বিষয়-মূচী

- 1				
ক্ষতুৰপ্ৰসাদ সেন (বিবিধ প্ৰসন্ধ)		٥ ﴿ ﴿	উত্তাপ-প্রয়োগে চিকিৎসা—গ্রীরমেশচক্র রায়	8 • 8
অমুয়ত জাতিদের শিকা ও শুর রাজেজ্ঞনাথ			উদারনৈডিক ও কংগ্রেসওয়ালা (বিবিধ প্রসন্ধ) · · ·	800
মুখোপাধ্যামের চেষ্টা (বিবিধ প্রসন্ধ)		२৯৫	উপনিবেশস্থাপন না দ্বীপচালান ? (বিবিধ প্রাক্ত)	હ ર 8
অমুগৃহীত সম্প্রনায়ের ক্ষতিলাভ (বিবিধ প্রাসঙ্গ)	•••	459 ~~	উর্বিলা (কবিতা)—এব্দেশ্যতন্ত্র চক্রবর্ত্তী	39 99
অন্তপূর্বা (গন্ধ)—শ্রীসীতা দেবী		250	এই কালো মেঘ (কবিতা)—শ্রীঘতীক্রমোহন বাগচী	89•
অবোধ—শ্রীশশধর রাম	••	920	একজন জে। ছকুমের উক্তি (বিবিধ প্রদক্ষ)	9 4 0
অর্থনৈতিক প্রসঙ্গ (দেশ-বিদেশ)		F.20 5	একটি মেরে (গর)— শীবিক্সেলাল ভাছড়ী	25.
অর্থহীন (কবিডা)—শ্রীস্থীক্রনারাম্ব নিমোগী	•••	७७५	কংগ্ৰেস ওয়াৰ্কিং কমিটির নিষ্কারণ (বিধিধ প্রাস্থ)	146
অখিনীর আদিশ্রীথোগেশচন্দ্র রায় বিদ্যানিধি	•••	৬৬৪	কংগ্ৰেস ওয়াৰ্কিং কমিটিয় আছুত বৃক্তি (বিবিধ প্ৰসদ)	254
অসহযোগ, সত্যাগ্ৰহ ও সন্ত্ৰাসবাদ (বিবিধ প্ৰসঙ্গ)		786	कर्रात ७ कोशिन खरवन (विविध खनक)	826
অসহধোগ সমজে রবীন্দ্রনাথের একটি পুরাতন চির্নি	\$	२७३	কংগ্রেসের পার্লে ফেটারী বোর্ড (বিবিধ প্রসদ)	859
অস্খ্যতা—শ্রীশশধর রায়	•••	603	কংগ্রেস, প্রেস ও সন্তাসনবাদ (প্রিবিধ প্রেস্ক) · · ·	887
আগামী নির্বাচনে স্বাজাতিকদের জয় চাই	•		কংগ্রেস ও সাম্প্রদায়িক ভাগ-বাঁটোরারা (বিবিধ প্রাস্থ	904
(विविध व्यम्भ)	•••	45.	কমলা রাজা শিন্দে, রাজকুমারী (বিনিধ প্রবন্ধ) 🕡	782
আগ্রা-অধোধাায় আবস্থিক শিকা (বিবিধ প্রসঞ্	•••	889	কমলা নেহরর কঠিন পীড়া (ৰিবিষ্ প্রেনম্ব)	166
আদি মানব ও আসল মানব (সচিত্র) – গ্রীলরৎ চন্ত্র	রায়	>>9	করাচীর হরিজনদের বাণগৃহ ও সমবার সমিতি	
মাফিকার নিগ্রো শিল্প (সচিত্র)—শ্রীস্থনীতিকুমার		*	(বিবিধ প্রসন্ধ)	966
চট্টোপাধ্যায়	879,	986	क्लइरमाञ्च (शह)— वैराखकूनात सान	875
আমাদের শিক্ষা ও অক্সমস্থা—শ্রীযোগীশচন্দ্র সিংহ	•••	400	কলিকাভার নৰ্দমার নিংসারণ স্থান (বিবিধ প্রসন্ধ) 🖫	889
''আমরা কথা রাগিয়াছি'' (বিবিশ্ব প্রসঙ্গ)	•••	884	কলিকাভায় মাছ যোগান (বিবিধ প্রসন্ধ)	*50
আমেরিকার প্রতি দেনদার ব্রিট্রেন (বিবিধ প্রস্তু)	•••	885	কলিকাতার মেন্নর নির্বাচন (বিবিধ প্রায়ল) ১৫৬, ১৪৩	
আয়ুর্বেদের ইতিহাস — ঐস্থরেন্দ্রনীথ দাশগুণ্ড		756	কাপুর স্পেশালে কাশ্মীরের পথে (সচিত্র)	- KM
আয়ুর্বেদ-বিজ্ঞান শ্রীস্থরেন্দ্রনাথ দশ্ভিপ্ত	*:	680	— बैट्टरमुख्यमारून त्राप्त	475
भारताहना २०७, कक्ष्रु		Coe	কালীতে বাঙালী বালিকা-বিদ্যালয় (বিবিধ্বাস্ত্র) 👵	38
'আশা-নিরাশা (কবিতা)— শ্রীস্থীরকুমার চৌধুরী	F	<i>000</i>	কাশীরাম দাসের স্বতি-সভা (বিবিধ প্রাক্ত)	882
আওতোষ মুখোপাধানের স্মারক-সভা			কাশেয়ার বাত্রী (সচিত্র)—শ্রীবিভৃতিভূবন	2.0
(বিবিধ প্রসন্ধ)	•••	889	মুখোপাধাৰ	96 0
আগতভোৰ মুখোপাধ্যাৰের ব্রশ্ব-মৃত্তি			কাহার গ্রাহ্ক বেনী (বিবিধ প্রান্ত)	>60
(বিবিধ প্রসন্দ)	•••	285	কৃতিবাদের আবিভাবকাল (ক্টি)— জীনলিনীকাত	
নাগামে ও বলে জলপ্লাবন (বিবিধ প্রসঞ্চ)	•••	44.	७ डेनानो	33
गोर्थिक एर्गिक त्यांक्य — बैरह्दमख्यांचान रचाव	•••		क्ष्ये अवानी वाढानी (सम-विरम्म)	والمراح
নাগানে জন্মের হার ও জন্মনিরোধ (বিবিধ প্রসক)	111		শ্ৰুৱালকাটা ক্লিক" (বিবিধ প্ৰসন্ধ)	pez
ডিবোণে হভাষ্ট্রন্থ বহু	***	88* 3	ছানন্মনের ভাল প্রস্তানভলির অভ্যানী কাল চাই (বিবিধ প্রাণক)	
ইণ্ডিয়ান একাডেমী অক্সান্তিলেজ' (বিবিধ প্রান	7) (
উশ্পিরিয়াল কেমিক্যাল কেম্প্রানী (বিভিন্ন প্রাণন)	***	9800	क्र्यमाप (छोबुरी (विविध क्षेत्रण)	

বিষয়-স্চী

্র বস্তুবরের নীতি—শ্রীনলিনীমোহন সাম্ভাল	৬৮১	জেল:-বিশেষে চাষী জাতিদের সামাজিক ও নৈতিক	
কুল্ল বা বেল্বরের নীতি—শ্রীনলিনীমোহন সান্তাল কৈল বর্বত আবোহন (বিবিধ প্রসন্থ)	ଦେଞ	অবস্থা (বিধিধ প্রাণক্ষ) • • • • • • • • • • • • • • • • • •	808
্ ১ শৈরিকা (কবিতা)—রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর	5	জৈনধর্ম্মের প্রাণশক্তি—গ্রীক্ষিতিমোহন দেন	৬৩
কোক্স অভিযান (সচিত্র)—শ্রাবিমলেন্দু কন্বাল 🗼	950	শ্রীযুক্ত জ্ঞানেন্দ্রনাথ গুপ্তের ''আপীল'' (বিবিধ প্রসঙ্গ)	२३:
পবন্মে ন্ট ও কংগ্রেস (বিবিধ প্রসঙ্গ)	888	ঝাড়খণ্ডে কবার ও চৈতত্তদেব প্রভৃতির প্রভাব	
গাড়ীজীর আবার উপবাদের সঙ্কল্ল (বিবিধ প্রদক্ষ)	७५२	— শ্রীক্ষিভিমোহন সেন	995
গীতা ও গীতাঞ্চলি—শ্রীবিজয়লাল চট্টোপাধ্যায়	৬৯¢	টিকটিকি পুলিদের নির্ভরযোগ্যতা (বিবিধ প্রদক্ষ)	953
গুজরাটের ও ১েদিনীপুরের ক্লঘক (বিবিধ প্রসঙ্গ) · · ·	હરર	টেলিভিদন (দচিত্র)—শ্রীভূপেন্দ্রনাথ ঘোষ	೨೨
গ্রাহকগণের প্রতি নিবেদন—শ্রীরামানন্দ চট্টোপাধ্যায়	३२ ४	টোকিও বৌদ্ধ মহাদশ্মিলন (সচিত্র)	209
চতুক্ষেটি — শ্রীণিধুশেধর ভট্টাচার্য্য · · ·	১৬৩	টোরীদের দারা ভারতীয় লোকমত নির্ণয় (বিবিধ প্রাদক)	> (1 9
চট্টগ্রামে প্রাথমিক শিক্ষা (বিবিধ প্রদক্ষ)	७२८	ভাক্তারের ভায়েরীর হুটো পাতা (গল্প)	
চরিত্রহ নতার জন্ম পদ্চাতি (বিবিধ প্রদক্ষ)	२३७	শ্রী অমিয় রায়চৌধুরী	5 50
চাকরা বাঁটোজারা ও মহারাণীর ঘোষণাপত্র		ডুএল (গন্ন) — 🗐 কানাইলাল গাঙ্গুলী	্ঠ কৈ হ'
(বিবিধ প্রসঙ্গ)	@>C	ঢাকার আনন্দ-আশ্রম (বিবিধ প্রশঙ্গ)	૱૨૯
চাকরী-বাটোআরা ও শিক্ষার উন্নতি (বিবিধ প্রসঙ্গ)	67 F	ভন্তের সাধনাশ্রীচিন্তাহরণ চক্রবর্ত্তী	(b)
চাকরী-বাঁটো আরা ও স্বাঞ্চাতিকদের কর্ত্তবা (বিবিধ প্রানন্স)	416	তাঁহাকে বিষ দেন না কেন ? (বিবিধ প্রসঙ্গ)) 0 (1
চাকরী-বাঁ টা মার। করা এখন ভারত-গভন্মে প্টের		তিব্বতে বিপ্লব না আর কিছু (বিবিধ প্রসঙ্গ)	886
অধিকার-বহিভূতি (বিবিধ প্রাসৃষ্ণ) · · · ·	679	তুর্ক নারীদিগের প্রগতি (বিবিধ প্রদক্ষ)	805
চাকরী বাঁটো মারার ওজুহাত (বিবিধ প্রদক্ষ)	৬১৪	তুরস্ক তুর্কদের জন্ম (বিবিধ প্রদঙ্গ)	৪৩৯
हाकती-वाँदिशकातात कार्त्रण (विविध क्षत्रक)	5 58	ত্রিপুরা দেবাদমিতি (বিবিধ প্রদক্ষ	न ५६
চাৰবীর সাম্প্রদায়িক বাঁটো নারায় সমাজ ও রাষ্ট্রের		ত্রিমৃত্তি শিব (দেশ-বিদেশ)	b2)
ক্ষাত (বিবিধ প্রসঙ্গ)	6 59	দক্ষিণ-আফ্রিকায় ছদ্মবেশী শ্বেত স্বার্থপরতা	
চাকরী-বাঁটো মারার হেতুবাদ (বিবিধ প্রসঙ্গ)	৬১৬	(বিবিধ প্রসঙ্গ)	888
চাটাৰ্চ্চি মুখাৰ্চ্ছি বানাৰ্চ্ছি (বিবিধ প্ৰসঙ্গ)	76.	দক্ষিণ–আফ্রিকা হইতে ফুটবল দলের প্রত্যাবর্ত্তন	
চিত্র-পরিচয়	9 . 8	(বিবিধ প্রসঙ্গ)	৭৬৩
চীনা তুর্কীস্থানে চীনাধিকার পুনাস্থাপিত (বিবিধ প্রসঙ্গ)	७२२	তুই বন্ধু (গল্প) শ্ৰীকানাইলাল গাসুলী	२२२
চেকের কথা - শ্রীষোগেশচন্দ্র মিত্র	£ • 9	্বুটি কথা (কবিতা)—শ্রীবী রক্ত চক্রবত্তী	8 (
চেতুর শঙ্করণ নায়ার, শুর (বিবিধ প্রেসন্ধ)	७०७	ত্শমন্ (গল্প) — শ্রী অমিয়কুমার ঘোষ	925
ছোট ছোট শিক্ষয়িত্ৰী ও শিক্ষক (বিবিধ প্ৰাসন্ধ) · · ·	277	নেওলী কাহাদের ভোটে কাম্বেম হইন (বিবিধ প্রদক্ষ)	ঀড়ড়
জমির খাজনার চিএস্থায়ী বন্দোবস্ত (বিবিধ প্রাসঞ্চ) · · ·	> 0 0	দেওলী কামেম হইল (বিবিধ প্রদক্ষ)	989
জয় না পরাজয়— ঐ জ্যুলাচন্দ্র বোষ · · ·	৮ २७	দেশ-বিদেশের কথা	
প্রীবৃক্ত জগধর দেনের সম্বর্জনা (বিবিধ প্রাসন্ধ)	२१ ३	(সচিত্র) ১০৫, ২৮০, ৪১৯, ৫৯৮, ৭৩২,	, 663
জাগ্রত রাখিও মোরে (কবিতা) – শ্রীহরিধন		(দশব্যাপী ঝড় (বিবিধ প্রাদ ন্ধ) · · ·	৩০৩
মুখেপোখায়	२७৮	নেশী রাজাদিগকে ঋণদান (বিবিধ প্রসঙ্গ)	>66
জাপানে, ভারতবর্ষে ও ক্রশিয়ায় শিক্ষাবিস্তার		দৃষ্টি-প্রদীপ (উপন্থাস) 🗕 শ্রীবিভৃতিভূষণ	
(বিবিধ প্রস হ)	ઝર ૨	टान्गाপाधाम २०, ১৬७, ७১७, ८৮७, ७७৫	, 609
জাপানকে অস্ত্র সরবরাহ (বিবিধ গ্রাসঙ্গ)	8७৮	নন্দলাল বহু (কষ্টি) রবীক্রনাথ ঠাকুর	۶۶
জাপানের ও ভারতবর্ধের ব জেট (িববিধ প্রাস ঙ্গ ় · · ·	588	নন্দলাল বহু ও তাঁহার চিত্রকলা (সচিত্র)	
শ্মশেদপুরে বাঙালী (বিবিধ প্রাসন্ধ) •••	გ: 8	— শ্রীমণী দ্রভূষণ গুপ্ত	১৮৩
ৰাথ্নীতে ঋণান্তি ও হত্যাকাণ্ড (বিবিধ প্ৰসঙ্গ)	७३२	নব-স্বরাজ্ঞা দল ও পালে মেন্টারী বোর্ড (বিবিধ প্রসঙ্গ)	800
আর্থিমীর একটি বিন্যালয় (সচ্ক্রি)—শ্রীসনাথনাথ বস্ন	600	নাক্ষ'ত্রক জগৎ (সচিত্র)— গ্রন্থকুমাররঞ্জন দাশ 🗼	b
জীবনবী (কবিভা)—রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর	ઝ૨ ૯	নাবালকদের ধৃমপান নিবারণ (বিবিধ প্রস্থ)	889

নারাফী—শ্রীশাস্তা দেবী নারীর উপর স্বতাাগার কি বাড়িতেছে না গু	•••	990	প্রতিযোগিত মূলক পরীক্ষাম বাঙালী ছাত্র (িবিধ প্রদঙ্গ)		২৯৬
(াববিধ প্রসঙ্গ)		२२४	প্রতুগচন্দ্র সোম (বিবিধ প্রাসক)		969
নারী র উপর অ গ্রাচার বৃদ্ধি (বিবিধ প্রাসঙ্গ)	•••	୧ ୬ ବ	অস্থ্যতা গোম (পিথের আনন্ত) প্রদেশনমূহে শিক্ষার সরকারী ব্যয় (বিবিধ প্রাসক্ত)	•••	767 752
নারীদের উপর অভ্যাচার (বিবিধ প্রসঞ্চ)	· · ·	>66	প্রধান মন্ত্র সাম্প্রদায় ব্যক্ত বিশ্বর দোষ	1	~ , «
নারীনিগ্রহর প্রতিকারে সামাজিক কর্ত্তব্য	•••		(विविध व्यमक)		969
(বিবিধ প্রাসঞ্জ)		۵۷۵	প্রবাদীর চতু: গতভম সংখ্যা (বিবিধ প্রদ ন্ধ)	•••	
,			প্রবাশার শারদীয় সংখ্যাছয় (বিবিধ প্রদক্ষ)		8२५
নারীহরণাদি অপরাধ বৃদ্ধি (বিবিধ প্রাসঙ্গ) নারীহরণ সহজ্ঞে ভাই পরমানন্দ (বিবিধ প্রাসঙ্গ)		৯১৭ ७२১	ख्यपनाथ वस् विविध अन्य) ख्यम्पनाथ वस् विविध अन्य)	•••	१८७ २৮৮
নারাহরণ সংক্ষেভাই শর্মানন্দ (। বাবব আনে) নিরুপ্তের বা অহিংস আইন জ্জ্বন ও কংগ্রেস	••	942	প্রস্থাবিত স্বাক্রাতিক দল (বিবিধ প্রদক্ষ)	•••	
(विविध् अभिक्ष)		825	প্রাচীন ভারতে বাশ্যুহের দিঙ্নিব্বাচন	•••	৭ ৬ ০
	•••	0 < 2	श्रीक्षरक यानगृहरत्र । १९७० । सक्। सक्। सक्। सक्। सक्। सक्। सक्। सक		€ ⊙b-
নিখিল ভারত নারী-সমেলনের কলিকাতা শাখা			——আন্দ্রশাস আচার্য প্রাচীন ভারতে বাদস্থান নির্মাণ পদ্ধতি (বিবিধ প্রাদ		#3°
(বিবিধ প্রাসক)	• • •	७२५	প্রাচীন স্থাপত্য গ্রন্থ 'মানস্বার' (বিবিধ প্রাস্কু)	•	208
		8 6 8	অ্লাচান হাণ্ডা এই খান্যাস (প্ৰাণ্ট অনুস্থা) অ্লাণের ডাক (কবিড))—ব্ৰবীন্দ্ৰনাথ ঠাকুর	•••	248
নেপালে মহারাজা হইবার অধিকার (বিবিধ প্রদক্ষ)		268.	প্রান্তর লক্ষ্মী (কবিতা)—খ্রীমান্ততোষ গালাল		₽ 5 €
নোদেনাপতি টোগে৷ (বিবিধ প্রসঙ্গ)	• • •	886	ফরিদপুরে ব্রক্তচারী বিদ্যালয় (দেশ-বিদেশ)	•••	P3.
নৃত্যরতা ভারতী (সচিত্র) – 🗐 মঞ্চিত মুখোপাধ্যা		496	ফিরিন্ধিদের ও মুসন্ধানদের চাকরীর ব্ধরা	•••	<i>5</i> & •
স্থার নৃপেন্দ্রনাথ সরকারের বক্তৃতাবলী (বিবিধ প্রাসং	F)	888	(বিবিধ প্রসঙ্গ)		હ ુર
পঞ্শস্য (সচিত্র)	১৩৯,	२৫३	•		9,4
পঞ্জাবে ও বঙ্গে প্রবেশিকা পরীক্ষার্থীর সংখ্যা			ফিরিক্রী ও স্থায়ী বাসিন্দা ইউরোপীরদের জঞ		
(বিবিধ প্রসঙ্গ)		889	চাকরীর বথরা (বিবেধ প্রসন্থ)		७५७
পচিশে বৈশাপ (কবিডা)—শ্রীশেরীন্দ্রনাথ			বঙ্গীয় ব্যবস্থাপক সভ র আয়ুবৃদ্ধি / (বিবিধ প্রানঙ্গ)		884
ভটাগেষ্		ಎಂ	বঙ্গীয় মহিলাদের কৌনিল (বিবিধ প্রাণক্ষ)	•••	७२১
•	•••		বঙ্গে অবাঙালী এঞ্জনীয়ার (বিবিধ প্রসঙ্গ)		७२७
পাটের দর (বিবিধ প্রাসক্ষ)		३२ ७	বঙ্গে আর মন্ত্রী অনাবখ্যক (বিবিধ প্রদঙ্গ)	••• ~ \	७०३
প্রাঠিকা (কবিভা)—রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর		688	বঙ্গে উচ্চশিক্ষা সম্বন্ধে সর কারী জ্ঞাপনী (বিবিধ প্রস	*)	376
পাণিন-ব্যাক্ত্রণ ও সংস্কৃতে প্রাকৃত প্রভাব			বঙ্গে প্রাথমিক ও মাধ্যমিক শিক্ষার অ্বথেষ্ট বিস্তার		
— জ্রবিধুশেধর শাস্ত্রী	• • •	७०१	(বিবিধ প্রাণক্ষ)	•••	१९७
পারালাল শীল বিদ্যামন্দির (বিবিধ প্রাসদ্)	• • •	२৮৫	বঙ্গের অর্থনৈতিক অবস্থা ও সরকারী ব্যবস্থা		
পালে মেন্টারী বোর্ডে নারীর অল্পন্তা (বিবিধ প্রসদ))	888	(বিবিধ প্রসঙ্গ)	•••	869
পুণায় মহাত্মাজীর প্রতি (?) বোমা নিক্ষেপ			বঙ্গের গভর্ণরকে বধ করিবার চেষ্টা (বিবিধ প্রাসঙ্গ		२२५
(বিবিধ প্রাসক)	•	679	বঙ্গের নারীদের উপর অভ্যাচার (বিবিধ প্রায়ঙ্গ	••,	२२७
পুরাণে প্রাকৃতিক বিপর্যায় – শ্রীগিরীন্দ্রণেখর বহু	• • •	862	বঙ্গের রাজ্রপ্নে ভারত-সরকারের শিংহের ভাগ		
পুরুলিয়ার হরিপদ দাঁ (বিবিধ প্রা- ক্ষ		922	(বিবিধ প্রাসঙ্গ)		966
পুরুষদা ভাগাম (গল্প) — শ্রীণগেরানাথ মিত্র	• · ·	636	বক্সার সংহার মৃত্তি (বিবিধ প্রাসক্ষ)	• • •	३ २७
পুরোহিত গেল্ল) — শ্রীতারাশস্কর বন্দ্যোপাধ্যায়	•••	¢ 8	বর (গল্প)— শ্রীমনোজ বন্ধ	•••	205
পুস্তক-পরিচয় ৪৬, ২২৬, ৩৪৬,	৬৭৮,	৮৪२	বর-চুার—-≛সীত। দেবা	•••	beb
পুজারিণী (গল্প) — শ্রীম্বর্ণলতা চৌধুরী	•••	€ ₹9	ব্যবস্থাপক সভায় প্রবেশ (বিবিধ প্রসঙ্গ)	•••	२२२
পূৰ্ণ স্বাধীনতা ও ডোম নয়ন ষ্টেট সু ৷ বিবিধ প্ৰদক্ষ)	8८৮	ব্যাহ্নি-জগতে বাঙালীর স্থান - শ্রীনলিনীর্জন সর	কার	५७ २
পৃথিবীর বৃহত্ব জন্ধ (সচিত্র) — শ্রীমংশবচন্দ্র বহু		b ७ १	खः क्खना बाद्यण चाठ शा (ठोवू दो (विविध ±मक्ष)	•••	909
েটে খেলে পিঠে সয় (বিবিধ প্রসৃষ্ক)		928	ব্রিটিশ সাম্রান্ধ ও তলোয়ার (বিবিধ প্রদক্ষ)		7 86
পোম্বে নৃত্য (সচিত্র)		22	ব্রিটেনে ও বঙ্গে উচ্চ শিক্ষা (বিবিধ প্রদঙ্গ)	.;	376

বলীদ্বীপে অস্ত্যেষ্টিক্রিয়া—শ্রীবিমলেন্দু কয়াল 🕟	•	460	ভারতীয় সংস্কৃতির গোড়ার কথা—গ্রীব্দম্লাচরণ		
বহিৰ্জগৎ (সচিত্ৰ)	۶Þ,	8 • ६	বিভাভ্ষণ	• (٥ \$ ٥
বাংলা-সাহিত্যে মহাকাব্য —শ্রীপ্রিম্বরঞ্জন সেন 💎 😶		१४७	Olyco xigallio (14144 calle)	(5 00
বাংলার জমি-বন্ধকী ব্যান্ধ—গ্রীহেমেন্দ্রপ্রসাদ ঘোষ 😶	•	₹85	ভারি জল—শ্রীচাঞ্চন্দ্র ভট্টাচার্য্য · ·		867
বাংলার মৃংশিল্প ও কুম্ভকার জ্বাতি —শ্রী— 🗼 \cdots		৮১१	ভারতীয় সামরিক অফিসারদের ক্ষমতা (বিবিধ প্রাসঙ্গ)	৭৬৭
বাহনীয় রাষ্ট্রনৈতিক, সামাঙ্গিক ও আর্থিক অবস্থা			tow tow allow it office (that called)	••	889
(विविध প्रमञ्ज) •••	•	२२ ७	Aught at (. 110 mm) - collist distal that sed	••	ં
বালিকাদিগকে সাঁডার শিক্ষা দেওয়া (বিবিধ প্রাসঙ্গ)		880	Sedd Lead Hable (allow) - chearment of		€৮8
বাঁশবেড়িয়ায় অবৈতনিক আবশ্রিক শিক্ষা (বিবিধ প্রস	97)	२ २९	Zin (in) in		२०8
বিদেশভ্ৰমণ দ্বারা শিক্ষার্থী (বিবিধ প্রাসঙ্গ) ••		७ २०	ভোলানাথ দত্তের কাগজের ব্যবসা (বিবিধ প্রাসক)		884
বিধবার সজ্জা (গল্প)—শ্রীশাস্তা দেবী ••		000	रूप्तर द्वार का (रासर जान)		88 -
विना-विচারে वन्मी वृक्षिमान यूवकवृन्म (विविध व्यनक्र)		८७७	494 4141 114 11 114 114 114 114 114 114	••	7 . 0
বিনা-বিচারে বন্দীদের শিক্ষা (বিবিধ প্রসঙ্গ) 🗼 😶		४ २	মন্মথনাথ মুখোপাধ্যায়ের অস্থামী পদোরতি		
বিপরীত (গল্প)—শ্রীসীতা দেবী •••	•	90	(14144 (414)		७२०
বিপিনবিহারী ঘোষ, শুর (বিবিধ প্রসঙ্গ)		880		••	00>
विवाशी (शहा)—श्रीवन्मना तनवी	•	997	মণিপুরী নৃত্য-উৎসবের চিত্র (সচিত্র)		
বিনা বিচারে স্থায়ী ভাবে বন্দী রাখিবার ফন্দি			- Clininit X dix oct	•••	9 २७
(বিবিধ প্রদঙ্গ)	••	৬২৩	HOLY LEGAL MILLON HE KIN WIN GOLD WILL	•••	69 6
বিমানচালক চাওলা (বিবিধ প্রদক্ষ)		৭৬৩	18-11316-134 111/11	•••	25.8
বিরহী (কবিতা)—-শ্রীশান্তি পাল		903	"মত্তমযুর" শৈবসন্নাসী – রাখালদাস বন্দ্যোপাধ্যাম		२७৫
विनाट नामतिक निकास वाङानी वानक (तन-विदनन)	bb व	14 16 (194) -41 1 1 0 90 1g 11	•••	৽৽৽
বিশ্বভারতীর বর্ধা-উৎসব (বিবিধ প্রাসঙ্গ)		909	मंत्राका कर्रा (कार्रिका)— व्यान्यत । नर्व	•••	৩ ৭০
বিহারের আৰু ও বঙ্গের পাট (বিবিধ প্রসঙ্গ)		9.0	नर्भि भाषात्र जाताचार (। । । । नर्भ	•••	966
400		884	মহাত্মা গান্ধীর কলিকাতা আগমন (বিবিধ প্রদক্ষ)		३৮९
		886	মহাত্মাজী বঙ্গে স্বাগত (বিবিধ প্রদঙ্গ)	٠	660
	••	358	মহাত্মা গান্ধীর ভ্রমণরীতি পরিবর্ত্তন (বিবিধ প্রসঙ্গ)	さる 。 る。る
		888	মহিলা 'বেদতীর্থ' (বিবিধ প্রসঙ্গ)		
		360	মহিলা-সংবাদ (দচিত্র) ১০৪, ২৬৪, ৩৭৭, ৫৮৮,	۳७•,	৮৬৬
		905	মহেন্দ্রলাল সরকারের জাতীয়তা-প্রীতি		41.4
বেকারের সম্বন্ধে বড়লাটের মন্তব্য এবং বঙ্গীয়			— जानदश्रवाना । १ व	•••	6 P (6
ঔষধ (বিবিধ প্রসঙ্গ)	••	500	ম্যাডাম কুরী (সচিত্র)— স্মাচার্য্য প্রফুল্লচন্দ্র রায় ও শুসভাপ্রসাদ রায় চৌধুরী	•••	e bo
		७५२		•••	4 b 8
	••	७ २১	মাজাৰ প্রার—আলোলগ্রুমাগ নিঅ মাজান্ত শিল্পপ্রদর্শনী (সচিত্র)		₹ ₹ \$
' `a		৯২৩	মান্ত্রাঞ্জ শিশ্পপ্রদান। (গাচত্র) মান্ত্রাঞ্জীর। কি কি বই পড়ে ? (ক ষ্টি)		20
		252	याक्ताका शास्त्र पर गरण (पर) याक्ताक भरुत धनवम्हि ; किनकालाग्र १		
		७०२	् (विविध क्षेत्रक)		880
(वोष्क्रधर्ण कर्ण ७ जनास्त्रत्वाम — 🕮 त्राधारशाविम		•	(বিষেধ প্রেশন) মাসিক কাগজের সমালোচনা (বিবিধ প্রাসঙ্গ)		٥ ٥ ٥
	••	> 9 ¢	মাইকেলের জন্ম-ভারিথ শ্রীত্রজেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্য	18	893
	••	e o e	মিস্ মেয়োর আবার ভারত-ভ্রমণ (বিবিধ প্রসঙ্গ)	14	> > >
	•••	क्ष्य ७२७			6 89
ভারতববে ।বদেশ চাল (।বাবব প্রদেশ 'শুরভী' ঝরণা কলমের কারথানা (বিবিধ প্রদঙ্গ)	•••	७२७ २৮¢	মীরা কহে বিনা প্রেম সে—জীথগেন্দ্রনাথ মিত্র, এফ		७०२
कर्यका अथना क्यात्मय काय्यामा (।वावव व्यानक)		< P4	नात्रा मध्य ।पना ध्यान ध्यान्यात्रायानाय ।नवा, या	, -41	~ -

বিষয়-স্চী

	२७२,		শারদীয় অবকাশে কর্ম্ভব্য (বিবিধ প্রসঙ্গ)	
-	900,	F89	শ্রামল-রাণী (গল্প)—শ্রীবিভৃতিভূষণ মু থোপাধায়	
ম্সলমানদের মধ্যেই প্রতিযোগিতা চাই (বিবিধ প্রস	ক)	৬১৮	স্থামাদাস বাচস্পতি, কবিরাজ-শিরোমণি (বিবিধ প্রসঙ্গ)	9;0
মৃন্শী ঈশ্বর শরণ (বিবিধু প্রসঙ্গ)	•••	8:0	निज्ञक्नाश्चनिन्नी (तन्न-वितन्न)	८७५
মুহুর্ব্তের মূল্য (গল্প)—শ্রীরামপদ মুখোপাধার	•••	82	শিক্ষায় আমেরিকার 'নিগ্রো' ও ভারতবর্ষের 'আর্ঘ্য'	
মেম্বত (গল্ল)—-শ্রীবিভৃতিভূষণ ম্থোপাধ্যায়	•••	२ १७	(বিবিধ প্রশঙ্গ)	>60
মেঘনাদ সাহা সম্বন্ধ অমূলক গুজ্ব			শিক্ষাকেত্রে বঙ্গের স্থান (বিবিধ প্রসঙ্গ)	०८६
(বিবিধ প্রাসঙ্গ)	•••	8 ৩৮	শিক্ষাবিভাগের ভার কে পাইবেন (বিবিধ প্রদঙ্গ)	७०२
মোদনীপুর জেলা কংগ্রেদকন্মী দন্মেলন (বিবিধ প্র	শঙ্গ)	882	শিক্ষাবিস্তার সম্ব দ্ধে দে শের লোকদের কর্ত্তব্য	
মেদিনীপুরে দিপাহী প্রভৃতির বিরুদ্ধে অভিযোগ			(বিবিধ প্রসঙ্গ)	968
(বিবিধ প্রসঞ্জ)	•••	980	শিক্ষাব্যয়ের ছাত্রদত্ত অংশ বঙ্গে অধিকতম	
মৈথিলী সাহিত্য–পরিষৎ (বিবিধ প্রাসঙ্গ)	•••	889	(বিবিধ প্রাসঙ্গ)	०८६
মোদক জ্বাতির সেন্সস নাই (বিবিধ প্রসঙ্গ)	• • •	966	শিশু–সাহিত্য— শ্রীঅনাথনাথ বস্ত্	२89
ম্যাডেম মেরিয়া মণ্টেসরীকে আহ্বান (বিবিধ প্রস	罗)	२२८	শেষের কবিতার লাবণা— শ্রীশৈলেক্রক্ষ ল'হ। · · ·	৮৩৮
যক্ষ (কবিতা)—রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর	•••	৭৬৯	খেতপত্র হ্যমন, কিন্তু সাম্প্রদায়িক বাঁটোজারা ?	
যক্ষানিবারক সভায় রমেশ মিত্র স্মারক ফণ্ডের দান	Į.		(विविध श्रमञ्ज)	900
(বিবিধ প্রাসঙ্গ)	•••	886	শ্রীহট্টের বঙ্গভৃক্তি (বিবিধ প্রদঙ্গ)	885
যাত্রাওয়ালা মুকুন্দ দাস (বিবিধ প্রদঙ্গ)	• • •	882	স্পট্টকথা (কবিতা)—শ্রীপ্রমথনাথ রায় চৌধুরী ···	≥∘8
যুদ্ধ 'গ্রীষ্টধশ্মসঙ্গত' এবং সভ্যতাপাদক (বিবিধ প্রস	₹)	८७२	সংবাদপত্র পরিচালনে বাঙালী (বিবিধ প্রাসঞ্জ) 🕠	767
রজ্ঞনীমোহন চট্টোপাধ্যায় (বিবিধ প্রসঙ্গ)	•••	909	সংস্কৃত শিক্ষার জন্ম সাহায্য (বিবিধ প্রসঙ্গ)	३२ 9
রবীন্দ্রনাথ ও সিংহল (বিবিধ প্রসঙ্গ)	•••	೨•8	সন্ত্রাসক কার্য্যের তালিকা (বিবিধ প্রসঙ্গ)	२३२
রবীন্দ্রনাথের পত্র		08°	সন্ত্রাসনবাদের উত্তরের কারণ ও প্রতিকার	
রাজনারায়ণ বহুর দেওঘরস্থিত বাটা (বিবিধ প্রসঙ	7)	885	(বিবিধ প্রদঙ্গ) •••	986
রাজস্ব সম্বন্ধে বঙ্গের প্রতি অবিচার (বিবিধ প্রসং	7)	606	সম্ভাসনের বিরুদ্ধে ত্রিটিশ ইণ্ডিয়ান সভা (বিবিধ প্রসঙ্গ)	883
রাজেন্দ্রনাথ মুখোপাধাায়, শুর—শ্রীসতাপ্রিয় বস্থ	•••	৮২	সন্ত্রাসনবাদ বিনাশের উপায় (বিবিধ প্রাসঙ্গ)	809
রাতের দান (কবিতা)— রবীক্রনাথ ঠাকুর	• • •	७२७	সন্ত্রাসনবাদের বিরুদ্ধে সরকারী অভিযান (বিবিধ প্রাসঙ্গ)	808
রাম ও বালী—শ্রীরজনীকান্ত গুহ	•••	> 8	সর্বজাতীয় মানবিকত। (বিবিধ প্রসঙ্গ)	245
রামনের অবদানপরস্পর। (বিবিধ প্রদঙ্গ)		وه ي	সমগ্র ব্রিটিশ ভারতের সরকারী শিক্ষা ব্যয় শুধু	• • •
রামেন্দ্রস্থনর ত্রিবেদী (বিবিধ প্রাসঙ্গ)	•••	88%	লগুনের চেয়ে কম (বিবিধ প্রান্ত)	७८६
ক্লচিরা (কবিতা)—শ্রীবিজয়চন্দ্র মজুমদার	•••	৬৬৩	"সরকারী কর্মচারীরা সাম্প্রদায়িক দাঙ্গা বাধান না"	
রপকার (কবিতা)—রবীক্রনাথ ঠাকুর	• , •	9 •€	(বিবিধ প্রাসঙ্গ)	958
লণ্ডনের পত্র—রবীক্তনাথ ঠাকুর		৮৫৬	সরলা (কবিভা)—শ্রীশেলবালা দেবী	800
লাইত্রেরী পরিচালন বিদ্যা (বিবিধ প্রসঙ্গ)	•••	886	স্থলযুদ্ধ ও আকাশযুদ্ধ শিক্ষার্থী (বিবিধ প্রাসঞ্চ)	884
লালগোপাল মুখোপাধ্যামের অবসরগ্রহণ			স্পোর্টসম্যান (সল্ল)—শ্রীনির্মালকুমার রায় · · ·	995
(বিবিধ প্রসঙ্গ)		202	"ম্বদেশ হিতৈষণার একচেটিয়া'' (বিবিধ প্রসঙ্গ) ···	>00
লুই পান্তমর ও তাঁহার গবেষণা (সচিত্র)— আচা	र्या		শ্বরলিপি— শ্রীশান্তিদেব ঘোষ	৮৮৩
প্রফুল্লচন্দ্র রায় ও শ্রীসভ্যপ্রসাদ			স্বরাজলাভার্থ আইনলজ্মনপ্রচেষ্টা স্থগিত রাখিবার	000
	. ৩ ২৪	3, 5 20	কারণ বিবৃতি (থিবিধ প্রশঙ্গ)	>8७
লেথকের বিচার (গল্প) — শ্রীমণীন্দ্রলাল বস্থ	• • • •	865	স্বরাজ্য দলের পুনকজ্জীবন (বিবিধ প্রদক্ষ)	787
শহুস্থলা দেবীর বৃত্তিলাভ (বিবিধ প্রসঙ্গ)		889	স্বাধীনতার দ্বারণেশে (বিবিধ প্রদঙ্গ)	৩০৩
শব্দ-প্রসঙ্গশ্রীবিধুশেশ্বর ভট্টাচার্য্য		452	সাধনা (গল্প)—শ্রীসতীন্দ্রমোহন চট্টোপাধ্যাম,	
শবরীর প্রতীক্ষা (কবিতা)—শ্রীবীণা দেবী		ree	वि-अन्न	¢ > 8 .
শরৎ চন্দ্র চৌধুরী (বিবিধ প্রসঙ্গ)		३ २७	সামুয়েল সণ্ডাসের লক্ষ টাক। দান (বিবিধ প্রসঙ্গ)	8,9

স্যর সামুখেল হোরের উপভোগ্য বক্তৃত:			203-00 313, 44)114 (1414 - 414)	•••	883
(विविध व्यमक)		8 0 5	সেনহাটীর মহিলাদেং পুণ্যকীর্ত্তি (বিবিধ প্রসঙ্গ)	•••	৩০৪
সাম্প্রদায়িক ভাগ-বাঁটো আরার প্রত্যাশিত ফল			সেনহাটি মহিলা–সমিতির সংকার্য (বিবিধ প্রসঞ্চ))	৬২১
(াববিধ ৫ সঙ্গ)	•••	२ २०	সৈক্তদল সম্বন্ধে সরকারী প্রবন্ধ		
সাম্প্রশায়িকভার উদ্ভব (বিবিধ প্রশঙ্গ)	• • •	৬০৬	(বিবিধ প্রদক্ষ)	•••	>60
সাহিত্যভন্ত-রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর		8	সোভিষেট রাশিয়ায় নারীর স্থান—শ্রীশশধর সিংহ		8 • २
সাহিত্যের ভাৎপর্য্য — রবান্দ্রনাথ ঠাকুর		७२१	শ্রোতবদল—শ্রীপারুল দেবী	•••	926
সারদা আইনকে ফাঁকি দেওয়া (বিবিধ প্রসঙ্গ)		৬২৩	হরিদাস হালদার (বিবিধ প্রসঙ্গ)	• • •	889
সাহিত্যে প্রাদেশিকতা— শ্রী গবিনাশচক্র মজুমদার		980	হরিজন বণ্ডি সম্বন্ধে দলিত স্থার সমিতি'র পত্র		
সাহিত্য ও সমাজ—জীঅমুরপা দেবী		858	(বিবিধ প্রাণ ক)	•••	880
সিংহলের চিত্র (সচিত্র)—শ্রীমণীব্রভূষণ গুপ্ত		२৮	হিংস্র (গল্প) শ্রীনির্মালকুমার রায়	•••	08 @
সিংহলে রবাজনাথ (বিবিধ প্রাসক্ষ)	• • •	889	হিণ্ডেনবৰ্গ (বিধিধ প্ৰদক্ষ)	• • •	ঀড়ঀ
স্থনামগঞ্জের কম্বেকটি ছাত্তের তৃঃখ (বিবিধ প্রসঙ্গ		৭৬ ৪	হিন্দু বিধ্বাদের প্রতি সমাজের কর্ত্তব্য		
		७२ 8	(বিবিধ প্রাণক)	•…	७२

চিত্ৰ-সূচী

অতুলপ্রসাদ সেন	•••	272	— কিকুয়ু-ক্লাতীয় কক্সা	•••	१०२
অমুরপা রাম—বরণ নৃত্য	•••	006	— চিস্তামগ্ন	•••	৬৪৮
অপরেশচক্র মুখেপোধ্যার	•••	8 र 8	—ভিন-কন্সা		6 • 9
অভিশপ্ত (রঙীন)—গ্রীরামগোপাল বিজয়বর্গীয়	•••	৩৯২	— নিগ্রোক্সার মুখ	•••	€≲8
অমূল্যকুমার ভৌমিক		१७৫	— নিগ্রো মেয়ে	•••	(0 0
श्रमण ननीमुख		ووع	—নিগ্রো যুবকের মুখ	۵۰۵,	600
ঋ্মুক্ত কাউর		903	—পক্ষী-শিকার	•••	824
•			—পিতৰ মৃ ৰ্টি	•••	৬ ৪৬
আদি মানব —আধুনিক অট্রেলিয়ার আদিম-নিবাদীর ব	কাল	५२ ७	—বাকুবা জাতির রা জার মৃতি	•••	৬৪৬
— নৃত্ন প্রস্তর-যুগের মাহ্ ষদের কা ল্পনিক ছ	ব	১২৩	— বেনিন-খোদ্ধা	•••	400
নিয়াগুরিথাল মানবের করা ল		५२ ७	বেনিন-য়া জ	•••	600
— রোডেসিয়ন মানব) 22	— বৃ দ্ধা	•••	७ ८३
— স্পেনদেশে প্রাচীন প্রস্তর-মূগের মাহুধদে	ā		— মাতৃসূৰ্ত্তি	•••	৬৪৭
কাল্পনিক ছবি		252	— মৃণায় মৃথ	•••	७०२
নাফ্রিকার নিয়ো শিল্প			—শৃঙ্গীদেবতার কাষ্ঠময় মুখস	•••	৬৪৯
জাক্রিকার মানচিত্র		4.4	— হাতীর দাঁভের কৌটা	879,	(0)
—ইউরোপীয় যেক্ষা		c · s	আক্রিকার হাউসা জাতি	•••	२७२
—ক্তার মুখ		824	আমেনা খাতুন	•••	۶۰8
—কাঠের মৃত্তির অংশ	•••	4.0	আন্ততোষ মুখোপাধ্যাশ্বের ব্রঞ্জ-মৃধ্রি	•••	282
—কাষ্ঠময় দেবভার মূ খ স		৬৫০	ইউরোপ-যাত্রী মহিলাবৃন্দ	•••	৩৭৮
—কাষ্টময় দেবী বা শ্ৰীমূৰ্তি		636	ইউরোপে স্থভাষচন্দ্র	•••	88•
— কার্চময় পানপাত্র — কার্চময় পানপাত্র	•••	હ દર	উৎদর্গ (রঙীন)—একিরণমন্ব ধর	•••	₹••

চিত্ৰ-স্বচী

উদয়শব্ধ		৮৯৭	क्षमञ्जी देनसान वामकी		10)
ওডেন্ ভাপড্ বিদ্যাসয়, জার্মেণী	• • •	1 58	জাপানের আদর্শে উদ্যান রচনা		, 6)
— ব্যক্তিনয়ের দৃষ্ট	•••	₹ ७ :	জাপানের ক্রীড়াকৌতৃক		
–-এ ক টি ক্লাস [°]		৫৬৭	জাপানের মহিলা-প্রগতি	200	90°0
— ছেলেমেয়েদের অভিনয়ের দৃষ্ট	• • •	e us	জার্মাণীর নাৎসি-দলে বিপ্লব্	٧	
— ছেলে<া খেলার জায়গা করিভেছে		৫৬৩	ক্ষেনার	•••	७२के
— ছেলেরে ব্যায়াম		606	টেলিভিদন 🖊 🔑 👉	20 q-	v8¶
—বিদ্যালয়ের তিনটি শিশু	• • •	৫৬৬	ভগফিন 💛	•••	F43
যন্ত্রাগারে একটি বালক		€७8	ডে্সডেনে ভারতীয়দের 🏟 তিভাৰ		88•
करेन किन	⊬9 ७,	b98	ভালেয়ার মাচ	"≽"••	698
কমলক্লফ শ্বতিভীর্থ		J 0 b	তিমি উকুন	•••	৮৭৫
ক্মলা রাজা শিলে		282	তিমি – গ্রীণলাণ্ডের	•••	b= b
কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়		२१२	তিমি হন্তান্থি	• • •	b90
কৃষ্ণভাবিনী নারীশিক্ষা-মন্দির		> e	ভৈল ভিমি	•••	∀ ₩₩
করাত মাছ		৮৭৯	তৈলতিমি—ভেঁাতামুখে৷	• • •	b9 •
কাশেসার যাত্রী			ত্ই বোন্ (রঙীন) – শ্রীধীরেজক্রফ দেববর্ণা	•••	69 6
—কাশেণার মহাপরিনির্বাণ স্ত্রপ		৬€ 8	শেবেজ্ঞনাথ ভাহড়ী	•••	464
— দাহ-ভূপ		50 C	নন্দাল চট্টোপাধ্যায়	•••	464
কাশ্মীরের পর্থে			নন্দলাল বহুর চিত্র		
জামিরাকদল সেতৃ		२ २ २	— কুকুর ছানা	•••	SPE
—-ঝিলম্ভটি স্থ বারামূলা শহর		२ २०	— গ ক	•••	749
— ড ল-হ্রদের একাংশ		२ २8	— চিত্ৰ 4 র	•••	369
— দোমেল নামক স্থানে সেতুর দৃশ্য		223	— হাপণ্যানা	•	166
পু তিন রাজপ্রাসাদ		२७२	—বানরওয়ালা	٠. •	:56
ভাসমান নৌগৃহ		२२७	— শান্তিনিকেভনের গল্পে ক	•••	هطز
– মারি শহ^ের বাজার		525	—হরিণ	•••	366
– রাজপথ, শ্রীনগর		२२ऽ	— সাঁওভাল জননী	· · · ·) b-s
কুরী, মাাডাম		(b)	নলিনীরঞ্জন সরকার	•••	6 3 2
– প ীক্ষাগা রে ম্যাডাম কুরী		abo	নাং টিকেল, ফ্লোৱেন্স	•••	45
—কুরী, পেরী	•••	८ ৮२	নাক্ষত্রিক জগৎ		
েকাকস অ'ভেয়ান			—কাদিওপিয়া, স্বাডি ইত্যাদি	• • •	b.>
– ইন্কা কাণ্কিরের খোদিত স্বর্ণ্রি		958	ক্ব ত্তিকা নক্ষত্ৰ পুঞ্চ	•••	b•३
—ইন্কাদের স্বৰ্ণময় পাত্র		9:9	—ঞ্বতার। ও কাদিভপিয়া	• • • •	b • 0
—ভ্রেফার উপসাগর		७८१	— লু _ক ক, কালপুরুষ, ব্যোহিণী	•••	b • 8
— ওয়েফার উপসাগরের উপকৃষভাগ		930	—সপ্তর্ষি নক্ষত্রপুঞ্চ	•••	∀• €
—কমাণ্ডাব উরস্লে		939	নাৰ্কাল	• • • •	b9=
—কোকস্ দ্বীপে ও মান চিত্ৰ		926	নি বদন (রঙীন)— শ্রীদেবীপ্রসাদ রায় চৌধুরী	•••	829
— গুপ্তধনের অমুসন্ধা ন	•••	950	নিশীথে (রঙীন)—শ্রীকালীকিঙ্কর ঘোষ দক্তিনার	•••	488
— সোনার ঢাল		१७७	নীল ফুল (রঙীন)— একিরণ ধর	•••	৬৬৫
স্থার্স্ত (বঙীন)—গ্রীনীপ্তিনাথ মুখোপাধ্যায়		₹8৮	नी निमा पख	•••	৩৭৭
গেহেব, পল		৫৬১	মুলিয়া জাতি		
চক্ৰাবতী লখন পাল	•••	२ ७8	— অগ্নিকুণ্ডের চারিদিকে নৃত্য	•••	866
চিংড়ি মাছ			—তুই জন মূলিয়া		8 44

7			বিশার্থী (রঙীন)—শ্রীশেলনারামণ চক্রবর্ত্তী	•••	962
श् रिका -		<i>ፍ</i> ୬ ৪	বৈশাখী-সম্মিল্মী	875,	8 २ ०
–শীতকালে ব্যবহৃত বড়নৌক।	• • •	8 ५ ৮	বৌদ্ধ মহাদন্মিলন, টোকিও	৯০৭,	204
म्रपुक्ति (क्ना		८७१	বাঙ্গচিত্ৰ	٥ د	o-o २
নৃত্য—নটরাজ		۲۰۵	ব্রভচারী বিদ্যালয়, ফ্রিদপুর	•••	०६च
— - € € € -		४ ००	ভারতীয় ফুটবল খেলোয়াড়গণ, দক্ষিণ-অ ফ্রিকায়	•••	৬০০
—পরিবাহিত ভঙ্গী	•••	6.64	ভূবনেশ্বর		
—-প্রণয়	•••	৮৯৬	—কুপেৰ মধ্যে প্ৰাপ্ত বৃদ্ধমৃৰ্ <u>তি</u>	• • •	ંઢ
— ভ্ৰমব ী ভঙ্গী	•••	b छ द	—কুপেরুমধ্যে প্রাপ্ত জৈনমূর্ত্তি	• • •	৩৮
—-রাস-নৃত্যে রাধাকৃষ্ণ	•••	90.	—চিন্তান্থিতা নাুরী	•••	৬৬
—-সাওতাল নৃত্য	• • •	८८ ४	— ভাস্করেশ্বর মন্দির	• • •	16.0
পল্লী-গৃহ	• • •	190°	— ভাস্করেশ্বরে <i>লিক</i>	• • •	૯৮
পান্নালাল শীল বিদ্যামন্দিরের শিক্ষকগণ ও প্রবাদী	র		মান্দরধারে প্রাচীন অলমার	•••	৩৬
সম্পাদক	•••	२৮७	—মাকণ্ডেম্বেখরের মন্দিরগাতে মৃর্ভিশ্রেণী	• • •	97
পূর্মরাগ রঙীন) শ্রীশোভগমস গেহ্লোট্	• • •	2	পাথরের বেইনীর অংশ	•••	93
পোলা নেগ্রী ও উদয়শঙ্কর	• • •	२७၁	— বেষ্টনীর গায়ে প্রাচীন মৃষ্ঠি	•••	8 •
প্রকৃতি দেবী	•••	(b b	—রামেধরের নিকট শুক্তশীর্ব	• • •	96
পাষাণপুরীর পুতুল (রঙীন)জ্রীদেবীপ্রসাদ			যৌবনে ভূদেব	• • •	्र ५
রাম চৌধুরী	• • •	७२৫	—প্রোঢ়ে ভূদেব		C 6 9
পু্ষরবরণ ঘোষ	• • •	900	ভূপেশচন্দ্র কর্মকার	•••	209
পোয়ে নৃভা	•••	25	ভোগনের য্যাশন	• • • •	202
व्यवामी वाडानीत नववर्षाष्मव	•••	२৮ 8	মণিপুরের নৃত্য-উৎস্বের চিত্র	• • •	200
প্রমথনাথ বস্থ	• • •	२४४	'ম্ভময়্র' শৈব সন্ধাসী		
প্রভাময়ী শিত্র	•••	9(°) •	—গুগী ৹সানের <u>শিবমন্</u> দির		2.9%
বর্ষানৃত্য (রঙীন্)—শ্রী অব্ধিতক্বঞ্চ গুপ্ত	••	000	— কামকন্দ্রা নটীর মন্দির	· • •	્રહ ્
বলীদ্বাপে অন্ত্যেষ্টিক্রিয়া			—- প্র বোধশিবের মন্দির	•••	२१∙
—গরীবদিগের জন্ম নির্মিত শবাধার	• •	৩৮২	— মত্তমযুর সম্প্রকামের মঠ	•••	३७४
—বেদী লইয়া যাওয়া হইতেছে	•••	৬৮৩	—যুবরাজদের নির্মিত মন্দিরের তোরণ খা র		5.000
বেদী এবং শ্বাধার	•••	७५७	—লক্ষণদাগর	•••	२७२
—বৌদ্ধ ভিক্ষ্ণী	•••	ತ ್ತಿ	—হরগোরীর মৃত্তি	• • •	२७५
— মহিলাগণ অধ্যবহন করিতেছেন	:	৩৮০	ময়াল স্প্		
—'মেরু' বা সাঙ্কেতিক পর্বত	•••	८१२	— আক্রমণোদ্যত ''বোয়া কন ট্টি ক্টর''	•••	ত্রণড
—শবদেহ বহনুকারিগণ	• • •	2007	—আমেরিকান ময়াল		৩৭৫
—শবদেহ বেণীর উপর স্থাপন করা হইতেছে		७৮२	— ময়ালসপী অ ক ্তাপ প্র⁄য়াগ করিতেছে		ಎ ₽.7
— স্থৰ্চ্ছিতা শোভাগাত্ৰাকারিণিগণ	•••	৩৮০	— ময়াল শাবক বিশ্রাম লইতেছে	•••	૭ ૧૭
বাংশার পল্লী	•••	२ १३	মহাত্ম৷ গান্ধী		5.59
বাংলার মুংশিল্প			মহিলা-বিশ্ববিদ্যালয়ের কন্ভোকেশন		905
—ইন্দ্ৰ গভা	•••	6.6	মহেন্দ্রলাল সরকার	• • •	<i></i> የ ዓ
— গণেশ-মৃৰ্ত্তি	•••	P73	भारेटकन भर्युपन मुख	•••	895
—বৃদ্ধমৃৰ্ণ্ডি	•••	४३१	মধ্যাক্ষ গায়ত্রী (রঙীন)—জ্রীনরেন্দ্র মল্লিক	•••	۵ خز
— षम्नाम् वि	• • •	671	মাগন (রঙীন) শ্রীইন্দুভ্ষণ গুপ্ত	•, • •	:50
বিদেশে কৃতী বাঙালী ছাত্র	•••	২৮৩	মান্তাজ শিল্প-প্রদর্শনীর চিত্র	₹€9,	
বিশিনী জাগামিয়া	•••	t > >	মার্টিন লুথার	• • •	40 b

	মোহ'ে ডান স্পে টিং দল		469	শম্ক	•••	
	মিলন (হঙীন) জ্ঞীামগোপাল বিজ্ঞাবৰ্গীয়		686	শास्त्रमञ्जी वानिका-विमानम	•••	900
	মূলগন্ধ নরশিংহ	900,	906	শ্রামানাস বাচস্পতি, কবিরাজ-শিংগমণি	•••	(2)
	মেক্সিকোর পিরামিড		753	শিব, তিমৃত্তি		८६४
	মেকিকো-ব'লক	•••	780	শিवाकी ६ म्यलमान विक्ति (त्रहीन)		· •
	মেষ্টিজে৷ রমণী	•••	58 °	শ্রীশোভগমল গেহলোট		506
	মেরী : ণ্টেগু		७२१	শুষ্টক (রঙীন)— শ্রীপূর্ণচন্দ্র চক্রবর্ত্তী	•••	908
	মোরগ, দ র্ঘ লেন্ধবিশিষ্ট	•••	२५०	***	•••	b90
į	যতীক্রমোহন াসনগুপ্ত		१७२	(খতভরুক	•••	৮ १२
	যক্ষপত্নী (বঙীন)— শ্রীমণীক্সভূষণ গুপ্ত	•••	68 R	रेनारन्द्राभारम नाम	•••	8÷8
	যাদবপুর যক্ষা-চিকিৎসালয় ৪২১,	8२ २,	852	সন্ধ্যাপ্রদীপ (রঙীন)— শ্রীন্দলাল বস্থ		bbb
	রবীন্দ্রনাথ ও পল গেহেব	•••	৫ ७२	সম্জ-শাসন (রঙীন) - জীশরদিন্দু সন রায়	•••	১৬১
	 ভारची खरना-कलम कांत्रशामाम त्रवीखनाथ 	•••	२५७	সাংস্থী (রঙীন)— গ্রীপ্রচন্দ্র চক্রবন্তী		०१२
	— সিংহলে রবীন্দ্রনাথ	•••	१७ ८	দিংহল চিত্র		•
	রমা বহু		7 • 8	—দেবনামপিয় তিদ্সএর মূর্ত্তি, মিহিনতাল	હ	, ce
	ররকোয়াল	•••	दश्च	— নাগণোকুন, মিহিনভাল	•••	ંહર
	রাজপুত-নারী		२७8	— বোধিবৃক্ষ (অন্ত াধাপুর)	ર	৯, ৩৪
	রাজেন্দ্র মুখোপাধ্যায়, শুর		৮৩	– মহাসেয়। দাগোব , মিহিনভাল	•••	२३
	রামনাথ বিধাদ ও শৈলেক্স দে		%• 0	— মিহিনভালের একটি গুহা	• • •	৩১
	রামপুরের নবাবের বেগ্ম সাহেব।		6 49	– মিহিনতালের শিজি		೨೦
	ক্রিণী:কশ্যের দন্তরায়		20.0	— মিহ্নতাল হইতে বা'হরের দৃভা	•••	ઝ
	কইতা নাজমুদিন		৩৭৭	— সিংহপোকুন, মিহিনভাল	•••	ა8
	লালগোপাল মৃথোপাধ্যায়, শুর		9• 8	সিংহলে মংজ্ঞ ও সম্রাট দেবনামপিয় তিস্স (রঙী	₹)	
	ক্টির, যোশেফ	• • •	e २	— শ্রীমণী ক্রভূষণ গুপ্ত	•••	૭ર
	লুই পান্তমর			দীতাগন্ধ মোরে	•••	900
	— গবেষণাগারে পাশুমুর		68	সেনহাটীর মহিলাবুক	•••	৫৮৯
	— পাশুমরের মৃত্তি	•••	P52	হর-পার্বভী	•••	৩২৩
	— রাধালবাকক	•••	४२ 8	হ্রিপদ দী	•••	900
	— সোরবণে পান্তয়রের মৃত্তি	•••	৮२ ७	হরিপদ সাহিত্য মন্দির	•••	900
	শকুন্তলা (मरो	•••	920	হালফ্যাণানের স্বাধীনতা !	•••	₹84
	শক্তিশাধনায় বাঙালী	•••	>09	ছদেন, এম. এ. (হিলা)	•••	<i>৬৬</i> ৬

লেখকগণ ও তাঁহাদের রচনা

এ মজি তকুমার মুখোপাধ্যায়—			শ্রীধণে জ্বনাথ মিজ, এম-এ—		
নুতাৰত ভাতী	•••	₽>¢	মীরা কহে বিনা প্রেম সে	<	りゅき
শ্রী অ নাথনাথ ব <i>হু</i> —			এ)গিরীক্তশেথ ⊲ বহু —		
শিক্ত গাহিত্য		₹89	পুরাণে প্রাকৃতিক বিপর্যায়		862
জার্ম গীর একটি বিদ্যালয় (সচিত্র)		(% o	শ্রীতাক্তন্ত ভট্টাচার্যা—		
শ্রী শুরুরপা দেবী —			ভারি জ্বল	• • •	8৮১
সাহিত্য ও সমাক		869	<u> ঐচিম্ভাহরণ চক্রবর্ত্তী</u>		
শ্রী শবিনাশচন্দ্র মন্ত্রশার—			তন্ত্রের সাধনা	• • •	4 96
সাহি তা প্রাদেশিকতা		98¢	<u>জ্রী ভারাশঙ্কর বল্লোপাধ্যায়—</u>		
🕮 শ্ময়কুমা ৷ ঘোষ—			পুরোহিত (গল্প)	• • •	¢ 8
ছশমন্ (গল)	• • •	952	<u> - প্রাদেবরত চক্রবর্ত্তী</u>		
🗎 অমিয় বায় চৌধুবী —			ব্ৰহ্মপ্ৰবাদী বাঙালী	• • •	a ca
ডাক্তারেব ডামেরার হুটো পাতা (গন্ধ)	• • •	৩৬৮	শ্রীদিক্ষেক্সনান ভাহড়া—		
🗐 মমূল্যচন্দ্ৰ ঘোষ —			একটি মেয়ে (গল্প)	• • •	ەھر
क्षप्त, ना পशंक्ष	• • •	७२७	<u>জ</u> ীনরেন্দ্রনাথ বস্থ—		
角 শমু হাচরণ বিদ্যাভূষণ			ডাক্তার মহেজ্ঞলাল সরকারের জাতীয়তা-প্রীবি	5	eba
ভারতীয় সংস্কৃতির গোড়ার কথ।		630	শ্রীনলিনীক স্ত ভট্টপালী		
শ্রী মন্দণ>ন্দ্র চক্রবত্তী —			ক্লত্তিবাদের আবির্ভাব-কাল (কষ্টি)	• • •	3 5
উশ্বেদ। (কবিতা)		৬৭৭	শ্রীনলিনীকুমার ভত্ত—		
এ ম ণেষচন্দ্ৰ বম্ব—			মণিপুরা নৃত্য-উৎসবের চিত্র (পচিত্র)	• • •	૧૨૭
ময়াল দৰ্প (দচিত্ৰ)		৩৭০	<u> </u>		
পুথিবীর বুংত্তম জভ্ত (সচিত্র)	•••	৮ ७१	কুরল বা ভিরুবল্পবরের নীতি		৬৮১
শ্ৰী মাশাল তা দেবী—			প্রীনলিনীবঞ্জন সংক'র		
মৃক্তি (উপন্তাস) ৮৫,২৫২,৩৫৭,৫৭৩,	900,	, ৮8 ৬	ব্যক্তিং জগতে বাঙা শীর স্থান		५७३
শ্রী আ ওতোষ সাভাল—			জ্বীনিশ্বলকুম র বহু		•
প্রাস্তর-লক্ষ্মী (কবিতা)	• • •	F36	ভূবনেশ্বর (সচিত্র)		৩৫
			ভূপদেৰর (পাচর) ফুলিয়া সমাজ (সচিত্র)		898
তুই বন্ধু (সল্ল)		२ २२	প্রাণান্য (নাচজ) শ্রীনির্মালকুমার রাম		
ডুএল (গল্প)		ه هري	शिख (श्रेष)		७8 €
का भनी तात्र —			স্পেটিশ্মান (গ্রা)		৬৭১
কা কার লাজ— বু∻বুলের প্রতি (কবিতা)		3 P B	শ্রীপারুল দেবী—		
• •		• • •	(স্রাত-বদল		929
জ্রীকারিজন কান্ত্রগো—		(88)	শ্রীপ্রফুল্লচন্দ্র রায় ও শ্রীসভাপ্রসাদ রায় চৌধুরী		
মীনাবাজার	•••	400	লুই পান্তয়র ও তাঁহার গবেষণা (সচিত্র) ৪৯,	૭૨ 8,	b 2 •
শ্রিকিভিযো হন সেন—			মাডাম কুরী (সচিত্র)		t bo
কৈনধৰ্মের প্রাণশক্তি	•••	৬৩	জ্রী প্রমথনাথ র য়-চৌধুরী—		
ঝাড়গতে কবাঁর ও চৈতক্সদেব প্রভৃতির প্রভা	ব	993	স্পষ্ট কথা (কবিতা)		8∙6
ন্ত্রিখগেন্দ্রনাথ থিজ —			শ্রীপ্রস্মকু নর আচার্যা—		
পুরুষস্থ ভাগ্যম (গর)	•••	965	প্রাচীন ভারতে বাসগৃহের দিঙ নির্বাচন	•••	€ ©Þ

ন্ত্রীপ্রিয়বঞ্জন দেন—			শ্রীয়ভীক্রমেণ্ডন বাগচী—		
বাংলা-সংহিত্যে মহাকাব্য		966	এই কালে মেঘ (কবিতা)		89•
भारतान्त्रका परापा श्रीक्रममा (मर्वौ			खीरवानी "ठक निश् र —		•
विवागी (श्रज्ञ)		٠٠,	- '		4.4.4
चित्रमञ्जूबात नाम ——			আমাদের শিক্ষা ও অন্ন-সমস্তা	•••	466
কলম্মাচন (গ্র)	•••	875	শ্রীধোগেশচন্দ্র মিত্র—		
জীবিজয়5 ল মজুম ার—			চেকের কথা	•••	809
ল্লা প্ৰস্কাত ৰজুশালস— ক্লচিৱা (কবিতা)		৬৬৩	ঞ্জিযোগেশচন্দ্র রায় বিদ্যানিধি—		
লাচর। (কাবভা) শ্রীবিক্সয়লল চট্টোপাধ Iয়—	•••	990	অধিনার আদি	• • •	৬৬৪
च्या. विश्ववर्गाण ठ८ छ। गाव । १४— भटन हा छा । काहिनी		25.8	ন্সিবজনীকান্ত গুহ—		
মনে রাজাত কাহিন। গীতা ও গীতাঞ্জলি		७३१	বাম ও বালী	•••	>8
সাতা ৰ সাতাজাল জ্রী ^{বে} ধুশেপত ভট্ট চার্যা—		OF 1	এ রমাপ্রসাদ চন্দ—		
ভু ববু.শগও ভুম্ব চাৰা — চতুন্ধোটি		১৬৩	ভূকেব মুখোপাধাায় (সচিত্র)		৩৮৪
		٥٠٩	ঞ্জীংেশচন্দ্র রায়—		
পাণিনি-বাাকরণ ও সংস্কৃতে প্রাকৃত প্রভাব শব্দপ্রাক্	•••	€ ₹3	উত্তাপ-প্রয়োগে চিকিৎসা		8 . 8
শপত্ৰ প শ্ৰীবভূতভূষণ বন্দ্যোপাধাায় —	•••	443	= ' ' ' ' ' '		• • •
জ্ব বজু বজুবন বন্দোলাবার— দৃষ্টি–প্রশীপ (উপস্থাস) ২০, ১৬৬, ৩১৬, ৪৮৬		h- 0 9	রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর-—		
শূষ্টে স্থান (ও প্রায়ান) ২০, ১৬৬, ৩১৬, ৪৮৬ শ্রীবিভূতিভূষণ মুধোনাধ্যায়—	, 936	, , ,	কৈশেরিকা (কবিতা)	•••	>
মেবদূত (গ্রা)		२९७	সাহিত্যতম্ব	•••	8
	•••		নন্দ াল বহু (কষ্টি)	•••	≥ >
শ্রামন রাণী (গ্রু)	•••	: 92	মক্তব-মাজ্যসার বাংলা	•••	200
কাশেয়ার ঘাত্রী (সচিত্র)	•••	910	প্রাণের ডাক (কবিত।)	•••	7@7
শ্রীবিমলেন্দু কয়াল—			রূপকার (ক ি তা)	•••	00 C
বলী-খাপে খম্বোষ্টিক্রিয়া (সচিত্র)	•••	د و ی 	পাঠিকা (কবিতা)	•••	88>
কোকস্মভিয়ান (সচিত্র)	•••	47.	জীবনকণী (কবিতা)		७२৫
শ্রীব্যেশ্বর ভট্টাচার্য্য—		₹ • 8	রাতের দান (কবিতা)		6 26
ভূষণ। শ্রীবীণ: দেবী—	•••	₹ • 8	সাহিতে র ভাৎ খা		. કરવ
আবংগ দেব।— শবরীর প্রভীকা (কবিতা)		b1€	যুক্ত (কবিতা)	•••	هري و
	•••	<i>.</i>	ল্প্ডেনের পত্ত		bes
শ্ৰী গাবেন্দ্ৰ চক্ত স্ত্ৰী—			वांशां - जाम वहन्तांशांधा म		
ত্টি কথা (কবিতা)	• • • •	8 €	গ্ৰাপা-লাস বল্লোগোৱা গুল্ল "১ন্তঃ যুৱ" শৈব-সন্ন্যাসী		২৬৫
শ্রীর: হস্ত্রনাথ বন্দোপাধ্যায় —			্ত্ৰ গুৰু স্থেৰ-শল্পান। প্ৰাধাৰণা বিন্দু বসাক—		104
মাংকেনের জন্মতারিপ	•••	893	প্রোগর শোকশ বন্যক— বৌচধর্মে কর্ম ও জনান্তরবাদ		398
শ্রীভূপেন্দ্রনাথ ঘোষ—			্বাচৰু মুখ ক্ষা ও জন্মত্মন্ত্র শ্রীরামশদ মুখে পাধ্যায় —		<i>,</i> , , ,
টোলভিদন (সচিত্র)	•••	999	মৃহুর্ত্তের মৃত্য (গল)		8.7
শ্রীমণীক্ষভূষণ গুপ্ত					•
নিংহলের চিত্র : সচিত্র)		२৮	শ্রীশরৎ চন্দ্র বায়—		
আচার্যা নন্দলাল বস্থ ও তাঁহার চিত্রকলা (স	হিত্	১৮৩	আদি মানব ও আসল মানব (সচিত্র)	•••	>:9
শ্ৰীমণীন্দ্ৰলাল বস্থ			ক্রীশ াধর বায়		Sec.
লেখকের বিচার (গল্প)		819	অপু সাতা	•••	920
		9,0	অবোধ ঞ্জিশুশ্বর শিহ	•••	100
ত্রী নোজ বস্থ—			≝)শশ্বর ≀ংহ শেভিয়েট কাশিয়ায় নারীর স্থান		803
বর (গ্রা)	•••	7.5	८ ।। ७ ८६७ च ।। नश्रीय भी यात्र इंग्ल	•••	3.4

নরেমণী (পল্ল) ৭৭৫ বর-চুবি ৮৫৮ বিধহার সম্জা (পল্ল) ৫৫০ শ্রীস্কুম ররঞ্জন দাশ— শ্রীশান্তি পাল — ৭০৯ শ্রীস্কৃমির রয়েগ নিয়েগী— শ্রীশান্তিদেব ঘোষ— ৮৮৬ শ্রীস্ক্মার চৌধুবী— শ্রীশিশ্বকুমার মিত্র — আশান্তি রাশা (কবিতা) ৬৬৮	0
শ্রীশান্তি পাল — নাক্ষাত্রক ভগং (সচিত্র) ৮০০ বি হা কবিতা) ৭০৯ শ্রীস্থবীন্দ্রনারায়ণ নিয়োগী— শ্রীশান্তিদেব ঘোষ— শ্রুপরিক্রার চৌধুরী— ৬৬৬ শ্রীস্থবীরকুমার চৌধুরী—	7
বি হাঁ কবিতা) ৭০৯ শ্রীস্থবীন্দ্রনারায়ণ নিয়োগী— শ্রীশাস্থিদেব ঘোষ— শ্রুপরিক ৬৮৬ শ্রীস্থবীরকুমার চৌধুরী—	
শ্রীশান্তিদের বোষ— শ্রুপার কুমার (করিতা) ৬৬৬ শ্রীস্থগারকুমার (চীধুরী—	ð
শ্বর্কিপ ৮৮৬ শ্রীস্থারকুমার টোধুরী—	
শ্বর্গন পি ৮৮৬ জী স্বধারকুমার চৌধুরী	b
জ্বিকিলেজ্যাৰ বিষয় ৩৬৩ - তাৰ্কা- বিষয় (কবিৰো) ৩৬৩	
(a) (a) (b) (b) (b) (c) (c) (c) (c) (c) (c) (c) (c) (c) (c	•
মানান কারি · · ৫৮৪ শ্রীস্থনীতিকু ার চট্টোপাধান্ন—	
জীলৈ-েন্দ্রকৃষ্ণ লাহা— আফিকাব নিহো-শিল্প (সচিত্র) ৪৯৭, ৬৪৫	Û
েষের কবিতার লাবণ্য ৮৬৮ শ্রীহরেক্রনাথ দাশ গুপ্ত —	
প্রী-শলব । দেবী— প্রায়ুকোনের ইতিহাস ১।	¢
স্র-া(ক'বভা) ৪০০ আয়ু-রেল-বিজ্ঞান ৩৪০	۶
শ্রীন্ত্রনাথ ভট্টার্চা থ্য— শ্রীন্ত্রনাথ ভট্টার্চা থ্য—	
প'চেশে বৈশাগ (কবিতা)	0
প্রাভারনোলে চট্টোপাধ্যায় — প্রাভারণী তথ	٩
≻াধনা (গল্ল)	
জ্রীস ন্ত্রপ্রিয় বন্ধ — জাগ্রত রাগিও সোরে (কবিতা:) ••• ২খ	Ь
স্তুর রাজেন্দ্রনাথ মুধোপাধাায় ··· ৮২ জ্রী হল্টেন্দ্রপ্রাদ বাষ—	
শ্রীদরোভকুথার রায় চৌধুরী— আপথক তুর্গতি মাচন · ০০ ১	9
ু সংলব পাহনে	Ş
ল্রীপীত৷ দেবী— জ্রীহেমেল্রনেছন রাছ -	
বিশরাভ (গল্প)	2



''সতাম্ শিবম্ স্করম্'' ''নারমাস্থা বলহীনেন লভাঃ"

98×1 35191

বৈশাখ, ১৩৪১

২ম সংখ্যা

কৈশোরিকা

রবীভূমাথ ঠাকুর

তে কৈশোরের প্রিয়া,

ভোরবেলাকার আলোক-আধার-লাগা

চলেছিলে তুমি আধ্বমো-আধ্জাগা

মোর জীবনের ঘন বনপথ দিয়া।

ভাষায় ভাষায় আমি ফিরিভাম একা.

দেখি দেখি করি শুধ হয়েছিল দেখা

চকিত পায়ের চলার ইসারাখানি।

চূলের গঙ্গে ফুলের গঙ্গে মিলে

পিছে পিছে তব বাতামে চিফ দিলে

বাসনার রেখা টানি' ॥

প্ৰভাত উঠিল কৃটি'

অরুণ রাডিমা দিগন্তে গেল ঘুচে,

শিশিরের কণা কঁড়ি হ'তে গেল মৃছে,

গাহিল কুজে কপোত-কপোতী ছটি,

ছায়াৰীথি হ'তে বাহিরে আসিলে ধীরে

ভরা জোয়ারের উচ্ছল নদীতীরে,

প্রাণ-করেংলে মুখর পরিবাটে।

আমি কহিলাম, "সময় হয়েছে, চলো, ওরুণ রৌজ জলে করে ঝলমলো,

নোকা রয়েছে ঘাটে ॥"

্রপ্রতে চলে তরা ভাসি'।

সে তরা আমার চিরজীবনের স্মৃতি : দিমরজনার ওংখর জুখের গীতি

কানায় কানায় ভরা তাঙে রাশি রাশি।

পেনব প্রাণের প্রথম পদরা নিয়ে

্স তরণী 'পরে পা ফেলেছ তুমি প্রিয়ে,

প:শাপাশি দেখা খেয়েছি চেউয়ের দোলা।

কখনো বা কথা কয়েছিলে কানে কানে,

কখনো বা মুখে ছলোছলো ছু-নয়ানে

্চয়েছিলে ভাষা ভোশ।॥

বাভাস লাগিল পালে

ভাটার বেলায় তরা ববে **যায় থেনে**,

অচেনা পুলিনে করে গিয়েছিলে নেমে,

মলিন ছায়ার ধুসর গোধুলিকালে।

ফিরে এলে যবে অভিনব **সাজে সা**জি'

ভালিতে মানিলে নতন কুসুমরাজি.

নয়নে আনিলে নৃতন চেনার হাসি ৷

কোন্সাগরের অধীর জোয়ার লেগে

আবার নদার নাড়ি নেচে ওঠে বেগে,

আরবার যাই ভাসি'॥

তুমি ভেসে চলো সাথে।

চিররূপখানি নবরূপে আদে প্রাণে:

নানা পরশের মাধুরার মাঝখানে

তোমারি সে হাত মিলেছে আমার হাতে।

গোপন গভীর রহস্যে অবিরত ঋতুতে ঋতুতে স্থারের ফসল কত

ফলায়ে তুলেছ বিশ্বিত মো**র গীতে**।

শুকতারা তব কয়েছিল যে কথারে সন্ধ্যার আলো সোনায় গলায় তারে

সকরুণ পুরবীতে॥

চিনি নাহি চিনি তবু।

প্রতি দিবসের সংসারমাঝে তৃমি স্পর্শ করিয়া আছ যে-মর্ত্তাভূমি

তার আবরণ খ'সে পড়ে যদি কভু

তখন তোমার মূরতি দীপ্তিমতী প্রকাশ করিবে আপন অমরাবতী.

সকল কালের বিরহের মহাকাশে।

তাহারি বেদনা কত কীর্ত্তির স্থূপে উচ্চ্যিত হয়ে ওঠে অসংখ্য রূপে

পুরুষের ইতিহাসে॥

তে কৈশোরের প্রিয়া.

এ জনমে তুমি নব জীবনের দারে

কোন্ পার হ'তে এনে দিলে মোর পারে

অনাদি যুগের চির মানবীর হিয়।

দেশের কালের অতীত যে মহা দূর, তোমার কঠে শুনেছি তাহারি স্থর,

বাক্য সেথায় নত হয় পরাভবে।

অসীমের দৃতী ভরে এনেছিলে ডালা

পরাতে আমারে নন্দন ফুলমালা

অপূর্ব্ব গৌরবে ॥

শাহিত্যতত্ত্ব

রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

আমি আছি এবং আর সমস্ত আছে আমার অস্তিত্বের মধ্যে এই ধুগল মিলন। আমার বাইরে কিছুই ধনি অফুভব না করি তবে নিজেকেও অফুভব করিনে। বাইরের অফুভৃতি যত প্রবল হয় অফুরের স্কাবোধ্য তত জোর পায়।

আমি আছি এই সভ্যটি আমার কাছে চরম মূল্যবান। সেই জন্ম যাতে আমার সেই বোধকে বাড়িয়ে তোলে ভাতে আমার আনন্দ। বাইবের ধে-কোনো জিনিষের 'পরে আমি উদাদীন থাকতে পারিনে, যাতে আমার ঔৎস্কা, অর্থাৎ যা আমার চেতনাকে জাগিয়ে রাপে দে যতই তুচ্ছ হোক ভাতেই মন হয় খুনী, ভা সে হোক না ঘুড়ি-গুড়ানো হোক না লাটিম-ঘোরানো। কেন-না, সেই আগ্রহের আঘাতে আপনাকেই অভাস্ত অফ্ডব করি।

আমি আছি এক, বাইরে আছে বছ। এই বছ আমার চেতনাকে বিচিত্র ক'রে তুলছে, আপনাকে নানা কিছুর মধ্যে জানছি নান: ভাবে। এই বৈচিত্র্যের ধারা আমার আত্মবোধ সর্বনা উৎস্থক হয়ে থাকে। বাইরের অবস্থা একঘেয়ে হ'লে মান্ত্রথকে মন-মরা করে।

শাস্ত্রে আছে, এক বন্দ্রেন, বছ হব, নানার মধ্যে এক আপন ঐকা উপলব্ধি করতে চাইলেন। এ'কেই বলে স্ষ্টে। আমাতে যে এক আছে দেও নিজেকে বছর মধ্যে পেতে চায়, উপলব্ধির ঐথয় সেই তার বছলত্বে। আমাদের চৈতন্তে নিরস্তর প্রবাহিত হচ্চে বছর ধারা, রূপে রুদে নানা ঘটনার তরকে; তারি প্রতিঘাতে স্পষ্ট করে তুলহে 'আমি আছি'— এই বোধ। আপনার কাছে আপনার প্রকাশের এই স্পষ্টতাতেই আনন্য। অস্পষ্টতাতেই অবসাদ।

একলা কারাগারের বন্দীর আর কোনো পীড়ন যদি নাও থাকে তবু আবছায়া হয়ে আদে তার আপনার বোধ, দে যেন নেই-হওয়ার কাছাকাছি আদে। আমি আছি এবং না-আমি আছে এই ছুই নিরস্তর ধারা আমার মধ্যে ক্রমাগতই একীভূত হয়ে আমাকে সৃষ্টি ক'রে চলেছে; অস্তর বাহিরের এই সন্মিলনের বাধায় আমার আপন-স্বষ্টকে রুণ বা বিক্রক্ত ক'রে দিলে নিরানন্দ ঘটায়।

এইখানে তর্ক উঠতে পারে যে, আমির সঞ্চে না-আমির মিলনে হংগেরও তো উদ্ভব হয়। তা হতে পারে। কিন্তু এটা মনে রাখা চাই যে, স্থাবেই বিপরীত হংগ, কিন্তু আনন্দের বিপরীত নয়; বস্তুত হংগ আনন্দেরই অস্তুত্ত। কথাটা শুনতে স্বতোবিক্ষা কিন্তু সত্য। যা হোক এ 'আলোচনাটা আপাতত থাক, পরে হবে।

আমাদের জানা ছ-রকমের, জ্ঞানে জানা আর অভ্যন্তর জানা। অফুভব শব্দের ধাতৃগত অপের মধ্যে আছে অভ্যক্তির অফুমারে হয়ে ওঠা; শুধু বাইরে থেকে সংবাদ পাওয়ানয় অন্তরে নিজেরই মধ্যে একটা পরিণতি ঘটা। বাইরের পদার্থের থোগে কোনো বিশেষ রঙে বিশেষ রুগে আপনাকেই বোধ করাকে বলে অভ্যন্তর করা। সেই জ্বতে উপনিষদ বলেছেন, পুত্রকে কামনা করি বলেই ধে পুত্র আমাদের প্রিয় তা নয়, আপনাকেই কামনা করি বলেই পুত্র আমাদের প্রিয় । পুত্রের মধ্যে পিতা নিজেকেই উপলব্ধি করে, সেই উপলব্ধিতেই আনন্দ।

আমরা যাকে বলি সাহিত্য, বলি ললিতকলা, তার লক্ষ্য এই উপলব্ধির আনন্দ, বিষয়ের সঙ্গে বিষয়ী এক হয়ে যাওয়াতে যে আনন্দ। অহুভৃতির গভীরতা ছারা বাহিরের সঙ্গে অন্তরের একাত্মবোধ যতটা সতা হয় সেই পরিমাণে জীবনে আনন্দের সীমানা বেড়ে চলতে থাকে, অর্থাৎ নিজেরই সভার সীমানা। প্রতিদিনের ব্যাবহারিক ব্যাপারে ছোট ছোট ভাগের মধ্যে আমাদের আত্মপ্রসারণকে অবক্ষদ্ধ করে, মনকে বেঁধে রাথে বৈষয়িক সন্ধীর্ণভাষ, প্রশ্নোজ্ঞানের সংসারটা আমাদের আপনকে ঘিরে রাথে কড়া পাহারায়; অবরোধের নিত্য অভ্যাসের জড়ভাষ ভূলে যাই যে, নিচক বিষয়ী মানুষ্

প্রয়োজনের দাবি প্রবল এবং তা অসংখ্য। কেন-না

যতটা আয়োজন আমাদের জকরি তা আপন পরিমাণ রক্ষা করে না। অভাব মোচন হয়ে গেলেও তৃপ্তিহীন কামনা হাত পেতে থাকে, সঞ্চরের ভিচ় জমে, সন্ধানের বিশ্রাম থাকে না। সংসারের সকল বিভাগেই এই যে চাই-চাইয়ের হাট বসে গেছে, এরই আশপাশে মাহ্ময় একটা ফাঁক থোঁজে যেখানে ভার মন বলে চাইনে, অর্থাৎ এমন কিছু চাইনে যেটা লাগে সঞ্চয়ে। ভাই দেখতে পাই প্রয়োজনের এত চাপের মধ্যেও নাহ্ময় অপ্রয়োজনের উপাদান এত প্রভূত ক'রে তুলেতে, অপ্রয়োজনের মূল্য ভার কাছে এত বেশি। ভার গৌরব সেখানে, ঐত্থ্য সেধানে, যেখানে সে প্রয়োজনকে ছাড়িয়ে গেছে।

বল: বাহুল্য, বিশুদ্ধ সাহিত্য অপ্রয়োজনীয়; তার বে রস সে অহৈ চুক। মাছ্য দেই দায়মূক বৃহৎ অবকাশের ক্ষেত্রে কল্পনার দোনার-কাঠি-ছোওয়: সামগ্রীকে জাগ্রত করে জানে আপনারই সভায়। তার সেই অফুভবে অথাৎ আপনারই বিশেষ উপসন্ধিতে তার আনন্দ। এই আনন্দ-দেওয়া ছাড়া সাহিত্যের অলু কোনো উদ্দেশ্য আছে ব'লে জানিনে।

লোকে বলে সাহিত্য যে আনন্দ দেয় সেই: সৌন্দর্যার আনন। সে কথা বিচাব করে দেখবার যোগা। সৌন্দর্য্য-রহসাকে বিশ্লেষণ করে ব্যাখ্যা করবার অসাধা চেষ্টা করব না। অমুভূতির বাইরে দেখতে পাই দৌন্দর্যা অনেকগুলি তথামাত্রকে অর্থাং ফ্যাকট্রগকে অধিকার ক'রে আছে। সেগুলি স্তন্তরও নয় অজনরও নয়। গোলাপের আছে বিশেষ আকার আয়তনের কতকণ্ডলি পাপড়ি বোঁটা, তাকে ঘিরে আছে সবুজ পাতা। এই সমস্তকে নিয়ে বিরাজ করে এই সমস্তের অভীত একটি ঐক্যতত্ত্ব, তাকে বলি সৌন্দর্য। সেই ঐক্য উদ্বোধিত করে তা'কেই, যে আমার অন্তরতম ঐকা, যে আমার ব্যক্তি-পুরুষ। অহনর সামগ্রীরও প্রকাশ আছে, সেও একটা সমগ্রতা, একটা ঐক্য, তাতে সন্দেহ নেই। কিন্ধু তার বস্তুক্রপী তথাটাই মুথা, ঐকাট। গৌণ। গোলাপের আয়তনে তার ত্যমায় তার অক্পতাকের প্রস্প্র সামঞ্জে বিশেষভাবে নির্দেশ করে দিচেচ তার সমগ্রের মধ্যে পরিবাপে 🎮 ক্কে, সেই জ্বেতা গোলাপ আমাদের কাছে কেবল একটি চথামাত্র নয়, সে ফুন্দর।

কিন্ত ওধু ফুন্দর কেন, যে-কোনো পদার্থই আপন তথ্যাত্রকে অভিক্রম করে দে আমার কাছে ভেমনি সভা হয় যেমন সতা আগমি নিজে। আমি নিজেও সেই পদাৰ্থ যা বহুতথাকে আবৃত ক'ৱে অধ্ত এক।

উচ্চ অঙ্কের গণিতের মধ্যে যে একটি গভীর সৌষমা, যে একটি ঐক্যরূপ আছে, নি:মন্দেহ গাণিতিক তার মধ্যে আপনাকে নিমগ্ন করে। তার সামগ্রস্থের তথাটি ওধু জ্ঞানের নয়, তা নিবিড় অন্নভৃতির; তাতে বিশুদ্ধ আনন। কারণ জ্ঞানের যে উচ্চ শিখরে তার প্রকাশ দেখানে দে সর্ববপ্রকার প্রজ্যেজননিরপেক, দেখানে জ্ঞানের মৃক্তি। এ কেন কাব্য-সাহিত্যের বিষয় হয়নি এ প্রশ্ন স্বভাবতই মনে আসে। হয়নিযে তার কারণ এই যে, এর অভিজ্ঞতা অতি আল লোকের মধ্যে বছ. এ সর্বসংধারণের অগোচর। ভাষার যোগে এর পরিচয় সম্ভব তা পারিভাষিক, বহুলোকের স্থান্থবোধের স্পর্শের দার। সে সজীব উপাদানরূপে গড়ে ৬ঠেনি। যে-ভাষা হৃদদ্ধের মধ্যে অব্যবহিত আবেগে প্রবেশ করতে। পারে না দে ভাষায় সাহিতারদের সাহিত্যরূপের সৃষ্টি সম্ভব নয়। অথচ আধনিক কাব্যে সাহিত্যে কলকার্থান। স্থান নিতে আরম্ভ করেছে। যন্ত্রে বিশেষ প্রধ্যেজনগত তথাকে ছাড়িয়ে তার একটা বিরাট শক্তিরপ আমাদের কল্লনায় প্রকাশ পেতে পারে, সে আপন অস্তনিহিত স্বঘটিত স্তুসম্বতিকে অবলম্বন ক'রে আপন উপাদানকে ছাড়িছে আবিভূতি। কল্পনাদষ্টিতে তার অঙ্গপ্রতাঙ্গের গভীরে থেন তার একটি আতাম্বরূপকে প্রত্যক্ষ করা থেতে পারে। সেই আত্মস্বরূপ আমাদেরই ব্যক্তিকরপের **দোসর**। **হে** মান্তব তাকে যান্তিক জ্ঞানের দারা নয় অমুভৃতি দারা একান্ত বোধ করে দে তার মধ্যে আপনাকে পায়, কলের জাহাজের কাপ্তেন কলের জাহাজের অন্তবে যেমন পরম অন্তরাগে আপন-ব্যক্তিপুরুষকে অমুভব করতে পারে। কি**ন্ত** প্রাঞ্তিক নির্বাচন বা ঘোগাতমের উম্বর্তন তত্ত্ব এ জা'তের নয়। ত স্ব তত জানার ছারা নিছাম আমানদ হয় না ভান্য। কিছে সে আনন্দ হওয়ার আনন্দ নয়, তা পাওয়ার আনন্দ: অর্থাৎ এই জ্ঞান জ্ঞানীর থেকে পৃথক, এ তার ব্যক্তিগত সভার অন্দর মহলের জিনিয় নয়, ভাগুরের জিনিয়।

আমাদের অলম্বার শান্তে বলেছে বাকাং রসাত্মকং কাবাং। সৌন্দথ্যের রস আছে, কিন্তু এ কথা বলা চলে না হে, সব রসেরই সৌন্দর্য্য আছে। সৌন্দর্যারসের সঙ্গে স্থা সকল রসেরই মিল হচ্চে এখানে, বেখানে সে আমাদের অফুভৃতির সামগ্রী। অফুভৃতির বাইরে রসের কোনো অর্থই নেই। রসমাত্রই তথাকে অধিকার ক'রে তাকে অনির্বচনীয় ভাবে অতিক্রম করে। রসপদার্থ বস্তর অতীত এমন একটি ঐকাবোধ যা আমাদের চৈতত্তে মিলিত হতে বিলম্ব করে না। এখানে তার প্রকাশ আর আমার প্রকাশ একই কথা।

বস্তুর ভিডের একান্ত আধিপভাকে লাঘ্য করতে লেগেছে মামুষ। সে আপন অমুভৃতির জন্মে অবকাশ রচনা করছে। তার একটা সহজ দৃষ্টাস্ত দিই। ঘড়ায় ক'রে সে জল আনে, এই জল আনায় তার নিতা প্রয়োজন। অগতা। বস্তুর দৌরাত্মা তাকে কাঁথে ক'রে মাথায় ক'রে বইতেই হয়। প্রয়োজনের শাসনই যদি একমাত্র হয়ে ওঠে তা হ'লে ঘড়া হয় আমাদের অনাত্মীয়। মান্ত্র তাকে হলের ক'রে গ'ড়ে তুলল। জল বহনের জন্ম সৌন্দর্যোর কোনো অর্থ ই নেই। কিন্তু এট শিল্পদৌন্দর্যা প্রয়োজনের ক্রচতার চারিদিকে কাঁক! এনে দিলে। যে ঘড়াকে দায়ে পড়ে মেনেছিলেম, নিলেম ভাকে আপন ক'রে। মান্তবের ইতিহাসে আদিম যুগ থেকেই এই চেষ্টা। প্রয়োজনের জিনিয়কে সে অপ্রয়োজনের মূল্য দেয় শিল্পকলার সাহায্যে, বস্তুকে পরিণ্ড করে বস্তুর অভীতে। সাহিত্যক্ত শিল্পকৃষ্টি সেই প্রলম্পলাকে যেখানে দায় নেই, ভার নেই, ঘেখানে উপকরণ মায়া, তার ধ্যানস্কপটাই সভ্য, যেগানে মাতৃষ আপনাতে সমস্ত আত্মসাং করে আতে

কিন্তু বস্তুকে দায়ে পড়ে নেনে নিয়ে তার কাছে মাথ।
ইট করা কা'কে বলে যদি দেখতে চাও তবে ঐ দেপো
কেরোসনের টিনে ঘটস্থাপ্না; গাঁকের ছুই প্রান্তে টিনের
কানেয়া বেঁধে জল আনা। এতে অভাবের কাছেই মান্ত্যের
একান্ত পরাভব। যে-মান্তুম স্থন্সর ক'রে ঘড়া বানিয়েছে
সে-যাক্তি ভাড়াভাড়ি জলপিপাশাকেই মেনে নেয় নি, সে
যথেই সময় নিয়েছে নিজের বাক্তিম্বকে মানতে।

বস্তুর পৃথিবী ধুলোমাটি পাথর সোহায় ঠাস। হয়ে
পিত্তীকৃত। বায়ুমণ্ডল তার চারদিকে বিরাট অবকাশ বিস্তার
করেছে। এরই পরে তার আত্মপ্রকাশের ভূমিকা। এইখান
থেকে প্রাণের নিধাস বহুমান; সেই প্রাণ অনির্বচনীয়। সেই
প্রাণ-শিক্সকারের ভূলি এইখান থেকেই আলো নিয়ে

রং নিমে তাপ নিয়ে চলমান চিত্রে বার-বার ভরে দিচ্চে পথিবীর পট। এইখানে পৃথিবীর লীলার দিক, এইখানে তার সৃষ্টি, এইখানে তার সেই বাক্তিরূপের প্রকাশ, যাকে বিশ্লেষণ করা যায় না, ব্যাখ্যা করা যায় না, যার মধ্যে তার বাণী, ভার যাথার্থা, ভার রস, ভার শ্রামনতা, তার হিল্লোল। মাতুষও নানা জরুরি কাজের দায় পেরিয়ে চায় আপন আকাশমণ্ডল, যেথানে তার অবকাশ, যেথানে বিনা প্রয়োজনের গীলাম আপন স্টিতে আপনাকে প্রকাশই ভার চরম লক্ষ্য, ং-স্প্টিতে জানানয় পাওয়ানয় কেবল হওয়া। পূর্বেই বলেছি অন্নুত্তব মানেই হওয়া। বাহিরের সত্তার অভিঘাতে সেই হওয়ার বোধে বান ডেকে এলে মন স্ষ্টিলীলায় উচ্চেল হয়ে ওঠে। আমাদের হৃদ্যবোধের কাজ আছে জীবিকা নির্কাতের প্রয়োজনে। আমরা আত্মরক্ষা করি, *কে হন্ন করি, স্ভান পালন করি, আমাদের স্থান্থরি সেই দকল কাজে বেগ দঞ্চার করে, অভিকৃচি জাগায়। এই পীমাটকুর মধ্যে জন্মর সঙ্গে মাহুযের প্রভেদ নেই। প্রভেদ ঘটেছে সেইখানেই যেখানে মাতৃষ আপন হ্রাক্সভতিকে কর্মের দায় থেকে হতত করে নিয়ে বল্পনার মঞ্চে যক্ত যেখানে অভুভৃতির রুসটুকুই তার নিঃসার্থ উপভোগের লক্ষা, যেখানে আপন অমুভৃতিকে প্রকাশ করবার প্রেরণায় ফললাডের অভ্যাবশ্যকভাকে সে বিস্তুত হয়ে যায়। এই মান্ত্র্যই যুদ্ধ করবার উপলক্ষ্যে কেবল অন্তর্চালনা করে না, গদ্ধের বাজন। বাজায়, যুদ্ধের নাচ নাচে। ভার হিংম্রতা যথন নিদারণ ব্যবসায়ে প্রস্তুত তথনও সেই হিংম্রতার অহুভৃতিকে ব্যবহারের উর্দ্ধে নিয়ে গিয়ে ভাকে অনাবশ্রক রূপ দেয়। হয়ত দেটা তার সিদ্ধিলাভে ব্যাঘাত করতেও পারে। শুধু নিজের স্টাতে নয় বিশ্বস্টাতে দে আপন অমুভূতির প্রভীক খুঁজে বেড়ায়। তার ভালবাদা ফেরে ফুলের বনে, তার ভক্তি ভীর্থযাত্তা করতে বেরোয় দাগর-সক্ষমে পর্বাহিনীথরে। সে আপুন ব্যক্তিরপের দোদবকে পায় বস্তুতে নয়, ভত্তে নয়। গীলাময়কে দে পায় আকাশ হেখানে नीन, श्रामन रयशास्त्र नयमुक्तामन। कृतन रयशास्त्र (मोन्सर्य). ফলে হেখানে মধুরতা, জীবের প্রতি হেখানে আছে করুণা, ভূমার প্রতি যেখানে আছে আত্মনিবেদন, সেধানে বিশের দক্ষে আমাদের ব্যক্তিগত সহজের চিত্তমন যোগ অফুডব করি হৃদয়ে। এ'কেই বলি বাস্তব,যে বাস্তবে সভা হয়েছে আমার আপন।

যেখানে আমর। এই আপনকে প্রকাশের জন্ম উৎস্ক. যেখানে আমরা আপনের মধ্যে অপরিমিতকে উপলব্ধি করি সেধানে আমরা অমিতবায়ী, কা অর্থে কী সামর্থো। যেধানে অর্থকে চাই অর্জন করতে, দেখানে প্রত্যেক দিকি পয়দার হিসাব নিমে উদ্বিগ্ন থাকি: যেথানে সম্পনকে চাই প্রকাশ করতে দেখানে নিজেকে দেউলে করে দিতেও সঙ্কোচ নেই। কেন-ন: সেধানে সম্পদের প্রকাশে আপন ব্যক্তিপুরুষেরই প্রকংশ। বস্তুত, আমি ধনী এই কথাটি উপযুক্তরূপে ব্যক্ত করবার মত ধন পৃথিবীতে কারও নেই। শক্রুর হাত থেকে প্রাণরক্ষা হথন আমাদের উদ্দেশ্য তথন দেগের প্রত্যেক চাল প্রভ্যেক ভঙ্গী সম্বন্ধে নিরতিশয় সাবধান হতে হয়. কিছ যথন নিজের সাহসিকতা প্রকাশই উদ্দেশ্য তথন নজের প্রাণপাত পর্যান্ত সম্ভব, কেন-না এই প্রকাশে ব্যক্তিপঞ্ষের প্রকাশ। প্রতিদিনের জীবনযাত্রায় আমরা খরচ করি বিবেচনাপূর্ব্বক, উৎস্বের সময় যথন আপনার আনন্তে প্রকাশ করি, তথন তহবিলের স্মীমতঃ সমুদ্ধে বিবেচনাশক্তি বিলপ্ত হয়ে যায়। কারণ যথন আমরা আপন বাজিসতা সম্বন্ধে প্রবলম্বপে স্চেতন হই, সাংসারিক তথাগুলোকে তথন গণাই করিনে। সাধারণত মামুষের সঙ্গে বাবহারে আমর। পরিমাণ রক্ষা করেই চলি। কিন্ধ যাকে ভালবাসি অর্থাং যার সঙ্গে আমার ব্যক্তিপুরুষের প্রম সম্বন্ধ তার সম্বন্ধে পরিমাণ থাকে না। তার সম্বন্ধে অনায়াসেই বলতে পারি---

জনম অবধি হম রূপ নেহারত্ব নয়ন না তিরপিত ভেল,
লাথ লাথ মূগ হিয়ে হিয়ে রাথকু তবু হিয়া জুড়ন না গেল।
তথোর দিক থেকে এত বড় অভূত অত্যক্তি আর কিছু

হ'তে পারে না, কিন্তু ব্যক্তিপুক্ষের অক্যভূতির মধ্যে ক্ষণকালের
দীমায় সংহত হ'তে পারে চিরকাল। "পাষাণ মিলায়ে যায়

লাম্বের বাতাদে" বস্তুজ্গতে এ কথাটা অতথা, কিন্তু ব্যক্তিলগতে তথ্যের থাতিরে এর চেয়ে কম ক'রে যা বলতে যাই
ভা সতো পৌছয় না।

বিষস্টিতেও তাই। দেখানে বস্তুবা জাগতিক শক্তিব চথা হিসাবে কড়াক্লান্তির এদিক ওদিক হবার জো নেই। কিন্তু সৌন্দর্যা তথ্যদীম। ছাপিয়ে ওঠে, ভার হিদাবের **আদর্শ** নেই পরিমাণ নেই।

উর্দ্ধ আকাশের বায়ন্তরে ভাসমান বাশপুঞ্জ একটা সামান্ত তথ্য কিন্তু উদয়ান্তকালের স্থারশ্মির স্পর্শে তার মধ্যে ফে অপরূপ বর্ণলীলার বিকাশ হয় সে অসামান্ত, সে 'ধুমজ্যোতি:-সলিলমঞ্চভাং সন্নিপাত:'' মাত্র নয়, সে যেন প্রাকৃতির একটা অবারণ অভ্যুক্তি, একটা পরিমিত বস্তুগত সংবাদ-বিশেষকে সে যেন একটা অপরিমিত অনির্বচনীয়তায় পরিণত ক'রে দেয়। ভাষার মধ্যেও যথন প্রবল অমুভূতির সংঘাত লাগে তথন তা শক্ষার্থের আভিধানিক সীমা লক্ষ্যন করে।

এই জন্তে সে যথন বলে "চরণনথরে পড়ি দশ চাঁদ কাদে" তথন ভাকে পাগলামি বলে উড়িটে দিতে পারিনে। এই জন্ত সংসারের প্রাভাহিক তথাকে একাস্থ যথাযথভাবে আটের বেদীর উপরে চড়ালে ভাকে লজ্জা দেওয়া হয়। কেন-না আটের প্রকাশকে সভা করভে গেলেই তার মধ্যে অভিশয়ভা লাগে, নিচক ভণ্যে ভা সয় না। ভাকে যভই ঠিকঠাক করে বলা যাক্ না, শন্দের নির্মাচনে ভাষার ভঙ্গীতে চন্দের ইসারাহ এমন কিছু থাকে যেটা সেই ঠিকঠাককে ছাড়িছে যাই ঘেটা অভিশয়। তথাের জগতে বাজিম্বরূপ হচ্চে সেই অভিশয়। কেজা ব্যবহারের সঙ্গে সৌজনার প্রভেদ ঐথানে; কেজাে ব্যবহারে হিসেব করা কাজের ভাগিদ, সৌজন্তে আছে সেই অভিশয় যা ব্যক্তিপুরুষের মহিমার ভাষা।

প্রাচীন গ্রীদের প্রাচীন রোমের শভাত। গেছে অভীতে বিলীন হয়ে। যথন বৈচে ছিল তাদের বিশ্বর ছিল বৈষয়িকতার দায়। প্রয়েজনগুলি ছিল নিরেট নিবিড় গুরুতার, প্রবল উদ্বেগ প্রবল উদ্যুম ছিল তাদের বেষ্টন করে। আত্ব ভার কোনো চিছ্ নেই। কেবল এমন সব সামগ্রী আত্বও আছে, যাদের ভার ছিল না, বস্ত ছিল না, দায় ছিল না, সৌজন্তের অত্যুক্তি দিয়ে সমন্ত দেশ যাদের অভার্থনা করেছে; যেমন করে আমরা সম্রমবোধের পরিভৃপ্তি সাধন করি রাজচক্রবর্তীর নামের আদিতে পাঁচটা জী যোগ করে। দেশ তাদের প্রতিষ্ঠিত করেছিল অতিশয়ের চূড়ায়, সেই নিম্নভূমির স্মতক্ষেত্রে নয় যেখানে প্রাত্যুহিক ব্যবহারের ভিড়। মাহুষের ব্যক্তিম্বরণের যে পরিচয় চিরকালের দৃষ্টিপাত সহ, পাথবের ব্যক্তিম্বরণর যে পরিচয় চিরকালের দৃষ্টিপাত সহ, পাথবের

রেখার শব্দের ভাষায় তারি সম্বন্ধনাকে দ্বায়ী রূপ ও অসীম মল্য দিয়ে রেখে গেচে।

যা কেবলমাত্র স্থানিক দামম্বিক, বর্ত্তমান কাল তাকে যত প্রচ্ব মূল্যই দিক্, দেশের প্রতিজ্ঞার কাভ থেকে অতিশয়ের দমাদর দে স্বভাবতই পামনি ষেমন পেমেছে জ্যোৎস্না রাতে ভেদে-যাওয়া নৌকোর দেই দারিগান,—

> মাঝি ভোর বৈঠা নে বে আমি আর বাইতে পারলাম না।

বেমন পেয়েছে নাইটিকেল পাধীর সেই গান, যে গান শুনতে শুনতে কবি বলৈছেন তাঁর প্রিয়াকে:—

Listen Eugenia,

How thick the burst comes crowding through the leaves.

Again—thou hearest?

Eternal passion!

Eternal pain t

পূর্বেই বলেছি রস মাত্রেই অর্থাৎ দকল রকম হান্ত্র-বোধেই আমরা বিশেষভাবে আপনাকেই জানি সেই জানাতেই এইথানেই তর্ক উঠাতে পণ্ডে যে-জানায বিশেষ আহন। ত্বংথ সেই গানাতেও আনন্দ এ কথা স্বতোবিরুদ্ধ। তুংথকে ভমের বিষয়কে আমরা পরিহাণ্য মনে করি ভার কারণ ভাতে আমাদের হানি হয়, আমাদের প্রাণে আঘাত দেয়, তা আমানের স্বার্থের প্রতিক্লে যায়। প্রাণরক্ষার স্বার্থরক্ষার প্রবৃত্তি আমাদের অত্যন্ত প্রবল, সেই প্রবৃত্তি ক্ষুদ্ধ হ'লে সেটা তঃসহ হয়। এই জন্মে তঃখবোধ আমাদের ব্যক্তিগত আর্বোধকে উদীপ করে দেওয়া সত্তেও সাধারণত তা আমাদের কাছে অপ্রিয়। এটা দেখা গেছে, যে-মাসুষের স্বভাবে ক্ষতির ভয় প্রাণের ভয় যথেষ্ট প্রবল নয় বিপদকে সে ইচ্ছাপর্বক আহ্বান করে, তুর্গমের পথে যাত্রা করে, তঃসাধ্যের মধ্যে পড়ে ঝাঁপ দিয়ে। কিনের লোভে? কোনো চলভি ধন অর্জন করবার জন্মেনয়, ভয় বিপদের সংঘাতে নিজেকেই প্রবল আবেগে উপলব্ধি করবার ছত্যে। অনেক শিশুকে নিষ্ঠুর হ'তে দেখা যায়, কীট পতঙ্গ পশুকে যন্ত্রণা দিতে তারা তীত্র আনন্দ বোধ করে। শ্রেয়োবদ্ধি প্রবল হ'লে এই चानम मञ्जव रह मा, जनम ध्यायावृद्धि वाधा ऋल काक करता। স্বভাবত বা অভ্যাসৰশত এই বৃদ্ধি হ্রাস হ'লেই দেখা যায় হিংক্রতার আনন্দ অতিশয় তীব্র: ইতিহাসে তার বছ প্রমাণ আছে এবং জেলপানার এক শ্রেণীর কর্মচারীর মধ্যেও তার দুষ্টান্ত নিশ্চমুই চল ভ নয়। এই হিংম্রতারই অহৈতক আনন্দ নিন্দকদের—নিজের কোন বিশেষ ক্ষতির উত্তেজনাতেই মানুষ নিন্দা করে তানম। যাকে সে জানে না, যে করেনি ভার নামে অকারণ করায় যে নিঃস্থার্থ দুঃখজনকতা আছে দলেবলে নিন্দা-সাধনার ভৈরবীচক্রে বদে নিন্দক ভোগ করে তাই। বাাপারটা নিষ্ঠর এবং কর্দ্যা কিছ জীব ভাব আশাদন। যাব প্রতি আমর। উদাসীন সে আমাদের স্থা দেয় না. কিন্তু নিন্দার পাত্র আমাদের অমুভৃতিকে প্রবল ভাবে উদ্দীপ করে রাথে। এই হেতুই উপভোগা সামগ্রী করে নেওয়া মামুষ-বিশেষের কাছে কেন বিলাসের অঞ্চরূপে গণ্য হয়। কেন 🛊 মহিষের মত অত বড প্রকাণ্ড প্রবল জন্ধকে বলি দেবার সক্ষে সঙ্গে বক্তমাথা উন্মত্ত নতা সম্ভবপর হ'তে পারে. তার কাবণ বোঝা সহজ। হঃথের অভিজ্ঞতায় আমাদের চেতনা স্মালোড়িত হয়ে ওঠে। তঃথের কটস্বাদে তই চোথ দিয়ে জল পড়তে থাকলেও তা উপাদেয়। তঃথের অফুভতি সহজ আরামবোধের চেয়ে প্রবলতর। ট্রাজেডির মল্য এই নিয়ে। কৈকেয়ীর প্ররোচনায় রামচন্দ্রের নির্বাসন, মন্তবার উল্লাস, দশরথের মৃত্যু, এর মধ্যে ভাল কিছুই নেই। সহজ ভাষায় যাকে আমরা স্থনর বলি এ ঘটনা তার সমশ্রেণীর নয় একথা মানতেই হবে। তবু এই ঘটনা নিয়ে কত কাব্য নাটক ছবি গান পাঁচালি বহু কলে থেকে চলে আসছে, ভিড় জমছে কত, আনন্দ পাচ্চে সবাই। এতেই আছে বেগবান অভিজ্ঞতায় ব্যক্তিপুরুষের প্রবল আত্মাকুভুতি। বন্ধ জল ধেমন বোবা, গুমট হাওয়া থেমন আত্মপরিচয়হীন, তেমনি প্রাত্যহিক আধমরা অভ্যাদের একটানা আবুত্তি ঘা দেয় না চেত্তনায়, ভাতে স্তাবোধ নিত্তেজ হয়ে থাকে। ভাই তঃখে বিপদে বিদ্রোহে বিপ্লবে অপ্রকাশের আবেশ কাটিয়ে মাতৃষ আপনাকে প্রবন আবেগে উপসন্ধি করতে চায়।

একদিন এই কথাটি আমার কোনো একটি কবিভায়

8

লিখেছিলেম। বলেছিলেম, আমার অস্তরের আমি আলত্যে আবেশে বিলাদের প্রশ্রায়ে খুমিয়ে পড়ে, নির্দ্দির আঘাতে তার অসাড়তা ঘূচিয়ে তাকে জাগিয়ে তুলে, তবেই সেই আমার আপনাকে নিবিড় করে পাই, সেই পাওয়াতেই

এতকাল আমি রেখেচিম্ন তারে যতন ভরে শয়ন 'পরে;

> ব্যথা পাছে লাগে, ছথ পাছে জাগে নিশিদিন তাই বহু অফুরাগে বাসর শন্ধন করেছি রচন কুস্থম থরে, ছয়ার ক্ষিয়া রেখেছিন্তু তারে গোপন ঘরে যতন ভরে।

শেষে স্থেপর শয়নে শ্রান্ত পরাণ আলসরসে
আবেশ বশে।
পরশ করিলে জাগে না সে আর,
কুস্থমের হার লাগে গুরুভার,
ঘূমে জাগরণে মিশি একাকার নিশিদিবসে;
বেদনাবিহীন অসাড় বিরাগ মরমে পশে
আবেশ বশে।

ভাই ভেবেছি আজিকে খেলিতে হইবে নৃতন খেলা রাত্রিবেলা।

মরণদোলায় ধরি রসিগাছি বসিব ছঙ্গনে বড়ো কাছাকাছি, ঝঞ্চা আসিয়া অট্ট হাসিয়া মারিবে ঠেলা, প্রাণেতে আমাতে থেলিব ছঙ্গনে ঝুলন খেলা।

আমাদের শাস্ত্র বলেন, ''তং বেদাং পুরুষং বেদ থা মা বো মৃত্যা: পরিবাধা:।" 'দেই বেদনীয় পুরুষকে বেদনা 🔅 জানো যাতে মৃত্য তোমাকে বাথা না দিক।" অর্থাৎ হানমুবোণ **मिट्यु**डे যাঁকে জানা জানো সেই পুরুষকে অর্থাৎ পাদে ত্যিলিটিকে। আমার ব্যক্তিপুরুষ যথন অব্যবহিত অন্তভতি मिट्य জানে অদীম পুরুষকে, জানে হল মনীয়া মনসা, তথন তাঁর মধ্যে নিঃসংশয়রূপে জানে আপনাকে। তথন কী হয়। মৃত্যু অর্থাৎ শৃত্যভার ব্যথা চলে যাম, কেন-না বেদনীয় পুরুষের বোধ পূর্বভার বোধ, শৃক্ষতার বোধের বিরুদ্ধ।

এই আধ্যাত্মিক সাধনার কথাটাকেই সাহিত্যের ক্ষেত্রে নামিমে আনা চলে। জীবনে শৃক্ততাবোধ আমাদের ব্যথা দেয়, শত্তাবোধের মানতায় সংসারে এমন কিছু অভাব ঘটে যাতে আমাদের অমুভূতির সাড়া জাগে না, যেখানে আমাদের ব্যক্তিবোধকে জাগ্রত রাখবার কোনো বাণী নেই যা স্পষ্ট ভাষায় বলছে আমি আছি। বিরহের শুক্ততায় যথন শুকুতলার মন অবসাদগ্রন্থ তথন তার ঘারে উঠেছিল ধ্বনি 'অয়মহং ভোঃ"। এই যে আমি আছি, দে বাণী পৌছল না তাঁর কানে, তাই তাঁর অন্তরাস্থা জবাব দিল না এই যে আমিও আছি। তঃপের কারন ঘটল দেইখানে। সংসারে আমি আছি এই বাণী যদি ম্পষ্ট থাকে তাহলেই আমার আপনার মধ্য থেকে তার নিশ্চিত উত্তর মেলে, আমি আছি। আমি আছি এই বাণী প্রবল স্তুরে ধ্বনিত হয় কিলে ? এমন সতো যাতে রুস আছে পূর্ব। আপন অস্তরে ব্যক্তি-পুরুষকে নিবিড় করে অমুভব করি যথন আপন বাইরে গোচর হয়েছে রসাত্মক রূপ। ভাই বাউল গেয়ে বেডিয়েছে—

> আমি কোথায় পাব ভারে আমার মনের মান্ত্য যে রে।

কেন-না আমার মনের মাত্যকেই একান্ত করে পাবার জন্মে পরম মাত্রকে চাই, চাই তং বেলং পুরুষ, তা হ'লে শূলত। ব্যথা দেয় না।

আমাদের পেট ভরাবার হুলে, জীবনধাত্রার অভাব মোচন করবার জল্মে আছে নানা বিদ্যা নানা চেষ্টা; মান্নবের শ্রু ভরাবার জল্মে, তার মনের মান্নবকে নানা ভাবে নানা রসে জাগিয়ে রাহ্বার হুলে, আছে তার সাহিত্য তার শিল্প। মান্নবের ইতিহাসে এর স্থান কী বৃহৎ, এর পরিমাণ কা প্রভৃত। সভাতার কোনো প্রলম্প ভূমিকম্পে যদি এর বিলোপ সম্ভব হয় তবে মান্নবের ইতিহাসে কী প্রকাও শূক্ষতা কালো মঞ্জুমির মত ব্যাপ্ত হুয়ে যাবে। তার ক্লিষ্টির ক্ষেত্র আছে তার চাবে বাসে আপিসে কার্যানাম্ব, তার সংস্কৃতির ক্ষেত্র সাহিত্যে, এথানে তার আপ্নারই সংস্কৃতি, সে তাতে আপনাকেই সম্যকরূপে করে তুলছে, সে আপনিই হয়ে উঠছে। ঐতরেয় ব্রাহ্মণ তাই বলেছেন, ''আত্ম-সংস্কৃতিবর্ণিব শিল্পাণি।"

ক্লাস ঘরের দেয়ালে মাধব আবেক ছেলের নামে বড বড অক্ষরে লিখে রেখেছে "রাখালটা বাঁদর।" খবই রাগ হয়েছে। এই রাগের বিষয়ের তুলনায় অন্য দকল ছেলেই তার কাছে অপেক্ষাকৃত অগোচর। অন্তিত্ব হিদাবে রাথাল ্য কত বড় হয়েছে তা অক্রের ছাদ দেখলেই বোঝা যাবে। মাধব আপন স্বল্প শক্তি অমুসারে আপন রাগের অমুভৃতিকে আপনার থেকে ছাড়িয়ে নিয়ে সেইটে দিয়ে দেয়ালের উপর এমন একটা কালো অক্ষরের রূপ সৃষ্টি করেছে যা খুব বড় করে জানাচ্চে মাধব রাগ করেছে, যা মাধব চাচ্ছে সমস্ত জগতের কাছে গোচর করতে। ঐটেকে একটা গীতি-কবিতার বামন অবতার বলা যেতে পারে। মাধবের অন্তরে যে অপরিণত পঙ্গু কবি আছে, রাথালের সঙ্গে বানরের উপমার বেশি তার কলমে আর এগোলোনা। বেদব্যাস ঐ কথাটাই লিখেছিলেন মহাভারতের পাতায় শকুনির নামে। তার ভাষা স্বতন্ত্র, তা ছাড়া তার কয়লার অক্ষর মুছবে না যতই চনকাম করা যাক। পুরাতত্বিদ নানা সাক্ষ্যের জোরে প্রমাণ করে দিতে পারেন শকুনি নামে কোনো ব্যক্তি কোনো কালেই ছিল না। আমাদের বৃদ্ধিও দে কথা মানবে, কিন্তু আমাদের প্রত্যক্ষ অমুভৃতি দাক্ষ্য দেবে দে নিশ্চিত আছে। ভাঁড়ু দত্তও বাঁদর বই কি, কবিকন্ধণ সেটা কালো অক্ষরে ঘোষণা **করে** দিয়েছেন। কিন্তু এই বাঁদরগুলোর উপরে আমাদের যে অবজ্ঞার ভাব আসে সেই ভাবটাই উপভোগ্য।

আমাদের দেশে এক প্রকারের সাহিত্যবিচার দেখি যাতে নানা অবাস্তর কারণ দেখিয়ে সাহিত্যের এই প্রত্যক্ষ-গোচরতার মূল্য লাঘব করা হয়। হয়ত কোনো মানব-চরিক্রজ্ঞ বলেন, শকুনির মত অমন অবিমিশ্র হর্কৃততা স্বাভাবিক নয়, ইয়াগোর অহৈতৃক বিদ্বের্দ্ধির সঙ্গে সঙ্গে মহদ্গুণ থাকা উচিত ছিল; বলেন যেহেতু কৈকেয়ী বা লেডি ম্যাক্বেথ হিড়িখা বা শূর্পনিথা নারী, মামের জাত, এইজত্তে এদের চরিক্রে ঈর্ষা বা কদাশম্বতার অত নিবিড় কালিমা আর্গ্রেপ করা অশ্রেদ্ধেন। সাহিত্যের তরফ থেকে বলবার কথা এই যে এখানে আর কোনো তর্কই গ্রাহ্থ নয় কেবল

এই জবাবটা পেলেই হোলো যে-চরিত্রের অবতারণা হয়েছে তা স্পষ্টির কোঠায় উঠেছে, তা প্রত্যক্ষ। কোনো এক থেয়ালে স্পষ্টকর্ম্ভা জিরাফ জক্কটাকে রচনা করলেন। তাঁর সমালোচক বলতে পারে এর গলাটা না-গোরুর মত না-হরিণের মত, বাঘ ভালুকের মত তো নয়ই, এর পশ্চাদ্ ভাগের ঢালু ভঙ্গীটা সাধারণ চতুপ্পদ সমাজে চলতি নেই অতএব ইন্ডাদি। সমন্ত আপত্তির বিরুদ্ধে একটিমাত্র জবাব এই যে, ঐ জক্কটা জীবস্পষ্টিপর্যামে স্ক্লেট প্রত্যক্ষ; ও বলছে আমি আছি, না থাকাই উচিত ছিল বলাটা টিকবে না। যাকে স্পষ্টি বলি তার নি:সংশয় প্রকাশই তার অন্তিম্বের চরম কৈফিয়ং। সাহিত্যের স্পষ্টির সঙ্গে বিধাতার স্পষ্টির এইখানেই মিল; সেই স্পষ্টিতে উট জক্কটা হয়েছে বলেই হয়েছে, উটপাথীরও হয়ে ওঠা ছাড়া অন্ত জবাবদিহী নেই।

মান্ত্ৰও একেবারে শিশুকাল থেকেই এই আনন্দ পেয়েছে. প্রত্যক্ষ বান্তবতার আনন্দ। এই বান্তবতার মানে এমন নয় যা সদাসর্বাদ। হয়ে থাকে, যা যুক্তিসঙ্গত। যে-কোনো রূপ নিয়ে যা স্পষ্ট করে চেতনাকে স্পর্শ করে তাই বান্তব। ছন্দে ভাষায় ভঙ্গীতে ইন্ধিতে যখন সেই বান্তবতা জাগিয়ে তোলে, সেতখন ভাষায় রচিত একটি শিল্পবন্ধ হয়ে ওঠে। তার কোনো ব্যাবহারিক অর্থ না থাকতে পারে, তাতে এমন একটা কিছুপ্রকাশ পায় যা tease us out of thought as doth eternity!

ওপারেতে কালে। রং
বৃষ্টি পড়ে ঝম্ ঝম্,
এ পারেতে লঙ্কা গাছটি রাঙা টুক্টুক্ করে,
গুণবতী ভাই আমার মন কেমন করে।
এর বিষয়টি অতি সামায়। কিন্তু ছন্দের দোল খেয়ে এ
থেন একটা স্পর্শ-যোগ্য পদার্থ হয়ে উঠেছে।

ডালিম গাছে পরভূ নাচে, তাক ধুমাধুম বাদ্যি বাজে।

শুনে শিশু খুশি হয়ে ওঠে। এ একটা স্থাপট চলন্ত জিনিয়, যেন একটা ছন্দে-গড়া পতক, সে আছে, সে উড়ছে, আর কিছুই নয়, এতেই কোতুক।

তাই শিশুকাল থেকে মাহুষ বলছে গল্প বলো, সেই গল্পকে বলে রূপকথা। রূপকথাই সে বটে, তাতে না থাকতে পারে ঐতিহাসিক তথ্য, না থাক্তে পারে আবেশুক সংবাদ,
শস্তবপরতা সম্বন্ধেও তার হয়ত কোনো কৈফিয়ৎ নেই।
সে কোনো একটা রূপ দাঁড় করায় মনের সামনে, তার
ক্রাতি ঔংস্ক্য জাগিয়ে তোলে, তাতে শৃগ্যতা দূর করে;
সৈ বাস্তব । গ্রাহ্ফ করা গেল:—

এক ছিল মোটা কেঁলো বাঘ
গায়ে তার কালো কালো দাগ।
বেহারাকে থেতে গিয়ে ঘরে
আয়নাটা পড়েছে ন হরে।
এক ছুটে পালালো বেহারা,
বাঘ দেখে আপন চেহারা।
গাঁ গাঁ করে রেগে ওঠে ডেকে,
গায়ে দাগ কে দিয়েছে একে।
টে কিশালে মাদি ধান ভানে
বাঘ এদে দাঁড়ালো দেখানে।
পাকিয়ে ভীষণ ছুই গোঁফ
বলে, "চাই মিদেরিন দোপ!"

ছোটো মেয়ে চোথ ছুটো মন্ত করে হাঁ করে শোনে।
আমি বলি আজ এই প্যাস্ত। সে অন্থির হয়ে বলে, না, বল
তারপরে। সে নিশ্চিত জানে, সাবানের চেয়ে, যারা সাবান
মাথে বাঘের লোভ তাদেরি 'পরে বেশি। তবু এই সম্পূর্ণ
আজগবী গল্প তার কাছে সম্পূর্ণ বাহুব, প্রাণীরভান্তের
বাঘ তার কাছে কিছুই না। ঐ আয়না-দেখা ক্যাপা বাঘকে
তার সমস্ত মনপ্রাণ একাস্ত অন্থভব করাভেই সে খুশি হয়ে
উঠছে। এ'কেই বলি মনের লীলা, কিছুই-না-নিয়ে তার
স্পষ্টি, তার আমনদা

ফুলরকে প্রকাশ করাই রস-সাহিত্যের একমাত্র লক্ষ্য নয়, সে কথা পূর্বেই বলেছি। সৌল্লয়ের অভিজ্ঞতায় একটা তর আছে, সেখানে সৌল্লয় খুবই সহজ। ফুল ফুলর, প্রজাপতি ফুলর, ময়ুর ফুলর। এ সৌল্লয় একতলাওয়ালা, এর মধ্যে সদর অল্লরের রহসা নেই, এক নিমেষেই ধরা দেয়, সাধনার অপেক্ষা রাখে না। কিন্তু এই প্রাণের কোঠায় যথন মনের দান মেশে, চরিত্রের সংস্রব ঘটে তথন এর মহল বেড়ে যায়, তথন সৌল্লের বিচার সহজ্ঞ হয় না। ধেমন মাসুষের মুখ। এখানে ভার্ব চোখে চেমে সরাসরি রায় দিতে গেলে ভুল হ্বার আশকা। সেখানে সহজ্ঞ আদর্শে যা অন্তন্ধর তাকেও মনোহর বলা অসন্তব নয়।

এমন কি সাধারণ সৌন্দর্যোর চেমেও তার আনন্দজনকতা হয়ত গভীরতর। ঠুংরির টয়া শোনবামাত্র মন
চঞ্চল হয়ে থাকে, টোড়ির চৌতাল চৈতলতকে গভীরতায় উদ্বৃদ্ধ
করে। "ললিত লবকলতা পরিশীলন" মধুর হ'তে পারে
কিন্ধ "বসন্ত পুম্পাভরণং বহুন্থী" মনোহর। একটা কানের
আর একটা মনের, একটাতে চরিত্র নেই লালিতা আছে, আর
একটাতে চরিত্রই প্রধান। তাকে চিনে নেবার জল্যে
অন্তুশীলনের দরকার করে।

यात्क ऋन्मत विन जात (कांश मकीर्न, यात्क मत्नाहत বলি তা বহুদূরপ্রসারিত। মন ভোলাবার জয়ে তাকে অসামান্ত হ'তে হয় না, সামান্ত হয়েও দে বিশিষ্ট। আমাদের দেখা অভ্যন্ত, ঠিক দেইটেকেই যদি ভাষায় আমাদের কাচে অবিকল হাজির করে দেয় তবে তাকে বলব সংবাদ। কিন্ধ আমাদের সেই সাধারণ অভিজ্ঞতার জিনিয়কেই সাহিত্য যথন বিশেষ করে আমাদের দামনে উপস্থিত করে তথন সে আদে অভতপ্র হয়ে, দে হয় দেই একমাত্র, আপনাতে আপনি স্বভন্ত। সন্তানম্বেহে কন্তব্যবিশ্বত মাতুগ অনেক দেখা যায়, মহাভারতের ধৃতরাষ্ট আছেন সেই অতি দাধারণ বিশেষণ নিয়ে। কিন্তু রাজ্যাধিকারবঞ্চিত এই অন্ধ রাজা কবিলেখনীর নানা সূক্ষ্ণ স্পর্লে দেখা দিয়েছেন সম্পূর্ণ একক হয়ে। মোটা গুণটা নিয়ে তাঁর সমজাভীয় লোক অনেক আছে. কিন্ধ জগতে ধৃতরাষ্ট্র অদ্বিতীয় , এই মান্নুযের একাস্ততা তাঁর বিশেষ ব্যবহারে নয়, কোনো আংশিক পরিচয়ে নয়, সমগ্রভাবে। কবির সৃষ্টি-মন্ত্রে প্রকাশিত এই তাঁর অনন্ত-সদৃশ স্বকীয় রূপ প্রতিভার কোন্ সহজ নৈপুণে। সম্পূর্ণ হয়ে উঠেছে. ক্ষুদ্র সমালোচকের বিশ্লেষণী লেখনী তার অন্থ পাবে না।

সংসারে অধিকাংশ পদার্থ প্রত্যক্ষত আমাদের কাছে
সাধারণ প্রেণীভুক্ত। রাজা দিয়ে হাজার লোক চলে;
তারা যদিচ প্রত্যেকেই বিশেষ লোক তবু আমার কাছে
তারা সাধারণ মাছ্যমাত্র, এক বৃহৎ সাধারণতার আন্তরণে
তারা আর্ত, তারা অস্পট। আমার আপনার কাছে
আমি স্বনিশ্চিত আমি বিশেষ, অন্ত কেউ হথন তার বিশিষ্টত্য

নিয়ে আদে তথন তাকে আমারই সমপ্গায়ে ফেলি, আনন্দিত হই।

একটা কথা স্পষ্ট করা দরকার। আমার ধোবা আমার কাছে নিশ্চিত সভা সন্দেহ নেই এবং তার অন্তবন্তী যে বাহন সেও। ধোবা ব'লেই প্রয়োজনের যোগে সে আমার থুব কাছে, কিন্তু আমার ব্যক্তিপুরুষের সমাক্ অন্তভ্তির বাইরে।

পূর্বের অক্সত্র এক জায়গায় বলেছি যে, যে-কোনো পদার্থের সঙ্গে আমাদের ব্যবহারের সম্বন্ধই প্রধান, সে-পদার্থ সাধারণ শ্রেণীভুক্ত হয়ে যায়, তার বিশিষ্টতা আমাদের কাছে অগোচর হয়ে পড়ে। কবিতায় প্রবেশ করতে সজনে ফুলের বিলম্ব হয়েছে এই কারণেই, তাকে জানি ভোজা বলে একটা সাধারণ ভাবে; চালতা ফুল এখনও কাব্যের দ্বারের কাছেও এসে পৌছম নি। জামরুলের শিরীষ ফুলের চেয়ে অধোগ্য নয়; কিন্তু তার দিকে যথন দৃষ্টিপাত করি তথন দে আপন চরমরূপে পাম না, তার পরপ্যায়ের খাদ্য ফলেরই পূর্ব্বপরিচয় রূপে তাকে দেখি। তার নিজেরই বিশিষ্টতার ঘোষণা যদি ভার মধ্যে মুখ্য হ'ত তা হ'লে দে এতদিনে কাব্যে আদর পেত। মুরগী পাখীর সৌন্দর্য্য বঙ্গদাহিত্যে কেন যে অস্বীকৃত দে কথা একটু চিন্তা করলেই বোঝা যাবে। আমাদের চিত্ত এদেরকে নিজেরই স্বরূপে দেখেনা, অন্ত কিছুর সঙ্গে ব্দড়িয়ে তার দ্বারা আবৃত করে দেখে।

যার। আমার কবিতা পড়েছেন তাঁদের কাছে পুনকজি হ'লেও একটা খবর এখানে বলা চলে। ছিলেম মফস্বলে, সেধানে আমার এক চাকর ছিল তার বৃদ্ধি বা চেহার। লক্ষ্য করবার যোগ্য ছিল না। রাত্রে বাড়ী চলে যায়, সকালে এসে ঝাড়ন কাঁধে কাজকর্ম করে। তার প্রধান গুণ, সে কথা বেশী বলে না। সে যে আছে সে তথ্যটা অফুভব করলুম যেদিন সে হ'লো অফুপন্থিত। সকালে দেখি আনের জল তোলা হয়নি, ঝাড়পোছ বন্ধ। এল বেলা দশটার কাছাকাছি। বেশ একটু রুচ্মরে জিজ্ঞানা করলুম, কোথায় তিলি! সে বললে, আমার মেয়েটি মার। গেছে কাল রাতে। ব'লেই ঝাড়ন নিমে নিঃশকে কাঁছে লেগে গেল। বৃক্টা ধক্ করে উঠল। ভৃত্যরূপে যে ছিল প্রয়োজনীয়তার আবরনে ঢাকা,

ভার আবরণ উঠে গেল; মেমের বাপ বলে তাকে দেখলুম, আমার দক্ষে ভার স্বরূপের মিল হ'মে গেল, দে হ'লো প্রভাক. দে হ'লো বিশেষ।

স্থানের হাতে বিধাতার পাসপোর্ট আছে, সর্বব্রই তার প্রবেশ সহজে। কিন্তু এই মোমিন মিঞা, একে কী বলব ? স্থানর বলা তো চলে না। মেন্নের বাপও তো সংসারে অসংখ্য, সেই সাধারণ তথাটা স্থানরও না অস্থানরও না। কিন্তু সেদিন করুণরসের ইন্সিতে গ্রাম্য মাস্থাটা আমার মনের মাস্থারর সঙ্গে মিল্ল, প্রয়োজনের বেড়া অতিক্রম ক'রে কল্পনার ভূমিকায় মোমিন মিঞা আমার কাছে হ'লো বাস্তব।

লক্ষপতির ঘরে মেঞ্চো মেয়ের বিবাহ। এমন ধুম পাড়ার অতিবৃদ্ধেরাও বলে অভূতপূর্ব। তার ঘোষণার তরঙ্গ খববের কাগজের সংবাদ-বীথিকায় উদ্বেল হয়ে উঠেছে। জনশ্রুতির কোলাহলে ঘটনাট। যতই গুরুতর প্রতিভাত হোক্, তবু এই বহুবায়দাধ্য বিপুল সমারোহেও ব্যাপারটাকে মেয়ের বিয়ে নামক সংবাদের নিতান্ত সাধারণত। থেকে উপরে তুলতে পারে না। সাম্মিক উন্মুথরতার জোরে এ শ্বরণীয় হয়ে ওঠে না। কিন্তু কন্সার বিবাহ নামক অতান্ত সাধারণ ঘটনাকে তার সাময়িকও স্থানিক আত্মপ্রচারের আশুস্লানতা থেকে যদি কোনো কবি তাঁর ভাষায় ছন্দে দীপ্তিমান সাহিত্যের সামগ্রী করে তোলেন তা হ'লে প্রতিদিনের হাজার লক্ষ মেয়ের বিবাহের কুহেলিকা ভেদ করে এ দেখা দেবে একটি অন্বিভীয় মেয়ের বিবাহরূপে, যেমন বিবাহ কুমার-সম্ভবের উমার, যেমন বিবাহ রঘুবংশের ইন্দুমতীর। সাক্ষোপাঞ্জা ডনকুইক্সোটের ভূত্যমাত্র, সংসারের প্রবহমান তথাপুঞ্জের মধ্যে তাকে তর্জ্জমা করে দিলে সে চোথেই পড়বে না—তথন হাজার লক্ষ চাকরের সাধারণশ্রেণীর মাঝখানে তাকে সনাক্ত করবে কে ? ডনকুইক্সোটের চাক্ব আছ চিরকালের মান্তুষের কাছে চিরকালের চেনা হ'মে আছে, স্বাইকে দিচ্ছে তার একান্ত প্রতাক্ষতার আনন্দ; এ প্যা? ভারতের যতগুলি বড়লাট **হয়ে**ছে তাদের **সকলের জাবন**রুত্রা^{ন্ত} মেলালেও এই চাকরটির পাশে তারা নিম্প্রভ। বড় ^{বড়} বৃদ্ধিমান রাজনীতিকের দল মিলে অন্তলাঘৰ ব্যাপার নিয়ে যে বাদবিতণ্ডা তুলেছেন তথ্যহিদাবে দে একটা মস্ত তথ্য, কিন্তু যুদ্ধে পঙ্গু একটি মাত্র সৈনিকের জীবন যে-বেদনায় জড়িত

গাকে স্থাপন্ত প্রকাশমান করতে পারলে সকল কালের মান্ত্র রাষ্ট্রনীতিকের গুরুতর মন্ত্রণা ব্যাপারের চেমে তাকে প্রধান গান দেবে। এ কথা নিশ্চিত জানি যে-সময়ে শকুন্তলা রচিত য়েছিল তখন রাষ্ট্রক আর্থিক জনেক সমস্যা উঠেছিল, যার একর তখনকার দিনে অতি প্রকাণ্ড উল্লেক্যপে ছিল; কিন্তু সে মেনের আল চিহ্নাত্র নেই, আছে শকুন্তলা।

মানবের সামাজিক জগৎ ঢালোকের ছায়াপথের মত। হার অনেকথানিই নানাবিধ অব্চিছন তত্ত্বের অর্থাৎ য়াব -গ্রাকশনের বছবিস্তত নীহারিকায় অবকীর্ণ; তাদের নাম হচ্চে নমাজ, রাষ্ট্র, নেশন, বাণিজ্য এবং আরও কত কি। তাদের মুপুহীনতার কুহেলিকায় ব্যক্তিগত মানবের বেদনাময় বা**ন্ত**বতা মাচ্চলা যদ্ধ নামক একটি মাত্র বিশেষোর তলায় হাজার হাজার বাক্তিবিশেষের হাদয়দাহকর ছাথের জলন্ত অঙ্গার বাস্তবতার অগোচরে ভম্মাবৃত। নেশন নামক একটা শব্দ চাপা দিয়েছে যত পাপ ও বিভীষিকা তার আবরণ তলে দিলে মান্তবের জন্মে লজ্জা রাখবার জায়গা থাকে না। সমাজ নামক পদার্থ যত বিচিত্র রকমের যুঢ়তা ও দাসত্বশৃঙ্খল গড়েছে তার স্পষ্টতা আমাদের চোথ এডিয়ে থাকে, কারণ সমাজ একটা অবচ্ছিন্ন তত্ত্ব, তাতে মামুষের বাস্তবতার বোধ আমাদের মনে অসাড করেছে, সেই অচেতনতার বিরুদ্ধে লড়তে হয়েছে রামমোহন রায়কে, বিদ্যাদাগরকে। ধর্ম শব্দের মোহ-যবনিকার অন্তর্যালে যে-সকল নিদারুণ ব্যাপার সাধিত হয়ে থাকে তাতে সকল শাস্ত্রে বর্ণিত সকল নরকের দণ্ডবিধিকে ক্লান্ত করে দিতে পারে। ইম্বলে ক্লাস নামক একটা অবচ্ছিন্ন তত্ত্ব আছে সেধানে ব্যক্তিগত চাত্র অগোচর থাকে শ্রেণীগত সাধারণতার আড়ালে, সেই কারনে যখন তাদের মন নামক সন্ধীব পদার্থ
মৃথন্ত বিদ্যার পেষণে গ্রন্থের পাতার মধ্যে পিট ফুলের মত
শুকোতে থাকে আমরা থাকি উদাসীন। গ্রমেন্টের আমলাতম্ম নামক অবচ্ছিন্ন তন্ত মাহুমের ব্যক্তিগত স্তাবোধের
বাহিরে, সেইজন্ম রাষ্ট্রশাসনের স্কুদ্যসম্পর্কহীন নামের নীচে
প্রকাণ্ড আয়তনের নির্দ্ধন্ত কোথাও বাধে না।

মানবচিত্তের এই সকল বিরাট অসাডভার নীহারিকা ক্ষেত্রে বেদনাবোধের বিশিষ্টভাকে সাহিত্য দেদীপ্যমান করে তুলছে। রূপে সেই সকল সৃষ্টি সুসীম, ব্যক্তি**পুরুষে**র আত্মপ্রকাশে দীমাতীত। এই ব্যক্তিপুরুষ মান্তবের অস্তর্তম ঐক্যতত্ত্ব, এই মামুষের চরম রহস্য। এ তার চিত্তের কেন্দ্র থেকে বিকীর্ণ হয়ে বিশ্বপরিধিতে পরিব্যাপ্ত, আছে তার দেহে, কিন্তু দেহকে উত্তীর্ণ হয়ে, আছে তার মনে, কিন্তু মনকে অভিক্রম ক'রে, তার বর্তমানকে অধিকার ক'রে অতীত ও ভবিষাতের উপকৃলগুলিকে ছাপিয়ে চলেছে। এই ব্যক্তিপুরুষ প্রতীয়মানরপে যে সীমায় অবস্থিত, সভারূপে কেবলি তাকে ছাড়িয়ে ঘায়. কোপাও থামতে চায় না! ভাই এ আপন সন্তার প্রকাশকে এমন রূপ দেবার জন্মে উৎকণ্ঠিত যে রূপ আনন্দময়, যা মৃত্যুহীন। দেই সকল রূপ**স্টিতে ব্যক্তি**র সঙ্গে বিখের একাত্মতা। এই সকল স্প্তিতে ব্যক্তিপুরুষ প্রমপুরুষের বাণীর প্রত্যুত্তর পাঠাচে, যে পরমপুরুষ আলোকহীন তথ্যপুঞ্জের অভ্যন্তর থেকে আমাদের দৃষ্টিতে আপন প্রকাশকে নিরস্তর উদ্ভাসিত করেছেন সভাের অসীম রহন্যে সৌন্দর্যাের অনির্বাচনীয়ভাম।*

কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ে পঠিত।

রাম ও বালী

(আর্যা ও অনার্যো সংঘাত)

গ্রীরজনীকান্ত গুহ

তৃত্ম বৈর। বলে, ধেতাঙ্গ রাজপুরুষগণ প্রাচ্য ভূথণ্ডে আদিবার কালে তাঁহাদের ধর্মগ্রন্থ বাইবেলখানি স্থয়েজ প্রণালীতে নিঃক্ষেপ করেন; তাহার কারণ এই বে, ঐ শাস্ত্রের উপদেশগুলি স্বদেশেই অচন হইয়া উঠিতেছে, বিজিত দেশগুলিতে উহার এক বর্ণ্ড ব্যবহারে আদিতে পারে না।

এই নিন্দা শুধু খেতবর্ণ ঐটিশিয়দিগেরই প্রাণ্য নয়।
প্রাচীন ও আধুনিক কোন যুগেই জয়গর্বিত প্রবলতর জাতি
হর্বলতর জাতির সহিত আদানপ্রদান করিতে গিয়।
ধর্মাসুশাসন গ্রাহ্ম করিয়া চলে নাই। পরাজিত জাতির
শাসন-সংরক্ষণে বিশুদ্ধ ধর্মনীতি মানিয়া চলিয়াছে, এমন
জাতির নাম ইতিহাসে খুঁজিয়া পাওয়া যায় না। ভারতের
আায়জাতি যদি এই সাধারণ নিয়মের বহিভূতি হইতেন,
তবে আজ এ-দেশে অস্পুখ্যতা-দ্রীকরণের জন্ম মহা সংগ্রাম
আরম্ভ হইত না।

আর একটা কথা। সকল সভা দেশেই শাস্ত্রে উৎক্র বিধি ব্যবস্থা লিপিবদ্ধ আছে; কিন্তু কাঙের বেলায় দেগুলি পদে পদে লজ্মিত হইতেছে। বর্ত্তমান কালের ইতিহাস আলোচনা করিবার প্রয়োজন নাই— যাহা সকলেই প্রতিনিয়ত চক্ষ্র সম্মুধে দেখিতে পাইতেছে, তাহা দেখাইয়া দিবার প্রয়াস নির্থক। মহাভারত হইতে একটা দৃষ্টাস্থ দেওয়া যাক।

কুঞ্চক্ষেত্র-যুদ্ধের প্রাক্কালে কুঞ্চ, পাণ্ডব ও সোমকগণ যুদ্ধের কতকগুলি নিয়ম নির্দ্ধারণ করিলেন—

"আরম যুদ্ধ নির্বাপিত হুইলে আমাদের পরপের প্রীতি সংখাপিত হুইবে। সনযোগ্য ব্যক্তিরাই পরপের জ্ঞাগানুসারে যুদ্ধ করিবে কদাচ প্রতারণা করা হুইবে না। যাহারা বাণ গুদ্ধে প্রবৃত্ত ইইরাছে, তাহাদিগের সহিত বাকা ঘারাই যুদ্ধ করিবে। যাহারা দেনার মধ্য হুইতে নিজ্ঞান্ত হুইরাছে, তাহাদিগকে কদাপি প্রহার করিবে না। রখী রখীর মহিত, গঞ্জারোহী গজারোহীর সহিত, অখারোহী অখারোহীর সহিত এবং পদাতি পদাতির সহিত যোগ্যতা, অভিলাব, উৎসাহ ও বল অনুসারে যুদ্ধ করিবে। অগ্রে বলিয়া পরে (প্রতিপক্ষকে) প্রহার করিবে। বিশস্ত ও ভীত বাজিকে প্রহার করিবে না। যে একজনের সহিত যুদ্ধ নিযুক্ত রহিরাছে: যে শর্মাগত: যে সংগ্রামে পরায়ুধ, যাহার

অন্ত্ৰশন্ত্ৰ নিঃশেধ হইয়াছে, যে ধর্মবিহীন, তাহাকে কথনও প্রহার করা হইবে না। সার্যণি, ভারবাহী শক্ষোপজীবী, ভেরীবাদক ও শঘ-বাদককে ক্লাপি আ্যাত ক্রিবে না।"

> (ভীগ্রপকা। ১৮৭-৩২। প্রভাপ রায়ের অনুবাদ, স্থানে ডানে পরিবর্ডিছ।)

কুরুপাণ্ডবর্গণ ধর্মায়ুদ্ধের নিয়মাবলি অঙ্গীকার করিয়া লইলেন, কিন্তু বৃহক্ষেত্রে স্ব নিয়ম মানিয়া চলিলেন কি প কৌরবেরা ছয় রখীতে মিলিয়া কিশোর অভিমন্থাকে সংহার করিলেন। পাণ্ডবপক্ষে যুধিষ্ঠির, ভীম, অজ্জ্ন, তিন জনেই কোন-না-কোনও নিয়ম পদদলিত করিয়া জয়ের পথ স্তগম করিয়া তুলিলেন। "কদাচ প্রভারণা করা হইবে না." এই নিয়ম ভঙ্গ করিয়া ধর্মপুত্র যুধিষ্ঠির দ্রোণাচার্য্যের বধদাধনে সহায় হইলেন। "যে এক জনের সহিত যদ্ধে নিযক্ত রহিয়াছে. ভাহাকে ক্লাপি আঘাত ক্রিবে না.'' এই নিয়ম অগ্রাহ্য করিয়া অজ্জনি সাত্যকির শিরশ্রেদোদ্যত ভবিশ্রবার বাত ছেদন করিয়া পরাজিত শত্রুর দ্বারা তাঁহাকে হত্যা করাইলেন। ভীম অক্তায়পূর্ব্বক দুর্য্যোধনের উরু ভঙ্গ করিয়া যথিষ্ঠিরকে স্মাগরা পথিবীর অসপত অধিকার প্রদান করিলেন। ক্রোধান্ধ অশ্বত্থামা গভীর নিশীথে স্থপ্ত শক্রশিবিরে উৎপতিত হইয়া এবং গৃষ্টতাম, শিখতী, স্রৌপদীর পঞ্চপত্র প্রভৃতি বীরগণকে সংহার করিয়া এই অধর্মের প্রতিশোধ লইলেন: মাতৃল রূপাচার্য্যের "ন বধঃ পূজাতে লোকে স্বপ্তানামিহ ধর্মতঃ"-- (প্রস্থপ্ত ব্যক্তিদিগের বধ ইহলোকে ধর্মামুগত কার্যা নহে)— এই নিষেধ বাক্যে কর্ণপাত করিন্সেন না। পরিশেষে, গুন্তশস্ত্রভীশ্মবধে ধর্মগুদ্ধের কোন কোন নিয়ম অটুট ছিল, ভাষা নির্ণয় করা এক তুরহ সমস্রা। ইহাও লক্ষা করিবার বিষয় যে, "সার্থিকে প্রহার করা হইবে না," এই নিয়ম ছই পক্ষই প্রতিদিন লভ্যন করিয়াছেন।

ভবেই দেখা যাইভেছে, ধর্মশাস্ত্রের উপদেশগুলি ভত্তের দিক্ দিয়া উপাদেয় হইলেও ব্যবহারে, যুদ্ধক্ষেত্রে, দেগুলি সমাক্ প্রতিপালিত হয় নাই। রাম-বালীর কাহিনীতেও আমর: তাহাই দেখিতে পাই। ''অন্তের সহিত যুদ্ধে আসক ব্যক্তিকে যোদ্ধা কলাপি বধ করিবে না'' (ন পরেণ সমাগতম্ .. হল্যং। গান্ত২)—এই নিয়ম মহুর যুদ্ধবিষয়ক বিধানের মধ্যেও হান পাইয়াছে। অথচ বালী যথন স্থানীবের সহিত যুদ্ধ করিতে করিতে কনিষ্ঠ ভ্রাতাকে হীনবল করিয়া ফেলিতেছিলেন, তুগন সহল। বাম অলক্ষিতে থাকিয়া তাঁহাকে কালান্তক বানে বিক্ত করিলেন। বালী এই অধশ্বকর্মের জন্ম রামকে তিবদ্ধার করিলেন, বানের উত্তরে অনাব্যগণের প্রতি আর্যাঞ্জাতির মনোভাব স্কম্পেই পরিক্ট্ট হইয়া উঠিল; দর্মনীতির তুলাদও অনাব্য বালী না আর্যা জাতির আদর্শ পুক্র রামের দিকে মু'কিয়া পড়িল, তাহা বুঝিবার সাহায়া হইবে বলিয়া আমর। উভয়ের কথোপকথনটি সকলন করিতে প্রবত্ত হইলাম।

বালী রামের শরে আহত হইয়া ভূপতিত হইলো, ঠাহার সংজ্ঞা প্রায় লুপু হইল। কিয়ৎকাল পরে দেখিলেন, রাম ও লক্ষণ তাঁহার নিকটে দণ্ডায়মান রহিয়াছেন। তথন তিনি গর্মিত ভাবে ও পঞ্চল বাক্যে বলিতে লাগিলেন—

"াম, আমি তোমার সহিত যুদ্ধে নিযুক্ত ছিলাম না; আমাকে প্র করিয়াভোমার কি লাভ হইল? আমি অভ্যের সহিত্যক করিতে িগ্যা কোণ প্রকাশ করিয়াছিল।ম অথচ তোমার হত্তে নিধন প্রাপ্ত ঐতিহলমে। রাম সরশেজাত, বলবান, তেজফী, এতনিই, দয়াগ, প্রভাগণের ্বিতে রত—এইরাপ তোমার গুণের আরেও কত গাতি আছে। তামি 🎚 তারেরে নিষেধানা মানিয়া ওঞীবের সহিত যদ্ধ করিতে আসিয়াছিলাম। 🍇 তোমাকে দেখিবার পূর্কে আমারে এই গুডায় হইয়াছিল যে, আনি 🖁বণন অভ্যের সহিত যুদ্ধে ব্যাপুত থাকিব, ভোমার সম্বন্ধে 🐉 বিবান থাকিব না, তথন তুম আমাকে কথনই বাণ্বিদ্ধ করিবে 👺। কিন্তু এখন দেখিতেছি, তুম ছন্নবেশী অধান্মিক: জানিলাম, 🖁 তোনার আয়া নয় হইয়াছে, কেন-না, তুমি ধর্মধর্জী অধান্মিক, ক্ষৈড্নের েশ ধরিয়া পাপাচরণ কণ্ণিতেছ তুমি তুণাচ্ছন্ন কুপের 🗫 আং. ভারাজহাদিত বঞ্জির স্থায়; আনমি জানিতান না, যে, তুমি 🏰র্শ্বের ছন্মবেশে আত্মগোশন করিয়াছ। আমি ভোমার দেশে বা পুরীতে 🗱 কানও অস্তায় কর্ম করি নাই, তোমাকে অবজ্ঞাও করি নাই 🖰 তবে 囊মি আমােচে কেন বধ করিলে? আমামি নিত্য ফলমূলভোজী বনবাসী 鷴 নির তোমার সহিত যুদ্ধ করিতে ঘাই নাই, অস্তের সহিত যুদ্ধ 🚁 িরতেছিলাম : কেন আমায় বধ করিলে ? তুমি রাজপুত্র, হবিখ্যাত 💯 প্রিয়দর্শন: তোমার অঙ্গে জটাবজলাদি অহিংসাপূচক ধ্রচিহ্নও 🚂 ছিমান আছে। কোন বাতি কতিয়কুলে উৎপন্ন, শাস্তত্ত ও সংশয়-🕎 হইয়া এবং ধর্মচিহ্নে আপুনাকে আচ্ছাদিত রাখিয়া এই প্রকার 🚮 হুর কাণ্ড করিয়া থাকে ? তুমি রাঘ্যকুলে জাত ও ধার্মিক বলিয়া 👹 গাড়: তবে ভূমি কি জয়ত অৱভবা হইয়া ভব্যের বেশে বিচরণ ্রবিতেছ ⁹ সাম দান, ক্ষমা, ধর্ম, সত্য, ধৈ^র্য, পরাক্রম, অপকারীর দণ্ডবিধান—এইপ্রল র জার প্রণ। আমরু বন্চর, ফলম্লাণী বানর— ইহাই আমাদিণের প্রতি: হে নরেখর, ডাম তো গ্রামবাদী অল্ল-ভোজী পুরুষ! ভূমি, স্বর্ণ ও রৌপ্য (অমপরকে) বর করিবার কারণ: তবে বনে এবং আমার ফলে তোমার লোভ কিরূপে থাকিতে পারে? (বনচর ও পুরচর, বানর ও মহুগ, ফলন্লভোজী ও অয়ভোজী, বানরেশর ও নরেশর—উভয়ে স্পূর্ণ ভিরুৎশ্রী : ইহাদের মধ্যে বিরোধের তল কোথায় ?) নীতি ও অনীতি, নিগ্রহ ও অনুগ্রাহ—এই সকল বিষয়ে রাজার আচরণ বিপরীত : রাজা কথনও স্বেচ্ছাচারী হইতে পারেন না। কিন্তু তমি পেচছাচারী, লোধী ও অন্থিরচিত্ত: তোমার রাজব্যবহারে উদাধ্য নাই তাম কেবল যেখানে সেখানে শর নিক্ষেপ কভিতে পট্। তোনার ধর্মে আজা নাই, অর্থ ভিরুবদ্ধি নাই: তুমি কামনার অধীন হুইয়া ইন্দিয়গণ থাৱা ইত্ততে আকর হুইতেছ। আমি নিরপুরাধ আমাকে তুমি ৰাণ্যারা হতা। করিলে এই নিন্দনীয় কর্ম করিয়া সাধগণের মধ্যে তমি কি বলিবে? সাধ্যােকেরা আমার চর্ম্ম ধারণ করেন্না, রোম ও হাজি বর্জন করেন্ডামার ফুায় ধার্মিকের পক্ষে আমার মাংসও অভক্ষা ৷ ভালণ কতিখেতা শলক, শজাক গোধা, শূর্ম ও কর্ম্ম-- এই পাচটি পঞ্চনথ প্রাণী ভক্ষণ করিতে পারেন। প্তিতেরা আমার চর্মত অস্থি স্পর্শ করেন না: আমার মাংসও অভক্ষা: তথাপি পঞ্নথ আমি (অভকা হইলেও) হত হইলাম ৷ সুক্তি ভারা আমাকে সত্য ও হিত বাকাই বলিয়াছিলেন : আমি মোহবুশতঃ তাহা অবহেলা করিয়া কালের কবলে প্তিত হইলাম। সুশীলা রুমণা বিধুমী পতি বিজমান থাকিভেও যেমন অনাথা, তেমনি তমি নাগরূপে বিদামান পা কিতেও বছস্কারা অনাথা ছইয়াছেন। তুমি শঠ, গোপনে অপরের অনি? করিয়া থাক: তুমি পরের অপকারী, ফুদ্রান্তঃকরণ, অসংযতচিত মহামনাঃ দশর্থ হইতে তোমার ভায় পাপিষ্ঠ কিরুপে জরু পরিগ্রহ করিল : ্ডোমার সভিভ আমাদিগের কোনও সংস্তব ছিল না আমাদিগের প্রতি তমি এই বিক্রম প্রকাশ করিলে: কিন্তু, যাহারা ভোমার অপকারী, যাহার: ভোমার প্রীকে অপহরণ করিয়াছে, তাহাদিগের প্রতি তো তোমাকে বিক্রম প্রকাশ করিতে দেখিলাম না। রাম, তমি যদি দৃষ্টিপথে থাকিয়া আমার সহিত যদ্ধ করিতে, তবে তোমাকে অদ্যুষ্ঠ বধ করিয়া যম'লয়ে প্রেরণ করিতাম : সর্প যেমন জপ্ত ব্যক্তিকে দংশন করে, তেম[ি]ন তুমি অপ্তরালে থা<mark>কিয়া দুর্জ্জন্</mark>য আমাকে হত্যা করিলে। তুমি সূত্রীবের প্রিয় কাল করিবার বাদনায় আমাকে বধ করিলে কিন্তু যদি ভূমি নীতাকে উদ্ধার করিবার কথা পুরের আমাকে বলিভে, ভবে আমি একদিনেই তাঁহাকে আনিভে পারিতাম এক: তোমার ভাষ্যাপহারী সেই ভুরাজ্মা রাক্ষদ রাবণকে কঠে বন্ধন করিয়া জীবিত অবস্থায় তোমার হতে সমর্পণ করিতাম। আমি সর্গে গমন করিলে প্রতীব রাজ্য পাইবে, ইহা স্থায়সঙ্গত কটে. কিন্তু তুমি যে যুদ্ধে অধুদ্ম কার্য্যা আমাকে হত্যা কহিলে, ইহা অন্তায় হইল। সকল প্রাণীই সূত্রর **অধীন, কালবংশ** সকলেই মুরামুখে প্তিত হঃ কুত্রাং মরণের জন্ম আমার খেদ নাই: কিন্তু আমাকে বধ করিয়া ভোমার কি লাভ হইল, ইছাই এখন চিস্তা কর ।"

বালীর কটুন্তিগুলি বর্জন করিয়া তিনি কি কি কারণে রামের কার্যা পহিত বলিয়া ঘোষণা করিয়াছেন, তাহা আমাদিগকে বিশ্লেষণ করিতে হইবে। (১) রাম ধর্মগুদ্দের একটি সনান্তন নিয়ম লঙ্ঘন করিয়াছেন; (২) বালী রামের রাজ্যে পিয়া কোনও উৎপাত করেন নাই, তাঁহার প্রতি অবজ্ঞাও প্রকাশ করেন নাই। স্বতরাং অপকারের প্রতিশোধ, অথবা আত্মসম্মান বোধের প্ররোচনা (lese majeste)—আলোচান্থলে এই ছুইটির কোন হেতুই বর্তমান ছিল না: (৩) বালী ও রাম সম্পর্ণ ভিন্নধর্মী-বনচর ও পুরচর; ফলমূলভোজী ও অন্নভোজী; বানরেশর ও নরেশ্বর – ইহাদের পরস্পারের স্বার্থ বিভিন্ন, স্থতরাং স্বার্থে স্বার্থে সংঘর্ষের অবসর নাই; (৪) ভূমি, স্বর্ণ ও রৌপ্যের লোভে এক রাজা অন্য রাজাকে আক্রমণ করেন। রাম বালীর রাজ্যে লোভ করিতেছেন, ইহার কোনও প্রমাণ নাই, তিনি জটাবজলধারী তপস্বী. স্বৰ্ণ-রোপ্যে লোভ জ্লাছে, ইহাও সম্ভবপর নহে। (বালী বানর, তাঁহার স্বর্ণরৌপ্য থাকিবেই বা কি প্রকারে ? যদিচ কিছিদ্ধারে বর্ণনায় দেখা যায়, তথায় স্বর্ণরৌপ্য-মণিমুক্তার অভাব ছিল না।) স্থতরাং ধনলিপদাও বালীবধের হেতৃ হইতে পারে না। (৫) কিন্তু রাজারা মুগন্নাপ্রিয়, মাংসার্থে বিবিধ প্রাণী হত্যা করেন। সে-হেতুও এম্বলে বিদামান নাই; কেন-না, বানরের মাংস রামের পক্ষে অভক্ষা।

(আমরা এতক্ষন বালীকে একট। অনাথ্য জাতির রাজা বলিয়া ভাবিতেছিলাম; মাংস, চর্ম ও রোমের কথা তুলিয়া কবি আমাদিগকে শারন করাইয়া দিলেন, বালী সত্য সত্যই পঞ্চনথ বানর, রূপক বানর নহেন। এই বস্তুতন্ত্রতা (realism) পূর্ব্বাপর সঙ্গতি রক্ষা করিতে পারিয়াছে কিনা পাঠকগন ভাহার বিচার করিবেন।)

এক্ষণে দেখা যাক্, রাম তাঁহার উত্তরে বালীর অভিযোগ-গুলি বগুন করিতে পারিলেন কি-না।

রাম বালী দারা তিরস্কৃত হইয়া তাঁহাকে ধর্মসঞ্চত, অর্থসম্পন্ন ও গুণমণ্ডিত বাক্যে কহিতে লাগিলেন—

"তুমি ধর্ম, অর্থ ও কাম এবং লোকাচার না জানিয়া কেন আজ অজ্ঞানতাবলতঃ আমার নিন্দা করিডেছ? তুমি বৃদ্ধিমান্ বয়েবৃদ্ধ আচাব্যগণের উপদেশ শ্রবণ ন। করিয়াই বানরহলত চপলতা ছারা এণোদিত হইয়া আমাকে এইরাপ বলিতে প্রবৃত্ত হইয়াছ। পর্ক্তবনকানন সময়ত এই পৃথিবী ইন্ধ্যাকুবেশীয় নরপতিগণের অধিকারভুজ ; পশুপক্ষমন্ত্রের নিএহাসুএহেও তাহারাই প্রভৃ। সভ্যবাদী, সরল-বভার, মহাল্লা ভরত একণে পূর্কপুক্ষাগত এই পৃথিবী পালন করিতেছেন। তিনি ধর্ম, অর্থ ও কাম অবগত আছেন এবং ছুট্টের দমন ও শিষ্টের পালনে রত স্বহিরাছেন। তাহাতে নীতি, বিনার ও সভ্যবিদ্ধান্য, তিনি দেশকাল বিবরে অভিজ্ঞ এবং যতদূর দেখা বাইতেছে, ভারতি বিক্ষার গথেই আছে। আমরা ও অভ্যান্ত পার্থিবিগণ তাহার

ধর্মাতুগত আদেশে ধর্মবিস্তারের মানদে সমস্ত পৃথিবী বিচরণ করিতেছি। যথন সেই ধর্মাবৎসল নৃপতিশ্রেষ্ঠ ভরত অথিল পৃথা শাসন করিতেছেন, তংন কোনু বাজি ধর্মবিগর্হিত কাণা করিতে পারে? আমরাও ভরতের আদেশামুসারে পরম স্বধর্মে অবস্থিত থাকিয়া ধর্মভট্ট ব্যক্তির যথাবিধি বিচার করিতেছি। ভূমি গঠিত কর্ম দারা ধর্মকে ক্লিণ্ট করিয়া ত্লিয়াছ এবং কামপুরবর্ণ হইয়া রাজধর্ম পরিত্যাগ করিয়াছ। যাহারা ধর্মপুণে চলেন, ডাছাদিগের নিকটে পিতা, জ্যেষ্ঠভাতা ও বিন্যানাতা— এই তিন জন পিতা বলিয়া গণ্য। কনিষ্ঠ জাতা, আপেনার পুত্র এবং গুণবান শিঘ্য--এই তিন জনকে পুত্র মনে করিবে : ধর্মই ইহার কারণ। বানর, সাধুদিগের ধর্ম অতি স্কল্ল, সদ্তর্কর উপদেশ ভিন্ন উং। অবগত হওয়া যায় না। সক্তৃতের হৃদ্ভিত আক্সাই শুভাশুভ জানিতেছেন। যে নিজে জন্মান্ধ, সে কি অন্ত জন্মান্ধ ক পথ দেখাইতে পারে? তেমনি তমি চপল, তমি চপল ও মুর্থ বানরগণের সহিত মন্ত্রণা করিয়া কিরুপো ধর্ম অবগত হইবে ৷ আমি এই বাক্যের তাৎপর্য তোমাকে স্পষ্ট করিয়া বলিতেছি: শুধু ক্রোধের বশবতী হইয়া আমাকে ভং'সনা করা তোমার উচিত হইবে না। যে জন্ম আমি হোমাকে হত্যা করিয়াছি, ভাহার এই কারণ ভোমাকে বলিতেছি, তুমি শুন :---

"তুমি স্নাতন ধর্ম ত্যাগ করিয়া আত্জায়ার স্কৃত বাস করিতেছ। মহাত্মা প্রশীব জাবিত পাকিতেই তুমি প্রেবধৃষ্টানীয়া প্রমাকে কামপরবণ হইয়া শ্যাস্থ্যিনী করিয়াছ—তুমি পাপাচারী। রে বানর, তুমি ধর্মজ্ঞই, কামপরবণ: আত্জায়ার এই ধ্রণে মৃত্যুই একমাক্র দণ্ড, তাহাই তোমাকে প্রদান করিয়াছি। বানরেধর, যে বাজি লোকবিরুদ্ধ করে লিপ্ত হয় এবং লোকবাবহারের ম্যালা অত্জিম করে মৃত্যুল্ও ভিন্ন তাহাঁয় অহ্য নিগহ দেখিতে পাইছেছি না আমি সংক্লোন্তব দণ্ডলাত কলাক করিছে পালিয়াই না। বাজি কামবশতং কহায়, ভগিনী বা কনিই আত্রবণ্ড সঙ্গক হয়, লাবে বংকি তাহার দণ্ড বলিয়া বিহত ইইয়াছি। এফণে ভরত হরীপাল, আমরা তাহার আদেশ বহন করিয়া চলতেছি; তুমি ধর্মপ্রচাত তোমাকে আমরা করিপে উপেক্ষা করিব প্র

"তৎপরে, লক্ষণের সহিত আমার যে প্রকার পৌহান্দ, প্রতীবের সহিত্ত দেই প্রকার দৌহান্দ। স্থাীব নিজের স্ত্রী ও রাজ্য প্রাপ্তির বাসনার আমার হিত্যাগনে প্রতিজ্ঞাবদ্ধ হইরাছে, আমিও দেই সময়ে বানরগণের সমক্ষে তাহাকে (সাহায় করিবার) প্রাতশ্রুতি দিরাছি। আমার মত লোকে কি কথনও প্রতিজ্ঞা রক্ষা না করিয়া থাকিতে পারে? এই সকল গুরুত্তর ধর্মামুগত কারণে তোমার দও শান্তশন্ত হইরাছে কি-না, তাহা তুমি ভাবিরা দেও। যে বাজি ধর্ম মানিয়া চলে, দে বলিবে, যে, তোমার নিগ্রহত সম্পূর্ণরূপে ধর্মকার্য্য, সথার উপকার করাও কর্তবাক্ষা। ধর্ম্মিট্রতে দেখিলে তুমিও তাহা বীকার করিবে। চরিজ্ঞোরতির সহায় মনুর হুইটি লোক আছে।—মানুস পাশ করিলে গাজার দও গ্রহণ করিয়া নিম্পাপ হর এবং প্রাক্রমা মানুস পাশ করিছে গ্রহার মার মার প্রাক্রমার স্থায় করিলে গাজার দও গ্রহণ করিয়া নিম্পাপ হর এবং প্রাক্রমার মার্মিপার স্তায় বর্গে গমন করে। দও সহিয়াই হউক বা মৃন্ডি পাইছাই হউক, পাণী পাপ হইতে মৃক্ত হয়। কিন্তু রাজা যদি পাণীকে শাসন না করেন, দেই পাণ রাজাকেই প্রাপ্ত ইইয়া থাকে।

"হে বানরপ্রেট, ইহার আব একটি কারণ আছে, তাহা তুমি ওন; তাহা ওনিলে তুমি আব (আমার উপরে) কোধ করিবে না। তোমাকে প্রছেল্লভাবে বধ করিয়া আমার মনতাপ বা শোক হইতেছে না। (কেন-না, তাদৃশ ভাবে পশু বধ করা রাজগণের বাভাবিক কর্ম।) লোকে দৃশু বা অদৃশু থাকিয়া বাশুরা, পাশ প্রভৃতি বিবিধ কৃট উপারে বছ মুগ ধরিয়া থাকে। ঐ সকল মৃগ পলায়নের উদ্দেশ্যে ধাব্যান হউক, ত হটক, পালিত পশুর সহিত যুদ্ধে নির্প্থাক্ক, প্রমন্ত ইটক বা শুমুর হটক, আম্পুৰা তাহারা সংগ্রামে বিমৃথ হটক, মাংসালা মানুষ কাদিগকে কত বধ করে। ইহাতে কিছুই দোষ নাই। তৎপরে, জু রাজদিরা মুগন্না করিতে গিয়া পাকেন। মুগন্নাচ্ছলেই তৃমি যুদ্ধে নার বাগে নিহত ইইলাছ: যেহেতু তৃমি শাগামুগ: তুমি আমার হত যুদ্ধ নাই কর অথবা অভ্যের স্থিতি যুদ্ধেই নিন্তু থাক, তোমাকে বধ করিয়া আমাম অথ্য করি নাই।) হে বানরশ্রেই রাজগণ ক্রামাকে বধ করিয়া আমাম অথ্য করি নাই।) হে বানরশ্রেই রাজগণ ক্রামাকে বধ করিয়া আমাম অথ্য করি নাই।) হে বানরশ্রেই রাজগণ ক্রামাকে বান, নিন্দা করিবে না, অপুনান করিবে না, অপ্রিয় বাকা ক্রামান করিবে না, নিন্দা করিবে না, অপুনান করিবে না, অপ্রিয় বাকা ক্রামান করিবে না, নিন্দা করিবে না, অপুনান করিবে না, অপুরা বাকা ক্রামান করিবে না। তুমি ধর্ম না জানিয়া কেবল ক্রোধের বণীভূত ইইয়া আমাকে

্রথন আমরা বালীর অভিযোগের এক একটি ধারা অবং রামের উত্তর পাশাপাশি রাখিয়া আলোচনায় প্রবৃত্ত উটা তৎপ্রের রামের উক্তিগুলির বিশ্লেষণ আবভাক।

- () কিন্ধিয়া। ভরতের অর্থাৎ রামের রাজ্যভূক্ত, কতরাং বালীকে দণ্ড দিবার অধিকার তাঁহার আচে।
- (২) বালী কনিষ্ঠ ভ্রাতার পত্নীকে এহন করিষা ঘোরতর সংখ্য করিষাছেন , মৃত্যাদণ্ডই উহার একমাত্র প্রায়শ্চিত্ত।
- (৩) রাম স্বকাস্থান্য অর্থাৎ সীতার উদ্ধারের জন্ম কুগাবের সহিত সধাস্থতে আবদ্ধ হইম্বাচেন এই সর্প্তে যে, রাম বালীকে বধ করিয়া প্রত্নীবকে কিছিদ্ধ্যার রাজা করিবেন, স্থাীব সীতার উদ্ধারে সহায় হইবেন। রাম এই ক্ষান্ধি বা প্যাক্ট (paet) অস্থাবে কায় করিতে বাধ্য, কেন-ক্ষা, কথা দিয়া কথা রক্ষানা-করা গুরুতর অধ্যা।
- (৪: রাম কিছিল্কার অধিপতি, বালী ভাঁহার প্রজা; মুপুরাধী প্রজার দুওবিধান না করিলে রাজা পাপে পতিত ইয়া থাকেন।
- (৫) বালীকে প্রচ্ছন্ন ভাবে বধ করিয়া রাম কিছুই অক্যায় হরেন নাই, কেন-না, বালী বানর, মুগয়াতে এইরূপে পশুবধ ক্রিণাই হইভেচে।
 - (৬) পশুবধে ধর্মাযুদ্ধের নিয়ম থাটে না।
- ১। বালী রামের রাজ্যে প্রবেশ করিয়। উপদ্রব করেন
 বাই, তবে রাম তাঁহাকে মারিলেন কেন ? ইহার উত্তরে রাম
 বিলতেহেন, কিদিদ্ধা। তাঁহাদেরই সামাজ্যের অন্তর্গত, স্তরাং
 বালী অপক্ষ করিলে রামের কিদ্দিদ্ধায় আসিয়। তাঁহাকে
 বাসন করিবার অধিকার আছে; শুধু অধিকার আছে, তাই
 বাস, তিনি ধর্মতঃ রাজকর্ত্তর্য সম্পাদন করিতে, অর্থাৎ
 বাপরাধী বালীকে দণ্ড দিতে, বাধা।

কিন্ধিদ্ধা রঘ্বংশীদদিগের রাজাভূক্ত, ইহা আমরা এই প্রথম ভনিলাম। রাম ও স্থাীবের সপাবদ্ধনের সময়ে ইহার উল্লেখ থাকিবার কথা, কিন্তু প্রাসন্ধিক স্থনে তাহার নাম-গদ্ধও নাই। ইহাতে মনে হইতেছে, এখানে কবি প্রাচীন ও আধুনিক কালে প্রপরিচিত সামাজ্যবাদীদিগের নীতি (imperialistic policy) স্থাপন করিতেছেন। "আমি তোমার রাজ্য আক্রমণ করি নাই, তবে তুমি আমার রাজ্য আক্রমণ করিলে কেন"—ইহার উত্তর, "তোমার রাজ্য আক্রমণ করিলে কেন"—ইহার উত্তর, "তোমার রাজ্য আবার কি পু উহা আমার"—অর্থাৎ "জোর যার, মূলুক তার।" আফ্রকা, আমেরিকা, অষ্ট্রেলিয়ার খেতাঙ্গ-উপনিবেশগুলি এই নীতির প্রতিমৃত্তি।

এই প্রদক্ষে একটা কথা বিশেষ প্রণিধানযোগ। ভরত নন্দিগ্রামে রামের পাছুকা অভিষেক করিয়া তাঁহার প্রতিনিধিরূপে রাজ্য পালন করিতেছিলেন। (অঘোধা, ১১৫ অধ্যায়)। কিন্তু রাম বলিতেছেন, এক্ষণে ভরত সদাগরা বস্তুদ্ধারার অধিপতি, তিনি ভরতের আজ্ঞাবহ হইয়া হুষ্টের দমন করিতেছেন। এই উক্তিতে রামের মহন্তু ও ওপায়াই প্রকাশ পাইতেছে। রাম চতুদ্ধশ বৎসরের জন্তু জটাবঙ্কলধারী বনবাদী হইশ্লাছেন; বনবাসের প্রতিশ্রুত্ত সময় উত্তীন না হওয়া পথ্যস্ত তিনি আপনাকে রাজা বলিয়া প্রচার করিবেন না। কবি কি রাম ও ভরতের লাতৃপ্রেম ও রাজ্যের প্রতি অলোভ দ্বারা বালী ও স্কুণ্টীবের রাজ্যলোভ ও জিঘাংসাকে ধিকার দিতেছেন পুর্যাদ হাহাই হয়, তবে বলা যাইতে পারে, ইহা চার্কশিরে বৈসাদৃশ্রমূলক চিত্রান্ধনের (a study in contrast) একটা দুইান্তু।

১। বালীর দ্বিতীয় অভিযোগ এই যে, রাম ও তিনি সম্পূর্ণ ভিন্ন ধর্মী; উভয়ের সার্থে স্বার্থে সংঘর্ষ ঘটিরে, ইহা সম্ভবপর নহে; রাম তাহার রাজ্যের বা ঐশ্বর্যার প্রতি লোলুপ দৃষ্টিপাত করিয়াছেন, তাহারও কোন নিদর্শন নাই; ভবে তাঁহাকে বধ করিলেন কেন প্র

রাম এই অভিযোগ খণ্ডন করিবার অভিপ্রামে বলিতেচেন, হাঁ, স্বার্থে স্বার্থে সংঘর্ষ ঘটিয়াছে বইকি। তিনি যথন একেবারে নিঃসহায়, তথন দীতার উদ্ধারের জঞ স্থগীবের সাহায্য একাস্ত আবশ্যক জ্ঞান করিয়া তাহাকে এই প্রতিশ্রুতি দিয়াছিলেন, যে, বালীকে বধ করিয়া স্থগীবকে কিছিজার রাজ্য দান করিবেন। বালীর স্বার্থ, আপনার জীবনরক্ষা; রামের স্বার্থ সীতার উদ্ধার। এইখানে স্বার্থে স্বার্থে বিরোধ রহিয়াছে।

কিন্তু বালী বলিভেছেন, সীতার উদ্ধারের জন্ম তাঁহাকে বধ করিবার প্রয়োজন ছিল না। তাঁহাকে বলিলে তিনি অনায়াসে দীতাকে উদ্ধার করিয়। রামের হল্তে সমর্পণ করিতে পারিভেন।

রাম স্পষ্ট করিয়া এ-কথার উত্তর দেন নাই। উত্তরটা বোধ হয় এই যে, তিনি যথন নিঃসহায় অবস্থায় সীতার অন্বেমণে বনে বনে ঘুরিয়া বেড়াইতেছিলেন, তথন তাহারই প্রায় রাজ্য-ভাই ও নিঃসহায় স্থগ্রীবের সহিত তাঁহার অগ্রে সাক্ষাৎ হয়, অবস্থাসাম্যের জন্ম সহজেই উভয়ের স্থাবন্ধন হইয়াছিল। 'আমি স্থগ্রীবকে যে প্রতিশ্রুতি দিয়াছি, তাহা কদাপি ভক্ষ করিতে পারি না"—এই উক্তিতে ঐ উত্তর অন্তম্মত আছে।

ভারপর সহায়শূতা বনবাসী অন্ধারী রামের সহিত ছর্দ্ধ বানরপতি বালী যে স্থাবন্ধনে আবদ্ধ হইতে স্থাত হইতেন, ভাহারই বা নিশ্যুতা কি ছিল পু

- ৩। বালী বলিভেছেন, তিনি বানর; বানরের মাংস ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয়ের অভক্ষা; অতএব রাম তাহাকে নিরর্থক হত্যা করিয়াছেন। রাম এই অভিযোগের স্পষ্ট উত্তর দেন নাই; বোধ হয় দেওয়া প্রয়োজন বোধ করেন নাই।
- ৪। বালীর সর্বাপেক্ষা গুরুতর অভিযোগ, রাম ধর্মগুদ্ধের একটি স্থবিদিত নিয়ম উল্লেখন করিয়া তাঁহাকে বধ করিয়াছেন। রাম এই অভিযোগের উত্তরে যাহা বলিয়াছেন, তাহা হই ভাগে বিভক্ত। প্রথমতঃ, তিনি বালীকে কেন বধ করিলেন, তাহার কারণ প্রদর্শন করিয়াছেন। তৎপরে ধর্ময়ুদ্ধের নিয়ম লঙ্ঘন করিয়া তাঁহার যে প্রত্যাবায় হয় নাই, তাহাই বুঝাইতে প্রশাস পাইয়াছেন। আত্মসমর্থনের এই ভুই ভাগ পবস্পাবনিরোধী।
 - (ক) বালী কনিষ্ঠ ভ্রাতার জীবদ্দশাম তাঁহার পত্নী

কমাকে শ্যাসন্ধিনী করিয়া মহাণাপে লিপ্ত হইয়াছেন; মৃত্যুই উহার একমাত্র প্রায়শ্চিত। এজন্ম রাম স্বয়ং রাজা বা রাজা ভরতের প্রতিনিধিরূপে বালীকে বধ করিয়াছেন।

এই যুক্তি বিচারসহ নহে। যদি মনে করি, বালী অনাধ্য, একটা অনাধ্য জাতির অধিপতি, তবে আধ্যধ্যনীতির ঘারা তাঁহার বিচার করা কিরপে ভায়সকত হইতে পারে দু "কিন্ঠি ভাতা পুত্রত্বা, তাহার পত্নী পুত্রবধৃষ্থানীয়া" — ইহা আর্যাঞাতির ধর্মশান্তের কথা। অনাধ্যেরা ইহা শুনে নাই, শুনিলেও মানিত না। বালীর কার্যা কিছিদ্ধ্যায় পাপাচার বলিয়া গণ্য হইলে বানরেরা তাঁহার নিন্দা করিত, রাজো বিদ্রোহ হইত। কবি নিন্দা বা বিল্রোহের কোনই আভাগ দেন নাই। যাহারা রামের এই যুক্তিটির অলুমোদন করেন, তাঁহারা বলুন ভারতবর্ধের আইনে যথন জাল করিবার অপরাধে প্রাণদণ্ডের ব্যবস্থা ছিল না. তথন ইংলণ্ডের বিধান মতে ঐ অভিযোগে নন্দকুমারকে কাঁসি দিয়া হেষ্টিংস ও ইম্পী কি কুক্র্ম করিয়াছিলেন দু ফলতঃ আ্যা ও অনাগ্য, সভ্য ও অসভ্য, প্রবল ও ত্র্বল—ইহাদিগের সংস্পর্শেও প্রকার ব্যভিচার অহরহই ঘটিয়া থাকে।

আবার আমরা ধরিয়া লই, বালী সভ্য সভাই পঞ্চনগ বানর, অর্থাৎ পশু। তবে তাঁহার প্রতি শাস্ত্রোক্ত বিধির প্রয়োগ কি একটা অ্যোক্তিক, হাস্তুত্রনক ব্যাপার নহে ? পশুদিগের কি বিবাহপ্রথা বা গম্যাগম্য বিচার আছে ? একটা বানর "সনাতন ধর্ম" ভ্যাগ করিয়াছে, ইহার অর্থ কি ?

(খ) রাম ধর্মনুদ্ধের নিম্নম লঙ্ঘন করিয়াছেন, এখন আমরা এই অভিযোগের উত্তর পাইতেছি। বালী শাধামূল, পশু। তিনি মূগমার কথা তুলিয়াছেন, রামও মূগমার দৃষ্টাস্থ দারাই আজ্মসমর্থন করিতেছেন। মূগমাতে ধর্মযুদ্ধের কোন বিধানই প্রযোজ্য নহে। বালী একটি নিষেধ্বচন উল্লেখ করিয়া রামের নিন্দা করিয়াছেন; রাম আরও কয়েকটি নিয়মের প্রতি ইন্ধিত করিয়া বলিতেছেন, পশুবধে সেগুলি নিয়তই লজ্যিত হইতেছে, তাহাতে মূগমাকারীদিপকে কোনও দোধই স্পর্শ করিতেছেনা।

রামায়ণের কবি অনার্য জাতিসমূহকে বানর ভদ্তক ইত্যাদি নামে আখ্যাত করিয়াছেন। কিন্তু তাঁহার বর্ণনা হুইতে স্প্রেই প্রতীয়মান হয় যে, ইহারা প্রকৃতপক্ষে পশু ছিল না। ঐশ্বর্যে ও বিলাসদামগ্রীতে কিছিল্ক্যা অব্যোধ্যার নিকটে পরাজ্য স্বীকার করিত না। হত্মান্ শুধু বল বৃদ্ধি ও পরাক্রমে বিখ্যাত ছিলেন, তাহা নহে; তিনি দেশ, কাল বৃঝিষা কার্য্য করিতে জানিতেন এবং নীতিশাস্ত্রেও তাঁহার গভীর জ্ঞান ছিল; এজন্ত হুপ্রীব তাঁহাকে "নয়পণ্ডিত" বলিয়া অভিহিত করিয়াছেন। (কিছিল্ক্যা। ৪৪।৭॥) ইন্দ্রপুত্র বালী ইস্ত্রের তুলাই পরাক্রমশালী ছিলেন (১৯।২৩॥)। তিনি ইক্রপ্রদত্ত রত্ত্বহিত স্বর্গহারে অলঙ্কত হইয়া যুদ্ধ করিতে আদিয়াছিলেন (১৭।৫॥)। বানরেরা বন্ধ পরিধান করিত (১২।১৫); বালী স্থানীব প্রভৃতি মহার্হ পর্যান্ধ, মণিমুকা ব্যবহার করিতেন। (২৩।১৯,২০,২৩)। বালীর অন্ত্যোষ্টিক্রিয়া ও দশরথের অস্ত্যোষ্টিক্রিয়ার মধ্যে বিশেষ প্রভেদ নাই। রামের উক্তি হইতেও প্রতিপন্ন হয়, তিনি বালীকে মাত্র্য বলিয়াই দণ্ড দিয়াছিলেন।

কিন্তু রাম অন্সের সহিত যুদ্ধরত বালীকে বধ করিয়া ধর্মযন্ত্রের একটি নিয়েধবাণী পদদলিত করিয়াছেন, এই অভিযোগের উত্তর দিতে গিয়া তাঁহাকে বালীর মহযাত্ত ভলিয়া গিয়া বানরত্বের আশ্রয় লইতে হইয়াছে। প্রাণদণ্ড সহিবার সময় বালী মাতৃষ: অধর্মঘুদ্ধে নিহত হইবার সময় ইহার পোষকতার জন্ম বালীর বালী বানব বা পশু। দারাও কবি একবার বলাইয়াছেন, তিনি বানর। অসক্তি বানরবর্ণনায় পর্ব্বাপর রক্ষিত হইয়াছে। একটা দৃষ্টান্ত দিতেছি। হমুমান জ্ঞানে ও গুণে কোনও মানুষ অপেক্ষা হীন ছিলেন না: কবি যেন তাঁহার চিত্র আঁকিতে আঁকিতে আত্মহার। হইয়া গিয়াছেন। সহসা তাঁহার মনে পড়িল. ''ও:, হমুমান ভো বানর," স্বভরাং বছ বিলম্বে হঠাৎ একবার रस्मात्मत नाक्निं উল্লেখ করিতে হইল। (किकिसा ७१।८॥)। মহাকবিদিগের অসমতি ধর্ত্তব্য নহে। মিন্টন তাঁহার মহাকাত্যে দেবাত্ম। ও হুষ্টাত্মাদিগকে শরীরী ও অশরীরী, ছুই প্রকারই বর্ণনা করিয়াছেন।

ইয়ুরোপীয়েরা আমেরিকার আদিম অধিবাসীদিগকে পশু জ্ঞান করিত। তথাকার যুক্তরাজ্যের একটি প্রদেশে (Pennsylvaniaco) তামবর্গ জ্ঞাতির এক এক জনের মন্তকের উপরে বয়ঃক্রমামুসারে মূল্য নির্দ্ধারিত হইমাছিল। এদেশে যেমন বিষাক্ত সর্প মারিতে পারিলে লোকে পুরস্কার পাইয়া থাকে, তেমনি তথায় এক একটা রেড ইপ্ডিমানের মাথা আনিতে পারিলে শিকারীয়া রাজসরকার হইতে যথেষ্ট অর্থ লাভ করিত। রামায়ণের কবি কি বালী-বধের কাহিনীয়ারা ইঞ্জিত করিলেন, আর্য্যান্ন অনায্যাদিগকে পশুর অপেক্ষা উচ্চতর শ্রেণীর জীব বলিয়া মনে করিতেন না গু

কাহিনীটির উপসংহার চমৎকার। রামের উত্তর শুনিয়া বালীর প্রবোধ জন্মিল; তিনি আপনার ভ্রম বৃঝিতে পারিয়া রামের নিকটে ক্ষমা প্রার্থনা করিলেন।

বালীর প্রবোধ জন্মিল বটে, কিন্তু প্রাচীন কালে ধর্মনিষ্ঠ ব্যক্তিগণের সকলের প্রবোধ জন্মে নাই। লোণাচার্য্য যুধিষ্ঠিরের মুখে "অখখামা হত ইতি গজঃ"—এই কথা শুনিয়া অস্ত্র ত্যাগ করিলে ধৃষ্টত্যুম্ন তাঁহার শিরশ্ছেদ করিলে। অজ্ঞ্জন তথন দ্বে সংশপ্তকগণের সহিত যুদ্ধ করিতেছিলেন। আচার্যাদেবের এই নৃশংস বধের বৃত্তান্ত শুনিয়া বিলাপ করিতে করিতে তিনি যুধিষ্ঠিরকে বলিলেন,

চিরং স্থান্সতি চাকীস্থিগৈলোকো সচরাচরে। রামে বালিবধাদয়ন্ত্রদেরং জোনে নিপাতিতে ॥

ट्यांगनर्स । ३२०।००॥

"বালী-বধে রামের যেরপ **অকীর্ডি হই**মাছিল, দ্রোণ-বিনাশের জন্ম আপনারও সেইরপ **অকীর্ডি চিরকাল সচরাচ**র ত্রিভবনে বিদ্যামান থাকিবে।"

मृष्टि-প্रमौপ

গ্রীবিভূতিভূষণ বন্দ্যোপাধ্যায়

পূর্নামুর্ভি:---

জিতু, নীতু ও সীতার পিতা চা নাগানে কাজ করিতেন ও প্রী পুত্র কল্যা লইয়া বিদেশেই থাকিতেন চিরকাল। তিনি নাতিক প্রকৃতির মানুষ ছিলেন ধর্মুকর্মু মানিতেন না, পানদোষও ছিল। চ'-বাগানে গাকিবার সময় মিশনরী মেমেরা বাদায় আদিয়া ছেলেমেয়েদের লেগাপড়া শেলাই শিথাইত। মদ থাইয়া কাজে অবংলা করার দর্মণ হঠাৎ তার চাকরি যায়। এ অবস্থায় দিড়াইবার বা মাগা ও জিবার স্থান নাই, প্রী পুত্র কল্যা লইয়া কপন্দকশ্যু অবস্থায় তিনি অত্যন্ত বিপদে পড়িয়া গেলেন। অবশেধে নিরুপার অবস্থায় দেশে কিরিয়া জ্ঞাতি আতার আশ্রা লইতে বাধাহন।

₹

বাব। কলকাত। থেকে তুপুরে বাড়ি ফিরলেন। কাপড় জামা এত মন্ধলা কথনও বাবাব গান্ধে দেখিনি। আমায় কাছে ডেকে বললেন,—শোন জিতু, এই পুঁটুলিটা তোর মাকে দিয়ে আম, আমি একবার ও-পাড়া থেকে আদি। ভটচাণ্ডিদের নামে চিঠি দিয়েচে— ওদের দিয়ে আদি।

আমি বললাম—এখন যেও না বাবা। চিঠি আমি দিয়ে আদবো'খন, তুমি এসে চা-টা খাও,— বাবা গুন্লেন না, চলে গেলেন। বাবার মুখ গুক্নো, দেখে বুঝলাম যে-জন্মে গিয়েছিলেন তার কোনো জোগাড় হয়নি, অর্থাৎ চাক্রি। চাক্রি না হলেও আর এদিকে চলে না।

হাতের টাকা ক্রমশং ফ্রিছে এদেচে। আমরা নীচের যে ঘরে থাকি, গক্ষবাছুরেরও সেথানে থাকতে কট হয়। আমরা এসেছি প্রায় মাস-চারেক হ'ল, এই চার মাসেই যা দেখেচি ভানেচি, তা বোধ করি সারা জীবনেও ভূলবো না। যাদের কাছে জ্যেঠিমা, কাকীমা দিদি ব'লে হাসিম্থে ছুটে ঘাই, তারা যে কেন আমাদের ওপর এমন বিরূপ, কেন তাঁদের ব্যবহার এত নিচুর, ভেবেই পাই নে এর কোনো কারণ। আমরা তো আলাদা থাকি, আমাদের খরচে আমাদের রীয়া হয়, ওঁদের তো কোনই অন্থবিধের মধ্যে আমরা ফেলিনি, তবু কেন বাড়িস্থন্ধু লোকের আমাদের ওপর এত রাগ ?

আমার বাবার আপন ভাই নেই, ওঁরা হ'লেন খ্ডতুতজাঠিতত ভাই। ব্যাঠামণাথের অবস্থা খ্বই ভাল—পাটের
বড বাবদা আছে, তুই ছেলে গদিতে কাছ দেখে, ছোট একটি
ছেলে এখানকার স্থলে পড়ে, আর একটি মেয়ে ছিল সে
আমাদের আদবার আগে বদস্থ হয়ে মারা গিয়েচে। মেজকাকার
তিন মেয়ে ছোল হয়নি বড় মেয়ের বিয়ে হয়েচে আর
ছুই মেয়ে ছোট। ছোটকাকার বিয়ে হয়েছে বেশী দিন নয়—
বৌও এখানে নেই। ছোটকাকার বিয়ে হয়েছে বেশী দিন নয়—
বৌও এখানে নেই। ছোটকাকা অতান্ধ রাগী লোক, বাড়িতে
সর্বদা ঝগড়াঝাটি করেন, গানবাজনার ভক্ত, ওপরের ঘরে
দকাল নেই সন্ধো নেই হারমোনিয়ম বাজাছেন।

জাঠাইমার বয়স মায়ের চেয়ে বেশা, কিন্তু বেশ ইস্করী-একটু বেশী মোটাসোটা। গায়ে ভারী ভারী সোনার গহনা। এর বিষের আগে নাকি জাঠামশায়ের অবস্থা ছিল খারাপ---তারপর জ্যাঠাইমা এ বাড়িতে বধরূপে পা দেওয়ার সঙ্গে সঙ্গে সংসারে উন্নতিরও স্তরপাত। প্রতিবেশীরা থোসামোদ ক'রে বলে—আমার সামনেই আমি কত বার শুনেচি—তোমার মত ভাগ্যিমাণি ক'ন্ধন আছে বড়-বৌ প এদের কি-ই বা ছিল, তুমি এলে আর সংসার সব দিক থেকে উথুলে উঠলো, কপাল বলে একেই বটে !...সামনে বলা নয়-এমন মন আজকাল ক'জনের বা আছে? দেওয়ায়-থোওয়ায়, থাওয়ানোয়-মাধানোয়--- খানার কাছে বাপু হক কথা। -- **মেজগু**ড়ীমা ওর মধ্যে ভাল লোক। কিন্ধ তিনি কারুর সপকে কথা বলতে সাহস করেন না, তাঁর ভাল করবার ক্ষমতা নেই, মন্দ করবারও না। মেজকাকা তেমন কিছ রোজগার করেন না, কাজেই মেজ্বুড়ীমার কোনো কথা এ বাড়িতে থাটে ন।।

বছরখানেক কেটে গেল। বাবা কোথাও চাক্রি পেলেন না। কত জায়গায় ইাটাইাটি করলেন, তক্নো দুখে কত বার বাড়ি ফিরলেন। হাতে যা পয়সা ছিল ক্রমে ক্রমে ফুরিয়ে এল। সকালে আমর। বাড়ির সামনে বেলতলায় খেল্ছিলাম। সীতা বাড়ির ভেতর থেকে বার হয়ে এল, আমি বললুম— চা হয়েচে সীতা প

সীতা মুখ গন্তীর ক'রে বললে— চা আর হবে না। মা বলেচে চা চিনির পয়সাকোথায় যে চা হবে প কথাটা আমার বিশ্বাস হ'ল না. সীতার চালাকি আমি যেন ধরে ফেলেচি, এই রকম স্থরে তার দিকে চেয়ে হাসিমুখে বললুম,— যাং, তুই বুঝি থেয়ে এলি প চা-বাগানে আমাদের জন্ম, সকালে উঠে চা গাওয়ার অভ্যাস আমাদের জন্মগত, চা না খেতে পাওয়ার অবস্থা আমর। কল্পনাই করতে পারিনে। সীতা বললে— না দাদা, সভা, তুমি দেখে এসো চা হচ্চে না। তারপরে বিজ্ঞের হবে বললে— বাবার যে চাকরি হচ্চে না, মা বল্ছিল তুদিন পরে আমাদের ভাতই জ্টবে না তো চা!...আমরা এখন গরিব হয়ে গিয়েচি যে।

সীতার কথায় আমাদের দারিন্ত্রের রূপটি নৃত্নতর মৃতিতে আমার চোথের সাম্নে ফুটল। জানতুম যে আমরা গরিব হয়ে গিয়েচি, পরের বাড়িতে পরের মৃথ চেয়ে থাকি, ময়ল। বিভানায় শুই, জলগাবার থেতে পাইনে, আমাদের কারুর কাছে মান নেই সবই জানি। কিন্তু এসবেও নিজেদের দারিজেরে স্কর্পটি তেমন ক'রে ব্রিফানি, আজ সকালে চানা থেতে পেয়ে সেটা যেমন ক'রে ব্রক্ষান।

বিকেলের দিকে বাব। দেখি পথ বেয়ে কোথা থেকে বাড়িতে আসচেন। আমায় দেখে বললেন—শোন্ জিতু, চল্ শিমুলের তুলো কুড়িয়ে আনি গে—-

বাবা বললেন---ভাক্, ভাক্. সবাইকে ভাক্ ---চল্ আমরা যাই---

বাবাও আমার পেছনে পেছনে বাড়ি চুক্লেন। পরের দিন ষটা ও দাদার জন্ম-বার। মাকোথা থেকে থানিকটা ছধ জোগাড় ক'রে রান্নাখরের দাওয়ার উন্নতন বসে কান্তরের পুতুল গড়ভিলেন—বাবার স্বর শুনেই মুখ তুলে

চেয়ে এক চমক বাবার দিকে দেখেই একবার **চকিত** দৃষ্টিতে ওপরে জ্যাঠাইমাদের বারান্দার দিকে একবার **কি জন্মে** চাইলেন— তারপর পুতৃল-গড়া ফেলে তাড়াভাড়ি উঠে এসে বাবার হাত ধরে ঘরের মধ্যে নিমে গেলেন। আমার দিকে ফিরে বন্ধলেন— যা জিতু, বাইরে কেলা কর গো যা—

আমি অবাক হয়ে গেলুম। বলতে যাচ্ছিলাম—মা, বাবা যে শিমূল তুলো কুড়োবার- কিন্তু মার মুপের দিকে চেয়ে আমার মুগ দিয়ে কথা বার হ'ল না। একটা কিছু হয়েচে যেন—কিন্তু কি হয়েচে আমি ব্রালাম না। বাবা মদ পেয়ে আসেন নি নিশ্চম—মদ পেলে আমরা ব্রাতে পারি— খুব ছেলেবেলা থেকে দেখে আস্চি, দেখলেই বুঝি। ভবে বাবার কি হ'ল ?...

অবাক হয়ে বাইরে চলে এলুম।

.

এখানকার স্কুলে আমি ভর্তি হয়েছি, কিন্তু দাদা আরু পড়তে চাইলে না ব'লে তাকে ভর্ত্তি করা হয়নি। প্রথম কয় মাস মাইনের জন্মে মাষ্টার-মশায়ের তাগাদার চোটে আমার চোঝে জল আস্ত— সাড়ে ন' আনা পয়সা মাইনে— ভাও বাড়িতে চাইলে কাকর কাছে পাইনে, বাবার ম্থের দিকে চেমে বাবার কাছে তাগাদা করতে মন সরে না।

শনিবার, সকালে সকালে স্থলের ছুটি হবে। স্থলের কেরাণী রামবার একখানা থাতা নিয়ে আমাদের ক্লাসে চুকে মাইনের তাগাদা হুক করলেন। আমার মাইনে বাকী ছ-মাদের—আমায় ক্লাস থেকে উঠিয়ে দিয়ে বললেন—বাড়ি গিয়ে মাইনে নিয়ে এস থোকা. নইলে আর ক্লাসে বস্তে দেখা না কাল থেকে। আমার ভারি লজ্জা হ'ল—ছঃখ তো হ'লই। আড়ালে ডেকে বল্লেই তো পারতেন রামবার, ক্লাসে সকলের গামনে—ভারি—

তুপুরে রোদ ঝাঁ ঝা করচে। স্থুলের বাইরে একটা
নিমগাছ। ভারি স্থুন্দর নিম্মুলের ঘন গন্ধটা। পেগানে
শাড়িয়ে দাড়িয়ে ভাবলুম কি কর। যায়। মাকে বল্ব বাড়ি
গিমে প কিন্তু জানি মায়ের হাতে কিছু নেই, এখুনি পাড়ায়
ধার করতে বেকবে, পাবে কি না-পাবে, ছোট মুখ ক'রে
বাড়ি ক্রিবে—ওতে আমার মনে বড় লাগে।

হঠাৎ আমি অবাক্ হয়ে পথের ওপারে চেয়ে বইলুম—
ওপারে সামু নাপিতের মুদীখানার দোকানটা আর নেই,
পাশেই সে ফিতে ঘূর্সির দোকানটাও নেই—তার পাশের
জামার দোকানটাও নেই—একটা থুব বড় মাঠ, মাঠের ধারে
বড় বড় বাঁশগাছের মত কি গাছের সারি কিন্তু বাঁশগাছ
নয়। ছপুরবেলা নয়, বোধ হয় যেন রাত্রি—জোৎসা
রাত্রি—দ্রে সাদা রঙের একটা অস্তুত গড়নের বাড়ি, মন্দিরও
হ'তে পারে।

নিমগাছের গুড়িটাতে ঠেগ্ দিয়ে দাঁড়িয়েছিলুম, সাগ্রহে সাম্নের দিকে ঝুঁকে ভাল দেখতে পাওয়া গেল, তথনও তাই আছে জ্যোৎস্লাভর! একটা মাঠ, কি গাছের সানি দুরের সান বাড়িটা। ছু-মিনিট পাঁচ মিনিট। ভাড়াভাড়ি চোথ মুছলাম আবার চাইলুম—এখনও অবিকল তাই। একেবারে এত স্পাই, গাছের পাভাগুলো যেন গুণ্তে পারি, পাখীদের ভানার সব বং বেশ ধরতে পারি।...

ভার পরেই আবার কিছু নেই, থানিকক্ষণ সব শৃত্য— ভার পরেই সামৃ নাপিতের দোকান, পাশেই ফিতে ঘৃত্সির দোকান।

বাড়ি চলে এলুম। যথনই আমি এই রকম দেখি, তগন আমার গা কেমন করে – হাতে পায়ে যেন জোর নেই, এমনি হয়। মাথা যেন হালকা মনে হয়। কেন এমন হয় আমার ? কেন আমি এ-সব দেখি, কাউকে একথা বল্তে পারিনে, মা, বাবা, দাদা, সীডা, কাউকে নয়। আমার এমন কোনো বন্ধু বা সহপাঠী নেই, যাকে আমি বিশাস ক'রে সব কথা খুলে বলি। আমার মনে যেন কেবলে—এরা এ-সব ব্যবেনা। বন্ধুরা হয়ত হেসে উঠবে কি ওই নিয়ে ঠাটা করবে।

ওবেলা থেয়ে যাইনি। রান্নাঘরে ভাত থেতে গিয়ে দেখি তথু সিমভাতে আর কুম্ডোর ডাঁটা চক্চড়ি। আমি ডাঁটা গাইনে—সিম যদি বা থাই সিমভাতে একেবারেই মুখে ভাল লাগে না। মাকে রাগ ক'রে বলসুম —ও দিয়ে ভাত থাবো কি ক'রে? সিমভাতে দিলে কেন? সিমভাতে আমি ধাই কথনও?

কিছ মাকে থখন আমি বক্ছিলুম আমার মনে তখন মামের ওপর রাগ ছিল না। আমি আনি আমাদের ভাল খ্রুওয়াতে মায়ের যত্ত্বের ক্রাট কোনো দিন নেই, কিন্তু এখন মা
আক্রম, অসহায়—হাতে পয়সা নেই, ইচ্ছে থাক্লেও নিরুপায়।
মায়ের এই বর্জমান অক্রমতার দর্রুণ মায়ের ওপর যে
করুণা সেটাই দেখা দিল রাপে পরিবর্জিত হয়ে। চেয়ে
দেখি মায়ের চোগে জল। মনে হ'ল এ সেই মা—চাবাগানে থাক্তে মিদ নটনের কাছ থেকে আমাদের খাওয়ানোর
জল্পে কেক্ তৈর করবার নিয়ম শিগে বাজার থেকে থিময়দা কিচমিচ ডিম চিনি সব আনিয়ে সারা বিকেল ধরে
পরিশ্রম ক'রে কতকগুলো স্বাদসন্মহীন নিরেট ময়দার চিপি
বানিয়ে বাবার কাছে ও পর দিন মিদ নটনের কাছে হাল্যাম্পদ
হয়েছিলেন। তারপর অবিল্যি মিদ্ নটন ভাল ক'রে হাতে
ধরে শেখায় এবং মা ইদানীং খুব ভাল কেক্ট গড়তে
পারতেন।

ম। বাংলা দেশের পাড়াগাঁঘের ধরণ-ধারণ, রায়া, আচার-বাবহার ভাল জান্তেন না। অল্প বয়সে বিয়ে হয়ে চা-বাগানে চলে গিয়েছিলেন, সেখানে একা একা কাটিয়েছেন চিরকাল সমাজের বাইরে— পাড়াগাঁঘের ব্রন্ত নেম্ প্রেজাআছ্ছা আচার এ-সব তেমন জানা ছিল না। এঁদের এই ঘোর আচারী সংসারে এসে পড়ে আলাদা থাক্লেও মাকে কথা সহু করতে হয়েচে কম নয়। পয়স। থাক্লে য়েটা হয়ে দাড়াত গুণ — হাত খালি থাকাতে সেটা হয়ে দাড়িয়েছিল ঠাটা, বিজ্ঞাপ, ক্লেষের ব্যাপার—জংলীপনা থিরিষ্টানি বা বিবিয়ানা। মার সহুগুণ ছিল অসাধারণ, মুখ বুজে সব সহু করতেন, কোনদিন কথাটিও বলেন নি। তয়ে ভয়ে ওদের চালচলন, আচার-ব্যবহার শিখবার 66টা করতেন—নকল করতে যেতেন—ভাতে ফল অনেক সময়ে হ'তে উল্টো।

আরও মাসকতক কেটে গেল। এই ক-মাসে আমাদের যা অবস্থা হয়ে পাঁড়ালো, জীবনে ভাবিনিও কোনো দিন যে আত কটের মধ্যে পড়তে হবে। ছ-বেলা ভাত খেতে আমরা ভূলে গেলাম। স্থল খেকে এসে বেলা ভিনটের সময় খেরে রাত্রে আর কিছু থাওয়ার ইচ্ছেও হ'ত না। ভাত খেরে স্থলে যাওয়া ঘটত না প্রায়ই, অত সকালে মা চালের জোগাড় করতে পারতেন না, সেটা প্রায়ই ধার ক'রে নিমে আসতে হ'ত। সব সময় হাতে পয়লা খাক্ত না—এর মানে, আমাদের চা-বাগানের সৌধীন জিনিষণত্র, দেরাজ, বাক্ক—

এই সব বেচে চল্ছিল—সব সময়ে তার থদ্দের ছুট্তো না।
মা বোমাস্থ্য বিশেষতঃ এটা অপরিচিত স্থান, নিজের খণ্ডরবাড়ি হলেও এর সলে এত কাল কোনো সম্পর্কই ছিল না—
কিছু মা ওসব মান্তেন না, লক্ষ্ণা ক'রে বাড়ি বসে থাক্লে
তার চলত না, যে-দিন ঘরে কিছু নেই, পাড়ায় বেরিয়ে যেতেন,
ছ-একটা জিনিষ বেচবার কি বছক দেবার চেটা করতেন
পাড়ায় মেয়েদের কাছে—প্রায়ই সৌধীন জিনিষ, হয়ত
একটা ভাল কাচের পুতুল, কি গালার পেল্না, চন্দনকাঠের
হাতপাধা—এই সব। সেলাইয়ের কলটা ছোটকাকীমা সিকি
দামে কিনেছিলেন। বাবার গায়ের ভারি পুরু পশমী
ওভারকোটটা সরকারর। কিনে নিয়েছিল আট টাকায় মোটে
এক বছর আগে পঞ্চাশ টাকা দিয়ে বাবা তৈরি করেছিলেন।

চাল না-হয় একরকম ক'রে জুট্লো, কিন্তু আমাদের পরণের কাপড়ের হৃদ্দশা ক্রমেই বেড়ে উঠছিল। আমাদের সবারই একগানা ক'বে কাপড়ে এসে ঠেকেচে—তাও ছেড়া, আমার কাপড়গানা ভো তিন জায়গায় সেলাই। সীতা বল্ত তুই বড় কাপড় ছিডিস্ দাদা। কিন্তু আমার দোষ কি পুরোনো কাপড়, একটু জোরে লাফালাফি করাতেই ছিডে যেত, মা অম্নি সেলাই করতে বসে যেতেন।

বাব। আজকাল কেমন হয়ে গেছেন, তেমন কথাবান্তা বলেন না—বাড়িতেও থাকেন না প্রায়ই। তাঁকে পাওয়াই যায় না যে কাপড়ের কথা ব ল। তা ছাড়া বাবার মৃথের দিকে চেয়ে কোনো কথা বলতেও ইচ্ছে যায় না। তিনি সব সময়ই চাক্রির চেষ্টায় এথানে—ওথানে ঘূরে বেড়ান, কিছু কোথাও এপগাস্ত কিছু জোটেনি। মাস দুই একটা গোলদারী দোকানে থাতাপত্র লেখ বার চাক্রি পেমেছিলেন, কিছু এখন আর সে চাক্রি নেই—সেম্বভাগিমশামের ভেলে নবীন বল্ছিল নাকি মদ থেয়ে গেছে। কিছু এখানে এসে বাবা এক দিনও মদ থেয়েছেন ব'লে আমার মনে হয় না, বাবা মদ থেলেই উৎপাত্ত করেন আমবা ভাল করেই জানি, কিছু এখানে এপে পর্যান্ত দেখ চি বাবার মত শাস্ত মামুষটি আর পৃথিবীতে বৃষ্ধি নেই। এত শাস্ত, এত ভালমান্ত্র্য সেহ্ময় লোকটি মদ থেলে কি হয়েই যেতেন! চা-বাগানের সে-সব রাতের কীর্ত্তি মনে হলেও ভয়্ব করে।

রবিবার। আমার ধূল নেই, আমি সারাদিন বসে বসে

ম্যাজেণ্টা গুলে বং তৈরি করেছি, ছ-তিনটে শিশিতে ভর্তি করে রেথেছি, সীতার পাচ-ছথানা পুতুলের কাপড় রঙে ছুপিয়ে দিয়েছি—ক্লাসের একটা ছেলের কাচ থেকে অনেকধানি ম্যাজেণ্টার গুঁড়ো চেয়ে নিয়েছিল্ম।

সন্ধার একই পরেই থেমে শুরেচি। কত রাজে যেন ঘুম ভেঙে গেল একটু অবাক্ হয়ে চেয়ে দেবি আমাদের ঘরের দোরে জ্যোঠাইমা, আমার খুড়তুতো জাঠতুতো ভাই বোনের দল, ডোটকাকা—সবাই দাঁড়িয়ে। মা কাঁদচে—সীতা বিচানার সবে ঘুম ভেঙে উঠে বসে চোগ মুছচে। আমার জ্যাঠতুত ভাই হেসে বললে এ দাাখ তোর বাবা কি করছে। চেমে দেখি ঘরের কোণে থাটে বাবা তিনটে বালিসের তুলো ছিড়ে পুটুলি বাঁধচেন। তুলোতে বাবার চোগমুগ, মাথার চুল, দারা গা এক অছুত রকম হয়েচে দেখতে। আমি অবাক হয়ে জিগোস করলুম - কি হয়েচে বাবা। গ

বাবা বললেন—চা-বাগানে আবার চাকরি পেয়েচি—ছোট সাহেব তার করেচে; সকালের গাড়ীতে যাব কি-না তাই পুটুলিগুলো বেধেছেদে এখন না রাগলে—ক'টা বাজল রে থোকা দ

আমার ব্যেদ কম হলেও আমার ব্যুতে দেরি হ'ল নাথে এবার বাবা মাতাল হন্ নি। এ অন্ত জিনিষ। তার চেয়েও গুরুতর কিছু। ঘরের দৃশ্যটা আমার মনে চিরকালের একটা ছাপ করে লিয়েছিল—জীবনে কথনও ভূলিনি—চোধ বৃজ্ঞলেই উত্তরজীবনে আবার সে রাত্রির দৃশ্যটা মনে এসেচে। একটা মাত্র কেরোদিনের টেমি জলচে ঘরে—তারই রাঙা ক্ষীণ আলায় ঘরের কোণে বাবার ভূলো-মাধা চেহারা—মাধায় মুখে, কানে পিঠে সর্ব্বাবেশ ছেড়া বালিদের লাল্চে পুরানো বিচি-ওয়ালা ভূলো মেজেতে বদে মা কাদেচেন—দর্জার কাছে কৌতুক দেখতে খুড়ীমা জোঠাইমারা জড় হয়েচেন—খুড়তুতো ভাই বোনেরা হাস্চে।...লাদাকে ঘরের মধাে দেখতে পেলাম না, বোধ হয় বাইরে কোখাও গিয়ে থাক্বে।

পর দিন সকালে আমাদের ঘরের সাম্নে উঠানে দলে দলে লোক জড় হ'তে লাগল। এদের মুখে শুনে প্রথম ব্রুলাম বাবা পাগল হয়ে গিয়েচেন। সংসারের কট্ট, মেয়ের বিষের ভাবনা, পরের বাড়ির এই যন্ত্রণা—এই সব দিনবাত ভেবে ভেবে বাবার মাথা গিয়েচে বিগড়ে। অবিশি এ-সব কারণ অন্ত্রমান করেছিলুম বড় হ'লে অনেক পরে।

বেলা হওয়াত সঙ্গে সঙ্গে লোকের ভিড় বাড়তে লাগল, যারা কোনো দিন এর আগে বাবার সঙ্গে মৌথিক ভদ্র আলাপটা করতেও আসেনি তারা মঙ্গা দেখতে আসতে লাগল দলে দলে।

বাবার মৃত্তি হয়েচে দেখতে অঙ্কৃত। রাত্রে না ঘূমিয়ে চোখ বদে গিয়েচে —চোখের কোনে কালি নেড়ে দিয়েচে যেন। দর্ব্বান্ধে তুলে। মেথে বাবা দেই রাতের বিচানার ওপরই বদে আপন মনে কত কি বক্চেন। ছেলেপিলের দল এপাড়া-ওপাড়া থেকে এসেছে। তারা ঘরের দোরে ভিড় ক'রে দাঁড়িয়ে। কেউ বা উকি মেরে দেগচে —হাসাহাদি করচে। আমাদের সঙ্গে পড়ে এই পাড়ার নবীন বাঁড়ুয়োর ছেলে শাল্টু—দে একবার উকি মেরে দেখতেই বাবা তাকে কি একটা ধ্মক দিয়ে উঠলেন। সে ভাল করা ভয়ের ম্বরে ব'লে উঠল—ও বাবা! মারবেন। কি ?—বলেই পিছিয়ে এল। ছেলের দলের মধ্যে একটা হাদির চেউ পড়ে গেল।

এক জন বললে— আবার কি বকম ইংরিজি বল্চে দ্যাথ —

আমি ও দীতা কাঠের পুতুলের মত দাঁড়িয়ে আছি।
আমরা কেউ কোনো কথা বলচি নে।

আর একটু বেলা হ'লে জাঠামশায় কি পরামর্শ করলেন
সব লোকজনেব সঙ্গে — আমার মাকে উদ্দেশ ক'রে বললেন—
বৌমা সবই তো দেগতে পাচ্চ—তোমাদের কপাল ছাড়া
আর কি বলব। ভূষণকে এখন বেঁধে রাখতে হবে—দেই
মতই সবাই করেচেন। ছেলেপিলের বাড়ি—পাড়ার
ভেতরকার কাঞ্জ—ওরকম অবস্থায় কখন কি ক'রে বসে, তা
বলা যায় না—তা তোমায় একবার বলাটা দরকার তাই—
আমার মনে বড কই হ'ল—বাবাকে বাঁধবে কেন?

আমার মনে বড় কট হ'ল—বাবাকে বাধবে কেন ? বাবা তো এক বকুনি ছাড়া আর কারুর কিছু অনিট করতে বাচ্ছেন না ? কেন ভবে—

আমার মনের ভাষা বাকা খুঁজে পেলে না প্রকাশের—
মনেই রয়ে গেল। বাবাকে সবাই মিলে বাঁধলে। আহা, কি
কলে কসেই বাঁধলে। অন্ত দড়ি কোথাও পাওয়া গেল না বা
ছিল না—জ্যাঠামশান্তদের থিড়কী পুকুর ধা্রের গোলাল বাড়ি
থেকে গলু বাঁধবার দড়া নিয়ে এলৈ—তাই দিয়ে বাঁধা ই'ল।

আমার মনে হ'ল অভটা জোর ক'রে বাবাকে বাঁধবার দরকার কি! বাবার হাতের শির দড়ির মত ফ্লে উঠেচে যে। দেককাকাকে চ্পিচ্পি বললুম —কাকাবাব্, বাবার হাতে লাগচে, অভ কদে বেঁধেচে কেন প বলুন না ওদেও প

কাকা দে-কথা জাঠামশায়কে ও নিতাইয়ের বাবাকে বললেন—তৃষিও কি থেপলে নাকি রমেশ ? হাত আল্গা থাক্বে পাগলের?...তা হলে পা খুল্তে কতক্ষণ—তারপরে আমার দিকে চেয়ে জাঠামশায় বললেন - যাও জিতু বাবা— তৃমি বাড়ির ভেতর যাও —নয় তে। এখন বাইরে গিয়ে বগো।

আবার বাবার হাতের দিকে চেয়ে দেখলুম--- দড়ির দাগ কেটে বদে গিয়েচে বাবার হাতে। সেই রকম ভূলো-মাথা অন্তুত্ত মৃঠি! · ·

বাইবে গিয়ে আমি এক: গাঁষের পেছনের মাঠের দিকে
চলে গেলুম—একটা বড় ভেঁতুলগাঁডেব ভলায় শাবা **গপু**র ও বিকেল চুপ ক'রে বদে রইলুম।

8

দিনকতক এই ভাবে কাট্ল। তার পর পাড়ার ছ-পাচ
জন লোকে এসে জ্যাঠামশায়ের সঙ্গে কি পরামশ করলে।
বাবাকে কোথায় তারা নিয়ে গেল সবাই বললে কলকাভায়
হাসপাতালে নিয়ে গেছে। তারা ফিরেও এল, ভন্লুম বাবাকে
নাকি হাসপা শালে ভর্তি ক'বে নিয়েচে। শীগ্ গিরই সেরে
বাডি ফিরবেন। আমারা আর্থন্ত হলুম।

দশ-বার দিন পরে একদিন বিকেলের দিকে আমি ও সীতা পথে খেলা করচি, এমন সময়ে সীতা বললে— ঐ যে বাবা!... দূরে পথের দিকে চেমে দেখি বাবাই বটে। ছুটে আমরা বাড়িতে মাকে থবর দিতে সেলুম। একটু পরে বাবা বাড়ি চুকলেন—এক হাঁটু ধুলো, ফক্ষ চুল। ওপর থেকে জ্যাসাইমা নেমে এলেন, কাকারা এলেন। বাবাকে দেখে স্বাই চটে গেলেন। স্বাই ব্যুতে পারলে বাবা এখনও সারেন নি, তবে সেখান থেকে ভাড়াভাভ়ি চলে আসার কি দরকার ৪

বাবা একটু বদে থেকে বগলেন ভাত আছে ? কাল গুই দিকের একটা গাঁমে হপুরে ছটো থেতে দিমেছিল, আর কিছু খাইনি সারাদিন, খিদে পেয়েচে। কলকাতা থেকে পায়ে হেঁটে আস্চি—চেলেপিলে ছেড়ে থাক্তে পারলাম না —চলে এলাম।

একটু পরেই বোঝা গেল বাবা হাদপাতাল থেকে পালিয়ে এসেছেন এবং ঘেমন পাগল তেমনি আছেন। এবার আমাদেরও রাগ হ'ল—মায়ের কথা বলতে পারিনে, কারণ তাঁকে রাগ প্রকাশ করতে কথনও দেখিনি—কিন্তু আমি দীতা দাদা শ্নি ভাই বোনে থুবই চটলাম।

আমাদের চটবার কারণও আছে—থুব সঙ্গত কারণই আছে। আমাদের প্রাণ এথানে অতিষ্ঠ হয়ে উঠেচে। বাবা আবার প্রোমান্তায় পাগল হয়ে উঠলেন—তিনি দিন রাত বসে বদে বকেন আর কেবল েতে চান। মা ছটি বাসি মুড়ি, কোনো দিন বা ভিজে চাল, কোনো দিন শুধু একটু গুড়—এই থেতে দেন। তাও সব দিন বা সব সময় জোটানো ক্টকর। আমরা তপুরে থাই তো রাতে আর কিছু থেতে পাইনে— নয়ত সারাদিন পরে হয়ত সন্ধার সময় থাই। মা কোথা থেকে চাল জোগাড় করে আনেন আমরা জানিনে ক্থনও জিগ্যেদও করিনি। কিন্তু বাড়িতে আরু আমাদের তিষ্ঠবার যে। নেই। বাড়িস্থন্ধ লোক আমাদের ওপর বিরূপ—ছ-বেলা তাদের অনাদর আর মুখনাড়া সহু করা আমাদের অসহ হয়ে উঠেছে। . চা-বাগানের দিনগুলোর কথা মনে হয়, দেখানে আমাদের কোনো কট ছিল না—অবস্থা ছিল অত্যন্ত সচ্ছল— ছেলেবেলায় দীতাকে ভূটিয়া চাক্রে নিয়ে বেড়াত আর থাপ। মানুষ করেছিল আমাকে। ছ-বছর বম্বেদ পর্যান্ত আমি থাপার কাঁণে উঠে বেডাতাম মনে আছে। আমাদের এই বর্ত্তমান তুরবস্থার জন্ম বাবাকে আমরা মনে মনে দায়ী করেছি। বাবা কেন আবার ভাল হয়ে সেরে উঠুন না ? তা হ'লে আর আমাদের কোনো তঃথই থাকে না। কেন বাবা ওরকম পাগ্লামি করেন? ওতে লজ্জায় যে ঘরে-বাইরে আমাদের মুখ দেখাবার যো নেই।

সে-দিন সকালে সেজখুড়ীমা এসে আমাদের সঙ্গে খুব ঝগড়া বাধালেন। মেজখুড়ীমাও এসে ঘোগ দিলেন। তাঁদের বাগানে বাতাবী নেবুগাছ থেকে চার-পাচটা পাকা নেবু চুরি গিয়েচে। খুড়ীমা এসে মাকে বললেন--এ আমাদেরই কাজ—
আমরা থেতে পাইনে, আমরাই লেবু চুরি ক'রে ঘরে রেখেচি।
তাঁরা সবাই মিলে আমাদের ঘর থানাভ্রাসী করতে চাইলেন।

মা বললেন — এসে দেখে যান মেজদি, আমার ঘরে ভো লোহার সিন্দুক নেই যেগানে আমার ছেলেমেয়েরা নেব্ লুকিয়ে রেখেচে — এসে দেখন —

শেষ পর্যান্ত বাবা ঘরে আছেন ব'লে তাঁরা ঘরে চুক্তে পারলেন না, কিন্তু স্বাই ধরেই নিলেন যে, নেবু আমাদের ঘরেই আছে, থানাভলাদী করলেই বেরিয়ে পড়তত। খুব ঝগড়া-বাঁটি হ'ল—ভবে সেটা হ'ল একতরফা, কারণ এ-পক্ষ খেকে তার জবাব কেউ দিলে না।

জ্যাঠাইমা এ-বাড়ির কর্ত্রী, তাঁকে দবাই মেনে চলে, ভয়ও করে। তিনি এদে বললেন—হয় তোমরা বাড়ি থেকে চলে যাও নয়ত ঘরের ভাডা দাও।

শীতা এসে মামাকে বললে—জাঠাইমা এবার বাড়িতে আর থাকৃতে দেবে না, না দেবে না দেবে, আমরা কোখাও চলে যাই চল দাদা।

দিন ছই পরে জ্যাঠামশাইদের সঙ্গে কি একটা মিটমাট হ'ল। ঠিক হ'ল যে দাদা চাক্রির জোগাড় করতে কল্কাডায় যাবে, ঘরে আমরা আপাডভ: কিছুকাল থাক্তে পাব। কিন্তু বাড়ির ওপাড়ার স্বাই বললে—পাগলটাকে আর বাড়িরেখে দরকার নেই, ওকে জলেও দলে কোথাও ছেড়েদিয়ে আয়।

সভিত্য কথা বলতে গেলে বাবার ওপর আমাদের কারুর আর মমতা ছিল না। বাবার চেহারাও হয়ে উঠেচে অভুত। একমাথা লম্বা চুল জট পাকিয়ে গিয়েচ— আগে আগে মানাইয়ে দিতেন, আজকাল বাবা কিছুতেই নাইতে চান না, কাছে যেতে দেন না, কাপড় চাডেন না— গায়ের গম্মে ঘরে থাকা অসম্ভব। মা এক দিনও রাত্রে ঘুমুতে পারেন না— বাবা কেবলই ফাইফরমাজ করেন— জল দাও, পান দাও— আর কেবলই বলেন থিদে পেরেচে। কথনও বলেন চাক'রে দাও। না পেলেই তিনি আরও পেপে ওঠেন— এক মা চাড়া তথন আর কেউ সামলে রাথতে পারে না— আমরা তথন ঘর ছেড়ে পালিয়ে যাই, মা ব্রিমেহার্শ্বিয়ে শাস্ত করে চুপ করিয়ে রাথেন, নয়ত জাের ক'রে বালিশে উইয়ে দিয়ে বাতাস করেন, পা টিপে দেন—কিন্তু তাতে বাবা সাময়িক চুপ ক'রে থাকেন বটে, ঘুমোন না। পাগল হয়ে পর্যন্ত বাবা ছয়্য একদিনও বাবার ঘুম হয়নি। নিজেও

ঘুমুবেন না, কাউকে ঘুমুতে দেবেনও না— দারারাত চীৎকার, বকুনি, ইংরিজি বক্তৃতা, গান— এই সব করবেন। সবাই বলে ঘুমুলে না-কি বাবার রোগ সেরে যেত।

শেষ পর্যান্ত হয়ত মা মত দিয়েছিলেন, হয়ত বলেছিলেন—
তোমরা যা ভাল বোঝ করো বাপু। মোটের ওপর
এক দিন স্থলে দাদা এসে বললে— সকাল সকাল বাড়ি চল
আজ জিতু— আজ বাবাকে আড়াগাঁষের জলার ধারে ছেড়ে
দিয়ে আস্তে হবে— তুই আমি নিতাই সিধু আর মেজকাকা
যাব।

একট পরে আমি ছুটি নিয়ে বেরুলাম। গিয়ে দেখি মা দালানে বসে কাঁদচেন, আমরা যাবার আগেই নিতাই এসে বাবাকে নিয়ে গিয়েচে। আমরা থানিক দরে গিয়ে ওদের নাগাল পেলাম – পাড়ার চার-পাঁচ জন ছেলে সঙ্গে আছে. মধ্যিখানে বাবা। ওরা বাবার সঙ্গে বাজে বকচে – শিকারের পল্ল করচে, বাবাও থুব বক্চেন। নিতাই আমাকে বাবার সামনে যেতে বারণ করাতে আমি আর দাদা পেছনেই বুইলাম। ওরা মাঠের রাস্তাধ্বে অনেক দূর গেল, একটা বভ বাগান পার হ'ল, বিকেলের পড়স্ত রোদে ঘেমে আমরা দবাই নেয়ে উঠলাম। বোদ যথন পড়ে গিয়েচে তথন একটা বড বিলের ধারে স্বাই এসে পৌছলাম। নিতাই বললে—এই তো আদ্যাগাঁয়ের জলা—চল, বিলের ওপারে নিমে যাই - ওই হোগলা বনের মধ্যে ছেড়ে দিলে আর পথ খুঁজে পাবে না রান্তিরে। আমরাকেউ ওপারে গেলুম না গেল হুধু সিধু আমার নিতাই। খানিকটা পরে ওরা ফিরে এসে বললে চল্ পালাই – তোর বাবাকে একটা সিগারেট থেতে দিয়ে এসেচি - বদে বদে টানচে। চল ছুটে পালাই-

সবাই মিলে দৌড় দিলাম। দাদা তেমন ছুটতে পারে না, কেবলই পেছনে পড়তে লাগল। সন্ধার ঘোরে জলা আর জন্সলের মধ্যে পথ খুজে পাওয়া যায় না— এক প্রহর রাত হয়ে গেল বাড়ি পৌছুতে। কিন্তু তিন দিনের দিন বাবা ভাবার বাড়ি এসে হাজির। চেহারার দিকে আর তাকানো যায় না— কাদা-মাথা ধুলো-মাথা অতি বিকট চেহারা। বেল না কি ভেঙে থেফেচেন— দারা মুশে, গালে বেলের আটা ও শাস মাথানো। মা নাইফেধুইয়ে তাত খেতে দিলেন, বাবা থাওয়া-দাওয়ার পর সেই

বে বিছানা নিলেন, ছু-দিন চার দিন ক'রে ক্রমে পনের দিন কেটে গেল, বাবা আর বিছানা থেকে উঠলেন না। লোকটা যে কেন বিছানা ছেড়ে ওঠে না—তার কি হয়েচে—এ-কথা কেউ কোনো দিন জিগোস্ও করলে না। মা যে দিন যা জোটে থেতে দেন, মাঝে মাঝে নাইয়ে দেন—পাড়ার কোনো লোকে উকি মেবেও দেখে গেল না।

জাঠামশাইরা হতাশ হয়ে গিমেচেন। তাঁরা আর আমাদের সঙ্গে কথা কন না, তাঁদের ঘরে-দোরে ওঠা আমাদের বন্ধন। আমরা কথা বলি চুপি চুপি, চলি পাটিপে টিপে চোরের মত, বেডাই মহা অপরাধীর মত—পাছে ওঁরা রাগ করেন, বিরক্ত হন, আবার ঘর থেকে তাড়িয়ে দিতে আসেন।

এক দিন না খেয়ে স্থলে পড়তে গিয়েচি— অন্ত দিনের মত টিফিনের সময় সীতা থাবার জন্তে ডাক্তে এল না। প্রায়ই আমি না খেয়ে স্থলে আসতাম, কারণ অত সকালে মা রান্না করতে পারতেন না— রান্না শুরু করলেই হ'ল না, তার জোগাড় করাও তো চাই। মা কোথা খেকে কি জোগাড় করতেন, কি ক'রে সংসার চালাতেন, তিনিই জানেন। আমি কখনও তা নিমে ভাবিনি। আমি কুধাতুর অবস্থায় বেলা একটা প্যান্ত ক্লাসের কাজ ক'রে যেতাম আর ঘন ঘন পথের দিকে চাইতাম এবং রোজই একটার টিফিনের সময় সীতা এসে ভাক দিতে— দাদা ভাত হয়েচে, থাবে এস।

এ-দিন কিন্তু একটা বেজে গেল, তৃটো বেজে গেল, সীতা এল না। ক্লাসের কাজে আমার আর মন নেই—আমি জানালা দিয়ে ঘন ঘন বাইরে পথের দিকে চেন্নে চেয়ে দেখচি। আরও আদ ঘণ্টা কেটে পেল, বেলা আড়াইটা। এমন সময় কলুদের দোকানঘরের কাছে সীতাকে আসতে দেখতে পেলাম। আমার তারি রাগ হ'ল, অতিমানও হ'ল। নিজেরা সব খেয়েদেয়ে পেট ঠাওা ক'রে এখন আসচেন!

মাষ্টারের কাছে ছুটি নিয়ে তাড়াতাড়ি বাইরে গেলাম। গীতার দিকে চেয়ে দূর থেকে বললাম— বেশ দেখচি— আমার বুঝি আর থিদে-তেষ্টা পায় না ? কটা বেজেচে জানিস ?

সীতা বললে—বাড়ি এস ছোড়দা, তোমার বই দপ্তর নিমে ছুট ক'রে এস গে—

আমি বললাম—কেন রে ?

দীতা বললে—এস না, ছুটির আর দেরি বা কত? তিনটে বেজেচে।

আমার মনে হ'ল একটা কি যেন হয়েচে। স্থল থেকে বেরিয়ে একটু দূর এদেই সীতা বললে— বাবা মারা গিয়েচে ছোডদা।

আমি থমকে দাঁড়িয়ে গেলাম—সীতার মুথের দিকে চেয়ে

সে যে মিথ্যে কথা বলচে এমন মনে হ'ল না। বললাম—
কপন প

সীতা বললে বেলা একটার সময়—

নিজের অজ্ঞাতদারে মৃথ দিয়ে বেরিয়ে গেল—নিয়ে গিয়েচে তো ?

অর্থাৎ গিয়ে মৃতদেহ দেগতে না হয়। কিন্তু সীতা বললে—
না, নিয়ে এখনও কেউ ঘাইনি। মা একা কি করবে?...
ভ্যাঠামশাই বাড়ি নেই—ছোটকাকা একবার এসে দেখে
চলে গেলেন—আর আসেন নি। মেন্নকাকা পাড়ায়
লোক ভাকতে গেছেন।

বাড়িতে চুক্তেই মা বললেন—ঘরের মধ্যে আয় – মড়া ছুয়ে বসে থাকুতে হবে, বোস এখানে। কেউট কাঁদচে না। আমারও কাল্লাপেল না— বরং একটা ভয় এল— একা মড়ার কাছে কেমন ক'রে কতক্ষণ বসে থাকুব না জানি!

অনেকক্ষণ পরে শুন্তে পেলুম আমাদের পাড়ার কেউ মতদেহ নিমে যেতে রাজী নয়, বাবা কি রোগে মারা গেছেন কেউ জানে না, তাঁর প্রায়শ্চিত করানো হয়নি মৃত্যুর পূর্বে— এ অবস্থায় কেউ সংকার করতে রাজী নয়। প্রায়শ্চিত এখন না করালে কেউ ও-মড়া ছোঁবে না।

প্রায়শ্চিত্ত করাতে পাচ-ছ টাকা না-কি থরচ। আমাদের হাতে অত তো নেই? মা বললেন। কে যেন বললে—তা এ অবস্থায় হাতে না থাক্লে লোকের কাছে চেম্নে-চিক্তে আনতে হয়, কি আর করা?

দাদাকে মা ও-পাড়ায় কার কাছে যেন পাঠালেন টাকার জন্মে। থানিকটা পরে ও-পাড়া থেকে জনকতক যন্তামত লোক এল— শুন্লাম তারা গালাগালি দিতে দিতে বাড়িতে চুক্চে— এমন ছোটলোকের পাড়াও তো কথনও দেখিনি? কোথায় পাবে এরা যে প্রাচিত্তির করাবে? প্রাচিত্তির না হ'লে মড়া কি সারা দিন রাত ঘরেই পড়ে থাক্বে? যত ছোট লোক সব – কোনো ভয় নেই, দেখি মড়া বার হয় কিনা।

আমি উত্তেজনার মাথায় মড়া ছুঁম্বে বনে থাকার কথ। ভূলে গিয়ে তাড়াতাড়ি দোরের কাছে এনে দাঁড়ালাম। এদের মধ্যে আমি এক জনকে কেবল চিনি—মাঠবাড়ির ফুটবল থেলার ময়দানে দেখেছিলাম।

ভরা নিজেরাই কোথা থেকে গাশ কেটে নিম্নে এল— পাট নিয়ে এগে দড়ি পাকালে, তারপর বাবাকে বার ক'রে নিয়ে গেল দাদা গেল সঙ্গে সঙ্গে শাশানে। একটু পরে সন্ধ্যা। হ'ল। সেজ্যুড়ীমা এগে বললেন—মৃড়ি থাবি জিতু

পু আমি ও সীতামুড়ি থেয়ে শুয়ে ঘূমিয়ে পড়লাম।

* * *

তিন বছর আগেকার কথা এ-সব। তারপর থেকে এই বাড়িতেই আছি। জাঠানশাইর। প্রথমে রাজা হ্ননি, দাদা যদীতলায় বটগাছের নীচে মুদীথানার দোকান করেছিল — সামাগ্র পুঁজি, আড়াই সের চিনি, পাচ সের জাল, পাচ সের আটা, পাচ পোয়া ঝাল-মসলা— এই নিয়ে দোকান কতদিন চলে ? দাদা ছেলেমান্ত্র্য, তা ছাড়া খোরপেচ কিছু বোঝোনা, এক দিক থেকে সব ধারে বিক্রী করেচে, যে ধারে নিয়েচে সে আর ফিরে দোকানের পথ মাড়ায় নি। দোকান উঠে যাওয়ার পরে দাদা চাকারর চেষ্টায় বেকলো সে তার ছোট মাথায় আমাদের সংসারের সমস্ত ভাবনা—ভার তুলে নিয়ে বাবার প্রতিনিধি রূপে আমাদের থাওয়া পরানোর ছলিন্তায় রাতে ঘুমুতো না, সারা দিন চাকবি বিক্র বেড়াত। নিপ্তির কারখানায় একটা সাত টাকা মাইনের চাক্রি পেলেও— কিন্তু বেশী দিন রইল না, মাগ্র হই পরে তারা বল্লে — ব্যবশার অবস্থা থারাপ, এখন লোকের দরকার নেই।

হতবাং জ্যাঠামশায়দের সংসারে মাথা ওঁজে থাকা ছাড়া জামাদের উপায়ই বা কি । নিতান্ত লোকে কি বলবে এই ভেবে এরা রাজী হয়েছেন। কিন্তু এখানে আমাদের খাপ খায়ন।—এখানে মাত্র যে স্থপু এ বাড়িতে তা নয়, এ দেশটার সঙ্গেই খাপ খায়না। বাংলা দেশ আমাদের কারও ভাল লাগে না—আমার না, দাদার না, সীতার না, মায়েরও না। না দেশটা দেখতে ভাল, না এখানকার লোকেরা ভাল। আমাদের চোথে এ দেশ বড় নীচু, আঁটাসাঁটা,

ভোট ব'লে মনে হয়— হে-দিকেই চাই চোথ বেধে যায়, হয় ঘর্বাড়িছে, না-হয় বাঁশবনে আমবনে। কোণাও উচ্নীচু নেই— এক ঘেরে সমতকভূমি, গাছপালারও বৈচিত্রা নেই। আমাদের এ গাঁয়েই যত গাছপালা আছে, তার বেশীর ভাগ এক ধরণের ছোট ছোট গাছ, এরা নাম বলে আশশেওড়া, তাদের পাতায় এত ধুলো যে সবৃদ্ধ রং দিনরাত চাপা পড়ে থাকে। এথানে সব যেন দীনহীন, সব যেন ছোট মাপকাঠির মাপে গড়া।

আমাদের দিক থেকে তো গেল এই ব্যাপার। ওঁদের দিক থেকে ওঁরা আমাদের পর ক'রে রেখেছেন এই তিন-চার বছর ধরেই। ওঁদের আপনার দলের লোক ব'লে ওঁরা আমাদের ভাবেন না। আমরা ধিরিষ্টান, আচার জানিনে, হিছমানী আনিনে— জংলী জানোমার সামিল, গারো পাহাড় অসভ্য মাত্র্যদের সামিল। পাহাড়ী জাতিদের সহজে ওঁরা যে থুব বেশী জানেন, তা নয়— এবং জানেন না ব'লেই তাদের সহজে ওঁদের ধারণা অন্তত ও আজগবী ধরণের।

এদেশে শীতকাল নেই— মাস তুই তিন একটু ঠাণ্ডা পড়ে। তা ছাড়া সারা বছর ধরে গরম লেগেই আছে—আর সে কি সাংঘাতিক গরম। সে গরমের ধারণা ছিল না কোনো কালে আমাদের। রাতের পর রাত ঘুম হয় না, দিনমানেও ঘামে বিছানা ভিজে যায় ব'লে ঘুম হয় না। গা জলে, মাথার মধ্যে কেমন করে, রাত্রে যেন নি:খাস বন্ধ হয়ে আসে এক এক দিন। তার ওপরে মখা। কি স্থুখেই লোকে এ-সব দেশে বাস করে।

(ক্রমশঃ)

সিংহলের চিত্র

শ্রীমণীম্রভূষণ গুপ্ত

সিংহলে বৌদ্ধধর্মের প্রচার

দেবনামপিয় তিস্দ: ৩০৭ খৃষ্ট-পূর্ব্বান্ধে সিংহলের সিংহাসনে আরোহণ করিলে তাঁহার বন্ধু ভারত-সম্রাট আশোককে বহুমূল্য উপঢৌকন প্রেরণ করেন। সম্রাট আশোকক বহুমূল্য উপগ্রের পাঠাইশ্বা তিস্দকে নিজের সৌহার্দ্য জানান এবং সঙ্গে এই সংবাদও পাঠান 'আমি বৃদ্ধ, ধর্ম ও সজ্যের আশ্রম লইম্বাছি, শাক্যবংশীয়দের ধর্ম্মে আমার আস্থা ও ভক্তি। হে নুপতি, এই সত্যে ধর্মে আপনার বিধাস হউক এবং মুক্তির জন্ম আপনি ইহাতে আশ্রম লউন।'' এই বার্দ্ধা লইয়া অশোকের পুত্র মহেন্দ্র সিংহলে গমন করিয়াছিলেন।

বুদ্ধের লঙ্কাদীপে আগমন

প্রাচীন ইতিহাস মহাবংশে উদ্লেখ **আছে,** বৃদ্ধ অনেক বার সিংহলে পদার্পন করিয়াছিলেন। এই ঘটনার যদিও ঐতিহাসিক ভিত্তি নাই, তবুও সিংহলের বৌদ্ধগণ এই আখ্যায়িকা বিশ্বাস করিয়া থাকেন।

উল্লেখ আছে যে বৃদ্ধ মহেক্রের জন্ম পূর্বর ইইডেই স্থান প্রস্তুত করিয়া রাখেন, কারণ তাঁহার বিখাদ ছিল, লকাদীপে তাঁহার ধর্ম গৌরবাঘিত হইবে। লকাদীপে পূর্বে ছিল যক্থদের (ফক্) বাদ। বৃদ্ধ তাঁহাদিগকে দীপ হইতে বাহির করিয়া দেন। যক্থরা যেখানে সমবেত হইত বৃদ্ধ সেখানে আকাশণথে আসিয়া উপস্থিত হইলেন, এবং আকাশে ঝড় বিহাং অন্ধকার আনিয়া যক্থদের মনে শকা জন্মাইলেন।* যক্থরা ভীত হইয়া রুপা প্রার্থনা করিল, বৃদ্ধ বলিলেন, ''তোমাদের মৃত্তি দিব, যেখানে আমি তোমাদের সকলের অসুমতি অমুসারে অবতরণ করিতে পারি এমন স্থান

 * ধবরীপ াসীরা বিশ্বাস করে বৃদ্ধ পল্পতে ভাসিয়া ববরীপে জাসিয়াছলেন ধর্ম এচার করিতে; বরভূপরে এরূপ মুর্ভি খোদিত জাছে। দাও।" যক্থরা বলিল সমগ্র দ্বীপই তাহারা বৃদ্ধের জন্ম ছাড়িয়া দিতে পারে। বৃদ্ধ তথন মাটিতে অবতরণ করিয়া আদনে বসিলেন, অমনি আসনের চারিধারে আগুন জলিয়া উঠিল এবং ক্রমশঃ দূরে দূরে ছড়াইতে লাগিল। তথন

যক্ষরা ভীত হইয়া সমুদ্রভীরে দৌড়াইয়া গেল। বৃদ্ধ তথনি সমুদ্রের ফ্লর 'গিরি' দ্বীপকে তীরের নিকট লইয়া আদিলেন; যক্ষরা সেই দ্বীপে গিয়া প্রাণরক্ষা করিল। 'গিরি' দ্বীপ তথন এই নতন অধিবাসীদের লইয়া সমুদ্রের ভিতর পূর্বক্ষানে সরিয়া গেল, যক্ষরা তাড়িত হইলে বৃদ্ধ নিজের আদন ওটাইয়া লইলেন। দেবতা-সকল তথন বৃদ্ধের নিকটে সমবেত হইলেন। বৃদ্ধ ভীহাদিগকে নিজের ধর্মে দাক্ষিত করিলেন। বর্ত্তমানে যে শৈল এডাম্ম্ পিক্ নামে অভিহিত তার অধিপতি ছিল দেবতা ক্রমন', বৃদ্ধ তাঁহাকে নিজের ক্রেশের

এক গুচ্ছ দান করিলেন। স্থমন সোনার কোঁটায় কেশের গুচ্ছ রাখিয়া তাহার উপর মরকত মণির স্থপ নিশ্মণ করিয়া দিল

আদিম অধিবাদীরা ছিল নাগপূজক। বুদ্ধ দিতীয় বার



বোধিবৃক্ষ-অন্মুরাধাপুর

যথন আসেন তথন নাগরাজকে দীক্ষা দিয়াছিলেন, বংসর কয়েক পর বৃদ্ধ লছাদীপে আবার আসিলে নাগরাজ কেলানীতে (কলপো হইতে ৬ মাইল দূরে, এখানে একটি পুরাতন বিহার আছে) একটি ভোগ দ্বারা তাঁহাকে অভ্যর্থনা করেন। এই আগমন চিরম্মরণীয় করিয়া রাহার জন্ম বৃদ্ধ আকাশে উঠিলেন এবং স্থান পর্কাতের (এডান্স পিঞ্) শিখরে পায়ের ছাপ



মহাসেয়া দাগোৱা—মিহিনতাল

রাধিয়া পেলেন। আড়াই হাজার বংসর অতীত হইয়া গিয়াছে, এথনও হাজার হাজার তীগ্যাথী এই পর্যাতশিগরে আবোহণ করে এবং বুদ্ধের পদচিহ্নকে পূড়া করিয়া থাকে।

এডাম্স পিক

এভাম্দ পিক্ সিংহলের মাজাগে অবস্থিত, সাড়ে সাত হাজার কটি উচ্চ হইবে। উারভাগ্ সমতল, কোণাকৃতি—কতকটা জাপানের কুলিখানার মত দেখিতে। নরম মাটির উপরে যে রকম পাচ আঙ্লের ছাপ পড়ে, সে রকম পাথরের উপরে পথের ছাপ—পোড়ালি হইতে আঙ্লের তগা প্যায় ভার-পাঁচ কুট লক্ষা হইবে। বৌদ্ধরা এই পায়ের ভাগকে বুদ্ধের বলিয়া উল্লেখ করে, হিন্দবা বলে বিফুর, মৃসলমান ও খুষ্টানেরা বলিয়া থাকে আদমের। মানবের আদিপিতা আদম জানবুদ্ধের ফল খাইয়া ধর্গ হইতে দেবদ্ত কর্তৃক বিতাড়িত ইইয়া এই শৈল্পিখরে পতিত হন, ভাই আদমের পাছের ছাপ। বছরের বিশেষ

সময়ে তীর্থযাত্রীয়। বৌদ্ধ হিন্দু মুসলমান খৃষ্টান সকলেই এথানে দর্শন করিতে আদে। অন্ত সময়ে ঝড় বজ্রপাত ও বিংঅ পশুর আধিকোর জন্ম এডাম্দ্ পিক্ ছুরধিগমা। অতি প্রভাবে শৈলশিথরে পৌছিতে হয়, সেক্ষন্ত রাত্রে মশালহন্তে



দেবানামপিয় ভিস্স-এর মুর্ভি—মিহিনতাল

পর্কতারোহণ করিতে হয়। দে এক মনোমুগ্নকর দৃশ্যঅন্ধকারে পাহাড়ের গামে দীপের মালা মেঘে ঢাকিয়া অদৃশ্য
হইতেছে, ক্ষণেক পরে প্রকাশিত হইতেছে; মুহূর্ত্তে
নৃতন দৃশ্যের অবতারণা! মাঝে মাঝে যাত্রীদের বিশ্রামের জন্তা
পান্শালা অর্থাৎ পাছশালা আছে, এগুলি পুণ্যাভিলাধী সিংহলীরা
নির্মাণ করিয়া রাখিয়াছে; নারিকেল পাতায় ছাওয়া, ভিতরে
বসিবার জন্ত বাঁশের বেঞ্চ আছে। পান্শালাতে গ্রম কাফি
বিতরিত হয়। পথশ্রমে ক্লান্তি এবং রাত্রে পাহাড়ের শৈত্যের
ভিতর এই গরম কাফিটুকু যে কি আরামপ্রদ, তাহা
বলিয়া শেষ করা যায় না। অতি প্রত্যুহে শৈলশিখরে
আরোহণ কিরলে দেখা যায় আলোর থেলা, রঙের মেলা—

চতুর্দ্ধিকে দিকচজ্রবাল থিরিয়া আলোর বল্যা। এডাম্স্ পিক্
হঠাৎ উদ্ধে উঠিয়া গিয়াছে— চতুদ্দিকে অনেক নীচে— সন্দ্রের
মত নানা রঙের পাহাড়ের টেউ দিকচজ্রবালে গিয়া মিশিয়াছে।
কোথাও সব মেঘের যবনিকায় ঢাকা— কোথাও বা যবনিকা
ছি ডিয়া ঘন নীল শৈলশ্রেণীর প্রকাশ। এই প্রসঙ্গে
বিশেষ ভাবে উল্লেখযোগ্য বৌদ্ধ, হিন্দু, মুসলমান, খৃষ্টিমান
প্রভৃতির সম্মিলিত যাত্র। এবং সকলের একই স্থানে পূজা।
পৃথিবীতে এবং কোন কালে বোধ হয় এরপ ঘটনার সমাবেশ
হয় নাই। সকলেই নিজের অভীষ্ট দেবতার উদ্দেশে
চলিয়াছে; কারও সঙ্গে কারও বিবাদ-বিস্থাদ নাই।



মিহিনতালের সিঁডি

যাত্রাকালে বৌদ্ধরা উচ্চারণ করিতেছে ''দাধু'' ''দাধু'', হিন্দুরা ''হর'' "হর", মৃশলমানেরা ''আল্লা হো আকবর''।

মিহিনতাল

মিহিনতাল শৈল ভিক্তেষ্ঠ মহেক্রের স্থতিপৃত। এখানেই প্রথম বৌদ্ধর্ম প্রচারিত হইয়াছিল। অফ্রাধাপুর হইতে মিহিনতাল শৈল ৮ মাইল দ্রে, অরণ্যের ভিতর দিয়া পথ।

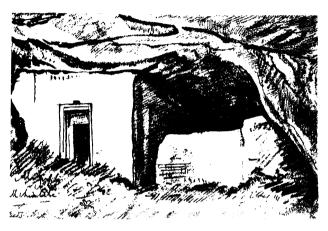
বহুৎ সরোবর নয়র বেওয়া (Nuwara Wewa) পথের ধাবে। বাজধানী অনুৱাধাপুর হইতে মিহিনতালের পথে এক সময় নুপতি ভটিকাভয় (১৯ পুঃ খুঃ) চাদর বিছাইয়া করিয়াছে। সাপ হইতেই 'নাগু পোকুন' এই নামের দিয়াছিলেন—যাহাতে তীর্থযাত্রীরা ধলা না মাডাইয়া

ক্যানবেলি দাগোবা হইতে মিহিনতালে পারে। মিহিনভাল ১০০০ হাজার ফিট উচ্চ। থানা পাথরের সিঁডি পার হইয়া উপরে পৌছিতে হয়। বাবণের স্বর্গের সিঁডি কোথাও দেখা যায় না—এই সিঁডিকে "স্বর্গের সিঁডি' আখ্যা দেওয়া যাইতে পারে। তুই পাশের বৃক্ষরাজি এবং মাবে৷ মাবে৷ বিহাবের ধবংসা বশেষ এই সোপানাবলিকে একটা গান্ধীয়া দান করিয়াছে। ইটালীর শিল্পী লরেঞ্চে ঘিৰাটি (Lorenzo Ghiberty) নিৰ্শ্বিত ছইটি ব্রোঞ্জের দাবকে মাইকেল এঞ্জেলো 'স্বৰ্গদার' বলিয়া

আখ্যা দিয়াছেন, এই সোপানাবলিকে ঠিক তেমনি 'স্বর্গের সিঁডি'বল৷ যায়।

সমগ্র মিহিনতাল এক সময় বিহার ও স্তপে ভরিয়া গিয়াছিল। তিস্ম হইতে আরম্ভ করিয়া স্কল বৌদ্ধ নূপতিই মিহিনতালকে সমুদ্ধ করিয়াছেন। ভিন্দু, চিকিৎসক, ভাস্কর, ন্তপতি, চিত্রকর, কারুশিল্পী, ভূত্য ও নান। শ্রেণীর কর্মচারী— সকলের ব্যবস্থা বিধিবদ্ধ ছিল। রাজকোষ হইতে সকলের বেতন ও বিহার প্রভৃতির জন্ম অর্থ নির্দিষ্ট ছিল। নিহিনতালে অনেক শিলালেথ পাওয়া যায়—তাহাতে প্রাচীনকালের বিধিক্যবস্থা অনেক জানা যায়। প্রাচীন চিকিৎসাশালা ও পাকশালার ধ্বংসাবশেষ দেখিতে পাওয়া যায়। মিহিনভালের অধিবাসীদের জন্ম জলনিকাশনের স্বব্যবস্থা ছিল। পাহাডে মাঝে মাঝে ছোট স্বাভাবিক জলাশয় আছে—সিংহলী ভাষায় তাহাকে পোকুন (পুকুর) বলে। মিহিনতালের নাগ পোকুন বিশেষ উল্লেখযোগ্য। পাহাড়ের গায়ে পাঁচ ফণা-ওয়ালা এক বিষধর সর্প থোদাই করা, সাপের লেজ জলের ভিতরে রহিয়াছে, দাপ যেন জলের উপরে মাথা তুলিয়া বিষ

উদগীরণ করিতেছে। চারি দিকের শ্রামল বুক্ষরাজি, ঝি'ঝি-পোকার একটানা শব্দ এবং নির্জ্জনতা এ স্থানকে বৃহস্তময় উৎপত্তি। এই পোকুন হইতে পাথরের পদ্ধপ্রণালী ও লোহার



মিহিনভালের একটি গ্রহা

নলের সাহাযে। অন্যত্র জল লওয়ার ব্যবস্থা ছিল। এসব অবশ্য এখন নষ্ট হইছা গিয়াছে। নাগ পোকুনের জল অনেক দুৱে একটা চৌবাচ্চায় লওয়া হইত। চৌবাচ্চার গায়ে একটা সিংহের মন্ত্রি খোদাই করা: ৭ ফিট ৪ ইঞ্চি উচ্চ। সিংহ সামনের ছুই পা তলিয়া গুৰ্জন করিতেছে, কারও উপর যেন ঝাঁপ দিয়া পড়িবে এই ভাব। এই চৌবাজার নাম 'সিংহ পোকন'। চৌবাচ্চা হইতে একটা লোহার নল সিংহের মাথার ভিতর প্রবেশ করিয়াছে, মধের ভিতর দিয়া জন পড়ার ব্যবস্থা। ইহার শিল্পনৈপুণাকনেশ্ব মৌলিকতা নিশ্চয়ই খুব প্রশংসার বিষয় ৷ পর্বতিশিখরে দাগোবা এট বিহার (Et Vihara) -বদ্ধের কপালে বামচক্ষর ভ্রার উপরে যে একটি কেশ ভার উপরে এট স্থপ নির্মিত। স্থার একটি প্রাচীন দাগোবা-মহাসেয়া দাগোবা। এই ছুই দাগোবা গুঃ পুঃ প্রথম শতকে প্রস্তত। মিহিনতালে মহেন্দ্র দেহরক্ষা করেন: তাঁহার দেহাবশেষের উপর 'আয়াস্থল' দাগোবা নির্মিত। আগ্রাস্থল দাগোবার চারিদিকে পঞাশটি সরু পাথরের শুস্ত আছে। মিহিনতালের সর্বাপেক। ক্রষ্টব্য 'মহিনাগুহা'—মহেন্দ্র বেখানে

শন্ধন করিতেন। গুহার ছই দিক থোলা, উপরে পাথর ছাদের মত রহিয়াছে, ভিতরে স্থান মোটেই প্রশস্ত নয়। একজন মান্ত্য কোনো রকমে শন্ধন করিতে পারে। 'মহিন্দ-গুহা' হইতে দ্রের উপত্যকার দুশ্চ অভিশন্ন মনোর্ম।



নাগ পে:ক্ন--মিহিন্তাল

সমুদ্রের মত উপত্যকা দিগন্তবিস্থৃত, হরিং পাত ও নীল রঙের অপূর্ব্ব সমাবেশ। অনেক দূরে সরুজ বনের মধ্যে সরোবর দেবা যায়; রূপালী জলরেখা - মকসলের মধ্যে খেন তরবারি। যোগী মহেন্দ্র প্রকৃতির এই অপূর্ব্ব নয়নম্বিশ্বকর শোভার মধ্যে ধানম্ব্র থাকিতেন।

মিহিনতালে মহেন্দ্র ও দেবানামপিয় তিস্স

মধাবংশে উল্লেখ আছে মিহিনতাল পর্বতে আনেক সহস্র সন্ধী লইয়া মুপতি তিস্স মুগ্যায় বাহিল্ল হইয়াছিলেন। বর্ত্তমানে যেখানে আঘাস্থল দাগোবা তাহার নিকটেই আমগাছের নীচে মহেন্দ্র বসিয়াছিলেন। নুপতি মহেন্দ্রকে দেখিলা দীড়াইলেন। মহেন্দ্র স্থাটকে সংঘাধন করিয়া জিজ্ঞাদা করিলেন—"তাই বাজন্, এই যে গাছ, এর নাম কি ?" ''ইহাকে আমোগাছ (আম) বলে।"

"এই গাছ ছাড়া আরও আথোগাছ **আ**ছে **কি**?"

"আরও অনেক আম্বোগাছ আছে।

"এই আছে। এবং আর ঐ সব আছে। ছাড়া পৃথিবীতে আরও আহোগাছ আছে কি ১"

"প্রভৃ! আরও অনেক গাছ আছে, **কিন্ধ** গে-সব আপোগাছ নয়।

"অন্ত সব আম্বোগাছ এবং অন্ত সব গাছ, যারা আম্বো-গাছ নয়, সে-সব ছাড়া আরও কিছু আছে কি পৃ"

"কি আশ্চর্যা! এই যে আমোগাছ।"

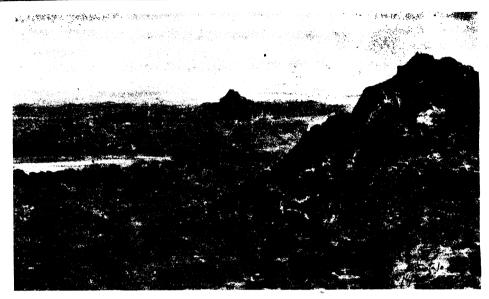
"হে নরপতি, আপনি জানী।"

মহেন্দ্র তথন তিশ্দ-এর কাছে বুদ্ধের বাণী প্রচার করিলেন, তিম্দ সদলবলে বৌদ্ধধ্য গ্রহণ করিলেন।

প্রবাসী সকলে যাহাতে "থেবো" এর দর্শন পায়, দেছন্য মহেন্দ্রকে রাজধানীতে রাজপ্রাদাদে লইয়া গেলেন। রাজপ্রাদাদের প্রাদাদের ভিড়। রাজ্ঞা জনতা দেখিয়া বলিলেন, "এই প্রাদাদে যথেষ্ট স্থান নাই রাজকীয় বিরাট হন্তীশালায় স্থান হউক।" লোকেরা বলিয়া উঠিল, "হন্তীশালাও যথেষ্ট প্রশন্ত নয়," কাজেই সকলে "নন্দন" নামক প্রমোদ-উদ্যানে গমন করিল। নন্দনের দক্ষিণদ্বার পোলা ছিল, "নন্দন" স্থরমা অরণ্যে অবস্থিত, গভীর ছায়া এবং কোনল গ্রামল তথের জন্ম শীতল। পুরবাসী-সকল "নন্দন" উল্যানে থেরো-এর দর্শন পাইল। তাঁহার নিকট বৃদ্ধের অম্বত্ববাঁ বাণী শুনিয়া নিজেদের ধন্য মনে করিল।

মহেন্দ্র সমবেত জনমগুলীকে উপদেশ দান করিয়া
"নন্দন" উলানের দক্ষিণ দার দিয়া বাহির হইয়া "মহামেব"
প্রমোদ-উলানে উত্তর-পশ্চিম দার দিয়া প্রবেশ করিলেন ।
কেথানে এক মনোরম রাজপ্রাসাদ, অহপম শ্যা, আসন
প্রভৃতি আরামোপ্রোগী উপকরণ দ্বারা সক্ষিত করিয়া
রাজা মহেন্দ্রকে বলিলেন "এখানে আরামে বাস করুন।"
রাজা তথন মহামেথ প্রমোদ-উদ্যান ভিকুদের জন্ম উৎসর্গ
করিলেন। রাজা নিজের হাতে সোনার লাক্ষণ দিয়া মাটিতে
দার্গ কটিয়া চারিদিকের সীমা নির্দেশ করিয়া দিলেন।
সীমারেখা সমাপ্ত হইবার সময় ভূমিকম্প ইইয়াছিল।

ন্বপতি তিদ্দ-এর প্রধান কীর্ত্তি অন্তরাধাপুরের বোধিবৃক্ষ।



মিহিনতাল হইতে বাহিরের দৃখ্য

বৃদ্ধগন্ধতে যে-বৃক্ষের নীচে বুক নির্বাণিলাভ করিয়াছিলেন, তিস্ম তাহার শাথা আনাইয়া রোগণ করিয়াছিলেন। ছই হাজার বংসারেরও অধিক হইয়া গিয়াজে, আজও এই বৃক্ষ অতীতের সাক্ষা দিতেভে – এই বৃক্ষই এখন পৃথিবীর মধ্যে প্রাচীনত্ম।

রাজা এবং রাজ্যের অপরাপর সকলে বৃদ্ধের ধর্মে দীক্ষিত হইলে স্ত্রীলোকেরাও দীক্ষালাভের ইচ্ছা জানায়। রাজকুমারী অফুলা ও তাঁহার সঙ্গীরা ভিক্ষ্ণীর ব্রত গ্রহণ করিতে প্রস্তুত হন। মহেক্র বলেন ধর্মে দীক্ষাদানে তাঁহার অবিকার আছে, কিন্তু ভিক্ষ্ণীর ব্রতে দীক্ষা দেওয়া স্ত্রীজাতির এক জনের পক্ষেই সম্ভব। অশোকের ক্যা সংঘমিত্রা ছিলেন পাটলীপুত্রের ভিক্ষ্ণীদের মঠের অধিনেত্রী. তাঁহাকে আনয়ন করার প্রত্যাব হইল। তাঁহাকে লক্ষাধীণে আনিতে তিস্গ মন্ধী অরিথকে পাঠান এবং অশোককে ক্ষ্তরোধ করিয়া পাঠান যে, অশোক যেন এই সঙ্গে বোধিবুক্ষের শাধা পাঠাইয়া দেন। ইহার পরে রাজকুমারী ভিক্ষ্ণী সংঘমিত্র। বোধিবুক্ষের শাধা লইয়া লক্ষাঘীপে আগমন

ক রন। সংঘমিরাও তাঁহার সঙ্গিনীদের বাসের জন্ম এক স্বরম্য প্রাদাদ দেওয়া ইইয়াছিল, তার নাম ছিল হথালোক।

সিং**হলে বে।ধিরক্ষে**র শাখা আনয়ন

বোধিবৃক্তের শার্থ। অনেমনের অলৌকিক কাহিনীর বর্ণনা মহাবংশে আ.ছ। শার্গা স্থাপন করার জন্ম ১৪ ফুট প্রিধি এবং ৮ ইফি পুরু এক সোনার পাত্র নির্শিত ইইল।

মধ্যাক্ স্থোর তায় এই পান দীপ্রি পাইভেছিল। সৈতা,
সামত ও ভিস্কুদের লইয়া বোধিরুক্ষের নিকট আশোক গমন
করিলেন। বিরাট উৎসধের অহুষ্ঠান,—মণি, মুক্তা নানাপ্রকার
অলক্ষার এবং পতাকা ছারা বোধিরুক্ষকে সাজান
ইইয়াছিল। নানা বর্ণের পুপ্পসজ্জায় চতুদ্দিক আমোদিত।
হাত তুলিয় সমাট অশোক আট দিকে প্রণাম করিলেন, পরে
সোনার পাত্রটি একটি সোনার আসনে রাথিয়া নিজে বোধিরুক্ষের উচ্চ শাথায় আরোহণ করিলেন এবং স্থ্ণলেখনী ছারা
শাথায় লাল সিক্ষুরের দাস টানিয়া বলিলেন, 'বোধিরক্ষের
স্বেশ্বচেশাথায়িদি লয়াছীপে গমন করে এবং আমার মদি

বৃদ্ধের ধর্মে অবিচলিত বিশাদ থাকে তবে এই শাখা নিজে নিজেই বিচ্ছিন্ন হইয়া এই দোনার পাত্রে আদিয়া পড়ুক।" তৎক্ষণাং শাখা, যেথানে দিন্দুরের দাগ টানা ছিল, দেখানে বিচ্ছিন্ন হইয়া স্থান্ধ তৈলে পূর্ণ পাত্রে আদিয়া পড়িল।



সিংহ পোকুন--মিহিনতাল

অংশাক এই অংলাকিক কান্ত দেখিয়া আনন্দে চীংকার করিয়া উঠিলেন; সমবেত জনমওলীও আনন্দের প্রতিধ্বনি করিল। ভিন্দুগণ 'সাধু' 'সাধু' উচ্চারণ করিয়া হব প্রকাশ করিল। চারিদিকে নানা প্রকার গীতবাদ্য ধ্বনিত হইল।

স্বর্গে, মর্স্তো, পাতালে, দেবতা, যক্ষ, রক্ষ, দেবযোনি, ভূত, প্রেড, পশু, পক্ষী, কীট, পদুক্ষ সকল প্রাণীর শব্দে সকল বিশ্ব নিনাদিত ইইল। তার সঙ্গে প্রকৃতিও যোগ দিল, ভূমিকম্প-শ্রব মিলিয়া যেন তুমুল প্রলয়কাণ্ড!

রাজবংশের অনেকের উপর এই শাখার ভার দিয়া পোতের উপর তুলিয়া দেওয়া হইল। সমাট অশোক গঙ্গাপথে এই সঙ্গে সম্প্রসঙ্গম অথধি অন্তর্গমন করিয়া পোভ হইতে অবতরণ করিলেন। তারপর তিনি উপরের দিকে হাত তুলিয়া তীরে দাঁড়াইয়া রহিলেন; বোধিবৃক্ষের শাখার বিদায়জনিত শোকে অধীর হইয়া গভীর আবেগে অশ্র বর্ষণ করিতে লাগিলেন, অবশেষে অশাস্ত হৃদয়ে ক্রন্দন করিতে করিতে রাজধানীতে প্রভাবর্তন করিলেন।

বহুদিন সমূজ্যাত্রার পর দিংহলের তীরে পোত উপস্থিত হইল। তিস্দ এক প্রাদাদ নির্মাণ করিয়া বোধিবৃক্ষের শাখার অভ্যর্থনার জন্ত সমূজ্তীরে বাদ করিছো চিলন। সমূজ্যপাত দেখিয়া বলিয়া উঠিলেন, "বৃদ্ধ থে-বৃক্ষের নীচে নির্ব্বাণলাভ করিয়াছিলেন, দেই বৃক্ষের শাখা আদিতেছে." তিদ্য অধীর হইয়া সমূজ্ঞলে নামিলেন এবং গলাঞ্জলে দাড়াইলেন। যোল জন বিভিন্ন জ্ঞাতির লোকদের ঘারা শাখাকে পোত ইইতে নামাইয়া, এক স্থরমা রথে স্থাপন করিলেন। পথে পরিদ্ধার শাদ। বালি ছড়ান ছিল। চৌদ্দিন চলার পর রথ অন্থরাধাপুরে প্রবেশ করিল। পতাকা ও তোরণে পথ সাদ্ধান ছিল। দিনের শেষে ছায়া যথন দীঘ্, ত্থন এই শোভাষাত্রা মহামেঘ উদ্যানে থামিল।

স্বর্ণপাত্র রথ হইতে নামান ইইলে শাখা মৃহুর্ত্তের মধ্যে ৮০ হাত উদ্ধে উঠিয়া গেল এবং স্থির হইয়া দাঁড়াইয়া রহিল, ছয় রঙের জ্যোতি প্রকাশ পাইল। পৃথিবী আলোকিত করিয়া সে দীপ্তি স্বর্গ প্র্যান্ত পৌছিমাছিল; সমুদ্রের ভিতরে স্থ্য ডুবিয়া যাওয়া প্র্যান্ত সে আলোক প্রকাশিত ছিল।



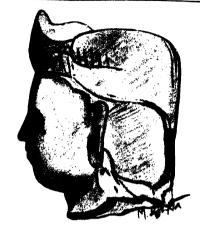
বোধিঃক (অনুরাধাপুর)

রোহিণী নক্ষত্রে বৃক্ষণাথা পুনরায় ষণ্ণাত্তে প্রবেশ করিল এবং বৃক্ষমূল পাত্তের উপরে উঠিয়া মাটির দিকে চলিল, স্বর্ণাত্রসমেত মূল মাটির ভিতর প্রবেশ করিল। সকলে তংন ফুল ও নানাবিধ উপাদানে বৃক্ষকে পূজা করিল। গভীর ধারায় আকাশ হইতে বৃষ্টি নামিল এবং ঘনশীতল মহে বৃক্ষকে ঢাকিয়া রাখিল। সাত দিন পরে বৃষ্টি থামিলে বৃক্ষের জ্যোতি প্রকাশ পাইল।

সিংহলের বৌদ্ধদের মতে আটটি প্রধান তীর্থ আছে, তাহার মধ্যে এই বোধিবৃক্ষ অন্ততম। সিংহলী ভাষায় এই আট তীর্থকৈ বলে ''অটম স্থান''।

নুপতি তিপ্দ এর অভাভ কীর্ত্তি —মহাবিহার, থুপারাম নাগোবা, মাহ্যক্সন দাগোবা, ইস্কুফু মুনিয়া বিহার, বেদ্দা গিরি নাগোবা, তিদ্দ বেওয়া (সরোবর) ইত্যাদি।

তিদ্দ ৩০৭ খৃঃ পৃঃ হইতে ২৬৭ খৃঃ পৃঃ প্যান্ত ৪০ বংসর রাজত্ব করেন। তাঁহার দীক্ষার উনিশ বছর পরে অর্থাৎ ২৮৮ পৃঃ খৃঃ-তে সংঘমিত্রা বোধিরক্ষ লইয়। সিংহলে অবতরণ করেন। তিদ্দ-এর মৃত্যুর আট বংদর পর প্যান্ত মহেন্দ্র গিচিয়াছিলেন অর্থাৎ ২৫৯ খৃঃ পৃঃ-তে দেহত্যাগ করেন। দংঘমিত্রা আরপ্ত এক বংসর বেশী বাঁচিয়াছিলেন, অর্থাৎ ২৫৮ খৃঃ পৃঃ-তে সংঘমিত্রা দেহত্যাগ করেন। অক্ররাধাপুরে বৃপারাম দাগে বার নিকটে একটি ছোট ভুপ আছে তাহা



দেবানাম পিয় তিস্প-এর মূর্ত্তি—মিহিনতাল

"সংঘমিত্রা সোহন" নামে প্যাত। সকলের বিশাস যে, সংঘমিত্রার দেহাবশেষ এই স্তপের নীচে আছে।

ভুবনেশ্বর

শ্রীনির্মালকুমার বস্থ

গারতবর্ষের মধ্যে স্থাপত্যের জন্ম বে-সকল স্থান প্রসিদ্ধ
কুবনেশ্বর তাহার মধ্যে অন্যতম। পুরীর পথে পড়ে বলিয়া
এখানে যত যাত্রীর পদধ্লি পড়ে, থাজুরাহা, ওদিয়াঁ প্রভৃতি
গানে তত পড়ে না। অন্ধচ দুঃথের বিষয়, এত ঘনিষ্ঠতা
ত্বেও ভূবনেশ্বের প্রাচীন ইতিহাসের সম্বন্ধে আমরা অতি
মন্ত্রই ভানি।

ত্বনেধবের প্রাচীন কীর্দ্তিরাজি প্রায় চার-পাঁচ ক্রোশ টাপিয়া রহিয়াতে। লিকরাজ মন্দিরকে যদি কেল্র ধরা যায় গহা হইলে তাহার অগ্নিকোণে চার-পাঁচ মাইল দূরে ধউলি াহাড়ে মহারাজ অশোকের শিলালিপি অবস্থিত, অপর ার্ম্বেপ্রায় অন্ত্রুপ দূরে ধারবেল নরপতির শিলালিপিবিশিষ্ট গুর্মিরি ও উদয়দিরি পর্ব্বত বিদ্যুমান। এই তুই স্থানেই খুইপূর্ব হতীয় অথবা দ্বিতীয় শতকের নিদর্শন রহিয়াছে।
অথচ উভয়ের মধ্যস্তলে ভূবনেশ্বর গ্রামে এবন পর্যাক্ত অত
পুরাতন কিছু বিশেষ পাওয়া যায় নাই। যাহা আছে, এবং
যাহার সন ভারিথ ঠিকমত বলা যায়, ভাহাও নবম খুষ্টাব্দের
চেয়ে প্রাচীন নয়। অথচ এবানে যে ধউলি ও বং গিরির
সমসাময়িক কিছুই ছিল না, একথা জোর করিয়া বলা চলে
না। অস্তত: কিছু ছিল কি-না ভাহা আমাদের আরও ভাল
করিয়া এবং নিয়মিতভাবে অনুসন্ধান করা দরকার।

মন্দিরের স্থাপতারীতির বিষয়ে আলোচনা করিতে করিতে কয়েক বংসর পূর্বের একটি মন্দিরের গঠন আমাদের দৃষ্টি আকর্ষণ করে। শিল্পশাস্ত্রে যাহাকে রেখ-দেউল এবং যাহাকে ভদ্র-দেউল বলে বর্ত্তমান মন্দিরটি তাহার কোনটির

মধ্যেই পড়েনা। ইহা ভাল করিয়া পরীক্ষা করিলে মনে হয় যে মন্দিরের মাধ্য যে অতিকায় শিবলিঙ্গটি আছে, ভাহাকে আচ্ছাদন বরিবার জন্মই যেন কোনও রক্মে, শিল্পারের রীতি লকান করিয়া ইহা গঠিত হইয়াছিল। মন্দিরটি



চিজা গতানারী

ভাসবেশ্বর নামে খাতে। ইহা কে কবে রচনা করিয়াছিলেন ভাহা কিছুই জানা যায় না। ভাহা দত্তেও নানা কারণে ইহা ঐতিহাদিকের নিকট ভুবনেশ্বরের অপর অনেক মন্দির অপেকা দমধিক মূল্য লাভ করিয়াছে।

ভাস্করেশ্বরের মন্দিরের মধ্যে যে লিঙ্গটি পুজিত ইইতেছে তাহা প্রায় নয় ফুট উচ্চ এবং গৌরীপট্টের উপরে তাহার বাদ প্রায় চার ফুট। লিঙ্গের উপরের অংশ ভাগু বলিয়া মনে হয়। আশ্চর্যের বিষয়, লিঙ্গটি যে-পাথরে তৈয়ারী, গৌরীপট্ট দে-পাথরের নয়। দ্বিভীয়তঃ গৌরীপট্টের আয়তনের সঙ্গেও লিঙ্গের আয়তনের কোনও দামঞ্জ্ঞা নাই। বছদিন পূর্বের রাজা রাজেলুলাল মিত্র অহুমান করিয়াছিলেন যে, ইহা অশোকের স্থাপিত কোনও শুন্ত ছিল এবং পরে কোনও সময়ে শুন্তটিকে শিবলিঙ্গে পরিণত করিয়া উপরে আচ্ছাদন স্বরূপ একটি মন্দির রচনা করা হয়।

ভ্বনেখর টেশন হইতে যে পথটি লিক্ষরাজ মন্দিরের দিকে গিয়াছে তাহার উপর যাত্রীর। প্রথমে যে মন্দিরটি দেকিতে পান, তাহার নাম রামেখরের মন্দির। রথযাত্রার সময়ে ভ্রনেখর-মহাদেবের রথ এই মন্দির প্যাস্ত আনা হয়। এই রামেধর মন্দিরের পশ্চিমে অশোকা কুও নামে একটি কুও আছে। কুণ্ডের উত্তর তটে সারনাথের অশোকস্তন্তের শীর্ষের মদ, কিন্তু ভাগা অপেকা আয়তনে অনেক বড়, একটি শুভশীর্ষ আছে। ইহার উপরে হয়ত কোনও জীবমৃত্তি বা অভবিধ মৃত্তি ছিল। ছংগের বিষয়, ভাগা হারাইয়া গিয়াছে। শুধু ইহার গায়ে সামান্ত লতাপাতা কাক্সকায় করা আছে, উপরে মৃত্তি বসাইবার জন্ত সমতল আসন আছে এবং নীচে ওণ্ডের উপরে থাপ থাইয়া বসিবার মত একটি অর্ক্ষ বর্ত্ত লাকার গাজ কাটা আছে।

ভাঙ্গা শুছণীগটি ৪' ৫'' উচ্চ এবং তাহার ঘের ১৯ ফুট, অর্থাং তাহার বাদ ৫' ফুটেরও অধিক। ইহার নীচে যে



মন্দির হারে াচীন অলকার

থাজটি আছে তাহার কানার ব্যাস ৩' ৩॥" ইক। ভাস্করেশ্ব লিকের সহিত ইহাকে তুলনা করিলে দেখা যায় যে, সে লিকটির যাহা মাপ এবং ভাহার উপরের দিকে মারেণী (batter) যতটুকু তাহাতে তাহাকে সবস্থন্ধ জমি হইতে ১৫' ফুট পর্যাস্ত নগা করিলেই অশোকা কুণ্ডের শীর্ষটি তাহার উপর বদিতে পারে। কিন্তু :৫' ফুট স্তম্ভের উপর ।।•' ফুট শীর্ষ এবং হয়ত বা ভাহারই অফুরপ একটি জীবমৃত্তি অতিশম বিসদৃশ দেখায়।

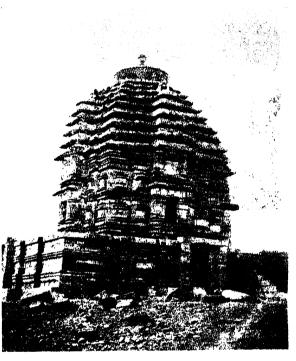
যদি শুষ্ঠশীর্ঘটি সভাই ভাস্করেখরের তথা-কথিত লিঙ্গের উপরিভাগ হয় তবে বলিতে হইবে যে শুষ্ঠটি মাটির ভিতরে নিশ্চয়ই অনেক থানি পুঁতিয়া আছে। কতথানি পুঁতিয়া গিয়াছে তাহাই প্রশ্ন।

ভারতবর্ষে বহু স্থানে প্রাচীন স্থক্ত পাওয়া
য়ায়। মহারাজ অশোক ছাড়াও সমুদ্রগুপ্ত,
হেলিওদারস প্রমৃথ অনেকে সে সময়ে স্থক্ত
রচনা করিয়া গিয়াছেন। সেগুলির শীর্ষ ও
দেহের অফুণাত বর্তমান ক্ষেত্রে প্রয়োগ করিলে
মনে হয় ভাস্বরেশর স্থভটি আরও ২৯ ইইতে
০০ ফুট মাটির মধ্যে লুকায়িত আছে। অতএব
তথন জমি এথনকার জমি হইতে ঐ জায়গায়
প্রায় ০০ ফুট নীচে ছিল।
*

এই অন্থমনে নানাবিধ তুল থাকিতে পারে,
কিন্ন ইহাতে অস্ততঃ আমাদের ভবিষাৎ
কম্মপন্ধার একটি ইলিত পাওয়া যায়। আমরা
অস্ততঃ এইটুকু ব্ঝিতে পারি যে, জমির
উপরের চেয়ে নীচের দিকেই বেশী ঝোঁজ
করা দরকার। ঐতিহাসিকের পক্ষে ইহাই
বর্গেষ্ট লাভ।

এই অহ্মানের ইণ্ণিত অহ্মারে আমরা কিছুদিন ধরিয়া আশপাশের জমি খুঁজিতে লাগিলাম। জমির নীচের স্তরে থোজার কৌশল ইইল নিকটে যদি কোনও নদী, নালা অথবা পদ্ধরিণী থাকে তবে তাহার পাড় ভাল করিয়া সন্ধান করা। অনেক সময়ে এরপ ক্ষেত্রে জমি স্তরে স্তরে সজ্জিত দেখা যায় এবং সহজবৃদ্ধিতে ইহাই বলে যে নীচের স্তরের মাটি এবং দেখানে পাওয়া জিনিষ উপরের স্তরের মাটি অবেক্ষা

প্রাচীন। এই ভাবে সন্ধান করিতে করিতে একদা **আমাদের** ভাগ্য স্থপ্রসন্ধ হইল। ভাঙ্গরেশ্বর মন্দিরের অনভিদ্রে এক ভন্রলোক একটি কুটার নির্মাণ করাইতে ছিলেন। তাঁহার বাড়িতে ক্যা খুঁ ডিবার সময়ে নীচের স্তর হুইতে হুঠাং চুইটি



ভাসেরেশ্ব মন্দির

মৃত্তি পাভয়া য়য়। তাহার মদ্যে একটি বুদ্ধদেবের, অপরটি কোনও জৈন তীর্গহরের মৃত্তি। বুদ্ধমৃত্তির চালচিত্রে "যে ধর্মা হেতুপ্রভবা ইত্যাদি" শিলালিপি খোদিত আছে। তাহার অক্ষর পরীক্ষা করিয়া কেহ কেহ মত প্রকাশ করিয়াছেন যে মৃত্তিটি খুইীয় নবম শতকের হইবে। ইহা কম লাভের কথা নয়। অন্ততঃ বুঝা গেল মাটির নীচে কিছুদ্রে খুইীয় নবম শতকের জমির তার বর্ত্তমান রহিয়াছে এবং ভাল করিয়া অনুসন্ধান করিলে সেই তারে হয়ত আরেও কিছু জিনিষ পাওয়া যাইতে পারে।

ভাস্করেররের কাছে জমির নীচের শুরে থেমন সন্ধান

^{*} Journal of the Bihar and Orissa Research Society পত্ৰিকাৰ Vol. XV-এ পৃ: ১৯৯-২৽২ দেখন।

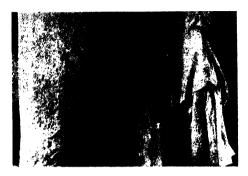
চলিতে লাগিল, উপরের দিকেও তেমনি কিছু দৃষ্টি রাখা হইল। অংশোকের স্তম্ভ ও স্কুপের মধ্যে একটি লক্ষা করিবার বিষয় ছিল, তাহার চারিদিকে প্রদক্ষিণের পথ হাড়িয়া গোলাকার একটি পাথরের বেড়া দেওয়া থাকিত। এই



কুপের মধ্যে প্রাপ্ত জৈনমূর্ত্তি

বেড়ার গামে নানাবিধ মৃত্তি ও চিত্র দিয়া প্রদক্ষিণকালে যাত্রীর মনোরঞ্জনও করা হইড, ধর্মশিক্ষাও দেওয়া হইত। দাঁচিন্তুপের চতুর্দিকে অথবা ভরততের পাধরের বেড়া যেমন, ভান্ধরেররের সমিকটে সৌভাগ্যক্রমে আমরা ভেমনি বেড়ার তিনটি টুক্রা কুড়াইয়া পাইলাম। তিনটিকে আনিতে ছুইটি গরুর গাড়ী বোঝাই করিতে হুইয়াছিল; অতএব সেগুলি যে কত বড় তাহা সহঙেই অহুমান করা যাইবে।

এই বেড়ার ভগ্নাবশেষ পাওয়ার পর ভাস্কবেশরের লিকটি যে ব্যক্ত, এবং হয়ত বা অশোক-ব্যক্ত ছিল, তাহা অনেকটা স্থিরীক্ষত হইল। বেড়ার গায়ে যে মৃষ্টিগুলি আছে তাহাদের গঠন, পরিচ্ছদ, মাথার উষ্ণীয়, হাতের দন্তানা প্রভৃতি দেখিলে উদয়গিরির রাণীগুদ্দার সম্পাম্মিক বলিয়া মনে হয়। এগুলি হয়ত ভর্ততের কিছু পরের হইবে।



ভাসবেশবের লিঙ্গ ও পার্থে দ্ভায়মান এক ব্যক্তি

যাহাই হউক, একটি গুস্তের ইতিহাদ সন্ধান করিতে
নিম্না এতথানি পাওমা ভাগ্যের কথা। ভান্ধরেখরের চারিদিকে
ঘূরিতে ঘূরিতে আরও কতকগুলি বস্ত প্রসন্ধলমে দেখা
নিমাছিল। মন্দিরের উত্তর দিকে, একটু পশ্চিম ঘেঁসিয়া,



রামেশরের নিকট স্তম্ভণীর্থ

কল্ডকগুলি নিরিগুহা আমাছে। তাহার মধ্যে ছ-একটি ক্ষুত্র জৈনমূষ্টি দেখা গেলেও তাহাদের বয়স সম্বন্ধে টিকমত কিছু বলা যায় না। গুহাগুলির মেজে মাটিতে বুজিয়া নিয়াছে,



মার্কতেমেখরের মন্দির-গাতে মুর্ত্তিশ্রেণী

মাটি যুঁড়িয়া মেজে বাহির করিতে করিতে হয়ত বা হঠাৎ কোনও নৃতন তথ্যের আবিষ্কার হইয়া ঘটতে পারে।

কিছুকাল পূর্বে আমার জনৈক বন্ধু এই পঞ্চি অফুগারে বউলির নিকট অংশাকের পুরাতন রাজধানী অফুসন্ধান



পাথরের বেইনীর অংশ

করিতে গিয়াছিলেন। প্রায় একমাস পরিপ্রমের পর তিনি বছ ভাঙা মাটির বাসন, মূদ্রা এবং মাটির তৈয়ারী রুষ ও হস্তী– অহিত চাক্তিও পান। সেই রুষ ও হস্তীর অন্ধনপদ্ধতি পেথিয়া তাহাকে বছ প্রাচীন বলিয়া মনে হয়। যেথানে তাহা পাওয়া গিয়াছিল সেথানে বৈজ্ঞানিক পদ্ধতি অফুসারে গবেষণা করিলে পাটলিপুত্রের মত অনেক ন্তন তথ্য মিলিবার স্ভাবনা আছে।

একাদকে ধউলি, অপরদিকে খণ্ডগিরি-উদয়গিরির মন্ত ভুবনেশ্বেও ভাহা হইলে প্রাচীন শুস্ত, ক্তম্ভশীর্ষ এবং পাখরের বেইনীর টুক্রা পাওয়া গেল। কিন্তু ইহার পরে প্রাচীনতম মন্দিরে আগিলে একেবারে খৃষ্টায় নবম শতকে নামিতে হয়।



কৃপের মধ্যে প্রাপ্ত বুদ্ধমূর্ত্তি

যে শৈলীতে উড়িগ্রায় প্রাচীনতম মন্দির সৃষ্টি হইয়াছে ভাহাতে স্থানীয় প্রভাব থাকিলেও ভাহা যে উত্তর-ভারতের কোথাও হইতে আমদানী, উড়িয়াতেই প্রথম স্ট হয় নাই, এ বিষয়ে সন্দেহ নাই।

ওসিয়া, গাজুৱাহা, কাংড়া, পট্টাদকল প্রভৃতি স্থানে সমকালে উংকৃষ্ট মন্দির দেখা যায় এবং দেগুলির মোট গড়ন উড়িয়ারই মত। খৃষ্টীয় নবম-দশম শতকেই যথন এই ব্যবস্থা তথন শৈলীটি নবম শতকের প্রের কোনও সময়ে উত্তর-ভারতের



ক্টেনীর গায়ে প্রাচীন মূর্ত্তি

কোনও স্থানে আবিদ্ধৃত হইয়। নবম শতক নাগাদ চতুদিকে ছড়াইয়। পড়ে। সেই অহমিত কেল্কের সহিত ত্বনেধরের যোগ নিশ্চয়ই খুষ্টায় নবম ও খুষ্টপূর্ব দ্বিতীয়-তৃতীয় শতকের মধ্যে ছিল। গোড়ার চেয়ে শেষের দিকেই তাহা ঘনিষ্ঠ খাকা বেশী সম্ভব। সেই খোগ কিন্ধপ ছিল এবং কোন পথেই বা সেই শিল্পসক্ষের স্ত্র ছিল তাহা আমাদের এখন অনুসন্ধান কর। আবশ্রক।

মহানদীর উভয় কৃলে সোনপুর, বৌন, নরিদিংপুর প্রভৃতি 📲। ইহাই তাঁহার লাভ, ইহাতেই তাঁহার আনন্দ।

করদরাজ্যে কতকগুলি পুরাতন মন্দির দেখিতে পাওয়া
যায়। ভাহাদের কোন কোন লক্ষণ ভ্রনেশ্বরের প্রাচীন
মন্দিরগুলির মত। অতএব উত্তর-ভারতের যে অফুমিত
কেন্দ্রের কথা আমরা বলিয়াতি ভাহার সহিত উভি্যার
যোগাযোগ হয়ত বা মহানদীপথেই হইত। মহানদী ছাড়াইয়া
পথিট হয় সম্বলপুর ও বরগড়ের ভিতর দিয়া, নয় ত গাংপুরের
দিক দিয়া গিয়াতিল।

যাহাই হউক, ভ্রনেশ্বের প্রাচীন কীর্ত্তিগুলির সগদ্ধে প্যালোচনা করিতে গিয়া আমরা প্রথমে কয়েকটি অন্থমান, পরে ইশ্বিত ও তংপরে কতকগুলি নৃতন তথ্যের সন্ধান পাইলাম। উড়িয়ার সঙ্গে উত্তর-ভারতের কোনও প্রাচীন শিল্পকেন্দ্রের যোগস্ত্রের অন্থমান তেমনই পাওয়া গেল এবং কোন্ পথে অগ্রসর হইলে আরও কিছু তথ্য পাওয়া যাইতে পারে তাহারও নৃতন ইপ্রত লাভ করা গেল।

ইতিহাসে নতন তথা লাভ করিবার ইহাই ২ইল পথা। ঐতিহাসিক তথ্মই বলিতে পারেন যে তিনি সত্যা পাইয়াছেন যুখন তিনি একটি যুগের মান্তুষের প্রধান কীর্ত্তিগুলি এবং সেই কীর্জি-বচনার পিছনে যে উদ্দেশ্য কার্যা করিয়াছে তাহার সম্বন্ধে সমাক জ্ঞানলাভ করিয়াছেন। তাহার কম *যাহাই হইবে* তাহ অনুমান। অনুমান লইয়া কেহ বডাই করে না। তাহার মুল্য হইল এই যে, তাহা আমাদিগকে নৃত্ৰ তথা-ভাণ্ডারের দিকে ইন্ধিত দেয়। হয়ত দে-তথা স্মাবিস্কৃত হইলে পুনরায় শুদ্ধতর অনুমান গঠন করিতে হয়, আবার সেই অতুমানে নৃত্ন ইঞ্চিত দেয়। এমনি এ**ক্টি**র পর একটি পা করিয়া ঐতিহাসিক অনাবিদ্ধত তথোর অন্ধ-বনানীর মধ্যে বিচরণ করেন। যে অন্ত্রমান দূরের সন্ধান দেয়, গভীরতম লোকের সন্ধান দেয় তাহাই মূল্যবান 🖟 কিন্তু অনুমান চিরকালই অনুমান। সত্য সম্পূর্ণ। লোকে সহজে তাহাকে পায় না। হয়ত ঐতিহাসিককে চিরজীকা ব্যাধের মত সেই মায়ামূগের পশ্চাতে ছুটিয়া বেড়াইতে

ুমুহ্তের মূল্য

শ্রীরামপদ মুখোপাধ্যায়

মাসের শেষ। ঘূটি হাতে জিনিষপত্র বোঝাই করিয়া
শস্তু বাড়ি ফিরিতেছিল। গতি ফুততর। কোথায় লালবাজারের মোড়— আর কোথায় মাণিকতলা! মাঝপথে
বৌবাজারের মশলার দোকান হইতে জিনিষগুলি সে
কিনিয়াছে। মাণিকতলার চেয়ে হিদাবে আনাত্ই সন্তাই
হুইয়াছে। ওদিকে সন্ধা আদিবার বহু পূর্কে রাস্তায় আলো
জিলিয়া গৃহমুখী পথিককে সন্দর গৃহে ফিরিবার ইঙ্গিত
জানাইতেছে।

আপিদের বিপুল প্রাসাদকক্ষ; চেয়ার, টেবিল, আলো, শাখার যেন স্বর্গভবন। খোলা বড জানালার ধারে দাঁডাইলে নিমের চলমান জনস্রোত চিত্রলেখার মত চক্ষুতে বিভ্রম জনায়। নিজেকে বহু উর্দ্ধে কল্পনা করিয়া কিছু যে গর্কা বোগ হয় না তাহাই বাকে বলিবে ? তবু আশ্চর্যা! শস্ত্র মত মাসমাহিনার অঙ্ক ক্ষিতে যাহারা এই কক্ষগুলিতে আদিয়া বদে ভাহাদের প্রয়োজন বাহিরের আলো বাতাস বা সৌন্দর্যাকে লইয়া মিটে না। স্তুপীকৃত ফাইলের মধ্যে মাথা ওঁজিয়া লাল এবং কাল কালির সাহায্যে অকগুলির মাথায় দাগ মারে, আপিদ-নোটে বাঁধা গৎ লিখিয়া দিনের কর্ত্তব্য শেষ করে। কর্ম-অবদরে দৃষ্টি ফিরাইলে পড়স্ভ রৌদ্রের পানে চাহিয়া মনটা চঞ্চল হইয়া উঠে। কশ্মবাহু মেলিয়া এই দুরস্ত কর্ত্তব্য যেন তাহার বন্দীভবন করিয়াছে। সেষ্টিবশন্ত কক্ষে চেয়ার, টেবিল, টে, ফাইল, র্যাক -- এমন কি ক্ষুদ্রকায় চকচকে পিনগুলি পর্যান্ত কাজের কদ্যা মূৰ্ত্তি লইয়া অনবরত দৃষ্টিকে বিধিতে থাকে। চঞ্চল মন চাহে মৃহুর্ত্তের পাথায় ভর করিয়া বদ্ধ গলির আলোকবঞ্চিত বায়ন্তৰ বাডিতে একখানি জীৰ্ণপ্ৰায় কক্ষে ছুটিয়া যাইতে।

সেখানে নীলের টুকরা ঢাকিয়া সন্ধ্যার ধূম-কুগুলী। স্যাতা মেঝেয় ভাঙা তক্তপোষের উপর বসিয়া প্রাণ ভরিয়া সেই গাঢ় ধৌয়া টানিবার মধ্যেই প্রচুরতর উল্লাস। কর্ম্মের রচতা ২ইতে মৃক্তিলাভ! বোষার মধ্যে আরাম বিলাইতে যে ছ-থানি মমতালিগ্ধ করের নিপুণ কর্মপ্রহাস,—কর্মক্লাস্ত কেরাণী কি বলিয়া সে-দিক হইতে মুগ ফিরাইবে!

ধোষার মধ্যেই ছেলেনেয়ের। আসিয়া পাশে বসিবে, ধোষার মধ্যেই কাপড় জামা টানিয়া নৃতনতর ধেলনার থোঁজ করিবে। পিতার দীর্ঘ অতুপস্থিতির মধ্যে ক্ষুদ্র সংসারের ক্ষুদ্রতর ঘটনাগুলি একনিঃখাদে বলিয়া ঘাইবে,— যে কোনো কৌতৃহলজনক গল্পের চেমে তাহা কি কম রোমাঞ্চকর পূ তারপর ধোঁয়া পাতলা হইতে হইতে মিলাইয়া ঘাইবে। হাসিম্থে জলপাবার সাজাইয়া গৃহিণী আসিয়া লাড়াইবেন। ছথানা কটি, অল্ল একটু হালুয়া বা এক কাপ চা। চারিধারের প্রসাদ-পিপাস্থদের ম্থে অল্ল ঢালিয়া দিয়া ঘেটুকু মৃথে যায়, ভাহার প্রতোকটি কণায় অমৃত।

তারপর রোগা তাকিয়াটায় হেলান দিতে গিয়া তক্তপাবে
মচ্মচ্শক উঠিবে হয়ত। আর! মণ্টু পিঠে হুড়হুড়ি
লাগাইবে। হরি দিতীয়ভাগের যুক্তাক্ষর শিথিয়াছে; রাপের
পিঠে পায়রার পালক বা আঙুল দিয়া অবীত বিদ্যার পরিচয়
দিবে। বাপ দে লেখা বুঝিতে পারিয়াও বলিতে পারিবে না।
হরি হাসিবে,—আবার লিখিবে। পিঠের সঙ্গে মনটি পয়ান্ত
ভক্রাতুর হইয়া উঠে। পালকের চেয়ে কচি আঙুল্গুলির
স্পর্শ আরও মনোরম। ছোট মেয়েটা ইত্যবসরে হরস্ত হাতে
মাথার চুলগুলি এলোমেলে। করিয়া দিবে। তা দিক। এমন
মধুর উৎপীড়নের মধ্যে নিজেকে স্পিয়া দিয়। কি যে
তৃপ্তি! কোথায় লাগে খোলা মাঠ, উদার বিস্তৃত আকাশ,
আকাশপটে অসংগ্য ভারাবিন্দু, চাদ বা অন্তগামী হয়্য!
বায়র সাধ্য কি এমন হৃথস্পর্শ বহিয়া আনে!

ক্রত চল—ক্রত চল। ধোঁমার কুগুলী মিলাইয়া গেলে স্বর্ণের স্থানা থাকিবে না। গাঢ়তর ব্যাপ্তির মধ্যেই কল্পনার প্রথরতা। কোণায় চূণবালি থসিয়া ইট বাহির হইমাছে, কড়িকাঠে মুণ জন্মিয়াছে প্রচুর, মেঝেয় পা চালাইতে গেলে

খোয়া ফুটে, আদবাবপত্র মলিন, একটি মাত্র জানালায় অপ্রচুর আলোর বান্ধ—এ-সব বান্তবকে আড়াল করিয়া গুমময়ী সন্ধা। এ-বাড়িভে আবিভূতি। হন । শশুরোলে নির্মাত সময়ের বন্ধ প্রেই তিনি আসেন,—প্রভাহ। এমন মুহূর্ত্তলি পাছে পলাইয়া যায়—এই জন্ম শন্তুর গতি জাততের।

কলেজ ষ্ট্রীট **ছাড়াইতে**ই কে পিডন হইতে কাঁধে হাত দিয়া। ভাকিল।

শস্ত ফিরিলে সে হাসিয়া বলিল, "চিনতে পার।"

ন চিনিবার কথা নহে। তবে কম্নেকটি বংসরের ব্যবধান।
অঞ্জিত তেমনই লম্বা জিপছিপে—গৌরবর্ণ। মাথার চুল ও
জুলপির ফাসানটি যা নৃতন। মুখে সেই অল্প হাসি, কপালে
কয়েকটি রেখা, চোখের কোনল চাহনিটুকু প্যান্ত অপরিবর্তিত।
কথা বলিবার সমন্ন ঘন ভাতে অল্প একটু তরঙ্গ থেলে।
ভান হাতথানি নাজিন্ন কথার সঙ্গে সেই সঙ্গেত্যমতা।
বন্ধসের কোঠান্ন পড়িন্নাও মাথার চুলে শুলু বিন্দু ফুটে
নাই।

অজিত বলিল, "আরে ই। ক'রে কি দেগচিস ? চিনতেই পারলি নে। আমি অজিত,—ক্লাসের মধ্যে গাধা ছেলে।" শুভ মান হাসিয়া বলিল, "ভাল ত ১"

'তবু ভাল যে জিজ্ঞাসা করেছিস! তোর ত দেগছি প্রকান্ত সংসার। মাসকাবারি বাজার বুঝি সু সরস্বতীর মত দায়ভি যে অতি মাজায় রুপালু! আহা! একটু আন্তে। ছুটি যগন পেয়েছিস বাসায় তথন পৌছবিই। কি আশ্চয়া! পুরোণো বন্ধুর সঙ্গে কত দিন পরে দেখা, চলা কমিয়ে একটু গল্পই না-হয় করলি।"

শস্ত্ অপ্রতিভভাবে কহিল, "গল্ল করতে কি আমার অনিচ্ছা তারপর—তোর খবর বিয়ে করেছিন ছেলে-প্রলে—"

অজিত হাসিয়া বলিল, "ইা, ও ত্রাটনা বাঙালী মাত্রেরই একবার না একবার হয়। তবে ফলেফুলে জীবনতক এখনও বিকশিত হয়নি। যাবি দু-- চ' না!—এই ত কালীতলার ওপাশে ছ-মিনিটের রাজ্ঞা।"

শস্ত্রান্ত হইয়া কহিল, "দ্রু, ত। কি হয়। হাতে একরাশ বান।- " অজিত কহিল, "এ তো আর কুটুমবাড়ি খাচ্ছন, থাকলোই বা বোঝা ү"

শস্ত্ বলিল, ''এই ময়লা কাপড়, আপিদের খাটুনীর পর দেহ টলছে।"

অজিত তাহার হাত ধরিয়া বলিল, "তা হোক, চল্ একটু জিরিয়ে —"

আতকে তুই পা পিছাইয়া শস্কু হাত ছাড়াইবার জন্ম রীতিমত ধ্যাধন্তি করিতে লাগিল। বিস্মিত অজিত হাত ছাড়িয়া দিল। ফাক পাইবামাত্র শস্কু ক্ষেক পা আগাইয়া গিন্ন। কহিল, "আজ থাক, আর এক দিন আসব। গুড় বাই।"

কয়টি বংসরেরই বা ব্যবধান ? কলেজ-জীবনের কথাই ধরা যাক। অজিত যদি বলিত, ''আমাদের এ-জীবনে ছাড়া-ছাড়ি হবে যে-দিন – ''

শৃষ্ণ উত্তেজিত কঠে প্রতিবাদ করিত, "সে-দিন বন্ধুতের সঙ্গে আমরাক ম'বর। ও ভাবনা মিছে। পৃথিনীতে একটি মাত্র পথ আছে, যেখানে স্কু, সবল দেহে ও মনে প্রচুর কন্ধ-প্রেরণা নিয়ে আমরা জয়ীব মত চলতে পারি। সে-পথ পর্বাবের।"

অঙ্গিত হাসিয়া বলিত, "ুই বড় সেনিমেন্ট্যাল। রোমান্সের মোহে তোরাই থাবি আগে ভেসে।"

শস্তু হাসিত না। মুপ গণ্ডীর করিয়া কহিত, 'আমার মত মনের জোর থাকলে ও-কথা তুলতিস্ই না।'

শে কথা সত্য। কত বার এমন কত বিপদ আসিয়াছে, পাতলা আজতের পিচনে বলিষ্ঠ শস্ত্— দেহের অন্তবর্ত্তী ছায়ার মতই নিংশবদ আসিয়া দাঁড়াইয়াছে। অজিতের দেহে আঁচড় লাগিবার পূর্বে তার পেশীপুট বাহু আন্ততামীর উদাম পও করিয়া দিয়াছে। কেই কাহাকেও ক্লক্তজতা জানায় নাই, শুরু অন্তরগৃষ্ঠিতে কাঁসের পর কাঁস পড়িয়াছে। বয়োর্ছির সঙ্গে—নিত্য চায়ের পিপাসার মত, উভয়ের সঙ্গ উভয়ের কাছে —প্রতীক্ষাম্বর। মাঝে মাঝে তক্ তুম্ল ইইয়া কলহে রপাস্তরিত ইইত এবং ভালবাসার ওজনে সেই কলহসঙ্গ মুহুর্ত্তগুলি তৌল নিরূপণ করিত।

অজিত যদি জোরে কথা কহিত, শস্তু টেবিল চাপড়াইত আরও কোরে। অজিত হাসিলে শস্তু গন্তীর ভাবে বই পড়িত। অন্তর-তারে চড়া হর। আঙ্লের আঘাত অপেকা করিয়া আছে। চড়চাপড় বা হাসি এমনই একটা ত্রস্ত মাতামাতির মধ্যেই তথ্নী উঠিত বাজিয়া। কুমাদার মত অভিযান মিলাইয়া যাইত।

কিছ দে বন্ধুখের স্ত্রপাত স্থূলেই। কতকগুলি ফুল ঘটনা হূজনকে নিকটে টানিয়া বন্ধুখের বার্ত্তাটি কানে কানে জানাইয়া দিয়াছিল।

ম্যাটি ক পাদ করিবার পর কি করিবে এই ভবিদাং ভাবনার মধ্যে হু-ঙ্গনেই স্থির করিয়াছিল, যদি পড়িতে হয় হু-জনে একই কলেজে পড়িবে, চাকুরি করিতে হয় একই থাপিদে চুকিবে। বিধাতা দে স্থাবোগ উভয়কে দিয়াছিলেন।

ছটি বাছির দ্র্য খনেকপানি ইইলেও ব্যবধান বিশেষ কলা। উত্তর পাছা হগতে দক্ষিণ পাছা এক মাইল। মান্নগানে জেলা স্থল। স্কুলের প্রকাও মাঠে ছেলের দল প্রতিদিন পেলার কোলাহল জমাইত। পেলাশেষে নদীব বাটে পা বৃইয়া বাঁধানে। চাতালে বসিয়া এ-দেশ ও-দেশের নানা গল্প করিত। তারপর সন্ধারে শভ্রমেনিতে গৃহে ফিরিত। অজিত ওশস্তু কোলাহলম্ম নদীর ঘটে না বসিয়া অনুবে বটতলে যাত্রীপূর্ণ থেয়ার নৌক। ঘেগানে পারাপার কারত সেইগানে আসিয়া বস্তিত। গোবৃলিবেলার আবছা মন্ধকাবে নদীপ্রান্তর অভিক্রম করিয়া কল্পনার অর ছুটিত দেশদেশালবে।

''আচ্ছা শস্তু, এই একবেয়ে জীবন তোর ভাল লাগে গু'' শাস্তু উত্তর দিত, ''মন্দ কি।''

শব্দিত বলিত, "চমংকার! সামনের নদীটার মতই
মথর অলস। না-চেউ, না-স্রোত। জীবন হবে পদ্মার মত।
বিগমন্ততায় সে যেমন ভাঙবে এক হাতে, দানের গৌরবে
অন্ন হাতে করবে সৃষ্টি। আমি গুদ্ধে যাব।"

''তাতে লাভ ?"

শস্ত্ হাসিয়া অজিতের কাঁবে হাত রাখিয়। বলিত, 'নেহের কাঠামো আর একটু শক্ত হোক, নার্ভগুলো উঠুক ব্দর্ভ হ'য়ে তবে ত! আমার ইচ্ছে—ভাক্তারী শিখব। । ক্রমবেক মারার চেয়ে শুশুমা করা চের বেশী শক্ত।''

অজিত্র হাসিয়া উত্তর দিত, 'ওবে এস ছু-জনের ইচ্ছাটা বদল ক'রে নিই। আশ্চয়া দেহে অত ক্ষমতা থাকতে বেজে বেছে নিতে হবে করুণার কাজ।"

শস্থ উত্তর দিত, 'ক্ষমতা যার আছে— সে-ই কক্ষণা করে, তুর্বল মুহূর্ত আনে উত্তেজনা। যারা খুনী তারা শতকর। নব্দর জন ত্বল। আমি চবি দেখেছি।"

অজিত দে তর্কের শেষ করিয়া কহিত, "চল্, এখন ওঠা যাক। উন্ত, ও-পথে নয়, আমাদের বাড়ি হয়ে। আজ একটা মন্ত থাওয়া আছে, তুই নাগেলে থাওয়াই আমার মাটি।

বিনা নিমশ্বণে এমন কত দিন বসুব বাড়ি শভু পাইয়া আসিয়াছে।

আর এক দিনের কথা।

ু, এত ময়লা কাপড় প'রে আসতে তোর ঘেন্ন, ইয় না ?" শুড়ু হাসিয়া জবাব দিত, 'তুই ত আর কুটুপ নোস ? তোর কাচে আমার লজ্জা-ঘেনা কি ?"

"বটে। চ' দেখি আমাদের বাড়িতে ম। কি বলেন ?"

্বলবেন না-হয় ওটা আমার চাকর। কি≱ সতি। কথা কি জানিস, অজু, একজোড়া ছাড়া কাপ্ডট নেই আমার।

"চ' তবে আমাদের দোকান থেকে আর একজে। নিবি। লচ্ছা হবে নাত ? যে বীরপুরুষ! আবার স্থান্ত্র-সম্মানে না বাধে।"

হাসিয়া শস্তু কহিত, "তোর কাছে ত আত্মাকেও বিজ্ঞ করেছি, স্থান দেবে কে ?"

বন্ধুর দেওয়া কাপড় লইতে এতটুকু কুণ্ঠা সেদিন গ্রাগে নাই I

তারপর কলেও ১ইতে বিদায় লইবার পূর্ব্বদিন অজিত শক্তুকে টানিয়া আনিল সেই ছায়ামিয়া বটতলে। গ্রীমের রপুর। পার্যাত্রির কোলাহল নাই, কর্মের বাস্ততা নাই : তীব্র রৌতের তাপে সারা জগৎ মিয়মাণ।

বহুক্ষণ পরে শস্তু কথা কহিল, 'কালই চলে বাচ্ছি। বাবা বদলী হলেন কি-না।"

অঞ্জিত জিজ্ঞাসা করিল, "পড়বি নে ?"

"কি জানি! জানিস ত সংসারের সব কথা। হয়ত পড়া আর হবে না।"

"আমিও কলেজ ছাডব।"

'দর পাগল। তোর এ সমবেদনার মূল্য কি ү"

অজিত ধরাগলায় বলিল, "সমবেদন। নয়, আমার উৎসাহ--"

বাধা দিয়া শস্ত্বলিল, ''পাগলা! না, না, ভাল ক'রে মন দিয়ে পড়বি।"

"কিন্তুপাস না করতে পারলে দোষ দিস্ না।" "আছো সে দেখা যাবে। চিঠি লিথবি ত ং" "না।"

"না! তুই রাগ করছিস, অজিত। চিঠি না লিখলে —"
"কেন ? আমিও ত তোর সঙ্গে চাকরি করতে
পারি একই আপিসে। পারবি নে জোগাড় ক'রে দিতে ?"
মাথা নাড়িয়া শস্তু কহিল, "কিন্তু তোর পড়া ছাড়া হবে না।
না, কিছুতেই না।"

য়ান হাসিয়া অজিত কহিল, 'ও বুঝি আমার শান্তি! আর তোর শান্তি কি ?"

শস্ত ভাড়াতাড়ি মুখ ফিরাইয়া কহিল, ''এখান থেকে চলে যাওয়ার শান্তি যে কত বড়—''

আশ্চথা ! কথাও ভাল করিয়া কহা যায় না। প্রতি বাক্যের শেষে অশ্রু কণ্ঠ রোধ করে। বুকের মাঝে ভারী নিঃধাস-গুলিতে এত অশ্রুর তরঙ্গ কে জানিত ?

''তুই হয়ত ভূলে যাবি ?''

"তই-ও।"

শছ্ পকেট হইতে ছুরি বাহির করিয়া বলিল, "তবে একটা চিহ্ন ক'রে রাখি। কেমন গ এইটে দেখলেই কেউ কাউকে ভলব না।"

অঞ্জিত হাত আগাইয়া দিয়া কহিল, "তোর নামের আদ্যাক্ষর থাক আমার হাতে—তুই লেখ। আমি লিখব তোর হাতে।"

লেখা শেষ হইলে ত্নন্ধনে সেই রক্তচিহ্নিত হাত ত্থানি একত করিয়া শপথের ভঙ্গীতে উচ্চারণ করিল, ''বন্ধু"।

চমকিত শভু ভূপতিত জিনিষগুলির পানে না চাহিয়া জামার আন্তিন তুলিয়া দেখিল, কালো রেখায় এখনও সেই নাম লেখা।—কত বংসর গত হইয়াছে, কে জানে, স্থতিতে জাগিয়া উঠিল সেই খেয়াঘাট— ঝুরিনামা ছায়াঘন বউতল—গ্রীখ্যের সেই বিষণ্ণ মধ্যাক! তাহার। একেবারে মরে নাই। লাল রক্ত থেমন দেহে শুকাইয়া কালো হরফের জন্ম দিয়াছে, তেমনই সেই দিনের বিদায়ক্ষণ অপার বিশ্বতির বালুগতে মধ্য হইয়া গিয়াছে। আছে মাত্র একটা রেখা—বৈচিত্রাহীন টানা লাইনের মত নিজ্জীব রূপহীন!

বিজ্ঞান,—এতটুকু তার মিথা। নহে। পৃথিবী প্রতি-নিয়ত ঘূরিতেছে—জীবনকে ঘুরাইতেছে।

শৈশবের নিজ্ঞান দৃষ্টিতে ধরণীর যে আলোক ফুটিয় উঠে, আজি জীবনমধ্যাক্তে প্রতাষের সে প্রীতি কোথায় গেল! অফুরীণ বালোর পরম সম্পদ ছিল একথানি হাসিভরা মূব— প্রতিটি রেথা যার মেহ-সমাকুল, প্রতিটি আবেগ যার লালন-গৌরবে তটপরিপ্লাবী।

সেই শৈশব থেন একটি কুদ্র কক্ষ; মাতৃস্লেহের মাটির দীপ জলিয় অপরিণত আশা ও সদীম কামনাকে উজ্জ্বন করিয়া রাখিত। বিদ্যায়তনের পরিধিতে সে-কক্ষ হইন বুহত্তর। মৃথ্য দীপ পুচিয়া লঠনের আলোয় আদিলেবন্ধ। তারপর শহর। প্রদীপ গেল, লঠন গেল, বিজ্ঞানের বাধা পড়িয়া উপর হইতে নামিলেন বিজ্ঞানী। সারা শহর বিহাতে ভরিয়া গিয়াছে। মাটির প্রদীপের অস্তরালে মাফে সেহ সত্যই কি মরিয়া গেল শুনা, স্মৃতিতে তিনি নবজীবলাভ করিলেন শু যাহার হাত ধরিয়া প্রথম যৌবনের জ্ঞ্য ধ্বনি গাহিয়াছিল সেই বন্ধুই বা কোথায় শু

আজ দামিনীর দীপ্তিতে যে-সমস্ত আবেগ কেন্দ্রীভূত করিয়াছে—সে প্রিয়া। মাতৃ-আকর স্থাশৈশব মরিয়াছে কৈশোরাকাশের স্থল্-স্থাও অন্তমিত, রাত্রির রোমাণে শশী-সৌন্দর্যো প্রিয়ার আবির্ভাব; চারি পাশে নক্ষত্রজাণী পুত্র কল্যা। আকাশের অবকাশ কোথায় ? উদয়গিরির বর্ণজ্ঞ্চীয় সে অন্থরজিত হইবে না, অন্তসমারোহেও তাহার স্থান নাই ঐ ধোয়া, ঐ বন্ধতা, ঐ কোলাহল। অথবা এই বর্ত্তমান।

"আহা-হা---! সব ফেলে দিলেন যে ?"

ডাক্তার সে হয় নাই। যে হঃখ এক দিন অগ্নির স

দগ্ধ করিয়াছিল, আজ নাই। বিশ্বের হিত ? নিজের মঙ্গলমূলে যে জল ঢালিতে না পারে দে সাধিবে বিশ্বের হিত ?
হাসি পায়। একটি ঘণ্টা পরের ঘণ্টার মুখ চাহিমা আসে না।
সময় ও শ্রোভিনিনী ছুটিয়াছে। অসংখ্য দেশকে ছুইয়া
দৌন্দখ্য বিলাইয়া ক্রকুটি করিয়া ছুটিয়াছে। সে কি বন্ধ
গগবের গহিন লালদায় গতি সংহত করিয়াছে?

আশ্চর্য-হাতের রক্তরেধায় যে-অক্ষর আঁকা প্রাণের প্রদান সেথানে আজ কোথায় ?

মামের শৃতি সে ভূলে নাই, ভূলিবে না। কিন্তু দেই শৃতির ধান করিয়া জীবনমাপন মৃত্যুর মতই বর্ণস্থাদ্ধীন নহে কি? সে বাঁচিয়া আচে—এইটিই ত প্রমুস্ত্যা।

আপিদের ত্রিতল গৃহে উপরিতন কর্মচারীর তাড়না থাইয় এই ত ঘণ্টাথানেক পৃর্বের তাহার একটুও ছুঃথ হয় নাই। প্রতাহের পাওনার মতই সে ক্রকুটি বা শাসন সহজ হইয়া গিয়াছে। লালদীঘি হইতে মাণিকতলার এই জনবছল ফ্রণীণ পথ যেমন সহজ। তেমনই সহজ বন্ধ ঘরের মধ্যে সন্ধ্যার প্রাণাস্তকর ধোঁয়া, দৈনন্দিন ছুঃখ, অভাব অভিযোগ।

জীবন যেন নদ। সমুদ্র অভিমুখী আবর্ত্তসঙ্গল উগ্রগতি नम । य अन्तर्भन वन्मत्र **मिश्वा वन्मन**। कतिरव स्मर्रेशास्त्र দে বাণিজ্যের বেদাতি বদাইবে। যে জনপদ অনন্তবিন্তারী রুক্ত মাঠ মেলিয়া ধরিবে, সে দানের বঞ্চনা ভাহারই। মাতুষ একটি মুহর্তের নহে, প্রতিটি মুহর্তের আয়ু তার নিংখাস-তরকে।...বথা জামার আন্তিন গুটাইয়া শুষ্ক রক্তলেখার পানে চাহিন্ন। নিংখাদ ফেল কেন ? ওই বন্ধুত্ব অবদর-মুহুর্ত্তের বিলাদ इ**डे**ग्रा थाक् । - दाँ, काल-कालडे आमिछ। त्रांग, श्रामाधन নবীন হইয়া মুখের কথায় অতীতকে অজস্র ধারে উচ্ছিড করিয়া পুরাতন স্মৃতির রোমন্থন করিও। একফোঁটা অঞ্জ, কতকগুলি দীর্ঘনিঃখাস, কিছু বা হাসি, সামান্ততর কোলাহল! কাল, কালই ভাল। আজ পায়ের গতি জত কর। সন্ধা বকুক্ষণ আদিয়াছেন। ধেঁায়ায় দে বাড়ি ভরিয়া গিয়াছে. স্কাঙ্গে তার গাচ অত্তব। তোমার হাতের অতগুলি জিনিয় দেখানে আনন্দের শ্রাবণধারায় ঝরিয়া পড়িবে। তুমি আকাশাংশের পানে চাহিও না, আলোর পানেও না, শুধু চল দ্রুত আরও দ্রুত। আরেও।

জামার হাতাট। ঝুলাইয়া শস্তু জিনিযগুলি তুলিয়া লইল।

তুটি কথা

শ্রীবীরেন্দ্র চক্রবর্ত্তী

ষে-ফুলে রম্বেছে মধু— সে-ফুল চুমিম্বো।

পথ চ**লিবা**র **আগে—** পাথেয় গুণিয়ো॥



মৃত্যু ও পুন্**র্জন্ম বিচার** — পণ্ডিত শিবুজ বলদেব এসাদ পাতেয় বোগশারী, মৈরা, শান্তি-আত্রম, ম্শিদাবাদ। ৬১ পৃঃ মুলা। লাভি আনা মাত্র।

াছকারের ফর্গাঁর জ্রোষ্ঠপুত্র পিতার নিকটি পুনর্জন্ম বিষয়ক আলোচনা ভানতে চান: এবং ভাঁহার মৃত্যুর কয়েক মাদ পরেই এই পুত্তিকাপানি সমাপ্ত হয়, কিন্তু অর্থাভাবে ছাপা হইতে একটু দেরি হয়। ভারপর, গ্রন্থকারের শিক্ষ চার্লচ্বিত্র, 'ন্মন্থি, 'পুণাত্রত' জীনান্ কালিদাদ পালের অর্থানাহাব্যে উহা মৃত্তিক হয় (পুঠা।•)।

প্রশোকাতুর পিতা শোকাপনোদনের জন্ম যেথানে শার্রচর্চ্চা করেন, দেখানে হয়ত তিনি সমালোচকের নিকটও কতকটা সহালুভূতি আশা করিয়া থাকেন। কিন্তু গ্রাকাশিত গ্রন্থ কি অবস্থায় জিখিত ইইমাছে তহে। শুনিয়া সমালোচকে তিনি মূল্য নিরাপন করা উচিত কি-না সন্দেহ। এই বইয়ের লেথক কতকগুলি সংস্কৃত বচন জ্বিয়া আলোচা বিষয়ের নীমাংসা করিতে চেঠা করিয়াছেন এক পাণচাতা দর্শনে যে পুনজাম বীকৃত হয় নাই, তাহার বিরুদ্ধেও বৃদ্ধি পেথাইতে চেটা করিয়াছেন। চাহার চেটা আশংসনীয়, কিন্তু সকল ইয়াছে বলিয়া মনে হয়ন। শু শাস্ত্রের দেহাই দিয়া কোন প্রশ্ন মীমাংসার যুগ চলিরা বিয়াছে, এই কথাটা গ্রন্থকারের মনে রখা উচিত ছিল। ক্রিকালছে অধিনের মতই ইউক কিবো এক-কাল্যু আধ্নিক কাহারও মতই ইউক,—সত্যের মতই উদ্ধি ত করার নাম যিন্তি না।

শ্রীউমেশচন্দ্র ভটাচার্য্য

পথের পথিক— শালামকেশ বন্দ্যোপাধ্যায় প্রণীত : কর্ম্বাস চটোপাধ্যায় এণ্ড সন্দ্র। মূল্য ১া• পাঁচ সিকা :

এগানি উপস্থাস। একদল নিতান্ত স্বর্গের দেবতা আরু একদল একেবারেই নরকের কীট---এই চরিত্রেকুল। মাঝগানের পৃথিবীর মানুসকে কোথাও বড়-একটা খুঁজিয়া পাওয়া যায় না।

একটু বৈচিত্র ফুটায়াছে শেষের দিকে, যেগানে ছুংগক্লিষ্ট নায়িক। সারা পৃথিবীর উপর অভিমানতরে, বন্ধুর সমবেদনায়-বাড়ান হাতটি প্রত্যাগানি করিল। বাকীটা সব একটানা স্থোত। ছাপা, বাঁধাই, কাগজ বেশ ভাল।

বিধূ— শীভারতকুমার বস প্রণাত। মিউ ওরিদেটাল লাইরেরী, ২০।২ কপিওয়ালিস শ্লীট। মূল্য ১০ পাঁচ সিকা।

একটি ছোট অনাড্মর সংগারের হেপছুঃগ মান-অভিনান লইয়া উপজান। মোটের উপর একটি বিদ্ধতা আছে বটে, তবে একটি দোষ বড় চোখে ঠেকে,—তাহা এই যে অধ্যায়গুলি বড়ই প্রশার-বিভিন্ন; এক এক জায়গায় নেহাৎ যেন খণ্ডিত ঘটনার তালিকা পড়িয়া যাইতেছি ব্লিয়া মনে হয়। ছাপা, বাধাই চলন্দই।

ইর্গোরী— শ্রীনালরতন মুখোপাধ্যার, বি-ই, সি-ই, এম্-আর-স্যান্-বাই—প্রতি । প্রকাশক কালীপদ সিংহ, এম্-এ। ৩২৮, রাসবিহারী এতিনিউ। চার অব্দের পৌরাণিক নাটক: অমিত্রাক্ষর ছন্দে লেখা। দক্ষযঞ্জের স্চনা হইতে আরম্ভ করিরা যক্তপ্তলে সতীর দেহত্যাগ, আবার হিমালক্ষপ্রা ছমারপে শিবের সহিত বিবাহ—এই নাটকের বিষয়কস্তঃ। আঙ্গকাল অবশ্য লোকে সাতকাণ্ড রামায়ণ আর অস্টাদশপর্ক মহাভারত এক বৈঠকে নাটকাকারে দেখিয়া আসিতেছে তবু বলিতেই হয়, দুইটি নাটকের মালমসলা একটিতেই ঠাসিয়া দেওয়ায় নাটকের মর্যাদা নষ্ট করা হইয়াছে। দেবীর দেহত্যাগের সঙ্গে সঙ্গে একটি বাভাবিক যতি বা বিরাম আছে, এইখানে মনের একটি রসতৃপ্তি ঘটে; ইহার পর আবার তাহাকে উমার বিবাহ দেখাইতে গেলে নাট্যকারের নিজের উদ্দেশ্যই এক দিক শিয়া বিকল হয়।

লেথকের ছন্দে হাত এথনও একটু কাঁচা আছে, এবং হাঁদারসম্জনে আর একট সংযম রক্ষা করিলে ভাল হয়।

শ্রীবিভৃতিভূষণ মুখোপাধাায়

শরীর সামলাও--- শীজগৎকান্ত শীল প্রণীত। সর্থকী লাইবেরী, ১ রমানাথ মঞ্জমলার খ্রীট, কলিকান্তা। মূল্য এক টাকা।

গ্রন্থকার ধরং একজন স্থানিপুন মৃষ্টিয়োদ্ধা। কিন্তু তিনি কেবল ব্যক্তিগত সাস্ত্যাসপদ লাভকেই যথেও মনে করেন না আমাদের দেশেও বালক, বুবক ও প্রোচের মনেও থাহাতে নিয়মিত ব্যাগামান্ত্রণীলন-স্প্রাজ্ঞাণে, টাহাদের অপরিপুর, তুর্নল দেহ যাহাতে স্তম্ব, সবল ও কর্মার্ঠ হয়, প্রাণশক্তিতে ভাষারা পরিপূর্ণ হইয়া উঠেন, সে-বিষয়েও সবিশেষ বহুবান। এতছন্দেশ্যে তিনি এই সুন্দার প্রক্রথানি প্রণয়ন করিয়াছেন। গ্রন্থখানি সহজ ভাষায় শরীরগঠনবিষয়ক নানা কার্যাকরী উপদেশ ও সেগুলিকে আরও প্রাপ্ত করিতে অনেকেন্ডলি চিত্রে পরিপূর্ণ। ইহার উপদেশশালা নিয়মিত পালন করিলে অনেকেন্ড যে বাধ্যাসম্পদ লাভ করিবেন, ক্রমে জাতির একটি পরম দৈয়া বিদ্যারত হইবে, ইহাতে আমারা নিসেন্দেহ।

মোটা বোর্ডে বাঁধানো, ছাপা ও কাগজ ভাল।

শ্রীখগেন্দ্রনাথ মিত্র

সমাজ-বীণা--- শ্রী**অধ**রচন্দ্র ঘটক প্রণীত।

কবিতাগুলির উদ্দেশ্য সমাজের উদ্বোধন করা। প্রস্থকার বর্ণাশ্রমের শাসনকে চূর্ণ করিবার কল্ম জাতিতেদের বুকে লাখি মারিতে বলিরাছেন। ব্রাহ্মণ-বিশ্বেরী বাজিপণের এ বইথানি মন্দ লাগিবে না কারণ এই ছোট বইখানি আলাগোড়া ব্রাহ্মণ-বিশ্বেষে পরিপূর্ণ। কবিতার ছন্দ কাঁচা। ছাপা ও কাগ্ম বিশ্বী।

শ্রীশোরীজনাথ ভট্টাচার্য্য

মোপাস র গল্প—-জীননীমাশব চৌধুরী, এম-এ। মভার্গ বুক এলেন্দ্রী, ১০ কলেন্দ্র স্কোরার, কলিকাতা। মূল্য দেড় টাকা। ১৯৩৩

পাশ্চাত্য সাহিত্যের ইতিহাসে মোপাসাঁর নাম উজ্জল জক্ষরে লিখিত। জনুবাদক মহালয় মোপাসাঁর আটটি গল্প বাংলার জনুবাদ করিরাছেন: ইহাদের মধ্যে সাতটি ইতিপুর্বের 'ভারতী' ও' সবুলপ্রে প্রকাশিত হইরাছিল। এক ভাষা হইতে অস্ত ভাষার অমুবাদ হুরাহ ব্যাপার এবং গ্রন্থ যত উৎকৃষ্ট হইবে তাহার অমুবাদ ওতই কঠিন হওয়ার কথা। গ্রন্থগুলির নির্বাচনে কৃচি ও রদনোধের পরিচয় পাওয়া যায় এবং মূল রচনার সৌন্দর্যা যে অমুবাদের ভিতর দিয়া আয়প্রশাশ করিতেছে তাহাতে অমুবাদক মহাশরের কৃতিত্ব বলিতে হইবে। শেষের গলটি কথা ভাষায় নহে। কিন্তু তাই বলিয়া কোনও হানি হয় নাই; রসবোধের দিক হইতে বাংলা-রচনায় লেখ্য ও কথা ভাষার প্রভেদ যদি কিছু থাকে, তবে তাহা রচনা-কৌশলে দুর হইয়াছে। 'মোপাসার গল' বাংলা অমুবাদ সাহিত্যকে সমুদ্ধ করিবে।

শ্রীপ্রিয়রঞ্জন সেন

সাম্যবাদের গোড়ার কথা— এবিজ্ঞলাল চটোপাধ্যায়। আঞ্বল্জি আইবেরী, ১৫ ন: কলেজ ক্ষোয়ার, কলিকাতা। দাম পাঁচ দিকা। 1/০+১২০ পৃষ্ঠা।

বাণাড শ-র An Intelligent Woman's Guide to Socialism and Capitalism বইপানি যেমন প্রাঞ্জল তেমনই সরদা। বর্তমান লোক উপরিউক্ত প্রন্থখানিতে তাহারই সারভাগ আপান ভাগার দিবার চেপ্তা করিয়াছেন। করির ভাষা প্রাঞ্জন, কিন্তু বার্গার্ড-শার পুতকে মুম্মানীতি, অর্থনীতি প্রস্কৃতির সাধানে যে-সকল অত্যন্ত জটিল বিষয়ও সরলভাবে মানোচিত হইয়াছে, এই পুত্তকে সেগুলির প্রতি ঠিক তেমন প্রবিচার করা হয় নাই। মূল প্রাঞ্জ ভাষা অংশকা বৃদ্ধি থেমন বেশী স্থান পাইয়াছে, করির প্রস্কে তারার পরিবর্তে বৃদ্ধি অপেকা ভাবের উপরেই বেশা স্পোর প্রস্কৃত তাহাতে সামাবাদের জ্ঞানিল তত্ত্বভিল গনেকালেশ বাদ পড়িয়াছে।

তাহা সম্বেও মনে হয় যে হয়ত এমন প্রস্তেরও প্রশ্নোজন আবাচে।
গাতির বর্ত্তমান হংপের যুগে, মানুষ যথন নিজের হাতে-গড়া ভাষাকও
পুলির আলপ্রে ভগবানের দেওয়া হুংথ বলিয়া গ্রহণ করিতেছে, তখন হয়ত
ভাষাদের জাপ্রত করিতে হইলে প্রথমে ভাবের দিকেই জোর দেওয়া
দরকার। সেইজান্ত এই পুস্তকথানির যাহাতে প্রচার হয় আনের। তাহা
কামনা করি।

বইথানির নাম কিছু বেণী হইয়াছে। এত প্রন্মর বাঁধাই সংগ্রনের গরিবর্ত্তে অপেঞ্চাকৃত কম দামে কোনও প্রলঙ্ সংগ্রন বাহির করিলে গ্রচারের দিক হইতে হয়ত আরও ভাল হইত।

গ্রীনির্মালকুমার বস্থ

আমীর আলী—মুহত্মদ হবাবুল্লাহ, বি-এ প্রণাত। "বুৰুদেলফ" ান বাহাত্বর ভবন "তামাকুমুণ্ডি" চট্টগ্রাম, মূল্য ॥• আনা, পূ. ৪৮।

লেখক ভাষার দোধে ও অনুপ্রাসের বার্থ চেপ্লার আনীর আলীর জীবনী নিাগতে সমর্থ হন নাই। বইথানিতে তথ্য অপেক্ষা লেগকের কথ্য বেশী ংইলাছে।

শ্রীযতীক্রমোহন দত্ত

বৈদ্সার— এদিনবধু বেদশান্তী, বেদোপদেশক, বঙ্গ-আসাম আঘা
পাতিনিধি সভা। ৩১ মুক্তারাম রো, কলিকাতা হইতে প্রকাশিত। মুল্য
এক টাকা সুই আনা। আকার ডবল ক্রাটন বোলপেজী—/০—॥০+১
—১৯৬।

বৈদিক মন্ত্ৰ ও আর্থনাদির সংগ্রহায়ক একাধিক এছ আজকাল বিভিন্ন ভাষার অফুরাদ ও ব্যাখ্যাদির সহিত প্রচারিত হইতেছে দেখিতে পাওরা বায়। সমালোচ্যমান এছখানিও এই ক্লাতীয় একথানি গ্রন্থ। ইহাতে সর্বসমেত চারি শত বৈদিক মন্ত্র বিন্ধবিভাগানুসাতে সন্তিবেশিত

হইয়াছে। সকলগুলি মস্তেরই **আক্**রের স্চনা, প্রতি পদের **অর্থ ও** বঙ্গানুবাদ প্রদত্ত হইয়াছে। অনুবাদকার্য্যে সর্বত্তে পূর্ব্বাচার্য্য প্রচলিত অর্থের অনুসরণ না করিয়া দ্য়ানন্দ সরস্বতী মহোদয় প্রবৃত্তিত অভিনব ভাষা অবলম্বিত হইয়াছে। ডই-এক ম্বলে (পু:১০৮-৪০) ভুলনার জন্ম সায়ণভার ও তাহার অকুবাদও দেওয়া হইয়াছে। কিন্তু আশ্চর্যোর বিষয় এই যে, এই অন্তবাদ ভালানুগত না হইয়া ভালবিরোধী হইয়াছে। এইরূপ বিকৃতি গ্রন্থকারের দেচ্ছাকুত **কি অনবধানতাপ্রযুক্ত তাহা** বলিতে পারি না। তবে আমাদের মনে হয়, গ্রন্থকারের ব্যাখ্যার সহিত সর্বত্ত সায়ণামুমোণিত অর্থের নি খুত অমুবাদ থাকিলে সাধারণ পাঠকের পক্ষে অর্থ নিরূপণ বিষয়ে বিশেষ উপকার হইত। গ্রন্থের সংস্কৃত আংশে অনেক মুদ্রাকরপ্রমাদ দেখিতে পাওয়া যায়। যে-স্কল স্থলে পদচ্চেদ করা কর্ত্বা, দেরূপ বহুস্থলে পদচ্ছেদ করা হয় নাই। এজাতার গ্রন্থে এরূপ প্রমাদ সর্বাধা পরিহাত্য। মন্ত্রগুলির বিষয়বিভাগ তেম্ম সভোষ-জনক ও ফুরোধা হয় নাই। গ্রন্থের ছাপা ও বাধাই ফুলার। *দেশে*র প্রাচীন চিস্তাধারা ও জীবনযাত্রার সহিত আধুনিক সম্প্রদারের পরিচয় ও যোগস্থাপনের জন্ম এ-জাতীয় গ্রন্থের বিশেষ প্রয়োজন আছে। ভাই সামাস্ত ক্রটিবিচ্যতি সত্ত্বেও আমরা গ্রন্থথানির বছল প্রচার কামনা করি।

শ্রীচিন্তাহরণ চক্রবর্ত্তী

রাজা রামমোহন— আজিংকুমার চক্রবর্ত্ত প্রণত। ইউ এন্ ধর এও কোং, ৫৮ ওয়েলিটেন খ্রীট ও ২ কলেজ স্বোদ্ধার, কলিকাতা। মূল্য দশ আনা।

বঞ্জিশ বংসর বর্ষদে অজিতকুমার চণ্ডক্তীর মৃত্যুতে বাংলা সাহিত্যের বিশেব ক্ষতি হইয়াছে। রসপ্রাহী স্থানপুণ কাব্যসমালোচকরপে তিনি ঐ বর্ষদেই স্পারিচিত হইয়াছিলেন। জীবন-চরিত হচনাতেও গ্রার কৃতিব মহরি দেবেন্দ্রনাথ ঠাকুরের জাবনী রচনায় পরিলক্ষিত হইয়াছিল। তিনি আচাণ্য একেন্দ্রনাথ শীল মহাশ্যের সাহাযো ও উপদেশ অনুসারে রামমোহন রায়ের একথানি রুহং জীবনচরিত ইংরেজীতে লিগিওছিলেন। তাহা সমাপ্ত করিয়া যাইতে পারেন নাই। বত্তুক্ লিগিয়াছিলেন, তাহাও হারাইয়া গিয়ছে। রামমোহন সম্বর্জে তিনি হোটখাট যে-স্ব প্রকল্প লিগ্যাছিলেন, তাহাও হারাইয়া গিয়ছে। রামমোহন সম্বর্জ তিনি হোটখাট যে-স্ব প্রকল্প নাম রাজা রামমোহন রায়, রাজা রামমোহনের ক্ষপে, এবং রামমোহন ও দেবন্দ্রনাথ। রামমোহন রায় বার্মির বিশ্বর ও চিনিবার এক রামমোহনের বৃগ্যুক্ত ব্রিবার ও ফলিফ্ড ও স্থানিত প্রকল্প করার রাম্মাহনের বৃগ্যুক্ত ব্রিবার পঞ্চে এই স্থানিত ও স্থানিত প্রকল্প প্রবর্জ হারা হায় করিবে মহানি বিদ্যালাতের ব্রুমারও স্থানিত রামমোহনের বৃগ্যুক্ত বান ভাল কাগজে বড় অক্ষরে স্থানিত। ইহাতে রামমোহনের, দেবন্দ্রনাথের এক লেগকের তিনটি ছবি আছে।

প্রাচীন কীতি— আচাত্ত হেমচন্দ্র সরকার, এম্-এ, ডি-ডি জাইভি ও প্রামতী শকুতানা দেবী, এম-এ, সম্পাদিত। সচিত্র। মূল্য আটি আনা। ২১১ কর্ণ-ওয়ালিন ক্লিট, সাধারণ ব্রাক্ষসমান্ত প্রকালয়ে প্রাথবা।

ইহাতে ভ্রনেশর ও বওগিরি, ব্রিচিনপরী, মালব, তফার্নিলা, তাজনহল, আগ্রার মোগল প্রামাদ, ধাসমহল, সিকন্দারা, ফতেপুর সিক্রী (১), ফতেপুর মিক্রী (২), ইংমাওউদৌলা, আবের রাজপ্রামাদ, দিল্লী (১), দিল্লী (২), দিল্লী (৩)—এই প্রবন্ধগুলি আছে। বালক-বালিকারা এই বইটি ইইতে জ্ঞান ও আনন্দ লাভ করিবে, অধিকবর্ত্বদেরও ইহা গাঠের যোগা। ভাল কাগজে ছালা। পুরন্ধার দিবার উপ্যোগী। জীবনী শুচ্ছ প্রথম ও কিতার ভাগ। মূল্য যথাক্রমে আট আনা ও এক টাকা। আচাগ্য হেমচন্দ্র সরকার প্রণীত ও শ্রীমতী শকুন্তলা দেবী সম্পাধিত। ২১১ কণ্ওরালিস্ ষ্টাট, কলিকাতা, সাধারণ রাক্ষ-সমাজ পুশুকালয়ে প্রাপ্তব্য।

আমাদের দেশের ছেলেমেরের। কেবল বিদেশী বিখ্যাত লোকদের জীবনচরিত হইতে শিক্ষা লাভ করিতে পারে, দেশী লোকদের জীবনচরিত হইতে শিক্ষা লাভ করিতে পারে, দেশী লোকদের জীবনচরিত হইতে কিছু শিপিতে পারে না, ইছা যেমন সত্য নহে, তেমনি ইহাও সত্য নহে যে, কেবল দেশী লোকদের জীবনীইভাহাদের পঠনীর ও ভাহা হইতেই তাহারা শিক্ষা পাইতে পারে। দেশী ও বিদেশী সকল রকম জীবনী হইতেই তান লাভ, নৈতিক উপদেশ ও আনন্দ পাওয়া যায়। ফগীয় হেমচন্দ্র সরকার 'জীবনীগুছেহ'র তুই ভাগে চলিশ জন বিদেশী পুরুষ ও মহিলার জীবনীগুছেহ'র তুই ভাগে চলিশ জন বিদেশী পুরুষ ও মহিলার জীবনীগৈল্পের মত করিয়া বলিয়াছেন। বহি তু-খানি ছেলেন্মেন্সের হাতে দিলে তাহারা পড়িয়া প্রীও ও উপকৃত হইবে। বহি ভুগানি মচিত্র। ছাপা ও কাগজ ভাল। প্রথার দিবার উপযোগী।

নানা প্রবিদ্ধ — ২র ভাগ। আচাণ্য হেমচন্দ্র সরকার প্রবীত ও শ্রীমতা শক্তালা দেবী কর্তৃক সম্পাদিত। মূল্য লেগা নাই। সাধারণ ব্রাক্ষদমাজ কার্যালয়ে পাওয়া যায়।

ইছাও বালকবালিকাদের উপযোগী ভাল বই। ছাপা ও কাগজ ভাল 1

মেক প্রেদেশ— আচার্য্য হেমচন্দ্র সরকার প্রণাত ও শীমতী শকুস্থলা দেবী সম্পাদিত। মূল্য লেখা নাই। প্রাপ্তিস্থান সাধারণ রাক্ষ-সমাজ কার্যালয়, কলিকাতা। ছবি হাছে। ছাপা ও কাগজ ভাল।

ভত্তর মের ও দক্ষিণ মেরর এবং তথাকার মামুখদের বিবরণ, কি প্রকারে ঐ সব ভূগও আবিগত হইল, ইত্যাদি বড়ই কৌতুকাবহ ব্যাপার। বালকবালিকার। আঞ্চের সভিত পড়িবে।

আচাৰ্য্য হেমচন্দ্রের এই সমুদ্র বহি নির্জিয়ে বালকবালিকাদের ছাতে দেওয়া যায় । এ-গুলিতে জ্যাঠামি না^ছ, অথচ এগুলি উপদেশপূর্ণ নীরস বস্কুতাও নহে।

জীবনতরক — আচাগ্য হেমচন্দ্র সরকার প্রণীত ও শ্রীমতী
শকুন্তলা দেবী সম্পাদিত। কাপড়ে বীধান। ৩৪৮ পৃষ্ঠা। মূল্য লেথা
নাই। সাধারণ রাজসমাজ কার্যালয়ে পাওয়া ধার।

ষণীর আচার্যা হেমচন্দ্র সরকার আন্ধলীবনী যতটুক্ লিথিরাছিলেন তাহা আছে এবং বাকী, পুস্তকের অধিকাংশ, উাহার দৈনন্দিন লিপি অর্থাৎ ডায়েরী। তাহার পালিতা বিদ্বী কল্পা পিতৃভক্তিমতী শক্তলা ইহা এবং অলাক্ত বছিগুলি প্রকাশিত করিয়াছেন। এই "জীবনতরঙ্গ" প্রাপ্ত-বন্ধর ধর্মাত্রাণী ব্যক্তিদের ভাল লাগিবে। তাহারা ইহা পড়িরা উপকৃত হস্তবেন।

কবি ও কাব্যের কথা— দ্বগাঁয়া লাকণ্যপ্রভা সরকার প্রশীত ও শ্রীমতা শক্তলা দেবী সম্পাদিত। মূল্য লেখা নাই। সাধারণ রাগ্য-সমাজ কাথালয়ে প্রাপ্র। ছালা ও কাগজ ভাল।

পগীয়া লাবণ্য প্রভা সরকার বিহুনী ও প্রলেখিকা ছিলেন। তাঁহার লিখিত কৃত্তিবাস, কাশীরাম দাস, দীনবন্ধু মিত্র, ঈশ্বরচন্দ্র ওপ্ত, হেমচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়, নধুপদন দত্ত ও বন্ধিমচন্দ্র চটোপাধ্যায়, একং তাঁহার স্বামী স্বগীয় হেমচন্দ্র সরকারের লেখা রবাট রাউনিং ও আবন্ধেড টেনিসনের সাহিত্যিক পরিচয় এই বহিখানিতে আছে। ইহা অঞ্পরদ্বর ও অবিক্রম্বর্ম স্কুলকলেজের ছাত্র-ছাত্রীর পড়িবার উপ্যোগী ভাল বহি ত বটেই, গাঁহারা ছাত্রবিস্থা অভিন্যুক্ত।

পৌরাণিক কাহিনী—তৃতীয় ভাগ (এীক পুরাণ)। স্বর্গায়া লাবণ্যপ্রভা সরকার প্রণীত ও শ্রীমতী শকুস্থলা দেবী সম্পাদিত। মূল্য আট আনানা সাধারণ ব্রাহ্ম-সমাজ কাগ্যালয়ে প্রাপ্তব্য। ছবি আছে। ছাপা ও কাগজ উৎকৃষ্ট।

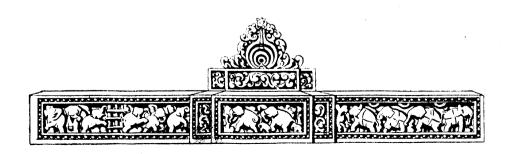
গ্রাক পুরাণের চৌজটি মনোহর আবাগারিকা ইছাতে সন্নিবিট হইয়াছে। গঞ্জলি সরল সরদ ভাষায় বর্ণিত হইয়াছে।

বঙ্গীয় শব্দকোয— শ্রীহরিচরণ বন্দ্যোপাধাায় কত্তক সঞ্চিত ও প্রকাশিত। প্রথম ভাগ, একাদশ গও। শান্তিনিকেতনে গ্রন্থকারের নিকট প্রাপ্তবা। প্রত্যেক গণ্ডের মৃধ্যা। ৽, ভাকমান্ডল / •।

প্রথম তাগ, একাদশ থতে 'আওয়ারু' হইতে ''আগ্রহায়ণ' শব্দগুলির অর্থ প্রভৃতি **আ**ছে।

এই অভিধানের পরিচয় গত কোন কোন সংখ্যায় দেওয়া হইয়াছে।

5 1



লুই পাস্তয়র ও তাঁহার গবেষণা

আচার্য্য ঞ্জীপ্রফুল্লচন্দ্র রায় ও ঞ্জীসত্যপ্রসাদ রায় চৌধুরী, ডি-এস্সি

`

্লাকচক্ষুর অন্তরালে নীরবে বৈজ্ঞানিক তাঁহার পরীক্ষাগারে বে-সকল তত্ত্বর আবিদ্ধার করেন, তাহা চিরস্থায়ী এবং দমন্ত মানব তাহার ফল ভোগ করে। যে-সকল স্থনামধন্ত মনীয়ী নিজেদের ঐকান্তিক সাধনা বলে জগতের বিজ্ঞানতাণ্ডারে অম্ল্য রত্ত্বরাজি সঞ্চিত করিয়া গিয়াছেন, মানুষ ধ্গর্গান্তর ধরিয়া তাঁহাদের স্মৃতির উদ্দেশ্যে অর্ণ্য দান করিতেছে। লুই পাশুয়র ইহাদেরই অন্যতম।

্ঠিচ্বং খৃষ্টাব্দের ২৭শে ডিসেম্বর ফ্রান্সের অন্তর্গত ডোল্ দামক ক্ষুদ্র পলীতে পাশুয়রের জন্ম হয়। পাশুয়রের পূর্ব্বপুরুষগণ



ৰুই পান্তরর

র্মব্যবদারী ছিলেন। তাঁহার পিতা জিন্ যোদেফ বংশাহ্নত র্মকারের বৃত্তি অবলম্বন করেন, কিন্তু নেপোলিয়নের রাজত্ত গলে প্রায় তিন বংসর 'তৃতীয় সৈনিকবিভাগে' সৈনিকের মিউ করিয়া স্থাট কর্তৃক যুক্তকেত্রে সম্মানিত হন। পাশুয়রের

শৈশবকালে জিন যোগেফ আর্বোয়া শহরে বসবাস করিতে আরম্ভ করেন এবং এই স্থানেই পাস্তমরের প্রথম বিদ্যাশিক। আরম্ভ হয়। তিনি প্রথমে একোল প্রিমিয়ারে এবং পরে আরবোয়া কলেজে প্রাথমিক শিক্ষা লাভ করেন। কলেজের পরীক্ষায় পদক, পুরস্কার প্রভৃতি লাভ করা সত্ত্বেও শিক্ষকের মনে 'তিনি ভাল ছাত্র' বলিয়া দৃঢ় ধারণা ছিল না-কারণ তিনি কোন বিষয়ই ভাডাডাডি আয়ত্ত করিতে পারিতেন না। পাত্তমবের সদাই ইচ্ছা হইত যে তিনি পাারীর বিখ্যাত একোল নম্যাল (Ecole Normale) নামক প্রথিতনামা বিদ্যালয়ে ভর্ত্তি হইয়া দেখানকার প্রথম উপাধি পরীক্ষায় (bacclaureat - Bachelor's degree) কুডকার্য হন। ১৫ বংসর বয়সে ভাঁহার এই স্থযোগ ঘটে এবং তিনি এক বন্ধুর সহিত প্যারীতে উপস্থিত হন। কিন্তু বাল্য স্থখম্বতি-জড়িত গ্রাম হইতে শহরের বিলাসভূমিতে আদিয়া তাঁহার অত্যন্ত মনঃকষ্ট হয়-এবং তিনি অস্কুন্ত হইয়া পড়েন। বহু চেষ্টা সত্ত্বেও প্যারীর আবহাওয়া তাঁহার সহ্ন হইল না—স্বতরাং বাধ্য হইয়াই একোল নম্যালে বিদ্যালাভ করার আশায় জলাঞ্জলি দিয়া পুনরায় স্বগ্রামে ফিরিয়া **আসিলেন**। প্যারীতে শিক্ষালাভের আশা হুদুরপরাহত দেখিয়া তিনি তুই বংসর পরে পিতার অনুমতিক্রমে আরবোয়া হইতে পঁচিশ মাইল দুরে বেসাকো (Besacon) কলেজে শিক্ষা লাভ করিতে যান এবং অভারকাল মধ্যেই অভিরিক্ত শিক্ষকের পদে নিযুক্ত হইয়া আহারাদির বায় বাতীত প্রতি বৎসর তিন শত ফ্রাঙ্ক বৃত্তিলাভ করেন। এই সময়ে তিনি কি প্রকার পরিশ্রম করিতেন তাহা তাঁহার কনিষ্ঠা ভগ্নীর নিকট লিখিত এক পত্র হইতে জানা যায়।

"তোমরা পরস্পরকে ভালবাসিবে এবং অলস হইবে না। একবাঃ কাজ করার অভাাস হইরা গেলে বিনা কাজে বনিয়া থাকা হায় না। আর জানিও যে পৃথিবীর সমস্তই মানুষের কর্মক্ষমভার উপর নির্ভর করে।"

এইথানে শাল শাপুই (Charles Chappuis)এর সঙ্গে

পাত্তরের আন্তরিক বরুত স্থাপিত হয় এবং তাঁহারা নিজেদের ভবিশ্যতের জীবনধারা নিরপণ করেন। শার্ল শাপুই একেল্
নর্ম্যালে প্রবেশ লাভ করার এক বংসর পরে পাত্তয়রও
সেইখানে ভর্তি হন। বাইশ বংসর বয়সে পাত্তয়র সম্মানে
পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হন। কিন্তু তিনি পরীক্ষায় খুব উচ্চ স্থান লাভ
করেন নাই এবং পরীক্ষকগণ তাঁহাকে রসায়ন শাস্তে মাঝারি
রকম (moderate in chemistry) বলিয়া মত প্রকাশ
করিয়াহিলেন।

অতংপর পাস্তমর তাঁহার ভূতপূর্ব্ব শিক্ষক এবং ব্রোমিন (Bromine) নামক মৌলিক পদার্থের আবিদ্ধতা এম বালার্ড (M. Balard)এর সহকারী নিযুক্ত হন। স্ফটিক-তত্ত (crystallography) সম্বন্ধে বিশেষ অন্মরার থাকায় তিনি ঐ বিষয়ে গবেষণা আরম্ভ করেন এবং সর্বপ্রেথন সফলতা লাভ করেন। ভিন্তিড়িকায় (Tartaric acid) হইতে উদ্ভূত একটি যৌগিক পদাথের ফটিক (Sodium ammonium tartrate) লইয়া গবেষণা করিবার সময় তিনি আবিদ্ধার করেন যে, এই যৌগিক পদার্থের মধ্যে ছই প্রকারের ফুটিক বর্ত্তমান আছে।* উক্ত হুই প্রকারের স্ফটিক আলোকরশ্মির দিক পরিবর্তন করে (optical rotation)। আলোকতন্ত ও স্ফটিকতন্ত সমুদ্ধে তৎকালীন সর্বশ্রেষ্ঠ বিজ্ঞ ব্যক্তি এম বিয়ো (M. Biot)এর নিকট এই আবিষ্ণারের বিষয় জ্ঞাপন করা হইলে তিনি পাত্যরকে পুনরায় ঐ পরীক্ষার যাথার্থ্য প্রতিপাদন করিতে বলিলেন। পাস্তমর পুনরায় ঐ পরীক্ষা করিলে বিয়ো দেখিলেন যে, পাত্তররের সিদ্ধান্ত সভা সভাই নিভুল। বিয়োর জীবন-ব্যাপী সাধনা আজ পাত্তয়রের পরীক্ষা দারা জয়য়ত হইল। ভিনি আনন্দের আবেগে পাত্তয়রকে আলিক্স করিয়া বলিলেন "প্রিয় পাত্তার, আমি সারাজীবন বিজ্ঞানকে এত অধিক ভালবাদিয়াছি যে, ভোমার এই আবিষ্কার আমার রদয়কে বিচলিত করিয়াছে।" তথন পাত্তমরের বয়স মাত্র পঢ়িশ কি ছাব্বিশ বৎসর।

এই সময়ে পাশুররের যশা চতুর্দিকে ব্যাপ্ত হৃষ্টীয়া পড়ে এবং অন্তান্তকাল মধ্যেই গভর্গমেন্ট তাহাকে দিল্ল লিসেতে (Dijon lycee) পদার্থ বিজ্ঞানের অধ্যাপ্তকের পদে নিযুক্ত করেন। এই পদে অবস্থান কালে তাঁহার গবেষণাকার্য্যে বিশেষ বিদ্ন ঘটে। এই জন্ম বিয়ো ক্ষুক্ক হইমা বলিয়াছিলেন, "গভর্ণমেন্টের কন্তৃপক্ষ্যান ধারণা করিতে পারে না যে, গবেষণাকার্য্য সকল কার্য্যের উপরে।"

বান্তবিক দেখা গিয়াছে যে, অনেক সময়ে যাঁহারা আজীবন মৌলিকতত্বে নিমগ্ন থাকিয়া বহু গৃঢ় রহস্তের আবিকার করিয়াছেন তাঁহাদিগকে কোনও বিভাগের সর্ক্ষময় কর্ত্তা করিলে নানাপ্রকার কাষ্য পরিচালনায় ব্যাপৃত থাকিতে হয় এবং অনেক চিঠিপত্র লেখালেখি করিতে হয়। এইরূপ ধরাবাঁধা কাজে অনেক মহামূল্য সময় অপচয় হয়। এই কারণে পাওয়রের মহামূল্য গবেষণাকার্য্যে বিল্ল জন্মে।

কিছুকাল পরেই বন্ধুবান্ধবের চেষ্টায় পাশুষর ট্রাস্বুর্গ (Strasbourg) এ রসায়নশাস্ত্রের অধ্যাপকের পদে নিযুক্ত হন এবং এই স্থলে তাঁহার গ্রেষণাকার্য্যে স্থ্রিধা ঘটে।

এই দময়ে ট্রাদ্বুর্গ একাডেমীর অধ্যক্ষ ছিলেন এম্ লোর। (M. Laurent)। তাঁধার পরিবারবর্গের সৃষ্টিত পান্তঃরের



গবেষণাগারে পাস্তমর

ঘনিষ্ঠতা হয় এবং কিছুদিন পরে তিনি অধ্যক্ষের কয়। মারি লোরার গুণে আরুই হইয়া তাঁহাকে বিবাহ করেন।

তিন্তিড়িকায় তেঁতুলের মধ্যে বহল পরিয়াণে পাওয়া যায়।

পাস্তম্বের দাম্পতাজীবন সম্বন্ধে তাঁহার এক অস্তর্ক বন্ধু
লিয়াছেন যে, মারি লোর । কেবল গৃহিণী ছিলেন না, গবেষণাকার্য্যেও তিনি পাস্তম্বের প্রধান সাহায্যকারিণী ছিলেন।
কার্যাও তিনি পাস্তমবের প্রধান সাহায্যকারিণী ছিলেন।
কার্যাও তিনি পাস্তমবের প্রধান কার্যাবলী বলিয়া যাইতেন
এবং তাঁহার উপযুক্ত সহধর্মিণী সেই সমস্ত একত্রে লিপিবদ্ধ
করিয়া পাস্তমবের উহা ব্যাখ্যা করিতে বলিতেন। ইহাতে
পাস্তমবের এই স্থবিধা হইত যে, ঐগুলি ব্যাখ্যা করিবার সময়ে
তাঁহার মনে নৃতন নৃতন চিস্তার ধারা প্রবাহিত হইত এবং
গবেষণাকার্য্য সভ্যপথে পরিচালিত করিবার শক্তি সঞ্চার
হইত। তাঁহার দাম্পতাজীবন নিরবচ্ছিয় স্থের না হইলে
পাস্তম্বর এক জীবনে এত লোকহিতকর কার্য্য করিতে সমর্থ
হইতেন কি-না সন্দেহ।

এই সময়ে তিন্তিড়িকাম সম্বন্ধে গবেষণা সম্পর্কে তাঁহার
দৃষ্টি অন্ন দিকে আরুষ্ট হয়। তিনি 'সন্ধান' বা 'গাঁজন প্রক্রিয়া'
(fermentation) সম্বন্ধে জ্ঞানলাভ করিতে ব্যগ্র হইয়া পড়েন
এবং সৌভাগ্যক্রমে তাঁহার স্বযোগও জ্টিয়া যায়। তিনি এই
সময়ে লিল্ (Lille) নগরে বিজ্ঞান বিভাগের অধ্যাপক এবং
অধ্যক্ষের পদে নিযুক্ত হইয়া আসেন। তিনি ১৮৫৭ খৃষ্টাবদে
লিলের বিজ্ঞান সমিতিতে তুগ্ধায় (lactic acid)* 'সন্ধান'
বিষয়ে এক প্রবন্ধ লিখিয়া পাঠান। এই প্রবন্ধের বক্তব্য
মানাদের কাতে বিশেষ বিশ্বয়কর বলিয়া মনে হয় না।
কিন্তু তৎকালে এই নৃতন মতের বিশ্বন্ধে তীত্র প্রতিবাদ
দিয়াছিল। ক্রমাগত বিশ বৎসর পরীক্ষার পর পান্তম্বর
হার মত প্রতিষ্ঠিত করিলেন এবং দীর্ঘ বিরোধ অবসানের
দ সকলেই স্বীকার করিলেন বেং, জীবাণু ব্যতীত 'সন্ধান'
না।

তাঁহার প্রিয় শিদ্যা-মন্দির একোল নম্যালের ছ্রবস্থা ইয়া তিনি স্বহন্তে ইহার বিজ্ঞান শিক্ষার ভার গ্রহণ করেন। সময়ে কতকগুলি পারিবারিক ছুর্ঘটনার জ্বলু তাঁহার ইমণাকার্য্যের সময় সংক্ষিপ্ত হইয়া পড়ে। মাত্র ছেচল্লিশ বৎসর স তিনি সন্থাস রোগে আক্রান্ত হন। তাঁহার বন্ধুবাদ্ধব লেই ভাবিলেন যে, এইবার তাঁহার কর্ম্মজীবনের অবসান ঘটিল। কিন্তু ভগবানের রূপায় পান্তরর আবোগা লাভ করেন এবং কিছুকাল পরেই গুটীপোকার সংক্রামক রোগের ত্ইটি জীবাণু আবিজার করিয়। তাঁহার প্রিয় মাতৃভূমির নইশিক্ষের পুনরুদ্ধার করেন।

এইখানে বলা অপ্রাগলিক হইবে না যে, পান্তররের প্রবার্ত্তিত পদ্ধতি অবলঘন করিয়া ফরাসী দেশে লির্ম (Lyons) নামক স্থানে কোটি কোটি টাকার রেশমের ব্যবসা হইতেছে। জাপানও এই উন্নত পদ্ধতি অবলঘন করিয়া রেশমের ব্যবসায়ে প্রভূত লাভবান হইতেছে। কিন্তু বড়ই হংখের বিষয় যে, আমাদের দেশে মালদহ, মূর্শিনাবাদ প্রভৃতি স্থানে রেশমশিল্প প্রায় লুগু হইবার উপক্রম হইতে চলিল, কিন্তু তথাপি আমাদের দেশের লোকের চোথ ফুটিল না। আমাদের দেশের রেশমশিল্প উন্নত করিতে হইলে বর্ত্তমান বিজ্ঞানগম্মত প্রণালী অবলঘন করা আবশ্রক।

তংকালে কোন যুদ্ধের সময়ে শত শত পীড়িত এবং



ক্লোরেন্স নাইটিলেন

আহত ব্যক্তি উপযুক্ত পরিচর্যার অভাবে অকালে মৃত্যুম্থে পতিত হইত। যুদ্ধকেত্রের হাসপাতালগুলির উন্নতির কথা

দধি তৈয়ার করিবার সময় ছবে বে দখল দিতে হয় তাহাতে এক র জীবাণু থাকে। এই দখল দেওয়ায় জীবাণুর প্রসার বৃদ্ধি হয় এই কারণে ছয় অয়াজ দখিতে পরিণত হয়।

বলিতে গেলে আমাদের সর্বাহ্যে কুমারী ফোরেন্স নাইটিলেনের কথা মনে পড়ে। ১৮৫৪ খৃষ্টান্সে বিখ্যাত 'ক্রিমিয়ান্' যুদ্ধ সংঘটিত হয়, এবং স্কুটারীতে (Scutari) যে সামরিক হাসপাতাল ছিল তাহার অবস্থা তখন অতীব শোচনীয়।

মান্তবের তঃথ এবং যন্ত্রণা দেখিলে কুমারী ফ্লোরেন্স নাইটিকেলের হৃদয়ে অত্যন্ত করুণার সঞ্চার হইত এবং তিনি দেশের এই ছদ্দিনে নিজেকে সর্বতোভাবে নিয়োজিত করিয়:-ছিলেন। সাইত্রিশ জন শুশ্রুযাকারিণীর সহিত তিনি স্কটারীতে উপস্থিত হন। এই সময় তিনি যেরপ পরিশ্রম এবং স্থচারুরুণে তাঁহার কর্ত্তব্য সমাধান করিয়াছিলেন, ইংরেজ জাতির ইতিহাসে তাহা চিরকাল স্ববর্ণ অক্ষরে লিখিত থাকিবে। থাকিয়া নিয়ত উপস্থিত তিনি অস্তোপচারের গতে আহত ব্যক্তিদিগকে সাম্বনা ও সাহসের কথা শুনাইতেন। রাত্রিকালে একটি প্রদীপহন্তে তিনি হাসপাতালের প্রতি গৃহে ঘুরিয়া বেড়াইতেন এবং অনেক সময় হতভাগ্য আহত বাক্তিগণের পার্শ্বে দাঁড়াইয়া তাহাদেব অবস্থা পর্যাবেক্ষণ ক্রিভেন। তিনি যে-সমস্ত পরিচ্যারি নিয়মাবলী অবলম্বন করাইলেন তাহাতে হাসপাতালে মৃত্যুর সংখ্যা অনেক কমিয়া গেল। তিনি আদিবার পূর্বে মৃত্যুসংখ্যা শতকরা বিয়ালিশ জন ছিল, কিন্তু তাঁহার অকান্ত পরিশ্রমের ফলে মৃত্যুদংখা অবশেষে মাত্র শতকর। তুই জনে দাঁড়াইল। তাঁহার পরিপ্রমের প্রতিদানে কুত্তে ইংরেজ জাতি চাঁদা তুলিয়া তাঁহাকে পঞ্চাশ হাজার পাউও অর্থাৎ প্রায় সাত লক্ষ টাকা উপহার দেন, তবং তিনি সেই অবর্থ দারা সেণ্ট টমাস ও কিংস্ কলেজ হাসপাতালে শুশ্রমাকারিণীদিগের শিক্ষার জক্ত নাইটিকেল হোম' (Nightingale Home) প্রতিষ্ঠিত করেন।

১৮৭০ খৃষ্টাব্দে ইতিহাসপ্রসিদ্ধ ফ্রাব্দো-প্রান্
(Franco-Prussian) বৃদ্ধ সংঘটিত হয়। মাতৃভূমির পরাজ্ঞয়ে
এবং লোকক্ষয়ে পাত্তয়রের মনে অভ্যন্ত বেদনার উত্তেক হয়।
ফ্রক্ষেত্রে যাহারা প্রাণ দিয়াছে ভাহারা বীরোচিত সম্মান
লাভ করিয়াছে। কিন্ত বে সমন্ত দৈনিক সামাগ্র আহত
ইয়া হাসপাতালে কভয়ান-বিশাক্ত (septic) হুওয়ায় অসহায়
ভাবে মৃত্যুর কবলে পভিত হয় ভাহাদের অভ্য পাত্তয়রের
য়য়র্ল প্রাণ কাদিয়া উঠিক পচন নিবারণের জন্ম পাত্তয়র
দ্রমার্ল প্রাণ কাদিয়া উঠিক পচন নিবারণের জন্ম পাত্তয়র
দ্রমার্ল প্রাণ করিয়া জীবাকু-

বিহীন বাতাদে (filtered air) রাখিয়া দিলে পুনরা পচন হইতে পারে না। কিন্তু মহয়গারীরে পচন নিবারং সম্বন্ধে এই পদ্ধতি প্রযোজ্য নহে। মাস্গো বিশ্ববিদ্যালয়েঃ শল্য-বিভাগের অধ্যক্ষ অধ্যাপক লিষ্টার পচননিবারব



জোদেফ লি**ই**ার

চিকিৎসা প্রণালীর (antiseptic treatment) প্রবর্ত্তন করিয়া মন্ত্রুষা জাতির অশেষ উপকার করিয়াছেন এবং এই স্থত্তে জোনেক্ষ লিষ্টার সম্বন্ধে তুই-চারিটি কথা বলা অপ্রাদিকিক হইবে না।

এই বিখাত ইংরেজ অন্ত-চিকিৎসক এসেক্সের অন্তর্গর আপটন্ (Upton) নামক স্থানে ১৮২৭ খুটাবের ৫ই এপ্রির জয়গ্রহণ করেন। তাঁহার পিতা জোনেক জ্যাক্সন্ লিটার মশস্বী বৈজ্ঞানিক ছিলেন। ১৮৪৭ খুটাবে জোনেক লিটার লগুন বিশ্ববিদ্যালয়ে চিকিৎসাবিদ্যা শিক্ষা করিতে আর্ম করেন এবং ১৮৫২ খুটাবে এম, বি ও এক, আর্, নি, এল উপাধি প্রাপ্ত হন। তৎকালে হাসপাডালে অনেক রোগ তাহাদের কভস্থানে পচনের জন্ত মানা যাইত। লিটার অনুবীক্ষণ যন্ত্র ঘারা এই পচনের কারণ নিরূপণ করিতে চৌ আর্ করেন। তিনি পারেমিয়া (Pyaemia) নামক তুর্ব

ব্যাধির কারণও অণুবীক্ষণ যন্ত্রের সাহায়ে বিশেষভাবে অফুসন্ধান করিতে লাগিলেন।

লিষ্টারের কাজের প্রকৃত উপকারিতা বুঝিতে হইলে, আমাদের দেই সময়কার অন্ত্র-চিকিৎসার প্রণালী মোটামৃটি জানা আবশ্যক। উনবিংশ শতাকীর মাঝামাঝি সময়ে অস্ত-চিকিৎসায জানলোপকাবী বা বেভুস কবিবাব (anaesthetic) পদার্থের ব্যবহার আরম্ভ হইলে পর তৎকালীন অন্ত-চিকিৎসক্গণ কোরোফর্ম প্রয়োগের দারা অধিকত্তর সাহদ এবং দক্ষতার সহিত রোগীর শবীরে অস্ত্রোপচার সমাধান করিতেন বর্টে, কিন্তু অধিকাংশ রোগীরই ক্ষত স্থলে পচন আরম্ভ হইয়া প্রাণদংশয় হইত। স্নতরাং তংকালে হাসপাতালে অন্ত্র-চিকিৎসা করা ভয়ের ব্যাপার ছিল এবং লোকের শরীরের কোন স্থানে অন্ত-চিকিৎসার বিশেষ প্রয়োজন থাকা সত্ত্বেও কেহ তৎকালীন অতি বিচক্ষণ অস্ত্র-চিকিৎসক দ্বারাও অস্ত্রোপচার করিতে সাহস করিত a1 1

লিষ্টার প্রাদ্রগো বিশ্ববিদ্যালয়ে অন্ত চিকিৎসার অধ্যক্ষ
নিযুক্ত হইয়া তাঁহার অধীনস্থ হাসপাতালগুলিতে এইরূপ
পচনজনিত মৃত্যুর সংখ্যা অত্যন্ত অধিক দেখিয়া ইহার মূল
কারণ নির্ণয়ের জন্ম বন্ধপরিকর হইলেন। তিনি রোগীর ঘরের
জানালাগুলি খুলিয়া রাথিতে আদেশ দিলেন এবং প্রত্যেক
রোগীর নিকট তাহার ব্যবহারের জন্ম পরিম্বত ভোয়ালে
রাথিয়া দেওয়া হইল। কিন্তু এই সকল সত্রক্তা সত্তেও পচনের

জন্ম মৃত্যসংখ্যা কিছুই কমিল না। এই সময়ে রোগের জীবাণুর প্রকৃতি সম্বন্ধে পাস্তমরের অভিনব আবিষ্কার লিষ্টারের নিকট এক নতন আলোক আনিয়া দিল। লিষ্টার প্রথমে ভাবিয়াছিলেন যে. পচনের সহায়ক জীবাণগুলি বাতাদে ভাসিয়া ভাসিয়া আসে। তথ্মকার দিনে কারবলিক এসিড জীবাণু ধ্বংসের একটি প্রধান ঔষধ বলিয়া পরিগণিত হইত। লিষ্টার ক্ষতন্তানে কারবলিক এসিভের প্রয়োগ স্মারম্ভ করিলেন। ভাহাতে ফল এই হইল যে, ক্ষ**ন্তস্থানের** উপরে একটি পর্দ্ধা পড়িয়া যাইত এবং ক্ষতন্তানও তাড়াতাড়ি শুকাইয়া আদিত। কিছ রোগীর শরীরে কারবলিক এদিড পোড়ার ভীষণ দাগ থাকিয়া যাইত এবং সেজ্য অস্ত্রোপচারের পক্ষে ইহা রোগীদের মন:পত ছিল না। গবেষণার পর লিষ্টার বঝিতে ইহার পরে আরও পারিলেন যে বাভাসের জীবাণুগুলি ক্ষত স্থানের পক্ষে বিশেষ অনিষ্টকর নয়। পচনকার্যোর প্রধান সহায়ক হইতেছে চিকিৎসকের হাতের, এবং ছুরি, কাঁচি, ব্যাণ্ডেজ ও রোগীর পোযাক পরিচ্ছদের ময়লা। তিনি উপযক্ত ঔষধ ছারা এই সকল জিনিষকে, জীবাণুবিহীন করিতে লাগিলেন এবং প্রকৃতপক্ষে তথন হইতেই উচ্চাঙ্গ অন্ত-চিকিৎসা-বিদ্যার উৎপত্তি। আন্তর্ভ পর্যান্ত সকল অস্ত্রোপচারে লিষ্টার প্রবর্তিত পচননিবারক প্রণালী ব্যবহৃত হইয়া থাকে। অন্ত-চিকিৎসায় লিষ্টারের অমুল্য দান লক্ষ লক্ষ প্রাণীকে অকাল মৃত্যুর হাত হইতে বাঁচাইতেচে।



পুরোহিত

শ্রীতারাশঙ্কর বন্দ্যোপাধ্যায়

•মা বলিলেন— দিন যখন খারাপ তথন আজ যাওয়া হ'তেই পারে না। কিন্তু দিন খারাপ বলিয়া পৃথিবী ত তাহার কক্ষপথে নিম্নমিত একটি আবর্ত্তন না দিয়া বসিয়া থাকিবে না এবং সে আবর্ত্তনে একটি দিবারাত্তি অতিক্রান্ত হইলেই বিমলের টেণ্ডার দিবার নির্দিষ্ট দিনটি যে পার হইয়া যাইবে! সে উত্তপ্ত হইয়া বলিয়া উঠিল—কে বললে যে দিন খারাপ ? কোন্ মূর্থ বলেছে ?

্রমা চোধ রাঙাইয়া বলিয়া উঠিলেন—দেপ বিমল লঘু গুরু মান্ত ক'রে কথা ক'দ। দিন দেখেছেন ভটচায় মশায়।

পুরোহিত যহ ভট্টাচার্য্য বিমলের বাপের বয়সী লোক।

এ-বাড়িতে তাঁহার প্রতাপ অপ্রতিহত। বিমলের পিতা

কমিলার পঞ্চানন রায় তাঁহার কথায় না-কি উঠিতেন বিসতেন।
লোকে বলিত হছ ভটচায পঞ্চানন রায়কে 'বাদর নাচ'
নাচাইত। এক দোনার তুলসীপত্র আর বিঅপত্র একত্র
করিয়া যহ ভটচাযের স্ত্রীর দশখানা ভারী ভারী সহনা হইয়াছে।
একবার তাগা, একবার হার, একবার চুড়ি বার-বারের

হিসাব মনে থাকে না, তবে মনে করিলেই মনে পড়িবে ইহা
নিশ্চয়। বিমল মনে মনে ভটচাযের মাথা খাইয়া বলিল—
আছো, যাই আমি ভটচাযের কাছে।

রাণাগোনিশানী ট্র মন্দির-প্রাঙ্গণে বদিয়া ভটচায চশমা-চোখে ঘাস ছিড়িভেছিলেন। বাঁধান আঙিনায় একটা ফাটল দেখা দিয়াছে, সেই ফাটল আশ্রম করিয়া উঠিয়াছে ঘাস।

বিমল ভাকিল—এই যে ভটচায় মশাই।

ভটচাব্দের চশমাটা ঝুলিতেছিল নাকের জগায়। নাকের জগাটা বিমলের মুখের উপর নিবদ্ধ করিয়া ভটচায বলিলেন-বিমল! ভালই হয়েছে। তোমাকেই খুঁজছিলাম আফ্রি দেখ দেখি—উঠোনের ফাটটা—এটা মেরামত—

বাধা দিয়া বিমল বলিল—কি বলেছেন মাকে আপনি ? বিশ্বিত হুইয়া ভটচায বলিলেন—কি বলে — আমার জরুরি কাজ রয়েছে আর আপনি মাকে বলেছেন আজ দিন খারাপ—হাত্রা নাই।

ভটচায একটু চিস্তা করিয়া বলিলেন—তা কাজ যখন রয়েছে তথন যাত্রানা থাকলে চলবে কেন? চলে যাও তুমি আজা

विभन এक है नज़भ इंडेन, विनन-किन्छ भा (य-

- দাঁড়াও পাঁজিটা একবার দেখি। ভটচায উঠিয়া হাত-পা ঝাড়িয়া পাঁজি লইয়া বদিলেন। দেখিয়া শুনিয়া বলিলেন— চটো আটচলিশ মিনিটের পর ভিনটের মধ্যে চলে যাও তুমি গোবিন্দ স্মরন ক'রে। গমনে বামনশৈচব— বামনমূর্ত্তি মনে মনে কল্পনা ক'রে বেরিয়ে পড়বে।
- বেশ লোক ত তুমি ভটচায ঠাকুরপো! বিমলকে যেতে বলছ তুমি ? তবে যে আমাকে বললে আছকে দিন্দ্র থারাপ যাত্রা হতেই পারে না।

মা কথন সেথানে আসিয়া দাঁড়াইয়াছিলেন কেহ লক্ষ্য করে নাই। ভটচায় নাকের ডগা আকাশে তুলিয়া তাঁহাকে দেখিয়া বলিলেন—দে কথা ত মিথো বলি নাই আমি। দেখ না পাঁজি—যাত্রা নাই আজা।

বিমলের মা ঝকার দিয়া বলিয়া উঠিলেন—ভবে ? ভবে যে বিমলকে যেতে বলছ তুমি ?

বিমল বলিল—এই যে বললেন আমাকে হুটো আটচল্লিশ মিনিটের পর তিনটের মধ্যে যাবে।

—হাঁ তা যাওয়া চলতে পারে। ভাল সময় ওটা। ঐ সময়টাতেই বেরিয়ে যেয়ো তুমি।

বিমলের মা রুড়ভাবে বলিয়া উঠিলেন—যাত্রা নাই ত বেরিয়ে যাবে কি রকম ? তুমি কি পাগল হ'লে না কি ?

ভট্টাচার্য বলিলেন—ওর যে কাজের ক্ষতি হবে বলছে বৌঠাকঙ্কণ।

গিন্নী বলিলেন—তা ব'লে অ-দিনে অ-ক্ষণে যাওয়া-আসা করে না-কি? তুমি বলছ কি? ভটচায বলিলেন — ঠিকই বলছি বউ। ব্ঝিমে দিই তোমাকে। বিমল বাবসামকর্ম ত আজ থেকেই আরম্ভ করছে না। এ কর্ম্মে যাত্রা করেছে ও অনেক দিন আগেই——শুভদিন শুভক্ষণেই সে ও আরম্ভ করেছে। এটা হচ্ছে মধ্যপথে সেই যাত্রাতেই একটা ছোট যাত্রা আর কি। ধর না, যেমন তুমি শুভ দিন ক্ষণ দেখে যাত্রা করলে তীর্থে। পথে গাড়ী বদলের সময় পড়ল বারবেলা কি একটা থারাপ লগ্ন। সে ক্ষেত্রে গোবিন্দ শারণ ক'রে বামনমূর্ত্তি চিন্তা ক'রে যাত্রা করলেই দোয থণ্ডন হয়ে যায়।

বিমলের হাসি পাইয়াছিল। অতি কটে সে আত্ম-সংবরণ করিয়া রহিল। গিনী কিছুক্ষণ নীরব থাকিয়া বলিলেন— তা হ'লে তুমি অন্তমতি দিচ্ছ ত ?

• ভটাচার্য বলিলেন—হাঁ। আমি দিছি—তুমিও বিধা না ক'রে আশীর্কাদ ক'রে অহ্মতি দাও।...হাঁ—আর গোবিন্দের চরণে পাঁচ পাতা তুলদী—দেটাও বরং ব্যবস্থা করা ভাল, বৃঝলে। গিন্নীর যেন ব্যবস্থাটা এতক্ষণে মনঃপৃত হইল। স্থাইচিত্তে বলিলেন—দেই ভাল। তা হ'লে আর আমার মনে কোন থুঁতে থাকবে না। তুমি ত সহজে সে ব্যবস্থা করবে না। বিমল, নায়েবকে তুই তা হ'লে ভেকে দে আমার কাছে। বাগল সেকরার কাছে গড়ান মজুতই আছে সোনার তলদীপাতা—ওজনটোজন দেখে নিয়ে আম্লক।

বিমলের মনট। কিন্ত খুঁত খুঁত করিতে লাগিল।

এমনি কুরিয়া যাত্রার লগ্ন শুন্ত করিতে হইলে যে অবশেষে

দিন দেখিবার জন্ম পাজি কেনার পয়সা জুটিবে না!

টিকি ও ফোটার উপর বিরূপ সে চিরদিন। কিন্তু আজ

আর সে-বিরূপতা ঘুণা ও বিতৃষ্ণায় পরিণত না হইয়া
পারিল না

ভটচায বলিভেছিলেন ভাহার মাকে—ভোমার ভ সব জানাই আছে—কি-কি লাগবে। পঞ্চাব্য —পঞ্চামুত— নৈবিদ্যি, আর কাপড় একথানা। কাপড়খানা দশ গজা শাড়ীই যেন জানে। কাপড় কাপড় ক'রে আমাকে জালিয়ে ধেলে বাপু।

বিষদ ঘণাভরে সে ছান পরিত্যাগ করিল। ছির করিল এবার কলিকাতা হইতে ফিরিয়া ভট্টাচার্ঘ্যের ব্যবস্থা একটা করিতে হইবে। মনে মনে বলিল—দাঁড়াও— তোমারও যাত্রার দিন আমি দেখছি। অগন্তা যাত্রা—কিংব। ত্রাহম্পর্শ কি মঘাই হবে প্রশন্ত দিন।

* * *

মাদখানেক পর বিমল দেশে ফিরিল। মনটা খুশীই ছিল। টেণ্ডার তাহার মঞ্জুর **श्रियाद्य** । সোনার তুলদীপতের জন্ম ক্ষোভটা কমিয়া গিয়াছে। আর কথাটা তাহার মনেও ছিল না। কাঞ্চের ভিড অভান্ত বেশী। বিষয়পত্র কোথায় কি সে-সব জানিবার জব্য বিপ্রস পরিশ্রম তাহাকে করিতে হইতেছে। বাল্যকাল হইতে লেথাপডার জন্ম কলিকাতায় মাসির বাড়িতে মায়ুয় হইয়াছে। তাহার পর মাসত্ত ভাইদের দেখাদেখি ক্য়লার ব্যবসায় আরম্ভ করিয়া কর্মজাবনও কলিকাতায় কাটিতেছিল। এমন সময় পঞ্চানন রায় হঠাং মারা গেলেন। অকলাৎ বিষয় জমিদারী ঘাড়ে পড়ায় দে বিব্রত হইয়া উঠিয়াছে। কিছ কাটার মধে দান দিতে হয় না। বিষয়ী ঘরের ছেলে সে--নিজেও ব্যবসায়বুদ্ধিতে খানিকটা সাফল্য লাভ করিয়াছিল --তীক্ষ চতুরতার সহিত সব দিক গুছাইয়া লইতে ভাহাকে বেগ পাইতে হইবে বলিয়া তাহার মনে হয় না। ভবে কলিকাভায় ব্যবদা আর এখানে জমিদারী—তুই দিক লইয়াই হইয়াছে মুস্কিল। মা বলেন—কাজ কি বাপু ভোর জমিদারের ছেলে জমিদারী কর। যার যা কাঞ্চ বঝলি ? বিমল হাদে। জমিদার ! হাজার-পাচেক টাকা আয়ের জমিদার। চামচিকাই বা তবে পাণী নয় কেন ? স্ত্রীও তাই বলেন। কাজ কি বাপু ব্যবদায় পু

বিমল মনে মনে বলে—গাড়াও না বছর হুই তোমাকে কলকাতার জল থাইয়ে আনি। তারপর আমাবার শুনব তোমার মত।

যাক

সে-দিন ভারেই তাহার খুম ভাঙিয়। গেল খুকীর কার্নার
শব্দে। খুকী তাহার আট বছরের মেরে স্থ্যা। কান
পাতিয়া শুনিয় মনে হুইল দক্ষিণের জানালার নীচেই বাগান
হুইতে কার্নাটা জাসিয়া আসিতেছে। সময়টা কার্ন্তিক মাস।
ঠাঙা পড়ার জন্ম জানালাটা বন্ধ ছিল। জানালাটা খুলিভেই
নজরে পড়িল খুকী বৃদ্ধ ভটচাথের পিছনে পিছনে কাঁদিতে
কাঁদিতে ছুটাছটি ক্রিভেচেত বৃদ্ধ ভটচাথের লক্ষা ক্রমা



ফেলিয়া একরপ ছুটিভেছেনই। আর পট্ পট্ করিয়া ফুল **ছিড়িয়া সাজিতে প্**রিতেছেন।

খুকী চীৎকার করিতেছিল— ওগো বাবা গো,— দব নিলে গো— আমি কি করব গো ় আমার দেজুতি কেমন ক'রে হবে ঃ

ফুল তুলিতে তুলিতে ভট্চায় বলিল—এা:, ভারি তোর
সাঞ্জপূর্নী। তার জন্যে আবার ফুল চাই! গোলাপ
ফুলটা তুলে নিয়েচিস তুই—ওইটি দে। তা হ'লে ভোকে
চারটি ফুল আমি দেব। নইলে একটি ফুলও আজ পাবে না
তুমি। রাগাগোবিশের চেয়ে ওর সাজপুজুনী বড়!

খুকী ভীত্র ঝকার দিয়া মুখ ভেঙাইয়া উঠিল—এা-এা-এা, ভারি ভ ওর রাধাগোবিন্দ! ছাই ছাই ছাই ভোমার রাধা-গোবিন্দ! কালো—ভাবিভাবে চোক—এ-দিক বাাঁকা ও-দিক বাাঁকা—

বিপুল রোবে ভট্চায চীৎকার করিয়া উঠিল--এাই-খুকী ! এক চড়ে তোর গাল ভেঙে দেব বলছি। খবরদার।

খুকী থাড় উঁচু করিয়া বলিল—বটেই ত, বটেই ত তোর ঠাকুর ছাই কালো। বলছিই ত—ছাই—ছাই—ছাই! আমার 'সন্ধ্যেমণি অফন্ধতীংকে কেন এয়াঃ বলবে তুমি!

— না: বলবে না! যেমন ব্রত তেমনি তার মস্তর! তিনি ভেঙাইয়া বলিভে জারম্ভ করিলেন—সংস্কোমণি অরুদ্ধতী অক্ষবতী বেলফুল—

খুকী ক্ষম্পির ভিদ্মা বিক্লভাবে অন্ত্রন করিয়া ভাটচাবকে মুখ ভেঙাইয়া দাঁড়াইল। সহসা বৃদ্ধ বান্ধণের জ্ঞানসম্ম যেন লোপ পাইয়া পেল। পাগলের মত খুকীকে ধরিয়া ভাহার গালে সজোরে এক চড় বসাইয়া দিলেন। খুকী আর্ডবরে চীৎকার করিয়া কাঁদিয়া উঠিল। ভটচায ভাহাতেও ভাহাকে নিছ্তি দিলেন না। খুকীর আঁচল হইতে গোলাপ ফুলটি কাড়িয়া লইয়া হন্হ্ন করিয়া চলিয়া গেলেন ক্লিরের ককে। জানালায় দাঁড়াইয়া বিমল যেন বিশ্বয়ে ক্লিরের দিকেন। যাট বৎসর বন্ধনের বৃদ্ধাটি বৎসরের শিশুর ছিত এমন আচরণ করিতে পারে এ জ্লার ভাহার ছিল না।

শে স্কঃখরে ভাকিল ভটচায় মশাই ! লখা লখা পা ফেলিয়া ভটচায় ভগন দৃষ্টিপথের বাভিবে খুকীর চীৎকার তথনও খামে নাই। তাহাকে বুকে তুলিয়া লইয়া সে দেখিল তাহার কচি গালে পাচটি আঙুলের দাগ রাঙা দড়ির মত ফুটিয়া উঠিয়াছে। আপন মনেই সে বলিয়া উঠিল—বর্কর—জানোয়ার!

খুকী কাঁদিতে কাঁদিতে বলিল—ভটচায-দাদা মেলে আমায়। বিমল মনে মনে ভাবিতেছিল প্রতিবিধানের কথা। সে গঞ্জীর ভাবে বলিল—চুপ কর। আজই তাড়াব ওকে আমি। খুকী চুপু কুল্লীনা, তাহার অভিযোগ তথনও শেষ হয় নাই। সে বলিল—রোজ আমার সঙ্গে ঝগড়া করবে, রোজ আমার সঙ্গে ঝগড়া করবে, দেয় না।

ভাহাকে বুকে করিষাই বিমল কাছারীর দিকে চলিল। জানোয়ারের সঙ্গে জানোয়ারের মত ব্যবহার করিয়া ফল নাই, ভাহাকে আজই বিদায় করিয়া দিবে। কাছারীতে তথনও নামেব আদে নাই। এক জন পাইককে সে ছকুম করিল—নামেববাবুকে এক্ষ্নি ভেকে নিয়ে আয়। বলবি বাবু ব'সে আছেন।

নায়েব আদিতেই বিমল বলিল—আজই একজন পুরোহিত ঠিক করতে হবে ছপুরের আগেই।

কথাটা সম্পূর্ণ ব্ঝিতে না পারিয়া নায়েব বিস্মিত দৃষ্টিতে তাঁহার মূথের দিকে চাহিয়া রহিল। বিমল বলিল— যতু ভটচায়কে জবাব দিয়ে দেন। আজ্জই— এক্সনি।

নাম্বের চুপ করিয়া রহিল। এমন পরমাশ্চর্য্যের কথা সে যেন কথনও শোনে নাই। বিমলের ক্লম্ক রোধ যেন ফুলিয়া ফুলিয়া উঠিতেছিল। সে আবার বালল—লোকটা লোভী, অভিবড় লোভী, তা ছাড়া বর্কর, জানোয়ার, কাওজানহীন।

नारवय विनन--- आरख--- छ। य हवात्र छेभात्र नाहे।

—উপায় নাই ! কেন ?

রোবে বিমল গর্জন করিয়া উঠিল।

অসহিষ্ণু হইয়া বিমল বলিয়া উঠিল—কি বলছেন আপনি স্পষ্ট ক'বে বলুন। হাঁ, দেখোত্তরের দলিল দেখিনি আমি, কিন্তু কি প্রায়াক কালেক ভটচায মশার মন্দিরের হর্তাক্ষর্তা থাকবেন। যাবজীক্ষ পূর্ত্তা-পার্বাণ তাঁর নির্দ্দেশমত হ'তে হবে। তাঁর জীবনভার ত তিনি পূরোহিত থাকবেনই, এমন কি তাঁর পরে কে পুরোহিত হবেন তাও নির্দ্দেশ ক'রে যাবেন তিনি। তবে গিরীমারের একটা সম্মতি চাই।

বিমল অবাক হইয়া নায়েবের মূখের দিকে চাহিয়া রহিল।
তাহার মনে হইল লোকটা প্রলাপ বকিতেছে। নায়েব তথন
বলিতেছিল—এমন কি যত্ত ভটচায ইচ্ছে করলে দেবোত্তর
সম্পত্তির হিসেব-নিকেশ পর্যান্ত ট্রাষ্টীর কাছে চাইতে পারেন।
যদি তাঁর মতে ট্রাষ্টী মেচ্ছাচারী হয়. কি হিন্দুর্শ্ববিগাইত কোন
কাজ করেন, তবে তিনি আদালতে ট্রাষ্টীকে পদ্চাত করতে
পারবেন। তাঁর আর পিন্নীমায়ের ক্ষমতা এক।

বিমল বিশ্বারে শুদ্ধিত হইয়া বদিয়া রহিল। কিছুক্ষণ পর বলিল—নিয়ে আস্তন দলিল।

নায়েব দলিল আনিয়া তাঁহার হাতে দিয়া বলিল—দলিলের আবার তিনধানা কপি,— একধানা আছে এইেটের সেরেন্ডায়, একধানা আছে গিন্নীমায়ের কাছে, আর একধানা আছে ভটচাযের হাতে।

ঘুরাইয়া ফিরাইয়া তিন চার বার দলিলখানা পড়িয়া বিমল টেবিলে মাথা গুঁজিয়া গুম্ হইয়া বিসয়া রহিল। তাঁহার ইচ্ছা করিতেছিল চাবুক মারিয়া সে পায়গুকে বিদায় করে। আপনার হ্যায়্য অধিকারে বঞ্চিত হওয়ার একটা প্রচেও আক্ষেপ আছে, সে আক্ষেপে সে যেন পাগল হইয়া যাইবার উপক্রম করিল। ইচ্ছা করিতেছিল সর্ব্বাগ্রে ঐ দলিলখানা কৃটিকুটি করিয়া ছি ড়িয়া ফেলে।

আবার সে দলিলখানা পড়িল। দেখিল ইহার প্রতি-বিধানে কিছু করিতে পারেন মা। সে উঠিম চলিল উাহার কাছে। মা সমন্ত শুনিয়া বিমনের মুখের দিকে কিছুক্রণ চাহিয়া হহিলেন। তারপর বলিলেন—একবার যা বললে তুমি বিমল, বারান্তরে আর ব'লোনা। বললে— দেবোন্তরের ট্রাটী ঘুচোবার জন্তে আমাকে দরখান্ত করতে হরেন

বিমল আর কিছু বলিল না। সে সটান উপরে উঠিয়া বিছানায় পিকা ভইয়া পড়িল। নারীচরিত্র ভাহার অজানা নয়—বিশেষ করিয়া বাংলা দেশের মেচেদের সে বেল চেনে। ব্ব বেশী দৃঢ় সংখারকে টলাইটো শুইলে বড়-লোর প্রয়োগন এক দিন উপবাদ।

চাকর চা সইয়া আসিতেই সে বানিবা—নিমে থা, আমি থাব না।

অস্থাবার-হাতে স্ত্রী প্রায় সঙ্গে সঙ্গে আনিক্সই বলিনেন— তোমার এ মতিগতি দিন দিন কি হচ্ছে বল স্থেতি স

বিমল ক্ষিপ্ত ইইয়া উঠিল। চাৎকার করিয়া লে বালিক ইচ্ছে করছে আজ কালাগাহাড় হ'তে। গুণু এই বালিক কেন—দেকতা-টেকডা টান মেরে জনে কেলে—

শিহরিয়া উঠিয়া জী কানে আঙ্ক দিয়া বলিলেন – চুপ— চুপ—চুপ!

তাহার মূখের শহাতৃর বিব্যালয় বেশিয়া বিষদ আত্মা হইতেই চুপ করিয়াছিল। তাহার স্ত্রী তখনও ধরু ধরু করিছা কাঁপিতেছিলেন।

একটু সাৰ্বন্ধইয়া সইয়া তিনি বলিলেন—ধাই মাকে বলিগে—গোবিজের চরণে তুলনী দেওয়ার ব্যবহা কলে না। কি হবে মা আমার সর্বাগরীর কার্ড্রাই আঁকার বিমল চীৎকার করিয়া উঠিল—ধবরদার। এই জানোরার বাম্ন—

ত্রী ঘূরিয়া দাঁড়াইয়া বলিদেন—ভূমি কি পাগল হয়েছ না-কি? কাকে কি কলছ ? জান, গোবিনজীয় সংদ ওঁয় কথা হয়!

এবার বিমল হতবাক্ ইইয়া গেল। এও বড় ক্ষাইটা ত তাহার ফানা ছিল না! স্ত্রী বলিলেন—আৰু স্থান এখন কিছু খেয়োনা তুমি। ভোমার নামে তুলনী কেজা হবে। চরণাম্মেত — আশীর্কাদ নিয়ে তবে...। ই। ক্ষাই ক্ষাই কি— ছি—ছি—ছি, তুমি যে মেলেচ্ছ হয়ে উঠাৰে মিন বিম।

চারের ট্রেডে চাযের কাপটা ভবন ঠান্তা ভব ইইরা গিয়াছিল। বিমল চক্ চক্ করিক্ষাল্লেই ঠান্তা চা গিলিয়া কাপটা ঠক্ করিয়া নামাইয়া দিল।

স্ত্রী বলিলেন – থাক্, **আমি উপোস ক'রে খাকলেই হবে।** আর কিছু খেয়ো না যেন।

তিনি জলধাবারের ভিনটা লইয়া **আক্ষেণ করিতে** করিতেই চলিয়া গেলেন।

—কি হবে মালো, ভয়ে আমার সর্বাপরীয় কাপছে।

মাকেই বা বন্ধৰ কি ক'রে আমি। লক্ষার বেরায় মাথাটা আমার কটো বাচেছ যে ! ছি ! ছি !

विमालक टेक्टा कविन त्राक ट्टेंट्ड वन्तूकी। नहेक्का निटक्कत वुटकट माणिका एमक !

ছই হাতে মাথা ধরিষা সে বদিষা রহিল।

কিছুক্ষণ পর সে শুনিল-ভটচাযের কণ্ঠস্বর।

—কই—দে শালী কই গো বউঠাকরুণ <u>?</u>

গিনী গদগদ ভাবে বলিলেন—কি হ'ল আজ আবার স্থীর সঙ্গে !

্ — ভারি ছ্টু হয়েছে সে বউ। গোবিনজীকে বলেছে ছাই কালো। বাল্যভোগের প্রসাদ আনলাম—চরণাম্মেড এনেছি।

সঙ্গে সঙ্গে খুকীর ক্রন্সনধ্বনি শোনা গেল। তারপরই ভটচাধের তীত্র তিরস্কার প্রতিধ্বনিত হইয়া উঠিল---খবরদার বউ-মা, খবরদার! কেন মারবে ওকে তৃমি! মার বউ-ঠাক্কম্প, বউটাকে এক চড় তৃমি কসে দাও।

ভারপর সম্পেহকঠে ডিনি বলেন—কেঁদ না ভাই সথি, কেঁদ না তৃমি। এস আমার সকে এস। বালাভোগের প্রসাদ খেতে খেতে গল ভনবে এস। এস ভীম কি ক'রে বক রাক্ষ্যকে মেরেছিল বলব এস। খুকী থিল্ থিল্ করিয়া হাসিয়া উঠে—খলে—সেই পায়েস থেতে খেতে—

কথা তাহার সম্পূর্ণ হয় না। কলখনা হাসি চক্মিলান বাড়ির খিলানে খিলানে অলভরকের মত বাজিয়া বাজিয়া উঠে।

ভটচাৰ বলেন—বউমা তোমার আজকাল দেবসেবায় এফন অবহুলো হ'ল কেন বল ত ৪ আগের মতন ত কই—

গিন্নী বাধা দিয়া বলেন - তুমি এক এক সময় এমন কথা ব'ল ঠাকুরণো! বিমল বাড়ি রয়েছে এখন—

হা হা করিয়া হাসিয়া ভটচাব বলেন—বড়ো হয়েছি কি-না বউ। তা স্বামী-সেবা করা ভাল—পরম ধর্ম। বিহানার উপর বিমল লাফ দিয়া উঠিয়া ব্যক্ষা বলে এটি! ভটচাব বলেন—তুলদী ক-পাতা গড়ান আছে ত ?

নিৰূপায়ে মনের ঘা মনে রাথিয়াই বিমলের দিন কাটিডে-ছিল । বেখানে সমস্ত সংসার বিরোধী সেখানে সে ছাড়া উপায় কি ? তাহা ছাড়া আর একটা দিকও ছিল। আৰ একদিক দিয়া বিপুল পরিতৃষ্টিতে মন তাহার ভরিমাছিল জমিদারী ও ব্যবসায়ে আশাতীত সাফল্য তাহাকে এ-দিকট যেন ভূলাইয়া দিয়াছিল। সম্পত্তির পর সম্পত্তি সে কিনিয় চলিয়াছে।

সে-দিন নামেব বলিল—সরকারদের লাট ধড়বোন বিক্রী হচ্ছে বাবু।

লাটথড়বোনা! বিমল লাফাইয়া উঠিল। লাটথড়বোন যে সোনার সম্পত্তি! এ চাকলায় এমন সম্পত্তি আর নাই ভাহা ছাড়া যে-গ্রামে বিমলের বাস সে-গ্রামথানিও লাট থড়বোনার অস্কর্গত। নিজে জমিদার হইয়া অপরে: জমিদারীর মধ্যে প্রজা হইয়া বাস করার আক্ষেপ ও লজ্জা আজ তিনপুরুষের মধ্যে মিটিল না।

নাথেব বলিল—রঙ্গুরের চাটুজ্জেরা না-কি কিনছে। বিমল বলিল—এক্ষ্নি যান আপনি সরকারদের ওথানে। নায়েব হাসিয়া বলিল— কাল রাত্তে শুনে রাত্তেই আমি সেথানে গিয়েছিলাম।

--ভারপর গ

—কথাবাতা একরকম কয়ে এসেছি। পয়রিশ হাজার
টাকা দাম চায়। চাটুজ্জের। তেত্রিশ হাজার কথা কয়ে
গেছে। বড় সরকার বললেন পরশু পর্যান্ত দলিল রেজেরী
ক'রে কাজ শেষ করতে হবে। কাল সজ্যে পর্যান্ত টাকা
দিয়ে রাত্রেই দলিল লেথাপড়া শেষ করতে হবে, নইলে
আর হবে না। চাটুজ্রের।পরশু টাকা নিয়ে আসবে।

বিমল বলিল—আহ্ন আমার সঙ্গে। বাগল সেকরাকে ভাকতে পাঠান।

সিন্দুক খুলিয়া বিমল দেখিল মজুত মাত্র দশ হাজার।
ব্যাকের খাতার মজুত বার হাজার ছু-শ পঁচিশ। কথাটা
তানিয়া মা—জী আপনাদের গহনা বাহির করিয়া দিলেন।
বাগল অর্থকার ওজন করিয়া মূল্য অন্তমান, করিল—হাজার
আাষ্টেক। এখনও চাই পাঁচ হাজার! খণ সংগ্রহের সময়
নাই। মধ্যে মাত্র ঘণ্টা-ত্রিশেক সময়। বিমল মাধায়
হাত দিয়া বসিয়া পড়িল।

সক্ষা ভাষার মাধার বিত্যন্তের মত একটা কথা খেলিছ। পেল। দেকোতরের খাড়ার সে কেম্বিরাছে ্বিএহের অলম্বারে বছ টাকা স্মাবদ্ধ হইয়া স্মাছে। সে মান্তের পা হুইটা জড়াইয়া উপুড় হইয়া পড়িল।

বিমল উঠিল না। বলিল- আগে বল-জামার কথা রাথবে ?

- ---রাথব রাথব-- ওঠ্তুই।
- আমার মাথায় হাত দিয়ে দিবাৈ কর।
- —তাই করছি—সাধ্যি থাকলে করব। তুই ওঠ বাবা। বিমল উঠিয়া বলিল – ঠাকুরদের গয়নাগুলি দাও।

ম। সভয়ে শিহরিয়া উঠিলেন।—দে কি রে ?

বিমল বলিল—আমি আবার গড়িছে দেব। যত টাকার নেব তার চেয়ে বেশী দেব।

মা কথার উত্তর দিতে পারিলেন ন।। বিমল বলিল—
গোবিনজীর নামেই ও-সম্পত্তি কিনব মা। তা হ'লে ত হবে।
মা বিধাভবে বলিলেন—তাই ত বিমল।

আবার তাহার পা হুইটা ধরিয়া বিমল বলিল—ভিন প্রুষ্থের লজ্জা মা– এ স্থাবোগ গোলে সে লজ্জা আর ছচবে না।

় মা বলিলেন— দাঁড়া বাবা, ভটচায ঠাকুরপোকে ডাকি।

বিমল বলিয়া উঠিল—না—না। তা হ'লে আর হবে না। সে একধারার মাতৃষ—সে প্রাণ ধরে কখনও দিতে বলতে পারবে না।

মা বলিলেন-- কিন্তু গন্ধনা যে তাঁর কাছেই বাবা। বিমল আঁতেকাইয়া উঠিল।—বল কি মা! সে কি ? সে যদি হঠাৎ মরে যান্ধ--কি--

ম। বাধা দিয়া বলিলেন—ছি: বিমল—কা'কে কি বলছ ?

দুচ্মবে বিমল বলিল—ঠিক বলছি মা। ভোমরা যাই
ভাব এমন লোভী আমি কখনও দেখিনি।

মা বলিলেন—গন্ধনা কথনও তিনি বাড়ি নিম্নে যান না বিমল। ঠাকুরছারেই দেবোভরের আম্বরণ চেট্টে শে–সব মক্তুত থাকে।

- —চাৰি ?
- —চাবি তাঁরই কাছে থাকে।
- —ছ'।
- নারেববার ভটচাক মশায়কে ভাকুন ত।

উত্তেজনায় বিমল **অভিরভাবে গারচা**রি করি**ভেছিল।** হাসিমূপে বাড়ি ঢুকিয়া ভটচাব বলিলেন—কি হুকুম সোঁ বউ-চাকরণ।

বিমল এবার তাঁহার পায়ে উপুড় হইয়া পড়িল ৷ ব্যক্তভাবে ঠাকুর তাহাকে আশীর্কাদ করিয়া বলিলেন—কি — কি — হ'ল কি — বাবা বিমল ?

বিমলের মা সমস্ত কথা বলিয়া বলিলেন— সম্পতি গোবিনজীর নামেই কেনা হবে ঠাকুরপো। জার যে-টাকার গহনা নেওয়া হবে এক বছরের মধ্যে বিমল ভার দেড়গুল বেশী দেবে।

মাথা নাড়িয়া ভটচায় বলিলেন—ত। হয় না ব**উ।** সে আমি দিতে পারব না। না—সে কিছুতেই হবে না।

বিমল বলিল—বুঝুন আপনি ভটচায় কাকা— গোবিনজীর সম্পত্তি বাডবে।

— উছ । সম্পত্তি নিয়ে কি করবে ঠাকুর **় উছ**, সে **আ**মি দিতে পারব না।

নায়েব বলিল—নিজ গ্রাম ঠাকুরের দখলে আসবে।
পরের জমিদারীতে ঠাকুরকে বাস করতে হয় ভটচায
মশাই—

ভটচাযের সেই এক জবাব—উহু—গদ্ধনা আমি দিতে পারব না বাপু। উ—হ !

এবার বিমল উঠিল। দৃচস্বরে বলিল—চাবি দেন সিন্দুকের। বিশ্বিতভাবে ভটচায ভাহার দিকে চাহিয়া বলিলেন— কেন ?

কঠোর স্বরে বিমল আদেশ করিল—দেন! দেন বলছি!
ভটচায় বলিলেন—চাবি ত আমার কাছে নাই।

অকমাৎ ভাহার হাত ধরিয়া রুচ ভাবে ঝাঁকি দিয়া বিমল চীৎকার করিয়া উঠিল—চাব দে বলছি ভণ্ড বাম্ন! নইলে গুলী ক'বে তোকে মেরে ফেলব!

গিল্লী চীৎকার করিয়া ডাকিলেন - বিমল !

ভটচায বিমলের মৃত্তি দেখিয়া ভয় পাইয়া গেলেন—ভীতখনে বলিলেন—চাবি ত ভোমার মায়ের কাছে থাকে বাপু!

দূঢ়ক্বরে বিমল বলিল—চাবি দাও মা! মা বলিলেন—ঠাকুরণো! ভটচাষ খীরে খীরে ঘাড় নাড়িয়া বলিলেন—উত্তলে স হয় নাবউ। প্রাণ ধ'রে সে আমি বলভে পারব না। উ-ছ!

বিমল ক্ষেত্তপদে মামের ঘরে গিরা প্রবেশ করিল।
তাঁহার কাঠের হাতবাল্কটা থাকিত সম্মুখেই একটা জলচৌকীর
উপর। সেটাকে আনিয়া সে উঠানের উপর আছাড় মারিয়া
কেলিয়া দিল। পাথরের টালি দিয়া বাঁধানো উঠানে আছাড়
খাইয়া বাল্কটা চৌচির হইয়া ফাটিয়া গেল। ভিতরের
জিনিষপত্র চতুর্দিকে ছড়াইয়া পড়িল। রিঙে-গাঁথা
গোছা ছুই চাবি তাহার মধ্য হইতে কুড়াইয়া লইয়া বিমল
উন্সান্ধের মত মন্দিরের দিকে চলিয়া গেল।

একটা মাহ্য যখন উন্নত্ত হইয়া উঠে তখন অপর সকলে

হইয়া যায় যেন মৃক-পঙ্গু। বাড়ির সমন্ত লোক বিমলের
উন্নত্তাম মৃক-পঙ্গুর মত গাঁড়াইয়া রহিল। কিছুক্ষণ পর
বিমল আঁচিলে করিয়া একরাশি অলকার আনিয়া বাগল
অপ্পারের সম্মুখে ঢালিয়া দিল। বলিল—ওজন কর।

মৃক-পঙ্গু ভটচায অলকারগুলির দিকে তাকাইয়া বার্ বার্ করিয়া কাঁদিয়া ফেলিলেন। তার পর ঝাঁপ দিয়া উপ্ত হইয়া পড়িলেন অলকাররাশির উপর। বুকের মধ্যে চাপিয়া ধরিয়া চীৎকার করিয়া উঠিলেন—না—না—এ দেব না, দিতে পারব না। আমার—এ আমার।

বিমল রুটভাবে হাতে ধরিয়া সবলে ভটচাযকে টানিয়া সরাইয়া কেলিয়া দিল। সকে সকে আর একটা প্রলয় ঘটিয়া গেল যেন। সহসা ভটচায পাথরের উঠানে মাধা ঠুকিতে আরম্ভ করিলেন উরুত্তের মত।

— এই নে—এই নে—তবে এই নে। এই নে—এই নে।

আখাতের পরিমাণ বোধ নাই—জীবনের মমতা নাই—
উন্নত্ত বিকারগ্রন্থ যেন! ফিন্কি দিয়া রক্ত পড়িতেছিল।
সে রক্তে ভটচাবের দেহ ভাসিয়া গেল—খানিকটা মাটি রক্তাক্ত
হইয়া উঠিল।

বিমলের মা চীৎকার করিয়া কাঁদিচা উঠিলেন। ছুটিয়া
আদিয়া ভটচাষকে জড়াইয়া ধরিয়া ভাকিলেন – ঠাকুরপো !
ঠাকুরপো ! —

ভটচায বলিয়া উঠিকেন—না—না—পারব না—পারব না আমি দিতে।

ষা বিমলের দিকে চাহিয়া বলিলেন - বাৰা বিমল।

লজ্ঞাসরম জুলিয়া গিরা স্ত্রী আসিরা বলিল—ওগো!
খুকী শুপাশে দীড়াইয়া ভমে কাঁদিভেছিল। নারেব
দাঁড়াইয়াছিল পাথরের মৃষ্টির মন্ত। বিমলেরও উন্মন্ততা ছুটিয়া
গিরাছিল। বিপুল ঘুণাবিমিশ্রালৃষ্টিতে সে চাহিরাছিল ঐ
লোভজর্জন র্ছের দিকে। সে বেশ ব্বিল, র্ছের সর্বান্দের
ঐ লোল-কুঞ্চন—ও জরা নয়—লোভজর্জন্বতা। সে স্থান তাাগ
করিতে করিতে বলিল—নে:—নিয়ে যা। ইচ্ছে হয় ত
বাডিও নিয়ে যা ওপ্রলো।

কাছারীবাড়িতে গিয়া সে উঠিল। কিছুক্ষণ পর দেখিল বাগল স্বর্ণকার আবার চলিয়াছে অন্সরের দিকে। সে বৃঝিয়াছিল—তবু জিজ্ঞাসা করিল—কি রে বাগল ?

- আজে তুলসী পাঁচপাতা।

বিমল ভাবিয়াছিল এই ঘটনার পর সে এপানে বাস করিবে
কি করিয়া। তাহার দারুল পরাজ্যের বার্দ্তা লেখা রহিল ওই
লোভী রাহ্মণটার ললাটে। নিত্য তুইটি বেলা ঐ লিপিঅব্ধিত ললাট লইয়া তাহারই সম্মুখ দিয়া তাহারই বাড়িতে
যাইবে আদিবে—সে তাহা কেমন করিয়া সহ্য করিবে
। কিন্তু
নিরুপায়ে মাহ্ময়কে সব সহ্য করিতে হয়— ধীরে ধীরে সব সহ্
ইয়া য়য়ও। বিমলেরও সহ্য ইইল। বেমন পৃথিবী চলিতেছিল
তেমনি চলিয়াছে। কিন্তু আক্রোশ বিমলের গেল না। মনে
মনে সে হ্রেগে সন্ধান করিয়া চলিল। বছকটে কৌশলে তুলসীপাতার ওজন সে কিছু কমাইল। শুভদিন না দেখিয়া সে
আর য়ায় না। মামলা-মন্দ্রমার সংবাদ পোপনে থাকে।
বাড়িতে মেয়েদের কানে আর তোলে না। কিন্তু তব্রও
বাগলের আসা-যাওয়ার বিরাম নাই। ভাহার ম্থে বিতীঃ
কথাও নাই।

—বাগল—কিরে?

—আক্তে—তুলসীপত্ত।

বিমল মনে মনে গজায়। খুকীটা পর্যাপ্ত যন্ত বড় হইন্ডেছে ডত তাহার ঐ লোভী ব্রাহ্মণটার উপর ভক্তির প্রাৰল্য দেখা বাইতেছে। দিবারাত্তি সে এখন মন্দিরে আছে। ফুলভোলা মালাগাখার ভার নাকি রূপা করিয়া বৃদ্ধ ভারাকে ছাড়িয় দিরাছে। এক এক সময় মনে হয় যাক্ লে যাহা করিভেছে সে করুক, উহার আর কর দিন ? পরক্ষদেই সে অভির হইয় উঠে। **অক্ষমের ম**ত বিপক্ষের মৃত্যুকামনা ও আয়ুর দিন গণনার লক্ষা কাঁটার মত তাহাকে বিধিতে থাকে।

সে-দিন সকালে বসিয়া এই চিন্তাই সে করিতেছিল। এই মাত্র রুক্ত সমূধ দিয়া ঘড়ির কাঁটাটির মত একগতিতে চলিয়া গেল।

খুকী আদিয়া তাকিল — বাবা! ঠাক্মা তোমাকে তাকছেন। বিমল তেলেবেগুনে জলিয়া উঠিল। নিশ্চয় কোন বত-পাকা

বৃদ্ধ গেল—অব্য-বহিত পরেই মা ডাকিলেন—ডাক লইয়া আসিল খুকী। সাজান বন্দোবন্ত। এ থেন নালিশ দায়ের হইল—হাকিম সমন সহি করিয়া দিলেন—পেয়াদা সমন জারি করিল। সে বিরক্তিভরে বলিয়া উঠিল—য়া—এখন আমার সময় নাই য়া।

খুকা বলিল -- মামের যে জর হয়েছে বাবা।

বিমলের মনে পড়িল সভাই ত গত রাত্রে চারু সমন্ত রাত্রি কাতরাইয়াছে। শরীরে যেন উদ্ভাপও সে অমুভব করিয়াছিল। সে ভাড়াভাড়ি উঠিয়া বাড়ির ভিতর গেল।

মা বলিলেন—বউমার জর হয়েছে রে, ডাব্ডার ডাকতে পার্ঠিয়ে দে।

—কভটা জ্বর হয়েছে গু

—খুব বেশী নয়। কিন্ধ বেলার সংক জ্বরটা বাড়ছে মনে হচ্ছে। ওঠেনি বেচারী আজ সকাল থেকে।

বিমল উপরে উঠিয়া পেল। বিছানাম শুইয়া চারু ছটফট করিতেছিল। দাহে স্ফার রং রাঙা হইয়া উঠিয়াছে। কপালে হাত দিয়া দে অফুতব করিল উত্তাপ অনেকথানি।

· * *

দেখিতে দেখিতে চাঞ্চর অহুথ ভীষণীকার ধারণ করিল। জেলার সদার হুইতে বড় ডাজ্ঞার আনান হুইল। তিনি বলিলেন — টাইক্ষেড। দিনের পর দিন কাটিতে আরম্ভ করিল— যমের সন্দে যুদ্ধ করিয়া। বিমল মাধার শিয়রে বাসা গাড়িয়াছে। একধানি চেয়ারের উপর বসিয়া ভাহার বিনিদ্র নয়নে দিনরাত্রি কাটিয়া যায়। মনের মধ্যে অক্রশোচনার ভাহার অস্ক নাই। ইদানীং ঐ বুদ্ধের প্রতি আক্রেশ—ব্দের প্রতি ভক্তির ক্ষক্ত চাক্ষর উপরও ক্তকটা

আদিয়া পড়িয়াইল। শুধু চাক কেন ঐ বৃদ্ধ আৰু ভাছার সংসারের সকলকে আড়ালে রাখিয়া ভাষার প্রভিপক্ষরণে দাড়াইয়া আছে। একদিকে দে একা; শুশু দিকে বৃদ্ধের আড়ালে দাড়াইয়া সকলে খেন সভয়ে ভাষার দিকে চায়।

—বউঠাকরুণ: ! —

মা বলেন-এদ ঠাকরপো।

—গোবিনজীর চরণামত এনেছি।

বিছানার পাশে দাঁড়াইয়া তিনি ডাকেন—বউমা ! বউমা ! গোবিনজীর চরণামৃত—হাঁ কর !

সামান্ত জ্ঞান থাকিলেও চাক মুথ মেলিয়া চরণামৃত পান করিয়া বলে—আ:।

জ্ঞান না থাকিলে সজ্জনমনে বৃদ্ধ ললাটে স্পর্শ বুলাইমু।
দিয়া চলিয়া যান। মা বলেন – ঠাকুরপো, সেবার ভার
ভোমার ওপর।

কথা বলিতে বৃদ্ধের ঠোঁট তুইটা থর থর করিয়া কাঁপে। বলেন—নিশ্চিন্ত থাক বৌ!

প্রয়োজনে বা বিপুল আশকার ত্র্য্যোগ ঘনাইয়া আদিতেছে
মনে হইলে বিমল পলাইয়া আদে কাছারীতে। পথে দেখে
মন্দিরের মধ্যে বিদয়া বৃদ্ধ কিছু-না-কিছু করিতেছে। সন্ধায়
ভাকার আদেন—তাঁহাকে বিদায় করিতে গিয়া নিভা
বিমলের নজরে পড়ে একটি পুটুলী হাতে বৃদ্ধ চলিয়াছে।
এই অবস্থাতেও বিমলের হাসি পায়—লুৡন চলিয়াছেই—
লুৡন চলিয়াছেই।

যাই হউক, চারু বাঁচিল। আটাশ দিনের পর ভাকার হাসিম্থে বলিলেন—আজ ভরসা হচ্ছে বিমলবার। উ:, যা ভয় আমাদের হয়েছিল। সকল কথা ত আপনাকে বলতে পারতাম না। বত্রিশ দিন পেরিছে পেলেই 'আউট অফ ডেগ্রার')।

তিনি একটু হাসিলেন।

বিমল রুভজ্ঞ ভাবে **তাঁহার দিকে চাহিয়া** বলিল—কি **ব'লে**ধন্মবাদ দেব আপনাকে—

ভাজার হাসিয়া বলিলেন—ওপরের তাঁকে ধল্লবাদ দেন বিমলবাব্। ধল্লবাদ আমাদের পাওনা নম—আমরা নিই ফি। একটা কথা আনেন—Medicine can cure disease but cannot prevent death. ভাজার চলিয়া গেলেন। বিমল দেখিল চাক প্রশাস্তভাবে নিপ্রা যাইডেছে। পরম ছেহভরে তাহার ললাট স্পর্ণ করিয়া দেখিল জর নাই। পাণ্ড্র ললাটে বিন্দু বিন্দু জেনবিন্দু দেখা দিয়াছে।

বাহির হইতে মা ডাকিলেন - বিমল !

—ম

---রয়েছিস ? একটা কথা আছে বাবা।

মন ছিল প্রশাস্তিতে ভরিয়া। পরম পরিতৃষ্ট স্বরে একাস্ত আজ্ঞাবহের মত সে বলিল—বল মা।

মা ঘরে প্রবেশ করিয়া দরজ্ঞার দিকে চাহিয়া বলিলেন— এদ ঠাকুর পো, এদ।

বৃদ্ধ ভটচাষ ভিতরে প্রবেশ করিয়া অকারণে বার-কতক কাসিয়া উঠিলেন। হাতে তাঁর নিত্যকার সেই একটি কুঁটলী।

মা বলিলেন - বল ঠাকুরপো-তুমি বল।

—বলছিলাম কি — ভাক্তার বললেন — বউমার নাকি আর কোন ভয় নাই। তা হ'লে যদি তোমরাবল তবে আমি শক্ষয় ভক করি।

মা বলিলেন-কি বলিস বিমল ?

জকুঞ্চিত করিয়া বিমল বলিল—কিসের সকল মা ?

মা বলিলেন—তুই বুঝি জানিস নে। বউমার জহুপের পাঁচ দিনের দিন থেকে বরাবর সমস্ত দিন উপবাসী থেকে ঠাকুরপো গোবিনজীর পূজো ক'রে যাচ্ছেন। রাত্রে চুটি হবিথ্যি করেন। তাই বলচেন···

তাহার চাক্সর জবন্ধ ভটচায রুচ্ছু-সাধন করিয়াছেন ভানিয়া বিষল একটু খুলী হইল। বলিল— তা বেশ।

ভট্টাৰ বলিলেন — ভা হলে কালকেই ত্ৰত শেষ করব। তুললীপত্ৰ ইত্যাদি যা-যা লাগবে কৰ্দ্দ ক'রে দিয়েছি। দে-গুলো জোগাড় ক'রে রেখো।

বিমলের মা বলিলেন – আমি বলছিলাম কি ঠাকুরগো—
চল্লিণ দিন না গেলে বৌমা ঝোল পাকেন না। আর এ
রোগটানাকি ভারি কু-পেকোরোগ।

ভটচাষ বলিলেন—তাই হবে বউ। তুমি ধধন বলছ তথন তাই হবে। যা ছকুম করবে তোমরা।

বিমল ভটচাথের মূপের দিকে চাহিছা ছিল। সে ভাবিতেছিল এট জীবটির উপর আক্রোশ সে পোষণ করিয়াছিল কেমন করিয়া!

সে প্রচ্ছন্নবাদ তীক্ষ হাসি হাসিন্না প্রশ্ন করিল—কত দিন আপনি উপোস ক'রে থাকতে পারেন ভটচাম্ব-মশান্ন ?

ভটচায়ও হাসিলেন একটু শুদ্ধ হাসি; বলিলেন—এই যে আমাদের জীবিকা বাবা। এতে অশক্ত হলেও যে উপবাস ক'রে মরতে হবে। না পারলেও প্রাণপণে চেষ্টা করতে হবে বইকি।

উপবাসক্লিষ্ট কণ্ঠস্বর—কথা বলার করুণ দীন ভদ্দী বিমলের প্রশাস্ত মনকে স্পর্শ করিল। অকল্মাং তাহার লজ্জার আর অবধি রহিল না। দৃষ্টতে পড়িল দারিন্দ্রাশীর্ণ কদালদার মানব—আর তাহার ক্ষান্তরিক্ত অন্তরের অন্তরাল হইতে উকি মারিতেচে এক স্বেহপরায়ণ কাঙাল!

দে তাড়াতাড়ি বলিয়া উঠিল—না—মা—থাক। কালই কাকা এত শেষ করন। কেন ওঁকে কট দেওয়া—ভান্তার ত বলে গেলেন—

ভটচায বলিলেন—না— নাবা।। কোন কট হবে না আমার। আমার বৌমার জন্ম গোবিদ্দের মৃথচেয়ে আননেত কেটে যাবে কটা দিন।

বিমল আর আপত্তি করিল না। ভটচায ওঁ হার পূঁটুলিটি তুলিয়া লইয়া ঠুকুঠুক্ করিয়া নিজ্ঞ যেমন মান জেমনি চলিয়া গেলেন। মাও নামিয়া গেলেন নীচের জ্লায়। বিমল ভখন ভাবিতেছিল—ভগু কি জারের লায়ে—ভগু কি লোভ? আর কিছু? দেবতার প্রতি একবিন্দু ভক্তি? তাহাদের প্রতি একবিন্দু ভালবান।?

কথপোকথনের মধ্যে চাক কথন জাগিয়া উঠিয়াছিল।
নিরালায় স্বামীকে পাইয়া সে বলিয়া উঠিল—ভটচায়কাক।
স্বামায় বড় ভালবাসেন।

জৈনধর্ম্মের প্রাণশক্তি

শ্রীক্ষিতিমোহন সেন

আমার কাজ প্রধানতঃ ভারতীয় মধ্যবুগের ধর্ম্মের আন্দোলন লইয়া। জৈন ও বৌদ্ধ ধর্ম- আন্দোলনের দক্ষে কোনো কোনো বিষয়ে তাহার ঘোগ থাকিন্তেও আমার আলোচনার ক্ষেত্র ততটা দ্র পর্যন্ত বিভৃত করিতে চাহি না। তব্ আমার একটি ক্ষেহাম্পদ জৈন ছাত্র আমাকে ধরিয়াছেন এই মহাবীর-জন্মদিনের উপলক্ষ্যে ধেন আমি আমার তরক্ষ হইতে কিছু বলি।

মধানুগের ভারতীয় সাধনার প্রধান গৌরবের কথা হইন্দ্র নানব-মনের ধর্মচিন্তার স্বাধীনতা। দ্বৈন ও বৌদ্ধ মতেরও উৎপত্তি তো এই স্বাধীনতা হইতেই। প্রচলিত বেদবাদের বিরুদ্ধে সত্য ও মহৎ আদর্শ লইয়া কি ভীষণ যুদ্ধই তাঁহারা করিয়া গিয়াছেন! তাই মধানুগের প্রতি গাঁহাদের প্রদ্ধা আছে তাঁহারা দ্বৈন ও বৌদ্ধ ধর্মের এই স্বাধীন সাধনাকে কথনও প্রদান করিয়া পারেন না।

এট্রপূর্ব্ব ৫৯৯ অনে বিহার প্রদেশে পাটন। হইতে ২৭
নাইল দ্বে, 'বসার'ভীর্থে শ্রীমহাবীরের জন্ম। সে দিন ছিল
১৯০ শুক্রা এয়োদশী। কিন্তু এখন তাঁহার জন্মোৎসব প্রধানতঃ
পালিত হয় ১লা ভাজে, পর্যুদণের চতুর্থ দিনে। ৫২৭ এটিপূর্কান্দে বিহারের পারাপুরীতে মহাবীরের ভিরোধান ঘটে,
তাই পারাপুরী জৈনদের একটি বিশেষ তার্থ, ইহা দক্ষিণবিহারে রাজগৃহের নিকটে অবস্থিত।

ব্ছের সময় খ্ব সভবত: ৫৮৮ হইতে ৫০৮ এইপ্রকান, কাজেই মহাবার ও বৃদ্ধ অনেক পরিমাণে সমসাময়িক। উভয়েই অনেকটা একই প্রদেশে জীবন যাপন করিয়া গিয়াছেন। কাজেই অনেকে যে মনে করেন বিহার ও পশ্চিম-বঙ্গে পরি-বজন কালে উভয়ের মধ্যে দেখাসাক্ষাৎ ঘটিয়াছিল, ভাহা নিতান্ত অযোজিক নয়।

শহাবীর ও বৃদ্ধ উভয়েই বেদের উপদিষ্ট বাগ্যজ্ঞাদির বিরোধী, সাংখ্য ও বোগ মতও তাই। ইহাদের সবারই মতে, "সন্তামাত্রই হঃখমন, কর্দ্মবশেই নিরন্তর সংসারপ্রবাহ; তাই হঃখম জন জনান্তরপ্রবাহ হইতে মৃক্তিই সাধনার পরম ও চরম কথা।" জৈন বৌদ্ধ ও সাংখা মতে ই ধরের স্থান নাই। বোগমতের ইধরও প্রায় না-থাকারই সামিল। মহাবীর ও বৃদ্ধ উভয়েই সর্বজাতিনিকিশেয়ে সাধারণ লোকের মধ্যে প্রাকৃত ভাষায় ধর্ম প্রচার করেন। উভয়েই সন্থাদের উপর খ্ব বোঁক দেন, যদিও গৃহস্থ-আশ্রম লুপ্ত হয় নাই; ইইলে ধর্মের ধারা এতকাল কেমন করিয়া টিকিত? এই স্ব নানা কারণে কেহ কেহ জৈন ও বৌদ্ধ মতকে গোলেমালে এক করিয়া ফেলিয়াভেন।

বৃদ্ধের সময়েও দেখা বায় নিগ্রন্থ মত চলিয়াছে। নাত-পুত্ত তাহার উপদেষ্টা। তখন নিগ্রন্থদের যে খবর মেলে তাহাতে বৃঝা যায় তাহা এই জৈনদেরই কথা।

জৈনধর্মে সংসারী ও সন্মানী এই তুই ভাগ তো আছেই, কিন্তু তাহাদের আদল বিভাগ হইল খেতাম্বর ও দিগম্বর এই হুই বিভেদ লইয়া। এই বিষয়ে পরে আলোচনা করা বাইবে।

বৃদ্ধের ধর্মের সঙ্গে মহাবীরের ধর্মের এক বিষয়ে পার্থক্য বিশেষ করিয়া চোপে পড়ে। বৃদ্ধ তাঁহার প্রবর্তিত ধর্মের আদি উপদেষ্টা আর মহাবীর তাঁহার ধর্মের চতুর্বিংশ বা শেষ তীর্থকর। বৃদ্ধ পূর্বর সাচাখাগণের উপদেশে বীতশ্রদ্ধ ইইমা স্বাধীন মতবাদ প্রতিষ্ঠিত করিলেন আর মহাবীর হইলেন তাঁহার মতবাদের পূর্ববিতন সব মহাপুরুষদের সমাপ্তি ও পরিপূর্বতা।

চবিশে অন তীর্থকরের শেষ হইলেন মহাবীর আর তাছার পূর্ববর্ত্তী তীর্থকর হইলেন পার্যনাথ। ওসবালর। পার্যনাথকেই বিশেষ করিয়া মানেন। অনেকে বলেন পার্যনাথ মহাবীর হইতে ২৫০ বৎসর পূর্বেকার। উত্তরাখ্যমন স্থামতে (২০ অধ্যায়) পার্যনাথের শিষ্য কেন্দীর সঙ্গে মহাবীরের শিষ্য গোত্তমের শেখা ঘটিয়াছিল বলিয়া যে কেহ কেহ মনে করেন পার্যনাথ ও মহাবীর প্রায় সমকালীন ভাহা ঠিক নহে,

কারণ পা**খনাথের শিষ্য কেশী** ছিলেন সেই পরস্পরাতে বত পরে উৎপন্ন।

মহাবীরের পরবর্ত্তী আচার্য্য ও স্থবিরাবলীর সন্ধান পাওয়া যায় জৈন কল্লস্তে। মহাবীরের শিষ্য স্থর্ণ্ম হইতে শাণ্ডিল্য প্র্যাস্থ তেত্রিশ জন স্থবির। দিগম্বর-মতেও বছ স্থবির আছেন। তাঁহাদের প্রথম ও ষষ্ঠ স্থবিরের নাম শ্বেতাদর-মতের সঙ্গে মেলে, আর সব নাম ভিন।

যষ্ঠ স্থবির ভদ্রবাছ হইতে চতুর্দ্দশ স্থবির বক্সসেন পর্যান্ত স্থবিরগণের শিষ্য, নাম, গণ, কুল ও শাখা জৈনশাল্লে লিখিত चारक ।

বুলর তাঁহার এপিগ্রাফিকা ইণ্ডিকায় (১৮৯২) যে মথুরাম প্রাপ্ত এক খোদিত লিপি প্রকাশ করিয়াছেন তাহাতে লিখিত সব নামের সঙ্গে জৈনশাস্ত্রোক্ত নামের মিল আছে। '

এই স্ব গ্ৰ-ফুল-শাথা প্রভৃতি অমুসরণ করিয়া জৈন শাধনার ধারা অনেকটা দূর পর্যান্ত লক্ষ্য করা যায়। তাহার পর আবার বহু সন্ধান মেলে হেমচন্দ্রের গুর্ববাবলী ও তাহাতে বহু "গচ্ছ" বা পরস্পরার কথা পটাবলীতে। আছে।

গুজরাতে খেতাখর জৈনদের মধ্যে স্থানকবাসীরা মৃত্তি-शृक्षा चौकात करतम मा ; रखतावामीता करतम । रखतावामीरात প্রধানত: চারিটি গচ্ছ-

- ১। তুপাগক্ষ। ইহানের ভিকাপাত্র লাল।
- ২। খরতের গচ্চ। ইহাদের ভিকাপাত্র কাল।
- ৩। অচঞ্চল গক্ত।
- ৪। পয় চন্দন গচ্ছ।

ওজরাতে ইহা ছাড়া আরও চারিটি গচ্ছ দেখা যায়। বেতাম্বরদের মতে মহাবীর **ছিলেন** বিবাহিত। পি**তা**র মৃত্যুর পরে বড় ভাইম্বের অন্তমতি লইয়া কল্পা প্রিয়দর্শনাকে ঘরে রাধিয়া জ্রিশ বংসর বয়সে তিনি সন্নাসী হন। সংসার ত্যাগ क्रिया रशल महावीरत्रत्र मोहिजी यत्नावछी बन्नाग्रहन कर्त्रत । দিগ্দর-মতে মহাবীর ছিলেন বাল-সম্ভালী। অট্টম বৎসরে ্র**ভি**নি সংসার ত্যাগ করেন।

েখেতাধরদের যতে সহাবীরের জামাতা জমালি হইতেই 'निष्टुव' ना (ভरारत क्ष्म । जहेम 'निष्टुव'रे इहेन विश्वपत মড ; এই জেন ঘটো ৮৩ ধুৱালে।

100

দিগম্বররা আবার কেহ কেহ বলেন ষষ্ঠ স্থবির ভদ্রবাছর সময়ে অন্ধকালক সম্প্রদায়ের উৎপত্তি,তাহা হইতেই (৮০ থুষ্টাব্দে) इम्र (च्याचत्रसम्ब উদ্ভব। ইহার পূর্বের আর কোনো নিহ্লব व। विভाগ घटि नाहे। मूल मञ्च ष्यावात भटत (১) नन्ती, (২) সেন, (৩) সিংহ, (৬) দেব—এই চারি ভাগে বিভক্ত হইয়াযায়।

খেতাম্বর সাধুরা কৌপীন ও উত্তরীয় এই তুইধানি বন্ত্র ব্যবহার করেন। কৌপীনকে তাঁহার। বলেন ''চোল পট্র" আর উত্তরীয়কে বলেন "পছেড়ী"। তাহা ছাড়া তাঁহারা কম্বল বা কাঁথাও বাবহার করিতে পারেন।

স্থানকবাদী দাধুরা মুখের উপর একটি বস্তাচ্ছাদন বাঁধেন, তাহাকে বলে "মুখ-পত্তী," সাধারণ লোকে বলে ''মোমতী"। ধুল কীটাদি সরাইবার জক্ম সাধুরা যে ঝাট। রাথেন তাহার নাম "পিছী"। তাহা ছাড়া কাৰ্চ্ন পাত্ৰ প্ৰভৃতি লইয়া চৌদটি জিনিষ পর্যান্ত জাঁহার। রাখিতে পারেন।

দিগম্বর সাধুরা বস্ত্র ব্যবহার করেন না কাজেই তাঁহার। বনবাসী। তাঁহারা ময়্রপুচেছর "পিছী" রাখেন কীটাদি জীব সরাইতে। খেতাম্ব সাধুদের মত তাঁদের "উপাশ্রয়" বা থাকিবার নিৰ্দ্ধিষ্ট বাড়ি নাই। খেতাম্বর ধনী গৃহস্থেরা নিজেদের জন্ম আপন বাড়িতে গৃহ-মন্দির রাখিতে পারেন: দিগম্বরা পারেন না। উভয় সম্প্রদায়ের প্রতিমার মধ্যেও পার্থক্য আছে। খেতাম্বনের প্রতিমাতে বস্ত্র অলঙ্কার মণিমাণিক্যাদি বছ আড়ম্বর থাকে, দিগম্বরদের সেব্ধপ থাকে না। খেভামর প্রভিমার চকু ফটিকনির্মিত, দিগদর প্রতিমার চকুতে এমন কোনো বিলাসবৈভব নাই এবং ভাহার দৃষ্টি ভূতলবিশ্রন্ত। ইহা ছাড়া পূজার উপচার বা উপকরণাদিতেও পার্থকা আচে।

বেতাম্বর দিগম্বর উভয় মতই আপন আপন মতকেই বলেন প্রাচীন। মহাবীরের সময়েও মনে হয় এইরূপ কোনো একটা ভাগ ছিল। ভিনি স্থবিরকর ও জিনকর এই তুই मनरक এकक करवन । क्षांधरमाञ्च मन वज्र वावशाव कविरक्त ৰিতীয় দল করিতেন না। তাই কেশী ছিলেন সৰৱে আরু গৌভম ছিলেন বিবল্প। তৈর্থিকদের খনেক ওক ভো নগ্রই থাকিতেন। কাজেই অতি প্রাচীনকাল হইভেই নয় হইছা সাধনা করার ব্যবস্থা চলিয়া আসিতেছে।

খেতাথর দিগখন বিভাগ বিষয়ে ছানকবাসীদের তুইটি মত প্রচলিত আছে। প্রথম মতে স্মাট চক্সপ্তপ্তের সময়ে একটি মহাত্রতিক হয়। তথন জৈন সাধুর সংখ্যা ছিল চবিশ হাজার। সকলের আর তিক্ষা মেলে না। তাই বার হাজার নিষ্ঠাবান দৃঢ়ব্রত সাধু, গুরু ভজ্রবাছর সঙ্গে দক্ষিণ-ভারতে চলিয়া যান ও বার হাজার সাধু গুরু স্থুলভল্রের সঙ্গে এই দেশেই থাকেন। এই সুলভল্রের অধীনস্থ সাধুর দল রুচ্ছাচার সহ্ করিতে না পারিয়া বস্ত্রাদি ব্যবহার করিতে আরম্ভ করেন। তর্তিক চলিয়া গেলে যথন ভজ্রবাছ এদেশে ফিরিলেন তথন এই দল আর বস্ত্র ব্যবহার ছাড়িতে পারিলেন না।

ষিতীয় মতে ছর্ভিক্ষ বশন্তঃ যথন ভদ্রবাহ্ন দক্ষিণ–ভারতে যান তথন তাঁহার অন্তপন্থিতির অবসরে স্থূলভদ্র পাটলিপুত্রে একটি মহাসম্মেলন আহ্বান করেন। তাহাতে প্রাচীন উপদেশের বারটি অঙ্গ সংগ্রহের চেষ্টা হয়। এগারটি অঙ্গ তো যথাযথভাবে মিলিল, বাকী অঙ্গটি পূর্ণ করিয়া দিলেন দুলভদ্র। ভদ্রবাহ্ন যথন আসিয়া দেখিলেন তাঁহাকে বাদ দিয়াই মহাসম্মেলন হইয়। গিয়াছে তথন তিনি অভান্ত বিরক্ত ইইলেন ও ঘোষণা করিলেন ঐ ছাদশ অঙ্গ অপ্রামাণ্য।

এই বিভেদ সংকও কিছুকাল এই উভয় দল একত্র চলিল, তারপর আর একত্র থাকা অসম্ভব হইল। খেতাম্বর তপাসচ্ছ থতে এই বিচ্ছেদটি পূর্ণ হয় ১৪২ খুষ্টাব্দে, চল্লিশবর্ষব্যাপী এক ছর্ভিক্ষের অবসানে। স্থানকবাদীরা বলেন এই বিচ্ছেদটি টে ৮০ খুষ্টাব্দে। কেছ কেহ বলেন বজ্ঞসেনের ত্র্বকভা শতঃই এই বিচ্ছেদটি সম্ভব হয়।

খেতাখরদের মধ্যে একটি গল চলিত আছে যে সাধু
শবভূতি গৃহস্থ অবস্থায় এক রাজার অধীনে কাজ করিতেন।
শবভূতি যখন সন্থাসী হন তখন সেই রাজা তাঁহাকে একটি
হার্ছ কম্বল উপহার দেন। শিবভূতির গুল্ফ বলিলেন, এইরূপ
ক্রেম্ল্য বিলাসন্তব্য সন্থাসীর পক্ষে রাখা উচিত নয়। তবু
শিবভূতি তাহা ত্যাগ না করাতে গুল্ফ একদিন তাহা গোপনে
কাটিয়া কুটিয়া রাখিলেন। শিবভূতি যখন তাহা দেখিলেন তখন
েখিত হইয়া মহাবীরের মত একেবারে সর্বপ্রকার বল্লই
ভাগ করিলেন। ইহা হইডেই হইল দিগল্বর দলের উদ্ভব।
কাজেই দেখা যায় নগ্যভার উলাহরণ জৈনধর্মের আদি ভাগেও
ভাছে।

সন্ধাসীকে দিগদর হইতে হইলে নারীদের সন্থাস চলে না।
তাই শিবভৃতির ভগ্নী যথন সন্ধাস লইতে চাহিলেন তথ্ন
কহিলেন, "আমি কেমন করিয়া বন্ধভাগ করি?" শিবভৃতি
তাঁহাকে বুঝাইলেন, "এই জন্মের স্কৃতিবশে পরজয়ে পুরুষ
হইয় জনাইও, তার পর দ্য়াসী হইও।" ভাই দিগদরদের
মধ্যে নারীর সন্ধাস নাই, নিবাণও নাই। উদ্যাদশ তীর্থকর
"মিল্লি"কে খেতাম্বররা নারী বলিয়া মানিলেও দিগদ্বরা বলেন,
তিনি ছিলেন পুরুষ, কারণ নারী হইয়া কেহ ভীর্থকর হইবেন
ইহা একান্ত মসন্ভব কথা।

এ-পর্যান্ত জৈনধর্ম সম্বন্ধ কতকগুলি সাধারণ কথাই আলোচনা করা গেল মাত্র। এখন দেখা যাউক ভারতের বৈদিক ধর্ম হইতে জৈনধর্মের বিশেষত্ব কোথায় ? বৈদিক মতে মুখা ধর্মই হইল যজ্ঞ, ভারতে পশুবধ আয়ক্তন। জৈনধর্মে প্রধান কথাই অহিংসা। বৈদিক ধর্মে যজ্ঞে গো আলস্তনীয়, জৈনধর্মে প্রধান ব্রতই গো-রক্ষা। এখনও ভারতে জৈনদের প্রধান কাজ গো-রক্ষার্থ পিঞ্জরাপোল প্রভৃতি করা।

বৈদিকদের আগমনের পূর্বে ভারতে সম্ভবত: এমন কোনো অভি প্রাচীন সভ্যতা ছিল যাহাতে গো ছিল অভি পবিত্র। তাহার প্রমাণও এখন কিছু কিছু মিলিভেছে, যদিও এখন এখানে সে-সব কথা আলোচনার অবসর নাই। সেধান হইতেই তাঁহাদের এই বস্তুটি জৈনরা হয়তে পাইশ্বাচেন। পরে বৈদিক মতেও ক্রমে গো হইয়া গাঁডাইল অন্না। এক সময় বিবাহকালে যে গ্ৰাল্ভন হইভ ভাই। বুঝা যায় এখনও বিবাহকালে উচ্চারিত বিখ্যাত ''গে রে কি मत्त्र । ভতা यथन উচ্চারণ করে ''গৌ: গৌ:'' व्यर्थार ''এই যে গো ইহাকে এখন কি করা যায় ?" তখন বর বলের "ওঁ মুঞ্গাম" ইত্যাদি, অর্থাৎ "**গো-টি ছাড়িয়া দাও**ঞ্জী ভারপর এই মন্ত দিয়া শেষ করেন-"মা গাম্ অনাগাম্ জানিতিম বধিষ্ঠ।" অর্থাৎ "এই বেচারা নিরপরাধ গো-কে বধ করিয়া কাজ নাই" (সামৰেক মন্ত্ৰন্তাৰ ২, ৮, ১৩-১৫ ১ গোভিল গুহাস্ত্ৰ ৪,১০, ১৯-২০; ইজাদি ইজাদি)

ক্রমে ভারতে কোমের নৃথই হইরা গেল। আজ ভারতে গবানজনের করা কেই চিন্তাও করিতে পারেন না। যে বেদপূর্ক অভি প্রাচীন ধর্মধারা ধরিয়া ভারতে এক বড় **অবটনও ঘটিতে** পারিল হয়ত সেই ধর্মধারার সঙ্গে জৈন বৌদ্ধাদি অহিংসাবাদীদের মূলতঃ বিলক্ষণ যোগ ছিল।

বেদের কামা ছিল স্বর্গ; মুক্তিবাদ বেদের বাহিরের কথা। অবশু পরে এই মুক্তিবাদ বেদেও প্রবেশ করিয়াছে। এই মুক্তিবাদ হয়ত বেদের পূর্ব্ব হইতেই ভারতে প্রচলিত ছিল। ফৈন ও বৌদ্ধ ধর্মে, সাংখ্যাদি মডেও সেই স্থান হইতেই হয়ত মুক্তিবাদটা আসিয়াছে। জয়াজরবাদ সম্বন্ধে এই একই কথা। এক সময়ে দক্ষিণ-ভারতে জৈন-মত অভিশয় প্রতিষ্ঠিত ছিল। জৈন-মত যে শুধু সেখানে সিয়াছেই ভাহানহে; হয়ত সেখান হইতে বহু প্রাচীন বেদপর্ব্ব ভারতীয় ভাব ও জৈন মতের আদিতে আসিয়াছে।

বেদের প্রাচীন আদর্শ ছিল গার্হস্থা ধর্ম। সন্থাসাচার বেদের পূর্ব্ব হইতেই ভারতে ছিল এবং পরবর্ত্তী বৈদিক কালে প্রবলতর হইয়া উঠিডেছিল। চতুরাপ্রম ব্যবস্থার মধ্যে কি এই উভয়ের মধ্যে একটা আপোষ-রন্ধার চেষ্টা দেখা বাম না ? জৈন বৌদ্ধাদি ধর্মের সন্থাস-প্রাধান্তের মূলও হয়ত ঐপানেই।

বেদে সাহিত্য সন্ধীত নাট্য অভিনয়াদি কলার প্রসারের পীঠস্থান ছিল ফজভূমি। অবৈদিক কালচারের সেই ভূমি ছিল তীর্থে। বেদবিকদ্ধ প্রখ্যাত অষ্টাদশ তৈর্থিক ছাড়া আরও বহু তৈর্থিকের কথা আমরা পাই। জৈনদের আচার্যারাও তীর্থহর।

রথবাত্রা স্বানধাত্রা প্রভৃতি উৎসবও আর্থ্যপূর্ব্ব এমন কোনো ধারা হইতে আসিল কি-না তাহা সন্ধান করিয়া দেখিবার বিষয়। দামো গেজেটিয়রে আছে কুন্তুলপূরে রথ-উৎসবের প্রধান কথা হইল জলধাত্রা। তাহাতে মহাবীরকে আন করান হয়। সেই স্নাভাবশেষ জল ভক্তরা ক্রয় করিয়া আকার সহিত হাতে মুখে মাখেন।

জৈন বৌদ্ধাদি ধর্মে ধর্মপ্রবর্জকরা স্বাই ক্ষত্রিয়। সকলেই
দেখাইতে চার তাহার ধর্ম খ্ব উচ্চবংশীর মহাপুরুষের কাছে
প্রাপ্ত। তাই ভারতে মধার্গে জোলা ধুনকার প্রভৃতি
ভাতীর ধর্মপ্রবর্জকরেরও ত্রাহ্মণ বানাইবার চেষ্টা হুইরাছে।
হিন্দ্দের মধ্যে প্রতিষ্ঠিত হুইতে গিয়ও জৈনরা ক্থনও
একথা বলেন নাই বে জাহাদের আদি গুরুরা জ্রাহ্মণ।
কেথা বার ভারতে বেরের বাহ্বিরের সভাগুলি উলাল্লভাবে স্ক্রপ্রথমে প্রায় ক্ষত্রিরাই শীকার ক্রিয়াচেন।

মগধ ও বঙ্গের পশ্চিম দীমাতেই জৈনধর্মের আদি ও পবিত্র ছান। থ্ব সন্তব এক সময় বাংলা দেশে বৌদ্ধ মত অপেকা কৈনধর্মেরই বেশী পদার ছিল। ক্রমে জৈনধর্ম সরিমা গেলে বৌদ্ধর্ম সেই স্থান অধিকার করে। এখনও বজের পশ্চিম প্রাস্তে সরাক জাতি প্রাক্রদের পূর্বাস্থতি বহন করিতেছে। এখনও বছ জৈন-মন্দিরের ধ্বংসাবশেষ, বছ জৈনমৃত্তি, শিলালেধ প্রভৃতি জৈন-চিক্ন বাংলার নানা ছানে দৃষ্ট হয়।

বাংলার অনেক স্থানে দিগধর বিশাল সব জৈনমৃতি তৈরব নামে পৃঞ্জিত হয়। বিশেষতঃ বাঁকুড়া মানজুম প্রভৃতি স্থানে বছ গ্রামে এখনও অনেক জৈনমন্দিরের অবশেষ দেখা যায়। পঞ্চকোটের রাজাদের অধীনে অনেক গ্রামে বড় বড় কৈনমৃত্তির পূজা এখন হিন্দু পুরোহিতরা করেন দেবতার নাম তৈরব। সাধারণে সেখানে পশু বলি দেয় সেই সব মৃত্তির গায়ে এখনও জৈন-লেখ পাওয়া যায়। স্বাটার রাখালদান ব্যানার্জিও এইরূপ মৃত্তি ওখান হইতে সংগ্রাং করিমাছেন। বাংলার ধর্মে ব্রতে ও আচারে এখনও জৈন ধর্মের প্রভাব খুঁজিলে বাহির হইয়া পড়ে। জৈন বছ শক্ষ এখনও বাংলাতে প্রচলিত। পার্থনাথ হেমচক্ষ প্রভৃতি বছ জৈন নামে এখনও বাংলার নামকরণ হয়।

কৈন সাধুদের উত্তরীদ্ধকে বলে 'পাছেড়ী' তাহাই আমাদের 'পাছুড়ি'। কৈন সাধুদের কীট-অপসারণের অক্ত যে ঝাঁটা তাহাকে বলে 'পিছী', পূর্ব-বাংলান্ডে ঝাটাকে বলে 'পিছা'। দিগধর সাধুরা ময়ুরপুছ্ছ দিয়া এই 'পিছী' করেন। এইরপ থোজ করিলে আরও বহু শব্দ বাহির হয়। কেনিকন্দ ধর্মদেশক প্রার্ক্ত ভাষাকে এক সমন্ন বাংলা দেশ জৈন ভাষা বলিয়াই জানিত। বৃদ্ধও জিন কিনা। পালি বলিয়া আলাদা কোনো ভাষার উল্লেখ ভাঁহারা করেন নাই।

প্রাচীন বাংলা-লিপির অনেক অকর—বিশেষতঃ ব্কাকর-ভাল দেবনাগরী অক্রের সলে মেলে না অথচ প্রাচীন জৈন-লিপির সলে মেলে। এইরপ লিপি ভালরাড রাজপুতানা পঞ্জাব প্রভৃতি দেশের পূঁথীতেও দেখা যায়। জৈন সাধুরা এখনও ঐ লিপিডেই লেখেন।

বাংলা দেশে জৈন ধর্ম কেন তবে টিবিল না তাং অকুসন্ধান করা উচিত। এখানকার আহার বিহার আচারানি সদে তাহার সামঞ্জ হইল না; না তাহার আরও কোনো হেতু আছে, তাহা দেখ। দরকার। বৌদ্ধর্ম হয়ত সেই সব বিষয়ে অনেকটা মিটমাট করিয়া বাংলা দেশে স্থপ্রতিষ্ঠিত হইতে পারিল।

অধ্যাপক দিলভাঁ। লেভি প্রমুখ কেহ কেই অভিযোগ করেন যে বৌদ্ধর্ম যেমন অফুটিভ ভাবে ভারতের ভিতরে বাহিরে আপনাকে প্রসারিত করিয়া দিয়াছে, জৈনধর্ম সেইরূপ করিতে পারে নাই। উভর ধর্মের উৎপত্তিয়ান এক হইলেও ক্রমে এইরূপ দাঁড়াইল যে বৌদ্ধর্ম বেশী প্রভিটিভ হইল পূর্ব্ধ-ভারতে ও জৈনধর্ম প্রতিটিভ হইল পশ্চিম-ভারতে। পূর্ব্ধ দিকে বৌদ্ধর্ম ভারত ছাড়িয়া ক্রম্ম শ্রাম দিক হইতে ভারতবর্ষের কোনো রাজনৈতিক বিপদ ঘটিবার সম্ভাবনা গেল দ্র হইয়া। জৈনধর্ম বদি তেমন করিয়া ভারতের বাহিরে পশ্চিমে ছড়াইয়া পড়িভ তবে হয়ত ভারতের ারবর্ত্তী বহু ছংর ও ছর্গভি ঘটিতেই পারিত না। কথাটা গবিয়া দেথিবার মন্ত। আবার অনেকে এই অভিযোগও হরেন যে জৈনধর্ম বৌদ্ধর্মের মত পরকে আপনার করিয়া হিতে পারে নাই, সকলকেই দ্রেই ঠেকাইয়া রাধিয়াছে।

জৈনদের গ্রন্থভাপ্তারগুলি ভারতের প্রাচীন ইতিহাসের

নিয় অমৃল্য সব উপকরণে ভরা। বদি এগুলি সবার কাছে

নিয়ক হইতে পারিত ভবে ভারতের ইতিহাসগত অনেক

াশ্ম দ্র হইয়া যাইত আর জৈনধর্মের মাহাত্মাও

এডাক হইত। কিছ যথন দেখি মৃনি জিন বিজয়জী,

গতিত স্থলালজী, পত্তিত বেচরদাসজী প্রভৃতির মত

লাকের কাছেও ভাহা উন্মুক্ত হইতে চাহে না ভখন আর

চরসা কোধার ?

বাঁহার। অভিবােগ করেন তাঁহার। ইহাও বলেন ফৈনধর্মে দমে বণিকরাই হুইলেন প্রধান, ভাই সংগ্রহ ও রক্ষার কাজ ত সহজে হুইয়াছে প্রসার ও প্রচারটা ভত সহজে হুর নাই।

অহিংসার আদর্শ যে-জৈনধর্ম্মে সর্ব্বাপেকা বড় কথা ছিল সেই মৈত্রী-প্রধান জৈনধর্মের বণিকদের বাণিকানীতি আদ্ধাণাতাত সব নিষ্ঠ্র বাণিকা-ব্যবস্থার সক্ষে মিণিয়া কলুবিত হিয়াছে। আৰু সৌণভাবে নানারিধ ব্যাপক মানব-হিসোর অক্ত এই ব্যবসায়পদ্ধতি লামী। সভাতার ভাটিনতার

এই দিনে দেখা ঘাইতেছে 'হাতে মারা' হইতেও বহুব্যাপক ও অতি নিষ্ঠ্য ভাবে ধীরে ধীরে অক্ষাতসারে বধ করা বান্ধ 'ভাতে মারিন্ধা'। যাহাতে এইকপ বহুব্যাপক স্থগভীর নরহিংসার অপ্রতাক্ষ রক্তে এই প্রাচীন পবিত্র ধর্ম কলুবিত না হইতে পারে তাহা প্রতে:ক মৈত্রীর সাধক কৈনধর্ম-হিতৈবীয় দেখা উচিত।

যে-জৈনধর্ম ছিল সয়াস ও তপশ্চর্যার আদর্শে
অন্ধ্রপ্রাণিত আজ তাহাই কত ব্যর্থ ঐবর্ধ্যবিলানে ও আড়করে
হইয়াছে পর্যাবদিত! জৈন দেবালয় প্রতিমা উৎসব
প্রভৃতি সবই নিষ্ঠুর বৈভববিলানে ভারাক্রাস্ত। একটু
তলাইয়া দেখিলেই দেখা যাইবে আর্থিক বে ভিন্তির উপর
এই সব ধর্ম-উৎসবগুলি প্রতিষ্ঠিত তাহা নানা প্রকারের
লোকসমত বহুব্যাপক হিংসার অপ্রত্যক্ষ রক্তে কল্বিড,
কাজেই এই সব ধর্মাচরণকে পবিত্র করার জন্মও সর্ক্রবিধ
বিলাস ও আড়ম্বর তার্গ করা প্রয়েজন।

ধর্মের পক্ষে দারিত্রা মোটেই অশোন্তন নহে। এবং আদর্শের বিগুজির জন্ম আদি ধর্মগুরুরা সেই দারিত্রাকে গৌরবের সক্ষেই বহন করিয়া গিয়াছেন। বরং বে ঐথর্যার মৃলে কোথাও কিছুমাত্র বিশুজির অভাব আছে, সেই ঐথর্যাই ধর্ম্মের পক্ষে একান্ত অশোন্তন ও সাধনার সর্ব্বাপেকা কঠিন বাধা। জৈনদের এক একটা শোন্তাযাত্রায় বে বার হয় তাহা ভাবিলেও অনাক ছইরা বাইতে হয়। এমন অবস্থায় ইইাদের মহাতপত্তীদের কঠোর ভপত্যা দেখিয়াও বদি কেছ মনে করেন তাহার মৃলেও এক প্রকার অপ্রত্যাক্ষ রাজ্বনিক্তা আছে, তবে তাহাকে নিতান্ত দোব দেওবা বায় না। তপত্যার মৃলেও বদি দেখাইবার ইচ্ছা বা রাজ্বনিক্তা থাকে, তবে তাহাকে হত্তও ধর্মের পক্ষে সাজ্বাতিক, কারণ তাহাকে ধর্মের অল বলিয়াই স্বাই জানে।

সকলের উপর শোচনীয় ইইাকের একান্ত তীত্র আন্ত্রু কলহ। অতি প্রাচীন কাল ক্ইতে ইইাদের মধ্যে বলাবলির আর অন্ত নাই। ইইাদের 'নিছুব' 'গক্ষু' প্রভৃতি ভেনের কথা ত পূর্বেই বলা হইন্ধাছে, তাহা ছাড়াও দেখা বায় ইহাদের ভেরাবালী মুক্তিপুঞ্জক শাখাতে চৌরালিটি সম্প্রধার, হানকবালী শাখাছে ব্যৱশাট ভেদ। ভেদ ও ভাগের আর অন্ত নাই। এক একটি তীর্থ কাইয়া মোকক্ষমায় ইইাদের যে অসভব বায়
হইয়াছে তাহা ভারত ছাড়া আর কোনো দেশে কেহ বিশ্বাসই
করিতে পারিবে না। এক পরেশনাথ পর্কতের অর্থাৎ
সমেত তীর্থের মোকক্ষমা কাইয়া শ্বেভান্বর ও দিগদর এই
উভয় দলে যে বিপুল বায় হইয়াছে তাহাতে আর একটি
পরেশনাথ পর্কত নির্মাণ করিয়া আর একটি তীর্থ প্রতিষ্ঠিত
করা যাইত। গুধু টাকার ন্তু প দিয়াই পর্কতই করা যাইত।

এই সব ভীর্থ লইয়া যে লাঠালাঠি মারামারি হত্য। প্রভৃতিই কত ঘটে তাহা কি লিখিয়া শেষ করা যায় ? ১৯২৭ এটাকে মে মাদে উদয়পুরে কেসরিয়া ভীর্থে একটি জীর্ণ ধ্বজার সংস্কার লইয়া শ্বেতাম্বর ও দিগম্বর এই তুই দলে যে দালা হয় ভাহাতে খেতাম্বররা দিগম্বদের পাঁচ জনকে তथनहे थून करत, भनत जानत जात जीवरनत जामाहे (मथा যায় নাই. আর ১৫০ জন আহত খবরটি বাহির হয় খেতাম্বনেরই মুখ্য পত্র ৰূপে" (১৯২৭ বৈশাখ)। পরবর্ত্তী জ্যৈষ্ঠ মাসে ঐ কাগজেই বোপাইয়ের একজন খেডাধর জৈন স্লিসিটর এক প্রতিবাদ বাহির করেন। তিনি খেতাম্বরদের কোনোই দোষ নাই. যদিও ভিনি এ-কথা স্বীকার করেন যে, চারি জন দিগম্বরী মারা গিরাছেন, কিন্তু তাঁহার মতে দে দোষ তাঁহাদের নিজেরই। ভিনি এই কথাও লেখেন যে, যাহা হটক, জৈনতীর্থে মান্তব মারা গেলেও এক বিন্দু রক্তপাত ঘটে নাই। কাজেই যাইতেছে বাঁহারা মারা গিয়াছেন তাঁহারা লোক ভাল, কারণ তাঁহারা ধাকায় ও মর্দ্দনেই মরিতে রাজি হুইরাছেন। অস্ত্রাথাতপ্রাপ্তির ত্রবাকাক্রা করিয়া তাঁহার। প্রতিপক্ষকে রুথা হয়রাণ করেন নাই। যাহা হউক, প্রাণ ে কেলেও এমন পবিত্ৰ জৈন-ভীৰে রক্তপাভ যে ঘটে নাই ইহাই পরম সাজনা। সলিসিটর মহাশর জৈনভীর্থের পবিজ্ঞতার দাক্ষ্যস্বরূপে এই পরম সান্তনার কথা বছবার উৎসাহ-ভরে প্রকাশ করিয়াছেন।

এই জাতীর নালা বকমের অভিযোগ জৈনদের ধর্মের বিশ্বত কেশে বিদেশে শোনা যায়। মুখে বা লেখায় নিশ্বন রচনায় ভাহার কোলো উত্তর দিয়া কিছু লাভ আছে কি ? কৈনধর্মের উন্নত সাধনা পবিজ্ঞভা ও প্রেমে কৈনীতে পরিপূর্ণ জীবনের হার। যদি এই সব অভিযোগকে নি:শব্দে নিরুত্তর না করা যায়, ভবে ভর্কের বিরুদ্ধে তুমুলভর ভর্ক দিয়া বুধা যুদ্ধ করিয়া লাভ কি ? তাহাতে নৈপুণা প্রকাশ করা যাইতে পারে, কিন্তু ধর্মের মহন্ত তাহাতে প্রতিষ্ঠিত হয় না।

এতকণ শুধু নানা অভিযোগ ও বিরুদ্ধতার কথাই বলা গেল। এংন বলিতে চাই ইহাতেও হতাশ হইবার কোন হেতু নাই, যদি দেখা যায় যে এই ধর্ম্মের মধ্যে এখনও প্রাণশক্তি আছে। যে ধর্মে, হেমচন্দ্র যশোবিজয়জীর মত বহু বহু মহাপণ্ডিত জনিয়াছেন আর গাহারা জগতে অতুলনীয় দব গ্রন্থভাগ্তার রক্ষা করিয়া আদিয়াছেন, তাঁহাদের হতাশ হইবার কোনে: কারণ নাই। এই-দব লক্ষণ ছাড়াও জনধর্মের মধ্যে নানাভাবে যে অতিগভীর প্রাণশক্তির পরিচম্ন পাওয়া গিয়াছে আজ দে-সম্পর্কে তই একটি কথা বলিলে যথার্থই অক্তরে আশার দকার হয়।

জৈনরা যদিও সজ্বগতভাবে ভারতের বাহিরে প্রচার করেন নাই, তবু ব্যক্তিগত ভাবে মাঝে মাঝে এক এক জন জৈন সাধু ভারতের বাহিরে গিন্না অহিংসা মৈত্রী প্রভৃতির মহা আদর্শ জগতে প্রতিষ্ঠিত করিয়া আসিয়াছেন। থৌজ করিয়া দেখিলে এইরূপ ধবর মাঝে মাঝে পাওয়া যাইবে।

প্রাচীন কালেও ভারতে যোগী নাথপদ্বী প্রভৃতি মতের সাধুরা পারত্য আরব দিরিয়া মিশর তুরস্ক প্রভৃতি দেশ পরিভ্রমণ করিতে বাইছেন। আমার বাল্যকালেও কাশীতে আমি মাঝে মাঝে এমন যোগী দেখিয়াছি বাঁহারা নীলনদী ধ কাম্পিয়ান সাগরে স্থান করিয়া আদিয়াছেন।

ন্দ এটাবের কাছাকাছি এইরপ বিশ জন যোগী সা।
একত হইরা এক দল বাঁধিয়া ভারতের বাহিরে পরিব্রজনে বাহিং
হন, তাঁহাদের সকে চিকিৎসকরণে এক জন জৈন সন্নাসী।
গিরাছিলেন। তাঁহারা মাঝে একবার দেশে কিরিয়া আবা।
ঐ সব দেশে পর্যটন করিতে যান। তুইবার এইরুপ নান
দেশ পর্যটন করিয়া ছাব্দিশ বংসর সরে ১০২৪ প্রীরীবে
শেববার তাঁহার। দেশে কেরেন। এই দলের সকে সিরিঃ
দেশের প্রব্যান্ত কবি অভ জানী সাধক আবৃল আলার পরিচ
ঘটে।

সিরিয়া দেশে "যা অর্ রাত অস হুমান" নামক এক প্রায়ে ২৭২ বা ২৭৪ জীটাকে সম্লান্ত "ভনুং" নামক আর

বংশে আবুল আলার জন্ম। তাঁহার পিতামহ স্থলেমান অল মঅমারী দীর্ঘকাল কাজী পদে প্রতিষ্ঠিত ছিলেন। চারি বৎসর বয়সে আবলের যে দারুণ বসস্ত রোগ হয় ভাহাতে তিনি দৃষ্টিহীন হইয়া যান। তথাপি তাঁহার জ্ঞানতৃষ্ণা ছিল এয়ন অদম্য যে ভিনি মোরকো হইতে বোগদাদ পর্যান্ত নানা স্থানে জ্ঞানাথী হইয়া ঘরিয়া বেডান। তাঁহার মত ছিল অতিশয উদার ও একেবারে অদাম্প্রদায়িক। তিনি এতদুর স্বাধীন-চেতা ছিলেন যে, কি ধনী, কি প্রতিষ্ঠিত ধর্মগুরু কাহারও কোনো অন্যায়কে ভিনি বেহাই দিয়া কথা বলেন নাই। তাঁহার রচিত "সক্ত - অল-জন্দ" সেই দেশে অতিশয় সমানিত কাবাগ্রন্থ চিল। উদার মৃত্ত স্পট্বাদিতার জ্বল তাঁহার সময়ে তাঁহার বিরুদ্ধে বহু ভীত্র আন্দোলন চলিয়াছে, কিন্তু তিনি তাহা গ্রাফুই করেন নাই। পরিশেষে বোগদাদে গিয়া ভারতীয় এই সব জ্ঞানীর সঙ্গে তাঁহার সাক্ষাৎ ঘটে, তার পরই তাঁহার মতামত একেবারে আক্র্যারপে পরিবর্ত্তিত হইয়া যায়। আবুল আলার কাব্যের শক্তিশালী প্রভাব ওমর খয়ামের মত মহাকবিও এডাইতে পারেন নাই।

এই দলের সঙ্গে পরিচয়ে ও আরও নানা স্থতে আবৃল মালা ভারতীয় অধ্যাত্মজ্ঞানের প্রতি রীতিমত অন্থরক্ত হইয়া উঠিলেন। যোগ সম্বন্ধ তিনি ভারতীয় সাধকদের মতই মর্মের কথা বলিয়াছেন। তাঁহার ঈশ্বর তাঁহার চারিদিকের বা তাঁহার সমধর্মাবলম্বী সকলের স্বীকৃত ঈশ্বরের মত নহেন; তিনি অনেকটা ভারতীয় যোগীদের ঈশ্বরের মতই সর্ক্বাণী নির্দিপ্ত। ধর্মজ্ঞাতের কুসংস্কার ছিল আবৃল আলার অসহ। এই-সব কুসংস্কারের বলে যে একদল লোক অন্ত সকলের উপর প্রত্তুক্ত করিয়া বেড়ায় ইহা তিনি সহ্ করিতে গারিতেন না।

স্বর্গাদিতে তাঁহার বিশাস ও আছা আর রহিল না বরং জৈন বৌদ্ধাদির মত তিনি মনে করিতে লাগিলেন মৃত্তিতেই আমাদের হংগমর সম্ভার অবগান ও সত্তাই আমাদের সকল হংশের আধার। তাই একমাত্র নির্কাণ মৃত্তিই প্রার্থনীয়। তিনি বোগদাদ হইতে স্বলেশে ক্ষিরিয়া ভাংতীয় ওপস্থীদের মত গুহাতে বাস করিয়া অভি কৃত্তু ওপশ্চরণ করিতে লাগিলেন। ইহার পর তাঁহার কাব্য আর এক ভাবে ভরপুর হইয়া উঠিল। মন্য মুক্তু মাংস ভিছ, এমন কি হুম

প্রাকৃতিও তিনি ত্যাগ করিকেন। তাঁহার বাক্যের তীব্রতা ক্রমে তপত্যার রুচ্চ্ তায় পরিণত হইল। কীবন শাস্তি ও মৈত্রীতে ভরিয়া উঠিল।

কুন্দ্র বৃহৎ শর্কাঞ্জীবের প্রতি তিনি ছিলেন অপরিসীম করুণাপরামণ। তাঁহার কবিতাতে দেখা বায়, "কেন বৃধা পশুহিংসায় জীবন কর কলম্বিত ? বেচারা বনচারী শিশুদের কেন নিষ্ঠুর হইয়া কর শিকার ? চিরদিন তুমিও কিছু বাাধ রহিবে না, সেও কিছু বধ্য থাকিবে না। এক দিন তোমাকে এই পাণের ক্ষালন করিতেই হইবে।"

সাম্প্রদায়িক ভাবে লোকে তাঁহার বিরুদ্ধ হইলেও তাঁহার পাণ্ডিতা ও তপশ্চর্যার খাতিরে নানা স্থান হইতে তাঁহার কাছে বহু উপহার আসিত। তিনি ভাহা দীনদুঃখীকে বিলাইয়া দিয়া নিজে মুনিজনোচিত সরল জীবন যাপন করিতেন।

আবুল আলার এই অহিংসবাদের মূলে যে ভারতীয় ধর্মের প্রভৃত প্রভাব আছে ইহা ত সকল দেশের বিষক্ষনেরাই জানেন। কিন্তু তাঁহার মতামতে জীবনবাত্রায় তপশ্চয়ায় কি বিশেষভাবে জৈনধর্মের কোনো প্রভাব দেখা যায় না? তাঁহার কবিতার রস বাঁহারা ইংরেজী ভাষায় আখাদ করিতে চান, তাঁহারা শ্রীযুক্ত অমীর রিহানী কর্ত্ক অহ্নবাদিত আবুল আলার "পুরু মিয়াত" নামে কাব্যসংগ্রহ পড়িয়া দেখিতে পারেন। (James T. White, & Co., New York)।

আবৃল আলার এই-সব মতবাদ তাঁহার সবে সক্ষেই লুপ্ত হইয়া যায় নাই। পরবর্তী স্কী-মতবাদের মধ্যে তাহা স্থান-পাইয়াছে। তাই বিখ্যাত মরমী কবি জালাল অল দীন রুমীর (জন্ম ১২০৭ এটাবেন) কবিতার মধ্যেও জন্মান্তরবাদের চমৎকার উল্লেখ মেলে।

ক্ষমী বলিভেছেন, "ছিলাম পাষাণ, মরিল্লা হইলাম বৃক্ষপতা; ছিলাম উদ্ভিদ, মরিলা হইলাম আছে; ছিলাম জন্ত, মরিলা হইলাম মানব। এখন আমি বাঁচিলা উঠিব অমরলোক-বানী হইলা; ক্রমে সে অবস্থাও অভিক্রম করিলা আমি অপূর্ব্ব অন্তথ্য গতি করিব লাভ: আমি হইব শৃন্ত, শৃন্তে হইব লন্ধপ্রাহাত"—ইভাদি। এই-সব কথার মধ্যে কি নির্কাণের ভাব পাই না গু

তাঁহার আবার এমন সব বাণীও আছে যাহাতে ভারতের

পূর্ণ প্রেমপন্থী মরমীদের পরিচন্ন পাওয়া বান্ধ। বথা—"স্থোর রশ্মির মধ্যে দীপ্ত রেণুরূপে আমিই ভাসমান, স্থোর দীপ্ত গোলকরূপে আমিই দীপ্যমান, আমিই উবার প্রথম জ্যোতি— কেখা, আমিই সন্ধ্যার শান্তপ্রাণ সমীরণ"—ইত্যাদি।

জৈনধর্ম্মের অন্তরে যে গভীর প্রাণ আছে তাহার আর একটি মহালক্ষণের কথা এখন বলিব। অনেক সময় মনে হয় একটা বৃক্ষ পুরাতন হইয়া মরিয়া গিয়াছে। বুঝাই ষায় নায়ে, তাহার মধ্যে কোখাও প্রাণ আছে। তাহার পর হঠাৎ একদিন যখন নব বসস্তাগমে কি আকাশের বারিবর্যনে দেখা যায় তাহাতে পল্লবমুকুল ধরিলাছে, তখন আর আশা না হইলা যায় না।

ভারতে এইরপ একটি নববুগ আদিল গুরু রামানন্দের সলে সলে। ভাছার পরই কবীর, রবিদাস, নানক প্রভৃতি নানা মহাপুক্ষের সংধ্নায় উত্তর-ভারতবর্ষের ধর্ম্মের ঐপর্য্য উঠিল ভরপুর হইয়া।

জৈনদের মধ্যেও এই সময়ে এক মহাপুরুষের জন্ম হয়, তাঁহার নাম লোকা শাহ। মৃত্তিপূজক জৈনধর্মের মধ্যে জন্মিয়াও ইনি কবীর নানক প্রভৃতির মত মৃত্তিপূজার বিরুদ্ধে ঘোর বৃদ্ধ করিয়াছেন। জৈন বৈশুকুলে তাঁহার জন্ম। আনফোবাদেই তিনি বাস করিতেন, কিন্তু কেহ কেহ বলেন তাঁহার পূর্ব্ধ নিবাস ছিল কাঠিয়াওয়াড়ে।

অর্মাণ পণ্ডিত স্থত্তীপের একটি হন্তলিখিত লেখার লেখিরাছি বে, জাঁহার মতে লোকার সমন্ব ১৪৫২ খুটান্ধ। লোকার সবকে আর কোনো থবর স্থত্তীপের সেই লেখান্ব পাইলাম না। জাঁহার নির্মণিত সমরের উপরও নির্ভর করিতে পারিলাম না। ১৯৫২ খুটান্দ কি স্থত্তীপের মতে লোকার জন্মসুমন্ন ? তাহা কেন বে সম্ভব নহে তাহা পরে দেখান ঘাইতেছে।

কবীর প্রাকৃতির মত লোকা শাহ পুরাতন শান্ত প্রকৃতি সব একেবারে ছাড়িয়া দিয়া কেবল খাধীন আত্মাহ্মন্তবের উপর ধর্মকে প্রাতিষ্ঠিত করেন নাই। তিনি প্রচলিত মুর্ষ্টিপ্রা শান্তবিকর বার্থ আচার-অফ্রচান, কুসংস্থার প্রভৃতি দূর করিছে প্রধানতঃ প্রাচীন বিশুক্ত শান্তবেশী আশ্রেষ করিলেন। তাহার সকে এই বিবরে অনেকটা মাটিন পুষরুকে তুলনা দেওবা চলে। লোকা শার এই অস্তব্যতীদের বলে খানকবানী। লোকার মৃত্যুর প্রায় তিন শভাষী পরে ১৭৮৪ খুটাকে কাটিবাজাড়ের স্থানকবাসীদের মধ্যে পাঁচটি "সংঘাড়া" বা সম্প্রান্তর উদ্ভব হয়। স্থানাক্সারে এই পাঁচ সম্প্রান্তর নাম (১) গোণ্ডাল, (২) লিমড়ী, (৩) বড়রালা, (৪) চূড়া ও (৫) গ্রাংগগ্রা। এই পোণ্ডাল শাখার সাধুদের প্রদত্ত বিবরণ অন্স্নারে লোভার কিছু পরিচয় দেওছা যাইভেচে।

মুসলমানদের রাজজ যথন গুজরাটে স্প্রতিষ্ঠিত তথন একদিন লোকা শাহ দেখিলেন একটি মুসলমান ''চিড়া' নামক যক্ষবারা পক্ষীশিকার করিতেছে। এই নিষ্ঠুর ব্যাপার দেখিয়া লোকা মনের ছুংখে মুসলমান রাজ্ঞার রাজ্যে চাকরি ছাড়িয়া দিলেন এবং সাধারণ শ্রাবক রূপে পুঁথিলেধার ঘারা জীবিকানির্কাহ করিতে লাগিলেন ও আমেদাবাদেই রহিলেন।

একদিন এক "লিখধারী" খেতাখর জৈন ভন্তলোক একখানি "দশ বৈকালিক স্তান্ত গ্রন্থ লোকাকে নকল করিতে দেন। লোকা গ্রন্থখানি পড়িয়া মুখ্ম হন ও নকল করিতে গৃহে লইয়া আনেন। তাঁহার একটি বিধবা কল্পা ছিলেন। তাঁহাকে লইয়া তিনি গ্রন্থখানির তুইটি প্রতিলিপি করিয়া একখানি নিজের কাছে রাখিয়া দিলেন ও আর একখানি দেই ভন্তলোককে দিলেন। এরূপ ভাবে আরও কিছু গ্রন্থ তিনি সংগ্রহ করিয়া খ্ব ভাল করিয়া তাহা অধ্যয়ন করিতে ও লোকমধ্যে বিশুদ্ধ কৈন-মত প্রচার করিতে লাগিলেন। তাঁহার মধুর ও সহক্ষ শ্রন্থাই উচ্চুদিত উপদেশে লোকের চিত্ত বিশেষ ভাবে আরুষ্ট হইল।

তিনি সাধু নহেন, তাই সাধুরা তাঁহার এই আচরণ পছল করিলেন না। এমন সময় একদল জৈন তীর্থবাত্তী তীর্থবাত্তা-প্রসক্তে আমেদাবাদে আসিয়া উপস্থিত হন। এই দলের মধ্যে বােধ হয় প্রধান বাত্তী ছিলেন শস্থুলী নামে এক ভক্রলাক। তাঁহার পৌত্তী মােহ বাঈ অতি অল্লবন্ধনে বিধবা হওরায় সেই বালিকা ও তাহার মাতাকে লইয়া তিনি তীর্থবাত্তায় বাহির হন। সেই দলে নাগজী, মােতিচ্দ, ওলাবচ্দে প্রস্তৃতি ভক্রলাকও ছিলেন। আমেদাবাদে লােভা শার নাম তনিলা তাঁহারা তাঁহার উপদেশ ভনিতে বান।

সেই বাত্রীগলের নেতা সাধুরা এই-সব কবা ভনিব। গেলেন চটিয়া, কারণ লোকা একজন সামান্য বৈশ্ব গৃহত্ব মাত্র, তিনি সম্ভাসীও নহেন। কিছু লোকার উপদেশ সকলের এত ভাল লোগিল বে, তাঁহারা সেই সাধুদের নিষেধ মানিলেন না। তাই সেই সব সাধু যভিরা ঐ
যাত্রীদের ত্যাগ করিয়া বিরক্ত হইয়া চলিয়া গোলেন। তথন
সেই দলের পরতালিশ জন লোক লোলার কাছে নৃতন
করিয়া দীক্ষা লইলেন। এই ঘটনা ঘটিল ১৫৩১ সংবতের
জ্যৈষ্ঠ শুক্লাপঞ্চমীতে, অর্থাৎ ১৪৭৪ খুটাকো। কেহ বলেন
এই ঘটনা ঘটে ১৪৭৬ খুটাকো।

এই ঘটনার কিছু পূর্ব হইতেই লোকার প্রচার চলিয়াছিল এবং তাঁহার প্রচারের পূর্বে তিনি পূর্ণী তাঁহার বিধবা কল্পাকে দিয়া প্রতিলিপি করাইতেন। তাঁহার বিধবা কল্পার বদদ যদি তথন কুড়ি বংসরও ধরা থায় তবে সেই পূর্ণী নকলের সময়ে লোকার বদদ আহমানিক পরতালিশ বংসর হওদা সন্তব। তার পরও কদ্নেক বংসর প্রচারকার্য্যে ব্যতীত হইলে এই দল তাঁহার কাছে দীক্ষা নেয়। যাহা হউক, খ্ব সাবধানে খ্ব কম করিয়া ধরিলেও লোকার তথন বদ্দা পারতালিশ হইতে কম হইতেই পারে না। তাহা হইলেই দেখা যায়, ১৪২৯ খুটান্দের পূর্বেই লোকার জন্ম। মোটকথা, ইহা বলা চলে যে, ১৪২৫ খুটান্দের কাছাকাছি লোকার জন্মকাল। কাজেই দেখা যায় কিছুকালের জন্ম অন্ততঃ লোক। কবীরের সম্সাম্যিক।

প্রাচীনপদ্মী সাধু ও গৃহন্থরা লোকার বিক্ষে সর্বতোভাবে লাগিয়া গেলেন, তবু নানাবিধ বিক্ষতার মধ্য দিয়াও লোকার প্রভাব বাড়িয়াই চলিল। লোকা গৃহীই রহিলেন, সম্মানী হইতে স্বীকার করিলেন না; অথচ তাঁহার শিশুরা অনেকেই মুনি হইলেন। তাহার মধ্যে মুনি সর্বাঞ্জী, মুনি ভাগাজী, মুনি য্রাজী, মুনি জগমলজী সমধিক প্রখ্যাত। লোকার ধর্মকে তথন সকলে দয়াধর্ম বলিত এবং গৃহন্থ ইইলেও লোকাকে সকলে দয়াধর্ম মুনি বলিত। লোকার দল দয়াপজ্জ নামে প্রসিদ্ধ হইলেও কেহ কেহ তাঁহাকে তপাগচ্ছও বলিত। এই হইল স্থানকবাদী সাধুদের সম্প্রাহরের স্ক্রনা।

ভখন মুসলমান রাজস্ব। নানাম্বানে মূর্ত্তি ও জৈনপ্রতিথা ভাতিয়া-চুরিয়া কেলা হইডেছে; কোথাও কোথাও তাহা দিয়া মসজিল, প্রাসাল, সেতু প্রভৃতি নির্মাণ করা চলিয়াছে। তথ্
এই-সব কারণে নয়, বিভঙ্ক থর্ম বলিয়াও লোফা এই প্রতিমাণ্
প্লার বিক্তে লাগিয়া গেলেন। জৈনধর্ম তথন তাহার
প্রাচীন বিভঙ্কি হারাইয়া প্রতিমাণ্ডা, উৎসব, আড্দর ও

নানা বার্থ অন্তর্গানে ও মিথা। রাজসিকতার ভারাক্রান্ত কইরা উঠিয়াছে। লোকা সেই সব মিথাাচারের বিরুদ্ধে বুদ্ধ ঘোষণা করিলেন। মহাবীরের অস্তর-উৎসব উপসক্ষে যে বার্থ আড়ম্বর হইত স্থানকবাসীরা ভাহাও ভীব্রভাবে আক্রমণ করিলেন।

আমেদাবাদের পর পাটনে লোকার কাছে রূপচ্ম শাহ প্রভৃতি ১৫২ জন দীকা লইলেন। রূপটাদের নাম হইল রূপ ঋষি। লোকা অর্থাৎ দয়াধর্ম মূনির পর রূপ ঋষিই বলিলেন শুক্রর আসনে। তাঁহার পর বদিলেন স্বরতের জীৱা শ্বিষ।

যতদিন পর্যান্ত ইহারা নানা বিকল্বতার মধ্য দিয়া চলিয়া আদিয়াছেন ততদিন আপন বিশুদ্ধ আচার রক্ষা করিয়াই চলিয়াছিলেন। তার পর যথন লোকমধ্যে ইহাদের রীতিমন্ত প্রতিষ্ঠা হইল, তথন এই সম্প্রানারের লোকেরা এক এক জায়গায় জমাইয়া বিদিয়া যাইতে লাগিলেন, সাম্প্রানারিক বৈত্রব জমিয়া উঠিতে লাগিল। তথন ক্রমে 'স্থানক দোব' জাহাদের স্পর্শ করিতে লাগিল বলিয়া লোকে তাহাদিগকে বলিতেন স্থানকবানী। সাধুরা পাত্রাদির মধ্যাদা সম্প্রনা বস্তুর ব্যবহার ও সঞ্চয় চলিতে লাগিল। কেহ কেহ আবার জ্যোতিবাদি শাস্ত্রের বারা অর্থেপার্জ্জনেও প্রবৃত্ত হইলেন।

জীৱঋষির পর তাঁহার ছানে বিদিনেন নানাধবি, তাঁহার পরে সম্প্রদায়গুরু হইলেন জীব্রকা ধবি। এই পছে ভীমারী, রতনজী, উদাজী, বীলাজী, জীবরা গজী, জীচহারী, লাল্মী প্রভৃতি সকলে ঋষি নামেই প্রধাত ইইরা গিয়াছেন।

কিন্তু স্থানকবাদারা চিরদিনের জন্ত প্রতিমাদি পরিহার করিয়া রাখিতে পারিলেন না। পরে তাঁহাদের সম্প্রদারে আবার প্রতিমা ফিরিয়া আদিতে লাগিল। তেরাবাদীদের প্রতিমা ক্রমে স্থানকবাদীদের পুণা প্রভাব পরে ক্রমে স্কীণ ও মান হইয়া আদিল।

গোণাল শাধার স্থানকবাসী সাধু প্রাণলালন্ত্রীর লিপি অনুসারে আমরা আরও অনেক শাধার উৎপত্তির থবর পাই। যথা, ১৫৬৪ সংক্তে কতুক সাধু কতুক-মত প্রবর্তন করেন। ১৫৭০ সংক্তে বীক্ষসাধু বিকর-মত চালান—

এই মত আগমদমত। :৫৭২ দংবতে পাশচন্দ্র নিক্সক্তি, ভাষা, চূর্ণী, ছেদগ্রন্থ প্রভৃতির প্রামাণ্যতা অস্বীকার করেন।
১৭৬২ সংবতে কড্রা বাণিয়া কড্রা-মত চালান।
১৭২২ সংবতে কড্রা বাণিয়া কড্রা-মত চালান।
১৮১৮ সংবতে ভীমন্ধী তের জন সাধু লইয়া সভন্দ্র হইয়া
তেরপন্থ নামে এক মত্ত চালান। ইত্যাদি ইত্যাদি এই-সব
ধবরে সকলের কৌতৃহল হইবে না মনে করিয়া আর উদ্ধৃত
করিলাম না।

১৬৫০ এটাবের কাছাকাছি মহাপণ্ডিত যশোবিক্রমজী ও বিখ্যাত মরমী কবি আনলঘনজীর কাল। আনল ঘনজীর কিছু পরিচয় আমি পূর্বে আর একটি লেখায় দিয়াছি। চিদানল প্রভৃতির কথা আর উল্লেখ করিলাম না।

পূর্বেই বলিয়াছি ১৭৮৪ খ্রীষ্টাব্দে কাঠিয়াওয়াড়ে স্থানকবাদীরা পাচটি শাখায় বিভক্ত হইয়। যান। তার পর
১৭৯২ খ্রীষ্টাব্দে লিমড়ী শাখা হইতে "সায়লা" শাখার উত্তব
হয়। এই সায়লা শাখার গ্রন্থালয়ে বাংলা অক্ষরে লেখা
বাঙালী সাধুর সংগৃহীত তত্র ও চিকিংসার পূঁথী দেখিয়াছি।
১৮১৯ খ্রীষ্টাব্দে গোণ্ডাল শাখা হইতে সংঘাণী শাখা এবং
১৮৪৭ খ্রীষ্টাব্দে ধ্রাংগ্রধা শাখা হইতে বোটাদ শাখার
উৎপত্তি হয়। এই ত গেল বেতাম্বর সম্প্রদায়ের মধ্যে যে
প্রাণশক্তির পরিচর পাওয়া য়ায় তাহার একট্ বিবরণ।

দিগদর সম্প্রদানের মধ্যে সপ্তদশ শতাব্দীতে ভারণ-স্থাহের বিশেষ প্রকাব হয়। তারণ মৃনি ভাহার প্রবর্ত্তক। জিনিও মৃত্তিপূজা, কলাচার ও মিথা। ধর্মের বিকাজে ঘোর বৃদ্ধ শারন।

কাব্দেই যে-ধর্মে বুলে যুগে এই ভাবের নব নব প্রাণশক্তির পরিচর পাওরা গিয়াছে ভাহার সরকে হতাশ হইবার
কোনোই হেতু নাই। ওধু তর্ক কিরিয়া বিপক্ষকে নিজন্তর
করিবার চেটা করিয়া কোনো লাভ নাই, সাধনার জীবনে

বিশুদ্ধ তপত্যার অগ্নি জালাইরাই প্রাণশক্তির দাক্ষ্য দিতে হইবে।

সভ্য ও জীবন্ত মহৎ আদর্শকে জীবনে প্রতিষ্ঠিত করার দরল পথ গ্রহণ না করিয়া যদি তথু নিপুণ বাক্য, তর্ক ও প্রমাণ-চাতুর্যোর পথেই এই সম্প্রদায় চলিতে চাহেন তবে বিবের শাখত ধর্মের মহাকালের বিধানে ইহাদের কোনোই ভবসা নাই।

এখন এই জিনভাষিত ধর্ম যদি আপনার নানা মিধ্যা আড়দর, অর্থহীন সব আচার, আত্মঘাতী বার্থ সব আত্ম-কলহ পরিহার করিয়া দয়া, মৈত্রী ও উদারতায় আপনাকে বিশুদ্ধ করিতে পারে তবে সে নিজেও ধয়্য হইবে এবং সমগ্র মানবসভ্যতাকেও ধয়্য করিবে। অন্তরে-বাহিরে নব আলোকের নব প্রেমের উদার তপস্থার দারা যদি এই জিন-প্রবর্ত্তিত মহাধর্ম আজও আপনার অন্তর্নিহিত মৃত্যুহীন অধ্যাত্মজীবনের পরিচয় দিতে পারে, তবে বাহিরের নানা প্রকারের অভিযোগ আপনিই শাস্ত হইয়া ত্তর হইয়া যাইবে।

মহাবীর প্রভৃতি মহাসাধকগণের মৃত্যুহীন তপস্থার অনস্ত সাধনার বেদীর কাছে সেই মহতী আশা ও আকাক্ষা আজও আমরা উপস্থিত করিতে চাই। আজ সমস্ত জগণ হিংসার খন্দে কুটিলভাষ ভরিয়া উঠিয়াছে। কে আজ ইহার মধ্যে মৈত্রী ও প্রেমের নবপ্রাণ সঞ্চার করিবে ? তাই হিংসায় কুটিলভাষ মিধ্যাচারে ব্যথিত মুমূর্ মানবসভাতা এই সব মহাপুরুষের সাধনার ছারে অনেক ভরসা কইয়। আজ গাঁড়াইয়াছে। ভাঁহাদের মহাসাধনার বাঁহার। উত্তরাধিকারী ভাঁহারা কুক্র চালাকী ও সম্প্রাধ্যার বাঁহার। চাত্রীর ছারা আমাদের কথনও ফাঁকি দিবেন না, এই আশা অভরের অভরে না রাধিয়া পারি না। এই মহা বিখাসে এই সাধনার ভবিত্যৎ মহাসাধকদের উদ্দেশে ভক্তি ও প্রক্রান নম্ন আমাদের প্রপতি রাধিয়া ধাঁইভেছি।

বিপরীত

শ্ৰীসীতা দেবী

ভগবান রামহরি মৃধ্জ্যের অদৃত্তে সবই উন্টা লিখিয়াভিলেন। এক ত মা-বাপ তাঁহাকে হংগের পৃথিবীতে জ্ঞানিয়া
নিয়াই বিদায় হইলেন, রামহরিকে মাস্থ্য হইতে হইল
মামাবাড়ির হুড্কো ঠ্যাঙা এবং দই সন্দেশ উভ্যের সাহাযো।
দিদিমা বাঁচিয়া থাকিতে দই সন্দেশের ভাগটাই বেশী ছিল,
তিনি মারা যাইবার পর হুড্কো ঠ্যাঙার অংশটাই প্রবল হইয়া
উঠিল। কিল্ক রামহরি তথন ভান্পিটে হইয়া উঠিয়াছেন.
কাজেই ইহা সতেও টিকিয়া রহিলেন।

তাঁহাকে লেখাপড়া শিখাইবার বিশেষ কোনো চেষ্টা হইল না। কিন্ধু তবু লেখাপড়া তিনি শিথিয়াই ফেলিলেন। বডমামীর এক ভাই তাঁহাকে কলিকাতা লইয়া আসিয়াছিলেন, ছেলেটার একটা গতি করিয়া দিবার জন্ম। ইচ্ছা ছিল বামুন-গাকুরের স্থানে না হোক, বাজারসরকারের পদে তাঁহাকে মবৈতনিকভাবে বাহাল করিয়া রাখিবেন। কিন্তু রামহরি প্রাতঃশ্বরণীয় বিদ্যাসাগর প্রভৃতির দ্রষ্টাস্ত অফুসরণ করিয়া লেখাপড়া শিধিবার জন্ম অসম্ভব উৎসাহ দেখাইতে লাগিলেন। বাজারদরকারের কাজে দময় খুব বেশী যাইত না, কাজেই পড়ার সময় ছিল। দেথিয়া শুনিয়া বাড়ির গৃহিণী তাঁহাকে বৈঠকখানাঘর ঝাড়পোছের কান্ধটাও দিয়া দিলেন। ইহাতেও রামহরিকে দমান গেল না, বরং কোথা দিয়া স্থপারিশ করাইয়া তিনি অবৈতনিক ছাত্ররূপে স্থলে ঢকিয়া গেলেন। বড়মামীর वोमिमि देशास्त्र अकास्त्रहे ठिया द्विमान द्वाराम वाजि ইইতে বিদায় করিবার ব্যবস্থা করিতেছিলেন, এমন সময় কর্ত্তা বলিলেন, "থাক না ছোঁড়া, টেবী খার ঝণ্টর মাষ্টারটাকে जाफित्स मिरमारे हरत । फरनमा व'रम निमह स्थात अरेहेक পারবে না ?

রামহরির আপত্তি ছিল না, তিনি পড়িতে লাগিলেন, এবং ুপ্সার করিলেন। নীহারিকা গৃহিণীপণার পড়াইতে লাগিলেন। নিজের পদম্বাদা সহছে তাঁহার নিজের শিসিমাকেও ছাড়াইরা গেল। রামহরি ক্লানো চেতনা ছিল না, স্ব্তরাং এম্-এ পাস না করা পর্যন্ত বোলগার করিয়া আনেন মাত্র, সংসার প এইখানেই থাকিয়া গেলেন এবং বাড়ির ছেলেমেরেদের যখন তাঁহার কোনোই ছাত নাই। তাঁহাকে যাহা

যাহাকে প্রয়োজন পড়াইতে লাগিলেন। আগের চেয়ে বে কিনি ভাল থান, শুইবার জন্ম যে ভক্তাপোষ এবং ভাল বিছানা পাইশ্বাছেন, বাড়ির সব কয়জন চাকরের সঙ্গে যে তাঁহাকে শুইতে হয় না, এ-সব তুচ্ছ বাপার সহজে তিনি কোনোদিনই মনোযোগ দিলেন না।

দর্বপ্রথম তাঁহারও মনে দাড়া জাগিল যথন জিনি ভানিলেন তাঁহার কৈ শারের প্রথম ছাত্রী শ্রীমতী টেবী ওরকে কুমারী নীহারিকার দক্ষে তাঁহার বিবাহের আয়োজন হইভেছে। অত্যন্ত বান্ত হইয়া বাড়ির গৃহিণীর কাছে গিয়া বলিলেন, "রাঙা মামীমা, এটা কি রকম যেন হ'ল। টেবীকে আমি ছোটবেলা থেকে—"

রাগ্রামামী সাতজন্মেও রামহরিকে কোনো ভাবে থাজির করা আবশুক বোধ করেন নাই; আজ কিন্তু ভবিষ্যুৎ শাওড়ী রূপে তাড়াতাড়ি মাধার কাপড় টানিয়া দিয়া বলিদেন, "ইয়া বাবা, সেই জন্মেই ত ভরসা ক'রে মেয়েকে তোমার হাতে দিছি। মেয়ে আমার দেখতে ভাল নয়, অন্ত জায়গায় বড় হেনস্থা হবে। ভোমার কাছে সে ভয় নেই, তুমি ওর ভিতরে কড় গুল ভা জান।"

টেবীর রূপ বা গুণ কিছুই বেচারা রামহরির আঞ্চান্ড ছিল না; কিন্ধ এ বাড়িতে তাঁহার সম্বন্ধে যথন যা ব্যবস্থা হইয়াছে, কোনটাভেই তিনি যেমন আপত্তি করেন নাই, এটাতেও তেমনি করিলেন না। গুড়ামিনে গুড়ক্ষণে শ্রীমতী নীহারিকা তাঁহার পত্নীতে অধিষ্ঠিত হইয়া ঘর জাড়িয়া বসিলেন।

নীহারিকার রূপ গুণ যাহা থাক বা না থাক, পদ ছিল।
রামহরির একটা চাকরিও ভালমত জুটিয়া গেল। খণ্ডরবাজি
ত্যাগ করিয়া এইবার ডিনি বাড়ি ভাড়া করিয়া আলাদা
পুশার করিলেন। নীহারিকা গৃহিণীপণার মাকে এবং
শিসিমাকেও ছাড়াইয়া গেল। রামহরি কড়কগুলি টাকা
রোজগার করিয়া আনেন মাত্র, সংসার পরিচালনায় আর
ভাহার কোনোই হাত নাই। ভাহাকে যাহা থাইতে দেওৱা

হয় তাহাই ভিনি খান, যাহা পরিতে দেওয়া হয় তাহাই ভিনি পরেন এবং ষাহা শুনিতে বলা হয় নীরবে তাহা শুনিয়া যান। **অবশ্য** এ ব্যবস্থায় তাঁহার নিজের কোনো অমত চিল না। জন্মবিধ কোনো-না-কোনো রমণীকে ভাগাবিধাত্রী হিসাবে সমীহ করিয়া চলিতে তিনি অভ্যস্ত, হিসাবেই তিনি নীহারিকাকেও মানিয়া চলিতেন। বরং আগে আগে ঘাঁহার৷ তাঁহার দওমুণ্ডের কর্ত্রী ছিলেন, এটি তাহাদের চেমে অনেক অংশে দয়াবতী, ইহার অধীনে আদর যতটা ঢের বেশী পাওয়া যায়। মাঝে মাঝে যতের আধিকাটা অসম লাগিলেও রামহরি সম করিয়া ঘাইতেন, কারণ স্ত্রীজাতির কথার যে প্রতিবাদ করিতে নাই, এ শিক্ষা ষ্টাহার ভাল রকমই হইয়াছিল। স্বতরাং স্বামী হইয়াও তিনি **শতি সাধনী পত্নীর মত নীহারিকার একান্ত অ**মুগত হইয়া শ্বহিলেন এবং নীহারিকা আদলে গৃহিণী হইলেও কার্য্যতঃ কর্মে হইয়া উঠিলেন।

ইহাদের সংসারে যে-ছইটি শিশুর আবির্ভাব হইল. ভাহারাও যেন ঠিক যাহা হওয়া উচিত, তাহার উন্টাটাই हरेन। ह्हानि हरेन चि रूम त प्रिएफ, प्रायुटि हरेन স্থামবর্ণ অতি সাধারণ চেহারার। যত দিন ষাইতে লাগিল, ভতই বুঝা যাইতে লাগিল যে, শ্রীমান দেখিতেই শুধ স্থন্দর. ভিতরে বিশেব কোনো বস্তু নাই। বৃদ্ধি স্থদ্ধি নাই, লেখাপড়া শিখিবার প্রবৃত্তি নাই, তবে স্থথের বিষয় এইটকু যে. সুবৃদ্ধিও বিশেষ নাই। চু প করিয়া এক জায়গায় বসিয়া থাকিতে পাইলে সে সবচেয়ে খুণী হয়, একমাত্র স্থাদ্যের প্রলোভনে ভাহাকে একটু নজিতে চজিতে দেখা যায়। স্বাস্থ্যও ভাল নম, অমতেই তাহার ঠাণ্ডা লাগে, পান হইতে চুণ ধসিলেই ভাহার হজমের গোলমাল উপস্থিত হয়। নীহারিকা দেখে শোনে ৰূপাল চাপড়ায়, আর বলে ভগবান একে গরিবের খরেই বা কেন পাঠালেন ? আরু বেটাছেলে করেই বা কেন পাঠালেন ? বাজবাড়ির রাজনন্দিনী হলেই এর শোভা পেত। কিন্তু সমন্ত দ্রুদর তাহার এই অকর্মন্ত স্থানর ছেলেই জুড়িয়া থাকে। মেয়ের দিকে মন দিবার ভাষার অবসরই इश्रना, यति अदिहे कार्छ।

তা কণালগুণে মেরের তাহাকে খুব বেশী দরকারও হয় না। মেরে ত নয় খেন লোহার বাঁটুল। বেশ ভামবর্ণ, গোলগাল চেহারা, মাধায় এক মাধা অমরক্তফ কোঁকড়ান চুল। সে দশ মাদে হাঁটিভে শিধিল, এগারো মাদ পুরিতে না পুরিতে কলরব তুলিয়া কথা বলিতে আরম্ভ ক্রিল।

ছধ কোথায় থাকে, ফল কোথায় থাকে, মিছরী চিনি কোথায় থাকে, তাহার কিছুই জানিতে বাকি নাই। ছেলের তদারক করিতে করিতে নীহারিকা হয়ত খুকীকে থাওয়াইতেই ভুলিয়। গেল, কিছু খুকী দমিবার মেয়ে নয়। সে বাটি হাতে করিয়া, সিকি কড়া ছধ উন্টাইয়া দিয়া, থানিক হুধ খাইয়া, থানিক বুকে পেটে মাধিয়া কাজ উদ্ধার করিয়া বিদিয়া আছে। রাত্রে নিজের কাঁথা টানিয়া নিজে পাতে, দাদার বালিশ ঠিক করিয়া দেয়, খোকা তম্মে ভ্যা করিয়া উঠিলে খুকী তাহাকে বিদিয়া সান্থনা দেয়। নীহারিকা অবাক ইইয়া বলে, "একে ভগবান করলেন কিন্না মেয়ে, এ যে জেলার ম্যাজিষ্টর হবার মুগ্যা।"

যত দিন ষাইতে লাগিল, ছেলেমেরের অসাধারণ তফাংটা বড় বেশী উগ্র হইয়া উঠিতে লাগিল। ছেলের নাম হইল কান্তিচন্দ্র, তিনি শুধু কান্তিসর্ববই হইয়া রহিলেন। স্থূলে তাহাকে ভর্ত্তি করিতে না করিতে ছেলে অস্থ্যথ পড়িয়া শ্যাগ্রহণ করিল, মাস কয়েক শুধু শুধু মাহিনা গণিয়া নীহারিকাশেষে তাক্তবিরক্ত হইয়া ছেলের নাম কাটাইয়া দিকেন। ঘরেই অল্প মাহিনার এক ছোক্রা-মান্তার রাখিয়া দেওয়া হইল, সে রোজ নিয়মমত হাজিয়া দিতে লাগিল, তবে কান্তিচন্দ্রের বিদ্যালাভ কতটা হইল, তাহার কেহ কোনো থোজ করিল না। চেহারাটা কিন্তু দিনের দিনই বেশী খ্লিতে লাগিল, পাড়াপড়শীর নজরের ভয়ে কান্তির মাজনেই বেশী করিয়া সশ্ভিত হইয়া উঠিতে লাগিলেন।

মেরের নাম রাখিলেন বাপ খ্যামলতা, ডাকনামটা লতাই থাকিয়া গেল। দাধারণ হিন্দু গৃহস্থরের মেরে, ডাহার শিক্ষার ভাবনা বড় একটা কেহ ভাবে না। আর ভাবিয়াই বা হইবে কি ? বড় হইয়া ত দেবী সরস্বতীর সহিত কোনো সম্পর্কই তাহার থাকিবে না, দিন কাটিবে রায়াযরে আর স্তেকাগৃহে, তখন ভাহাকে আবার অত ঘটা করিয়া লেখা পড়া শেখান কেন ? তাহার উপর লভা দেখিতে ক্ষমরী নয়, নীহারিকার ইচ্ছা খুব ছোট থাকিতে থাকিতে কোনগতিকে ভাহার বিবাহ দিয়া পার করিয়া দেওয়া। কতিকোন

ĸ

তবু গোলগাল আছে, হাদি খুশী আছে, এক রকম দেখায়, বড় হইয়া এ যে আবার কি রকম দেখিতে হইবে কে জানে ? বলা বাহুল্য, দেশে তথনও শারদা আইন জারি হইতে অনেক বিলম্ব ছিল, স্বতরাং নীহারিকার ইচ্ছাটাকে কেহই আপত্তিজনক বা অভ্যুত মনে করিত না। লতাকে যে বাপের বাড়ি বছর দশের বেশী বাস করিতে হইবে না, এ-বিষয়ে ঘরে বাহিরে কাহারও কোনো সন্দেহ ছিল না।

কিন্তু থে-মেমে এক বছর বয়স হইতে না হইতে নিজের গাওয়া পরা. শোষা দব-কিছুর ব্যবস্থা নিজে করিয়া আদিতেছে, তাহার চিরজীবনের ব্যবস্থা অন্য লোকে অত চট করিয়া করিয়া দিতে পারে না। দাদাকে মাষ্টার পডায়, সে উণ্টা দিকে বসিয়া দেখে। হঠাৎ এক দিন একখানা প্ররের কাগজ উন্টা করিয়া ধরিয়া গড় গড় করিয়া পড়িয়া সে সকলকে ভাক লাগাইয়া দিল। ছোকরা-মাটারটির ব্যাপারটা বড়ই মনে লাগিল। এই একটা মাকাল ফলের মন্ত ছেলে, ইহার পিছনে দেপুরা একটা বছর খাটিতেছে, ইহাকে কি সে বিনুমাত্র কিছু শিখাইতে পারিল ? আর এইটুকু মেয়ে, ইহাকে कारना मिन क्वर क थ हिनाईवात्र हिंहो करत नाई. ইহার বৃদ্ধি দেখ ? দে-দিন হইতে কান্তিচক্রের মাষ্টার নামে তাহারই মাষ্টার থাকিলেও কার্যাতঃ লতারই মাষ্টার হইয়া গডাইল। লভাকে যাহা শেখান যায়, ভাহা ত দে শেখেই, যাহা না শেখান হয় ভাহাও কোথা হইতে যে দে শিখিয়া মাদে ভাচার মাষ্টার ভাবিষা পায় না।

শুধু পড়াশুনাতেই নয়, অন্থ দিকেও লতা বাড়ির লোককে থাকিয়া থাকিয়া তাক্ লাগাইয়া দেয়। ঠিকা ঝি আসে নাই, নীহারিকার মাথা ধরিয়াছে। কলতলায় স্থাপীরুত এটো বাদনের দিকে তিনি যতবার তাকাইতেছেন, তাঁহার ধরা মাথা আরও বেশী ধরিয়া যাইতেছে। হঠাই বাদন নাড়ার শব্দ হইল, চৌবাচ্চার মধ্যে কলের জ্বল ঝিরবির করিয়া পড়িতে আরম্ভ করিল। নীহারিকার মনে হইল ফেন মরুতে পথভাস্ত পথিকের কর্ণে জ্বলধারার শব্দ আগিতেছে। আকুল আগ্রহে শন্তনকক হইতে গলা বাড়াইয়া বাহিরের উঠানে দৃষ্টিনিক্ষেপ করিলেন। ওমা, কোণায় বা পোড়ার-ম্বী ক্যান্তালীর মা। ভোট লতা ডুরে শাড়ীর স্বীচলটি কোমরে আছে। করিয়া জ্বাইয়া, হাতের দোনার

বালা উৰ্দ্ধে বাহুতে টানিম্বা তুলিম্বা মহোৎসাহে বাসন মাজিতেছে।

নীহারিকা ধরামাথার ষয়পা কেলিয়া ছুটিয়া আসিলেন, "এই, এই, সর্বৃত্তি, সর্নীগ্গীর। একরন্তি মেয়ে, রকম দেখ না, কাঁড়িখানেক এটো মাজতে বলেছে। তারপর সর্দ্দি কাশি ক'রে মর আর কি। একেই ত আমার ছেলেকে নিমে কত হথ।"

লতা নড়িবার কোনো লক্ষ্ণ না দেখাইয়া ব**লিল—"**আমি তোমার আহেলদে ছেলের মত কি-না । কতবার আমি
ক্যাঙালীর মায়ের সঙ্গে বাসন মেজেছি, কথ্খনো আমার
কিছ হয় না, বলিয়া ঘষ ঘষ করিয়া মাজিয়া চলিল।

নীহারিক। হয়ত জরে শ্যাশায়ী, বাম্ন ঠাককণ সময় ব্রিয়া নিজের বাড়িতেই থাকিয়া গেলেন। কান্তি সময়মত গোছাতরা লুচি না পাইয়া নাকে কাঁদিতে আরম্ভ করিল। রামহরির চোক প্রায় কপালে উঠিবার ভোগাড়, এমন সময় দেখা গেল লতা গোল গোল ছোট তুইটি হাত প্রাণপণে চালাইয়া আটা ঠাসিতেছে এবং দাদাকে সান্ধনা দিতেছে, "বাবা, আছো হেঁচ কাঁত্নে ছেলেবাপু তৃমি। একটু স্বর কর না, লুচি এপনি হয়ে যাবে।"

আট বছরের মেয়ে যুখন লতা, তুখনই সে রাল্লাবালা সব শিখিয়া ফেলিল। বামুনঠাকরুণ না আসিলে নীহারিকাকে আর একেবারে পথে বসিতে হয় না, লভাই তাঁহার অর্দ্ধেক কাজ করিয়া দেয়। এইটুকু মেয়ের গায়ে ভগবান্ **শক্তিও** । দিয়াছেন আশ্চর্যা। সে-দিন পাড়ার শ্রেষ্ঠ ডান্পিটে **ভোর** লাকে এমন এক চেলা কাঠের বাড়ি লাগাইয়াছে যে, পাড়ায় লভার নাম রটিয়া গিয়াছে। কাস্তিচন্দ্র সকালে নিজে খাইবার জন্ত তুইটি রসগোলা কিনিয়া আনিতেছিল, হঠাৎ ভোষ লা কোথা হইতে চিলের মত ছোঁ মারিদ্বা রুসগোলা ছটি ঠোঙা হইতে তুলিয়া নিজের মূথে ফেলিমা দিল। কান্তি ভাা করিমা कांपिया छेठिए वह नहा वाहित रहेशा व्यामिन। कार्ठ कांपिया দিয়া সে মামের উত্থন ধরানোর সাহায্য করিতেছিল। সদর দরজার কাছে দাঁড়াইয়া দেখিল কান্তি খালি ঠোঙাটা হাতে করিয়া হাঁ করিয়া কাঁদিতেছে, আর ভোষ্লা একটু দূরে দাডাইয়া তাহাকে কলা দেখাইয়া বলিতেছে "ও বাঁদর, কলা থাবি, জয় জগরাথ দেখতে যাবি ?"

তীরের মত ছুটিয়া গিয়া লতা ভোষ্ লার পিঠে চেলা কাঠের বেশ এক ঘা বসাইয়া দিয়া বলিল, "বাঁদর ত তুমি, এইবার দেখ জয় জগরাখ" বলিয়া ক্রন্দনপরায়ণ দাদার হাত ধরিয়া ভিতরে টানিয়া আনিয়া দরজা বন্ধ করিয়া দিল। এই-টুকু মেয়ের হাতে মার থাইয়া ভোষলচক্র এতই অবাক হুইয়া গিয়াছিল যে, প্রতিবাদ করিবার চেষ্টাও সে করিল না। নীহারিকা অবশা ব্যাপার ভানিয়া গালে হাত দিয়া বলিলেন, 'ওমা কোথায় যাব! বেটাছেলেকে ঠেঙিয়ে এলি অমন ক'রে গুলোকে বলবে কি গুমা, মা, মা, এ মেয়ে ত নয়, একেবারে মহিষমর্দিনী।"

লতার মাষ্টার হঠাং এই সময় দেশে চলিয়া গেল। কান্তির আর আনন্দ ধরে না, সকালবেলাটা এখন বেশ খুশীমত খেলা এবং খাওয়ার চর্চচ। করিতে পারিবে। লতা কিন্তু ভাবিয়াই অন্থির, তাহাকে পড়াইবে কে । মায়ের এ-সব দিকে সহাহাভৃতি নাই, তাহা সে এখনও বুঝিতে পারে, অগত্যা নিরীহ বাবাটিকেই গিয়া আক্রমণ করিল, "আমি বুঝি পড়ব না ? আমি বুঝি তোমার লাক। তেলেব মত মধ্য হয়ে থাকব ।"

রামহরি ব্যক্ত হইয়া বলিলেন, "না মা না, মুখ্য কেন হবে ? মাটার ত খোঁজা হচেছ, পাওয়া গেলে সে তোমাকেও পড়াবে।"

লঙা বালল, "হাা, মাষ্টারও এনেছে, আর আমিও পড়েছি। ঐ যে বালিকা বিদ্যালয়ের গাড়ী যায় রোজ এই গলি দিয়ে, দেই বালিকা বিদ্যালয়ে আমি পড়ব।"

রামহরি অমুগত অধন্তন কর্মচারীর মত নীহারিকাকে থবর দিলেন। গৃহিণী ঠোঁট উন্টাইয়া বলিলেন, "হয়েছে, হয়েছে, মেয়ে সভিটেই ত আর ম্যাজিটর হবে না, এগন ব'সে ব'সে তাঁর 'টাইমে'র ভাত র'ধি আর ইম্পুলের মাইনে গুণি। অতর কাল নেই।"

কিছ কে বা তাঁহার কথা শোনে ? তাঁহারই মেয়ে ত ? লতা থাওয়া, নাওয়া, শোওয়া, কাজ করা, দানাকে সামলান, সব হঠাৎ একদলে তাকে তুলিয়া রাখিয়া, এমন সগর্জনে কায়া হফ করিল যে, নীহারিকাহছ যাত হইয়া উঠিলেন। রাগট। পাড়িল রামহরির উপরেই। এমন বাপ না হইলে, এমন মেয়েছর? সাতজয়ে তিনি এমন কাপ্ত দেখেন নাই। তাঁহারাও ত মা-বাপের মেয়ে, এমন অক্তার আবাদার করিতে কে কবে

তাঁহাদের দেখিয়াছে ? আপদ মেয়েকে ইন্থ্নেই দিয়া আসং হোক, মাসুষের কান ছটা জুড়াক্। রামহরি লতাকে সুলে ভর্তি করিতে চলিলেন। মনে মনে ব্ঝিলেন, তাঁহার রাজে। আবার সম্রাজী বদলের সময় উপস্থিত হইয়াছে।

লভা স্বলের শিক্ষক-শিক্ষয়িত্রীদের একেবারে অবাক করিয়: দিল। এমন তীক্ষ বৃদ্ধি, এমন মনোযোগ, তাঁহারা ইতিপূর্কে কোনো ছাত্রীর মধ্যে দেখেন নাই। স্মৃতিশক্তিও তাহার অসাধারণ, কোনো কথা তাহার কাছে পড়িতে পায় না বংসরের মাঝখানে ভর্ত্তি হইল বটে, কিন্তু বংসরের শেহে পরীকায় সব কটা বিষয়ে প্রথম হইয়া ক্লাদের সব কয়জন মেয়েকে সে একান্ডভাবে চটাইয়া দিল। হরেক রকম প্রাইভে ছই হাত ভরিয়া যে-দিন দে বাড়ি আদিয়া হাজির হইল, সে-দিন এমন কি নীহারিকা প্রান্ত খুশী না হইয়া থাকিতে পারিলেন না। সত্যি মেয়েটার গুণ আছে। হায়, হায়, ইহার শতাংশের একাংশ বৃদ্ধি যদি ছেলেটার থাকিত। পোড়া ভগবানের কি বিচার আছে গা ? এই মাকাল ফলের মত ছেলে, বাপ-ম যথন থাকিবে না, তথন খাইবে কি ্বাস্থ্যও তাহার এমন যে মুটেগিরি করিবার যোগত্যাও তাহার কোনো দিন হইবে না **আ**র এই মেয়ে, **গু**ণের দিক দিয়া বিচার করিতে গেলে হীরার টকরা, কিন্তু একট্থানি রূপের অভাবে কোনো আদরই ইহার হইবে না। বিবাহ দিতেই জিব বাহির হইমা পড়িবে, কেমন যে বর জুটিবে কে জানে ?

লতার পড়াণ্ডনাম ক্রমেই উন্নতি হইতে লাগিল। বিশ পাঁচিশ বংসর আগের কথা, তথন কলিকাতা শহরেও হাজারে হাজারে মেনে মূলে পড়িত না। পরীক্ষা দিতে অগ্রসর কে-ক'ট মেনে হইত, তাহাদের দিকে লোকে সম্রজবিদ্ধানে তাকাইর থাকিত। আই-এ, বি-এ পাস করা মেনের সংখ্যা তথন এক হাতের আঙুলে গোনা যাইত। মেনের ছেলেনের সঙ্গে প্রতিযোগিতায় যে পরীক্ষাম প্রথম দিতীয় হইতে পারে এফ অসভব সভাবনাও কাহারও মাথায় আসিত না।

কিন্তু লতা সহত্তে ক্রমে এই রকম একটা অম্পষ্ট সন্দেহ,তাহার স্থানর শিক্ষক-শিক্ষরিজীদের মাথায় আসিতে আরম্ভ করিল। এমন ছাত্রী তাঁহারা কথনও পান নাই, ইহাকে শিখাইতে গিয় নিজেদেরই বেন মধ্যে মধ্যে ক্ষিত হইয়া পড়িতে হয়। ভুলের বাংসরিক পরীক্ষার প্রথম প্রাইক্ষণ্ডলা ত ভাহার হাতে ধর্ম

এন্টাব্দ পরীকা অবধি দিতে পারিলে সে ছেলেদের মাধার
টাট মারিয়া প্রথম স্থান অধিকার করিবে। স্বিধ। পাইলেই
তাঁহারা লতার মাকে বলিয়া পাঠান, যেন অনর্থক বিবাহ
দিবার জগু তাড়াতাড়ি করিয়া এমন মেয়ের ভবিগুৎ তিনি
নই না করেন।

শতার বয়স এখন বছর তেরো। চেহারাটি আগেরই মত আছে, গুণুলয় হইয়াছে থানিকটা, আর ঘন চলের গুচ্চ কাঁধ ছাড়িয়া পিঠের মাঝামাঝি নামিয়া আসিয়াছে। চোধ তুটি বৃদ্ধিতে সমুজ্জ্বল, হাত তুটি কর্মে তৎপর। নীহাবিকার মেম্বের বিবাহ দিবার ইচ্ছাটা মাঝে মাঝে মাথা ঝাড়া দিয়া ওঠে, আবার শিক্ষয়িত্রীদের কথা ভাবিয়া সে উৎসাহটাকে তিনি চাপিয়া যান। অপদার্থ ছেলের জন্ম তাঁহার মনে একটা প্রচ্ছন্ন লক্ষা দর্ববদাই গুমরিতে থাকে। পাডার অন্য চেলের। টপাটপ ক্লাসে উঠিতেছে. স্পোর্টে প্রাইজ পায়। বড় হইয়া, কাহাকে কোন লাইনে দেওয়া হইবে, তাহা লইয়া বাপ-মায়েরা কত আশা উৎসাহে আলোচনা করে। আর তাঁহার ছেলে দেথ না? ইহাকে পুতৃল সাজাইয়া এক দেয়ালের তাকে বদাইয়া রাখা চলে, আর কোনো কাজ ইহার দ্বারা হইবে না। মেয়ে হইতে হয়ত ঠাহার মৃথের জননা হওয়ার অপবাদ ঘূচিবে। রামহরির আরে যা দোষই থাক, মুর্খ তিনি নন, স্ত্রাং নীহারিকার জন্মই ছেলে মুর্খ হইল, এ কথা কি আর লোকে বলিতে ছাড়িবে ? কাজেই মেমের বিবাহের বিষয় তিনি চপ করিয়াই আছেন। মেয়েটা কপালক্রমে দেখিতে ছোটখাট, এখনও তাহাকে দশ-এগার বছরের বলিলে লোকে জোর করিয়া মিথ্যাবাদী বলে না।

কান্তি এখনও বেশীর ভাগ সময় বাড়িতেই পড়ে। স্থ্রেল তাহার নাম আছে, কিন্তু ঐ নাম পর্যান্তই। স্থ্রেল পাঠাইলেই তাহার হন্তমের গোলমাল হইতে স্থরু হয়, আর নীহারিকা যত হইয়া তাহাকে আবার ঘরে আটক করেন। দেখিতে সে কিশোর কনর্পের মত স্থলর, বেশ সাজিয়াগুজিয়া থাকে। সবে গোঁকের রেখা দিতে আরম্ভ করিয়াছে। বাজ্মের ভিতর একথানি মোটা বাঁধান থাতা আছে, মাঝে মাঝে তাহাতে কাবালম্বীর আরাধনাও করে। সম্প্রতি এ-বিষয়ে তাহার বিশেব উৎসাহ দেখা ঘাইতেছে। শ্রামলতার স্থলের গাড়ীতে উমা বলিয়া একটি মেরে যায়, মেয়েটি দেখিতে ভারি স্থলর।

भाषा चारात कि प्रकार मामानह वाम. वह वह इतिवनहन মেলিয়া কাহার সন্ধানে যেন এদিক ওদিক ভাকায়। কাজিকেই সে দেখিতে চাম কি ? তাহার মত স্থদর্শন অন্ততঃ এ গলির ভিতর আর কেই নাই। উমা লভারই বয়নী চইবে বোধ হয়, ভবে লভার চেয়ে লম্বায় বড. চোথ ছাটিও একেবারে শিশুর শারল্যেই শুধু পূর্ণ নয়। স্কুলের গাড়ীর সহিস আসিয়া যথন ডাক দেয়, ''গাড়ী আয়া বাবা,'' তখন লতার আগে কান্তিচন্দ্রই তাড়াতাড়ি বাহির হইয়া আসে। কিন্তু হুষ্ট, মেমেগুলি আবার ইহা লইয়াও হাসাহাসি করে। তাই মাঝে **মাঝে দে সামনে**র ঘরের জানালার আভাল হইতে দেখে। মধ্যে মধ্যে দে অবশা বাহিরও হয়, কারণ উমাকে দেখাই ত তাহার কাজ নয়, উমাকে দেখাদেওয়াও কাজ। কি স্থলার মেয়েটি। আর সর্ববদাই হালকা এক একটা রঙের শাড়ী পরে, এমন চমৎকার ভাহাকে মানায়। কান্তি যদি কবি না হইয়। চিত্রকর হইত, ভাহ। হুইলে উমার একখানি ছবি আঁকিয়া নিজে ধন্ম হুইড, উমাকেও •ধন্ম করিয়া তুলিত, বোধ হয়।

শ্যামগতা দাদার কাও দেখে আর রাপে তাহার সর্বাক্ত জনিয়া যায়। আর উমালক্ষীছাড়ীর রকম দেখ। বিষের সক্ষে থোঁজ নাই সব কুলোপানা চক্র। বিদ্যা দাদারও যত, উমারও তত। রাগের চোটে আর কিছু করিতে না পারিয়া লতা গাড়ীতে উঠিবার সময় বেশ করিয়া উমার পা মাড়াইয়া দেয়। উমা আপত্তি করিলে বলে, 'তা ভোঁদা শরীর নিমে সামনেটা জুড়ে বিদিদ্ধকন । ভোকে কি ভিভিমে উঠব ?"

উমাদের বাড়ি কাছেই, কলিকাতা শহর তাই, না ইইলে ইাটিয়া যাওয়া-আদা চলিত। তাহার বাবার অবস্থা ভাল নয়, মেয়ে অনেকগুলি, ছেলে মাত্র তাহারও একটি। মেয়েদের ভিতর উমা দিতীয়া, বড়মেয়েটির অর্থাভাবে অভি অপাত্রে বিবাহ হইয়াছে। ইহাকে তাই কট্ট করিয়াও তিনি স্থুলে দিয়াছেন। মেয়ে দেখিতে খ্ব ভাল, পড়াওনা করিলে ভাল বিবাহ হয়ত হইবে। চেহারার গুণে লোকের স্থনজরেও পড়িতে পারে। স্থলের প্রাইজ ইত্যাদিতে লোকের চোথের দামনে তাহাকে ভাল করিয়াই তুলিয়া ধরা হয়। উমার ভাই সকলের বড়।

কান্তিচন্দ্র করেক দিন ঘোরাফেরা করিয়াই বিনয়ভূমণের সঙ্গে ভাব জ্বছাইয়া লইল। সে অন্ত ভূলে পড়ে, না হইলে তাহার সঙ্গে বেশী করিয়া থাতির জ্মাইবার লোভে কান্তি স্থুলে হক যাইতে রাজী ছিল। বিনয় ছেলেটি ভাল, পড়াশুনায় মন আছে, কিন্তু যাহা ভাহারও ভাল নয়। তবে গরিবের ঘরে তাহাকে অত নন্দলালী চঙে মাহ্ময় করা সন্তব নয়, কাজেই অন্ত দশ জনে যাহা থায় পরে, সেও তাহাই খায় পরে। অহথ করিলেও স্থুলে যায়। সম্প্রতি সে ম্যাটিক পরীক্ষার জন্ম প্রাণপণে থাটিয়া প্রস্তুত হইতেছে। তাই ইচ্ছা থাকিলেও কান্তি বেশী

দিনগুলা যেন পাখায় তর করিয়া হ হু করিয়া উদ্বিঘা চলিতেছে। শ্রামলতা সে-দিন শিশু ছিল, দেখিতে দেখিতে কিশোরী হইয়া উঠিল। পাড়ার ছেলেদের সমক্ষেও সে আমাকলাল সচেতন হইয়া উঠিতেছে, তবে তাহার ভিতর রোমালের ভাব বেশী কিছু নাই, ৫ তিযোগিতার ভাবই প্রবল। এক দিন কান্তিচন্দ্র রাত্রে একথানা প্রশ্নপত্র হাতে করিয়া ঘরে চুকিয়া বলিল, "দেখেছিস এবারে ইংলিশের কোশন্ন কি রকম শক্ত । তোদের বারে এই রকম হলেই চক্ষ্ ছির। বিনয়টাও ভাল করে লিখতে পারেনি।"

লম্বা কাগ্য কাগ্য কানা হাতে করিয়া বলিল, "ইং, ভারি ত, দাও আমাকে থাতা, আমি পটাপট সব লিথে দিচ্ছি, তোমার বিনয়কে দেখিও।"

সজ্যই একথানা থাতা টানিমা লইয়াসে প্রশ্নের উত্তর লিখিতে বসিয়া গেল। ঘণ্টা হুই খাটিয়া, সব ক'টা প্রশ্নের উত্তর লিখিয়া কান্তির হাতে দিয়া বলিল, ''য়াও তোমার বন্ধুকে দেখাও গিয়ে।"

রাত্রেই নাদেখাইলে কিছু চণ্ডী অণ্ডন্ধ হইয়া যাইত না। কিন্তু কান্তি রাত্রেই চলিল, ভাহার নম্নতারাটিকে আর এক বার দেখিতে পাইবার লোভে।

বিনয় খাতাখানা লইয়া উন্টাইয়া পান্টাইয়া অনেকগুলা পাতা পড়িয়া ফেলিল। তাংগর পর সংক্ষেপে বলিল, ''তোমার বোন ইউনিভার্দিটিতে নাম রাধবে ''

কান্তিচন্দ্রের কানে কথাটা গেল কি-না বুঝা গেল না, পাশের ঘর হইতে কে মিষ্টি গলায় মিহি হুরে গান করিতেছিল, সে ভুষা হইয়া তাহাই শুনিতেছিল।

লভারও পরীক্ষার বৎসর দেখিতে দেখিতে আসিয়া

পড়িল। তাহার পরিচিত জগং-সংসারে এই কয় বংসরের মধ্যে নান। পরিবর্ত্তন আসিয়া পড়িয়াছে। নীহারিকা দারুশ পক্ষাঘাত পীড়ায় একেবারে জীবমৃত হইয়া পড়িয়াছেন, কথা পর্যন্ত একরকম বন্ধ। অত্যন্ত অস্পট ভাবে জড়াইয়া জড়াইয়া বাহা বলেন, তাহা স্বামী পুত্র কল্পা ভিন্ন কেই বোঝে না। স্থামলতা বরের কাজও দেখে, পরীক্ষার পড়াও পড়ে। কাজিচন্দ্র এখনও তেমনি পাড়ার লোকের চোখে বিম্ময় জাগাইয়া গলিতে গলিতে ঘোরে। তাহার স্বীর আরও ধারাপ হইডেছে, স্তরাং নিশ্চমই সে পরীক্ষা দিবে না। মা অক্ষম হইয়া পড়ার পর ভাহার আর নিয়মমত থাওয়া-দাওয়া হয় না। লতা পোড়ারম্বী নিজের পড়ার জাক করিতেই বাল্ক। বাবাত মান্তবের মধ্যাই গণানহেন।

উমাদের বাড়িতেও বিপদ আপদের শেষ নাই। তাহার বাবা মারা গিয়াছেন, বিনয় আই-এ পাদ করিয়া অর্থাভাবে পড়িতে পারে নাই, গোটা পাঁচ ছয় ট্যুশনি করিয়া কোনো মতে সংসার চালাইভেছে। উমা আর স্থলে পড়ে না, তাহার মা তাহার বিবাহের জন্ম বাস্ত। কিন্তু গরিব ঘরের পিতৃ-হীনা মেয়ে, কে তাহাকে বিবাহ করিবে ?

লতার পরীক্ষা হইয়া গেল। শেষের দিন বাড়ি ক্ষিরিয়া সে নিজেই বলিল, "ফাষ্ট'না হই, সেকেও ত নিশ্চয় হব।"

নীহারিকার রোগপাণ্ডুর মুথে হাসি দেখা দিল। রামহরি বলিলেন, "ভা হবে বৈ কি মা ? শুধু কাস্কি মুখধানাকে অদস্তব বাঁকা করিয়া ঘর হইতে বাহির হইয়া গেল। বন্ধুবান্ধব সকলকে মনের তুঃধ জানাইয়া, দিন কমেক বলিয়া বেড়াইল, বোনের যোল বছর বয়স হইয়া গেল, মা-বাবা বিবাহ দিবার নাম করেন না, ইহাতে কাস্কির মানসম্ভমের বড় হানি হইতেছে।

ভাই ড, এংন আর লভাকে দশ-এগার বংসর
বিলয়া চালাইয়া দেওয়া চলে না। তাহার হস্থ সবল দেহটি
হঠাং যেন বর্বার নদীর মত কুলে কুলে ভরিয়া উঠিয়াছে,
লখায়ও বেশ বাড়িয়া উঠিয়াছে। তা ছাড়া ম্যাটি ক পরীক্ষা
যে দিল, সে-ই ত বয়সের একটা স্থির নিদর্শন ? যোল
বংসর না প্রিলে কাহাকেও ত থাতির করিয়া পরীক্ষা দিভে
দিবে না? পাড়ার লোকে রামহরিকে এমন কি পীড়িতা
নীহারিকাকেও বাড়ি বহিয়া ক্ষাচিত উপকেশ দিয়া যাইতে

লাগিল। মেধে ধে হাজার পড়ায় ভাল হইলেও জজ বা ম্যাজিট্রেট হইবে না, ইহাও বিজ্ঞাপের স্থবে আনেকে জানাইয়া দিল।

রামহরি এখনও বিচলিত হইলেই নীহারিকার কাছে
ছুটিয়া আনেন, চিরদিনের অভ্যাস যাইবে কোথায় ?
জিজ্ঞানা করেন, "কি করা যায়, থোকার মা ?"

নীহারিকা জড়াইয়া বলেন—"কিছু করতে হবে না. মেয়ে পড়ক।

রামহরি বলেন, পাড়ার লোকে বড় নিন্দে করছে।

নীহারিকা বলেন, 'ভাদের মুখে পোকা পড়ক, আমরা নৈকিষ্যি কুলীনেয় ঘর, মেয়ে চিরকুমারী থাকলেও নিলে নেই। লতা পরীক্ষায় প্রথমই হইল। সে নিজে কিছুই বিশ্বিত इरेल **ना. किन्छ (**5ना-भारतना मकलाक तिन्धिक कतिया मिल। নীহারিকা মেয়েকে কোলের কাছে টানিষা লইয়া আদর করিতে লাগিলেন। রামহরি আনন্দে অধীর হইয়া কি যে করিবেন ভাবিয়াই পাইলেন না। কান্তিচন্দ্র রাগের চোটে বাড়ি হইতে সেই যে বাহির হইয়া গেল, আব বাড় বারটার আগে ঘরেই ফিরিলনা। চেনা শুনা কাহারভ বাভিতে না গিয়া, ইভেন গার্ডেনে গিয়া বদিয়া রহিল। চেনা মাহুষে দেখিলেট সাফলো আনন্দ প্রকাশ ত *ল*তাব করিতে বসিবে থার ভাহার সম্ম হয় না। ত উমার বিবাহের সময় হইতেছে শুনিয়া অবধি সে মরিয়া হইয়া উঠিয়াছে। এ-ত্রংখের কথা কাহাকে সে জানাইবে
শুঠার বংসরের ছেলে, পড়াগুনা কিছু করে নাই, শুধু দ্ধপ দেধিয়া কেহ কি তাহাকে কন্তা সম্প্রদান করিবে ? মা বাব। ভাহার দারুণ মনোবেদনার কথা একবারও কি ভাবেন ? তাঁহারা বলিলে কহিলে উমাকে কি আর কান্তির দকে বিবাহ দেয় না ? যাহা হউক, গরিবের মেয়ে ত ? কত ভাল বিবাহই আর তাহার হইবে ? কান্তি একগাদা ইংরেজী বইই না হয় মুখন্থ করে নাই, কিন্তু তাহার মত সাহিত্যিক প্রতিভা তাহার বরসের কোন ছেলের আছে ? আর ঘরটা কত বড় ভাহাও ত দেখিতে হইবে ? কিছ পিতামাতা নিজেদের ঐ কেলে ছোঁৎকা মেয়ের বিদ্যাবভার গর্কে একেবারে দিনে ভারা দেখিভেছেন, কান্ধি-বেচারার কথা ভাৰিবারই তাঁহাদের সময় নাই।

লতা আই-এ পড়িতে ঢুকিল। এখন স্থলারশিপের কোর আছে, কাজেই কিছুতে আর আটকাইবে না। স্বরের বাহিরের কোনো কথাতেই আর সে কান দেয় না। প্রতিবেশিনীরা তাহার দেমাক দেখিয়া দিনের দিন কট হইয়া উঠিতেছে। অতাভূত রকমের ত্ই-চারটি পাত্রও অনেক সময় তাঁহারা থুজিয়া আনে, কিন্তু তাহাদের পরিচয় শুনিবা মাত্র লতা এমন হাসির কোয়ারা ছুটাইয়া দেয় বে, ঘটকী এবং পাত্র অপ্রস্তুত হইয়া পলাইবার পথ পায় না। কান্তির ইচ্ছা করে বোনের মাথাটা গুড়া করিয়া দেয়, কিন্তু সে জোর ভাহার কোয়ায় ?

ফার্ট ইয়ার, সেকেও ইয়ারের তুইটা বৎসর প্রায় শেষ হইয়া আদিল। এমন সময় নীহারিকা হঠাৎ ঘর-সংসারের মায়া কাটাইয়া চলিয়া গোলেন। শেষ কথা স্বামাকে বলিয়া গোলেন, "লতু আমার যত পড়তে চায় পড়িও।"

শোকের ঘোরে কয়েকটা দিন কাটিয়া সেল। লভাই
ঝাড়িয়া উঠিল সবার আগে। মুখ স্লান, চোথে জল, কিন্তু
সমানে ঘরের কাজ করিভেছে, পড়া করিভেছে।
প্রতিবেশিনীরা গালে হাত দিয়া বলিল, ''ধল্লি মেয়ে বাবা।
এমন যারপরনাই মা, সে চলে গেল, তাভেও ছ-দিন সব্র
নেই, কেতাবী বিবির মুখ থেকে কেতাব নামল না। সাধে
শাল্লে মেয়েদের লেখাপড়া শেখাতে মানা আছে ?'

কান্তিচন্দ্রের বয়স এখন কুড়ি বংসর। দেখিতে রাজ্বপুত্রের মত। দেরাজে কবিতার বাতাও জ্বমা হইরাছে
জনেকণ্ডলি। ভাগাবিধাতা নিতান্তই প্রসন্ধ, ভাই উমার
এখনও বিবাহ হইরা যায় নাই। ভাহার বরস আজকাল
বংসরে বংসরে কমিতে আরম্ভ করিয়াছে। কান্তিচন্দ্রের
অবস্থা অবর্ণনীয়। তলে তলে এক দিন বিনমের কাছে
বিবাহের প্রস্তাবও তুলিয়াছিল, সে একরকম অপমান
করিয়াই কান্তিকে বিদায় করিয়। দিয়াছে। বিনয় বলিয়াছে,
"তুমি না হয়ে লতা যদি পাত্রেরপে হাজির হ'ত, এখনি বোনকে
ধরে দিতাম। তুমি বিয়ে ক'রে জীকে খাওয়াবে কি ৮ ঐ
বুড়ো বাপ যে ক'দিন সেই ক'দিন ত ?"

কান্তি ভারিতি চালে বাবার কাছে গিয়া বলিল, "বাবা, সংশারটা ত রুশান্তলে থেতে বসল, ল্ভা কিছুই দেখে না।"

রামহরি বলিলেন, "এই যে পরীক্ষাটা হয়ে যাক, এখন কিছু বাস্ত আছে কি-না ?"

কান্তি বলিল, "ওর ভরসা করা বৃথা, আই-এ হয়ে কান্তেই বি-এ পড়তে স্কন্ধ করবে ত ?"

রামহরি অতি অবুঝ মাতুষ, বলিলেন, "ভা আর কি করা যাবে বল, ক'টা বছর একটু কট করেই চলবে। কাস্তি মূথ হাঁড়ি করিয়া চলিয়া গেল। এতদিন পর্যান্ত তলে তলে নানাপ্রকার ভাঙ্টি দিয়া উমার বিবাহ সে ঠেকাইয়া রাখিয়াছে, কিন্তু চিরকালই কি পারিবে ?

লভা আই-এতেও প্রথম ২ইল এবং সভাই বি-এ পড়িতে আরম্ভ করিল। কিন্তু বি-এ পরীক্ষা দিতে হখন আর মাস তিন মাত্র বাকি, সেই সময় হঠাৎ এক কাণ্ড ঘটিয়া তাহার জীবনে মন্ত একটা উলট্পালট হইয়া গেল। লভা দেখিল, যভই কেন-না নিজের জীবনের সব ব্যবস্থা প্রক্রিয়া থাকুক, ভাহারও উপরে এক জন অদৃষ্ট দেবতা বসিয়া আছেন, তাঁহার বিধির উপর কথা নাই।

উমার দাদা বিনয় হঠাৎ পীড়িত হইয়া পড়িয়াছে।

চাজার বলেন অতিরিক্ত খাটুনি এবং পুষ্টির অভাবই

এ রোগের মূল। এই সময় সাবধান না হইলে, ক্রমে

ক্রমরোপে নাড়ানও অসম্ভব নয়। কান্তি রোজ ছুপুরে ধাইয়া
বাহির হইয়া য়ায়, বাড়ি ফেরে রাত এগারটায়। জিজ্ঞাসা
ক্রিলে বলে, "বিনয়ের কাছে থাকি। ডাজ্জার তাকে

একটু চিয়ারছুল্ব রাধতে বলেছে।"

সে-দিনও সে নিম্মমত বাহির হইয়া গেছে। লভার টেট হইয়া গিয়াছে, এখন সে বাড়িতে থাকিয়া পড়ে। পড়িতে পড়িতে একবার জানালা দিয়া বাহিরে চাহিয়া দেখিল, বাদ পড়িয়া আসিতেছে, বাবার চা খাইবার সময় হইল বোধ হয়। চেয়ার হইতে না উঠিয়া বামূন-ঠাককণকে ভাক দিয়া বিলিল, "বামূন-ঠাককণ, চাষের জল চড়িয়ে দাও, আর চারতি চিডে ভাজ।"

লভার ছরের পাশেই কান্তির ঘর। হঠাৎ বিবর্ণ পাংগুম্ব, আর ছুই চোণ্ডর। জল লইক্স কান্তি হন হন্ করিয়া ছুটিয়া আসিয়া ক্ডাম্ করিয়া নিজের ঘরের দরজা বন্ধ ক্ষিয়া দিল। ভাহার কালার শব্দ এ ঘর হইতে স্পষ্ট শোনা বাইতে লাগিল। লভা একেবারে অবাক হইয়া গেল। এ আবার কি
কাও ? দিন ছপুরে দাদা কাঁদিতে বসিল কেন ? লভার
মনে হইতে লাগিল, হঠাৎ মাঝের দশ-বারটা বৎসর ভাহার
জীবন হইতে মুছিয়া গিয়াছে, সে আবার বালাকালে ফিরিয়া
গিয়া ছে চকাঁছনে কাজিকে দামলাইয়া বেডাইতেছে।

অনেক ঠেলাঠেলির পর ত কান্তি দরজা খুলিল। তথনও রুদ্ধ ক্রন্সনের আবেগে তাহার বুক ফুলিয়া ফুলিয়া উঠিতেছে। লতা জিঞ্জাসা করিল, ''কি হয়েছে কি ?''

কান্তি বলিল, "ওরা চুপি চুপি উমার বিমে ঠিক ক'রে ফেলেছে। কাল তার বিয়ে।"

লভা বলিল, "তা ভোমার সঙ্গে ওর বিমে হবে না, তা ত জানই, নৃতন কথা ত নম ? এখন কেঁদে লাভ কি ? ভোমাকে মেয়ে দেবে কে ?"

কান্তি বলিল, ''উমার সঙ্গে যদি অস্ত কারো বিয়ে হয়, আমি আত্মহত্যা করে মরব। তোরা কেউ আমায় রাখতে পারবি না।"

লতা অত্যন্ত চটিয়া বলিল, "তুমি একেবারে অপদার্থ। লজ্জা করে না তোমার এই রকম 'সীন" করতে ? পুরুষ হয়ে জন্মে শেষে কোঁদে জিতুতে চাও ?"

কাস্তি বলিল, "তা ত তৃমি বল্বেই, উচ্চশিক্ষিতা মহিলা কি-না? আমার মা বেঁচে থাকলে এটা হতে দিতেন না, ষভই মূর্থ হই, আমাকে তিনি বাঁচাতেনই, ধেমন করে হোক। তৃমি যাও আমাকে নিজের বাথা নিয়ে একলা থাকতে দাও।"

সে এক রকম ঠেলিয়াই লতাকে বাহির করিয়া দিল। রাগে, উত্তেজনায়, এবং থানিকটা ভরেও লতার পা্

কাপিতেছিল, কোন মতে নিজের ধরে গিয়া সে শুইয়া
পড়িল। বই পড়িবার মত মনের অবস্থা আর তাহার
ছিলনা।

কিন্ত শুইয়াও স্থির থাকিতে পারিল না। কান্তি বয়সে লভার বড় বটে, কিন্তু ভাহাকে লভা বাল্যকাল হইতে একান্ত অসহায় শিশুর মত্তই দেখিয়াছে এবং বথাশক্তি ভাহার রক্ষণাবেক্ষণ করিয়াছে। মা অসম্ভ হইয়া পড়ার পর কান্তির সকলরকম ধাকা সাম্লাইয়াহে ছোটবোন লভা, যদিও অকৃত্তে কান্তি এক্দিনের ক্ষত্তও ভাহা স্থীকার করে নাই। আজও তাই কাম্বিকে কাঁদিতে দেখিয়া লতা অস্থির হইয়া

উঠিল, কোনোমতে তাহাকে শাস্ত করিবার জন্ম তাহার
প্রাণ ছট্ফট্ করিতে লাগিল। সতাই যদি আত্মহত্যা
করিয়া বসে ? অতবড় মূর্থের পক্ষে কিছুই অসম্ভব নয়।
উমার উপরেও তাহার রাগ হইতে লাগিল। জানিয়া
ভূনিয়া দে দাদাকে অত আস্কারা দিল কেন ?

ন্থির থাকিতে না পারিয়া লতা উঠিয়া বাবার কাছে নিয়া উপস্থিত হইল। বলিল, "বাবা, দাদার কাণ্ড শোন। তুমি ত কিছু দেশবে না এ-দিকে সে যে কি-না করছে!

রামহরি ভীত অন্তভাবে বলিলেন, "কি করেছে সে মা ?" লতা সব কথা থুলিয়া বলিল। রামহরি চিস্তিতভাবে মাথায় হাত বুলাইতে বুলাইতে বলিলেন, "তাই ত কাল বিয়ে ? এর মধ্যে কিই বা করা যায় ?"

লতা বলিল, "সময় থাকলেই বা কি করতে ? ওরা অমন ছেলের সক্ষে মেয়ের বিয়ে দেবে কেন ?"

রামহরি বলিলেন, "তা ব্ঝিষে বল্লে কি হয় বলা যায় না। আমার লাইফইন্স্যরেন্সের হাজার কয়েক টাকা পাওনা আছে, আর তোমার মা থাকতে দেশের সেই জমিটা কিনেছিলেন। এর ভিতর কিছু টাকা তোমার জল্লে—"

লতা বাধা দিয়া বলিল, "আমার জ্বন্তে তোমার কিছু রাখতে হবে না বাবা, আমি ক'রে খেতে পারব। যা আছে সব দিয়েও তোমার হাবা ছেলেকে বাঁচাতে পার ত দেখ।"

রাক্টরি বলিলেন, ''তা হ'লে আমি যাব না-কি একবার বিনয়ের কাছে ?''

লতা একটু থামিয়া বলিল, "তিনি ত বড় অবস্থ, উমার মায়ের কাছে বলতে পারলে হয়। চল, আমিও তোমার .. সলে যাচিচ।

লতা প্রস্তুত হইবার জন্ম উপরে ছুটিল। দাদার ঘরের দরজায় একটা ধাকা দিয়া বলিয়া গেল, ''আমরা উমাদের ধ্বানে যাচ্ছি, একটু ঠাণ্ডা হও।''

উমার মা তাহাদের দেখিরাই মুখ গণ্ডীর করিলেন। বামহরি বিনয়ের কাছে গিরা বসিলেন। লতা বলিল, "আপনি দোজবরে পাত্রে দিচ্ছেন ত, সেও খুব ভাল নয়; না ইয় দাদার সলেই দিন। তার অস্ততঃ বয়স কম, আর কোনো বাজাট নেই। খাবার পরবার মত বাবস্থা হয়েই যাবে।

উমার মা বলিলেন, ' কি ব্যবস্থা ? ছেলে কি কোনো দিনও কিছু রোজগার কংবে ফ''

লতা বলিল, "তা হয়ত করবে না, কিন্তু বাবার জমিজমা টাকাকড়ি কিছু আছে, তাতে সাধারণভাবে একটা সংসার চল্তে পারবে।"

উমার মা থানিক চুপ করিয়া রহিলেন, তাহার পর বিলিলেন,—"তবে বাছা আদল কথা বলি, মেয়েকে শুধু থাওয়ালে ত হবে না, আমাদের সকলেরই একরকম ভার নিতে হবে। আমার বিনয়ের যদি ভগবান স্বাস্থ্য ভাল রাখতেন তা হ'লে কি আর উমাকে আমি বুড়ো বরে দিই ? অমন স্থলর মেয়ে আমার। কান্তির সঙ্গে বেশ মানাত, কিন্তু যেমন অদৃষ্ট। এ পাত্রর কিছু টাকাকড়ি আছে, তাই ভরদা আমাদের ফেলবে না।"

লতা গন্তীর হইয়া গেল। থানিক বাদে জিজাসা করিল, "উমা কই ?"

উমার মা বলিলেন, "ছাদে **আছে বুঝি।**"

লতা ধীরে ধীরে ছাদে গিয়া উপস্থিত হইল। ভাহাকে দেখিবা মাত্রই উমা মুখে আঁচল গু জিয়া কাঁদিয়া ফেলিল।

লতা একটুক্ষণ তাহার দিকে তাকাইয়া থাকিয়া বলিল,
"তোমরা আছ ভাল। কাঁদেলেই সব সমস্থার সমাধান হয়ে
যায়। আমার কোনো দিন কাঁদবারও স্থবিধে হ'ল না।" বলিয়া
আবার নীচে নামিয়া রেল।

উমার মা তাহাকে নামিতে দেখিয়া বলিলেন, "উমি নেই ছাদে? তবে গেল কোথা, এই সদ্ধা বেলা গ"

লতা বলিল, ''উপরেই আছে, ব'দে ব'দে কাঁদছে।''

উমার মা সানমূধে বলিলেন, ''কি **আর করব মা, পো**ড়া অনেট।"

লতা বলিল, "দেখুন, এক কাজ করলে হয়, আপনি যদি রাজী হন। তা হ'লে সকলেরই স্থবিধে হয়।"

উমার মা ব্যগ্রভাবে জিজ্ঞাসা করিলেন, "কি ?"

"ব্দাপনি যদি উমাকে স্থামাদের বাড়িতে দেন, স্থার আমাকে ঘরে নেন। বি-এতেও স্থামি ফার্টই হব। টাকাকড়ির হুর্তাবনা স্থাপনাকে স্থার কিছু ভাবতে হবে না।"

উমার মা তাহার দিকে হাঁ করিয়া চাহিয়া রছিলেন, তাহার পর চোধ মুছিতে মুছিতে বলিলেন, "সে ভাগ্যি কি সার আমার হবে ? আমার রোগা ছেলে। তোমার বাবা রাজী হবেন কেন ?"

লতার ম্থথানা একটু লাল হইয়া উঠিল, বলিল, "তা তিনি রাজী হবেন।"

এমন সময় উমা ছুটিয়া আসিয়ালতাকে টানিয়ালইয়া গেল। এক দিনেই এক জোড়া বিবাহ হইয়া গেল। বাসর ঘালে লভার কানের কাছে মুখ লইয়া উমা ফিস্ফিস্ করিয়া বলিল ''আচ্চা ধিক্লী তই, নিজেই নিজের বিয়ের সম্বন্ধ করলি।'

লতাও তেমনিভাবে বলিল—"তা তোমার বরটি ে পৌরাণিক রাজনন্দিনীর মত "হা হতোন্মি" ব'লে গড়িং গেলেন, কাজেই আমাকেই নামকরণে অবতীর্ণ হতে হ'ল।"

স্থার রাজেন্দ্রনাথ মুখোপাধ্যায়

শ্রীসতাপ্রিয় বস্থ

আন্ধান বেকার-সম্প্রার দিনে যুবকেরা ক্রমেই হতাশ হইয়া পড়িতেছেন। আমি এক কতী পুরুষের জীবনার প্রতি যুবকদের দৃষ্টি আকর্ষণ করিতেছি। তিনি অতি দামান্ত অবস্থা হইতে নিজ অধ্যবদায় ও কর্মশক্তির বলে উরতি লাভ করিয়া বাঙালীর গৌরবঙ্গল হইয়াছেন।

রাজেন্দ্রনাথ ১৮৫৪ সনে ভাবলা গ্রামে জন্মগ্রহণ করেন।
বাল্যকালেই তাঁহার পিতৃবিয়োগ হয়, তাঁহার মাতাই তাঁহার
রক্ষণাবেক্ষণের ভার গ্রহণ করেন। তিনি খ্ব ক্রেইশীলা ও
তেজিম্বিনী রমণী ছিলেন। রাজেন্দ্রনাথ পরে যে সব
গুণাবলীর জন্ম যশ ও রুডিজ লাভ করেন, তাহা বাল্যকালে
মাতার নিকট হইতে প্রাপ্ত ইইয়াছিলেন।

যখন রাজেন্দ্রনাথ এগার-বার বংসরের বালক তথন তাঁহার মাতা নিজের স্বল্প পুঁজি ভাঙিয়া পুত্রকে উচ্চ শিক্ষাথ স্থান্য আগ্রায় কোন আত্মীয়ের নিকট প্রেরণ করেন; কিন্তু রাজেন্দ্রনাথ চলিয়া গেলে পুত্রের অভাব এত অন্তভব করেন যে, আনেক দিন পর্যন্ত তিনি পীড়িত খাকেন। তথাপি পুত্রের ভবিষাৎ উন্নতি ও উচ্চ শিক্ষার যাহাতে কোনও ব্যাঘাত না হয়, এজন্ত নিজের স্থা-স্বিধার প্রতি কথনও দৃষ্টিপাত করেন নাই।

রাজেন্দ্রনাথও অতিশয় মাতৃভক্ত ছিলেন। একবার যথন প্রতিনি বিশ্ববিদ্যালয়ের প্রবেশিকা পরীক্ষার জন্ত প্রস্তুত হইতেছিলেন, তথন তাঁহার আত্মীয়স্বজনর। মাতার অস্থ্যতার থবর দিয়া একটি তার পাঠান। তিনি এই সংবাদ পাইয়া অতি হঃখিত মনে গৃহে প্রভাবির্ত্তন করেন এবং আসিয়া দেখেন, মাতার অস্থ্যতার কথা সন্তা নহে; তাঁহার বিবাহ দ্বির হইয়াছে। পাছে তিনি না আসেন, সেজগ্র এই মিথ্যা সংবাদ পাঠান হইয়াছিল; কেন-না, তাঁহারা জানিতেন মাতার অস্থ্যতার সংবাদ প্রনিশে তিনি দ্বির থাকিতে পারিবেন না। তথনকার প্রচলিত রীতি অন্থসারে অতি অন্তব্যদে তাঁহার বিবাহ হয়।

অবেশিকা পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হইবার পর তিনি কলিকাতায়

প্রেসিডেন্সী কলেজে ইঞ্জিনিয়ারিং ক্রাসে ভর্ত্তি হন। কিছ এ-সময় এমন ভীষণ রোগে আক্রান্ত হন যে, তাঁহার জীবন সংশয় হইয়া পড়ে। পারিবারিক অবস্থাও এরকম ে আর্থিক সাহায্যের নিতান্ত প্রয়োজন হয়। স্থতরাং কাজে: চেষ্টায় তাঁহাকে বাহির হইতে হইল। শেষ পরীক্ষা দিছে পারেন নাই বলিয়া তিনি চিরকাল ছঃথ অভতব করিয়াছে: থ্যন তাঁহার **অবস্থার উন্নতি হয় তথন** ক আর্থিক **সাহা**য্য করিয়াছেন। বহু নিজ্ঞামে একটি উচ্চ ইংরেজী বিদ্যালয় ও এক করিয়াছেন বালিক:-বিদ্যালয় স্থাপন তাঁহার অবর্ত্তমানে অর্থাভাবে বিদ্যালয়ের কোন না হয় দেজন্য ট্রাষ্ট্রদের হাতে বহু টাকার কোম্পানীর কাগং কিনিয়া দিয়াছেন।

কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের সহিত তাঁহার ঘনিষ্ঠ সহং বিদামান। ভিনি বহুকাল ইঞ্জিনিয়ারিং ফ্যা**কাল্**টির সভ আছেন এবং শিবপুর ইঞ্জিনিয়ারিং কলেজের উন্নজির জঃ যথেষ্ট চেষ্টা করিশ্বাছেন। কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় তাঁহাে সর্ব্বোচ্চ অনাবারি ডি-এদদি উপাধি দারা ভূষিত করিয়াছেন আর একটি শিক্ষা-প্রতিষ্ঠানের সহিত তিনি ঘনিষ্ঠ ভাবে সংশ্লিষ্ট আছেন। সেটি বঙ্গীয় অন্মন্নত জাতিসমূহের উন্নতি বিধায়ক সমিতি (Society for the Improvement o the Backward Classes)। আন্তকাল অন্তন্ধত জাতি: প্রতিলোকের দৃষ্টি পড়িয়াছে, কিন্তু গাঁহারা থবর রাথেন তাঁহার জানেন যে, এই প্রতিষ্ঠানটি প্রায় পচিশ বৎসর কয়েকটি নীরা ক্ষীর সাহায্যে নিমুশ্রেণীর মধ্যে শিক্ষা বিস্তারের জন্ম যথে চেষ্টা করিতেছেন। স্থার রাজেজনাথ গুধু ব্র্থপাহায্য করিয়াই কাস্ত হন নাই, ইহার সভাপতিরূপে ইহাকে দুঢ়ভিতি: উপর স্থাপন করিতে পরিশ্রম করিয়াছেন। ইহার **সাফল্যে**ই মূলে ইহার বহু যত্ন নিহিত আছে। এই সমিতির তত্তাবধানে প্রায় ৪৫০টি বিদ্যালয়ে অন্যন ১৭০,৩০ বালকবালিকা শিক भाष । द्वारकसमारथेत माम्समात कार्त्रण निर्देश कदिए**छ** ११८० দধা যায় কয়েকটি গুণের অপূর্ব্ব সমাবেশ। এইরূপ দৃঢ়প্রতিজ্ঞ চিচাকাজ্ঞী, অক্লান্তকর্মী, কষ্টপহিষ্ণু ভাগাবান পুরুষ খুব কমই দথা যায়। তাঁহার জীবনচরিত-লেখক শ্রীগুক্ত মহীন্দ্র গহার পুশুকের একস্থানে লিখিয়াছেন যে, তিনি যখন পলত।

লকলে কাজ আরম্ভ করেন, তথন ননে তের-চৌদ্দ ঘণ্ট। কঠোর পরিশ্রম রিতেন। ময়ের সাধন কিংবা শরীর তন ইহাই তাহার জীবনের মুলমন্ত্র।

তিনি জীবনের প্রারম্ভে ত্রংধকট ও র্গক্ষক তার ভিতর কাহারও অধীনত। কার করিবেন না বলিয়া বে-প্রতিজ্ঞা রিয়াছিলেন, আজও জীবন-সায়াফে ন-প্রতিজ্ঞা অক্ষ্প্র রহিয়াছে।

যথন তিনি মার্টিন কোম্পানীতে । শীদাররপে প্রবেশ করেন, তথন মার্টিন কাম্পানীর অন্ততম অংশীদার প্রর কুইন মার্টিনের সহিত এই চুক্তিরেন যে, সমান অংশীদার রূপেই তিনি মার্সিতে রাজা, নতুবা নহে। সেই ময় তিনি ইউরোপীয় কম্মকেত্র ক্লাইভ তি অপরিচিত ছিলেন।

যদিও তিনি জানিতেন যে, মার্টিন াম্পানীতে প্রবেশ না করিলে তাঁচার হু আর্থিক ক্ষতি হইবে এবং ব্যাপক-াবে কর্মক্ষেত্রে প্রবেশ করিবার অপর্বর থোগ হারাইবেন তথাপি তিনি নিজেব যাদর্শচাত হইলেন না। ভার একইন ার্টিন রাজেন্রনাথের গুণাবলীর পরিচয় াইয়াছিলেন, স্বতরাং তাঁহাকে সমান ংশীদার রূপেই গ্রহণ করিলেন, তাঁহারই াহ।যো তিনি এলাহাবাদ, লক্ষ্ণে). ইত্যাদি শহরে জলকলেব টাক্ট পান ও তাহা স্থচারুরূপে সম্পন্ন রেন। কোন কাজে হাত দিলে

হা ক্ষনবন্ধপে সম্পন্ন করাই তাঁহার বিশেষত্ব। কলিকাতা আজাল জানে মার্টিন কোম্পানীর ইমারতসকল নির্মাণ গালীতে তাঁহার বৈশিষ্ট্যের পরিচয় দেয়। কলিকাতা উল্লেখ্য মেমোরিয়াল তাঁহার নির্মাণশক্তির অপূর্ব্ব দর্শন। যদিও ইহার পরিকল্পনা বিলাতের প্রসিদ্ধ স্থপতি র উইলিয়ম এমারসন প্রস্তুত করেন, তথাপি রাজেজ্ঞনাথের রামর্শ অফুসারে মূল নক্ষা তিনি অনেক পরিবর্ত্তন করেন। দি রাজেজ্ঞনাথের পরামর্শ সম্পুর্ণরূপে গ্রহণ করা হইত,

ভাহা হইলে পূর্ব্ব পরিকল্পনা অভ্যুসারে স্বটাই শেষ করা যাইত। ভিত্তি অভ্যধিক ভারাঞ্চান্ত হওয়ায় কয়েকটি মিনাবেট ব্যান হয় নাই।

কলিকাতার উপকর্তে ও জ্বন্তান্য স্থানে তিনি লাইট



শুর রাজে<u>লা</u>নাণ মুগোপাধাায়

বেলওয়ে স্থাপন করিয়া স্থানীয় **অধি**বাসীদিগের অনেক অস্থাবিধা দূর করিয়াছেন। জলকল বা রেলওয়ে নির্মাণ অথবা এলাহাবাদ, লক্ষ্ণৌ, বেনারস, জবলপুর, ইত্যাদি স্থানের বৈদ্যুতিক কারখানা স্থাপন প্রভৃতি জনহিতকর কার্য্যে তাঁহার নৈপুণ্য নিয়োগ করিয়াছেন।

আগ্রা জলকল প্রস্তুত করিবাব জন্য টেণ্ডার বাহির হইলে রাজেন্দ্রনাথ যে দর দেন ভাহ। জ্বনান্ত কোম্পানী হইতে অনেক কম হইলেণ্ড, তিনি দেশী লোক ভত্নপরি বাঙালী, এই

অজ্হাতে সেই অর্ডার পান নাই। এই সম্পর্কে তিনি তথনকার একজিকিউটিভ ইঞ্জিনিয়ারের সহিত বিশেষ পরিচিত হন এবং এলাহাবাদ জলকল প্রস্তুত করিবার স্কীম ঠিক হইলে, তিনি রাজেন্সনাথকে কোন ইউরোপীয় কোম্পানীর নামে কোটেশন পাঠাইতে পরামর্শ দেন। এই স্থত্তেই তিনি সার একইন মার্টিনের সহিত মিলিত হইয়া মার্টিন কোম্পানী স্থাপন করেন। টেগুার খুলিবার ছুই-ভিন দিন আগে ভিনি ওএকুইন মার্টিন এলাহাবাদ গমন করেন এবং পারিপার্ঘিক সমস্ত অবস্থার থোঁজ করিয়া টেণ্ডার দাখিল করেন। টেণ্ডার খুলিবার দিন সকালবেল। দেখা গেল, যে-বাজ্মে টেগুর ছিল, তাহা খুঁজিয়া পাওয়া যাইতেছে না। বহু অমুসন্ধানের ফলেও তাহার কোন থোঁজ পাওয়া গেল না। টেণ্ডার খুলিবার মাত্র ছই ঘণ্টা বাকী। তুই জনে সেই একজিকিউটিভ ইঞ্জিনিয়ারকৈ সঙ্গে লইয়া ম্যাজিট্টের বাংলায় যান এবং বিকাল পাঁচটা প্রান্ত সময় চাহিয়া লন। নুভন টেণ্ডার-পত্র লইয়া ছ-জনে হোটেলে কিরিয়া আদেন এবং বহুপরিশ্রমে চুই জনে মিলিয়া পাঁচ ঘণ্টার ভিতর আবার টেণ্ডার-পত্র সম্পূর্ণ করেন। আশ্চর্যোর বিষয় এই যে, যদিও চার-পাঁচ লক্ষ টাকার কাজের টেগুার, তথাপি তাঁহাদের পর্ব্ব টেগুারে যে দর ধরিয়াছিলেন এটাতে তাহায় চেয়ে অতি সামান্ত তফাৎ হয় টেগুার শুলিলে দেখা গেল যে, তাঁহাদের টেগুারই সর্বানিয় এবং তাঁহারাই সেই কাজ পাইলেন। কোন বোদ্বাইওয়ালার উপর সন্দেহ হয়, কিন্তু কে যে সেই বাকাচরি করিয়াছিল তাহা আজ পর্যন্ত জানা যায় নাই।

শুর প্রফুল্লচন্দ্র রায় বলেন যে, বাঙালীর ব্যবসার অবনতির অগ্রভম কারণ, পাকা ব্যবসায়ীরা মুনাফার টাকা হয় কোম্পানীর কাগঞ্জ, না-হয় জমিদারী ক্রয়ে থাটান, কিন্তু রাজেন্দ্রনাথ সম্বন্ধে এ-কথা বলা চলে না। তিনি আজীবন যে-প্রতিষ্ঠানটি স্বংস্তে গড়িয়া তুলিয়াছেন, সেইটি যাহাতে উদ্ভরোত্তর বর্দ্ধিত হুইতে পারে এবং তাহার উন্নতিসাধন হুইতে পারে সেই চেষ্টান্ডেই ব্যাপৃত আছেন।

কিছুদিন হইল তিনি বার্ন্ কোম্পানীর স্থপ্রসিদ্ধ লৌহ কারথানা ক্রম করিয়াছেন এবং তাঁহার স্বােগ্য পুত্র বীরেন্দ্র-নাথকে তাহা চালাইবার ভার দিয়াছেন।

অনেকে জিজ্ঞাসা করেন, কেন তিনি রাজনৈতিক ব্যাপারে যোগদান করেন না। তাহার কারণ, যাহাতে ব্যবসা-বাণিজ্যের ক্ষতি হইতে পারে, তাহাতে তিনি যোগদান করিতে চান না; কেন-না, তিনি মনে করেন ব্যবসা-বাণিজ্যের ভিতর দিয়াই দেশের ও দশের প্রভৃত কল্যাণ সাধন করিতে পারেন। তাই যথন বাংলার স্ক্রীত গ্রহণের ভাক আদিল, বা গোলটোবলের বৈঠকে ধোরাদানের নিমন্ত্রণ আদিল, তিনি তাহা গ্রহক্ষেম্যত হ্যাক্ষি

েলোক চিনিকার ক্ষম**তা**, বাবসায়ে সততা, তীক্ষ স্মরণশক্তি,

অধিকন্ধ কর্মচারীদের প্রতি সহাস্কৃত্তিপূর্ণ মিষ্ট ব্যবহার তাঁহার উন্নতির অক্যতম কারণ। গত বংসর তাঁহার অষ্টতিতম জন্মোৎসব উপলক্ষ্যে তাঁহার কর্মচারীরা তাঁহাকে একটি অভিনন্দন পত্র প্রদান করেন, উত্তরে তিনি তাঁহার কারবারের কর্মচারীদের সহিত তাঁহার বন্ধু ও প্রীতির সম্বন্ধের উল্লেখ করেন। তাঁহার একথা বর্ণে বর্ণে সভা। একবার কোন একটি জরুরী কার্য্যোপলক্ষে তিনি আমাকে জলপাইগুড়ি পাঠান এবং ফিরিয়। আসিলে প্রথমেই আমাকে জিজ্ঞাসা করেন আমার থাকিবার বা খাইবার কোন অস্থবিধ হয় নাই ত। তারপর কাজের কথা জিজ্ঞাসা করেন। কেন তিনি তাঁহার কর্ম্মচারীদের প্রস্থাভক্তি ভালবাস। পান, তাহা এই সামান্থ ঘটনা হইতে ব্যা যায়।

বাল্যকালে তিনি একান্নবর্ত্তী পরিবারের মধ্যে মাক্রং হইন্নাছিলেন এবং এখনও একান্নবর্ত্তী পরিবারের কর্তারুপে বাস করিতেছেন। সব জিনিষেই ভালসন্দের সংমিশ্রন বিদ্যমান। একান্নবর্ত্তী পরিবারেও হৃথে বাস করা যায় যদি পরিবারের সকলে স্বার্থপর না হন। রাজেন্দ্রনাথের পত্নী বাহুমনি মুখাজ্জী হিন্দু স্ত্রী ও মাতার কর্ত্তব্য হুচাক্ষরপে সম্পন্ন করিতেছেন এবং তাঁহার সাহায্য ব্যতিরেকে প্রাং বাজেন্দ্রনাথ এই উন্নতির শিখরে আরোহন করিতে পারিতেন কিনা সন্দেহ।

বান্ধদমাজের প্রতি তাহার প্রগাঢ় ভক্তি ও শ্রদ্ধা বিদা মান। এক সময় এই সমাজ দার। বিশেষ প্রভাবান্থিত হইলেও তিনি দীক্ষিত হন নাই এবং প্রচলিত হিন্দুধ্ম অনুসারেই ছেলে-মেয়েদের বিবাহ দিয়াছেন।

কলিকাতার বছ জনহিত্তকর প্রতিষ্ঠানের সহিত তিনি সংশ্লিপ্ত আছেন। বাঙালীদের স্বাস্থ্যোমতির প্রতি তাঁহার চেষ্টায় ও যত্তের কথা কাহারও অবিদিত নাই। বয়স্কাউট, অলিম্পিক এসোসিয়েশ্রন্, মোহনবাগান ক্লাব, আহিরীটোলা ক্লাব, স্পোর্ট ইউনিয়ন ক্লাব ইত্যাদি বছ ক্লাব তাঁহার সাহায লাভ করিয়াতে।

কলিকাতা শ্রাম বাজারে একটি অনাথ আশ্রম আছে। প্রায় চল্লিশ বৎসর রাজেন্দ্রনাথ এই প্রতিষ্ঠানটিকে বছ যতে আসিতেছেন। **অব্ল**দিন হইল ইহার অধিবাসীদের জ্ঞ একটি হাসপাতাল খোলা হয়। ডাব্রুাররা তাঁহার অস্তম্বতার জন্ম সিঁডি দিয়া উঠা-নামাবারণ করা সত্ত্বেও ভিনি উপরে না উঠিয়। স্থির থাকিতে পারিলেন না, পাছে অনাথ বাল বালিকাদিগের জন্ম স্থবন্দোবস্ত না হয়। এখানে যে-সং ষ্মনাথা বালিকাদিগকে পালন করা হয় ভাহাদের ক^{রেই} জনের উপযুক্ত পাত্রের সহিত গুজরাটে বিবাহ হয়। অর্ কোন একটি প্রতিষ্ঠানের মেন্নেদের প্রতি ভাল বাবহার হা নাই এবং নানা রূপ গোলঘোগের সৃষ্টি হইয়াছে শুনিয় তিনি এই প্রতিষ্ঠানের একটি কর্ম্মচারীকে স্থদ্র গুজরাটে প্রেরণ করেন ও প্রত্যেকটি মেয়ের প্রতি ভাল ব্যবহার হইতেছে কি-না এবং তাহারা স্থে আছে কি-না ইহা জানিয়া আসিবার আদেশ দেন। তাহারা সাদরে পরিবারে গৃহীত হইয়াছে এবং আনন্দে ঘরসংসার করিতেছে এই সংবাদ পাইয়া তবে তিনি নিশ্তিস্ত হন।

রাজেক্সনাথ বাঙালীর কর্মপ্রচেষ্টাকে একটি নৃতন ধারা দিয়াছেন। নিজের জীবন ধারা দেখাইয়াছেন যে, অতি সামাত্য অবন্ধা হইতেও চরিত্রবলে অদ্ভূত কর্মশক্তি দারা উন্নতির উচ্চ শিধরে আরোহণ কন্ধা যায়।

তিনি জীবনে অনেক অর্থ উপার্জন করিয়াছেন সত্য, কিন্তু তাহা হইতেও একটি বর্ড জিনিষ অর্জন করিয়াছেন, দেশবাদীর শ্রন্থা ও ভালবাদা। পরামুখাপেক্ষী হইয়া গবর্ণমেন্টের চাকুরির জন্ম বদিয়া থাকিলে আরে চলিবে না। স্বাধীন ব্যবদা ও কর্মশক্তি দ্বারা বাঙালীকে আবার বড় হইতে হইবে।

মুক্তি

শ্ৰীমাশালতা দেবী

্রনাত্রবৃত্তিঃ—নিশ্মলার বাবা চন্দ্রনাথ বাবু আজকালকার অনেক চ্চচ্শিক্ত স্বাধীনচিন্তাশীলের মত আচারব্যবহার এবং চালচলনে ব্রাক্ষ-ধর্মের প্রতি অনুরক্ত ছিলেন। যদিচ প্রকাণ্ডে কোনদিন দীক্ষা লন নাই। াহার স্ত্রী পল্লীগ্রামের মেয়ে, অন্তব্যুসে বিবাহ হইয়াছিল। স্বামী এক থীর ভাবনা, বেদনা, আশা-আকাজাার মাঝে ছিল আকাশপাতাল ব্যবধান। সোটা যে কেবল চন্দ্রনাথের ব্রাহ্মধর্মের প্রতি অকর্বজির কারণ বাহাট নহ। তিনি ছিলেন শ্বভাবতঃই জ্ঞানলোকের মানুষ। সংসারের প্রয়োজন এবং তাগিদের চাপে তাঁহার প্রকৃতিকে থর্ক করিয়া চলা—এ গাহার ধাতে আনে) সহিত না। বস্ততঃ আইডিয়া এবং আইডিয়ালের লগতে পুরুষ যেমন চিরনিংদঙ্গ, তিনিও ছিলেন তাহাই। তা এ**জন্**য গাহার স্ত্রীর কোন রোধ ক্ষোভ ছিল না; যদিবা ছিল বাহিরে প্রকাশ পাইত না। তিনি পলাগ্রামের মেয়ে, জীবনের সমস্ত অভাব অপূর্ণতাকেই নিয়তির মত মানিয়া লইতে শিথিয়াছিলেন। এমনি করিয়া একধারে তাহার স্ত্রী ফুণীলা ছেলেপুলে ঘরসংসার লইয়া নিমগ্ন হইয়া পাকিতেন, অক্সধারে চন্দ্রকান্ত ভাবরাজ্যের নেশার ভরপুর হইয়া থাকিতেন। এমন করিয়া অনেক দিন কাটিয়াছিল। কিন্তু চন্দ্রকান্তের নবচেয়ে ছোট মেয়ে নিৰ্দ্মলা যথন হইতে হইয়াছে, তথন হইতে প্ৰকৃতিতে ঠাহার পরিবর্ত্তন দেখা দিয়াছে। উদাসীন পুরুষের যে দিকটা ছিল গুক. ্মহাত্র, অনেকদিন পরে আজ তাহাই এই শুত্র ফুলর ফুকুমার শিশু-ক্সাটিকে কে<u>ল্</u>ড করিয়া বিমথিত হইয়া উঠিল। চ<u>ল্ডকাম্</u>থ নির্মলাকে শিশুকাল হইতে শিক্ষায় দীক্ষায় সর্বভোভাবে নিজেকে দিয়া বেষ্টন করিয়া ব্রিলেন ৷ এমনি করিয়া নির্মলা ক্রমে সতের বংসরের ছইরাছে, এখন দে বেথুন কলেজের প্রথম বাধিক শ্রেণীতে পড়ে, কিন্তু কেবলমাত্র পিতার ন্দ এক সাহচর্য্যে আশৈশব অভান্ত হওয়ার ফলে তাহার প্রকৃতিতে রহিয়া গেছে একটা অপূর্ণতা। নবহৌবনের প্রভান্তপ্রদেশে পা দিলে উক্তীর মনে যে-দকল কথা যেমন করিয়া ছিল্ম হয়, মনে যেটক ভাবের নারা, যেটুকু আবেশ বাম্প্রাঞ্চত হইতে থাকে নির্মানার তাহা হয় নাই। বরঞ্জনিশ্রান্ত চন্দ্রকান্তের মত পিডার সংস্পর্শে থাকিয়া জ্ঞানের এবং

মননশীলতার একটা আভাদ তাহার চরিত্রে লাগিরাছিল এক তাই তাহার প্রকৃতিতে একটা অনাসন্তির ভাব ছিল, যাহা ঠিক স্ত্রী-স্থলভ নর।

এননি করিয়া বাকী সংসারের প্রতি উদাসীন থাকিয়াও পিতা এবং কন্থার মাঝে একটি স্থমধুর স্লেহসম্পর্ক গড়িয়া উঠিয়াছিল। একদিন কলেজ থাইবার আগে চন্দ্রকান্তের থরে যামিনীর সঙ্গে নির্ম্বার একটুথানি আলাপের মত এবং সামাছ্য ছুই চারিটা কথা হইল। হরত তাহার মধ্যে বৈশিষ্টা কিছুই ছিল না। যামিনীর মত এমন কত ছাত্র কত লোকই তাহার বাহিরের থরে ওাহার সহিত বিশ্ববাপারের যাবতীয় বস্তু লইয়া তর্ক করিতে আসিত এবং সকলের স্হিতই নির্ম্বানেক তিনি পরিচত করিয়া দিতেন।

8

নির্মালা বাবার কাছে রাজ্যের বই পড়িয়াছে। নব্য রাশিয়ার অসমসাহসিক উদান হইতে স্থক করিয়া বার্গসেঁ। এবং সোপেনহাওয়ারের দার্শনিক মতামত পর্যন্ত সমস্ত বিষয়েই সে কিছু কিছু জানে। কিন্ধ আশৈশব বাবার কাছে মাহুষ হইয়া তাহার এমন স্থভাব হইয়া গিয়াছিল, যে, বইয়ের আলমারীতে ঠাসা তাহাদের এই বাইরের ঘরের বাহিরে যে আর একটা জগৎ আছে, যে-জগতে সমস্তই ক্যায়শাল্রের নিয়ম অফুসারে চলে না এবং যেখানে স্থত্থে কামনা-আকর্ষণের ঘাড-প্রতিঘাত অহরহ চলিতেছে, তাহা সে অফুভবই করিত না। সে জগৎ ইতে সে অনেকটাই বাহিরে রহিয়া গিয়াছিল। নির্মলাদের সংসারের এই বাহিরের ঘরটিতে সংসারের ভাবনা-চিস্তা ছংখ-

দৈন্য কিছই প্রবেশ-পথ পায় নাই। এখানে চন্দ্রকান্তবাব্ বন্ধদের সক্ষে বসিয়া সাহিত্যের সামা এবং দর্শন ও বিজ্ঞানের সময়ম লইমা তর্ক করিতেন, গোধলী বেলার আলোতে নির্মালা সেতার বাজাইত: এবং দীপালোকিত এই ঘরেই সে স্তব্ হইয়া ব্যায় বই প্রভিত। এইখানেই জ্ঞানের অপ্রিসীম মক্তির মধ্যে এবং শাংসারিক চিস্তাবিরহিত বিশুদ্ধ আর্টের আলোচনায় সে তাহার সমস্ত দিনরাত্তি কাটাইয়াছে। স্থশীলা যেখানে সংসাবের ধর্চ বাঁচাইবার জন্ম ওঁড়া কয়লার সহিত মাটি মাথাইয়া গুল প্রস্তুত করিতেন, নিজের হাতে গরুর জন্ম ছানি কাটিভেন, যেখানে তাঁহার সেঞ্চন্ডাইটি আই-এ প্রীক্ষায় বৃত্তি না পাইয়া কলেজ হইতে আসিয়াই এক পেয়ালা চা খাইয়া গৃহশিক্ষকতা করিতে ছুটিত— সংসারের সেই নীচের তলার সহিত তাহার বিশেষ জানাশোনা ছিল না। তাহার সপ্তদশ বর্ষের জীবনে সেকখনও বাংলা বা ইংরেজী নভেল পড়ে নাই, লুকাইয়া আড়ি পাতে নাই, পান চিবাইতে চিবাইতে কিংব। চকোলেট চ্যিতে চ্যিতে সমবম্বস্থাদের সহিত সরস আলোচনা করে নাই। এখনও তাহার তরুণ জীবনের মধ্যে সে আত্মনিমগ্ন, এক।। চন্দ্রনাথ এককালে কলিকাতার কোন বে-সরকারী কলেজে বছর তুই-তিন অধ্যাপনা করেন. তাহার পরে কি জানি কেন তাহা হঠাৎ ছাড়িয়া দেন। কিন্তু সেই হইতেই কলেজের ছেলেদের প্রতি, ধীমান চিন্তাশীল অল্লবয়সী ছেলেমাত্রের প্রতিই তাঁহার একটা আকর্ষণ থাকিয়া গিয়াছে। পথেঘাটে টামে বইয়ের দোকানে সামাক্ত তু-চার ঘণ্টার আলাপীকেও তিনি সাগ্রহে বাডিতে নিমন্ত্রণ করেন এবং তাহার সহিত হাসিয়া অজস্র বকিয়া তর্ক করিয়া অল্ল সময়ের মধ্যেই তাহার অন্তরক হইয়া উঠেন।

যামিনী অল্ল ক্ষেক দিন হইতে এখানে আসিতেছে, কিন্তু ইহারই মধ্যে ভাহার আর আসা-যাওয়ার কোন আইন-কাফ্ন নাই। তাহা সময় হইতে অসময়ে গিয়া উত্তীর্ণ হইয়াছে। রাত্রি দশটা অবধি সে চন্দ্রকান্তের সঙ্গে বসিয়া তর্ক করে, সকালের দিকে কথনও কথনও বেলা বারটাও হইয়া য়য়। সে যে কেবল হোয়াইট্ছেড্রের ন্তন বই এয়য়্রানিলারের প্রান আর বলশেভিজমের ম্লাম্বাটো লইয়াই ত্রীকোচনা করিতে এত উৎসাহ দেখায়—তাহা ছ মনে হয় না।

কিন্ত নির্মাল। তাহাকে লক্ষাও করে নাই। চন্দ্রকান্তের সহিত যামিনী নানা বিষয়ে আলোচনা করিতে করিতে মাঝে মাঝে যথন বিমন। হইয়া যাইত তথন নিৰ্মাল। পাশে প্রায়ই উপস্থিত থাকিত বটে: কিন্ত চিরকালের অভ্যাসমত চুপ করিয়া শোনা ছাড়া আর কোন কথা তাহার মনেও আদিত না। বস্তুতঃ সাধারণ মেয়েদের চেয়ে অক্তরকম ভাবে মাফুষ হওয়ার জন্ম নির্মালার কোন কোন হাদ্যবৃত্তি একেবারে অপরিণত ছিল। তাহার বাবা এই বয়স হইতে জ্ঞানের প্রতি, গভীর চিন্তার প্রতি তাহার মনে এমন একট। আকর্ষণ সৃষ্টি করিয়া দিয়াছিলেন. যে, নিজের বয়সের সঞ্জিনীদের সঙ্গে থাকিলেও স্বভাবতঃই সে থাকিত একা। তাহারা যথন শাড়ী, গম্মা, নতম উপন্যাস এবং মুখরোচক পরচর্চ্চা লইয়া পরম উৎসাহে মাতিয়া উঠিত, তখন দে-সব হইতে মন তাহার বিতঞায় সরিয়া আমাসিকে।

যেদিন নির্মালা জনিয়াছিল সেই দিন হইতেই চন্দ্রনাথ তাঁহার নেয়ের জীবনকে এমন আচ্চন্ন করিয়াছিলেন, যে. তাঁহাকে বাদ দিয়া অপর কোনখানে তাঁহার কলার জীবনের যে কোন অর্থ থাকিতে পারে এ কথাটাই যেন ভাঁহার মনে আসিত না। নির্মাণ্ড তেমনি করিয়া ভাবিতে শিথিয়াছিল এক সেইজকুই শিশুকাল হইতেই ছাড' আর কাহাকেও সাথী বলিয়া ভাবিতে পারে নাই। তাই সমবয়সী স্থী এবং সক্লিনীদের সভিত মিলিয়া-মিশিয়া হাসিকৌতৃক ঠাট্র। মান-অভিমান এই সকল জড়াইয়া তরু। বয়সে মনের উপর রহস্থবিজ্ঞতিত যে একটি স্থমধর ভাবের ছায়াপাত হয়, নির্মালার তাহা হইতে পায় নাই। তাহার কুমারী-জীবনের স্থ-উচ্চ গিরিশিখরে কেবল অপরিমেয় হুর তুষারের কঠিনতা এবং বর্ণহীন শুদ্রতা। তাহার চোথের চাওয়ায় এখনও যেন কোন বেদনার ঘোর লাগে নাই, মথের উপর ভঙ্গণকালের ভাবমুগ্ধভার বিশেষ কোন চিহ্ন নাই। সে সহজ সরল ব্লচ্ছ।

কিন্ত সেই নীরব সৌন্দর্য্য দেথিয়াই আর একজন পলে পলে মৃথ্য হইডেছিল। চন্দ্রকান্তের সহিত নানা বিষয়ে আলাপ করিবার ইচ্ছা যামিনীর দিন দিন কেন যে এত প্রবেল হইয়। উঠিতেছে, কেন যে এ বাড়িতে চুকিলে নিজেকে দ্বির করিয়া রাণা তাহার পক্ষে এত কঠিন হইয়া উঠে, একটা কথা বলিতে বলিতে সে এমন অভ্যমনস্ক হইয়া যায়, হঠাৎ সমস্ত মন এত উত্তলা হইয়া উঠে যে, প্রাণপন বলে আপনাকে সংবরন করিতে হয়, এ-সকল কথার উত্তর দেওয়া কঠিন।

œ

সেদিন সকাল হইতে বাদলা করিয়াছিল। মেঘলা খোলাটে আকাশ, শীতের তীক্ষ বায়ু। মাঝে মাঝে টিপি টিপি বৃষ্টি পড়িতেছে। বাহিরের আব্হাওয়ার জন্ম ভিতরটাও ভারাক্রান্ত হইয়াছিল। পাচটা বাজিতে না বাজিতেই ইলেকট্রিক আলে। জালাইয়া কাচের শাসি বন্ধ করিয়া চন্দ্রকান্ত বিকালবেলাকার দিতীয় পেয়ালা চা খাইতে খাইতে কহিলেন, ''নির্মালা, একটা গান কর তো. মা।"

বাজনার ভালা খুলিয়। নির্ম্মলা গান করিতেছিল, এমন
সময় বন্ধ দরজার শাসিতি কে টোকা মারিল। এমন
বাদলায় কলিকাতার কদমাক্ত পথ বাহিয়। যে কেহ আসিতে
পারে, চন্দ্রকান্ত কল্পনাক্ত পথ বাহিয়। যে কেহ আসিতে
পারে, চন্দ্রকান্ত কল্পনাক্ত পথ বাহিয়। যে কেই আমিনীকে
দেখিয়া অতিমাত্রায় খুণী হইয়া বলিলেন, "আরে এই যে! এস
বামিনী, ভাল কথা—কাল সকালে যে বইটা নিয়ে তর্ক
করিছিলে, সেইটো তুমি চলে যাবার পরেই থ্যাকারের দোকান
থেকে কিনে আন্লুম। অনেক দিন আগে এক বন্ধুর কাছে
চেয়ে নিয়ে পড়েছিলাম কি-না, ঠিক মনে ছিল না। আর
একবার আগাগোড়া মন দিয়ে পড়লুম। অনেক জিনিয
নতুন ক'রে চোথে পড়লো। সে-সব আমি দাগ দিয়ে রেথেচি।
দড়োক, বার ক'রে নিয়ে আসি পাশের ঘরের আলমারী
থেকে।"

চক্রকান্ত বান্তদমন্ত হইয়া লাইবেরী ঘাঁটিতে চলিয়া গোলেন। কিন্তু বামিনীর বইদ্বের প্রতি আদৌ মনোযোগ চিল না। বাজনার উপর নির্ম্মলার স্থকুমার আঙুলের গতি-লীলার দিকে দে নির্ণিমেষ দৃষ্টিতে চাহিয়াছিল। রুষ্টি পড়িতেছে, আজু আর চক্রকান্ত বাবুর বাড়িতে ঘাইবে না এমনই স্থির করিয়া যামিনী আইনের একধানা মোটা কেতাব খুলিয়া তাহাতে মনঃসংযোগ করিতে পারে নাই, কিন্তু দৃষ্টি সংযোগ করিয়াছিল। অথচ যতই সময় বহিয়া ঘাইতে লাগিল, ভত্ত চেয়ার টেবিল এবং আইনের বইসমেত এই ত্রু

শৃত্য ঘরটা একটা বিরাট ভারের মত তাহার মনের উপর চাপিয়া বদিতে লাগিল। অবশেষে নিজের দয়য় এবং নিজের কামনার দহিত বিবাদ করিতে করিতে দে আলনা হইতে বর্ষাতি কোট টানিয়া লইয়া গায়ে দিয়া চক্রকান্তের বাড়ি অভিম্থেই দ্রুতপদে আদিতে হৃদ্ধ করিল। বর্ষার দিনে পিচ্ছিল কর্দ্ধমাক্ত পথে বর্ষাতি গায়ে দিয়াও একজন যে আর এক জনের বাড়িতে কেবল মাত্র তর্ক করিতেই যায়, একথাটা আর যাহারই কাছে অবিধাদ্য হউক, চক্রকাস্তের কাছে ছিল না; কারণ তাঁহার ও-দকল কথা ধেয়ালেও আদিত না।

তিনি ত পাশের ঘরে বই যুঁজিতে গেলেন, বাহিরে চাপিয়া বৃষ্টি আদিল এবং গানের স্থরের মধ্যে নিশ্বলা তয়য় ইইয়। গেল। কেবল বামিনী নিজের মনের মধ্যে দাগরের মত আবেগ চাপিয়া ধরিয়া সেই দকীতাবিট তরুলীর পানে চাহিয়া থাকিল। তাহার ইচ্ছা হইতে লাগিল, বাজনার পদার উপর স্থলর রক্তাভ যে আঙুলগুলা সঞ্চরণ করিয়া ফিরিতেছে তাহাদের চাপিয়া ধরে। এমন সময়ে চল্রকান্ত বাবু পাশের ঘর হইতে ডাকিলেন, 'নিশ্বল, নতুন বইবানা কোথায় রেখেছি খুঁছে পাক্তিনে যে মা।" তাহার আহ্বানে নিশ্বলা বাজনা ছাড়িয়া উঠিয়া গাড়াইল। স্থর কাটিয়া গেল। গান থামিয়া গেল এবং যামিনী স্থপ্রলোক হইতে প্রত্যাবর্তন করিয়া দেখিল, তাহার মানসী শুল স্থলর হাত প্রস্থানি একত্র করিয়া তাহাকে নমস্বার করিছেছে।

* * *

ক্ষালা তাঁহার বড় বোমাকে কিছুদিনের অবস্ত এ-বাড়ি আনিয়াছেন। এ তাঁহার বছদিনের সথ। ক্ষাংগুর দ্রী প্রতিমান্তন্দরীর রং উজ্জ্বল শ্রামবর্গ, গড়ন মোটাসোটা। বয়দ বছর পনের গোল। বয়দে নির্ম্মলার চেয়ে বছর-খানেকের ছোটই বোধ করি। কিন্তু ইহারই মধ্যে একটি ছেলে হইয়াছে। মেয়েমান্তবের জীবনে স্বামীকে হাতের মুঠোয় রাখা ছাড়া আর যে কোন লক্ষ্য থাকিতে পারে, প্রতিমা তাহা ভাবিতেও পারে না। সকালবেলাম সামাল লুই-একটা কাজ্বের পর স্থান সারিয়া মাথার ভিজা এলো চুলে একটা গেরো দিয়া লইয়া জলযোগের পরে প্রতিমান্তন্দরী আমনার সামনে দীড়াইয়া ভাহার টিপের কৌটা বাহির করিয়া

সমত্ত্ব একটি কাঁচপোকার টিপ পরিল। টিপ পরিয়। পান
চিবাইন্ডে চিবাইন্ডে পানের রসে ঠোঁট ছইটি লাল করিয়া যথন
যুথিকা-সাহিত্য-মন্দিরের একটি বই হাতে বিছানায় একটু
গড়াইয়া লইবার উপক্রম করিতেছে, ঠিক তথনই জানালা হইতে
দেখিল নির্মানা হাতে থাতা বই লইয়া কলেজের জন্ম প্রস্তুত
হয়া বাসের অপেক্ষায় বারান্দায় দাঁড়াইয়া আছে। প্রতিমার
অবাক লাগিল। বুঝিতে পারিল না, মেয়েমায়্ম হইয়া
এই বয়সে এতথানি কষ্ট করিয়া লেথাপড়া শেথার প্রয়োজনটা
কোন্খানে গুবড় হইয়া আর কিছু তাহাকে জজিয়তী করিতে
হইবে না। পানের বোঁটায় করিয়া একটু চুণ লইয়া এই
কথাটাই ভাবিতে ভাবিতে সে উপত্যাসের প্রথম পাতাথানা
শ্বলিয়াই একবার শেবের পাতাটা দেথিয়া লইল।

বিকালবেলায় কলেজ হইতে ফিরিয়া আসিয়া গা ধুইয়া নির্মানা থেই বাহিরে আসিয়া দাঁড়াইয়াছে, প্রতিমা তাতাকে একেবারে জড়াইয়া ধরিয়া কহিল, ''ঠাকুরঝি ভাই, আমার মাথা ধাস, একটা টিপ পর্।"

নির্ম্মলা অবাক হইয়া তাহার মৃথের দিকে চাহিয়া রহিল।
এই কয়েকদিন দ্র হইতে কি যেন লক্ষ্য করিয়া প্রতিমার
মন ভিতরে ভিতরে রহশুসমাকুল ও পুলকিত হইয়া
উঠিয়াছিল।

মুখ টিপিয়া হাসিয়া দে বলিল, "অবাক হয়ে অমন ক'রে মুখের পানে চাইছিল কেন ভাই? আমি বলচি একটা টিপ পর্ আর একটা পান থা। অমন রাঙা হটি ঠোটে পান না খেলে কি মানায় ?...তাছাড়া যামিনী বাবু দেখলে কত খুশী ছবেন, বল ত ?"

নির্মালা কিছুকণ চুপ করিয়া থাকিল; তাহার পরে প্রতিমার দিকে চোথ তুলিয়া কহিল, "যামিনী বাবু কেন খুলী হবেন? তিনি কি আমার মুবের দিকে; চেয়ে দেখতে বাবেন বে, আমি টিপ পরেছি কি না-পরেছি।"

প্রতিমা অবাক হইয়া গেল। সে আশা করিয়াছিল বামিনীবাব্র নাম শুনিবামাত্র নির্মালা লক্ষায় লাল হইয়া উঠিবে, ভিতরে ভিতরে খূলী হইবে, কিছু উপরে কৃত্রিম কোপ দেখাইয়া বলিবে, 'যাও!' কিছু তাহার ধারণার সহিত কিছুই মিলিল না। প্রতিমা অবাক হইল, সঙ্গে জাহার একটু রাগও ইইল। 'মেরে অনেক লেখাপড়া

শিথিয়া মনে করিয়াছেন যেন পুরুষ হইয়া গিয়াছে বানির্মালাকে উদ্দেশ করিয়া দে মনে মনে বলিল, 'ছাই অমন লেখাপড়ায়! যাহার একটু ঠাট্টা বুঝিবার ক্ষমতা নাই হলমের রস জীবনের সহজ আনন্দ-কৌতুক সমস্তই বর্জন করিয়া আগাগোড়া যে ঠিক ঐ ছাপার বইয়ের মতই ঝাঝরে হইয়া উঠিয়াছে, সে কেবল দশটা পাচটা কলেজই করিছে পারে, আর কিছু পারে না।'

এমন রসবোধহীন মান্ত্যের কাছে প্রভিমা আর তাহার
ছল'ভ টিপের বাক্ম খুলিতে কোন উংসাহ বোধ করিল না।
সেখান হইতে নিজের ঘরে চলিয়া গেল। নিশ্মল
প্রতিদিনকার মত তেতলার ছাদে বেড়াইতে বেড়াইতে
ভাবিতে লাগিল, নীট্শের যে বইখানা বাব। পড়িতে দিয়াছেন
তাহার অনেক স্থল সে ভাল করিয়া বুঝিতে পারে নাই,
সেই সব জায়গাগুলা বাবাকে দিয়া বুঝাইয়া লইতে হইবে।
তথন একেবারে সর্কানিয়তলায় সংসারের পরচ বাঁচাইবার
জন্ম তাহার মা স্থালা একরাশ কয়লার ওঁড়া একত্র করিয়
তাহাতে মাটি মিশাইয়া গুল প্রস্তুত করিতেভিলেন।

এমনি করিয়। নির্ম্মলা মধ্যবিত্ত পরিবারের মেয়ে হইয়।
জ্বান্ধান্ত মধ্যবিত্ত পরিবারের সমস্ত তুঃথ দৈন্ত সন্ধীর্ণত। অভাব
অনটন হইতে একেবারে দূরে রহিল। তাহার রাজ্ঞা কেবল নীট্শের শক্ত অধ্যায়গুলা বুঝিতে না পারার ক্ষোভ,
ভাহার পৃথিবীতে কেবল রবীজ্ঞনাথের পূরবী আর মহ্যার
কবিতাগুলির সম্পূর্ণ রস হৃদয়ক্ষম না করিতে পারার
অভৃপ্তি।

٠,

সে বছর পূর্ববলে বক্তা হইন্নাছিল। বক্তা রিলীক কমিটির সাহায্যের জক্ত কলেজের মেনেরা নিজেদের মধ্যে কিছু ছোটখাট অভিনয় ইত্যাদি করিবে স্থির করিয়াছিল। মাসাধিক কালব্যাপী উদ্যোগ আন্নোজন এবং রিহাসালের পর অবশেবে সেই বিশিষ্ট দিনটি আসিয়া পৌছিয়াছে। স্থির ইইমাছে ম্যাজিষ্ট্রেট এবং ম্যাজিষ্ট্রেট-পত্নী সভান্ন উপস্থিত থাকিবেন। অভিনয় অন্তে যাহাদের অভিনয় ভাল হইবে ম্যাজিষ্ট্রেট-পত্নী ভাহাদের নিজে ইইতে কতকগুলি প্রাইজ্ এবং মেডেল দিবেন বলিল্লাছেন।

নির্মালা কলেজের মেয়েদের মধ্যে সবচেয়ে ভাল গান

ার। তাহার সেতারের হাতও মিণ্ড এবং নিপুণ। কয়েক

াদ পূর্বে একজন মহিলা-অধ্যাপকের বিদায়-অভিনন্দন

প্রপাকে শেক্সপীয়রের 'মার্চেন্ট অব্ ভেনিদ' হইতে দে যে

মার্ত্তি করিয়াছিল, তাহার দেই আার্ত্তির নিভূল উচ্চারণ,

াালিত্য এবং মধুরতা সকলকেই অবাক করিয়াছিল। তাই

বারেও অভিনয়ে দে অনেক ভূমিকাতেই দেখা দিবে।

শক্ষপীয়রের 'মাাক্বেথ' হইতে কোন কোন অংশ এবং
বীক্রনাথের ছই একটি কবিতাও দে আর্ত্তি করিবে, এইরূপ

ফৈ ভিল।

চক্রকান্ত মেশ্বের বিষয়ে পর্ববদাই গল্প করেন এবং ভাহার
ানা বিষয়ের ক্বতিকে কল্পনার আরও রং চড়াইয়া লোকের
গচে বলিয়া স্থপ পান। ভাই তাঁহার কথাবার্তা হইতে
নর্মনাদের কলেজের এই সকল ব্যাপার এবং ভাহাতে নির্ম্মনার
াধান ভূমিকা লইবার কথা সমস্তই যামিনী জানিয়াছিল।

সোমবার সন্ধ্যা সাতটায় অভিনয় আরস্ক। চঞ্চলা সাঞ্চয়রে
টাছুটি করিতেছিল, টিকিটের ঘণ্টা পড়িয়াছে। হঠাৎ এক
মন্ত্র চঞ্চলা সেখান হইতে ছুটিয়া আসিয়া নির্ম্মলার কানে কানে
হিল, 'তোর বাবার সঙ্গে আর একজন কে ফর্সামত চসমাপরা
ফ্রেছনে রে
 তোর বাবার সঙ্গে তিনিও দশ টাকার
ফ্রেটা টিকিট কিনলেন। কেবল তোদের বাড়ি থেকেই
নামরা কুড়ি টাকা পেলুম।'

নির্ম্বলা জানালার কাছে দাঁড়াইয়াছিল, বলিল, 'উনি ামিনীবাব্।' ভাহার স্বভাব কলেজের মেয়েরা সকলেই ানিত। এই নিদিষ্ট, সংক্ষিপ্ত উত্তরের চেয়ে আর একটুগানিও াহার কাছে আশা করা চলে না। তথাপি চঞ্চলা একটু াসিয়া, কানের ইয়ারিংটা একবার ঠিক করিয়া লইয়া, চোথের সমাটা খ্লিয়া আবার মৃছিতে মৃছিতে কহিল. 'য়ামিনীবাব্ করে? মানে ভোর কে হন গ দাল গ'

'না ৷'

'ভবে কে গ'

এবারে চঞ্চলার চাপাংসি অঞ্চলপ্রাস্ত দিয়া হাস্যরোধ বিবার চেষ্টা মানিল না।

'কে '' ঠিক জানিনে ত। বাবার বন্ধু।'
'সংসারে কোন্ জিনিষটা তুই ঠিকমত জানিস্ ' চঞ্চলা নিৰ্মলায়াবেণী ধরিয়া একটা টান দিয়া সেধান হইতে চলিয়া গেল। কারণ আর শাড়াইবার সময় নাই, অভিনয় আরম্ভ হইবার তৃতীয় ঘটা পড়িয়াছে।

আলো জলিল, পর্দ্ধা উঠিল। নির্ম্মলা প্রথম উদ্বোধন-সঙ্গীত গাহিল। বারংবার লোকের 'এনকোরে' তাহাকে ঘুরাইয়া-ফিরাইয়া হই তিন বার গাহিতে হইল। তুই একটা অভিনয়ের ছোটধাট পালা শেষ হইয়া যাইবার পরে দে যথন শেক্সপীয়রের মাক্রেথ হইতে আর্ত্তি করিতে লাগিল,

"To-morrow, and to-morrow, and to-morrow, Creeps in this petty pace from day to day. To the last syllable of recorded time. And all our yesterdays have lighted fools. The way to dusty death—out, out, brief candle!"

তথন তাহার সমন্ত সভা যেন সেই সর্ব্বকালান্তক মরপের
প্রতি নাাক্বেথের এই ক্লাস্ত উক্তির সহিত নিজেকে এক করিয়া
মিলাইয়া লইল। শেক্সপীমরের কাব্যের এই সকল ভীষণ
মধুর অংশের অনেকথানি সৌন্দর্যাই সাধারণের কাছে শুধু
পড়ার ভিতর দিয়া ধরা দেয়না, তাহার আবৃত্তির মধ্য দিয়া
সেই সকল অনাবিদ্ধৃত সৌন্দর্যাও যেন সকলের কাছে ফুটিয়া
উঠিতে লাগিল।

রবীন্দ্রনাথের কবিতা হইতে দে যথন বলিতে লাগিল, ''হে ভারতী, দেখেছি ভোমাকে সভাব জান্তম তটে ঘেখানে কালের কোলাহল অতিক্রে ডুবিছে জতলে নিস্তর্ক সেই দিকুনীরে ভীর্থনান করি

রাতির নিক্ষ কৃষ্ণ শিলাবেদী মূলে এলোচ্লে করিছ প্রণাম পরিপূর্ণ সমাগুরে।

তথন মনে হইতে লাগিল, এ **ওধু ভাহার আবৃত্তি** করিয়া যাওয়া নয়। তাহার সমস্ত **অভিত্তই যে**ন এই শুভ্র শান্ত শেষ প্রণামের সহিত নিজেকে **আনত করিয়া ধরিয়াতে**।

যামিনী বসিয়া মুদ্ধ হইয়া শুনিভেছিল। সপ্তদশব্দীয়া তরুশীর অমান স্থানর যৌবনাকাশে কুমারী-জীবনের নির্মাল নীলিয়া এখনও দিগস্তবিস্থৃত হইয়া রহিয়াছে—কোধাও এডটুকু ভাবের বাষ্ণা, বেদনার মেঘ আদিয়া ছায়া ফেলে নাই। চোধের দৃষ্টি সহজ্ব। শুল্র স্থকুমার ললাটে এখনও অনাহত প্রশান্তি। ভাহার সমস্ত মনধানি যেন স্বছ্ক দর্শগের মত, জলেধাওয়া রৃষ্টিহীন শরভের আকাশের মত। সে-মনে

কোন বাদনা-বেদনা বিকার জন্মায় নাই। তাই দে যাহাই অভিনয় করিতেছে, তাহার স্পষ্ট সতা প্রতিরূপ নিজেকে দিয়া ফুটাইয়া তৃলিতে পারিতেছে। অভিনয় শেষ হইলে ম্যাজিট্রেটের স্ত্রী তাহাকে ডাকিয়া স্মিতহাস্থে একটুখানি আলাণ করিলেন। তঁহারই দেওয়া একরাশি বই, সোনার মেডেল ও ফুলের ভারে নির্মালা যথন বিব্রত হইয়া দাঁড়াইয়াছিল, তাহার শিথিল হস্ত হইতে তুই-একটা জিনিব স্থালিত হইয়া এদিকে-ওদিকে পড়িয়া যাইতেছিল, তথন যামিনী পিছন হইতে নি:শক্ষে আসিয়া তাহার হাত হইতে জিনিবগুলা লইয়া কহিল, ''চলুন। আপনার বাবা ট্যাক্মি ঠিক ক'ের অনেক ক্ষম থেকে দাঁডিয়ে আছেন।''

দ্বারাস্তরাল হইতে চঞ্চলা তাহার সন্ধিনীর গা টিপিয়া কহিল, "দেখ নি, আমি দেই কালেই বলেচিলুম, There is something... (এর ভিতর কিছু আছে...)। তরলা কহিল, "কিন্তু তোরা যাই বলিদ, নির্ম্মলা যতটা দর সান্ধতে চাম, আদলে ও তা নয়। ওর অনেকথানি পোক (চং)।"

"নিশ্চয়।"

'ভা কি আর আমরাও বঝতে পারিনে।"

"আর তোরা যাই বলিস, নির্মানার চেয়ে যুখিকা ঢে ভাল আবৃত্তি করে।"

''আমারও তাই মনে হয়।'' ''যৃথিকার উচ্চারণগুলো থাটি ইংরেজী।''

"হবে না কেন । ওদের বাজির পার্টিতে সাহেব-স্থবো আসা প্রায়ই ত লেগে রয়েচে। তা ছাড়া যুথিকার দা ফি ইংরেজী টকিতে (সবাক ছায়াচিত্র প্রদর্শনে) ওকে নিং যায়। একটাও বাদ দেয় না।"

ক্রমশঃ

পঁচিশে বৈশাখ

শ্রীশোরীন্দ্রনাথ ভটাচার্য্য

বাজা তোরা শাঁথ,
ধন্ম হোক পচিশে বৈশাখ।
কোন্ সে আদিম উথা-চক্রবাল-তলে,
আনাদি শ্রীস্থলরের আনন্দের রসপদ্মদলে,
প্রথম সে মৃর্ত্তি নিল রূপে, গগনে অথও মহাকাল—
স্প্তির অনন্ত মহাত্মরে খণ্ডে থণ্ডে বেঁধে দিল তাল।
সেই তালে বন্দী হ'ল তিথিরূপে আনন্দস্থলর,
সে বন্ধন-গ্রন্থি হ'তে ঝরিল ঝঝর্র,
এক্ষের মানস-মধু-ধারা।
সারা স্প্তি চিত্তহার।
চাহিল উন্মনে,
কোন্ পুণ্যক্ষণে—

সেই মধু-ধারা
রবিরপে হ'ল মৃর্তিহারা।
হেরেছিস্থ তারে বিফুনাভিপদ্মদলে,
জন্মজন্মান্তর বহি কোটি মূর্ত্তি ধরিল সে ছলে।
ক্ষেনের নব ছন্দে গানে বহি এল যুগ্যুগান্তর,
গ্রহ হ'তে ফিরি গ্রহান্তরে চন্দ্রে ক্রেল ফ্লার
হেরিলাম স্বর্গলাকে তারপর তমদার তীরে,
তারোপরে অকন্দাৎ কালগভিচিরে,
বঙ্গে রবি হইল উদয়,
চিরন্তনী ক্ষেক্তর বিশায়।
বাজে তারি জয়শাংধ,
পাঁচিশে বৈশাধ।



নন্দলাল বস্থ রবান্দ্রনাথ ঠাকুর

শিনোজা ছিলেন তর্জ্ঞানী, তাঁর তত্ববিচারকে তার বাজিগও

■ পরিচয় থেকে স্বতন্ত্র করে দেখা যেতে পারে। কিন্ত যদি নিলিয়ে দেখা
তব হয় তবে তার রচনা আমাদের কাছে উজ্জ্ব হয়ে ওঠে। প্রথম
গ্রেট সমাজ তাকে নিশ্বমভাবে তাগে করেছে কিন্তু কঠিন হুবেও
তাকে তিনি তাগে করেনি। সমস্ত জাবন সামাজ্ঞ কয় প্রসায়
ার দিন চল্ত; জান্দের রাজা চুডুদ্দ বুট তাকে মোটা আকের
পলন দেবার প্রধাব করেছিলোন, সউ ছিল এই যে তার একটি বই
জোর নামে উৎসর্গ করেছিলোন, সউ ছিল এই যে তার একটি বই
জোর নামে উৎসর্গ করেছেলান, সপ্ত ভিল এই কেরে দেন,
ার কোনো বন্ধু মুহুাকালে আপন সম্পত্তি তাকে উইল করে দেন,
সম্পত্তি তিনি গ্রহণ না করে দাতার ভাইকে দিয়ে দেন। তিনি
তর্জ্ঞানী ছিলেন, আর তিনি যে মাহ্ম ছিলেন এ হুটোকে তব
নারায় মিলিয়ে দেখলে তার সতা সাবনার যথার্থ প্রপাণ্ড পা
য়, বোকা যায় কেবলমার তার্কিক বুদ্ধি থেকে তার উদ্ভব নয়, তার
পূর্ণ ক্রাব থেকে তার উপলব্ধি ও প্রকাশ।

শিল্পকলায় রসসাহিতে। মানুদের স্বভাবের সঙ্গে মানুদ্রের রচনার ধন বোধ করি আরো ঘনিট। সব সন্থে তাদের একত করে ববার স্থোগ পাইনে। যদি পাওয়া যায় তবে তাদের কল্পের কূত্রিন সভাতা সম্বন্ধে আমাদের ধারণা স্পষ্ট হোতে পারে। স্বভাব-বিকে স্বভাবশিল্পাকে কেবল যে আমর। দেগি তাদের লেখায়, তাদের তের কাজে তা নয়, দেখা যায় তাদের বাৰহারে তাদের দিন্যালায়, দের জাবনের প্রাতাহিক ভাষায় ও ভঙ্গাতে।

চিত্রশিল্পী নদ্দলাল বস্থর নাম আমাদের দেশের অনেকেরট জানাছে। নিঃসন্দেহ আপন আপন ক্ষৃতি মেজাজ শিক্ষা ও প্রথাগত চান অসুসারে তার ছবির বিচার অনেকে অনেক রকম করে কেন। এরকম ক্ষেত্রে মতের ঐকা কথনো সতা হোতে পারে না, রত প্রতিকুলতাই অনেক সময়ে শ্রেষ্ঠতার প্রমাণরূপে দাঁড়ায়। কিন্তু কটে থেকে নানা অবস্থায় মামুষটিকে ভাল করে জানবার হ্যোগ মি পেয়েছি। এই হ্যোগে যে-মাসুষটি ছবি আঁকেন তাকে পূর্ব শ্রদ্ধা করেছি বলেই তার ছবিকেও শ্রদ্ধার সদ্দে এইণ করতে রেছি। এই শ্রদ্ধায় যে দৃষ্টিকে শক্তি দেয় সেই দৃষ্টি প্রতাক্ষের গরে প্রবিশ্ব শক্তি বা

নন্দলালকে সঙ্গে করে নিয়ে একদিন চীনে জাপানে ভ্রমণ করতে থেছিল্ম। আমার সঙ্গে ছিলেন আমার ইংরেজ বন্ধু এল্ন্হন্ট্। নি বলেছিলেন, নন্দলালের সঙ্গ একটা এডুকেশন। তার সেই বাটি একেবারেই যথার্থ। নন্দলালের শিল্পন্ট অত্যন্ত থাটি, তার চার-শক্তি অন্তন্ধশী। একদল লোক আছে আট্কে যারা কৃত্রিম গাঁতে সীমাবদ্ধ করে দেখতে না পারলে দিশেহারা হরে যায়। ই রক্ম করে দেখা খোঁড়া মামুষের লাঠি ধরে চলার মত, ফটা বাধা বাহু আদর্শের উপর ভর দিয়ে নজির মিলিয়ে বিচার বাধা আই রক্মের বাচাই-প্রণালী মুক্তিয়ম সালানোর কালে

লাগে। যে জিনিষ মরে গেছে তার**ুনীমা পাওয়া যায়, তার সম**ত-পরিচয়কে নিঃশেষে সংগ্রহ করা সহজ, তাই বিশেষ ছাপ ামেরে: তাকে কোঠায় বিভক্ত করা চলে। কি**ন্ত যে আ**টি **অতীত**্ ইতিহাসের অতিভাঙারের নিশ্চল পদার্থ নয়, সজীব বর্তমানের সঙ্গে যার নাডার সম্বন্ধ, তার প্রবণতা ভবিষাতের দিকে; সে চলছে, সে এগোচেচ, ভার সম্ভতির শেষ হয়নি, ভার সভার পাকা দলিলে অভিন সাকর পড়ে নি। আটের রাজো ধারা স্নাত্নীর দল ভার। মতের লক্ষণ মিলিয়ে জীবিতের জ**ন্তে শ্রেণীবিভাগের বাভারন**-হীন কবর তৈরি করে। নন্দলাল সে জাতের লোক নন, আর্ট তার পক্ষে সজীব পদার্থ। তাকে তিনি স্পর্শ দিয়ে দৃষ্টি দিয়ে দরদ দিয়ে জানেন, াসই জম্মট তার সক্ষ এডকেশন। -বারা ছাত্ররূপে তার কাছে আসবার হুযোগ পেয়েছে তাদের আমি ভাগাবান বলে •মনে করি.—ভার এমন কোনো ছাত্র নেই এ কথা যে না অভুত্ব করেছে এবং শীকার নাকরে। এ সম্বন্ধে তিনি তাঁর নিজের ঞ্জ অবনীন্দনাথের প্রেরণা আপন স্বভাব থেকেই পেয়েছেন সহজে। চালের অভনিভিত্ত শক্তিকে বাভিরের কোনো স্নাত্ন ছাঁচে ঢালাই করবার চেষ্টা তিনি কথনোই করেন না; সেই শক্তিকে তার নিজের পথে তিনি মজি দিতে চান এবং তাতে তিনি কৃতকাৰ্যা হন যে হেত তার নিজের মধোই সেই মুক্তি আছে।

কিছুদিন হোলো, বোখায়ে নন্দলাল তার বর্ত্তমান ছাত্রদের একটি প্রদর্শনী পুলেছিলেন। সকলেই জ্ঞানেন, সেধানে একটি স্থুল অফ আর্টিন্ আছে, এবং একথাও বোর হয় অনেকের জানা আছে সেই স্থুলের অত্বর্ত্তীরা আমাদের এদিককার ছবির প্রতি অবক্তা প্রকাশ কোরে লেখালেগি কোরে আসছেন। তাদের নালিশ এই যে, আমাদের শিল্পস্থান্ত আমরা একটা পুরাতন চালের ভঙ্গিমা স্থাই করেছি, সে কেবল সপ্তায় চোথ ভোলাবার ফলী, বাস্তব সংসারের প্রাণ-বৈচিত্র। তার মধ্যে নেই। আমরা কাল্ডপত্রে কোনো প্রতিবাদ করিনি,—ছবিগুলি দেখানে গোলো। এতদিম মা ব'লে তারা বিদ্রুপ কোরে এসেছেন, প্রতাক্ত দেখতে পোলেন তার সম্পূর্ণ বিক্লন্ধ প্রমাণ। দেখলেন বিচিত্র ছবি, তাতে বিচিত্র চিন্তের প্রকাশ, বিভিত্র হাতের ছাদে, তাতে না আছে সাথেক কালের নকল না, আছে আধ্নিকের; তা ছাড়া কোনো ছবিতেই চল্ভি বাজারদরের প্রতিক্রণ্ণানাত্র নেই।

যে নদীতে শ্রোত অন্ন গে জড়ো ক'বে তোলে লৈবালনামের বৃাহ, তার সামনের পথ যায় পদ্ধ হয়ে। তেমন শিল্পী সাহিত্যিক অনেক আছে যারা আপন অভাগে এবং মুদ্রাভঙ্গীর ছারা আপন অভল সীমার রচনা ক'রে তোলে। তাদের কথে প্রশাসাযোগা ওণ থাকতে পারে কিন্তু সে আর বাক দেরে না, এপোতে চায় না, ক্রমাগত আপনারি নক্ষল আপনি করতে থাকে, নিজেরই কৃতকর্ম থেকে তার নিরস্তর নিজের চরি চলে।

আগন প্রতিভার যাত্রাপথে অভ্যাদের স্কড় হারা এই সামা বন্ধন নন্দলাল কিছুতেই সহু করতে পারেন না আমি তা লানি। আগনার মধ্যে তাঁর এই বিজ্ঞাহ কতদিন দেখে আসছি। সর্কর্জই এই বিজ্ঞাহ স্ষ্টিশক্তির অন্তর্গত। যথার্থ সৃষ্টি বাঁধা রান্তায় চলে না, প্রলয় শক্তি কেবলি তার পথ তৈরি করতে থাকে। স্ষ্টকার্যো জীবনীশস্ক্রির এই অন্তিরতা নন্দলালের প্রকৃতিসি**ছ। কোনো** একটা আদ্দোয় পৌছে আর চলবেন না. কেবল কেদারায় বলে পা দোলাবেন, তার ভাগালিপিতে তা লেখে না। যদি তার পক্ষে সেটা সম্ভবপর হোতো তাহোলে বাজারে ভার পদার জমে উঠত। যারা বাধা থরিদদার তাদের বিচারবন্ধি অ**চল শক্তিতে গ**টিতে বাঁধা। তাদের দর≖যাচাই প্রণালী অভাত আদর্শ মিলিয়ে। সেই আদর্শের বাইরে নিজের ক্লচিকে ছাড়া দিতে তারা ভয় পায়, তাদের ভাল লাগার পরিমাণ জনশ্রুতির পরিমাণের অনুসারী। আটিসটের কা**জ সম্ব**ন্ধে জন-সাধারণের ভালে। লাগার অভ্যাস জনে উঠতে সময় লাগে। একবার **জনে উঠলে নেই ধারার অমুবর্তন** করলে আর্টিনটের আপদ থাকে না। কি**ত যে আমবিলো**হী শিল্পী আপন তলির অভ্যাসকে ক্ষণে ক্ষণে ভাঙতে থাকে আর যাই হোক, হাটে বাজারে তাকে বারে বারে ঠকতে হবে। তা হোক বাজারে ঠকা ভালো, নিজেকে ঠকানো তো ভালো নয়। আমি নিশ্চিত জানি নন্দলাল সেই নিজেকে সকাতে **অবজ্ঞা করেন, তাতে** তাঁর লোকসান যদি হয় তে। হোক। অমুক বই বা অমুক ছবি প্যান্ত লেখক বা শিল্পীর উৎক্ষের সীমা---বাজারে এমন জনরব মাঝে মাঝে ওঠে, অমনেক সময়ে তার অর্থ এই দাঁড়ায় যে, লোকের অভাও বরাদে বিল্ল ঘটেছে। সাধারণের অভাসের বাবা জোগানদার হবার লোভ সামলাতে না পারলে সেই লোভে পাপ, পাপে মৃত্য। **আর** যাই হোক সেই পাপলোভের আশকা নন্দলালের একেবারেই নেই। তার লেখনা নিজের অভাত কা**লকে** ছাড়িয়ে চলবার যাত্রিনা। বিধস্পন্তির যাত্রাপথ তো দেই দিকেই, তার অভিসার অন্তর্গানের আহ্বানে।

আটিশুটের স্থকায় আভিজাতোর পরিচয় পাওয়া যায় চার চরিত্রে চার জাবনে। আমরা বারধার তার প্রমাণ পেয়ে থাকি নন্দলালের স্ভাবে। প্রথম দেখতে পাই আটের প্রতি তার সম্পূর্ণ নিলোভি নিঠা। বিষয়পুদ্ধির দিকে যদি তার আকাক্ষার দৌড় থাকত, তা হোলে সেই পথে অবস্থার উমতি হবার স্থোগ তার যথেষ্ট ছিল। প্রতিভাব সাচ্চাবাম-গাচাইয়ের পরাক্ষক ইপ্রদেব শিল্প সাবকদের তপস্তার স্থাবে রজত নুপ্রনিক্ষণের মোহজাল বিস্তার করে থাকেন, সরস্থতীর প্রসাদম্পর্ণ সেই লোভ থেকে রক্ষা করে, দেবী অর্থের বন্ধন থেকে উদ্ধার করে সাথকিতার মুক্তিবর দেন। সেই মুক্তিলোকে বিরাজ করেম নন্দলাল, তার ভয় নেই।

তার পাভাবিক আভিজাতোর আর একটি লক্ষণ দেখা যায় সে
তার অবিচলিত বৈধা। বর্দ্ধর মুথের অক্সায় নিলাতেও তার প্রসম্ভা
ক্ষর হয় নি তার দৃষ্ঠান্ত দেখেছি। যারা তাকে জানে এমনতরে।
বটনায় তারাই ছখে পেয়েছে, কিন্তু তিনি অতি সহজেই ক্ষমা করতে
পেরেছেন। এতে তার অন্তরের ঐবর্ধা প্রশ্রেমণ করে। তার মন
গরাব নয়। তার সমব্যবসায়ার কারো প্রভি ঈর্ধার আভাস মার
তার ব্যবহারে প্রকাশ পায় নি। যাকে যার দেয় সেটি চুকিয়ে দিতে
পালে নিজের থালে কম পড়বার আশকা কোনোদিন তাকে ছোটো
হোতে দেয় নি। নিজের স্বদ্ধে ও পরের সম্বন্ধে তিনি সভা;
নিজেক ঠকান নাও প্রকে ব্যিত করেন না। এর থেকে পেবতে
পেয়েছি নিজের রচনায় যেমন, নিজের হভাবেও তিনি তেমনি শিলা,
কুক্সতার ফ্রটি সভাবতই কোষাও রাগতে চান শা।

শিলী ও মাহুধকে একতা জড়িত ক'রে আমি নললালকে নিকটে দেখেছি। বৃদ্ধি, হৃদয়, নৈপুণা অভিজ্ঞত। ও অন্তর্পীয়ের এরকম সমাবেশ অল্পই দেখা যায়। তাঁর ছাত্র, যারা তাঁর কাছে শিকা পাচ্চে, তারা একথা অফুভব করে এবং তাঁর বন্ধু যারা তাঁকে প্রতাং সংসারের ছোটো বড়ো নানা বাাপারে বেগতে পায় তারা তাঁর উদাবেঃ ও চিন্তের গভীরতায় তাঁর প্রতি আর্ক্ট। নিজের ও তাঁদের হয়ে এই কথাটি জানাবার আকাজন আনার এই লেখায় প্রকাশ পেয়েছে। এ রকম প্রশংসার তিনি কোনো অপেকা। করেন না, কিন্তু আমার নিজের মনে এর প্রেরণা অফুভব করি।

বিচিত্রা— চৈত্র ১৩৪০

কুত্তিবাদের আবির্ভাব কাল

"বাঙ্গাল। রামায়ণের আবাদি কবি কৃত্তিবাস কবে জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন" তাছ। লইয়া পণ্ডিত সমাজে যে "বাদামুবান" চলিতেছিল, বোধ হয় এই বার তাহা দেব হইল। "ভারতবব" পত্রিকায় শ্রীমুক্ত নলিনীকান্ত ভট্টশালী মহাশেষ বলিতেছেন যে, বাকুড়া ও হুগলা জিলার সীমানায় বদনগঞ্জে কৃত্তিবাসী রামায়ণের একটি পুঁথি পাওছা যায়—ইহা ১৪২০ শকাব্দের (১৫০১ খুইাদের) নকল এবং ইহাতে ক্তিবাসের আগ্রাবিবরণ আছে।

"এই আয়-বিবরণ দীনেশবাবুর বঙ্গভাষ। ও সাহিতোর দিটাঃ সংকরণে ১৯-১ খ্রীটাক্ষে এখন প্রকাশিত হইয়। সাধারণো পরিচিত্র।

এই আয়ে-বিবরণেই আছে— আদিতাবার শ্রীপঞ্গী পূর্ণ মাধ মাধ : তথি মধো জন্ম লইলাম ক্তিবাস ॥

ইহা অবলখন করিয়া রায় মহাশায় গণনা আরপ্ত করেন।
১৩২০ সনের পরিবৎ পত্রিকায় তিনি যে গণনার ফল প্রকাশিত করেন
তাহাতে দেগা যায়, ১২৫১ শকে ৩০শে মাথ রবিবার জ্ঞীপঞ্চমী তিথি
ইইয়াভিল এবং ১৩৫৪ শকে ২১ দিনে মাঘ মাস পূর্ব ইইয়াভিল এব
ঐদিনও রবিবার জ্ঞীপঞ্চমী ছিল। নানা প্রমাণে তথনকার মহ
১৩৫৪ শক্ত (১৪৩২ খ্রীষ্টাব্বা) কৃত্তিবাদের জন্ম শক বলিয়া নির্দিট
ইইল।

কিন্তু এই নির্দ্ধারণে সমস্ত সন্দেহ মিটিল না। প্রধান আপতি আয়-বিবরণ পড়িয়া পরিকার বুঝা যাম, যে গৌড়েখরের সভায় বিদ্যালনাকে কুত্রিবাস উপত্তিও ইইয়াছিলেন, তাহা নিশ্চমই হিন্দ্রাজ্ঞসভা। উহাতে একটিও মুসলমান কর্মচারার বা মুসলমান আচার বাবহারের উল্লেখ নাই। বাঙ্গলায় একমাত্র হিন্দু গোড়েখ্য রাজাগণেশ ১০০৯ ও ১০৪০ শকে সমগ্র বাঙ্গলায় প্রবাক ছিলেন কাজেই রাজাগণেশের সভায় ২০ হইতে ৩০ বছর বয়সে কুন্তিবাই উপত্বিত ইইয়া থাকিলে তাহার জন্ম শক ১০০৯।১০ হইতে ১০১৯২০ শক হওয়া আবগ্রক।

আর এক আপত্তি 'পূর্ণ' শক্টতে। প্রাচীন পূর্থি বাছারা যাঁটিয় থাকেন তাহার। জানেন, কোন কোন মাসকে 'পূর্ণ' বিশেষণে বিশেষিই করা প্রাচীন সাহিত্যের প্রথা ছিল এবং 'পূর্ণ' প্রাচীন পূর্বিতে সর্বাধ 'পূর্ব' রূপে লিখিত হয়। কাজেই গণনায় সম্বল মাত্র আদিতাবাং এবং শ্রীপঞ্চনী।

আমার এই সকল আপতি রায় মহাশয়কে জানাইলে তিনি আবা: গণিতে বদিলেন। এইবার তিনি গণিয়া বাহির করিয়াছেন ু০২০ শকে রবিবার দিন শীপঞ্চমী ও সরস্বতা পূজা হইরাছিল। এই
শকেই কুতিবাসর জন্ম হইরাছিল বলির। তিনি শেব মিদ্ধান্ত করিরাছেন।
কাজেই, যথন কৃষ্ণিবাস ১৯২০ বছরের নব্যুবক, তথন তিনি বড়
লো অর্থাৎ মূল গলার (ভাগীরথীর নহে) তীরম্ব রাচ্ দেশীয় ওঞ্গুট্হ
বিলা সমাপন করিয়। রাজপ্তিত হইবার আশায় পোড়েশ্বরক
ভটিতে চলিয়া(ছিলেন। রাজা গণেশ ১৩২৯।৪০ শকে (১৪১৮ এ)টাজে)
ভটিতে আলিলা কুলিয়ার মুখ্টিকে ৰাজালা ভাষার রামায়ণ রচনা
করিতে আদিশ করিলেন।"

মান্দ্রাজীরা কি বই পড়ে ?

শমধ্যবিত্ত বাঙ্গালী নভেল, নাটকই বেণীর ভাগ পড়ে" এবং মনেকে মনে করেন যে "পাঠকগণ আপিসে হাড়ভাঙ্গা থাটুনির পর করলমাত্র সময় কাটাইবার ও চিত্তবিনোদনের জগ্ন পড়েন, কোনও ৪ঞ্চতর বিষয় সম্বন্ধে আলোচনা করা ভাহাদের পঞ্চে বিরক্তিকর" মথবা "বাটীর প্রীলোকদের পাঠের স্থবিধার জন্ম অনেকে বাধা ইয়া নাটক, নভেল লাইবেরী হইতে লইয়াখান"। "ফ্লাইভ ব্লীট" নিকার এীযুক্ত হরিধন গংলাপাধায়ে মালাজের মালারভিতি লন্ত লাইবেরীর বিবরণ প্রকাশ করিষাছেন!

মানারপ্রতি ইউতে ১২ মাইলের মধো থে যে প্রাম আছে, সেই গ্রামে যদি অপতঃপক্ষে ১৬ জন পাঠক একতা ইইয়া একটি "গ্রামা কঞা" তাপন করেন এবং তাহাদের মধো তিন জন পুরুক বিলি, দেরং লওয়া ও যত্ন লওয়ার ভার এবং হারাইয়া গেলে ক্ষতিপুরণের গর গ্রহণ করেন, তাগা হউলে সেই গ্রামে গল্পর গাড়াতে করিয়া লগতে লাইরেরী উপস্থিত হউবে। গ্রামা কেন্দ্রের সভারা যে যে বই ভিত্তে ইচ্ছা করেন সেই সেই বই লইতে পারেন। কাহাকেও কোন

প্রকার চাদা দিতে হইবে না, প্রত্যেকেই গ্রামা কেন্দ্রে বিলি করা সকল পুত্তকই পাঠ করিতে পারেন। এক মাসের মধ্যে পাঠ সমাধা করিতে হইবে, এবং এক মাস বাদে চলন্ত লাইবেরী উপস্থিত হইলে দেই সেই বইগুলি ফেরত দিতে হইবে।

চলস্ত লাইবেরীতে পুত্র-সংখা। ৩,৭৮২। এক বংসরে যে **ছে** সংখা**ক পু**ত্তক বিলিহইয়াছিল তাহার শ্রেণী বিভাগ সহ নিমে দেওয়া ইইল।

ধর্ম	२ 8 ७	চিকিৎসা	8•
জীবনী	२७∉	রা জনী তি	૭૧
স্কুল পাঠা	784	স †হা	>0>
ইতিহাস	≽ ≷.	সাময়ি ক পত্ৰিকা	১৭৩
কৃষি	Въ	ভূ গো ল	CF
সাহিত।	4.5	শাসন-সংস্কার	₹8
রানায়ণ ও মহাভারত			૦ર
নভেল			5 28
পর			> >5
উপ দেশাবলী			>>
প্রকৃতি পাষ			٤,
ই স্ল াম			२१

উপরি উদ্ধৃত অকগুলি আলোচনা করিলে দেখিতে পাওয়া যায় যে, মান্দ্রাজী গ্রামা পাঠকগণের মধ্যে নভেল বা গল্প পড়িবার আত্রহ থাকিলেও বাঙ্গালা দেশের মধাবিত্ত শ্রেণীর পাঠকগণের নাটক নভেল পড়িবার আত্রহের স্থায় উৎকট নহে। তাঁহারা ধর্মসক্রোন্ত পুতক, রামায়েণ, মহাভারত যথেই পাঠ করেন। আজকাল যে বাঙ্গালীরা ক্রমাণত পিছাইয়া যাইতেছেন মনে হয় অধীত পুত্তক সম্বদ্ধে তাঁহাদের এইরূপ রুচি তাহার অভ্যতম করিণ। সেকালের বাঙ্গালীরা আমাদের লায় এত অধিক বাজে বই পড়িতেন না।

আথিক তুৰ্গতি মোচন

জ্রীহেমেন্দ্রপ্রসাদ ঘোষ

ভারত-সরকার ও বাংলা-সরকার এদেশে আর্থিক হুর্গতি মোচনের উপায় উদ্ভাবনে সচেষ্ট হুইয়াছেন। ইহা আশার কথা, সন্দেহ নাই। বিলাত হুইতে ছুইজান বিশেষজ্ঞ আনাইয়া ভারত-সরকার যে অফুসদ্ধান আরম্ভ করাইয়াছেন, তাহার উদ্দেশ্য কি, সে-সম্বদ্ধে ভারত-সরকারের কথা সে-দিন ব্যবস্থা-পরিষদে ব্যক্ত হুইয়াছে:—

(>) উৎপন্ন প্রব্যাদির হিসাব সম্বন্ধে বিবরণ সংগ্রহের জন্ত শরকারের একটি বিভাগ প্রতিষ্ঠা :

- (২) উৎপন্ন দ্রব্যের পরিমাণ নি**দ্ধারণ করা সভব কি**-না, সে-বিষয়ে মত প্রকাশ:
- (৩) জাতির **আয় ও সম্পদ নির্দার**ণ সম্বন্ধে যে-সব উপকরন পাওয়া যায়, সে-সকলের আলোচনা;
- (৪) দ্রব্যের মূল্য, উৎপন্নদ্রব্য, পারিশ্রমিক প্রভৃতির হিসাবের পত্তন।

স্থপের বিষয় বাংলা-সরকার পুনর্গঠনের কাথ্যে থে কর্মচারীকে নিযুক্ত করিয়াছেন, তাঁহার কাজ এইরপ নহে। তাঁহার কাজের প্রভাক্ষ ফল পাইবার আশা করা যায়। এ-বিষয়ে সম্প্রতি বাংলা-সরকার যে বিবৃতি প্রকাশ করিয়াছেন, ভাহাতে বলা হইয়াছে:—

বর্তমান অর্থনীতিক অবস্থায় পল্লীগ্রামের অধিবাসীরা যে নশার উপনীত ইইয়ছে, তাহাতে সরকার শদ্ধিত ইইয়ছেন এবং সেই জন্ত পল্লীগ্রামের অর্থনীতিক অবস্থার পুনর্গঠনভার একজন কর্মচারীর উপর নান্ত করিরার উদ্দেশ্তে "ভেভেলপ-মণ্ট কমিশনার" নাম দিয়। একজন কর্মচারীকে নিযুক্ত করিয়ছেন। তিনি যে-সমস্তার সমাধানে প্রবৃত্ত ইইবেন, তাহা নানা অংশে বিভক্ত এবং সেইজন্ত নানা বিভাগের সহিত তাহার সম্বন্ধ আছে। ভিন্ন ভিন্ন বিভাগে যে-যে কাজ আছে, সে সকল কোনক্রপে বিচলিত করা ইইবে না। কমিশনার যে কাজ করিবেন, তাহাতে ভিন্ন ভিন্ন বিভাগের কার্য্য যাহাতে সন্মিলিত ভাবে করা যায়, সেজন্ত ব্যাসম্ভব ব্যবস্থা করিবেন।

এই ব্যবস্থার স্থবিধা যে সপ্রকাশ, তাহা বলাই বাছলা। সাধারণ হিসাবে পলীগ্রামের অধিবাসীদিগের অবস্থার উন্নতি সাধন করিতে হইলে স্বাস্থ্য, শিল্প, রুমি, শিক্ষা, সেচ প্রভৃতি বিবিধ বিভাগের সাহায্য গ্রহণ করিতে হয়; শিক্ষা ও স্বাস্থ্য যদি বর্ত্তমানে বাদ দেওয়া যায়, তবে যে অভিপ্রেত ফললাভে বিলম্ব ঘটিবে, তাহাতে সন্দেহ নাই। কারণ, রুমিশিল্পও বছ পরিমাণে শিক্ষা ও স্বাস্থ্যের উপর নির্ভর করে। আবার সেচের কারা যেমন কৃষির উন্নতি সাধিত হইতে পারে, তেমনই স্বাস্থ্যেরও উন্নতি সাধিত হয়। বাংলায় মালেরিয়ার প্রবল প্রকোশের উল্লেখ করিয়া বাংলার গতপূর্ব্ব আদমস্থ্যারের বিবরণে লিখিত হইয়াচিল:—

"বৎসরের পর বংসর জর লোকনাশ করিতেছে। প্রেগ বদি সহস্র লোককে সংহার করে, ভবে জর দশ সহস্র লোকের মৃত্যুর কারণ। জর যে কেবল মৃত্যুর দ্বারাই লোকসংখ্যা দ্রাস করে, তাহা নহে; পরস্ক যাহারা জীবিত থাকে ভাহা-দিগ্যের জীবনীশক্তি ক্ষ্ম করে, উদ্যম ও প্রস্কানশক্তির ক্ষতি করে, লোকের সাধারণ জীবন্যাত্রার পদ্ধাভতে বাধা জন্মার এবং ব্যক্ষাবাণিক্রোর উন্নতির গতি প্রহত করে। বাংলার দারিন্ত্য ও অতা বছরূপ তুর্দশার ইহাই জন্মতন প্রধান কারণ বাঙ্গালীর উদামহীনতার জ্বন্থও ম্যালেরিয়া প্রধানতঃ দায়ী।"

ডাক্তার বেণ্টলী সেচের ব্যবহা করিয়া ম্যালেরিয়
নিবারণের উপায় করিতে বলিয়াছেন। নেজ্জন্ম বাংলাং
নদীনালা প্রভৃতির সংস্কার করিতে হইবে।

আবার পলীগ্রামের তৃদ্ধশার জন্ত গ্রামে শিক্ষিত লোকে: অভাবও অল্প দান্ত্রী নহে। দেশের শিক্ষিত লোকরাই জন্ত লোককে আদর্শ ও উপদেশের দারা উন্নতির পথ দেখাইন্দ দিবেন।

এইরপে নানা কারণের সময়ে যে সমস্থার উদ্ভব তাহাঃ
সমাধান সহজ্ঞসাধ্য নহে। সহজ্ঞসাধ্য নহে বলিয়াই এই কাষে
সকলের একযোগে কাজ করা প্রয়োজন। এ কার্য্যের শেষ যাহাঃ
কেন হউক না—ইহার আরস্ত দ্বির করাই চ্ছর। যে চ্র্দ্দশ
বাংলার জলবায়ুতে ক্রন্তবর্দ্ধনশীল বটরক্ষের মত সমাজসৌ
ে
তাহার সহস্র মূল প্রসারিত করিয়া তাহাকে আয়ন্তাধীন
করিয়াছে, তাহাকে সমূলে উৎপাটিত করা যেমন চ্ছর, সে
কার্য্য অসাবধান ভাবে করিলে তাহাতে সমাজসৌধের সর্বনা
সাধনের সম্ভাবনাও তেমনই প্রবল। স্ত্রাং সতর্কতা অবলম্বন
প্রয়োজন। ইহাকে অবহেলা করা যায় না; অবজ্ঞা কর
অসম্ভব। কাজেই আরস্ত করিতেই হইবে। সেই আরক্ষ
হইতেছে দেখিয়া আমরা আশাহিত হইয়াতি।

বাধা আছে, কিন্তু উদ্যোগ ত্যাগ করিলে চলিবে না আমরা একটি দৃষ্টান্ত দিয়া কথাটা স্থাপন্ত করিবার চেষ্ট করিব। বাংলার অনেক এলপথ ও প্রায় সব জলাশয় কচুরী পানায় পূর্ণ হইমাছে—ইহাতে বাংলার লোকের স্বাস্থাহানি হইতেছে; কোন কোন জলপথে নৌকাচলাচল বন্ধ হইমাছে—কোন কোন নদীতে বা নালায় বর্ষার জল পতিত হইলে জল্ যথন কুল ছাপাইয়া যায়, তথন জলের সঙ্গে সঙ্গে পানাও ক্ষেত্রে প্রবেশ করে, ফলে ধান নষ্ট হয়। কয় বৎসর ধরিয়া পানা দৃর করিবার কথা আলোচিত হইতেছে—ফল কিছুই হইতেছে না। পানা দৃর করিবার উপায় উদ্ভাবন জল্ল প্রথম যে সামিতি গঠিত হইমাছিল, আচার্য্য জগদীশচন্দ্র বস্থ ভাহার জল্লতঃ সদক্ষ ছিলেন। তিনি আমাদিগকে বালিয়াছিলেন—যাহার পানার দৌরাজ্যে; ক্ষতিগ্রন্থ হইতেছে ভাহাদিগের স্বারা পান দৃর করানই সর্কোৎক্রই উপায়। গ্রামের লোককে পাত্রিশ্রমিব দিয়া যদি নালা, থাল, পুক্রেণী পরিক্ষার করান যায়, ভবে

তাহার। পারিশ্রমিক লাভ করে —পানাও যায়; এরোপেন

ইইতে ঔষধ দিয়া পানা দ্র করিবার কয়না কার্যাে পরিণভ

করা ঘাইবে না। কেহ কেহ বলেন, পানা পরিষার করিলে

য়াবার হইবে; স্থতরাং পরিষার করিয়া লাভ কি ? ইহা

য়লসের উাক্তা। উড়িয়ায় দেখা গিয়াছে, যে-সব পুদ্ধরিণী

ইইতে পানা তুলিয়া ফেলা ইইয়াছে, সেগুলি পরিষারই

য়াছে। কোন দেশই এরপ বিপদে নিশ্চেই থাকে না।

য়য়েরালয়ার গবেষণা-সমিতির গত বংসরের যে কার্যাবিবরণ
তথায় পালামিনেট পেশ হইয়াছে, আমরা তাহার এক থও

পাইয়াছি। তাহাতে দেখিতে পাই, এ দেশে যে-সব উদ্ভিদ্

য়নিইকর ও বাড়িয়া যাইতেছে, সে-সকল নই করিবার জন্ম

নানা উপায় পরীক্ষা করা হইতেছে— এমন কি যে-সব কীট
পতঙ্গ এই সব উদ্ভিদ নই করে বিদেশ হইতে আমরা নিম্নলিধিত

বিবরণ উদ্ধাত করিতেছি:—

"Consignments of seven species of insects attacking St. John's wort have been received from abroad, and a number of some of them have already been liberated in the districts where the weed is a pest...In 1933, iberations were made in Queensland of a seedfly which ittacks Noogoora burr."

এদেশে আচার্য। জগদীশচন্দ্র যে সহজ উপায় নির্দেশ করিয়াছেন, তাহার পরীক্ষা করিলে স্থান্দ ফলিতে পারে; কারণ, এদেশে শ্রমিকের পারিশ্রামক অল্প। এইরূপ কার্য যে পলীগ্রামের পুনর্গঠনকার্য্যে সহায় হয়, তাহা বলাই বাছল্য।

সরকার যে বিবৃতি প্রকাশ করিয়াছেন, তাহাতে বলা হইয়াছে:—

কমিশনারকে যে-সব সমস্তার বিষয় বিবেচন। করিতে হইবে, দে-সকলের সংখ্যা অল নহে। পলা গ্রামের অর্থনীতিক উর্মাত সাধন সম্বন্ধে নানা প্রস্থাবিও বিচার করিতে হইবে। দৃষ্টাস্তম্বরূপ বলা ঘাইতে পারে, পলা গ্রামের অধিবাসী দিগের মণের বিষয় বিশেষভাবে বিবেচনা করিয়া দেখিতে হইবে। বাহাতে ক্রমকের ঋণভার লঘু হয় এবং ক্রমিকার্যোর জন্ত সে আবশ্যক অর্থ পাইতে পারে, তাহার ব্যবস্থা করিতে হইলে তাঁহাকে নানা প্রস্থাবি বিচার করিতে হইবে। দে-সব প্রস্থাবের মধ্যে নিমে ক্রমকটি উল্লেখ করা গেল—

- (১) বেজহায় অর্থাৎ আমাইনের সাহাযা না লইয়াঝণ মিটাইয়ালওয়া।
- (২) বর্ত্তমানে যে-ঋণ পুঞ্জীভূত হইন্নাছে, তাহা মিটাইন্না লইতে বাধ্য করা অর্থা২ দে-বিষয়ে আইন করা।
- (৩) যাহাতে পল্লীগ্রামে লোক সহজে দেউলিয়া হইতে পারে, আইনে তাহার বাবস্থা করা।
- (৪) ক্লষক যাহাতে অমিতবায়ী হইয়া পুনরাম ঋণগ্রস্ত না হয়, তাহার ব্যবস্থা করা।
 - (৫) জমিবন্ধকী ব্যাক্ষ প্রতিষ্ঠা করা।
- (৬) রুষকের যে টাকা প্রয়োজন হয় তাহার অধিকাংশ দিবার জন্ম ঝণদান প্রতিষ্ঠান প্রতিষ্ঠা করা।

বলা বাহুল্য, এই সব ব্যবস্থা বিচারকালে বাংশার সমবাঁষ অফুষ্ঠানের অবস্থা বিবেচনা করিতে হইবে।

ক্ষবকে মহাজনের নাগপাশ হইতে মুক্ত করিয়া তাহার আবশ্যক অর্থ পাইবার স্থবিধা করিয়া দিবার উদ্দেশ্যেই সমবায় ঝণদান সমিতিগুলি প্রবৃত্তিত হইয়াছিল। দেগুলির ফল যে আশাসূরপ হয় নাই, তাহা অস্বীকার করিবার উপায় নাই। অল্পনি পূর্বের এদেশে সমবায় সমিতিসমূহের প্রতিনিধিদিগের যে সম্মিলন হইয়াছিল তাহাতে দেখা গিয়াছে, জার্মান যুদ্ধের সময় হইতে সমবায় প্রতিষ্ঠানসমূহের যে অবনতি আরম্ভ হইয়াছে তাহা নিবারণ করা যায় নাই। ইহার কারণ কি
করবে যাহাই কেন হউক না, এই অবনতির নিদান নির্থ করিতে হইবে। বিশেষ নৃতন যে-সব প্রতিষ্ঠান প্রতিষ্ঠিত করিতে হইবে। বিশেষ নৃতন যে-সব প্রতিষ্ঠান প্রতিষ্ঠিত করিতে হইবে।

জমিবন্ধকী ব্যাক প্রতিষ্ঠার পরীক্ষা আরম্ভ ইইয়াছে।

এ-বিষমে যে তৎপরতা দেখা গিয়াছে, তাহা প্রশংসনীয়।
প্রথমে পাঁচটি ব্যাক প্রতিষ্ঠিত ইইবে। মন্নমনিসংহে প্রথমটির
উদ্বোধনকার্য্য সম্পন্ন করিবার সমন্ন মন্ত্রী তাহার উদ্দেশ্য বিবৃত্ত
করিন্নাছেন। এবার বকীন্ন ব্যবস্থাপক সভান্ন বাংলা-সরকারের
যে বজেট পেশ ইইন্নাছে তাহাতে এই বাবদে ৪০ হাজার
টাকা বরাদ ইইনাছে। ইহা কেবল ব্যাক্ষের কর্মচারী প্রভৃতির
বেতনের জন্ম। মন্ত্রীর উক্তিতে প্রকাশ—

"ভিবেঞ্চার" ঋণ করিয়া এই-সব ব্যাঙ্কের মূলধন সংগৃহীত হইবে এবং যত দিনের জল্প ঋণ গৃহীত হইবে, ততদিনের জ সরকার ঐ টাকার হুদের জন্ম জামিন থাকিবেন। বর্ত্তমানে খণদান সমবায় সমিতিগুলি বেভাবে সভাদিগকে ঋণ দিয়া থাকে, তাহাতে রুষকের রুষিকার্য্যের জন্ম প্রয়োজন টাকা পাওয়া গেলেও তাহার অন্য ঋণ শোধের উপায় হয় না—এমন কি জমির উন্নতিসাধনের ব্যবস্থা করাও সম্ভব হয় না। সেজন্ম অপেকাকৃত দীর্ঘকালে পরিশোধ করা যায়, এমন ঋণ প্রদানের ব্যবস্থা করা প্রয়োজন। এই-সব ব্যাকে তাহাই হইবে। মন্ত্রী বলিয়াছেন—এইরূপে দীর্ঘকাল মেয়াদে যে-সব ঋণ প্রদান করা হইবে, কিছু দিন তাহা পূর্ব্ব ঋণ ও জমি বন্ধাক দিয়া গৃহীত ঋণ পরিশোধ করিতেই প্রযুক্ত হইবে। জমির ও চাবের উন্নতিসাধন, জমিক্রয় প্রভৃতি ব্যবস্থা-বিষয় পরে বিবেচিত হইবে। এইরূপ ব্যাক্ষ পরিচালিত করিয়া অন্যান্ত দেশে যে অভিজ্ঞতা লাভ করা গিয়াছে তাহার সম্যাক সদ্বাবহার করা যে প্রয়োজন ইউবে, দে-বিষয়ে সন্দেহ নাই।

যদি আইনের সাহায় গ্রহণ না করিয়াই মহাজনের সহিত থাতকের ব্যবস্থায় ঝণ মিটাইবার উপায় হয়, তবে তাহাই যে অভিপ্রেত তাহাতে দ্বিমত থাকিতে পারে না। কিছু সেরূপ কাজের জন্ম কোন কর্মচারীর বা কোন সমিতির মধ্যস্ততা অবশাই প্রয়োজন হইবে।

এ-বিষয়ে যক্ত শীল্প কাজ আরম্ভ হয়, ততই ভাল; কারণ বর্ত্তমান ব্যবদা-মন্দার সময় মহাজন স্বভাবতই প্রাপ্য টাকা কক্তকটা বাদ দিয়াও লইতে আগ্রহণীল। কিন্তু আইন করিবার প্রয়োজন যে অতিক্রম করা যাইবে, এমন মনে হয় না। বরং আইন থাকিলে মহাজনের মিটাইয়া লইবার আগ্রহ হইবে।

ঝণভার লঘু হইলে কৃষক যাহাতে আবার অমিতবায়ী হইয়া ঝণ না করে, সে ব্যবস্থার ভিত্তি— শিক্ষা। কিভাবে ভাহাকে শিক্ষা দিতে হইবে—কিন্ধপে সেজন্ত প্রচারকার্য্য পরিচালিত করিতে হইবে, তাহা বিবেচনার বিষয়।

এই প্রদক্ষে আমরা আর একটি অনুষ্ঠানের উল্লেখ করিতে পারি। অন্ধনিন পূর্ব্বে বাংলা-সরকার লোককে স্বাস্থ্যরকা প্রভৃতি সহছে শিক্ষা দিবার উদ্দেশ্তে একথানি মোটরযান সজ্জিত করিয়া পাঠাইয়াছেন। ভাহাতে ছবি দেখাইবার ব্যবস্থাও আছে। পঞ্জাব প্রদেশে এখন বেতারের সাহায্যে লোককে শিক্ষা ও উপদেশ দিবার প্রস্তাব বিবেচিত হুইভেডে।

বাংলায় এখন দেরপ ব্যবস্থা হয়ত সম্ভব হইবে না। কিছ গ্রামে গ্রামে যদি চলচ্চিত্র সহযোগে বা এইরূপ যানের সাহাযো প্রচারকার্য্য পরিচালিত হয়, তবে তাহাতে সংক্ষে স্বফল ফলিতে পারে।

ইহাতে নানা বিভাগের কাজ হইতে পারে। বাংলার শিল্পবিভাগ ইতোমধোই মফস্বলে শহরে শিক্ষকদল পাঠাইয়া কতকগুলি শিল্পের উন্নত পদ্ধতি শিখাইতেছেন। যাহাতে লোক সে-সকলের সংবাদ পায় ও সে-সকলের প্রতি আরুষ্ট হয়, তাহা এইরূপ যানের দ্বারা করা যায়। মধাবিত্ত সম্প্রদায়ের বেকার-সমস্যার সমাধানকল্লে এই-সব শিল্পশিক্ষাদানের ব্যবস্থা হইয়াছে। কিন্তু ইহার কায্য-ক্ষেত্র প্রসারিত করা দহজুসাধ্য। প্রথমে যাঁহার। সন্দেহ করিয়াছিলেন, ভদ্র সম্প্রানায়ের যুবকরা কায়িক শ্রামবিমূগ বলিয়া শিল্পে আহানিয়োগ করিতে চাহিবে না তাঁহাদিগের দে সন্দেহের আর অবকাশ নাই। এথন দেখা ঘাইতেছে. যুবকরা যেমন ''হাতে হাতিয়ারে'' কাজ করিতে আংগ্রহশীল, তাহাদিগের অভিভাবকরাও তেমনি তাহাদিগকে এ-বিষয়ে উৎসাহ দিতে প্রস্তুত: দেখা যাইতেছে, যুবকরা শিক্ষালাভ করিলে অভিভাবকরা তাহাদিগকে কারখানা প্রতিষ্ঠিত করিবার জন্ম আবশ্রক মলধন প্রদান করিতেছেন। ইহার মধ্যেই শিক্ষালাভ করিয়া যুবকরা নানা স্থানে আপনারা কারখানা প্রতিষ্ঠিত করিয়াচে ও করিতেচে এবং যে-দ্র কারখানা আছে অনেকে সেইগুলিতে চাকবি পাইতেচে।

যাহার। এইরূপে শিল্প প্রতিষ্ঠা করিবে, তাহারা যাহাতে সরকারের কাছে ঋণহিসাবে অর্থসাহায্য পাইতে পারে, সেক্ষপ্র আইন ইইয়াছে। কিন্তু আইন বিধিবন্ধ ইইলেও অর্থভাবে সাহায্যদান সম্ভব হয় নাই। সেইক্ষপ্র বিভাগের ভারপ্রাপ্ত মন্ত্রী, এঞ্জিনিয়ার ও বাহিরের কয় জন ভদ্রলোক টাকা দিয়া একটি ভাঙার প্রতিষ্ঠিত করিয়াছেন। ইহার পর বন্ধীয় বাবস্থাপক সভা হির করিয়া দিয়াছেন, এই কার্যোর জন্ম সরকার জামিন ইইয়া পঞ্চাশ হাজার টাকা পর্যান্ত ব্যান্ধ ইইতে দিতে পারিবেন। ঋণ হিসাবে আরও টাকা দিবার ব্যবস্থাও এবার ইইতেছে। কাজেই আশা করা বায়, এই সব শিল্পপ্রতিষ্ঠার কার্য্য অগ্রসর ইইবে। পল্পীগ্রামেও এই-সব শিল্প অনামানে প্রতিষ্ঠিত হইতে পারে

বং তাহাতে পল্লীগ্রামের পুনর্গঠনকার্য সহজে সম্পন্ন ইবে—অস্ততঃ সে-কার্য্যে সাহাধ্য হইবে।

সরকারী বিবৃতির শেষাংশে লিথিত হইয়াছে:—
কমিশনারকে আর একটি বিষয় বিশেষভাবে বিবেচনা
রিতে হইবে। বাংলার যে-সব অঞ্চল লোকশৃন্ত ও শ্রীহীন
ৈতেছে, সে-সব অঞ্চলে বক্তার জলে সেচ ব্যবস্থা করিলে
র্থাৎ যাহাতে বন্তার জল জমিতে যায় তাহা করিলে উপকারগ্রাবনা আছে। সঙ্গে সঙ্গে বর্তমান ও পরবর্তী সেচের
লোর আম্বের বিষয়ও বিবেচনা করিতে হইবে।

পলিপূর্ণ বক্তার জল জমিতে আদিলে যে জমির উর্বরতা র্দ্ধিত হয় এবং ম্যালেরিয়ার প্রকোপও প্রশমিত হয়, তাহা ক দিকে যেমন ডাক্তার বেণ্টলী, অপর দিকে তেমনই সেচ-াব্যমে বিশেষজ্ঞ শুর উইলিয়ম উইলককা দততা সহকারে লিয়া গিয়াছেন। স্থার উইলিয়ম মিশরে এইরূপ বাবস্থার ারা অসাধ্য সাধন করিয়া অক্ষয় যশ অর্জন করিয়া গ্যাছেন। তিনি পরিণত ব্যুদে স্বতঃপ্রবৃত্ত ইইয়া বাংলার াবস্তা পরীক্ষা করিয়া বলিয়াছিলেন—জমিতে ল প্রবেশ বন্ধ হওয়াতেই পশ্চিম-বঙ্গের চন্দ্রশা ঘটিয়াছে। াধগুলি এই হুদিশা আরও দ্রুত করিতেছে। পায় অবলম্বন করিলে ইহার প্রতিকার হয়, তিনি াহাও বুঝাইয়। দিয়াছিলেন। ত্রুথের বিষয়, তথন তাঁহার পদেশ গৃহীত হয় নাই। কিন্তু এখন সেচের প্রয়োজন ও প্ৰোগিত! উপলব্ধ হইতেছে। কিন্ধপে বন্থার জল জমিতে বেশ করান যায়, ভাহার বিষয় বিবেচিত হইবে জানিয়া ামরা প্রীত হইয়াছি।

আমাদিগের মনে হয়, আজ যথন নৃতন পছাতি প্রবর্তিত ইতেছে, যথন বাংলার প্রীহীন পদ্ধীগ্রামকে শ্রীসম্পন্ন করিবার—
াংলার ছর্দ্ধশা দূর করিবার উপায় আলোচিত হইতেছে,
খন যদি পুনর্গঠন-কর্মচারী শুর উইলিয়ম উইলকল্লের
াণ্ডাবটি পরীক্ষা করিয়া ভাহা কার্য্যে পরিণত করিবার কথা
লেন, তবে ক্রম্ম, স্বাস্থ্য ও সেচ ভিন বিভাগই তাঁহাকে
হায়া করিতে অগ্রসের হইবেন। এতদিন এই পথে
ারাট বাধা ছিল—অর্থাভাব। এবার দে বাধা দূর হইবার
ভাবনা লক্ষিত হইতেছে। মণ্টেগু-চেমসন্দোর্ড শাসন-সংকার
বর্তনাবধি বাংলা-সরকারের আর্থিক চুর্গতির অন্ত ছিল না।

বাংলার জনমত ও বাংলা-সরকার উভ্যেই সেই জন্ম বিলয়া আসিয়াছেন—

- (১) পার্টের উপর যে রপ্তানি-শুঙ্ক আদায় হয়, তাহার সব টাকা বাংলার প্রাপ্য; সে টাকা বাংলাকে প্রদান করা হউক;
- (২) বাংলায় যত টাকা আয়কর হিসাবে আদায় হয়, তত টাকা আর কোন প্রদেশে আদায় হয় না; সে টাকার কতকাংশও বাংলার প্রাপ্য।

দীর্ঘকাল আন্দোলনের ফলৈ পাল নিশ্ট প্রস্তাব করিয়াছেন,
— পাটের উপর রপ্তানি-শুল্বের আম্বের আর্দ্ধাংশ পাটউৎপাদনকারী প্রদেশগুলিকে যথাযথভাবে বন্টন করিয়া দেওয়া

ইইবে এবং সেই জন্তই পাল নিশ্ট বাংলার আয়ে ভারার
বায় সক্ষলান হইবে, ধরিয়া লইয়াছেন। এবার ভারতসরকার সেই হিসাবে বাংলাকে তাহার প্রাপ্য ঐ টাকার আর্দ্ধাংশ
দিতে উদ্যত ইইয়াছেন। ফলে বাংলা এবার আর পূর্ববং
আর্থিক হুর্গতি হুংথ ভোগ করিবে না। অভ্যংপর বাংলা
উৎপাদক কাজের জন্ত ঋণগ্রহণ করিতেও পারিবে। বলা
বাহল্য, যাহাতে পাটের শুল্বের সব টাকাই বাংলা পায়,
সেজন্য এথনও আন্দোলন পরিচালিত করিতে হইবে এবং
আয়েকরের কতকাংশও পাইবার চেটা করিতে হইবে। সেবিষয় আজ আমাদিগের আলোচ্য নহে। আজ আমরা
বাংলার আর্থিক হুর্গতি মোচনের স্বায়ী উপায়ের কথাই
বলিতেছি।

বাংলার অর্থনীতিক অবস্থা সহদ্ধে অন্তস্থান সম্থা বে সমিতি গঠিত হই থাছে, তাহার সদশ্যদিগের নাম প্রকাশিত ইই য়াছে। তাঁহারা সরকারের নির্দ্ধিষ্ট বিষয়ে অন্তসন্থানে প্রবৃত্ত হইবেন। সরকার তাঁহাদিগকে কোন কোন বিষয়ে অন্তসন্থান করিতে বলিবেন, তাহাও কমিশনার স্থির করিয়া দিবেন। কমিশনার কোন বিশেষ বিভাগের অধীন থাকিবেন না, পরস্থ লাটপরিষদের আর্থিক সমিতির সভাপত্তির অধীনে কাজ করিবেন। গভর্ণর, তাঁহার শাসন-পরিষদের সদস্যত্তয় ও মন্ত্রিজ্ঞ— এই কয়জনে বাংলার গভর্পরের পরিষদ গঠিত। ইহার মধ্যে তিন জনকে লইয়া আর্থিক সমিতি। পরিষদের সর্ব্বপঞ্জা পুরাতন সদস্য স্যার প্রভাসচন্দ্রে মিত্র, অর্থসচিব এবং কৃষি ও শিল্প বিভাগের ভারপ্রাপ্ত মন্ত্রী এই কয়জন এই সমিতির সদস্য ছিলেন। স্যার প্রভাসচন্দ্রেক্ত

মৃত্যুতে যিনি তাঁহার স্থলাভিষিক্ত হইবেন তিনিই, তাঁহার মত, এই সমিতির স্ভাপতি হইবেন কি-না, তাহা আমরা জানি না। প্রভাসচন্দ্র বিষয়টি বিশেষ যত্ত্বসহকারে অধ্যয়ন করিয়াছিলেন। সেই জন্ম তাঁহার মৃত্যুতে এই কার্য্যে কিছু বিম্ন ঘটিয়াছে, বলিতে হইবে। আমরা আশা করি, এখন যিনি সমিতির সভাপতি হইবেন, তিনি এই প্রয়োজনীয় বিষয়ে আবশ্রুক মনোযোগ দিবেন। কারণ, বাংলার পল্লী-গ্রামের ফুর্দশা দর না হইলে বাংলার উন্নতি অসম্ভব।

অর্থনীতিক অমুসন্ধান জন্ম বাংলায় যে বোর্ড বা সমিতি গঠিত ইইমাছে, তাহার নিকট হইতে পরামর্শ হিদাবেও যে উল্লেখযোগ্য কিছু পাইবার আশা আছে, তাহা মনে হয় না। নানা সম্প্রদায়ের ও নানা প্রতিষ্ঠানের প্রতিনিধি লইটা যে সমিতি গঠিত হয়, তাহার সদস্যরা যে অনেক সময় কোন বিষয়ে একমত হইতে পারেন না, তাহার প্রমাণ সম্প্রতি পাউনকমিটির রিপোর্টে পাওয়া গিয়াছে। বোর্ডের সভ্যরা কেহ কেহ বাঙালী নহেন—বাংলার আর্থিক অবস্থার সহিতে তাহাদিগের প্রত্যক্ষ পরিচয় নাই; কেহ কেহ এই বিষয়ে কখন মন দেন নাই। তথাপি যদি বোর্ড তাঁহাদিগের নির্দিষ্ট কার্য স্বস্থান করিতে পারেন, আমরা তাহা ভাগ্য বলিয়া বিবেচনা করিব।

কান্ধ কমিশনারকেই করিতে হইবে। আর তাঁহার কান্ধ করিবার উৎসাহ ও দক্ষতার উপর সরকারের এই প্রশংসনীয় চেটার সাফল্য নির্ভর করিতেছে। যে বক্তৃতায় বাংলার গভর্ণর এই চেটার কথা প্রথম উল্লেখ করিয়াছিলেন, তাহাতে তিনি কার্যাের বিরাটছ ও জটিলতা বিবেচনা করিয়া বিলিছাছিলেন, এ-কান্ধ এক। সরকারের নহে এবং ইহা সম্পূর্ণ করিতে হইলে সমাজের সকল উৎক্লপ্ত জংশকে ইহাতে প্রযুক্ত করিতে হইবে। আমরা আশা করি, দেশের লোক উপদেশ ও সহযোগ দিয়া এই কান্ধ সম্পূর্ণ করিতে সহায় হইবেন।

বাংলার পল্লী গ্রামের ও পল্লী গ্রামের অধিবাদীদিগের আর্থিক অবস্থার উন্নতিসাধনের উপায় যিনি যাহা চিন্তা করিয়াছেন, তাহা কমিশনারকে জানাইবার হ্বযোগ উপস্থিত হইয়াছে—ভাহা এইবার কার্য্যে পরিণত হইতে পারে। আর গ্রামে কোন কাজ আরম্ভ হইলে তাহার সাফল্য সম্বন্ধে আবশ্রত সাহায্য প্রদান করা প্রয়োজন। ভূমিকম্পে বিধ্বন্ত বিহারে গণ্ডক নদীর বাধ মেরামত করিবার জন্ত যেমন সরকারী কর্মচারী ও বে-সরকারী লোক, ধনী ও দরিত্র, শিক্ষিত ও অশিক্ষিত সকলে এক্যোগে কাজ করিয়া কাজ সফল করিতে হইলে কি করিতে হয় তাহা দেখাইয়াছেন, তেমনই এ কাজে বাঙালী মাত্রেরই অগ্রসর হইয়া সোৎসাহে কার্য্যে প্রবৃত্ত হওয়া প্রয়োজন। লোকের আন্তরিক উৎসাহই সরকারের কায়ে প্রাণপ্রতিষ্ঠা করিতে পারে।

আদ্ধ বছদিন পরে শ্রীংন বাংলাকে পুনরায় শ্রীশম্পার করিবার চেষ্টা দেখা যাইতেছে, যেন সহসা বন্ধশ্রেত নদীতে বক্সার জল প্রবাহের সৃষ্টি করিতেছে। আদ্ধ যে স্থযোগ আদিয়াছে, তাহার সমাক সদ্বাবহার বাঙালীকেই করিতে হইবে; বুঝিতে হইবে—যে-টাকা ব্যয়িত হইবে তাহা যেমন বাঙালীর, যে উপকার হইবে তাহাও তেমনই বাঙালীর— এই পুরাতন পরিচিত বাংলায় শাসন-পদ্ধতির পরিবর্ত্তন, বাবস্থার পরিবর্ত্তন হইয়াছে ও হইবে—কিন্ত ইহার অধিকারী হইয়া থাকিবে—বাঙালী; স্থ্যে-ছংখে, সম্পদে-বিপদে, রোগে-সম্ভোগে, প্রাচূর্য্য-অভাবে—বাঙালীর সম্বল এই বাংলা।

বাংলার ও বাঙালীর উন্নতির চেষ্টা বাঙালীকেই করিতে হইবে—নহিলে সে চেষ্টা কথনও সফল হইবে না। তাই আমরা আশা করি, আজ যে-চেষ্টা আরম্ভ হইমাছে, তাহা অদ্র ভবিন্ততে বাঙালীর সাহায়ে সর্ব্বতোভাবে সাফল্যমণ্ডিত হইবে—বাংলা আবার তাহার পূর্বরূপ ফিরিয়া পাইবে।

পোয়ে নৃত্য

বন্দশের একরকম লোকনৃত্যকে 'পোয়ে নৃত্য' বলে।

পোষে নৃত্যে সাধারণতঃ হুইটি মেয়ে, হুইটি অভিনেতা ও ক্ষেক্টি বাদ্যকর থাকে। প্রথমে একটি মেয়ে নৃত্য করে। পরে অভিনেতার। হাসি-ভামাদার কথা বলিয়া আদর জ্মার। অভংগর দ্বিভীয় মেয়েটি আদরে অবতীর্ণ হয়। এই রূপে এক একটি মেয়ে প্রায় হুই ঘণ্টা নৃত্য করে। অভিনেতা-দের ভাষা বুঝা যায় না বটে কিন্তু ভাহাদের ভাবভঙ্গী বেশ কৌতকপ্রদা।

নর্গুকীদের মাথার চুল মুকুটের মত করিয়া বাঁধা। সেই চুলের গায়ে ঝোলে ফুলের মালা। ইহারা ফিন্ফিনে পাতলা আদির কোট পরে, গলায় পরে নানা রঙের জরি, কাচ, সাজের মালা ও হার। রাজির আলোতে এই সব ঝক্মক্ করে। ইহাদের পরণে রঙীন রকমারি লুকী। পামে মোজা, তাহার উপর সোনার একগাতি করিয়া মল।

নৃত্যকালের বাদ্য বড়ই মনোরম—তাল লম্ব দংবন্ধ! তিমিরবরণের বাদ। থাঁহারা শুনিয়াছেন তাঁহাদের পক্ষে এই বাদ্য কত উচ্চাঙ্কের তাহ। বুঝা কঠিন নম। তাল মান জ্ঞানে ইহারা স্তাই উন্নত। অথচ ইহারা মুর্থ, নিরক্ষর।

পোমে নৃত্য কতকট। আমাদের দেশের যাত্রার মত।
ধনীরা এই নৃত্যের আয়োজন করিয়া থাকেন। ধনীদের বাড়ির
চত্তরে বা বাহিরে রাতায় একটি স্থানে মঞ্চ তৈরি হয়। দেখানে
নৃত্য ও অভিনয় হয়। ধনী দরিজ, পাড়া-প্রতিবেশী সকলেই
মঞ্চের চারিদিকে সমবেত হইয়া ইহা দশন করে।

ব্রহ্ম-সরকার এই পোয়ে নৃত্যের পোষকতা করিয়া থাকেন।
লাটের বাড়িতে, ছুলে-কলেজে, বিশ্ববিদ্যালয়ে এই নৃত্য
হয়। সাধারণের আমোদ-প্রামাদের জন্ম বেঙ্গুন কর্পোরেশন
প্রতি সপ্তাহে পোয়ে নৃত্যের আয়োজন করিয়া থাকেন।

প্রসিদ্ধ নর্জকী পাভলোভা তাঁহার পুশুকে পোয়ে নৃভ্যের প্রশংসা করিয়াছেন। নৃত্যকলাবিশারদ উদয়শন্ধরের এই নৃত্য এত ভাল লাগিয়াছিল যে, তিনি ইহার অফুকরণে একবার নৃত্য করিয়াছিলেন।

পোয়ে নৃত্যে মিঞা তান জি ও মা তান জি ইদানীং বেশ
নাম করিয়াছেন। ইহাদের দলের নাম "ভাগিটি টুপু"
(Versity Troup)— মিঞা তান জি ইহার প্রধান নর্তকী।
মিঞা তান জির নৃত্যে ব্রহ্মদেশের আধানসুন্ধবনিতা মুগ্ধ।

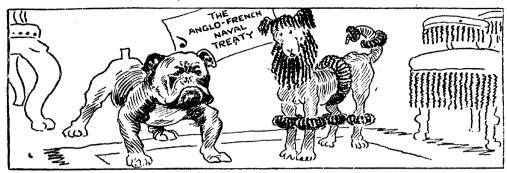




পোনে নৃত্য

আমেরিকার চোখে ইউরোপ

দুর্ভাগ্যকর আন্তর্জাতিক বিবাহ!



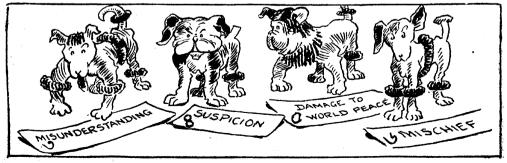
বিবাহিত।

১। **ইংলও** ও ফ্রান্সের মধ্যে যে জলযুদ্ধ ও রণতরী সম্বন্ধে সন্ধি হইয়াছিল, তাহাকে আমেরিকান্ব্যঙ্গচিত্রকর বিবাহ বলিয়াছেন।

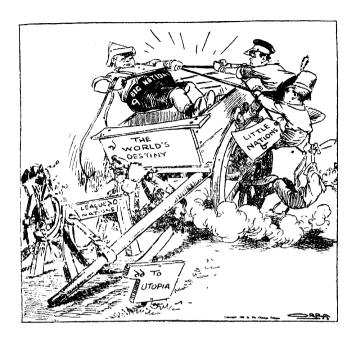


বিবাহ বিচ্ছিন্ন ৷

২। পৃথিবীব্যাপী শান্তিপ্রবণ মতের চোটে ইঙ্গ-ফরাসী বিবাহ টিকিল না।



কুফল।



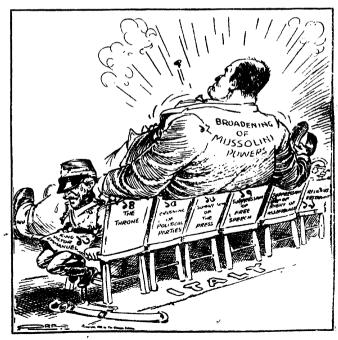
নেতৃত্বের জন্ম ঝগড়া!

- ৭। বৃহৎ জাতিসমূহ।
- ৮। কুদ্ৰ জাতিসমূহ।
- ৯। পৃথিবীর ভাগ্য।
- ১০। লীগ অ**ব্নেশুন্ বা ফাতি**-সংঘ।
- ২১। ইউটোপিয়ার বা কাল্পনিকআনন্দময় দেশের অভিমূবে।

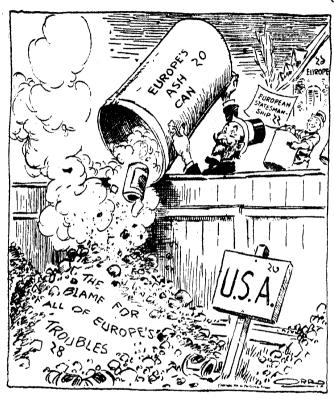
মানবজাতিকে ইউটোপিয়ায় লইয়া যাইবে কে, তাহা লইয়া ঝগড়া !

আরও ফাঁপিতেছে!

- ১২। মুদোলিনীর ক্ষমতার বিস্তার।
- ১৩। ইটালীর রাজা ভিক্টর ইমান্তয়েল।
- ১৪। সিংহাসন।
- ১৫। রাজনৈতিক দলসমূহ দলন।
- ১৬। সংবাদপত্ত দমন।
- ১৭। বকুতার স্বাধীনতা লোপ।
- ১৮: সভা করিয়া সমবেত হইবার অধিকার লোপ।
- ১৯। ধর্ম বিষয়ক স্বাধীনতায় ব্যাঘাক্ত উৎপাদন।



আমেরিকা ইউরোপের আঁস্তাকুড়!



- ২০। ইউরোপের আবর্জ্জনার পাত্র উদ্ধান্ত।
- ২১। ইউরোপ।
- ২২। ইউরোপীয় রাজনীতি-কৌশল।
- ২০। আমেরিকার ইউনাইটেড_ ঠেটুস।
- ২৪। ইউরোপের সূব ঝঞ্চাটের যাহা মূলীভূত।

এই ছবিতে এই ব্যঙ্গ করা ২ইতেছে যে, ইউরোপের সব ওঁছা লোক ও অন্ত আবৰ্জনা আমেরিকায় ঢালিয়া দেওয়াই ইউরোপের রাজনীতিকৌশল! তাহারাই নাকি ইউরোপের সব অনর্থের মূল।

এই ছয়থানি ছবিতে ইংলণ্ড ও ফ্রান্সকে, লাগ্ অব্নেশ্রসের সভা বড় ও ছোট জাতিসমূহকে, মুগোলিনীকে, এবং সমগ্র ইউরোপকে বান্ধ করা হইয়াছে। এগুলি আমেরিকার সংবাদপত্র হইতে গৃহাত।

কেবল মুসোলিনীই যে অন্য সকলের সর রকমের স্বাধীনতা লোপ করিতেছে, তাহা নহে। ইউরোপেও এশিয়ায় অন্য অনেক স্বাধীনতাশক্র স্বদেশে বা বিদেশে এইরূপ গুস্কর্ম করিতেছে।

"মক্তব-মাদ্রাসার বাংলা"

রবীজ্রনাথ ঠাকুর

ুগত ১০১৯ সালের ভারে মানের প্রবাসী পত্রিকার রবীক্রনাথ মন্তব লাসার বাংলা ভাগা বিষয়ে যে প্রবন্ধটি লিখিয়ছিলেন তাহারই লোচনা করিয়া জানৈক মুসলমান পত্রলেথক কবিকে একটি চিটি ন। নিয়লিখিত পত্রট তাহারই উত্তর স্বরূপে লিখিত। পত্রলেথকের স্বা কি ছিল তাহা জানিলে কবির উত্তরটি বুঝিবার পক্ষে অধিকতর বিধা হইবে এই জন্ম তাহার চিটি হইতেই কয়েকটি পংক্তি তুলিয়া তেছি।

"বাংলার ম্বলমান যেদিন হ'তে বৃথতে পেরেছে বাংলাতার নিজের াা দে-দিন হ'তে সে তার ভাষায় নিজেদের হামেশা বোলচালের একটা শব্দ ক্ষেশাঃ এাব্জরব ক'রে নিজেছ।"

"মৃদলমান ঘরে 'মা'কে 'আব্মা' বলে। লিখতে বদে ঠিক 'আব্মা' বললে তার মা ডাকার সাধ মেটে না। প্রাণের ভাষাকে কলম যদি লেনা ক'রে তর্জুমা করতে হৃঞ্চকরে তবে অচিরে সাহিত্য একটা ইচাড়া ভাষার অভিনয় মাত্র হবে।''

. 🔞

বিনয় নিবেদন,

সর্বপ্রথমে বলে রাখি আমার স্বভাবে এবং ব্যবহারে
ন্মুমূলমানের ছন্দ নেই। ছুই পক্ষেরই অত্যাচারে আমি
মান লজ্জিত ও ক্ষুদ্ধ হই এবং সে রকম উপদ্রবকে সম্ভ শেরই অগৌরব বলে মনে করে থাকি।

ভাষা মাজেরই একটা ইতিহাসমূলক মজ্জাগত খভাব াচে, তাকে না মানলে চলে না। স্কটল্যাণ্ডের ও ওয়েল্সের গাকে সাধারণত আপন ঘরে ঘরে খজন পরিজনের মধ্যে র্বলাই যে সব শব্দ ব্যবহার করে তাকে তারা ইংরেজী যার মধ্যে চালাবার চেষ্টা মাত্র করে না। কেননা, তারা ই সহজ্ঞ কথাটি মেনে নিম্নেছে যে, যদি তারা নিজেদের ভাস্ত প্রাদেশিকতা ইংরেজী ভাষায় ও সাহিত্যে চালাতে চায় ই'লে ভাষাকে বিক্লত ও সাহিত্যকে উচ্চুছাল করে লবে। কথনো কথনো বর্ল (Burns) প্রভৃতি বিখ্যাত স্কচ গ্রথক যখন কবিতা লিখেছেন তখন সেটাকে স্পষ্টত স্কচ যারই নম্নারণে স্বীকার করেছেন। অথচ স্কচ ও ওয়েলস্ ধ্রেজের সঙ্গে এক নেশনের অস্তর্গত।

আমরল্যাতে একদা আইরিশে ব্রিটিশে "ক্লাকু য়াও ট্যান্"

নামক বীভংস খুনোখুনি ব্যাপার চলেছিল, কিন্তু সেই হিংপ্রতার উত্তেজন। ইংরেজী ভাষার মধ্যে প্রবেশ করে নি। ধ্যেলসবাসী ও আইরিশরা অনেকে দৈনন্দিন ব্যবহারের জন্ত এখন তাঁদের প্রাচীন কেল্টিক্ ভাষা অবলম্বন করতে আরম্ভ করেছেন। কিন্তু তাঁদের কবি ও লেথকের। তাঁদের রচনায় যে ইংরেজী ব্যবহার করেন সে অবিমিশ্র ইংরেজীই। তাঁদের লিখিত ইংরেজীর মধ্যে পারিবারিক বা প্রাদেশিক ভাষার শব্দ আরোপ করবার চেটা মাত্র তাঁরা করেন নি। এ থেকে ঐ সকল জাতির সভ্য মনোভাবেরই প্রকৃষ্ট পরিচয় পাই।

আজকের বাংলা ভাষা যদি বাঙালী মৃসলমানদের ভাব স্বস্পট্রপে ও সহজভাবে প্রকাশ করতে অক্ষম হয়, তবে তাঁরা বাংলা পরিত্যাগ করে উদ্ধু গ্রহণ করতে পারেন। সেটা বাঙালী জাতির পক্ষে যতই হুংথকর হোক না, বাংলা ভাষার মূল স্বরূপকে হুব্রবহারের শ্বারা নিণীড়িত করলে সেটা আরে। বেশি শোচনীয় হবে।

ইংরেজীতে সহজেই বিশুর ভারতীয় ভাষার শব্দ চলে গেছে। একটা দৃষ্টাস্ত jungle—সেই অজুহাতে বলা চলে না, ভাই থদি হ'ল তবে কেন "অরণ্য" শব্দ চালাব না। ভাষা খামখেয়ালি। ভার শব্দনির্বাচন নিয়ে কথা কাটাকাটি করা রুখা।

বাংলা ভাষায় সহজেই হাজার হাজার পাসি আরবি শব্দ চলে গেছে। তার মধ্যে আড়াআড়ি বা ক্লজিম জেদের কোন লক্ষণ নেই। কিন্তু বে-দব পাসি আরবি শব্দ সাধারদ্যে অপ্রচলিত, অথবা হয়ত কোনো এক শ্রেণীর মধ্যে বন্ধ, তাকে বাংলা ভাষার মধ্যে প্রক্রেপ করাকে ক্ষবরুদন্তি বলতেই হবে। হত্যা অর্থে খুন ব্যবহার করলে বেখাপ হয় না; বাংলার স্বর্জানের ভাষায় সেটা বেমালুম চলে গেছে। কিন্তু রক্ত অর্থে খুন চলে নি, তা নিয়ে তর্ক করা নিফ্ল।

উর্দ্ধ ভাষায় পারসি আরবি শব্দের সব্দে হিন্দী ও সংস্কৃত

শব্দের মিশোল চলেছে—কিন্তু স্বভাবতই তার একটা দীমা আছে। কোনো পণ্ডিতও উদ্দুলেখার কালে উদ্দুই লেখেন। তার মধ্যে যদি তিনি "অপ্রতিহত প্রভাবে" শব্দ চালাতে চান ভা**হলে** সেটা হাস্যকর বা শোকাবহ হবেই।

আমাদের গণভোণীর মধ্যে য়রেশিয়েরাও গণ্য। তাঁদেব মধ্যে বাংলা লেখায় যদি কেউ প্রবুত্ত হন এবং বাবা মা শব্দের বদলে পাপা মাম। বাবহার করতে চান এবং তর্ক করেন, ঘরে আমর। ঐ কথাই বাবহার করে থাকি তবে সে তর্ককে কি ্রক্তিসঙ্গত বলব? অব্যত্ত তাঁদেরকেও অর্থাৎ বাঙালী

য়রেশিয়কেও আমরা দুরে রাথা অন্যায় বোধ করি। খুশী হ তাঁরা বাংলা ব্যবহার করলে ; কিন্তু সেটা যদি যুরেশিয় বাংল হয়ে ওঠে তাহলে ধিকার দেব নিজের ভাগ্যকে। আমাদে ঝগড়া আজ্ব যদি ভাষার মধ্যে প্রবেশ ক'রে সাহিতে উচ্ছ খলতার কারণ হয়ে ওঠে, তবে এর অভিসম্পা আমাদের সভ্যতার মূলে আঘাত করবে। ইতি ১२इ, रेठव ১১৪०।

> ভবদীয় রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

মহিলা-সংবাদ

কলিকাতার কয়েকটি চিত্র-প্রদর্শনীতে যে-সব মহিলার আঁকা উভয় সম্প্রদায় হুইতে অধিকসংখ্যক ভোট পাইয়া যশোহ ছবি প্রশংসিত হইয়াছে তাঁহাদের নামের তালিক। গত মাসের প্রবাসীতে প্রকাশিত হইয়াছে। মহিলাদের মধ্যে শ্রীমতী রমা বস্তু অব্যক্তম। শ্রীমতী রমা চিত্রান্ধনে বিশেষ পারদর্শিনী। তাহার যে চিত্রগুলি প্রশংসিত হইয়াছে তাহার মধ্যে "শেষ আর্তি" মাত্র প্রবংসর ব্যুসে ও "নিরন্ধনা" যোল বংসর



শীমতী রমা কম

বয়দে আঁকা। তিনি গুহে বদিয়া মাতার নিকট চিত্রবিদ্যা শিক্ষা করিয়াছেন। তাঁছার মাতা এমতী প্রভামনী মিত্তের আঁকা इति अमर्ननीए श्रेक्ट हरेबाहि।

শীযুক্তা আমেনা খাতুন গত ২৩এ মার্চ্চ হিন্দু ও মুসলমান

মিউনিসিপালিটির সদ্স্য নির্বাচিত হইয়াছেন। কলিকাত



শীযুক্তা আমেনা থাতুন

করপোরেশন ছাড়া বঙ্গদেশের মিউনিসিপালিটিতে তিনিই প্রথা মহিলা-সদস্য নির্বাচিত ইইলেন।



বাংলা

কুফভাবিনী নারীশিক্ষা-মন্দির---

চন্দননগরে 🏝 যুক্ত হরিহর শেঠ মহ'শয় প্রভূত অব্যব্যয় করিয়া ক্ষভাবিনী নারী শিকা-মন্দির নামক যে বালিকা বিদালয় ভাপন পরিবর্জন সাধন করিয়া বাহির হইতে প্রতিনিবৃদ্ধ হইবে, **অভরে প্রবেশ** করিয়া, আমাদের একান্ত নিজস্ব চিয়েত্র-সম্পদ হইতে **আমাদিগতে বিচাত** করিতে পারিবে না, এই সকল দৃচ্**রপে সদরে ধারণ ক**রিয়া **রেম্চারি**নী বিদ্যার্থিনীকে শিকারত উদযাপন করিতে হ**ই**বে।"

''তোমরা এই প্রতিষ্ঠানে যে স্থোগ লাভ করিয়াছ তাহার যথাসাধ্য



কুকভাবিনী নারীশিক্ষা মন্দিরে পুরস্কার-বিভরণ সভা

করিলাছেন ও চালাইতেছেন, ভাহার পরিচয় আমরা আগে আগে দিলাছি। এগানে বালিকাদিগকে সর্বাসীন শিক্ষা দিবার আংরাজন আছে এবং চেষ্টা করা হয়। ইহার গত পুরকার-বিভরণ সভায় াত্রীদিগকে সংঘাধন করিয়া সভানেত্রী বেথুন কলেজের প্রিলিপাল নিম্ঠী ভটিনী দাস বলেন:—

"সকল প্রতিকৃত্য অবস্থার মধ্যে সমস্ত প্রতিকৃত্য শিক্ষার মধ্যেও আমারের নিজত্ব বিশেষত্বকে অক্ষুধ্র রাখিতে হইবে। আমরা আজকাল পাশ্চাত্য শিক্ষা লাভ করিতেছি, পশ্চিমের ভাষা কলা বিজ্ঞান বহু বিবরেরই সহায়তা প্রতিনিয়ত আমারিগকে এহণ করিতে হইতেছে। বিদ্যার এই থাদান-প্রদান নিক্ষানীয় নহে, কারণ বিদ্যার জাতিভেদ নাই। থাহা-কিছু শিক্ষানীয় বদেশীয়-বিদেশীয় নির্ক্তিশেশে আমরা তাহা এহণ করিব, কিন্তু এই শিক্ষার মধ্যে আমরা নিজেকে হারাইরা ফেনিব না। বিদেশাগত বিদ্যা আনন্ত করিতে গিরুণ, সকল রকমে বিদেশীয়ের অক্ষুক্তরণ করিব না। বিদার মধ্যে যাহা বাহিরের বন্ধ, ভাহা বাহির হইতে আসিয়া, বাহিরের

বাবহার করিলা লও, প্রভূত পরিমানে বাহিরের বিদা। **আছিও কর,** কয় তাহার মধ্যে আহ্মসমাহিত থাকিও, বাহিরের মোহে মুখ ইইলা অক্সরের প্রমুবস্কুটিকে বিশ্বত **ইইও** লা।



कृष्णायिनी मात्री निका-मिन्द्र-- क्लान-निवा

"বাঁহার স্মরণে এই শিক্ষায়তন প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে, ডাঁছার পত চরিত্রের মাধ্যা ভোমাদের অন্তরে প্রতিক্**নিত কটক**।"

হুগলী জ্বেলার ঐতিহাদিক অহসন্থান ও গাহিত্যিক সমিতি—

গত মানে চঁচডার একটি ঐতিহাসিক অসুসন্ধান ও সাহিত্যিক সমিতি স্থাপিত হইয়াছে। সমগ্র হর্মনী জেলা আপাততঃ ইহার কার্যক্রেত হুইবে। শীৰুক্ত হরিহর শেঠ ইহার সভাপতি ও শীৰুক্ত মুণীক্রদেব রায় মহাশ্র ইহার সম্পাদক নির্বাচিত ইইছাছেন। সভ্য নির্বাচিত হইলাছেন 'চু চড়া वासीवरह'त मन्नामक केंचुक निकारिता मुध्रका, श्रीवृक्त वनाहितान बाह्य, बीयुक्ट ठाउकमांव मृथुत्वा, बीयुक्ट कामारेनान शायामी, बीयुक्ट श्रवांव बात, केवूक छरणकानांच वाँछ छा, कीवूक मारवसामा मधन, ব্ৰিবৃক্ত তুৰ্গামোহন মুখুদ্ধো ও তীযুক্ত ফণীক্ৰনাথ চক্ৰবৰ্তী। রাজশাহীর ৰ্ব্যক্ত-অনুসন্ধান-সমিতি অনেক ঐতিহাসিক গবেষণা করিয়াছেন এবং একটি মিউজিরমে প্রাচীন বৃর্ত্তি, শিলালিপি প্রভৃতি রাখিয়াছেন। ছগুলীর সমিভিটিরও ক্রমে ক্রমে এইরপ কাল করিতে পারা উচিত।

চ চড়ায় প্রাচ্যকলা প্রদর্শনী-

চু চুড়ার আযুক্ত রমেশচন্দ্র মণ্ডলের চণ্ডীমণ্ডপে একটি প্রাচ্যকলা-প্রদর্শনী গত মাদে খোল। হয়। ভাহাতে অনেক ছবি, কাঠের কাজ, কাপডের উপর সেলাইয়ের **কাল** এবং চামড়ার কাল প্রদর্শিত হয়। চিত্রশিল্পী শিক্ত যামিনীরঙ্গন রায় ইহা উল্লাটন করেন। মক্তবলের সর্বত্ত এইরাপ প্রদর্শনী হওয়া উচিত।

চঁচড়া দেশবন্ধু শ্বভিরক্ষক বিদ্যালয়---

চুঁচুড়ায় দেশবন্ধু যুতিরকক বিদ্যালয় একটি স্থপরিচালিত বিদ্যালয়। ছাত্ৰ জিল্ল ইহা হইতে একট বালিকাও প্ৰবেশিকা পৰীক্ষায় ট্স্তীৰ্ হইরাছে এবং আরও করেকটি ছাত্রী এখানে পাড়িতেতে।

তালতলায় সাহিত্য-সম্মেলন---

ভালতলা সাধারণ পুস্তকালয়ের উদ্যোগে এ-বংসরও কুমার সিংহ হলে অধ্যাপক বিজয়চন্দ্র মজুমদারের সাধারণ সভাপতিত্বে সাহিত্য-সম্মেলনের অধিকেশন ইইয়াছিল। ইহাতে অনেকগুলি ভাল অভিভাষণ ও প্রবন্ধ পঠিত হইয়াছিল। প্রতি বংগর কুষার সিংহ হল ব্যবহার করিতে দিয়া শীযুক্ত পুরণটাদ নাহার সর্কসাধারণের কৃতজ্ঞতাভাজন হইয়াছেন।

বোড়াল গ্রামে রাজনারায়ণ বহু স্মৃতি-বাধিকী-

চ্বিশ প্রগণার বোড়াল গ্রামে স্বর্গীয় রাজনারায়ণ বসু মহাশয় জন্মগ্রহণ করেন। জীবনের শেষ ভাগ তিনি বৈদ্যানাথ-দেওগরে যাপন করেন। বোড়ালে এথনও তাঁহার বাসগৃত্তের বৈঠকখানা অংশের দেওয়াল-গুলি দাডাইয়া আছে। চারিদিকের বাগান জললময় হইয়াছে। বোডাশের মিলনসঙ্গ তাহার স্মৃতির প্রতি শ্রদ্ধা প্রদর্শনের জন্ম বার্ধিক সভা **করিয়া থাকেন,** গত মানেও করিয়াছিলেন। সজ্য যদি বস্তু মহাশরের বাডির ভগ্নাবশেষ মেরামত করাইয়া তাহাতে কোন গ্রামহিতকর প্রতিষ্ঠান স্থাপন করেন, তাহা হইলে ভাল হয়। বহু মহাশরের বাংলা ও ইংরেজী প্রস্থাবদী ভাষারা তাঁহার দৌছিত্রী শীমতী ভূমুদিনী বহু ও পৌহিত শীঘুক ক্ষুমার মিতের সহবোগিতার পুন্দ কর ক্রাইলে একটি লাতীর কর্তব্য করা ছইবে। গাঁচ শত থও বিক্রী ছইলেই अञ्चायनीत বায় নিৰ্বাহিত হইবে। উহাৰ আসুমানিক ব্যৰ_্ছিত্ৰ করিয়া উভোজারা यक्ति भींठ गठ कन जारक मध्यादन क्टों। करतन, जारा मकल स्टेरव मरन করি। আমরা আহৰ-সংগ্রহ কান্দের সাহায়। বিভাগন প্রকাশ ধারা (Dr. Ing.) নাত করিরাছেন। তিনি তথাকার কেমিকাল টেকটো

তিনি মাতামহের এম্বাবলী প্রকাশে তাঁহার প্রভাবের সাহায় দি কাজ অগ্রসর হইতে পারে। বস্তু মহাশয় যে কিরুপ থাটি স্বাজানি ছিলেন তাহা আল্পকালকার তক্তপেরা জানেন না। তিনি ধর্ম-সংস্কারক সমাজ-সংস্কারক চিলেন বলিয়া তাঁহার অনাদর হওয়া উচিত নয়।

কোমগরের বিদ্যালয়ে পারিতোষিক বিতরণ উৎসবে লোকন্তা-

कामगत है:(तको विश्वामा ७ वामिका विशामस्यत श्रहणाव-विका উপলক্ষ্যে শ্রীযক্ত গুরুসদয় দত্ত প্রবর্ত্তিত কিছু লোকন্তা বালকে দেখাইরাছিল। নতাগুলি ক্ষর্ত্তিবাঞ্লক, ক্ষর্তিজনক ও নির্দোব আমোদগ্রদ যে অল্পন্ন পরিবর্ত্তন আবগ্যক মনে হুইল, তাহা চংসাধা নহে :

চটল দিয়াশলাই কার্থানা---

চট্ন্রামে "চট্রল দিয়াশলাই কারখানা" নাম দিয়া একটি কারখা প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে। তিন্ট জাপানী কল ছাড়া ইছার আরু সময় । কলিকাতার ভবানী এঞ্জিনিয়ারিং ট্রেডিং কোম্পানী নির্মাণ করিয়াজে ইহালকাকরিবার বিষয়। এই কারথানার দিয়াশলাই শীদ্রই ব্ছাং ৰাহির হইবে।

কতী বাধালী চাত্ৰ---

শ্রীযুক্ত কল্মিণীকিশোর দত্তরায় সম্প্রতি জার্মেনী হইতে দেশে প্রত্যাবর্ত করিয়াছেন। জার্মেণীর হেনোফের টেকনিক্যাল বিশ্ববিদ্যালয় (Teel nical University, Hannover) হইতে তিনি কৃতিছের সূহি জার্ম্মেনীর সর্কোচ্চ ষ্টেট ডিগ্রী (State Degree) ডকটর অব ইঞ্জিনিয়ারি



শীযুক্ত ক্লিন্সিকিশোর দত্তরায়

করিতে পারি। ত্রবিখ্যাত জীঅর্মজ্জি ঘোষ বহু মহাশরের দৌছিত। লাজিকেল ইন্টটিউশনের ভিরেক্টর প্রথিতবশা অধ্যাপক ভা: কেপলারের

শ্রীমনোজ বস্থ

তক্ষণে সময় হইল বুঝি !

দোর খ্লিয়া পা **জি**লিয়া টিপিয়া সম্ভর্গনৈ ছায়ামৃত্তি ঘরের
মধ্যে আসিল। আসিয়া করিল কি—জানালার ধারে
মথানে উমা একেলা পড়িয়া আছে ঠিক সেই থানটিতে
একেবারে শিয়রের উপর বসিয়া চোখের পলবের কাছে
মুগটি নামাইয়া আনিল।

-- উমারাণী, উমারাণী---

চুপ, চুপ,...कि लब्जा !

মাঠের বেথানে যত জ্যোৎস্না ছিল স্তুপাকার মল্লিকার মতো সব কি ঘরের মধ্যে আসিয়া জমিয়াছে! তেঁতুল গাছত ধ্যোপাখী একটানা ভাকিয়া চলিয়াছে, ক্লান্তি নাই। ক্লান্তন াতির মিঠা হাওয়া এক একবার আসিয়া ছোট মেয়ের দালনার মতো বিছানা-মশারী দোলাইয়া দিয়া যায়।

---উমারাণী, রাণী গো---জাগো, চোখ হুটো মেল দিকি াকবার ---

কিন্তু চোথ না মেলিলে কি হয়, কীর্ত্তিকলাপ ভোমার শব যে দেখা যাইতেছে ! স্থকুমার স্থলর চোরের মুখ্থানি ভরিষা মধুর চাপাহাদি। হাদিভরা দেই মুখ ধীরে ধীরে নীচু ইইয়া আদিভেছে, আরো নীচু—আরো—আরো—আরো—

—ধ্যেৎ, হুষ্টু কোপাকার!

ধিল-খিল করিয়া হাসিয়া মুখ ফিরাইতে উমার ঘুম ভাঙিল।
কে কোথায়! ঘরের দরজা বন্ধ। হঠাৎ এঞ্জিনের
ইতীব্র বাঁলি। নৈশ নিস্তন্ধতা ভাঙিয়া চুরিয়া প্রলয়ের
ক্ষে বাড়ির পাশের রেললাইন বহিন্না এগারোটার গাড়ী
ইশনের দিকে ছুটিয়া গেল।

পাড়ার গুটি পাচেক মেয়ে সোরগোল করিয়া রান্নাঘরে াজে লাগিয়াছিল। বিভার ফূর্ত্তিটাই সব চেয়ে বেশী। াড়ীর শব্দে ভার টনক নড়িয়া উঠিল। ডাকাভের মতো টিয়া আদিয়া সে এ ধরের দরজা ঝাকাইভে লাগিল। — eঠ , eঠ , এগেছে—

অনস তন্ত্ৰাচ্ছন্ন হাসি হাসিনা উমারাণী বানিস—কার ক্রেই। চলে গেছে।

— আবার তর্করে। থোল্না দরজা; রেশ্এনে বি চমংকার বর—

জানে, পোড়ারমূখী আসিয়াছে যথন, না উঠাইয়া কিছুতেই ছাড়িবে না। তর যতক্ষণ পারা যায়। বলিল—ডোর বর— —দিবি ? এদিক ওদিক ডাকাইয়া বিভা বলিল—দিজে পারিস প্রাধ্বে ?

উমারাণী সচ্ছন্দে এবং পরম নির্ভয়ে বলিয়া দিল—নি পে যা—

—ইস্, দাতাকর্ণ একেবারে। বুঝেছি, বুঝেছি। কেদার মিত্তির চোথ ধাঁধিয়ে দিয়েছে।

তুই স্থীর মধ্যে কেদার মিত্রকে লইয়া আঞ্বলল প্রায়ই এমনি আলোচনা হয়। আদলে কিন্তু মিত্র মহাশয় মোটেই তৃচ্ছ বাজি নহেন। বাড়ী তাঁর ক্রোশ ছই তিনের মধ্যে; প্রচুর মান সম্রম, কোন অংশে কাহারও অপেকা খাট নহেন—না বিত্রে না বয়দে। সম্প্রতি ভদ্রলোকের পর পর তৃইটি মহা সর্ব্বনাশ ঘটিয়া গিয়াছে। প্রথমে স্ত্রী গভ ইইলেন, তারপর সেই পিছু পিছু সেন্ত ছেলেটা। ছেলেটা আবার গথ কিছু সংক্ষেপ করিয়া লইল। রাত্রে বাপের সঙ্গে সামান্ত একটু কথান্তর—প্রাভঃকালে উঠিয়া দেখা গেল, তার প্রাণহীন দেহ সোমালের আড়ার সক্ষে ঝুলিভেছে। ভারপর থানা, সেধান হইডে সদর। ব্যাপারটা সম্পূর্ণ চুকিয়াছে এই মাস থানেকের বেশীনম।

বিভা নিতাস্ত ভাল মামুষের মন্তন বলিয়া চলিল—কেদার মিত্তিরই মাথা থেয়েছে। তা তোর দোয় দেব কি ভাই। একসকে অমন ছেলে মেয়ে নাতি নাতনী—একেবারে একট। পুরো সংসার। কার না লোভ হয় বল্।

—দেখাচ্ছি তোমায়। বলিয়া বড় রাগে রাগে দরজা খুলিয়া উমারাণী বিভাকে টানিয়া ঘরে কইল। বলিল— তুই বজ্জ ইয়ে হয়েছিল। বিপদের সময় মাত্র্যকে নিয়ে সায়।

— ঠাট্টা ? কক্থনো না। ছাথ কর্ছি। বলিয়া বিভা চেষ্টা-চরিত্র করিয়া ম্থখানা মলিন করিল। বলিল—বিপদই বটে। এমন সাধু সজ্জন লোকেরও এমনি ছুর্গতি হয়। থানায় নিম্নে বটডলায় নাকি থাড়া দাঁড় করিয়ে দিল। তথন দারোগাকে ধরমবাপ বলে সমস্ত বেলা ধরে ভেউ ভেউ করে কাল্লা। বাবার কাছে গল্লটা শুনে অবধি—। কথা আর শেষ করিতে পারিল না; প্রবল ছুংগের যম্নণাতেই বোধ করি বিছানার উপর একেবারে লুটোপুটি থাইতে লাগিল।

কিন্ধ উমারাণী তাহাতে যোগ দিল না, মান হাসিয়া বলিল—কিন্ধ, বৃড়ো হোক, যাই হোক—ঐ কেদার মিত্তির ছাড়া তোর সইকে আর কার মনে লাগল বল দিকি গু একটু চূপ থাকিয়া গভীর কঠে বলিতে লাগিল—দাত্র অবস্থা দেথে কারা আসে ভাই। বৃড়ো মান্তুয, এ দেশ সে দেশ করে এক একটা সম্বন্ধ নিয়ে আসেন; মুধ ফিরিয়ে চলে যায়, সঙ্গে সঙ্গে দাত্র আহার-নিদ্রা ভ্যাগ। আজ এই তুপুর থেকে ষ্টেশনে যাবার যোঁক। বলেন, কলকাভার ছেলে পাড়াগাঁয়ে আসছে, পথঘাট চেনে না— আগে গিয়ে বসা ভাল। যেন কলকাভার ছেলেকে থাভির করে গাড়ী আজ সকাল সকাল পৌছে যাবে। গাড়ী ভ এল এতক্ষণে, আর সেই সজ্বো থেকে ষ্টেশনে গিয়ে বসে আত্রন।

বিভার চোথে জল আসিয়া পড়িল। তুই জনে বড় ভাব। উমার হাত ধরিয়া টানিয়া বলিল— বসে বসে ঐ সব ভাবছিস। আজকে বর আসবার দিন, আনন্দ করতে হয়। চল দিকি রায়াঘ্রের দিকে—

হঠাৎ উমারাণী বলিল—বিভা, একটা জিনিয ধার দিবি ?

---**क** ?

তার ঐ গামের রঙটা। বড্ড ভয় করছে। ওরা দেখে শুনে চলে গেলে কাল আবার ভোকে ফিরে দেখে।

বিভা একেবারে আগুন হইয়া উঠিল—তুই হিংক্ক, তুই কাণা। একবার আয়নাধরেও দেখিদনে?

উমারাণী বলিল—দে ভাই, তোর চোখে। তুই যদি প্রক্ষ হতিস্— — আলবং। গ্রীবা দোলাইয়া প্রবাদকর্চে বিভা বলিতে লাগিল—তা হলে নিশ্চয় তোকে বিয়ে করভাম। বিয়ে না করে সকালে ঘাড়ের উপর এক কিল, আর সন্ধায় আর এক দকা। বলিতে বলিতে পরম স্নেহে উমাকে সে জড়াইয় ধরিল। বলিল- চুলোয় যাকগে কেদার মিজির। আমি ভাড়া আর কারো চোথে লাগে না—বটে ? আজকে তবে কি হচ্ছে মণি ? ভবি দেখে যে পাগল হয়ে রাজপুত্র ভটেতে—

রাজপুত অর্থাৎ প্রশান্ত। কলিকাতায় কলেজে পড়ে।
কোটোগ্রাফ দেথিয়া বিচার বিবেচনা করিয়া অবশেষে আজ
সে নিজেই আসিতেছে। সদমগোপাল স্টেশনের বেঞ্চে
বিসমা বিসিয়া ঝিমাইতেছিলেন। চারিদিকে ফাঁকা মাঠ,
বড় শীত করিতে লাগিল। চাদরটা গায়ে দিয়া কণ্টোর
ভাল করিয়া গলায় জড়াইয়া সোজা হইয়া বিসিলেন। অবশেষে
গাড়ো আসিল।

কলিকাতার ছেলে, দেখিয়াই চেনা যায়। ছুজন আদিয়াছে। একজন টুকটুকে হুন্দর, চশমা-পরা। অপর জন ফর্শা তেমন নয়, লখা চওড়া হুগঠিত দেহ। গাংনী হইতে নামিয়া দেই সর্ববাগ্রে পরিচয় দিল—আমার নাম নিমাই গোসামী, নিবাদ নীলগঞ্জ। পাত্র কিছুতে এল না।

সদয়গোপালের এমন ভাব হইল, বুঝি ঐপানেই বসিয়া পড়িবেন। নিমাই বলিতে লাগিল—এত করে বললাম, চলো যাই প্রশান্ত, আজ্ঞকালকার দিনে এতে আর লজ্জা কি? শিয়ালদহে এসেও টানাটানি। কিছুতে নয়। আমাদের ত্'জনকে গাড়ীতে তুলে দিয়ে আসচি বলে চম্পট।

কিন্তু বয়দ কম হইলে কি হয়, নিমাই গোস্থামী অভিশয় বিবেচক ব্যক্তি। বাড়ি পৌছিয়া বলিল— এই রাডিরে আজে আর হালাম হজ্জুত করে কাজ নেই। আমরা কে দেখা-টেখা হবে একেবারে সেই আদল মাহুষের সঙ্গে শুভদৃষ্টির সময়। আমরা দেখব শুধু তরিবংটা। বরঞ্চ থাবার টাবার গুলো খুকীকে দিয়ে পরিবেশন করান। তাতে আন্দাজ পাওয়া বাবে—

বিভা ছুটিয়া গিয়া উমারাণীকে চিমটি কাটিল। - যা খুকী,

খাবার দিগে যা। রাগের আর তার অন্ত রহিল না। খুকী! পিতামহ ভীম্মের। সব আসিমাছেন কিনা, তাই থুকী বলা হইতেছে!

বিভার বাপ ভ্রনবিহারী রায় চৌধুরী—চৌধুরীদের বড় তরফের কর্তা। তিনি আসিয়াছেন; রাত্রি একটু বেশী হইলেও গ্রামস্ত আরও তু'পাঁচজন আসিয়াছেন। থাইতে থাইতে নানাবিধ উক্তাঙ্গের আলোচনা চলিয়াছে। ভ্রন চৌধুরী ত নিমাইএর মূথের দিকে চাহিয়া হাঁ হইয়া নিয়াছেন। ঐ টুকু ছেলে, এই বয়সে এক শিথিয়া কেলিয়াছে—অবলীলাক্রমে এমন করিয়া ফহিয়া যায় যেন তার বিদ্যাবৃদ্ধির তল নাই। পাশের ঘর হইতে বিভা উকি দিয়া দিয়া দেখিতেছিল। হঠাৎ আবিদ্ধার করিয়া ফেলিল এবং সেই আনন্দে ছুটিয়। ইাপাইতে হাপাইতে রায়াররে নিয়া থবর দিল, বর আসিয়াছে, উহারই মধ্যে আছে।

মেমেরা নিরাশ হট্টয়া চলিয়া গিয়াছিল, আবার পাশের খরে জমায়েত হটতে লাগিল। সদয়গোপাল আনন্দে জিজ্ঞাসা করিতে লাগিলেন—সভ্যিরে বিভা, স্তিয় প্

বিভা চশমা-পরা ভদ্রোককে দেখাইয়া দিল। – দেখছেন না, কি বকম ঘাড ঝুঁকে পড়েছে ..তাকায় না, মুখ তোলে না। ক্রুক্ত

সদমগোপাল সন্দেহ প্রকাশ করিয়া বলিলেন উনি যে আর কি একটা নাম বললেন—

—বলেছে ভবে আর কি! একেবারে বেদবাকা বলেছে।
দাছর যেমন কথা!

বিভা একেবারে হাসিয়া খুন্াু

চশমাপরা ভদ্রলোকটির ইহার পরে আর বিপদের অবধি থাকিল না। জানালার ওদিক হইতে কাপড়ের খসথসানি, চুড়ির আওয়াজ। ভদ্রলোক বুঝিলেন, দৃষ্টির শতদ্বীবান গুলা তাঁহারই পিঠে আদিয়া পড়িতেছে; মুখ ও চশমা থালার উপর ততই যেন ঠেকিয়া যাইবার উপক্রম করিল। ওদিকে উমারাণীও বিজ্ঞোহী। হাতের পাত্রটা ফেলিয়া ঝণ করিয়া দে বিসিয়া পড়িল। বিভাকে বলিল—আমি পারব না, তুই যা—

বিভাজিভ কাটিয়া বলিল সর্বনাশ। তা করিস নে।

জীবে দয়া করতে হয়। তা হলে ওর চোথ ফেটে জল বেরুবে। দেখিদ নি, তোর পিছনে কি রকম চেমে চেমে দেখে চোরের মতে।। দেখিদ নি তাই,— দেখলে মায়া হত।

উমার বিশ্বাস হইল কথাটা। মান্নুষটি এমনি দেখিতে গোবেচারার মতো, আসলো কন্তু তুটের শিরোমনি।

খাওয়ার পরে আবার পানের জন্ম ডাকাডাকি।

উম৷ হাতজ্যেড় করিয়৷ বলিল—বিভা, লক্ষী ভাই, এবারে আর কাউকে—

কিন্ত বিভার দয়মায়া নাই। হাত মৃথ নাড়িয় ঝপড়া আরম্ভ করিল—কি রকম মেয়ে তুই লো
শ্ আমাদের হ'লে আরও কত ছুতোনাতা খুঁজে বেড়াতাম। যা পোড়ারম্খী—
যা শিগগির—

ভদ্রাকেরা তথন সতর্বাঞ্চর উপর স্থাসীন হইয়াছেন। উমারাণী গিয়া পাঁড়াইতে ভূবন রায় গুণ-ব্যাথ্যা স্থক করিলেন – মেয়ে নয়, আমার মা লক্ষ্মী। বুঝলেন মশাইরা, আমার বিভাও যা এ-ও তাই। ঐ রং যা একটুথানি চাপা, নইলে কাজ-কর্ম স্থভাব-চরিত্র দেখলেন ত বাই হোক কিছু। আহা-হা, মৃথ্যানা একেবারে গুকিয়ে গেছে। বড্ড খেটেছিস— বোস দিকি মা, বুড়ো ভেলের পাশে একট্যানি বোস—

নিমাই গঞ্জীরভাবে মাথা নাড়িল। কলিকাতার ছেলে, কথায় ভূলিবার পাত্র নহে। বলিল না খুকী, দাড়াও আর একটু। চুলটা একবার খুলে দিন না কেউ। ঐ দরজাটার ঐথানে চলে যাও খুকী, তাড়াতাড়ি যাও, একটু জোর জোর পায়ে এইবার চোখ তুলে তাকাও ত নজরটা দেখতে হবে—

অকমাৎ বিভা আসিয়া উমারাণীর **হাত ধরিয়া লই**য়া গেল। ভূবন রায় হাঁ-হাঁ করিরা উঠিলেন— **ওরে কি ক**রিস পু ভণ্ডলোকেরা যে—

বিভার জ্বাব আদিল ভক্তলোকেরা বিশ্রাম করন। হাঙ্গামা হজ্জতের ত আজ কথা ছিল না বাবা। থুকী মান্তব— থেটে থুটে এখন বড্ড যুম ধরেছে, ও আর চোধ তুলতে পারবে না।

সকালে উঠিয়াই নিমাই গোস্বামী বলিল-নমস্কার!

সদম্যোপালের মুখ শুকাইল, দেবতা রুষ্ট হইরাছেন। কিন্তু অপরাধ ত তাঁহার কিছুই নয়।

শনিমাই হাসিন্থে বৃদ্ধকে নির্ভন্ন করিল। বলিল—আর কত দেখবো? ঐ ত হোলো। অনর্থক কলেজ কামাই করে দরকার কি ?

সদয়গোপাল শুনিলেন না, ষ্টেশন অবধি সঙ্গে সঙ্গে চলিলেন। গাড়ী প্রায় আসিয়া পড়িয়াছে। হঠাৎ নিমাই অবাক করিয়া দিল। বলিল—মাণ করবেন আমাকে; একটু মিথাচার হয়েছে। পাত্র নিজেই এসেছে।

বিভার সন্দেহ ঠিক তাহা হইলে। বৃদ্ধ ছুই স্থিমিত-চোপের সকল প্রত্যাশ। লইমা চশমাধারীর দিকে তাকাইলেন।

গোষামী পুনশ্চ বলিয়া উঠিল —আজে আমিই প্রশাস্ত— আরও আশ্চর্যা হইয়া স্বয়গোপাল বলিলেন—আপনার বাড়ি কি তবে—

কথা শুক্ষিয়া লইয়া প্রশাস্ত বলিল —নীলগঞ্জ নয়। জন্ম দেখিনি কথনো। তারপর উচ্চকণ্ঠে হাসিয়া উঠিয়া বলিতে লাগিল—পরিচয় দিলে কি আর অমনি করে দেগা যেতো! তা ছাড়া অস্তায়টাই বা কি ? আপনার সঙ্গে ত ঠাট্রা-তামাগারই সম্পর্ক।

সাহস পাইমা এককণ পরে বৃদ্ধ মুখ তুলিলেন। ঢোক সিলিমা বলিলেন—মেয়ে তবে পছন্দ হয়েছে দাদা ?

় — হয়েছে। — ফর্লাটি। অবাপনার ঐ যে কে হয় বলচিলেন না?

সদমগোপালের কথা ফুটিল না। তারপর অনেককণ পরে কথা যথন বলিলেন, যেন হাহাকারের মতো শুনাইল। কলিলেন—ও ভূবন চৌধুরীর মেয়ে, গুর পাত্তের অভাব কি ? আমার এই মা-বাপ মরা বাচার একটা গতি করে দাও ডোমরা—

প্রশাস্ত উদাসীনের মতো আর একদিকে চাহিয়া রহিল।

• ভারপর বলিল—গাড়ী এদে পড়েছে; আচ্ছা, নমস্কার।

ভূবন চৌধুরী মশায়কে বলবেন ঐ কথা। আয় স্থনীল

ভীড়িয়ে রইল যে—

গাড়ী আসিরা দাড়াইরাছে; কিন্ত চশন্ধাধারী ছেলেটি নজিল না। এক মুহূর্ত সে সেই সর্বহারা বৃদ্ধের দিকে ভাকাইল। কথা সে কাল হইতে রড় বেক্সী কচে নাই, গাড়ীর সামনে থমকিয়া দাড়াইয়া বলিল—আমার নাম স্নীলকুমার রায়, বাড়ি প্রশান্তদের ওথানে। আমার সমছে একটু থোজ থবর করে দেখবেন। আমি অংযোগ্য, কিছ যদি আপনার পৌত্রীকে—

বৃদ্ধ হেন পাগল হইয়া উঠিলেন, শুদ্ধ চোধ এতক্ষণে সজল হইয়া উঠিল। অধীর আকুলকঠে বারম্বার বলিতে লাগিলেন—আমার উমারাণীকে নেবে তুমি? হুঃখিনীকে পায়ে ঠাই দেবে তুমি দাদা?

অফুট স্বরে স্থনীল বলিল - যদি দেন দয়া করে। এবং ভারপর সে-ই বা আর কি কি বলিল, বুড়াই বা কি বলিভে লাগিলেন গাড়ীর শব্দে লোকজনের কোলাহলে ভাহার একবর্ণ শোনা গেল না।

রুত্তান্ত শুনিয়া ভূবন চৌধুরী মংগ্র্দী। বলিলেন—বেশ হয়েছে, দিবিয় হয়েছে। এক চিলে ছুই পাণী। হাঁরের টুকরো ছেলে ও ছু'টি। দেখেই বুঝেছি—

এবং আরও ভাল করিয়া বুঝিবার জন্ম পরদিনই রওনা হুইয়া গেলেন। ফিরিতে দিন আষ্টেক দেরী হুইল। থিড়কীতে পা দিয়াই আনন্দোচ্ছাদে বলিয়া উঠিলেন—উলু দাও সব—শুধা বাজাও—

উন্যোগীপুরুষ। একেবারে বিয়ের তারিথ পর্যান্ত ঠিক। সামনের চৈত্রটা বাদ দিয়া বৈশাখ মাসের এগারোই।

হাত-পা ধুইষ। চৌধুরী মহাশন্থ বৈঠকথানাম গিয়া দেখিলেন, সদরগোপাল আসিয়া ফরাসের একপাশে চুপচাপ বসিয়া আছেন। ইা, সম্বন্ধ বটে। সেই কথাটাই সর্ব্বাহ্যে উঠিয়া পভিল। এমন ঘর-বর ভূবন স্বপ্নেও ভাবিতে পারেন নাই। প্রায় বেকুব হইতে বসিয়াছিলেন; তারপর বৃদ্ধি করিয়া নিজের হাতের হীরার আটি বরের আঙুলে পরাইয়া মান বাঁচাইয়া আসিয়াছেন। সদমগোপাল খ্ৰ ঘাড় নাড়িয়া ভূবনের বৃদ্ধির তারিফ করিলেন, ভারপর কাছে গিয়া কাশিয়া গলাট। পরিকার করিয়া সসকোচে জিজ্ঞাসা করিলেন—ইয়া ভূবন, আর ঐ থবরটা নিয়েছিলে কিছু প্

ভূবন বলিলেন— নেব নাকি রকম ? দে-ও ত এবাড়ি ওবাড়ি। ওটাও ভাল সংক্ষা উনিশ ক্ষার বিশ। বরঞ এক হিসেবে উমার অদৃষ্ট আরও ভাল। বগুর শাগুড়ী ছুইই বর্তমান। খণ্ডর নিশি রাদ্ধ—ও অঞ্চলের ডাক্সাইটে লোক। আমি পিয়ে পরিচয় দিলাম। ভদ্রলোক তথনি পুকুরে জাল নামিয়ে দিলেন।

সদমগোপাল ব্রিক্তান। করিলেন—আর স্থনীল ঘে কথাটা বলে গিয়েছেন ৪

ভূবন খাড় নাড়িয়া বলিলেন—ভাও হোলো। নিশিবাবু বাইরে লোক মন্দ নন। বললেন—ছেলের পছন্দেই আমাদের পছন্দ। উপগুক্ত ছেলে, আমর। কি ভার ইচ্ছের বিরুদ্ধে যাব ?

আনন্দে বিহবল ইইয়া সদয়গোপাল বলিলেন—ভ্বন, তবে ভোমাকে আরও একদিন থেতে হচ্ছে। ঘাড় নাড়লে হবে না—আমিও যাব। পিয়ে বলব, আমার তুই নাতনীকেই একদিনে নিতে হবে—ঐ এগারোই বোলেগ। তা নইলে শুনব না।

ভূবন বলিলেন,—তাও বলেছিলাম। কিন্তু বিন্তর অজুহাত। ছেলেরই নাকি আপত্তি, পরীক্ষার আগে স্থবিধে হয়ে উঠবে না। বাবাজী বাড়িতে নেই—আসল কথাটা তাই বোঝা গেল না। আমার মনে হয়, বুড়োরও কিছু ফুই,মি আছে।

ভারপর অনেকক্ষণ ধরিয়া ছঙ্গনে অনেক পরামর্শ চলিতে লাগিল।

এনিকে খুব জাকাইয়া প্রাপপণ শক্তিতে উলু দিরা উমারাণী হাঁপাইতে হাঁথাইতে অবশেষে বিভাকে নির্জ্ঞনে ধরিয়া বিসিদ।

—— এরে রাক্সী, সজি সভি আমার বর ছিনিয়ে নিশি ?

এই কথাটাই বাঁকা হাসির সঙ্গে ক'দিন ধরিয়। মেন্তে বহুলে মুখে মুখে চলিজেছে। উনারাণীকে দেখিলেই সকলে চূপ করিয়া বায়। কেই কথা মনে করিয়া লক্ষায় সহসা বিভার উত্তর বোলাইল না। উন্ধা বলিজে লাগিল— তুই ভাকাত। ভাকাজি করে বর কেভে নিবে শেবে এদিন পরে আমানের ছেছে ছুকে চলি

—ছাড়ব কি সহজে ? বিভা সামলাইয়া তখন বাগড়া স্থক করিল।—অত আহলাদ করিসনে রে। না হয়, ত্টো একটা মাসের এদিক ওদিক। বেগানেও পালাপালি বাড়ি। তোর সকে চুলোচুলি না করলে একদিনেই যে মধ্যে যাব ভাই—

তারপর আবার বলিতে লাগিল— বোশেখে না হয় কলেজের এগজামিন। জোটিতে বাঁচবে কি করে । পুরুষগুলো ভাই বড্ড বোকা। সেই সেই মাথা খুঁড়তে হবে, থামকা আমাদের চটিয়ে রেখে দেয়। তখন আছে। করে কৈঞ্ছিম নিবি, ছাড়িদ নে — ব্যলি ।

উমা বলিল—দমার উপর জুলুম ?

বিভা মৃথ খুরাইয়া বলিল—কিলের দয়ালো ? েমেরেমার্থ গাঙের জলে ভেনে আনে নাকি ? পুরুষ জাতকে অমন আজারা দিন নে—দিন নে ৷ তা'হলে কত হেনতা করবে দেখে নিস্—

বেন পুরুষের সঙ্গে ঘরকরা করিয়। করিয়া বিভা মণ্ড বঞ্চ পিলি ঠাককণ হইয়া গিয়াছে। উমারাণী হাসিয়া উঠিল দিন স্বাইকে ভোর গোঁসাই ঠাকুর ভাবিস নাকি । তারপর টিপি টিপি হাসিতে হাসিতে বলিল—ভাল হয়েছে বে ঐ দিন আমাকে বে সেজে বসতে হবে না, বাসরবরে নিমাই গোঁসাইম্বের কাছে দিব্যি ভাগবত শোনা যাবে। রাগ করিস নে ভাই, আর একটা লোকও এসেছিল সেদিন—কিন্তু জালিয়াতি বন্ধি ভার ত মাধায় আসে নি—

বলিতে বলিতে অকশ্বাৎ উমার মৃথ অপূর্ব উজ্জল হইয়া
উঠিল, এক মৃহুর্ভ দে চুপ করিয়া রহিল, তারপর শুহু
লিগ্ধকঠে বলিতে লাগিল—দাহ বলেন, দেবতা। শাশার
দাহর মৃথে যিনি হালি ফুটিয়েছেন, লতি তিনি দেবতা।
তোর কাছে বলব কি ভাই, সকালে উঠে রোজ মনে মনে
তাঁকে প্রণাম করি। সেদিনের কাণ্ড নিমে লোকে হালাক্ষি
করে, আমি তা বৃঝি। তবু আমি ভাবি, ভাগিলে গোঁলাই
ঠাকুর আমাকে পছল করে বলেন নি। ক্রিকুছেড বিশাস হতে
চায় না যে গভি সভি কোনাক্ষি ঐ দেবতার পাছে মাধা
রাখতে পারব—

ছাতের প্রাপ্তে হুইজনে নিঃনীম মাঠের দিকে চাহিনা চাহিনা পরম মধুর আসম সেই দিনগুলিকে লইনা বংগ্রের জাল বুনিয়া, চলিল। শেষ ফান্তনের মাঠ। শিমুল বনে এবনও সব কুল কুটে লাই, ভালের মাঝার নৃত্যু জটা পঞ্চিতেছে, বৈচিগাছে লাল লাল ফুলের কুঁড়ি দেখ। দিয়াছে। গাঙের দিক হইতে আকাশে মেঘের কোলে কোলে এক ব'ক সাদা। পাথী উড়িয়া যাইতেছে। যেন খেতপদ্মের মালা; সে মালা কখনো দীর্ঘ হইতেছে—কখনো আঁকিয়া বাঁকিয়া তার কাটিয়া যাইতেছে।

•••ক্রমে সন্ধ্যা হইয়া আসিল। তথনো ছজনে বিসমা আছে।

শেদিন বাড়ি ফিরিয়া সকল কাজকর্ম সারিয়া উমারাণী একেলা তার জানালাটিতে বদিল। বাহিরে ছোট্ট উল্ক্লেডের উপর ঝাপদা ঝাপদা অক্ষকার। তাহারই দীমানা দিয়া দারবন্দী টেলিগ্রাফ-পোইগুলা। যেন রাত্রি জাগিয়া তাহারা দায়ীর মতো বেললাইন পাহারা দিয়া দাঁড়াইয়া আছে। উমার মনের উপর তন্ত্রাচাপিয়া বদিল, বিয়ে যেন তার আজই। আলো জালিয়া বাজনা বাজাইয়া বড় জাঁকজমক করিয়া ষ্টেশন হইতে বর তাদের বোধনতলায় আদিয়া দাঁড়াইয়াছে; টীৎকার কোলাহলে কান পাতা যায় না। বিভা মল বাজাইয়া ছুটিল বর দেখিতে। সে-ও ছুটিল। গুডুম করিয়া তার পিঠে বিভা দিল এক কিল।

— যাচ্ছিদ কোথা পোড়ারম্থী ? বসে থাক্ পিড়ির উপর। একদিনে লোভ মেটেনি ? শুভদৃষ্টি হমে যাক, ভারপর দেখিস যত শুসী

জনেককণ ধরিয়া অনেক গৃক্তি পরামর্শের পর ঠিক হইল, শুভকর্ম কিছুতে ফেলিয়া রাথা যাইবে না; যেমন করিয়া হোক ঐ এগারোই এক দিনে ছইটি সারিতে হইবে। শুক্তন চৌধুরী অনেক মুশ্দিয়ানা করিয়া একখানা চিঠি শিখিলেন। পড়িয়া দেখিয়া সদরগোপাল ধুব খুসী হইলেন।

ু কিছ নিশি রাই অবিচল। জবাব আদিল, জৈচেন্ঠর শেবাশেষি ছাড়া কোন ক্রমে বিষে ছইবার বো নাই।
শ্রীমানের পরীক্ষার জন্ম অস্থবিধা তেমন নয়; ছ-ভিনটা দিনে
এমন কি আর আদিলা বাইবে। আদল কথা, ওদিককার
গোছ-গাছ সমত হইয়া উঠিবে না। বাড়ির মধ্যে প্রথম ছেলে,
অতেএব—ইত্যাদি ইত্যাদি।

ভেজনী ও বুছালুলে কান্তনিক টাকা বাজাইরা ত্বন চৌধুরী কথাটা পরিছার করিবা দিলেন। সংস্কলোপাল আন্ত কমিরা উঠিলেন - এগারোই প্রকীর বিষে আমি দেবোই। স্থনীল কিচ্ছু জানে না; সে আমার ভোলানাথ।—সমস্ত ঐ বুড়োর কারদান্তি।

ইতিমধ্যে বৃত্তান্ত শুনিয়া একদিন কেদার মিত্র মহাশম্ব ব্যাং চলিয়া আদিলেন। উপ্যূর্গিরি শোক ও বিপদের অবধি নাই, কিন্তু দে দব দবেও তিনি এক কথার মান্ত্য; ভদ্রলোকের উপকারার্থ ঐ এগারোই তারিখেই তিনি রাজী। মাথা নাড়িয়া পরম গন্তীরভাবে কেদার কহিলেন—নিশি রামকে আমি জানি মণায়,—ছ-এক হাজারের কর্মা নয়। মিছে মিছি হয়রান হছেন। আমাকেও হয়রান করছেন।

—দেখা যাক।

সদয়বাপাল ও ত্বন চৌধুরী যাত্রা করিলেন। এবং
মন্ত্রবলেই নিশি রায়ের গোছ-গাছের সমস্ত অস্কবিধা দ্র
হইয়া গেল। আর কোন আপত্তি রহিল না। তাঁরপর
এক দিন গ্রামের মেয়েরা আনন্দ উৎসব সারিয়া
যে যার বাড়ি চলিয়া গিয়াছে, সদয়গোপাল ভ্বনের
বৈঠকথানায় নিবিষ্ট মনে ফর্দ করিতে বিদয়াছেন, সেই
সময়ে উমারাণী চুরি করিয়া দাত্র দেরাজ হইতে টাকার
ছাপ-মারা চন্দন-মাখানো লগ্ল-পত্র টানিয়া বাহির করিল।
সল্পে বাছির হইল, ষ্টাম্প-জাটা আর একথানি কাগজ।

এগারোই বৈশাথ পাশাপাশি ছই বাড়িতে পাল্ল। দিয়া রক্ষনচৌকি বাজিতেছে। সদমগোপাশের ফুর্জির আর অবধি নাই। সন্ধার পর জ্যোৎস্লার ধেন প্রাবন বহিলা যাইতে লাগিল। ঘটিয়াছেও বেশ—ছইটা লয়। উমারাণী বয়দে একটু বড়, তার বিমে প্রথম লয়ে ইইবে। শেষের লয়ে বিভার। ভূবনই বিবেচনা করিয়া এই রক্ষ ব্যবস্থা করিয়াছেন। বরাসন এক জায়গাভেই; খাওয়া দাওয়া সমস্কই একত্র হইবে। সন্ধার গাড়ীতে ছই বর আসিবে। আলো জালিয়া বাজনা কাজাইয়া সকলে টেশনে বর আনিতে গিয়াছে।

সর্বাদে অসমার ঝলমল করিয়া উমারালী বনিয়া আছে। বিভা পলাইয়া আনিয়া পালে বনিলঃ হানিয়া হানিয়া হ' জনে কি গল করিভেছে। এমনি সময়ে হঠাং বাহির বাড়িতে আর্জনান। সন্মনোপাল ছুটিয়া আসিলেন। বেধানে তারা বিদ্যাভিল সেইধানে আসিয়া উমার চূলের মৃঠি ধরিয়া পিড়ি হুইতে মাটিতে ফেলিলেন। নিজেও আচডাইয়া পড়িলেন। চীৎকার করিয়া উঠিলেন—হতভাগী—

বিহবল উমারাণী; বিভা কাঁদিয়া উঠিল। সদমগোপাল আকাশ ফাটাইয়া চীৎকার করিতে লাগিলেন— হতভাগী, এত লোকে মরে তুই মরিদ না কেন? ঘেলা করে না? গলায় দড়ি দিগে যা, কুলোয় ঝাঁপ দিয়ে পড়গে যা। যা—যা—বলিয়া দকেন।

বিভা আকুল হইয়া প্রশ্ন করিতে লাগিল—কি হয়েছে দাত্ত, কি হয়েছে বলুন শিগগির—

আর কথা নাই। বৃদ্ধের দৃষ্ণিং নাই। দেইধানে এলাইয়া পড়িয়াছেন। ভূবন চৌধুরীও ছুটিয়া আদিয়াছেন, আরও কে কে আদিয়াছে। বিভা ঝানাইয়া বাপের কোলে পড়িয়া কাঁদিতে কাঁদিতে বলিল—কি হয়েছে? ও বাবা, কি হয়েতে বল আমায়—

ভূবন একবার উমারাণীর দিকে তাকাইলেন, পাষাণ প্রতিমার মতো স্থির নির্নিষেত্তাবে দে বসিয়া আছে। বিভা বলিতে লাগিল—বলছ না কেন বাবা? বলো, বলো, পায়ে পড়ি তোমার—

ভূবন বলিলেন - স্থনীল আদে নি। শুধু একলা প্রশাস্ত্

একজনে প্রশ্ন করিল — গাড়ি ফেল করেছে?

—নাগো। সর্বনাশ করেছে। বিদের সঞ্জা করতে
নিজেই কলকাতা ধার! তারপর আর পাতা নেই।
আজকে বাপের কাছে হঠাৎ এই টেলিগ্রাম। ওরা
এনে দিল।

টেলিগ্রামধানা সকলে পড়িল। ঘটনা সংক্ষিপ্ত। অবস্থা-গতিকে স্থনীলকুমার কলিকাতাতেই বিবাহ করিয়া বসিয়াছে। কোঁকের মাথায় একটা কথা দিয়া বসিয়াছিল বটে, কিছ সেই হইতে ভাবিতে ভাবিতে লৈ পাগল হইয়া উঠিয়াছে। বাবা কেন ভাকে ক্ষমা করেন। এবং উপসংহারে বাপকে আখাস দিয়াছে, তু-এক দিনের মধ্যেই তাঁর প্রবধ্র ম্থদর্শন দ্বিতিত।

সম্মাণাল চেতনা পাইয়া আৰ্তনাদ করিতে লাগিলেন—

আমার কি হবে ? ও বাবা ভূবন, কি উপায় হবে আমার ? জাত গেল, মান ইজ্জত গেল। এ হতভাগী কালামুখী বাপ খেয়েছে, মা খেয়েছে, আমার জাতকুল খেলে, আমাকে খেয়ে ফেল্লে—

ব্বকের দল তথন ক্ষেপিয়। উঠিয়া টেচামেচি স্ক করিছাছে—বেইমান। আমরা ত তাকে দেখেছি; ঠিক চিনব। গাড়ি পাহারা দেব—দেখি, বউ নিম্নে কবে যায়। হিড় হিড় করে নামিয়ে এনে আংটেপিটে জুতো—

সদয়গোপাল উঠিয়া আলো ও লাঠি হাতে লইলেন।

- --কোথায় যান ?
- —কোরের কাছে। তার দয়ার শরীর, দে কথা ফেগবেনা।

ভুবন চমকিয়া বলিলেন—কেদার মিজির ?

আশ্চর্যা, উমারাণীর চোধে জ্বল নাই। ধীরে ধীরে সে-ও উঠিয়া দাড়াইল। দেথানে তথন একেলা মাত্র বিভা। সভয়ে সে জিঞ্জাসা করিল—কোথা যাচ্ছিস ?

উমারাণী সহজ কঠে বলিল—ষাই, একটু ঘূমিয়ে নি গে। কেদার মিত্তিরের খ্ব দয়া, নিশ্চয় আদবেন। এলে উঠব ভারপর—

আর একটি কথাও বলিল না, বিছানায় গিয়া পার্ল ফিরিয়া সে শুইয়া পড়িল। বিভা ভাকাডাকি করিজে বলিল—ছুমূই ভাই। ভোরও লয় একটু পরে। তুই যা।

হয়ত চুপি চুপি কাঁদিয়। লজ্জা ও অপকানের ভার একটু লঘু করিবে। বিভা আর কিছু না বলিয়া উঠিল। তখন এ বাড়ী একেবারে নিডক, উৎসবের বাজনা কোলাংল সমস্ত থামিয়া গিয়াছে। এখানে ওখানে মুখোমুখি ছ-চারি জন কিদফিদ করিয়া বোধ করি এইদব আলোচনাই করিভেছিল।

টং টং করিয়া বড়ি বাজিয়া যাইতেছে,—নম, সাড়ে নম,

मिथा कथा, विधा कथा! कथा। यदम कतिवा উमातानीत

বুক্রের মধ্যে আনন্দ ধেন নাচিয়া উঠিল। ওরা সব ঠাটা করিয়াছে, টেলিগ্রাম মিখ্যা,—তুমি নিশ্চয় আসিবে। কলিকাতা হইতে ঝলমলে বরের সক্ষা কিনিয়া রাজপুত্রের মত তুমি আসিতেছ। — এগারোটার গাড়ীর আর দেরী কত ? দিগদিগন্ত ভেদ করিয়া বর লইয়া কলিকাতার গাড়ী ছুটিতেছে। কেদার মিন্তিরের আগেই পৌছিতে হইবে। এঞ্জিনের গতি ক্রত হইতে ক্রততর হইতেছে— একশো মাইল, হাজার মাইল, লশ হাজার মাইল, হাউই যতজারে আকাশে ওঠে, আকাশের উল্লায়ত ভোরে ছুটিয়া

সহসা উমারাণীর মনে হইল, শিয়রের ধারে আসিয়া চূপিচূপি আদর করিয়া বর ডাকিয়া উঠিল উমারাণী, উমারাণী—

জবাব সে দিবে না। উপুড় হইয়া জোর করিয়া বালিশে মুখ ভাজিয়া পড়িল। তোমার সলে কথা সে আজ কিছুতে কহিবে না। তুমি যাও—

— তোমার পরীক্ষার পড়া নিম্নে থাক তুমি। গোছগাছ হয় ত সমস্ত এখনো হয়ে ওঠেনি। কেন এই পাড়াগাঁয়ের বন জঙ্গলে কট্ট করে একে? কেন—কেন?…

দাছর চোথের ঘুম গেছে কত দিন থেকে। আমার কিচ্ছু নয়, আমার বয়ে গেছে,—আমি থ্ব ঘুমুই। দাছ কি করেছে জান ?

বর জিজাসা করিল-কি ?

এই বাড়িঘর সমন্ত বিক্রি করেছে ভূবন চৌধুরীর কাছে। দ্বিল আর লয়পভোর একসজে দেরাজে রমেছে। আমার দাহুকে ওরা পথে বের করে দেবে।

- বাণী, উমাবাণী !

মৃত্ হাসিয়া, হাসিতে গিয়। মৃথধানি রাঙা করিয়া দেবভার মতো পরম ক্ষুদ্দর বর কত কাছে আসিয়া বসিয়াছে। চোধ মৃত্যুইয়া দিয়া ক্ষোমল সেহে ধীরে ধীরে মাধাটি কোলের উপর লইল। কোলের উপর লইয়া তারপর—

—না, না, না। পুব চিনেছি জোমার। সময় হল এতদিন পরে। তুমি যাও – তুমি বাৎ—

চুপচাপ। আর কিছু নাই। চমকিলা উমারাণী উঠিন। বলিল। চৌধুরী বাড়ির কোলাহল অর অর কানে আলিডেচে।

সে কান পাডিলা রহিল। আবার যেন গুনিল, বৈচিবনের আবহায়া হইতে সেই ডাক অভিশয় মৃত্ব হইলা আসিতেছে—

-- রাণী, উমারাণী গো---

স্থপ্নাক্ষর কিশোরী উঠিয় দাঁড়াইল। দিগন্ধবিদারী জ্যোৎস্নার সমৃত্রে নৈশ বাতাস আজ্র তরক তুলিয়ছে, তরকে তরকে সেই ভাক ক্ষীণ—ক্ষীণজর—ক্ষ্মুইতম হইয়া দ্র হইতে দ্রে মিলাইয়া যাইতে লাগিল। স্থপারীবনের ফাঁকে ফাঁকে, শুকনা ঝিলের পাশ দিয়া, উল্কেন্ড পার হইয়া সেই ভাক শুনিতে শুনিতে উমারাণী রেললাইনের উপর আসিয়া দাঁড়াইল। যতদ্র অবধি দেখা যায় লোহার পাটি ঝিকমিক করিভেছে। অশ্রুর উৎস খুলিয়া আকুল হইয়া সেইখানে সে কাঁদিতে বসিল।

চৌধুরী বাড়িতে ভারী গগুগোল। বান্ধনা বান্ধিতেছে, বান্ধি পুড়িতেছে, লোকজনের হাঁকডাক। লগ্নের আর দেরী নাই। ত্রাং এ বাড়িতেও রহ্মনচৌকি বান্ধিয়া উঠিল। কেদার মিত্র আদিলেন নিশ্চয়। দয়ার শরীর, পুত্র-শোকের মধ্যেও পরের বিপদ অবহেলা করিতে পারেন নাই।

হুই চক্ষের সমন্ত দৃষ্টিশক্তি পুঞ্জিত করিয়া উমারাণী তথন দেখিতেছে, কোথায় রেলগাড়ী ? দ্রে—ক্ষনেকদ্রে যেন একটুথানি ক্ষালোর মতো। লগ্ন যে ক্মাসিয়া গিয়াছে। — গাড়ীর এত দেবী!

বাড়ির মধ্যে থোজাখুঁজি পাড়িয়া গিয়াছে। চাপা
গলায় হাঁকডাক চলিয়াছে। সদমগোপাল অভান্ত অত
হইয়া উঠিয়াছেন—কোণায় গেল খুকী, ওরে ভোমরা দেখাদিকি
একবার। লঠন লইয়া কারা যেন এদিকে আনিতেছে।...
আর উমার কাওজান হহিল না। ধরিয়া কেলিল বুঝি।
পাগল হইয়া লাইন বহিয়া দে ছটিল। খোয়া ভোলা পথ—
তুইদিকে লোহার সীমানা। আঘাতে আঘাতে পা কাটিয়া
রক্তের ধারা বহিল। তবু ছুটিয়াছে। ঝেদিক দিয়া
কলিকাভার গাড়ী আসে উন্মাদিনীর কভো ছুই কাকুল
বাহু সেদিকে প্রসারিত করিয়া সে কাঁদিতে লাগিল—
তুমি এসো—এলো—আর কত দেরী করছ, একো—তুমি—

না, দেরী নাই আর! সহসা টেশনে সিগভালের তগমগে লাল আলো হনীল ভিশ্ব হইরা চিরহুর্থননীঃমেন্দ্রটিকে অভয় নিক। ক্ষতীর সার্চনাইটে চারিকিক উদ্ধানিত রিয়া বিপুল সমারোহে বর আসিতেছে। তারপর কি রা গেল; সকল তুঃখ ভূলিয়া পরম আরামে উমারাণী ইখানে শুইয়া পড়িল। শুইয়া শুইয়া নেথিতে লাগিল, ালোর বক্সায় সমস্ত একাকার করিয়া গাড়ী ছুটিতেছে, থিবী কাঁপাইয়া রাত্রির নিঃশক্তা চুর্ণিকুর্ণ করিয়া হাজার হাজার মাইল বেগে ধেন বড় আদরের আহ্বান ছুটিকা আদিতেছে—উমারাণী, উমারাণী!

সেই বন্ধুর রান্তা, লোহার লাইন, অরু দুগারী প্রান্তাসর এঞ্জিন একমূহুর্তে তার কাছে পরম মনোহর হইয়া উঠিল। নিশ্চিন্ত আলভো উমারাণী চোধ বুজিল।

আদি মানব ও আসল মানব

শ্রীশরৎ চন্দ্র রায়, এম্ এ, বি এল

ত চৈত্র মাদের প্রবাসীতে "নর ও বানর" শীর্ষক প্রবন্ধে । বাদিম নর-কল্প জীবের বা "প্রাক্মানবের" (Pre-manএর) বং তৎপরবর্তী "গোড়ার মাসুষের" (Proto-manএর) । মান্ত পরিচম দিমেছি। এই প্রবন্ধে তাদের পরবর্তী "আদি নব" (Homo Primigenius) এবং তারও পরের আধুনিক" বা "আদল মানব" (Homo recens বা Homo apiens) সম্বন্ধে একট্ট আলোচনা করব।*

 প্রাকৃতিক অবস্থার প্রভাবে অন্ত প্রকারের দৈহিক ও বৈন্ধিক পরিবর্তন লাভ ক'রে 'বানর' হয়ে পড়ল। আবার আধুনিক বন-মাহুষদের পূর্বজেরাও অ-বিশিষ্ট-মহুষ্যুকল্প গোষ্ঠীর সঙ্গে অভিন্ন ভাবে আরও কিছু দূর সোজা উন্নভির পথে অগ্রসর হয়ে পরিবর্তনশীল নৈস্গিক অবস্থার সঙ্গে আর বুবতে না পেরে ক্রমে পথভাই হ'য়ে অবান্তর পথে স'রে দাঁড়াল ও পারিপার্খিক প্রাকৃতিক অবস্থার প্রভাবে বিভিন্ন বনমাহুষ (anthropoid apes) জাভিতে পরিণত হ'ল। কিছু অ-বিশিষ্ট মানবকল্প গোষ্ঠী অধিকত্যর উদ্যামনীল নাছোড়কদা জীবগুলি পরিবর্তনশীল পারিপার্খিক নৈস্গিক অবস্থার অক্ত্রপ আপনাদিগকে প্রাকৃতিক ও ঐক্তিম্থিক নির্বাচনের (naturaliand organic selection-এর) দ্বারা প্রয়োলনীয় দৈহিক ও বৈন্ধিক পরিবর্ত্তন (germinal variations) হাদিল ক'রে মানবীয় শাখা (Humanoid stem) রূপে উন্নতির সোজা পথে ক্রমিক অগ্রসর হ'তে লাগাল।

গত মাদের প্রবন্ধ আমরা **আরও দে**থেছি বে,
তৃতীয়ক বুগের অন্ত্যাধুনিক (Pliocene) অন্তর্গু এক দল জীব
অ-বিশিষ্ট-মানককর গোষ্ঠা হ'তে বিক্তির হরে সোঙা উরতির
পথ হারিয়ে মানবীয় শাখার একটি ফাাকড়া বা প্রশাখা
(offshoot) রূপে কিছু দুর চ'লে গিয়ে যব-ঘীপের ট্রিনল
মানব (Trinil man বা Pithecanthroy us Erectus)
ভাতীয় প্রাক্-মানবে পরিগত হ'ল এবং কায়ুক্রমে লয়প্রাপ্ত
হ'ল। টি নিল মানবেক মাজক-কহবরের পরিষাণ (গ্রহাঙা

^{*} লাটন 'হোমো সেশিয়েল'' শব্দ ছটির অর্থ 'বৃদ্ধিশক্তিবিশিষ্ট বিশ্ব

capacity) ও অক্সান্ত লক্ষ্ণ দেখে উহাকে সম্পূর্ণ মহুষ্য-পদ-বাচ্য নিৰ্দেশ করা যায় না। যদিও ইছা সোঞা হ'য়ে মান্তবের মতন ছই পায়ে চলতে পারত, এবং সম্ভবতঃ হাতের বৃষাকৃষ্ঠ অপর আঙ্গুলগুলির উপর ফেলে দ্রব্যাদি ধরতে পারত, তব এই জাতীয় নর-প্রায় জীবের মামুষের মতন বাক-শক্তির এবং বৃদ্ধি-শক্তির সম্পূর্ণ ফুরণ হয় নি। এজন্ত ইহাদিগকে প্রাক্-মানব বলা যেতে পারে। ইংলণ্ডের সাসেক্স জেলার পিণ্টডাউন (Piltdown) গ্রামে সম্ভবতঃ অস্তাধনিক (Pliocene) অন্তর্গর ভন্তরে পিণ্টডাউন-মানব (Eaonthropus Dawsonii বা Piltdown man), যদিও যবদীপে প্রাপ্ত টিনিল মানব অপেকা অধিকতর পরিণত অবয়ব-বিশিষ্ট ছিল, তবও ইহাকেও সম্পূর্ণ মহুয়াপদবাচ্য বলা যায় না। এরাও প্রাক্-মানবের মধ্যে পরিগণিত হ'তে পারে। জার্মানি দেশের হাইডেলবার্গ শহরের নিকটস্থ ময়ার (Maner) গ্রামে অন্ত্যাধনিক অন্তর্গার শেষভাগের ভৃত্তরে কিংবা পরবর্ত্তী উষত্তরে প্রাপ্ত চিবুক-হীন চোয়ালবিশিষ্ট ক্যালাবশেষ হ'তে যে হাইডেলবার্গ মাস্কুষের (Homo heidelbergensis বা Palaeanthromus এর) সন্ধান পাওয়া যায়, তাকেও ঐ প্রাক্-মানব দলভুক্ত করা থেতে পারে। দক্ষিণ-আফ্রিকায় টাক্ষ্স (Taungs) রেলওয়ে টেশন হ'তে সাত মাইল দুরে বাক্সটন (Buxton) চুণের খনির (limestone quarryর) নিকট যে নর-প্রায় জীবের মাথার খুলি পাওয়া গেছে, তাহা শুর আরথার কীথ (Sir Arthur Keith) প্রমুখ পণ্ডিতদের মতে প্রাক-মানবের নমু, একটি উন্নত বন-মানুষের মাথা ব'লে স্থির করা হয়েছে ও ইহার অষ্টেলোপিথেক্স (Australopithecus) নাম রাখা হয়েছে।

অ-বিশিষ্ট-নরকল্প গোষ্ঠী হ'তে কোন্ দেশে প্রথম মানবীয় গোষ্ঠীর উত্তব হ'ল, ইহা নিশ্চিত নির্দ্ধারণ করার উপযোগী উপকরণ এখনও পাওয়া যায় নি। হুতরাং এ-সহচ্চে পণ্ডিতদের প্রধানতঃ তিনটি বিভিন্ন মত দেখা যায়। কেহ কেহ মধ্য-এশিয়া, কেহ বা উত্তর-ইউরোপ ও কেহ দক্ষিণ-আফ্রিকা মানবীয় গোষ্ঠীর উত্তবস্থান ব'লে নির্দেশ করেন। কিন্তু বতদ্র দেখা যায়, মধ্য এশিয়া বা তার নিক্টবর্তী ক্যুনেই মান্তবের উত্তব হুওয়ার সভাবনা বেশী ব'লে হনে

হয়। তৃতীয়ক যুগে মধ্য-এশিদা খুব উর্বার ও অক্সমদ দে ছিল। যেখানে এখন হিমালয় পর্বত ও তিবত দেশ বর্ত্তমান সেখানে তথন টেথিস সমুদ্র (Tethys sea) ছিল। ক্র ঐ যুগে মধ্যভারতের ও টেথিস সমুদ্রের মাঝে হিমালম পর্বত শ্রেণী মাথা ঠেলে উঠল। কাজেই ঐ সমুদ্র হ'তে যে বাং উঠে মেঘ হয়ে বুষ্টিধারা মধ্য-এশিয়ার ভূমিকে উর্বার করতো, দ আটকে দিল ও সেই বৃষ্টির গতি হিমালয়ের দক্ষিণে চালি কাজেই মধ্য-এশিয়া ক্রমে নর-কল্প জীবের বাসে অযোগ্য হ'য়ে উঠল। হরিৎ বর্ণ বনরাঞ্জির স্থলে প্রথ লঘা লঘা ঘাস জন্মাতে লাগলো ; পরে তাও লুপ্ত হয়ে যাওয়া মধ্য-এশিয়া মরুভূমিতে পরিণত হ'ল। প্রাকৃতিক পরিবর্ত আত্মরক্ষায় অসমর্থ হ'য়ে অনেকজাতীয় পশুপক্ষী লোপ পেল আর কোনও কোনও জাতীয় পশুপক্ষী প্রয়োজনীয় দৈহি: পরিবর্ত্তন হাসিল ক'রে রক্ষা পেল। জীবের খাত বদ গেল। অ-বিশিষ্ট-নরকল্প গোষ্ঠী, যাহা এতদিন প্রধানত ফলমূল ভক্ষণ ক'রত ও গাছে গাছে বেড়াত, এখন তাদে বাসভূমি গাছশুকু হওয়ায়, মাটিতে তুই পায় হাঁটতে অভা হ'তে লাগল: ও ক্রমে হাতের অন্য আসুলগুলার সাহায্যে কাং করবার উপযোগী বৃদ্ধাদুষ্ঠ (opposable thumb) হাসিল ক'ে পিথেকানথোপাস বা পিল্টডাউন মহয় প্রভৃতির রূপ প্রাঃ হ'য়ে ''প্রাক্-মানবে" পরিণত হ'ল ও নানা দেশে ছড়িচ হিমালয়ের দক্ষিণে যে উপসাগর হয়েছিল, ত ক্রমে পলিমাটিতে ভরে গেল ও ক্রমে সঙ্গুচিত হ'য়ে কেবং একটি প্রকাণ্ড নদে পরিণত হ'ল। ঐ নদ তখন বর্তমান সিন্ধুনদের মুখ হ'তে গন্ধার মুখ পর্যান্ত,— অর্থাৎ আরব্যোপ সাগর হ'তে বকোপসাগর পর্যন্ত প্রসারিত ছিল। কালকে: ভাও অনেকটা ভরাট হ'য়ে সিন্ধু উপত্যকা ও গলাভীরে: সমতল ভূমি গড়ে উঠল, ও আরও ভরাট হয়ে পঞা বা পঞ্চ-নদের দেশ, উত্তর-পশ্চিমের দোয়াব, বিহারে: পলিমাটিপূর্ণ সমতল ভূমি ও বাদলার ব-দ্বীপ তৈমের হ'ল এব তাদের মধ্যে সিদ্ধানদ ও তার শাখাগুলি, এবং গঙ্গা ও যমুন প্রবাহিত হ'তে লাগল। এই সব কারণে মধ্য-এশিয়া হ'তে দক্ষিণে ও দক্ষিণ-পূর্ব্ব দিকে যাতায়াতের পথ হুগম হ'ল।

মধ্য-এশিয়াতে মানবের উত্তব হওয়ার সপক্ষে অক্সান্ত বৃদ্ধিং মধ্যে সব চেমে উল্লেখযোগ্য বৃদ্ধি এই যে, প্রথমতঃ, সব চো আদিম নর-প্রায় জীবে — অর্থাৎ, পিথেকানথে পাদা ইরেক্টান বা
টি নিল মানবের কর্কালাবশেষ এশিয়ারই যব-দ্বীপে (Javaco)
পাওয়া গেছে; বিতীয়তঃ এশিয়াতে মানবের তিনটি প্রধান
শাখাই (খেত, পীত ও কৃষ্ণ-ত্বক মানব) বর্ত্তমান;
তৃতীয়তঃ, যে সব ভাষা একস্বর-শন্ধ-বহুল (monosyllabic),
যে-সব ভাষার শন্ধরূপ ও ধাতুরূপ হয়, এবং যে-সব ভাষায়
মৃল শন্ধসমূহ অর্থ বা রূপের পরিবর্ত্তন ব্যতিরেকে সমাস-বদ্ধ হয়, ভাষার এই তিন প্রধান শাখাই এশিয়ায় ব্যবহৃত্তিই;
চতুর্থতঃ, সকল প্রাচীনতম মানব সভাতার জন্মস্থান এশিয়াতে;
পঞ্চমতঃ, আধুনিক মানব জ্বাভির (Homo sapiens এর)
সর্বপ্রথমের প্রধান ইউরোপীয় প্রতিনিধি ক্রোমাগনন (Cromagnon) জাতিরও কোনও কোনও দৈহিক
আকৃতিতে মধ্য-এশিয়াবাদী মানবের আকৃতির আভাষ পাওয়া
যায়; এবং ষষ্ঠতঃ, অধিকাংশ গৃহপালিত জন্ধরও উৎপত্তিয়ান
এশিয়াতেই অবস্থিতঃ ।

দে যা হোক, এ-পর্যান্ত নির্ভরযোগ্য প্রমাণ যত দুর পাওয়া গেছে, তার দাহায়ে মানবের অভিযাক্তি বা ক্রমবিকাশের ইতিহাদ **যতটা অনুমান করা যায়,** তা এইরূপ। অ-বিশিষ্ট মানবীম গোষ্ঠী সোজা উন্নতির পথে উঠতে উঠতে অ-বিশিষ্ট মানবগোষ্ঠীতে পরিণত হ'ল। কিন্তু তাদেরও এক দলের পর আর এক দল খানিকদূর এগিয়ে পৃষ্ঠভঙ্গ দিয়ে অবাস্তর পথে এক একটি ফাাঁকড়া বা প্রশাখা রূপে মানবীয় শাথা হ'তে বিচ্যুত र'তে नागान। এবং कामकरम नम्रश्राप्त र'न। এইऋপেই পেকিং মহুক্ত (Sinanthropus Pekinensis) এবং রোডেবিয়ান মহয় (Homo Rhodesiensis) প্রধান মানব শাখা হ'তে বিচ্ছিন্ন হয়ে সোজা ক্রমোন্নতির পথ হারিয়ে ফেললো, এবং অবাস্তর পথে প্রশাধারূপে কিছু বৃদ্ধি পেয়ে অবশেষে ক্রমে লোপ পেল। সম্ভবতঃ তৃতীয়ক যুগের (Tertiary period a) অন্তে কিংবা চতুর্থক যুগের (Quaternary periodus) প্রারম্ভেই এই ছুই জাভিরই লম হয়। ইহাদিগকে সৰুলের "গোড়ার মাতুষ" বলা থেতে পারে। এদের হিংল্রপঞ্জাবাপন্ন (brutal-looking) আরুতি এবং এদের নির্শ্বিত উবা-শিলা (Eoliths) বা প্রাথমিক পাথরের অন্তের কথা পূর্ব্ব প্রাবদ্ধে উল্লেখ করেছি। এই উষা-শিলাঞ্জির গঠনতেদে রয়টিলিয়ান (Reutelian),

ম্যাফলিয়ান (Mafflian) এবং মেশভিনিয়ান (Mesvinian) নামকরণ করা হয়েছে।

এই গোড়ার মানব-জাতি যদিও মানব-শাখার প্রথম প্রশাথা ব'লে পরিগণিত হয়, তবুও আধুনিক মানব (Homo recens) বা আদল মানব (Homo sapiens) হ'তে দৈহিক ও মানসিক উৎকর্ষে এদের স্থান অনেক নীচে। এদের কন্ধালাবশেষ এবং হাতের তৈরি অস্তাদি ইহার প্রমাণ। বস্তুত: এই 'গোডায় মানবে'র আবির্ভাবের অনেক পরে অ-বিশিষ্ট মানবগোষ্ঠীর আর একটি অধিকতর পরিপুষ্ট ও উন্নত প্রশাখা রূপে আর-এক-জাতীয় মানুষের হঠাৎ অভাদম দেখা যায়। অত্যাধনিক মুগের (Pliocene age- এর) শেষভাগ হ'তে চতৰ্থক যুগের (Quaternary period-এর) অন্ততঃ তৃতীয় তৃষার অন্তর্গে (Third glacial age) ও তৃতীয় অন্তস্তবার অত্যুর্গ (Third Interglacial age) পর্যন্ত স্থদীর্ঘকাল পৃথিবীর নানা দেখে প্রাহর্ভাব এই জাতীয় মানবের रुष्र । এই জাতীয় মানবের কন্ধালাবশেষ প্রথমে প্রাসিমা দেশের ডুসেলভরফ নিকটবর্ত্তী (Dusseldorf) শহরের নিয়াগুারথাল (Neanderthal) নানক গিরিবজো (ravinea) ভাক্তার ফুলরট তুষার কালে (Pleistocene) ভৃত্তরে (Dr. Fuhlrott) ১৮৫৬ খুষ্টাব্দে আবিষ্কার করেন। এই স্থান হ'তেই ইহার নামকরণ হয়। এই জাতির মাথা একট চাপা এবং ধড়ের উপর ঘাড়ও মাথাটা সামনে ঝুঁকে পড়েছে: ভুরুর উপরের হাড় (eye-brow ridges) অনেকটা উচু (beetling), কপাল খোদল (retreating forehead), পুৰ মন্ত চোয়াল (massive cheek-bones) জঙ্মা দেশ একট বাঁকা (curved), স্ঠাং হুটি ধড়ের তুলনায় একটু লম্বা; আর লোকগুলি কিছু বেঁটে - ৫ ফুট ৪ ইঞ্চির বেশী লম্বা নয়। মোটের উপর সব চেয়ে গোড়ায় মাত্রুষদের মতন ইহাদেরও থানিকটা পশুভাবাপন (brutallooking) চেহারা। যদিও আধুনিক মমুয্যজাতির (Homo sapiens सन्त) मध्या चार्डे निवाद अर्थकाव धन्छ। व्यापिमनिवानीरपत्र मरक्टे निशा शांत्रधान मानरवत्र किছ मामक দেখা যায়, এবং যদিও কোনও কোনও নৃতত্ত্বিৎ পণ্ডিত মনে করেন যে, নিয়াপ্তারপাল মানবের রক্ত অট্টেলিয়ানদের

ধ্যনীতে কিছু থাকিতে পারে, তবু এই তুই জাতি শারীরিক গঠনে কত দ্র বিভিন্ন, তাহা এই প্রবন্ধের চিত্র দেখিলে বুঝিতে পারা যায়। নৃতথ্বিৎ পণ্ডিতেরা প্রায় সর্কাস্মতিক্রমে এই নিয়া তারথাল জাতিকে আধুনিক মানব-জাতি হইতে বিভিন্ন জাতি ব'লে ছির করেছেন এবং নিয়া তারথাল মাহ্যকে "আদিম মানব" (Homo Primigenius) ও তংপরবর্তী মানব বা আধুনিক মানবকে "আসল মানব" (Homo sapiens) নাম দিয়েছেন।

আসল বা আধুনিক মানব-জাতির মধ্যে যেমন তিন রকমের মাথার গভন দেখা যায়,—গোল ধরণের মাথা (brachycephaly), লম্বাটে মাথা (dolichocephaly) এবং মাঝারি ধরণের মাধা (mesocephaly), নিয়াগুরিথাল মানবের মধ্যেও সেইরূপ তিন বিভিন্ন ধরণের মাথা-বিশিষ্ট লোক দেখা যায়; যেমন ক্রাপিনায় (Krapina ম) প্রাপ্ত দশট নিয়াগুর্থাল ক্লালের গোল মাথা, স্পাই (Spv) ডুনেলভরফে (Dusseldorfa) প্রাপ্ত কন্ধালের লয়াটে মাথা এবং জিব্রালটারে প্রাথ করালের মাঝারি ধরণের ইহাতে অফুমান হয় যে, আধুনিক মানবের মধ্যে লম্বাটে মাথা-বিশিষ্ট (long-headed) নাঙক (Nordic) ও মেডিটারেনিয়ান (Mediterranean) প্রভৃতি জাতি, গোল ধরণের মাথা-বিশিষ্ট (round-headed) আৰুপাইন (Alpine), মকোলিয়ান (Mongolian) প্রভতি জ্ঞাতি, এবং মাঝারি ধরণের মাথা-বিশিষ্ট (Mediumheaded) আমেরিকার রেড ইণ্ডিয়ান জাতি প্রভৃতি দেখা যায়, ঐ 'স্বাদি-মানব' জাতিও তেমনি নানা জাতিতে বিভক্ত ছিল।

এই "আদিম মানব" জাতির ক্ষালাবশেষগুলির সঙ্গে তারের হন্তনির্মিত অন্ত্রশন্ত ও অক্ত বে-কিছু নিদর্শন পাওয়া গেছে, তা হু'তে জানা বায় বে, ইহারা পূর্কবন্ত্রী "গোড়ার মাছুব" (Proto-man) দের চেয়ে ক্ষেবল বে কৈহিক গঠনে উত্তেত হরেছিল তা নয়, সভ্যতার সিঁভিতে ক্ষেক্ত ধাপ উপরে উঠেছিল। এরা আজনের ব্যবহার জান্তো; মাংলাদি কোধ হয় ৽ঝল্সে থেকে আন্তো; মৃত আজীয়ন্তার ব্যক্তর দলে করর দিত এবং মুজের ক্ষরে আন্তোর আলাভি দিলে দিত। ছুক্তরাং অন্তথান করা মাধ, তারা পরলোকে বিবাস করতো। ইহানের অন্তর্জনি পাধরের তৈর্বি

এই জাতির নির্শ্বিত অন্তর্শন্ত যা-কিছু পাওয়া গো তার মধ্যে অবশ্র তেমন বৈচিত্র্য নেই। একটা পাথরে ঢেলা নিমে অন্য পাথর দিয়ে ভাঙতো আর পাশগুলি (side: ভেঙে (chipping) আগাটা ধার করতো: পরবর্ত্তী নত প্রস্তর-বুগে (Neolithic ageএ) ষেমন পাথর ভেঙে টকরে ক'রে এক একটি টকরোকে ইচ্ছাও প্রয়োজন মতন বিভি আকার দিয়ে অন্য পাথরে ঘ্যে পালিশ করা হ'ত এবা তেয় করতে শেখেনি। পুরাতন প্রস্তর-ধুগ (Palaeolithic age) আবার তই ভাগে বিভক্ত করা হয়—নিমুও উর্দ্ধ। যদি নিয়াপারথাল-মানবের অস্ত্র-শস্ত্রে বিশেষ বৈচিত্ত্য ছিল না. তব ভাহাদের বছসহস্রবর্ষব্যাপী স্থিতিকালের মধ্যে অস্ত্রের গঠনভঙ্গী যে ক্রমিক উন্নতি সাধিত হয়েছিল, তাহা তাহাদের নির্দ্দি ষ্টেপিয়ান (Strepyan), চেলিয়ান (Chellian), আসোইলিয়া (Acheulian) এবং মৃষ্টিরিয়ান (Mousterian) অন্তর্গ একের সহিত অপরের তলনা করলে বঝতে পারা যায়। এগু সব নিমের পুরাতন প্রস্তর-যুগের (Lower palaeolithic)।

এই নিমাণ্ডারথাল জাতি সম্ভবতঃ উত্তর-আফ্রিকা হ'বেইউরোপে যাম ; উত্তর-পশ্চিমে ইংলগু পর্যান্ত এই জাতি ককালাবশেষ ও হস্তনির্দ্ধিত অন্ত্রাদি পাওয়া গোছে। পুনে প্যানেষ্টাইন দেশের গ্যালিলি প্রদেশেও ইহাদের ককালাবশে পাওয়া গেছে। ভারতবর্ষে যদিও নিমাণ্ডারথাল মানবে ককার্যবেশ্য এখনও আবিষ্কৃত হয়নি, তাদের নির্দ্ধিত চেলিয়া ও মৃষ্টেরিয়ান অন্ত্রের অস্ক্রমপ পুরাতন প্রস্তর-বৃল্লের অ (palaeoliths) ভারতের নানা ছানে, বিশেষভা দক্ষিত ভারতে, পাওয়া যাম ; বর্ত্তমান লেখক এবং আরও কেই কে এরপ অন্ত্রাদি পেথছেন ; এবং ভারতের কোনও কোন যাচ্বরের কিছু নমুনা রক্ষিত আছে।

কোনও কোনও নৃতভবিং পণ্ডিত খনে করেন যে, তুষার যুগের (Glacial age এর) শেব ভাগে যেমন ইউরোগে তুবার-নদী (glacier)গুলি উহরে গ'রে থেকে লাগলো পৃথিবীর জলবায়, উদ্ভিদ ও জীব-জগভের গরিবর্তন হ'গে লাগলো, মাহুবের চেহারাও তেমনি বদলে গিরে নিছাঙারখা মানবেরই বংশধরেরা তুবার-মূগের পরবর্তী কালে (Post glacial perioda) অপেজারুক দীর্ঘকার ও ফুই অপ্ররিগনেশিয়ান (Aurignacian) ও জ্বেক্ষার্গন



স্পেন দেশে প্রাচীন প্রস্তর-যুগের মাতুষদের কাল্পনিক ছবি

(Cromagnon) প্রভৃতি জাতিতে পরিণত হ'ল। কিন্তু অবিকদংখ্যক নতত্বিৎ পণ্ডিতদের মতে এই নিয়াভারথাল জাতিও অবশেষে প্রকৃতির সঙ্গে জীবনসংগ্রামে পরান্ত হয়ে কমে লোপপ্রাপ্ত হয়। তবে হয়ত অষ্টেলিয়া দেশের অসভ্যদের মধ্যে তাহাদের কিছু রক্তসংমিশ্রণের চিহ্ন বর্ত্তমান। তৃষার-যুগের পরবন্ত্রীকালে ইউরোপে যে অওরিগনেসিয়ান ও ক্রোমাগনন প্রভৃতি জাতির আবির্ভাব হ'ল এবং অন্যান্ত নামে অক্তান্ত দেশে ছডিয়ে পড়ল, তারা নুতন মানব-জাতি (Neanthropic Man)। নিয়াগ্রারথাল মান্তব জীববক্ষের মানবশাথার প্রশাথামাত ছিল: প্রধান মানব শাথা আরও পরিপুষ্ট হয়ে উদ্ধে উঠে শেষে এই নৃতন মানব-জাতিতে পরিণত হ'ল। এই ক্রোমাগনন প্রভৃতি নৃতন মান্তুষের (Neunthropic Manual) চেহারা: আধুনিক মান্তবের (Homo recens বা Homo suprens এর) অনেকটা অফুরূপ, যদিও তত স্থানী ও স্থানর নয়। বস্তুতঃ এদেরই বংশধরেরাই আধুনিক মানব (Homo sapiens) হয়ে দাড়াল। এদের মাথার খুলি উচ্, নিয়াগুরথাল-মানবের মতন চ্যাপ্ট। নয়; ভুকর হাড় নিয়াগুারথালদের মতন উচ্ (prominent বা bulging) নম, দাতের নীচের মাড়ি (lower jaw) ছোট, দাতও ছোট, এবং লম্বায় ক্রোমাগনন জাতি দীৰ্ঘকায়।

তৃষার-যুগের পরবর্ত্তী নাতিশীত নাতিগ্রীম আবহাওয়ায় এই সব জাতিদের জীবনসংগ্রামের দায় আনেক হালকা হ'য়ে গেল; এবং সভ্যতার সিঁড়িতে এগিয়ে উঠবার আনেক বেশী স্থবিধা ও সময় এরা পেল। নানা রক্ষের স্থন্দর স্থন্দর গঠনের পালিশ করা অন্ত এই পুরাতন প্রস্তর-যগের শেষভারে · Upper Palaeolithic aged) প্রস্তুত হ'তে লাগলো। ভিন্ন ভিন্ন নাম দিয়ে আজকাল আমরা তৎকালীন সভাতার ন্তর বা শ্রেণী বিভাগ করেছি। প্রথম, অওরিগনেসিয়ান সভাত। (Auriguacian Culture); সেই আদিম সভ্যতার নিদর্শন-স্বরূপ প্রান্থরের বছবিধ স্থানর অন্ত্রেশস্ত্র ছাড়া পশ্চিম-ইউরোপের পর্ববতগুহার গাতে বা ছাদে আঁকা আংনক জীবস্ত (life-like and realistic) রঙীন চিত্র, বিশেষতঃ শিকারের, শিকারীর ও বহু পশুপক্ষীর, পাওয়া গেছে। ভারতে মধাপ্রদেশের নিকটবর্ত্তী ছত্তিশগডের অন্তর্গত রাষ্ণ্য রাজ্যে সিঙ্গানপুর গ্রামের পর্বতগুহায় সেইরূপ চিত্র দেখিতে পাওয়া যায়। বেঙ্গল-নাগপুর রেলপ্থের সিঙ্গানপুর ষ্টেশন থেকে প্রায় এক মাইল দরে ইহা অবস্থিত। **এই প্রবন্ধ**-লেথক দিঙ্গানপুরের দেই পাহাড়ের নীচে অওরিগনেসিয়ান শিলা-অন্তের অত্মনপ (Aurignacian flakes) কয়েকটি উত্তর-পশ্চিম প্রদেশের মিরজাপর জেলার ছাতা গ্রামের অনতিদরে কাইমুর **পর্বতভোণীর কয়েকটি** (cave shelters4) 🔏 পাহাডের প্রাগৈতিহাদিক চিত্র দেখা যায়, দেগুলি নতন প্রস্তর-যুগের হওয়াসম্ভব। ভালদরিয়া নদীর তীরে লিখনিয়া ন্তন প্রস্তর-যুগের শিলা-অন্ত পাওয়া গুহার নিকট আক্ষেপের বিষয় এই যে, অনুসন্ধানের অভাবে ভারতের প্রাগৈতিহাসিক কালের নরকন্ধালাবশেষ এখনও বিশেষ পাওয়া যায় নি।

ইউরোপে অওরিগনেসিয়ান সভ্যতার প্রাকৃঙাব কালে

বে গ্রিমালডি জাতির ক্যালাবশেষ পাওয়া গেছে, তারা আফ্রিকার আধুনিক নিগ্রোজাতির পূর্ব্বপুরুষদের জ্ঞাতি বলিয়া অন্থমিত হয় ৷ আর ফারফুজ (Furfooz) নামক গোলমভিধ্বিশিষ্ট (brachycephalic) যে জাতির ক্ষালাবশেষ ইউরোপে পাওয়া গেছে, তারা সম্ভবতঃ



্রাডে!১,নন মানব দেখিতে সম্বতঃ এইরাপ ছিল

এশিয়ার মোন্দোলিয়ানদেরই পূর্বপুরুষদের জ্ঞাতি ছিল ব'লে মনে করা হয়।

অওরিগনেসিয়ান সভাতার (Aurignacian cultureএর)
পরে ইউরোপে ক্রোমাগনন জাতির পর্যাক্তমে সলুউটি য়ান
(Solutrean) ও তার পর মাগতেলেনিয়ান (Marchilomian) সভাতার (cultureএর) অনেক নিদর্শন পাওয়া
য়য়। সলুউটি য়ান সভাতাকালের ফুন্দর লরেল পাতার
নম্নায় নির্শিত (laurel-leaf pattern) শিলা
মন্ত্রের দেখিতে বড় ফুন্দর। তার পরের মাগতেলোনয়ান
সভাতা-প্রস্তুত আরও ফুন্দর। তার পরের মাগতেলোনয়ান
সভাতা-প্রস্তুত আরও ফুন্দর অক্তর্শন্তর ও ইউরোপের পর্বতগুহায় অন্ধিত চিত্রগুলি আরও মনোরম। এই সময়
হাতীর দাতের ও হরিপের শিভের ছারা ফুন্দর বল্লম বর্ষা ও তীর তৈরি হ'ত এবং তার উপর ফুচিক্ কার্ক্তনার্য
করা হ'ত। ইহাদের গোরস্থানে ফুন্দর ফ্রন্দর অস্ক,
অক্তর্মার প্রস্তুতি পাওয়। যায়, এবংক্রচানও কোনও শব এক
প্রকার লাল মাটির (red ochreএর) ভিতর পোডা হ'ত।

এর পরে কিছু দিন মধা-প্রস্তর-যুগ (Mesolithiculture) আরম্ভ হ'ল এবং অপেকাক্ত অল্পকালের মধ্যেই তিরোহিত হ'ল। এটা পুরাতন প্রস্তর-যুগ হ'তে নৃতন প্রস্তর্গর পরিবর্ত্তন হবার সদ্ধিকাল (transitional period) তার পর চতুর্থক যুগের (Quaternary periodএর) প্রাথমিক (Pleistocene) অন্তর্গ শেষ হ'য়ে আধুনিক (recent) অন্তর্গ এল। এই অন্তর্গর প্রার্থে এ সময়ে ইউরোপে শিল্পকলা কিছু মান হয়েছিল। এই কালের আজিলিয়ান ও টারভিনইসিয়ান সভ্যতায় (Azilian-Tardenoisian Cultureএর) সম্বন্ধ উল্লেখযোগ্য বিশেষ কিছু নেই। কেবল অতি ক্ষুদ্র শিলা-অন্তর নির্মাণে তথনকার ক্লোক সিদ্ধান্ত ছলি।

চতুর্থক যুগের (Quaternary Period এর) প্রাথমিক (বা Pleistocene) অন্তর্গের অন্তে, 'আধুনিক মানব' জাতি-সমূহের অ-বিশিষ্ট পূর্ব্ব-পুরুষেরা সমগ্র পৃথিবীতে ছড়িয়ে পড়েছিল। চতুর্থক যুগের (Quaternary Periodএর প্রাথমিক (Pleistocene) অন্তর্গ শেষ হয়ে আধুনিক (Recent) অন্তর্গ এল। এই অন্তর্গের প্রারম্ভে নৃতন প্রস্তর-কাল ছিল। ঐ সময় স্থন্দর পালিশ করা নান। রক্ম পাথরের অস্ত্রশস্ত্র ও অলঙ্কারাদি তৈয়ার হ'ত। চাষবাদের ও পশুপালনে আবন্ত হ'ল। মাটির বাসন ও হাড়িকুড়ি হাতে গড়া হ'তে লাগল। মাসুষের মৃতদেহ প্রোথিত করবার জন্ম পাথরে মণ্ডিত গোল এবং লম্বা কবর (dolmens, stone-circles, etc.) প্রভতি প্রস্তুত হ'তে আরম্ভ হ'ল ; এবং শ্বরণীয় মৃত ব্যক্তিদের শ্বতিচিহ্নশ্বরূপ প্রস্তারস্তম্ভ (menhirs) খাড়া করবার প্রথ প্রবর্ত্তিক হ'ল। এই কালের পাথরের ও মাটির প্রস্তুত অনেক প্রকার তৈজ্ঞসপত ও শকটের চাকা পর্যান্ত পাওয় যায়।

কিছকাল পরে ইউরোপে দন্তা ও তামার সংমিশ্রণে প্রস্তুত একরপ কাসার (bronzeএর) চলন হ'ল ও ভারতে তামার ব্যবহার আরম্ভ হ'ল। ছোটনাগপুরে এই প্রবন্ধলেধক একটি ব্রোঞ্জের কুঠার পেমেছিলেন। এটি পাটনা দ্বিভীয় বক্ষিত আছে। ভারতে আর কুঠার জাবিষ্ণুত হয়েছে ব'লে জানা নাই। নানা প্রকার অস্ত্রশস্ত্র, অলম্বার, ও বাদন হাঁড়িকলদী প্রভৃতি এই দব ধাততে প্রস্তুত হ'তে লাগল ; সোনার এবং মূলাবান পাথরের অলভারাদিও তৈয়ার হ'তে লাগলো। প্রথমে পাথর ও ভাষা ছুই-ই এক সময় ব্যবহার হয়; ভাই সে কালকে ভাষ-প্রস্তর-সৃগ (chalcolithic period) ভাত্র-যগ ও তাম-প্রস্তর-যুগের এত প্রন্দর ধাঁচের (patternএর) অলভারাদি দেখা যায় যে, তা আধুনিক দেকরাদের তৈরি জিনিষের সঙ্গে সমকক্ষতা করতে পারে। সিন্ধনদের উপত্যকার মহেঞাদাড়ো এক

ারাপ্লায় এবং ভারতের আরও কোনও কোনও স্থানে ঐ যুগের ধ্বদাবশেষের মধ্যে এরূপ দ্রবাসস্থার পাওয়া গেছে। তাম্র-যুগের পরে পুরাতন লৌহ-যুগ এবং এগন আধুনিক লৌহ-যুগ।

তৃতীয় বুগের অন্ত্যাধুনিক (Pliocene) অন্তর্গ বে মানবীয় শাখা (Humanoid stem : মানব-শাখায় (Human stem এ) পরিণত হ'য়ে ক্রমে প্রাথমিক মানব (Homo Primigenius) বা নিয়াণ্ডারথাল-মানব নামক প্রশাখা উৎপন্ন করেছিল; এবং ক্রমে মূল অ-বিশিষ্ট মানব-গোষ্ঠীর উদামশীল প্রধান শাখা আবার পরিবর্ত্তনশীল পারিপার্ধিক নৈর্দার্গিক অবস্থার সঙ্গে প্রাকৃতিক ও ঐন্দ্রিয়িক নির্কাচনের সাহাযে আপনাদিগকে মিলিয়ে বীজের ক্রমিক প্রয়োজনীয় পরিবর্ত্তন হাসিল ক'রে অবশেষে চতুর্থক যুগের প্রাথমিক অন্তর্থু গ্রার অন্তে 'আসল মানব' বা 'আধুনিক মানবে' পরিণত হ'ল,—সেই ক্রম-বিকাশ-প্রতির সম্র্য ইতিহাস



নিয়াগুারথাল মানবের কন্ধাল,



আধুনিক অস্ট্রেলিয়ার আদিম-নিবাদীর কন্ধাল

আমর। জানতে পারিনি। তৃতীয়ক যুগের অজ্ঞাত ইতিহাস্
অলাধুনিক (Oligocene) ও মধ্যাধুনিক (Miocene)
যুগদ্বের অন্ধকারে অ-বিশিষ্ট মানবকল্প গোষ্ঠীর কত কত
প্রশাধা পারিপার্শ্বিক নৈসর্গিক পরিবর্তনের সঙ্গে আপনাদিগকে
মিলিয়ে নিতে না পেরে বিলুপ্ত হ'য়ে গেছে, ভার সব নিদর্শন
পাওয়া যায় না। চতুর্থক যুগের প্রাথমিক (Pleistocene)
অন্তর্যুগেও মানব-শাধার যে-সব প্রশাধা আপন আপন
অযোগ্যভার জন্ম বিলুপ্ত হয়েছে, তাদের সমস্ত হিসাব
আমরা পাই না। কেবল এই মাত্র অনুমান করতে পারি যে
অন্তয়াধুনিক (Pliocene) কালের প্রধান মানব-শাধা

(main human stem) হ'তে যে আধুনিক মানব-জাতির (Homo sapiensএর) উৎপত্তি হয়েচে, তাহা প্রাকৃতিক ও ঐন্দ্রিফিক নির্বাচনের এবং বৃদ্ধির পরস্পরসাপেক নিয়মের (law of correlated growthএর) সাহায়ে মুখোচিত



নতন প্রস্তর-যুগের মানুষদের কালনিক ছাব

ক্রমিক অমূল্ল পরিবর্ত্তন (successive favourable variations) জমিয়ে যোগ্যভমের উদ্বর্ত্তন (survival of the fittest) নিয়ম অন্থগারে অদাধারণ বৈশিষ্ট্য হাদিল করেই (by a process of extraordinary progressive differentiation) এই রূপ হ'তে প্রের্ছে।

যে-সমস্ত অনুকূল পরিবর্তনের স্মান্ট অবিশিষ্ট মানব-গোষ্টাকে আসল মানব বা আধুনিক মানবে পরিণত করতে পেরেছে, দেগুলি সমস্তই ক্রমিক বা ধারে ধারে আয়ন্ত (gradual) নয়, কোন-কোনটিকে হঠাৎ করায়ন্ত পরিবর্তন (saltatory changes বা sudden mutations) বলা বেতে পারে। এইরূপে যে-সমন্ত পাশবিক লক্ষণ অ-বিশিষ্ট মানব-গোষ্টাকে 'আসল মানবে' পরিণত হ'তে বাধা দিচ্ছিল, দেগুলি একে একে অপসারিত হওয়ায় আধুনিক উচ্চতর মানব-জাতির আবিভাব হ'ল।

পিথেকানথোপাদ (Pithecanthropus) প্রভৃতি প্রাক্-মানবের উদ্ভবকাদ হ'তে আন্ধ্র পর্যান্ত কত শত লক্ষ বংসর গত হয়েছে। পশুপ্রায় অদভা বর্ষর 'গোড়ার মায়ুবের' অপেকা 'আধুনিক মায়ুব' সভাতার পথে অনেক দূর অগ্রসর হমেছে সভা, কিন্ধু এগনও মানবের চরম উন্নতির — যথার্থ মহায়ত্ব বা 'দেবত্ব' লাভের আশা স্থান্ত । এথন পর্যান্ত উচ্চসভ্যভাভিমানী জাতিদের মধ্যেও পশু-গন্ধ (smell of the beast) বিলুপ্ত হয় নি; এথনও মাহুষের রক্ত মাহুষে শোষণ ক'রহে— কেবল অসভ্য মানব-মন্তক-শিকারী (head-hunters) আদিম জাতিরা নয়, স্থান্ত প্রাচা ও প্রতীচ্য সমৃদ্ধিশালী জাতিরাও এ-বিষয়ে তাদের চেয়ে পশ্চাৎপদ নন। কেবল হনন-কৌশলে যা-কিছু প্রভেদ।

এই সব দেখে মনে হয়, মাসুষ এখনও উন্নতির পথের নৃতন যাত্রী মাত্র; উন্নতির স্থলীর্ণ রাস্তঃ এখনও অন্তংগীন ব'লে মনে হয়। ইংরেজ-কবি টেনিসন তাঁহার "উঘা" ("The Dawn") নামক কবিতায় যথার্থ ই বলেচেন,— আমরা এখনও সভ্যতার রক্তাভ উথাকাল অতিক্রম করিনিঃ—

"Red of the dawn!

For Babylon was a child new-born, and Rome was a tabe in arms. And London and Paris and all the rest are as yet but in leading strings. কবির সঙ্গে বিবর্ত্তনবাদী নৃতর্বসেবীরাও মনশ্চকে দেখেন, একদিন—

"Earth at last a warless world, a single race, a single tongue,

—I have seen her far away—for is not earth as yet so young?—

Every tiger madness muzzled, every serpent passion killed,

Every grim ravine a garden, every blazing desert till'd."

(Locksley Hall Sixty Years After.)

কারণ,—

"Only that which made us, meant us to be mightien by and by :

Set the sphere of all the boundless Heavens within the human eye,

S at the shadow of Himself, the boundless, through the human soul :

Boundless inward, in the atom, boundless outward, in the Whele."

(Locksley Hall Sixty Years After.)

মনোরাজ্যের কাহিনী

শ্রীবিজয়লাল চট্টোপাধ্যায়

নদীর বুকে বেমন ঢেউন্নের পর চেউ জাগে, মনের মধ্যেও তেমনই চিস্তার পর চিন্তা জাগে। ঢেউ জলের ভিতর হইতে উঠিয়া জলের ভিতরেই আবার মিলাইয়া যায়; চিস্তাও মনের অতল হইতে উঠিয়া আবার মনের অতলেই আত্মগোপন করে। নদীর বুকে চেউয়ের ওঠা-পড়ার যেমন বিরাম নাই, মনের মধ্যেও চিন্তার তরঙ্গ তেমনই কেবলই উঠিতেতে, কেবলই পভিতেতে ।

মনের উপরিভাগে যথন একটি চিন্ত। জাগিয়া থাকে, তথন অহাত চিন্তা মনের অভলে অপেকা করে উপরে উঠিবার জন্তা। যে-চিন্তাটি চেতনার ক্ষেত্র অধিকার করিয়া থাকে, দেটি কিছুক্ষণ পরে বিশ্বতির রাজ্যে চলিয়া যায়। চেতনার রাজ্যে নৃতন নৃতন চিন্তা আসিয়া উপস্থিত হয় নেপথ্যের অন্ধকার হইতে। মন যেন থিয়েটারের রঙ্গমঞ্চ। রঙ্গমঞ্চে নটবালকেরা নাচিয়া গাহিয়া নেপথ্যে চলিয়া যায়। নৃতন অভিনেতারা আদে নৃতন ভূমিকা লইয়া ক্রপথ্য হইতে প্রকাশ্রে। মনের রঙ্গমঞ্চও জাই। আন্ধনার হইতে চেতনার আলোকে এবং চেতনার আলোক হতাত বিশ্বতির অন্ধকারে চিন্তার ছুটাছুটির বিরাম নাই।

মনের যে-দিকটা চেতনার আলোকে আলোকিত তাহাকে

মনস্তত্ত্বিদের৷ বলেন, সজ্জান অবস্থা (conscious state) যে-দিকটা চেতনার রাজ্যের বহিভূতি, দিকটা বিশ্বতির অন্ধকারে সমাচ্ছন্ন, সেই দিকটার নাম আন্তজ্ঞানিক অবস্থা (sub-conscious state) ৷ আন্তজ্ঞানিক প্রদেশের অলক্ষো কত চিন্তাই যে লুকাইগ আছে, তাহার ইয়ত্তা নাই। আমরা জীবনে যত কিছু চিন্তা করি তাহার কোনটাই একেবারে নষ্ট হয় না। দেগুলি চেতনার রাজা হইতে বিশ্বতির রাজ্যে চলিয়া যায়। সেই বিপুল অন্ধকারের রহস্তময় রাজ্যে কত দিনের কত আশা-কবে শৈশবের সোনালী আকাজ্ঞাই না লুকাইয়া আছে। প্রভাতে মা আমার চিবুক ধরিয়া মাথা আঁচড়াইয়া দিয়াছে, ঠাকুরমা ভোরের বেলায় ক্লফের শতনাম শুনাইয়াছে, আহার করাইবার সময় রামায়ণ মহাভারতের গল্প বলিয়াছে, লক্ষণের শক্তিশেল, অভিমন্তাবধের কাহিনী শুনিতে শুনিতে হুই গণ্ড বাহিয়া অশ্রুক্তল ঝরিয়াছে. প্রবন্ধ লিখিতে লিখিতে একে একে কক্ত কথাই না মনে পড়িতেছে। সে কতকালের কথা!

এতক্ষণ এই সব ছবি কোথায় আত্মগোপন করিয়া ছিল ? কোথায় ছিল আমার ছোট্ট চিবুকটিতে মায়ের হাতের সেই স্পর্শের শ্বতি ?

দমদম জেলের কমলের শ্যাম বসিয়া লিখিতে লিখিতে মনের সাম্নে বামস্কোপের ছবির মত ৩৬ ছবির পর ছবি জাগিতেতে। অনেক দিন ভাহাদের কথা ভাবি নাই। কিন্তু একটি কথাও শুরোর মধ্যে নিঃশেষ এবং নিশ্চিক হুইয়া যায় নাই। নি:শেষে মৃদ্ভিয়া গেলে আজ তাহারা মনের আকাশে ভারার মত এমন করিয়া একটির পর একটি ফটিয়া উঠিত না। আর্প্র অনেক কথা, লজ্জার কথা, গৌরবের কথা, ভয়ের কথা, সাহসের কথা, চুংগের কথা, স্বথের কথা, সোহাগের কথা, শাসনের কথা – অনেক কথা মনের কোণে গুপ্ত হইয়া আছে, স্বপ্ত হইয়া আছে। মনের যে-প্রদেশে অতীতের এবং বর্ত্তমানের শত শত আশা-আকাজ্ঞা লকাইয়া আছে তাহাই হইতেতে অবচেতনার প্রদেশ। সেই বিশ্বতির কহেলিকাচ্চন্ন প্রদেশে এক দিন এই দমদম জেলের ছবিও মিলাইয়া খাইবে। সে-দিন ন্তন দ্রু চোথের সামনে জাগিয়া উঠিবে: চোথ দেখিবে নৃত্ন মান্তবের স্থ, কান শুনিবে নৃত্ন মান্তবের কঃপরনি। বর্ত্তমান সে-দিন অতীতের গর্ভে চলিয়া পড়িবে. ভবিষাৎ বর্ত্তমানের মধ্যে আসিবে। এমনি করিয়া যাহাকে বর্ত্তমানে জানিতেছি রূপ-রূস-শক্ষ-গ**ন্ধ-**স্পর্শের মধ্য দিয়া, তাহ। অতীতের মধ্যে নিমিষে নিমিষে অন্তহিত হইয়া যাইতেছে: যাহাকে পর্বেজানি নাই ভাগকে মুহুর্ত্তে মুহুর্ত্তে জানিতেছি। কিন্তু সমন্ত পরিবর্তনের মধ্যে একটি সভা আছে যাহা আমরা ভূলিব না। যাহা যায় তাহা নিংশেষে মুছিয়া যায় না—তাহা মনের অতল প্রদেশে সঞ্চিত চইয়া থাকে ৷

মনের এই অবচেতনার ক্ষেত্রকে আমর। চিত্তের চোরাকুঠরীও বলিতে পারি। অন্তরের অসংখ্য বৃত্তি বা চিন্তা। চেতনার আলোকে দীপ্রিমান মনের প্রকাশ্ম রঙ্গমঞ্চে দেখা দিয়া চোরাকুঠরীতে চলিয়া যায়। তথন তাহাদের কথা আমর। তুলিয়া যাই। কোন কারণের স্থত্তকে অবলগন করিয়া তাহারা যথন-তথন চেতনার ক্ষেত্রে আদিতে পারে।

হৃমন্তের হাদম হইতে শকুন্তাগার স্মৃতি মৃছিয়া গিয়াছিল।
ক্ষের তপোবনে প্রিয়ার সহিত সেই প্রথম সাক্ষাৎ,
কুঞ্জকুটারে প্রেম্নার সহিত সেই গোপনমিলন, কানে
কানে সেই কত সোহাগবাণী—ছৃমন্ত সব ভূলিয়া গিয়াছিল।
শকুন্তাাকে প্রত্যাখ্যান করিবার মূলে এই বিশ্বতি।
তাহার পর ধীবর আসিয়া যখন শকুন্তার হারাণে। অলুরীয়টি
আনিয়া রাজাকে দেখাইল তখন রাজার একে একে
সব কথা মনে পড়িয়া গেল। বিশ্বতির ছয়ার খুলিয়া রাজার
চেতনার রাজ্যে আসিয়া দাড়াইল কথের ছহিতা শকুন্তলা;
নবযৌবনা হৃদ্দরী যুবতী স্থীদের সঙ্গে আলবালে জলসেচন
করিতেছে। আরও কত কথা একে একে রাজার শ্বতিপথে
উদিত হইল। অকুরীয়কে আশ্রম করিয়া বিশ্বতির আবরণ

ঠেলিয়া শকুন্তলা শ্বভিপথে আদিয়া দাঁড়াইল এবং রাজাকে অন্তশোচনার তীক্ষ শরে একেবারে অভিভূত করিয়া দিল। এমনি করিয়াই বাহা বিশ্বভির রাজ্যে এক দিন চলিয়া যায় তাহা সহদা শ্বভিপথে আদিয়া উদিত হয়—যাহাকে একেবারে ভূলিয়া গিয়াছিলাম দে আদিয়া কথন চোথের চলে বক্ষ ভাগাইয়া দেয়— যাহার মুথের ছবি বহু দিন মনে পড়ে নাই দে কথন রাতের অন্ধকারে নিদ্রাহীন আথির আগে আদিয়া দাঁড়ায় এবং অভিমানভরা ছলছল চোথে নীরবে আমাদিগকে তিবস্তাব করে।

দকল দময়ে একটা কোন হেতকে অবলম্বন করিয়াই যে বিশ্বত চিম্ভা মনের চোরাক্ঠরী হইতে চেতনার প্রকাশো আসিয়া উপস্থিত হয় এমন নহে। অনেক সময় অকারণে অনেক কথা মনে পড়িয়া যায়। উনাস সন্ধায়ে নসক আকাশের পানে চাহিয়া হঠাং মনে পড়ে প্রিয়ঙ্গনের কথা। বিরহী মন মনে পড়িয়া যায় গত জীবনের বিষাদমাখা শ্বতি: অতীতের অস্পষ্ট গর্ভ হইতে জাগিয়া উ:১ বেদনার সকরুণ ছবিগুলি। কেন যে এমন হয় ইহার উত্তর দেওয়া স্বক্রিন। হেমন্তের সন্ধায় মাঠের পথে চলিতে চলিতে মনে পড়িয়া যায় বালাবন্ধর কথা যাহার সঙ্গে জীবনের বছুশ্বতি জড়াইয়। আছে। শ্রাবণরাত্রি: আকাশে জল ঝরিতেছে: বাতাস হাহাকার করিয়া কাঁদিয়া ফিরিতেছে: সহস। মন কাঁদে প্রিয়ন্ত্রে জন্ম। যাহাকে বহু দূরে ফেলিয়া আসিয়াছি তাহাকে বুকের কাছে পাইবার জন্ম হন্য অস্থির হয়। দরের বিশাত মার্ম্ম কেন যে বর্ষার মেঘ-কজ্জল দিবসে, আ্যাটের বর্ষণমধর রাত্রে প্রাণের অন্তঃপ্রে আদিয়া আমাদিগকে কাদায়, কে বলিবে ? মেঘের নীলিমা দেখিয়া রাধা কাঁদিতেন! দেখানে নতুন মেঘের ঘনিমার পানে চাহিয়া রাধার মনে পড়িত ক্ষেত্র চন্দ্রনচর্চিত নীল-কলেবরের কথা। মেঘের দেত বাহিয়া কৃষ্ণ আসিতেন রাধার মনের মধ্যে। কিন্তু বর্ষণমুখর বাদলরাত্রে কেন শুক্ত হৃদয়মন্দির বাঞ্ছিতের জক্ত হাহাকার করিতে থাকে ? ইহার উত্তর কে দিবে ?

কিন্তু কতকগুলি শ্বৃতি ও চিন্তাকে সহস্র চেষ্টাতেও আমরা চেতনার আলোকে আনিতে পারি না। ভাহারা বিশ্বৃতির অন্ধকারে চিরতরে অবলুগু হইয়া যায়। দেই অতল অন্ধকার হইতে কোন ডুবুরীই তাহাদিগকে জ্ঞানের ক্ষেত্রে তুলিতে পারে না। মনংসমীক্ষণে (Psycho-analysis এ) ইহাদিগকে স্পর্বিচৃত চিন্ত: (dissociated thoughts) বলে। মনস্তবিদগণের মতে এই-সব চিন্তাকে চেতনার ক্ষেত্রে আনা যায় না। মাাক্ডুগাল সাহেব তাঁহার স্থাবনমালি সাইকলজী (Abnormal Psychology) নামক গ্রন্থের মধ্যে মানসিক ব্যাধির ঘারা আক্রান্ত কতকগুলি রোগীর ইতিহাস দিয়াছেন। ইহারা বিগত ধুন্ধের সৈনিক। একটি ক্যানাডাবাসী ক্ষক

সৈনিক হইয়া বন্ধকেত্রে আসিয়াছিল। একটি সাংঘাতিক যদ্ধের দৃশ্য দেখিয়া ভাহার মনের রাজ্যে একেবারে ওলটপালট ঘটিয়া গেল। ঐ যদ্ধে তাহার প্রিয়তম বন্ধর মৃত্যু ঘটে। মৃত বন্ধটির ক্ষতবিক্ষত দেহের বীভৎস দখ্য তাহার মনকে এমন নাড়া দিল যে, সেই আঘাতে তাহার মন একেবারে বিকল হইয়া গেল। সে ভলিয়া গেল চাষবাসের কথা, ক্যানাডার জীবন-যাত্রার কথা। গাধার ছবিকে বলিতে লাগিল ঘোড়ার ছবি, শেঘালকে বালল ককুর, লাঙ্গলের বর্ণনা দিতে পারিল না। তাহার সতার এক অংশ যেন অতীতের গর্ভে চির্বরে বিলীন হইয়া নিয়াছে: ভাহার মনের এক অংশ যেন ছি'ডিয়া নিয়া কোথায় ভিটকাইয়া পড়িয়াছে: তাহাকে আর খঁজিয়া পাওয়া যাইতেছে না। এমনি অনেক ক্ষেত্রে দেখা যায়, রোগীর অতীতের সঙ্গে বর্ত্তমানের সম্পূর্ণ বিচ্ছেদ ঘটিয়াছে। অতাতে সে যাহা করিয়াছে, দেপিয়াছে, শুনিয়াছে তাহার কোন কথাই তাহার মনে নাই। অতীতের মানুষ আর বর্ত্তমানের মান্ত্রষটি যেন সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র; তাহাদের কোথাও যোগ নাই। রোগী কিছতেই তাহার অতীত জীবনের কথা মনে করিতে পারে না। অনেক ক্ষেত্রে চিকিৎসার <u>সাহায়্যে পুর্বের স্মৃতি আবার ফিরিয়া আদে, অতীত ও</u> বর্ত্তমানের মধ্যে ব্যবধান ঘূচিয়া যায়। ক্যানাভার দৈনিকটি পূর্বাশ্বতি ফিরিয়া পাইয়াছিল। স্মতি আর চেতনার ক্ষেত্রে জাগে না। হইতে নির্কাসন করিবার চেতনার ক্ষেত্র প্রাণপণ চেষ্টা হইতে অনেক সময়ে এই স্মতিলোপ ঘটিয়া থাকে। রক্তাক্ত যু**দ্ধক্ষেত্রে**র বীভংস দৃশ্য ও গৃহের চিন্তাকে চাপা দিবার চেষ্টা করিতে গিয়াই বহু সৈনিক এই মানসিক বাাধির দ্বারা আক্রান্ত হইয়াছে। গ্রহে বহু বিপদের মধ্যে অসহায় স্ত্রীপুত্রকে ফেলিয়া আসা সহজ ব্যাপার নহে। চক্ষের সম্মথে মামুষের মাথা উডিয়া যাইতেছে, নাডিভ'ডি বাহির হইয়া পড়িতেছে — সেও কি ত্ব:সহ দুখা! এই-সব অপ্রীতিকর শ্বজিকে জোর করিয়া দাবাইয়া রাখার চেটা অনেক দৈ'নকের মনকে বিকল করিয়া দিয়াছে। মনঃস্মীক্ষণে (Psychoanalysis এ) ইহাকে বলে সন্ধবিচ্যন্তি (Dissociation)

"আমরা যাহাকে চেতনা বলিরা থাকি তাহা আমাদের সন্তার অংশ-মাত্র—অতিকুক্ত অংশনতে। যে-কোন একটি সমরে আমাদের সন্তার প্রায় সবটুকু অংশ দৃষ্টির আড়ালে থাকে। চেতনা সন্তার উপরিভাগে থেলিরা বেড়ায়—ইহা এবং সন্তা এক নহে। আমাদের পক্ষে যত কিছু চিন্তা করা, পারণ করা অথবা দর্শন করা সন্তবপর তাহাদের অতি অর অংশ কোন একটি সমরে আমাদের চেতনার ক্ষেত্রে প্রবেশ করিতে পারে।" —Outline of Modern Knowledge.

তাহা হইলে বুঝিতে পারা গেল, আমার মনের যে-জংশ চেন্ডনার আলোকে আলোকিত হইন্না আছে তাহাই আমার সন্তার সবটুকু নয়। সেই জংশ আমার সমগ্র সন্তার অতি ক্ষুত্র অংশ। আমার অবশিষ্ট সন্তা সকল সময়েই দৃষ্টির বাহিরে লুকাইয়া থাকে। সমুদ্রের উপর দিয়া প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড বরফের পাহাড় অনেক সময়ে ভাসিয়া যায়। পাহাড়ের থানিকটা অংশ জলের উপরে জাসিয়া থাকে—বাকী অনেক-গানি থাকে সমুদ্রের ভিতরে দৃষ্টির বাহিরে। আমার মনের যে-অংশ চেতনার ক্ষেত্র অধিকার করিয়া থাকে ভাষা সমুদ্রের উপরে ভাসমান বরফগণ্ডের মত—তাহা আমার সবটুকু নয়। আমার মনের প্রায় সবটুকুই গ্রপ্ত হইয়া আছে আমার চেতনার বহিভাগে। উহাকে আমি জানিতে পারিতেছি না, দেখিতে পারিতেছি না। উহা সমুদ্রের তলদেশে লুকায়িত বরফের পাহাডের মত্ত।

আমাদের মনের গোপন কক্ষে, অন্তরের অতল প্রদেশে যে-সকল ইচ্ছা বিদামান আছে তাহারা সর্ববদাই চেষ্টা করি-তেছে চেতনার রাজ্যে আসিবার জন্ম। কিন্তু অন্তরের সকল ইচ্ছাকে চেতনার ক্ষেত্রে আমরাস্থান দিতে পারি না। কোন •চিন্তাভাল এবং কোন চিন্তা মন্দ তাহার সম্বন্ধে আমাদের মনে একটা বোধ আছে। যে-ইচ্ছাকে আমি মন্দ ইচ্ছা বলিয়া মনে করি, যে-ইচ্ছাকে মনে স্থান দিলে আমি নিজের কাছে ছোট হইয়া যাই, সেই ইচ্ছাকে দুরে ঠেলিয়া রাখিবার জন্ম আমি যথাসাধ্য চেষ্টা করি। সেই অশুভ চিন্তা যথন চেতনার ক্ষেত্রে আসিবার জন্ম প্রাণপণ চেষ্টা করে তাহাকে তাডাইবার জন্ম আমিও প্রাণপন চেষ্টা করি। মধ্যে ইচ্ছার সহিত ইচ্ছার, প্রবৃত্তির সহিত প্রবৃত্তির সংগ্রাম দর্বদাই চলিতেছে। 'পূজা তার সংগ্রাম অপার, সদা পরাজয়, তাহা না ডরাক তোমা।' আমি সন্ন্যাসধর্মে দীক্ষিত হইয়াছি--স্ত্রীলোকের সঙ্গে একাসনে বসা আমার পক্ষে অধর্ম। কিন্ত অন্তরে আমার মধ্যে যে আদিম পুরুষ রহিয়াছে সে নারীর অধরস্থা পান করিবার জন্ম পিপাস্থ হইয়া আছে। কত বুঝাইতেছি, কত শাসাইতেছি—কিন্তু কোন ধৰ্ম্মকথাই সে শুনিতে চাহে না. কোন শাসনই সে মানিবে না। সে চায় রমণীর প্রেম, দে চায় নারীদেহের সৌন্দর্যা। আমার সন্মাস-ধর্ম্মের বাঁধ ভাঙিয়া সেই আদিম পুরুষ আপনাকে প্রকাশ করিতে চায়। কিন্তু আমি তো ভাহাকে স্বীকার করিতে পারি না! আমার মধ্যে যে বৈরাগী–মাহুষ একভারা বাজাইতেছে সে বলিতেছে, নারীর সৌন্দর্যা ক্ষণস্থায়ী: নারীর প্রেমে শান্তি নাই। দেহের জ্বন্স দেহের যে বাসনা সেই উন্মন্ত বাসনা অগ্নিশিধার মত জালাময়ী; তাহা আমাদিগকে দগ্ধ করে, স্থিগ্ন করে না। লোকলজ্জা আমাকে বলিভেচে. ছি: ছি:, সামান্ত ইন্দ্রিয়নোতে যদি ভাসিয়া যাও ভবে সমাজে मुथ प्रिथाइटर रकमन कतिया? लारकत निकृष्टे हित्रकाल कलही হইয়া রহিবে। তোমাকে দেখিয়া রাস্তার লোকে হাসিবে. আত্মীয়-স্বজন বিজ্ঞাপ করিবে। এমনি করিয়া একদিকে আমার মধ্যে আদিম পুরুষের উদ্দাম কামনা এবং

আর একদিকে সন্নাদীর তাাগের আদর্শ, অনাস্ক্রির আদর্শ -- এই উভয়ের মধ্যে সংগ্রাম চলিতেছে। নরনারীর অস্তরে এই আদিম যৌনপ্রবৃত্তি সাগরের মত তর্গ্গিত হইতেছে। এই সাগরের আক্রমণকে প্রতিহত করিবার জন্ম মান্তব নীতির বাঁধই না বাধিয়াছে। কিন্ত সহস্য লোল। লাগে: বাঁধ ভাঙিয়া উন্তুদিত তরঙ্গরাশি সমস্ত একাকার করিয়া দেয়। কোন নিষ্ঠুর দেবত। আমাদিগকে পাগল করিছা বিনাশের পথে ঠেলিয়া দেয় তাহা আমরা জানি না। শুধ জানি, অতি কঠোর সন্নাসীরও আজন্মের সাধন। কথনও কথনও এই তরঙ্গবেগ সহা করিতে পারে না: উৰ্বেশীর চটল নয়ন উৰ্দ্ধরেতা সংগ্রাসীর মনকে প্রলুক্ত করে; উমার দৌন্দর্যারাশি সর্বতোগী শঙ্করের তপস্থা ভাঙিয়া CF3 1

থে-ইচ্ছাকে আমরা মনের মধ্যে স্থান দিতে চাহি না দেই ইচ্ছাকে আমরা দূরে ঠেকাইয়া রাখিতে চাই। অনভিপ্রেত চিন্তাকে চেতনার ক্ষেত্র হইতে দূরে রাখিবার এই প্রয়ন্ত্রই 'Repression' অথবা 'অবদমন' বলিয়া অভিহিত হয়।

যে-পেয়াদা অনভিপ্রেত ইচ্ছাগুলিকে দুরে ঠেলিয়া দেয়, চেতনার ক্ষেত্রে অথবা চিত্তের ধাসকামরায় তাহাদিগকে প্রবেশ করিতে দেয় না, তাহার নাম Censor অথবা প্রহরী। আমরা ইহাকে বিবেকও বলিতে পারি। জমিদারের কাছারিবাটি ও থাদকামরার মত যে-তুইটি প্রকোষ্ঠ আমাদের মনের মধ্যে বিদ্যমান, যে প্রকোষ্ঠ ছইটির একটির নাম সংজ্ঞান (the conscious) এবং অপর্টির নাম অন্তর্জান (the sub-conscious) দেই প্রকোষ্ঠ ছাটির মধ্যবন্তী ভারদেশে প্রহরীর মত দাঁডাইয়া আছে দেশর। প্রহরীর অন্থমোদন ব্যতীত কেনে ই-৯। চেতনার ক্ষেত্রে প্রবেশ করিতে পারে না। মহাদেবের তপস্থাক্ষেত্রের প্রাক্ষে সে নন্দীর মত বেত্র উচাইয়া দাড়াইয়া আছে। তাহাকে ফাঁকি দেওয়া কঠিন। কোন চিস্তা চেতনার ক্ষেত্রে আদিবার উপক্রম করিতেছে দেখিলেই দারী জিজ্ঞাসা করে, হু কামস পেআর (Who comes there)? यिन रेकां है जामातन नी जिल्दा जा जारा मिल राम खर्मी তাহাকে চেতনার ক্ষেত্রে আদিবার অমুমতি দান করে। যদি ইক্সাট আমাদের নীতিধর্মের অম্পুমোদিত না হয় তবে প্রহরীর কাছে উহা বন্ধু (friend) নহে, শত্রু (foe)। প্রহরী ধাকা দিয়া তাহাকে দুরে সরাইয়া দেয়।

±হরী বে-সকল ইচ্ছাকে চেতনার রাজ্য হইতে নির্বাসিত করে তাহাদের সবগুলিই যে সেই আজ্ঞা নতশিরে মানিদ্বা লইদ্বা প্রস্থান করে এমন নহে। অনেক ইচ্ছা আমাদিগকে জড়াইদ্বা থাকে যাহাদিগকে আমরা নীতিপথে বাধা বলিদ্বা জানি। তাহাদিগকে আমরা যে ছাড়াইদ্বা যাইতে চাহি না এমন নহে, কিছু ছাড়াইতে গেলেই কোথায় যেন ব্যথা পাই। তাহাদিগকে আমরা শক্র বলিয়া জানি; তবুও তাহাদিগকে প্রাণপণে আদর করিতে ইচ্ছা করে। প্রহরী তাহাদিগকে চেতনার ক্ষেত্রে কথনই আসিতে দিবে না—কিন্তু তাহারা যে আমার মর্মের মূলে বাসা লইমাছে! তাহাদিগকে নির্কাসন দিতে আমার মন যে কিছুতেই চাহেনা! উপায় কি ?

উপায় ছদ্মবেশ। যে দকল প্রবৃত্তিকে নীতিধর্মবিগহিত বলিয়া প্রহরী চেতনার ক্ষেত্রে আসিতে দেয় না অথচ যাহার৷ আমার একাস্তই প্রিয় তাহাদিগকে ছদ্মবেশ পরাইয়া তবে চেতনার ক্ষেত্রে আনিতে হয়। দঙ্গে এমনি করিয়া আমরা কতই না লকোচার থেলিয়া থাকি। আমরা ডুবিয়া ডুবিয়া জল ধাই, ভাবের ঘরে চরি করি। রোমা র লার একথানি উপস্তাদের নাম মায়ামন্ত্রমুগ্ধ আত্মা (Soul Enchanted) ৷ এই উপন্যাদের নাছিকা এনেট তরুণ চিত্রকর ফ্রাঞ্জকে ভালবাসিয়াছে। নামিকা চিত্রকরটির মাতার বয়দী; নায়িকার নিজেরও একটি পুত্র আছে। এইস্থলে শোজাস্তজি প্রেমিকার মত ভালবাদিতে নামিকার সংস্থারে বাধে। যে ছেলের বয়নী, যাহার সঙ্গে বয়সের এত ব্যবধান ভাহাকে গোজান্তজি প্রেমিকের আসন দান করিতে সংস্থারে যথন বাধে তথন উপায় কি? প্রহরী মনের দ্বারপ্রান্তে দাঁড়াইয়া বলিতেছে, হুসিয়ার। চিত্রকরের চিন্তা মনে স্থান দিতে পারিবে ন।। তাহাকে ভালবাদা অত্যায়। নারীর মন কাঁদিয়া বলিতেছে—সে না থাকিলে জীবন শন্ত হইয়া যায়। সে যে প্রাণের প্রাণ! নিরুপায় হইয়া নাছিক। নিক্ষক প্রহরীকে ফাঁকি দিল। সে প্রহরীকে বলিল, আমি উহাকে ছেলের মত ভালবাসি। ভালবাসার মধ্যে কাম**গদ্ধ** নাই। প্রহরী চিত্রকরের চিস্তাকে নারীর চেতনা ক্ষেত্রে তখন আসিতে দিল। রমণী আপনাকে ফাঁকি দিল, প্রহরীকে ফাঁকি দিল-কিন্ত সভাকে ফাঁকি দিতে পারিল না। সে অলক্ষ্যে হাসিল এবং সময় আদিলে নারীকে বুঝাইয়া দিল, মায়ের ভালবাদার মুখোদপরা প্রবৃত্তির মধ্যে লুকাইয়াছিল কামনা-পুরুষের জন্ম নারীর চিরস্তন তুর্বার কামনা।

এমনি করিয়া তুষারশুদ্র নিজ্ঞলক ভালবাসার মুখোদ পরিয়া কামনা আসিয়া আমাদের চিস্তকে অধিকার করে। আমরা অন্তরে অন্তরে জানি, যাহাকে ভগ্নী বলিয়া কাছে রাখিবার চেটা করিতেছি তাহাকে ঠিক ভগ্নীর মত দেখি না, যাহাকে ভাই বলিয়া আদর করিতেছি তাহার প্রতি ভালবাসা আপনার সংহাদরের প্রতি ভালবাসার ঠিক অন্তর্মণ নহে। তব্প এ-কথা বন্ধুর কাছে দূরে থাকুক, নিজের কাডেও সহজে স্বীকার করি না। স্বীকার করিতে আমরা লক্ষ্যিত হই, আমাদের সংস্কারে বাধে। পাছে বিবেকের দংশনে উৎপীতিত হইয়া তাহাদিগকে ভাতিতে হয় তাই নিজেকে এই বলিয়া ভুলাই— আমি উহাকে ভগ্নীর মত ভালবাসি, ভায়ের মত ভালবাসি, বন্ধুর মত ভালবাসি। আমি যদি এখন উহাকে ত্যাগ করি তবেঁদে মনে নিদারুণ বাথা পাইবে। অথচ সে-সব ক্ষেত্রে নিককণ হওয়ার মত করুণা আর নাই। যেখানে মিলনের কোন আশাই নাই, পরিণয় **যেখানে** অপবাধ সেখানে প্রিয়**জনের নিক্ট হইতে স্রিয়া আস**া নিষ্ঠ্যতা দলেহ নাই : কিন্তু তাহাকে আমি বন্ধুর মত ভালবাসি—এই ভাবে নিজেকে ভলাইয়া রাখিয়া প্রিয়জনকে আকডাইয়া থাকা আরও নিষ্ঠরতা। কারণ বিচ্ছেদের দিন যুখন একান্তই আসিবে তখন ভাল্যাসার জনকে মিলনের আনন্দ যত বেশী করিয়া দিয়াছি বিচ্ছেদের বেদনাও তত বেশী করিয়া দিব। তাহা ছাড়া নির্মান ভালবাদার মুখোদ পরিয়া যাহারা জনয়ে বাসা লইয়াছে তাহারা কথন যে গভীর রাত্রে **অতর্কিত মহুর্ত্তে অক্স্মাং ছদ্মবেশ থুলিয়া ফেলিয়া** নিজমর্ত্তি ধারণ করিবে—কে বলিবে? মনের ক্ষেত্রে ভালবাসা চির্দিন যে সীমাবদ্ধ থাকিবে তাহার নিশ্চয়তা কি সুমান্তবের মধ্যে যে আদিম যৌনপ্রবৃত্তি বহিয়াতে তুনিবার তাহার আক্ষণ। যে-কোন মুহুর্ত্তে ভালবাদা মনের ক্ষেত্র ছাড়াইয়া দেহের ক্ষেত্রে অবতরণ করিতে পারে।

এই জন্মই আমাদের মনকে ভাল করিয়া জানিবার প্রয়োজন আছে। প্রহরীর উপর একান্ত ভাবে স্বট্রক ভাডিয়া দিয়া আমরা নিশ্চিত্ত থাকিতে পারি না। কারণ, নিজেই যেথানে নিজের দঙ্গে শত্রুতা করি দেখানে প্রহরী কি করিবে ? বিভাড়িত ইচ্ছাকে ছন্নবেশ পরাইয়া প্রহরীকে ভলাইয়া যথন চেতনার ক্ষেত্রে আসিতে দিই তথন সেই ফাকির পথ রুদ্ধ করিবে কে এই ফাকির পথেই ত পাপ আসিয়া মনের মধ্যে বাসাগ্রহণকরে। সদর দরজায় প্রহরী পথ আগুলিয়া আছে—পাপ তাই আগ্র-প্রবঞ্চনার থিভকির দরজা দিয়া চোরের মত অন্তরে আসিয়া আশ্রয় লয়: তাহার পর এক অতর্কিত মুহুর্ত্তে আমাদের চুর্বলতার স্থবিধা লইয়া সে অন্তরের শ্রেষ্ঠ সম্পদগুলি হরণ করে। মান্তবের প্রতনের ইতিহাস এই আপনাকে ভুলাইবার ইতিহাস। প্রহরী যে-সকল ইচ্ছাকে নীতিবিগৃহিত বলিয়া দূরে সরাইয়া দেয় তাহারা নিঃশেষে শুক্ততার অন্ধকারে মিলাইয়া যায় না— ননের চোরাকুঠরীতে গিয়া আশ্রয় লয়। রাতের বেলায় আমরা যখন ঘুমাইল পড়ি প্রহরীর চক্ষুত্ত তথন ঘুমে মূদিয়া আসে সে ঝিমাইতে থাকে। চেতনার ক্ষেত্রে আসিবার এই ত উপযুক্ত সময় ৷ প্রহরী বিমাইতেছে ! দিনের বেলায় যাহার অতন্ত্র চক্ষ**্রতাই**য়া চেত**নার কে**ত্রে প্রবেশ করিবার কাহারও উপায় ছিল না, রাভের বেলায় সে খুমাইতেছে! দিবসের বিভাড়িত ইচ্ছাগুলি চোরাকুঠুরী হুইতে বাহির হইয়া বাবং নিশ্চিন্ত মনে চেডনার ক্ষেত্রে আসিয়া উপস্থিত হয়। বিড়াল ধ্থন মুমায় ইন্দুর তথন মহোলাদে নৃত্য করে; গৃহস্থ যথন নিজামগ্ল তথনই ত তক্ষরের গৃহপ্রবেশের সময়।

দিবদে প্রহরীর ভাডনায় যে-সকল বাসনা অপূর্ণ থাকিয়া যায় রাত্রে স্বপ্নে সেই সকল সাধ আমরা মিটাইয়া থাকি। তথন বাধা দিবার কেহ থাকে না। এই সব স্বপ্ন এমন সব মর্ত্তি ধারণ করিয়া আমাদের চেতনার আলোকে ভাসিয়া উঠে যে ঘম ভাঙিয়া গেলে লজ্জায় আমরা অভিভত হইয়া পড়ি। অত্যস্ত সাধপুরুষ বলিয়া গাঁহাদের খ্যাতি আছে তাঁহারাও স্বপ্নে অনেক ঘূণা কাজ করিয়া থাকেন। কিন্তু মনোবিজ্ঞান খাঁহার। আলোচনা করেন তাঁহার৷ ইহার মধ্যে বিস্ময়ের হেতু খু জিয়া পাইবেন না। আমরা কেহই নিম্বলঙ্ক দেবতা নহি। আমাদের সকলের প্রকৃতির মধ্যেই আদিম যুগের বর্বর মান্ত্র্যটা এখনও লুকাইয়া আছে। স্ভাতার প্রলেপটুকু একটু সরাইয়া ফেলিলেই দকলের ভিতর হইতেই বনো মান্ত্রেষর কদ্যা মর্ত্তিটা বাহির হইয়া পডে। আদিম যুগের বক্ত প্রবৃত্তিগুলিকে চাপিয়া রাথিবার জন্ম আমাদের চেষ্টার বিরাম নাই। কিন্তু চাপা দিলেই তাহারা যে নিঃশেষ হইয়া যাইবে এমন কোন কণা নাই। বস্তুতঃ, আমরা তাহাদিগকে চাপিয়া রাখিবার যত চেষ্টাই করি না, তাহার। সময়ে সময়ে আত্মপ্রকাশ করে। তাহাদের এই আঅপ্রকাশের স্বযোগ মিলে স্বপ্নে। তথন প্রহরীর চোথে নিদ্রা ঘনাইয়া আদে। আমাদের ভিতরের বন্য শকরটা তখন দন্ত উচাইয়া নির্ভয়ে খেলা করিতে থাকে. সূর্প নিঃশঙ্ক চিত্তে বিষ উদ্গীরণ করে, শকুনিটা অথাদ্য বস্তু কুণ্ঠা বর্জন করিয়। উদরে পূরিয়া দেয়, নিল জ্জি ছাগটা অতল হুইতে চেতুনার ক্ষেত্রে জাগিয়া উঠে।

স্বপ্র আমাদের সম্গ্র রূপটিকে চেতনার আলোকে প্রকটিত করে। আমাদের চেতনার বাহিরে অন্তরের বিপুল অন্ধকারময় প্রদেশে যে-সকল ইচ্ছা তরঙ্গিত হইতেছে প্রহরীর সতর্কতার জন্ম জাগ্রত মুহুর্জগুলি তাহাদিগকে প্রকাশ করিতে পারে না। স্বপ্রের রহস্যময় লোকে মনের অতল হইতে তাহারা জাগিয়া উঠে অনাবৃত মূর্ত্তি লইয়া। আমরা স্বপ্নলোকের নিজের সেই অনাবত রূপ দেখিয়া লজ্জায় শিহরিয়া উঠি সভা, কিন্তু সেই লজ্জার মধ্য দিয়া জানিতে পারি নিজের সরপকে। স্বপ্নের এই দিক দিয়া একটা বিপ্র সার্থকতা আছে। স্বপ্নের ক**ষ্টিপাথরে আমাদের** যথার্থ চেহারাটার যাচাই হইয়া যায়। স্বপ্নের দর্পণে আমাদের মনের সত্যিকারের রূপটি প্রতিফলিত হইয়া উঠে। একটি কথা। স্বপ্নে নিজের কদর্যা ইচ্চা সব সময়েই থে অনাবৃত রূপ লইয়া আত্মপ্রকাশ করে এমন নহে। বরং অধিকাংশ ক্ষেত্ৰেই আদিম ইচ্ছা ছদ্মবেশে অথবা বিক্লত মূৰ্তি লইয়া স্বপ্নলোকে দেখা দিয়া থাকে।

আমরা আমাদিগকে যত ভাল মনে করি আমরা ঠিক তত ভাল নই। আমাদের মনের কোণে অনেক কর্ব, অনেক ফাঁকি পুকাইমা থাকে যাহার কথা আমরা নিকটতম বন্ধুর কাছেও বলিতে সাহস করি না। সেই ফাঁকির কথা প্রকাশ পার শুধু আমার কাতে এবং আমার অন্তর্থামীর কাতে।

> "লোকে যথৰ ভালো বলে, যখন হুখে থাকি, জানি মনে ভাহার মাঝে জনেক আছে কাঁকি।"

কিন্ত আমার মধ্যে যে উলন্ধ বর্ষর রহিয়াছে--- যাহাকে লাকিবাৰ জন্ম আমি ভাসভাৰ চনাবেশ পৰি---সেই বৰ্ষবটাই আমার সবটকু নয়। ভাহাকে একান্ত বড করিয়া দেখিলে নিজের প্রতি অবিচার করা হয়। আমার মধ্যে কাঁদিতেচে নি:সঙ্গ দেবতা। তাহাকে ত আমি জীবনে উচ্চ আসন দান করি নাই। সমাজ রাষ্ট্র, ধর্ম, পরিবার, সাহিত্য আমাকে যে সংস্কার এবং আচারের অচলায়তনের মধ্যে গড়িয়া তলিয়াছে তাহাদিগকেই আমি পদে পদে কণিশ করি। তাহারাই আমার জীবনের অনেকথানি স্থান নিল'জ্জভাবে জডিয়া বদিয়া আছে। আমাৰ সভাৰ যে-অংশ এইভাবে সামাজিক নিষ্মকাতন এবং আদ্বকাষ্ট্রার দ্বারা নিয়ন্ত্রিত হইতেছে ভাহাকে আমি আমার বাহিরের মান্ত্রয় বলিয়া অভিহিত করিতে পারি। বাহিরের মান্ত্রটা হাসে, নাচে, গল্প করে: নিমন্ত্রণ করিয়া লোক খাওয়ায়, ঘটা কবিষা ছেলেমেষের বিবাহ দেয়। ইহার মূপে হাসি, ললাটে সিম্পুরবিন্দু, চলে রেশমী ফিডা, অনামিকায় অঙ্গরীয় অংশ স্থলর পরিচ্ছদ: রেলে, ষ্টীমারে, কংগ্রেসে, উৎসবপ্রাঙ্গণে, নিমন্ত্রণসভায় এই বাহিরের মামুষ্টা সকলের সঙ্গে জোল বাখিয়া চলিয়াছে।

কিছা আমাৰ অন্তবেৰ দেবতা যবনিকাৰ অস্তবালে নি:শব্দে অপ্রাথেচন করিতেছে। আচার-অনুষ্ঠানের রাক্ষ্য-পুরীতে দে অশোককাননের সীতার মত নিয়মকানুনের জটিলা-কুটিলা-পরিবৃতা হইয়া দে রাধার মত নিংসঙ্গ। তাহার রক্তে কাঁদিতেছে ক্ষেত্র বাঁশী। সভ্যতার সহত্র আডমবের মধ্যে তাহার তথ্যি নাই। তাহার মধ্যে বাজিতেছে খ্রামল অরণ্যের গান, উন্মক্ত আকাশের বাঁশরী. অবারিত প্রান্তরের আহবান, কুলহীন সাগরের কলধ্বনি। সে মিথারে আবরণ ঠেলিয়া আপনাকে প্রকাশ করিতে চায় সভাের মধাে। সঙীর্ণতা তাগ্যকে পীডিত করে, বন্ধন তাগ্যকে বেদনা দেয়, কণ্টতা ভাহাকে আঘাত হানে, কদ্যাভায় সে ষশান্তি পার। অন্তরের এই গোপন দেবতা-এই দেবতাকে আমরা অফুভব করি ব্যথার মধ্যে, অশান্তির মধ্যে। এই বাপা, এই অশান্তি আমাদের প্রত্যেকের বকে। কিছু পাছে কঠোর সভাের আঘাতে আমাদের সমান্ধ ও পরিবার ভাঙিয়া-চুরিয়া যায়, পাছে আমাদের আনীয়-খন্তন কিছু আঘাত পায়, **এই कन्न व्यवस्थात अर्थ कालान क्या बामी जीटक वरन ना. जी**

चामीरक वरण ना, वक्ष वस्तरक बरण ना, शिका शुद्धरक वरण ना, পুত্র পিতাকে বলে না। দেবতা আভালে দীর্ঘখান ফেলে। শভাতার সমন্ত উপাদান, সংসারের সমন্ত আরোজন, পরিবারের সমস্ত স্থাপের অভিনয়ের মধ্যে মাল্লফের অস্তর্ভম দেবতার এই যে গোপন বেদনা এই বেদনার ছবি আঁকিয়াছেন আমেরিকার বিখ্যাত ঔপক্রাসিক সিনক্রেরার সাইস (Sinclair Lewis) তাঁহার বাাবিট মেনছাট (Babbit Mainstreet) প্রভৃতি উপস্থাসগুলির মধ্যে। সমস্ত বন্ধনের বি**রুদ্ধে দেবতার** এই বিস্রোহের গানই উৎসারিত হুইয়াছে হুইটুমানের ক হুইতে। টুল্ট্যু ইবসেন বার্ণ্ড-শ সকলের মধ্যেই বিজ্ঞাহী দেবভার এই অসন্তোষের স্তর। মাঝে মাঝে কোথা হইতে আসে এইরপ এক একজন অন্তত প্রতিভাসপার ব্যক্তি। ভাহার! হাটে হাঁডি ভাঙিয়া দেয়, মান্তবের গোপনতম কথা প্রকাশ করে। নির্মাম সভোর অনাবত মুখের দিকে চাহিবার ক্ষমতা অতি অল্ল লোকেরই আছে। তাই সভাের তঃসহ মথকে ভীক সমাজ ঢাকিয়া বাখে মিখাবে মনোহর আৰৱণে। সেই আবরণ রচনা করিয়া থাকে প্রবীণ পাকার দল আর স্থাবিলাদী কবিদের বাকাজালের অলীক ইন্দ্রধক্রজটা। শেলী, ইব সেন, তুইটম্যান, বার্ণার্ড-শন্থের মত মান্তবেরা আসিয়া সেই আবরণ চি ডিয়া ফেলে, যাহা কালো ভাছাকে কালো বলে: সভোর অনাবত কঠিন নির্মাণ রূপকে প্রকাশ করে। যে-কথা সকলেই জানিত অথচ কেই কাহারও নিকট প্রকাশ কবিত না যে-বাথা সকলেরই বাথা অথচ যাহা একে অন্যের নিকট মুখ ফুটিয়া বলিত না তাহাকে যে হাটে জানাইয়া দের সমাজ তাহাকে কোন দিনই ক্ষমা করে নাই। ভাহাকে প্রবীণ পাকার দল ক্রণে বিদ্ধ করিয়াছে, আগুনে পোড়াইয়াছে, ভাহার পুত্রকন্তাকে ভাহার নিকট হইতে কাডিয়া লইয়াছে. সমাজ হইতে ভাহাকে ভাডাইয়া দিয়াছে, ভাহার উপর নিন্দা ও অপমানের বোঝা চাপাইয়াছে।

আমাদের মধ্যে বৃহত্তর, মহত্তর জীবনের জন্ম এই বে বেশন। রহিয়াছে, এই বেদনাই আমাদিগকে বলিয়া দেয়, আমি আমাকে যত ভাল বলিয়া মনে করিতাম তাহার অপেকা আমি অনেক ভাল, অনেক বড়।

"I am larger, better than I thought, I did not know I held so much goodness."

আমার মধ্যে দেবতা অমুতের জন্ত কাঁদিতেছে, তাই ত আমি বর্তমানের বন্ধনকে অভিক্রম করিতে চাই। তাই ত আমার মধ্যে এই চাঞ্চল্য, এই অতৃপ্তি, এই অ্পুরের শিপাসা। আমি ভিতরে ভিতরে ভঙ্গু বর্ষর নহি, আমি ভিতরে ভিতরে দেবতা। বেধানে আমি বর্ষর সেধানে আমাকে সাবধানে হিসাব করিয়া পথ চলিতে হইবে, কিন্তু যেধানে আমি দেবতা সেধানে আমি আশা করিব, বিবাস করিব, আপনাকে আমা করিব; সেধানে কোন ছুংখে আমি বিনৰ্থ হুইব না, কোন পরাজ্যে পিছাইমা ধাইব না, কোন আঘাতে জ্বমকে বিচলিত হুইতে দিব না। অভ্যেই এই দেবতা-মান্ত্রটির প্রতিই লক্ষ্য রাধিমা ক্রমেড (Freud) ব্যালানেন.—

"The normal man is not only far more immoral than he believes (referring to the repressed tendencies) but also far nore woral than he has any idea of referring to the Suner-Ego?"

"প্রকৃতিছ মানুগ নিজেকে যেরপ মনে করে, তার চেয়ে কেবল যে অনেক বেণী দুর্নীতিপরারণ তাহা নহে, কিন্তু তার চেয়ে এত বেণী সুনীতিপ্রায়ণ, যে, তাহা তাহার ধারণার অতীত।

প্রহরী বে-সকল ইচ্ছাকে চেডনার আলোকে আসিতে দেয়
না, জ্যানের বাহিরে ঠেলিয়া দেয় সেই অনভিপ্রেড বিতাড়িড
ইচ্ছাই গৃট্দেশা (complex) বলিয়া অভিহিত হয়। দলিত
ইচ্ছাই গৃট্দেশা (complex) বলিয়া অভিহিত হয়। দলিত
ইচ্ছাই গৃট্দেশা (complex) বলিয়া অভিহিত হয়। দলিত
ইচ্ছাই কারে তিইনার ক্ষেত্রে উহা দেখা দেয়।
প্রথমদৃষ্টিতে ভাহাকে চিনিতে পারা মৃদ্ধিল— কিন্তু পুদ্ধ
অন্তর্জেনী দৃষ্টি লইয়া দেখিলে দেখা যাইবে, আমাদের অনেক
বিদলিত বিতাড়িত ইচ্ছাই পোষাক বদলাইয়া আমাদের
স্থাবের এবং আচার-ব্যবহারের মধ্যে প্রকাশ পায়।
গৃট্দেশণার একটি দৃষ্টান্ত আমরা নিয়ে দিলাম। এই দৃষ্টান্তাটি
লপ্তরা হইয়াছে ম্যাগড়গাল সাহেবের ম্যাবন্ম্যাল সাইকলজী
(Abnormal Psychology) হইতে।

রবিবাসরীয় বিদ্যালয়ের একজন উৎসাহী ধর্মালকক গোড়া নাজ্ঞিক হইয়া গেলেন। ভগবান নাই ইহা প্রমাণ করিবার জন্ম তাঁহার অপরিদীম উদ্যম দেখা যাইতে লাগিল। আপনার মত সপ্রমাণ করিতে বহু গ্রন্থ তিনি অধায়ন কবিলেন। ধর্মশিক্ষকের হঠাৎ এই অভত ভাবান্তরের কারণ অফুসন্ধান করিতে করিতে দেখা গেল, তিনি একটি মেয়েকে ভালবাসিতেন। ঐ মেমেট তাঁহাকে পবিভাগে থাহার সহিত প্লায়ন করেন তিনি চিলেন তাঁচার এক বন্ধ **এবং র**বিবাদরীয় বিদ্যালয়ের উৎসাহী সহকর্মী। এই আচরতে সহক্ষীর প্রতি তাঁহার মন অভ্যন্ত বিরূপ হইয়া বন্ধর উপর এই তীব্র বিতৃষ্ণাই প্রকাশ পাইল ধর্মবিশ্বাসগুলির প্রতি বিভক্ষারূপ। কারণ ঐ সকল বিশ্বাসই যোগস্ত্ররূপে বন্ধর **শহিত** ভাঁহাকে বাধিয়া বাথিয়াছিল।

এইনপ অক্সম্বানের ফলে জানা যায়, আমানের মনের ভলনেশে অনেক বিভাড়িত ইচ্ছা আত্মগোপন করিয়া থাকে। সেই গুপ্ত ইচ্ছাই অনেক সমরে বিকৃত সৃষ্টিতে আত্মশ্রশাকরে।

আমানের মনে ইচ্ছার মধে ইচ্ছার কব লাগিয়াই আছে। কউক্তালি ইচ্ছা আছে বাহাদের মূল আমানের আদিম প্রকৃতির মধ্যে নিহিত। যৌন ইচ্ছাকে আমর। এইরূপ একটি আদিমপ্রবৃত্তির মধ্যে গণ্য করিতে পারি। নরের নারীদেহের क्का बाकाका এवः नातीत नत्राम्रहत क्या बाकाका-हें। চিরস্কন। কোন আদিকাল হইতে নরনারী পরস্পরকে তক্ষমন দিয়া আকাজক। করিয়া আদিতেচে। এক দিন ছিল যথন মান্ত্রয় সহজ্ঞাবে ভাহার যৌন-আকাজ্ঞাকে তপ্ত করিতে পারিত। বিধি-নিষেধ তথন যে ছিল না-এমন নতে। ভবে এখনকার মত এত বেশী ছিল না। মামুষের স্ঞ্জন-শক্তির প্রকাশ তথন দেহের ক্ষেত্রেই সীমাবদ্ধ ছিল। ক্রমে মারুষ সভাতার সোপানে যতই উঠিতে লাগিল তড়ই সে দেখিতে পাইল, কতকগুলি আদিম প্রাথতি লইয়াই তাহার জীবন নহে। তাহার **অন্ত**রের মধ্যে রহিয়াছে অসীমের মধ্যে আপনাকে প্রকাশ করিবার তনিবার পিপাদা: ভাহার আত্মায় আত্মপ্রকাশের ক্রন্দন। মামুষ দেহের স্তর অতিক্রম করিয়া মনের **ন্ত**রে **উঠি**ল এবং সমাজকে নৃতন ভাবে গড়িল। এই নতন সমাজ আদিম প্রবৃত্তিগুলির আহ্বানকে উপেকা করিতে সাহস করিল না বটে, কিন্ধ বিধি-নিষেধের পর বিধি-নিয়েধের স্থাষ্ট করিয়া সেই প্রবাজিগুলিকে থর্বা করিবার প্রাণপণ চেষ্টা করিতে লাগিল।

একদিকে সমাজের বিধি-নিষেধের শৃদ্ধালগুলি এবং আর একদিকে আদিম প্রকৃতির তুর্ব্বার দাবি—এই তুইদ্বের সংঘর্ষের ফলে আমাদের অনেকের জীবন কেনিল, বিষময় এবং তুর্বহুইয়। উঠে। যথন সমস্তার কোনরকমেই নিরাকরণ করিতে পারি না তথন তাহার সমাধানের জন্তু আমরা অবদমন অথবা নিগ্রহের পন্থা অবলম্বন করি। মনের মধ্যে যৌন ইচ্ছা বা অন্ত কোন আদিম ইচ্ছা জাগিলেই সেই ইচ্ছাকে জোর করিয়। ঠেলিয়া কেলি। ইচ্ছার সহিত ইচ্ছার সংঘর্ষ হইতে মনের মধ্যে যে আশান্তি জাগে একটি ইচ্ছাকে দমন করিবার ফলে সেই অশান্তির হন্ত হইতে কিছুকালের জন্তু আমরা রক্ষা পাই এবং তৃপ্তির নিঃশাস কেলিয়া বলি, আঃ বাঁচিলাম।

কিন্ধ ভবী ভূলিবার নম। সমাজ ও প্রকৃতি—এই উভয়ের দাবির মধ্যে সমাজের দাবি মানিয়া লইয়া মনে করিলাম, খব জিভিয়া গিয়াছি—ছই সভীনের টানাটানির মধ্যে গড়িয়া আর প্রাণাম্ভ হইতে হইবে না! প্রভ্যাথ্যাভা প্রকৃতি এবার নিম্নতি দিবে।

কিছ প্রকৃতি এত সহজে কাহাকেও নিকৃতি দের না।
সে অভিমানে ফুলিরা ফুলিরা নিঃশব্দ প্রতিশোধের পথ খুঁ জিয়া
বেড়ার। আমাদের এই আদিম প্রকৃতি বেগবতী পার্কভা
নদীর মত। আমরা এই নদীর সম্মুখে নিগ্রহের পাথর ফেলিরা
মনে করি, জলধারাকে পাবাণশৃত্যলে বাধিয়া কেলিরা।
কিন্তু নদী বাধা পড়েনা। সোজা সহজ পথ ছাড়িরা উহা
বাকিরা অভ্নপথে প্রবাহিত হইবার চেটা করে।

আমাদের আদিম প্রবৃত্তিগুলি সক্ষেও এই কথাই থাটে।
সেই প্রবৃত্তিগুলির বেগ অতি প্রচণ্ড। মনের খৌন-ইচ্ছার
ত্র্বার শক্তিকে ক্রমেড বলিরাছেন লিবিভো। এই লিবিভোর
সহল প্রকাশকৈ বখনই আমরা চাপিয়া মারিবার চেষ্টা করি
ধর্মের নামে, নীতির নামে, সংখ্যের নামে তখনই দেখিতে
পাই, অবক্ষম ইচ্ছা মনের অতল গুহার ফেনিল আবর্জনের
স্পষ্ট করে। আমাদের ভিতরে ভিতরে একটা দারুল সংগ্রাম
চলিতে থাকে। সেই সংগ্রাম নিজের সলে নিজের সংগ্রাম।
একদিকে উদ্দাম আদিম ধৌনপ্রবৃত্তির দাবি, আর একদিকে
সংখ্যের দাবি, ত্যাগের দাবি, নীভিধর্মের দাবি। বৃদ্ধ
করিতে করিতে মনের শক্তি চলিয়া যায়, সৃষ্টি করিবার ক্ষমতা
হ্রাস পায়, অশুক্ষল এবং দীর্ঘ্যাসে জীবন ভরিয়া উঠে,
আমরা দিন-দিন নিজ্ঞের চইয়া পভি।

আম দের অনেক মনের অস্তথের কারণ এই অবদমন অথবা নিগ্রহ। নিগুহীত ইচ্ছাগুলি মনের কোণে জ্ঞালের সৃষ্টি করিয়া অভ্যস্ত উৎকট আকারে ব্যবহারে আত্মপ্রকাশ করে। হিষ্টিরিয়া অবস্থাের কারণ অনেক সময়েই এই নিগ্ৰহ। বাল্যেই স্বামী হারাইয়াছে— এমন **অনেক ব্যীফু**সী পল্লী-বিধবাকে পর্রচিত্র অন্বেমণে অন্তান্ত উৎসাতী দেখা যায়। কে কাহার সহিত কু-অভিপ্রায়ে হাস্থালাপ করিয়াছে, কাহার সহিত কাহার অবৈধ প্রণয় জন্মিয়াছে.—পল্লীর সমস্য ঘটনা তাহাদের নাদর্পণে এবং সেই সমস্ত প্রণয়-ঘটিত ব্যাপার লইয়। পথেঘাটে ভাহাদের আলোচনার অস্ত নাই। প্রণয়-ঘটিত তর্বলতা লইয়া এই অতাধিক মাথাঘামানোর মলে নিজের নিগহীত যৌন-ইচ্ছার প্রকাশ ছাড়া আর কিছুই নাই। অনেক সময়ে এইরূপ নারীর দিকে কেহ নির্মাল দৃষ্টিতে চাহিলেও সে মনে করে এবং বলিয়া বেভায়, অমুক লোকটা অভাস্ক অসচ্চবিত্ত। সে নারীর মধাদা জানে না। আসলে মেয়েটির নিজের মনেই জাগিয়া রহিয়াছে। নিজের সেই অপরিতপ্ত আকাক্ষাই সে অন্যের উপর বথা আরোপ করে।

ভবে কি নিগ্রহ অথবা অবদমন আমানের কল্যাণের পথে
অন্তরার ? এক কথার এই প্রস্নের উত্তর দেওয়া অসভব।
উহার উত্তরে 'না' এবং 'হা' ছুই-ই বলা যাইডে পারে। নিগ্রহ
আমানের দেহের এবং মনের কি পরিমাণ কভি করে
তাহা পূর্বেই বলা হইরাছে। অবদমনের মধ্যে রহিরাছে
প্রকৃতির বিদ্ধতে বিজোহ। ইহা অবাভাবিক। দেহ এবং
দেহের কুমাকে অধীকার এবং দুণা করিবার অধিকার
আমানিলকে কে ছিলাছে ? আমার দেহ ভগবানের মন্দির—
আমার শ্রেভি অলে বিধান্তার চলসের ছাণ !

ভেলেবেলা ইইছে আমরা ভানিরা আদি, মাছুবের বৌন আকাজ্ঞা একটা অপরাধের কালার। নেহের ক্বার মধ্যে আছে কেবল পঞ্চর প্রকৃতি। ক্লেগ্রেরভিত্তলিকে আমরা গলা টিপিয়া মারিবার চেষ্টা ক্রান্তি। পারি না; প্রকৃতি পরিশোধ লয়। এই জন্মই মনস্তম্ভবিদেরা বলিয়া থাকেন.

"ৰাষাদের অন্তরের যৌন প্রবৃত্তিকে স্থপথে প্রিচালিন্ড করিতে ইইলে একটি জিনিবের প্রয়োজন আছে। আবরা এ-পর্যন্ত প্রবৃত্তির দাবিগুলিকে রুচ্ভাবে প্রত্যাখান করিয়া আসিয়াছি। একন ইইতে এই হাবিগুলির প্রতি আমাদিগকে আরও সদর হইতে ইইবে।" (Outline of Modern Knowledge)

কিছ সহজ আদিম প্রবৃতি যথন একান্ত বড হটয়া উঠে তথনও শর্কনাশের কারণ ঘটে। আ**যাদের মনের মধ্যে** যে যৌন-ইচ্ছার ছর্কার শক্তি পুঞ্জীক্ত রহিয়াছে ভাহাকে ইপ্রিথ-পরিতৃথ্যির পথে যথেচ্ছ পরিচালিত করিলে উচ্চতর বৃত্তির বিকাশ হওয়া অসম্ভব। আমাদের জীবন শুধ দেহকে ঘিরিয়া নহে। দেহকে ছাডাইয়া আমর। মনের ক্ষেত্রেও বিচরণ করিতে পারি। **আমরা কেবল আহার এবং বংশবৃত্তি করি** না। আমাদের মধ্যে রহিয়াছে স্থদুরের পিপাসা, স্থলুরের স্বপ্ন, আলোকের ধ্যান। সেই পিপাসা এবং স্বপ্ন হইতে যগে যুগে কবিভার জন্ম হইয়াছে, স্পীতের প্রস্রবণ বহিয়াছে, ভাজমহল ফুটিয়াছে, বিজ্ঞানের নব নব আবিকার ঘটিয়াছে। অন্তরের সমস্ত শক্তি যদি ইন্দ্রিয়ের পথে ধাবিত হইয়া আপনাকে নিংশেষ করিয়া ক্ষেলে তবে মনের রাজ্যে আমরা দেউলিয়া হইয়া ঘাইব। এইজন্ম শক্তির সঙ্গে সংখ্যারে প্রয়োজন। যে বিরাট আদিশক্তির উৎস হাদমে বর্তমান রহিয়াছে সেই শক্তির থানিকটা অংশ আদিম যৌন প্রবৃত্তির পথে পরিচালিত করা সমীচীন। কিন্তু সেই প্রবৃত্তির খেলা কখনও উদ্দাম হইবে না। শক্তির ধারাকে ইন্দ্রিয়ের খাত হইতে উচ্চতর দৌন্দর্যা এবং আনন্দস্টির নব-নব থাতে বছাইতে হইবে। মান্তবের ইতিহাসকে যাঁহারা প্রতিভার দানে সম্পদশালী করিয়াছেন তাঁহাদের প্রায় সকলের মধ্যেই যৌন-শক্তি রূপান্তরিত হইয়া প্রেমের মধ্যে, সৌন্দর্য্য-সৃষ্টির মধ্যে আপনাকে সার্থক ভাহা উদ্ধাম ভোগের পথে অথবা সাক্ষরের **ছম্বের জটিল**ভার মধ্যে বার্থ হয় নাই।

"All great mystics and the majority of great idealists, the giants among the creators of spirit have olearly and instinctively realized what formidable power of concentrated soul, of accumulated creative energy, is generated by the renunciation of organic and psychic expenditure of expulity. Even such free-thinkers in matters of faith, and such sensualists as Beethoven, Balzac and Flaubert, have folt this."

(Romain Bolland-Ram Krishna's Life.)

"Chastity is the flowering of man; and what are called Genius, Heroism, Holiness and the like, are but various fruits which succeed it." (Thoreau—Walden).

আমাদের বক্তব্য বিষয়কে আরও পরিক্ষ্ট করিবার জন্ত আমরা রোমার্বলা এবং খোরোর লেখা উপরে উদ্বত করিলাম। কৌনলভিকে এই উচ্চত্তর শক্তিতে রূপাছরিত করাকেই ক্রয়েত্বলিয়াছেন Sublimation বা উলাতি।

বাহারা প্রভিভাবান এবং বাহারা মানসিক ব্যাধি বারা আনাছ—এই উভয় শ্রেণীর লোকের মধ্যে ভেদরেধা অভ্যন্ত কীণ। পাসল এবং প্রতিভাশালী ব্যক্তি উভরেই প্রবল প্রবৃত্তি কাইয়া জন্মগ্রহণ করে। উদাম ভাব না থাকিলে কোন মান্থ্রহ বড় হইন্ডে পারে না। উহা কাজের মধ্যে বেগ আনিয়া দেয়। যেথানে উদ্দাম প্রবৃত্তিগুলি সভ্য, শিব ও স্থন্দরের পথে ধাবিত হয়, যেথানে মনের আদিম সহজ ইচ্ছাগুলি একটি বিরাট মহান আদর্শের কাছে মাথা নভ করে, সেধানে মান্থ্রহ হয়া উঠে প্রতিভাবান অভ্তুলজিসম্পন্ন। যেথানে উদ্দাম আদিম প্রবৃত্তিগুলি ইন্দ্রিরে ক্ষেত্রকে অভিক্রম করিতে পারে না, যেথানে ইচ্ছার সক্ষে রহিন্নাছে ইচ্ছার বন্ধ, প্রবৃত্তির সক্ষে

রহিয়াছে প্রবৃত্তির বিরোধ, বেখানে একটি মাত্র অভ্যুচ্চ আদর্শ বিভিন্নমূপী ইচ্ছান্ডলিকে নিয়ন্ত্রিত করে না, দেখানে ক্রদয় মগের মূলুক হইয়া উঠে। সেই ক্রদয় হয় পাগলামীর আড্ডা, ব্যর্থতার মরুজুমি, ব্যাধির আলয়। সেই জীবনই হইতেছে পরিপূর্ণ সার্থক জীবন, যেখানে ত্যাগ ও ভোগের মধ্যে সামজ্বস্য আছে, বেখানে প্রবৃত্তির সঙ্গে নির্ভিত্র বন্দ্র মিটিয়াছে, যেখানে দেহ আত্মাকে স্বীকার করে, আত্মাও দেহকে স্বীকার করে, যেখানে ব্যক্তিকের মধ্যে ভেদের কোলাহল নাই, যেখানে জীবনের সকল ক্রর একত্র মিলিত হইয়া এক অথও ঐকতানের সৃষ্টি করিয়াছে। ইহাকেই মাাগজুগাল সাহেব বলিয়াছেন স্বরাট্ আত্মন (autonomous self); গীতা বলিয়াছে যতাত্ম।।

ব্যাঙ্কিং-জগতে বাঙালীর স্থান

শ্রীনলিনীরঞ্জন সরকার

বাংলা দেশের শিল্প-বাণিজ্যের ক্ষেত্রে বাঙালীর স্থান আজ কত পশ্চাতে, ভাহা আমরা প্রত্যেকেই অবগত আছি : তাহার আর্থিক ফর্গতি প্রতিনিয়ত আমাদের চক্ষর সম্মধে অতি **কর্মণভাবে ফুটিয়**। উঠিতেছে; বাবসাক্ষেত্রে প্রতিনিয়ত তাহার বার্থতা ও নৈরাক্সের বেদনা আমরা মর্শ্বে মর্শ্বে অফুভব করিভেছি। এই দারুণ তর্দশার হাত হইতে বক্ষা পাইতে হইলে, সর্বসাধারণকে, বিশেষতঃ শিক্ষিত মধাবিত্র <u> ज्यमच्यमाग्रदक. विग्रंड श्रकाम वर्गरत्रत्र कर्मश्रमात्र व्यत्नकी।</u> পরিবর্ত্তন করিতে হইবে। এয়াবৎ ক্রষিকার্য্যের উন্নতি-অবন্তির উপরই প্রায় সকল প্রকার ব্যবসায়ীর লাভক্ষতি নির্ভর করিয়া আসিয়াছে। বাঙালী মধাবিত্র সম্প্রদায় এডদিন শিল-বাণিজ্যের ক্ষেত্রে মনোযোগী না হটয়া, নিজেদের সামাল ক্ষেত্থামারের রক্ষণাবেক্ষণ, জমিদারী, চাকুরি, ডাক্টারী বা ওকালতী প্রভতিতে লিপ্ত থাকিতেন। ফলে এই হইয়াছে বে, তাঁহাদের পরিত্যক্ত কেত্রে অবার্ডালী কায়েমী হইয়া বিসিয়া গিয়াছে এবং ত্রনিয়ার ধনদৌলত যক্ত, ভাহারাই এখন ভোগ করিতেছে। ওধু ওকালভী, ভাক্তারী, জমিদারী প্রভৃতির আমের উপর নির্ভর করিয়া বাঙালীর আর চলিতেচে না; উপস্থিত সমস্তার দিকে দৃষ্টিপাত করিয়া এডদিনের পৰিস্তাক্ত শিল্প-কাৰণামের প্রতি তাহাকে আৰু অধিকতর गत्नारवाणी श्रेटफ श्रेटव। अञ्चल त्या दिन गत्न ना करतम, व्यामि ठाकृति, कमिलारी- अरे नक्लरक व्यवस्था করিতে বলিতেছি। আমার বজৰা এই বে, বর্তমানে

দেশের আগু উন্নতিবিধান করিতে হইলে প্রধানত: শিল্পবাণিন্দ্যের পথই অবলম্বনীয়। কিন্তু এই পথে বাঙালীকে
যথেই প্রতিকৃল অবস্থার মধ্য দিয়া অগ্রসর হইতে হইবে।
বিদেশী এবং অবাঙালী বাবসামিগণ এই ক্ষেত্রে যে ভাবে
আত্মপ্রতিষ্ঠ হইয়া বসিয়াছে, তাহাতে তাহাদের প্রবল
শক্তির সহিত প্রতিযোগিতা করিয়া শীয় প্রতিষ্ঠা স্থাপন
করা বর্ত্তমানে একমাত্র বাংলার প্রতি বাঙালীর মমন্তবোধ
এবং সক্তবন্ধতা ভারাই সক্তবে।

ব্যবসায় বা শিল্পের প্রতিষ্ঠা এবং তাহার পরিচালনার জগ্র, ব্যবসায়-শিল্পের মেকলও বে অর্থ-শক্তি, সেই অর্থ-শক্তি সঞ্চয় করিতে হইলে বাঙালীর এখন সর্বাপেক্ষা অধিক প্ররোজন,—সভ্যবস্থতা। বর্ত্তমান জগতে যে আর্থিক সভ্যবস্থতি। বর্ত্তমান জগতে যে আর্থিক সভ্যবস্থিতি হইতেছে, ব্যাহ তাহারই একটি নির্দর্শন। আফ্রিকার দিনে এই চট্টগ্রাম শহরে যে শাখা-প্রতিষ্ঠানটি জন্মলাভ করিতেছে, তাহাকে আমি বাঙালীর জাগ্রত সভ্যবস্থিত্তর নির্দর্শন বিলয় মনে করিতেছি। এই প্রকার প্রত্যেকটি প্রতিষ্ঠানের সহিত্ত সমগ্র বাঙালীজাতির শিল্পবাস্থায়ে প্রতিষ্ঠালাতের আক্রাক্তা ও সভ্যবনা যে বিশ্বিকার অধিকার অভিন্তা বাছলা। এই ভাবী মুক্তারে অভিত্ত আছে, একথা বলাই বাছলা। এই ভাবী মুক্তার সভাবনার আবিকার অক্স্রানে যোগদান করিয়া আমি ক্রিশের আনন্দলাভ করিতেছি। তথু আনন্দিভ করিয়াছে। ক্রিশোন আনন্দলাভ করিয়াছে। তথু আনন্দিভ করিয়াছে। চট্টগ্রাম রাংলার বিত্তীয় প্রধান বন্দর, এই বন্দরের শিল্পবান্ত মিনার বিত্তীয় প্রধান বন্দর, এই বন্দরের শিল্পবান্ত মানার বিত্তীয় প্রধান বন্দর, এই বন্দরের শিল্পবান্ত মানার বিত্তীয় প্রধান বন্দর স্থানীয় বিত্তীয় প্রধান বন্দর স্থানীয় বিত্তীয় বিত্তীয় বিত্তীয় প্রধান বন্দর স্থানীয় বিত্তীয় বিত্তীয় প্রধান বন্দর স্থানীয় বিত্তীয় বিত্ত

এবং ব্যবসায় এখনও সম্পূর্ণ বিস্তার লাভ করে নাই; শীঘ্রই ইচা ব্যবসায়-বাণিজ্যের একটি বিরাট কেন্দ্ররূপে গড়িয়া উঠিতে পারে বলিয়া আমার বিশাস। এই বন্দরের উন্নতিশীল ব্যবসায়ে বাঙালী তাহার ল্যায়া স্থান অধিকার করিয়া লউক,— ইচাই আয়ার আন্তরিক কামনা।

বাৰসায়কেত্রে বাঙালীক্ষাভির যে আত্মপ্রতিষ্ঠার প্রয়োজন. তাহা আজ সকলেই অমুভব করিতেতেন। এই প্রতিষ্ঠালাভের অমুক্লে চট্টগ্রামের বিভিন্ন ক্ষেত্রে কতকগুলি লক্ষণ বর্ত্তমান দেখিতেছি। বর্জমানে কলিকাতাম বিভিন্ন দেশের বিভিন্ন ব্যবদায়িগণ যেরপ বিস্তৃত ও স্থদটভাবে প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে. ভাহাতে সেখানে বাঙালীর পক্ষে এখন আপনার স্থান করিয়া লভয়া সহজ্ঞসাধ্য নহে। কিন্তু চট্টগ্রামের অবস্থা এখনও তেমন ममजामकृत इट्रेमा উঠে नार : এशान विस्ताम अवः व्यवाक्षानी-সম্প্রদায় এখনও তেমন প্রতিপত্তি লাভ করিতে পারে নাই :--वाक्षामीय भक्त अभारत वावमाप्रशिद्ध यथार्यामा ज्ञान कतिय। লইবার যথেষ্ট স্থযোগ আছে। যে-সকল প্রতিক্ষল কারণে কলিকাভার বাবসায়ক্ষেত্রে স্থপ্রভিন্নিত হওয়া বাঙালীর পক্ষে আপাতত: নিভান্ত জরুত ব্যাপার বলিয়া মনে হয়, চটু গ্রামে সে-সকল কারণ অল্লাধিক পরিমাণে বিদামান থাকিলেও, কৃতকার্য্য হইবার পক্ষে অঞ্জুল কারণও যথেষ্ট আছে। বাঙালী ব্যবসায়িগণ এবিষয়ে অবহিত হইয়া যাহাতে তাঁহারা এখানে কুপ্রিটিজে হটাজে পাবেন ভাহার জ্ঞান এখন হইভেই চেটা করা উচিত। এখানকার এই সমবেত ব্যবসায় প্রচেষ্টাকে সফল করিবার কার্যো এই নবপ্রতিষ্ঠিত ব্যাহটি যথেষ্ট সহায়তা করিবে বলিয়া আমার বিশ্বাস। শিল্পবাণিজ্যের সম্প্রসারণের দিক দিয়া যে ইহার বিশেষ সার্থকতা আছে, তাহা বিস্তৃতভাবে বলা অনাবশ্যক।

এই উৎসবের আরও একটি বিশেষ সার্থকতা আছে বিলিয়া আমার মনে হয়। আমাদের দেশে ব্যবসায় শিল্পে আআনিয়োগের প্রচেটা এবং আকাজ্জা এখনও তেমন বিস্তৃতিলাভ করে নাই। এই প্রচেটাকে ব্যাপকজাবে জাগ্রত করিতে হইলে সাধারণের মনোবোগ ক্রমাগত এই দিকে আকর্ষণ করিতে হইবে। আজিকার এই উৎসব সেই বিষয়ে মুখেট সহায়তা করিবে বলিয়াই আমার মনে হয়।

বাংলার অর্থনৈতিক জীবনের উরতি ও প্রাারকরে এই
প্রকার ব্যাহিং প্রতিষ্ঠানের প্রয়োজন ও প্রভাব বে কড বেশী
ভাষা আজ চিন্তালীল ব্যক্তি মাত্রই বৃথিতে পারিভেছেন।
পাশ্চান্তা মেশে ব্যাহকে মেশের ধনসন্দাদের মাপকাঠি বলিব।
অভিকিত করা হইয়া থাকে; কারণ সেধানে ক্রমি, শিরা,
বাগিচ্য-নকলেরই ভারকেরে ব্যাহ-প্রতিষ্ঠানের উপর।
সেই সকল মেশে ক্রমি, শিরা ও বাশিক্যের সুহায়ভার কয় বে
অর্থের প্রয়োজন হয়, ভাষ্টা বিভিন্ন স্কেশীর বাছই সরবরাহ
করিবা থাকে এবং এই সকল কার্যান্তেরের প্রসারের সক্ষেপ্রের

ব্যাহ্বের কারবারও ক্রমণ: বৃদ্ধি পার। ব্যাহ্বের সন্তে রবিশিল্পাদির এইরপ ঘনিষ্ঠ সম্বদ্ধ আছে বলিলাই ইহাকে অন্ততম
জাতীয় প্রধান প্রতিষ্ঠানরূপে গণ্য করা হইরা থাকে। কিছ
ব্যাহ্বের শুধু এই সকল প্রয়োজনীয়ভার দিক লক্ষ্য করিয়াই যে
আমি কুমির। ইউনিয়ন ব্যাহ্বের শাথা-প্রতিষ্ঠানকে চট্টগ্রামের
কার্যক্ষেত্রে বরণ করিতেছি, তাহা নহে। আমানের বাংলা
দেশে বাঙালীর আর্থিক জীবনে এইপ্রকার প্রতিষ্ঠানের
প্রয়োজন যে আরও গুরুতর ও ব্যাপক ভাহা বাংলা দেশে
ব্যাহ্বিং কারবারের উদ্ভব ও প্রসারের তুলনায় ভাহার বর্জমান
ব্যবসায়, বাণিজ্য ও শিল্পের আর্থিক প্রয়োজনের প্রতি লক্ষ্য
করিলেই বর্মা যাইবে।

আপনারা জানেন, বাংলা দেশে মহাজনীরীভিতে টাকা ধার দিবার প্রথা জনেককাল হইতেই প্রচলিত আছে; এই প্রকার বিষয় অন্থাবন করিলে দেখা বাইবে যে, মহাজনগণ আপন আপন ম্লগনে আপন আপন কারবারই চালাইয়াছেন এবং তাঁহাদের প্রদত্ত কর্জের টাকা অধিকাংশ স্থলেই 'জমিবদ্ধনী' কারবারে নিয়োজিত হইয়াছে। বছ জনের টাকা সংগ্রহ করিয়া ব্যাপকভাবে লম্মীকারবার করার প্রথা সাধারণতঃ এই মহাজনী-কারবারের অঙ্গীভূত ছিল না। ভূ-সম্পত্তির প্রতি অত্যধিক মোহবশতঃ প্রত্যেক মহাজনই নিজ নিজ সংস্থান অন্থায়ী কর্জা দিতেন। আর বাংলার 'চিরস্থায়ী বন্দোবন্ত' এই প্রদেশের ভূ-সজের উপর যে অসাধারণ মূল্য আরোপ করিয়াছে, তাহাতে জমির উপর টাকা ধার দেওয়া এতকাল খব সহজ ও নিরাপদ বলিয়াও বিবেচিত হইয়াছে। বাংলার ব্যাদ্ধিং-কারবারের ক্রমবিকাশের ইহাই প্রথমাবন্থ।;—ইহার জের এখনও চলিতেছে।

তারপর বিগত শতাকীর শেষ তাগ ইইতে এই ক্রমবিকাশের বিতীয় অধ্যায় আরম্ভ হয়—বাংলা দেশে বাঙালীর চেষ্টায় বৌধনীতি কারবারের স্ত্রপাতের সহিত । ইহাতে দেশের ক্রমনাধারণের দক্ষিত টাকা বিভিন্ন ব্যাহিং প্রতিষ্ঠানে গচ্ছিত হইতে থাকে এবং তাহার সাহায়ে দেশের শিল্প-বারসামের উন্নতিসাধনের পথ প্রস্তুতিরও ক্রমোগ উপস্থিত হয়। কিন্তু এই ব্যাহিং-প্রতিষ্ঠানগুলিও প্রথমাবৃধিই কতকটা নিজের উদাসীনতার, কতকটা বা ব্যবসায়-বাণিজ্যে টাকা গটাইবার উপযুক্ত উপারের অভাবে, তাহাদের সংস্কৃতি অর্থ পূর্ববান্ত মহাজনদিগের ক্রাহই মুখ্যতঃ ক্রমী-বছকী' কারবারে নিয়েরিছিত করিতে থাকে। টাকা-লগ্রী ব্যাপারে বাটি ক্রমার্শ্যাল বা বাণিজ্যসহায়ক ব্যাহের সহিত বাংলার এই ব্যাহ্ম প্রতিষ্ঠানগুলির বিশেষ একটা পার্যক্য লক্ষ্ডিত বাংলার এই ব্যাহ্ম প্রতিষ্ঠানগুলির বিশেষ একটা পার্যক্য লক্ষ্ডিত বাংলার এই ব্যাহ্ম প্রতিষ্ঠানগুলির বিশেষ একটা পার্যক্য লক্ষ্ডিত করা হয়।

বাঙালীর শিক্ষবাবদার এই লোন-অফিসগুলিবারা পুটিলাড করিবার স্ক্ষোগ পার নাই। দেশের ব্যবদার-বাণিজ্যে

শহায়তার জন্ম প্রয়োজনীয় অর্থ এবাবং মহাগনের। নিজেই দিয়াছেন :- কথনত্বা নিজ জামিনে অপরের নিকট হইতে সংগ্রহ করিয়া প্রয়োগন মিটাইয়াছেন। কিন্ত এই প্রকার বাজিগত সাহায়ের উপর নির্ভর করিয়া বর্জমান বারসায়-জগতে দীর্ঘকালের জন্ম টিকিয়া থাকা সম্ভবপর নতে : কারণ, দেশের বাবসায়ের পোয়কভা করিবার সমগ্র শক্তি কোনও ব্যক্তিবিশেষের পক্ষে কথনও ঘণেই হইতে পারে না। যে-যুগে বাংলার লোন-অফিসগুলি ব্যবসায়-শিল্পের প্রতি উদাসীত দেখাইয়া কেবলমাত্র জমি-বন্ধকী-কারবারে আত্য-নিয়োগ করিয়াছিল, দেশের শিল্প-জীবনে তাহাকে 'অভ্যগ' বলা যাইতে পারে। বাঙালীজাতি তথন চাকরি জমিদারি প্রভৃতির **মোহে আ**কণ্ঠ ডবিয়াছিল। সেই স্রয়োগে ইংবেজ বণিকগণের সহিত একযোগে ভারতের বিভিন্ন প্রাদেশ হইতে আগত অবাঙালী ব্যবসামী সম্প্রদায় বাঙালীকে ব্যবসাম-শিল্প হইতে স্থানচাত করিয়া আপনাদিগকে স্থান্টভাবে প্রতিষ্ঠিত করিয়াছে ।

এইরপে একদিকে যেমন লোন-অফিসগুলি হইতে বাঙালী বাবসায়িগন কোনও সাহায্য পান নাই, তেমনি আবার লোন-অফিসগুলিও বাবসায়-শিল্পের প্রতি বাঙালীর বিম্থতার জক্ত থাঁটি কমার্শ্যাল বা বানিজ্ঞাসহায়ক ব্যাকরণে গড়িয়া উঠিতে পারে নাই। ফলে, বাঙালীর লোন-অফিস এবং বাঙালীর ব্যবসায় ফুই-ই আজ এই প্রকার বিপন্ন হইছা পড়িয়াছে।

এই লোন-অফিসগুলি অনেক হুলেই কমাণ্যাল বা বাণিজ্য-সহায়ক ব্যাহের মূলনীতি অফুসারে সংগঠিত। ইহাদের মূলধনের অধিকাংশই অল্পকালের জন্ত আমানতহিদাবে রক্ষিত টাকা হইতে সংগ্রহ করা হইয়াছে। এই টাকা আমানত-কারীদিগকে অল্পকাল মধ্যেই ফিক্সইয়া দিবার সর্ভ থাকার দর্মণ লোন-অফিসগুলির উচিত ছিল,—অল্পকালের জন্তুই ঐ টাকা লগ্নী করা। কিন্তু এই দিকে লক্ষ্য না করিয়া অধিকাংশ লোন-অফিসই আমানতী টাকা জমিবছকী কারবারে নিল্নোগ করিয়াছে। আজ ব্যবসার বালার মন্দা, জমির মূল্য কম; কাজেই সেই টাকা আদায় করা জুংসাধ্য হইয়া উঠিয়াছে। ফলে, লোন-অফিসগুলির অবস্থাও আজা শ্রাক্ষনক।

এই লোন-অফিসগুলি বিভিন্ন লোকের সঞ্চিত টাকা সংগৃহীত করিবার পক্ষে বিশেষ সহায়তা করিবাছে সন্দেহ নাই; বর্তমানে ব্যবসার বাজার মন্দা এবং অমিন্ত স্থানা প্রাস না হইলে হরত এওলির তেমন স্করবন্ধ ক্ষুত্ত না। কিছ ব্যবসায়সকত উপারে কার্য পরিচালনা না কর্মার অভ বাংলার লোন-অফিসগুলির পক্ষে বে সমাক্ সাক্ষ্যা লাভ কর। অসম্ভব হিল, ছাহা সহকেই অহ্নয়ে। যাহা হউক, কি ভাবে কর্মনা বিপদ হুইতে রক্ষা পাইতে পারে, ভাষা এখনও ভাবিরা দেখা কর্ময়।

বাংলাৰ বাঙালীপহিচালিক বাছিং-কাৰবাবের প্রসাব সহক্ষে এখন আমাদের ব্যাপকভাবে চিন্তা করিবার সময আদিয়াছে। 'এই কারবারে বাঙালীর যথেষ্ট উল্লয় নাই'-এই প্রদেশে বাঙালীর উদ্যোগেই সভর এ-কথা সভ্য নহে। বংগর পর্বের প্রথম লোন-অফিন প্রতিষ্ঠিত হইয়াছিল। সেই হইতে এপর্যান্ত বাঙালীর চেষ্টায়,—বাঙালীর মুলধনে বত লোন-অফিস স্থাপিত হইয়াছে, তাহার সংখ্যা আটি শতেরও অধিক হইবে: ইহাদের সবগুলিই যৌথনীভিতে প্রভিষ্ঠিত। সংখ্যাহিগাবে ভারতের অন্ত কোন প্রাদেশে এত ব্যাক্ষের প্রতিষ্ঠান হয় নাই। কিছ আপনারা মনে করিবেন না.--এই সংখ্যাবারুলা বাংলার ব্যাহ্ব-সমৃত্তির পরিচায়ক। এই সকল বাছে প্ৰতিষ্ঠাৰ মধ্যে কোন বাপক পৰিকলনা নাই অবস্থার সংঘাতে পডিয়া এগুলি ক্রমশং বাণিকাসহায়ক অথবা কমার্শ্যাল ব্যাঙ্কের মূলনীতি হইতে বিচ্যুত হইয়া গিয়াছে এবং বাাক্ষের কারবারের কেবলমাত্র একটি নির্দ্দিষ্ট গণ্ডীর মধ্যেই আবদ্ধ রহিয়াছে: কিন্তু এই সীমাবদ্ধ কার্যাপদ্ধতি যে ব্যান্ধ-পরিচালন নীভির দিক দিয়া মোটেই নিরাপদ নতে. তাহা পূৰ্বে কেহই বিবেচনা কৰিয়া দেখেন নাই; তাই আজ বাঙালী-পরিচালিত ব্যাহ্মিং কারবার সংখ্যাধিকা সত্তেও হীনশক্তি এবং অকশ্বণা হইয়া পড়িয়াছে।

আমি পূর্বেই বলিয়াছি.—এতদিন বাঙালীর প্রচেষ্টায় যে-সকল ব্যাকিং-প্রতিষ্ঠান গড়িয়া উঠিয়াছে, তাহাদের সংগৃহীত টাকা মুখাত: জমি-বন্ধকী কারবারেই নিমোজিত হইয়াছে এবং সেই কারণে ব্যবসার জন্য ষে-প্ৰাকার বাাছ-ব্যবস্থা থাকার দরকার, সে প্রকার ব্যবস্থা করা হয় নাই। লোন-অফিসগুলি বাংলার জমি-বন্ধকী কারবারে আত্মনিয়েগ করিয়া ভল করিয়াছে। আমার এ-কথা বলিবার উদ্দেশ্য ইহা নয় যে. বাংলার বাাছসংস্থানে জমি-বছকী কারবারের স্থান অপ্রধান। বাংলার ভাষ ক্ষিপ্রধান দেশে এই কারবারের যে নিভান্ত প্রয়োজন রহিয়াছে, তাহা প্রত্যেকেই স্বীকার করিবেন। কিন্তু ক্ষুত্রশক্তি লোন অফিল্ডলি এই প্রকার কারবারের দামিস্বভার গ্রহণ করিয়া ব্যবসায়সম্মত ব্যাহ্ম-পরিচালনা-পদ্ধতির অ্তুসরণ করেন নাই.—ই**হা**ই আমার মন্তব্য। এট সভে আমি টচাও বলিছে চাই বে. জমি-বছকী কারবারের প্রতি অভাধিক আসক্তি খাকার দরণ আমাদের वाकिर-काववादवव अनाव विकिश्नमुधी इंडेएक भारत नाहे। বর্তমান অগতের অগ্রণী দেশগুলির দিকে বধনই দাইপাত করি, তখনই আমর বাজের মধ্যে বিবিধ শ্রেণীবিভাগ দেখিতে পাই। সৰ্ব্যাহই কৃষি, শিল্প, বাণিজ্যের জক্ত বিভিন্ন শ্রেমীর ব্যাহ প্রতিষ্ঠা লাভ করিতেছে। এই সকল ব্যাহের মলমন সংগ্রহের পছতি ও লগ্নীয়বদার উপর ইহালের শ্রেণী-বিভাগ নির্ভর করে। কৃষি, শিল্প ও বাশিজ্যের উল্লিভ-

নিধানের জক্ত প্রমোজনীয় ঋণের ছিতিকাল সমান নংহ;
এই বিভিন্ন প্রাংশর ঋণের ছিতিকাল অন্তুসারে ব্যাক্ষেরও
অর্থনংগ্রহের জক্ত যথাযোগ্য বাবস্থা অবলম্বন করিতে হয়।
দেশের আর্থিক সংস্থানে কৃষি, শিল্প, বাণিজ্ঞা—এই তিন
প্রকার কর্মক্ষেত্রই প্রশন্ত,—এই তিনটিই অবলম্বনীয়;
ইহাদের কোনটিকেই উপেক্ষা করা সমীচীন হইতে পারে না
এবং প্রায়েকটির জ্ঞাই যথায়থ বাজি-বাবস্থা থাকা দরকার।

জমি-বন্ধকী কারবারের জন্ম এদেশে বাাঙ্কের গঠন এবং পরিচালনপদ্ধতি কিরূপ হওয়া উচিত, সে সম্বন্ধে কিছুদিন পর্বের 'ভারতীয় ব্যান্ধ অনুসন্ধান কমিটি' যে বিস্তারিত অনুসন্ধান করিয়াছেন, তাহা হয়ত আপনারা অবগত আছেন। এই তদস্ত কমিটির প্রস্তাব অনুসারে বাংলার গবর্ণমেণ্ট কিছদিন পূৰ্বের মৈমনসিংহে এবং কুমিল্লায় ছুইটি 'জমি-বন্ধকী ব্যাক' স্থাপনের আয়োজন করিয়াছেন। স্থির ইইয়াছে যে. গবর্গমেন্ট স্থদ দিবার জামীন স্থীকারে 'ডিবেঞ্চার' অর্থাৎ দীর্ঘকাল মেয়াদে পরিশোধনীয় প্রতিজ্ঞাপত বিলি করিয়া. এই সকল ব্যাঙ্কের মূলধন সংগ্রহ করিবার করিয়া দিবেন এবং এই টাকা দ্বারা বন্ধকী ব্যাক্তভলি কৃষক ও জমিদারবর্গের পর্ব্বকৃত ঋণ পরিশোধের সহায়তা করিবে। জমিবদ্ধকী কারবারের জন্ম যে-মলধন প্রয়োজন, তাহা সংগ্রহ করিতে হইলে দীর্ঘকাল মেয়াদী আমানত অথবা হস্তান্তর-যোগ্য ডিবেঞার বিক্রয়ই প্রকৃষ্ট পথ। বাংলা গ্রন্মেন্টের বাবস্থায় শেষোক্ত উপায় অবলম্বিত চইয়াছে। পক্ষামুৱে আমাদের লোন-অফিস্গুলি মূলধন সংগ্রহের ব্যাপারে সর্বতে৷-ভাবে অনক্তিকালম্বায়ী আমানতের উপর নির্ভরশীল হইয়াও স্থমি-ব**ন্ধকী** কারবারে হস্তক্ষেপ করিয়াছে। ভাহার ^{অবশ্রম্ভাবী} কৃষ্ণল আপনার। সকলেই প্রভাক করিভেছেন। মাজ এধানে যে বাজের শাখা-কার্যালয় প্রতিষ্ঠিত হইতেতে তাহা প্রধানত: ক্যাশ্যাল বা বাণিজাসহায়ক বাাঙ্কের আদর্শে পরিচালিত: কাজেই এখানে লোন-অফিলের সমস্তার আর বিস্তৃত পুনরালোচনা অনাবশ্রক ৷

বাংলাদেশে ক্যাপ্যাল বা বাণিজ্যসভাষক ব্যাকিংকারবার এখন মুখাত: বিদেশীয় এবং ভিন্ন প্রনেশবানিগণের
কিংঘাধীন হুইয়া ইছিয়াছে । ক্লিকাভার ভার ক্ষর, বেখানে
বাংলার- প্রায় ক্ষর ক্রিব শিক্ষা এবং বহিধ শিক্ষা কেন্দ্রীভূত

হইয়াছে এবং যেগানে ব্যবসা**হণত কর্জ্জ সরবরা**হ করিবার স্থিবিতীর ক্ষেত্র রহিয়াছে, সেথানেও তুর্ভাগ্যক্রমে বাঙালীর প্রচেষ্টায় কোন রহৎ ক্যার্শ্যাল বাাক প্রান্তিষ্ঠিত হয় নাই।

বাংলায় ব্যক্তিং-কারবারের প্রসার আলোচনা করিতে গিয়া কেহ কেহ মনে করিতে পারেন যে বি**দেশী**য় বা ভিন্নপ্রদেশবাদী কর্ত্তক প্রতিষ্ঠিত হইলেও শিল্প-ব্যবসামের সাহাযাকল্পে যে যে প্রকার ব্যাঙ্ক প্রতিষ্ঠানের প্রয়োজন, বাংলায় তাহার অভাব নাই। কেহ কেহ আবার বাংলায় স্বজাধিকারীনির্বিশেষে বিভিন্ন ব্যাক্তপুলির মোট কারবারের পরিমাণ লক্ষ্য করিয়া, ভাহাকেই বাংলার বাস্তব মাপকাঠি বলিয়া ভ্রম করিয়া বসেন। সভ্য বটে. বিদেশী একসচেঞ্চ ব্যান্ধ এবং কমার্শ্যাল ব্যাক্তুলির সহায়তায় বাললী ব্যবসায়িগণ্ড কোন কোন ক্ষেত্ৰে অস্কৰ্বাণিজ্ঞা এবং বহিব ণিজা চালাইতে সক্ষম হইতেছেন: কিন্তু ভাই বলিয়া ইহা কোনমতেই স্বীকার করা যায় না যে. বাঙালী-প্রতিষ্ঠিত কোন ব্যাঙ্কের প্রয়োজন নাই, তাহার অভাব আমরা অমুভব করিতেছি না। ছর্ভাগাক্রমে আজ বাংলা এবং বাঙালী তুলার্থবাধক কথা নহে। আপনারা এখানে গাহার৷ বাবদায়ী রহিয়াছেন, তাঁহারা দকলেই জানেন ८४. विस्मिम वाकि छान्नास्त्र चार्मवानी वावनामिनात्वः ব্যবসায়ের পোষকভা করিবার জন্য অনেক তাহাদিগকে অনেক স্থবিধা দিয়া থাকে; বাঙালীরা সে-সকল স্থবিধা পায় না। অগ্নিবীমা, নৌ-বীমা প্রভৃতির স্থবিধা বিদেশী প্রতিষ্ঠিত বাামগুলি হইডে বাঙালী ব্যবসায়িগণ কথনও আশা করিতে পারেন না। ঐ সকল বাাঙ্কে বাঙালীদিগকে কেরাণী প্রভৃতি নিম্নতন কর্মচারীর পদে নিযুক্ত করা হয় বটে, কিন্তু কোন দায়িত্বপূর্ণ উচ্চ পদে প্রায়ই ভাহাদিগকে স্থান দেওয়া হয় না। এই প্রকার স্বাচরণ যে সকল ক্ষেত্ৰেই পক্ষপাতমূলক, ভা**হা বলি**ভে চাই না। ব্যাহিং-কারবারে অনেক সময় ইহা স্বাভাষিক হইয়া পড়ে। বল্পতঃ এই-দৰ কারণেই বাাৰ ছাতীরপ্রতিষ্ঠান রূপে গণা হইয়া থাকে।

আন আমরা বার্ডালী পরিচালিত বাাদ ওধু বাাদিং-কারবারের অক্সই চাহিন্ডেছি না;—এই প্রতিষ্ঠান বার্ডালীর শিক্ষাকেন্দ্র ইইলা বার্ডালী জাতির প্রতি বার্ডালীর মমন্তবাধ জাগাইয়া তুলিবে, ব্যবসায়-শিল্পের প্রতি বাঙালীকে অন্তপ্রেরণা দিবে এবং এই ক্লেত্রে আধিপত্য বিন্তারে তাহাকে সহায়তা করিবে, এইগুলিও এই প্রকার ব্যাক প্রতিষ্ঠার অক্ততম উদ্দেশ্য। বেকার-সমতা সমাধানের দিক দিয়া বিচার করিলেও বাংলা দেশে বাঙালী প্রতিষ্ঠিত ব্যাক্ষের প্রয়োজন যে যথেষ্ট রহিয়াছে একথা নিঃসংশয়ে বলা যায়।

দেশের অর্থ নৈতিক জীবনে কমার্শাল ব্যাহের প্রয়োজনের প্রতি বাঙালীর মনোযোগ যে আরুই হয় নাই, এমন নহে। বস্তুত্তঃ, স্বদেশী আন্দোলনের সময় হইতেই এ-বিষয়ে বাঙালী জাতি অবহিক্ত হইয়াছে। অরকালমধোই অনেকের সমবেত চেষ্টায় কলিকান্তায় তুইটি কমার্শ্যাল ব্যাহ্ব, অপরটি 'হিন্দুছান কো-অপারেটিভ ব্যাহ্ব'। তুর্ভাগ্যক্রমে এই তুইটি ব্যাহ্বই কারবার বন্ধ করিতে বাধ্য হইয়াছে। এই ব্যাহ্ম তুইটির শোচনীয় পরিণতির জন্ম বাঙালীর ব্যাহ্ব-পরিচালনের অক্ষমতার উপর বে কলহ আরোপিত হইয়াছে, তাহার মানি এখনও আমরা ভোগ করিতেছি। কিন্তু ইহার জন্ম আমাদের নিরুৎসাহ হইবার কোন কারণ নাই। এই সহক্ষে বিশেষ করিয়া আমি কয়েকটি কথা বলিতে চাহি।

আমার মনে হয়, মাহারা এই তুই ব্যাদের দৃষ্টান্তে বাঙালীর ব্যাদ্ধ-পরিচালনার ক্ষমন্তার উপর কটাক্ষপাত করেন, বিভিন্ন দেশের ব্যাদ্ধের ইতিহাসের সহিত তাঁহাদের সম্যক পরিচয় নাই। প্রথম কথা,— অসাধুতাই ব্যাদ্ধের সর্ব্বনাশ ঘটিবার একমাত্র মুখ্য কারণ নহে। তা ছাড়া অসাধুতা কোন ব্যাদ্ধের সর্ব্বনাশ সাধ্দনে সমর্থ হইলেও এ-কথা মনে রাখা দরকার যে, এই দোষ সর্ব্বদেশে সর্ব্বতাতির মধ্যেই অক্লাধিক পরিমাণে বিরাজ করিতেছে এবং সর্ব্বত্রই কোন-না-কোন ব্যাদ্ধ ইহার জন্ম কতিপ্রস্ত ইইয়াছে; কিন্ত পৃথিবীর কোন অগ্রণী দেশেই এই কারণে ব্যাদ্ধের প্রশার ও প্রীবৃদ্ধি প্রতিহত হয় নাই।

বেদ্দল ক্লাশনাল বাদের পতনের পর আমি তাহার ঘণায়থ কারণ নির্দেশ করিবার জন্ত আফুলভানে প্রকৃত হই। এই অফুলভানের কলে আমার দৃঢ়বিখাল জন্মিরাছে বে, আমাদের দেশে ব্যাহের এই প্রকার ছুর্গতির মৃথ্য কারণ হইল,—স্থানিয়তি ব্যবহার অভাব। ব্যাহের কর্মচারীর্দের ষ্মদাধুতায়ও ব্যাক্ষ ক্ষতি গ্রন্থ হয় বটে, কিন্তু তাহাতে ব্যাক্ষের সমূহ সর্ব্বনাশ সাধিত হইতে পারে না। যথাযথভাবে কার্যা নিয়ন্ত্রণের ব্যবস্থা থাকিলে এই প্রকার ক্ষ্মাধুত। প্রশ্রম পায় না এবং বিধি-বিগর্হিত কার্যা বন্ধ ক্রাও সহস্ক্ষ্মাধ্য হয়।

ব্যাক্ষের পতনের কালে তাহার যে-সমস্ভ টাকা মে-যে স্থানে নিয়োজিত ছিল, তৎপ্রতি একটু মনোবোগী হইলেই কতকগুলি বিষয় আমাদের দট্টি আকর্ষণ করে। কমার্শ্যাল ব্যাঙ্কের মূলনীতি এই যে, এমন ভাবে টাকা খাটাইতে হইবে যে, নিৰ্দ্দিষ্ট সময়মধ্যে ঐ টাকাটা আপনা-আপনি ফিরিয়া আসিবার উপায় বা বন্দোবস্ত থাকে: কিন্তু ল্যাশনাল ব্যান্থ এই নীতির দিকে আদে লক্ষ্য করেন নাই। রাজনীতি ক্ষেত্রে প্রতিষ্ঠা লাভ অথবা নিজের দলকে পরিপুষ্ট করিবার উদ্দেশ্যে অনেক লোককে বিনা জামীনে অথবা উপযুক্ত জামীন না থাক। সত্তেও টাকা ধার দেওয়া হইয়াছিল। লগ্নীর টাকার অন্তুপাতে তাহার জামীন সম্বন্ধে বিশেষ প্রণিধান করা হয় নাই। আর স্বাদেশিকভার প্রেরণায় এমন অনেক শিলে টাকা নিয়োগ করা হইয়াছিল যে, যাহা আদায় হইবার কোন সম্ভাবনাই ছিল না। ব্যাঙ্কের ব্যবসায়নীতিসমত মলধন সংগ্রহের রীতি এবং তাহা লগ্নী করিবার বিধিবদ ব্যবস্থা হইতে বিচ্যুতি ঘটিতে থাকিলে তাহণর সর্ব্বনাশ অবশ্রস্তাবী: চরম সাধুতাও তথন তাহাকে বাঁচাইয়া রাখিতে পারে না। পরিচালকবর্গের অসাধুতান্বও ব্যাঙ্কের অনেক কতি হয় বটে: কিন্তু একলে আমি আপনাদের নিকট নিবেদন করিতে চাই যে, স্থনিয়ন্ত্রিত ব্যবস্থার অভাব ঘটিলে অতি বড় সাধুও অসাধু হইয়া দাঁড়ায়,— বেলল ক্রাশনাল বাাছের ব্যাপারে ভাহার প্রকৃষ্ট প্রমাণ পাওয়া পিয়াছে।

হিন্দুখনি ব্যাদের পতনের মূলে বিশেষ কান অসাধুতার প্রমাণ পাওছা যায় নাই বটে; কিন্তু ব্যাদিং কার্য্য প্রণালী সম্বন্ধে অঞ্চতাই ইহার ধ্বংনের প্রধান কারণা

আপনার। হয়ত শুনিয়া আশ্চর্যাহিত হুইবেন বে, বর্জমান সময়ে সাধু বলিয়া পরিচিত লোক অসাধু লোক অপেকাও সমাজের অনেক অধিক অনিষ্ট করিভেছেন।

এই চুইটি ব্যাহের পড়নের প্রকৃত কারণগুলির প্রতি ককা রাম্মিন, সাবধানতার সহিত বদি আমরা কার্যে প্রবৃত্ত, হই, াহা ইইলে ভবিষ্যতে অমোদের প্রচেষ্টা নিশ্চই সাফলামণ্ডিত ইবে। 'বাঙালীর ভিতর এমন কোন মজ্জাগত দোব আছে, মাহাতে ভাহারা ব্যাক্ষ-পরিচালনায় অক্ষম'— একথা মোটেই দীকার্যা নহে। ব্যাক্ষজনির অসাফল্যের মূল কারণ অম্পন্ধান করিয়া এই ধারণা আমার স্পষ্ট জলিয়মাছে যে, স্থনিমন্ত্রিত ব্যবদ্বারারা কাজ চালাইলে সাফল্য অনিবার্যা। আমার মনে হয়, কলিকাতার মত স্থরহৎ বাণিজ্য-কেন্দ্রে বাঙালীদের দারা একটি ব্যাক্ষ প্রতিষ্ঠিত ও পরিচালিত হইতে পারে। যাহারা অর্থণালী, যাহারা এই কাজে উপযুক্ত, যাহাদের উপর লোকের বিশ্বাস আছে, তাহারা যদি এই কাজে হাত দেন, তাহা হইলে তাহাদের সাফল্যমন্ত্রিত না হইবার কোনই কারণ নাই। কালকাতাম এইরূপ একটি ব্যাক্ষ মফঃস্বলের ব্যাক্ষণ্ডলির পক্ষে অতীব শক্ষিদায়ক হইবে।

কেবল কলিকাতা বা চট্টগ্রাম বন্দরেই নয়,—মফংস্বল বাংলায়ও এই প্রকার কমার্শ্যাল ব্যাক্ষের প্রয়োজন রহিয়াছে; নতুবা মফংস্বলের শিল্পবাবদায়ের পৃষ্টিলাভ হইবে না এবং ভাহার ফলে বাঙালীকে এই দিকে আরুষ্ট করিবার পথ আরও সঙ্কীর্ণ হইয়া উঠিবে। আমি পূর্বেই বলিয়াছি, কলিকাভাতে বিদেশী এবং ভিন্ন প্রদেশ্বাসীরা এমনভাবে আত্মপ্রতিষ্ঠা করিয়া লইয়াছে যে, সেথানে বাঙালীর পক্ষে ভাহার স্থায়ন্ত্রান অধিকার করিয়া লভয়া খ্বই কঠিন ব্যাপার হইবে। কিছ বংলার মফংস্বলে অবাঙালী ব্যবসায়িগণ ভেমনভাবে দৃঢ় প্রতিষ্ঠিত হইতে পারেন নাই। এক হিসাবে মফংস্বলই বাণিজ্যের প্রধান স্থান; অধিকাংশ জিনিষপত্রে এবং কাঁচামাল পেথানে উৎপন্ন হয় এবং সেথানেই জিনিষপত্রের ব্যবহার হয় বেশী। আমরা যদি মফংস্বলে একবার কায়েমী হইয়া বিদিতে পারি, ভাহা হইলে কলিকাভায়ও প্রতিষ্ঠালাভ করিতে বিশেষ বেগা পাইতে হইবে না।

মকংশ্বল-বাংলার ব্যবসায়েও বাঙালীর ক্রমশং স্থানচ্যত হইয়া পড়িবার আশঙা হইতেছে। বিদেশীয় এবং অবাঙালী ব্যবসায়িগণ এখন নিজ নিজ শাখা-কার্য্যালয় বা 'এজেনী' প্রতিষ্ঠা করিয়া বাংলার মফংখল ব্যবসায় অধিকার করিয়া সইবার আয়োজন করিতেছে। এই আসম প্রতিযোগিতার বিক্তম্ভে গাড়াইতে হইলে, মকংখনে ক্যান্যাল ঝাহিঙের মূল প্রতিতে পরিচালিত ব্যাহের সহারতা নিভান্ত প্রয়োজন।

কিছু এন্থলে আমি বলিতে চাই, এই প্রকার বাাত্তের প্রবর্ত্তন-कारण आभाषिभरक करवकि विभाग लका दार्थिए इंहरव । প্রথমতঃ দেখিতে হইবে. মফ:স্বলে ক্মার্শ্যাল ব্যাক্ষিং কারবারের পক্ষে যথেষ্ট স্থযোগ আছে কি-না। এই প্রকার ব্যাহিং-কারবারের মূলনীতি যে 'লগ্নীটাকা অল্পকার্ল মধ্যেই আপায়-যোগ্য হওয়া চাই,'-- তাহা আমি পর্কেই উল্লেখ করিয়াছি। সাধারণত: ব্যবসায়ক্ষেত্রেই এই শ্রেণীর **সগ্রীর পথ প্রশেষ্ট** দেখা যায়। আমাদের দেখের অন্তর্বাণিক্তা বৎসবের জই এক সময়ে প্রধানতঃ ছাই একটি ফদলের উপরাই নির্ভর করে বেশী। এই বাণিজ্যে একস্থান হইতে আর একস্থানে মাল পাঠাইবার ব্যাপার সাধরণতঃ অল্লকালই স্থায়ী হইয়া থাকে। এই প্রকার মাল চলাচল সম্পর্কে যে-সকল দলিলের উদ্ভব হয়, তাহা হস্তান্তরকরণোপযোগী হইলে, কমশ্যাল ব্যাঙ্কের কর্জ দিবার পক্ষে ঐঞ্চল বিশেষ উপযোগী 'দিকিউরিটি' বা জামীন বলিয়া বিবেচিত হয়। আমাদের দেশে ছণ্ডী, রেলের রসিন, গুদাম রদিদ প্রভৃতি ঐ শ্রেণীর দলিল। হণ্ডীর উপর টাকা ধার দেওয়ার কারবার অনেককাল হইতেই এদেশে প্রচলিত আছে। আমার মনে হয়, কমার্শ্যাল ব্যাক্ষের প্রতিষ্ঠা এবং সহায়তা দ্বারা গুদামী ও আড্ৎদারী কারবারাদি বৃদ্ধি পাইবে এবং এই সকলের বৃদ্ধির সঙ্গে সক্ষে ক্যার্শ্যাল নীভিতে টাকা ধার দিবার পক্ষে উপযুক্ত 'দিকিউরিটি' বা জামীনের অভাব ঘটিবে না।

দিতীয়তং, বিস্তৃতভাবে কমার্শ্যাল ব্যাহিং-কারবার চালাইতে হইলে কতকগুলি মৃলনীতির দিকে লক্ষা রাখিয়া অভিজ্ঞ এবং বিচক্ষণ কর্মচারী নিয়োগ, শাপ। কার্য্যালয় প্রতিষ্ঠা, গুদামী ও আড়ংদারী কারবারের পরিপোষণ এবং অক্যান্ত ক্ষরবহুল ব্যয়দাপেক ব্যবস্থার প্রবর্তন করিতে হইবে । কার্য্যক্ষম কর্মচারী ও পরিচালক নিয়োগ করিয়া সর্কবিবরে স্থানিমন্তিত ব্যবস্থা করিবার পক্ষে ব্যাহের যথেপ্ট আর্থিকা দংখান না থাকিলে, সেই ব্যাহের পতন অবশুভারী। আর্থ্যকিল ক্ষুদ্রশক্তি ব্যাহের উপস্থ নির্ভরশীল শিল্প ব্যবসায়েরও উন্নতি নাই। এজন্ত দৃঢ় এবং ব্যাপক ভিত্তির উপর কমার্শ্যাল বা বাণিজ্যানহাম্বক ব্যাহের প্রতিষ্ঠা করিতে হইবে । ক্যার্শ্যাল ব্যাহের এই নীতির অমুসরণ না করিবার মধ্যে, আর্মেরিকার মত দেশেও বিগত ভিন-চার কংমরের

মধ্যে অন্যন বার হাজার ক্ষুত্র ক্ষুত্র ব্যাহ্ব অন্ত বিবিধ প্রকার স্থান্থি পাওয়া সত্তেও কারবার বন্ধ করিয়া দিতে বাধ্য হইয়াছে। আমেরিকার এই দৃষ্টান্ত হইতে অক্ষম ক্ষুত্রশক্তি কমার্শাল ব্যাহ্ব প্রতিষ্ঠা সম্বন্ধে আমাদিগকে বিশেষ সাবধানতা অবলম্বন করিছে হইবে। বিপুল আর্থিক সংস্থানের দিকে লক্ষ্য না করিয়া যাহার। কেবল প্রতিযোগিতা করিবার জন্মই এক নির্দিষ্ট স্থানের মধ্যে অসংখ্য ব্যাহ্ব খূলিয়া বনেন, প্রতিযোগিতায় জয়লাভ সেধানে তাঁহাদের হয় না—হয় কেবল ছগতি।

বাংলায় বাঙালী-প্রতিষ্ঠিত ক্মার্শ্যাল ব্যাক্তলের যে আজ দায়িত্ব এবং গুৰুত্ব কত, তাহা চুই-এক কথায় বলিয়া শেষ করা যায় না। এইগুলির উন্নতি অবনতির উপর বাংলার জাতীয় উন্নতি-অবনতি নির্ভর করিতেছে। এইগুলির गाक्का जाक वाकिविर्णास्वत वा ननविर्णास्वत गाकका विना পরিগণিত হইবে না. আজ সমস্ত বাঙালী জাতির সাফল্য এদের উপর একান্ডভাবে হান্ত রহিয়াছে। এই এক একটি বাাছ আৰু সহস্ৰ সহস্ৰ বাঙালীকে শিল্প-ব্যবসায়ের দিকে আরুষ্ট করিবে: আবার এক একটি শিল্প-ব্যবসায় বিরাট রক্ষের এক একটি ব্যাহ্ব গড়িয়া তুলিবার পক্ষে সাহায্য করিবে: সক্ষেত্র বাঙালীর আার্থিক হুর্গতির ও বেকার সমস্থার ষ্মবসান ঘটিবে। স্থানিয়ন্ত্রিত ব্যবস্থার ষ্মভাবে অথবা প্রিচালকবর্গের শৈথিলো যদি বাংলায় বাঙালী প্রতিষ্ঠিত বাাঙ্কের পতন হয়, তাহা হইলে বঝিতে হইবে, জগতের অগ্রণী দেশগুলির সঙ্গে বাঙালীর আর পা ফেলিয়া চলিবার উপায় নাই।

বর্ত্তমানে কুমিলার ছুইটি ব্যাদ কমার্শ্যাল নীভিতে কাঞ্চকর্ম পরিচালনা করিয়া আদিতেছেন; আমি লক্ষ্য করিয়া দেখিয়াছি যে, ইহাদের পরিচালকবর্গ যে কেবল আমানতী টাকা লইয়াই সদ্ধাই আছেন বা কাঞ্চ চালাইতেছেন, তাহা নহে; ইহারা নিজেদের টাকাও যথেষ্ট পরিমাণে এইগুলির মধ্যে রাখিমাছেন, ইহার ফলে ব্যাদ পরিচালনা বিবরে ইহাদের ব্যক্তিগত লামিছ আরও বাড়িয়া গিয়াছে এবং ব্যাদ ছুইটির পূর্ণ সাক্ষ্যালয় দিকে ইহারা প্রস্তোকেই মনোয়োগী হুইয়াছেন। এই ছুর্জিনেও তাহারা যে কেবল বাছিছা রহিয়াছেন, তাহা নছে, প্রশারণ লাভও করিতেছেন যথেষ্ট । ১৯২০ সনে কুমিলা ইউনিছন ব্যাদ

কারবার আরম্ভ করিয়াছিলেন: ব্যাক্ষের ম্যানেজিং ডিরেই শ্ৰীবৃক্ত ইন্দুভূষণ দত্ত মহাশয় সৰ্ব্বজনবিদিত। ব্যাহিং-কারবা বিষয়ে তাঁহার প্রগাঢ় দক্ষতা ও অমুরক্তি যে এই ব্যাফটি সকল রকমে সাফল্যমণ্ডিত করিবে. তবিষয়ে কিছুমা সন্দেহ হয় না। তাঁহার বাচনিক জানিতে পারিলাম এ জানিয়া অত্যন্ত প্ৰীত হইলাম যে. ইউনিয়ন ব্যাক আমানৰ্ড টাকার লগ্নী কারবারে কমার্শ্যাল নীতির অমুসরণ করিতেছে এই ইউনিয়ন ব্যান্ধ কলিকাভায় এবং ঢাকা, নারায়ণগঞ্জ, চাঁদপু প্রভতি মফ:বলের বিভিন্নকেন্দ্রে শাথা-কার্য্যালয় প্রতিষ্ঠি করিয়াছেন। সকলম্বানেই তাঁহারা বাঙালীর সহামুভূ পাইতেচেন ও পাইবেন। চট্টগ্রামের এজেন্ট জিতেন্দ্রচন্দ্র সেন এবং কলিকাতার এজেণ্ট শ্রীযুক্ত যোগেশচং সেন,—এ দের আমি বিশেষ জানি। ব্যাক্ষ সম্বন্ধে মহৎ এব বহুৎ পরিকল্পনা এবং ভাহার পরিচালনা সম্বন্ধে এদের যথে ক্ষমতাও অভিজ্ঞত। আছে। ইহারা উভয়েই বাংলা সম্রাস্ক্রবের লোক এবং বছ বিশিষ্ট লোকের সহিত ইহার সংশ্লিষ্ট। ঢাকা, নারায়ণগঞ্জ এবং চাঁদপ্রের এজেণ্টদে সঙ্গেও আমার আলাপ-পরিচয় করিবার স্থযোগ ঘটিয়াছে ক্যাৰ্শাল বাাত্ব পরিচালন সম্বন্ধে যে অভিজ্ঞতা ও ক্ষমত থাকার দরকার, ভাহা তাঁহাদের যথেষ্টই আছে বলিয় মনে হইল। অতি অল্প সময়ের মধ্যেই বুঝিতে পারিলাম ব্যাঙ্কের উপর ইহারা কত মহতী আশা পোষণ করেন বাান্ধকে জাতীয় বিরাট প্রতিষ্ঠান রূপে গড়িয়া তলিবার পকে ইহাদের উৎসাহ উদাম আমাকে চমৎকৃত করিয়াছে আমার দৃঢ় আশা এবং বিশ্বাস, এই কমার্শ্যাল ব্যান্ধ প্রতিষ্ঠাঃ এবং পরিচালনায় ইহারা দেশের এবং জাতির যে দায়িতভার ক্ষেচ্চায় বরণ করিয়া লইয়াছেন, ভাহাতে অচির ভবিষাতে ইহারা অবশ্র জয়বুক্ত হইবেন। দেশের বর্তমান প্রয়োজনের जुननात्र ज्यन् इंशामत्र প্रक्रिन क्ष इहाम अपूर ভবিষ্যতে স্কলের সাধু প্রচেষ্টায় ইহাই অনুচু ও বিরাট হইয়া উঠিবে.— বাংলায় বাঙালী আত্মগ্রতিষ্ঠা লাভ করিবে। ভগবানের আশীর্কাদ আমাদের সহায় হউক i*

কুমিয়া ইউমিয়ন ব্যাভের চটগ্রাম শাখার উবোধন-উৎসব উপলক্ষে

অভিতাবন।



ভোজনের ফ্যাশন-

ছব্ড ইইনা গুইনা কিংবা বাম কন্থুইরের উপর জর দিরা অর্থলার অবস্থার ভোজনের রীতি হোমরের যুগে প্রীদে প্রচলিত ছিল না। কিন্তু তাহার পরবর্তী ঐতিহাদিক যুগে থ্রীক ও রোমানদের মধ্যে ইহার চলন দেখা যায়। এই প্রকারে ভোজন করিবার ছবি থ্রীদ ও রোমের প্রাচীন ভাগু আদিপাত্রের গায়ে অন্ধিত দেখা যায়। কথিত আছে, যে,এই রীতি প্রাচ্য দেশ হইতে ঐ ছই দেশ গ্রহণ করে। কিন্তু কোন্ প্রাচ্য দেশ হইতে উহা গহীত তাহা জানি না। যাহারা এই প্রকারে



অৰ্দ্ধশয়ান অবস্থায় ভোজন

্গালন ক্রিড, তাহার। কৌচে শুইয়াবা অর্থনান হইরা থাদ্য আহার ক্রিড। তাহাদের বুকের বা বা ক্সুইয়ের নীচে গদি বা বালিশ থাকিড। যে-টেবিলে ভোজা ক্রব্য থাকিড, তাহা কৌচের ১০মে কিছু নীচু করা হইড। এরকম রীডি অলস অক্রা বিলাসীদের শুপ্যোগী।

আফ্রিকার উগাণ্ডা দেশের এক জারগার রাজা নিজের হাতে গাওগাটাকে অপুমানকর মনে করেন। তাঁহার পাচক তাঁহাকে গাওগাইয়া দের। কিন্তু খাওগাইতে থাওগাইতে কোরা যদি সপ্রস্থাবের গাঁত ছুইয়া কেনে, তাহা হুইলে তাহার থাপদণ্ড হয়।



আফ্রিকার উগাণ্ডা দেশের এক রাজাকে পাচক থাওয়াইতেছে



বিশরের অস্থরূপ বেল্পিকোর একটি প্রাচীন পিরাযিত

মেক্সিকোর সভ্যতা ও সংস্কৃতি-

কলম্বস ভারতবর্ষ আবিদার করিতে স্থভনা হইয়া আমেরিকায় উপস্থিত হইয়াছিলেন, এই • হেতৃ আমেরিকার অস্ত নাম **ওয়েট ইভিজ**। ইহার আদিম অধিবাসিগণও রেড ইভিয়ান (লাল ভারতীয়) বলিয়া পরিচিত। আমেরিকার বুকুরাষ্ট্রে আদিম অধিধাসীরা আর নিমূল বাচিয়া হইলেও আছে। সেথানে আদিন জনসংখ্যার শত করা উনচলিশ দেশীয় হারনেনডো কোর্টেজ মেক্সিকো ইভিয়ান জনিত 'ষেষ্টিছো' নামক মিশ্ৰ জাতি শতকরা ভিন্নার জন। অবশিষ্ট সাডে সাত ভাগ মাত্র স্পেনীয়।



একটি মেটিজো রমণী (ম্পেনীয়-ইভিয়ানের দৃষ্টাভঞ্

শোনীয়দের আবির্ভাবের পূর্ব্ব পণান্ত থেজিকোর আদিম অধিবাসীর নিজেদের সংস্কৃতি ও সভ্যতা সম্পূর্ণরূপে বন্ধায় রাথিয়াছিল। আদি অধিবাসী বলিতে আমাদের মনে কোল, ভীল সাওতাল, নাগা, কুকী প্রভৃতিঃ কথা সতঃই উদয় হয়। কিন্তু মেলিকোর আদিম অধিবাসীরা এরপ ছিল ন



হুণুহৎ খড়ের টুপী মাধায় মেক্সিকো-বালক

ভাষারা হাপভা, ভাষণা, চিত্রকলা, সাহিত্য প্রভৃতি বিষয়ে উন্নতি লাল করিরাছিল। তাহাদের প্রধান উপাসা দেবতা 'কোনেট্সকোট্ন'। ইনি মানুবের সকল রকম মহৎ গুণের প্রতীক। মেরিকোর এরপে উত্তর অধিবাসীরা শোনীরবেদ্ধ অবীনে আসিরা ক্রমণ: বৈশিষ্ট্য হারাইটে বসিরাছিল। ইদানী ইহারা আবার প্রাক্ত-প্রতিষ্ঠা লাভ করিতে টেটা করিতেছে।



স্বরাজ্য-দলের পুনরুজ্জীবন

কংগ্রেদ যথন রাজনৈতিক বিষয়সমূহে গবন্মে তেঁব সহিত অসহযোগ নীতি অবলম্বন করেন, তথন সমগ্রভারতীয় এবং প্রাদেশিক ব্যবস্থাপক সভাসমূহের সভ্য হওয়াও কংগ্রেদধ্রালাদের পক্ষে নিষিদ্ধ হয়। পরে, ব্যবস্থাপক সভাগুলিতে
সদস্তরূপে প্রবেশ করিয়া সেখানেও গবন্মে তেঁব কোন কোন
প্রকার আইনপ্রণয়নাদি কার্য্যে বাধা দিবার জন্ম অনেক
কংগ্রেদওয়ালা ব্যবস্থাপক সভার সভ্য হওয়া বাঞ্চনীয় মনে
করেন। কংগ্রেদের এই দলের নেতা হন চিত্তরঞ্জন দাস।
বস্ততঃ তিনিই এই স্বরাজ্য-দল গঠন করেন এবং এই দলের
মতের প্রবর্ত্তকও তিনি। তাঁহার মৃত্যুর পর পণ্ডিত মোতীলাল
নেহক এই দলের নেতা হন।

অসংযোগ নীতির অফুদরণ দ্বারা বেমন, তেমনই এই স্বরাজ্য-দলেরও নীতির অফুদরণ দ্বারা কংগ্রেদের বাঞ্চিত পূর্ণ স্বরাজ্য লব্ধ হয় নাই, জোমিনিয়ন্তও লব্ধ হয় নাই। কিন্তু অসহযোগ নীতির অফুদরণ দ্বারা পরোক্ষ লাভ অনেক হইন্নাছে এবং ব্যবস্থাপক দভায় স্বরাজ্য-দলের সভোরা যত দিন হিলেন, তত দিন তাঁহারা জাতীয় স্বাধীনতা, প্রগতি ও উন্নতির প্রতিক্ল আইনাদির বিক্ল আচরণ করিতে পারিয়াছিলেন।

ব্যবন্থাপক সভাসমূহে শ্বরাজ্য-দলের উদ্দেশ্র সফল না হওয়ায় তাঁহারা কৌলিলপ্রবেশ নীতি পরিত্যাগ করেন। এখন, কিছু দিন হইতে কংগ্রেস বিশেষ কিছুই করিভেছেন না দেখিয়া অনেক কংগ্রেসওয়ালা আবার শ্বরাজ্য-দলের পুনকজ্জীবন হারা ব্যবহাপক সভাসমূহে প্রবেশের সমর্থন করিতে ছিলেন। এ বিষয়ে দিল্লীতে তাঁহাদের কন্ফারেজ হইয়া গিয়াছে। কন্ফারেজে কৌজিল প্রবেশের সপক্ষে প্রস্থাব গৃহীত হয়। এ-বিষয়ে মহাত্মা গান্ধীর সহিত আলোচনাও ভাজার আলারী, প্রীকৃক ভুলাভাই দেশাই এবং ডাক্তার বিধান চন্দ্র রায় কন্ফারেন্সের পক্ষ হইতে পাটনায় করিয়াছেন। তাহার ফলে গান্ধীজী ডাক্তার আন্সারীকে এক থানি ইংরেজী চিঠিতে লিথিয়াছেন:—

I have no hesitation in welcoming the revival of the Swarajya party and the decision of the meeting to take part in the forthcoming election to the Assembly, which, you tell me, is about to be dissolved. My views on the utility of the legislatures in the present state are well known. They remain on the whole what they were in 1920, but I feel that it is not only right but it is the duty of every Congressman, who for some reason or other does not want to, or cannot take part in, civil resistance and who has faith in entry into the legislatures, to seek entry and form combinations in order to prosecute the programme which he or they believe to be in the interest of the country. Consistently with my view above mentioned, I shall be at the disposal of the party at all times and render such assistance as it is in my power to give.

তাংপথ্য। স্বরাজ্য-দলের পুনরুজ্জীবন এবং বাষস্থাপক সভার আগামী সভ্যনির্বাচনে আপনাদের যোগ দিবার সিদ্ধান্তকে 'থাগত' বলিতে আমি বিধা বোধ করিতেছি না। বর্ত্তনান অবস্থার ব্যবস্থাপক সভাগুলির (দেশের পক্ষে) উপকাতি। স্থকে আমার মত হবিদিত। তাহা ১৯২০ সালে যাহা ছিল এখনও মোটের উপর তাহাই আছে। কিন্ধু আমি অভুত্তব করি, যে, যে-সব কংগ্রেসওয়ালা যে-কোন কারণে নিরুপ্তত্তব করি, যে, যে-সব কংগ্রেসওয়ালা যে-কোন কারণে নিরুপত্তব প্রতিরোধে যোগ দিতেচান না বা পারেন না, এবং ব্যবস্থাপক সভায় প্রবেশে বাহালের বিধাস আছে, বাবস্থাপক সভায় দল বাধিবার জন্ম এবং দেশের পক্ষে বাহা উহারা হিতকর মনে করেন দের কর্মিপপ্তার অন্ধুসরুগ করিবার নিমিন্ত ব্যবস্থাপক সভায় প্রবেশ করিতে চাহিবার তব্ব যে আমার হাহাদের আছে, তাহা নহে, তাহা উচারা হিতিবিত (ব্যবস্থাপক সভাসমূহের উপকারিতা সম্বন্ধীয়) মতের সহিত সক্ষতি রক্ষা করিয়া আমি সন্বাদাই স্বরাজ্য দলের আজ্যোধীন থাকিব এবং আমার যেরূপে সাহায্য করিবার ক্ষমতা আছে তাহা করিব।

গান্ধীজীর চিঠিটির মানে থিনি থেরপ বুঝিতে চান বুঝুন, আমরা এ-বিষয়ে কোন তর্ক করিব না। যত কংগ্রেসওয়ালার মত কাগজে বাহির হইয়াছে, তাঁহাদের প্রায় সকলেই অরাজ্ঞানদের পুনকজ্জীবনের পক্ষেই মনে হইতেছে। বড় নেতাদের মধ্যে শ্রীমতা সরোজিনী নাইড় কিছু কিছু করিয়াছেন। তিনি মনে করেন, সমগ্রজারতীয় কংগ্রেস কমিটির অধিবেশনে এ-বিষয়ে কোন নির্দ্ধারণ না-হওয়া পর্যন্ত দিল্লী-কন্দারেক্সের

প্রভাব কংগ্রেদ-ওগলার। মানিতে পারেন, না-মানিতেও পারেন।

এ-বিষয়ে আমাদের মত অনেক বার প্রকাশ করিয়াছি।
সকল কংগ্রেসওয়ালা ত কার্যাতঃ অসহযোগ নীতির বা নিরুপত্তব
প্রতিরোধ নীতির অফুসরণ করেন না—এখন ত অতি অল্ল
লোকই তাহা করিতেছেন। বাহারা অসহযোগ নীতির
অফুসরণ করেন না, তাঁহাদের মধ্যে অনেকের কৌন্সিলে গিয়া
বক্তৃতা, তর্কবিতর্ক ও প্রশ্ন জিজ্ঞানা করিবার যোগ্যতা আছে।
ব্যবস্থাপক সভাগুলা কার্যাতঃ জো-ভুকুমদের একচেটিয়া লীলাক্ষেত্র
যাহাতে না-হয়, তাহা তাঁহারা করিতে পারেন এবং তাহা করা
তাঁহাদের কর্প্রবা।

প্রশ্ন ইইতে পারে, তাহাতে কি লাভ ? আগেই বলিয়াছি, কৌদিল প্রবেশ ছারা স্বরান্ধ লক্ষ হয় নাই, ইইবেও না। সে আশায় কোন দল কৌদিল প্রবেশ করিলে তাঁহারা নিরাশ হইবেন। কিন্তু স্বরাজ্য-দলের লোকেরা দলবলে বর্ত্তমানে কৌদিল দথল করিতে পারিলে দেশের পক্ষে অনিষ্টকর কোন আইন ব্যবস্থাপক সভার ছারা প্রণয়নের চেষ্টা ব্যর্থ করিতে পারেন। অন্ততঃ তাঁহারা একপ বিরোধিতা করিতে পারেন, যে, প্রদেশে বা বিদেশে একথা রটান চলিবে না, যে, অমুক আইন দেশ-প্রতিনিধিরাই বিধিবক্ষ করিয়াহেন।

অসহযোগ আন্দোলন যখন আরম্ভ হয়, তথন দেশহিতকর অনেক কাজ কোন আইন লক্ষ্মন না করিয়া করা চলিত, দেশহিতকর অনেক কথা লেখা ও বলা কোন আইন লক্ষ্মন না করিয়া লেখা ও বলা কোন আইন লক্ষ্মন করিয়া লেখা ও বলা চলিত। তাহা সত্ত্বেও অনেক হাক্মিও পুলিসের লোক তাহাতে বেআইনী তাবে বাধা দিত বটে; কিছু বাধাপ্রাপ্ত ব্যক্তি ইচ্ছা করিলে আদালতে প্রতিকার চাহিতে পারিত। কিছু তৎপরে অনেকবৎসরব্যাপী অভিজ্ঞতার ফলে সরকারী কর্মচারীরা ঐসব কাজ ও কথা ক্রমশঃ ব্যবস্থাপক সভায় নৃতন নৃতন আইন করাইয়া এখন বেআইনী করিয়া ফেলিয়াছে। কংগ্রেসওয়ালারা দলবলে ব্যবস্থাপক শভায় থাকিলে হয়ত কোন কোন আইন ব্যবস্থাপক সভার ধারা করান বাইতে না, বা করাইতে খ্ব বেগ পাইতে হইত, কিংবা কিছু সংশোধিত আবারে প্রণীত হইত।

অভ্যাচারের সংবাদ পর্যন্ত প্রকাশ করা জনশ: কঠিন হুইতে কঠিনভর হুইভেছে। এখন বে আইন হুইরাছে, ভাহাতে

খবরের কাগজে—বিশেষ করিয়া বাংলা দেশের কোন ধবরের কাগজে — অত্যাচারের অভিযোগ পর্যান্ত মুদ্রিত হইতেছে না। কিন্ত এই সব অভিযোগ অন্ততঃ এক শত দেড শত জন লোকও যদি শুনে, তাও ভাল। শ্রোতাদের মধ্যে একজনেরও মমুষ্যত্ব যদি উদ্বোধিত হয়, ভাল। সে দিন দিল্লীর মেদিনীপুরের কোন কোন গ্রামের ব্যবস্থাপক সভায় কোন কোন মহিলার ও পুরুষের উপর যে অত্যাচারের সত্যেক্তবাব গবন্মে ণ্টের গোচর কাগজেই বাহিব কোন থববের নামধামসহ তিনি যথন দিল্লীতে অভিযোগসমূহ পাঠ করিতেছিলেন, তথন শ্রোতাদের চেহারা ও মনের ভাব কিরূপ হইয়াছিল জানি না। ব্যবস্থাপক সভায় কংগ্রেসওয়ালার সংখ্যা বেশী হইলে আশা করা যায় কোন গুরুতর অভিযোগই অক্থিত থাকিয়া যাইবে না. এবং অভিযোগ শুধ ক্থিত হইবে না, তাহার প্রকাশ্য তদন্তের দাবী অধিকাংশের ভোটে গুহীত হইবে। সভ্যেক্রবাবর চই বংসরের অভিযোগবিবৃতির ফলে এরূপ দাবীর প্রস্তাব উত্থাপিত পর্যান্ত হয় নাই। ইহা লজ্জার বিষয়। তদন্তের দাবীতেই কি প্রতিকার হইবে ? হইবে না জানি। এক বংসর পর্বের ঠিক ঐরূপ অত্যাচারের অভিযোগ সভ্যেন্দ্রবাব ব্যবস্থাপক সভার ও গবলেণ্টের গোচর করিয়াছিলেন। তাহার কোন অমুসন্ধান পর্যান্ত হইয়াছিল বলিয়া অবগত নহি। তথাপি, অভিযোগ উচ্চারিত হওয়া ভাল। ব্যবস্থাপক সভায় যাইব না, এবং দেখানে গিয়া কিছু করিব না, ব্যবস্থাপক সভার বাহিরেও কিছ করিব না-—অথচ দেশহিতৈষী বলিয়া পরিচয় দিব, এরূপ মনের ভাব অস্কতঃ কংগ্রেসওয়ালাদের হওয়া উচিত নয়। অবস্থাটা কিন্তু এখনও ঐরপই আছে। স্বরাজ্ঞা-দল ব্যবস্থাপক সভায় গেলে কংগ্রেসের রাজনৈতিক পক্ষাঘাত-গ্রস্ততাটার কিঞ্চিৎ উপশমও যদি হয়, তাহা খুবই বাঞ্নীয়। সঙ্গে সঙ্গে এই স্থফলও যদি ফলে যে, ব্যবস্থাপক সভাগুলি জো-হকুম ও ভাতা-উপাৰ্জ্জকদের একচেটিয়া লীলাক্ষেত্র হইয়া না-থাকে, তাহাও কম লাভ হইবে না।

ব্যবস্থাপক সভায় একাধিক বার ভোটের আধিক্যে জ্বাভীয় দাবী ('national demands') গৃহীত হয়। কিন্তু বিটিশ গবল্লেণ্টি সে দাবী শুনিয়া স্বরাদ্য মধ্বুর করেন নাই। বস্তুতঃ শুধু দাবী দ্বারা স্বরাদ্য পাওয়া যাইবে না। যখন আমাদের স্বরাজ্য লাভে সম্মতি না দিলে চলিবে না, তথন ব্রিটশ জাতি সম্মতি দিবে, তাহার আগে নয়।

এই জন্ম, কি ব্যবস্থাপক সভায়, কি ব্যবস্থাপক সভার বাহিরে এরণ কান্ধ করিতে হইবে যাহাতে ব্রিটিশ গবরে টিও ব্রিটিশ জাভির উপর অপ্রভিরোধনীয় চাপ পড়ে। দেশকালপাত্র ব্রিয়া প্রভ্যেক জাভিকে এই প্রকার স্বরাদ্ধান্দংগ্রাম চালাইতে হয়।

ভারতবর্ধ ও ব্রিটেনের মধ্যে রাষ্ট্রীয় সম্পর্ক থাকিতে হইলে তাহা কিরপ হওয়া উচিত, তাহা প্রদর্শন ও নির্দেশ করিবার জন্য ভারতীয়দিগকে এখনও অনেক বক্তৃতা, আলোচনা ও তর্কবিতর্ক করিতে হইবে, অনেক প্রবন্ধ, পুন্তিকা ও পুন্তক লিখিতে হইবে। যাহা কিছু বলা বা লেখা হইবে, তাহা যুক্তিসঙ্গত, স্থায়সঙ্গত, সভাসঙ্গত, মানবিকভাসঙ্গত হওয়া আবশাক। এই প্রকার উক্তির ও লেখার একটা প্রভাব অন্যানা জাতির আদর্শান্ত্যারী মাহুখদের মত আদর্শান্ত্যারী ইংরেজরাও অন্তত্তব করিবে। কিন্তু তাহাদের সংখ্যা কম। সমগ্র ইংরেজ জাতি—বা অন্য কোন জাতি— যদি কখন আদর্শান্ত্যারী হয়, তাহা দূর ভবিষ্যতের কথা। আমরা তত দিন অপেক্ষা করিতে পারি না, অপেক্ষা করা উচিত নয়। এই জন্য অন্যবিধ চাপ প্রয়োগ আবশ্রুক। এই চাপ ভারতীয় ঘটনা, ভারতের বাহিরের ঘটনা, বা উভয়বিধ ঘটনার ত্বারা প্রযুক্ত হইতে পারে।

সম্ভবপর যত রকম চাপ আছে, তাহার মধ্যে যাহ। দৈহিক ও আল্রিক বলপ্রয়োগদাপেক্ষ, তাহা ভারতীয়দিগকে কাথ্যের ও অভিপ্রায়ের বাহিরে রাখিতে হইবে। মহাত্মা গান্ধীর মত যাহারা অহিংদাকে পরম ধর্ম মনে করেন, তাঁহারা যে-যে কারণে দৈহিক ও আল্রিক বল পরিহারের পক্ষে, অন্য অনেকে সেই সেই কারণে বিধাসবান না হইতে পারেন। কিন্তু তাঁহাদের মধ্যেও প্রধান নেতৃত্বানীয়েরা মনে করেন ও বলিয়াছেন, যে, ভারতবর্ষের স্বরাজ্য-সংগ্রাম দৈহিক ও আল্লিক বলপ্রয়োগ ব্যতিরেকে অথচ সমষ্টিগত ভাবে চালাইতে হইবে। আমরা এই মত ঠিক মনে করি।

্য-সব কংগ্রেসওয়ালা কৌলিলে চুকিবেন, তাঁহারা কি করিবেন না-করিবেন, সে বিষয়ে আমরা বিভারিত কিছু বলিভে চাই না। কিছু একথা নিশ্চম, যে, তাঁহারা যদি মন্ত্রিত্ব বা তদ্রপ কোন চাকরী গ্রহণ করেন, ভাষা হইলে ভাষা গহিতি হইবে।

কৌনিল প্রবেশের বিরুদ্ধেও ভাবিবার কথা আছে। ব্যবস্থাপক সভাম বক্তৃতা, প্রশ্ন, প্রস্তাব-পেশ ইভ্যাদি করিলেই দেশের প্রতি সব কর্ত্তব্য করা হইল, অনেকের পক্ষে এরপ মনে করিয়া মনকে প্রবোধ দিবার খুব সম্ভাবনা আছে। সমস্ত বা অধিকাংশ কংগ্রেসওয়ালা যদি এই ভ্রমের বশবর্ত্তী হৃন, ভাহা দেশের পক্ষে কতিকর হইবে।

এখন ভারতবর্ষের কন্সটিটিউশ্যন থেরূপ আছে, ভাহাতে ভারতীয় বা প্রাদেশিক বাবস্থাপক সভায় কংগ্রেস দল প্রবল হইলে দেশের পক্ষে অনিষ্টকর আইন প্রণয়নে বাধা দিতে পারেন এবং সেরপ বাধা জন্মিলে লাট্যাহেবদের ছম্মাস্কায়ী অভিত্যিক জারী করা ভিন্ন উপায় নাই। কিছু খেত পত্রে ভারতের মূল শাসনবিধির যে বর্ণনা পঞ্জেয়া যায়. ভবিগ্রং কন্সটিটিউশুন সেইরূপ হইলে ব্যবস্থাপক সভায় কোন আইন প্রণয়নে বাধা জন্মিলেও গবন্মে উকে অব্ধকালস্বায়ী অর্ডিক্তান্দের আশ্রয় লইতে হইবে না. বডলাট ও প্রাদেশিক লাটরা ইচ্ছা করিলেই গবর্ণর-জেনার্যালের আইন ও গবর্ণরের আইন নামক আইনস্কল করিতে পারিবেন, সেগুলা ব্যবস্থাপক সভার সাহায্যে প্রণীত আইনের সমান বলবং ও জ্বায়ী হইবে। ভবিষাৎ কন্সটিটিউশ্সন এরূপ হইলেও একটা কংগ্রেসপক্ষীয় সদক্ষের। করিতে পারিবেন—তাঁহার। লাট-দিগকে নিজের নিজের আইন বানাইতে বাধ্য করিয়া ইহাই কাষ্যতঃ ঘোষণা করিতে বাধা করিতে পারিবেন, যে, তাঁহার। লোকমতের বিরুদ্ধে দেশশাসন করিতেচেন।

কিন্তু কংগ্রেসপক্ষীয় সদস্যের। ভবিষ্যৎ কজাটিটিউপ্সন
অন্ত্রসারে ইহাও করিতে পারিবেন কি না, দে-বিষয়ে বিশেষ
সন্দেহ আহে। সমগ্রভারতীয় ভবিষ্যৎ ব্যবস্থাপক সভায়
দেশীয় রাজাদের মনোনীত সদস্যদিগকে এবং অন্ত্যুহীত
মুসলমান, "অবনত" হিন্দু ও ইউরোপীয় ও ইউরেশীয়
প্রভৃতিকে যত আসন দিবার প্রস্তাব হইয়াছে, তাহাতে
স্থাধীনচেতা নির্কাচিত সদস্যদের পকে নিজেদের দলে ভোট
দিবার জন্ম অধিক সদস্য শাভ্যা অসম্ভব, অন্ততঃ হুঃসাধ্য,
হইবে। স্থতরাং গবরোণ্ট ইচ্ছা করিলে নিজের আব্যাক

মত আইন ব্যবহাপক সভা ঘারা করাইয়া লইতে পারিবেন। তবে, কংগ্রেসওয়ালা সদত্য অনেক থাকিলে তাঁহারা খুব তকঁবিতক করিতে এবং সংশোধক প্রভাব উপস্থিত করিতে পারিবেন বটে। পূর্বেই বলিয়াছি, গবন্মেণ্ট ব্যবহাপক সভার ঘারা কোন আইন করাইয়া লইতে অসমর্থ হইলে বড়লাট ও অত্য লাটেরা নিজেদের ইচ্ছামত স্থায়ী আইন জারী করিতে পারিবেন।

অতএব, পুনর্বারে বলিতেছি, কেন্দ্রীয় ও প্রাদেশিক ব্যবস্থাপক সভাগুলিতে কিছু কাঞ্চ করিয়া পূর্ণ বা রকম বার আনা বা তার চেয়েও কম আংশিক স্বরাজ্য লাভের আশা বৃথা। ঐ সকল সভা ঘারা ছোটখাট দেশহিতকর কাজ—সামাজিক, কৃষিশিল্পসম্বন্ধীয়, শিক্ষাসম্বন্ধীয় কিছু কিছু ব্যবহা - করান সম্ভব হইতে পারে। কিছু সাক্ষাৎ ভাবে বা বিশেষ ভাবে জাতীয়শক্তিবর্দ্ধক ও জাতীয় অধিকার প্রতিষ্ঠাপক কিছু কাজ কোন সদস্য করিতে গেলেই তাহাতে সরকার-পক্ষ হইতে তিনি বাধা পাইবেন।

ব্যবস্থাপক সভার প্রবেশ না করিয়া কংগ্রেসওয়ালারা অসহযোগ নীতি যত প্রকারে প্রয়োগ করিতে পারেন, তাহার ঘারাও ঘে খরাজ্য লব্ধ না হইবার সন্তাবনা কি কি কারণে আছে, আমরা তাহা ১৯২০ সালের অক্টোবর মাসে 'মডার্গ রিভিউ' মাসিক পত্রের ৪৫৭-৫৮ পৃষ্ঠায় লিথিয়াছিলাম। আমাদের ঐ মত বাহারা জানিতে চান, তাঁহারা ঐ মাসের 'মডার্গ রিভিউ' দেখিতে পারেন। ঐ মত ঐতিহাসিক মেজর বামন দাস বহু তাঁহার ''ইগুয়া আগুর দি বিটিশ কাউন" পুস্তকের ৫১৫-৫১৬ পৃষ্ঠায় উদ্ধৃত করিয়াছেন। এই পুস্তকের ৫১৪-৫১৫ পৃষ্ঠায় লালা লাজ্ঞপৎ রাম্বের তব্ধিষয়ক কোন কোন মত্তও উদ্ধৃত ইইয়াছে।

যে-সব কারণে আমরা ১৯২০ সালে বলিয়াছিলাম অসহযোগের পথে স্বরাজ লব্ধ না হইবার সন্তাবনা, সেই সব কারণ এখনও বিদ্যমান আছে এবং সেগুলি এখন আগেকার চেম্বে প্রবল্ভর বাধা।

পুনকজ্জীবিত অরাজ্য-দল কেন্দ্রীয় ও প্রাদেশিক ব্যবস্থাপক সভার অধিকাংশ "সাধারণ" আসনগুলি দখল করিতে পারিলে অন্তভ: এই কাজটি হইবে, যে, কংগ্রেস যে দেশের বৃহত্তম প্রতিনিধি শ্লন, ভাহার স্থাশাই প্রমাণ ইংরেজ জাভিও পাইবে পাঠকের। বলিতে পাবেন, কিসে কি হইবে না আপনি তাহাই বলিতেছেন, স্বরাজ কি প্রকারে লব্ধ হইবে, তাহা ত বলিলেন না ? তাহার উত্তর, আমরা উহা বলিতে অসমর্থ।

জাপানের ও ভারতবর্ষের বজেট

আগামী বংসরে সমগ বিটিশ ভারতের এবং এক একটি প্রদেশের সরকারী রাজস্ব ও বায় কত হইবে. তাহার একটা আফুমানিক হিসাব প্রতিবংসর কালে ভারতীয় ও প্রাদেশিক বাজস্বদচিবেরা ভারতীয় ও প্রাদেশিক ব্যবস্থাপক সভাসমূহে পেশ করেন। তাহা লইয়া তর্কবিতর্ক করেন, কাটছাটের প্রস্তাব করেন, কোন কোন বিভাগের ব্যাদ্দ ক্যাইয়া অন্ত কোন কোন বিভাগের বরাদ বাডাইবার চেষ্টা করেন। এরপ তর্কবিতর্কের প্রয়োজন ও উপকারিতা আছে। কিন্তু এই উপকারিত। সীমাবদ্ধ। প্রকৃত কথা এই যে, সমগ্র ভারতের ও প্রদেশ-গুলির রাজস্ব অনেক বেশী না-বাডিলে স্বাস্থ্য, শিক্ষা, কৃষি, শিল্প, বাণিজ্ঞা প্রভৃতি বিভাগে মথেষ্ট ব্যয় করা যাইতে পারে না; কিছ্ক অন্ত দিকে ইহাও সভা যে, এই সব বিভাগে যথেষ্ট বাম না-করিলে, বাম ক্রমশঃ বাডাইমা না-গেলে, দেশের লোকদের ধন বাডিতে পারে না ও সরকারী রাজস্বও বাডিতে পারে না। দেশ স্বশাসক না হইলে শিক্ষা স্বাস্থ্য প্রভতি বিভাগের বরাদ্দ ক্রমশঃ আশামুরূপ অধিক হইবে না, দেশ ম্বশাসক না-হইলে দেশের ধনবৃদ্ধি ও সরকারী রাজস্ব বৃদ্ধি দারা শিক্ষাদি বিষয়ে সরকারী বায় বৃদ্ধিও সম্ভাবপর হইবে না। অতএব, যে-দিক দিয়াই বিষয়টি বিবেচনা করা যাক. দেশ স্বশাসক হওয়া স্কলের চেয়ে অধিক আবশ্রুক রাষ্ট্রীয়

ভারতিবর্ধের চেয়ে ছোট এবং অল্প লোকের বাসভূমি প্রত্যেক সভ্য দেশের বজেট ফশাদক দেশসমূহের ধনশালিতার সাক্ষ্য দেয়। ইউরোপ আমেরিকার কথা ছাড়িয়া দিয়া এশিয়ারই একটি দেশ জাপানের দৃষ্টাস্ত লওয়া যাক্।

খাস জাপানের আয়তন ১,৪৭,৫৯২ বর্গমাইল ও লোকদংখ্যা ৬,৪৪,৫০,০০৫; জাপান সাম্রাজ্যের আয়তন ২,৬০,৬৪৪ বর্গমাইল ও লোকসংখ্যা ৯,০৩,৯৬,০৪৩। ব্রিটিশ ভারতের আয়তন ১৩,১৮,৩৪৬ বর্গমাইল এবং লোকসংখ্যা ২৭,১৫,২৬,৯৩৩। জাপান ভারতবর্ষের একটা প্রদেশের সমান পার্ববিত্য ভূমিকম্পবহুল দেশ। ইহার ষষ্ঠাংশ মাত্র চাষের যোগা। জাপান-সামাজ্যও ভারতের চেটে চোট।

গত ২ংশে ফেব্রুয়ারী জাপানী পালেমেন্টে জাপানের আগামী বৎসরের বঙ্গেট মঞ্জুর হইয়াছে। উহার পরিমাণ ত্র শত বার কোটি ইয়েন। অন্ত দেশের মুদ্রার তলনায় সব দেশেরই মজার মল্যের হাসবৃদ্ধি হয়। জাপানী ইয়েনেরও আপেক্ষিক মলা বাড়ে ক্ষে। সাধারণতঃ উহাদেড টাকার সমান ধরা হয়। তাহা হইলে আগামী বংসর জাপানের বাছন্ত ও বাহ তিন শত আসার কোটি টাকা হইবে ধরা হইয়াছে। জাপানী বজেট কেবল খাস জাপানের, না সমুদ্য জাপান-সামাজোর, ভাহা ঠিক জানি না। তই রকম অমুমানই করা যাক। উহা যদি জাপান-দাম্রাজ্যের হয়, তাহা হইলে, বিটিশ ভারতের লোকসংখ্যা জাপান সাম্রাজ্যের ভিনপ্তণ বলিয়া. ভারতবর্গ জাপানের মত ধনী হইলে ব্রিটিশ-ভারতের রাজস্ব জাপানের তিনগুণ অর্থাৎ নয় শত চ্যায় কোটি টাকা হওয়া উচিত। কিন্তু যদি উহা থাস জাপানের হয়, তাহা হইলে, ব্রিটিশ-ভারতের লোকসংখ্যা খাস জাপানের চারিগুণেরও বেশী বলিয়া, ভারতীয়েরা জ্ঞাপানীদের সমান ধনী হইলে ব্রিটিশ ভারতের বঙ্গেট হওয়া উচিত বার শত বাহাত্তর কোটি টাকার। এখন দেখা যাক. বজেটে ধত রাজস্ব কিরুপ হইয়া থাকে। ব্রিটিশ-ভারতের त्क्सीग्र ७ श्रामिक व्यक्ति चालाना चालाना धत्र इग्र. অর্থাৎ ভারত-গংলে টের বঙ্গেট এবং প্রত্যেক প্রাদেশিক গরুরে তের বজেট আলাদা ধরা হয়। জাপানে ভাহা ধরা হয় না, সমস্ত রাষ্ট্রটির একটি বজেট হয়। তাহা হইলে জাপানের সহিত তুলনার জ্বলা, ভারত-গবন্মে প্টের ও সমদয প্রাদেশিক গ্রন্মেণ্টের বজেটের সমষ্টি লইতে চইতে। বর্ত্তমান বা আগামী বংসরের এই সমষ্টি আমাদের সম্মধ্যে নাই. কোন প্রামাণিক বহিতে পাশ্বেমা যায় না। ১৯৩৩ সালের ষ্টেট্দ্যাব্দ ইয়্যারবুকে ১৯৩১-৩২ সালের আছে। ভাহা ২০৩, ৭২,৫২,০০০ টাকার। জাপানকে মাপকাঠি ধরিলে ইহা নিতান্ত কম। জাপানী বজেটে যদি সে দেশের মিউনিদি-পালিটি ও ডিট্রিক্ট বোর্ডগুলির আয়ও ধরা হইয়া থাকে - খুব সম্ভব হয় নাই, তাহা হইলে ভারতবর্ষের বজেটেও

তাহা ধরা উচিত। তাহা ধরিলে তারতীয় বজেট হয় মোট ২৫৭,৮৭,০১,৪৫২ টাকার। ইহাও জাপানী মাপকাঠি অফুদারে অত্যন্ত কম। এরপ তের্ক উঠিতে পারে, যে, ইয়েনের দর ১॥০ টাকা ধরা হইচাছে, কিন্তু বাস্তবিক এখন উহার দাম এত নয়। তাহা মানিয়া লইয়া যদি ইয়েনের দর বার আনা ধরা হয়, তাহা হইলেও, জাপানী বজেট খাদ জাপানের হইলে দেই মাপকাঠি অফুদারে ব্রিটিশ-ভারতের বজেট হওয়া উচিত ছয় শত ছব্রিশ কোটি টাকার, আর উইং জাপান-সামাজ্যের হইলে দেই মাপকাঠি অফুদারে ব্রিটিশ-ভারতের বজেট হওয়া উচিত চারি শত সাতাত্তর কোটি টাকার। কিন্তু ব্রিটিশ-ভারতের রাজস্ব এই উভয় অফ্ অপ্রেক্টিই অত্যান্ত কম।

ভারতবর্ধের তুলনায় জাপান ধনী এই জন্ত হো, জাপান "জাতিগঠনমূলক" শিক্ষাশিল্পবাণিজ্ঞাদি বিভাগে ভারতবর্ধ অপেকা অধিক টাকা খরচ করে ও করিয়া আদিতেছে, এবং জাপান তাহা করিতে পারে, যেহেতু জাপান ধনী। এক দিক দিয়া দেখিলে যাহা কারণ, অন্ত দিক দিয়া দেখিলে তাহা কল। আরও একটা কারণ আছে। জাপানের সরকারী কর্মচারী দগকে নবাবী চালে থাকিবার বা প্রভৃত অর্থ সক্ষয় করিবার মত বেতন দেওয়া হয় না। প্রভৃত শক্তিশালা জাপান-সামাজ্যের প্রধান মন্ত্রীর বেতন এ-দেশের প্রথম প্রেণীর জেলা মাজিপ্রেটের বেতনের চেয়ে অনেক কম। এই জন্ত দেশকে উন্নত ও শক্তিশালী করিবার নিমিত্ত জাপানী গব্যে তি যথেই খবচ করিতে পারে।

সকলের মৃলে এই কথাটি রহিয়াছে, যে, জ্ঞাপানের গবন্দেণ্ট নিজের দেশের জাতায় গবন্দেণ্ট উহাকে কেবল জাপানের স্বার্থের দিকে দৃষ্টি রাধিয়া কাজ করিতে হয়, অন্ত কোন দেশের স্বার্থ ও প্রভূষ রক্ষাকে মুখ্য লক্ষ্য করিতে হয় না। তাই, ভারতবর্ষে বঙ্গেটের স্মালোচনার প্রয়োজন থাকিলেও, ভারতীয়দের প্রধান চেষ্টা হওয়া উচিত ভারতবর্ষে জাতীয় গবন্দেণ্ট স্থাপন করা। এই চেষ্টা প্রত্যেক প্রাপ্তবয়স্ক ভারতীয়ের এবং প্রস্ত্যেক ভারতীয়, লোকসমষ্টির বা দলের করা একটি প্রধান কর্জব্য।

স্বরাজলাভার্থ-আইনলজ্ঞান-প্রচেষ্টা স্থগিত রাখিবার কারণ বিরতি

মহাত্মা গান্ধী সরাঞ্চলাভার্থ নিরুপশ্রবভাবে আইন লঙ্গনের বা ভাহা প্রভিরোধের প্রচেষ্টাকে স্থগিত রাখিতে পরামর্শ দিয়াছেন। বিশেষ কোন অভিযোগের প্রতিকারার্থ নিরুপশ্রব প্রভিরোধ করিতে তিনি নিষেধ করেন নাই। এইরূপ পরামর্শ দিবার কারণ তিনি যে মভবিবৃতি পত্রে প্রকাশ করিয়াছেন, ভাহা দৈনিক কাগজসকলে মৃত্রিত হইমাছে। কিন্তু দৈনিক কাগজ অল্প লোকেই বাঁধাইয়ারাথেন, মাসিক কাগজ তাহা অপেকা অধিক লোক রক্ষা করেন। মহাত্মাজীর মতবিবৃতিটি পুন: পুন: পড়িয়া উহার মর্ম গভীর ভাবে অফুভব করা আবশ্রক। এই জন্ম আমরা উহা প্রবাসীতেও আদ্যোপাস্ত ছাপিতেছি। উহার বাংলা অন্থবাদে উহার অন্তর্নিহিত সভ্য সম্পূর্ণ পাওয়া যাইবে না বিদ্যার মুল ইংরেজী বিবৃতিটি আগে ছাপিতেছি।

This statement owes its inspiration to a personal chat with the inmates and associates of the Satyagraha Ashram who nad just come out of prison and whom at Rajeadra Babu's instance I had sent to Bihar. More especially is it due to revealing information I got in the course of a conversation about a valued companion of long standing who was reluctant to perform the full prison task and preferred his private studies to the allotted task. This was undoubtedly contrary to the rules of Satyagraha. More than the imperfection of the friend, whom I love more than ever, it brought home to me my own imperfection. The friend said he had thought that I was aware of his weakness. I was blind. Blindness in a leader is unpardonable. I saw at once that I must for the time being remain the representative of civil resistance in action. During the informal conference week at Poona in July last. I had stated that while many individual civil resisters would be welcome, even one was sufficient to keep alive the message of Satyagraha. Now after much searching of the heart, I have arrived at the conclusion that in the present circumstances only one, and that myself and no other, should for the time being bear the responsibility of civil resistance if it is to succeed as a means of achieving Purna Swarai.

ADULTERATION

I feel that the masses have not received the full message of Satyagraha owing to its adulteration in the process of transmission. It has become clear to me that spiritual instruments suffer in their potency when their use is taught through non-spiritual media. Spiritual messages are self-propagating. The reaction of the masses throughout the Harijan tour has been the latest forcible illustration of what I mean. The splendid response of the masses has been spontaneous. The workers themselves were amazed at the attendance and the fervour of vast masses whom they had never reasched. Satyagraha is a purely spiritual weapon. It may be used for what may appear to be mundane

ends and through men and women who do not understand its spiritual (nature ?), rovided the director knows that the weapon is spiritual.

EXPERT IN THE MAKING

Everyone cannot use surgical instruments. Many may use them if there is an expert behind them directing their use. I claim to be a Satyagraha expert in the making. I have need to be far more careful than the expert surgeon who is complete master of his science. I am still a humble searcher. The very nature of this science of Satyagraha precludes the student from seeing more than the step immediately in front of him.

SUSPEND CIVIL RESISTANCE

The introspection promoted by the conversation with the Ashram inmates has led me to the conclusion that I must advise all Congressmen to suspend civil resistance for Swaraj as distinguished from a specific grievance. They should leave it to me alone. It should be resumed by others in my lifetime only under my direction, unless one arises claiming to know the science better than I do and inspires confidence. I give this opinion as the author and instigator of Satyagraha. Henceforth, therefore, all who have been impelled to civil resistance for Swaraj under my advice, directly given or indirectly inferred, will please desist from civil resistance. I am quite convinced that this is the best course in the interest of India's flght for freedom.

l am in deadly earnest about this greatest of weapons at the disposal of mankind. It is claimed for or war, it is designed, therefore, to reach the hearts both of the so-called "terrorists" and the rulers who seek to root out the "terrorists" by emasculating the whole nation. But the indifferent civil resistance of many, grand as it has been in its results, has not touched the hearts either of the "terrorists" or the rulers. Unadulterated Satyagraha must touch the hearts of both. To test the truth of the proposition, Satyagraha needs to be confined to one qualified person at a time.

The trial has never been made. It must be made now. Let me caution the reader against mistaking Satyagraha for mere civil resistance. It covers much more than civil resistance. It means relentless search for truth and the power that such a search gives to the searcher. The search can only be pursued by strictly non-violent means. What are the civil resisters thus freed to do if they are to be ready for the call whenever it comes? They must learn the art and the beauty of self-denial and voluntary poverty. They must engage themselves in nation-building activities, the spread of khaddar through personal hand-spinning and handweaving, the spread of communal unity of hearts by irreproachable personal conduct towards one another in every walk of life, the banishing of untouchability in every shape or form in one's own person, the spread of total abstinence from intoxicating drinks and drugs by personal contact with individual addicts and generally by cultivating personal purity. These are services which provide maintenance on the poor man's scale. Those for whom the poor man's scale is not feasible should find a place in small unorganized industries of national importance unorganized industries of national importance which give a better wage. Let it be understood that civil resistance is for those who know and perform the duty of voluntary obedience to law and authority.

It is hardly necessary to say that in issuing this statement I am in no way usurping the function of the Congress. Mine is mere advice to those who look to me for guidance in matters of Satyagraha.

বিবৃতিটির বাংলা তাৎপর্যা নীচে দিতেছি।—

সভাগ্রহুআশ্রমবাসী যে-সকল কথা এবং আশ্রমের সহযোগী সম্প্রতি কারামুক্ত হইরাছেন এবং বাবু রাজেন্দ্রপ্রসাদের অফুরোধে আমি গাঁহাদিগকে বিহারে প্রেরণ করিয়াছি, উাহাদের সহিত বাজিগতভাবে কথাবার্তা হইতে আমি এই বিবৃতি প্রদানের প্রেরণা লাভ করি। বহদিনের এক সমানৃত সলী কারাগারের সমস্ত নিদিষ্ট কর্ত্তবা করিতে অসম্মত ইইয়া পড়ান্তনা করাই পহন্দ করিয়াছিলেন। ইহা সিন্দমই সভ্যাপ্রাহের নীতিবিক্ষা। তাহার সমস্কে কথাবার্তার যাহা জানিতে পারি, তাহাই আরও বিশেষ ভাবে এই বিবৃতির কারণ। এই সংবাদ অবগত হইয়া আমি যে কেবল আমার বন্ধুর অনপূর্ণতা জানিতে পারিলাম, তাহা নহে—উাহার প্রভিকামার ভালবাসা প্র্বাবেশ্যা করিছে তারিলাম, তাহা নবে করিয়াছিলেন, আমি তাবার প্রক্রে একজন নেতার পক্ষে আছতা ক্ষম্ভীত অপরাথ। আমি তংকণাৎ বৃথিতে পারিলাম, একাকী আমারই আচরণগত নিরুপক্রব প্রতিরাধ্য প্রতিরাম, একাকী আমারই আচরণগত নিরুপক্রব প্রতিরাধ্য প্রতিরাশ্য (কাক) উচিত।

গত জুলাই মাদে আমি ঘরোআ পুণা বৈঠকে বলিয়াছিলাম,
একা একা নিরুপদ্রবশ্রতিরোধব্রতীর সংখা যত অধিক হয়, ততই
গঞ্জনীয় বটে, কিন্তু সভাাগ্রহের বাগা বা মন্ত্র চির-সঞ্জীবিত রাথিবার পক্ষে
একজন সভ্যাগ্রহীই যথেই। আত্মহানয় পরীক্ষার পর এখন আমি এই
দিল্ধান্তে উপনীত হইয়াছি, যে, পূর্ব বল্লাজ লাজের উপায় বরূপ নিরুপদ্রব প্রতিরোধ যদি সার্থক করিতে হয়, তাহা ইইলে বর্তমান অবস্থায় কেবল এক ব্যক্তির—একমাত্র আমারই, আপাততঃ নিরুপদ্রব প্রতিরোধের গায়িত্ব গ্রহণ করা কর্ত্রবা।

আমি বুঝিতে পারিলাম, দেশের জনগণ সত্যাগ্রহের পরিপূর্ণ বাণী প্রবণ করিতে পায় নাই: কারণ এই বাণী প্রচার কালে ইহাতে জ্ঞোল মিপ্রিত হইরা পড়িরাছে। আমি স্পষ্টই বুঝিতে পারিলাম, যদি আধাাঝিকতাবিহীন মধ্যবন্তীর মারকতে আধ্যাঝিক উপারসমূহের ব্যবহার শিক্ষা দেওরা হয়, তাহা হইলে উহার কার্যারিতার লাঘব হয়। আধাাঝিক বাণী আভ্রপ্রচারশীল। আমার হরিজন-ত্রমণ কালে সর্ব্বেজ জনসাধারণের মধ্যে প্রতিক্রিয়া লক্ষ্য করিয়াছি তাহাই আমার বক্তব্য বিশ্বন করিবার পক্ষে নৃত্রতম্ব ইয়া আমার আহ্বানে সাড়া দিয়াছে। তাহারা বে বিপুল সংখ্যায় উপস্থিত ইয়া আমার আহ্বানে সাড়া দিয়াছে। তাহারা বে বিপুল সংখ্যায় উপস্থিত ইয়াছন—ইতিপুর্বের তাহারা এই সব লোকের কাছে পৌছিন নাই।

সভ্যাগ্রন্থ নিছক আধ্যান্থিক অপ্রবিশেব : ঐবিক উদ্দেশ্য সিন্ধির জন্ত ইবার আধ্যান্থিকতা সকলে অঞ্জ নরনারীগণের সাহায্যেও এই অস্ত্রের প্ররোগ সম্ভবপর হইতে পারে, যদি ঐ অস্ত্রের প্ররোগ-পরিচালকের এই জ্ঞান থাকে যে অপ্রাট আধ্যান্থিক। সব লোকেই অস্ত্রোগচারের যন্ত্রপাতি ব্যবহার করিতে পারে এমন নহে। তবে একজন বিশেষজ্ঞ যদি পিছনে গাকিয়া নির্দ্দেশ দিতে থাকেন, তবে হরত অনেকেই ঐগুলি বাবহার করিতে পারে। আমি সভ্যাগ্রহ বিকরে বিশেষজ্ঞ হই নাইই, হইরা উঠিতেছি বালাই দাবী করি; স্বভরাং অস্ত্রেচিকিৎকান্ন সম্পূর্ণ পারদর্শী সার্জ্জন অপেকা আমার অধিকত্তর সম্ভর্কতার সহিত চলা দ্বকার, কেন-না, আমি এখনও সভ্যাগ্রহ সম্বন্ধে একজন সামাক্ত তন্ত্রাপ্রসন্ধী। সভ্যাগ্রহ-বিজ্ঞানের

প্ৰকৃতিই হইল এই যে, ইহা ৰিলা**ৰ্যাকে ঠিক** তাহার সন্থ্ৰতী ধা**ণটি** ছাড়া আর একটও বেশী দেখিতে দের না।

আশ্রমবাদীদের সহিত কথাবার্দ্রা হইতে উদ্ভত আত্মপরীকণ আমাকে এই সিদ্ধান্তে উপনীত কবিয়াছে যে, বিশেষ কোন অভিযোগের প্রতিকারার্থ নহে. কিন্তু কেবল শ্বরাজলাভার্থ এক্লপ নিরুপক্তব প্রতিরোধ প্রচেষ্টা স্থানিত রাখিবার জন্ম সমস্ত কংগ্রেস কল্মিগণকেই আমার পরামর্শ দেওর। একান্ত কর্ত্তবা। স্বরাজ লাভের জন্ম নিরুপদ্রব প্রতিরোধ প্রচেটা চালাইবার ভার কংগ্রেস-কন্মিগণ কেবলমাত্র আমার উপরই স্তম্ভ রাখন। নিরুপদ্রব প্রতিরোধের নীতি সম্পর্কে **আমা অপেকা অবিক্তর** জ্ঞান ও অভিজ্ঞতা সম্পন্ন অপর কোন বাস্তির অভাথান না-হওয়া পর্যন্ত আমার জীবদশার কেবলমাত্র আমার নির্দেশে পরিচালিত হইরাই অপর সকলে ঐ আন্দোলনে পুনরায় আন্ধনিয়োগ করিতে পারিবেন। সত্যাগ্রহ আন্দোলনের শ্রষ্টা এবং প্রবর্ত্তক হিসাবেই আমি এই অভিসত জ্ঞাপন করিতেছি। কাজেই থাঁহারা আমার প্রভাক্ষ বা পরোক্ষ নির্দেশে চালিত হইয়া স্বরাজ লাভার্থ নিরুপক্তব প্রতিরোধ আন্দোলনে যোগ দিয়াছিলেন, তাহারা অন্তগ্রহপূর্বক এবন হইতে উহা ত্যাগ করুন। আমার দঢ় বিহাস ভারতের বাধীনতা-সংগ্রামের সিদ্ধির দিক ইইভে ইহাই প্রকৃষ্ট পন্তা।

মনুয়ের আয়ন্ত যত অন্ত্র আছে, তাহার মধ্যে সর্কল্রেট আয়ুধ এই সত্যাগ্রহ সম্বন্ধে আমি সর্কান্তঃকরণে আগ্রহাম্বিত। বিশ্ববিধি ইহা আমার বা আন্তা কাহারও থেলার জিনিয় নয়। বি সত্যাগ্রহকে বৃদ্ধ-বিগ্রহ বা বল-প্রয়োগের পরিবর্ত্তে ব্যবহারযোগ্য পূর্ণকলপ্রদ আন্ত্র বলিয়া দাবী করা যাইতে পারে। তথাকথিত সন্ত্রাসবাদীদের একং সমগ্র আইতে পৌরখহীন করিয়া ফেলিয়া সন্ত্রাসবাদীদের উচ্চেদকামী সরকারের হলম আর করা সত্যাগ্রহের উদ্দেশ্য। কিন্তু অনেকের আন্তর্কিকহাহীন নিরুপুর প্রতিরোধ—উহার ফল জাকাল হইয়া থাকিলেও, সন্ত্রাসবাদী বা পাসক্ষপ্রপ্রাপ্ত ভিতরের হলয়েকই শর্পাক করিছে। এই উন্তির সত্যাগ্রহ নিরুতে হইলে, এক সময়ে কেবল একজন করিয়া যোগ্য রান্তির সত্যাগ্রহ করা উচিত। এতাবং সেরপ পানীক্ষাকরা হয় নাই—

পাঠককে আমি সভর্ক করিরা দিতেছি যে, কেবলমাত্র নিরুপত্তৰ প্রতিরোধকে তিনি যেন সভ্যাগ্রহ বলিয়া ধরিরা না লন। ইহা আরও ব্যাপক। সভ্যাগ্রহের অর্থ নিধরণ সভ্যায়ুসন্ধান এবং এই রূপ সভ্যায়ুসন্ধানজাত শক্তির সন্ধান। কেবলমাত্র নিরুপত্তর উপারেই এই সন্ধান সন্তবপর।

যে-সকল নিশ্বপদ্ৰপ্ৰতিবোধকারিগণকৈ বর্ত্তমানে বাধীনতা দেওৱা হইল, তাহাদিগকে যদি ভবিছতের আহ্বানের জল্ঞ প্রস্তুত থাজিতে হয়, তাহা হইলে তাহাদিগকে কি করিতে হইলে ? তাহারা আক্সংথকজন এবং খেচছাকুত গারিদ্যারতের বিদ্যা ও মাধুরা হলক্ষম করিবেন। তাহারা জাতিগঠননূলক কাথ্যে, যথা—বহুতে কটিা স্ভার থহতে মৌনা থদারের প্রচার সম্প্রসারণে, বাজিপত আচরণ বারা ভিন্ন ভিন্ন সম্প্রদারের মধ্যে জন্তরের মিলন সজ্বটনে আন্ধানিরোগ করিবেন; তাহারা নিজ আচরণের মধ্য দিরা সর্বতভোতাবে জ্মপুত্রতা বর্জন করিবেন, নিজ পরিক্রতা সাধনে আন্ধানিরোগ করিরা ও নেশাধোরদের সহিত ব্যক্তিগভভাবে মেলামেশা করিয়া পানদোবাদির সম্পূর্ণভাবে বর্জনের আন্দোলন চালাইবেন। এই সকল জননেবার কাজে গরীব লোকদের মত চালে জীবন্যাতা। নির্কাহের ব্যক্তা হুতি পারে। গরীবদের মত জীবন্যাতা-প্রণালী হাহাদের পছক্ষ

না হইবে বা বাঁহাদের পক্ষে উপযুক্ত না হইবে, তাঁহারা জাতীয়তার দিক হইতে গুরুত্বদশ্লর এরপ শ্রমশিঙের প্রতি মনোযোগ দিতে পারেন, থাহাতে মানুষ দলবদ্ধভাবে কার্থানার ব্যাপৃত হয় না, এবং যাহাতে গরীবিয়ানার জন্ম আবহুক আয়ের চেয়ে বেণী মজুরী পোনার। সকলেই মনে রাখিবেন যে, বাঁহারা আইন ও কর্ত্বপক্ষের প্রতি কেছ্ছাপ্রণোদিত বাঁধাতা বীকারের সর্ভবা সম্বন্ধে অব্ভিত এবং উহা পালনও করিয়। থাকেন, নিরূপদ্রব প্রতিরোধের অধিকারী কেবলমাত্র তাঁহারাই।

. একথা বলার অয়োজন নাই বলিলেই হয়, যে, এই বিবৃতি প্রকাশ করিয়া আমি কোন মতেই কংগ্রেসের ক্ষমতা আল্লাথ করিতেছি না। বাঁহারা সত্যাগ্রহ সম্পর্কে আমার নি দিশ চাহেন, আমি কেবল মারে হাঁহা-দিগকেই এতভারে। পরামর্শ দান কবিলাম।

মহাত্মা গান্ধী যাহাকে প্রামর্শ বলিয়াছেন, অধিকাংশ কংগ্রেসওয়ালা তাহা আদেশ বলিয়াই পালন করিবেন।

আমরা কথনও স্ত্যাগ্রহ কবি নাই, নিরুপদ্রব ভাবে আইনলভ্যন বা প্রতিরোধ করি নাই; (অবশ্র সোপদ্রব আইন লভ্যন ত করিই নাই।)। যাঁহারা নিরুপদ্রব অসহযোগ করিয়াছেন, তাঁহাদের সহিত ঘনিষ্ঠভাবে মিশিয়া অসহযোগ প্রচেষ্টাটিকে ভিতরের দিক হইতে জানিবার বঝিবার স্থযোগ আমাদের হয় নাই। হয়ত সেই কারণে এবং আধ্যাত্মিকতার পথে আমরা অন্থাসর বলিয়া মহাত্মাজীর স্ব কথা ব্রিতে পারিয়াছি কি-না সন্দেহ হইতেছে। বাহির হইতে দেখিয়া গুনিয়া আমাদের যে ধারণা হটয়াতে ভারাতে মহাআজী স্ববাঞ্চলাভার্থ-নিরুপত্রব-মাইনজ্জ্বন প্রচেষ্টা যে স্থগিত করিয়া দিয়াছেন. তাহা আমাদের ঠিকই মনে হইয়াছে। যাহার মধ্যে আর উৎসাহ আগ্রহ প্রাণ ছিল না, ভাহার কেবল ঠাটটা বজায় রাখিলে ভাহাকে কেবল লোকের চক্ষে অবজ্ঞেয় ও হাস্তাম্পদই করা হইত। ভার চেয়ে, যিনি নিজের মন বঝেন, যিনি নিজের 🖟 হানম পরীকা করিয়াছেন, যিনি অস্থযোগ সভ্যাগ্রহ প্রভৃতির প্রবর্ত্তক, একা সেই মহাজ্ঞাই ব্রতী থাকুন, ইহাই ভাল।

ভবে, গাছীজী বিশেষ করিয়া তাঁহার যে সমাদৃত পুরাতন বন্ধর কেলের আচরণ হইছে আলোচা সিছাস্টটিতে উপস্থিত হইয়াছেন বলিয় ছেন, তাহা তাঁহাব সিছাস্টের পক্ষে যথেই হেতু বলিয়া আমাদের মনে হইছেছে না। আমরা সত্যাগ্রহের নিয়ম কি কি জানি না, কিন্তু গাছীজী যখন বলিতেছেন যে, তাঁহার বন্ধুর আচরণে সত্যাগ্রহের নিয়ম ক হইয়াছে, তখন তাঁহা ক্ষিত্র কিন্তু কিন্তু হইতে ত প্রমাণ হয় না বে, অনেক অব্ভ সত্যাগ্রহার মধ্যে অধিকাংশই সভ্যাগ্রহের অস্তরে প্রবেশ করে নাই, তাহার আধ্যাত্মিক

শ্বরূপ বুঝে নাই, সকলেই বা অধিকাংশই স্বাগ্রাহরে নিয়ম ভঙ্গ করিয়াছে। হইতে পারে, যে, মহাত্মাঞ্জী সব কথা খুলিয়া বলেন নাই. অনেকেই হয়ত বাহিরে সভাগ্রহী কিন্তু অন্তরে ভাহার বিপরীত কিছু ছিলেন। কিন্তু আমরা মহাত্মাঞ্জী যাহা বলিয়াছেন, ভাহারই আলোচনা করিভেছি। তাঁহার মনের মধ্যে কি আছে, ভাহা জানি না; স্বভরাং ভাহার আলোচনাও অনধিকারচর্চনা হইবে। তিনি যাহা বলিয়াছেন, ভাহা হইতে মনে হয়, ভাঁহার উক্তিতে অনেক প্রকৃত সভ্যাগ্রহীর উপর অবিচার ও ভাঁহানের অপমান করা ইয়াছে।

মহাত্মাজী যে-সব গঠনমূলক কার্য্যের কথা বলিয়াছেন, শিক্ষার বিন্তার, জ্ঞান-বিন্তার, নিরক্ষরত'-দুরীকরণ তাহার মধ্যে নাই ইহা লক্ষ্য করিবার বিষয়, কিন্তু আশ্চর্য্যের বিষয় নহে। কারণ ঠিক এই জিনিষ্টিতে তাঁহার বিশেষ উৎসাহ কোনকালেই দেখা যায় নাই। এই কারণে তিনি এক সময় বাঙালীদিগকে শিক্ষাপাগল' বলিয়াছিলেন। আমরণও লিখনপঠনক্ষমত্মক ভিত্তি না করিলে আধুনিক কালে কোন জাতি যথেই উন্নত ও শক্তিমান হইতে পারে না, ইহাও আমাদের বিশ্বাস। যাহা হউক, শিক্ষা সাধারণ ভাবে গান্ধীজীর 'জোতিগঠনমূলক'' কাজের তালিকার মধ্যে না থাকিলেও 'হরিজনদের' উন্নতির জন্ম উহার প্রয়োজন গান্ধীজী স্বীকার করিয়াছেন, এবং শিক্ষাদানকে 'হরিজন' সেবার একটি অক করা হইমাছে।

ইহাও হইতে পারে, যে মহান্যাণী তাঁহার মতবিবৃতিটিতে 'জ্ঞাতিগঠনমূলক' কার্যোর পুরা ভালিকা দিতে চান নাই; কমেকটি দৃষ্টাস্ত মাত্র দিয়াছেন।

অসহযোগ, সত্যাগ্রহ ও সন্ত্রাসব দ

মহাত্মা গান্ধী তাঁহার বিবৃতিতে বলিয়াছেন, খাঁটি সভ্যাগ্রহ
এক দিকে সরকারী শাসকসম্প্রাদায় ও অন্ত দিকে বেসরকারী
সন্ত্রাসবাদী উভয়েরই হাদয় স্পর্শ করিবে। উক্ত ছই শ্রেণীর
লোকদের কাহারও সঙ্গে অন্ত বা অধিক সাহচর্য আমাদের
ঘটে নাই বলিয়া আমরা বলিতে পারি না ভাহাদের
দ্বদন্ধ কিসে সাড়া দিবে। কিন্তু সভাগ্রহ প্রচেষ্টার উদ্দেশ্র সিদ্ধ হইলে সম্ভবতঃ সন্ত্রাসবাদের উদন্ধ হইত না, কিংবা
উহা উদ্ভবের পর লোপ পাইত, এরপ কোন একটা অনুমান বা তত্ত হয়ত সরকারী মনের কোণে উকি মারিয়া থাকিতে পারে। কারণ, দেখিতেছি, বঙ্গের ১৯৩২-৩৩ সালের সদ্যংপ্রকাশিত শাসনরভান্তের প্রথম ভাগের একাদশ অস্কুচ্ছেদ এই বলিয়া আরম্ভ কর। ইইয়াছে:—

"II. While the star of civil disobedience and the prestige of Congress were thus waning numerous incidents illustrated the strength and the widespread nature of the terrorist movement."

তাৎপণ্য। যথন এই প্রকারে নিরপন্তব আইন-লজন প্রচেটার শুক্ত-গ্রহ ও কংগ্রেসের প্রতিপত্তি ক্ষয় পাইতেছিল, তথন ব্রহসংখাক গটনা নপ্রাসক্দিগের প্রচেটার শক্তি ও ব্যাপক্তা সপ্রমাণ ক্রিতেছিল।

একের হ্রাস ও অন্যটির বৃদ্ধির মধ্যে কারণকার্য্য সম্পর্ক আছে কি ?

সরকারী মতে তাহা থাক্ বা না-থাক্, বেসরকারী বিস্তর লোকের মতে ভাষা খাছে।

রাজকুমারী কমলা রাজা শিন্দে

গোঅালিয়রের মহারাজা শিন্দের ভগ্নী রাজকুমারী কমলা রাজা শিন্দের সহিত শিবাজীর বংশধর অংকালকে টের



त्राकक्षात्री क्यामा त्राका नित्म

রাশার বিবাহ হইবার পর এক মাদের মধ্যে রাক্ষ্মারী আক্মিক ছুর্ঘটনার মৃত্যুম্থে পজিত হওয়ায় সমত গো মালিমর শোকে নিমর্ম হইমাছে। এই রাক্ষ্মারীকে তাঁহাদের পিডামাভা কেতাবী শিক্ষা ত দিয়াছিলেনই—তিনি প্রবেশিকা পরীক্ষায় উত্তীর্ধ হইয়াছিলেন, অধিকঙ

ভিনি চিত্রবিদ্যা প্রভৃতি লশিভকলাও শিথিয়াছিলেন। ভিনি
মাধুনিক বন্দীয় চিত্রকলার অন্তরাসিশী ছিলেন। ইলা
ছাড়া মহারাষ্ট্রীয় রীভিডেও ভিনি শিক্ষা পাইয়ছিলেন।
অধারোহণে ভিনি পারদাশনী ছিলেন এবং সৈক্তালে ভর্তি
হইয়া পুরুষ সৈনিকদের মন্ত বুঞ্বিদ্যা শিথিয়াছিলেন।

স্তর আশুতোষ মুখোপাধ্যায়ের ব্রঞ্জ **মূ**র্ভি

চিত্তরঞ্জন এভিনিউ ও চৌরন্ধীর মোড়ে শুর **আওজোর** মুখোপাধ্যাদ্বের ব্রঞ্জ মুর্জিটির প্রতিঠাকার্য্য সেদিন সম্পন্ন হইরা



দার আগুতোষ মুখোপ।ধ্যারের বঞ্জ মুর্কি

গিরাছে। ভালই হইয়াছে। **অস্থানটির** বর্ণনা করিতে গিরা স্টেট্প্যান কাগ জিমিরাছে, মৃতিটি ইটালীতে প্রস্তুত। যাহারা মনে করে ভাল কোন জিনিষ ভারতকর্বের লোকেরা করিতে পারে না, স্টেট্প্যান চালার সেই রকম লোকেরা। ঐ প্রাকৃতির লোকেরাই রটাইয়াছিল, ভারত্বন ইটালীর লোক্রের পরিক্রিভ। প্রকৃত কথা এই যে, মূর্ভিটির আসল শক্ত কাজ,
শিল্প-প্রতিভার কাজ বাহা, তাহা করিয়াছেন বাঙালী চিত্রকর
ও মুর্জিনিমাতা প্রীবৃক্ত দেবীপ্রসাদ রায় চৌধুরী। তিনি
এখন মাস্ত্রাজের সরকারী আট স্কুলের প্রিসিপ্যাল। ইহার
পরিক্রনাটি তাঁহার, ছাঁচ প্রস্তুত করিয়াছিলেন তিনি। এত
বড় মুর্জির ঢালাই ভারতবর্বে হয় না বলিয়া কেবল
ঢালাইটি ইটালীতে হইয়াছে। ইউরোপেরও অনেক বড়
বড় মুর্জিকার নিজেদের তৈরি ছাঁচের অকুযায়ী মুর্জি ঢালাই
করান ব্যবসায়ী কারিকরদের খারা। কিন্তু তাহাতে কেহ
বলে না, যে, ঐ ঢালাইকারীরাই মুর্জিকার।

কুমুদনাথ চৌধুরী

কুম্দনাথ চৌধুরী কলিকাত। হাইকোর্টের অন্ততম বিখ্যান্ত ব্যারিষ্টর ছিলেন। তা ছাড়া তাঁর বিশেষ খ্যাতি ছিল শিকারী বলিয়া। তাঁহার লেখা শিকারবিষয়ক পুন্তক ও অনেক প্রবন্ধ আছে। ছঃখের বিষয়, তিনি গত মাসে মধ্যপ্রদেশে বাদ শিকার করিতে গিয়া বাঘের দারাই নিহত হুইয়াছেন।

জমির খাজনার চিরস্থায়ী বন্দোবস্ত

ष्यामना हेश वात-वात प्रशाहिमाहि, या, वाःला प्राटन সংগৃহীত রাজবের খ্ব বেশী অংশ ভারত-গবন্মেণ্ট লওয়ায়, অন্ত যে-কোন তুই প্রাদেশ হইতে গৃহীত রাজন্বের সমষ্টি অপেকা বেশী লওমাম, বাংলা দেশের রাষ্ট্রীয় কার্য্য নির্ব্বাহের জন্য প্রধান প্রধান প্রত্যেক প্রাদেশিক প্রব্যে টের চেমে কম টাকা বাংলা-গবন্মেণ্টের হাতে থাকে; অর্থচ বলের লোকসংখ্যা অন্য যে-কোন প্রদেশের লোকসংখ্যার চেয়ে বেশী। বলের প্রতি এই **অবিচা**রে ও বক্ষে এই ছরবস্থার ছংখিত হওয়া দূরে থাক, অক্তাক্ত প্রদেশের অনেক নেভা বলেন, ভূমির থাজনা প্রভ্যেক প্রাদেশিক গবরে ণ্টের প্রাপা, ষে-থে প্রদেশে এই গান্ধনার চিরস্থায়ী বন্দোবন্ত নাই ভাহাদের গবরেণ্ট ভূমির খাজনা वावतम व्यत्नक है।का शाम, किन्ह वारमा तम्म शामनात्र চিরস্থামী বন্দোবন্ধ থাকাম উহার গবলো ঠ এই বাবদে বেশী টাকা পায় না, এই কারণে বাংলা সরকারের ভাগে কম টাকা ুৰাকে। ইহার তাৎপর্যা এই যে, বঞ্চে যত জমি আছে ভাহার তুলনাম অমির খাজনা কম। ভাছা সত্য কি-না দেখা বাক্।

বাংলার লোকসংখ্যা সর্ব্বাধিক হইলেও বাংলার আয়তন বড় দব প্রদেশের চেমে কম। ১৯৩০ দালে প্রকাশিত দরকারী স্ট্যাটিষ্টিক্যাল য়াবেষ্ট্রাক্ট নামক বহিতে প্রদেশগুলির আয়তন ও সর্ব্বাধুনিক যে বৎসরের ভূমির খাজনা দেওয়া হইয়াচে, তাহ। নীচে লিখিত হইল।

প্রদেশ	বৰ্গমাইলে আয়তন	জমির খাজনার টাকা
মাঞাজ	382299	8,66,63,368
বোধাই	५२७७१३	८,१४,६४,५७३
ৰাংলা	99023	৩, ৽৮,৯৩,১ ৽২
আগ্রা-অযোধ্যা	2 • @ \$ B F	৬,৪৭,৯৮,৯৩৩
পঞ্চাব	>95 · •	२,७৯,६२,७७১
বিহার-উড়িক্সা	F3.68	३,४०,०७,१०४
মধ্যপ্রদেশ-বেরার	• > 6 6 6	ঽ,১৮,৫৯, ২৯২

বলের আয়তন এই সব প্রদেশের মধ্যে কম, কিন্তু বাংশা প্রত্যেকের চেয়ে কম খাজনা দেয় না; যাদের চেয়ে কম দেয়, তাদের চেয়ে বলের বিস্তৃতিও খুব কম।

তবে একথা উঠিতে পারে বটে, যে, সব প্রদেশের সমন্ত ভূমি ত চাষের যোগ্য নয়, হয়ত বঙ্গে চাষের ধোগ্য জমি বেশী। তাহা সভ্য কিনা দেখা যাক্। অকগুলি নিযুত একরে দেওয়া হইয়াছে। এক একর্ তিন বিহার কিছু বেশী। প্রদেশ। বাস্তবিক বাপিত শ্বমি। চলিত পতিত। তত্তির চাযাযোগ্য পতিত।

<u> শক্রাজ</u>	৩৪	5 •	ડર
বোম্বাই	৩২	> •	৬
বাংলা	२०	æ	a
আগ্ৰা-অযোধ্য	૭૯	2	7 •
পঞ্জাৰ	२७	8 .	28
বিহার-উড়িকা	₹8	.	હ
মধ্যপ্রদেশ-বেরার	₹€	•	78

যত জমি বাত্তবিক কবিত ও বাপিত হইলাছে, তাহার পরিমাণ বলে সব চেয়ে কম। যত জমি সাধারণতঃ চাব করা, হয়, কিন্তু কোন কোন বংসর হয়ত পতিত রাখা হয় এবং যত জমি চামধোগ্য অথচ এপর্যন্ত যাহাতে চাব হয় নাই, এই উভয় প্রকার জমির সমষ্টিতেও বাংলা দেশ সকলের নীচে।

হতরাং বলে শমর থাজনার চিরন্থায়ী বন্দোবন্ত না থাকিলেই এথান হইতে গবলো তি বেশী থাজনা পাইতেন বা জায়ক্ত পাইবার অধিকারী হইতেন, এরপ মনে করিবার কোন কারণ নাই। বস্তুতঃ রামমোলন রায় লিখিয়া গিয়াছেন, এবং এ-বিবরের বিশেষজ্ঞেরা জানেন, যে, ১৭৯৩ গালে চিরস্থারী বন্দোবত্তের সময় যে থাজনা ধার্য্য হয় তার চেয়ে বেশী কথনও ধার্যা হয় নাই, বরং ইহা অনেক স্থলে পূর্ব্ববত্তী মুসলমান ও ইংরেজ গবলো প্টের সর্ব্বোচ্চ আদায়ের চেয়ে বেশী।

কথিত হইতে পারে, যে, বঙ্গের অনেক জমি খ্ব উর্বর্বর, কিন্তু তাহা ত অক্স অনেক প্রদেশের পক্ষেও সজ্য। অক্স দিকে বঙ্গের ছটা অফ্রবিধা আছে, যাহা অক্স প্রদেশগুলির নাই। যথা—বাংলা দেশকে অন্ততম জমীর দ্বারা অধিকতম ক্রমিজীবী লোকদিগকে পালন করিতে হয়, এবং অক্স বছ প্রদেশ কোটি কোটি টাকা ব্যয়ে নির্শ্বিত সরকারী জলসেচনের গালের যে ফ্রবিধা পাইয়া থাকে, বঙ্গের ভাহা নাই।

স্থার লালগোপাল মুখোপাধ্যায়ের অবসর গ্রহণ

এলাহাবাদ হাইকোটের জঙ্গ স্থার লালগোপাল



ক্তৰ লালগোপাল মুখোপাধ্যার

মুখোপাধাাম অবদর গ্রহণ করিজেছেন। সেই উপলক্ষ্যে তাঁহাকে গভ মাসে এলাহাবাদে বিদায়—ভোজা দেওয়া হইয়াছে। ভোজা-সভায় এলাহাবাদ হাইকোর্টের প্রধান বিচারপতি ও অক্স অনেকে তাঁহার বিচারকার্যাদক্ষতা ও অক্স অপাবসীর প্রশংসা করেন। তিনি সৌজ্জের জক্ত এবং স্ক্রবিচারক বলিয়া সকলের প্রাক্ষাভাজন।

মুখোণাধ্যাম মহাশয়কে দেখিলে মনে হয় না, যে, তাঁহার বয়স ৬০ হইতে যাইতেছে। শুধু চেহারায় নয়, তিনি কর্মিষ্ঠ তাতেও অপেকারুত অল্পবয়স্ক কর্মিষ্ঠ লোকদের মত। হতেরাং তিনি জজিয়তী আরও কয়েক বৎসর বেশ করিতে পারিতেন। তাঁহার অবসর গ্রহণে এলাহাবাদ হাইকোট ক্ষতিগ্রন্থ হইবে এবং তাঁহারও আয় কমিবে। ক্ষিত্র তিনি অন্ত প্রধারে দেশের হিত করিতে পারিবেন।

প্রবাসী বাঙালীর। তাঁহার নেতৃত ধারা উপকৃত হইবার আশা রাখে। তিনি আগে হইতেই প্রবাসী-বল-সাহিত্যসম্মেলনের সহিত ঘনিষ্ঠভাবে সংশ্লিষ্ট আছেন। এখন
অবসর গ্রহণের পর ইহার কাজে আরভ বেশী সমর দিতে
পারিবেন। বলেও বলের বাহিরে সর্ব্বত্তই বাঙালীদের বিজ্ঞ

সংবাদপত্র পরিচালনে বাঙালী

এলাহাবাদের দৈনিক ইংরেজী কাগজধানি আজকাল
এলাহাবাদে বে-দিন বিলি হয়, কলিকাতাতেও সেই দিন
বিকালে সন্ধ্যায় উহার বিতরক ধারা বিলি হয়। ধাস
কলিকাতায় চারি লক্ষের উপর হিন্দীভাষী উর্দ্ধ ভাষী লোক
আছে। তাহাদের মধ্যে অধিকাংশ নিরক্ষর হইলেও করেক শত
— সভবতঃ হাজারধানেক—লোক ইংরেজী জানে, এবং তাহারা
সবাই সচ্ছল অবস্থার লোক। তাহারা বে-বে প্রদেশের
লোক তথাকার ববর ও ধবরের উপর মন্তব্য তাহারা
কলিকাতার চেয়ে পশ্চিমের কাজে বেশী পাইবার আশা
করে বলিয়া এলাহাবাদের কাগজধানার স্থবিধা হইয়াছে।
পাটনার দৈনিকেরও এই স্থবিধা হইতে পারে।

বলের বাহিরে যে-সব আহগার বাঙালী বেশী আছে, ভাহাদের হারে হারে বন্দের দৈনিকগুলি পৌছাইবার এইছণ চেটা মালিকরা করেন কিনা, জানি না।

ক্ষমিকাজার উংরেজদের দৈনিক তিন খানা চিল। এখন ক্ষিম্বা এক খানায় ঠেকিয়াছে। 'ইজিয়ান ডেলা নিউদ' অনেক বংসর আলে উঠিয়া যায়। 'ইংলিশম্যান' করেক বংসর হইল দাপ্তাতিকের আকাব ধারণ করে। সম্প্রতি সাপ্নাহিক ইংলিশ্যানও ভারতের ভারী স্বাধীনতার বিরুদ্ধে 'বিদেয়-কোত্র' (hymn of hate) শেষবার গাহিয়া দেহত্যাগ করিয়াছে। দেশী কাগজের প্রতিযোগিতার প্রবল্ভার কিন্ত এক দিকে যদিও ইংরেজ ইচা একটি প্রামাণ। সাংবাদিককে ও সংবাদপত্তের স্বত্তাধিকারীকে হটিতে হইয়াছে. জ্ঞান দিকে বজের বাহিরের সংবাদপত্র এবং সংবাদপত্তের ক্রভাধিকারী কলিকাভায় নিজেদের স্থান করিয়া লইডেছে। ক্রেমানিভার দ্বার সর্বার অবারিত থাকা ভাল। এলাহাবাদের কাগজ্ঞানার যেমন কলিকাতায় কাটতি হইতেছে. তেমনই মালালী স্বস্থাধিকারীর দৈনিক ইংরেজী কাগজও কলিকাতা চটতে বাহির ছুইতেছে। বাঙালী স্বত্তাধিকারীর ইংরেজী লৈকি বঙ্গের বাহিরে কোন জায়গায় নাই।

বারালী সাংবাদিকদের দৃষ্টি আর একটা বিষয়ে পডিয়া থাকিবে। পাটনা হইতে 'ইণ্ডিয়ান নেখন' নামক একথানি দৈনিক একবার বাহির হইয়াবন্ধ হয়। উহা আবার বাহির হুইতেছে। উহার সম্পাদক লওয়া হুইয়াছে বিহার, বাংলা ও উডিয়া ডিঙাইয়া মাস্ত্রাজ প্রেসিডেন্সী হইতে। অবোধা। প্রদেশও নিকটতর ছিল। সেখান হইতেও লওয়া বা পাওয়া যায় নাই। এই সম্পাদকটির যোগাতা সমুদ্র किছ विलिए कि ना-एन-विषय किছ खानि ना। वाहाली সাংবাদিকদিগতে কেবল লক্ষা কৰিতে বলিতেছি, যে, আজকাল তাঁহাদিগকে লোকে চায় না বা পুঁছে না। ভাহার অভূমিত অন্যতম কারণ, তাঁহারা পরস্পরকে পুঁছেন না: ষেধানে কোন প্রতিযোগিতা নাই-প্রতিযোগিতার ক্ষেত্রই নাই. দে-**খনেও** বাঙালী সংবাদপত্রপরিচালকদের অ-সহগোগিতা ও ইব্যার প্রমাণ পাওয়। যায়। কার্য্য উদ্ধারের জন্ম অতিভদ্র. अमन कि त्थानात्मामकाती, किन्द अन्न नमत्त्र निजयविधाती. এরপ লোকও আছেন।

ক্ষতম কাগঞ্জ বুহুত্তম কাগজের বান্তবিক সহবোগী।
প্রাজ্ঞেক কাগজেই অমন কিছু থাকে, বাহা জ্ঞাতব্য এবং বাহা
স্বাস্থ্য কাগজে পাওৱা বাহ না।

কলিকাভাব স্বাস্থ্য

বড শহর মাত্রেরই স্বাস্থ্য ভাল রাখা অতিশয় কঠিন-বিশেষকং সেই বকম শহরের যেথানে স্থলপথে জলপথে আকাশ-পথে দেশবিদেশ হইতে নানা বক্ষের মাতৃষ ও অগু জীব এবং বাণিজান্তব্য আদে, এবং তাহাদের সঙ্গে নানা রোগবীজ আদে। কিছু বোণের আগমন এইরূপে হইতে পারে বলিয় কোন শহরেরই অন্য সব স্থানের সহিত সম্পর্ক ত্যাগ করা চলে না—সম্পর্ক ত্যার করা উচিতও নহে। যাহা করা যায় ধ কবা উচিত ভাগা নগ্রপালদিগের ছারা নগরের স্বাস্থ্যরকার যথোচিত ব্যবস্থা এবং যাঁহারা স্বাস্থ্যতত্ত্ববোন তাঁহাদের ছার স্বাস্থ্যতত্ত্বে প্রচার । ইংরেজী সাপ্তাহিক কলিকাতা মিউনিসিপ্যান গেজেটের সাধারণদংখাাসমূহে শহরের স্বাস্থাসমন্ধীয় তথ এবং রোগের প্রতিযেধক উপায় ও রোগের প্রতিকার সম্বন্ধী তা ছাড়া সম্পাদক মধ্যে মধ্যে যে প্রবন্ধানি থাকে। একটি স্বাস্থ্যসংখ্যা বাহির করেন, ভাহাতে এরূপ জিনি প্রচর থাকে। এই সংখ্যাগুলি এবং বার্ষিক সংখ্যাগুলিরও পঠিতব্য জ্বিনিষ, চিত্র ও মুম্রণের উৎকর্ষে এইজাতীয় পত্তিকাসমহের মধ্যে যে স্থানটি অধিকার করিয়া আছে তাহা অনুনাক্তলভ। সম্প্রতি যে যুঠ স্বাহাসংখ্যা বাহিং হইয়াছে, তাহা কলিকাতায় বর্তমান ঋততে প্রাচুভূবি রোগসমূহের ভয়ে ভীত লোকদের বিশেষ ভাবে দ্রষ্টবা।

"क्रानकां को क्रोक्"

বিলাতে যেমন লগুনে রয়াল শোসাইটি আছে, ভারতবর্থে সেই-রকম একটি বৈজ্ঞানিক সভা (ইণ্ডিয়ান্ একাডেমি অব সামেক) প্রতিষ্ঠিত করিবার কথা অনেক দিন হইল উঠিয়াছে। বিবয়টির সম্পূর্ণ র প্রান্ত ও আলোচনা গত মার্চ্চ মানের 'মডার্গ রিভিউ' পত্রিকার একটি প্রবছে আছে। তাহা মানিক কাগজের প্রবছ এবং কলিকাডার মানিকের প্রবছ; স্থভরাং কলিকাডার দৈনিক কাগজেরলারা ভাষা না-পড়িতে বাধ্য, এবং ভাষার শিরোনামটা কেবিয়া থাতিকেও ভাষার উল্লেশ না-করিতে বাধ্য। (এই প্রবছ হোনোনুসূর কোন কাগজে থাকিলে অবশা উদ্ধৃত ইইতে পারিড।) নেই জন্ম কান্ত

াই-বিষয়ক একটা বক্তৃতার সংক্ষিপ্ত রিপোর্ট তারবােগে
চলিকাতার দৈনিকগুলির আঞ্চিদে পৌছিল, তথন তাঁহারা
এই বিষয়ের সংবাদের ক্ষক্ত ব্যাকুল ইইলেন। অধ্যাপক
আঘ্রকর কিছু সত্য থবর দিয়া তাঁহাদিগকে সান্তনা দিলেন।
পবে তক্টর মেঘনাদ সাহার উক্তিও আসিয়া পৌছিল।

ব্যাপারটা এই, যে, যেহেত অধ্যাপক রামন নোবেল পাইজ পাইয়াছেন, অভতএব তাঁহার মতে ভারতবর্ষে আর কান বৈজ্ঞানিক নাই, এবং তিনি বেখানে বিরাজ করিবেন, তাহাই ভারতবর্ষের বৈজ্ঞানিক কেন্দ্র স্বতই হইতে বাধ্য ! শথিবীতে মোটে কয়েক গণ্ডা বৈজ্ঞানিক নোবেল প্রাইজ-ওয়ালা আছে। কিন্তু সেই জন্ম কোন পাগলেও এরপ ভাবে না, যে, অন্ত বহু সহস্র বৈজ্ঞানিক নগণ্য। কলিকাতা গাঁহাকে বড় হইবার স্থযোগ দিয়াছিল. কিন্তু এখন তিনি ্চলিকাতায় নাই। অতএব, যদিও কলিকাতায় ভারতবর্ষের যত ারকারী বৈজ্ঞানিক বিভাগের (ডিপার্টমেণ্টের) সদর কার্যালয় মবস্থিত ভারতীয় অস্তা কোন শহরে তত নাই, এবং যদিও ক্লিকাতায় সরকারী ও বে-সরকারী **অনেক বৈজ্ঞানিক** ারীক্ষণাগারে যত রুক্মের যত গবেষণা হয়, ভারতবর্ষের অন্ত কোথাও তত হয় না, এবং সেই কারণে ইণ্ডিয়ান একাডেমী অব ায়েনের পীঠন্থান স্বভাবত:ই কলিকাতায় হইবার কথা, তথাপি অধ্যাপক রামন্ কল্পনা করিয়াছেন, কলিকাভার একটা ক্লীক (অর্থাৎ মন্ন অভিপ্রায়ে গঠিত একটা ক্ষুদ্র দল) <u> একাডেমীকে কলিকাভায় বসাইবার চেষ্টা করিতেছে !</u> ্কুহুই সে চেষ্টা করিভেছে না কারণ ভাষা অনাবশুক। াহতের সহিত ক্ষুদ্রের উপমা দেওয়া মার্জনীয় হইলে বলা যায়, হ্যাকে প্রকাদিকে উদিত করিবার জন্ম বেমন কোন ক্লীকের ারকার হয় না, তেমনি কলিকাতা যাহার কেন্দ্র উহাকে তাহার কেন্দ্র বানাইবার জ্বন্ত ক্রীকের প্রয়োজন নাই।

কাহার গ্রাহক বেশী

এটা স্বাই জানে, সরকারী বেসরকারী যে-স্ব প্রতিষ্ঠান, লাফিস, ডিপার্টমেন্ট প্রভৃতির কর্ডা ইংরেজ বা ম্বিরঙ্গী, সেই কলের বিজ্ঞাপন ইংরেজনের কাগজগুলা পায় — যদি বিজ্ঞাপনগুলা প্রধানতঃ ভারতীয়দের অবগতির কক্স অভিপ্রেত হয়, তাহা ইইলেও সেগুলা এংলো-ইভিয়ান কাগজে বেলী দাম দ্বা দেওয়া হয়। স্টেট্স্মানে এইরূপ কোন কোন বিজ্ঞাপনের প্রকাশে অমৃতবাজার প্রিকা বুঁত ধরেন। ভাহাতে চৌরজীর কাগজ বলিভেহেন, তাঁহার ভারতীয় গাঠকদংখ্যা ভারতবর্ষে প্রকাশিত বে-কোন কাগজের সেমে বলী। অমৃতবাজার তাহাতে দক্ষেই প্রকাশ করিয়াহেন এবং দক্ষের মুক্তিসক্ষত কারণও বলিয়াহেন।

वानन्याबाद शक्तिका ध-विवास कन्म ठानारेबाट्स,

লিখিয়াছেন, ''ষ্টেইণ্মান একটু অন্ত্ৰ্যক্ষান করিলেই জানিতে পারিতেন যে, এই কলিকাতা শহর হইতে প্রকাশিত বাংলা দৈনিক সংবাদপত্র আনন্দবাজার পত্তিকার প্রচার উহাদের চেয়ে বছগুলে অধিক। ষ্টেটন্মান বদি প্রকাশ্তে প্রমাণ প্রয়োগ করিয়া এ-বিষয়ে মীমাংলা করিতে সম্মত থাকেন, আমরা প্রস্তুত আছি।" দ্টেদ্মান এই হিদাব-মুদ্ধে অগ্রসর ইইবেন বলিগা মনে হয় না। আমরা অবশ্র কোন কাগজেরই কাটভিকত জানি না। কিন্তু আজকালকার দিনেও বদি দ্রেদ্যানের বাঙালী পাঠক যে-কোন বাঙালী-পরিচালিত ইংরেজী বা বাংলা কাগজের চেয়ে বেশী থাকে, তাহা বাঙালীদের লক্ষার বিষয় হওয়া উচিত।

শুনিয়াছি, কোন কোন বিজ্ঞাপনদংগ্রাহক, বে-কাগজের জন্ম বিজ্ঞাপন সংগ্রহ করেন, শুধু তাহার কাটিভি বাড়াইরা বিদ্যাই কান্ত হন না, অন্ত সব কাগজের কাটিভিও খুব ক্যাইয়া বলেন। মাসিক পত্রিকাগুলিও বেহাই পায় না।

বৃদ্ধিমান বিজ্ঞাপনদাভার। গুধু কাটভির পরিষাণ বিবেচনা করেন না, দৈনিকের সক্ষে মাসিকের কাটভির তুলনাও করেন না। কেন-না দৈনিক কাগদ্ধ কম লোকেই বাঁধাইয়া রাথে বা বাসি হইয়া গেলে পড়ে; কিন্তু মাসিক অনেকে মাসের ১লা ভারিথের পরেও পড়ে, এবং বাঁধাইয়া বাথে। ভাহার বাঁধান পুরাতন ভলামের পর্যন্ত পাঠক অনেক। যিনি যে-রকম জিনিযের বিজ্ঞাপন দিভে চান, সেইন্ধপ জিনিবের ক্রেভা কোন্ কাগজের পাঠকদের মধ্যে কত, ভাহার একটা অন্থমানও ভাঁহাকে করিতে হয়।

সৈতাদল সম্বন্ধে সরকারী প্রবন্ধ

কাগদের কাটতি ও সরকারী বিজ্ঞাপনের বিষয়ে কিছু লিখিতে গিয়া একটা কথা মনে পড়িল। যথন কলিকাতার ও জন্য কোন কোন শহরের ইংরেজী দৈনিকে ভারতবর্ষের সৈন্য-দলের সম্বন্ধে লগা লখা সরকারী প্রবন্ধ দেখি, তথনই মনে প্রশ্ন উঠে, ''আচ্ছা, এগুলার জন্যে সরকার বাহাত্ত্ব কি কালিজ-গুয়ালাদিগকে বিজ্ঞাপনের দরে টাকা দিভেছেন টু''

আনন্দবাঝার পত্রিকার নিম্নোদ্ধত বা**শ্যগুলি পড়িয়া নেই** প্রশ্নটা আবার মনে উদিত হইল।

করেক দিন পূর্বের আমরা বাসালা গ্রথনেটের প্রেস-আবিসারের বারকং
"কিজিকাল ডিরেক্টর, বেলান" মি: জেনস ব্বাননের নিকট হইতে একটি
"স্বোদ" প্রকাশার্থ পাই। আমরা সবিদ্ধনে দেখিলার যে, গ্রুক এই প্রিল্ল ভারিখে 'টেটসমান এবং 'টার অব ইডিরা'—এই উভয় পত্রেই এ স্বোলটি বিজ্ঞাপনরপে প্রকাশিত হইনাছে। বে-সংবাদ জনসাধারণের উপকারার্থে আমাদিগকে প্রকাশ করিবার জন্ম অন্তুরোধ করা হইল, ভাষাই বিজ্ঞাপন রপে ছাপাইবার জন্ম 'ইটিসমান' ও 'টার অব ইডিরা'কে অর্থ দেওরা ছইল। এই বৈধনের কারণ কি' ? কাষার আনেশে এইরপ ক্ষর্মন্ত্র ইইল। ইহা কি অন্তুর্গুক্তাক্রস স্ববাদপ্রবিশেশকে "সব্ সিভাইক্র" করা নম্ব ? শরকারী সামরিক প্রবন্ধসমূহ দৈনিকগুলি বিনামূল্যে ছাপিভেছেন, না ভাহার জন্য বিজ্ঞাপনের দরে টাকা পাইভেছেন, ভাহা জানিবার কৌতুহলের কারণ বলিভেছি।

दिनवकाती लाकिता चरनक मुनक्षन क्रिका थवरवव काशक वाहित करतन, धवर करनक अंत्रेष्ठ कतिया ও नायुक्त कि लहेश म्बलि ठानान मर्स्यमाधात्रभटक मश्याम मत्रवताह कतिवात জন্য, লোক্মত প্রচার করিবার জন্য এবং আপনাদের মত ও মন্তব্য ও স্বাধীনচিত্ত জ্ঞানবান লোকদের লেখা প্রবন্ধ প্রকাশ ৰারা লোকমত গঠন করিবার জন্য। যদি কোন কাগজে সরকারী বিষয়ে কোন ভূল খবর বাহির হয়, তাহার সরকারী সংশোধন মুক্তিত করা কর্ত্তব্য বটে। কিন্তু বেসরকারী লোকেরা भवना **अंतर कतिया मायुर्व कि** लहेगा कागक हा**लाहे** ति स्वात সরকার বাহাত্রর আত্মপক প্রচার ও সমর্থনের জন্য লয়। লয়। প্রবন্ধ ভাহাতে বিনাব্যয়ে ছাপাইবেন, এই বন্দোবন্ত যুক্তিসঙ্গত বা বাণিজ্যরীতিসভত মনে হয় না। সরকার বাহাতুর যদি লোককে ব্যাইতে চান, যে, ভারতবর্ষের দৈন্যদল প্রয়োজনের **শভিরিক্ত বড় নহে এবং ইহার ব্যয়ও ষ্থাসম্ভব কম, ভাহা** হইলে নিজের পয়সায় কাগজ বাহির করিয়া বা বহি লিখাইয়া ভাষার মারফতে এসব কথা প্রচার করুন।

বে-সব সংবাদপত্র ঐ সকল লগা প্রবন্ধ ছাপাইয়া গিলাছেন, তাঁহাদের পাঠকেরা দেগুলি খুব আগ্রহের সহিত পড়িলাছেন, না ভাবিলাছেন এগুলার পরিবর্ত্তে পাঠবোগা বৃক্তিসকভ কিছু পাইলে তাঁহারা খুলী হইতেন, বলিতে পারি না। আমরা ঐ সরকারী প্রবন্ধসমূহের একটি বাকাও পড়িনাই, স্বভরাং ভৎসমূদ্দের উৎকর্ষাপকর্ব সহন্ধে কিছুই বলিতে পারি না।

প্রাচীন স্থাপত্য-গ্রন্থ "মানসার"

গত চৈত্রের প্রবাসীর ৮৮ পৃষ্ঠায় আমরা এলাহাবাদ বিখ-বিদ্যালয়ের অধ্যাপক ভক্টর প্রাসম্মার আচার্যা মহালয়ের সম্পাদিত প্রাচীন স্থাপত্য-গ্রন্থ মানসারের সংক্ষিপ্ত পরিচয় দিয়াছি। তাহার বিশ্বারিত পরিচন্ত দিবার ইচ্ছা আছে। এখন চৈত্রে যাহা লিখিতে ভূলিয়া গিয়াছিলাম, ভাহা লিখিভেচি। এই গ্রন্থের এই সংস্করণে কেবল যে মূল সংস্কৃত পাঠটি মেওয়া হইমাছে তাহা নহে, ইংরেজী অমুবাদও দেওয়া হইয়াচে এবং বিভার নক্ষাও দেওবা হইবাছে। এই জন্ম ইহা এঞ্জিনিয়ারিং বিভাগ ভারতবর্ধের যে-স্ব বিশ্ববিদ্যালয়ে ভাহার व्यक्तीकृष्ठ व्यक्तिनिशादिश কলেজগুলিতে এবং বিশ্ববিদ্যালয়ের **শহিত্ত अभि**निश्चातिः সম্পর্কশস্ত करनव ও विद्यानवनमृद्द चश्रमत हाजरात **স্ধী**তব্য পুত্তক বলিয়া নিৰ্দ্ধান্তিত হওয়া কৰ্ডব্যা বিখাস এই, যে, বলি শুর শান্তভোষ মুখোপাধ্যায় এখন জীবিত থাকিতেন. ভাহা হইলে ভিনি নিশ্চয়ই এট পুত্তকথানি কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালমের এঞ্জিনিয়ারিং উপাধি-অবশ্রপাঠ্য গ্রন্থসমূহের অক্ততম বলিয়া নির্দ্ধারণ এখন ইহা अञ्चल: कामीत हिन्द्रविश्वविद्यालाख्य এঞ্জিনিয়ারিং কলেন্দে অধীত হওয়া উচিত। গ্রন্থথানিতে অধীতব্য করিলে পরোক্ষ হুষ্ণল বিশ্ববিদ্যালয়ের হইবে. প্রাচীন ভারতীয়দের স্থাপত্য ও শিল্পের জ্ঞানের পরিমাণ সম্বন্ধে সভ্য ধারণা জন্মিবে। ত ছাড়া, এই উভয় শি**রে** প্রাচীনরা যদি কোন ভ্রম করিছ থাকেন, নতন জ্ঞান ও গবেষণার প্রভাবে ভাহার সংশোধন হইবে। কারণ, প্রাচীন বা আধনিক কোন লেখকদিগেরই কোন বিষমের জ্ঞান সম্পূর্ণ বা চূড়ান্ত নহে।

নেপালে মহারাজা হইবার অধিকার

নেপালের নুপতিকে বলা হয় মহারাজাধিরাজ। কি তিনি প্রতীক মাত্র। সমুদয় রাষ্ট্রীয় ক্ষমতা প্রধান মন্ত্রীর। নির্দিষ্ট নিয়ম অসুসারে রাণা-তাঁহার উপাধি মহারাজা। পরিবারের লোকেরা উত্তরাধিকারস্থতে প্রধান মন্ত্রীর পা পাইয়া থাকেন। ইহাঁদের সকলের আছে কিনা জানি না কিছ অনেকের যেমন বৈধভাবে বিবাহিতা ''উচ্চজাতীয়া' পত্নীর গর্ভে জ্বাত সন্তান আছে. তেমনি ''নীচজাতীয়' রমণীর গর্ভে আরাত সম্ভানও আছে। এইরূপ কেহ কেং থুব যোগ্য লোক। ভৃতপূর্ব মহারাজার ''রুদ্র'' নামক এইরুণ এক পত্র দেদিন পর্যান্ত নেপালের প্রধান দেনাপতি চিলেন এবং দৈনিকদের খুব প্রিম ছিলেন। সম্প্রতি ভিনি, তাঁহার মাতা সমষ্যাদার ছিলেন না "নীচন্ধাভীয়া" ছিলেন এবং বলিয়া, প্রধান সেনাপতির পদ হইতে অপশত হইয়াছেন। তাঁহাদের মাভা "নীচজাতীয়া" বলিয়া বা বৈধরূপে বিবাহিতা হন নাই বলিয়া এইরপ আরও অনেকের কাজের অদলবদল হুইয়াছে। বর্ত্তমান মহারাজা এইরূপ করিবার এই কারণ দেখাইয়াছেন, যে, ভাহা না করিলে ক্রাই ইহার পর প্রধান মন্ত্রীর পদের স্থায় অধিকারী হইতেন, কিছ তাহাতে প্রজারা অসম্ভষ্ট হইত এবং শাসক রাণা–বংশের রক্তের বিশুদ্ধি প্রস্থারা অসম্ভুট হইত কিনা জানি না কিছ যোগ্যতা সম্বেও অধিকারলোপরূপ ও পদ্যাতিরপ শান্তি পাইবে এইরূপ মান্তাদের পুরেরা, ইহা স্তার্গদত নতে। তুর্নীতিপরারণ মহারাজাদের সামাজিক বা **অ**ক্তবিধ কোন পাসন বা শান্তি চৰ কি?

পৃথিবীতে জাতির বিশুজ্ঞা (racial purity) ব্লিয়া কোন জিনিব নাই ; উহা সম্পূর্ব কায়নিক। পৃথিবীর স্ব কেনের স্ব জাতির কোকরের ক্ষয়ে জ্য়াধিক স্বভাবিশ্রণ

'তাঁহাকে বিষ দেন না কেন ?'

খান্ ওবেইত্বরাহ্ খান্ নামক একজন উত্তর-পশ্চিম
দীমান্ত প্রদেশের রাজনৈতিক বন্দীর কারাগারে ক্ষরেরাগ
হইয়াছে। তিনি মৃশতান জেলে আবদ্ধ আছেন। (আদ
২৮শে চৈত্র কাগতে দেখিতেছি, তিনি সংজ্ঞাহীন
অবস্থায় পড়িয়া আছেন।) তাঁহাকে মৃক্তি দেওয়া হইবে
কিনা, কিংবা তাঁহাকে অন্তত: মৃশতান কেল হইতে তলপেক্ষা
য়ায়কর স্থানের জেলে সরান হইবে কিনা, ভারতীয়
য়ায়য়াকর স্থানের জেলে সরান হইবে কিনা, ভারতীয়
য়ায়য়াকর স্থানের জেলে সরান হইবে কিনা, ভারতীয়
য়ায়য়াকর স্থানির জেলাই
য়ায়য়ালিব স্থার হারি হেগ এই মর্ম্মের উত্তর
দেন, যে, দেরল কিছু করা হইবে না। তখন মিঃ মাম্মেদ
আহমেদ নামক এক জন সদস্য বলেন:—

"If the Government propose to g.t rid of the man, why not poison him?"

"বদি গৰমেণ্টি একেবারে মানুষ্টিকে সরাইরা কেলিতে চান, তাহা হইংল তাহার প্রতি বিষ্প্রয়োগ করেন না কেন ?"

প্রশ্নকর্ত্তা মুদলমান, হিন্দু নহেন; ভারতবর্ষের উত্তর-পশ্চিম অঞ্চলে থাকেন, বঙ্গে নহে।

শুর হারি হেগ মুত্রভাবে উত্তর দিলেন:-

'That's not a reasonable way of looking at a hunger-striker who chooses to do so voluntarily, with the result that he has impaired his health."

"একজন প্রান্তোধনশক বে নিজে বেচ্ছায় উপবাস দিতেছে ও ভাছার ফলে যাহার স্বাস্থ্যহানি ঘটরাছে, ভাছার বিবরে এই প্রকার মানসিক) দৃষ্টিনিক্লেপ যুক্তিসঙ্গত নহে।"

মিং মাফ্র ব্যবস্থাপক সভায় অচিন্তিতপূর্ব্ব, অঞ্চতপূর্ব্ব প্রথ করিয়াছিলেন। তিনি কি জানেন, সন্দেহ করেন বা করনা করেন, যে, গবর্মেণ্ট কথনও কোন বন্দীকে মারিয়া ফোলিবার জন্ম বিষ প্রয়োগ করিয়াছিলেন বা করেন বা গবর্মেন্টের পক্ষে ভাহা করা সম্ভব; অন্ততঃ তিনি কি মনে করেন, যে, গবর্মেন্ট কোন বন্দীর মৃত্যুকামনা করিয়াছিলেন বা করেন বা গবর্মেন্টের ভাহা করা সম্ভব, যে ভিনি এরুপ প্রথম করিয়াছিলেন? শুর ফারি হেগও হয়ন্ত মিং মাফ্রদ আহমেনের প্রশ্নের উন্তরে করেণ প্রতিপ্রথম করিতে পারিতেন। শুর ফারি ভাহা করিলে মিং আহ্মেন কি উন্তর দিতেন জানিতে ক্রোভূহল হয় ! কিন্তু মাহা হয় নাই ভাহা হইলে আরও কি হইড, সে-বিব্যে জন্মনা বুধা।

"স্বদেশহিতৈষণার একচেটিয়া"

ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভার অক্সতম সদস্য শ্রীবৃক্ত সভোক্র চক্র মিত্র বিনাবিচারে বন্দীকৃত বাঙালীদের অক্সন্থতাদি অভিযোগের কথা মধ্যে মধ্যে সভায় তুলিয়া থাকেন। সেই সম্বন্ধে ভারত-গবন্মে দেটর অরাষ্ট্রসচিব শুর ফারি হেগ বক্তৃতা করেন। তাঁহার বক্তৃতার কিয়দংশ উদ্ধত করিতেছি।

Referring to the problem of detenus, Sir Harry Haig was astonished at Mr. Mitra's charges. Mr. Mitra had declared that Government should not imagine that by merely keeping in restraint a few thousand young men they would kill the ideas of patriotism.

Sir Harry asked: Does Mr. Mitra think that we are keeping these young men in order to kill the ideas of patriotism? The problem of detenus is practically confined to Bengal. Are there no patriots in other provinces? Has Bengal the monopoly of patriotism? Or is it not that Bengal has the monopoly of something different (political murder)? What Government are seeking is not to suppress patriotism, but the desire for murder. That is the justification for the policy of keeping these young men under restraint. We fully believe that they are terrorists...

... I would invite Mr. Mitra to make it clear whether by expressing his feelings, as he did, he in any way desired to support the murder of Government officials or their friends.

Mr. Mitra immediately answered in the negative.

ভাংপর্য। প্রর জারি মি: মিত্রের অভিবোগগুলিতে আশ্চর্যাঘিত হইরাছিলেন। মি: মিত্র বলিরাছিলেন, গবর্মে টের কয়না করা উচিত নর, বে, করেক হাজার যুবককে আটক রাখিলা অদেশহিতেবশার ভাব বিনাই করিবেন।

ভার ছারি জিজ্ঞানা করেন: মি: মিজ কি মনে করেন, বে, জানরা
এই ব্ৰক্তালিকে আবদ্ধ করিয়া রাখিয়াছি বলেণছিতৈবণার ভাব নষ্ট
করিবার নিমিত ? বিনাবিচারে আটক রাখার সমস্যাটা কার্যাতঃ বলেই ;
সীমাবদ্ধ ৷ অভাভ প্রদেশে কি বলেশছিতেবা নাই ? বলেশছিতেবণা
কি বলেশ্ব একচেটিয়া ? না, শুখক একটা জিনিব (রাগনৈতিক হত্যা)
বলের একচেটিয়া ? গবলে কি বাহা চাছিতেছেন তাহা বলেশছিত এবণার
দমন নহে, কিন্তু নরহত্যার ইচ্ছার বিনাশ ৷ তাহাই এই ব্বক্ষিপকে
আটক রাখিবার নীতির ভাষাতাপ্রতিপাদক ৷ আমরা সম্পূর্ণরূপে বিশ্বাস
করি, যে, তাহারা স্রাস্বাদী !

শেনা নিত্র যে প্রকারে নিজের মনের ভাব প্রকাশ করিয়াছেন
ভাহার বারা তিনি সরকারী কর্মচারী বা তাহাদের বন্ধদের হত্যা সমর্থন
করিতে কোন রকমে ইচ্ছা করিয়াছেন কিনা, তাহা পরিকার করিয়া
জানাইতে ডাহাকে আহবান করিতেছি।

মি: মিত্র তৎক্ষণাৎ বলিলেন, তিনি সেরাপ কোম ইচছ। করেন নাই।

পাঠকের। লক্ষ্য করিবেন, শুর হাারি হেগ শ্রীবৃক্ত সভ্যেন্দ্র চন্দ্র মিত্রের কথাগুলিতে বিশ্বদ্ধ প্রকাশ করিব্বা-ছিলেন, এবং ভদ্রভাষার উহার কৈফিন্নং চাহিরাছিলেন, কিছু মি: মাস্থ শাহমেদের প্রবার বিশ্বদ্ব প্রকাশ করেন নাই, এবং তাঁহাকে ভদ্রতম জাবাতেও আহ্বান করেন নাই তাঁহার প্রশ্নের করিব বিশ্বতে। শব্দ, মি: শাহমেদের প্রশ্লের মধ্যে, গবর্মে তির পক্ষে কাহাকেও বিষধারোগ সম্ভব হইতে পারে, এইরূপ যে করন। উহা থাকিতে পারে মনে করা যাইতে পারে, তাহা মি: মিত্রের উক্তির মধ্যে, গ্রন্মেণ্টের পক্ষে অনেশহিতিত্ব। বিনাশের জন্ম কতকগুলি লোককে আটক করিয়া রাখিবার যে সন্তাবনা উহা থাকিতে পারে মনে করা যাইতে পারে, তাহা অপেক্ষা কম আশ্চর্যান্তনক নহে—বরং যেনী আশ্চর্যান্তনক।

বিনাবিচারে বন্দী সব বাঙালী যুবককে শুর হাারি হেগ সন্ত্রাসবাদী মনে করেন, বিলয়াছেন। স্থতরাং তিনি সত্যেন্ত্র বাবুকে যাহা কৈন্দিয়ং দিতে আহ্বান করেন, তাহা আশ্চর্য্যের বিষয় নহে। কিন্তু বিনাবিচারে বন্দীদিগকে বেসরকারী প্রভাব লোক সন্ত্রাসবাদী বিলয়া ধরিয়া লইতে বাধ্য নহে, কারণ ভাষা প্রমাণ হয় নাই। সেই কারণে বন্দে বিশুর লোক বিখাস করে, যে, তাহাদের মধ্যে সবাই না হউক, অনেক যুবক সন্ত্রাসবাদী নহে, এবং বন্দে কিছু কিছু সন্ত্রাসবাদী থাকায় পুলিষ বিশুর অনুস্থানবাদী বদেশভক্ত যুবককে সন্ত্রাসবাদ দমন উপলক্ষ্যে আটক করিয়াছে। সত্যেন্ত্র বাবুর উক্তি এইরূপ কোন বিখাণের ফল বলিয়া অমুমান করি।

তিনি কিংবা সার্বজনিক কার্য্যে ব্যাপ্ত অক্ত কোন বাঙালী এমন আহামক নহেন, বে, ম্বদেশহিত্যবণা বন্ধের একটেটিয়া সম্পত্তি বলিবেন। স্তার হার্যির বলিয়াছেন, ক্লাক্ট্রেক হত্যা বলের একটেটিয়া জিনিষ। স্যার হারির উক্তি সর্কদেশে ও সর্ববিধাল প্রযোজ্য সত্য না হইলেও ভারতবর্ষে আপাততঃ তাহা বটে।

কিলিকাতার মেয়র নির্কাচন

এ-বংশর কলিকাতার মেয়র নির্বাচন যে স্পৃত্যলভাবে হইতে পারে নাই, ইছা হথে ও লক্ষার বিষয়। যে-রূপে ইয়া হইয়াছে তাহা নিয়মায়গভোর ও নিয়মায়গত প্রণালীতে কাজ করার পক্ষে বিপক্ষনক। অবিসংবাদিত নিয়ম অম্পারে নির্বাচনের ফলে যে-কেহ নির্বাচিত হউন, ভাগতে কিছু বলিবার থাকে না। কিছু স্বাজ্ঞাভিক ও স্বায়ন্তশাসনপ্রাথী কোন দলের পক্ষে এমন কিছু করা আত্মঘাতী, যাহা স্বায়ন্তশাসক প্রতিষ্ঠানে হন্তক্ষেপ করিবার ছিন্তু গবত্মে কিকে দেয়, কিংবা বাহা হাইকোর্টে মোকক্ষমার কারণীভূত হইতে পারে।

শেক্ষণীয়বের জ্লিয়দ দীজর নাটকে জীবিত জ্লিয়দ দীজর বরাবর না থাকিলেও বেমন তাঁহার অশরীরী আজার প্রভাব অয়ভূত হয়, ডেমনি বলের তুই কংগ্রেদ উপদলের একটির নেতা খর্গগত ও অক্টবি নেতা বিদেশ-প্রবাদী ক্রণেও দলাদলি মরিভেছে না, ইছা ছ্মপ্লের বিষয়।

শিক্ষায় আমেরিকার নিগ্রো ও ভারতবর্ষের "আর্য্য"।

আমেরিকার নিপ্নোদের আদি বাসন্থান আফ্রিক সেধানে তাহাদের বর্ণমালা বা সাহিত্য ছিল না। তাহার ক্রীন্তলাস রূপে আমেরিকায় আনীত হয়। ১৮৬৫ সালে ভিসেম্বর মাসে তাহারা দাসন্ত্যুক্ত হয়, এবং তথন হই তোহাদের শিক্ষালাভ ও তাহাদিগকে শিক্ষালান আই সক্ষত হয়—তাহার আগে উহা আইনবিক্লম্ক ও দওনীকাক্ষ ভিল।

১৮৬৫ সালের পর ৬৫ বংসরে ১৯৩০ সালে দেখা গেং অসভা, নিজেদের বর্ণমালাহীন, নিজেদের সাহিতাহী আমেরিকান নিপ্রোদের মধ্যে শতকরা ৮০৭ জন মোটামু ৮৪ জন, লিখনপঠনক্ষম হইয়াছে। অনেক হাজার বংস ধরিয়া ভারতবর্ধের লোকদের বর্ণমালা আছে, সাহিত্য আরে বিটিশ শাসনের আগে লিখনপঠনক্ষমতা এখনকার চোবেশী লোকের ছিল। কিন্তু ১৯৩১ সালের সেন্সসের দে গিয়াছে, ভারতে শতকরা ৮ (আট) জন, বঙ্গে শতক ১১ (এগার) জন লিখনপঠনক্ষম। অর্থাৎ আমেরিকা নিগ্রোরা ভারতীয়দের চেয়ে শতকরা দশগুণেরও বে

বেকারদের সম্বন্ধে বড়লাটের মন্তব্য, এবং বঙ্গীয় ঔষধ

ভারতবর্ধের সমৃদ্য বিশ্ববিদ্যালয়ের প্রতিনিধিদের এক কন্কারেন্স গভ মার্চ্চ মানে দিল্লীতে হয়। তাহার কা আরম্ভ করিতে গিয়া বড়লাট যে বড়লভা করেন, তাহাতে, ব ব্বক অনেক কইম্বীকার ও পরিশ্রম করিয়া উচ্চ ডিগ্রী ও সম্ম লাভ সত্তেও যে জীবিকানির্বাহের বা স্থদেশবাসীদের সেবা স্থােগ পান না, এজন্ত ত্বংগ প্রকাশ করেন, এবং বলেন:—

"Keen and unmerited disappointment, accentuate by irksome inactivity, are apt to lead high-spirite young men into dangerous and unexpected channels."

তাৎপর্য। ধেরপে আশাহদের তাহারা বোগ্য নহে সেইরপ ত নৈরাখ বিয়ন্তিকর নিজিফতার ফলে বৃদ্ধি পাইরা অভিতেজনী ঘুব্দদিগ বিপক্ষনক ও অপ্রত্যাশিত পথের পথিক করিতে পারে।

ষ্ঠি সত্য কথা।

এরপ সম্ভাবনার বিদে প্রধোজা প্রাথমিক ঔবধ হিন্দর্গ বন্ধা, দেওলী ইত্যাদি স্থানে বিনামূল্যে বিভরিত হয়।

পুলিসের মতে এই সম্ভাবনা বান্তবে পরিণত হইট কিন্তু তথনও কোন নরহত্যা না-ঘটিয়া থাকিলেও, অব উবধের ব্যবহা বদীয় অতি-আধুনিক সংশোধিত কৌন্সনা আইনে আছে। উহা ফাসী। টোরীদের দারা ভারতীয় লোকমত নির্ণয়

বিলাতের রক্ষণশীল অর্থাৎ টোরী দলের ছুইজন সভ্য, ভাইকোন্ট লাইমিটেন ও মেজর কোর্টল্ড, ভারতীমদের রাজনৈতিক মত দাক্ষাৎভাবে জানিবার জন্ম ভারতভ্রমণ করিতেছেন। ইতিমধ্যেই নেতৃত্বানীয় কাহাকেও কাহাকেও প্রশ্নাবলী দিয়া ভাহার জবাব চাহিয়াছেন এবং কিছু জবাব পাইয়াছেন। প্রশ্নগুলি নীচে দিতেছি।

- 1. Do you approve of or do you condemn the White Paper scheme ?
- 2. Are the Hindus in British India really interested in the Federation between the Princes and British India, or are you indifferent to the Federal programme?
- 3. What are the dangers in the Federal scheme which the Hindus visualize?
- 4. If the Federal scheme is scrapped and only reforms in the British Indian Provinces are granted, will this meet with the approval of the Hindus?
- 5. Would the Hindu community prefer the Simon recommendations on the assumption that those recommendations will not be based on the Prime Minister's Communal Award?

এই প্রশ্নগুলি একটি একটি করিয়া বাংলায় দিয়া তাহার উপর কিছু টিশ্পনী যোগ করিয়া দিতেছি।

>। আপনি খেত পত্ৰের প্রস্তাবাবলীর অনুমোদন করেন, না তাহা গ্রহণের অযোগ্য বলিয়া ভাহার নিন্দা করেন ৪

এরপ প্রশ্ন যে করা হইষাছে, তাহাতেই বুঝা যায়, যে, ইংলণ্ডের লোকেরা ভারতের জনমত সম্বন্ধে কত অজ্ঞ, এবং বে অঞ্পনংখ্যক ইংরেজ হয়ত তাহা জানে, তাহাদের অনেকে কি পরিমাণ অজ্ঞতার ভাণ করে।

শহরদানাধ্বে ধে-বে ভারতীয় জীব বা জীবসমষ্টি সরকার বাহাছরের অহুগৃহীত ও ভবিষতে অধিকতর অহুগৃহপার্থী, এবং ধামাধরা ও ধামা ধরিতে আগ্রহাহিত, তাহারা ছাড়া কেছ্ই যে বেতে পত্রের অহুমোদন করে না, ইহা ভারতবর্ধে প্রবিদিত। কোনও স্বাজাতিক (nationalist) ইহার অহুমোদন করে না, করিতে পারে না—তাহার ধর্ম ও জাতি বাহাই হউক। ইহার অহুমোদনকারী কোন ব্যক্তি স্বাজাতিক বলিয়া নিজের পরিচয় দিলে সে হয় ছদ্মবেশী, নয় কল্পনাবিশাসী আত্যপ্রতাবক।

বেত পত্রের ভিত্তি প্রধান মন্ত্রীর সাম্প্রণায়িক ভাগবাঁটোম্বার। ইহাতে হিন্দুদের উপর ঘোরতর অবিচার এবং ইউরোপীয় ও মৃদলমানদের প্রতি অতি অন্যায় ও গহিত পক্ষপাতিত্ব দেখান হইন্নাহে।

সাম্প্রদায়িক ভাগবাঁটো আরা ছাড়িরা দিলেও, ইহাতে ভারতীয়দিগকে ষডটুকু ক্ষমতা দেওয়া হইরাছে—যদি কিছু দেওয়া হইরা থাকে, ভাহা নিভাক্ত অযথেই, এবং তাহার বারা ভারতীয়দের ক্ষমেন্তাব দুরীভূত হুইবে না। ২। বিটিশ ভারতবর্ধের হিন্দুরা কি দেশী রাজ্যের রাজানের এক বিটিশ-শাসিত অনেশগুলির মধ্যে কেডারেখনে আবহাবিত? না, তৎসক্ষে উদাসীন ?

ভারতবর্ষের হিন্দুরা ও অন্ত ভারতীয়েরা বস্তুত: দেশী বাজাদের সহিত ফেডারেশ্রনে আগ্রহান্থিত নহে। তাহারা চায় ব্রিটিণ ভারতের যত **শীঘ্র সম্ভব দায়িত্বপূর্ণ ত্বশাসন**— তাহাকে ডোমীনিয়ন ষ্ট্যাটন বা পূৰ্ব স্বরাক বা অস্ত যে নামই ফেডারেখনে রাজী হইয়াছেন, দেওয়া হউক। যাহারা চইয়াচেন, যে, ব্রিটিশ তাঁচারাও এই কারণে ব্যক্তী গবন্দেণ্ট বলিয়াছেন যে তা ছাড়া কেন্দ্রীয় গব্দ্মেণ্টকে ব্যবস্থাপক সভার কাছে দায়ীকরা হইবেনা। **দেশী রাজার**। কবে কি সর্ভে ফেডারেখনে রাজী হইবেন, ভাহার 🐃 আমরা অপেক। করিতে পারি না। তাঁহারা যত মাস বংসর ইচ্চা নিজেদের মন স্থির করিবার জন্ম সময় সটেন। আমরা কিছ্ক ইতিমধ্যে স্থশাসন চাই। আর, বান্তবিক, নুপতি-পুস্বদের ত নিজেদের মত অন্নগারে কাজ করিবার স্বাধীনতা ভারত-গ্রয়ে ণ্টের বান্ধনৈতিক নাই। তাঁ∌াদিগকে বিভাগের মত অফ্রপারে চলিতে হয়।

ফেডার্রাল ব্যবস্থাপক সভায় ভাঁহাদের রাজ্যের প্রতিনিধি রাজারাই মনোনীত করিবেন. তাঁহাদের প্রভার করিখেন ভাঁহাদের প্রধান নহে। রাজারা এই কাজা মন্ত্রীদের পরামর্শ অনুসারে। ই**হা ভূলিলে চলিবে**ানা, যে, একটি এংলো-মল্লিম সন্ধি বিদ্যমান স্থাছে। বেমন উপরে আকাশ ও নীচে মাটির ময়ো যিলনবেথা, অর্থাৎ উক্তবাল আছে, নিশ্চর, অথচ ভাহাকে কেই ধরিতে টুইতে পারে না. তেমনি এংলো মুক্সিম সন্ধিত নিশ্চম আছে—্যদিও সে জিনিবটি ধরিতে ছু ইতে পারা বাব না। এই সন্ধি অসুবাজে যেমন বৃটিশ ভারতে মুসলমানর। তাহাদের সংখ্যা শিকা ধনশালিতা প্রভৃতি অপেকা অনেক বেশী ক্ষমতা ইংরাজদের নীচে পাইয়াছে ও পাইবে, তেমনি দেশীরাজ্ঞাসকলের প্রধান মন্ত্রীর কাঞ্চও বড় বড রাজ্যগুলিতে হয় ইংরেক্স নয় মুসলমানকে দেওয়া হইভেছে। এই সব রাজ্যেরই প্রতিনিধির সংখ্যা বেশী চইবে, এবং তাহাদিগকে রাজাদের নামে মনোনীত করিবে এই ইংরেজ ও মুসলমান প্রধান মন্ত্রীরা।

যদি সব দেশী রাজাগুলিতে ব্রিটিশ ভারতের মত সামাগ্র
আইনাস্থ্যারী শাসনও থাকিত, যদি রাজাগুলির প্রতিনিধির
সংখ্যা প্রজাদের সংখ্যার অস্থাতে নির্দিষ্ট হইত, যদি
প্রতিনিধিরা প্রজাদের বারা নির্বাচিত হইত, এবং যদি রাজারা
ইংলণ্ডের রাজার অধীনতার জল্প ব্যাসুল না হইয়া সমগ্রভারতীয় ফেডারাাল গ্রন্মেণ্টিকে কর্তৃণক্ষ বলিয়া মানিতে রাজী
হইতেন, তাহা হইলে ক্ষেডারেশ্রনের বিরোধী না হইয়া আমরা
সে-স্বন্ধে হয়ত কিছু আগ্রহাধিত হইতাম। খেত পত্রে বেরুপ
ক্ষোরেশ্রনের প্রত্যেব আছে, আমরা তাহার সম্পূর্ণ বিরোধী।

রাজাদিগকে ও ভাহাদের প্রতিনিধিদিগকে ক্রেডারে আনা হইতেছে, ব্রিটিশ ভারতের স্বাজাতিকদিগকে সম্পূর্ণ হীনবল করিবার জক্ষা। হীনবল করা হইবে নানা উপায়ে। একটা উপায়, ইউরোপীয়দিগকে অভাস্ত বেশী প্রতিনিধি দান, আর একটা উপায় দেশী রাজাদিগকে বেশী করিয়া প্রতিনিধি দান, ভৃতীয় উপায় মুসলমানদিগকে বেশী প্রতিনিধি দান, এবং চতুর্থ উপায় হিন্দুদিগকে দ্বিপ্তিত করিয়া "সবর্ণ" হিন্দু ও "অবনত" হিন্দুদিগকে আলাদা আলাদা প্রতিনিধি দান। এ ছাড়া আরও অনেক উপায় আছে। ভাহার আলোচনা গত ছ-তিন বৎসরের প্রবাসীতে অনেক বার করিয়াছি।

ও। ক্ষেত্রতেনের কীষ বা পরিকল্পনায় হিন্দুরা কি কি বিপদ দেখিতেচেন P

ইহা অনেক বার বলা হইয়াছে। ফেভারাাল ব্যবস্থাপক সভার বিটিশ-ভারতীয় অংশে থাকিবে ২৫০টি আসন। তাহার মাত্র ১০৫টি "অবনত" হিন্দুস্মেত সকল হিন্দুরা পাইবে। বাকী ১৪৫টির অধিকাংশ মুসলমান, ইংরেজ, কিরিজা, দেশী প্রীষ্টিয়ান প্রাভৃতিরা পাইবে, যাহারা অন্তুগৃহীত বিলয় গবদ্মে ক্টের অহুগত। অর্থাৎ হিন্দুরা যদিও সংখ্যায় অন্ত সকলের সমষ্টির বহুগুল, তথাপি তাহাদিগকে সংখ্যালয়িষ্ঠ সম্প্রদায়ে পরিণত করা হইবে। ইহাতেও সম্ভট না হইয়া খেতপাত্ররহিছিতারা সমগ্র ক্ষেতার্যাল ব্যবস্থাপক সভায় রাজাদের প্রতিনিধিদিগকে রাজ্যগুলির লোকসংখ্যাম্পাতে প্রাণ্য অংশকা অনেক বেশী আসন দিতেছেন। তাহাতে হিন্দুদিগকে একেবারে নগণ্যছে পরিণত করা হইবে। ইহার উপর হিন্দুদের আরও বিপদ্ ঘটাইবার প্রয়োজন আছে কি চ

৪। বদি কেডায়াল পরিকল্পনা পরিতাক্ত হয়, এবং বদি বিটিশশাসিত একেশগুলিতেই: শাসনসংখ্যার য়য়ৢর কয়া য়য়, তায়া কি ছিন্দুদেয়
অনুমোদল পাইবে ?

বাহাকে সরকারপকীয় লোকেরা বলেন প্রভিন্তাল অটনমি
অর্থাৎ প্রাদেশিক আত্মকর্ত্ব, ইহা যদি সেই চীজ হয়,
তাহা হইলে বলি, ইহাতে ভারতীয়েরা সম্ভষ্ট হইবে না।
তাহারা কেন্দ্রীয় ভারত-গবন্মে নিউও 'দায়িম্ব' চায়। অবশু
নির্দ্দিষ্ট ছু-চার বংশরের কল্প বাছা ভারতবর্ষের হিতের
কল্য আবশ্যক এরপ কোন কোন বিষয় গবন্মে দেউর হাতে
রশিত থাকিতে পারে।

শ্রিল্রা কি সাইমন কমিশনের স্থারিশশুনি গছক করিবে, বদি এই সূর্ত্ত করা বার যে তাহা প্রধানমন্ত্রীর সাম্প্রদারিক ভাগবাটো লারা অসুবারী ক্ইকে ক্ষা?

সাইমন কমিবনের হুপারিলঙাল প্রধান মন্ত্রীর সাভ্যাদারিক বাটোজারার চেবে জাল বটে। কিন্তু তাহাতেও হিন্দুদের প্রতি সম্পূর্ণ ন্যামবিচার করা হয় নাই। তাহা ছাড়িয়া দিলেও, হিন্দুরা ও জন্য বাজাতিক ভারতীবেরা এমন একটি রাষ্ট্রীয় পরিকরনা চার, বাহাতে কেন্দ্রীয় দায়িত্ব থাকিবে, এবং বাহা কম্মেক বংসরের মধ্যে আপনা আপনিই, অর্থাৎ বিটিশ জাতির বা পার্লেমেটের পুন্র্বিচার ব্যক্তিরেকে, ভারতবর্ষকে পূর্ব অশাসনে, অস্ততঃ ভোমানিয়নছে, উপনীত করিবে।

আমরা উপরে যে প্রশ্নাবলী দিলাম, দেখা যাইতেছে, যে, তাহা হিন্দুদের জন্ম। অন্য লোকদিগকে কিরুপ প্রশ্ন করা হইয়াছে জানি না। ভিন্ন ভিন্ন লোকসমষ্টিকে আলাদা আলাদা প্রশ্ন করা হইয়া থাকিলে, তাহার মধ্যেও ভেদনীতি বিদ্যমান মনে করা যাইতে পারে।

দেশী রাজাদিগকে ঋণদান

দেশী রাজার। বলেন, তাঁহাদের সম্পর্ক সাক্ষাৎভাবে বিটিশ নুপতির সহিত, তাঁহারা তাঁহারই ভক্ত। ভারত-গবনে দেউর কাজে, অর্থাৎ ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভায়, তাঁহাদের অদেশী লোকদের সামাগ্র একটু ক্ষমতা আছে বলিয়া তাঁহারা ঐ সভায় তাঁহাদের রাজ্যের বা তাঁহাদের কোন কিছুর আলোচনা বরদান্ত করিবেন না। কিন্তু ধার চাহিবার বেলা তাঁহারা ব্রিটিশ নুপতির বা ব্রিটিশ পালে মেন্টের কাছে হাত পাতিতে পারেন না; হাত পাতেন ভারত-গবন্ধে দেউর কাছে এবং ভারত-গবন্ধে টিকে ঝনের আবেদন ভারতীয় বাবস্থাপক সভায় উপস্থিত করিতে হয়। ইহাতে মহামহিম রাজা মহালভ্যেনে আব্যাক্ষানে আবাত লাগেনা।

এক্লপ ঋণ দেওয়া অত্যন্ত অহ্যায়। ঋণ আদার হইবে কিনা তাহার কোন ছিরতা নাই। বাহাওঅলপুরের নবাবের কাছে পাওনা করেক কোটি টাকা খুব সম্ভব পাওয়। যাইবে না। তার পর, এই বে ঋণ দেওয়া হয়, ইহা উঘৃত্ত টাকা হইতে নয়। ভারতীয় বজেটে ঘাটতি লাগিয়াই আছে। ঘাটতি প্রণের জন্য ত্রিটিশ ভারতের পরীব লোকদের উপর টাাজ বসাইয়া টাকা আদায় করা হয়। এইক্রপে সংগৃহীত টাকা হইতে বছ লক্ষ, কথন কখন বছ কোটি টাক। অমিতবায়ী স্বেড্ছাচারী সেই সব রাজাকে দেওয়া হয়, যাহাদের প্রজাদের উপর ব্যবহার সম্বন্ধে ত্রিটিশ ভারতের ট্যাক্সদাভাদের কিছুই বিলবার অধিকার নাই।

নারীদের উপর অত্যাচার

১৯৩২-৩৩ সালের বাংলা দেশের বে সরকারী শাসনরভান্ত সম্প্রতি বাহির ইইনাছে, তাহাতে নারীদের উপর অভ্যাচার-মূলক অপরাধ সম্বন্ধে একটি অহুদ্ধেদ আছে। তাহাতে বলা ইইতেছে, বে, আইরপ অপরাধ বাড়িয়া চলিতেছে, এই বেসরকারী ধারণাটা ঠিক নম। শাসনবৃত্তাতে অপরাধের যে সংখ্যাগুলি দেশুমা ইইমাছে, তাহার নিভূপতা পরীকা করিবার উপার নাই। কিছু সেগুলি নিভূপি বিদ্ধা ধরিয়া লইলেও, সরকারী রিপোর্টের উব্জি প্রমাণিত হয় না। রিপোর্টে প্রথমতঃ ১৯২৯-৩২ এই চারি বৎসরের অছ দেওয়া হইয়াছে। পুলিসের কাছে এই চারি বৎসরের ঘণাক্রমে ৭৭৮, ৬৯৭, ৭২৯, ও ৭৭২টি অভিযোগ উপস্থিত করা হয়। পুলিস ও মাজিট্রেটনের কাছে উপস্থাপিত "সত্য" অভিযোগ ঐ চারি বৎসরে যথাক্রমে ১০২৯, ৬৮৪, ৬৯০ এবং ৮২১। ঐ চারি বৎসরে অপরাধের জন্ম গ্রেপ্তার করা হয় যথাক্রমে ২০০৬, ১০৮৯, ১৫৫২ ও ১৬৫৭। যদি ১৯২৯ সালের সংখ্যাগুলি বিবেচনা না করা য়ায়, তাহা হইলে দেখা য়াইবে যে, ভাহার পর পর ভিন বৎসর ক্রমাগত সংখ্যাগুলিতে ত সর্ক্রসাধারণের ধারণাই সভ্য বলিয়া প্রমাণিত হইতেছে! অথচ গবমে কি বলিভেছেন, তাহা ঠিক নয়।

অতঃপর সরকারী রিপোটে বলা হইতেছে, ১৯২৬ হইতে ১৯৩১ পর্যান্ত ছয় বৎসরে অত্যাচরিতা হিন্দ্নারীর সংখ্যা যথাক্রমে ৩২৪, ৩২৫, ৩০৪, ৩৬৭, ৩৬২, ও ৩৬৮; এবং অত্যাচরিত ম্দলমান নারীর সংখ্যা যথাক্রমে ৪৯৪, ৫৯, ৬৫৭, ৫৩৮ এবং ৫৮২। অত্যাচরিতারা যে ধর্মাবলম্বিনীই হউন, অত্যাচারটা পাশবিক বা পৈশাচিক এবং তাহার দমন হওয়া চাই। সরকারী সংখ্যাগুলি ঠিক্ হইলে, ম্দলমান কাগজ্ঞস্বালা ও নেতারা যে বলিয়া থাকেন তাঁহাদের সমাজে চিরবৈধ্বা আদি সামাজিক প্রথা না-থাকায় ম্দলমান সমাজে নারীদের উপর এরপ অত্যাচার হয় না, তাহা সত্য নহে। অথচ এ-পর্যান্ত নারীর উপর অত্যাচার দমনে ম্দলমান সমাজের কোন উৎসাহ দেখা যায় নাই।

সরকারী রিপোর্টে দেখান হইয়াছে, যে, ঐ ছয় বৎশরে ম্সলমান ছারা অভ্যাচরিভা হিন্দু নারীদের সংখ্যা যথাক্রমে ১১৪, ১২২, ১০৫, ১১৪, ১০০ ও ১২৫, এবং হিন্দুছারা অভ্যাচরিভা হিন্দু নারীর সংখ্যা ২০৫, ২০১, ২০৮, ২০১, ২০৪ ও ১৯৪। কিছু রিপোর্টে ইহাও দেখান উচিত ছিল, যে, ম্সলমানদের ছারা অভ্যাচরিভা ম্সলমান নারী ঐ ছয় বংসরে কভ, এবং হিন্দুদের ছার। অভ্যাচরিভা ম্সলমান নারীই বা কভ। ভাছা হইলে বুবা হইড, ম্সলমান বদমারেসরা কভ নারীর উপর অভ্যাচার করিয়াছে, এবং

হিন্দু বদমায়েসরাই বা কত নারীর উপর অভ্যাচার করিয়াছে।
আমরা সব বদ্মায়েসের শান্তি ও সংশোধন চাই, এবং
সর্ক্রধর্মের নারীর রক্ষা চাই। কিন্তু সবস্মেণ্ট যদি দেখাইতে
চান কোন্ সম্প্রদায়ে বদমায়েস বেশী আছে, তাহা হইলে
সরকারী রিপোর্টে লেখা উচিত ছিল, মুসলমানরা মোট হিন্দুমুসলমান কত নারীর উপর অভ্যাচার করিয়াছে এবং হিন্দুরা
মোট কত হিন্দু-মুসলমান নারীর উপর অভ্যাচার করিয়াছে।
ছয় বৎসরে হিন্দুরা কত মুসলমান নারীর উপর অভ্যাচার
করিয়াছে এবং মুসলমানরা কত মুসলমান নারীর উপর
অভ্যাচার করিয়াছে, এই হই প্রস্ত সংখ্যা রিপোর্টলেশক
গোপন রাখায় তাঁহার উদ্দেশ্য সম্বন্ধে নানাবিধ অস্থমান হইবে।

পরিশেষে বক্তব্য, রিপোর্টে বলা হইতেছে, যে, রিপোর্ট-প্রদত্ত সংখ্যাগুলি হইতে দিছান্ত করা যাম, যে, এই প্রকার অপরাধ দমনের জন্ম বিশেষ কোন আইন প্রণয়ন বা বিশেষ কোন উপায় অবলম্বন করা অনাবশ্রক। আশর্ট্য দিছান্ত! এরূপ পাশব ও পৈশাচিক অপরাধ বাডুক বা না-বাডুক, যাহা আছে, ভাহারই ত বর্তমান আইন দারা ও বর্তমান পুলিসকার্যপ্রণালী দারা দমন হইতেছে না। সেই জন্মই আইনের ও কার্যপ্রণালীর পরিবর্ত্তন ও উয়তি আবশ্রক।

সর্বজাতীয় মানবিকতা

সেদিন ফলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ে আন্তর্জাতিক স্লাব প্রতিষ্ঠা উপলক্ষ্যে জীযুক্ত রবীক্রনাথ ঠাকুর বাংলায় একটি ফুলর বক্তৃতা করেন। যাহাকে ইংরেজীতে ইন্টারভাশভালিজম ও ইন্টারভাশভাল কাল্চাার বলে, তিনি
সেই বিশ্বমানবীয় সংস্কৃতি ও একপ্রাণতা বিবয়ে কিছু বলেন।
তাঁহার বক্তৃতাটির ভাল বাংলা বা ইংরেজী রিপোর্ট বাহির
হয় নাই। তবে, প্রোতারা আশা করি ইহা রুঝিতে
পারিয়াছিলেন, যে, তিনি, এই বাংলা দেশেই যে এক শত
বংসর পূর্বের রামমোহন রায়ের শ্বারা বিশ্বমানবিক্তার আদর্শের
প্রতিষ্ঠার আপ্রাণ চেটা হইয়াছিল, তাহা অশ্বাভাবিক মনে
করেন নাই, পরিহাস উপহাসের বিষয় মনে করেন নাই, বরং
গৌরবের বিষয়ই মনে করিয়াছিলেন।



বেকারদের জন্ম বিলাতী ব্যয়

আমাদের দেশে কর্তৃপক্ষ বেকারসমন্তা বিষয়ে বক্তৃতা করেন, তাও খুব বেশী বার নয় এবং বড়লাট পর্যান্ত, ''মহাতেজ্বা" ("high-spirited") ধ্বকেরা বেকার থাকায় বিপজ্জনক বিপথে যায়, তাহার জন্ম ছংখও করিয়াছেন। কিন্তু কার্য্যতঃ এই অবস্থার প্রতিকারের জন্ম প্রধানতঃ শান্তিরই ব্যবস্থা হইয়াছে। বিলাভী ব্যবস্থা অন্ত প্রকার। ভৃতপূর্ব প্রধান মন্ত্রী মিঃ লয়েড জব্ধ সম্প্রতি একটি বক্তৃতায় বলিয়াছেন, যে, ১৯২০ সাল হুইতে এ-পর্যান্ত অলস বেকারদিগকে ভিক্ষা ্দিবার নিমিত্ত ক্রিটেন ১১০,০০,০০,০০০ এক শত দশ কোটি পাউও ধরচ করিয়াছে। ভাহা মোটামূটি ১৪৬৭ (চৌদ শত সাভ্যটি) কোটি টাকার সমান। তিনি মনে করেন, এই টাকাটা ভিক্ষা দেওয়ায় বেকারদের কেবল নৈতিক অবনতি হুইয়াছে। কিন্তু এই ব্যয় না করিলে খুব অসম্ভোষ হুইড, হয়ত বিপ্লব ঘটিত। তিনি মনে করেন, কোন জনহিতকর সার্বজনিক পূর্ত্ত বা অন্ত কাজে ইহা বায় করিয়া সেই काटक दिकात्रिमित्र नागारेश मिल स्थन १३७। তাহা সতা কথা।

ভারতবর্ষে কিন্তু এরূপ কোনপ্রকার ব্যবস্থাই হয় নাই, যদিও এদেশে বেকারের সংখ্যা ত্রিটেনের চেয়ে ঢের বেশী।

আমাদের ক্ষমতা থাকিলে আমরা কয়েক কোটি টাকা সরকারী খণ করিয়া ভাষার হল হইতে বঙ্গের সর্বত্ত বিদ্যালয় চালাইভাম এবং ভাষাতে সমুদ্য বেকার যোগ্য শিক্ষিত ধুবককে

শিক্ষক নিবৃক্ত করিতাম। উত্তর-পশ্চম দীমাতে দামান্ত একএকটা অভিযানের জন্ত ২০।২৫।৩০ কোটি ঋণ বাছিয়া যায়।
তাহা শোধও হয়। শিক্ষার জন্ত ঋণ তাহার চেমে কম হইত
এবং তাহা শোধও হইত। কিছ শিক্ষাকে দরকার অবশ্যপ্রয়োজনীয় মনে করেন না।

চাটাৰ্জ্জি মুথাৰ্জ্জি বানাৰ্জ্জি

বাংলা দেশে কে যে প্রথমে ইংরেজীতে চাটার্জ্জি মুখার্জ্জি বানার্জ্জি ইত্যাদি পদবী লিখিতে আরম্ভ করেন, জানি না। তাঁহার প্রতি একটুও কৃতজ্ঞতা অমূভ্র করিতেছি না। আমি নিজেও কৃকণে ছেলেবেলা ইংরেজীতে চ্যাটেজি লিখিতে আরম্ভ করিয়াছিলাম, তাহা এখনও চালাইতে হইতেছে। কিন্তু তা বালয়া বাংলায় চাটার্জি মুখার্জ্জি ইত্যাদি অনহ্য। চাটুজ্যে, মুখ্জো, প্রভৃতি কি দোষ করিল ? এগুলি লিখিতে বেশী জায়গা লাগে না, বেশী অক্ষরও লাগে না।

বাংলা বক্তৃতায় ও থবরের কাগজে আর এক উপদ্রব দেখিতে পাই। পণ্ডিত মদনমোহন মালবীয় 'মালবা' নহেন। তিনি নিজেও লেখেন মালবীয়। অওচ বাঙালীরা তাঁহাকে 'মালবা' না করিয়া ছাড়িবেন না। গোখলেকে গোখেল, নটরাজন্কে নটরঞ্জন, নটেশনকে নেটসন্, রামন্কে রমণ অনেকেই করেন। নামগুলির প্রতি তাঁহাদের একটু দয়া থাকা আবশুক।



"সতাম্ শিবম্ স্বন্ধরম্" "নামমাত্মা বলহীনেন লভাঃ"

9824 5171

>ম খণ্ড

टेब्हां , ५७८५

২য় সংখ্যা

প্রাণের ডাক

রবীম্রনাথ ঠাকুর

এখনো কি ক্লান্থি ঘোচে নাই,
থঠো তবু ওঠো,
বথা হোক তবুও বথাই
পথপানে ছোটো।
বপ্ন যত ঘিরেছিল রাতে
অবসন্ধ তারাদের সাথে
মিলাল আলোকে অবগাহি।
আায়ঃক্ষীণ নিঃম্ব দীপগুলি
নিশীথের শ্বৃতি গেছে ভুলি,
অন্ধ আঁখি শুন্যে আছে চাহি।

স্থানুর আকাশে ওড়ে চিল,
উড়ে ফেরে কাক,
বারে বারে ভোরের কোকিল
ঘন দেয় ডাক।
জলাশয় কোন্ গ্রামপারে,
বক উড়ে যায় ভারি ধারে,
ডাকাডাকি করে শালিখেরা।
প্রয়োজন থাক্ নাই থাক্
যে যাহারে খুশি দেয় ডাক
থেথা সেথা করে চলাকেরা।

উছল প্রাণের চঞ্চলতা
আপনারে নিয়ে।
অক্তিকের আনন্দ ও ব্যথা
উঠিছে ফেনিয়ে
জোয়ার লেগেছে জাগরণে,
কলোল্লাস তাই অকারণে,
মুখরতা তাই দিকে দিকে।
ঘাসে ঘাসে পাতায় পাতায়
কী মদিরা গোপনে মাতায়,
অধীরা করেছে ধরণীকে।

নিভতে পৃথক কোরো নাকো
তুমি আপনারে,
ভাবনার বেড়া বেঁধে রাখো
কেন চারিধারে চ প্রাণের উন্নাস অহেতুক রক্তে তব হোক্ না উৎস্ক্ক,
থুলে রাখো অনিমেষ চোখ,
ফেলো জাল চারিদিক ঘিরে
যাহা পাও টেনে লও তীরে,
ঝিফুক শামুক যাই হোক।

হয় তো বা কোনো কাজ নাই
থঠো তবু ওঠো,
বৃথা হোক্ তবুও বৃথাই
পথপানে ছোটো।
মাটির হৃদয়খানি ব্যেপে
প্রাণের কাঁপন ওঠে কেঁপে,
কেবল পরশ তার লহ,
আজি এই চৈত্রের প্রভাতে
আছ তুমি সকলের সাথে
এ কথাটি মনে প্রাণে কহ।

জোড়াসাঁকো ৭ এপ্রেল, ১৯২৪

চতুকোটি

শ্রীবিধুশেশর ভট্টাচার্য্য

বৌদ্ধ ধর্ম্মে প্রধানত তুইটি মধ্য মপ ধের কথা দেখা যায়।
নির্বাণলাতের জন্ত যে, অই-অজযুক্ত পথের ('আইালিক মার্গ')
কথা বলা হইয়াছে, ইহা প্রথম মধ্য মপ থ; কারণ এক দিকে
বিষয়সজোগে অভ্যন্ত আসক্তি, এই এক আছ বা কোটি;
আর অন্ত দিকে শরীরকে নিভান্ত ক্লেশ দিরা তপসাা করা,
এই অপর অন্ত বা কোটি; এই উভয়কেই পরিভাগে করিয়া
ইহাদের মধ্য অবলঘন করিয়া ঐ পথের নির্দেশ করা হইয়াছে।
বিতীয় মধ্য মপ থে পরস্পরবিক্লছ কভকগুলি মত পরিহার
করিয়া তাহাদের মধ্য অবলঘন করিয়া চলিবার কথা আছে।
ঐ পরস্পরবিক্লছ মতগুলি এইরপ:—অভি, নাভি; নিভ্য,
অনিত্য; হুথ, হুংথ; আত্মা, অনাত্মা; শৃক্ত, অশ্ব্য ; ইভাদি।

এই দিতীয় মধ্যমপুথে র সমক্ষেনাগার্জ্ন নিজের মূলমধ্যমক কারি কায় (১৫.৭) বলিয়াছেন:—

> "কাত্যায়নাবৰাদেচ অতি নান্তীতি চোভয়ন্। প্ৰতিধিক্ষ ভগৰতা ভাবাভাৰবিভাবিনা॥"

''যিনি ভাব ও অভাব উভয়কেই ভাল করিয়া ভাবিয়া দেখিয়াছেন সেই ভগবান কা ত্যায় নাব বাদ (সু ত্রে) 'আছে' ও 'নাই' এই উভয়কেই নিষেধ করিয়াছেন।"

নাগার্চ্ছনের এই কথার মূল কাশাপ পরি বর্তে (Staël Halstein-সংস্কৃত, ৪৬০. জন্তব্য ৪৪/৫২-৫৯) এইরপ দেখা যায়:—

"অন্তাতি ৰাশুপ অন্ধমেকোহন্তঃ, নান্তীভারং দ্বিতীরোহন্তঃ। যদনরো-দ্ব'নোরন্তনোম ধ্যম্ ইয়ন্চাতে কাশুপ মধামা প্রতিপদ্ ভূতপ্রভাবেক্ষা।"

"হে কা শ্রুপ, 'আছে' এই এক অন্ত, আর 'নাই' এই বিতীম অন্ত। যাহা এই উভম অন্তের মধ্য, তাহাকেই মধ্য ম পথ বলা হয়, ইহা দারা প্রমার্থের প্রভাবেক্ষণ হয়।"

এই কথাট পালিতেও (সং যু তানি কা ন, PTS, ২.১৭) পাওয়া যায়:—

"সকাং অধীতি খোক চ্চায়ন একো অংকা, সকাং নথীতি আরু ছতিরো অংকা। এতে তে কচ্চায়ন উতো অংক্ত অনুপাগর বিভাষেন তথাগতো ধরাং দেসেতি।"

''হে কা জ্যা য় ন, 'সমন্ত আছে' এই এক অন্ত, 'সমন্ত নাই'

এই বিভীয় অস্ত। হে কা ত্যা য় ন, এই উভয় আৰেই গ্ৰন না করিয়া ত থা গ ত মধ্য ধারা ধর্ম দেশনা করেন।"

না গা ৰু নি বে মত প্ৰচার করিবাছেন তাহা এই বিতীর
মধ্য মপ থে প্ৰতিষ্ঠিত বলিয়া তাহার নাম হইরাছে
মধ্য মক; এবং এই মত অনুসরণ করিয়া চলেন বলিয়া
তাঁহার অনুগামিগণ মাধ্য মিক।

মাধ বা চা যা নিজের স ব দ শ ন সং গ্র হে লিখিয়াছেন যে, না গা জ্জুনে র অফুগামিবর্গের প্রজ্ঞা মধ্যম রক্ষের ছিল বলিয়া তাঁহাদের নাম হইয়াছে মা ধ্য মি ক। বলাই বাছলা, এ ব্যাখ্যা নিভান্ত কলিভ।

না গা অভ্নি প্ৰেণিক্ত এই তুইটি অক্তের সংখ্যে বলিয়াছেন (মূল মধ্য ম ক কারি কা, ৫.৮):—

"অন্তিজ যে তু পশুস্তি নান্তিজ চাল্লৰ্ জনঃ।

ভাবানাং তে ন পশুন্তি জ্রন্তব্যোপশমং শিবন্ ॥"

'যাহারা বস্তুসমূহের অন্তিম্ব ও নাতিম্ব দর্শন করে, তাহাদের বৃদ্ধি অল, তাহালা বস্তুসমূহের দর্শনীয় যে উপশম (নির্ভি), যাহা শিব, তাহা দর্শন করিতে পারে না ।'

জ্ঞান সার সম্ভ র নামে একথানি ক্ল পুত্তক আছে।
ইহার মূল সংস্কৃত এখনও পাওয়া যায় নাই। তিকাতী ভাষার
ইহার একথানি অহুবাদ আছে (তঞ্ব, ম্লো, চ.;
Cordier, ILI. p. 267)। ইহাতে ভাহার নাম বে. বে স্
দ্ঞিঙ্্পো, কুন্. ল স্. বৃতু স্. প। ইহা আ বা দে বে র
রচনা বিদিয়া উক্ত হইয়াছে। ইহার ২৮শ শ্লোকটি বছ বৌজ
ও অবৌদ্ধ সংস্কৃত গ্রম্মে উদ্ধৃত হইয়াছে। শ্লোকটি এই:—

"ন সন্ নাসন্ ন সদসন্ ন চাপাসুভরাত্মকম্ । চতুকোটিবিনিম্ ক্তং তক্ষ মাধ্যমিকা বিল্লঃ ॥"

'মাধ্যমিকেরা জানেন যে, তত্ত্ব হইতেছে চতুজোট-বর্জিত, সেই চারিটি কোটি এই—(১) সং নহে, (২) অসং নহে, (৩) সং ও অসং এই উভয় নহে, এবং (৪) সং নহে ও অসং নহে এই উভয়ও নহে।'›

 ⁾ এথানে মা ৩ কা কা রি কার (৪৮০) নিয়লিখিত পঙজিটি তুলনীয়—

[&]quot;অতি নাত্যতিমাতীতি নাতি নাতীতি বা পুনঃ।"

ছই দিকে ছই অন্ধ বা কোটি থাকায় উহাদের মধাবর্ত্তীকে
মধ্য ম অথবা মধ্য ম ক বলা হইয়া থাকে, কিন্তু উল্লিখিত
কারিকায় আমরা ছইটির স্থানে চারিটি কোটির কথা দেখিতে
পাইতেছি। ইহা ধারা স্পটই ব্ঝিতে পারা যায় যে, প্রথমত
ছইটি কোটি ছিল, পরে তাহাতে আর ছইটি যোগ করা
হইয়াছে।

অন্তি ও নাতি, অথবা সং ও অসং, এই শব্দুগল প্রস্পর-বিরুদ্ধ ভাবকে প্রকাশ করে। এই উভয়কেই অস্বীকার করার প্রথম উল্লেখ আমরা ঋ যে দের অন্তর্গত না স দা সী ম স্ত্তে (১০. ১২০. ১) দেখিতে পাই:—

"নাসদাসীন্ন সদাসীৎ তদানীম্।''

'তথন সং ছিল না, অসং ছিল না।'ং

ক্রমশ এই ভাব উপে নিষদে দেখা গেল। খে ভাখ-ভবে (৪.১৮) উক্ত হইয়াছে:—

"ন সন ন চাসঞ্জিব এব কেবলঃ ।"

'সং নহে, অসংও নহে, কেবল শিব।'

নিম্লিখিত পঙ্কিটি শ্ৰীম ভংগ ব দগী তায় (১৩.১২) ৰহিমাছে :—

"ন সং তন নাসত্বচ্যত।"

'তাহাকে সৎ বলা যায় না, অসৎ বলা যায় না।'

বৌদ্ধর্মের মূল শান্ত্রসমূহে আমরা তুইটিমাত্র অস্তের কথা দেখিতে পাই। সুমাধি রাজু সুতে (কলিকাতা, পু. ৩০)ঃ

> "অন্তীতি নান্তীতি উত্তোহণি অন্তা শুলী অশুনীতি ইমে'শি সন্তা। শুনা উচ্ছে অন্ত বিবর্জনিদা মধ্যেহপি হানং ন করোভি পণ্ডিত: ॥"

'অঙি ও নাণ্ডি এই উভয়ই অক্ত; শুদ্ধি ও অশুদ্ধি

২। সেই স্থানেই (২) জুলনীর:—

"ন মৃত্যুরাসীদমুক্ত: ন তর্ছি।''
'কুখন মৃত্যু ছিল না, অমৃত (ক্ষমরণ) ছিল না ধ'

৩। আংটাশীতুত র শতোপ নি ধং (আল পাদ বি ভূতি-ম হা নারার গোপ নি বং), নিশ্র সাগর, ১৯১৭, পু. ৩০৮ :---

> "দ্বৰে সদস্থিককণ: ।'' 'তৃষিই সং ও অসং হইতে ভিন্ন !'

s। মৃত্যধাম কর্তির (চ জ্ব নির্ভিত প্রস্থ প্রার, Bibliotheca Buddhica) ১০০ তম প্রায় এই লোক ছইটি উক্ত ছইলাছে। এই উভয়ও অস্ত। অতএব পণ্ডিত জন উভয় অস্ত বৰ্জন করিয়া (তাহাদের) মধ্যেও অবস্থান করেন না।

> "অন্তীতি নান্তীতি বিবাদ এব শুদ্ধী অশুদ্ধীতি অন্ধং বিবাদ: । বিবাদপ্রাপ্ত্যা ন তুথং প্রশাসতে অবিবাদপ্রাপ্ত্যা চ তুথং নিজ্বগতে ॥"

'অন্তি ও নাতি ইহা বিবাদ; শুদ্ধি ও অশুদ্ধি ইহাও বিবাদ; বিবাদে গেলে তৃঃধ প্রশান্ত হয় না, অবিবাদে না গেলেই তৃঃথ নিক্ষম্ভ হইয়া থাকে।'

এখানে একটা কথা লক্ষ্য করিবার আছে। এই উদ্কৃত লোক তুইটির প্রথমটিতে বলা হইন্নছে যে, পণ্ডিভেরা উভদ্ন অন্তের যে মধ্য, তাহাতেও অবস্থান করেন না। ইহাতে ব্যা যান্ন, উভদ্নের মধ্য একটি অন্ত নহে। কিন্তু, মনে হয়, যোগাচার সম্প্রদারের প্রথম আচার্য্য মৈ ত্রে য় না থ ঐ মধ্যকেও অন্ত বলিদ্ধা গ্রহণ করিন্নাহেন, কারণ তিনি নিজের একথানি অতি উপাদের গ্রন্থের নাম রাথিনাছেন ম ধ্যান্ত বি ভ ক্ষ্য ত্রাণ এথানে ইহা উল্লেখ করা আবশ্রক যে, মাধ্যমিকদের লাম যোগাচার সম্প্রদারও মধ্যম পথ অবলম্বন করিন্না চলেন, যদিও ইহারা মাধ্যমিক নামে পরিচিত নহেন। ৬

বস্তর ছইটি অস্ত প্রসিদ্ধ, কিন্তু ক্রমণ আরও একটি অস্তের আলোচনা আরম্ভ হইল। আমরা ম হোপ-নি যদে (পৃ. ৩৭২) ৭ দেখিতে পাই:—

े"न সৰ নাসন न সদসন।"

'সং নহে, অসং নহে, সং ও অসং এই উভয়ও নহে।' পর র ফোপ নি ষ দে (পু. ৪৫৭) গু আছে:—

> "ন সন্নাসন্ন সদসদ্ ভিল্লাভিলং ন চোভয়ম্॥"

- ে। ইহার চীনা ও তিবেতী অথবাদ আছে। কিন্তু মূল সংস্কৃত এখনও পাওরা যার নাই। ব ব'ব ব বু ইহার একখানি ভার রচনা করিরাছেন, ইহারও মূল সংস্কৃত পাওরা যার নাই, তবে তিবেতী অথবাদ আছে। হির ম তি আবার এই ভারের একখানি টাকা লিখিরাছেন। এই টাকারও তিবেতী অথবাদ আছে। ইহার মূল সংস্কৃতের একখানি মাত্র পূঁধি নেপালের রাজগুরু এছে ম রাজ জীর নিকটে আছে। ইহা নানাছানে ধণ্ডিত। ইহারই প্রতিলিপি লইরা মূল, ভার ও টাকার তিবাতী অথবাদের সাহায্যে রোমক পাওত প্রীযুক্ত জি. তু ফি ও বর্তমান লেকক টাকাখানির প্রথম অধ্যার সংস্করণ করিরাছক (Calcutta Oriontal Sories)। ইহাতে মূল ম ধ্যা ভ বিভাগেরও প্রক্রমার করিবার চেটা করা হরীবাছে।
 - 🔸 । अल्डेबामधामक वृख्डि, पृ. २०८।
 - ৭। জন্তবা টিগ্লনী ৩।

েনহে, অসং নহে, সং ও অসং এই উভয়ও নহে; ভিয় হে, অভিয় নহে, ভিয় ও অভিয় এই উভয়ও নহে।' বৌদ্ধণাস্থেও এই তিন অ স্থ বা কোটির আলোচনা দেখা য়। স দ্ব শ্ব পুণ্ড রী কে (২.৬৫, পূ. ৪৮) আছে:—

> "বিলগ্ন দৃষ্টিগহনেষ্ নিত্যম্ অস্ত্ৰীতি নাস্তাতি তথান্তি নাস্তি।"

র্নন্তি, ব অন্তি-নান্তি এইমত রূপ গহনে বিলয়।' ল কাব তারে (ন্তাঞ্জি ও, ১৯২৩, পৃ. ১৫৬) দেখা য:—

"অসন্ন জায়তে লোকে। ন সন্ন সদসন্কচিং। প্ৰত্যৈঃ কায়ণৈকাণি যথ। ৰালেবিকল্পাতে ॥ ন সন্নাসন্ন সদসন্যদ। লোকং প্ৰপশাতি। তদ। বাবেইতে চিত্তং নৈরাল্পাং চাধিগছুতি।"

'বালকেরা যেমন কল্পনা করে, বস্তুত সেইক্লপ মূল কারণ সহকারী কারণে সং-স্থরূপ, অসং-স্থরূপ, বা সদসং-স্থরূপ এই) লোক উৎপন্ন হয় না। কেহ যথন (এই) লোককে থে যে, ইহা সং নহে, অসং নহে, এবং সদসং নহে, তথন হার চিত্ত নিব্রক্ত হয়, সে নৈরাত্ম্য অধিগত হয়।'

নিমলিখিত কারিকাটি নাগা জ্ব্নের, ইহা তাঁহার াকাতীত ভাবে (১৩) ও আন চিন্তাত বে (১) আন চে:—

> "ন সন্নুৎপদ্যতে ভাবো নাপ্যসন্ সদসন্ন চ। ন স্বতো নাপি পরতো ন বাভ্যাং জায়তে কথন্॥" ৮

'সং বস্তু উৎপন্ন হয় না, অসংও উৎপন্ন হয় না, সদসংও পন্ন হয় না। আবার বস্তু নিজ হইতে উৎপন্ন হয় না, অফ্র তেও হয় না, এবং ইহাদের তুইটি হইতেও হয় না। অভএব রূপে ইহা উৎপন্ন হয় ৪

আ যা দেব এক স্থানে (চতুঃশভক, ১৬. ২৫) নিয়াছেনঃ—

> "সদসৎ সদসচ্চাপি খন্য পক্ষোন বিদ্যতে। উপালম্ভ কিরেণাপি তদ্য কর্ডু: ন শক্তে॥"

'যাহার নিকটে সং, অসং, ও সং-অসং বলিয়া কোনো

পক্ষ নাই, দীর্ঘকালেও ভাহার ভিরন্ধার করিতে পারা যায় না।'

পূর্বে যাহা বলা হইল ভাহা বারা ইহা মনে করিতে পারা যাম না যে, ল কাব তার, না গার্ক্ ন, বা আ খ্যাদেরের সময়ে চতুদোটি বা চারিটি অস্তের আলোচনা আরম্ভ হয় নাই, কারণ উল্লিখিত গ্রন্থ কয়খানির প্রত্যেকটিতেই তাহার উল্লেখ পাওয়া যায়। ল কাব তারে (পৃ. ১২২, ১৫২) চা তুলোটি কা শক্টিরই বছবার প্রয়োগ আছে, উহার অর্থ চ তুলোটি-বিষয়ক পদ্ধতি। মূল ম ধ্য ম ককারি কা, ২২. ১১, ও চ তু: শ ত ক, ৮. ২০, ১৪. ২১ দ্রেইবা।

এইরূপে ব্রা। যাইবে যে, যদিও এই সময়ে ত্রিকোটি ও চতুলোটর চিন্ত। উৎপন্ন হইরাছিল, এবং প্রয়োজনামূসারে যে-কোনোট প্রয়োগ করা হইত, তথাপি সাধারণত দ্বিকোটিরই প্রথম স্থান ছিল।

আমরা পূর্বে দেখিয়াছি যে, প্রথমত বিকোটির চিন্তা বেদে পাওয়। য়য়। বৃদ্ধদেব ইহা গ্রহণ করিয়াছিলেন। চতুকোটির প্রথম প্রবর্তক তিনি বা তাঁহার সাক্ষাৎ অন্তগামিগণ নহেন। সাম ঞ্ঞফ ফ ল হু তত্ত (দী ঘ নি কা য়, ২.৩২) অধ্যয়ন করিলে ব্ঝা যায় যে, বৌদ্ধগণের মতে ছয় 'বিধর্মী' আচার্যোর মধ্যে অক্ততম বে ল টু ঠি পুত্ত দ য় য় কেই প্রথমে এই মত প্রচার করিতে দেখা যায়। ইহার মতের ঘারা জৈন ও বৌর উভয় সম্প্রদায়ই বিশেষরূপে প্রভাবিত হইমাছিলেন।

জৈনগণের স্যা ছা দ অথবা স গু ভ সী ন ম প্রথমত 'অতি' ও 'নাতি' এই চুইটি মাত্র ভদী অবলম্বন করিয়া প্রার্থত হইমাছিল, পরবর্তী আর পাচটি ভদী পরে মোজিত হইমাছে, ইহাই মনে হয়। এই চুই কোটির সম্বন্ধে এখানে বিশেষ লক্ষ্য করিবার বিষয় এই যে, জৈন ধর্মে বা দর্শনে উহা বিধিরূপে (affirmation), কিছু বৌদ্ধ ধর্মে বা দর্শনে ভাহা নিষেধ-রূপে (negation) গৃহীত হইমাছে। উভয়ের মধ্যে ইহাই ভেদ।

[।] अहेवा मूल मधामक कात्रिका, >-१।

मृष्टि-श्रमीश

শ্রীবিভৃতিভূষণ বন্দ্যোপাধ্যায়

তৃতীয় পরিচ্ছেদ

জ্যাঠামশাইদের বাড়ির শালগ্রামশিলার ওপর আমার ভক্তি ছিল না। ওঁদের জাকজমক ও পূজার সময়কার আড়ম্বরের ঘটা দেখে মন আরও বিরূপ হয়ে উঠ্ল। আগেই বলেছি আমার মনে হ'ত ওঁদের এই পূজা-অবর্চনার ঘ**টার মৃলে রয়েছে** বৈষ্মিক উন্নতির জ্বন্তে ঠাকুরের প্রতি ক্লডজতা দেখান ও ভবিষাতে যাতে আরও টাকাকড়ি বাড়ে সে-উদ্দেশ্যে ঠাকুরের কাছে প্রার্থনা স্থানান। তাঁকে প্রাক্তর রাখনেই এদের আয় দেশের খাতির বাডবে—আমার জাাঠাইমাকে সবাই বলবে ভাল, সংসারের লক্ষ্মী, ভাগ্যবতী—তাঁর পমেতে এ-সব হচ্ছে, সবাই খোশামোদ করবে, মন জুগিয়ে চল্বে। পাশা-পাশি অম্নি আমার মায়ের ছবি মনে আসে। মা কোন্ গুণে জ্ঞাঠাইমার চেম্বেক্ম? মাকে চা-বাগানে দেখেছি কল্যাণী मुखिएड- लाक्खनरक थाउमाना-माथाना, कूनीरमंत्र ছ्ल-ব্রেরেদের পুঁতির মালা কিনে দেওয়া, আদর্যত্র করা, আমাদের একট্ৰ অহথে রাভ ে গে বিছানায় বদে থাকা। কাছাকাছি কোনো চা-বাগানের বাঙালীবাবু সোনাদায় নেমে যখন বাগানে ষেত, আমাদের বাসায় না-খেয়ে যাবার উপায় ছিল না। আর (मड़े मा अथादन अदाव मश्मादत नामी, शत्रदन (इंड्रा मम्मा কাপড়, কান্ত পারলে হখাতি নেই, না পারলে বকুনি আছে, গালাগাল আছে-স্বাই হেনস্থা করে, কারও কাছে এভটুকু मान त्नहे, माथा जुटल दिखातात मूथ त्नहे। दकन, ठाकूत्रदक খুদ্দিতে পারেন না ব'লে ; আমার মনে হ'ত জাাঠাই-মানের শালগ্রামশিলা এই ষড়খন্তের মধ্যে আছেন, তিনি বোড়শোপচারে পূজো পেয়ে জাঠাইমাকে বড় ক'রে দিমেছেন, অক্ত সকলের ওপর জাঠাইমা যে অত্যাচার অবিচার করচেন, তা চেম্বেও দেখচেন না ঠাকুর।

এক দিন সন্ধাবেলা ঠাকুর ঘরে আরতি স্থক হরেছে; নক্ষ, সীতা, সেঞ্চকাকার ছেলে পুলিন আর আমি দেখতে গেছি।

পুরুতঠাকুর ওদের স্বারই হাতে একটা ক'রে রূপোবাঁধানে চামর দিলে- আরতির সময় তারা চামর চু**লুতে** লাগল। আমার ও দীতার হাতে দিলে না। দীতা চাইতে গেল, তাও দিলে না। একটু পরে ধুপ ধুনোর ধোঁয়ায় ও স্থান্ধে দালান ভবে গিয়েছে, বুলু ও ফেণী কাঁসর বাজাচ্ছে, পুরুত-ঠাকুরের ছোট ভাই রাম ঘড়ি পিটচে পুরুতঠাকুর তন্ম হয়ে পঞ্চপ্রদীপে ঘিয়ের বাতি জ্বেলে আরতি করচে— আমি ও সীতা ছিটের দোলাইমোড়া ঠাকুরের আসনের দিকে চেয়ে আছি-এমন সময় আমার মনে হ'ল এ-দালানে তথ আমরা এই ক'জন উপস্থিত নেই, আরও অনেক লোক উপস্থিত আছে, তাদের দেখা যাচে না, ভারা স্বাই অদৃশ্য। আমার গা ঘূরতে লাগল, আর কানের পেছনে মাথার মধ্যে একটা জায়গায় যেন কতকগুলো পিপড়ে বাসা ভে বেরিমে চারিদিকে ছড়িয়ে গেল। আমি জানি, এ আমার চেন জানা, বহুপরিচিত লক্ষণ, অদৃশ্র কিছু দেধবার আগেকা অবস্থা—চা-বাগানে এ-রকম কতবার *হ*য়েচে। শরীরে মধ্যে কেমন একটা অস্বন্তি হয়— সে ঠিক ২'লে বোঝানে যায় না. জর আস্বার আগে ঘেমন লোকে ব্রতে পা এইবার জর আস্বে, এও ঠিক তেমনি। আমি সীতাে कि वल्ट रननाम, शिष्ट्र इंटर्ज निष्य मानाय्नव थाम देज मिर দাড়ালাম, গা বমি-বমি ক'রে উঠলে লোকে যেমন দে ভাবা কাটাবার চেটা করে, আমিও-সেই রকম স্বাভাবিক অবস্থ থাক্বার জন্মে প্রাণপণে চেষ্টা করতে লাগলাম—কিছুভেই কি হ'ল না, ধীরে ধীরে পুজার দালানের তিন ধারের দেওয়া चामात नाम्रत (थटक चरनक मृत्त ... चरनक मृत्त मर्त्त रार লাগল কাদর ঘড়ির আওয়াজ কীৰ হয়ে এল · · কভকগু বেশুনী ও রাঙা রঙের আলোর চাকা ফেন একটা আ একটার পিছনে ভাড়া করেছে...সারি সারি বেগুনী রাঙা আলোর চাকা খুব লম্বা সারি আমার मामत्न मिर्व ११ व আমার যাচ্ছে...ভারপর

অনেক দূর পর্যান্ত বিভাত একটা বড় নদী, ওপারেও সুন্দর গাছপালা নীগ আকাশ এপারেও অনেক ঝোপ বন কিছ থেন মনে হ'ল সব জিনিষ্ট। আমি ঝাড-লঠনের তেকোণা কাচ দিবে দেখচি...নানা রভের গাছপাল: নদীর জলের ঢেউরে নান। রং...ওপারট। লোকজনে ভরা. যেম্বে আছে, পুরুষও আছে লাছপালার মধ্যে দিয়ে একটা মন্দিরের সক্ষ চুড়ো ঠেলে আকাশে উঠেছে..আর ফ্র যে কত রঙের আরে কত চমংকার ত। মুখে বলতে পারিনে, গাছের সারা ক্রডি ভ'রে যেন রঙীন ও উচ্ছল থোবা থোবা ফ্ল...হঠাৎ দেই নদীর এক পাশে জলের ওপর ভাসমান व्यवश्राय काशियनाहरमञ्ज शिक्त-घत्रहै। अक्र अक्र क्रिक উঠল ভার চারিদিকে নদী, কড়ি কাঠের কাছে কাছে দে নদীর ধারের ডাল তার থোকা থোকা ফুলফুর হাওয়ায় তুলচে তেনের সেই দেশটা যেন আমাদের ঠাকুর-ঘরের চারি পাশ ঘিরে ..মধ্যে, ওপরে, নীতে, ডাইনে, বাঁয়ে আমার মন আনন্দে ভরে গেল অকাল আসতে চাইল একি জানি কোন ঠাকবের ওপর ভক্তিতে .. আমার ঘোর কাটল একটা টেস-মেচির শকে। আমার স্বাই মিলে ঠেলচে। সীতা আমার ডান হাত জোব ক'রে ধরে দাঁডিয়ে আছে...পুরুতঠাকুর ও পুলিন েলে আমার কি বল্চে...চেমে দেখি আমি ভোগের লুচির থালার অত্যন্ত কাচে প। দিয়ে দাঁড়িয়ে মাছি । আমার কোঁচা ल्हें एक केंद्र केंद्र माकारना फून्ट्रका मुक्ति तानित अभरत। তারপর যা ঘটনা পুরুতঠাকুর গালে চার-পাঁচটা চড় কসিয়ে मिल्लन .. (यक्काका धारत वाष्ट्रि (थरक दिन दिश दिश क्लाका। काशिहमा अल नक-भूमिनत्तव अभव व्याखन द्राय वम्राक লাগলেন স্বাই জানে আমি পাগস, আমার মাথার বোগ আছে, আমান্ন তারা কেন ঠাকুরদালানে নিমে গিমেছিল আরভির সময়।…

মেজকাকার মারের ভয়ে অইকার রাত্রে জ্যাঠামশান্তদের বিভ্কীপুকুরের মাদার-তলায় এক। এবে দাঁড়ালাম। দীতা গোলমালে টের পায়নি আমি কোথায় গিরেছি। আমার গা কাঁপছিল ভয়ে...এ আমার কি হ'ল পু আমার এমন হয় কেন পু এ কি খুব শক্ত ব্যারাম পু ঠাকুরের ভোগ আমি ভ ইচ্ছে ক'রে ছুইনি পু ভবে ওরা বুঝলে না কেন পু এখন আমি কি করি পু

আমি হিন্দু দেবদেবী আন্তাম না, সে-শিকা আলক্ষ আমাদের কেউ দেয়নি। কিছ মিশনরী মেমেদের কাছে জ্ঞান হওয়া পর্যন্ত যা শিথে এসেছি, সেই শিকা অনুসারে অন্ধনারে মাদারগাছের ওঁ ড়ির কাছে মাটির ওপর হাঁটু গেড়ে হাতজোড় ক'রে মনে মনে বল্লাম—হে প্রভু বিশু, হে সলাপ্রভু, তুমি জান আমি নির্দ্ধোষ—আমি ইচ্ছে ক'রে করিনি কিছু, তুমি আমার এই রোগ সারিয়ে দাও, আমার যেন এ-রকম আর কখনও না হয়। তোমার লম্ব হোক, তোমার রাজত্ব আম্ক্, আমেন।

2

সকালে স্থান ক'রে এসে দেখি সীতা আমাদের ছরের বারান্দাতে এক কোনে খুঁটি হেলান দিয়ে বসে পড়ছে। আফি কাছে গিয়ে বলগাম—দেখি কি পড়ছিস সীতা । সীতা এমন একমনে বই পড়ছে যে বই থেকে চোখ না তুলেই বললে—ও-পাড়ার বৌদিদির কাছ থেকে এনেছি—প্রফুরবালা— গোড়াটা একট পড়ে দ্যাখো কেমন চমৎকার বই দাদা—

আমি বইখানা হাতে নিমে দেখলাম, নামটা 'প্রক্রমানা' বটে। আমি বই পড়তে ভালবাসিনে, বইখানা ওর হাতে ফেবং দিয়ে বললাম—তই এত বাজে বইও পড়তে পারিস!

সীতা বললে — বাজে বই নয় দাদা, পড়ে দেখে। এখন। জমিদারের ভেলে সতীশের সঙ্গে এক গরিব ভট্টচায্যি বামুনের মেয়ে প্রফুলবালার দেখা হয়েছে। প্রদের বোধ হয় বিয়ে হবে।

দীতা দেখতে ভাল বটে, কিন্ধু যেমন সাধারণত: ভাইয়েরা বোনেদের চেয়ে দেখতে ভাল হয়, আমাদের বেলাভেও ভাই হয়েছে। আমাদের মধ্যে দাদা সকলের চেয়ে ভুম্মর—বেমন রং, ভেমনই চোধমুখ, তেমনই চুল—ভারপর দীতা, তারপর আমি। দাদা যে হম্মর, এ-কথা শক্ততেও শীকার করে—সে আগে থেকে ভাল চোখ, ভাল মুখ, ভাল রং দখল ক'রে বনেছে—আমার ও দীতার ক্ষন্তে বিশেষ কিছু রাখেনি। ভা হজেও দীতা দেখতে ভাল। ভা হাড়া দীতা আবার লৌধীন—সর্বাদা ববে মেজে, ধৌলাটি বেঁধে, টিপটি প'রে বেড়ান তার হুডাব। কথা বলতে বলতে দশ বার ধোঁপায় হাত দিয়ে দেখচে থোঁপা ঠিক আছে কিন্দা। এ নিমে এ-বাড়িতে ভাকেকম কথা দক্ত করতে হুলন। কিছু দীতা বিশেষ কিছু গামে

মার্থে না, কাকর কথা গ্রাহের মধ্যে আনে না—চিরকালের একগ্রামে বভাব ভার।

আমার মনে মাঝে মাঝে কট হয়, আমার্দের তো পয়সানেই, সীতাকে তেমন ভাল ঘরে বিয়ে দিতে পারব না—এই সব পাড়াগাঁরে আমার জ্যাঠামশারদের মত বাড়িতে, আমার জ্যাঠাইমার মত শাক্তভীর হাতে পড়বে—কি ত্র্দ্দশাটাই যে ওর হবে! ওর এত বইপড়ার ঝোক যে, এ-পাড়ার ও-পাড়ার বৌঝিদের বাজে যত বই আছে চেয়ে-চিম্তে এনে এ-সংসারের কঠিন কাজের ফাঁকে ফাঁকে সব পড়ে ফেলে দিয়েচে। জ্যাঠাইমা তো এমনিই বলেন, "ও-সব অনুক্লে কাও বাপু—মেয়েমাছ্যের আবার অত বই পড়ার সথ, অত সাজগোজের ঘটা কেন ? পড়বে তেমন শাক্তভীর হাতে, ঝাঁটার আগায় বই পড়া ঘুচিয়ে দেবে তিন দিনে।"

সীতার বৃদ্ধি খ্ব। 'শতগল্প' ব'লে একথানা বই ও কোথা থেকে এনেছিল, তাতে 'সোনামুখী ও চাইমুখী' ব'লে একটা গল্প আছে, সংমার সংসারে গুণবতী লল্পীমেদ্ধে সোনামুখী আঁটি। লাখি খেলে মাহুষ হ'ত—ভারপর কোন্ দেশের স্বাক্ষমারের সক্ষে তার বিয়ে হয়ে গেল ভগবানের দম্বাদ্ধ—সীতা দেখি গল্পটার পাতা মুড়ে রেখেছে। ও-গল্পটার সক্ষে গল্প আহিন, মিল আছে, এই হয়ত ভেবেচে। কিন্তু সীতা একটি কথাও মুখ ফুটে বলে না কোনো দিন। ভারি চাপা।

সীতা বই থেকে চোধ তুলে পথের দিকে চেয়ে বললে—ঐ শীকঠাকুর আসচে দালা আমি পালাই—

স্থামি বললাম—"বোদ, হীকঠাকুর কিছু বল্বে ন। ও
ঠিক আজ এখানে খাবার কথা বলবে দ্যাথ।"

হীকঠাকুরকে এ-গাঁরে আনা পর্যন্ত দেখছি। রোগা কালো চেহারা, খোঁচা খোঁচা একমুখ কাঁচা-পাকা দাড়ি, পরণে আকে আধমনলা থান, খালি পা, কাঁথে মরলা চানর, তার ওপরে একখানা মনলা গামছা কেলা। নিজের ঘরদোর নেই, লোকের বাড়ি বাড়ি খেরে কেড়ানো ভার ব্যবসা। আমরা বখন এখানে নতুন এলাম, তখন কড় দিন হীকঠাকুর এসে আমাকে বলেছে, "তোমার মাকে বলভেই অপুনি জিনি রাজী হতেন—মা চিরকাল এমন ছিলেন না, লোককে বাজাতে—মাধাতে চিরনিকাই জিনি জালবালতেন।

সীতার কথাই ঠিক হ'ল। হীক্ষাকুর এনে বলনে—"শো খোকা, ভোষার মাকে বলো আমি এখানে আফ ছপুরে চাটি ভাত থাবো।" সীতা বই মুখে দিয়ে খিল্ থিল্ ক'রে হেসেই খুন। আমি বললাম, ''হীক-জাঠা, আজকাল তো আমরা আলাদা থাইনে ? জাঠামশায়দের বাড়িতে থাই বাবা মারা গিমে পর্যান্ত। আপনি দেককাকাকে বলুন গিয়ে। দেককাকা কাটালতলায় নাপিতের কাছে দাড়ি কামাক্ষেন।"

সেজকাকা লোক ভাল। হীকঠাকুর আখাদ পেয়ে আমাদেরই ঘরের বারান্দার বদল। সীতা উঠে একটা কংল পেতে দিলে। হীকঠাকুর বললে, ''ভোমার দাদা কোথার ?'' দাদার দকে ওর বড় ভাব। হীকঠাকুরের গল্প দাদা ত্বাতে ভালবাদে, হীকঠাকুরের কট দেখে দাদার ছঃখ খুব, হীকঠাকুর না খেতে পেলে দাদা বাড়ি থেকে চাল চুরি ক'রে দিয়ে আদে। এখানে যখন খেতে আসত, তখুনি প্রথম দাদার সকে ওর আলাপ হয়, এই বারান্দায় বসেই। হীকঠাকুরের কেউ নেই—একটা ছেলে ছিল, সে না-কি আজ অনেকদিন নিকদেশ হয়ে গেছে। হীকঠাকুরের এখনও বিশ্বাদ, ছেলে এক দিন ফিরে আসবেই এবং অনেক টাকাকড়ি আন্বে, তখন ভার ছঃখ ঘূচবে। দাদা হীকর ওই সব গল্প মন দিয়ে বদে বদে শোনে। অমন শ্রোতা এ-গাঁয়ে বোধ হয় হীকঠাকুর আর কখনও পায়ন।

থেতে বনে হীকঠাকুর এক মহা গোলমাল বাধিয়ে বস্লু। জ্যাঠামশায়ের ছোট মেয়ে সরিকে ডেকে বললে, (হীক কারুর নাম মনে রাখতে পারে না) "খুকী শোনো, বাজির মধ্যে জিগ্যেস কর তো ডালের বাটাতে ডারা কি কিছু মিশিয়ে দিয়েছেন? আমার গা মেন মুরচে।" সবাই জানে হীকঠাকুরের মাথা খারাপ, সে ও-রকম একবার আমাদের বাড়ি খেতে বলেও বলেছিল, কিছু বাড়িছ্ছ মেয়ের। বেজার চট্ল এতে। চট্বারই কথা। জ্যাঠাইমা বললেন—"সেলঠাকুরপাের খেয়ে-কেয়ে তো আর কার্জ নেই, ও আপদ মাসের মধ্যে দশ দিন আসে এখানে খেছে। ভার ওপর আবার বলে কি-না ভালে বিব মাখিয়ে দিইচি আমরা। আ মরণ মড়ু ইপোড়া বামুন, ভোকে বিব খাইয়ে মেরে কি ভোর লাখে৷ টাকার ভালুক হাত করব ? আরু থেকে বলে দাও ক্রেকাছ্রশে, এ-বাড়ির দোর বহু হয়ে গেল, কোনাে দিন শ্বরের চৌকাঠ মাড়ালে বাটা মেরে ডাড়ানাে।"

50

হীক তথন থাওয়া শেষ করেছিল। জ্যাঠাইমার গালাগালি তান মুখখানা কাঁচুমাচু ক'রে উঠে গেল। দাদা এ-সমন বাড়ি ছিল না—জামাদের মুখে এরপর তানে বললে— আহা, ও পাগল, ছেলের শোকে পাগল হয়েছে। ও কি বলে না-বলে তা কি ধরতে আছে ? ছিঃ, থাবার সমন্ন জ্যাঠাইমার গালমন্দ করা ভাল হয়নি। আহা।

নীতা বললে, "গালাগাল দেওয়া ভাল হয়নি কেন, খুব ভাল হয়েচে। খামোকা বলবে যে বিয মিশিয়ে দিয়েচে? লোকে কি মনে করবে?"

দাদা আর কিছু বললে না, চুপ ক'রে রইল। সে কারুর সঙ্গে তর্ক করতে পারে না, সীতার সঙ্গে তো নয়ই। একবার কেবল আমায় জিগোস করলে, "হীরুজাঠা কোন্ দিকে গেল রে নিতু ү" আমি বললাম আমি জানিনে।

এর মাস ছই তিন পরে, মাঘ মাসের শেষ, বিকেল বেলা। আমাদের ঘরের সামনে একট্রখানি পড়স্ত রোদে পিঠ দিয়ে স্থলের অন্ধ ক্ষচি-এমন সময় দেখি হীক্ষঠাকুরকে সম্ভর্পণে আন্তে আন্তে ধরে নিয়ে আসছে দাদা। হীক্ষঠাকুরের চেহারা শীর্ণ, মাথার চুল আরও উদ্কোথুদ্কো, প্যাঙাস—জরে ধেমনি কাঁপচে, তেমনি কাসচে। শুনলাম আজ না-কি চার-পাঁচ দিন অহুখ অবস্থায় আমাদেরই পাড়ায় ভটচায়িদের পূজোর দালানে ওয়েছিল। অস্থা কাশ-থুথু ফেলে ঘর অপরিষ্কার করে দেখে তারা এই অবস্থায় বলেচে সেখানে জায়গা হবে না। হীক্ষঠাকুর চলতে পারে না, যেমন চুর্বল, ভেমনি জ্বর আরে সে কি ভয়ানক কাশি! কোথায় যায়, তাই দাদা তাকে নিয়ে এসেচে জ্যাঠামশায়দের বাড়ি। ভয়ে আমার প্রাণ উড়ে গেল। দাদার কি এডটুকু বৃদ্ধি দেননি ভগবান! এটা কি নিজেদের বাড়ি যে এখানে যা খুশী করা চল্বে? কোন ভরসায় দাদা ওকে এখানে নিয়ে এল দ্যাখো ভো ?

যা ভয় করেছি, তাই হ'ল। হীন্ধকে অস্থ গান্তে হাত ধ'রে বাড়িতে এনেচে দাদা, এ-কথা বিহারেগে বাড়ির মধ্যে প্রচার হয়ে বেতেই আমার খ্ড়তুতো জাঠতুতো ভাই বোনেরা সব মজা দেখতে বাইরের উঠোনে ছুটে এল, সেজ-কাকা এসে বলকেন—"না না—এবানে কে নিম্নে এল ওকে? এখানে জারগা কোথায় যে রাখা হবে ?" কিছ ততক্ষণ

জ্যাঠানশামদের চন্ডীমগুপের দাওয়ায় হীক শুবে ধুঁকচে, দাদা চন্ডীমগুপের পুরোনো সপটা তাকে পেতে দিয়েচে। তথনি একটা ও-অবস্থার রোগীকে কোথায় বা সরানো যায়? বাধ্য হয়ে তথনকার মত জায়গা দিতেই হ'ল।

কিন্তু এর জন্মে কি অপমানটাই সক্ষ করতে হ'ল मामारक। **এই क**छाटे यम हि मिनहीं कंगरना जुनरवा ना। मामारक आमता नवारे ভाলবাসি, आमि नौरा **छ-खानरे**। আমরা জানি সে বোকা, তার বৃদ্ধি নেই, সে এখনও আমাদের टिएम एक एक मारूप, मश्मादात्र जानमन तम किছू वाद्या ना. তাকে বাঁচিমে আড়াল ক'রে বেড়িমে আমরা চলি। দাদাকে কেউ একটু বক্লে আমরা সহাকরতে পারিনে, আর সেই দাদাকে বাড়ির মধ্যে ভেকে নিয়ে গিয়ে প্রথমে সেক্তকাকা আথালিপাথালি চড়চাপড় বললেন, "বড়ো মারলেন। ধাড়ী কোথাকার, ওই হাঁপকাশের ক্লগী বাড়ি নিয়ে এলে তুমি কার ছকুমে? তোমার বাবার বাড়ি এটা? এডটুকু বাদ না কাউকে, একটা কঠিন ৰুগী বাড়ি নিমে এসে তুললৈ কোন সাহসে ৷ নবাব হয়েচ না ধিকী হয়েচ ৷ না এটা ভোমার চা-বাগান পেয়েচ গ"

এর চেমেও বেশী কট্ট হ'ল যথন জ্ঞাঠাইম। অনেক গালি-গালাজের পর রোমাকে দাঁড়িয়ে ছকুম জারি করলেন, "যাও, ন্ধনী ছুরে ঘরে দোরে উঠতে পাবে না, পুকুর থেকে গায়ের ও-কোটহুদ্ধ ডুব দিয়ে এদ গিয়ে।"

মাঘ মাসের শীতের সন্ধ্যা আর সেই কন্কনে ঠাণ্ডা পুকুরের জল—তার ওপর চা-বাগানের আমলের ওই ছেঁড়া গরম কোটটা ছাড়া দাদার গামে দেবার আর কিছু নেই, দাদা গামে দেবে কি নেমে উঠে? সীতা ছুটে সিমে শুকুনো কাপড় নিয়ে এসে পুকুরের ধারে দাড়িমে রুইল। মাও এসে দাড়িমে ছিলেন, তিনি ভালমাহ্মম, দাদাকে একটা কথাও বললেন না, কেবল ঠক্ ঠক্ ক'রে কাঁপতে কাঁপতে জল থেকে সে যথন উঠে এল, তথন নিজের হাতে গামছা দিয়ে ভার মাথা মৃছিমে দিলেন, সীতা শুকুনো কাপড় এগিমে দিলে, আমি গামের কোটটা খুলে পরতে দিলাম। রাজে মা সারু ক'রে দিলেন আমাদের মরের উহ্ননে—দাদা সিমে হীফ্টাকুরকে থাইমে এল।

দকালবেলা দেজকাক। ও জ্ঞাঠামশাই দন্তদের কাঁটাল-বাগানের ধারে পোড়ো জমিতে বাড়ির ক্লবাণকে দিয়ে থেজুর-পাতার একটা কুঁড়ে বাঁধলেন এবং লোকজন ভাকিয়ে হীককে ধরাধরি ক'রে দেখানে নিয়ে গেলেন। দাদা চুপি চুপি একবাটি দাবু মা'র কাছ থেকে ক'রে নিয়ে দিয়ে এল। দিন তুই এই অবস্থায় কাটলো। মুখুক্জে-বাড়ির বড়মেয়ে নিলনীদি রাত্রে এক বাটি বালি দিয়ে আসতে। আর সকালবেলা যাবার সময় বাটিটা ফিরিমে নিয়ে যেত। একদিন রাতে দাদা বললে—"চল্ নিতু, আজ হীকজাটার ওধানে রাতে থাকবি ? রামগতি-কাকা দেখে বলেচে অবস্থা ধারাপ। চল্ আগুন জালাবে৷ এপন, বড্ড শীত নইলে।"

রাত দশ্টার পর আমি ও দাদা ছ-জনে গেলাম। আমরা যাওয়ার পর নলিনীদি সাবু নিম্নে এল। বললে, "কি রকম আছে রে হীক্-কাকা ?" তারপর সে চলে গেল। নারকোলের মালা ছ-ডিনটে শিয়রের কাছে পাতা, তাতে কাশথুণু ফেলেচে রুগী। আমার গা কেমন বমি-বমি করতে লাগল। আর কি কন্কনে ঠাণ্ডা! থেজুরের পাতার ঝাপে কি মাঘ মাসের শীত আটকার? দশুদের কাঁটালবাগান থেকে শুক্নো কাঁটালপাতা নিম্নে এসে দাদা আশুন জাল্লে। একটু পরে ছ-জনই খুমিয়ে পড়লাম। কত রাত্রে জানি না, আমার মনে হ'ল হীক্জাঠা আমার সামনে দাড়িয়ে আছে। হীক্জাঠা আর কাশচে না, তার রোগ থেন সেরে গিরেচে! আমার দিকে চেয়ে হেনে বললে, "নিতু বললে, আমি বাশবেড়ে যাছিছ গলা নাইতে। আমায় বড় কট দিয়েছে হরিবল্পত (আমার জাাঠামণাই), আমি বলে যাছিছ, নির্কাংশ হবে, নির্বাংশ হবে। তোমরা বাড়ি গিয়ে শোওগে যাও।"

শ্বামার গা শিউরে উঠলো—এত স্পষ্ট কথাগুলো কানে গেল, এত স্পষ্ট হীরুদ্ধাঠাকে দেখলাম বে বুঝে উঠতে পারলাম না প্রতাক্ষ দেখেছি, না ক্ষর দেখছি। ঘুম কিছ ভেঙে গিয়েছিল, দালা দেখি তথনও কুঁক্ডি হরে শীতে ঘুমুক্তে, কাঁটালপাতার আগুন নিবে জল হরে গিয়েচে, হীরুদ্ধাঠাও ঘুমুক্তে মনে হ'ল। বাইরে দেখি ভোর হরে গিয়েচে।

দালকে উঠিয়ে নলিনীদিদির বাবা রামগৃতি মৃথুক্লেকে

ভাকিমে আন্লাম। ভিনি এসে দেখেই বললেন, "ও ভো শেষ হয়ে গিমেচে। কভকণ হ'ল ? ভোরা কি রাত্তে ছিলি না-কি এখানে?"

হীক্ষঠাকুরের মৃত্যুতে চোধের জল এক দাদা ছাড়া বোধ হয় আর কেউ ফেলেনি।

অনেক দিন পরে শুনেছিলাম, হীরুঠাকুর পৈত্রক কি জমিজমা ও তুথানা আমকাটালের বাগান বন্ধক রেথে জ্যাঠামশায়ের কাছে কিছু টাকা ধার করে এবং শেষ পর্যন্ত হীরুঠাকুর দে টাকা শোধ না করার দরুল জ্যাঠামশায় নালিশ ক'রে নীলামে সব বন্ধকী বিষয় নিজেই কিনেরাথেন। এর পর হীরুঠাকুর আপোষে কিছু টাকা দিয়ে সম্পত্তিটা ফিরিয়ে নিজে চেমেছিল—জ্যাঠামশায় রাজী হননি। কেবল বলেছিলেন, ব্রাহ্মণের ভিটে আমি চাইনে—ওটা তোমায় ফিরিয়ে দিলাম। হীরু তা নেয়নি, বলেছিল, সব ধে-পথে গিয়েছে, ও ভিটেও সে-পথে যাক্। এর কিছুকাল পরেই তার মাথা খারাপ হয়ে যায়।

J

বিষয় বাডবার সঙ্গে সঙ্গে জ্যাঠামশারদের দানধ্যান ধর্মামুষ্ঠানও বেড়ে চলেছিল। প্রতি পূণিমাম তাঁদের ঘরে সভানারায়ণ পৃজ্ঞা হয় যে ভা নয় শুধু—একটি গরিব ছাত্রকে জ্যাঠাইমা বছরে একটি টাকা দিতেন বই কেন্বার জন্মে; শ্রাবণ মাদে তাঁদের আবাদ থেকে নৌকো আদে নানা জিনিষপতে বোঝাই হয়ে—বছরের ধান, জালাভরা কইমাছ, বাজরাভরা হাঁদের ডিম, তিল, আকের গুড় আরও অনেক ঞ্জিনিষ। প্রতি বছরই সেই নৌকায় হুটি একটি হরিণ ধনধান্তপূর্ণ ডিঙা নিরাপদে দেশে পৌছেচে এবং তার জিনিষপত্র নির্ব্বিল্লে ভাড়ার-ঘরে উঠল এই স্থানন্দে তারা প্রতিবার ভাবণ মাসে পাঠা বলি দিয়ে মনসাপ্রজা করতেন ও গ্রামের ত্রাহ্মণ থাওয়াতেন। বৈশাথ মাসে গৃহ-দেবতা মদনমোহনের পূজার পাল। পড়ল ওঁদের। জ্যাঠামশায় গরদের জ্বোড় প'রে লোকজন ও ছেলেমেয়েদের সঙ্গে निष्य काँमवर्षको। जाकरजाम वास्तिरम ठाक्रव निष्म अरमन ও-পাড়ার জ্ঞাতিদের বাড়ি থেকে—জাঠাইমা বুড়ীমার। বাড়ির দোরে দাঁড়িয়েছিলেন-প্রকাও পেতলের সিংহাসনে বসানো

শালগ্রাম বাদ্ধ আনছিলেন জ্যাঠামশায় নিজে—তিনি বাড়ি
চুকবার সময়ে জ্যাঠাইমা জলের ঝারা দিতে দিতে ঠাকুর
অভ্যর্থনা ক'রে নিয়ে গেলেন—মেয়েরা শাঁথ বাজাতে লাগলেন,
উলু দিলেন। আমি, সীতা ও দাদা আমাদের ঘরের বারান্দা
থেকে দেথছিলাম—অভ্যন্ত কৌতুহল হলেও কাছে যেতে
সাহস হ'ল না। মাকে মেমে পড়াতো দে-কথা ওঁদের কানে
যাওয়া থেকে মাছ্যের ধারা থেকে আমরা নেমে গিয়েচি
ওঁদের চোঝে— আমরা এটান, আমরা নান্ডিক, পাহাড়ী
জানোয়ার— ঘরেদারে চুকবার যোগ্য নই। বৈশাথ মাদের
প্রতিদিন কত কি থাবার তৈরি হ'তে লাগল ঠাকুরের ভোগের
জত্যে—ওঁরা পাড়ার বান্ধাণের নিমন্ত্রণ ক'রে প্রায়ই থাওয়াতেন,
রাত্রে শীতলের লুচি ও ফলমিষ্টায় পাড়ার ছেলেমেয়েদের
ডেকে দিতে দেখেচি ভবুও সীভার হাতে একথানা চন্দ্রপুলি
ভেঙে আধ্যানিও কোনো দিন দেননি।

জাঠাইমা এ সংসারের কর্ত্তী, কারণ জাঠামশাই রোজগার করেন বেশী। ফরদা মোটাদোটা, একগা গহনা, অহঙ্কারে পরিপর্ণ--- এই হলেন জ্যাঠাইমা। এ-বাডিতে নববধর্মপে তিনি আসবার পর থেকেই সংসারের অবস্থা ফিরে যায়, তার আগে এদের অবস্থা খুব ভাল ছিল না—তাই তিনি নিজেকে ভাবেন ভাগ্যবতী। এ-বাড়িতে তাঁর ওপর কথা বলবার ক্ষমতা নেই কারও। তাঁর বিনা হুকুমে কোনো কাজ হয় না। এই জ্যৈষ্ঠ মালে এত আম বাড়িতে. বৌদের নিয়ে খাবার ক্ষমতা নেই, যখন বলবেন খাওগে, তথন থেতে পাবে। জাঠামশামের বড় ও মেজ ছেলে. শীতলদা ও সলিলদার বিমে হয়েচে, যদিও ভাদের বমেস খুব বেশী নয় এবং ভাদের বৌরেদের বয়েদ আরও কম—তুই ছেলের এই তুই বৌও বাড়িতে গলগ্রহ হয়ে আছে এক ভাগ্নেবৌ তার ছেলেমেয়ে নিমে. আর আমার মা আমাদের নিমে-এ ছাড়া ভূবনের মা আছে, কাকীমারা আছেন-এর মধ্যে এক ছোটকাকীমা বাদে আর সব জ্যোঠাইমার সেবাদাসী। ছোটকাকীমা বাদে এইজ্ঞে যে ভিনি বড়মানুষের মেয়ে—তাঁর ওপর জাঠাইমার প্রভুত্ব বেশী খাটে না।

প্রাভিদিন থাওয়ার সময় কি নির্মাজ কাওটাই হয়! বোজ বোজ দেখে সয়ে গিয়েচে যদিও, তবুও এখনও চোখে কেমন ঠেকে। রালাখরে অকসজে ভায়ে, জামাই, ছেলেরা খেতে

বলে। ছেলেদের পাতে জামাইদের পাতে বড বড জামবাটিডে ঘন হধ, ভায়েদের পাতে হাতা ক'রে হধ। মেয়েদের খাবার সময় সীতা ভাগেবে তরা স্বাই কলামের ভাল মেখে ভাত **८५८३ উ**ঠে গেল—निरक्तातत्र मन. इंटे दो. त्यात्र निनीमि. নিজের জন্মে বাটাতে বাটাতে হুধ আম বাভাসা। নলিনীদি আবার মধ দিয়ে আমতধ খেতে ভালবালে—মধর অভাব নেই. জাঠামশাই প্রতি বঁৎসর আবাদ থেকে ছোট জালার একজালা মধু নিমে আসেন—নলিনীদি হুধ দিয়ে ভাত মেখেই বলবে মা আমায় একটু মধু দিতে বলো না সহর মাকে ? কাবেভরে হয়ত জ্যাঠাইমার দয়া হ'ল-ভিনি দীতার পাতে তুটো আম দিতে বললেন কি এক হাতা হুধ দিতে বললেন—নমু তো ওরা ওই কলামের ভাল মেখে খেয়েই উঠে গেল। সীতা সে-রকম মেয়ে নয় যে মুখফুটে কোন দিন কিছু বলবে, কিছু সেও তো ছেলেমামুষ, তারও তো খাবার ইচ্ছে হয় ? আমি এই কথা বলি, যদি থাবার জিনিষের বেলা কাউকে দেবে, কাউকে বঞ্চিত করবে, ভবে একসঙ্গে সকলকে খেতে না বসালেই ভো সবচেয়ে ভাল ?

এক দিন কেবল সীতা বলেছিল আমার কাছে,—দাদা, জ্যাঠাইমার। কি রক্ষম লোক বল দিকি? মা তাল তাল বাট্না বাট্বে, বাসন মাজবে, রাজ্যির বাসি কাপড় কাচবে, কিছু এত ডাবের ছড়াছড়ি এ-বাড়িতে, গাছেরই তো ডাব, একাদশীর প্রদিন মাকে কোনো দিন বলেও না যে একটা ডাব নিয়ে যাও।

8

আমি মৃথে মৃথে বানিয়ে কথা বলতে ভালবাসি। আপন মনে কথনও বাড়ির কর্জার মত কথা বলি, কথনও চাকরের মত কথা বলি। সীতাকে কত শুনিয়েছি, এক দিন মাকেও শুনিয়েছিলাম। এক দিন ও-পাড়ার মৃথুক্ষে-বাড়িতে বীকর মা, কাকীমা, দিদি—এরা সব ধ'রে পড়ল আমাকে বানিয়ে বানিয়ে কিছু বলতে হবে।

ওদের রায়া-বাড়ির উঠোনে, মেরের। সব রায়াঘরের দাওয়ায় বসে। আমি দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে থানিকটা ভাবলাম কি বল্ব ? সেথানে একটা বাঁশের ঘেরা পাঁচিলের গামে ঠেসান ছিল। সেইটের দিকে চেয়ে আমার মাথায় বুজি এসে গেল। এই বাঁশের ঘেরাটা হবে যেন আমার স্ত্রী, আমি যেন চাকরি ক'রে বাড়ি আস্চি, হাডে অনেক জিনিষপতা। ঘরে যেন সবে চুকেছি, এমন ভাব ক'রে বললাম—"ওগো কই, কোথায় গেলে, ফুলকপিগুলো নামিয়ে নাও না । ছেলেটার জর আজ কেমন আছে ।" মেয়েরা সব হেসে এ ওর গায়ে গড়িয়ে পড়ল।

আমার উৎসাহ গেল আরও বেড়ে। আমি বিরক্তির স্বরে বললাম—"আঃ, ঐ তো তোমার দোষ! কুইনিন্ দেওয়া আজ খুব উচিত ছিল। তোমার দোষেই ওর অস্থ যাচ্ছে না। খেতে দিয়েছ কি ?"

আমার স্ত্রী অপ্রতিভ হয়ে খ্ব নরম হারে কি একটা জবাব দিভেই রাগ পড়ে গেল আমার। বললাম—"ওই পুঁটুলিটা খোলো, তোমার এক জোড়া কাপড় আছে আর একটা তরল আল্তা—" মেয়েরা আবার খিল খিল করেছেলে উঠল। বীক্ষর ছোটবৌদিদি মুখে কাপড় গুঁজে হাসভে লাগল। আমি বল্লাম—"ইয়ে করো, আগে হাত-পা ধোমার জল দিয়ে একটু চায়ের জল চড়াও দিকি? সেই কথন টেনে উঠেচি—ঝাকুনির চোটে আর এই হু-কোল হেঁটে খিলে পেয়ে গিয়েচে—আর এই সলে একটু হাল্যা—কাগজের ঠোঙা খুলে দেখ কিসমিদ এনেচি কিনে, বেশ ভাল কাব্লী—"

বীক্ষর কাকীমা তো ভাক ছেড়ে হেনে উঠলেন। বীক্ষর মা বললেন—"ছোড়া পাগল! কেমন সব বল্চে দেখ, মাগো মা উ:—জার হেসে পারিনে।..."

বীক্ষর ছোটবৌদিদির দম বন্ধ হয়ে যাবে বোধ হয় হাস্তে হাস্তে। বললে—''উঃ মা, আমি যাবো কোথায়! ওর মনে মনে ওই সব সথ আছে, ওর ইচ্ছে ওর বিয়ে হয়, বৌ নিয়ে অমনি সংসার করে—উঃ, মা বে!"

সন্ধা উত্তীর্থ হয়ে সেছে। আমি রালাঘরে ব'সে জীর সঙ্গে গল করচি। রালা এখনও শেষ হয়নি। আমি বললাম—
"চিংড়ি মাহটা কেমন দেখলে, খুব পচেনি তো? কালিয়াটায় ঝাল একট বেনী ক'রে দিও।"

বীক্ষর কাকীমা বললেন, "হা। রে, তুই কি কেবলই থাওয়া-লাওয়ার কথা বলবি বৌষের সলে ?" কিছু আমি আর কি ধরণের কথা বলব খুজে পাইনে। ভাবলাম খানিকক্ষণ, আর কি কথা বলা উচিত ? আমি এই ধরণের কথাই সকলকে বলতে শুনেচি ব্লীয় কাছে। ভেবে ভেবে বললাম, "প্কীর অন্তে জামাটা আনবাে, কাল ওর গায়ের মাপ দিও তাে ? আর জিগ্যেদ কোরাে কি রং ওর পছন্দ—না, না—এখন আর খুম ভাঙিয়ে জিগ্যেদ করবার দরকার নেই, ছেলেমাছ্য খুম্ছে, থাক্। কাল দকলেই—খুব গজীর মুখে এ-কথা বলভেই মেয়েরা আবার হেদে উঠল দেখে আমি ভারি খুশী হয়ে উঠলাম। আরও বাহাছরী নেবার ইচ্ছায় উৎসাহের হয়ের বললাম দিশে দেখে শিখেচি।" মেয়েরা দবাই বলে উঠলাে, "তাও জানিদ না কি ? বারে, তা তাে তুই বলিদ্নি কোনাে দিন ? দেখি—দেখি—"

"কিন্তু আর একজন লোক দরকার যে । আমার সঙ্গে আর কে আস্বে । সীতা থাক্লে ভাল হ'ত। সেও জানে। আপনাদের বীণা কোথায় পেল । সে হ'লেও হয়।"

এ-কথায় মেয়ের। কেন যে এত হেসে উঠল হঠাৎ, তা আমি বুঝতে পারলাম না। বীণা বীক্ষর মেজবোন, আমার চেয়ে কিছু ছোট, দেখতে বেশ ভাল। সে ওখানে ছিল না তখন—একা একা নেপালী নাচ হয় না ব'লে বেশী বাহাত্রীটা আমার আর নেওয়া হয়নি সে-দিন।

সীতার বইপড়ার বাাপার নিমে জাাঠাইমা সকল সময় সীতাকে মুথ নাড়া দেন। সীতা যে পরিছার পরিছার ফিটফাট থাক্তে ভালবাসে, এটাও জ্যাঠাইমা বা কাকীমারা দেখতে পারেন না। সীতা চিরকাল ওই রকম থেকে এসেচে চা-বাগানে—একটি মাত্র মেরে, মা তাকে সব সময় সাজিয়ে-গুজিয়ে রাখতে ভালবাস্তেন, কভকটা আবার গ'ড়ে উঠেছিল মিস্ নটনের দর্মণ। মিস্ নটন মাকে পড়াতে এসে নিজের হাতে সীতার চূল আঁচড়ে দিত, চুলে লাল ফিতে বেঁধে দিত, হাত ও মুখ পরিছার রাখতে শেখাত। এখানে এসে সীতার হুখানার বেদ্মী তিনখানা কাপড় জোটেনি কোনো সময়—জামা তো নেই-ই—(জ্যাঠাইমা বলেন, মেরেমান্থবের আবার জামা গামে কিসের?) কিছ ওরই মধ্যে সীতা কর্মা কাপড়খানি প'রে থাকে, চুলটি টান টান করে বেঁধে পেছনে গোল খোঁপা বেঁধে বেড়ায়, কপালে টিল প'রে—এ-গাঁরের এক পাল অসভ্য অপরিছার ছেলেফেরের মধ্যে

ওকে সম্পূর্ণ জব্ধ রকমের দেখায়, যে-কেউ দেখলেই বল্ডে পারে ও এ-গাঁমের নয়, এ অঞ্চলের না—ও সম্পূর্ণ স্বভন্ত।

তটো জিনিষ দীতা খুব ভালবাদে ছেলেবেলা থেকে-সাবান আর বই। আর এপানে এসে পর্যান্ত ঠিক ওই চুটো জিনিষ্ট মেলে না—এ-বাড়িতে সাবান কেউ ব্যবহার করে না, কাকীমাদের বাক্সে সাবান হয়ত আছে, কিন্তু সে বান্ত্র-গাজানো হিসেবে আছে, ধেমন তাঁদের বাক্সে কাচের পুতুল আছে, চীনেমাটির হরিণ, খোকা পুতৃল, উট আছে— তেম্নি। তবুও সাবান বরং খু জ্বলে মেলে বাড়িতে— কেউ ব্যবহার করুক আর নাই করুক—বই কিন্তু খুঁজলেও মেলে না – তুথানা বই ছাড়া – নতুন পাঁজি আর সত্যনারায়ণের পুথি। আমরা তো চা-বাগানে থাক্তাম, সে তো বাংলা (দশেই নম্ব—তব্ও আমাদের বাক্সে অনেক বাংলা বই ছিল। নানা রকমের ছবিওয়ালা বাংলা বই—যীশুর গল্প, পরিত্রাণের কথা, জবের গল্প, স্থবর্ণবৃণিক পুত্রের কাহিনী- আরও কত কি। এর মধ্যে মিশনরী মেমেরা অনেক দিয়েছিল, আবার বাবাও কলকাত৷ থেকে ডাকে আনাতেন-দীতার জ্ঞা এনে দিয়েছিলেন কন্ধাবতী, হাতেমতাই, হিতোপদেশের গল্প, आमात करना এकथाना 'ज्यान-পরিচম' ব'লে বই, आत একথানা 'ঠাকুরদাদার ঝুলি'। আমি গল্পের বই পড়তে তত ভালবাসিনে, হু-ভিনটে গল্প পড়ে আমার বইখানা আমি দীতাকে দিয়ে দিয়েছিলাম।

আমার ভাল লাগে যিশুখুটের কথা পড়তে। পর্বতে বিশুর উপদেশ, যিশুর পুনরুখান, অপবায়ী পুত্রের প্রতাবর্ত্তন—এ-সব আমার বেশ লাগে। এখানে ও-সব বই পাওয়া বায় না ব'লে পড়িনে। বিশুর কথা এখানে কেউ বলেও না। একবানা খুটের রঙীন ছবি আমার কাছে আছে—
মিস্ নটন দিয়েছিল—সেধানা আমার বড় প্রিয়। মাঝে মাঝে বার ক'রে দেখি।

হিলু দেবতার কোনো মৃত্তি আমি দেখিনি, জ্যাচামশারের।
বাড়িতে যা পূজো করেন, তা গোলমত পাধরের হুড়ি। এগ্রামে হুর্গান্থা হয় না, ছবিতে হুর্গামৃত্তি দেখেছি, ভাল
ব্রুতে পারিনে, কিন্তু একটা ব্যাপার হুণ্টে মধ্যে। চৌধুরীপাড়ায় বড় পুকুর ধারের পাকুড়গাছের ভলায় কালো
পাধরের একটা দেবমৃত্তি গাছের ওঁড়িতে ঠেসানো

আছে — আমি এক দিন চুপুরে একলা পাকুড়তলা দিয়ে যাচিচ, বাবা তথন বেঁচে আছেন, কিন্তু তাঁর খুব অহুখ---ওই সময় মৃত্তিটা আমি প্রথম দেখি—জায়গাটা নির্জ্জন, পাকুডগাছের ডালপালার পিছনে অনেকখানি নীল আকাশ. মেবের একটা পাহাড দেখাক্ষে ঠিক যেন বরফে মোডা কাঞ্চন-জজ্ঞা – একটা হাভভাঙা ধদিও কিন্তু কি স্থন্দর যে মুখ মুর্ভিটার, কি অপকা গড়ন— আমার হঠাৎ মনে হ'ল ওই পাথরের মৃত্তির পবিত্র মুখের সঙ্গে ক্রেশবিদ্ধ যীশুখুষ্টের মুখের মিল আছে—কেউ ছিল না তাই দেখেনি—আমার চোখে জ্বল এল, আমি একদৃষ্টিতে মৃত্তিটার মুখের দিকে চেয়েই আছি-ভাবলাম জ্যাঠামশামরা পাথরের মুড়ি প্রজো করে কেন, এমন স্থলর মৃত্তির দেবতাকে কেন নিয়ে গিয়ে পজো করে ন। १ তার পরে তনেছি ওই দীঘি খুঁ ড়বার সময়ে আজ প্রায় পঁচিশ বছর আগে মৃতিটা হাত-ভাঙা অবস্থাতেই মাটির তলায় পাওয়া যায়--- দীতাকে নিয়ে গিয়ে দেখিয়েছিলাম একবার-- একবার সীতা জবা, আবন্দ, ঝুমকো ফুলের একছড়া মালা গেঁথে মৃত্তির গলায় পরিয়ে নিয়েছিল। অমন স্থলার দেবতাকে আজ পঁচিশ বছর অনাদরে গ্রামের বাইরের পুকুরপাড়ে অমন ক'রে কেন যে ফেলে রেখে দিয়েছে এরা!

একবার একখানা বই পড়লাম— বইখানার নাম চৈত্তগ্র-চরিতামৃত। এক জায়গায় একটি কথা প'ড়ে জামার ভারি জানল হ'ল। চৈতগ্রদেব ছেলেবেলায় একবার আঁতাকুড়ে এঁটো হাঁড়িকুড়ি বেখানে ফেলে, সেখানে গিয়েছিলেন ব'লে তাঁর মা শচীদেবী খুব বকেন। চৈতগ্রদেব বললেন— মা, পৃথিবীর সর্ব্বর ঈশ্বর আছেন, এই আঁতাকুড়েও আছেন। ঈশ্বর বেখানে আছেন, দে-জায়গা অপবিত্র হবে কি ক'রে পৃ

ভাবলাম জ্যাঠাইম'দের বিক্ষে চমৎকার যুক্তি পেরেছি ওঁদের ধর্মের বইয়ে, চৈতভাদেব অবভার, তাঁরই মুখে। জ্যাঠাইমাকে একদিন বললাম কথাটা। বললাম—"জ্যাঠাইমা, আপনি যে বাড়ির পিছনে বাঁশবনে গেলে কি শেওড়া গাছে কাপড় ঠেকলে হাত-পা না যুয়ে, বাপড় না ছেড়ে ঘরে চুক্তে দেন না, চৈতভাচরিতামুভে কি লিখেছে জানেন ?" চৈতভাদেবের সে-কথাটা বলবার সময়ে আনন্দে মন আমার ভরে উঠল—এমন নতুন কথা, এত হম্মর কথা আমি কথনও শুনিনি। ভাবলাম জ্যাঠাইমা বই পড়েন না ব'লে এত হ্ম্মর কথা যে

ওঁদের ধর্ম্মের বইরে আছে তা জানেন না—আমার মুখে ভানে জেনে নিশ্চমই নিজের ভূল বুঝে খুব অংশ্রভিত হয়ে যাবেন।

জাঠাইমা বললেন —তোমাকে আৰ আমায় শেখাতে হবে না। তিনকাল গিমে এককালে ঠেকেচে, উনি এলেচেন আৰু আমায় শান্তর শেখাতে । হিছুর আচার-ব্যাভার তোরা জান্বি কোখেকে রে ভেঁপো হোঁড়া। তুই ভো তুই, ভোর মা বড় জানে, তোর বাবা বড় জান্তো—

আমি অবাকৃ হয়ে গেলাম। জ্যাঠাইমা এমন ফুলর কথা শুনে চট্লেন কেন? তা ছাড়া আমি নিজে বানিয়ে কিছু বলুছি কি?

আগ্রহের স্থরে বললাম—আমার কথা নয় জ্যাঠাইমা, চৈতজ্ঞদেব বলেছিলেন তাঁর মা শচীদেবীকে—চৈতজ্ঞচরিতামুতে লেখা আছে—দেখাবো বইখানা ?

— পূব তজোবাজ হয়েচ, থাক্। আর বই দেখাতে হবে না। তোমার কাছে আমি গুরুমন্তর নিতে বাছিনে— এখন বাও আমার সামনে থেকে, আমার কাজ আছে— তোমার তজো শুন্বার সময় নেই।

বা রে, তর্কবাজির কি হ'ল এতে? মনে কট হ'ল আমার। সেই থেকে জ্যাঠাইমাকে আর কোনো কথা বলিনে।

দীতা ইতিমধ্যে এক কাও ক'রে বন্ল। জ্যাঠামশাইদের বাড়ির পাশে যতু অধিকারীর বাড়ি। তারা বারেল্রশ্রেণীর ব্ৰাহ্মণ। তাদের বাড়িতে ষত্ অধিকারীর বড় মেয়েকে বিয়ের জন্ম দেখতে এল চার-পাঁচ জন ভন্মগোক কলকাভা থেকে। সীতা সে-সময় সেখানে উপস্থিত চিল।

ষত্ অধিকারীর বাড়ির মেরেরা তাকে নাকি জিগ্যেদ করেছে—শোন্ দীতা, আছে। উমার যদি বিশ্বে না হয় ওথানে, তোর বিশ্বে দিয়ে যদি দি, তোর পছন্দ হয় কা'কে বল্ত পূ

সীতা বুঝতে পারেনি ধে তাকে নিম্নে ঠাট্টা করচে — বলেচে না-কি চোখে চশমা কে একজন এসেছিল তাকে।

ওরা দে-কথা নিয়ে হাসাহাসি করেচে। জ্যাঠাইমার কানেও
গিয়েছে কথাটা। জ্যাঠাইমা ও দেজকাকীমা মিলে সীতাকে
বেহায়া বোকা বদ্মাইস্ জ্যাঠা মেয়ে যা তা ব'লে গালাগালি
আরম্ভ করলেন। আরম্ভ এমন কথা সব বললেন যা ওঁদের
মৃথ দিয়ে বেরুলো কি ক'বে আমি ব্ঝতে পারিনে। আমি
সীতাকে বক্লাম, মাও বক্লেন—তুই যাস্ কেন যেখানে
সোধানে, আর না বুঝে যা-তা কথা বলিস্ই বা কেন ? এ-সব
জায়গার ধরণ তুই কি ব্ঝিস ?

সীতার চোধ ছল্ছল্ ক'রে উঠ্ল। সে অতশত বোঝেনি, কে জানে ধরা আবার এখানে বলে দেবে! সে মনে যা এসেচে, মুধে সত্যি কথাই বলেচে। এ নিয়ে এত কথা উঠবে তা ব্রুতে পারেনি।

ক্ৰমণ:



বৌদ্ধর্শ্বে কর্ম্ম ও জন্মান্তরবাদ

শ্রীরাধাগোবিন্দ বসাক, এম-এ, পিএইচ-ডি

কোন সময়ে কি ও প্রকারে জন্মান্তরবাদ ভারতব্যীয় লোকের মনে আত্মপ্রকাশ করিয়া ক্রমে ক্রমে ভারতীয় ধর্মেতিহাসের গতি ঘুরাইয়া দিয়া মাকুষের ধর্মজাবনায় সরস্তা বা আখাস আনম্বন করিয়াছিল, সর্বাত্যে ইহারই কিঞ্চিৎ স্থালোচনা করা প্রয়োজন। মনীধিগণ, বিশেষতঃ প্রতীচ্য পণ্ডিতগণ, মনে করিয়া থাকেন যে, স্বপ্রাচীন সময়ে আর্য্যগণ অনিবাসন্থান হইতে চতদ্ধিকে ছড়াইয়া পড়িবার পুর্বের, থুব সম্ভবতঃ, তাঁহাদের ধর্মচিস্তার ধারাতে জন্মান্তরবাদ (Theory of Transmigration or Transmutation of Souls) ধর্মবিশাসরূপে জনয়ে পোষণ করিতেন না। মামুষের আত্ম মৃত্যুর পরে যে পুনর্কার মান্ত্র্যী তমু অথবা পশাদিশরীর পরিগ্রহ করিতে পারে, এইরূপ মত যে গ্রীকজাতীয় দার্শনিক পাইপাগোরাস (Pythagoras) ও প্লেটো (Plato) পোষণ করিতেন, হয়ত ইহাও কেবল এই চুই দার্শনিকের স্বচিম্বাপ্রস্থত ভাবমাত্র ছিল, ইহা যে গ্রীক জনসাধারণেরও বিশ্বাস্থ বস্তু ছিল তাহা ঠিক বলা যায় না। প্রতীচা পশুত্রগণ এমনও মনে করেন যে মিশর দেশীয় দার্শনিকগণের সংস্পর্শে আসিয়া গ্রীক দার্শনিকগণের মনে এইরূপ কল্পনা উদিত হইয়া থাকিতে পারে। ভারতীয় আর্ধাগণের অতিপ্রাচীন ধর্মদাহিত্য ঋগ বেদাদিতেও জন্মান্তরবাদ পরিষ্কাররূপে বিশেষ কোন স্থান লাভ করিয়াচে বলিয়া প্রতিভাত হয় না। ভারতবর্ষের পশ্চিমাঞ্চলে সিন্ধ ও পঞ্চাবের মহেঞ্জদারো, হরপ্লা প্রভৃতি স্থানে অচিরাবিক্তত প্রত্নদর্শনসমূহের নিপুণভাবে পরীক্ষার ফলে শুর 🖦 মার্শাল-প্রমুখ মনীযিগণ প্রাগার্য্য ভারতীয়গণের সভ্যতা সহছে যে-সমস্ত মতবাদ প্রচার করিতে সমর্থ হইতেছেন, তৎপাঠেও জানা যায় যে, ভারতীয় আর্থাগণ পঞ্চনদ ও সিদ্ধ দেশবাসী প্রাগার্ঘ জাতিগণের সহিত মিপ্রণের ফলে সেই সেই প্রাচীনতর শাদিম জাতিদমূহ হইতে অনেক প্রকার ধর্মভাব ও ধর্মমত ক্রমে ক্রমে অবলম্বন করিয়া লেগুলিকে পরবর্ত্তী সময়ে রচিত বেদাংশ, আন্দ্রণ, উপনিষৎ ও আরও পরবর্ত্তীকালে রচিত শ্ব তি-পরাণাদিতে লিপিবন্ধ করিয়া বাধিয়াছেন ৷ শিব-শক্তির

উপাসনা, নাগ-নাগীর ও यक-यकिनीর পূজা, निक-धानिর অর্চনা, বক্ষ-প্রাদির পূজা, ভক্তিবাদ, এমন কি সংস্তি (Doctrine of metempsychosis) বা জন্মান্তরপরিগ্রহবাদ ইন্ড্যাদি সম্বন্ধে মতামত কেন যে ভারতীয় আর্যাগণ তাঁহাদের অতিপ্রাচীন নিজম্ব গ্রন্থে (অর্থাৎ প্রাচীন বেদাদি গ্রন্থে) স্পাষ্টতঃ উল্লেখ বা আলোচনা করেন নাই, এইরূপ প্রশ্ন বছকাল যাবৎ প্রশ্নরূপেই থাকিয়া যাইডেছিল। সম্প্রতি পরিজ্ঞাত প্রায় পাঁচ হাজার বৎসরের পূর্ববর্ত্তী এই স্থসভা পঞ্চনদ ও নিদ্ধ দেশবাসী প্রাগার্যা ভারতীয়গণের সংসর্গে আসিয়া আর্যাপণ যে জন্মান্তরবাদ প্রভৃতি ধর্মবিশ্বাস ক্রমশ: ক্রমশ: ধার করিয়া হানয়ে ধারণ করিয়া থাকিবেন. এমন কথা আর সহসা নিষেধ করা যায় না। কালে কালে দেশে দেশে প্রচারের ফলে এই মন্তবাদ দাধারণের ধর্মবিশ্বাসরূপে পরিগণিত হইয়া পডিয়া**ছিল**। কোন কোন পণ্ডিত এমনও মনে করিতেন যে. ভারতবর্ষে আর্য্যগণের আগমনের পূর্বের, যদি অন্ত কোন বৈদেশিক জাতি ভারতে প্রবেশলাভ করিয়া থাকেন এবং যদি বাস্তবিক আর্যাগণ দেই জাতিকে পরাভূত করিয়া নিজ গোষ্টাতে মিশাইয়া *লই*য়া থাকেন ভাষা হইলে এমনও অসম্ভব নহে যে, আর্যাগণ সেই সেই পরাঞ্চিত জ্বাভি হইতে একত্রবাসের ফলে ক্ষমান্তরবাদের কল্পনার ধারা ধার করিয়া শিখিয়া থাকিবেন। সে বাহা হউক. এখন দেখা যাউক কোন প্রাচীন আর্যাগ্রম্থে এই বাদটি প্রথমতঃ স্থাপটভাবে স্থচিত ও ধর্মাকাজ্জী ব্যক্তিগণের বিশ্বাসবস্ত বলিয়া উল্লিখিত পাওয়া যায়। ছান্দোগ্যোপনিষদে (পঞ্চম অধ্যায়ের দশম খণ্ডে) ইহজন্মে আচরিত স্থক্ত ত্বস্তুতের ফলামুদারে শরীরীর বা আত্মার পরজন্মে শরীরান্তর প্রতিগ্রহের বিষয় অতি বিশদভাবে বর্ণিত হইয়াছে। স্রাভ+ ব**লিভে**ছেন বে.

^{* &}quot;তদ্য ইং রমণীয়চরণা অভ্যানো হ'বতে রমণীরাং বোনিমাপণোরন্ ব্রাহ্মণবোনিং বা কব্রিরবোনিং বা বৈগাহোনিং বাংগ ব ইং কপুরচরণা অভ্যানো হ'বতে কপুরাং বোনিমাপণোরছবন্দেনিং বা পুকরবোনিং বা চাপ্তালবোনিং বা ॥"—ছাং উং ৫)১-।১

বর্ত্তমান জন্মে রমণীয় কর্মের আচরণ দ্বারা শুভামুশয় হওয়ায় জীব পরজন্মে গ্রাহ্মণাদি রমণীয় যোনিতে জন্মলাভ করিবে এবং ভ্রুপ্তপত কর্মের আচরণদ্বারা অল্ডভামুশয় হইয়া অগাদি জ্ঞান্সিত যোনিতে জন্মলাভ করিবে। উপনিষদের রচনাকাল মোটামটি ভাবে বৃদ্ধদেবের জন্মের জন্মন তিন চারি শত বৎসর পর্বের ধরিয়া লইলে শান্তের মধ্যাদা নষ্ট হইবে এরপ বিবেচিত হয় না। বদ্ধদেবের ধর্মপ্রচারের পরবর্ত্তী সময়ে রচিত কোন কোন উপনিষদে এবং ধর্মশাস্ত্র, শ্বতি-সংহিতা ও পুরাণাদিতে দেখা যায় যে, তৎ-তৎ সময়ে পুনর্জন্মবাদ ও জনান্তরে দেহান্তর-প্রাপ্তিবাদ সমগ্রভাবে ভারতবাসিগণের স্বীকৃত বিশ্বাস হইয়া উঠিয়াছিল। এই বিষয়ে কাহারও কোনরূপ সন্দেহের কারণ নাই। কিন্তু জীবের এই সংস্তি বা সংসার কি কেবল ডুই একবার মাত্রই ঘটে, অথবা ইহা অনস্তকালস্থায়ী—এইরূপ প্রশ্নও উত্থিত হইতে পারে। দেখা ষায় যে, বৃদ্ধদেবের পূর্বে জীবের পুন: পুন: দংস্তির কল্পনাটি ধর্মযুক্তিধারাতে তভটা প্রকৃষ্ট স্থান লাভ করিতে পারে নাই। এমনও মনে করা অসকত হয় না যে, বৃদ্ধদেবের ধর্মবিখাসে ও তৎকর্তৃক ধর্ম-প্রচারেই পুনর্জন্মের অনন্ত প্রবাহের কল্পনা প্রথমতঃ ভারতবর্ষে এতটা পরিষ্কার ভাবে ফুটিয়া পুনর্জন্মের অনস্থ চক্রের धात्रण वश्राप्तरवत्र কোন ঋষি বা ধর্মাচাথ্য প্রকাশ করিয়া জ্বনসাধারণের মধ্যে প্রচার করিয়াছিলেন – তদ্বিষয়েও পরিস্কার প্রমাণ পাওয়া কঠিন। বৌৰগণের দৃঢ় বিশ্বাদ এই ছিল যে, মোক বা নির্বাণের পূর্ব্ব পর্যান্ত জীব বা পুদ্র্গলের জন্মচক্র প্রবর্ত্তিত হইতে থাকে। এক একটা জন্ম পাপপুণা কর্মে ভোগের শেষ না হওয়া প্রয়ন্ত চলিতে থাকে। জন্মের অবধি হইল জীবের কর্মক্ষয়। ভোগের **ক্ষ**য়ে জীবের তৎ-তৎ-জন্ম শেষ হইলে পূর্বাকৃত অক্সান্ত কর্মের সঞ্চিত ফলে পুনৰ্জন্ম হইতে থাকে। <u>আহ্মণাধর্মাবলম্বী ব্যক্তি এই মূলে গীতার প্র</u>সিদ্ধ বাক্য স্মরণ করিয়া এক্রিফের সঙ্গে সঙ্গে বলিবেন—"বহুনি মে ব্যতীতানি জনানি তব চাৰ্জ্ন" (হে আৰ্জুন, আমার ও ভোমার, উভবেরই, বছ বছ জন্ম অতীত হইয়া গিয়াছে), ক্সিড্র, "ভাগ্রহং বেদ সর্কানি ন স্থং বেশ্ব পরস্কপ" (স্মামি ইহার সবগুলির বিষয় অবগত আছি, আর হে পরস্থপ, সেগুলিকে তুমি বৃঝিতে পার না)।

কি হিন্দুশান্তে, কি বৌদ্ধশান্তে কৰ্মকে মান্দিক, বাচিক জ কায়িক ভেদে তিন প্রকারে কল্পনা করা হইয়াছে। এই তিন প্রকার কর্মের শুভাশুভ ফলেই মাসুষের মুসুষা-তিযাগাদিভাবে উত্তম, মধ্যম বা অধ্য জন্মান্তর ঘটিয়া থাকে। হিন্দু মনে করেন যে, অগ্নি হইতে ফুলিকের ক্যায় পরমাত্মার রূপ হইতে অসংখ্য মৃতি লিক্সরীরাবচ্ছিন্ন হইয়া নির্গত হইমাই যেন জীবরূপে সর্বাভূতকে কর্মে প্রেরিড করিতেছেন। ধর্মাধর্ম কর্মের আচরণজ্ঞনিত স্বর্গনরকাদি-ভোগের কল্পনাও মামুষের ধর্মাশিক্ষার জন্ম একটি উপাদে উপায়। অক্সভাবে শাস্ত্রকারগণ কর্ম্মকে চুই ভাগে বিভক্ত করিয়াছেন-স্বর্গাদিম্বথপ্রাপ্তিকর সংসরণের প্রবৃত্তি জন্মাইয়া বলিয়া কোন কেশ্ম (যথা— যজ্ঞ, উপাসনা প্রভৃতি) 'প্রবৃত্তাথ্য' কর্ম (বা 'স্থথাভাদায়িক') এবং কোন কোন কর্ম (যথা, তপোবিদ্যা প্রভৃতি) জীবের সংসরণ নিবৃত্ত করিতে পারে বলিয়া 'নিবৃত্তাথা' কর্ম (বা 'নৈংশ্রেম্বদিক') বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে। কিন্ধ 'জ্ঞানাগ্লিদগ্ধকর্মা' ন **इहेट्ड भातित्म जीटवत भक्त भत्रभभूक्यार्थ वा ट्याक्क्नाट्ड**त অধিকারী হওয়ার জন্ম উপায় হিন্দুশান্ত্রে কীর্ন্ডিভ হয় নাই। ব্রন্ধজানী কর্মজ দোষকে দহন করিয়া এই লোকেই ব্রন্ধর লাভ করিতে সমর্থ হয়। অগ্নি সংবর্দ্ধিত হইলে আর্দ্র কাঠও দহন করিতে সমর্থ হয় নাকি ৷ যিনি পরমান্মার সাক্ষাৎকার লাভ করিতে সমর্থ হন, তিনিই ধর্মাধর্ম কর্মের অতীত হইতে পারেন। কর্ম-সম্বন্ধে আরও এক প্রশ্ন এইরূপ উত্থিত হয়. জীব বা পুদগলের কম্মে প্রেরণা উৎপাদন করিয়া দেন কে? হিন্দু তৎক্ষণাৎ উত্তর করিবেন-

"এষ হোব সাধু কর্ম কারয়তি যমূর্জং নিনীষতি এই হোবাসাধু কর্ম কারয়তি যমধো নিনীষতি"—

আত্মাই ক্ষেত্রজ্ঞাদিতে কর্মসাধনের প্রেরণা উৎপাদন করিয়া দেন। তাই ইহা সকলেরই অহুভূত হইতেছে থে, কর্মহেতৃক পুনর্জন্ম ও জ্মান্তরপ্রবাহ ঘীকার না করিলে পরমাত্মার উপর বিষমস্টির দোষ ও নিষ্ঠুরত্ব আরোপ করিতে হয়। কিন্তু, পরমাত্মা সাধারণভাবে জীবের কর্মাছনেও স্পষ্টির বিধান করেন মাত্র; বৈষম্য কেবল জীবের কর্মাছনিও ঘটনা। বিষমস্টির এই ব্যাখ্যা কর্মবাদ খীকার ছারাই হুসাধিত হয়। পর্জ্জন্তদেবত্রীহিষবাদিস্টিতে সাধারণ কারণ, কিন্ত ব্রীহিষবাদির বৈষয় তত্তদ্-বীৰূপত কারণ ক্ষম্ম বাটিয়া থাকে। জীবের কর্মকে অপেকা করিয়াই প্রমান্ম। অনাদিকাল হইতে বিভিন্ন প্রকার সংসারের বিধান করিতেছেন।

কর্ম্মের পারজন্তা জীবের পক্ষে ত্যাগ করা বড়ই চন্ধ্রহ ব্যাপার। কর্মাই বন্ধনত্বংখের ও বার-বার জন্মান্তরপরিগ্রহের হেত। তবে কি পুনর্জন্ম নিরোধ করিতে হইলে কর্মের নিরোধ বা সন্ন্যাস করিতে হইবে ? মান্তবের চেষ্টা থাকিবে কেমন করিয়া তাহার আত্মা-'ত্যক্তা দেহং পুনর্জন্ম নৈতি"-দেহত্যাগের পর আবার দেহাস্করগ্রহণদ্বারা সংসারে ফিরিয়া না আদেন এবং আধাব্যিক, আধিদৈবিক ও আধিভৌতিক ভঃধ বা ত্রিভাপের হস্ত হইতে, অর্থাৎ জন্ম, জরা, রোগ,মতা ও পুনর্জন্মের কঠোর ও কর্কণ শৃঙ্খলবন্ধন হইতে নিজকে মুক্ত করিবার উপায় খঁজিয়া লইতে পারে। কিন্তু, কোন জীবের পক্ষেই সর্বতোভাবে 'অকর্মকুৎ' থাকা সম্ভাবিত রুষণ, জনক, বৃদ্ধ, চৈতন্ত প্রভৃতি অবতার ও মহাপুরুষগণের জীবনচরিত লক্ষ্য করিলে দেখা যায় যে. তাঁহার। জীবের উদ্ধারকল্পে কর্মসন্মাস অপেক্ষায় কর্মযোগের. অর্থাৎ কৌশলপর্বক কর্ম্মের আচরণের পথ প্রদর্শন করিয়া গিয়াছেন। কর্ম্মের পরিসমাপ্তি জ্ঞানে, স্থতরাং কর্ম্মের জ্ঞান ঘারাই মুক্তি সম্ভাবিত হয়। পরলোকে অধিকতর স্থের ও আনন্দের আশা না থাকিলে, মামুষ ইহলোকে তুঃপ এড়াইবার জন্ম আত্মঘাত দারা নিজের ও হত্যাদিধারা শিশুসন্তানের প্রাণনাশ অবিধেয় মনে করিত না। স্বর্গাদিতে স্বখভোগের আশা, অথবা ঐকান্তিক ভাবে অপবর্গ লাভ, করিতে হইলে, কৌণলে কর্ম্মদাধন করিতে হইবে। হঠাৎ কর্মত্যাগ করিয়া বদিতে চাহিলেও ভাহা কাহারও সম্ভবপর হইয়া উঠে না। যে কৌশলছার৷ —"কুতাপি ন নিবদ্ধাতে, কুর্বান্নপি ন লিপ্যতে"— কর্মা করিয়াও মাত্রয় নিবদ্ধ বা লিপ্ত হইবে না এবং সংস্থতির কবল হইতে মৃক্ত হইতে পারিবে, হিন্দু ও বৌদ্ধণাত্তে সেই কৌশলের শিক্ষা উপদিষ্ট রহিয়াছে। জলে ও বায়ুতে অদশ্যভাবে অনেক রোগবীজাণু বিদ্যমান থাকে, কিন্ত ভক্তর যেমন সেই ভয়ে আমরা জীবনরকার জন্ম প্রয়োজনীয় এই প্রধান প্রবাদমের ব্যবহার জ্ঞাগ করিয়া আত্মঘাতী হই না, কেবল বৃদ্ধির কৌশলে প্রবাদমকে নির্দ্ধোষ করিছা

পান ও সেবন করি. ভেমনই জ্ঞানদারা কর্মকেও নির্দোষ করিয়া লইতে পারিলে জীবকে আর কর্মবশতঃ পুনর্জন্ম-বন্ধনে পড়িয়া অনস্ত ত্ব:খ ভোগ করিতে হয় না। ছান্দোগ্য উপনিয়দের সেই মহাবাক্য এন্থলে শ্বরণীয় যাহাতে শ্রুতি প্তরপলাশ আপো বলিতেচেন—"যথা এবমেবংবিদি পাপং কর্ম ন রিয়তে"—বেমন পদ্মপত্তে জল প্লিষ্ট হয় না. তেমন তম্ববিৎ জ্ঞানীতে পাপকৰ্মণ্ড প্লিষ্ট হয় না। কর্মা করিব, অথচ তৎফল্মারা বন্ধ হইয়া পুনর্জন্মের জন্ম সংস্কৃতি লাভ করিব না-এমন কোন উপায়ের কথা শাস্ত্রে উপদিষ্ট আছে কি ? গীতার কর্মযোগ-অধ্যায়ে উক্ত আছে যে, যে-কর্ম করণীয়, তাহা অনাসক্ত ও নিরভিমান হইয়া তৎফলাকাজ্ঞা বৰ্জ্জন করিয়া ভগবদর্পণপূর্বক সম্পাদন করিতে পারিলে ভদ্মারা জীব ভববন্ধন প্রাপ্ত হয় না. বরং তাহা হইতে মুক্তিলাভ করিতে পারে। মনে রাখিতে হইবে যে, সর্ব্যপ্রকার কর্ম প্রশংসার্হ নহে; স্বার্থপরতায় প্রণোদিত হইয়া কর্মাচরণ বিধেয় নহে, কিন্তু কর্ম্মের মূলে পরার্থপরতা নিহিত রাখিয়া কর্ম করিলে তবেই জগতের কল্যাণার্থ কর্ম অনুষ্ঠেম হইল—এরপ বলা যাইতে পারে। কর্মের ফলে আকাজকারাধার অবর্থ কি ৫ ইহার অর্থ এই যে, জগতের প্রাণীর জন্ম হিডকর কর্ম করিব, তাহাতে আমার নিজের লাভ, ক্ষতি, সিদ্ধি, অসিদ্ধি কিছুতেই উৎফুল বা বিষয় হইব না। ছিন্দদর্শনের মতে কর্মফলভোগের প্রধান কারণ এই যে. জীব মাদ্বাপ্রভাবে নিজের উপর কর্ম্মের কর্ত্তথাভিমান করিয়া থাকেন. তিনি যে 'অকর্ত্তা' তাহা তিনি যেন বিশ্বত হন। ত্রিগুণাত্মক প্রকৃতির অত্যাচারে বা মামা-প্রভাবে যে সর্বাকর্ম অক্টেডিত হয়, জীব তাহা যেন সর্বাদাই ভূলিয়া যান। তাই নিজাম-কর্ম্ম-কর্ত্ত। ইহা সর্ব্বলা শ্মরণ রাথিয়া কাম্য কর্ম্মের সন্মাস বা পরিহারপূর্বক সর্ব্বভূতের হিভার্থে কর্ম করিয়া তৎফলতাাগী হন। ইহারই অপর বাাবা৷ প্রমাত্মা বা ভগবানের প্রীতির জন্ম তদর্পণপূর্বক এই ভ পেল ব্রাহ্মণ্য ধর্ম্মের উপদেশমত কর্ম-সম্পাদন। কর্মফলের আলোচনা।

বৌদ্ধগণের ধর্মশান্ত্রেও পুণাকর্মের সঞ্চয় ইহ-পরলোকে স্থথের নিদান ও পাপকর্মের সঞ্চয় ত্যুখের আকর বলিয়া উদ্বোহিত ইইয়াছে। তবে আমরা অনেক সময় দেখিতে পাই দেন এই পৃথিবীতে পাপী নানারূপ হৃথ অক্তত্ত করিতেছে ও পুণাকারী হৃঃখ জোগ করিতেছে—কিন্তু, ইহা দৃশ্যতঃ সত্য বলিয়া বিবেচিত হুইলেও বাত্তবিকপক্ষে সম্পূর্ণরূপে সত্য নয়, কারণ পাপপুণার বিপাক বা পরিপাক প্রাপ্তির পূর্ব্ব পর্যান্ত পুরুষের প্রত্যায়ে এইরূপ বিসদৃশ ভাব পরিদৃষ্ট হুইয়া থাকে মাত্র। 'ধম্মপদ' গ্রায়ে (পাপবগ্রা) এইরূপ উপদেশ আছে.—

"তোমার নিকট পাপকর্ম আসিবে না, এই মনে করিয়া তৃমি পাপকে অবজা করিও না: তোমার নিকট পূণাকর্ম উপত্থিত হইবে না ইহা মনে করিয়া পূণাকেও অবজা করিও না। কারণ, বিন্দু বিন্দু করিয়া জলপাতে যেমন জলকলন পরিপূর্ণ হইতে পারে, তেমনি মূর্থ বা অজ্ঞানী ব্যক্তি অর অল পাপ সক্ষয় পূর্বক, একং ধীর বা জ্ঞানী ব্যক্তি তেমনি অল অল পূণা সক্ষয় পূর্বক যথাক্রমে পাপ ও পূণো পরিপূর্ণ হইতে পারে। প্রভূত-বন-বিশিষ্ট বণিকের যেমন অল্পন্যভূল পথ পরিত্যাগ বিধের এবং যেমন জীবনাভিজাবী ব্যক্তির পক্ষে বিষ-বর্জন বিধের, তেমন পূদ্গলের বা জীবের পক্ষেও পাপ-বর্জন স্বর্বলা কার্য্য।"

কারণ, কি অস্তরীক্ষে, কি সমুদ্রতলে কি পর্বতগুহায়—
জগতে এমন কি কোন নিভৃত স্থান আছে, বেগানে পাপ
অনাচরিত থাকিতে পারে
 তাই, সেই শাস্ত্রে আরও উপদেশ
আছে—

গন্ধমেকে উপপজ্জন্তি নিরমং পাপকশ্মিনো । দগ্ গং স্থাতিনো যন্তি পরিনিকন্তি অনাসবা ॥ (পাপবগ গো-১১ ।)

এই শ্লোকে কর্মবাদ সম্বন্ধে বৌদ্ধগণের বিশ্বাসটি ক্লর ভাবে উলিখিত পাওয়া যাইতেছে। তাঁহাদের ধারণা এই যে, 'পোপ আচরণ করিয়া কেহ কেহ পুনর্জ্জন্ম জন্ম গর্ভ পরিগ্রহ করিয়া থাকে, কেহ কেহ নরকে গমন করে, কিন্তু, পুণাকর্মারা স্বর্গে গমন. করেন এবং 'আসব' বা আন্তব-রহিত (অর্থাৎ বিষয়বাসনাবিহীন) ব্যক্তিগণ নির্বাণ প্রাপ্ত হন।" এক কথায় বলিভে গেলে, পুন্গল সর্বন্ধাই 'কম্মস্মকো' অর্থাৎ কর্ম্ম-পরতয়। বৌদ্ধগণের নিত্য প্রত্যতাবেক্ষণের মধ্যে এই ভাবনাটিও নিয়ত ভাবিতে হইবে বলিয়া উলিখিত আছে, যথা.—

"য: কল্মং করিস্নামি কল্যাণং বা পাপকং বা জন্ম দারালে। ভবিস্নামি''
"আমরা কল্যাণ কর্ম বা পাপ কর্ম যেটারই আচরণ করিব, ভদস্রপ
ফল-ভাগী বা দারাদ' অর্থাৎ উত্তরাধিকারসতে তৎকলভাগী হইব।"

স্তরাং তাহাদের মতে কর্মাই (ফলরপে) জীবের বা পুদ্গলের অফ্থাবন করিয়া নব-স্প্রির হেতৃ হইয়া দাঁড়ায়। পরমসৌগত মহারাজাধিরাজ অশোক তদীয় অফ্শাসনে পাপ পুণা কর্ম সক্ষমে প্রাজাবর্গের ধর্মোয়তিকামনায় নিজ মত ধারা পরিপোষিত যে উপদেশবাণী প্রান্ন আড়াই হাজার বংসর পূর্বেপ্রস্তম্ভলিপি রূপে উৎকীর্থ করাইনা রাধিন্নাছেন তাহা হইতে ক্ষেকটি বাক্য এই প্রসন্ধে উদ্ধৃত হইতে পারে। নীতিমূলক কর্ম আচরণ করার উপদেশ যে বৌদ্ধর্ম্মের একটি বিশেষত, তিদ্বিমেন মহারাজ অশোকের এই কথাগুলি অলম্ভ নিদর্শনরূপে গৃহীত হওয়ার যোগ্য। ধর্ম কি? এই প্রশ্নের উত্তরে সম্রাট (দ্বিতীয় ভঞ্জলিপিতে) লিখাইতেছেন—

"কিয়ং চু ধংমে তি ? অপোসিনবৈ বছকরাণে দয়া দানে সচে সোচয়ে চগু।'

'ধর্ম কাহাকে বলা যাম ? (উত্তর) অপাদীনব (বা মতান্তরে অপাশ্রব) অর্থাৎ দোষরাহিত্য, বহুকল্যাণ, দয়া দান সত্য ও শৌচ।' তৎপরে সম্রাট (তৃতীয় স্তম্ভলিপিতে) আরও লিথাইয়াছেন যে, সর্ব্বসাধারণের পক্ষে পাপপুণ্যের প্রত্যবেক্ষণ নিত্যকরণীয় হইলেও, ইহা বড়ই কঠিন কার্য়। কোন্ কোন্ পাপ চিত্তরত্তি আদিনব-গামিনী বা দোষোৎপাদনকারিণী বা পরলোক-নাশ-বিধামিনী, প্রজাবর্গকে তদ্বিষয়ে সাবধান রাখিবার জন্ম তিনি সেই সেই রতিগুলির একটি সংক্ষিপ্ত তালিকা লিপিবদ্ধ করাইয়াছেন। তিনি লিপাইতেছেন প্রত্যেক ব্যক্তিই—

"কেবল বকুত কল্যাণ বা পুণাকংই দেখিয়া থাকে (এবং বলিয়: থাকে) 'আমি এমন কল্যাণ কার্যা করিয়াছি'। কিন্তু, দে কিছুতেই তাহার স্বকৃত পাপ কার্যা দেখিতে চায় না (এবং বলিয়া থাকে না) 'আমি এমন পাপ কার্য্য করিয়াছি এবং ইহা আমার পরিরেশের বা ভবিষ্যৎ অনিষ্টের কারণ হইয়া দাঁড়াইবে'। বাস্তবিক এইয়প অনুভূতি চুল্নাতাবেক্যা অর্থাৎ পাপ-পূণ্যের এমন পরিমাপের প্রতাবেক্ষণ কঠিন কার্য্য। (অন্তএম) সকলেরই এইটি লক্ষ্য করিয়া রাখা উচিত যে, চন্ডতা নিচুয়তা, ক্রোম, নান, র্য্যা—এইয়প মনোর্ভিগুলির আচরণ মামুষের পরিরেশের কারণ হইয়া থাকে এইরাপ মনোর্ভিগুলির আচরণ মামুষের পরিরেশের কারণ হইয়া থাকে এইরাপ মনোর্ভিগুলির নাকরিয়া ক্রেমা। আরপ্ত লক্ষ্য রাখা উচিত—কোন্ কর্মাট ঐহিক স্থল্যথের ও কোন্টি পার্ত্তিক স্থল্যথের বিলান।'

ভবেই দেখা যাইভেছে যে, বৌদ্বগণের মতেও তাহাই ফুকর্ম, যাহা পারত্রিক মঙ্গলকর এবং যাহাঘারা সর্বস্থের প্রতি কল্যাণ আচরিত হইতে পারে। বৌদ্ধশান্ত্রেও অভিহিত হইয়াহে যে ফুকর্মকারী ব্যক্তিগণ অনাসক্ত হইয়া কর্ম্ম করিলে ভাহার ফলে পুনর্ক্তরারহিত হইয়া নির্বাণ বা বদ্ধনমৃক্তি লাভ করিতে সমর্থ হয়, অর্থাৎ কর্মাচরণ দ্বারাই কর্ম্মকানত বদ্ধন ছিন্ন করিতে পারা যায়। 'মিলিন্দ-পঞ্চ হো'

গ্রন্থে লিখিত আছে যে, ছবির নাগসেন রাজা মিলিন্দকে (Menandar) বুঝাইতেছেন যে তিনি নিজে যদি—

"স-ছিপাদানো ভ্ৰিস্সামি—পটসন্দহিস্সামি, সচে অঞ্পাদানো ভ্ৰিস্সামি ন পটিসন্দহিস্সামীতি''—

"আসক্তিযুক্ত হন, তবেই তাহার পুনর্জন্ম হইবে, অনাসক্তিযুক্ত হইলে তাহা হইবে না।" উভয় শাস্ত্রই (हिन्দু ও বৌদ্ধ শাস্ত্র) স্পাষ্ট শিক্ষা দিতেছেন যে, অনাসক্ত হইয়া জগতের হিতের জন্ম অদীনবগামী নিষ্ট্রাচরণ প্রভৃতি পরিত্যাগপূর্ব্বক দয়া, মৈত্রী, করণা প্রভৃতি সদ্ববৃত্তিয়ারা প্রণোদিত হইয়া কল্যাণ কর্ম করিতে পারিলে, তাহার ফল উত্তম এবং ভজ্জন্ম তদাচরণকারীর পুনর্জন্ম লাভ করিতে হইলেও, সেই কারণে তাহার উত্তম যোনিতে জন্মান্তর পরিগ্রহ হইতে পারে।

প্রব্রজিতের পক্ষেও বন্ধনের হেতুভূত কর্মসমূহের মধ্যে হুইটি কোটি বা অন্ত (extremes) পরিত্যাগ করিবার জন্ম বৃদ্ধদেব স্বয়ং ধর্মচক্রপ্রবর্ত্তনসময়ে ভদীয় পূর্ব্ব ধর্মবৈরী কৌণ্ডিণ্য প্রভৃতি ভিক্ষপঞ্জের নিকট যে ধর্মদেশনা (sermon) ঋষিপত্তনে বা মুগদাবে প্রচার করিয়াছিলেন, তাহা হইতে জানা যায় যে, এই প্রথম অন্তটি 'কামস্থপল্লিকামুযোগো' অর্থাৎ গ্রাম্য ও পামরন্ধনোচিত কামস্থথে ও বিষয়ভোগে আসক্তি এবং দ্বিতীয়টি "অন্তকিলমপামুযোগো" অর্থাৎ কঠিন ও কঠোর তপশাদিদ্বারা শরীরের ক্লেশোৎপাদন। এই ফুইটি অন্তপদ্ধতির কোনটিই ব্রন্মচর্য্য, বিরাগ, সংবর (ধর্মাক্রিয়াসম্পাদন), নির্কেদ, নিরোধ, বিমৃক্তি, অভিজ্ঞা, বোধি বা নির্ব্বাণ সম্পাদন করিতে দমর্থ নয়। বরং এই ছই পদ্ধতিই কেবল হঃথকর, জ্বনার্য্য ও অনর্থযুক্ত পদ্ধতি। তিনি তাঁহাদিগকে আরও বলিয়াছিলেন-'অনং থো সা ভিক্থবে মক্সিমা পটিপদা তথাগতেন অভিসম্বদ্ধ। ্ক খুকরণী ঞানকরণী উপসমায় অভিঞ ঞায় সম্বোধায় নিকানায় সংবত্ততি।" "তথাগত যে মধ্যম পথের আবিদ্যার **ম্বিয়াছেন তাহা চক্ষ্:কর ও জ্ঞানকর মার্গ—ইহা** মগ্রসর হইলে উপশম, অভিজ্ঞা, সংবোধি ও নির্ব্বাণলাভ रकत ।" देशरे 'चार्टे किटकामग त्रा'—चाहाकिक मार्ग। यथा নমালিট্ঠ' (সমাক দৃষ্টি — বিবয়ের ঠিক দর্শন), 'সমা-সংকগ্নো' সম্যক্ সংকল সংকল স্থির রাখা), 'সম্মা বাচা' (সম্যক াক্য-প্রিয় সভা কথন), 'সমা কমন্তো' (সমাক কর্মান্ত-গ্লাচরণ ও সন্থাবহার), 'সন্মা আজীবো' (সম্মৃক্ আজীব—সাধু

উপায়ে জীবিকোপাৰ্জন), 'সন্মা বায়ামে৷' (সম্যক ব্যায়াম---সাধু উদ্যোগ বা চেষ্টা), 'সম্মা সৃতি' (সমাক স্মৃতি—স্মরণ ও ধারণশক্তি) ও 'সম্মা সমাধি' (পরমতত্তাবগতির জন্ম শ্রবণ-মনন-নিদিধ্যাসন প্রভৃতির সম্পাদন)। ভগবান বৃদ্ধের মতে ভিক্ষু ভিক্ষণীরা ও উপাসক উপাসিকারা যদি এই অবলম্বন করিয়া কর্ম করিতে থাকেন. তাহা হইলেই তাঁহার। দ্বাদশ-নিদানাত্মক কার্য্য-কারণ-শৃৰ্ধলার বন্ধন হইতে মুক্ত হইয়া জন্ম, জন্না, ব্যাধি, মরণ ও পুনর্জন্মের হংথ অতিক্রম করিতে সমর্থ হইয়া তথাগতের ন্যায় সম্বোধি-জ্ঞানাৰ্জনপূৰ্বক নিৰ্বাণন্নপ পুৰুষাৰ্থ লাভ করিয়া কুতাৰ্থ হইতে পারিবেন। বৌদ্ধর্মের মূল উপদেশ এই ধর্মচক্রপ্রবর্তনস্তেই নিহিত আছে। ভগবান বৃদ্ধদেবের প্রচারিত ধর্ম অনেকাংশেই নৈতিক কর্ম্মের ধর্ম তাহা ইহা হইতে বেশ বুঝা যায়। সাধু ও শুদ্ধ জীবন যাপন করিয়া দর্ববদত্বের তুঃখ হানির সহায়ত৷ করিতে পারিলেই নির্বাণ-পথ পরিকার হইয়া উঠে। মুক্তির জন্য বৃদ্ধের নিকট বৈদান্তিকের তত্তৎভাসক-নিত্যগুদ্ধ-বৃদ্ধ-মৃক্ত-সত্য-স্বভাব প্রত্যক্চৈতত্ত পরমাত্মার জ্ঞান, সাংখ্যের প্রকৃতি-পুরুষ-বিবেক-জ্ঞান, অথবা পাতঞ্জলের প্রকৃতির অধিষ্ঠাত। ঈশ্বরের জ্ঞানের প্রয়োজন অমুভূত হয় না। 'চতরার্যাসভা' ঠিক নম কি? 'যাহা কিছু জন্মশীল ভাহাই নখর'—ইহা সত্য নম কি ? এইরপ ধ্যানই বৌদ্ধের প্রধান ধর্মাচরণকর্ম।

আইাদিক মার্গে চলিলে চতুরার্যসত্য উপলব্ধি করা যায় এবং সর্বশেষে গন্তব্য স্থান নির্বাণে উপস্থিত হওয়া যায়— ইহাই বুদ্ধের বিশ্বাস ও জ্ঞান এবং তিনি সংবাধিলাভের পর ইহাই জীবনের শেষ পঁয়তাল্লিশ বৎসর প্রচার করিয়া জগতের উদ্ধারকার্য্যে জীবন উৎসর্গ করিয়াছিলেন।

উপরি উল্লিখিত 'কার্যা-কারণ-শৃত্থালা' কথার অর্থ কি ? এবং চতুরার্যাসভাই বা কি, তাহার একটু উল্লেখ প্রয়োজনীয়। যে রক্ষনীতে গৌতম বৃদ্ধগন্ধায় বোধিজন্মের নীচে (অর্থখমূলে) সমাক্ জানলাভসহকারে "সম্বৃদ্ধ" হইমাছিলেন, তাহার প্রথম যামে তিনি প্রাক্তন জন্মসমূহের সর্কর্ত্তান্ত শ্বরণ করিতে পারিয়াছিলেন, ছিতীয় যামে দিব্যচশ্ব লাভ করিয়া বর্ত্তমান কালের সর্কভূতের অবস্থা পরিজ্ঞাত হইমাছিলেন, তৃতীয় যামে সর্কবিষয়ের কার্যা-কারণ-শৃত্থালার জ্ঞান লাভ

করিয়াছিলেন এবং রাত্রি প্রভাত হইবার সঙ্গে সঙ্গেই অভি-প্রভাষে তিনি সর্বজ্ঞতালাভে কৃতকৃতার্থ হইয়া সিদ্ধার্থ হইয়াচিলেন। তিনি যে কার্য্য-কার্ণ-শৃন্ধলা বা দ্বাদশ নিদান উপলব্ধি করিয়াছিলেন ভাহা এইরপ-জগতের লোকের জরা-মরণ-তুঃথ (শোক পরিদেবনাদি সহকারে) জাতি (জন) হইতে সমৃত্ত হয়, জাতি ভব (হওয়ার ভাব) হইতে, ভব উপাদান (হওয়ার আস্তি) হইতে, উপাদান তৃষ্ণা (আকাজ্ঞা) হইতে, তৃষ্ণা বেদনা (অমুভূতি) হইতে, বেদনা স্পর্ণ (বিষয়ের সহিত সংসর্গ বা সম্পর্ক) হইতে, স্পর্শ বড়ায়তন (ইন্দ্রিয়গ্রাম) হইতে, বড়ায়তন নামরূপ (মানসিক ও বাছিক ব্যাপার বা বুত্তি ইহার অপর নাম 'পপক' = প্ৰাপঞ্চ বা মায়া অৰ্থাৎ 'human body as an aggregate of physical and mental phenomena,' রূপ, বেদনা, সংজ্ঞা, সংস্থার ও বিজ্ঞান এই পঞ্চসন্ধের **শুমষ্টিও** 'নামরূপ' সংজ্ঞায় আখ্যাত) হইতে, বিজ্ঞান (অহংভাব. consciousness) হইতে. সংস্থার (বাসনা, impressions) হইতে, এবং সংস্থার অবিদ্যা হইতে সমূৎপন্ন হয়। বৌদ্ধশান্তে এই নিদান-পরস্পরার নাম প্রতীত্য-সমুৎপাদ (পটিচ্চসমুপ্পাদ)। স্থতরাং তঃথবাদী ভারতীয় অক্যান্ত দর্শনে যেমন অবিদ্যাকেই সর্ববহুঃথের কারণ বলিয়া অভিহিত করা হয়, বৌদ্ধশাস্তের মতে তদ্রুপ মামুষের অবিদ্যামূলক তঃপদ্ধর সম্দিত হয়। মাতুষ এই তুঃধ হইতে "নিঃসরণং ন জানাতি"— কেমন করিয়া মুক্ত হইবে তাহা জানেনা। এই শৃত্যালাতে উক্ত অবিদ্যা প্রভৃতি বাদশ নিদানগুলির মধ্যে পূর্ব্ব-পূর্ব্বটির নিরোধে পর-পরটির নিরোধ হইলেই সর্বাত্যখহানি নিশ্চিত, বুছদেব ইহাও সকলকে জানাইয়াছিলেন। সম্বোধির ফলে তিনি আরও একটি মহাসভা উপল্জি করিয়াছিলেন, যথা---

্ষনং তঃথমক তঃখ-সমূদরো জগুৎস্থাপ। অবং তঃখ-নিরোধোহপি চেন্নং নিরোধগামিনী॥ প্রতিপদিতি বিজ্ঞায় যথাকৃতমবৃধাত॥"

প্রথম সত্য — সংসারে তংখ আছে, ঘিতীয় — ছংখের কারণও আছে, তৃতীয় — ছংখের অতিক্রম বা নিরোধও আছে এবং চতুর্ব — ছংখের উপশ্যের আটাজিক মার্গরূপ উপায়ও আছে। পূর্বোজিখিত মধ্যম পথ বা 'মজ্জিম পট্টিপদাই' ছংখবিনাশের প্রকৃষ্ট সাধন। মোট কথা, বৌদ্ধ প্রতীক্তা-সমূহপাদ হইত্তেও

ইহাই অন্থমিত হয় যে, অবিদ্যাই জরা, মরণ, পুন্রজ্জনাদিরণ রোগের বীজাণুসদৃশ। এই রোগের চিকিৎসার জন্ম প্রধান বৈদ্য বৃদ্ধদেবও প্রতীকার বা ঔষধ আবিদ্ধার করিয়াছিলেন। আমাদের শেষ প্রশ্ন এই—বৌক্তাতে কর্মজনিত পুনর্জনাট কাহার ও কেমন করিয়া ঘটিয়া থাকে ?

হিন্দশাস্ত্রে আত্মার অন্তিত্ব ও সেই আত্মারই পুনর্জন্ম ও জন্মান্তর পরিগ্রহ বা সংস্তি স্বীকার করিয়া কর্মবাদের অভাপগম লক্ষিত হয়। সেই জন্ম কর্মকারীর সম্ব**র্জে**ও বলা হইয়াছে যে, ঈশ্বরে ফল সমর্পণ করিয়া কর্ম করা বিধেয়। কিন্তু বৌদ্ধশাল্লে আতা বা ঈশ্বর বিশেষ কোন স্থান লাভ করেন নাই। এই শাস্ত্র এক প্রকার অনাত্মবাদী শাস্ত্র। বৌদ্ধ নরপতি কণিক্ষের সম্পাম্মিক মহাক্বি ও দার্শনিক অর্থঘোষের রচিত 'বদ্ধচরিত' নামক মহাকাব্যে প্রভীত্য-সমুৎপাদ ও তৎক্রমনিরোধের উপদেশ প্রসঙ্গে বন্ধদেব যে-ভাবে সংসারের কারণ ও মুক্তি বিষয়ে সমদাময়িক দার্শনিকগণের প্রচলিত মতভেদের থণ্ডন করিয়াছিলেন, সে-সম্বন্ধে একটি বর্ণনা লিপিবদ্ধ দেখিতে পাওয়া যায়। কবি বর্ণনা করিতেছেন যে, বন্ধদেব বলিয়াছিলেন – চতকাৰ্য্যসতা ও আটাক্সিক মাৰ্গই যে মক্তিবিধায়ক তাহা না জানিয়া "দৃষ্টি-বিপন্ন"বাদিগণ অভিমান-বশতঃ স্ব-স্ব মত পোষণ ও প্রচার করিয়া সংস্তি হইতে মুক্তিলাভ দূরে থাকুক, বরং সংসারবন্ধনের পথ অধিকত্তর পরিষ্ণার করিতেছেন। এই বিপ্রবাদ সম্বন্ধে তিনি আরও বলিয়াছেন,—কোন কোন বাদীয়া কেবল আত্মাকে একমাত্র অন্তি-বস্ত মনে করিয়া মননাদিদার৷ তাহারই জ্ঞান ও তৎপুণাঞ্চনিত মুক্তির উপদেশ করিয়াছেন, অপর শ্রেণীর বাদীরা বলেন সুবই 'স্বাভাবিক' অর্থাৎ অকারণ-সম্ভূত, আবার অভ দলের বাদীরা বলেন সবই 'ঈশ্বরাধীন' কিছে তথাগতের এই মতঞ্জির প্রতোকটিই সংসার-সাধন-ধর্ম্ম। তিনি মনে করেন ধে, এই বাদিগণ সকলেই সংবৃত্তি-ধর্মবাদী, কেহই নিব্ৰত্তি-বিধান-বিৎ নহেন। তাই তিনি প্ৰতীজ্ঞ-সমৃৎপাদকে সংবৃদ্ধি-ধর্ম্ম-সাধন মনে করিয়া ভাহার নিরোধকেই নিবৃত্তি-পদ-সাধন বলিয়া প্রচারে প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন। তাঁহার মতে----

> ''পঞ্জন্ময়ং দেহং পঞ্জুতসমূত্তৰম্। শ্ৰামকালকং সৰ্বাং প্ৰতীজ্যোৎপাদ(ন)সভবৰ্॥"

পঞ্চন্তত হইতে উৎপন্ন দেহ রূপাদি পঞ্চন্ধন্ধের সমষ্টি (এবং) প্রতীত্য-সমুৎপাদ-সম্ভূত সব বস্তুই অনাত্মক। বৌদ্ধগণও পরলোক মানেন, দেব-দেবীর কল্পনা করেন, স্বর্গ-নরকভোগের কথাও বলেন-কিছ ভাঁহাদের মতে দেবদেবীর স্থান বড নীচে। অত্যাচ স্থান কেবল কর্মের। কর্মকেই তাঁহারা পুনর্জন্মের কারণ বলিয়া মানেন। ভববন্ধ-বিমৃক্তির জন্ম তঃথমলক অবিদ্যার সংছেদ করিতে হইবে; তাহা করিলেই সংসারের নিবৃত্তি ও পুদ্গলের নির্ব্বাণপ্রাপ্তির সম্ভাবনা থাকে। এই নির্বাবের লক্ষণ এই যে, ইহা নিম্প্রপঞ্চ, অন্তৎপাদ, অসংভব ও অনালয়,—ইহা বিবিক্ত, প্রকৃতিশৃত্য ও অলকণ ;— ইহা "আকাশেন সদাতৃল্যং নির্বিকল্পং প্রভাম্বরং"—ইহা 'অন্তি-নান্তি-বিনিমু ক্ত' 'আত্ম-নৈরাত্মা-বঞ্জিত'। হিন্দুদিগের ন্তায় বৌদ্ধগণ সালোক্য, সাক্ষপ্য বা সাযুজ্য প্রভৃতি নামে অভিহিত মুক্তির আকাজ্জী নহেন। তাঁহারা নির্বাণান্তে শূন্তে শন্য হইয়া যাইতে ইচ্ছা করেন। তাঁহাদের মতে এই শুন্ত ব্যতিরেকে আর যাহা কিছু আছে, তাহা স্বই—

"মায়া-মরীচি-স্বগ্নাভং জলেন্দু-প্রতিনাদবং"

''মায়া বা মরীচিকার ক্যাম, তাহ। স্বপ্রের ক্যাম, জলচন্দ্রের ন্তাম, অথবা প্রতিধ্বনির ন্তাম প্রতীমমান হয়।" স্থচিত হইয়াছে যে, বৌদ্ধধর্মে প্রকৃতিপুরুষের সংযোগে স্ষ্টি বা সংসারের কোন কথা লক্ষিত হয় না। স্নেহ বা তৈলের অভাবে প্রদীপ নিবিয়া গেলে, তাহা যেমন অন্তরীক বা অবনী বা অন্ত কোন দিগ বিদিকে গমন করে না. সেইরূপ কর্মজনিত ক্লেশক্ষয়ে পঞ্চমদ্বাত্মক (নাম-রূপী) পুদগলও কেবল শান্তিই লাভ করে এবং তাহার অন্তিত্ব পূর্ণভাবে লোপ পাইমা যায় মাত্র। পরবর্ত্তীকালে আচার্য্য নাপাজ্জন রচিত চতুঃস্থব পাঠেও জানা যায় যে, এই শুম্মতার উপলব্ধিরই নামান্তর পরমার্থ। এই অবস্থায় বোদ্ধা ও বোদ্ধব্যের কোন ভেদ থাকে না, এমন কি সংসারের অপকর্ষদারা নির্বাণসাভের কোন কথাই খাটে না, সংসার ও নির্বাণ এই ছম্বটি পর্যান্ত অভিন্ন হইন্না দাঁড়ায়। বেদাস্তের ব্রহ্মের ক্রায়, কেবল লোকামুবৃদ্ধি ও লোকামুকম্পার জন্মই শৃগুতার লৌকিকী ক্রিয়া ও "কর্মপ্রতি" প্রদর্শিত হইয়া থাকে।

কোন বস্তুর নাশ না হইলে, তাহা হইতে নৃতন জন্ম ইয় না। বৌদ্ধদের মতে "বয়ধমা সংখারা"—"অনিচা সংখারা"

— যাহা কিছু সংস্থার বা **আধ্যাত্মিক ও আধিভৌতিক বস্তু** (all mental and physical constituents of being) আছে, তাহাই নাশশীল, তাহাই অনিজ্ঞ। নাশ ও অনিজ্ঞভা আছে বলিয়া দেগুলিরই পুনরাগমন বা পুনর্জন্ম সম্ভাবিত। এগুলি সবই মৃত্যুর অধীন, কেবল ব্যক্তিক্রম কর্ম্মের বেলায়। বৌদ্ধ-মতে কর্ম্মের উপর মৃত্যুর হাত নাই। মন্ত্রণের সঙ্গে সঙ্গে পঞ্চম্মের পরস্পর বিয়োগ ঘটলেও কর্মমনে সেগুলির পুন:-সংযোগের সম্ভাবনা থাকে। নৃতন পুদুগলে যেন পূর্কের কর্ম্মেরই সংযোগ বা আবর্ত্তন (transfer) ঘটিয়া থাকে। নতন স্ট ব্যক্তির পর্বজন্মের জ্ঞান আবৃত থাকে মাত্র, কিছ তিনি পূর্বাছন্মের ব্যক্তিরই প্রবাহম্বরূপ। বৌদ্ধগণ এই ন্থলে এরপ দুষ্টাম্ভ প্রদর্শন করেন, যেমন-এক প্রদীপ হইতে জালিত অন্য প্রদীপ, এবং শেষোক্ত প্রদীপ হইতে জালিত অপর এক প্রদীপ এবং ভাহা হইতে জালিত আর একটি ইত্যাদি; এবং এক আম্রবীজ হইতে নৃতন বৃক্ষ এবং তৎফলের বীজ হইতে অপর বৃক্ষ ইত্যাদি।

'মিলিন্দ-পঞ হে' পাঠ করা যায় যে, রাজা মিলিন্দ স্থবির নাগদেনকে জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন—"ভত্তে নাগদেন, যো উপ্লব্জতি দো এব সো, উদাহু অঞ্ঞোতি" ?—সম্বন্ধ নাগদেন, যিনি উৎপন্ন হন, তিনি কি তিনি (অর্থাৎ পূর্বেকার তিনি) অথবা অন্ত কেহ় ? স্থবিরের উত্তর হইল—"ন চসো, ন চ অঞ এেগতি"—তিনিও নহেন, অন্যও নহেন। রাজা মিলিন্দ নাগদেনকে কথাট উপমান্বারা বুঝাইয়া দিতে অফুরোধ করায়, নাগদেন 'রাজন, শিশু অবস্থার তুমি এবং ধুবক অবস্থার তুমিই যে বৃদ্ধ অবস্থার তুমিই রহ, না—ও তুমি রহ; প্রথম প্রহরের প্রদীপ যেমন মধ্যম ও পশ্চিম ব। শেষ প্রহরের প্রদীপও রহে, না-ও তাহা রহে ; ছগ্ধ যেমন দ্ধি, নবনীত ও ঘৃতও রহে, না-ও তৎসমুদয় রহে' ইত্যাদি রূপ দৃষ্টাক্তদারা বুঝাইয়া দিলেন যে, যিনি উৎপন্ন হন, তিনি তিনিও নহেন, অন্যও নহেন। দেখা যাইতেছে যে, <mark>যাহা ধর্মসম্ভতি বা বস্তুর</mark> ধর্মপ্রবাহ তাহাই বস্ততে সম্মি**লিত হ**য়। যাহার নিরোধ ঘটে তাহারই ঠিক উৎপত্তি হয় না, কিন্তু নিরুধানানের ধর্মপ্রবাহ উৎপদামান বস্তুতে সংক্রান্ত হয় মাত্র।

নিজের পুনক্ষর আর হইবে কি না, মাহুষ তাহা কিরণে জানিতে পারে ? এইরূপ প্রশ্নের উত্তরে নাগদেন রাজা মিলিন্দকে ব্যাই য়া দিয়াছিলেন যে, "যো হেতু যো পচ্চয়ো
পাটিশন্দহনায়, ভস্স হেতুস্স তস্স পচ্চয়স্স উপরমো জানাতি
সো—ন পাটিশনহিস্সামীতি।"— পুনর্জ্জয়ের যাহা হেতু,
যাহা কারণ তাহার উপরমের বারাই সে জানিতে পারিবে
যে, আর তাহার পুনর্জ্জয় হইবে না। জয়াস্তরপরিগ্রাহী
পুদ্গলে কি প্রকারে পূর্বজ্জয়ের পাপকর্ম সংক্রান্ত হয়,
তৎপ্রসক্তে সেই গ্রন্থে উক্ত হইয়াছে যে, "কোন ব্যক্তি মরণ
পর্যান্ত যেমন একপ্রকার নামরূপ। তথাপি পরবর্তী নামরূপ
প্রবর্তী নামরূপ হইতে উৎপন্ন হইয়। থাকে এবং তজ্জনা
সে পাপকর্ম হইতে মৃক্ত হইবে না।" আরও উক্ত হইয়াছে—
"প্রথম নামরূপ যে পাপ পুণা কর্ম আচরণ করে, তৎফলে
পুনর্জ্জয়ে পরবর্তী নামরূপও সেই কর্ম হইতে মৃক্ত হয় না।"

বৌদ্ধদর্শনে কর্ম্মই যেন একমাত্র সত্য পদার্থ, ইহাই ছায়ার
মত সর্বাদা জীবের অন্তুসরণ করিয়া থাকে। কর্ম্মবজনই
পুদ্গলের স্কন্ধপঞ্চককে আটকাইয়া রাখিয়াছে—এই কর্মফলবশতঃ স্কন্ধসমষ্টিরূপী পুদ্গলের সংস্তি বা পুন: পুন: জয়।
এই জীবনপরস্পরায় জীব একও নয়, ভিন্ন নয়। হিন্দুদর্শনে
জীব শরীরী ও ক্ষেত্রজ্ঞ নামেও পরিচিত—এবং সেই দর্শনের
উপদেশ এই য়ে, য়ৢতার সঙ্গে সঙ্গে জীবের পঞ্চভাত্মক
(বাট্কৌশিক) শরীর বা ক্ষেত্র পরিত্যক্ত হইলে, জীব বা
পুক্ষ আমোক্ষস্থামী লিক্ষ্মরীর বা স্ক্র্মশরীর লইয়া সংস্তি
প্রাপ্ত হইতে থাকে। বৌদ্ধমতে যখন জীব বা পুদ্গল পঞ্চস্কা
ত্মক সমষ্টিবিশেষ, তথন ইহার স্বত্তর অভিত স্বীরুত নয়।
তাই ইহা বড় কঠিন কথা, কেমন করিয়া পুদ্গলের যোনিভ্রমণ
সক্তাবিত হয়। দৃশ্যতঃ অনাজ্যবাদী বৃদ্ধদেব পাপ ও পুণাের
ফলে স্থপত্ঃগভাগী জীবের জীবনসমস্তার মীমাংসা করিতে

উদ্যত হইয়া কর্মফলের বলবতা সম্বন্ধে এক অভিনব বিচারের প্রবর্ত্তন করিয়াছেন। কর্ম্মের আদি নাই — কিন্তু ইহার অন্ত হইতে পারে। আষ্টাঞ্চিক মার্গের অফুসরণ করিয়া কর্মফল নষ্ট করিতে পারিলে পুদ্গলের নিরুপাধি নির্বাণ লাভ হয়। এই দর্শনে আমার আমিম্ব, তোমার তুমিম্ব ও তাহার তত্ত্ব কিছুই স্বীকৃত নাই। অথচ কোন অজ্ঞাত ব বা অজ্ঞের নিয়মানুসারে কর্ম্মফল আমাকে তোমাকে ও তাহাকে পঞ্চমদাত্মক শরীরধারী করিয়া পুন: পুন: সৃষ্টি করিতে পারে, এবং এইভাবে জীবনপ্রবাহও আমোক্ষ চলিতে থাকে ? বৌদ্ধ-গণের উত্তর এই হইবে যে, পুদগলের সমস্ত উপাদান নষ্ট হইয়া গেলেও তাহার কর্মফল (হিন্দুর আত্মার মত ?) অবিনাশী এবং বৈত্মতিক শক্তির ন্যায় সেই কর্মশক্তি পুদগলের বিশ্লেষিত স্কন্ধগুলিকে পুনঃ সংযোজিত করিয়া নব নব সৃষ্টিসাধনে সমর্থ হয়। ইহাই সংস্থৃতির অথত্যানিয়ম। প্রকৃতির বশে পড়িয়া কৰ্মকারী কোন পুরুষের বা 'নিত্যোপলবিম্বরূপ' আত্মার স্বাধীন বা স্বতন্ত্র অন্তিত্বস্বীকারের কোন প্রয়োজন বুদ্ধদেব অমুভব করেন নাই।

তবে মোটামূটি এই মনে হয় যে, বৌদ্ধের 'শৃন্ত', বৈদান্তিকের 'ব্রহ্ম', সাংখ্য ও পাতঞ্জলের 'পুরুষ' ও 'ঈধর' এবং প্রথমের প্রতীত্য-সমুৎপাদ **দুন্ত** 'স্কন্ধপ্রপঞ্চ', দ্বিতীয়ের 'মাদ্ম' ও তৃতীয়ের 'প্রধান' বা 'প্রকৃতি' প্রায় প্রস্পর সমস্থানীয়।

ললিতবিন্তরের একটি শ্লোক উদ্ধৃত করিয়া বক্তব্যের উপসংহার করিতেছি—

> "চিরাতুরে জীবলোকে ক্লেশ-ব্যাধি-প্রপীড়িতে। বৈদ্যরাট্ তং সমুৎপল্প: সর্কব্যাধিপ্রমোচক:॥"

"হে বুদ্ধদেব, ক্লেশন্নপ ব্যাধিদ্বারা প্রপীড়িত ছইনা বহুকাল জীবলোক আতুর অবহান পতিত রহিন্নাছিল, তুমিই সর্ব্বপ্রকার ব্যাধির প্রমোচন কারিন্নপে বৈদ্যরাজ হইনা সমুৎপন্ন হইনাছিলে।"

আচার্য্য নন্দলাল বস্থ ও তাঁহার চিত্রকলা

শ্ৰীমণীম্ম ভূষণ গুপ্ত

মনে পড়িতেছে অনেক বছর আগে কোন একটা বাংলা দৈনিক কাগজে এক বাঙ্গচিত্র ও ব্যঙ্গকবিতা দেখিয়াছিলাম; বিষয় ছিল "রাজ্ঞী পক্ষী নিরীক্ষণ করিতেছেন"। মনে পড়িতেছে কবিতাটা যেন এরপ—

> "রংবেরঙের অগ্নিকণা হাত হটো ঠিক সাপের ফণা মৎস্যকস্থা কিম্বা নারী সেইটি বোঝা শক্ত ভারি।"

সে দিন বোধ হয় আজ চলিয়া গিয়াছে। রাস্তায় যখন বাহির হই, চারিদিকে দেখি দেওয়ালে পোষ্টার; সাবান, এসেন্স, ভেলের বিজ্ঞাপন। মাসিকপত্রে নানা চিত্র—সবটান্ডেই "তথাকথিত" ভারতীয় শিল্প ঢুকিয়া বসিয়াছে। "তথাকথিত" বলিলাম, কেন-না ভারতীয় শিল্পের রূপ সম্বন্ধে নানা আলোচনা চলিতে পারে। সরিষাপড়া দিয়া ভূত তাড়ান হয়, কিন্তু সরিষার ভিতর যদি ভূত ঢুকিয়া বসে, তবে ভূত তাড়াইবার উপায় কি ? আমার এই উক্তি একটা উদাহরণ দিয়া ব্রাইয়া দিই।

বোম্বে স্কুল অব আর্ট নিজের স্বাভন্ত্যে চলে; বাংলার নয়া পদ্ধতির অমুসরণ করে না। কিন্ধু সেধানকার শিল্পীরাও বলিমা থাকেন যে তাঁহারাও ভারতীয় শিল্পের "রেনেস্'া" বা পুনরভাদয় সংঘটন করিতেছেন। ১৯২৯ সনে বোম্বে স্ল অব আর্ট পরিদর্শন করি। তথায় ভারতীয় ইতিহাসের বিভিন্ন যুগের কয়েকটি সিম্বলিক্যাল চিত্র দেখি—ভাহার একটি গুপ্ত-বুগের চিত্র। একটি মেয়ে সোজা দাঁড়াইয়া, গ্রীক মৃর্ত্তির স্থায় নিখুঁত গড়ন, কিন্তু পোষাক-পরিছেদ অজণ্টার মত, পিছনে আবার পরীর ডানা আছে। অজ্ঞতীর পোষাক থাকা সত্ত্বেও ছবিখানি গুপ্ত-যুগ অপেকা বিলাতের ভিক্টোরিয়া যুগের "প্রির্যাফেলাইট" আর্টিই-রুসেটি, ওয়াটস, বা বার্ণ জোন্স প্রমুখ শিল্পীদের কথা শ্বরণ করাইয়া দিয়াছিল। ছবিথানির সবই ব্ঝিলাম. য়ানটিমি ঠিক হইয়াছে, কোনো চিত্রপরিচয়ের দরকার নাই; কিছ অকটার পোষাকটা যেন বিসদৃশ লাগে—এ যেন শরিষার ভিতর ভূতের প্রবেশ।

গুপ্ত-যুগের আবহাওয়া যদি সত্যই আনিতে হয়, তবে কিরুপ মর্তি হইবে ?

> "মূথে তার লোধ রেণু লীলাপন্ন হাতে, কণ্মূলে কুন্দকলি, কুন্দবক মাথে তফুদেহে রক্তাখর নীবিবন্ধে বীধা, চরণে নপুর্থানি বাজে আধা আধা।"

অথবা

"কার্যা। সৈকতলীন হংসমিথুনা প্রোতবহামালিনী পাদাস্তমভিতো নিষম্ভহরিণা গৌরীশুরোঃ পাবনাঃ শাধালন্থিত বন্ধলদ্য চ তয়ো নির্মাত্মিচ্ছামাবঃ • শৃঙ্গে কুক্ষমুগদ্য বামনয়নঃ কণ্ড য়মানাঃ মুগীম।"

ശദഃ

্যন্ত: ন কর্ণাপিত বন্ধন: সথে শিরীযমাগন্ত বিলম্বী কেশরম্ নবা শরচ্চন্দ্র মরীচি কোমলং মুণালস্কং রচিতং ন্তনান্তরে (শক্তলা)

গুপু-মুগের আদর্শ চিত্র করিছে গিয়া বোষাইয়ের শিল্পী অঞ্চণীর আভরণখানি লইয়াছেন, তার স্পিরিট বা প্রাণ ধরিতে পারেন নাই। শিল্পের সেই প্রাণ কোপায় ? বিশেষ ধরনে কাপড়-পরানোতে এবং অলম্বারে ? শিল্পের এই প্রাণটকু ধরিতে পারিলে শিল্পের ভাষা বোঝা হইল।

বাংলায় যে ভারতীয় শিল্পের পুনরভালয়, তার উৎপত্তি ক্লাসিক্স্ হইতে । ক্লাসিকাল ভারতীয় শিল্প ও সাহিত্য হইতে তাহার প্রেরণা। কিন্তু যদি কেহ শুধু ক্লাসিক্স্ লইয়া থাকে, তার মন পঙ্গু হইয়া যাইতে পারে। নন্দলালের কাজে ক্লাসিকাল মনের পরিচয় পাওয়া যায়। ক্লাসিকাল ভারতকে তিনি তাঁর শিল্পে যেমন ব্যক্ত করিয়াছেন, অন্ত কেহই তেমনাট করেন নাই। তাহা সংগও নন্দলাল ক্লাসিকস-এ বন্ধ হইয়া থাকেন নাই, প্রকৃতি বা বর্তমানকে উপেক্ষা করেন নাই।

ভামাভ বালুকার উপরে গ্রীন্মের বিপ্রহরের রৌদ্র, ভার মধ্যে তালপাতার ক্ষুদ্র এক সবুজ শীষ মাথা তুলিরাছে, যেন মরকত মণি জলিভেছে। আচার্য্য বহু মহাশয় তাঁর এক চাত্রকে বলিভেছেন, "দেখ, তালপাতার সবুজ পাতাটুছু যেন আশুনের ফুলকি, এ যদি আঁকা যায় এরই দাম হবে লাখ টাকা; এ ছবি কম কি । বৃদ্ধ কি শিবের ছবি থেকে এ কম হবে কেন ?" এ যেন ক্লাসিকাল নন্দলাল হইতে পৃথক্ আধার এক শিল্পীর উক্তি।

আমাদের জাতীয় কৃষ্টির পরিপ্রণের পক্ষে নন্দলালের কাজ কম নয়। বর্ত্তমানে শিল্পজগতে ভারতের প্রতিনিধি যদি কেই থাকে. তবে নন্দলালই ইইভে পারেন। কি চিত্রশিল্পে কি মণ্ডনশিল্পে, তাঁর স্বাভন্তা স্বটার ভিতরেই আছে। বাংলার থিয়েটারে নৃতন রূপসক্ষায় তাঁর কাজই কি কম ? রবীক্রনাথের 'কাজনী', 'তপতী', 'নটার পূজা', 'শাপমোচন', 'ভাসের দেশ' প্রভৃতি নৃতন ধরণের নাটিকার বাংলার নাটাক্ষগতে নৃতন রূপলোকের সন্ধান দিলাছে। ভার সাক্ষসক্ষা পরিকল্পনা কোগাইলাছে কে ? নন্দলালের মত শিল্পীর হাত না পঞ্চিতে ম্বীক্রনাথের নাটিকার অর্প্রেকই মারা যাইত।

শুধু বড় চিত্রে বা মাষ্টারপীদে নম, পেদিল ডুমিং ও স্কেচেও তাঁর প্রতিভার ছাপ পড়ে। অটোগ্রাফের অর্থাৎ নানা জনের নামস্বাক্ষরের বহিতে তিনি যে-সব ছবি আঁকিয়া দিয়াছেন, স্ফ্রনী শক্তির পরিচয় তাহাতে কম পাওয়া যায় না। এ-সব কাজ কেবল তাঁহার পক্ষেই সম্ভব। তাঁহার সম্মুপে অটোগ্রাফের থাতাখানা ধরিলে নিমেষে আঁকিয়া দেন—অনস্ত আকাশে উভ্ডীয়মান বলাকাশ্রেণী, পদ্মানদীর বালুর চর, পালতোলা নৌকা, হাঁস, মূরলী, কুকুর ছানাকে শুলদান করিতেছে, এক টুক্রা পাখরকে বিরিয়া বর্ষার জলধারা চলিতেছে, কেলা ক্ল ফুটিয়াছে, পলাশ গাছে রঙের উৎসব, বাছুর লাকাইয়া লাকাইয়া চলিয়াছে, হরিণের দল দৌড়াইতেছে, এমন কত কি!

তিনি যখন শ্রমণে বাহির হন সক্ষে থাকে একতাড়া সাদা কার্ড, ডাতে কন্ড রকমের স্কেচের সংগ্রহ। এগুলি অনেক সমদ্ধ আঁকা হয় খেলাচ্ছলে। শিল্পামোদীর কাছে যে এতে কেবল রেখার দৃঢ়তা, পেলিল তুলি চালাইবার অপূর্ব ক্ষমতা প্রকাশ পাদ্ধ তাহা নহে - অনেক সমদ্ধ ইহার ভিতর পাওয়া বাহ শিল্পীর একটি প্রচ্ছন হিউমার বা অনাবিল হান্তরস।

তিনি অন্ত আটিইদের বা জার ছাত্রদের কাছে যখন চিঠি লেখেন, তার ভিতর লেখা বিশেষ কিছু থাকে না, ছবি আঁকা থাকে। শান্তিনিকেতনে ৭ই পৌবের হেলা উপলক্ষে সাদা কার্ডে ছবি আঁকা হয়, মেলার নামবাত্র লামে এঞ্চলি বিক্রী হয়। নববর্ব বা অন্ত কোন সময়ে গুভ ইচ্ছা বাজ-করিতে এগুলির ব্যবহার হয়। ননলগালের কোচ (নক্শা) ও পোষ্ট কার্ডের ছবি জাপানের বিধ্যাত আর্টিষ্ট হোকুসাইর কাজকে শারণ করাইয়া দিবে। ছই শিল্পীর যেন এ-বিষয়ে খ্বই নিকট সম্বন্ধ। জাপানীরা নববর্ষে ছোট ছোট ছবি পাঠাইয়া বন্ধু ও আত্মীয়দের কাছে শুভ ইচ্ছা জানাইয়া থাকে। এ-সব ছবিকে জাপানীরা বলে শ্বরেমোনো (Surimono) হোকুসাইর ডিজাইন (এগুলি হইত রঙীন উডকাটের ছবি) করা। শ্বরেমোনো জাপানীদের কাছে খ্ব আদৃত ছিল, এগুলির সহিত শাস্তিনিকেতনের ৭ই পৌষের কার্ডের যেন সাদৃত্ত আছে। এই প্রবন্ধের সঙ্গে যে-আটটি চিত্র দেওয়া গেল, এগুলি ৭ই পৌষের কার্ড। লবেন্স বিনিয়ন যেমন হোকুসাইর ছবি সম্বন্ধে লিখিয়াছেন, সেইরূপ নন্দলালের কার্ডের ছবি সম্বন্ধে লিখিয়াছেন, সেইরূপ নন্দলালের কার্ডের ছবি সম্বন্ধে লিখিয়াছেন, সেইরূপ নন্দলালের কার্ডের দিল্লীর পরিপঞ্চ শাস্তিনিকেত করে...তাঁর জ্বন্থসম্বন্ধ্য ভ্রুত্বন্ধ; শিল্পীর পরিপঞ্চ শ্বতা ব্যক্ত করে...তাঁর জ্বন্থসম্বন্ধ্য ভ্রুত্বন্ধ, লিপিকুশল হাতের কাছে প্রকৃতির কিছুই এড়ায় না, প্রকৃতির সকল বঙ্গ তাঁর গভিমান বেধাপাতে মুর্ব্ত হইয়া উঠে।"

নন্দলালের অটোগ্রাফ এবং অক্সান্ত স্কেচ সংগ্রহ করিতে পারিলে ভারতীয় শিল্পের একটি অপূর্ব সামগ্রী হইতে পারে।

বৈষ্ণৰ গান আছে "কাছ ছাড়া গীত নাই।" তিনি তাঁর স্ফলনী শক্তিকে "কাছর গীতে" বা কোনো বিশেষ বিষয়ে আবদ্ধ করিয়া রাখেন নাই। তাঁর প্রতিভা "নবনবোন্নেয-শালিনী বৃদ্ধি" শিল্পের বিভিন্ন দিকে প্রকাশিত হইয়াছে। নানা কারুকর্ষে তাঁর যত্ব পাওয়া যায়। কারুশিক্সকে তিনি তাঁর চিত্র অপেক্ষা হেয় জ্ঞান করেন না। একবার এক আমেরিকান আর্টিষ্টের কাছে নন্দলালকে আর্টিষ্ট বলিয়া পরিচন্ন দেওয়াতে তিনি উত্তর দেন—"আমি আর্টিষ্ট নই—কারিগর মাত্র।" তথন সেই আমেরিকান বলেদ—"তাইলে আমি জ্ঞানি না যে আমি কি!"

কাকশিরের বিভিন্ন বিষয়ে ও ক্ষেত্রে তিনি পরীক্ষা করিয়া দেখিয়াছেন। বিভিন্ন শিল্পীঙ্গনোচিত উপকরণে বাজনা দেওয়ার চেইা—কাগজ, সিন্ধ, মাটি, কাঠ, পাথর, রবার প্রভৃতিতে রূপ দেওয়ার চেটা—বিভিন্ন উপকরণে ব্যক্তিষের ছাপ কোটান তাঁর বৈশিষ্ট্র। উভকাট, কিনোকাট, লিখো, বাটিক জ্যার্ক, ছুকো, টেরাকোটা, মৃষ্টি নির্মাণ প্রভৃতি সকল কাকই তিনি করিয়াছেন। সকল কাজেই দেখা যায় তাঁর মণ্ডমশিল্লেক দক্ষতা। তাঁর চিত্রের ভিতরে আছে আকাল্লক বৌশ্রার। তিনি বে করটি মৃর্ধি নির্মাণ করিয়াছেন ভাষা দেখিয়।
মনে হয় তিনি যদি চিত্র দর না হইয়া ভাস্কর হইতেন তবে
একজন শ্রেষ্ঠ ভাস্কর বলিয়া পরিচিত হইতেন। স্পেশ,
নটার পূজা প্রভৃতি মৃর্ডিতে তাঁর মৃত্তি-নির্মাণের পরিচয়
পাওয়া যায়। তাঁর ভূলির টানে যে লিপিকুশলতা বা

ক্যালিগ্রাক্ষির পরিচয়, মৃর্ট্টি নির্মাণেও দে-রকম, আঙ্কুলের টানে গঠনের (moulding) পরিচয় পাওয়া যায়।

প্রাচীন কালের চিত্রক্ররা, আমাদের
দেশেই হউক বা ইউরোপেই হউক, শুধু
চিত্রকর ছিলেন না। তাঁহারা কারিগরও,
ছিলেন; তাঁহারা ছিলেন—এনগ্রেভার,
স্বর্গকার, ভাস্কর, স্থপতি ইত্যাদি।
বর্ত্তমানে জগতের শিল্পীদেরও ঝোঁক
বোধ হয় এদিকে; শিল্পীর পরিকল্পনাকে
নানা কারুকর্মে প্রকাশ করা। বাংলার
নয়া শিল্পাদের যে আজকাল নান।

কারুশি**রে** মনোনিবেশ করিতে দেখা যায়, তার আরম্ভ নন্দলাল হইতে।

বাংলার এই নয়া শিল্পীদের গোডাপত্তন করিয়াছেন অবনীন্দ্রনাথ ত্রিশ বৎসর পূর্বেষ। অবনীন্দ্রনাথ গোড়ার দিকে লিখিয়াছিলেন ''ভারতীয় শিল্প'। ভার ভিতর একটা রক্ষণশীলতার ভাব লক্ষা করা যায়। তথন হয়ত এরপ গ্রন্থের প্রয়োজন চিল-নয়া পদ্ধতিকে প্রকাশের জন্ম। এখন "ই থিয়ান আর্ট" এই নামের আওডায় অনেক আগাচা জন্মিতেচে। যে-পৰ চিত্ৰ বাহির হইতেছে, তাহার ভিতর না-আছে মৌলিকতা, না-আছে রেখা বা বর্ণের সৌন্দর্যা। জাহার ভিতর কোনো অফুশীলন নাই: অফুদ্দ্ধিৎদ। নাই, প্র্যবেক্ষণ নাই--আছে **क्विन भानात्रिक म् वा मृजाताय । ८४-मव विषय नरेया किंव त्रक्ना** কর। হয়, আমাদের প্রাভাহিক জীবন ও চারি দিকের আবেষ্টনের সংক তাহার কোনো সম্বন্ধ নাই। কল্পনার অসংযত দৌড ভাহাতে খুব বেশী। বর্ত্তমানের অনেক চিত্র বেশী চর্বল হইয়া পড়িয়াছে। শক্তি কোথায় মিলিবে? প্রকৃতির ভিতরে শক্তি মিলিবে া শিল্পী প্রকৃতির ক্রোডে ফিরিয়া গেলেই নবজীবন ও নবচেন্ডনা লাভ করিবে। এই যে প্রকৃতির

ভিতর ফিরিয়া যাওয়া—Back to Nature-এর নীতি - এর থেকে উৎপত্তি "রোমান্টিসিজ্বস্।" ইউরোপে উভূত রেনেসার শিল্প ক্রমশ: বহু বিদ্যায় ভারাক্রান্ত প্রাণহীন ইন্টেলেক্চ্যালিজম্ বারা ক্লান্ত হুইয়া পড়িয়াছিল। প্রকৃতির ভিতরে শিল্পীরা পাইল সহজ সরল মৃক্তির আধান।



কুকুরছানা

অবনীস্ত্রনাথ ভারতীয় শিল্পে যদি রেনের্ন। আনিয়া নন্দলাল আনিয়াছেন রোমাণ্টিসিঞ্জম। থাকেন. নৈস্গিক যে-সব চিত্র তিনি আঁকিয়াছেন বা ক্ষেচ করিয়াছেন, তাহাতে তাহার উদাহরণ মিলিবে। উদাহরণ ''প্রভ্যাবর্তন" নামে ভোষ্ঠ বিষয়ে একটি একটি বড় পেন্সিল ডুয়িঙের চিত্র। সাঁ**ওতাল প্রক্র** বছদিন পরে প্রবাস হইতে ফিরিয়াছে, দরজার সাড়াইয়া স্ত্রী, বিশ্ময়বিমুগ্ধ, আনন্দের আতিশয়ে বাকা আর সরে না। রবীক্রনাথ স্বহস্তে এর নীচে নিজের গান লিখিয়া দিয়াচেন - "ফিরে চল মাটির টানে।" সমস্ত ছবির স্থর থেন এই গানের ভিতর পাওয়া যায়, আর রোমান্টিসিজমের উদ্দেশ্যই এই—"ফিরে চল মাটির টানে" Back to Nature-- শিল্পের বন্ধনমুক্তি হুইবে মুক্ত প্রকৃতির উন্মক্ত প্রাঙ্গণে।

"ভারতীয় চিত্রকলা পদ্ধতি" স্থায় করিয়াছেন অবনীন্দ্রনাথ, তাকে দৃঢ় ভিত্তিতে প্রতিষ্ঠিত করিয়াছেন নক্ষাল। এ-সময়ে নন্দলালের সম্বন্ধে যে আলোচনা হওয়া উচিছ্ তা বলাই বাছলা। ১৮৮২ খৃষ্টাব্দে খড়গপুরে নন্দলালের জন্ম হয়। তাঁহার পিতা ছিলেন সেখানে দ্বারভাগা ষ্টেটের ম্যানেঞ্চার। তাঁহার প্রাথমিক শিক্ষা হয় খড়গপুরের মিডল ভার্নাফুলার স্কুলে। পনের বছর অবধি এথানে কাটে; হিন্দী ভাষাতেই



বানরওয়ালা

শিক্ষা পাইয়া থাকেন। এই স্থল হইতে পরীক্ষার উত্তীর্ণ হইয়া তিনি কলিকাতায় ক্ষ্মিরাম বোসের স্থলে (সেন্ট্রাল কলেজিয়েট স্থল) ভর্তি হন—এথানে কুড়ি বছর বয়সে প্রবেশিকা পরীক্ষার উত্তীর্ণ হন। একুশ বছরে তাঁর বিবাহ হয়।

ইহার পর তিনি আট স্থলে ডর্ডি হইবেন স্থির করিলেন, ক্রেন্ত আভাতাবকদের অহমতি মিলিল না, তাঁহাকে বি-এ পাদ করিতে হইবে। তিনি জেনেরাল এগাকেকনীতে এফ-এ ক্লাসে ডর্ডি হইলেন। এফ-এ ফেল করিয়া মেট্রোপলিটন কলেজে (বর্তমান বিদ্যাসাগ্র কলেজ) ভর্তি হইলেন,

এখানেও এফ-এ ফেল করিলেন। দাদাখন্তর মশায় ছিলেন অভিভাবক, তিনি বেলগাছিয়ার আর. জি. করের মেডিক্যাল কলেজে ভর্ত্তি হইতে বলিলেন। নন্দলালের মেডিক্যাল কলেজ ভাল লাগিল না। প্রোসিডেন্সী কলেজে তথন কমার্শ্যাল (বাণিজ্যান বিষয়ক) ক্লাস ছিল, মি: চ্যাপম্যান ছিলেন তার প্রিন্সিপাল; তিনি সেখানে ভর্ত্তি ইইলেন। ছয় মাস ছিলেন সেখানে— কিন্তু পড়ান্তুনা কিছুই করেন নাই, বইও কেনা হয় নাই, ছয় মাসের মাছিনাও দেওয়া হয় নাই। তথন ভর্ত্তির ফি দিলেই কলেজে প্রবেশ করা যাইত। তিনি মাহিনার টাকা দিয় ছারিসন রোডের মোড়ে পুরাতন বইয়ের দোকান হইতে ছবির ম্যাগাজিন কিনিতেন।



সাঁওতাল-জননী

কমার্শ্যাল রুদে যখন কিছু হুইল না, দাদাখন্তর মশারকে বার দফা দিয়া এক চিঠি লিখিলেন—(১) কমার্শ্যাল রুাস ভাল লাগে না; (২) রুার্ক হুইলে বড়-জোর যাট টাকা রোজগার করিবেন, কিছু আর্টের লাইনে গেলে এক শন্ত টাকা মাসে



চিত্ৰকর

নিশ্চয়ই রোজগার হইবে ইত্যাদি। আর্টঙ্গুলে ভর্ত্তি হওয়ার অন্থমতি আসিল। কিন্তু এর আগেই তিনি আর্ট ঙ্গুলে ভর্ত্তি হইয়া গিয়াছেন। অবনীন্দ্রনাথের চিত্র 'বৃদ্ধ ও স্থজাতা' এবং 'বজ্ব মুকুট' পত্রিকায় বাহির হইয়াছিল। এই চিত্র দেখিয়া এন্ট্রান্দর পাস করার পরই ভিনি স্থির করিয়াছিলেন অবনীন্দ্রনাথের শিষ্য হইবেন। একদিন তিনি অবনীন্দ্রনাথের সন্দে দেখা করিতে গিয়াছিলেন; সঙ্গে ছিল নিজের আঁকা কয়েকখানা চিত্র—রাফায়েলের মেডোনার নকল, সস্ পেন্টিং, গ্রীক মৃর্ত্তির নকল, still life painting ও কাদস্বরীর চিত্র। অবনীন্দ্রনাথ চিত্র দেখিয়া প্রশ্ন করিয়াছিলেন—"ইন্থল পালিয়ে আসা হয়েচে ?" উত্তর, "না, এন্ট্রল পাস করে এসেচি।" "বিশ্বাস হয় না, সাটিফিকেট দেখতে চাই।" নন্দ্রনাল সার্টিফিকেট দেখতে চাই।" নন্দ্রনাল সার্টিফিকেট দেখতে চাই।" নন্দ্রনাল সার্টিফিকেট দেখতে চাই।" নন্দ্রনাল সার্টিফিকেট দেখতে চাই।" নন্দ্রনাল সার্টিফিকেট

আর্ট-স্থুলে অবনীন্দ্রনাথ নন্দ্রগালকে হাভেন সাহেবের সলে পরিচয় করাইয়া দেন; হাভেন নন্দ্রগালের চিত্র দেখিয়া মৃশ্ব হন। ঈয়রীবাব্ব নিকট ডিজাইনের ক্লানে নন্দ্রগাল ভর্ত্তি হইলেন। তিনিই ডিজাইনের ক্লানে প্রথম ছাত্র। তথন এই বিভাগের ছাত্রেরা stained glass stencilling ও jesso work করিত। নন্দলাল কতক সময় করিতেন ডিজাইন, কতক সময় কারিগরের কাজ—কাঁচ কাটা ইত্যাদি।

ভতির সময় ঈশ্বরীবার পরীক্ষা করিলেন, গণেশ আঁকিতে দিলেন; নন্দলালের কান্ধ দেখিয়া অবনীন্দ্রনাথ বলিলেন, "হাত পোক্ত হ্যায়।" হরিনারায়ণবার্ব কাছে মডেল ভূমিডের পরীক্ষা হইল। টেবিলের উপর কুঁজা, বাটি সাজান। হরিনারায়ণ বার্ ঘড়ি ধরিয়া বলিলেন, "সব পনের মিনিটের মধ্যে আঁকতে হবে।" নন্দলাল ছুই ইঞ্চি জায়গার ভিতর সব আঁকিয়া দিলেন পাঁচ মিনিটের ভিতর। হরিনারায়ণবার্ বলিলেন, "ওঃ, ভূমি ফাঁকি দিয়েছ, ও-সব হবে না।" অবনীন্দ্রনাথ বলিলেন, "ঠিক হয়েছে—সবই ভো আছে।"

ভবিষ্যতের "ভারতীয় চিত্রকলা পদ্ধতির" বীক্ষ উপ্ত হুইল, একা নন্দলালকে লইয়া কান্ধ আরম্ভ হুইল।

বাল্যে নন্দলালের কান্ধ আরম্ভ হইয়াছিল মূর্ত্তি-নির্মাতা রূপে। ধড়াপুরে থাকিতে তিনি কুন্থকারের কান্ধ দেখিয়া মুগায়-শিল্লের প্রতি আরুট হন। চিত্রাকনের পূর্বে তাঁহার মৃষ্টিনির্মাণ শিক্ষা আরম্ভ হয়। কলিকাতায় আদিয়া স্থ:ল পড়িবার সময় তিনি ডুগ্নিং ক্লাসেই সর্ব্ধপ্রথম ছবি আঁকিবার উৎসাহ পান। কলেজে ভর্ত্তি হইলে গুল্লার্ডস্ওয়ার্থের যে কবিতার বই পড়ানো হইত তাহার পাতার তুই পাশে বর্ণনীয় বিধয়ের ছবি আঁকিয়া রাধিয়াছিলেন।

নন্দলাল আর্ট-স্কুলে পাঁচ বছর ছিলেন, শেখানে মাহিলা



হরিণ

দিতে হইত না। বছর ছই পরে বার-তের টাকা করিয়া বৃদ্ধি পাইতে থাকেন।

ক্লাসে সর্বপ্রথম তিনি যে চিত্র অন্ধিত করেন তাহার বিষয় — বৃদ্ধ হাঁস কোলে করিয়া বিদয়। আছেন। তিনি হাঁসের পা আঁকিয়াছিলেন গোল, অবনীন্দ্রনাথ শুদ্ধ করিয়া দেন। হাভেল সাহেব এই ছবি দেখিয়া খুব খুশী হন, আর বলেন, "বেশ হয়েচে, বেশ অর্থামেন্টাল ছবি।" নন্দলালের আর্টস্থলে আসার আটি-দশ মাস পরে ছাভেল সাহেবের মন্ডিক বিক্লভ হয়। তিনি কার্য্য হইতে অবসর গ্রহণ করিলে সাবনীন্দ্রনাথ চার বছর অস্বায়ীভাবে প্রিন্ধিপ্রণালের কান্ধ করেন। বাঙালীকে এই রূপ দায়িত্বপূর্ণ কার্য্যে নিষ্ক করা তথন সরকারের নীতিবিক্লছ ছিল।

অবনীন্দ্রনাথ ছলে বসিয়া নিজে ছবি আঁকিতেন, তাহাতে ছেলেদের ভাল শিক্ষা হইত। তাঁহার প্রথম ছবি "বঙ্গমাতা" বঙ্গতেকের ব্যাপারে আঁকা স্বকেশী ভাবের ছবি।

আর্ট-স্কুলে আঁকা নন্দলালৈর ছবি সতী, শিবসতী, কর্ণ, তাগুবনৃত্য, বেডালপঞ্চবিংশতি, ভীন্মের প্রতিক্রা, গান্ধারী, ধৃতরাষ্ট্র-সক্ষয় ইত্যাদি। মোগল চিত্র সকল এখন যাহ্বরে থাকে, আগে এগুলি ডিজাইনের ক্লাসে টাঙান থাকিত। এই ছবির চার পাঁচধান। নন্দলাল নকল করেন। ইণ্ডিয়ান সোনাইটি অব্ ওরিম্বেন্টাল আর্টের প্রদর্শনীতে শিবসতী চিত্রের জ্ব্সু তিনি পাঁচ শত টাকা পুরস্কার পান। এই টাকায় তিনি মণুরা অবধি ভ্রমণ করিয়াছিলেন।

যথন আর্ট-স্থল ত্যাগ করেন, তথন পার্সি রাউন সাহেব স্থলের প্রিজিপ্যাল। তিনি বলিলেন, "এখানেই কাজ কর, এথানে জায়গা পাবে।" অবনীন্দ্রনাথও ডাকিলেন তাঁর বাড়িতে থাকিয়া কাজ করার জপ্ত। নন্দলাল রাউন সাহেবকে প্রত্যাখ্যান করিয়া অবনীন্দ্রনাথের নিমন্ত্রণই গ্রহণ করিলেন। অবনীন্দ্রনাথ তাঁহাকে যাট টাকা করিয়া একটা বৃত্তি প্রায় তিন বছর দিয়াছিলেন। এ সময়ে নন্দলাল নিবেদিভার Indian Myths of Hindoos and Buddhists প্রতক্রের চিত্র আনেন তুমারস্বামী আসিয়া অবনীন্দ্রনাথের বাড়িতে ছিলেন। অবনীন্দ্রনাথের সংগ্রহে যে প্রাচীন চিত্র আছে তাহার ভালিকা করিতে নন্দলাল সাহায্য করেন।



ছাগৰছাৰা

বিশাভ হইতে লেভী হেরিংহ্যাম্ আদেন অঞ্চার প্রতিলিপি লওয়ার জন্ত। নন্দলাল এবং অসিভছুমার হালদারকে অবনীজ্ঞনাথ অজন্টার পাঠান, পরে আসিয়া স্কুটিলেন ভেষ্ট আপুপা এবং সময় গুপ্ত। অ গটার এই অভিযান নৃতন পছতিকে একটা স্নির্দিষ্ট পথ দিয়াছে।

অবনীন্দ্রনাথের শিষ্যমগুলী শিল্পীদের একটা উপনিবেশ স্থাপন করার জন্ধনা-কল্পনা করিতেছিলেন। বাড়িও একটা দেখা হইয়াছল। এমন সময় রবীন্দ্রনাথের ডাক পড়িল। ১৯১৬ সনে কবি জোড়াসাকোর নিজ বাড়িতে "বিচিত্র।" স্থাপন করেন। শিল্প কারুকর্ম প্রভৃতির সৌক্যার্থ এই



গর

"বিচিত্রা" মণ্ডলীর উদ্বোধন। নন্দলাল, অসিতকুমার হালদার, মৃত্বুল দে ও স্থরেক্সনাথ কর বিচিত্রার শিল্পী নিযুক্ত হইলেন। সকলের বাট টাক। করিয়া মাসিক বৃত্তি নির্দিষ্ট হইলাছিল। মৃত্বল দে তথন আমেরিকা জাপান মুরিয়া আসিয়াছেন।

জাপানের খ্যাতনাম। শিল্পী আরাই সান এ-সময়ে কলিকাডায় আসেন। ডিনি বিচিত্রার অভিথি ছিলেন।

বিচিত্রা উঠিয়া যাইবার পর নদলাল শ্রীযুক্ত রথীন্দ্রনাথ

ঠাকুর মহাশদের পত্নী প্রতিমা দেবীর শিক্ষকতার কার্য্যে নির্কৃতি ছিলেন। এর পরে তিনি নিজের দেশে হাওড়া জেলায় রাজগঞ্জ গ্রামে অবস্থান করেন। এ-সময়ে আঁকেন আচার্য্য জগদীশচন্দ্রের বাড়ির জন্ম মহাভারতের চিত্র ও তাঁর ল্যাবরেটরীর চিত্র। দেশেঅবস্থানকালে তাঁহার পিভৃবিয়োগ হয়। বিশ্বভারতী স্থাপিত হইলে নন্দলাল কলাভবনের অধ্যক্ষ হইয়া আনেন—



শাস্তিনিকেতনের গলকণক

পূর্ব্বে কিছুদিন কলিকাভায় ওরিয়েণ্টাল **আট** সোসাইটির অধ্যক্ষ ছিলেন।

শান্তিনিকেতনে অবস্থানকালে নন্দলালের জীবনের এবং কর্মধারার এক নৃতন অধ্যামের স্টন। হয়। শিল্পীনজীবনের দক্ষে যুক্ত হইগাছে তাঁহার মানবতা ও আদর্শবাদ। তাঁর ত্যাগ ও জীবনের সাধনাকে অবলয়ন করিয়া শিল্পের কেন্দ্র গড়িয়া উঠিয়াছে।

অর্থশিন্সা তাঁহাকে সাধনা হইতে বিচ্যুত করিতে পারে

নাই; বাজাবের চাহিদ! অন্থায়ী শিল্প দৃষ্টি করিমা তিনি শিল্পকে সন্তা ও খেলো করেন নাই। পৃথিবীর শ্রেঞ্চ শিল্পিণ যেমন শিল্পের নৃতন ধারার, নৃতন অভিব্যক্তির প্রকাশ করিয়াছেন, তাঁহার শিল্পেও তেমনি নৃতনের অভিব্যক্তি আছে। তাঁহার শিল্পে ভারতের শিল্পাধ্যের নৃতন অধ্যায় স্ফুচিত হইবে। তিনি "সিদ্ধ শিল্পী"।

নন্দলালের অসামান্ত প্রতিভায় আরুট হইয়া বাংলার নানা

জেলা হইতে, ভারতবর্ষের বিভিন্ন প্রদেশ হইতে, জ্ব্ব, তামিল, মালাবারী, মহারাষ্ট্রীয়, গুল্পরাটী, রাজপুত ছাত্র আদিয়াছে। এমন কি স্থল্য সীমান্ত-প্রদেশ, দিংহল ও জাভা হইতেও ছাত্র আদিয়াছে।

নন্দলালের বছমুখী প্রাতিভা শুধু শিল্পস্টিতে নিংশেষিত হয় নাই, তিনি শিল্পীও স্ঠি করিয়াছেন। তাঁহার শিষ্য-মণ্ডলা ক্লতজ্ঞ হদুয়ে তাহা শ্বীকার করিবে।

একটি মেয়ে

শ্রীদিজেন্দ্রলাল ভাত্ত্তী

"হচেচ কি ?"

প্রশ্ন থেকেই ব্রুতে পারছেন, যিনি প্রশ্নকর্ত্তী তিনি হচ্চেন শাস্ত্রমতে আমার হৃদয়-মনের অধীধরী আর লোকমতে আমি তাঁর খুটিতে বাঁধা, একান্ত তাঁরই বলে ছাপমারা একটি

বৃদ্ধিহীন জীববিশেষ।

স্থানটি হচ্চে ছাদের ঘর। একটা টেবিল—তার ওপর কাগজ ছড়ানো, এক দিকে একট। দোয়াত আর এক দিকে একটা কলম। আমার সামনেই খোলা জানলা এবং জানলার ঠিক পাশেই একটা আমনা। আমনার ওপর একট্ চোধ স্বরিমে নিলেই দেখা যাবে, আমার পিছনে দাঁড়িয়ে শাড়ীবেষ্টিত একটি নারীমৃত্তি এবং তাঁর চোধের কোণে অর্থাৎ অপাকে একট্ বক্ররেখা।

"দেখতেই পাচ্চ।"

বেশ সহজ ও মোলায়েম কণ্ঠন্বরে প্রত্যেক বর্ণটি স্পষ্ট ক'রে উচ্চারিত উত্তর।

আমনাম দেখা গেল, রেখার বিষ্কিমতা বেড়েচে, আলেপালে সন্ধী দেখা দিয়েচে।

"ব'সে ব'সে কুঁড়েমি ক'রে সময় কাটাতে লক্ষা করে না ?" "উপায় কি ?"

"বলতে লজা করল না? রোজ খানিককণ ক'রে চেলেমেয়েদের ধরলেও ড লংসারের একটু আয় দেখে—''

ভারপরেই যে আওয়াজটা সহসা খর হভেই ক্ষীণ হয়ে

মিলিয়ে গেল তার নাম দেওয়া যেতে পারে স-রাগে স-শব্দে জ্বত প্রস্থান।

প্রিয়া দিয়ে গেলেন একটা আর্থিক তত্ত। টাকা আনা পাইদের হিসাব ক'বে এর ওপর একটা বড় প্রবন্ধ লেখা চলে। আমার মত নিক্ষা ব্যক্তির তাই কর্ত্তব্য এবং তারপর তার হুল্যে অফুশোচনা করা। কিন্তু সামনের এই জানলা দিয়ে দেখা যাচেচ গাঢ় নীল রঙের একটুখানি আকাশ আর তারই এক কোণায় একটি ছোট্ট নক্ষত্র, সন্ধ্যার আভাসে অস্পইভাবে বিক্মিক্ করা ক্ষক করেচে। অর্থশাল্তের কেন্ডাবে নক্ষত্রদের কোনো কথাই লেখা নেই।

ভাই ভাবচি—কাগজ, কলম, দোমাতও সামনে হাজির—
হঠাৎ দেখা গেল, মনটা হয়ে উঠেচে রূপকথার সেই
অতি বৃহৎ পাখীটির মত, আকাশের বৃকে বিশাল পক্পুট
বিন্তার ক'রে উড়ে চলেচে ওই নক্ষত্রলোকটি লক্ষ্য ক'রে।
পৃথিবীর লতা পাতা গাছ, ঘর বাড়ি ছাম, মাহুর পশু পাখী,
তাদের অসংখ্য বিচিত্র কলকাকলি—সবই একে একে নিশ্চিক্
হয়ে মৃছে যাচেচ। ভারপর নক্ষত্রলোক পৌছে ভানা
গুটিয়ে ছির হয়ে বসল ওর ছামে। বসে বসে সম্বেহে
নিরীক্ষণ করতে লাগল ভার পরিত্যক্ত নিশ্চিক্-জীবন
পৃথিবীটাকে।

দেংতে লাগল একট। স্বজ্যতিবৃহ্ৎ স্বগ্নিমণ্ডলকে পরিবেষ্টন ক'রে ঐ মাটির তাল জড়পিণ্ড পৃথিবীটা বিপুল বেগে ঘুরচে। একটা নিরুদেশ অন্ধ গতি। ছুটচে আর তার সঙ্গে বোধ করি একটু তুলচেও।

আরও পরে দেখা গেল, ঐ চলন্ত পৃথিবীর বুকে অকক্ষাৎ জেগে উঠেচে একটি মৃথ। একটি মেরের মৃথ। কবি-প্রাসিদ্ধ উপমায় বলা যায়, পদ্মপত্রে ঢাকা সরোবরের মাঝখানে ফুটে উঠল কমলনল, যেন অকণোদায়ে একটি মাত্র সন্যাফোটা স্থাম্থীর নিঃশক্ষ নিরাড়ম্বর প্রণতি।

একটি মেয়ের মুখ। ভাগর ভাগর ছটি চোখ।
চোথের ভারা স্থির থাকলেও মনে হয় যেন ওর চাঞ্চলা
ঐ স্থৈয় উপচে বেয়ে পড়চে। পাঙলা ছটি ঠোঁট, লাল
টুক্টুকে। গাল ছটি ঈষৎ ভারি, ওর হাসিভরা মুখে সর্বাদাই
টোল থেয়ে আছে। একমাথা ঝাঁকড়া ঝাঁকড়া কালো চুল,
কান চেকে ঝুমকোর মত ঝুলচে।

কেউ কেউ মনে করচেন, শুধু প্রেম করার জ্বন্থেই বৃঝি গুকে সৃষ্টি করা হয়েচে। সে-কথা এখনও ঠিক ক'রে বলতে পারচিনে; ভবে প্রেম করার বন্ধদে ওর প্রেমে হয়ত জনেকেই পড়বে,—দে-বন্ধদে পৌছুতে ওর চের দেরি। ওর গলায় ঐ যে ছোট্ট ভাজের রেখাটি দেখা যাচেচ. বন্ধদাল ওটি হয়ে উঠবে আশ্রুধ্য বস্তু; তথন মনে হবে এই পেলব রেখাটির আদেশ দব চেমে কঠিন আর অনতিক্রমা।

ওর গাম্বের রং চাঁপার মত হওয়াই উচিত। সভ্যিই তাই; চাঁপার মত নরম, মস্থা, আলো-করা। ও ধ্থন বড় হয়ে ব্রীড়ায় ম্থ নেবে ঘ্রিয়ে, তথন ওর গণ্ডে দেখা দেবে রক্তোভাূদের প্রাণব্যঞ্জনা। সেই জন্মেই ত ওর রং হয়েচে অত গৌর আর ও হয়েচে গৌরী।

বিরল বিজন প্রান্তে ফুলের মত ছোট্ট একটি মেয়ে অকারণ থেলায় সর্বক্ষণ মত্ত, থলগলিয়ে হাসে, আপন মনে মাথা নাড়ে, চুলগুলো এসে পড়ে কানের ওপর, চোথের ওপর, আর সেই সব্দে তলে ওঠে সমগ্র পৃথিবীটা। নিঝ রিণীর মত ওর ত্রস্ত চাঞ্চল্য, কুলের সীমানা পেরিয়ে দ্র দিক্চক্রবালে তার আডাস বায় হারিয়ে।

ওকে দেখে আমার মনটা খুশীতে ভ'রে উঠেচে। আমার ইচ্ছে করচে ওকে ডেকে ওর সঙ্গে ভূ-দণ্ড আলাপ করি।

"ও খুকী, ও খুকী, শোনো।"

७ कार्य कुटन कार्रेटन ।

"তোমার নাম কি খুকী ?"

জ্রকুটি ক'রে তার্কিয়ে ও বললে "ধ্যেত, বলব না।" তার বলার ভলীটা এই বে, নাম জিজ্ঞাসা করলেই যে বলতে হবে তার কোনো মানে নেই।

"ও খুকী, শোনই না। তৃমি কি খেলা খেলচো '' "বেশ করচি"—ব'লেই সে দিল ছুট্। ও আমার সক্ষে ভাব করতে চায় না।

এতক্ষণ ওই ছিল আলো ক'রে, আর চারপাশে **অছকার**, — কিছুই দেখা যাচিছল না। এখন দেখা গেল ওর বিধবা মাসী বলচেন, "কোথায় ছুটে চল্লি ওরে হতভাগী মেয়ে ? তোমরা কি কেউ গৌরীকে একটুকুও শাসন করবে না ?…"

তোমরা অর্থাৎ গৌরীর মা ও পিসি ঝন্ধার দিয়ে উঠলেন, "মেষেটা গেল কোথায় ? আনু তো ধরে—"

গৌরী বড়ই চঞ্চল, বড়ই অন্থির। ওর মা-পিদি-মাদীরা দর্বক্ষণ ওকে নিয়েই ব্যস্ত। বাপও চিস্তিত,—'ভাই ভো মেমেটা বড় হ'লে "

বাড়িতে ছেলেমেদ্বের অভাব নেই, কিন্তু তাদের সক্ষে গৌরীর বনে না, বড়র শাসন মানতে চায় না, বরঞ উল্টে ও ই কর্তে যায় শাসন। যেমন ছুরস্ত তেমনি অবাধ্য মেদ্রে। দয়ামায়া যেন ওর মধ্যে স্থান পায় নি, স্থোগ পেলেই ভাইবোনদের ধ'রে অকারণেই মারে।

তবু সর্বাক্ষণই ও কোতুকে ভরা। কেউ **আছাড় খেঙে** পড়লে ও ওঠে ধল্ধলিয়ে হেসে, যেন লোকের **আছাড় খা**ওয়া ওর হাসির খোরাক যোগান দেওমার জনোই।

নোংরায় ওর বড় ঘেরা। কাঙ্কর নাকে সর্দি ঝরতে দেখলে ওর গা বমি-বমি করে, তাই মলমূত্রের ত্রিসীমানা দিয়ে যায় না। মাসী পিসি রেগে আঞ্জন হয়ে বলেন, "ওরে হতভাগি, মেয়ে হয়ে জন্মালি কেন ?"

গোরী উত্তর দেয়, "বেশ করেচি, খ্ব করেচি।" ওঁরা করেন জোর, মেয়ে দাঁড়ায় বেঁকে। মা মললচণ্ডীর পায়ে গৌরীর মা প্রণতি আনান, "হে মা মললচণ্ডী, মুখ তুলে চেয়ো, বয়সকালে মেয়ের বৃদ্ধিশুদ্ধি শুধরে দিও।" গৌরীর দোষ অনেক, তব্ও পকে আমার খুব ভাল লাগে। পিদি-মাসীর কাছে ওর যা দোষ, স্বদ্র নক্ষত্রলোকে বসে আমি দেখি, তাই যেন মৃক্তির হাদির টুকরো। ওর ঘত কিছু মাধুর্য্য ওর অন্থিরতায়। ওর চঞ্চলতা দিকদিগস্থে প্রাণের চেউ তোলে। ও যেন একটা জাগরণ, একটা অবিচ্ছিন্ন মিষ্টি হাদি, ভোরের ঝরণার কলকলানির হার। তাই পুত্রথেলায় ওর মন বদতে চায় না, ও চায় প্রাণের আনন্দে অকারণে ছুটে বেড়াতে বন-হরিণীর মত। ওকে কি বাঁধা যায় ?

তব্ও গৌরী হ'ল বড়, শিথল কিছু লেথাণড়া, অনিচ্ছা
সত্তেও নামলো ঘরকরার, রান্নাবান্নার কাজে। কিন্তু ঘেন্না
ভাকে ছাড়ল না, নোংরা পরিকার করতে হলেই ও এথনও
বমি করে। স্থযোগ পেলেই হুটুমিও করে। পেন্নারাগাছে
যে ছেলেটা ওঠে তাকে ও ক্ষেপায়, আবার তার সঙ্গে ভাব
ক'রে পেরাক্না পাড়া শিখিমে দিয়ে ভাগ বুঝে নেম। ছোট
ভাইবোনদের ওপর তেমনি কঠিন শাসন চলে, তারপর মৃথ
বুজে বহুনি বায়।

ওর দেহে পড়চে আঁট-স টি-বাঁধন, চলন হ'তে স্থক্ক করেচে ভারী, ঘরে হ'তে চলেচে বন্দিনী। তবুও ওর মনটা আছে ছাড়া; জানলার ধারে, চিকের ফাঁকে, ছাদের উন্স্কুভায় ও পায় মৃক্তি; ওর মন আকাশে ডানা মেলে উড়ে বেড়ায় প্রান্তরে শৃদী বিলিয়ে।

তারপর একদিন বাজল সানাই করুণ হরে। আলো ও কোলাহলের মধ্যে দিয়ে একরাতে গৌরীর আঁচলটি বাধা পড়ল এক ভরুণের উত্তরীয়ে। মেরে চলেচে অচেনা অজানা ঘরে। মা ঘুরেফিরে চোথের জলে ভিজে বারংবার উপদেশ দেন, "দেখিস মা, জোরে হাসিস না, শাশুড়ী ননদের কথা শুনে চলবি, মুখটি বুজে সব কাজ করবি"—ইড্যাদি।

গৌরী এল খণ্ডরবাড়ি। ওর একদিকে শাশুড়ী, জা, ননদ; আর একদিকে খণ্ডর; ভাস্থর, দেওর; তার দক্ষে উৎস্থক দাসদাসীর দৃষ্টি আর প্রতিবেশীদের নানা মন্তব্য। ভাই ওঁকে এখানে শা ফেসতে হয় ওগে ওগে। অবওঠনে আরত রাখতে হয় ওর আকাশে-ওড়া চৰ্কল দৃষ্টি।

भीतीय केंद्र रायराज मन नम्, क्वीरे वना हरन । अवरे मस्य

গৌরী বরের চলনের ছন্দ, পায়ের শব্দ চিনে কেলেচে। তার আতাস কানে গেলেই ও হয় খ্ব জড়ো-সড়ো, হাতের চূড়ী অকারণে বেজে উঠে ওর অবস্থিতি জানিয়ে দেয়। ননদেরা হেসে পরস্পরের গায়ে গড়িয়ে পড়ে। উদ্যাভ হাসি চাপতে গৌরী ওঠাধর দাঁতে চেপে ধরে।

স্থামার চোথ জলে ভরে উঠতে চাইচে। চাঞ্চল্যের ধারা বন্দিনী হয়ে হয়েচে বৃঝি ফল্ক!

মহাশ্ন্তের দিকে তাকিয়ে আমি ভাবচি, প্রাণ ত পড়ন বাঁধা, ওর আকাশ কি আর থাকবে তেমন বড়, তেমন দিগন্ত-প্রসারিত ? সেধানে কি আর মেঘের গায়ে অহেতুক রঙের নীলা দেখতে পাব ?

রাত্রে গোরীর বর আসে ওর গা-ঘেঁষে, কানের কাচে মৃথ নিমে গিমে বলে, "তোমায় আমি খ্ব ভালবাসি, গৌরী—
খ্ব ভালবাসি। · · "

এই স্থোগে অভি সংশাপনে ও বরকে চিম্টি কাটে।
"ওং," ব'লে ওর বর সরে যায়। ও খুব ব্যক্ত হয়ে বলে, "কিছু
কামডালো নাকি ? ওমা, বিছে এল কোখেকে ?"

ওর বর লাক্ষিয়ে থাট থেকে নেমে পড়ে। আর সেই সঙ্গে ওর চাপা হাসির ফিন্কি ছোটে, ঘরের বন্ধ বায়ু আলোড়িত হয়ে ওঠে, বরটির প্রাণে পুলকের কাঁপন ধরে।

কথনও দেখা গেল বরটি এসে ওর আঁচলটি চেপে ধরেচে, আর ও জোর ক'রে ছাড়িয়ে নেবার চেষ্টার বলচে, "আঃ, কি যে করো! ছাড় বলচি এথ খুনি, এথ খুনি—"

"আছো চলল্ম, আর কথ খনো আসব না—" বর যাচে দরকার দিকে। আর ও তার হাত ধ'রে টেনে আনতে আনতে বলচে, "ঈস, ভারী যে তেজ। কই যাও দিকি—
দেখি কেমন পার—"

এমনিতর কত ব্যাপার। কপট ক্রোধ, ভূকর শাসন আর মান-অভিমানের মারাখেলা। বন্ধ ঘ্রের অক্স পরিসরে আব্দ পোরী পায় তার মুক্তি। বাইরের আব্দাশ গাছপালার ইসারায় আব মাফা দেয় না, ঐ এক টুক্য়া ঘরের করেই ওর মন থাকে উনুষ। ও ঘরে ও কেটে পড়ে হাসিতে, ঘরের দেবাল ভেল ক'রে তা আর দিকচক্রের ও ধরার না। ওর বতকিছু কৌতুক, রক্ষ, ধেলা—সবই এবন

এ একটি লোককেই কেন্দ্র ক'রে। ঐ লোকটি আজ হলেচে ওর আকাশ, স্থদ্রের স্থর অকারণ থেলার ভাক। আমার মনে পড়েচে, কালো চূলের বাশি নিয়ে এই চঞ্চলাই একদিন মাথা ছলোভো আর ভালে ভালে ছলে উঠভ পৃথিবী, সমগ্র বিশ্বলোক। অগোচালো চূলের রাশি বাধা পড়েচে রুক্ষসর্পিনীর বেণীতে, যার দোলনে ঢেউ ওঠে ঐ একটি লোকেরই বৃকে। বিশ্বলোকের কথা কি আজ ও ভুসল ?

একটা কিছু ঘটেচে। গৌরী অত্যন্ত প্রবল হয়ে আপত্তি জানায় যদি ওর জা বলে, "তোর কিছু হয়েচে বাপু গৌরী।" আপত্তির ভঙ্গীট। সম্পূর্ণ নতুন, ওর ছেলেবেলাকার মোটেই নয়। এ পর্যান্ত ওর ভত্নদেহটি ঘিরে রয়েছিল পুস্পদৌরভের অপূর্য রহস্ত ; বাধনের সে আঁট যাচেচ খুলে, ফল সম্ভাবনায় হয়ে আসচে নত, যেন মধ্যাহ্নের ধানের ক্ষেতে কালো মেঘের লঘু ছায়।

দিন এল। গৌরীর সেই ভাগর ভাগর চোথ হুটি ভ'রে উঠল জলে। আমি এথানে বসেই শুনতে পাদ্ধি নক্ষত্র-লোকের চেয়ে বছদূরে ঐ নীহারিকাপুঞ্জে ঢাকা কোনো এক অচেনা অজানা দেবতার কাছে ও প্রার্থনা জানাকে, "আর যে আমি সইতে পার চি না ঠাকুর। আমায় মৃক্তি দাও, মৃক্তিদাও…"

কি করুণ আর্ত্তনাদ !

গৌরী নিশ্চর মরতে বনেচে। দেখছিলাম ও মবছিল ভিলে ভিলে, ক্ষয়ে ক্ষয়ে; এবার মরবে সভ্যি করেই।

একটি ঘরে গোরী আছে শুয়ে। ওর পাশেই বিছানাম ছোট্র একটি ছেলে,—অতি কুম্র মানবক। আমি ঘরের অস্পষ্ট আলোর হ্যোগ নিয়ে ওর কানে কানে মৃত্যুরে প্রশ্ন করলুম. "গৌরী, ভোমার হ'ল কি '"

ও হাদল। আমার চোথে ওর এই মিগ্ধ হাসিটি
ঠেকলো মান। বলল, 'আমার ছেলে হয়েচে – " ব'লে ঐ
চোট্ট শিশুটিকে কাছে টেনে নেবার চেটায় হাত বাঙাল।
হাতের রেথায় দেখলুম সর্বালের স্থকটিন বাণা রূপ নিয়েচে
একটা নিবিড় স্লেচে।

'দেখেচ, কেমন পিট পিট ক'রে চাইচে। ওর নাকটি হয়েচে ঠিক ওর বাপেরই মন্ত।"—গৌরীর গণ্ডে রক্তোচ্ছাস খেলল। কত আশাই ছিল, ওই চম্পকবর্ণে দেখা দেবে শোণিত-রাগের লালায় প্রাণের বাঞ্চনা। আজ দেখলুম, গুণু উচ্ছুদাই আছে, ব্যঞ্জনা নেই, রূপ উপচে ওঠে না, শীতের নদীর শীর্ণভার মত শাপ্ত, ধীর, শীতল। ওর চঞ্চল চোধ আজ হয়েচে ছির, দেখানে নেমেচে কালো গভীরতা, একটা কাজল মায়।

মরণ আর কা'কে বলব ? আমি স্পষ্ট দেখচি গৌরীর চিতার অগ্নিশিথা উর্দ্ধমুখী হয়েচে।

ছেলে কোলে ক'বে গৌরী বাপের বাড়ি ক্লিরেচ।
পিসি-মাসী-মায়ের মূথে আর হাসি ধরে না। ভাইবোনের
আবদার আজ ও হাসিমূথে সহ্য করে, বাপকে জল দেবার
সময় ভাল ক'বে দেখে জলে কিছু পড়েচে কি-না।

গৌরীর পিন্দি শোনাচ্চেন গৌরীর মাদীকে, "ভশুনি আমি বলোছলুম, ছেলেপিলের মা হ'লে এতটা ঘেরাপিত্তি আর থাকবে না। দেখলে ত..."

আর ওর মা মনে মনে নীরব প্রণতি জানাচেন, "মা মঞ্চত ডী, মুধ রেখেচ।"

নক্ষত্রলোক থেকে আমি হে-গৌরীকে দেখেছিলুম সে-গৌরী আজ মরে পুড়ে ছাই হয়ে গেছে, পৃথিবীর বৃক থেকে নিশ্চিক্ হয়ে মুছে গেছে। এ গৌরী আর একটি মেয়ে। কি আশ্চর্য্য, পিসি মাসী মায়ের দল বুঝতে পারচে না, ও তাদের সেই ছোট গৌরীটি নয়, সেই দেহে অহা কেউ,—
সম্পূর্ণ আলাদা আর একটি মেয়ে!

মান্ত্যের জীবনের কি অঙ্ত টাজেডি,— এই মরণের অপরপ রূপ! শোকাঞা দিয়ে মান্ত্য এ মরণের **ওর্পণ** করেনা।

গৌরীকে বারধার আমার মনে পড়চে, বারধারই তুলনা করচি, প্রাণের সঙ্গে প্রাণীর, চঞ্চলের সঙ্গে শাস্তর, অথৈর্য্যের সঙ্গে থৈর্যের। মনে হচেচ, ভোরের শিশিরের মরণোৎসব চলচে এমনি অগোচরে, অস্তরালে, সহজ্ঞ অনাড্মরে। আর আমার চোধ বেয়ে পড়চে জল, বুকভরা দীর্ঘাস মৃক্তি খুঁজচে মহাকাশে। সমগ্র সৌরলোককে আহ্বান ক'রে বলতে চাইচে,—সব নবস্থিকে ভোমরা বরণ করো শহুধননি ক'রে, উলু দিয়ে, লাজ ছড়িয়ে।

কিন্ত স্টির মধ্যে এই যে মহতী বিনষ্টি, এই যে অপরপ

মরণ, তাকে কি এক ফোঁটা চোথের জলে বিদায় দেবে না ৷ সে কি মায়ের প্রস্ব-বেদনার অঞ্চর মধ্যে চিরকালই দুকিয়ে থাকবে ৷

ব্যথামগ্ন মনটা হঠাৎ ক্ষেপে উঠে দেখলো, কাঁথের উপর কার কোমল হাতের স্পর্শ এলিয়ে পড়েচে। পরিচয় দেওয়া বাহুল্য। আমার মন্-মোহিনী বললেন, ''উজ্ঞানের মাত্রাটা যে পুর বেড়ে উঠচে দেখচি।" "তাই নাকি ? দেখে ফেলেচো ?"

"তোমরা মিথো নিষে এত হা হুতাশও করতে পার। তোমার গৌরীরা মরেও না নতুন ক'রে হয়ও না। ওরা যা তাই-ই থাকে। সবটাই ঢঙু আর ফ্রাকামি—"

আমার অন্তর্গামিনীর দৃষ্টিটা থুব তীক্ষ। তিবত। এ রাই স্পষ্ট চেনেন।

বল**লু**ম, "দন্তিয় নাকি ? খুব বাঁচিয়ে দিয়েচ আর একটু হলেই চোখের জল খরচ ক'রে ফেলেছিলুম আর কি _!"

বুলবুলের প্রতি

কামিনী রায়

তুমি চলে গেছ, বারটি বছর গিয়াছে তাহার পরে,
তোমারে কি আমি পেরেছি ভূলিতে একটি দিনেরও তরে ?
ছাদশ বরষ, সে তো দীর্ঘকাল। আজ তাই মনে হয়
আমাদের মাঝে বর্ষ মাস দিন এ-সব কিছুই নয়।
দেশ কাল নাহি আনে ব্যবধান, মাম্বের ব্যাকুল মন
পাশাপাশি রেধে গত অনাগত, থোঁজে তোরে অফুক্ষণ।

আমি হেথা; তুমি বেথাই থাক না, তুমি যে আমারি মেয়ে,
মাতৃপদ সহ অমৃতের স্থাদ লভেছিত্ব তোরে পেয়ে;
বুকে ষেই দিন তুলিক্ব প্রথম, সে-দিন হিষার পুরে
ভোমার লাগিয়া বাধিত্ব যে বাদা আজও তা' রয়েছ জুড়ে।
শিশু ও কিশোরী হাসিতে রোদনে, চাহনি চলনে আর
ধেলায় সেবায়, আলাপে সঙ্গীতে তেলেছ যে ক্থাধার,

এতটুকু তার না ফেলি হেলায়, আগ্রহে করেছি পান, অস্তরেতে মোর অক্ষয় হয়ে করে তা' আনন্দ দান।

শৃক্ত করি যবে দেছের পিঞ্চর জীবন-বিহন্ধ ভোর অলক্ষ্যে উড়িল অমরের দেশে, রহিল স্থভির ডোর, সেই ডোর টানি নিত্য ভোরে আনি,

পার কি ছি ড়িতে তায় 🕆

পার কি ভূলিতে, স্বর্গবিহারিদি,

ধুলিতে লুষ্টিতা মায় 🏱

এস তবে আজ এস ভাল ক'রে, মায়ের নীরব প্রাণ নব গীতিরদে ভরে ভোল পুন:

ভোমারে শুনাতে গান।

২১**শে ও** ২২**শে জুলা**ই,

7905

আয়ুর্বেদের ইতিহাস

ডক্টর শ্রীস্থরেন্দ্রনাথ দাসগুপ্ত

আয়ুর্কেদ অনাদি। যভদিন ধরিয়া মহুযুজীবন আরম্ভ তইয়াছে, ততদিন ধরিয়াই জীবনকে জানিবার চেষ্টা চলিয়াছে। এমন কি পশুপক্ষীর মধ্যেও আহারবিহারের একটা নিয়ম আছে: ক্যা হইলে ভাহারাও রোগ-প্রশমনের কোন-না-কোনও উপায় অনেক সময়েই অবলয়ন করিয়া থাকে। অত্যন্ত অসভ্য জাতিদের মধ্যেও রোগ-নিবারণের নানাবিধ যাত্মন্ত্র, নানাবিধ প্রক্রিয়া ও ভেষজ-দেবনের ব্যবস্থা দেখা যায়। প্রাচীন সভা জাতিদের বিষয়ে আলোচনা কবিলে প্রত্যেক জাতির মধ্যে নানারপ ব্যাধি, ভাহার লক্ষণ ও সেই রোগ নিবারণের বিবিধ উপায় দেখা হায় ৷ প্রাচীন মিশ্বীয়গণের মধ্যে নানারপ তৈল ঘত ব্যবহারের কথা শুনা যায়, নানারূপ ধাতব বস্ত্র ও বক্ষভিষজ্যের প্রয়োগের কথাও শুনা যায়। প্রায় ারি হাজার বংলর পর্কের চীনাগ্রন্থে দশ হাজার রক্ম জর ও চৌদ রকম স্থামাশয়ের উল্লেখ আছে, নাডীবিজ্ঞানের প্রতি তাঁহাদের প্রধান দৃষ্টি ছিল। পিয়ানো বাজাইবার মত আদুল বাজাইয়া তাঁহারা নাড়ী পরাক্ষা করিতেন। চীনা ভৈষজ্ঞান্ত আদা, বেদানার মৃল, বৎসনাভ (একোনাইট), व्यक्तिः, त्मरकाविष (व्यार्त्म निक), शक्क, शात्रमं, वह्नविध প্রাণীর মলমুত্রাদি ও অসংখ্য বৃক্ষের পত্রমূলাদি ঔষধরূপে ব্যবহাত হয়। চীনাদেশে লক লক টাকার গাছগাছভার ঔষধ প্রতি বৎসর বিক্রয় হয়। প্রাচীন চীনারা বসস্ভের টীক। দিতে জানিভেন। চিকিৎসাশাস্ত্রের ইতিহাস প্রণেতা গ্যারিদন বলেন যে এই তথাটি তাঁহারা ভারতবর্ষ হইতে শিধিয়াছিলেন। খুটপুর্ব্ব এগার-শ অব্দ হইতে চীনদেশে প্রতিবর্ষে কি কি জাতীয় রোগ কি কি পরিমাণে হয় তাহার তালিকা প্রস্তুত হইত। প্রাচীন গ্রীকদের মধ্যেও খুষ্টীয় ৫ম শতান্দীর হিপোক্রেটিনের পূর্ব্ব হইতেই চিকিৎসাশান্তের উত্তব দেখা যার। কিন্ধ হিপোক্রেটিসের সময়েই ভাহার সমধিক উন্নতি হয়। ভিপোক্রেটিস নিজে রোগী দেখিবার সময়ে নাডী দেখিতেন, ভাহার খাসপ্রখাস শুনিতেন, মুলমুত্রাদি পরীকা করিতেন ও তাহার মৃথচোধের বিকারাদি সক্ষ্য করিতেন।
নানাবিধ শস্ত্রোপচারেও তিনি প্রসিদ্ধ ছিলেন। হিপোক্রেটিসের
পূর্ব হইতেই অনেক কতন্থান আগুন দিয়া পোড়াইয়া সারাইবার
ব্যবস্থা ছিল। পাশ্চাত্য পণ্ডিতর; মনে করেন যে এই পদ্ধতি
গ্রীকেরা হিন্দের নিকট হইতে গ্রহণ করিরাছিল।

ঝথেদে ১ম মগুলের ৩৪শ স্তক্তে ত্রিধাতুর উল্লেখ আছে। সামনাচার্য্য এই ত্রিধাততে বায় পিত্ত ও কফ বুঝিয়াছেন। স্ক্রান্ত বলেন, আয়ুর্কোদ অথর্কবেদের উপান্ধ এবং সহস্র অধ্যামে লক শ্লোকে ইহা ত্রন্ধার দারা নির্দ্দিত হইয়াছিল। ডহলণ তাঁহার নিবন্ধসংগ্রহ নামক টীকায় বলেন যে. অলাক বলিয়া আয়ুর্কোদকে উপান্ন বলা হইয়াছে, কিন্তু অথব্যবেদে মোট ছম হাজার মন্ত্র আছে, লক্ষলোকাত্মক আয়ুর্কেদ তাহার উপাক্ত হুইতে পারে না। চরক বলেন যতদিন হুইতে প্রাণ ভতদিন হইতে আয়ুর্বেদ, যতদিন হইতে দেহ ততদিন হইতেই দেহবিদা। স্বায়র্কেদের উৎপত্তি বলিতে এইটকু বোঝা যায় যে কোন সময়ে কোনও মনীয়ী কোনও একটি বিশেষ নিয়মশুঝলার দ্বারা রোগ রোগহেত ও আরোগ্যোপায়কে বিধিবদ্ধ করিয়াছেন। চরক আয়ুর্কোদকে স্বভন্ন বেদ বলিয়া নিৰ্দেশ করিয়াছেন এবং ইহাদারা জীবন পাওয়া যায় বলিয়া এবং জীবনের উপরেই ইহলোক ও পরলোকের মূল্ল নির্ভর করে বলিয়া ইহাকে সকল বেদ অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ বেদ বলিয়াছেন। গ্রায়পতে ও ভাহার টীকাভাগাদিতে আয়ুর্কেদের প্রামাণ্যবারাই অন্য সকল বেদের প্রামাণা নির্দ্ধারিত হইয়াছে। জয়ত তাঁহার স্থায়মঞ্জরীতে বলিতেছেন প্রত্যক্ষীকুতদেশকালপুরুষদশা-ভেদারুসারিসমন্তব্যস্তপদার্থসার্থশক্তিনিক্তয়াভরকাদয়:। আপ্তোক্তত নিবন্ধন আয়ুর্কেদের যেমন প্রামাণ্য বেদাদি গ্রন্থেরও দেইরূপ আপ্তোক্তত্মনিব**ত্বন প্রামাণ্য ত্বীকা**র করিতে হয়। বৃদ্ধ বাগ ভট আয়ুর্বেদকে অথব্যবেদের উপবেদ বলিয়াছেন। অথর্কবেদের সহিত আয়ুর্কেদের বোধ হয় অতি প্রাচীনকাল হইতেই কোনও বিশেষ হোগ ছিল। কৌশিক হত্তের টীকায়

দারিশভট্ট বলেন যে, ব্যাধি ছই প্রকার—অনিষ্টআহার জন্ম আর অধর্মজন্ম। আয়ুর্কেদের দারা প্রথম জাতীয় ব্যাধির নিবৃত্তি হয় এবং আথর্কণ প্রয়োগের দারা দিতীয় জাতীয় ব্যাধির নিবৃত্তি হয়। চরক নিজেও প্রায়শ্চিত্তকে ভেষজ বলিয়া ধবিয়ালেন।

আয়ুর্বেদ অষ্টাঙ্গে বিভক্ত। শঙ্গ্য (শন্ত্রচিকিংসা), শালাক্য (শিরোরোগ-চিকিৎসা), কায়চিকিৎসা, ভৃতবিদ্যা, কৌমার ভূতা (শিশুচিকিৎসা), অগদতন্ত্র (বিষচিকিৎসা), রসায়ন (শরীরে তারুণা আনয়নের বিধি) এবং বাজীকরণ (ইন্দ্রিম সামর্থা বৃদ্ধি)। স্থশ্রুত বলেন যে পূর্ব্বকালে আয়ুর্ব্বেদের মধো এই আটে প্রকার বিভাগ পথক পথক করিয়া নির্দিষ্ট ছিল না। ঋথেৰ প্রাতিশাখ্যের মধ্যে স্তভিষজ নামক প্রাচীন আয়ুর্কেদ গ্রন্থের উল্লেখ পাত্যা যায়, মহাভারতের মধ্যেও আয়ুৰ্বেদ অষ্টাঙ্গ বলিয়। বৰ্ণিত হইদাছে এবং বায়ু পিত্ত **শ্লেমারও উল্লেখ আছে।** অথব্যবেদের মধ্যেও তিন জাতীয রোগের কথা উল্লিখিত আছে। সঞ্চারী রোগ, সিক্রা রোগ ও ভক রোগ—এই তিন প্রকার রোগই বোধ হয় পরে বায়পিত্ত-কফাত্মক বলিয়া অভিহিত হইয়াছে। অথর্ববেদ পড়িলে দেখা যায় যে, সে সময়েও শত শত চিকিৎসক ছিলেন এবং সহস্র সহস্র ঔষধ পৃথিবীতে প্রচার ছিল। শতং হাস্থ্য ভিষক্ত: সহস্রম উত বীরুধঃ--অথ, ২।১।০। সেকালে তুই উপায়ে রোগের চিকিৎসা চলিত। মন্ত্র ও কবচধারণাদি এবং ঔষধ প্রয়োগ। এই ছই প্রকারের চিকিংসাই আমাদের দেশে এখনও পর্যান্ত চলিয়া আসিয়াছে।

চরক ও স্থান্থত উভয়েই আয়ুর্বেদ অথর্ববেদের সহিত্ত সংশ্লিষ্ট এইরূপ লিথিয়াছেন। চরক লিথিতেছেন, তত্র ভিষজা পৃষ্টেন এবং চতুর্গান্ন ঋক্সামযজুবথর্ববেদানান আত্মনাংশুর্ববেদে ভক্তিরাদেশ্রা। বেদোহাথর্ববিণঃ বন্ধানানির প্রায়শ্চিত্তোপবাসমন্ত্রাদিপরি গ্রহাৎ চিকিৎসাং প্রাহ। উভয়েই বলেন যাহাঘার। আয়ু পাওয়া যায় ব! যাহাতে আয়ুর বিচার আছে তাহাকে আয়ুর্বেদ বলে এবং আয়ুর্বেদের প্রায়শ্বেদর ক্রেমান্সন ব্যাধিপরিমোক্ষ ও বান্ধ্যের পরিরক্ষণ। কিছ এই উভয় পছতির সম্প্রদায় বিভিন্নরূপ ছিল বলিয়াই মনে হয়। আয়ুর্বেদের উৎপত্তি বর্ণনা করিতে গিয়া ক্রম্প্রণ বর্জন করিয়াছেন, কানীরাজ দিবোদাস ধ্রম্ভর্বি প্রভৃতির

উল্লেখ করিয়াছেন, চরকে দেইরূপ দেখিতে পাই না। আবার স্ক্রান্ত অষ্ট্রাক্ত চিকিৎসার মধ্যে শলাকেই প্রধান অক বলিয়া বর্ণনা করা হইয়াছে (এতদ্বি অঙ্গপ্রথমং প্রাগভিঘাতব্রণসং রোহাৎ যজ্ঞশির:সন্ধানাচচ)। স্বশ্রুত পড়িলে দেখা যায় যে, ইহাতে শক্ষচিকিৎসা ও বিষ্চিকিৎসাই প্রধান স্থান অধিকার কবিয়াছে, অথচ চরুকে কায়চিকিৎসার প্রধান। স্কল্লতে অস্ক্রিদংখ্যা-গণনার দহিত চরকের অস্থিদংখ্যা-গণনার সামঞ্জস্থ নাই। স্ক্রাতের মতে অন্থিদংখ্যা ৩০০, চরকের মতে ৩৬০। চরক ও স্ক্রশ্রতের সহিত অথর্কবেদ ও শতপথব্রাহ্মণের তলনঃ করিলে দেখা যায় যে, অস্থিদংখ্যা-গণনায় চরকের সহিত ইহাদের সঙ্গতি আছে, স্বশ্রুতের সহিত নাই। স্বশ্রুত নিজেও রলিয়াকের যে বেদবাদীদের মতে অস্থিসংখ্যা ৩৬০। ইচা ছাড়া যেরূপ সাখ্যাদি সিদ্ধান্তের উপর ভিত্তি করিয়া চরক জাঁহার গ্রন্থ লিথিয়াছেন, সঞ্জত দেরপ করেন নাই। সঞ্জতের সান্ধ্য, ঈশ্বরক্ষের সাজ্যকারিকার সাজ্য এবং চরকোক্ত সাজ্য হইতে অনেক পরিমাণে বিভিন্ন। ইহা ছাডা, চরকে যে সমবায় সামান্য বিশেষ প্রভতির উল্লেখ আছে, স্বশ্রুতে সেরপ নাই। এই সমস্ত দেখিয়া মনে হয় যে, স্কলতের সম্প্রদায় চরকের সম্প্রদায় হইতে বিভিন্ন। চরককে যদি আত্রেয় সম্প্রদায় বলা যায়, তবে স্বশ্রুতকে ধন্বন্তরিসম্প্রদায় বলা ঘাইতে পারে। এই ছুইটি সম্প্রদায় ছাড়া চিকিৎসাশাস্ত্রের আরও বিভিন্ন সম্পদায় প্রচলিত ছিল বলিয়াই মনে হয়। চরক বিমানস্থানে বলিয়াছেন---'বিবিধানি ভিষঞ্চানি প্রচর্জ্তি লোকে।'

যদিও অথর্কবেদে শুক্ত, সিক্ত ও সঞ্চারী এই তিন প্রকার ব্যাধির উল্লেখ দেখা যায়, তথাপি অনেক স্থলেই অথর্কবেদের রোগনিদান, ভৃতবিদার সহিত প্রায় এক পর্য্যায়ভূক্ত বলা যাইতে পারে। অথর্কবেদের বহুস্ফুকেতেই অরাতি, পিশাচ,রক্ষঃ, অত্তিন, কথ, প্রভৃতি বিভিন্ন জাতীয় ভৃতবর্ণের আক্রমণে নানাবিধ ব্যাধির উৎপত্তি হইয়াছে, এইরূপ বর্ণিত হইয়াছে। এই সমন্ত বিভিন্ন রোগের উৎপাদক বলিয়। যে-সমন্ত প্রাণীর কথা উল্লেখিত হইয়াছে তাহাদের কতকগুলির নাম দিতেতি;— যাতৃধান কিমীদিন, পিশাচ, পিশাচী, অমীবা, দয়াবিন্, রক্ষঃ, মগুত্তী, অনিংশ, বংসক, পলাল, অতুপলাল, শর্ক, কোক, মলিমুচ, পলীক্ষক, ব্রীবাসদ, অন্ত্রৌষ, বিক্ষতীব, প্রমালিন ইত্যাদি। এই সমন্ত পিশাচ-ছাতীয় প্রাণীরা দেহের

নানাস্থানে বিচরণ করিয়া নানাবিধ রোগের উৎপত্তি করিত. এইরপ কথার অনেক উল্লেখ পাওয়া যায়। অনেক সময়ে এই সমুদ্ধ প্রাণীর সহিত বাাধিকে অভিন্ন বলিয়া বর্ণনা করা হইয়াছে। অপ্রতিং নামক ক্ষতের কথা উল্লেখ করিয়া এরপ কথিত আছে যে, তাহারা বাভাসে উডিয়া বেডাইত এবং মামুষের দেহে আশ্রম লইয়া মানুষকে আক্রমণ করিত। কোন-কোন স্থানে এই অপচিংকে একরকম কীট বলিয়া বর্ণনা করা হইয়াছে। একজাতীয় ক্রিমির আক্রমণে নানাবিধ ব্যাধি উৎপন্ন হয়, ইহাও উল্লিখিত হইয়াছে। এই সমস্ত দেখিলে মনে হয় যে, নানাবিধ ক্রিমিদ্বারা যে ব্যাধি উৎপন্ন হইত ভাহা অথর্ববেদ শ্বীকার করিয়াছেন। বদ্ধের সমসাম্মিক আত্রেয়শিয় জীবকের সম্বন্ধে যে সমস্ত উপাথ্যান লিখিত আছে ভাহাতে দেখা যায় যে. তিনিও মনে ক্রিতেন যে, নানা প্রকার জীবাণু বা ক্রিমি হইতে নানা প্রকার ব্যাধির উৎপত্তি হইয়া থাকে। জীবকের সম্বন্ধে ইহাও লিখিত আছে যে, তাহার এক প্রকার মণি ছিল, দেই মণি শ্রীরের কগ্রন্থানে রাখিলে শ্রীরের অভান্তর দেখা গাইত। জীবক অনেক সময়ে সেই মলি দিয়া ক্লাস্থানের অভ্যন্তরবন্ত্রী জীবানগুলি প্রত্যক্ষ করিয়া শস্ত্রোপচারের দ্বারা সেই স্থান ছেদন করিখা এই জীবাণুগুলি নিদাসিত করিয়া দিয়া পুনরায় সেই স্থান দীবন করিয়া দিয়া লোককে রোগমুক্ত করিতেন।

অথর্ধবেদে 'তন্ত্রন' বলিয়া যে রোগের উল্লেখ আছে তাহার লক্ষণ পড়িয়া মনে হয় যে, তাহা আধুনিক কালের ম্যালেরিয়া জর। এই তক্তনের প্রায়ই শরৎকালে প্রাতৃত্তাব হুইত ও ইংা হুইতে কামলা উৎপন্ন হুইত। ইহা চাড়া কাসিকা (কাস), যক্ষ্ম (ফ্রা), পামন (পাচড়া), অক্ষত (প্রণ বা টিউমার), বিজ্ঞাধ, কিলাস (কুষ্ঠ), গওমালা, জলোদর, আমার (অতিসার), বলাস (ক্ষম), শীর্ষজ্ঞি (শিরংশীড়া), বিশাল্যক (স্নায়ুবেদনা বা নাড়ীবেদনা), পৃষ্ঠাময়, বিলকন্দ (বাতব্যাধি), আশ্রীক, বিশারীক অঙ্গভেদ (বাতব্যাধিরই রূপান্তর), অলজী (চক্ষুবোগ), বিলোহিত (রক্জমার), অপস্মার, গ্রাহি (ভূভেধরা) প্রভৃতি বল্বিধ রোগের উল্লেখ আছে। ইংা চাড়া, বংশাহ্রজমে যে-সমন্ত রোগ হইয়া থাকে তাহাদিগকে ক্ষেত্রীয় বলিয়া ধরা হইয়াছে। পূর্বেই বলা হইয়াছে যে, অথর্ববেদের সময়ে একদিকে ষেমন শাস্তি-স্বভাষন মন্ত্রপাঠ

কবচধারণাদির ব্যবস্থা ছিল, অপর দিকে তেমন বছবিধ ঔষধ ব্যবহারের কথার উল্লেখ আছে। কিন্তু অথর্কবেদে মন্ত্র-চিকিৎসারই প্রাধান্ত দেখা যায় এবং অথর্কবেদের অনেক স্থান পড়িলে মনে হয় যে, মন্ত্রবাদী ও ভেষজবাদীদের মধ্যে একটা ছন্দ্র ছিল। কিন্তু গোপথব্রাহ্মণ ও কৌশিকস্থরের সময়ে এই উভয় বাদীদের মধ্যে একটা সন্ধিয়াপন হইয়াছিল বলিয়ামনে হয়। কৌশিক স্থরে বছবিধ ঔরধের উল্লেখ আছে, যথা—পলাশ, কাম্পিল, বরণ, জঙ্গিড়, অজ্জ্ন, বেডস্, শমী, শমকা, দর্জ, দ্র্ববা, যব, তিল, ইঙ্গিড় তৈল, বীরিণ, উবীর, ক্ষদির, অপুস, মৃঞ্জ, ক্রিমৃক, নিত্রী, জীবী, অলাকা, লাক্ষা, বিদ, হরিস্তা, পিপ্ললী, সদাপুশা, কুঞ্জ অলাব, থলতুল, করীর, শিগ্রুক, বিভীতক, নিকটা, শামীবিদ্ধ, শীর্মপর্বা, প্রিহন্দু, হরীতকী, প্রতিকা, ইত্যাদি।

কৌশিকস্থতে ক্ষতস্থানে জলৌক৷ লাগাইবার বিধি দেখা যায় এবং দর্প দষ্ট স্থান অগ্নিকর্মদ্বারা প্রভাইয়া দিবারও বিধি দেখা যায়। ঋগবেদ প্রভৃতিতে অধিনীকুমারের চিকিৎসা-নৈপুণোর যে পরিচয় পাওয়া যায় তাহাতে দেখা যায় যে তিনি বিপালার একটি পদ যুদ্ধে ছিল্ল হওয়াতে তাহার বদলে একটি লোহার পা জুড়িয়া দেন। ঋজাশ্ব ও পরাবুজের আদ্ধা দুর করেন। ঘোষাকে কুষ্ঠব্যাধি হইতে मुक्क करत्रन। कश्च ७ किकिवश्यक नवनृष्टि श्रामान करत्रन, বামদেবকে মাতৃকুক্ষি হইতে প্রদব করান, বন্ধ্যা নারীদিগকে স্থপ্রজা করিতে পারিতেন। যজ্ঞীয় পশুর ছি**ন্নশিরকে** প্রতিসন্ধান করিতে পারিতেন এবং এই ক্রতিত্ব দেখাইয়া তিনি পূর্বে শস্ত্রচিকিৎ সকদিগকে লোকসমাজে সমাদৃত করেন। ভাহাদের নামে অধিনীকুমারের সংহিতা নামক গ্রন্থের কথা শুনা যায়। ব্রহ্মবৈবর্জ পুরাণে লিখিত আছে যে, তিনি চিকিৎসা-সার নামে গ্রন্থ প্রণয়ন করিয়াছিলেন। ভাক্ষার কর্ডিয়ান লিথিয়াছেন যে, তিনি এই গ্রন্থের **খণাবশেষ** পাইয়াছেন। ইহা ছাড়া তাঁহার নামে বহু ঔষধ প্রচলিত আছে। কাশ্রপের নামেও কাশ্যণভন্ত কাশ্যণসংহিতা নামে প্রাচীন গ্রন্থের উল্লেখ পাওয়া যায়। শতপথবান্ধণ পড়িলে জানা যায় যে, সে সময়েও ফুশ্রুতের শাস্ত্র সমাজে প্রচলিত ছিল। শতপথ-ব্রাহ্মণের রচনাকাল ইউরোপীয় পণ্ডিতেরা অন্তত: খ্রী: পু: ৭০০ বলিয়া মনে করেন। কাঞ্চেই দেখা ঘাইতেছে যে.

শুশ্রুতের শক্তিকিৎসা অন্তত: থ্রী: পূ: ৮০০, ৯০০ কি ১০০০ হইতে চলিয়াছে এবং সে সময়েও বেদবাদীদের একটি শক্তর চিকিৎসা ছিল। শুশ্রুত প্রায় ১২০টি শক্তরত্তর কথা উল্লেখ করিয়াছেন। হারিতেও ১২টি যত্তের উল্লেখ দেখা যায়। ইহা ছাড়া পশুশারেও অন্যায়্য শক্তোপচার যত্তের উল্লেখ দেখা যায়। গালকাপ্য নামক হস্তায়ুর্কেদে প্রায় পশিটাটি শক্তর যত্তরে উল্লেখ পাওয়া যায়। শুশ্রুত পড়িলে দেখা যায় যে, সে সময়ে যে কেবল শববাবচ্ছেদ হইত তাহা নহে, শরীরের হস্তপদাদি বিভিন্ন শ্বানে যে শক্তোপচার হইত তাহা নহে, এমন কি উদরের মধ্যেও শক্তোপচার চলিত এবং কঠিন শক্তোপচারের ঘারা উদরক্ত সন্তানকে প্রস্বৰ করান হইত। তাহা ছাড়া মাথার মধ্যেও শক্তোপচার করিয়া অনেক হুরারোগ্য ব্যাধি দ্ব করা হইত।

নানা গ্ৰন্থে জীবক সম্বন্ধে যে-সমস্ত কাহিনী বিবৃত আছে ভাহাতে দেখা যায় যে তিনি অনেক স্থলেই মাথার করোটিকা কর্মে কবিয়া মাথার মধ্যের ক্ষতস্থান হইতে ক্রিমি নি:সার্ণ করাইয়া অনেক শির:পীড়া আরোগ্য করাইয়াছিলেন। রাজগৃহে তিনি যে একটি শস্ত্রোপচার করিয়াছিলেন ভাহাতে দেখা যাম যে, একটি ধনীর স্ত্রীকে হস্তপদাদি বদ্ধ করিয়া তাহার উলবে শক্তোপচার করিয়া উলবের অন্তত্তগুলী বাহির করিয়া ভাহার মধ্যে যে কভগুলি গ্রন্থি পাকাইয়া গিয়াছিল সেগুলি উন্মোচন করাইয়া পুনরায় সমস্ত অন্তত্ত্বকে যথাস্থানে নিবেশ করাইয়া দীবন করিয়া দেন। জীবক ভগবান বুজের সম্পাম্যিক ছিলেন এবং অনেক সম্থে তাঁহাকে নানা ত্বরারোগ্য ব্যাধি হইতে নীরোগ করিয়াছিলেন। জীবক আত্রেয়ের শিষা চিলেন। চরকও আত্রেয়-সম্প্রদায়ের লোক। চরক প্রধানতঃ কায়চিকিৎসক ছিলেন, সেইজন্ম অনেক স্থানে (যথা — উদরি) শস্ত্রদাধ্য ব্যাধির কথা বর্ণনা করিতে গিয়া বলিয়াছেন যে, এই সমস্ত ব্যাধি শস্ত্রবিদেরা আরোগ্য করিতে পারেন। অতএব মনে হয় যে ধ্রম্ভরি সম্প্রদায় ছাড়া আত্তেয় সম্প্রদামের মধ্যেও শস্ত্রোপচারের পদ্ধতি প্রচলিত ছিল। ক্ষমতের মধ্যে চক্রর ছানি কাটিবার যে পছতি ছিল আজও তাহা হইতে উৎকৃষ্টতর ছানি কাটিবার পদ্ধতি আবিষ্ণত হইয়াছে कि না সন্দেহ। সাধারণ আতুরালয় স্থাপনের পদ্ধতি

বোধ হয় ভারতবর্ষেই সর্বপ্রথম। মশোকের শিলালিপিতে দেখা বায় বে, দে সময়ে পশুদিগের ও মহুব্যদিগের জন্য স্বতম চিকিৎসালয় স্থাপিত হইয়াছিল এবং ভৈষ্ক্য উদ্যান স্থাপনা করিয়া নানা দেশের ছম্প্রাপ্য ওষধি সকল একত্র রোপিড হইত। সিংহলীয় দেখমালা হইতে জানা যায় যে এীঃ পূ: eম শতান্দীতেও এদেশে আতুরালয় বা হাসপাতাল ছিল। এই সমস্ত হাসপাতাল এবং গৃহীদের আত্রালম ও প্রসবগৃহ প্রভৃতির ব্যবহারের জন্য নানাবিধ উপকরণের ব্যবস্থা দেখা যায়। স্বশ্রুত চরুক প্রভতির মধ্যে স্বাস্থাবিধানের অঙ্গ বলিয়া দস্তকাষ্ঠ, জিহ্বানিলেখন, ক্ষুর, কেশপ্রসাধনী বা চিক্ষণী, আদর্শ, পট্রবন্ত্র পরিধান, উষ্ণীষ, ছত্র, উপানহ বা ব্যব্দন ইত্যাদির উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায়। অপরিষ্ণত জল পরিষ্ণার করিবার জন্য নানাপ্রকার ফিল্টারের ব্যবস্থা দেখা যায়। আতরালমের জন্য চামচ, নিষ্ঠীবনপাত্র, মলপাত্র (বেডপ্যান) মৃত্রপাত্র ও পূঁজপাত্র প্রভৃতির ব্যবহার দেখা যাম। ঔষধাদি পানের জন্য রজভ, স্বর্ণ, তাম্র, মৃৎ বা শুক্তি পাত্র ব্যবহৃত হইত।

আলেকজাণ্ডারের পূর্বে গ্রীকদের সহিত ভারতীয়দের কিরপ আদানপ্রদান চলিত ভাহা বলা কঠিন, কিন্তু নিয়ার্কাস (Nearchus) বলেন যে, গ্রীকবৈদ্যেরা হিন্দুদের চিকিৎস:-শাস্ত পাঠ করিয়াছিলেন। গ্রীকদের ভৈষজাগ্রন্থ পাঠ করিলে দেখা যায় যে, পদাবীজ, তিল, জ্ঞটামাংসী শৃহবের, মরীচি, এলাচি প্রভৃতি বছবিধ ভারতীয় ঔষধ তাঁহারা ব্যবহার করিতেন। খৃষ্টীয় ৮ম শতাব্দীতে আরবেরা চরক ক্লক্রড ও মাধবনিদান অফুবাদ করেন, ইহা ছাড়া ভারতীয় দর্পবিদ্যা, বিষ্ববিদ্যা ও পশুচিকিৎসাও আরব ভাষায় অনুদিত হইয়াছিল, এবং অনেক সময়ে হিন্দু চিকিৎসকেরা আরব দেশে চিকিৎসার জন্ম নীত হইতেন। আরব দেশের চিকিৎসা-গ্রন্থে বহু ভারতীয় ঔষধের ব্যবহার দেখা যায়, यथा-एनवाक, जूनक मतीह, त्रानामुखी, खूवर्ग, कुलीकन, গুগগুল, ডিস্কিড়ী, ত্রিফলা, হরীতকী, বিষ, চন্দন, নিষ, ভাষুল, चित्रक, विवस्ष्ठि, कननी, नागडक, माजुनुक, हेजानि वर्खमान ইউরোপে প্রচলিত ভৈষঞ্জামধ্যেও বছ ভারতীয় ঔষধের ব্যবহার দেখা যায়, যথা— অভিবিষ, পলাপু, থদির, যবস, সপ্তপর্ এলা, উশীর দারুহরিলা, পলাশ, সোণামুথী

हेक्टरद्रन, धृष्णुद्र, व्यञ्मो, कद्रक्ष, व्यावस्थान, এ५७, गङ-পুষ্পা, উন্দরকর্ণিকা, চন্দ্র, অজকর্ণ, গুরুচি, টগর, ইন্দ্রযব ্ত্যাদি। অথচ আশ্চর্ষ্যের বিষয় এই যে. দহন্দ্র দহন্দ্র আয়ুর্কেদীয় ভৈষজ্ঞার মধ্যে ইউরোপীয় ভৈষজ্ঞা প্রায় একটিও দেখা যায় না। উপদংশ কুষ্ঠাদি ব্যাধিতে নাসিকা প্রভৃতি থসিয়া গেলে শস্ত্রোপচার করিয়া নৃতন হাড় বদাইয়া আরোগ্য করিবার যে বিধি ভারতবর্বে প্রচলিত ছিল তাহা ভারতবর্ষ হইতেই ইউরোপে গৃহীত হইমাছে। বার্লিনের ডাক্তার রিদবার্গ বলেন যে, এই জাতীয় শস্ত্রবিদ্যায় ইউরোপ যে পাবদর্শিতা দেখাইয়াছে তাহার প্রথম নিদর্শন ভারতব্যীয়দিগের নিকট হইতেই পাওয়া গিয়াছে। তিনি আরও বলেন যে, চামড়া কাটিয়া চামডা জোডা লাগাইবার যে পদ্ধতি ভাহাও ভারতবর্ষ হইতেই গৃহীত হইমাছে। কোষে শস্ত্রোপচারের অনেক ব্যবস্থাও ভারতবর্ষ হইতেই ইউরোপে গৃহীত হইয়াছে, এরপ মনে করিবার যথেষ্ট কারণ আছে। কীট ও জীবাণু দ্বারা যে নানাবিধ বাাধি উংপন্ন হয় তাহা অতি প্রাচীন কালেই এদেশে জানা ছিল তাহা পর্বেই বলা হইয়াছে। মার্কোপলোর ভ্রমণ-বুরান্ত হইতে জানা যায় যে মশক-দংশনে যে জরের উৎপত্তি হয় তাহাও এদেশে জানাছিল এবং মশক-নিবারণের জন্ম দক্ষিণ-ভারতবর্ষের সমুদ্রোপজ্সবর্তী স্থানে মশারি ব্যবহাত হইত।

মহায় চিকিৎসার সঙ্গে সংজ্ব পশু চিকিৎসাও আঁত প্রাচীন কালেই প্রতিষ্ঠা লাভ করিয়াছিল। অধাচিকিৎসার প্রধান প্রথওক ছিলেন শালিহোত্ত্ব ঋষি। ইহা ছাড়া আগ্নিপ্রাণ, মৎস্যপুরাণ ও গরুড় পুরাণে অধাচিকিৎসার কথা দেখা যায়। শুক্রাচার্য্যের নীতিশাস্ত্রেও অধ্যবৈদ্য সম্বদ্ধে অনেক কথা লেখা আছে। সহদেব ও লব উভয়েই অধ্যক্তিকংসা সম্বদ্ধে প্রবীণ ছিলেন। জয়দত্তস্থীর অধ্যবিদ্যকও এ-বিষয়ের একথানা প্রধান গ্রন্থ। তাহা ছাড়া সিংছদত্ত অধ্যান্ত্রসমূক্ত্ব নামে এক গ্রন্থ লিখিয়াছিলেন। মলিনাথ হয়-লীলাবতী ইইতে স্থানে স্থানে ক্লোক উদ্ধৃত করিয়াছেলেন। ভাজও বাজীচিকিৎসা নামে এক গ্রন্থ লিখিয়াছিলেন। দীপছরও অধ্যবিদ্যান্ত্র নামে এক গ্রন্থ লিখিয়াছিলেন। ইহা ছাড়া শার্কর্যর লিখিয়াছিলেন। ত্রন্থ পরীক্ষা, এবং ইন্দুন্দেন শালিহোত্রের সার সংগ্রহ করিয়া সারসংগ্রহ নামে গ্রন্থ

লিখিয়াছেন। পালকাপ্য প্রাণীত গন্ধায়র্কেন অতি প্রাচীন গ্রন্থ : ইহা ছাড়া গন্তনিরপণ, মাতদলীলা, গন্তচিকিৎসা প্রভৃতি গ্রন্থও রচিত হইয়াছিল। **অগ্নিপুরাণে কৌটল্যের অ**র্থশান্ত ও কামলকীয় নীতিশান্তেও গজচিকিৎসার উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায়। জৈনিক শাস্ত্রে পক্ষিচিকিৎসা ও পক্ষীদের আচার-প্রণালীর বাবস্থা দেখা যায় ৷ গো-চিকিৎসার কথা অথর্ববেদে উল্লিখিত হইয়াছে এবং পরাশরসংহিতা ও আপন্তম সমার্ক্ত ও বিষ্ণুসংহিতা প্রভৃতি গ্রন্থে গো-চিকিৎসার কিছ কিছু উল্লেখ পাওয়া যায়। শালিহোত্রের সম্পূর্ণ গ্রন্থ এখনও পাওয়া যায় না। যে পুন্তকথানি পাওয়া যায় তাহা স্থানে স্থানে পণ্ডিত। এই গ্রন্থখানি শল্য শালাক্যাদি ক্রমে ৮টি অধ্যায়ে সম্পূর্ণ। কথিত আছে যে, শালিহোত্র ছিলেন হয়-ঘোষের পুত্র এবং স্কন্সতের পিতা, এবং স্কন্সতের প্রশ্নের উত্তর দিতে গিয়াই শালিহোত্র তাঁহার গ্রন্থ রচনা করিয়াছেন। কিছ্ক কোন কোন স্থানে স্কল্লতকে বিশ্বামিত্রের পুত্র বলিয়াও বর্ণনা করা হইমাছে। গণ তাঁহার অখায়ুর্কেদে স্কল্রুতকেও স্বতন্ত্রভাবে অবশাস্ত্রের কর্ত্তা বলিয়া বর্ণনা করিয়াছেন। কিন্তু অগ্নিপুরাণে দেশা যায় যে, স্থশ্রত অর্থবিদ্যা. গজবিদ্যা ও গোচি:কংসা-বিদ্যা ধন্বস্তবির নিকট হইতে শিক্ষা করিয়াছিলেন। শালিহোত্র গান্ধার দেশের লোক ছিলেন বলিয়া কথিত আছে। শালিহোত্রের গ্রন্থথানি ১৩৮১ খঃ অব্দে পারস্থ ভাষায় অনুদিত হয়। গ্রন্থানির উন্নয় স্থান, উত্তর স্থান, শারীরক, চিকিৎসা স্থান, কিশোর চিকিৎসা, উত্তরোত্তর ও রহস্য স্থান-এই কয় অধাায়ে বিভক্ত। পালকাপা ঋষি সামগায়নাক মুনির পুত্র ছিলেন। ইনি চম্পা (ভাগলপুর) দেশের রোমপাদ রাজা কর্ত্তক হন্তিচিকিৎসার জন্ত আহুত হন। এই কাণ্ড-শেষে লিখিত আছে যে, পালকাপ্য ও ধন্বস্করি একই ব্যক্তি ছিলেন। ইহার গ্রন্থখানি অতি বিস্তৃত এবং ইহাতে প্রায় ১৬৪টি অধ্যায় আছে। মহাবগ গে লিখিত আছে যে আকাশগোক্ত যথন একটি বৌদ্ধ ভিক্ষর ভগন্দর স্থানে শস্ত্র প্রয়োগ করিয়া তাহার একটি বিরাট মুখ সৃষ্টি করিয়াছিলেন, তাহা দেখিয়া বৃদ্ধদেব অভান্ত বীভৎসভাবে আবিষ্ট হইয়াছিলেন এবং মমুখ্যদেহে এইরূপ শস্ত্রপ্রয়োগ করিছে নিষেধ করিলেন। বোধ হয় তাহার পর হইতে এই দেশে শস্ত্রোপচারের व्यवनिक व्यातक **इरेबाहिन**। कामकरम अहे मञ्जितिकरमात्र

এমন অবনতি হইয়ছিল যে, যখন শকরাচার্য্য ভগন্দর রোগে আক্রান্ত হইয়ছিলেন তথন এই রোগ অচিকিংন্ম বলিয়া পরিগণিত হইয়াছিল। কিন্তু চরকাদির সময়েও শস্ত্রবিদ্দিপের বিশেষ সমাদর ছিল এবং বাগ ভটাদির সময়েও শস্ত্রবিদ্যা যে একেবারে চলিত ছিল না, একথা বলা যায় না।

চরক পড়িলে দেখা যায় যে, অঞ্চিত্রা প্রভৃতি ঋষিরা ভরদ্বাজকে ইন্দ্রের নিকট প্রেরণ করেন এবং তিনি তাঁহার নিকটে হেতু লিক্ষ ও ঔষধজ্ঞানাত্মক ত্রিপুত্র শিক্ষা করেন। অক্তান্ত ঋষিরা ভরদ্বাজের নিকট হইতে ইহা শিক্ষা করেন। ভরন্বাঙ্কের নিকট হইতে আত্রেয় পুনর্বাস্থ এই শাস্ত্র শিক্ষা করিয়া অগ্নিবেশ, ভেল, জতুকর্ণ, পরাশর, হারীত ও ক্ষারপাণি---এই জয় শিষাকে ইহা শিক্ষা দেন। ইহাদের মধ্যে অগ্নিবেশই স্ক্রাপেক্ষা বৃদ্ধিমান ছিলেন। সেইজ্ঞ তিনিই প্রথম অগ্নিবেশসংহিতা প্রণয়ন করেন। তদনস্তর ভেল, পরাশর, জতকর্ণ প্রভাতিরাও স্বতম্ন স্বতম্র পুস্তক লিথিয়াছিলেন। এই পুনর্বান্থ আত্রেয় ছাড়া কুঞাত্রেয় ও ভিক্ষু আত্রেয় নামে আ্রও ত্ত-জন আত্রেয়ের কথা পাওয়া যায়। জীবক কোন আত্রেয়ের শিষ্য ছিলেন তাহা নিশ্চয় করিয়াবলা কঠিন। ইহা ছাড়া নাডীভন্তবিধির প্রণেতা দত্রাত্তেম নামে আর একজন আত্তেম ছিলেন। চরক পড়িলে পুনর্বান্থ আত্রেয়ের সমসাময়িক আরও অনেক ভিষকের নাম পাওয়া যায়, যথা-হিরণ্যকেশী বড়িশ. সাংক্তাায়ণ, শরলোম কাপা, কাংকায়ন কুমারশিরা, ভরছাজ, বাজ্রষি, বামক, বার্য্যোবিদ শৌনক, মৈত্রেয়, পৈল, শাকুন্তেয় ইত্যাদি। চরকের অনেক অধ্যায়ের লিখন-প্রণালীতে ইহা বোঝা যায় যে, এই সমস্ত ভিন্ন ভিন্ন চিকিৎসক একত সন্মিলিত হইয়া নানা রোগের বিষয় ও আয়ুর্কেদের নানা সমস্যা পরস্পার আলোচনা করিয়া প্রভাবে স্বভন্ত ক্ষতেম্ব মত প্রকাশ করিতেন এবং পরিশেষে আত্রেয় যেন সভাপতিরূপে সেই সব মতের সামঞ্জপ্ত করিয়া সমাধান করিতেন। এই সমস্ত স্থানগুলি দেখিলে আনেক সময়েই মনে হয় যে, চরক্সংহিতাখানি যেন কোনও ভিবক্সমিতির বক্ততাগুলির যে-সকল স্থলে মতবৈধ ছিল না সে-সমস্ত স্থলে আত্রেয় থেন নিজেই বলিয়া গিয়াছেন। অগ্নিবেশ-লিখিত তন্ত্র চরক পুনরাম প্রতিসংস্কার করিয়া ভাহার গ্রন্থ প্রণয়ন করেন। এই অগ্নিবেশসংহিতা একাদশ শতাব্দীতে

চক্রপাণির সময় পর্যান্তও পাওয়া যাইত। যে কারণেই হউক চরকস্থত, নিদান, বিমান, শারীর ও চিকিৎসাম্বানে ১৬শ অধায় প্রাস্ত লিথিয়া যান। চিকিৎসাম্ভানের শেষ ১৭টি অধায় এবং দিশ্বিস্থান ও কল্পস্থান কাশ্মীরী ভিষক কপিলবলের পুত্র দ্ববল খুষ্টীয় নবম শতান্ধীতে আপুরণ করেন। দ্ববল যে কেবলমাত্র আপুরণ করিয়াই ক্ষান্ত ছিলেন তাহা নহে, অনেক সময়ে তিনি ভিন্ন ভিন্ন রোগাধ্যায়ের মধ্যেও কিছ কিছ পরিবর্ত্তন করিয়াছিলেন, এরপ মনে করিবার যথেষ্ট হেত আছে। চক্রপাণি ও বিজয় রক্ষিত যথন কাশ্মীরপাঠ বলিয়া সময়ে সময়ে নির্দেশ করিয়াছেন তথন এই দুঢ়বলেরট প্রতিসংস্কারকে লক্ষ্য করিয়া তাহা বলিয়াছেন বলিয়া মনে হয়। মাধব সম্ভবতঃ দৃঢ়বলের পূর্কোর লোক ছিলেন, কাজেই মাধব নবম শতাকীরও পূর্বের লোক। বৃদ্ধ বাগ ভট বোধ হয় ৭ম শতাব্দীর লোক ছিলেন, কারণ সপ্তম শতাব্দীতে ইৎসিন সমসাময়িক বলিয়া তাঁহার নামোল্লেথ করিয়াছেন: চক্রনানিদ্র একাদশ শতান্ধীর লোক ছিলেন এবং অরুণ-দত্ত ও বিজয় রক্ষিত উভয়েই ত্রয়োদশ শতান্দীতে 'প্রাণ্ড ভত হইয়াভিলেন।

প্রাচীন কালে কাশী ও তক্ষশিলা বিদ্যার প্রধান কেন্দ্র ছিল। আমরা পর্বেই বলিয়াছি যে, শালিহোত্র গা**ন্ধা**র-দেশীয় লোক ছিলেন। জীবকও তক্ষশিলার লোক ছিলেন। চীন-দেশীয় বিবরণ হইতে জানা যায় যে, চরক কণিষ্ক মহারাজের রাজবৈদ্য ছিলেন। কণিষ্ক খৃষ্টীয় ১ম শতাব্দীর লোক এবং তাঁহার রাজ্ধানী ছিল পুরুষপুর বা পেশোয়ার। চরক পড়িলে দেখ। যায় বাহলীক-দেশীয় ভিযকরা আত্রেয় পুনর্ব্বস্থর ভিষক-পরিষদে সমবেত হইতেন। ইহা হইতে এরপ অসুমান করা অসঙ্গত নহে যে, আত্রেয় পুনর্বহন্ত যেখানে করিভেন, বা তাঁহার সমধর্মী চিকিৎসকেরা ধেখানে বাদ করিতেন তাহা বাহলীক দেশের নিকটবর্ত্তী স্থান: কাজেই এরপ মনে করা যাইতে পারে যে, তক্ষশিলার নিকটবর্ত্তী কোনও श्वात **डांशास्त्र अहे ठिकि९मा-**পরিষদ বসিত। দূ**ত্বল** যে কাশ্মীরের লোক ছিলেন তাহাও পূর্ব্বে বলা হইয়াছে। ইৎিদন নলান্দা বিশ্ববিদ্যালয়ে ছিলেন এবং তিনি যে-ভাবে বাগু ভটের কথার উল্লেখ করিয়াছেন তাহাতে মনে হয় যে বাগ ভট যেন তৎসমীপবৰ্জী কোন স্থানের লোক ছিলেন। তাহাতে এরপ

মনে করা যাইতে পারে যে, বৃদ্ধ বাগ ভট সম্ভবতঃ মগধেরই লোক ছিলেন। মাধব কোন দেশের লোক ছিলেন তাহা নিশ্চয় করিয়াবলা যাম না। অনেকে বলেন যে, মাধব এবং বিজয় রক্ষিত উভয়েই বাংলা দেশের লোক। ইহার সপক্ষে বা বিপক্ষে প্রমাণ নির্দ্ধেশ করা কঠিন। দঢ়বল যাদ নবম শতাব্দীর লোক হন ভাগ হইলে মাধ্ব হয়ত ৭ম শতান্দীর লোক হইবেন এবং অষ্টাক্সদয়কার বাগভট হয়ত ৯ম শতান্দীর লোক হুইবেন। চরক ও মাধবের মধ্যে এই যে প্রায় ৬০০ বংসরের বাবধান ইহার মধ্যে কোনও প্রাসিদ্ধ ভিষ্কের নাম পাওয়। যায় না। কিছু দিন হইল তুকীস্থানের বাল্স্ড পের মধো নাবনীতক নামে এক সংগ্রহগ্রন্থ পাওয়া গিয়াছে। এই সংগ্রহগ্রন্থ খন্তীয় ৩য় শতাব্দীর লেখা এইরপই পলিতেরা অমুম'ন করেন। ইহা চরক, স্কুপ্রত ও অক্সান্ত গ্রন্থ হইতে সংগহীত এবং প্রধানত: একথানি ভেষজ্ঞসারসংগ্রহের গ্রন্থ। এই নাবনীতকে সাম্বা, গর্গ, বশিষ্ঠ, করাল, স্কপ্রভ, বাড় বলি প্রভৃতি ভিষকের নাম পাওয়া যায়। এই গ্রন্থে হবুষাবন্তি নামে একরপ অন্তবন্ধি (Enema) ব্যবহারের বিধান আছে। চরক স্কল্লভেও মলদ্বার দিয়া প্রয়োগের জন্ম নানাজ্ঞাতীয় বস্তির বিধান ছিল। এই সকল বস্তিখারা নানাবিধ ঔষধ স্কীর্ণ নলের মধ্য দিয়া অন্তের মধ্যে প্রবেশ করাইয়া দেওয়া **২ইড। ইহা ছাড়া স্ত্রীলোক ও পুরুষের মৃত্রন্ধারের নানা** প্রকার ব্যাধির জন্ম বিভিন্ন প্রকারের বন্তি প্রয়োগের (cathetar) বিধি ছিল।

চক্রপাণিদন্ত গৌড় দেশেরই লোক ছিলেন ইহা প্রমাণ করা কঠিন নহে। সম্ভবতঃ অন্তম কি নবম শতাবী ইইতেই বন্দদেশ আরুর্কেন-চর্চার প্রসার বৃদ্ধি পাইতে আরম্ভ করে। বিজয় রন্দিতের পূর্বেও যে বহু আয়ুর্কেদের গ্রন্থক্তা গ্রন্থ লিখিয়া গিয়াছিলেন এবং তাঁহারা অনেকেই যে চরকের উপরে টীকা ও অক্সাক্ত প্রকার গ্রন্থ কিথিয়াছিলেন ভাহার পরিচম আমরা বিজয় রন্দিতের টীকার মধ্য ইইতে পাই। ভহলেন (১১শ কি ১২শ শভাবী) তাঁহার নিবন্ধসংগ্রহে বলিয়াছেন যে, প্রাচীন বৃদ্ধস্থাভক্ত স্প্রাক্তসংহিতা নাগার্জ্নের দারা প্রতিসংক্ষত হইয়া বর্তমান স্প্রাভবসংহিতা নামে চলিয়াছে। বর্তমান স্থান্ত গ্রন্থে যে একটা উত্তর তম্ম আছে ভাহাও ইহার পরিচারক। ১ক্রপানি

তাঁহার ভাহ্মতী নামক টীকাতে এই প্রতিসংস্থারের উল্লেখ করিয়াছেন। স্বশ্রুতচন্দ্রিক। বা স্থায়চন্দ্রিকা নামে প্রচলিত গ্রদাদের পঞ্জিকাতে নাগার্জ্জনের পাঠ বলিয়া যে পাঠটি চলিয়াছে তাহা বর্ত্তমান স্কলতেরই পাঠ, অষ্টাক্ষ্ণায়-সংহিতার ভটনারায়ণকত বাগভট্যগুনমগুনটাকায় স্কল্লতের নাগাজ্জ নের পঠি বলিয়া স্বতন্ত পাঠোরেখ আছে। আমরা তিনটি নাগাজ্জনের কথা জানি। প্রথম, শুক্তবাদী নাগাৰ্জ্ন (খ্রী: প্রথম শতাব্দী); দ্বিতীয়, বুন্দসিদ্ধবোগে যে নাগাল্জ নের কথার উল্লেখ করিয়াছে, ইনি সম্ভবতঃ খাষ্টীয় চতর্থ কি পঞ্চম শতীকের লোক ছিলেন: ততীয়, নবম শতাব্দীর গুর্জ্জরের রাসায়নিক নাগার্জ্জন। এই ততীয় নাগাজ্জু নই বোধ হয় কক্ষপুটতদ্বের কেখক ছিলেন। আর দিতীয় নাগার্জন বোধ হয় স্বস্রুতসংহিতার প্রতিসংস্করণ করিয়াছিলেন। জৈষ্টে, গ্রদাস, ভাস্কর, শ্রীমাধব, ব্রহ্মদেব প্রভৃতিরা বুহল্লঘুপঞ্জিকা আর ক্রায়চন্দ্রিকা, পঞ্জিকা ও স্লোক-বার্ত্তিক নামে স্ক্রশ্রুতের টীকা প্রণয়ন করিয়াছিলেন। ইহা ছাড়া চক্ৰপাণিদত্তও ভাতুমতী নামে এক টীকা লিখিয়া-ছিলেন। গোমিন আবাঢ় বর্মা, জিনদাস, নরদন্ত, গদাধর, বাষ্পচন্দ্র, দোম, গোবর্দ্ধন, প্রশ্ননিধান প্রভৃতিরাও স্বশ্রুতের টীকা লিখিয়াছিলেন। টেপব চক্রপাপিদক্রের চরকের টীকাখানি এখন মুদ্রিত হইমাছে। তাহা ছাড়া সামিকুমার, হরিশ্চন্ত্র, শিবদাস সেন, বাষ্পচন্দ্র ঈশান দেব, ঈশব সেন, वकुन कर, जिनमान, मूनिमान, शावर्षन, नक्षाक्त, जयनकी ও গম্বনাস প্রভৃতিরাও চরকের টাকা লিখিয়াছিলেন।

চক্রপাণির সময় পর্যান্ত জতুকর্ণসংহিতাখানি যাইত। প্রাশ্বসংহিতা ও ক্ষারপাণিসংহিতা ও একৡদত্ত ও শিবদাসের সময় পর্যান্ত পাওয়া যাইত। চক্রপাশির টীকায় খরনাদসংহিতা ও বিশামিত্রসংহিতারও উল্লেখ পাওয়া যায়। প্রাচীন হারীভসংহিতাথানি চক্রপাণি ও বিষয় রক্ষিতের সময় প্ৰ্যান্ত ছিল। ভেলসংহিতাখানি किष्कृति श्टेन হইয়াছে। প্ৰকাশিত ধরম্ভরির চিকিৎসাতত্ত্বিজ্ঞান. কালীরাজের চিকিৎসাকৌমুদী, দিবোদানের চিকিৎসাদর্শন. অধিনীর চিকিৎসাসারতক্ত ও ভ্রমন্থ, নকুলের বৈদ্যকস্পবিদ, *সহদে*বের ব্যাখিসিদ্ধবিষৰ্কন, যমের জ্ঞানার্থব, চাবনের জনকের ব্যাধিসন্দেহভঞ্চন, চক্রন্থতের পর্বদার, জীবাদন,

कार्यात्मत्र उद्यमात्, काक्ष्मित्र द्यलाक्षमात्, रेशत्मत्र निलान, করঠের সর্বাধর, অগন্ডোর দ্বৈধনির্ণয়ন্তম্ভ প্রভৃতি প্রাচীন চিকিৎশা-গ্রন্থের কথা কেবল নাম্মাত্রই শুনিয়াছি। বঙ্ক বাগুভট তাঁহার ইন্দুকৃত টীকাসহ মুদ্রিত হইয়াছে। বাগ ভটের অষ্টাঞ্জনমুসংহিতার অরুণার্ড, আশাধর, চক্রচন্দন, রামনাথ ও হেমাক্রিকত পাঁচ খানি টীকা ছিল। তন্মধ্যে কেবলমাত্র অরুণদত্তের সর্বাঙ্গ জন্মর টীকাটি ছাপা হইয়াছে। মাধব-নিদানেরও অস্তভঃ সাভটি টাকা ছিল। বিজয় বক্ষিতকত মধুকোষ, বৈদ্যবাচস্পতিকৃত আতহদর্পণ, রামনাথ বৈদ্যকৃত টীকা. ভবানীসহায়কত টীকা, নাগনাথকত নিদানপ্রদীপ, গণেশভিষ কত টীকা, নীলকণ্ঠ-ভট্টপুত্র নরসিংহ কবিরাজকত বিবরণ**দিদ্বান্তচন্দ্রিকা। এই শেষোক্ত** গ্রন্থের মূদ্রাপনের আন্থোজন চলিতেছে। এই গ্রন্থখনি আমার পারিবারিক গ্রন্থাপারে পাওয়া গিয়াছে। বিজয় বৃক্ষিতকত নিদানের টীকা निमादनत जबक्तिश्ममधाम भगेष पानिया करू द्वा वाकी অংশটি তাঁহার ছাত্র শ্রীকঠনত সমাপন করিয়াছেন। বুলকুত সিদ্ধযোগখানিও একখানি অতি প্রাচীন প্রামাণিক গ্রন্থ। प्यत्नाक वर्णन (य. व्रम , वर भाषव वक्टे वाक्टि हिल्न। চতর্দশ শতাব্দীর শাব্দ ধরের গ্রন্থথানি ও পঞ্চদশ শতাব্দীর শিবদাসকত চক্রদভের টীকা ও বন্ধদেনের গ্রন্থথানি কবিরাজ-সমাজে অভান্ত সমাদৃত। ভান্ধরের শারীরপদ্মিনী গ্রন্থের এখন আর কোন থোঁজ পাওয়া যায় ন। ঔপধেনবভ্ন পৌন্ধলাবততন্ত্র, বৈতরণতন্ত্র এবং ভোক্ষতন্ত্র ডহলণের সময় প্র্যান্ত চিল। ভালুকাভন্ত ও কপিল্ডন্ত চক্রপাণির সময় পর্যান্ত ছিল। বিদেহতম্ব, নিমিতম্ব, কারায়নতন্ত্র, সাভ্যকী-তম্ব, করালতম্ব, রুফাত্তেয়তম্ব গ্রন্থগুলি চক্ষুরোগের উপর লিণিত হইয়াছিল। শ্রীকর্মনন্তের টীকার মধ্যে তাহার উল্লেখ পাওয়া যায়। চক্ষরোগের উপর লিখিত শৌনকভন্ত চক্রপাণি ও ডহলবের টীকার উল্লিখিত দেখা যায়। ধাত্রী-বিছা সম্বন্ধে লিখিত জীবৰুতন্ত্ৰ, পৰ্ব্বভক-ভন্ন ও বন্ধকভন্নের কথা ডহলণের টীকায় দেখিতে পাওয়া যায়। ঐ সহজে ছিরণ্যাক-ডন্তের কথা ঐকণ্ঠও তাঁহার টাকার লিখিয়াছেন। বিষশান্ত্ৰ সহকে কাশ্ৰপ ও আলঘানন সংহিতা শ্ৰীকণ্ঠ তাঁহার টীকায় উল্লেখ করিয়াছেন। বিষশান্ত সম্বন্ধে উপন্স সংহিতা। সনক-সংহিতা ও লাট্টায়ন-সংহিতাও বিশেষ উল্লেখযোগ্য।

নাগার্জ্বনের যোগশতক জীবস্ত্র ভেষদ্ধর ও অষ্টাদ-হৃদয়ের চারখানি টীকা (অষ্টাঙ্গহৃদয়বৈত্ব্যকভাষ্য, পদার্থ-অষ্টাঙ্গজনমূবতি. অষ্টাঙ্গজনগডেষ জস্চি) চন্দ্ৰিকাপ্ৰভাস, অন্দিত হইয়াছে। সংস্কৃত ভাষায় তিকাতী ভাষায় ইহাদের পুনরমূবাদ একান্ত আবশ্রহ। খঃ ১৬শ শতাব্দীতে ভাবমিশ্র তাঁহার ভাবপ্রকাশ লিখিয়া যান। ইহার কিঞ্চিৎ পরবর্জী লিখিতে, বলবামের আতম্বতিমির কালে ভাস্কর, মাধবের আয়ুর্বেদপ্রকাশ, ত্রিমল্লের যোগতর পিণী, রঘুনাথের বৈভাবিলাদ, বিদ্যাপতির বৈদ্যরহস্থা, কবি-চন্দ্রের চিকিৎসারত্বাবলী, মণিরাম মিশ্রের ব্রহ্মরাবলী, যোগসংগ্রহ হর্ষকীর্ত্তিস্তরীর যোগ6স্তামণি জগরাথের বৈদ্যক্ষপারসংগ্রহ ও লোলিম্বরাজের বৈদ্যজীবন বিশেষভাবে উল্লেখযোগা। এই সময়ে যোগরত্বাকর নামেও এক গ্রন্থ লিখিত হয়, ভাহাতে চিকিৎসাপ্রণালীর সহিত শস্ত্রক্রিয়ারও নানা পছতি বৰ্ণিত হইয়াছে। ইহার কিঞ্চিৎ পরবর্তী কালে নাবায়ণের রাজবল্পভীয়ন্তবাগুণ, বৈশাচিস্তামণির প্রয়োগামত, নারায়ণের বৈদ্যামৃত, বৈদ্যরাজের স্থথবোধ, গোবিন্দদাসের বিশেষভাবে অহুধাবন-ভৈষজারতাবদী প্রভতি গ্রন্থ যোগ্য। আধুনিক কালেও **ক**বিরা**জ**চডামণি গঙ্গাধর আয়র্কেদের জন্ম কল্লাক ক টীকাতে প্রসার তাঁহার বৃদ্ধি করিতে চেষ্টা করিয়াছেন। ভাহা ছাড়া গৈলার মদনক্ষ্ণ কবীন্দ্র ও তাহার শিষাবর্গ, কবিরাজ ঘারিকা-নাথ সেন, গঙ্গাপ্রসাদ সেন, কৈলাসচন্দ্র সেন, পীতাম্বর সেন ও শীযুক্ত বিজয়রত্ব সেন প্রমুধ কবিরাজ্পণ বঙ্গদেশকে আয়র্কোদ-চিকিৎসার পীঠস্থান করিয়া গিয়াছেন। জার্মান ভাষায় পশ্ভিত জলী আয়ুর্বেদ সম্বন্ধে একধানি নাতিবিস্তর গ্রন্থ ১৯০১ সালে বাহির করেন। ১৯০৭ থঃ অবেদ হর্ণলে ইংবেকী ভাষায় আয়ুৰ্কেদীয় অন্থিতত সম্বন্ধে একথানি উৎকৃষ্ট গ্রন্থ বাচির করেন ও কর্ণেল বাওয়ার কর্ত্তক প্রাপ্ত গুপ্তাকরে লিখিত ৪র্থ শতকের নাবনীতক গ্রন্থথানি অশেষ পাতিতা প্রদর্শনপূর্বক অক্ষাক্ত হইতে মুদ্রিত করিয়াছেন। ডাঃ গিরীক্ত মুখোপাখার মহাশয় আয়ুর্কেদীয় শল্যবন্ত সমুদ্ধে ও আযুর্কেদের ইতিহাস সহজে ছুই খানি গ্রন্থ প্রণয়ন করিয়াছেন। मश्कुक हिन्मुमर्गत्नत्र देखिहात्मत्र २३ **४८७ आयुर्काम** म**यरक** धक অতিবিশ্বত নিবন্ধ শিধিত হইরাছে। মহামহোপাধার কবিরাজ গণনাথ সেন মহাশয় তাঁহার প্রত্যক্ষণারীর, সিদ্ধান্তনিদান
প্রণয়ন করিয়া কবিরাজমগুলীর ক্তজ্ঞতাভাজন হইয়াছেন।
প্রথম গ্রন্থে তিনি ইউরোপীয় অন্থিক্জানের কতকগুলি তথ্য
আয়ুর্বেদ-পাঠাদের জল্প সংস্কৃত ভাষায় আহবণ করিতে চেটা
করিয়াছেন। বিতীয় গ্রন্থে অধুনাতন কালে প্রচলিত অনেকগুলি
রোগকে আয়ুর্বেদীয় প্রণালীতে বর্ণনা করিতে চেটা করিয়াছেন।
বর্তমান কবিরাজমগুলীর মধ্যে অনেকেই কিছু কিছু
আয়ুর্বেদিয় গবেবণায় লিপ্ত আছেন ও নানা আয়ুর্বেদ পত্রিকার
প্রকাশের ব্যবস্থা করিয়া নানা প্রবন্ধাদি প্রণমন করিয়া
আয়ুর্বেদের জ্ঞানবিস্তারের চেটা করিতেছেন। ৺য়মিনীভ্র্মণকৃত কুমারতন্ত্র, বিষতন্ত্র ও শ্রীমুক্ত বিরজাচরণ গুপ্তের বনেমধিদর্পন্প বিশেষভাবে উল্লেখ্য। হারাণচন্দ্র চক্রবর্ত্তী মহাশম্বের

স্বস্রুতের টীকা এবং যোগীন্দ্রনাথ দেন মহাশন্বের চরকের টীকা স্বধীসমান্দে বিশেষ আদৃত হইমাছে।

এই প্রদক্ষে ত্রীঘুক্ত উ. সি. দন্ত মহাশয়কত Material Medica of the Hindus, শুর ভগবৎ সিংহজীর "A Short History of Aryan Medical Science, উমেশচন্দ্র গুপ্তের বৈশুকশক্ষিদ্ধ, বিনোদলাল সেনগুপ্তের আয়ুর্বেদীয় দ্রব্যাভিধান, গোড্বোলের নিম্পটুর্ত্বাকর, দন্তরাম চৌবের বুহরিবন্ট রত্বাকর, রঞ্জিৎ সিংহের চোবচীনী-প্রকাশ ও বিনোদলাল সেনের আয়ুর্বেদবিজ্ঞান বিশেষভাবে উল্লেখযোগ্য। আয়ুর্বেদের আর একটা বড় দিক্ তাহার রসশান্তের দিক্, তাহা আগামী প্রবন্ধে আলোচনা করিব।

আলোচনা

'' 'অগ্রসর' হিন্দু বাঙালী শিক্ষায় ভরপূর !"

এই বিষয়ে গত চৈত্র মাসের 'প্রবাদী'র বিবিধ প্রসঙ্গে দম্পাদক
মহাশার লিখিয়াছেন, 'বাঙালী হিন্দুদের মধ্যে সকলের চেয়ে শিক্ষায় অশ্রসর
জাত বৈদ্যোরা। কিন্তু তাহাদের মধ্যেও শতকরা ৩৬.৫ জন নিরক্ষর।
বিন্যাদের চেয়ে কম অপ্রসর ব্রাক্ষণেরা, তাহাদের মধ্যে দিরক্ষরের সংখ্যা
শতকরা ৫৪.৮—এই নিরক্ষরদের মধ্যে শিক্ষাধীন হইবার বয়সের বিত্তর
লোক আছে।" ইঙাাদি

মধ্যে মধ্যে প্রেকায় দেখিয়া থাকি বৈদ্যদের চেরে কম অপ্রদর বাঞ্চণেরা: কিন্তু বাঞ্চণ বলিতে যে আমরা কি বুঝি তাহা অনেকেই জানেন না। ব্রাহ্মণ অর্থে—রাটা, বারেক্র, বৈদিক ব্যতীত লগ্নাচাথ্য, অগ্রদানী, ভাটবান্ধন, বর্ণবান্ধন, উড়িয়া, হিপ্তানী, মাড়োরারী, ক্তলরাটা, মারাঠা, মাক্রাজী শুভৃতি ব্রাহ্মণ বোধ হর বুঝার।

সংখ্যালফিট বাঙালী বৈদ্য জাতির সহিত যদি তুগনা করিতে হয় তাহা হইলে শুধু বাঙালী রাদী, বায়েন্দ্র ও বৈদিক ব্রাহ্মণগণের সহিত তুলনা করিলেই বোষ হয় উহা সনীচীন হইবে . কারণ সর্ব্বশ্রেণীর সময়ন্তে বিরাট ব্রাহ্মণ জাতি গঠিত, কারেই উথার সহিত বৈদ্য জাতির তুলনা কোনস্কপেই সম্ভব নয়। আমার মনে হয় ঐক্লপ তুলনামূলক আলোচনা করিলে ব্রাহ্মণদিগের মধ্যে নিরক্ষর শতক্যা ৫৪.৮ হইবে না, উহার অনেক কম হইবে সন্দেহ নাই।

এখালে লিখিলে বোধ হর অপ্রাসন্তিক হইবে না যে, ব্রাক্ষণেতর জাতির
মধ্যে কেছ কেছ ব্রাক্ষণ পরিচরজ্ঞাপক ভট্টাচার্য, চক্রবর্তী প্রভৃতি উপাধি
এইন করিতে বিধা বোধ করিতেছেন না। এই জাতীর উরতির বুগে বাধা
দিবার কেহ নাই। হিন্দুছানী বা উড়িরা প্রভৃতি ব্রাক্ষণগণের
অধিকাশেই অনিক্ষিত এবং বাংলার ভাষাদের সংখ্যা নেছাৎ কম হইবে না,
মনে হয়। আনার বিশেষ পরিচিত বর্ণব্রাক্ষণ অর্থাৎ জেলে, ভূইনালী ও
মাহিব্যদিগের ব্যাক্ষণগণের জনেকেই মোটেই দেখাগড়া জানেন না।

ভাটবান্দণ, কামরপী প্রভৃতি ব্রাহ্মণগণও শিক্ষার বহ নীচে। কাজেই এক পথ্যায়ে সকল ব্রাহ্মণকে ফেলিলে ভুল হইবে।

গত দেলদে অনেক ক্রেটিও হইরাছে। নেত্রকোণার হিন্দুদিগের চেয়ে মুদ্দমানগণ শিক্ষায় উন্নত, পণনায় এইক্লপ প্রমাণিত হইরাছে।
'প্রবাদী'তে জনৈক ভত্রলোক উহা লি থিয়াছেন।

গণনার সময় অন্ত্র্মত ব্রাহ্মণগণের অনেকেই ভয়ে স্ত্রীলোকগণ লিখিতে পড়িতে কানিলেও, অশিক্ষিতা বলিয়া লেখাইয়াছেন।

গণনাকারীদের মধ্যে অনেকেই তথাকথিত শিক্ষিত। কাজেই ওঁহার। নিজেদের ইচ্ছামত ঘর পূরণ করিয়াছেন এবং মন্দ্রখনের অধিকাশে বাড়ির স্ত্রীলোকগণকে অশিক্ষিত পর্যায়ভক্ত করিয়াছেন। এরূপ গ্রাহই ঘটিয়াছে।

বৈদ্য জাতির সংখ্যা কম, কাজেই শিকার তাহারা উন্নত সন্দেহ লাই, আর তাহাদিগের মধ্যে জাতীর সহামুজুতি বাংলার যে-কোল জাতির চেয়ে যে বেলী তাহা বীকার করিতে বাধা হইব। সারা বাংলার ব্রাহ্মণ্যপর্শের কোন সভা থাকিলেও শিকার জন্ত তাহারা কোন চেষ্টা করিলছেন ক্ষিনা জানি ন। এ-বিষয়ে সকল ব্রাহ্মণের অবহিত হওরা প্রয়োজন। আমার নির্বিদ্ধ অনুরোধ, ওধু রাটী, বারেন্দ্র ও দৈকে ব্রাহ্মণাদিগের লোকসংখ্যা কত বা তাহাংদর মধ্যে শিক্ষিতের সংখ্যা কত, সঠিক জানিতে পারিলে 'প্রবাসী'র 'বিবিধ প্রসঙ্গে' লি,বিছা আমার উৎক্রভা নিবারণ করিবেন।

बि अकृतहस्य मञ्जूमनात

সম্পাদকীয় মন্তব্য ---

পত্রবেথক থে-যে তথ্য স্থানৈতে চাহিরাছেল সেলস রিপোর্টে ওছো নাই। হিন্দুদের মধ্যে কোন্ কোন্ কা'ড শিকার অগ্রসর এবং কড অগ্রসর, সেলস রিপোর্টেও শিকাবিষরক রিপোর্টে এইরূপ তথ্য ও আলোচনা ধাকাতেই আমরা তাহার আলোচনা করিরাছিলাম। আমরা সকল রা'তকেই অগ্রসর সেথিতে চাই। "অগ্রসর"দিগকে অহত্বত ও 'অল্প্রসর"দিগকে কুটিত করিবার ইচ্ছা আমানের নাই।—প্রবামীর সম্পাদক।

ভূষণা

শ্রীবিশ্বেশ্বর ভট্টাচার্য্য

বেণেলের মানচিত্রের দিকে তাকাইলে দেখা যাইবে, বর্ত্তমান ফরিদপুর ও যশোহর জেলার অনেকটা স্থান জুড়িয়া সেকালে ছিল ভূষণা। ভূষণা অতি প্রাচীন স্থান, কিন্তু বর্ত্তমান সময়ে উহা নামে মাত্র পর্যাবসিত হইয়াছে। এখানে হিন্দুরাব্দার রাজত ছিল, মুসলমান ফৌজদারের শহর ছিল, হিন্দু ও মুসলমান, পাঠান ও মোগলের বহু বার সভ্যর্থ ঘটিয়াছিল। মুকুন্দরামের ভূষণা, সীতারাম রায়ের ভূষণা এখন শুব্দিয়া বাহির করিতে হয়। ইহাই কালের নিয়ম।

ফরিদপুর নগর হইতে পশ্চিম দিকে প্রায় আঠার মাইল দুরে মধুখালি গ্রাম। এখানে অল্লদিন পূর্বেও পুলিদের একটা আড্ডা ছিল। সাবেক কালের ভূষণা এথান হইতে প্রায় ভিন-চার মাইল। গ্রামা রাস্তাও মাঠের মধ্য দিয়া কোনমতে দেখানে পৌছিতে হয়। যেখানে জনাকীর্ণ নগর ছিল সেখানে এখন ক্ষুদ্র পল্লী। নিকটেই প্রাচীন ছর্গের ভগ্নাবশেষ। প্রাচীর ও পরিখার চিহ্ন এখনও বিশুপ্ত হয় নাই। বনজন্মলের মধ্যে ইষ্টকনিশ্মিত গৃহও কিছু কিছু দেখিতে পাওয়া যায়। লোকে এখনও দেখাইয়া দেয়, অমুক স্থানে অপরাধীকে শৃলে দেওয়া হইত। দেকালে একদিকে চম্দনা নদী, অগু দিকে কালীগঙ্গা ভূষণার নৈসর্গিক রক্ষিরূপে বিদ্যমান ছিল। কালীগলা এখন মৃত, ठन्मना भूभव्। फुरर्गत शामरमर्ग **এक**টि स्वमीर्घ मीर्घका কোনরূপে কালের সর্ব্বগ্রাসী কবল হইতে আত্মরকা করিয়া আছে। পুলিদ ষ্টেশনের নাম এখনও ভূষণা থাকিলেও বহুকাল পূর্ব্বে উহা ভূষণা হইতে স্থানাম্বরিত হইয়াছে। কিছু কাল ইহার অবস্থিতি ছিল দৈয়দপুর নামক স্থানে, তাহার পর গিয়াছে বোরালমারিতে। ভূষণার সমৃদ্ধি এক সময়ে সৈয়দপুরকে গৌরবান্বিত করিয়াছিল। এখানে পূৰ্বে মিউনিসিপ্যালিটি ছিল, বাণিজ্যের 🗃 বিরাজ করিত। তাহাও এখন অতীতের কথা।

ভূষণা-মামূদপুর কথাটা খুব প্রচলিত, কিছ ভূষণা মধুমতী নদীর পূর্বাদকে, মামূদপুর পশ্চিমে। বোধ হয় মধ্যবর্তী নদী পূর্বেক ক্ষুক্রকায় ছিল এবং উভয় স্থানের সামাজিক যোগ থাকায় নামটার উদ্ভব হইয়াছে। এখন ভূষণা ফরিদপুর জেলায়, মামুদপুর যশোহরের মধ্যে।

'দিখিজয়প্রকাশ' নামক হিন্দু ভৌগোলিক গ্রন্থে পাওয়া
যায়, ধেন্কর্ণ নামে এক ক্ষত্রিয় রাজা ছিলেন। তিনি
যশোরেশ্বরীর মন্দির পুননির্দ্ধাণ করেন। তাঁহার পুত্র
কণ্ঠহারের 'বক্দভূষণ" উপাধি ছিল এবং তিনিই মশোহরের
উত্তর ভাগ অধিকার করিয়া তাহার নাম ভূষণা রাখেন।
কোন্সময়ে এই ঘটনা ঘটিয়াছিল তাহা ঠিক জানা যায় না,
তবে অবস্থা দৃষ্টে বলিতে হয় বারভূএগর অভাদয়ের
বছ পুর্বের।*

মুসলমান আমলে ভূষণা নগর ছিল সাতৈর পরগণার অন্তৰ্গত। মোগল শাসনকালে ধখন হুবে বাংলা (উড়িয়া সরকারে বিভক্ত হয় তথন এই সমেত) চাকাশটি সাতৈরকে সরকার মামুদাবাদের অন্তর্গত দেখা যায়। সরকার মামুদাবাদ ও সরকার ফথেয়াবাদ তুইটি পাশাপাশি সরকার, একের ইতিহাস অন্তের সহিত ওতপ্রোতভাবে জড়িত। আইন-ই-আকবরীতে আমরা ফলেয়াবাদকে একটি বিস্তীর্ণ জনপদরূপে দেখিতে পাই। বর্তমান ফরিদপুর জেলার অনেকটা অংশ, ষ্শোহর জেলার থানিকটা এবং বর্ত্তমান বাধরগঞ্জ, ঢাকা ও নোয়াখালি জেলার থানিকটা ইহার মামুদাবাদ সরকারের অন্তৰ্গত ছিল। মধ্যে বর্ত্তমান করিদপুর জেলার পশ্চিমাংশ, যশোহর জেলার অনেকটা এবং নদীয়া জেলার কভকটা ছিল। ইহাতে মহাল ছিল ৮৮টি এবং ইহার রাজস্ব ছিল ১১৬১•২৫৬ দাম। ফণ্ডেয়াবাদ অপেকা এই সরকার অধিক রাজস্ব যোগাইত, কিছ সৈত্র যোগাইতে হইত কৰেয়াবাদকে অনেক বেলী।

^{*} দিবিলয়একাশ' থুব প্রাচীন বা আমাণিক গ্রন্থ না হইলেও আচীন ঘটনাবলীর বৃতির উপর লিখিত এবং হিন্দুদিগের এই প্রেণীর গ্রন্থের অভাব ইহাকে মূল্যবান্ করিয়া দ্রাধিরাছে।

এই হুইটি পাশাপাশি জনপদ নামে মুসলমান-প্রতাপ ঘোষণ। করিলেও বছকাল পর্যান্ত হিন্দুরাজার প্রভাবান্বিত ছিল। ডাঃ দীনেশচন্দ্র সেন বিজয়গুপ্ত-প্রণীত মনসামকলের কোন পাঠে এক 'অর্জুন রাজা'র উল্লেখ পাইয়াছেন যাঁহার ছিল "মূলুক ফতেয়াবাদ বঙ্গরোড়া তক দাম"। এই অর্জ্জুন রাজা সন্তবতঃ পাঠানরাজের আফুগত্য স্বীকার করিতেন, কিন্তু মামুদাবাদের হিন্দুরাজা গৌড়ের প্রতাপ ক্র পেথিলেই মন্তক উন্নত করিতে ক্রটি করিতেন না। আইন-ই-আকবরীতে আমরা পাই, এখানে কেল। ছিল, আশেপাশে নদী ছিল, পূর্বের জয় সত্তেও শের শাহকে আবার এই প্রদেশ আক্রমণ করিয়া জয় করিতে হইয়াছিল। সেই জয়ের সময়ে এখানকার রাজার কতকগুলি হস্তী জন্মলে পলায়ন করে এবং তাহার পর জঙ্গলের মধ্যে তাহাদের বংশবৃদ্ধি হয়। এই রাজার রাজধানী ভূষণায় ছিল বলিয়া অনুমিত হয়। ঠিক কোন্সময়ে মামুদাবাদ নামের উৎপত্তি তাহা বলা যায় না, তবে মনে হয় বাংলার পাঠান নুপতি ফথ শার (১৪৮১-৮৭ খু: অব্দ) নামামুদারে ফ্রেয়াবাদের নাম হইয়াছে আর মানুদাবাদের নামও তাহার নিকটবর্ত্তী কোন সময়ের। শের শাহের আক্রমণের পরবর্ত্তী শম্মের কোন ধারাবাহিক বিবরণ না পাইলেও আমরা বুঝিতে পারি যে হিন্দুরাভাদের প্রভাব প্রবল ছিল-নতুবা মোগল আমলে মামুদাবাদ ও ফথেয়াবাদকে শাসনে আনিতে দিল্লীর বাদশাহকে গলদবর্দ্ম হইতে হইত না। আক্রবরের রাজত্ব-কালে বাংলা দেশে বরাবর গোলমাল চলিয়াছিল। আক্বর-नामात्र পा अया यात्र, मर्कता विवान थाकाय वाश्ला (नर नत নাম হইয়াছিল 'বুলঘাক'। আকমহলের যুদ্ধের পর ম্রাদ থা নামক জনৈক সেনাপতি ফথেয়াবাদ ও বাক্লা সরকার জয় করেন বলিয়া ইতিহাসে পাওয়া যায়। বাক্লা চন্দ্ৰীপে বহুকাল পৰ্যান্ত স্বাধীন বা অৰ্জস্বাধীন হিন্দুরাগার রাজাত ছিল— হতরাং এই জায়ের অর্থ সম্পূর্ণ পাসদথল নহে, আছুগভ্য-খীকার। ইহার পরও পাঠান ও মোগলের সক্তার্য বাংলা ও বিহারে ভালভাবেই চলিতে লাগিল। ৰাদশাহের কর্মচারীদিগের মধ্যেও বিশাস্থাতকের अखाद किन ना। भूतान थे। करथमातारन विटलाह नमन कतिया সেধানে অবহিত ছিবেন। তিনি মুখে রাজভক্ত ছিলেন, কিন্ত কার্যিতঃ বাদশাহের স্বার্থ অপেকা নিজের স্বার্থের

চিন্তাই বেশী করিভেন। আকবরনামায় পাওয়া যায়, তিনি মৃত্যুমূবে পতিত হইলে দে-অঞ্লের ভূমাধিকারী মৃকুন্দরাম রাম্ব তাঁহার পুত্রগণকে নিমন্ত্রণ করিয়া ভাহাদের হত্যাসাধন করেন ও সম্পত্তি অধিকার করিয়া লন। "বারভূঞা" গ্রন্থ প্রণেতা আনন্দনাথ রায় কিন্তু লিখিয়া গিয়াছেন, ''মোরাদের সহিত তাঁহার বিশেষরূপ সখ্যত! থাকাম, মুকুন্দ তাঁহার পুত্রগণের যথোচিত সহায়ত। সাধনে বন্ধপরিকর হন।" ইহা তিনি কোথায় পাইলেন জানি না। আনন্দনাথ রায় আরও বলেন, "টোডরমল্ল জানিতে পারিলেন যে, মুকুন্দ মোগল পক্ষাবলম্বী হইয়া পাঠানদের বিরুদ্ধে যুদ্ধ করিতে প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন, এজন্ম নিতাস্ত পরিতৃষ্ট হইয়া ফথেয়াবাদে অন্ত কোন মুদলমান শাদনকর্ত্ত। নিয়োগ না করিয়া মুকুন্দ রায়কে রাজোপাধি প্রদান ও ঐ সরকারের কতক শাসনভার অর্পণ করিলেন।" 'মানসিংহ মধ্য সময়ে যথন একবার বাঙ্গালা পরিত্যাগ করিয়া স্বদেশ যাত্রা করেন তৎসময়ে শাসনকর্ত্তা সায়দ থাঁ, মুকুন্দ রায়কে পদচ্যত করিয়া তংপদে এক জন মুসলমান শাসনকর্তা নিযুক্ত করিয়া পাঠান। মুকুল রার এই আকম্মিক বিপদে পতিত হইয়া চিস্তিত হইলেন বটে, কিন্তু কোনও মতে নব শাসনকর্তার হতে ফথেয়াবাদ সমর্পণ করিতে স্বীক্ষত হইলেন না। উভয় পক্ষের মধ্যে একটি যুদ্ধঘটনার অ্বতারণা হইল। তেজস্বী বীরবর মুকুন্দ রায় অনায়াদে সেই যুদ্ধে প্রতিপক্ষকে ভাড়াইয়া দিলেন। পরে সাম্ব থা দলবল সহ উপস্থিত হইয়া মুকুন্দ রায়কে পরাস্ত ও হত করেন।" এই সকল কথাও রায়-মহাশষ প্রমাণ খারা সমর্থন করেন নাই। মুকুন্দরাম রাম প্রদত্ত ব্রহ্মত্র জমীর দলীলের সন্ধান কালেক্টরীতে পাওয়া গিয়াছে।

আকররনামার পাই, থা আজিম কোকা বৃদ্দেশে বিজ্ঞাহ-দমনে প্রেরিত হইলে (১৫৮২ খুটান্ধ) তাহার বিক্লছে যে-সকল বিজ্ঞাহা নেতা সমবেত হইমাছিলেন ভাহার মধ্যে ফথেয়াবাদের কাজীজাদা ছিলেন একজন। ইনি অনেক রণতরী লইয়া আদি।ছিলেন। কামানের গোলায় ইহার মৃত্যু হইলে কালাপাহাড় ইহার ছলে নৌবিভাগের ভার গ্রহণ করেন।

हेशात किञ्चकान भारत जाना मानिनिंद्दत উড़िया। सरवत

পর আমরা ভূষণায় বিষম গোলযোগের সংবাদ পাই। এই সময়ে, যেরূপেই হউক, ভূষণা চাঁদ রায় ও কেদার রায়ের হন্তগত হইয়। পড়িয়াছিল। মুকুন্দরাম সম্ভবতঃ তথন মৃত, তাঁহার পুত্র সত্রাজ্বিৎ কি করিতেছিলেন বা কোথায় ছিলেন জানা যায় না। বিজ্ঞোহী আফগানের। দুটপট করিতে করিতে ভূষণার দিকে অগ্রসর হয়। আবুলফজল এই সময়কার অবস্থ। বর্ণনা করিতে সিয়া বোধ হয় চাঁদ রায় ও কেদার রামের সম্বন্ধবিপ্রয়ম ঘটাইয়াছেন। তাঁহার মতে কেলার রায় ছিলেন চাঁদ রায়ের পিতা। চাঁদ রায় কেলার রায়ের পরামর্শে বিদ্রোহী আফগানদিগকে বন্দী করার প্রয়াস পাইলেন, কিছু ফলে ভাঁহার নিজেরই প্রাণ গেল। টাদ রায় না-কি আভিথেমতার ভাণ করিয়। পাঠানদর্দার দেলওয়ার, স্থলেমান ও উসমান্কে ভ্ষণা-ছুর্গে আমন্ত্রণ করিয়াছিলেন। দেখানে চলক্রমে দেলওয়ারকৈ বন্দী করা হইলে স্থলেমান ভরবারি উন্মুক্ত করিয়া নিকটবন্তী বহু লোককে যমালয়ে প্রেরণ করিলেন। তিনি তুর্গদার হইতে নিজ্ঞান্ত হইলে চাদ রায় তাঁহার পশ্চাছাবন করিলেন, কিন্তু উসমান আসিয়া স্থলেমানের সহায়তা করিতে লাগিলেন এবং ঘটনার বিবরণ শুনিয়া পাঠানেরা প্রাণপণে আত্মরক। করিতে লাগিল। টাদ রায়ের নিজের পাঠান-দৈলও তাঁহার বিরুদ্ধে দাঁড়াইল। ফলে চাঁদ রাম নিহত হইলেন। আফগান-দৈক লুটপাট করিতে করিতে অগ্রসর হইলে তুর্গস্থ লোকেরা মনে করিল চাঁদ রায় বুঝি ফিরিভেছেন। তাহার। তুর্গদার পুলিয়। দিল, আফ্গানেরাও সহক্রেই জন্মলাভ করিল। তাহার পর ইশা তাঁহার সহিত মিলিত থার বড়যন্তে আফগানের। হইলে ভ্ষণা-তুর্গ ও রাজ্য কেদার রায়ের হত্তে সমর্পিত रुहेन।

কেদার রাম এইরপে আফগানদিগের থোগে ভ্ৰণার মালিক হইমা বিদিলেন, কিন্তু প্রবল মোগল কর্তৃপক্ষ বেশী দিন এ অবস্থা দ্বির থাকিতে দিলেন ন । মানদিংহ শীদ্রই হর্জন সিংহের অধীনে একদল বাছা সৈল্প ভূষণায় প্রেরণ করিলেন (১৫৯৬ খুটান্ধ)। স্থলেমান ও কেদার রাম হুর্গ দৃঢ় করিয়া বুজের জন্ম প্রস্তুত হুইলেন। মোগল-সৈপ্ত হুর্গ অবরোধ করিল, প্রতিদিন বৃদ্ধ চলিতে লাগিল। ছুর্গমধ্যে এক কামান লাটিমা যাওবার স্থলেমান ও আরও স্থনেকে নিহত

হুইলেন। কেশার রাম আহত হুইয়া পলায়ন করতঃ ইশা থার আশ্রম গ্রহণ করিলেন। (আকবরনাম।)

সম্ভবতঃ ১৫৯৮-৯৯ অবেদ মানসিংহের স্থানান্তরে অবস্থানকালে সত্রাজিৎ আবার ভ্রবণায় প্রবেল ছইয়া পড়েন।

কথিত আছে, টোডরমল মুকুন্দরামকে ভ্রণার অমিদার বলিয়া স্বীকার করিয়াছিলেন (১৫৮২ থু:)। ৺সভীশচন্দ্র লিখিয়। গিয়াছেন যে, প্রভাপাদিভার রাজ্যাভিষেকের সময় মৃকুন্দরাম ও তৎপুত্র সত্রাজিৎ উৎসবে যোগদান করিয়াছিলেন (১৫৮৩ খুষ্টাব্দে বিক্রমাদিত্যের মৃত্যু, তৎপরে অভিষেক)। সতীশচন্দ্র আরও বলেন, মুকুন্দরাম কায়ন্ত রাজ। কেশব সিংহের বংশধর। কেশব সিংহ উত্তর-রাত হইতে আদিয়া দক্ষিণ-রাতে আন্দুল-সমাজের প্রতিষ্ঠা করেন। কি স্থতে মুকুন্দরাম ভূষণায় প্রাধান্ত লাভ করেন **ভাহা স্থির করা কঠিন। তবে তিনি যে সম্রাট আকবরে**র সময়ে ভ্ৰণা ও নিকটবৰ্ত্তী ফথেয়াবাদ অঞ্চলে প্ৰবল হইমা উঠিয়াছিলেন ভাহা সম্পাম্মিক বিবরণ হইতে বেশ ব্ঝিডে পারা যায়। কায়ন্তদিগের দক্ষিণরাটী ও বঙ্গজ্ঞ সমাজ্ঞ উভয়ই তাঁহ'কে দাবি করে। ফথেয়াবাদের বদজ কায়ত সমাজের ইনিই প্রতিষ্ঠাতা। এই কার্যোর জন্ম ইহাকে চন্দ্রবীপ অঞ্চল হইতে অনেক কুলীন কাম্বন্ধ আনাইতে হইয়াছিল।

মৃকুন্দরামের পুত্র স্ত্রাজিৎ কথনও মোগল-পক্ষের সহায়তা. কথনও বিরোধিতা করিয়া বছকাল ভূমণার প্রতাপ অক্ষ্র রাখিয়াছিলেন। সার যহনাথ সরকার মহাশয় যে আব তুল লতিক্ষের জ্রমণকাহিনী প্রকাশ করিয়াছেন ও বাহারিত্তান্ নামক পুত্তকের সন্ধান দিয়াছেন ভাহা হইতে জানা যায়, স্ত্রাজিৎ কিছুদিন মোগল বাদশাহের বিজ্ঞোহিতাচরণ করিয়াছিলেন। স্ববেদার ইসূলাম থা ভাহার বিক্লছে ইফ্ত থবু নামক এক সেনাপতিকে প্রেরণ করেন। ইহাতে স্ত্রাজিৎ দমেন নাই। ভিনি বাদশাহের সৈজ্ঞের সহিত বৃদ্ধ করিবার জন্ম প্রস্তুত্ত হইলেন, কিছু মোগলের। নদী পার ইইয়া অতর্কিত ভাবে ভাহার রাজ্যে প্রবেশ করিল। স্ত্রাজিৎ তথন বক্সভা বীকার করিয়া ইস্লাম থা ব্যবন আঠারবাকাও করিতে চলিলেন। * ইস্লাম থা ব্যবন আঠারবাকাও

^{*} এই वागाम गांजीब गरेंड धार्माणंड Journal of Indian History, Dec. 1932 তে वा शांतिकात्मत व्यक्तीय करेवा।

ভৈরব নদের সক্ষমন্তলে অবস্থিত আলাইপুর হইতে কুচ করিয়। নদরপুর ব। নাজিরপুরের দিকে যাইতেছিলেন তথন পথিমধ্যে ফতেপুর নামক স্থানে সত্রাঞ্জিৎ আসিয়া দেখা করিলেন (১৬০৯ খৃ: অব্দ) এবং স্থবেদারকে আঠারটি হস্তী উপহার দিলেন। তুই পক্ষে সৌহার্দ্ধা স্থাপিত হইলে স্ত্রাজিৎ মোগলপক্ষে বিজোহদমনে মন দিলেন। এই সময়ে যিনি ক্রথেয়াবাদের অধিকারী হইয়া পড়িয়াছিলেন তাঁহার নাম মজলিদ কৃতব। কবি দৈয়দ আলাওলের আত্মপরিচমে এই মজিলিদ ফুডবের উল্লেখ আছে। হবিবুলা নামক এক সেনাপতি বিদ্রোহী মন্ধলিস কৃতবের বিরুদ্ধে প্রেরিত হইলেন আর রাজা সত্রাজিং হইলেন এই সেনাপতির সহায়। মজলিস্ কুতেব ফথেয়াবাদ-তুর্গে অবক্তম থাকিয়া মুশা থার সাহাযাপ্রার্থী হইলেন। সাহায্য আসিল কিন্তু মঙ্গলিস মোগল সৈলকে আঁটিয়া উঠিতে পারিলেন না। মোগল ঐতিহাসিকের বিবরণ হইতে জানা যায়, এই যুদ্ধে সত্রাজ্ঞিতের সৈনাপত্য সাহস মোগলদিগের বিশেষ উপকারে লাগিয়াছিল। পাঠানপক্ষীয় লোক পুন: পুন: তুর্গ হইতে নিজ্ঞান্ত হইয়া মোগলপক্ষকে ব্যতিব্যস্ত করিতে লাগিল, কিছু সত্রাজিং তাহাদিগের সকল উদাম বার্থ করিয়া দিলেন। অনেক মারামারির পর ম≉লিস মুশা থার সহিত যোগ দিতে চেষ্টা করিলেন, কিছু তাঁহার সে চেষ্টাও বার্থ হইল। অবশেষে তিনি তুর্গ ভ্যাগ করিয়া পলায়ন করিলেন।

ইহার পর আমর। ভ্রণারাজ স্ত্রাজিংকে মোগলপকে কুচবিহারের রাজার বিক্লছে বৃহ্বকার্য্যে ব্যাপৃত দেখিতে পাই। মোগল-স্বেলার সেখ আলাউদিন ইস্লাম থার আহ্বানে তিনি মোগল-সৈল্পের যোগে কোচ হালে। আক্রমণ করেন। কোচ হাজো বিঞিত হইলে তাহার শৌর্য্যে প্রীত স্ববেদার তাহাকেই পাণ্ড ও সোহাটির খানাদার বা সীমান্তরক্ষক পদে নিযুক্ত করেন। তাহার বছ অস্তুচর এবং ভ্রণার অধিপতিস্বরূপ একটা বিশিষ্ট বাতির ছিল। ইহার ফলে তিনি আসামবাসীনিংগর বন্ধুত্ব লাভ করেন এবং কোচ-রাজবংশের সহিত্ত ঘনিষ্ঠতা সম্পাদনে সমর্থ হন। সেথ আলাউদ্দিনের পরবর্তী শাসনকর্তারা তাহাকে অনেক বার তাকিয়া পাঠাইলেও তিনি সে ভাক গ্রাহ্য করেন না, প্রপ্রধাষত পেশকশ্ব পাঠান না। এদিকে তিনি কোচরাজের প্রাত্য বিলনারাম্বরণর সহিত বড়করে আতা

লিপ্ত হন এবং মোগল-সেনাপতি আবদার সালামের কর্তৃথাধীনে সৈন্ম প্রেরিত হইলে সত্রাজিতের বিধানঘাতকতাম অংহোম নৌবাহিনী কর্তৃক মোগল-সৈন্দের পরাজন ঘটে। ইহার ফলে সত্রাজিং ধুবড়ীতে ধৃত হইন ঢাকার প্রেরিত হন এবং এখানে তাঁহার মৃত্যুদণ্ড হন (খৃ: ১৯৩৬ অবেদ বা ভাহার নিক্টবর্তী সময়ে)।

ইহার পর ভূষণা কিছুকাল মোগল-সেনাপতি সংগ্রাম শাহের 'নাওরা' মহলভুক্ত থাকে। সংগ্রাম পশ্চিমদেশীয় লোক। কেই বলেন, তাঁহার আদি বাদস্থান ছিল রাজপুতানায় (৺ব্যানন্দনাথ রায়), কেহ বলেন জন্মতে (৺পতীশচন্দ্র মিত্র)। তিনি পূর্ব্ববঙ্গে নানা স্থানে বিজ্ঞোহদমন ও দস্থাদলন कार्र्या यम व्यक्ति कदिया त्नारम ज्ञम् । व्यक्षता ज्ञमन्निष्ठ প্রাপ্ত হন। তথনও তাঁহাকে সম্রাটের কার্য্যে আবশ্যক্ষত নৌ-দৈল যোগাইতে হইত। ঠিক কোন সময়ে তিনি ভূষণায় আধিপতা প্রাপ্ত হন ঠিক করা কঠিন। তবে তিনি বেশ প্রতাপের সহিতই শাসনকার্যা চালাইতেন। বোধ হয় এথানে তাঁহার স্থায়ী ভাবে বাদ করিবার ইচ্ছা ছিল, তাই বৈদা-সমাজে পুত্র-কল্ঞার বিবাহ দিয়া "হাম বৈদা" বলিয়া পরিচিত হইয়া পড়িয়াছিলেন। বৈনোরা সহজে অঞ্চাতকুলশীল রাজনোর সহিত বিবাহ**দম:জ আবন্ধ** হন নাই। কুলজী গ্রন্থের প্রমাণে ব্ঝিতে পার। যায়, নবাগত সামন্তকে সময়ে সময়ে বল-প্রয়োগ করিতে হইয়াছিল। মথুরাপুর গ্রামের স্থবিখ্যাত "দেউল" ইহারই কীর্ত্তি। এই দেউল সম্বন্ধে শ্রীযুক্ত গুরুসদম্ব দক্ত মহাশদ্ধের রূপ য় এখন আমরা অনেক কথাই শুনিতেছি।*

সংগ্রাম বা তাঁহার পুত্রের প্রতাপ ভূষণা অঞ্চল ইইতে
কিরপে গেল ঠিক জানা যায় না। মনে হয়, প্রায় তাঁহাদের
তিরোধানের সময়েই ফথেয়াবাদ হইতে কৌজ্জারের আসন
স্থানান্তরিত হইয়া ভূষণায় আসে। ক্ষেত্রাবাদের উপর
প্রাাদেবীর অন্থাহ এবং সংগ্রাম শাহ বা তাঁহার পুত্রের
ভূসপান্তি শাসন ইহার কারণ হইতে পারে। †

^{*} ১৩৪০ চৈত্র সংখ্যার 'প্র**বাসী' জ**টবা।

[†] আনন্দনাথ রার উহার ক্ষিপ্রের ইভিহানে সম্রাট্ট আওরং-লেবের সমনে বলদেশে সংগ্রাম শাহের নানা কীর্ত্তির উল্লেখ করিয়াছেন, আবার বশোহর কালেন্টরীর ভারদালে ১৬২৬ ও ১৭৪২ (১৬৪২?) গৃষ্টাব্দে সংগ্রাম শাহ কর্ত্ত্বক ভূমিদানের কথাও লিখিয়াছেন। ১৬২৬ খুটাব্দে লাহালীর সম্রাট্ট এবং স্ক্রাজিৎ ভূম্পার রাজা। সে সমনে সংগ্রাম শাহের ভূমিদান ক্ষিমশে সম্ভব হর ৪ ১৬৪১ খুটাব্দে শালাহান বাদশাহ

ইহার পর আমরা দীতারাম রায়ের পিতা উদয়নারায়ণকে ভ্যণার ফৌজদারের অধীনে দাজোয়ালরূপে দেখিতে পাই। উদয়নারায়ণ ভ্যণা নগরের অদ্রে গোপালপুর গ্রামে বাদয়ান ছির করেন; পরে হরিহরনগর নামক গ্রামে বাদ করিতে থাকেন। তিনি উত্তররাটীয় কায়য়র্কুলসভ্ত ছিলেন। কাটোয়ার নিকট কোন গ্রামে তিনি দয়ায়য়ী নায়ী এক ঘোষ-ত্হিতার পাণিগ্রহণ করেন। দীতারাম এই বিবাহের ফল।

সীতারাম সংক্ষে অনেকেই আলোচনা করিয়াছেন। তব. বর্ত্তমান প্রবাদ্ধে কিছু না-বলিলে ভ্রণার কথা অসম্পূর্ণ থাকিয়া যায়। তিনি প্রথম বয়সে কিছু সংস্কৃত, ফার্সি ও উদ্দ শিখিয়াছিলেন কিন্তু অস্ত্রশিকায়ই তাঁহার মনোযোগ ছিল অধিক। তাঁহার পিতা ঢাকাম রাজদরবারে নিযুক্ত থাকার সময়ে ভিনিও দেখানে যাতায়াত করিতেন। পরে উদয়নারায়ণ ভ্ষণার সাজোগাল হইয়া আসিলে, তিনিও দম্মাদমনের কার্য্যে ভ্ষণা অঞ্চলে আসিলেন। এই কার্য্যে সাক্ষ্যালাভ করিয়া সীতারাম নবাবদরকার হইতে জায়গীরও লাভ করিয়াছিলেন. কিন্ত তিনি পিতার ভাষ নবাব সরকারে চাকরি করিয়াই জীবনক্ষেপ করিবার লোক ছিলেন না। তাঁহার অস্ত্রবিদ্যা নিজের কার্য্যে ভালমত লাগাইতে তিনি কিছুমাত্র বিধাবোধ করেন নাই। নবাবপক্ষে নিযুক্ত হইয়া করিম থাঁ পাঠানের বিজ্ঞোহদমনই তাঁহার উন্নতির স্তরপাত। সে সময়ে দম্যুবৃত্তি দেশে বিশেষভাবে প্রচলিত। সীতারাম জায়গীর ও সেই সঙ্গে আরও দন্তাদলনের ভার পাইলেন। তাঁহার বীর সঙ্গীও অনেক জুটিয়া গেল: জুনিরাম রায় ও রামরূপ বা মেনাহাতী ইহাদের মধ্যে প্রধান। দম্মদলনে তিনি ক্রমেই অধিকতর কুতকাৰ্যতা দেখাইতে লাগিলেন: অক্সত্ৰ বাসস্থান হাপন করিলেও সমুদ্ধ ভূষণ। নগরীতে প্রায়ই যাতায়াত করিতেন। তাঁহার খাতি বাড়িতে লাগিল ও রাজা উপাধি লাভ হইল। ডিনি দক্ষিণ-বাংলা আবাদে আনিবার সনন্দ পাইলেন এবং বর্ত্তমান মাগুরা মহকুমার অবস্থিত মহম্মপুর নগর স্থাপন कतिरामन । हिन्दूत अहे नृष्टन द्वासधानीत मुगलमानी नाम इहेन **टक्न ? ध-मदरफ नाना अवनि चारह । पूर्व महर्व, उदमक छिनि** মোগলের বশাভা অধীকার করেন নাই, মোগল শাসনকর্তাকে সভট রাখিনার জনাই নিজ নগরের মুসলমানী নাম দিয়াভিলেন। তাঁহার অধীন কর্মচারীদিগের মধ্যেও যোগা মুদ্রমানের অভাব ছিল না। মুগ্রম তুর্গ, স্বরুহৎ মনোর্ম জ্ঞলাশয়, স্থন্দর দেবমন্দির ইত্যাদি দারা মহম্মদপুর ভূবিত হইয়াছিল। সীতারামের কীত্তি অতীতের অনেক ব্যঞ্জাবাত সন্ত্র কবিয়া এখন পর্যান্ত দর্শকের চিত্ত বিনোদন করে। নানাস্থান হইতে রাজ্বসরকারে কর্ম ও বাণিজ্ঞাদি উপলক্ষে লোক আসিয়া মহম্মনপুরকে ক্রমে সমুদ্ধ করিয়া ভোলে। এই সময়ে নানাস্থানে রাজা-প্রজায় অসম্ভাব---রাজনৈতিক বিশৃত্বলা---সীভারামকে রাজাবিন্ডারে সহায়তা করে। জমিদারীতে বিশৃশ্বলা ?--- দীতারাম অমনি শৃশ্বলার নামে গ্রাদ করিতে প্রস্ত। অন্য জমিদারের প্রজা বিজোহী ?— দীতারাম দেখানে দেই প্রজাকে নিজের প্রজায় পরিণত করিতে পশ্চাৎপদ নহেন। সীতারামের জমিদারী ক্রমেই বৃদ্ধিপ্রাপ্ত হইতে লাগিল। এক সময়ে মুকুন্দরাম ও স্তাঙ্গিতের প্রতাপে ভ্রণ। অঞ্চল কম্পিত হইত। সীতারাম সত্রাজিতের বৃদ্ধ প্রপৌত্রগণকে নিজের এলাকাভুক্ত করিলেন। নলভাঙ্গার রাজা তাঁহার জমিদারীর পূর্বভাগ ছাড়িয়া দিতে বাধা চইলেন।

সীতারামের সকল কথা বিভ্তরপে লিখিবার স্থান এ নয়।
উত্তরে পদ্মা পর্যান্ত অনেক পরগণা—নিসবসাহী, নসরৎসাহী,
মহিমসাহী, বেলগাছী প্রভৃতি এবং সম্ভবতঃ পদ্মার উত্তরেও
কিছু কিছু তিনি ক্রমে হত্তগত করেন। দক্ষিণেও তাহার
রাজ্য অনেক দূর পর্যান্ত বিভ্তত হইয়। পড়ে—কতক গায়ের
জোরে, কতক আবাদী সনন্দের বলে। উজানীর রাজাদের
অনেক স্থান তিনি অধিকার করিয়। লন।

সীতারাম কেবল রাজাবিন্তারই করিতেন না, তিনি নিজের রাজ্যে শৃত্যশাহাপনের চেটা করিতেন, পাণ্ডিত্যের সমাদর ও সাহায্য করিতেন, বাংশজ্যের 🗒 র্থিসাধন করিতেন, সমাজদংস্কারেও অ্মনোখোগী ছিলেন না।

মোগল হবেণারগণের তুর্বলভাই সীভারামের প্রভাপ বছদিন অক্থ রাখিয়াছিল। ক্রমে ভ্রণার ফৌঞ্লারের স্থিত তাঁহার বিবাদ বাধিল। বারাসিয়া নদীর ক্লে এক ক্ল যুঙে কৌঞ্লার আব্ভোরাপ নিহত হইলে সীভারাম ভ্রণা অধিকার করিলেন। ভ্রণার তথন অভাক্ত প্রবৃত্তি; নামারূপ ক্ষে কাঞ্কার্য, কাগঞ্জ, গালা, বাসনগ্র, ভূলা ইত্যাদির হৃত্য ভূষণা বিখ্যাত ছিল। কাগন্ধ ও গালার কান্ধ এথনও সম্পূর্ণ তিরোহিত হয় নাই। সাতৈরের পাটীর ন্যায় সক্ষা পাটী বোধ হয় এখনও অন্ত কোথাও প্রস্তুত হয় না। সৈয়দপুরের প্রকাণ্ড পান্দী নৌকা দক্ষিণ পূর্ব্ব বাংলায় একটা দর্শনীয় বিষয় ছিল।

আব্তোরাপ নিহত হইলে নবাব মূর্শিদকুলী থা উত্তেজিত হইয়া উঠিলেন। বল্পজালি থা নামক এক ব্যক্তি ভ্রণায় ফৌজদার ইইয়া আদিলেন। নিকটবর্ত্তী জমিদারদিগের উপর পীতারামকে দমন করিবার জন্ম আদেশ প্রেরিত ইইল। নবাবের ত্রুম — জমিদারেরা দীতারামের উপর বেঁকিয়া দাড়াইলেন। সংগ্রাম পিংহ, দয়ারাম প্রভৃতি হিন্দু সৈন্তাধাক্ষেরা বল্প জালির সঙ্গে আদিয়া দীতারাম-দমনে প্রবৃত্ত ইইলেন। প্রথমে দীতারাম জয়লাভ করিলেন, কিন্তু তাঁহার ভ্রথণা-তুর্গ অবক্ষম হইল। দয়ারাম মহম্মদপুরের দিকে ছুটিলেন। দীতারামের সেনাপতি মেনাহাতীর গুগুহত্তার কথা এ অঞ্চলে ক্রপ্রিদ্ধ। ভ্রণায় অবস্থান নিরাপদ নহে দেখিয়া দীতারাম মহম্মদপুরে পলায়নকরত: তাঁহার কতক পরিজন স্থানান্তরিত করিলেন। শেষে বৃত্তে আহত ইইয়া বন্দা ইইলেন। ম্প্লিদাবাদে প্রেরিত হওয়ার পর তাঁহার মৃত্যু হয়। কিরূপে মৃত্যু হয়। কিরূপে

এই উপলক্ষে নাটোরের রামন্ধীবন ও রঘুনন্দন বিশেষ ভাবে পুরস্কৃত হন; দয়ারামে ও জমিনারী লাভ ঘটে।

রঘুনন্দন নবাব-সরকারে কার্য করিয়া বিশেষ প্রতিপত্তিশালী ইইয়াছিলেন, তাঁহারই প্রভাবে ভূষণা জমিদারী তাঁহার
ভাতা রামজীবনের সহিত কন্দোবত্ত হয়। জমিদারীট তখন
প্রকাও ছিল। আনেক পরগণা ইহার অন্তভূক ছিল। ১৭২২
খুটান্দে মূর্নিদকুলী থা নবাবের সময় বখন পূর্বতন সরকারগুলির
পরিবর্ত্তে তেরটি চাক্লার ফ্রাষ্ট হয় তখন একটি চাক্লা হইয়াছল
ভূষণা। প্রত্যেক চাক্লায় একজন করিয়া ফোজদার ও তাঁহার
অধীন নানা কর্মচারী ছিলেন। সীতারামের পতনের পরপ্র
ভূষণার ফোজদার রহিলেন কিন্তু তাঁহার অধীনত্ব আনক স্থান
নাটোরের জমিদারীভূক্ত হইয়া পেল। রামজীবন যখন
ভূষণা জমিদারীর সনন্দ প্রাপ্ত হন, তখন দিলীতে সমাট
ফাররোক্শের। সমন্দ তাঁহারই মোহরাক্তি ছিল।

त्रपूनमन क्रेटफरे नाटीत अधिवातीत अभूतक। नामास्र

অবস্থা হইতে নিজের প্রতিভাবলে রঘুনন্দন বড় হইয়া উঠেন এবং প্রাতা রামজীবনের নামে বিষ্টীর্ণ ক্ষমিদারী অর্জন করেন। দীঘাপাতিয়া রাজবংশের পূর্বপূক্ষ প্রতিভাশালী দ্বারাম রাম ছিলেন রঘুনন্দনের দক্ষিণহণ্ডস্বরুপ, আর জমিদারী পরিচালনে স্থাক্ষ ছিলেন রামজীবন।

রামজীবন নাটোর জমিদারী বৃদ্ধিই করিয়াছিলেন। ১৭৩৭ খুঠান্দে তাঁহার মৃত্যুর পর কিছুকাল দয়ারাম জমিদারীর কাজকর্ম চালান, পরে রামজাবনের পৌত্র রামকান্ত বয়:প্রাপ্ত হইলে তাঁহার উপরই জমিদারীর ভার পড়ে। তথনকার জমিদারী পরিচালনা এথনকার মত ছিল না। জমিদারেরা পুলিদের তত্তাবধান করিতেন, ফৌজ্লারী ও দেওয়ানী মোকদমার বিচার করিতেন। রামকাস্ত বিষয়কার্য্য অপেক্ষা ধর্মকার্য্যেই অধিক অফুরাগী ছিলেন। অল্লবয়নে তাঁহার মৃত্যু হইলে জমিদারী তাঁহার পত্নী প্রাত্তম্বরণীয়া রাণী ভবানীর হন্তে আসে। রাণী ধেমন বিষয়কর্মে, তেমনি **(मरार्फना, मान-धानामि कार्या मत्नारवान मिरजन। किछ** ভূষণার জমিদারীকে যে খাজনা যোগাইতে হইত, তাহাতে তাঁহার স্থায় দানশীলা রমণীর পক্ষে ইছার রক্ষা অনেক সময়েই ছম্বর হইয়া পড়িত। ইংরেজ শাসনের প্রথম আমলের কাগজপত্তে দেখা যায় ভূষণা জমিদারী রাজস্ব আদায়ের জল্প সময়ে সময়ে ইজারা দেওয়া হইত। তথন ভূষণায় স্থাদালত ছিল এবং ইহা রাজ্যাহীর স্থপারভাইনরের ভ্রতাবধানে চলিত। রাজ্বসাহীর স্থপারভাইদর থাকিতেন নাটোরে। তাঁহার উপরে ছিল মূর্লিদাবাদে রাজস্ব-কৌন্দিল। ইংরেজ রাজত্ব আরভের অরদিন পরই (১৭৭০-১৭৭১ খুষ্টাস্ব) ভূষণা হইতে আদালত উঠিয়া যায়, কিন্তু তথনও ব্ৰাক্ষণাহীর क्ष्भात्रज्ञाहेमदत्रत्र এक महकात्री मास्ट्र जूमगाम शाकिएक। রাণী ভবানীর সময় রাজস্ব আদাষের জ্বন্ত ভূষণার জমিদারী एव-नकल देखात्रानादतत कल्ड (मुख्या क्टेंक उंशित्तत म्यूपा নড়াইলের জমিদার বংশের প্রতিষ্ঠাতা কালীশহর রামের নাম সরকারী **কাগজপুত্র হইতে** মনে হয় ভূষণায় যে অভাষিক পরিমাণে কর ধার্ব্য হইম্বাছিল ভাহা পুন: পুন: ইজারা বন্দোবন্ত শত্বেও আদায় করা যাইত না। কালেইর নিষোগের ব্যবস্থা হওয়ার পর ভূষণার জন্ত একজন অ্যাসিষ্টান্ট कारमञ्जेत थाकिरकन । जन्म ১৭२० थृष्टोरक ज्यना घरमाहत्र

রামক্ষেত্র সময়ে রাজ্যের দায়ে ইহার পরগণাঞ্জি খণ্ডে খণ্ডে বিক্রীত হইয়া অন্ত জমীনারের হতে চলিয়া গেল। নাটোর ইহার তুর্গসমেত জগলে পরিণত হইয়া গেল।

জেলাভুক্ত হইল এবং রাণী ভবানীর দত্তক পুত্র সাধক রাজবংশের হাতে থাকিল কেবল রাণী ভবানীকৃত দেবত গ্রামগুলি। কালের প্রভাবে সেই প্রাচীন স্থানীয় রাজধানী

অন্যপূৰ্বা

ঞ্জীসীতা দেবী

শীতশেষের প্রভাত, তখনও স্বর্যোদয় হয় নাই। গাঢ় কুমাসার যবনিকার ভিতর দিয়া পলীগ্রামের প্রথমটি কিছুই ভাল করিয়া দেখা যাইতেছে না। তবু মাত্রুষকে উঠিয়া चरत्रत्र वाश्ति इहेर७ इहेबार्ड, कात्रन এ भेरत नम्र रम यङ-খুনী বেলা অবধি শুইয়া থাকিলেও চাকর-বাকর ঘরের কাজ সারিষা, সামনে খাবার অগ্রসর করিয়া দিবে। ভাহা ছাড়া, কথা হইতেচে ঠিক একালের নয়, পঞ্চাশ-ঘট বৎসর পূর্বের। তথন শহরেও ঝি-চাকরের প্রাচর্য্য এত ছিল না।

শীত শেষ হইয়া আসিয়াছে বটে, কিন্তু যাইবার আগে ষেন মরণ-কামড় বদাইয়া ধাইতেছে। তীব্র তীক্ষ বায় বেন হাড়ের ভিতর ফুটা করিয়া দিতেছে, মান্নবের হাত-পাও আর ভাহার অধীন নাই, চালাইতে গেলে চলে না— কাপনি থামাইতে চাহিলেও থামে না।

অত ভোরেও দত্তবাঁধে একটি মেয়ে স্নান করিতে আসিয়াছে। ঘাট তথন জনশৃত্ত, কিন্তু মেয়েটির তাহাতে কিছু ভয় নাই। ভীষণ শীতের শাঘাতে তাহার তমুলতা থাকিয়া থাকিয়া কাঁপিয়া উঠিতেছে, কিন্তু মন তাহার সেদিকে নাই। যদি কেহ আসিয়া পড়ে এই ভাবনাতেই সে উৎকণ্ঠিত। থাকিয়া থাকিয়া ঘাটের পথটির দিকে শহাকুল চোধে ভাকাইভেছে, আর ভাহার হাত আরও ক্রভতর হইয়া উঠিতেছে। মন্তবড় একটি ঘড়া সে লইয়া আনিয়াছে, বাড়িতে জল লইয়া যাইবার জন্ত। সেইটিই সে মাজিয়া পরিকার कंदिएएए।

ं सङ्ग माया रहेमा (नन। स्मरप्ति करन नामिया हैन् हैन् কৰিয়া গোটা ছই ভূব দিয়া উঠিয়া পড়িল। বেলী সময় শুইছা সাম করিবাছ যত বিন নয়, হাতের ভিতরটান্ত্র

শীতে অবশ হইয়া উঠিতেছে, লোকজন কেহ আদিয়া পড়ে সে ভয়ও আহে। ঘড়াটি টানিয়া লইয়া সে জল ভরিয়া লইল। কিন্তু শিক্ত বস্তো বাড়ি কেরা অসম্ভব, সে তাহা হইলে পথেই মারা পড়িবে। ক্রমানার ভিতর দিয়া চক্ষ যথাসাধ্য বিক্ষারিত করিয়া সে দেখিবার চেষ্টা করিল. কোনো মামুষের আগমনের কোনো লক্ষ্ণ দেখিতে পাইল না। তাডাতাডি স**ম্বে আনীত একখানি লাল** চওড়া **পাড়ে**র শাড়ী পরিয়া ভিন্তা শাড়ীধানি সে ছাড়িয়া ফেলিল। কিন্ত শীভ কি ভাহাতেও বাগ মানিতে চায় ? আঁচলটাকে ছই কের দিয়া সে নিজের গামে শক্ত করিয়া জড়াইয়া পিডলের ঘড়াটি কোমরে তুলিয়া লইয়া পথ চলিতে আরম্ভ করিল।

কুয়াসাম মেমেটের মুখ ভাল করিয়া দেখা যাম তবে বেশী দীর্ঘালী ও অন্তর্গাঠববতী, তাহা বুঝা যায়। ভাহার পরিপূর্ণ দেহধানিতে লাবণ্যের জোমার উচ্ছল হইমা উঠিয়াছে। মুখখানি নিশ্চয়ই স্থন্দর। বিধাতা বাহার দেহখানিকে এত সুষমা ঢালিয়া নিপুণ ভাবে পড়িয়াছেন, মুখ-খানিতে ভিনি কার্পণা করিবেন কেন গ

পূর্ব্বাকাশে একটুখানি রঙের ছোণ লাগিল। কুল্লাসার যবনিকা এইবার জুলিতে আরম্ভ করিয়াছে, হয়ত ভাহার অপস্ত হইবার সময় হইয়া জাসিল। মেয়েটির চলা জারও ফ্রততর হইবা উঠিল। লোকচকুর আড়ালেই কোনোমতে বাভি পৌছিয়া গেলে লে বেন বাঁচে।

কিছ ভাগ্য বিমূব। প্ৰায় কাছাকাছি আসিয়া পভিয়াহে, जे व कार्यात्वर व्यक्तिमाठि। तथा यात्र, शांच निवा जावायद्यनी ধ্যের কুন্তলী পাকাইরা পাকাইরা উঠিবা কুরাসার রাশিতে মিশিরা ঘাইজেছে, আর মিনিট পাঁচ হরের পর মাত্র।

এমন সময় কে যেন সম্মুখ হইতে বলিয়া উঠিল, "এরই মধ্যে নাওয়া-ধোওয়া লেরে এলি গা ? ধন্তি ডোলের গতরকে, শীক্তও লাগে না!"

মেণেটি চমকিয়া মৃথ তুলিয়া চাহিল। মাথা হেঁট করিয়া চলিতেছিল বলিয়া একজন ক্ষীণান্ধী প্রোচা, তসরের থাটে। শাড়ী পরিয়া তিকি মারিতে মারিতে যে প্রায় তাহার গায়ের উপর আদিয়া পডিয়াছেন, তাহা সে ব্যিতে পারে নাই।

উত্তর না দিয়া উপায় নাই, অগত্য। সে বলিল, "হাঁ। গঙ্গাজলমাসী, সকাল সকালই এপেছি।" প্রেচা নারী মেয়েটির মায়ের 'গঙ্গাজল', সাতিশয় শুচিবাইগ্রন্তা. কথন কি অশুচি জিনিষ মাড়াইয়া ফেলেন, সেই ভয়ে লাফ দিয়া দিয়া চলেন।

গঞ্চাজল ঠাফুরাণী বলিলেন, "তা ত দেখুতেই পাছি। তা এত ডাড়া কিদের লা? জন-মনিখ্যি নেই, একলা দোমত মেয়ে ঘাটে এনেছিল কেন? তোর মা কি সঙ্গেও আসতে পারে না?"

মেয়েটি শুক্দুথে বলিল, "মায়ের বড় অহুখ, ক'দিন বিছানা থেকে উঠতেই পারেনি।"

"ভালা মা-বাপ বাছা ডোমার। ইনি ওঠেন ত উনি
পড়েন, উনি ওঠেন ত ইনি—এই মরেছে, রাম, রাম, রাম—
ভোরবেলাই এ কি নরকে পা দিলাম মা! পোড়ারম্থি
শতেক খোয়ারিদের ভাত খাওয়া চিরদিনের মত ঘ্চে যাক্,
পাত যেন আর ঘরে পাড়েতে না হয়!" বলিয়া অজ-শিশুর
ভায় লন্দ দিতে দিতে প্রোচা নিমেযমধ্যে অস্তর্হিত হইয়া
গেলেন।

মেনেটি একটু বিশ্বিত হইয়া মাটির দিকে তাকাইয়া দেখিল। আর কিছু নয়, একখানা হেঁড়া শালপাতা উড়িয়া আসিয়া পথের উপরে পড়িয়াছে, ভাহাতেই গলাজলমানী এতখানি সম্রত হইয়া পলায়ন করিলেন। মনে মনে বলিল, "বাঁচাই পেল, নইলে কত বে বক্বক্ করন্ত বুড়ী, তার ঠিকানা নাই।"

কলনীটকে দৃচভাবে ককে চাপিয়া ধরিয়া ভরুণী ক্রভগনে বাকী পথটুকু অভিক্রম করিয়া বাড়ির ভিতর চুক্মিয়া পড়িল। " পলাগলের জেরা এড়াইবার কম্ম সে বলিয়াছে, মা অভাত লহ'ব, কিছু মানের অন্ত্রমটা সভাই ভঙ বেশী কিছু নর। পাড়াবারে বালেরিয়ার কালেনতে না ভোগে কে? ভিনিও ভাই দিন হুই ভিন অরেশ্ব প্রকোপে শুইয়াছিলেন। আন্ধ্র সকালে জর নাই, উঠিয়া ভাই মেন্নেকে একটু সাহায়া করিবার চেটা করিছেছেন। এ ক্ষাদিন হডজাগী একলা হাতে থাটিয়া থাটিয়া সারা হইয়া গিয়াছে। ঘরকরণার সমস্ত কাজ ও আছেই, গোয়ালঘরে ছুইটি গরু আছে, ভাহাদের সেবাও করিতে হয়, ভাহার উপর ছুইটি রোগীর সেবা। উমাগতি ঘোষাল ভ হাঁপানিতে ভূগিয়া ভূগিয়া ক্ষালসায় হইয়া পড়িয়াছেন, ভিনি বে আবার কোনো দিন সারিশ্বা উঠিয়া সাধারণ মান্নবের মত চলাফেরা করিতে পারিবেন, সে ভরসা আর মা বা মেন্ত কেইই করে না।

মেন্ত্রের সাড়া পাইয়া মা রাক্সাঘর হুইতে ভাকিয়া ব**লিলেন,** "অহা, এলি মা ?"

ভিজা কাপড়খানি উঠানের বাঁশের উপর মেলিয়া দিতে দিতে মেয়ে বলিল, "এই এলাম মা।"

ভাহার পর জলের ঘড়াটি তুলিয়া লইয়া রায়াঘরের ভিডর গিয়া প্রবেশ করিল, সেটি এক কোলে নামাইয়া রাগিয়া বলিল, "তুমি সাত-ভাড়াভাড়ি উনন ধরাতে বসলে কেন মা? আমি এসেই ধরাতাম।"

মা বলিলেন, 'তা হোক গে, আমি এখন ত ভালই আছি। ছটো দিন ত দাঁতে কুটো কাটলাম না, আজ সকাল সকাল রে ধৈ মূখে একটু কিছু দিই। তা যা অফচি, মূখে সব যেন তেতো হালিম লাগে।

মেৰে বলিল, "ম্যালেরিয়া জরের ধারাই ঐ। ও-বছর দেখলে না আমার কি দশা হ'ল ?" গুড় অম্বলম্বছ ক্রেডো লাগত। হাা মা, বাবা উঠেছেন ?"

মা বলিলেন, "না বাছা, এই ভোরের দিকে ভবে ত একটু খুমলেন। বা ষদ্রণা গিয়াছে সারারাত, সে আরু বলবার নয়। এ আর চোখে সম্ব না, কিন্তু ঠাকুর কতদিন যে পাশচোধে এই মাতনা দেধাবেন তা তিনিই জানেন।"

আবা বলিল, "সেই শালা ওম্বটা ক্ষুবিদে গিরেই ত এই বিপদ বাধল। আমি বল্লাম বেষন ক্ষুবে হোক আমি নিয়ে আসি। তা তৃমি নিজেও ক্ষেতে পারবে না, আমাকেও যেতে লেবে না, এরকম করলে কি চলে ?"

মা ৰনিলেন, "কোন্ প্ৰাৰে ভোমার বেতে বেব মা ? এ গাঁহে কি মাছৰ আছে ? সব শিশাচের বাস। **ছৰ্কলের** উপর অভ্যাচার করা ছাড়া এনের আর কিছুর বোগ্যভা নেই। নেধি আন্ত যদি আমি ছপুরে বেরতে পারি, ত নিম্নে আদব। সে কি এ রাজ্যি ? সাতপাড়া ডিভিম্নে তবে ভূষণ সেনের বাড়ি।"

এতক্ষণ কুমাসার পরদা ধানিকটা ছিঁ ড়িয়া গেল। তাহার ভিতর দিয়া এক ঝলক আলো উঠানে, রামাণরের দাওয়ায় আসিয়া পাড়িল। অখা তাড়াভাড়ি উঠানে বাহির হইয়া রোদে পিঠ দিয়া দাঁড়াইল, স্থমপুর উত্তাপটুকু সমন্ত দেহ দিয়া উপভোগ করিতে লাগিল।

এইবার ভাহার মুখধানি বেশ স্পষ্ট দেখা যায়। টিকল নাক, তুর্গাপ্রতিমার মত টানা বড় বড় চোপ, প্রবালের মত রাঙা ঠোঁট। দোহারা গড়ন, দেহধানি কানাম কানাম ভরিষ। উঠিলাছে। দেহের রং উজ্জ্বল শ্যামবর্ণ ই হইবে, তবে শীতের প্রকোপে ধানিকটা মান হইয়া গিয়াছে।

রোদে দাঁড়াইয়া দাঁড়াইয়া অহা মাকে উদ্দেশ করিয়া বলিল, ''হাজার ভোরেই উঠি মা, তোমার গলাজলের সঙ্গে পারবার জো নেই। এই শীতেও বেরিয়েছে।"

মা অপ্রসন্ন হারে বলিলেন, "তোকে দেখে বল্লে নাকি কিছু মাগী ?"

মেন্নে বলিল, ''বল্বে আবার না ? তা হ'লে ত তার নামই বৃথা। তবে একথান ছেঁড়া শালপাত উড়ে এসে পান্নের উপর পড়াতে, গাল দিতে দিতে ংনহনিয়ে পুরুর-ঘাঁটে চলে গেল।''

মা আর কিছু বলিলেন না, উনানে ইাড়ি চাপাইতে বাস্ত ছিলেন বোধ হয়। অসা রোদে দেংগানি একটু উত্তপ্ত করিছা লইয়া পিতার থোঁকে ধীরে ধীরে তাঁহার শহনকক্ষে প্রবেশ করিল।

উমাগতি তথন জাগিয়াছেন, কিছ খটি ছাড়িয়া ওঠেন নাই। মেয়েকে দেখিয়া জিজালা করিলেন, "বেলা হয়ে গেছে মা ?"

অহা তাঁহার মশারিটা শুহাইরা তুলিতে তুলিতে বলিন, "তা থানিক হরেছে বইকি বাব। ? বেশ থেকি উঠে পড়েছে। ভোষার মুধ ধোবার গ্রম জল এনে দেব ?"

উমাসতি বলিলেন, "আৰু একবার চান করব মনে করছি। বেহটা ভত ধারাপ নেই, এরকম রেছ হরে আর ধাকা বার না?"

অখা বাত হইয়া বলিল, "না বাবা, আর একটু স্থন্থ হও, ভারপর। কাল রাভে ভোমার যা কট গিরেছে। মা বল্ছিল আজ ভূষণ সেনের কাছ থেকে ওযুধ এনে দেবে। ঐ ওযুধটা খেলেই ভূমি ভাল থাক।"

উমাগতি বলিলেন, "আছো, জ্বল দে, মুখটা ও ধুই। কাপডচোপড়গুলোও ছেডে ফেলডে হবে।"

অখা জল আনিতে চলিয়া গেল। তাহার পর ঘটি করিয়া জল,দাতের মাজন, জিবচোলা সব গুছাইয়া পিতার কাছে রাখিয়া গোয়াল-ঘরে গিয়া প্রবেশ করিল। গোয়ালাদের ঘোষানী বুড়ীরোজ সকালে আসিয়া গাই ঘটি ছহিয়া দিয়া যায়, বেতন-স্বরূপ আঁচল ভরিয়া মুড়ি, মুড়িকি বা চিড়া লইয়া যায়। পরসার লোনদেনা পাড়াগাঁয়ে বিশেষ ছিল না তথনকার দিনে। মেয়েদের মধ্যে ত একেবারেই নয়। চিঁড়া, মুড়ি, ধান বা চালের মুল্যেই তাহারা নিজেদের কেনাকাট। বা জনখাটানোর ব্যাপার চকাইয়া ফেলিভেন।

গরু হৃটিতে হুধ মন্দ দেয় না। মা ও মেয়ে ইহাদের দেবা ও আহারে কোন ক্রটি ঘটিতে দেন না, ইহারাও যথাযোগ্য প্রতিদান দেয়। আজ্বও মাপিয়া দেখা গেল সের-চার হুধ হইয়াছে। অস্থা ডাকিয়া বলিল, "মা আজ্ব চার দের হুধ হুয়েছে।"

মা রারাঘর হইতে জবাব দিলেন, "সের ছই রাখ ঘরে, বাহ্নিটা লোমানীকে দে, বেচে আংস্ক।"

বোষানীর খারাই বা তাঁহাদের একটু-আঘটু সাহায্য হয়।
সে রোজই প্রায় ত্বধ বেচিয়া পয়লা আনিয়া দেয়, হাটের দিন
হাট করিয়া দেয়, অন্ত কোনো কাজের ধরকার হইলে তাহাও
করে। আর কাহাকেও তাকিতে অথার শ্বা সাহল করে না,
নিকে বাচিয়াও কেই আনেন না। খরে রক্সা কন্তা, শত
চেষ্টাতেও তাঁহার। তাহার বিবাহ দিতে পারিতেহেন না। তাই
নিজেরের জোভ ও ক্ষা কুইরা ধ্বাসাধ্য লোকচকুর অন্তর্যালে
থাকিতেই তাঁহারা চেই। করেন। গ্রোবানী বুড়ী অধাকে
অভ্যক্ত তালবালে। উহার বিকরে কোনো কর্মা তানলে
রাক্ষীর মন্ত সিলিয়া থাইতে বার। তাহার নিজের একটি
মেরে ছিল, নাম আহার রাধা, সে নাকি অথারই বর্মী, আর
তার মতেই বেথিতে ছিল। সে ক্ষের কোন্ কালে জলে ভ্বিয়া
বারা সিরাহে কিছু আলও ধ্যোকানী ক্ষার মুন্তার মধ্যে

তাহার মুখখানি দেখিতে পাৰ; তাই বাদিনীর মত ভীষণ খেছে অধাকে আগলাইয়া বেড়ায়। তাহার দীর্ঘ, বলিষ্ঠ দেহে পুরুষের বল, তাহাকে সহকে ঘাটাইতে গ্রামের অতি বকাটে ছেলেও সহসা সাহস করে না।

ঘোষানী ছুধের কেঁড়েটি উঠাইয় লইয়া বাহির হইয়া গেল। অহা বাকী ছুধটা রায়াঘরে আনিয়া পিতলের কড়ায় ঢালিয়া দিয়া বলিল, "এইটা আলে আল দিয়ে দাও মা, বাবার এওকণে মুধ ধোওয়া হয়ে গেল।" মা ভাড়াভাড়ি কড়াটা উনানের উপর বসাইয়া দিলেন। দেখিতে দেখিতে ছুধ ফোঁল ফোঁল করিয়া উৎসাইয়া উঠিল, অহা শাড়ীর আঁচল দিয়া কড়া চাপিয়া ধরিয়া সেটাকে নামাইয়৷ ফেলিল। ভাহার মা ধমক দিয়া বলিলেন, "অত সাততাড়াভাড়ি তুই ছুটলি কেন কড়া নামাতে ? এতবার বারণ করি, আঁচল দিয়ে হাঁড়ি-কড়া ধরিস্নে, ধরিস্নে, ভা কিছুভেই যদি মেয়ে শোনে। একদিন কাপড়ে আগুন লাগিয়ে একটা কাপ্ত কর আর কি ?"

অহা বলিল, "সে হ'লে ত বেশ হয়, তোমরাও বাঁচ, আমিও বাঁচি।" শ্লেবের হ্বেই কথাটা বলিল বটে, কিন্তু সবটাই ধেন শ্লেব নয়। মা অভ্যন্ত আহত হইয়া বলিলেন, "তুইও শেষে অমন কথা বল্লি ? কেন রে ? আমবা কোনো দিন ভোর অনাদর করেছি ?"

অধা তাড়াতাড়ি মাকে সান্ধনা দিতে লাগিয়া সেল, "না, না তাই কি আমি বল্ছি ? তুমি বাপু ঠাট্টা বোঝ না।" বলিয়া তাড়াতাড়ি আম সের খানিক হুধ বাটিতে ঢালিয়া তাহা একটি কানা-উচু থালায় জলের ভিতর বসাইয়া ঠাগুা করিছে লাগিল। তাহার পর ঝক্রকে একথানি ছোট কাঁশিতে বেলফুলের কুঁড়ির মত একরাশ খই ঢালিয়া লইয়া, ছুধের বাটিটিও বামহাতে উঠাইয়া লইয়া উমাগতিকে খাইতে দিতে চলিল।

অধার বরণ বছর পনেরে। যোগো হইবে, দেখিলে ভাছার চেরে ছোট ত মনে হয়ই না, বরং বড়ই মনে হয়। পিভাষাভার এক সন্তান সে, দেখিতে হন্দরী। উমাগতি ধনী নহেন, কিছ দরিজ্ঞও নহেন। রোগে জীর্ণ ও অকর্ষণা হইরা পড়িবার আগে তাহার ব্যবহুষার, গোলাভ্যা ধান, গোয়ালভর্তি গক, এবং মাহুভরা পুতুর দেখিয়া সকলে তাহাকে সন্পার গৃহত্বই বলিত। কিছু ইঠাৎ কোল কুল্লে যেন বছর চার-পাচ আগে

হইতে তাঁহার সোনার সংসারে অসন্ত্রী প্রবেশ করিয়াছে। বরগুলি জীর্ণ হইয়া আদিয়াছে, রুমনে যেরামত হয় না। গোলাগুলির ক্ষেকটি থালিই পড়িয়া থাকে, কারণ তাগালা নাই বলিয়া ধান আগের মত আলায় হয় না। গরুওলিও কমিতে কমিতে হইটিতে আসিয়া দাঁড়াইয়াছে। **পুৰু**রের মাছ চুরি যায় বেশীর ভাগ, চোরকে শাসন করিবার কেই নাই। উমাগতি বংসরের ভিতর এগারটা মাস এবং হাঁপানিতে শ্যাগত হইয়া থাকেন, একটা যাস কোনো মতে চলিয়া ফিরিয়া বেডান। মা-যেয়েতে কোনোমতে সংসারের বোঝা বহিয়া চলিতেছে, রোগীর সেবাও করিভেচে। অর্থকষ্ট বা অভাব তাহাদের নাই, কারণ তাহাদের প্রয়োজন অতি সামান্তই। অনেক গিয়াও বাহা আছে তাহাতে তাহাদের স্বাচ্ছনে চলিয়া যায়। কিন্তু মনোতঃখে স্কুণেই কান্তর, অজ্ঞানা ভয়ে সদাই সশন্ধিত। তইটিরই কারণ অস্বা। এতবড অরক্ষণীয়া মেমে যাদের পলাম ঝুলিয়া আছে, তাহাদের স্বস্থি কোপায় ?

অধার বিবাহ হয় না কেন । শুন্দরী মেয়ে, শুন্থ মেয়ে, কোন শুঁৎ নাই। বাপেরও পয়সার অপ্রাচ্গা নাই। পলীপ্রামে মেয়ের বিবাহ যতথানি ধরচপত্র করিয়া লোকে দেয়, তাহা দিবার সঙ্গতি উমাগতির যথেষ্টই আছে। তবে অধার বিবাহ হয় না কেন । একটার পর একটা সহদ্ধ আসে, ঘটা করিয়া মেয়ে দেখান হয়, পাকা-দেখার দিন পড়ে, তাহার পর কেয়ন করিয়া জানি না সব ব্যাপারটা ফাঁসিয়া যায়। একবার নয়, ফুইবার নয়, এমন কাশু দশ-বার বার ঘটিয়া গোল বোধ হয়। অধার জীবনে মুণা ধরিয়া গিয়াছে, উমাগতি এবং শারদার বুকের রক্ত ক্রমে শুকাইয়া উঠিতেছে। মেয়ের বিবাহ কি তাহায়া শেষ অবিধি দিতে পারিবেনই না নাকি? যতদিন ক্রফার মধু-ভটচায় বাঁচিয়া আছে, আর প্রামের সমাজপতি আছে, ততদিন ত নয় । কিছু ভাহার আগেই না উমাগতির পরমায় শেষ হইয়া যায়।

তবু দিন কাহারও অন্ত বসিয়া নাই, একটা একটা করিয়া কাটিয়া বাইতেছে। ক্ষেক দিন উমাগতি একটানা ভূগিয়াছেন, আন্ত একটু ভাল বোধ করিবা যাত্র কত চিন্তাই যে তাহার মনে আসিয়া ভীড় করিতেছে ভাছার ঠিকানা নাই। আৰু যদি ভাল থাকেন, রাজ্য সুনাইতে পারেন, তাহা হইলে কাল এক

জামগাম যাওয়ার চেটা করিবেন। একটি পাত্তের সন্ধান পাইয়াছেন, লুকাইয়া দেখানে গিয়া মেয়ের সম্বন্ধ করিতে চেষ্টা করিবেন। তাহার পর অক্ত কোথাও গিয়া বিবাহটা দিবার চেই। করিবেন। এ-গ্রামে থাকিয়া বিবাহ দিবার সাধ্য তাঁহার নাই ভা এই কম বৎসরেই প্রমাণ হইয়া গিয়াছে। এখানে তাঁহার সহায় কেহ নাই, শত্রুই স্কলে। অথচ জ্ঞানে তিনি কথনও কাহারও অপকার করেন নাই, উপকারই করিয়াছেন। যভানন শরীর ক্লন্ত ভিল, আটচালাটিতে অবৈতনিক পাঠশালা খুলিয়া গ্রামের ছেলেমেয়েদের শিক্ষা দিয়াছেন, দরিত্রকে সাহায়া করিহাছেন, বিপয়ের জন্ম যথাসাধা করিয়াছেন। কিন্তু এ সমন্তই গ্রামবাসীর মন হইতে নিশিক্ত হইয়া মুছিয়া স্থদপোর, মূর্থ, চরিত্রদোষ-ছ্ট মধু পিয়াছে। ভাহার। ভট্টাচার্য্যকে ভক্তিসহকারে প্রণাম করে, তাহার কথায় ওঠে বদে: কিন্তু উমাগতি মরিয়া গেলেও কেই ভাহার দিকে ফিরিয়া ভাকার না। বাংলা দেশের পদ্মীবাদীর মন এক বিচিত্র জিনিয়।

উমাগতি নানা ভাবনা ভাবিতে ভাবিতে খাইতে দেরি করিতেছিলেন, অহা তাড়া দিয়া বলিল, "শীপুণির ক'রে খেমে নাও বাবা, হুখ যে জুড়িয়ে হিম হয়ে যাছে। গ্রম গ্রম খেলে একটু ভাল বোধ করতে।"

উমাগতি বলিলেন, "আ হ ত একটু ভালই আছি মা,"—
ত্থাটা চূম্ক দিয়া নিঃশেব করিয়া তিনি বাটিটা নামাইয়া
রাখিলেন। বলিলেন, "এ ক'দিন তোর বড় খাটুনি পেছে
নামা? তোর মায়েরও অহ্বর্ধ হয়ে পড়েছিল, একলা দব
করতে হয়েছে।"

অন্ন। উপেকার হাসি হাসিরা বিকল, "ভারি ও কাজ, খাবার লোক ত নগদ আমি। একবেলা রাঁধলেই চলত।"

উমাগতি মান হাসিয়া **জিল্লাসা করিলেন, "**পড়াওন। কিছুই করতে পারিস নি না ?"

অহা বাটিও কাঁশি উঠাইতে **উঠাইতে বলিল,** ''না এ-ক'দিন আর হ'ল কই ?"

পড়া আর পড়ানো ছিল উমাগতির কাছে নিঃখাল-বার্রই
মত প্ররোজনীয়। পাঠশালাও খুলিয়াছিলেন এই তালিলেই।
উহা উঠিয়া ঘাইবার পর তাঁহার একমাত্র ছাত্রী হইয়াছিল
অ্বা। ভাহার শিকাতেই ভিনি মন প্রাণ ঢালিয়া বিবাহিলেন।

সে বাংলা এবং সংস্কৃত উদ্ভয়ন্তপেই শিধিয়াছে, অছও কিছু কিছু জানে। উমাগতি কাশীর টোলে পড়িরা পণ্ডিত, ইংরেজী প্রথমে মোটেই জানিতেন না, পরে নিজের চেষ্টার থানিকটা শিধিরাছিলেন। অহাকেও তাহা শিধাইবার ইচ্ছা তাঁহার আছে, তবে গ্রামধানীদের তবে ছইয়া ওঠে না।

পিছনের পুকুরের ঘাটে গিয়া অস্বা কাঁশি, বাটি ও ঘটি মাজিতে বসিল। বাবা, কি শীত! জলে যেন ছুরির মত ধার, হাত দিলে হাত কাটিয়া যায়। শহরে নাকি জলের কল আছে, ঘরের ভিতর বসিয়াই জল পাওয়া যায়, গাঁয়ে তেমনি থাকিলে বেশ হইত।

হঠাৎ ঠিক তাহার সামনেই জলের মধ্যে মন্ত একটা
ঢিল আসিয়া পড়িল। হিমশীতল জল ছিটকাইয়া উঠিয়া
অধার দেহ সিক্ত করিয়া দিল। অধা চকিত ভাবে চারি দিকে
তাকাইয়া দেখিল। ঐ ত বাঁশঝাড়ের আড়াল দিয়া কে
একজন চলিয়া যাইতেছে। লুকাইবার বিশেষ চেটা তাহার
নাই, কারণ দে জানে ধরা পড়িলেও তাহাকে শান্তি দিবার
কেহ নাই। অধা তাড়াতাড়ি উঠিয়া পড়িল। এ-সব উৎপাত
নৃতন নয়, কিছ এখনও তাহার সহিয়া বায় নাই! এখনও
বে বুকের রক্ত টগবগ করিয়া ফুটিয়া ওঠে, ঐ কাপুক্ষ ভীকর
দলের কঠ নথরে ছিড়িয়া দিতে ইচ্ছা করে! কিছু উপায়
নাই। বাংলার পদ্ধীর সহায়হীনা নারী সে, অভ্যাচারের
বিক্তে মাথা তলিবার ক্ষতা তাহার কোখায় ?

বাদন কর্ম্বানি লইয়া ফ্রন্ডপদে সে বাড়িতে ফিরিয়া আদিল। ভাহার পর দেগুলি নিঃশব্দে রারাঘরের লাওয়ার নামাইয়া রাখিয়া, মাতার অজ্ঞাতেই হরে চুকিয়া আবার কাপড় ছাড়িয়া ফেলিল। শারদার এমনিভেই ত্বথের অভ নাই, মডার উপর ঝাড়ার হা দিয়া আর লাভ কি ?

বাড়ির কর্ত্তাই বেখানে অক্স্ম, দেখানে রালাবালা সর্বলাই সংক্ষেপে সারা হইরা থাকে, ক্তরাং শারদারও রালা শেষ হইতে দেরি হইল না। খাওলাদাওলাও কিছুক্পের মধ্যেই চুকিলা গেল। অবা বলিল, "ঐ ভাত ক'টার জল দিলে রাখ মা। ওতেই আমার রাভিবে হলে যাবে। আবার একটা পেটের জভে কে ঘটা ক'রে রাখতে বস্ছে ?"

শারদা বলিলেন, "নিভি পাস্ত থেরে তুইও লেবে একটা রোগ বাধা । একেই ত কল্পথের বড় কম্ভি।" অখা বলিল, "ই। তা আর না ? শীতের দিন, হটে। পাস্ত খেলেই অমনি আমার অহুধ করে বাবে।" অগত্যা ভাতে অল ঢালিয়া শারদা হাঁড়ি তলিয়া দিলেন।

সকালবেলাটা ধেষন কুন্নাসাচ্চন্ন ছিল, এখন হইনাছে তেমনি প্রাণ্যর রৌক্স। শারদা মেরেকে ভাকিয়া বলিলেন, "গুরে আমি এই বেলা একটু ভূষণের কাছে হমে আসি। ভূই ঘরে দোর দিয়ে বোস্, ভোর বাবা ঘুম্ থেকে উঠলে হ্ধ-শার্টা দিস।'

অধা ঘরের ভিতর বসিয়া 'অভিজ্ঞান শকুন্তলা' পড়িতেছিল, বইবানি হাতে করিয়াই বাহির হইয়া আদিল। তাহার বিশাল চক্ষু ছাট তথন স্বপ্লাচ্ছন, ক্ষুত্র ও নিষ্ঠুর বর্ত্তমানকাল ছাড়িয়া দে অতীতের কোন্ অপূর্ব্ব মান্নামর রাজ্যে উধাও হইয়া গিয়াছে। বনবাসিনী আশ্রমবালাও সম্রাটের প্রেমের যোগ্যা থেখানে, সেই রাজ্যেই অধার মন তখনকার মত বাঁধা পড়িয়া গিয়াছে।

মায়ের কথামত দরজাটা বন্ধ করিয়া বদিয়া সে আবার বইয়ে মন দিল। এমন নিবিষ্ট হইয়া সে পড়িতেছিল যে, বেলা কোণা দিয়া গড়াইয়া চলিয়াছে সেদিকে তাহার লক্ষ্যমাত্র ছিল না। উমাগতি ভাকাডাকি করায় ভাহার চমক ভাঙিল। বইখানা দাবধানে উপুড় করিয়া রাখিয়া সে বলিল, "দাড়াও বাবা, ভোমার তুধ-সাব্টা প্রম ক'বে এনে দিই।'

ছুধ সারু গরম করিয়া রান্নাখরে আবার শিকল তুলিয়া দিয়া সে ফিরিয়া আদিল। স্থুখের বাটি পিতার সন্মুখে রাখিয়া বলিল, "তুমি খেরে নাও বাবা, তারপর আমাকে ডেকো, আমি বাটি তুলে নিয়ে যাব।"

বিকালের পড়স্ক রোদ তথন আড়াআড়ি ভাবে দাওরায় আসিরা পড়িভেছে। থানিক পরে আবার সেই হিনশীতল রাত্র। যতক্র আছে ইহার মধুর উত্তাপটুকু উপভোগ করিরা লওরা বাক্। অবা বাত্রটা রৌজের মধ্যে টানিয়া আনিরা বইখানি আবার খুলিয়া ব'লল, কিছুক্লের মধ্যেই আবার একে বারে অব্যক্ষাব্যের স্থাসাগরে ভূবিরা গেল।

বাহিরের ধরকার শিক্সটা কন্বান্ করিয়া উঠিন।
অধা চকিত হুইয়া উঠিয়া চারিদিকে তাকাইয়া দেখিল।
ওমা রোক অক্ষেবারে উঠানের কোনে গড়াইয়া গিয়াছে,
ক্ষাতের আর বিশ্ব নাই । ভুটিয়া গিয়া দরকাটা ব্লিয়া

দিল, বইখানি তথনও তাহার হাতে। বাহিরে তাহার মায়ের সঙ্গে গ্রামের চিকিৎসক ভূষণ সেন দীড়াইয়া। অহা লক্ষায় লাল হইয়া তাড়াতাড়ি সেধান হইতে সরিয়া আসিল।

শারদা ভ্রণের দিকে তাকাইয়া বিদকেন, "ওই আমার মেমে বাবা। বড় লক্ষী, কিন্তু গ্রামের লোকের অভ্যাচারে মা আমার চোথের উপর শুকিরে উঠছে। আরু আমার বললে আমি পুড়ে মরলে ত সকলেরই ভাল হয়।"

ভূষণ বলিল, "আপনারা আমার কথা শুসুন, ভিটার
মায়া ছেড়ে কলকাতায় চলে যান। দেখানে এত অভ্যাচার
আপনাদের সহ্ করতে হবে না। আপনাদের সমান অবস্থার
মাসুষও দেখানে আড়ে, কাজেই একেবারে সহায়হীন বা
বন্ধহীন আপনারা হবেন না।"

শারদা দীর্ঘধান কেলিয়া বলিলেন, ''হন্বত তাই-ই আছে অদৃষ্টে,''—তিনি ঝেন বিমনা হইম্বাই কিছুক্দণ দাঁড়াইম্বা রহিলেন। ভ্ষণ চারি দিকে তাকাইম্বা দেখিল, কিন্তু যে আশাম, তাহা পূর্ণ হইল ন । সেই স্থানর মুখখানির অধিকারিণী কোথায় লুকাইম্বা আছে, তাহা দে ব্ঝিতে পারিল না। তখন শারদাকে ডাকিয়া দচেতান করিম্বা বলিল, "চলুন মা, ধোযাল মশাইকে দেখে আদি।"

শারদা বলিলেন, "চল বাবা। ভগবান ভোমার মন্ধল করুন। এই গাঁরে স্বজান্তি যারা আমাদের, তারা এখন রাক্ষদের মৃত্তি ধরেছে, মাস্ক্ষের প্রাণ শুধু ভোমার মধ্যেই আছে।" ছই ভনে গিয়া উমাগ্ডির শয়নককে প্রবেশ করিলেন।

অহা গিয়া রারাঘরে ল্কাইয়া ছিল। ভূকা সেনের সজে সে কথা বলে না, কিন্ত হ-জনে হ-জনকে দিব্য চেনে। ঘোষানী রুড়ীর মারফতে একের কথা আর একজন শুনিতে পায়। একবার বৃত্তি সে অযার সংস্কৃতজানের কথা শুনিরা বলিরাছিল, 'ভোমাদের দিদি ঠাক্কণের নাম বদলে সরস্বতী নাম দাও।' সে-কথা আর সকলে জুলিরা গিরাছে, অহা ভোলে নাই। নিশুক মধ্যাহে, নিস্তাহীন রাজে, জনেক বার এইভাবে শোনাকথাশুলি মনে করে, আর তাহার বৃক্তের রুক্ত উত্তপ্ত হইয়া শুঠে। কিন্তু নিজের মনের ভাব কখনও বৃরিবার চেটা সে করে না, বাহা শুপ্রেও অভাবনীর, সে চিন্তা সাধ করিয়া কি কেহু ডাকিরা আনে ?

খানিক বাদে আবার সদর দরক। বছ করার শব্দ হইল। তথন অহা রামাধর হইতে বাহির হইয়া কিজাসা করিল, "উনি বাবাকে ওযুগ দিয়ে গেলেন মা ?"

শারদা বলিলেন, "হাঁ। মা, ভাল ক'রে দেখে ওনে ওযুধ দিয়ে গেল। ভা, তুই কি সভিাই এবেলা রাধবি না ?"

আছ। বলিল, "ভারি ড একটা পেট, ভার জয়ে আবার ছ-বেল। ইাড়ি চড়ান, ভার চেয়ে আমি বইখান। বিবের ফেলি।"

শারদা ক্ষেহের হাসি হাসিয়া বলিলেন, "বেমন বাপ ভার ভেমন বেটি, ছটিই পড়া পাগুলা। তুই কি বেটাছেলে যে থাসি পড়লেই চলবে ? পড়ায় আমানের দরকার কি, মা ? ঘর-সেরস্কাসির কাজ যত ভাল ক'রে শিথবে ততই লাভ।"

আছা বলিল, 'তা কেন মা? জ্ঞানলাভ করবার অধিকার ছেলে মেয়ে শকলেরই আছে। ঐ বে কলকাডায় শুনি আক্রমাল মেয়ের। ইছুল-কলেজেশুছু ধার, তারা কি অভায় করে?"

শারদা বলিলেন, ''কি জানি মা ক্রায় কি অক্সায়। ও-সব বিচারে আমার কাজ নেই। তা তুই পিদিমগুলো আগে ঠিক্ কর, তারপর আবার বই নিম্নে বলিস্। ঘোষানী এখনও আনেনি ?"

অখা বলিল, "না, তুমি তাকে কড কি কিনে খানতে ফরমাশ করলে, তাই খুঁজে পেতে খান্তে দেরি করছে বোধ হয়।"

শারদা বলিলেন, "এদিকে গরু তুইবার সময় যে উৎরে গেল। নিজেই দেখব না-কি গু" বলিতে বলিতে ঘোষানী আসিয়া আদিনায় চুকিল। মাধার ঝুড়িটা নামাইয়া রাখিয়া বলিল, "এই আমার লন্ধীদিদি ঠাককণের শাড়ী মা, এই কোড়াই হাটের সবার সেরা কাশড়।"

শ্বাধা ব্যস্তভাবে বলিল, "কেন মা তুমি আবার ধরচ ক'রে আমার জল্পে কাপড় কিন্তে গেলে ? আর এই রক্ষ ডুরে কাপড় বৃঝি আমার বয়নী মেনেতে প'রে ?

শারদা বলিকেন, "থাম্ ত, মেরের থেন আর বরবের গাছ-পাথর নেই। ঘোবানী, যা—গল ছইতে দেরি হবে গেল, অহা শিনিস্কালো এট করে গছিলে নে," বলিয়া ভূরে শাড়ীজোড়া ভূলিয়া কইয়া তিনি করের ভিতরে চলিয়া পেকেন। শীতকালের ক্ষুত্র বিন দেখিতে দেখিতে শেষ হইরা গেল।
তুলনীতলার প্রবীপ দেখাইরা শব্ধধনি করিয়া মা ও মেয়ে
আবার ঘরে গিয়া চুকিলেন। রোক্র চলিয়া গিয়াছে, সেই
হাড়ে কম্প লাগান বাভাদ আবার স্থক হইয়াছে, বাহিরে
বিদিবার আর জো নাই।

এত শীতেও অহার রাত্রে যুম আদিতেছিল না। থাওয়ালাওয়া চুকাইয়া পাড়াগাঁয়ের মাছব সকাল সকালই শুইয়া পড়ে, জাগিয়া থাকিবার কোনো ছুডা ডাহাদের নাই। তর্ যুম ড ইচ্ছা করিলেই আসে না। মা এখনও শুইতে আসেন নাই, পাণের ঘরে বাবার সজে একটানা কি সব পরামর্শ চলিতেছে। অহা কথাগুলি কানে শুনিতেছে না, কিছ কি যে কথা তাহার আর বুঝিতে বাকী নাই। ভগবান, কডিলিনে এই দশার অবসান হইবে দু কোন পাপে পরিবারক্তর তাহারা এমন তুমানলে দম্ম ইইতেছে দু কোনোমতে একটা বিবাহ ইইয়া গেলে অহা বাঁচে, সে যাহার সজে হোক। মা-বাপের এ বছণা আর সে চোথে দেখিতে পারে না। হঠাৎ যেন বুকের ভিতরটা ভাহার ব্যথায় মোচড় দিয়া উঠিল, সে পাশ ফিরিয়া শুইল।

উষাগতি বোধ করি ভালই ছিলেন, কারণ অত ভোরে উঠিয়াও অধা দেখিল, যা বাবা আহার আগেই উঠিয়াছেন, এমন কি বাবার মুখ-হাত খোওয়া হইয়া গিয়াছে। নারিকেল-নাড়ু ও মুড়ি সহবোগে তিনি জলবোগ করিতে বিদিয়াছেন। অধা বিশিত ইইয়া বলিল, "বাবা কোথাও বেরবে নাকি ?"

উমাগতি বলিলেন, "হাঁ। মা, একটু ভিন্ গাঁমে বাব"— বলিয়া তাড়াভাড়ি খাওয়া শেব করিছে লাগিলেন। তাঁহার ভিন্ গাঁমে বাওয়ার অর্থও অধা জানিত, কাজেই চুপ করিয়া গেল।

থাওয়া শেষ করিয়া উন্নাগতি উঠিলেন। আপাদমন্তব্ শীতবল্পে এমন করিয়া আজাদিত করিলেন যে, তিনি মাহ্য না ভর্ক, ভাহাই বুলিবার আর কাহারও ক্ষতা রহিল না। জুতা পরিয়া ছাতা হাতে করিয়া ভিনি বাহির হইয়া গেলেন। শার্ষণা ভাকিয়া বলিলেন, "সজ্যে নাগাত ঠিক ক্ষিরবে, ক্ছিতে দেরি না হয়।"

্র উমাগতি সম্মতিহত মাধা নাড়ির অনুদ্ধ হইছা জেনে। পার্যা তথন বেষের বিকে ফিরিছা বনিজেন, "চল মা প্রাম্ব নান সেরে আসি। এখনি ত পথঘাট লোকে ভরে উঠবে। দাপড় গামছা ও জলের ঘড়া জোগাড় করিয়া হুই জনেই পথে। চির হুইলেন, সদর দরজায় শারদা ভালা বন্ধ করিয়া গেলেন।

তাহার পর দিনের কান্ধ একই চিরম্ভন প্র ধরিয়া নিতে লাগিল, বিরাম নাই, বৈচিত্র্য নাই। সন্ধ্যা হইবার দাগে শারদা বান্ত হইয়া ক্রমাগত ঘর-বাহির করিতে গাগিলেন, উমাগতি আদেন কি-না। ক্র্য্য, ত্র্বল মামুষ নতান্ত্রই দায়ে ঠেকিয়া তাহাকে বাহিরে পাঠাইতে হইয়াছে, ক্রম্ভ প্রাণ তাঁহার চট্টট করিতেছে।

যাহা হউক, প্রায় স্থান্তের সঙ্গে সঙ্গেই ফিরিয়া আদিয়া টমাগতি শারদার চিস্তার তথনকার মত অবসান ঘটাইয়া দলেন। তাঁহার হাত হইতে ছাতা, লাঠি লইয়া অম্ব। জিজ্ঞাস। হরিল, "পা ধোয়ার জত্তে একটু গ্রম জল দেব, বাবা?"

উমাগতি বলিলেন, ''দাও মা।'' অথা জল আনিতে নালাঘরে চুকিবামাত্র শারদা জিজ্ঞাসা করিলেন, ''কিছু করতে শারলে পু''

উমাগতি মুহস্বরে বলিলেন, "ঠিক ত একরকম ক'রে এলাম। তাদের থাই বড় বেশী, বুঝেছে কি না যে আমাদের বড় দায়। তা আমি রাজী হয়ে এসেছি।"

শারদা বলিলেন, "বেশ করেছ, আমাদের ত আর ঐ
একটি বই নেই ? কোনোমতে ছু-হাত এক হয়ে যাক, তারপর
এ পাপপুরী ছেড়ে ছু-জনে কাশীবাস করব।" এই সময়
অস্বা জল লইয়া ফিরিয়া আসিল।

সেই দিন হইতেই বাড়ির শাস্ত, ধীর, মন্থর গতিটা বদলাইয়া গেল। ভোরে সন্ধ্যায় চুলি চুলি লোক আসে, কিন্দব পরামর্শ হয়, আবার চলিয়া যায়। জিনিষপত্র আসে কডরকম, বাসনকোসন, শাড়ী, গহনা। অথাকে কিছুই বুঝাইতে হয় না, সবই সে বোঝে। অনেক বার সহিয়াছে, আরও কডবার সহিতে হইবে কে জানে ? ভগবান কি চিরদিনই ভাহার বাপ মাকে হংখ দিবেন ?

হঠাৎ শীতের রাত্রে, ঘোর অক্ষকারের ভিতর তাহার। গ্রাম ছাড়িয়া কোথায় চলিল। তুইথানি গরুর গাড়ীতে জিনিবপত্র বোঝাই, একথানিতে তাহারা তিন জন। গাড়ীতে জিঠিবার পর অসা জিজ্ঞাস। ক্রিল, "মা, কোথায় যাচছ ?"

भावना मःक्लिश विनिद्यन, "द्कांत्र मामात्र वाष्ट्रि।"

ভোরের আলোর সঙ্গে সঙ্গে ভাহারা আর একটি গ্রামে প্রবেশ করিল। মামার বাড়ির লোকেরা সবই জানে দেখা গেল। আজই সকালে গায়ে হলুদ, রাজে বিবাহ। অধার ব্কের ভিতরটা একবার মাজ বিপুল বেগে ছলিয়া উঠিল, ভাহার পর অসাড় হইয়া গেল। এ ব্যথা ত নৃতন নয়, সে ভ জানে ইহা তাহার জন্ম জীবনপথে অপেক্ষা করিয়াই আছে? যাক, বাবা মা ত মুক্তি পাইবেন।

গ্রামেরই জনকতক এয়ে আদিয়া জ্টিলেন, বরের বাজি হইতে হলুদ আদিল, কন্তাকে তাহা দিয়া সান করান হইয়া গেল। তথনকার দিনে এত ঘটার তত্ত ছিল না। তেল হলুদ ছাড়া অতি সামাত্ত কিছু জিনিষই আদিত। একেত্রেও তাহাই আদিয়ছিল।

অস্বা একলা একটা ঘরে মাত্র পাতিয়া শুইয়া তুপুরটা কাটাইয়া দিল। উপবাসক্লিষ্ট দেহ, ব্যথাক্লিষ্ট মন লইয়া কথন যে ঘুমের কোলে ঢলিয়া পড়িয়াছিল, ভাহা নিজেই জানিত না। বিকালের দিকে কয়েকটি যুবতী ও বালিকা আসিয়া হাসির করোলেই তাহাকে জাগাইয়া দিল। মহা ঘটা করিয়া সকলে কল্পা সাজাইতে বসিয়া গেল। রক্তাখরা, চন্দনচর্চ্চিতা অখা যেন রূপের জ্যোভিতে প্রদীপের কীণ আলোক মান করিয়া দিল। বর আসিল। শারদা আশা-আশহাপূর্ব হৃদ্ধে এয়েদের সঙ্গে করিয়া উঠানে অপেক্ষা করিতে লাগিলেন, এইবার বর আসিবে, স্ত্রীআচার আরম্ভ হইবে। ওদিকে নির্জ্জন ঘরে অখা অশ্রুহীন শুদ্ধ চোথে নক্ষত্র-বিভূষিত আকাশের দিকে চাহিয়া বিদিয়া রহিল।

হঠাৎ বাহির বাড়িতে একটা প্রচণ্ড কোলাংল শোনা গেল। বর ভিতরে আসিতেছিল, কে একজন লোক তাহার গতিরোধ করিয়া দাঁড়াইল, এবং চীৎকার করিয়া বলিতে লাগিল, "চলেছেন ত বিয়ে করছে, কিন্তু কাকে বিয়ে করছেন তা ভাল ক'রে থোঁজ করেছেন? কল্পার নিজের পিনী বিধবা হ্বার পর কলকাভায় বিদ্যোগাসী মতে আবার বিবাহ করেছিলেন, তা জানেন?"

সঙ্গে সংগ্ন সভাস্থ লোক হৈ হৈ করিয়া উঠিয়া পড়িল। "কি অন্তায়, কি পাপিষ্ঠ! ব্রাহ্মণের জাত মারবার চেষ্টা!" উমাগতি অভিজ্ঞতের মত চাহিয়া রহিলেন, ভিতর-বাড়িতে শারদা কাঁদিয়া মাটিতে লুটাইয়া পড়িলেন, বরণ ঢালা তাঁহার হাত হইতে ধসিয়া পড়িল। বাহির বাড়ির কোলাহল ক্রমে ক্রমে প্রশমিত হইয়া আদিল। মারামারি, বকাবকি দব শেষ হইল, বর্যাতের দল গ্রাম ত্যাগ করিয়া চলিয়া গেল।

উমাগতির খালক তাঁহাকে নাড়া দিয়া বলিলেন, 'অমন পাথরের মত বদে থাকলে ত চলবে না। মেয়ের গায়ে হলুদ হয়ে গেছে, বিয়ে আন্ধ রাত্রের মধ্যে দিতেই হবে, এখনও ছটো লগ্ন আছে।"

উমাগতি শ্তানৃষ্টি**ডে জাঁহার মূথের** দিকে চাহিয়া ব**লিলেন,** গুঁপাত্র কোথায় পাব ?"

তাঁহার শ্যালক অসহিষ্ণুভাবে বলিলেন, "তা আমি কি জানি ? চল খুঁজে দেখা যাক। কানা, থোঁড়া বুড়ো যা হোক, একটা কিছু জোটাতে হবে।" মন্ত্রমুগ্রের মত উমাপতি তাঁহার পিছন পিছন বাহির হইয়া পেলেন।

শারদাকে সকলে মিলিয়া ধরাধরি করিয়া ঘরে তুলিয়া
শইয়া গেল। অহা একবার চাহিয়া দেখিল, কোন কথা বলিল
না। ভাহার বিশাল চোখের দৃষ্টিভে এমন কিছু ছিল, যাহা সহ্
করিতে না পারিয়া সকলে ধীরে ধীরে তাহার ঘর হইতে
বাহির হইয়া গেল।

রাত্তি গভীর হইছে গভীরতর হইয়। চলিল। হিমশীতল বায়ু আর্ত্তনাদ করিয়া ফিরিতেছে, বিবাহসভার প্রেদীপগুলি এক একটি করিয়া নিবিয়া আসিল। শেষ লগ্নও প্রায় কাটিয়া যাম। এমন সময় উমাগতি ফিরিয়া আসিধা মেয়ের সামনে দাঁড়াইলেন। পাগলের মন্ত চোপে ভাহার দিকে চাহিয়া বলিলেন. "মরতে পারবি মা ?"

অন্বা ভাহার বিশাল চোথ ঘটি উাহার মূথে স্থাপিত করিয়া বলিল, "পারব বাবা, চল, আমরা তিন জনেই একদঙ্গে যাই।" শারদা হাহাকার করিয়া কাঁদিয়া উঠিলেন। ছুটিয়া আদিয়া কজাকে বৃকে জড়াইয়া ধরিয়া বলিলেন, "না, না, চল এ পাপরাজ্য ছেড়ে যাই। অগতে কোণাও কি আশ্রম পাব না ?"

তাঁহার ভাইও আসিয়া ধরে চুকিলেন, বিলিলেন, 'ভাই যাও। কাশী চলে যাও, আজ রাত্রেই ক্সওনা হও। অক্সপুর্বা মেয়ে নিয়ে গ্রামে যেয়ো না, প্রাণে মারা বাবে।"

ৰে গৰুর গাড়ীতে তাঁহারা সকালে এ-গ্রামে আসিয়াছিলেন, ভাহাতেই আ্বার উঠিয়া বদিলেন। বাড়ির মেন্বেয়া ক্ষার বিবাহসক্ষা খ্লিয়া শাদা কাপড় পরাইয়া দিল, অন্স জিনিবপত্রও গুছাইয়া সব গাড়ীতে তুলিয়া দিল। শারদার আতা বলিলেন, "আমি ওথানের জমিজয়া ঘরদোর সবের ব্যবস্থা করব, ভোমাদের কোনো চিস্তা নেই।"

গাড়ী ছাড়ে প্রায়, এমন সময় একজন লোক হাঁপাইডে হাঁপাইডে আসিয়া উপস্থিত হইল। উমাগতির সামনে দাঁড়াইয়া জিজ্ঞাসা করিল, ''কোথায় যাচ্ছেন ? গ্রামে যাবেন না। ওরা তুই দলে মিলে আপনাদের ঘরে আগুন দেবার ষড়যন্ত্র করছে।" সে ভূষণ।

অধার মৃথ ভাহার দিকে চাহিমা একবার ভোরের আকাশের মত অরুণ-রাগ রঞ্জিত হইমা উঠিল। সে ভাড়াতাড়ি অক্ত দিকে মুখ ফিরাইমা লইল।

শারদা কাঁদিয়া বলিলেন, "আমরা কাশী যাচ্ছি বাবা। ও-গ্রামে জাত যথন ছিল, তথন টিকতে পারিনি, আজ জাত গেছে, এখন কোন সাহসে যাব ?"

ভূষণ দেন বলিল, "চলুন আমি যাচ্ছি টেশন অৰ্ধি আপনাদের সলে। পথে বিপদ ঘটা অসম্ভব নয়।" গাড়ীগুলি চলিতে আরম্ভ করিল।

গ্রামের সীমানা ছাড়াইবা মাত্র ভূষণ বলিল, 'কাশী যাবেন না, কলকাতায় চলুন।"

উমাগতি বলিলেন, "কলকাতায় কে আমাদের আঞায় দেবে বাবা ?"

ভূষণ বলিল, "দেখানে ত আপনার বোন ভগ্নীপতি, তাঁরা রয়েছেন। যে-সমাজ আপনাদের ত্যাগ করল, কেন আর তাকে আঁকড়ে থাকা ? আপনি পণ্ডিত, আপনাকে আর আমি কি বোঝাব ?"

উমাগতি বলিলেন, ''দতা। আগে এ-কথা ভাৰিনি। তাই চল গিলি।''

শারদা কথা বলিলেন না। ভূষণ জাঁহার ছুই পায়ের উপর মাথা রাথিয়া বলিল, "মা, আমি ভোমার স্বক্লাতি নই, কিন্তু আমি মানুষ, পশু নই।"

শারদা তাহার মাথায় হাত দিল্লা নীরবে আশীর্কাদ করিলেন, তাঁহার কঠে ভাষা ফুটিল না।

অহা একবার ফিরিয়া ভ্বণের দিকে তাকাইল, ভাষার তুই চোথে অরুণোদয়ের আভাব।

কাপুর স্পেশালে কাশ্মীরের পথে

গ্রীহেমেন্দ্রমোহন রায়

যাওলপিতি—১০ই মে। আজ ভোর ৫টাম স্থণীর্ঘ পথের াাত্রারস্তের কথা ছিল, কিন্তু চা-পান ইত্যাদি সারিম। লটবহর শরিতে এবং পথের উপযোগী হালকা জিনিষপত্র নিজ নিজ মোটরগাড়ীতে গুছাইয়া তুলিতে কিছু বিলম্ব হইয়। গেল। কাপুর কোম্পানীর নির্দেশমত পনেরধানা মোটরগাড়ী

ও তিন-চার খানা লরি টেশনের প্লাটকর্মের শেষভাগে সারি দিয়া দাঁড়াইলে

যাত্রীরা নিজ নিজ মালপত্র উহাতে

উঠাইতে লাগিলেন। আমরা দলে চারি
জন ছিলাম বলিয়া একখানি গাড়ী
নিজস্বরূপে পাইলাম। সকলে প্রস্তুত

ইইয়া নিজ নিজ গাড়ীতে উপবেশন করিলে আমাদের মোটরবাহিনী
মন্তর গাতিতে প্লাটকর্ম ইইতে কিছুদ্র
অগ্রসর ইইয়াই থামিয়া গেল। ইহার
কারণ পরক্ষণেই বোধগমা হইল কটে,

কিন্তু অঘণা বিলম্ব হইতেছে দেখিয়া আমরা কিছু অধীর হইরা পড়িলাম, কারণ আকাশের মেঘাচ্ছন্নতা ক্রমণঃ ঘনীভূত হইয়া উঠিতেছিল এবং সন্ধার পূর্বেই রাওলপিণ্ডি হইতে ১০০ মাইল দ্রবর্ত্তী উরি নামক স্থানে পৌছিয়া তত্রতা পাছশালায় অর্থাথ ডাকবাংলায় রাত্রিযাপনের কথা ছিল। যাহা হউক দেখা গেল এই মোটরবাহিনীর ফোটো লইবার উদ্দেশ্রেই কর্তুপক্ষের আদেশে গাড়ীগুলি দাঁড়াইয়া গিয়াছিল। আলোক-চিত্রের উদ্যোগ-আয়োজনে আরও অর্থ্যভালিল অভিবাহিত হইল। অতঃপর ফোটো-ভোলা শেষ হইয়া গেলেই রাজপথে অবতীর্ণ ইইয়া বেলা প্রায় ৯টায় সমস্ত গাড়ী এক্যোগে ছটিল। সে এক অভিনব দৃষ্ঠ, কিছু পরক্ষণেই মোটরচালকদের প্রতিযোগিতা আরম্ভ হইয়া গেলে আমরা সকলে পৃথক হইয়া পড়িলাম। এই স্থানীপথে চালকেরা যাত্রীদের অভিকচি অন্থ্যায়ী গাড়ী না চালাইয়া, নক্ষম্বরেগে ছটাইয়া

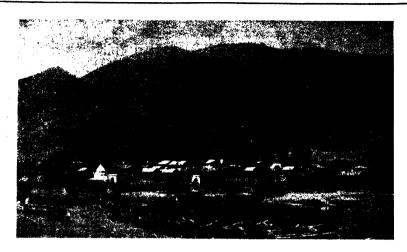
দের; এই কারণে পরম রমণীয় দৃশ্যাবলী উপভোগ করিবার অবসর হয় না, আকাক্রা অত্থ্য থাকিয়া যায় এবং মনে হয় এই মোটর-বু:গর পূর্ববর্ত্তী কালে টোলা নামক দ্বিচক্র অখ্যানই এ-পথের উপযোগী ছিল। তাহাতে তিন-চার দিনে এই স্থান্য পথ অতিক্রম করিতে হুইলেও নয়ন-মনের



মারি শহরের বাজার

পরিত্থিকর বলিল্লা শ্রান্তি বা ক্লান্তি অমুভূত হইত না। বিশেষতঃ মধ্যে মধ্যে স্পক্ষিত তাকবাংলা বিরাজিত বলিল্লা বিশ্রামম্বধেরও কোনও ব্যাঘাত ঘটিত না।

দতের মাইল দ্রবতী টোল গেটে যথন পৌছিলাম তথন আকাশ রীতিমত মেঘাছের হইয়া পড়িয়াছে এবং আরও আট মাইল অগ্রবতী টেট নামক স্থানে পৌছিবার পূর্বেই অর অর বৃষ্টি আরভ হইল। পরক্ষণেই ৩,৫০০ ফুট উচ্চে অবস্থিত পাইন-বৃক্ষবহুল 'সামলি দেনিটরিয়াম' অতিক্রম করিয়া দাত মাইল অগ্রবর্তী ঘোরাগলি নামক স্থানে পৌছিবার পূর্বেই বেশ বৃষ্টি নামিল। পথ ক্রমশঃ উদ্ধামী হইয়া পায়জিশ মাইল দ্রবর্তী মারি ব্রুমারি (Murree Brewery) অতিক্রম করিয়া আরও ছই মাইল অগ্রবর্তী রাওলপিতি বিভাগের প্রবাত স্বাত্মাবাদ 'মারি' শহরের পায়েশে (সমুক্তেট হুইভে ৬৫০০ ফুট উচ্চ) 'সানি ব্যাক্ষ'



ঝিলম-তটন্ত বারামূলা শহর

(Sunny Bank) নামক স্থানে মোটর পৌছিলে আমরা চারি জন নামিষা পড়িলাম এবং কাপুর কোম্পানির প্রদত্ত টিফিন ক্যারিয়ার ও ফ্লাম্বে রক্ষিত আহার্য্য ও পানীয়ের সদ্মবহারার্থ মেটির-ষ্টাাণ্ডের সংলগ্ন ইম্পিরিয়াল হোটেলের কক্ষে প্রায় এক ঘণ্টাকাল অতিবাহিত করিয়া বৃষ্টির বেগ কিছু কমিলেই তুই মাইল উদ্ধন্থিত মারি শহর দেখিতে পদব্রঞ্জে রওনা হইলাম। कांत्रन এ 5 छाई-भरथ (माँ हेटत गमनागमन मछवभन्न नम्र। অবশ্য সন্দী মহিলাধ্যের জত্য তুইটি ডাণ্ডির ব্যবস্থা করা হইয়াছিল। অপর প্রাটক দল এ শহর্টি না দেখিয়া ইতঃপূর্বেই কাশ্মীরের পথে অব্যসর হইয়া পড়িয়াছেন। মারি অনেকটা দাজ্জিলিং শহরের মত তবে অপেক্ষাক্বত ছোট কিন্তু উচ্চতায় বেশী। ইহার সর্কোচ্চ স্থান্টি সমুদ্রবক্ষ হইতে ৭,৫০০ ফুট। শহরের নানা স্থান হইতে চ্ছুর্দিকের দৃশ্য অতি চ্মংকার। উত্তরে হালারাগলির পর্বতশৃদগুলি ও দক্ষিণে রাওলপিণ্ডির সমতলক্ষেত্র পর্যান্ত পরিদৃশ্রমান। u শহরে বহু হোটেল এবং স্থদক্ষিত দোকানপাট। ১৮৭৬ সালের পূর্বের এখানে পঞ্জাব সরকারের গ্রীষ্মাবাস ছিল এবং এখনও ইহা উত্তর-ভারতের সামরিক অধ্যক্ষের গ্রীমাবাস রূপে ব্যবহৃত হইয়া থাকে। পঞ্চনৰ প্রদেশের স্বাস্থ্যায়েয়ী ব্যক্তি-বর্গেরও সমাগম বেশ আছে। তবে ইদানীং পঞ্জাব হইতে

উত্তর-পশ্চিম দীমান্ত প্রদেশ পৃথক হওয়ায় নাথিয়াগলি
(৮,০০০ ফুট) নামক দীমান্ত প্রদেশের গ্রীমাবাদটি ক্রমণঃ
লোকপ্রিম্ন ইইয়া উঠিয়াছে এবং এ-শহরের প্রয়োজনীয়ভা ও
আদর অনেকটা কমিয়া গিয়াছে। ছানীয় ভাটিতে বিয়ার নামক
যে মদ্য প্রস্তুত হয় তাহা দমগ্র ভারতে দরবরাহ হইয়া
থাকে। প্রায় ছই-তিন ঘণ্টাকাল এথানে অভিবাহিত
করিয়া পুনরায় যথন রওনা ইইলাম তথনও রৃষ্টির বিয়াম নাই।
এখন আমাদের পথটি ক্রমণঃ উত্তর-পূর্ব্বাভিম্বে নামিয়া
চলিয়াছে। এই মারি শহরের পাদদেশ হইতে বিভক্ত ইইয়া
একটি মোটরবাহী পথ গোজা উত্তর দিকে ছাকলাগলি হইয়া
ক্রমাগলি নামক অপর একটি স্বাস্থাবাদ পর্যন্ত গিয়াছে।
ইহার উচ্চতা ৮,০০০ ফুট এবং পূর্বক্ষিত নাম্মালি
হইতে মাত্র ছই মাইল ব্যবধানে অব্দ্বিত। বহুদ্ব স্কর্মা
ছইয়া যাইবার পরেও মারি পাহাডের চুড়ান্বিত ঘরবাড়ি
চিত্রাপিতের ছায় পশ্চাতে দেখা যাইতে লাগিল।

বৃষ্টির বেগ ক্রমশ: বাড়িতে সাগিল। গাড়ীর পর্ফা তুলিয়া দেওয়া সক্ষেও ভিতরে ছাট আসিয়া আমাদের ভিজাইয়া দিতে লাগিল। লগেন্ধ ক্যারিয়ারে রক্ষিত মালপত্রের ত কথাই নাই। দেখিতে দেখিতে মারি হুইতে সভের মাইল দূরবর্তী গিরিসম্বটপ্রবাহিনী খরত্রোজ্ঞা রিলম বা পৌরাণিক বিভন্তা নদীর তটসংলগ্ন রাজায় আরম্ভ হইল। পরপারেই কাশ্মীর-মহারাজের এক প্রাসাদ উপনীত হইয়া আমাদের গাড়ী নক্ষত্রবেগে ছুটিল। তথন বিরাজমান। এই উত্তয় রাজ্যের সংযোগস্থলটি পরম আর চারি পার্ম্বের দৃশ্র বড় একটা দৃষ্টিগোচর হইল না, রমণীয়। ইহার আপেক্ষিক উচ্চতা ১৮০০ ফুট মাত্র, কিছ কেবল এই স্রোতন্তিনীর আবর্ত্তিত ফেনিল তাশুব ও গর্জন পথের ছুই ধারে গগনচুধী শৈলরাজি বিরাজিত। উভয়

গোচরীভূত হইতেছিল। বড় বড়
কাঠের তব্তা ও রলা অসংখ্য ভাসিয়া
চলিয়াছে। পার্বব্য চীর, পাইন প্রভৃতি
কাঠের ব্যবসায়ীরা এইরূপে কাঠ চিরিয়া
নদীর ধারে ধারে আটকাইয়া রাখে এবং
বতার সময়ে ভাসাইয়া পঞ্চনদের নানা
খানে চালিত করে; ভাহাতে কম
ধরচে নদীসংলয় বিভিন্ন কাঠগোলায় নিজ্
নিজ চিহ্নিত মালগুলি পাঠাইয়া থাকে।
মোটর ও বৃষ্টির বেঙ্গের বিরাম নাই।
ক্রমে নিম্নগামী পথে রাওলপিতি হইতে
চৌষট্ট মাইল দূরে কোহালা নামক ক্ষুদ্র



রাজপথ, শীনগর



দোমেল নামক স্থানে একটি ঝুলা-সেতুর দৃষ্ঠ

শহরে উপনীত হইলাম। এখানে পাছনিবাদ অর্থাৎ ভাকবাংলা পোষ্ট ও তার আপিদ এবং দামান্ত দোকানপটে ইত্যাদি আছে। শুল্ক (Customs) আপিদের কার্য্যে ক্ষণকাল অতিবাহিত হওয়ার পরেই নদীর উপর স্থান্য দেতুটি পার হইয়া কাম্মীর রাজ্যান্তর্গত পরে অ:মাদের গতি রাজ্যের সীমান্তন্থিত এই রাস্তাটি বিলম নদীর সহচররপে চলিয়াছে, কোথায়ও বিচ্ছেদ নাই। ক্রমে আমরা পটাশি মাইল দূরবর্তী বিলম ও কিষণ-গন্ধার সংযোগস্থলে অবস্থিত অপূর্ব্ব দৃশ্য দোমেল নামক স্থানে পৌছিলাম। এথানেও পাছণালা, ডাক ও তার আপিস এবং হাসপ্রতাল আছে। উত্তর-পশ্চম সীমান্ত প্রদেশের হাজারা জেলার সদর এইটাবাদ নামক ছাউনী-শহর ইইতে একটি মোটরগমনোপযোগী রাস্তা এথানে আদিয়া মিলিত ইইয়াছে। দোমেলের উচ্চতা ২,২০০ ফুট। এথানেও

শুদ্ধ আপিদে আমাদের ও সক্ষের অপর পর্যাটক দলের গাড়ী এবং মালবাহী লরি প্রভৃতির ভিড় লাগিয়াছে দেখা গেল। বৃষ্টির বেগ কথকিং কম থাকায় এবং প্রায় এক ঘণ্টাকাল বিলম্ব হওয়ায় আমরা চা পান করিয়া লইলাম। দোমেদ-সংলয় ঝিলম নদার উপর ঝুলা-দেইর



আমিরাকদল দেডু--- শ্রীনগর

পরপারেই কাশ্মীর-রাজ্যের অগুতম শহর মূজা:ফারাবাদ অবস্থিত। বর্ষণজনিত জলবৃদ্ধির সঙ্গে পার্বভীয় নদীখ্যের গর্জন শুনিতে শুনিতে স্থামরা পুনরায় যাত্রা করিলাম। জ্বনে পাহাভের উচ্চতর শুরে আমাদের গাড়ী উঠিতে লাগিল এবং দেখিতে দেখিতে আরও চৌদ্দ মাইল অগ্রবর্ত্তী পাছশালা সমন্ত্ৰিত গঢ়ী নামক স্থানটিও ছাড়াইয়া গেলাম। বৃষ্টির বেগ এখন উত্তরোক্তর বৃদ্ধি পাইতে লাগিল। মনে ভাবিলাম কুক্ষণেই রাওলপিত্তি হইতে যাতারম্ভ করা হইমাছিল। মারি হইতে রাস্তা ক্রমাগত উত্তরাভিমুখে চলিয়া দোমেলে ইঠাৎ বক্রগামী হইয়া গেল; অতঃপর দিদিণ-পূর্ব্বাভিমুখে নদীর পতি ধরিয়া উরি পর্যন্ত চলিল। ক্রমে চিনারী, চাকোঠী নামক স্থানঘদ্র অতিক্রম করিলাম। আমাদের গাড়ী অবিশ্রান্ত পতিতে চলিয়াছে, কানণ মন্ধার পূর্বেই উরি বাংলায় পৌছিতে হইবে নচেৎ সকল প্র্যাটকের উপযোগী পাছশালা নিকটে আর নাই। সন্ধার প্রাক্তালে এক শত তেত্রিশ মাইল দূরবর্তী উরি বাংলায় আমাদের গাড়ীর গতিরোধ হইল। দেখিতে দেখিতে অন্যান্য গাড়ীগুলিও প্রায় আদিয়া क्छिन।

সমূলতট হইতে উরির উচ্চতা চার হালার পাঁচ শভ ফুট, স্কুতরাং বিলক্ষণ শৈত্য অমূভব করিলাম। তথন সকলেই

বিশ্রামহথের জন্ম লালায়িত, কিন্তু পান্থশালাটি বুহৎ হইলেও একযোগে এতগুলি যাত্রীর স্থান সঙ্গলান হওয়া তুর্ঘট। এই কারণে বিজয়ে আগত কভিপন্ন সহপর্যাটক এখানে না নামিয়া एकत याहेन व्यश्नवर्की दामलंद वारनाय बाजियानरनारमः বন্ধনা চট্টা গোলেন। আমরা কিছ সিক্ত বসনে আর অগ্রসর হইতে ইচ্ছক ছিলাম না কাজেই মালপত গাড়ী হইতে নামাইয়া এই পার্যালার একটি কর্ম দবল করিলাম এবং টিকিন-काविशाव इरेट क्रिकिश चौर्ग स्वा जनस्य क्विम भद्दानत देख्यात्र विश्वानाशक कुलिएटरै मिना लाग एवं, क्यांत्र मनखरे সিক্ষ। তথাপি অপেকাকত শুক্ষ আচ্চাদনাদির সম্ভাবহার করিবার ইচ্চায় শ্যা রচনা করিতেই এক বাধা উপস্থিত ইইল। কতিপদ্ম মহিলা-যাত্রী বিলম্বে উপস্থিত হওয়ার তাঁহানের অগ্ **ट्यान ७ एटर ज्ञानमार ७३ ज्यारिश इंटेम ना, अर्थे और आरा**त्तर অধিকৃত কক্ষেই আগমন করিলেন। অগতা সঙ্গী মহিলাইটের সহিত তাহাদেরও রাতিযাপনের ব্যবস্থা করিয়া দিয়া আমরা উভয় ভ্রাতা অপর কোন কক্ষে স্থানসমূলানের চেষ্টা করিতে লাগিলাম: কিন্তু ভাষাতে কুতকাৰ্য না হইয়া জোট জ্ঞাতা বারান্দার শয়া বচনা করিয়া আমি বহিশাটীর এক প্রকোঠে অপর তিন জন যাত্রীগ রাজিবাদের জন্ম প্রস্তুত চুইলাম।

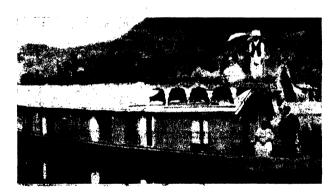
বিরাম নাই, এমন কি শিলাবর্ষণও ইইতেছিল। সমস্ত রাত্রি একরূপ অনিস্রায় কাটিল। পরস্পরের এইরূপ সহামুভূতি ছিল বলিয়াই এই স্থণীর্ঘ পর্যটন এত আনন্দের হইয়াছিল। সকলেই পরস্পরের সাহায়ার্থ বন্ধপরিকর,

বেন সমগ্র স্পেশাল টেনের যাত্রীবর্গ এক
পূহৎ পরিবারভূক্ত, নিজ নিজ শার্থবিশ্বত! জীবনে এরুপ অভিজ্ঞতা
বোধ হয় তুলভি! সহযাত্রীদের একখানি
গাড়ী অনেক রাত পর্যন্ত আসিয়া পৌছায়
নাই বলিয়া আমরা সকলেই চিস্তাব্দিক
ইইয়া পড়িয়াছিলাম; অবলেবে রাত্রি
বিপ্রহরের পর ঐ গাড়ীর যাত্রীরা
পৌছিলে জানা গেল আমানের মালবাহী
একটি লরি পথে বিপন্ন হওয়ায় উহার
সাহাযার্থ তাঁহাদের এত বিলম্ব

শ্রীনগর পৌছান অসম্ভব হইবে, আমাদের পরিচালকেরা এইরূপ আশহা ব্যক্ত করিলেন। স্ত্তরাং মালপত বাঁধিয়া ১৪ই বেলা সাড়ে সাতটায় পরমেশবের নাম অরণ করিয়া পুনরায় ধাতারম্ভ করা হইল। উরি প্রাক্ষতিক সৌন্ধর্যে



পুরাতন রাজপ্রাদাদ, শ্রীনগর

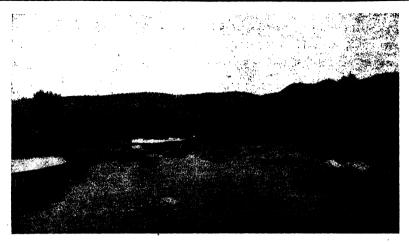


লেখকের ভাসমান নৌগৃহ

হইয়াছে। এইক্সপ দুৰ্যোগে পৰ্বান্তপাত্ৰ হইতে মধ্বেগে পজিত জলপ্ৰবাহে ক্লান্তা স্থানে স্থানে বেক্সপ কাটিছ। স্থাইতেছিল তাহাতে যে নিৰ্বিচ্ছে সকলে গন্তব্য স্থানে স্থানিয়া পৌছিব তাহা মনে হয় নাই।

রাত্রি প্রভাতের পূর্বেই পুনরায় বাজার আয়েয়জন আরম্ভ ইইল। কারণ এথনও ভেষটে মাইল পথ বাকী আয়হে, বিশেষতঃ বর্ষণের যথন বিরাম নাই তথন দৈয়ত্বোগ আরেও দনাইয়। আদিলে পথের কোনও স্থান বদি ধ্যিয়া যায় তবে একটি মনোলোভা হান বটে, কিন্তু হুদৈ বিবশতঃ চতুম্পার্থ ঘূরিয়া দেখিবার অবদর পাওয়া গেল না। এই হান হইছে একটি রান্তা দক্ষিণ দিকে কাশ্মীরের অভ্যতম উপ-করদ-রাজ্যের রাজধানী পুঞ্নামক কৃদ্র শহরাভিমুখে গিলছে। রওনা হইবার পর কয়েক মাইল পর্যন্ত আমাদের রান্তার অবহা বড়ই খারাপ হইলছে দেখা গেল এবং প্রতি মৃহুর্ভেই বিপদাশকা মনে জাগিতে লাগিল, কারণ বৃষ্টি ও মোট্রের বেশ সমভাবেই চলিয়াছে। উরি হইছে

তের মাইল ক্ষপ্রবর্তী রামপুর বাংলা ছাড়াইলাম। তথনও
পূর্ব্বরুক্তে উরি বাংলা হইতে বিভিন্ন ক্ষপ্রকামী পর্যাটকদের
চার-পাঁচটি গাড়ী পাছশালার ছারে দণ্ডাইমান।
তাঁহারা বোধ হয় তথনও গভরাত্তের ক্ষবসাদ কাটাইয়া
পথের ক্ষপ্ত প্রস্তুত হইতে পারেন নাই। পথিমধ্যে মহুরা
নামক স্থানে কাশ্মীর রাজ্যের বিজ্ঞলী-কার্থানা দৃষ্ট
হইল। ক্ষার্মণ প্রক্র মাইল ছুটিয়া ঝিলম্-ডটফ্ বারামূলা
শহরে উপনীত হইলাম। এই স্থান হইতে কাশ্মীরের



ডাল-হদের একাংশ

উপত্যকাভূমি আরম্ভ হইল। এ রাজ্যের জল্যানচালিত বারামলার নীচে ব্যবসা-বাণিজ্যের ইহাই কেন্দ্রজ্ব। নদীর আমার জল্যানের গতি সম্ভবপর ঢাল ক্রমশঃ থরতর ও বিপজ্জনক। বারামূলা হইতে ইসলামাবাদ বা অনন্তনাগ পর্যান্ত সত্তর মাইলের অধিক এই নদীর গতিপথটির সমতা (level) প্রায় সমান বলিয়া তরণীর গতিবিধি অব্যাহত। ঐ উভয় স্থানের মধ্যবর্তী শ্রীনগর শহরে গমনেচ্ছক প্র্টকেরা অনেকে বারামূলা হইতেই বজুরা অর্থাৎ হাউস-বোট ভাড়া করিয়া জলপথেই যাত্রা করিয়া থাকেন। অবশ্য বাঁহাদের প্রচুর সময় হাতে নাই তাঁহারা এরপ নৌবিহারের আনন্দলাভে বঞ্চিত হন, তাহা বলা বাছল্য। নানা শ্রেণীর বছ তরণী এখানকার ঘাটে লাগিয়া আছে দেখিলাম। এ শহরের আপেক্ষিক উচ্চতা প্রায় ৫,২০০ ফুট। এখান হইতেই শক্টচারীদের বিক্রম নদীর সঙ্গ ত্যাগ করিতে হুদ্ব এবং শ্রীনগরে পৌছিয়া পুনরায় মিলন ঘটে। বারামূলা হইতে শ্রীনগর পর্যান্ত ইতপ্ততঃ জলাকীর্ণ সমতল ক্ষেত্রে চাষ-আবাদের পর্যাপ্ত পরিচয় পাইয়া এবং যথাতথা চিরবিশ্রত কাশ্মীর কুমুমের স্থামা দেখিয়া হঠা স্থাবেশে বাংলা দেশে বৃঝি স্থানান্তরিত হইলায় বলিয়া ভ্রম জন্মিতে লাগিল, তবে পরক্ষণেই দিপজের জ্বোড়ে হিমাচলের তুষার-মণ্ডিত উত্ত চুড়াগুলি দৃষ্টিপথে পড়িতেই দে অম বিদ্রিত হইল। আর

এক অভ্নত পাদপরাজির সহিত প্রথম পরিচয় ঘটিল—তাহার নাম পপ্লার। ইহার বন্ধলশ্না শুল্ল কাণ্ডপ্রলি সরলভাবে গগনমার্গে উঠিয়ছে। এই পাদপের সারি কাশ্মীরের উপত্যকা-বীথিগুলি শোভিত করিয়া রাধিয়ছে। এ-জাতীয় রুক্ষ ইউরোপ হইতে প্রথমে আমদানী করা হয়, এ প্রদেশের আদিমজাত নহে।

ক্রতগতিতে কাশ্মীর রাজ্যের রাজধানী শ্রীনগর শহরের উপকণ্ঠে আসিয়া পড়িলাম। পাহাড-পর্বতের চতুর্দ্দিকেই থাল বিল ও হরিৎ শোভার প্রাচ্**য্য দৃষ্টিগো**চর হইতে লাগিল। দেখিতে দেখিতে শহরের মধ্যে আমিরা-কদল নামে ঝিলমের উপর সাভটি সেতুর প্রথমটির উপর স্বাসিয়া পড়িলাম। এই সেতুর তুই দিকেই প্রশস্ত রাজপথ-সংলগ্ন হর্মা ও বিপণিশ্রেণী বিরাজমান। ইহার সন্নিকটেই নদীভটে **अव्या वाक्यामामी अधरमरे नवनगानव स्व।** বজরা ও শিকাডা নামক ভন্মধ্যে মহাবাজের খালসা হোটেলের নামান্ধিত ভাসমান ন্ধিতল বন্ধরাটি প্রধানত: আগদ্ধকের দৃষ্টি আকর্ষণ করে। বাহারা উজ হোটেলের পাকা বাড়িতে না থাকিয়া জলবক্ষে অবস্থানের প্রয়াসী, তাঁহাদের জন্মই হোটেকওয়ালারা ঐরপ বাবস্থা করিয়া রাধিয়াছেন। শ্রীনগর শহরটি যে এত বুহৎ ও জমকাল এবং

উচার রাস্তাঘাট এত স্থন্দর ভাহা আমাদের ধারণাই ছিল না। অবশ্র আলো ও আধার প্রায় দর্বতই পাশপোশি বিরাদ্ধ করিতে দেখা যায় এবং এধানেও যে সে নিয়মের বাতিক্রম ঘটে নাই তাহার দুষ্টান্ত অতঃপর যথায়ানে উলিখিত হইবে। যাহা হউক, রেলপথ হইতে এতদূরে অবস্থিত এরপ বন্ধিফু শহরের প্রথম দর্শন যে একেবারে চমকপ্রদ ভাহাতে অণুমাত্র সন্দেহ নাই। যেন হঠাৎ এক স্বপ্নরাজ্যে আসিয়া পড়িলাম। আমিরাকদলের নিকট আমাদের মোটর কোম্পানীর আপিসে অপর সহযাত্রীদের গাড়ীগুলি আসিয়া না মিলিড হওয়া পর্যান্ত আর্রঘণ্টা কাল অপেকা করিতে হইল। আমাদের তথায় তংপরে আরও তুই মাইল দূরবর্ত্তী শংরের প্রাস্ত-দীমান্থিত ডাল ব্রদ সংযুক্ত প্রণালীর গাগ্রিবল নামক অংশের দিকে আমাদের গাড়ীগুলি চলিতে লাগিল। কারণ দেখানেই জলবক্ষে আমাদের বার দিন আবাদের ব্যবস্থা করা হইয়াছিল। নিমেষে নেড় হোটেল, পোলো ময়দান, ভাল গেট প্রভৃতি অতিক্রম করিয়া নিন্দিষ্ট স্থানে আসিয়া মোটরের গতিরোধ হইল এবং স্থল্যান হইতে জ্বল্যানে অধিষ্ঠিত হইবার আয়োজনে সকলে ব্যাপৃত হইয়া পড়িলাম। তথনও বর্ষণের বিরাম নাই, তবে প্রকোপ কমিয়াছে। উপরোক্ত প্রণাশীর গাগ্রিবল নামক অংশটি ডাল-হদের প্রায় মোহনায় অবস্থিত। এগানে নানা শ্রেণীর বহু বন্ধরা তীরে সংলগ্ন আছে. ত্রাধ্যে আমাদের চার জনের উপযক্ত করিয় বজরা প্রন্দ মালপত্ৰ ভাহাতে করিলাম। সিক্ত বদনে তথন আমর। প্রায় কম্পমান; যে পর্যাটকেরা দলে চার-পাঁচ জনের কম ছিলেন তাঁহারা সম্পূর্ণ একটি বন্ধরার অধিকারী হইতে পারিলেন না, অপর যাত্রীর সহিত কোন বন্ধরার আংশিক অধিকারী হিসাবে বাসস্থান পাইলেন মাত্র। বন্ধরাগুলি নানা শ্রেণীর আছে। তমধ্যে আমাদের বন্ধরাটি অত্যক্ত শ্রেণীর না হইলেও মৃল্যুবান আসবাবপত্তে স্মঞ্জিত পাঁচটি কামরা ও ছট স্নানকক-বিশিষ্ট ছিল। প্রত্যেক বছরা-সংশ্লিষ্ট আরও দুটি করিয়া তরণী পাওমা যায়, উহার একটি পাকশালা (kitchen boat) ও অপরটি শিকাড়া নামে অভিহিত হইয়া থাকে। শিকাড়া বলিতে মধাৰলৈ ছত্ৰীবিশিষ্ট জলীবোট বা ডিক্লী ব্যায়। উহাতে যাত্রীরা বেচ্ছামত জনবিহার ও মাঝিরা ইতন্তত:

গমনাগমন করিয়া থাকে। কারণ মূল বজরাটি ভীরে শৃঙ্খলাবন্ধ ভাবেই থাকে, সচরাচর গতিনীল নহে। আর भाक्नामारि ब्रह्मनापि । शिक्षि वा मावित्पत्र वामहानकत्न ব্যবহাত হইয়া থাকে। উহাদের শক্ত বাসস্থান নাই। ইত:পূর্বে কাঙড়ি নামক জিনিবট্টির সহিত পরিচিত ছিলাম না। অন্য বন্ধরায় অধিষ্ঠানকালে প্রথমেই উহা পরিলক্ষিত হইল, গলদেশবিলম্বি প্রজ্ঞালিত অকারবিশিষ্ট বেত্রমণ্ডিত মুৎপাত্র বিশেষ। যথন হিমঋতুতে এ-প্রদেশ তুষারাচ্ছন থাকে তথন ইহাই সর্বাদা দরিদ্র কামীরীদের কক্ষতে বিরাজ করে। জীনগর শহরে প্রায় পাঁচ-চম হাজার মুসলমান-জাতীয় ইাজির বাস। ইহাদের ব্যবসায় নৌ**চালনা** এবং সম্পত্তির মধ্যে নিজ নিজ বজরা কিংবা জোঙা। উহারই ভাড়ায় তাহার। জীবনযাত্র। নির্বাহ করিয়া পাকে। ইহারা ধুর্ত্ত এবং ভূলিয়াও সত্য কথা বলিতে চাম্ব না। খনেকে বাব্টির কাজ ও শিথিয়াছে। ইহাদের রমণীরা পুরুষ অপেকা কর্মপরায়ণা ও স্থানা, কি ৬ তদ্রপ স্থশীলা নহে।

আমাদের প্রায় তিন দিকই গিরিমালা পরিবেটিত। উহালের উচ্চ চুড়াগুলি ডাল-হুদের স্বচ্ছ নীরে প্রতিফ্লিভ হইয়া এক অপরূপ দক্তের সৃষ্টি করিয়াছে। ডাল গেট হইতে এই প্রণালীর মোহনা পর্যান্ত প্রায় দেড় মাইলবাপী প্রশন্ত পারান্ত মম বাঁধ-সংযুক্ত রাস্তাটি (Strand) আধুনা তুই বৎসর যাবং প্রস্তুত হইয়া ক্যারান বুলভার নামে অভিহিত হইয়াছে এবং রাস্তার অপর পার্দ্বেই প্রাচীন হিন্দুমন্দির-শোভিড শঙ্করাচার্য্য ব। তথ্ত-ই স্লেমান নামক পাহাড়টি বিরাজ মান। ইদানীং এই রাস্তার ধারে হৃন্দর হৃন্দর বিত্র বাঞ্চি প্রস্তুত হইয়াছে, তাহা ভাডা পাওয়া যায়। আহারাদি কোনও প্রকারে সমাধা করিয়া বিশ্রামস্থপের ইচ্ছা ছিল, কিন্ত বিচানাপত্র, এমন কি বাহাপেটরার অভ্যন্তরত্ব পরিধেয় বস্তাদি পর্যান্ত বুটির জলে ভিজিয়া গিয়াছে। বেলা প্রায় চুইটা পর্যান্ত বর্ষণের পর আকাশ মেখমুক্ত হুইলে শীতবস্তাদি বন্ধরার ছাদে প্রসারিত করিয়। শিকাড়া সাহায্যে ব্রদৰকে বিচরণের জন্ম প্রস্তুত হইতে লাগিলাম। এই হলে তর্ম न। थाकाश এইরূপ জলবিহারে কোনরূপ বিপদাশভা नाह । অবশ্র বৃহত্তর উদার-হুদের কথা সতম্ভ, কারণ উহাতে বাত্যাবিতাড়িত জন্মদর সৃষ্টি হয়।



শাভিদেব কত বোধিচর। বিতার — এঞাপারনিতা নামক নবম পরি ছেল। প্রথম ভাগ। (গোকিলকুমার সংস্কৃত গ্রন্থাবলী—>) জীগোপালদান চৌধুরা, এম-এ, বি-এল্ সম্পাদিত। ৩২নং বিভন রো, কলিকাত। হইতে জীগোপেকুকুমার চৌধুরা, এম-এ, বি-এল কর্তৃক প্রকাশিত। মূল্য। আটি আনা।

শান্তিদেবকৃত প্রসিদ্ধ বৌদ্ধ সংস্কৃত গ্রন্থ বোধিচ্ধ্যাবভারের নবম পরিচেছদের মূল ও বাংলা অনুবাদ এই পুতকে প্রদত্ত হইয়াছে। বৌদ্ধ-দর্শনের মতবাদ ও হিন্দুদর্শনের সৃহিত তাহার সম্পর্ক বিস্তৃত ভাবে ভমিকায় আলোচিত হইয়াছে। এই অপুৰাদ ও মিকা শ্রীযুক্ত হরিহরানন্দ আরণা মহাশয় কর্ত্তক লিখিত। অন্যবাদকে সর্পত্র আক্ষরিক করিবার জন্ম ৰাৰ্থ শ্ৰম কর। হয় নাই। পক্ষান্তরে অনুবাদ ফুবোধ্য করিবার জন্ম স্থানে ভানে বজনীর মধ্যে অথবা স্বতস্তভাবে টিগ্লনী পভতির ছারা গ্রন্থের তাৎপর্যা ৰ্থাইৰার চেষ্টা করা হইয়াছে ৷ কিন্তু দুংগের সহিত স্বীকার করিতে হুইভেছে যে, ইহা সংস্কৃত ভাষ, অনেক খলে জাটল ও চুর্কোধা হুইয়াছে ভাষা আরে একট সরল হইলে দাধারণ পাঠকের বিশেষ স্থবিধা হইও। যাহা হুটক, অবসুবাদ-দরিতে বাংলা সাহিত্যে এই নৃতন অত্বাদগ্রন্থ আমর। সাদরে বরণ করিতেছি। প্রজ্ঞাপারমিত। বৌদ্ধদর্শনে অতি স্থপরিচিত বস্ত। নানা গ্রন্থে ইছাঃ সথকে অতি বিওত আলোচনা দেখিতে পাওয়া যায়। শান্তিদেবের প্রাত্তে প্রাথমিক ভাবে অতি সংক্ষিপ্ত আমাকারে এই বিষয়টি আনলেচিত হইলেও পাঠক ইহাপডিয়াত পি লাভ করিবেন। ইহার মধো সাম্প্রদায়িকতার গ্রহ্মাত্রও নাই। সূত্রাং বাঁহাদের বৌদ্ধশাস্ত সম্বন্ধে কোনও আগ্রহ বা অবসুদ্ধিংদা নাই এরাশ সাধারণ পাঠকও গ্রন্থখানি পঠিক রয়। আনন্দ উপভোগ ক রবেন, সন্দেহ নাই। সম্পাদক-মহাশয় গ্রন্থের প্রারম্ভে জানাইয়াছেন যে, কতকগুলি পালিগ্রন্থের অসুবাদ তিনি অনুর ভবিষ্যতে প্রচার করিতে সমর্থ হইবেন ৷ আমরা প্রার্থনা করি ঠাহার এই সাধু আশা সভর সফল হউক এবং চৌধুরী-মহাশয়ের মত হুপ্রনিদ্ধ বদায়া বাজির এচেটার বাংলার অনুবাদ-দাহিত্য পুটু হইয়া সাধারণ বাংলার জ্ঞানভাণ্ডার পরিপূর্ণ করিতে দহায়তা করুক। আমাদের বিশেষ আন নাঃ কথা এই যে, চৌধরী-মহাশয়ের প্রস্তাবিত অনুবাদ গ্রন্থমালা এক জন প্রাচীন স্থাসিদ্ধ বাঙানীর গ্রন্থের অমুবাদের দ্বারা আরম্ভ করা ছইল। এন্তলে ইহা উল্লেখ কর। অপ্রাস্ত্রিক হইবে না যে, মূল গ্রন্থের রচয়িত। শাস্তিদেব অনেক পণ্ডিতের মতে খাংলা দেশেরই লোক ছিলেন।

গ্রীচিম্ভাহরণ চক্রবর্ত্তী

হালিদা হাত্মম —গোলাম মকল্দ হিলালী, এন্-এ, বি-এল্। এস্পালার বুক হাউন, ১৫ কলেজ স্বোলার, কলিকাতা। আধিন, ১৩৪০। বালো আনা।

ভূরতের নবজাগরণে পুরুষের পালে দাঁড়াইর। যে-সকল নারী জাতিকে বলিষ্ঠ ও উন্নত করিয়াছেন, তাহাদের রাইন্ধে হালিলা হাসুমের নাম সর্বা্রে মরণীয়। তিনি একাধারে শিক্ষক, হৈনিক্ষ, কেরাণী, নাহিত্যিক— অকান্তরে তাঁহার শক্তি ভূরতের বাধীকুড়ার জন্ম প্রায়োগ করিয়া গিয়াছেন। তাঁহার চরিত্র ইন্টত ত্রীপুরুষাবার্কিলেবে আমাদের দেশের লোকে অনেক কিছু শিখিতে পারিবে। তিনি যে স্বামী বিবেকানল ও করাসী নার্শনিক ওগুল্ড কোঁৎ, এই উভরের অনুরাগিণী. বৌদ্ধর্মের করণা ও নৈত্রীর প্রশংসা করেন, পাশ্চান্তা সাহিত্য ইন্তাম্থ্য বিশ্ববিদ্যালয়ে কিছুদিন অধ্যাপনা করিয়াছিলেন, লেখক দে-১,কল তথ্য সুন্দর ভাবে বিবৃত্ত করিয়াছেন। হালিলা হাত্ম ও রহিমার মত নারী বে-কোনও দেশের, যে-কোনও জাতির গৌরবস্থল। এরূপ পুশুকের এচার বাঞ্চনীয়। পূশুকের তথ্যসংগ্রহ ও সরিবেশ মল নহে, তবে মুলাকর-প্রমাণ কিছু কিছু রহিয়া সিয়াছে এবং তুরুস্কের একটি মানচিত্র দিলে ভূগোল-মন্ভিত্র পাঠকের উপকার হইত। লেখকের ভাষা প্রাঞ্জন।

শ্রীপ্রিয়রগুন সেন

রঙীন স্বপ্প—দোহামদ আবহর রশীদ, বি-দি গ্রেট ইপ্রার্থ লাইরেরী। ১০ কলেজ সোধার। দাম বার আনা।

বারোটি ছোট পল। একটি তালিক। হইতে বোঝা গেল, পায় সুবন্ধলিই মসলমান-পরিচালিত বড়বড়মাসিকে প্রকাশিত হইয়ছিল।

গঞ্জপুলি অধিকাশই থুব সাধ্যরণগোছের : মনে কোন একটা দাগ বদায় না। তু-পাকা প্রিয়াই অনেকগুলি গড়ের পরিপতি সম্পত্ন হইয়া ওঠে, তাহাতে আগ্রহ শিলিল হইয়া পড়ে। কোন কোন গাল্লের মানে, শেষে মরালের অবহারণা করার সাহিত্যরস আরও কুর হইয়াতে। ইহার উপর এক আধি জারগায় কুল্ল সাম্প্রদায়িকতার বান আছে সংলাধক এ কার্ডার উল্লেখক এ সম্বার উল্লেখক গুলু সাম্প্রদায়িকতার বান আছে মুন্সমানেরও শক্তিরুলি হয় না, হিম্বুও গায়ে ফোকা পড়েনা . মানের পড়িয়া বইয়ের সার্ব্জনীন চাটুকু নই হয় মাত্র।

শেষের কয়েকটি গল্পে লেখকের ছাত সবলিক দিয়াই পরিকার ছইয় আসিয়াছে। "আই-যে আই-গাছের তলে" 'তুফান'', "থালিফার স্থির বৃদ্ধি" আমাদের ভাল লাগিল।

ছাপা, বাঁধাই ভাল।

শ্রীবিভূতিভূষণ মুখোপাধ্যায়

হিন্দুধর্ম ও স্পৃশ্যতা— জ্ঞাবোগেল্রকুমার সরকার কবিরত্ন প্রশীত। প্রকাশক জ্ঞাহরেকুফ বিবাস, ৮নং কৃপানাথ লেন কলিকাতা। মূল্য ॥ আমা। ১+১২৭ পুঃ।

বর্ত্তমান বর্ণ-ছিণ্দের ধর্ম্মের জ্বসারতা বেথাইয়া লেখক বলিয়াছেন যে, একমাত্র প্রেম ও ভগবস্তুক্তির বিস্তারের স্বারাই সর্ব্বজ্ঞাতির মধ্যে ঐক্য স্থাপত ছইতে পারে। প্রাচীনপথী ছইয়াও তিনি যে উদারতা দেখাইয়াছেন তাহা সকলের প্রাক্ষা আকর্ষণ করিবে।

🖹 নির্মালকুমার বস্থ

ঝিলে জঙ্গলে শিকার—কুমুদনাথ চৌধুরী প্রণীত। প্রকাশক এম ব্যানাজিন। মূল্য এক টাকা।

স্বৰ্গীয় কে. এন. চৌধুরীয় পরিচর নিজারোজন। বর্তমান গ্রন্থথানি ভাত্তার Sports in Jheels & Jungles পুস্তকের ফলত্ব অনুবান। ইহার ঘটনাবলী যেমন রোমাঞ্চকর, তেমনি শিকাপ্রদ এবং ছবিগুলিও চমংকার। গৃহকোণবাসী নিরীহ পাঠক বা অরণ্যপর্বভচারী শুরুণ শিকারী উভ্রেরই ভাল লাগিবে।

জরীন্ কলম-প্রশেক, মৌলবী মইমুন্দীন হসায়েন, বি-এ, ১২।১, সারেং লেন, কলিবাতা। দুল্য পাঁচ দিকা।

একথানি কুজ গার্হস্থা উপজ্ঞান। ইহাতে মুলীয়ানার পরিচয় না থাকিলেও করেক স্থানে সাম্প্রদায়িক রোব কিঞ্জিৎ প্রদীপ্ত ইইয়া উঠিয়াছে। হিন্দু মহাজনের কঠোর নির্বাতন কেবল "শত শত মুদগমান পরিবারকেই" ভোগ করিতে হয় না, শত শত অভাবগ্রন্ত হিন্দুপরিবারও তাহার করেল পতিত হইয়া সর্কপান্ত ইইতেছে। "বাংলায় মুদলমানকে ধ্বংসের দিকে" নইয়া যাইবার প্রধান ও একমাত্র কারণ তাহারা নয়। আর, মহাজনগণকে সাধারণতঃ নীচতা, কুরতা প্রভৃতি দোব-ছুই দেখা গোলেও তাহাবের প্রতীক প্রস্থের "রায় মহাশবের" অস্তঃপ্রের বে চিত্রখানি অস্থিত করা হইয়াছে তাহা অতি জব্জা। ইহাতে কবির "দরদী" অস্তরের প্রিচ্ম পাওয়া গোলা না

লেখকের ভাষার উপর এখল আছে। ছাপা ও কাগক ভাল।

শ্রীখগেন্দ্রনাথ মিত্র

বাংলার সজী— শ্রীৰ্মননাথ রায় প্রণীত। মূল্য ১৪০ টংকা, ২২০ পুঃ।

আমরা এই ৩২ - পৃষ্ঠাব্যাপী পুস্তক পাঠ করিয়া অত্যন্ত প্রীতি ও আনন্দ লাভ করিয়াছি। পুস্তকের ভূমিকায় রায়দাহেব দেবেন্দ্রনাথ মিত্র যাহা বলিয়াছেন তাহার কিয়দংশ উদ্ধৃত করিবার লোভ আমরা সংবরণ করিতে পারিলাম না। এই উদ্ধাত অংশ হইতেই পুস্তকের উপকারিত। সম্যক পরিশাট হইবে। দেবে<u>লে বাবু লিখিতেছেন:—"বর্ত্তমান অর্থস</u>কটের দিনে প্রত্যেক মধ্যবিত গৃহস্থ যদি নিজা নিজা বাড়িতে নিজেদের প্রয়োজন অমুসারে তারতরকারীর চাষ করেন, তাহা হইলে তাহারা যে কেবল ভাইটামিনপূর্ণ টাটকা ত্রিতরকারী পাইবেন তাহা নহে তাহাদের দৈনিক বাজার থরচেরও অনেকটা হ্রাস হইবে, সে-বিষয়ে সন্দেহ নাই। মনীধী রায়-বাহাছর গোপালচন্দ্র চট্টোপাধ্যায় মহোদয় প্রত্যক্ষ ভাবে দেখাইয়াছেন যে. গ্রামের সকলে যদি আশপাশের জঙ্গল পরিকার করিয়া এবং ডোবা, খানা প্রভৃতি ভরাট করিয়া তরিতরকারীর আবাদ করেন, তাহা হইলে প্রাম থইতে ম্যালেরিয়া অবদৃশ্য হইয়া যায় এবং গ্রামথানি 🕮, সম্পদ্ ও স্বাস্থ্যে পূর্ণহইয়া উঠে। বিনা অভিজ্ঞতায় কোন কাজই কুসম্পন্ন হয় না। ^{বিশেষতঃ} তরিতরকারীর উৎপাদনের জন্ম বিশেষ অভিজ্ঞতার প্রয়োজন। এই বিষয়ে ব্যবহারিক অভিজ্ঞতাই প্রধান।"

এছিকার নিজে "এতোক দিন সকলে হইতে সন্ধ্যা পর্যন্ত অধানি পানে, থালি গানে, ইট্ পর্যন্ত থদর পরিয়া মাটি থোঁড়েন, গাছ লাগান ও বাগানের ক্রভান্ত যাক্তার কাজ করেন।" প্রস্থে তাহার নিজ অভিজ্ঞতালক জ্ঞান এই পুস্তকে লিপিবদ্ধ করিয়াছেন, এ কারণ আশা করা যায় যে, এতোক ভ্যানেটী এই পুস্তকপাঠে উপকৃত ইইবেন। এইয়প পুস্তকের বিভাগার কামনাকরি।

শ্রীযতীম্রমোহন দত্ত

ে ক্রেমের ফাঁদি — এপু সন্বিহারী দক্ত এণাত। "দৈব ও পুক্ষকারের থেলা, নাট্যাকারে উপভাস।" দাম পাঁচ সিকা। কুকুমিক।— জ্বলচীক্রমাথ ক্রম্যাপাধ্যার রচিত কবিভার বই । তু-একটি কবিভা মল নর। দাম দশ আমা।

বোবার বাঁশী—লেখকের নাম নাই। ক্রিভার বই। দাম বারো আনা।

অৰ্পণ-- এ গিরিকানাথ মুখোপাণ্যার রচিত কবিতা পুত্তক।

স্রেহের দাবী— শ্রীনিধিরাল হালদার গ্রণীত একটি উপস্থাস। শ্রীহেমস্কক্ষার চট্টোপাধ্যায়

্রাস্থপথ-শ্বাধীনচেতা সাহিত্যিক জ্বীগুরুদাস হালদার প্রণীত। স্বাধীন আর্ট বিউরো, কানপুর। পু.২০৯। মূলা তুই টাকা।

আগাগোড়া ভাষা ও বানানের ভূল। কিন্তু তোড়জোড়ের ক্রেট নাই। নীল কাপড়ের রকরকে বাধাই, সোনার জলে নাম দেখা, লেখকের পূর্ণপৃষ্ঠা ছবি এবং প্রকাণ্ড সমাসবদ্ধ বিশেষণ ;—আবার প্রকাশক মহাশার শাসাইরাছেন "বাধীনচেচার সমস্ত গ্রন্থ ছাপিবার জ্বয় এই 'বাধীন আর্ট বিউরো' প্রভিত্তিত হইরাছে।" কিন্তু গ্রন্থের নাম-নির্বাচনে কিঞ্ছিৎ ভরনা হইতেছে—আন্তপথ। 'বাধীনচেডা'র এই সত্যভাষণের জ্বা হুইলাম। প্রগতিশীল সমাজের যে প্রিচর দিতে লেখক চেষ্টা করিয়াছেন, তাহার মাধান্ত কিছু নাই এবং প্রতিক দিতে লেখক চেষ্টা করিয়াছেন, তাহার মাধান্ত কিছু নাই এবং এই সম্পর্কে কচির যে জ্বয়ন্তাত প্রকাশ বিজ্বাই বন্ধা তোহাতে বরণা হয়, তাহা আলোচনা করিবার বন্ধ নহে। 'বক্তবো'র মধ্যে লেখক বলিডেছেন, ''আমি ভূল করেছি বলে আমার গালে একটা চড় মারলেই বন্ধার কাজ করা হয় না। প

দক্ষিণ-আফ্রিকা দৌত্য-কাহিনী— এদেবপ্রদাদ সর্বাধিকারী, ২০ হরি লেন, কলিকাডা। পৃ০ ১৭৫। দাম বারো আনা।

আনেককাল হইতে ভারতীরের। দক্ষিণ-আফ্রিকায় উপনিবেশ স্থাপন করিয়া আঞাণ পরিশ্রমের ফলে সে দেশকে বসতিযোগ্য করিয়াছে। এখন ইহাদের ঝাড়িয়া ফেলিবার দরকার। বোষার ও খেতচর্ম্মের কবলে হতভাগোরা যে নিদারণ লাজুনা ভোগ করিয়া থাকে, ব্যবহা-পরিষদ ও থবরের কাগজের কলাণে তাহার কতক কতক আমরা মাঝে মাঝে তানিতে পাই। কিন্তু অনেক চেষ্টা ও আন্দোলন সত্ত্বেও ফল বিশেষ কিছু ইইতেছে না, গায়ের ২ন্ত জল-করা জমা-জমি অনের হাতে ছাড়িয়া দিয়া মিঃসহায় ও নিঃস্থল অবস্থায় অনেককেই দেশে ক্রিতে ইইবে।

এই সম্পর্কের একটা ডেপ্টেশনে লেখক এক জন সন্তা ছিলেন।
সমালোচা বইটিতে তিনি তাহার আফ্রিন-অমণ ও রাজনৈতিক পরিখিতির
অল্পাবিতর আলোচনা করিয়াছেন। ঐ নিগৃহত উপনিবেশিকদের সহিত
সাধারণের পরিচয় অত্যন্ত ভানাভাসা রক্ষের। লেখকের এই সহজবোধা
বইখানি এই বিবয়ে একটা স্পট ধারণা আনিয়া দিবে। এবর্জমান
জাতীয়তার দিনে এই বই অতাত ইপ্যোগী হইগছে: এত্তাক দেশবাসীর
ইহা পড়িয়া দেখা ট্চিত। ছবি, ছাপা এভ্ডির তুলনায় দাম অঙ্কই
হইয়াছে।

ছিন্ন পাঁপিড়ী— শ্ৰীনৰগোপাল দাস। গুরুদাস চটোপাধায় এও সন্স। ২০০/১/১. কর্ণগুরালিন ক্রীট, ক্রালকাতা। পু. ১০০/ দাম দেড টাকা।

গাঙের বই। মোট পাঁচটির মধ্যে তিনটির বিষর্থন্ত, বাঙালীর ছেলে ইউরোপে পড়িতে গিল্লা বিদেশিনীর সঙ্গে রকমারী ক্রেম করিতেছে। নূতনত আছে, সংশেহ নাই এবং এখন গল্প বাধার নালার কোন কোন

ৰায়গায় লেখক সত্ত। সভাই উচ্চ শিল্প প্ৰতিভাৱ পৰিচয় দিয়াছেন। তব সমগ্রভাবে কোন পরই রদোতীর্ণ হইতে পার নাই। বইটা পড়িলে এই क्यों हो है जकरण द व्यार्थ मान व्यारम, त्यथक डी हो द है हिरा भी व र्रमक, वक्नी ও বিনার বোঝা লইয়া পঁয় হারা কসিয়া বেডাইতেছেন, রসাবেলে কোণাও এক মৃত্রুত্তির জন্ম এতটক আত্মবিশ্বত হইতে পারেন নাই। ঠিক এই কারণেই শাঠকের মনে একবিন্দু ছাপ পড়ে না। যেখা ন-সেথানে অনাবশ্বক ইংরেজী শব্দের ব্যবহারে ভাষার সহজ রূপটি ফুটতে পারে নাই, যদচ্ছা দট্টান্ত দিতেছি—"কু জনে সীট বদল করলে—কিন্তু সন্মুখে স্পেশ থবই অল, তাই চেপ্তের সময় ছ জনের গারে গায়ে ঠোকাঠকি হয়ে গেল—।" লক্ষ্য করিতে ছইবে, একই বাক্যের মধ্যে আগে "বদল" ব্যবহার হইয়াছে,—সম্ভবতঃ ভাষাতে জাতিপাত হয় মাই.-তৰু পুনশ্চ চেঞ্জ আসিয়াছে। আবার मात्त भारत कथावाङीव मर्सा अरकवारत है:रतको शाह। वाकार जुलिया বিলাতী নামিকার দঙ্গে কথাবার্তা সমস্তই ইংরেজীতে ছইরাছে নিক্তর অভএব পত্তি-পাত্রীর মুখের কথাওলা তর্জ্জমা। সেই ভৰ্জমার মধ্যে এক একটা ইংরেজা বাকা রাখিয়া যাওয়ার উদ্দেশ্য আর কি পাকিতে পারে, একমাত্র শ্লোবেচারা বাঙালী পাঠকদের চমক লাগাইয়া দেওরা ছাড়া? উপমাঞ্জিও কোথাও কোথাও হাসাকর যথা—'আমি এখন মাটির ঢেল তুমি কর্মকার, তুমি আমায় যে ভাবে গড়াবে সেইভাবেই গড়ে উঠব।" কিছ বাংলা দেশে কৰ্মকারেরা যে লোহা পিটায়, এখনও ভাঁড গড়িতে ফুফ করে নাই।

কিন্ত এইরূপ অন্তরন্ত ক্রটি সম্বেও মাঝে মাঝে বিদ্যুৎ-চমকের মত লেখকের অসাধারণ ক্ষমতার একাশ পাইরাছে। সেই রুক্তই এত কথা বলিবার আবশ্যক হইল। আশা করি, পরবর্তী লেখার পাঠককে তাক লাগাইরা সন্তার কিন্তিমাৎ করিবার এই লোভ কাটাইরা লেখক পূর্ণান্তিতে সুটিরা উঠি ত পারিবেন।

জাগৃহী — এভাবতী দেবী সর্থতী। এবর্ত্তক পারিশিং হাউস; ৩০ বছৰাজার ট্রীট, কলিকাতা। দাম ত্ই টাকা। পু. ২৪২।

লেখিকার নিশ্ব হার্লচেবোধ ও বলিবার একটি মনোরম ভলীর গুণে ৰইখানি উৎরাট্রা গিরাছে, পাড়িরা তৃত্তি পাওয়া বার। স্থানে স্থানে পাত্র-পাত্রীর মুখের অবধা দীর্ঘ বক্তৃতাগুলি ছাঁটিতে পারিলে বইটার আ্রাক্তন ক্ষিত এবং প্রটি আরও জমিরা উঠিত। আখ্যানভাগের কতকাংশে অফুরাণা দেবীর 'মন্ত্রশক্তির' সাদৃশ্য ফুটিরা উঠার সেদিক দিয়া উৎকট অশোভনতা প্রকাশ পাইয়াছে। ছাপা বাঁধাই ভাল।

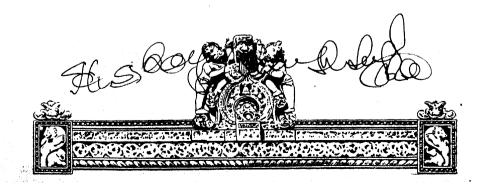
শনির দশা — শীষতীক্রনাথ বিখান। প্রকাশক—শীব্রজেক্রনাথ বিখান, ৩৬।১ হরি বোব ষ্টাট, কলিকাতা।

নায়ক রাখালের শোচনীয় পরিণাম দেখান ইইনাছে। কিন্তু এই ট্রাজেডি যেন পাঠকদের অঞ নিকাশন করিবার উদ্দেশ্যে জাের করিবার আমানানী ঘটনার অবশুভাবিতা নাই। কালেই অঞ ত আনেই না, চরিত্রঞ্জলিও কােন নির্দিষ্ট আকারে মনের মধ্যে ফুটতে পারে না। তব্ ইহার মধ্যে আমারা হলচি নীলিমা, ও নেপাল-চরিত্রের আংশিক সাফলাের জভ্য লেখককে অভিনশন জানাইতেছি। সভবতঃ ইহা তাহার প্রথম রচনা; তাহা হইলে ইহার সম্বন্ধে ভবিষতের আশা পােয়ণ করা যাইতে পারে।

হিন্দুত্বর পুনরুপান—গ্রীমতিলাল রায়। প্রবর্তক পা রশিং হাউস, ৬১ বছবালার খ্রীট, কলিকাতা। দাম পাঁচ দিকা। পু. ১২২।

ছিন্দুজাতি সকল ক্ষেত্রেই দিন দিন পিছু হাট্যা যাইতেছে, শক্তিও বিষাসের দৈনা এব: শত্রিধ অনাচারের মধ্য দিয়া ক্রমণ: পালুভ প্রাপ্ত হাইতেছে, সংহতি-জীবন লাভ করিয়া বীচিবার জীব প্রচেষ্টা নাই। বস্ততঃ তলাইয়া দেখিতে গোলে এ জাতির ভবিবাৎ ভাবিয়া ভয় হইবার কথা। শীযুক্ত রায় মহাশার এই বিধার অবিবাৎ ভাবিয়া ভয় হইবার কথা। শীযুক্ত রায় মহাশার এই বিধার ক্ষেত্র কিছা করিয়াছেন এবং কার্যাক্রী পছা নির্দেশ করিবার তিনি যে একজন অধকারী বাজি ভাহাতে সন্দেহ নাই। আলোচা বইখানার তিনি আশার বাণী শোনাইরাছেন যে, বাঙালীর দানাই হিছুবেই নবল্লাগরেণ ঘটিতেছে। অবেক সুগ্রস্ত দিয়া রোগের কারণ নির্ণর করিতে তিনি চেন্টা করিয়াছেন এবং প্রদাপ্ত ভাষার প্রতিবিধানের পথও অনেক প্রতিবিদ্যা দিয়াছেন। সকল বিষয়ে মহান মিলিতে পারে, কিছু বইপানি এ বিষয়ে চিন্তার খোরাক আনিয়া দিবে এবং আমাণের দৃষ্টি খুলিয়া দিবে, ইহা নিঃসন্দেহ।

গ্রীমনোজ বস্ত



তুই বন্ধু

ডক্টর শ্রীকানাইলাল গাপুলী

এক ছিল পরমাফ্লরী মেয়ে, দেখতে ঠিক লন্ধীর মত। তেমনি স্কুলা, তেমনি স্থিরঘৌবনা, আর তেমনি বিষণ্ণ-বদনা। এ তারই জীবনের করুল অথচ স্বাভাবিক কাহিনী।

স্থান হচেচ আইস্ গাণ-এর আকাইবুর্গ শহর। সেটা যেন দক্ষিণ-জার্মানীর "কালো বনের* পরী।" তার একধারে সবুজ গাচপাতা আর ছবির মত ছোট ছোট বাড়িতে ভরা অহুচ্চ পাহাড় এবং অন্তধারে এক ছোট্ট নদী স্থোর আলোদ ঝিক্-মিক্করে। এই মনোহর পাহাড় আরে এই ছোট্ট নদীর মাঝে যে উপত্যকা দেই স্থানে কার্মানীর নিজম স্থপতিকলার নিৰুপম রেখাটানা অনেকগুলি অনতিবৃহৎ বাডি, মনোরম বাগান, পবিভার কজু কজু রান্তা, মেরীর গীৰ্জা, স্বিখ্যাত বিশ্ববিদ্যালয়, বাঞ্জার, দোকান, হোটেল, নাচঘর, রেন্ডোর া, কান্ফে ইত্যাদি নিমে এই ছোট্ট শহর তৈরি হয়েছে। জাশ্মান শহরের বিশেষত্ব প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড চিমনীওয়ালা কারখানা বা অভিকায় অট্টালিকা এর কোথাও দৃষ্টিগোচর হয় ন।। ওপরে উচলে সমন্ত 'কালো বনের" নৈদর্গিক দৃশ্রের অতুলনীয় সৌন্দর্য্য প্রাণ মন ভরে দেয়। মনে হয় প্রকৃতি যেন এক আঁচলা জমিকে পট ক'রে তার উপরে তুলির ডগা দিয়ে যত রঙের সমাবেশ, যত শিল্পের নিপুণতা, যত রূপের অ্মুভূতি সব ব'সে ব'লে ফুটিমে তুলেছে।

থমন কি এই অতুল সৌন্দর্যের ছাপ ঐ শহরের
মেরেদের ওপরও পড়েছে। মনে হয়, ওর গাছে গাছে যেসব পাথী গান করে তার হারের সঙ্গে এর অক্সন-বিচরণশীলা তরুণীদের হাত্মমুধ্বিত আলাপের হার একই তানে
বাধা, ওর তরু-লতা-ফ্ল-ফ্লে হে-স্ব রও ফোটে এর তরুণীদের

वशान बाहुनविवर्डस्वत क्रिक्ट चारमन ।

পোষাক-পরিচ্ছদ ও চকু গণ্ডের রঙের গজে থেন ভার কত মিল! এই সব হাস্তমন্ত্রী কুলরীদের মধ্যে কুলরীশ্রেষ্ঠা ছিল ঐ সতের-আঠার বছরের লক্ষ্মীর মত দেখতে একটি মেন্তে—নাম ভার লুইদে।

লুইদের মা ছিল ফুলওমালী। তিনি বিধবা। লুইদের বাপ ছিল মুর্গবৈর্গের এক প্রকাণ্ড কারখানার মন্ত্র ! লুইদে জনাবার অল্প কাল পরেই তার হয়েছিল মৃত্যু। শহর থেকে পাহাড়ে ৬ঠার যে রাস্তা, তারই গোড়ায় ছিল ভার মার ফুলের দোকান। দোকানের সামনেটার আগা-গোড়া কাঁচের দেওয়াল। এর এক অংশে ফুলের প্রদর্শনী। দেখানে সকল সময়ে প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড ক্রিসানথেমাম, কার্বেশন, মেরিগোল্ড, ভাষলেট ইত্যাদি বিবিধ ফুলের তোড়া বা বাসকেট মল্যবান আধারে সাজানো থাকে। দেওয়ালের ম্ধাথানে দোকানে ঢোকার দরজা, তারও সমস্ত পালা কাঁচের। তার ভেতর দিয়ে এবং দরজার অপর পার্শের দেওয়ালের ভেতর দিয়ে দোকানের সব-কিছু দেখা বায়। দোকানের ভেতরেও বড় বড় ফুলদানী বা চুবড়িতে ভরা নানা গদ্ধের, নানা সক্ষার চাবিদিকে নানা বর্ণের. ফুল আর পাতা। এরই মাঝে ফুলরাণী হয়ে প্রার্থই দাঁড়িয়ে থাকত ও ফুল বেচত ঐ সৌন্দর্য্যের রাণী শুইলে।

এ শহরে ফুলের আদর বড় বেশী, কারণ এখানে বাইরের লোক যে আসে ভারই প্রাণে জাগে বসন্ত। আর এই ছোটি শহরে সবচেমে প্রিয় ফুলের দোকান ছিল ঐটি। বছ বাজি ওখানে ফুল কিনতে আসত—ভার মধ্যে নিজা বৈকালে আসত ভূটি তরুল, ভারা ফাইবুর্গ বিশ্ববিদ্যালয়ের ছাল । একটির নাম কাল, অপরটির নাম হান্স। ফু-জনে পরম বল্লু এবং একই "বুর্শেন্ জোরের" * সভা। ভারা ভার

বাধা, ওর তরু-লতা ফ্রস-ফুলে বে-সব রড ফোডে এর তরুণাধের

* কালো রন: -- দক্ষিণ-পশ্চিম জার্মানীর স্থবিবাত অরণা, নাম
Schwarzwild বা Black-forost। ইহা Badonএর অন্তর্গত। এর
দৌশবা ও এর জলহাওয়ার ব্যা তর জনো পৃথিবীর স্কল স্থানের ধনীরা

^{*} বৃশে নৃকোর কার্মান-ছাত্র-সকল বিশেষ। এপ্রলি নেপেঃলিঃনের সময়ে বা তার অবাবহিত পরে গঠিত। কার্মান জাতীর কারনে ইংগদের দান অতি মুলাবান।

এতই গোড়া সভ্য যে কোরের সনাতন নিয়ম অন্থারে নানা রঙের ট্রাইপওয়ালা টুপি আর ব্যাক্ত না প'রে কথনও রাজায় বার হ'ত না। ছ-ক্তনেই জার্মান ছাত্রের নিয়ম যথাবিহিত পালন করেছে অর্থাৎ ডুএল লড়ে কয়েকটি তরোয়ালের থোঁচার লাগ গালে চিরস্থায়ী ক'রে নিয়েছে। ছ-ক্তনে একই অধ্যাপকের সেমিনারে নাতসনাল্ ও্যকোনামি অর্থাৎ সমাজতত্ব অধ্যয়ন করে। ছ ক্তনেই গোঁড়া হিটলার-ভক্ত। ছ-ক্তনেই কাল মার্কদ্ ও লাসালের নিছক নিলক। ছ-ক্তনেই রডবেতু সের ভাবক—আর ছ-ক্তনেই ছিল একান্তরূপ মুগ্ধ ঐরপসী লুইদের।

এ ছাড়া আর সব ব্যাপারেই ছিল তাদের চরম বৈষম্য।
কাল ছিল প্রাচীন সন্ত্রান্ত বংশীয়। তার পিতার ব্যারণ
পদবী গণ-তন্ত্রের যুগে অর্থহীন হ'লেও তার জমিদারীর ক্ষীণ
আয়টুকু এখনও তাঁকে আভিজাত্যের গৌরবে মন্তিত ক'রে
রেখেছে অর্থাৎ তাঁকে থেটে থেতে হয় না। আর হান্সের
পিতা হঠাৎ-ধনী — প্রকাণ্ড কারখানাওয়ালা। স্থার্গবর্গ ক্রাক্ষ্ট
ইত্যাদি বহু শহরে তার সন্দেরের কারখানা আছে— এ ছাড়া
পেন্সিল, খেলনা, নকল রেশম ইত্যাদি বহু ভ্রেয়ের
কারখানার তিনি মালিক। স্থার্গবর্গের এক গলিতে তিনি
বাল্যকালে সন্দের বিক্রী করতেন এবং সেই অবস্থা থেকে
নিঞ্জ বৃদ্ধি, পরিশ্রম ও ভাগাণ্ডণে এখন কোটিপতি হয়েছেন।

কালের দেহ ছিপছিপে পাতলা; দৈঘাে ছয় ফুট আড়াই
ইঞ্চি! প্রকাণ্ড লম্বা মৃথ, প্রকাণ্ড উচ্ নাক, কেউ তাকে
ফুপুক্ষ বলবে না। কিন্তু তার শাস্ত চক্ষ্র স্নিম্ম দৃষ্টি পরম
তৃপ্তিদায়ক, দেখলেই মনে হবে এ সেই ধীর, সমাহিত-চিত্ত ব্যক্তি
যে মনে করে "মননেন সহ যঃ জীবতি সঃ এব জীবতি।"
আর হান্স-কে প্রাচীন গ্রীদের নিযুত প্রক্তরমৃত্তি বলগেও
অত্যক্তি করা হয় না। জার্মানীর মতন দেশেও তার মত
অত বলিষ্ঠ যুবক আরে অত নিযুত পুক্ষের রূপ অল্পই দেখা
যায়। তার মৃথের দীপ্ত আভা দেখলেই মনে হয় ওর মধ্যে
কি প্রচিত প্রাণশক্তি!

সামাজিক ব্যাপারে কাল মনে করে শ্রমজীবী জার জাভিজাত্যের মধ্যে একটা সত্যিকারের মিলন জানা প্রব্যেজন। কালের মুখে এই রক্ষ মৃত্যু তনলে হান্স কুছ হয়ে উত্তর করে, "রেখে গাও তোমার প্যানপেনানি! ঐ কুন্তাগুলোকে নাই দিলেই ওর। চড়ে মাথায়— ওদের সব সময়ে শাসনে না রাখলে রক্ষে আছে ।" কাল বলে, "তার পরিণামে যে জাতীয় সকট উপস্থিত হবে।" হান্স বলে "ইয়া; জাতীয় সকট আনবে ঐ কুন্তার দল! কি করবে ওরা । ধর্মঘট । কাজ বন্ধ করলেই শ্রোরগুলোকে সঞ্চীনের থোঁচা মেরে কাজ আদায় করবো না!"

প্রবৃত্তির ব্যাপারে হান্স ভালবাসে তীব্রতা ও উজ্জ্লতা, আর কাল ভালবাসে স্লিগ্ধতা ও গভীরতা। নাচের আসরে গিয়ে হান্স থোজে যত চটকদার হানসী আর আামেরিক্ জ্যাজ বাাতের উন্মন্ত হ্বর। তার সঙ্গে সে মত্ত হয়ে নাচতে ভালবাসে চাল স্টন, ব্যাক্বটম্ আর রাম্বা। কাল ভালবাসে ইউরোপের নিজম্ব নাচ—'ভাল্তস্' আর তার সঙ্গে 'ট্রাউসে'র হ্বর! যদি 'মোজাট' বাজলো বা তার সঙ্গে 'ম্রাইনেই' বা 'পোলকা' নাচ হ'ল তাংলে তো সে মৃষ্ক! তার মৃক্টনার আনন্দে সে বিভার হয়ে যায়। হান্স ভালবাসে 'খ্যাম্পেন' বা কড়া 'লিকার'! কাল ভালবাসে বহু পুরাতন 'রাইন ওয়াইন'। কিন্তু তাদের আকৃতি ও প্রকৃতি এত বিপরীত হলেও তাদের কোথায় কোন্ মিলনস্ত্র ছিল কে জানে, তারা ছিল পরম বন্ধু, আর তারা ছিল এক বিষয়ে সম্পূর্ণ একমত যে ঐ শহরের অন্ধিতীয়া হুন্দরী আর কেউ নয়, শুধু ঐ লুইসে!

প্রতি অপরাষ্ট্রের নির্দিষ্ট সময়ে ছই বন্ধুতে ঐ ফুলের দোকানের দোরগোড়াম আসত—আর হান্স থুলত দরজা— শব্দ হ'ত টুং-ং-ং! লুইদেও ঠিক সেই সময়ে অহ্য সব কান্ধ ফেলে দোকানে থাকত—কোন দিন তার ভূল হ'ত না। শত শত কেতার দরজা খোলার 'টুং' শব্দ থেকে ঐ শব্দটির পার্থক্য সে অহ্যতব করত, তাই ঐ টুং-ং-ং কানে বান্ধলেই তার অত লালিতাের উপরেও ছই গতেও নতুন নতুন রঙের চেউ খেলে তাকে আরও হ্মনর ক'রে তুলত। ওরা প্রায়ই কিছু কিনত না, শুধু লুইসের সঙ্গে আলাপ করতেই আসত। লুইসেও তা ভাল রকম ব্রুত, কিছু তবু প্রতিদিন তাদের কাছে দোকানের প্রতি ফুলটি, প্রতি পাতাটির পরিচম্ন দিত। যতক্ষণ তারা সেখানে থাকত হান্সই লুইসের সঙ্গে কথা বলত। আর কাল থাকতাে চুপ করে, শুধু লুইসের যথন তাকে কিছু জিজ্ঞান করত তথন তার মুখ্ ফুটত। না হ'লে সে শুধু দেখত ঐ অনিন্যাহ্মন্ত্রী লুইসে।

ą

সেদিন ছিল রবিবার, মে মাদের প্রারম্ভ। বুর্শেন কোরের বসন্তোৎসব অর্থাৎ নাচের দিন। শহরের উপকঠে 'গ্রান থাল" গ্রামের সবচেমে বড় ও সবচেমে সৌথীন রেন্ডোরার বহন্তম হলটিকে সাজিমে-গুছিমে নাচের আসর করা হয়েছে। বুর্শেন কোরের তরুণ সভারা সকলে তো এসেছেই, ঐ শহরের প্রবীণ নিবাসী, কোরের পুরাতন সভারাও এসেছেন, আর এসেছে ঐ শহরের বিশিষ্ট ব্যক্তিদের তরুণী কন্যারা— ঐ উৎসবের উপযুক্ত সাজে সজ্জিত হয়ে। এ ছাড়া যে-সব সভোর ভদ্রবংশীয়া বান্ধবী আছে তাদের নিমে তো তারা এসেছেই।

হান্দ দেদিন লুইদেকে নিমন্ত্রণ ক'রে দেখানে নিমে গেল। কাল অবশ্য সক্ষে গেল। লুইসের আবিভাব সেখানে দস্তবমত চাঞ্চল্য সৃষ্টি করলে। প্রথমত: সে অত রূপদী ব'লে, দ্বিতীয়তঃ দে ভদ্রঘরের মেয়ে নয় ব'লে, তৃতীয়তঃ সে হান্দের সঙ্গে এসেছে ব'লে। হান্দের প্রচণ্ড খ্যাতি, দে নাকি নারী-হাদয় জয় করতে অদ্বিতীয় এবং তার **জ**ন্মে বহু তরুণীর হাদয় ভেঙেছে। কোরের নিয়ম, তরুণ-তরুণীর। পরস্পরের দঙ্গে অবাধে নাচে। কোন ভরুণ কোন ভরুণীকে নাচতে অমুরোধ করলে সে যদি অন্তের কাছে প্রতিশ্রুত না থাকে তে। সে-নিমন্ত্রণ গ্রহণ করতে সে বাধ্য। কিন্তু পূর্বে ত্ব-একবার হান্সের বান্ধবীকে নাচে আহ্বান ক'রে বিষম বিপত্তি ঘটেছিল, এমন কি সে ব্যাপার ডুএলে প্রয়ম্ভ গড়িয়েছিল। হান্সের সঙ্গে ডুএল লড়ার অর্থ অবধারিত পরাজয় নিমন্ত্রণ করা। স্বতরাং লুইদের মত স্বন্দরীর সঙ্গে একবার নাচা পরম সৌভাগ্য জ্ঞান করলেও বহু তরুণ সে ইচ্ছা দমন করাই শ্রেয়: মনে করলে।

নাচ ফ্রন্ধ হ'ল। প্রথমেই বাজল উদ্দাম 'জ্যাজ্'। বছ যুগলম্ভি তার তালে তালে নাচছে। ক্রিপ্র পদবিক্ষেপে তারা নাচছে 'চাল স্টন্'। হান্স ও পুইসেও নাচছে। স্থর ও নাচের উদ্মাদনায় তারা উৎফুল! তাদের চোথে মুথে হয়েছে কি আনন্দের উদ্ধান! ভাবের সৌন্দর্যার হয়েছে কি অপূর্ক বিকাশ। এই যুগল-স্ন্দরের আত্মহারা নাচ সকলের নজরে পড়ল। অনেকে নাচ থামিয়ে তাদের দেখলে, অনেকে তাদের সজে পালা দিয়ে নাচলে। শেষে সকলেই গেল থেমে! বাজনা আরও উদ্দাম হয়ে চলল। তারা আরও উৎফুর্কা হ'মে নাচল। আনেকে বিমুগ্ধ হয়ে তাদের 'সোলো' নাচ দেখলে। বাজনা যথন থেমে গেল, সকলের প্রচণ্ড করতালি-ধ্বনি সেই বৃহৎ নাচ-ঘর প্রতিধ্বনিত করলে। পুলক্ষিত চিত্তে তারা এসে কালে র পাশে বসল। হুন্তোর মিষ্ট-শ্রম-জাত মধুর ক্লান্তি লুইদের হুন্দর মুখকে হুন্দরতর ক'রে দিল।

ক্ষেক্ট। নাচের পর একটা নাচের মধ্যে হান্স জিজ্ঞাসা করলে, ''কেমন লাগছে?'' লুইদে প্রফুল্ল মনে বগলে, ''চমংকার।''

হান্স—ভারি থুণী হ'লুম।
লুইসে—সত্যি আপনি বড় ভাল নাচেন।
হান্স—ভাল নাচি ব'লে আমার খ্যাতি আছে বটে।
লুইনে—আগে বৃঝি খুবই নাচতেন ?
হান্স—নিশ্চয়! বালিন, ম্যুন্শেন্, লাইপ্ৎসিগুইজাদি

খন্ন—ানক্ষ ! বালন, মূন্নেন্, লাংস্থাস হওয়া। প শহরের শ্রেষ্ঠতমা স্বলরীদের সঙ্গে বহুং নেচেছি !

लुहेरम--वर्षे !

হান্স — নিশ্চয় ! দে স্থােগও আমার অনালাদে জােটে। জানেনই তাে আমাব পিতা হচ্চেন বিখ্যাত ধনী, তাঁর অনুগ্রহের জন্ম বহু সমান্ত ব্যক্তি লালায়িত।

न्हेरम-७!

হান্দ—কিন্তু জানেন আপনার মত হুন্দরী কোথাও-দেখিনি! আপনার সৌন্দর্যোর খ্যাতি শুনেই তো এই গেঁও বিশ্ববিদ্যালয়ে প্ড়তে এসেছি।

লুইসে —এ সব বাজে কথা। বড় বড় শহরের সোসাইটি— মহিলাদের সঙ্গে কি আর আমার তুলনা হয় ?

হান্স — সভি আপনার মত এত ক্লনর শারীকের গঠন, এতে ক্লনর চোথ, মুখ, নাক—এত ক্লনর রঙ—এত ক্লনর হাত-পায়ের গড়ন—আর এত ক্লনর চুলের বাহার কোথাও দেখিনি।

लुइरम-इम्! भिथा ठाउँवान कतर्वन ना।

হান্স—সভ্যি বলছি! **আপনার প্রয়োজন ত**ধু একটু আভিজ্ঞান্ডোর কুলটুরের স্পর্শ, **তাহ'লেই আপনি জার্মানী**র শ্রেষ্ঠা স্কুলরী হবেন।

न्हेरन-थामून, थामून।

वाजना राम रथस्म । किङ्कलन भरत आवात्र नाठ आत्रक

হ'ল—এথার হ'ল আধুনিক 'ক্লাকবটম্'। এবারও নাচের মধ্যে হান্স কথা আরম্ভ করলে, বললে, ''এ নাচটা খুবই নতুন, অনেকে জানে না। দেখুন না সকলে কি বিঞী নাচছে।''

লুইদে—কিন্তু আপনি তো এও বেশ নাচেন দেখচি।

হান্স—তা আর হবে না? এর পেছনে কত অর্থবায়, কত পরিশ্রম করেছি।

শুইসে-এটাও বৃঝি বালিনে শিখেছেন ?

হান্স—নিশ্চয়, বার্লিন থেকে মাত্র গত মাদে শিধে এসেছি।

मृहेरम-७!

হান্স — জানেন, এখানেও অনেক মহিল। এই নাচটি আমার সঙ্গে নাচবার জন্তে লালায়িত ?— সকলেই তো জানে— এ শহরে এ নাচের ওন্তান একমাত্র আমি।

লুইনে—সভিা ? তা'হলে ভো ঐ সব মহিলাদের ইচ্ছা অপূর্ণ রাথা ঠিক হচ্চে না।

হান্স — আমি ঠিক করেছি আজ ওধু আপনার সঙ্গেই নাচব।

লুইসে— বছ ধন্তবাদ! কিন্তু আমি এমন স্বার্থপর নই এবং এত লে কের অভিশাপ কুড়োতেও চাই না।

হান্স— ওরা আমার পেছনে ছোটে ব'লে ওদের সঞ্চ ইচ্ছার বিক্লন্থেও নাচতে হবে এমন কিছু খতেপত্তে লেখা আছে ?

হঠাৎ তাদের নাচ কেমন বেথাপ্লা হয়ে গেল—লুইদের পায়ের ওপর হান্স দিল পা মাড়িয়ে, লুইদে 'উট' ব'লে চীৎকার ক'রে উঠলো—তাদের নাচ গেল থেমে। তু-জনে গিয়ে বসলে।

পরের নাচে হান্স জিজাসা করনে, "পুর্ব্বে কথনও স্পুক্ষের সবে নেচেছেন ?" শুইসে বলনে, "না, এই প্রথম !" হান্স পরম আত্মপ্রাদ লাভ করলে। অন্তরে অন্তরে অভি সম্ভট হ'ল। শুইসের মুখডলী ও কণ্ঠত্বরে স্লেখের ক্ষীণ আভাসমূকু তার বোধগমা হ'ল না। সে মুধে বললে, "তা কি হয় ? আছো, আমার বন্ধুটিকে কি মনে করেন—স্পুক্ষ ?"

मूरेश-मन कि ?

হান্স – হাং, হাং, আপনার গ্লেষটুকু আমি বুঝেছি। কিন্ত ভেবে বেশুন ওর অভাবটি কেমন ? मुइरम—ভान।

হান্স—বেচারি! অতি ভাল, অতি ভাল! অনেক সময়ে ভাবি, ভগবান ওকে মেয়ে করবেনই ঠিক করেছিলেন, কিন্তু হাত পা মুখ অত লহা হয়ে গেল দেখে পুরুষ ক'রে দিলেন! হাঃ, হাঃ, হাঃ!

আবার নাচ বেখাপ্লা হয়ে গেল। লুইদে অকন্মাৎ নাচ থামিয়ে আপন আদনে গিয়ে বদলে। হান্দ হ'ল বিন্দ্মিত— এরকম তো কখনও হয় না!

পরের নাচ হ'ল 'ভালতন্', বেজে উঠল, "রোদ অফ ইন্তাম্পুলের" সেই স্থাধুর স্বা। এবার লুইদেকে নিয়ে কাল গোল আসরে নাচতে। বেতে বেতে লুইসে জিজ্ঞাসা করলে, ''আপনি ভো আধুনিক নাচ একটাও নাচলেন না ?" কাল বিললে, ''আমি ও-সব জানি না।''

লুইদে, "ও! আপনি বৃঝি ও-সব ভালবাদেন না?" কাল—"ঠিক কথা! আমেরিকা হ'তে আমদানী ঐ আফ্রিকান্দের নকল নাচে আমি কোন রস পাই না। [তাদের নাচ আরম্ভ হ'ল] কিন্তু এ নাচ কি মনোহর! [তুই তিন পাক ঘোরার পর] এ যে ইউরোপের আপন জিনিব! [আরও তু-তিন পাক ঘুরে] কি মধুর!!

কাল নাচতে নাচতে ভাবে বিভোর হ'ল— তার চোধ ছটি আড়িয়ে এল! লুইনে হ'ল বিমোহিতা—আবেগভরে বল্লে, "সভিফোরের নৃত্যরসিক আপনিই।"

কার্ল বলে—"আপনার সজে নেচে তা না-হয়ে উপায় আছে ৷" লুইসে তার উত্তর না দিয়ে বাজনার সকে স্থর মিলিয়ে কিরর-কঠে গেয়ে উঠল—

বিস্ত হ আইনে ফাল্শে সোয়াল্বে

সোয়াল্বিন্ গেএত দান্ ফোড ।*

কার্ল বিমুগ্ধ হয়ে বলে, "কি ফুলর ! আর্মানীর সব সৌন্দর্য আপনার মধ্যে রূপ নিষেছে !" লুইসে চূপ ! স্থরের কেমন একটা আমেজ, ছন্দের কেমন একটা হোলা, নাচের কেমন একটা হিলোল তাকেও বিভোর ক'রে দিয়েছে। আর ফুই গাজেল-আঁখি বুজে এসেছে। কার্ল ভাববিজ্ঞ কঠে

कृषि वर्षि करियांनी भाषी २७, शक्ति वार्ष छएए।

^{* &}quot;Bist Du eine Falsche Schwalbe Schwalbin geht dann fort!"

আবার বলে, "আমার জীবন ধল, যে তেতরে বাইরে এত ফুলর তাকে নিয়ে এই স্বর আর এই নাচের মধুরতা উপভোগ করতে পেলুম।" ঐ স্বর, অত ভাবতরে নাচ, আর অত কোনল প্রাণের অত মোলামেম স্ততি! লুইদের অন্তরের গভীরতম প্রদেশের কোন্ তন্ত্রীতে এক অভ্তপূর্ব ঝকার হ'ল—লুইদের দারা অঙ্গে এল শিহরণ। তার কোকিল কঠে আবার বেজে উঠল গান -

''তু বিস্ত মাইন, ঊন্ত ইখ**়বিন্ দাইন** ঊন্ত ভির সিন্ত সোয়াই গে**দেলেন্**।''÷

কাল হ'ল আরও মৃথা ! তার মনে হ'ল এ তো শুধু আসরের গান নয়—এ যেন লুইদের জীবনসঙ্গীত ! তারও এল সারা আঙ্গে শিহরণ !! উভয়ের চোথ উভয়েতে নিবদ্ধ হ'ল — উভয়ে উভয়েঃ অন্তণ্ডল প্যান্ত দেখলে, — উভয়ে উভয়কে চিনলে !

এ ব্যাপারটা হান্সের নজর একেবারে এড়ায় নি। সে মনে মনে অধীর হয়ে প্রতিজ্ঞাকরলে, অবিলম্বে লুইদের দক্ষে কায়েমা ব্যবস্থা ক'রে ফেলতে হবে। বাজনা শেষ হ'লে কাল ও লুম্বে আছেলের মত এনে বসলে। উভয়ের চক্ষু যেন কোন্ রঙীন স্বপ্নের আবেশে অর্দ্ধনিমীলিত! সে স্বপ্নের জাল বিচ্ছিঃ ক'রে হান্দের কর্কশ কণ্ঠ তাদের কর্ণপটে আঘাত করল, ''আশ্চর্যা! বিংশ শতাকীতেও লোকে এই সব নাচে!'' ত্-জনের কেউ কোন উত্তর দিলে না। এমন কি কার্ল ও এর প্রতিবাদ করলে না! হান্দ আরও চঞ্চল হয়ে বললে, "কাৰ্ল'! তোমাকে নিম্নে বাপু কোন ভত্ৰসমাজে যাওয়া চলে না"—সেই মৃহুর্তে আবার সেই 'জ্যাজের' উন্নত্ত হুর সকলকে বিচলিত ক'রে তুললে, হান্স লাফিয়ে উঠল। আশা করলে প্রতিবারের মত দুইদে আনন্দে উতলা হয়ে নাচতে উঠবে। কিছু লুইদে চুপ ক'রে রইল—যেন এ উদ্দাম স্থর তার কানেই ঢোকে নি, যেন হান্সের লাফিয়ে ওঠা তার নজরেই পড়ে নি। **অগত্যা হান্স বস্ল, কিন্তু তার চিত্ত** আরও অন্থির হয়ে উঠল। লুইদেকে সে বললে, 'আপনার কি হয়েছে ?" লুইসে তবু নিকভর ! হান্স আরও অধীর হয়ে ওমেটারকে ভেকে এক তীত্র পানীয়ের ছকুম দিল—ছ্-মান! ছ-প্রাস কড়া লিকার এল হান্স তার একটা লুইসেকে দিলে।
লুইসে অধীকৃত হ'ল তা পান করতে। হান্স সম্পূর্ণ ধৈছা
হারিমে দাঁড়িমে উঠে, আপন প্রচণ্ড অহস্থার চুর্ণ ক'রে
এই প্রথম নিজে লুইসেকে অহ্রোধ করলে তার সঙ্গে
নাচতে।

স্বতরাং লুইদেকে যেতে হ'ল নাচের আবাসরে। নাচ আরম্ভ ক'রে হান্স জিজ্ঞাসা করলে, "আপনারও ঐ সেকেলে নাচ ভাল লাগে ।"

नूरेम - थ्व डाम नाता !

হান্স্—আশর্ষা, আমি এতে। স্থলরীর সঙ্গে মিশেছি—
কত ক্রোরপতি, জেনারেল, মন্ত্রী প্রভৃতির মেয়ে আমার
বান্ধবী— কিন্তু কাউকে বলতে শুনিনি ভালত্স্ ভাল
লাগে।

লুইসে কোন উত্তর দিলে না! তাদের নাচ আবার বেথাপ্লা হ'তে আরম্ভ করেছে। হঠাৎ হান্স কেমন অন্তুত খরে জিজ্ঞাসা করলে, "ভিতির সেতে কথনও গেছেন ?—সেথানে সিমে কথনও হোটেলে থেকেছেন ? জানেন, সেথানকার হোটেলে ইউরোপের শুধু কোটিপতি এবং রাজরাজড়াদের থাকবার ক্ষমতা হয়—"

लूरेरम ७४ वलल, "ना!"

হান্স—তা জানি! দেখানে থাকতে গেলে দৈনিক অন্ততঃ ত্ৰো মাৰ্ক হোটেল খরচই লাগে!

লুইনে—ভাতে আমার কি ?

হান্স—তোমার কি ?—আমি ভোমাকে কালই সেধানে
নিয়ে গিয়ে একমাস থাকব—" লুইদে তৎক্ষণাথ নাচ থামিয়ে
নিমেবে হান্দের বাছবেইনী হ'তে নিজকে মৃক্ত ক'রে বললে,
"আপনি অতি বর্ষর !" ভারপরই জ্রুতপদে আপন আসনে গিয়ে
বসলে। হান্স প্রথমে একটু বিশ্বিত হ'ল। এও সম্ভব ? সামান্ত
মজ্বের মেয়ে ভার মত ধনবান রূপবান যুবকের ঐ রকম স্পাই
প্রভাব প্রভ্যাধ্যান করে ? কিছ পর মৃষ্টুর্ভেই মনে মনে বললে,
''গ্রাকামি !" অবজ্ঞার সহিত একটু মৃচকে হেসে আপন আসনে
গিয়ে বসলে। সে রাজে আর ভাদের নাচ হ'ল না।

লুইসে বললে, "আমার বড় মাথা ধরেছে। এখুনি বাড়ি যাব।" অগত্যা তাদের নাচের আসর থেকে বিদায় নিতে হ'ল।

^{* &}quot;Du bist mein und ich bin Dein Und uir sind zwei Gesellen!"

[&]quot;তুমি আমার এবং আমি তোমার-আর আমরা ছ-জম বুগল বঁধু!"

9

নাচের আসর থেকে বার হ'য়ে রান্তাম এসে কিছুক্রণ হাঁটার পরই তারা ট্রামে উঠল। ট্রাম প্রায় এক মাইল গিমে শহরে প্রবেশ করে। ট্রাম তথন একেবারে থালি, কারণ তথনও নাচ ভাঙেনি, ট্রামে আস। পর্য্যন্ত তাদের मर्सा अकरे। कथा इंग्ल ना। द्वीरम उर्फ मुहेरम जानानात ধারে এক আসনে বসলে, হানস তার পাশে বসলে। লইসে তৎক্ষণাৎ সেধান থেকে উঠে সামনের বেঞে বসলে। হান্স একটু মুচকে হাসলে, ভাবলে, "ইস্ ! এ চঙের অর্থ থেন বুঝি না!" কাল হ'ল পরম বিশ্বিত-এ আবার কি ? यारे दशक तम शनतमत्र भारत वमत्ता होगम निन हिएए। ট্রাম চলতে লাগলো। অনেককণ সকলে চুপ ক'রে রইল। অকল্মাৎ হান্দ জিজ্ঞাদা করলে, "এতক্ষণ ঐ বাজনার পর, টামের কন্সাটট। কেমন লাগছে মিস লুইসের ?" লুইসে কোন উত্তর দিলে না-বাইরের দিকে মুখ ফেরালে। কার্ল বললে, ''ভোমাদের জ্ঞাজের হটগোল আর এই টামের ঘড়ঘড়ানিতে পার্থকাটা কোথায় ?" হান্স হেসে উঠল।

কার্গ— থতই হাস, আমেরিকা থেকে আমদানী এই অসভা নাচ ইউরোপের থত কতি করেছে এমন আর কিছু করেনি।

হান্স-হা:, হা:, হা: -সভা নাকি?

লুইসেরও প্রথমটা মনে হয়েছিল, কাল হয়ত একটু বাড়িছে বলছে, কিছ হান্সের এই বিকট হাং, হাং, হাং তাকে এত বিরক্ত করলে যে মুহুর্ত্তে তার কাছে যেন একটা সতা প্রকাশিত হ'ল, সাত্যই ত এই-সব অ্যামেরিক্নাচ কি বিশ্রী! কাল—হেসে উড়াবার চেষ্টা করলে আর কি হবে ? আমার কথা সতিয়!

হান্দ — যেহেতু তুমি এ-সব নাচ জান না—এর মর্ম্ম বোঝ না —এর রস গ্রহণ করতে পারো না ! কিন্তু লগুন, প্যারিস, বার্লিন, এমন কি ভোমার মোজাট ট্রাউসের দেশ ভিরেনাও যে এর স্রোতে ভেসে গেল ! আসল কথা আর কিছুই নম —আধুনিকভার সব-কিছু ভোমার থারাপ লাগে, কারণ ভোমার মন হরেছে অভি বুদ্ধ —তুমি থাক মধ্য-বর্গে!

কার্ল — আমি ইউরোপের বৈশিষ্ট্য ভালবাদি—

হান্স—তা জানি এ ব্যাপারে তুমি রক্ষণশীল, কিন্তু আসল ব্যাপারেই তুমি উদার—অর্থাৎ অকেজো।

লুইদে-তার মানে ?

কার্ল-থাক - থাক !

হান্স—তার মানে উনি মজুর বেটাদের মাথায় তুলে জার্মানীর এত শিল্পের উন্নতি সমস্ত নষ্ট করতে—

কাৰ্ল-কিন্ত হান্য--

হান্দ — ইস্ — অমনি রাগ! কোলালকে কোলাল বললেই যে রাগে সে অকেজো নয় তো—

কাল — কিন্তু হান্স — মাতুষকে অত ঘুণা করা, বিশেষতঃ বে-সব মাতুষের কাছে আমরা কৃতজ্ঞ—

হান্স – ক্তজ্ঞ ! কিনের জন্তে ক্তজ্ঞ
পু ঐ কুন্ত দের
আমরা থেতে দিই ব'লে আমাদেরই ওদের কাছে ক্তজ্ঞ
থাকতে হবে

পু না—

কাল — কিন্তু হানস—

হান্স—ওদের আমাদের কাছে কৃতজ্ঞ থাকা উচিত—কিন্ত ওদের কৃতজ্ঞতা ব'লে কোন জিনিষ আছে? ওদের সঙ্গে ভাল ব্যবহার কর —দেখবে তোমার ভালনান্যির স্থবিধা নিয়ে তোমারই সর্কনাশ করবে। চাবৃক্ লাগাও দেখবে কুকুরটির মত তোমার সব কাজ করছে! কিবলেন মিদ লুইদে? [লুইদের মুখ বিবর্ণ, কার্লের মুখ লাল হয়ে উঠেছে] হাং, হাং, হাং—সতীত্ব, সাধুত্ব, কৃতজ্ঞতা—ওদের মধ্যে যেন এসবের অক্সিত্ব আছে! ওদের কোন মেয়ে যদি সতীর্গিরি কলায় তে৷ জানবে, সে শুধু দর বাড়াবার ফ্রিল—

কার্ল [চীৎকার ক'রে উঠলো]---হান্স থাম !

হান্স—হাং, হাং. হাং! তোমার নারীস্থলত নরম মনে এই সন্তি কথার খোঁচা বৃঝি বেজার আঘাত দিল ? কিছ আমি তোমাকে এখুনি প্রমাণ ক'রে দেব—চাক্ষ্য প্রমাণ ক'রে দেব এ কথা কত সন্তিয়! [লুইনের প্রতি তীক্ষ দৃষ্টিপাত ক'রে) কি মিদ্লুইনে আপনারও এ-কথার সন্দেহ হয় ?

আমন সময়ে ট্রাম কণ্ডাক্টার গন্তীর কঠে বললে,
"আবটাইগেন্" [নেমে যাও]! ট্রাম তাদের গন্তব্য ছানে
পৌছেচে। ট্রাম থেকে নামতে নামতে কার্লের মনে হ'ল—
আজ ঐ কন্ডাক্টারের গুরুগন্তীর নাদ "আবটাইগেন"
ভালের যেন একটা আসর বিপদ থেকে উদ্ধার করলে।

ভিন জন প্রম্পার থেকে বিচ্ছিন্ন হ'ষে চুপ ক'রে হাঁটিতে লাগল। তিন জনের প্রাণেই আলোড়ন—কি প্রবল আলোড়ন! আল দ্রেই লৃইদের বাসা। তার বাসার দোর-গোড়াম এপে লৃইদে চাবি বার ক'রে দরজায় লাগিয়েছে— এমন সমম্বে হান্স ভার অতি নিকটে এসে ভুকুম দিলে, 'লৃইদে, দাঁড়াও! ভোমাকে একটা কথা শুনতে হবে!" লৃইদের প্রাণে কেমন একটা প্রচ্ছন্ন আভক জাগল! দরজা খুলতে গিয়ে তার হাত কেঁপে উঠল—তার সমস্ভ শরীরে একটা ক্ষাণ কম্পন এল — শুক্কতে সে না ব'লে থাকতে পারলে না, "কি কথা গু" হান্স তার মুখের কাছে মুখ এনে বললে, "দেখ, ভোমার এ ক্যাকামির অর্থ আমি বৃঝি—"

ষেন এক বিত্যুৎ-ক্ষুলিঙ্গের আঘাত লুইসেকে নিমেষে পচেতন ক'রে দিলে—তৎক্ষণাৎ ভার ক্ষণিকের ভীতি দূর হ'ল—সে দীপ্ত হ'মে বললে, ''আমাকে বুঝি অপমান করতে চান ?'' পর মুহুত্তেই চাবিতে এক মোচভ দিয়ে দরজা খুললে এবং দরজাকে মাত্র একটু ফাঁক করেছে, হান্দ তার হাত চেপে ध'रत बनाल, "थारमा! स्पष्टे बन कि हां ६ १" नुहेरन बनाल, 'হাত ছেড়ে দিন !'' হানস বললে, ''সোজা বল, কি চাও ? ভাল বাজি ৷ মোটর পাড়ী ৷ মাদহারা ৷ কত মাদহারা ---ক্ত ৃ—এক হাজার ?—পাঁচ হাজার ৷ দশ হাজার ?—ক্ত ৃ কত_্''—বলতে বলতে লুইদের কুম্বমকোমল বাছ্যুগ**ল** ফুই হাত দিয়ে চেপে ধ'রে লুইদেকে বুকের কাছে টেনে আনলে। লুইদে চীৎকার ক'রে উঠল, 'ছেড়ে দাও' এবং শরীরের সকল শক্তি দিয়ে তার কবল থেকে নিজকে মুক্ত করবার চেষ্টা করতে লাগলো—কিন্তু বুথা! হান্সের অধর তার গণ্ড স্পর্শ করলে— এমন সময়ে হানস অম্ভুত্তব করলে ভার ছুই স্কল্পে লম্বা লম্বা আঙ্গুলের এক অভুত চাপ—ভার 'অগহু যন্ত্রণা হ'ল— তার তুই চক্ষু যেন অজ হ'মে এল— তার তুই হাত অবশ হ'য়ে এল। লুইসে তার শিথিল মৃষ্টি হ'তে নিজকে নিমেষে মৃক্ত ক'রে দরজা খুলে ফেললে এবং বাড়িতে চুকে দরজ। বন্ধ করতে আরম্ভ করলে! ঠিক সেই মুহুর্ত্তে কাঁধের এস চাপ থেকে নিষ্কৃতি পেয়ে হানস বেগে গিয়ে দরজার ওপর পড়ল এবং চীৎকার ক'রে উঠল, "থামো়" কিন্তু লুইসে তথন এত প্রচণ্ড বেগে দরজায় ধারু৷ দিয়ে সেটা বন্ধ ক'রে দিলে যে, ঐ অতি গুরু দরভার আঘাত সোজা

হান্দের মাথায় লাগল— মাথাফাটার সেই ভীতিপ্রান শব্দ হ'ল "থাড়্" এবং পরমূহুর্দ্তে হান্দের মত বলিষ্ঠ পুরুষ দূরে ছিটকে পড়ে কাতর আর্ত্তনাদ ক'রে উঠলো, 'ও'!

8

পরের দিন শহরের ছাত্রদমাজে এই সংবাদ অভিরঞ্জিত ভাবে প্রচারিত হ'ল। বেচারী হান্দকে হাসপাতালে আশ্রম নিতে হয়েছে। তার সমত মূখে ব্যাণ্ডেজ বাঁধতে হয়েছে। হান্দের প্রচ্ছের ও প্রকাশ্য শক্রের সংখ্যা নিতান্ত কম ছিল না—তারা এই ব্যাপার নিয়ে একটা তুম্ল আন্দোলন স্ষ্টিকরলে। বেচারি হান্দের নারী-হ্রদয়-জয়শক্তির প্রচণ্ড খ্যাতি বিনষ্ট হ'ল।

সজে সঙ্গে এ-সংবাদও শুধু ছাত্রমহলে নয় সমশু শহরে প্রচারিত হ'ল যে এক ব্যারণের ছেলে সামাশ্য এক ম**জুরের** মেয়েকে বিরে করছে। সমস্ত শহরে এ–সংবাদ দ্স্তরমত চাঞ্চল্য সৃষ্টি করলে। **অনেকেরই তুর্ভাবনা হ'ল** লর্ড-ব্যারণের ছেলেরাও যদি এই কাজ করে, সমাজের কি পরিণাম হবে? ছোট ছোট কাফেতে বাড়ির গিন্নীরা বৈকাল চারটায় শকোলাডে* ও কুথেনা থেতে সমবেত হয়ে এই আলোচনা করেন; সন্ধ্যায় 'ডিল্লার' টেবিলে সমবেত **হমে সকল পরিবারে** এরই বিচার চলে: বাঙ্গার করতে বার হয়ে প্রতি মাংসের দোকানে, প্রতি সমেজের 'দোকানে, প্রতি তরিতরকারির দোকানে গিন্নীরা এই ব্যাপার নিয়ে তর্কবিতর্ক করেন;— এমন কি রাত্রে বিয়ার-হুলে সমবেত হয়ে বুদ্ধের। **লিটারের** পর লিটার িয়ার 🕓 ভড়ান, তাঁদের বেঁকানো পাইপ টানেন আর রাত্র বারটা-একটা পধাস্ত উত্তেজিত হ**য়ে এই প্রস**ক ভক্ষণদের মধ্যে একদল এই সংবাদ পেয়ে মহা উত্তেজিত হ'ল, এমন কি বিশ্ববিদ্যালম্বের A. St. A, র 🕇 যে সোশ্যাল ডেমোক্র্যাটিক দল তারা কালকৈ সম্বন্ধন। করবার আহোজন করলে। কি**ন্ত কালের আপন 'কোরে'** মহা গওগোল বাধলো, একদল ছির করলে কালকৈ 'কোর' থেকে ভাড়াতে, অন্স দলের মত হ'ল কাল ঠিক করেছে।

^{*} শকোলাডে—কেংকোজাতীয় পানীয়।

[🕆] কুখেন—কেক

[‡]A. St. A.—Allgemeiner Studentes Ausschuss—

কিছ যাদের জন্মে এই আন্দোলন, এই কোলাহল, তারা
এর কোন সংবাদই রাথে না। পাহাড়ের কোন স্থলর
কন্দরে, ক্লুল শ্রোতন্থিনীর ক্লে কোন নিভৃত কুঞ্জে, বনাস্তের
কোন শ্রামল ক্ষেত্রে উভয়ে উভয়েতে নিমগ্ন থেকে ঘণ্টার
পর ঘণ্টা কাটায় আর মনে করে মাত্র এক নিমেষ অতীত
হ'ল। এমন কি সৌলর্য্যের ললাম, ঐ কালো বনের যত
কোকিলের গান, যত পাখীর কলরব, যত ভেনে-আলা
নৈসর্গিক গুল্পর, যত পুষ্পোর স্থাস তাদের প্রেম-সম্মোহিত
চিত্তে কোন বিক্লেপ আনতে পারে না, হয়ত তাদের অন্তরের
অক্তাত ক্ষেত্রে শিহরণ স্টি ক'রে তাদের প্রেমকে আরও
মধুর ক'রে দেয়!

কিন্তু যথাসময়ে এ সংবাদ পৌছল কালেরি পিতার কাছে। তিনি ছুটে এলেন ফ্রাইবুর্গে জানতে এ-খবর স্ত্য কি না। কাল তাঁর একমাত্র সন্তান। তাকে অনেক বোঝাবার চেষ্টা করলেন, তুচ্ছ রূপের মোহে মুগ্ধ হয়ে তাদের শত শত বৎসরের আভিজাতা যেন সে নষ্ট না করে। তা করলে তার উদ্ধতন সকল পুরুষের অভিশাপ তার মন্তকে পড়বে---দে কথনও স্থী হবে না এই রকম অনেক কিছুই তাকে বোঝান হ'ল, কিন্তু সবই হ'ল বুথা। এমন কি ভিনি লুইসেকে দশ সহস্র মুদ্রার লোভ দেখিয়ে এ থেকে নিবুত্ত হ'তে অমুরোধ করলেন—তার ফলে হ'লেন অপমানিত, কিন্তু কাল রইল অটল ! শেষে তাকে তাজাপুত্র করার ভয় দেখান হ'ল-কাল রইল তবু অটল! কার্লের একমাত্র যুক্তি পাভিজাত্য ও প্রমজীবীর মধ্যে যদি মিলন না হয়, ত'হ'লে জাতি যাবে উৎসন্ন—তাকে এ-বিবাহ করতেই হবে !

কার্লের পিত। শেষে ব্রহ্মান্ত নিক্ষেপ করলেন — তাঁর সমন্ত প্রতিগত্তির প্রভাবে গভর্গমেন্ট কর্ত্তক তাদের বিবাহের অন্তমতি দান বন্ধ করলেন। গভর্গমেন্টের অন্ত্যুহাত, যেহেতু কার্ল পৈতৃক সম্পত্তি থেকে বঞ্চিত, সে নিজে উপার্জ্জনক্ষম না হ'লে, বিবাহ করার অন্তমতি পেতে পারে না। অগতা। ভাদের বিবাহ গেল অনিশ্চিত কালের জন্মে পেছিয়ে। এমন কি টেট থেকে কালের পড়ার খরচও গেল বন্ধ হয়ে।

পুত্তকের কাঁট ব'লে যে কার্লের খ্যাতি বা অখ্যাতি ছিল সে হ'ল বিশ্ববিদ্যালয়ের সম্পর্কশৃক্ত—অতএব পুত্তকহীন।

সে এখন প্রবল উদ্দামে চাকরির সন্ধান করে-উদ্দেশ্ত লুইনেকে বিবাহ করার উপযোগিতা অর্জ্জন কর।! শেষে জার্মানীর উত্তর-পূর্ব্ব প্রান্তের শহর ক্যোনিগবের্গে তার একটা কান্ধ জুটন। ঠিক হ'ল উভয়ে সেথানে যাবে---नुरुष बाद भानिय। পালানরই প্রয়োজন, কারণ যেদিন সংবাদ এল কাল পিতার ভাজাপুত্র হয়েছে, সেই দিন থেকে শুইদের মা তাকে বিশেষ ক'রে বারণ করেছেন কালের দলে মিশতে। এমন কি শুইদের ওপর কড়া পাহারা বণেছে, এমন কি লুইদের অন্যস্থানে যাতে তাড়াতাড়ি বিবাহ হয়ে যায় সে-চেষ্টা তিনি করছেন। এ-সব বিষয়ে তিনি অতাস্ত 'প্র্যাক্টিকাল'! আর অত 'প্রাাক্টিকাল' বলেই কপদ্দকশূন্ত অবস্থায় শিশু-কল্যাকে নিয়ে বিধবা হবার পর তিনি আপন চেষ্টায় অত ভাল ফুলের দোকান গড়ে তুলেছেন এবং মেয়েকে ভস্রোচিত শিক্ষা দেবার ব্যবস্থা করতে পেরেভিলেন !

কিন্ধ ভরুণ-তরুণীর প্রথম প্রেমের বক্সা এ বাধা বলীল ক্রমে অভিক্রম করে। প্রভিদিন অস্ততঃ ক্ষেক মিানটের
জন্ম তাদের লুকিয়ে দেখা হয়ই—তবে ভালের ঘণ্টার পর
ঘণ্টা বাহাজ্ঞানশৃত্য হয়ে একত্রে কাটানো আর ঘ'টে ওঠে
না। কান্ধ পাওয়ার সংবাদ এলে তারা ঠিক করল—আগামী
রবিবার সকালে যথন লুইদের নিষ্ঠাবতা মাতা মেরী-গীর্জ্জায়
উপাসনা করতে যাবেন—লুইদে আসবে পালিয়ে! এবং
উভয়ে তৎক্ষণাৎ ট্রেনে উঠে জার্মানীর অপর প্রান্তে রওনা
হবে। তারপর তুনিয়ার যা হয় হোক—তাদের বয়ে গেল।

নির্দিষ্ট দিন প্রভাষে কার্ল জিনিষপত্র গোছাচ্ছে। গৃহকর্ত্রীকে পাঠিয়ে দিল বাজারে তার জন্মে রাস্তার রসদ কিনতে।
এমন সময়ে বাহিরের দরজায় আওয়াজ বেজে উঠল—
'ক্রি-ড়িং"! কার্ল গিয়ে দরজা খুলতেই দেখে সামনে হান্স।
কেন অভিবাদন না ক'রে, কোন কথা না ব'লে, সোজা তার
ঘরের মধ্যে ঢুকে টুপিটা খুলে সোজার ওপর ছুড়ে ফেলে
চারিদিকে একবার দৃষ্টিপাত ক'রে প্রস্থানের তোড়জোড়
দেখে বিশ্বিত হয়ে হান্স জিজ্ঞাসা করলে, "কোথার
যাওয়া হবে গ"

কাল—দে সংবাদে তোমার প্রয়োজন ? হান্দ—কোন প্রয়োজন নেই! ডোমার মত কুলাকার রসাতলে গেলে সমাজের মঞ্চল বই অমঞ্চল হবে না! গুধু জান্তে চাই এ কি লুইসেকে সলে নিম্নে পালাবার বড়যন্ত্র ?

কার্ল —সে সংবাদেই বা তোমার প্রয়োজন ?

হান্স—তোমার মত লোকের কাছে আমার প্রয়োজন-অপ্রয়োজনের কৈফিয়ং দিতে চাই নে—আমাকে ঠিক ক'রে বল লুইসেও সঙ্গে যাবে কিনা ?

কাল — কোন্ অধিকারে এ সংবাদ চাও ?

হান্দ—শ্রেষ্ঠতম অধিকারে। কাল বৈকালে লুইদেদের সম্মতি পেয়ে আমি হয়েছি লুইদের ভাবী স্বামী!!

কাল চিম্কিত ললে ?

হান্স—এতে অত চমকাবার কি আছে? সকলেই কি আশা করে নি লুইসের সঙ্গে আমার সম্পর্কের এই হবে স্বাভাবিক পরিণতি? তুমিও কি তা জানতে না? জেনে-শুনে হীন বিশ্বাস্বাতকতা ক'রে তুমি কি একটা বিশ্রী গওগোল বাধাও নি?— কিন্তু শোন! এবানে এসেছি শুধু তোমাকে সাবধান ক'রে দিতে, আবার যেন আমাদের জীবনে উৎপাত সৃষ্টি ক'রো না।

কার্ল যেন বজাহত হ'ল ! কিছুক্তন তার আর বাক্যক্রণ হ'ল না। হান্দের মূখে দেখা দিল ক্সতেত। বিজয়ীর
সেই অবজ্ঞাপূর্ণ হাদি, যা পরাজিতকে পরাজমের চেয়েও অধিক
ব্যথা দেয়। সে-হাদি দেখা মাত্র কালের চমক ভাঙল, সে
জিজ্ঞাদা করলে, "লুইদে নিজে রাজী ү"

হান্স —হাং, হাং, হাং! নিশ্চয়! আর— কাল [চীৎকার পুঠাক] অসম্ভব!

হান্দ -- অসম্ভব ?-- অসম্ভব কেন জুনি ?

কাল — তুমি বললে কাল বৈকালে তাদের সম্মতি পেমেছ— অথচ কাল রাত্রে লুইদের সন্ধে আমার দেখা হয়েছে, দে ত এর বিন্দ্বিদর্গ জানেই না, বরং —

হান্দ [বাধা দিয়ে]— হো:, এই কথা ? লুইদের মা আমাকে বলেছেন, লুইদের মত আছে, তাই যথেষ্ট ! লুংদে যে নিজে দমত হবে তা নিঃদন্দেহ—

কার্ল-অসম্ভব - অসম্ভব !

হান্স—হে হেঁ—অসম্ভব! তোমার মত গদ্ধভই ভাবে ছোটলোকের মেয়েদের পক্ষে কোন কাল অসম্ভব—

कार्न-मावधान इत्त्र कथा वन !

হান্স—আমি তোমাকে গাবধান ক'রে দিচ্চি, চলে বাচ্চ—
ভালই হচ্চে—আপদ দূর হ'চ্চ—িত্ত আমার আর পুইসের
জীবনে আর কথনও উকি দিও না।

কাল — সে বারণ আমি করছি! লুইসে কখনও ভোমাকে চাম না—

হান্স—তোমার মত কীটের সঙ্গে তর্ক করতে চাই না। কিন্তু আবার সতর্ক ক'রে দিছি, আমার অবর্তমানে আমার প্রণয়মুগ্ধার কাছে বিবাহের প্রতাব ক'রে যথেষ্ট অনর্ধ বাধিয়েছ ভাল চাও তো আর এর মধ্যে এদ না!

কাল কোনো দিন সে তোমার প্রণমন্থা হয় নি। কাল রাত্রেও আমার প্রতি তার গভীর প্রণম্বের এতটুকু ব্যতিক্রম দেখিনি! সে আমাকে ভালবাদে—প্রাণ দিয়ে ভালবাদে—

হান্স—বটে, বটে ! হাদির কথা বটে ! দে আমার প্রণয়মুগ্ধা হয়নি, হ'য়েছে ভোমার ? আমি একবার যে-নারীকে পছনদ করেছি, দে ভালবাদবে অন্ত পুক্ষকে—তাও আবার তোমার মত লগ্ধা লগ্ধা ঠাঙেসর্বন্ধ, কদাকার, কপদ্দিকশূন্য অপদার্থকে ?—হা:,হা:,হা: !—শোন. ইডিয়ট শোন ! তোমাকে দে শুধু বাঁদর না চয়েছে ! ভাল াদার ভাণ ক'রে ভোমার মত বৃদ্ধিইন ব্যারণ-পুত্রের কাছ থেকে বিবাহের প্রস্তাব আদায় ক'রে দে শুধু আমার কাছে নিজের দর বাড়িয়েছে। তুমি না বাধা দিলে, দেই বল্-ডানদের রাত্রেই দে আমার অন্ধায়িনী হ'ত —

কাল —থামো !—ভাকে বিবাহ করতে চাও এই শ্রহা নিষে ?—

হান্দ প্রকা ? - হাং, হাং !— কুলির মেয়েকে আবার প্রস্তাঃ! তেনমার বোকামির জন্মে তার মার কাছে বিবাহের প্রস্তার করতে হয়েছে — অকারণ কতকগুলো অর্থায় করতে হচ্চে — এই যেন যথেষ্ট নয়! তাকে আবার প্রস্তাপ্ত করতে হবে ?

কাৰ্ল — তাহ'লে তোমার অভিপ্রায় তাকে বিবাহ করা নয় — তার সর্বনাশ করা —

হান্স ভাই যদি হয়, ভাতেই বা কার ক্ষতি ? কৌশল ক'রে একটা ছোটলোকের মেয়ের স্থাকামি যদি ভাঙতে পারি, ভাতে লাভ বই লোকসানটা কার ? শোন, বোকা, শোন! স্থামাদের জন্মগত স্থানিকার স্থাছে এই-সব ছোট-লোকের মেয়েদের যে উপায়ে হোক উপভোগ করা—

কার্ল হান্সের গণ্ডদেশে সজোরে চপেটাঘাত করলে।
হান্স প্রথমটা গুছিত হ'ল, কিছু পর মৃহুর্জেই তার বছ্তমৃষ্টি কার্লের মুথে পড়লো! কার্ল দূরে ছিটকে পড়ল, কিছু
ডেম্ক্রণাথ উঠে, ছুটে এসে হান্সকে উপয়্রপিরি ঘৃষি
মারতে আরম্ভ করলে। হান্স তাকে জাপটে ধরলে, তারপরই
আরম্ভ হ'ল ধ্বস্তাধ্বন্তি। ঘরের যত আসবাব, যত কাঁচের

জিনিষ, ডেুসিংটেবিলের আয়না, চেয়ারের পায়া, আল্মারির কবাট, জানলার সার্ষি, থাটের বাাটন, সোফার কাঁধা, বইয়ের আল্মারি ইত্যাদি সব ভাঙতে আরম্ভ হ'ল! ত্—জনে উন্মত্তের মত কিছুক্ষন ধবতাধ্বতি করবার পর কাল কৈ হান্স মেবের উপর চিৎ ক'রে ক্ষেলে তুই হাত দিয়ে তার গলা চেপে ধরলে এবং শরীরের সমস্ত শক্তি দিয়ে টিপতে আরম্ভ করলে! এক চাপ—তুই চাপ—তিন চাপ—কালের প্রাণ-বায় নির্গতি হ'ল।!

জাগ্রত রাখিও মোরে

শ্রীহরিধন মুখোপাধ্যায়

ন্ধানিতে চাহি না আমি—কত যুগ ধরি কত ক্লেশে, কি অপার তিমির সন্তরি এসেছি এ ধরণীর ক্লেহ-ন্দিগ্ধ ক্রোড়ে। জানিতে চাহি না আজ—কোথা পুন মোরে যেতে হবে আয়ুশেষে।

আমি শুধু যাচি
হে ঈশ্বর, জাগ্রন্ড রাখিও মোরে। বাঁচি
যেন বাঁচিবার মন্ড চির-অফুক্ষণ।
বিমুখ না হয় কভু উদাদীন মন
আকঠ করিতে পান উবেলিভ কূলে
কূলে জীবন-জাহুকী-বারি। কোনো ভূলে
কভু যেন, হে ঈশ্বর, ভূলিয়া না যাই
রয়েছি বাঁচিয়া।—

বঙ্গেছি বাঁচিয়া তাই —
বক্ষে আজি জাগে মোর উদধি-উচ্চুান;
রমেছি বাঁচিয়া তাই ধরণী, আকাশ,
আবরেছি মোর প্রাণ-বর্ণ-গরিমায়।
তরু-তৃণে, শহ্ম-শীর্ষে ধূলি-মুজিকায়,
ব্রভতী-বিভানে, পূপ্ণে—সর্বর্ঠাই 'পরে
বৃষ্টি-সম লক্ষারে নিয়ত যে ঝরে
মোর শ্লেহ-ভালবাসা। নিখিল গগনে
আমারই মমভা বৃঝি পবনে পবনে
হুমেহুর মেঘ-রূপে হেরি সঞ্চারিতে
দিকে দিকে নব নব দেশেরে বেষ্টিকে!

বাঁচিয়া রয়েছি তাই--জল-ধারা প্রায় অনায়াদে অধোলোকে চিত্ত মোর ধায় স্তরে স্থরে ভেদিয়া পৃথিবী। স্বর্গবাদী দেবতার মত চিত্র সর্ববাধা নাশি ভ্রমিয়া বেডায় স্থথে জ্যোতিষ্ক-সভায়। ভাই যাতি, হে ঈশ্বর, দিবস নিশায় এমনি জাগ্রত যেন রহি অফকণ এমনি বাঁচিয়া যেন থাকি আমরণ পূর্ণ প্রাণ লয়ে। দিও তুঃখ, দিও ব্যথা অযুত আঘাত হেনো – কহিব না কথা. করিব না অভিযোগ—শুধু, দেখো হায় হাসি-অশ্র-উৎস মোর কড় না শুকায় ৷ শুধু দেখো, হে ঈশ্বর, এমনি জাগ্রত ষেন রহি চিরকাল। এমনি নিমুক্ত পরম উল্লাসে চলে জীবন-ভূঞ্জন। তারপর, অকম্মাৎ যে-দিন মরণ চাপিয়া ধরিয়া কর অভিদৃঢ় করে আক্ষিবে রন্ধ হান ডিমির-জঠরে---সে-দিনও ভোমার পানে আর্দ্র আঁখি মেলি শুধাব না, হে বিধাতা, দীর্ঘশ্বাস ফেলি এ আকাশ, এ পৃথিবী—চন্দ্র, গ্রহ, তারা, সাগর, ভূধর, বন—কেহ গো ইহারা ধাইয়া চলিবে কি-না মোরে অমুসরি সে-আঁধার পথে। শুধু এ-মিনভি করি এমনি জাগ্রত মোরে রেখো অফুক্রণ এমনি বাঁচিয়া যেন বহি আমরণ।.

অ-সহযোগ সম্বন্ধে রবীন্দ্রনাথের একটি পুরাতন চিঠি

্রবীন্দ্রনাথ আমাকে গত ৬ই বৈশাথ এই চিটিথানি লেখেন।—প্রবাসীর সম্পাদক।]

ć

শাস্তিনিকেতন

শ্ৰন্ধা স্পাদেষ

১৯১৬ থেকে ১৯১৭ খুষ্টশক পর্যান্ত আমেরিকা ও য়ুরোপে বক্তভাম নিযুক্ত ছিলুম। সেই সমমে সংবাদপত্রযোগে থবর পাওয়া থেত.-মহাত্মাজী অসহযোগ প্রচার করচেন, একথা স্বীকার করব, আমার সেট। ভালো লাগে নি। তার কারণ, যেমন খিলাফতের লক্ষ্য ভারতবর্ষের বাইরে, অসহযোগের লক্ষ্য প্রায় তাই। ইংরেজরাজের **সঙ্গে** কোমর বেঁধে সহযোগই চালাই বা অসহযোগই জাগাই, তাতে আমাদের সাধনা কেন্দ্রভাষ্ট হয়। ওটা কলহ মাত্র, সেই কলহের পরিণামে সার্থকতা নেই। মহাত্মান্ধী দেশের লোকের মনে যে প্রভাব বিস্তার করেছিলেন, অত বডো প্রভাব অপর পক্ষকে তারম্বরে অস্বীকার করবার নওর্ঘক উদ্দেশে ধরচ হয়ে যাচেচ, এই কথা কল্পনা করে আমার মন পীড়িত হয়েছিল। দেদিন আমার মনে এই একান্ত কামনা জাগছিল যে মহাত্মাজী নিজের চারদিকে দেশের বিচিত্র শক্তিকে আহ্বান করবেন দেশের বিচিত্র সেবার কাজে। কারণ, দেশের শিক্ষা স্বাস্থ্য পূর্ত্তকার্য্য বাণিজ্ঞা-এই কর্ত্তব্যগুলিকে প্রবল বলে অকুত্রিম নিষ্ঠার সঙ্গে চালনা করাই যথার্থ দেশকে লাভ করা, জয় করা। সকলে মিলে কেবল চরকায় হতে৷ কাটায় দেশচিত্তের সম্পূর্ণ উদ্বোধন হ'তে পারেই না। জানি এই সম্বল্পে বাধার সম্ভাবনা যথেষ্ট ছিল-তখন সেই বাধার সঙ্গে সংগ্রাম করা সার্থক হ'ত। এতদিন ধরে সংগ্রাম ত যথেষ্টই হ'ল, তু:খের তো অন্ত নেই। তার পরিবর্ত্তে আজ রক্তহীন সাদা কাগজ পাওয়া গেল। দেই কাগজে শৃক্ততা যথেষ্ট কিন্তু রচনা ণ কুর্তিক

সেই সময়ে আমি জগদানন্দকে বে চিটি লিখেছিল্ম আমাদের কোনো প্রাক্তন ছাত্ত সেটি কপি করে রেখেছিল। আজ দৈবাৎ সেই কপি আমার হাতে পড়েছে। লেখাটি

আপনার কাছে পাঠাদুম। প্রকাশ করার প্রয়োজন আছে যদি মনে করেন তবে ছাপাবেন। সংক্ষেপে আমার বলবার ছিল এই যে পরের সক্ষে অসহযোগ নিয়ে আন্দোলন না করে নিজেদের মধ্যে পরিপূর্ণ সহযোগের জল্যে দেশের বছধা শক্তিকে একত্র করতে পারলে তাতে স্বরাজের হে রূপ অভিবাক্ত হ'ত, সেই রূপটি হ'ত সত্য। ইতি ৬ বৈশাধ ১৩৪১

আপনাদের রবীন্দ্রনাথ ঠাকর

অধ্যাপক জগদানন্দ রায়কে লিখিত রবীন্দ্রনাথের চিঠি

> De Duinev Huizen N. H.

স্বিনয় ন্মস্কার নিবেদন-

হলাতে এক**টি স্থন্দর জায়গায়** স্থন্দর বাডীতে এসেচি। অদুরে সমুদ্র; চারিদিকে বাগান ফলে ফুলে হুরমা, পাখীর গানে মুখরিত। শরতের স্থাালোক এই মনোহর জায়গাটির উপর সোনার কাঠি ছুইয়ে দিয়েছে। যিনি গৃহকর্ত্রী তিনি আন্তরিক শ্রদ্ধার সঙ্গে আমাদের যত্ন করচেন স্থভরাং দেবে মানবে মিলে যখন আমাদের আতিথে৷ নিযুক্ত হয়েচেন তখন ক্রটি কোথাও থাকতে পারে না। পাারিদে **আম**রা যাঁর আতিখ্যে চিলুম তিনিও আমাকে একাস্ত মত্তে সমাদর করেচেন। তিনি থব ধনী অথচ আহারে বিহারে সন্নাসীর মত। মাসুষের কল্যাণের জন্মে তাঁর মনে যে সব সকল আছে তাতেই অহরহ তার সমন্ত শক্তি বায় করচেন। এখানকার যারা বড়লোক মান্তবের ইতিহাসকে সমস্ত ভাবী-কালের মধ্যে প্রসারিত করে তাঁরা দেখেন। আমাদের তুর্ভাগা এই যে, দেশকালের ক্ষেত্র আমাদের পক্ষে অভ্যস্ত ছোট হয়ে গেছে, এই জ্বতো স্বামানের শক্তিকে আমর। বড়ো করে ফলাতে পারিনে। শক্তি ষেধানে রস পায় না, খাল্য পায় না, সেখানে মকভূমির গাছপালার মত কেবল প্রচুর কণ্টক বিকাশ করে।

দেশে আজকাল কী দব গওগোল চলছে দূর থেকে ভার আর আভাস পাই। আমাদের গুমটের দেশে এ সব গোলমাল ভালো-মনকে তার দঙ্কীর্ণ গণ্ডি থেকে জাগিয়ে ভোলে। কিন্ধ গোলমালেরই আবার নিজের একটা গণ্ডি আছে। অন্ধকার আমাদের পথ ভোলাবার ওন্তাদ বটে কিন্তু আলেয়ার ष्पात्नान १९ (जानाम। तमनवाभी त्रानमातनत मत्भा यनि সত্যের অভাব ঘটে তা হেংলে দে আমাদের ঘণির মধ্যে ঘুরিয়ে বেড়ায়, কোথাও এগোডে দেয় না। ঘোরো গণ্ডি षामात्मत्र धरत तात्थ, উত্তেজনার গণ্ডি षामात्मत्र पुत्रशांक থাওয়ায়। তুইয়েরই পরিধি সন্ধার্ণ। একটা স্থির গণ্ডি, আর একটা চলতি গণ্ডি; একটাতে ঘুম পাড়ায়, আর একটাতে মাথা ঘোরায়। সত্য হচ্চে প্রমা গতি, অর্থাৎ এমন গতি যার প্রত্যেক পদক্ষেপেই সার্থকতা। আর মোহ হচে সেই গতি যার চলায় সার্থকত। আনে না, কেবল নেশা আনে। একটা হচ্চে ধনাত্মক গতি, আর একটা হচ্চে ঋণাত্মক গতি। দেশ জুড়ে যখন তোলাপাড়া ঘটছে তথন ভালো করেই ভাবতে হবে, এই গতির প্রকৃতি কি। যে জলে স্রোত প্রবল কিন্তু তটি অবর্ত্তমান দে-ই হচ্চে বক্সা। বক্সায় ভাঙে, ভাসিয়ে দেয়, ফসল নষ্ট করে। আমাদের দেশে যে আবেগ এসেছে সে যদি একমাত্র ভাঙনেরই বার্ত্তা নিমে আসে তা হোলে অনাবৃষ্টিতে শুক্নো ডাঙার ক্ষেতে আত্রৃষ্টির অগাধ ক্ষতির মধ্যে ডবে মরতে হবে। আমার অন্তরোধ এই যে. মন যথন কোনোমতে জেগেছে, তথন দেই শুভ অবকাশে মনটাকে ক্যে কাজে লাগিয়ে দাও, অকাজে লাগিয়ে শক্তির অপবায় কোরো না। Non-Co-operation (নন-কো-অপারেশ্যন) অকাজ—তার আবির্ভাব অন্তিমে: শান্তে বলে কর্মের ছারাই কর্ম থেকে মুক্তি, নৈম্বর্মের ছারা নয়; পাস করার ঘারাই স্কুল থেকে মুক্তি, আমার মত ইস্কুল ভ্যাগ করার হারা নয়। আজ সময় এসেছে নিজেদের পৰ কাজ নিজেরা মিলে করতে হবে। সে কাজ কতথানি বাহফল দেবে তা ভাববার দরকার নেই, কিন্তু কাঞ্জের উপলক্ষে আমাদের যে মিল সেই মিলই সভা মিল, সেই সভা মিলই হচ্চে চরম লাভ! অ-কাজ করবার উপলক্ষ্যে যে মিল দে কথনই সভা এবং স্থায়ী হোতে পারে না। আহারে

শরীরে যে শাক্তি আনে সেইটাই শ্রেয় মদের নেশায় যে শক্তি তার বেগ্ আপাতত বেশি হোলেও পরিণামে প্রতিক্রিয়ার দিনে ভার হিমাব নিকাশ হোতে থাকে। গীতা বলেছেন— স্বরমপাস্য ধর্মসা আয়তে মহতো ভয়াৎ—সভ্যের মিলও অল্ল যেটুকু দেয় দেও মন্ত বড়, আর ক্রোধের মিল, থিলাফতের মিল, এমন বর দিতে পারে যাকে নিমে কোথায় ফেলব ভেবে অস্থির হোতে হবে। মিথ্যা জ্যোড় যথন ভাঙে তথন ভালোয় आलाग्न मत्त्र यात्र ना. निरक्षत स्था प्रमान्त्र साथा क्षांकार्ठिक. বরতে থাকে। এই জন্মে আবার একবার দেশকে এই কথা বলবার সময় এসেছে যে সমিধ যদি সংগ্রহ হয়ে থাকে ভবে সে বজ করবার জনাই, দাবানল জালাবার ওত্তে নয়। একদিন আমি স্বদেশী সমাজে যাবলেছিলাম আবার সেই কথাই বলতে চাই। আমরা যে রাগারাগি করছি তার গতি বাইরের দিকে অর্থাৎ অন্য পক্ষের দিকে অর্থাৎ পরে তার কর্ত্তব্য করেছে. কি, না-করেছে, সেইটেই তার মুখ্য লফা। ভিক্ষা করবার বেলাতেও দেই লক্ষ্যই প্রবল। আমি বলি আপাতত বাইরের পক্ষকে ভোলো। পরের সঙ্গে অসহকারিতার দিকেই সমস্ত বেগাঁক দিয়োনা। নিজের লোকের সঙ্গে সহকারিতার দিকেই সমস্ত ঝোঁক দাও। আমাদের শিক্ষা, স্বাস্থ্য, পূর্তকার্যা, বিচার প্রভৃতি সমস্ত কার্যাভার সম্পূর্ণভাবে নিজের হাতে নেব এই পণ করে। সেজন্মে সমস্ত দেশ প্রতিষ্ঠান গড়ে তোলার দরকার। গাঞ্জিজী প্রতিষ্ঠানের কর্তৃত্ব গ্রহণ করে আমাদের প্রত্যেককে কাজে আহ্বান করুন, অকাজে না। আমাদের কাছ থেকে টাকার এবং কাজের থাজনা তলব করুন। আমাদের অন্নকষ্ট, कनकष्टे, १थकष्टे, (त्राशकष्टे, ममन्ड निरक्षत्रा एत कत्रत राल আমাদের সভ্যাগ্রহ করান। তার বাহাফল আপাতত কী হবে তার হিসাব করবার কোনো দরকার নেই কিন্ধ এই সত্য গ্রহণ ও পালনের ফল গভীর ও স্বায়ী। স নো বৃদ্ধা **७** छत्र। मध्यून छ । व्याचारमञ्ज मध्याकरनत मत्रकात व्याह्म, किन्न সেই যোগ শুভবৃদ্ধির যোগ, যে বৃদ্ধি আমাদের পুণাকর্ম্বে নিযুক্ত করে। সেই কল্যাণ কর্ম আমাদের গুভবদ্ধনে বাঁধে বলেই শশুভ বন্ধন থেকে শ্বতই মৃক্তি দেয়। আমাদের দেশের অভি শন্মীছাড়া পলিটকৃষ্ এই সহজ কথা আমাদের ভূলিয়ে দিয়েছে।

वाः नात क्रि-वक्षकी वाक



গ্রীহেমেক্সপ্রসাদ ঘোষ

কছুদিন পূর্বের বাংলার পুনর্গ চন সম্বন্ধে গভর্ণর সার জ্বন এগুদিন যে বক্তৃতা করিয়াছিলেন, তাহাতে তিনি বলিয়াছিলেন, গুনর্গঠনের যে দকল উপায় সম্বন্ধে উল্লেখ দেখা যায়— জমি-জ্বনী বাাছ প্রতিষ্ঠা সে সকলের অগ্রতম।

তাঁহার এই বক্তৃতার পর জানা গিয়াছে, বর্জমান বংসরের মধ্যেই পরীক্ষা হিসাবে বাংলায় পাঁচটি জমি-বন্ধকী ব্যান্ধ প্রতিষ্ঠিত হইবে এবং সেই সব ব্যান্ধের পরিচালন-ব্যয় নির্কাহের ফল সরকার চল্লিশ হাজার টাকা দিবেন। সম্প্রতি সরকারের এক বিবৃত্তিতে জানা গিয়াছে, মহমনসিংহ, কুমিল্লাও পাবনা—এই তিনটি জিলায় তিনটি ব্যান্ধ ইতিমধ্যে প্রতিষ্ঠিত হইমাছে এবং আর ছুইটি জিলায় অবশিষ্ট ছুইটি ব্যান্ধ প্রতিষ্ঠিত হইবে।

এই জাতীয় ব্যাহ্ব নানা শ্রেণীর এবং দেশের অবস্থার উপযোগী করিতে হয়। জার্মানীতেই এইরূপ বাঙ্কের প্রতিষ্ঠায় বিশেষ ক্ষমল ফলিয়াচিল এবং সেই জন্ম বিলাতের সরকার (ক্রমি ও মংসা বিভাগ) মিষ্টার কাহিলকে জার্মানীর বাবস্থা অধায়ন করিয়া তাঁহার অধায়নফল প্রদান করিবার कार्या निवृक्त कतिशाहित्यन । जिनि ८६ विवत्र श्रीमान करत्रन, তাহাতে দেখা যায়, ১৮৫০ খুটাব্দে সে-দেশে জমির উন্নতি-সাধন হস্ত এক কেন্দ্রী "ফণ্ড" প্রতিষ্ঠিত হয়। ১৮৭৫ খুটাবে এই তহবিলে প্রায় ২৬ লক্ষ টাকা সঞ্চিত হয়। ১৮৭৬ খুষ্টাব্দে **এই টাকার অধিকাংশ ভিন্ন ভিন্ন প্রদেশের স**ংকারকে বন্টন পরিয়া দেওয়া হয় এবং সে-সব সরকারেরই জমির উরতি-१४१२ थुडीरम শাধন জন্ম প্রতিষ্ঠিত 'ফণ্ড' আছে। প্রত্যেক প্রনেশকে সেইরপ "ফও" প্রতিষ্ঠায় অধিকার প্রদান ক্রিবার অক্ত আইন বিধিবছ হয়। ১৮৬১ খুটাকে স্যান্ত্রনীতে, ১৮৮ ও ১৮৯ পুষ্টাব্বে হেসে, ১৮৮ পুষ্টাব্বে বাভেরিয়ায় ও ১৮৮৫ খুট্টাব্দে ওলডেন্বার্গে এইস্কপ ব্যাহ্ব প্রতিষ্ঠিত হয়।

মিটার কাহিল বলেন, সেচের ব্যবস্থা করা, জলনিকাশের বলোবত করা এবং বাধ ও নদীর কুলরকা করাই এইরূপ

ঋণ গ্রহণের প্রধান কারণ। অধিকাংশ খলেই অমির অধিকারীরা জমির ঘেরপ উন্নতিসাধন জন্ত ঋণ গ্রহণ করেন, সেরপ উন্নতিতে আয় বর্দ্ধিত হয়। জমির উন্নতিসাধন জন্ত যে ঋণ লওয়া হয় ভাহাকে ব্যক্তিগত ও বছকী ঋণের মধ্যবর্জী বলা ঘাইতে পারে। থাতকের নির্ভরবোগ্যতা ও উন্নতিজনিত জমির মৃল্যবৃদ্ধির পরিমাণ বিবেচনা করিয়া ঋণ প্রদান করা হয়। কৃষিজ ল্রব্যের বিষয় বিবেচনা করিলে থাতকের স্থবিধার জন্ত নিয়লিখিত বিষয়গুলির প্রতি দৃষ্টি রাখিতে হয়: -

- ১। ঋণের পরিমাণ উপবৃক্ত হইবে;
- ২। স্থদের হার অধিক হইবে না;
- ত। পরিশোধ জন্ত সঞ্চয় ভাগুরে কিন্তিমত টাকা দিতে হইবে বটে, কিন্ধ ঋণের টাকা নির্দ্ধিষ্ট সময়ের পূর্বে পরিশোধ করিতে হইবে না। সাধারণতঃ মহাজ্ঞনরা বা ঋণনান প্রতিষ্ঠানগুলি এইরূপ সর্প্তে ঋণ দান করিতে পারেন না; কারণ, উন্নতির ফলে জমির মূল্য কিরূপ বর্ধিত হইবে ভাহা স্থির করিবার ও জমি-পরিদর্শনের ব্যবস্থা তাহাদিগের থাকে না। মহাজ্ঞন বা ঋণদান প্রতিষ্ঠান দীর্ঘকাল্যাপী কিন্তিতে টাকা লইতে পারেন না। সেই জন্মই এরূপ ঋণদানের জন্ম শুড্রম্ব শ্রেণীর প্রতিষ্ঠান প্রতিষ্ঠিত করা হয়।

জার্মানীর প্রথার আলোচনা করিলে প্রথমেই দেখা মায়— বাংলার অবস্থার সহিত সে দেশের অবস্থার বিশেষ প্রভেদ আছে। বাংলায় জমির উন্নতিসাধনের প্রথম প্রয়োজন— পূর্বকৃত ঋণ পরিশোধ করা। সেই জম্ম বাংলায় জমি-বছকী ব্যান্থের উদ্দেশ্যক্রয়ের মধ্যে সর্বব্যথম ঋণপরিশোধ-ব্যবহার উল্লেখ করা ইইয়াছে। সেই উদ্দেশ্যক্রয়—

- ১। জমি বন্ধক রাখিয়া গৃহীত ও পূর্বাকৃত অন্তরণ ধণ পরিশোধ;
 - ২। জমির ও ক্রবিপ্রথার উন্নতিসাধন;
 - ৩। যে ছানে আর কিছু জমি কিনিলে ক্লাকের পক্ষে

ক্ষেত্রের ও অপেকারত অরবারে চাবের স্থবিধা হয়, সে ছানে নৃতন অমি ক্রয়।

বাংলার ক্ষমকের ঋণভার বছদিনের এবং তুর্বহ।
১৭৮০ খুটানে বিখ্যাত অর্থনীতিক এতাম দ্মিথের 'ওয়েল্থ
অব নেশ্রন্থা গ্রন্থ প্রচারিত হয়। তাহাতে তিনি বলিয়াছিলেন, বাংলায় ফদল পূর্বেই বন্ধক রাখিয়া ক্রমক শতকরা
৪০.৫০. ও ৬০ টাকা হনে টাকা ঋণ লয়।

ইহার অল্পদিন পূর্বের, ১৭৭২ খুষ্টাব্দে কমিটা অব সার্কিট বাংলায় ঋণ ও অ্বদ পরিশোধ সম্বন্ধে নিম্নলিখিত নিয়ম করেন — "পুরাতন কণ পরিশোধ অর্ধাং মহাজনের প্রাণ্য নির্দারণ সম্বন্ধে এই নিয়ম হইবে যে, একবার মোট টাকা ছিল করিবার পর তাহার আল হ'দ চলিবে না এবং পাতকের অবস্থা বিবেচনা এবং পাতকের অবস্থা বিবেচনা এবং কার চলিরা আদিরাছে, তাহা অত্যাধিক বলিয়া পূর্বকৃত খণের ও ভবিবাতে গৃহীত খণের অনের হার নিয়লিখিতরূপ ইইবে—

- (क) আসল একশত টাকার অন্ধিক হইলে, শতক্রা মাসিক ৩ টাকা ২ আনা বা টাকায় ২ প্রসা।
- (থ) আসল এক শত টাকার অধিক হটলে, শতকরা নাসিক ২ টাকা।

 [আসল ও হলের টাকা দলিলের সর্প্ত অনুসারে শোধ করা হইবে এবং
 মধ্যবর্ত্তী সময়ে কোন ব্যবস্থার চক্রবৃদ্ধি হারে হল চলিবে না—তাহা আইনবিরক্ষ ও অসকত বুলিয়া বিবেচিত হইবে। নালিশে যদি দেখা যার,
 নির্দ্ধিষ্ট হার অপেকা উচ্চ হারে হল দেওর। হইরাছে, তবে হলের সব টাকা
 বাজেরাও ও খাতকের প্রাপ্ত বলিয়া সেরল ছলে কেবল আসল টাকাই
 আলার হইবে। বলি কেই আইনের ব্যতিক্রম চেটা করিরাছে, প্রতিপন্ন
 হয়, তবে আসলের অর্জেক টাকা সরকার ও অর্জেক থাতকের প্রাপ্য বলিয়া
 বিবেচিত হইবে।

ব্যবহার কঠোরতাতেই বুঝা যায়, মহাজনরা অভান্ত অধিক স্থা লইড এবং খাতককে মহাজনের অভ্যাচার হইতে রক্ষা করা সরকার কর্তব্য ও প্রয়োজন বলিয়া বিবেচনা করিয়াছিলেন।

হুদের হার যে ছাদ হইরাছে, তাহাও বলা যায় না। কোন কোন হানে "আধা বাড়ী" হিসাবে যে ধান্ত দাদন করা হয়, তাহার নামেই শতকরা ৫০ টাকা হুদ প্রকাশ। আবার উহাও চক্রবৃদ্ধি হারে বাড়িয়া যায়। সরকার হুদের হার ক্যাইবার জন্ত মধ্যে মধ্যে চেটা করিয়াছেন; কিছ আইনের সদ্দে আইনের বিধান অভিক্রমের নানা উপায়ও অবল্যিত হুইয়াছে। যে হানে থাতক বিপন্নও বর্ণজ্ঞানশৃত্য, সে হানে চতুর মহাজনের পক্ষে নানান্তপে প্রাপ্যের অভিরিক্ত টাকার জন্ত তাহাকে দায়ী করা হুলোধা হয় না।

কয় বৎসর পূর্বে যে খ্যাছিং-অমুসদ্ধান-সমিতি নিযুক্ত
হইয়াছিল, তাহার নির্ধারণ—বাংলার রুবিঋণের পরিমাণ—
একশত কোটি টাকা। যখন এই হিসাব হয়, তাহার পর যে
কয় বৎসর গত হইয়াছে, সেই কয় বৎসরে ব্যবসামন্দাহেত্
রুবিজ পণোর মূল্য হাস প্রভৃতি কারণে খাডক যে অনেক স্থলে
স্থাপত দিডে পারে নাই তাহা সকলেই জানেন। সেই জয়
এই কয় বৎসরে এই ঋণের পরিমাণ আরও বাড়িয়াছে।

ইহার জন্ম জমিই অনেক স্থানে দায়ী; স্বতরাং জমি বন্ধক হইতে থালাস করিতে না পারিলে, তাহার উন্নতিসাধনে কৃষকের কোন উপকার হইবে কি-না সন্দেহ এবং তাহাতে তাহার উৎসাহও থাকিতে পারে না।

এট ঋণের ভার হইতে বঝা যায়, কিছুকাল পূর্বের কৃষককে সাহায্য করিবার জন্ম যে সমবায় দমিতি প্রতিষ্ঠিত হইয়াছিল. তাহাতে আশামুরপ ফল ফলে নাই। না ফলিবার যে অনেক কারণ ছিল ও আছে, তাহা বলাই বাছল্য। কিন্তু আজ সে সক্ষ আমাদিগের আলোচ্য নহে। তবে সেই সব কারণের মধ্যে আমরা প্রধান ছুইটির উল্লেখ করিব— প্রচারকার্যো অমনোযোগ, সমিতিগুলিকে স্বাবলম্বী করিতে আবশ্রক চেষ্টার অভাব। সমবায়-প্রথার এদেশের রুষকের নিকট নৃতন নহে। কিন্তু তাহা যে বিদেশী বেশে দেখা দিয়াছিল, ভাহাতে ক্নমকের পক্ষে ভাহাকে আপনার মনে করা অসম্ভব হইয়াছিল। এই নীভি যে তাহাদিগের পরিচিত এবং তাহাতে যে স্থান্দল ফলে, তাহা ক্ষক্কে ব্ঝান হয় নাই। সরকারী কর্মচারীরা বাংলায় বা থানায় গিয়া চুই দিনে কাজ করিলে ভাগ कथन कनश्रम इम्र ना- इटेंट পारत ना। वर्खमारन পল্লীগ্রামে উপযুক্ত লোকের অভাব বে সমিতি গঠনের ভার-প্রাপ্ত কর্মচারীরা উপযুক্তরূপ অহুভব করেন নাই, ভাহা সপ্রকাশ। ভাহার প্রভীকারোপায় করা হয় নাই। ভাহার পর কাজের ভার সমবায় সমিতির সভাদিগের প্রতিনিধিনিগকে না দিলে কি হইবে ? এই সব সমিতি সরকারের বিভাগের মুক্তই হুইয়া দাড়াইয়াছিল এবং সরকারের কর্মচারীরা দরিত্র কুষ্কের সামানা কথা ভূলিয়া পাট বিক্রম সমিভির মত বিরাট প্রতিষ্ঠানগঠনের চেষ্টার সমবার সমিভিগুলির সর্বনাশ সাধন করিরাছেন বলিলেও অত্যক্তি হয় না। অথচ সমবায় নীতি অবশ্বন ব্য**ী**ত পথ নাই। স্বতরাং লব্ধ অভিজ্ঞতার ক'সংশোধন করিতে হইবে।

আমরা কমি-বছকী ব্যাহ্ম প্রতিষ্ঠার উদ্দেশ্য বিবৃত করিবার বলিরাছি, জমি বছক রাধিয়া বা ফ্রান্সনে গৃহীর ঋণ শাধ জন্ম ব্যাহ্ম হইতে টাকা দেওয়া হইবে। কিন্তু এথন .বচ্চ — কিন্নপ টাকা দেওয়া হইবে । কাহারাই বা টাকা লইতে পারিবে । ঋণগ্রহণ সম্বদ্ধে অবশ্য নিম্নম হইয়াছে। সে-নিম্ন যে বিশেষ সতর্কতার পরিচামক তাহাও আমরা দেখিতে পাইতেছি। বিবৃত্তিতে দেখা যাম—

- (১) কোন সদত ব্যাকে যে টাকার অংশ গ্রহণ করিরাছেন, তাহার

 তথ্য পর্যন্ত টাক। পাইতে পারিবেন। তবে সাধারণতঃ টাকার
 পরিষান ২ হাজার শেত টাকার অধিক হইবে না এবং সমবার সমিতির
 বেজিষ্টারের অন্যুশোদনে তিনি ৫ হাজার টাকা পর্যন্ত পাইতে পারিবেন।
- (২) যত দিনের জন্ম বণ গৃহীত হ'ইবে, তত্তিনে অবি ইইতে উৎপন্ন শতের ম্লোর শতকরা ৭৫ ভাগ বা অবির ম্লোর অবি:শের অধিক টাকা কাহাকেও দেওরা হইবে না।
- ত) যিনি কৃষিজ আর হইতে নিজ প্রয়োজনীয় বায় নির্বাহ করিয়।
 তদ ও কিন্তিম চ টাকা দিতে পারিবেন না, তিনি ঝণ পাইবেন না।
 - (৪) খণ কথন ২০ বংসরের অধিক কালে পরিশোধ্য হইবে ন।।
 - (৫) খাতককে **এই জন সদস্য জামিনদার দিতে হ**ইবে।
 - (৬) **জমির উপর বাজের প্রথম অধিকার থা**কিবে :

কিন্তু পূর্বকৃত ঋণ কি ভাবে পরিশোধ করা হইবে, তাহা জানা বাইতেছে না। স্যর জন এণ্ডার্সন বলিয়াছেন—
ঋণ মিটাইবার ব্যবস্থা করিতেই হইবে। এ-বিষয়েও বিশেষ বিবেচা—ঋণের পরিমাণ কিরুপ ? ঋণ যদি পরিশোধযোগ্য হয়, তবে ব্যবস্থা একরূপ হইবে, তাহা পরিশোধাতীত হইলে ব্যবস্থা অক্সপ না করিলে চলিবে না। বাংলার মোট রুষিঋণ যদি এক শত কুড়ি কোটি টাক। হয়, তবে তাহা জমি ইইতে পরিশোধ করা সম্ভব কি-না ? অথচ ঋণ উপেক্ষা করাও সক্ষত নহে; মহাজনের স্বার্থ অবজ্ঞা করা বায় না। যে ব্যবস্থা করা হইরাছে, তাহাতে কেবল ছই শ্রেণীর রুবক বা বাজনালাভকারী বা ব্যর আবের লোকই ব্যাকের টাকায় উপরুত হইতে পারিবেঃ—

- (১) वाश्राजा व्यक्षी;
- (২) বাহাদিগের ঋণের পরিমাণ জ্বর বলিয়া ব্যাহ ^{ইইতে} টাকা লইয়া পরিশোধ ক্রা যাইবে।

কিন্ত বাংলার অধিকাংশ কৃষক ঋণভারপীড়িত— যতক্ষণ ভাহাদিগের ঋণ মিটাইয়া দিয়া ভাহা পরিশোধ করা না হইবে, ততক্ষণ ভাহারা অসহায় ও নিঞ্চপায়। বিশেষ জার্মানী প্রভৃতি দেশের মত বাংলায় অনেক জমি লইয়া চাবের ব্যবস্থা নাই—কৃষকরা কৃত্র কৃত্র ক্ষেত্রে চাষ করিয়া কোনকপে দিনপাত করে। যিনি পঞ্জাবের কৃষকের অবস্থা বিশেষ ভাবে লক্ষ্য করিঃছিন, দেই মিষ্টার ডালিং বলিয়াছেন,—ভাহার মনও ভাহার ক্ষেত্রের মত সকীণ ("as narrow as the plots he cultivates.")

এই অবস্থায় ঋণ মিটাইবার ব্যবস্থানা করিয়াই ব্যাদ্ধ-প্রতিষ্ঠায় বাংলাব অধিকাংশ ক্ষয়কের—প্রায় সব ক্ষয়কের উপকার হইবেনা। তবে ইহার স্থযোগ গ্রহণ করিয়া শিক্ষিত যুবকরা যদি ক্ষয়িকার্যে প্রায়ন্ত হন তবে তাহাতেও মঙ্গল হইবে। বাহারা বলেন, বাংলায় একসকে অধিক জমি পাওয়া যায় না, তাঁহাবা বাংলার সকল ভাগের বিষয় অবগত নহেন। কারণ দেখা গিয়াছে নদীয়া, মশোহর ও মূর্শিদাবাদ জিলাত্রয়ে অনেক জমি পতিত আছে এবং সেচের ব্যবস্থা করিতে পারিলে বীরভূম ও বাঁকুড়া জিলাত্রমেও উপযুক্ত পরিমাণ জমির অভাব হয় না।

এই জন্য ঋণ মিটাইবার ব্যবস্থ। করিবার প্রবার প্রবার করে।
আমরা বাংলা সরকারের মনোবোগ আকর্ষণ করিতেছি।
সে ব্যবস্থা না হইলে জমি-বন্ধকী ব্যাঙ্কের ধারা আশাস্থরপ
ফললাভ সম্ভব হইবে বলিয়া মনে হয় না।

শত কোটির অধিক টাকার ঋণভারে যে পিষ্ট দে মন্তর্ক ও করিয়া দাঁড়াইবে, তাহার সন্তাবনা কোথায় ? কেবল তাহাই নহে - মহাজনের নিকট ও জমিদারের নিকট তাহার ঋণের প্রকৃত পরিমাণ কি, তাহাও অনেক রুষক জানে না। এত দিন যে ব্যবস্থা চলিয়া আদিয়াছে তাহার ''সর্বান্দে কত"। প্রজার জন্য শাসকদিগের সহাহত্তি যে ছিল না, তাহা বলা যায় না; কিন্তু দে সহাহত্তি হপ্রপুক্ত হয় নাই বলিয়াই প্রজা তাহাতে উপকৃত হয় নাই। বলীয় প্রজাক্ষ বিষয়ক আইন শাসকদিগের সহাহত্তির পরিচায়ক সন্দেহ নাই, কিন্তু তাহাতে প্রজা যে আশাহ্মক উপকৃত হইয়াছে, এমন বলা যায় না। ইংরেজ এদেশে রাজক সম্বন্ধে নিশ্চিত হইবার চেপ্তায় যে "চিরভায়ী বন্দোকতে" ভূমিরাজক জমিদারের সহিত চুক্তি করিয়াছিলেন, তাহাতে যে ম্যাবর্ত্তী সম্প্রদায়ের উত্তর হইয়াছে, তাহাতে একা হে ম্যাবর্ত্তী সম্প্রদায়ের উত্তর হইয়াছে, তাহাতে একা ম্যাভিত চুক্তি করিয়াছিলেন, তাহাতে একা ম্যাভিত মুক্তরাং

আজ্ঞ ও দরিক্র প্রস্থা তাঁহাদিগের আইন-অভিক্রম নিবারণ করিতে পারে না। কি ভাবে অনেক জমিদারের দেরেন্ডায় কাজ হয়, তাহার অনেক দৃষ্টাস্ত দেওয়া যায়। আমরা একটি মাত্র দৃষ্টাস্ত দিব। ১৯ ৪ খৃষ্টাস্বে সারণ জিলায় জরিপ ও বন্দোবস্ত সহজে সরকার যে বিবৃতি প্রকাশ করেন, ভাহাতে লিখিত ভিল—

"Illegal enhancement of rent, oppression by the landlords and consequent discontent among the tenantry were found to be provalent to a greater or less degree in nearly all parts of the district."

অর্থাৎ জিলার সকল অংশেই অর ব। অধিক পরিমাণে বেজাইনী থাজনাবৃদ্ধি, জমিলারের অভ্যাচার ও সেই কারণে এজার মনে অসন্তোব লক্ষিত হইরাছে।

কোন প্রাসন্ধ ও দানশীল জমিদারের জমিদারী সম্বন্ধে ঐ বিব্যক্তিতে লিখিত হয়:—

"The rayats complained not so much that the rates arbitrarily fixed by the Raj officials were more than they could afford to pay, but the constant changes in the rent rolls had destroyed all sense of security."

অর্থাৎ জমিদারের কর্মচারীরা যথেচ্ছা থাজনা থার্গ্য ত করিয়াই ছিলেন ; তাহার উপর আবার শেহা করচা প্রভৃতি বায়-বার পরিবর্তন করার প্রজার জমিদারা ও থাজনা সম্বাদ্ধ কোন দ্বিরাচাই ছিল না !

সরকার এই সব ব্যাপারের প্রতিকারকরে থাকবন্ত জরিপ ও বন্দোবন্তের ব্যবদা করিয়াছেন। কিছু ইতিপূর্বেক্ষন প্রজার ঋণ পরীক্ষা করিবার ব্যবদ্ধা হয় নাই। বছ দিন পূর্বেই যে প্রভার ঋণভারের প্রতি সরকারের দৃষ্টি আরুট্ট হইরাছিল, ভাগের প্রমাণে আমরা কমিটী অব সার্কিটের নির্দ্ধারণ উদ্ধৃত করিয়াছি বটে, বিদ্ধারণও কার্যে পরিণত হইয়াছিল বলিয়ামনে হয় না।

প্রকাষৰ আইনে প্রজাকে দে অধিকার প্রদান করা হইমাছে, তাহা বে মহাজনের হন্তগত হইবার সভাবনা ছিল, তাহা বিশেব ভাবে বিবেচিত হয় নাই। বলা বাহলা, কেহ কেহ বলিবেন—প্রশ্রম যদি তাহার অধিকার রক্ষা না করে, তবে কে তাহার এক তাহা রক্ষা করিতে পারে ? কিছু তাহার উত্তরে বলিতে হয়, যে-দেশে শিক্ষা অবৈতনিক ও বাধ্যতামুদ্দক নতে, লে-দেশে সরকারকে অন্ত দেশ আপেকা প্রকার বার্থককার অধিক অবহিত হইতে হয়।

সরকার তাহা ব্বিয়াই সমবায় ঋণ দান সমিতি প্রতিবাবস্থা করিয়াছিলেন। আর সেই জন্ম আজ জমি-বন্ধকী ব প্রতিষ্ঠার ব্যবস্থা হইভেছে। যাহাতে এই অস্টান সাফলাভ করে, সে বিষয়ে দৃষ্টি রাখা দেশের লোকের কর্ম্মর তাহা হইলেই ইহা এক দিকে যেমন স্বাবলম্বী হইতে পারিল অপর দিকে তেমনই প্রকৃত ক্রমকের ঋণ সম্বন্ধে একচা ব্যবস্থা হইলে তাহার পক্ষে এই স্ব ব্যাক্ষ হইতে আবশ্রক অর্থ লইমা জমির ও চাযের প্রকৃত উন্নতি সাধন করা সম্ভব হইবে।

ব্যাক্ষের ব্যবস্থা কিরূপ হইবে, ভাহার আভাস আমরা পূর্বে দিয়াছি। কিরুপে ইহার মূলধন সংগৃহীত হইবে, তাহাও জানিবার বিষয়, সন্দেহ নাই। ব্যাঙ্কের সদস্যদিগকে ष्यः प विक्रम कविमा প्रथमतः मुमधन मः गृही । इहेरव । ষিনি যত টাকার অংশ ক্রম করিবেন, তাঁহার দায়িত ক্থন তাহার অতিরিক্ত হইবেন'। লাভ হইলে লাভের টাকার শতকরা ৭: টাকা সঞ্চয়-ভাগ্রারে জমা হইবে এবং অবশিষ্ট ২৫ টাকা মাত্র লভ্যাংশ বোনাস বা বুদ্তি প্রভৃতি বাবদে ব্যয়িত হইবে। ব্যাঙ্কে মূলধন হিসাবে যত টাক। সংগ্রহীত হইবে তাহার সহিত সঞ্চয়-ভাঙারের ভ্রহিল যোগ করিয়া মোট টাকার বিশ গুণ টাকা বাাছ ঋণ-হিসাবে লইতে পারিবেন। বদীয় কেন্দ্রী সমবায় ব্যাস্ক এই টাকা ঋণ দিবেন এবং কেন্দ্রী জমি-বন্ধকী ব্যান্ধ প্রতিষ্ঠিত না হওয়া পৰ্যাস্ত সৰ জমি-বন্ধকী ব্যাহ এই সমবায় ব্যাহের সহিত সংযক্ত থাকিবে। ব্যাহ 'ডিবেঞ্চার" করিয়া টাকা সংগ্রহ করিবেন এবং যত দিনের জন্ম থাকিবে, সরকার তত দিনের জন্ম স্থাদের দায়িত্ব গ্রহণ করিবেন। মোট 'ভিবেঞ্চার' ১২ জব্দ ে হাজার টাকার অধিক হইতে পারিবে না। কেন্দ্রী সমবায় ব্যাদ্ধের এই কাজের জন্ম স্বভন্ন বিভাগ থাকিবে। যাহাতে গৃহীত ঋণে টাকা যথায়থ ভাবে থাকে, তাহা দেখিবার অক্ত সমবাদ দমিতিদমূহের রেজিষ্টারই প্রথম ট্রাষ্ট থাকিবেন এক क्रमि-वक्षकी वाक्षक्रील दा वक्षकी मिलाल होका थात मित्र ভাহা ভাহার৷ কেন্দ্রী সমবায় ব্যাদের ও ঐ ব্যাদ ট্রাষ্ট্রির বরার किथिया पिट्य ।

স্বামরা পূর্বেই বলিয়াছি, যাহাতে টাকা নট না হয়, সেঁ

শিশুসাহিত্য

শ্ৰীঅনাথনাথ বস্থ

আমাদের বাংলা ভাষা শিশুসাহিত্যে সমুদ্ধ নয়, এ-কথা विनित्न त्वांध कति वित्मव ष्यञ्जाकि कत्रा हम ना। इम्रज পঁচিশ পঞ্চাশ বৎসরের পূর্বের অবস্থার সহিত তুলনা করিলে শিক্তদের পাঠোপযোগী গ্রন্থের সংখ্যা এখন অনেক বাডিয়াছে. কিছ দেশের অভাবের ও অন্ত দেশের অবস্থার তলনাম ইহা মোটেই যথেষ্ট নয়। জেনেভার জানা জ্বাক রুসো আঁগেন্টিট্রাট (Jean Jacques Rousseau Institute) নামে একটি প্রতিষ্ঠান আছে। তাহারই এক অংশে বরো দা'তকাসিঁও আঁটোরক্তাশিওনাল (আন্তর্জাতিক শিক্ষাদপ্তর) নামক দপ্তরের একটি গ্রহে পৃথিবীর অনেক দেশের শিশুসাহিত্য সংগৃহীত হইতেছে। প্রতিষ্ঠানের কর্ত্তপক আমাকে এই শিশুদাহিত্য-গ্রন্থাগার দেখাইতে দেখাইতে বেখানে ভারতীয় গ্রন্থগিল রাথা হইয়াছে ভাহা দেখাইয়া বলিলেন. "আপনাদের দেশের বেশী বই আমর। পাই নাই, আপনাদের শিশুসাহিত্যের অবস্থ। কেমন ?" পাশেই ক্ষুত্র দেশ চেকোলোভাকিয়ার গ্রন্থগলি রাখা দেখিলাম, দেলফের চুই-ভিন থাক ভরিয়া রহিয়াছে: ভারতবর্ষের বিভিন্ন ভাষায় লিখিত কয়েকটি মাত্র গ্রন্থ সেখানে দেখিতে পাইলাম। এই প্রতিষ্ঠানের কর্ত্তপক্ষ শিশু-সাহিত্যের একটি ভালিকা প্রকাশ করিতেছেন। তাঁহালের প্রশ্নের উত্তরে বলিতে হইল যে, আমাদের দেশে শিশুসাহিত্য বিশেষ পরিপুষ্ট নহে, ভবে দেশে যতগুলি গ্রন্থ প্রকাশিত হইরাছে সেগুলিও এখানে আসে নাই। বাহিরের লোকের कार्ट बाराई विन ना रून, निरमत मरन वृक्षि रव भागारतत (मर्भव गाहि जिक्ना थ-मिरक विस्मय मृष्टि एम्न नाहे : एम्स्मव **শভিভাবকরণও শিশুসাহিতোর প্রয়োজনীয়তা উপলব্ধি কবিতে** পারেন নাই। এ-কথা উঠিতে পারে যে, আমরা দরিত্র স্কুডরাং শিওসাহিত্যের ক্রেডা মেলা ফুলডি; কথাটার মধ্যে আংশিক সভ্য নিহিত থাকিলেও কথাটা পুরাপুরি সভ্য নহে। যে-দেশে উপভাদ পরের বইরে পুস্তকের বাজারে বন্যা চলিয়াছে, সে-মেশে মনোক শিশুসাহিত্যের ক্রেন্ডার **শ**ভাব ঘটিবে

এ-কথা সভ্য নহে। ভবে হয়ত দেশের লোককে এ-বিষয়ে শিক্ষিত করিয়া তুলিতে হইবে, শিশুসাহিত্যের প্রয়োজনীয়তার मिटक मिटमात मुष्टि व्याकर्षन कतिएक इंडेटर । ५डे मिकान स्व একান্ত প্রয়োজন রহিয়াছে তাহা আমরা বৃঝিতে পারি। আমাদের দেশের সাধারণ অভিভাবক ও শিক্ষকরণ শিক্ষদের হাতে বর্ণপরিচয়, বোধোদয়, কথামালা তুলিয়া দিয়া নিশ্চিত্ত হন, ভাবেন তাঁহাদের কর্ত্তবোর শেষ হইল: বাকিটকুর বরাত তাঁহারা টেক্দ্ট-বুক কমিটির হাতে দেন। টেক্দ্ট-বুক কমিটির चात्रा अल्यामिक भिक्तमा छेशरशानी विकास वर्षिक माधावन গ্রন্থের স্বন্ধপ কি, ভাহা সেই বইগুলি খুলিয়া দেখিলেই বুঝিতে পারা যায়: তাহাদের মধ্যে ভাল গ্রন্থ যে নাই তাহা বলিভেচি না। তবে তাহাদের সংখ্যা নিভাস্তই অল্ল। কোন কোন দায়িত্যবোধপূর্ণ অভিভাবক হয়ত ইহার উপরে বড়ঞাের একথানা রামায়ণ বা মহাভারত কিনিয়া দেন। যে-যুগে শিশুবোধকই ছিল শিশুদের একমাত্র সাহিত্য, তাহার চেয়ে এ অবস্থা অনেক উন্নত এ-বিষয়ে সন্দেহ নাই। উন্নতিতে আত্মপ্রদাদ লাভ করিবার কিছু নাই। এক হিসাবে শিশুবোধকের বুগেও আমাদের দেশের শিশুরা যাহা পাইড, আৰু তাহা হইতে বৰ্ত্তমান কালের শিশুরা বঞ্চিত হইয়াছে। তথনকার দিনের ছড়া ও রূপকথাগুলি ছিল সে-বুগের শিশু-সাহিত্যের অভভ ক্ত। ছড়াগুলি লোপ পাইতেছে, রূপৰথা-গুলি আমরা ভূলিতে বসিয়াছি; রূপকথা ও ছড়া বলিতে পারেন এমন দিদিমা ঠাকুরমার সংখ্যা আজ অতি অল। অখচ এগুলি শিশুসাহিত্যের অপূর্ব্ব রসবন্ত। অনেক দিন পূর্ব্বে শুনিয়াছিলাম কেহ কেহ ছড়াগুলি সংগ্রহ করিতেছেন, (म-मःश्राह्त कि इहेन जानि ना । भ तम् विन यि लाभ পাইবার পূর্বে সংগৃহীত হয় ভাহা হইলে যে কেনের শিশুরা क्रडळ इटेरव, भ्र-विवस्य मस्मह नाहे।

^{*} বৃত্তিত বাংলা ছড়ার বহি প্রাছে। কিন্তু তাহা বধাবধ সংগ্রহ নহে।—প্রবাসীর সম্পারক।

ভাহা ছাড়া নে-যুগে রামায়ণ মহাভারত সকলেই পাঠ করিত, শিশুরাও মাতৃমুখে রামায়ণকাহিনী ও মহাভারতের উপাখ্যানগুলি শুনিয়া পাঠশালার বর্ণপরিচয় শেষ করিয়াই আমাদের দেশের এই ছুইটি অপুর্ব সাহিত্যগ্রছে প্রবেশ-অধিকার লাভ করিত। এক হিসাবে ক্রন্তিবাস ও কাশীরাম দাসের রচনা পাঠ করিতে প্রভুত পাণ্ডিভার প্রয়োজন হয় না: স্বতরাং শিশুরাও ইহা উপভোগ করিতে পারে। कुखितान, कानीताम नारमत देशहे विस्मय (१, व्यावानवृद्ध-বনিতা তাহাদের মধ্যে আপন আপন চিত্তবিকাশ অমুযায়ী রস লাভ করে। এই সার্বজনীনত্ব বর্ত্তমান কালের কোন গ্রাছের আছে কি-না সন্দেহ। যাহা হউক, পঞ্চাশ এক-শ বংসর পুর্বের সমাজের গঠন ছিল অন্ত ধরণের এবং ভাহারই সহিত মিলাইয়া শিশুদাহিত্যের প্রচলনও ছিল। তথন শিশুর নিজম্ব অধিকারের কথা কেহ বলিত না. শিশুজীবনকে ভখন পরিণত জীবনের ক্তু সংস্করণ রূপে গ্রহণ কুরিয়া সেই দৃষ্টি হইতে শিশুসাহিত্য স্ষ্ট হইত। এই যুগের আর একটি বিশেষত্ব লক্ষ্য করিবার বিষয়। তথন অতি অল্প লোকেই **লেখাপ**ড়া শিথিত, স্নতরাং তথনকার শিশুসাহিত্যের অধিকাংশ লিখিত না হইয়া কথিত আকারেই প্রচার লাভ করিয়াছিল।

ভাহার পর অনেক কাল গিয়াছে। বিভাসাগর মহাশয় বখন "বর্ণপরিচয়" লিখিলেন তথন শিশুবোধকের উপর কডটা উন্নতি হইল ভাহা আমাদের পক্ষে আন্ধ ধারণ। করা কঠিন। বিদ্যাসাগর প্রথম শিশুসাহিত্য রচনায় মনোবিজ্ঞানের তত্ত্বগুলির সহায়তা লইলেন, কিন্তু তথন ছিল মনোবিজ্ঞানের শৈশবকাল; ভাহার পর মনোবিজ্ঞানেরও যথেষ্ট উন্নতির হইয়াছে, কিন্তু শিশুসাহিত্য-রচনায় ভাহার ব্যবহার উন্নতির অন্তর্মণ হয় নাই। এখনও আমরা পরিণত বয়স্থের দৃষ্টি লইয়া শিশুসাহিত্য রচনা করিতেছি। বিদ্যাসাগর মহাশয়ও এই মনোভাব-হইতে মৃক্ত ছিলেন না। তবে ভ্বনের মাসীর কর্ণকর্তনের ব্যাপারে শিশুরা কোন শিক্ষা লাভ কর্মক বা না-ক্ষক, যথেষ্ট আনম্ম বে লাভ করিত এটা নিজেরই অভিক্ষতা হইতে বলিতে পারি।

'বিশুবাহিত্য-রচনার মাপকাটি কি বর্তমান কালের শিক্তবাঠা এছম্পলি পাঠ করিলে এই মাল্যাটির ঠিক সভান মেলে না ক্লাহানের মধ্যে কডক্রাল কেবি পরিণ্ড ব্যক্তের

মাপকাটি দিয়া লেখা। এগুলির সহছে পূর্বে কিছু বলিয়াছি. পরেও বলিব। মনে পড়িয়া গেল কে এক জন এই শ্রেণীর কোন কোন গ্রন্থ সম্বন্ধে বলিয়াচিলেন যে. জনহীন সঙ্গীর একান্ত ম**রুভমিতে** অভাব ঘটিলেও তিনি সেওলা পড়িবেন না। ছিতীয় শ্রেণীর বইগুলি দেখিলে মনে হয় শিশুদের আনন্দ দিবার একটা চেষ্টা সেগুলির মধ্যে আছে। কিন্তু সে-চেষ্টার ফ্রান্টা কোন চিন্তা ও সংযম নাই। সেইটাই ছঃখের কথা। অন্য ক্ষেত্রেও সাহিত্য-স্ষ্টিচেষ্টায় স্থাচিন্ধিত ও সংখত চিন্ধার প্রয়োগ্ধন আছে সতা. কিছ এ-কেত্রে তাহার প্রয়োজনীয়তা আরও অধিক। কারণ যাহাদের হাতে এই গ্রন্থগুলি দিব ভাহাদের বিচারশক্তি পরিণত নহে, ভাল-মন্দ বাছিয়া লইবার ক্ষমতা তাহাদের হয় নাই; স্তরাং খারাপ গ্রন্থ তাহাদের যত ক্ষতি করিতে পারে অন্সের বেলায় ততটা পারে না। এইজ্ঞাই শিশু-সাহিত্য-রচনার দায়িত অনেক বেশী। তর্তাগ্যক্রমে সকল লেখকের মধ্যেই তাহার পরিচয় পাওয়া যায় না।

অনেকে বলেন, শিশুসাহিত্যের মাপকাটি হওয়া উচিত চরিত্রগঠন, জ্ঞানদান বা এমনই একটা কিছু। সাহিত্যের যে প্রাথমিক উদ্দেশ্য আনন্দদান সেটাকে স্বীকার করিয়াও তাহাকে তাঁহারা গৌণ মনে করেন। স্বতরাং তাঁহাদের রচিত শিশুসাহিত্য নীতি-শিক্ষারই একটি আলাদা সংস্করণে পরিণত হয়। এ যেন চিনি-মাখান কুইনিনের বড়ি। শিশুসাহিত্যের ক্ষেত্রে ইহার উদাহরণ আমর। পদে পদে পাই।

এখানে শিশুসাহিন্ডের উদ্দেশ্য বিচার করিবার স্থান নাই। আমাদের মতে শিশুসাহিন্ডের মুখ্য আদর্শ আনন্দ-দান, শিক্ষা বা চরিত্রগঠন বা জ্ঞানদান গৌণ; দেটাকে আনন্দের by-product বা 'কাউ'-স্বরূপ লওরাই উচিত এবং শিশুসাহিত্য-রচনার এই আদর্শ আমাদের মনে সর্ক্রণ জাগ্রত থাকা উচিত। এক জন বিলয়ছিলেন আমরা বাহিরের তথাকথিত বাজে বই পড়িয়া বাহা শিশি তাহার অতি সামাদ্র অংশই তথাকথিত কালের বই পড়িয়া পাই। কথাটা অত্যন্ত লত্য। বে বই আনন্দ দের তাহা কীবনে হাপ রাথিয়া বার, আর বে বই পড়িতে পদে পদে কই ও চেটা করিতে হয়, মনের সমন্ত শৃশ্তিক ভাহারই মধ্যে নিয়শেবিতপ্রায় হইয় বায়,

শেখার শক্তি আর থাকে না। মনোবিজ্ঞানও এ-কথার সমর্থন করে।

এ-কথা যেন কেই মনে না করেন যে, আমি তপস্থার কথা অত্থীকার করিতেছি। ভাল সাহিত্য চর্চচা করিতে তপস্থার প্রয়োজন; শিশুদেরও ভাল সাহিত্যে প্রবেশ-অধিকার দিতে ইইবে। কিন্তু মাহা প্রাণ মন দিয়া চাই, যাহা ভালবাদি, যাহার রস কিছু অন্তভব করিতে পারিষ্ণাছি আমরা ভাহারই জন্ম তপত্থা করি। সাহিত্যের রসবোধ জাগ্রত ইইবার প্রেই যদি নীতিশিক্ষার ম্থব্যাদান শিশুচিন্তে ভীতির সঞ্চার করে তবে সে শিশুদাহিত্যকে দূর ইইতেই নমস্কার জানায়। আমাদের দেশের অতি অল্প লোকেই যে পর-জীবনে লেখাপড়ার চর্চচা রাখে, ভাল ভাল বইমের সহিত পরিচয় রক্ষা করে, তাহার কারণ শৈশবের এমনই একটা ট্র্যাজেডি। বর্ণপরিচয়ে বিপত্তির প্রভাব জীবনের ক্ষেত্রে অনেক দূর পর্যান্ত গড়ায়। অথচ কথাটা আমরা তেমন করিয়া ভাবি না।

ব্যাপারটা মূলে এই যে, যাহাকে লইয়া আমাদের কারবার, তাহার মনের খবর আমরা বিশেষ রাধি না। শিশুসাহিত্য-রচনার একমাত্র মাপকাটি শিশুমনের ক্রমবিকাশ ও সেই ক্রমবিকাশের প্রত্যেক পর্যায়ের অন্থয়মী প্রয়োজন। যেমন দেহের বিভিন্ন অবস্থায় বিভিন্ন প্রকারের খাদোর প্রয়োজন হয়, তেমনই মনোবিকাশের বিভিন্ন প্রকারের খাদোর প্রজাজন হয়। দেহ একবার পৃষ্ট হইলে তখন খাদোর ভেলাভেদের বিশেষ আবশ্যকতা থাকে না, কিন্তু সেক্ষর্গয় পৌচাইবার পূর্বে এ-বিষয়ে বিশেষ দৃষ্টি দেওয়া দরকার হয়। মনের ক্ষেত্রেও তাহাই ঘটে। সেইজ্লাই এই শ্রেণীর সাহিত্য-রচনার এত স্তর্কতা চাই।

এতক্ষণ শিশ্বসাহিত্য কথাটি ব্যাপক অর্থে ব্যবহার ক্রিয়াছি: উপরে যাহা বলিলাম তাহাতে বোঝা যাইবে শ্ৰেণী-ভাগ ইহার છ ন্তর-ভাগ আছে. মনোবিকাশের ক্ৰম-অন্তথায়ী শ্ৰেণী-ভাগ এই হয় ৷ আমাদের দেশে সাধারণত: বিকাশ হয় যোল-সভের বৎসর বয়সে; তাহার পূর্বে পর্যান্ত কালকে মোটামৃটি ভিনটি ভাগে আমরা ভাগ করিতে পারি: পাঁচ-ছয় বংসর পর্যান্ত অবস্থা শৈশব, পাঁচ-ছয় হইতে এগার-বার বংসর পর্যান্ত অবস্থা বাল্য ও ভালার পরে যৌবনারন্ত পর্যান্ত কালকে কৈশোর বলা যাইতে পারে। স্থান, কাল ও
পাত্র ভেদে এই হিসাবে এক-আধ বংসর কম-বেশী হইতে
পারে, তবে মোটামুটি ভাবে এই হিসাব ঠিক বলিয়া লওদা
যাইতে পারে। এ-ক্ষেত্রে এ-কথা বলা প্রয়োগন যে, এই ভাগগুলি পরস্পরবিচ্ছিন্ন নহে, অর্থাৎ এক অবস্থা হইতে অন্ত
অবস্থার বিকাশ ক্রমশগভিতে হয় বলিয়া তাহাদের কোন
একটির সঠিক সীমা ও স্থপরিস্ফুট সীমা নির্দ্দেশ করিতে
পারা যায় না। তবে এ-কথাও ঠিক যে প্রত্যেক অবস্থারই
এক একটা বিশেষত্ব আছে। কিছু বয়ঃসদ্ধিকালে উভয়
অবস্থারই কিছু কিছু বিশিষ্ট্য পাওয়া যায়।

শৈশবে শিশুর জগৎ একাস্থই তাহার আপনাকে লইয়া; তাহার থেলাধূলা সকল কিছুরই কেন্দ্র সে নিজে। সে যথন থেলার সন্দী চায় সে তাহার নিজের আনন্দের জন্ম, আত্মতুরি, আত্মঅভিপ্রায় সিদ্ধ করিবার জন্ম। ইহাকে স্বার্থপরতা বলিতে পারি, কিন্ধ সে বার্থপরতা জীবনরক্ষার জন্ম অত্যন্ত প্রয়োজন। পরবর্তীকালে স্বাভাবিক বিকাশ লাভ করিলে শিশুচিন্ত এই স্বকৃত স্বার্থপরতা হইতে ধীরে ধীরে মুক্তিলাভ করে, স্বার্থপরতার গণ্ডি ধীরে ধীরে বিভূততর হইয়া পরার্থপরতা দেখা যায়; শিশু সামাজিক জীব হইতে শোখে। তুর্ভাগ্যক্রমে এই বিকাশের পথে বহু বাধাবিত্ম আসে; একদিকে হয় স্বার্থপরতা রক্ষা করিবার চেষ্টা চলে, না-হয় অসময়ে শিশুকে সামাজিক করিবার, ভল্ল করিবার প্রয়াস দেখা দেয়। তাহাকে নানারূপ নীতি শিক্ষা দেওয়া হয়; অবিকশিত চিত্ত শিশুর নিকট এই শ্রেণীর শিক্ষার কোন মূল্যা নাই; ঠিক এই বয়সটায় সে নীতিবিধানের উর্ব্ধে।

এই বয়দে মনের সঙ্গে ইন্দ্রিয়ের খোগ অভাস্ত বিকশিত অর্থাৎ পরবর্ত্তী বয়দে ইন্দ্রিয়বিকার ঘটলে যে মানসিক নানাবিধ উপাধিঘারা আমরা অর্থ নির্ণন্ধ ও বিচার করি, সেগুলির তবনও স্বষ্ট না হওয়াতে তবন প্রত্যক অফুভূতির মূল্য অনেক বেশী হয়। শিশুশিক্ষার ক্ষেত্রে মনোজগতের এই ব্যাপারটার মূল্য অনেকথানি। এই জক্তই শিশুসাহিত্যে প্রভাগ অফুভূতির খোরাক ষথেষ্ট পরিমাণে থাকা প্রয়োজন। আমাদের দেশে শিশুসাহিত্যে ভাল ছবি থাকে না; যাহা থাকে ভাহা অত্যন্ত নিরুষ্ট শ্রেণীর। অথচ চোথের সাহায্যে শিশু বেশ্বরিমাণে শিক্ষালাভ করে, অন্য ইন্দ্রিয়ের সাহায়ে বোধ করি

তত্তী। পারে না। ভাল ভাল ছবি-দেওয়া বইয়ের অভাব হওয়াতে অনেক দময়ে স্থলিখিত বইয়ের মূল্য কমিয়া য়য়। পাশ্চাত্য দেশে এইভাবে শিক্ষা দিবার যে আয়োজন হইয়াছে তাহা আয়াদের দেশে প্রবর্তন করা একান্ত প্রয়োজন।

পড়িতে গেলে নানা ইন্দ্রিয়ের যে সমবায়ের (co-ordination) প্রয়োজন শৈশবে তাহার একান্ত অভাব: তাই তখন ই ক্রিয়গুলিকে পূথক পূথক ভাবে লইয়া তাহাদের বিকাশ চেষ্টা করা প্রয়োজন হয়। চোখের ব্যবহারের কথা কিছ বলিয়াছি। এইবার কানের কথা বলি। এককালে আমাদের দেশে নানারকমের ছড়া প্রচলিত ছিল, শিশুরা সেগুলি শুনিত, তাহাদের মনের অলক্ষ্যে তাহার রস আস্বাদ করিত: ধীবে ধীবে ভাহার ভিতর দিয়া কাব্যবোধ চন্দবোধ জন্মাইত। আমার এই কথাটির মধ্যে কিছু পরিমাণ অত্যক্তি থাকিতে পারে, কিছ ইহা যে আংশিকভাবে সত্য এ-বিষয়ে সন্দেহ নাই। আজকাল ছড়াগুলি আমরা হারাইয়াছি, কিন্তু তাহাদের স্থান অধিকার করিতে পারে এমন কিছুর স্বষ্টি কবি নাই। · শিক্ষ-কবিভার নামে প্রচলিত কবিভাগুলি নীতিশিক্ষার জন্ম রচিত হইয়াছে, তাহাদের অধিকাংশের মধ্যে ছন্দ নাই, শব্দদখীত নাই, আছে শুধু নীৱদ নীতিকথ। : সেগুলি শিশুচিত্তকে স্পর্শ করিতে পারে না।

এক 'খুমপাড়ানি গান' বাদ দিলে শিশুদের উপযোগী গান আমাদের দেশে কোনদিনই বেশী ছিল না। অথচ সকল পিতা-মাতাই জানেন শিশুরা ছন্দ ও গান কত ভাল-বাসে। ইহার কোন আয়োজনই কি আমাদের গান-রচয়িত। ও সাহিত্যিকগণ করিতে পারেন না?

শৈশবে ছেলেমেয়ের। গল্প বলিতে আমরা যাহা বুঝি তাহা ভালবাদে কি-না সন্দেহ; তাহার। যে-শ্রণীর গল্প ভালবাদে তাহা অত্যন্ত সরল; তাহার মধ্যে প্রট আছে কি-না চরিত্র-চিত্রণ আছে কি-না সে-বিষয়ে তাহারা দৃষ্টি দেয় না। বোধ করি এই বয়দে কথার একটা মোহ আছে, সেই মোহের জন্তই শিশু ছড়া গান কবিতা গল্প ভানিতে চায়। তাই দেখি একই গল্পের পুনরাবৃত্তিতে শিশুচিত্ত ক্লান্তিবোধ করে না। শিশু যে রূপকথা ভালবাদে দে-ভালবাদাও তথন পরিপতি লাভ করে না; বালো পে-ভালবাদা সভাই ভালবাদা হয় লাভ্যার। ভর্ও শৈশা ক্লান্তবার মূল্য অনেক্থানি;

কল্ললেকে বিচরণ করার শক্তি শিশুর মধ্যে প্রচুর পরিমাণে আছে। তাহারই উপাদান হয় এই রূপকথাগুলি।

যে ভাষা শিশু বলে ও শোনে তাহা ছাডা যে একটি মনগড়া সাধুভাষা আছে শিশুর পক্ষে তাহা একাস্কই অবাস্তব: স্থতরাং শিশুর কঠে তাহা দিবার চেষ্টা অতায়। ইহার জত যে মান্দিক পরিশ্রম প্রয়োজন শিশুর পক্ষে তাহা কঠিন: তাহাতে যে সময় যায় তাহার মৃল্যও কিছু নাই। আব সেই চেষ্টা করিতে গিয়া শিশুর সামাগ্য শক্তির যে অপবায় হয় তাহার ফলে অন্যত্র যেথানে তাহার শক্তিপ্রয়োগ স্বাভাবিক-ভাবে প্রয়োজন সেধানে তাহা সম্ভব হইয়া উঠে না। স্বতরাং শিশুসাহিতা লিথিতে হইবে তাহাদেরই ভাষায়। পাশ্চাতা দেশে দেখিয়াছি শিশুদের শব্দশংগ্রহের তালিকা করা হইয়াছে; অর্থাৎ কোন বয়দে শিশু কি কি শব্দ ব্যবহার করে বা কোন কোন শব্দের তাহার প্রয়োজন হয় তাহা স্থির করা হইয়াছে; তাহার পর সেই শব্দগুলি দিয়া শিশুদের উপযোগী গ্রন্থ রচিত হইমাছে। ফলে সে-সকল গ্রন্থ শিশুরা সহজে পড়িতে পারে, পড়িয়া আনন্দ লাভ করিতে পারে। অযথা অপ্রয়োজনীয় শব্দের ভারে শিশুচিত্ত ভারাক্রান্ত হয় না। আমাদের দেশে শিশুরা পড়া আরম্ভ করিয়াই "মানের বই" থৌজে। দোষ দিব কাহাকে ? এ-বিষয়ে আমাদের দেশের শিক্ষাতাত্ত্বিক ও সাহিত্যিকগণের দৃষ্টি দেওয়া একাস্ক প্রয়োজন।

এই প্রদক্ষে আর একটা কথাও বলা উচিত। বর্ণপরিচমের বর্ণবোধের যে প্রণালী অমুক্ত হইয়াছে, তাহা বিকলনমূলক (analytical) ও কতকটা ধ্বনি-অমুসারী (phonetic)। ধ্বনির ও কথার এইরূপ বিচার শিশুর পক্ষে স্বাভাবিক নহে। বর্ত্তমান মনোবিজ্ঞানের মতে এইরূপ বিকলন (analysis) শিক্ষার দ্বিতীয় ধাপ; প্রথম ধাপে আমাদের ইন্দ্রিয়ামূভূতি সমগ্রভাবে দেখা দেয়, পরে শিক্ষিত জন ত'হাকে ভাঙিয়া-চূড়িয়া বিশ্লেষণ করিতে শেখে। বর্ণপরিচয়ের প্রথম ধাপ বর্ণবোধ নহে, কথাবোধ। স্কুতরাং "বর্ণপরিচয়েব নৃতন করিয়া লেখার সময় হইয়াছে।*

^{*} চল্লিশ বংসরের অধিক পূর্বের আমি কথাবোধকে প্রথম থাপ করির।
সচিত্র বর্ণপরিচয় প্রথম ভাগ লিখি, এবং ভাহা কিরপে পড়াইতে হইবে,
ভাহাও লিখিরা দিই। এ বই এখনও বাবহুত হয়, কিন্তু শিশুদিগকে উহা
পড়ান হয় পুরাতন রীভিতে, জর্বাৎ বর্ণবোধকে প্রথম থাপ করিয়।
প্রবাদীর সম্পাদক।

মুক্তি

শ্ৰীআশালতা দেবী

বামিনীর স্বভাবের গতি ছিল অতাস্ত বেগবান এবং চঞ্চল।
নিজেকে লইয়া স্ক্রাভিস্ক্র বিশ্লেষণ করা, নিজের মনকে
টানাহেঁচড়া করিয়া তাহা হইতে চুনিয়া চুনিয়া চিরিয়া চিরিয়া
তত্ব উদ্যাচন করা এ-সকল তাহার ধাতে সয় না। তাহার
সমস্তই বিধাহীন, সোজাহাজি। যাহা তাহার ভাল লাগে
না, ভাহা হইতে প্রবল বিতৃষ্ণায় সে মুথ কিরাইয়া লয় এবং
লইবার সময়ে কোন ছলে কোন মিহি এবং মিষ্ট বাক্য দিয়া
তাহা ঢাকিবার বিন্মাত্র চেষ্টা করে না। আবার ইহার
উন্টা দিকেও সে ঠিক এমনি জোরের সক্ষে চলে। যেধানে
তাহার মন আরুই হয় সেধানেও এতটুকু রাধিয়া-ঢাকিয়া চলা
তাহার অসাধ্য।

সেই সে মবারের প্রায় সপ্তাহথানেক পরে যামিনী বিকালবেলায় চন্দ্রকান্তের লাইত্রেরী-ঘরে ঢুকিয়া দেখিল, নির্মালা দরজার দিকে পিছন কিরাইয়া আলমারী খুলিয়া কি বই বাহির করিতেছে। ঘন কালো চুলের রাশি হাতে, পিঠের উপর, কপোলে সমন্ত জারগায় অবিক্রন্ত হইয়া ছড়ান। পিছনে পায়ের আওয়াজ পাইয়া সে মুখ ফিরাইয়া কহিল, 'ও, আপনি এসেছেন! বাবা দেই কখন বেরিয়েছেন, তাঁর কোন এক বন্ধু তাঁকে ছপুরের খাওয়ার নিমন্ত্রণ করেছিলেন। এবারে ভো তাঁর আগার সমন্ধ হ'ল। হয়ত এখনি এসে পড়বেন।'

'আচ্ছা আমি ততক্ষণ বসছি।'

'হাা, একটু বহুন। এই আলমারীটা গোছান শেষ হ'লেই আমি চায়ের জল চড়াব। বাবার জন্তে আর পনের মিনিট অপেকা করব। তার পর তিনি না এলেও চা করব, এত অক্তমনম্ব প্রকৃতির লোক! এই যে আলমারীটা দেখছেন এইটে আমি ছ দিন অস্তর গোছাই, আবার বেমনকার তেমনি নোও রা হয়ে বার।'

যামিনীর কাছ হইতে কোন উত্তর আদিল না। নির্মালা

আপনার হাতের কাজে মন দিল। হঠাৎ যামিনী কহিল,
"আপনাকে একটা কথা জিজ্ঞেদ করব গ্"

"কি কথা ?"

"আছা, আপনার সঙ্গে ব্যবহারে আমি কি কোন দিন কোন অসঙ্গত আচরণ করেছি বা অগ্যায় কিছু গ"

বিস্মিত দৃষ্টিতে চাহিম্মা নির্মালা বলিল, "আপনি কি বলছেন আমি ঠিক বুঝতে পারছি নে।

যামিনী নির্ম্মলার মুখের দিকে চাহিয়া বলিল, "অন্ত কেউ হ'লে এইটুকুতেই বুঝত। আপনি ব'লেই পারছেন না। কিন্তু আমিও আর সঙ্কোচ করব না, আরও স্পষ্ট ক'রে বলছি। ধকন, আপনার বাবার সামনে আপনার সঙ্গে মেন ব্যবহার করি সকল সময়েই আমার তা-ই করা উচিত। কিন্তু আমি তা পারিনে। আপনি যথন একলা থাকেন তথন আমার ইচ্ছে করে শুধু আপনার দিকেই একদৃষ্টিতে চেয়ে থাকি। আর তাই থাকিও। আরও অনেক কিছুই ইচ্ছে করে, অনেক কটে নিজেকে সংবরণ ক'রে নিই। কিন্তু আপনার বাবার স্থম্থে আপনাকে একদৃটে চেয়ে দেখিনে। তাই, যদি মনে করেন কোথাও কোনখানে আমার অন্তার হচ্ছে তাহলে আমাকে সাবধান ক'রে দিন। আপনার উপর কোন দিক থেকে এতচুকু অন্তায় করব তা আমি ভাবতেও পারিনে।"

নির্ম্মলা বিমনা হইয়া বামিনীর দিকে চাহিল। আলমারীর পালাটা তথনও খোলা, কালো চুলে তাহার মুখধানি আর্ছ আর্ত। কি একটা অজানা ভরে ভাহার গলাটা একবার কাঁপিয়া উঠিল। তারপরই আর একটু স্পষ্ট করিয়া দেবলিল, "আপনার কথা আমি এখনও ধ্ব স্পষ্ট ক'রে বুঝতে পারছি নে। কি হুয়েছে বলুন ত। আপনি যে আমার মুধের দিকে চেয়ে থাকেন তা অপরেও লক্ষা করেছে।"

যামিনীর মনে হইল নির্মালা এমন সহজ গতিতে কুণ্ঠাহীন ভাবে ৰখা বলিভেছে, যেন এ আর কাহারও কথা। আন্ত কেই অপর কাহাকেও বলিতেছে। কিন্তু যামিনী ভিতরে ভিতরে লক্ষায় অভিভূত হইয়া যাইতেছিল। তথাপি একটা কৌত্হলমিশ্রিত উদ্বেগও তাহার মনকে নাড়া দিতেছিল। মুহুকঠে কহিল, "কে দেখেছে ? বলুন।"

নিজের সংক্ষে আলোচনায় লজ্জাবোধ করিয়াও নির্ম্বলা বলিল, "সে-দিন আমার বৌদি এই ধরণের কি বলছিলেন। আমাকে টিপ্পরতে অস্থরোধ করছিলেন আপনি দেথে খুশী হবেন ব'লে। আমি তাঁকে বলসুম, আপনি কি সর্বাদাই আমার মুথের পানে চেয়ে অত লক্ষ্য ক'রে দেথেন আমি কি পরেছি বা না-পরেছি ? আমাকে এত ক'রে দেথবার কি যে মানে বুঝতে পারছি না।"

নিশ্বলার মনটা ভিতরে ভিতরে একটু খুশী হইয়াছিল, কিন্ধু ভবু কারণটা ঠিক সে ধরিতে পারিতেছিল না।

"এর মানে যে কি হ'তে পারে তা কি সত্যি তুমি বুঝতে পার না ? তুমি কি বুঝবে না.....৷" যামিনী হঠাৎ অত্যন্ত আবেগভরে কি বলিতে গিয়া থামিয়া গেল। চক্রকাস্ত ঘরে চুকিতেছেন। আলমারীর পাল্লাটা খুলিয়া রাখিয়াই নির্মালা विभनाहिए तम चत्र हा जिया हिल्या हिल्या तम । तम हा आत्र नर्भनत्यामा হইলেও ঘামিনীর এতথানি বিচলিত হইবার কারণ কি জন্ম হইল ভাবিয়া নির্মালা বিশ্বিত হইতেছিল। স্থন্দর জিনিষ দেখিয়া সে নিজে ত কথনও এমন করে না। আংননদ ও ভয়মিশ্রিত অচেনা একটা কি অমুভূতি নির্মালার হাদয়-দারে স্মাসিয়া উকি দিতে লাগিল। যামিনী চেমার হইতে উঠিয়া ঘরময় পায়চারি করিয়া বেড়াইতে লাগিল। চন্দ্রকান্তবাব ভাহার কোন ভাবাস্তর লক্ষ্যের মধ্যেই না আনিয়া কহিলেন, "शमिनी, आमारतत्र निर्मालत त्रहे मीनाकता त्रिहे अहा हो। দেখেছ? সেই যে মাজিষ্টেটের জী বাভিতে গিয়ে তার নাম ক'রে তাদের কলেজে পাঠিয়ে দিয়েছিলেন। বলেছিলেন. নির্মালের দেক্সপীয়রের আবৃত্তি শুনে তিনি এতদূর মুগ্র হমেছিলেন যে তাকে তার উপযুক্ত পুরস্কার দেওয়া হয়নি ব'লে মনটা তাঁর খুঁং খুঁং করছিল। তাই ভাড়াভাড়ি নিজের ছাতের ঘড়িটা পাঠিয়ে দিয়েছেন। দেখবে १...এই আলমারী-ভেই সেইটে আছে।"

মামিনী স্বৃতি দেখিবার জতা বিন্দুমান্ত কৌতুহল না দেখাইয়া
কহিল, 'আচ্ছা, চক্ৰকান্ত বাবু, একটা কথা আপনাকে বলব ৫"

"কি কথা? রোদো আগে ঘড়িটা বার করি। কোথায় রাধলুম ঠিক মনে পড়ছে না। নির্ম্মল, ... নির্ম্মলা—"

"থাক, তাঁকে আর ডাকবেন না। তাঁর সম্বন্ধেই কথা, তাঁর অমুপস্থিতিতেই বলতে চাই। আছো চক্রকাস্ত বারু, সভ্যি ক'রে স্বীকার করুন, পাত্র-হিদাবে আমাকে আপনি কেমন মনে করেন ?"

"পাতা!" চক্রকান্ত তথনও ঘড়ির খাপট। খুঁজিয়া বেড়াইতেছিলেন, একটু আশ্চর্যা হইয়া মামিনীর দিকে চাহিলেন। পাত্র সম্বন্ধে কোন কথা যে ভাবা তাঁহার প্রয়োজন আছে, আছ প্যান্ত ভাহা তাঁহার মনে পড়ে নাই।

''ধঞ্চন আমি যদি নির্মালাকে বিয়ে করতে চাই, আপনি কি তাতে রাগ করবেন ?...আপনার কি কোন রকম আপত্তি আছে ?'

চন্দ্রকান্ত কোন কথা না বলিন্ধা চুপ করিন্ধা বদিন্ধাছিলেন।
কিছুক্ষণ পর আন্তে আন্তে মাথা নাড়িতে নাড়িতে কহিলেন.
"নির্মানের বিন্ধে! দো-কথা তো এখনও আমি কিছু ভাবিনি।"
যামিনী গভার ভাবে কহিলেন, "এইবারে ভাবা উচিত।"

চক্রকান্ত তাঁহার টাকে হাত বুলাইতে বুলাইতে অপ্রস্তুতের মত কহিলেন, "ভাবব বইকি। নিশ্চয় ভাবব। ওর বয়স কত হ'ল, এই তুমিই হিসেব ক'রে দেখ না, উনিশ-শো তের সালে জন্ম, এখন আঠারো হ'ল। তাই তো এ সব কথা এতদিন ধেয়াল করিনি।"

আরও অনেককণ তিনি চূপ করিয়া বসিয়া থাকিয়া সহসা স্বপ্তোবিতের মত যামিনীর মুখের দিকে চাহিয়া কহিলেন, "আচ্ছা যামিনী, নির্মালার বিমের পর আমি তাকে দেখতে পাব ত ?"

তাঁহার প্রশ্ন শুনিয়া যামিনার মনটা আর্দ্র হইল। কিছ তাহার পরেই ভাহার রাগ হইল, নির্মালার বিবাহের কথা উঠিতেই প্রথম প্রশ্ন তাঁহার মনে জাগিল ভাহার হুখ বা কল্যাণ কামনা নয়, কেবল এখনকার মত তথনও তিনি সর্বাল। ভাহাকে চোখে দেখিতে পাইবেন কি-না। সে বলিল, 'আমার বাবা পন্দিমের উকীল, আর আমাদের বাড়িও সেখানে। কিছ আপনার যখনই দেখবার ইচ্ছে হবে তাঁকে পাঠিয়ে দেব। কিছ আপনার যখনই দেখবার ইচ্ছে হবে তাঁকে পাঠিয়ে দেব। কিছ আপনি সাধারণের চেয়ে এত অন্ত রকম চক্রকান্ধবারু! বার সলে মেয়ের বিয়ে দেবেন ভার অবন্থা জাতি তুল—এ সকল

বিচার না ক'রে প্রথম ভাবনা আপনার বিষের পরেও তাঁকে দেখতে পাবেন কি-না የ"

চক্রকান্ত নিজন হইয়া অভ্যমনে বিদয়াছিলেন; এখন ধীরে ধীরে কহিলেন, "কিন্তু যামিনী, ভোমার বিদ্যে ভোমার বাবা ন্থির করবেন। তাঁর যাকে পছন্দ হবে—।"

যামিনী উত্তেজিত হইয়া কহিল, ''কথ্খনো না। আমার বাবা বিয়ে করবেন না। করব আমি।''

চক্রকান্ত তথাপি মৌন হইয়া রহিলেন।

যামিনী পুনশ্চ কহিল, "তাঁদের মত করাবার ভার আমার। কিন্তু তাঁরা যদি সম্মতি দেন তাহলে বলুন আপনার আপত্তি করবার কিছু নেই।"

চন্দ্রকান্তের মৃথ হইতে অফুট স্বরে বাহির হইল, ''আমার আর কিসের আপত্তি। নির্মালার বিদে হবে সে তে। ভাল কথা, রুখের কথা।''

ь

যামিনীর স্বভাবের গতিশীলতা এমন ক্রন্ত তাহাকে চালনা করে যে, দে যথন যাহা কামনা করে সমস্ত শক্তি দিয়া তাহাকে যতক্ষণ না আপনার করায়ন্ত করিয়া তোলে ততক্ষণ এক নিমেবের জক্মও থামিতে পারে না। আনেক সময় এমনও হয় তাহার একাগ্র বাসনাটাই তাহার কাছে দর্কবিয়াপী হইয়া উঠে। যাহাকে পাইবার জক্ম এত ছর্ম্মদ আকাজকা সেই আসল বস্তুটিই তথন চেষ্টার উগ্রতায় কর্ম্মের জ্ঞালে আচ্ছয় ইইয়া উঠিবার যোহয়।

নির্মান ইবং-উদ্ভিন্ন থোবনের উপর স্নিগ্নতার, অপরিদীম শুভাতার দে কী অনির্বাচনীয় জ্যোতি আদিয়া পড়িয়াছিল। দে রূপ পুরুষের মনকে আচ্ছন্ন করে না, নেশায় মাতাল করে না, কিন্তু দমন্ত মন অধীর হইন্না উঠে ঐ শুভ্র অচঞ্চল মনের অন্তরালে কী আছে দেখিবার জন্ম। কৃদম্ব লোভাতুর হইন্না উঠে ঐ অনাহত মনে প্রথম বীণার তারটি বিক্ত করিয়া তুলিতে, ভাবলেশহীন দৃষ্টিতে প্রথম প্রেমের ভারাতুর ছান্না ঘনাইন্না তুলিতে।

যামিনী ক্ষিপ্রাণতিতে সমস্ত ঠিক করিয়া আনিল।
তাহার বড়দালা নির্মালাকে পূজার ছুটির পরে দেখিতে
আসিলেন এবং পছক্ত করিয়া গেলেন। টাকার কথা

তুলিতেই চন্দ্রকান্ত ছল ছল চক্ষে কহিলেন, "আমার মেয়েটি যদি স্বৰ্থী হয়, তবে আমার যাহা কিছু আছে ভাহাকে দিব।"

বিবাহের বাবসাদারী পণ ক্যাক্ষির অবশ্র ইহা রীতি নয়। কিছু চন্দ্ৰকান্ত যেমন স্বরে এবং যেমন বাস্পান্ত চোধে কথা বলিলেন, তাহাতে তাঁহার কথার আন্তরিকভা সম্বন্ধে সংশয়ের কোন অবকাশ থাকে না। ভাহার উপর ভাঁহার পৈতৃক বাড়িটি তেতলা, বেশ বড়। আর নির্মালা যখন যামিনীর দাদার সম্মুথে বসিয়া সেভার বাজাইল ভখন অদূরে তাহার ভূতপূর্ব ওন্ডাদ বসিয়াছিলেন। তিনি মাধা নাড়িয়া ছ-একটা বিজ্ঞতাস্চক কথা বলিলেন এবং ছাত্রীর বিষ্ণর স্থ্যাতি করিলেন। যামিনীর দাদা বুঝিলেন যিনি মেয়েকে বেথুন কলেজে পড়াইভেছেন এবং পম্সা বরচ করিয়া গান-বাজন। শিথাইয়াছেন তাঁর অবস্থা নিশ্চয়ই ভাল। তা ছাড়া আঞ্চলালকার এ রীভিটাও তিনি জ্ঞানিতেন, ষেধানে কক্সাপক্ষের অবস্থা বেশ ভাল সেধানে স্বস্পষ্ট ভাষায় দাবির পরিমাণ জানাইয়া দেওয়ার চেয়ে যদি বলা যায়, 'জাপনার সাধ্যমত আপনি দিবেন। আপনাদেরই মেয়ে, ভাহাকে যাহা দিতে চান দে আপনারই বিবেচনার উপর নির্ভর করে', তাহা হইলে ঢের ভাল ফল হয়।' অতএব তিনিও তাহাই কবিলেন।

যামিনীর দাদা বিনোদবাব পূজার ছুটিতে কলিকাতায় বাড়ি ভাড়। করিয়া সন্ত্রীক আসিয়াছিলেন। মেসে দেখিয়া ফিরিয়া ঘাইবার পরের দিন যামিনী বিতলের একটি শমনককে চুকিয়া কহিল, "বৌদি, তারপরে দাদা কী বল্লেন ?"

বৌদি হাসি চাপিয়া মৃথ গন্তীর করিয়া কহিলেন, ''মন্দ নয়।''

যামিনীর মৃথ গন্তীর হইয়া উঠিল। বৌদি আড়চোথে একবার তাহার মৃথের পানে চাহিয়া বলিলেন, "আর রাগ "করতে হবে না। না গো তোমার দাদা তা বলেনি। বরঞ্চ বলছিল, 'মেয়েটি বেশ ভাল। ভাষা বধন আমার কাছে এনে বললে, ওই মেয়েকে ছাড়া সারা পৃথিবীতে দে আর কাউকে বিয়ে করবে না, তথন আমি মনে করেছিলুম ঘোরালো ক'রে কোথাও প্রেমে পড়ে গেছে ব্ঝি ৷ কিছু মেয়েটিকে চোখে দেখার পরে ব্রুড়ে পারলুম—না, এ মৃথে এমন একটি শান্ত আভা আর লক্ষী আছে, গারে পড়ে প্রেম

করবার মেন্ত্রে এ নয়।' কেমন ঠাকুগপো এইবারে খুশী ভো ?''

যামিনী কথা না বলিয়া নতমুখে ডিবেটা লইয়া নাড়াচাড়া করিতে লাগিল।

'কিন্তু ভাই একটা কথা আছে।" যামিনী উৎস্থক ভাবে চাহিল।

"ম। ব'লে দিয়েছেন আর সব দিকে যতই ভাল হোক ছ-সাত হাঞ্চার টাকার পন্ধনা চাই। তার কমে কিছুতেই রাজী হ'তে পরেবেন না। ঠিক এই কথাটাই ওঁদের সামনাসামনি বলতে তোমার দাদার কেমন সংখাচ লাগল। আভাস দিয়েচেন। তুমি বরঞ্চ স্পাই ক'বে জানিয়ে দিয়ো।"

"এত গম্বনা পরবে কে ?"

"তোমার বৌ।"

"তোমাদের যত গংনা আছে তার অর্থেকও কি প'র ?" "ওমা! তাহলে যে গমনার ভারে নড়তে চড়তে পারব না। সে-সব সিদ্ধুকে তোলা আছে।"

"ভাহলেই দেখ মেয়েদের যুক্তিশক্তি এত কম। যে-সব জিনিষ বারো মাস সিন্দুকে তোলা থাকে তাই নিয়ে এত জেলাজেদি। তারই উপর নির্ভর করছে জীবনমরণের ব্যাপার।"

"কেন ?"

'ধ্র চন্দ্রকান্ত বাবু যদি অত টাকার গন্ধনা না দিতে পারেন—"

"তাহলে তার মেম্বের সঙ্গে বিয়েতে মা কিছুতেই রাজী হবেন না। কিছ কেন? শুনেছি ত যে তাঁর অবস্থা শুব ভাল।"

ষামিনী তাড়াতাড়ি কহিল, "না না, সে কথা আমি বলছি নে। তিনি হয়ত দিতে পারবেন। কোন বিশেষ মেদের কথা আমি বলছি নে, কিন্তু মেদেরে হাতে পড়ে মে:রদেরই বিষের ব্যাপারটা কেমন নিষ্ঠ্র অভ্তুতগোছের হয়ে দাড়িয়েছে সাধারণ ভাবে আমি সেই কথারই আলোচনা করছি।"

"মেরেদের হাত কি ?"

"কেন নিরানক ইটা কেতে আমি তে। দেখেছি করের মারের গাবির পরিমাণই আর মিটডে চাম না। এত ভরি চাই, তত ভরি চাই, তার বিরাট ফর্দটা মুখে মুখে দাখিল হয় অন্ত:শ্বর থেকেই।"

"কে জানে ভাই অত কথা। মূর্ব মেরেমান্থন, তোমানের মত কথায় কথায় তো আর তর্কের বান ডাকাতে পারি নে, কিন্তু সোজা কথাটা বেশ বুঝতে পারি। সেটা হচ্ছে এই বে, বিয়ে করতে তুমি পাগল হয়ে উঠেছ।"

''প্ৰায়।'' যামিনী হাসিয়া সেধান হইতে উঠিয়া গেল।

6

সমস্ত ঠিকঠাক হইয়া যাইবার পরে যামিনীর মনটা যেন বসস্তবাতাসে উড়িয়া বেড়াইতেছিল। আর কোনধানে কোন বাধা নাই। যতদ্র দৃষ্টি যায় খচ্ছ বাধাহীন নীলাকাশ ব্যাপিয়া আনন্দের স্রোত বহিয়া যাইতেছে। মনের আনন্দে দে বৌদিকে লইয়া থিয়েটার বায়োস্কোপ দেখাইল। শিবপুরের বোটানিক্যাল্ গার্ডেন, বালির বীজ, দক্ষিণেখরের গণার দৃশ্য, এমন কি যাত্বর চিড়িয়াখানাও বাদ দিল না।

আজ তুপুরবেলায় তাঁহাকে ভিক্টোরিয়া মেমোরিয়ার্ফ দেখাইয়া আনিবে স্থির করিয়া সে ট্যাক্সি ডাকিয়া আনিল।

মোটরে চড়িয়া বৌদি স্মিতহাতে কহিলেন, "ঠাকুরপে যে দেখছি এবারে আমার উপর বড্ড সদয়। কলকাতায় য কিছু দেখবার সমন্তই দেখালে। কিছুই প্রায় আমার বাকী নেই।"

"যা দেখবার ভাই এখন দেখনি।"

'কি, ওই ভিকটোরিয়া মেমোরিয়াল দু তা ভাই যতই ব বল ভিকটোরিয়া মেমোরিয়েলের লোকে স্থ্যাতি করে বটে, কিন্তু—"

"কে বললে তোমাকে ভিক্টোরিয়া মেমোরিয়্যাল ? যা দেখনি তা এখনই দেখবে। অত বাল্ড কেন ? তথন কিন্তু শীকার করতেই হবে যে আসল দেখাটাই ছিল বাকী।"

মোটর ততক্ষণে ভিক্টোরিয়া মেমোরিয়ালের গেটের কাছে পাড়াইয়াছে। সিঁড়ি দিয়া উঠিতে উঠিতে তিনি নির্মালাকে দেখিলেন। চন্দ্রকান্তের সক্ষে সে আসিয়াছে। এইটুর্থ আরোজন যামিনীর আগে হইতে করিয়া রাখা। বাড়ি কিরিবার সময় বৌদি হাসিয়া কহিলেন, 'যা দেখবার তাতো দেখপুম। কিছ ভাই ঠাকুরপো, ভোমার ভাবধানা

যেন একেবারে আবাকাশে উড়ে বেড়াছে। মাটিতে আর পাপড়ছে না।

যামিনী হাসিয়া চুপ করিল।

ইহারই দিন তুই পরে দাদা ও বৌদিকে ট্রেনে তুলিয়া দিতে গিয়া ফিরিবার পথে ট্রামে আশুবাব্র সঙ্গে দেখা হইয়া গেল। তিনি চক্রকান্তবাব্র একজন বন্ধু, সাক্ষা আডডাতে প্রায়ই হাজির থাকেন। তিনি যামিনীর সঙ্গে নির্ম্মলার বিবাহের কথা শুনিয়ছিলেন। পাত্রী-পক্ষকে যে কোন চেট্টাই করিতে হয় নাই, যামিনী নিজে উদ্যোগী হইয়া সমস্ত করিয়াছে, বিবাহে পণ লাগিবে না, এসমন্ত কথাই তিনি জানিতেন। ইহাতে মনে তাঁহার একটু ইর্মার সঞ্চার হইয়াছিল। মেয়ে তো তাঁহারও আছে, তাহারাও বিবাহযোগ্যা, কিন্তু কই তাঁহার বেলায় তো ঠিক এতথানি স্ববিধা যাচিয়া ধরা দেয় না। যামিনীকে দেখিয়া এধার-ওধার ত্-পাঁচটা গলেরর পরে তিনি বলিলেন, "আর শুনেচ চল্লের ব্যাপারটা ?"

''কী গ'

"সে ভো বলতে গেলে জনেক কথা। এই যে হারিসন রোডের মোড়েই আমার বাড়ি। চল না এক পেয়ালা চা থেয়ে আসবে। (হাতে রিষ্ট-ওয়াচের দিকে চাহিয়া) চারটে কুড়ি। তোমার চা খাওয়ার সময়ও বোধ হয় হ'ল। কোথায় গিয়েছিলে ৮ এ, দালা বৌদি ব্ঝি প্জোর ছুটিতে কলকাভায় বেড়াতে এসেছিলেন। আজ দেশে ফিরে গেলেন, ভাই টেখনে রাধতে গেছিলে। ভা বেশ ভাল। নাববে ৮"

তাঁহার আগ্রহ দেখিয়া বামিনী নামিয়া আন্তবাবুর বৈঠকথানায় বসিল। ভ্তা চা দিয়া গেল। তথন চা-রসের সহিত মিশাইয়া মিশাইয়া স্থদীর্ঘ ভূমিকার জালে গাঁথিয়া তিনি বলিতে লাগিলেন, ''এই যে সেদিন চক্র ফট ক'রে আমার কাছে হাজার তিনেক টাকা ধার চেয়ে বসলো। মেরের বিষে। আমি তো বলি লোকটার মাধায় ছিট আছে। ভিতরের কথা জানতে আমার কিছু বাকী নেই।"

যামিনী বাধা দিয়া পাংভমুখে জিল্পাসা করিল, "কেন, তাঁর অবস্থা কি ভাল নয় ?"

"কোধার ভাল। সে ওই বাইরে থেকেই দেখতে। বন্দুম ভো লোকটা ওই রক্ম ক্যাপাটে-গোছের। যা সক্তি ছিল কুলিমে-গুছিয়ে রেখে-ঢেকে চলভে পারলে ভাভেই কি চলভ না ? কিছু চাল বেশী। দেশার খরচ করবে।গেরস্কর ঘরে মেয়েকে টাকা খরচ ক'রে গান-বাজনা শেখান, কলেজে পড়ান, এ-শব চাল দেবারই বা দরকার কি '"

যামিনী তাঁহার রসাইয়া-তোলা আলোচনার মাঝে আবার বাধা দিয়া কহিল, "আপনি টাকাটা তাঁকে ধার দিলেন ?"

"ক্লেপেচ! আমি কোথা পাব টাকা ? লোকে বাড়িছে বলে বটে বড়লোক, হেন ডেন কড কি। কিছু লোকে কী না বলে, লোকের কথায় কান দিতে গেলে চলে না। আমার নিজের মেয়েও তো রয়েছে। তাদের বিয়ে দেবার কথাও ভাবতে হবে।"

"তাঁর কি টাকাকড়ি একেবারেই নেই ?"

"তবে তোমাকে খুলেই বলি ভিতরের কথাটা। কোম্পানীর কাগজগুলো তো সবই গেছে। হাজার তুই টাকার অবশিষ্ট ছিল। সে-টাকাটাও গত বছর সিমলা গিয়ে অর্জেক উড়িয়ে এসেছে। সংসার কি ক'রে চালায় জানিনে। শুনতে পাই ছেলেগুলো ট্যুশানি ক'রে পড়ার ধরচ চালায়। গৈতৃক বাড়ি রয়েছে, কলকাতায় বাড়িভাড়া লাগে না এই যা রক্ষে। এই অবস্থা নিয়েও চালবাজী করতে ছাড়েন না। বাায় থেকে টাকা বের করেও মেয়েকে কলেজে পড়ান চাই। আমি টাকা ধার দেব, বল কি বাবাজী! আমি বরঞ্চ পরামর্শ দিয়েছি, যেমন অবস্থা তেমনি চল। টাকা ধার ক'রে মেয়েকে গয়না দিতে হবে না। কেন তোমরা তো কোন পণ নিচ্ছ না। তোমার দালা তো বলেই গেছেন, যেমন অবস্থা সাধ্যমত দেবেন। আমরাই ফাকে পড়ে গোলাম ভায়া। তোমানের মত একটা পাত্রটাত্র দেখে দাও কট করে।"

যামিনী কিছু অভদ্রতা করিয়া আগুবাবুর কথার মাঝ-খানেই ঝড়ের বেগে সেধান হইতে চলিয়া গিয়া একেবারে রান্তায় আসিয়া পড়িল।

তাহার চক্পান্ত সজল হইয়া আসিতেছিল। নির্মানার মান-অপমানের জক্ষ এখন হইতেই সে মেন নিজেকে দারী মনে-করিতেছিল। ক্ষ চিত্তে ভাবিতেছিল, লন্দ্রীর পাষের আলিম্পনরাগের জক্ষও আবার চিন্তা করিতে হয়, ছুটিতে হয় বাহ ব্যবসাদারের কাছে টাকা ধার করিতে! সেই রাজিতেই সে মনে মনে একটা সম্বন্ধ ছির করিয়া লইল। সে

ছোট ছেলে বলিয়া মান্তের অতিশন্ত আদরের ছিল। মা
যখন বাহা কিছু টাকা নিজে হইতে জমাইতেন, যামিনীর
নামেই তাহা জমাইতেন। বছর আড়াই আগে এমনি তাহার
নামে একটা পোষ্টাল সাটিফিকেট কিনিয়ছিলেন। দেটা
ক্লেল আগনে এখন প্রান্ত হাজার-দশেক শাড়াইয়ছে। টাকাটার
মেয়াদ উত্তীর্ণ হইয়া গিয়াছে। এখন বাহির করিয়া লইতে
হইবে কিংবা আবার নৃতন করিয়া জমা দিতে হইবে।
কালই সে জননীর নিকট হইতে পত্র পাইয়াছে টাকাটা আবার
আড়াই বছরের সর্ত্তে জমা দিতে। যামিনীর পিতা পশ্চিমের
বিধাতে একজন উকীল। অভাক্ত ধনবান। তাঁহার নিজের

নামে জমান টাকা ছাড়াও তাঁহার স্ত্রীর হাতে দশ-পাঁচ হাজার টাকা এমন প্রায়ই থাকিত।

প্রদিন সকালে উঠিয়াই যামিনী ইম্পিরীয়াল ব্যাক্ত গেল এবং টাকাটা নৃতন করিয়া জমা দিবার পরিবর্ত্তে উঠাইয়া লইয়া জাসিল। উঠাইয়া লইয়া সারা সকাল ধরিয়া জহরলাল পাল্লালালের দোকান, বেকল ষ্টোস এবং বড় বড় জুমেলারিব দোকানগুলায় ঘ্রিয়া বেড়াইতে লাগিল। জিনিষ যা কিনিল ভাহাতে একটা ট্যাক্সি বোঝাই হইয়া যায়।

ক্রমশ:

याक्ताक मिल्ल-अपमी

গত মার্চ্চ মানে মাক্রাজ গভর্নমেন্ট আর্ট-স্থলের তৃতীয় বার্ষিক অধিবেশন হইমাছিল। রঞ্জিত চিত্র, রেপাচিত্র, এবং মৃত্তিকা ও মৃত্তিকাবং পদার্থে গঠিত মৃর্ত্তি, এই তিন প্রকারের সর্ব্বসমেত ২২৪টি চিত্র ও মৃত্তি প্রদর্শিত হয়। প্রদত্ত চিত্রগুলি হইতে বিদ্যালয়ে কিরুপ উচ্চাঙ্গের শিল্লাফুশীলন-বিদ্যা শিক্ষা দেওয়া হয় তাহার কিঞ্জিৎ ধারণা করা যাইতে পারে। শ্রীযুক্ত দেবীপ্রসাদ রায় চৌধুরী এই বিদ্যালয়ের প্রিঞ্জিপ্যাল।

বর্ণ-বৈচিত্রা ও অহন-পারিপাটো ঐব্রুক্ত ভের্টরথন্ অহিত 'পৃথীরার্ক' চিত্রধানি ফুন্দর হইয়াছে। ঐব্রুক্ত ভের্টনারায়ণ মৃত্তিকা-ভারুয়ো যে 'রাস্লীলা'র চিত্র অহিত করিয়াছেন

তাহাতে এক নিপুণ রপদক্ষ শিল্পীর তুলিকাপাতে লীলানিত মাধুর্য্য পরিষ্ট হইয়া উঠিয়াছে। শ্রীযুক্ত কুপ্লা রাওরের 'অভিসারিকা'য় ভাব-সম্পদ ও বর্ণ-মাধুর্য্য যথেষ্ট পরিমাণে দৃষ্টিগোচর হয়। তাঁহার 'মাছুষের মাথা' শীর্ষক চিত্রখানিত প্রশংসার যোগ্য। দৈয়দ হামেদের 'ভবিষ্যুক্ত্যণ' চিত্রখানিতে মুসলমান ভাবধারা পরিষ্ট্ ইইয়াছে। শ্রীযুক্ত এস. ভি. এস রামা রাওরের সম্পূর্ণ নৃতন ধরণের দৃশ্য-চিত্র 'গোধৃলিত আলো'র কবিত্বসম্পদ অতুলনীয়।

পরবর্ষে মাজ্রাজ গভর্গমেন্ট আর্ট স্কুলের শিরপ্রদর্শনী ে অস্থুরূপ সাফল্য লাভ করিবে ভাহাতে সন্দেহ নাই।



ভ বিষ্যম্বন্তা দৈয়দ হামিদ

অভি<mark>সারিকা</mark> পি, ভি, কুপ্লারাও

মাসুবের মাধা (ইভ্-কাট) পি, ভি, ক্লারাও















চিত্রে মার্টিন লুথার-

খুইধর্মের হুইটি প্রধান শাধা—রোমান ক্যাথলিক ও প্রোটেষ্টাাণ । গোটেষ্টাাণ শাধার প্রস্কৃতিক মার্টিন পূর্যার (১৪৮০—১৫৪৬)। ল্থার জামারীর অধিবাসী। তিনি তথাকার হিন্টেন্টেমার্গ বিধ্বিদ্যালয়ের ব্যত্ত্বের অধ্যাপক ছিলেন। ১৫১৭ খুইান্সের পর হইতে প্রচলিত নগের প্রতি বীতরাগ হইয়া এক নৃতন ধর্ম প্রচার কয়েন। খুইান-রগতের অধিনায়ক পোপের কর্তৃত্ব অধীকার করার জনা তাহার প্রচলিত মতবাদের নাম হইল প্রোটেষ্ট্যাণ্ট ধর্ম। সে-সম্মে ইউরোপের বিভিন্ন দেশসম্কের রাজারাও ছিলেন প্রধানক্ত পোণের অম্বর্জী। এই হেতু রাজপুর্থমণ্যের হয়ে প্রধারকে কম নিযাতিত হইতে হয় নাই। তাহার জীবনের বিশিষ্ট গটনাসম্বলিত কয়েকটি চিত্র এথানে প্রথা ইইল।



মাটিন লুখার। ১০৪০ প্রাদে অন্ধিত চিত্রের প্রতিলিপি









পাঠশালায় মাটিন লুপার

লাইলেজৰিলিই মোরগ—

চিত্রে হুণার্থ লেজ বিশিষ্ট একটি মোরগ দেখা যাইবে। জাপানের শুশিলো-মুরা নামক হানে এই মোরগ পাওয়া যায়। ইহার লেজ ছাবিল কুট প্রাপ্ত বার্থ হয়। মুরণীর কিন্তু এরকম লেজ থাকে না। যে মোরপের লেজ যত দীর্ঘ ভাহার মুলাও তত বেশী। দীর্ঘতম লেজায়িশিষ্ট মোরগের মূলা চার-পাঁচ হাজার টাকা!

জাপানের আদর্শে উদ্ধান-রচনা—

জাপানীরা সোন্দর্থের পুরুরী। তাহারা বে-সব জিনিব তৈয়ার করে, তাহারের নিপুণহতে তাহা ক্ষার হইয়। উঠে। ভাক্ষর, য়াপতা, চারু ও কারু নিজ প্রভৃতি বিষয়ে জাইটেরের নৈপুণা সকলেরই জানা। জাপানীরা ফুল ভালবানে, তাই ইহার ক্ষর্জুমি উদানি রচনাতেও তাহাদের অভ্তত কৃতিছ। উদানের ক্ষুত্রন ত থাকিবেই, উপরক্ত রাপতা ভাক্ষা ও কারু নিজের নানা নিদর্শনিও ইহাতে য়ান পাইয়া থাকে। এই সকল জিনিবের বর্ণ তরু-লতারই মত। এই-সব কারণে লাপানের উদানি বিদেশীর নিকট বড়ই ফুলর লাগে। আবার বড় জাপানের মত সেগানে ছোট হোট উদ্যানিও রটিত ইইয়া বাবে। এই সকল উদ্যান যে আর্ত্রনে ছোট ভালান বর্জি বড় উদ্যানিও নিজ লাহান বিদ্যানির ক্ষাত্রনা বেরূপ বড়, ভোট উদ্যানিও রটিত ইইয়া বাবে। গাহপালা বেরূপ বড়, ভোট উদ্যানিও রাহ্নীর তিরি। জাপানের উদ্যান বিদ্যানির বিশ্বীর বিল্নীর বিশ্বীর বিশ



बोब्दलक विनिष्टे स्थातन





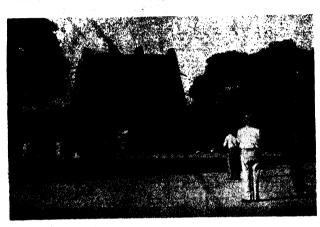
জার্মানীর রাইনল্যাতে জাপানের আদর্শে রচিত উদ্যান

প্রতীচা প্রাচ্যের অমুক্রণ করে ইহা গুনিতে অভিনব। কিন্তু জাপানের সোন্দর্গুপ্রিয়ত। প্রতীচ্যকে হার মানাইরাছে। ইদানীং প্রতীচ্যে জাপানের আদর্শে উদ্যান রচিত ইইতেছে। জার্মানীর রাইনজ্যাতে উট্টর ভূইন্বার্গ এইরণ উদ্যান রচনা করিয়াছেন। তিনি সেথানজ্যাত্ত একটি বৃহৎ কারথানার পরিচালক। তিনি জার্গানে গমন করিয়া সেথানাকার উদ্যান-রচনা-কৌশল আর্যন্ত ক্রিয়াছেন। উদ্যানের তক্ত-শক্তা, যহ-বাড়ি, তথাগতের মূর্তি ও অম্যানা শিক্ষপ্রবার সংস্থান ঠিক বেমা আপ্রান্ধ উদ্যানের মত।

আফ্রিকার হাউসা জাতি—

হাউদার। আফ্রিকার আদিম অধিবাদী। ফ্লানের পশ্চিমে ৰাইগেরিয়া প্রভৃত্তি প্রায় পাঁচ লক্ষ বর্গমাইল পরিমিত স্থান তাহাদের আবানভূমি। হাউদারা মধাযুগে পুষ্ই উন্নত ছিল। তাহারা দেশ-বিদেশে বাৰদা-নাণিজা করিত। বহু শতান্ধী ধরিয়া তাহারা বাধীন তাবে রাজত্ব করিয়াভিল। পরে ১৮১০ দনে মুহলমানদের অধীন হয়।

হাউদার। সংখার প্রায় পঞ্চাশ লক। তাহারা কুফকার, একারণ অনেকে তাহাদিপকে কাক্রী বলিয়া ভ্রম করে। বস্তুতঃ তাহারা কাক্রী



চাউসা আনীরদের রাজপ্রাসাদের সমুগত তোরণ



नीर्चकात्र वितिष्ठ हाउँमा । हाउँमाता दिल्ली श्रीत एत क्रि

নহে। প্রাচীন 'ফুলা' ও আরব জাতির সংমিশ্রণে ইহাদের উৎপত্তি। হাউসারা শক্তিতে ও বৃদ্ধিমন্তায় কাফ্রাদের অপেকা। উরত । দেড় কি চুই নণ জিনিব লইরা তাহারা হামেশা চলাকেরা করেও একদিনের পথ প্রাপ্ত ঘাইতে পারে। তাহারা পরিশ্রমী। মধা-আফ্রিকার উক্তরার মধ্যেও তাহাদের কার্যে বিরতি নাই। কৃষি ও শিল্পই তাহাদের কার্যে বিরতি নাই। কৃষি ও শিল্পই তাহাদের জীবিকা। বস্ত্র-বয়নেও বস্তু-রয়নেও বস্তু-রয়নেও বার্ত্রকার প্রবাধিক। ক্রিভিনে, ট্রপলি, আলেকজান্রিয়া প্রভৃতি স্থানে তাহাদিগকে এথনও বাবদা ক্রিতে দেখা যায়।

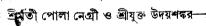
হাউনাদের ভাষা করিব বেশ সমৃদ্ধ ু আফ্রিকার আদিম অধিবাসীদের মধ্যে যাউনা ভাষা চিলিত আহে তাহাদের মধ্যে হাউনা ভাষার শুক্ষ-সংগাদশ হাজার। দিনের বিভিন্ন অংশের আটটিনাম। এই শক্ষের এক-তৃতীয়াংশ আরবী শক্ষ হাতে উৎপদ্ধ। কবিতা ও রাষ্ট্রীয় বিষয়মূলক



হাউদা ও কঞ্সার মুগ

কয়েকথানি পুত্তকের থতাংশ পাওয়া গিয়াছে। আদিম অধিবাসীদের মধ্যে হাউদারা শিকায়ও বেশ অগ্রসর। প্রতি গ্রামে একটি করিছা গাঠশালা আছে। হাউনাদের এক-তৃতীয়াংশ মুসলমান ধর্মাবলমী, এক-তৃতীয়াংশ মুর্ত্তিপুত্তক ও অবশিষ্ট লোকেরা একরপ কোন ধর্মই মানে না।

হাউদার। দীর্ঘকায়, বলিষ্ঠ, বৃদ্ধিনান এবং নিয়ম মানিয়া চলে। তাহারা এখন ইংরেজের প্রভাবে আদিঘাছে। পুলিদ ও নামরিক কাথ্যে তাহারা অন্তত কৃতিত দেশাইয়াছে।



ভারতীয় নৃতো উদ্য়শক্ষর বিশেষ কৃতিত্ব দেপাইয়াছেন।
ভারতবর্ষে ও ইউরোপের নানা দেশে নৃত্য করিয়া তিনি জনসমাজের
বিশায় উৎপাদন করিয়াছেন। উদয়শক্ষর এখন আনমিরিকায় নানা
প্রসিদ্ধ রক্ষমকে নৃত্যকলা দেপাইতেছেন। জীনতী পোলা নেগ্রী চলচিত্রে
এক জন বিখ্যাত অভিনেত্রী! নিউইয়র্কে উদয়শক্ষরের সহিত ভাহার
অথম সাক্ষাৎ হয়। তথাকার গেণ্ট জেম্লু রক্ষমকে উদয়শক্ষরের নৃত্য
দেখিয়া তিনি মৃক্ষ হইয়াছেন। উদয়শক্ষরের নৃত্য দেখিয়া তিনি মৃক্ষ হইয়াছেন। উদয়শক্ষরের নৃত্য
পোলা নেগ্রীর সহিত নৃত্য স্থকে তাহার আলাপ হয়। জীমতী নেগ্রী
ভারতবর্ষে আগমন করিবেন—উদয়শক্ষরের নিকট এইলগ ইছ্য প্রকাশ
করিয়াছেন। উদয়শক্ষরের নৃত্য স্থকে তিনি বলিয়াছেন, "ইছা
বাস্তিক্ষ্কিশ্লীয়।"



🛍 নতী পোল। নেক্রী ও 🕮 যুক্ত উদয়শক্ষর

মহিলা-সংবাদ

হরিদারের শুরুকুল বিশ্ববিদ্যালনের অধ্যাপক শ্রীযুক্ত স্তাত্রতের? সহধৰিকী প্ৰীমতী চলাবতী লখনপাল 'স্ত্ৰীৰো কি ছিতি' নামক পত্তক লিখিয়া এলাচাবাদের চিন্দী-সাহিত্য-সংখ্যালন হইতে পাচ শত টাকা পারিতোবিক প্রাপ্ত হইয়াছেন। গত বংসরে মহিলারা যে সকল হিন্দী প্রশ্নক রচনা করিয়াছেন ভাষার মধ্যে এখানি দর্কোৎর ষ্ট বলিয়া বিবেচিত হইয়াছে।

প্রায় পাঁচ বৎসর পূর্বে শ্রীযুক্তা বিমলা সাক্তাল কাশী-আয়ুর্বেদ-সন্মিলনীর শেষ পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হট্যা আয়ুর্বেদ-শাস্ত্রী" উপাধি লাভ করেন। ভিনি সেখানকার সরকারী হাসপাতাল ও জিল বিশ্ববিদ্যালয়ের আয়র্কেদ-বিভাগে প্রায় তিন বৎসর কাল ধাত্রী-বিদ্যা শিকা করেন। পৰের মহারাণার পারিবাত্তিক চিকিৎসক তিসাবে ও কাশীর আয়ুর্বেদ হাসপাভালে মহিলা কবিরাজ রূপে কিছুকাল কার্য্য করিয়া শাষ্ট্রপুর অটলবিহারী মৈত্র দাতব্য আয়ুর্বেদ চিকিৎসা লম্বের ভার প্রাপ্ত হন। সম্প্রতি তিনি স্বাধীনভাবে কলিকাতায় চিকিৎসা-ব্যবসা আরম্ভ করিয়াছেন। তিনি মহিলা ছাত্রীদের আয়ুর্বেদ পড়াইবার ব্যবস্থা করিতে মনস্থ করিয়াছেন। আমরা ঐীবক্তা বিমলা সাল্লালের উন্নতি কামনা করি।



💂 মতী চন্দ্ৰাবতী লথনগাল

কাঠ-খোদাই শিপ্প

বাংলা দেশে ললিতকলার নবজাগরণের সময় চিত্রাছন বিষয়ে আনেক নৃত্য এবং কিছু পুরাতন পছতির উদ্ভাবন এবং সংস্থার আরম্ভ इम्र। एक-कार्ह (कार्ठ-त्थामाह) ब्रीकित्छ চিত্ৰাখন এক সময়ে জগৰিখ্যাত ছিল। ৰাপানী উদ্ৰ-কাটের ক্ষা বেখাপাত এবং বর্ণসংযোগ এখনও ললিভকলাক্ষেত্রে প্রসিদ্ধ। আমাদের দেশে আহিছ নশলাল বহ ও তাহার কৃতী ছাত্র ত্রীয়ক্ত রমেক্র চক্রবর্ত্তী এই রীতির নৃতন সংখ্যার ও অভ্যাস বিষয়ে পথপ্রদর্শক। এট



রাজপুত-নারী শিদ্ধী---- শ্বনরেল কেপরী রাষ

কশিষাদ্বয়ের পরিচয় প্রবাসীর পাঠকদিগের कि ए अप्र निष्यापान ।

রমেক্রবাবু কলিকাতা গভর্ণমেন্ট আর্ট-ছবে এই পছড়িতে শিক্ষাদান করিতেছেন। এই সংখ্যার উচ্চার এক ছাত্র শ্রীমান নরেক্রকেশরী রারের শিল্প-কেশিলের পরিচয় আমেরা দিতেছি। প্রীমান নরেক্রের হণ্ডলেথে আলো-ভাষার বিজ্ঞাস এবং রেখাপাতের সৌন্দর্যা বেশ উপভোগা চটবাছে। ভবিবাতে টুহার কার্যা সমানর পাইবে আপা করা যায়।



"মন্তময়ূর" শৈব সন্ন্যাসী

রাখালদাস বন্দ্যোপাধ্যায়

প্রায় সহল বংসর পূর্বে মালব ও মহারাষ্ট্র দেশে এক সন্থাসীসম্প্রদায় ছিল, যাহার নাম আজ লোকস্বৃতির বাহিরে চলিয়া
গিল্লাছে। এ সম্প্রদায়ের নাম ছিল 'মন্তমযুর"। নর শন্ত
বংসর পূর্বে জবলপুর অঞ্চলের হৈহয়-বংশীয় রাজগণ এ
সম্প্রদায়ের তিন-চার জন সন্নাসীকে নিজ রাজ্যে নিমন্ত্রণ
করিয়া আনিয়াছিলেন এবং উহাদের জন্ম কয়েকটি বিশাল মঠ
নির্মাণ করিয়াছিলেন। এ মঠগুলির মধ্যে রেওয়া রাজ্যে
হইটি এবং জবলপুর জেলায় হুইটি এবনও বর্ত্তমান। বছ
গ্রাম ও বিস্তৃীণ ভূমিথও এ সম্প্রদায়কে দেবোত্তররূপে
দান করা হয় এবং ত্রিপুরী রাজ্যের হৈহয়-বংশের রাজস্ব
কালের শেষ পর্যন্ত এই সন্না:সীদিগের বিলক্ষণ প্রভাব
ভিল।

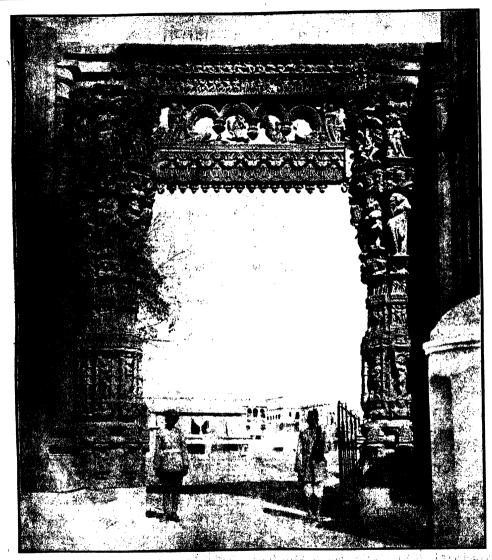
ঐ মত্তময়র সম্প্রদায়ের নামের উল্লেখ সর্ব্বপ্রথমে দক্ষিণা-পথের শিলাহার-বংশীয় রাজা রটুরাজের তান্তশাসনে পাওয়া প্রদেশের রুজগিরি জেলার খারেপটন গ্রামে প্রায় সন্তর কংসর পূর্কে চারটি ভাত্রপত্র পাওয়া যায়। ঐ পত্রগুলির পাঠোছারে জানা যায় যে, ৯৩০ শকাব্দার জৈষ্টপূর্ণিমার দিন শিলাহার রাজপুত বংশের মাণ্ডলিক বটরাজ, মন্তময়র সম্প্রদায়ের কর্করোগী শাখার বায়-সংস্থানের জন্ম তিনটি গ্রাম দান করেন। ঐ দিন গ্রীষ্টীয় ১০০৮ সালের ২২শে মে। মন্তমযুর সম্প্রদায়ের পৌরাণিক উৎপত্তি কাহিনীতে কথিত আছে, যে, ভগবান শিব কৈলাসপৰ্বতে আপন গ্রু-পরিবেষ্টিভ হইয়া থাকিতেন। সেই সময় কার্ত্তিকেম্বের বাহন ময়র যদি কথনও প্রসন্ন হইয়া কেকা রব করিত তথন ঐ গণসমষ্টিমধ্যে কয়েক জন মন্ত হইয়া নতা করিতেন। কেকা রবে চুইটি মাত্র শ্বর আছে - বড়জ ও কোমল ঋষভ। ঐ গণদল কেবল মাত্র ঐ তুইটি আশ্রয় করিয়া নৃত্য করিতেন, যদিও নৃত্যকলা অমুসারে উহা অভ্যস্ত ছক্ত্ ব্যাপার। কথিত আছে যে, ভগবান নিব জাহার অস্চরদিগের ঐ নৃত্যে প্রসন্ন হইন। তাহাদিগকে বর দান

করেন — "ভোমরা পৃথিবীতে যাও এবং সেখানে জন্মগ্রহণ করিয়া মন্তমযুর নামে প্রসিদ্ধ হও। অষ্টবিংশন্তি শিরত্ব মধ্যে ভোমাদের গণনা হইবে।" কথিত আছে বে, ঐ শিব-গণই এই সম্প্রদায়ের প্রবর্ত্তক।

কোন সময়ে মন্তময়র সন্মাসী সম্প্রদায় দক্ষিণ হইতে মালব দেশে আগমন করেন। তাহার অন্তর্গত গোয়ালিয়রে উপেজপুর ও রাণোড় নামক ছুইটি স্থানে ইহাদের বড় বড় মঠ বিদামান আছে। রাণোড় মঠের শিলালিপি হইতে काना यात्र ८२. हैशास्त्र श्वक्रभन्ना हैकिशम भारत भारत লিখিত হইত। **भानत्वत्र भखभग्रत मच्छानारत्र काल-**खशिषवानी नामक भारतहरू नर्सक्षया ये शाम व्यविष्ठिक হন। উহার পর শব্দম্যাধিপতি এবং তাঁহার পর ভিরম্বি-পাল রাণোড় মঠের মোহস্ত পদ পাইয়াছিলেন। জবাসপুরের চৌষ্ট যোগিনী মন্দিরের শিলালেখ অফুলারে "ভিরত্বি" দ্বাদশভুজা তুর্গা বা মহিষমিদিনীর নাম। ভিরম্বিণালের শিষ্য আমর্দ্দক তীর্থনাথ এবং তাহার শিষ্য পুরন্দর ছিলেন। भागवताक व्यवस्थितमा रेणवधार्म हीका श्रद्धात कन श्रुतन्त्रतक मानव (मर्ट्ग ज्यानधन करतन। श्रुतन्मरत्रत्र निक्ट होक्यात्र পর অবন্ধিবর্দ্মা উপেক্সপুরে মঠ স্থাপনা করেন। পুরন্দরের শিষ্য কবচশিব এবং তাঁহার শিষ্য সদাশিব ছিলেন। সানাশিবের শিষ্য হৃদয়েশের শিষ্য ব্যোমশিবের সময়ে রাণোভ বা রণপত্র-পুরের শিলালিপি খোদিত হয়।

পুরন্দরের অন্ত শিষ্য চ্ডাশিষ (বা শিখাশিব) হৈহয়রাঞ্চ চেদিচক্রের (বা দিঙীয় ধ্বরাজদেব) নিমন্তনে চেদিরাজ্যে আনেন। শিথাশিব নিজে গোলকী (বা ওর্গকি) মঠে আসীন হইয়া খীয় শিষ্য হাদ্যশিবকে রাজা লক্ষ্ণরাজপ্রান্ত বিলহ্নীর মঠে প্রতিষ্ঠিত করেন।

নর্মনা-জনপ্রপাতত্তীত্ব বৈদ্যানাথ মহাদেবের মন্দির ও মঠ <mark>এই সম্ভাগীদিগের অধিকারে ছিল।</mark> শিখাশিবের অহ্য শিষ্য প্রভাবশিবের গুরুপরস্পরায় গোলকী ও বৈদ্যানাথ



যুবরাজনের কর্ত্ত নির্দ্ধিত শিবনন্দিরের তোরণধার। এখন ইহা গুলী হইতে জানিলা রেওয়ার রাজপ্রানাদের সমূপে রন্ধিত হুইঘাছে।
এই দুই মঠ লাভ হয়। ইহার শিষ্যের শিষ্য প্রাথেশিব পুরাভন। রেওয়া নগরের উনিশ মাইল দক্ষিণে শোন-নদের
প্রাচীন হৈহয়-রাজ্যে ডিনটি বৃহৎ প্রভাৱনির্দ্ধিত মঠ স্থাপন তটে অমরশৈল পর্বত্তের নিমে অতি মনোরম স্থানে এই
করেন। ইহার মধ্যে রেওয়া-রাজ্যের চন্দ্রেহীর মঠ সর্ব্ধন মঠ ও শিবমন্দির বিদ্যামান। রাণোড়ের মঠের স্থায় চন্দ্রেহীর

মঠও দিতল। ইহার সমূপে বারোটি অন্তের উপর স্থাপিত একটি স্বারাপ্তা আছে। বারাপ্তার সমূপে প্রস্তর-নির্মিত লহা চন্তর আছে যাহা সন্নাদীদিশের বদিবার জন্ম নির্মিত হইসাছিল। বারাপ্তার পিছনের দেওয়ালে মোহস্ত প্রবোধ-

শিবের শিলালিপিতে জানা যায় যে. তিনি কলচরি চেদি ৭২৪ সংবতে গুরু প্রশাস্ত্রশিব নির্মিত শিবমন্দিরের নিকট এট প্রথমবের মঠ নির্মাণ করেন। বারাণ্ডা হইতে এক প্রবেশপথ ভিতরে যায় এবং উহার শেষে এক অখন আছে। এই অঙ্গনের চারিধারে বারাণ্ডা এবং ঐ বাবাংখায় স্থিত ১২-১৪টি দার মন্দিবের বিভিন্ন কক্ষে যাইবার পথ। ঐ কক্ষগুলি ছুই প্রকার, প্রথম দেবগুই বা গুরুগৃহ, দিতীয় বাসগৃহ। প্রথম শ্রেণীর কক্ষের দ্বারের উপরের চৌকাঠে ভিন-ভিনটি করিয়া এক-একটি বা দেবমূর্ত্তি আছে, সন্থাসী-বাসকক্ষের চৌকাঠে ঐরপ কোনও মূর্ত্তি নাই। গুরুগৃহের চৌকাঠে জটাজুট কৌপীনধারী গুরুদেবের মৃত্তি আছে। দেবগৃহের চৌকাঠের মৃত্তির মধ্যে লক্ষ্মী, দরস্বতী, গণপতি, হুর্ঘা, কল্ল, বিরুপাক্ষ, নটেশ ও অক্সান্ত দেবমৃত্তি দেখা যায়, তবে সকল মৃত্তির পরিচয়-পাগুয়া যায় না।



যুবরাজদেবের রাজহকালের হরগোরীর-মূর্ব্তি। উচ্চতা ১২ কুট



্ৰিসছরি প্লামে জন্মণসাগরের তারে প্রশাস্ত্রলিব কন্তু ক নির্মিত লিবমন্দির (খুং সন ৯৭৯) এধন ইয়া 'কামকন্দ্রতা নটার মন্দির' নামে খ্যাত

অঙ্গনের দক্ষিণ পার্ম্বে এক বিরাট কক্ষে চারটি ছোট ছোট সমাধিগৃহ আছে। ঐগুলিতে একটি করিয়া ধার আছে, কিন্তু জানালা বা অন্য পথ নাই।

মঠের বর্তমান অবস্থায় বুক্সা ধায়
না বে, বিতলে ঘাইবার পথ কি ছিল।
বিতলে তুইটি প্রশন্ত কক্ষের চিছ্ণ আছে
এবং মনে হয় ঐতুইটি শিক্ষালয়
ছিল। কারণ দেবগৃহ বা গুরুগৃহের
উপরের তলে সন্ধাসীদের শহ্ন-ভোজন
নিষিদ্ধ এবং আয়তন পরিমাপেও ঐ
তুইটি কক্ষ বিশাল। স্থতরাং চক্রেহী
মঠের বিতলের ঐ কক্ষপ্তলি ছাত্রদের
শিক্ষাগৃহ রূপেই নির্মিত হইয়াছিল
বলিয়া বোধ হয়।



ে শোম-নৰীর ভটবর্ত্তী চল্লেখী প্রামে শৈৰাচার্যা প্রশান্তশিব কর্তৃকি নির্মিত মন্তময়ূর-সম্প্রদায়ের মঠ। (কলচ্রি চেদি সং ৭২৪)

মঠের সম্মাণে এক শিবালয় আছে। এরপ শিবালয় খুব অব্লাই দেখা স্বায় থেহেত ইহা গোলাকার এবং ইহার শিখরও পোলাকৃতি। কিছুদিন পূর্বে (প্রায় পঁচিশ বৎসর) কানপুর ও কতেপুর জেলায় এ প্রকার ছুইটি মন্দির আবিষ্ণত হয়, দেগুলি ইটের তৈয়ারি এবং ভাহাদের নির্মাণের সময় এখনও অনির্দ্ধিট। এগুলির আবিষ্ণারের প্রায় দশ-ার বৎসর পরে আমি রেওয়া-রাজ্যের গুর্গী মঠের নিকট ঐরপ এক মনির **আবি**দার করি। গুর্গী মঠের শিলালিপিতে **ঐ মন্দিরের বিস্তত বিবরণ আ**ছে। গুৰ্গী ও চন্দ্ৰেহীর শিলালেখের বিবরণ হইতে জানা वाम (य, े প্रकात मन्मित्रनिर्माण मखमगृत मुख्यमाम्हे সর্ব্বপ্রথম করেন। নিজের মঠের সম্পর্কে চল্লেহীর শিলা-লিপিতে প্রবোধনিব বলিয়াছেন, "আমি আমার গুরুত্বত স্থরাগারের (মন্দির) সম্মুখে এক মঠ নির্মাণ, সিন্ধু নামক পুছরিণী খনন এবং প্রশাস্তশিব কর্ত্তক প্রভিষ্টিত এক কুপের সংস্থার করাইয়াছি।

রেওয়। নগরের ছয়কোশ পৃধাদিকে, গুর্গীতে ত্রিপুরী রাজ্যের মন্তমযুর সম্প্রদামের এক বিশাল 'আখড়া' ছিল। গুর্গীর সহত্র পুছরিণী ও জলাশয় উহার প্রাচীন কালের

বিস্তৃতি ও সমৃদ্ধির পরিচায়ক। শতবর্ধ পূর্বের এইখানে ছোট একটি পাহাড়ের উপর অতি আক্র্যাজনক এক তোরণ ছিল। ব্যেওয়া-রাজ্যের বংঘল-বংশীয় রাজগণ সেই তোরণ স্বীয় নগরে লইয়া গিয়া প্রাসাদ্বারক্রপে স্থাপিত করেন। তোরণ লইবার সময় গুর্গীর ঐ পাহাড়ে একটি শিলালেখও পাওয়া যায় এবং ঐ তোরণের সঙ্গে উহাও রেওয়া নগরে আনীত এখন উচা রাজপ্রাসাদের দরবারগৃহের নীচের দেওয়ালে সংলগ্ন আছে। উহাতে জানা যায় যে, পুৰন্দরের প্রশিষ্য প্রভাবশিব হৈহয়-বংশের মহারাজাধিরাজ মৃগ্ধতুকের পুত্র বিতীয় যুবরাজদেবের নিমন্ত্রণে হৈছয়-রাজ্যে গমন করেন ও মোহস্ত-পদ গ্রহণ করেন। উহার শিষ্য প্রশান্তশিব যুবরাজনের নির্দ্মিত কৈলাসশৃকোপম আকাশস্পর্শী মন্দিরের উত্তরভাগে অন্ত এক স্থয়েকশ্বেশপম মন্দির নির্মাণ করিয়া উমা, শিব, তুর্গা, ষড়ানন (কার্ডিকেয়) ও গণপতির মৃতি প্রতিষ্ঠা করেন। গুর্গীর পাহাড়ে ছর্গার ছটি **অ**ভি বৃহৎ মূর্ত্তি এখনও রহিয়াছে, কিছু কার্ত্তিকেয় বা গণপতির মূর্ত্তিগুলির কোনও সন্ধান পাওল বায় না। গুৰ্গীয় শিলালেৰে ইহা নিধিত আছে যে, প্রভাষণির প্রায়ই ভীর্থবাস করিতেন এবং বছবার কাশীতে ঘট্ডা শিবপঞা

শিলালেখের মধ্যের অংশ নট হইমা যাওয়ার পাঠোছার অসম্ভব। শেবের অংশে প্রথম যুবরাজদেবের যুদ্ধযাত্রা এবং মন্তময়র সন্মাদীদিগকে গ্রামদানের বৈবরণ খোদিত আছে।

গুর্গীর ঐ পাহাড়ের আধুনিক নার গুর্গজ। ইহার চারিধারে পুরাতন মন্দির ও অট্রালিকার ভগ্নাবলৈ।

বেওয়া–রাজ্যের বংঘল-বাশীয় 🕽 হাজগর যথন বাঁধোড়গড়ের পুরাতন চাডিয়া রেৎয়া নগর প্রতিষ্ঠা করেন তথন ঐ সকল প্রাচীন মঠ ও মনিবের মালমশলা ভারাই নগৱেৰ নির্মিত হয়। ঐ নগরের পুরাতন গ্রমাত্রেই গুর্গীর কাক্ষকার্যখচিত প্রস্তর আজও দেখা যায়। গুলীর মত্ময়ত মঠের চারিদিকে উচ্চ প্রাচীর ছিল; সেই প্রাচীরে প্রায় ছই তিন **মাই**ল ব্যাপী অংশ আজও বর্ত্তমান। প্রাচীবের পাশে চডাই উৎবাই দেখিলে মনে হয় যে, প্রাচীরের পরে প্রশন্ত পরিখা ছিল। ইহা হইতে বুঝা যায় যে, মত্ত-ময়র সম্প্রদায়ের মঠ চর্গের ধরণে নির্মিত হইত। ষাট বংসর পর্বের শুর আলেক-জাণ্ডার কানিংহাম ঐ প্রাচীরের ভিতরের

ভূমিথণ্ডে দুই-ভিনটি মন্দিরের ভিত্তি দেখিয়াছিলেন, কিন্তু পরে রেওয়া-রাজ্যের লোক তাহাও উঠাইয়া লইয়া গিয়াছে। গুর্গজ টিলার উত্তর-পূর্ব্ব দিকে এক প্রাচীন বিশাল জলাশমের ভটে চক্রেহীর মন্দিরের স্থায় একটি মন্দির আছে, কিন্তু ভাহার শিধর নট হইয়া গিয়াছে। এই মন্দিরটির গর্ভগৃহও গোলাকার এবং ইহার সম্মুধে আটিটি অভের উপর স্থাপিত মগুণ আছে।

মন্তমযুর সম্প্রদায় মন্দিরনির্মাণের যে রীতি প্রচলন করেন তাহার সহিত চন্দেল (বুন্দেলখণ্ডি। এবং পরমার বা মালবীয় মন্দিরনির্মাণ-পদ্ধতিতে অনেক প্রভেদ আছে। চন্দেল-মন্দিরের গর্ভাগারের সম্মুখে একটি রুহৎ মণ্ডপ এবং গর্ভাগারের অক্স ভিন পার্খে ছোট ছোট "অর্দ্ধমণ্ডপ" নির্মিত হইত। চন্দেল-মন্দিরমণ্ডপের একটি বার থাকে এবং

উহার সম্প্র একটি অর্দ্ধমগুপ থাকে। গর্ভগৃহের উপর উচ্চতম শিথর (চূড়া) নির্ম্মিত হইড, প্রধান মণ্ডপের চূড়া উহা অপেকা নীচু এবং চারটি অর্দ্ধমগুপের ছাদ সর্বাপেকা নীচু হইত।

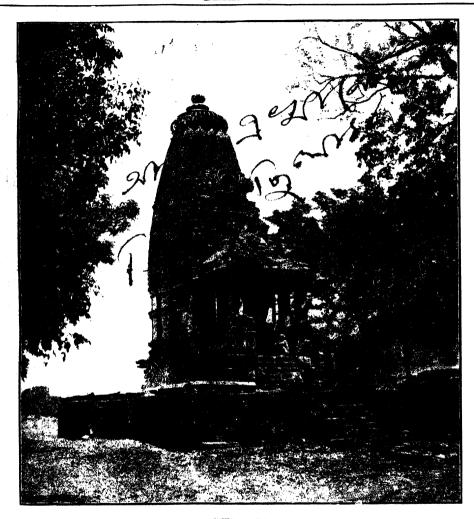
চন্দেল এবং মালবীয় রীতির প্রভেদ এই যে, মালবীয় মন্দিরের গর্ভগৃহের তিন পার্যে অর্থ্যপ্র স্থাপিত হয় না এবং



লক্ষণসাগর (খু: সন ১৫০) কাটনীর নিক্টবর্ডী বিলহ্রি আমে রাজা কর্ণদেব দাহরিয়ার অপিতাম২ রাজা লক্ষ্য রাও কন্তকি অভিটিত

মগুপ হইতে গর্ভগৃহ প্রদক্ষিণা-পথও থাকে না। মালবীর মগুপের তিনদিকে দ্বারপথ থাকে এবং প্রধান মগুপের সম্মুখে আট, বারো অথবা বোলটি তভ্যুক্ত, চতুর্দিক উন্মুক্ত,ছোট মগুপ থাকে। মালবরাজ পরমার-বংশীর অবনীজনাশ্রম কবিবল্ল ভোজদেব মন্দিরনির্দ্ধাণের এই রীজি প্রবর্তন করেন এবং এই পছভিতে নির্দ্ধিত মন্দির নর্ম্মদা-নদীতটে হোলকর-রাজ্যের অন্তর্গত নেমাওর নগরে এবং রামপুরা-ভানপুরা জেলার অর্থুনা মৌজার আছে। নাসিক নগরের চার ক্রোশ পশ্চিমে সিল্লার গ্রামের মন্দির, অহ্মদনগর জেলার রতনবাড়ি গ্রামের মন্দির এবং ধান্দেশ অঞ্চলের বছ মন্দির এই মালবীয় প্রথার নির্দ্মিত।

মন্তময়্র সম্প্রদায়ের প্রতিতে নির্দ্ধিত মন্দিরে প্রধান



চল্লেহী গ্রামে শোন নদার ভটবর্ত্তী চোদ-পদ্ধতিতে নির্ম্মিত প্রবোধশিবের মন্দির (কলচুরি চেদি সংবৎ ৬৯৫)

গুলীর মন্দিরের সন্মধে 🐗 একটি ভূরিক্ষ উন্মুক বারাগু। (বেঞ্চ) বর্তমান আছে। কানপুর এবং ফতেপুর-জেলায় আছে। 🗿 দিন মকরধ্বজ নামে এক যোগী আঁদার দর্শন করিতে । এক জ্বলে শিশুর হইতে ভিত্তি পূর্যন্ত ধ্বংস হইয়া যাওয়ার

মঞ্চপ বা অর্দ্ধমণ্ডপ জাতীয় কিছুই থাকে না। চল্লেহা এবং আসিয়াছিলেন। ঐ বারাণ্ডায় উপবেশনের জন্ম উচ্চপ্রস্তরাসন ্র চন্দ্রেহীর ব্যোপাত অটুট শ্রুবহার ক্রোছে, ইহাতে পারৌলী তিনুলী এবং বছমায় এই প্রকার গোল মন্দির 👼 রি 🕼 🕩 १०० (সন ১৪২) সংবাজের এক লেখ আছে। পারোলী গ্রামের মন্দির ইটের তৈরি, কিন্ত ইহার ভ

ুপার্থে দার ছিল, বারাণ্ডা ছিল কি-না স্বসম্ভব। ফতেপুর জেলার তিনুলী গ্রামের ঐরপ মন্দিরে চতুত্বি বিফুম্টি স্থাপিত আছে। ইহার সম্প্রের বারাণ্ডা এক শত বর্ষ প্রবের নির্মিত হয়। ঐ জেলার বহুয়া ও কুকারী গ্রামে ঐ প্রকার চারটি মন্দির আছে। তন্মধ্য একটিতে এখনও পূজা হয়। যুক্তপ্রদেশের এই সব মন্দিরে পদ্ধতির বারাভা দেখিতে পাওয়া যায় না। পারৌলী, ভিন্দলী, বছয়। ও কুকারীর মন্দির কোন সময়কার. আজ পর্যান্ত তাহার কিছুই প্রমাণ পাওয়া যায় নাই। কিন্তু চন্দ্রেহী ও গুর্গীর মন্দিরের দাদৃশ্য দেগিয়া মনে হয় যে, এই সকল মন্দিরও খুষ্টায় দশম শতাব্দীতে নির্দ্মিত। ইহাও সম্ভব হইতে পারে যে, মত্তময়র সম্প্রদায়ের শৈব এরপ যন্দির-নির্মাণ-পদ্ধতি যক্তপ্রদেশেও প্রচলিত করিয়াছিলেন। দিগ্রিজয়ী হৈহয়-বংশীয় মহারাজাধি-াজ কৰ্ণদেব (খু: সন >০৪১– ৭) কাল্যকুজ জয় করিয়। অস্তরাজ-পত্তল বা অস্তর্কোদ অর্থাৎ গঙ্গা-যমুনার দোয়াব অধিকার করিয়াছিলেন, ইহারও প্র**মাণ পাও**য়া कर्नात्वत भूज यभःकर्नात्व अन्तर्स्वात्त्व अन्तर्भक्त করও গ্রাম নিজ গুরু শৈব মহাহোগী রুজুশিবকে দান ক্রিয়াছিলেন, কি স্ক গাহডবাল-বংশীয় 🦨 কনৌদ্ধরাজ গোবিন্দচন্দ্র মত্তময়ুর-যোগীদিগে নিকট 🚅তে এই গ্রাম কাড়িয়া লইয়। ঠকুর বশিষ্ঠ শৰ্ম কেনি: সংবং ১১৭৭) দান কবেন।

জবলপুর শহর হইতে তের নাইল দক্ষিণে নর্ম্মণার শতিবর্ত্তী ভেডাঘাট গ্রামে একটি নাটীন শিলালিপি পাওয়া থায়, কিন্তু সেই শিলালিপি এখন কুল-রাজ-আমেরিকার 'নিউ হাভেনে' সুরক্ষিত । এই শিলালিপি হইতে জ্ঞানা যায় থে, কর্ণদেবের পৌত্র জয়কর্ণদেব মেবারের গুহিল-বংশীয় বিজয়িশিংহের ক্লার পাণিগ্রহণ করেন । জয়কর্ণদেবের মৃত্যুর পর অহলনদেবী কলচুরি চেদি ৯০৭ সংবংসরে বৈদ্যানাথ নামক মহাদেবের মন্দির নির্দ্ধাণ করেন । এই মন্দিরের খরচ চালাইবার জল্প রাণী অহলনদেবী জাউলীপত্তলাতে নামউন্তী গ্রাম এবং নর্ম্মদার দক্ষিণ তটে মকর্পাটক গ্রাম দান করেন । গুর্জার-দেশীয় পাশ্তপতাচার্য শৈব সল্লাসী ক্রমেশিবকে এই তুইটি গ্রামের কর সংগ্রহ করিবার

ভার অর্পণ করা হয়। ইহা হইতে মনে হয় যে, যশংকর্ণ-দেবের গুরু রুদ্রশিব খৃ: ১১২০ সন পর্যন্ত জীবিত ছিলেন। কারণ, খৃ: ১১২০ সনে কনৌজরাজ গোবিন্দচন্দ্র কন্দ্রশিবের উক্ত দেবোত্তর ভূমি করও গ্রাম ছিনাইয়া লইয়া অত্য কাহাকেও



গুগীমসানের গোল শিবমন্দিরী

দিয়াছিলেন। অহলনদেবীর পৌত্র হৈহয়-বংশীয় মহারাজাধিরাজ , বিজয়সিংহের রাজত্বকালে শৈবাচার্যা বিদ্যাদেব রাজগুরু দিলেন। বিজয়সিংহের দেহাবসান হইলে মন্তমযুর সঞ্চাসি-গণ দাক্ষিণাড্রে জমন করেন। তেলিজানাতে কাকতীয়-বংশীয় রাজগুরুরে রাজধারী বরকল এবং একগিলা নগরীতে যে শিলালি পাওয়াল্সিয়াছে, তাহা হইতে জানা য়য় যে মন্তময়র সয়াল্যি বিশেষর গভু কাকতীয়-বাজ গণপতি এবং চেদি মালব ও চোল-রাজ্যের রাজগুরু হিলেন। খৃঃ ১২৬১ সনে কাকতীয়-বংশীয় মহারাণী কলামা উক্ত বিশেষর শভুকে কৃষণা নদীর দক্ষিণে কতকগুলি গ্রাম প্রদান করেন। উক্ত শিলালিপি অহসারে বিশেষর শভু গৌড়দেশীয় রাঢ়া মন্তলের পূর্বগ্রামে বাস করিতেন। জবলপুর জেলার ভেড়াঘাট ও বিলহরি এলাকায় মন্তময়ুর সয়্যাদীদের বহু নিদর্শন পাওয়া যায়।

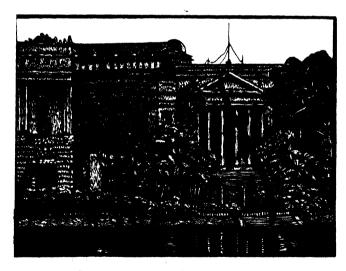
মত্তমযুর সম্প্রদামের স্থৈব সন্মাসী গৃঢ় শিবতত্বজ্ঞানী ছিলেন। চন্দ্রেহী ও গুগীর শিলালিপি অফুসারে শৈবাচার্য প্রশান্তশিব কাশীতে ধর্মোপদেশ প্রদান করিতেন। ইহা কেবল কৰিব অভিলয়োজি নহে, ইহার কিছু-কিছু প্রমাণও
পাওয়া যায়। খৃঃ ১৯২০ সনে মহামহোপাধায় পণ্ডিত
পলপতি শাস্ত্রী মহাশয় ত্রিবাঙ্ক্র হইতে ঈশানশিবভঙ্গদেবপদ্ধতি নামক গ্রন্থ (যাহার ছিতীয় নাম তন্ত্রপদ্ধতি)
প্রকাশ করেন। 'তন্ত্রপদ্ধতি' চারি ভাগে বিভক্ত—'সামাগুপাদ'
'মন্ত্রপাদ', 'ক্রিয়াপাদ' ও 'যোগপাদ'। এই গ্রন্থে ঈশানশিব
'বৌধায়ন-ধর্ম্মত্ত্র' 'গৌতমহত্ত্র' ভোজরাজকৃত তন্ত্রসার টীকা
ত্রন্থ মন্তমন্ত্র সহ্যাসী ব্রহ্মত্ত্ব শ্রেগিত শ্বেগ্রমানী বিকার উল্লেধ
করা হইয়াছে। ভোজরাজের উল্লেধ থাকাতে মনে হয় যে.

ভিনি মালবরাঞ্জ ১ম ভোজরাজের পরবর্তী।

খুষ্টীয় ১১শ শভাব্দীর পর তাঁহার কম হ

থাণীত ভন্নপদ্ধতি আগমশান্তে খনামবিধ্যাত গ্রন্থ বর্তমানে
ভান্তিক কর্মকাণ্ডের কোন ক্রিয়াই তন্ত্রপদ্ধতির সাহায্য ব্যতীত
সম্পন্ন হইতে পারে না।

ভারতবর্ষে এখনও শৈব বৈফবাদি অনেক প্রকার সন্ধানী আছেন, কিন্তু অতি বিদ্যান্ ও প্রাকৃত শক্তিশালী মন্তমযুর সম্প্রদায়ের অন্তিপের চিহ্ন— মাত্র হুই-একটি প্রস্তরথপ্ত ও প্রাচীন গ্রন্থ চাড়া অন্ত কোথাও নাই।



কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় শিল্পী—শ্রীনবেন্দ্রকেশরী রায়

মেষা ত

ৰীবিভৃতিভূষণ মুখোপাধ্যায়

এ কাহিনীটি বোধ হয় নিভান্তই কবি-করনা,— এর সংজ্ঞা দেখিয়া গোড়াভেই এইরূপ একটা ভুল ধারণা আসিরা পড়িভে পারে; ভাই বলিয়া রাখি—এর বক্ষরার, ইঞ্জিনিয়ারিং কলেকের ছাত্র শ্রীমান্ অভয়পদ, বক্ষবণ্, শ্রমতী অণিমা রায় এবং এর মেঘদৃত — থাক্, আপাতত একটু অন্তরালেই থাকুন।

অভয়পদর বৈষাত্র ভাই শ্রামাপদর বয়স চুয়ালিশপাঁয়ভালিশের কাছাকাছি হইবে, অর্থাৎ তিনি ভাহার চেয়ে
ন্যুনকলে পাঁচিশ বৎসরের বড়। বড়ড রাশভারী পুরুষ।
পিডা অবশ্য আরও ঢের বড়ছিলেন, কিন্তু ভিনি ছিলেন
বড় ঢিলাঢালা, অভিরিক্ত স্নেহপ্রবণ মায়্র্যাট। তাঁহার
বর্জমানে নাদার কড়া শাসনটাকে একটু পাশ কাটাইয়া আসিতে
হইত বলিয়া অনেকটা বাঁচোয়া ছিল,—মানে, তবু কিছু
বাধীনতা পাওয়া যাইত; এখন তাঁহার মৃত্যুতে সেটুকুও লোপ
পাইতে বিদিয়াতে।

শ্রামাপদ বলেন — সংসারটা পরীক্ষাগার, জারগা নর। জাই, স্বার হাসিঠাটার পথে কভা চোধের পাহার৷ বসাইয়া তিনি নিজের অধীনের জীবগুলিকে পরীকার জন্ম উপৰুক্ত কৰিয়া তুলিতে গভীব ভাবে যোডায়েন হইয়া গেছেন। মন नहेंसारे फालन कथा, किन्ह विभन्न वहे, त्न-মনের গুড়ভক্তলি খোদ মাহ্নেরে নিকট হইতে সব সময় **जान क**रिया जानाय क्या यात्र ना । जानाय कार्यन, स्थ माञ्चरक नद नगर हेक्सप्रक्षण चवचार स्थला सार जा. না হয়, ফেলিডে গারিলেও, আত্মগোপনশীল মান্তবের চতুরালি চিয় করিয়া ভতরত্বলি উত্তার করাও সময় সময় অস্তব হট্যা পড়ে। এই গুরু সমস্তা সমাধানের জন্ম ভামাপদ বাডির একখারে নিরিবিলি দেখিয়া একটি ল্যাবরেটারী অর্থাৎ वीक्शाशात रेक्शाती कतिबारकत । त्रवारम वार, विकृतिक, পিনিপিপ, খরগোদ, বিলাতী ইত্তর প্রভৃতি বে-সব প্রাণীর সংক মাছবের খুব ঘনিষ্ঠ সমন, ভাহাদের বাচাবন্দী করিয়া त्राचा ब्हेबारक । जाकारमञ्ज धारमा कसीय व्यवसाय स्मानिया, এবং প্রবোজন গুরুত্তর হইলে চিডিয়ার্কাভিয়ার প্রামাণদ মানব্যনের ভবরাশি সংগ্রহ করিয়া থাকেন। দেওলি स्थाविधि स्मिष्टेबुटक क्या हरेंका कर्रा, खादाव शब यासुरवत উপর প্রয়োগ করিয়া ভারতের মাচাই হয়। ক্লামাণদর বেশীর ভাগ সময়ত এই বীক্ষণাগারে কার্টে।

পিডার স্থার পর কনিষ্ঠের অবদ্যা লক্ষ্য করিয়া স্থামাণদ

নিরভিশ্ব চিভিত ইইয়া উঠিলেন।— কেম্বন বেন একটা মনমরা ভাব, কিছুতে স্পৃহা নাই, পরীকার কেল করিল, অভ্যন্ত বাধ্য ও সভাবাদী ইইয়া পড়িয়াছে। অনেক পুত্রক উলটাইয়া এ অবস্থার একটা নামও বাহির ইইল—Loss of individuality অর্থাৎ ব্যক্তিয়ের বিলোপ।—জোর্চ একেবারে মাথায় হাত দিয়া বসিলেন।

গবেষণাগারে পরীকা চলিতে লাগিল, কিছ কোন হ্ছিল্
পাওয়া পেল না। একটা গিনিপিগের খাঁচা হইছে ধাড়ী
হটাকে সরাইয়া দেখা সেল হানাগুলার তাহাতে মোটেই,
কোন হংব নাই, বরং খালের হুইটা বড় বড় অংশীদার
হানান্তরিত হওয়ার এবং খাঁচার মধ্যেও চলাফ্রেয়া করার
খানিকটা হবিধা হওয়ার ভাহাদের রাজিত্ব বেশ বাড়িয়া গেল
বলিয়াই বোধ হইল।—য়াধা খামাইয়া আরও যে-সব গবেষণা
করা পেল ভাহাতেও এই ধরণের উন্টা ফলই হইতে লাগিল।
তখন খাঁচাবন্দীদের নিকট হডাশ হইয়া আমাপদ গৃহবন্দিনীর
ভারত্ব ইউলেম।—লী হৈয়বর্তী বিনা চিন্তা এবং গবেষণাতেই
বলিলেন—"ঠাকুরের কানাক্রেটিটা গেলে ওর বিয়ে দিয়ে
মাও।"

ভামাপদ হা করিয়া জীর মূখের পানে চাহিয়া রহিলেন।
জী বলিলেন—"গুরুক্তম ক'রে চেমে রইলে থে ? তুমি
তো এই চাও যে ঠাকুরপো একটু অন্তমনস্ক হোক্, মনে একটু
কৃষ্টি আছক ।"

শ্যামাপদ মাপা চুলকাইতে চুলকাইতে ঘরের মধ্যে থানিকটা শান্ধচারি করিলেন। একটা শোকার হাতলের উপর বসিয়া পাড়িয়া রন্ধিলেন্- 'কিছ বিয়ে হ'লে ভাবনা বাড়ায়ই কথা ডো কু: কি হয় ঠিক যে মনে গড়চে না।'

ন্ধী বলিলেন—"খালছা তো! ঠিক না মনে পড়লে আমান ভাৰনাৰ কথা যে তা খাত বেলী ডোমান এওতে হবে না, আমিই কিছু কিছু মনে কৰিছে দিজি নাম সের ওজনে বেড়ে গিমেছিলে;—আমান নিছে আসবার সময় ইউলানে তৌল হয়ে এলে আমান আনালে—মনে পড়চে ?"

শ্যামাপদ বলিলেন প্রা, আর তুমি বললে পাক্, ইষ্টপানের লোকেবের ওজন ব্রেড়ে যাওয়ার কথা জানিরে কাজ নেই...আমার গাটের গাঁটরি, কি চালের বোরা ডেবেছিলে, কে জানে "

বৈষক্তী বাৰিছা বলিলেন—"হাা, তুল হংছেল,— চালের বোরার মধ্যে ভবুও একটা বস্তু থাকে। ভারণরে নৈহাটি ইষ্টিশানে দেই বুড়ী ভিকিরীটাকে গলার মাঞ্চলারট। খুলে দিয়ে দিলে। ভিজ্ঞাসা করতে বললে..."

শ্যমাপ্ত ঈবৎ হাসিয়া বলিলেন—"হয়, হাঁ৷, মনে পড়চে…"

—"কৃষ্টির চোটে চলন্ত গাড়ী থেকে নামকে গিয়ে পা মূচকে "

্র শ্যামপদ লচ্ছিত হইয়া আর অগ্রনর হইতে দিলেন না। অভয়পদর বিবাহ দেওয়াই সিদ্ধান্ত ইইল।

5

অভ্যপদ বে-দিন ববু কাইনা গুহে প্রবেশ করিল, সেই দিন বিকালে শ্যামাপন টেরিটিবার্জার হইতে এক জোড়া হাড়গিলা কিনিয়া আনিয়া নিজের ল্যাবরেটারিসাৎ করিলেন। হৈমবতী নাসিকা কুন্দিত করিবা বিশ্বিতভাবে প্রশ্ন করিলেন—'এ আবার কি সবা । কিছবে এ-স্টো; চেরাফাড়া করবে ভারও ভো মাসে দেবটি না জনের মধ্যে।"

শামাপা একটু আম্তা আম্তা করিয়া বলিলেন — "চকাচকীই কেনবার ইচ্ছে ছিল, কিছ তা পাওয়া গেল না, ভাই, প্রায় একই জাত ব'লে এই ফুটো…"

ৈ হৈমৰতী আরও বিশ্বিত হইয়া জিজ্ঞাস। করিলেন—''কেন চৰাচৰীই বা কি হ'ত ?''

- "কি বে বলে— ওদের দাম্পজ্ঞীবনটা আদর্শ কি-না… এ-কথা আমি একাই বলচি না গো, ডোমাদের কালিদানও বীকার ক'রে গেছেন—চক্ষবাক, চক্রবাকী"…
 - —"কৰ্মন, ভাৰণৰ 📍 "
- —"ভাই মনে কর্মনাম অভয়টার বিষে হ'ল —এখন কি-ভাবে চললে ওলের লালভাজীবনটা আদর্শ হয়ে ওঠে —একে অভ্যের জীবনটাকে ভালভাবে প্রভাবাহিত করতে পারে, সে সম্বন্ধে একটু গ্রেবণা করা দর্শার, ভাই…"

হৈমবতী গালে ভৰ্জনী কৰিয়া, চকু বিজ্ঞাৱিত করিয়া, বলিলেন—''ভাই বাজার থেকে এক জোড়া হাড়গিলে করেন একে এক জোড়া হাড়গিলে করেন একে ! অবাক করলে ভূমি; অমন সোনার টাই ভাই—জাকরেবা ঐ ল্যাংগাং-এ হাড়গিলের সামিল হ'ল! বাট, বাট, যাগ্যা, একটা আছে ব্যাং গিলে কেগলে!
দ্ব —হ"—

শ্যামাপদ বিপর্যন্ত ইইয়া বলিলেন—"কি অবুরা দেব ও ! আরে সামিল হবে কেন ? কথা হচ্চে— মনটা উভয় কেতে একই ভাবে কাল করে, পালক, রোগা— এ-সবের মর্যেই হোক, আর সেমিকলামিকের মধ্যেই হোক;— বেমন ধরা, অবুনী গ্রুকটারে ছুইবার সময় দে ভার বালুরটার অভে থানিকটা মুখ চুরি ক'রে রাখে; সেটা বে-কারণে হয় ঠিক সেই কারণেই ভূমিও থাবার পর গুকীর অভে আনার ভাগ থেকে থানিকটা…"

হৈমবতী ধমক নিরা উঠিলেন —"আচ্ছা, থামো বাপু; সধ থাকে তোমার ভাইকে হাড়গিলে কর গিয়ে, আমার ব্ধীর সলে তলনা বিভে হবে না .."

বিবাহের পর প্রভ্যাশিত ভাষান্তরটুকু বেশ পাওয়া গেল। অভ্যুপদর মনের প্রফুলডা হলে আগলে ফিরিয়া আসিয়াছে, ওজনও বাড়িয়াছে ভালরকমই; কিন্তু পাঠ্য-জীবনের উপর প্রতিক্রিয়াটা কেমন থেন সন্দেহজনক বলিয়া বোধ হইডেছে এবং সভ্যবাদী ভাই যে সেটা গোপন করিবার জন্ম ধীরে ধীরে উৎকট মিথাবাদী হইয়া উঠিডেছে, মাঝে মাঝে ভাহারও প্রমাণ পাওয়া বাইতেছে। হাড় গিলাকে ইজিনিয়ারিং পড়িতে হর না বলিয়া ভাহার নিকট হইতে এ বিবন্ধে কোন ভথ্য পাওয়া বায় না।

व्यवश करमरे मनीन रहेशा छेठिए मानिन। देशिनियातिः হাতড়-পেটার কল্যাণে অভয়পদ র মাথা-ব্যথা কিংবা পেট-কামড়ানির কোন বালাই ছিল না, এখন ক্রমে ক্রমে এই রোগ চটির আবির্ভাব হইতে লাগিল। স্থামাপদ রোগের জন্ম মোটেই চিস্তিত হইলেন না.— তশ্চিস্তার কারণ এই যে, অহুথ ঠিক দশটা হইতে চারটা পর্যান্ত স্থান্নী হয় এবং তাহার চেমেও অধিক ছুশ্চিম্ভার বিষয় এই যে, কোন রকম ঔবধপত্র সেবন না করিয়া হুধু নব-বধুর সেবার অর্থাৎ উপস্থিতির গুংগই আরোগ্য লাভ হইরা যার। ওদিকে ততীয় বাৰ্ষিক পরীক্ষার সময় হুইয়া আসিতেছে : ইঞ্জি নিরারিং কলেজে এ একটা সম্বট। শ্যামাপদ মহাকাকরে পড়িলেন এবং ব্যবশেষে এক দিন নেহাৎ ব্যনক্ষোপায় হইয়া কনিষ্ঠকে নিজের ঘরে ডাকিয়া পাঠাইলেন ও কথাটা কি ভাবে পাড়িবেন দে-বিষয়ে মনে মনে একটা খসড়া ভৈয়ার করিতে माशिका ।

অভয়পদ প্রবেশ করিলে খ্রামাপদ বলিলেন—"তেমন কিছু কথা নয়,—ওদিকে করেকটা কাজে বাস্ত ছিলাম ব'লে ডোমার পড়াওনার কথাটা অনেক দিন একেবারেই ভাবতে পারিন। তাঁ, কেমন প্রিপ্যারেশন হচ্ছে ?"

অভ্যাপন হাতের আটেট। খুরাইতে খুরাইতে ধীরে ধীরে বলিল—"ভালই।"

—"ৰাৰ্ড ইয়ারের পরীকাটা আবার এনে পড়েচে কিনা, ভাই জিল্লানা করচি।"

অভয়ণদ চুপ করিয়া রহিল। 🕝

ে—''এই পরীকাটা বড় শক্ত কিনা, এটা পেরিবে গেলেই আবার ছ-বছর নিশ্চিন্দি।"

্শতন্ত্র চুপ করিয়া রহিল; নারাও একটু চুগ করিয়া রহিলেন, ভাহার পর বলিলেন—'হিনে, কথা হচেন, কোন রক্ষ ভিন্টারবেল হচেন না ভোগু'

অন্তৰ্গত বলিক—''আছে না, ঘৰটা বেশ নিবিবিকি আৰু গ' আমাণা কনে মনে বলিকেন—''কেই তেল নৰ্কনাশের মূল।" একটু মৌন থাকিয়া কহিলেন—"হাা, ঐটিই এখন দরকার।—মানে হচ্চে—যদি এ সত্ত্বেও মনে কর বে এক—
আধ জনকে বাইরে সরিধে দিছে বাড়িটা আরও হালকা, আরও
নিরিবিলি করা ধরকার, তো লে ব্যবস্থাও না হয় করা বাব।"

কথাটা জনের মত সহজ , কিছ অভিসবিত ফল পাওয়া গেল না। অভয়পদ স্রেফ বৃঝিতেই পারিল না, কিছ পারিয়াও বৃঝিল না বলা শক্ত। যেন খুব গভীর ভাবে চিন্তা করিয়া উত্তর করিল—"আজে না, পিসীমা পড়ার ঘরে এসে একটু গজর গজর করতেন, তা তিনি তো চলেই গেচেন কাশী।…"

শ্যামাপদ উত্যক্ত হইর। মনে মনে বলিলেন "বাঁচিয়েচেন তোমাদের ছু-জনকে।" প্রকাশতঃ এ-প্রসন্ধটা আর চালাইতে পারিলেন না। ঘুরাইরা লইয়া বলিলেন—"ভা যেন হ'ল; কিছু তোমার শরীরটার দিকে একটু লক্ষ্য রেখ। ভোমার বৌদি বলছিলেন—আঞ্জলাল নাকি প্রায় মাথা-ব্যথা করচে ? ওটা ঠিক নয় ভো!"

অভয়পদ এ আক্রমণে একটু থতমত থাইয়া গেল, কিছ সরলঅন্তঃকরণ দাদা নিশ্চয় দাম্পত্যশাস্ত্রের প্যাচেয়ো কথা অভশত বোঝে না এই দিছাস্ত করিয়া সহজ্বতাবেই বলিল — ''হ্যা, গুদিকে পড়াশোনার একটু চাপ পড়েছিল, তাই তু-এক দিন রাত জেগে…"

শ্যামাপদ অসভোবের ভাব দেখাইয়া কহিলেন—"ঐটি ভোমাদের বড় অন্যায়। রাড জেগে পড়াশোনা করাটা—" দৃষ্টি নত করিয়া কহিলেন—"ডোমার গিয়ে, যে-কোন কারণেই রাড জাগাটা ছাছ্যের পকে বড়ই ক্ষতিকর। আছো, যাও ভা হলে; এই সব জিজ্ঞানা করবার জক্তেই ডেকেছিলাম। না, রাড্ডটাড জাগার আর ধার দিয়েও যেও না—"

9

ভাইকে সোজা ভাবে ৰাগমানান গেল না। নাম কোন বক্ররীভি অবলফন করিলেন কিনা বলা যাম না, ভবে হঠাৎ এক দিন দেখা পেল, হাড়গিলা ছইটা পৃথক পৃথক পিজরার বন্দী হইয়া অভ্যন্ত চেঁচামেচি লাগাইয়াছে— এবং আশ্চর্য যোগাযোগ — ইহার প্রায় সকে সক্ষেই অভ্যন্তনর প্তবভার আসিয়া বলিলেন তাঁহার বানার শরীর থারাপ, দিনকভকের জন্ত কন্তাকে বেশিতে চান।

হৈমবতীর আগতি গত্তেও ভাষাপদ প্রাত্তনারাকে পিরালরে গাঠাইরা দিলেন।

নিপনের সক্তর্ক পর্যকেশণের ধারা জানা গেল—এই বিজ্ঞেনেয় কলে গুধু গতর্পমেন্টের ভাকবিভাগ মুই হাতে পরসা সুটিভেছে যাজ। রোজ একবানি করিয়া বাঁটিরা পোই-মাগিলের হাগমারা ফীভোগর লেফাফা প্রমান্ মচন-গদ চট্টোপাধ্যারের মাথে হাজিয় হয়—প্রায়ই একবানি টিকিটে ভাহার ভাড়। কুলার না। বদি ধরিরা লওরা বার বে, নে-স্ব পজের আধাআধি ওজনেরও জবাব প্রভাহ বাটবা মভিমুবে বাজা করে, তাহা হইলে পাটার্যনিতের সোজা হিলাবে অভি সহজেই প্রভিগত্র হর বে ভারের কলের, পরীক্ষা, এ-সব দিকে মন দিবার আর একট্ও অবসর বাকিই থাকে না। আর একটি উপসর্গ ফুটিয়াছে,—এজদিন ক্ষম্পারর মাখা-ব্যথা পেট-কামড়ানি ছিল, এখন - কি বিধানে বুলা বার না— সে-সব উপস্তব বধ্র শরীরে গিরা ফুটিয়ছে। ভিনু দিন তো এমন অবস্থা গিরাছে,—কলেরে গাড়ী পাঠাইরা অভ্যাপাকে বধ্র শ্যাপার্থে হাজির করিতে হইয়ছে। স্থাবের বিবর উগ্রভাটা বেশীক্ষণ থাকে না, তবে দাদার জরক্ষ থেকে চিন্তার বিবর এই বে, বয়ং ভাইকে এ-অবস্থার সমন্ত দিনরাত বাঁটবার থাকিয়া বাইতে হয়।

এর উপর সে-দিন সকালে দেখা গেল সে হাড়গিলা-দম্পতি
পি জরার বাহিবে গলা ৰাজাইয়া অর্ডয়ত অবস্থায় নীরবে
পড়িরা আছে, দে-দিন স্থামাপদ আর স্থির থাকিতে পারিলেন
না। বৈকালেই গিয়া আতৃবধ্কে গৃহে লইয়া আসিলেন
এবং পুকুরঘাটে নির্জনে বসিয়া ইভিকর্জন্য সম্বন্ধ গভীরভাবে চিন্তা করিতে লাগিলেন।

দাকণ সমস্তা—কাছে থাকিলেও বিপদ, দূরে থাকিলে বিপাদের উপর বিপদ। ওবিকে পারীক্ষার মাত্র আর ভিন সগুলি বাকী। অস্কুড়া বাকী। বুছি আছে, তবে সকলোবে লেটা এখন বোলআনাই অকাজে লাগিতেছে। মুছিল এই বে, কিছু বলিতে বাওমাও সম্কুজিকছ হইয়া পড়ে। তবুও কনিঠের ভবিষাৎ ভাবিয়া এখা দে ভবিষাভের সহিছে ল্লাভ্বধ্র ভবিষাৎ অকাজিভাবে ওড়িত বলিয়া, ভামাপদ আর অভ অগ্রপশ্চাৎ ভাবিলেন না, তু-দিন পরে একবার আভ্বধ্বে ভাবিলা পাঠাইলেন। নিম্লিখিতরপ কথাবার্ছা হইকা

"আৰকাল কেমন আছ মা ৷"

"ভাল আছি।"

শ্বামাপদ মনে মনে বলিলেন—"তা স্বানি।"

শ্বা, ব্যাটরাতে বড় সংসাবে ছেলেক্ট্রিকর গোলমাদ বেশী, ডাই আমি ভাবলাম শরীরটা ব্যাম এক উপরিউপরি থারাণ হচে একটু নিরিবিলিকে থাকাই ভাল। এথানে কোন রকম গোলমাল হচে না ক্ষো ?"

""

"হলেও তৃষি এজিনে চলবে, অজ্ঞানীর মতন তো ছার নও। বেধ না; গাস্কান অপ্যামিন, একটু চাড় নেই; খেলা, কুকুর, এ-ড-ডা------বিং স্ব নিবেট ব্যস্ত।"

বধ্ অকট্ স্বাধা নীচ্ করিল; বোধ হয় অনিশিত এ-ও-তার মধ্যে নির্মিষ্ট কাহামেন্ড স্পাই নেধিতে গাইল। ভাষাপদ বলিলেন—"এগ জামিনের আর জোটে জিন সংগ্রাহ কিনা।" একটু থাকিরা বলিলেন "আর জিন মগ্রাহট বা কোবার ? —এনিকে এই এগারটা দিন, ওদিকে সাঁওটা দিন, এই আঠারটি দিন কুরে আহে। তার মধ্যে আগেশেবে হুটো কিন ভো বাদই দিতে হয়, নয় কি ?"

"E 1"

শ্বার কিছু নয়, এটা ওর থাউইয়ার কিনা, তাই একটু সারধান হওয়া; তা তুমি আমি সারধান হলে কি হবে মা?—ওটার কি আর নিজের চাক আছে!—দেখতে পাও কি।"

বধু মূধ নীচু করিয়া ভাইনে বামে মাধা নাড়িল—না, কোন চাক দেখিতে পায় না ৷

বিবাটির অকশ ভাল করিয়া যাথায় অনুবিট করাইয়া দিয়াছেন বৃথিতে পারিয়া খ্যামাপদ বলিলেন—"তা হলে যাও মা তৃমি, শরীরটা কেমন আছে তাই লিগোস করতে ডেকেছিলাম। অহুক্লডাকার বললে—এখন স্থেক্ বিশ্রাম আর ঘূম,—গুমুটা একটা মন্তবড় দরকারী জিনিব কি না ...বাও মা ।"

ভিন-কাৰ ভিনের পর ভাষাপদ থবর কইয় দেখিলে—

ঘুটা বে অভ বরকারী জিনিব তাহা তাহারও জানা ছিল না।—

আভবধু সমঅ দিনটাই চুলিয়া চুলিয়া, অথচ স্থবোগ পাইলে

গভীর নিজ্ঞান্থই কাটাইতেছে। এদিকে বধু আদার পর থেকেই

অভবপদ মার্বাত্মক রকম নিরিবিলির ভক্ত হইয়া উঠিয়াছে।

সকালে সন্ধ্যার সমস্ভ ছুয়ার জানালা বন্ধ করিয়া অমন একমনে

পাঠাভ্যান বে ভাহার কোটিতে লেখা ছিল এ-ক্থা পুর্বের কেই

জানিত না। এরকম নিজ্ঞান ।

ভামাপদ স্ত্ৰী হৈমবভীকে ভাকিয়া বলিলেন – "হাাগা, এভো বড় ফালাদেই পড়া গেল অদেৱ নিয়ে,— নমন্ত রাত ভটোতে জেগে কাটাবে আর সমন্ত দিন শুমোবে "

হৈমবতী মৃত্ তিরকার করিয়া বলিলেন—"চূপ কর! তোমার কি ওরকম ক'রে বলা মানার ?

ভাষাপদ বিশ্বিত ছইয়া বলিজেন—"কি গেবে। মানায় না ব'লে চুপ করে থাকতে হবে । বেশ আমার না মানায় তো ভূমিই না হয় বল না কেন গু"

—'ইস্, আমি হন্তারক হ'তে গেলাম ন'লে। তা ভিত্র আমার লাগে ভাল।''— বলিয়া, বেধ কয় একটু ক্রিনিয়া ত্রিয়া চলিয়া গেলেন।

"e!"—বলিয়া স্থামাপদ খানিকটা একস্থাবে ক্রাড়াইয়। রহিলেন। - ভাবট।—বুঝেচি, ত্যাত এই চকান্তের ক্রায়!

এক নৃত্যতর বলোবত করিয়া দেখা দ্বির হইব। বাগানের মধ্যে িনীকথানায় হইতে ধানিকট পুরে, বাড়ি হইতে বিজিয়া প্রকাশিক্ষাই দর হিল, প্রধানীনের সভাবে ভারতে কাঠকুটা ভাঙা আসহাবণত রাধ। থাকিত। সেই ঘরটি পরিকার করাইয়া, চুণ কিরাইয়া অভয়ণদর পড়িবার একং শয়ন করিবার বর নিশিষ্ট ংইল।

শ্রানাপদ ব ললেন—"আমি ব্রাডে পারছিলাম ভোমার বাড়ির ভেতর সর বিষয়ে স্বস্থ্ বিষয়ে স্বস্থ বিষয়ে স্বস্থ কিটের সংগ্রহিন। এ বাগানের মধ্যে একটেরের দিখি হ'ল না ?"

অভয়পদ মুখটা গোঁজ করিয়া বিলল—''হু ।''

"এখানে তোম'কে দোর-জানাগ। কিছু বন্ধ করতে হবে না; বরং পড়তে পড়তে ক্লান্তি বোধ করণে, খানিকট। বাগানে এদিক-ওদিক বেড়িয়ে এগে। ফুল তুমি ভালওবান, আর ওর চেয়ে মন প্রফুল রাখবার মত কি-ই বা আছে ?"

অভয়পর মুখটা আরও গৌজ করিয়া, আরও অন্থনাসিক স্থরে বলিল —"র্ছঁ।"

ভাই যেমন সৰ্কানা বইমে-মুখে এক হইয়া বসিয়া থাকে তাহাতে মনে হয় বাবস্থাটা খুব লাগদই হইমাছে। হইবার ক্যাই কি-না,--নীরব নিথর জায়গাটি যেন কয় মুনির बार्ख्य। प्राप्ता निम्बिख हरेशा व्यत्नकपिन शद्य वीक्क्याशाद्य একট ভাল করিয়া মন দিতে পারিয়াছেন। হাড়গিলা তুটারও অত্তরূপ বন্দোবন্ত করা হইয়াছে। পরীক্ষাধ পরীক্ষায় পরিআন্ত হওয়ার দরুণই হোক কিংবা, অদর্শনের হেতু বিশ্বতির জমুট হোক ভাহার আর ভত্টা গোশ্যোগ কবে না। দিব্য থায় দায়, যদি নেহাৎই তেমন ডেমন হইল ভো হন্দ ভারের জালের উপর চঞ্চু বারা গোটাকতক ছোবল মারে। যথারীতি নোটবইমে গিপিবন্ধ হইতেছে। শুমাপদ Lovethat defied science नाम निधा मनख्यमूनक अवि निवक বৈজ্ঞানিকের সমস্ত চেষ্টা বার্থ করিতে করিতে শেষ পর্যন্ত কিরপে নিমুল্লিভ হইল ভাহারই গবেষণাপূর্ণ ইভিহান। विकानसभ्यत्क हमयङ्गा कतिया नित्व विवया स्थामा करवन।

.

পঞ্চিবার মর থেকে বাজিটা দেখা বান, কিছ বাজির কাহাকেও দেখা বান না। বেই জন্ধ কেবলই মনে হন ছুইটি টানা টানা ব্যাহ্রল চোথ এই দিকে জনিমেব চাহিনা আছে, বই থেকে মুখ তুলিলেই বেন ক্ষণিকের জন্ত চোণোচোধি হুইবে।

ওদিকে টান চোৰ ছটিও সর্বলা বেন একটু সকল, ছারা কোঁ বেশিতে পার পাযাণের মত কঠিন বইবের গাণার ওপর কোঝাও একজন মৃচ্ছিত হইলা পড়িয়া থাকে; জাহাকে ওঠার, একটু 'আহা' বলে, জিসংসারে এমই "কহই নাই।

—কল্পনাৰেৰী এইটুকু মধ্যমতা কৰেন। আৰু একটু মধ্যমতা কৰে জিমি।—তেওলার বংগ ব্যক্তি অণিমা নীচের বিচিত্রতার শৃক্ততা দেখিতেছে, কিংবা আকাশের মহাশৃক্ততার কত বিচিত্রতার ছবি আঁকিতেছে— র্নিড় ভাঙিরা হাগাইতে হাগাইতে জিমি আসিরা উপস্থিত হাল । অণিমা ভাষার বিক্বিকে কোঁকড়া লোমেতরা গলাটা অড়াইয়া ধরিরা আকুলভাবে প্রশ্ন করে —"কোখার ছিলি তেক্তন, পোড়ারমুখী?"

জিমি উ হর দিতে পারে না বলিয়াই তাহার বজবা সমতে অণিয়ার কোন বিধা সন্দেহ থাকে না; বলে —"বুঝেচি তুই কার কাছে ছিলি —ভোর চাইবার ভলিতেই বুঝেচি। কি করতে রে १—খ্ব পড়চে, না १...তুমি বলবে এগজামিন, তুমি বলবে খুমটা দরকার ভাই এগজামিন, ছাই খুম, ওসব কিছু দরকার নেই: তুই যা, বেরো।"

একটু ধান্ধা দিয়া স্থাবার কোমরটা সঙ্গে সঙ্গে জড়াইয়া ধরে, বলে —"কি দেখলি লা ? খুব বু'ঝ পড়চে ?"

জিমি প্রত্যাখ্যানের সজে সজে এই সোহাগটুরু পাইয়া
প্রবলবেগে ল্যাঞ্জ আর মাথাট। নাড়িতে থাকে। অণিমা
উর্গিত হইয়া তাহাকে বুকে জড়াইয়া ধরে, বলে—"পড়চে
না, না ? -সে আমি জানি; আমায় ছেড়ে থাকলে ওর নাকি
আবার পড়া হয়। যথন ফেল ক'রে বসবে তথন বড়ঠাকুরের
চাক হবে।"

জিমির সামনের হাত ছটা তুলিয়া ধরিয়া প্রশ্ন করে— ''কি বলিস ?'' ু

ন্ধিমি জিভ বাহির করিয়া প্রবলবেশে মাথা ছুলায়। অণিমা ভাহাকে ঠেলিয়া দিয়া বলে—''না, তথনও হবে না ?— আছ্ছা যা, ভোকে আর দৈবঞ্জগিরি ফলাতে হবে না, কালামুখী কোথাকার।"

অভরণদর ঘরে গাদা-করা বই খাতার সোঁদা গন্ধ হঠাৎ চাপা পড়িয়া নববধুর জামা কাপড়ের পরিচিত এসেকোর বাসী গন্ধ খরটা ভরিয়া ওঠে; মুখ কিরাইয়া চাপা উল্লাসের সহিত বলে —"জিমি ব্রি ?" কোথায় ছিলি এভক্ন ?

কোথার এতক্ষণ যে ছিল ভাহা আনে বলিয়াই আর উভয়ের প্রবোজন হয় না; 'আর'—বলিয়া ভাহার গলাই। জড়াইয়া কাছে টানিয়া কয়। বধুর মত অভ আবলভাবল বকে না, মুখের পানে আবেগময় দৃষ্টিভে চাহিয়া ধীরে ধীরে কপালটিভে হাত বুলার। ওর সমন্ত শরীরটাতে অণিমার স্পর্দ মাধান আছে, সর্বাঞ্চিয়া বিন সেটা মুছিয়া লইতে থাকে।

আৰলভাবন অত বেশী বকে না বটে, তবু এক আগটা কথা বাহির হইবাই পড়ে, প্রাকৃতিত লোকের মুখ দিয়া বাহা বাহির হইতেই পারে না। বলে — "কথা কইতে তুই নিখবি নি জিমি ?—ফুটা কথাও ক্ষি আমার অণিমার কাছে পৌছে দিতে পারিদ "

একটু থামিয়া বলে—"দেখু না, ভোদের দেশে কুকুরেরা

কত বড় বড় কাল করতে ; কত খুনী আসামী ধরিবে কিচে, কত থবর পৌতে দিছে, কত ''

এই ধরণের প্রাত্যহিক কথাবার্দ্রার মধ্যে অভ্যবদ্ধ এক দিন একট বেশাক্ষণ থামিরা কি একটা জাবিল, তাহার পর বইরের গাদা ছাড়িরা উঠিয়া পড়িল, টেবিলের উপর একটা শক্ত নীল স্বভার বাণ্ডিল ছিল, ভাহার থানিকটা ছিড়িয়া লইরা, তাহার মাঝখানে একটা কাপজের টুকরা বাঁধিল, ভাহার পর স্থভাটি জিমির ব্বের চারিদিকে বেড় দিলা বাঁধিরা, স্থভাটি ও তৎসংলয় কাগজটি তাহার স্থণীর্ঘ কেশরাশির মধ্যে সম্বর্পনে ঢাকিয়া দিল।

नानात्र ভाই প্রতি-গবেষণা লাগাইয়াছে।

কিছ হান্ন, সাফগ্য-লন্ধী নিভান্তই বিমুখ ।— পাঞ্চরার চারিদিকে হঠাৎ এ-এক নৃত্তন উপত্রবে জিমি খোর আপত্তি লাগাইয়া দিল। উঠিয়া, পড়িয়া, গড়াইয়া এক মহামারি কাগু বাধাইয়া দিল, এবং শেবে ছিড়িবার চেন্টায় স্বভাটার মধ্যে সামনের একটা পা আটকাইয়া যাওয়ায়, তিন পায়ে সমন্ত ঘরটা ছুটাছুট করিতে করিতে পরিত্রাহি চীৎকার ক্ষক করিয়া দিল।

দাদা বৃঝি আসিয়া পড়ে ! সমন্ত ঘরটায় একট। ছুরি কি কাঁচি নাই । অবশেষে নিক্লণায় হইয়া অভয়ণদ জিমিকে এক হাতে জড়াইয়া ধরিয়া, হুভাটা সাধ্যমত একটু টানিয়া ধরিয়া, দাঁত দিয়াই ছেদন করিয়া দিল । মুক্তির আনন্দে এবং কতকটা বোধ হয় প্রাভূর এই হঠাং ভাবপরিবর্ত্তনে অনেকটা সন্ধিগুচিত্ত হইয়াও, পিমি আর কালবিলম্ব না করিয়া ভীরবেগে বাহির হইয়া গেল।

নিরাশ হইয়া অভয়পদ একটা চেরারে বসিয়া পড়িল;—
অন্ট বরে নিজেকেই বালন — একটু ট্রেনিং দিতে পারলে
ঠিক চিঠিটা পৌছে দিতে পারত, কেউ টেরও পেত না;
কিছু যা হলা স্থক ক'রে দিলে।" একটি দীর্ঘনিংখাণ পড়িল।

কিন্ত হাজার হোক প্রেমিকের মন, তাম আবার বিরহ-শাণিত একটি বিষ্ণসভাতেই ভাহার উদ্ভাবনীশক্তি লোপ পাম না।

अम्रिक अक्ट्रे खन्नाहाल इहेन।—

সমস্ত দিন তকে তকে থাকিয়া খবর পাওছা গেল খব্র-গোসের ক্রোড়া ভাঙিয়া একটি পঞ্চত্তপ্রাপ্ত হইরাছে, নাদা কাল সকালে টেরিটিবা গরে যাইবেন। অভ্যুগদ আন্দাজ করিল অভতঃ ঘটাখানেক লাগিবে। আহা, বেচারী খরগোল। তা ভাল হইয়াছে; দাদার হাত থেকে ভো পরিত্রাণ পাইয়াছে।

শ্বামাপদর মোটরের আজরা র যখন দ্বে মিলাইরা গেল, অভয়পদ ধীরে ধীরে বাড়ির দিকে পা বাড়াইল। ত্রারের কাছেই ছোট ভাইপোর সংক্র দেখা হওয়ার প্রশ্ন করিল— 'দাদা কোথায় রে ধলু ? তাঁকে আজ সকাল থেকে দেখচি না বে ?" ধনু প্রজ্ঞানিত উত্তরই দিল—"থানি না জো।" —"তবে তোর মা জানে নিশ্চম, তাঁকেই জিলোন ক'রে স্বাদি। কোথার আছে বল দিকিন ভোর য়া।"

"**বড** ঘরে।"

আতৃজায়ার সন্ধানে অভয়পদ ভিজকে প্রবেশ করিল, এবং বাহাতে তিনি সন্ধান না পান সেই উল্লেখ্য বড় ঘরের দিকের রান্তাটা বাদ দিয়া প্রক্ষেবারে অধিয়ার ঘরে প্রবেশ করিল। অধিয়া চিল।

কোয়াটার ভিনেক পরে বিদায় লইয়া অলন্ধিতে বাহিরে আসিবে, হৈমবভীর একেবারে সামনাসামনি হইয়া গেল। বলিল—"এই রে। বালা কোথায় জিগ্যেস করব ব'লে, তয় তয় ক'রে ছ'লে কোজি লেই থেকে "

হাসির **ভাব বেখিনা খানিরা** গেল। এমন সময় মোটরের পরিচিত **মুর্বের আওরাজ** হইল। ভাতজারা হাসিটাকে গান্তীর্ব্যে প্রজ্ঞার করিবার চেষ্টা করিয়া প্রশ্ন করিল—'ওঁকে পুরুদ্ধিকা করলে; বদি জিগোস করেন— কেন—কি বলব ?''

আক্রমণদ ক্ষিপ্রগতিতে সি'ড়ি দিয়া নামিতে নামিতেই ভূরিরা শাসন ও মিনতির ভলিতে বলিল— 'না, ধবরদার।… ভোষার পারে পড়ি বৌদি যাও…"

দাদা স্থাসিরা দেখিলেন ভাই পড়িবার ঘরে; একবার ভাবিকেন কিছু উদ্ভব না পাওয়ার একাগ্রতায় আর বাধা না দিয়া, পা টিপিয়া টিপিয়া ল্যাবরেটরীর পানে চলিয়া গেলেন।

ভিন কোরাচার বাাণী কনফারেন্সে কিছু একটা সাবাড হইরাছিল নিশ্চম। সে-দিন কলেজ হইতে ফিরিবার সময় অভ্যাপদ বেশ একটি ভালর দেখিয়া পিতলের যুত্র কিনিয়া আনিয়া জিমির গলার বায়েও রুলাইয়া দিল; তরল রুমুর রুমুর আওয়ালে জিমি সক্ষুর বাড়িটা মুখরিত করিয়া ভুলিল। ভামাপদ অভিনবস্থাই অফুমোলুল করিলেন, বলিলেন—"মাদ করনি অভয়, ওলের মিউজিকালে কেল টা যদি ক্টিয়ে ভোলা হয় তো মানদিক কোন শক্তিবর্জন হয় কিনা পরথ ক'রে দেখবার বিষয়। এগানিয়াল লাইকোলজিতে মামরা একটু নতন তথা দান করতে পারি।

নোটবৃক্তে ভারিগট টুক্তির সাইলেন এবং খুব স্ক্রভাবে জিমির গতিবিধি লক্ষ্য ক্ষিত্রে সাক্ষিত্রক। ১ নোটরইটি মন্তব্যে মন্তব্যে ভারাক্রান্ত হইরা উটিকে সামিল।

বেলা আনাজ নরটা হুইবে। লাজনুর্নীতিতে বিশেষ কোন কাজ নাই, তাহা ভিন্ন ভাই এও ক্রেনি ক্রেনি উঠিতেছে বে তাহাকে চোধে চোধে রাখিবার অন্তও আন সবেবণার অছিলার মিছামিছি বাগানে বসিরা থাকিক ব্যু না। আমাপদ সাক্ষেত্রর অন্ত বেশ একটি নিবিড় আত্মবাদ উপভোগ ভারিতেকেন এবং আপাততঃ উপরেব্র ক্রু বর্টিতে নিরালার তাঁহার Love that defied ecience প্রবন্ধটির উপশংহার লেখায় ঝাপুত আছেন।

সাক্ষনের বারাক্য দিয়া বিধি নিভান্ত ব্যস্তসমন্তভাবে নীচের দিক হইতে আদিয়া ওদিকে অপিমার ঘরের পানে চলিয়া গেল। ভাহার যাওয়ার ভাবেই মনে ইইল সে বিশেব একটা কাজে লাগিয়া রহিয়াছে—এদিক-ওদিক চাহিবার ফুরসং নাই।

শ্যামাপদ কলমটা তুলিরা লইয়া একটু অলমনক ভাবে
চিন্তা করিতে লাগিলেন—সঙ্গীতে এই একাগ্রতাটুক আনিয়া
দিয়াছে তাহা হইলে দেখা যাইতেছে সঙ্গীত মাহবের মনে
যে ঐকান্তিকতা জন্মায় পশুর মনেও ঠিক সেই রক্ষই '

হঠাৎ তাঁহার মনে হইল ঘুঙুরের শব্দী যেন ছিল না! তিনি কি রচনায় এতই লিপ্ত ভিলেন যে শব্দী তাঁহার কানে গেল না,—না; শ্যামাপদ ঘুঙুরটা খুলিয়া রাখিয়াছে? কেন, খুলিতে পেল কেন ? বোধ হয় তাহার পড়াগুনায় ব্যাঘাত জ্মায়—বাঘাত আর উহাতে কত্টুকু হইবে? তবু, বখন খুলিয়া দিয়াছেই তখন না হয় আপাততঃ থাক, পরীক্ষাটা হইয়া গেলে আবার পরাইয়া দিলেই চলিবে।...দেখ ব্যাপার!— বৈজ্ঞানিক মেথড জিনিবটাই এই রকম—এ অভরপদর মন বই কেতার থেকে কি রকম উঠিয়া গিয়াছিল, আর আজ বই আর নিজের মাঝখানে একটা ঘুঙুরের মিছি আওয়াজও আলিতে দিতে সে রাজী নয়!

এই সমন্ন কুকুরটাকে সেই রকম হস্তমন্ত হইনা ওদিক হইতে নীচের দিকে চলিয়া বাইতে দেখা গেল। গলায় নজর পড়িডেই দেখিলেন—না, যুঙ্ব ভো ঠিকই বহিনাছে!

শিব্দিয়া ভাকিতে জিমি বারান্দাভেই ছয়ারের সামনে আসিরা দাড়াইল এবং ব্যন্তভার মধ্যে প্রভূর মন রাখিবার জন্ত, সম্বন্ধ শরীরটাকে দশ বারো সেকেও খ্ব একচোট নাড়া দিলা দাঁ। করিয়া নীচে নামিলা পেল।

শ্যামাপদ, বিলিলেন—"বাবে। স্মার এত ব্যক্তই বা কেন ?"

ধনু ওপরে আসিরাছিল, একটু ঢাকিয়া বলিলেন—
"দেখ তো; কুকুরটার গলার মুদ্ধুরের মটরটা বুঝি কি ক'রে
আটকে গেচে, বাজচেনা; খ'রে ঠিক ক'রে লাও তো।"

আবার নিধিয়া বাইতে লাগিলেন। ধলু খনিকক্ষণ পরে ক্রিয়া আদিয়া বলিল—"কই, ডাকে জো বাড়িতে নেখতেই পেলাম না।"

—"মৃত্র থাকলে এও একটা ছবিখে—সহকে স্পট্ করতে পারা হার...তোমার কাকার পদ্ধনার হরে বেখেচ ? বোধ হয় " গ্রমন সময় জিমি সিভি ভাতিরা ওপরে আসিল—সেই ব্যৱস্থান্তিশ ভাব। স্থামাণ্ড বলিলেন—"ম্বরজ্ঞা, আবার ভাকলে স্থানে না, আ মর। বেখা জে কি হ'মেচে মৃত্রটাজে।"

জিমি ধরা দিতে কিছু আপতি করিল, যুঙ্ধ কলাৰ

করিতে দিতে আরও আপত্তি করিল। মটর আটকানো নয়; বৃঙুবের মধ্যে কি একটা সেঁদিরা পিরাছে। এমনি বাহির করা ছক্তম হইরা উঠিছ। খনু শেষে বৃঙুবটাই ব্যাপ্ত চইতে বাহির করিয়া লইল।

ভেতরে আধমরলাপানা একটা কি,— ক্লাকড়া বলিয়া যেন বোধ হয়। বাহির করা মৃদ্ধিল; নিব দিয়া টানিয়া বাহির করা গেল না। ধলু বলিল—"দাড়াও, কাকীমার কাছ থেকে মাধার কাঁটা নিয়ে আদি।"—বলিয়া চলিয়া গেল।

শ্রামাপদ চেষ্টা করিতে করিতে একটা কোণ ধরিকেন, তাহার পর অভি সম্ভূপণে সমন্তটা টানিয়া বাহির করিকেন;— মিহি পার্চমেন্ট কাগজের ভান্ত করা ছোট্ট একটি বাত্তিল। তাবিকেন—ব্যাপারখানা কি।

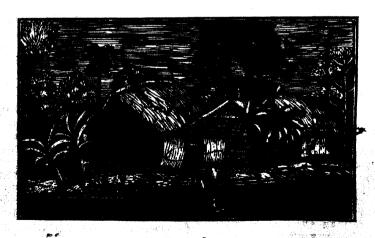
আতে আতে ভাজ খুলিয়া দেখা গেল একটা চিঠি। বেশ দীর্ঘ চিঠি। কাগজটা দীর্ঘ নয় বটে, কিন্তু কুত্র অক্ষরে লেখা মালমনলায় আগাপাত্তলা ঠানা। স্থামাপদ সমাটা ভাল করিয়া নাকে বলাইয়া প্রথমেই "প্রাণেশ..." পর্যান্ত পড়িয়াই অর্দ্ধপথে থামিয়া গিয়া 'ভি-ছি' করিয়া দামলাইয়া লইলেন। ভাহার পর ওটুকু বাদ দিয়া চোধ বুলাইয়া বাইতে লাগিলেন

"মধুমাণা চিঠি পেলাম। আব যে পারি না—পারি না—পারি না। পড়ার বন্দীলালায়, পুশুকপ্রহরীর মধ্যে আমি বন্দী—ইন্স্টু বেটজ্ঞা কেন ভাদের নির্মম অল্প বিহে, কি অপরাধে দাদ। আমার এ রক্ষ ক'রে 'বাধিকার প্রমন্তঃ,' করলেন ? আমি তো কেন ছিলাম, — কই আমি তো তার কাছে তোমা-নিধি চাই-নি; লানা-বিধি বদি নিলেনই ও এমন ক'রে বন্ধিত ক'রলেন কেন ?— কি সে আমার বোদ ? বোধ হয় আমার ভাল করাই তার উদ্দেশ্ত ; কিছ ওগে। আমার অভরের অভর, প্রাণের প্রাণ, ভোমার এই শরীর থেকে বিচ্ছিয় ক'রেই কি তিনি ভাল করার…"

ধলু আসিয়া নালিশের হুরে বলিল—"বাবা, কাকীয়া কোনমতেই মাথার কাঁটা কি একটা সেকটিপিন দিলেন না কি সে জিলে লোক !..."

ভামাপদ কাগজটা মুঠার মধ্যে মুড়িষা লইর। অক্সমনম্বভাবে প্রান্ন করিলেন—"কেন দিলেন না ?"—গদে সদে খেন হঠাৎ ভাগিষা উঠিয়া—বলিলেন —"তা হোক্, ভোমার মাকে শীগ্ গির একবার ভেকে দাও দিকিন।"

তাহার পর হঠাৎ রাগিয়া উঠিয়। বলিলেন—''আর দেখ,— ঐ কুকুরটাকে ভাল ক'রে ভবল চেন দিয়ে বেঁধে দে—ই ওদিককার রেলিঙে আটকে রেখে এস; ঝেন এ দি—ক না মাড়াভে পারে। ভাই ভো বলি—এদিক বাম না, ওদিক যায় না, ভদিন থেকে খালি ওপর আর নীচে, —করে কি? …পান্তি, মেঘদ্ত হয়েচেন — মেঘদ্ত!—বার করচি ভোমার মেঘদ্ত হওয়া এবার আমি…"!



বাংলাদ গলী শিলী—শীনরেক্সকোরী রাম



রবার নিয়ন-চক্তি--

রবারের উৎপাদ্ধ ও রখানি নিয়ত্রণ করিবার উদ্দেশ্যে ভিন্ন ভিন্ন দেশের উৎপাদ্ধ ও ব্যবসায়িগণ দীর্থ আলোচনার পর একটি চুক্তিতে আবদ্ধ হুইরাইয়ে। এই চুক্তি আগানী ১লা জুন হুইতে ১৯৬৮ সনের ৩১এ ডিনৌধর পর্বাস্ত বলবৎ বাকিবে। চুক্তির প্রধান সর্ভগুলি সংক্ষেপতঃ এইম্লপ—

(अ) ভিন্ন ভিন্ন তৎপাদক দেশের রস্তানি নিম্নলিখিত ভাবে সীমাবন বাকিবে। সংগাওলি হাজার টন হিসাবে।

কেশ	>>>8	>>0€) અલ્લ (>200	2900
মাসয	8 • 8	101	443	442	**
ডাচ-জন্ত ইতিজ	ંદર	8	883	849	824
गिश् क		9.0	· br •	A?	₽3.6
উন্তর বর্ণিও	ે કર	30	>8	24.6	2 €. €
সারাবাক	₹8	25	• •	07.€	ંર
ভাষ	>4	5 8	> €	> e	> €
ভারতবর্ষ		V-2 E	\$	*	» ≥ ¢
ব্ৰহ্ম	6.7#	4.45	٧.	•	\$.≤€

- (খ) নুকৰ আবাদ হইটে পারিবে না—তথু পরীকার বাত নুক্তন আবাদ চলিতে লাভিবে দিন্ত ভাষাত বর্তমান আবাদের সক্তকরা ১ ভাগ অভিনান করিবে না; পুনা-আবাদ এত্রীন আবাদের সভকরা ২০ ভালে নীনাবল থাভিবে; স্কৃত্য আবাদ বাহাতে না হইতে পারে সেই ক্রিড এ সংস্কৃত্য আবাদকারো বাহাতেরাগা কোন ব্রুপান্তি ক্রিড্রেছাই করা হইরে না।
- (গ) একটি "আছাজানিক ক্ষান নিচন্ত্ৰপ পৰিষ্ণ" গঠিত হইবে, চুক্তিতে আৰদ্ধ প্ৰতোক কেপেন সুৰুদ্ধান্ত মই জন প্ৰতিনিধি এই পৰিব্যান ক্ষান কৰা নিৰ্দ্ধ ক্ষিত্ৰীয় স্থানিক পাৰিষ্ণাৰ প্ৰতি ১০০০ টানে এক "ভোট" হইবে। উল্লেখনের ব্যানক কৰাই এই সামিনকের কালা হইবে সমায় সুৰুদ্ধ ভাষা ক্ষিত্ৰীয় কৰাই এই সামিনকের কালা হইবে সমায় সুৰুদ্ধ ভাষা ক্ষিত্ৰীয় কৰাই এই সামিনকের কালা হইবে।
- ্ব) এই চুক্তির বিভিন্ন পারিব এবং তাহার রঞ্জীন প্রতি ৩১,০০০ একর পর্যন্ত করিছে পারিবে এবং তাহার রঞ্জীন প্রতি বংসরই একটি নির্দিষ্ট সীমার আহম্ব থাকিবে।
- (৫) ইংশ'-তীন হইছে ১৯২০ বুইটো দ্বে পরিবার্ণে রবার মন্তাবি হইলাইল নাজই ভাহার চাইটো, আমনানি করিয়াছিল, ইংলা-তীন কি পরিমাণ মন্তানি কর্মৰ ভাহার বতত্র ব্যবহা করা হইলাছে।

- (চ) সারাবাক ও ভাম—এই ছুই দেশ ৰাভীত চুড়িবদ আপরাপর দেশের সরকারকে রগুমির উপর সেন্ বসাইদা গ্রেবণার বন্দোবস্ত করিতে অসুরোধ করা হইতেছে।
- (ছ) এই চুক্তি ১৯৩৮ সনের ০১এ ডিনেম্বর শেব হইবে, তবে নবংটিত পরিষ্থ অঞ্জরপ ব্যবস্থা, প্রয়োজন হইলে, ফুগাঁরিশ কবিতে পারিবেন।

এই চুক্তির সর্ভ যাহাতে সকলেই মানির। চলিতে বাধা হন, এইজন্ত সর্ভাসুযারী আইন করিতে এই দেশসমূহের সরকারকে অমুরোধ করা হইরাছে।

ভারতবর্ধে রবার অতি অন্ধই উৎপন্ন হয়; রপ্তানির যে পরিমাণ নিন্দিই হইরাছে, ভাহাতে ভারতবর্ধ ও এক্ষাদেশ একতা হইয়াও সর্বানির হানেই অবহান করিতেছে: যুদ্ধের পর বাণিজ্যের ছরবছার যত পণোর মূলা কনিরাছে, বোধ হয় রবারই তক্ষধো প্রধান। যুদ্ধের পূর্বের এক পাউও রবারের দাম ছিল ১২২ শিলিং, ১৯৩২ সনে ১৯ পেনীতে দর নামিরা হায়। বিশেষজ্ঞাপ আশা করেম বে, এই চুক্তির ফলে রবার উৎপাদনকারী ও বাবসারিগণ লাভবান হইবেন।

বাংলার পাটের জন্ত চুক্তি অস্তব হইল !---

ৰাংলাদেশে রবার উৎপন্ন হয় না, হুতরাং এই রবার নিয়ন্ত্র সাক্ষাৎভাবে ভাহার কোনই সম্পর্ক নাই, যদিও ভারত-সামাজো প্রতিক্রতে পর্য্রেক সম্পর্ক বর্থেষ্ট আছে। এই রবার নিরন্তণ বাঙালীর প্রকে বিশেষ্ট্রালোচনার যোগা এই জন্ত বে, রবার বাবসারিগণ সকলে अकता के अपन नाहन, अक साजितक (nationality) नाहन, उत् उर्शत একস্ক্র ইইতে পারিয়াছেন।, কিন্তু বাংলার পাটের সম্পর্কে এরণ একমত হওয়া সভ্ৰপত্ন হয় নাই। বাংলাত্র কুৰকণণ দরিত্র, তাহার। রবার উৎপাদকরণের ভার সভারত নহে, স্তরাং তাহারা ধ্য অভিকারের বাবরা করিতে সম্পূর্ণ ক্ষম। কংগ্রেস এক সময়ে। বিজ্ঞাপন এটার ও বল্লুজানি হলে পাটের চাব কমাইবার লভ कुरकार्यस्य छेशरम् विद्यास्थितम् । याःम् नत्रकात्रः अहे १४ व्यक्तवा कविशास्त्र- करना वास्तिककार : कर्फाकाशक रहेरछ १ होए স্ক্রীতে বিজ্ঞাপন বিভেমণ করা হইছাছিল! বর্ণপরিচরও ^{বে} कुरक्त्रात्व बाह, क्षेत्रात्व विक्र मुक्रिक छेनानगानी-विज्य विमात्न জনহান। এই বিজ্ঞাপনপ্ৰচাৱের ক্ষ কি হইল তাহ। সকলেই क्रांटनन ।

পাট রপ্তানির বর্তমান অবহা কি ?—

গাট অক্ত কোন দেশে উৎপত্ন হৰ না, অধ্য এই পাটের বাবহার পুৰিবীর সকল সভা দেশেই অভাবিত্তর আছে। বাংলা হইতে কোন দেশ কত পাট সংগ্রহ করে নিজের তালিকার তাহা বুঝা বাইকে—

的 对何 (Gunny-bag)			(থ) কাঁচামাল		
r) Rivin Commit) 3 % 2	>>0		১৯৩২-৩৩ জুলাই—নভেম্বর	১৯৩-৩৪ জুলাই—নবেরম্ব
	এপ্রিল—সভেরর	এপ্রিল —নভেম্বর	গ্রেট ব্রিটেন(বেল)	247,222	849,484
ماع جماع		२१,३१७,२১७	জার্মানী	৩৮৯,৯২•	8 ७२,०8€
গ্রেট ব্রিটেন	09,056,809	\$\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	ফ্রান্স	३२७, ११ 9	₹56,€5€
াসিয়া	4,589,800	e>9 • • •	বেলজিয়াম	99,82€	29,000
ন্ রও য়ে - ১	(85,	3876,200	ইটালি	84,939	384,690
কাৰ্যাণী 	5,60 3, 000	3,002,600	মাকিন	e9,2•2	33e,9¥8
ह ना†७ 	5,2.0 5	e,920,000	শোগন শেপান	+&,&>>	90,083
বেল জিলাম	8,•28,2••	809 394	পো র্ট নৈ য়দ	28,98>	>6,•69
क्र िम -ी	۶۰,۶۰۶	3,219,b++	দকিণ আমেরিকা	₹8,8 • ₩	¢•,890
গ্রীস (১৯১	>,099,000	2 666 465	इ न ा ७	8 ७,०••	a • , a > a
হরক (ই উরো প)	5,952,680	9,832,606	হুগা।ও চীন	₹>,७••	૨૧,১৯ ૨
'' (এসিয়া) ১	७,७३२,१०१	<i>-</i>	জাণান	v•,99•	₹5,•₹5
ইর†ক €	e92,638	•	গ্রীস	৩ ২১৬	১,২৮৩
নং হল	92 à , • 8 b	e59,236	আ <u>ৰে</u> আষ্ট্ৰেলিয়া	۵,475	3,40%
ষ্ট্রন্ সেটে ল মেণ্ট	٠,٤٥٦,٨٠٠	\$, \$2, \$2, \$2.	অধ্যোগন। প্রশ্নো	3,578	२,१88
ধাভা	७,०३१,३००	۳ ۰ ۰ ৬,8 ¢ ۰		-	
গ্ৰাম	6,986,9••	v,598,800	হ ইডেন	8,938	25,508
ইন্দো-চীন ⊶ে	٠,٥٠٠,٩٠٠	8,82.,4	অক্সয়রপীয় বন্দর	> 0, • 98	₹\$,€₹\$
ফিলিপিন 	٥,٤٩٠,૨٠٠	8 289,600	মোট	3,000,248	2,9\$8,0%
সেলিবিস	٠٠٠,٥٠٠	3,434,•••	(=) =5		
ফর েশাস ।	>>>, >••	82.,	(গ) চট—		
হ ্ ক	\$8,8 >• ,¢••	>> 0.04		2205	. 3300
চীন	290,000	⊘8 ७,€ ०∙		এপ্রিল—নভেম্বর	এপ্রিল—নভেম্বর
জ141 न 	8,692,800	8,662,8	গ্ৰেট ব্ৰিটেন	oe, २७ ०,२১৮	26,650,000
মিশার	1,230,38+	3 ,669,660	সিংহল	3,898,393	3,03.,536
উত্তর আ ংশ্রিক।	810,000	234,000	ङ्≀कः -	ঽ৬৪,•••	5,200,000
উটনিখন আংক দক্ষিণ আনফ্রিক		>>,७৮৯,১৫०	होन	२,8२०,०००	>,•७٩ •••
পর্জ্ গীজ পূর্ব আ িফ্রকা	<i>७,७६</i> ०,४२७	9,3 • 8,9 • 3	ফিলিপাইন	2,648,000	b, 98 9, • • •
মরিসাধ	₹,€\$8,•••	৩,২০৫,৯০০	নিশ্ র	8,837,000	9,963,000
কে নিয়া, জা ঞ্জিবার ও পেস্বা	७,०४७,১२७	ಅೃದ≱€,∀೦೦	দক্ষিণ-আফ্রিকা	৩,৩৬•,৩৫•	8,262,000
ব্রিটিশ হ্দান	3,230,600	3,069,360	কা ৰাডা	८९,९४०,०२२	ee,2e2,8e2
পূৰ্ব-আফ্ৰিকা (অক্স)	3,439,38%	2,630,023	মার্কিণ	७७२,०७२,७२১	८०४,४२८,८७७
কানাড!	>,•৮७,७००	e,9e,6e2	উন্ধগোরে	७, २ ৫० ७७)	b,>6e,e
মার্কিণ) ∘,⊎ ೨ ৬, ৬ ∘ •	৬,৫৬৭, ৽৩৪	আর্জেণ্টাইন	225,672,000	১৩৭,•৮৯,৭৩৩
কিউবা	6,202,800	9,000,030	পেক্	960, • € •	5,0.0,
ওয়েষ্ট ইণ্ডিজ	७ ১১७,४७९	6,862,666	অট্টে িয়া	30,640,032	25,282,508
আৰ্জেন্টাইন ে —	658,ee•	9,098,200	নিউজিল,ও	১ , ৫৯७,8०२	2,980 930
চিলি	8,500,8	a, 0 & 67, 9 8 a	অভান্ত দেশবমূহ	\$8, • ¢ 9, 228	> 1 ,७०७, ० > a
পেরু	8,3 • 2, • • 2	e, • > >, ₹ • ♥			
অট্রে লিয়া	۶¢,٩٥৮,৯٩٥	७४,०१४,०२४	মোট গজ	\$2,•29, \$2	129,138,622
নিউজিলা ও	۵,320,863	0,550,84•	ভবিষ্যতের আশা ও	আশহা কি 9	
रा ७ मारे	>+,>>e,ee>	9,445,			
অঞ্জান্ত	39,536,669	36,344,000	উদামশীল জাতি কথন প্রমুধাপেকী থাকিতে চাহে না। যাংলার চারী কিংবা চটকলওয়ালা কথনও এরূপ আন্দা করিতে পারেন নাবে, কাঁচা পাট কিংবা চটের অভ সকল দেশই চিরকাল		
মোট সংখ্যা—	200,022,100	280,900,559		র্ভর করিয়া থাকিবে। আ	
U.M.		. , ,		া হইতেছে, প্রথম—পাটের	

জিনিব আবিদার, ও দিতীয়—বাংলা হইতে কাঁচা পাট সংগ্রহ করিয়া চট ইত্যাদি প্রস্তুত

- (ক) ডচ ঈষ্ট্রভিজ—পাটের ছালার সবচেরে বড় ধরিদদার ডাচ ঈষ্ট্রভিজ। এই দেশ ংইতে বত চিনি রখানি হয় তাহা ভারতে প্রস্তুত ছালারই পাকে করা হইত। কিন্তু কতিপর বংসর যাবং পাটের পরিবর্গ্তে অক্স কান জিনিবে তৈরারী ছালা বাবহার করা সভ্তপর কিনা সে পরীক্ষা চলিতেছে। প্রথম চেট্টা অবশা বার্থ ইইয়াছে; তভা ভাল হয় না বলিয়া সিসল পরিভাক্ত ইইয়াছে। রোজেলা হারা কাজ চলিবে এইরুপ থির হইয়াছে, তবে তাহাতে ধরচ বেশা পড়ে—কি করিয়া কম ধরতে ত্তা বা চট প্রস্তুত করা যায়, তাহারই গ্রেষণা চলিতেছে। অর্থাং অদুর ভবিষাতে পাটের একজন বড় গ্রাহক হাতছাড়া ইইবে।
- (থ) নিউজিলাও—বছদিনের গবেষণার পর, নিউজিলাওে
 একটি হার্থং কারধানা হাপিও হারাছে—নিউজিলাওের তিসি বা
 মদিনা গাছের আঁশে ছালা প্রস্তুত হারে। এই হালা বাজারে বাহির
 হালে গুরু নিউজিলাও নহে, আইলিয়াও ভারতবর্গ হাতে পাট বা
 চট লাইবে না। বিংদের আহও আশারা এই বে, নিউজিলাওে
 এত আধিক তিসি বা মদিনা উংপন্ন হয় যে, তুনিয়ার বাজারে
 পাটের এক বড় প্রতিষ্কী উপন্থিত হাইল।
- (গ) ব্রাঞ্জিল—ডাঙা জুট ইন্ডান্টুজ লিমিটেডের ত্রোদশ বাবিক অধিবেশনে সভাপতি বলিয়াছেন যে, ব্রাঞ্জিলের সহিত তাহাদের পুব বিস্তৃত বাবনায় ছিল; এখন সে, দেশ হইতে মাল সরবরাহ করিবার জন্ত আদেশের বড়ই অভাব। বর্তমানে বাণিজোর জগংজাড়া পুরবহাই ইহার কারণ নহে, কোন কোন জিনিবের জন্ত কাগজের আবরণই ব্যবহৃত হইতেছ অর্থাৎ কাগজ পাটকে ব্রাঞ্জিলের বাজার হইতে তাভাইতে আবর্জ করিয়াছে।
- ্য) পোলাও—পাটের পরিবর্ত্তে শনের দ্বারা কাজ চলে কি-ন। দেয়বিবরে পরীকা হইতেছে।
- (ঙ) ইটালা—এক সময়ে পাটের বাজার বড়ই মন্দা ছিল, কিন্তু প্রবাধ কাজ ভালই হইতেছে—

		ন বেশ্বর	ডিদে শ্বর
মাকু	১৯৩২	ee.9	€b.p.
	2200	৭৩-৪	F0
উৎপাদন	३ %०१	¢ 0.0	€2.8
	1200	62 .0	90.8
কাচা মাল	অগমদানি (র	्शि•ोगम व। रूम्पत्र)	
	३ ३०र	३७,७১८	>\$,>\$>
	>>>>	29,096	৩০,৯৭৩

(চ) আথানী—ভারতবর্ধে তৈরি চটের ছালার আমদানি আর্থানীতে হ্রান পাইরাছে। ১৯৩২ সালে ছিল ৩৭৪ টন, ১৯৩৩ সনে নামিরা হইল ২৮৪ টন। কিন্তু ইহা বিশেষ লক্ষ্য করিবার বিবর বে, আর্থানি বাড়িরাছে। ১৯৩২ সালে ২০,০০০ হইতে ১৯৩৩ সনে ৮৫,০০০ বিভাইরাছে। ভারত হইতে চট ও ছালা না লইলেও হলাও, বেলজিরাম ও চেকোলোভাকিরার শ্রেক্ত চটের আমদানি অত্যন্ত বাড়ের কিরাছে। আথানীতে ক্রিক্ত ভারতীয় ক্রেম্মদানি অত্যন্ত বাড়ের ক্রিছে। আথানীতে ক্রিক্ত ভারতীয় ক্রেড ক্রিমনার বিশেষজ্ঞানী—মিং এন ভারতীয় ক্রেড ক্রিমনার বিশেষজ্ঞানী—মিং এন ভারতীয় সিং এস। তাছার এবং অপরাপর বিশেষজ্ঞানে স্ক্রিট বে—

- ১। জার্থানীতে সকল ছালাই "Veredlungsvorkehr" বা অপরিণত মাল বলিয়া গণা হতরাং তাহার উপর কোন শুব্ধ বদানে। হর না। হলাও, বেল জিয়াম ও চেকোলোভাকিয়াতে বহ কৃষিজাত ক্রবা জার্থানী হইতে রপ্তানি করা হয়। ইহা প্রমাণ করা কটিন নহে বে, এই সকল দেশ হইতে আমদানী ছালাতেই এই সব দেশের জন্ত রপ্তানির মাল পাকে করা ইইয়া খাকে।
- ২। বিনাপ্তকে ছালা বাইতে পারে বলিয়াই, জার্মানী হইতে দেশ চিনি, ময়দা ও সার (fortilizor) রপ্তানির জক্ত প্রায় সকল বৈদেশিক ক্রেচাই নিজ নিজ দেশ হইতে ছালা প্রেরণ করেন। জার্মানী হইতে ভারতবর্ষে বীট (Beat Mugar) আমদানি হইত এবং তাহার জন্ত ভারতীয় ছালাই ব্যবহার করা হইত, এখন জার্মানী হইতে বীটের রপ্তানি একপ্রকার বন্ধ, স্তরাং ভারতের ছালার ব্যবহারও নাই।
- ৩। জার্মানী হটতে অধিক মাতার কৃষিজাত ও শিল্পতাত তাব।
 আমদানি করা হয় বলিয়া, হলাও, বেলজিয়াম ও চেকোলোভাকিয়ার
 সৃষ্টিত বাাজের মারুকং লেনদেনের পুব স্থবিধা; হলাও ও আর্থানীর
 মধ্যে "ক্লীয়ারিং দিন্টেম" (clearing system) প্রবৃত্তিত হওয়ার পর
 হলাও হটতে ছালা আমদানী বিশেবরূপে সৃদ্ধি পাট্যাছে।
- (ছ) জ্বাপান—চট নির্দাণে জাপান নূতন ব্রতী। সন্তায় নাল বিক্র করিতে জ্বাপানীরা ওপ্তাদ, ভারতবর্ষ হইতে তুলা কিনিয়াই ইহারা ভারতে অতি সন্তাদরের কাপড় উপস্থিত করিয়া ভারতীয় কলওয়ালা-দিগকে সম্ভস্ত করিয়াছিল।

সন্তায় কাঁচা মাল পাইবার জন্ম বাংলার চটকলওয়ালার।
পাটের চাষ নিয়ন্ত্রণে সহায়তা করেন নাই; অথচ চটের
ছালার দান বাড়াইবার জন্ম নিজেরা যুক্তি করিয়া চট নির্দাণ
সীনাবদ্ধ করিয়াছিলেন। একণে তাঁহারা দেখিতেছেন যে বাংলার
পাট জাপান ও অভ্যান্থ দেশের কলওয়ালারা সন্তায় কিনিয়া
লইতেছেন ও বাংলা দেশে প্রস্তুত চটের চেয়েও সন্তায় চট বিক্রয়
করিতে উদাত এই বাংলা দেশেই—অভ্যাহানের ত কথাই নাই।

স্তরাং পাটের চাব ও ক্লপ্তানির নিয়ন্ত্রণ করিবার প্রশ্ন নৃত্ন করিয়। আবার উঠিয়াছে।

কাহার স্বার্থে নিমন্ত্রণ প্রয়োজন ?—

যাহারা কাচামাল উৎপাদন করেন ও হাহারা ঐ কাচামাল হইতে নানাবিধ পণা তৈরি করেন তাহাদের স্বার্থ এক নহে। ডচ-পূর্কভারত, নিউলিলাও, ব্রালিল বা পোলাও হইতে বে সংবাদ আদিরাছে তাহাতে বাংলার কুবককুলের সমূহ বিপদের আশক্ষা, কিন্তু আশার করা লাক্ষানী, ইটালা ও আপোনের সংবাদে বাংলার কুবকের পক্ষে অভান্ত আশার কথা। আশানীতে ছালার রপ্তানিই কমিয়াছে, কাচা পাটের রপ্তানি বাড়িয়াছে। ইটালীতেও সেই অবস্থা, আপোনও অভি অল্প সময়ের মধ্যেই বাংলার পাটের বড় বার্বদার হইলা উঠিবে অর্থাৎ কাচা পাট বিক্রের লক্ষ্ম কোচার নাত ডাঙীর দিকে চাহিয়া থাকিবার অবস্থা বাঙ্গলালী কৃবকের বেশীদিন থাকিবে না। ক্রেভাগণের মধ্যে প্রতিবাদিতা উপস্থিত হইলেই উৎপাদকের ধনলাভের স্থোগ উপস্থিত হব—বাংলার ক্রমক কি সে স্বোগের শুভফল লাভ হইতে শক্ষিত হইবে গ

কিন্তু বাংলার চটকলগুরালাদের স্বার্থে আঘাত পড়িবে ; মধ্য ও দক্ষিণ যুক্তপ কিংবা জাপানে বতই মিল হাপিত হইবে ওতই বাংলার চটের চাহিদা কমিবে। তাহাদের **বার্থ রক্ষার এক্ষাত্র উ**পার

এই চটকলওয়াগণ অধিকাংই ইংরাল, ইহাদের ইণ্ডিয়ান (१) ভারতীয় (१)] জুটমিল এসোসিয়েসন নামক এক সজ্ঞ আছে। ভারতীয় চটকল সামাজ ক্ষেকটি, বথা—ইলিয়ান, বিভূলা, হকুমটাদ, আদমলী, বালা জানকীনাথ। সার ভেবিভ ইউল ইহাদিগকে উপহাস করিয়া বলিতেন—বৈদেশিক (!) ফল (foreign mills)! কিন্তু আল সভ্য সভাই বৈদেশিক কল দেখা দিয়াছে।

বপানির নিয়ন্ত্রণে কি লাভ হইবে ?---

বছি পাটের রপ্তানি নিয়ন্ত্রিত হয়, তবে পাটের দর কিছু হয় ত সাময়িক ভাবে বাড়িবে। কিন্তু ইহার পরিণাম কি ভাল হইবে ? পাটের পরিবর্ধে অক্ত জিনিব আবিকারের যে চেটা নানা দেশে চলিতেছে, জাহার মূলে কি ইহা নাই যে পাট তথা চট ও ছালার জক্ত পুব চড়া দাম দিতে এবং সক্তবিশেষের মুখাপেকা হইয়া থাকিতে হইয়াছিল ? ছনিয়ার বাজারে সপ্তাদরে পাট ছাড়িয়া দিয়া ঐ আবিকার চেটাকে পরোকভাবে বাধা দেওয়া কি বাংলার কৃষকের পক্তে স্থামী মললের জনা প্রয়োজন নহে ? পাটের দাম কমিয়া গিয়াছে, ইহাই বাংলার কৃষকের হঃখ মহে ; এত কম মূলোও সমূদায় পাট বিক্রম হয় না — ইহাই তাহাদের চরম ছয়ে। যদি বাংলার সমৃদায় পাট রপ্তানি হইবার স্থাোগ পাত তবে ক্ষতিতেও লাভ দাড়াইবে ন মলাতে অধিক বিক্রম প্রকৃত বাবসায়ীয় আদর্শ। বাংলা একটি ক্রম দেশ, তাহারও বব জেলায় পাট হয় না, করেকটি জেলায় মাত হয়। এই বিশাল বিধের বিরাট যোগান দিয়াও বাংলার পাট উষ্ত ভাকিবে—এরপ আশক্তা নাই।

শুনিয়াছি একটি বর্ণালকার সম্পর্কে মহান্দ্রা পানী ও তাঁহার সংধ্রিণীর মধ্যে এক বিতর্কের স্থাষ্ট হইরাছিল; মহান্দ্রা অলকার জলে ছুড়িলেন—বিতর্ক থামিছা গেল। আজ পাটের রপ্তানি শুক লইরা এমনি বিতর্কের, স্থাষ্ট হইরাছে, বলের বিরুদ্ধে বিশ্বেষর স্থাষ্ট হইরাছে। যদি এই শুকু সম্পূর্ণরূপে রুদ্ধ শুক্তী তবে শুধু যে এই বিতর্কের অবসান এবং ম্বেষ দূর হইবে তাহা নহে, অবাধ গতির স্ববোগে ছনিরার বাজারে পাটের চাহিদা বাড়িবে, বাংলার ক্ষকগণের স্বায়ী মঞ্চল সাধিত চইবে।

বড় বিপদ ও তাহার প্রতিকার কি ?—

বাংলার কুমকের পক্ষে আশকার কথা এই বে, পাটের পরিবর্জে অন্থ জিনিব আবিকারের চেষ্টা চলিতেছে, ইহাকে উপেক্ষা করা চলে না। পাটের চাব অথবা রপ্তানি নিয়ন্ত্রণ ইহার প্রতিকারের উপার নহে। পাটের বারা ভিন্ন ভিন্ন কি কি কাজ হইতে পারে তাহা আবিদার করিরা চাহিদা বাড়ানোই একমাত্র প্রতিকার। পাটের রপ্তানি-তব্দ ত ভাগাভাগি হইরা গেল. কিন্তু চাহিদার বৃদ্ধির চেষ্টা কাহার ভাগে ? খরে জিনিব শাক্ষিকেই বাজারে চাহিদা হয় না। এই জন্ম চাই প্রচার, চাই গ্রেবণা ও পরীক্ষা।

পূর্ব্বে ডাণ্ডী সভার উলেধ করা ইইরাছে, তাহাতে সভাপতি অংশীদারগণকে আশার বাণী গুলাইরাছেন যে, রাণ্ডা নির্মাণে চটের বাবহার চলিবে, আমেরিকার যুক্ত রাজো ইহার পরীক্ষা সফল হইরাছে, ইংলণ্ডেও পরীক্ষা চলিতেছে।— কিন্তু এই পরীক্ষা চলা উচিত ছিল রগ্যানি-শুক্তভোগী ভারত সরকারের রাজধানী নয়া দিলীতে, পাটের দেশ বাংলার রাজধানী কলিকাতার।

সম্প্রতি Teer and Bitumen, পাত্রকার প্রকাশিত হইরাছে বে, চট রেলপথ নির্মাণে ব্যবহৃত হইতে পারে। ভারতবর্ধের রেলওয়ে বার্ড হইতে এইরূপ সুদ্রোদ পাইলেই শোভন হই ।

পটে আরও কত প্রয়োজনে লাগিবে পরীক্ষা ও গবেবণা বারা তাহা আবিকার করিতে হইবে। দেশের একটি সম্পদকে গলা টিপিয়া মারা জাতির ধনগুজির সহায়ক নহে।

বিদেশে কৃতী বাঙালী ছাত্র—

মিঃ বি, পি, ঘোৰ বিলাতের লীডনু বিশ্ববিদ্যালয় হইতে



মিঃ বি. পি. ছোষ

ইঞ্জন-বিজ্ঞান বিষয়ে গ্ৰেৰণা করিয়া পি-এইচ-ডি উপাধি লাভ করিয়াছেন। ভারতবাদীদের মধো তিনিই সর্ব্যথম এই উপাধি লাভ করিয়াছেন।

ওরিম্বেটাল জাবন-বীমা কোম্পানীর 'ভারমণ্ড জুবিলী' উৎসব—

গত ৫ই মে বোম্বাইয়ের ওরিয়েন্টাল গভর্ণমেন্ট সিকিউরিটি জীবন-বীমা কোম্পানীর ষাট বংসর পর্ণ হওয়ায় 'ডায়মণ্ড জবিলী' উৎসব সম্পন্ন হইয়া গিয়াছে। ভারতবর্ধে জীবন-বীমা কোম্পানীর ইতিহাসে ওরিয়েন্টালের স্থান অতি উচ্চে। ভারতীয় স্বতাধিকারমূলক জীবন-বীমা কোম্পানীগুলির মধ্যে ইহা সর্বপুরাতন। ১৮৭৪ সনে বোম্বাইয়ে ওরিয়েণ্টাল কোম্পানী স্থাপিত হয় ও কার্যা আরম্ভ করে। এখন ইহার কার্যা দেশময় ছড়াইয়া পভিয়াছে। দিংহল. দক্ষিণ আফ্রিকা প্রভৃতি দেশেও ইহার শাখা প্রতিষ্ঠিত। পূর্বে বিদেশী বীমা কোম্পানীঞ্জি সহজে ভারতবাদীদের জীবন বীমা করিতে চাছিত না। তাছাদের ধারণা-ভারতবাসীদের জীবন বিলেশীয়দের नाम नितायम नरह। अतिरमणान वीमा कान्नानी এই वांछे वरनत ধরিয়া কার্যা করিয়া ইহার অসারতা প্রমাণিত করিয়াছে। ভারতবর্ধে ভারতবাদীদের ধারা পরিচালিত বীমা কোম্পানীর মধ্যে ওরিয়েন্টাল শ্রেষ্ঠ স্থান অধিকার করিয়াছে। ইহার কার্যাসম্বন্ধে এই বলিলেই যথেই হুটারে যে, ১৯৩০ সনে ইহার ৩৮.১৯১টি জীবন-বীমা বলবং জিল, ভাহার পরিমাণ ছিল १,०३,२७,२०७ টাকা। ওরিরেণ্টাল জীবন-বীমা কোম্পানীর ছারা ছেপের শিল্প-বাণিজ্ঞার বিশেষ সাহায্য হইবে। আমরা ইহার উন্নতি কামনা করি।

প্রবাসী বাডালীর নববর্ষোৎসব---

বাঙালীরা প্রবাদে থাকিয়াও সামাজিক আমোদ-উৎসুবের অনুষ্ঠান করিয়া বাজেন-উহণ আলা ও আনন্দের কথা। এক্সেলের বেসিন শহরে 'বেলল সোভাল ক্লাবে'র সহায়ভার প্রকাসী বাঙালী বালক-বালিকারা গভ লো বৈলাগ নববর্বোৎসব পালন ক্রীর্মান্তে। উৎসুবে

বিভিন্ন প্ৰক্ৰের সম্পাননের জাঁর দেশী।ও বিদেশী লক্ষপ্রতিষ্ঠ সংস্কৃত্ত হ্বীপ্রের উপর দিলাছেন। পঞ্জাবের উস্তর রব্বীর বিরটিপর্ব ও প্রাণ্ বিশ্ববিদ্যালয়ের অধ্যাপক ভিন্টারনিট্র সভাপর্ব সম্পানন করিতেছেন। একাশ ভ্রমান আমাদের দেশে এই প্রথম, এবং ইহাকে দ্বাতীয় অনুষ্ঠান মনিলেও অনুষ্ঠাত হইবে না।



বাম দিক হইতে—এমতী পুকুন বহু, এমতী হৃণা দাস, শীমতী করণাকণা দেব, এমতী ক্রীয়াসোস, 🍾 এমতী ইন্দু দাস, এমতী অণিমা গোৰ, এমতী কৃবি রায়। সমূপে—এমতী নীলিমা ঘোৰ।

আরুতি, সলীত ও নৃত্য বড়ই লদর্থাই হইরাছিল। সর্কাশেবে বালিকার। 'একলবা' অভিনয় করে। অভিনয় দেখিয়া উপস্থিত জনগণ মুক্ষ হন।

মহাভারত-দংস্করণে বাঙালী---

গত মুগেব সংস্কৃত সাহিতাদেবিগণের অপ্রশাণ স্বর্গীয় হার রামকৃষ্ণ গোপাল ভাওারকরের নামে প্রতিষ্ঠিত পুনার গবেবণ'-এতিটান (Bliandarkar Oriental Institute) বহুবর্ব যাবৎ সংস্কৃত মহাভারতের একটি বিশুদ্ধ সংস্করণ বিজ্ঞানসন্মত প্রণালীতে সম্পাদিত করিবার ভার লইয়াছেন। সম্পাতি এই সংক্রণের আদিপর্কর পুনার ডাইর বিফু স্থাবর কর্তৃক সম্পাদিত হইরা প্রার হাজার পূঠায় বিরাট আকারে প্রকাশিত হইরাছে। এই একটি পর্কা নিপুত করিয়া সম্পাদন করিতে ভার বৎসরের উপর সমর লাগিরাছে, এবং ভারতবর্ধের বিভিন্ন প্রদেশ হইতে বিভিন্ন পাঠের ক্রন্থ পূঞ্চাশ্বনানি পুনি সংগ্রহ করিয়া মিলাইতে হইরাছে। এই ইবিরাট অস্থ্রেন ত্ব-এক জন বাজির ভারা ক্রন্তা করা ত্রন্তা বহু সময়সাধা বিলয় উল্লেখ প্রতিষ্ঠান-মহাভারতের

আমরা শুনিয়া স্থী হইলাম যে, এই অসুঠানে বাংলা দেশ হইতে চাকা বিশ্বিদালিয়ের অধাশিক ভক্তর স্থীলকুমার দে মহাশ্রকে স্থাতি উদোলপর্বে স্থাদন করিবার জন্ম আইনান করা হইয়াছে। ভক্তর দে শীঘ্রই এই কার্যোগদান করিবেন।

রবীন্দ্র-পদক---

"রবীশ্র-সাহিতো বাংলার গ্রাচিত্র" নামক প্রবন্ধ-প্রতিযোগিতার, পাটনা ল'কলেজের ছাত্র শ্রীযুক্ত রাধামোছন ভট্টাচার্য কর্ত্তক লিখিত প্রবন্ধটি সংক্রাংক্ট বিবেচিত হওয়ার তিনিই এ বংসর "রবীশ্র-বর্ণপদক" প্রকার পাইলেন।

"রবীল্র-জনতী" উৎসবকে শ্রবণীয় করিরণ রাথিবার জ্বস্থা দিনীর বেঙ্গলী ক্লাব 'রবীল্র-পদক' নাম দিয়া প্রতি বংসর একটি করিরা বর্ণ-পদক পুরস্কারের বাবতা করিরাছেন। প্রবাসের বাঙালী ছাত্র ও . ছাত্রীগণের মধো রবীল্র-সাহিত্যের অন্থালন এই আরোজনের মুখা উদ্দেশ্য:।



''ভারতী" ঝরণা-কলমের কারখানা

ক্ষেক্ দিন পূর্ব্ধে আমরা কুমার গোকুলচন্দ্র লাহা এবং
কোম্পানীর 'ভারতী' ঝরণা-কলমের কার্থানা দেখিতে
গিয়াছিলাম। ইহাতে নানা দামের ও নানা রক্ষের ঝংণাকলম ছাড়া পেন্সিল এবং পেনহোল্ডার ও নিব প্রস্তুত হয়। সোনাব যে নিবের ডগায় ইরিডিয়ম ধাতুকণা
লাগান থাকে, তা ছাড়া ঝরণা-কলমের অন্য সব অংশই
কার্থানায় প্রস্তুত হুইতেছে দেখিয়া সুখী ও উৎসাহিত
হুইলাম। প্রস্তুপ নিবও প্রস্তুত হুইতে পারে; কিন্তু



ভারতী ঝরণা-কলম কারখানার শীযুক্ত রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

এখনও ঝরণা-কলমের কাটিতি ভারতবর্ষে এত বেশী হয় নাই, যে, তাহাতে বছমূল্য যন্ত্রপাতি আনাইলেও ঐরপ নিব বিদেশী নিবের সঙ্গে দামে টক্কর দিতে পারে। পরে উহাও প্রস্তুত হইবে—ম্লধনের, যন্ত্রের, কারিগরের অভাব হইবে না; কেবল কাটিতি বাড়িলেই সব হইবে। কারিগরের অভাব হইবে না যে বলিতেছি, তাহা বাঙালী কারিগরদিগকে লক্ষ্য করিয়াই বলিতেছি। কারণ, এই কারখানায় সামান্ত ২০১ জন ছাড়া সব কারিগর ও শ্রমিক বাঙালী। তাহাদের মধ্যে ইংরেজী-জানা প্রবেশিকা পর্যন্ত পড়া ব্বকও আছে। তাহাদের রোজগার সাধারীণ কেরানীদের চেয়ে কম নম।

এই কারগানায় ঝরণা-কল্ম ছাড়া পেজিল এবং পেন্হোল্ডার ও নিব প্রস্তুত হয় বলিয়াছি। তাহার সম্দম্ অংশই কারগানায় প্রস্তুত হইতে দেখিলাম। ঝরণা-কলমের কালি এবং ক্লিপও এখানে প্রস্তুত হয়।

এই কারথানার অনেকগুলি যন্ত্রও কারথানান্তেই বাঙালী কারিগর দারা নির্মিত। ডক্টর নরেক্সনাথ লাহা ইহার তত্বাবধায়ক, এবং শ্রীযুক্ত বলাইটাদ দত্ত বি-এও অন্ধদা-প্রসাদ শীল বি-এ ইহার কার্যাধাক্ষ।

শ্রীযুক্ত রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর এই কারথানা দেখিতে আদিয়া ফাউণ্টেন পেনের ঝরণা-কলম নাম দিয়াছেন।

স্ক্র এবং শক্ত রকমের কারিগরীর কাজও বাঙালী কারিগরদের দারা হইতে পারে, এই ধারণা আমাদের আগে হইতেই ছিল। তাহার একটি প্রমাণ এই কারশানাম পাইলাম।

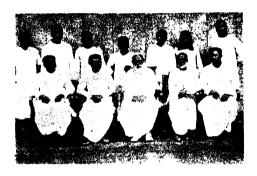
পান্নালাল नील विদ্যামন্দির

্কলিকাতার বেলগাছিয়৷ পল্লীন্থিত এই বিদ্যামন্দিরটি কয়েক
দিন পূর্ব্বে আমর৷ দেখিতে গিয়ছিলাম। ইহা নিজের
লমীতে নিজের বাড়িতে অবস্থিত। শিক্ষাবিষয়ে ইহার
বিশেষত্ব এই, য়ে, এখানে সাধারণ কেতাবী শিক্ষা কলিকাতা
বিশ্ববিদ্যালয়ের ম্যাটি কুলেশ্যন পরীক্ষা পর্যস্ত দেওয়া হয়,
অধিকস্ক অনেক রকমের পণ্যশিল্প এবং কিছু ললিতকলা শিখান হয়। য়ে-সব ছাত্র কেবল কারিগরী শিখিতে
চায়, তাহাদিগকে সাধারণ শিক্ষার শ্রেণীতে য়াইতে হয়
না: কিন্তু যাহার৷ সাধারণ শিক্ষা পায়, তাহাদিগকে
কোন হটি পণ্যশিল্প শিখিতে হয়। য়াহারা কেবল
কারিগরী শিথিবে, তাহারা সম্পূর্ণ নিরক্ষর হইলে তাহাদিগকেও
লিখনপঠনক্ষম করিয়৷ দেওয়া ভাল।

এই বিদ্যামন্দিরে কোন ছাত্রকেই বেতন দিতে হয়

না, ইহার ছাত্রবাদেও বারটি ছাত্র বিনাব্যয়ে থাকিতে ও আহার করিতে পারে।

কারিগরী-বিভাগে শিক্ষণীয় বিষয় অনেকগুলি। কর্মকার-বিভাগে ছুরি, কাঁচি, ক্ষুর, নরুন, দা প্রভৃতি প্রস্তুত হুইতে দেখিলাম। জিনিষগুলি ভাল, দামও বেশী নয়। স্ত্রধ্রের কাজ, তম্ক্রায়ের কাজ, চর্মকারের কাজ, দর্জির



পান্নালাল শীল বিস্তামন্দিরের শিক্ষকগণ ও প্রবাসীর সম্পাদক

কাল, দপ্তরীর কেতাব বাঁধাইয়ের কাল, প্রভৃতিও শিখান হয়। সকল বিভাগেই আবশুক যন্ত্রপাতি আছে। বেতের হুন্দর হুট-কেস্, সালি, বারকোশ, প্রভৃতিও প্রস্তুত হুইন্ডেছে। এখানে রেথান্থন, চিত্ররঞ্জন ও চিত্রাহ্বন প্রভৃতি এবং ফটোগ্রাফীও শিখান হয়। প্রধান শিক্ষক মহাশম্ বলিলেন, যে, এখানে শিক্ষাপ্রাপ্ত অনেক ছাত্র নিজের উপার্জ্ঞন নারা আবলম্বী হুইতে পারিয়াছে। ভাহা সম্ভোষের বিষয়। স্বাবলম্বী হুইতে পারা চাই। যাহাদের পৈতৃক সম্পত্তি আছে, ভাহাদেরও নিজে কিছু উপার্জ্ঞন করিতে পারা আবশুক। ভাহাতে মান্তবের নিজের উপর বিখাস ও শ্রহ্বা বাড়ে।

করিগরী দারা বোজগার করিয়া যাহাদিগকে থাইতে হইবে, কারিগরী-শিক্ষা কেবল তাহাদেরই আবশ্রক, ইহা একটা আন্ত ধারণা। হাত-পায়ের দারা নানা রকম কাজ করিতে পারিলে তাহাতে বৃদ্ধিবিকাশেরত সাহায়া হয়। এই জন্ত কেনি না-কেন রকম কারিগরী শিক্ষা করা সকল বালক-বালিকারই উচিত। শিক্ষার প্রশালী ভাল হইলে

সাধারণ কেতাবী সম্দয় বিষয় শিথিয়াও কিছু কাঙিগরী শিথিবার সময় তাহাদের যথেষ্ট হইন্ডে পারে।

পাল্লালাল শীল বিদ্যামন্দিরে ম্যাটি কুলেখ্যন পর্যান্ত শিক্ষা দেওয়। হয় বটে, কিন্ত ইহাকে এখনও বিশ্ববিদ্যালয়ের অমুমোদিত বিদ্যালয়সকলের তালিকাভূক্ত করা হয় নাই। ইহার ছাত্রেরা প্রাইভেট পরীক্ষার্থীরূপে ম্যাট্রিক দিতে ইহাতে কিছু অমুবিধা হইতে পারে। কিছ স্থবিধাও আছে। সকল মামুষের, সকল বালক-বালিকার, প্রকৃতি, শক্তি, প্রবৃত্তি এক রকম নয়। স্থভরাং রকমের শিক্ষা দকলের উপযোগী হইতে পারে না। ভদ্তিন শিক্ষাপ্রণালীও নানা প্রকার আছে; তাহার মধ্যে কোন্টি প্র দিক দিয়া ভাল এবং কোন্টি স্ব দিক দিয়া মন্দ, এরূপ বলা যায় না। শিক্ষাপ্রণালীর উন্নতি সাধনের জন্ম নানাবিধ পরীক্ষণ (experiment) আবশ্যক। যদি দব বিদ্যালয়কে বিশ্ববিদ্যালয়ের অন্ধুমোদন লইতে হয়, তাহা হইলে স্বগুলাই এক ধারের, সবগুলার শিক্ষিতবা বিষয় ও পাঠাপুত্তক এক রকম, এবং সবগুলার শিক্ষাপ্রণাদী একই প্রকার হয়। তাহা হুইলে বালক-বালিকাদের প্রকৃতি, শক্তি ও প্রবৃ**তি**ভেদে শিক্ষার প্রকারভেদ করা যায় না। শিক্ষাপ্রণালীর উৎকর্ষ সাধনের জন্ম পরীক্ষণও হয় না। এই জন্ম আমাদের বিবেচনায় এমন কড়কঞ্জল্যি বিশ্বোলয় থাকা আবশুক যেগুলির পরিচালকগণ শিক্ষাদান বিষয়ে স্বাধীন চিন্তা করেন, কিংবা স্লাধীন চিস্তান্ত সমর্থ শিক্ষকদের সাহায্যে ছাত্রছাত্রীদিগকে শিক্ষা দিবার বাবন্তা করিতে সমর্থ। এরপ বিদ্যালয় ছাত্রদন্ত বেতনে না চলিবার সভাবনা। এই জন্ম তাহার স্বতন্ত্র আয় থাকা আবশ্রক। পাল্লালাল শীল বিদ্যামন্দিরের ভাহা আছে।

বিশ্ববিদ্যালয়ের অন্থমোদিত বিদ্যালয় হইতে কোন তাল ছাত্র বিশেষ পারদর্শিতার সহিত বিশ্ববিদ্যালয়ের পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হইলে সরকারী বৃত্তি পায়। অনসংমাদিত বিদ্যালয় হইতে উত্তীর্ণ হইলে তাহা পায় না। এই জন্ম বেশ বৃদ্ধিমান ছেলেরা অনসংমাদিত বিদ্যালয় ভর্তি না হইতে পারে। কিন্তু এরূপ বিদ্যালয় হইতে বিশেষ পারদর্শিতার সহিত উত্তীর্ণ ছাত্রদের জন্য করেকটা বৃত্তি রাখিলেই ভাল ছাত্র পাওয়া যাইতে পারে। আমরা এই কথা বলায় পারালাল শীল বিদ্যামন্দিরে একটি বৃত্তির ব্যবস্থা হইয়ছে।

এই বিদ্যালয়টি সম্বন্ধে এন্ত কথা বলিবার শারণ এই ধে, এইরূপ বিদ্যালয় আরও হওয়া আবশ্যক। সন্তবতঃ বাংলা দেশে ইহাই এই শ্রেণীর একমাত্র বিদ্যালয় নহে।

মহাত্মা গান্ধীর কলিকাতা আগমন

হিন্দু সমাজের অবনত জাতিসমূহের উল্লভিবিধানার্থ

এবং ভাহাদিগকে মন্ধবাচিত সামাজিক মুগ্যালা দিয় সমাজদেহের পরিণত সম্পূৰ্ণ কাৰ্য্যক্ষম অকে করিবার জন্ম মহাত্মা গান্ধী চেষ্টা করিতেছেন। তিনি এই উদ্দেশ্যে ভারতবর্ষের নানা প্রদেশে ভ্রমণ করিতেছেন। কলিকাতায় তাঁহার আগমন তাঁহার ভ্রমণের ঞ্চ্বেট্র অংশ। প্রবাসী মাসিক কাগজ। দৈনিক কাগজের মত ঠিক তাঁহার আগমনের আগের দিন বা আগমনের দিন তাঁহাকে স্বাগত সম্ভাষণ করিবার স্থযোগ আমাদের হইবে না। সেইজন্য আমর৷ আগে হইতেই সর্বান্ত:করণে তাঁহাকে স্বাগত সম্ভাষণ করিতেছি।

হিন্দু স্মাঞ্চে কয়েক শতাকী আগে হইতে যে ভাঙন ধরিয়াছে এবং যাহা এখনও চলিতেছে তাহার একটি প্রধান কারণ অবনভগ্রেণী-সমূহের অবস্থা, ভাহাদের মহুযোচিত অধিকার না থাকা. তাহাদের সমূচিত মর্যাদার অভাব. তাহাদের নানা এবং উপর অভ্যাচার তাহাদের উৎপীড়ন। ভারতীয় যত মুসলমান ও খ্রীষ্টিমান আছেন. তাঁহাদের

লোক-সংখ্যা বাড়িয়াছে ও বাড়িতেছে। এই বৃদ্ধির একটি প্রধান কারণ হিন্দু সমাজে অবনত শ্রেণীর লোকদের অবস্থা। আমাদের মত গাঁহারা কোন কোন বিষয়ে সামাজিক বিস্তোহ করিয়াছেন, তাঁহারাই যে একথা বৃঝিয়াছেন ও বলিতেছেন তাহা নহে, গাঁহারা বিস্তোহ করেন নাই, তাঁহারাও তাহা বৃঝিয়াছেন ও বলিতেছেন, এবং অবনত শ্রেণীসকলের উন্নতির জন্ম নানা



মহায়া গালী

অধিকাংশ বা তাঁহাদের পূর্ব্বপৃক্ষদের অধিকাংশ বিদেশ হইতে আসেন নাই। হিন্দু সমাজের লোকেরা মোহমদীয় ও খ্রীষ্টীয় ধর্ম অবলম্বন করায় এই ছুই ধর্মসম্প্রদায়ের দিকে চেষ্টা করিতেছেন। এই চেষ্টা মহাত্মা গান্ধীর ভারতীয় কার্যাক্ষেত্রে —বিশেষতঃ সমাজসংস্কারক্ষেত্রে —অবতীর্ণ হইবার অনেক পূর্বেই আরম্ভ হইয়াছে। কিন্তু বর্ত্তমানে এই কাৰ্যক্ষেত্ৰে ভিনিই প্ৰধান পুৰুষ, ভিনিই প্ৰধান কৰ্মী।

তিনি যাহ। করিতেছেন, হিন্দু সমাক্ষকে রক্ষা করিবার

অস্ত্রভাগ একান্ত অবশ্রক। হিন্দু সমাক্ষকে রক্ষা করিবার

প্রয়োজনও আছে। মুসলমানদের ও এটিয়ানদের সমাজের

কতকগুলি উৎকর্ম আছে বটে, কিছ হিন্দু সমাজের হিন্দু

রুংস্কৃতির এবং হিন্দু প্রকৃতির ও কতকগুলি উৎকর্ম আছে।

ইন্দু সমাল ব্রাক্তি মা হইন সম্ভিত্র প্রতির ক্ষিতির ক্ষিতির ক্ষিত্র ক্

কিন্তু যদি হিন্দু সমাজকে এইরপ অবস্থায় উরীত করিয়া রক্ষার প্রমোজন না থাকিন্ত, ডাহা হইলেও হিন্দু অবনত জাতি– সমূহের উরতি বিধান আবশ্যক হইত। মানবজাতির কোন অংশকেই হীন করিয়া রাখা বা হীন থাকিতে দেওয়া গহিত, অফুচিত, অধর্ম।

এই সব বিষয় বিবেচন। করিলে বুঝা যাইবে, যে, মহাত্মা গান্ধী অতি মহৎ কাজ করিতেছেন। তাঁহার সহিত কোন কোন বিষয়ে আমাদের মতভেদ আছে। তাহা আমরা আমাদের বাংলা ও ইংরেজী মাদিক-পত্র ছুটিতে প্রয়োজন-মত জানাইয়াছি, পরেও আবশুক হইলে জানাইব। তাঁহার সহিত কচিৎ কথন যে পত্রব্যবহার হয়, তাহাতেও আমরা এই মতভেদ গোপন করি না। কিছু কাহারও সহিত কোন কোন বিষয়ে মতভেদ থাকিলে অন্ত যে-সব বিষয়ে ঐব্য আছে, তাহার নিমিত্ত প্রীতি ও শ্রদ্ধা থাকিতে পারে না, এরপ মনে করা ভুল।

্রিই প্রদেশটি ছাপিতে যাইবার পূর্বে কাগজে দেখিলাম, গাছীলী এখন বাংলা দেশে আসিবেন না। ইহা ছংখের বিষয়। কিন্তু আমাদের স্বাগতসন্তাফা স্থলিত রহিল না, বাতিলও হইল না! এ-বিষয়ে মহাত্মা গাছী কিংবা বহুদেশের "গাছী অন্তর্থনাসমিতি" আমাদের উপর হুকুমজারী করিতে অসমর্থ !]

প্রমথনাথ বস্ত্র

প্রায় আশী বংসর স্কাসে রাচীতে ক্রপণ্ডিত ও স্থানধন, ভারতবর্ষীয় প্রাচীন সংস্কৃতি ও জীবনধাক্ষপ্রণালীর অভ্যুরাগী এবং সমর্থক প্রমধনাথ বস্থ মহাশম পরলোক্যাত্রা করিয়াছেন। তাঁহার মৃত্যুতে শুধু ছোটনাগপুর নয়, সমগ্র ভারতবর্ষ ক্ষতিগ্রন্থ হইল। ভারতবর্ষের বাহিরে যাহার। ভারতীয় সংস্কৃতির গৌরব অন্তভব করেন, তাঁহারাও এই ক্ষতি অন্তভব করিবেন।

তিনি কলেকে ও বিশ্ববিদ্যালয়ে শিক্ষা পাইয়াছিলেন নান বৈজ্ঞানিক বিষয়ে, কিন্তু পরে নিজের চেষ্টায় সাহিত্য



প্রলোকগত প্রমথনাথ বহু

ও দর্শনেও জ্ঞানবান ও পারদর্শী হয়েন। তিনি তাঁহার গ্রন্থাবলী ও নানা প্রবন্ধ ছারা অদেশবাসীদিগকে সেই জ্ঞানের অংশী করিয়া গিয়াহেন।

তিনি গিলফাইট বৃত্তি লইয়া বিলাত যান এবং সেধানে প্রধানতঃ ভূতত্ব এবং তাহার সঙ্গে অন্ত কোন কোন বিজ্ঞান লিখিয়া ১৮৮১ খৃষ্টাব্দে ভূতত্ব-বিভাগে চাকরী গ্রহণ করেন। চাকরী তিনি দক্ষতা ও স্বাধীনচিত্ততার সহিত করিয়াছিলেন। তিনি ভারতীয় লোক বলিয়াই তাঁহার অধন্তন একম্বন ইংরেজ্ল কর্মচারীকে ভাঁছাকে ভিঙাইয়া উচ্চপদ দেওয়ায় তিনি ১৯০৩ সালে চাক্ষরী হইতে অবলর গ্রহণ করেন। লোক্ষমিক্ষানী, বাদামপুর, পাঁচক্ষর ও কালীমাটিতে তিনি লোহ আবিকার করেন। তিনিই মি: জামশেদজী টাটাকে জামশেদপুরে লোহা ও ইস্পাতের কারধানা হাপন করিতে পরামর্শ দেন, এবং তদম্পারে দেইখানে কারধানা ছাপিত হয়। ইহা এক্ষণে ভারতবর্ধের প্রধান এবং পৃথিবীর অক্ততম প্রধান লোহা-

সরকারী চাকরী ছাড়িয়া দিবার পর তিনি মযুরভঞ্জ রাজ্যের ভূতত্তবিৎ নির্ক্ত হন এবং তথন গোরুমহিয়ানীতে লোহের থনি আবিকার করেন। তাঁহাকে মযুরভঞ্জের স্বর্গীয় মহারাজা শ্রীরামচন্দ্র ভঞ্জদেব এই কার্য্যে নিযুক্ত করেন। মহারাজা অধ্যাপক যোগেশচন্দ্র রামের ছাত্র ছিলেন। যোগেশ বাবু একদা তাঁহাকে বলেন, "তোমার রাজ্যে কোথায় কি বহুমূল্য সম্পদ আছে, তাহা তুমি জান না; তুমি কিরূপ মহারাজা?" অভংপর বহু মহাশয় ভূতত্ববিদের কার্যে নিযুক্ত হন। গবল্মেণ্টের চাকরীতে থাকিবার সময় তিনি জবলপুর ও দার্জ্জিলিঙে কয়লা এবং রায়পুর কোনায় গ্র্যানাইট ও অক্তাক্ত থনিজ্ব আবিকার করেন।

প্রমণনাথ বস্থ মহাশন্ধ চরিত্রবান্, বিনন্ধী পুরুষ ছিলেন। লোহার থনি আবিকার সহকে তিনি লিখিয়াছেন:—

"Well, to compare small things with great, I discovered them in the sense that Amerigo Vespucci is said to have discovered the continent, which is called after him. But, as I have shown in my Epochs of Civilization, for many centuries before him it was well known to the Asiatics, and the Chinese and the Japanese had probably small settlements there. All that Amerigo and Columbus a few years before him did was to bring it to the notice of the Europeans. The iron ores of Mayurbhanj had long been worked by the smelters of the State before I came upon them. All that I did was to make them known to the industrial public."—Tisco Review, April 1933, p. 18.

সংক্রিপ্ত তাংপর্য। বড় জিনিবের সঙ্গে ছোট জিনিবের জুলনা করিলে বলা যার, বে, জামেরিগো ও কোলখন বে-অর্থে জামেরিকার জাবিকারক, আমিও নেই জর্থে সোক্রমহিবানী প্রভৃতি ছানের লোহার থনির আবিকারক। আমার "সভ্যতার যুগাবলী" গছে দেখাইরাহি, বে, তাহাদের জনেক শতাকী জাগে এশিরাবাসীরা আমেরিকার জ্বিত্ত জ্বলত ছিল এবং তৈনিক ও লাগাবীদের বোধ হয় স্বেদ্ধানে ছোট ছোট উপনিবেশ ছিলা। আমি মনুরক্তপ্রের লোহার থনিগুলির স্বান্ধান গাইবার অনেক আগে ইইতে সেই রাজ্যের লোইবার ও সংশোধকেরা তথাকার অন্যক্ত করিকা ইইতে সেই বাজ্যের ভিত্তিত। আমি কেবল আলের উপনিবেশ লিকা। করিকা তথাকার অন্যক্ত বিক্রম ইইতে সেই বাজ্যের ভিত্তিত। আমি কেবল আকরগুলিকে করিকানিকানের গোচর করিকারিকান।

টাটা কোম্পানী আমশেদপুর কারধানার যে প্রস্পেইটস
ব। অম্ঠানপত্র বাহির করেন, তাহাতে বহু মহাশমকে
আকরগুলির আবিভারক না বলিছ। এইস্কপ ধারণা জন্মান
হয়, যে, দেওলি ফ্রনীয় আমশেদজী টাটা মহাশ্রের প্রথিতি
থনিজ-অম্পন্ধান চেটাবলীর ফল। যথা—

"...the first prospectus of The Tata Iron and Steel Company created the impression that the discovery was made in the course of the prospecting operations instituted by the late Mr. J. N. Tata."

ইহা সভাের সম্পূর্ণ বিপরীত হওরায় তিনি টাটা কোম্পানীর অন্থতম কর্মী মিঃ বি জে পাদশাহকে চিঠি লেখেন। সেই চিঠির নিমুম্জিত উদ্ভারে বস্থ মহাশারের কথাই সম্পূর্ণ সভা বলিয়া স্বীকৃত হয়। যথা:—

Navsari Buildings, Bombay, 3rd July, 1907.

Dear Mr. Boso.

Your statement of facts is perfectly correct, and I shall bear it in mind when we come to the publishing of a final prospectus. In a commercial document one is not always able to reserve place for giving due credit to every one, but it is perfectly fair that the document should not be so worded as to imply that credit elsewhere than where it is due.

তাৎপর্য। প্রিয় মিং বন্ধ, আপনার তথ্যসমূহের বর্ণনা সম্পূর্ণ নিজুল।
আমাদের শেষ প্রম্পেট্ড করিবার সমর আমি ইহা মনে রাখিব।
বাবদাঘটিত দলিকে প্রত্যেককে তাহার ভাষ্যপ্রাপ্য প্রশংস। বিবার
নিমিত্ত জারগা সব সমরে রাখা যার না; কিন্তু ইহাও সম্পূর্ণ ভাষ্যসমত,
বে, দলিলটির বন্ধান এরপ হওরা উচিত নর যাহাতে একজনের প্রাপ্য প্রশংসা
অভ্যের প্রাপ্য বলিলা বুরার।"

টাটা-কোলানী শেষ প্রস্পেক্ট্র বাহির করিয়াছিলেন কিনা এবং করিয়া থাকিলে তাহাতে বহু মহাশরের কৃতিত্ব দীকৃত হইয়াছিল কিনা, জানি না। কিন্ত ইহা সভোবের বিষয় যে সম্প্রতি জামশেদপুরে কারধানার সাধারণ মানেজার কীনান সাহেবের সভাপতিত্বে যে সর্বসাধারণের সভা হয়, তাহাতে প্রমথনাথ বহু মহাশরের কীঠি প্রশংসিত প্রম্ তাহার স্বতিরক্ষা করিবার প্রত্যাব গৃহীত হয়। কীনান সাহেব আমেরিকান। ইহাও বক্তব্য, যে, জাকশেদপুরের কারধানায় বহু মহাশ্যের পুর্ত্তের। ফ্রাবোগ্য কর্মে নিযুক্ত আহেন।

আজনান কেই বিদ্যালাভ, বাণিজা বা দেশজমণের জন্ত সমূত পার হইরা বিদেশে পেলে, দেশে ভিরিয়া আনিবার পর তাঁহাকে প্রায়ভিত করিতে হয় না। বহু মহাশয় প্রশাশ বংশরেরও অধিক পূর্বে ধখন শিকা সমাপ্ত করিয়া দেশে কিরির। আদেন, তখন কুশাবহ সমাজ তাঁহাকে প্রায়ণ্ডিত্ত করিতে বলেন। তিনি রাজী হন নাই, প্রায়ণ্ডিত্ত করেন নাই।

দেশে ফিরিয়া আদিবার পর এবং রাজকার্ট্যে নিযুক্ত থাকিবার সময় তাঁহার পোষাক, চালচলন, ও জীবনধাআ-প্রণালী ছিল ইংরেজনের মত। কিন্তু পরে তিনি সাহেবিয়ানা বর্জন করিয়া সাবেক বাঙালী ভত্রলোকদের মত থাকিতেন। স্বাদেশিকতার জন্তু, দেশের লোকদের সহিত সংহতি ও সহাহতুতি রক্ষার জন্তু, জাতার আত্মস্মান রক্ষার নিমিন্ত, তাহা আবশ্রক। কিন্তু তাহাতে এদেশে আরামও বেশী পাওয়া যার, এবং স্বাস্থারক্ষা ও দীর্গজীবনলাভেরও তাহা উপযোগী।

মহাত্মা গান্ধীর ভ্রমণ-রীতির পরিবর্তন

মহাত্মা গান্ধী রেলে, ষ্টামারে, মোর্টরকারে — যথন খেবানে আবশুক ও স্থবিধা হয়, সেই যানে ভ্রমণ করেন। ইহাতে জন্ন সময়ের মধ্যে বহু ছানে গিয়া তথাকার লোকদের মধ্যে নিজের মত প্রচার করিবার স্থবিধা হয়। জন্ন সময়ের মধ্যে জনক জামগার কর্মীদিগকে পরামর্শ দেওয়াও উৎসাহিত করাও এই প্রকারে সম্ভব হয়।

তিনি এখন এই রীতি কতকটা পরিবর্ত্তন করিবেন। তিনি বলিয়াভেন, গ্রাম হইতে গ্রামান্তরে হাঁটিয়া ঘাইবেন। ইছাতে সময় বেশী লাগিয়ে এবং পরিশ্রমণ্ড অধিক হইবে। কিছ ইহার একটি ভাল पिक. দিৰও আছে। ইহাতে সাধারণ লোকদের সহিত তাঁহার বনিষ্ঠতা ও ঐক্য. তাঁহার একাজভা ৰাজ্বিব। তাঁহার সভ্য প্রভাব ভাহার। বেশী করিয়া অমুভব করিতে পারিবে। ইহ। কালদাপেক বটে। কিছ প্রাচীন কালে বৃদ্ধদেবের মত উপদেষ্টাকেও প্রধানতঃ পদত্রকেই প্রচারকার্য্য চালাইতে स्टेमहिन; दान, होमात, सांवेदशांखी अथन हिन ना। ক্ষিত্ত ভাষাত্ত ভাষাত্র বাণীর ও জীবনের প্রভাব ক্ষ चक्रक स्थ नाहे।

প্ৰক্ৰে অমণের বে কারণ মহাজা গাড়ী নিজে বলিয়াছেন, ভাষা নৈনিক কাগলে বাহিব হুইয়াছে। "সাম্প্রদায়িক ভাগ-বাঁটোআরার প্রত্যাশিত ফল" বন্দের ১৯৩২-৩৩ সালের সরকারী শাসনবিধরনীতে বন্দের দেশী ধবরের কাগলগুলির সাধারণ হুর সম্বদীর অসুচ্ছেদ এই বলিয়া শেষ করা হুইয়াছে:—

"The most noticeable feature of the year was the growing cleavage between the Hindu and Moslem press, and the gradual disappearance of the nationalist section in the latter. The anticipated effects of the Communal Award on the division between the two communities of powers to be transferred by the new constitution mainly contributed to this development."

ভাবপণ্য। ছিলু সংবাদপত্রসমূহ ও মুনলমান সংবাদপত্রসমূহের মধ্য ক্রমবর্তমান মতপার্থকা বা ছাড়াছাড়ি এবং মুনলমান সংবাদপত্রসমূহের মধ্য হইতে ভাশভালিই কাগজগুলির ক্রমশং অভ্যধনি এই বংসরের সর্ব্বাদেকা লক্ষিতব্য বিশেষত্ব। নৃত্ন শাসনবিধিবারা যে-সব ক্ষমতা দেশের লোককে দেওয়া হইবে, তাহা উভর সম্প্রদারের মধ্যে কিরূপ তাগ করিয়া দেওয়া হইবে, প্রধানতঃ তব্বিরম্ক "সাম্প্রদারিক মীমাংসা"র প্রত্যাশিত ফলেই এইক্লপ প্রিপ্তি ঘটনাছে।

উদ্ধৃত ইংরেজী শেষ বাকাটিতে আছে ''য়াণ্টিসিপেটেড এফেক্ট্রন"। ইংরেজী য়াণ্টিসিপেট শব্দটির মানে পর্ব্যাববোধ করা. পূর্ব্যসিদ্ধান্ত করা, প্রভ্যাশা করা। ভাহা হইলে বঙ্গের শাসন-বিবরণীতে বলা হইতেছে. যে. ব্রিটিশ প্রধানমন্ত্রী যে সাম্প্রদায়িক ভাগ-বাঁটো আরা করিয়াছেন, তাহার ফল কি হইবে, তাহা আগে হইতেই বঝিতে পারা গিয়াছিল, প্রত্যাশা করা হইয়াছিল। সেই ফল हिन्दू ও मूननमान नाश्वानिकालत माथा क्रमवर्षमान মতানৈক্য এবং মুদলমান সংবাদপত্ৰ-জ্বগৎ হইতে স্বাজাতিক বা জাতীয়তাবাদী বা ন্যাশন্যালিষ্ট কাগজগুলির ক্রমিক তিরোভাব। এই ভিরোভাবের মানে এই হইতে পারে. যে. न्गानन्गानिष्ठे मुमनमान कामकर्खनि এकि वकि कित्रमा छेठिया গিয়াছে, কিংবা যাহারা আগে ক্যাশন্যালিষ্ট ছিল ভাহারা ক্রমে ক্রমে সাম্প্রদায়িকভাগ্রন্ত হইয়াছে। মানে যাহাই হউক. শাসনবিবরণী বলিতেছেন, হিন্দু ও মুসলমান সাংবাদিকদের मर्था जन्मवर्क्तमान प्यतिका हर्देशाह. धवर मास्त्रामाप्रिक ভাগবাঁটো আরার ফল যে এইরপ হইবে, ভাছা প্রভ্যাশা করা পিয়াছিল।

নাধারণতঃ বাংবাদিকরা যে-দলের লোক সেই দলের তাব, চিন্তা, মত প্রকাশ করেন। হতরাং সাম্প্রদারিক ভাগ-বাটোখারার কলে হিন্দু ও মুসলমান থবরের কাগককরালারের মধ্যে ছাড়াছাভি হইরাছে, ইহা বজার বালে, ঐ ভাগবাটোখারার

ফলে উভয় সম্প্রদায়ের মধ্যে ছাড়াছাড়ি হইয়ছে। সাম্প্রদারিক ভাগইটোব্যারার ফল যে এইয়প হইবে, সরকারী রিপোর্টে বলা হইয়ছে, থে, ভাহা আগে হইডেই বুঝা গিয়াছিল, প্রভাগা করা হইয়াছিল।

''কে বা কাহার৷ এই প্রভাগা করিয়াছিল," এই প্রশ্ন সভাবতঃই উঠিতেতে। কে ইহার উত্তর দিবে ? যথন ইংলপ্রের প্রধানমন্ত্রী এই ভাগবাঁটো আরা করেন, তখন তিনি কি এই প্রত্যাশা করিয়াছিলেন ? তিনি ব্রিটিশ মন্ত্রিমগুলের সহিত পরামর্শনা করিয়া কোন সরকারী কাজ করেন না। ত্মতরাং সাম্প্রদায়িক ভাগবাঁটোম্বারা ঘোষিত হইবার পূর্বে তিনি তাহাতে ব্রিটিশ মন্ত্রিমগুলের সম্মতি পাইয়াছিলেন ধরিয়া লওমা যাইতে পারে। তাহা হইলে প্রশ্ন উঠে, "ত্রিটিণ মন্ত্রিমণ্ডল কি প্রত্যাশা করিয়াছিলেন, যে, সাম্প্রদায়িক ভাগ-नैं। दो बाजाज करन हिन्तु-मूननमानरमज मस्या व्यक्तिका कमनः বাড়িতে থাকিবে ?" ভারতবর্ষ সম্বন্ধীয় ব্যাপারসমূহে ব্রিটিশ রাজপুরুষেরা সাধারণতঃ ভারতীয় প্রন্মেণ্টের মত জিজ্ঞাসা করিয়া থাকেন। এক্ষেত্রে তাহা করা হইয়া থাকিলে প্রশ্ন উঠে. ''ভারতীয় গবন্মেণ্ট কি প্রত্যাশ। করিয়াছিলেন, যে, সাম্প্রদায়িক ভাগ-বাঁটো আরার ফলে হিন্দু-মুসলমানে বিচ্ছেদ ক্ৰমবৰ্দ্ধমান হইবে গ"

বলের আলোচ্য শাসনবিবরণীটি হইতে এই সকল প্রশ্নের কোন উত্তর পাওয়া যায় না। বরং কোন অহুবিধাজনক সমালোচনা হইতে আত্মরক্ষার জন্ত বলীয় গবয়ে 'ট রিপোর্টটির উপক্রমণিকায় বলিয়া রাখিয়াছেন :—

"The Report is published under the authority and with the approval of the Government of Bengal but this approval does not necessarily extend to every particular expression of opinion."

তাংপগা। "এই রিপোর্টটি বাংলা-গ্রন্থেকি কর্তৃক প্রদন্ত ক্ষমতা অমুনারে ও তর্নীয় অমুমোদন অমুনারে প্রকাশিত হইল, কিছু এই অমুমোদন রিপোর্টে প্রকাশিত প্রত্যেক মত সম্বন্ধে বিশ্চয়ই প্রবোধ্যা, এরূপ বুবা চলিবে না।"

ভারতবর্ষীয় গবরে ক্টের এবং ভারতীয় ব্যাপার সক্ষমে ব্রিটিশ গবরে ক্টের সমালোচকেরা কথন কথন বলিয়া থাকেন, বে, উক্ত ছুই গবলে কি কথন কথন ভেলনীতি অবলখন করেন। কিছ তাঁহারা বরাবরই উত্তর দিয়া আসিয়াছেন, বে, তাঁহারা তাহা করেন না—ভাঁহারা সকল সম্প্রাহরের ঐক্যই চান। এই কলা, এখন ব্রিটিশ ও ভারতীয় প্রধান রাজপুক্রকরে কলা উচিত, বে, সাম্প্রদায়িক ভাগবীটো শারার এইরপ ফল হ**ইবে,** শাগে হইতেই তাহা তাঁহারা বু**দ্ধিতে পারিয়**হিলেন কিনা।

বঙ্গের গবর্ণরকে বধ করিবার চেন্টা

সে দিন দার্জিলিঙে ঘোড়দৌড়ের মাঠে বন্দের বর্তমান গবর্ণর হার জন এগুলিনের উপর গুলি নিন্দিপ্ত হয়। কিছ তিনি সৌভাগ্যক্রমে নিহত ত হনই নাই, আহতও হন নাই। আততায়ী বলিয়া কয়েক জন বালক ও বুবক ধৃত হইয়াছে।

ইহা অভাস্থ ত্থধের বিষয় যে বন্দদেশ হইতে সন্ত্রাণন এখনও ভিরোহিত হয় নাই।

উচ্চ বা নিম্নপদন্থ সরকারী লোকদিগকে হত্যা ও হত্যার চেন্টার বিক্লকে আমরা বাহা বলিতে পারি, তাহা বহু বৎসর ধরিয়া বার-বার বলিয়ছি। সেই কারনে পুনক্ষজিত আনবশ্যক। কিছু আনবিশ্যক পুনক্ষজিও করিতাম, যদি ভাহাতে কোন ফল হইত। কিছু অন্য অনেক সম্পাদকের মত আমরা বার-বার নানা কথা বলা সত্তেও দেবা যাইতেছে, বে, বিপ্লবেচ্ছু ও সন্ত্রাসনবাদীদের কোন মজিপরিবর্জন হয় নাই। ভাহার কারণ হয়ত এই, বে, আমরা বাহা লিখি তাহা তাহারা পড়ে না, কিংবা পড়িকেও তাহা তাহারা উপেক্ষারই বোগা মনে করে।

এরপ হইবার একটা কারণ সম্ভবতঃ এই, যে, বিপ্লবেচ্ছু ও সন্ত্রাসনবাদীরা যে যুক্তিমার্গ অবলম্বন করিয়া নিজেদের কাজে প্রবৃত্ত হয়, আমরা সেই যুক্তমার্গ অবগত না থাকায় তাহা বঙ্চন করিতে পারি না, বঙ্চন করিবার চেটাও করিতে পারি না।

ভধু তর্ক-যুক্তির বারাই যে সরাসনবাদীদের মতি পরিবর্তিত করিতে পারা যায় নাই, তাহা নহে, শান্তি ও জ্ঞান্তের বারাও পারা যায় নাই। আমাদের তর্কযুক্তি ভাষাদের নিকট না-পৌছিয়া থাকিতে পারে; কিছ জ্ঞানেক সরাসকের কাসী বা বীপান্তর বা অন্ত গুক্তের শান্তির সংবাদ ভাহাদের নিকট নিক্টাই পৌছে; সত্রাসন সমনের কল্প যে কঠোরতম আইন প্রশীত হইয়াছে ভাষা ভাষারা নিক্টাই আনে; সন্ত্রাসক এবং সন্ত্রাসক বিশিল্প ভাষারা কিন্দ্রের আত্মীয়াক্তর, বন্ধু-বাছব, পরিচিত লোক, এবং অপরিচিত প্রতি-বেশীরা পর্যান্ত যে সন্ত্রাক্তরের কল্প নানা ছুম্ব এও

কতি সহু করিছে বাধা হয়, ইহাও সন্ত্রাসকেরা নিশ্চয়ই জানে।
কিছ ভয়ে বা সন্ত্রাসনকার্য্যের সহিত সম্পর্কবিহীন ঐ সব লোকদের ছাথে ছাথিত হইয়া দয়াবশতঃ সন্ত্রাসকদের মতি
পরিবর্ত্তন হয় নাই, দেখা ঘাইভেছে।

আমরা যে বার-বার মভিপরিবর্তনের কথা বলিতেছি, তাহার কারণ আছে। গবয়েণ্ট খ্ব বেশী টাকা খরচ করিয়া, খ্ব বেশী গোয়েন্দা প্লিস এবং সাধারণ রক্ষী প্লিশ নিযুক্ত করিয়া সন্ত্রাসনকার্যা (acts of terrorism) খ্ব কমাইয়া ফেলিতে পারেন, এমন কি অনিন্দিট কালের জন্ম একটিও ওরূপ ঘটনা না ঘটিতে পারে। কিছু যতক্ষণ পর্যান্ত সন্ত্রাসকলের মতিপরিবর্তন ও ক্রমের পরিবর্ত্তন না হইতেছে ততক্ষণ নিশ্চিত্ত হওয়া চলিবে না; সর্ক্ষবিধ সতর্কতার মধ্যেও তাহারা কোন্ ফাক দিয়া কি করিয়া বসিবে, এ উদ্বেগ সর্ক্রনাই থাকিয়া ঘাইবে।

এই জন্ম, এক দিকে যেমন মান্নবের চিস্তা ও কল্পনার মধ্যে
যাহা আগে এমন সর্কবিধ সতর্কতা অবসন্ধন করিতে হইবে,
তেমনি মতিপরিবর্জনের উপায় চিস্তাও করিতে হইবে।

কি উদ্দেশ্যে সন্ত্রাসকের। সন্ত্রাসনকার্য্যে ব্যাপৃত হয়, তাহা
আমরা জানি না। কিন্তু ভারতবর্ষকে স্বাধীন করা,
ভারতবর্ষের শাসনপ্রণালী পরিবর্ত্তন করা যদি তাহাদের
অভিপ্রেতি হয়, তাহা হইলে তাহাদের অফ্টিত সরকারী
লোকদের প্রাণবধ বা বধের চেটার ঘারা তাহা হইতে পারে না।

শ্রীযুক্ত জ্ঞানেন্দ্রনাথ গুপ্তের "আপীল"

কিছুদিন হইল অবসরপ্রাপ্ত সিবিলিয়ান শ্রীবৃক্ত জানেক্রনাথ গুপ্ত বলের পুত্রকল্পাদের উদ্দেশে সন্ত্রাসন চেটা হইতে সকলকে নিবৃত্ত করিবার জল্প ইংরেজীতে একটি "আপীল" প্রকাশিত করিয়াছেন। তিনি উহা আমাদিগকে গত মার্চ মানে দেশান। আমরা তখন তাহাকে বলিয়াছিলাম, বে, আমাদের যদি ওরূপ কিছু লিখিবার ও প্রকাশ করিবার ইচ্ছা হইত, তাহা হইলে অনেকটা অল্প রক্তমে লিখিজাম; কিছু ও-বিব্রে কিছু লিখিয়া দেখিয়াছি কোন কল হল্প না, হইবেও না, ক্তরাং ওরূপ কিছু লিখিতে চাই না, কেছ লিখিলে তাহাতে সক্ষমতও করিতে চাই না। এইরূপ আরও অনেক কথা হয়াছিল। তাহা লেখা অনাবশ্যক। শেক কল কাড়ার

এই, যে, তিনি সন্তাসনবাধ নিরসনচেষ্টাম আমার সহাত্মভৃতি-জ্ঞাপক কিছু লেখা পাইবার ইচ্ছা প্রকাশ করাম এবং সেরূপ সহাত্মভৃতি আমার থাকাম, আমি তাঁহাকে গত ২ শে মার্চ লিখিয়া পাঠাই:—

"Though I think the terrorist mentality as well as terrorist policy and actions can disappear mainly, if not only, as the result of political, politico-economic and economic changes of a radical charactor, yet on principle as a journalist I have argued against terrorism of all descriptions on various occasions, particularly in my Bongali magazine *Prabasi*. But there is nothing to show that terrorists of any kind have either found my arguments convincing to any appreciable extent or have even considered them. I shall, however, be glad indeed, if Mr. J. N. Gupta's appeal succeeds where my arguments have failed.

Ramananda Chatterice."

সত্ত্রাসনবাদ নিরসনের চেষ্টার সহিত আমার পূর্ণ সহাত্ত্রভাতে আছে। কিন্তু প্রীযুক্ত জ্ঞানেজনাথ গুপু যাহা লিথিয়াছেন, কোন কোন কাগজওয়ালা মনে করিয়াছেন আমি তাহারে আক্রম করিয়াছি, কেহ বা লিথিয়াছেন আমি তাহার অগ্যতম সমর্থক বা অন্থমোদক। কিন্তু আমল কথা তাহা নহে। সন্থাসনবাদ নিমূল হয় ইহা আমি সর্কান্তঃকরণে চাই। কিন্তু মি: গুপু যাহা কিছু লিথিয়াছেন, যে-যে বুক্তিমার্গের অন্থসরণ করিয়াছেন, সবগুলিরই আমি সমর্থন করি, এরপ মনে করা ভূল; যাহা কিছু বলা দরকার তিনি সবই বলিয়াছেন, তাহাও আমি মনে করি না। কিন্তু তাহার অনেক কথা সত্তা।

উপরে বলিয়াছি, সন্ত্রাসনবাদ নিরদনের চেটার সহিত আমার সহাস্কভৃতি আছে। গবল্মেণ্টের উহার নিরদনের ইচ্ছারও আমি সমর্থক। কিন্তু তদর্থে গবল্পেণ্টের প্রত্যেকটি চেটা ও উপায়ের সমর্থন করিতে পারি না, কোন কোনটির সমর্থন করি।

সন্ত্রাসক কার্য্যের তালিকা

রাষ্ট্রীয় পরিষদের গত মাদের এক অধিবেশনে প্রীবৃত জগাদীশচন্দ্র বন্দ্যোপাথ্যানের এনের উত্তরে সিঃ ফালেট বন্দেন, বে, গত ১৯৩১ পুটান্দের জাতুরারী হইতে ১৯৩৪ পুটান্দের কেব্রুয়ারী পর্যান্ত বাংলার সন্ত্রাসক ঘটনা বোট ২০০টি হইরাছে। তন্মধ্যে ১৩১টি পুন, জত্যাচারের ডেটা ৩৭টি ভাকাইভি ৭৬টি, ডাকাইভির উল্লয় ৭টি, লুঠন ৪৬টি, লুঠনের চেটা ১৪টি, বোমানিক্ষেপ ১০টি, বোমা-ফাটান ৫টি, সপত্র লুঠন কার্য্য ১টি ও উপরিউক্ত ক্রেণীভুক্ত নহে এরপ অত্যাচার ১টি হইরাছে।

বালের রাজপুরুষ ও অভাভ বাঁহারা নিহত হইনাছেন উহাদের সংখ্যা >>= ঐ সমনের মধ্যে অক্সান্ত প্রদেশে বে-সব সন্ত্রাসক অত্যাচার ইইনাছে, তাহার মধ্যে মাল্রাজে ৬, বোহাইএ ১৭, বিহার ও উড়িভার ১৪, আসামে ১০, উত্তর-পশ্চিম সীনান্ত প্রদেশে ৬, মধ্যপ্রদেশে ৬, ব্রন্ধে শৃত্ত, বৃদ্ধা-প্রদেশে ৩৬, পঞ্জাবে ২০ এবং দিল্লীতে ৪—বোট ১২২টি ইইনাছে। বাংলা বাতীত অন্তান্ত প্রদেশে বত লোক নিহত ইইনাছে। তাহার মধ্যে ৫ জন রাজপুরুষ এবং অক্সান্ত লোকের মধ্যে ২১ জন। আহতের সংখ্যা রাজপুরুষদের মধ্যে ২২ জন এবং অক্সান্ত ৩০ জন।

বাংলা দেশে যে এত বেশী নরহত্যা আদি ইইন্ডেছে ইহা অন্তম্ভ ত্বংখের বিষয়। কিন্তু এই ত্বন্ধগুলা যে সমন্তই সন্ত্রাসনবাদীরা করিতেছে বা রাজনৈতিক উদ্দেশ্যেই এই কাজগুলার সমন্তই করা হইয়াছে, ভাগার প্রমাণ নাই। অবশ্র, উদ্দেশ্য যাহাই হউক, এরপ কাব্দ যাহার। করে, তাহাদের শান্তি হওয়া উচিত, এবং যাহাতে এরপ ত্বন্ধার্ঘ নিবারিত হইতে পারে, তাহারও চেষ্টা হওয়া উচিত।

কিন্তু কি কারণে ও কি উদ্দেশ্যে এই সব অপরাধে মাহ্র্য প্রবৃত্ত হইতেছে, তাহার অহুসন্ধান অনাবশ্যক নহে। কারণ ও উদ্দেশ্য না জানিলে প্রতিকার হয় না। উদ্দেশ্য ও কারণ প্রধানতঃ রাজনৈতিক হইলে, প্রতিকারও প্রধানতঃ রাজনৈতিক উপায়ে করা দরকার হইতে পারে। আর যদি কারণ ও উদ্দেশ্য প্রধানতঃ আর্থিক হয়, তাহা হইলে প্রতিকারও প্রধানতঃ অর্থনীতির পথে আবিকার করিতে হইবে।

রাষ্ট্রীয় পরিষদে যে সংখ্যাগুলি দেওয়া হইয়াছে, তাহাতে বাংলা দেশেই অধিকাংশ উপদ্রব হইতেছে প্রমাণ হয় বটে, কিন্তু মার্চ্চ মারে ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভায় সার হারি হেগ যে বলিয়াছিলেন, রাজনৈতিক হত্যা বাংলা দেশের একচেটিয়া, তাহা মিথা। বলিয়া প্রমাণ হইতেছে।

এই সব উপদ্ৰব ভারতবের অস্তা সব অংশের চেমে বাংলা দেশে বেশী হওয়ার কারণ সম্ভবতঃ এই, বে, আধুনিক সময়ে বন্দের রাজনৈতিক ও অর্থনৈতিক ইতিহাস অস্তা সব প্রদেশ ইইতে কতকটা ভিন্ন রক্ষের এবং বাঙালীর স্বভাবও অস্তা প্রদেশের ভারতীয়দের স্বভাব ইইতে কিছু পুথক রক্ষ্যের।

কিন্তু ব্রিটিশ প্রয়ের কি ও ভারতীয় নেতারা বদি মনে করিয়া থাকেন, যে, সন্ত্রাসকলাতীয় মহায় কেবল বাংলা দেশেই আছে বা ভারতবর্ষেই আছে, তাহা হইলে ইহা তাঁহাদের একটা মন্ত ভুল। পৃথিবীয় অন্য অনেক দেশেও সন্ত্রাসকলার্য্য চলিতেছে। আমাদের ইহা বলিবার উদ্দেশ্য এ নয়, যে, যেহেতু অন্যান্য দেশেও ইহা হইতেছে অন্তএব ইহা নির্দ্ধোব

বা মানুলী, স্তরাং ইহার কোন প্রতিকার অনাবশাক।

আমরা যাহা বলিতে চাই ভাহা এই বে, সমদ্যাতির সন্মুখীন

অস্ত অনেক দেশের লোককেও হইতে হইতেছে। অভএব

সেই সব দেশের নেতৃস্থানীয় লোকেরা এবং মানবজাতির

নেতৃস্থানীয় লোকেরা এই সমস্যার সমাধানকরে কি
পরামর্শ দেন ভাহা জানা দরকার। তৃষ্ণ্ম বন্ধ করিবার ও

বন্ধ রাগিবার জন্য শান্তি ও বলপ্রয়োগ কথন কথন আবশ্যক

ইইতে পারে,—ভাহার আলোচনা এখানে করিভেছি না। কিন্তু

হন্ধর্মের প্রবৃত্তি বিনষ্ট করিতে ইইলে স্থান্মনের যে পরিবর্ত্তন

আবশ্যক ভাহা কেবল শান্তি ও বলপ্রয়োগ ভারা হইতে পারে

না। ভাহার জন্য রাষ্ট্রীয় ব্যবস্থা, অর্থনৈতিক ব্যবস্থা,

এবং সামাজিক ব্যবস্থাকে ন্যায় ও মানবিকভার উপর
প্রতিষ্ঠিত করা আবশক।

চরিত্রহীনতার জন্ম পদচ্যুতি

দিংহলের ব্যবস্থাপক সভার-সভাপতি কোন কুলবধ্র সর্বনাশ করায় তাহার বিদ্ধন্ধে মোকদ্দমা হয়। বিচারে তাহাকে পচিশ হাজার টাকা থেসারত দিতে হয়। এই ব্যক্তিকে সিংহলবাসীরা সভাপতির পদ হইতে তাড়াইয়াছেন, অশ্লিকস্ত তাহাকে রাজনৈতিক সব কাজ ২ইতে দ্র করিতে প্রতিজ্ঞা কবিয়াচেন।

পার্নেশের মত শক্তিমান আইরিশ নেডাকে চরিত্রহীনতার জন্ম রাজনীতিক্ষেত্র হইতে অপদত হইতে হইয়াহিল। শুর চার্লস্ব ভিদ্ধ ইংলণ্ডের উদারনৈতিক দলের একজন বড় নেডা ছিলেন। চরিত্রহীনতার জন্ম তাঁহাকেও নেতৃত্ব হারাইতে হইয়াছিল।

বর্ত্তমান সময়ে বাংলা দেশ এ-বিষয়ে কোন সং দৃষ্টান্ত দেখাইবার সাংস ও ক্ষমতা রাথে কি ?

বঙ্গের নারীদের উপর অত্যাচার

আমর। বৈশাপের প্রবাসীর বিবিধ প্রসঙ্গে বলিয়াছিলাম, যে, বঙ্গের ১৯৩২-৩৩ সালের সরকারী শাসনবিবরণীতে ইহা দেখান উচিত ছিল, যে, ১৯২৬ হুইতে ১৯৩১ পর্যান্ত ছয় বংসরে হিন্দু বদমায়েশদের ছারা হিন্দু-মুসলমান উভয়বিধ কত নারীর উপর অভ্যাচার হুইয়াছে এবং মুসলমানদের ছারাই বা উভয়বিধ কত নারীর উপর অভ্যাচার হুইয়াছে । কিন্তু রিপোর্টে কেবল লেখা আছে মুদলমানরা কত ছিন্দু নারীর উপর অভ্যাচার করিয়াছে এবং ছিন্দুরা কত ছিন্দু নারীর উপর অভ্যাচার করিয়াছে। যাহা হউক, রিপোর্টে যাহা নাই, তাহা মাননীয় রীভ্ সাহেব বন্ধীয় ব্যবস্থাপক সভার একটি প্রশ্নের উত্তরে একবার বলিয়াছিলেন। সেই উত্তর হইতে গত ১২ই এপ্রিলের 'সঞ্জীবনী'তে সংখ্যাগুলি সম্বন্দন করিয়া দেওয়া ইইয়াছে। নীচে তাহা উদ্ধত ইইল।

	মুসলমান বদমায়েসদের	খারা অত্যাচরিতা নারীদের	সংখ্যা।
ৰৎসর।	হিন্দু নারী।	মুস্লমান না রী।	মোট
३ ३२७	220	847	698
5829	>= ?	696	৬৯৮
১৯२৮	>•8	86.	e &8
2959	>>8	৬৭৬	73.
००६८	> 8	৫৩১	60a
>>>>	520	ano	446
	ছিন্দু বনমায়েসদের	ৰারা অভ্যাচরিতা নারীদের স	ংখণ

>>>	2 % 8	à	२∙७
7354	203	৩	₹•8
7956	254	٥ د	2.0
>>>	২৩৬	٧	₹88
>>0.	२७8	•	₹8•
79.7	229	৩	₹••

ম্পলমানদের কাগক ২ ম্পলমান নেডাদের দ্বারা এইকুপ কথা প্রকাচিত হইয়া থাকে, যে, হিন্দুনারীহরণাদির এত যে অভিযোগ হয়, তাহার জন্ম হিন্দু সমাজের চিরবৈধব্যাদি প্রথাই দায়ী। হিন্দু সমাজের যাহা দোয় ছিল ও আছে, তাহা সংশোধনের জন্ম রামমোহন রাম ও ঈর্থরচন্দ্র বিদ্যাসাগরের সময় হইতে এ-পর্যান্ত চেষ্টা চলিয়া আদিতেছে। কিন্তু ম্পলমান সমাজে যে বদমায়েদের সংখ্যা বেশী এবং তাহারা যে অধিকতরসংখ্যক নারীর উপর অভ্যাচার করে, এদিকে ম্পলমান সম্পাদক ও নেডাদের দৃষ্টি পড়িলে এবং তাহারা সামাজিক ও ব্যক্তিগত চারিত্রিক দোষ সংশোধনের চেষ্টা করিলে ভর্ম ম্পলমান সমাজ নহে, অল্প সব সমাজও উপকৃত হইবে। কেবল হিন্দুর উপর সব দোষ চাপাইয়া চলিলে সাংস্থানামিক উম্বিত ইইবে না, অবন্তিই হইবে।

নারীর উপার অত্যাচার কি বাড়িতেছে না ? ১৯৩২-৩ নালের বদীয় শাসনবিষরণীতে দেখা হইরাছে, বে, বন্দে নারীয় উপার সভাচার বাড়িতেছে নাঃ কিছু স্থামরা ঐ রিপোর্টেই মৃক্রিত সংখ্যাগুলি হইতে বৈশাধের প্রবাসী'তে দেথাইয়াছি, যে, ঐরপ অভ্যাচার বাড়িতেছে। তা ছাড়া, ঐরপ অভ্যাচার যে বাড়িতেছে, ভাষা অক্য একটি দরকারী রিপোর্টে স্পষ্টাক্ষরে স্বীকৃত হইয়ছে, এবং সেই রিপোর্টিটও আধুনিক—ভাষার পর ঐ বিভাগের কোন রিপোর্ট এ পর্যন্ত বাহির হয় নাই। ভাষা বলীয় পুলিস বিভাগের আধুনিকভম রিপোর্ট। ভাষাতে ২৩ পৃঠায় লিখিত হইয়ছে:—

"The increase of 94 cases under this head is most noticeable, Burdwan, Nadia and Hooghly being the worst contributors with increases of 21, 20 and 17 cases, respectively."

পুলিস-বিভাগের এই রিপোর্টের উপর বাংলা-গবমে ন্টের মস্তব্যে ("Resolution" এ) লিখিত হইন্নাছে:—

"His Excellency in Council notes that cases of offence committed against women under sections 366 and 354, Indian Penal Code, showed an increase of 94 over the figures of the previous year—Burdwan, Nadia and Hooghly being the main contributors." P. 2.

ম্যাডেম মেরিয়া মণ্টেসরীকে আহ্বান

খবরের কাগক্তে দেখিলাম, কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় ও কলিকাতা মিউনিসিপালিটা শিশুদের শিক্ষার অভিনব প্রণালী সম্বন্ধে বক্তৃতা দিবার জন্য ম্যাডেম মেরিশ্বা মন্টেসরীকে আমন্ত্রণ করিশ্বাছেন। তাঁহার নিকট হইতে কোন কোন মহিলা যদি সাক্ষাৎভাবে এই প্রণালী শিথিয়া লয়েন, তাহা হইলে ভালই হইবে।

তবে, ইহা সর্বনাই মটন রাখিতে হইবে, যে, কোন দেশের শিক্ষাপ্রণালী ও শিক্ষার সরঞাম অন্ত কোন দেশে হবছ নকল করিলে ভাহা স্থকলদায়ক হয় না। দেশকালপাত্রভেদে সব প্রশালী ও সরঞ্জামেরই আবক্তব-মত পরিবর্ত্তন করিয়া লইতে হয়।

ইহাও মনে রাখা দরকার, বে, বেমন বিজ্ঞানে আধুনিক কালে আমরা প্রথম প্রথম কেবল পাশ্চান্ডা জাতিদের ছাত্রই ছিলাম, পরে আমরাও নৃতন কিছু আবিকার করিয়া ক্লগতের জ্ঞান-ভাণ্ডার সমৃত্ব করিতে পারিয়াছি, শিক্ষাবিক্লানে এবং শিক্ষানান-বিক্লান্তেও তেমনি আমাদের ওবু ছাত্রতে সমৃত্ব না থাকিলা গবেষণা খারা নৃতন কিছু আবিজ্ঞান্ত উদ্ভাবনও করিতে হইবে।

প্রাচীন কালের কথা চাডিয়া দিলেও দেখা যায়, যে, ইংরেজ-বাঞ্জকালেও ইংরেজরা ভারতবর্ষ হইতে শিকাপ্রণালীর এकটি स्थितिय मिथिया निरक्तपत्र सार्म हामारेग्राहिन। बेरे <u>উণ্ডিয়া কোম্পানীর রাজত্বকালে ১৮১৪ সালের ৩রা জুন</u> লওনের কোর্ট অব ডিরেক্টর্রস বঞ্চের সকৌব্দিল গবর্ণর জেনার্যালকে যে চিঠি লেখেন, তাহাতে আমাদের শিক্ষকেরা যে প্রণালী অফুদারে শিক্ষা দিতেন তাহার উল্লেখ আছে। ভাহার পর ঐ চিঠিতে লিখিত হয়:-

"The mode of instruction that from time immemorial has been practised under these masters has received the highest tribute of praise by its adoption in this country under the direction of the Reverend Dr. Bell, formerly chaplain at Madras; and it is now become the mode by which education is conducted in our national establishments, from a conviction of the facility it affords in the acquisition of language by simplifying the process of instruction."

তাৎপর্য। "মরণাতীত কাল হইতে এই শিক্ষকেরা যে শিক্ষা-প্রণালীর অনুসরণ করিতেন, তাহা রেন্ডারেণ্ড ডক্টর বেলের উপদেশ অনুসারে এই দেশে (অর্থাৎ বিলাতে) প্রবর্ত্তিত হওয়ায় কার্য্যতঃ ঐ প্রণালীর উচ্চতম প্রশংসা করা হইয়াছে: এ প্রণালী অনুসারে আমাদের জাতীয় প্রতিষ্ঠানগুলিতে এখন শিক্ষা দেওয়া হয়—এই বিবাদে যে তন্দারা ভাষাশিকা সহজ হয়।"

সমস্ত চিঠিটি মেজর বামনদাস বস্থ প্রণীত "কোম্পানীর আমলে ভারতবর্ষে শিক্ষার ইতিহাদ" (History of Education in India under the Rule of the East India Company) নামক গ্রন্থে উদ্ধৃত হইয়াছে।

ভারতের জ্ঞানগৌরবের দিন যখন অতীত হইয়া গিয়াছিল. তথনও ভারতবর্ষ শিক্ষাপ্রণাদীতে পাশ্চাতা একটি দেশকে নতন কিছু দিয়াছিল। এখন আমরা অনেক বিষয়ে উন্নতি করিতেছি। এখন আমরা চেষ্টা করিলে কেবল প্রতীচোর ছাত্র না থাকিয়া হয়ত শিক্ষকও হইতে পারি। আদান ও প্রদান হুই-ই চলিলে তবে অন্তর্জাতিকতা ও বিশ্বমানবিকতা হুই-ই সম্ভব হুইতে পারে।

অক্সমত জাতিদের শিক্ষা ও স্থার রাজেন্দ্রনাথ মুখোপাধ্যায়ের চেষ্টা

"বন্ধ আসামের অমুন্নত জাতিদের উন্নতিবিধায়িনী সমিতি" প্রায় ২৫ বৎসর ধরিয়া অনেক জেলায় কাজ করিভেছেন। ত্রীবৃক্ত রবীজনাথ ঠাকুর, আচার্থা প্রাঞ্রচজ বাৰ প্ৰমুখ ক্ষেত্ৰৰ ইহাৰ কাজের প্ৰসংগ্ৰ কৰিয়াছেন।

व्यत्नक दक्षणाव हेशाव विमाणव व्याद्ध । विमाणद्वय मरशा 888ि -- २ ि शहे कुन, १ ि मधाहेश्द्य की, २०५ि वानकान्त्र প্রাথমিক বিদ্যালয়, ১২৩টি বালিকাদের প্রাথমিক স্থল এবং ১৪টি নৈশ বিদ্যালয়। তা ছাড়া, ইহা**র পুস্তকাগার**, ম্যাজিক পঠন সংযোগে বক্ততা, বয়স্কাউট, সেবা-সমিতি প্রভতি আছে। বর্ত্তমানে শুর রাজেন্দ্রনাথ মুখোপাধ্যায় ইহার সভাপতি। সমিতির আমু এখন কমিয়া যাওয়ায় গত মাসে তিনি একটি কনফারেন্স ডাকেন এবং তাঁহার নির্দিষ্ট টাদা ও দান ছাডা হাজার টাকা দিয়া তাহার কাজ আরম্ভ করেন। সমিভির আর্থিক অবস্থার উন্নতির জন্ম মহারাজা শুর প্রদ্যোৎকুমার ঠাকুরের সভাপতিত্বে ঐ কনফারেন্সে একটি কমিটি নিযক্ত **হট্যাছে। কনফারেনের সময় অমৃত সমাজের পক** *ছ***ইভে** শীযুক্ত হরিদাস মজুমদার ছই শত টাকা দিতে অঙ্গীকার করেন।

স্থার রাজেন্দ্রনাথ এই সমিতির জক্ত যাহা করেন এবং সেই সংশ্রবে তাঁহার হাদয় ও মতামতের যে পরিচয় পাওয়া যায়, ত্র্তিষয়ে সমিতির সহকারী সম্পাদক শ্রীযক্ত হরিনারায়ণ দেন উহার কার্যালয় ৪০ নং কার্বালা টাা**ফ** লেন (কলিকাতা) হইতে আমাদিগকে লিখিয়াছেন :—

ছয় বৎসর পুর্বেষ দার্ক্জিলিং শহরে উক্ত স্মিতির পক্ষ হইতে শুর রাক্তেন্দ্রনাথের সহিত আমি প্রথম সাক্ষাৎ করি। সমিতির কার্ণাবিবরণ তিনি প্রথমে হয়ত পরলোকগত কর্ড সিংহের নিকট কিছু গুনিয়াছিলেন। স্চরাচর তাঁহার নিকট নানা প্রকার স্মিতি অর্থশাহায্যের জন্তই উপস্থিত হয়। আমিও তাঁহার নিকট অর্থসাহাযোর প্রার্থী *হইরাই* উপন্থিত হইরাছিলাম কিন্তু আমার অন্তরে এই ইচ্ছাই ছিল, কি করিয়া শুর রাজেন্দ্রনাধের মত দেশবিখাতি স্বনামধন্য বাজিকে সমিতিয়া কার্যোর সঙ্গে ঘনিষ্ঠভাবে যুক্ত করিব। প্রথম সাক্ষাতের পরেই **আমার সেই সুযোগ** উপত্তিত হইরাছিল। প্রথমেই, তিনি আমাকে কোন অর্থসাহাব্য করিতে পারিবেন না এই কথাই জানাইলেন। এই কথার উত্তরে **আনি তাঁহাকে** বলিলাম যে, ঐ মৃহত্তিই আমি তাহার নিকট অর্থসাহায্যের প্রত্যাশী হইরা জাসি নাই, সমিতির রিপোর্ট ও অস্তাস্ত কাগজপত্ত বাহা আমি সক করিয়া লইরা গিরাছিলান তাহা তাহাকে পাঠ করিতে অনুরোধ করিলান। কার্যাবিবরণী ভাল করিয়া পাঠ করিলে পর ভিনি বদি সক্তুষ্ট হন ভবে সাভাষাদি সম্বন্ধে আমি তাঁহার মঙ্গে পরে কথা বলিব ইহাই ক্ৰানাইয়াছিলাম।

ইহার পর তিনি আমাকে কলিকান্তার দেখা করিতে বলিলেন ৷ কলিকান্তা কিরিরা ছুই সপ্তাহ পর তাঁহার সঙ্গে পুনরার দেখা করিতে যাই। দেখা করিয়াই ব্বিতে পারিলাম সমিভির কার্যবিষয়ণী ও তৎসক্রোস্ত সমস্ত কাগজ-পত্র আন্নোপান্ত ডিনি পাঠ করিয়াছেন। দেখা হওয়া মাত্র ডিনি খব আদর করিয়া তাহার নিকট বনাইকেন এবং সমিতি অভি অল বায়ে কি করিয়া এত বেশী কাজ করেন ভাছা জানিতে চাছিলেন। যখন ওনিলেন যে এই সমিতি বে-সমন্ত আমে ক্ষুল ছাপন করিয়াছেন সেই সকল আম হইডেই

ধান পাট মৃষ্টিভিক্ষা প্রস্তু ভ দারা সহস্র সহস্র টাকা স গ্রন্থ করিয়া থাকেন, তথনই তিনি উৎসাহের সহিত বলিয়া উঠিলেন, "এই কো কাল, এই রকম কাজের ছারাই ে। অশিকিত সমাজ শক্তিশালী হইয়া উঠিবে।" পরে ধীরে ধীরে তিনি সমিতির সম্প্রইতিহাস অর্থাং কি করিয়া কাল আরম চইল কাৰ্যাক্ষেত্ৰ কি ভাবে ধীরে ধীরে বিশ্বত ইইল, কত জন কৰ্মী কাজ করিতেছেন ঘাহাদের মধ্যে সমিতি কাজ করেন তাহাদের সক্রে সমিতির কিলপ সভজ-এই সময়ে স'বাদ জানিয়া সমিভিকে নানাভাবে সাহাযা করিবার জন্ম প্রস্তুত হুইলেন। আমি সে দিন কোন অর্থ তাঁহার নিকট চাই নাই। কিন্তু তিনি সেলিনই সমিতির আফিসে বার্যিক চাঁদা স্বরূপ ৫০০, পাঁচ শত টাকার এক থানা চেক পাঠাইরা দিলেন : ইহার পনর দিন পরেই তিনি পুনরায় ৫.০০০, পাঁচ হাজার টাকা সাহায্য করেন এবং প্রতিবৎসর তিনি নিয়মিত ভাবে কথনও ৫০০ টাকা, কথনও হাজার টাকা করিয়া দান করিয়া আসিতেছেন। তিনি কেবল বাজিগত ভাবে অর্থ-সাহায়্য করিয়াই ক্যান্ত হন নাই, কিন্ত এই চয় বংসর যাবং কি করিয়া সমিতির কার্যাক্ষেত্র বিস্তুত হইতে পারে এবং অর্থের জন্ম যাহাতে সমিতির কাজের কোন ক্ষতি না হয় সেই দিকে বিশেষ দৃষ্টি রাখিয়া চিঠিপ্রাদি দারা এবং সময় সময় সভা-সমিতি আংহবান করিয়া অর্থসংগতেরও বিশেষ চেটা কবিয়া আসিতেছেন। তিনি নিয়মিত ভাবে সমিতির কাণ্যকরী সভায় উপন্থিত হন ৷

আরেকাল অফুরতার জন্ম তিনি বাহিরে যাইতে পারেন না বলিয়া সময় সময় তাঁহার আফিদেই কার্গকরী সভা আহ্বান করা হয়। বলিতে কি, তিনি এই সমিতির সভাপতি রূপে ইহাকে নৃতন জীবনীশস্তি প্রদান করিতেছেন এব: কর্মীদিগকে নানাভাবে উৎসাহিত করিতেছেন। তাঁহার এই সকল সাহাযোর মধা দিয়া আমি তাঁহার অন্তরের যে পরিচয় লাভ করিয়াছি তাহাতে অভিশাঃ বিশ্মিত ও মগ্ধ হইয়াছি। সমিতির কার্যোপলক্ষে ভারার নিকট আমাকে প্রায়ই যাইতে হয়। হঠাৎ তিনি এক দিন জিজাসা করিলেন, সমিতি হইতে আমাকে বৃত্তিধরূপ যাহা মাসিক সাহাযা করা হয় ভাহাতে পারিবারিক খরচপত্র নির্বাহ হয় কি-না--- অতি সম্ভর্পণে অথচ সহাত্ততির সূত্র এই কথাট জিজাদা করিলেন এবং বলিলেন, "It is your first duty to look after your children." তাহার এই টিক্রিটির মধ্যে আমি তাঁহার ভিত্রের পরিচ্যু পাইয়াছিলাম। এই সময়েই তাঁহার নিকট জানিতে পাবিলাম যে তিনি মহামতি পোথলেকে কডি বংসর পর্যান্ত মাসিক সাহায্য করিয়াছেন। তিন-চারি বৎসর পূর্বে আমি একবার শুকুতর ব্যাধিতে আক্রান্ত হই। প্রায় ছয় মাদ পরে শেদিন তাঁগাৰ সৃষ্টিত দেখা করিতে যাই, সেদিনের কথা আমি ভূলিতে পারি না। অতাক সচাকুভ তির সহিত তিনি আমার রোগ সম্বন্ধে কত ক্ষাই জিজ্ঞানা করিলেন এবং স্বাস্থ্য সম্বন্ধে কত উপদেশ দিলেন তাহা অভান্ত কভজভাৰ স্তিতে স্থাবণ করিয়া আসিতেছি। এই প্রকারে টাহার জীবনের মছামুভবতার পরিচয় কত ভাবে যে পাইয়াছি তাহা বৰ্ণনা করা সম্ভব নয়। নানা কাটো তিনি সর্ববদা বাস্ত: অণচ আশ্চণ্যের বিষয় এই, আমার মতন সামাস্ত একজন লোক সমিতির কার্যাদির জন্ম বখনই তাঁহার নিকট গিয়াছি তথ্যই সময় দিয়া অতি মনোযোগের সহিত স্ব কথা গুলিয়া যথোচিত উপদেশ দিয়াছেন ও দিতেছেন। দীর্ঘ ছয় বৎসরের মধ্যে একদিনও কোন বিরক্তি বা উত্থার ভাব প্রকাশ করেন নাই, কেবল সহামুভূতি ও সদাশরভার পরিচয়ই পাইয়াছি। জনসাধারণের মধ্যে শিক্ষাবিতার ना कवित्म क्रमेंगांवाव मिल्मानी हहेरव मा व्यवर राज्यक बालरेस जिस আকাজন পূর্ণ হটবে দা, বহুবার তিনি এই অভিনত প্রকাশ করিয়াছেন। সঙ্গে সজে মেজেৰের শিক্ষার বাহাতে বহুল প্রচার হর ভাহার চেষ্টা করিতে ভিনি বারবোর ব্যবিহাহেন।

এগন তিনি বার্দ্ধকো ক্রমণাই ছুর্বল ছইরা পড়িতেছেন। কিন্তু ইহার মধ্যেও সমিতির সভাপতিরপে ওাঁহার যে কর্ত্তব্য তাহা করিতে কর্থনও অবংলা করেন না। বেশের বর্ত্তমান ছুর্বন্ধার জন্য সমিতির আর্থিক অবংরা অভ্যন্ত শোচনীয় ইইরা পড়ার গত ২০শে এপ্রিল ভারিখে তিনি কলিকাতা শহরের গণামান্য লোকদিগকে আহ্বান করিয়া একটি কন্কারেল ভাকিলে। কিন্তু তিন দিন শুর্বেই ইঠাও আনাগারে পিড্রা গিরা আহিলে আদিতেও পারিতেছিলেন না। কিন্তু কন্ফারেলের দিন এক কটা পূর্বেই তিনি আহিলে আদিয়া করাজার চাকার করিয়াভেন এবং এই দিনও সমিতিকে এক হালার চারা করিয়াভেন।

প্রতিযোগিতা-মূলক পরীক্ষায় বাঙালী ছাত্র

কয়েক বৎসর হইতে ভারতবর্ষীয় সিবিল সার্বিসের জগ্য প্রতিযোগিতামূলক পরীক্ষা ভারতবর্ষে হয়, বিলাতেও হয়। তা চাড়া, রাজন্ব-বিভাগের (Finance Departmentএর) জগ্যও সমগ্রভারতীয় প্রতিযোগিতামূলক পরীক্ষা ভারতবর্ষে হয়। কয়েক বংসর হইতে দেখা যাইতেতে, যে. বাঙালী ডেলেরা এই সব পরীক্ষায় বেশী উত্তীর্ণ হয় না, তৃ-ওক জন হইলেও উচ্চ স্থান অধিকার করিতে পারে না। এ বংসর ভারতবর্ষে যে সিবিল সার্বিস পরীক্ষা হয়, তাহার ফল কতক কতক জানা গিয়াতে বলিয়া খবরের কাগজে দেখিলাম। প্রথম ও চতুর্থ স্থান এলাহাবাদের তৃ-জন গ্রাজুষ্টে এবং দিতীয় ও তৃতীয় স্থান মান্দ্রাজের তৃ-জন গ্রাজুষ্ট অবং দিতীয় ও

বাঙালী ছেলেরা যে এই সব পরীক্ষায় বেশী রুভিত্ব দেখাইতে পাবে না, ভাহার কারণ অফুসন্ধান একটি কমিটি করিভেছেন শুনিভে পাই। তাঁহাদের বিন্তারিভ রিপোর্ট বাহির হইলে তাঁহাদের মত জানা যাইবে।

বাঙালীদের বিরুদ্ধে প্রতিকৃষ্ণ মনোভাব বশতঃ বাঙালী পরীক্ষার্থীদের প্রতি অবিচার হইতেই পারে না, মনে করি না। কিন্তু এই কারণে অবিচার হইয়াই থাকে, তাহাও ধরিয়া লইতে পারি না। যাহা প্রমাণ করিতে পারা যায় না, এরপ কিছু কল্পনা বা অস্থমান করিয়া মনকে প্রবোধ দেওয়া অস্থচিত ও অনিষ্টকর। অস্থসন্ধানের পথ ও প্রণালী আন্তারকম হওয়া আবিশ্রক।

এই সকল প্রতিবেধীতামূলক পরীকা বাহার। দেম, ভাহারা ইংরেজীতে শিকিত। ভাহাদের শিক্ষার আরম্ভ ও ভিত্তিপত্তন সাধারণতঃ বন্দের ইংরেজী ইম্মুলগুলিতে হয়। এই সকল ইন্থলের অধিকাংশের আয় কম, শিক্ষকেরা যথেষ্ট বেডন পান না, অনেক শিক্ষকের গৃহশিক্ষকতা ও অল্প উপায়ে আয় বাড়াইতে হয়। হডরাং তাঁহারা পূর্ণ শক্তি ও মনোঝোগ ইন্থলের কাজে দিতে পারেন না। তা ছাড়া, সাধারণতঃ এই কথাও সত্য, যে, উপযুক্ত বেতন দিতে না পারিলে খ্ব ধোগ্য শিক্ষক পাওয়া যায় না। বলের মধাবিত্ত শ্রেণীর লোকেরা ভারতবর্বে ঐ শ্রেণীর লোকদের মধ্যে দরিক্রতম বলিলেও চলে। তাঁহারা ইন্থলে ছেলেদের বেশা বেতন দিতে অসমর্থ, এবং বাংলা-গবর্মেণ্টও অল্প বড় বড় প্রদেশের প্রয়েণ্টের চেমে শিক্ষার জন্য ঢের কম চাকা থরচ করেন। বক্ষে স্ক্সসকলের ভাল শিক্ষক না পাওয়ার ও ভাল শিক্ষা না-হওয়ার এইগুলি এক-একটি কারণ।

আর একটি কারণ, বঙ্গের ইস্কুলসমূহে শিক্ষাদান-বিদ্যায় শিক্ষাপ্রাপ্ত অর্থাৎ টেনিংপ্রাপ্ত শিক্ষকের একান্ত অপ্রাচ্ধ। ওকানতী, ডাক্তারী, এঞ্জিনীয়ারী প্রভৃতি অন্য নানা কাজের মত শিক্ষকতাও সাধারণশিক্ষাপ্রাপ্ত সকল লোকের ছারা স্থচাক ন্ধপে নিৰ্ব্বাহিত হয় না। শিক্ষাদানকাৰ্য্যে ট্ৰেনিং পান নাই এমন ম্বশিক্ষকের অভাব অবশ্র নাই। কিন্তু ওকালতী, ডাক্তারী ও এঞ্জিনীয়ারিং পাস না করিয়াও আইনঘটিত, চিকিৎসা-সম্বন্ধীয় এবং ঘরবাডিনির্মাণসম্বন্ধীয় কাজ অনেকে ভাল করিয়াছে: তাহাতে যেমন প্রমাণ হয় না, ষে, ওকালতী, ডাস্ডারী ও এঞ্ছিনীয়ারী শিখিবার দরকার নাই, তেমনি টেনিং কলেকে না-পড়া ভাল শিক্ষক অনেক থাকার হয় না. থে. শিক্ষাদানকার্য্য শিখিবার আবশাক নাই। শিক্ষণ-বিজ্ঞানে আবিজ্ঞিয়া ও শিক্ষাদান-বিদ্যায় উপায় উদ্ভাবন আধুনিক সময়ে 'মনেক হইয়াছে, যাহা জান। শিক্ষকদের পক্ষে আবশ্যক। বঙ্গের সহিত মাস্ত্রাজের তুলন। ক্রিলেই বুঝা ষাইবে, বঙ্গে ট্রেনিংপ্রাপ্ত শিক্ষক কত কম। वांश्या (मत्यत्र मुख्न शक्यार्थिक शिका-ब्रि(शाउँत ७५ প্রভাষ এই তালিকাটি দেওয়া আছে। ইহা ১৯২৬-২ ৭ সালের। তাহার পর বিশেষ কিছু পরিবর্ত্তন হয় নাই।

	वरिण	শব্দাৰ
প্ৰতি কুলে গড়ে শিক্ষক-সংখ্যা	74.2	₹•.>
"	3.5	34.6
শতক্ষা কত শিক্ষক ট্ৰেনিংপ্ৰাপ্ত	58.2	11.5
এই ভালিকাটি হইতে বুঝ।	याकेटन, नरक	টে নি ং লাগু

শিক্ষক নিভান্তই কম। স্কুতরাং মাজাজের তুলনার এবানে ইন্থলের শিক্ষা যে নিকৃষ্ট হইবে, তাহা আশুরের বিষয় নহে।

বাংলা দেলে ইম্বলের শিক্ষা ধারাপ হইবার আর একটি কারণ, গবন্মেণ্টের ও সরকারী শিখা-বিভাগের সাম্প্রদায়িক পক্ষপাতিত। স্বাই জানেন, বঙ্গে মুসলমানরা হিন্দুকের চেয়ে শিক্ষার পুরই পশ্চাৎপদ। অথচ গ্রয়েণ্ট ও শিক্ষা-বিভাগ চান, যে, মুসলমানরা মোট লোক-সংখ্যার যত সংখ্য শিকা-বিভাগের চাকরীও ভাগানের তত অংশ পাওয়া চাই। एक निवक्त गुमनमान ठावीवा । नकन वक्य कुननविश्र्मक । শিক্ষক হইবার যোগা। ইংরেজী ইম্পুলের সকল ভেশীয় শিক্ষক এবং সকল বৰুমের স্থলপরিদর্শক স্বাই গ্রাজ্যেট না হউন, অন্ততঃ কলেন্দ্রে কিছু পড়িয়াছেন এরপ শিক্ষিত হওয়া আবশুক। বাংলা দেশে যাহারা বিশ্ববিদ্যালয়ে ও কলেজে পড়ে, তাহাদের মধ্যে ১৯২১-২২ সালে শক্তকরা ১২৮ জন চিন मुननमान, ১৯২৬-२९ नाल हिल मञ्चल ১৪:२ मुननमान, এবং ১৯৩১-৩২ সালে ছিল শতকরা ১৩'৩ জন মুসলমান। আমাদের প্রথম বক্ষবা এই যে, অক্সান্ত দর্কারী বিভাগের মত শিক্ষা-বিভাগেও কেবল যোগাতমদিগকেই কাজ কেওয়া উচিত জ্ঞাতিধর্মবর্ণনির্বিশেষে। দিতীয় বক্তব্য এই, যে, যদি একান্তই কোন ধর্মসম্প্রদায়কে অফুগ্রহ দেখাইতে হয়, তাহা হইলে বিশ্ববিদ্যালয় ও কলেজের চাতেমের মধ্যে তাহাদের চাত্তের শতকরা যত জন, কেবল শতকরা ততটি চাকরীই তাহাদিগকে দেওয়া উচিত। এই হিসাবে মুসলমানরা শিক্ষা-বিভাগে মোটামুটি খড়কর। ১৪টি চাকরী পাইতে পারে। কি**ন্ত পর্বোক্ত** পঞ্চবার্ষিক বিপোর্টে দেখিতেছি বঞ্চের শতকরা ৪৬.৮ জন শিক্ষক মুদলমান এবং শতকরা ৫৪.২ জন পরিদর্শক কর্মচারী (inspecting officer) মুসলমান! ইহার সোভা মানে এই. যে. বিশুর অপেকারত অবোগাতর ও অবোগাতম মুদলমানকে মুদলমান বলিয়াই শিক্ষক ও পরিদর্শক করা ছটরাচে এবং বিশুর **অপেকান্ত**ত বোগাভর ও বোগাভম হিন্দুকে হিন্দু বলিয়াই কাজ দেওয়া হয় নাই। স্বভরাং বক্তে य निकातान जान कतिया हव ना, जाहा न्यान्टर्वास विवद नरह। নামবা এক জন প্রাচীন অধ্যাপকের নিকট শুনিয়াছি একং আগেও জানিতাম, মুদলমান পরিমর্শক কর্মচারীরা ছল দেখিতে পিয়া তথাৰ মুসলমান ছাত ও শিক্ষক কৰ জন ইত্যাদি সাত্রদায়িক বিষয়েই খুব কোর দেন। শিক্ষার উৎকর্ষ বিধান করিবার বস্ত শিক্ষাই তাঁচাদের অধিকাংশের নাই, স্ক্তরাং উহার। সে দিকে কী দৃষ্টি দিবেন গ

माच्यमादिकछ। अधु गतकाती हेसूरम स्वावस नरह।

বলের অধিকাংশ বেসরকারী বিদ্যালয় হিন্দুদের ছারা
মাপিত ও পরিচালিত, কারণ শিক্ষার আগ্রহ তাহাদেরই
বেশী। অথচ সরকারীসাহায্যপ্রাপ্ত হিন্দুদের ইস্কুলভালিতেও
মৃসসমান শিক্ষক নিম্নোগ ও মানেজিং কমিটিতে মুসসমান
সভ্য নিমোগ করাইবার নিমিত্ত শিক্ষান বেশী আগ্রহায়িত,
শিক্ষার অন্ত ভ্যাগন্ধীকার বেশী করে, শিক্ষায়
বেশী অগ্রসর, তাহাদিগকে জাের করিয়া শিক্ষাক্ষতে
ছাহা দর ভাষা ছান হইতে—শিক্ষতা হইতে, পরিদর্শকতা
হইতে এবং স্কুলপরিচালক সমিতির সভাত্ত হইতে— কতকটা
বিশ্বত রাখা হইতেছে। স্তরাং বল্পে শিক্ষার অবস্থা ধারাপ
হওয়া বিচিত্র নহে।

কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের পরীক্ষাগুলি সহজ্ব করাতেও (প্রমাণ, প্রথম বিভাগেই সবচেয়ে বেশী পাস হয়, যদিও পৃথিবীতে কোন কর্মক্ষেত্রেই প্রথম শ্রেণীর লোক সংখ্যায় বেশী নম্ন) স্কুল ও কলেজে ভাল শিক্ষা হয় না। আর একটি কারণ প্রথান প্রধান কলেজে ভারবাজ্ল্য। তাহার দক্ষন প্রত্যেক ছাত্রের বাজিকাত প্রয়োজনে মন দেওয়া হয় না।

বাংলা দেশের শুভ শাভ ছাত্র ও যুবক বিনা বিচারে বন্দী আছে। তাহাদের মধ্যে বেশ বুদ্দিমান যুবক অনেক আছে: ছাহার। প্রভিষোগিতামূলক পরীক্ষ দিলে হয়ত উচ্চ স্থান অধিকার করিতে পারিত। কিন্তু ভাহারা ভাহা দিতে পারে না, হয় ত দিতে চায়ও না।

বোধ হয় বাংলা দেশের ছাত্রদের মধ্যে রাঙনৈতিক উত্তেজনা এবং নেতাদের ছারা রাজনৈতিক কাজে চাত্র ও ব্যুত্তিক কালে চাত্র ও ব্যুত্তিক কালে নিছোগ (অবশ্র বিনা বেতনে!) অন্ত প্রদেশের চেমে বেশী। ইহাও প্রতিযোগিতামূলক পরীকায় বাঙালী চাত্রদের প্রায়ই পরাধ্বরে একটা কারণ হইতে প্রবে।

আৰি আনি না, এই পরীকাগুলি বাঁটি প্রতিবাঁদিভাযুলক, না, ইয়ার আলো মনোনয়ন বা নামনেশ্রম হয় ৷ যদি নামনেশ্রন

হয়, তাহা হইলে সার্ব্যক্ষনিক কাজে উৎসাহী অর্থাৎ পরিক-স্পিরিটেড অনেক ভাস ছেলে বোধ হয় পরীকা নিডে পায় না।

আজকাল বাঙালী অনেক ছেলে চাকুরী করিতেই চাম না। সেই কারণেও কতক বৃদ্ধিমান্ ছেলে প্রতিযোগিতাম্বক পরীক্ষা দেয় না।

আধুনিক নানাবিধ শিক্ষালাভ ও জ্ঞানলাভ অর্থগাপেক।
বাঙালীদের মধ্যে—বিশেষতঃ মধ্যবিত্ত ভদ্রলোকদের মধ্যে—
অর্থকষ্ট বেশী হইয়াছে। এই জন্ম তাহাদের ছেলেরা ভাল
ভাল পুত্তক ও মাদিকপত্রাদি কিনিয়া পড়িবার হুযোগ
তভটা পায় না. যভটা অক্যান্ত প্রদেশের ঐ শ্রেণীর ছেলের।
পায়। এটাও বাঙালী ছেলেদের অকৃতিতের একটি করেও
হইতে পারে।

প্রতিযোগিতামলক পরীকাদমূহে ভারতবর্ষের ও দমগ্র জগতের 'চলতি' ঘটনা ও সম্ভা এবং আধুনিক ব্যাপার্সকল সম্বন্ধে সাধারণ জ্ঞানের পরীক্ষা হয়। মৌথিক পরীক্ষায় এই সব বিষয়ে প্রশ্ন করা হয়। এই সকল বিষয়ে ইংরেজী নানা বহি ও সাম্মিক-পত্র পঢ়া দরকার। বাঙালী ছেলের। মাজাজের — ভেলেদের অকানা প্রদেশের—ঘেমন ইংরেজী বহি কম পড়ে—বিশেষতঃ গল ও উপনাস ছাড়া অক্ত বহি যাহ। জ্ঞানগর্ভ। গল্লের মাসিক ছাড়। অক্ত ইংরেছী মাসিকও, জ্ঞানগর্ভ মাসিকও, বাঙালী ছেলেরা কম পড়ে। মভার্বিভিউ বাংলা দেশ হইতেই বাহির হয়। ইহার উৎকর্ষ, পৃথিবীর অক্তান্ত সমুদয় মাদিকের তুলনায় উৎকর্ষ, প্র মাইকেল খ্রাডলারের মত জ্ঞানী বিদেশী। যিনি কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় কমিশনের সভাপতি ছিলেন) বত:প্রবৃত্ত হইয়া স্বীকার করিয়াছেন। তিনি বলিয়াছেন, "It is one of the live periodicals of the world" "ইহা পৃথবীর জীবন্ত সাময়িক-পত্রগুলির মধ্যে একথান।" বহুপূর্বে বিখ্যাভ সাংবাদিক ও গ্রন্থকার নেভিন্সন সাহেব কলিকাতা-দর্শনকালে একপ কথা বলিয়াছিলেন। আচার্য জগদীশচন্দ্র বহু আমাতে একবার বলিয়াছিলেন, "ভোমার মন্তার্ণ রিভিউ মাক্রাঞীরা গম্পেলের মত করিয়া পড়ে।" कि है होत भाठक वांका तम चांभको बरकत वाहित रवनी, বিশেষতঃ মাজাজ প্রেসিডেনীতে ও ছাত্রম্বলে। সেদিন ক্রিকান্তার একজন উকীল কথাপ্রসংক বলিভেছিলেন, একবার একটি সমগ্রভারতীয় প্রতিযোগিতামূলক পরীক্ষায় মৌথিক তের-চোন্দটি প্রশ্নের মধ্যে সাত-ঘাটটিই এরপ ছিল বাহার সক্ষমে মডার্গ রিভিউতে প্রবন্ধাদি বাহির হইয়াছিল।

্রি-বিষয়ে আমরা তাঁহার কথা ভূল শুনিষাছি বা বুঝিয়াছি কিনা তাহা জানিবার অক্স তাঁহাকে চিট্টি লিখি। তিনি গত ১১ই মে উত্তর দিয়াছেন:—"— * ইংরেজী ১৯১৯ ও ১৯৩০ সালে ভারতবর্বে গৃহীত আই সি এস পরীকা দেন। তিনি আমাকে বলিয়াছিলেন, যে, viva voce examination এ অর্থকের উপর প্রশ্ন গত মাসের M. R. হইতে ক্সিজাসা করিয়াছিল; তুইবারই ঐরপ প্রশ্ন Moden Roview হইতে করা হইয়াছিল; তবে একবার প্রায় সব প্রশ্ন M. R. হইতে answer করা যাইত।" M. R. অর্থথে মভার্ণ বিভিউ।]

অহান্ত প্রদেশের চেয়ে বাংলা দেশে দিনেমা ও থিয়েটারের আধিকা লক্ষিত হয়। ছাত্রদের মধ্যেও অভিনয়ের ধূম কিছু বেশী। ইহাতে যে কিছু অধিক মাত্রায় চিন্তচাঞ্চল্য উপস্থিত হয় না, একল বলা যায় না।

চাত্রেরা রাজনীতির বা অক্সান্ত সমসাম্মিক ব্যাপারের কোনই ধবর রাখিবেন না, ইহা আমরা চাই না, আশাও করি না। কিছু ইহা অবশ্যই চাই ও আশা করি, যে, বেহেত তাঁহারা ছাত্র, তাঁহারা বিদ্যার্থী, সেই জব্দ ছাত্রের প্রধান কর্মবা যে বিদ্যা অর্জন, জ্ঞানলাভ, তাহাতেই তাঁহার। বেশী মন দিবেন, সময় দিবেন, শক্তি ব্যয় করিবেন। আমরা কংগ্রেসের বা অন্তা কোন রাজনৈতিক কিংবা অন্তাবিধ দলের নেজা নতি বলিয়া চাতের। যদি আমাদের খাশা ও আকাজ্ঞাকে প্রাগৈতিহাসিক মনে করেন, তাহা হইলে তাঁহারা আধুনিক ও অতি-আধুনিক নেতাদের मुष्टे। ख रिटवठना कतिया प्रतिश्वा प्रतिश्वातन । प्रभवकु विख्यमन मात्र. দেশপ্রিম মতীক্রমোহন সেনগুপ্ত, উত্তর মতামচক্র বহু প্রভৃতি নেতারা আরো শিক্ষা সমাপ্ত কবিষা পরে কার্যাতঃ রাজনীতিতে হস্তকেপ করেন। আমরা টাহানের দুষ্টান্তের প্রতিই অধিক মন দিতে বলিয়াছি, বাজ্যের প্রতি তত মন দিতে বলি নাই थेरे बक, त्व, मुद्दोख वात्कात कारव বেশী মৃল্যবান ("Example is more valuable than precept")

প্রতিযোগিত: মূলক পরীক্ষায় বাঙালী অপেকাকত কম কৃতকার্যতা উপলক্ষা করিয়া আমরা অনেক কথা লিখিলাম। বাঙালী ছেলেদিগকে চাকরীর উমেদার করা ইহার প্রধান উদ্দেশ্য নহে, বলে শিক্ষার উন্নতি যাহাতে হয় দেই দিকে সকলে মন ইহাই আমবা চাই। তবে ইহাও বলিতে চাই. যখন দেখিতেছি শত শত হাজার হাজার বাঙালী ছেলে সামান্ত বেতনের চাকরীর জন্ত ছবিয়া বেডাইতেছে. তথন বড় চাকরী গুলিতেই বা বাঙালা হেলেরা চবিবে না কেন? বেদরকারী সার্বাঞ্চনিক কর্মীদের দেবার উপর ভারতবর্ষের উন্নতি অবনতি, হিভাহিত নির্ভর করে বটে: কিন্ত বদ্ধিমান চাক্রোরা যদি অদেশহিতিয়ী হন, ভাহা হইলে ভাঁহারাও দেশের হিত অনেকটা করিতে পাবেন। বাঙালী ছেলেদের মধ্যে বাঁহারা চাকরেয় হইবেন, তাঁহারা যেন ভারতহিতৈষী ठाकद्या इन ।

ব্যবস্থাপক সভায় প্রবেশ

ংশাথের 'প্রবাসী'তে আমর। ইহা লিখিয়াছি, যে, স্বাধীন-চিত্র লোকেরা ভারতীয় ও প্রাদেশিক বারম্বাপক সভাগুলিতে প্রবেশ করেন, ইচা বাস্থনীয়। যে-সকল কংগ্রেসপন্থীর কৌন্সিল প্ৰবেশে আপত্তি বা বাধা নাই, এবং বাঁহাদের কৌন্দিলের কান্ধ করিবার মত যোগ্যতা আছে, তাঁহারা किला श्रायम कतिल छाल हम। विमार्थय कामरकहे विशाहि, उाहाता को जाल रामा य प्रताम मां हरेरत. এক্লপ আশা কম। কিছু অন্ত দেশহিত যাহা ছইতে পারে. জালা বৈশাখের 'প্রবাসী'তে লিখিয়াছি। কিন্ত কোন কংগ্রেসওয়ালা যদি মন্ত্রী বা ওজ্ঞাপ অস্ত্র কিছু চাকরেয় কইবার মতলবে কৌলিল প্রবেশ করেন, ভাষা হইলে জাহা গর্ভিড হইবে। কারণ তিনি যদি খুব সুদ্রচেতা কংগ্রেসওয়ালা হন, ভাগ হইলে ভিনি গবন্ধে 🕏 ও আহ্নাভনের সহিভ মভানৈকাৰণতঃ ইন্ডকা নিডে বাল ছটবেন: আর যদি লুচ্চেতা না হন, ভাহা হইলে উল্লেকে প্ৰয়েক্টির নীতিরই সর্বাংশে অসুসরণ করিছে হুইছে—ভাঁচার কংগ্রেসজ্ঞালাত

⁺ नामकि यार विकास ।--- ध्यानीत नामाक्य ।

অধিশ্ৰক ৷

টিকিংব না। স্থভরাং কংগ্রেসের বদনামের ভিনি কারণ হইবেন এবং কংগ্রেসের মভাস্থায়ী দেশহিত তাঁহার বারা ইইবে না।

ভারতবর্ধের কলাটিটিউপ্রন কংগ্রেসের বা উদারনৈতিক দলের দাবি অন্থবারী বভ দিন না হইন্ডেছে, ওভদিন ঐ ঐ দলের স্বাধীনচেতা কাহারও মন্ত্রী বা ওজ্ঞপ কিছু হওয়া উচিত নয়। কংগ্রেসওয়ালারা স্বরাদ্ধী হউন, কিংবা গোঁড়া অসহযোগী হউন, তাহারা কৌজিল প্রবেশ করিবেন কিনা, ভাহা তাঁহারাই দ্বির করিবেন। সে-বিষয়ে আমাদের কিছু বলা উচিত নয়। আমবা কেবল চাই, যে খুব বেশী-সংখ্যক স্বাধীনচিত্ত ও যোগা লোক কৌজিল্ভগুলিতে যান।

কংগ্রেসওরালাদের মধ্যে কডক লোক থেমন কৌলিলপ্রবেশের পক্ষপাতী হইরাছেন ও বরাজ্য দলকে পুনরুজ্জীবিত
করিন্তে চাহিছেছেন, তেমনি আর এক দল কৌলিল প্রবেশের
বিরোধীও ইইরাছেন। আগ্রা-অবোধ্যা প্রদেশে শেষোক্ত
দল খুব প্রবল। বংগ্রেসে আর এক দলেরও প্রাবল্য দেখা
ঘাইতেছে। তাঁহারা সোঞ্চালিট বা সমাজতান্ত্রিক দল।
এই ভারতীয় সোঞ্চালিটদের সহিত ভারতীয় কম্নুনিট বা
সাম্মাবালী দলের কোন পার্থক্য আছে কি-না জানি না।

ধকা থিক গলের উৎপত্তি ভাল কি মন্দ, এক কথার বলা বার না। কিন্তু যদি আলেনিজেন, লক্ষাভেদ, মতভেদ জন্মে, ভাহা ইইলে ভাহা চাপা দিরা জোড়াভাড়া দিরা বাহ্ একভা রক্ষা করা ভাল নয়; ভাহাতে স্ক্ষল হয় না, বরং অনিষ্ট হইবার সভাবনা। কিন্তু সেরুপ ক্ষেত্রে স্বত্ত্ত্ব দল বা উপদল গঠিত হইলেন, যে-যে বিষয়ে আদর্শে ও মতে মিল আছে, সেই সব বিষয়ে একবোগে কাজ করা বাহ্ননীয়। ভাহাতে কাজ বেকী ও ভাল হয় এবং বিবাদে শক্তিক্ষর হয় না।

পাটনার নিখিলভারত কংগ্রেস কমিটিতে যদি কোজিল-প্রবেশ অন্তমেদিত হর, ডাহা হইলে কৌজিল-প্রবেশার্থীদের ডালিকা কংগ্রেসের স্থনীর বা প্রায়েশিক বোর্ড প্রস্তুত্ত করিবেন, না, স্বরাজ্য-দলের ঐ ঐ বোর্ড করিবেন, ভাহা ছির করিতে হইবে ৷ নির্কাচনছক্ষে করী হইরা বাহারা কৌজিলে ক্রমেশ করিছে পারিবেন, কৌজিরে ভাঁহাদের আদর্শের ও কাজের উপ্রভালর বাদিবেন এবং ক্রারোজন হইলে ভার্যর বিচার করিবেন করেন ক্রিটি বা স্বাজ্য-বনের ক্রিটি,ভারত

বিচার্যা। রাঁচীতে সরাজা-দলের কনকারেলে বে প্রান্তাব খার্য। চটমাচে, ওদ্মধায়ী কাৰ্যভোলিকাতে কংগ্ৰেপের প্রায় সব কাৰ্ড আছে। স্বৰাজ্য-দল যদি সৰ কাজই করেন, ভাষা হটাল নো-চেঞ্চার বা গোঁডা অসহাধানীরা কি করিবেন <u>৷</u> অনেক কংগ্রেদওয়ালা কংগ্রেদের একটা পুরা অধিবেশন চাহিতেছেন। তাঁহার। বলেন পুণার ঘরে। যা কনফারেলের পর কংগ্রেস-সভাপতি শ্রীকৃক্ত মাধব শ্রীহরি আনে ও পরে গান্ধীন্তী যে সমষ্টিগত নিৰুপদ্ৰৰ প্ৰতিরোধ স্থগিত করেন, এবং পারনায় থাকিতে গান্ধীলী যে স্বয়ং একমাত্র সভাগ্রহী হইমা উচা "একচেটিয়া" কােন, ইচা সম্প্রেট অবৈধ, কংগ্রেসের বিধিবহিন্দ্র । তাঁহাদের মতে কৌন্দিল-প্রবেশও লাহোর কংগ্রেদের স্বাধীনভা ঘোষণার বিরোধী. এবং নিধিলভারত কংগ্রেস কমিটির সভ্যেরা এত পূর্বে নির্বাচিত হইয়া িলেন এবং তাঁহাদের নির্বাচনের পর এত ন্তন প্রশ্ন ও সমস্তার আবির্ভাব হইয়াছে, যে, এখন তাঁহাদের মত কংগ্রেদওয়ালাদের বর্চমান মন্ড বলিয়া ও তাঁহাদিগকে এখনকার প্রশাবলী সমঙ্কে কংগ্রেসওয়ালাদের মুখপাত্র বলিয়া স্বীকাত করা যায় না। তাঁহাদের মতে এই এই কারণে পুরা কংগ্রেসের এক অধিবেশন এবং নিংলভারত কংগ্রেস কমিটির ন্তন সভা নির্কাচন

পাটনাম নিধিকভারত কংগ্রেস কমিটির অধিবেশনে উপরিলিখিত সব বিষয়ের আলোচনা হুইবার সন্তাবনা। তাহা হুইয়া গোলে আবার সম্পাদকেরা, অন্ত সাংবাদিকেরা এবং হরেক রকমের ধবুরের ও সার্কাজনিক মন্থ্যের। (public men) নিজের নিজের মন্ত জাহির করিবেন।

আর একটা বিষয় লইয়া এখন খুব আলোচনা চলিতেছে। তাহা, "খেতপত্র"কে সম্পূর্ণ অধীকার কিন্তু সাম্প্রদায়িক ভাগ-বাঁটোআরা সক্ষে তৃফীভাব।

শেতপত্র তুশমন, কিন্তু সাম্প্রদায়িক বাঁটোআরা—?

নব-ষরাজীরা বলিডেছেন, উাহারা বেডপতের পুরাপুরি
নিলাও প্রভাষ্যান করিবেন, উহা গ্রহণ করিতে অধীকার
করিবেন—উহা ছলমন। কিন্তু সাত্রায়িক ভাসবাঁটো আরা
সক্ষে ভাষা বলিডেছেননা। কেরা করিবে কলিডেছেন, বেডপত

দ্ধ উভাৱে ভিদ্ধি করিয়াই বচিত, উহা খেতপত্তের একটা অন্ধ, স্বভরণ খেতপত্রকে অগ্রাহ্য করিলে উহাকেও অগ্রাহ্য কবা চটল। ভাট যদি হয়, ভাহা হইলে পরিষার ভাষার বলন না, যে, সাম্প্রদায়িক ভাগবাঁটোন্সারাও ফুশমন, উহাকেও প্রত্যাখ্যান করিলাম। তাহ। তাঁহারা বলিভেচেন না। সাম্প্রদায়িক ভাগবাঁটো আরাটা ৰোহাৰ কাৰণও আছে। মসলমানদের থব পিয়ারা। ভাহাকে ফুশমন বলিলে প্রায় সব মসক্ষান বাঁকিয়া বসিবে। ভাহা হইলে হিন্দু-মুসল্মানের যিলন চটবে না। কিছু সাম্প্রদায়িক ভাগবাঁটো আরাটাকে তুশমন ना विनासिक कि औ भिन्न इकेंद्र १ इकेंद्र ना। कार्य, अधिकाश्म মসলমানের দাবি ৩ধ এ নয়, যে, "ওটাকে তুশমন বলিও না." ভাহারা চায়, বল, যে, "ওটা খবই স্থায়া জিনিষ।" অস্তদিকে ওটাকে জশমন না বলিলে হিন্দুরা, এমন কি বিশ্বর কংগ্রেস-ওয়ালা হিন্দও, স্বরাজীদের সহিত একমত হইবে না। বস্তুত: ঐ ভাগবাঁটোআরাটা যে কেবল বলের ও পঞ্চাবের হিন্দ-দিগকেই লাঞ্চিত অপমানিত ও হীনকা করিয়াছে তাহা নহে. উঠা সমগ্রভারতের হিন্দদিপকে পদাবাত করিয়াছে এবং অধিকন্ধ উহা স্বান্ধান্তিকতা (ন্যাপন্যালিজম) গণতান্তিকভাকেও (ডিমোক্র্যাদীকেও) অপমানিত, অগ্রাহ ও হীনবল করিয়াছে। স্কুতরাং কংগ্রেস যদি স্বান্ধাতিক ও গণতান্ত্ৰিক বলিয়া নিজের পরিচর বজায় রাখিতে চান, ভাহা হইলে প্রত্যেক হিন্দু, মুসলমান, শিখ, খ্রীষ্টিয়ান প্রভৃতি কংগ্রেস-ওয়ালার ঐ বাঁটোআরাটা প্রত্যাধ্যান ও অগ্রাছ করা উচিত।

আর একটা কথা এই, যে, ঐ বাটোয়ারা অন্থসারে বেতপত্রের একটা মাত্র অংশ, অর্থাৎ ব্যবস্থাপক সভাগুলাতে কোন ধর্মাবলম্বীরা কত আসন পাইবে তাহার ব্যবস্থা প্রণীত হইমাছে, কটে। কিন্ধু বেতপত্রে তা ছাড়া আরও অনেক জিনিব আছে; সেওলাই উহার অধিক অংশ। সেওলাতে ভারতবর্ষের লোকদিগকে ক্ষমতা দিবার নামে বন্ধন, এবং অধিকার দিবার নামে বন্ধন, এবং অধিকার দিবার নামে বন্ধন, এবং অধিকার দিবার নামে কনিধকার কেনো হুইরাছে। যদি বরাজীদের বা অন্ধ কাহারও চেটার ঐ বন্ধন কমে ও অধিকার বাড়ে, কিন্ধু বিদি সেই সলে কলে বাটোআরাটা নাকচ না হুইরা বজার থাকে, তাহা হুইবে কলেটা কিন্ধুপ দাড়াইবে ? কল এই হুইবে, বে, ইন্ধু-ক্ষেত্র-মুক্তবালালী এবং হ্নিস্থান

আরও হীনবল হইবে। হইতে পারে হিন্দুর। ছুর্বল, ক্সিড কিনের মানে কি, কিসের ফল কি, ভাহারা ভাহা বৃদ্ধিতে সমর্থ। এই জন্ম বধন আগা খান বলিয়াছিলেন, "এদ, ভাঃতীয় বেরাদর্রা সব, সাম্প্রদায়িক ভাগবাটোআরাটার এখন আলোচনা না করিয়া খেতপত্রের অন্ত দোবগুলা আমাদের সন্মিলিভ চেটা ছারা শুধরান যাক্," ভখন হিন্দুরা সবাই না হোক আনেকেই ভাঁহার মতলবটা বৃদ্ধিয়াছিল এবং মৃদলমান স্বরাজীদের চা'লও এখন ভাহারা ব্যিতেতে।

ভারতবর্ষের সকল ধর্মসম্প্রদামের ও সকল ক্লান্তের ও শ্ৰেণীৰ লোকদের মিলন আমবাও চাই। কিছ যত ছিন কোন কোন সম্প্রদারের, জা'তের ও শ্রেণীর আরুগড়োর মৃক্য নীলামের সর্বোচ্চ ভাক অনুসারে দিবার ক্ষমতা ইংরেজকের থাকিবে এবং স্থাদেশবাসী অন্তান্ত সম্প্রদায়ের, জা'ডের ও লেণীর সহযোগিতা ও দেশের স্বাধীনতার পরিবর্তে সেই মলা লইয়া ইংরেছের আছগতা স্বীকার করিতে কোন কোন সম্প্রদায় রাজী থাকিবে, তত দিন এই মিলন হইবে না। এবং সব সম্প্রদায়ের মিলন ভিন্ন স্বরাজ পাওয়া যাইবে না. এই বিশ্বাসে বা এই বিশ্বাসের বাক্ত ভালে যত দিন আমরা ক্রমাগত সম্প্রদায়বিশেষের দ্বারম্ব হইতে থাকিব, তত দিনও মিশন হইবে না। যখন হিন্দুরা নিজের চেটায়, মুসলমানর। নিজের চেষ্টায়, শ্বরাজলাভে প্রয়াসী হইবে, অথচ অঞ্চের অনিক্ষক হইবে না, তথন মিলন সহিত মিলনেও ছইতে পাৰে।

মন্ত্রিত্ব ও শাসন-পরিষদের সভ্যন্ত

বঙ্গের অক্সতম মন্ত্রী নাজিম্দিন সাহেব শাসন-পরিষদের
সভ্য হইলেন। বোঘাইন্তেও এক জন মন্ত্রী তথাকার শাসন-পরিষদের সভ্য হইয়াছেন। মন্ত্রীকের এইরূপ পদ প্রহৃত্তবাধনার নহে। তাঁহারা প্রকাশক্ষের লোক। গবরের কিকে
থলী রাখিলে তবে শাসন-পরিষদের সভ্য হইবার নিরম বা
ক্রীতি থাকিলে করীরা প্রকাহিত অপেকা যথালাধ্য
গবরে তির মন্তর্জাগনতে বেশী মন দিবে। এইরূপ,
হাইকোটোর কিবো গ্রেক্টাপক সভার সভাপতির গায়ন-

পরিবদের সভ্য হওদার রীতিটাও ভাল নম। তাহাতে ভিতরে ভিতরে উভয় পদে অধিষ্ঠিত লোকদের মানসিক স্বাধীনভা নষ্ট হুম, ভাহারা গবরে তিকে খুমী রাখিতে চেষ্টা করে।

বঙ্গে আর মন্ত্রী অনাবশ্যক

বঙ্গের এক মন্ত্রী শাসন-পরিষদের সভ্য হইলেন, কিছু আরও

ত্ব-জন মন্ত্রী আছেন। মন্ত্রীদের কাজ এমন কিছু বেশী নহে, যে,
ত্ব-জনের নারাই চলিতে পারে না। জনেক বংসর পূর্বের একজন
ভোটলাট কয়েক জন সেক্রেটরীর সাহায্যে বাংলা, বিহার,
উভি্যা, ভোটনাগপুর ও আসামের কাজ চালাইতেন। এখন
ভার জারগার ভিন লাট, বহুদংখ্যক মন্ত্রী ও শাসন-পরিষদের
সভ্যা, এক এক পাদা সেক্রেটরী, এবং জনেক দকল আরও কিছু

ইইরাছে। ভাহাতে প্রজাদের জ্ঞান, স্বাস্থ্য, সমুদ্ধি, শক্তি,
স্বধ্বাছ্যেন্দা কভটুকু বাড়িয়াছে প্

ভাই বলি আর মন্ত্রী চাই না। ভাগও ত এখন বেশ আছে — এক-এক জন হিন্দু ও এক-এক জন মৃসলমান মন্ত্রী ও শাসন-পরিষ:দর সভা।

শিক্ষা-বিভাগের ভার কে পাইবেন ?

বাংলা দেশে শিক্ষিতের সংখ্যা, ("অ আ ক খ"র পড়ুরা ছাড়া) শিক্ষার্থীর সংখ্যা, শিক্ষালয় প্রতিষ্ঠাতার সংখ্যা, শিক্ষার গুল্ফ দাতার সংখ্যা, এবং শিক্ষাবিস্তারের জল্ফ আগ্রহান্থিত ও উৎসাংী লোকের সংখ্যা মুসলমান সমাজের চেয়ে হিন্দু সমাজে ঢের বেলী। শিক্ষাপ্রতিষ্ঠানসকলের ও শিক্ষা-বিভাগের বার প্রধানতঃ হিন্দু ছাত্রছাত্রীদের বেতন হইতে চলে। বলের রাজস্ব হইতে গবরের উ যে টাকা শিক্ষা-বিভাগের জল্ফ দেন তাগেরও অধিকাংশ বে হিন্দুলের দেওয়া, (কারণ, হিন্দুরাই রাজস্বের খ্ব বেলী অংশ দেও) ভাচা নাহর নাই বিশিকাম।

অথচ দেখিতে পাই, শিকাষ্ট্রীর কাজটা বেন মুসলমানের একচেটিয়া হুইরা বদিতেতে। এই বাবহার সুনীভূত লীতি কি এই, বে, শিকার জন্ত যাহাদের মুরদ কম, যাহারা শিকার জন্ত কম ত্যাগ্রীকার করিয়াছে ও করিবে, তাহাদের মধ্য হইতেই শিক্ষা মন্ত্রী লইতে হইবে ? অধিকাংশ কুল-ইন্সপেক্টার ত মূললমান আছেনই। হিহা ছালিতে যাইবার আবে দেখিলাম, তৃতীর মন্ত্রীর নিয়োগ না হওয়া পর্যন্ত নবাব ফারোকী সাহেবকে শিক্ষা-বিভাগের ভার দেওয়া হইয়াছে। কিছু তার বিজয়প্রসাদ দিংহ রায়ও ত লিখনপঠনক্ষম ? তিনি কি হিন্দু বলিয়াই শিক্ষা-বিভাগের ভার গাইলেন না ? আমরা বক্ষের প্রবর্গর বাহাত্রের নিকট দরখান্ত করিছেছি, যে, তিনি এক জন লিখনপঠনক্ষম বৌদ্ধ, জৈন, জ্রীষ্টিয়ান, বা সাঁওভালকে শিক্ষা-মন্ত্রী নিযুক্ত কর্মন। বক্ষে কেবল হিন্দু ও মূললমান বাস করে ও ট্যাক্স দেয় এমন নহে; ইহারাও বাস করে ও ট্যাক্স দেয়।

শিক্ষাক্ষেত্রে আমর। কোন রক্ম শাব্দামিকতা চাই না।
কিন্তু যদি হিন্দুদিগকে কেবল ক্ষতিগ্রন্থই হইতে হয়, তাহা

ইইলে বলি, হিন্দুদিগকে তাহাদের প্রদন্ত রাজক্ষের অংশ

ইইতে, হিন্দু ছাত্রছাত্রীদের বেতন হইতে, তাহাদের স্থাপিত
ও পরিচালিত বিদ্যালয়সমূহে, তাহাদের নির্মাচিত পুত্তকাদির

সাহায়ে হিন্দু ছাত্রছাত্রীদের শিক্ষার ব্যবস্থা করিতে অত্মতি

দেওয়া হউক। অবশ্য পরিদর্শনের অধিকার ও ক্ষমতা
গাবর্মেন্টির থাকিবে। এখন কোন প্রাথমিক বিদ্যালয়ে
শতকরা ৫১ জন ছাত্র মূদদমান হইলে তাহা মক্তব বলিয়া
গণিত হইতে পারে, এবং তাহাতে হিন্দু ছাত্রদিগকেও ক্মর্যা
বাংলায় লেখা অপক্ষপ্ত পাঠাপুত্তক পড়িতে হয়। ইহা অত্যন্ত
অনিষ্টকর ও আপভিজনক নিয়ম।

বোসাইয়ের ধর্মঘট

বোষাইরের কাগড়ের কলগুলির শ্রমিকরা ধর্মার্ট করার প্রায় দব কল বন্ধ হইরাছে। ১০৮০ হাজার শ্রমিক বেকার শ্রমায় আছে। ঐ সংখ্যার ছালবৃদ্ধি হইন্ডেছে। শ্রমিকদের বেতন বাড়া উচিড, বাসন্থান আদির বন্ধোবন্ড ভাল হওরা উচিড। কিন্তু এ-দেশের গবরে টি বে-শ্রেণীর লোকদের ছারা চালিড. ভাহারা ধনিক বা ধনিকের গা-ঘেঁসা, শ্রমিক বা শ্রমিকের গা-ঘেঁসা নহে। এই জন্ত ধর্মাট করিয়া শ্রমিকরা প্রায়ই লাকবান হর না। অথচ ধর্মাট না করিয়াই বা মিলব্রালারাও ত দেখিতেছেন, যে, তাঁহারা শ্রমিকদিগকে কম বেজন দি তে, তাহাদের শিক্ষাভ্র ও স্মদজ্যের এবং তক্ষনিত স্বকার্যতংপরতা হেতু, জাপানের সঙ্গে টক্সর দিতে পারিতেছেন না। নিজেদের লাভ খুব কম রাখিয়া শ্রমিকদিগকে সম্ভর্ত, কারিগরীতে শিক্ষিত ও স্বস্থ করিয়া দেখুন না ভাহাতে বর্মশিল্পর শ্রী কিরে কিনা γ ফিরিবার খুবই স্থাবনা।

দেশব্যাপী ঝড

আসাম, বাংলা ও বিহারের অনেক স্থানে প্রবদ ঝড়ে ও বৃষ্টিতে অনেক গৃহ নট এবং মহুয়া ও পশু হত ও আহত ইটয়'ছে। বিপন্ন ও আর্ত্তি সকলের জ্বস্তু দু:খ অফুভব করিতেছি।

স্থার চেত্রের শঙ্করন্ নায়ার

শুর চেন্তুর শব্দরন্ নায়ার মাজ্রাক্ষ প্রেসিডেন্সীর ও ভারতবর্ষের এক জন কতী পুক্ষ ছিলেন। সম্প্রতি ৭৭ বৎসর বয়সে তাঁহার মৃত্যু হইয়াছে। তিনি বংলো ও যৌবনে মেধাবী ছাত্র ছিলেন এবং পরে বড় উকিল হইয়া হাইকোর্টের জন্ত্র, মাজ্র'লের ও ভারতবর্ষের ব্যবস্থাপক সভার সভা, বড়লাটের শাসন-পহিষদের সভা, প্রভৃতি উচ্চপদে তিনি মধিষ্টিত হন। তিনি একবার সাবেক কংগ্রেসের সভাপতি হইয়াছিকেন।

স্বাধীনতার দ্বারদেশে

জ্ঞিশ বংসরের কিছু অধিক কাল আমেরিকার অধীন থাকিয়া ফিলিপাইন দ্বীপপুঞ্জ স্বাধীনতা পাইতে যাইতেছে। তাহাদিগকে স্বাধীনতা দিবার আইন আমেরিকার কংগ্রেসে পাস হইয়া গিয়াছে। এখন ফিলিপিনোরা ঐ আইনের ক্ষেক্টা সর্ব্দের ক্ষা ইইলেই হয়। তাহারা স্বাধীন হইলে বিনাযুদ্ধে স্বাধীন হওয়ার ইহা একটি দঠাক্ত হইবে।

ইংরেজেরই তৈরি আইন ও কলটিটউশ্যনের জোরে ডি ভালেরা আয়াল্যাগুকে স্বাধীনভার পথে অগ্রসর কংতেছেন। নিজেনের সাহসে এবং ইংলন্ডের ওএই মিন্টার স্টাট্ট্র (Westminster Statute) নামক ঐ আইনের অহসরণ করিয়া এবং ভাহা ইইভে ইন্দিত পাইয়া দক্ষিণ-মাফ্রিকার বেতকারেরা স্বাধীন হইতে বদিয়াছে। কানাডা ও অট্রেলিয়াও এই পথের পথিক হইবে। ইংারা সব ব্রিটিশ সাফ্রাজ্যের ভোমীনিয়ন। এইজগুই কি ইংরেজয়। ভারতবর্ষকে ভোমীনিয়ন হইতে দিতে চাহিতেছে না প

অধ্যাপক রামনের অবদানপরস্পর।

পাছে প্রস্তাবিত ইণ্ডিয়ান একাডেমী অব সায়েনের সদর আফিস কলিকাতাম হয় এইজন্ম শুর চক্রশেধর বেছটরামন ঐ নাম দিয়া ইতিমধ্যেই একটা বৈজ্ঞানিক সমিতি বান্ধালোরে রেডিখ্রী করিয়া কেলিগছেন !* উদ্যোগী পুৰুষ বটে ! নইলে বাঙালীকে বোকা বানাইছা ভাগদেরই ক্ষেক লক্ষ্টাকার যন্ত্রের সাহায্যে বৈজ্ঞানিক গবেষণা করিলেন, আর কোন অধ্যাপক বা বাডালী ছাত্রকে সেওলি वावशांत्र कतिराज मिलान ना, धावः इति नहेशा वाकालांत्र যাইবার সময় সেগুলি সঙ্গেও লইয়া গেলেন। এখন ভিনি দ্যা করিয়া বলিয়াছেন, আর কলিকাতায় ফিরিবেন না. যম্বঞ্জলিও ফেরত দিবেন। কলিকাত। বিশ্ববিদ্যালয়ের শাসক বীরদল তাঁহাকে এই প্রকার আচরণ করিতে দিয়াছেন সম্ভবতঃ এইজ্বলু, যে, তিনি শুর আন্ততোয় ১ংগোধ্যায় কর্ত্তক নিযুক্ত হইয়াছিলেন, অত্ এব তার "সাত্থন মাফ।" বাংল য় যে "কণ্ডার ভূত" সহদ্ধে প্রবাদ-বাক্য আছে, তাহা সর্ভবা।

বিহারের আক ও বঙ্গের প:ট আক-চাষীদের স্থবিধার জ্বন্ত ভারত-স্বল্পেন্ট ইক্ষুর দাম ব্যথিয়া দিবার আইন করিয়াটেন এবং ভাষার সাহালে

* এই বিবরে ভারতবর্ণীর বিজ্ঞান কংগ্রেস-ক্ষিটির আর্গানাইজিং সেক্রেরীখা ডটার মেঘনাদ সাহা ও ডটার এস বি আঘরকর সংবাদপত্তে একটি ধীর সংঘ ও সত্যবাদিতাবাঞ্জক কৃত্ত ভ বাহির করিয়াছেন। লৈটের এবাসী ছাপিবার উদ্যোগ ক্ষিবার সমন তাহা দেখিতে পাওরার উথার স্থক্তে কিছু বিধিতে পারিনাম না।

প্রবাসীর সম্পাদক।

বিহার-ধ্বজ্ঞেই আক-গাধীদের স্থবিধা করিয়া বিভেছেন।
ক্ষেন ক্রিনির কলওমালার।কৌশলে চাধীদিগকে ধূর কম দরে
আক বেচিতে রাধা করিতে পারিবে না। বালের পাটচাবীরা
ধূর কম দামে পাট বেচিতে রাধা হয়। গবরোণ্ট পাটের
কর বাধিয়া দিবার আইন কিছ করেন নাই।

চিনির কল বৈশীর ভাগ দেশীলোকদের, চটকল বেশীর ভাগ বিদেশী লোকদের।

সেনহাটীর মহিলাদের পুণ্য কীর্ত্তি

সেনহাটীর পানীর অবের অন্ধ্য রক্ষিত জলাশরটি আগাহার পূর্ব হওরাও অব্যবহার্য হইরা গিয়াছিল। লোক্যান বোর্ডের বার্দ্ধিরকে পূন: পূন: বলাতেও তাঁহারা আগাছা তুলাইরা দেন নাই। তথন লেনহাটা মহিলা-সমিতির ৪০ জন মহিলা সভ্য কোমর বাঁধিয়া ৪ দিনের পরিপ্রমে জলাশরটি স্বয়ং সাফ করিয়াছেন এবং ডিট্লিক্ট বোর্ডের চেরারম্যানকে উহার জল বীজাপুমুক্ত করাইরা দিতে অহুরোধ করিয়াছেন। ধতা এই মহিলারা। এখন ইইাদের কুপার আলা করি বাব্দের পৌক্রব ও মহুবার্থ উর্ব্ধ হইবে।

এই মহিলাগুলির চিত্র দেনহাটীর কোন সার্বান্ধনিক প্রতিষ্ঠানে রক্ষিত হওয়া বাছনীয়। 'প্রবাদী'তে জান্মদের ছবি চাপিতে পাইলে প্রবাদীর গৌরব বাড়িবে মনে করি।

মাদিক কাগজের সমালোচনা

কোন কোন বাংলা ও ইংরেজী দৈনিকে কোন কোন বাংলা ও ইংরেজী মানিকপত্রের পরিচয় বা "সমালোচনা" দেখিতে পাই। অক্টাক্ত মানিকের প্রতি নেক্নজর ইংগদের কেন হয় না ? খোসামোদ পান না বলিয়া ? তাহা হইলে নাচার।

রবীন্দ্রনাথ ও সিংহল

চীন, জাপান, যবনীপ, শ্যামদেশ প্রস্তৃতির সহিত প্রাচীন কালে ভারতীয় সংস্কৃতির যে যোগ ছিল, আধুনিক সময়ে রবীক্রনাথ স্বয়ং সেই সব দেশে গিয়া তাহ। নৃতন করিয়া স্থাপন করেন। তাঁইসুরু সিংহলযাত্রা ধারাও ভারতবর্ষের সহিত সিংহলের প্রাচীন সংস্কৃতি-যোগ পুনক্ষীবিত হইবে।

চিত্র-পরিচয়

সমুদ্র-শাসন

রখুপতি রামচন্দ্র দীতার উদারকরে দাগরতীরে উপনীত হইরা বিশাল জলধি কিছপে উত্তীপ হইবেন, তাহা শ্বরণ করিরা চিত্তিত হইরা পঞ্চিতেন। বিভীবণের পরামর্শে উপবাস ক্লিউ রাঘব দীর্ঘকাল কুশ-শঙ্কনে দাগরের অপেকা করিতে দাগিলেন, কিছ তাহার আগস্কনে বিলয় দেখিয়া তিনি কুছ হুইবা তাহাকে সমূচিত শান্তি বিজে দৃঢ় সহল করিকেন—
"নাগর ভবিব আজি অগ্নিজাল-বাবে"

উৎ সগ

জীনন-দেবতার দেউলে মহিলাগণের আর্থ্য দিবার প্রধা আয়নে একং ববদীগ ও বলীদীশে অনেক প্রাচীন কাল ছইতে চলিয়া আসিতেছে। পুশা, চন্দন প্রভৃতি উপচার, দীপশিখা লইয়া, নানা নৃত্য সম্ভাবে তাঁহারা দেবতার তৃষ্টিবিধানে
যত্ববান হইতেন। বর্তমান চিত্রে বর্গ বৈচিত্র্য ও অছন-পরিপাটো
ভাবসম্পদ যথেষ্ট পরিম্ফুট হইয়া উটিয়াছে, রবীজ্ঞনাথ এই
কথাই বিদিয়াছেন—

"সন্ধা হলে, কুণারীদলে, বিষদ ভব দেউলে, জালারে দিত প্রদীপ যতনে"—

কুধাৰ্ত্ত

এই চিত্রে বিভিন্ন বর্ণের সমাবেশে যে অপক্ষপ বর্ণ-বৈচিত্রোর বৃষ্টি হয় ভাহা দেখান হইরাছে। ইহাকে বলে 'কলার কন্ট্রাই কীম' (colour contrast scheme)। পরিকল্পনায় ক্ষ্ডিভের কাম্পকাও বিশেষকপে প্রকাশ পাইরাছে।

্ত্ৰিক ক্ষাঞ্চ আপার নাছ নার রোভ কলিকাভা, অবানী প্রেন হুইডে শ্রীমানিকচন্দ্র নান কর্ত্তক মুক্তিও প্রকাশিক



"সতঃম্ শিবম্ স্থলরম্" "নায়মামা বলহীনেন লভ্যঃ"

৩৪শ ভাগ ১ম খণ্ড

প্রোবল, ১৩৪১

৪র্থ সংখ্যা

পাঠিকা

রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

বহিছে হাওয়া উতল বেগে
আকাশ ঢাকা সজল মেঘে
ধ্বনিয়া উঠে কেকা।
করি নি কাজ পরি নি বেশ—
গিয়েছে বেলা বাঁধি নি কেশ,
পডি তোমারি লেখা।

ওগো আমারি কবি,—
তোমারে আমি জানি নে কভু,—
তোমার বাণী আঁকিছে তবু
অলস মনে অজানা তব ছবি।
বাদলছায়া হায় গো মরি
বেদনা দিয়ে তুলেছ ভরি',
নয়ন মম করিছে ছলছল।
হিয়ার মাঝে কী কথা তুমি বলো!

কোথায় কবে আছিলে জাগি, বিরহ তব কাহার লাগি কোন্ সে তব প্রিয়া। ইম্রু তুমি, তোমার শচী, জানি তাহারে তুলেছ রচি' আপন মায়া দিয়া।

ওগো আমার কবি,— ছন্দ বুকে যতই বাজে ততই সেই মূরতিমাঝে
জানি না কেন আমারে আমি লভি।
নারীফ্রদয় যমুনাতীরে
চিরদিনের সোহাগিনীরে
চিরকালের শুনাও স্তবগান।
বিনা কারণে গুলায়া ওঠে প্রাণ।

নাই বা তার শুনিমু নাম
কভু তাহারে না দেখিলাম
কিন্সের ক্ষতি তায়।
প্রিয়ারে তব যে নাহি জানে
জানে সে তারে তোমার গানে
আপন চেতনায়।

ওগো আমার কবি,—

মূদ্র তব ফাগুন রাতি
রক্তে মোর উঠিল মাতি'

চিত্তে মোর উঠিছে পল্লবি'।
জেনেছ যারে তাহারো মাঝে
অজানা যেই সেই বিরাজে
আমিও সেই অজানাদের দলে
তোমার মালা এলো আমার গলে।

বৃষ্টিভেজা যে ফুলহার শ্রাবণ সাঁঝে তব প্রিয়ার বেণীটি ছিল ঘেরি'— গন্ধ তারি স্বপ্ন সম লাগিছে মনে, যেন সে মম বিগত জনুমেরি।

ও গো আমার কবি,—
জানো না তুমি মৃত্ত কী তানে
আমারি এই লতাবিতানে
শুনায়েছিলে করুণ ভৈরবী।
ঘটেনি যাহা আজো কপালে
ঘটেছে যেন সে কোন্ কালে,
আপনভোলা যেন তোমার গীভি
বহিছে তারি গভীর বিস্মৃতি॥

শান্তিনিক্তেন বৈশাধ ১৩৪১

পুরাণে প্রাকৃতিক বিপর্য্যয়

গ্রীগিরী**শ্রণে**খর বস্থ

মধিকাংশ শিক্ষিত ব্যক্তির ধারণা যে, পুরাণগুলি রূপকথার রায় নানাপ্রকার অবান্তব, অসম্ভব ও অতিপ্রাক্ত ঘটনার বিবরণে পূর্ণ; পুরাণে বিশ্বাসযোগা কোন বৃণাপারের উল্লেখ প্রায় নাই বলিলেই হয়; যদি বা কিছু থাকে তবে তাহা এত মতিরঞ্জিত যে তাহা হইতে সার উদ্ধার করা ছংসাধা। এইরূপ বিশ্বাসের বশবর্তী হইয়াই যুক্তিবাদী আধুনিক শুক্তরণ পুরাণে মনোনিবেশ ক্রন নাই।

অন্তাদশ মূল পুরাণ ও বহু উপপুরাণ লিখিত হইয়াছে।
কল পুরাণ এক সময়ের নহে। কোনটি প্রাচীন,
কোনটি নিতান্ত অর্কাচীন। একই পুরাণে প্রাচীন ও
কর্কাচীন অংশ আছে। অধুনা-প্রচলিত পুরাণগুলির
বলে বিষ্ণুপুরাণ ও বায়ুপুরাণ পর্বাধিক প্রামাণিক ও প্রাচীন
ক্লিয়া স্থীগণ বি:বচনা করেন। পুরাণে কি কি
বিষয়ের আলোচনা থাকে, তাহা বায়ুপুরাণের ৪।১০ লোকে
দেখা গাইবে; যথা,

সর্গশ্চ প্রতিসর্গশ্চ বংশো মন্বস্তরাণি চ। বংশানুচরিতং চেতি পুরাণং পঞ্চলক্ষণম্॥

অর্থাৎ, সৃষ্টি ও প্রালয়ের বিবরণ, মন্বস্তরের বিবরণ, বিভিন্ন রাজবংশের বিবরণ ও সেই সকল বংশজাত ব্যক্তিগণের বিবরণ পুরাণে থাকিবেই। এতদ্বাতীত বিশেষ বিশেষ ঘটনার বিবরণ ও বর্ণাশ্রমধর্ম ও মোক্ষ-প্রতিপাদক আখ্যায়িকাও পুরাণে দেখা যায়। স্ত নামক বিশেষ সম্প্রদারগত ব্যক্তিগণ পুরাণ-বক্তা ছিলেন। বায়ুপুরাণে আছে, "প্রাচীন প্রতিত্যণ নির্দেশ করিয়াছেন যে, অমিততেজা দেবতা, ঋষি, রাজা ও অক্তান্ত মহায়াদিগের বংশবৃত্তান্ত জানিয়া রাখাই স্ত্তের স্বধর্ম।"॥ বায়ু ৩।৩১,৩২॥ স্তেকে বহুস্থানে সভাব্রত্তপরায়ণ বিশেষণে অভিহিত করা হইয়াছে।

পুরাকালে ভারতবর্ষ বহু খণ্ড খণ্ড রাজ্যে বিভক্ত ছিল। প্রাজ্যেক রাজার সভার এক জন করিয়া মাগধ থাকিতেন।

মাগধ্যণ নিজ নিজ প্রভু রাজার বংশ-বিবরণ ও কীর্ত্তিকলাপ জানিয়া রাখিতেন। টেট ভিইবিয়ন (State Historian) বলিলে আমরা বাহাবুঝি, মাগধ তাহাই। পূৰ্ব্বৰ্ণিত স্তগণ বিভিন্ন দেশের মাগধগণের নিকট হইতে সম্পাম্যিক 'হিষ্টরি' সংগ্রহ করিতেন। কোন মাগ্র স্বীয় প্রভু **সম্বন্ধে** কোন মত্যুক্তি করিয় থাকিলে বা প্রভুর কোনও দোষ গোপন করিয়া থাকিলে স্থতগণ তাহা সংশোধন করিতেন। এইজন্মই সূত্রগণকে সভাবতপ্রায়ণ বলা হইয়াছে। রাজারই বংশবিবরণ।দি জানিতেন। সকল পুরাকালে রাজা ও ঋষিগণ প্রায়ই যজ্ঞ অনুষ্ঠান করিতেন। যজ্ঞে নানা দেশ হইতে বিশিষ্ট ব্যক্তিগণ ও বিদ্বান ঋষিগণ নিম্প্তিত হইবা আ'সিতেন। যজ্ঞে সূত্রণ আগমন করিয়া নিজ নিজ সংগৃহীত বিবরণ পাঠ করিতেন। এই স্থতোক্ত কাহিনী লিপিবন করিয়া রাখা এক শ্রেণীর ঋযির কার্যা ছিল। ১রম্পরাপ্রাপ্ত স্ত-কাহিনী ঋষিগণ কর্ত্তক প্রস্থাকারে নিবদ্ধ হইয়। পুরাণ নামে পরিচিত হইয়াছিল। পুরাণ-সংগ্রহ বহু প্রাচীন কাল হইতে প্রচলিত আছে। পুরাণকর্তা ঋযিগণ বিভিন্ন কালে পুরাণকে পরিবর্দ্ধিত করিয়াছেন ও বিশেষ বিশেষ ঘটনার শ**রন্তর** নিদ্দেশ করিয়াছেন। মন্বন্তর নিদ্দেশ ও কাল নিদ্দেশ একই কথা। মন্বস্তারের সঙ্কেত অন্তত্ত আলোচনা করিয়াছি। পুরাণকার ঋষিগণের মতে জগতের সৃষ্টি, স্থিতি ও লয় বার-বার আবর্ণ্ডিত হইতেছে। অতি অতি **দীর্ঘকালে** পুরাণক।র ঋষি এইরূপ একটি ভাবর্তন সম্পন্ন হয়। সৃষ্টির আদি হইতে আরম্ভ করিয়া প্রসায়কাল পর্যাম্ভ বিভিন্ন জাগতিক ঘটনার বিবরণ কাল-নিদেশ সহকারে লিপিবদ্ধ করিতে চাহেন। এইজন্তই তিনি পুরাণে সৃষ্টি ও প্রালয়কালের অবস্থা আলোচনা করিয়াছেন। পুরাণের পঞ্চ লক্ষণ বিচার করিলে পুরাণকে হিষ্টরি বলিতে কোন বাধা থাকিবে না। পুরাণকার চাহেন যে, তাঁহার

গ্রন্থ ক্রমশঃ নৃতন নৃতন ঘটনার বিবরণ দ্বারা পরিপুষ্ট হইয়া প্রালয়কাল পর্যান্ত টিকিয়া থাকুক। কালের কবল হইতে পুরাণকে রক্ষা করিবার জন্ত পুরাণকার এক অভিনব উপায় অবলম্বন করিয়াছিলেন। তিনি হিষ্টরি রক্ষার জন্ত শিলালিপি, ত্রলিপি, লোগার সিদ্ধক, ইম্পিরিল রেকর্ডস ডিপার্টনেণ্ট প্রভৃতি কিছুরই আশ্রের লন নাই। তিনি জানিতেন, রাষ্ট্রবিপর্যায় ও প্রাকৃতিক বিপর্যায়ে **এ সমস্তই ধ্বংস হই**য়া যায়। পুরাণকার পুরাণ-রক্ষার জন্ত এক অবিদাণী আশ্রম খুঁজিয়াছেন। পুরাণকার ঋযি দেখিলেন যে মানবের ধর্মাবৃদ্ধি চিরন্তন। যতদিন পৃথিবীতে মানুষ থাকিবে ততদিন দে কোন-না-কোনও ধর্ম আশ্রা করিবে। সাধারণের ধর্মাবৃদ্ধি যুক্তিতে প্রতিষ্ঠিত নহে। ধর্মের মূল অলৌকিক। পুরাণকার ঋষি পৌরাণিক বিবরণকে সহজ ভাবে প্রকাশ না করিয়া তাঁহার কাহিনীর ধর্মবৃদ্বিগ্রাহ্য রূপ দিলেন। ফলে পুরাণে অতির্ভিত ও অতিপ্রাক্ত প্রস্তাব আসিল এবং পুরাণ **ধর্মশাস্ত্র বলি**য়া পরিগণিত হইল। পুরাণ শ্রবন, পঠন, লিখন, মুদ্রণ ও ব্রাহ্মণকে পুরাণদান এখনও সাধারণে মহাপুণ্য বলিয়া বিবেচিত হয়। সরলভাবে লিখিত হিষ্টরি রক্ষার জন্ত কেবল বিশেযজ্ঞ হিষ্টরিয়নই যত্ত্বান হইতে পারেন। সমাজে এইরূপ হিষ্টরিয়নদের সংখ্যা নগণ্য। অপর পক্ষে, জনসাধারণের মধ্যে সংস্র সংস্থা ব্যক্তি পৌরাণিক ভঙ্গীতে লিখিত হিছবি-রূপ ধর্মশাস্ত্র রক্ষার জন্ত সমুৎ হক। পুরাণ এখনও বহু প্রচলিত, কিন্তু অনেক জ্যোতির প্রভৃতি পুরাতন বিজ্ঞানগ্রন্থ নৃপ্ত হইয়াছে। পুরাণকার ঋণির অত্যক্তিগুলির প্রকৃত অর্থ সহজেই ধরা পড়ে। পুরাণার্থ-বিঃক্ষণ হিষ্টরিয়নের কাছে পুরাণ প্রাকৃত হিষ্টরি এবং সম্পূর্ণ বিশ্বাসবোগ্য পুরাবৃত্ত বলিয়াই বিবেচিত হই ব। পুরাণের প্রাথাকত। অন্তত্ত আলোচনা করিয়াছি।

আধুনিক হিষ্টরিতে কেবল রাজা ও বিশিষ্ট ব ক্তিগণের বংশ ও বংশান্ত্রিতেই থাকে এমন নহে। সকল প্রকার প্রধান প্রধান প্রাকৃতিক ঘটনার বিবরণও হিষ্টরিতে পাওয়। ধায়। পুরাণকারও তক্রপ অনেক নৈস্টিক ঘটনার বিবরণ প্রধাণে লিপিবদ্ধ করিয়াছেন। পুরাণে উল্লিখিত আছে, চাকুব মন্বতর শেব হই ল ভীবণ জলপ্লাবন হই নছিল।
মৎস্থাহা১৩॥ এই জলপ্লাবনের কথা বহু দেশের
কিংবদন্তীতে প্রচলিত আছে। পুরাকালে কবে লোকক্ষয়কর ভূমিকম্প হই নাছিল পুরাণে তাহাও লিখিত আছে।

প্রাকৃতিক ঘটনা বর্ণনা করিবার জন্ত পুরাণের একটি নিজস্ব ভঙ্গী আছে। এই স্থত্ত জানা না-থাকিলে বর্ণনা অতিপ্রাক্কত মনে হইবে। পুরাণ সর্মত্র হিলুশাস্ত্রামুগামী। বিমার স্ঠি, স্থিতি ও লগতর হিন্দুদর্শনকার বিচার করিয়াছেন। পুরাণ সেই দার্শনিক তত্ত্ব ভিত্তি করিয়া নৈস্গিক ঘটন।সমূহ বিবৃত করিয়াছেন। হিন্দুশান্ত-মতে ব্রন্ধের শক্তিতে উদ্রাসিত না হইলে জড়জগৎ প্রকাশিত হয় না। জড় ও চৈত্ত বিফদ্ধংশী। চৈত্তাই ব্ৰহ্ম। জড়ে চৈত্যশক্তিনা থাকিলে জড়জগৎ মানুযের চৈত্তে প্রতিভাসিত হইতে পারে না। এজন্য প্রত্যেক জডপদার্থে চৈত্যশক্তি বিরাজ করিতেছে স্বীকার করিতে হয়। আধুনিক यत्नाविनात ভाषात्र हेश এक क्षकात 'गान-महिकिज्य' (panpsychism)। বহু মনোবিৎ বলেন, জড়ে (material) ও হৈতন্তে (mental) প্রকৃতিগত পার্থকা বর্ত্তমান। অগতা ইহাদের মধ্যে একে যে অন্তকে প্রভাবিত করিতে পারে এরূপ কল্পনা করিতে পারা যায়না। শরীর থারাপ হইলে মন থারাপ হয় ও মা খারাপ হইলে শরীর থারাপ হয়-এই বে প্রতাক্ষ অনুভৃতি ইহা জড়ও চৈতন্তের পরস্পরাশ্রয় প্রমাণিত করে না। ইহাদের মতে জড়প্রারুতিজাত শরীর নিজ নিয়মে স্বাধীনভাবে চলিতেছে ও তাহার সহিত চৈতলোদ্রাসিত মনও নিজ পথে চলিয়াছে; ইহাদের পরস্পরের এক সাহচর্য্য ব্যতীত অন্ত কোন **সংখ** নাই। একটি লাল ও একটি কাল বলকে যদি একত্রে গড়াইয়া দেওরা যার তবে তাহারা উভরে পাশাশাশি চলিবে, কিন্ত একের গতি অন্তের দ্বার। নিয়ন্ত্রিত এম र কর্থা বলা চলিবে না। শরীর ও মনও সেইরপ পাশাপাশি চলিতেছে, কিন্তু একের দার অন্তে বাস্তবিক প্রভাবিত হইতেছে না। শরীর ও মন পরস্পরে আশ্রিত এই অরুভূতি ভ্রমায়ক ; ইহা মায়ামাত (illusion)। এই মৃত ম্নো-विष्णालव मध्य मः गारेषश्क मः हातवाष . (psychophysical parallelism) নামে পরিচিত।

विनिदा, यन জড়পদার্থ, কিন্তু यन थाই লে মনে ऋ हिं इय এবং না-খাইলে সেক্ষি হয় না অতএব অন্ধর-বাতিরেক লায়ালুবায়ী জড় ও চৈত্য বাপাশ্রিত যানিতেই হইবে। অগত্যা স্থাদি জড় ও ভৈত্তাের পরস্পারের প্রভাব কল্পনাতীত মান করি, তাবে স্বীকার করিতে হইবে বে জডপদার্থ মদেও তৈত্যশক্তি আছে এবং এই জড়াশ্রিত তৈত্যশক্তিই মনকে প্রভাবিত করিতেছে। প্রত্যেক জডপদার্থ ইন্দ্রিয়গার হওয়ার সমস্ত জড়ে চৈত্যশক্তি মানিতে চৈত্তসশক্তি আছে বলিয়াই জড় <u>চৈত্তে</u> হই তেছে। প্রতিভাষিত হয়। এতএব জড়াপ্রিত তৈতেরই দ্যোত্রশীল করিয়াছে। যাহা দোতিন করে তাহাই দেবত। অতএব প্রত্যেক জড়পদার্থে তাহার অধিষ্ঠাতৃ-দেবতা আছে বলা অসায় নহে। ইন্দিয়গণও দ্যোতন-শক্তিবিশিষ্ট বলিয়া শাস্ত্রে তাহাদিগকেও দেবতা বলা হইরাছে। ঘটে, পটে দেবত মানিলেও হিন্দুশাস্ত্রকারগণ এই সকল কুদ্র কুদ্র দেবতার নামকরণ করেন নাই, কিন্তু সমস্ত প্রধান প্রধান জড়পদার্থের ও প্রাক্তবিক শক্তির দেবতা কল্পিত হইয়াছে। বজ্র ও বুষ্টির দেবতা ইক্র, প্রনের বায়ু, সূর্যোর বিবস্থান, চক্রের সোম ইত্যাদি। স্টার দেবত ব্রন্ধ, স্থিতির বিষ্ণুও লয়ের রুদ্র। ইংগ্রা সকলেই বেন্ধশক্তি: ইহাদের প্রত্যেকের প্রকারভেদ আছে।

শাস্ত্রমতে এই বিধ প্রথমে অতি হক্ষ 'আকাশ'মর ছিল; ক্রমে তাহা ঘনী হৃত হইতে লাগিল। আকাশমর আবরণের মধ্যে স্থলতর শ্রাম্' হুই হইল, তন্মধ্যে 'তেরু'রূপী পদার্থ জন্মিল, তাহার অভ্যন্তরে 'জল' হইল ও জলে ফুলতম 'ফিভি' পদার্থ উৎপন্ন হইল। এই রূপে এক বিরাট অভ্যন্তরে 'ফিলি' পদার্থ উৎপন্ন হইল। এই রূপে এক বিরাট অভ্যন্তরেল। এই অভ্যন্তর উপাদান ফিভি, অপ, তেরু, মরুৎ ও ব্যোম—অর্থাৎ পঞ্চ মহাতৃত আমাদের পরিচিত মৃত্তিক, জল ইত্যাদি নহে, তবে ভণতারতমান্ম্সারে এই সকল পরিচিত প্রত,ক্ষ ইন্দ্রির্গ্রাহ্য পদার্থের নামান্ম্যান্ত্রী পঞ্চ মহাতৃতের নামকরণ ইইরাছে। পঞ্চমহাতৃতভাত অভ্যথমে হর্ষের জ্যোভি:সম্পন্ন ছিল। এই অভ্যন্ত অবিরাত্ত দেবতার্র নাম হিরণ;গর্ভ। জ্যোভিগ্ন অভ্যন্তর ক্রমে বিভিন্ন ইন্দ্রির্গ্রাহ্য স্থল পদার্থসমূহ প্রকাশ পাইতে লাগিল ও অভ্যন্ধ স্থ্য প্রভৃতি প্রহ, তারকা ও আমাদের

পৃথিবী স্ট হইল। মহাভতগুলি যেরপ জম । স্থা হইতে ष्ट्रन क्षत्र প্राप्त व्हेडा हिन, मिरेक्रम जारामद प्रकीक्र সংমিশ্রণ উৎপন্ন প্রতাক্ষ ইন্দ্রিয়গ্রাহ আকাশ প্রভৃতি জড়দ্রবাস্থা হইতে সুল্তর রূপ ধারণ করিল। ক্রমশঃ আকাশ, বয়ে, তেজ, জল ও সর্বশেয়ে জলমধ্যে পৃথিবী উৎপন্ন হইল। বিশাল জলরাশির মধ্যে পৃথিবী বহুকাল যাবং নিম্বভিত ছিল। এই জ্লের অবিষ্ঠাত **দেব**তার নাম নারারণ। মংসা জলের স্থারিভিত প্রাণী, এজনা ভগবানের প্রথম অবতার মংদ:- মুপী নারায়ণ। জলমগ্ন পৃথিবী বিপুল প্রাক্তিক বিশর্ষায়ের ফলে জল হইতে উথিত হইল। বিঞ্বালে এই বিশ্বারের বিবরণ আছে। ।বিঞু ১।৪।২৫॥ যে-শক্তি পৃথিবীকে জল হই.ত উদ্ধার করিয়াছিল, তাহার অনিঠাত দেবতার নাম বরাহ-দ্রূপী বিষ্ণু। কর্দ্মলিপ্ত জলোখিত মহাকায় বরাহের ন্যায় পৃথিবী দেখিতে হই ্যাছিল বলিরা বরাহ অবতার কল্পন । এই উত্থানের সময় জলরাশি চতৰ্দ্দিকে উৎশিপ্ত ভইনাছিল, মহাবায় প্ৰবাহিত হইনাছিল, পৃথিবী ঘন ঘন কম্পিত হই ্যাছিল এবং যোৱ শব্দে জলসমূহ ভগভে প্রবেশ করিয়া অদৃশা হই রাছিল। তথন ভূপুঞ পৰ্মতাদি ৰিভাগ দৃষ্টিগোচর হইল।

বর্হাবতার কর্তৃক পৃথিবীর উদ্ধারের বিবরণ পড়িলে মনে হয় প্রাতীন পুরাণকারগণ এরপ কোন প্রাকৃতিক বিপর্যার প্রভাক্ষ করিয়া ভাহা ব্যাপক ভাবে আদি করিয়াছিলেন। তদ্রূপ স্টুকালে আরোপ প্লাবন, আগ্নের উৎপাত, ভূমিকম্প, অতিরৃষ্টি, অনাবৃষ্টি প্রভৃতি প্রত্যক্ষদৃষ্ট ধ্বংসকর প্রাকৃতিক বিপর্যায় হইতে তাঁহারা প্রালয়কালীন অবস্থা অনুমান করিয়াছেন। **প্রালয়কাল** ব্রনাই সংষ্টির দেবত।। ব্রকার শয়নকাল! সতঃ প্রভৃতি মহর্বি মহ**লোকে** বলা হইয়াছে সে অবস্থিত হইরা বর্তমান কল্লের পূর্ববর্তী প্রলয়াবস্থা দেখিরাছিলেন। প্রলেরে মহলে কি নষ্ট হয় নাই। মহলে কি অ দিতে ভৌম ছিল।

> এবং এক্ষীব্ রাজীব্ ফতী হান্ন সহস্রশঃ। দৃষ্টবস্তত্তথা হচন্দ্র সংখ্যালং মহর্মঃ। বা ১৭,৭৬ ।

অর্থাৎ এইরূপ সংস্র সংস্র ব্রান্ধরাত্তি অতীত হইরাছে। অন্য মহর্মিগণ সেই সমগ্ন কালকে স্পুণ্ডাবস্থার দেখিরাছেন। বিষ্ণুর্রাণও বলিরাছেন যে, প্রালয়কাল উপস্থিত হইলে মহর্যিগণ পলাইয় জনলোক প্রাভৃতিতে আশ্রম লান। অনেকের মতে জনলোক চীনদেশের প্রাচীন নাম।

পুরাণে প্রালরকালের বর্ণনা আছে। দৈবমানের চতুর্যুগ-সহস্র হতীত হইলে নৈমিত্তিক ব্রাহ্ম গুলায় উপস্থিত হয়। প্রথমে মতান্ত উগ্র শতবর্ষব্যাপী অনাবৃষ্টি হর। রুদ্র-রূপী ভগবান সূর্যারশ্বিতে অবস্থানপূর্বক পূথিবীস্থ ধাবতীয় জল পান করিয়া নিঃশেষ করেন। স্থাব্যের সপ্তর্শি সপ্তস্থারপ ধারণ করে ও ভূমগুল অশেষরূপে দগ্ধ হইতে থাকে। যাবতীয় পদার্থ বিশুদ্ধ হইয়া বহুধা কুর্মপুট্বং প্রতীয়মান হয়। তৎপরে পাতা**লবাসী স**ন্ধর্ণাত্মক রুদ্র পাতা**ল** হইতে আরম্ভ করিয়া পৃথিবীতল ভম্মসাৎ করেন। স্বর্গ প্রভৃতি লোকও দগ্ধ হইয়া বার। অথিল ভূমণ্ডল এক বুহু ভর্জন কটাহে পরিণত হয়। তৎপরে রুদ্রমুখনিঃখাস হইতে বিক্রাৎ ও বজ্রস্বনিবিশিষ্ট ভীবণাকার বিভিন্ন বর্ণের সংবর্তক মেংসমূহ উৎপন্ন হয় ও অবিশ্রাস্ত জলধারা শতবর্ষেরও অধিক কাল বর্ষিত হইতে থাকে। নিকাণিত হইলে ভূমওল জলপ্লাবিত হইয়া যায়। তথন শতবর্ষব্যাপী প্রচণ্ড বায়ু প্রবাহিত হইতে থাকে ও ভগবান নারায়ণরূপে নাগশ্যায় শয়ন করেন। এই অবস্থা সহস্র চারি-বুগকাল বর্তমান থাকে। ইহাই ব্রান্ধরাতি। রাত্রি-শেষে ব্রকা জাগরিত হইয়া পুনরায় স্পষ্ট আরম্ভ করেন। বরাহ অবতার তথন জল হইতে পুথিবীকে উদ্ধার করেন। পৃথিবীর পর্বতাদি বিভাগ পরিক্ষুট হয় ও ব্রহ্মার বৈকারিক স্ষষ্টি বা বিদর্গ আরম্ভ হয়। প্রথমে উদ্ভিদ, তৎপরে কীট, পতঙ্গ, পক্ষী, পশু প্রভৃতি তির্য্যকযোনি, তৎপরে অসুর, তৎপরে দেবতা ও **দর্জশে**য়ে মন্ত্⁻বংশীয় মানব স্পষ্ট হয়। ইং।ই পুরাণোক্ত স্প্রিক্রম। স্প্রিব্যাপার পুর্বকলানুষায়ী প্রবর্ত্তিত হয়।

প্রতিদিন অনুক্ষণ যে জীবাদি স্বষ্ট হইতেছে তাহার নাম নিত্যসর্গ। জীবের যে স্থিতি বৃদ্ধি তাহা নিতাস্থিতি, তজ্ঞপ দ্বীবের মৃত্যুতে নিত্য লার স্বাহাটিত হইতেছে। বিষ্ণু ১।২২।৩৬॥ শ্লোকণ্ডলিতে কথিত আছে এক প্রাণী হইতে অপ্র প্রাণী স্বষ্ট হইলে জন্মতা প্রাণীকে সৃষ্টিবিষয়ে হরির অবতার বলিয়া জানিবে, পেইরূপ যদি এক প্রাণী অপর প্রাণীকে বধ করে, তবে বধকর্তা প্রাণীকে ক্রদের অবতার বিশিয়া জানিও। মহুয়োর যে যে নিতা প্রবৃত্তির বশে জন্ম, মৃত্যু প্রভৃতি সাধিত হয় সেই সকলে সৃষ্টি লয়াদির কর্তৃত্ব আরোগিত হইয়াছে। ইহাদিগকে ব্রহ্মার নররূপী মানসসস্তান বলা হয়। দক্ষ্য মনু প্রভৃতি ব্রহ্মার মানস-পুত্র। কারণ, এই সকল নামধারী গুকুত মনুষা হইতে এককা প মানব-বংশ বিস্তৃতিলাভ করিয়াছিল। মনুষা দক্ষ হইতে বংশ বিস্তার হইয়াছিল বলিয়া দক্ষ প্রজনন শক্তির দেবতা কল্পিত হইয়াছেন। এজনা দক্ষ ব্রহ্মার এক মানস-পুত্র। প্রজাস্পন্তি করেন বলিয়া ইহারা প্রজাপতি। এখনও বিবাহের নিমন্ত্রণ-প ত্র প্রজাপতিকে প্রণাম জ্ঞাপন করা হয়। মানবী দক্ষকনা:-গণের নামানুসারে নক্ষত্রের নামকরণ হইয়াছিল এজনা নক্ষতেরাও দক্ষ-সন্তান।

পৌরাণিক অধিষ্ঠাত্ বা অভিমানিদেবতা এবং অবতারকল্পনার স্থা মনে রাথিলে পূরাণ-বর্ণিত স্বষ্টি স্থিতি লয়
বাপোরকে একেবারেই অতিরক্তিত বা কাল্পনিক মনে
হইবে ন। বরং দেখা যাইবে যে দেগুলি অনেক স্থলেই
বিজ্ঞান-অন্থমোদিত। বার-বার স্বষ্টি স্থিতি ও লয় সংঘটিত
হইতেছে কি-না আধুনিক বিজ্ঞানী বলিতে পারেন না।
কিন্ধু পুরাণবর্ণিত স্টেব্যাপারকে বিজ্ঞান অন্থমোদন
করিবেন। অন্যাত্র ইহার বিশ্ব আলোচনা করিয়াছি।

সক্ষণায়ক কলু সম্বন্ধে প্রাণ্যে-সকল কথা বলিয়াছেন, পূর্বেলিক স্ত্রান্যায়ী বাথেন করিলে তাহা দর প্রকৃত অর্থ ধরা পড়িবে। সক্ষণ কলু পাত,লবাসী। পাতাল অর্থে ভূ-বিবর বা ভূগর্ভ ও দক্ষিণ দেশ উভয়ই ব্রায়। সাপ পাতালে থাকে, অর্থাৎ সাপ মাটির মধ্যে গর্তে থাকে। মাটির নীচে হইতে যে-ভল প্রবণের ভায় নির্গত হয় তাহা পাত।লগঙ্গা। অপর পক্ষে পুরাণ বলেন, পাতালে বহু স্কার নগর ও উপবন প্রভৃতি আছে; পুরাকালে পাতালে বলি রাজা ছিলেন। অঙ্গ, বঙ্গ, কলিক প্রভৃতি বলির রাজা। বিদ্যাচলের দক্ষিণে পাতাল। পুরাণের বর্ণনার এক আক্র্যা স্ত্রে এই মে, কোন শক্ষের ছ্ই প্রকার অর্থ থাকিলে উভয় অর্থ প্রহণীয় এবং দেখা ষাইবে যে

উভরই সতা। পাতালে নাগগণ থাকে—ইংার এক অথ মাটির নীচে সাপ থাকে, অপর অথ দাক্ষিণাত্য প্রদেশে নাগ-জাতির বাস। নাগজাতীর রাজা সর্পের রাজা বলিরা পরিচিত। বাফুকি এক জন নাগ-রাজা ছিলেন। ইতিংাসে বাঞ্কি সর্প বলিরা বর্ণিত হইরাছেন। স্কর্ষণ সম্বন্ধে বিশ্বুগুরাণ বলিতেছে : —

পাতালসমূহের অংগভাগে বিষ্ণুর যে শেষনাম তামসী মূর্ত্তি আছে, যাঁহার গুণাবলী দৈত্য দানবেরাও বর্ণন করিতে পারগ নহে, যিনি অনস্ত নামে সিদ্ধগণ কর্ত্তক স্তুত হন, বিনি দেব ও দেবর্ষিগণ পূজিত, তিনি সংস্রশির ও নির্মাল স্বস্থিক ভ্যণে শোভিত। তিনি ফণামণিপ হসভার দিকসমূহ উদ্রাসিত করিয়া আছেন। জগৎ হিতের জন্ত তিনি সমস্ত অস্তরদের নির্বীর্যা করেন। তিনি মদ। ঘূর্ণিত-লোচন ও **দদ**ু এক কুণ্ডল ধারণ করির। থাকেন। তিনি কিরীট ও মালা ধারণ করিয়। অগ্নিযুক্ত খেত পর্বতের ক্যায় শোভঃ পাইতেছেন। তাঁগের পরিধানে নীলবাস, তিনি মাদেনেতে হইলা খেতহার ধারণ করাল অনু ও গঙ্গাপ্রবাহ দ্বারা অলম্কুত উন্নত কৈলাস্গিরির স্থায় শোভমান হইরাছেন। তাঁহার এক হতে লাঙ্গল ও অপর হতে উত্তম মূলে রহিয়াছে। কান্তি ও মদিরা দেবী বারুণী মুর্ব্বিমতী হইলা তাঁহার উপাসন। করি:তেছেন। কল্লান্তে তাঁহার মুধসমূহ হই তে উক্সল বিবানল শিথাগুক্ত সক্ষর্ণনামা কলে নির্গত হইরা জগৎতাঃ ভক্ষণ করেন ও তিনি অশেষ ক্ষিতিমণ্ডল মন্তকে ধারণ করিয়া পাতাল-মূলে অশেষ সুরগণকর্ত্তক অর্চিত হইরা শেষরূপে অবস্থান করি ত ছন। দেবতাগণও তাঁহার বীর্য্য, প্রভাব, স্বরূপ এবং রূপ বর্ণনা করিতে বা জানিতে পারের না। সমস্ত পৃথিবী ঘাঁচার ফণামণিশিখায় অরুণ বর্ণ হইয়া কুসুম্মালার ন্তায় (মন্তকে) ধত আছে, তাঁহার বীর্যা কে বর্ণনা করিতে সমর্থ ? অনস্ত যথন মদাঘূর্ণিত লোচনে জ্বন্তা পরিত্যাগ করেন তথন সমুদ্র সলিল ও কাননসমূহের সহিত এই ভূমি কম্পিত হয়। গন্ধর্ম, অপ্সর, সিদ্ধ, কিন্নর, উরগ ও চারণগণ ইংলার গুণের অন্ত পান না, সেই হেতু ইংলাকে অব্যয় ও অনস্ত বলা হয়। যাঁহার গাত্রস্থিত নাগবধূগণ কর্ত্তক লিপ্ত হরিচন্দন শ্বাসবায়ুর ছার। উৎক্ষিপ্ত হই রা

দিকসকল স্থাসিত করে, বাঁহাকে আরাধন। করিরা প্রাণ্যি গর্গ জ্যোভিতের ও সকল নিমিত্তত্ব (শুভাশুভজ্ঞাপক লক্ষণসমূহ) অবগত হইরাছিলেন সেই নাগবরের দ্বা মন্তকে বিশ্বত হইরা পৃথিবী দেবঃপুর মান্ত্র সমন্তিত লোকসমূহের মান্ত্র ধরিত করিতেছে।।বিশ্ব ২০০০ ২০।।

বিশুর তামদী ততু হইতে সক্ষণ উৎপন্ন হন ৷ প্রালয়কারী বলিয়া এই তন্ম তাম্পী। ইঁহাকে শেষ বলা হয়, কারণ প্রজারকালে ইনি জগৎত্রর শেষ করেন। ইনি নাগবর কারণ ইনি পাতালসমূহেরও নিয়ে থাকেন, ইনি অতিবীর্যাশালী, ইঁহার গুণের অস্ত নাই এজন্ম ইনি অনস্ত ৮ ইঁহার অগ্নিম্য়**ী সহস্র ফণ**া। সেই ফণামণির জ্যোতিতে ইনি পৃথিবীতল অরুণালোকে উদ্যাসিত করিয়া আছেন। ইংর ভীষণ ও চঞ্চল সৌন্দর্যা; কান্তি ও মদিরা দেবী ইঁহার উপাসিকাছর। ইনি নীলবাস: ও মদাঘূর্ণিত লোচন:। ইনি স্বস্থিক বা বজু, লাঙ্গল ও মুগল ধারণ করেন। এই সকল বিশেষণ হই:ত স্পষ্টই বুঝা দায় যে সংগ্ৰণ ভূগভঁস্থ অগ্নি। ভূগভেঁর দিকে দিকে ইংগ ফণাবিস্তার করিয়া আছে। ঋষিগণ বছস্থানে ভূগভস্থ অগ্নাৎপাত দেথিয়া এই কল্পনা করিয়াছিলেন মনে হয়। তাঁহাদের মতে এই অগ্নিজাত শক্তিই পৃথিবীর উপরিভাগস্থ কঠিনস্তর ধারণ করিয়া আছে। পৃথিবীর অভান্তর অগ্নিয়া। অভান্তরস্থ অগ্নির জুন্তনে অর্থাৎ ফণার **সঙ্কোচ**ন প্রসারণে ভূমিকম্প ও আগ্নেয়গিরির উৎপাত উভয়ই হয়—ইহাই পৌরাণিক মত। বাফুকি নাগের দ্বারা পু**থিবী** ধত হওয়ার ও তাঁহার ফণাকম্পনে ভূমিকম্প হওয়ার ইহাই প্রকৃত অর্থ ৷ আগ্নেয়গিরির উৎপাতে যে **ভন্মরাশি নির্গত** হইর' চতদ্দিকে বিশুত হয় ঋষিগণ তাহা জানিতেন। ভন্মরাশিকে সুবাসিত হরিদ্রাবাকপি**ল বর্ণের হরিচন্দনে**র রেণ্র সহিত তুলনা করা হইয়াছে। পদ্মরেণ্র নামও হরিচন্দন। ভূকম্প ও অগ্নুৎপাতের আনুষ্ঠিক বজ্পবনি স্কর্ষণের স্বস্তিক-চিহ্নছারা উপলক্ষিত হইরাছে; মৃত্তিকা-বিদারণ ও ধবংসশক্তি লাকল ও মুঘল ছার৷ ইঞ্জিত করা হইয়াছে।

প্রশ্ন উঠিতে পারে, ভারতের ঋষিগণ আমেরগিরির

উৎপাত কোথার দেখিরাছিলেন। পুর্বেই বলিরাছি, পুরাণের কোন কথার একানিক অর্থ থাকিলে তাহার সকলগুলিই গ্রহণীয়। পৌরাণিক বলিরাছেন, পাতাল-সকলেরও নীচে সংর্মণ আছেন। সপ্ত পাতালের নিয়ত্ম প্রদেশের নামও পাতাল। ইহা ভারতবর্ষের সর্বদিশ্দণ আশে। ইহারও দক্ষিণে ঋবিগণ আগ্রেয়গিরি দেখিরাছিলেন। অন্থান হয়, বহু পুরাকাল হইতেই মলয়, যবদীপ প্রভৃতি স্থান জানা ছিল। এই সকল প্রদেশে আগ্রেগিরি আছে। বায়ুপুরাণের ৪৮ম অন্যারে ও ব্রহ্মাওপুরাণ ৫২ম অন্যারে বোর্ণিও, মলয় প্রভৃতি দ্বীপের অতি কৌতুহলোদ্দীপক বিবরণ আছে। বর্ণিও দ্বীপর্যের অন্তর্গত বহু দ্বীপ আছে বলা হইরাছে। অল্বনীপ, যম্বীপ, মলয়দ্বীপ, শল্পদ্বীপ, ব্রাহ্বীপ প্রভৃতি নাম পাওয়া যায়। এই সকল দ্বীপে ম্লেছ প্রভৃতি জাতি বাস করে। আরও বলা হইরাছে, তত্ত্ব প্রজা

দী ব্যুক্তধর আনো নীলা মেমসমপ্রভাঃ। জাতমারাঃ প্রজান্তর অশীতি পরমার্ষঃ। শাখাসুগ সধর্মাণঃ ফলমূলাশিনতথা।। গোধর্মাণো হুনিন্টিটাঃ শৌচাচারবিবর্জিতাঃ। বায়ু। ৪৮ | ৮,৯॥

অর্থাৎ তথার প্রজা জনিবামাত্র দীর্ষাশ্রুণারী, নীলমেঘকাস্তিও অশীতিবর্ষ প্রমায়্শাল হয়। তাহারা বানরের
ন্তায় ফলমূলভোক্ষী, গোধর্মী—অর্থাৎ গম্যাগম্য বিচারহীন
ও তাহাদের শৌচাচার বা নির্দিষ্ট আচার-বাবহার নাই।
ব্রহ্মাণ্ড পুরাণেওঅন্তর্মপ শ্লোক আছে। কেবল 'জাত্মাত্রাঃ'
স্থানে 'জান্মাত্রাঃ' শব্দ আছে। জান্মাত্রাঃ অর্থ মাহাদের দেহ-পরিমাণ একজান্ম মাত্র। এই বিবরণ বে
স্মাত্রা প্রভৃতি দ্বীপের ওরাংউটাং সম্বন্ধে লিখিত সে-বিয়ের
সল্লেহ নাই। বহিণ দ্বীপপুঞ্জকে রত্ত্বের ও চল্দনাদির আকর
বলা হইরাছে।

এখন বেমন বিজ্ঞানীরা বিভিন্ন বিজ্ঞানশান্তের অধ্যয়ন
ও গবেষণার নিযুক্ত থাকেন গুরাকালেও বিভিন্ন ঋষি
সোইক্ষপ বিভিন্ন বিজ্ঞান আলোচনা ও পর্য্যবেক্ষণলক জ্ঞান
আহরণ করিতেন। গর্গ সংর্মণের আরাধনা করিরা
জ্ঞোতিঃশান্ত্র ও নিমিত্তবিদ্ধা অর্থাৎ প্রাক্কতিক বিপর্যায়ের
পূর্ব্বলক্ষণ সমূহের জ্ঞানলাভ করেন। আধুনিক ভাষায়

বলা যায়, গৰ্গ ভৃকম্পবিৎ (seismologist) ছিলেন। পুরাকালে ভারতে নানা বিজ্ঞানশাস্ত্র আলোচিত হইত ভাগর যথেষ্ট প্রমাণ পাওয়া যায়।

সম্বর্ধণ ধ্বংস-শক্তি বলিয়া রুদ্র বা রুদ্রের অবতার। পুরাণে সম্বর্গনেরও অবতার কল্পিত হইয়াছে। ধুদ্ম নামক অসুর সন্ধর্গের প্রথম অবতার ও ক্লফন্রাতা বলদেব, বলরাম বা বলভদ্র সঙ্কর্ষণের দ্বিতীয় অবতার। ধু ধাতুর অর্থ কম্পন। হইতে নিপায়। অবতারের সহিত ধৃম ও কম্পনের সম্বন্ধ বিচিত্র নহে। বলরাম ধ্বংসকারী প্রবল যোদ্ধা ছিলেন, হল বা লাঙ্গল তাঁহার অস্ত্র ছিল। কীর্ত্তি সাদৃত্যে হলধর বলরাম, হলধর সন্ধ্রের অবতার হইলেন। বলরামের পরবর্তীকালে বে-সকল ভূমিকম্প হইরাছে তাহাও বলরামের কীর্দ্তি বলিয়া কথিত হইয়াছে। বলরামের বহুকাল ভমিকম্প হয়। ইহার উল্লেখ পুরাণে আছে; ভূমিকম্প ধুন্তর কীর্ত্তি।

বিষ্ণুবাণ চতুর্থাংশ দ্বিতীয় অধ্যায় ত্রয়োদশ শ্লোকে বলিতেছেন, ইক্ষ্যাকু-বংশীয় বুহদধের পুত্র কুবলয়াখ মহর্ঘি উতক্ষের উপকারার্থে একবিংশতি সহস্র পুত্রে পরিবৃত হইয়া বৈষ্ণব তেজপ্রভাবে ধুন্ম নামক অহুরকে বধ করিয়া ধুক্মার নাম প্রাপ্ত হন। তাঁহার সমস্ত অগ্নিতে দগ্ধ হইয়া বিন্ত হন কেবল তিন পুত্র অবশিষ্ট থাকে। বিষ্ণুপুর।ণের বিবরণ পড়িয়া সন্দেহ হয় যে কুবলয়াশ্বের ২১০০০ প্রজা বা সেনা ভূমিকম্পে মৃত্যমুথে পতিত হয়। বায়ুপুরাণে এই ঘটনার বিশ্ব বিবরণ আছে। বায়ুর অষ্টাশীতিত্য অধ্যায়ে কথিত হইয়াছে, বুহদশ্ব বাণপ্রস্থ অবলম্বনে উদ্যত হইলে মহর্ষি উত্তঃ তাঁহাকে বলিলেন "হে ভূপতে, আমার আশ্রমের স্মীপে এক বালুকাপূর্ণ সমুদ্র অর্থাৎ মরুভূমি আছে; সেথানে দেবতাদিগেরও অবধ্য মহাকায় মহাবল জুর ধুকু নামক মহতনয় শত শত লোক বিনাশের জ্ঞ অস্তৰ্ভ মিগত হইয়া অৰ্থাৎ মৃত্তিকানিম্নে বালুকায় অস্তৰ্হিত থাকিয়া স্থদারুণ তপ করিতেছে। সম্বৎসর শেষে সে যথন নিঃশ্বাস তা'গ করে, তথন সকাননা মংী কম্পিত হয় ও মহান রক্ত উথিত হইয়া আদিত্য পথ অবরোধ করে, তথন

সপ্ত হকালব্যাপী ভূমিকম্প ত্ইতে থাকে ও প্রাদীপ্ত অগ্নি-_{শং}লিকস্মত দারুণ ধূম নির্গত হয়।" ধুক্র অভ্যাচার নিবারণের জন্ম বৃহদশ্ব স্বীয় তনয় কুবলয়াখকে আজ্ঞ। দিলেন। কুবলয়াম ২১০০০ পুত্রসহ তথায় ঘাইয়া বালুকার্ণব গ্যন করিতে আরম্ভ করিলেন, কিন্তু পশ্চিমদিকাশ্রিত ধুদ্র মুণ হইতে আল নির্গত হইরা সকলকে উন্টাইরা ফেলিতে লাগিল এবং মহোদধি চল্লোদরে ধেরণে চঞ্চল _{হয়,} তজ্ঞপ **প্লবমান জল**রাশি প্রবাহিত **হইল**। তিন জন বাতীত সমস্ত ক্বল্রাশ্ব সন্থান ধুক্ কর্ত্ব বিষ্ট হইর গেল । ত্যন কুবলয়াশ্ব যোগবলে সেই জলন্বার: অগ্নি নির্ব্বাপিত করিয়া সমস্ত জ**ল** পান করিয়া ফেলিলেন এবং **ধুকুকে** ারস্ত করিলেন। সন্মান হয়, কুবলরাম ২১০০০ লোক লইয়া ভকম্প-পীডিত স্থানে উদ্ধারকার্য্যে বাপত ছিলেন। এইজন্তই তিনি বালুকার্ণব খনন করিতেছিলেন। সেই সমঃ পুনরায় ভকম্প ও তজ্জনিত জলপ্লাবনে সমুদায় বাক্তি মৃত্যমুখে পতিত হয়। গত বিহারের ভূমিকস্পের মৃত এই ভূমিকম্পেও জলরাশি উথিত হইগাছিল, অধিকল্প মৃত্তিকা-গর্ভ হইতে ধুম ও অগ্নি নির্গত হইরাছিল। করিলে অভুমান এয় বে উতকেরে আশ্রম সিকুদেশে ছিল। সিকদেশে অনেক বার প্রালয়ন্কর ভূমিকম্প হইরাছে। শ্রীকুঞের মৃত্যুর কিছুকাল পরে নিকটবন্তী দারক:নগরী সমুদ্রগর্ভে চলিয়া বার। ইগও ভূমিক**স্পের ফল বলিয়া মনে হয়**। ১৮১৯ খ্রীষ্টাব্দে কচ্ছ প্রাদেশের ২০০০ বর্গমাইল পরিমিত স্বান সমুদ্রগর্ভে লুপ্ত হয় ও প্রায় ৫০ মাইল দীর্ঘ ও দশ মাইল **প্রেস্তৃমি দশ ফুট উচিছ্ত হয়**। সিদ্ধপ্রদেশ ভূমিকম্পপ্রবণ। উতঙ্ক বলিয়াছিলেন, **সংবৎস**রাস্তে ধুর্ অত্যাচার করে। কুবলয়াশ্বের রাজত্বকাল+ ৩৬০০ গ্রী:-পূঃ। অন্তত্ত্ব তারিখের প্রমাণ আলোচনা করিয়াছি। ইহার পূর্ব্বের কোন ভূমিকম্পের প্রামাণিক লিখিত বিবরণ পাওয়া যায় না।

পুরাণে কথিত হইয়াছে, একদ। বলরাম বৃন্দাবনে

K-0----2

মদিরাপানে বিহবল ও ঘর্মাক্ত হইয়া স্নান করিতে ইচ্ছুক হইলেন। তিনি ধ্মুনার উদ্দেশে বলিলেন, 'হে যমুনে, তুমি এই স্থলে আগমন কর', কিন্তু বলভদ্রের মত্ততাপ্রস্থত বাক্যের অবমাননা করিয়া নদী যমুনা সেই शास गारेलन ना। उथन **लाजली क्**फ रहेश लाजल গ্রহণ করিলেন এবং তদারা যমুনাকে আকর্ষণ করিতে করিতে বলিলেন—"রে পাপে, তুমি আসিবে না, আসিবে না বটে? এখন নিজ ইচ্ছায় গমন কর দেখি।" বলভদ্র কর্ত্তক আরুষ্ট হইয়া নদী বলভদ্র যে-বনে ছিলেন তাহা প্লাবিত করিল। তথন যমুনা মূর্ত্তিমতী হইয়া বলিলেন, "হে মুবলাযুদ, আমাকে পরিত্যাগ কর।" বলভদ্র ভাহাকে मि ज्यमः। অনন্তর কান্তিদেবী বলভদ্রকে অবতংসোৎপল এক কুণ্ডল ও তুইটি নীল বস্ত্র দিলেন। তথন কুতাবতংস চারুকুণ্ডলভূষিত, নীলাম্বর ও মাল্যধারী বলভদ্ৰ কান্তিযুক্ত হইয়া অতিশয় শোভা পাইতে লাগিলেন 🏽 विकृ ৫। २৫ ∥ वनভদ্র পূর্ববর্ণিত সম্বর্ধণের ভার নীলবাস, এক কুণ্ডল, মালা, মুধল ও হলধারী। তিনিও মদাবৃ্ণিত-লোচন। পাছে কেহ বলভদ্রের কাহিনীর প্রকৃত অর্থ না বৃথিতে পারে এই জন্ত পুরাণকার এই-সকল ইঙ্গিত করিলেন। অন্তত্র পুরাণে স্পষ্টই উক্ত হইয়াছে যে বলভদ্র সম্বর্ধণের অবতার। বুঝা ষাইতেছে ভূমিকম্পের ফলে যমুনার গতি পরিবর্ত্তিত হইয়াছিল। এই ভূমিক**ম্পের** পূর্বে বৃন্দাবন ধমুনা হইতে বহুদূরে অবস্থিত ছিল। বিষ্ণুপুরাণ পঞ্চমাংশ অষ্টাদশ অধ্যায়ে কথিত হইয়াছে যে কংস কর্তৃক প্রেরিত হইয়া অক্রের বৃন্দাবন হইতে ক্বঞ্চ ও বলরামকে সঙ্গে লইয়া মথুরায় গিয়াছিলেন। বিমল প্রভাতে অক্ত্র, রুঞ্চ ও বলরাম অতি বেগবান অশ্বসমূহযুক্ত রথারোহণে যাত্রা করিলেন। **মধ্যাহ্য-সময়ে তাঁহা**র। যমুনাতটে উপস্থিত হইলেন। তথায় মানাদি সারিয়া পুনরায় রথারোহণ করিলেন। অজুর বায়ুবেগবান অশ্বগণকে অতি ক্ৰত চালাইতে লাগি*লেন*। **অতিসায়াহে** অৰ্থাৎ অতীত হই*লে* **তাঁহার। মণু**রা পৌছি*লে*ন। বেগবান অখযুক্ত রথ ঘণ্টায় সাত আটে মাইল ঘাইতে এই হি**পাবে বুন্দাবন হ**ইতে যমুনার দূরত্ব পারে ৷ চল্লিশ মাইন্স আনদাজ হয়। মথুরা আরও চল্লিশ

^{*} এই প্রবজ্ঞে পুরাণোক্ত প্রাচীন ঘটনার যে সকল তারিথ

নিয়াছি তাহার একটিও কাল্পনিক নহে। পুরাণে ময়ন্তর নির্দেশ

অর্থাৎ কাল-নির্দেশ আছে। এই নির্দেশ সম্পূর্ণ বিষাদবোগ্য।

অন্তর ময়ন্তর-রহক্ত প্রমাণ সহকারে বিচার করিয়াছি।

মাইল দরে। এখন টাঙ্গার এক ঘণ্টার মধ্যেই মুখর। হইতে বন্দাবন বাওরা যায়। অতএব আধুনিক বুন্দাবন প্রাচীন বুন্দাবন নহে। যমুনার গতি পরিবর্ত্তিত হওয়ায় প্রাচীন বন্দাবন ব্যুনাগর্ভে গিয়াছিল অনুমান হয়। মথরার নিকটে নুত্র বুলাবন স্থাপিত হয়। কবে বুলাবন জলপ্লাবিত হইয়াছিল ঠিক বলা যায় না। বলরামের জন্মকাল আত্র-মানিক ১৪৬০ খ্রী:-পুঃ। এই ভূমিকম্প বলরামের জীবিত-কালে হইয়াছিল কিনা তাহাও নিশ্চিত বলিবার উপায় নাই, কারণ পরবর্ত্তী কালের ভ্যাকিম্পুও সম্বর্ণাবভার বলরামের কীর্ত্তি বলিয়াই কথিত হুইবে। বলরামের কীর্ত্তি-স্বরূপ আরও একটি ভূমিকম্পের কথা পুরাণে পাওয়া বার। বিষ্ণুপুরাণ পঞ্মাংশ পঞ্জিংশং অধারে লিথিত আছে, "পরাশর কীর্ত্তি বলিতেছি প্রবণ কর।" কৃষ্ণতনর জাম্বতী-পুত্র বীর শাঘ তর্যোধন-কল্তাকে বলপ্রব্যক হরণ করেন। তাহাতে কর্ণ চর্যোধন ও অপর কুরুবীরগণ শাম্বকে বৃদ্ধে পরাজিত কবিয়া বন্দী করেন। বলভদ্র ছর্যোধন প্রভৃতিকে শাম্বকে ফিরাইরা দিবার জন্ত অহুরোধ করিলে তাঁহার৷ বলভদ্রকে কটবাকো অপ্যানিত করেন। তথ্ন জলায়ুধ কোপে মত্ত ও আখুৰ্ণিত হইয়া পাৰ্ফি ভাগ (গোডালি) দ্বারা বস্তধ। তাডিত করিলেন। মহামা বলভাদের পদতল-প্রহারে পথী বিদারিত হইল ৷ সকল দিক শব্দে পরিত করিয়া বন্সভদ্র বাহবান্দোটন মদলোলাকুল কঠে বলহাম বলিলেন, "কুরুকুলাধীন হস্তিন ৷- নগরীকে কুরুগণের সহিত উৎপাটিত করিয়া নিক্ষেপ করিব।" মুখলায়ুধ কর্ষণাধোমুথ লাঙ্গল হস্তিনাগুরীর প্রাকারে বিস্তন্ত করিয়া অনস্তর সেই নগরী নগরীকে আকর্ষণ করিলেন। সংসা আঘৰ্ণিত হইতেছে দেখিয়া কৌৱৰ্গণ বাম বাম ক্ষমা কর ক্ষমা কর, বলিয়া চীৎকার করিতে লাগিল। কৌরবগণ শাম্বকে স্বীয় পত্নীর সহিত প্রত্যর্পণ করিলে বলরাম ক্ষান্ত হইলেন। পরাশর বলিলেন, "হে দ্বিজ এই কারণে হতিনাণুর অদ্যাপি আঘূর্ণিতাকারে লক্ষিত হইরা থাকে। বলরামের বল ও ৫ শীর্ঘাউপলকণে এই প্ৰবাদ।"

গত ভূমিকস্পের ফলে বিয়ারের মতিয়ারি নামক নগর বিপ্রাস্কে হয় ৷ পণ্ডিত জহরলাল নে হরু সংবাদপতে লিখিৱা-ছিলন, মৃতিস্রি শহর 'ewisted' হইরা গিরাছে। পৌরাণিক ভাষায় ইগই আযুর্ণিত ২৪ঃ। বলভদ্র *ছ*স্তিবাপু**রীকে গঙ্গা**র নিক্ষেপ করিবেন ব**লি**া ভয় দেখাইরাছিলেন। ধাস্তবিকই বৃধিষ্ঠিরের সাত প্রক্য পরে নিচক্ষর রাজ্যকালে হস্তিনাগুরী গঙ্গার্ভে চলিয় ∥বিষ্ণু ৪।২১।৩∥ নিচকু রাজধানী কৌশাষী:ত লই⊹ যান। নিচকুর কাল আত্মানিক ১২৫১ গ্রীঃ-পূঃ। পূর্ববর্ত্তী ভমিকস্পের ফলে পরবর্তীকালে গঙ্গার গতি পরিবর্তিত হ**ই**য়া হ**ন্তি**নাপু<mark>রী ধ্বংস হয় কিনাবলা</mark>যায় ন:। প্রিক্ষিতের কালে হস্তিনাণুরী আঘূর্ণিত আকারে দৃষ্ট ইইত। ভ্যিকম্প খ্রীঃ-পুঃ ১৪১৬ অব্দের পূর্বে ঘটিয়াছিল। ১৪১৬ থাঃ-পঃ পরিক্ষিৎ-জন্মকাল। ক্লফজন্মের শত বংসারর কিঞ্চিদ্ধিক কাল পরে দারকা-নগরী সমুদ্রার প্লাবিত হয়। বিষ্ণু ৫। ৩৭। ১৭, ৫৪॥ শ্রীররোদ্ধত শুকবচন মতে উল্লিথিত শ্রোকোক্ত কাল কৃষ্ণজন্মের ১২৫ বৎসর পরে অর্থাৎ আরুমানিক ১৩৩৩ গ্রীঃ-পুঃ। গঙ্গাও বমুনার গতি-পরিবর্ত্তন ও দারকা-প্লাবন বিভিন্নকালের গইলেও গ্রাভ একই প্রাক্তিক বিপর্যায়ের ফলে ঘটিয়াছিল। এ-বিগ্র কিছুই নিশ্চিত ধলা যায় না।

চাকুঘ মন্বন্ধরের পর যে বিপুল জলপ্লাবন সর, তাগার কথা পুর্বেই বলিয়াছি। মৎশু-পুরাণে কথিত হইরাছে বহুবৎসর অনারৃষ্টির পর অতিরৃষ্টি ছইয়া এই প্লাবন ঘটে। নর্ম্মাতীর প্লাবিত হয় নাই। মন্থ মার্কণ্ডেয় নৌক বরাহণে রক্ষা পান। চাকুঘ মন্বন্ধর ৩৮১৪ খ্রীঃ-পুর্বাক্ষে শেষ হয়। তাহার কিছুকাল পরে এই প্লাবন। অক্সফোর্ড বিশ্বনিদ্যালয়ের ভূবিদ্যার (geology) অধ্যাপক ডাক্তার দোলাদ-এর (Dr. W. J. Sollas) মতে নোয়ার সময়কার প্লাবন সত্যেষ্টা। অধ্যাপক ষ্টিফেন লগান্ডন (Prof. Stephen Landon) প্রভ্রতান্থিক খনন নারা ইয়ার প্রমাণ পাইয়াছেন। লোলাদের মতে ময়্প্লাবন (deluge) ৩২০০ খ্রীঃ-পুং পূর্বব্রী ঘটনা। (Quotation from "The Statesman." June 30, 1929 by Kumud Ranjan Ray—Evolution of Gita, p. 14.)

বায়ুপুরাণে আছে সতা প্রাভৃতি ঋষি কালকে স্থাবস্থার
নিধিরাছিলেন ॥ বার্ ৭ । ৭৫ ॥ কালের স্থাবস্থা ব্রাক্রাত্তি ।
এই সমর পুথিবী জলপ্লাবিত থাকে । বিশুপুরাণ ভৃতীর
অংশের প্রথম অধাারে আছে, সতা ঔতমি ময়স্তরে ছিলেন ।
উত্তমি মন্কাল ৫২৪২ গ্রীঃ-পৃঃ চইতে ৪৮৮৫ গ্রীঃ-পৃঃ

এই কালের মধ্যেও একবার মহাপ্লাবন ঘটনাছিল পুরাণ তাহার সাক্ষা দিতেছে।

পুরাণে বছ প্রকৃত পুরার্ত্ত ধৃত হইয়াছে। মনোযোগ-সহকারে পুরাণগুলি পাঠ করিলে ভারতের প্রাচীন হিউরি উদ্ধার হইবে।

লেখকের বিচ

শ্রীমণীন্দ্রলাল বস্থ

ক্রনীর 'ললিত লাবণা' কথা, সিতাংশুর 'বালীগঞ্জে নুকুড়ে বাড়ি'ও সতীশের 'জনস্ত ভূষণ' গল্পগুলির পর আমার গল্প তোমাদের তেমন ভাল লাগবে না। আমি যা বলব ত গল্প নয়, আমার দৃঢ্বিশ্বাস, এ-যটনা ঘটেছিল, কথাং ঘটা উচিত ছিল।

গত মাদে সতীশ চৌধুরীর বাড়িতে ডিনার-পাওয়া তোমাদের নিশ্চয় মনে আছে। চৌধুরীর কোন ডিনার আমি ভ্লাতে পারি না, ও লোকটা থাওয়ার আর্ট ওস্তাদের যত আয়ত করেছে। গেয়ন বর্ণ ও রেথা-ছন্দের সামঞ্জন্তে চিত্তের সৌন্দর্যা প্রকাশিত হয়; য়েয়ন বেহালার সঙ্গে পিয়ানোর বা শরদের সঙ্গে বীয়াতবলার য়থায়থ সঙ্গতে ফরের সমন্বয়ে জল্সা জয়ে ওঠে, তেমনি আহার্যোর সঙ্গে পানীয়ের য়থোচিত সঞ্জিলনেই আহারের আনন্দ স্তিটির হলেই হয় না; আহার্যা নির্দ্ধার চাই সংয়য়, এবং ডিনারের গুডি কোসেরি পাদোর সঙ্গে পানীয়ের কিবাচনে চাই পান-বিলাসীর স্ক্রম আভিজাতিক কচি; চৌধুরীর প্রাতি ডিনারে আহার্যা ও পানীয়ের শুধু বৈচিত্রা নয়, আনন্দময় ঐক্য পাওয়া য়ায় বলেই তার ডিনারগুলি এমন উপভোগা।

ভিনার থেয়ে যথন বাড়ি ফিরলুম রাত বারটা বেজে গৈছে, কে আমায় মোটরে বাড়ি পৌছে দিয়ে গেল, অবনী তুমিই বোধ হয়, হাসছ কেন,—বুঝেছি, তুমি বলতে চাও, মোটরে বাড়ি পৌছে না দিয়ে গেলে, এক

বাড়ি ফেরবার মত অবস্থা আমার ছিল না, ভা হয়ত মুত্তিঃ!

আনার ডুরিং-ক্ম তোমরা দেখেছ, বাড়ির একতলার প্রায় সমস্ত অংশ ক্লুড়ে, তার পাশে বারানা, তারপর দোতলাতে ওঠবার সিঁড়ি। সিঁড়িতে উঠতে গিয়ে দেখি, ডুয়িং-ক্লমে আলো জলছে, এত রাত্রে ডুয়িং-ক্লমে কে আলো জালালা!

থোলা দরজার পর্দ্ধা দরিয়ে দেখি, ঘর লোক-ভর, সব অজানা অঙ্কুত মুর্ক্তি! এত রাতে এত লোক আমার জন্ত প্রতীক্ষা করছে আর গেট খোলবার সময় দরোয়ান একটা কথাও বললে না? ঘরের আলো বড় অপূর্ব লাগল, এ-আলো কলিকাতা ইলেক্ট্রক কোম্পানীর বৈত্যতিক আলো নয়, এ স্থোর বা চন্দ্রের আলোও নয়, এ কোন ভতীক্রিয় লোকের আলো।

ঘরে প্রবেশ করতেই একটা সোরগো**ল** পড়ে গে**ল**।

- —এই যে এতক্ষণে এ**সে**ছেন।
- —থাওয়া বেশ ভালই হয়েছে দেথছি।
- —পান ততোধিক, আমর। এদিকে এক ঘণ্টা ব'লে।

বিশ্বিত ভাবে বললুম, ক্ষমা করবেন, আমি কাউকে
ঠিক চিনতে পারছি না, কোন জরুরী কেস নাকি, পুলিস
কেস?

সোফাতে একটি মোটা লোক বসেছিল, সার্কাসের ক্লাউনের মত হা, হা, ক'রে সে অঙ্ত হেসে উর্চল,— ওফে আমাদের চিনতে পারছে না। সামনের 'সোট'তে এক মধাবরন্ধ। নারী ব'সে, শুক্ত মুথ,
শীর্ণ দেহ, চোথ ছটি অস্বাভাবিক অলঅল করছে। কোণে
গদিআটো চেয়ারে এক তরুণ ধুবক, কালো কোঁকড়ান চুল,
কবির মত স্বপ্পভরা চোথ। রজনীগদ্ধা-তরা ফুলদানির পাশে
দোলানো-চেয়ারে এক তরুণী, বর্ধাস্বাত শ্বেতকরবীর মত
করুণ ফুলর। অপর দিকে এক কিশোরী মত্ রঙের শাড়ী
প'রে প্রাবণ-জ্যোৎস্নায় অপরাজিত। লতার মত মধুর উদাস।
আরও অনেক বিচিত্রবেণী বিভিন্ন বয়সের নরনারী।
মনে হ'ল, তাদের যেন কোন স্বপ্নে দেখেছি, চেনা হয়েছিল,
কিন্তু জানা হয় নি, সব ভুলে গেছি। মোটা লোকটি
পরিহাসের স্বরে হেসে উঠল,—ভয় নেই, চেয়ারটায় ব'স,
ভারতী'তে 'ক্লাউন' ব'লে একটি গল্প লিখেছিলে
মনে পডে ?

- —হাঁ, দে ত তিন বছর আগে হবে।
- . আমি সেই ক্লাউন, আমার কথাই তুমি লিথে নাম করেছিলে। আমার আসার বিশেষ ইচ্ছা ছিল না, কিন্তু এঁরা, বিশেষ ক'রে ইনি, কিছুতেই ছাড়লেন না। রক্লভর। চোথ নাচিরে সে শীর্ণা নারীটির দিকে চাইল।

ক্লাউন বলতে লাগল, 'মা' গল্পটা মনে পড়ে, ইনি সেই মা; তোমার গল্পে এঁর সাত বছরের ছেলে টাইফরেডে মারা যায়, চার বছর ধ'রে ইনি মৃত ছেলের জন্য শোক করছেন, প্রতীক্ষা করছেন, এখন এসেছেন তোমার কাছে, তাঁর প্রতিকেন এ অবিচার, কেন তাঁর ছেলে মারা যাবে, তুমি ত তাঁর ছেলেকে বাচিয়ে দিতে পারতে। আর এঁরা সব তোমার গল্প উপসাসের নায়ক-নায়িকার।—এই হচ্ছে বিশু পাগল কোণে শুম হয়ে ব'দে আছে, ওই তোমার তরুণ কবি রেবস্ত, ওই মাধবী কেশে শেতকরবীর মালা জড়িয়েছে, ওই চিরবিরহিণী অপরাজিতা—এঁরা এসেছেন তোমার বিচার করতে, তুমি তোমার খুনীমত তাঁদের জীবন গড়েছ, ভেঙেছ, কেন তাঁরা এত ছঃখ পাবেন চিরদিন, তুমি কি ওদের হখী করতে পারতে না ? হা, হা, এবার বড় মুম্কিলে পড়েছ, লেথক।

্র ব্যঙ্গের স্থরে সে উচ্চৈম্বরে হেনে উঠল, যেন জীবনট। একটা অউহাস্থ।

भौति वलन्म,--- आमि त्मथक माज, मानव-मःमाति यनि

ছঃধ, মৃত্যু, বিক্ষেদ না থাকত আমিও দে-কথা দিশত্ম ন, আমার কি অপরাধ?

শার্ণা নারী বাথিত স্বরে ব'লে উঠল, কার কি অপরাধ আমি জানি না, বুঝি না, আমি চাই আমার ছেলেকে, আমার মাণিককে ফিরিয়ে দাও।

- —আমি চাই আমার স্বামীকে, কেন তিনি আমার ত্যাগ ক'রে চলে যাবেন এক য়ণিতা নারীর সঙ্গে।
- আমি চাই আমার প্রেমিক, আমার অঞ্জিতকে, দেত পত্তিয় আমায় ভালবাসত, আমায় বিবাহ করবে বলেছিল, তুমি কি আমার সুধ-মিলন কথা লিগে তোমার উপন্যাস শেষ করতে পারতে ন।? কেন তুমি আনলে ইন্দ্রাণীকে, অঞ্জিত তার রূপ দেখে ভুলে গেল, আমাকে তাাগ ক'রে চলে গেল—আমাদের প্রোম-মিলনপথে তুমি কেন আনলে ইন্দ্রাণীকে?
- সার আমি ? হৈমন্তীকে আমার মত কে ভালৰাগত, কে ভালবাসে, নিজ হাতে তাকে আমি খুন করলুম, হৈমন্তী শরৎ-শেকালির মত পবিত্র নিপাপ, তাকে আমি সন্দেহ করলুম; কেন তুমি শরতকে আনলে আমাদের জীবনে, সে শুধু আমার মনে সন্দেহ জাগাত, নিজ স্ত্রীকে ভাবলুম, অবিধাসিনী, তুমি লেখক শরতের চরিত্র এ'কে পেলে বাহবা, আমি গলুম স্ত্রী-হত্যাকারী!

বলনুম,—দেশ তোমরা যদি একে একে তোমাদের কথা বল, তাহলে তোমাদের নান: প্রশ্নের উত্তর দিতে চেষ্টা করতে পারি।

শীর্ণ নারী ব'লে উঠলেন, আগে আমার উত্তর দাও, কেন আমার ছেলে মরবে, টাইফরেড রোগ থেকে ত কত ছেলে সেরে ওঠে, তুমি কি গল্পে লিখতে পারতে না আমার ছেলে সেরে উঠল ?

বলনুম, মা, ভূমি কি ভাবো, ভোমার ছেলের মৃত্যুত্ত আমার অন্তরের বাথা, তোমার ব্যথার চেয়ে কিছু কম; ভূমি জানো, আমিও তোমারই মত তোমার ক্র্মেশিশুর শিররে রাতের পর রাত ভয়ব্যাক্ল চক্ষে জেগেছি; ভূমি জানো, আমিও তোমারই মত তার রোগমুক্তির জন্য প্রাথনা করেছি। মনে পড়ে, বে-রাতে তোমার ছেলের মৃত্যু হয় সন্ধ্যার ডাক্তার ব'লে গেল, খোকা অনেকটা ভাল আছে, দেই

আশ্বাদবাণী শুনে তুমি ভাবলে রাতে একটু ঘুমোবে, শ্রাস্তিতে তুমি তার শ্যাপারে ঘুমিয়ে পড়লে, আমি কিন্তু বিনিদ্র নয়নে জেগে বইলুম। প্রাধণের মধ্যরাতে আকাশের সব তারা নিবিয়ে বৃষ্টি এল, ছারে দেখলুম কার করাল কৃষ্ণ ছারা, সে ধ্যা। ছার রোধ ক'রে দাঁড়ালুম, বললুম, নিদ্রিত মায়ের কোল থেকে রুম পুত্রকে তুমি নিতে পারবে না, আমি মাকে জাগিয়ে দেব। যম বললে,—তুমি বাধা দিও না, স্ষ্টির সভাকে তুমি লঙ্খন করতে চাও; আমি ব্য, আমি অমোব শাশত নির্ম, আমি আজ্ঞা-বহনকারী ভূত্য মাত্র, আমার কাছে প্রার্থনা করা বুথা; যিনি জন্মমৃত্যুর অধিপতি তাঁর কাছে প্রার্থনা কর, কিন্তু সে প্রার্থনাও রুখ হবে, স্কৃতিকর্ত্ত। নিজ নিয়ম-জালে আপনি বাঁধা পড়েছেন। পারলুম না যমকে বাধা দিতে, নিশীথ রাত্রে তোমার ঘর থেকে সে তোমার ছেলেকে নিয়ে গেল, ত্ৰি নিজিতা ছিলে, ঝঞাক্তৰ প্ৰাবণ নিশীথাক শেৱ মত আমার চোধে অঞ্জর বলা উথলে উঠেছিল। ত। যদিনা হ'ত তা হ'লে পারতুম কি তোমায় স্থষ্টি করতে, তোমার কথা লিখতে কি পারতুম? তোমার মনের (यहना आभात (तथाकिक ननाएँ), आभात नीर्ग करनारन ; ভোমার আশাহীন কালো চোথের দিকে চেয়ে বিশ্বস্তাকে আমিও রাতের পর রাত প্রশ্ন করেছি; উত্তর পেলুম না, কিন্তু শোকাতুরা মাতার দিবা মূর্ত্তি দেখলুম; তুমি ছিলে চঞ্চলা বালিকা, নিজ স্বার্থকামিনী, তুথাম্বেষিণী, তুমি বদলে গেলে, নিজ ফুথ-সম্পদের দিকে চাইলেনা, তুমি হ'লে সেবিকা, পৃথিবীর সব মা-হারা সম্ভানদের তুমি বুকে টেনে নিলে; তোমার ছঃথ বেদন। যদি না-জানতুর, তোমার কথা কি লিখতে পারতুম এমন ক'রে।

পুত্র-মৃত্যুপীড়িত। মাতা কোন উত্তর দিল না, দীপ্ত নয়ন হটি অ≕তে অন্ধ হয়ে গেছে।

বিরহিণী অপরাজিত। বললে, অজিতকে ত মৃত্যুতে নিয়ে মায়নি, নিয়ে গেল এক ডাইনী, সে মায়াবিনীকে তুমিই ত আমাদের জীবনে আনলে, তোমার গল্প হয়ত বেশ জমল, কিছে আমার জীবন হ'ল বার্থ, শূন্য। তুমি তোমার উপস্তানের একটা উপসংহার লেখ—অজিত বুঝতে পেরেছে

ইক্রাণী মেকী, তার ক্ষণিক রূপের মোহ ভেঙে গেছে, আজ্ বুরাকে আমার প্রেম কত সত্য, আমি তার জন্য প্রতীক্ষা করছি, সে আমার কাছে ফিরে আহক, তোমার উপন্যাসের কি ফুলর শেষ হবে বল দেখি। বললুম,—আমার সমস্তা দেখছ না, অজিতকে তোমরা ছু-জনেই ভালবাস, আমি কার সঙ্গে তার মিলন ঘটাই? অজিত যাকে ভাল-বাসবে, তার সঙ্গে মিলন হওয়া ভাল নয় কি? তোমার সঙ্গে যদি অজিতের বিবাহ দিত্য আজ ইক্রাণী এসে আমার প্রস্পর পরস্পরকে ভালবাসি? হয়ত তোমাদের বিবাহ-বন্ধন ছিন্ন হয়ে যেত।

— মিথ্যা কথা, ইক্সাণী কি অজিতকে আমার মত ভালবাদে! ও অজিতের টাকায় ভূলেছে।

—মানলুম, কিন্তু জীবনের বিগুল পথে মানব-দেহমনের লোভ মোঃ ক্ষুণা বাসনা কামনা জালাকে তুমি
কোন নিয়মে নিয়ন্তিত করতে পার? আমি দিতে পারি
অঞ্জিতকে তোমার হাতে, কিন্তু তুমি রাখতে পাররে কি?
দীর্ঘ বিচিত্র জীবনপথে কত নবীনা ইন্দ্রাণী অঞ্জিতর
ফদর-দারে আবাত করবে, অঞ্জিতের ফদর উদাস হবে,
তার পারে শৃঞ্জল দিয়ে রাখতে পার, কিন্তু তার প্রেম পাবে
কি? চাও তুমি তোমার বার্থ প্রেমের কারাগারে তার
অশান্ত বভুকু দেহ-মনকে বন্দী ক'রে রাখতে?

— কেন সে আমার ভালবাদবে না ? তুমি ত উপন্তাসে লিখতে পার, সে আমার মনপ্রাণ দিরে ভালবাস্স, তুমি ত তাকে তেমনি ক'রে স্ষ্টি করতে পার।

—অজিতকে আমি তোমার প্রেমিকরপেই স্থাষ্টি করতে চেরেছিলুম, আমি লিখতে চেরেছিলুম, স্ত্যিকার প্রেমিক আজীবন অন্তরক স্থামীর কথা, আঁকতে চেরেছিলুম আদর্শ গার্হস্থা-জীবন। কিন্তু মানুষের মন ত আমার হাতের পুতুল নয়, সে সৃন্ধীব, সক্রিয়, অগ্নিগর্জ, পর্ব্বতন্ত্রীর্থা নদীধারার মত সে যে কোন্ পথে যাবে পুরানো পাড় ভাঙবে, নৃত্য তীর গড়বে, তার পথের নিদ্দেশ কে করতে পারে! সৃদ্ধীব মানুষ যখন আমার উপন্যানে আসে তাকে ত শৃন্থালিত সামাজিক অনুশাসন-পীড়িত ক'রে আপন ইচ্ছা আদর্শ মত চালাতে পারি না,

, বাধা শৃঙ্খল ভেঙে দে তার নিজ যাত্রাপণ ক'রে চলে, আমি তার পণচলার কাহিনী লিথি।

দোলানো-চেয়ার থেকে দীর্ঘ ক্লফ অক্ষিপক্ষ কাঁপিয়ে মাধবী আমার দিকে চাইল। বললুম, মুর্গ্ডমতী বেদনার মত তুমি মুক বঙ্গে আছে, মাধবী, তুমি ত কিছু বলছ ন', আমার আয়ার স্থগভীর বেদনা দিয়ে তোমায় স্থাষ্টি করেছি, তুমি আমার প্রেমের কাহিনী জান। শোন, তোনরা আমার গল্প শোন ঃ

আমি যথন কিশোর ছিলুম, এক কিশোরীকে ভালবেদেছিলুম, দে ছিল আমার জীবন-মারাজাল। কিন্তু সে কেবিল অসমার জীবন-মারাজাল। কিন্তু দে ফুলবীর মন ছিল অস্তমনা, দে ভালবাসত আর এক যুবককে, আনমনা হয়ে সে বসে থাকত আমার পাশে। জিদ হ'ল জয় করব ওই কিশোরী-চিত্তকে। আমার প্রোমের দাবনায় দে মুগ্রা হ'ল, তাকে জয় করলুম; বৌবনে তাকে জীবনসঙ্গিনীয়পে পেলুম। তারপর বাহিব হলুম পৃথিবীর বিপণিতে, লক্ষীর ভাণ্ডার লুটে আনতে হবে প্রোরার পদপ্রাস্তে; সেথানে স্বর্গের জন্ত হানাহানি, কাড়াকাড়ি, স্বার্থের সঙ্গের সংখাত, অর্থ-আহরণের প্রবল সংগ্রামে মেতে গেলুম। প্রথম ঘৌবনের প্রেম-বিহলল দিনগুলি স্বপ্ন হয়ে গেল, প্রিয়া যথন গান গায় আনার এআজ বাজাবার সময়হয় না, প্রিয়া যথন ছবি আঁকে, আনার রং গুলে দেবার অবদর কোথায়।

বাণিজা ক'বে আনলুম স্বর্ণ, ব্যাক্ষে তথবিল উঠ্ল উপ্ছে। প্রিয়াকে সাকালুম, কর্পে মুক্তার তুল, কর্পে হীরার মালা, অঙ্গুলিতে নীলার অঙ্গুরীয়, কটিতে অর্ণময় কাঞ্চী, পদে মণির মৃপুর।

গঙ্গাতীরে তৈরি করলুম বিচিত্র প্রাসাদ প্রিয়ার জন্ত। জার্মান দেশ হ'তে এল স্থপতি, ইতালী হ'তে এল বিচিত্র বর্ণের মর্ম্মরপ্রতান্তর, চৈনিক কারিগর তৈরি করল গবাক্ষ, পারসিক বীতিতে নিশ্বিত হ'ল স্থানাগার।

প্রাসাদের চারিদিকে রমণীয় উদ্যান, পূর্বছারে অশোক-বীথিকা, পঞ্চিমে তালতমালশ্রেণী, উত্তরে পদ্মদীঘি, দক্ষিণে নীপ্রন, করবীকুঞ্জ। কিন্তু প্রিয়ার মন রইল অন্যমন', আন্মনা হয়ে সে স্কুদুরে চেয়ে থাকে, প্রেমভূষিতা।

সেদিন সন্ধ্যার পশ্চিমাকাশের বর্ণোৎসবে পৃথিবী রঙীন, হেনা-হাস্নাহানাকুঞ্জের গন্ধাচ্ছাদে বাতাস মাতাল, নদীর জল কূলে কূলে ভরা। বিপণি থেকে গৃহে ফিরনুম; চন্দনকাঠের ছার খুলে পারদা কার্পেটমণ্ডিত অবিবাহনী অতিক্রম ক'রে প্রিয়ার কন্দের দিকে গেলুম। দে সন্ধ্যার প্রিয়া প'রেছিল মাধবী-রঙের শাড়ী, কঠে ছিল রজনীগন্ধার মালা; আমাকে দেথে প্রিয়া স্মিতমুথে, চকিত পদে এগিয়ে এল, খেতপ্রস্তরের গৃহতল দর্পণের মত দীপ্তিময়, পদতুগল ফুটে উঠল রক্তকমলের মত, কিল্ক প্রিয়ার মন ছিল আনমনা, কাচের মত মন্থা নেমজতে পা গেল পিছ্লো, দে মুচ্ছিতা হয়ে পড়ল, শুল মন্দরে রক্তপন্মের পাপড়ি ছড়িয়ে লুটয়ে পড়ল; দে মুচ্ছা ভাঙল না, অস্তমনা হয়ে আমার গৃহে চলতে চলতে প্রিয়ার চরণ শ্বালিত হ'ল, মুত্যু এল।

পশ্চিমাকাশের বর্ণোৎসব শেষ হয়ে অন্ধকার এল, আমার অগণিত অপ্রবিদ্ অনস্ত আকাশ ভ'রে অলে উঠল। দে-রাতে বিধাতাকে জিঞাস। করেছিলুম, তাকে গদি পেলুম, কেন তার ভালবাস। পেলুম না, তাকে এমন ক'রে কেন তুমি আমার কাছ থেকে নিয়ে গেলে? বোবা আকাশ কোন উত্তর দিল না।

উন্নাদ হয়ে প্রাসাদ ভেঙে দিলুন, প্রিয়ামৃত্যুবেদনা অহনিশি অন্তরে বহন ক'রে মহা উন্নাদনার দেশ হ'তে দেশান্তরে ঘুরেছি। জীবনের দেই অপরিদীম বেদনা-সম্দ্র মন্থন ক'রে তুমি এলে নাধবী, তুমি এলে তরুণ কবি রেবন্ত; তোমরা আন্লে নবদৃষ্টি, নববাণী মানবজীবনে, সংসারের হুওছংগ, পৃথিবীর সৌলর্য্য নৃতন চোথে গভীর ভাবে দেওলুম। আগে বাদের হৃদরের বাথা ব্ঝিনি, যাদের তুচ্ছ অবহেলা করেছি, তাদের বীরন্ধ, তাদের মহন্দ্র দেগল্ম, আন্থার নবজন্ম হ'ল। তুমি খুনী, তুমি দ্বণিতা, তুমি পাগল, তুমি ক্লাউন, ভোমাদের সক্ষে অন্তরের পরিচয় হ'ল, ভোমাদের সমবাধী হলুম। ভোমাদের ছংখের কথা লিখেছি, ভোমার আন্থার সংগ্রাম বেদনার কাহিনী। প্রিয়াবিরহকাতর আমার অন্তর দিয়ে যা অন্তর্ভব করেছি তাই লিখেছি, আমি কথাশিল্পী,

তোমাদের ছঃথে সমবেদনার কাঁদেতে পারি, আমি দার্শনিক নই, মানবজীবনে ছঃথের অর্থ কেমন ক'রে বলব? আমি শুধু বুঝেছি, অপরূপ এই পৃথিবী, মহান্ এই মানবজীবন।

আমি চুপ করনুম। ঘর-ভরা স্তব্ধতা কাঁপতে লাগল তেল-ফুরিয়ে-যাওরা প্রদীপের শিথার মত। সংসাবিশে-পাগল হাততালি দিলে চেঁচিয়ে ব'লে উঠল—আমি পারি, আমি পারি বলতে, এদ আমার সঙ্গ।

বিশে-পাগল পূবদি কের দবুজ পর্দ্ধ দরিরে আমার লাইবেরীতে বাবার দরজা খুলে দিলে। স্বাই চমকে দঙ্গালুম। লাইবেরীতে নটরাজ শিবের একটি মুর্ত্তি আছে দেখেছ, বিশু মুর্ত্তিটির দিকে ছুটে গেল, হাতজোড় ক'রে নতজাত হয়ে মুর্তির দামনে বসল।

চোথে চমক লাগল। মনে হ'ল, এ আমার লাইব্রেরী
নয়, ভারতীয় কোন গুহামন্দিরের গর্ভগৃহের সম্মুথে আমি
দাঁড়িয়ে, গর্ভগৃহের অন্ধকারে অগ্নিকান্তি নটরাজ বিগ্রহ।
গৃহের দ্বার শঙ্গপদ্মক্ষোদিত কারুকার্যমের প্রস্তর-নির্মিত;
দ্বারের দক্ষিণে গঙ্গা ও বামে যমুনার লাবণামরী মূর্ত্তি
উৎকীর্ণ, অমৃতনিয়ান্দিনী রূপ কঠিন প্রস্তর ভেদ ক'রে
পদ্মের মত দুটে উঠতে চায়—জ্যোৎসাশুল গঙ্গা তরুচ্ছায়ায়
নকরের ওপর বৃদ্ধিম ভঙ্গীতে পাঁড়িয়ে, এক হস্তে পূর্ণ জলক্ত্র, অপর হস্তে প্রফুটিত পদ্ম; নীলোৎপলবর্ণা যমুনা
কূর্মের ওপর দাঁড়িয়ে, তার এক হস্তে চামর, অপর হস্তে
নীলোৎপল।

গর্ভগৃহে দশদিকে ষোড়শ হস্ত প্রাদারিত ক'রে অপরূপ নটরাজমূর্জি—দক্ষিণ হস্তগুলিতে ডমক বজ্ব শুল পাশ টঙ্ক দও সর্প ও অভয়মুদ্র; বাম হস্তগুলিতে অগ্নি থেটক ঘণ্ট কপাল থজা পতাকা শুচিমুদ্রা ও গজহস্তভঙ্গী; পিঙ্গল জটাভারে অর্ক ধুতুরা পুপা, চক্রা, গঙ্গামুর্ভি; কপে মুকুরা ব্রান্ত, সর্প-চার, বকুলের মালা; বামস্কংন্ধ বাছেচর্মা; কর্পে কুওল; হস্তে পদে মণিমাণিকাবিজ্ঞাড়িত বলর; অগ্নিশিধারেষ্টিত পদ্মের ওপর দক্ষিণ পদ; নৃত্যচঞ্চল বামপদ শুন্তে স্থাপিত।

বিশে-পাগল অটুহান্ত করলে—হাঃ হাঃ! পদ্ম-পীট

থিরে অধিশিথা নেচে উঠল। চারিদিক অন্ধকার হয়ে
এল। নটরাজ নতা ফ্রু করলেন। নতোর তালে তালে
হস্তের নানা অস্ত্র দিকে দিকে ছুঁড়ে ফেলে দিতে লাগলেন।
পরম বিশ্ময়ে দেখলুম নানা অস্ত্রের বদলে আমার গল্পউপল্যাসের নায়ক-নায়িকার। তাঁর অগণিত হস্তে প্ত্রলিকার
মত শোভিত। নটরাজ তাঁর অগণিত হস্তে প্ত্রলিকার
মত শোভিত। নটরাজ তাঁর অগণিত হস্তে প্ত্রলিকার
মত শোভিত। নটরাজ তাঁর অগর্মি ছুঁড়ে ফেলে দিলেন
আমার দিকে, যেন তিনি বললেন, আমার ডমরু তুমি
বাজাও, আমি তোমার স্প্রতি নরনারীদের নিয়ে নতো মাতি।
দেখলুম পুত্রশোকাতুর মাতা, চিরবিরহিণী প্রেমিকা,
জীবনের হলাহলপায়ী পাগল, স্বাই মেতেছে তাঁর
হস্তে জন্মমৃত্য স্পত্যথের নৃত্যের উন্মাদনায়।

আকাশের এক প্রাস্ত হ'তে অপর প্রাস্ত বিদর্শিল গতিতে বিক্রাৎ চমকে গেল। অশনি-গর্জ্জনে চমকে জেগে দেখি সিঁড়ির পাশে বারান্দায় বেতের লম্বা চেয়ারে শুয়ে আছি, আমার চোথেমুথে বৃষ্টির জল অঝোরে ঝরে পড়ছে, বাতাদে অন্ধকার আকাশ হা হা ক'রে উঠল।

তোমরা কি আমায় দে-রাতে মোটর থেকে ওই বারান্দায় চেয়ারে শুইয়ে দিয়ে গিয়েছিলে ?

নুলিয়া সমাজ

শ্রীনির্মালকুমার বস্থ

পুরী হইতে দক্ষিণে ষেধানে গোদাবরী নদী সমুদ্রের দক্তে মিশিয়াছে, সেইখান পর্যাস্ত মুলিয়াদের বাস। উড়িয়া ভাষায় ইহাদের মূলিয়া বলিলেও ইহাদের প্রকৃত নাম ভিন্ন। ইহাদের মধ্যে একটি জাতির নাম ওয়াডা-वानिकि, অপরের নাম জালারি। আরও দক্ষিণে দে-সকল স্থলিয়ার মত জাতি বাস করে তাহাদের নাম कानिकी। अञ्चाषा-वानिकि এवः कानादिशशद ম ধ্যে ওয়াডা-বালিজিগণই অপেকারত ধনী। জালারিগণ অপেক্ষাক্ত নরিদ্র ও কুশকায়। ওরাড.-বালিজিগণ আগে সমুদ্রে জাহাজের কাজ করিত, এখন দেশী জাহাজের বাবদায় উঠিয়। গিয়াছে বলিয়া তাহারা অপরের মত মাছ ধ্র এবং তাহাদের মেয়ের। শহরে মৃজুরের কাজ করে। ওয়াডা-বালিজিদের জাতির মধ্যে সর্বপ্রধান ব্যক্তি হইলেন মান্দাসার রাজা মাইলিপিলি নারায়ণ স্বামী। তিনিও ওয়াডা-বালিজি জাতির লোক, এবং তাঁহাকে মধ্যে ম্ধ্যে সম্ভ প্রধান ওয়াডা-বালিজি গ্রামে গিয়া গ্রামের কয়েক বৎসরের জমা ঝগড়!-বিবাদ অথবা সামাজিক গওগোল মিটাইরা আসিতে হয়। ওয়াডা-বালিজিদের পক্ষে মান্দাসার রাজাই স্প্রীম কোট বলা ঘাইতে পারে, তাঁহার উপরে আর আপীল নাই।

ওরাডা-বালিজি অথবা স্লিয়াদের বসতির মধা গঞ্জাম জেলার গোপালপুরেব মত পুরীও একটি প্রধান জারগা। এথানে প্রায় ৫০০ ঘর স্লিয়ার বাস; তাহা ছাড়া জালারি স্লিয়াও কিছু আছে। স্লিয়াদের মধ্যে একটি বংশের বিশেষ আদর আছে। তাহাদের নাম অহু। এই বংশের লোকের নাম এইরূপ হয়— অহু করলায়া, অহু রামাইয়া ইত্যাদি। স্লিয়াদের প্রায়ে অহু পলায়া প্রধান দেবী। সেই দেবী নাকি অহু-বংশে জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন, সেইজন্য অহু-বংশের পুরীতে এত সন্মান আছে।

াুরীর কুলিয়-বন্ডির শাসনভার গ্রামের অগ্রণীর হাতে আছে; তাঁহাকে 'ভির-পেডা" বলা হয়। তাঁহার একজন কার্য্যাধ্যক্ষ বা "কারিজি" আছে এবং তহুপরি একজন চাপরা**দীও** তাহার নাম আছে, "সান্মিটোডু"। অঙ্ক-বংশের লোকেরা একটি বিশেষ পরিবার হইতে 'উর-পেডা'কে নির্ম্বাচন করেন। নির্ম্বাচন সিদ্ধ হইলে উর-পেডা মান্দাসার রাজার নিকট হইতে একটি সন্ধতিপত্র পান। অন্ধ-বংশের লোকেরা যদি কোন উর-পেডা নির্বাচন করিতে না পারে, তাহা হইলে গ্রামের লোকসাধারণ নির্বাচনের সে ভার গ্রাংণ করিয়া থাকে। উর-পেডা যদি নিজের কাজ ঠিকমত ন করেন, তাহা হইলে গ্রামের লোক তাঁহাকে সরাইয়া সেই পদে নৃতন লোক বাহাল করিংত পারে; তবে নৃতন লোকটি উরণেডার বংশের লোক হওয়া চাই। একবার পুরীতে হইয়াছিলও তাই। শেষে মান্দাসার রাজা পুরীতে আসিলে তাঁহার কাছে অনেক কাকুতি-মিনতি করিয়া, সাধারণের কাছে কমা চাহিবার পর তবে পুরাতন উর-পেডাকে স্বপদে প্রতিষ্ঠিত করা হইয়াছিল।

উর-পেডার কাজ আগে হয়ত আনেক বেশী ছিল। কিন্তু আনেকাংশে এখন দণ্ডের ভার ব্রিটিশ গভর্ণমেন্টের হাতে চলিয়া যাওয়ায় তাহার কাজ আনেক কমিয়া গিয়াছে। বিবাহ, সামাজিক ক্রিয়াকর্মা, য়থা—গ্রামদেবতার পূজা প্রভৃতিতে য়োগ দেওয়াই এখন তাহার প্রধান কাজ হইয়া দাঁড়াইয়াছে। উর-পেডা, কারিজি এবং সাম্মিটোড়র কাজ আজীবন থাকে। তাহারা মারা গেলে লোকে পুনরায় তাহাদের পদে লোক নির্কাচন করিয়া দেয়।

ক্লিয়াদের গ্রামে বে াঁচ শত ঘরের কথা বলা হইরাছে গ্রামের দাধারণ কাজে তাহাদের একত হইতে দেখা গেলেও বিবাহ সম্পর্কে এই ৫০০ ঘরের মধ্যে একটি বিচিত্র ভাগ দেখা যায়। ক্লিয়াদের বাড়িগুলি ছোট। সচরাচর তাহাতে ছ-তিনটি বর থাকে। একটি ঘরে স্বামীন্ত্রী এবং ছোট ছেলেমেরের। শোর, অপরটিতে সংসারর
কাজকন্ম এবং রালাবাল। হয়। আর একটি অন্ধকার কুটুরীর
সধ্যে দেবতা ও পুর্ব-ক্রেন্দ্র বেদী থাকে এবং তাহা

ও অুলাল অ বিশ্রক জিনিয়পত্রও রাথা হয়। বড ছেলের। বা**ডিব** বাহিরে বারান্দায় শুইয়া গাকে। একট বড় ইংলাই মেয়েদের বিবাস হইরা যায়, তাসারা স্বতন্ত্র বৰ করিয়া থাকে। বাপ মারা গেল সকল ভাই বাডিতে অধিকার পায় বটে. কিন্ত বাভি এত ছোট যে. ভাগাকে ভ ভাগ কৰ চ'লে না। তান বড়ভাই সেই বাড়ি অনিকার করিয়া অভ্য ভাইদের অভ্যত বাডি তৈলাকী কারিলা দেল কা লগাংসাল ্রোর জন্য থকা জোগাইনা থাকে।

বাস হউক, গ্রামের মধো বিভিন্ন ভাগের কথা বলিতেছিলাম।

ারীর অলিয়া-বস্তিটি সানাজিক ক্রিয়া-ক্র্সের জন্য তেরটি ভাগে বিজ্ঞ । এই সকল বিভাগকে বিরিসি বলে। বিরিসির নিয়ম হইল বে বিরিসির মধ্যে বে-কোন কর দি একটি বিবাহ হয় তাহা হইলে বিরিসির বান কলকে দেই বাড়িতে খাটিয়া দি ত হয়। বিরিসির অধিাসিগণ একায়বর্ত্তী পরিবার। বিবাহের ক্রদিন বিবাহগড়িতেই তাহারা খানেদার, কাজ করে এবং আনন্দ করে।

ক্রলিয়াদের মধ্যে বিবাদ সচরাচর অল্প বরুসে হয়। বরের ।রাস সতের-আঠার এবং কনের বার-তের; ইংগই সাধারণ নিয়ম। তবে কদাচিৎ পাঁচ-ছর বৎদরের ছেলের সহিত ত্র-চার বৎসরের মেনের বিবাহ হয়। উপর পক্ষে বরের ।

রাঠার-উনিশ এবং কনের পনের-বোলের বেশী বরুস বাড়িতে দওয়া হয় না।

বরের পিতাই প্রথমে কথা পাড়েন। যদি কন্যাপক্ষ িজ হয় তথন বাগ্দানের অমুষ্ঠান হয়। সেই দিন িয়েক জন ভদ্রাক্ষেক লাইয়া বরের পিতা কনেকে গৃহনা পরাইতে যান। কনের বাড়িতে সকলে বসিলে কনের বাপ তাহাকে জিজ্ঞাসা করেন যে, সে বিবাহে রাজি আছে কি-ন। নেয়ে যতই ছোট হউক না কেন, তাহার অন্ননতি না লইশ্বা বাগ্দান কিছুতেই নিপ্ল



অগ্রিকুণ্ডের চারিদিকে ঘুরিয়া নৃত্য

গ্রহাত পারে না। যদি সেরাজি না হয়, তাহা হাইলে কনের পিতা বরপক্ষের কাছে মাপ চান, আর একদিন আসিতে বলেন এবং ইতিমধ্যে কনেকে বগাসাধ্য বুঝাইয় রাজি করিতে চেষ্টা করেন। ইয়া হালিয় সমাজের একটি বিশিষ্ট লক্ষণ। স্ত্রীলোক দর আসন আমাদের সমাজের চেয়ে সেখানে আরও উচ্চে, সেইজন্য স্ত্রীলোকের অহমতি বিনা বিবাহ নিপন্ন হয় না। যদি অহমতি বাতিক্রম করিয়া কোন দিতা বিবাহ দেন তাহা হইলেও শেয়ে সেবিষ্ ভাঙিয়া দেওয়া যাইতে পারে, এমনও দেখা গিয়াছে। কিল্ক সে কথা পরে হইবে।

ষাহা হউক, কন্তা রাজি হইলে সমবেত ভদ্র-লাকদেব সম্মুখে বরের পিতা তাহাকে সম্পূর্ণ দানের গংলা পরাইরা দেন, এবং তথন কনের মা সমবেত ভদ্র-লোকদের হাত-পা জল দিয়া ধুইরা দেন। ইংাই হইল বাগ্দানের পর্ব বরকর্ত্তা তথন সমবেত ভদ্র-লোকদের তিন টাকা করিয়া ও কন্তাকর্ত্তা হুই টাকা করিয়া প্রণামী দেন। তাহার পর



তুই জন ফুলিয়া

বরকর্ত্ত। মের লওয়ার থেসারৎ-স্বরূপ কন্তাকর্তাকে নয় টাকা দিয়াথাকেন। বাড়ির একজন কাজের লোক চলিয়া যাইতেছে, ইংারই থেসারৎ নয় টাকা; সে টাকাকে কন্তাবিজেয়ের মূলা বলিয়াধরিবার কোন কারণ নাই।

বাগ্দানের পর নায়েক অর্থাৎ জ্যোতিষীর সাহাযো তিথি, লগ্ন ইত্যাদি ঠিক করিয়া বিবাহের দিন ধার্যা হয়। বিবাহের তিন দিন বরের বাড়িতে বিরিসির সমস্ত লোক এবং উর-পেডা, কারিজি ও সাম্বিটোড়র পাত পড়ে। বিবাহ বরের বাড়িতে হয়, কনের বাড়িতে হয় না। কনের বাড়িতে তাহার বিরিসির লোকের জন্ত পাত মাত্র একদিন পড়ে, তাহার বেশী নয়।

বে-বাজে বিবাহের কাজ আরম্ভ হয় সেদিন উর-পেডা বরের কজিতে একটি হলুদ ও একটি পান হত। দিয়া বাধিয়া দেন। তাহার পরদিন তব সঙ্গে করিয় বিরিসির একটি মেয়ে হলুদ বাটা, হলদে কাপড়, তিলের তেল, ক্ষুন, নারিকেল, দর্পণ প্রভৃতি লইয়া সাক্ষিটোড় বা গ্রামের চাপরাসীকে সঙ্গে করিয়া কনেকে বাপের বাড়ি হইতে আনিতে যায়। কন্তা খণ্ডরবাড়ির কুষুম ও কাপড় পরিয়া, গায়ে হলুদ মাধিয়া বরের বাড়িতে পহছায়। বাড়ি হইতে আসিবার সময়ে সে আঁচিলে কিছু চাল এবং একটি আন্ত নারিকেল লইয়া আসে। এই অবস্থায় সেবরের বাড়িতে সম্মুথের দরজা দিয়া না দুকিয়া থিড়কি

এইবার বরকভার কামান এবং স্বানের জন্ম মেয়ের।

দুরে কোনও পুদ্ধবিণী বা ফুরা হইতে জল আনিতে যায়।
জল আসিলো বর ও কানকে নারিকেলপাতার-ছাওর
শানিয়ানার তলায় পিঁড়িতে বসাইয়া নাথিত নথ কাটিঃ
চান করাইয়া দেয়। বর ও কনের বিরিসির মেয়ের
উভয়ের গায়ে তৈল, হলুদ এবং বিরি কলাই বাটা মাথাইঃ
তাহাদের সান করাইয়া দেয়। বরকনের সমুথে ধান ও
উত্থল রাথা হয় এবং ভবিষাতে কনেকে যে ধান ভানিয়
সংসার চালাইতে হইবে এথানে তাহারই ইঞ্জিত করা হয়।

ইংর পর ব্রাহ্মণ অদে। হলিয়াদের কাজকংশ তথু এইখানেই ব্রাহ্মণকে দেখা যায়। মৃত্র পর তাহাদের মধ্যে বৈষ্ণব আদে, ব্রাহ্মণ আদে না। কিন্তু ব্রাহ্মণ না হইলে বিবাহ নিপ্সর হয় না। ব্রাহ্মণ বর কনেকে পাশাগাশি বদাইয়া একবার বরের হাত কলের হাতের উপর রাথিয় ময় পড়ে, আবার কনের হাত বরের হাতের উপর রাথিয় ময় পড়ে। তাহার পর উর-পেড়া অর্থাৎ গ্রামের অর্থাণী বরের মাথায় একটি পাগড়ী বাঁধিয়া দেয় এবং ব্রাহ্মণ বর এবং কনে হজনের গলায় ছইটি পৈড়া পরাইয়া দেয়। বোধ হয় এইভাবে কিছুক্ষণের জন্য বরকনেকে ব্রাহ্মণ্য ধর্মে অভিথিক্ত করা হয়।

পৈতার পর ব্রাহ্মণ কুশ দিয়া উভয়ের হাত বাঁধিয়।
দেয়। সহল্প ও পূজাদির পর বরের কাপড় ছাড়াইয়াইঘোড়ায়
চড়াইয়া উভয়কে গ্রামের মধ্যে একবার হুরাইয়া আনা হয়।
কনে সামনে বসে, বর পিছনে। কিন্তু কনে বড় হইলে
সচরাচর বরের সঙ্গে হাটিয়া যায়। উভয়ে ঘুরিয়া আসিলে

ারি কলমগুপে উভর ক বদাইরা গাঁটছড়া বাঁধা হয়।
টেছড়ার মধ্যে ছুইটি স্থারি ও ছুইটি পরসা থাকে। তাহার
ব বর ও ক ো উভরে আঁচলে চাল লইরা পরস্পরেরীমাথার
পব তাহা ছড়।ইরা দেয়।

এইবার বরকনে দেথিবার পাল। উভয় পক্ষের বন্ধ্-

ান্ধব বরকানের মুখ দর্শন করিয়া কেহ াক টাকা, কেহ ছই টাকা, কেহ াদ টাকা দিয়া আশীর্ম্বাদ করিয়া ায়। ইহাতে এত টাকা জমে যে, সাগাগোড়া বিবাহের থরচ ইহা ইতেই উঠিয়া যায়। কিন্তু সমাজের নিয়ম অমুসারে কে কত দিল তাহার একটু হিসাব রাখি,ত হয়। তাহার পর ভাহার বাড়িতে আবার বিবাহের ব্যয় ঠিক তত টাকা দিয়া সেখানে আশীর্ম্বাদ করিয়। আসিতে হয়।

াড়িতে দশ বংসরের মধ্যে একশত টাকা দিয়াছে।

গাগার স্বিধা হইল, সে আবার নিজের বাড়ির কাজের

মনরে সেই টাকা এবং হয়ত কিছু বেশী টাকা ফেরৎ
পায়। লৌকিকতার এই প্রথাটি কতকটা বিবাহে ইনসিওরেন্সের মত ব্যাপার। ইহার ফলে বিবাহের থরচটা

ফলিয়াদের কোন দিন গায়ে লাগে না। কেবল দানের
গংনাপত্রের থরচটা বরপক্ষকে অন্ত ভাবে যোগাইতে হয়।

যাহা হউক, বিবাহের পরদিন খুব ঘট। করিয়া
বরকনেকে শহর ঘুরান হয়। ফিরিয়া আসিলে বরের
চোটভাই দাদার ও বৌদির পথ আগলাইয়া দাঁড়ায়।
সে নানারকম আপত্তি করে, ঠাটা করে, শেষে দাদার
কাছে বিবাহ দেওয়াইবার প্রতিক্তা পাইলে দার ছাড়িয়।
দেয়। ঘরে চুকিয়া বরকনেকে একটি ঘড়ার মধ্য হইতে
সোনার ও রূপার আংটি খুঁক্তিতে দেওয়া হয়। যে
সোনারটি পাইবে তাহার বরাত ভালা, এবং যে রূপার
পাইবে তাহার অপেক্ষাক্তত মন্দ বলিয়া সুলিয়াদের
বিধাস।

বিবাহের তিনদিন বাদ দিয়া একটি ভাল যোগলগ

দেখিয় বর খণ্ডরবাড়িতে যায় এবং সেখানে তাহার ক্রীকে রাখিয় চলিয় আসে। কিছু কাল পরে তাহার স্ত্রীর খিতীয় বিবাহের সংস্কার হইলে তবে সে তাহাকে ঘরে আনিয় সংসার করে।

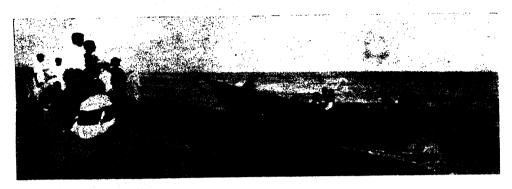
इश्हे एहेल स्लिशा पत विवाद्दत माशासन निश्म।



সমলে বড জাল ফেলার আগে ভোজ

কিন্তু বিধব। অথবা তাক্তা স্ত্রীর সৃহিত নধন বিবাহ হয়, তথন এত ঘটা কোসদিনই করা হয় না। তথন শুধু কয়েকজন ভদ্রলোককে সঙ্গে করিয়া কুছুম, বস্ত্রাদি লইয়া বরকর্ত্ত। কন্তাকে তাহার পিত্রালয় ইইতে লইয়া আসেন, ভাহাতেই বিবাহ সিদ্ধ হয়।

ক্লিয়াদের মধ্যে বিবাহবিচ্ছেদ আছে। বিচ্ছেদের জন্ত ক্লৌশ্চান আইনের মত কোনও দোয দেশাইবার দরকার হয় না। পরস্পরের মনের মিল নাই, এমন কারণেও বিবাহবিচ্ছেদ হইরা থাকে। কিন্তু কোন পক্ষ বিচ্ছেদ চাহিলে পঞ্চায়েৎ ডাকিয়া পঞ্চায়েতের ফি পনর টাকা দিতে হয়, এবং যে পক্ষ বিচ্ছেদ চায় ভাহাকে আরও পঞ্চাশ টাকা অপর পক্ষকে থেসারৎ-স্বরূপ দান করিতে হয়। কিন্তু যদি পঞ্চায়েতের বিবেচনার বিচ্ছেদের যথেষ্ট কারণ থাকে, ভাহা হইলে কোন ও টাক না-ও লওয়া যাইতে পারে। ধরা যাউক, স্ত্রী স্বামীর মারধর সহিতে না পারিয়া বিচ্ছেদ চাহিতেছে। তথন হয়ত ভাহার সমস্ত জরিমানা মাপ করা হয়। এমন কি ভাহার পয়সা না থাকিলে পঞ্চায়তী পাওনা পনর টাকা পর্যান্ত মকুব করিয়া দেওয়া হয়।



শীতকালে বা**ৰহুত** বড় নোকা

যে সকল ক্ষেত্রে জরিমানা হয়, সেখানেও এককালীন
টাকা দিতে হইবে এমন কোনও কথা নাই। অনেক
ক্ষেত্রে কিন্তিবলীতে টাকা দিবার বাবস্থা হইয়া থাকে।
এই সকল স্থবিধা থাকার জন্য পুরীর স্থলিয়া-বন্তিতে
প্রতি বৎসর চার-পাচটি করিয়া বিবাহবিচ্ছেদ দেখিতে
পাওয়া যায়। তাহার ফলে তাহাদের বিবাহিত জীবন
যে অস্থবী তাহা বলা যায়না। বরং তাহারা মোটের
উপর বর্ণহিন্দ্দের চেয়ে স্থে সংসার করে বলিয়া আমাদের
বিশ্বাস।

ন্দিয়াদের মধ্যে বিধব-বিবাহও প্রচলিত আছে।
বিধবা স্বাধীনভাবে বিবাহ করিতে পারে, কিন্তু সে ক্ষেত্র
স্বামীর পুত্রকন্যা ছাড়িয়া ভাহাকে চলিয়া ষাইতে হয় এবং
ফাইবার সময়ে সে পিভূগৃহ হইতে যে গহনা আনিয়াছিল,
শুধু তাহাই লইয়া যাইছে পায়। পুত্র স্বামীর, স্ত্রীর
নহে। এই জন্য স্বামী বর্ত্তমানে যদি কোনও স্ত্রীলোক
বিবাহবিছেদে ঘটায় ভাহা হইলে ভাহাকেও পুত্রকন্যা
ছাড়িয়া চলিয়া যাইতে হয়। ভবে শিশু থাকিলে সে
ভাহাকে সঙ্গে লইয়া যায়, এবং যভদিন ন। শিশু বড় হয়,
ভভদিন নিজের কাছে রাথিতে পায়ে। বড় হয়ন
ভাহাকে পূর্ক্সামীর গৃহে পাঠাইয়া দিতে হয় এবং ভখন
সে পুত্রের পিভার নিকট এতদিনের ভরণ-পোষণের স্তায়
মুল্য প্রহণ করিয়া থাকে।

বিবাহবিচেহদ হইলে বা বিধরা অন্তত্ত বিবাহ

করিলে তাহার স্থামীর সম্পত্তির উপর সকল অধিকার চলিয়া যায়। বিধবা কিন্তু ইচ্ছা করিলে দেবরের সৃহিত খ্রীরূপে বাস করিতে পারে। এরূপ বিবাহ মনাজে দির্ন্ধ ইংলেও তাহার যে খুব প্রচলন আছে তাহা মন হয়েনা। দেবরের বিধবা আত্বধুর উপর কোনও দাবি নাই। অপরে তাহাকে বিবাহ করিতে চাহিলে দেবর যে কিছু থেসারৎ পাইবে তেমন কোনও নিয়ম নাই। যাহা হউক, এরূপ বিবাহ যে স্লিয়দমান্তে প্রচলিত আছে, ইং। দেখানই আমাদের উদ্দেশ্য।

বিধবাবিবাহের মত বছবিবাহের নিয়মও মুলিয়াসমাজে বর্জমান আছে। প্রথম স্ত্রীর সন্তান না ইইলে আইনতঃ মূলিয়ারা দিতীর স্ত্রী গ্রহণ করিতে পারে বটে, কিন্তু তৃতীয় স্ত্রী গ্রহণ করিতে পারে না। তথন একজনের সঙ্গে বিবাহবিচ্ছেদ ঘটাইয়া তবে সে অপর স্ত্রী গ্রহণ করিতে পারে। এক সঙ্গে তৃই জনের বেশী স্ত্রী থাকিতে পারে না, কিন্তু তাহাও ঘটনাক্ষেত্রে থুব বিরল বলা ঘাইতে পারে। কেবল একটি ক্ষেত্রে পুরীতে এইরপ বিবাহ ইইয়ছিল, তাহারই কথা বলিতেছি। তাহা ইইতে মূলিয়াসমাজের আভ্যন্তরীণ অবস্থার অনেকটা প্রিচয় পাওয়া যাইবে।

ঘটনাটি বেশী দিনের নয় এবং তাহার নায়কের। সকলেই আমার স্পরিচিত। সেইজন্ত শুক্ত নাম গোপন রাথিয়া ঘটনাটি বিবৃত করিতেছি। প্লাম নীয়ী কোন্ত একটি বালিক। রামাইয়া নামক এক বাক্তিকে বিবাহ
করিবার জন্য উদ্গ্রীব হইয়া উঠে। রামাইয়ার বিবাহ
পূর্কেই হইয়া গিয়াছিল এবং দে ন্ত্রী লইয়া হথেই সংসারযাত্রা নির্কাহ করিতেছিল। উভয় পরিবারের কর্ত্তাদের
মধ্যে কিল্ক দদ্যাব ছিল না, এমা কি যথেষ্ট মনোমালিনা
ছিল বলা যাইতে পারে। পলাক্ষা ফুলরী এবং ধনীর সন্তান,
ফুতরাং তাহার পাত্রের অভাব হয় নাই। কিল্ক দেই যে
দে রামাইয়াকে বিবাহ করিবে বলিয়া ধরিয়া বিলেন,
তাহাকে আর কিছুতেই টলান গেল না। তাহার িতা
তাহাকে অনেক করিয়া বুঝাইলেন, অনেক তয়্রময় করিলেন,
শেয়ে মারধরও করিলেন, কিল্ক কিছুতেই ফল হইল না।

অবশেষে তিনি জুদ্ধ হই । কন্তার অসম্বতি সবেও তাহার অন্যত্র বিবাহ দিলেন। কিন্তু পলামা কিছুতেই স্বামীর বাড়ি যাইত ন'। অবশেষে পঞ্চায়েৎ সে-বিবাহ ভাঙিয়া দিতে বাধা হইল, পলামার পিতা বরপক্ষকে গাবতীয় দানের সামগ্রী ফিরাইয়া দিলেন।

এদিকে পলান্ধা যাহাতে রামাইয়ার সঙ্গে দেখা করিতে না পারে, তাহার জন্য তিনি সতত চেষ্ট করিতে লাগিলেন। তাহাকে অন্য গ্রামে পাঠাইয়া দিলেন, কিন্তু সে রহিল না। তথন তিনি রাত্রে, বিশেষ করিয়া আমোদ-উৎসবের রাত্রে, বাড়ির চারিদিকে লাঠি লইয়া পাহারা দিতেন। এমনি ভাবে কিছু দিন গেল। কিন্তু পলান্ম রামাইয়ার বাড়িতে থবর পাঠাইল যে, যদি তাহার বিবাহ না দেওয়া হয় তবে সে জোর করিয়া সেধানে গিয়া বাস করিতে আরম্ভ করিবে, তাহাতে লোকে যাই বলে বনুক না কেন। গ্রামের লোক অবশেযে রামাইয়ার পিতার দ্বারা বিবাহের প্রস্তাব পাঠাইল। পলান্ধার পিতা ত প্রস্তাব শুনিলেনইনা, উপরস্ক ভদ্রলোকদের অপমান করিয়া তাড়াইয়া দিলেন।

ইংতেও কিছু কিছু ংইল না। ইতিমধ্যে রামাইয়ার
খণ্ডর স্থীর কন্যার হংখের দিন আদিতেছে ভাবির
তাংকে নিজের কাছে লইয়া গেলেন, আর পাঠাইলেন না। রামাইয়া বহু চেষ্টাতেও স্থীকে আনিতে না
পারিয়া শেবে একদিন স্বাদ্ধরে খণ্ডরের বাড়ি
বিছিলা খণ্ডর তাহার নির্দোধিতা শুনিয়াও কিছুতেই

কন্যাকে পাঠাইতে স্বীকৃত হইলেন না। উপরস্ক পঞ্চারেৎ ভাকিয়া বিবাহবিচ্ছেদের প্রস্তাব করিলেন।

রামাইরারও ইচ্ছা নাই, তাহার জীরও সম্পূর্ণ আণতি;



তেপাকাটি বা ভেলা

তব্ কিন্তু শেষ প্রান্ত প্রা টাকা দিয়া অনেক করিয়া রামাইয়ার মুথ দিয়া বাহির করা হইল যে সে বিবাহ ভাঙিয়া দিতে প্রস্তুত আছে। বিবাহ ভাঙিয়া গেল, রামাইয়া যথেষ্ট টাকা পাইল, কিন্তু দে সে-সকল কিছু না লইয়া তাহার প্রীকে দান করিয়া চলিয়া গেল। পুরী যাইতেছে বলিয়া গেল, কিন্তু শেষে তাহার এক বছর পরামর্শে পাকবর্তী গ্রামে গিয়া সে কয়েকদিন বাস করিল। সেইখানে থাকিতে থাকিতে অবশেষে একদিন তাহার প্রীর সহিতে গোপনে চরের সাহাযো হড়য়ন্ত্র করিল। তাহার প্রী পিতামাতার কাছে শাত্শিক্ট ভাবে কয়েকদিন থাকিয়া একদিন ভিন্ন গ্রামে হাটে যাইবার অনুমতি চাহিল। হাটে অবশ্র গেল, কিন্তু হাট হইতে সে স্বামীর সহিত পলায়ন করিল এবং তাহার পর হইতে আর পিত্রালয়ের দিকে যায় নাই।

রামাইয়ার স্ত্রী পলাকার প্রেমের কথা সবই জানিত, কিন্তু তাহাতেও তাহাকে বিচলিত করিতে পারে নাই। এদিকে পলাকার জিদ ক্রমশঃ বাড়িয়া যাইতে লাগিল। শেষে বাস্তবিকই একদিন সে রামাইয়ার বাড়ি জাসিয়া বাসা বাঁথিবে মধন এমন ভয় দেখাইল, এবং প্রামের লোকজনও তাঁহাকে ধরাধরি করিতে লাগিল, তথন বাধ্য হইয়া তাহার পিতা বিবাহে স্বীক্ত হইলেন।

রামাইরার পিতা লোকজন পাঠাইরা নৃতন স্ত্রীকে গ্রহণ করিলেন এবং সেই অবধি উভয়ে একত্র বাদ করিতেছে। বতদুব জানি উভয়ের মধ্যে কোন কলং নাই এবং উভয়ে স্থাথে বাদ করিতেছে।

এরপ ঘটনা হলিরা সমাজে বিরল হইলেও উহা হইতে সে সমাজে নারীর স্থান অনেকাংশ বুঝা যায়। পিতামাতার যেমন জোর করিয়া বিবাহ দিবার অনিকার আছে, নারীরও তেমনই সে অনিকার ভাঙিবার ক্ষমত আছে। সমাজের মর্যাদা রক্ষার দি ক নিতামাতার যেমন দৃষ্টি আছে, সামাজিক ঠাট বজায় রাখিবার জন্ত তাহাদের যেমন চেষ্টা আছে, মাম্যকে সুধী করিবার, তাহার স্থানীনতাকে স্বীকার করিবারও তেমনি একটা ইচ্ছ সমাজের দিকেও

বর্ত্তমান রহিরাছে। ইহাতে নারীকে বেমন মর্যাদ।
দিরাছে, তেমনই তাহার চরিত্রকে স্বাভাবিক ভাবে পুষ্ট
হইবার আরও সুযোগ দিরাছে।

ইয়র সাক্ষাৎ কারণ আবিকার কর। বোধ হয় খুব্ কঠিন নয়। সংলিয়ারা মাছ ধরিয়া যাহা রোজগার করে তাহা মদ খাইতে, সথের জিনিপেতা কিনিতে ও মহাজনের পাওমা মিটাইতে থরচ চইয়া যায়। বাতেবিক সংসার চালায় মেয়েরা। তাহারা মঞ্রি করে, ইট বহিয়', বালি বহিয়া ঘরে পয়দা আনে এবং সেই পয়দায় সংসারের থরচপত্র চলো। অয়ের জন্ম তাহারা স্বামীর উপর নির্ভর করেন। এরপ ক্ষেত্রে তাহাদের স্বামীনতা স্বাজেও যে সীকৃত হইবে ইহাতে বিচিত্র কি ?

এই কালো মেঘ

শ্ৰীযতীক্ৰমোহন বাগচী

এই কালো মেষ ডেকেছিল মোরে

নগরের গৃহপথে ;

ভাল করে চোথে চিনিবার আগে

্ৰ কিবে গেছে দাব হ'তে!

मकीमाणीता धुन्नाम (स्रामाम

যিরে রেখেছি**ল** তারে,—

সহজ কণ্ঠ শুনিতে দেয়নি

বিচিত্র চীৎকারে।

সেই মেব ফিরে এসেছে আমার এ পল্লীর আঙিনায়,

উৰ্জ আকাশে সেই পরিচিত

ধ্বনিখানি শোনা যায়;

এপার-ওপার একশা করিয়া

नीना नमीरित कृतन

ভামল রূপের ছালাগানি কাঁপে

এলায়িত কালে৷ চুলে!

বেণুবন-শিরে সজল স্মীরে

ঝিমার দিনের আলো,

কালো ফলে-ভরা জামের শাথায়

ঘনায় বিশুণ কালো;

বেতসের গায়ে জাগে রোমাঞ

इन इन नमीजीत्त्र,

দর্মদা করে কোলাহল

ज्गशह्म चिद्ध ।

সেই চেনা হুর শ্রবণে পশিয়া

মাতায়ে তুলিল মন,

সেই চেনা রূপ জানাল আবার

রশের নিমন্ত্রণ!

নিমেধের মাঝে পরবাসী হয়ে

ঘরবাসী এই মনে

নিয়ে যেতে চায় অত্র-পাথায়

অমরার নন্দনে !

্ পরাণদোসর ওগো বারিধর**.**

মিনতি তোমায় প্রিয়,

নয়নের সাথে পরাণের পাতে

বিছাও উত্তরীয়।

ফুটাও হর্ম-রস-কদম্ব

ছুটাও গো পরিমল,

ডম্বরু স্বরে চিত্তকুহরে

पुना अ ना शिनी नन ।

ठन्गठकन वनाकात मन--

—শতদলে গাঁথা মালা—

ঐ কালো বুকে হারায়ে যেমন

ভূলে বন্ধন-জ্বালা,

তেমনি এ মন ও রস-সায়রে

ভূৰিয়া মরিতে চায়,—

ভূৰাও তাহারে—বাঁচাও ভাহারে—

মিনতি তোমার পার

মাইকেল মধুসূদন দত্তের জন্ম-তারিথ

শ্রীব্রজেন্দ্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়

মাইকেল মধুস্দন দত্তের দে-চুইগানি উৎকৃত্ত জীবনী আছে, দে-চুইগানিই বহু তথা পরিপূর্ণ। সূত্রাং তাঁগার সম্বন্ধ নৃত্য কোন কথা ভাগেইবার ভরসা রাখা পর্দ্ধার মতই শোনায়। তরু আমার মনে গ্রু মাইকেলের জীবনের খুঁটিমাটি বিষয়ে নৃত্য আলোকপাত করা এখনও অসম্ভব নহে। দৃষ্টান্তস্ক্রপ আল একটি প্রশ্নের উত্থাপন করিব। সে প্রশ্বা—মাইকেলের জন্ম-তারিণ কি ?

সকলেই বলেন, মাইকেলের জন্মের ত।রিথ—২৫এ জালুরারি ১৮২৪ (১২ই মায ১২৩, শনিবার)। শোনা গায়, এই তারিথ তাঁহার কোষ্ঠী হইতে পাওরা। কিন্তু চরিতকারদের কেই এই কোষ্ঠী স্বচক্ষে দেখিরাছিলেন কিনা তাহা আমাদের জানা নাই। মাইকেলের এই জনা-তারিথ যে নিভূল নহে তাহার ছুইটি প্রমাণ দিতেছি।—

- (১) মাইকেলের প্রচলিত জন্ম-ত.রিথ—"২৫ জানুয়ারি ১৮২৪ (১২ মাথ ১২৩০, শনিবার)"। কিন্তু ২৫এ জানুয়ারি হইলে বাংলা তারিথ ১২ই মাথ শনিবার হয় না,—৴য় ১৩ই মাঘ রবিবার। ইংরেজী ও বাংলা তারিথের সামঞ্জন্ত নাই, স্তরং এই জন্ম-তারিথের কোথাও-না-কোথাও একটা ভূল আছে।
- (२) মাইকেল ১৮৩৭ সন হিন্দু-কলে বি হাছ।

 স্থলে প্রবেশ করেন—ইহাই স্কুল জানা আছে।
 ১৮২৪ সনের জান্যারি মালেন্টেকেলের জন্ম হইয়া
 থাকিলে, ১৮৩৭ সনে হিন্দু-লজে প্রবেশকালে তাহার
 বয়ঃক্রম অন্ততঃ ১৩ বঞা ছিল। কিন্তু ১৩ বৎসর বয়সে
 মধুস্থলন হিন্দু-কলেলে জুনিয়ার স্থলে প্রবেশ করিতে
 পারেন না; রূণ এই বিভাগে ৮ বৎসরের কম এবং
 ১২ বৎসরের বিষম্ভলেকে প্রবেশ করিতে দিবার
 নিয়ম ছিল

senior school. In the former, boys not less than eight, and not more than twelve, are admitted..."(Asiatic Journal for Sept. Dec. 1832. Asiatic Intelligence—Calcutta, pp. 114-115.)

তাহা এইলে মাই কল নিশ্চয়ই ১৮৩৭ পনের পূর্বে হিন্দু-কলেজের জুনিয়ার স্থলে প্রবেশ করিয়াছিলেন।



মাইকেল মধুস্দন দত্ত

তবে মাইকেলের জন্ম-সম কি, এবং কোন্ সনেই ব। তিনি সর্ব্বপ্রথম হিন্দু-কলেজে প্রবেশ করেন? এই ছুইটি বিষয়ে আমার বক্রবা নিবেদন করিতেছি।——

(১) মাইকেলের জন্ম-সন ১৮২৪ নছে,—জামার মনে হয় ১৮২৩ হইবে। তিনি ১৮৪৪ সনের নভেম্বর মাসে বিশপ্দ্ কলেজে প্রবেশ করেন। এই সময় তাঁহার বয়স ২১ বৎসর ছিল। পাদরি লং তাঁহার Hand-Book

িপ্রবাসা

of Bengal Missions etc (1848) পুস্তকের ৪৫৭ পৃষ্ঠায়—
ধ্ব সম্ভব বিশপ্স কলেজ রেজিটার হইতে—নিমাংশ উদ্ধৃত
করিবাছেন :—

List of the Students connected with Bishop's College in 1846.

Namo.	lute of Advission.		On what Endowment.
udhu Suden Dut	Nov. 1844	21	Lay Student.

স্পষ্ট জানা যাইতেছে, ১৮৪৪ সনের নভেম্বর মাসে
বিশপ্স কলেজে প্রবেশকালে মাইকেলের বয়স ছিল ২১
বৎসর। ইহা ছারা তাঁহার জন্ম-সন ১৮২৩ পাওয়া যাইতেছে।
তাঁহার সমাধি-স্তান্তেও এই জন্ম-বৎসর খোদিত আছে।

উদ্ধৃত অংশ হইতে আরও একটা সঠিক তারিথ পাওয়া গোল। আমরা এখা জানিতে পারিলাম বে মাইকেল বিশপ্স্কলেজে প্রবেশ করেন ১৮৪৪ সনের নভেম্বর মাসে— ১৮৪৩ সনে নহে।

(২) প্রচলিত জীবসচরিতগুলির মতে, মাইকেল ১৮৩৭ সনে হিন্দু-কলেজের জুনিয়ার স্কুলে প্রবেশ করেন। কিন্দু মাইকেল যে ইহার অন্ততঃ চার বৎসর পূর্কে হিন্দু- কলেছে শিক্ষার্থী ছিলেন তাহার প্রমাণ আছে। ১৮৩৪ সনের ৭ই মার্চ কলিকাতার টাউন-হলে হিন্দু কলেজের ছাত্রদের পুরস্কার বিতরণ হয়। এই উপলক্ষে মাইকেল একটি আবৃত্তি করিমাছিলেন। এই পুরস্কার-বিতরণী সভার বিবরণ সেকালের সাপ্তাহিক পত্র 'স্মাচার দর্শণে' পাওয়া যায়। ১৮৩৪ সনের ১২ই মার্চচ তারিখের 'স্মাচার দর্শণে' পাইতেছিঃ—

ষষ্ঠ হেনরি ও গ্লাষ্টর

ষ্ঠ হেনরি। ··· ·· ঈখরচক্র থোবাল। গ্রন্থর। ··· ·· মধুপুদন দত্ত।

জানা গেল, ১৮৩৪ সনের মার্চ্চ মাসে মাইকেল হিন্দু কলেজে শিক্ষার্থী রূপে ছিলেন। ইহার পূর্বেই—সম্ভবতঃ ১৮৩০ সনে, তিনি হিন্দু-কলেজে প্রবেশ করিয়াছিলেন। পূর্বেই দেগাইয়াছি, মাইকেলের জন্ম-সন ১৮২৩ হওয়। উচিত। তাহা হইলে তিনি হিন্দু কলেজের জুনিয়ার স্থলে আনুমানিক ১০ বংসর বয়সে প্রবেশ করিয়াছিলেন, প্রচলিত জীবনীগুলিতে যে ১৩ বংসর বয়সের কথা আছে

* ১৩৪১|১৪ই জাষাত বঙ্গীর-সাহিত্য-পরিষদের মাইকেল মধ্যুদন দত্তের স্মৃতিসভার পঠিত।

শ্যামল-রাণী

बी किल्लि जान यूर्यानायाय

মিন্তিরদের মেরে হুধ। সভাক বছর ছই পরে বাপের বাড়ি আসিল। গিরাছেল যথন—একা। আক পাল্কি হইতে নামিল—কোলে ননীর পুরুলের মত একটি শিশু। সাত বছরের ছোট বোন শৈল আহ্বাদের চোটে হাততালি দিরা উঠিল, বলিলা,—"দিদিকে ঠিক প্রপর-বরের পটের গণেশ-জননীর মত দেখতে হর নি মা?—বেটা নতুন টাঙান হরেচে?…না-গো বৌদি?"

সুধা মাকে আর ভাষাকে প্রশাম করিয়া হাসিয়া বিশিক্ষ-"গণেশ-জননীর মা তবুও বছরের শেষে একবার ক'রে তাঁর মেয়েকে·····" শুলা ভারী হইরা গেল, চোথ ডবডব করিরা উঠিল, টোটে হাদ কিন্তু লাগিরাই রহিল। বাপের বাড়ি আসার মিশ্র ভড়ি,—একটুডেই হাসি খৌত করির। অশু উছলিরা ওঠে।

থোকাকে বৃকে লইরা, মা খাইরা, মা খাঁচলে চোথ ছইটা মুছিরা বলিলেন—"মা'রছ অসাধ বাছা ?…বা দাত-সমুদ্র-তের-নদীর-পারে দিয়েটি…ত দর—ভালছিলি সুধা? ওয়া, এটা কি চমৎকার ছয়েছে গে। ছলেকোতে তুই ঠিক এই রক্ষটি ছিলি,—বেশ মনে আছে । দা…"

(मास्त्र काकारित मास्त्र मूटन मास्त्र काकारत

মিশাইয়া স্থা বিশিল—"ভূমি ত বলবেই। আমি কিছ সম্মান্তি ছিলাম না বাপু, কক্ষ্মই না। আমায় ত নাভেছাল ক'রে দিয়েচে। সামলান কি সোজা?"

ভাজ ওতকণ খোকাকে লইয়াছে। একটু একান্তে ঠাট টিপিয়া বলিল—"একটিভেই ?"

ননদ-ভাজের মধ্যে এক ধরণের চোখোচোথি হইয়৷ গেল ৷

শৈল থোকার দিকে হাত বাড়াইয়৷ বলিল—"দাও
আমার কোলে বৌদি, আমি ত মাসী হই ?"

থোকাকে দিয়া বৌদিদি হাসিয়া বলিল—"ঠা, ক্দে-মাসী।"

মস্ক ছুটিয়া পলাইরা শৈলর পাশে গিয়া দাঁড়াইল এবং ঘাইতে যাইতে শিশুর দিকে চাহিয়া, নিজের মনোগত সমস্থাব একটা মীমাংলা করিয়া লাইরা বলিল—"থোকা ঠিক পটের গণেশের মত মোটা হয়েচে, না মেজপিদী ?"

থোকার মানী চোথ ছুইটা কপালে তুলিয়া দাঁড়াইয়া পড়িল, মার পানে চাহিয় ভীতস্বরে বলিয়া উঠিল—"শুনলে মানু?—থোকা নাকি গণেশের মত মোটা হয়েচে !…এই বেস্পতিবারের বারবেলা ছেলেটাকে খুঁড়লে !—যাট, বাট…"

তাহার রকমথানা দেখিয়া মা, সুধা, বৌদিদি, তিন জনেই গাসিয়া উঠিল।

স্থা বলিল—"রোববারের সকাল একেবারে বেস্পতি বারের বারকেলা হ'রে গেল! ঠিক সেইরকম গিন্ধী আছে শৈলী, না মা?—বরং আরও বেডেচে।"

বৌদিদি হা সিয়া বিশেল—"তোমার জায়গা দথল করেচে; বাড়িতে একটি থাকা চাই ত, নইলে গরু, বেরাল, পায়রা—এদের সংসার কে দেখবে বল ?"

হই বৎসর পূর্ব্বে পর্যান্ত সেই ঝাপারই ছিল। আছ পে-কথার ক্রিয়া আসিল বটে, কিছ হধা আগ্রহটাও দমন করিতে পারিল না; ভিজ্ঞানা করিল—"পাররাগুলো বিদের ক'রে দিরেচ নাকি মা? শুনীটার এবারে ক'টা ছানা হ'ল? আর শুমলী?— তার বাছুরটা কেমন হ'ল?… যাক, একটা সাধ মিটবে এবার, শুমলীর হুধ থেরে যাব। ভাবতেও কি রকম হয়, না মা?—এই সেদিনকার শুমেলী, এউটুকু বাছুর, বাড়ি এল—সিঁহুর, হলুদ দিয়ে গোয়ালে তোলা হ'ল, আর আজ তার নিজেরই বাছুর!…"

ৰৌদিদি যেন ওৎ পাতিয় ননদের কথাগুলি শুনিতে-ছিল, এই পর্যান্ত আসিলে একটু অর্থপূর্ণ হান্তের সহিত সংক্ষেপে বলিল—"ওই রকমই ত হয়।"

বাড়িতে আসিয়া পড়িয়াছে। প্রবেশ করিতে করিতে হুধা আকারে-নালিশের হুরে বলিল—"দেখটো মাবীদিকে?"

অল্পন্ন পরেই খন্তরবাড়ির বউমান্থরের ভাব আর মাতৃত্বের গান্তীর্ঘ্য যাহ। একটু লাগিয়া ছিল, সুধার দেহ-মন থেকে একেবারে অপস্থত হইন। গেল। ভামা কাপড় ছাড়া, বাক্সপত্তর গোছান দব ভুলিরা দে খুরিরা খুরিরা পুনীটাকে প্রথমে তল্লাদ করিয়া বাহির করিল, এক আঁজলা চাল উঠানের মাঝখানে ছড়াইরা দিতেই পাররাগুলো ঝাঁকে ঝাঁকে নামিয়া বকবকম আওয়াজ করিয়া ভোজের মধ্যে সংস্কৃত-উদ্গারী পণ্ডিতদের মত এক মহাস্মারোহ লাগাইয়া দিল। সুধা তাহাদের সামনে রকে পা ছড়াইয়া বিসিয়া পুনীকে কোলে চাপড়াইতে চাপড়াইতে স্থর করিয়া ছড়া কাটিতেছিল—

'সারা ভারত বাড়ি বাড়ি বটীঠাকুর ব'রে একেবারেই হ'ল পুসীর সাতটি ছেলেমেরে, বর দাঁড়াল শাপে গিয়ে, অন্ন দেওয়া ভার…

এমন সমন্ন বোন্পোকে পাড়ায় একটু টহল দেওরাইয়া শৈল আসিয়া উপস্থিত হইল, পেছনে পেছনে হটি বেরালছানা। সুধার কাছে পরিচয় করাইয়া দিল—"পুসীর ছানা; একটি শেয়ালের পেটে গোছে; তব্ও কি একবার ঘুরে দেখে? মুয়ে আগুন মারের, উকে আর আদর ক'রো না, হু-চক্ষের বিষ। মা-বঞ্চী কি দেখে যে ওকে দেন অতগুলি ক'রে।…হাা দিদি, এই ছেলে হ'ল তোমার ছই ?" বোকার মাধাট। নিজের কাঁধে চাপিয়া চাপড়াইতে চাপড়াইতে বলিন—"এমন ঠাণ্ডা ছেলে এ-তল্লাটে দেখাক-দিকিন কেউ! বাছা আমার মাসী ব'লতে অজ্ঞান।"

মা, বৌদিনি, স্থা তিন জনেই হাসিয়া উঠিল। স্থা বিলিল—"আছে। মা, পাঁচ মালের একটা শিশু,—দে ওকে কথন মানী ব'ললে বল দিকিন?—আবার বলতে অজ্ঞান হয়ে গেল।"

मा विनालन---"मानी श'रा ७-३ खानतश्च श्राह---कि (व कहरत, कि वनर्य--"

শৈশ তাহার মাসীত্ব লাইরা এমন 'বাখ্যানার' অপ্রস্তত হইরা থোকাকে রকে বৈসাইরা হুড়-হুড় করিরা পলাইতেছিল। হুরারের নিকট হইতে হঠাৎ ছুটিয়া আসিয়া সম্ভ্রন্তাবে বলিস—"ও দিনি! শীনিসার প্র্যাকি নামিয়ে ধোকাকে কোলে নিয়ে ভবাসবির হ'য়ে ব'স;—তোমার লাই, লাই-মা, ও-পাড়ার সতী-পিসি—একপাল সব দেখতে আন্সক্ত ভোমায়—দাও নামিয়ে—দিলে ?…"

সুধা ধীরেত্বছে বাটি থেকে একমুঠা চাল উঠানে পায়রার ঝাঁকের উপর ছড়াইরা দিয়া বলিল—"বারে গেচে আমার; খণ্ডরবাড়ির ক'নে বউ নাকি?"

গাড়ীতে সমস্ত রাত্রি জাগার জের,—বিকাল হইরা গেলেও সুধা অঘোরে নিদ্রা দিতেছিল। শৈল আসিরা হস্তদন্ত হইরা তাহাকে ঠেলিরা উঠাইল—"ও দিনি, শাম্লী ফিরে এসেচে, তার বাছুর দেখ'সে; কি চমৎকার যে হয়েচে, এ-তল্লাটে অমন বাছুরীকেউ যদি…"

মা ধ্যক দিলা উঠিলেন—"না, এ-তল্লাটে বা-কিছু এক ভোলেরই আছে।—দেধ্দিকিন, প্যস্ত রাত ঘুমোর নি মেয়েটা, মিচিমিচি এসে তুললো!"

শৈলর মনে দিদির আর থোকার আলার দক্ষে ক্ষে কোলা থেকে একটা ভোড় নামিরা গিরাছে; কিন্তু সেটা বেন নিজের বেগেই সব জারগার ধাকা থাইরা মরিতেছে। উৎসাহের মুখে মা'র নিকট ধমক ধাইরা কোরি সক্ষুচিত হুইরা পড়িয়াছিল, দিদির কথার আবার সামলাইরা উঠিল।—উঠিতে উঠিতে তুথা হাসিরা বসিল—"ভাগ্যিস্ देननी कुनल मा !- यद प्रथिकाम-त्याकारक ना प्राथ যেন ভীমরতি দাঁড়িয়ে গেচে; বছর হ'রে গেল বৌমাকে পাঠিরেচি, ব'লচেন—'এক রাখা চলে ? কাবেনই নিয়ে ক্তামরা আর কাকৃতিমিনতি ক'রে ব'লচ--'এই ত হাতে ধ'রে মোটে আজ সকালে এসেচে বেইমশাই ••• কে শোনে ?••• বেরুচিচ--এমন সময় ক্যাদতে কাদতে সেকেগুড়ে देननी..."

শৈল চোধ ছটো বড় বড় করিয়া একেবারে তদগত হইয়া শুনিতেছিল; উল্লাসে হাততালি দিরা নাচিয়া উঠিল—"দেধ, কেমন আমি দিদিকে বাঁচিয়ে দিয়েচি; যদি না…"

ভাহার পর স্বার হাসিতে নিজের ভূ**লট**া বুঝিতে পারিয়া, একেবরে হুই হাতে মুখ ঢাকিয়া দিদির কোলে মিশিয়া গেল।

ञ्च विनन-"हन् ७५, तिथिता।"

নামিতেই খোকা জাগিয়া উঠিল। "দেখেচ? ওর টনক নড়ে, কোথাও বদি এক-পা ধাবার জো আছে।"— বলিতে বলিতে খোকাকে তুলিয়া লইল, ভাজের দিকে চাহিয়া বলিল—"বৌদি তুমিও এস ভাই।"

"হাতের পাট-টা দেরে আসচি, তুমি এগোও।"—বলিয় সে পাশের ঘরে চলিয়া গেল।

শাম্লী গোষাল যরে তৃপ্তির গাঢ় নিংখাদের সঙ্গে জাব্না থাইতেছিল, আর মাঝে মাঝে মুথ তৃলিয়া সামনের খোলা জায়গায় চঞ্চল, উৎক্ষিপ্যমান বৎসটির পানে চাহিয় এক-একটা হুম্ম অথচ গভীর আওয়াজ করিয়া নিজের বাৎসল্য-ক্ষেহ প্রকাশ করিতেছিল। সুধা সামনে আদিয় বিলিল—"কি লা শাম্লী, চিনতে পারিস ?…ওয়া, কত বড়টা হয়ে গেচে গরুটা!"

শাম্লী নাদা হইতে ঘাড়টা বাহির করিয়া জাব্না চিবাইতে চিবাইতে প্রশ্নকর্মীর পানে একটু চাহিল, ভাহার পর হঠাৎ মুখনাড়া বন্ধ করিয়া ছু-পা আগাইয়া আদিয়া স্থধার ডান হাতটা স্থাপীর্ঘ টানের সঙ্গে চাটিতে আরম্ভ করিয়া দিল। বুকের নিকট হইতে একটা অবাক্ত, ভরাট আওয়াজ বাহির হইয়া আদ্রিতে ক্রাপেল এক

প্রার শাড়ীর উপর উড়িয়া শাটিয় বাইতে লাগিল।

থানিককণ জিবের আঁচড় সহ করিয়া হুধা হুড়হড়িতে বাড়টা কুঞ্চিত করিয়া বলিল—"ওরে থাম, বাছুর চেটে তোর যা জিব হরেচে, আমার এক পরদ। চামড়া উঠে গেল—দেখ কাণ্ড, আবার খোকাকে চাটতে যায়!"

হাসিরা হু-পা পিছাইরা গেল। শ্রামলী ব্যক্তভাবে
একবার দড়িতে টান দিরা ঘাড়টা নাড়িরা উঠিল, সঙ্গে
সঙ্গে বাহিরে বাছুরটার উপর নন্ধর পড়ার "স্তা•!" করিরা
ডাক দিরা উঠিল এবং বাছুরটা ছুটিরা আসিলে কিছুক্ষণ
অগেন্তকদের ভুলিরা, সপ্রেমে তাহার গাঁ-টা ঘন ঘন
এক চেটি চাটিরা দিরা আবার পুস্থির হইরা দাঁড়াইলা।

ন্থ। চোধমুথ কৌতুকে বোঝাই করিয়া বাছুরের সৌন্দর্যা ব্যাখ্যান করিতে যাইতেছিল, ত্র-একটা কথা বলিয়া দিদির দিকে চাহিতেই থমকিয়া গেল। দিদি ডাসহাতের তর্জ্জনীটা গালে চাপিয়া, নিতান্ত বিশ্বরে ঘাড় কাৎ করিয়া দাঁড়াইয়া ছিল; বলিল—"দেশ্লি শৈলী, বি

শৈল এমন কিছু কাণ্ড দেখিতে পার নাই যাহাতে দিনির এতটা ভাবান্তর হইতে পারে। প্রশ্ন করিতে বাইতেছিল, ভাহার প্রেই হুগ হুদ্ধ হুদ্ধ করিয় দিল—
"দেপলি না ঠেকারটা?—চাটতে দিলামানা ভাই ক্রুপ্ট ব্রি:র দিলে—তোমার থোকা আচে ক্রুমামার নেই? এই দেখে কেমন ডাকলে, কেমন কোলে টেনে নিয়ে চাটতে লাগল । কিলো শামলী, গেরন্তকে ্রুএতদিনেও একটা নই-বাছুর দেওয়ার মুরোদ ই'লানা, উন্টে আমার রাস্ক টেকা দিতে এলি! মুয়ে আক্রান, বাটা-বাছুরের আবার গুমোর কিলা?—কি কাজে লাগবে কিদানই বা কাছে ধ'রে রাথতে গারবি? আমার এই সোনার চাদের সকলে ভুগনা হ'ল কিলা শ

বৌদিদি আর মা আদিরা উপস্থিত হইলেন। বৌদিদি হাদিরা বলিন্দ—"কি কথা হচ্চে;গো পুরনো সইরের, সঙ্গে ?"

দিদির কথাবার্ত্ত। শুনিবার পর শৈল খ্রামলীর বাবহারে
দিদির চেরেও কুর ও বিশ্বরাধিত হইরা গিরাছিল, বিড় বড় চেনি করিয়া আরম্ভ করিল—"ব'ললে পেতার।বাবে मा या, पिनित कारन श्वाकारक स्मर्थ भागती टिकार्न क'रत..."

কোন্ ফাঁকতালে হঠাৎ ছেলেকেলার হথা আসিয়া তাহার মুক স্থীর সলে মুথর আলাপ অমাইরা তুলিয়াছিল, সরমের ক্রপর্শে আবার অন্তর্হিত হইরা গেল। নদীর মধ্যে হঠাৎ যেন ঝরণার উচ্ছলতা আসিয়া পড়িয়াছিল। । । শৈলকে ধমক দিয়া হধা বলিল— "হাঃ, গরুর নাকি আবার ঠেকার হয়!— পাগলের মত যা তা ব'কিস্ নি শৈলী।"

শ্রামলীর কাওর চেয়ে দিদির কাও আরও ত্র্কোধ্য বলিয়া বোধ হইল; শৈল অপ্রতিভ হইয়া হ'া মকরিয়া দিদির মুথের দিকে চাহিয়া রহিল।

স্থা মাকে কহিল—''বলছিলাম মা, শাম্লীর শেষে বাটা-বাছুর হ'ল? 'নই' হ'লে নিয়ে যেতাম আমি। খণ্ডর কি ভাল একটা নাকি ওমুথ জানেন, থাওয়ালে নাকি নই-বাছুর হ'তেই হবে···হাস্চ বৌদি, কিন্তু একেবারে নাকি পরীক্ষিত, নড়চড় হবার জো নেই।"

মাও না হাদিয়া পারিলেন না, বলিলেন—"তিন বার ত্বি'নাকি' বললি, অথচ নড়চড়ও ূহবার জো নেই 🔆 শন্তর তোর ভারি গুণী ত !"

স্থা লজ্জায় 'যাও'—বলিয়া মুথ ফিরাইল। ভাজ বলিল—"তার চেয়ে তুমি শাম্লীকে নিয়ে বাও না ঠাকুরঝি, ঠাকুর-জামায়েরও পণ রক্ষা হয়……"

সুধা ঘাড় নীচু করির বাড়ির দিকে প। বাড়াইর। বন্ধিল—"না বাবু, আমি চললাম, খাভড়ী-বউরে এক-জোট হ'রে আমার পেছনে লাগলেন সব।"

সে একটা আলাদা কাহিনী, বিবাহের সঙ্গে অচ্ছেদ্য ভাবে জড়ান। যতই বড় হইতেছে তাহার লক্ষাটা সুধাকে ততই যেন অভিভূত করিয়া ফেলিতেছে।

শর্মার বিবাহ-সংক্রান্ত বিল লাইরা গ্রীদারা দেশটার সামাল সামাল বব পড়িরা গেল ; লোকে বিলিল— কালাপাহাড় এবার কলম হাতে করিরা আবিভূতি হইরাছে। সে আভ প্রার চার-পাঁচ বৎসরের কথা; হথ। আট পারাইয়া ন'য়ে পড়িবে। ছুপুরে সরকারদের চণ্ডীমণ্ডপে যথন প্রামের মাতব্বরদের মথ্যে আসার ধর্মবিপ্রব লইয়া হচ্যপ্র আলোচনা চলিতে থাকে, সে তথন তাহাদের নৃতন গোয়াল-বরের পিছনে লিচুগাছের ছারায় থেলাঘর পাতিয়া জীবনের মাঝখানে বিচরণ করিতে থাকে। হালদারদের নিমাই হয় কর্ত্তা, সে হয় গিয়ী, ছ-বছরের শিশু শৈল হয় মেয়ে। পুসী বেরালটা তথন বাচচা, চারখানা ইটের একটা ছোট্ট ঘরে কাপড়ের পাড়ে বাধা থাকিয়া অসহায় ভাবে বিদ্রা থাকে। 'মিউ মিউ' করিয়া শব্দ করিলে হথা বিব্রত হইয়া বলে—''ওদিকে গরুটা ডেকে ডেকে সারা হ'য়ে গেল, কোন্ দিকটা যে সামলাই···"

সই বউমা হয়। নিমাইয়ের ভাই ননী প্রায়ই অম্বথে ভোগে, যেদিন আসিতে পারিল সেদিন সে হয় বাড়ির ছেলে, স্ই-বৌমার বর। দীর্ঘকাল অমুপস্থিত থাকিলে স্ইকে নুভনত্বের থাতিরে বিধবা বলিয়া ধরিয়া লওয়া হয়।

আসল সংসারে যে-সব কথা হয় নকলে তাহার প্রতিধান ওঠে।— স্থা রায়। করিতে করিতে কড়ায় থস্তির ছুই তিনটা খা দেয়, উনানের মধ্যে কাঠট। একটু ঠেলিয়া দিয়া খুরিয়া বসে এবং হাটু ভুইটা মুড়িয়া ডাকে— ''বলি হাগা, শুনচ?"

নিমাই আসিয়া উপস্থিত হয়, জিজ্ঞাসা করে— "কথাটা কি ?"

সুধা তাহার গাফিলতিতে তেলে-বেগুনে অলিয়া যায়; নিজের গৃহিণীত ভূলিয়া বলিয়া ওঠে—"নাঃ, তে।মার শিথিয়ে শিথিয়ে পেরে উঠলাম ন। নিমুদা;—বাবার মত হাতে হ'কে। কই ?"

ছেলেটা বড় ভ্লো-মন, খ্ঁজিয়া-পাতিয়া ছাঁকটো লাইয়া আদে। একটা পেঁপের ডাঁটার নীচের দিকটা একটু ছোঁদা-করা, মাথায় একটা কল্কে-ফুল বসান। একথানা ইট পাতিয়া ভাহার উপর বসিয়া প্রশ্ন করে—"কি বলছিলে?"

"কাছিলাম আমার মাথা আর মুঞ্ ;—নাকে তেল দিরে ব্যব্দুক্ত, সরকার বাহাত্তর যে এদিকে জাতকুল নিরে টালাটালি লাগিয়েচে—হিঁত্যানি বে বেতে কাল। ভানতি নাকি মেরেদের আর বাইশ বছরের কমে বিলৈ দিতে দেবে ন। ?"

কর্ত্তা নিমু বলে—"বাইশ না আঠার ?"

"বড় তফাং! আজ আঠার, কাল পালটে বাইশ ক'রে দেবে। বলি সুধীটার কথা ভাবচ ?"

"আট বছরের শিশু, ওর কথা আর কি ভাববো? শুনচি জেলায় এই নিয়ে একটা মিটিন্ হবে; গ্রাম থেকে ডালঘেঁটে পাঠাবার জন্তে তারণ থুড়োর কাছে লোক এসেছিল…"

স্থ। আরও গন্ধীর হইয়া বাধা দিয়া বলে—"বাইরের লোক তোমার জাত বাচাবে সেই ভরসায় আছ় ? তোমাদের ঘটে কি একটুও বৃদ্ধি…"

তাহার কড়া চোপ দেখিয়া নিমাই একটু থতমত থাইয়া যায়; তাহা ভিন্ন নিজে একটু হাদা বলিয়া কথাটা তাহাকে দাক্ষাৎভাবে আবাতও করে। আম্তা আম্তা করিয়া একটু নীচু হইয়া বলে—"হাঁঃ, বৃদ্ধি নেই কে বললে?— থালি ঐ কথা।"

রাগের চোটে সুধা পিড়া ছাড়িয়া দাঁ।ড়াইয়া উঠিয়া বলে—"তে।মার দারা হবে ন। নিম্দা, তুমি বাড়ি যাও। 'যে মেয়েমান্যের দশ হাত কাপড়ে কাছা জোটে না, সে আবার বৃদ্ধির পোঁটা দেয়"—বেগে এইথানে এই কথাটা বলতে হবে না? শুনলে না সেদিন বাবা মাকে বললেন?"

সুধার মূর্ত্তি দেখির। নিমাইরের নিজেরই কাছাকোঁচার ঠিক থাকে না। কোন রকমে কাপড়টা সামসাইরা লইরা বলে—"আছে। আছে।, কলটি, বোস; তোর মা কিত্ত ও-রকম রেগে কাঁই হরে ওঠে না স্থী, তা ব'লে দিচিচ; তোকে নিয়ে ঘর করা বড় শক্ত।"

এই স্মন্ন একদিন স্থার বাপ রামরতন ব্যেমারীর হাট থেকে শ্রামলীকে কিনিরা আনিলেন। ইংাতে ^{বে} শুর্পুলী বেরালটা গাভীত্ব হইতে নিম্নৃতি পাইরা বাঁচিল ভাহাই নর, খেলাঘরের ঘরকরণার পদ্ধতিতেও অনেক পরিবর্ত্তন বটিল।

পাট উঠিয়া গিরাছে; এখন কর্ত্তা গিরী, ছেলে বউ স্কলে গ্রামলীর পিছনে হররাণ;—কোথার নধর ঘাস জন্মাইয়াছে, কোঁচড় ভরিয়। জুলিয়া জানা; কে কোথার গাছ কি ডাল কাটিয়াছে, পাত। সংগ্রহ করা; ওদিকে প্রামে স্বার বাগানে বে কি হইয়াছে,—নেউল ডাড়ানো চুনদাগ। হাড়িতে জার কাজ হয় ন।। নিমাই ত স্থাকে ভূই করিবার এমন স্বর্গ প্রেগ পাইয়া একেবারে মাভিয়া উঠিয়াছে; এতদিন স্থলে যে সময়টা নই হইত ভাহারও বছলাংশ এখন শ্রামলী-পরিচর্যায় সার্থক হইয়া উঠিতেছে। এই স্ব করিয়া যে সময়ট্কু উছ্ত হয় ভাহাতে স্থা সকলকে গো-তর শিক্ষা দেয়।

বলে—"তোমরা যে মনে কর মশাই, ওরা আসল গরু, বৃদ্ধিস্থদ্ধি নেই—তা নয়। সব বোঝে—দেখচ না কি রকম ক'রে আমাদের কথা শুনচে?…স্ত্য যুগে ওরা কথাও কইত…"

ননী বলে—"ওরা ত ভগবতী!"

বাৎলোর মূত্হান্তের সহিত সুধা বলে— "হাা ভগবতী, তা ব'লে কি লক্ষী-সরস্বতীর মা ভগবতী ?—তা নয়; ও অক্তরকম ভগবতী ! হাা, কি যে বলছিলাম—সতা যুগে ওর কথাও বলত, তার পর কোন্ মূনির শাপে বোবা হয়ে যার। অনেক কালাকাটির পর মূনি বলেন— "আছে৷ যা, তোদের কোন কট হবে না—তোদের বৃদ্ধি একটু মাল্মের মাধায় সাঁদ করিয়ে দিচি—তোদের নিজের জাত যেমন তোদের ইসার৷ ব্রুবে, মাল্মেও সেইরকম ব্রুবেত পারবে। কাছে গেলে শাম্লী যখন তোমার হাত চাটে তখন তোমার ত ব্রুতে বাকী থাকে না যে ঘাস-পাত তুলে আনতে ব'লচে—দে কেমন ক'রে বোঝা মশাই ? যখন—"

ভক্তিমান ননী বঙ্গে—"আর গরু ত স্বর্গ, ওদের গারে তেত্তিশ কোটি দেবতা থাকেন।"

সুধা বলে—"থাকেনই ত; মুধে বেন্ধা থাকেন, মাথায় জগন্নাথ থাকেন, ক্যান্ধে কান্তিক থাকেন…"

দই করুণাপরবশ হইয়া বঙ্গে—"আহা, কান্তিকের বড় কট্ট ভাই ; স্বন্ধ। স্তাক্ত ধ'রে ঝুলতে হয়…"

স্থা বাঙ্গ—"চুপ, ব'জতে নেই।" তাহার পর
নিমাইরের পানে অর্থপূর্ণ দৃষ্টি হানিরা বজে—"আর অত
দেবতা থাকেন ব'লেই ত গঙ্গর জন্তে চুরিটুরি ক'রলে কোন

দোষ হয় না, বরং পুণিটে হয়। এই দেখ না, একটা পি'পড়ে মারলেও :কত পাপ হয় ত ?—কিন্তু মা-কালীর সামুনে পাঠা-বলি দিলে কোন দোষ হয় কি?"

যুক্তিটা অকাটা; ইন্ধিতটাও অস্পষ্ট নয়,—ফলে
নিম।ইদের গোয়াল হইতে কোঁচড় ভরা খোল কুঁড়ো, কলাই
হাজির হইয়া খামলীর উদরে প্রবেশ করে। সইও সাধ্যমত
পুণাসঞ্চয়ে মনোযোগী হইয়া ওঠে।

এদিককার থবর সংক্ষেপত এই—

জেলায় মিটিং হইয়াছিল; হরবিলাস শর্দাকে বথাবোগ্য গাঙ্গাগানির পর ছেলেদের বিবাহযোগ্য বয়স যোল এবং ट्यासामत वाता धार्या कतिया व्यञ्जाव शृशीक श्रेषाह्य । তাহাতে হরবিলাস শর্দা এবং জেলার উকিলও অন্তান্ত উদ্যোক্তাদের ষ্পাযোগ্য গাঙ্গাগাঙ্গির পর ছেন্সেদের ন্যুনতম বয়স চোদ এবং মেয়েদের দশ বলিয়া স্বীকৃত হইয়াছে। ও-পাড়ার তিনকড়ি-খুড়ীর বাড়িতে উৎকট রকমের এক মেয়ে মিটিং বিসিয়াছিল, তাহাতে হরবিলাস শার্দ্ধ, গবর্ণমেণ্ট বাহাত্রর, জেলার উকিল এবং সরকারদের চণ্ডীমণ্ডপে যাহারা তামাক পোড়ায় সকলকেই একশাটে 'ভাগাড়ে' দেওয়া হইয়াছে। গ্রামের নানারপ কেছাকাহিনী আলোচনার পর সকলের মনের বোঝা হালা হইলে ধার্যা হইরাছে ধে, ইহাদের পূরাপুরি মতিচ্ছন্ন হইবার পূর্বেই বয়স-নির্বিশেষে প্রামের সমস্ত অন্চা কল্তাকে পাত্রস্থা করিয়া জাতকুল বাঁচাইতেই হইবে ;—'তা বর কানা হোক, ধোঁড়া হোক, নুলো হোক, কুঁজো হোক, মন্তরটা কোনরকমে স্বাউড়ে দিতে পারলেই হ'ল…'

বিধিব্যবস্থার যথেষ্ট অভাব থাকিলেও ছপুরের এই মহিলা-মজলিসই সাধারণত জাতির ভাগ্য নিমন্ত্রিত করে; বিশেষ করিয়া মজলিশের কর্মধার যদি তিনকড়ি-খুড়ীর মত কেহ থাকেন। পাড়ায় পাড়ায় কন্তা-মহামারী পড়িয়া গেল।

क सक मिन भरतत कथा। विकारम स्था वांगाप्नत अक

কোণে খ্রামলীর গলা জড়াইরা আদর করিতেছিল—
"শাম্লী শুমলী খ্রামলরাণী, তুমি আর কারুর নর
সোনামণি…"

খ্যামলী তাহার সমস্ত পিঠথানি চাটিয়া-চাটিয়া বোধ হয় জানাইতেছিল—না, আমি আর কাহারই নয়, একাস্ত তোমারই…

এমন সময় মা আদিয়া বলিয়া উঠিলেন ''দেখ কাওখানা! সমস্ত পাড়া তোলপাড় ক'রে ম'রচি, আর মেয়ে কিনা পাঁদাড়ের মধ্যে গরুর সঙ্গে সোহাগে বস্ত !… তোকে না আজকে দেখতে আসবে, সুধী ?…গা মাজতে হবে না, চুল বাঁধতে হবে না ?…চ'লে আয় শীগিগুর।"

দেখিতে আসিলেন মাঝের পাড়ার পাব-রেঞিষ্টারবাব. নাম জগবন্ধ রায়। বিদেশী লোক, মেদিনীপুরে বাড়ি, कार्याापन एक वन नि इरेग्रा अथात वहत पूरे-जिन चारहन। ছেলেটি এখানে থাড কাসে পড়ে; বছর তেরো বয়স হইবে। জগবদ্ধবাব একটু বাহিরের থবরাথবর রাথেন এবং প্রত্যেক বিষয়ই যুক্তিতর্কের শেষ দীমানা পর্যান্ত ঠেলিয়া তুলিয়া অনুধাবন করেন। ছেলে তাঁহার একটু ছেলেমানুষ, কিছ এর পরেই ত সেই আঠার। অনেক জায়গায় আবার মিটিং করিয়া হাকাহাকি করিতেছে—ছেলেদের ব্যুস করা হোক বাইশ চবিবশ · · · এক মিস্মেয়ো আসিয়াই এই ব্যাপার ; - ইতিমধ্যে যদি আর একটি আসিয়া পড়ে ত চক্ষুস্থির! ছেলেদের বয়স যে কোথায় গিরা ঠেকিবে क कात्न ? विवाह किनिय**ो** । थाकिल हा ; (वार हा বৈদিক বিবাহপদ্ধতি উঠিয়া গিয়া সিভিল ম্যারেজের ধুয পডিয়া যাইবে। শেষকালে চল্লিশ বছরের বুড়ো ছেলে লাভ. করিয়া কোটে বিবাহ£রেজেষ্টারীক রিয়া কাহাকে ঘরে তুলিবে কে বলিতে পারে? এখন একটু ভূলের জন্ত শেষকালে জাতকুল সব যাক, আর কি…

মেয়ে থুব পছন্দ। আশীর্কাদও হইরা গেল এবং থুব কাছাক।ছি একটা দিন স্থির করিয়া জোগাড়-যন্ত আরম্ভ হইরা গেল।

হ্রখার মনটা ভাল নাই। যতদুর জানা আছে বিবাহ জিনিষটা মন্দ নয়, কিন্তু ভাবনার করা এই বে, শুমানলীকে ছাড়িয়া যাই তই হইবে। আনীক্রাদের প্রদিন সকলেবেলা সই অাসিয়াহিল; সুধর মেনাডের জন্ত থেলা জমে নাই। যাওয়ার সমায় মুধ ভার করিয়া বলিয়া গোছে—"আছে। লো, আমারও একদিন বিয়ে হবে, তথন দেখে নেব।"

মুধ খ্যামলীর জন্ত মনমরা হইয়া ঘাস হিঁজিতেছিল,
নিমাই আসিয়াবলিল—"ওজা খনচ?"

ঘাড় বাকাইরা শাসনের ভঙ্গীতে সুধা বলিল—

"তোমার বৃদ্ধিস্থাদ্ধি ক'বে হবে নিমুদা!"

নিমাই ভড়কাইয়া গিয়া প্রাশ্ন করিল—"কেন রা দেশ আমায় আর ওরকম করে ডাকা চলে তোমার ?"

নিমাই দ্ব কথা শুনিল; শেঘের দিকে পাত্রের পরিচয় পাঁইয়া উৎজুল্ল হইয়া বলিয়া উঠিল—"চমৎকার হবে… দে ত হরিহর, আমাদের স্কুলে থার্ড ক্লাদে পড়ে, আমি খুব জানি তাকে। মাইরি বলচি বেশ হবে ভাই।"

সুধা মুখ গঙীর করিয়া বলিল—"তোমাদের ত থুব ফুঠি; আমার মনে যে কি হচেডে⋯…"

নিমাই কোন রোমান্সের গন্ধ পাইন কি-না সে-ই জানে, মাঝেয়ানেই বাস্তভাবে ডিজ্ঞাসা করিল—"কেন রাা, সুধী?"

"বাছুরটার কথা ভাবছ? আমি শাম্লীকৈ ছেড়ে থাকতে পারব? আর আমায় ছেড়ে শাম্লীই বাঁচবে?" —কথাটা বলিয়া ছলালের দিকে স্প্রশ্ন দৃষ্টিতে চাহিতেই ঠোঁট ছটি কাঁনিয়া উঠিল, চক্ষুর ফুল ছানিয়' ছ্-ফোঁটা জল জমিয়া উঠিল। নিমাই হাত দিয়া মুহাইয়া দিয়া বলিল—"কঁটিলুনি স্থা; খুড়ীমাকে ব'লব আমি।"

এর পর শাস্তভাবে চিন্তা করিয়া দেখা গেল— খুড়ীমাকে বলাও চলে না, আর ওসব উপারে কাজও হইবে না। ক্রমাগতই তু-জনে পরামর্শ হইতে লাগিল।—বাগানের ঝোণঝাড়ের মধ্যে বিদিয়া, গোয়াল ঘরের কোণে, সন্ধারে সময় পুকুরবাটের ভাঙা রাণার নীচে।…… থেলা হয় না; ননী, সই আমল পায় না; সই ঘাইবার সময় নাক কুঁচক ইয়া বলে—"বিরের ক'নের অত বেটা-ছেলে-ঘেঁসা হওয়া ভাল নয় লো,—এই শাস্তবাকা ব'লে দিলাম……"

বি এর রাভ। পাশাপাশি ছই গ্রামের বরক'নে, বরপক্ষ ক্যাপক্ষের লোকস্বনে বাড়িটা গ্রাম্য করিছেছে। উঠানে বিবাহের সর্মাম, চারিদি ক গোল করিয়। বিবাহ-সভা রচন। করা হইয়াছে, হেল্বুড়ো ঠাস্ঠিসি, ইইয়া বিবাহ দেখিতেছে।

অন্তানের মধ্যে প্রোহিত ফ্লার বাপকে বলিলেন—
"এইবার তুমি মেরের ডান হাতটি তুলে ধর, সম্প্রদান ক'রতে হবে…তুমি হাত পাত ত বাবা, সংশুরের দান নেবে…কই গো, হাতে জড়াবার মালগোছটা ?…"

স্থার বাপ স্থার হাত**্য একটু তুলি**য়া বাড়াইয়া ধরিলেন।

বর কিন্তু একটা কাণ্ড করিয়া বসিন।—তাহার হাতটা এতকণ বাহিরেই ছিল, হঠাৎ কাণড়ের মধ্যে টানিয়া লইয়া র্গোন্ধ হইয়া বসিন! সকলে বেন স্বস্তিত হইয়া গেল। পুরোহিত পাক। লোক, হাসিয়া বলিলেন— "হাত বের করো বাবা, লক্ষা কি?—বডড ছেলেমান্য কিনা।…"

সভার মধ্যে থেকেও অসংরোধ, উপরোধ, ত্কুম, ধনক কিছুই বাকী রিংল না। বর কিছু ক্রমাগতই হাতটা কড়া করিয়া নিজের কোলের মধ্যে চানিয়া ধরিতে লাগিল। মুখটা রাঙা হইয়া গিরাছে, ঘাড়টা ওঁজ্ডাইয়া বুকের উপর আসিয়া পডিয়াছে।

"বর বেকে ব'দেচে, বর বেঁকে ব'দেচে"—বলিয়া একটা রব চারিদিকে ছড়াইয়া পড়িল। বাড়ির ভীড় চাপ বাঁবিয়া উঠিল। জগবদ্ধু আগস্তুকদের দেবাশুনায় বাহিরে বাস্ত ছিলেন। ভীড় েলিয়া আদিয়া হাজির হইলেন, কড়া গলায় বলিলেন—"বাণার কি রে হ'রে? হাত বের কর্। থার্ড ক্লানে প'ড়ে আগীনচেতা তক্ষণ হয়েচ?—বটে!…"

পুরে। বিত উঠিরা তাঁহার পিঠে আন্তে আন্তে চাপড় দিরা বলিলেন—"আপনি একটু ঠাণ্ডা হন—রাগবার সময় নয়। ব্যাপার আমি বুঝেচি, সব ঠিক ক'রে দিচ্চি।"

বরের নিকট আসিয়া কানের কাছে মুধ আনিয়া প্রশাকরি,ল্ন—"কি চাই তোমার বাৰা, বল দিকিন আমায়?"

কোন উত্তর হইল না। আর একটু অপেকা করিয়া

বলি লান—"বল, শশুরের কাছে ত চাই বই। আমুরাও এই রকম পণ ক'র ব নছিলাম, এতে লজা কি?… সাইকেল চাই?—নগদ টাক।?—হাওয়াই বনুক?…"

বর জড়িত কঠে কি একটা বলিল।—বেশ ভালরকম বুঝি:ত না পারিয়া বিশ্বিত ভাবে বলিলেন—"স্পষ্ট ক'রে বল, কিছু লজা নেই।"

বাড়ির মধ্যে একটা থড়্কে পড়লে আওয়াজটা শোনা যায়। এই নিস্তক্তার মধ্যে পুরোহিত-ঠাকুর এক রকম চীৎকার করিয়াই বলিয়া উঠিলেন—"আঁ, কি ব'ললে— শাম্লী বাছুর !!"

নিজকতা দেই রকমই রহিল, কেহ বেন কথাটা ফ্লাক্সম করিতে পারে নাই। একটা মুহূর্ত্ত,—তাহার পর জগবন্ধ অগ্রনর হইনা নাকমুধ কুঞ্জিত করিরা বলিজোন—"হারামজালা! মান্মের মেয়ের সঙ্গে বিদ্নে দোব ব'লে নিমে এলাম, আর ভদ্দরলোক তোকে এখন নই-বাছুর সম্প্রদান করবেন ?…বের কর্ হাত, নন্নত তুই আছিদ কি আমি আছি—করলি বের!"

হরিহর আন্তে আন্তে হাতটা বাহির করিল, মৃষ্টিবদ্ধ অবস্থাতেই রহিয়াছে, একটু একটু কাঁপিতেছে। সুশার বাপ ব্যাপারটার আকমিকতায় এতক্ষণ বিমৃচ্ভাবে বিদ্যাছিলেন, এইবার একটু প্রকৃতিস্থ হইয়া, বাম হাতটা হরিহরের পিঠে রাধিয়া নমেহে কহিলেন—"ওতে। ছোট্ট বাছুর বাবা, তোমায় আমি ভাল একজোড়া বিলিতী গাই-বাছুর কিনে দোব এই হাটেই। নাও হাত বোল, লক্ষী আমার।…"

জগবন্ধু তাড়াতাড়ি বলিয় উঠিলেন "না, না, ওরকম আস্কারা দেবের না বেইমশাই, ওতে আমার বদনাম, ছেলে পণ ক'রে হুব থাবার জন্তে গাইবাছুর নিয়ে যাবে, লোকে ব'লবে…"

বরপক্ষের একজন রসিক বৃদ্ধ কথাট। কাড়িয়া লইয়া বলিলেন—"লোকে বলবে বাপ-বেটায় মিলে খণ্ডরকে ছইচে।"

বাহার। বুঝিল তাহাদের মধ্যে হাসি পড়িয়া গোল। হুখার বাপ একটু লজ্জিত হইলেন। জগবদ্ধুর মাধার তাঁহার নিজম্ব পদ্ধতিতে তর্ক জাগিয়া উঠিতেছিল; বলিলেন—

"একটু থামুন পুরুত্যশাই, এর গোড়া এইথানেই মেরে দিতে হবে। দিব্যি এক মতদ্রব বের ক'রেচে ত!--আজ বিয়ে করতে ব'লে পণ, এর পর **শশু**রবাডি আহারে ব'সে পণ্, তারপর বৌমাকে বাড়ি নিয়ে আসবার সময় পণ, প্রত্যেক বারেই খণ্ডর-শান্তভীর মাথায় হাত বুলিয়ে এটা-ওটা-সেটা হাতান! আমি কোণায় শল্পা-আইন বাঁচাতে তাডাতাডি বিয়ে দিতে গেলাম, ছেলে আমার ভাবছেন—বাঃ, এ ত খাস। এক রোজগারের পথ বের হ'ল !—কোন মুখ্য আর লেখাপড়া করে, এই ব্যবসাই চালান যাক্।…বলি, তোকে কে এ হদিস वां एक मिल्न ता ? जुडे भामनी वाह्न तत नागरे वा জানলি কেমন ক'রে? বল, তোর বাবসার গোড়াপতনেই আমি গণেশ ওলটাব…"

বাপের মুঠার মধ্যে স্থার হাতথানিও কাঁপিয়া উঠিল।

এই অস্বাভাবিক অবস্থার মধ্যে কচি বরবধূর প্রতি দয়াপরবশ হইয়া স্থার বাপ বলিলেন,—থাক বেইমশাই;
ভেলেমাসুষ একটা কথা ব'লে ফেলেচে…"

জগবন্ধু কড়া-ধাতের লোক, নিরস্ত করা গেল না।
অনেক বকাবকি জেদাজেদির পর হরিহর মাথা তুলিরা
একবার পুরোহিতের পানে আড়ে চাহিল। তিনি
উদ্দেশ্রটা বৃঝিতে পারিয়া তাহার মুখের কাছে কান লইয়া
গোলেন, তাহার পর বিশ্বয়ের ঝোঁকে প্রায় হাতথানেক
সরিয়া আসিয়া বলিয়া উঠিলেন—"সে কি!—ক'নে
ব'লেচে!!…নিমাই কি করেছিল?—চিঠি দিয়ে
এসেছিল?"

আরও ধনক-ধানক করার পর চিঠিটার সন্ধান পাওর।
গেল। তিনি যে ছেলেকে টিপিয়া এই পণ করান নাই
সর্বসমক্ষে এটা নিঃসন্দেহ ভাবে প্রমাণ করাইবার জন্ত
জগবন্ধ তথনই বাড়িতে লোক ছুটাইলেন। হরিহরের
নির্দেশ-মত সে তাহার ভূগোলের পাতার মধা হইতে
দলিলথানি সংগ্রহ করিয়া আনিল। লেখা আছে—

প্রণামা বহব নিবেদন মিদং কার্য্যকাগে। তোমার সহিত্ত আমার বিয়ে ঠিক হইরাছে। আমি পুব ভাগ্যবান, কিন্তু শামল রাণীকে ছাড়িরা থাকতে পারৰ না। অতএব মহাশর বিয়ের সময় শামলী চাই বলিয়া বেকে বস্বেন। না হইলে আমি আপিম থাইয়া মরিব। আপিম আমার সারির জাঁচলেই বিছিত্ত থাকিবে মোটা গেরো তুমি দেখিতে পাইবে। এতে দোস হয় না। নেত্যপিসিদের বরও সেদিন একটা কার লালঠেম চাই ব'লে বেকে বসেছিল। নিয়ে ছাড়িল। মাবলেন জিন্ট পুরুষের লক্ষন। এ নিমাই। নিমাই আমায় প্রাণের চেয়েও ভালবাসে। এ চিঠি লিথে দিয়েচে! আমি অবলা নারি লেথাপড়া জানি না শামলী ছাড়া হইয়া থাকিতে হইত। নিমাই ভয়য়য়র বিদ্যান আর পুব ভাল ছেলে তোমাদের ইক্সলে 6th Class পড়ে। প্রণাম জানিহ।

₹िख

অভাগিনি Sudha স্থাময়ি দাসী

'ভয়ন্ধর বিদ্যান'টির, হাজার খোঁদ্যাখুঁজি করিয়াও সে-রাত্রে বিদ্যে-বাড়িতে কোন সন্ধানই মিলিল না। শাড়ীতে একটি বড়গোছের গেরো পাওয়া গোল বটে, কিন্তু স্থাবে বিষয় তাহাতে একটি বড় মার্কেল ভিন্ন অন্ত কিছু 'বন্ধিত' ছিল না।

ভারি জল

শ্রীচারুচন্দ্র ভট্টাচার্য্য, এম্-এ

শতবর্ষেরও কিছু আগেকার কথা।

রাশায়নিক পঞ্চাশ-ষাটিট মৌলিক পদার্থ আবিকার করিয়াছেন—হাইড্রোজেন, অক্সিজেন, তামা, সৌনা নারদ প্রভৃতি। তিনি দেখিলেন বস্তুমাত্রই হয় এই মৌলিক বদার্থ—না-হয় তুই বা ততোধিক মৌলিক পদার্থের মিলনে উদ্ভূত; একটি মৌলিক পদার্থকে যদি ক্রমাগত ভাঙিতে বাকা যায় ত শেষ অবধি উহা এমন অবস্থায় পৌছায় যথন আর উহাকে ভাঙা চলে না; দৃষ্টির অগোচর অবিভাঙ্গা এই পদার্থ-কণিকার নাম দিলেন 'এটম'; মৌলিক পদার্থের এটম–রা প্রায়ই তুইটা করিয়া জোট বাধিয়া থাকে, তাহাদের নাম দত্তরা হইল 'মলিকিউল'; একটি হাইড্রোজেন এটম দর্গাপেক। হান্ধা, তাহার তুলনায় অক্যান্ত এটমের ওজন নির্দ্ধিত হইতে লাগিল; হাইড্রোজেনকে এক ধরিলে একটি ক্রের্বন এটমের ওজন দাঁড়াইল ১২, অক্সিজেনের ১৬, এই রকম সব।

চিরদিনই মানবের মন বছর মধ্যে একের সন্ধানে ুটিয়াছে। স্থবিখ্যাত বৈজ্ঞানিক প্রাউট এই সময় বলিলেন যে পুথিবীর মূলে আছে একটি এবং কেবল মাত্র একটি মৌলিক नार्थ, (म इहेन वहें हाइएफ़ारक्षन; वे य कार्यन विम, াইড্রোজেন এটমের তুলনাম যাহা ১২ গুণ ভারি, তাহা স্থার কিছু নয় ১২টি হাইড্রোজেন এটম জোট পাকিয়া ঐ একটি 🏥 র্বন এটমে দাঁড়াইয়াছে ; সেই রূপ জ্বল্পিজেন এটম প্রভৃতি। কম্ব গোল বাধিল ঐ প্রভৃতিদের লইয়া; কার্কন, অক্সিজেন মানিয়া লওয়া গেল, কিন্তু না-হয় দেখা গেল একটি ক্লোরিণ এটমের ওছন হাইড্রোজেন ৭টমের ঠিক পাঁমত্রিশ গুণও নয়, ছত্রিশ গুণও নয়, প্রাউট ভখন একটু ঢোক হাদের মাঝামাঝি। গালয়া বলিলেন যে এই ব্রহ্মাণ্ডের মূল হইল একটি পুরা । । ক্রম্পান। হাইডোকেন এটম। কিন্তু সমস্যার সমাধান हेन ना । दानादनित्कद भद्रीका एकाउत इहेटल नानिन; দেখা পেল একটি ক্লোরিণ এটমের ওজন ঠিক সাড়ে পর্যাত্রশ নয়, পরাত্রশ আর এ বটি জ্ঞাটিল ভগ্নাংশ। আর এ অনেক মৌলিক পদার্থের আণাবিক ওজনে বড় বড় ভগ্নাংশ দেখা দিল; প্রাউট থামিয়া গোলেন।

এই সময়ই স্থবিখাতে বৈজ্ঞানিক ভাল্টন এটম সংক্ষেকতকগুলি সিন্ধান্ত করিলেন। একটি মৌলিক পদার্থ ভাঙিয়া যে কোটি কোটি এটম পাওমা যায় তাহারা হ্বছ এক—আকারে, ওজনে, গুণাবলীতে; কিন্তু এক মৌলিক পদার্থের এটম আরু এক মৌলিক পদার্থের এটম হইতে সম্পূর্ণ বিজিল্প; রাসায়নিক সংযোগ যথন ঘটে তথন এই এই মানায়নিক সংযোগ যথন ঘটে তথন এই হইল, কিন্তু শতবর্ষ চলিল্প। গোক। প্রান্তিটের মত পরিত্যক্ত হইল, কিন্তু শতবর্ষ চলিল্প। গোক, ভাল্টনের এই সিন্ধান্ত অটল ও অটুট রহিল; দেখা গোল, এমন কোন রাসায়নিক মিলন ঘটে না যাহাতে ভাল্টনের এই সব সিন্ধান্ত ভাঙিয়া পড়ে। ইতিমধ্যে এই এটম সম্বন্ধে আরও অনেক থবর জান। গোল; খানিকটা মৌলিক পদার্থে কতগুলি এটম আছে, উহাদের প্রত্যোকের ওজন কত এ-সব নির্নীত হইল।

চল্লিশ বংদর পূর্ব্ব অবধি এটম সম্বন্ধে এই ছিল শেষ কথা। কিন্তু পত শতাব্দীর শেষের দিকে পদার্থের গঠন সম্বন্ধে বৈজ্ঞানিকের পূর্ব্ব ধারণা যে ভীষণ থাকা থাইল ভাহ। এক ফরাসী বৈজ্ঞানিকের কথায় বেশ স্পষ্ট বুঝা যায়। অধাপক জে, জে, টমদন রয়াল সোদাইটীর বক্কৃতাগৃহে পদার্থের গঠন সম্বন্ধে নৃতন তথাের কথা বলিভেছিলেন। বক্কৃতাশেষে সভায় উপস্থিত ঐ ফরাসী বৈজ্ঞানিক তাঁহাের কে:ন বন্ধুকে বলেন—ভায়া হে, বিজ্ঞান জান না ব'লে ভামার অবস্থা আমারে চেয়ে ঢের ভাল, কারণ তুমি যদি বিজ্ঞান শিশতে চাও তলগােড়া থেকে আরম্ভ করকেই চল্বে; কিন্তু আমাকে একেবারে চেলে সাক্ষতে হবে; এক দফায় বা জানি ভা ভূক্তে হবে, ভার পর নতুন ক'রে আরম্ভ।

বে ঘটনাবলী দারা বৈজ্ঞানিকের পূর্ব্ব ধারণার আমূল পরিবর্ত্তন হইল তাহার সংক্ষিপ্ত বিবরণ এই—

একটি কাঁচের গোলক প্রায় বায়ুশুলু করিয়া তাহার মধ্যে ভড়িৎ চালাইয়া জে, জে, টমদন ঐ গোলকমধ্যে কতকগুলি ক্ষুদ্র কণিকার সন্ধান পাইলেন যাহার৷ এটম অপেকাও ছোট: এই কৃত্র কণিকার নাম দেওয়া হইল 'ইলেক্ট্রন'। বিভিন্ন পরীক্ষা হইতে এই ইলেক্ট্রনের ওজন মাপ। হইল; দেখা পেল এই ইলেকট্রনের ওজন, দব-চেম্নে হান্ধা যে হাইড়োন্ধেন এটম দেই হাইডোল্পেন এটমের ১৮৪০ ভাগের এক ভাগ মাত্র। একটি সোনার এটম একটি দীদার এটম হইতে পুথক, কিন্তু দেখা গেল যে वंहें हेलक द्वेन - छा त्म त्माना, मौमा वा व्य-त्कान भागर्थ হইতে আম্বক নাকেন-ইহারা তবত এক। এই ইলেকটন সম্বন্ধে আনেক পরীকা চলিতে লাগিল, জানা গেল যে প্রতি ইলেকট্রন ভড়িংযুক্ত এবং দেই ভড়িং বিয়োগ-ভড়িং। আরও দেখা গেল যে নানান প্রক্রিন্নায় পদার্থ হইতে ইলেকটুন বাহির করা যায়; খুব বেশী কিছ নয়, খানিকটা গ্রম করিলেই পদার্থ হইতে ইলেকটন বাহির হইতে থাকে।

স্তব্যং দাঁডাইল এই, পদার্থকে ভাঙ্কিতে ভাঙ্কিতে এটমে পৌভান যায়, কিন্তু এটমকে ভাঙা যায় না---ভালটনের এ মত আর টিকিল না; এটম হইতে পাওয়া গেল ইলেক্টন, এটমের তলনায় থব ছোট ও হান্ধ: ভাহার পর যে-রকমের বাজি হউক না কেন ভাঙিলে যেমন পাওয়া যায় একই রক্ষের কভকগুলি ইট, তেমনি যে-এটমই হউক ন৷ কেন, তাকে ভাঙিলে পাওয়া ঘাইবে একই রকমের ইলেকট্রন। একটা বাভি আরে একটা বাভি হইতে অবশ্য তফাৎ, কারণ ইটের সংখ্যা সমান নয় আর সাজানোর ধারাও পুথক: দেই রকম একটা এটম আর একটা এটম হুইতে পুথক. कावन উভয়ের ইলেকট্র-গুলির সংখ্যা 🕫 সাজার স্থান নয়। কিন্তু একটা পোলের কথা দাড়াইল। এটম্ব-রা তডিংশণা অথচ এটমের উপাদান ইলেক্ট্রন হইল বিম্বোগ-তড়িংযুক্ত। অতএব এটমের মধ্যে আছে আরও কিছু যাহাতে আছে সমপরিমাণ সংযোগ-ভড়িৎ। কোখায় কি ভাবে আছে এই সংযোগ-তভিৎ ? एक, एक, हेम्सन विलालन, अकथाना কেকের মধ্যে যেমন কিসমিদ ছড়াইয়া থাকে সেই রুক্ম

বিয়োগ-তড়িৎযুক্ত মধ্যে থানিকটা সংযোগ-ভড়িতের ইলেকট্রনরা ছড়াইয়া আছে। জে, জে, টমননের এ-মত किछ िकिन ना; (शय व्यविध अध्युक्त इहेन त्रनातरकार्छ त দিদ্বান্ত। রদারফোর্ড বলিলেন যে এই এটম একটি কুন্ত সৌরজগৎসদৃশ; স্থাকে বেষ্টন করিয়া যেমন পৃথিবী আদি গ্রহগণ ঘুরিতেছে, তেমনি কেন্দ্রন্থিত সংযোগ-তড়িংকে বেষ্টন করিয়। ইলেক্ট্রনরা ঘুরিতেছে। সংযোগ-তড়িংযুক্ত এই কেন্দ্রীয় অংশের নাম দেওয়া হইল প্রোটন। রদারফোর্ডের এই তথ্য নানান দিক দিয়৷ নানান রকমে যাচাই হইতে লাগিল এবং দব পরীক্ষা হইতে রদারফোর্ডের মতই প্রতিষ্ঠিত হইল। চোথে দেখা যায় না যে ক্ষুত্র একটি এটম সেই এটমের ভিতরের অনেক থবর বিজ্ঞান টানিয়া বাহির করিতে লাগিল। দে-দ্ব কথা যাক; এখন বিভিন্ন এটমের গঠন এইরূপ দাঁড়াইল। প্রত্যেক এটমে যতগুলি ইলেক্টন আছে —নিশ্চয় ততগুলিই প্রোটন আছে, ব্যেহতু এটম-রা তড়িংশৃক্ত। হাইড্রোজেনে আছে এক জোড় ইলেকট্রন প্রোটন, হিলিয়মে চারি জোড়, অক্সিজেনে যোল জোড়, এবং দ্ব চেম্বে ভারি যে ইউরেনিয়ম এটম তাহাতে ২৩৮ জ্রোড়। এইরূপ হিসাব যদি হয় ত ঘুরিয়া ফিরিয়া শতাধিক বর্ষের পুর্বের প্রাউটের কথাই ত আসিয়। পড়ে, তাহা হইলে এই দাঁডায় যে হাইডোজেন এটমের ওজন এক ধরিলে অন্য কোন এটমের আণবিক ওজনে কোন ভগাংশ থাকিতে পারে না। থাকিতে পারে না, কিন্তু আছে যে! আনেকার কোরিণের কথাই ধরা যাউক। ক্লোরিণে আড়ে হয় ৩৫ জোড় ইলেক্ট্রন-প্রোটন, না-হয় ৩৬ জোড়. সাছে ৩৫ বা পৌনে ৩৬ বা কোন ভাঙাচোৱা জ্যে**ড ত হইতে** পারে না: এখন ৩ঃ জ্বোড যদি থাকে ত উহার আপাৰিক ওজন হইবে ৩ঃ, আর ৩৬ জোড় থাকি:ল ওলন হইবে ৩৬; কিন্তু রাসায়নিক দেখিয়াছেন উহা ৩৫৪ নয়, ৩৬৪ নয়, ৩৫ আর একটি জটিল ভগাংশ। প্রাউট যাহার মীমাংসা করিতে পারেন নাই এখন দেই সমস্যাই ত অমীমাংসিত ভাবে উপস্থিত। কিন্তু এবার একটা মীমাংসা হইল, ইনিশ্চিত ভাবেই হইল। ব্যাপারটা দাভাল এইরুপ।

মনে কর। বাউক একটি কাঁচের গোলেকে খুর অল্ল পরিমাণ একটু গ্যাস আছে; সে গ্যাসটার নাম স্থামরা জানি না.

তবে তাহার প্রতি এটম ৩৫ জোড় ইলেক্ট্রন-প্রোটন লইয়। গঠিত: এই গোলকের মাঝখান হইতে একদিকে খুব বেশী ভোন্টের ভড়িৎ পাঠান হইতে লাগিল: গোলকম্বিত ঐ গ্যাদের একটি এটমের কথা ভাবা যাউক : উহা হইতে একটি ইলেকটন থসিল এবং থসিয়া গোলকের একদিকে ছটিতে লাগিল। বিয়োগ-তড়িংযক একটি ইলেকটন খসিয়া যাওয়ায় ঐ ভাঙা এটম এখন সংযোগ-তড়িৎযুক্ত হইল এবং ইহাও ছুটিতে লাগিল. বিয়োগ-তড়িংযুক্ত ইলেকট্রন যে-পথে যাইতেছিল তাহার ঠিক উন্টা পথে; এই পথের ধারে রাখা হইল প্রভৃত শক্তি-সম্পন্ন একটি চম্বক এবং ভড়িংমণ্ডিত একটি শলাকা। সংযোগ-তড়িৎযুক্ত এটমটি বাঁকিয়া গিয়া একথানা আলোকচিত্র কাঁচের উপর পডিয়া একটি রেখা অঙ্কিত করিল। এই এটমটি যাইতে যাইতে যে বাঁকিল সেই বাঁকার পরিমাণ নির্ভর করে ঐ চম্বক এবং ভড়িতের শক্তির উপর—ভা ছাড়া ঐ এটমটির গুরুত্বের উপরও: স্মরণ করিয়া রাখা যাউক এই এটমটি একটি ইলেক্ট্রনবিহীন ৩৫ জোড ইলেক্ট্রন-প্রোটনের সমষ্টি। এইবার ঐ গোলকমধ্যে দেওয়া হইল আর একটি গ্যাস যাহার প্রতি এটমে আছে ৩৬ জোড ইলেক্ট্রন-প্রোটন। এর প্রতি এটমও এক-একটি ইলেক্ট্রন গ্রাইয়া ইলেক্ট্রনের বিপরীত পথে ছটিতে লাগিল, ছটিয়া পূর্ব্বকার ঐ চুম্বক ও ভড়িতের পাশ দিয়া ঘাইতে যাইতে বাঁকিল এবং আলোকচিত্র কাঁচের উপর বেখা আঁকিল-কিন্ত ঠিক আগেকার জামগাম নম, একটু তফাতে; কারণ আমাদের মনে রাখিতে হইবে এই বাঁকা নির্ভর করে গুরুত্বের উপরে, আর এই এটম গুরুত্বে আর্গেকার এটম অপেক্ষা ভারি এক জোডে। এইবার যদি ঐ গোলকের মধ্যে ৩ং জোড়ওয়ালা ও ৩৬ জোড়ওয়ালা এই চুই বক্ষের এটম মিশাইয়া দিয়া পরীকাট। করা যায় ভাত। তইলে ঐ আলোকচিত্রে স্বামর। পাইব ছইটি রেখা, একটি ঐ ৩৫এর জন্ম অপরটি ৩৬এর জন্ম। রেখা ছইটির কালিমা যদি শ্মান হয় ভ বুঝিতে হইবে ঐ তুই রক্ষের এটম গোলক-मार्था नम्पत्रिमाल हिल। कालिया यहि नमान ना इम छ উহার বিভিন্নতা হইতে উহাদের আপেক্ষিক পরিমাণ ঠিক করা যাইতে পারে।

धरन औ लानक मध्या विश्वक क्रांत्रिक गाम निम्ना एत्य।

গেল আলোকচিত্রে দাগ পড়িয়াছে একটি ন্ট, ছইটি—একটি ৩৫এর জায়গায় এবং অপরটি ৩৬এর স্নায়গায়। তাহা হইলে ত বলিতে হইবে ঐ বিশুদ্ধ ক্লোরিণ গ্যাস, ডালটনের সময় হইতে যাহার এটমগুলিকে হবছ এক বলিয়। আসিতে-ছিলাম, বাল্ডবিক ভাহারা ত হুবছ এক নম: রাসায়নিক গুণাবলী ভাহাদের সমান হইতে পারে, কিন্তু আপেক্ষিক গুরুত্বে, গঠনে তাহারা ত একেবারে সমান নয়। একদল আছে তাহার৷ ৩৫ জোড ইলেকটুন-প্রোটনের সমষ্টি আর ক্লোরিণ একটি মৌলিক পদার্থ, একদল ৬৬ জোডের। কিন্তু দেখিতেছি মৌলিক পদার্থ হইলেই ত ভাহার স্ব সর্ববিষয়ে সমান নয়। আলোকচিত্রে রেখাছয়ের কালিম র তারতমা অনুসারে কি অনুপাতে এই হুই জাতীয় এটম আছে ভাহার হিসাব করা হইল এবং এই হিসাব হুইতে সমুদ্ধ গাস্টার যে গড় আণ্রিক ওছন নির্মূপিত হইল, তাহা রাদায়নিকের সূক্ষ্ম নিরূপণের সহিত একেবারে মিলিয়া গেল। বহুকালের একটি সম্প্রার সমাধান হইল। যে বিভিন্ন দলের এটমকে রাসায়নিক ভাষার গুণাবলী দেখিয়া ছবছ এক বলিভেছিলেন পদার্থবিজ্ঞানের পরীক্ষাগারে তাহাদিগকে পথক করিয়া ফেলা হইল এবং দেখা গেল বাসায়নিক ধর্ম ভাহাদের স্মান হইলেও গুরুবে ভাহারা এক নয়। অন্যান্য মৌলিক পদার্থের উপরও এই পরীক্ষা চলিতে লাগিল, জ্বানা গেল বহু মৌলিক পদার্থ আছে যাহার। ছই বা ততোধিক বিভিন্ন প্রকারের এইম লইয়া গঠিত। পারদের আণ্রিক ওজন হইল ২০০.৬; দেখা গেল পারদে আছে ৬ রকমের বিভিন্ন এটম তাগদের ওজন মথাক্রমে ১৯९, ১৯৮, ১৯৯, २००, २०२ **এवः २०**८, यमिछ রাসায়নিক গুণাবলীতে তাহাদের মধ্যে কোন পার্থক্য নাই।

বিভিন্ন ওজনের এটম বাছাই করা এই যে যন্ত্র, বৈঞ্চানিক এস্টনের হাতে দিন-দিন এই যন্তের উন্নতি সাধিত হইতে লাগিল; এখন উহা এইরূপ দাঁড়াইয়াছে যে ১০০০০ হাজারের এক রকম ও আর এক রকমের এক—এই অকুপাতেও যদি ছই রকমের এটম থাকে ত তাহাদের পৃথক অভিত্য এই যত্ত্বে ধরা পড়ে। এই স্ক্রে ধরা পড়ে। এই স্ক্রে বিত্তে প্রীক্ষা করিতে করিতে দেখা গেল যে অক্সিজেনেরও ছুই জুড়িদার আছে; ১৬

অক্সিজেনের সঙ্গে আছে ১৭ ও ১৮ওয়ালা অক্সিজেন, ৮০০০ হাজারটি ১৬ অক্সিজেনের সহিত মিশিয়া আছে ২টি ১৭ ও ১৮ অক্সিজেন এই অস্থপাতে।

অক্সিজেনের আণবিক ওজন ১৬ ধরিলে হাইড্রোজেনের দাঁড়ায় ১.০০৭৭। অক্সিজেন ঠিক ১৬ ওখন না হইয়া এই বে সামাত্য একট ভফাৎ হয় ভাহার যথায়থ কারণ নির্দিষ্ট হইয়াছে। সে কথা যাক, এখন অক্রিজেনের ১৭, ১৮ জুড়িদার বাহির হওয়ায় হাইডোজেনের কোন দলী আছে কিনা থোঁজ পডিল। থোঁজ মিলিল। দেখা গেল সাধারণ হাইডোজেনের সঙ্গে আছে আর এক রক্ষের হাইডোজেন যাহার আপাবিক ওলন হইল ২.০:৩৬ এবং ইহারা আছে সাড়ে ছয় হাজারে এক, এই অফুপাতে। একটি হাইডোজেন মলিকিউল অপেক্ষা এই নতন হাইডোজেন ওজনে অল্ল কিছ কম। ইংলভের বৈজ্ঞানিকের বলিলেন যে নবজাত শিশুব নামকরণ তাহার জনকই করিয়া থাকেন, স্বতরাং ইহার আবিষারক, আমেরিকার বৈজ্ঞানিকেরাই ইহাব নাম দিন। তাঁহারা বলিলেন ইহা এখন সমস্ত বৈজ্ঞানিকের সম্পত্তি - জাঁহারা সকলে মিলিয়া ইহার নাম ঠিক করুন। বিভিন্ন নাম আসিতে লাগিল, দেখা ঘাইতেছে 'নাসৌ মনির্থস্য মতং ন ভিন্নম।' যত দিন চডান্ড ভাবে কিছ নিষ্পত্তি না হয় তত দিন ইহা 'ভারি হাইড়োজেন' নামে আথ্যাত হইতেছে।

সমন্ত জিনিষটার অব্য দিক দিয়া যাচাই ইইল। বিভিন্ন
মৌলিক পলাথের বর্ণজ্জ বিভিন্ন; এই বর্ণজ্জ দিয়া অনেক
সময় অনেক জ্ঞাত পলাথকৈ চেনা গিয়াছে। আজ্ঞা, ৩৫
ক্লোরিণ আর ৩৬ ক্লোরিণ ইহারা ত সত্য সত্যই বিভিন্ন পলার্থ,
স্থতরাং ইহাদের বর্ণজ্জ ত বিভিন্ন হওয়া উচিত; উচিত
ত বটে, কল্ক এই বিভিন্নতা এত জ্লার যে বর্ণজ্জ মাপিবার
যন্তে ধরা পড়িবার কথা নয়। কিল্ক এই ক্ষেক বৎসরে এই
যন্ত্র ত উন্নতি লাভ করিয়াছে যে ইহাতে অতি জ্লা
তলাংও ধরা পড়িতেতে। এই যন্ত্রসাহাযো ঐ হাইড্যোজেনের
জ্ঞানিরেরও সন্ধান হইল; সাক্ষাৎ মিলিল এবং এই উপারে
তাহার যে আণবিক ওল্পন নির্মাণ্ড হইল ভাহা পূর্বক্লের
সক্ষে হবছ মিলিয়া গেল।

দেখা যখন মিলিল তখন বিভিন্ন রাসায়নিক প্রক্রিয়া

দারা ঐ ভারি হাইডোজেনকে তফাৎ করিয়া কেলিবার চেটা চলিতে লাগিল: তরল হাইডোজেন লইয়া পরীক্ষা হইতে লাগিল এবং শেষ অবধি সফলতা আসিল। হাইডোজেনকে অক্রিজেনের সহিত মিশাইয়া পাওয়া গেল হে জল, সাধারণ জলের সলে তাহা মিলিল না, আর মিলিবার কথাও নয়। দেখা গেল এই ভারি জ্বল জমে সেণ্টিগ্রেডের ০°তে নম্ম — ৩.৮এ, বাঙ্গে পরিণত হয় ১০১.৪২এ এবং ইহার গুরুত্ব সর্ব্বাপেক্ষা বেশী হয় ৪৩ নয় ১১.৬৩। আমেরিকার বৈজ্ঞানিকদিগের চেষ্টায় এই 'ভারি জ্বল' এখন এত প্রচর পরিমানে পাওয়া যাইতেছে যে ইহা লইয়া এখন সহজেই বিভিন্ন রাসায়নিক ও অক্সবিধ পরীক্ষা করিবার উপায় হইয়াছে: প্রচর মানে অবশ্র ঘড়া ঘড়া নয়, একসঞ্চে ২০।২৫ সি. সি. সংগৃহীত হইতেছে। উদ্দিদংদেহে ও প্রাণী-দেহে এই ভারি জলের ক্রিয়া কিরূপ তাহা লইয়া নানাবিধ গবেষণা চালতেছে এবং সাধারণ হাইড্রোজেনযুক্ত যৌগিক পদার্থে এই ভারি হাইড়োজেন আসিলে তাহাদের গঠন গুণাবলী কিন্ধপ দীড়াইবে তাহা লইয়া আলোচনা স্তক্ত হইয়াছে। রসামনশাল্পে এই ভারি হাইড়োজেন এক যুগান্তর উপস্থিত করিয়াছে।

পদার্থবিজ্ঞানেও ইহা এক অমৃল্য সম্পদরূপে দেখা দিয়াছে। কিছু দিন হইতে এটমকে ভাঙিবার চেষ্টা চলিভেছে। প্রায় ১৫ বৎসর পূর্বের রদারফোর্ড প্রথম নাইট্রোজেন এটমকে ভাঙিলেন: ভাঙিকেন রেডিয়ম হইতে নির্গত আলফা-রুশার সাহায্যে। কি**ন্ত পৃথিবীতে রেডিয়ম আছেই বা ক**তটুকু এবং তাহা হইতে আলফা-রশ্মি বাহির হইতেছেই বা কি পরিমাণে ? স্থতরাং পদার্থকে ভাঙিতে হইলে যদি শুধ আলফ। রশার উপর নির্ভর করিতে হয় ত এই ভাঙার পরিমাণ কভটুকুই বা হইবে ! আল্ফা-রশা ব্যতীত অশ্ব কোন প্রচণ্ড শক্তি দিয়া এই ভাঙনক্রিয়া সম্পাদন করিবার চেষ্টা চলিতে লাগিল। তই বৎসর পর্বের ক্যাভেণ্ডিস লাবরেটরিতে কক্ত্রুফ ট ও ওমালটন প্রোটনকে খুব বেশী ভোল্টের ভড়িৎ বারা শক্তিশালী করিয়া লিথিয়মকে ভাঙিলেন। এর পর প্রোটন ছাড়িয়া লাগান হইল নিউট্ন; শেষ অবধি দেখা গেল যে এই ভারি হাইডোজেন সর্বাপেকা বেশী কাৰ্যকরী, আর এই ভারি হাইছোজেন স্প্রপ্রাপ্য না

হইলেও একেবারে তৃত্থাণ্য নয়। স্বতরাং পদার্থবিজ্ঞানের পরীক্ষাগারেও এই ভারি হাইড্রোজেনের গৌরব স্থাতিষ্টিত হইল।

স্থ্যের অভ্যন্তরে হিলিয়ম নামক একটি নতন গ্রাসের যথন সন্ধান পাওয়া যায় তখন কি কেহ ভাবিয়াছিল যে এই हिनिष्रमहे উড়ো जाहा जटक निवालक कवित्व १ त्नाना खवानी একটি মহিলা যথন রেডিয়মের অন্বেষণে বাহির হন তথন এই রেডিয়ম যে ক্যানসারের চিকিৎদায় লাগিতে পারে এ-কথা কি কাহারও মনে আসিয়াছিল ? রয়াল ইন্ষ্টিটিউশনে রাসায়নিক বিল্লেখন লই মা যথন ডেভি পরীক্ষা করিতেছিলেন তথন কেহ কল্লনামও আনেন নাই যে এই পরীক্ষাই প্রচুর পরিমাণে সন্তায় বিভিন্ন ধাতৃ পাইবার স্থচনা করিয়া দিভেছে। ব্যাঙ লইয়া গ্যালভানির পরীক্ষা ত জগতে তডিৎপ্রবাহ আনয়ন করিতেছে। আজ বেডিও যে জ্বগং জডিয়া নিজের আধিপতা বিস্তার করিয়াছে. মাাক্সওয়েলের কতকঞ্চলি 'ইকোয়েশন' ত ভাহার মূলে! হয়ত একদিন এই ভারি হাইড়োজেন, ভারি জল ব্যবহারিক বিজ্ঞানের এক অজ্ঞাত দিকের রুদ্ধ দার খুলিয়া দিয়া মানবের স্থাবাচ্ছন্য বৃদ্ধি করিবে।

কিন্তু এ-সব কিছুই যদি না-ও বরে তাহাতেই বা কি ?
মিলিক্যান যথন বার-বার আলোকের বেগ মাপিতেছিলেন
তথন তাহার এক বন্ধু তাহাকে জিজ্ঞাস। করেন ইহাতে লাভটা
কি ? মিলিক্যান বলেন আমি ইহাতে বড়ই আমন্দ পাই। নব

আবিষ্ণারের এই আনন্দই বৈজ্ঞানিকের পরম ইপ্সিত-এই তাহার শ্রেষ্ঠ পুরস্কার। এই আবিষ্কার যদি জগংবাদীর কাজে আসে ভালই, না আসিলে বৈজ্ঞানিক মৃহ্যমান হইয়া পড়ে না। কিন্তু ইহাতে কি ভাগু আবিকারকেরই আনন্দ ? এ-আনন্দে জগৎবাসীও যে যোগদান করে। আজ যদি বৈজ্ঞানিক জানিতে পারেন যে চন্দ্রে প্রচর পরিমাণে পেট্রোলিয়ম আছে তাহা হইলে পথিবীতে নিশ্চয় পেট্রোলিয়মের দাম কমিবে না, কিন্তু জনসাধারণের অবগতির জন্ম. তাহার শিক্ষার জন্ম, তাহার আনন্দের জন্ম, সংবাদপত্র বড় বড় অব্সরে এ-সংবাদ হাপিবে। আইনষ্টাইন যখন বলিলেন যে এই আকাশ সমাকার নয়, বক্রাকার তথন পৃথিবীর অল্প লোকই ইহার মানে ব্যাল, ইহাতে বাজারে কোম্পানীর কাপজের দর এবং শেয়ারের ডিভিডেও যেমন ছিল তেমনি রহিল কিন্ত জগৎবাসীর মন আলোডিত হইল। আলোকের প্রকৃতি ভবন্ধ না কণিকা এ-কথা অবৈজ্ঞানিকও জানিতে চাহে, অথচ কাহার কি আসিদ্ধা যায় এই তথ্য লাভে গ

কোন এক মনীষী শিক্ষা কথাটার এই দংজ্ঞা দিয়াছেন। শৈশবে যে কৌতৃহল জাগরক হয় তাহার ক্রমপরিণতি ও তাহার অফুশীলন হইল শিক্ষা। এই কৌতৃহল যত দিন মানবজাতির চিত্তে জাগরক রহিবে তত দিন বিজ্ঞানের আসন স্প্রশিত্তিত থাকিবে এবং সভাতার পথে মানব দিন-দিন অগ্রপর হইবে।



দৃষ্টি-প্রদীপ

শ্রীবিভূতিভূষণ বন্দ্যোপাধ্যায়

পঞ্ম পরিচেছদ ্

জ্যাঠামশায়দের বাড়ি আরও বছর ছুই কেটে গেল এই ভাবেই। যত বছর কেটে যায়, এদের এখানে থাকা আমার পক্ষে বেশী কঠিন হয়ে পড়তে লাগল। আমার বয়স বাড়বার সজে সজে অনেক জিনিষ আমি ব্যতে পারি আজকাল, আগে আবে অত ব্যতাম না। এ-বাড়িতে থাকা আমার পক্ষে আরও কঠিন হয়ে উঠছিল এই জন্যে যে, আমি চেষ্টা করেও জ্যাঠাইমাদের ধর্ম ও আচারের সঙ্গে নিজেকে কিছুতেই খাপ খাওয়াতে পেরে উঠলাম না।

এর। খুব ঘটা ক'রে যেটা ধর্ম ব'লে আচরণ করেন, আমার মনের সঙ্গে সেটা ত আদে মেলে না— আমি মনে যা বলে, বাইরে তাই করি—কিন্তু ওঁরা তাতে চটেন। ওঁদের ধর্মের ঘেটা আমার ভাল লাগে—সেটাকে ওঁরাধর্ম বলেন না।

কিন্তু একটা ব্যাপার হয়েচে এই, আগে ভাবতাম শুধু জ্যাঠাইমাদের বাড়িতেই বৃঝি এই রকম, এখন বয়স বাড়বার সংক ব্রতে পেরেচি—এ গ্রামের অধিকাংশই এই রকম— জ্যাঠাইমায়ের। একটু বেশী মাত্র।

এতেই আমার সন্দেহ হ'ল বোধহর আমার মধোই কোন দোষ আছে, যার ফলে আমি এঁদের শিক্ষা নিতে পারচিনে। ভাবলাম আমার যে ভাল লাগে না, সে বোধ হয় আমি বুঝতে পারিনে বলেই—হয়ত চা-বাগানে থাকার দক্ষণ ওঁদের ধর্ম আমরা শেখবার স্থযোগ পাই নি, যে আবহাওয়ার মধ্যে ছেলেংবেলা থেকে মাকুষ হমেচি, সেটাই এখন ভাল লাগে।

মাট্রিক পাস ক'রে শ্রীরামপুর কলেকে ভত্তি হলাম।
আঠামশায়দের গ্রাম আটবরার নবীন চৌধুরী সাম বড় ছেলে
ননী ভাল ফুটবল খেল্ড এবং যে প্রাক্তিরে বাধাবিদ্ন

না মেনে বাবার সংকারের সময়ে দলবল জুটিয়ে এনেছিল—
তারই ভগ্নীপতির বাড়ি অর্থাৎ নবীন চৌধুরীর বড় মেয়ে
শৈলবালার খণ্ডরবাড়ি শ্রীরামপুরে। ননীর জোগাড়মন্ত্রে
তালের খণ্ডরবাড়িতে আমার থাকবার ব্যবস্থা হ'ল।

এদে দেখি এদেরও বেশ বড় সংসার, অনেক লোক।
শৈলদিরির স্বামীরা ছ' ভাই, তার মধ্যে চার ভাইয়ের বিষে
হয়েচে, আর একটি আমার বয়দী, ফার্ট ইয়ারেই ভর্তি হ'ল
আমার দক্ষে। দকলের ছোট ভাই স্কুলে পড়ে। শৈলদি
বাড়ির বড়বৌ, আমি তাঁর দেশের লোক, সবাই আমাকে
খ্ব আদর্যত্ন করলে। এখানে কিছুদিন থাকবার পরে
ব্বলাম যে, সংসারে সবাই জ্যাসামশায়দের বাড়ির ছাচে গড়া
নয়। চা-বাগান থেকে এদে বাংলা দেশ দল্পদ্ধে যে একটা
হীন ধারণা আমার হয়েছিল, সেটা এখানে ছ-চার মাদ থাকতে
থাকতে চলে গেল। আর একটা জিনিয় লক্ষ্য করলাম যে
এ-বাড়ির মেয়েরা কেউ কারও বড় একটা অধীন নয়। কোন
এক জনকে সকলের ভয় ক'রে চলতে হয় না বা কোন এক
জনের কথায় সকলকে উঠুতে বসতে হয় না।

আমি থাকি বাইরের একটা ঘরে, কিন্তু অল্পদিনেই আমি বাড়ির ছেলে হয়ে পড়লাম। শৈলদিদি খ্ব ভাল, আমাকে ভাইয়ের মত দেখে। কিন্তু এত বড় সংসারের কাজকর্ম নিম্নে দে বড় ব্যস্ত থাকে— সব সময় দেখাশুনো করতে পারে না। শৈলদিদির বমেস আমার মেজকাকীমার চেয়ে কিছু ছোট হবে— তিন-চারটি ছেলেমেয়ের মা। আটঘরায় থাকতে খ্ব বেশী আলাপ ছিল না, ছ-একবার জ্ঞাঠামশায়দের বাড়ি বেড়াতে গিয়ে মায়ের সঙ্গে আলাপ ক'রে এসেছিল, তারপর ননী কথাট। পাড়তেই তথুনি রাজী হয়ে যায় আমায় এবানে রাখবার সমছে। শৈলদিদির স্বামী তার কোন কথা ফেলতে পারে না।

বাড়ির সকলের সঙ্গে খুব আলাপ হয়ে গেল। বাড়ির মধ্যে সর্বতা বাই—জ্যাঠামশায়দের বাড়ির মন্ত এটা ছুঁরো না, ভটা ছুঁদো না কেউ করে না। সব ঘরে যাই, সব বিছানাতেই বিসি—স্বাই আদর্যত্ম করে, পছল করে। এখন ব্যেস হয়েচে ব্রুতে পেরেচি আট্ঘরাম যতটা বাঁধাবাঁধি, এসব শহর-বাজারে অত নেই এদের। কট হয় মার জয়ে, সীতার জয়ে ভারা এখনও জাঠাইমার কঠিন শাসনের বাঁধনে আবদ্ধ হয়ে ক্রীতলাসীর মত উদয়াত্ত থাটচে। দাদার জয়েওও কট হয়। দে লেখাপড়া শিখলে না—চাকুরী করের সংসারের হংখ ঘুনোবে বলে — কিন্তু চাকুরী পায় না, ঘুরে ঘুরে বেড়ায়, আজ বারো টাকা মাইনের চাকুরী করে, কাল জবাব হয়ে য়ায়, আবার আর এক জারগায় য়োল টাক। মাইনের চাকরি জোটায়। এত সামান্য মাইনেতে বিদেশে থেতে পড়ে কোন মাসে পাচ টাকা, কোন মাসে তিন টাকার বেণী মাকে পাঠাতে পারে না, তাতে কি হঃখ ঘুচবে গু অথচ না শিগলে লেখাপড়া, না করতে পারলে কিছু।

কলেজের ছুটির পরে গঙ্গার ধারে একথানা বেঞির ওপর বদে এইদব কথাই ভাবছিলাম। মাঝে মাঝে ভয়ানক ইচ্ছে হয় আবার একবার চা-বাগানের দিকে যাই, আর একবার হিমালম দেখি। কতকাল রডোডেওন ফুল দেখি নি, পাইন-বন দেখি নি. কাঞ্চনজঙ্ঘ। দেখি নি—সে রকম শীত আর পাইনি কোনদিন,--এদের স্বাইকে দেখাতে ইচ্ছে হয় ণে দেশ। স্কুলে যথন প্ৰবন্ধ লিখতে দিত, আমি হিমালয় নিয়ে লিপতাম – আমার লেখা সকলের চেম্বে ভাল হ'ত—কারণ বাল্যের স্বপ্ন-মাধানো দে ওক পাইনের বন, ঝর্ণা, তুষারমণ্ডিত কাঞ্চনজ্জ্যা, কুয়াশা, মেঘ আমার কাছে পুরনো হবে না কোন দিন, তাদের কথা দিখতে গেলে নতুনতর ভাব ও ভাষা काशा (थरक जरम क्लार्ड, मरन इश्र कात्र मिथि, जर्म मन বলাহয় নি। লেখা অপরে ভাল বললেও আমার মন তথ ই'ত না, মনে হ'ত যা দেখেচি তার অতি ক্ষম্ম ভগ্নাংশও আঁকতে পারলাম না—অপরে ভাল বললে কি হবে. ভারা ত আর দেখেনি ?

ভূপেরে বারাকপুরের সাদা বাজিগুলো থেন সব্দ্ধের সমুদ্রে ভূবে আছে। ঠিক থেন চা-ঝোপের আড়ালে মানেজার সাহেবের কুঠা—লাল টালির ছাদ থাকলেই একেবারে চা-বাগান। এই দিকে চেন্নেই ত রোজ বিকেলে আমার মনে ইয় বালোর চা-বাগানের সেই দিনগুলো। বাড়ি ফিরে গেলাম সন্ধার পরে। চাকরকে ভেকে বল্লাম, "লুলু আলো দিয়ে যা।" আলো দেওয়ার পরে হঠাথ আমার নজরে পড়ল দেওয়ালের সায়ের আমার ছটে। প্রিয় ছবি, পর্কতে উপদেশদানরত খৃষ্ট, আর একটা সাধু জন্,—
নোনা ধ'রে নই হয়ে যাচেট। ছবি ছটে। সরিয়ে পুঁতিচি এমন সময়ে ভবেশ এল। ভবেশ সেকেণ্ড ইয়ারে পড়ে, খুব বৃদ্ধিমান ছেলে, স্কলারসিপ নিম্নে পাস করেচে—প্রথম দিনেই কলেজে এর সঙ্গে আলাপ হয়। ভবেশ এসেই বললে—ও কি হচ্ছে পুনোনা ধ'রে যাচিচল পু ভালই হচ্চিল—ও-সব ছবি রেখেলাভ ঘরে পু

ভবেশের দৈনন্দিন কাজ রোজ এসে আমার কাছে গৃষ্টান ধর্মের নিন্দা করা। আমাকে ও গৃষ্টান ধর্মের কবল থেকে উদ্ধার ক'রে নাকি হিন্দু করবেই। আজও সে আরম্ভ করলে, বাইবেলটা নিতান্ত বাজে, আজগুরি গল্প। পৃষ্টান ইউরোপ এই সেদিনও রক্তে সারা ছনিয়া ভাসিয়ে দিলে গ্রেট ওয়ারে। কিসে তুমি ভূলেচ ? রোজ যাও পিকারিং সাহেবের কাছে ধর্মের উপদেশ নিতে। ওরা ত ভোমাকে পৃষ্টান করতে পারলে বাঁচে। তা ছাড়া আজ হিন্দুদের বলবুদ্ধি করা আমাদের সবারই কর্ত্তর্য—এটা কি ভোমার মনে হয় না ?

আমি বললাম — তুমি ভূল বুঝেচ ভবেশ, ভোমাকে এক দিনও বোঝাতে পারলাম না যে আমি গৃষ্টান নই; গৃষ্টান ধর্ম কি জিনিয় আমি জানি নে-কানবার কৌতৃহল হয় ভাই পিকারিং সাহেবের কাছে জানতে যাই। আমি যীশুগৃষ্টের ভক্ত, তাঁকে আমি মহাপুরুষ ব'লে মনে করি। তাঁর কথা আমার শুনতে ভাল লাগে। তাঁর জীবন আমাকে মৃশ্ধ করে। এতে দোষ কিনের আমি ত বুঝি নে।

- —ও বটে ! বৃদ্ধ, চৈতন্ত, রুফ, রামকৃষ্ণ এরা সব ভেসে গেলেন—যীগুণৃষ্ট হ'ল ভোমার দেবতা ! এরা কিসে ছোট তোমার যীগুর কাছে জিজেন্ করি ?
- —কে বলেচে তাঁর। ছোট ? ছোট কি বড় সে কথা উঠচে ত না এখানে? স্মামি তাঁদের কথা বেশী জানিনে। যতটুকু জানি তাতে তাঁদের শ্রদ্ধা করি। কিন্তু এও ত হয় কেউ এক জনকে বেশী ভালবাদে, স্মার এক জনকে কম ভালবাদে ?
 - —তুমি যতই রোঝাও জিতেন, আগার ও ভাল লাগে না।

দেশের মাটির সকে যোগ নেই ওর। তোমার মত চমংকার ছেলে যে কেন বিপথে পা দিলে, ভেবে ঠিক করতে পারি নে। তোমার লজ্জা করে না একথা বলতে যে, তুমি রামক্রফ, বৃদ্ধ, চৈতদ্যের কথা কিছু জান না, তাঁদের কথা জানতে আগ্রহও দেখাও না, অথচ রোজ যাও যীশুখুটের বিষদ্ধ শুনতে পু একশো বার বলবো তুমি বিপথে পা দিয়ে দাঁড়িয়েচ। কই, একদিন গীতা পড়েচ? অথচ গদ্পেল পড়তে যাও পিকারিঙের কাছে—তোমাকে বন্ধু বলি তাই কট হয়, নইলে তমি উচ্ছর যাও না, আমি বলতে যাব কেন প

ভবেশ চলে গেলে আমার মনে হ'ল ও যা ব'লে গেল তা জাচিইমা আমাকে যা বলতেন তার সঙ্গে মূলত: এক। ভবেশ আমাকে ক্ষেহ করে ব'লে হান্যহীন ভাষায় বলে নি জাচিটিমার মত। কিন্তু আমি যা করচি তা যে খুব ভাল কাঞ্জনয় একথা ভবেশ বলেচে।

অনেক রাত পর্যান্ত কথাটা ভাবলাম। হিন্দুর ছেলের পক্ষে বীশুখৃষ্টকে ভক্তি করাও পাপ। শ্রীরামপুরে এসে আমার একটা স্থবিধে হয়েচে একানে খৃষ্টধর্মের অনেক বই আছে, থিওলজির কলেজ রয়েচে, পিকারিঙের কাছে যাই ও-সব সম্বন্ধে জানতে। পিকারিং আমাকে খৃষ্টান হ'তে বলেচে। কিন্তু খৃষ্টান ধর্মের অনুষ্ঠানের দিকটা এখানে এসে দেখেচি, তার দিকে আমার মন আরুষ্ট হয় নি। কিন্তু খৃষ্টকে আমি ভক্তি করি, খুষ্টের কথা বলতে ভাল লাগে, শুনতে ভাল লাগে। এতে দোষ আছে কিছু গু মহাপুক্ষের কি দেশ-বিদেশ আছে?

রাত্রে বাড়ির মধ্যে থেতে গিয়ে দেবি আর সকলের পাওয়া হয়ে গিয়েচে—ছোট বউ অর্থাৎ শৈলদিনির ছোট জায়ের রায়ার পালা ছিল এবেলা—তিনি ইাড়িকুড়ি নিয়ে বসে আছেন। আমি থেতে বসলাম কিন্তু কেমন অর্থান্ত বোধ হ'তে লাগল—শৈলদির এই ছোট-জাকে আমি কি জানি কেন পছল করিনে। মেজ বউ, সেজ বউকে যেমন মেজদি, সেজদি ব'লে ভাকি—ছোটবউকে আমি এপর্যান্ত কোন কিছু ব'লে ভাকি নি। অথচ তিনি আমার সাম্নে বেরোন বা আমার সঙ্গে কথা বলেন। ছোটবউয়ের বয়েস আমার সমান হবে, এই সভেরো আঠারো — আমি যদিও 'আপনি' ব'লে কথা বলি। বাড়িয়ু কর মেয়েরা ও বৌরেরা জানে যে ছোটবউয়ের সঙ্গে অর্থান্ত তেমন সন্তাব নেই।

কেন আমি তাঁকে ছোটদিদি ব'লে ডাকি নে, শৈলদি আমায় এ নিমে কডবার বলেচে। কিছু আমার যা ভাল লাগে না, তা আমি কখনও করিনে।

সেদিন এক বাপার হয়েচে। খেয়ে উঠে অভাসমত পান চেয়েচি—কাউকে বিশেষ ক'রে সম্বোধন ক'রে নয়, য়েন দেয়ালকে বলচি এই ভাবে। ছোটবউ আধ-ঘোমটা দিয়ে এসে পান আমার হাতে দিতে গেলেন—আমার কেমন একটা অখন্ডি বোধ হ'ল, কেন জানি নে, অক্স কায়্ণর বেলা আমার ত এমন অখন্ডি বোধ হয় না ? পান দেবার সময় তাঁর আঙ্গুলটা আমার হাতে সামাক্ত ঠেকে গেল—আমি ভাড়াভাড়ি হাত টেনে নিলাম। আমার সারা গা কেমন শিউরে উঠল, লজ্জা ও অখন্ডিতে মনে হ'ল পান আর কথনও এমন ভাবে চাইব না। মেজদি কি শৈলদির কাছে গিয়ে চেয়ে নেবো।

সেই দিন থেকে ছোট বউকে আমি এড়িয়ে চলি।

5

মাস-ক্ষেক কেটে গেল। শীত পড়ে গিছেচে। আমি দোতলার ছাদে একটা নিরিবিলি জায়গায় রোদে পিঠ দিয়ে বদে জ্যামিতির আঁক ক্য চি।

সেন্ধদি হাসতে হাসতে ছাদে এসে বল্লেন — জিতু এস তোমায় ওরা ডাকছে। আমি বললুম—কে ডাকচে সেন্ধদি পু সেন্ধদির মুখ দেখে মনে হ'ল একটা কি মজা আছে। উৎসাহ ও কৌতৃহলের সঙ্গে পেছনে পেছনে গেলাম। দোতলার ওদিকের বারান্দাতে সব মেয়েরা জড়ো হয়ে হাসাহাসি করচে। আমায় সবাই এসে ঘিরে দাঁড়াল, বললে—এস ঘরের মধ্যে। তাদের পেছনে ঘরে চুক্তেই সেন্ধদি বিছানার দিকে আঙুল দেখিয়ে বললেন—ওই লেপটা তোল ত দেখি কেমন বাহাছরি ? বিছানাটার উপর আগোগোড়া লেপ-ঢাক। কে এক জন গুয়ে আছে লেপ মুড়ি দিয়ে। সবাই বল্লে— ভোল ত লেপটা!

আমিও হাসিম্থে বল্লাম—কি বলুন না সেঞ্দি, কি হয়েচে কি ?

ভাবসুম বোধ হয় শৈলদির ছোট দেওর অঞ্চরতৈ এর। একটা কিছু দাজিয়েচে বা ঐ রকম কিছু। তাড়াভাড়ি লেপটা টেনে নিয়েই চমকে উঠলাম। লেপের ভলায় ছোট বৌঠাককণ মুখে হাদি টিপে চোধ বুকে ওয়ে! স্বাই খিল্ খিল্ ক'রে হেনে উঠল। আমি লজ্জায় লাল হয়ে তাড়াতাড়ি ঘরের বার হয়ে গেলাম। বা রে, এ কি কাণ্ড ওদের ? কেন আমায় নিয়ে এ রকম করা? তা ছাড়া—ছি:— না ওকি কাণ্ড? ছোট বৌঠাক্ষণ স্বেচ্ছায় এ বড়যন্ত্রের মধ্যে আচেন নিশ্চয়। আমার আরও রাগ হ'ল তাঁর ওপরে।

এর দিন তুই পরে আমি আমার নিজের ঘরে একা বসে আছি, এমন সময় হঠাৎ ছোট বৌঠাক্রণকে দোরের কাছে দেখে অবাক হয়ে গোলাম ভিনি আমার ঘরে কথনও আসেন নি এ-পর্যাস্ত। কিন্তু তিনি যেমনি এলেন, তেমনি চলে গেলেন, একটুও দাঁড়ালেন না যাবার আগে ঘরের মধ্যে কি একটা ছুঁডে ফেলে দিয়ে গেলেন।

আমি বিশ্বিত হয়ে তুলে দেখলাম একখানা ভাঙ্গকরা ভোট কাগন্ধ – একখানা চিঠি! ছোট্ট চিঠি, তু-কথায় –

দেদিন যা ক'রে ফেলেচি সেজজ আপনার কাছে মাপ চাই।
আমি নিজের ইচ্ছেতে কিছু করি নি। দলে পড়ে করেচি।
ক'দিন ধরে ভাবচি আপনার ক'ছে মাপ চাইব — কিন্তু লজ্জায়
পারি নি। আমি জানি আপনার মন অনেক বড়, আপনি
ক্ষা করবেন।

পত্রে কোনো নাম নেই। আমি দেখানা বার বার পড়লাম—তারপর টুক্রো টুক্রো ক'রে ছিড়ে ফেললাম—কৈন্তু টুক্রোগুলো ফেলে দিতে গিন্ধে কি ভেবে আমার একটা ছোট মণিব্যাগ ছিল, তার মধ্যে রেখে দিলাম।

দেদিন থেকে আমার কি হ'ল, আমি একা থাকলেই ছোট বৌঠাক্কণের কথা ভাবি। কিছুতেই মন থেকে আমি তার চিন্তা তাড়াতে পাবি নে। তু-পাঁচ দিন ক'রে সপ্তাহথানেক কেটে গেল। আমি বাড়ির মধ্যে তেমন আর যাই নে—অভ্যন্ত ভন্ন, পাছে একা আছি এমন অবস্থান্ন ছোট বৌঠাক্কণের সঙ্গে দেখা হয়ে পড়ে। ছোটবৌনের রান্নার পালার দিন আমি সকাল সকাল খেয়ে নি, যখন অনেক লোক রান্নাঘরে থাকে। যা যখন দরকার হয়, শৈলদি কি সেজদির কাছে চাই—ওদের গলা না শুনতে পেলে বাড়ির মধ্যে যেতে সাহস হয় না।

সেন্ধদি একদিন বল্চেন—জিত্, তৃমি কলেজ থেকে এনে খাবার থাওয়া ছেড়ে দিলে নাকি? বিকেলে ত বাড়ির মধ্যে থাকই না, আসই না। কোথা থেকে খেয়ে আস বুঝি? আমি আনি বিকেলের চা খাবার প্রায়ই ছোটবৌ তৈরি করেন—জার সে সময় বড়-একটা কেউ সেধানে থাকে না। যে যার থেয়ে চলে যায়। ইচ্ছা ক'রেই বিকেলে চা থেতে যাই নে।

পম্বদা যেদিন থাকে. প্লেশনের দোকান থেকে খেয়ে আসি। শীত কেটে গেল, বসস্ত যায়-যায়। আমার ঘরে জানালার ধারে বসে পড়চি, হঠাৎ জানালার পাশের দরজা দিয়ে ছোট বৌঠাকুরুণ কোথা থেকে বেড়িয়ে এসে বাড়ি ঢুকুচেন, সঙ্গে শৈলদির ছেলে কালো। তিনি আমায় দেখতে পাননি। আমি অপলকে থানিককণ চেয়ে রইলাম তাঁর দিকে। তাঁকে ধেন নতনরপে দেখলাম—আরও কত বার দেখেচি, কিন্তু আঞ দেখে মনে হ'ল এ চোধে আর কথনও দেখিনি তাঁকে। তাঁর কপালের অমন স্থলার গড়ন, পাশের দিক থেকে তাঁর মুখ যে স্থানী দেখায়, ভুকর ও চোখের অমন ভঙ্গি —এ সব আগে ত লক্ষা করি নি ? যখন কেউ দেখে না, তখন তাঁর মুখের কি অন্তত ধরণের ভাব হয়! তিনি বাড়ির মুখ্যে ঢ়কে যেতেই আমার চমক ভাঙলো। বই খুলে রেখে मिलाम—পড़ाय **आ**त मन वनन ना, সম্পূর্ণ অক্তমনস্ক হয়ে গেলাম। কি একটা কট হ'তে লাগল বুকের মধ্যে—ষেন নি:খাদ-প্রখাদ আটকে আদচে। মনে হ'ল আর চপ ক'রে বদে থাকতে পারব না, এক্সনি ছুটে মুক্ত বাতাসে বেরুতে হবে। নেই রাত্রে আমি তাকে চিঠি লিখতে বসলাম—চিঠি লিখে हिए रक्लनाम, आवात निर्थ आवात हिएलाम। स्टेनिम থেকে তাঁকে উদ্দেশ ক'রে চিঠি লেখা যেন আমার কলেজের টাল্ডের সামিল হয়ে দাঁডালো-কিন্তু লিখি আর ছিডে ফেলি। দিন-পনের পরে ঠিক করলাম, আজ চিঠি দেবই। বেলা দেডটার মধ্যে কলেজ থেকে ফিরে এলাম—গ্রীমের তুপুর, বাড়ির স্বাই খুমুচ্চে। আমি বাড়ির মধ্যে চুকলাম, সি জির পাশেই দোতলায় তাঁর ঘর, তিনি মরে বসে সেলাই করছিলেন—আমি গাহস ক'রে ঘরে ঢুকে চিঠি দিতে পারলাম না, চলে আদ্ভিলাম, এমন সময় তিনি মুখ তুলেই আমায় দেখতে পেলেন, আমি লজ্জায় ও ভয়ে অভিভূত হয়ে দেখান থেকে সরে গেলাম, ছুটে নীচে চলে এলাম-পত্ত দেওয়া হ'ল না, সাহসই হ'ল না। ৰাজি বৈকে বেরিয়ে পথে পথে উদভাস্তের মত ঘুরে বেড়ালাম লকাহীন ভাবে। সারাদিন খুরে খুরে ক্লান্ত হয়ে খুনেক ক্লাতে বাড়ি বখন ফিরি, রাড

ভখন বারোটা। বাড়িভে আবার দেদিন লক্ষীপূজা ছিল। থেতে গিমে দেখি রায়াঘরের সামনের বারান্দাম আমার থাবার টাকা আছে, শৈলদি চুল্চেন রায়াঘরের চৌকাঠে বনে। মনে মনে অস্থতাপ হ'ল, সারা বিকেল খাটুনির পরে শৈলদি বেচারী কোথায় একটু ঘুম্বে, আর আমি কি-না এ-ভাবে বিদিয়ে রেখেচি!

আমায় দেখে শৈলদি বললে—বেশ, কোথায় ছিলি এতক্ষণ ?

কথার উত্তর দিতে গেলে মৃদ্ধিল, চুপচাপ থেতে বসলাম। শৈলদি বল্লে—না থেয়ে ঢন্ ঢন্ ক'রে বেড়িয়ে বেড়িয়ে কঠার হাড় বেরিয়ে পিয়েচে। চা থেতেও আদিদ নে বাড়িয় মধ্যে, কালোকে দিয়ে বাইয়েয় ঘরে থাবার পাঠিয়ে দিলেও পাওয়া যায় না—থাকিস্ কোথায়?

খানিকক্ষণ পরে পাতের দিকে চেয়ে বল্লে—ও কি ভাল ক'রে ভাত মাথ। ঐ ক'টি থেয়ে মায়ুষ বাঁচে ত ? ভোরা এখন ছেলেমায়ুষ, থাবার বয়েদ। লুচি আছে ভোগের, লোবো ? পায়েদ তুই ভালবাদিদ্, এক বাটি পায়েদ আলাদ। করা আছে। কই মাছের মুড়ো ফেল্লি কেন, চুবে চুষে খা। আহা, কি ছিরি হচেচে চেহারার!

পরদিন কিদের ছুটি। আমি দোতলার ছাদে কালোকে ডাকতে পিয়েচি তার প্রাইভেট টিউটার নীচে পড়াতে এসেচে ব'লে। সন্ধার অন্ধকার হমেছে। ও-ঘরে উঠেই আমি একে বারে ছোটবৌঠাক্রুণের সাম্নে পড়ে গেলাম। তাঁর কোলে মেজদির দেড় বছরের খুকী মিণ্ট —দে খুব ফুটফুটে ফদা ব'লে বাড়ির সকলের প্রিয়, সবাই তাকে কোলে পাবার জন্মে ব্যগ্ন। ছোটবৌঠাক্রণ হঠাৎ আমার সামনে এসে দাঁড়ালেন খুকীকে কোলে ক'রে। আমি বিশ্বিত হ'লাম. কপালে ঘাম দেখা দিল। খুকী আমায় চেনে, দে আমার কোলে ঝাঁপিয়ে আদতে চায়। ছোটবোঠাকুরুণ আমার আরও কাছে এগিয়ে এনে দাঁড়ালেন—খুকীকে আমার (कारन **पिट्यम** । তাঁর পায়ের আযার আঙ্লে ঠেক্ল। আমি তথন লাল रुष উঠেচি, अजीत राम विम् विम् कतरह। द्वारे क्लान मिरक त्नहें।

হোটবোঠাক্কণ সম্পূৰ্ণ অগ্নজাশিত ভাবে হার নীচু

ক'রে বললেন—আপনি আর বাড়ির মধ্যে আসেন নাকেন আজকাল? আমার ওপর রাগ এখনও যায় নি ?

আমি অতি কটে বললাম—রাগ করব কেন ?

—তবে সেদিন ও-ঘরে এলেন, আমার সঙ্গে কথা বললেন নাত? চলে গেলেন কেন? মরীয়া হ'থে বললাম — আপনাকে সেদিন চিঠি দোবে। ব'লে এসেছিলাম, কিন্তু পাছে কিছু মনে করেন, সেজতো দেওয়া হয় নি । পাছে কিছু মনে করেন ভেবেই বাড়ির মধ্যে আসি ান । তিনি থানিকক্ষণ চুপ ক'রে রইলেন । তারপর মৃত্ত্বরে বললেন—মাথা ঠাওা ক'রে লেখাপড়া কল্মন। কেন ও-রকম করেন? আর বাড়ির মধ্যে আসেন না কেন ও ওতে আমার মনে ভারি কট্ট হয় । যেমন আসতেন, তেম্নি আসবেন বলুন?

আমার শরীরে যেন নতুন ধরণের অহুভৃতির বিছাৎ থেলে গেল। সেথানে আর দাঁড়াতে পারলাম না—মুথে যা এল, একটা জবাব দিয়ে নীচে নেমে এলাম। সারারাত যুম্তে আর পারিনে। আমার জত্যে এক জন ভাবে — এ চিন্তার বাস্তবতা আমার জীবনে একেবারে নতুন! নেশার মত এ অহুভৃতি আমার সারা দেহ-মন অভিভৃত ক'রে তুললে।

কি অপূর্ব্ব ধরণের আনন্দ-বেদনায় মাধানো দিন, সপ্তাহ, পক্ষ, মাদ! দিন রাতে সব দময়ই আমার ওই এক চিস্কা। নির্জ্জনে কাটাই, কিছু ভাল লাগে না, অথচ ধার চিস্কা শন্ধনেম্বপনে সর্ব্বদাই করি, তাঁর দাম্নে পাছে পড়ি এই ভদ্নে দত্তর্ক হৃদ্ধে চলাফেরা করি। লেখাপড়া, খাওয়া, মুম সব গেল।

বৈশাধ মাদের মাঝামাঝি ছোট বৌঠাক্রণের হ'ল অহধ। অহধ ক্রমে বাড়াবাড়ি ধরণের হ'ল। চাতরা থেকে যত্ন ডাক্তার দেখতে এল। জাঁর বাপের বাড়ি থেকে যত্ন জাক্তার দেখতে এল। জাঁর বাপের বাড়ি থেকে লোকজন এনে পড়ল—বাড়িস্থছ লোকের মুখে উদ্বেগের চিহ্ন। আমি ভাক্তার ভাকা, ওম্ধ আনা, এসব করি বাড়ির ছেলেদের সঙ্গে, কিছ্ক একদিনও রোগীর ঘরে যেতে পারলাম না—কিছুতেই না। একদিন ঘরের দোরের কাছে গিছে পাড়িছে ছিলাম—কিছ্ক চৌকাঠের ওপারে ঘাই নি।

ক্রমে তিনি দেরে উঠলেন। একদিন আমার 'চয়নিকা' খানা তিনি চেয়ে পাঠালেন—দিন তুই পরে কালো বই ফিরিয়ে দিয়ে গেল। চার-পাঁচ দিন পরে 'চয়নিকা' খানা কি জ্বস্থে খ্লতে পিয়েচি, তার মধ্যে একখানা চিঠি, ছোটবৌঠাক্রণের হাতের লেখা।

নাম নেই কারুর। লেখা আছে---

আমার অপ্রথের সময় সবাই এল, আপনি এলেন না কেন ? আমি কত আশা করেছিলাম যে আপনি দেখতে আসবেন, জানেন তা ? আমার মরে যাওরাই ভাল ছিল। কেন যে আবার সেরে উঠলাম! অস্থ থেকে উঠে মন ও পারীর ভেঙে গেছে। কালোর মূথে শুনেচি, আপনি আপনার দেবতার ছবি ঘরে টাঙিয়ে রেপেচেন, শুনেচি যীশুগুইের ছবি, তিনি হিপুর দেবতা নন্—কিন্তু আপনি যাঁকে ভক্তি করেন—আমি তাঁকে অবহেলা করতে পারি নে। আমার জন্মে তাঁর কাছে প্রার্থনা করবেন! আমার একটা কথা—একটবার দেখতে কি আগবেন না।

ষীশুখুষ্টের ছবির দিকে চাইলাম। সম্প্রতি একখানা বৃদ্ধেব ছবি, আর একখানা চৈতক্তের ছবিও এনে টাঙিয়ে ছিলাম। রোগশীর্ণা পত্রলেখিকার করুণ আকুতি ওঁদের চরণে পৌছে দেবার ভার আমার ওপর পড়েচে। কিন্তু আমি কি পারব পি অফুকম্পায় মমভায় আমার মন তখন ভরে উঠেচে। যে প্রার্থনা ওঁদের কাছে জানালাম, তা ভাষাহীন, বাকাহীন। আমি এ-ছাড়া আর কিছু করতে পারিনে। গামনে হঠাৎ যেতে পারব না তাঁর। এ-বাড়িতেও আর বেশীদিন থাকা হবে না আমার। চলে যাব এখান থেকে।

টেই পরীক্ষা দিয়েই আটিবরার পালাবো, ঠিক করলাম।
পেথানে যাইনি আনেক দিন। মা চিঠি লিখেছেন, দেখবার
জন্মে ব্যস্ত হয়েচেন। আমার দেখানে যেতে ইচ্ছে হয় না
তথু জ্যাঠাইমাদের ব্যবহারের ক্রন্তে। গেলেই মায়ের ছঃখ
দেখতে হবে। দাদা এক বাতাদার কারখানায় চাকরি পেয়েচে,
মাদে কিছু টাকা অতিকটে পাঠায়। দীতা বড় হয়ে উঠল—
তারই বা কি করা যায় দুন্দাদা একাই বা কি করবে!

পিকারিং সাহেব আমার হাতে গীতা দেখে একদিন বললে—তুমি এ-সব পড় নাকি? বাইবেল কি তোমার সকল আধ্যাত্মিক অভাব পূর্ণ করে না ?

আমি বললাম—পড়ে দেখতে দোষ আছে সাহেব ? তা গড়া আমি ত খুটান নই, আমি এখনও হিন্দু।

— ত্ৰ-নৌকোতে পা দেওয়া যায় না, মাই বয়। তৃমি খুষ্টান ধৰ্মে দীক্ষিত হও—নয়তো তৃমি বাইবেল পড় কেন ? — नाट्टव, यिन विन हेः त्रिक्की ভाষা ভাল करत শেখবার करना ?

পিকারিং সাহেব হো হো ক'রে হেসে উঠল। বললে— তোমার আত্মার পরিত্রাণ তার চেমেও বেশী দরকারী। যীশুতে বিখাদ না করলে আত্মার ত্রাণ নেই। তিনি আমাদের সকলের পাপের ভার নিজে নিধে ক্রুশের নিষ্ঠর মৃত্যু বরণ করেছিলেন। যীশুর ধর্মে দীক্ষিত হও, তোমার পাপ ভার রক্তে ধুয়ে যাবে। এদ, আমার সঙ্গে গান কর।

তারপর সাহেব নিজেই গান ধরল-

Nothing but the Blood of Jesus Oh, Precious is the flow, That can make me white as snow, No other Fount I know, Nothing but the Blood of Jesus.

পিকারিং সাহেবকে আমার খুব ভাল লাগে। খুব সরল, ধর্মপ্রাণ লোক। স্ত্রী মারা গিয়েচে আজ দশ-বারো বছর, আর বিয়ে করেনি,—টেবিলের ওপর নিকেলের ক্রেমে বাঁধানো স্ত্রীর ফটো সর্বদা থাকে। মাঝে মাঝে আমায় জিগ্যেস করে—আমার স্ত্রী দেখতে কেমন ছিল, ভাল না ? ফটো দেখে মিদেস্ পিকারিংকে স্ক্র্মনী মনে হয়নি আমার, তবুও বলি খুব চমংকার।

শিকারিং সাহেবের ধর্মমত আমার কাছে কিন্তু অন্তুদার ঠেকে—কিছুদিন এদের সঙ্গে থেকে আমার মনে হৃষ্ণেচ জ্যাঠাইমারা যেমন গোড়া হিন্দু—গৃষ্টানদের মধ্যেও তেমনি গোঁড়া গৃষ্টান আছে। এরা নিজের ধর্মটি ছাড়া আর কাকর ধর্ম ভাল দেখে না। এদেরও সমাজে সংকীর্ণতা আছে—এদেরও আচার আছে—বিশেষতঃ একটি নির্দিষ্ট ধরণে ঈররের উপাসনা না করলে উপাসনা বার্থ হ'ল এদের মতে। একখানা কি বইয়ে একবার অনন্ত নরকের গল্প পড়লাম। শেষবিচারের দিন পর্যান্ত পাপীরা সেই অনন্ত নরকের আনত্ত আগুনের মধ্যে জলবে পুড়বে, গৃষ্টধর্মে দীক্ষিত হ্বার আগেই যদি কোন শিশু মারা যাম—ভাদের আত্মান্ত যাবে অনন্ত নরকে। এসব কথা প্রথমে যেদিন শুনেছিলাম, আমাকে ভ্রমানক ভাবিয়ে তুলেছিল। তারপর মনে হ'ল কেন যীশু কি এতই নিষ্ট্র গৃতিনি পরিত্রাণের দেবতা, তিনি সকল পাপীকেই কেন পরিত্রাণ করবেন না গৃ যে তাঁকে জানে, যে তাঁকে না-জানে—সবাইকে

সমান চোখে তিনি কেন না দেখবেন ? তাঁর কাছে খৃষ্টান ও ংখুগানে প্রভেদ থাকবে কেন ? বরং যে অজ্ঞানাদ্ধ তাঁর প্রতি তাঁর অফ্কম্পা বেশী হবে — আমার মনের সঙ্গে এই খৃষ্টের চবি থাপ থায়। তিনি প্রেমমন্ন মৃক্ত মহাপুরুষ, তাঁর কাছেও ধর্মের দলাদলি থাকে কখনও ? যে দেশের, যে ধর্মের, যে জাতির হোক, তিনি স্বারই—যে তাঁকে জানে, তিনি তার, যে না-জানে, তিনি তারও।

এক দিন গন্ধার ধারে বেঞ্চির ওপর বদে জনকতক লোক গল্প করচে শুনলাম বরানগরে কুঠিঘাটের কাছে একট। বাগান-বাড়িতে এক জন বড় সাধু এসেচেন, স্বাই দেখতে যাচে। ত্ব-এক দিনের মধ্যে একট। ছুটি পড়ল, বেলুড় নেমে গঙ্গাপার হয়ে কুঠিঘাটের বাগান-বাড়িতে থোঁজ ক'রে বার করলাম। বাগান-বাড়িতে লোকে লোকারণা, সকলেই সাধুজীর শিষ্ম, মেরেরাও আছে। ফটকের কাছে একজন দাড়িওয়ালা লোক দাঁড়িয়ে ছিল, আমি ফটকের কাছে গিয়ে আমার আসার উদ্দেশ্য বদতেই লোকটা ত্ব-হাতে আমার গলা জড়িয়ে ধ'রে বললে—ভাই, এদ এদ, তোমাকে নেওয়ার জন্মই আমি এখানে যে দাঁড়িয়ে আছি। আমি পছন করিনে যে কেউ আমার গলা জড়িয়ে ধরে—আমি ভদ্রভাবে গলা ছাড়িয়ে নিলাম। লোকটা আমায় বাগানের মধ্যে নিয়ে গেল। আমি কৌতৃহল ও আগ্রহের সঙ্গে চারিদিকে চেয়ে চেয়ে দেখছিলাম। বাঁ-দিকের রোয়াকে একদল মেয়ে ব'লে একরাশ তরকারী কুটছে – একটা বড গামলায় প্রায় দশ সের ময়দা মাথা হচেচ,—বেদিকে চাই, খাওয়ার আয়োজন।

- সাধুর দেখা পাবো **এখন** ?
- তিনি এখন ধ্যান করচেন। তাঁর প্রধান শিষ্য জ্ঞানানন্দ ব্রহ্মচ রী ও-বরে আছেন, চল ভাই তোমায় নিয়ে যাই।

কথা বলচি এমন সময় এক জন ভত্রলোক এলেন, সজে একটি মহিলা—ফটকের কাছে তাঁরা মোটর থেকে নামলেন। এক জন বালক-শিষ্যকে ভত্রলোকটি কি জিগ্যেস্ করলেন—সে তাঁলের সঙ্গে ক'রে নিয়ে এল আমার সঙ্গের লাভিওয়ালা লোকটির কাছে। ভত্রলোকটি তাকে বললেন—খামিজীর সজে দেখা করতে এসেচি, তিনি কোণায়?

— কোৰা থেকে আসচেন আপনারা ?

—ভবানীপুর, এশ্গিন রোড থেকে। আমার নাম বিনয়ভ্যণ মলিক—

দাড়িওয়ালা লোকটির শরীরের ইঙ্কুপ কন্ধা যেন সব ঢিলে হয়ে গেল হঠাৎ—সে তিন ভাগে ভেঙে হাত কচলে বললে— আজে আহ্ন, আহ্ন, ব্যতে পেরেচি, আহ্ন। এই র্সিড়ি দিয়ে আহ্বন—আহ্বন মালন্দ্রী—

আমি বিশ্বিত হ'লাম। এই যে বললে সাধুজী ধাানে বসেচেন—ভবে ওঁরা গেলেন যে! লোকটি ওঁদের ওপরে দিয়ে আবার নেমে এল। আমায় একটা হলঘরে নিয়ে গেল। সেখানে জ্ঞানানল ব্রহ্মচারীর সঙ্গে আমার আলাপ করিয়ে দিলে। জ্ঞানানন্দ ব্রহ্মচারীর পরনে গেরুয়া আলখেলা, রং ফ্র্যা— আমার সঙ্গে বেশ ব্যবহার করলেন। তিনি আপিদের কাজে দেডশো টাকা মাইনে পেতেন—ছেডে স্বামিক্সীর শিষাত্ব গ্রহণ করেচেন। স্বামিজী বলেচেন তিনি তিনটে মহাদেশ উদ্ধার করবেন, সাধনায় সিদ্ধিলাভ করলেই বেরিয়ে পড়বেন সে উদ্দেশ্যে। স্বামিজীর দেওয়া মন্ত্রজপ ক'রে তিনি অভুত ফল পেয়েচেন নিজে – এই সব পল্ল সমবেত দর্শকদের কাছে করছিলেন। আমি কৌতৃহলের স**ক্ষে** জিগ্যেস করলাম-কি ফল পেয়েচেন মন্ত্রের ? িনি বললেন--মন্ত্র জ্বপ করতে করতে মনে হয় যেন কোথায় পাহাডের উপরে বসে আছি। স্বামিন্ধী বলেন এ-একটা উচ্চ অবস্থা। আমি আরও আগ্রহের স্থরে বললাম--আর কিছ দেখেন ? তিনি বললেন জ্যোতিঃদর্শন হয় মাঝে মাঝে। —সে কি রকম ?

—তুই ভূরুর মাঝধানে একটা স্বাগুনের শিধার মত দীপ্তি দেখতে পাই।

আমি হতাশ হ'লাম। আমি নিজে ত কত কি
দেখি ! এরা ত সে-সব কিছু দেখে ব'লে মনে হয় না!
এরা আর কতটুকু দেখেচে তা হ'লে ? পাহাড়ের ওপর
বলে আছি এই দেখলেই বা কি হ'ল ? ভূকর মধ্যে
আঞ্জনের শিধাদেখলেই বা কি ?

শুনলাম বেলা ছ'টার পরে স্বামিজীর দেখা পাওয়া যাবে। পালের একটা ঘরে বদে রইলাম খানিকক্ষণ। আরও এক জন বৃদ্ধ দেখানে ছিলেন। কথায় কথায় তিনি বললেন—দেগ ত বাবা—এই ডোমরাও ত ছেলে। আর আমার হতচ্ছাড়া ছেলেটা পালিমে এসে বাড়ি থেকে এই সন্নিসির দলে
থাগ দিয়েচে। এখানে ত এই খাওয়া, এই থাকা। যাত্রার
দলের মত এক ঘরে একশো লোক শোয়। ছেলেটা হাঁড়ির
হাল হয়েচে—আগে একবার ফিরিমে নিতে এসেছিলাম—
তা যায় নি। এবার আমি আসচি শুনে কোথায় পালিমেচে
হতভাগা। আহা, কোথায় খাচেচ, কি হচ্চে—ওদিকে বাড়িতে
ওর মা অন্নজন ছেড়েছে। ওই সন্নিসির দলই তাকে সরিমে
রেগেচে কোথায়। আজ তিন দিন এখানে বসে আছি—তা
টোড়া এল না। এরা তলায় তলায় তাকে থবর দিচেচ।
আবার আমার ওপর এদের রাগ কি ? বলচে—ছেলে তোমার
মৃক্তির পথে গিয়েচে, বিষয়ের কীট হয়ে আছ তুমি, আবার
ছেলেটাকে কেন তার মধ্যে ঢোকাবে ? শোন কথা। ওদের
এখানে বিনি পয়্যায় চাকর হাতছাভা হয়ে যায় তা হ'লে যে!
আমায় এই মারে ত এই মারে। ত্ব-বেলা অপমান কর্ছে।

- —কোথা থেকে আপনার ছেলে এদের দলে এল গ
- এই সন্মিসির দল গেছল আমাদের মাদারিপুরে। খুব কীর্ত্তন ক'রে, ভিক্ষে ক'রে, শিষ্য-সেবক তৈরি ক'রে বেড়ালে ক'দিন! সেগান থেকে ছেলেটাকে ফুস্লে নিম্নে এসেচে। প্রদা হাতে থাক্ত আমার ত ব্যাটারা খাতির করত। এখানে খেতে দেয় না; ওই বাজ্ঞারের হোটেল থেকে খেয়ে আসি। একটু এই দালানটাতে রাত্তে শুয়ে থাকি, তাও ছ-বেলা বলচে—বেরো এখান থেকে। ছোঁড়াট। ফিরে আসবে, সেই আশাম আছি।

স্বামিজীর সঙ্গে দেখা হ'ল না।

সন্ধ্যার পরে ষ্টীমারে পার হয়ে বেল্ডে এলাম; মনে কত আশা নিমে গিমেছিলাম ওবেলা। মামুষের সঙ্গে মামুষের বাবহার যেখানে ভাল নয়, সেই জ্যাঠাইমাদের বাড়ির গোপীনাথ জিউএর পূজাের সময় যা দেখেচি, হীক ঠাকুরের প্রতি ভালের ব্যবহার যা দেখেচি— সেই সব একই যেন।

দিন ছই পরে ছোট বউঠাকরুণের বাপের বাড়ি থেকে

বড় ভাই তাঁকে নিতে এল। আমার দকে দশ-পনের দিন দেখা হয়নি, ভাবলুম যাবার সময় একবার দেখা করবই। ছপুরের পরে ঘোড়ার গাড়ীতে জিনিষপত্র ওঠানো হচ্চে, আমি নিজের ঘরে জানলা দিয়ে দেখচি আর ভাবচি ওঠবার সময় গাড়ীর কাছে গিয়ে দাঁড়াব, না ওপরে গিয়ে দেখা ক'রে আসব ৪

পায়ের শব্দে পেছনে চেয়ে দেখি ছোটবেঠিঠাকরণ দোরের কাছে দাঁড়িয়ে, রোগশীণ মৃথ, হাতায় লাল পাড়-বসানো রাউজ গায়ে, পরণে লালপাড় শাড়ী। আমি থতমত থেয়ে বললাম—আপনি! আফুন, এই টুলটাতে—

তিনি মৃত্, সহজ স্থারে বললেন— খুব ত এলেন দেখা করতে।

— আমি এথুনি হাচ্ছিলাম, আপনি এলেন, তাই নইলে—
চোটবোঠাক্কণ স্নান হেদে বললেন— না, নিজেই এলাম।
আব আপনার সঙ্গে কি দেখা হবে ? আপনি ত পরীকা দিয়ে
চলে যাবেন। বি-এ পভবেন না ?

আমি একটু ইতন্ততঃ ক'রে বললাম—ঠিক নেই, এধানে হয়ত আর আসব না।

তিনি বললেন—কেন আর এথানে আসবেন না?
আমি কোন কথা বললাম না। ছ-জনেই থানিকক্ষণ
চুপচাপ।

তারপর তিনি আমার কাছে এগিয়ে এসে মৃত্ অভ্যোগের হুবে বললেন—আপনার মত ছেলে যদি কখনও দেখেচি! আগে যদি জানতাম তবে সেবার আপনাকে নিয়ে যে ওরা ঠাট্টা করেছিল, আমি তার মধ্যে ঘাই ওথন সে-কথা মনে হ'লে লক্ষায় ইচ্ছে হয় গলায় বঁটি দিয়ে মরি।

তারপর গভীর স্নেহের স্থারে বললেন—না, ওদব পাগলামি করে না, আসবেন এখানে, কেন আসবেন না, ছিঃ—

দরজার কাছে গিয়ে বললেন—না এলে বুঝবো আমায় খুব খেলা করেন, তাই এলেন না। (ক্রমশ:)

সাহিত্য ও সমাজ

শ্রীঅনুরূপা দেবী

সাহিত্য-বিষয়ক যে সমস্তা**গুলি নিয়ে আজকাল** পৃথিবীর বিভিন্ন দেশের স্থীসমাজের মধ্যে তর্ক জমে উঠেচে, তার ভিতরকার সবচেয়ে বড কয়েকটি প্রশ্ন এই—

- (১) সমাজের সঙ্গে সাহিত্যের কোনরপে সংশ্লিষ্ট থাকা উচিত কি না? উচিত হ'লে সে যোগ সাহিত্যকে সমাজের মুখাপেক্ষী করবে অথবা সমাজকে সাহিত্যের মুখাপেক্ষী ক'বে রাখবে ? সাহিত্য সমাজের অগ্রগামী না অমুগামী ?
- (২) নিছক আনন্দ পাওয়া ও দেওয়ার কাজে নিযুক্ত আট বা ললিভকনা হিসাবে সাহিত্যের পার্থিব প্রয়োজননিরপেক্ষ কোনও স্বভন্ত অন্তিম্ব ও নিজম্ব মানদণ্ড থাকা সম্ভব এবং উচিত কিনা ? সম্ভব বা উচিত হ'লে সে অন্তিম্ব ও ভার মানদণ্ডের স্বরূপ কি ?
- (০) সাহিত্যের দার। সমাজের কল্যান-বৃদ্ধিকে জাগ্রত ক'রে অকল্যান-বৃদ্ধিকে ঠেকাবার চেষ্টা করলে ভাতে সাহিত্যের প্রতি অবিচার করা হয় কি না ?
- (৪) সাহিত্যস্ত্রার পক্ষে সংসাহিত্য স্টির জন্ম কোন পথে সাধনার প্রয়োজন ?

এই প্রশ্নগুলির মীমাংসা খ্ব সহজ নম এবং অব্ধ কথায় সম্ভবন্ত নয়। বড় বড় পণ্ডিত কবি এবং সাহিত্যিক এই সমস্তাঞ্চলির সমাধান করতে দাঁড়িয়ে বিভিন্ন দেশে বিভিন্ন পক্ষ অবলম্বন ক'রে বিবাদে প্রবৃত্ত হয়েচেন। আমার বৃদ্ধিতে আমি এই প্রশ্নগুলির বেরূপ সমাধান করতে পেরেচি কেবল সেইটুকুই বলব।

প্রথম প্রশ্ন, সাহিত্য ও সমাজের কোনরূপ যোগ
আছে বা থাকা উচিত কি না এবং থাকলে সে ঘোগের
স্বরূপ কি । সাহিত্য এবং সমাজ সম্বন্ধে সবচেয়ে বড় সত্য
এই যে, এরা সর্বনেশকালেই পরস্পর পরস্পরের মুখাপেক্ষী,
আবার উভয়ের স্বাতন্ত্র চিরদিনই স্ক্স্পন্ত। সাহিত্য যেমন
মাসুমকে বেন-তেন-ক্লকারেণ আনন্দ পরিবেশনের
যন্ত্র নয়, ক্রেকন সমাজের কল্যাণ অকল্যাণ

নিষ্মণের জন্ম রচিত কঠোর নীতি-উপদেশের সমৃষ্টিও নয়। সাহিত্যের মধ্যে এই তুই দিকই আছে, আবার সাহিত্য এই তুইমেরই উপরে। এক কথায় সাহিত্যের বহিরক হচে স্থানর এবং তার অন্তরক হচে সতা ও কলাাণ। ''সতাং শিবং স্থন্দরং" কথাটি ষেমন ত্রন্ধের সম্বন্ধে খাটে তেমনই সাহিত্য সম্বন্ধেও খাটে। সাহিত্য সমাজকে আনন্দ দেবে, ভার কল্যাণ করবে, ভার নিজের কাছে নিজেকে সভ্য হ'তে শেখাবে, যেন সে তার দেশের বিশিষ্ট ধারা রক্ষা করে, কালের উপযোগী সংস্কারকে গ্রহণ ক'রে স্থন্দর ও সুখী হয়ে উঠতে পারে। ইহাই সাহিত্যের চিরস্তন ধর্ম। সাহিত্যের সঙ্গে সমাজের এই যোগ থাকার প্রধান এবং প্রথম কারণ মাতুষ্ট সাহিত্য সৃষ্টি করে এবং মাতুষ সামাজিক জীব। বিভিন্ন দেশের মামুধের সমাজে বিভিন্ন সংস্থার ও বিভিন্ন রীতিনীতি আছে, স্বতরাং তার প্রভাব বিভিন্ন দেশের সাহিত্যের বহিমুর্ত্তিতে পরস্পর থেকে কিছু-না-কিছু পার্থকা এনে দিয়েচে। এই জন্ম সাহিত্যের বহিরক্ষের কোন শাখত রূপ বা শাখত মানদণ্ডও থাকা সম্ভব নয়। কিন্ধ এক অবত মানবজাতির হৃদয় থেকে বিভিন্ন দেশের সাহিত্য উদ্ভত হওয়াতে পরস্পারের মধ্যে একটা মূলগত ঐক্য আছে। প্রত্যেক দেশের রুস্পিপাত্ম মাতুষ্ট অন্ত দেশের মাতুষের স্ট সাহিত্য উপভোগ করতে পারচে এবং পারবে, দেশের সাহিত্যের অস্তরগত সাদৃশ্রই তার কারণ। সাহিত্য-ম্রষ্টা যে কেমন ক'রে দেশকালের ব্যবধান জগতে আনন্দ পরিবেশন ক'রে বেডান, তার সাফী ভারতের স্থাীসমাজে সেক্সপীম্বর, শেলি, গ্যেটে, রোম্মা র'লা প্রভৃতির সমাদর এবং ইউরোপ অ মেরিকার স্থীসমাজে কালিদাস রবীক্রনাথের পূজা। এর কারণ প্রতিভাশালী কবি স্বাদেশের মানবাস্থাকে আনন্দ দিতে সমর্থ এবং সাহিত্যের এমন একটা শাখত আন্তর্রূপ তাঁর রচনায় ফুটিরে তুলেচেন যেটা দেশকাল এমন কি পাত্রেরও অভীত।

বিজ্ঞানের সাহায়ে বিভিন্ন দেশের মাকুষ আজ যভই ক্রমশঃ পরস্পারের নিকটবর্ত্তী হচ্চে, যতই তাদের মেলামেশার ফলে সামাজিক রীতিনীতি অনেকটা এক ছাঁচে ঢালাই হনে আসচে, ততই সাহিত্যের আন্তর ও বহিমৃত্তির একটা শাখত রূপ স্থির করার চেষ্টা বিভিন্ন দেশে চলচে। বিভিন্ন দেশের বাহ্য রূপ কোন দিন একটা বাধাধবা নিয়মে বিচার্যা হবে কি না বলা শক্ত, কিন্ধ তার আন্তর রূপ সর্বদেশে দৰ্বকালে একই ছিল, আছে এবং পৃথিবীর মাত্রুষ যদি আত্মঘাতী হ'তে প্রস্তুত না হয় তাহলে থাকবে-একথা নিঃদল্দেহে বলা যায়। এই **আন্ত**র রূপ হচ্চে মান্থবের বুহত্তর সভার প্রতি প্রত্যেক মামুষের ক্ষদ্রতর সত্তার কল্যাণবৃদ্ধির দ্বারা নিমন্ত্রিত স্থন্ম রসামুভূতি। তাই বিভিন্ন দেশের সাহিত্যের বহি:প্রকাশের ভাষা দাহিত্যিকের রুচি ও রচনাপ্রণালী ভেদে বাহতঃ বিভিন্ন রূপে প্রতিভাত হলেও আন্তরিক তাদের অনৈকা নেই। তাদের সমাজনিরপেক নিজন্ত যতার **অন্তিত্ব না থাকলেও তাদের উৎকর্গ অপুকর্গ বিচারের** একটা শাখত মানদও আছে। সাহিতা একদিক দিয়ে সমাজের প্রতিচ্ছবি হলেও সে তার হুবছ নকল বা ফটো গ্রাফ ললিতকলার মত সে প্রকৃতির এই। মাহুষের মনকে মিলিগে দক্ষ শিল্পীর হাতের আঁকা ছবি. থাহাতে বহির্জাগৎ বা এক্ষেত্রে সমাজের প্রতিচ্ছবিটার উপবে শাহিতাশ্রষ্টার শিক্ষা দীক্ষা ক্ষচি প্রবৃত্তি এমন কি তাঁর দেশকালের প্রভাবও খুব স্কম্পষ্ট হয়ে ফুটে আছে।

একটি প্রাক্কতিক দৃশ্য দশ জনের চোথে ঠিক একরকম হয়ে প্রতিভাত হয় না। একই বিষয়বস্তা নিয়ে বেমন পাচ জন শিল্পী পাচ রকম বিভিন্ন ছবি আঁক্তে পারেন, তেমনই একটি দামাজিক চিত্রই বিভিন্ন সাহিত্য-শ্রপ্তার হাতে বিভিন্ন রূপ পেসে থাকে। এ-সন্তম্ভে বাঁধাধরা কোন নিয়ম করা যায় না এবং প্রয়োজনও নেই; কারণ কোন স্কুমার শিল্পই একংঘ্রে ইওয়া বাস্থনীয় নয়। কেবল একটি গোড়ার কথা মনে রাথা দ্রকার। সাহিত্যিক সমাজবন্ধ মান্তবের ক্ষক্ত যে আনন্দলোক স্কুন করবেন, তাহা যেন যুগপৎ তাদের পক্ষে কল্যাণ-লোক এবং সভ্যালোক হয়। কবিরা নিরক্ষ্প হ্বার অধিকার গুগে মুগে দাবি করেছেন এবং পেয়েছেন, কিছ কেবল তাদেরই দাবি সমাজ স্থেনছে, বারা কার্য স্কৃষ্টি করতে গিয়ে সমাজের

कमानिक विमर्कान तिननि, यात्रा नमाक्षरक त्यान नित्र राज्या পরিচালনা করেচেন। সংযমের ঘারাই স্বাধীনতার অধিকার লাভ করা যায়। সমস্ত তর্ক বিচারের উপরে আমাদেরও একটা কথা মনে রাখতে হবে যে, মামুষ ভার স্মষ্ট সাহিভার চেয়ে বড। যে ক্ষ্পনার বিলাস মাত্রুষকে তার প্রতিদিনের হীনতার দীনতার ক্লেদকর্দ্দম থেকে, তার স্বার্থসংঘাতের নির্ম্বম রণক্ষেত্র থেকে উর্দ্ধে তুলে নিয়ে বিমলতা দান করে, শাস্তালিগ্র সরস করে, ভার মূল্য খুব বেশী; কিন্তু তা ব'লে সে-আনন্দ যদি মাতালের মত্ততাপ্রস্ত স্থ্যাত্ত ২ম, সাহিত্য যদি সমাজের মাথায় ব'লে তারই মূলচ্ছেদের জন্য কুঠারাখাত করতে চেষ্টা করে—মামুষকে তার স্থপরিচালনায় বড় ন। করে, ভার স্বাভাবিক পশুস্বকে জাগিয়ে তলে নৈতিক অধঃপাতের পথে তাকে ঠেলে দেয়, তবে তাকে বাধা দেওয়ার এবং নিয়ন্ত্রিত করার অধিকার সমাজের থাকা উচিত। নিরপুশ কবি বনের পাথীর মত মনুষ্যসমাজের বহির্ভাগে বাস করলে বোধ হয় কিছু বলবার থাকে না: কিন্তু তাঁর রচনার প্রভাব যদি কুপ্রভাব হয় তবে নিজ্জনবাস থেকে জ্ঞনপদে এসে দেশকালের বাবধান ছাড়িয়ে সে যে সমাজের ক্ষতি করবে না এমন কথা জোব ক'বে বলা শক।

এর পর প্রশ্ন আছে, সাহিত্যের ঘারা সমান্তের কল্যাণ অকল্যাণ নিমন্ত্রণের চেষ্টা সাহিত্যের প্রতি অবিচার কি না ? সাহিত্যিক যদি তাঁর রচনার সৌন্দর্যোর হানি না ক'রে সমাজ্বের অকল্যাণ-বৃদ্ধিকে রোধ করার এবং কল্যাণবৃদ্ধিকে উজ্জীবিত করার প্রয়াস করেন এবং সেই কার্য্যে সফল হন. ভবে তাঁর রচনা স্কাঙ্গফলর এবং সার্থক হয়। সাহিত্য যে-বদলোক সম্জন করবে ভাতে সকল রসেরই স্থান আছে : কিন্তু যথোপযক্ত স্থানে প্রত্যেক রসকে স্থান দিতে হবে। রসক্ষির উৎসবকে সাহিত্যিকের মন যেন বীভৎস রসকে শাস্ত বা कक्न तरमत উर्क्ष स्थान ना रमम, चामि तरमत चामिम বর্বরতা যেন তার মাধুর্ঘকে অভিক্রম ক'রে অশোভন না হয়ে ওঠে। আমরা যখন বাসগৃহের পরিকল্পনা করি তথন ময়ল:-ফেলার জায়গাগুলিকে যতটা সম্ভব লোকলোচনের অস্তরালে রাধবার ও ফুলবাগানটিকে ঘতটা **দশুব লোকচক্ষের সাম্নে ধরবার ব্যবস্থা ক**রি। তার কারণ এই যে, জীবনের যে-সব প্রয়োজনের ক্ষেত্রে

মাতৃষ অভ্যান্য জীবজন্তুর সঙ্গে সমান, মাতৃষের সহজাত স্তর্কচির জ্ঞান ব্যবহারিক জগতেও সেই সব প্রয়োজনের ক্ষেত্রগুলিকে অন্য মান্তবের চোখে পড়তে দিতে কটিত হয়। স্তত্তবাং শিল্প বা সাহিত্যের উদ্ধৃতর লোকে দেগুলির অবিকল প্রতিরূপ খুব স্পষ্ট ক'রে তুলতে মামুষের কৃষ্টিত হওয়াই স্থাভাবিক। পর্বেই বলেচি, সাহিত্য সমাজের একটা অবিকল প্রতিচ্ছবি নহে, তাহা বিভিন্ন শিল্পীর বিভিন্ন আদর্শ অমুযায়ী রচিত সমাজের স্থান্যত এবং স্থানঞ্জন রূপমৃষ্টি। তাই সাহিত্য সমাজকে ছবছ নকল করার চেষ্টাম বার-বার পথভান্ত হয়েচে। এক শ্রেণীর সাহিত্যিক জ্বোরগলায় বলচেন. সমাজের অবিকল প্রতিরূপ, সমাজে ভালমন্দ যেখানে যা থেমন ঘটচে সাহিত্যেও ঠিক তেমনিই তার প্রতিচ্ছবি না থাকলে সাহিত্য একদেশদর্শী হয়ে ওঠে, তার সৌন্দর্যোর ক্রাট এবং বিস্তাবে বাধা থেকে যায়। এক্ষেত্রে বলবার কথা এই বে, আদিয়ুগ থেকে আজ পর্যান্ত সর্বদেশের সাহিত্যিকই নিজ নিজ দেশের সাহিত্যে সমাজের ভালমন্দ হটো দিকের ছবিই দেখিয়েচেন, তবে তাঁদের মধ্যে অধিকাংশই অবশ্য শেষপর্যান্ত ভালটাকে উজ্জ্বলবর্ণে চিত্রিত ক'রে গেছেন। ভারতীয় সাহিত্যের আদিকবি বাল্মীকি উচ্চ শুলতার যে-চিত্র রাবণের ভিতর দিয়ে দেখিয়েটেন, তা কোন দেশের কোনও বাস্তব উচ্চ খল চরিত্রের চাইতে উচ্ছ খলতায় বিশেষ কম যায় না। কিন্তু রামায়ণ পড়ে বাল্মীকির রাবণ-চরিত্র জীবনে অফুকরণ করতে বোধ হয় কেহই ইচ্ছক হয় না. কারণ শিল্পীর রচনা-কৌশলে রামায়ণে কল্যাণের রূপ অকল্যাণের রূপকে পরাভৃত ক'রে ফুটে উঠেছে।

আর একটা কথা, সমাজের ছবছ নকল সাহিত্যে আছন করবার শক্তিই বা ক-জন সাহিত্যিকের থাকতে পারে বা আছে। সমন্ত সমাজের সর্কালে একই সময়ে চোখ রেখে সাহিত্যপৃষ্টি করাই কি সহজ কথা! আরক্ত আক্ষম শিল্পীরা আন্ধদের হত্তিদর্শনের মন্ত সমাজের বিভিন্ন আক্ষের দ্বিথ আনান্য অংকর সক্ষে সমন্ত দেইটার সঙ্গে তাদের সম্বন্ধ না জেনে (আছর। থেমন তর্ক তুলেছিল হন্তি দড়ির মত, না খামের মৃত্, না কুলার মত, তেমনই) একই সমাজের বান্তব চিত্র আঁকতে গিয়ে কেই স্থানিক নীরল নীতিকথার সাহিত্য, আবার কেই বা তাকে ক্তি-সাহিত্য ক'রে

ভোকেন। দক্ষ শিল্পী চকুমান্ ব্যক্তির মত এককালে সমাজের সর্বাঙ্গ দেখতে পান এবং সেই জ্বন্থই তাঁর হাত দিয়ে সমাজের থে-রূপ সাহিত্যে ফুটে ওঠে তার মধ্যে রাম রাবণ সীতা স্পর্নথা সকলেরই স্থান আছে। অধিকন্ত সামগ্রন্থ ক্রন্ধার জ্বন্থ কবির সৌন্ধান্তগ্রন ও কল্যাণবৃদ্ধির স্পর্শ আছে। এইখানেই বড় সাহিত্যিকের ও ছোট সাহিত্যিকের রচনার প্রভেদ।

এর পর সাহিতাসাধনার পথ সম্বন্ধে ত্র-এক কথা ব'লে রবীন্দ্রনাথ এই পথের আমার বক্ষবা শেষ করব। নির্দেশ দিতে গিয়ে শিল্প-সাধনার অস্তবের কথা বলেছেন. 'দেখ দেখ, দেখ"—প্রকৃতি ও সমাজ্ঞকে সভাদষ্টি দিয়ে দেখতে চেষ্টা করা দাহিত্যিকের প্রথম প্রয়োজন, তার বর্ণশিক্ষা ও বাকেরণ-জ্ঞান না-থাকলে সে যেমন বাহিরের দিক দিয়ে সাহিত্যস্ষ্ট করতে কোন দিনই সক্ষম হবে না, তেমনই অন্তরের দিক দিয়ে যে নিজে দেখেনি শে পরকে দেখাতে কোন দিনই সক্ষম হবে না। একেতে আরও একটা কথা জানবার আছে, আমরা যে কেবল বর্তুমানকে দেথব তা নম্ব, আমরা অতীত ও বর্তমানকে এককালে দেখবার সাধনা করব। অতীতের সাহিত্যস্রষ্টারা যা রেখে গেছেন তা পৈত্ৰিক সম্পত্তি. আমাদের যাত্রাপথের অবশ্রপ্রয়োজনীয় পাথেয়—তা যেন আমরা ভূলে না ঘাই। এ-কথা যেন মুহূর্ত্তের জন্মও না ভূলি যে মামুষের শিক্ষা ও সভ্যতা সম্ভব হয়েচে মাকুষ জন্মমাত্র তার পূর্বপুরুষদের যুগযুগ-সঞ্চিত জ্ঞান অতীতের উত্তরাধিকার-স্বরূপ পেনেচে ব'লে। নৃতনত্ত্বের মোহে আমরা কৃচ্চ জিনিষটাকে নিয়ে মাতামাতি করতে গিমে বড় জিনিষটাকে ভূলে যাই, কৰিব ভাষায় মাথাটা সহজাত ব'লে তার মূল্য বুঝি না, পাগড়ীটা সংগৃহীত ব'লে এবং দৃষ্টি আকর্ষণ করে ব'লে তাকে সন্মান দিই। কি**ন্ত চিরদিন ঘ**রে বসে পৈত্রিক সম্পত্তি গরচ করলে যেমন দৈল আসে এবং বিনাশ আসে. তেমনই চির্দিন পূর্বতন লেখকদের ভাব ও ভাষার চর্বিতচর্বণ করলেও সাহিত্যের দৈক্ত ও অধঃপতন অনিবার্যা। পৈত্রিক সম্পত্তিকে কারবারে থাটাতে হবে, বর্ত্তমানের দক্ষে অভীতের যোগসাধন করতে হবে। এই নিজের উপার্জ্জন প্রকৃতিকে এবং সমাজকে ভালবেদে নিজের চোখে দেখে ভার কাছ থেকে রূপ রুদের

দৈনন্দিন সংগ্রহ। এই সংগ্রহের জ্বভাবে রাজার ঐশ্বর্যাও
ফুরিয়ে যায়, জ্বভীতের সাহিত্যিক মহিমা বর্ত্তমানের সাহিত্যকে
বাঁচিয়ে রাণতে কোনমতেই সক্ষম হয় না। সাহিত্যের
বাইরের দিকটার কথা বলতে গিয়ে বর্ত্তমান যুগের কোন
বিখ্যাত শিল্পাচার্য্যের শিল্প সহদ্ধে ব্যবহৃত একটি উপমা
দিব। জ্বভাম হকুমার শিল্পহিসাবে সাহিত্য সম্বন্ধেও
তাঁহার কথাটি থাটে। "সাহিত্য একটি সাত ঘোড়ার রথ, রখী
যদি দক্ষ সারধির হাতে রাশ দিতে পারেন, তবে ঘোড়াওলি
পরস্পরের সঙ্গে সহ্যোগিতা ক'রে নির্দিষ্ট পথে রথকে নিয়ে
যায়।" স্থামঞ্জন পরিকল্পনা, ভাবের ঐশ্বর্যা, রচনার সোর্চ্বর,
শাস্ক-নির্বাচনে স্থামার জ্ঞান, ব্যাকরণবোধ, উপযুক্ত স্থানে চলবার
এবং থামবার মাত্রাজ্ঞান এবং সমস্ত রচনাকে উক্জীবিত
করবার উপযোগী রসবোধ এই ধরণের সাত্টি ঘোড়া যেসাহিত্যিক সংয্ম-রশ্মির দারা জায়ভের মধ্যে রেপে চালাতে
পারেন, তিনিই উচ্চারের সাহিত্যপ্রটা। না হ'লে জ্ক্ষম-

সারথির হাতে পড়ে বিদ্রোহী ঘোড়াগুলি যেন রথটাকে শেষে থানায় ফেলে বা বিপথে নিম্নে যায়, তেমনই অক্ষম সাহিত্যিকের হাতে ও রচনার মধ্যে পরিকল্পনায় অসামগ্রশ্যের সঙ্গে ভাষার ঐথর্যা, ব্যাকরণজ্ঞানের আধিক্যের সঙ্গে রসবোধের অভাব, ভাবের গভীরভার সঙ্গে ভাষার দৈল্ল অনবরত বিরোধ করতে থাকে এবং শেষপর্যাক্ত কুসাহিত্য সৃষ্টি হয়। সাহিত্যরথীর লক্ষ্য হবে এই সাত ঘোড়ার রথকে সমাজের প্রতি কল্যাণবৃদ্ধি রূপ দক্ষ সারথির স্বারা চালনা করানো। প্রত্যেক সংসাহিত্যস্প্রহীর ভিতরের এবং বাহিরের দিক দিয়ে ইহাই সাধনার আদর্শ। এই আদর্শ ঠিক থাকলে সাহিত্যিকের ক্ষমতা অন্তথায়ী সাহিত্যে ক্রটি-বিচ্যুতির আধিক্য বা অল্পতা থাকলেও এবং সাহিত্য ফর্বন্সেকে সর্বান্ধকরন হ'তে না পারলেও তাহা অ্যাহিত্য হবে এবং পথভ্রষ্ট না হওন্তায় তার ভবিষ্যৎ সম্বন্ধে আশা করবার কারণ থাববে।

আফ্রিকার নিগ্রো শিপ্প

শ্রীস্থনীতিকুমার চট্টোপাধ্যায়

[>]

একটা ব্যক্তিগত কথা দিয়া প্রসঙ্গ আরম্ভ করিতেছি। ১৯১৯ সালের সেপ্টেম্বর মাসের ২৯শে ভারিথে বিলাতে পদার্পণ করি, জাহাজ হইতে নামিয়া ঐ দিন লগুনে পছছি। ২রা অক্টোবর প্রথম ব্রিটিশ-মিউজিয়ম দেখিতে যাই, সেদিন কিন্তু ভাল করিয়া দেখা হয় নাই। তারপরে ছই একবার মিউজিয়মে গগোছিলাম—মিউজিয়মে রক্ষিত কতকগুলি বিশ্ব-বিশ্রুত শিল্প-জব্য দেখিয়া আসি— যেমন, Elgin Marbles নামে স্থপরিচিত আথেল-নগরীর পার্থেনন্ মন্দিরের খোদিত চিত্র ও মুর্তির সংগ্রহ; আমাদের ভারতবর্ষর অমরাবতীর ভাস্কর্য; প্রাচীন মিসর ও আদিরিয়ার ভাস্ক্র্য; ইত্যাদি। তার পরে ১৪ই তারিখে আবার ব্রিটিশ-মিউজিয়মে যাই; ঐ দিনটী আমার কাছে একটী অরণীয় দিন বজিয়া স্থনে হয়। ইউরোপে অবস্থানকালে

কতকগুলি বিভিন্ন দেশ ও কালের শিল্প সম্বন্ধে, কেবল বার-বার দেখার ফলেই, আমার মন সচেত হইন্না উঠে; আগো যে জিনিসের কথা জানিতাম না, আমার নিকট হাহার কোনও মূল্য ছিল না, কেবল ভূয়োভূম দর্শনের ফলে সেই সব জিনিস আমার কাছে স্বরূপে আজ্প্রকাশ করিন্নাছে— মানবের সৌন্দর্য্য-স্কৃতির বিচিত্রতা ও দেশ-কাল-পাত্র বশে এই বিচিত্র সৌন্দর্য্য-স্কৃতির অবশুভাবিতা আমাকে মুদ্ধ করিন্নাছে। এই সব জিনিসের মধ্যে উল্লেখ করিছে পারা যায়—গ্রীসের স্প্রাচীন হেল্লেনীয় বুগের ভাস্কর্য ও ঘট-চিত্র; বিজ্ঞানীয় ভাস্কর্য ও mosaic আর্থা ও ঘট-চিত্র; বিজ্ঞানীয় ভাস্কর্য ও mosaic আর্থা ও বট-চিত্র; বিজ্ঞানীয় ভাস্কর্য ও mosaic আর্থা ও ঘট-চিত্র; বিজ্ঞানীয় গ্রেরারী ভিত্তি-চিত্র; 'গাথক' ভাস্কর্য; ইভালীর প্রাগ-রাফাওল বুগের চিত্রকলা; প্রাচীন চীনা ভাস্কর্য; ইভাদি।

অর্থাৎ আদিম-সংস্কৃতিভত্ত-সম্বন্ধীয় কক্ষগুলিতে ঘুরিতে ঘুরিতে, বড় বড় কাচের আলমারীর মধ্যে রক্ষিত নানা বর্বার ও অর্ধ-বর্বর জাতির আদিম উচ্ছ শুল কল্পনা ও তাহাদের অশিক্ষিত-পটু হন্ত ইইতে উদ্ভূত অভূত ও কিছুতকিমাকার বস্তু শেখিতে দেটা বেতের তৈয়ারী অথবা প্রবাল-নির্মিত টুপী; গলায়

বা অতিপ্রায়টিকে ভঙ্গি মুখটীতে আসিয়া গিয়াছে, কান তুইটী যে ভাবে গঠিত হইয়াছে তাহা হইতে উহা স্পষ্ট বুঝা যায়। মাথায় একটা চূড়াক্বতি শিরস্তাণ পরিহিত-খুব সম্ভব







২। বেনিন হইতে আনীত ব্ৰঞ্জে ঢালা কন্সার মুথ ় বেলিন, আদিম-সংস্কৃতি-ভত্ত সম্পৰীয় সংগ্ৰহ-শালা

দেখিতে, পশ্চিম-আফ্রিকা হইতে আনীত নিগ্রো-সংস্কৃতি জাত ত্রব্য-সভারের মধ্যে, হঠাং একটা ধাতুতে-ঢালা নিগ্রো মেম্বের মুখ দেখিয়া থমৰিয় দাড়াইলাম। (চিত্ৰ [১] ও [২])।

মুখখানা প্রতিমার মুখের ধাঁজে, নুমুণ্ডের মত চারিদিকে ঢালা, চিত্রাকার নহে। **অক্সিট্রে স্বাভাবিক মাতু**বের মাথার মন্ত হইবে। শিল্পী পুরুষ্ট্রি স্বাভাবিক অহকতি করে নাই, বা করিতে পারে জাই,-কতকটা অপ্রাকৃতিক

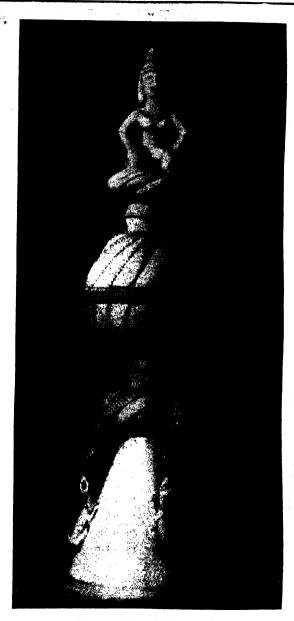
প্রবালের কণ্ঠা। কণ্ঠেই মুওটার পরিদমাপ্তি। আজকালকার শিল্পীদের পাকা হাতের তুলনাম, এই রপ-কর্মটীতে একট ভাবুকভার আভাস পাওয়া যায়। কিন্তু এই অশিকিত-পটুত্বকে, মৃভিটীর গঠনের ভঙ্গিতে, প্রকৃতিকে যোল আন ব্রক্ম অন্ত্করণের অভাবকে উদ্ভাসিত করিয়া তুলিয়াছে— ইহাদের সম্পূর্ণতা দিয়া মৃত্তিটীকে শ্রেষ্ঠ শিল্পের আসনে উন্নীত ক্রিয়াছে,—সার্থকভাবে ও সরলভাবে মৃতিটাতে নিগ্রোর জাতিগত বৈশিষ্টাটুকুকে শিল্পি-কর্তৃক্
ফুটাইয়া তুলা। ইহাতে শিল্পীর শত্যদর্শন এবং
সত্য বস্তর প্রদর্শন উভয়ই প্রমাণিত হয়।
তদতিরিক্ত, শিল্পী যে প্রকারে একটা ইযদ্বিবাদ-মণ্ডিত ভাব মুখমগুলে জানিতে
পারিষাহেন, ভাহাতে তাঁহার ভাবুকতা এবং
ভাবপ্রকাশে ক্ষমতা দেখা যায়—তিনি মখ-



>। বেনিন্হইতে আনীত ব্ৰঞ্জে ঢাল। নিগো কন্তার মূখ ্ৰিটিশ-মিউজিয়ম

থানিতে এমন একটা কিছু আনিয়া দিয়াছেন. থাহার স্বারা আমাদের আদর্শ-মতে মুখটা স্বন্দর না হইলেও ইহাতে একটা আকর্ষণী শক্তি থাদিয়া গিয়াছে।

এই ধাতৃ-মুগুটা দেখিয়াই চমকিত গইলাম—এ জিনিস পশ্চিম-আফ্রিকার নিগ্রোদের মধ্যে কি করিয়া আসিল গ বিবরণী হইতে জানিলাম, ইহা "বেনিন্ ইংতে জানীত ব্লাধাতুতে প্রস্তুত ভরণীর



১০। বেনিন্—হাতীর দাঁতের কোটা উপরে ক্সা-মূর্ব্ভি, নীচে সর্প ও দাপদ

মৃগু।" আশে-পাশে আরও হুই তিনটা অন্তর্ম মৃগু ও অন্ত মৃর্ত্তি আছে। বেনিন্ কোথায়, তাহা তখন জানিতাম না— পশ্চিম-আফ্রিকার কোথাও, এইটুকু মাত্র মিউজিয়মের লেবেল হুইতেই বুঝিলাম। অন্ত আলমারীতে দেখিলাম, এই

বেনিন্ হইতে আনীত অন্থ বছ শিল্প-জব্য সজ্জিত রহিয়াছে। ঢালাই-করা অঞ্জের পাটা বা ফলকের গায়ে নানা bas-relief বা নীচু করিয়া গড়া চিত্র— নিগ্রো যোদ্ধা, অন্তচ্য-পরিবৃত নিগ্রো রাজা, ঘোড়সওয়ার, কন্থা, এবং কুমীর ও মাছ প্রভৃতি জন্ত; বড় বড় অথও হাতীর দাঁতে, তাহার গায়ে নক্ষায় কাটা নানা যোদ্ধার ছবি, শিকারীর ছবি খোদাই করা; ছেটি ছোট হাতীর দাঁতের পুতুল; অঞ্জের ঢালাই করা ২ণ্ডের আকারে বড় বড় অলখারময় এই শিল্প-সম্ভাব দেখিয়া, আফ্রিকার—বিশেষতঃ পশ্চিম-আফ্রিকার নিগ্নোদের সম্বন্ধে আমার চোথ যেন খুলিয়া গেল আফ্রিকার অক্ত অঞ্চলের শিল্পেরও নিদর্শন কিছু কিছু দেখিলাম—সব চেয়ে ভাল লাগিল কতকগুলি কাঠের মূর্ত্তি।





৭। অথপৃঠে বেনিন্-রাজ

াজ ৮। বেনিন্থোদ্ধা বেনিন শিল্ভ—ৰঞ্চোলা পাটা

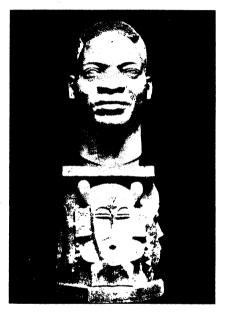


৪। নিগ্রো মেয়ে—আমেরিকার সংযুক্ত-রাষ্ট্র

পায়', সেগুলির উপরে খোদাই-করা অথও হাজীর দাঁত খাড়া করিয়া রাখা হইত, কাঠে খোদাই মৃষ্টি ক্রিমাড়ার মত কাঠে তৈয়ারী খোদাই করা বদিবার আদন। বিটিশ-মিউজিয়মের দোতালায় Ethnological Gallery,
একতালায় বিটিশ-মিউজিয়ম গ্রন্থশালার পাঠাগার। নীতে
পাঠাগারে আসিয়া, প্রথমেই মিউজিয়মের পুস্তক-প্রকাশ
বিভাগ হইতে প্রকাশিত বেনিন্ হইতে আনীত সংগ্রহের
বিবরণ গ্রন্থখানি আনাইয়া লইয়া পড়িতে লাগিলাম। পরে
ক্রমে ক্রমে এ-বই ও-বই ঘাটিয়া আফ্রিকার অধিবাসীদের
সপ্তমে, বিশেষতঃ নিগ্রোদের একটা মোটাম্টি ধারণা করিয়া
লভয়া গেল।

এই ভাবে ভাস্কর্থা-শিল্পের— রূপ-কর্ম্পের— মারফং আফ্রিকার আদিম অধিবাসীদের সঙ্গে পরিচয়ের স্ত্রপাত ইইল, আফ্রিকার কালো-মান্ত্রদের সন্থম্ধে মনে মনে একটা আকর্ষণ, একটা অনুত্র জারত আন্তর্ভা করিতে লাগিলাম। "বহুধৈব কুটুম্বকম্"—শিল্পের প্রসাদে এই ভাব জাগরিত ইইয়, আফ্রিকার কালো-মান্ত্র্যদের সম্বদ্ধে আমাকে জিজ্ঞান্থ করিয়া দিল; ইহা একটা খুব বড় লাভ বলিয়াই আমি মনে করি।

যে তুই বংসর লওনে কাটাই, তাহার মধ্যে চার মাস বাদে বাকী সমস্ত সময় ৩২ নং বেডকোর্ড প্লেস্-এ, ব্রিটিশ- মিউজিয়মের খুব কাছে, এক ওয়াই-এম-সী-এ ছাত্রাবাদে বাদ করি। এই ছাত্রাবাদটীতে পঞ্চাশ জন ছেলে ছিল, াহাদের মধ্যে আমি আর পরে একটা তামিল ছেলে, মাত্র আমরা তুই জন ভারতীয় ছিলাম; বাকী আটচল্লিশ জনের মধ্যে তিরিশ জন ব্রিটিশ, অর্থাৎ ইংরেজ, স্কচ্, ওয়েল্শ, আইরীশ্ ছিল, এবং আঠার জন ছিল ইউরোপের বিভিন্ন দেশের ছেলে। এই ছাত্রাবাদটা বেশ আন্তর্জাতিক স্থান হইছা



১৫। ফরাদী শিল্পী এভারিত্ত-ঝ'শেলার রচিত নিয়ো গুরকের মুধ---রঞ্জে ঢালা কাঠের বেদীর উপর

উরিয়াছিল। কাছেই গিল্ভ ফোর্ড ই্রাট্-এ অন্থরপ আর একটা ওয়াই-এম-দী-এ ছাত্রাবাদ ছিল—দেখানে তুই এক জন নিয়ো ছাত্র বাদ করিত। এইরূপ একটা নিপ্রো ছাত্রের দঙ্গে আমার আলাপ হয়। আমাদের বেডফোর্ড প্রেদ্-এর ছাত্রাবাদ, আর গিল্ড ফোর্ড ই্রাট-এর ছাত্রাবাদ, উভয় স্থান হইতে জন চয় মিলিয়া ১৯২০ দালের গ্রীম্মকালে আমরা একবার লগুনের বাহিরে সারা দিনের জক্ত পদ্মীশুমনে গিয়াছিলাম। ছয় জনের মধ্যে তিন জন ইংরেজ, এক জন স্ইস, এক জন নিগ্রো, এবং আমি ভারতবাদী। নিগ্রো শিল্পের বিষয়ে ও নিগ্রোদের সংস্কৃতি বিষয়ে জানিবার-শুনিবার ও পড়া-শুন। করিবার ঝোঁক হইয়াছে,— স্বতরাং এই নিগ্রোটীর সঙ্গে পরিচিত হওয়াতে আমার বড়ই আনন্দ হইয়াছিল। কিন্তু ছুই চারিটী বিষয় ছাড়া



১২। বেনিন্—হাত র দীতের কোটা (ঢাকনীর মাথায় ইউরোপীয় জাহাজ, পায়ায় ইউরোপীয় দিপাই))

ইহার নিকট হইতে ইহানের জাতির ইতিহাদ ও সভাত। সম্বন্ধে কিছু খবর পাইলাম না।

ছেলেটীর বাড়ী পশ্চিম-আফ্রিকার Nigeria নাই-

গিরিয়া দেশের বন্দর ও অক্ততম প্রধান নগর Lagos লেগদ্ এ। জাতি ও ভাষায় Yoruba গোকবা-জাতীয় নিগ্রো। লেগদ্-এর পূর্বে, সম্প্রতীর হইতে একটু অভান্তরে, বেনিন্-নগরী।বেনিন্-এর লোকেদের Bini বিনি বলে, ইহারা তাহাদের এক দেবতা আছে, দেই দেবতার প্রতি সম্মান-জ্ঞাপক এই নাম –ইহার অর্থ ''ইফে ব। ইফার দান।" সে আমাকে আরও জানাইল, যে মোকবা জাতির মধ্যে প্রায় তিন ভাগের এক ভাগ এখন মুসলমান, তিন ভাগের এক ভাগ



শ্ব্-আফ্রিকার কিকুর্-জাতীয় কন্যা
 ইংরেজ শিল্পী শ্রীমতী ডোরা ক্লার্ক রচিত ব্রঞ্জ মুখ

যোকবা হইতে পৃথক ভাষা বলে, ভবে মোকবারা অনেকটা একই জাতির শাখা। এই কথা শুনিয়া ইহার নিকট হইতে ইহার স্বজাতীয় লোকেদের সংস্কৃতি সম্বেদ্ধ জানিতে বড়ই ইচ্ছা হয়। আমার নিগ্রে। বন্ধুটীর নামটী ছিল N. A. Fadipe-এন, এ-এই চুইটা অক্ষর কোন কোন নামের আদ্য অক্ষর তাহা ভূলিয়া গিয়াছি, তবে यङमृत गत्न इटेएड्इ, এ छूटेने टेउर्जाशीय वा श्रीहान नाम। Fadipe কাডিপে ধর্মে খ্রীষ্টান, তাই সে বড়-একটা নিজের জাতির পূর্ক-কথা সম্বন্ধে থোঁজ রাখিত না। যোকবারা সংখ্যায় কভ, বেনিন-এর লোকেদের সঙ্গে ভাহাদের পার্থক্যই বা কোথা, দে দব কথা কিছুই বলিতে পারিল না। তাহার নাম "ফাডিপে" শব্দের অর্থ কি তাহা জিঞ্জাসা করায়, সে বলিল যে এই নামটা একটা heathen বা ভাহাদের আদিম ধর্মের অসমোদিত নাম - Ife ইফে বা Ifa ইফা নামে



১৪। রোক্কবা-দেশ—ইফে নগরীতে প্রাপ্ত মৃশ্বয় মৃথ

গ্রীষ্টান এবং অবশিষ্ট তৃতীয়াংশ heathen বা আদিমধর্মাবলম্বী। এই ধর্মের দেবতাদের জন্ম বিভিন্ন গ্রামে রীতিমত ঠাকুর-ঘর আছে, পুরোহিত আছে, পূজা হন্ন। ইংরেজী-শিক্ষিত হইগাও অনেকে পৈত্রিক ধর্ম ত্যাগ করে নাই।

ইহার অধিক ফাভিপের কাছে জানিতে পারি নাই। ইফে দেবতা কে, তাঁহার শক্তি কি, সে বিষয়ে ফাভিপে তাল করিয় বুঝাইতে পারিল না। পরে John Wyndham সঙ্কলিত Myths of Ife (প্রকাশক Erskine Macdonald Ltd. London, 1921) নামক বই হইতে খোকবাদের দেবতাবাদ সক্ষে কিছু খবর পাই, এবং এই বিষয়ে অন্ত বই দেখিবারও ক্ষোগ হয়। ফাভিপের বয়দ কম, তাহার উপর মিশ-কালো চেহারার নিগ্রো বলিয়া, একটু কিছ-কিছ করিয়া তাহাকে চলিতে হইত—আমায় অতি কক্ষ্প ভাবে সে বলিয়াছিল, ''আপনারা সভ্য জাতি, গারের রঙও আপনাদের ফস', আমাদের অহ্ববিধা ও অপমান আপনারা বঝিবেন না।"

ইংর পরে আর এক্সন য়েরের। ভদ্রনোকের দক্ষে আলাপ হয়, তাঁহার নিকট হইতে য়েরুবা এবং পশ্চিমআফ্রিকার নিগ্রোদের সংস্কৃতি ও মনোভাব, সামাজিক
রীতিনীতি ও রাজনৈতিক অবস্থা প্রভৃতি বিষয়ে অনেক
থবর পাই। ভাগতে এই জাতির প্রতি শ্রদ্ধা ও সংগ্রুভৃতি
আমার আরও অনেক গুণ বাড়িয়া যায়। সে প্রসঙ্গ পরে
করা যাইতে গারে।

মোটের উপরে, বিটিশ-মিউজিয়নে বেনিন্ এর শিল্প-স্থব্য দেখার পরে, এবং এই হুই জন মোক্ষবা ও পরে এক জন জুলু জাতীয় আফিকানের সক্ষে আলাপ-পরিচয়ের পরে, নিগ্রো জাতির সক্ষে যে কৌতুহলের উদ্রেক হয়, তাহার ফলে পৃথিবীর এক বিশাল ভূভাগ যে জাতিয়ারা অধ্যুষিত, নানা বিষয়ে যে জাতির সাত্ত্যা আচে, সেই নিগ্রো জাতিকে



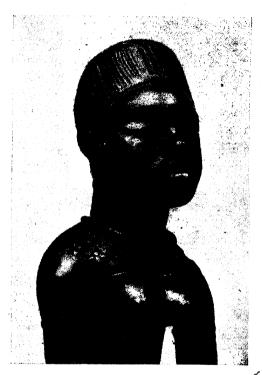
৬। বেনিন্—নিগ্রো যুবকের মুখ ক্রঞে চাকা

্রিবার স্থাে**গ ঘটিয়াছিল, তাথাদের শিল্পও অক্ত** কৃতিজের ^{জন্ত} তাথাদের প্রাপ্য মধ্যাদা দিয়া, মনে মনে আমি বিশেষ আনন্দ উপক্ষি করিয়াছি।

Callen agency

[2]

আফ্রিকার নিগ্রে। শিল্প আঞ্চকাল ইউরোপ ও আমেরিকার রূপ-রিসিক্সণের নিকটে একট। craze—থেন একটা পাগল-কর। বিষয় হইয়া দাঁড ইয়ারে। ইউরোপ ও



৩। লোমাঙো ইইতে আনীত—কাঠের মূর্ত্তির আশ

আমেরিকার অনেক রুতী শিল্পী ও শিল্প-রুসিক, যাহারা প্রাচীন মিসরী, গ্রীক, রোমান, গথিক, রেনেসাঁস প্রভৃতি বিভিন্ন দেশের এবং বুগের শ্রেষ্ঠ রূপ-রচনার গুণাগুণের সহিত নথ-দর্শণবৎ পরিচিত্ত, হালের ইউরোপীয় শিল্পে বাহা উাহারা পাইতেছেন না এমন একটী উপভোগ্য বস তাহারা নিগ্রো শিল্পে পাইতেছেন। ইউরোপের আধুনিক শিল্প, মুখাত: গ্রীক ও রেনেসাস-বুগে পুনক্ষ্ণী বিভ গ্রীক শিল্পের আধারের উপরে প্রতিষ্ঠিত। সব বিধ্যে ইউরোপে উমতি ইইতেছে, কিন্তু সেদ্দিন পর্যন্ত ইউরোপ শিল্প-বিষয়ে গ্রীক রোমান ও ইতালিয়ান, বড় জোর বিজান্তীনীয় ও গথিক যুগের কথাকে চরম কথা বলিয়া মানিয়া লইয়াছিল; গ্রীক-বোমান-ইতালিয়ান চোপ ছাড়া অন্ত চোধেও যে রূপময় জগৎকে দেখা যায়, অন্ত হাতেও যে তুলি টানা যায় বা ছেনী দিয়া কটি।



১১। ধোড়শ শতকের পোনাকে ইউরোপীয় ঘোন্ধা ব্ৰঞ্জ পাটা--- বেনিন্

যায়, সে ধারণা ইউরোপের ছিল না। অথচ শিল্প-বিষয়ে ক্রমিক গ্রীক-রোমান-রেনেসাস যুগের পিট-পেয়ণ ও অক্ষ অফুকরণের ফলে, ভিতরে ভিতরে ইউরোপের আত্মা গুমরিয়া মরিতেছিল। উনবিংশ-শতকের মধ্য-ভাগ হইতেই গ্রীক-রেনেসাস শিল্প-ধারার বিকাছে কতকগুলি প্রতিক্রিয়া আদিতে আরম্ভ করিল—ফ্রাক্স-দেশে। কিন্তু এই প্রতিক্রিয়াও গ্রীকরেনেশাস শিল্পের জাতি বাঁচাইয়াই হইয়াছিল। ইতিমধ্যে ইউরোপের বাহিরের জগতের শিল্পের থবর ইউরোপের কাছে পত্তিল উনবিংশ শতকের শেষ পাদের মাঝামাঝি জাগানী শিল্পের সৌন্দর্য ইউরোপের শিল্প-রিসিকদের মোহিত করিয়া দিল, এবং পরে চীনা ও মুসলমান শিল্পের ও কিছু পরে চীনা সাহিত্যের) বাণীও ইউরোপের চোথে ও কানে) প্রতিক্রা, এবং বিংশ-শতকের শ্রেমী দশক হইতেই ভারতের তথা সুহত্তর-ভারতের শিল্পর আর্ক্ট করিল।

এই-দ্র শিল্প-জগৎ কিন্তু স্থান্ড মানবের শিল্প জগং । এই দ্র জগতের শিল্পের শিল্পনে শত শত বর্ষের চিন্তা ও সাধন। এবং চর্যা। ও পটুড়া আছে। এগুলি আসিয়া ইউরোপের চিন্তকে মথিত করিল বটে, কিন্তু ভাহাকে মুলোৎথাত করিল না—কারণ এইসকল শিল্প-জগতের সহিত ইউরোপের বিভিন্ন শিল্প-ধারার একটা স্বাক্ষান্তা, একটা সাধর্ম আছে। পঞ্চম ও ষষ্ঠ শতকের চীনা বৃদ্ধমূর্ত্তি, গথিক যুগের ইউরোপীয় গ্রাষ্টান দেবমূর্ত্তিকে শ্বরণ করাইয়া দেয়; মহাবলিপুরের ভাস্কর্যাের স্থান্ড ও শক্তিবাঞ্জক সৌন্দর্যা দেযিয়া মিদর ও গ্রীদের শ্রেষ্ঠ শিল্পের কথা মনে শাদে ; অজন্টার ছবি ও প্রাচীন ইতালিয়ান ভিত্তি-চিত্র উভয়কে মিলাইয়া দেখিতে ইচ্ছা হয়।

ব্যর্থ অন্তকরণ ও গতামুগতিকতায় গাঁহার৷ অম্বতি অন্তত্ত করিতেছিলেন এমন বহু ইউরোপীয় শিল্পী, বাহিরের



৯। ভিন কন্তা ব্ৰঞ্জ পাটা—বেনিন

শিল্পের চর্চার সঙ্গে সংক্ষ ইউরোপের অধুনাতন মৃতপ্রায় গ্রীক-রেনেসাস শিল্প-ধারার বিক্লছে বিজ্ঞাহ ঘোষণ। করিলেন। প্রাচীন মনোভাব এবং প্রাচীন পদ্ধতিকে ভূমিসাৎ করিয়া দিখা, গোড়া হইতে নৃতন ভাবে শিল্প-গঠনের প্রশ্নাস করিলেন। ইগারই ফলে আধুনিক শিল্পে Futurism, Cubism প্রভৃতি
নৃতন তত্ত্বের ও ধারার প্রবর্ত্তন। এই ভাঙ্গনের ও নৃতন
সক্ষনের কার্যো তাঁহারা প্রত্যক্ষ ও পরোক্ষ ভাবে সাহস ও
অস্প্রাণনা পাইলেন, আফ্রিকার নিগ্রোদের (তথা ওশেনিয়ার
দীপপুঞ্জের এবং আমেরিকার আদিম অধিবাসীদের) মৌলিক
ও মাদিম শিল্প হইতে; - বিশেষ করিয়। আফ্রিকার
ভাস্কর্দ্য শিল্প হইতে—মধ্য আফ্রিকার ও পশ্চিম-আফ্রিকার
কাঠের মৃত্তি ও মৃথস হইতে এবং পশ্চিম-আফ্রিকার ধাতুমৃত্তি
ও অন্য শিল্প ইইতে।

এই শিল্পে যে জগতের বাণী ইউরোপের কাচে আসিল, যে ভাব-ধারার সন্ধান ইউরোপ পাইল, তাহা একেবারে নৃতন, এবং প্রচলিত সমস্ত শিল্প-সংগ্রারের মূলোচ্ছেদকারী। কতক- ওলি মৌলিক বিষয়ে এই শিল্প-জগতের সহিত ইউরোপীয় শিল্প-জগতের এবং ইউরোপ কর্ত্তক নবাবিষ্ণুত এশিয়ার স্বসভ্য জাতিগণের শিল্প-জগতের সাদৃষ্ঠ নাই। তীর আঘাতে এই শিল্প ইউরোপের শ্রাপ্ত ও নিস্তাতুর শিল্প-চেতনাকে যেন উজ্জীবিত করিতে চাহিতেছে। এই নবীন সন্থাতের ফলে, আধুনিক ইউরোপীয় তথা সার্বভৌম শিল্প কোন্ পথে চলিবে, কি ভাবে প্রভাবান্ধিত ইইবে, তাহার বিচার করার সময় এখন-ও আসে নাই।

নিগ্রো শিল্প হইতে ইউরোপ একটা কিছু পাইয়াছে, নিশ্চয়ই; তাহা না হইলে, ইহার এতটা আলোচনা হইত না, নিগ্রো শিল্পের চিত্র ও ইহার পরিচম্প লইয়া এত বই প্রকাশিত হইত না। এই সব বইয়ের উদ্দেশ্য মাত্র ethnological বা আদিম-সংস্কৃতি-তব লইয়া নহে — ইহাদের উদ্দেশ্য, সৌন্দর্যা-তত্ব বিষয়ক। এথন, নিগ্রো শিল্পে ইউরোপ কি পাইয়াছে, বা ইহা হইতে কি পাইয়ার প্রয়াস করিতেছে —ইংগ সংক্ষেপে আলোচনা করা ঘাইতে পারে।

এই শিল্পে ইউরোপ পাইয়াছে, সভ্যতার সহস্র কৃত্রিমত।

ইইতে মৃক্ত আদিম মনের পরিচয়। আধুনিক ইউরোপ
শংক্ষারের দাস;— বিশেষ করিয়া আধুনিক ইউরোপীয় শিল্প।
একটা বিশেষ ধর্ম-বিশ্বাস দাইয়া নিগ্রো প্রতিমা-নির্মাতা অপট্
ইত্তে তাহার মনের মধ্যে নিহিত আদর্শ বা ভাবকে ফুটাইয়া
তুলিবার চেষ্টা করিল। শিক্ষা বা পরম্পরাগত রীতির স্থান
এগানে নাই; মানসনেত্রে দেখা কল্পনা, এবং কতকটা নিয়ন্ত্রিত

ও কতকট। অনিমন্ত্রিত হাতের গতি—এই তুইয়ে মিলিয়া রূপ-ফৃষ্টি করিল। কোন কোন স্থলে এই তুইয়ে ঠিক তাল রাখিয়া চলিতে পারে নাই; যেখানে পারিয়াছে, দেখানেই যথার্থ শিল্পের ফৃষ্টি হইয়াছে। পারুক আর নাই পারুক, মোট কথা, এই শিল্প রচনার প্রথম বৈশিষ্ট্য হইভেছে, সারল্য ও নিহ্নপটতা। এগানে চটক দেখাইবার প্রশ্নাস মোটেই নাই, অথবা যাহার প্রতি সত্যকার দরদ নাই তাহাকে রূপ দিয়া ভাহার প্রতি দরদ দেখাইবার তাণ নাই। এই নিহ্নপটতা-গুণই বোধ হয় আধুনিক ইউরোপের শিল্পে বিশেষ ভাবে অপেক্ষিত; এবং সেই জন্মই এই আদিম ও শিশ্চিত নিহ্নপটতা ইহার একটা প্রধান আকর্ষণ হইয়া দাঁডাইয়াছে।

দিতীয়ত:, এই শিল্পে ইউরোপ যে plastic quality বা রূপ ল্যোতনার ভঙ্গি পাইতেছে, তাহা সম্পূর্ণ-রূপে নৃতন,— ইউরোপের শিল্প-চেতনায় ভাহা অপূর্বা। নিগ্রো শিল্প মুগ্যতঃ মর্ত্তির শিল্প, ইহা চিত্তের শিল্প নহে। ছুভার ও কুমার, কামার ও কাঁদারী,—ইহারাই হইল ইহার শিল্পী, পটুয়ার স্থান ইহাতে নাই। নি গ্ৰো শিল্প-রীতিতে রচিত মুর্ভির পরিকল্পনার এবং গঠনের আধার বা প্রাণ হইতেছে—ইহার নিরেট বর্জ্বতা। ইউরোপীয় ভাস্কর্যা-মতে রচিত মূর্ত্তির পরিকল্পনার আধার এই যে, ইংাকে দামনে হইতে চিত্রবং দেখিতে হইবে। এইরপ এ৹টা উদ্দেগ স্থদভা জাতিগণের মধ্যে স্ট মৃত্তি-শিল্পে যেন অন্তর্নিহিত আছে - ভাস্কর্যা সমতল ক্ষেত্রের পটভূমিকার সমক্ষে চিত্রবং দণ্ডায়মান। স্থসভা জাতিসমূহের মধ্যে ভাস্কর্যা যে ভাবে স্ট ও পুট হয়, ভাহার জনাই এই প্রকার চিত্রণ-রীতিই হইয়াছিল ভাস্কর্যোর আদিম আধার বা প্রেরণা। দেবমৃর্ত্তিকে মন্দিরের **দেওয়ালে**র দিকে পিছন কবিয়া বাধা হইত-দেওয়াল থেন background বা পটভূমিকা, মূর্ত্তি চিত্রবৎ স্থাপিত। মিসরীয়, গ্রীক, ভারতীয়, গণিক প্রভৃতি ভারবো in the round মৃত্তি পরে গঠিত হইলেও, এই বিভিন্ন সভা দেশের ও কালের ভাস্কর্ঘ-রীতির একই মূল প্রেরণা—ভিত্তি-গাত্রে স্থাপিত করিয়া রাখিবার জন্মই মৃতি নিশাণ। নিগ্রো শিল্প এ বিষয়ে, মুক্তী বা বস্তুর বাশ্তব অবস্থান সম্বন্ধে, আরও অনেকটা বেশী সচেতন। সভ্যকার মৃত্তি বা বস্তু যেমন in the round থাকে, অর্থাৎ ঘুরিয়া চারি দিক হইতে দেখিবার

জন্ম যেমন ইহার অবন্থান, নিগ্রো শিল্প তদমুসারে স্পষ্ট দুই-চারিটা রেখা টানিয়া মামুষের ধড়ের বা মুণ্ডের ছবি আঁকা যায়, সেই ছবির মধ্যেই ভাস্কর্য্যের বা প্রতিমা-শিল্পের বীল্প উপ্ত থাকে। আবার একটা বড় ফল বা পোলক, গাছের স্থাড় অথবা cylinder অর্থাৎ সমবর্জুল বস্ত দ্বারাও মামুষের মুণ্ডের বা দেহের দ্যোতনা হইতে পারে। দ্বিতীয় পদ্ধতি নিগ্রো ভাস্কর্যের অন্তর্নিহিত পদ্ধতি। এই solid, in the round আর্থাৎ যাহাকে প্রদক্ষিণ করিতে পারা যায় এমন plastic quality অর্থাৎ রূপ-দ্যোতনার গুণ থাকায়, নিগ্রো ভাস্কর্য্যের জ্যাতি, সভ্য জাতির ভাস্কর্য্যের জ্যাতি, হইতে স্বত্তর। ইউরোপীয় শিল্পবিদ্যাণ এইখানে একটা নৃতন জিনিস পাইয়াছেন, এবং ইহাকে আ্যান্থ্য করিয়া, নৃতন ভাবে রূপ-স্প্রতিত, প্রতিমা-গঠনে লাগিয়া গিয়াছেন।

নিগ্রো ভাস্কর্য্যের তৃতীয় লক্ষণীয় গুণ-ইহার ছন্দোময়ত্ব। মানব-দেহের আদর্শ কল্পনা ক্রিয়া, মনেবদেহান্তকারী অতিমানব মুর্ত্তি অথবা দেবমুর্ত্তি স্পষ্ট করা যায়; স্থসভা জ্ঞাতিকলির প্রতিমা-ভাস্কর্যা এই লক্ষণাক্রাস্ত। অভিমানৰ বা দেবভার কল্পনা বর্জন করিয়া, কেবল মানৰ-দেহের যথাযথ অমুকরণ করিয়াভ প্রতিমৃত্তি প্রস্তুত করা যায়; ্র স্থান্ড জ্বাতির ভাষ্কধ্যে এইরূপ realistic বা বাস্তবামুকারী এক মিন্ত ৰীতিও माधारव । দেহের অঞ্চ-প্রভাঙ্গের লোচন-গ্রাহ্ম রূপের উচ্চাবচন্থকে আশ্রয় করিয়া একটা যে ছল আছে, মাত্র সেই ছলের প্রতি দৃষ্টি রাখিয়া, সেই ছলকেই প্রাধান্ত দিয়া, মৃতি সঙ্গন কর। যায়। নিগ্রো শিল্পে প্রাকৃতিক বস্তুর যথায়ৎ অফুকরণের চেষ্টাও আছে। তবে মুখ্যতঃ ইহার প্রেরণা—বস্তর বাহ্য বা রূপ-গত ছন্দকে আকারে ধরিবার চেষ্টা,— প্রতিকৃতিকে নছে: অথবা, প্রতিকৃতিকে আধার করিয়া কল্লিভ আদর্শকে রূপের দ্বারা ধরিবার চেষ্ট্রার মধ্যে ইহার রসস্টের উৎস নিহিত নহে: বরঞ্চ বাহ্য সৌষম্য ও ছলোগতিকেই প্রাধান্য দিয়া, সেই সৌষম্যকেই দৃষ্টি-গোচর করাইয়া ইহার অন্তনিহিত ছলটীকে রূপে প্রকট করা এই শিল্পের উদ্দেশ্য। অতএব, বাস্থবের আধারেরই উপরে, ইন্দ্রিয়-গ্রাহ্ম বস্তুর দর্শন স্পর্শনের উপরে প্রতিষ্ঠিত সমস্ত প্রাচীন স্থপত্য জাতির শিরের মৃত্যু নিগ্রো শিল্প কল্পনাত্মক ष्यथवा कझनावाही वश्च-ष्रकृष्ठि नद्ध ।

নিগ্রে। ভাস্কর্যা নিগ্রে। জাতির প্রাচীন ধর্ম ও দেবত'-বাদের বাংন—অতএব ইহা উদ্দেশ্যমূলক শিল্প; এই জন্ম অনেকের কাছে ইহার একটা বিশেষ সার্থকতা ও মূল্য আছে—সে ।।র্থকতা বা মূল্য আমানের আজকালকার বহু উদ্দেশ্ছনীন শিল্পপ্রেটির মধ্যে নাই। দেব-মৃত্তি বা দেব-প্রতীক, মৃতের মৃতি, মৃথস, মাতৃ-মৃত্তি বা কুমারী-মৃত্তি— এ সমন্তই বাস্তব রূপের অন্তনি হিত ছম্পকে প্রকট করিয়া দেয়, এগুলিকে আধ্যাত্মিক জন্মতের প্রতীক-স্বরূপে ব্যবহার করিবার চেটা মাত্র।

নিগ্রে শিল্প সহস্কে আর একটা কথা মনে রাখিতে হটবে। ইহা আদিম অরণাবাসী জাতির শিল্প। স্থসভা নগুরুবাদী জাতির শিল্পে যে–সকল বিরাট জিনিস পাই. সেরপ জিনিস ইহাতে নাই। উচ্চকোটির বাস্ত-শিল্প নিগ্রোদের মধ্যে উদ্ভত হয় নাই—বিরাট বিশাল দেবায়তন ও অল ইমারত ইহাদের মধ্যে নাই। রাজারাও মাটির বাকাঠের দেওয়াল, খডে বা পাতায় ছাওয়া চালা ঘরে বাস করিত। একমাত্র দক্ষিণ-আফ্রিকার Rhodesia-তে Zimbabwe জিম্বাবোএ ও অন্তত্ত পাথরের বিশাল দেওয়াল ও অন্ত ইমারত পাওয়া যায়, দেগুলি হয় তো অতি প্রাচীন কালে বাণ্ট-জাতীয নিগ্রোরা তৈয়ারী কর্মাছিল, কিন্তু নিগ্রো বাস্ত-শিল্পে, Zimbabwe ও তদ্রপ সন্মিকটবত্তী তত্ত চুই-একটা জামগার বাস্ত্র-বীতি একক ও অধিতীয় বস্তা ছবি আঁকার রীতিও উহাদের মধ্যে জন্মলাভ করে নাই। বড় বড় সৃত্তিও অজ্ঞাত। যে প্রকারের শিল্প ইহাদের মধ্যে পাওয়া যায়, ভাহাকে Major Arts অবাৎ উচ্চকোটির শিল্প বলা চলে না, তাহা Minor Arts and Crafts অর্থাৎ লঘুলিল্ল ও কারুশিল্পের প্র্যান্ত্রেই পড়ে। ভাস্কর্যো আবার নিগ্রোশের মধ্যে পাধ্র ব্যবহার হইত না – অথবা খুব কম হইত, মাত্র ছুই-চারিটা প্রাচীন পাথরের মূর্ত্তি পাওয়া গিয়াছে; কাঠ, ধাতু, মাটি, হাতীর দাঁত – এইগুলিই প্রধান উপাদান ছিল।

নিগ্রো শিল্পের বহু নিদর্শন ও চিত্র দেখিয়াছি। ইহার
মধ্যে সবগুলিই আমার ভাল লাগে না; আনেকগুলি বৃঝি না,
ধারাপই লাগে—ছই-চারিটা প্রথম বা বই পড়িয়াও এইরূপ
কতকগুলি মৃত্তি বা মুখসের মধ্যে রসের কোনও হদিস পাই না।
তাবে মোটামৃটি, ইহার একটা আকর্ষণ অকুভব করি।
প্রাচীন মিসরীয় ভাস্ক্যা, আই-পূর্বে পঞ্চম শতকের গ্রীক ভাস্ক্যা,

মহাবলিপুরের ভাস্কর্যা, চীনা প্রাকৃতিক দৃষ্ঠা, প্রাচীন চীনা ও জাপানী বৌদ্ধনৃত্তি, রাজপুত চিত্রকলা, মিগরের ও দিরিধার মদজিদ, বিজ্ঞানীয় ও গথিক গিজ্জা—এ দব প্রাণের দক্ষে ভালবাদি; দক্ষে দক্ষে নিগ্রো ভাস্কর্যাকেও ফেলিতে পারি না; এবং নিগ্রো শিল্পের কতকগুলি মৃত্তিকে অন্ত জাতির শ্রেষ্ঠ শিল্পের পাশে স্থান দিতে কুন্তিত হইব না। তবে দাধারণতঃ আমার নিজের কাছে নিগ্রো জাতি:—নিগ্রো দক্ষেতির—নিগ্রোদের মধ্যে উম্ভূত ভাব-জগতের—নিগ্রোদের জীবনের মধ্যে বিদামান স্থপ ও হংথের, প্রেম ও বিরোধের, ভয় ও আনন্দের প্রতীক হিদাবেই নিগ্রো শিল্প ভাল লাগে —ইহার আভান্তরীণ শিল্প-প্রেরণা এবং গঠন-রীতি দব সময়ে আমার রস-গ্রহণের কারণ হয় না; ইহার মানবিকভাই আমার কাছে ইচার প্রধান গুল বলিয়া লাগে।

[0]

নিগ্রে শিল্প সম্বন্ধ উপদেশ দিবার যোগাত। আমার নাই—শিল্প-সমালোচক নহি, কেবল ভাল লাগে বলিয়াই একটু দিগ্দশন করাইবার জ্পাহস করিতেছি। কতকগুলি আপাত-রমণীয় মৃত্তি চিত্র দেখাইব মাত্র; ইহাদের দৌনদখ্য বুঝাইয় নিবার উদ্দেশ্যে বেশী টীকা-টিয়নী অনাবশ্যক। যে সকল মত্তি দেখিলেই সাধারণ শিল্প-রাসক থাকিমাত্রকেই আরুষ্ট কির্বে, এই প্রকারের সহজ্বোধা ভাস্কর্যা ও অন্য শিল্প-স্থের সদ্দে প্রথম পরিচয় আবশ্যক; প্রথম দশনেই যাহা কিন্তৃত্তিশাকার বা কুংসিত মনে হইবে, যাহা অত্যন্ত প্রচত্তভাবে আমাদের শিল্প-চেত্তনা ও ক্রচিতে আঘাত দিবে (কিন্তু যাহার মধ্যে স্ত্যান্তাই গুণ আছে)—এইরূপ শিল্প-স্থায়, প্রথম সহাত্ত্তি উদ্রেকর পরে দেখাই শ্রের; আলোচ্য শিল্প-র্বাত্তিত একটু প্রবেশলাভ হইলে, পরে এইরূপ নিদশন বিশ্বার চেষ্টা করা উচিত।

বে বে দেশ-কাল-পাত্র ধরিয়। নিগ্রোদের মধ্যে কভকগুলি বিশিষ্ট সংস্কৃতি গড়িয়। উঠিয়াছিল এবং উঠিতেছিল, সেই সেই দেশ-কাল-পাত্র সহক্ষে কভকগুলি অবশু-জ্ঞান্তব্য কথা বলিব।

সমগ্র আফ্রিকা-থণ্ডে মোটামূটি পাঁচটী মূল জাতির বাস ছিল, ইহাদেরই মিশ্রণে মাজকালকার আফ্রিকার নান। জাতির উদ্ভব। এই পাঁচটী মূল জাতি হইতেছে--

:। হামীয় জাতি (Hamites)।

- ২। শেমীয় জাতি (Semites)।
- ৩। নিগ্রো—[ক] বিশুদ্ধ নিগ্রো বা স্থানী; [গ] বান্টু (Bintu) নিগ্রো।
- ৪। নিগ্ৰোবটু (Negrito) বা বামন জাতি (Pvgmics)।
- ৫। বৃশমান (Bushman) ও হটেন্টট (Hottentot) জাতি।

হামীয় জাতি অতি প্রাচীন কাল হইতে উত্তর-আফ্রিকায় ও পর্ব-আফ্রিকায় বসবাস করিয়া আসিতেছে। ইহারা খেত জাতিরই শাখা—নিগ্রো হইতে ইহারা একেবারে পুথক –ইহারা দীর্ঘ নাসিকাযুক্ত, লম্বকেশ, নিগ্রোদের অপেকা অধিকতর মভা ও জববেন্ত। প্রাচীন মিদরের জমভা অধিবাদিগণ এই হামীয় জাতিরই শাখা। প্রাগৈতিহাদিক যুগ হইতে হামীয়গণ উত্তর ও পূর্ব্ব আফ্রিকায় অবস্থিত আপনাদের আদিম বাসভূমি হইতে মধ্য- ও দক্ষিণ-আফ্রিকায় নামিয়া আসিয়াছে, এবং মধা- ও দক্ষিণ-আফ্রিকার নিয়োদের জয় করিয়া ভাহাদের উপরে রাজা হইয়া বসিয়াছে. সংমিশ্রণ করিয়া বহু স্থানে নতন হামীয়-নিগ্রো মিশ্র জাতির সৃষ্টি কবিয়াছে। নিজের৷ এখন শেমীয় জাতির (আরবদের) বিপন্ন। মুসলমান ধর্ম-প্রচারের ফলে আরবেরা একভাবন্ধ হইল, এবং দিগ্লিগ্র করিতে বাহির হইল। মুদলমান আর্বেরা মিদরের প্রাচীন ও প্রসভা জাতিকে জয় করিল-অতি শীঘ্র সমস্ত উত্তর-আফ্রিকা জয় করিয়া ফেলিল। শেমীয়দের ভাষা ও হামীয়দের ভাষার মধ্যে ঘথেষ্ট সামা আছে-পতিতদের মতে, উভা শ্রেণীর ভাষার মূল এক। শেমীয় জাতি খেত জাতির অন্তভুক্তি, ইহারা প্রাচীন জাতি, বাবিলন আদিরিয়া দিরিয়া প্রভৃতি দেশে ইহারা বভ বভ সভ্যতার পত্তন করে। কিছু পরিমাণ শেমীয়, দেড হাজার বংসরের অধিক হইল, আরব দেশ হইতে আসিয়া আফ্রিকার আবিসিনিয়া অঞ্চলে উপনিবিষ্ট হয়:—এইক্সপে আফ্রিকায় শেমীয়দের প্রথম প্রতিষ্ঠা ঘটে। ইতিপর্বে সিরিয়া হইতে শেমীয়েরা আসিয়া মিদর আক্রমণ করিত, মিসরে উপনিবেশ স্থাপন করিত, কিন্তু ইহার। প্রাচীন কালে প্রতিষ্ঠা লাভ করিতে পারে নাই: আফ্রিকায় আসিয়া শেমীয়েরা নিজেদের ভাষা ভলিয়া ঘাইত, হামীয়দের দকে মিশিয়া

উত্তর-আফ্রকার হামীয় জাতি যাইত। পরে হইল,--- হামীয় অধীন इडेन. মুদলমান আববদের ভাষাও ধীরে ধীরে আরব ভাষার চাপে পড়িয়া বিলপ্ত হুইতে লাগিল। এখন মিদরের লোকেরা প্রায় দব আরব-ভাষী হইয়া গিয়াছে। আরবেরা দাস-ব্যবসায়ে রক্ত ছিল, ইহারা ক্রীতদাদ ধরিয়া আনিবার জন্ম মধা-আফ্রিকা পর্যান্ত ধাওয়া করিত। ইহাদের ছারা নিগোদের মধ্যেও ইলাম ধর্মের প্রচার হইয়াছে। মোটের উপর, শেমীয় আরবদের আফ্রিকায় আগমন হাজার বারশ' বছরের অধিক নহে, এবং এই শেমীয় জাতির আগমনে হামীয়দের ও নিগ্রোদের জাতীয় সংস্কৃতি প্রায় সর্ববৈছে বিশেষভাবে সঙ্কৃতিত ও থবা হইয়াছে।

নিগ্রো জাভিই আফিকার বিশিষ্ট জাতি। প্রেই বলা হইমাছে, হামীমদের সঙ্গে নিগ্রোদের বহুন্থলে খুবই মিশ্রণ ঘটিমাছিল; ফলে সেই সব স্থলে নৃতন মিশ্র জাতির উদ্ভব হইমাছে—এই সকল জাতিতে এখন নিগ্রো বৈশিষ্ট্য কম বিদ্যমান। ফরাসী অধিকৃত স্থদানের Pul, Ful, Peul (পূল, ফুল বা প্যোল্) জাতি এই রূপ একটা মিশ্র জাতি। ইহাদিগকে পূথক ধরা উচিত।

নিগ্রোরা তুইটা বর্গে বা শ্রেণীভে পড়ে কি বিশুদ্ধ নিগ্রো; ইহাদের পশ্চিম-আফ্রিকায়—আটলাণ্টিক-সমদ্রের অংশ গিনি-উপসাগরের উত্তরে ও সাহারা মরুর দক্ষিণে যে ভূভাগ, সেই ভূভাগে; মোটামৃটি—Senegal সেনেগাল, Gambia গাছিয়া ও Niger নিগের বা নাইগার—এই তিনটা নদীর দারা ধৌত দেশে, এবং উত্তর- মধা-আফ্রিকার কতক বিশুক অংশে । নির্ঘোদের মধ্যে আদি নিগ্রোরূপটকু অবিমিশ্র ভাবে বিদামান। নানা ভাষা ইহাদের মধ্যে প্রচলিত, কিন্তু এই-সব ভাষার মধ্যে একটা প্রকৃতি-গত মিল আছে। খি **আ**ফ্রিকার উপদ্বীপীয় অংশে ্ব স্মাটুলাণ্টিক-সমুদ্রের পূৰ্কো ভারত-শমুদ্রের পশ্চিমে লম্বমান যে

অ শ. সেই অংশে বাণ্ট-নিগ্রোদের বাস। এই বাণ্ট-নিগ্রোদের ভাষা, তুদানী বা বিশুদ্ধ নি:গ্রাদের ভাষা হইতে পুথক, ইহাদের সংস্কৃতিও পুথক: ইহারা বিশুদ্ধ নিগ্রোর সহিত অতি প্রাচীনকালে সংঘটিত অল্প-বিস্তর ফল। বহু সহস্র বংসর হামীয়দের মিশ্রণের মধ্য-আফ্রিকায় হামীয়েরা ধীবে ধীরে নিগ্রোদের রক্ত মিশ্রণ করিতেছিল: তাহার ফলে তুই লক্ষণাক্রান্ত, রক্তে নিগ্নোর প্রাধান্তায়ক্ত কিন্তু সংস্কৃতিতে বেশীর ভাগ হামীয় প্রভাব পুষ্ট, একটা বিশিষ্ট মিশ্র হামীয় নিগ্রে জাতির সৃষ্টি হয়। মধ্য-আফ্রিকায় এই হামীয় মিশ্রণের ফলে, নিগ্রোর প্রকৃতি ও বাহারপ আমল পরিবর্ত্তিত হইল না. অনেকটা বজায় রহিল,—ইহারা একেবারে নৃতন একটা মিশ্রজাতি হইল না, কিন্তু বিকৃত হইমা একট অন্ত ধরণের নিগ্রো হইল: এইরপ হামীয় প্রভাবে বিরুত, ভাষায় প্রথককত নিগোদের "বাণ্ট্র" শাখ্যা দেওয়া হইয়াছে।

নিগ্রোবটু (Negrito) ছাতি বামন আকারের, ইহাদের উল্লেখযোগ্য কোনও সংস্কৃতি নাই। বুশমান্ও হটেউটগণ



একই মূল জাতির তুই বিভিন্ন শাথা, ইহারা পীতকায়, নিগ্রোদিশের হইতে ইহারা সম্পূর্ণরূপে পৃথক্। প্রাচীনকালে বৃশ্মান্ ও হটেন্টট জাতি পর্বত্তহার গাত্রে মাত্র ও নানা পশুর বেশ প্রাণবন্ধ চিত্র আঁকিত; উপন্থিতকালে ইহারা ক্ষয়িষ্ণ, ধবংসোন্থ জাতি; এখন ইহাদের কোনও শিল্ল নাই।

নিগ্রো শিল্প মুখ্যতঃ বিশুদ্ধ নিগ্রোদের মধ্যে এবং বাণ্ট নিয়োদের কতকগুলি শাখার মধ্যে—যে দব শাখা বিশুদ্ধ নিগ্রোদের সালিধ্যে থাদ করে,—বেলজিয়ান কলো, ফরাসী বিষ্ব-বৃত্তাধিকৃত আজিকাম (French Equatorial Africa) ও কামেকনে, দেই সব শাখার মধ্যে—উদ্বত হুইয়াছিল। বাণ্ট্-নিগ্রোরা তিনটা প্রধান বিভাগে পড়ে—(১) পশ্চিমী— ইহার মধ্যে কঙ্গে। দেশের বাণ্ট উপজাতিরা পড়ে, ইহারাই প্রধান শিল্পস্রতী: (২) প্রবী—ইহাদের মধ্যে "বাগা া" ও "ফ্লআহিলি" জাতিদ্বয় প্রধান, শিল্প-বিষয়ে ইহাদের তেমন ক্লতিত্ব নাই; এবং (৩) দক্ষিণী— জুলু, বেচুয়ানা, সোআজী প্রভৃতি জাতি এই শ্রেণীর অন্তর্গত: শিল্প বিষয়ে ইহারাও বিশেষ কতী নহে। মোটামৃটি, গিনি-উপদাগরের উত্তরে ও পূর্বে আফ্রিকার ্য অংশ পড়ে, সেই অংশেই নিগ্রো শিল্পের চরম বিকাশ হইমাছিল; Ivory Coast (Cote d'Ivoire), Gold Coast, Togoland, Dahomey, Southern Nigeria, Kamerun, Spanish Rio Muni, French Equatorial Africa-র দক্ষিণ ভাগ ও Belgian Congo - মোটামৃটি এই ক্য দেশের নিগ্রোরাই (বিশুদ্ধ নিগ্রো ও বাটু) সত্যকার শিল্প সৃষ্টি করিতে সমর্থ হট্যাছে: অন্য স্থানের নিগ্রোগণ— যথা, ইংরে**জাধিকত স্থদান, উগাগুা, কেনিয়া** (Kenia), মোসাধিক বা পোর্ত্ত গীস পূর্ব্ব-আফিকা, তাঙাঞিকা (Tanganyika), রোডেসিয়া, দক্ষিণ-আফ্রিকার সংযুক্ত রাষ্ট্র, ভামারালাও ও নামাকোমালাও এবং আঙ্গোলা বা পোর্ন্ত গীস পশ্চিম-আফ্রিকার বাল্টু-নিগ্রোগণ তথা বৃশ্মান ও হটেণ্ট্রগণ – ইহারা কোনও উল্লেখযোগ্য শিল্প গড়িয়া তুলিতে পারে নাই। গিনি-উপদাগরের উত্তরে সমুদ্রতীরবর্তী যে কমেকটা দেশের নাম কর। ইইল—Ivory Coast, Gold Coast, Togoland, Dahomey ও Nigeriaর দক্ষিণ আঞ্চল—সে কয়টা দেশেই নিগ্রো সংস্কৃতি সর্বাপেকা বিশুদ্ধি ও স্বাতন্ত্র্য রকা করিয়া আদিতে পারিঝাছে—দেখানে উত্তর হইতে মুদলমান প্রভাব ভতটা আদিতে পারে নাই। গিনি-উপদাগরের ভটবর্ত্তী ঐ কয়টা দেশের উত্তরে যে নিয়োরা থাকে—French Upper Soudan-এ, Senegal ও Niger Colony তে এবং British Northern Nigeria-তে— তাহারা বিশেষভাবে হামীয় ও আরব মুদলমানদের হভাবে পড়িয়াছে, কাঙেই ভাহাদের উল্লেখযোগা জাতীয় শিল্প আরে কিছুই নাই।

যে যে স্থল নি গ্রোদের মধ্যে শিল্পের উদ্ভব হই মাছে, সেই স্থলগুলি অরণ্য-সঙ্গল। আদিম অরণ্যের মধ্যে থানিকটা করিয়া জমি দাফ করিয়া ছোট বড় বছ গ্রাম; অধিবাদীরা অল-স্থল চায় করে—কলা, দীম জাতীয় কড়াই, নারিকেল, চীনাবাদাম, এবং তাল জাতীয় এক প্রকার গাছ, যাহার ফল হইতে খাদা-তৈল বাহির করে; এবং পোর্ত্ত গীদদের দ্বারা আমদানী করা ফদল—ভুট্টা, yam বা চুপড়ী আলু ও manioc বা সাগু-জাতীয় খেত্সার; এবং ইহারা জঙ্গলে শিকার করে। ইহারা যাধাবার বা গোপালক জাতি নহে, স্থিতিশীল করক ও শিকারী জাতি। এই স্থিতিশীলতা—এক জায়পার মাটি ধরিয়া বদিয়া থাকা—শিল্প-বিষয়ে ইহাদের সাফল্যের অন্তম করেন বলিয়া মনে হয়।

বিশুদ্ধ নিগোদের ও তাহাদের প্রতিবেশী কতকগুলি বাণ্টু দের রূপ-শিল্পেরই জয়জয়কার ; শিল্পমধ্যে, অন্তর্থ নিগ্রোরা কেবল দেবজা-বাদে বা আমাদের হিতোপদেশ পঞ্চত প্রর মত পশুবিষয়ক উপাধ্যান-রচনায় ক্রতির দেখাইয়াছে।

সামাজিক বা রাজনৈতিক জীবনকৈ প্রনিষ্ট্রিত করিয়া রাখা বিষয়ে, এবং সব বকমের শিল্প বিষয়ে, বিশুদ্ধ নিপ্রোরাই অগ্রণী। আফ্রিকা হইতে যে সব নিগ্রো ক্রীভদাস আমেরিকায় নীত হয়, তাহারঃ প্রায় সকলেই বিশুদ্ধ নিগ্রোরা বংশীয় ছিল; গিনি-উপসাগরের উত্তরের দেশ হইতেই ভাহারা গৃষ্ঠীত হয়। আমেরিকায় উহার। ইংরেজী (অথবা স্পেনী বা ফরাদী) ভাষী হইয় পড়িয়াছে। আমেরিকার সংযুক্ত-রাষ্ট্রের নিগ্রোদের মধ্যে এখন সাহিত্য (অবশ্র ইংরেজী ভাষায়) গড়িয়া উঠিতেছে; হেটি-বীপের কতক আংশে নিগ্রোরা ফরাদী বলে, ফরাদীতেও তাহারা সাহিত্য রচনা করিতেছে। সন্ধীতে এই নিগ্রোরা আধুনিক সভ্য জগৎকে তুই একটী নৃতন জিনিস দান করিয়াছে—Jazz Music-কে

যতই নিন্দা করা যাউক, উহার একটা আকর্ষণী শক্তি স্থানতা ইউরোপকে স্থাকার করিতে হইমাছে, এবং এই Jazz বাদা, আমেরিকায় নৃতন অবস্থা-গতিকে পরিবর্তিত নিগ্রোদেরই স্বষ্টি। আফিকায় নিগ্রোদের বাদ্যের মধ্যে ছিল কেবলমান্ত কাঠের গুড়ি কাপা করিয়া তৈগারী ঢোল; এই ঢোল থালি নাচের জন্ম বাদ্যান হইত; — দূরে সংবাদ পাঠাইবার জন্মত ঢোল বাদ্যাইত, ঢোলের বিভিন্ন বুলি টেলিগ্রাফের টকা-টরের মত কাজ করিত। Jazz band-এর ম্থ্য প্রযোগও ন চের জন্ম! নিগ্রোদের চরিত্রে একটা গভীর বিশ্বাদের ও আয়ুদমর্পণের এবং দেই দক্ষে বিধাদের ভাবও দেখা যায়। আমেরিকায় এই ধর্ম-বিধাদের ও বিশ্বাদম্য

দেই ভাবটী, রুত্রদাস অবস্থায় বহু অব্যাচার সহু করায়
নিগ্রোদের মধ্যে পুষ্টিলাভ করিয়াছে। আমেরিকার
নিগ্রোরা খ্রীষ্টান হইয়াছে, ধর্ম-সঙ্গীতে ও করুণংসাত্মক
সঙ্গীতেও রুতিত্ব দেখাইয়াছে। এতন্তির, আফ্রিকা হইতে
যে সকল পশু-বিষয়ক আখ্যান উহারা লইয়া গিয়াছিল, দেগুলি
আমেরিকায় সংগৃহীত হইয়া, "নিগ্রোদের হিব্যোপদেশ বা
পক্তরু" গ্রন্থ-স্কর্ম বিদ্যান। এই সব বিষয়, বিশুদ্ধ
নিগ্রোদের প্রকৃতিত ব হুপু মানসিক উৎকর্ষের পরিচংগ্রক।
ধ্

ভারতীয় সংস্কৃতির গোড়ার কথা

অধ্যাপক শ্রীঅমূল্যচরণ বিভাভূষণ

ভারতীয় সংস্কৃতির পোড়ার কথা বলিতে হইলে নানা কথারই আলোচনা আসিয়া পড়ে, ব্যাপারও বিরাট হইয়া উঠে। প্রাপক্ষিক বহু বিষয়ের অবভারণা না করিলে বিষয়েও পরিক্ট হয় না। কাজেই সর্বপ্রথমে দিগুদর্শন হিসাবে বর্ত্তমান প্রবন্ধে কয়েকটা কথা বলিব। পরে মূল বিষয়ের হচনা করিব।

প্রাগৈতিহাসিক যুগ হইতেই যে মানবজাতি বিভক্ত হইয়া গিয় ছে তাহা দকলেই মানিয়া লইয়াছেন। আয়া, নিয়ো, মন্দোলিয়ান প্রভৃতি প্রাকৃতিক বিভাগের পশ্চাতে নৃতত্ত্ত বিশেষ কোন সংবাদ দিতে পারে না। কিন্তু তাংগদের প্রত্যেকের সংস্কৃতি (culture) ও সভ্যভার (civilization) বৈশিষ্ট্যও অখীকার করা যায় না। ভৌগোলিক সংস্থানের ফলে দীর্য যুগ যাপন করিয়া বিভিন্ন থণ্ড থণ্ড মানব-সমান্তে এক একটি সংস্কৃতি—তথা সভ্যভা বিশিষ্ট সন্তা বা ব্যক্তিত্ব বৈশিষ্ট্য উঠিয়াছে। সেই মানব-সমান্তের আকৃতির বৈশিষ্ট্য অধীকার করা সন্তব নয়, তেমনি ভাহার প্রকৃতির বৈশিষ্ট্যও অবশ্ব শীকার্য।

আবার সকল মন্তুষ্যের মধ্যে এমন একটি সাধারণ বর আছে যাহা মান্ত্রকে অন্ত সকল জীব হইতে পৃথক করিয়া রাথিয়াছে; ভাহা মানব-মনের সর্কাসাধারণত্ব। আর ইহাই বিশ্বমানবতার নিদানভত।

একটা জাতিকে সাধারণ মহুব্যজাতি ইইতে পৃথক্ করিয়া বিশেষ নামে যে অভিহিত করি ভাহার নীতি হইতেছে এই যে, সকল মহুব্যসমাজ হইতে এক একটি বিশেষ অংশ সমগ্র পৃথিবীর মধ্যে নির্দ্দিষ্ট বিশেষ বিশেষ থণ্ডে প্রাচীন কাল হইতে বাস করিয়া আসিতেছে। ফলে, এক একটি বিশেষ অংশের অন্থটান ও ধর্ম্মের স্বাভন্তা গড়িয়া উঠিগছে। ইহাই এক একটি জাতির ব্যক্তিঅ, বৈশিষ্টা বা সংস্কৃতি। এই বৈশিষ্টা সত্তেও বছ ব্যাপারে ইহাদের মধ্যে পরস্পারের ঐক্য ও সাধারণত্ত অক্টা রহিছা গিয়াছে। এক আতি বাহা ভাবিষ্ণছে, অহ্য আতিও হয়তে। সেই একই ভাবনা করিয়াছে; এক আতির সমস্থা হয়তো অক্স জাতির সমস্থার সঙ্গে অনুক্রিয় কাই; কিন্তু একটি জাতির সমাধানেও হয়তো অন্থিতীয়ক্ত নাই; কিন্তু একটি জাতির চিন্তার ধারা। এবং সমাধানের ধারায় অপুর্ব্যব্য

অাগামী সংখ্যায় সমাপ্য। এই সংখ্যায় প্রকাশিত চিত্রাবলীয় বর্ণন্য আগামী সংখ্যায় প্রকাশ্ত অংশ পার্কিবে।

থাকিবেই। শীত, গ্রীম, বর্ষা সকল দেশেই আছে, অথ5 তজ্জন্য পরিচ্ছদ, আবাস, আহার ইত্যাদি পূথিবী জ্ডিয়া এক নয়। ইহাদের পার্থক্য অসামান্তা। দেশ-কাল-পাত্রে এই সমস্যার রূপের বিশেষ হের-ফের হইমাছে। চিন্তার ক্ষেত্রে ইহা আরও বেশী সত্যা। বিভিন্ন দেশের প্রশ্ন হইমাছে বিভিন্ন — সমাধানও বিভিন্ন। বাহ্য জীবনের বৈচিত্র্য অপেক্ষা অন্তর্জীবনের বৈষম্য এত অধিক তীত্র যে কল্পনাই করা যায় না, তাই অন্তর্জীবনের এই বৈষ্যা বা হাক্তিত্বের প্রভাবেই একটি বিশেষ জ্বাতির বিশিষ্ট সংস্কৃতি টিকিয়া থাকিতে পাবে।

পৃথিবীর সকল প্রাচীন সভাতার পরিচয় অব্জ ইতিহাসের পৃষ্ঠায় খুঁজিয়া বাহির করিতে হয়। অধুনা প্রব্রুত্তবিদ্ পতিতেরা নৃতন সভাতার মধ্যে প্রাচীন সভাতার কোন কোন বেশ আবিদ্ধার করিতেছেন। কিন্তু সাধারণ মালুষের নিকট তাংগর প্রাত্তহিক জীবনে ইজিপ্ট, বাবিলোনিয়া, আসিরিয়া বা মায়া-সভাতা মৃত্ত। এমন কি গ্রীস-রোমও যেন প্রত্রাগারে হান পাইয়াছে। ইহাদের সভাতা মালুষের প্রতিদিনকার জীবনে মরিয়া গিয়াছে। আজ অতীতের বক্ষের কন্ধাল—পঙ্গর দেখি, দেখিয়া বিশ্বিত হই, উচ্ছুসিত প্রশংসাও করি— সে-প্রশংসা এমন কি কাবের আকারও পাইতে পারে, তাহা কোন শিল্পীর অন্তরেরণাও যোগাইতে পারে, কিন্তু মানুষের জীবনে তাহার স্কান ও সার্থকত। কোথায় গ

সকল প্রাচীন সভ্যতার মধ্যে মাত্র একটি বাঁচিয়া আছে।
সেই অদ্বিতীয় গৌরবের স্থান ভারতীয় সভ্যতার।
টেনিক সভ্যতা বলিতে ঘাহ। বুঝি তাহ: ভারতীয় সভ্যতার
একটি বিশিষ্ট পারণতি, অনা দেশে, অনা জাতির সংমিপ্রণে
এক বিচিত্র রূপ।)

অন্ত দেশে অন্ত যে সভাত। উছুত হইয়ছিল তন্মধ্যে এমন প্রেরণা ছিল না, এমন গভীরতা ছিল না যাহার ব্যাপকত। এত বেশী। সে-সকল সভাতার সমস্থা ছিল সামন্ত্রিক, তাহাদের চিন্তা বর্ত্তমানকে অতিক্রম করিতে পারে নাই। সেধানে পরের সভাতা নৃতন কথা লইন্ধা আসিয়াছে, পরের চিন্তা নৃতন আলোক লইন্ধা আসিন্নাছে, সেই নৃতন বাণীকে বাধা দিবার মত শক্তি পুরাতনের ছিল না। সে সমস্ত পুরাতন সভাত। ছিল মাত্রে পাথরের— ইটের সভাতা—সেনাবাহিনীর সভাতা। বাহ্য জীবনের বহু প্রয়োজনের, স্থ-সাচ্ছন্যের, আরামের বন্দোবন্ত তাঁহারা করিয়াছেন, কিন্তু অস্তর্জীবনের গৃঢ় সমস্থার - সভ্যকার জীবন-সমস্থার কোন বাণী সে সকল সভ্যতায় নাই। প্রাণহীন এ-রকম বস্তু-সভ্যতা গাঁচিতে পারে না। ভারতীয় সভ্যতার প্রাণম্পন্দন ছিল বলিয়াই সে বাঁচিয়াছে। ইহাকে 'আধ্যাত্মিক' বলিয়া কোন বিজ্ঞা পণ্ডিত অধবপ্রান্তে একট্ বিজ্ঞাপের হাসি হাসিয়াছেন। ইহার বস্তু-সভ্যতার অংশ কভটা ভাহা এখানে বিচাগা নম্ব। কিন্তু এ-টুকু ব্ঝিতে হইবে যে, ইহা বিশেষ করিয়া আধ্যাত্মিক বলিয়াই বাঁচিয়াছে। মাত্র এই সভ্যতারই আত্মা আহে—ভাই সে মরে নাই।

ভারতের চিন্তা পৃথিবীর বস্তুতেই নিংশেষ হইয়া যায় নাই।
বস্তুর আশ্রেম যাহা, বস্তুর অভীত যাহা ভাহারই সন্ধান সে
পাইয়াছে। ভারত রূপের মধ্যে অরূপের সাধনা করিয়াছে।
নগর ভঙ্গুরকে শতিক্রম করিয়া ভারতের সাধনা হহতেছে
শাগত নিভার। এই জগতের প্রশ্রের সন্ধানে ভাহার
ধাত্রা। অমৃতের পথ পাইয়া সে চলিয়াছে। ভারতে জীবন
অভি দীর্ঘ সাধনা—অহিদা। হইতে মৃক্তির সাধনা, বিদ্যার
আবিভাবের সাধনা।

ভ রত্তবর্ষে লেখা-পড়া ও সংস্কৃতি কোন দিন এক বস্তু বলিয়া বিবেচিত হয় নাই। সংস্কৃতি ভারতের অন্তরের বস্তু, অক্ষর-পরিচয়ে সাহিত্য-জ্ঞান কোন দিন তাহার জ্ঞাপক চিল না। এ-দেশে বিদ্যা কখনও academic ব্যাপার বলিয়' গৃহীত হয় নাই। বিদ্যা ভাহার অস্তরের সামগ্রী। দর্শনভ কোনদিন বুদ্ধির পরিচয়জ্ঞাপক মাত্র হয় নাহ – ইহা ছিল ভারতবাদীর প্রাণস্বরূপ। দর্শন ও ধর্ম্ম কোন দময়ে এদেশে ছটি পুথক। বিষয় বলিয়া বিবেচিত হয় নাই। ধর্মের গোড়ার কথাটি হইয়াছে সর্ববস্তুর মধ্যে একটি অথও যোগ: সর্ববস্তু একটি অথও পূর্ণত্বের প্রকাশ মাত্র। তাহার macrocosm ও microcosm দক্ষবিদ্যাই ধন্মের মধ্যে বলিয়া স্বীকৃত্ত হইথাছে। চতুঃষষ্টি শিল্পকলাও ধর্মের বাহন হইয়াছে শিল্পকলা গ্রন্থেরও তাই নাম হইয়াছে – শাস্ত্র। ধন্মের মত ব্যাপক শব্দ ভারতীয় ভাষায় আরু নাই। ধর্ম সকলের মধ্যে অমুস্টত রহিয়াছে সকলকে ব্যাপিয়া রহিয়াছে বলিয়। এ-দেশে কোন বিদ্যা watertight compartment-এর মত হয় নাই। সর্ববিদ্যার শেষবাণী ধশ্ম; ভাহাদের মধ্যে

কোন বিছেষ ঘটে নাই। প্রাচীন ষুগে ধর্ম ভিন্ন ভাই এদেশে কাব্য হয় নাই, স্থাপতা হয় নাই, শিল্প-স্থাষ্টি হয় নাই। আমাদের শিল্পে বিদেশীরা বস্তুবন্ধের অভাব বোধ করেন। সভা বটে, বাস্তবের সঙ্গে আমাদের শিল্প মেলে না। কিন্তু সাধনার দিক্ দিয়া দেখিলে কোন গোলঘোগ থাকে না। ভারতের সাধনা concrete এর মধ্য দিয়া abstract-এর; রূপের মধ্য দিয়া অরূপের। লিঙ্গপূজার মধ্যে আমরা ইহারই সাক্ষাৎ পাই; নৃত্তিপূজার অবিকল নিছক মন্তুলানৃত্তি যে দেখিনা ভাহারও ব্যাংগ্। ইহাই। এখানে abstractকে নৃত্তি দিবার প্রচেষ্টা হইয়াছে, ভাহা concrete-এর ভ্রন্থ নকল হইতে পাবে না।

অতি প্রাচীন মৃগেই আমর। পরিব্রাক্তনের কথা শুনিতে পাই। চির-পৃথিক তাঁহারা; দদশদেশান্তরে বিরামহীন যাত্রার ব্রত তাঁহারা গ্রহণ করিয়াহেন; তাঁহাদের সাধনার ফল তাঁহারা প্রচার করিয়া বেড়াইয়াছেন। দরিদ্রত্য রুষকের কুটীরেও তাঁহাদের গতি—রাজ-অতিথিও তাঁহারা। তাই প্রাচীন মৃগে গ্রামে গ্রামে এই পরিব্রাক্তনের জন্ম ফুটাহনশালার অন্তির। গ্রামবাসীরাও কুটাহনশালার গর্কে গৌরব বোধ করিয়াছে। যোমবাসীরাও কুটাহনশালার গর্কে গৌরব বোধ করিয়াছে। যোমবাসীরাও কুটাহনশালার গর্কে গোরব বোধ করিয়াছে। বেখানে ইহারা গ্রামবাসীদের উপদেশ দিত্রেন। রামায়ণ—মহাভারত ভারতবর্ষকে গড়িয়া তুলিতে কি সাহায়া করিয়াছে ভাহা আজ্রও নিরূপিত হয় নাই। প্রতি-ভারতবাদীর মধ্যে ইহারা প্রাণক্ষার করিয়াছে। ভারতের অইাদশ পুরাণকথা ভাগতের মর্ম্ম-কথা হাইয়াছে।

অতি প্রাচীন যুগে আমরা যাত্রা ও কথকতার পরিচয় পাই।

এ-গুলি যে কত বড় শিক্ষার বাহন তাহা আজও ঠিক
বোঝা হয় নাই। নিরক্ষর ক্রয়কের মুথে কত অজানা
সাধক কবির বে-গান আজও শুনা যায় তাহা দর্শনের গভীরতম
মূল তত্ত্বের ব্যাখ্যা। চর্য্যাচর্য্য, দেহতন্ত্ব, বাউল, ভাসান, মললগান প্রভৃতি সঙ্গীত এ-মুগেও কত শত বৎসর ধরিঘা
নিবক্ষরদের মধ্যে চলিয়া আসিতেছে। ভারতের বারব্রতও
সেই প্রাীন সংস্কৃতি বহন করিয়া আসিয়াছে। শিক্ষা ও লেখাপড়া এক বস্তু নয় – এ-কথাটা যদি একবার উপলব্ধি করিছে
পারি- ভাহা হইলে বুঝিতে পারিব আমাদের নির্ক্ষির গ্রামবাসীদের মত শিক্ষিত গ্রামবাদী পৃথিবীতে আর নাই।

ভারতবর্ষে আর্যাদের কেমন করিয়া দেখা পাওয়া গেল সে-প্রশ্নের সম্পূর্ণ সম্ভোষজনক মীমাংসা আজও হয় নাই। তবে আদিন যুগের কয়েকটি আর্য্য দেবতার সাক্ষাৎ পাওয়। যায় স্কুদর বোঘাসকুই-শিলালিপিতে, তেল-এল-অমরনার পত্রাবলীতে এবং বাবিলনের কাসাইটদের দলীলপতে। ক্সাইটরা হিমালয়ের (সিম্লিয়ার) [']উল্লেখ ক্রিয়াছে। মিতানীদের সৃহিত্ত আর্যাদের সম্পর্ক ভারতবর্বে আর্যা-গমনের পরের হইয়াছিল, একথা এখন আরে বলা চলেনা। তেল-এল-অমরনার পতাবলীতে সংস্কৃত নাম অক্ষুণ্ন রহিয়াছে। বোঘাসকুই-লিপিতে সংস্কৃত সংখ্যা আছে, বৈদিক শব্দের সহিত ইচার শব্দের মিল আছে। ভারতবর্ষের সহিত এশিয়া-মাই-নবের সাক্ষাৎ সম্পর্ক। এই দুরদেশে হিন্দু দেবতার। শান্তি-দেবতারূপে দেখা দিয়াছেন। শান্তির ব ণী লইয়াই ভারতবর্ষের প্রথম আক্তম্পতিক পরিচয়। শান্তিই ভারতের সনাতন বাণী— শান্তিই ভারতীয় সংস্কৃতির যথার্থ প্রতীক। সে-যুগের **অ**পর সকল সভ্যতার আন্তব্ধাতিক পরিচয় গ্রহণ করিতে গিয়। দেখিতে পাই সে-পরিচয় তাহাদের লুঠনে। সে-লুঠন হয় বাবসাচ্চলে, নয় প্রকাশ্য সৈত্বলে। সে-দিনও ইজিপট্ তৃতীয় খুট্মোসিদের বিশ্বস্থারে জয়গীতি তুন্দুভিদার। ঘোষণা করিতেছিল, এথেনিয়নরা ক্রীট দথল করিতেছিল এবং ফিনীসিয়রা এই প্রাচীন যুগে বাণিজ্ঞাচ্ছলে পৃথিবী লুঠন করিয়া প্রথম আসিবিয়া স্বষ্টি করিয়াছিল। অস্তরেরা জাগিতেচিল।

মোহেঞ্জোদাড়ো ও হরপ্লায় যে সভাতার পরিচয় পাওয়া রিয়ারে তাহাব সহিত হুমেরীয় সভাতার একটা সহজ ঐকা ও সামঞ্জু আছে। মার্শাল (A.S.I., A.R. 1923-24) বলিয়াছেন, সিন্ধু-উপত্যকায় যে-সভাতার সন্ধান পাওয়া রিয়াছে তাহার উৎপত্তি, অতিবৃদ্ধি ও পরিণতি ঐ-স্থানেই হইয়াছে। নীলনদীর তীরে ফারওয়াদের সভাতার মত উহা ঐস্থানের একাস্থ সম্পত্তি। আর মেসোপটেমিয়ায় স্থামরীয় সভাতার যে পরিচয় পাওয়া য়ায় তাহা হইতে বেশ ধারণা করিতে পারা য়ায় যে, ভারতবর্ষের অক্সপ্রশেষ্ট সভাতার আদি ভূমি, এবং বাবিলন, আসিরিয়া ও পশ্চম-এশিয়ার সাধারণ সংস্কৃতি পরে সেখানে ছড়াইয়া পড়িয়া বন্ধুমুল হইয়াছে। ভারতীয় সংস্কৃতির স্থাবিড়ীয় অংশের

ইতিহাদ অ জও লিখিত হয় নাই; কিন্ত ইহা যে নিভান্ত
প্রমোজনীয় ব্যাপার তাহা অবীকার করা যায় না।
লাবিড়া রক্তের মত সেই সংস্কৃতি আর্য্যসংস্কৃতির সহিত
বেমালুম মিশিয়া গিয়াছে। লিকপুজা, নাগপুজা, বৃক্ষপুজা,
মাতৃকাপুজা প্রভৃতি লাবিড়ীয় ভিন্ন অন্ত ব্যাখ্যায় এই
সংস্কৃতিতে স্থান পাইতে পারে না। ষজ্জন্বল প্রতিমাপুজার
ব্যাখ্যা প্রাবিড়ীয় বলিয়া সন্তব হয়।

বেলুচিন্তানের স্রাবিড়ী ব্রাছই ভাষা অনেক ব্যাপারেরই স্চনা করে। আবার স্রাবিড়ীরও পূর্বের নেগ্রিটো-দম্পর্কও প্রমাণিত হইতেচে।

বৈদিক বুগ হইতেই ইরাণের সহিত ভারতের সমন্ধ।
অশোকের সময় ভারতীয় সংস্কৃতিতে ইরাণ-সম্পর্কের অকাট্য
নিদর্শন পাওয়া যায়। মৈত্রী-বাণী-প্রচারক এই অশোক
প্রথম প্রচার করিলেন—পৃথিবীবাসী সকলেই ভ্রাতা।
ইহাপেক্ষা বৃহত্তর আন্তর্জাতিক বাণী আর নাই। তিনি
পৃথিবী-বিজ্ঞানের আকাজ্জা করিয়াছিলেন মাত্র এই বাণী
পৌচাইয়া দিবার জন্ম। তাই সেই বিজ্ঞাের তিনি নাম
দিয়াছিলেন 'ধর্ম্মবিজ্ঞা'। তিনি চাহিয়াছিলেন বিশ্বের
কল্যাণ। তিনি বলিয়াছিলেন—ধর্মের ছারা মান্তবের
অক্তঃকরণ জয়ই একমাত্র জয়।

আর এই ধূগেই রোম পৃথিবীর বৃহত্তম দান্রাজ্য প্রতিষ্ঠায় রোমক সভ্যতার পরিচয় দিতোছিল।

খুইপূর্ব্ব শতকে প্রবলপ্রতাপ মেনেন্দরকে একাগ্র ও একান্তিক বৌদ্ধরণে দেখি, বৈক্ষব ভাগবভরণে হেলিওডোরদের পরিচম পাই। চীনে বৌদ্ধ-প্রচারক মেলে, আর তথাকথিত গান্ধার শিল্পে গ্রীক সংস্কৃতির নিদর্শন দেখিতে পাওয়া যায়। আবার এই যুগের ইতিহাসে দেখিতে পাওয়া যায়—ভারতবর্ধ সকসকে গ্রহণ করিয়াতে; কড

অজানাকে স্থান দিয়'ছে। এমন সময় গিয়াছে যখন ভারতে পর সংস্কৃতির একটা রাসায়নিক সংমিশ্রণ ছিল। ইজিপ্ট, এশিয়া-মাইনর, পারত সকলের সহিতই ভারতের কোলাকুলি। ভারপর পরের বুগে দলে দলে অসভা বর্কার আসিয়া ভারতের গুয়ারে হানা দিয়াছে। তাহাদের ফিরিয়া যাইতে হয় নাই। ভারতবর্ষ শক. মোকল, পহলব, চীন সকলকেই গ্রহণ করিল। ভারতের অপুর্ব দবল সংস্কৃতিকে ইহারা নষ্ট করিতে পারে নাই, ভারতের আশুর্যা প্রভাবে তাহারা গর্বিত হিন্দু হইয়া গেল। ভারতবর্ষের গৌরবময় ইতিহাসের এক বিশিষ্ট অংশ ইহাদেরই কীর্ত্তি-বাজগতরূপে। অন্ধ্যাট গোতমীপুত্র শাতকৰি এক-আহ্মণ বালয়া গর্বর করিলেন, চতুর্বর্ণের সংমিশ্রণ বন্ধ করিয়াছেন বালয়া শিলালিপিতে অন্ধিত করিলেন: উসভদাত, কল্রদামা হিন্দুধর্ম্মের প্রতিপালক সংস্কৃতির এমন বিরাট্ রাসায়নিক সংমিশ্রণ ইভিহাদে বড় ঘটে নাই। ভারতের উদারনীতিতে ভারতের সঙ্গে বাণি:জ্যার সম্বন্ধ সকল দেশেরই হইয়াছে। ইহার পরেই ভারতবর্ষের মধ্যযুগের ঐতি-হাসিক উপকরণ জুটীতে আরম্ভ হইল। রুহত্তর ভারতের স্থচনা দেখা গেল। চীনে তো বহু পূর্বেই বৌদ্ধ ভিকু গিয়াছিল। এখন ভাহাদের সংখ্যা বেজায় বাডিয়া উঠিল। ভারতীয় নাবিকে ভারতীয় দ্বীপপুঞ্জ ছাইয়া গেল। বৌদ্ধ ভিক্ পৌছিল, আহ্মণও পৌছিল। এ-সব ঘটিল খৃষ্টীয় দিতীয় শতকের শেষে। অফগানন্তান পার হইয়া বৌদ্ধ ভিক্ষ মধ্য-এশিয়া ছাইয়া ফেলিল। চীন পার হইয়া ভাষারা জাপানে দেখা দিল। ভারতের প্রতিবেশী তিববত, সেও বৌদ্ধ বলিয়া পরিগণিত হইল।

माधना

শ্রীসতীম্রমোহন চট্টোপাধ্যায়, বি-এ

কলিকাতা হইতে তার আদিল, পাটের দর কিছু চড়িয়াছে এবং আরও কিছু চড়িবারই সন্তাবনা। হাজার-তিরিশেক মণ 'গড়সড়ে' তাড়াতাড়ি কিনিয়া রাথা আবশ্রক।

ভার পাইয়া রভিরাম পেরিওয়াল গোঁফে একবার আরাম-স্কুচক 'ভা' দিয়া লইল। মনের আনন্দ চোথ ও মুখের কোলে ফুটিয়া উঠিল।

সভিয় কথা বলিতে কি, এবারের বাজার বড় মন। যাইতেছে। শুধু এবারই বা কেন, গত আড়াই-ভিন বংসর যাবং পাটে লোকসান ছাড়। আর লাভ নাই;—কাহারও নাই; না চাষার, না ব্যাপারার। হালের থবরে দেখা যাইতেছে, আমেরিকা আবার কিছু মাল থরিদ করিতেছে; কলিকাভার মিলের অবস্থা ঠিক কিছু বুঝা যাইতেছে না বটে, তবে সে থবরও ভালর দিকেই। আর 'কাট্কা'র শেষ থবরও আশাপ্রদ।

রতিরাম ঘড়ির দিকে চাহিল। পাচটা বাজিতে পাঁচ
মিনিট বাজি। কাল বদরগঞ্জের হাট। বদরগঞ্জ এখান
হইতে জিশ মাইল; ছোট লাইনের গাড়ীতে বুলাকিনগর
টেশনে নামিয়া তিন মাইল গফর গাড়ীতে ঘাইতে হয়।
বদরগঞ্জ এদিকের মধ্যে বিখ্যাত পাটের বাজার; আমদানী
অনেক। আর যাওয়-আসা দেখানে ত নিতাই আছে।

পাচটা বিশ মিনিটে ছোট লাইনের একথানা গাড়ী ছাড়ে, আর বুলাকিনগর পৌছায় রাজি নয়টায়। দেখানে গরুর গাড়ী অনেক—প্রায় দবই রভিরামের জানাগুনা। আর বদরগঞ্জে থাকিবার জায়গারও অভাব নাই; চূড়ামণজীর ওথানে বন্দোবস্ত দবই ভাল; একই দেশের – নোহর রিয়াদতের লোক ত!

রতিরাম ঠিক করিল, সন্ধার গাড়ীতে ঘাওয়াই শ্রেয়।
কলিকাতার টাট্ক। থবর সকাল সাতটার পূর্বে বদরগঞ্জে না
পৌছিবারই সভাবনা। স্কুল্ল-সকাল সকল করিয়া
ফেলিতে পারিলেই ভাল। ছিলানেকাই ওজনেইনির টাকায়

কিনিতে পারিলে লাভ অনিবার্য; তিরানক্ষইতে আর ছুই পম্না নম কমাইয়া দিবে। তবে দকে কিছু খুচরা টাকা থাকিবে আর সময় রাত্রিকাল। তা ওধানকার পথঘাট ত সবই জানাগুনা আর গাড়োয়ানও সব পরিচিত। অত ভয়-ভাবনা করিলে কি কাজ-কারবার চলে ?

থাইবার সময় আর বড় নাই, তবে এ-লাইনের গাড়ী সর্ববার বিলম্ব করিয়া আদে ও ছাড়ে এই যা ভরসা। স্কালের বাসি পুরি ছিল—ভাড়াভাড়ি সে তাহারই ছুইটা অর্দ্ধশতালী-রক্ষিত আচারের সহযোগে গলাধঃকরণ করিয়া একলোট। জল ঢকটক করিয়া গিলিয়া ফেলিল। ভাহার পর ছোট একটুকু বিছান। ও ছুইখানা কাপড় বগলদাবা করিয়া ষ্টেশনের দিকে অগ্রসর হুইল। তখনও গাড়ী ছাড়িতে পাচ মিনিট বাকি।

রতিরামের মনিব কলিকাতাম থাকে। পূর্ব্বে দে এই
মনিবের চাকরি করিত্ত; সম্প্রতি বছর-চারেক যাবৎ মনিব
তাহাকে হিসামে লইমাছে। মৃলধন তাহার কিছুই নাই—
সে থাটিয়া মূলধন জোগায়।

রতিরামের বয়স বিয়ালিশ। প্রনের কাপড়খানা সন্তবতঃ মাস-ত্ই যাবং সাফ করিবার ফুরন্থং হয় নাই; সেধানার রং এখন গুসর গৈরিক হইতে তামাটে কালে। হইয়া সিয়াছে। পায়ে জাপান-নির্মিত পাঁচ সিকা দামের রবারের জ্তা— গায়ে লখা গরম কোট। মাধার পাগড়ীটি গাঢ় কমলা রঙের। দাড়ি আজ দিন-পাঁচেক যাবং কাটা হয় নাই, কিছু পাট কেনাবেচার বাজারে তাহাতে কিছু আসে যাম না।

গাড়ী যথারীতি দেরি করিয়া ছাড়িল। রতিরাম তৃতীয় শ্রেণীর একটি কামন্বায় বদিয়া বিড়ি ধরাইয়া ধ্যণানের ফাঁকে ফাঁকে গুনগুন করিয়া গান করিতে আরম্ভ করিল।

পাশে বনিয়া একজন বাঙালী ভদ্রলোক থবরের কাগজ পজিতেছিলেন। রতিরামের মনটা আজ অভান্ত প্রফুল; সহযাত্রীর সহিত কথা বলিবার জন্ম সে উৎস্কুক হইয়া উঠিল। ভদ্রলোক একমনে পড়িয়া যাইতেছিলেন। দ্বিধান্তরে রতিরাম থানিককণ চুপ করিয়া থাকিয়া বলিল—সমাচারমে কোই থবর আছে বাবুজী?

রভিরাম বাংলা বলে।

ভক্রলোক মৃথ তুলিয়া চাহিয়া বলিলেন — কিদের থবর ? রভিরাম বিশেষ কোন থবরের প্রত্যাশায় ছিল না, আর এক পাটের থবর ছাড়া বহির্জগতের কোনো কথাও ভাহার জানা ছিল না; বলিল — পাটুয়াকা কেয়া হাল ?

ভত্রলোকটি আশ্চর্য হইলেন কিনা বুঝা গেল না, তবে আশ্চর্ষা হইবার কোন লক্ষণ তাঁহার মুখেচোথে দেখা গেল না বটে। হয়ত এ-শ্রেণীর জীব হইতে এই প্রশ্ন ছাড়া জন্ম কিছু প্রত্যাশা তিনি করেন নাই। বলিলেন—পাটের খবর ত কিছু জানি না, তবে পঞ্চাবের দিকে খ্ব বেশী ভূমিকম্প হইয়াছে।

রতিরাম বলিল — ভূঁইডোলা ? কাঁহ। হোয়েছে ?

— পঞ্চাবের দিকে; সব থবর ত এথনও বাহির হয়
নাই।

রতিরাম বলিল— হামারা তে। খবর মিলে নাই।
ভত্তলোকটি বলিলেন—আজই থবর বাহির হইয়াছে;
আজিকার কাগজ পড়িয়াছেন ?

রভিরাম মাথা নাড়িয়া বলিল—নেহি।

শুধু আজিকার কেন, কোনোও দিনের কাগজই সে পড়ে না; তাহার ঘরের পাশে বাঙালী পানওরালার নিকট হইতে সে শুধু পাটের বাজারের খবরটুকু পড়াইয়া নেয়। খবরের কাগজওয়ালার সহিত তাহার বন্দোবত্ত আছে; এজজু তাহাকে সে মাসে চারি আনা পয়ল। দেয়—অবশু কাগজখান। তাহাকে তথনই ফিরাইয়া দিতে হয়।

রতিরাম ধানিককণ চুপ করিয়া রহিল। তারণ: বলিল—কেৎনা লোক্দান হোষেছে ? কয়ঠো আদমী মরা ?

—দে খবর ত এখনও বাহির হয় নাই।

জ্ঞালোক আবার কাগজে মন দিলেন। মিনিট-গুই পরে আবার রতিরামের দিকে চাহিলেন। দেখিলেন সে অর্থহীন পৃষ্টিতে তাঁহারই দিকে চাহিল্লা আছে। বলিলেন—আপনার ঘর কোথার ?

—নোহর বিকানীর রিমাসং।

- ---বালবাচ্চ। কোথায় আছে ?
- ঘরমে— ওতো পাঞ্জাবকা নন্দ্রদিগই আছে।
- —তা চিঠিপত্ৰ পান ভ ৫
- —হাঁ, মাহিনামে একঠো। রূপেয়া ভেজ দেই , আওর
 কুপনমে সমাচার লিখ দিই —আজ চার বচ্ছর ঘর নেহি গিয়া।
 ভদ্রলোক কথা বলিলেন না। রতিরামও চুপ করিয়া
 জানালা দিয়া বাহিরের দিকে চাহিল।

লাইনের ছই ধারে বন; শিশু, শাল, আম ও বাঁশ—
ঘনায়মান সন্ধার আব ছায়া গায়ে মাথিয়া একান্তে দাঁড়াইয়া
আছে। মাঠ হইতে রাখালেরা গরু লইয়া গিয়াছে—ছই
একটি এখনও দলছাড়া হইয়া এ-দিকে ও-দিকে ঝোপের পাশে
খাদ্যসংগ্রহে ব্যস্ত। মাঠের মাঝে মাঝে ছোট ছোট কুটীর;
বাঁশ ও বাখারির আক্র-দেওয়া অক্ষন; সে বেড়ার উপরে
লতার ঝাড়; কি কতা তা বুঝা যায় না।

গাড়ী টেশনে দাঁড়াইল। ছোট টেশন। টেশন-ঘরের পাশেই ছোট ছোট ঘর—বোধ হম কুলীদের। রতিরাম চাহিয়া রিছল। একটা ঘরের কোলে বাহিরে দাঁড়াইয়া একটি মেরে—বছর-কুড়ির; কোলে ভাহার বছরখানেকের একটি শিশু—বোধ হয় ভাহারই মেয়ে। টেশনের আলো আসিয়া ভাহাদের মুখে পড়িয়াছে। রতিরামের মনে হইল, শিশুটি যেন দেখিতে অনেকটা ভাহার নিজের মেয়েরই মন্ত। ভাহাকে বছরখানেকের দেখিয়া সে ঘর হইতে আসিয়াছে— ভথন ভাহাকে সে ব্রুড়ী' বলিয়া ভাকিত। আজা চারি বৎসর সে ভাহাকে দেখে নাই।

রভিরামের মনে পড়িল, মেরেটার চুল ছিল ক্লোক্ডানো, রংটা বেশ ফর্মা; বেশ গোলগাল মাংসল চেহারা। নরম নরম ছটি গাল—চুমো থাইলেই ফিক্ করিয়া হাসিয়া উঠিও আর কোলে আদিতে চাহিত।

ঘর হইতে কে ভারি গলায় ভাকিল,—মৃদ্ধি। মা বা মেয়ে কেহই উত্তর দিল না। কালো রঙের কাপড় ও সেই রঙেরই কোর্ডা গায় দিয়া দীর্ঘাবছর এক মৃষ্টি বাহির হইয়া আসিল। মা হাসিয়া মেয়ের মুখের দিকে চাহিল—মেয়ে নবাগডের দিকে হাড বাড়াইয়া দিল।

গাড়ী আবার চলিল।

মাবের শুক্লাচতুর্থী। চব্র উঠিয়া পড়িয়াছে। ধোঁয়া

ও কুয়াশার মিলিয়া চারিদিকে ত্রিশক্তর স্বর্গ রচনা করিয়াছে। দ্রের বাঁশের ঝাড়কে চফ্রালোকে খুঁজিয়া বাহির করিতে পারে নাই। পাশেই একটা মেঠো রাভার উপরে একসারি গরুর গাড়ী—হয়ত ঘটা বাজাইয়া চলিয়াছে। শক্ষটা শোনা যায় না। একটু দ্রের এক গৃহ-অঙ্গনে জীর্গ-ক্রারতা কে একজন ধড়ের জালানি দিয়া খাদ্য প্রস্তুত করিতে চেষ্টা করিতেছে। সে আলোকে ভাহার দেহ ও খাদ্যসামগ্রী

রভিরামের মন এই পাঢ় কুন্নাশা ও দ্রন্থ উপেক্ষা করিয়া স্থানুর বিকানীর রিয়াসতে চলিয়া গিয়াছে।

দারণ এ অর্থনেশা। বছর-দশেক পূর্বে ভাহার অর্থ ছিল না সভা, কিন্তু ছাপ্তি ছিল। মনিবের চাকরি করিত, সারাদিন কাজ করিয়া রাজি দশটায় ঘরে ফিরিয়া আসিত; জীর আদরে সমস্ত দিবসের ক্লান্তি মুছিয়া যাইত। ছেলে-পিলে ছোট ছোট—কেহ পায়ের কাছে আসিয়া দাঁড়াইত, কেহ কোলে উঠিতে চেটা পাইত। দিবসের শত-শহস্র চিন্তা যেন ভাহার একটি নিমেষেই অন্তর্হিত হইয়া যাইত।

আর আরু ? কোথায় সে, আর কোথায় তাহার সেই স্নেহের ধনগুলি ? অর্থের মোহ তাহাকে পাইয়া বদিয়াছে; এই চারি বৎসরের মধ্যে অন্ত কোনও চিন্তা তাহার মাথায় আসে নাই। ভাবিতে গেলেই মাথায় গোল পাকাইয়া উঠে, 'ব্যাল্ল' 'ফাট্কা' 'ভাক্রা', 'রকম'। অর্থ কিছু হইয়াছে সত্য, কিন্তু শান্তি কি সে পাইয়াছে ?

এই চারি বংশরের মধ্যে এক মুহুর্ত্তও সেই হথের দিনগুলির কথা মনে হয় নাই। একবারও ভাল করিয়া ছেলে, মেয়ে বা ভাহাদের মারের কথা সে মনে করে নাই। দিন গিয়াছে, রাত্রি আন্সিয়াছে—সে করিয়াছে পাটের হিসাব—সে অপ্র দেখিয়াছে বাজারের খারদ-বিক্রীর ইতিহাস। মাসের শেষে জ্রীর নামে টাকা পাঠাইয়াছে—কুণনে ধরতের হিসাব লিথিয়া জ্রীকে বার-বার হিসাবী হইবার ক্ষম্ম সাবধান করিয়াছে;—মাসের পর মাস, বংসরের পর বংসর। সেটা একটা একঘেয়ে ইতিহাস মাত্র।

্রথকবার ভাহার জ্বর হইরাছিল। ম্যালেরিরা— জুপিরাছিল সে আট দিন। রোগলয়ার পড়িয়া বছবার ভাহার জীর কথা মনে হইরাছিল। মাথার ব্যথার জুদ্ধির হইরা মনে হইজ, কেই যদি মাথাটা একটু টিপিয়া দিত।
কিন্তু একটা জন্মরি ধবর ছিল; ভাল করিয়া সারিয়া উঠিতে
না-উঠিতেই ভাহাকে বাহিরে যাইতে হয়। হাঁ, লাভ
হইয়াছিল বটে—তিনলো টাকা। এ-সব ত্র্বলতা থাকিলে
কি কাজকারবার চলে?

রতিরাম দীর্ঘনিঃখাদ ফেলিল।

দীর্ঘনিঃখাসটি বোধ হয় একটু জোরেই পড়িয়াছিল। বাঙালী সহ্যাত্রীটি একটু চমকিয়া উঠিলেন। ভাবিলেন, ভূমিকম্পের খবর শুনিয়া হয়ত বেচারা একটু ঘাবড়াইয়া গিয়া থাকিবে—হাজ্ঞার হউক মাস্তবের মন ত। বলিলেন—
আপনার কোনো ভয় নাই, আপনাদের দেশে ত কিছু হয়। নাই।

রতিরাম ভূমিকম্পের কথা প্রায় ভূলিয়াই গিয়াছিল। বলিল, নেহি---ভর কোই নেই আছে।

ভূমিকম্প তাহাকে চঞ্চল করে নাই—করিয়াছিল তুইটি প্রানারিত ক্ষুত্র হল্পের স্থা। কিন্তু রতিরাম স্থান দেখিলেও বেশীক্ষণ দেখে না—স্থপ্রের মূল্য তাহার কাছে নাই; থাকিলে কি আর কাজকারবার চলে গ

মুরিয়া বসিয়া সে প্রশ্ন করিল—ও কেতাব মে কেয়া লেখা আছে বাবজী ?

ভক্রলোক তথন একখানা মোটা বই পড়িতেছিলেন। বলিলেন---এটা কবিতার বই।

রতিরাম তাহার স্বভাবস্থলভ উচ্চারণে বলিল—ক্যা গ

- —কবিতার বই, রামায়ণ পড়িয়াছেন <mark> রামায়ণে</mark>র মত।
 - —পড়নেছে কাা হোতা হা**ন** ?
 - कि ब्यात इटेर्टर १ मिन ब्याबहा नारंग।

রভিরাম বলিল—হ'। তারপর জ্লিজাসা করিল, ইসুকা কিমং কতো আছে ?

- —ভিন টাকা।
- বুটম্ট—ফফুল। আপনি তো বড়া লিখাপড়াওয়ালা আদ্মি আছেন। আপনি কেৎনা রূপেয়াকা আবেম নিয়াছেন ?

ভক্রলোক হানিয়া ফেলিলেন। বলিলেন—লেখাপড়া কি আর টাকার হরে মাপা যায় ? বর্ষ; পড়তা মাহিনা বিশো রূপেয়া করকে – সাড়ে তিন হজ্জার।

ভন্তলোক আবার হাসিলেন।

রতিরাম দমিল না। বলিল - আপ কেৎনা কামাতা এক মাহিনামে ?

ভদ্রলোক বলিলেন, তিনি এখন প্রায় বেকার। অর্থোপার্জ্জন এখন পর্যান্তও বিশেষ কিছু ঘটিয়া উঠে নাই।

রভিরাম আবার গোঁকে আরামস্টক তা দিয়া লইল। বালল, আমার আলেম তো দেভ রপেয়াকা—চার মাহিনা পাঠশালমে গ্রা – বাদ থতম। মাড়োয়ারীকা লেড়কা---মাহিনামে শো রূপেয়। তো কামাতেই হোবে।

এ-দুখ্রের যবনিক। পড়িল। পরের ষ্টেশনে ভদুলোক কেতাব-হতে নামিয়া গেলেন। রতিরাম তাহার গমনপথের দিকে চাহিয়া একটা আত্মস্করিতার নি:খাস ফেলিল। ভারি ত বাবু, কেতাবে কি লেখা থাকিবে? দিল আছে৷ লাগে ? থাইতে জোটে না দিল আচ্চা করিয়া কি হইবে? স্বপ্ন দেখিলে চলে না—স্থপ্ন চর্ব্বলতা মাত্র। তাহার মোহে পড়িলে রভিরামকে এতদিন পথে বসিতে হইত। সে সাধনায় বসিমাছে--বিম্ন ত আছেই। তাহাতে ভূলিলে আর দিদ্ধিলাভ ঘটবে না। যাউক না দেশ উৎসন্ধ — অতিবৃষ্টি, অনাবৃষ্টি, মহামারী, জলপ্লাবন, ভূমিকম্প-- সকলে মিলিয়া চারিদিক হইতে জগতকে গ্রাস করুক না---কি আসে যায় ? শুধু পাটের বাজারে হরজা না পৌছিলেই হয়।

তথাপি মাঝে মাঝে মনটা যেন তব্দাক্ষর হইয়া পডে। দ্রাস্কের অপ্রের মত চোধের সমূধে হুইটি কুজ নিটোল শিশুহন্ত আসিয়া দেখা দেয়, কি গভীর সে আহবান-কি শক্তিমান ভাহার আকর্ষণ, রতিরামকেও কথনও কথনও অগুমনস্ক করিয়া ভোলে।

যথারীতি বিলম্ব করিয়া রাত্রি সাড়ে নয়টার সময় গাড়ী বুলাকিনগর পৌছিল। শীতাক্ষয় রাত্রি সহসা ষ্টেশনের হাকাহাঁকি ভাকাভাকিতে যেন প্রাণবান হট্মা উঠিল। রতিরাম ভাষার বিছানার পুঁটলি হল্ডে নামিয়া আদিল।

वनवर्गक याद्येवात क्रम शक्त शाफी अधारत मुक्ताहे मिरन সভা, ক্লি এড রাত্রি পর্যান্ত আরু কোনে। গাড়োয়ান বসিয়া

— কেন হোবে না ? বি-এ পাস হোনেছে – চৌৰু নাই। রতিরাম জানিত, পাশেই সব গাড়োমানদের বাড়ি— সে হাঁৰাহাঁকি আবন্ধ কবিল।

> গাড়ীর জ্বোগাড় হইয়াছে। চেনা গাড়োয়ান ভেকারামের গাড়ী, কিন্তু ভেকারামের জব আসিয়াছে—বাইবে ভাহার বোল বংসরের পত্র বিষণ। বুভিরাম প্রাক্ত হুইল।

> নিশুভি বাত্তি। চাবিদিকে নিম্মন্তা—সেই **অথ**ঞ নিম্বৰতা ভক্ত করিয়া একটা অব্যক্ত শব্দ করিতে করিতে গাড়ী চলিয়াছে। তুই পাশে কুবক্দের কুব্র কুব্র কুটার। চন্দ্র ঢলিয়া পড়িয়াছে। বাঁশের ঝাড়ের ফাঁক দিয়া চল্লের সেই তন্দ্রাচ্ছন্ন মৃষ্টি দেখা যাইতেছে। কোথাও ঘরের পার্ম্বে ছুই-একটি কুকুর এদিক ইইতে ওদিকে যাতায়াত করিতেতে। পথের পাঁর্যে ঝোপ, তাহার ওধারে শস্তক্ষেত্র, কি শস্ত বঝা যায় না।

> রভিরামের কেমন ভয়-ভয় করিতে লাগিল। সক্তে কিছু টাকা আছে; মাইলখানেক ত বস্তির মধ্য দিয়া চলিতে পারা ঘাইবে, ভারপরই ত মাঠ-প্রায় দেড মাইল বাাপী। ভারপর মেচি নদী, ভারও ওপারে বদরগঞ্জ। রভিরাম ভাবিল, জ্বাগিয়া থাকিতে হইবে।

> গাড়ী চলিয়াছে। বিষণ মাঝে মাঝে নাডিয়া দিয়া ভাহার সহিত যে পশুটির অভান্ত নিকট-সম্বন্ধ আছে তাহা ভাষায় প্রকাশ করিয়া জানাইতেছে। আর মাঝে মাঝে তই-একটা গানের পদ অস্পষ্ট ভাষায় আবৃত্তি কবিতে চে ।

> রভিরাম কথা কহিল। বলিল, কি রে বিষণা ভোর সাদি হইয়াছে গ

> विषय विजन-ना, भशाखन। मदल भाष्माश्री विषय ভাহার। মহাজন বলিয়া কথা বলে।

—তব্রুপেয়াছে কেয়া কোরবি ?

বিষণ বলিল-লে টাকা পাইলে বাপকে একটা কম্বল কিনিয়া দিবে; বেচারা শীতে বড় কাঁপে। আর বাকি কিছ থাকিলে ভাহার ছোট ভাই 'মনিয়া'র বস্তু একটা ছোট আরশি কিনিয়া দিবে—থেমনটি সে-বার সে বছরগঞ্জের মেলায় দেখিয়া আসিয়াছে।

রভিরামের মনে পড়িল, ভাছার ছোটছেলেটি একবার একখানা ছোট আবুলি কিনিবার জন্ম জেদ ধরিয়াছিল। সে কিনিতে দেয় নাই; বিসমাছিল, ফজুল। এ সবের দরকার নাই। আজ আবার ভাহার কথা মনে পড়িল, সকল ছোট ছেলেরই কি আরশি কিনিবার সথ হয় १ ভাকিল, নীভের রাত্রে বিষণ চলিয়াছে; গাড়ী আট আনাম ঠিক হইয়াছে সভ্য, কিন্তু ভালয় ভালয় পৌছিতে পারিলে সে ভাহাকে আরও ছপয়সা বকশিস্ দিবে—ভাবিতে ভাবিতে রভিরাম উদার হইয়া উঠিল।

আর কতদিন ? নিশ্ব একবার খুলিয়া গেলেই রতিরাম একদম গদীয়ান ইইয়া বসিবে। লোকে বলিবে, রতিরাম পেরিওয়াল লাথ পতি। না-হয়, কিছু দানধর্মও করা যাইবে। তাহার কাছে কোথায় তুচ্ছ ছেলেপেলে লইয়া সংসার করা; কটির পয়সা জ্টিলে, শাকচচ্চড়ির পয়সা জোটেনা।

ভাবিতে ভাবিতে রজিরামের তন্ত্রা আসিয়া পড়িল।
শ্বপ্নে দে দেখিতে থাকিল, শ্বমং লছমীজী ভারাকে দর্শন
দিয়াছেন। তিনি ভারাকে বর মাগিতে বলিতেছেন। সে
এই বর প্রার্থনা করিতেছে যেন বদরগঞ্জের বাজারে পার্ট
থরিদ করিবার পরই কলিকাভার বাজার-দর মণ-প্রতি
তিন টাকা বাডিয়া যায়।

সংসা ভক্রা টুটিয়া আসে। জাগিয়া বসিয়া রতিরাম ভাবিল, সে কি বেকুব। এই সামান্ত বর সে প্রার্থনা করে? ভাবিতে ভাবিতে আবার তক্রা আসিয়া পড়িল।

বন্ধি ছাড়িয়া গাড়ী মাঠে পড়িয়াছে। প্রকৃতি বেন শীতার্ড, নিশুক হইয়া রহিয়াছে। উত্তরের বাতাস মাঝে মাঝে কম্পন মানিয়া দিতেছে—চারিদিকে উন্মৃত শহুকে এ। রাভার পাশে পাশে কোথাও বাঁশের কোথাও আমের ঝাড়; তাহার মধ্য হইতে কথনও ছুই একটা বাহুড় কিচমিচ করিষা উঠিতেছে—কথনও ছুই-একটা শিয়াল পাশ কাটাইয়া ঝোপের মধ্যে চুকিয়া পড়িতেছে। চন্দ্র মান চোথে নিমের কুয়াশার পানে তাকাইয়া বিদায়-বেদনা জানাইতেছে। এই নিশুভি রাত্রে শুধু তুইটি শীতার্ত্ত ভাষাহীন প্রাণীর বোঝার পরিসমাপ্তিনাই। তাহারা চলিয়াছে—কতদূর ঘাইতে হইবে জানে না—নিকদেশে—অসহায়, স্লাস্থা।

ক্রমে গাড়ী নদীর ধারে আসিয়। পড়িল। নদীর নাম 'মেচি'—বৃটিশ-ভারত ও নেপালের সীমারেখা। এদিকে বিহার প্রদেশ, অক্তদিকে মোরং। 'মেচি' স্বাধীনতা ও পরাধীনতার যোগস্তুত্র রচনা করিয়া গড়াইয়া চলিয়াছে।

শীতের পাহাড়ী নদী; স্থানে স্থানে শুক্ষ স্রোভাবেগবিক্ষিপ্ত
—জল তাহার হিমশীতল। গাড়ী কতদ্র তাহার শুক্
বক্ষদেশের পাশ দিয়া চলিল। সিক্ত বালুকা; জলের বক্ষ
ঈধং আন্দোলিত হইলে যে-আকার ধারণ করে বালুর বক্ষও
সেই আকার ধারণ করিয়া আছে। কোথাও অস্পট
চক্রালোকে আধপ্রতিফলিত বালুকণা চিক্ চিক্ করিয়া
উঠিতেছে। ওপাবের বন দেখা ঘাইতেছে—কুয়াশার
গাত্রাবাস পরিয়া শুক্ক, নিশ্চল। আকাশে তারা অগণ্য, তবে
অমাবস্তার আকাশে যত দেখা যার তত নয়।

বালুতটের পাশ কাটাইয়া গাড়ী নদীর বুকে পড়িল। জল বেশী নয়, কোথাও হাঁটু, কোথাও কোমর। ওপাড়ের কাছ ঘেঁবিয়া ওধু কোমরজল। বালুর বুকের উপর দিয়া তর্তব্ করিয়া জলের স্রোভ চলিয়াছে; হিমশীতল তাহার স্পর্লা, স্পর্লমাত্র জবশ করিয়া আনে: স্রোভ আসম্ভব রকমের। জল অগভীর কিন্তু অত্যন্ত অক্ত। বালুর বুক পরিকার রূপে দেখা যায়।

চলিতে চলিতে সহসা গরু ছটি দাঁড়াইয়া গেল।
বিবণ তাহার সনাতন পছা অহসরণ করিয়া দেখিল তাহার
পর যষ্টির ছারা আঘাতের পর আঘাত করিতে লাগিল, কিন্ত
তথাপি বলদবুগল একান্ত অন্ড অবস্থায় দাঁড়াইয়া রহিল।
অগ্রসর হইবার জন্ম তাহারা আপ্রাণ চেটা করিল সত্য,
কিন্তু ভাহাতে কোনো ফলোলয় হইল না।

বিবণ জলে নামিয়া পড়িল। হিমনীতল জলের স্পর্শ তাহাকে অবশ করিয়া ফেলিল তথাপি হাতড়াইয়া দেখিল, সর্ধনাশ উপস্থিত। বলদবরের পা ক্রমশ: বাল্তে ভূবিয়া
যাইতেছে—গাড়ীর চাকা ক্রমশ: বিসয়া যাইতেছে। জল
সেধানে বেশী নয়, মাত্র হাঁটুর উপরে কিন্তু যেরূপ ক্রত
গতিতে গাড়ী ও বলদ বিসয়া যাইতেছে তাহাতে কিছুক্রণ
এরূপ ভাবে থাকিলে যে উভয়েরই একেবারে বাল্কা-সমাধি
হইয়া যাইবে তাহাতে আর কোনো সন্দেহ নাই। চাহিয়া
দেখিল, দে 'লিক্' ভূলিয়া ভূলপথে জলের বুকে নামিয়াছে।
বিষধ প্রমাদ গণিল।

দে ঠেচাইয়া উঠিল,—মহাজন, ও মহাজন। রতিরাম বপ্র দেখিতেছিল। সহসা বিষণের চীৎকারে ধড়ফড় করিয়া উঠিয়া বসিয়াই তাহার সমস্ত কথাট। মনে পড়িয়া গেল। মনে পড়িয়া গেল, দে রাত্রিকালে একক রওনা হইয়াছে আর সঙ্গে আছে চই শত টাকা বিছানার বাণ্ডিলে বাঁধা। সঙ্গে সঙ্গে বাণ্ডিলে তাহার হাত পড়িল তাহার মনে কোনো সংলেহই হইল না যে সতা সতাই সে এবার ডাকাতের হাতে পড়িয়াছে।

তড়াক্ করিয়া উঠিয়া বিছানার বাণ্ডিল বগলে লইয়।
দে জলে নামিয়া দৌড়াইতে চেষ্টা করিল। কিন্তু নামিবার
পর আর এক পদও অগ্রসর হইতে পারিল না। রতিরাম
ভয়ে চীৎকার করিয়া উঠিল। একে শীতের নিদারুল বাতাস,
ভাংার উপর এহেন অবস্থা; রতিরাম কাঁপিতেছিল। বিষণ
প্রায় কাছে আদিয়া বলিল—এ কি মহাজন তুমিও কি ধ্বদনায়
প্রভিয়া গেলে নাকি ৮

বভিরাম আকৃল হইয়াছিল বটে, কিন্তু বৃদ্ধি একেবারে হারায় নাই। ধ্বদ্নায় পড়ার অর্থ সে জানিত, এখনও ভাহার যথেষ্ট বোধগম্য হইল। এই সর্ব্বগ্রাসী পাহাড়ী নদীর বালুকা-সমাধির কথা ভাহার অবিদিত ছিল না— কৃথিত বালুকা, চিরন্তন ফলস্রোতে ভাহার তৃষ্ণা মিটে না—রক্তের তৃবা ভাহার অপরিসীম, অনস্তঃ।

রভিরাম কাঁদিয়া কেলিল। বলিল—বাবা বিষণ, সব ফুচ দে দেয়গা—বক্ষা কবো বাবা।

বিষণ **অন্ধিসন্ধি জানিত। বলিল—গাড়াও ম**হাজন, দেখি কি করা যায়।

রতিগামের পায়ের চারিদিকে ক্রমশ: বালু জমিয়া উঠিতেছে; অসহু শৈত্যে পায়ের চেতনা একেবারে লুপ্ত

সর্ক্ষনাশ উপস্থিত। বলদব্যের পা ক্রমশ: বালুতে ভূবিয়া হইতে চলিয়াছে। রভিরাম ভূক্রিয়া কাঁদিয়া বলিল,—বিবশা, যাইতেছে—গাড়ীর চাকা ক্রমশ: বসিয়া যাইতেছে। জল দো হজার রূপেনা দেগা। অস্থ শৈত্য তাহার আসক্ষ দেখানে বেশী নয়, মাত্র হাঁটর উপরে কিন্ধ হেরপ ক্রত বিপদকেও চাপাইয়া উঠিভেচিল।

> বিবণ সাহায্য করিল। ব্যাপার বিশেষ কিছু নম ; ছই-চারি মিনিট ধন্তাধন্তির পর রতিরাম বালুকাগর্ভ হইতে মুক্তিলাভ করিল।

বিষণ বলিল-মহাজন, বলদ ধরিয়া টানিয়া তুলিতে হইবে, নহিলে উহাদের মরণ অনিবাধা।

রভিরাম বলিল — সে কি ক'রে হোবে, তু আদ্মীতে কি হোবে ? অওর আদ্মী দেখি। বলিয়া দে আতে আতে এপারের দিকে অগ্রসর হইল।

বিষণ আবার চাকা ধরিয়া রথকে টানিয়া তুলিবার চেষ্টা করিতে লাগিল। বলদবুগলের গাত্রে আঘাতের পর আঘাত পড়িতে লাগিল—সহস্র প্রকার ভাষায় সে পশুষ্গলকে উৎসাহিত করিতে চেষ্টা করিতে লাগিল, কিন্তু সমস্তই বুধা। আর্ত্ত পশুগল একবার করুল নেত্রে বিষণের দিকে চাহিয়া পরক্ষণেই ওপারের দিকে চাহিতেছিল। শক্তিহীন, শীতার্ত্ত পশু, ভাষাহীন মুখে আপনার অনিশ্চিত ভবিষ্যতকে দেখিয়া যেন ক্রমশং ভীত হইয়া পড়িতেছিল।

এই সংজ্ঞাহীন রন্ধনীর অথও নিত্তরতা, এই অনস্থ বিস্তৃত মাঠের অস্পষ্ট চন্দ্রালোকের অবিচ্ছিন্ন রূপ কুয়াশার আবরণ পড়িয়া ক্ষণে ক্ষণে বিষণকে বিহলল করিয়া তুলিতেছিল। বিষণ জোর করিয়া ভাবিতেছিল, রতিরাম-এই আসিল বলিয়া। ভয় কি গ

বিন্দ শুক্ত হইয়া গিয়াছিল। পশুষ্পলের ভীত, চকিত দৃষ্টি, নিয়ে বরফ-শীতল জলের স্পর্শ, পারিপার্শিক প্রকৃতি তাহাকে আছের করিয়া ফেলিল। ক্রমে তাহার পা অবশ হইয়া আসিতে লাগিল; বালুকাগর্ভ হইতে পা তুলিতে রীতিমত কট্ট বোধ হইতে লাগিল—সে গাড়ীর উপর বসিল। বসিয়া বলদ্ব্গলের গায়ে তাহার স্নেহহন্ত বুলাইয়া দিতে লাগিল। ভাষাহীন পশু তাহাদের আসম বিপদের কথা ব্রিতে পারিয়াহে; আর্জনৃষ্টিতে নিয়ত মালিকের দিকে চাহিয়া সাহায়্য প্রার্থনা করিতেছে—বিহল কাদিয়া ফেলিল। ক্রমশং গাড়ী আরও নীচে ধ্বসিয়া গেল; বলদ্বয়ের প্রথশে পর্যন্ত আসিয়া প্রায় জল ছুইল, শীতার্ভ পশুর কন্দান লাগিয়া

গেল। বিষণ ভাবিতে লাগিল, লোকজন লইয়া রভিরাম এখনও আসিয়া পড়িল না, নিশ্চয় শীল্প আসিবে।

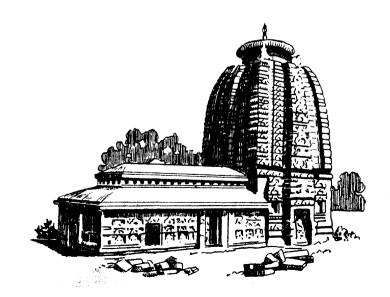
রতিরাম তীরে উঠিয়া একটা বিভি ধরাইল। ভাবিল, ভারি ত বলদ—বিশ রূপেয়াতে তিন জোড়া মিলে—তাহার জন্ম কি তৃই শত টাকা কেলিয়া দৌড়াইয়া যাওয়া যায় প দৌড়াইয়া গেলে লোকজন সংগ্রহ করিয়া আধ ঘণ্টার মধ্যে ফিরিয়া আদা যায় বটে, কিন্তু টাকাটা কোথায় রাখা যায় — খ্চরা টাকা ও পয়লা; বাণ্ডিলটা আধ মণ ভারি হইয়াছে যে! আতে আতে যাওয়াই ভাল—আর এত রাত্রে লোকজনই বা কোথায়?

অর্দ্ধ মণ ভার বহিয়া রতিরাম যথন ধীরে ধীরে পল্লীর দিকে চলিভেছিল তথন মেচির গর্ভের বালুকারাশি ভেদ করিয়া তুইটি আর্দ্ধ পশু ক্রমশঃ অনস্তের পথে অগ্রসর ইইতেছিল। গাড়ীর উপর আর বসা যায় না—বিষণ গাড়ী ছাড়িয়া রতিরামের পথ চাহিয়া জলে দাঁড়াইয়া! বলদ ঘটি মাত্র নাক জাগাইয়া রহিয়াছে—এখনও আসিতে পারিলে হয়!

বিষণ শুক্ক হইয়াই ছিল, এখন নিশ্চল নিশ্পন্দ হইয়া
গিয়াছে—কথনও বলদের দিকে, কখনও রতিরামের পথের
দিকে চাহিতেছে। মেচির স্রোত বহিয়া চলিয়াছে—খরধার,
শব্দ নাই, স্পর্শ ভাহার হিম্পীতল। খছত জলের মধ্য দিয়া
দর্ববিগ্রাসী বালুকা দেখা ঘাইতেছে। চন্দ্র ভূবিয়া যাইতেছে;
এ-পারের ক্ষেত ও ও-পারের বন যেন সম্ভ একাকার হইয়া
খ্যাসিতেছে।

ক্রমে আরও নীচে— আর্ত্ত পশু এবার উর্দ্ধনেত্রে আকাশম্থী হইমা রহিমাছে। বিষণ রতিরামের পথ চাহিয়া; হঠাৎ দৃষ্টি ফিরাইয়া দেখিল, চতুর্থীর চন্দ্র কথন লাল হইয়া একটা একচক্ষ্ বিরাট দৈত্যের মত দেখা দিয়াছে— এ-পারের একটা পত্রহীন বৃক্ষ থেন খলখল করিয়া হাদিতেছে, ও-পারের বন থেন ক্রকুটি করিয়া বিশ্বকে গিলিতে আদিতেছে।

বিষণ আবার চল্লের দিকে চাহিল; একচক্ষু দানব ভাহার সর্ব্বগ্রাদী চিরক্ষ্ণিত রক্তবর্গ চক্ষু মেলিয়া যেন নিম্নের আঠ পশুযুগলকে গ্রাস করিভেছে— সমস্ত জলটা রাঙিয়া গিয়াছে। এমন কুংসিত ও বীভংগ দৃশ্য সে জীবনে দেওে নাই!



শৰপ্ৰসঙ্গ

শ্রীবিধুশেখর ভট্টাচার্য্য

আমাদের দেশের প্রাচীন শব্দশান্ত্রের তুলনা নাই। তথাপি উহার রচনার পর বর্ত্তমান কাল পর্যান্ত দেশ-বিদেশে যে-সব আলোচনা হইয়াছে তদমুসারে আমাদের প্রাচীন শব্দ নির্বাচন-পদ্ধতির সংস্থার যে নিতান্ত আবশাক হইয়াছে, তাহা স্বীকার না করিয়া উপায় নাই। পরবর্ত্তী কয় পঙ্কিতে তাহাই দেখাইবার চেষ্টা করিব।

আমাদের বৈষাকরণদের মধ্যে যদি কোনো অতি বিচক্ষণকেও জিজ্ঞাসা করা যাম যে, ৵দৃ শৃধাত্র বর্ত্তমান কালে প্রথম পুরুষের এক বচনে রূপ কি, তবে তিনি সঙ্গেদেই উত্তর দিবেন প শু তি। কিছু ইহা কি সঙ্গত উত্তর ? ৵দৃ শৃধাত্র দকার-স্থানে পকার কিরুপে হইল ? সহস্র নৈরুক্ত সমবেত হইলেও ইহার উত্তর দিতে পারিবেন না। এখানে প শু তি বস্তুত ৵দৃ শুধাতুর রূপ নহে, ইহা দর্শন এথেই প্রযুক্ত ৵পশ ধাতুর রূপ। ইহা হইতেই স্প ই, ম্প শ ('চর'), ও প স্প শা ('বাা কর ন ম হা ভাষোর প্রথম অধ্যায়ের প্রথম আফ্রিকের নাম') এই তিনটি শন্ধ লৌকিক সংস্কৃতে দেখা যায়। প স্প শে, প স্প শা ন, ইত্যাদি বহু রূপ বৈদিক সংস্কৃতে পাওয়া যায়। উদ্ধিতি কতকগুলি রূপে স্প শ ধাতুর সকার লোপের কারণ বাহুল্যাভরে এখানে আলোচনা করিলাম না। তুলনীয়—স্পৃধ্ধাতু হইতে প স্প ধে।

৵ছা ধাতু হইতে তি ঠ তি, জা ধাতু হইতে জি জ তি,

৵পা ধাতু হইতে পি ব তি । কিছ কিরপে এই সব হইল ?

বাকরণে বলা হইরাছে ৵হা-প্রভৃতির ভানে তি ঠ প্রভৃতি
আনেশ হয়। ইহা ঠিক উত্তর নহে। কিরপে ইহা হইল
তাহা ব্যাখ্যা করিতে হইবে। ইহার উত্তর খ্বই সোজা, তথাপি
সমগ্র পাণিনি পড়িলেও হাত্রেরা সাধারণত বলিতে পারিবে না

বে, ৵ছা প্রভৃতির অভ্যাস বা বিষ হওরার ঐরপ পদ হইরাছে।

তুলনীয়—৵ছা হইতে সনতে তি ঠা স ভি, ৵জা হইতে

জি জা স ভি, ইভাদি।

এই পছতিতেই √জ ক, √জা গু, √দ রি স্রা, √চ কা দ্ এই কয়টি মূল ধাতু নহে, ভিছ বধাকেমে √ব দ্, √গু, √স্রা, ও √কা দ্ এই কয়টি পার্ভুর অভ্যত রপ।

√র ধ্, √ঝ ধ্, ও √এ ধ্ এই তিনটি ধাতু পরস্পর ভিন্ন বলিয়া ব্যাকরণে গৃহীত হইলেও বস্তুত একই √র ধ্ ধাতু √ঝ ধ্ ও √এ ধ্ এই তুই আকার ধারণ করিয়াছে। র শো তি ও উ র্ণা তি একই র ধাতুর রূপ। রুষ ভ শব্দেরই রূপান্তর ঝ ষ ভ।

শান্দিকেরা আমাদিগকে পড়াইয়া থাকেন, অ প র শব্দ স্থানে প শ্চ আদেশ হয়, তাহার পর আং (আ তি) প্রতায় করিয়া প শ্চাং হয়। কিন্তু প শ্চার্দ্ধ হয় কিরপে ? তাহারা বলেন, প শ্চাং হয়। কিন্তু প শ্চার্দ্ধ হয় কিরপে ? তাহারা বলেন, প শ্চাং ছানে প শ্চ আদেশ, প শ্চাং অত কটকয়না নিরর্থক। বস্তুত প শ্চ ইহাই একটি মূল শব্দ, ইহারই পঞ্চমীর এক বচনে প শ্চাং। ইহাকে অবায় বলিয়া গণ্য করিবার উপযুক্ত কারণ নাই। বৈদিক ভাষায় এই প শ্চ হইতেই তৃতীয়ার এক বচনে প শ্চাং হয়। প শ্চ হইতেই অতিশায়ন অর্থে প্রযুক্ত ম-প্রত্যায়ের যোগে প শ্চিম, প শ্চাং ইউতেই ইহাং হয় নাই। অতএব "অগ্রপশ্চাড় তিমচ," এইরূপ স্ত্র নিপ্রাঞ্জন।

র হ স্প তি শব্দ প্রসিদ্ধ। শাব্দিকেরা বলেন, র হ ৎ শব্দের ত কারের লোপে ও স্কারের আগমে র হ ৎ প তি হইতে ইহা হইয়াছে। কিছু বস্তুত তাহা নহে। ব্রহ্ম ও স্প তি, বা চ স্প তি, দি ব স্প তি, ইত্যাদি স্থানে যেনন যথাক্রমে ব্রহ্ম ও : (স্), বা চ: (স্), দি ব: (স্), ইত্যাদি যঠান্ত পদ, প্রকৃত স্থানেও সেইক্রপ র হ: (স্) হইতেছে র হ্ শব্দের যঠান্ত পদ, ভাহার পর প তি শব্দ থাকায় র হ স্প তি।

বৈদিক ভাষাৰ চ নি শচ দ ৎ ইত্যাদি ক্রিয়াপদ, এবং পুর শচ জা, হ'শচ জা, বি শ শচ জা, ইত্যাদি শব্দ পাওয়া যায়। এই সমস্ত পদই মূল √শ্চ ন্ত্ইডে উৎপর। ইহারই
শকার-লোপে পরে √চ ন্ হইরাছে। কিছু বৈরাকরণেরা
হ রি চ ক্র হইতে হ রি শ্চ ক্র হইরাছে বলিয়া উভয় শব্দের
মধ্যে শকার-আগমের বিধান করিয়াছেন। ইহা করিবার
আবিশ্বকতা ছিল না। মূলত শ্চ ক্র হইডেই আমাদের
চ ক্র হইয়াছে।

প্রসন্ধত একটা কথা এখানে আলোচনা করা যাইতে পারে। চ জ মা: (চ জ ম স্) ও চ জ প্র্যায় শব্দ বলিয়া প্রসিদ্ধ আছে। কিন্তু বস্তুত ইহাদের অর্থে কিছু ডেদ আছে। চ জ শব্দের যৌগক বা আক্ষরিক অর্থ উজ্জ্বলা, 'দীপ্তিমান্'; কারণ শ্ব দ্ব অথবা চ দ্ব ধাতৃর অর্থ 'দীপ্তি পাওয়া'। উহার 'আহ্লাদিত করা' অর্থ গৌণ। মা: (ম স্) শব্দের অর্থ 'চ জা, টাদ'। পূর্বে চ জ্রের প্রতাক্ষ উদ্যান্ত দেখিয়া কাল মাপা হইত বলিয়া উহার নাম হইয়াছিল মা: (ম স্, √ ম স্ অথবা √ মা ধাতু হইতে), আত্রের চ জ্র মা: শব্দের পূর্বের মূল অর্থ ছিল 'উজ্জ্বল চ জ্র'। পরে বিশেষণবাচক শব্দের অর্থটি লুপ্ত হওয়ায় বেবল 'চাদ' মাত্র বুঝাইতে ঐ শব্দাটির প্রয়োগ হইয়াছে। মা: অর্থাৎ চক্রের সহিত সম্বন্ধ থাকায় চৈত্রাদি মানকে মা স্বলাহয়।

শাস্থিকেরা তদ্ধিত প্রতাদ-প্রকরণে বলিয়াছেন যে, ই র্ট প্রভৃতি প্রতাদের বোগে প্র শ স্য স্থানে প্র, বৃদ্ধ স্থানে জ্যা, বৃষ নৃ ও আ রা স্থানে কন, সূল স্থানে স্থান, এবং এইরুপে যথাক্রমে এই সমস্ত পদ হয়:— শ্রেন্ত, জের ঠা, ক নি ঠা, স্থ বি ঠা, দ বি ঠা, ইড্যাদি। কিন্তু কিরুপে ইহা সভব হয়? কি প্রকারে প্র শ স্য প্রভৃতির স্থানে প্র-প্রভৃতি হইতে পারে গুবস্তাত ই ঠ প্রভৃতি তদ্ধিত প্রতাদ নহে, কং প্রভার; আর প্র-প্রভৃতিও প্র শ স্ত-প্রভৃতি হইতে নহে, থি প্রভৃতি গ্রাড় ইইতে ক্রে ঠা, থিলা হইতে জ্যে ঠা, থিলা হইতে জ্যা) ক নি ঠা, থিলা হইতে ক্রেন্ত, মৃত্র বি রা) ইইতে স্থ বি ঠা, থিলা হইতে স্থাত্ বিহতে স্থাতা বি হাইতে দ্বালা হইতে দ্বালা হুইতে হুইতে হুইতে দ্বালা হুইতে হুইত

উ চচ ও নীচ শব্দ হুপ্ৰসিদ্ধ। ইহাদের বৃংপতি সন্ধৰে বলা হইয়া থাকে "উচ্চম উচ্চিনোতে:, 'অন্যেভ্যাঞ্ পীতি' (পাণিনি, ৩. ২. ১০১) অ প্রত্যায়:", অর্থাৎ উ ৎ উপদর্গ পুর্বক √ চি ধাতুর উত্তর অ প্রতামের যোগে উ চচ শব্দ হইয়াছে। আর নী চ শব্দের নির্বচন দেখান হইয়াছে— "নিকুষ্টাম ঈং লক্ষীং চিনোতি;" অর্থাৎ যে নিকুষ্ট লক্ষীকে मक्ष करत (म नी ह। इंहात वार्शिख नि (= निकृष्टे) + के (= मची) + कि + या ' थहे निर्विक्त অভিকষ্টকল্পিত। এইরূপ কত শত আছে বলিয়া শেষ করা যায় ন'। উণাদি প্রতায়ের মধ্যে প্রদর্শিত ব্যুৎপত্তিসমূহের মনেকগুলি এইরূপ অতান্ত কষ্টকল্লিত। পালিতেও এইরূপ নির্কাচন অতান্ত বেশী। খাহাই হউক, আলোচ্য শব্দ হুইটি কিরূপে হইয়াছে আমবা আলোচন। করিয়া দেখি। সংস্কৃতে অ ব চ শব্দ আছে, যেমন উচ চচাৰ চ শব্বের মধো। আম ব চ ও নী চ অর্থত একট। আ ব অর্থাৎ অধোদিকে যাহা গমন করে (√ অ চু অমথবা√ অ ঞাুধাতু) বিভাহা আন ব চ। আন চু ধাত্র আকারের লোপ হওয়ায় (কেন লোপ হইয়াছে পরে একট বলিতে চেষ্টা করিব) অ বাচ নাহইয়া অ ব চ। 'मिक्क मिक' व्यर्थ व्य वा ठ, ও व्य वा ठी मुस ও व्याहा যেমন অন্ব উপদৰ্গ-পূৰ্বক আন চ্ধাতু হইতে আন ব চ, ঠিক ভেমনি উৎ উপদর্গ-পূর্বক √ আচু ধাতু প্রথমে উদচ (স্মরণীয় উদচ্, উদী চা 'উত্তর দিক্'), ভাহার পর আং চ্ ধাত্র অকারের লোপ হওয়ায় উচ্চ। ইহার আক্রিক অর্থ 'ঘাহা উপরের দিকে যায়।' সংস্কৃত উচ্চাব চ শব্দের আক্ষরিক অর্থ 'উচ্চ-নীচ', গৌণভাবে 'বিবিধ' অর্থে ইহার প্রয়োগ হইয়া থাকে।

যেমন আ ব-পূর্বাক √ আ চ্ধাতু হইতে, আ ব চ, সেইরপ নি-পূর্বাক √ আ চ. হইতে নী চ। আরণীয় না ক্। নি + আ চ্ হইতে আকারের লোপে নি চ ইহাই হইবার কথা, মনে এইতে পারে, কিছু বছতে তাহা না হইয়া নী চ ইহাই হইবে। কারণ মূলত নি আ চ এথানে তিনটি আক্ষর (syllable) থাকে. তিনটি আক্ষরে তিনটি মাজা। এখন আকারের লোপ হইলে

১। "উট্টেম্ব্যন্ত্র বা 'বর্ণনাদিজ্যোহচ্" (পা. c. ২. ১২৭)। ইতাও চনংকার!

২। অৰাক্ অধোবা আঞ্জীতি আনু বৃচু<u>মু</u>।

মধ্যের একটি মাত্রা কমিয়া যায়, কিছ ভাষার প্রকৃতি (genius) ঐ মাত্রাটিকে যে-কোনোরপে চউক বজায় রাখিতে চাহে। তাই মাত্রাচাচ স্থলে নি উপদর্গের ইকারকে দীর্ঘ করিরা মর্থাৎ নি-কে নী করিরা দিয়া ভাহা রক্ষা করা হই মাত্রা থাকিল। উ দ চ হইতে উ চচ হইমাছে বলিয়াছি। উ দ চ শক্ষেও মৃলত তিন অক্ষরে তিন মাত্রা ছিল, পরে অকারটা লোপ হওয়ায় একটি মাত্রারও লোপ হউল, পদটি ইইয়া গেল উ চচ। এখানে পরে সংযুক্ত বর্ণ থাকায়, পূর্ববর্ত্তী উকারে প্রথমে মূলত এক মাত্রা থাকিলেও এখন গুরু বলিয়া ভাহাতে ছই মাত্রা হইয়া গেল, এবং মোটের উপর মধ্যের ছই মাত্রা রক্ষিত হইল। মাত্রাকে ঠিক রাখিতে হইয়াছে বলিয়াই দি—অ প হইতে অ নৃ প, ইত্যাদি অনেক; সর্বত্রই হুস্ব হইয়াছে দীর্ঘ।

পূর্ব্বনির্দিষ্ট অকারের লোপ সম্বন্ধে তুই-একটি কথা বলি। ৵ অ সৃহইতে অ ন্তি, ন্তঃ, স ন্তি এই সব পদ হয়। এখানে দেখা যাইভেছে প্রথম পদটিতে ধাতুর অকার আছে, কিন্তু শেষের ছুইটিতে ইহা নাই। কেন এরপ হয়, ইহার কারণ কি ৷ ইহাই কারণ যে, উলাত্ত ও অমুলাত্ত এই তুই স্বরের মধ্যে উनाउ अञ्चनाउ रहेरा अवन । यह ऋत्नारे अवन दर्सनारक পরাভব করিয়া থাকে, ইহা স্পষ্টই দেখা যায়। প্রবল স্বরও এইরূপ তুর্বল স্বরকে পরাভব করে। পরাভৃত স্বর টিকিতে না পারিথা তিরোহিত হইয়া যায়। আলোচ্য স্থলে অ স-তি এই পদে ধাতুর শ্বর অর্থাৎ অ সে র অকার উদাত্ত, আর প্রত্যায়ের ষর অর্থাথ তি, ইহার ইকার অতুদাত। গাতম্বর অকার উদান্ত এবং এই জন্মই প্রবেল হওয়ায় ইহা ঠিক রহিয়াছে, লুপ্ত হয় নাই। কিছ তঃ ও স স্থি এই ছুই পদে প্রতায়ের वर्षार छ मृइहात व्यकात, ७ व्य सि हहात ७ व्यकात स्ताल, এই জন্ম ইহারাই প্রবল। ইহারাই প্রবল হওয়ায় অনুদাত ধাতৃষর অর্থাৎ অ সে র অকার তুর্বান, এবং এই দৌর্বানা হেতু ভাছা ভিরোহিভ হইমা গিমাছে। অবশিষ্ট সকারটি ^{উপাহান্তর} না থাকায় প্রভায়-স্বরকে আশ্রয় করিয়াছে। মনে রাধিতে হইবে, সাধারণত একটি পদে একটিমাত্র স্বর উদাত্ত ইয়। এই 🗸 অ স্থাতুর উত্তর অ ২ (শভূ) প্রভারে স ৭

পদ হয়। এখানেও প্রত্যয়-খর অর্থাৎ আ তে র অকার উদান্ত, ভাই ইহাই প্রবল, এবং থাতু-খর আ সে র অকার অস্থদান্ত, এবং তজ্জাত তুর্জল, দৌর্বলা হেতু পরাভূত হইয়া, ইহা দুপ্ত হইয়াচে।

√ হ ন্ হইতে হ স্তি। এই °দে ধাতুর অর্থাৎ হ নে র
ক্ষার উদাত্ত, তাই ইহা ঠিক আছে। কিন্তু উহারই অপর
রূপ (প্রথম পুরুষ, বহু বচনে) র স্তি। এথানে প্রতার-ক্ষর
অ স্তি র অকার উদাত্ত, তাই তাহা প্রথম বিদয়া ঠিক
আছে, কিন্তু ধাতুস্বর হ নে র অকার অক্ষদাত বলিয়া হর্কল
হওয়ার লুগু হইয়া গিয়াছে। হ ন্ ধাতুর পুর্করণ ছিল ঘ ন্,
প্রথম পুরুষের বহু বচনে সেই জন্তুই হু স্তি না দেখিয়া আমরা।
য় স্তি দেখিতে পাই। হ ন্ ধাতু হইতে জ্ব ঘা ন প্রভৃতি
হওয়ারও ইহাই কারণ। এই সব পদে হ নে র পূর্ক্ব রূপ
দেখা ঘাইতেছে। পরে ঘ স্থানে হু হইয়াছে।

√ ব চ্ ধাতৃ হইতে ব চ দ্ ও উ ক্ত এই ছই পদই
আমরা পাই, কিন্তু একটিতে বকার টিকই আছে, অপরটিতে
ভাহা উকাররপে পরিণত হই য়াছে। এখানেও সেই একই
কাংণ, ব চ — অ দ্ এখানে ধাতৃষর ব চে র অকার উদাত,
ভাই ভাহার প্রাবল্য হেতৃ বকার অবিক্ত ভাবেই আছে।
কিন্তু ব চ — ভ=উ ক্ত, এখানে প্রভায়-স্বর তকারের অকার
উদাত, এবং ভজ্জ্ঞ প্রবল, আর ধাতৃষর ব চে র অকার
অস্থাত বলিয়া তুর্বল, তাহাভেই ভদাপ্রিত বকার বিকৃত হইয়া
উকার হইয়া পড়িয়াছে।

দে বী শব্দের প্রথমার এক বচনে দে বী, ইহার জন্তা খরটি উ লাভ, তাই ভাহা ঠিকই আছে। কিন্তু সংখাধনের এক বচনের রূপ দে বি, শেবের খর দীর্ঘ না থাকিয়া হ্রম্ম হইন্নছে। ইহার একমাত্র কারণ, সম্বোধনে শব্দটির প্রথম স্বর, এথানে একার, উদাত্ত হয়, শেবের স্বরটি হয় স্মুহদাত্ত। তাই প্রথম স্বরটি অবিকল থাকে, কিন্তু শেবের স্বরটি বিকল হইনা, ব্রস্থ হইনা পড়ে।

সংস্কৃত হইতে প্রাক্ত মধুরতর। অহন্তেই ইহার পরম প্রমাণ। রাজশেশ্বর বলিয়াছেন, সংস্কৃতবন্ধ কঠোর, প্রাকৃতবন্ধ হুকুমার; পুরুষ ও মহিলার মধ্যে যে জেন, সংস্কৃত ও প্রাকৃতেরও মধ্যে সেই জেন। বাক্পতি বলিয়াছেন, নব-নব অর্থের দর্শন, আর সন্ধিবেশনিশির বন্ধনসম্পদ্ এই সব স্প্রেকাল হইতে নিবিভ্জাবে প্রাকৃতেই পাওয়া যায়। তা যাহাই হউক, এই জক্তই যে সংস্কৃত-অফুশীলনকারীকে প্রাকৃত আলোচনা করিতে হইবে তাহা এখানে বলা হইতেছে না। ইহাও বলা হইতেছে না যে, বৌদ্ধ ও জৈন সাহিত্য আলোচনার জক্ত পালি-প্রাকৃত পড়িতে হইবে। পালি-প্রাকৃত না জানিলে সংস্কৃতে প্রযুক্ত অনেক কথারই অর্থ পরিক্ষার ভাবে ব্রধা যায় না, এবং সেই জক্ত অনেক হুনে বিকৃত ব। ভুল অর্থ করিয়া ক্ষেলা হয়। সেই জক্ত উহা আলোচনা করা আবশ্রক। করেকটি উনাহরণ দেওয়া যাউক: —

পূর্ব্বে প শ শব্দের কথা তুলিয়াছি। উহাই লইয়া আর একটু আলোচনা করি। 'লেক্স' অথে পু ছছ শব্দ বৈদিক ভাষাতেও চলিত আছে। ইহার বাংপত্তি প্রদর্শনে পণ্ডিতগণকে ঝাকুল হইতে দেখা যায়। কিছ একটু প্রাকৃতের জ্ঞান থাকিলে সহজেই বুঝা যায় বে, ইহা প্রাকৃতের ধ্বনিতত্ত-অফুলারে প শ শব্দ হইতে হইয়াছে। সংস্কৃত প শিচ ম প্রাকৃতে বা ভাষায় প ক্ছি ম। এখানে শ্চ যেমন ছছ হইয়াছে, আলোচ্য স্থলেও সেইরূপ বৃথিতে হইবে। বলা হইয়াছে—

"পুছঃ পশ্চাৎ প্রদেশ: তাল্ লাল লৈ পুছে মিয়তে।"
অর্থাৎ পুংলিকে পুছে শব্দের অর্থ 'পশ্চাৎ প্রদেশ,' আর
ক্লীবলিকে তাহার অর্থ 'লেজ'। ইহা হইতে স্পটই ব্যা
বাম, পুছে শব্দের অর্থ প্রথমে 'পশ্চাৎ প্রদেশ' হইল, পরে
পশ্চাৎ প্রদেশে দ্বিত 'লেজ' অর্থ ইইয়ছে। এখানে প্রশ্ন
হইতে পারে, প শ্চ শব্দের প্রকারে অকার, কিছু পুছে শব্দের
প্রকার, তিক্কাপ ইহা হইতে পারে? ইহার উত্তর
ক্রিক্তপ দিতে পারা বাম। আলোচা ছলে প্রার ওঠা

বলিয়া তৎসংলগ্ন স্বর কণ্ঠা হইলেও ওঞ্চারপে পরিণত হইয়াছে। কেমন
√ যু থাতু হইতে মু মু বা. √ পূ থাতু হইতে পূর্ণ , এখানে
মকার ও পকার ওঠা বলিয়া খকার বা ৠকারের স্থানে ওঠা স্বর
উকার বা উকার হইয়াছে। স্থাবার ক থাতু হইতে চি কী বা.
এখানে চকার তালবা বলিয়া তৎসংলগ্ন ঋকার তালবা স্বর
স্থাৎ ইকার হইয়াছে। মনে রাখিতে হইবে, পূর্ববিত্তী
ধ্বনি যেমন কখনো কখনো পরবর্তী ধ্বনিকে প্রভাবিত করে,
সেইরপ পরবতীও ধ্বনি কখনো কখনো পূর্ববিতী ধ্বনিকে

'শিখণ্ড' অর্থে সংস্কৃতে পি চছ শব্দের প্রয়োগ আচে।
কিন্তু বস্তুত ইহা সংস্কৃত নহে, প্রাকৃত। ইহা প ক্ষ শব্দ হইতে
হইয়াছে। সংস্কৃতের ক্ষ প্রাকৃতে তিন আকারে দেখা যায়;
(১) ব (অথবা ক্য , যথা, সং. ত ক্ষ ন, প্রা. ত ক্ষ ন ;
(২) ছ (অথবা চছ), যথা, সং. কু কি. প্রা. কু চছ; (৩)
বা (অথবা আ), যথা, সং. কাম, প্রা. ঝাম। এই নিয়মে
প ক্ষ শব্দের প্রাকৃতে তুইটি রূপ দেখা যায়, প চছ ও প ক্ষ।
প চছ হইতে পি চছ। পরবর্তী চছ তালবা হওয়ায় তাহার
প্রব্যব্তী অকার কণ্ঠা হইলেও তালবা ইকারের রূপে পরিণত
হইয়াছে। আবার পি চছ হইতে প্রাকৃতে যা দৃ চিছ ক
সা মুনা সি কী কর দের (Spontaneous Nazalization) নিয়মে (পরে দেখুন) পিংছ (অথবা পিছ)
শব্দও হইয়া থাকে। আর প ক্ থ হইতে প্র্বোক্ত নিয়মে
পুংখ অথবা পু ছা হয় এবং ইহাও সংস্কৃতে প্রযুক্ত হইয়।
থাকে। যথা (র মুবংশ, ২.৩১)—

"স্ক্রাঙ্গুলিঃ সায়ক পু ঋ এব চিত্রার্পিভারম্ভ ইবাব ভ স্থে।"

ইত্যাদি অনেক। ইহা হইতে ভা গ ব তে ও বাঙ্লায়
সাধারণত প্রচলিত পু আ মু পু আ শন্দের অর্থ বস্তুত কি
তাহ। বুঝা যাইবে। উদ্ধৃত সংস্কৃত বাকাটিতে প্রযুক্ত 'সায়কপুআ' শন্দটির অর্থ বাণের নীচের দিকে বা মূলে বাধা পাখীর
পালক। একটি পালকের পর আর একটি পালক, তাহার
পর আর একটি পালক, এইরূপে ঘেমন পালকগুলি বাধা হয়,
তেমনি একটির পর একটি, তাহার পর আর একটি এইরূপ
ধারাবাহিক ভাবে কোনো বস্তুর বিভিন্ন অবহাকে অস্কুসরণ

করিয়া বিচার করাকে আমেরা পূঝা সূপুঝ রূপে বিচার করাবলি।

পূর্কে যাদুচ্ছিক সাহ্নাসিকীকরণের কথা উল্লেখ করিয়াছি। ভাষার প্রকৃতি আলোচনা করিলে দেখা যায় যে, সংযুক্ত বর্ণ-ছলে যদি পূর্বের বর্ণটির লোপ হয় তবে বহু স্থলে ঐ লুপ্ত বর্ণের পূর্ববর্তী স্বরটি সাম্মনাসিক হইয়া কেন হয় ইহা বলা শক্ত। এই সাত্মনাসিক করাকেই যাদ্ভিছক সাজুনাসিকীক রণ বলাহয়। সং. অ কি, প্রা. অ ক বি। এখানে ককারের লোপ ও তাহার পূর্ববর্ত্তী অকার (যাহা নিজের গুরুমাত্রাকে অব্যাহত রাথিবার জ্বন্য আকার হইমা যায় তাহা) সামুনাসিক হওয়ায় বাংলায় অ কৃষি হইতে আঁষি হইয়াছে। এই নিয়মেই मृत न क न इटें एक थी. न कह न, देहा इटें एक ना इस्त । किन्ह ইহা সংস্কৃতে থুবই চলে; যেমন, মূগ লাজ্ন 'চক্র'। এইরূপ মার্জন হইতে মজ্জন, এবং তাহা হইতে মঞ্জন। কবিরাজ মহাশন্নদের দ স্ত ম প্র নে র ম প্র ন সংস্কৃত নহে। এইরূপেই ক্মশ সং. গ জ ন > প্রা. গ জ ন ; সং. ক ও ক > প্রা. ক ত ক : ইত্যাদি অনেক, অনেক।

সংস্কৃতে বি ক ট শব্দের প্রয়োগ ঋ যে দ হইতেই দেখা
থায়। কিছু ইহা একেবারে থাটি সংস্কৃত নহে। মূল
বি কৃত হইতে প্রাকৃতের প্রভাবে বি ক ট এই শব্দ হইয়াছে।
এধানে ঋকার মূর্জনা বলিয়া তাহার সংসর্গ ও প্রভাবে দক্ষ্য
তকার মূর্জনা টকারে পরিণত হইয়াছে। ঋ যে দে
বি কৃত ও বি ক ট এই হুই পদই পাওয়া যায়। পরবর্ত্তী
শাব্দিকেরা বি ক ট পদের যথার্থ সমাধান করিতে না পারায়
এবং স ছ ট, উ ৎ ক ট ইত্যাদি বহু পদ দেখিয়া
যতর বি ক ট খাতু কল্পনা করিয়াছেন। এইরূপেই বস্তত
মূল সংস্কৃত ভূত (১/ভূ+ড) হইতে ভ ট, আর বস্তত
উ দ্ ভূত হইতেছে উ ছ ট। উ ছু ত শব্দের অর্থ 'উল্লত'
(১/ভূ ধাতুর অর্থ 'ধারণ' ও 'পোষণ', এধানে 'ধারণ')। তাই
উ ভ ট কবিভার আসল অর্থ 'উল্লত (quoted) কবিভা।'
বাাকরণে ১/ভ ট নামে একটি স্বভন্ত ধাতু কল্পিত হইয়াছে।

√প ভূখাতুই তকার স্থানে টকার হওরায় প ট্ আনকার ^{ধারণ} করিরাছে। উৎপাত য় তি আনর উৎপাটয় তি বস্তত একই। √পি দ_ + ভ হই তে পি ট, প্রা. পি ট ঠ, ইহা হই তে ক্রমণ পী ড়। ইহাই নামধাতৃরূপে গৃহীত হয়। তাহা হইতে পী ড় য় তি, পী ড় ক, পী ড়ি ত প্রভৃতি পদ হইয়াতে।

সংস্কৃতে ম নোর থ শব্দ ধ্বই প্রচলিত। কিছু ইহার বৃংপত্তি কি ? শাব্দিকেরা বলিবেন "মন এব রপোহতা। মনো রথ ইব বা।" এখানে বেমন-তেমন করিয়া শব্দ-সন্ধিবেশটা দেখান হইনাছে, যথাভূত অর্থের দিকে কোনোলক্যা রাখা হয় নাই। মূলত প্রথমে ছিল ম নোর্থ (= ম নোহর্থ)। ইহার আক্ষরিক অর্থ মনের প্রার্থনীয় বিষয়। যেমন, দর্শন হইতে দর শন, ত পণ হইতে তর পণ, ইত্যাদি স্বর ভ ক্তি হেতু বি প্রকর্ম বণে উৎপন্ন, সেইরূপ ম নোর্থ হইতে ম নোর ও শব্দও উৎপন্ন হইনাছে।

গে হ শব্দ সংস্কৃতে আছে, বৈদিক ভাষাতেও ইহার প্রয়োগ আছে। কিন্ধ বস্তত ইহা প্রাকৃত। √গ্রহ (< মূল √গ্রভ) হইতে গৃহ > *গ্রেছ > গেহ। ঝ কখনে:-কখনো রে হইয়া উচ্চারিত হয়। য় অফুসরণে রু ফো হ সি উচ্চারিত হয় ক্রেফো হ সি। পালি-প্রাকৃতেও এইরূপ আছে। এই নিয়মে গৃহ হয় *গ্রেছ। পরে প্রাকৃতেও এইরূপ আছে। এই নিয়মে গৃহ হয় *গ্রেছ। পরে প্রাকৃতেও এইরূপ আছে। ব্রহ্ম বিলয়া গ্রেছ হইতে গেহ।

সংস্কৃতে ক দ ম, ক দ র্থ, ক তৃ ফ ইত্যাদি শব্দ আছে।
বৈষাকরণেরা বলিবেন, এই সকল স্থলে তু শব্দ স্থানে ক দ্
আদেশ হইমাছে (পাণিনি ৬.৩.১০১)। কিন্তু ইহার
কোনো প্রমাণ নাই। এইরূপ কা পুরুষ, কা প থ,
ইত্যাদি স্থলে তাঁহাদের মতে কু শব্দ স্থানে, কা আদেশ
হইমাছে। কিন্তু ইহাও ক্রনামাত্র।

বেমন ষ দ্, ত দ্, এ ত দ্, অ শু দ্ (তুলনীয় অ শু দী য়, ক্লীবলিকের এক বচনে অ শু দ্), ম দ্ (তুলনীয় ম দী য়), ত দ্ (তুলনীয় ত দী য়), ভ ব দ্, ইজ্ঞাদি সর্কানাম দকারান্ত, তেমনি প্রসিদ্ধ কি ম্ শক্ষেরই অর্থে দকারান্ত ক দৃশস্ব।

'সে কি সথা ?' ইহা বলিলে আনেক সময়ে আমরা বুঝি যে, সে কুংসিত বা নিন্দিত স্থা। এখানে কি শব্দে (বা সংস্কৃত কি মৃ শব্দে) নিন্দা প্রকাশ পায়। বলা বাইলা, সংস্কৃত এরপ প্রবােগ আনেক; বেমন, ভারবি লিখিয়াছেন— ''স কিংসৰা সাধু ন শান্তি যোহধিগং হিভান য: সংশূগুতে স কিংপ্ৰাভু:।''

কুংসিত বা নিন্দিত অর্থে প্রযুক্ত এই ক দ্ শব্দের পর অ ল প্রপ্রভৃতি শব্দ যোগ করিয়া ক দ ল প্রপ্রভৃতি হইলাছে।

य म् + मृ म इटेंटिं या मृ म, छ म् + मृ म इटेंटिं छा मृ म, में मृ म इटेंटिं या मृ म, हेंडिंगि। এই সমন্ত ऋता य मृ প প্রভৃতির দকারের লোপে या প্রভৃতি। সেইরেপ ক मृ + পুরুষ, ক দৃ + পুথ, ইত্যাদি ऋता क म् सारा क मृ स्वा का हम्, এবং এইরেপে কা পুরুষ, কা পুথ, ইত্যাদি শক হইমাছে।

ক দাশক হপ্পদিছ। ইহা এই ক দ্হইতেই স্ভীমার এক বচনে হইয়াছে, ঘেমন ত দ্হইতে ত দা, ঘ দ্হইতে য দা, ইত্যাদি।

নিজের ইচ্ছা প্রকাশ করিতে সংস্কৃতে ক চিচ ৎ শব্দের প্রয়োগ হয়। "কচিচৎ কামপ্রবেদনে"। যেমন, কালিদাস মে ঘ দূতে লিখিয়াছেন—"কচিদ ভর্তুঃ শ্বরিস রসিকে," 'হে রসিকে, তৃমি স্বামীকে শ্বরণ করিতেছ তো ?' এই ক চিচ ৎ শব্দও ক দ্ + চিৎ হইতে। কি মৃ শব্দের উত্তর চি ৎ ও চ ন প্রতায় স্প্রসিদ্ধ, যেমন, কি ঞি ৎ, কি ঞান ইত্যাদি।

য দ, ত দ ইত্যাদি সর্বনাম হইতে য দৈ, য শাং, য হা, ইত্যাদি, ও ত দৈর, ত শাং, ত হা ইত্যাদি পদ হয়।
এখানে স্পষ্টই দেখা ষাইতেছে য দ ও ত দ ইহাদের
দকারটি লুপ্ত হয়, আর কেবল যথাক্রমে য ও ত অবশিষ্ট
থাকে। এইরূপে ফানে-ছানে ক দ শব্দের দকারের লোপে
কেবল মাক্র থাকে। এবং এইরূপেই 'ঈবদ্ উক্ষ' অর্থে
কো ফ পদ হইয়াছে, ক (<ক দ্) + উক্ষ। প্রের্বর
ন্তায় এখানেও ক দ্ শব্দ নিন্দ। প্রকাশ করে। কো ফ
শব্দের মূল অর্থ 'কুংসিত উন্ধ', 'এটা কি উক্ষ ? অর্থাৎ
খারাপ উন্ধ'। ইহা হইতেই ক্রমশ 'ঈবদ্ উক্ষ' আর্থে উহার
প্রয়োগ হইয়াছে।

সংস্কৃতে ই দ ম্ এই রূপটি সাধারণত ক্লীবলিকে প্রথমার এক বচনে বেখা ঘয়। অন্তত ইহার মূল রূপ অ ; বেমন, অ-শ্রৈ, অ-মা ১, অ-শু, ইভ্যাদি। পূর্ব্ধে বেরূপ দকারান্ত সর্বনামের কথা বলা হইনাছে ও আনোচনা করা হইনাছে অন্ত্রনারে এখানেও স্পটত সর্বনামটি মৃলে হইতেছে ম দ এবং ইহা হইতেই অ। এই আদ হইতেই খা প্রভাষের যোগে অছা এই পদটি সংস্কৃতে দেখা যায়। ইহার বহু প্ররোগ আছে। ইহার মৃল অর্থ প্রেরাগ হইরারে।

সংস্তৃতে দ ত পদ √ দা +ত হইতে, এখানে √ দা
ধাতুর বিছ হয়, অর্থাৎ দ দ + ত হইয়া দ ত হয়। আ
উপদর্গ থাকিলে ইহা হইতে বেমন আ দ ত, তেমনি আ ত
এই পদও হয়। এইরূপ প্র দ ত, প্র ত; অ ব দ ত, অ ব ত;
ইত্যাদি। আ ত, প্র ত, অ ব ত, ইত্যাদি পদ নিপায় করিবার
কল্প ব্যাকরনে বলা হয় (পাণিনি, ৭.৪.৪৭) বে, √ দা-ছানে
ত হয়। ইহা কিরুপে হয় তাহা বলা হয় নাই। বস্তৃত
প্র দ ত হইতেই প্রাক্তের প্রভাবে প্র ত হইয়াছে। প্রাকৃতে
পদের মধ্যে তুই বরের মধ্যবর্তী ক, গ, চ, জ, ড, দ
ইত্যাদির লোপ হয়। পূর্কে ইহা একটু উল্লেখ করিয়াছি।
এই নিয়মে প্র দ ত >প্র আ ত >প্র ত। এখানে মধ্যবর্তী
অকারের লোপ প্রাকৃতের সদ্ধি অফুনারে। অফ্র পদগুলিও
এইরূপে হইয়াছে। তুই বরের মধ্যবর্তী ককারাদির লোপের
অফ্র তুলনীয় বৈদিক প্রয়োগ প্র উ গ<্পর যুগ।

সংস্কৃতের আ য় ও শব্দ সকলেরই জানা। ইহা কিরপে হইল ? বৈয়াকরণেরা বলেন আ + √ ব ৭ + ত হইতে। কিন্তু ইহাতে কোনো প্রকারে শব্দির সমাধান হয়, ভাহার অর্থ হয় কি ? উপসর্গের ঘোগে ধাতুর অর্থ ভিন্ন হইয়া যায়, ইহা এরপ ছলে অভিচ্বর্জন যুক্তি। বস্তুত মূল আ দ ও হইতে প্রাক্ততের প্রভাবে ইহা হইয়াছে; আ দ ও > আ আ ও > আ য় ও। শেবোক্ত পদটিতে য়কার হইয়াছে য়-য়ভি অফুসারে। এ সক্তে প্রক্রইণ কিছু বলিয়াছি। এইয়পে আ য় ও শব্দের আক্রিক অর্থ 'গৃহীত' অর্থাৎ যাহাকে গ্রহণ করা হইয়াছে। ইহা হইতেই ক্রমণ তাহার অর্থ দাড়াইয়াছে 'অধীন'। পরায় ও বলিতে যে পরের ছারা। গৃহাত, 'পরে বেমন চালাম তেমনি চলে'।

৩। জটবা শা ভি নি কে ত ন প ত্রি কা, বিতীয় কংসর , এ বা সী, ১৬৪১, আবাঢ় (পাণিনি বাক্ষরণ ও সং স্কৃতে প্রাকৃত প্র ভা ব)।

পূজারিণী

শ্ৰীমৰ্শলতা চৌধুরী

বহু বংসর পূর্বে, একটি ভক্ষণ জাপানী চিত্রকর পদক্রজে কিয়োটো হৃইতে ইয়োডো যাইতেছিল। পথটি অতি বরুর, সমস্টটাই পর্বতের উপর দিয়া যাইতে হয়়। তথনকার দিনে পথঘাট অধিকাংশই এচ বিপৎসঙ্গুল ছিল যে জাপানে একটা প্রবাদের উত্তব হইয়াছিল ("আছুরে ছেলেকে শিক্ষা দিতে হইলে ভাহাকে ভ্রমণে পাঠাও।") কিন্তু পথ যেমনই হউক, দেশটার চেহারা এখনকার মতই ছিল। এখনকার মতই ছিল। এখনকার মতই কিল। এখনকার মতই কিল। বাড়িছিল, ধানের ক্ষেত্রে এখনকার মতই থড়ের টুপী পরিয়া ক্ষরকেরা কাদায় দাড়াইয়া কাজ করিত। পথের ধারে বনের মধ্যে, এখনকার মতই বড় বড় বড় বড় বঙ্কমূর্ত্তির প্রশান্ত হাসি দেখা যাইত এবং নদীর ঘাটে, উলক গ্রাম্য শিশু একইভাবে নৃত্য করিত।

এই চিত্রকরটে কিন্তু আগ্রের ছেলে ছিল না, সে ইহারই ভিতর বহু দেশ অমণ করিয়াছে এবং পথ চলার সব রকম কট সহু করিতেই সে ভাল ভাবে অভ্যন্ত। কিন্তু এইবার অমণে বাহির হইয়া, এক দিন সন্ধার সময় সে এমন এক স্থানে আসিয়া উপস্থিত হইল, যেখানে রাত্রে আশ্রেয় বা আহার সংগ্রহ করিবার কোনে। সন্থাননা দেখা গেল না। স্থানটি একেবারে বনভূমি, মহুগ্রের বাসের চিহ্নমাত্র নাই। ব্রক ব্রিতে পারিল, পথ সংক্ষেপ করিবার চেটা করিতে গিয়া দে পথ হারাইয়া কেলিয়াছে।

সে-দিন আবার ক্লফপক্ষের রাত্রি, চারিদিকের ঝাউবনের ঘন ছায়া অন্ধকারকে গভীরতার করিয়া তুলিয়াছে। ঝাউবনের ভিতর বাতাসের মর্ম্মরধ্বনি ছাড়া আর কোনো শব্দ শোনা বায় না। চিত্রকর প্রান্থদেহে চলিতে লাগিল, বিদি কোনো নদী দেখিতে পার এই আশায়। তাহার ভীর ধরিয়া চলিলে কোন-না-কোন গ্রামে সে পৌছিতে পারিবে। পথে একটা নদী সে দেখিল বটে, কিছ উহাও

কিছুদ্র গিয়া একটা জনপ্রণাতে পুরিণাল হইয়া খাদের ভিতর নামিয়া যাইতেছে দেখা গোলা বুকিক বাধা হইয়া আবার ফিরিল। চারিদিক ভাল করিয়া দেখিবার জন্ত একটা চূড়ায় আবোহণ করিল, যদি দেখান হইতে মহন্তের বাদের কোনো চিহ্ন দেখা যায়। কিন্তু চতুর্দ্দিকে উন্তুল পর্যাত-শ্রেণী ভিন্ন আর কিছুই দেখিতে পাইল না।

রাত্রিটা ভাহাকে উন্মৃক্ত আকাশের তলায়ই কাটাইতে হইবে বলিয়া সে যথন স্থির করিয়াছে, তথন হঠাৎ পাহাড়ের একপাশে, নীচের দিকে তাকাইয়া দেখিল, ক্ষীণ একটি আলোর রেখা দেখা যাইডেছে। বোধ হয় কোনো মহুয়ের বাসভূমি হইভেই ঐ আলো আদিডেছে, ভাবিয়া ব্বক ভাড়াভাড়ি দেই দিকটায় নামিতে আরম্ভ করিল এবং কিছুদ্র যাইবার পরই ছোট একটি কৃটীরের সম্মুখে গিয়া দাঁড়াইল। কুটীরের দার ক্ছ, কিন্তু কপাটের একটি কাটলের ভিতর দিয়া ঐ আলোকরিমা বাহিরে বিকীর্ণ হইডেছিল। যুবক ধীরে ধীরে দরজায় আঘাত করিল।

প্রথমবার আঘাতের ফলে কোনই উত্তর পাওয়া গেল না।

যুবক বাধ্য হইয়া বার বার ডাকিতে লাগিল এবং দরজায়
আথাত করিতে লাগিল। অবশেষে ভিতর হইতে নারীকঠে
কে একজন প্রশ্ন করিল যে আগন্তক কি চায়। কঠল্বর্টি
অতি মধুর এবং যুবক আশ্চর্য হইল এই শুনিয়া য়ে, নারীটি
রাজধানীর শুভভাষায় কথা বলিতেছে। উত্তরে দে বলিল
দে একজন ছাত্র, ইয়োডো যাইতে পথ হারাইয়া ফেলিয়াছে।
দে রাত্রে কিছু খাদ্য ও নিজা যাইবার একটু স্থান প্রার্থনা
করিতেছে। আর এখানে তাহা লাভ করা যদি একেবারেই
অসভব হয়, তাহা হইলে নিকটবর্ত্তী কোনো গ্রামের পথ যেন
তাহাকে বলিয়া দেওয়া হয়। তাহার দক্ষে টাকা আছে,
দে পথপ্রদর্শককে বেভনও দিতে পারিবে।

ভিতর হইতে নারীটি ভাহাকে আরও কতকগুলি প্রায় করিল; এমন স্থানেও যে কোনো পথিক আসিয়া স্কৃটিতে পারে, তাহাতে মহিলাটি যেন অভ্যন্তই বিশ্বিত হইয়াছিল। ব্বকের সরল উত্তর শুনিয়া গৃহস্বামিনীর সন্দেহ দূর হুইল বোধ হয়, সে বলিল, "আপনি অপেকা ককন, আমি দর গা খুলিতেছি, এই ভীষণ রাত্রে আপনার পক্ষে কোনো গ্রাম খুঁজিয়া পাওয়া অলম্ভব। পথও অভিশয় বিপৎসকুল।"

কিছু পরেই দরকাটা খুলিয়া গেল এবং একটা কাগজের লর্চন হাতে করিয়া একটি নারীমৃত্তি দরজার সম্মুখে আসিয়া দাঁড়াইল। লঠনটা সে এমন ভাবে উচু করিয়া ধরিয়াছিল যাহাতে সব আলোটা ব্বকের মৃথে পড়ে এবং ভাহার নিজের মৃথখানা অক্কলারেই থাকিয়া যায়। নীরবে কয়েক মৃহত্তি চিত্রকরের দিকে চাহিয়া থাকিয়া রমণী বলিল, ''আপনি অপেকা করুন, আমি জল লইয়া আসিতেছি।'' সে তৎক্রণাথ ঘরের ভিতর হইতে জলের পাত্রেও ভোষালে লইয়া আসিয়া যুবককে পায়ের ধূলামাটি ধুইয়া ক্রেলিভে অন্মুরোধ করিল। যুবক নিজের পায়ের জূতা খুলিয়া পা ধুইল এবং ভাহার পর গৃহস্থামিনীর সঙ্গে ঘরের ভিতর প্রবেশ করিল। একথানিই মাত্র ঘর, পিছন দিকে শুধু একটি ছোট রান্নাঘর আছে। ভরুণী ভাহাকে বসিবার জন্ম আসন পাত্রিয়া দিল এবং হাত পা গ্রম করিবার জন্ম অগ্নিপার লইয়া আসিল।

চিত্রকর এইবার গৃহস্বামিনীর দিকে ভাল করিয়া তাকাইয়া দেখিল। তাহার আশ্চর্য সৌন্দর্য দেখিয়া যুবক একেবারে বিশ্বিত হইয়া গেল। তরুলী তাহার চেয়ে তুই-চার বংসরের বড় হইতে পারে, কিন্তু তথনও সে পূর্ণযৌবনা। সে যে ক্রকের কল্পা নয় তাহা তাহার দিকে একবার দৃষ্টিপাত করিকেই বুঝা যায়। তরুলী অতি স্থমপুর কঠে বলিল, "আমি এখন একলাই আছি এবং এখানে অতিথি-অভ্যাগতকে কথনও নিমন্ত্রণ করি না। কিন্তু এই অন্ধনার রাত্রে পথ চলিতে চেটা করিলে আপনি বিপদে পড়িবেন। কিছু দ্বে ক্ষেক্ ঘর ক্ষমক বাল করে, কিন্তু কেহু দেখাইয়া না দিলে আপনি কথনও তাহাদের ঘর শুশ্বিয়া পাইবেন না। এইখানেই ভোর হওয়া পর্যান্ত থাকুন। আপনার হয়ত অস্থবিধা হইবে, কিন্তু উপায় নাই। আপনারে খুমাইবার জন্ম বিছানা দিতে পারিব এবং থালও কিছু দিব, কারণ

আপনি নিশ্চরই কুধাওঁ হইয়াছেন। ঘরে চাল এবং নামাল্য শাকসজী ভিন্ন কিছু নাই, আপনি কিছু মনে করিবেন না।"

বৃবকের তথন ক্ষ্মায় প্রাণ বাহির হইয়া যাইতেছে, যাহা হউক, কিছু পাইলেই সে বাঁচিয়া যায়। তরুশী ভিতরে গিয়া উত্তন জালিয়া, অর সময়ের মধে ই ভাত এবং কিছু শাক-সজীর তরকারি প্রস্তুত করিয়া আনিল এবং সময়ে তাহাকে পরিবেশন করিল। ব্বক যভকণ আহার করিল, ততকণ সে প্রায় নীরবেই বসিয়া বহিল। ব্বকও কয়েকবার প্রশ্ন করিয়া যথন 'হা' বা 'না' ভিন্ন অহ্য কোনো উত্তর পাইল না, তথন অপ্রস্তুত হইয়া চুপ করিয়া গেল।

সে বসিল্পা বসিন্ধা চারিদিকে চাহিন্ধা দেখিতে লাগিল। ঘরখানি পরিষ্কার তক তক করিতেছে, যে-সকল বাসনে ভাহাকে খাইতে দেওয়া হইয়াছিল, সেগুলিও ঝক্ঝাকে। ঘর্ণানিতে মূল্যবান আস্বাব কিছু নাই, কিন্তু যা হুই-একটি সামান্ত জিনিষ আছে তাহ। দেখিতে অতি হুন্দর। দেওয়ালের গায়ে কাপড়চোপড় রাধিবার ও জিনিষ-পত্র রাধিবার যে আলমারীগুলি রহিয়াছে তাহার সমুখের পর্দাগুলি শাদ। কাগদ্ধ মাত্র দিয়া প্রস্তান্ত। কিন্তু দেই কাগদ্ধের উপর আশ্রহা স্বন্দর ভাবে ফুল, পাড়া, পর্বাত, নদী, আকাশ, তারকা প্রভৃতির ছবি আঁকা। ঘরের এক কোণে একটি নীচ বেদী, ভাহার উপর একটি 'ব্যুৎস্থদান'। উহার গালার কাজ করা ছোট দরজা ছটি খোলা, ভিতরে একটি স্থৃতিফলক দেখা যায়, উহার ছুই ধারে পুষ্পের অর্ঘ্য এবং সম্মূথে একটি প্রদীপ জলিতেছে। এই বেদীটির উপরের দেওয়ালে একটি অপূর্ব্ব ফুন্দর চিত্র বোলান: চিত্রটি দয়াদেবীর, তাঁহার মাথায় চন্দ্রকলা, মুকুটের মত শোভা পাইতেছে।

ব্ৰকের থাওয়া শেষ হইতেই তরুণী বলিল, "মামি আপনাকে আরামলায়ক শহাা দিতে পারিব না এবং মশারীটাও কাগলের তৈরি, তবু এই তুইটিই গ্রহণ করিয়া আপনি বিশ্রাম করুন। শহাাটা আমারই, কিছু আজ রাত্রে আমার অনেক কাজ আছে, ঘুমাইবার সময় আমি পাইব ন।"

ব্ৰক বুঝিল যে, এই অপূর্ব হুন্দরী তরুণী কোনো অজ্ঞাত কারণে একাকী এই বনে বাস করিতেছে। সে ইচ্ছাপূর্বক নিজের শ্যাটি অতিথিকে দান করিতেছে, রাজে কাজ থাকার কথাটা ছুতামাত্র। ব্ৰক প্রবল আপত্তি করিয়া বলিল যে ভরুণীর এতথানি স্বার্থতাাগ করিবার কোনোই প্রয়োজন নাই, ভাহাকে মাটিতে বিছানা করিয়া দিলে সে ক্ষদ্ধন্দে ঘুমাইতে পারিবে, এবং তুই-চারিটা মুশায় কামডাইলে তাহার কিছুই আসিয়া যাইবে না। কিন্তু ভক্নণী বড বোনের মত জেদ করিতে লাগিল, ধ্বককে তাহার কথা শুনিতেই হইবে। তাহার বান্তবিকই রাত্<mark>রে কাদ আ</mark>ছে এবং যথাসপ্তব শীঘ্র সে সে-টি করিবার জন্ম ছটি চার। যুবককে অগতা। হাল ছাডিয়া দিতে হইল। ঘর মাত্র একথানি। তরুণী বিছানা করিয়া, কাগজের মুশারীটি টাঙাইয়া দিল এবং একটি কাঠের বালিশ আনিয়া দিল। ভাহার পর পাতলা কাঠের একটি লম্বা দাঁড-করান পদ্দা আনিয়া সে বেদীর সম্মুখে রাখিয়া বেদীটি আডোল করিয়া দিল। যুবক বুঝিল ্যে, ভক্ষণী এখন একাকী থাকিতে চায়। অগত্যা অনিচ্চা সত্ত্বেও তাহাকে শম্মন করিতে যাইতে হইল। তরুণীকে এতখানি কট দিতে যে দে বাধা হইল, ইহাতে ভাহার মনটা ভারী হইয়া বহিল।

কিন্তু মন ভারী থাক। সত্ত্বে খানিক পরে সে ঘুমাইয়া পডিল, বিছানাটি এমনই আরামদায়ক ছিল। কিন্তু কয়েক ঘটা পরে সে হঠাৎ চমকাইয়া জাগিয়া উঠিল। ভারি একটা অন্তত শব্দ হইতেছে। উহা মান্তবের পায়েরই শক্ত কিন্তু পায়ে ইাটিলে যে-রকম শব্দ হয়, সে-রকম নয়। উত্তেজিত হইয়া উঠিয়া, অত্যন্ত ক্রততালে কেহ যদি পা ফেলে তাহ। হইলে যে-প্রকার শব্দ হয়, ইহাও সেইরূপ। যুবকের ভয় হইল, হয়তে বা ঘরে চোর প্রবেশ করিয়াছে। ভয়টা নিজের জন্ম নয়, কারণ তাহার কাছে এমন কিছুই ছিল না যাহা চোরে চুরি করিতে পারে। কিন্তু দয়াবতী তরুণীর জন্ম তাহার ভয় করিতে লাগিল। কাগজের মশারীটার ছই ধারে ছটকরা নেট জানালার মত করিয়া বসান, যুবক তাহার ভিতর দিয়া দেখিতে চেষ্টা করিল কিন্তু কাঠের পৰ্দাট। মাঝে পড়াতে ওপাশে যে কি হইতেছে তাহা সে একেবারেই দেখিতে পাইল না। একবার ভাবিল দে, চীৎকার করিয়া উঠিবে, কিন্তু পরে ভাবিয়া দেখিল ব্যাপারটা আসলে কি তাহ। ন। **জানিয়া, নিজের উপস্থিতিটা জানাইয়া কোনো** ^{লাভ} হইবে না। শব্দটা একই ভাবে চলিতেছে ক্রমেই যেন ^{বেশী} করিয়া রহস্তময় হইয়া উঠিতেছে। যুবক হির করিল

তরুণীকে রক্ষা করিবার চেষ্টা দে করিবেই, তাহাতে প্রাণ যান্ন, দেও স্বীকার। কাপড়চোপড় আঁটিয়া বাঁধিয়া দে ধীরে ধীরে কাগজের মশারীটা তুলিয়া বাহির হইমা পড়িল। কাঠের পদ্ধার পাশে গিন্না দে উকি মারিয়া দেখিতে লাগিল। বে-পৃখ্য তাহার চোধে পড়িল, তাহাতে তাহার বিশ্ময়ের সীমা রহিল না।

সেই বেলীর সামনে উজ্জ্বল মহার্ঘ বস্ত্রে সঞ্জিত। **হ**ইয়া তরুণী একাকী নৃত্য করিতেছে। তাহার পোষাকটি মন্দিরের নর্ত্তকীর পোষাক, যদিও এত মূল্যবান পরিচ্ছদ পরিতে যুবক কোনো নর্ত্তকীকে দেখে নাই। এই ফুন্দর সাজে সজ্জিতা হইয়া তাহাকে অলৌকিক সৌন্দর্যাশালিনী বলিয়া বোধ হইতেছিল, কিন্তু যুবককে তাহার নৃত্য যেন তাহার রূপ অপেক্ষাও অধিক অভিভৃত করিয়া ফেলিল। প্রথম কয়েক মূহুর্ত্ত ভাহার মনে একট। ভয়ের ভাব জাগিয়া উঠিল। কে এই যুবতী ? ডাকিনী বা কুহকিনী নম্ন ত ? কিন্তু দমাদেবীর চিত্র, আর যে বৌদ্ধপূঞাবেদীর সমুথে তরুণী নৃত্য করিতেছিল, এই তুইটি জিনিষ যুবকের সন্দেহ দূর করিয়া দিল, এমন কি এরপ সন্দেহ করার জন্মই তাহার রীতিমত লজ্জ। বোধ হইতে লাগিল। তরুণীর এই নৃত্য কেহ দেখে তাহা যে তাহার অভিপ্রেত ছিল না, তাহাও যুবক বুঝিতে পারিল। সে তরুণীর গুহে অতিথি, ভাহার উচিত এখনই মশারীর ভিতরে ফিরিয়া যাওয়া, কিন্তু দে যেন মন্ত্রমুগ্ধ হইয়া গিয়াছিল। যুবক বিশ্বশ্বের সহিত অস্কুভব করিতে লাগিল যে, এরপ অপূর্ব্ব নুতা ইতিপূর্বে দে কখনও দেখে নাই। যতই দেখিতে লাগিল, তরুণীর নৃত্যলীলা তাহাকে ততই মোহিত করিয়া ফেলিতে লাগিল। হঠাৎ তরুণী থামিয়া গেল এবং নর্ভকীর পরিচ্ছদ উন্মোচন করিবার জন্ম ফিরিভেই যুবককে দেখিতে পাইয়া অতান্ত চমকাইয়া উঠিল।

যুবক নিজের ক্রটির জন্ম ক্ষমাভিক্ষা করিতে লাগিল। দে বলিল, পায়ের শব্দে ভাহার ঘুম ভাঙিয়া যাওয়ায় সে ভয় পাইয়া উঠিয়। পড়িয়াছে ৷ ভয় নিক্রের জন্ম নয়, এই নির্জ্জন বনবাসিনী তরুণীর জন্মই ৷ য'হা সে দেখিয়াছে ভাহা য়ে কি বিশ্বয়কর ভাহাও দে বলিতে ভূলিল না ৷ সে বলিল, ''আপনি আমার কৌতৃহল মার্জ্জনা করিবেন, কিন্তু আমি জানিতে চাই বে আপনি কে এবং কিরপে আপনি

এই আশ্চর্য্য নৃত্যপদ্ধতি শিথিয়াছেন। আমি রাজধানীর সকল বিখ্যাত নটালেরই দেখিয়াছি, কিন্তু আপনার মত নৃত্য করিতে তাহাদের মধ্যে একজনও পারে না। একবার আপনার দিকে চোথ পড়ার পর, আমি আর চোথ ফিরাইতে পারি নাই।"

প্রথমে তরুণীকে অত্যন্ত ক্রুদ্ধ বোধ হইতেছিল, কিন্তু যুবকের কথা শুনিতে শুনিতে ক্রমে ভাহার মুথের ভাব বদুলাইয়া গেল। ঈযৎ হাসিয়া সে যুবকের সমুথে বসিয়া পড়িল। ভাহার পর বলিল, ''আমি আপনার উপর রাগ করি নাই। কিন্তু আপনি যে আমার নৃত্য দেখিয়া ফেলিলেন, ইহাতে আমি হৃঃথিত। একাকিনী ঐ ভাবে আমাকে নাচিতে দেখিয়া হয়ত আপনি আমাকে পাগল মনে করিয়াছেন, আমাকে এখন নিজের পরিচম্ব আপনার কাছে দিতেই হুইবে।"

তরুণী আপনার কাহিনী বলিতে আরম্ভ করিল। যুবক কিশোর বয়সে এই যুবভীর নাম শুনিয়াছে বলিয়া এখন তাহার মনে পড়িল। সে তথন রাজধানীর সর্বশ্রেষ্ঠা নর্ত্তকী. তাহার পামে রাজার ঐশ্বর্যা গড়াগড়ি যাইত, তাহার রূপেরও তুলনা ছিল না। কিন্তু হঠাৎ একদিন এই সকলের মায়া কাটাইম্বা সে কোথাম যে অদুশু হইয়া গেল, কেহ আর তাহার সন্ধান পাইল না। তাহার দঙ্গে সঙ্গে আর একটি যুবকও অদৃশ্য হইল দে তাহার প্রণয়ী। যুবকের ধনদপ্রতি কিছু ছিল না, তক্ষণীর যাহ। সঙ্গে ছিল তাহাই সম্বল করিয়া তাহার। পর্বতের উপরে পর্বক্টীরে স্থাধে বাদ করিতে লাগিল। ত্-জনে তু-জনকে ভিন্ন আর কিছু জানিত না। যুবক তরুণীকে সমস্ত প্রাণ ঢালিয়। ভালবাসিত। তাহার নৃত্য দেখাই যুবকের জীবনের স্বচেয়ে গভীর আনন্দের বিষয় ছিল। সন্ধ্যা হ**ইলেই সে নিজে কোন একটি প্রি**য় স্থর বাজাইতে বসিত, আর যুবতী এই স্থরের তালে নৃত্য করিত। কিছ হঠাৎ শীতকালে অস্তম্ভ হইয়া পড়িয়া যুবক মারা গেল, ভাহার প্রণমিনীর প্রাণ্টালা সেবাও ভাহাকে ধরিমা রাখিতে পারিল না। তথন হইতে তাহার শ্বৃতি অবলম্বন করিয়া, ভাহারই পূজা করিয়া ভরুণী বাঁচিয়া আছে। দিনের বেলা ভাহার শ্বতিফলকের সমূথে সে পুষ্প ও দীপের অর্ঘ্য সাজায়, রাজে ভাহার সমূপে পৃর্বের মতই নৃত্য করে। প্রাপ্ত অভিথিকে আগাইয়া দেওয়ার তাহার কোনই ইচ্ছা ছিল না

সেই জন্ত সে যথাসন্তব দেরি করিয়া নৃত্য আরক্ত্ করিয়াছিল। কিন্তু অতি লঘু ভাবে পদক্ষেপ করাতেও যে বুবক চিত্রকরের ঘুম ভাঙিয়া গিয়াছে, তাহার জন্ম ভক্ষণী ক্ষমাভিক্ষা করিল।

তাহার পর তরুণী চা প্রস্তুত করিয়া আনিল। যুবক তাহার সহিত চা পান করিবার পর, তরুণীর অহুনয়-বিনয়ে বাধা হইয়া আবার শ্যাায় ফিরিয়া গেল এবং অবিলম্বেই আবার নিদ্রিত হইয়া পড়িল। সকালে উঠিয়া ভাহার ক্ষুধাবোধ হইতে লাগিল। তরুণীও তাহার জন্ম থাবার প্রস্তুত করিয়া রাখিয়াছিল। থাবার রাত্রেরই মত অতি সাধারণ। ক্ষুধা থাকা সত্ত্বেও যুবকের পেট ভরিমা থাইতে সক্ষোচ বোধ হইতে লাগিল, সে ভাবিল হয়ত তরুণী নিজের জন্ম কিছুই রাথে নাই। যাতা করিবার সময় সে ভরুণীকে আহার্যোর মূল্যম্বরূপ কিছু অর্থ দিতে গেল, কিন্তু তরুণী কোনমতেই তাহা লইতে সম্মত হইল না। সে বলিল, "আমি আপনাকে যাহা থাইতে দিয়াছি, তাহা এত সামান্ত যে, তাহার মুল্য বলিতে কিছু নাই এবং অর্থলোভের আশাম আমি উহা দিই নাই, আতিথাধর্ম রক্ষা করিবার জন্মই দিয়াছি। আপনার যাহ। অভাব-অস্থবিধা হইয়াছে, তাহা ভূলিয়। গিয়া ভধু আমার **সেবার আগ্রহট্রু** যদি মনে রাখেন তাহা হইলেই আমি গ্র इंदेव।"

অর্থ দিবার জন্য যুবক আর একবার চেটা করিল; কিন্তু বার-বার এ-বিষয়ে জেন করাতে তরুণী ক্লেশ পাইতেছে দেখিয়া সে নিরস্ত হইল, এবং মৃথের কথায় যথাসন্তব নিজের রুজ্জতা জানাইয়া, তাহার কাছে বিদাম লইয়া সে আবার পথে বাহির হইয়া পড়িল। তাহার মন যেন এপানেই আটক পড়িয়াছিল, পা নড়িতে চাহিতেছিল না, কারণ যুবতীর রূপ ও গুল সভাই ভাহাকে অভিশয় মোহিত করিয়াছিল। তাহাকে কোন্ পথে যাইতে হইবে, তরুণী তাহা ভাল করিয়া বুঝাইয়া বলিয়। দিল, এবং যতক্ষণ তাহাকে দেখা গেল দাঁড়াইয়া দেখিল। ঘণ্টাখানেক হাঁটিয়া, যুবক একটি স্থপরিচিত পথে আসিয়া পৌছিল। তথন হঠাৎ তাহার মনে পড়িল যুবতীকে সে নিজের নামটাও বলিয়া আসে নাই। পরক্ষণেই ভাবিল "বলিয়াই বা কি হইত । চিরকালই হয়ত আমি এইয়প দরিস্থ খাঁকিব।"

5

বছ বৎসর কাটিয়া গিয়াছে। কত নিয়ম-কার্যনের পরিবর্ত্তন হইয়াছে, চিত্রকরও এখন বৃদ্ধ হইয়া পড়িয়াছেন। কিছা শুধু বৃদ্ধই হন নাই, অভিশন্ন খ্যাতিপ্রতিপত্তিও লাভ করিয়াছেন। তাঁহার আশ্চর্যা অন্ধনকুশলতায় নোহিত হইয়া বহু রাজপুরুষ তাঁহাকে যাচিয়া অর্থ-সম্পত্তি দান করিয়াছেন। চিত্রকর এখন ধনী ব্যক্তি, রাজধানীর একটি অতি ফুন্দর অট্টালিকায় তিনি বাস করেন। জাপানের নানা অংশ হইতে দলে দলে তরুপ চিত্রকর আসিয়া তাঁহার কাছে শিক্ষালাভ করিতেছে। তাহারা তাঁহার সঙ্গেই বাস করে, সর্ব্ব বিষয়ে তাঁহার পরিচর্য্যা করে। চিত্রকরের নাম দেশের সর্ব্বত্র ছভাইয়া পডিয়াছে।

একদিন একটি বৃদ্ধা নারী তাঁহার গৃহের সম্থে আদিয়া তাঁহার সহিত সাক্ষাং করিতে চাহিল। ভৃত্যেরা তাহার হীন বেশভ্যা এবং দীন ভাব দেখিয়া তাহাকে সাধারণ ভিক্ষুক বলিয়া দ্বির করিল এবং অতি কর্কশভাবে তাহাকে আদিবার কারণ জিজ্ঞাদা করিল। স্ত্রীলোকটি বলিল, ''আমি কেন আদিয়াছি, তাহা কেবলমাত্র ভোমাদের প্রভুর নিকটে বলিতে পারি।'' ভ্তাগণ ভাবিল স্ত্রীলোকটি পাগল, স্ক্তরাং চিত্রকর এখানে নাই, কবে ফিরিবেন জানি না, বলিয়া তাহাকে বিদায় করিয়া দিল।

কিন্তু স্ত্রীলোকটি রোক্সই আসিতে লাগিল, সপ্তাহের পর সপ্তাহ কাটিয়া চলিল, তবু তাহার আসার বিরাম নাই। ভ্তোরা প্রতিবারেই তাহাকে এক একটা মিগা কথা বলিয়া বিলায় দেয়, "আজ চিত্রিকর অস্ত্রু," বা "আজ তিনি বন্ধু-বান্ধবকে নিমন্ত্রণ করিয়াছেন।" তবু স্ত্রীলোকটি রোজই আসে, ছেড়া কাপড়ে জড়ান একটি পুটলি সর্ব্বদা তাহার সঙ্গে থাকে।

চিত্রকরের পরিচারকণণ অবশেষে ক্লান্ত হইয়া ছির করিল, প্রভুর কাছে ইহার কথা বলিয়া দেওয়াই ভাল। তাহার। তাঁহার নিকটে গিল্পা বলিল, "বাহিরের দরজার সামনে একটি বৃদ্ধা অপেকা করিতেছে, তাহাকে দেখিলে ভিথারিণী বলিয়াই বোধ হয়। সে প্রায় ছই মাস ধরিয়া সমানে আসিতেছে এবং আসিবার কারণ আপনাকে ভিন্ন আর কাহাকেও বলিতে সে অনিচ্ছক। আমরা তাহাকে পাগল মনে করিয়। বছবার ফিরাইয়া দিয়াছি। তবুও সে আসে দেখিয়া এ-কথা আপনাকে জানাইলাম। উহার সম্বন্ধ কি ব্যবস্থা করিতে হইবে, তাহা অন্তগ্রহ করিয়া জানাইবেন।"

চিত্রকর বিরক্ত হইয়া বলিলেন, "এ-কথা আমাকে পূর্বে জানাও নাই কেন " এই বলিয়া তিনি নিজেই বাহির হইয়া গিয়া অতি সদয়ভাবে সেই স্ত্রীলোকটিকে সম্ভাবণ করিলেন। তিনি নিজেও যে এককালে অতি দরিদ্র ছিলেন, সে-কথা ভূলিয়া যান নাই। তিনি স্ত্রীলোকটিকে জিজ্ঞাদা করিলেন সে তাঁহার নিকট কি ভিক্ল। চায়।

স্ত্রীলোকটি বলিল, তাহার খাদ্য ব। অর্থের কোনো প্রয়োজন নাই, চিত্রকরের নিকট তাহার শুধু এই ভিক্ষা মে, তিনি যেন তাহার জন্ম একটি ছবি আঁকিয়া দেন। চিত্রকর কিছু বিশ্বিত হইলেন। যাহা হউক, তিনি স্ত্রীলোকটিকে তাঁহার গৃহের ভিতর প্রবেশ করিতে বলিলেন। সে তাঁহার পিছন পিছন আদিল এবং ঘরের ভিতর নতজাম হইয়া বসিয়া সঙ্গের পূঁট্লিটি খুলিতে আরম্ভ করিল। থোলা হইবার পর চিত্রকর দেখিলেন ভিতরে একটি পুরাতন নর্ত্তকীর পোষাক রহিয়াছে, উহা এখন ছিন্ন ও বিবর্ণ বটে, কিন্তু দেখিলেই বুঝিতে পারা যায় যে, এককালে উহা খুবই উজ্জ্বল ও স্থানর ছিল।

বৃদ্ধা যথন এক-একটি করিয়া পোষাকের অংশগুলি বাহির করিতেছিল, চিত্রকরের মনের ভিতর তথন একটা আন্দোলন চলিতেছিল। কি যেন তিনি মনে করিতে চেষ্টা করিতেছিলেন, অথচ পারিতেছিলেন না। হঠাৎ তাঁহার সব কথা মনে পড়িল। তিনি মানসচক্ষে সেই পর্বতের উপরের ক্ষন্ত কুটীরটি দেখিতে পাইলেন, যেখানে তিনি অতি সাদর অভার্থনা পাইয়াছিলেন। সেই ছোট মর্থানি, সেই কাগজের মশারী, সেই পূজার বেদী, সেই গভীর রাত্রে ভরুণীর একাকী নৃত্য, সকলই তাঁহার মানসচক্ষে তিনি বিশ্বিতা বুদ্ধার সম্মুখে আভূমি ভাসিয়া উঠিল। নত হইয়া নমস্কার করিয়া বলিলেন, "আপনাকে যে আমি এক মুহুর্ত্তের জন্মও ভূলিয়াছিলাম, আমার দে অপরাধ আপনি ক্ষমা করিবেন। কিন্তু প্রায় চল্লিশ বৎসর হইল আপনাতে আমাতে দেখা, তাই এরপ তুল সম্ভব হইয়াছে। এখন আপনাকে ভাল কবিয়া চিনিতে পারিয়াছি। স্থাপনি



নিজের গৃহে আমাকে অতি সাদরে স্থান দিয়াছিলেন, নিজের শ্যাটি পর্যস্ত আমাকে ছাড়িয়া দিয়াছিলেন। আপনার নৃত্য আমি দেখিয়াছিলাম, আপনার কাহিনীও শুনিয়াছিলাম। আপনার নামটি আমি ভলি নাই।

তাঁহার কথায় বৃদা অভিশয় বিশ্বিতা ও সঙ্কুচিতা হইয়া
পড়িল। সে প্রথমে কিছুতেই উত্তর দিতে পারিল না, কারণ
বার্দ্ধকা ও তৃঃখ-দারিল্যের পীড়নে তাহার শ্বতিশক্তি ক্ষীণ হইয়া
পড়িয়াছিল। কিন্তু চিত্রকর সদয়কঠে আরও অনেক কথা
বলাতে, এবং তাহার পূর্ব্ব বাসস্থানের বর্ণনা দেওয়াতে,
তাহারও বিগত দিনের সকল কথা মনে পড়িল এবা সে সজল
চক্ষে বলিল, "ভগবানই আমাকে পথ দেখাইয়া এখানে
আনিয়াছেন। কিন্তু আপনার পবিত্র পদধূলি যখন আমার ক্ষুদ্র কুটীরে পড়িয়াছিল, তথন আমি এখনকার মত ছিলাম না।
প্রভু বৃদ্ধের ক্লপাতেই কেবল আপনি আমাকে চিনিতে
পারিয়াছেন।"

তাহার পর সে নিজের হুংথের কাহিনী বলিতে লাগিল। চিত্রকর চলিয়া ঘাইবার পর, কয়েক বৎসরের মধ্যেই ভাহার অবস্থা অত্যন্ত খারাপ হইয়া পড়ে এবং বাধা হইয়া কটীর-খানি বিক্রম করিয়া, ভাহাকে আবার রাজধানীতে ফিবিয়া আসিতে হয়। রাজধানীতে তাহার নাম পর্যান্ত সকলে ভূলিয়া গিয়াছিল। নিজের কুটারটি ছ।ড়িয়া আসিতে তাহার মনে অতান্তই বাথা লাগিয়াছিল, কিন্তু বাৰ্দ্ধকা ও তুৰ্বলভাবশত: সে যথন বেদীর সম্মধে নৃত্য করিবার ক্ষমতাও হারাইয়া বসিল, তথন তাহার আর মনে বেদনার সীমা রহিল না। প্রিয়তমের আত্মার সহিত তাহার যেন, নৃতন করিয়। বিচ্ছেদ ঘটিল। সে এখন নর্জকীর বেশে এবং নৃত্যের ভঙ্গীতে নিজের একটি চিত্র অন্ধিত করাইতে চায়, উহাসে বেদীর সমূথে ঝুলাইয়া রাখিবে। যাহাতে তাহার এই ইচ্ছা পূর্ণ হয়, ভাহার জন্ম দে ক্রমাগত প্রার্থন। ক্রিয়াছে। সে সাধারণ কোনো চিত্রকরের নিকট না গিয়া স্বয়ং চিত্রকররাজের নিকট এই কারণেই আসিয়াছে যেন চিত্রটি অতি স্থলার হয়। নিজের নর্ত্তকীর পোষাকটিও দে লইয়া আসিয়াছে এই আশায় যে, তিনি ইহার সাহায্যে ছবিটি আঁকিতে পারিবেন।

চিত্রকর ভাহার কথা ভানিয়া হাদিয়া বলিলেন, "আপনি

যেরপ চিত্র চান, তাহা আমি অতি আনন্দের সহিতই আঁকিয়া
দিব। আজ আমি বান্ত, একটি কাজ আমাকে অদ্যকার
মধ্যে অবশুই শেষ করিতে হইবে। কিন্তু কাল যদি আপনি
আদেন, আমার সাধ্যমত যত্ন করিয়া আমি ছবিখানা
ভাকিয়া দিব।"

স্থালোকটি বলিল, "কিন্তু একটা প্রয়োজনীয় কথা আদনাকে বলা উচিত, বলিতে আমার অত্যক্ত সঙ্কোচ বোধ হইতেছে। আদনার পরিশ্রমের আমি কোনো মূল্য দিতে পারিব না, কারণ এই নর্ত্তকীর পোষাকটি ভিন্ন আমার নিকটে আর কিছু নাই। এইটি মাত্র আদনাকে আমি দিতে পারি। এখন ছিন্ন ও বিবর্ণ, যদিও এককালে উহা অতি মূল্যবান ছিল। তবুও আশা করি, মহাশম্ম অন্ত্র্যহ করিয়া এটি গ্রহণ করিবেন, কারণ পুরাণ জিনিষ হিসাবে ইহার একটা মূল্য আছে। আজ্বকালকার নর্ত্তকীরা এই ধরণের পোষাক আর পরে না।"

চিত্রকর বলিলেন, "এ-বিষয়ে আপনার কিছুমাত্র ভাবিবার প্রয়োজন নাই। আপনার ঋণের অল্পমাত্রও যে শোধ করিতে পারিব, ইহাতেই আমি অভ্যন্ত স্থাঁ। কাল আমি অবশুই আপনার চিত্র আঁকিতে আরম্ভ করিব।" স্ত্রীলোকটি তিন বার তাঁহার সম্মুধে আভূমি প্রণভা হইমা বলিল, "আপনি আমাকে ক্ষমা করিবেন, আমার আরও কিছু বলিবার আছে। আমাকে এখন যেরপ দেখিতেছেন এই ভাবেই অন্ধিত কবিবেন, ইহা আমি চাই না। আপনি প্রথম আমাকে যেরপ দেখিয়াছিলেন, সেই ভাবেই অন্ধিত করিবেন, ইহাই আমি চাই।"

চিত্রকর বলিলেন, "আমার শ্বরণ আছে, আপনি অপূর্ব ফুন্দরী ছিলেন।"

ন্ত্রীলোকটি ধন্তবাদ জ্ঞাপনার্থে আর একবার চিত্রকরকে প্রণাম করিল, তাহার পর বলিল, "আমি যাহা কিছুর জন্ত প্রার্থনা করিয়াছিলাম, সবই তাহা হইলে হইতে পারিবে। আপনার যথন আমার পূর্ব্বকালের আকৃতি শারণ আছে, অন্তথ্য করিয়া আমাকে সেই ভাবেই অন্ধিত করিবেন। দয়া করিয়া আমাকে আবার তারুণা ও সৌন্ধ্য ফিরাইয়া দিবেন, তাহা হইলেই আমি সেই পরলোকবাসী আত্মাকে আনন্দ দিতে পারিব। তাঁহারই জন্ত আমি ইহা ছিলা

করিতেছি। তিনি আপনার অন্ধিত চিত্র দেণ্যি আমার গুকল ক্রটি মার্জ্জনা করিবেন।"

চিত্রকর তাহাকে আবাস দিয়া বলিলেন, "আপনার কোন চিন্তা নাই, আপনি কাল আসিবেন। আপনাকে তক্ষণী ফুন্দরী নর্ত্তকীরপেই আমি চিত্রিত করিব। দেশের সর্বশ্রেষ্ঠ ধনীর চিত্র আঁকিতে হইলে আমি যতথানি যত্ন সহকারে আঁকি এই চিত্রগানি তাহা অপেক্ষাও যত্নে আঁকিব। আপনি কোনো দ্বিধানা করিয়া কাল আসিবেন।"

বন্ধা তাহার পর্যদিন নির্দিষ্ট সময়ে আসিয়। উপস্থিত হটল এবং ক্ষল্ল কোমল বেশমের উপর চিত্রকর ভাহার ছবি আঁকিতে আরম্ভ করিলেন। চিত্রকরের ছাত্ররা বদ্ধার যে মর্ত্তি দেখিতেছিল, চিত্রে কিন্তু সে মর্ত্তি ফটিল না। ছবিতে যাহার আকৃতি, সে পশ্দিণীর মত উজ্জ্বলনয়না, দেহের গঠন তাহার পল্লবিনী লভার মতে, স্বর্ণথচিত পরিচ্ছদে সে অপ্সরীর মত মোহিনী। চিত্রকরের মায়াতলির স্পর্শে তাহার লুপ্ত রপ্রেবন আবার ফিরিয়া আসিয়াছে। ছবিথানি শেষ ্ইবার পর চিত্রকর উচাতে নিজের নাম মোহর করিয়া দিলেন এবং পুরু রেশমের উপর ছবিখানিকে বসাইয়া, উপরে ও নীচে সিভার কাঠ ও হতিদন্ত যুক্ত করিয়া দিলেন। টাঙাইবাব क्रम পাকান বেশমেব प्रक्रि লাগাইয়া দিতেও ভিলিলন না। একটি শাদা কাঠেব ছবিখানি ডিনি বন্ধাকে উপহার দিলেন। তাহাকে কিছু অবর্থ দিবারও ইচ্ছা তাঁহার ছিল, কিন্তু অনেক অফুরোধ-উপরোধ সত্তেও বৃদ্ধা **অ**র্থ *লইতে স*ম্মত হইল না। সে সঞ্জলচকে কেবলই বলিতে লাগিল, 'আপনি বিগাস করুন, অর্থে আমার কিছুই প্রয়োজন নাই। এই ছবিগানির জন্মই শুধু এতদিন আমি দেবভার কাছে প্রার্থনা করিয়াছি। আমার প্রার্থনা পূর্ণ হইয়াছে, এ-জীবনে আমার আর কোনো কামনা নাই। এইরূপ নিষ্কামচিত্তে আমি যদি মরিতে পারি, তাহা হইলে নির্বাণ লাভ করা আমার পক্ষে সহজ হইবে। শুধু এই ভাবিয়াই আমি হঃপিত হইতেছি যে, এই ছিন্ন পোষাকটি ভিন্ন আমার আর আপনাকে দিবার কিছুই নাই। আপনি অনুগ্রহ করিয়া ^{এই টিই} গ্রহণ করুন। আপনার ভবিষাৎ জীবন যাহাতে নিরবচ্ছিন্ন স্থাপের হয়, ভাহার জ্বন্ত আমি প্রভুর নিকট

নিত্য প্রার্থনা করিব। **আ**পনি যে দয়া করিলেন, তা**হার** জুলনা নাই।"

চিত্রকর হাস্ত করিয়া বলিলেন, "আমি কিই বা করিতে পারিয়াছি ? কিছুই নয়। তবে এই পোষাকটি গ্রহণ করিলে আপনি যদি তুই হন, তাহা হইলে আমি উহা গ্রহণ করিতেছি। ইহাতে পূর্বকালের অনেক মধুর শ্বতি আমার মনে পুনর্বার জাগরক হইবে। আপনি কোথায় বাস করেন, আমাকে বলুন। তাহা হইলে আমি গিয়া ছবিটি টাঙান হইলে দেখিয়া আসিতে পারি।" চিত্রকরের একথা জিজ্ঞাসা করিবার ভিত্তর উদ্দেশ্ত ছিল, বুদ্ধার বাসন্থান জানিতে পারিলে তাহাকে যথেই পরিমাণে সাহায্য করিতে পারিতেন।

র্ছা কিন্তু কোনোক্রমেই নিজের বাসস্থানের সন্ধান দিল না। বারংবার ক্ষমা প্রার্থনা করিয়া সে শুধু বলিল যে, তাহার বাসস্থান অতি দীনহীন, চিত্রকরের স্থায় সম্রান্ত ব্যক্তির দেখানে পদধ্লি দেওয়া উচিত নয়। তাহার পর তাহাকে আরও নানাভাবে ধন্থবাদ দিয়া স্ত্রীলোকটি চিত্রখানি লইয়া চলিয়া গেল।

চিত্রকর নিজের একজন ছাত্রকে ডাকিয়া বলিলেন, "তুমি উহার অন্থদরণ কর, এবং সে কোথায় বাস করে তাহা আমাকে আসিয়া জানাও। তুমি এমনভাবে যাইবে যে, বৃদ্ধা যেন জানিতে না পারে।" ছাত্রটি তৎক্ষণাৎ বাহির হইয়া গেল।

বহুক্ষণ পরে ফিরিয়া আসিয়া সে বলিল. "মহাশয়, আমি ঐ স্ত্রীলোকটির পিছন পিছন ঘাইতে ষাইতে শহর অতিক্রম করিয়া নদীর ধারে উপস্থিত হইলাম। যেখানে অপরাধীদিগকে বধ করা হয়, সেই মশানের নিকট এক অতি ভগ্ন জীণ বুটারে ঐ স্ত্রীলোক বাস করে। স্থানটি অতি জঘতা, ডাকিনীর বাসস্থান হইবার উপযুক্ত।"

চিত্রকর বলিলেন, 'স্থানটি যত ওঘগুই হউক, তুমি কাল আমাকে ঐ স্থানে লইয়া যাইবে, কারণ আমি বাঁচিয়া থাকিতে ঐ স্ত্রীলোঞ্চির অন্ধ-বস্ত্রের অভাব যাহাতে না ঘটে তাহা আমাকে দেখিতে হইবে।"

সকলে বিশ্বিত হইতেছে দেখিয়া চিত্রকর সেই তরুণী

নর্ত্তকীর কাহিনী বিবৃত করিলেন। তখন সকলেই বুঝিল যে, তাঁচার আচরণ কিছুই আশ্চর্য্য নয়।

তাহার পর দিন ক্রেয়াদমের কিছু পূর্বের, চিত্রকর ও তাঁহার ছাত্র নগর ছাড়িয়া সেই নদীর ধারের ভয়াবহ স্থানটিতে গিয়া উপস্থিত হইলেন। ইহা সমাজতাড়িতদিগের বাদভূমি।

কুটারের দ্বার রুদ্ধ দেখিয়া, তাঁহারা বারকয়েক দরজার উপর টোকা মারিয়া দক্ষেত করিলেন। কোনো দাড়া না পাইয়া দরজা ঠেলিভেই ভিতর হইতে উহা খুলিয়া গেল। তাঁহারা ভিতরে প্রবেশ করাই দ্বির করিলেন। ঠিক দেই মৃহুর্ত্তে তাঁহার মনে বছদিন পূর্বেকার কুটার-প্রবেশের দুশুটি অভি উজ্জ্বলভাবে ভাসিয়া উঠিল।

ভিতরে চুকিয়া তিনি দেখিলেন বৃদ্ধার জীর্ণ বর্জাচ্ছাদিত দেহ মাটির উপর পড়িয়া আছে। কাঠের একটা তাকের উপর তাঁহার পূর্ব্বদৃষ্ট 'ব্যুৎস্থদান'টি বিরাজ করিতেছে, ভাহার ভিত্তর সেই স্থৃতিফলকটি এখনও বিদ্যানা। তথনকার মত এখনও সেটির সম্মুখে প্রদীপ জলিতেছে।
কিন্তু দয়াদেবীর ছবিটি আর নাই, তাহার পরিবর্তে তাঁহার
আহিত নর্ত্তকীর চিত্রটি দেওয়ালের গামে টাঙান। ঘরখানির
ভিতর আর বিশেষ কিছু নাই, শুধু একটি সন্মাসিনীর
পরিচ্ছদ, দণ্ড ও ভিক্ষাপাত্র।

চিত্রকর ছই-ভিন বার নর্ন্তকীর নাম ধরিয়া ভাকিলেন, কিন্তু কোনো সাড়া পাইলেন না।

হঠাৎ তিনি ব্ঝিতে পারিলেন ষে, বৃদ্ধা বাঁচিয়া নাই।
তাহার দিকে ভাল করিয়া চাহিয়া তাঁহার বোধ হইল, বৃদ্ধার
মুখে যেন পূর্বের সৌন্দর্যা ও তাকণ্যের আভাস ফিরিয়া
আসিয়াছে, মূথে জরার ও দারিজ্যের বলিরেখাগুলি অনেকটাই
যেন মূছিয়া গিয়াছে। তাঁহার অপেকাও মহান কোনে।
চিত্রকরের তুলির গুণে ইহা ঘটিয়াছে বৃঝিয়া তিনি সদদ্রমে মন্তক
নত করিলেন।*

* लाफ्कां ७७ शन् २३८७।



অমিতাত বৃ**ষ** শিল্পী—শ্ৰীলাণ্ড ব্যানাৰ্জী

বন্ধপ্রবাদী বাঙালী

অধ্যাপক শ্রীদেবত্রত চক্রমভা, এম্-

٠.

প্রধানতঃ উদরাল্লের সংস্থানের জব্ম বাঙালী বহু পূর্ব্ব ইতেই জন্মভূমির শ্রামল ক্রোড় পরিত্যাগ করিয়া দেশ-দশান্তরে গমন করিয়া আসিতেছেন। বর্ত্তমান কালে পশ্চিমে বলুচিস্থান, পূর্বের ত্রহ্মদেশ, উত্তরে কাশ্মীর এবং দক্ষিণে ত্রবাস্কৃত্, এই সীমানার মধ্যে প্রায় সকল স্থানেই বাঙালী দ্থিতে পাওয়া যায়। সংখ্যার ন্যুনাধিকাই একমাত্র পার্থক্য। াঙ্গদেশ হইতে গিয়া পশ্চিমোত্তর ভারতে যাঁহারা অবস্থান मधरक नानाक्रल मःवानानि ফরেন, তাঁহাদের শ্বিকাদিতে প্রকাশিত হইয়া থাকে। তদ্ভিন্ন, স্বাস্থ্যলাভ, তীর্থদর্শন প্রভৃতি ব্যপদেশে প্রতিবংসর বহুসংখ্যক বাঙালী এ-সকল প্রদেশে গমনাগমন করিয়া থাকেন। এই কারণে ये मकन ज्ञारने वांक्षानीत्मत्र मन्नत्म छान वज्राप्तभवामी বাঙালীদের ভাষই আছে। কিন্তু বঙ্গোপসাগরের অপর প্রাস্তব্যিত বিস্তৃত ভূখণ্ডে যে কত বঙ্গসন্তান গমন করিয়াছেন, তাহার সঠিক সংবাদ কম্ম জন রাখিমা থাকেন ? অথচ ত্রন্সদেশ-বাদী বাঙালীদের সম্বন্ধে এত বিষয় জানিবার আছে যে. তাহা স্বদেশে অবস্থান করিয়া সহজে কেহ অনুমান করিতে পারেন না।

প্রধানত: চাকুরী লইয়াই শিক্ষিত ভদ্রসন্তানগণ ঐ প্রদেশে গমন করিয়াছেন। কিন্তু অ-শিক্ষিত অথবা অল্লশিক্ষিত বছ বাঙালী (হিন্দু ও মুসলমান)ও যে অর্থোপার্জ্জন করিবার জন্ম গমন করিয়াছেন এবং তাঁহাদের মধ্যে অনেকেই যে ঐ দেশেই ভূমির অধিকারী হইয়া হায়ী ভাবে বসবাস করিভেছেন, এ-সকল বিষয় অনেকেই অবগত নহেন। ব্রহ্মদেশে বাঙালী হিন্দু ও মুসলমানগণ যে কত বিভিন্ন রূপ কার্যাধারা অর্থোপার্জ্জন করিভেছেন, ভাহা সমাক্রপে অবগত হইলে সকলেই বিদ্যিত হইবেন। প্রত্যুত বঙ্গদেশের বাহিরে অন্থা যে-সকল স্থানে বাঙালী গমন করিয়াছেন, ভাহাদের মধ্যে আর কোন একস্থানে এত অধিকসংখ্যক বাঙালী

অধিক প্রকারের জীবিকা অৰ্জন কার্যান্তারা করিতেছেন বলিয়া জানা নাই। কিন্তু তুঃথের বিষয়, এ-দ**গন্ধে** এ যাবৎ বিস্তারিত ও স্থশুঝ্লভাবে কোন আলোচনা হয় নাই। মধ্যে মধ্যে মাসিক পত্রিকাদিতে তুই-একজন ভ্রমণকারীর সংক্ষিপ্ত বিবরণ হইয়াছে সভা, কিছু তাহা আদৌ যথেষ্ট নহে অথচ এখন হইতেই যদি বিশেষ ভাবে তথা সংগ্ৰহ ও তাহা রক্ষা করার চেষ্টা না হয়, তবে বঙ্গের বাহিরে বাঙালীদের কর্মপ্রচেষ্টার ইতিহাদ দম্পূর্ণ হইবে না। এই কার্যা কোন এক জনের পক্ষে সহজ্ঞসাধ্য নহে। তবে এইটুকুমাত্র ভরসা, যে, বিংশতি বর্ষের অধিক কাল ত্রহ্মদেশে বাস করিয়া যে-সকল তথ্য সংগ্রহ করিতে সমর্থ হইয়াছি, তাহা দারা কার্য্য আরম্ভ করিলে আরও অনেকে উৎসাহান্বিত হইয়া কার্য্যে অগ্রসর হইতে পারেন।

ব্রহ্মদেশে শিক্ষিত, অ-শিক্ষিত, হিন্দু ও ম্সলমান ভেদে বাঙালীগণ যে কতপ্রকার বিভিন্ন ক্ষেত্রে কার্যা করিতেছেন, তাহা বাস্তবিকই কৌত্হলোদ্দীপক। উচ্চ স্তরে হাইকোর্টের বিচারপতি হইতে নিম স্তরে সাধারণ নৌকার নাঝি, ধোবা, নাপিত প্রভৃতি সকল প্রকার লোকই ব্রহ্মদেশের বাঙালীদের মধ্যে দেখিতে পাওয়া যায়। চাকুরী, ওকালতী, চিকিৎসা, ঠিকাদারী কাজ, সাধারণ ব্যবসা-বাণিজ্ঞা প্রভৃতি সকল প্রকার কাজই বাঙালীরা যথেষ্ট পরিমাণে করিতেছেন। এই বিষয়ে বিস্তারিত বিবরণ একটি ক্ষুপ্র প্রবন্ধে দেওয়া সম্ভব নহে। ভজ্জ্ঞ এই প্রবন্ধে প্রধানতঃ সাধারণভাবে বাঙালীরা কি কি কার্য্য দ্বারা কিভাবে অর্থোপার্জন করিভেছেন, ভাহারই সংক্ষিপ্ত আলোচনা করিব।

প্রথমে চাকুরীজীবী বাঙালীদের কথাই বল। যাক—কারণ বাঙালীর ঐটিই প্রধান উপজীবিকা। ব্রহ্মদেশবাসী বাঙালী হিন্দুদের মধ্যে সাড়ে পনর আনাই চাকুরীজীবী। সরকারী ও বেসরকারী চাকুরীডে একাধিক সহস্র বাঙালী ব্রহ্মদেশের

নানাস্থানে নিযুক্ত রহিয়াছেন। তাঁহাদের মধ্যে অনেককেই রেসুন হইতে অতি দরবর্ত্তী স্থানে আত্মীয়বন্ধস্কনবিহীন অবস্থায় বাস করিতে হয়। এমন অনেক স্থানও আছে যেথানে যাইতে ছইলে রেন্দ্রন হইতেও চারি-পাঁচ দিন সময় লাগে। সেই সকল স্থানের অর্দ্ধ-সভ্য অধিবাসীরাই প্রধানতঃ তাঁহাদের প্রতিবেশী। থব বেশী হইলে তথায় ভারতবর্ষেরই অন্য প্রদেশবাদী ত্ত-একটি লোক হয়ত পাওয়া যায়। দ্বিতীয় বাঙালীর মৃথ-দর্শনই অতি তুলভি। তাঁহাদের মধ্যে কেহ কেহ হয়ত স্ত্রীপুত্র-পরিবার লইয়াও বাদ করেন। এই দকল স্তুদ্র পার্বত্য অথবা অর্ণ্যস্কুল্ম্বাননিবাদী বঙ্গস্ভানদের বিষয় কয় জন অবগত আছেন ? তাঁহাদিগকে যেরপ স্থানে ও অবস্থায় বাস করিতে হয় তাহা সকলেরই সহামুভতি উদ্রেক করে। বস্ততঃ ব্রহ্মদেশের এমন একটিও বিশিষ্ট শহর নাই যেখানে অস্ততঃ এক জন বাঙালীও নাই। সরকারী কার্য্যে নিযুক্ত বাঙালীদের মধ্যে অনেকে খুব উচ্চপদে অধিষ্ঠিত আছেন। রেঙ্গনে সরকারী দপ্তরখানায় একাধিক বাঙালী থব উচ্চপদে নিযুক্ত রহিয়াছেন। গত তুই বৎসরের মধ্যে এইরূপ অনেক -বাঙালী বিভিন্ন ক্ষেত্রে থব যোগাতার সহিত কার্যা করিয়া রাজসম্মান লাভাজে অবসংগ্রহণ করিয়াছেন। বর্ত্তমানেও সিভিল-সার্জনের পদে, চিকিৎসা-বিভাগে এক্সিকিউটিভ এঞ্জিনিয়ারের পদে, শিক্ষা-বিভাগে বিশ্ববিদ্যালয়ে উচ্চ অধ্যাপক-পদে অনেকে যোগাভার সহিত কার্যা করিতে-ছেন। তদ্ভিন্ন অপেক্ষাকৃত নিম্নপদেও বহু ব'ঙালী ব্রহ্মদেশের নানাস্থানে নিযুক্ত রহিয়াছেন। এই সকল বাজিকব মধ্যে অধিকাংশই হিন্দ। শিক্ষিত বাঙালী মুসলমানদের মধ্যে উচ্চপদম্ব হাক্তি খুব বেশী নাই। চাকুরীক্ষেত্রে মুসল-মানরা অপেকারত পশ্চাৎপদ হইলেও অ্যায় বিশেষতঃ ব্যবসাবাণিজ্ঞাক্ষেত্রে, তাঁহাদের অবস্থা হিন্দদের অপেকা ভাল। শিক্ষা-বিভাগে পূর্ব্বোক্ত কয়েক জন অধ্যাপক ভিন্ন বহু বাঙালী উচ্চবিদ্যালয়গুলিতে শিক্ষকের কার্যা করিতেছেন। পূর্বে এইরূপ শিক্ষকের সংখ্যা অনেক বেশী ছিল। বর্ত্তমানে নূত্র কার্য্যে বাঞ্চালী নিযুক্ত হওয়া বন্ধ হইমাছে বলিলেই হয়। পুরাতন বাহার। রহিমা গিয়াছেন, তাঁহাদেরও অনেকের ভবিষাৎ আশকাশূল নহে। উচ্চরিদ্যালয়ে মাত্র ছুই জন বাঙালী প্রধান শিক্ষকের পদে

অধিষ্ঠিত ব্রহ্মদেশের কোন উচ্চবিদ্যালয়ে আছেন। প্রধান শিক্ষকের পদলাভ বাঙালীর পক্ষে একান্তই তুল ভ বলিলে অত্যক্তি করা হয় না। তৎসত্তেও যে তুই জন মাত্র ঐরপ দায়িত্বপূর্ণ পদে প্রতিষ্ঠিত আচেন তজ্জ্য বাঙালী মাত্ৰই রেন্ধন বিশ্ব-আনন্দিত হইবেন। বিদ্যালয়ের অন্তর্গত কলেজগুলিতে পূর্বে অনেক বাঙালী অধ্যাপক-পদে নিযুক্ত ছিলেন। ক্রমে তাঁহাদের অনেককেই চলিয়া আদিতে হইয়াছে এবং একাধিক ব্যান্তিকে অন্যায়ৰূপে কর্মচ্যত করা হইয়াছে। বর্ত্তমানে যাঁহারা আছেন তাঁহাদের ভবিষ্যৎও যে বিগদশুক্ত তাহা জোরের সহিত যায় না।

সকল প্রকার চাকুরীতেই ভারতবাসীদের, বিশেষভাবে বাঙালীর, প্রবেশলাভ ত্বর্লভ হইয়া উঠিতেছে। রেঙ্গুনে এঞ্জিনীয়ারিং কলেজ এবং মেডিক্যাল কলেজ প্রভিপ্তিত হইবার পর হইতে পূর্ত্ত ও চিকিৎসা বিভাগে স্থামী ভাবে সহজে কোন বাঙালীকে লওয়া হয় না। সাধারণ কের ণীর কায়ে বাঁহারা নিযুক্ত আছেন, তাঁহাদের পুত্রেরা যে ভবিষ্যতে ঐদেশে কোনরূপ কায়্যলাভ কিতে সমর্থ হইবে তাহা বলা কঠিন। বস্তুতঃ এখন হইতেই ব্রহ্মপ্রবাসী বাঙালীদের সন্তানগণের ভবিষ্যৎ গুরুতর চিন্তার কারণ হইয়া উঠিতেতে।

চাকুরী ভিন্ন অপর এক ক্ষেত্রে বাঙালীরা ব্রহ্মদেশের সর্ব্বত্রই বিশেষ প্রতিষ্ঠ লাভ করিয়'ছেন। তাহা আইন-ব্যবসায়। ব্রহ্মদেশে প্রায় প্রত্যেক জেলার সদরে অথবা মহকুমায় বাঙালী ব্যবহারজীবী আছেন। তেলুন শংরেই প্রায় এক শত বাঙালী ব্যবহারজীবী রহিয়াছেন। সর্বব্রহই ইহারা নিজ ক্ষমভাবলে এই কার্য্যে বিশেষ প্রতিষ্ঠা অর্জনকরিয়াছেন। মফস্বলের অধিকাংশ স্থলে বাঙালী ব্যবহারজীবীরাই শীর্ষস্থান অধিকার করিয়া আছেন। তাঁহাদের মধ্যে ক্ষেক জন সরকারী উকীলের পদে অধিষ্ঠিত আছেন। বস্তুতঃ বাঙালী আইনব্যবসায়ীরা ব্রহ্মদেশে সর্বত্ত বাঙালী আইনব্যবসায়ীরা ব্রহ্মদেশে সর্বত্ত বাঙালী আইনব্যবসায়ীরা ব্রহ্মদেশে সর্বত্ত বাঙালী আইনব্যবসায়ীরা ব্রহ্মদেশে সর্বত্ত পাছনা করিতে সমর্থ হুইয়াছেন। এই বিষয়ে ভারতবর্ষের অন্তান্ত প্রদেশের লোকেরা বাঙালীদের বহু পশ্চাতে পড়িয়া রহিয়াছেন। এই সকল আইনজীবীর আনেকেই প্রথমে ব্রহ্মদেশের

যানা স্থানে অভি সামান্য বেতনে চাকুরী করিতেন। কিন্তু মধাবসায় বলে ব্রহ্মদেশের বিশেষ বিশেষ আইনবিষয়ক াবীক্ষায় উত্তীৰ চইয়া এবং ততোধিক কঠিন প্ৰক্ষাভাষা শিক্ষা চরিয়া ও তৎসংস্ট পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হইয়া আইন-বাবসায় গাবস্ত করেন এবং নিজ নিজ ক্ষমতাবলৈ অতি উচ্চস্থান মধিকার কবেন। অনেক উচ্চপদন্ত রাজকর্মচারীই এই মাইনবাবদায়ী বাঙালীদের ক্তিত্বের কথা উল্লেখ করিয়াছেন। ার্ত্তমানে রেন্থন হাইকোটে এক জন বাঙালী বিচারপতি মাছেন। পুর্বেষ এই আইনব্যবসায় অবলম্বন করিতে হইলে ার্কোক্ত পরীকাগুলিতে উত্তীর্ণ হইলেই চলিত। কিন্ত ার্ক্তমানে বিদেশী—অর্থাৎ ভারতবাসী-বাবহারজীবীদের অব্যাহত াতিরোধ করিবার জনা এই নিয়ম করা হইয়াছে, যে, বাবসায়-গ্রাথীকে তদ্দেশের বাদিন্দারূপে (domiciled) পরিগণিত ্ইতে হইবে। ইহার জনা কারণ দর্শহিয়া আবেদন কর। মাবশ্যক। চিকিৎসা-বিভাগে যে-স্কল বাঙালী স্বাধীনভাবে ।।বশায় করিতেছেন, তাঁহার। প্রায় সকলেই বেঙ্গনে অবস্থান চরেন। মফস্বলে বেশী বাঙালী চিকিংসক এখনও গমন চরেন নাই।

এই দকল ব্যবসায়ক্ষেত্রে বাঙালী হিন্দুরাই অংগ্রবর্তী। াঙালী মুদলমান বাবহারজাবী বা চিকিৎদকের ্ষ্টিমেছ। কিন্তু অক্সান্য সাধারণ ব্যবদা ও বাণিছা ক্ষেত্রে াদলমানর। হিন্দদিগের অপেকা অনেক বিষয়ে **অ**গ্রবর্তী। রম্বন শহরে স্বর্গীয় শশিভ্যণ নিয়োগী মহাশয়ই একমাত্র হিন্দুব্যবসায়া ছিলেন। ঢাকানিবাদী স্বৰ্গীয় গ্রচন্দ্র মহাশয় এককালে ঠিকাদারী কাজ করিয়া গ্রভূত অর্থ উপার্জ্জন করেন। তদ্তিম স্বর্গীয় শিবপদ াদ প্রমুধ আরও অনেক বাঙাগী হিন্দু এফাদেশের ানা স্থানে ঐ শ্রেণীর কাজ করিয়া বহু অর্থ উপ জ্জন করেন। কিন্তু ব্যাপকভাবে ক্ষুদ্র কুন্ত ব্যবসায়ে গঙালী হিন্দুদিগের অপেকা মুসলমানরাই বেশী অগ্রবর্তী। রঙ্গীর কাজ, দপ্তরীর কাজ প্রভৃতি মুদলমানদের একচেটিয়া গরবারগুলি ছাড়াও নানারূপ ক্ষুদ্র ব্যবসায়ে বহু ্ষলমান নিযুক্ত আছেন। ইরাবতী ফ্রোটিলা কোম্পানীর গহাজের থালাদী প্রায় সকলেই বাংলার মুদলমান। ভদ্তিয় রঙ্গুনে এবং অক্তাক্ত হু-তিন জামগায় থেম-মাঝির কাজেও উতাম ও পার্যবর্তী জিলাগুলির মুসলমানরাই প্রধানত: নিযুক আছেন। কারিগর, মিস্ত্রী প্রভৃতির কাজেও বাঙালী ^{দুসন্}মানই বেশী। ভ**দ্ধির প্রতিবৎসর ধানকাটার সম**য়ে ালো দেশ হইতে বহু লোক, প্রধানত: মুসলমান, এক্সদেশে মন করিয়া থাকেন। তাঁহারা বংসরের মধ্যে করেক াদ মাত্র ঐ দেশে অবস্থান করিয়া প্রচুর অর্থ উপার্জনান্তে ^{দ্ৰা} প্ৰভাবৰ্ত্তন করেন। এইরপ কার্য্যের জন্য অবশ্র

মাজ্রাজ ও উড়িয়া হইতেও অনেক লোক গমন করিয়া থাকেন। পূর্বে হুধ-বিক্রীর কাজ প্রধানতঃ বাঙালীদের হাতের ছিল। এই সকল হুগ্ধবাবসায়ী যে সকলেই জাতিতে গোপ ছিলেন, তাহা নহে। কিন্তু ক্রমে এই ব্যবসায়টি বাঙালীদের হস্ত হইতে হিন্দুম্বানীদের হস্তে গিয়া পড়িয়াছে। তবে এক বিষয়ে বাঙালী হিন্দুরা এখনও ব্রহ্মদেশের প্রায় সর্ব্যত্তর বিশেষ তৎপরতার সাহত কারবার চালাইতেছেন—ভাহা নাপিতের ব্যবসায়। ব্রহ্মদেশের প্রায় সর্ব্যত্তই যথেইসংখ্যক বাঙালী নাপিত দেখিতে পাওয়া যায়। বেঙ্গুন শহরে বাঙালী নাপিতরাই কুলীন। মফম্বলের অনেক স্থলে তাহাবা চূল কাটিবার দোকান করিয়া প্রভূত অর্থ উপার্জ্জন করে। এই সকল ক্ষোবলার প্রধানতঃ চট্ট গ্রাম ও নোয়াখালী জেলারই অধিবাসী এবং সকলেই জাতিতে প্রায়ানিক নহে।

মফম্বলের অনেক স্থলে নিয় প্রশীর বাঙালীরা—
হিন্দু ও মুসলমান— কৃষিকার্য্য করি। বিশেষ সচ্ছলভার
সহিত বসবাস করিতেছেন। ইংারা একরূপ ব্রহ্মদেশের
দ্বায়ী বাসিন্দা হইন্না পড়িয়াছেন। ইংাদের মধ্যেও হিন্দু
অপেক্ষা মুসলমানদের সংখ্যাই বেশী। হিন্দু কৃষিজীবীরা
সাধারণতঃ নিয়রন্ধের ইরাবতী নদীর ব-দ্বীপে ক্ষেকটি
জেলাতেই বাস করে। মুসলমানেরা বহুদ্রবর্তী পার্কবত্য
স্থানেও বসতি স্থাপন করিয়াছে। এই সকল কৃষক
প্রধানতঃ চট্টগ্রাম, নোয়াখালী, ত্রিপুরা এবং ময়মনসিং জেলার
কিশোরগঞ্জ মহকুমার অধিবাসী। মুস্লমানদিগের অনেকেরই
ক্রন্ধনেশীয়া নারীর সহিত বিবাহ হইন্নছে।

গত ১৯৩১ খুষ্টাব্দের লোকগণনা অনুসারে ব্রহ্মদেশে ৩৭৮.০০০ জন বাঙালী ছিল। এই লোক-গণনা ব্যাপারে একটি অন্তত বিষয় লক্ষ্য করিবার আছে। বাঙালী ভিন্ন চট্ট গ্রামবাসী (Chittagonians) বলিয়া একটি ভিন্ন শ্রেণীর বরাবরই উল্লেখ করা হইয়া থাকে। উপরে যে সংখ্যা দেওয়া হইল তাহা বঙ্গভাষাভাষীর সংখ্যা। কিন্তু ঐ লোক-গণনার বিভিন্ন স্থানে হিসাবে বাঙালী ও চট্ট গ্রামবাসী বলিয়া তুইটি পুথক শ্রেণার উল্লেখ করা হইয়াছে। ইহার কারণ অনুসন্ধান করা আবশুক এবং ভবিষাতে যাহাতে আর এইরূপ অন্তত শ্রেণী-বিভাগ না হয় তাহার জন্য বিশেষ ভাবে চেষ্টা করা আবশ্যক। এই বিষয়ে চট্টগ্রামবাদীদিপেরই প্রধান ভাবে চেষ্টা করিতে হইবে। তবে এই সংশ্রবে একটি কথা বলা অবাস্তব হইবে না। ত্রন্দেশের সর্বতেই বাঙালী ভিন্ন অভ সম্প্রদায়ের লোকেরা চট্টগ্রামী বলিয়া একটি বিশেষ শ্রেণী বা সম্প্রদায়ের অন্তিত্ব স্বীকার করিয়া থাকে। চট্টগ্রামীরা যে অন্য বাঙালী হইতে বিভিন্ন সম্প্রদান হইতে পারে না. ভাহা বুঝাইবার চেষ্টা করিয়াও সাক্ষালাভে इहे नाहे।

প্রাচীন ভারতে বাসগৃহের দিঙ্নির্বাচন ও সংস্থাপন ব্যবস্থা

অধ্যাপক শ্রীপ্রসন্নকুমার আচার্য্য, এম্-এ, পিএইচ-ডি (লাইডেন), ডি-লিট্ (লণ্ডন), আই-ই-এদ্

কৌটলীয় অর্থশাস্ত্রের গ্রন্থকর্তা চাণক্যের নামে বাদগৃহের পারিপার্থিক অবস্থা সম্বন্ধে একটি প্রয়োজনীয় কথা প্রচলিত , জ্বাছে। ধনী, শ্রোতিয়, রাজা, নদী ও বৈদ্য যে-স্থানে তুল ভ সে-স্থানে বাদগৃহ নির্মাণ করা অমুচিত। সেরপ স্থান যে লোকবদতির অমুপযুক্ত ভাহা বিশেষ করিয়া বুঝাইবার প্রয়োজন নাই। বস্তুতঃ গ্রাম বা নগর এরপ স্থানেই প্রায় স্বৰ্বত ও স্বৰ্বকালে নিৰ্ম্মিত হইয়াছে যেখানে এই পঞ্চিধ স্থবিধা ন্যনাধিক পরিমানে বর্ত্তমান ছিল। ধনী লোকের অভাবে গ্রাম বা নগর সমৃদ্ধিসম্পন্ন হইতে পারে না। ধর্মধাকক না থাকিলে লোকের ধর্মাচরণ অসম্ভব হয়। রাজা বা রাজপ্রতিনিধি না থাকিলে লোকের শান্তিরক্ষাদির ব্যবস্থা হইতে পারে না। নদীর ছারা পানীয় জলের বাবস্থা, ভূমির উর্বারতা, ব্যবসা–বাণিজ্ঞা ও যাতায়াতের স্থাবিধা বৃঝিতে হইবে। নদীমাতৃক দেশ বা স্থান এই সকল কারণেই সভা লোক মাত্রেরই অভীপ্সিত। বৈদা বা চিকিৎসকের বর্জমানে ঔষধপথ্যাদি দ্বারা রোগাদির উপশম ও স্বাস্থ্যরক্ষার ব্যবস্থা ব্ঝিতে হইবে।

মোর্য্য-বংশের সংস্থাপক মহারাজ চন্দ্রগুপ্তের প্রধান মন্ত্রী ও দক্ষিণ-হল্ত রূপে চাণক্য পণ্ডিত পরিচিত। মোর্য্য-সাম্রাজ্য ভারতের প্রথম ঐতিহাসিক ঘটনা যাহা মহাবীর আলেকজাণ্ডার ও সেলেউকাস্ নিকাটোর প্রভৃতির বিবরণ ঘারা প্রমাণিত। কিন্তু চাণক্য পণ্ডিতই যে সর্বপ্রথম ভারতবর্ধে গ্রাম নগর সংস্থাপন করিয়াছিলেন তাহা নহে। বৈদিক যুগেও সমৃদ্ধ গ্রাম নগর ছিল তাহারও বিধাসযোগ্য প্রমাণ আছে। তাহারও সহম্রাধিক বৎসর পূর্ব্বে সিন্ধুদেশের মহেঞ্জোদাড়োতে এবং পঞ্জাবের হরপ্পা নামক স্থানে প্রসিদ্ধ গ্রাম নগরের ধ্বংসাবশেষ আবিদ্ধৃত ইইমাছে। স্কৃত্রাং এই বিষয়ে বৌদ্ধ গুগা বা রামায়ণ মহাভারতের কাল বা পৌরাণিক কালের উল্লেখ করা নিপ্রধ্যেজন।

বাসস্থান-বিষয়ে অর্থশাস্ত্রের ব্যবস্থা হইতেও বিশদ ও বিস্তারিত বিবরণ মানদারাদি শিল্পশাস্ত্রের মূলগ্রন্থে দেখিতে পাওয়া যায়। তাহা এন্থলে আলোচা বিষয় নহে। এই পঞ্চবিধ হ্বিধা লোকবস্তির পক্ষে অপরিহার্যা। বিশেষ প্রেয়োজন বশতঃ অন্ত পারিপার্থিক অবস্থারও বিবেচনা করা হইত। বৌদ্ধগ্রন্থ চূহ্ববন্ধের (৬,৪,৮) ব্যবস্থা অনুসারে আরাম বা বিশ্রামাগার এমন স্থানে নির্দ্ধিত হইত যাহা কোলাহলপূর্ণ নগর হইতে বেশী দ্রেও নহে, বেশী নিক্টেও নহে। তাহা নগর নগরীর এরপ উপকঠে হওয়া চাই বেখানে

সহজে যাতায়াতের স্থবিধা আছে অথচ দিনের বেলায় জন-সমূহপূর্ণ নহে এবং রাত্রিতে লোকের কোলাহলে শাস্তি ও বিশ্রামের ব্যাঘাত হয় না, অথবা নির্জ্জনতাহেতু কোন ভয়ের কারণ থাকে না।

চ্লাব্দরা (৬, ৪, ১০) ও মহাবদ্যের (৩, ৫, ৯) বর্ণনা অমুসারে সাধারণ বাসগৃহে এবং উপাসকের আশ্রমাগারে নানা প্রকারের প্রকোষ্ঠ থাকিত। সাধারণ প্রয়োজনাত্ররপ শয়নাগার. বিশ্রামাগার, অগ্নিস্থানযুক্ত আস্থানাগার, দ্রবাসংস্থাপনাগার. বস্ত্রপরিবর্ত্তনগৃহ, পুরীষগৃহ, কুপগৃহ, পুরুরিণী ও খোলা মণ্ডপ থাকা প্রয়োজন। তথাক্থিত আশ্রমাগারেও যথায়থ শয়ন-कक, अर्थगाला, गिथत्रकु गृह, जुगर्जञ् गृह, উপामना-मिनत, স্রব্যাগার, ভোজনাগার, বিপণি, উচ্চকক্ষ, পাকগৃহ, উত্তাপ প্রাপ্তির জন্য অগ্নিগৃহ, পুরীষগৃহ, ভ্রমণাগার, কৃপগৃহ, শীভোষ্ণ স্নানের জন্ম যন্ত্রগৃহ, পুন্মযুক্ত পুন্ধরিণা ও মণ্ডপাদি থাকিত।

শিল্পশান্ত, পৌরাণ এবং আগমাদি শান্ত হইতে কোন্ প্রয়োজনের কোন্ কোন্ গৃহ বাস্তভিটার কোন্কোন্ স্থানে থাকা প্রয়োজন তাহার বিশদ বিবরণ পাওয়। যায়।

মধ্যবিত্ত গুহস্থপরিবারের জব্ম চতুঃদাল যোড়শকক্ষযুক্ত গৃহ অর্বাচীন কালের বাস্তশান্ত্রের যুগে নির্দিষ্ট হইয়াছে। বাস্ততত্ত্ব (প.১) নামক এক ক্ষুদ্র পুন্থিকা কোন প্রাচীন গ্রন্থ হইতে এই যোড়শ কক্ষের সংস্থাপন বিশদভাবে বর্ণনা করিয়াছে। এই ব্যবস্থা অমুসারে ঈশান বা উত্তর-পূর্ব্ব কোনে (১) দেবগৃহ; পূর্ব্বে (২) সর্ব্ববস্ত গৃহ, (৩) স্নানগৃহ (৪) দধিমন্থন গৃহ; অগ্নি বা দক্ষিণ-পূর্ব্ব কোণে (৫) রন্ধনগৃহ; দক্ষিণে (৬) বৃত্দগৃহ, (৭) শৈলগৃহ ও (৮) পুরীষগৃহ; নৈঋতি বা দক্ষিণ-পশ্চিম কোণে (৯) শান্ত্রগ্রহ: পশ্চিমে (১০) বিদ্যান্ড্যাস-গ্রহ, (১১) ভোজনগৃহ ও (১২) রোদনগৃহ ; বায়ু বা পশ্চিম-উত্তর কোণে (.৩) ধান্তগৃহ ; উদ্ধরে (১৪) সংভোগ-গৃহ, (১৫) স্রব্যগৃহ ও (১৬) ঔষধগৃহ থাকিবে। গুহবাস্তপ্রদীপ নামক অপর পুত্তিকাও সংক্ষেপে এই যোড়শকক্ষুক্ত ুবাস্তগৃহের বর্ণনা করিয়াছে। *

এই বিবরণ হইতে ইহা সহজেই বুঝা যাইতেছে যে, এই প্রণালীর গৃহ উত্তরমুখী, কেননা পূর্ব-দক্ষিণ ও পূর্বে যে-

^{*} বিতারিত বিবরণের জঞ্চ লেথকের 'শিরশান্তীর অভিবান' পৃ. ৬১২-৬১৪ এবং মানসার শিরশান্তের মূল পৃ. ৩২-৫৬, ২৭৪-২৭৯ এবং ইংরেলী জনুবান পৃ. ৬৩-৯৮, ৪২৩-৪৩১ জটুবা।

সকল কক্ষ অবস্থিত তাহারা সাধারণ বাসগৃহ নহে। উত্তরমুখী গৃহ উত্তর-ভারতের পক্ষে উপধোগী ধেখানে উত্তরস্থ হিমালম পর্ব্বত হইতে স্বাস্থ্যকর বায়ু প্রবাহিত হয়।

বাস্তপ্রবন্ধ (২,২৫,২৬) নামক অন্ত এক পৃত্তিকার ব্যবস্থা অন্ত্যারে পূর্বে (১) স্নানগৃহ; অগ্নিকোণে (২) পচনালয়; দক্ষিণে (৩) শয়নাগার; নৈঝ'তে (৪) শাস্ত-মন্দির; পশ্চিমে (৫) ভোজনাগার; বায়ুকোণে (৬) পশু-মন্দির; উত্তরে (৭) ভাগুকোষ; এবং ঈশানকোণে (৮) দেবমন্দির থাকা উচিত।

এই রীতির গৃহ ক্ষুদ্র পরিবারের উপযোগী, সন্তবতঃ
দক্ষিণম্থী এবং দক্ষিণ বা পূর্বে ভারতের যে যে স্থলে দক্ষিণ
হইতে মলয়ম কত বা সমূদ্রের হাওয়া প্রবাহিত হয় সে-সকল
স্থলের পক্ষে স্বাস্থাকর।

শিল্পশাস্ত্র-সারসংগ্রহ (৯, ২৪-২৮) নামক অপর এক সংগ্রাহকের নামহীন ক্ষুত্র পুন্তিকার নির্দেশ অমুসারে ঈশান কোণে (১) দেবতাগৃহ; পুর্বের (২) স্থানমন্দির; অগ্রিকোণে ও পুর্বাদিকের মধ্যে (৫) দিধিমন্থন-মন্দির; অগ্রিকোণ ও পুর্বাদিকের মধ্যে (৬) আজ্ঞাগৃহ; দক্ষিণ ও নৈঝতি কোণের মধ্যে (৭) পুরীষত্ত্যাগ–মন্দির; নৈঝতি কোণ ও পশ্চিম দিকের মধ্যে (৮) বিদ্যাভ্যাস–মন্দির; পশ্চিম ও বায়ুকোণের মধ্যে (৯) রোদনগৃহ; বায়ুকোণ ও উত্তর দিকের মধ্যে (১০) রতি (শঘন) গৃহ; উত্তর ও ঈশান কোণের মধ্যে (১১) ওবাধার্থ-গৃহ, এবং নুপতির জন্য বিশেষভাবে নৈঝতি কোণে (১২) স্তিকাগৃহ নির্মাণ করা উচিত।

এই সংগ্রহ-পুতকের নিয়মান্থদারে বাদগৃহের কক্ষ-সংখ্যা,
এমন কি নুশতির পক্ষেও, দ্বাদশমাত্র হইলেই চলিতে পারে।
মূলগ্রন্থসমূহের নাম উল্লেখ নাই বলিয়। এই সংগ্রহ-পুতিকার
প্রামাণ্যের অভাব। ইহারও ব্যবস্থা উভরম্থী বাদগৃহের এবং
সম্ভবতঃ উত্তর-ভারতবর্ধের স্থানবিশেষের উপযোগী।

মংস্পুরাণের (অধ্যায় ২৫৬, শ্লোক ৩০-০৬) ব্যবস্থা অন্থারেও ঈশান কোণে (১) দেব ভাগার; ও (২) শান্তিগৃহ; অগ্নিকোণে (০) মহ'নস এবং ভাহার উত্তরপার্মে (৪) জলস্থান; নৈশ্ব তি কোণে (৫) গৃহোপদ্ধরণ স্থাপনের কক্ষ; গৃহগণ্ডীর বাহিরে (৬) বদ্ধ (ব বধ) কক্ষ ও (৭) স্থানমণ্ডপ; বায়ুকেণে (৮) ধনধাস্থাগৃহ; এবং তাহারই বহির্দেশে (১) কর্ম্মশালা হওয়া উচিত। এই পুরাণের ব্যবস্থা অন্থারে এরূপ বাস্ত-বিশেষ গৃহভর্তার শুভাবহন করে।

এই ক্ষুদ্র বাসগৃহের 'শান্তিগৃহ' সম্ভবত: 'শয়নাগার' অর্থে বুঝিতে হইবে, বেহেতু তাদৃশ অপরিহার্য্য কক্ষের উল্লেখ অন্তর নাই। সম্ভবত: পাঠের ক্রটিবশত: শয়নাগার উত্তর দিকে স্থাপিত এই কথার স্পষ্ট উল্লেখ নাই। বস্তু ই প্রধান চতুদ্দিকস্থ কক্ষঞ্জলি এই তালিকার বাদ পড়িয়া গিয়াছে।

এই অসম্পূর্ণ তালিকা হইতেও বাস্তগৃহ উত্তরমূখী, বলিয়াই মনে হয়।

অন্নপুরাণ (অধ্যায় ১০৬, স্লোক ১-১২, ১৮-২-) বিশেষভাবে নগরস্থ বাদগৃহ এবং চতুঃসাল, ত্রিদাল, দ্বিদাল ও
একসাল গৃহের উল্লেখ করিয়াছে। নগরে স্থানসকোচবশতঃ
সর্বত্র মধ্যে প্রান্ধণযুক্ত চতুদ্দিক আরুত কক্ষদমূহের ব্যবস্থা
অসম্ভব বা অনভীন্দিত বলিয়া আলোক ও বায়ুপ্রবাহের
ফ্বিধার জন্ত এক দিক, তুই দিক, এমন কি চারি দিক
থোলা বাসগৃহেরও ব্যবস্থা করা হইয়াছে। এই পুরাণের
নির্দেশ অমুসারে পুর্বের (১) শ্রীগৃহ, অন্নিকোণে (২)
মহানস, দক্ষিণে (৩) শয়নাগার, নৈঝ্ভিকোণে (৪) আয়ুধআশ্রম, পশ্চিমে (৫) ভোজনাগার, বায়ুকোণে (৬) ধালাগার,
উত্তরে (৭) দ্রব্যসংস্থানকক্ষ, এবং ঈশানকোণে (৮) দেবতাগৃহ
নির্মাণ করা উচিত।

এই ব্যবস্থাও ক্ষুদ্র পরিবারেরই উপযোগী। এই পুরাণও
দক্ষিণ বা পূর্ব্ব ভারতের কোন স্থান লক্ষ্য করিয়া এরূপ ব্যবস্থা
দিয়াছে যে, স্থলবিশেষে দক্ষিণের বায়ু দক্ষিণমুখী গৃদ্ধের দক্ষিণ
দিকস্থ শয়নাগার প্রভৃতির পক্ষে স্বাস্থ্যকর ও স্থবিধাজনক।

কামিকাগ্যের (অধ্যায় ৩৫, শ্লোক ১৭৭-১৯১) নির্দ্দেশ অমুসারে পর্বে (১) ভোজনম্বান, অগ্নিকোণে (২) মহানস, দক্ষিণে (৩) শয়নস্থান, নৈঋ তি কোণে (৪) আয়ুধালয়, তাহারই নিকটে (৫) মৈত্রস্থান, পশ্চিমে (৬) উদকালয়, বায়ু কোণে (৭) গোষ্ঠাগার, উত্তরে (৮) ধনালয়, ঈশান কোণে ১) নিভানৈমিত্তিক পূজার জ্ঞন্ত যাগমণ্ডপ, প্রাগ-উদক দিকে (১০) কাঞ্জি ও লবণের স্থান, অন্তরীক্ষ ও দবিত কোঠে † यथाक्रांस (১১) চুল্লী ও (১২) উলুপলী স্থান নির্দ্দিষ্ট হইয়াছে। কিন্তু অন্নপ্রাশন বা ভোজনাগার আর্যা, ইন্দ্র, অগ্নি বা সবিতৃ কোষ্ঠেও হইতে পারে। বিবম্বত কোষ্ঠে (১৩) শ্রবণাগার; মৈত্রকোষ্টে (১৪) বিবাদকক্ষ; ইন্দ্রক্ষয়, বায়ু কিংবা সোমকোষ্টে (:৫) ক্ষৌদ্র(র) আগার ; বিতথ, উপালয় হ), পিতৃ, দৌবারিক, স্থাীব বা পুষ্পদন্ত কোঠে (১৬) প্রস্থতিগৃহ; **অপবৎদকো ঠ** (১৭) কোষাগার ; আপককে (১৮) কুণ্ড ; মহেন্দ্রকৈটে (১৯) অঙ্ক(ঙ্গ)ন; মহধির কোষ্টে (২০) পেষণী; সেই সেই স্থানে (১) অবিষ্টাগার এবং (২২) উপস্ক'রভূমিও হইতে পারে: ছারের দক্ষিণে (২৩) বাহনাগার : বরুণকক্ষে (২৪) স্নানশালা, অহাককে (২৫) ধাতাবাদ; ইন্দ্রাঙ্গকোষ্ঠে (২৬) ঔষধালয়।

[†] সাধারণতঃ অন্ত দিক ফুপরিচিত ছইলেও গ্রাম নগরে গৃহবিশেবের এবং বাসগৃহের কক্ষবিশেবের যথাযথ ছানে সংস্থাপনার জন্ত নির্দ্ধাচিত ছান ছারিংশ নক্সার এবং নক্সরি মধান্ত জনি ১০২৪ পদ বা প্রকোঠে বিজ্ঞুত ছইত যাহা ইক্র সবিভূ প্রভূতি দিক্পাল বা দেবতাবিশেষের নামে প্রচ'লত। বিভারিত বিষরণের জন্ত লেধকের সম্পাদিত ও ইংরেজীতে অনুদিত মানসার শিক্ষশান্তের পদবিশ্বাস নামক সপ্তম অধ্যার এবং ভত্তৎ চিত্রসমূহ মানসার শিক্ষশান্তের পঞ্চম খণ্ডে জন্তব্য।

10 mg

পক্ষান্তরে মিত্রাবাদ মিত্রকোঠে, এবং উল্পলস্থান রোগকোঠে, কোশগেহ ভূধরকোঠে, দ্বত (দধিমন্থন) ও ঔষধালয় নাগকোঠে হইতে পারে।

ক্রমান্তরে জয়স্ক, অপবংদ, পর্জন্ম বা শিবকোঠে (২৭) বিষের প্রতৌষধিস্থান, (২৮) কৃপ ও (২৯) দেবগৃহ, এবং ঋক্ষ, ভল্লাট, বা দোমকক্ষে (৩০) আস্থানমণ্ডপ হওয়া উচিত।

উত্তর-ভারতের পুরাণসমূহের অফুকরণে রচিত দক্ষিণ-ভারতের আগমসমূহ প্রকাণ্ড প্রকাণ্ড সংগ্রহ-পুন্তক। পুরাণের ন্যায় আগমেও তাৎকালীন লোকের জ্ঞানের বিষয়ীভূত প্রায় সকল বিষয়ের অল্পবিশ্বর বর্ণনা অচে। বস্তুত: কামিকাগ্মের ৭৫ অধাায়ের মধ্যে ৬০ অধাায়ই বাস্তবিবরণ ও মূর্ত্তিনির্মাণ-ব্যবস্থায় পরিপূর্ণ। স্থানাস্তরে বিস্তারিত ভাবে প্রদর্শিত হইয়াছে যে, পৌরাণিক, আগমিক ও ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র দ্বিত্রিশত সংখ্যক বাস্তবিষয়ক গ্রন্থ শিল্পশাস্থের মূলগ্রন্থ মানসার-মুলক।* এই সকল সংগ্রহ-গ্রন্থের বিবরণের অল্লবিস্তর মুল গ্রন্থ মানসার শিল-বিভিন্নতা স্থানীয় প্রয়োজনজনিত। শাস্ত্রে সর্ব্ব প্রদেশ ও স্থানের উপযোগী হয় এরপ সমালোচনা ও নির্দ্ধেশ প্রায় সকল প্রস্তুত বিষয়েরই কর। হইয়াছে। সকল বিষয়ের উল্লেখ এছলে অসম্ভব ও নিস্পায়ে।জন। কামিকাগম চতুদ্দিক ও চতুক্ষোণের অতিরিক্ত যে সকল দিকুপালের কোষ্টের ঘটনাক্রমে এখানে উল্লেখ করিয়াছে তাহাদের বিস্তারিত বিবরণ 'পদবিক্যাস' নামক মানসার শিল্প-শাস্ত্রের এক স্থবহৎ অধ্যায়ে দেওয়া হইয়াছে।† ভাহ। এই कुषु প্রবন্ধের আলোচা বিষয় নহে। সংক্ষেপে এইমাত্র বলিলেই যথেষ্ট হইবে যে নগর, গ্রাম ও গৃহাদির জন্ম নানা পরীক্ষার দারা কোন স্থান মনোনীত হইলে তাহা প্রয়োজন অমুদারে একপদ হইতে আরম্ভ করিয়া ১০২৪ পদ বা প্রকোঠে বিভাগ করা যাইতে পারে। এই প্রকোষ্ঠদমূহ দিকপাল-সংজ্ঞক দেবতার নামে পরিচিত। মনোনীত স্থানের বিশেষ কোন স্থান যেথানে বিশেষ কোন প্রয়োজনীয় বিষয় নির্দিষ্ট হইতে পারে তাহা দিকপালের প্রকোষ্ঠের উল্লেখ করিয়া সঠিকভাবে নিৰ্দ্দেশ কৰা যাইতে পাৱে।

কামিকাগমের নির্দেশ অন্থানরে একাধিক প্রকোঠেও
বিশেষ কোন কক্ষ স্থাপিত হইতে পারে। বস্তুত: মৃলগ্রন্থ
মানসার শিল্পশাল্প হইতেই সাক্ষা-ভাবে অন্থকরণ করিবার
ফলে কামিকাগম ও উপরিউদ্ধৃত বাস্ত্রণাল্পের পুভিকাসমূহের মধ্যে এই প্রভেদ লক্ষিত হইতেছে। এই সকল কুদ্র
পুত্তিকা বিশেষ কোন স্থানের প্রয়োজনসিদ্ধির জক্ত রচিত
হইয়াছিল। সেজগু এ-দক্ষ পুত্তকে একাধিক স্থানে বিশেষ কোন

কক্ষ নির্মাণ করিবার ব্যবস্থা প্রদান করা হয় নাই। আগম নামক গ্রন্থসমূহ পুরাণের জ্যায় অধিকত্তর প্রামাণিক হওয়ার অভিপ্রায়ে মানসার শিল্পশাল্রের অন্থকরণে একাধিক স্থানে একই কক্ষ নির্দ্ধেশ করিয়াছে। কিন্তু মানসার শিল্পশাল্রে উদাহরণস্বরূপ যাহা যাহা নির্দ্ধিষ্ট হুইয়াছে তাহারই আংশিক বিবরণ কামিকাদি আগম প্রশোজন অন্থদারে পরিবর্তন করিয়া গ্রহণ করিয়াছে। বস্তুতঃ রাজহর্শ্মার যে সাধারণ বিবরণ মানসার শিল্পশাল্রে দেখিতে পাওয়া যায় তাহার উল্লেখ আগম পুরাণ বা ক্ষুত্তর বাস্তু গ্রন্থসমূহে নাই।

রাজহর্ম্ম নয় শ্রেণীর রাজার উপযোগী। এই নববিধ রাজহর্ম্ম সংস্থাপনে পরস্পরের মধ্যে বিন্তর প্রভেদ আছে। সম্রাটাদির অভিফচি, অবস্থা ও প্রয়োজন অফুসারে নিমে উদ্ধৃত রা হুর্ম্মোর সাধারণ সংস্থাপন পরিবর্ত্তন করিয়া লওয়া যাইতে পারে তাহা মানসার শিল্পশাস্ত্রে (অধ্যায় ৪০, শ্লোক ১৫৫) বিশেষ ভাবে বারংবার বলা হইয়াছে।

সার্ব্বভৌম বা চক্রবর্ত্তী, মহারাজ, নরেন্দ্র, পাঞ্চিক, পট্টধর, মণ্ডলেশ, পট্টভান্ধ , প্রাহারক ও অস্ত্রগ্রাহ এই নয় শ্রেণীর রাজ্যুবর্গের বাদোপ্যোগী নববিধ রাজ্হর্ম্ম এক হইতে সপ্ত প্রাকার বা পরিবেষ্টনীতে বিভক্ত। এই প্রত্যেক গণ্ডী প্রাচীর দ্বারা পরিবেষ্টিভ এবং অন্তম্গুল, মধ্যমহার, প্রাকার ও মহাম্য্যাদাদি নামে পরিচিত। এই স্কল মণ্ডলের সিংহ্লার বা গোপুর যথাক্রমে দ্বারশোভা, দ্বারশালা, দারপ্রাসাদ, দারহর্মা, ও মহাগোপুর নামে বর্ণিত এক হইতে সপ্তদশতলযুক্ত।* এই মণ্ডলের প্রত্যেকটিতে এক হইতে দ্বাদশতলযুক্ত গৃহ সাধারণতঃ মধ্যে চতুঃসাল প্রণালীতে সংস্থাপিত হইলে এক হইতে দশশালা নামক শ্রেণীতে বিভিন্ন আকারে স্থসচ্চিত হইতে পারে ।† রাজহর্শ্মোর মুগুল, শালা ও তলসংখ্যা রাজগুবর্গের শ্রেণী অমুযায়ী। সাধারণতঃ মধ্যভাগে ব্রহ্মপীঠে রাজমন্দির-নির্ম্মাণের ব্যবস্থা আছে। প্রধান রাজহর্ম্মা ইন্দ্র, বরুণ, যম বা পুস্পদন্তাদি প্রকোষ্ঠে নির্মাণ করা উচিত। এই প্রধান হর্ম্মের চতুষ্পার্মে রাজমহিষী, রাজকুমারী, প্রভৃতির জ্বন্থ বন্ত্রপরিবর্ত্তন-গ্রহ, ব্যবস্থা আছে। স্থানাগার, আস্থানমগুণ, ভোজনগৃহ, রন্ধনশালা প্রভৃতি এবং পরিচারক, পরিচারিকাদির বাসস্থান ও পুন্ধরিণী ও উদ্যানা'দ স্থবিধামত সংস্থাপন করিতে হয়। অন্ত:পুরের পরস্থ মণ্ডলীতে রাজকুমার, রাজপুরোহিত, রাজমন্ত্রী প্রভৃতির জন্ম যথোপযুক্ত প্রাসাদ

[#] লেখকের 'ভারতীয় বাস্তশাস্ত্র' নামক এছের পৃ. ৪৯-১০৯, ১১০-১৩৩, ১৬১-১৭৪ জইবা।

[🕂] টীকাং জন্তব্য

বিভারিত বিবয়ণের জন্ম পূর্বেরিক 'ভারতীর বাজ্বপায়ের'র
পূ. ৫১-৫০ এক মানদার শিল্পণাজ্ঞের মূল ও ইংরেজী অনুবাদের অধ্যায়
৩১, ৩০, এবং পঞ্চর থগুছ চিত্রাবনী অইবা।

[†] বিস্তারিত বিবরণের কল্ম মানদার শিল্পণাত্তের অধ্যার ৩৫ এক চিত্রাবলী (পক্ষর বড়েও) ক্রইব্য ।

নির্মিত করা উচিত। তৎপরস্থ মগুলীতে রাজ্বপরিষৎ, পরিষদের সভা ও কর্মচারীসমূহের গৃহনির্মিত হওয়া উচিত। চতুর্থ মগুলীতে গৃহ্ধবিগ্রহাদি কার্যানির্কাহের জন্ত যথোপযুক্ত প্রাসাদাদি সংস্থাপিত হওয়া উচিত। প্রমোদোলান, পূজোদান, কৃষ্ণ ও দীর্ঘিকাদি যথাস্থানে সন্ধিবেশিত করা উচিত।

উদাহরণস্বরূপ মানসার শিল্পশাস্ত (অংধায় ৪০, পং ১১৭-২২১) হইতে উদ্ধৃত করা যাইতে পারে যে. আন্থানমণ্ডপ, রাজদর্শনপ্রাসাদ যম, সোম, বায়ু বা নৈঋত প্রকোষ্ঠে নির্মাণ করা উচিত। বায়কোণে পুন্ধরিণী, নাগপ্রকোষ্ঠের বামভাগের দক্ষিণে আরামদেশ বা বিশ্রামাগার নির্মাণ করা উচিত। সেই আরাম দশ হইতেই আরম্ভ করিয়া মুণ্য ও ভল্লাট প্রকোষ্ঠে পুম্পোদ্যান স্থাপন করা হয়। তংশংলয় প্রদেশ হইতেই নুভাগার ও নুভাকনার বাসস্থান নির্মাণ করা হয়। ততীয় মণ্ডলের বীথির অংশবিশেষে রহস্যাবাসমণ্ডপ করিতে হয় এবং ঈশ বা বিতথ প্রকোষ্ঠে রঙ্গমগুপের স্থান হওয়া উচিত (পং ১৪৭. ১৫২)। বহিম গুলের সিংহত্বার পার্শ্বের দক্ষিণ দিকে ব্যাম্রাদি জন্তব আলম এবং দৌবারিক পদে ময়রালয় করিতে হয় (পং ১৪৪-১৪৫)। তৎপার্মে মেষশালা, এবং সভাক-প্রকোষ্ঠে বানরালয়, সোম-প্রকোষ্ঠে (উত্তর) হইতে আরম্ভ করিয়া ঈশান কোণ পর্যান্ত প্রদেশে বাজিশালা, যম (দক্ষিণ) হইতে অগ্নিকোন পর্যান্ত প্রাদেশে গজ্ঞশালা, তথা হইতে নৈখাতান্ত প্রদেশে কুকটালয় এবং বায়কোণ হইতে আরম্ভ করিয়া মুখ্য প্রকেষ্ঠান্ত প্রদেশে হরিণ ও মুগ বা অন্ত প্তর জ্ঞা বাদ্যান নিশাণ করা যাইতে ্পং ১২৮ ১৩২)। কুতিম যুদ্ধ পরিদর্শন করিবার জন্ম বারপার্খে উচ্চ মঞ্চ নিশ্মাণ করা উচিত (পং ১৪৮-১৫০)। বারসন্মিকটস্থ কোন সর্বজনদর্শনযোগ্য স্থানে প্রাণদণ্ডের জন্ম গুলকম্প স্থান নির্ম্মাণ করিবার ব্যবস্থা আছে। প্রাচীরের ্রদেশে ভূণ বা অন্তরীক প্রকোঠে কারাগার স্থান। াহিম গুলের দূরদেশে শ্মশান ও সমাধি প্রভৃতির স্থান নির্দিষ্ট ংইয়াছে। ওত্তৎ প্রদেশে দেবতা-বিশেষের মন্দিরও স্থাপন করা উচিতে।

नानाविध बाक्कशानात्तव नमृद्धि, अवर्श, लोक्श छ

সংস্থাপন বিষয়ে বৈজ্ঞানিক জ্ঞান প্রভৃতির যথায়থ ব্যাখ্যা বিশদভাবে এই ক্ষুদ্র প্রবন্ধে সমালোচিত হইবার স্থান ও অবদর নাই। কুন্ত্র পরিবারাগার, মধ্যবিত্ত গৃহত্বের আবাস এবং ধনশালী ব্যক্তি ও রাজভাবর্গের প্রাসাদ-নিশ্বাণে প্রাচীন শিল্পান্তকার আলোক, বায়সঞ্চালন ও অপর স্বাস্থ্যরকা উপযোগী বিষয়সমূহ সমভাবেই রক্ষার ব্যবস্থা দিয়াছেন। বর্ত্তমান নগর, নগরী, পুর, বন্দর ও পত্তনাদি, এমন কি গ্রামন্ত গ্রাদির সংস্থাপন দেখিয়া কাহারও পক্ষে কল্পনা করাও সম্ভব নয় যে. ভারতবর্ষে হিন্দরাজ্ঞরে সময় বৈজ্ঞানিক প্রণালীতে বাসগৃহ-সংস্থাপনের ব্যবস্থা ছিল যাহার ফলে লোকের স্থপ স্থবিধা ও স্বাস্থ্য রঞ্চিত হইতে পারিত। হিন্দুরাজ্ঞারে নাশ ও তৎসঙ্গে-সঙ্গে হিন্দুর শাস্তাদির নির্দেশ গ্রীদীয়, শকীয় ও হুণাদির আক্রমণ হইতে আরম্ভ করিয়া পাঠান, মোগল ও বর্ত্তমান ইউরোপীয়, পর্ত্ত গীজ, ওলন্দাজ, ফবাসী ও ইংবেজাদির ভারতবর্ষে রাজ্যস্থাপনের ফলে বিজিত হিন্দ একেবারে বিশ্বত হইয়া গিয়াছে। বিভিন্ন দেশীয় বিজেতার স্থানীয় রীতিনীতি ও শাস্তাদির নির্দেশ ভারতবর্ষে গৃহাদি নিশ্মাণ বিষয়ে সংমিশ্রিত হওয়ার ফলে আমাদের বর্ত্তমান বাদগৃহ কোন দেশ বা আবহাওয়ারই গ্রীষ্মপ্রধান মিশর বা গ্রীসদেশীয় গৃহ-উপযোগী নহে। প্রণালীর উপর শীতপ্রধান মধ্য-এশিয়ার শকীয়াদি রীতি ভারতের নগর ও গ্রামস্থ গৃহ নিশ্মাণে প্রযুক্ত হইমাছিল। ভাহারই উপর পাঠান ও মোগলদিগের স্ব-স্থ দেশীয় পছতি অবলম্বিত হইয়াছিল। পিণ্ডের উপরে বিস্ফোটকের মত পাঠান ও মোগলের ঈল্শ পরিবর্তিত ভারতীয় নগর, গ্রাম ও গুহাদিতে পূর্ব্ব, দক্ষিণ, মধ্য, উত্তর ও পশ্চিম ইউরোপের বিজেতাদিগের স্থানীয় পদ্ধতির সংমিশ্রণবশত: কোন দেশেরই বৈশিষ্ট্য লক্ষিত হয় না। উহারণস্বরূপ. नाको, कामी, कनिकाला, कर्तक, भूती ও मामाक প্রভৃতি নগরের গৃহাদির সংস্থাপন-বাবস্থা উল্লেখ করা যাইতে পারে। বোধাইছের স্থলবিশেষের গৃহ সম্পূর্ণ ইউরোপীয় সম্দ্রতীরস্থ গ্রহের পদ্ধতি ধারণ করে, যদিও আমাবহাওয়া শীতগ্রীমাদিভেদে বোষাই ও ইউরোপীয় নগবের মধ্যে আকাশপাতাল প্রভেদ রহিয়াছে। দিলী, মিরাট, আগ্রা, লক্ষ্ণে, এমন কি কাশী ও কলিকাতারই স্থানবিশেষ, যে কেবলই 'মোগলপুরা' বা 'পাঠান-

rgr gr

পল্লী' নামে পরিচিত তাহা নহে। সম্পূর্ণ ভিন্ন দেশ ও অবস্থা সত্ত্বেও সে-সে স্থানে আৰু পর্যান্ত পাঠান ও মোগল দেশ ও সম্ভাতারই উপযোগী গৃহাদি দেখিতে পাওয়া যায়।

বিভিন্নদেশীয় পদ্ধতির ধারা ভারতবর্ধে নির্মিত গৃহাদি আমাদের পক্ষে নান। বিষয়ে অনিষ্টকর। ভাহার সম্যক সমালোচনা এই কুল প্রবন্ধে সম্ভবপর নয়। একটিমাত্র বিষয়ের উল্লেখ করিয়া এই প্রবন্ধের উপদংহার করা হইবে। দিঙ নির্পন্ন বা বাদগৃহের দক্ষ্মণ ভাগের যথোপযুক্ত দিক্-নির্মাচন বাদগৃহের আছেয়র পক্ষে অপরিহার্য। রোমক শিল্পী বিট্টভিয়াদ্ খৃষ্ট-পূর্য প্রথম শভাকীতে ইতালীয় নগরাদির দিঙ নির্পন্ন-বিষয়ে যাহা বলিয়াছেন ভাহা দংক্ষেপে প্রথমতঃ উদ্ধৃত করা যাইতে পারে। কেন না, পাশ্চান্তা প্রমাণ না পাইলে আমরা আমাদের শাল্পাদির ব্যবস্থায় আত্বা স্থাপন করিতে পারি না।

'সম্জ্ঞতীরস্থ নগর ও প্রামাদি দক্ষিণমুখী ব। পশ্চিমমুখী ইইলে লোকের বাস্থ্যের হানি হইবে, কেননা এরূপ স্থান গ্রীপ্রকালের প্রাণ্ডালেই উত্তপ্ত হইরা উঠিবে এবং মধ্যাহুকালে এরূপ উত্তপ হইবে যে, লোকের দেহ দক্ষ হইরা ঘাইতে পারে। পশ্চিমমুখী নগরী ফুগোদ্রের সঙ্গে সঙ্গেই উত্তপ্ত হইরা উঠিবে, মধ্যাহে ভীষণ উণ্ণ হইবে এবং অপরাহে উত্তাপাধিক্যে দক্ষপার হইবে। সে জক্ত এরূপ ক্রমবদ্ধিত ও অত্যাধিক উষ্ণ বায়ু পরিবর্ত্তন ব্যক্তঃ দে-সকল স্থানের অধিবাসীদিগের স্বাস্থ্যাহানি হইবে।

ভারতের উত্তর-পশ্চিম প্রদেশন্থ এলাহাবাদ প্রভৃতি স্থানের নগর উপকঠে অবস্থিত দক্ষিণ ও পশ্চিমম্গী বাংলো নামক গৃহবাদীদের তুর্দশা স্থারণ করিয়াই যেন বিট্যুভিদ্যাস্ এরপ নির্দেশ করিয়াতেন বলিয়া মনে হয়।

বিট্রভিন্নাস্নগর ও গৃহাদির দিঙ নির্ণয়-বিষয়ে চিকিৎসক প্রভৃতির মতও উদ্ধৃত করিয়াছেন। উত্তরমূখী, ঈশানকোণ-ম্থী ও পূর্বমূখী গ্রাম, নগর ও গৃহাদি স্থলবিশেষে দাঁগং-দাঁগতে স্থানেও নির্মাণ করিবার ব্যবস্থা তিনি দিয়াছেন। কেন-না জলনিক্ষাধণ প্রভৃতি উপায়ে এরূপ স্থলস্থ গ্রাম-নগরাদির স্থাস্থোর উন্নতি সম্ভব, কিন্তু দিঙ্নির্বাচনের ক্ষতি কোন প্রকারেরই প্রতিকারসাপেক্ষ নহে। গৃহাদির সংস্থাপন বিষয়েও বিট্রিভাগ ব্যবস্থা দিখাছেন।

"সমুজতীরত্ব গ্রাম নগরাদির বিপশিদ্বান কল্মসংলগ হওয়া আবত্তক। কিন্তু যে-সকল গ্রাম নগর ভূমধ্যত্ব ভাষাদের বিপশিস্থান কেন্দ্রত্বলেই নির্দিষ্ট ইইয়াছ। নগরের অধিষ্ঠান্ত্রী দেবতা জুপিল, জুনোও মিনার্ভা প্রভৃতির মন্দির নগরাদির সর্কভান ইইতে দৃষ্ট ইইতে পারে একাপ প্রশিদ্ধ উচ্চতানে করিতে হয়। মার্করীর মন্দির বিপশি- মধাস্থা, ইসিস্ ও সেরাপিস্ মন্দির সর্ক্রমাধারণের সন্মেলনোপ্যােগী উদ্যানাদিতে, এবং আপেলো, ও বেকাদের মন্দির রঙ্গমঞ্জের দ নিকটছ হওয়া উচিত। এঞ্চ বা ক্রীড়ান্তান বে-সকল প্রাম নগরে নাই সেই ছানে হারকিউলিসের মন্দির সার্কাস বা মঙ্লীর নিকটে করিছে হয়। ভিনাদের মন্দির সিংহ্লার নিকটছ এবং মার্সের মন্দির নগরাদির বহিন্তাগের উপকণ্ঠ প্রদেশ করিতে হয়। সিরিসের মন্দির নগরের ব্রহ্জাগন্থ এরাপ নির্ক্তন ছানে হওয়া আবশুক বেধানে লোক সাধারণতঃ পুলা বাতীত অহ্য কারণে গমনাগমন করে না।

মানসার শিল্পশাস্ত্রের ব্যবস্থা অন্ত্রসারেও শাশানকালিকা, বসস্তরোগ-উপশমকারিণী শীতলাদেবী প্রভৃতির মন্দির নগর ও গ্রাম প্রভৃতির বহির্ভাগে দূরস্থ নির্জ্জন স্থানে নির্মাণ করিতে হয় ।

বিট্,ভিয়াসের ব্যবস্থা অন্ত্যারেও চাণকোর উপদেশরপে পরিচিত পঞ্চলক্ষণহীন স্থান গ্রামনগরাদি বাসস্থানের উপধােগী নহে। গ্রাম নগরাদি সংস্থাপনের পূর্বের মনােনীত স্থানের বায়ুর বিশুদ্ধতা, থাল্যসামগ্রীর প্রচুর সরবরাহ, নদী. সমুদ্র ও পথাদি দ্বারা যাতায়াতের ও বাণিদ্যাদির স্থবিধ এবং ধনী ও রাজপুর্যাদির উপস্থিতি দ্বারা সংরক্ষণের ব্যবস্থা বিট,ভিয়সও দিয়াতেন।*

এরপ পাশ্চাতা প্রমাণ দ্বারা যদিও আমাদের শাস্ত্রাদির অনুশাসন সপ্রমাণ করিতে পারা যাম, ভথাপি লোকের আর্থিক অবস্থা এবং মিউনিসিপালিটি প্রভৃতি কর্তৃপক্ষের অজ্ঞতা ও কুশাসনের ফলে নগরাদির পল্লীসংস্থাপনে এমন কি বিনা ব্যয়ের বায়ুর বিশুদ্ধতার দিকেও লক্ষ্য রাখা হয় না। অতাস্ত পরিহাস ও তুর্তাগ্যের বিষয় যে বড় বড় প্রাচীন নগর-নগরীর টাউন ইমপ্রভ্যেন্ট (নগরসংস্কারক) নামক শাসক-মঞ্জী দ্বারাই এলাহাবাদ প্রভৃতি নগরে শহরের আবর্জ্জনাও পুরীষাদির দ্বারা পরিপ্রিত গর্তসমূহকে সমতল করিয়া তাহারই উপর নৃতন পল্লী সংস্থাপিত হইতেছে। বলা বাছল্যা, তাদৃশ পল্লীতে বায়ুর বিশুদ্ধতা কথনও হইতে পারে না, ঔষধাদির সংমিশ্রণে ও কালক্রমে ময়লা মাটির সহিত মিশিয়া গেলেও তত্তং স্থানের বায়ু সদাস্বর্কাই পৃতিগদ্ধিন্তিত হইয়া অধিবাদীদিগের স্বাস্থ্যের হানি অজ্ঞাতভাবে

শ বিশেষ বিবয়ণের লক্ষ বিটুভিয়াস প্রভৃতি হইতে উদ্ভূত ব্যবহার সমালোচনা পেথকের ভারতীয় বাল্তশাপ্র মামক প্রছের অধ্যায় ৪ পু. ১৪২-১৪০, ১৪৬-১৪৭, এবং অধ্যায় ২, পু. ৩৬-৪০ ক্রয়রা।

মানসার পিল্পান্তের অধ্যায় ৩, ৪, ৫, ৭, ৯, ১০, ৪০, মৃত্য পূ. ৬-২৮, ৩২-৫৬, ২৭৪-২৭৯ এক ইংক্লেডী অমুবাদ পূ. ১১-৫৭, ৬৩-৯৮, ৪২৩-৪৩১ জুইবা।

ক্রবিতে থাকিবে। আমাদের তথাকথিত ট্রাষ্ট বা বিশ্বাস-ভাল্পনতা এবং মিউনিসিপাল বোর্ড দারা নগর-রক্ষকতা বস্ততঃ এরপ ভাবেই সম্পাদিত হইয়া গদা যমুনা সরস্বতী সঙ্গমন্ত ভারতে সর্বশ্রেষ্ঠ স্বাস্থাকর প্রাচীন তীর্থরাজ প্রয়াগ নগরের মোগলদিগের দ্বারা পরিবর্তিত ফকিরাবাদ এলাহাবাদের ইমপ্রভমেণ্ট বা উন্নতি জগতে স্থপভা বিটিশ আমলেও নির্বিবাদে হইয়া আসিতেছে। আমাদের বর্ত্তমান বাজশক্তি যে নগর-সংস্থাপন বা তাহাদের প্রকৃত সংস্কাব বা উঃতিবিধান না ব্ঝিতে পারে তাহা নহে। কিন্তু স্থানীয় লোকের প্রকৃত স্বাস্থাবিধান অর্থকৃচ্ছ ভার দোহাই দিয়া হইতে পারে না। 'রাজকর্মচারী'সমূহ ও 'ধনিক' লোকেরা তাদণ পৃতি**গন্ধময় স্থানে** বাস করে না। তাহাদের জন্ম দিবিল লাইন, মিলিটরি ক্যান্টন্মেন্ট প্রভৃতি স্বাস্থ্যকর পল্লী-সমূহ রিজর্ভ থাকে। এমন কি নগর-নগরীর তত্তৎপল্লী-দম্হের বিপণি প্রভৃতিতে প্যুর্ষিত খাদ্যদামগ্রীর দরবরাহ প্রান্ত হইতে পারে না। কুগদি সংক্রামক রোগে আক্রান্ত লোকে দেরপ পল্লীর নিজগুহেও স্থলবিশেষে বাদ করিবার অনুমতি পায় না। নগরশাসক ও সংস্কারকদি গর এরপ বিশ্বাসভাজনতা রক্ষার ফলে দরিদ্র ও মধ্যবিত্ত পরিবারের নগরস্থ বাদগ্রহের স্বাস্থ্যহীনত। অবশ্যস্থাবী। লোকগণনায় নেথা গিয়াছে যে, কলিকাতা বোম্বাই প্রভৃতি বড় বড় শহরে শিশুর মৃত্যদংখ্যা হাজারে পাঁচ-ছম্ম শত। ভিন্ন ভিন্ন ভাবে গণনা করিয়া হিসাব রক্ষা করিলে খুব সম্ভব দেখিতে পাওয়া যাইবে যে, নগরের অধিকতর স্বাস্থ্যকর পল্লীসমূহের অধি-বাসীদিগের বা ভাহাদের শিশুসন্তানগণের অকাল মৃত্যুর সংখ্যা তাদৃশ অধিক নহে।

বিশু রিভভাবে সমালোচনার অবসর অভাবেও সন্তবতঃ
পাঠকের পক্ষে এই কথা বুঝা শক্ত হইবে না যে, নগরসংস্থাপনে, নগরন্থ পল্লী, বীথিকাদি ও বাসগৃহ নিশ্মাণে
বৈজ্ঞানিক রীতি ও শাস্ত্রের অফুশাসন প্রায় কোধাও
প্রতিপালিত হইতে পারে নাই এবং তাহার ফলে নগর ও
থামের অধিবাসীদেরও স্বাস্থ্যরক্ষা হইতে পারিতেছে না।
বাসগৃহের কক্ষসমূহের সংস্থাপনে ও সরক্ষামাদির মৌলিক
ফটিবশতঃ আমরা কিন্ধপে ধ্বংসের পথে দিনের পর দিন
অগ্রসর হইতেছি ভাহা হয়ত অনেকের বোধগায় নহে।

গ্রাম, নগর ও বাদগুহের দক্ষ্থ ভাগ নির্বাচন বিষয়ে বায়ু ও উত্তাপাদির উপযোগিতা সম্বন্ধে পূর্বেই সংক্ষেপ আলোচনা করা হইয়াছে। বাসগ্রহের যে-সকল ককে অধিবাসীরা অধিকাংশ সময় যাপন করে সে-সকল কক্ষে খাহাতে বিশুদ্ধ বায়ু, সুর্যোর কিরণ, আলোক ও উত্তাপ প্রচর পরিমানে সঞালিত হইতে পারে তাহার ব্যবস্থা মানসারাদি শিল্পশাস্ত্রে দেখিতে পাওয়া যায়। শয়ন-মন্দিরের কোন দিকে মন্তক রাথিয়া শয়ন করিলে নিদ্রিভাবস্থায়ও বিশুদ্ধ বায়ু ত্রভৃতির উপকারিতা পাওয়া যাইতে পারে ভাহারও ব্যবস্থা শাস্ত্রে আছে। সেজতা বাসগৃহের দ্বার, গ্রাক্ষ ও অংক্রিন বিষয়ে মানদার শিল্পশান্ত বিশেষভাবে ব্যবস্থা করিয়াছে।* এমন কি রন্ধনশালার ধুম, মলমূত্র ভাগের স্থানের পৃতিগন্ধ যাহাতে বাসকক্ষসমূহে প্রবেশ করিতে না পারে সে বন্দোবন্ধ মানসার শিল্পশাস্ত্রের অফুশাসনে দেখিতে পাওয়া যায়। কুদ্র-রুংৎ সকল প্রকার বাসগৃহেই দ্রব্যাগার ও গৃহপালিত প্র ৭কীর স্থানও এমন ভাবে করা হইয়াছে যাহাতে অধিবাদী-দিগের বিশ্রামাদির ব্যাঘাত না হয়। উপরিউদ্ধৃত বাসগৃহের কক্ষসমূহেব তালিকা হইতে ইহাও লক্ষিত হইয়া থাকিবে যে পারিবারিক দেবতা-গৃহ বা নিতানৈমিত্তিক উপাসনার মন্দির গৃহের সর্কোৎকৃষ্ট কক্ষে স্থাপিত হইত। ইহা ধর্মপ্রাণ হিন্দুর পক্ষে স্বাভাবিক। উদরসর্বস্থ পাশ্চাত্য লোকের বাস-গৃহের সর্কোৎকৃষ্ট কক্ষে ভোজনাগার স্থাপিত হয়, তাহাও স্থাভাবিক।

এই স্বাস্থান্ত্রক শান্ত্রীয় অনুশাসন বার। আমাদের বর্ত্তমান বাসগৃহের কক্ষসমূহের সংস্থাপন-রীতি পরীক্ষা করিয়া দেখিতে বস্তুত: সন্ত্রাস উপস্থিত হয়। পূর্বেই বলা হইসাছে, নগর, গ্রাম ও গৃহাদির দিঙ নির্ব্বাচন বা সন্মুখ ভাগ নির্দ্ধেশ বিষয়ে রাজনৈতিক কারণ বা বিভিম্নদেশীয় বিজ্ঞোদের রাজ্য ও কৃষ্টি বিজিতদের উপর দৃচভাবে সংস্থাপনের অভিপ্রায়ে শান্ত্রীয় ও বৈজ্ঞানিক পছতি অবলম্বিত হইতে পারে নাই। তাহার পর মূসলমানাদির রাজ্যজ্ঞানে ধনসম্পত্তি ও ব্রতী ক্ষপানী জীলোকের রক্ষার জন্ম বার,

^{*} পূর্বেজি মানসার লিংলাজের অধ্যার ৩৩, ৩৮, ৩৯ : মূল পূ. ২১৯-২২৽, ২৬৫-২৭৩, অসুবাদ পূ. ৩৩৬-৩৩৭, ৪১০-৪২২, এবং শিল্প-শান্তীয় অভিযানের বার ও প্রাক্ষ জ্লন্তবা।

17.30

গৰাক্ষ ও প্রাচীরাদি বিষয়ে অস্থাম্পশ্ম করিয়া বাদগৃহ কেবল শহরে নহে গ্রামেও নির্মিত হইয়াছে। বস্তত: উত্তর-পশ্চিম ভারতের যে-সকল স্থানে মুদলমান রাজপুরুষদের ষাভায়াত অধিক পরিমাণে ছিল, সে-সকল স্থানের গ্রামসমূহ কারাগার-বিশেষ, গ্রাম ও নগর পদ্ধীক বাদগৃহসমূহে দার, ও অमिनानित একাস্ত অভাব। সাম্রাজ্য সংস্থাপনের পর ধনসম্পত্তি ও স্ত্রীলোকের রক্ষা অনেক পরিমাণে উন্নতিলাভ করিয়া থাকিলেও বিশ্বত শান্ত্রামূশাসন, বহু শতান্দীর অভ্যাস, লোকের আহুর্যির অনটন এবং অন্ধভাবে 🕯 গলাধ্যকরণ করি। পাশ্চাত্য রীতিনীতি অমুকরণবশক্ত্ব বাদগৃহের দংস্কার বা কোনরপ উন্নতিবিধানের আবশ্রকতাল্লোধ বা চেষ্টা করা হয় নাই। আদ্ধ পাশ্চান্ত্য অমুকরণের একটা উদাহরণ অনেকের পক্ষে ক্ষচিকর না হইলেও এথানে দেওয়া প্রয়োজন। 'কমোড' নামক পায়ধানা বাতীত আমাদের 'আপার' সংজ্ঞক শিক্ষিত লোকদিগের মধ্যে অনেকের মলত্যাগ করা অসম্ভব বা অস্থবিধাজনক। কিন্তু 'কমোড' প্রথমতঃ জাহাজাদিতে वावक् 'अप्रोठात-क्रांद्रकि' नामक निर्द्धाय यञ्चविर्णयत्र অনিষ্টকর অফুকরণ। জলপ্লাবন হেতু 'ওয় টার- ক্লাজেট' হুইতে বায়ু দৃষিত না করিয়া ত্যাগমাত্রই ময়লা দুরীকৃত হয়। শুষ 'কমোড' হইতে সেরপ হইতে পারে না। পাশ্চাতা নগর-নগরীর যে-যে স্থানে ফ্লাশিং বা জলপ্রবাহদারা ত্যাগের मत्क मत्कहे भवना मृतीकृष्ठ इहेवा याव, त्र-मकल ऋ'त्नहे 'এয়াটার-ক্লোজেট' ব্যবহৃত হয়। কিন্তু অভ্যাসবশতঃ পাশ্চাত্য রাজপুরুষেরা জলসঞ্চালনহীন ভারতের কমোভের প্রচলন আরম্ভ করিয়া তুর্ভাগা লোকদারা মলমুত্র দ্রীকরণের ব্যবস্থা করিয়া আসিতেছেন। তাঁহাদের অমুকরণে মধ্যে অনেকেই আমাদের 'আপার' শংক্তক লোকদের শ্বনাগারের সন্মিহিত একই কক্ষে স্নানাগার ও ঈর্ণ মলমৃত্র ভাগের 'কমোড' সংস্থাপন করে, যাহাতে অর্থানটন বা ব্যয়-ইচ্ছাবশতঃ মেথরের বিরল আগামন হেতু

পাষ্ । বিত সঞ্চীকৃত মলম্ত্রের উপরেই বারংবার মলম্ত্রাগ করা হয় এবং স্নানকাধ্য সমাপ্ত করিয়া দেহের আন্তরিক ও বাহিক মল দ্র করা হয়। তন্ত্রারা কেবল শয়নমন্দির নহে, অপর কক্ষসমূহ এবং সমগ্র বাসগৃহেরই বায়ু দ্যিত করিয়া, আমাদের অফুকরণ-তৃক্ষার পরিত্প্তি করা হয়। হিউমিভিটি বা বায়্তে জলকণার আয় ঈদৃশ বাসগৃহের বায়ুর মলকণা মাপিবার যন্ত্র থাকিলে বুঝিতে পারা যাইত মৃহুর্তে নিংখাদের সহিত কি পরিমাণ মলম্ত্র আমরা প্রকৃতপক্ষে গলাধংকরণ করি।

আহার ও পরিধেয়াদি বিষয়েও আমাদের ঈদৃশ মৃচ্তার উদাহরণ দেওয়া যাইতে পারে। কিন্তু আমাদের আলোচ্য বিষয় বাসগৃহের দিঙ্নির্গয় ও সংস্থাপন বিষয়ে প্রথমতঃ আমাদের অজ্ঞতা দূর করিতে না পারিলে যে-যে স্থানে বা ব্যক্তিবিশেষের পক্ষে সম্ভব সে-সে স্থলেও কোনরূপ সংস্থাব বা উন্নতির আশা করা যাইতে পারে না। আর্থিক কারণে আমাদের যথোপয় ক্ত অন্নবন্তাদির সংস্থান হইতে পারিতেছে না। অজ্ঞতাবশতঃ বাসগৃহ সম্বন্ধে কোনরূপে মাথা শুঁজিবার স্থান ব্যতীত অধিক কিছুর আকাজ্ঞামাত্রই আমাদের নাই। বিশুদ্ধ জল আলোক ও বাতাস যাহা আমাদের অজ্ঞতা না থাকিলে একরূপ বিনাব্যয়েই পাওয়া যাইতে পারে তাহাও পাওয়া যাইতেছে না। এই অজ্ঞতা, অলসতা বা অনিচ্ছার অবশ্রস্থাবী ফল লোকের স্বাস্থ্য ও বলহীনতা।

এরপ অজ্ঞতা দ্র করিবার অভিপ্রায়ে ইতালীর মিলান প্রভৃতি নগরে প্রতিবংসরই বিভিন্ন দ্বীয় বাসগৃং-সম্হের অধুনিক উৎকর্ষ সম্বালিত প্রদর্শনী হয় এবং অধিবাসীদিগকে উৎকৃষ্ট প্রণালীর বাসগৃহ-নির্মাণে সরকারী সাহাযা ও পারিভোষিক প্রভৃতির দ্বারা প্রদুদ্ধ করা হয়। এই বিষয়ে আমাদের দেশনায়ক ও শাসনকর্ত্ত দিগের মনোযোগ সকাতরে প্রার্থনা করা যাইতেছে।

রবীক্রনাথের পত্র

Butterton Vicarage, Newcastle, Staffordshire.

Š

কল্যাণীয়েষ,

লগুনের গোলমালের পর কিছুদিনের জন্তে পাড়াগাঁরে একজন পাদ্রির বাড়িতে আতিথা গ্রহণ করেচি। জারগাটি সুন্দর। চারিদিকে পৃথিবীর হৃদর যেন একেবারে স্থামলতার উচ্ছুদিত হয়ে উঠেচে—এমন যন সনুজ আমি কথনো দেখিনি—এ যেন অতলম্পর্শ বর্ণের গভীরতা—চোথ ব্যন ভূবে গিয়ে কোথাও আর এই পায়না।

যাদের বাভিতে আহিথা গ্রহণ করেচি তাঁর। মামুষ যেমন ভালো তেমনই তাদের গৃহস্থালীটি মধুর—চারিদিকের লোকের সঙ্গে এবং প্রকৃতির সঙ্গে তাদের সম্বন্ধটি কল্য,ণে ভরা। বস্তু থেকে আরম্ভ করে পশু এবং মানুষ পর্যান্ত কোথাও তাদের নির্লস যভের লেশ্যাত বিচ্ছেদ নেই। এই যে নিজের জীবনকে এবং জীবনের চারিদিককে একান্ত সমাদ্বের সঙ্গে গ্রহণ কর। এটা আমার ভাবি ভাল লাগে। কারণ পৃথিবীতে ছোট বড যারই সঙ্গে আমাদের সম্বন্ধ ঘটে তার কোনোটিকেই উপেক্ষা করা নিজেরই আত্মাকে উপেক্ষা করা, নিজের শক্তিকে অপ্যান করা। নিজের প্রতি অশ্রদ্ধার দারাই আমরা পৃথিবীর সর্বাত্র অশ্রদ্ধা বিস্তার ক'রে সমস্তকে প্রীহীন করে তুলি এবং নিজেকে ভোলাবার জনো মনে করি এটাই আধ্যান্মিকতার লক্ষণ। আমাদের বোলপুর আশ্রমে ঘরে বাহিরে যে অষত্ব পরিদুশুমান হয়ে আছে, তার দার৷ আমাদের যে গভীর একটা তামদিকত। প্রকাশ পাচেচ সে কথা মনে পড়লে বার বার আমার নিজের প্রতি ধিকার জন্মে— আবি: ধথন আমাদের জীবনের মধ্যে আবিভূতি হবেন তথন আমাদের ঘরত্য়ার আসন বসন সমস্তই তাঁর সংবাদ জানাতে থাকবে—কোথাও কিছুমাত্র কুশ্রীতা থাকবে না।

রোটেনষ্টাইনের যে একটি চিঠি পেয়েছি সেটি এই দক্ষে পাটাই। এর থেকে বৃষ্ণতে পারবে আমার লেখাগুলিকে এরা সাহিত্যের বিষয় করে রাখেন নি, জীবনের বিষয় করে গ্রহণ করেছেন—সেইটেই আমার পক্ষে সকলের টেয়ে আনন্দের করেণ হয়ে উঠেচে। চিঠিখানি হারিয়োনা

যেমন আদরের সঙ্গে তিনি এটি লিখেছেন তেমনি আদরের সঙ্গে আমি এটিকে রক্ষা করতে ইচ্ছে করি।* ইতি ৬ই আগষ্ট ১৯১২ তেমা।দের রবীক্ষনাথ ঠাকর

ઉ

कनानीस्य ,

অজিত, মনে করেছিলুম এ-সপ্তাহে তোমাদের কিছ লিথে পাঠাব কিন্তু এথানকার লোকের ভিডের মাঝখানে কলম চালানো হুঃসাধ্য। সময়ের অভাব ব'লে নয় কিছ মনটা বেশ স্থির হয়ে বদতে চাচ্চে না। বিজিশ সিংহাসনে না চড়ে আমি সামানা কিছও লিখতে পারিনে—সেখান থেকে নামলেই আমার রাথালী ধরা পড়ে। আমার ভিতরকার একটা মন আছে তারই হাতে যখন সম্পূর্ণ হাল ছেড়ে দিয়ে বলি তথনই আমার লেখা এগোয়—আমার বাইরেকার মানুষটা একেবারে কোন ক।জের নয়। সে কিছু বোঝেও না, কিছু বলতেও পারে না—সে একটা অশিক্ষিত অক্ষম অভ্ত মানুষ--সে সামান্য যা কিছু শিখেচে সে কেবলমাত্র সেই অন্য মানুষটার সঙ্গে থেকে। সেই জন্যই কোনো কাজের মত কাজ করতে গেলে আমার এত অবকাশের দরকার হয়। আমি এক এক বার ভাবি কবিমাত্রকেই কি এমনি জুড়ি হাঁকিয়ে চলতে হয়—না, এই সার্কাসের কসরৎ কেবল আমারই ভাগ্নে ঘটেচে? মোটের উপর দেখা যায় সব দেবতারই বাহনগুলো জন্তু-কারো বা গরু, কারো বা মোষ, কারো বা মেষ—আমার ভিতরকার দেবতারও বাহনটা একটা চতুপদ বিশেষ—সে কেবল ভ'তো থেয়ে চলে এবং শবদ করে গর্জ্জন করে—ন' পারে বুঝতে, না পারে বোঝাতে। আমার মনে হয় অক্সি**জেনের** সঙ্গে নাইটোজেনের মত বোধের সঙ্গে অবোধতার, দেবতার সঙ্গে পশুর জুড়ি মেলানোয় প্রয়োজন আছে—ওতে আক্ষেপ করবার কারণ নেই। হঃথের বিষয় **দেবতার দর্শন** পেতে সাংনার দরকার হয় আর বাহনটা আপনি-ই চার পা তুলে দেখা দেয়। ইতি ১৪ই আবাঢ় ১৩৩৯

> ভোমাদের রবীক্রনাথ ঠাকুর

^{*} চিঠিগানি কোথাও হয়ত রক্ষিত আছে কিন্তু আপাতত **অজাত-**বাসে। রবীক্রনাথ

মীনাবাজার

শ্রীকালিকারঞ্জন কামুনগো, এম-এ, পিএইচ-ডি

ৰাহারা আগ্রা-হর্গ দেধিয়াছেন মুসলমান পাণ্ডারা নিশ্চয়ই তাঁহাদিগকে আকবর বাদশার মীনাব।জারে না লইয়া গিয়া ছাডে না: সম্বতঃ ঐ বাজার সয়ন্ধে সত্ত-মিখ্যা নানারক্ম সরস গল্পও ভারের পাকে। আমিও ঐ কারগা অন্ততঃ পাচ-ছর বার দেবিয়াছি। ঐ স্থানে দাঁড়াই লই টড-বর্ণিত খুশুরোজের কথা স্বতঃই মানে পড়ে। যুমুনা-তীরে মোগলের নব-বুলাবা এই অগ্রবা জর্পেই নও রাজের উৎসবে রূপের হাট বদিত ;—বেধানে দিরীধর ছিলেন পার্থিব ও ম্বার্থিব বস্তুর একমাত্র ক্রেড - আমন্ত্রিত রাজপুত নারীর সতীহাপ-হারক দ্বণিত দত্য। এই মীনাবাজার হইতে একদিন विकानीय-बाक बाबिनशहर पड़ी मचाउ-अनल शीता-**ब्हरदा**ख्य कना क-भागता गाथात नाहेश कितिहा हिला र । এইবানেই রায় সিংছের কনিও ল্রাতা বীর ও কবি পুথীরাজের স্ত্রীর প্রতি লালসালোলুপ দৃষ্টিশাত করিয়া আকবর একবার विशेष পডिब्राङ्गिला। स्मिनि विश्वज्ञी मञ्चार्णेत श्रुनव সতীর তে জাদপ্ত চাহনি ও শাণিত ছুরিকার সন্মুধে আতকে কার্নিরা উঠিরাছিল। তিনি শপথ করিলেন কেন শিশোদির রাজপুত নীর উপর ভবিয়াতে কুদৃষ্টি করিবে। না। যাঁহার পরাজিত হইরা সমাটের বগতামীকার করিতেন, তাঁহাদিগকে নাকি এই মীনাবাজারে কুলন্ত্রী পাঠাইতে হইত। এজনা বন্দীপতি রাও সুরঙ্গন এবং সমুটি चाकव तत गरंग (व निक्क ब्हेबाहिन, छेशां छ जनााना मार्खेत याला है राख निविक हिन, हाड़ा-वः गैलिता कान पिन ক্যাদান করিবে না কিংবা নওরোজের উৎসবে স্ত্রীলোকদিগকে পাঠাইবে না।*

আকবর বাদশা ব্রজভাষার কবিতা রচনা করিতেন।
ভাঁহার নামের ভণিতাবৃক্ত, করেক ছত্র হিন্দী কবিতা
প্যাপ্তর ি গিরাছে। সংগ্রহকার—"বিশ্রবদ্ধ"—টিপ্লনী

করিয়াছেন ঐগুলি "দম্ভবতঃ'' মীনাবাজারে বলাৎ গৃহীত कान श्रमतीत अवश-विश्वावत वर्गनः। * अनिशांकि वृन्तावतन গেলে নাকি ভক্ত বৈষ্ণব অশ্র-নদী প্রবাহিত কবিয়া মাটিতে গড়গেড়ি দেয়। যাঁহাদের ইতিহাদের বাতিক আছে. প্রথমবার দিল্লী, আগ্রা, সারনাথ, তক্ষণীলা গ্রেলে ভারাদের ठिक भी मुना ना रहेत्वा कि किए जातास्त्रत उपश्चित हुए मान्स्ट নাই। ঐতিহাদিক কবি হইরা উঠে, অর্থাৎ ভাঁহার বিচার-বৃদ্ধি লোপ পায়; যুগ-যুগান্ত ধরিয়া প্রবল্মান স্মৃতির উষ্ণ দীর্ঘাদ প্রাণ আকুল করিয়া তোলে; ভাবের উদ্বেল তরঙ্গ জ্ঞানের বেলাভূমি অতিক্রম করিয় অধীত বিদ্যাকে মুহুর্ত্তের জন্য তুণের মত ভাগাইর। লইবা বার্যা। কিন্তু আগ্রা-তর্গের ঐ নিতান্ত অপরিদর স্থানে বোধ হয় মীনা-বাজার বসিত না; বদিলেও উহার মধ্যে এতথানি কাব কিংব রোমাঞ্চের অবকাশ ছিল ন।। পুরাতন বিদা বিচারের ক্টিপাথরে শাণাইতে গিয়া জ্ঞান হইল জনশ্রতি-প্রতারিত মহায়া টউ ইতিহাসের মক্সপ্রাস্তরে অজ্ঞাতসারে বে-সমান্ত মনোরম মুগতৃষ্ঠিকার সৃষ্টি করিয়াছেন, খুশরোজের বাজার বা মীনাবাজার উতারই অনাতন।

প্রথম কথা, মীনাবাজার নামটির উৎপত্তি কোথায়? আকবরের সমসাময়িক ঐতিহাসিক কার্নী নওরাজের উৎসবকে নওরে।ক-ই-জলালী ক এবং বাজারকে দোকানাহাই-সওরোজী বলিয়া উল্লেখ করিয়াছেন; কোথাও মীনাবাজারের নামগন্ধ নাই। দরবারি ঐতিহাসিক নিজাম-উদ্দীন আহমদের 'তবকাং-ই-আকবরী'‡ গ্রাই নওরোজকে নওরোজ-ই-মুলতানী আখা দেওয়া হইয়াছে; মীনাবাজার শক্ষটি কোন স্থানে বাবহার হয় নাই। সার্শ

^{*} Tod's Raj asthan, i. 318, 319; ii. 452. Vamsa* Shash w in Hindi, p. 2264.

^{*} Misrabandhu Vinode in Hindi, i 284.

[†] Badayuni, Pers. text, ii. 321, 338, 342, 356, 365, 390.

[†] Tabaqat-i-Akbari, Pors. text, Newsikishore Press, pp. 353, 354, 365, 371.

নজনের 'আকবরনামা'তেও*** মীনাবাজা**রের কোন উল্লেখ নাই। ক্ষেত্রইট পান্ত্রীর। এবং করেক জন ইউরোপীর ভ্রমণ-কারী আকবরের সময় এদেশে আসিয়াছিলেন। তাঁহারাও নীনাবাজার কিংবা তৎসম্বন্ধে কোন বাজারী গল্প লিখিয়া यान नारे। आयुन-कक्ष्मत 'आरेन-रे-आकरती'त मात त्रिव्रत आङ्गल क्रुष्ठ मःऋत्रत्।† आहे⊼-हे-शून्यादार्छत शास्न एक अकारत त्मका आहि—हैगान मीनावाजात । बक्यान 'মাইন-ই-আকব্রী'ব **শাহেবও** *ইংবেজ*ী অনুবাদে লিখিয়াছেন —"Khushroz, or Day of Fancy Bazars,"‡ किन्ह त्रशास मूनश्राष्ट्र 'मीनावाकात' अन নাই সে-স্থলেও তিনি অনুবাদে 'Fancy Bazar' শব্দ वानशांत्र कतिषार्ह्म । ७५ अ-न्हार्स्स नग्नः ; वनाग्ननौ इन्हेर्ल्ड উদ্ধৃতিংশের অনুবাদে—বেধানে মূলে দোকানাহা-ই-নওরোজী লেখ। আছে, তাহার অনুবাদ করিয়াছেন "Stalls of the Fancy Bazar."** ইহাতে সুন্দেহ 'আইন-ই-আকবরী'র মূল পাঠে মীনাবাজার শন্দ ছিল না এবং আকবরের সময় খুশরোভের বাজারকে মীন।ব্ভার কলা ২ইত না। আগ্রা-জুর্গের **শ্বরসিং** দরওয়াঞ। ও ফতে-পুর-সিক্রির যোধবাঈ-মহলের মত ইহাও লোকপ্রচলিত মিথা নাম। ংউক নীনাবাজার শব্দটি আকবরের সময় অপ্রচলিত ছিল ४ गाणि**७ १२.म ९** वाषभात कलक ७७न १व ना । ठेए. भारश्व শাকবর-চরিতের উপর যে কুৎসার মীনাকারী করিয়াছেন, তাহার কোন ঐতিহাসিক ভিত্তি আছে কিনা বিচার করা যাক। রাটোর রায়সিংহের 🖇 প**জী**র সহিত বাদশার কভিচার ও পুথীরাজের স্ত্রীকে কবলিত করিবার চেষ্টা

দম্পূর্ণ কাল্পনিক জনশ্রুতি; মহারাণা প্রতাপের কাছে লিবিত পৃথীর।জের উদ্দীপনামন্ত্রী কবিতা-লিপির স্থান্ত দম্পূর্ণ অনৈতিহাদিক। 'মিশ্রবন্ধ-বিনোদ' প্রন্থে উদ্ধৃত্ত পদগুলি আকবরের রচনা হইতেই পারে না।

> সাহি অকলর বালকী বাহ অচিন্ত গহী চলি ভীতর ভৌনে ; ফদরি ঘারহি দীটৈ লগারকে ভাগিবে কো, অম পাবত গোণে।

কেননা "সাহি অকব্বর" শব্দকে ভণিতা ধরিলে 'গ্রহণ কর।' ক্রিয়ার কর্ত্তাই থাকে না। "অকব্বর শাহ্ হঠাৎ ললনার বাহ গ্রহণ করিয়া ভিতর ভবন, অর্থাৎ অন্তঃপুরাভিম্বে চলিলেন। ফুলরী হারদেশে দৃষ্টিক্ষেপ করিয়া প্লাগনের চিন্তা করিল; কিন্তু তথন সমগ্য ছিলানা।"

অবিক্ত চিত্তে স্বকৃত তৃষ্ণ লিশ্বিদ্ধ করা সম্প্রতি ফ্যাশন হইরাছে। আধুনিক তরুণের সাংস্থ আকবর বাদশার নিশ্চরই ছিল্লনা।

মীনাবাজার সম্পর্কে টডের বিতীয় প্রমাণ—রাও

হরেজন হাড়ার সহিত আকবরের স্ক্রি—যাহাতে জনাান্য
সর্তের মধ্যে ছিল মীনাবাজারে তিনি ও তাঁহার
বংশধরেরা পুরস্ত্রীগণকে পাঠাইবেন না। এই স্কি
ইইরাছিল, ৯৭৬ হিজরীতে* বখন হরেজন রনথান্তোর হুর্গ
সমর্পণ করিয়া আকবরের বখ্যতা খীকার করেন্। কিন্তু
নওরোজ-উৎসব আরম্ভ হইয়াছিল ৯৯০ হিজরীতে।
অর্থাৎ নওরোজ আরম্ভ হইবার ১৪ বৎসর পূর্বের রাও

হরজন কি মীনাবাজারের কেলেয়ারী দিবাদ্টিতে
দেবিতে পাইয়া এই সূর্ভ আকবরের নিকট হইতে লিখাইয়া
লইয়াছিলেন ?

আকবরের স্পক্ষে ওকালতী করা আমাদের উদ্দেশ্ত
নহে। তিনি যে জিতেক্রিয় নিৎলক্ষ চরিত্র ছিলেন
এ-কথা আবুল-ফহল ছাড়া আর কেহ বলিতে পারে কিনা
সন্দেহ। আকবর বাদশারও বয়সকালে চরিত্র-দোষ ছিল।
ওঁহোর চরেরা দিল্লী ও আগ্রার সন্ধান্ত মুসলমান পরিবারের
ফুলরী ব্রী-কন্যাদের ধবর আনিত। আগ্রায় তিনি
এক শেখভীর (বদাহ) এক ফুলরী সংবা পুত্রবর্তে

^{*} Badayuni, Eng. trans., Lowe, ii. 111.

^{*} Akbarnama, Eng. •trans. Beveridge, pp. 557, 589, 644, 739, 789, 807, 871, 929, 1177.

[†] Text, p. 15).

¹ Ain-i-Akbari, Eng. trans. p. 276.

^{**} Ibid., Ain-i-Akbari, p. 104.

[§] আকবর রান্ধসিংহের ভরীকে (৯৭৮ হি:) বিবাহ করির। ছিলেন। রান্ধসিংহ উন্নয়র অধীন লোকদের বিক্লছে অভিবোগ চাপা দেওরার দক্ষণ তিনি স্বাটের বিরাগভালন ইইরাছিলেন। করেক বৎসর প্রভার ভারার ব্রবারে প্রবেশ নিবেধ ছিল। (Boveridgo's Akbarnama, pp. 1068-69.

করিয়াছিলেন। স্বামী বিবিব আকাজ্ঞা বেচার আঁচলে তিন তালাক বাঁধিয়া দিয়া মনের জংখে বিদ্যাচল পার হইয়া গেল। সামাজিক নিন্দা ও শেখজী নীলবৰ্ণ শগালের অক্তান্ত লোকেরও নাক-কান কাটাইবার জন্ম বাদশাকে পরামর্শ দিয়াছিলেন যেন তিনি দিল্লীতেও নাগরিকদিগের সহিত বিবাহসম্বন্ধ স্থাপন করেন। একদিন দিলীব বাহিরে বেগম-সাহেবার মাদ্রাসার কাছে বেডাইবার সময় ওপ্রঘাতকের হাত হইতে * ভাগাক্রমে রক্ষা পাইয়াছিলেন। অবস্থা ব্ঝিয়া তিনি সেদিন হইতে বদ্-পেয়াল ছাড়িলেন। আকবর নাকি তাঁহার পীর সলীম চিশ্তীর অন্দরমহলে সরাসরি চুকিয়া পড়িতেন। ইহাতে শেথজীর পুতের৷ বাদশার কাছে নালিশ করিয়াছিল, বাদশা এভাবে যাভায়াত করাতে স্নীরা ভাহাদের প্রতি উদাসীন হইরাছে। কিন্তু একবার কোন বাক্তি চরি করিয়াছিল বলিয়া দ্বিতীয় বার তাহার বিরুদ্ধে চরির অভিযোগ হইলে যদি বিনাবিচারে সোজা তাহাকে দোষী সাবাস্ত কব। হয়, তবে আইনেব মর্যাদ। বক্ষা হয় না। পাকা ঐতিহাসিক ভিনসেণ্ট স্থিথ মীনাবাজার শম্পর্কে মৌনাক্ষম কুরিয়া আকবরের প্রতি স্থবিচার ন। করুন, অস্ততঃ টডের মত অবিচার করেন নাই। বে-সময় আকবর দীন-ই-ইলাহী ও নওরোজ উৎসব প্রচার করেন তথন তাঁহার ধর্মে মতি হইয়াছিল, বৎসরের পরিমাপে তিনি তথন বিগতযৌবন, স্থতরাং শেষ-বয়সে তিনি ফুল্বরী ধরিবার জন্ম মীনাবাঞ্চারের মত যে একটি বাদশাহী ফাঁদ পাতিয়াছিলেন, এ-কথা সহকে বিশ্বাস হয় না। তবে অবশ্র রাক্ষচরিত্র স্ত্রীচরিত্রের স্তায় ছঞ্জের। বয়দের অজুহাত রাজা-বাদ্শার পক্ষে থাটে না; কেননা कामिनाम विम्याद्या, "विष्ट्रभागाः स थनु व्याः योवना-मञ्चनश्चि।"

আকবর বাদশার মীনাবান্ধার আগ্রা কিংবা ফতেপুর-সিক্রির বাদশাহী মহলের কোন্ অংশে বসিত, ইহা সারাস্ত করিতে যাওয়া যে কথা, গড়মান্দারণের মাঠে কোন্ ভগ শিব-মন্দিরে ভগৎসিংহের সহিত ডিলোভমার প্রথম সাক্ষাৎ হইরাছিল তাহা নির্ণয় করার চেই।ও
সেইরপ। নওরোজ সহজে সমসামরিক ইতিহাসে যাহা
পাওয়া যায় তাহাতে আকবরের চরিত্রের প্রতিত কোন
ইঙ্গিত নাই। আকবরের কুৎসা-রটনায় পঞ্চমুথ মোলা
বদায়্নীও উড্-বর্ণিত খুশরোজের ব্যাপারে সম্পূর্ণ নীরব;
ভয়ে নয়, সভারে থাতিরে।

এইবার নওরোজ অন্ঠানের সংক্ষিপ্ত ইতিহাস: আলোচনাকরিব।

স্মাট আকবর ও আব্ল-ফজল প্রম্থ সংস্কারণন্থী
ম্নলমানগণের স্বতঃসিদ্ধ ধারণা ছিল, হজরত রম্প্ল-আলার
প্রতিষ্ঠিত ইন্লাম ধর্মের পরমায়ু হাজার বৎসর পূর্ণ
হইলেই, হয় উহা বাতিল হইবে, না-হয় ব্গান্থায়ী ন্তন
রূপ ধারণ করিবে।

[নাজেল] কোৱাণ-শ্বীফ অবতীৰ্ণ তারিথ হইতে এই এক হাজার বৎসর শেষ হইয়াছিল ৯৯০ হিজরীতে। ঐ বৎসরেই নব খুগের ও নব ধর্মের "জগৎগুরু" আকবর বাদশা তাঁহার দীন-ই-ইন্সাহী প্রচার পক্ষে পরব্রহ্ম বা অল-হকের করেন। প্রাক্কতজনের অসম্ভব। এজক্ত তিনি উপাসনা ও উপলব্ধি প্ৰায় তেজোব্রকোর প্রতীক সূর্য্য ও অগ্নির উপাসনাই দীন-ই-ইলাহীর বহিরক্ষ বা কর্মকাণ্ড রূপে প্রবর্ত্তিত করিলেন। দীন-ই-ইলাহী বস্তুতপক্ষে প্রাচ্যের ধর্মেও সমাজে সংস্র বৎসরের বন্ধমূল দেমেটিক প্রাধান্তের বিরুদ্ধে স্নাতন আর্য্য ও ইরাণীয় সভাতার প্রথম প্রতিক্রিয়া--- যাহা নৃতন মুর্ভিতে পারশ্র ও তুরকে সম্প্রতি দেখা দিয়াছে। ১৯০ शिकतीत भारत देननाम शिनुषानित अकमाज शिक्कीत धर्म तरिन ना । हेरात महन हेम्लामी ठासमान, रिकती मान রাজামুশাসনে অপ্রচলিত হইয়া গেল। ইহার পরিবর্তে व्यामिन स्त्रीत याम, हेनाहि मान अवः इहे मूमनयानी ঈদের পরিবর্ত্তে প্রাচীন পারসোর বার মাসের তের ঈদ।

মেধরাশিতে পূর্বোর সংক্রেমণের দিন ছিল ইলাহি বংসরের নওরোক্ষ বা New Year's Day. নওরোক্ত হইতে আরক্ত হইরা উনিশ দিন পর্যান্ত সামাক্ষে সার্ধকনীন অথক মহোৎসব অফ্টিত হইত। প্রথম মাসের প্রথম দিনে নওরোক্ত এবং উনিশ তারিপেই—যেদিন দিবারাত্তি

^{*} Lowe, ii. 59-60.

সমান হইরা ত্রোর উত্তরায়ণ (vernal equinox) আরম্ভ হইত অর্থাৎ (রোজ-ই-শরক্)—এই ছই দিনে সর্কাপেক। বেণী জাঁকজমক হইত।

৯৯০ হিন্দরীর নওরোজ (১১ই মার্চচ, ১৫৮২ খুঃ) উৎসব সম্পন্ন হইরাছিল আকবরের নবনির্দ্মিত রাজধানী ফতেপুর-সিক্রিতে। আগ্রা-হর্গে কোন বৎসর খুশরোজের বাজার আদৌ বিদিরাছিল কিনা সন্দেহ। কোন ইতিহাসে ইহার ম্পষ্ট উল্লেখ নাই। তবে আজকাল নৃতন ও পুরাতন দিলীর মত আগ্রা ও ফতেপুর আকবরের সমন্ন প্রায় এক শহর ছিল। নওরোজের সমন্ন আগ্রা ও ফতেপুর শহরের দোকানপাট উৎসবের সজ্জান্ন ও রাত্রে নানা বর্ণের সালোকমালার স্থাণাভিত হইত।

প্রথম বৎসর ১৮ দিন বাপী (১১ই মার্চ ১৫৮২—২৯ শে
মার্চ ১৫৮২) নওরোজের উৎসব-মণ্ডপ নিশ্মিত হইরাছিল
কতে খুর-দিক্রির দেওরান-ই-আমের ময়দানের চতুপ্পার্শস্থ ছর্গপ্রাচীর-সংলগ্ন ১২০টি বারান্দায়। সম্রাট উৎসব-মণ্ডপের
সাজসজ্ঞাও তবাবধানের ভার আমীরগণের মধ্যে ভাগ করিয়া
দিয়াছিলেন। সম্রাট এক-এক দিন এক-এক জন আমীরের
'ইলে' অতিথি হইতেন। সেদিনকার বাদশাহী ভোজের
ভার পড়িত নেই আমীরের উপর। নওরোজের বাজার
সপ্তাহে একদিন সর্শ্বনাধারণের জন্ত থোলা থাকিত।

স্থীলোকেরা নওরে।জের উৎসব-মগুপে প্রথমবার আমস্ত্রিত হইয়াছিলেন ছই বৎসর পরে তৃতীয় নওরোজের সময়।
এইবার ফতেপুর-সিক্রি হইতে চার মাইল দুরে হামিদা বায়র উদ্যানে এই উৎসব অমষ্টিত হইয়াছিল। উৎসবের প্রথম কয়দিন নওরে।জের বাজার সর্ব্বসাধারণের জন্ত থোলাছিল। তাহার পরে পুরুষদের যাওয়া-আসা নিষিদ্ধ হইল।
[মর্কুম-রা মানা আমদ] সমাটের মা হামিদা বায়, পিসি গুলবদন বেগম ও বাদশাহী মহলের অন্তন্ত বেগম ও আমীরদের পরিবার উৎসব-মগুপে আমস্ত্রিত হইয়াছিলেন।
তাহাদিগকে প্রায় এক লক্ষ্ণ টাকার নজর ও থেলাৎ দেওয়া হইয়ছিল। বদায়ুনী বলেন, এই সময়ে বেগমেরা তাহাদের ছেলেমেরের সম্বন্ধ দ্বির করিতেন।

নওরোজের প্রথম তিন চারি বৎসরের মোটামুটি বিবরণ আমর। স্মদাময়িক ইভিছাসে দেখিতে পাই। ইহার পরে শুনাওরে।জের উল্লেখমাত্র আছে। কিছ খুশ্রেজ কিংব।
মীনাবাজার সম্বন্ধে কোথাও কোন উল্লেখ দেখা যায় না।।
১৫৮২ খ্রীষ্টাব্দের সেপ্টেম্বর মাসে "মিহির জান" নামক এক
উৎসবের কথা একোয়াভাইভা (Rudolfo Aquaviva)

নামক জেমুইট্ পাদ্রী লিখিয়া গিয়াছেন, যথা—

"A new Easter has been introduced called Merjanon which it is commanded that chiefs be dressed out in state and listen to music and dances. The Muhammadans were very much scandalized and would not imitate the observers of the feast."*

মীন।বাজার বা খুশরোজের বাজার কথন্ প্রতিষ্ঠিত। ইইয়াছিল ঠিক বলা যায় না।

মীনাবাজার বা খুশরোজের বাজার নওরে। জ উৎসবের.

তৃতীয় দিন এবং প্রত্যেক মাসিক ঈদের তৃতীয় দিনে
বিসত। ঐ সম্বন্ধে একমাত্র সমসাময়িক বিবরণ পাওয়া

যায় আবুল-ফল্পলের 'আইন্-ই-আকবরী' গ্রন্থে। উহার.

রক্মান কৃত ইংরেজী অসুবাদের কিয়দংশ—

"On the third feast-day of every month, His Majesty holds a large assembly for the purpose of enquiring into many wonderful things in this world. The merchants of the age are eager to attend and lay out articles from all countries. The people of His Majesty's haren come, and the women of other men also are invited, and buying and selling is quite general. His Majesty uses such days to select any articles he wishes to buy, or to fix prices of things...... After the Fancy-bazar for women bazars for men are held. His Majesty watches transactions,..... bazar people on such occasions, may lay their grievances before His Majesty without being prevented by the mace-bearers..."

উল্লিখিত অন্থবাদে কোন স্ত্রী-দোকানদার বা দোকানদারের স্ত্রীর কথা নাই। তবে কি অস্থ্যস্পশা বেগমেরা বেপদা হইয়৷ পুরুষ-দোকানদারগণের নিকট হইতে জিনিষ কিনিতেন? ইহা অতি অসম্ভব বাংগার।

ভাবরাক্ষ্যে আকবর বাদশা সেকালের তুলনায়

কামাল পাশা কিংবা আমান্তল্যার মন্ত অতি-আধুনিক
হইলেও স্ত্রীলোকের পদা ও স্বাধীনতা বিবরে তিনি
ছিলেন স্মাতনপন্থী মুসলমান। তাহা না হইলে স্ত্রীপুরুষের জন্ত বিভিন্ন সময়ে মেলার ব্যবস্থা থাকিত না।
তবে এছলে জিজ্ঞাস্য হইতে পারে, আকবরের ফতেপুরসিক্রিত লারজিলিং কিংবা স্ত্রী-রাজ্য ছিল না; স্ত্রী-দোকানদার
হাৎ আমদানী হইত কোথা হইতে? শুনিয়াছি রামপুররান্দ্যের ভ্তপুর্ব্ব নবাব বাহাছ্র রামপুর প্রাসাদে
মীনাবাজার বসাইতেন। সমস্ত ভারতবর্ধের সওলাগর
ঐ বাজারে মাল পাঠাইত। প্রত্যেক জিনিযের সহিত
লাম লেখা থাকিত। স্পুলাগরেরা বুড়ী স্ত্রীলোকদিগকে

নিজে দর উন্স প্রতিনিধি রূপে বশাইয়া দিত। বশস্তের মীনাবাজারে বাসন্তী রং কিংবা বে ঋতুতে বাজার বসিত দে ঋতুর অনুযায়ী গোলাপী বা জাফরাণী রঙের কাপড় পরিয়া সকলকে ঐ বাজারে যাইতে হইত। রাজঃ পিতৃত্বানীয়—হতরাং রাজার কাছে গাঁর আবশুক নাই। সেজন্ত নবাব বাহছের ছাড়া অন্ত প্রকাব মেরেদের মেলার যাইতে পারিত না। হয়ত আকবরী মীনাবাজারে রামপুরের মীনাবাজারের মত বাবস্থাই ছিল। আকবরের মীনাবাজারে সম্বন্ধে কুৎসার কোন ঐতিহাসিক ভিত্তি না থাকিলেও মন্ত্যা-চরিত্র একটি ব্যাপারে অপরিবর্জিত রহিষাছে—"বুখা স্ত্রীনাং তথা বাচাং সাধুত্বে ছক্জনো জনঃ।"

বিধবার সজ্জা

শ্ৰীশান্তা দেবী

শমীক্র বলিল,—"সংসারের এত ধরচপত্র সাম্লে ওঠাই শার। এর উপর মৃত্ন একটা ভার বাড়ে পড়লে কি ক'রে পেরে উঠব বুরুতে পারছিন।"

উর্মিলা হাটু নাড়া দিয়া কোলের থোকাকে ঘুম পাড়াইতে পাড়াইতে বলিল, "যে কাঞ্চ করতেই হবে, তা খুসী মনে করাই ভাল; তা নিমে অত মনমরা । হয়ে থাকলে ত চলবে না। এ তোমারই কাজ, সকলের আগে তোমাকেই এগিয়ে বেতে হবে।"

লম্বা চিঠিথানা আগাগোড়া আর একবার পড়িয়া ক্রকুঞ্চিত করিয়া শমীক্স বলিল, "বাপের বাড়িতেই বরং কিছুদিন থাকুন। আমার এথানেও ধরচ, দেগানেও ধরচ, তোনার হ্যাঙ্গামা না বাড়িয়ে আমি তোলা-টাকাটাই না-হয় দেথানে পাঠিয়ে দেব।"

নক্সাকটি। কাঁথার তলার ছই পালে ছইটা পাল-বালিল ওঁলিরা দিয়া ছেলেকে ধীরে ধীরে কাৎ করিরা শোরাইরা উর্দ্বিলা চাপা গলাতেই বলিল, "না, না, না, ও-সঞ্জু কাল নেই। টানাটানির সংসার থেকে আর্রা অতগুলো কর্করে টাকা বার ক'রে পাঠাব আর সাতভূতে থেরে উড়িরে দেবে, সে আমি কিছুতেই সইতে
পারব না। ভূমি কি মনে কর কেবি ছবির পেটে
অর্দ্ধেকও ধাবে? সব ওই হা-বরে হাঙ্গরের গুটির
ভোগে লাগবে। বাগ-মাই ধধন নেই, তখন আবার
বাপের বাড়ি কিসের? এ আমরা ছটিতে হেলেপিলে
নিয়ে বেশ থাকব। তোমাকে তার জন্ত কিছু ভাবতে
হবে না।"

করিয়া উঠিয়া শমীক্র বলিজ-"ঘাই•তবে, তাই লিখে।
দি গিয়ে। কিছু দিন ত যাক্, তারপর ধেমন দাঁড়োয়
অবস্থা ব্বে ব্যবস্থা করা যাবে।"

উর্মিলাও বংহিরের বারালার আসিয়া দাঁড়াইল।
শরৎকালের অপরাত্তে অর্কেক আকাশ জুড়িরা রৌজ
বাল্মণ করিতেছে, কিন্তু পূর্ব্ব কোণে বর্ধগোল্পুর ধুমল
মেষ ছলিরা ছলিরা উঠিতেছে, বেন উর্মিলারই অঞ্জহাসিভরা মনের ছারা। ভাহার একলার শংসারে

এতদিন পরে বালাস্থী আসিরা তাহারই স্থত্ঃথের স্থাণী হই দ্ব, মনের কোণে সঞ্জিত যত কথা তাহার কানে ঢালিরা দিয়া কি আনন্দে ছই জনে তাহার রস্টপভোগ করিবে ভাবির। উর্নিলার সলীহীন মন আপনি হাসির। উঠিতেছিল। কিন্তু মনের একটা কোণে অঞ্চ গে ক্ষমাট হইরা আছে আজ ছই মাস ধরিয়া। স্থীকে দেবিয়া সে-অঞ্চ কি উর্ণিলা সংবরণ করিতে পারিবে?

সাঁওতাল প্রগণার ফলহীন বালুতটে শৈশবে যথন তাসারা হুই স্থীতে থেলা করিত, শুদ্ধ বালুমর নদীগর্ভ পার হুইরা ওপারে শালেবন, ধানক্ষেত ও কাঁকুরে চিপি পাহাড়ে প্রজ্ঞাপতির মত লঘু মন লইয়া চঞ্চল চরণে ছুটিয়া বেড়াইত, তথনকার অনাধিল ভালবাসা লোকে বলে সংসারে টিকে না। কিন্তু দৈবগুণে কিশোর বয়সে সে যথন বালাস্থী জয়ন্তীরই দেবরের ব্ধূ হুইয়া আসিয়া আবার এক-বাড়িতেই উঠিল তথনও স্থীতে স্থীতে গলাগলি ভাব ও পার্বত বার্বার মত উচ্ছল কলহাসি কিছুয়াত্র কমিল না। নবাম্বাদিত প্রণয়ের গল্প তাহাদের সংখার ক্ষেত্র আরও বিশ্বত করিয়া তুলিল। ছ-জনে ছ-জনকে গাজাইয়া তৃপ্তি পাইত না, প্রদিন প্রসাধনের প্রশংসা শুনিয়া শুনিয়া পুরাতন হুইতে চাহিত না।

ভাস্ব লক্ষা চলিয়া গেলেন চাকরি লইয়া, কাছেই জয়ন্তীকেও উপ্রিলার আশ! ছাড়িতে হইল। ভারপর জয়ন্তীর হুটি ছেলেমেয়ে কেবি আর ছবি, উপ্মিলার হুটি ছেলেমেয়ে কেবি আর ছবি, উপ্মিলার হুটি ছেলেমেয়ে ও সংসারের ঝ্যাটে স্থীদের প্রতাহ দীর্ঘ পত্রবিনিময় ক্রমে মাসে একধানার আসিয়া দাঁড়াইয়াছে, মান অভিমান ভালবাসার গল্লের স্থান ক্র্ডিয়াছে ছেলেমেয়ের স্থিকাশি ছাচি। দীর্ঘ অদর্শনের করে বিলাপও কধন অক্যাৎ থামিয়া গিয়াছে; কিন্তু উপ্রিলা। মনের ভিতর চাহিয়া দেখিল ভালবাসার উদ্ধান বা থাকিলেও ক্রীটান তেম্বি স্থান আছে।

আন্ত এতদিন পরে সধী আসিবে, কিন্তু এ যে তাহার সে স্বামিসোহাসিনী গরবিনী সধী নয়, এ সর্বত্যাগিনী ভিধারিণী। ছুই মাস হইল তাহার পার্থিব জীবনের শ্রেষ্ঠ শুধ শেষ হইল সিলাকে, অন্তর্মনারের আন্ত ভাহাদের দীর্ঘ

শুতীকার অবসান হইবে। উর্মিল। কিন্তু হু:থের ভিতরেও ফুথের মধুর স্পর্শচুকুর আশা ছাড়িতে পারিতেছে না। তাহাদের ভালবাস। ত এক দিনের নয়। এই সম্পর্ক হইবার পূর্বে তাহারা হু-জনে ত শুধু পরস্পরের ছিল। জীবনে এতবড় রূপান্তরের পরেও জয়ন্তীর কঠোর ব্রহ্মচারিণী মূর্ভির অন্তরালে শৈশবের সেই স্নেহ-উৎস আবার ধুঁজিয়া পাইবে উর্মিলার মন বার-বার এই কথা বলিতেছিল।

পুরানো একটা ব্যোনের মাঝধানে ছোট ছইতলা বাডি। একতলায় রাম্ন ভাঁডার দাকর-বাকর ইত্যাদির স্থান সংক্রলান করিয়া বাকী আছে গুরু একটি কাজচলা-গোছের বৈহকথানা। উপরের তিনখানি ঘরেই সংসারের আর সমস্ত দাবি মিটাইতে হয়। সাত বংসর আগতো পূর্ব্ব-দক্ষিণ চুই দিক খোলা যে-ঘর্থানিতে থাকিতেন, তিনি বিদেশে চলিয়া যাইবার পরও উর্ম্মিল। তাহা দথল করে নাই, সে আপনার পশ্চিম দিকের ঘরেই এত কাল।ছিল। তবে সংসার বাডিয়াছে, কাজেই ছেলেনের ছুধের ডুলী, স্থানের গামলা, ষ্টোভ, টেলাগাড়ী, দোলনা ইত্যাদি একে একে সেই ঘরে ভীড় করিয়া চুকিয়া পড়িয়াছে। মাঝের ধরধানা ভিতর হ**ইতে বন্ধ হয় না** : কাজেই তাহা উন্মিলা পাড়ার মেয়েদের ধনিবার জন্ত সাজাইয়া রাখিয়াছিল। নিজেরা হাতের গদি, তাকিয়া, পদা, ঢাকা ইত্যাদিতে তাহার সৌন্দর্যা যথ,সম্ভব বাড়াইবার চেষ্টায় গৃহক্রীর বিদ্যাত্র ক্রটি ছিল না। অতি-প্রয়োজনীয় কোনো নিতান্ত গদ্যময় জিনিয়কে সে সহজে এ-খরের তিসীমানায় আসিতে দিত না। এমন কি মেহগনির বুক-কেসটাও সে পা**লে**র. ঘরেই রাথিয়া দিয়াছিল। কিন্তু জয়ন্তী যে ভাহার পূর্ক নিবাসে ফিবিয়া আসিতেছে এখন আর অন্ত কথা ভাবিলে চলিবে না।

পরদিন সকালেই ভোলা ও মোক্ষদা মিলিরা ঘরের জিনিষপত্র সরাইতে লাগিয়া গেলণা শমীক্স আপিসে যাইবার আগে গলার টাইটা বাঁথিতে বাণিতে বলিল— "পূব দিকের ঘরখানা বদলে নিলে হ'ত না? দিনরাভির এদিক বন্ধ থাকবে, পূবের আলো হাওয়া আর তোমার কপালে ভুটবে না।" উর্দ্দিলা জয়ন্তীর থাটের উপর হইতে ছেলেনের ছোট তোবক ও ছেঁড়া লেপের বোঝা সরাইতেছিল। সে বলিল —"তা হোক, আট বছর পশ্চিমের ঘরে যদি বেঁচে থাকি ত পরেও টিকে থাকব।"

মোক্ষণা ঝি খোমটার ভিতর হইতে বলিল,—"মা, গরম কাপড়ের বাক্স-টাক্সগুনো এই ঘরেই থাক না; ও ত আর রাত-দিন নাড়ানাড়ি হবে না। তোমার ঘরে রাখলে মিথো ঘর-জ্বোড়া হয়ে থাকবে।"

উর্ণিলা বিরক্ত মুখে বলিল—"দেখ তিনি বাড়ির বড়-বৌ, আমার চেয়ে তাঁর মান বেশী, সর্বাদা একথা ব্যে চল্বি।"

উর্দ্ধিলার সাধের জুইং-ক্লম অনংখ্য জিনিযে বোঝাই হর্মা উঠিল। দক্ষিণের বারান্দায় ছাই দিকে পরদা দিয়া করেকটা চেয়ার ও টেবিল গোল করিয়া আপাততঃ সেইখানেই সাজাইয়া রাথা হইল। শমীন্দ্র বলিয়াছে, পরে বারান্দায় কাচ লাগাইয়া দিলে দামী জিনিষপত্রও অনায়াদে রাখা চলিবে।

সন্ধার অন্ধকারে জয়স্তীর গাড়ী আসিয়া বাগানের ছুই সারি নারিকেল গাছের ভিতর চুকিল। উর্দ্ধিলা इतिया नीक नामिया আসিল ছেলেযেয়েদের কোলে ভূমিয়া মইতে। সাত ও পাঁচ বছরের ছবি ও কেবি চুইটি আধকোটা গোলাপের মত মুখ জানালার কাছে বাড়াইয়া এ-ঘরবাডি সবই তাহাদের অজানা, বসিয়াছিল। তাহাদের বড় বড় চোথে বিশ্বয়ের সীমা ছিল না। উর্শ্বিলা ছই হাতে ছই জনকে জড়াইয়া ধরিয়া গাড়ী হইতে নামাইয়া **জইল। জয়স্তীর দিকে তাকাই**য়া তাহার চোথ জ**লে** ভরিয়া উঠিল। চোথ মুছিয়া প্রণাম করিয়া দেখিল শুল অবগুঠনে জয়ন্তীর মুখ ঢাকা, চোমের পাতা পর্যান্ত দেখা যায় না। উর্ন্মিলা বৃঝিতে পারিতেছিল না, সাহস করিয়া ভাহার হাতথানা ধরিবে কি-না। কত দিনের পর দিন যে ্ছাতে হাত দিয়া অফুরস্ত আনন্দের স্লোতে তাহারা ভাসিয়াছে, এ যেন সেই চিরপরিচিত ক্ষেহস্পর্শমাধা হাত নর। একটা মাত্রৰ সংসার হইতে বিদায় স্ইয়াছে, তাহাতে आब अकी मानूब रव अमन आगारगाड़ा वन्नाहेबा वाहरड भारत क बानिक ? উर्विमा ভীতভাবে विमम,—"मिमि,

মুখ তুলে চাও। আমাদের দিকেও কি ত।কাবে না?"
জন্মতী মুখের বোমটা স্বাইরা উর্মিলার মুখের দিকে
চাহিল। উর্মিলা কথন প্রণাম করিরাছে, এতক্ষণে জন্মতী
তাহাকে জড়াইরা ধরিরা শিরশ্চুখন করিল। টপ্ টপ্
করিরা তুই ফোঁটা জল উর্মিলার কপালের উপর পড়িল।

কিন্তু ভুগু হাত তু-খানা নয়, এ সমস্ত মানুষ্টাই যেন নৃতন। আট বৎসর আগে যে ক্ষীণকায়া কিশোরী বধু বাল্যালীলার মাঝখানেই সবে যৌবন স্থপ্ন দেখিতে স্নত্ন করিয়াছিল তাহার কৈশোর যেন আজ ইতিহাদের কথা। ঝিকুকের বুকের মত কোমল গোলাপী রঙের মুখ্যানি আজ প্রথর যৌবন দীপ্তিতে জল জল করিতেছে, যেন বিজ্ঞলী প্রাদীপের উপরের শুভ্র কাচের ফারুস। ক্ষীণ দেহ নিটোল হইয়া ভরিয়া উঠিয়াছে, কোথাও এতটুকু অপূর্ণতা নাই। বিগত দিনের সে আনন্দ-উজ্জ্ব চপল চোথের দৃষ্টি বেদনায় গভীর হইয়া উঠিয়াছে। অঞ্জলে ধুইয়া আঁথিপল্লব ঘনকৃষ্ণ কাজলের মৃত দেখায়, চোথের কোণের চিস্তারেখাগুলি চোথ ছটিকে যেন আরও আয়ত করিয়া তুলিয়াছে। মর্শ্মরশুত্র রেথাহীন ললাটের উপর অন্ধকার-স্মুদ্রের চেউয়ের মত ঘনকুঞ্চিত কালো চুল। পশ্চিমে পাকিয়া লম্বাতেও যেন সে মাথাঝাড়া দিয়া উঠিয়াছে। কে বলিবে ব্রাহ্মণের বরের ফুল্বরী বধু জয়স্তী এ, এ যেন লক্ষোত্র কোনু নবাবের বেগম রঙীন পেশোয়াজ, জরির কাঁচুলি, আশম।নি ওড়না ও সুর্মা আতর মেহেদির রং ছাড়িয়া অকন্মাৎ বাঙালীর বিধবা সাজিয়া আসিয়াছে। আধুনিক উপমা দিলে বলিতে হয় য়ালা-বাষ্টারের জিনাস মূর্ত্তির ভিতর কে যেন বিহাতের আলো জালিয়া দিয়া উপরে শুল্র ওড়না জড়াইয়াইদিয়াছে। বেশ-পরিবর্ত্তনের সময় বাঁ-হাতের বড় নীলার আংটিটা কেবল সে খুলিতে ভুলিয়া গিয়াছিল। বিধবা বড়বৌয়ের অঙ্গে একমাত্র অলকার ঐটি। ছেলেপিলের মা, কিন্তু তব্ গলার একছড়া সরু হারও নাই। সাদা সেমিজের উপর ফরাসভাঙ্গার সাদা খুতি পরিয়া সে বখন বাড়ির বারান্দায় নামিয়া দাঁড়াইল, সমস্ত বাড়িটা যেন তাহার রূপে আলো रुदेश डिजिंग।

মানধানেক না ধাইতেই জনতী তাহার পাভীর্যার

পোলসটা ফেলিরা ফিল। উর্দ্দিল। হাপ ছাড়িয়া বাঁটিল।
সমস্ত দিন হাসিনুথে কাটানোই তাহার আজন্মের অভাাস,
জয়স্তীর ভয়ে এই ক'দিন সে একবারও হাসে নাই। চিন্নকালের মনেক অভাাস তাহার ছাড়িয়া দিতে হইয়ছে।
বিকালবেলা চুল বাঁটিয়া গা ধুইয়া রহীন শাড়ী ও কুছুমের
চিপ পরা তাহার অনেক দিনের সপের অভ্যাস। কিছ জয়স্তী আসিয়া পর্যান্ত সকালের নোটা কাপড়েই সে স্বারা
দিন কাটাইতেছে। জয়স্তী বলিল—"হাা রে উদ্মি, চুল
বাঁধা নেই, কাপড় ছাড়া নেই, এই বয়সে ওকি সং হয়ে
উঠেছিস্ব'"

উর্দ্ধিল। বলিল—"তোমার ভাই এত রূপ, ভূমি অমনি যোগিনী হয়ে থাকরে আর আমি কি ব'লে পেঁচামুথের ঘাবার বাহার ক'রে বেডাব ?"

জয়ন্তী ভাণাকে কাছে টানিয়া লাইয়া বলিল—"মা গেল যা, মামাতে মার তোতে! মামার পোড়া রূপে ত এখন ওড়ো ছেলে দিলেই সব শান্তি হয়৷ তোকে তাই ব'লে মানি ধাওড়ের মত খুরতে দিলাম মার কি গৈ৷ শীক্সির কিতে কাঁটা নিয়ে মায়, মানি বেধি দিচ্ছি চল।"

জয়ন্তী নিজগতে উদ্মিলাকে সাজাইয়। গুছাইয়া কপালে কুকুমের টিপ দিয়। দিল। উদ্মিলা হাসিয়। বলিল—"তোমার মতন এমন ক'রে সাজাতে চুল বাধতে আমি আর কাউকে দেখিনি ভাই। ভগবান কিনা তোমারই সাজায় বাদ সাধলেন। তোমার ছটি হাতে ধরি ভাই অমন কালো বেশমের মত চুলগুলোর অয়ত্ব করো না, আমি একটু বেধে দি। দেখে আমার চোখ ছটো সার্থক গোক, তাতে ত কোনো পাপ নেই।"

জয়ন্তী হাসিয়। মাথার কাপেড়টা থুলিয়। নিল, কিন্তু
কথার কোনো জবাব দিল না। উর্মিলা সেই প্রদীর্থ
কালো চুলে অনভান্ত হাতে বথাসাধা পরিপাটি করিয়।
বেণী বাধিয়া ঘাড়ের কাছে শিথিল কবরী ছলাইয়া দিল।
বাগান হইতে চারিটি রজনীগন্ধা ফুল আনিয়া গোঁপায়
ওঁজিয়া দিতেই জৢয়ন্তী "দূর লক্ষীছাড়ী" বলিয়া তাহার
পঠে একটা প্রচিও চড় দিলা উর্মিল। তাহার হই হাত
ধরিয়া বলিল—"মার আর ধর, ফুল কিন্তু ফেল্ভে দেব না।
বরস্বতীর মত ক্ষপে সাধা ফুল কেমন দেখায় জান না ত?"

শ্মীক্ত থাপিসের কাঙ্গ সারিয়া সবে বাড়ি ফিরিতেছিল !

বরে পা দিয়াই এসন প্রসাধনের ঘটা দেখিয়া বলিল—"বাবা,
কার মন ভোলাতে তোমাদের এত সাজসঙ্কা লেগে
গেছে ?"

জন্নতী বলিল— "কার আবোর ? তুমি থেটেখুটে আপিস থেকে এসে দেখবে বৌ রালাঘরের কালী মেথে বেড়াচেচ, তাই তোমার ফুলবী বৌকে একটু সান্ধিয়ে দিচ্ছিলাম। সাংহ্রদের হাড়িমুগের পর এই ফুলর মুগথানা কেমন লাগছে?"

উর্দ্ধিলা অতান্ত আপত্তি করিয়া মাথা নাড়িয়া বলিল—
"আহা পুন্দরী না বান্দরী! দিদি ধেন কি ? ইগাগা, স্তিগ
ক'রে বল দেখি, দিদি আমার চেয়ে হাজারগুণে স্থন্দরী
নয়! চুলটা একটু বেঁধে দিতেই মনে হচ্ছে বেন
নুরজাহান বেগম।"

শ্মীক্ত একটু হাসিয়া বলিল, "ও-সব তুলনামূলক স্মালোচনা করবার আমার সাহস নেই বাগু! শেষকালে কোন্বাঞ্গণীর কোপানলে পড়ব কে জানে?"

মুগে গাংহাই বলুক্ শমীক্রের সপ্রশংস রূপমুগ্ধ দৃষ্টি জয়স্তীর মুথের উপর চকিতের মত স্থির হুইয়: দাঁড়াইল। বধু-বেশে জয়স্তীকে প্রতিদিনই সে দেখিয়াছে, কিন্তু জয়স্তীর অঙ্গে অঙ্গে বে এমন অগ্নিশিয়ার মত রূপ বিচ্ছুরিত হুইয়া পড়ে তাহা ত সে কোনো দিন দেখে নাই। রাজে উগ্মিলাকে শমীক্র বলিল—"বৌদি ছেলেবেলা ত এত ফুলর ছিল না। বিধবা হয়ে সতিইে রূপ হয়েছে যেন নুরজাহান বেগম। কিন্তু বেচরীর ভাগালিপি বিধাতা এমন লিখলেন যে কেন ?"

পরের দিন বিকালে চুল বাঁধিবার সময় উর্মিল। জয়স্থীর হাত ত্থান। ধরিয়া বলিল—"অমি ত ভাই ঘরের লোক, আমার কাছে ভয় করবার কিছু নেই। এমন হাত ত্থানার ত্-গাছা চুড়ি পরলে কি হয়? পার না ভাই লক্ষ্মীট, কে আর দেখতে আদ্হে?"

জয়ন্তী বলিল—"হাজার লোকের হামার কথা শুন্তে হবে ত? ছ-গাছা চুড়ির জন্তে মত সইতে পারব না।"

উর্মিল। বলিল—"আর কোন লোক কিছু বল্বে না। শুধু তোমরি দেওর বল্বে। কাল বল্ছিল নুরজাগন বেগম; এর পর উর্জনী কি ভিলোত্তমা কিছু একটা বলবে। চল না একব রটি ত,কে দেখিয়ে আনি।"

জয়ন্তী তাহার গালে একটা চড় দিয়া বলিল, "চুপ কর পে,ড়ারমুখী, বিংবা মার্থের ওসব ঠাট্টাতাম।স। শুনুতে নেই।"

উর্ন্মিলা কিছু বলিল ন', তথু নিজের হাত হই:ত ছুইগ,ছা চুড়ি খুলিয়া জয়ন্তী,ক প্র, ইয়া দিল।

কিছুক্ষণ চুপ করিয়া থাকিয়া শেষে উর্দ্মিলার হাত ধরিয়া টানিরা জন্মন্তী বলিল, "একটা জিনিয় দেখবি আয়।"

আপেনার ঘরে গিয়া একটা মোড়ার উপর বিদয়া বড় টিল ট্রায়টা খুলিতে খুলিতে জয়তী বলিল, "গত বছর ওঁর পঞ্চাশ ট,কা মাইনে বেড়েছিল, আর ছেলে-মেয়েছটো একটু বড় হয়েছে ব'লে দাইটাকে জবাব দিয়েছিলাম। আগে মোটে কিছু বাঁচাতে পারতাম না সংসারের গ্রাস থেকে। গত বছর তাই সাত শ' টাকা বাঁচিয়েছিলাম। ছেলেবেলাত দেখেছিদ্ই ভাই, ভাল গয়না শাড়ী কমনও পরিমি। কিন্তু মনে মনে স্থটা চিরকালই ছিল। মনে করেছিলাম এর পর কি-বছরে কিছু কিছু

জনতী বাজের ডালটো তুলিয়া পাতলা কাপড়ে জড়ানো একটা পুলিন্দা এবং ছোট একটা পিতলের চৌকে কোঁটা বাহির করিল। পাতলা কাপড়গানা সরাইনা বাহির করিল ঘননীল রেশমের উপর ছোট ছোট জরির চৌথুপি করা একথানি শাড়ী, আর লাল ও সোনালী রেশমে টানা-পড়েন দেওরা ঝলমলে একথানা বেনারনী, শাড়ীটা নাড়িতে চাড়িতে ছুইদিক হুইতে ছুইটা রং ঠিকরিয়া পড়ে।

উর্নিল। হাতে করিয়া স্বড্বে কাপড় হুথানা তুলিয়া মুগ্ন দৃষ্টিতে চাহিয়া বলিল, "বাঃ কিঃ চমৎকার!" জয়ন্তী বলিল "হুশো টাকা দিয়ে হুথানা কিং নেছিলাম, কিন্তু একদিনও প'রিনি।"

উর্ন্দিলার মুখে উত্তর যোগাইল না। থানিক ভাবিরা বলিল, "বড় হয়ে ছবি পরবে এখন। মার কাপড় ত মেয়েই পরে।"

জয়ন্তী বলিল, "তাই ত রেখে দিলাম। নইলে স্ক্রীই যেদিন কাপড়ের পাড় ছিঁছে থান পরিয়ে দিলে সেদিন ইচ্ছা করছিল সবগুলো আগুনের মধ্যে ফেলে চি
মাসখাগুড়ী বলেছিলেন চলগুলোও কেটে ফেল্ডে।"

উর্দ্ধিলা নীরবে পিতলের কোটাটা নাড়িতে ল, গিল।
জয়ন্তী খুলিয়া দেখাইল দশগছো মুক্তা-বদানো চুড়ি।"
"চার-শ' টাকা দিয়ে গড়িয়েছিল।ম। প্রত্যুকটি মুক্তো
সমান দেখেছিদ।"

উন্দিলা বলিল, "হাা, চমৎকার, এমন সিটোল যেন জলে টলটল করছে।"

জয়ন্তী বলিল, "আমার চোথের জলের কোঁট। সাকেরাবাড়ি থেকে চুড়িগুলো যথন এল তরকারি কুট্ছিলাম। উনি পরিয়ে দিতে চাইলেন তথন প'রি নি। তারপর সেই বে অস্থে পড়লেন আরে ওকথা ভাববারও সময় রইল না। এথন এগুলো দেখ্লে চোথ জাল করে।"

জরন্তী চুড়িগুলি নীল কাগজে জড়াইরা কৌটার বদ করিয়া রাশিল। উর্দ্ধিলা আর একবার বলিলা, "তোমার মেয়ে রয়েছে, ছংথ কি ভাই? মেয়েকে পরিয়ে সাধ নিটিও।"

জয়ন্তী ঝানাৎ করিয়া বাকাট। বন্ধ করিয়া দিয় জানালার কাছে গিয়া গাঁড়াইল। তাহার তুই চোগ দিয় মুক্তারে মত জলবিদু গড়াইয়া পড়িল।

শমীক্র ও উর্ফিলা অন্ত পাড়ার বিবাহের নিমন্ত্রণ গিরাছিল। বাঙালীর বাড়ির ব্যাপার, থাওরা-দাওর সারিতেই রাত বারেটো বাঞ্জিরা গিরাছিল, ফিরিডে ফিরিডে প্রায় একটা হইল। বাড়িতে চুকিবার পথে বাগানের নারিকেল গাছের পাতার ফাঁক দিয়া জয়ন্তীর ঘরের আলো দেখা যাই তছিল। উর্দ্ধিলা বিশ্বিত হইয়া বলিল, "বাবী, এত রাত্রে দিদির ঘরে আলো কেন? ছেলেপিলের অস্ত্রথ-বিত্রথ হ'ল না কি?"

ছ-জনে তাড়াতাড়ি উপরে উঠিয়া আসিল। ^{ঘরের} ভিতর হাটা-চলার শব্দ স্পষ্ট পাওয়া যাইতেছিল।

শমীক্র বলিল, "দেখ না ঘরে গিয়ে কি হয়েছে।" উর্দ্ধিল। দরজার কাছে গিয়া দেখিল দরজা ভিতর হইতে বন্ধ। সে কি ভাবিয়া খড়গড়ির একটা পাখী তুলিয়া ধরিল। বিশ্বয়ে তাহার চোথ ঠিকরাইরা পড়িতে ছিল। সে দেখিল জন্ত তাহার বাল্ল-পাটর। সমস্ত গুলিয়া ঘরমর ছড়াইয়াছে, নানা রকম রঙের ফুলর কাপড় ও গহনা বিহানার উপর ছড়ান। জন্ত নিজে আয়নার সন্মুথে দাঁড়াইয়া আছে, তাহার পরণে সেই জরির চৌথুপি বননীল রেশমের শাড়ী, ছই হাতে দশ গাছা মুক্তার চূড়ি, গলায় বিবাহের সাতলহরী। স্থবা জবস্থায় ছোটথাট জার য়া ছই-চারিটা অলক্ষার সে পরিত, সমস্তই আজ আবার পরিয়ছে। মুমবিশ্বয়ে সে নিজের প্রতিবিশ্বের দিকে তাকাইয়া আছে, তাহার জধরে শ্বিতয়াস্থের পিছনে বেদনার রেথা ফুটিয়াছে।

শমীন্দ্র বলিল, "কি হয়েছে? একেবারে যে জমে গেলে! নভছ না কেন, পায়ে কি শিক্ত গজিয়েছে?"

উর্নিল চোথ ফিরাইয় স্বামীকে ইসার করিয়া ডাকিল, "দেখে বাও।" শ্মীকু ছই পা অগ্রসর হইয়া আসিল।
কিন্তু শ্মীকুর গলার আওয়াল পাইয়াই জয়স্তী খুট করিয়া
বরের বাতি নিবাইয়া দিল।

শ্মীক্র ও উর্নিল। নিজেদের ঘরে চলিয়া গেল।

উর্ন্ধিলা গায়ের গংনাগুলা খুলিয়। খুলিয়। ডেুসিং টেবিলের উপর রাখিতে রাখিতে বলিল, "কি বাাপার বল ত! কিছু ব্ঝাতে পারছিনা। ছপুর রাত্রে গয়ন। কাপড় প'রে আয়নার সামনে এত সাজগোজ করবার মানে কি?"

শমীক্র বলিল, "মানেটা ঠিক ব্ঝাত পারছি না আমিও। কিম্ব রূপ যদি কারুর থাকে ত সে তোমার দিদির। অস্পরীর। কি এর চেয়েও স্থানরী হয়?"

উর্দ্ধিল। স্বামী ক এক । ঠেল। দিরা বলিল, "অপারীদের দক্ষেত আমার কারবার নেই, কি ক'রে বল্ব বল! তবে তুনি ত দেখছি একেবারে প্রেমে হার্ডুর্থাচ্ছ।"

শ্মীক্স তাহার নাকের ডগাটা ধরিয়া নাজিয়া দিয়া বলিল, "তাই ব্ঝি ভয়ে এক দেকেতওর বেশী দেখতে দিলেনা।"

উর্তিলা বলিল, "থাহ', দিদিই ত আলো নিবির দিলো। যাইবল, দিদি কিত বড় অমুত মান্য। স্বামীর নাম শুন্লোই তার ছ-চোধ জলো ভরে ওঠে অথচ এই সামাস্ত গ্রমা কাণ্ডগুলোর প্রণরে কি ক'রে ওর এত লোভ? কাল আমাকে নতুন কাপড় গরনাগুলো , দেখাচ্ছিল, বল লে যে একদিনও সেগুলো পরেনি। হয়ভ থ্ব পরতে ইচ্ছে করে তাই লুকিয়ে প'রে। কি ক'রে পারল কে জানে?"

শমীক্র বলিল, "কেন, তোমার সুধা-দিদি ত সর্বন। এক-গা গয়না প'রে বেড়ান। তাঁর কি শোক নেই বলতে চাও ?"

উর্দ্দিলা স্থানীর মুথে হাত চাপা দিয়া বলিল—"ছিং, কি বে তুমি? বা মুথে আসবে তাই বলবে। সুধাদি এয়ের্ত্তী মানুষ, ভগবান ছেলেপিলে কেড়ে নিয়েছেন, কি করবে বল?"

শ্মীক্র বলিল—'স্বামীকে কি তোমরা সন্তানের চেয়ে বেণী ভালবাস ?"

উর্থিল। হাপিয়া বলিল—"তোমার বৃঝি শোন্বার স্থ হয়েছে? তা যতই বঁড়শি ফেল, তোমাকে বাবু রুণু দীসুর চাইতে বেণা ভালবাসতে পারব না। কিন্তু তথ্য ত স্বামীই স্ত্রীলোকের সব।"

শমীক্র উর্ম্মিলার পিঠ চাপড়াইয়! বলিল—"উ: কি নিদারুণ যুক্তি!"

শ্गीन प्रगारेश পড়িলেও উর্ণিলার চোথে प्र আসিল না। সারারাত্রিই তাহার জয়ন্তীর কথা ভাবিয়া কাটিয়া গেল। জয়স্তীকে কোন স্থানুর শৈশব हरेख त्म (हता। छारा:क छ असन सता रहा नाहे। तम হিদ্বরের মেয়ে, আজন হিদ্বরের মত চালচলনে অভাস্ত; তারপর বিবাহের পর স্বামীকেও ত সে কম ভালবাসিত না। তাহার মনে পড়ে জয়**ন্তীর** বিবাহের পর উর্দ্ধিলা জয়ন্তীর স্বামীর উপর কি বিঘম চটা ছিল। কতদিন হুই স্বীতে এই লইয়া তুমুল কলহ হইয়া যাইত। কিশোরী উশ্মিল। বলিত,—"ওঃ ভারি ত তে,মার ছ-দিনের বর, তার জন্তে চিরকালের বন্ধু:কও ভূলে গেলে। ছ-দও কথা বলবার সময় পাও না।" জয়ন্তী বিজ্ঞের মত হাসিয়া উর্দ্মিলা.ক ঠাণ্ডা করিবার চেষ্টা করিত, কিন্তু গুই-দশ মিনিট পরেই ছল করিয়া স্বামীর সন্ধানে পলায়ন করিত। আর এতদির পরেই বা কোন কন ছিল? এই ত আট বংসরের মধ্যে উর্শ্বিলা



কতবার লিখিয়াছে একবারটি তাহার কাছে আসিতে, কিছ জয়ন্তীর এক জবাব—না ভাই, ও:ক একলা কেলে থেতে পারব না।' বাপের বাড়িও এত দিনের ভিতর মাত্র একবার গিয়াছিল। আজকালকার সাহেবী চালে বিধবাও সধবার মত সাজসজ্জা করিয়া বেড়ায় বটে, কিন্তু তাই যদি হইবে তবে সে সর্বাদ। খুতি পাড়ের কাপড়ও পরে না কেন একথানা? সামন্তে ঠাট্টা-তামাসাতেও চাট্টা। অস্থির হয় কেন? এ এক হেঁয়ালী।

উশ্মিল। সকালবেলাই জয়স্তীকে জিপ্তাস। করিল, "হা ভাই, ভোমার কাছে বডঠাকুরের ছবি নেই?" জয়স্তী বিশ্বিত হইয়া বলিল—"গাক্বে না কেন? নিশ্চয়ই আছে।"

উর্শ্বিলা বলিল—"কই দাও ন দেখি একথানা, বড় কথের বাধিয়ে আন্ব। তেমোর গরে টাঙিয়ে রাগবে এথন।"

জয়ন্তী কিছুক্ষণ ইতস্থতঃ করিয়া বলিল—"কি হবে **আর** ঘরে টাঙিয়ে, ওদব আমার ভাল লাগেবেনা।" উর্দ্দিলা এরকম উত্তর মোটেই আশা করে নাই, সে একেব।রেই হতভম্ব হইয়া গেল। কোন কথা ন[ু] বলিয়া সেথান হইতে পলাইল। তাহার বৃদ্ধিতে কুলাইতেছিল না৷ জন্মন্তীর হইল কি ? গভীর রাত্রে নির্জন গঞ বাদক দক্ষার মত সাজসক্ষা আবার স্বামীর ছবির প্রতি এমন ওদাসীতা! এই সবে ছই-তিন মাস বিধব। হুইয়াছে, এখনও সিঁথির সিঁহুরের চিহ্ন, হাতের লোহার কলক মিলাইয়া যায় নাই বলিলেই চলে, ইহারই মধ্যে কি সে স্বামীকে এমন করিয়া ভূলিতে চাহে যে তাহার একটা ছবিও বরে রাথিবে না? কি জানি? মাত্র হয়ত মাত্রয়কে কোনোদিনই চিনিবে না। বিধাতা প্রতি মানুষের মনের সম্মুথে বে পর্ন ঝুলাইর[।] দিয়াছেন গভীর প্রীতির অন্তর্ণুষ্টি তাহা ছিঁড়িয়া ফেলিতে পারে বলিয়া তাহার বিশ্বাস ছিল। কিন্তু ৰেখা গেল তাহাও মিথা! জয়ন্তীকে সে ভুল ব্ৰিয়াছে। এই স্নাব্ৰহাবিশীর মন চঞ্চল হইয়াছে। कि कामि करत रम आवाद कि कदिया विमाल ? रवमनाय উন্মিলার বুকের ভিতরটা টন্ টন্ করিয়া উঠিল। জয়স্তীকে म आवामा था। निशा **जान**नामिसाह, जाहारक यनि

কোনো কলক স্পর্শ করে তবে তাহা দেখিবার আচে উন্দিলার মরণই মঙ্গল। উন্দিলা ছেপ্নোমুষের মত মনে মনে যত জাগ্রত দেবতার নিকট মানসিক করিতে লাগিল, "ঠাকুর, ইহার শুভমতি দাও, আমি ষোড্শোপচারে তোমার প্রজা দিব।"

জয়ন্তীকে চোথে চোথে রাখাই উন্মিলার কাজ হইয়া উঠিল। তাহার চালচলনে বিশেষ যে কোনো পরিবর্তন ধরাষায় তাহা নয়। আন্গেরই মতন নিজের ও উলিলার ছে**লেমেয়েদের সেবায়ত্তে তাহার দিন কাটি**য়া যায়। বিকালে শ্মীক্র আসিলে তাহাকে আদরবত্ব করিয়া থ।ওয়ানো, তাহার সহিত হাসিগল্ল করা, ইহাও তাহার নিতা কর্মপদ্ধতির ভিতর। এই বৈচকে উন্মিলাও প্রত্যহই গোগ দেয়। কিন্তু এক একদিন গল্প বথন খুব প্রমিয়া উঠিয়াছে, শ্মীন্তের কথায় জয়স্তী হাসিয়া বুটাইয়া পড়িতেছে তগন উন্দিল। অকমাৎ ভীষণ গন্তীর ইইরা উঠে। আনন্দ-সঙ্গীতের তাল কাটিয়া যায়, শ্মীক্র অন্য কলা পাডিয়া আবার গছ ফাঁদিতে চেষ্টা করে। উন্মিলা রাগ করিয়াব*.ল*—"বড়ে ব্যুসে সুরাক্ষণ হাহা হিতি আমার ভাল লাগেন। জয়ন্তী হয়ত বলে--"চল ভাইটেশ্মি আমরা বাগানের গাড়ে জল দিই গে।" বাগানের গাভে জল পড়ে বটে, কিন্তু ছুট স্থীর এক জনেরও মুথ ফোটে না। তাহ রা আগাগোড়াই নীরবে কাজ করিয়া আবার নীরবে আপন আপন ঘরে ফিরিয়া যায়। জয়ন্তী সাজি ভরিয়া কুল তুলিয়া অদেক উশিলাকে দেয় অর্দ্ধেক নিজে রাথে। উশিলা হাত পাতিয় ুল গ্রহণ করে বটে, কিন্তু আগের মত সে মিষ্ট হাসিব পুরস্কার দিতে পারে না। তাহাদের ছই জনের মাঝাধানে যে অফুরস্ত হাসি ও কথার স্রোত এতদিন বহিতেছিল, পরস্পরের চোগে চোগ পড়িতেই বিতাৎপ্রবাহের মত যাহা গতিশীল হইয়া উঠিত, আজ তাহার মাঝথানে প্রকাণ্ড একটা পাথরের মত বাধা আসিয়া দাঁড়াইয়াছে, কিছুতেই ভাহাকে ছই স্থী অতিক্রম করিতে পারিতেছে না। জয়স্ত্রীও সেই রাত্রি হইতে উর্দ্মিলার মনের নৃতন ধারা চিনিয়া লইয়াছে, কাজেই সে ও কোনো কথা পাড়িতে সাহস করে না।

গভীর রাত্রে উর্ম্মিলার ঘুম ভাঙিয়া যায়, কতদিন সে তক্রালস চক্ষে বিছানায় উঠিয়া বসিরা শুনিয়াছে জয়ন্তীর যর হইতে খুটখাট আওয়াজ আসিতেছে। একবার আল জালা জালা আবার নিবিয়া যায়। অন্ধকারে পা টিপিয়া টিপিয়া ছই-এক দিন সে দেখিয়া আসিয়াছে জয়ন্তী আপনার দেবত্ত্ব ভ রূপকে প্রসাধনে অপরূপ করিয়া তুলিতেছে, তাহার বিপুল কবরীতে পুশ্মালা, বর্ষাস্থাত তরুর মত তাহার সতেজ স্থলর দেহস্তি বৈড়িয়া বিচিত্র বর্ণের স্বভিত শাড়ী। কিছু ভাল করিয়া দেখিবার উপায় ছিল না, ঘরের আলে নিমেয়ে নিবিয়া যাইত। নিজের ঘরে ফিরিয়া গিয়া শ্মীক্রের ঘুম ভাঙাইবার ভয়ে তাড়াতাড়ি ভইয়া পড়িতে হইত; করেণ এই লুকাইয়া দেখাশোনার বাপার শ্মীক্র মোটেই ভালবাসিত না। উদ্মিলা কিছু বলিতে গেলেই সে বিবক্ত হইয়া উঠিত।

তব্ একদিন সাহস করিয়া উদ্মিল। বলিল, "দেশ, দিদির মতিগতি ভাল ব'লে বোধ হচ্ছে না। এর একটা উপায় ত্ করতে হার। শেষকালে কোণা থেকে কোণায় গড়াবে কে বলাত পারে? তার চাইতে বরং একটা বিয়ের বাবস্থা করা ভাল।"

শ্মীন্দ্র বিরক্ত হইর। বলিন্দা, "কি যে বল ভূমি ভার ঠিক নেই। তোমার সম্পর্কে বড়, বয়সে বড় ভাও কি ভূলে গেলে ? ভূটো ভূটো ছেলে মেরের মা সে, সেটাও ভ ভাবতে হবে। গোয়েন্দাগিরি রেথে রাজে ঘুমের দিকে মন দিও ত। আমি না-হর ওঁর অন্তর থাকবার ব্যবস্থা করব।"

উন্মিলা বলিল, "অত আর দরদ দেখাতে হবেনা তোমাকো। আমার চেয়েও কি তৃমি ওর বেনা হিতেণী নাকিঃ?"

কথাটা বলিয়াই উশিলার মনে হইল কি জানি হয়ত গহার ভিতরও কিছু অর্থ আছে। হয়ত শমীক্রই জয়জীকে এখন বেশা ভালবাসে। যে-শমীক্রর মন তাহার নিকট কাচের মত শ্বচ্ছ ছিল সেও কি মনের গহনে কোনো শস্তরাল রচনা করিতে স্কুম্ব করিয়াছে? সংসারে সকল প্রস্তুরই সম্ভব হয়। জয়জীর ভূবনমোহন সৌলর্ফো শমীক্রর আয়বিশ্বত হওয়া কি এতই অসভব? একথা কয়না করিতেও উশিলার মান্তিকের শিরাগুলা ছিঁড়িয়া আসিতেছিল, হুৎপিগুরে গতি যেন থামিয়া যাইতে-

ছিল। তবু তাহার মনে হইল, কি জানি নাটকে-নভেলে এতদিন যাহা পড়িয়া নানা মত প্রকাশ করিয়া আসিরাছে, আজ হয়ত তাহার গুরুদ্ধে তাহাই জীবস্তরূপে দেখা দিল ; বে স্বামীর প্রেম তাহার কাছে নিঃখাদ-বায়ুর মত দহজ দত্য ও প্রয়োজনীয় ছিল তাহাব সম্বন্ধে এমন সন্দেহ যে সে কোনোদিন করিতে পারিবে, এ-কথ ই সে ইতিপূর্বে কথনও ভাবে নাই ৷ আবার অদুষ্টের এমনি পরিহাস যে, সংসারে এত মাত্র থাকিতে জয়স্তীই নায়িকার ভূমিকায় দেখা দিল। মরিবার দিন একমাত্র যাহার হাতে ধন মান সকল সঁপিয়া নিশ্চিন্ত হইয়া মরিতে পারিবে এতদিন ভাবিয়া মাসিয়াছিল, সেই কি-না বাচিয়া থাকিতেই সকলের আগে তাহার সকল ধন মান হরণ করিতে বসিল। না, না, উশ্বিলা কিছুতেই এ-সন্দেহকে মনে স্থান দিবে না। একি ? সে কি পাগল হইতে বসিয়াছে যে এমন সব অসম্ভব স্বপ্লকে সতাবলিয়া মানিয়া লইতেছে। এ-কথা লইয়া শমীন্দ্রের সহিত আর কোনো কথা তুলিবে না ভাবিয়া উন্ধিল: পেথান হইতে চলিয়া গেল ৷

রাত্রি অনেক হইয়াছে। একটু আগে আখিনের পাগলা ঝোডো বাতাস বাগানের সারি সারি নারিকেল গাছের পাতার ঝুঁটি প্রেচও বেগে নাডিয়া কুদ্ধগর্জন করিতে করিতে নীরব হইয়া গিয়াছে। অবগুঠন থসিয়া নিশ্মল নীল আকাশ দেখা দিয়াছে। উৰ্ম্মিলা জানালা দিয়া পথের দিকে তাকাইয়া দাঁড়াইয়া আছে। এমন প্রচণ্ড ঝড়ের সময় শমীক্র না-জানি কোথায় ছিল! এখনও ত তাহার দেখা নাই। উদ্লোর বাাকুল মন অস্থির হইয়া উঠিয়াছে। সমস্ত বাড়ি কথন মুমাইয়া পড়িয়াছে। হঠাৎ জয়স্তীর জানালা দিয়া এক **ঝলক** বৈহাতিক আলো বাগানের পথের উপর পড়িল। উর্দ্দিল। সেদিকে চাহিয়া দেখিতে না দেখিতে আন্দোটা নিবিয়া (श्रम) किन्द्र कात (यन मृद्ध श्रमात आ अश्राक । क यन ঘরের ভিতর কথা কহিতেছে। উর্দ্মিলা কান পাতিয়া গুনিল, জয়ন্তীর গ**লারই ত স্বর**। এত রাত্রে কাহার সহিত সে কথা কহিতেছে? ছেলেরা ত কথন ঘুমাইয়া পড়িয়াছে। এত ছেলেভুলানে। কথা নয়। উর্বিলা আপনার ঘর হাড়িয়া মাঝের ঘরের শেষ দরজার কাছে আসিয়া দাঁড়াইল।

থা ত জয়ন্তীর স্পশন্ত সানন্দ কঠম্বর বীণার মৃত্ বাঙ্গারের মত
শোনা ষাইতেছে। জয়ন্তী বলিতেছে, "এছু কাছে
তুমি রয়েছ তর্ তোমাকে তেমন ক'রে কাছে পাবার ত
যো নেই। সব জায়গাতেই যে নিষেধ। সেই রাত্রির
গভীর অন্ধকারে ছাড়া তোমার সঙ্গে হটো কথা বলবার
যো নেই। কিন্তু তোমার কাছে মনের সব কথা না ব'লে
আমি কি বাঁচতে পারি ?" জয়ন্তীর কঠম্বর অশতে
কদ্ধ হইয়া আসিল। উর্ম্বিলা শিহরিয়া উঠিল। কে
সে যে এত কাছে থাকিয়াও কাছে নাই! উর্ম্বিলা আর
ভাবিতে পারে না। আর সে শুনিতে চাহে না কোনো
কথা।

আবার জয়ন্তীর কঠন্বরে আনন্দ জাগিয়া উঠিল, "তুমি না বলেছিলে নীল শাড়ী আর মুক্তার চুড়িতে আমাকে অপরীর মত দেখায়, এখন দেখ দিকি এই আগুন রঙের শাড়ী আর লাল হল হুটিতে কেমন মানিয়েছে? না, তুমি দেখবে না, কথা বল্বে না? কেন কিসের ভয় এত?"

কিসের ভর তাহা উর্নিলা জানে। কথা কহিলেই ত উর্নিলা চিনিয়া ফেলিবে তাহার সেই চিরপরিচিত কঠন্থর। নাকথা কহেত ভালই, সন্দেহ এমন পরিপূর্ণ রূপে সত্যে পরিণত হইলে উর্নিলা বাঁচিবে কি লইয়া? উর্নিলা ঘরে ফিরিয়া যাইতে গেল, কিন্তু তাহার পা নড়িল না। সে শুনিল জয়ন্তী আবার বলিতেছে, "দিনের বেলা যাহ্য জগতের যে নিয়ম আমাকে পালন করায়, তা আমাকে মেনে চল্তেই হয়। কিন্তু সে যে কত বড় মিথাছ আমি জানি আর তুমি জান। তাই রাত্রে আমার এ-সংসার আমি সিজের মত ক'রে স্তারূপে গড়ে তুলি। ভূমি যে মধুর হানিতে ঘর আলো ক'রে তোল ওতেই আমার সকল ত্রখবেদনা ধরু হয়ে ওঠে।"

উদ্দিল। ছুটিয়া গেল জয়ন্তীর দরজার কাছে, দরজা থাজ। দিয়া দে দেখিব কার এত মধুর হানি। কিন্ত তাহার মুদ্ধমে শিক্ষার বানিল। এ-কাজ সে কি করিয়া করিবে? ক্রবাল্যে কাঁদিয়া আপনার ঘরে গিয়া লুটাইয়। পড়িল। কভক্ষণ বে সে পড়িয়া পড়িয়া কাঁদিয়াছিল মনে নাই। চোধ জুলিয়া ব্যন চাহিল দেখিল সমুধে দাঁড়াইয়া শমীস্তা।

শ্মীকু তাহার হাত ধরিয়া তুলিয়া বলিল, "কি হয়েছে উন্মি, কলৈছ কেন'"

তির্মালা চোথের অশ্রু মুছিয়া বলিল, "তোমাকেও তা বলে দিতে হবে? তুমি এত বড় হৃঃথ আমাকে দেব র আগে কৈন আমার এখান থেকে বিদার দিলে না? আমি অনায়দে চলে বেতাম, কোনো কথা বল্ত ম না। স্বামী হয়ে আমার এ মর্যাদাটুকু তুমি রাখতে পারলে না? শ্মী ক্রর চোথমুথ আগুনের মত লাল হইয়া উঠিল। দেবলিল, "ট্র্লিলা, তুমি কি বল্ছ তা তোমার হুঁদ আছে কি? ত্মি পাগল?"

উশ্বিলা বলিল, "হা, পাগল ত আমাকে এখন হতেই হবে। আমি নিজের কানে সব শুনেছি ভোমাদের কথা।"

শ্মীক্র গজ্জিয়া উঠিল, "আমাকে কি কথা তুমি বল্ডে শুনেছ, যা তোমার সাম্নে আমি না বল্ডে পারি ?"

উদ্দিলা বলিল, "তোমাকে বল্তে শুন্ব কেন? তুমি যে কত বড় বুদ্নিমান তা কি আমি জানি না। যে পাগল হয়ে ধুদ্নিশুদ্দি হারিয়েছে একেবারে তাকেই বল্তে শুনেছি।"

শ্মীক্র গায়ের চাদর জামা রাধিয়া শয়নের আয়োজন করিতে যাইতেছিল, উম্মিলার কথার ধর ছাড়িয়া ছিটক।ইয়া বাহির হইরা পড়িন্স। অন্ধকার রাত্রিতে বরবাড়ি ছাড়ির। শে বাহির হইরা গেল কি-না উন্মিলা তাহাও দেখিল না। আসিবার সময় শমীক্র নিঃশব্দে বন্ধ করিয়াছিল, যাইবার বেল কুদ্ধ প্রনের মৃত বেগে ত্ৰ-পাশে তুইটা দরকা েলিয়া বাহির হইয়া গেল। সমাও ব,ড়িটা বেন কঁ।পিয়া উঠিল। জয়ন্তী ভীতসাংভ ভাবে ঘর হইতে ছুটিয়া বাহির হইরা আসিদ। তাহার পরণে লাল কালে। ফুলতোলা চাক।ই গুলবাহার শাড়ী। সে কথা ভূলিয়াই সে উর্শ্বিলার থোল। দরজার ভিতর চুকিয়া পড়িল। উদ্মিল। তথন জানালার ধার একটা টুলে বৃদিয়া আছে, জানালার ক্রেমের উপর হাতে মাধা রাধিরা। জাগিয়াকি ঘুম,ইয়াবোঝা যায়না। তথনও যে বিহানায় কেহ শোর নাই ঘরে চুকিলেই বোঝা যায়। জরস্তী ভাকিল, 'উর্ণ্মি, এত রাত্রে এধানে চুপ ক'রে বলে ^{হে} ঠাকুরপো কোথায় গেল? তোর। আজ গুমুবি না? কি একটা আওয়াজ পেরে আমি ছুটে এলাম।" উর্দ্ধিলা মুধ তুলিয়া একবার শূসনৃষ্টি ত জয়স্তীর মুখের দিকে তাক ইল। জাস্তী বলিলা "কি হয়েছে? বলবি না?"

উর্ম্মিলার দৃষ্টি হঠাৎ কঠোর হইয়া উঠিল, সে বলিল"নিজের দিকে তাকিয়ে ব্রাতে পারছ না, কি হয়েছে?
কেম যে ও-বেশ ছেড়ে বেরোবার কথাও ভুলে গিয়েছ
তাকি আমি জানি না? তোমাদের সব কথা আমি
ভানেছি। আমার কাছে আর ও-মুখ দেখিও না।"

উর্ম্মিলা কাঁদিয়া ফেলিল। জয়ন্তীও চে।থের জল সম্বরণ করিতে পারিল না। সে কি বলিতে গিয়া চুপ করিয়া গেল। উর্ম্মিলা বলিল, "তোমাকে প্রাণের চেরে ভালবাসতাম ব'লে তে,মার ও সর্ববিরা চেহারার দিকে ত,কাতে না পেরে ছুটো চুড়ি পরিয়ে দিতে কি চুলটা বেঁধে দিতে বেতাম ব'লে এমনি ক'রে তার শোধ নিচ্ছ? চিরকালের সম্বন্ধকে এমনি ক'রে শেষ করছ?"

সাশনগনে হ্রন্থতী বলিল,—"উর্দ্ধি, তোর মুথে এ-কথা আমার শুন্তে হ'ল শেঘে! তোকে আমি এর উত্তর কি দেব, ভগবান করুন, এ-কথা তোকে বেন কথনও ব্রুতে না হয়।"

পরদিন অনেক বেলায় ঘরের বাহির হইয়। উর্মিলা দেখিল জয়ন্তী বাড়িনাই।

বাপের বাড়ি হইতে জয়ন্তী উর্ম্মিলাকে চিঠি লিখিয়াছে--
"উর্মি, তেনকৈ যদি প্রথম দিন থেকে মার পেটের
বোনের মত না দেখতাম, সন্তানের মত না ভালবাস্তাম,
তাহলে আজু আর তোকে এ-কয় ছত্ত লিখতে পারতাম না।

তোকে আমার বড় ছঃথের দিনে বছদিন পরে পেরে বৃক্টা ফুড়িয়ে গিয়েছিল। যাকে হারিয়ে আমি পৃথিবীটাকে স্পষ্টির বাইরে বিধাতার একটা উপহাস মনে করতাম, তাকে ফিরে পাবার পণ তুই আমাকে দেখিয়ে দিয়েছিলি, কিন্তু তুই জান্তিদ না। এ বিধবার তপস্থার পণ নয়, বল্লে কেউ বিশ্বাসপ্ত হয়ত করবে না। কিন্তু তুই করবি মনে ক'রে তোকেই একদিন বলব ভেবে রেখেছিলাম। কিন্তু আমার কপাল মন্দ, সে সুখের বলা আজ আমার অপমানের কৈফিয়ৎ হয়ে দাঁড়াল।

স্থানী ত চলে গেলেন। তারপর যথন িতৈ নীরা স্বাই মিলে আমার লিঁথির সিঁহর মুছে, শাড়ীর পাড় ছিঁছে, হাতের চুড়ি ভেঙে আমাকে ভিগরী লাজিরে ছে.ড়া দিলে তথন আমার জ্ঞান ছিল না। কিন্তু তৈতে হ'ল ক'দিন পরে নিজের দিকে তাকিরে মনে হ'ল এ ত আমি নর। কোথায় গেল সেই জয়ন্তী যার প্রতিটি শাড়ীর পাড়ে তার স্থানীর রুচি আঁকে। ছিল, যার প্রতিট শাড়ীর পাড়ে তার স্থানীর রুচি আঁকে। ছিল, যার প্রতে ক অলহার ছিল স্থানীর জনাট ভালবাদা, যার সিঁথির সিঁহর কতদিন স্থানী স্বহন্তে এঁকে দিরেছে? সেমরে গেছে হারিয়ে গেছে। সঙ্গে সঙ্গার মেল স্থানী নেন একবারে নিশ্চিক্ত হয়ে গংলার থেকে মুছে গেছে।

তোর কাছে বখন এলাম তখন পাধর হরে গিয়েছি।
কিন্তু তুই ত পাধরে প্রাণ জাগিয়ে দিলি। বে-চুলের
গোছা মাস-শাশুড়ী মুড়িয়ে দিতে চেয়েছিলেন তাকে তুই
আবার বত্ব ক'রে বেঁধে কুল দিয়ে দিয়েছিলি ননে আছে?
মনে প'ড়ে গেল ছ-মাস আগে এলোখোঁপার হুল কে
দিয়ে দিয়েছিল। আবার বেন ঠিক তোর পাশে এসে
গাঁড়িয়ে সে-ই হেসে উলৈ। আচারে নিয়মে নিয়েধে বাকে
একোরে হারিয়ে ফেলেছিলাম, ঐ ছাট কুলের শ্বভির মধ্যে
সে ভীবস্ত হয়ে উঠল।

আমার এ-হাত ছথানাকে আনি ত চিন্তেই
পারতাম না। তুই তোর সোনার চুড়ি পরিয়ে চিনিয়ে
দিলি। এই হাতেই বারো বংসর স্বামীর সেরা করেছি।
চুড়ি ছ-গাছা প'রে তারা বেন খুঁজে আন্সে তারের এত
কালের পরিচিত বন্ধকৈ।

ফুলের সঙ্গে যে দেখা দিয়েছিল জ্বেমে সে প্রত্যাহের সাথী হয়ে উঠল, আমার সকল অপূর্ণ সাং-আজাদ, আমার সকল কল্পরার হথ যাকে বেটন ক'রে পূর্ণ হয়ে উঠতে চেয়েছিল একদিন, তাকেই বিরে আবার তারা পূর্ণ হয়ে উঠল এবার। আমার সাজে সজ্জায় প্রসাধনে সেই যে আমার শরীর মন পূর্ণ করে জীবন্ত হয়ে উঠেছিল তাকি তুই বিখাস করবি?

স্থামীকে ত ভালবাদিন, ভেবে দেখ্ দিকি, তোর কোন সাধ-আহ্লাদ, কোন্ স্থ-সৌভাগটো তাকে থিরে নেই? সবেতেই ত তোর সে মিশে রয়েছে।



দে কি শুধু তার শরীরটুকু? তোর সমস্ত জীবন জোড়া হয়ে উঠছে দে, আপনার শরীরের চেয়ে সে অনেক বড।

আমার এতদিনের যে অভ্যস্ত জীবন তাকে নির্ম্মূল ক'রে বাদ দিয়ে নৃতন একটা জড় ছবি আর মালা মন্ত্রের মধ্যে ত তাঁকে কোপাও থঁ,জে পাইনা। ছবি কেবল মনে পড়িয়ে দেয় সে হারিয়ে গেছে। আমি যে সেই হারানটাই ভূলে থাকুতে চাই। আমার সকল স্থাতি সকল আবেউনে যদি সে জীবস্ত হয়ে থাকে তবে আমারে আচারের ক্রাট হ'লে কি আমাকে পরে পাগল মনে করলেও গ্রাহ্ করব না।

তোর দিদি জয়ন্তী

জার্মানীর একটি বিস্তালয়

শ্ৰীঅনাথনাথ বস্থ

জার্দানীর বিখ্যাত ব্লাক্ ফরেষ্ট (Schwarzwald)-এর উত্তর্গংশ ওডেনভাল্ড (Odenwald) বা ওডেনের বন নামে পরিচিত। এই অঞ্চলটি ব্লাকু ফরেষ্টেরই মত নয়ন।ভিরাম। রাইন উপতাকার পূর্বাদিকে ছোট বড় পাহাডের শ্রেণী উত্তর-দক্ষিণে বিস্তৃত। তাহারই পায়ের কাছে স্মতলক্ষেত্রের উপর দিয়া রাইন নদী বহিয়। গিয়াছে। পাহাড়ের দেহ ও চড়াগুলি ওক বীচ ও প্রিনে **ঢাক**। হেমস্তে যথন গাছের পাতাগুলিতে রং] ফেরে তথন দেখানকার প্রাকৃতিক দুগু বড় মনোরম হয় আবার শীতকালে যথম বরফ পড়িয়া চারিদিক সাদা হইয়া যায় তথন সে সৌল্ফা আর এক রূপ ধারণ করে। পাহাডের পারের কছে ও গারের উপর গাছের আডালে ছোটবড় গ্রাম। জার্মানীর গ্রাম অঞ্চলে বাড়িগুলি প্রায়ই লাল টালি দিয়া তৈয়ারি ; সবুজ পাতার ফাঁকে দুর হইতে সেগুলি বড় স্থলর দেখায়।

এইখানেই একটি পাহাড়ের গায়ে যুরোপের শিক্ষাক্ষেত্রে মুপরিচিত ওডেনভাল্ড স্কুল (Odenwaldschule) প্রতিষ্ঠিত। এরপ ফুলর প্রাকৃতিক অবস্থান আমি খুব কম বিদ্যালয়েরই দেখিয়াছি। করেক বংসর পূর্বের এই বিদ্যালয়ের একজন শিক্ষয়িত্রী যথন শাস্তিনিকেতনে আসেন তথন উলোৱ কাছে ইহার কথা ভানি ও ছবি

দেখি। তথন হইতেই বিজ্ঞাবলটি দেখিবার আগ্রহ ছিল।

য়ুরোপে গিরা সেই আগ্রহ মিটাইবার ফ্রোগ পাইলাম।
১৯৩১ সালে আমি প্রথম ওড়েনভাল্ড স্কুলে বাই:
তাহার পর ছাই বৎসরে কয়েকবার সেখানে গিয়াছি এবং
বিজ্ঞালয়ট ভাল করিয়া দেখিবার ফ্রোগ পাইয়াছি।

প্রায় চিকিশে বংসর পূর্কে, ১৯১০ সালে পল গেগের উহার পত্নীর সহায়তায় ও সহযোগিতায় ওডেনভাল্ড বিদ্যালয়ের প্রতিষ্ঠা করেন। য়ুরোপে শিক্ষাক্ষেত্রে এই বিদ্যালয়ের একটি বিশিষ্ট স্থান আছে এবং ইহার প্রতিষ্ঠার সহিত দেখানক।র শিক্ষাক্ষেত্রে বর্তমানে বে অভিনব আন্দোলন দেখা দিয়াছে তাহার ঘনিষ্ঠ নোগ রহিয়াছে।
হতরাং সেই আন্দোলনের কথা সংক্ষেপে বলি; তাহা
হইলে এই বিদ্যালয়ের আদর্শ ও কার্যাক্রম বোঝা সহজ

এই আন্দোলন নিউ স্থল মুভেমেন্ট (New School Movement) নামে পরিচিত। ১৮৮৯ দালে দেদিল রেডি (Cecil Reddie) ইহার প্রবর্তন করেন। প্রচলিত শিক্ষাপ্রণালীর প্রতিবাদ করিয়া অভিনব শিক্ষাপ্রকাশিক্তি করাই ইহার উদ্দেশ্য। তথন ইংলত্তে বে শিক্ষাপ্রকৃতি চিলতেছিল, আমাদের দেশে আরুও তাহার একটি অমুক্ররণ চলিয়া আদিতেছে; স্বতরাং একহিয়াবে তাহার

দহিত আমাদের কিছু পরিচয় আছে। সেজন্ত তাহার ক্রটিগুলি আলোচনা না করিলেও চলিতে পারে। শিক্ষার এই নবীন আদর্শের মধ্যে কয়েকটি মূলকথা আছে;

(১) শিশুর স্বাধীনতা, (২) ব্যক্তিত্বের বিকাশ; (৩) মাক্রবের বিচিত্ৰ চিত্তর্তিগুলির সম্পূর্ণ অমুশীলনের জন্ত সমগ্রতর শিক্ষার পরিকল্পনা । ব্যক্তিত্বের দম্পূর্ণ বিকাশের জন্স স্বাধীনতার প্রয়োজন; এবং সেজন্ত মানসিক বৃত্তি**গুলির সর্বাঙ্গীন** অফুশীলন দ্ব-প্রাচীন শিক্ষাপ্রণালীতে কাব ৷ ব্যক্তিত্বের বিকাশের বিশেষ আয়োজন ছিল না। সেথানে লেথাপড়ার উপরেই বেণা জোর দেওয়া হইয়াছে। শিক্ষার এই নৃতন আদর্শ অবলম্বনে ১৮৮৯ খুঠাকে আাব্টসহোম (Abbotsholme) নামক বিদ্যালয় প্রতিষ্ঠা কবেন। অল্লদিনেই তাহার কথা চারিদিকে ছডাইয়া পডে। এই আদর্শ দারা **অনুপ্রাণিত হইয়া ডেমোল**্যা

(Eduard Demolins) ১৮৯৯ খুষ্টাবে

প্যারিসের অনতিদুরে একোল দে রোস্ (Ecole des Roches) নামক বিদ্যালয় স্থাপন করেন। জার্মানীতেও এই আন্দোলনের চেউ আসিয়া পৌছায়। সেথানে এই আন্দোলনের প্রথম প্রবর্তক হারমান লিৎস্ (Hermann Lietz)। তিনি কিছুকাল আবিট্সহোমে রেডির সঙ্গে কাজ করিয়াছিলেন। স্বদেশে ফিরিয়া আসিয়া তিনি প্রতিষ্ঠাব যে-**শ্ৰেণীর** विमानग আ কোলন ক্রবেন সেগুলি লান্ডএরৎসিহংসহাইমে (Land-Erziehungsheime) নামে পরিচিত। এই শব্দটির অর্থ পল্লীঅঞ্চলে স্থিত শিক্ষানিকেতন। নাম্টির মধ্যেই বিদ্যালয়ের ছইট आपर्भ क्षकाभिज इंहेब्राइड ; हेटा विमानव नरह निरक्जन (Heim) ; এবং পল্লীঅঞ্জের সহিত ইহার ঘনিষ্ঠ যোগ আছে। **লিৎ**স ১৮৯৮ খুষ্টাব্দে ইলসেনবার্গে প্রথম লান্ড-এরৎসিত্ংস্হাইমে প্রেভিষ্ঠা कद्वन । ভাহার

পরে এই আদর্শে পরিচালিত আরও কয়েকটি বিদালের জার্মানীতে স্থাপিত হয়।

আছে; ধীরে ধীরে লিৎসের লান্ড-এরৎসিত্ংদ্হাইমের আদর্শও পূর্ণতর কিছুপরিমাণ রূপান্তর গ্রহণ করে এবং তাহার ফলে



থোলা জারগার অভিনয়ের দুখ্য

জার্মানীতে। আর এক শ্রেণীর বিদ্যালয় দেখা দেয়।
এগুলি ফ্রাই স্থাল গেমাইগুল্(Freie Schulgemeinden)
অর্থাৎ স্থানিয়ন্তিত বিদ্যালয়-সমাজ নামে পরিচিত। এই
নৃতন আদর্শের প্রচারক ছিলেন গুল্ডাভ ভিনেকেন
(Gustav Wyneken) ও পল গেহেব (Paul Geheeb)।
গেহেব কিছুদিন লিৎসের সংকর্মী ছিলেন; কিন্তু কয়েকটি
কারণে তাঁহার সহিত মতভেদ হওয়ায় গেহেবকে লিৎসের
বিদ্যালয় ছাড়িতে হয়। তথন তিনি ও ভিনেকেন মিলিয়া
ভিকার্সজকে (Wickersdorf) প্রথম ফ্রাই স্থাল গেমাইণ্ডে

বেভির মূল আদর্শে বিদ্যালয়ের সামাঞ্জিক দিকটা বিশেষ
ফুটিয়া ওঠে নাই। লান্ড-এরৎসিত্তংসহাইমের আদর্শে সেই ভাবটি প্রথম দেখাংদের, কিন্তু ফ্রাই স্থাল গোমাইওের আদর্শেই তাহার পূর্ণ বিকাশ হয়। বিদ্যালয় যে শুর্ বিদ্যাল। ভেরই কেন্দ্র নহে, ইহা যে একটি বিশেষভাবের সমান্ত, বাহিরের বৃহত্তর সমাজের ক্ষুদ্রতর সংস্কৃত প্রতিচ্ছবি এইটাই স্থাল গেমাইণ্ডের কেন্দ্রীভূত তম্ব। ভিনেকেন এই তম্বটি স্বীকার করিয়াছিলেন, কিন্ধু তাহার ফলে বিদ্যালয়ের



রবীজানাথ ও পল গেছেব

যে আমূল রূপান্তর দরকার ছিল, তত্তদুর পর্যাপ্ত করিতে তিনি সন্থত ছিলেন না। গেহেব মনে করিতেন যে বিদ্যালয়সমান্তকে ঠিক সমাজেই পরিণত করিতে হইলে সেধানে সহশিক্ষার প্রবর্জন করা একান্ত আবশুক। কিন্তু ভিনেকেন সংশিক্ষায় বিশ্বাস করিতেন না। তাহা ছাড়া ক্রাই স্থাল গেমাইণ্ডে বলিতে যতথানি স্বাধীনতা বোঝায় তিনি ছেলেদের ততথানি স্বাধীনতা দিতে প্রস্তুত ছিলেন না। এই সকল কারণে গেহেবকে শেষে ভিকার্লডর্ফ ছাড়িয়া অক্তর্জ্ব বিদ্যালয় প্রতিষ্ঠার চেষ্টা করিতে হইল।

তাহার ফলে ১৯১০ সালে ওডেনভাল্ড হালে প্রতিষ্টিত হইল। আকারে-প্রকারে সেটা সাধারণ বিদ্যালয় হইতে এতই স্বতন্ত্র যে, প্রথম দেখিলে সেটাকে বিদ্যালয় বলিরা মনে করা শক্ত হয়। এ যেন একটা সহৎ পরিবার, পাহাড়ের গারে কুটীর রচনা করিয়া বাস করিডেছে। সাধারণত: বিদ্যালয় বলিতে আমরা একটা প্রকাও ছট্টালিকার কথা ভাবি; এখানে সেরকম কিছুই নাই। ছেলেমেরের স্তটি বিভিন্ন বাডিতে অধ্যাপকদের সহিত



ছেলেমেয়েদের অভিনয়ের একটি দৃশ্য

বাস করে। অদ্রে উপতাকার গ্রামের গৃহগুলি বেমন এগুলিও তেমনি, তবে অপেকারত বড়। প্রত্যেক গৃহেরট এক একটি নাম আছে: বে-সকল মনীযীর চিন্তার ধারা বিদ্যালয়ের আদর্শের উপর প্রভাব বিস্তার করিয়াছে তাঁহাদের নামে গৃহগুলির নামকরণ করা হইয়াছে। প্রেটো, গ্যেটে শালার, হার্ডার, হুম্বোল্ট ও পেটালৎসি এই করজনের নামে বিভিন্ন গৃহগুলি পরিচিত।

শিক্ষার জন্ত স্বতন্ত্র কোন বিদ্যালয়গৃহ নাই; মেথানে ভেলেয়েরোবাস করে সেইথানেই কয়েকটি বর আলাদ।

করিয়া রাখা হইয়াছে; সেই
গানেই পড়ান হয়। ঘরগুলির
আস্বাবপত্রও সাধারণ বিদ্যালয়ের মত নহে। দেখিলে
মনে হয় কোন গৃহস্থের লেখাপড়া করিবার ঘর।

বিদ্যালয়ে তিন এইতে কুড়ি-একুশ পর্যান্ত সকল বরসের ভোলমে এই দেখিলাম।

বিদ্যালয়ের সকল কার্যোই ছেলেমেয়েরা সাহায্য করে। ঘর পরিষ্কার করা, প্রথঘটগুলি ঠিক রাথ, রন্ধন করা, বাসন মাজা, কাপড় কাচা প্রভৃতি সকল কাজেই ছেলেমেয়ের।

নির্মিত্ত তবে বোগ দেয়। এখনি কে:তাহারা বিদ্রি-শিক্ষুর্ত অঞ্চল করে। বিদ্যালয়ের ৠবাগানে



অধ্যাপনারত পল গেছেব

ছেলেমেরে শিক্ষক-শিক্ষরিত্রী সকলেই কাজ করেন।
একস্থানে পাহাড়ের উপরে অনেকথানি মাটি সমতল
করিয়া পেলার অঙ্গন তৈয়ারি করা হইয়াছে। শুনিলাম

ছেলেমেরের। মিলির ই এটি করিরাছে। আমি বধন দেখানে ছিলাম তথন ছেলেমেরেরা উন্মুক্ত স্থানে একটি রঙ্গমঞ্চ (open-air stage) তৈরার করিতেছে। মাঝে মাঝে আমিও তাহাদের কাজে যোগ দিতাম। ছেলে-



পাহাড় ও জঙ্গল কাটিয়াছোতেরা থেলার জায়গা কুরিতেছে

মে রের। শিক্ষক দের নৈহিত ঠক জে করিতে অভ্যন্ত ; ভাহার।
সহজেই আমাকে তাহাদের দলে লইয়াছিল এই প্রসঙ্গে
মনে পড়িয়। গেল ওড়েনভাল্ড বিদালেরে শিক্ষকগণ
মিটারবেটার (mitarbeiter) অর্থাৎ সংকর্মী নামে পরিচিত।
এ নামের সার্থকতা সেখানে সর্বত্র দেখিয়াছি। শিক্ষক-ছাত্রের
মধ্যে সেখানে বেরূপ ক্লাভার সম্পর্ক দেখিলাম অক্তত্র সেরূপ
হর্লভা মোটের উপর এখানে শিক্ষায়, কর্মো, চেষ্টায়,
আচারে, বাবহারে সর্বত্রেই বিদালেরের সমাজ-রূপটি ফুটিয়।
উঠিয়াছে।

যুরোপে ও আমেরিকার অনেক বিদ্যালয়ে সংশিক্ষ, দেখিয়াছিলাম। কিন্তু এখানে সে আদর্শ যতদূর আচরিত হইয়ছে অন্ত কোথাও ততথানি দেখি নাই। ছেলেমেয়ের একই গৃহে পাশাপাশি কক্ষে বাস করিতেছে, একসঙ্গে লেখাপড়া কাজকর্ম আনন্দ উৎসব করিতেছে, একএে বেড়াইতে যাইতেছে, অবাধে মেলামেশা করিতেছে; তাহাদের মনে বিশুম্তে ছিল বা কুঠার ভাব নাই;

শিক্ষকেরাও এ-বিষয়ে সম্পূর্ণ উদার। ছাত্রছাত্রীদের উপর উাহাদের, বিশেষ করিয়া গেহেবের, অগাধ বিশ্বাস। সহ-শিক্ষার বাপোরে অনেক সময়ে ছুইটি জিনিষ দেখা যায়; কর্ত্তপক্ষগণ এয়ত বাহাতঃ সংশিক্ষার প্রবর্ত্তন করিয়াছেন



যন্ত্রাগারে একটি বালক কাজ করিতেছে

কিছু তাঁহাদের ময়ে এ-বিংগে স্পূর্ণ বিধাস্থানা থাকায়, তাঁহারা অত্যধিক মাতায় ছেলেমেয়েদের উপর নজর রাথেন।

ফ ক্লে *ভেলেমেয়েদে* : মনেও বিশ্বাস ও সাহসের অভাব তাহারা ভাবে, *ত*য়ত ইহার মধ্যে জুগুপার আছে। এই ভাবে এমন একটি আবহাওয়ার স্ঠে হয় যেখানে সহশিকা চলিতে পারে না। এটিকে यक्ति সহক ভাবে তাহা হইলেই লওয়া যায় ব্যাপারটাও সহজ হইরা ওঠে। অপ্রি নজব বাথাব আপত্তি করি না; কিছু সে চেষ্টা প্রচন্তর রাখিতে হ**ইবে,** ভাহাকে সীমা লঙ্গন করিতে

দিলে মূল উদ্দেশ্যই বার্থ হইর। যাইবে। সহশিক্ষা সম্বন্ধে আর একটি ব্যাপারও ঘটে। অনেক সমরে একত্রে লেখাপড়া করাকেই সহশিক্ষা বলা হয়। কিন্তু শিক্ষা ত শুধু লেখা- পড়ারই মধ্যে সীমাবদ্ধ নহে, মুলতঃ তাহার সম্পর্ক আচারের সঙ্গে; বিদ্যা সেই আচারনিয়স্ত্রণের সাধন মাত্র; সেইজন্ম উদারত। অর্থে বিদ্যালয়ে চলাফেরা, আনন্দ উৎসব করা, নানা সামাজিক অনুষ্ঠানে যোগদান করা সকলই শিক্ষার অন্তর্ভুক্ত। সংশিক্ষার বদি তাহার আয়োজন না থাকে তাহা হইলে সেরপ শিক্ষাকে সংশিক্ষা নামে অভিহিত করা অক্সায়।

সহশিক্ষার স্থিত স্বাধীনতার ঘনিষ্ঠ যোগ আছে।
ওডেন্ভাল্ড বিদ্যালয়ে ছাত্র-ছাত্রীদের স্বাধীনতা-বিকাশের
যথেষ্ট আয়োজন আছে। স্বাধীনতার মূল কথা দায়িজ ও
অধিকার; বে দায়িজ গ্রহণ করিতে শিথিল না, তাহার
পক্ষে স্বাধীনতার কোন মূলা নাই; অধিকার দায়িজেরই
অক্সরপ। অধিকার পাইতে হইলে দায়িজ স্বীকার করিত
হয় এবং দায়জ্গ্রহণ করিলেই তবে অধিকার লাভ করা
যায়। ওডেনভাল্ড বিদ্যালয়ের কার্যাপরিচালনায়
ছেলেমেরেরা কতথানি দায়িজ গ্রহণ করিয়া লইয়াছে তাহার
কথা পুর্বেই উল্লেখ করিয়াছি। এই সকল কার্যা স্ক্রাজ-



গুডেন্ভাল্ড বিভালয়

রূপে সম্পন্ন করিবার জস্ত ছেলেদের মণ্ডলী আছে; তাহা স্থাল গোমাইণ্ডে নামে অভিহিত; ছাত্রছাত্রীরাই তাহার একজন নেতা নির্বাচন করে। সেই: মণ্ডলীর নির্মিত



বৈঠক হয়, সেথানে সকলেই উপস্থিত থাকেন। বিদ্যালয় সংজীয় সকল কথাই সেথানে আলোচিত হয়।

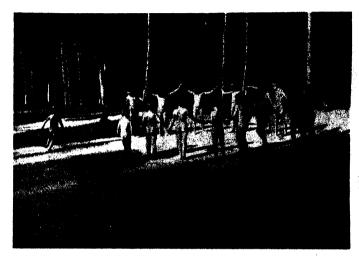
তাহা ছাড়া প্রত্যেক গৃহে করেক জন বয়স্ক ছাত্র-ছাত্রী অভিভাবক রূপে থাকে। এই প্রদক্ষে একটি কথাই:উল্লেখ

প্রয়োজন। কিছ দিন পর্যান্ত আগ্ৰো অধ্যাপকগণ চাত্র-**চাত্রীদের ভার व्य**डेश বিভিন্ন গৃহে তাহাদের মধ্যে বাস করিতেন। কিন্তু কিছুক।ল পূর্বের গেহেবের মনে হয় যে, সর্ববক্ষণ শিক্ষকগণের জন্ত বিধান एक रन या रश रमत স্বাধীনতা ক্ষম করে এবং ফলে তাহাদের দায়িত্ব-বোধ কনিয়া যায়, সুতরাং শিক্ষকগণকে দরে থাকিতে হইবে। তাহার পর হইতে যদিচ • শিক্ষকগণ ছাত্ৰ-ছাত্রীদের সঙ্গে বাস করিতেছেন তবু তাঁহার। তাহাদের জীবন- । যাত্রা-প্রশালীতে দাক্ষাৎ ভারে

কোনরূপ হস্তক্ষেপ করেন না। সে-ভার সম্পূর্ণরূপে
স্থাল গেমাইণ্ডে এবং ছাত্র-অভিভাবক-গণের হাতে
ছাড়িয়া দেওয়া হইয়াছে। এই ছাত্র-অভিভাবকগণ
প্রায়ই একত্র হইয়া তাহাদের কর্ত্তবা সম্বন্ধে আলোচনা
করেন। সে আলোচনায় পরামর্শদাতা রূপে গেহেব
বা উভারার স্ত্রী উপস্থিত থাকেন এবং কার্য্যপরিচালনায়
সহায়তা করেন।

গৈছেব শুধু বিদ্যালয়ের সামাজিক জীবনে শ্বনিয়য়ণ নীতি প্রবর্ত্তন করিয়া কান্ত হন নাই, লেখাপড়ার ক্ষেত্রেও তিনি এই নীতি অহসরণ করিয়াছেন। ছেলেমেয়েদর লেখাপড়ার ব্যাপারেও ষথেই শ্বাধীনতা দেওয়া হইয়াছে। ওডেন্ভাল্ড বিদ্যালয়ে শিক্ষার এক নৃতন প্রশালীর পরিচর পাইলাম। যাসে মাসে বিশেষ বিশেষ বিষয়ে এক একটা কোর্সের ব্যবহা আছে; শিক্ষকগণ সে মাসে নির্দিই কৃতকগুলি বিশ্ব লইয়া আলোচনা করেন। ছেলে-

মেরেরা তাহাদের প্রয়োজন ও ইচ্ছা অম্যায়ী তাহারই মধ্যে করেকটা বিষয় বাছিয়া লয়। তাহাদের নির্বাচনে শিক্ষকগণ সহায়তঃ করেন কিন্তু এ-বিষয়ে ছাত্রের সম্পূর্ণ স্বাধীনতা আছে। উদাহরণ দিই; মনে করুন অক্টোবর মালে



ছেলেদের বাারাম ও খেলা

জীববিজ্ঞান, অন্ধ, ইংরেজী ও ইতিহাস এই চারিট বিষয়ে পড়ান হইবে। একজন ছাত্র হয়ত ইতিহাসের পাঠা অনেকথানি শেষ করিয়াছে: সে এরপ বাবস্থায় এ মাসেইতিহাস না পড়িয়া সে-সময়ে অন্ত কিছু আলোচনা করিতে পারে। এই কোর্সগুলি এমন ভাবে বাবস্থা কর। হয় যে, সারা বৎসরেই সকল বিষয়ে যতটুকু পড়ান প্রয়োজন, ততথানি বিভিন্ন বিভিন্ন সময়ে পড়াইয়া শেষ করা হয়। একটানা ভাবে সারা বৎসর ধরিয়া কোন বিষয় পড়ান হয় না। ফলে একজন ছাত্র কচি ও প্রয়োজন অন্থায়ী বিষয় বাছিয়া পড়িতে পড়িতে শেষ পর্যান্ত সমস্ত পড়াই শেষ করে কিছু কোন সময়ে বাহিরে শিক্ষকের চাপ বোধ করে না।

এই বিদ্যালয়ে নানারপ হাতের কাজকে শিক্ষার অঙ্গীভূত করা হইয়াছে। ছুতারের কাজ, লোহার কাজ, যন্ত্রের কাজ, চিত্রান্তণ, মাটির কাজ, বই বাধাই প্রভৃতি



নামী রকম ব্যবস্থা আছে। ছেলেমেয়েদের মধ্যে বাহার বেমন ক্ষচি দে তেমন কাজ শিথিয়া লয়। বিদ্যালয়ের নিজম্ব ছাপাধানায় ছেলেমেয়েরাই কাজ করে। তাহাদের একটি মাসিক পত্র আছে; তাহা পরিচালনার ভারও ছেলেমেয়েদেরই উপর। বাগানের কথা পূর্বেই বলিয়াছি; মুরোপের সকল দেশেই দেথিয়াছি, সেথানকার



বিদ্যালয়ের তিনটি শিশু

লোক ফুল ভালবাদে। অতি দবিদ্র ক্ষরকও বাড়ির পাশে হুটি ফুলগাছ রাথে। ওডেনভাল্ড বিদালেরের বাগানে ছেলেমেরেরা নানারকম ফুলের চায় করে; তাহা ছাড়া তরিতরকারি শাকসভী চায়ের বাবস্থাও আছে। বিদ্যালয়ের নিজস্ব ফলবাগানে প্রচুর ফল হয়। সে-ভলির রক্ষণাবেক্ষণের (এবং তাহার চেয়ে বেনী ভক্ষণের) ভারও ছেলেমেরেরা কিছু পরিমাণে লইয়াছে।

মান্থ সৃষ্টি করিতে চায়; অতি ছোট শিশুর মধ্যেও এই আকাজ্জা আত্মপ্রকাশ করে। সাধারণ বিদ্যালয়ে মান্থের সেই স্বাভাবিক স্ফলীবৃত্তির বিকাশের কোন আয়োজনই নাই। লেগাপড়ার মধ্যে অস্ততঃ বিদ্যালয়-জীবনে কতটুকুই আত্মপ্রকাশ কর চলে। সেইজন্তই বাহাতে এই বৃত্তির বিকাশের সহায়তা হয়, এরূপ প্রচুর ব্যবস্থা থাকা প্রয়োজন। গেহেব ও তাঁহার সহক্ষিগণ শিক্ষার এই ভক্টি উপলব্ধি করিয়া ভাগা কার্য্যে পরিণত করিয়াছেন।

শিক্ষাকে সমগ্রভাবে দেখিলে তাহার মধ্যে থেলার ও আনন্দ-উৎসবের আয়েজন রাখিতে হয়। ওডেনভাল্ড বিদ্যালয়ে বেলার ব্যবস্থা যথেষ্ট আছে; কিন্তু ইংলওে বেমন সে ব্যবস্থা অনেক সমরে মাত্রা ছাড়াইরা বার, এথানে তেমন হয় নাই। বাগানে, রক্ষমঞ্চনির্দ্মাণে, ও অন্তান্ত ভাবে ছেলেমেয়েরা একত্রে মিলিয়া বে-সকল কাজ করে, সেগুলিকেও খেলার অঙ্গীভূত করা হইয়াছে। এক্লপ কাজের মধ্যেও খেলার ভাবটি আসিয়া পড়িয়াছে। ফলে ছেলেমেয়েরা আপনার আনন্দে কাজ করে।

বিদ্যালয়ে আনন্দ-উৎসবের আয়োজন নানারপ আছে। বৎসরের মধ্যে একটি বিশেষ দিন আছে যথন বিদ্যালয়ের সকলে নানারূপ ছম্মবেশ কবিয়া নির্মাল আমোদ-কৌতুক **ক**রে। তাহা ছাড়া অভিনয়ের বাবস্থাও আছে। কথনও ব গুহের মধ্যে রক্ষমঞ্চ নির্ম্মাণ করা হয়, কথনও প্রকৃতির সুন্দর বক্ষে উন্মক্ত স্থানে অভিনয়ের হয়। আমি থাকিতে ছেলেমেয়েরা একদিন এইভাবে শেকসপীয়রের একটি নাট্য অভিনয় করিল। খুষ্ট-জ্বোৎসবের সময় প্রতিবৎসর ওডেনভাল্ড বিদ্যালয়ে সকলে মিলিয়া খুষ্টের জন্মকাহিনীর বা জীবনের কোন ঘটনা অবলম্বন করিয়া অভিনয় করেন। গত বৎসারের অভিনয়ের একটি ছবি এই প্রবন্ধে দেওয়া হইল।

জার্মান জাতি গান ভালবাসে। বিদ্যালয়ে প্রায়ই গানের মজলিস বসেও সকলেই তাহাতে যোগদান করে। যুরোপে তুই রকম গান প্রচলিত আছে, এক রকম ক্ল্যাসিক গান, অপর অপেকাহৃত তরলপ্রকৃতির সাধারণ চলিত গান। জার্মানীতে ক্ল্যাসিক সঙ্গীতেরই আদর বেশী। এই বিদ্যালয়েও সেই প্রেণীর গানেরই ব্যবস্থা আছে।

বিদ্যালয়ের অধিবাসীদের জীবন্যাত্রার প্রণালী একান্ত সহজ ও সরল। ছেলেনেয়েরা ও শিক্ষকগণ সকলেই থুব সাধারণ পোষাক পরিয়া থাকেন। দিনের অধিকাংশ সময়েই তাঁহারা থোলা হাওয়ায় কাটান। তাহাদের থেলাধূলা, বাায়ায়, এমন কি পড়াশুনাও অনেক সময়েই উন্ত ছানেই চলে। বিদ্যালয়ের চারিদিকের প্রাক্তিক দৃশু খুব সুন্দর। প্রকৃতির সঙ্গে ছেলেমেয়েদের প্রতিক্তুর্তেই পরিচয় হইতেছে। জীবন গঠনের দিক দিয়া এরপ

জার্মান ছেলেমেয়ের বেড়াইতে থ্ব ভালবালে। সে-

দেশের ভাণ্ডারফোগেল (wandervogel)-এর কথা অনেকে শুনিয়া থাকিবেন। ছুটির সময় ছেলেমেয়েরা দল বাধিয়া বাহির হইয়া পড়ে, সঙ্গে হয়ত কিছু আহার্যা সংগ্রহ করিয়া লয়; তাহার পর কয়েক দিন গান গাহিয়া, খেলা

করিয়া, পদ্ধীঅঞ্চলে বা পাহাড়ে-প্রতিত ঘুরিয়া আবার ফিরিয়া আসিরা কাজে মন (দয়। हैं जा क সেখানে ভাণ্ডারুং (wanderung) বলা হয়। ওডেনভালড বিদ্যালয়ে মাঝে এইরূপ ভাণ্ডাক্সঙের ব্যবস্থা আছে। একবার প্রায় ত্রিশ জন ছে:লনেয়ের িকটস্থ পাহাড অঞ্চলে বেড় ইতে গিলেছিলাম। আমাদের দলে নর বৎসরের বালিকা *হই*তে જાતીવ প্রায়ে সকলেই বদ্ধ ছিল। সকলের পিঠে একটি রুক্সাক্ বা ঝুলি; তাহাতে

কয়েকটি কাপড় জামা, কিছু থাবার ও রাত্রে শুইবার জন্ম থলি। যেথানে বেডাইতে যাইতেছিলাম সেণানে বাতে সেইথানেই আশ্রয় মাঝে মাঝে চটি আছে: লইতে হয়। বিছান। ত সব সময়ে পাওয়া যায় না, তাই এইরূপ শুইবার থলির বাবস্থা। কয়েক দিন পাহাড়ে পাহাড়ে খুব ঘরিলাম; ছেলেমেরেরা যথেষ্ট আনন্দ উপভোগ করিল; কিন্তু শ্রমও কম হয় নাই। ফিরিয়া ছই-এক দিন সম্পূর্ণ বিশ্রাম লাইতে হইল। আমারা যথন ভাওারুঙে গেলাম তথন বিদ্যালয়ের আর এক দল অপেকারুত বয়ক্ষ ছেলেমেয়ে, দুরে গ্রামে ক্লবকদের আঙুরের ফসল কাটিবার সাহাযা করিতে গেল। চাষীরা এরূপ সাহাযা সাগ্রহে লয়। ছেলেমেয়েরা তাহাদের সঙ্গে মাঠে একত্রে পরিশ্রম করে; কোন কোন দিন দশ-বার ঘণ্টা পর্যান্ত খাটিতে হয়। কিছে তাহাতেই তাহাদের আনন্দ। এই সময়ে যথন সকলে দলে দলে ভাগুকিঙে বাহির হয়, ছ-এক দল এইভাবে কোন পল্লীতে গিয়া ছেনে

জাতীয় জীবন ও চরিত্রগঠনে এক্সপ বাবস্থার মূল্য কতথানি তাহা উল্লেখ না করিলেও চলিতে পারে।

এথানে একটি ফুলর ব্যবস্থা দেখিলাম। বিদ্যালয়ের সকলেই একত্রে ভোজন করে। ভোজনের পূর্ব্বে কিছু-



একটি কাস

ক্ষণের জন্ত শিক্ষকগণ একত্র সমবেত হইয়া ছাত্রদের সম্বন্ধে আলোচা কিছু থাকিলে আলোচনা করেন। ভোজনের পরেও সম্মুখস্থ প্রাক্ষণে সকলকে পাচ মিনিট কাল উপস্থিত থাকিতে হয়। ভোজনারছের পূর্বে পাওলাস কোন প্রস্থ হইতে ছ্-এক লাইন পড়িয়া শোনান। খৃষ্টানদের মধ্যে এই সমরে নিবেদন করিবার বা গ্রেস্ (grace) বলিবার প্রথা আছে। এখানে সেই প্রথাই এই রূপ, ধারণ করিয়াছে। ভোজনের বাবস্থা খুবই সাধারণ, কিছু পুষ্টিকর। অস্তান্ত বিদ্যালয়ে শেরপ আড়ম্বর আছে এখানে তাহার কিছুই দেখিলাম না।

এখানকার আর একটি ব্যবস্থা আমার বড় ভাল লাগিল। প্রতি রবিবার প্রাতে দেখানে উপাসনার ব্যবস্থা আছে। এই উপাসনা আন্ডাক্ট (andacht) নামে অভিহিত হয়। ইহার প্রণালী সম্পূর্ণ নৃতন ধরণের। যাহারা সাধারণভাবে উপাসনা করিতে চাহে তাহারা নিকটস্থ গ্রামের ভন্ধনালয়ে বায়, কিন্তু এরপ ছাত্র-ছাত্রীর সংখ্যা কম। অধিকাংশই আন্ডাক্টে যোগ দেয়। সেধানে উপাসনার কোন ধরাবাধা পদ্ধতিই নাই, এমন কি গোঁড়া মতে সেটাকে উপাসনা কলা চলে কি-না সন্দেহ। কোনদিন হয়ত সেথানে শুধু সঙ্গীতই হইল, কোনদিন গেহেব (তিনি বিদ্যালয়ে পাওলাস্ (Paulus) নামে পরিচিত) কোন পুত্তক হইতে কিছু পড়িয়া শোনাইলেন। একপ গ্রন্থ সকল সময়ে যে ংশ্প্রেছ হয় তাহা নহে। একদিন দেখি, তিনি টলষ্টারের তেইশটি গল্পের একটি গল্প পড়িতেছেন। আর একদিন দেখিলাম, তিনি ধনগোপাল ম্থোপাধাারের প্রাণীদের একটি গল্প পড়িয়া শোনাইলেন।

গেহেব আদর্শবাদী, বিশ্বপ্রেমিক। তিনি শান্তিবাদী, যুদ্ধে বিশ্বাস করেন না। ভারতীয় সভাতার প্রতি, রবীক্রনাথ ও গাছীকীর প্রতি তাঁহার গভীর প্রজা।
গেহেব মনে করেন বিশ্বের হৃঃধ দূর করিতে হইলে
সমাজকে নৃতন ভাবে নৃষ্ঠন আদর্শে গড়িরা তুলিতে
হইবে; সেই সমাক্রগঠনের মূলকথা স্বাধীনতা ও
সহযোগিতা। ভাবীকালের উপবোগী স্বাধীনতিত,
চলিকুমন, বলিগদেহ মানুয গড়িরা তুলিতে হইলে শিক্ষার
নৃতন আদর্শ গ্রহণ করিতে হইবে। শিক্ষার সেই
আদর্শকেই তিনি ওডেনভাল্ড বিদ্যালয়ে রূপ দিতে
চেটা করিতেছেন।

সংবাদ পাইলাম জার্মানীর বর্ত্তমান গ্রপ্নেটের সহিত মতের মিল না হওয়ার পল গেহেবকে ওডেনভাল্ডও ছাডিতে হইয়াছে।

তন্ত্রের সাধনা

অধ্যাপক শ্রীচিস্তাহরণ চক্রবর্ত্তী, এম-এ

মারণ, উচ্চাটন, বশীকরণ প্রভৃতি ষট্কশ্ম ও মৃদ্য মাংস মৎসা প্রভৃতি পঞ্চ 'ম'কার—এই সকলের জনা তান্ত্রিক-धर्म आधुनिक यूरा प्रनी ७ विप्तनी পণ্ডিত্সমাজে বিশেষ ভাবে উপেক্ষিত ও অবজ্ঞাত হইয়া আদিতেছে। বর্ত্তমান কালে ঐতিহাসিক অনুসন্ধিৎসা জাগরণের ফলে ভারতের প্রাচীন সর্ব্ধবিধ সাহিত্যের পুঞ্জারুপুশ্র আলোচনা হইলেও তন্ত্রপাহিতোর অমুশীলন নিরতিশয় মন্দীভৃত। তাহার কারণ একদিকে এই উপেক্ষা ও অবজ্ঞা, অন্যদিকে তন্ত্রশান্ত্রের স্বাভাবিক হর্মোধ্যতা। বস্তুতঃ কিছুদিন পূর্মেও ভন্তশান্ত আলোচনা করা ধেন একটা লব্জার বিষয় ও কুক্ষটির পরিচায়ক বলিয়া বিবেচিত হইত। তন্ত্রশাস্ত্র ও তান্ত্রিক আচারের বিলোপ অনেক চিন্তাশীল মনীধীরও কাষ্য ছিল। তন্ত্রণান্তের निन्तात्र অনেকে পঞ্চমুখ হইরা উঠিয়াছিলেন। তন্ত্র ছন্মবেশী কামশান্ত্র—প্রনীতি প্রচারের অনাই এই শান্ত প্রচারিত হুইয়াছিল—এইরূপ নালী কথা তন্ত্ৰ সহজে অবাধে প্ৰচার করা হইত।

সমগ্র তন্ত্রণাস্ত্র স্ক্ষভাবে আলোচনা করিয়া কেহ এই জাতীয় মত প্রকাশ করিয়াছেন এরূপ বলিতে পারা যায় না। বিশাল তন্ত্রপাস্তের আং**শিক** আচারের আপাতদষ্টিতে এবং কতকগুলি তান্ত্ৰিক বিচাবের ফলেই এই সব মতবাদের উৎপত্তি হইয়াছে। একদেশদৰ্শী না হইয়া এবং পূৰ্ব্ব হইতেই কোন বিৰুদ্ধ ধারণা পোষণ না করিয়া যে-কেহ ধৈর্যাসহকারে তন্ত্রশান্ত্রের আলোচনা করিলেই পূর্ব্বোল্লিখিত মতবাদের অসারতা, অন্ততঃ অতিরঞ্জন, স্বতঃই প্রতিপন্ন হইবে বলিয়া মনে হয়। অবশ্য তন্ত্র নামে যাহা কিছু চলিতেছে এবং তন্ত্রের নামে যে-কোনরপ আচারই অনুষ্ঠিত হউক না কেন, তাহা সকলই ভাল-তত্ত্বের অতিবড় পূর্চপোষকগণও এরূপ কথা বলিবেন ना। তন্ত্ৰ নামে প্ৰচলিত সমস্ত গ্ৰন্থেরই প্ৰামাণিকতা কোনও তান্ত্রিক আচার্যাই স্বীকার করেন না। তন্ত্রের नाम मिद्रा जात्नरक नाना मगरत रह-मम् कू दूरिनं আচরণ করিয়া থাকেন তাহারও কেহ প্রাশংসা করেন



না। প্রামাণিক গ্রান্থের মধ্যেও কালক্রমে অনেক অপ্রামাণিক অংশ প্রাবেশল ভ করিয়াছে ভাহাও অশ্বীকার করিতে পারা ধায় না। তাহা ছাড়া হিন্দুর অমুষ্ঠানের ন্যায় তা ন্ত্ৰিক অমুষ্ঠানেরও অধিকারভেদ নির্দিষ্ট আছে। সকল আচার **স্ক***লে***র** পক্ষে বিহিত নহে। অসকত বলিয়া প্রতীয়মান কোনও আচার সম্প্রদায়-বিশেষের জন্য বিহিত হইলে তাহারই জন্য সমস্ত শাস্ত্রকে অসঙ্গত বলা চলে না। তন্ত্র আলোচনার সময় এই সমস্ত গোড়ার কথা ভুলিলে চ**লিবে না। এই সমস্ত বি**বয়ে দৃষ্টি না দিয়া তন্ত্ৰ আলাচনা করিলে পদে পদে বিতৃষ্ণ জাগিতে পারে—ভালমন্দের বিচিত্র সমাবেশ দেখিয়া চিত্ত সংশয়াকুল হইয়া উঠিতে পারে।

অবশ্য তরপ্রহের প্রামাণা সম্বন্ধ তারিকাচার্যাগণের মধ্যে যে প্রবল মতভেদ দেখিতে পাওরা যার তাহা অনেক সময় সাধারণ পাঠকের চিন্তকে বিক্ষিপ্ত করিয়া তোলে। এক সম্প্রদারের অনুবর্ত্তী লোক আর এক সম্প্রদারের গ্রন্থকে অপ্রামাণিক ও হুই প্রতিপন্ন করিবার জন্ত চেষ্টার ক্রটি করেন নাই। একই প্রস্থ এইরূপে এক দলের মতে প্রামাণিক ও বিশুদ্ধ এবং অনা দলের মতে প্রামাণিক ও বিশুদ্ধ এবং অনা দলের মতে অপ্রামাণিক ও হুই। তবে প্রক্কৃতপক্ষেও সর্ব্বাস্থাতিক্রমে অপ্রামাণিক গ্রন্থগুলিকে বাছিয়। পৃথক্ করিয়া লওয়াও একেবারে অসম্ভব নয়—একটু অনুশীলন করিলেই তাহা সন্থবর হুইতে পারে।

এইরূপে তন্ত্র আলোচনা করিলে দেখিতে পাওয়া যাইবে যে, তন্ত্রের কতকগুলি এমন বৈশিষ্ট্য আছে, যাহা আদৌ উপেক্ষার বিষয় নহে। তন্ত্রোক্ত উপাসনা-দার্শনিকতার ছ)রা অমুপ্রাণিত। উপাস্য উপাসকের--ব্রহ্ম 8 **জীবে**র ঐক্যান্নভূতির **সহায়ত**া করা এই উপাসনাপদ্ধতির অন্ততম প্রধান শক্ষা। এই বিশ্বজগৎ ভগবানের অভিব্যক্তিমাত্র—এই জগতের সমস্ত পদার্থ, বিশেষতঃ মানব-শরীর, দৈবী শক্তিতে পরিপূর্ণ এইরূপ ধারণা উপাসকের হলয়ে বদ্ধমূল

>। এ সম্বন্ধে 'হরপ্রসাদ সংবর্জন লেখমালা'র প্রকাশিত বিলিখিত 'তন্ত্রের প্রাচীনতা ও প্রামাণা' শীর্ষক প্রবন্ধ দ্রস্টব্য ।

করিবার জন্যই তান্ত্রিক উপাসনায় ন্যাস ও অন্তর্যাগানির বিধান করা হইয়াছে বলিয়া মনে হয়। নির্থক শক্ষ-সমষ্টি বলিয়া যে তাপ্ত্ৰিক মন্ত্ৰগুলিকে আধুনিক পণ্ডিভগণ উপহাস করিয়া থাকেন সেই মন্ত্রগুলিরও এইরূপ দার্শনিক বাাধ্যা তান্ত্রিকস্মাজে প্রচলিত আছে। সার্থক হউক বা নির্থক হউক, শব্দরাশিকে তাব্রিকগণ বড় শ্রদ্ধার চক্ষে দেখিয়া থাকেন। **শব্দই দেবতার স্বরূপ—শব্দই** ব্রহ্ম—এই তাঁহাদের মত। বস্তুতঃ তান্ত্রিক উপাসনার প্রতি অঙ্গেই এইরূপ দার্শনিকভার পরিচয় পাওয়া যায়। তান্ত্রিক দর্শনও একটি স্বতন্ত্র দার্শনিক সম্প্রদায়। সংখ্যাদি দর্শনে যেরপ কতকণ্ডলি তম্ব আছে, তান্ত্রিক দর্শনেও দেইরূপ বিবিধ তবের আলোচনা আছে। বেদাস্তাদি দর্শনের সৃহিত ইহার সম্পর্কও বিভিন্ন গ্রন্থে অলোচিত হইয়াছে। মনে হয়, বেদান্তের সহিতই ইহার ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ; বেদান্তের অবৈতবাদ তন্ত্রে প্রতিপদে শ্রদ্ধার সহিত স্বীকৃত হইয়াছে। এ বিষয়ের বিস্তৃত আলোচনা বর্ত্তমান প্রবন্ধে সম্ভবপর হইবে না। পূথ ু প্রবন্ধে স্বতস্তাবে সে আলোচনা করিবার ইচ্ছ। আছে।

তন্ত্রের উপর সাধারণের যে বিরাগ উহা তক্ত্রোপাসনার উল্লিখিত :বা তজ্জ।তীয় বিধানসমূহের জল্ল নহে। জন-সাধারণের রুচিবিগার্হিত কতকগুলি এক্লপ আচার তন্ত্রের মধ্যে দেখিতে পাওয়া যায় যেগুলি আপাতদৃষ্টিতে দর্ব্ধদশ্বত নীতিমার্গের পরিপন্থী বলিয়া মনে হওয়া মোটেই আশ্চর্ব্যের বিষয় নয়। যে-শান্ত্রে পঞ্চ 'ম'কারের নির্বাধ উপভোগের বাবস্থা দেথিতে পাওয়া যায়—বে-শাস্তে মারণ উচ্চাটন বশীকরণ প্রভৃতি পরের অনিষ্ট্রসাধক ষ্ট্কেশ্বের বিধান রহিয়াছে, সে শাস্ত্রের প্রতি সাধারণের একটা অবজ্ঞার ভাব উৎপন্ন হওয়া আদৌ বিচিত্র নহে। তবে এরূপ অবজ্ঞা পোষণ করার পূর্বের এই বিষয়ে শাস্ত্রীয় ব্যবস্থাগুলি ধীরভাবে পর্যালোচনা করা দরকার। এইক্রপ আলোচনা করিলে দেখা যায় যে, এই সমস্ত আচারের যতই माय थाकूक ना तकन, अ-मयस्य नाना खास्ट (य-मकन विवि-ব্যবস্থা রহিয়াছে ভাহা ছনীতির পরিপোষক অসংপথে পরিচালিত করাও ভাহাদের জনসাধারণকে উদ্দেশ্য নহে। পক্ষাস্তরে, এইগুলির মধ্য দিয়া আধ্যাঝিক



উন্নতি সাধনের চেষ্টা করা ছিল শাস্ত্রকারদিগের প্রধান লক্ষা। অব্র এই জাতীয় আচারের মধ্য দিয়া সাধনার পথে একটও অগ্রসর হওয়া সম্ভবপর কিনা সে বিষয়ে মনে স্বতই সংশয় জাগরিত হয়। অথচ, ঈদুশ আচার কেবল তমুশাল্লেই যে বিহিত তাহা নহে। বিভিন্ন দেশে আদিম ধর্মসম্প্রদারের মধ্যে এরূপ বা ইত্যোহবিক লকাব-জনক আচারের প্রচলন দেখিতে পাওয়া যায়। অন্ত দেশের কথা জানি না তবে তন্ত্রের এই ফ্রগুপিত আচারের অনুবৰ্ত্তী প্ৰাকৃত সাধকও একান্ত হলভি নহেন। বামা-क्किंश मर्जानन প্রভৃতি মহাপুরুষের মহর সম্বীক্র সন্দিহান নহেন—অথচ তাঁহারা এই সমস্ত আচারের মধ্যে অস্ততঃ কোন কোনটির অনুসরণ করিতেন। শক্তির উপাসক বাঁহারা, তাঁহারা ভোগের মধ্য দিয়াই মোক্ষের পথে হইরা থাকেন-একথাও তন্ত্রশান্ত্রে স্পষ্ট 🕏 ই পাওয়া যায় (উমাপদান্তোজ্মগার্চনে তু ভোগশ্চ যোক্ষণ্ড করস্থ এব)। তাই বলা হইয়াছে, 'বৈরেব পতনং দ্রব্যৈমু'ক্তি-তৈরেব সাধনৈ:' অর্থাৎ বে সমস্ত পদার্থ সাধারণতঃ মারু যের অধংপত্র আনয়ন করে, তরুশাস্ত্রের মতে, তাহারাই (স্থলবিশেষে) মুক্তি প্রদান করে। অতএব, তন্ত্রের এই পথের রহস্য যোগীদিগেরও অগমা (কোলো মার্গঃ পর্মগ্রনো ব্যোগিনাম্পর্ব্যার ।

এই সমস্ত দেধিয়া শুনিয়া প্রাসিক নৃত্ত্বিদ্ পণ্ডিত হাট-ল্যাণ্ড (Hertland) তাঁহার Sex-worship নামক প্রবন্ধ (Encyclopaedia of Religion and Ethics are প্রকাশিত) এই বিষয়গুলিকে উপেক্ষা না করিয়া ইংগদের সশ্রদ্ধ আলোচনার যে একটা প্রয়োজনীয়তা আছে তাহা (तथाईवात ८०छ। कतियाह्न। किछ ८व याहाई वतून ना কেন, আমাদের সন্দেহ মিটিতে চাহে না-বুঝিয়া উঠিতে পারি না, কি করিয়া অন্তত্ত সর্বসন্মতিক্রমে দ্বণিত বলিয়া পরিচিত এই সমস্ত আচার মানুষের কোনরূপ উন্নতি সাধন করিতে পারে।

্তবে এই আচারগুলি যে অসহদেশ্রে প্রচারিত হয় হয় নাই ভাহার ইঙ্গিত তল্পের মধ্যে প্রচুর পরিমাণে বর্ত্তমান রহিয়াছে। ভোগবহুল এই সমস্ত তান্ত্রিক আচারের অবস্থাবী পরিণতি উচ্ছ্রেলতায় এবং বাসনে,

তান্ত্রিক আচার্যাগণ একথা বিশেষভাবেই বৃঝিতেন। তাই এ পরিণতি যাহাতে উপস্থিত না হয় এজন্ত তাঁহারা যথেষ্ট সাবধানত। অবলম্বন করিয়াছিলেন। বা উচ্ছেন্সতা প্রবেশলাভ করিলে এই আচারগুলি উন্নতির দিকে না লট্যা অবন্তির পথে নামাইয়া দেয় এ-কথা তাঁহার৷ স্পষ্ট উল্লেখ কামন বশতঃ ক্রটি করেন নাই। অর্থলোভে, তুথলোভে বে-সকল লোক এই সম স্ত আচবণে তাঁহাদিগকে রৌরব নরকে প্রায় যোগদান করেন করিতে হয়। ^১ শুদ্ধমাত্র ভোগলিপার বিনি মন্ত্রপান করিবেন তাঁহার জন্ম কঠোর প্রায়েশ্চিত্রের ব্যবস্থাও করা হইয়াছে। উত্তপ্ত মঞ্জের দার। যদি তাঁহার মুধ দগ্ধ করিরা দেওরা হর তবেই তিনি শুদ্ধ হইবেন, অন্তথা নহে। ভাগবতপুরাণকার বলিয়াছেন—মদ্যাদি-ব্যবহারের প্রবৃত্তি ধর্মলাভের জন্ত নিটিষ্ট লোকের মধ্যে স্বতই বর্ত্তমান। সময়ে নিয়মিতভাবে এই সমস্ত দ্রবোর ব্যবহারের বিধান করিয়া শাস্ত্রকারের। সেই উচ্ছুপ্রস্পার্ত্তকে কতকটা নিয়মিত করিবার চেষ্টা করিয়াছেন।°

কিন্তু এ-কথাও স্থির যে, যে-উদ্দেশ্যেই ভোগমার্গের আশ্রর গ্রহণ করা হউক না কেন, ভোগলালসা দিন দিন বৃদ্ধি পাইতেই থাকে এবং ইয়া মানুষকে সমস্ত উচ্চ লক্ষা হইতে ভ্রষ্ট করে। তাই তান্ত্রিক আচার্যাগণ সাধারণ দাধকের জন্ম এই ভোগমার্গের বিধান করেন নাই, চরম সাধকের জন্তই এই চরম মার্কের বিধান। বোধ হয় চরম সাধক লোভমোহাদি রিপুর হস্ত হই:ত কি.মপে আগ্রকণ করিতে পারেন তাহারই পরীক্ষার জন্ত—

এই প্রসঙ্গের গন্ধর তামের ৩৭ল পটলের উজিগুলিও বিশেষ

১। অর্থাদ্বা কামতো বাপি সৌখ্যাদ্পি চ যো নর:। लिक्र पानितरा मन्त्री रतोत्रवः नत्रकः अस्त्र । — তক্তসার (কলাচার-প্রকর^র)

প্রণিধানযোগ্য

২। সুরাপানে কাষকতে অবস্তীং তাং বিনিক্ষিপেএ। মধে তয়া বিনিদ্ধে ততঃ গুদ্ধিমৰাপুষাৎ। —কলাৰ্ণৰ ২০১২৯

৩। লোকে বাৰান্নামিষমভাদেৱা নিত্যান্ত জন্তোৰ্ন হি তত্ৰ চোদনা। বাবস্থিতিতেওু বিবাহযক্ষপরাক্তরোক নিবৃত্তিরিস্তা। --ভাগৰতপুরাণ ১১|৫|১১

দর্মপ্রকার বিকারের মধ্যেও বিনি আবিক্বত তিনিই প্রকৃত সাধক-প্রায়ত বীর-এই সতা প্রতিপন্ন করিবার জন্ত সাংনপ্রণালীর বাবস্থা এই দ্বপ বীভংস যিনি এই সাংনপদ্ধতির আশ্রর গ্রহণ করিতে করি তন, তাঁহাকে বলা হইত বীর : কারণ, অনন্তসাধারণ শক্তির অবিকারী ন। হইলে কেহ এ-পথের পথিক হইতে পারে না। যে মদ্য দেবতাগণেরও মন্তত না তিনিই প্রক্লুত সেই মদা যাহাকে বিক্ত ক রে তান্ত্রিক ৷ বি.পথে যে প্রতি পদে বিশদ্ ও স্ম্ভাবনা, সুতরাং সাধারণের পক্ষে এ-পথ অবলম্বন করা যে শ্রেয়ক্ষর নহে সেদিকে তান্ত্রিক আচার্য্যগণ বিশেষ मृष्टि আকর্ষণ করিতে কৃষ্ঠিত নাই। প্রাকৃত অধিকারী ছাড়া-কুলমার্গের অহবর্তীগণ বাতীত আর কেহই এ পথ অবলম্বন করিবেন না—ইহাই হইল সাধারণ নির্দেশ। উপযুক্ত গুরুর নিকট হইতে এই সাধনপদ্ধতির গুঢ় রহ্ম ও ক্রম না জানিয়া যে-বাকি নিজে নিজেই ইহার সাহাযো সিদ্ধিলাভ করিতে ইচ্ছা করে, সে ক্তকার্য্যত। লাভ করিতে ত পারেই না, পক্ষাস্তরে শুধু হাতে সাঁতার দিয়া অপার সমুদ্র পার হইতে গেলে বেরূপ উপহাসাম্পদ হই:ত হয় সেইরূপ হাস্তাম্পদ হইয়া পজনবারার উপর দিয়া গমন করা, বাঘের গলা জড়াইরা ধরা, সাপ ধরিয়া রাখা প্রভৃতি সমস্ত হুষ্কর কার্য্য অপেকা হয়র-একরপ অসাধ্য-এই সাধনপথ। ত সুতরাং मारात्रात्र प्रत्यः ७-४थ अवनयन कत्र आत्मे विध्य नहर । শান্তের এই সকল স্পষ্ট উক্তি অনুধাবন করিলে কাহারও মনে কি এরপ সন্দেহ জাগিতে পারে যে সাধারণকে অসৎ পথে প্ররোচিত করিবার জন্মই তন্ত্রশান্তের উৎপত্তি?

তারপর, তন্ত্রের এই সমস্ত আপত্তিজনক আঁচার সকল

সম্প্রদায়ের জন্ত বিহিত নহে এবং কোন কোন সম্প্রদায় এই সমস্ত আচারের রূপক ও আধ্যাত্মিক অর্থ কল্পনা করিয়া ইহাদের বিরুদ্ধে সকল আপত্তির মূল উচ্ছেদ করিবার চেষ্টা করিয়াছেন। পুরশ্চর্য্যার্থবাদি গ্রন্থের মতে এই সমস্ত আচার ব্রাহ্মণের পক্ষে নিবিদ্ধ। ব্রাহ্মণাদি উচ্চ বর্ণের স্বাভাবিক নৈতিক উৎকর্ষই বোধ হয় এইক্সপ নিষেধের নিদান। বিভিন্ন নিয়জাতির নৈতিক উচ্ছু অসতাকে নিয়ব্রিত করিবার জন্তই বোধ হয় মূলত: এই দ্ব আচাবের হইয়।ছিল। নানা দেবতার মধ্যে ব্যবস্থা তার্রার উপাস্যায় এই জাতীয় আচার বা বামাচার অবশ্র-পালনীয় এইরূপ বলা হইয়াছে। কিন্তু নিন্দু গাত্রের রুধির দান প্রভৃতি কার্য্য আবার এই উপাসনায়ও এবং ব্রাহ্মণের পকে নিবিদ্ধ হইয়াছে। যে শাক্তদিগের মধ্যে এই সকল আচারের একচ্ছত্র আবিপত্যা, তাঁহাদেরও **সকল সম্প্রদা**য় ইহাদিগকে শ্রহার চ কে দেখেন না। কাপালিক, দিগম্বর প্রভৃতি কৌল সম্প্রদায়ের আচার তান্ত্ৰিকাচাৰ্য্য **जन्**षी रव ভাঁহার আনন্দলহরীর **চী**কায় করিয়াছেন। তিনি সময়াচারের বিশেষভাবে निन्त সময়মতে এবং পূর্ব্বকৌল-মতে আন্তর যাগ বা মানসপূজারই প্রাধান্ত দেখিতে পাওরা যায়। কোনরূপ আচার তাঁহাদের মধ্যে প্রচলিত নাই। **সুকা**রজনক অনেক স্থলে এই সমস্ত আচারের রূপক অর্থ তাঁহার৷ গ্রহণ করিয়াছেন দেখিতে পাওয়া যায়। সময়মতে তাণ্ড্রিক পূজার বাহ্যিক অনুষ্ঠান একেবারেই আদৃত হয় নাই। লক্ষীবর विनिम्नाष्ट्रन-मगामण्ड माल्यत পूत्रकत्व नाहे, जल नाहे, বাহ্য হোম নাই, বাহ্য পূজা নাই; এই মতে **হংকমল**-মধ্যেই সমন্ত পূজার অনুষ্ঠান করিতে হইবে। এক কথায় মানস ধানই এই পূজার গেলে, ইহা যে অতি উচ্চ অঙ্গের উপাসনা ও উপা**স**নার অ,দৰ্শভূত তাহা সর্মবাদিসমত। তম্বের অনতিপরিচিত **পরানন্দমতাবলম্বিগণের** সাধনপদ্ধতিব মধ্যেও অনেক উচ্চস্তরের বন্ধর উল্লেখ পাওয়া যায়। ত প্রিক উপাসনা হইলেও ইহাতে হিংদা সম্পূর্ণভাবে নিথিছ হইরাছে। ভবিষাতে এই সম্প্রদায়ের মতবাদগুলি বিভৃত-ভাবে আলোচনা করিবার ইচ্ছা আছে।

১। অহে: পীত: হয়ায়য়ৢ: মোহয়েত্রিদশনপি।
তক্ষয়: কৌলিক: পীয়া বিকায়: নায়ৄয়ায়ৢয়:।
য়য়ানেক পয়ো ড়য়া৽ ম ভক্তঃ ম চ কৌলিক:।
পয়ানলমত (বয়োলা) পুঃ ১৬

কুলধর্ণ্মজ্ঞানন্ য: সংসারাদ্যোক্ষমিছতি।
 পারাবারমপারং স: পাণিভ্যাং তর্তুমিছতি—

কুলাৰ্থি ২।৪৭

্। কুপাণধারাগমনাদ্ ব্যাহ্রকঠাৰলখনা ।

ভূজদধারণার ন্মশকাং কুলবর্ডন্ম্ : —কুলার্ণির ২।

A

ভারিক আচারের যে আধ্যাত্মিক অর্থ পরিকল্পিড হইয়াছে ভাহাও উল্লিখিত উৎকৃষ্ট সাধনপদ্ধতির প্রতিকৃত্ **নহে। মুর্ভ, মাংস প্রভৃতি পঞ্চ 'ম'কারেরই** এইরূপ **অর্থ ক**রা হইয়াছে। তবে এক এক শব্দের নানারূপ অর্থ 'দেখিতে পাওয়া যায়। নির্বিকার, নিরপ্তন যে প্রমন্তক্ষ उाँशांत भूगीननमात्र खान करे यक वान । ' दय कर्या हाता **সম্পূ**ৰ্ণভাবে আঅসমপুণ করা হয় তাহারই মাংস। ইড়া ও পিঙ্গলা নাড়ীর মধ্যস্থিত বাকাকে যিনি নিক্লদ্ধ করিতে পারেন তিনিই মৎশুসাধক। তাই সমস্ত আধাাত্মিক ব্যাথ্যা অসাধু পদার্থকে সাধুভাবে দেখাইবার একটা বার্থ চেষ্টামাত্র মনে হইতে পারে। শক্ষ্য করিবার বিষয় এই যে—এই আধ্যাগ্রিক ব্যাখ্যার মধ্যে জ্ঞান ও যোগমার্গের যে ইঞ্চিত রহিয়াছে তাহা তন্ত্রবিরোধী নহে। কুফী প্রভৃতি সম্প্রদায়ের মধ্যেও এইরপ আধ্যাত্মিক ব্যাখ্যার পরিচয় পাওয়া যায়।

কিন্তু শান্তের নির্দেশ যাহাই হউক না কেন, অনেকেই সেই নির্দেশ অমুসারে কার্য্য করিতেন না বা করিতে পারিতেন না। তান্ত্রিক আচারের অমুঠানপ্রসঙ্গে বা এই অমুঠানের বাপদেশে অনেকে উচ্চু এল হইতেন—মঞ্জ-মাংসাদির অযথা বহুল বাবহারে লিপ্ত হইতেন এবং জনসাধারণের শ্রন্ধা আকর্ষণ না করিয়া বিরক্তির ভাজন হইতেন। তারপর, অনেক তন্ত্রপ্রন্থে নানাত্রপ অতিকুৎ সিত অমুঠানের উচ্চু সিত প্রশংসা যে অক্ষরে অক্ষরে স্তা নহে—উহ যে অর্থবাদমাত্র; ঐ স্ব অমুঠানেই যে শান্তের তাৎপর্যা নহে, অনভিজ্ঞ সাধারণে তাহা বুঝিতে পারিত না। লোকে ভাবিত—মঞ্জাদিসেবন তান্ত্রিক উপাসনার একটা

অপরিহার্য অঙ্গ। এক দল অসাধু চরিত্রের লোক এইরূপ

মতবাদ যে প্রচার করে নাই তাহাও বলা বার ন।।
প্রসিদ্ধ তারিক গ্রন্থের মধ্যে এই জাতীয় কথা প্রক্রিপ্র
করা অথবা এই সব মতবাদ তন্ত্রাকারে রচিত গ্রন্থের

মধ্য দিয়া প্রচার করা খুবই সম্ভবণর বলিয়া মনে হয় এবং

জনেকে এরূপ করিতেন বলিয়াও আশক্ষা হয়। বস্তুতঃ,
কোন কোন প্রাচীন গ্রন্থে এ-জাতীয় বা।পারের উল্লেপ্থ

যে না-পাওয়া যায় এমন নহে। কুলার্গবে বলা হইয়াছে—

সম্প্রদারবিজ্ঞিত ও গুরুপদেশরহিত অনেকে নিজবুদ্ধি

অফুলারে কৌল্ধপ্রের কয়না করিয়া থাকেন।

যামুনাচার্য তাঁহার আগমপ্রামাণ্য নামক প্রন্থে পর্যান্ত দেখিতে পাওয়া বলিয়াছেন^২— আজ্ও কেহ কেহ তান্ত্রিকতার ভাগ করিয়া তম্ববরোধী বস্তুসমূহ প্রচার করিয়া থাকেন। এই সব কারণেই বোধ হয় তত্ত্বে উচ্চ আধাঝিক তবের দঙ্গে সঙ্গে অতিনীচ ও কুৎিণিত বিষয়সমূহের সমাবেশ দেখিতে পাওয়া যায়। তবে, লক্ষীধর, ভাষ্করাচার্য্য প্রামুখ শ্রেষ্ঠ তাঞ্জিকাচার্য্যগণকর্ত্বক একবাকো নিন্দিত এই সমস্ত বিষয়ের জন্ত সমস্ত তন্ত্রশাস্ত্রকে দেন্ধী সাবাস্ত না করিয়া তত্ত্বের প্রকৃত রহস্থ উদ্ঘাটনের গভ তমুদাহিত্যের বহুল প্রচার ও স্থনিয়থ্রিত, দহাত্মভৃতিপূর্ণ স্মালোচনা হওরা দরকার। এই স্মালোচনার ফলে প্রতিগ্রন্থের প্রাক্ত স্বরূপ ও সমগ্র সাহিত্যের মধ্যে ইহার আপেক্ষিক অবস্থান নির্ণীত হইবে—তন্ত্রের নিগৃঢ় তথ্য প্রকাশ হইর। পড়িবে। কিন্তু তন্ত্রসাহিত্য বিশাল— ব্যাপকভাবে সঙ্গবদ্ধ প্রচেষ্টা বাতীত এ-কার্যা সম্পন্ন হইবার সম্ভাবনা নাই। আশার বিষয়, কোন কোন ব্যক্তি ও প্রতিষ্ঠান-বিশেষের দৃষ্টি এ-দিকে আরুট হইয়াছে এবং অপাংক্ত্যে তম্পান্তের আলোচনার স্ত্রণাত হইয়াছে।

১। যত্তপং পরমং এক নির্বিকারং নিরঞ্জনন্। তন্মিন প্রমদনং জ্ঞানং তক্ষজ্ঞং পরিকীর্তিতম্। (বিজয়তক্ত)

মাং সনোতি হি ব
 কর্ম তল্পাংসং পরিকার্তিতন্।

 ন চ কারপ্রতীকত্ত বোগিতির্মাংসমূচ্যতে।
 (বিজয়তত্ত্ব)

গঙ্গাবমূনয়োম ধ্যে শক্তো ছো চরতঃ সদা।
 তো মক্তো ভক্রেদ্বল্প স ভবেরক্ত সাধকঃ। (আলাগমদার)

১। বহব: কৌলিকং ধর্মং মিধ্যাক্সাৰবিভ্যকা:।

ববৃদ্ধ্যা কল্লয়ন্তীথং পার পর্বাধিব জিতা: ॥ কুলার্ণব ২০১৬

২। অন্তংহণি ছি ৰৃষ্ঠান্ত কেচিবাগমিকচ্ছলাএ। অনাগমিকমেবার্থং ব্যাচকাণা বিচক্ষণাঃ । (প্র. ৪)

শ্ৰীআশালতা দেবী

(>>)

"না যা হয়েছে তা ফেরাবার যো নেই বটে—" চক্রকান্ত দেখিলেন ঘিয়ের পাত্রের উপর ঝুঁকিয়া পড়িয়া স্থালা অনায়াদে বলিয়া যাইতেছেন, "এখন নেই, কিছু যখন হাত ছিল তখন এ-সব কথা তোমার আগাগোড়া একবার ভেবে দেখা উচিত ছিল বইকি। আশীর্কাদ হয়ে গেছে, এখন আর কি করবে? তাই ব'লে মন খারাপ করে থেকেও কোন লাভ নেই। হয়ত আমরা যা মনে করছি তা হবে না, ভালই হবে। অদৃষ্টের কথা কে বলতে পারে? আর মেয়েমান্মের সমস্তটাই যে অদৃষ্টের কাছে বাধা দেওয়া। তুমি আমি ভেবে আর কি করতে পারি বল?"

স্থীলা কোন এক স্থাদুরবর্ত্তী অজানা অদৃষ্টের হাতে সকল ভার সঁপিয়া দিয়া শাস্ত মনে গৃহস্থালীর কাজ করিয়া যাইতে লাগিলেন। কিন্তু চক্রকান্ত পারিলেন না মনকে শাস্ত করিতে। তথ্য যাহার চিস্তায় তাঁহার মন ভরিয়াছিল, তাঁহার অধীর হদয়, উৎস্ক দৃষ্টি তাহাকেই ্যন খুঁজিয়া ফিরিতে লাগিল। নির্ম্মলা নিকটে কোথাও ছিল না, বাহিরের ঘরেও তাহার দেখা মিলিল না। রাত অনেক হইয়াছে, সে তবে বোধ হয় শয়ন করিয়াছে মনে করিয়া চক্রক;স্ত একটা চেয়ারে বসিয়া চুপচাপ নিজের মনে সুশীব্সার কথাগুলি আর একবার উটিছিয়া-পাণ্টাইরা দেখিতে লাগিলেন। কার্ছিকের মাঝামাঝি, তেমন সময়েও বন্ধঘরে উঁহোর কেমন গরম গরম করিতে লাগিল। ছাদের থোলা হাওয়ায় শয়নের আগে প্রত্যেক ^{দিন} তিনি থানিকটা করিয়া বেড়ান। আজ ছাদে শাসিয়া দেখিতে পাইলেন ছাদের একপ্রান্তে আলিসায় ভর দিয়া সাদা শাল গায়ে জড়াইয়া নির্মলা অস্পষ্ট ^{জ্যোৎসায় দাড়াইয়া আছে। চক্রকান্ত নিঃশব্দে তাহার} পিছনে গিয়া ভাহার **মাথায় একটি** হাত রাথিলেন। অনেককণ পর্যান্ত হ-জনেই চুপ করিয়া থাকিলেন।
তাহার পরে নির্মালা আন্তে আন্তে কহিল, "আমি
বুঝাতে পারছি কয়েক দিন থেকে তুমি মনে মনে কি বেন
ভাবচ। মনে তোমার একটা ভার লেগেই রয়েছে।
তুমি কিছুতেই স্থান্থির হ'তে পারছ না। কিছু কেম তোমার
এ ভাবনা বাবা? তুমি ভাল বুঝা আমার সম্বান্ধ যে বাবছা
করবে তাতেই আমার ভাল হবে। আমার তাতে কোন মন্দ
হ'তে পারে না। কেম একি তুমি বিশ্বাস কর না?
কিছু আমি যে খুব বিশ্বাস করি। আমি ত এর
চেয়ে অন্ত রকম ভাবতেই পারিনে।" চন্দ্রকান্তের
মনের ভার এক মুহুর্তে লঘু হইয়া গেল। চুপি চুপি
কহিলেন, "এ কি তুমি ঠিক বুঝাতে পেরেছ মা?"

নিশ্বলা বলিল, "তাই ত আমার বিশ্বাস।"

(> ?)

বিবাহ হ'ইয়। গিয়াছে। পরের দিন নির্ম্মলা কলিকাত। হ'ইতে স্বামীর সঙ্গে শশুরবাড়ি আসিরাছে। বিবাহ সম্বন্ধে কোন কথা কথনও না ভাবিয়া, এ-বিয়ারের কোন আলোচনাতেও কথনও না বোগ দিয়া এ:কবারেই সে বিবাহ করিয়াছে। এ নৃত্য জীবন ভাহার সম্পূর্ণ জ্জানা।

আজ ফুলসজ্জা।

ঘরের মধ্যে আলো জলিতেছে, যামিনীর বৌদিদিরা পালকের গায়ে মল্লিকা বুঁই গোলাপের মালা গাঁথিয়া দোলাইয়া দিয়াছেন। টেবিলে ফ্ল, বিছানার ফ্ল, টিপায়ে ফ্লদানিতে করিয়া ফ্ল। সমস্ত ঘর ফ্লর, ফ্লভিত, ফ্রভিত। পালছের উপর বিছানাতে একটি রূপার রেকাবিতে করিয়া তুই গাছি বেলফ্লের গ'ড়ে মালা রহিয়াছে।

শালেকে উদ্ধল এবং ফুলভারে আছের এই কক্ষে
একটি মর্থমল-মোড়া চেরারে নিশ্বলা বদিরা আছে। ঘরে
আপাততঃ কেহ নাই। একটুক্ষণ পুর্বেপত বামিনীর বোন এবং বৌদিদির। হিলেন, এখন তাঁহার। চলিরা গিয়াছেন বামিনীকে ডাকিরা দিতে।

নিম্মলা একা বসিয়া থেকা জানলা দিয়াব হিরের দিকে তাকাইয়া আছে। জানালা দিয়া যামিনীদের সুবিস্তৃত ব্যানের একপ্রান্তে গাছপ্লার অন্তরালে শীত-একট্রথানি রজতধারা দেখা যাইতেছে। গঙ্গার আকাশে সবেমাত্র ত্ব-একটি তারা উঠিতে আরম্ভ হইরাছে। বাতাস মশারির একপ্রাস্ত কাঁপাইরা বহিয়া যাইতেছে। নিশ্ব'লা সন্ধ্যার ঠিক এই স্ফ্রনাটতে অন্তম্ম হুইয়া গিয়াছে। বাহিরে বাগানের ছায়াঞ্চিত জ্যোৎসা, শীর্ণ নদীরেখা--এ-সমস্তই কোন মন্ত্রমুগ্র অপরিচিত জগৎ হইতে চোথের সমুথে সারি বাধিয়া দাঁড়াইয়া আছে। তাহারা স্থলর কিন্তু হলয়ে প্রবেশপণ পায় নাই। তাহার নবজীবনের ঠিক আরম্ভেই সে কেমন একরকম শিথিল ক্লান্ত অবসাদ অনুভব করিতেছে। কিন্তু কেন? সে প্রশান্ত সে নিম্মেকে অনেকবার করিয়াছে, উত্তর পায় নাই। এই ত সেদিন সে বাব।কে বলিয়।ছিল, তিনি যাহা করিতেছেন তাহাতে তাহার ভালই হইবে। সেদিন মনের मत्भा त्य व्याचाम त्य भवम निर्कत तम भारे महिल तम कि ই ারই মধ্যে ফুরাইয়া গেল? কিন্তু আসলে এ অবসাদের কারণ বাহিরের কোন ঘটনায় ছিল না, ছিল মনে। কাব্যে উপস্থাসে প্রেমের কথ পড়িয়াছিল; জীবনে প্রেমের উল্মোহয় নাই বলিগা প্রেম যে সে একেবারেই বুঝিত না তাহা নহে। কিন্তু তাহার বিকাশোনুথ মন বিবাহের একেবারে অজ্ঞানা রাজ্যে আসিয়া পড়িয়া এক মুহূর্ত্তে স্বামী ও দাস্পত্যধন্ম বুঝিয়া লইবার মত প্রান্তত ছিল ন। যে যামিনী বহু দিনের পুর্বারোগের সাধনায় তাহার প্রিয়ত্ম হইয়া উঠিতে পারিত দে একেবারে স্বামী হইয়া আদিয়া নিক্স'লার প্রেমকে কুমুম-স্থরভির মত ধীরে ধীরে জাগিবার সময় দিল না। সংসার ও प्रामीत প্রতি কর্ত্রাই তাহার মনে প্রথম দেখা দিল। कर्रुतात (वादा ७ ७ मन्तक क्वमन कतिया कृतिन।

শশুরবাড়িত আদিয়া নিশ্বলা দেখিল মন্তবড় বাড়ি আর তাহার চেয়েও বড় পরিবার। জায়েরা, ননদেরা তাঁহা দ্র ছেলেপিলে, দাসীপরিজন, আশ্রিত-আশ্রিত, বাড়িতে ভাহার সমাদরের কোন অভাব ঘটলানা যদিত বয়স তাহার আগ্রারো, কিন্তু গঠনে অত্যন্ত রূপ এবং তন্ত্রী হওরায় তারকে বয়সের চেয়ে ছোট দেধাইত। আর তাহার মুখে ছিল এমন একটি সুকুমার কচি লাবণ্য… যাহা তরুণীর নয়--একান্তই বালিকার। শশুড়ীর মনে ধরিয়াছে তাহার রূপ, আর তাহার চেয়েও বেশী মনে ধরিয়াছে তাহার বাবার দেওয়া একরাশি দামী জামা কাপড় এবং একরাশ অলম্বার। অবগ্র সে সমস্ত অলম্বার চন্দ্রকার দেন নাই। যামিনী কিনিয়া তাঁহার কাছে ফেলিয়া দিয়া আসিয়াছিল, তিনি কলার সঙ্গে দিয়াছেন মাত্র। কিন্তু এত ক্যা এবাড়ির কেহ জানে না। সে সকল বধুর পিতার দেওল বলিয়াই লোকে জানে।

সমস্ত দেখিয়া-শুনিয়া নিশ্বলার শাশুড়ী প্রীত হইয়াছেন। মুথে না হউক মনে-মনেও তাঁহাকে স্বীক,র করিতে হইয়াছে তাঁহার অন্ত সব বধুদের বেলায় তিনি এত পান নাই।

আরও বে-সব জা-ননদ আছে তাঁহারা এই সুন্দরী তয়ী
তরুণী বধুকে দেখিয় খুশী হইয়া হাসি তয়াসা করিতেছে।
তাঁহারাও খুশা, কয়েণ কলেজে-পড়া বিয়্মী বড় মেয়ে
হইলেও নিশ্মলা অত.ন্ত বাধা। তাঁহারা মনে করিয়া
ছিলন আই-এ প.স-করা থার্ড ইয়ারে পড়িতে পড়িতে বিয়েহওয়া মেয়ে বেয় করি বোমটা খুলিয়া বিয়্নীর নীর্ক্র
লম্বা রেশমের ফুল ঝুলাইয়া পায়ে য়িপর পরিয়া ফট্ ফট্
করিয়া খুরিয়া বেড়াইবে, হাতের ভাানিটি বাগ হইতে ফর
করেয়া খুরিয়া বেড়াইবে, হাতের ভাানিটি বাগ হইতে ফর প
কণে এক পোচ পাউভার মাধিবে, চট্ করিয়া ছোট আয়নাটা
বাহির করিয়া হাত দিয়া সামনের চুল কান চাকিয়া নামাইয়া
লইবে। কিছ তাঁহাদের সে মনগড়া মেয়ের সহিত
নির্মালার এতটুকু সাদৃশু ছিল না। সে বড়া লক্ষীমেয়ে।
বড়বৌদিদি পাত কাটয়া চুলগুলি নামাইয়া বেমন করিয়া
ঝাঁণটাখানি পরাইয়া দিয়াছিলেন তেমনি পরিয়া আছে।
মুর ফুটয়া কিছু আপতি করে নাই। কিছে একটু বেন

(वर्ग भाष्ठ । निर्मानात मत्या (कमन (वन अकरे। व्यानशीन জড়ত। কলের পুতুলের মত যে যা বলিতেছে তাই করিতে ছ, কিন্তু তাহার মন যেন এ-স বর মধ্যে নাই। এই সাংসারিক জগৎ তাহার একেবারে অনভ্যস্ত। এই সকল मारावन कथावार्छ।, मरक जानन, कुछ विषय नरेया जारमान-আহ্লাদ, মাতামাতি, এ-সবেতে সে কিছুতেই যোগ দিতে পারিতেছে না। ছোট নমদ মালতী যথম তাহার চুলের গোহা ধরিয়া টানিয়া দিয়া আদর করিয়া কহিল, "বল না বৌ ভাই, क्या वन ना। ... नाः, आगाज्यत (वी वड़ हालाक। একেবারে িঝুমের মত বসে রয়েছে, কিছুই ফাঁস করবে না, এই ওর পা। নয় লো, ঠিক ধরেছি কি-না বল।" তাহার পরেই ছ-হাতে কঠ বেউন করিয়া কানের কাছে মুথ লইয়া গিয়া ফিস ফিস করিয়া কংলি, ''বল, না ভাই, তোর বর কাল রাত্রিতে তোকে কি বলেছিল? আমার মাথা থাদ বল। **আমি কারুকে বলব ন**।" জীবনের যে-পর্বের সহিত আপাাকে খাপ থাওয়াতেই তাহার সময় লাগি তেছিল, তাহা লাইয়া এই কৌতুহল ও হাম্পরিহাস দেখিয়া নিশ্মলা হঠাৎ প্রবল বিতৃষ্ণায় শিহরিয়া উঠিল। এমনি একট। তরল রদে গদগদ আবহাওয়ার স্পর্শে তাহার সমস্ত চিত্ত সক্ষৃতিত হইয়া উঠিল। যাহাদের বুকের কোন প্রকার অসুথ থাকে তাহাদের উঁচু পাহাড়ে জায়গার হাওয়ায় নিঃশ্বাস লইতে কঠ বোধ হয়, অস্বস্থি লাগে। নির্মালা এতদিন পর্যান্ত আপনার নিঃসঙ্গ মন লাইয়া জ্ঞানের এবং ভাবরাজেনে যে স্কুর্গম গিরিশিণরে বাস করিত সেধান হইতে হঠাৎ নিজেকে সংসারের সাধারণ মনের অতি কোমল পারিপার্শ্বিকের মধ্যে বিচ্যুত দেখিয়া ক্লিষ্ট হইয়া **উঠিতেছিল**।

ছুয়ার বন্ধ করিবার শব্দ হইল। যামিনী ঘরে ঢুকিয়া দরজা বন্ধ করিয়া পালকের বান্ধু ধরিয়া দাঁড়াইল। নির্দ্ধলা নিজের চিস্তায় এত তন্ময় যে দরজা থোলা এবং বন্ধের নেইটুকু শব্দ শুনিতে পাইল না। তাহার তন্ধ অন্তমনস্ক মুখের দিকে যামিনী একনৃষ্টে চাহিয়া থাকিল। সে-মুখের অবিকারিণী এখন কোথায় কতদুরে কোন্ জগতে চলিয়া গিয়াছে, সে-জগতে কি যামিনীর স্থান নাই? চাহিয়া চাংবিয়া তাহার একটা নিঃখাল পড়িল। সামনে যে বিদ্যা

আছে, এতদিন কেবল কাটিয়াছে তাহাকে কি করিয়া পাইবে, কেমা করিয়া জগতের পকল বাবাক কটাইয়া তাহাকে এ করারে আপারে করিয়া নিজের জীবনের সংলগ্ধ করিয়া লইবে সেই চিস্তায়। আজ প্রথম সেই অবলর আঁদিল বধন বাহিরের বাবার কথা আর ভাবিতে হইবে না—বিধন কেবল তুর্লভিতমাকে মৌনভার অবগুঠন হইতে বাহির করিয়া তাহার হলয়ম্পর্শ পাওয়ার অপেকা।

যামিনী একটা ছে,ট চৌকি তাহার কাছে টানিয়া আনিয়া বসিল। তাহার একটি হাত আপন হাতে তুলিয়া লইয়া উদ্বেল কঠে ডাকিল, "নিৰ্ম্মলা!"

নির্ম্মলার মন এক ই নরম হইল। যামিনীর কঠখরে কিছু একটা তাহার ভাল লাগিতেছিল। সে মুধ তুলিয়া কিছুক্ষণ অপেফা করিয়া থাকিয়া মুধ নামাইয়া লইল। যামিনী অধীর হইয়া আবার ডাকিল, "নির্মালা!"

নিশ্মলার ভাল লাগ। যামিনীর অবৈধ্যে আছত হইয়। সঙ্কৃতিত হইয়া পড়িল। দে বলিল, "কেন ডাকচেন? কিছু বলবেন?"

কিন্ধ কিছু বলিবার জন্ত তে। যামিনী ভাকে নাই। প্রেমের বে অকারণ চাঞ্চল্যে নাম ধরিরা ভাকিবার আবেগ সেই আবেগেই সে ভাকিরাহিল, কোন প্রয়োজনে নয়। ভাবিয়াছিল সাড়া পাইবে, বেমন করিয়া বসন্ত আসিয়া কানে কানে ভাকিলে তরুপরব সাড়া দেয়, অকারণ আনন্দে নবকিশলয়ে মর্ম্মরন্থনি জাগিয়া উঠে—তেমনি করিয়া কাহারও কাছে সাড়া পাইবে ভাবিয়াছিল। নির্মালার মনে বে রং ধরিবার উপক্রম হইতেছিল আপনার অধীর আগ্রহে যামিনী ভাহা দেখিবার অবসর পার নাই। কিন্ধু নির্মালা যথন প্রশ্ন করিয়া বিসিল, 'কেম ভাকচেন?' তথন তাহার একটা উত্তর দেওয়া চাই। তাই তাহার আঙ্লগুপি লইয়া নাড়াচাড়া করিতে করিতে বলিন,—"তুমি কেবলই বাবার কথা ভাব, আমার কথা একবারও ভাবনা, নয় নীলা?"

"না। তাকেন?" নির্মালার বারার প্রতি ভাল-বাসার মূল্য যে বোঝে না, তাহার কাছে আপনার মনঃ-কট স্বীকার করিতে সে চাহিল না।

"কিন্তু আমি মনে করেছিলুম বাবার জন্তে প্রথম

প্রথম তোমার ভারি কট হবে। পরের বাড়িমন ত কেমন করবেই।"

যামিনী নির্মালার মূথে একটা অন্ততঃ সামান্ত ভাল-বাসার কথাও শুনিতে চাহিয়াছিল। কিন্তু বাবের প্রাত্তি ভালবাসার খোঁটা বার-বার শুনিয়া অভিমানভুরে বুনির্মাল। বলিলা,—"না, আমি কই হ'তে দেব না

"কেন গো? নিজের উপর এত জুলুমা কেন?" যামিনী সঙ্গেহে একটু ঠাটা করিয়া ক্ৰিছুনাক

"না না, কট হ'লে চলবে কেন? এখন থেকে আপনাদের পজেই যে আমাকে থাকতে হবে। যত ধাকাই থাই, তার জতে মনে মনে আমাকে প্রস্তুত হয়ে নিতে হবে।"

খুব কর্তব্যের কথা, স্থিরবৃদ্ধির কথা সন্দেহ নাই। কিন্তু তথন হইতে যামিনী যাহা আশা করিয়া ফিরিতেছিল তাহা কিছুতেই পাইতেছে না। বেধানে বে সুরটি আসিয়া **লাগিলে সমন্তই অ**নির্বাচনীয় সমন্তই মধুর হইয়া উঠে, তাহা বেন কিছুতেই ঠিক জায়গায় লাগিতেছে না। নিশ্মলা যদি তাহার কথার উত্তরে বলিত, "হাা, আমার বাবার জন্তে খুব মন কেমন করছে, সর্বাদাই তাঁকে মনে পড়ে মন খারাপ হয়ে যাচেছ," তাহা হইলে যামিনী দেই শোক-কাতরাকে আপনার বিশাল বক্ষে টানিয়া লইত, যেমন করিয়া পারে নিজের সমস্ত শক্তি দিয়া তাহাকে প্রফল্লিত, আনন্দিত করিয়া তুলিত। যাহাকে ভালবাসে তাহার বেদনা পুর করিবার চেষ্টায় যে আনন্দ সেই বিপুল আনন্দ সে পাইত, তাহার বাথায় বাথিত হইয়া সে নির্মালার আরও কাছাকাছি আদিত। কিন্তু তেমন কোন হাওয়া বহিল না। নির্মালা যে বাবার প্রতি ভালবাসার উল্লেখটা থোঁটা মনে করিল তাহাও সে বুঝিল না। কতদিন হইতে সে ভাবিতেছে কবে নির্মালাকে পাইবে, এই পাওয়ার পথে যত বাধা, সে-সব বাধার সহিত কতদিন ধরিয়া সে যুদ্ধ করিয়াছে। কত বিনিদ্র রাত্রি মশারির ভিতর এ-পাশ ও-পাশ করিয়া কাটাইয়াছে এই বাধা দুর করিবার উপায় চিন্তা করিতে। এখন সে-সমস্ত ভাবনা-চিন্তা উপায় নির্দ্ধারণের পাল। শেষ হইয়াছে। অকন্মাৎ একটা প্রকাপ চেষ্টা, একটা উগ্র ক্রার্নার নিবৃত্তির পর মনে বেটুকু অবসাদ আসে সেইটুকু লাইরা সে নির্মালার কাছে আসিয়াছিল। মনে আশা ছিল স্নেহময়ী মাধুরায়য়ী নারী এমন করিয়া নিজেকে ধরা দিবে বাহাতে বসন্তের এক হিল্লোলে ব্যান সমস্ত তরুপল্লব মর্ম্মরিত মুধরিত হইয়া উঠে, তাহার রুদিপিপাস্থ হালয় তেমনি ঝাছত হইয়া উঠিবে। কিন্তু নির্মালা যে এখনও ঘুমাইয়া আছে; তাহাকে রূপকথার রাজকন্তার মত সোনার কাঠির অতি মৃত্ত স্পর্শে জাগাইতে হইবে—একথা বামিনী ব্রমিত না।

নিশ্লার আরও কাছে স্রিয়া গিয়া সে তাহার থোঁপায় জড়ান মালতী ফুলের মালাটা লইয়া নাড়াচাড়া করিছে লাগিল। চারিদিক হইতে নাডিয়া চাডিয়া, আদর করিয়া, উচ্ছুসিত প্রেমে আচ্ছন্ন করিয়া এই শুল্র স্থন্দর ক্ষুত্র ক্ষায়টকে একাপ্ত তাহার বলিয়া কাছে টানিয়া লইতে শে একেবারে অধীর হইয়া উঠিল। কিন্তু নিশ্মলা চুপ করিয়া আকাশের তারার দিকে চাহিয়া আছে। তাহার মন সাড়া দিতে চায়, কি যেন তাহার ভাল লাগে। কিন্তু কোথায় বেন একটা ভয়, একটা বিতৃষ্ণা তাহাকে কঠোর করিয়া তুলিতেছিল। স্ক্রার আলো ক্রমশঃ নিবিড় অ**ন্ধ**কারে ঢাকিয়া আসিল। যামিনী উঠিয়া ইলেকট্রক আলোটা নিবাইয়া দিতেই জ্যোৎস্নার আলো আসিয়া নিঃশব্দ নারীমূর্ত্তির উপর পড়িল। নির্মালা দৃষ্টি कितारेश यागिनीत मिक ठारिन। त्मरे इ**डि** ट्राप्थत मिक চাহিয়া থাকিতে থাকিতে যামিনী এক সময়ে হঠাৎ নিশ্মলার হাতথানি টানিয়া লইয়া তাহাতেই মুথ লুকাইয়া রুদ্ধস্বরে ডাকিল, "নিৰ্মালা, নিৰ্মালা, নিৰ্মাল •• "

(50)

নির্মালা যদি সহজেই ধরা দিত, হয়ত যামিনী এত অশাস্ক, এত উচ্ছুসিত হইয়৷ উঠিত না। সাধারণ স্বামীক্রীর মত বিবাহের পর প্রথম প্রথম দাম্পত্যনীতির সংযমসীমা সম্বন্ধে কিছু বাড়াবাড়ি করিয়৷ তাহার পরে স্বভাবের সহজ নিয়মে আপনি থামিয়া যাইত। কিছু নির্মালার মনে যে একটি অনাসক্তির হার, একটা বিচ্ছিন্নতার ভাব রহিয়াছে, তাহাতেই বাধা পাইয়৷ যামিনীর প্রতিহত আবেল বিশ্তণ বেগে তাহার দিকে ধাবিত হইল।



তুই বোন শ্রীনীরেক্রকসং দেববস্মা



ভাহার শেষ ল' পরীক্ষার আর মোটে মাস হাই দেরি। ভাহার মা ভাই একদিন মুহ তেওঁ ননা করিয়া বলিলেন,— "হারে যামিনী, বড়বৌমারের কাছে ভনতে পাই ভূই আজকাল মোটেই মন দিরে পড়াশোনা করিস নে। এবারে ত বিরের গোলবোগ চুকেছে, এবারে কলকাতার ফিরে যা। গিরে পড়াশোনার মন ছে।"

্ধামিনী নতমুশে নিক্ষক্তরে ছিল। তেমনি করিয়াই থাকিল। কিছু বলিল না। তাহার মা আরও ছই-একবার জিম্ব করিয়া বলায় অবশেষে কহিল, "আচ্ছা, দে-দেখা যাবে।"

বড়বৌদিদিকে ডাকিয়া কহিল, "ভূমি বুরি আমার নামে মা'র কাছে লাগিয়েছ?"

বৌদিদি অবাক হইরা গালে হাত রাথিরা কছিলেন, "গুমা, সে কি কথা ঠাকুরপে।! তবে তোমার দাদা কাল আমাকে জিজ্ঞেস করছিলেন, বে, তোমার পরীক্ষা এগিরে এল, ভূমিকবে কলকাত। বাবে আমাদের কাছে কিছু বলেছ কিন।? তার উত্তরে আমি বলনুম, সে এখন কলকাতা বাবে কি, বে) নিয়ে যে মহা বাস্ত। এই ত ব্যাপার।"

বামিনী রাগ করিয়া কহিল, "আমার বৌকে নিয়ে
আমি বদি বাতা হাই, তোমাদের তাতে কি।এদে বায়?"

বৌদিদি মুচকি হাসিয়া কহিলেন, "হা, তোমারই দ্বী বইকি ভাই! ভয় নেই, সে-সম্বন্ধ কেউ কোনো মাপন্ধি করবে না-।"

্বামিনী আরও রাগিয়া কহিল, "তানা করুক, কিছু আমি যদি কলকাত। যাই, জেন বৌকে হুদ্ধ নিয়ে যাব দলে ক'রে। 'একলা যাব না।"

"ঠাকুরপো, তুমি হাসালে দেখচি। বেশ তো ছ-অনেই একসঙ্গে বেরো, একসঙ্গে কলেজে পড়বে।" বৌদিদি মুখে নকজা দিরা হাজ নিবারণ করিতে করিতে ক্রতে প্রছান করিলেন। যথাসমরে কথাটা সালকারে যথাছানে ছড়াইখা পড়িল। কিছু তথনই তথনই যামিনী হাদের উপর উভেজিত ভাবে পারচারি করিতে করিতে জালিসার খুঁকিরা ভাকিল, "বৌদি, ও বৌদি, আরা একবার ভানে বাও ।" ভাক-হাকে বাত হইরা। তিনি আবার হাদে শাকিলেন।

ত **"কি ?"**্তি প্রতিষ্ঠিত ক্রিয়ার কাছে ডেকে রা**ও**।" - "একবার নির্মালাকে স্মানার কাছে ডেকে রাও।"

The state of the s

्वथन्हें।"अक्राकारीक अवशेषकी के अर्थ अर्थ क

শ্বাপ কর ভাই, এখন সে আবি পারব না। সেধানে না ব'সে আছেন, বেশবের ঠাকুরের ধারার করছে, নির্মালা সেইখানে ব'সে লুচি বেলে দিছে। সেধানে গিরে আবি কি ক'রে বেহায়ার মত বলি, ওলো, ভোর বর ডাকচেনীগ্রীর। ছটে বা।"

"দেখ বৌদি, তোমাদের এই সেকেলে রসিকতাশ্বলো কিছুতেই আমি সন্থ করতে পারিনে। আমার এক এক সময় ভয় হয় তোমাদের সংস্পর্ণে নিশ্মলার নিশ্চয় দম্ভর-মত কট হছে।"

বৌদিদি কুন্দদন্তে অধর দংশন করিলেন। রাগে,
অপমানে, ঈর্বার তাঁহার চলু জালিতে লাগিল। তথাপি
দে-ভাব গোপন করিয়া মুথে হাসি টানিয়া আনিরা কহিলেন,
"তা তোমার সন্দেহ হয় ত মিছে নয় ঠাকুরপো। আমরা
মুর্থ, লেখাপড়া জানিনে, ইতর অভাবের। আমাদের
সঙ্গে থাকতে ওঁর কই হবে বইকি।"

বামিনী জোর দিয়া বালিল,—"না বৌদি, ভূমি ওকে ডেকে দাও। স্বামী তার নিজের স্ত্রীকে ডাকচে, এর মধ্যে লক্ষা পাবার বিষয়টা আছে কোন্থানে? তা ছাড়া তোমরা ওকে দিয়ে কাজই বা করাও কেন? তোমরা জান না ও তার বাবার কাছে এতদিন কি নির্দাল আবেষ্টনের মাঝে কত স্বাচ্ছদের মাম্য হয়েছে। ও কি পারবে সইতে তোমাদের এই সংস্পর্ণ, এই-সব কথাবার্জা।"

বৌছদি আর সৃহিতে না পারিয়া ক্রতপদে পারশ্বর দরজা দিয়া চলিয়া গেলেন। যামিনী ছাদে অনেকজণ অবধি অপেকা করিয়াও আর না পাইল তাঁছার দেখা, না পাইল নির্মলার। তখন সে বিরক্ত হইরাই অবনির চিত্তে নিজেই নীচে নামিয়া গেল। অক্সরের অভিনার ভখন মেরেদের বৈকালিক কাজের ভীক্ত লাগিয়াছে। খতর কাছারি হইতে ফিরিয়াছেল। বধুরা ক্রিকাহতে অলখাবার সাজাইতেছে, কেহ চা করিছেছে। তাঁছার হাতে-পারে জল দিয়া ভোরালে দিয়া মুছিয়া লইয়া মেজবৌ একটি হাত-

পাধা দিরা তাঁহাকে মুত্র মৃত্র বাতাস করিতেছে ৷ নির্মালা নতমুখে **বাসি**রা[া] লুচি বেলিতেছিল। অনভাস্ত হাতে কিছুই পরিপাটি করিয়া হইতেছে না। তবু নিঃশব্দে যথাসাধ্য চেষ্টা করিতেছিল। কলিকাতার এ-সুমুরটা সে ছাদে পায়চারি করিয়া বেড়াইড, স্পেন্সার কিংবা বার্গদে লইয়া পড়িত। বেখানটা বুঞ্চিতে পারিত না পিতা আসিয়া বলিয়া দিতেন। কলিকাভার অন্তজ্জল স্নান স্ব্যান্তের শমর নির্জন আকাশের তলার পিতাপুত্রীর মাঝে একটি অখণ্ড ভাবলোক স্বন্ধিত হইয়। উঠিত। আঞ্চও হয়ত **ाउँग**नि निः भक्त भीशित मगादाहः स्र्याच इहेरुकः, ঘোমটার আভাল হইতে নির্মালা চাহিয়া দেখিল দিবসের শেষ রক্তিম ছটা আদিনার প্রাত্তে সঞ্জিনা গাছটার উপর व्यानियां পिष्माद्यः। धमन नमर्यः चत्रकत्रातः धहे वाँधरनत गाला এই रहेरगाम कामारमात ग्रांश अवश्रर्भ वक्ष **रहेश थाकिएक जाशंत कहे हहेएक हिन। किन्नु क**रहेत् क्या बान्हें हाथिश दाथिशाह, काशाक्य वान नाहै। কাঁহাকে বলিবে? স্বাই ভাহার অপ্রিচিত। গামিনীও এখন ভাহার কাছে অপরিচিত।

অন্তঃপ্রের এই বরক্ষার কাজের মাঝখানে শেখানে টুকরা টুকরা হাসি গল্প নিশা ঠোঁট-বাঁকান, হাতের চুড়ি-বালার রিনি ঠিনি আওল্লাল সব মিলিরা জড়াইয়া স্ট হইয়াছে একটা মৃত্যপূর্ব ভূতা, সেখানে বামিনী হঠাৎ বড়ের মত অপ্রত্যাশিত লপে গিরা হাজির হইল। একেবারে কর্মনিরভা নির্মালার হাত চাপিরা ধরিয়া কহিল, "হাদে চল। কথা আছে।"

নির্মালার মাধা হইতে অবশুঠন খুলিয়া গেল। বিমিত দৃষ্টিতে ধামিনীর দিকে চাহিয়া দেই একখর শুরুজনের সামনেই সে প্রায় ক্রিল, "কেন?"

নির্কোধ তরুপীর এই অস্কোচ প্রাশের পরিবর্তে ভগনই সজ্জার মরিরা গিরা মাধার আবার অবশুঠন ভূলিরা দিবার কথাটাও মনে রহিল না । জারেরা মুখ টেশাটিপি করিরা হাসিতে লাগিলেন। ধামিনী প্রকার রক্ষা বেগে ভাহার হস্ত আকর্ষণ করিরা কহিল, "চল্য, বিশেশ স্বর্জার আছে।"

্ডাক্সী বেশুন পড়িয়া থহিল। হাতের কাক্স কেলিয়া

বধু উঠিরা উপরে গেল। শাশুড়ী মুধ গঞ্জীর করিয়া থাকিলেন। অনেকে ঠোঁট বাঁকাইয়া আড়ালে একটু হাসিয়া লইল।

উপরে যামিনীর শ্রন্থর-সংশ্ব ছাদে সামনা-সামমি ত্-থানি চেরার পাত। ছিল। চারিপাশে টব সাজান। চাকরে পাশে একটি ছোট টেবিল রাখিয়া তাহার উপর তত্র আন্তরণ বিছাইয়া দিয়া গিয়াছে। মালী আসিয়া প্রকাণ্ড ছইটা গোলাপ ও ক্রীসান্ধীমামের তোড়া রাখিয়া গেল। আয়েজন স্পম্পূর্ণ। সন্ধ্যার রক্তরাগ পশ্চিম দিগন্তে তথনও একেবারে মিলাইয়া য়ায় নাই। নির্ম্মলাকে ছাদে আনিয়া য়ামিনী চেয়ারে বসাইল। কিছুক্ষণ চুপ করিয়া থাকিয়া নির্মালা বশিল, "আমাকে ডেকেছ কেন?"

কেন ভাকিয়াছে আজও তাহার উত্তর যামিনীর জানা নাই। তাই প্রত্যুত্তরে সে কেবল ভাষাহীন নীরব ব্যাকুলতায় নির্মালার বাঁ-হাতথানি নিজের হাতে টানিয়া **লইল। ময়দা মাথিতে** গিয়া নির্মালার নীলার আংটির পাথরের খাঁজে ময়দা লাগিয়াছিল, কুমুমুকুমার হাতথানি নিজের হাতে ভলিয়া লইয়া ঐটুকুতে নজর পড়িতেই যামিনীর সমস্ত মন ব্যথায় ভরিয়া উঠিল। কিছুই না, এইটুকু মাত্র একট্থানি বাাপার, কিন্তু তাহাতেই যেন খোঁচা থাইয়া তাহার বক্ষের সমস্ত স্নেহ এবং ক**রুণা** উদ্বেদিত হইরা উঠিল। সে মনে মনে উচ্ছসিত হইরা ভাবিভেছিল, এ কে? ইহাকে আমি কোথা হইতে আনিলাম? এমন युक्तत युक्तायल क्षत्रभानि, हेशांक आमि क्रमन कतिय। রক্ষা করিব? সংসারের মুন্স হস্তাবলেপ হইতে ভাহাকে বেমন করিয়া পারি আমি দুরে সরাইরা রাখিবই। সে বেন কোনদিন মান না করে যে তাহার লিখ জীবনক্ষেত্র হইতে আমি তাহাকে লোভের বলে ভুলিরা আনিরাছি। यासिनीत नगर मन निर्मानात कर किहू अकरे। कतिएक কোন একটা চঃদহ ত্যাগৰীকার, কোন একটা কঠিনত্য পণ করিবার জন্ত ব্যাকুল হইরা উঠিল।

নিৰ্দালা বিষমা হইরা ফুলের ভোড়ার দিকে ভাকাইরা ছিলা ভাহার স্বামী ভোড়াটা খুলিয়া দে-সমস্ত ফুল অঞ্চলি ভরিয়া ভাহার আঁচলের উপর রালীক্ষ করিরা:ঢালিরা দিল। তাহার পর কহিল, "এ সময়ে ভূমি কলকাতায় কি করতে নীলা? আমি প্রায়ই দেখেছি এ সময়টাতে তমি আর ডোমার বাবা ছ-জনে মিজে কোন একটি বই কিংবা সেই বই সহজে আলোচনা করতে। এখানেও তাই কর নাকেন? তোমার সঙ্গে মিলে পড়তে আমারও ভাল লাগবে। ভাল বই কি একলা পড়ে মুখ হয় ?" যামিনী ভাড়াভাড়ি উঠিয়া ঘর হইতে রবীক্রনাথের পুরবী আর मछत्र **ब्ब हे**ग्र কিরিয়া আসিয়া বইরের পাতা উন্টাইতে উন্টাইতে কহিল, "কিন্তু একটা কথা যে ভূত্ৰে গেছি, নিৰ্দাল। তুমি ত বিকেলে বরাবর চা থাও। এथन नौक निम्ह ग्रहे (थात आजिन। (वीमिता थान ना व'तन नी क তোমারও বোধ হয় থাওয়া হয়নি। আগে চা থাও. তার পর প্রব।"

চাকর'কে ডাকিয়া গামিনী ছ-পেগলা চা আনিতে বলিল।

চা আসিল। ফুলের গন্ধ ছুটিতে লাগিল। মছরা পড়া চলিতে লাগিল, পশ্চিম আকাশ হইতে সোনালী আভা আসিরা নির্মান্ধার চুলে, সোনার হারে পড়িরা বিক্ৰমিক করিতে मा शिम কিন্ত কিছু তেই শ্মিনীর মন ভরিল না। দে যাহা চায় কিছুতেই তাহার ধরাছোয়া পাইল ন। এত করিয়াও নির্মালার ফ্রাকে সে ঠিকমত স্পর্শ করিতে পারিতেছে না, ভাহার थमित (वार इंटेएड मानिन। तम भागम इंदेश गांटेर्द! একট। রুদ্ধ লোহার দরজার সামনে দাড়াইয়া সে তাহার সমস্ত শক্তি প্রয়োগ করিয়াও যেন তাহা খুলিতে পারিভেছে না এমনি একটা পরাভবের মানি, নিরাশার উভেন্সনা ভিতরে ভিতরে তাহাকে অস্থির করিয়া क्रिम्म ।

হঠাৎ এক সময়ে পড়া পামাইয়া বলিল, "কই, তুমি ভানচ'না ভ নিৰ্মান ?" ভোমার ভাল লাগছে না?" নিৰ্মান চমকিয়া উঠিল, "কেন ভনছি বইকি। বেশ ত। কিছু তাহার সেই চমকটা এতই সুস্পটি বে যামিনী একটু ক্ষম ছরে বলিল, "না, শুনছ না। মনও দিছে না। তোমার একেবারেই ভাল লাগছে না। কিছু কেন? আমি ভোমার বাবার মত পড়ি না ব'লে? আর এটা ক'লকাতা নম ব'লে?" বই ফেলিরা দিয়া চটিছুতা ফটু ফটু করিতে করিতে সেপেন হইতে চলিরা গোল। আবার তথনই ফিরিয়া আদিরা পিছন হইতে নির্মালার কাঁধে হাত রাথিয়া কহিল, "আমার উপর রাগ করলে?"

"না।" কিন্তু নির্মালার চোথে জল আসির। গিল্লভিল।

"ভাল ক'রে কথা বল নির্মাল। আমাকে ব'কো থকো, আমার উপর রাগ কর, অভিমান কর। আমাকে কটু কথা ব'ল, কিন্ধু গুরু 'হ'' আর 'না' দিরে কথা সেরে দিও না—'' বলিতে বলিতে তাহার একটা হাত টানিরা লইরা ব্কের উপর রাথিরা কহিল, "ন', ন', ও জিনিব আমার সহু হয় না। দেখতে পাছে না, ব্রুতে পারছ না নির্মাল', ওতে বৃক্ক আমার ভেঙে বাছে। তার চেমে তৃমি আমাকে কাঁদাও, খুব গভীর বাধা দাও, কিছা নির্মা, অমন ক'রে নিঃশক্ষ রুণা দিও না।"

নির্মানা অবাক হইরা গেল। একবার হাতটা ছাড়াইরা লইবারও চেটা করিল, পারিল না। বামিনী আরও দৃঢ় বলে তাহা চাপিরা রাধিরাছে। কিন্তু একটা অন্তুত বিভূকার তাহার সমস্ত মন ভরিরা উঠিতে লাগিল। এই চর্মমনীয় আবেগে, তাহার স্বামীর এই গদ গদ তরলতায় সে যেন মরমে মরিয়া গেল। সমস্ত ব্যাপারটা ঠিক ব্রিতে না পারিলেও তাহার ঐস্বর্যাশালিনী নারী-প্রাক্তি এই ধূলায় লুটাইয়া পড়া আত্তরের প্রেম-নিবেশনে মরমে মরিয়া গিয়া সসম্বয়ে অন্তদিকে মুথ ফিরাইল। কিন্তু হায়, এ যে তাহার প্রেমেরই জাগরণ ভাহা বামিনী ব্রিল না। নির্মালা আপনার অজ্ঞাতসারে আজ্ঞ কর্মলোকের প্রেমের অস্ত্রশানে কিরিতে আরম্ভ করিতেছে।

(ক্রমশঃ)

আচাধ্য শ্রীপ্রফুলচক্র রায় ও শ্রীসভ্যপ্রসাদ রায়চৌধুরী, ডি-এস্সি

ম্যাডাম ক্রীর নাম বিজ্ঞানজগতে সকলেরই
মুপরিচিত। সাধারণতঃ বিজ্ঞান-বিভাগে নারীর দান
সামান্ত। বৃদ্ধি-বৃত্তির অপকর্ষতাই যে ইহার কারণ,
এমত নহে—সামাজিক আবেইলের মুধ্যে থাকিয়া তাঁহারা
বিজ্ঞানচর্চার সংস্পর্শে আসিবার স্থবাগ পান না।
মুবোগ ও স্ববিধা ঘটিলে মহিলারাও বে কত কট
স্বীকার করিতে পার্কেন, স্মাডাম কুরীর জীবনী
আলোচনা করিলে তাহা স্পট প্রতীরমান হয়। ১কুরী
তাঁহার জীবনকালের অতি সংক্ষিপ্ত সময়ের মুধ্যই
বিজ্ঞানজগতে এক অভিনব আবিকার করিয়া এক
নৃতন আরু শুলিয়া দিয়াছেন।

পোলাভ বেশের ওয়ার্ল নগরে ১৮৬৭ খুটান্দের ৭ই
নভেদ্বর ম্যাডাম্ কুরীর জন্ম হয়। তাঁহার পিতা ডক্টর
সক্রোডাউরী অধা পিকের কার্যা করিতেন। অর বয়সে
যাতার মৃত্য হওয়ার কুরী তাঁহার পিতার তবাববানে
বালাকালে প্রতিপালিত হন। একট বয়স হইলে তিনি
তাঁহার পিতার ল্যাবরেটরীতে কান্ত নিধিতে থাকেন।
কলা বাহল্যা, বাল্যকালে ম্যাডাম কুরী তাঁহার পিতার
নিকটে বে শিক্ষালাভ করিয়াছিলেন তাহাই তাঁহার
ভবিবাৎ জীবনের উন্নতির মূল কারণ হইয়াছিল।

পোলাও দেশের বে-অংশে ভক্টর সক্রোডাউকী বাস করিতেন তাহা ক্লিরা দেশের অন্তর্গত ছিল। ক্লিরার ভারের অভ্যাচারে প্রশীড়িত হইরা অনেকে ভারের প্রতি বিক্লদ্ধ ভাব পোষণ করিত এবং ম্যাডাম ক্র্রী দেশ-প্রোমিক পিতার আদর্শে অন্তপ্রাণিত ইইরা এই প্রেণী-ভূক্ত হন। শীঘই একটি বিমবীর দল গড়িরা উঠিল। কিন্তু হর্ভাগ্যক্রমে ক্লিয়ার প্রলিস এই রাষ্ট্রবিম্ন-পদ্মীদের সন্ধান পায়। এই ঘটনার পরে যেরী সক্রোডাউস্কার পক্ষে পোলাণ্ডে নিরাপদে কাল্যাপন করা বিপজ্জনক হইয়া উঠিল। তিনি একাকী রিব্রুহুন্তে পারীতে আদিয়া উপস্থিত হন। দেখানে তাঁহার পরিচিত্র ব্যক্তির সংখ্যা কম ছিল এবং অর্থের অন্টনহেতু মেরী সক্রোডাউস্থা নিতান্ত দরিদ্র ভাবে কাল্যাপন করিতে থাকেন। অল্লসমস্যা তথন তাঁহার প্রধান চিস্তার বিষয় ছিল এবং দৈনিক থরচ দশ সেণ্ট যোগাড় করিবার জন্ম তাঁহাকে দোর্বনের ল্যাবরেটরীতে শিশি বোতন্স প্রভৃতি পরিক্ষার করার কার্যা করিতে হইত। ঘরে আগুন দিবার জন্ম অর্থাভাবে তাঁহাকে নিজের কয়লা বহন করিতে হইত এবং দিনের পর দিন তিনি কেবল কটি ও হুধ থাইয়াই জীবননির্ব্বাহ করিতেন। মাংস ব্রাপ্তী প্রভৃতির স্বাদ প্রায় ভূলিয়াই গিয়াছিলেন।

এই সময়ে সোবনের লাবেরেটরীর পর্থেবিজ্ঞান-বিভাগের অধ্যক্ষ গেবিয়েল লিপমান এবং ছেন্ট্রী পৌরাকারের সহিত তাঁহার বিশেষ আলাপ হয়। তাঁহার অবছা শুনিয়া এবং কার্যাকুশলতা দেবিয়া লিপ্মান ও পৌরাকারে তাঁহার প্রতি সহাম্ভূতিসম্পুদ্ধ হন এবং পেরী কুরী নামক একটি মেধাবী ছাত্রের সহকর্মী রূপে কার্যা করিবার আদেশ দেন। একর কার্যা করিবার ফলে পেরী কুরী এবং মেরী সক্রোভাউয়া উভ্রে উভ্রের প্রতি আরুট্ট হইয়া পড়েন এবং ১৮৯৫ পুটান্দে তাঁহার। পরিশয়্ স্ত্রে আবদ্ধ হন। উভ্রেই বিজ্ঞান-দেবতার একনির্চ উপাসক ছিলেন এবং আজীবন পরম্পর পরস্পরক্ষে

এই সময়ে পরমাশ্চর্য ন্যাপারসকল পরিলক্ষিত্র হইডেছিল। ১৮৭৯ খুটাকে উইলিরম্ কুকুন্ দেখাইলেন বে খুল্ল কাচনলের ভিতর দিরা বিহাৎ চালাইলে খণাক্ষক বৈচাতিক মার হইতে (pegative pole)

^{*} বাল্যকালে উহোর নাম ছিল নেরী সক্রোডাইবা 🕆 🔻

একপ্রকার আন্দর্ধা রশ্মি বাহির হয়। তিনি উহার নাম দিলের বিয়োগ-রশ্মি (cathode rays.)

এইা নুজন ুরশ্বির প্রকৃতি নির্ণয় করিবার জন্ত विद्यानिकारत गाँधा नाना श्राकात भरीका ७ जर्कविजर्क হইতে লাগিল। ১৮৯৭ খুটাবে খনামধ্য ইংরেজ বৈজ্ঞানিক ভার জে. জে. টম্সন এই স্মভার স্মাধান করিছেন। ভিনি দেখাইলেন যে, এই রশিগুলি কুন্ত কুল্ল ক্লাডাভিড কলার সমষ্টিমাত্র। এই ঋণতাড়িড কণা অথবা ইলেকট্রের ওজন একটি হাইডেরজেনের পর্মাপুর চুই সহস্র ভাগের একাংশ মাত্র। এই প্রসঙ্গে অধ্যাপক উইল্ফেল্ম রণ্টজেনের এক্স-রে আবিদারের কথা **আসি**রা পড়ে। তিনি দেথাইলেন যে, বিদ্যোগ-বৃদ্মি কোনও বন্ধর উপর পতিত হইলে ঐ বন্ধ হইতে এক অপুর্বন রশ্মি নির্ণত হয়। এই রশ্মি দাত, পাথর কিংবা কাঠের আবরণ অনায়াদে ভেদ করিতে পারে। এই রশ্মি মনুষ্য চর্মা ও মাংস ভেদ করিয়া অস্থিতে বাধা পার। স্বতরাং এই রশ্মির সাহায়ে ফটোগ্রাফ তুলিলে মহুণোর **শরীরের অন্তিতে কোথাও কোন** বৈলক্ষণা উপ**স্থিত হইয়াছে কি-না সহক্ষেই ধরিতে পার**া যায়।

১৮৯৬ খুইাকে প্রাসিক্ত করাশী বৈজ্ঞানিক বেকেরল্
Becquerel) এক নৃত্য দুখি অধবিদ্ধার করিলেন।
নানা প্রকার প্রশাস্ত্রপাশীল (Phosphorescent)
পদার্থের প্রকৃতি পরীক্ষাক্রালীন জিনি দেখিতে পাইলেন
যে, ইউরেনিয়ম এবং উহার বৌগিক পদার্থদমূহ হইতে
এক প্রকার রিখা নির্গত হয়, যাহা রঞ্জনরশ্মির অথবা
এক্স-রে'র সমগুণবিশিষ্ট বলিয়া মনে হয়। তিনি
আরও লক্ষা করিলেন যে, এই সকল রিশা বায় অথবা
অন্ত কোনও বান্দের ভিতর প্রবেশ করিলে উক্ত বান্দকে
তড়িং-পরিবাহক করে। আবিষ্ঠার নাম অন্সারে
এই নৃত্তর রিশ্মির নাম হইল বেকেরল রিশ্ম।

বেকেরলের প্রণালী অন্ত্রণ করির। মাডাম্ কুরী
এই নুত্র রিয়া সমস্কে, গরেরণা আছম্ব করেন। তিনি
দেখিলেন বে, ইউরেনিরম্ বাতীত অন্ত এক প্রকার পদার্থ
ইইজের্ডিজ প্রকার রিয়া নির্মিত হয়। যাডাম কুরী
এই নুজ্জু প্রদারে নামু দিলেন খোরিয়ম। এই সুক্রন

গবেষণা-প্রদক্ষে ম্যাডাম কুরী লক্ষা করিলেন যে, পিচ্জেও নামক ইউরেনিয়ম্পংযুক্ত খনিজ পদার্থ হইন্ডে বে-রিমা নির্গত হন তাহা বিশুদ্ধ ইউরেনিয়ম হইন্ডে নির্গত রিমা অপেকা চার-পাঁচ গুণ অধিক শক্তিশালী। ম্যাডাম কুরী অনুমান করিলেন যে পিচ্লেণ্ডের মধ্যে



মাডাম করী

ইউরেনিয়ম রাতীত নিশ্চয়ই এমন অন্ত জিনিম আছে

য়াহা ইউরেনিয়ম হইতে অধিকতর শক্তিশালী রিশ্রি
নির্গত করিতে পারে। এ-পর্যান্ত মাাডাম কুরীর কোনও

সহকর্মী ছিল না। একলে তাঁহার স্থামী অধাপক
পেরী কুরী তাঁহার সঙ্গে একত্রে এই অজ্ঞাত বন্ধর

অস্পদানে প্রবৃত্ত হইলেন। কিন্ত তাঁহারের প্রধান
অন্তরায় হইল বে, পিচ্ব্রেণ্ডের মধ্যে এই অজ্ঞাত বন্ধর
পরিমাণ অতান্ত কম। কাজেই তাঁহানিগকে প্রচুর
পরিমাণ পিচ্ব্রেণ্ড লইরা কার্যা আরম্ভ কন্ধিতে ইইল।
এই কার্যোর কন্ত অন্তর্ম কার্যা আরম্ভ কনিয়ের প্রদেশর

অন্তর্গত ইউরেনিয়মের ধনি হইতে কুরীছয়কে এক টন
পিচ্ব্রেণ্ড উপহার দিলেন। সাধারণতা পিচ্ব্রেণ্ডর মধ্যে

নানারস প্রবাধি বিশ্রিত থাকে। স্প্তরাহ উহা হইতে

ভাঁহাদের অভীপিত বস্তর সন্ধান পাওয়া অতীব আগ্লাস-সাধা ব্যাপার। এক টন অর্থাৎ ২৭ মণ পিচ্ব্লেও হইতে ১ প্রাম ওক্তনের ৬০০ শত ভাগের এক ভাগ অতি শক্তিশাসী অতঃক্ষোতির্মান পদার্থ পাওয়া বায়। ম্যাভাম কুরী



পেরী-করী

ইহার নাম দিলেন রেডিয়াম। দীর্ঘ বারো বংসরবাপী
অক্লান্ত পরিশ্রমসহকারে পরীক্ষা করিবার পর তিনি ১৯১০
খৃষ্টাব্দে বিশুদ্ধ রেডিয়াম খাতু প্রাপ্ত হইলেন। এখানে
বলা আবশ্রুক যে, রেডিয়াম আবিদ্ধার করিবার পূর্বের তিনি স্বতঃজ্যোতির্মার আরও একটি মৌলিক পদার্থের আবিদ্ধার করিয়াছিলেন। স্বদেশের স্বৃতিরক্ষার্থ উক্ত বস্তুর নাম দিয়াছিলেন,—পলোনিয়াম।

এই প্রদক্ষে রেডিয়াম সম্বন্ধে কিছু বিভারিত বিবরণ দেওয়া অপ্রাসন্ধিক হইবে না। ক্যানুসার ও কভকভানি চর্মরোগ হইচে মুক্ত হইবার একমাত্র উপায় রেডিয়াম-চিকিৎসা। রেডিয়াম একটি তীব্র শক্তিশালী জ্যোভির্ময়

আলোক বিকীপ হর আবাদের চক্ষে ভাছা ধরা পজেনা।
অথচ এই আলোক সুর্যোর আলোক অপেকা কছণ্ডণ
শক্তিশালী। সুর্যোর আলোক আবাদের চারড়া জেন
করিরা প্রবেশ করিতে পারে না, কিন্তু রেডিরাম ইইতে
নির্গত আলোকের সমুখে দাঁড়াইলে শরীরের অস্তাহিত
প্রত্যেকটি অংশ-বিশেষ স্পষ্টভাবে দেখা যায়। রন্টজেন
কর্তৃক আবিষ্কৃত এক্স-রে'র বিবরণ পূর্বেই দেখা
ইইরাছে। এই রেডিরাম ইইতে যে আলোক বিকীপ হর
তাহা এক্স-রে'রই অম্রূপ। মাত্র এক প্রাম ওজনের
রেডিরাম ইইতে এই জ্যোতিরূপে যে শক্তি নির্গত হর
তাহা এক প্রাম ওজনের করলা ইইতে প্রাপ্ত তাপশক্তির
দশ লক্ষ ভণেরও অধিক।

রেডিয়াম যে কেবল মাস্থের উপকারে আসিয়াছে, এমন নহে। বিজ্ঞানজগতে ইহা যে কত গভীর রুহত্তের উদ্বাচন করিয়াছে, তাহার ই:ভা নাই।

বলা বাহুলা, মাডাম কুরীর আবিষ্কার বিজ্ঞানজগতের একটি নৃত্য দার পুলিয়া দিয়ছে। মাডাম
কুরীর আদর্শে অম্প্রাণিত হইয়া অভ্যান্ত দেশে বহ
প্রানিষ্ক বৈজ্ঞানিক এই শ্বভঃজ্যোতির্মান (Badioactive)
পদার্থসমূহ সম্বন্ধে গবেষণা করিতে আরম্ভ করিলেন।
তক্মধ্যে রাদারকোর্ড, সডি, রাাম্ভে ও বোল্টউড-এর
নাম বিশেষ উল্লেখবোগা। পৃথিবীর চতুর্দিক ইইতে
মাডাম কুরী অভিনন্ধিত হইতে লাগিলেন। ১৯০০
পৃষ্টালে কুরীছা ও বেকেরল্ এক্ত্রে পৃথিবীর শ্রেষ্ঠ সম্মান
নিবেল প্রাইজ' প্রাপ্ত হন।

১৯০৩ খুটাবো ম্যাডাম কুরী অতি উচ্চ সন্ধানের সহিত পারী বিশ্ববিদ্যালয়ের ডক্টর-অফ-সায়েল উপাধি প্রাপ্ত হল। বোধ হয় জগতের ইতিহাসে বিভিন্ন বিশ্ববিদ্যালয়ের ডক্টর-অফ্-সায়েল উপাধির জন্ত বে-সকল মৌলিক গবেষণা দাখিল হইয়াছে ম্যাডাম কুরীর গবেষণা ভাহার মধ্যে সর্বাক্তের । আরেনিয়াস ক্লত ক্রবীভূত পদার্থের তাড়িৎ বিশ্লেষণ সম্বনীর গবেষণা বিতীয় ছান অধিকার করে করা বাইতে পারে। ১৯০৩ খুটাবোই ম্যাডাম কুরীও ভাহার শ্বামী লউ ক্লেভিনের আমন্ত্রেণ লওনে উপন্থিত

রেডিরাম সম্মে এক বক্ত। দেন এবং ক্রীরর রয়াল দোসাইটীর ডেভি স্বশিক্ষ প্রাপ্ত হন। পর-বৎসর ম্যাভাম ক্রী সোর্বনের ল্যাবরেটরীর অধ্যক্ষ নিযুক্ত হইলেন।

১৯০৬ খুটাবেশ এক মোটর-ছর্ঘটনার অধ্যাপক পেরী
কুরী মৃত্যুম্থে পতিত হন। এই আকম্মিক বিপদে ম্যাভাম
কুরী অত্যন্ত শোকাভিভূতা হইয়। পড়েন এবং তাঁহার
বাহ্য এতদুর ধারাপ হইয়া পড়ে যে তাঁহার আত্মীয়ম্বন্ধন
এবং বন্ধুবর্গ তাঁহার জীবনের আশা পরিত্যাগ করেন।
কিন্তু ঈশ্বরামগ্রহে তিনি দীর্ঘকাল অম্মৃতার পর ধীরে ধীরে
মাবে।গালাভ করেন। স্বাহ্যালাভ করিবার পর তিনি
পুনরার বিজ্ঞানের সেবায় নিজেকে নিযুক্ত করেন।

১৯১১ খুটাবেদ ম্যাডাম কুরী দ্বিভীয়বার নোবেদ পুরস্কার প্রাপ্ত হন। বিজ্ঞানজগতের ইতিহাসে একই ব্যক্তি ইহার পূর্বের আর কথনও ছুইবার নোবেদ পুরস্কার পান নাই। ম্যাডাম কুরীর পরে অধ্যাপক আইন্ভাইন্ ছুইবার নোবেদ পুরস্কার পাইরাছেন।

১৯১১ খুটাবে অর্থাৎ যে বৎসর ম্যাভাম কুরী বিতীরবার নোবেল পুরস্কার পাইলেন সেই বৎসর ব্রেঞ্চ ইন্টিউটের সভা তালিকা ভুক্ত করিতে ম্যাভাম কুরীর নাম উত্থাপিত হয়। কিন্তু বড়ই আশ্চর্য্যের বিষয় যে, উক্ত সভার ধুরন্ধর সভোরা ম্যাভাম কুরীর নাম সভাতালিকাভুক্ত করিরা লইতে রাজি হইলেন না। তাহারা এই যুক্তি দেশাইলেন যে এ-পর্যান্ত কোনও ব্রীলোক এ-গভার সভা হয় নাই এবং এ-নিয়ম এখনও ব্যতিক্রম ইইবে না। বলা বাহলা, ইহাতে ম্যাভাম কুরীর সন্ধানের কোনও হ্রাস হয় নাই—পক্ষান্তরে ক্রেক্ট ইন্টিউটেরই সন্ধানের লাঘ্ব হইয়াছে।

পেরী কুরীর আক্ষিক মৃত্যুর পর ১৯০৭ খুটাকে

যাডাম কুরী পোর্বনের বিশ্ববিদ্যাল্যর পদার্থবিজ্ঞানের

যধাপক নির্ক্ত ইইলেন। এই বংসর ভিনি পোলেনিয়াম

গ্রুমে বে বক্তৃতা দেন তাহা ভনিবার জন্ত লওন হইতে

নির্ক্ত কেল্ভিন্, ভর্ উইলিয়্ম্ রাাম্ভে, ভর অলিভার্

নজ প্রেম্থ প্রাসিত বৈজ্ঞানিকার পারীতে উপস্থিত হরেন।

বিগত মহামুদ্ধ আরম্ভ হইবার কিছু পূর্বে পারী বিশ্ববিদ্যালয়

বিভালোভির্লর প্রথিসমূহের প্রেব্যার অন্ত রেভির্ম্ম

ইন্টিটিউট' নামে একটি গবেষণাগার প্রতিষ্ঠিত করেন এবং ম্যাডাম কুরী ফরাসী গবর্গমেন্ট কর্ত্বক উহার অধ্যক্ষের পদে নিযুক্ত হন। এই গবেষণাগার ছুই ভাগে বিভক্ত। ইহার একটি অংশের নাম 'কুরী ল্যাবরেটরী', অপর



পরীক্ষাগারে ম্যাডাম কুরী

অংশের নাম 'পান্তরর ল্যাবরেটরী'। কুরী ল্যাবরেটরীতে স্বতঃজ্যোতির্মন্ন পদার্থসমূহ সম্বন্ধে গবেষণা হন্ন এবং পান্তরর ল্যাবরেটরীতে এই পদার্থন্তলি কি উপারে চিকিৎসাকার্যো বাবহৃত হইতে পারে তহিষদে গবেষণা হর। ফরাসী সামরিক হাসপাতাল বলিতে রেডিরাম সম্বন্ধীর ধাবতীর চিকিৎসা ব্যাপারে উক্ত গবেষণাগার হইতে সাহাম্য আলে। মৃত্যুকাল পর্যন্ত ম্যাডার কুরী এই ইন্ট্রাটিউটের অধ্যক্ষের পদে প্রতিষ্ঠিত ধাকিরা স্কান্ধনেশ কার্যা নির্কাহ করিয়া গিরাছেন।

আইরিন্ (Irene) ও ইড (Eve) নামে ব্যাডাম
ক্রীর ছই কপ্তা বর্জনান। ব্যাডাম ক্রী তাহার সহস্র
কাজের মধ্যেও কন্তাদিগের প্রতি বন্ধু লইতে ক্রটি
করিতেন না। কন্তাদের পোবাক্ক-পরিক্ষণ ও আহারাদি

নিজে ভশাৰণান করিতেন। তিমি নিজে আজীবন নাদাদিনা পরিচ্ছদ বাবহার করিতেন। বিলাসিত। কথনও ভাছাকে তিল্মাত্র আছুট করিতে পারে নাই। ্ এই মহীরদী মহিলার মৃদ্যুতে বিজ্ঞান কণতের বিশেষতঃ করাদী কাভির যে বিরাট কভি হইল ভারা সংজ্ঞ পুরুষ হইবে না।

Control of the state of the sta

মাদাম ক্যুরি

ডক্টর জীপিশিরকুমার মিজ, ভি-এস্সি

কলিকাডা বিশ্ব-क्ष्मकारी साम। विस्तामाख्य आमता कदतक क्रम भातिता तुरमञ्जि। भार्तिस्त्र काक्रीन विविक्तानां नर्कान (Sorbonne) নোটন বেশা খেল বে, বাদাৰ কারি 'আইসোটোপ' (isotope) ক্ষাৰ ভিনটি বক্ততা দিবেন। অনেক দিন হইতেই এই মনিকিশী মহিলাকে দেখার ইচ্ছা ছিল, স্বতরাং নিৰ্দিষ্ট দিনে বিভাগ কিনিয়া ম্যাকিবিংঘটারে উপস্থিত হওয়া গেল। गानाति त्याजात भून। भूक्य ७ महिना ছাত্রছাত্রী, বিশ্ববিদ্যালয়ের অধ্যাপক, ও অনেক সম্ভান্ত নরনারী বক্তুজার যোগ দিতে উপস্থিত মাদাম ক্যুরি কক্ষে প্রবেশ করতেই শ্রোতৃমণ্ডলী দণ্ডায়মান হয়ে তাঁকে সম্বন্ধন। করলেন। বক্তত অভিপরিদ্ধার ও প্রাঞ্জল ভাষার মাদাস - তাঁর কুনরি বক্ষরা বলতে লাগুলেন। তার কাছে हातन (Irene) दांकितं त्रदश्रदङ्ग । याकात्क भद्रीकर्ष माहांचा कतत्त्वन, ଓ ब्राकरवार्ड कृत्न স্থিচেন। কর্মজীবনের নামিয়ে বা পরিকার ক'রে बदमात्नद मृत्य कन्न झान्ड ट्योहा मान्तर गाउँछ वह पुरुषी कलात नमांगम सामात्मत काट्ट एए . প্রীতিকর লাগুলা

প্রায় এক বংসর পরে মাধ্যম ক্ষ্যবিদ্ধ: সংক্রিক।
একটু ঘনিও ভাবে পরিচিত হওরার প্রের্মণ হরেছিল।
প্রায় তিন যাস জার গবেকার্নার অ'বিজ্ঞা হা রাভিন্নন
(ই্রাইফিচ du Badina) গ্রের্মণা করার মন্ত প্রবেশ
করেইকার্ম্বর ভাগান ক্যরির অন্তুলনীয় বৈজ্ঞানিক ক্রিকা

—ব্রেডিয়ামের আবিদ্ধারের—শ্মরণার্থে এই গবেষণাগার ফরাসী গবর্ণমেণ্ট কর্ত্বক প্রতিষ্ঠিত হয়েছে। এথানে द्रिष्ठिश्राम नश्रद्ध नाना क्रथ शद्यवना इग्र। तम-वितन হ'তে বচ গবেণধাকারী ছাত্রছাত্রী এখানে সমবেত হয়েছেন। একটা বিশেষত্ব এই যে, প্যারিসের অন্তান্ত গবেষণা প্রতিষ্ঠানের চাইতে এথানে মহিলা কর্মীর সংখ্যা অপেক্ষাকৃত অনেক বেশী। সম্প্রতি এই গবেষণাগার হ'তে মাদাম ক্যুরির কন্তা ইরেন ও তাঁহার স্বামী লোলিও (Joliot) নিউটন (Neutron) আবিদার ক'রে যশসী হয়েছেন। নিউট্ন অন্ততম; পার্থকা স্ক্র জড়কণাদের মধ্যে স্কু স্বড়কণা—বেৰন বিহাতিন এই থে. অক্সান্ত (electron), পৰিটুণ (positron) বা প্রোটন (proton)— প্রত্যেকটিই ধন-বা খণ-বিহাতান্তিত; নিউটুন সেরক্ষ विद्याना क्षित्र नहा । कंटन निर्केष्ट्रन कठिन जिनित्वर मेथा पिए चलक पृत्र इति विटा शादि ।

কারি-বল্পতি কর্ত্ক ১৮৯৮ সালে রেডিয়াম ও
পলোনিয়াম ধাতুর আবিকার বৈজ্ঞানিক জগতের এক
বৃগান্তরকারী ঘটনা। কি অধাক্যারের কলে পিচয়েও
হ'তে ইহারা রেডিয়াম নিকালন করতে স্থর্থ হরেছিলেন
ভা গাধারণকে বোজান শক্ত। রেডিয়ামের এক আক্র্যা
ভাশ এই যে, এর খেকে অন্বরত তেজ বিকীরণ হতে,—
রেডিয়ামের মধ্যো বেন অক্রম্ভ তেজের ভাঙার আছে,—
ক্ষেরের ধন,—বান করজেও কর নাই। কোন ভত্ত
বস্তু ভিজাবন করে নিজন হর তার ভেজের ভাঙার
নিজন হরে বার, কিন্তু রেডিয়ামে ধনে ভা হর না। এক

কণা রেডিনাম থেকে এত তেজ বের হর যে চল্লিশ মিনিটের মধ্যে সেই তেজ রেডিয়াম-কণার সমান পরিমান জলকে ফুট**ন্ত অবস্থা**র আনতে পারে। অথচ আপাতদন্তিতে তাপবিকীরণের জন্ত রেডিয়ামের কোনও পরিবর্ত্তন লক্ষ্য করা শার না। এই তে জের উৎস কোথার? বৈজ্ঞানিক বলেন বে, রেডিয়ামের এক একটা প্রমাণু মাঝে মাঝে বিদীর্শ হচ্চে -কেন হচেচ তার কারণ জ্ঞান। নাই। আর. এই খাবে বিদীর্ণ হও নার উপর মানুষের কোনও হাত নাই। মাক্স ।র আরন্তাধীন কোনও শক্তির প্ররোগে এই বিদ**ীর্থ ছও**য়া নিবারণ করতে বা বাড়াতে পারে না। ্রভিনাম ধাতুর পরমাণু এই রূপে বিদীর্ণ হলে অন্ত ব তুর প্রমাণুতে পরিণত হর আর সঙ্গে সঙ্গে পরমাণুর মন্ত্রণিহিত শক্তি তেজ মপে বিকীর্ণ হয়। রেডিয়াম থেকে ্ব-তেজ বের হর তঃ তিন জাতীর। প্রথম— মাল্ফা কণা িহিলিয়ম প্রমাণুর বাহিরের বৈহাতিক আবরণ বাদ দিলে ভিতরে যে-অংশ থাকে তাকে আল্ফা কণা বলে), দিতীয়-বিহাতিন বা electron, তৃতীয়-গামা বশ্মি ্ট্য একারে জ্বাতীর)। এক কণা রেডিয়মে অসংখ্য প্রমাণ্ আছে, স্তরাং মাঝে মাঝে এক একটা পরমাণু ভাওলেও বেডিয়াম-কণার আভাস্তরীণ শক্তির অপচয় অতি ধীরে ধীরে হয়। তেজবিকীরণ শক্তি অর্দ্ধেক হ'তে প্রায় দেড় হাঞ্জার বংসর লাগে।

প্রায় ৩৫ বৎসর পূর্বে রেডিয়াম আবিকারের পর রেডিও য়াকটিভ গুণ বিশিষ্ট আরও করেকটি খাতু আবিদ্ধৃত হয়েছে। এইগুলির গুণ অনুশীলন করতে গিয়ে অপূপরমাণ্র গঠনের অনেক রহস্ত আমরা জান্তে পেরেছি। এমন কি, ইছামত একটা পরমাণ্কে ভেঙে আর একটা পরমাণ্তে রূপান্তরিত কর'—তাও এই রেডিও য়াকটিভ জাতীয় খাতুর সাহায়ে হয়েছে। পারাকে সোনাতে পরিণত করার চেষ্টা আদিম মৃগ হ'তে মান্ত্র করছে—কথনও সফলকাম হয় নি। কিন্তু উপরোক্ত ভাবে পরমাণ্ ভাঙাগরার কথা ভাব্লে মনে হয় বে পারাকে সোনা করা বৃথি অসভব নয়। মান্ত্র বে শোলাক করলে "অমর" আধ্যা লাভ করার বোগা হয় মালাক ক্রারি বৈজ্ঞানিক আবিদার সেই শোলাক ক্রারে গোর নাম চিরশ্বরণীয় হয়ে থাকরে।

ডাক্তার মহেন্দ্রলাল সরকারের জাতীয়তা-প্রীতি

গ্রীনরেজ্রনাথ বস্তু

দরিক্ত ক্ষমিজীবীর কৃষ্টিরে জন্মগ্রহণ করিরাও, নান। সন্প্রণের বলেই স্বর্গীর ডাক্তার মহেক্রলাল সরকার ধনে-মানে-জ্ঞানে দেশের ও সমাজের একজন শীর্ষহানীয় বাক্তিতে পরিণত ইইরাছিলেন। তাঁহার মত সতা।হরাগ, সাহস, দৃঢ্চিন্ততা, জ্ঞানাহরাগ ও দেশান্মবোধ বলদেশে হল'ত। আন্তরিকতায়, সহিষ্কৃতায় ও একাপ্রভার ডাক্তার সরকার সকলের আদর্শ ছিলেন। অসাধারণ প্রতিভা, পাঙ্তিত ও উদামশীক্রতায় তিনি বাঙালীর মুখ উল্লেক বিরা গিয়াছেন।

ভারতবর্ষীর বিজ্ঞানসভা মহেক্সলালের অভুলনীর কীর্ত্তি। তিনিই ভারতে সাধারণের মধ্যে বিজ্ঞানচর্চার প্রথম পথপ্রদর্শক। অসামান্ত তাাগ স্বীকার করিয়া হোমিওপাাথি চিকিৎসাকে ডাক্তার সরকারই এদেশে মুপ্রতিন্তিত করেন। একন্ত লোকে তাঁহাকে হোমিওপাথি চিকিৎসার ভারতীয় অবতার বলিয়া অভিহিত করিয়া থাকে। মহেক্তলালের কীর্ত্তি ও গুণাবিলিয় কথা এই ক্ষুদ্র প্রবৃদ্ধে প্রকাশ করা সন্তব নহে। একালে ক্ষেল বেশভ্যার জাতীরতা রক্ষার একান্ত পক্ষপাতী মহেক্তলালের সম্বন্ধে করেকটি বিধরের উল্লেখ করিব।

খনেশী আন্দোলনের কল্যাণে ও মহান্মা গাড়ীর ভ্যাসের প্রভাবে, পাশ্চাভ্য বেশভুধার মোহ শিক্ষিত ভারতবাসীর মধ্যে অনেকটা কমিয়া গিয়াছে। কিন্তু সন্তর-পঁচাত্তর বৎসর পূর্বে দেশের অবস্থা একেবারে অন্তর্জণ ছিল। তথন গাশ্চাত্য শিক্ষায় শিক্ষাপ্রাপ্ত দেশবাসী পাশ্চাত্য বেশভ্যাকেই

আদর্শ মনে করিতেন। অনেক স্থলে এদেশবাসীর বেশভ্য সভাজনো চিত বলিয়াই বিবেচিত হইত ন । মহেন্দ্র লাল ুতথনকার দিনের সাধারণ শিক্ষা লাভ করিয়া, বিজ্ঞান-শিক্ষার্থে মেডিক্যাল কলেজে প্রবেশ পরে তথা লাভ করেন। পাশ্চাত্য চিকিৎসা-বিদ্যায় উচ্চত্য উপাধি-এম-ডি লাভ করিয়া ক্ষেত্রে অবতীর্ণ হন। কালে তিনি স্ক্রিধান চিকিৎস্করপে শাণ্য হইর'-ছিলেন। 🤏 জ্বাষ্ঠ্য ইউবোপীর্য থা কিন্দেও. পোষাকই চিকিৎসা-বাবসায়ীব সাধ এঞ্চল ও ক্রাই মহেলুলাল গোড়া হইতেই **জাতী**য় পোযাকে অনুরক্ত ছিলেন। থান প্রতি, সাদা জামা ও সাদা চাদর এবং চটিজুতা---এই তাঁহার বেশভূযা পোষাকে আডম্বর क्रिन । আদৌ পছল করি তন না। বিদেশির পোষাক পরিধান তিনি জাতীয়তার

পরিপন্থী বলিয়াই মনে করিতেন। তাঁহার জীবনের ^ই অজস্র ঘটনা হইতে ইহার পরিচর পাওলা যায়।

মহেক্তলাল ১৮৭০ অবেদ কলিকাত। বিশ্ববিদ্যালয়ের
সদস্য নিথুক্ত হইয়াছিলেন। ১৮৭৩ অবেদ নব-নির্দ্ধিত
বিশ্ববিদ্যালয় ভবনে যথন 'কনভোকেশন' হয়, তথন
সাধারণ পোষাক ছাজিয়া কিস্কৃতকিমাকার গাউন
ইত্যাদি পরিতে অনিচ্ছুক থাকার, তাহাতে বোগদান
করেন নাই। এ-সম্বন্ধে তাঁহার ডায়েরীতে (১২ই
মার্ক্র১৮৭৩) লিখিয়াছেন—

Convocation day of the Calcutta University at the

new University building. Lord Northbrook presides. No mind to attend. Can't put on fantastic dress.

''নবনির্ন্নিত বিধ্বিদ্যালয় ভবনে, কলিকাতা বিষ্বিদ্যালয়ের কনভোকেশনের দিন। লও নর্থক্রক সভাপতিত্ব করিবেন। যোগ দিতে ইচ্ছা নাই। কিন্তুত্রকিমাকার পোষ্যক পরিতে পারি না।"

Honored the L Governor with my lompany on board the fline in the factor of the sound the fline in the factor of the governor, having all alexand for the ground of dress I had a front for the ground of dress I had not form the ground of dress I had not form the ground of dress I had part of their my resolution of years - of a white light transform when the form that and face forther with the definition of the could appear with my stappen with my stappen with my stappen with my stappen the friend, at the law they seem of friend, of the law they seem of friend, of the law they seem of friend, of the law they seem of the friend, the seem of the seems of the se

ডাক্তার সরকারের ডায়েরির এক পৃষ্ঠা

পর বৎসরেও তিনি ঐ কারণে কনভোকেশনে' গোগদান করেন নাই। তাঁহার ডায়েরীতে (২০শে মার্চ ১৮৭৪) লিখিত রহিয়াছে—

To-morrow is the Convocation of the Senate of the Calcutta University. Vice-Chancellor E. C. Bayley will preside. Sent a copy of my pamphlet on the Science Association with a letter to Mr. Bayley.

"আগানী কল্য কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের সিনেটের কনভোকেশন।
ভাইস-চাকেলর ই.সি.বেনি সভাপতিত্ব করিবেন। সারেল এসোসিরেশন
সথকে আমার লিখিত পুতিকা একথও ও একথানি পদ্ধ মিষ্টার বেলির
নিকট পাঠাইরাছি।"

তিনি যে কনভোকেশনে ধান নাই, ভাহা পরের তারিথেই ডারেরীতে লেখা আছে।

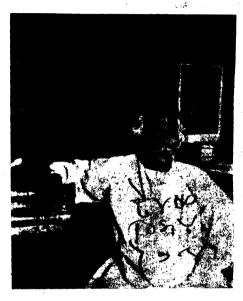
याह्यमाम ১৮७० वारम धम-धम-धम भाग करियाह চিকিৎসা-ব্যবসায় আরম্ভ করেন। ১৮৭৩ অবেদ এম-ডি পাস করায় তাঁহার খ্যাতি বিশেষ বুদ্ধি পায়। কিন্ত তিনি ১৮৭৫ অব্দের পর্বে কখন ও ধু তিচাদর পরিত্যাগ করিয়া অন্ত পোষাক পরিধান করেন নাই. *্চাট স্পাটসাহেবের একটি পার্টিতে* যোগদান করিতে. অবেদ ১০ই মার্চ তারিখে নিজের সাধারণ পোষাক পরিত্যাগ ক বিয়া ম হেন্দ্রলাল পায়জামা ও চাপকান পরিধান করেন। এজনা কিনি বিশেষ ক্ষম হইয়াছিলেন। মহেন্দ্রণাল তাঁহার এই প্রথম বেশপরিবর্তনের বিবরণটি কৌতকের সহিত আরম্ভ করিয়া অনুশোচনায় শেষ করিয়াছেন। তিনি ভারেরীতে (১০ই মার্চ ১৮৭৫) লিখিয়াছেন—

Honored the Lt.-Governor with my company on board the Rhotas in the afternoon! This is the first time I appeared before our Governor, having all along resisted the temptation of becoming a great man of that description on the ground of dress. I put on trousers and chapkan & a pagri & thus my resolution of years—of a whole lifetime broke down at last and I have lost my caste as it were. It appeared from the conversation we had with the Lt.-Governor that I could appear with my ordinary dress, even with my slippers. What an opportunity. I have thus lost, at the importunity of friends, of passing my simple dress. Kristo Dass rebuked me much for changing my dress.

"অপরারে 'রোটানে'র" উপর আমার সক্ষণন করিয়া ছেটিলাট সাহেবকে সম্মানিত করিয়াছি! পোষাক-পবিচ্ছদের কারনেই তথাকবিত বড়লোক হওরার প্রলোভন এতদিন সম্বরণ করিয়া, আমাদের লাউসাহেবের সম্মুখে আমি এই প্রথম উপত্তিত ইইয়াছি। আমি পাছজামা, চাপকান ও একটি পাগড়ী পরিয়া, আমার বহ বংমরের—জীবনবাপী হৃচতা পরিপেংব ভঙ্গ করিয়াছি এবং মনে ইউতেছে আমি বেন জাতিচ্যুত ইইয়াছি। ছেটিলাট সাহেবের সঙ্গে আমাদের বে কথাবার্ডা ইইয়াছি, তাহুতা পরিয়াও হাজির হইয়াছি যে, আমাবারণ পোরাকে, একন কি চটি জুতা পরিয়াও হাজির ইইয়াছি যে, আমি সাবারণ পোরাকে, একন কি চটি জুতা পরিয়াও হাজির ইইয়ার গারি। কতদুর প্রোগ। বন্ধুবাশ্বনের আগ্রহাতিলয়ে আমার গারিদিন পোরাক পরিবর্তনের লক্ষ কুক্লাসা আমার বিশেষ ভর্মনা করিয়াহেল। প্রামার পোরাক পরিবর্তনের লক্ষ কুক্লাসা আমার বিশেষ ভর্মনা করিয়াহেল। প্রামার পোরাক পরিবর্তনের লক্ষ কুক্লাসা আমার বিশেষ ভর্মনা করিয়াহেল। প্র

উপরি উক্ত লেখা হইতেই ডাক্তার সরকারের মনের ভাব স্পষ্ট নুঝা যায়।

পরে মহেক্সলালকে কর্ত্তব্যদাধনের জক্ত অনিচ্ছাস্থেও স্থলবিশেষে পায়জামাও চোগা-চাপকান পরিধান করিতে ইইয়াছে। তিনি ১৮৭৭ অসে কলিকাতার অবৈতনিক প্রেসিডেন্সী ম্যালিষ্ট্রেট নিযুক্ত হইয়াছিলেন এবং জীবনের প্রায় শেষ সময় পর্যান্ত ্রমতি নির্চার সহিত বিচারকার্য্য হুসম্পন্ন করিয়া গিয়াছেন। মহেক্সলাল ১৮৮৭ অবেদ প্রথম বেক্সল কাউন্ধিলের সদস্ত নিযুক্ত হন এবং ১৮৯৩ অবেদ চতুর্থ বার পুনর্নির্কাচিত হওয়ার পর ঐ পদ পরিত্যাগ করেন। বিচার-বিভাগে ও ব্যবস্থাপক সভা



স্বর্গীয় ডাক্তার মহেক্রলাল সরকার, এম-ডি, ডি-এল, সি-আই-ই

প্রভৃতির কার্মো তিনি ১৭^ন পরিবর্ত্তন্ করিতে বাধ্য হইতেন। কিন্তু কথনও স্বার্থসিদ্ধি বা অর্থলোটে নিজ জাতীয়তা বলি দিতে স্বীক্ষত হন নাই। এ-বিষয়ে একটি ঘটনার উল্লেখ করিয়া এই প্রবন্ধ শেষ করিব।

তথনকার দিনে অবস্থাপন্ন লোকের। অনেক সময় বাৎদরিক বৃত্তি দিরা পারিবারিক চিকিৎসক নিযুক্ত করিতেন। দেশীর ও ইউরোপীর উভর শ্রেণীর মধ্যেই এই প্রথা প্রচলিত ছিল। ভারত-গভর্ণমেণ্টের তাৎকালিক এক জন উচ্চপদ্য ইংরেজ কর্মচারী পারিবারিক চিকিৎসক রূপে ডাক্তার সরকারকে নিযুক্ত করিতে বিশেষ আগ্রহায়িত হইরাছিলেন। তিনি যে উপযুক্ত বৃদ্ধি দিতে স্বীকৃত ভইরাছিলেন, ভাহাতে মহেক্রলাল কার্যাগ্রহণে সম্মত ছিলেন। সাহেবের এক জন প্রতিনিধি আসিরা মহেক্রলালকে অন্বরোধ জানান বে, ডাক্তার বেন ধৃতির পরিবৃদ্ধির বিরয়া তাঁহার আবাদে গমন করেন। মহেত্ব

^{* &}quot;রেটাস"—রোটাস হীমার। ছোটলাট—সার বিচার্ড ট্রেম্পল।

[†] कुक्लाम—ছ**ঞ्चित्र** कुक्लाम भाग ।

এই কথা শুনিরা তৎক্ষণাৎ মুখের উপর উত্তর দেন, "Notion those terms even if you give me Rupees twenty thousand a year"—"আমাকে বংসারে বিশ হাজার টাকা দিলেও ঐ সর্প্তে রাজিনাই।" বাঙালীর যাহা-কিছু ক্ষাতীয়ত। অবলিট রহিরাছে ধুতি চাদরে। যেদিন বাঙালী ধুতিচাদর পরিতাপ করেবি, সেদিন বাঙালীর ক্ষাতীয়তাও করাহিত

হইবে। ডাক্তার সরকারের অন্মান বোধ হয় এইরপ ছিল।

বাঙালীবের পরিচায়ক স্মত বিবরে সর্বতোভাবে আসন্তিই বাঙালীর স্থদেশপ্রীতি ও স্বন্ধাতিপ্রীতি। মহেক্সলাল নিজ জীবনে জাতীয়তা রক্ষা করিবার যেটুকু অবসর পাইরাছিলেন, তাহা অতি স্থানসহকারে ও প্রাণপণ যতে রক্ষা করিয়া গিয়াছেন।

गहिला-मःवाम

গত ২রা জুন প্রীমতী প্রকৃতি দেবী পরলোকগমন করিয়াছেন। ভিত্রশিল্প, গাঁলার কাজ, জেলো পেণ্টিং, স্টোপিল্প, মীনার কাজ, চামড়ার উপর অলঙ্করণ শিল্প প্রস্তৃতি বিষয়ে তিনি বিশেব পারদর্শিত।

ও আমোদ-প্রনোদের অন্তান করিয়া থাকেন। এবারকার উৎসবের সঙ্গীত-প্রতিযোগিতায় শ্রীমতী বিশিনী জাগাদিয়। উচ্চস্থান অন্কোর করিয়া একটি কাপ লাভ করিয়াছেন। শ্রীমতী জাগাদিয়ার বয়দ মাত্র বার বৎসর।



শীমতী প্ৰকৃতি দেবী

অর্জন করিয়াছিলেন। 'প্রবাদী' ও অক্তান্ত প্রসিদ্ধ পরিকার
তাঁহার চিত্র প্রকাশিত হইরাছিল। সরোজনলিনী নারীমূলল-স্মিতি, রাজবালা-নারী-ফাল স্মিতি, নারী-শিকালবিতি প্রভৃতি বহু প্রতিষ্ঠানের সহিত্ত তাঁহার
বোগ ছিল। শ্রীমতী প্রকৃতি দেবী আইন-বাবসারী
শ্রীমুক্ত মহীমেহেন চটোপাধ্যারের পদ্ধী।

কবিসমাট শ্রীযুক্ত রবীজনাথ ঠাকুরের জন্মতিথি উপলক্ষে করাচীর নাটা ও সাঞ্জিলা সমিতি প্রতিবংসর মৃত্যা সীক্ষ



জীমতা বিশিনী জাগাসিয়া

খুলনার অন্তর্গত সেনহাটী প্রামের পানীয় জলের অন্তর্গ রক্ষিত জলাশরটি আগাছার পূর্ব হওরার লোকের অন্তরহার্থা হইয়াছিল। লোকাল বোর্ডে আবেদন করা সংস্থেত ইহার আগাছা তুলিরা লওরা হয় নাই। উক্ত প্রামের প্রায় চল্লিশ জন মহিলা সভাপ্রেবৃত হইয়া পুন্ধরিশীর আগাছা পরিকার করিয়াছেন। উহোরা আমাদের নম্ভা।

যশোহরের আছা-কর্মচারী ডাজার সুরোধচন নেনের পদ্ধী শ্রীযতী জ্যোতিম বী সেন মশোহর মিউনি নিথালিটীর



সেনহাটীর মহিলা-সমিতির সভ্যেরা পুরুত্ব পরিস্থার ক্ষিতেছেন

এক জন কমিশনার মনোনীত হইরাছেন। গবনে প্টের এই মনোনারন উত্তম হইরাছে। সাধারণ নির্বাচনে তথাকার উক্ষান্ত মৌলবী আবছুদ্ দালামের পদ্দী প্রীমতী আমিনা থাছুল এক জন কমিশনার নির্বাচিত হন। এখন আর এক জন মহিলা কমিশনার হওরার উভরে মিলিরা জনেক জাল কাজ করিতে পারিবেন। প্রীমতী জ্যোতিম রী দোল ছই বৎসরের জন্ত মশোহর জেলের বেসরকারী পরিদর্শক নিযুক্ত হইরাছেন। তিনি বাড়িতে পড়িরা এনবংসর আই-এ পরীক্ষা দিরা প্রথম বিভাগে উক্তীর্ণ হইরাছেন। তাঁহার ছটি কন্তা আছে। বরস

দিলীয় ভাকার জানদাকাত সেন মহাপ্রের দৌহিত্রী শ্রীমতী কর্মাণী কেবী আই-এ পরীক্ষার উত্তীর্থ হইবার পর বিবাহিত্য হল। ভাহার পরও তিনি কিত্ত বিদ্যার্জন ছাড়িয়া ক্লেম নাই। তিনি এই বংসর দিল্লী বিধবিদ্যালনের বি-এ পরীক্ষার বিভীয় বিভাগে উত্তীর্ণ ইইয়াছেন এক উদ্ভীৰ্ণ ছাত্ৰীদের মধ্যে দ্বিতীয় স্থানীয়া হই গ্লছেন। প্ৰথম বিভাগে কেহ উদ্ভীৰ্ণ হন নাই।



বিলাত-প্রবাসিনী রামপুরের নবাবের বেসব সাহেবা। ইহার বিবর বিবির প্রসঙ্গে তটবা।

বহিৰ্জগৎ

জার্মানীর নাৎসি-দলে অন্তর্বিপ্লব

হিংলার এবদা দক্ত করে বলেভিলেন যে নাএসি-সাই এক হাজার বছর হারী হবে। কিন্তু অদৃষ্টের কি পরিহাস, গত ৩০এ জুন রাজি হাটার সময় তাঁকে ওয়েষ্ট্রফালিরার এক, লেবার ক্যাম্প থেকে ছুটে যেতে হয় নাএসি-নর প্রধান আঞ্চা মুননিকে তাঁর ক্ষমতা নই কর্মবার জন্ম যড়য়ন্ত মুমন করতে। সৈনিক ধ্বরের কাগজ-



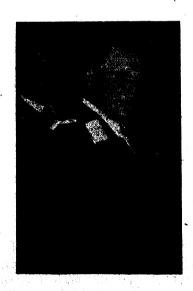
एक्ट्रेंबंगले दशास्त्रवलम्

শুলিতে হিটলাধের এই নুডুলিতর ইকাকোণ্ডের বাভুৎম লালার কথা অনেকেই প্রাক্তিক ৬ এই বড়বড়ের পিছলে কি কারণ বর্তমান নে কারণ ক্রান্ত্রী ক্রান্ত্রী

বারা জানীনীয় আভ্যন্তরিক অবস্থা জনুধাবন করেছেন তারা এইরূপ গোলমাংলর সভাবনী আশা করছিলেন। হিট্লাক্সপ্রাপের হরেনবুর্গ মন্তিমজন এত ভিন্ন প্রকার মতামত गविनिष्टे कर**क्षकिल ८२, देश ८७८७ सा**छ्या व्यवनान्छानी। গত ৰৎসর জন মাসে ছপেন্তুর্গ বিদায় নেন। এবার পাপেনের ও আরও অনেকের পালা! গত জুনের শেষাশেষি ভাইস-চানদেলার কন পাপেন মানব্রের এক জোর অঞ্চতার নাৎসি উত্থপস্থাদের मनार्कारको करतम। "यना बारला, उद्वेद भन शासकाम अरे बाङ्ग्डा अकारण निरम्भाका क्षत् । **अधु छोई नक्ष, बांग्यन कान** उन्हारक সংশিক্ত কি না তাহারও অসুস্থান লওছা হর। এতে বোকা বার, रिकृतीत ଓ जात ब्यूक्टरतता निर्द्धातत तिक्रामा कान्छ वस्त्रातत আক্তাৰ পেরেছিলেন। তারদার ৩০এ জন ছিট্লার কাটকা-বাহিনীয় নামক ক্যাপ্টেন রোজেনের শ্রনককে হানা ছেন। রোজন তার দিজন কর্মচারীবুল সমেত গৃত হন। সেই সময়েই জার্মানীর ভূতপূর্ব চান্সেলার জেনারাল কুট কন্ রাইরার সপত্নক নিহত হন এবং বাৰ্লিন ও প্ৰীমেনে ছটিকা-বাহিনীয় অভান্ত অনেক নেতা গ্ৰেপ্তার: হন। ভালের মধ্যে ছিলেন হের হাইনেজ ও হের আর্নষ্ট (ছুইজনই ভালের দলপতি) এবং হের গ্রেগর ট্রাসের। এঁরা সকলেই পরে নিহত



হিট্লার, হিণ্ডেনবুর্গ ও গোরেরিং



গোছেরি





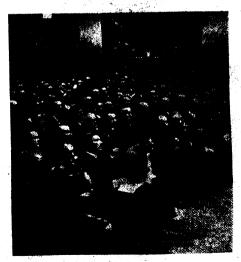


শোভাষা দাব হিন্দাব, গোরেরিং, রোমেন ও অস্তান্ত নেতৃত্ব

হয়েছেন। এই ঘটনায় মোট ছুই শৃত দাতাশ জনের প্রাণ গেছে! জার্মানী তথা জগত এই ভাষণ হত্যাকাতে স্তম্ভিত হয়েছে।

এই ঘটনার সম্যক আলোচনা করতে হলে নাৎসি আন্দোলনের কথা বলতে হয়। নাংসি আনোলন গত্যুদ্ধর একটি বিশেষ ফল: যারা যুদ্ধে সাধারণ সেনালীক্ষণে প্রাণ দিরেছিল ও ট্রেঞ্ছে যাদের আনক কর বীকার করতে হয়েছিল তাদের এই ত্রংপ-ভোগের জগু দায়ী ছিলেন জ।শ্মানীর বৃহৎ কার্থানাওয়াল।র। — ধার। অতি লাভের আশায় দেশের অনেক অনিষ্ট সাধন করেছিলেন। ইহাদের মধ্যে অনেকে ছিলেন ইছদাসপ্রদায় ভুক্ত। নাৎসি আন্দোলনের জন্ম হয় এই ধনী সম্প্রদায়কে অবহাচ্যুত করবার জন্ম ও জার্মানীর জাতায় গৌরব কিরিথে আনবার জন্য। মুদ্ধক্ষেত্রে সৈঞ্জনের মধ্যে ছিল ছাট জিনিয়—প্রথম, আকুছাব; বিভার, নিয়মামুগতা—বংহা নেতৃত্বের প্রধান অবল্যন। নাৎসিদের মূৰোও প্রধান লক্ষ্য করবার জিনিষ এই ছটি। হিট্লার উল্ভিন্ন পথে চলতে গিলে নেতৃত্বের (যা তার কাছে স্থু বাকিগত অসুশাসন নয়, প্রভুত্ত সুল অবলগনট গুব ভাল ক'রে মনে রেপেছেন, কিছ বে-ক্থাটি সামানীতিমূলক তা ক্রমণঃ ভুলতে ৰনেছেল। অবদ্য এর কাক্স আছে। নাৎসি দল গড়ে তুলবার জন্ত এ পর্যান্ত অনেক চাঁকার দরকার হয়েছে, আর সে ব্যয়ভার বহন করেছেন श्रभावकः धनी कलकाक्ष्यानाश्रक्षालातः। मार्यन्त्रश्रीत्मतः अजित्ताध করতে গিয়ে অনেক ম্থাবিত লোককে দলভুক্ত করতে হয়েছে। কলে নাৎবিদের জিতার ছই বলের সৃষ্টি হরেছে। একটি জাতীর সোদায়ালিট * (Nutional Socialist Workers' Party of Germany); ইহায়া সমাজতান্তের মত্বাদভালির ওপর বেশী জোর দের, অঞ্চল এইওলি অপ্রস্থান্ন চল্ফে লেখে। তব্ও এই নিমে হিট্লার শাসনকর্তা হৰার শর বুৰ বেশী বিহেন্ত্রের স্টে হরনি, কারণ

নাৎসি বলের কার্য্যক্রম অপরিবর্ত্তনীয় । কিন্তু এইটলার ১৯৩৭, ৩-এ জানুয়ায়: হগেনবুর্গ ও পাপেম প্রমুখ মজুরবিংছবা লোকদের



বিষক্ষন সভায় নাথসি-কলের নেতৃবল ৷ হিট্লার, পাপেন, গোয়েছিং, ভট্টা ক্রিক্সেড্ডি সন্থে উপবিষ্ট

200

নিয়ে মহিসভা গঠন করা অবধি নাৎসিদ্পভক্ত সমাজভন্তাদের সঙ্গে তার তাল রেখে চলা শক্ত হয়ে দাঁডার। আসলে তথন থেকে হিটলার প্রকতপক্ষে দোটানার পড়েছেন। একদিকে, ধাইসেন श्रमथ धनोत्मत काष्ट्र जिनि अनीकात्रवक्त है।का नित्त, अवः शिकन-ৰুৰ্গ ও পাপেন প্ৰভৃতির সংসর্গে পড়ে তার কার্যোর স্বাধীনতা शक्तिक, अलत मितक विभाग विका-वाश्मित छैक्नाश-छेकीलनाइ वात क्रिक नावाक । अथान वला पत्रकात, विक-वाश्नित यात কর্ণধার তারা হর বিশ্ববিদ্যালয়ে স্ত্য-লিক্ষিত, নর মজরুলল হইতে উদ্লক। এই বাটকা-বাহিনীর উৎসাহে হিটলার মাবে মাবে অবলা বাধ! দিয়ে এসেছেন, এবং এজপ্ত ইহাদের ভিতরে প্রভৃত ক্লোভের পৃষ্টি হয়। किंद्र यथन आक्रमिन जारम जाता शबत त्रीम त्या हिंहेमात लात्मत সঙ্গে নির্ত্তাকরণ সমস্তার মীমাংসা করতে গিয়ে ভাদের দল ভেঙে ফেলতে স্বীকার করেছেন তথ্ন অসম্ভোব চেপে রাখা শক্ত হ'ল, কাজেই ষ্ট্যম কুরু হ'ল হিট্টলারের অপ্রতিহত ক্ষমতা নাল করবার জন্তে। ফন প্লাইসার একজন জবরুদন্ত লোক। সেনানীমগুলে এর প্রভত প্রভাব। নাৎসি বড়ংলকারীর। তার সাহায্য নেন। এমন কি শোনা यार्ष्ट्य अकृषि विद्यानी मञ्जित



ডক্টর গোরেবলপ্ বফুতা ক্রিভেছেন

এই বড়বছকারী নলের ঘোগসাধন হয়েছিল। বা হোলা,
হিট্লার গুব জোর করেই বিজ্ঞাহ দল্ল করেছেন। এবং সালে
সঙ্গে অনুনক পুরাতন শত্রু নাশ করেছেন। এবং সালে
বাজেরিয়ার প্রধান মন্ত্রীরূপে ১৯২০ সালে হিট্লারের প্রথম উল্পন্ত ধনন করেন; গ্রেগর ট্রাসের—বিনি ১৯০২ সালের শেবে রাইসারের সালে করি ক'রে হিট্লারকে অভিক্রম করতে উলাভ হলেছিলেন।
আনেক ক্রান করেন, কন্ পাপেনও এই বাপারে সংস্থিট। কিন্তু ভা ভূল বলেই মনে হয়। তার মারবুর্গের বভ্ততা তার পুরাতন বভবদেরই পরিক্রম দেয়, তার মধ্যে হিট্লারের বিরুদ্ধে কোন হোক ব! হিঙেনৰূর্গের ছারা অনুসন্ধ হরেই হোক তাঁকে প্রাপে মারেন নি। পাপেন অপমানিত হতে আর মন্ত্রিসভায় ধাকবেন না বলেই মনে হয়।

এই বাাপারের এইথানেই ববনিকাপাত হ'ল মনে করা তুল হবে। লগুন ডেলি টেলিথাফের বালিন্ত প্রতিনিধি বলেছেন তিনি বটিকা-



জার্মান জাতীয়তাবদীদের সভার উদ্বোধন। হিটলার সভার উদ্বোধন করিতেছেন

বাহিনী বৈপ্লবিক কমিটি ছারা প্রকাশিত এক অবৈধ কাগল বেখেছেন।
তাতে এই মর্গ্লেলিকিত হয়েছে, "আমাদের নেতার। হত হ'লেও
বিপ্লবের কার্থা পুরাদমে চলছে। মৃত নেতারা বাটিকা-বাহিনীর
আন্ধান সমাক উপলব্ধি করেছিলেন। হিট্লার প্রমিকবাংসকারী
ধনিকদের জীড়নক হরে পড়েছেন।

ভবিষ্যতের গর্ভে কি আছে বুলা কট্টিন। ডটার গোগেবলস্ বলেছেন—অভবিগর পুরাপুরি দলিও হরেছে। ররটারের সংবাদদাতা কিন্তু বলেন, বাহির হ'তে প্রাক্তিনীয় অবস্থা পুবই শাস্ত্র বলে বোধ হবে, কিন্তু জনসাধারণের সনে একটা অবন্তির হাওরা বইছে। এর প্রধান কারণ—বটিকা-বাহিনীয় তিন লক্ষ্ সশার সেনানীয় তেতারে অস্ততঃ আধাভাধিও এক মাসের মুটার পরে সেনা দলে কিরে বাবে লা।

এরা বনি পূর্ণোন্ডমে বিষ্টুলারের জনতা নই করবার তেই করে ? প্রাল হেলুম দলের (জনসরপ্রার্থ সৈনিক ও জন্ত কর্মচারীদের বারা গঠিক) জনেকেই এই আন্দোলনে নোগদান করবে, আর ক্যুমিন্ট ও নোগারা নিষ্ঠান কি এ ক্ৰোগ অমীত্য করবে ? হিট্লানের পেছনে উরে প্রাক লাইস দল ও জার্মান সেনাদল আছে। এথানে প্রশ্ন ওপু এই বে, সম্প্র জার্মানীতে ক্ষেড় বছরের এই অমাত্রিক অত্যাচারের পরও কি কারও হিট্লারের বিশক্ষে মাধা তুলে গাঁড়াবার শক্তি আছে? তবে আরাহাম লিকলনের কথাও কেউ অথীকার করবে না বে "Public sentinent is everything. With public sentimont, nothing can fail. Without it, nothing can succeed." অর্থাও জনসাধারণের আন্তরিক ইচ্ছার সকলা কার্য্য সাধিত হল্পে থাকে। সাধারণের ইচ্ছার সকলাই সকল হল্প, বিনা ইচ্ছার সকলাই বিহল হল্প।

গ্রীকরুণা মিত্র

কুষি-বিপ্লব

কৃষি ও কৃষকের ত্র্দিশা এখন কগব্যাপ্ত। আমানের দেশে পটি ও ধানের দর কি রকম নেমে গিরেছে সেকখা সকলেই জানেন কেননা ভারত ফল এই কৃষিপ্রধান দেশের প্রত্যেক লোকেরই ভোগ করতে হচ্ছে। এ অবহা এখন সকলে নেশেরই। তবে অন্য রেশে প্রতিকারের প্রবল্ চেন্টা চলেছে, এবেশে মুখের কথার এবং হা-ভতাশে বতটা হন্ধ, তাই চচ্ছে।

আনেরিকার বুজন্ধাট্টে গম এবং কার্পাস চাষীর প্রধান আরকর কসল। গমের অবস্থা প্রায় ভিন-চার বৎসর নাবৎ অভ্যন্তই সলীন হ'রে আছে। যুকুলাট্টের একমাত্র ক্যালাস প্রদেশেই প্রায় কুড়ি কোটি মণ গম জ্বালি । এই ক্সলের বোনা ও কাট্টর জন্য ১৯৩১ সালেই ২৮,০০০ হার্ভেন্টার বন্ধ এবং ৬০,০০০ ট্রাক্টার মোট্টর ব্যবহার কর হয়। শক্ত দিয়ে শুক্তমকে গাওমান চলেছে এবং এনেক কেন্তে গম মাঠের মধ্যে তেলে কেলে দেওমা কয়েছে ।

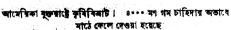
সাধারণ হিসাবে যুক্তরাজ্যের গমের কসল ৭০ কোট মণের



কিলিপাইন দীপে পাহাড়ের পালেপ্রানের কেত

ক।ছাকাছি গাড়াত। নৃত্যু ব্যাগাতি এবং নৃত্যু অনির স্থাবাদের ফলে সেই কসল ১০ কোট মণের উপর চলে গিয়েছে। এপিকে পৃথিবার বে-সব দেশে যথেষ্ট শক্ত জ্ঞায় না, সেই বেশগুলিক্ত





ওদেশে চাৰীর ক্ষেত্ত বিলাল, অর্থবলও বেলী, সেইজন্য লাজল চালান থেকে কলল জাচা পর্টান্ত প্রায় প্রান্তি পাদেই বডের ব্যবহার চলে। কিন্তু এই বিলাচি আবোজন কুলা হলে গেছে চাহিদার অর্জাব, কেননা গমের লামে চাবের প্রক্র পোরাক্তরা। কলে সে দেশে মালুবের বাদ্য- বাণিজ্যের ঘাটভির কলে অর্থাভার হরেছে। কাজেই আমেরিকার মুক্তরাষ্ট্র, কব মুক্তরাষ্ট্র, কালাডা ইত্যাদি গম রগ্তানিকারক দেশে ব্যালার ও চাহিদার অভাব চলেছে।

কার্ণাসের ব্যাপারও একট প্রকার। কসল ১ কোট ২০ লক্ গাঁট

থেকে বেড়ে ১ কোটি ৬০ লক্ষ্ গাঁট পার হয়ে পোছে (১৯০১)। ফলে দাম ক্রমে নেমে গিয়ে ১৯০৫ সালের দামের কাছে (৬.৭৫ সেউ প্রতি পাউও) গিয়েছে!

আমাদের দেশে, পাট, গম, চাউল, চা, তৈলবীজ, এসকলেই

বুক্তরাষ্ট্রে প্রথমে রাষ্ট্রের তরফ খেকে অতিরিক্ত কসল নির্দ্ধিষ্ট দামে
কোর বাবছা হয় এবং সেই কসল বিদেশে বেচার বাবছাও হয়।
কিন্তু ইহার কলে চাবীর উপকার ক্ষণিকমার হয়েছিল। কেন্দা
একটা কসল রাষ্ট্রকে বেচে কিছু লাভ করে পরের কসল বেচার



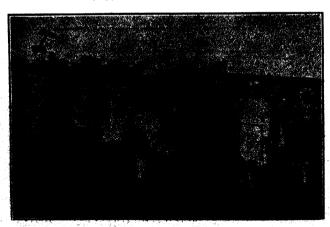


লোভিয়েট যুক্তরাষ্ট্রে নৃতন প্রথায় যন্ত্র সাহায্যে গ্রম কা**ট**।

বিদেশের অর্থাভাবের ছারা পড়েছে। এই ফসলগুলির মধ্যে একমাত্র চা বোধ হয় অতিমাত্রায় জন্মান হচ্ছে। অন্যগুলিতে বিদেশের চাহিদার অভাব চলেছে।

সময় রাষ্ট্রই প্রতিযোগী হয়ে গীড়ায়। হতরাং ফসলের পরিমণ আগে থেকে নির্দেশ ক'রে দেওয়া ছাড়া অনা উপায় থাকে না। কিন্তু নির্দেশ কর! এক কথা এবং অসংথা চাষীকে সে-নির্দ্ধেশ মানিয়ে





সোভিরেট যুক্তরাই। "নৃতন" চাবীর দল মাঠে চলেছে

মালত্ব সেপের ববার, জাভার ইকু ও চা, লেভিয়েক ব্রক্তরাইে গম ও তিনি-নবই এইরকমে চাহিছার অভারে ক্রিক্তরত হতে। প্রতিফালের জন্য আমেরিকার ব্রক্তরাই এক ক্রিক্তরত ব্রক্তরাই সমস্ত রাইল্ডিই কেলা-বেচার পিছনে ইন্ডিয়েক, আমেরিকার লঙ্গান, আর এক কথা। কার্যতঃ ওদেশের কৃষিসকলার স্বাধান একসও হর নাই।

রোজিক্রেট যুক্তরাট্টে ঐ বাবছাই হলেছে, এবং নেখানে সাক্লোন সভাবনা বেশী। কেননা এখন ওখানে আবাদ করা স্বাস্থি আরু সমতই বাজিগত অধিকারচাত হবে রাষ্ট্র-অধিকারভুক্ত হবে গাঁড়াচ্ছে। রাষ্ট্রের সালের পূর্বেওখানকার সমস্ত জমিই এদেশের মত ছোট ছেটি

জমি রাষ্ট্রের নির্দ্দেশমত চাব করা হচ্ছে; কসলও রাষ্ট্রেরই অধিকারে, অংশে প্রজাযত্তত ছিল। কুড়ি-পচিল থেকে আশী-নবাই বিদা কাজেই কেনাবেচাও রাইই করছে। এই বাব্ছার ক:ল চাবী এখন প্রমাণের ছোটবড় কেতেই সমস্ত দেশের কসল জন্মত। ভৃতপূর্ব পেটভাত। হিসাবেই থাটছে। তবে তার যেমন নিজৰ বল্তেও রুষ সামাজোর আমলের বিরাট জমিদারী স্বই ক্যাণ্ডের ভূমি-

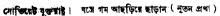




জাপানে ধান কাটা

বিশেষ কি**ছুই থাকছে** না, তেমনি ধার বলতেও কিছুই নাই বলা চলে। তৃঞার কলে টুকরা টুকরা করে বিলি হয়ে গিরেছিল। এইরকম এবং আধুনিক অৱগতের যে-প্রকার অবহা তাতে সোভিয়েটের গওঁথও আলবীধা জমিতে নাচলে নৃতন প্রথায় যতে চাব, নাছয়





ताद-व्यक्तिकान्नक हानीरकरे दशी कन्टि इरव-रक्तमा अथन कृदक गत्मत वर्ष माफिलाटक क्वतिष्ठे वाकि।

বধাবধ ভাবে উপযুক্ত কদল জন্মান। কুতরাং চাবী নিজের ইচ্ছা ও বিচার মত ভালমন্দ সব জমিতেই আয়কর কদলের চেষ্টা দেশত সোভিয়েটের এই মূতন ব্যক্তার চাবেরও হবাবছা হয়েছে। ১৯২৮ এবং শস্তের দাম গ্রন্ত-পৌবান না হ'লে ক্তিগ্রস্ত বা ধণগ্রস্ত







সোভিয়েট যুক্তরাষ্ট্র। া**ক্রকের কাজে উটের ব্যবহার**

হ**রে পড়ত। চাবও হ'ত ঘো**ড়া, বলদ, বা উটের সাহায্যে, নিড়ান ও **কাটা হ'ত হা**তে। এই কারণে যথাসময়ে ফলন ও সংগ্রহ না হও**রাতেও ক্ষ**তি হ'ত।

এখন প্ৰশাশ-ষাট হাজার হতে ছয়-সাত লক্ষ বিখা প্ৰমাণ



জাপান। শাকসন্তীর কেত



লোকিয়েট হুড়রাই। খোড়ার বারা চার



সোভিয়েট স্থান্ত্রের উজুবেগিস্তানে কার্শাসের করল জোলা



জাপান। শাক্সজীর ক্ষেত্র।

এক একটি বিশাল ক্ষেতে, হাজার হাজার ট্রান্টার, হার্ভেটার ইতাদি যদ্রে (সর্বাওদ্ধ প্রায় ছ-লক ট্রান্টার এই কাজে এখন নিয়ক্ত) চায়, নিড়ান ও কাটা ইতাাদি চলেছে। যে-জমিতে যে-ফ্যালের যতটা জক্মালে লাভ হওয়া সম্ভব তাই হচছে। কৃষকও এখন অস্ততঃপক্ষে গুণের ভাষনা খেকে মুক্ত।

ব্রিটিশ সামাজে এই ব্যাপারের প্রতিকারের প্রধান চেষ্টা চলেছে "পরন্পারের কাপড় কাচা" প্রধায়। অর্থাৎ সামাজ্যের কৃষিপ্রধান অংশগুলি বাতে বাণিজ্যপ্রধান অংশগুলি থেকেই পদান্তবা নের এবং বিনিমরে শক্ত দের এইরপ অর্থনৈতিক বাবছা করে বিদেশীর প্রতিযোগিত। বার্ধ করার চেষ্টা চলেছে। ব্রিটিশ বীপপুঞ্জে হা সামাজ্র কৃষিকার্য্য চলে, তাকে বাঁচিয়ে রাখাও বিশেষ দরকার, কেননা মৃদ্ধ, অবস্কার ইত্যাদিতে খংলর ক্ষমান্ত সহায়। হতরাং সেখানকার কৃষকদের প্রধান বাদ্য ক্ষমেলর জন্ম নিদিপ্ত অত্পাতে ''বোনাস'' স্বেড্রাণ্ড হচ্ছে।

বিলা যত্তে প্রাচীন প্রথায় চাস আধুনিক দেশ সকলের মধ্যে একমাত্র জাপনেই ভাল চলেছে। ভাহার কারণ জাপানী কৃষকের অসাধারণ নৈপুণা এবং পরিপ্রমের ক্ষমতা। পণা উৎপাদনে জাপানী কলকারথানা বেরাল দক্ষ, চাবে ওথানকার কৃষকও সেইরাপ হিসাবী ও কুশলী। বস্তুতঃ জাপানী চাবী ঐ অসুর্বার দেশে ঘেটুরু উর্বার জমি আছে ভার কাছ থেকে শেব ছটাক পর্যান্ত শশুও খাকসন্ত্রী আলার ক'রে বদেশকে থান্তগভের বিষয়ে অনেকটা বাধীন করে রেপেছে।

আমানের এ:লেশের ব্ৰেছার কথ ? এখন পর্যান্ত প্রধানতঃ কথা-মাত্রই ইয়ে প্রায়েছ !

কবিরাজশিতরামণি শ্যামাদাস বাচস্পতি

কৰিবাজ শিরোমণি শামাণাস বাচন্পতি মহালয় সম্প্রতি প্রলোক-গমন করিরাছেন। তাহার মহিমমর জ্ঞাবনের কাবাবলার আলোচনা ,বিবিধ প্রসঞ্জে স্তথ্য।



পরলোক ৯ ত কবির জাশিরোমণি শ্যামালাস বাচস্পতি



বলীর সাহিত্য-পরিষদের চন্ধারিংশ-বার্ত্তিক অধিজ্ঞান

গত ১৬ই আবাঢ়, রবিবার ক্রাপরাত প্র টার সময় বলার-সাহিত্য-পরিবদের চন্ধারিংশ বার্ষিক অধিংক্রান এইরা নিরাছে। পরিবদের সভাপতি আচার্য্য জীবুক্ত অকুন্তক সার। তাহার অভিভারণে বঙ্গভাৰার শব্দ-দৈভের কথা উল্লেখ পুরুষ্ট অধুনা অঞ্চলিত প্রাচীন ৰাংলা পারিভাবিক শব্দ সংগ্রহ ও বৈজ্ঞানিক পরিভাষা সকলনের विवास পরিবৎকে উদ্যোগী হইতে অনুস্থোধ করেন। তৎপরে ভিমি বর্গীর ফরেশচন্ত্র সমাজপতি মহাশল্পের তৈলচিত্র, স্বর্গীয় সঞ্জীবচন্ত্র চটোপাবাাম মহাশবের ব্রেট্রাইড চিত্র, এবং বর্গীয় অপরেশচক্র मुर्शिशाम प्रदान स्थान द्वामा है कि अ अ कि करतन, চিত্র-দান্তগণকে ধন্তবাদ জ্ঞাপন করেন। ইহার পর বিজ্ঞাপিত इब रा. श्रीयुक्त बाजकानाथ वानानाथात्र এवः श्रीयुक्त मधनीकान्छ দাস মহাশর প্রত্যেকে ২৫০ দান করিয়া পরিবদের আজীবন সদস্ত নিৰ্বাচিত হট্যাছেন। নিয়োক সদস্তগণ একচডারিংশ বর্ধের কর্মাধ্যক নিৰ্বাচিত হট্যাছেন,--

সভাপতি—আচার্যা ক্তর জীবুক্ত প্রফুলচক্র রায়

সহস্কারী ঘটাপতিগণ (কলিকাতার পক্ষে)--> । শ্রীযুক্ত হীরেন্দ্রনাথ লভ ২। কৰিরাজ শামাদাস বাচস্তি,*৩। জীবুক্ত অমূলাচর* विमाक्त्रम् हो द्वार धरशक्तमान किय वाश्यत । (अकःचरणद शक्त)-: ১। মহাৰছোপাধান পণ্ডিত শ্ৰীৰ্ক্ত কৰিজ্বণ তৰ্কবালীন, ২। সাম বাহাত্ত্ব बीयुक्त व्याद्रजन्त्रक्त द्वार विकानिय, वार् कत बीयुक्त यक्ष्मार नद्रकाद, श्रीवृत्तम् अनुस्तानाः (मर्वो ।

সম্পাদক--- শ্রীযক্ত রাজনেগর বহু।

महकांची मन्नामकश्य-एकहेत जीवुक रुक्मात्रतक्षम मान, जीवुक চিন্তাহরণ চক্রবন্তী কাৰাতীর্থ, জীয়ক্ত জনাধনাথ ঘোৰ, জীয়ুক্ত পরেশচন্দ্র সেন-জন্ম

পত্রিকাধ্যক —ডকটর শ্রীযুক্ত নলিনাক দত্ত। এছাধ্যক-- এবুক্ত ব্ৰৱেজনাথ ৰন্দোপাধ্যার। চিত্রশালাধ্যক-জীযুক্ত কেদারনাথ চটোপাধ্যার ! কোবাধ্যক ভক্টর প্রীযুক্ত নরেজনার্থ লাহ। । ছাত্রাধ্যক— শ্রীণুক্ত প্রিয়ন্ত্রমন সেন কাব্যতীর্থ। ক্ষেত্ৰ্য-পরীক্ষকগণ-জীযুক্ত বলাইটাদ কুপু ও জীযুদ্ধ দেবীবর শেষ 🗓

मच्यकि कविताल भागामान बाठामध्य ब्रह्मभरवर श्रेष्ट्राक्यमध्य ভাহার ছলে জানুক রামানন চটোপাধার কালের সর্বসক্ষতিক্রমে বলীর-সাহিত্য-পরিবাদের স্বামীরী ব্যক্তাপতি নির্মাচিত হইরাছের।

ত্তি শীৰ্ক জলধর সেন বাহাত্বর, শীৰ্ক রামানন্দ চট্টোপাধাায়, ডকটর জীযুক্ত দীনেশচন্ত্র সেন এবং জীযুক্ত শর্ওচন্ত্র চট্টোপাধাায় পরিষদের বিশিষ্ট সদস্ত নির্কাচিত, হইমাছন

जीश-(थनार भूगन्य। न पात करानाह-

किलकां छात्र कृष्टेवल एथलात इंडिशास এक অভिনय घर्টना সংঘটিত ভইয়ালে ৷

'মহমেডান স্পোটিং' দল এবার লীগ খেলায় দীর্ঘন্তান অধিকার



মহমেডাৰ শেখটিং দশ

করিয়াছেন। তাঁহারা জয়লাভ করিয়া ভারতীয় দলের সন্মান বর্দ্ধিত করিয়া: চন : ইহাই ভারতীয় দলের প্রথম লীগ-বিজয়। ইকনমিক জুয়েলারী ওয়ার্কসের নুত্র দোকান প্রতিষ্ঠা—

শ্রীযুক্ত অকরকুমার নদ্দী কলিকাতা চৌরন্ধী রোডে ইকনমিক জয়েলারী ওয়ার্কসের নতন দোকান প্রতিষ্ঠা করিয়াছেন। বাৰসায়-ক্ষেত্রে নন্দী মহাশর ইতিমধ্যেই ফ্রনাম অর্জন করিয়াছেন। গ্রহনা-শিল্পে ৰঙ্গদেশ এক সময় খুব উন্নত ছিল। শ্রীযুক্ত অক্ষরকুমার নৃতন নৃতন পরিক্রনা বার। এই নিরের উন্নতি-সাধনে বিশেষ সহায়তা করিতেছেন। এজন্ত ভিনি ৰাঙালীমাত্ৰেরই ধক্তবাদাই। শীব্জ অক্রকুমার मनो ১৯२৪ मध्य मध्यम्य जितिम अन्यादाच ध्यमनीएउ ७ ১৯৩১ मस्य প্যান্ত্ৰিস আন্তৰ্জাতিক উপনিবেশিক প্ৰদৰ্শনীতে ভাহাত্ৰ ইকন্মিক জুরেলারী ওরার্কসের তৈরি গহনার নমুনা মরং প্রদর্শন করিরাছিলেন। আমরা ভাষার কাধ্যের উন্নতি কামনা করি।

(महत-शत क्षेत्रक नशिनीतक्षन गतकात-

গত ৪ঠা জুলাই শ্রীযুক্ত নলিনীরম্ভন সরকার ১৯৩৪-৩৫ সনের জন্ত কলিকাতা কর্পোরেলনের মেরর-পদে নির্বাচিত হইরাছেন।



भार श्रीयुक्त निमनीत्रक्षन महत्त्वादा

নিৰ্বাচন প্ৰতি বৎসন্ন এপ্ৰিল মানে, হইনা থাকে। এবারকার ব্যতিক্রমের কারণ, কর্ণোরেশনের সদস্তদের মধ্যে মেন্তর-নির্বাচন সম্পর্কের কারণ, কর্ণোরেশনের সদস্তদের মধ্যে মেন্তর-নির্বাচন সম্পর্কে বোরতের গগুণোলের হৃষ্টি ইইরাছিল। এক দলের ইচ্ছা, এবার একজন মুনুল্যান মেরর পদে অবিক্টিত হন। অপর দল প্রিয় কর্নানিরাজ্ঞন সরকারকেই মেন্তর করিতে বন্ধগরিকর ছিলেন। সের বাহা ইট্ডক, সর্ব্বদেরে সরকার-মহাশগর এ-বৎ-সরের জনা মেন্তর নির্বাচিত ইইতে সমর্থ ইইরাছেন। সরকার-মহাশন একজন কৃতা পূর্ব। অতি সাম্বান্ত্র অবহা হাইতে বার কর্মাণ্টিক বলে লক্ষণতি ইইরাছেন। বারানার সাক্ষল লাভ করিরা তিনি বাঙালার মুশ্বাক্ষল করিরাছেন। তিনি ইতিপূর্বে নিবিল-ভারত বাংলার-স্বিতি-মন্তর্গার (Indian Foderation of Chambers of Commorce) সভাগতি স্করেও বুত ইইরাছিলেন।

বাঙালী ভূপরাটক—

वांडाको माहरकल कृपवांछक श्रीपुक प्रामनाथ विवास कृपवाहरणह

উল্লেশ্য ১৯৩১ সনের ৭ই জুলাই নিজাপুর হইতে জনুজারা ইইছা বধাজ্রমে মালর, লামে, ইন্দোচান, চীন, কোরিয়া, ও জাপার বান । তথা হইতে কানাডার বান । কিন্তু উলোর সলে কুট্টে অর্ব না বাকায় কানাডা গবর্ণমেন্ট উাহাকে অবতরণ করিছে না বিয়া প্ররাম সাংহাই এ কেরত পাঠান; এইজপে তিনি সাংহাই হইতে কিলিপাইন, বালী, জাভা ও জমাতা হইয়া আবার নিজাপুর প্রত্যাবর্তন করেন, এবং সেবান হইতে বর্ষা হইয়া মালিত ইইয়াছেন। রেলুন হইতে জীমান লৈকেল্রনাথ দে বামক এক আইালা বর্ষীয় বুবক এপর্যান্ত তাহার সলী ইইয়াছেন। জীরুক বিষয়ে সলীর বুবক এপর্যান্ত তাহার সলী ইইয়াছেন। জীরুক বিষয়ে সাংক্রিয়া বিল কবলা প্রত্যান করিছা বিশ্ব করেন তাহার করিছা করের বাইল প্রত্যান করিছাছেন। এবাল হইতে তিনি কবলা পালিকাভিমুবে অ্যান্ত হইয়া ইউয়াল বাইলেন, এবং সেবালে কর্মন করিছার ক্রেম্ব-তির্বের মানে অবলেধ প্রত্যান করিছার বিষয়া বিন্তু তিরার করিছার করেন তিরেকের মধ্যে অবলেধ প্রত্যান্তর্যান করিছার বিয়ম্ব-তির্বের মধ্যে অবলেধ প্রত্যান্তর্যান করিছার বিয়ম্ব-তির্বের মধ্যে অবলেধ প্রত্যান করিছার বিয়ম্ব-তির্বের মধ্যে অবলেধ প্রত্যান্তর্যান করিছার বিয়ম্ব-তির্বের মধ্যে অবলেধ প্রত্যান্তর্যান করিছার করেন তিরেকের মধ্যে অবলেধ প্রত্যান্তর্যান করিছার বিয়ম্ব-তির্বের মধ্যে অবলেধ প্রত্যান করিছার বিয়ম্ব-তির্বের মধ্যে অবলেধ প্রত্যান করিছার বিয়ম্বন তির্বের স্থাম অবলেধ প্রত্যান্ত্রির করিছার বিয়ম্বন তির্বের স্থাম অবলেধ প্রত্যান করিছার বিয়ম্বন করিছার বিয়ম্বন করিছার বিয়ম্বন করিছার বিয়ম্বন করিছার করিছার বিয়ম্বন করিছার বিয়ম্বন বিয়ম্বন করিছার বিয়ম্বন করিছার করিছার করিছার বিয়ম্বন করিছার করিছার বিয়ম্বন করের বিয়ম্বন করিছার বিয়ম্বন করিছার বি



গ্রীরামরাথ বিখাস ও গ্রীগৈলেজনাথ সে

বিদেশ

দক্ষিণ-আফ্রিকার ভারতীর মুট্রল থেলোরাড় দল-

खात्रज्यांनी अव: किक-जाक्किकाक्षयांनी खात्रज्यांनीत प्राप्ता प्रतिके সম্ম বজার রাখিতে হইলে উভরকেই উভর দেশ দর্শন ও প্রমণ করিয়া নানাবিধ তথ্য আহরণ করিয়া নিকালাভ কর। উচিত। বার-চৌদ বৎসর পূর্বে দক্ষিণ-আফ্রিকার থেলোয়াড় দল ভারত দর্শন করিয়-हिल्ला । मुक्कि छात्र होस (शालाताकु मल मिन-व्याकिक। गाता कतिया ৬ই ছল ভারবান বন্দরে উপনীত হন। সেইদিন প্রাতে বহ ভারতবাসী তাহাদিগকে অভিনন্দিত করিবার জন্ম তীরে উপশ্বিত হইয়াছিলেন। বলরের কর্ত্তপক পূর্ব্ব হইতেই ঘোষণা করিয়াছিলেন বে দৰ্শকপ্ৰণকে তীরে অবতরণ করিতে দিবার জন্ত যে-সকল সাধারণ আইন-কামুন আছে, ভারতীয় থেলোয়াড দলের উপর সেই সাধারণ নিক্স প্রবৃক্ত হইবে ন।। তদমুসারে তীরস্থিত ভারতবাসিগণ ভাবিমাছিলেন যে, বোধ হয় এই বিশিষ্ট দর্শকদলকে তথনি অবতরণ ক্ষিতে দেওর। হইবে। বন্দরের হেল্থ অফিসার আদেশ দিব। মাত্র**ই তীর্ত্তিত ইউরোপীয়গণ** তাঁহাদের বন্ধবান্ধব আস্থীয়-সঞ্জনকে অভিনাদৰ জ্ঞাপন করিবার নিমিত্ত জাহাজের দিকে ফ্রতগতিতে অবসর হইলেন : কিন্তু ভারতীয়গণ 'রিলিজ অর্ডার' (Release order) শাইলেন না, ভাহার৷ তীরে অপেক্ষা করিতে লাগিলেন: 'পাৰ' না পাইলে অভিধি-অভ্যাগতগণকে আপ্যায়িত করিবার জন্ম ভারতীয়গণের জাহাজে উঠিবার কোনও অধিকার নাই। এই পাশ **দেওয়া-না-দেওয়া ইমিএেন্সন অকিসারের উপর নির্ভর** করে। সকলেই আলা কছিয়াছিলেন বে 'দক্ষিণ-আফ্রিকার ভারতীয় ফুটবল সমিতি'র



ব্যক্তি আজিকার ভাষতীয় ভূটবল খেলোরার বল

অন্ত কং বিশিষ্ট ক'রক জন সভ্যকে জাহাজে অভিথিগণকে অভ্যৰ্থনা করিবার জন্ত উঠিতে দেওয়৷ হইবে। দিশিশ-আফ্রিকার ভারত সরকালরর এজে'টর সেতেটিরী মিঃ বজমানকে জাহাজের নিকে গমন করি'ক দেখিরা সক'ল ক্ষণিকের জন্ত উল্নিত হইরা উঠিয়াছিলন—কিন্তু শীল্প তাহাদের সে ভাব দ্রাভূক হইল। তাহারা পুর্কের স্থায় উবিঃ চিত্র তীর অপেকা করিকে লাগিকেন।

ইট'বাপীয়ানগণ ধী ব ধী ব জাহাজ হইছে নামিয়া গোলন: তথন ভার নায় ও দেশীয় মজবুগণকে জাহাজে ঘাইতে দেওয়া হইল, কিছ ভাৰ্ভাগাৰণতঃ মিঃ এ. কিট্টাফ'ব দিকিণ আফিকার ঘট্টাল কাবের সভাপতি), মিঃ ফাজিব ইপ্লই (অভার্থনা সমিধির সভাপতি), মিঃ সিং (ক্লাবের মানিকার) এবং মহাঝাজার পুর মিঃ এম, গান্ধী ('ইভিয়ান ওপিনিয়ন' পানের সম্পাদক) প্রভৃতি বিশিষ্ট বাজিকে জাহাজে উঠতে দেওয়া হটল না। ই'হারা লক্ষায় অভিতত হটয়া পড়িলন ৷ ভার নীয় পাঁটেচদল এ-দু খা 'বিচলিত না হইয়া সহাজে বর্ণ করিয়া লই লন। কেননা ইহা ছাড়া আর গুড়ান্তর নাই। শালপরাদিগ গর এই মোর বর তুর্দ্ধা স্বচাক্ষ দেবির পর আর কোনও জ্ঞানবান বাহিব প'ক থিৱ থাকা সম্ভৰপর নয়--- বাই তাঁহার এই বাপোরকে চচ্চ করিবার জন্ম হান্তরদের অবভারণা করিয়া কেছ विलालन, 'यि आमात अकृष्टि मङ्गत्तत्र वा छ शाकरणे'! कर विलालन, 'धनि आभाव हामछा भाग ह' हे हा नि । पीर्यकाल शांत উাহারা কীরে অবকরণ কবি লন: তথনও ভাহাদের লগেজ পরীকা করা হয় নাই। মানেজার একা গুৰু আপিদের কর্ত্তপক্ষের সহিত দেখা করিতে গোলন : কিন্তু চাহাতে চিছু ফল হইল ন।। ভারতীয় থেলোয়াড দলের সকলকে শুক আপিসে যাইতে হইল। অতংপর প্রকোক লগেজ খুলিয়া পুঝানুপুঝ রূপে পরীক্ষা কল্পিবার পর প্রায় তুপর বেলা এই কার্যা সম্পন্ন হইল !

স্তরাং দেখা বাইতেছে, বলারর কর্তৃপদ দক্ষিণ আফ্রিকার এই
বিশিট্ট অনিথি-বুলার জন্ত প্রতিঞ্চি দেওয়! সাক্ষও কোনও প্রকার
হযোগ-হবিথা দান করেন নাই। ইহা নিতান্ত ঘূণা ও লক্ষার কথা;
ইহা থেলোয়োড় দলের অভারজাত উনার বাবহারের সম্পূর্ণ
বিপরীত। ভারতীয় ফুটবল এ সাসিয়নের কর্মকর্মার! এ বিষরের
কোনও প্রচীকার ক্ষিবার বাবস্থা কি ক্ষিত্ত পারেন না?

অতঃপর জাপানন গোভে মিং পি, আর, পাথারের গৃহ তাহানিপজে মহা প্রমানরে লইছা যাওরা হয়। এই সম্বানীর অতিথি-কুম্পকে আদ্রিকা-প্রবাসা ভারতারদের মুখপত 'ইতিয়ান ওপিনিয়ন' ৮ই জুন সম্পালকীয় ভাতে ভাহানিগকে সাদর সম্বাধণ জানাইয়াছেন,—

"We extend to our distinguished visitors a very cordular welcome on behalf of Indians in South Africa and wish that their visit to this country will not mean the more playing of soccor but that it will draw the minds of their brothren living in this far off land more towards their motherland and her great ancient culture and thus act as a silken cord that will bind S. A. and I dia in a utual love and affection."

অধাৰ "দক্ষিণ-আফ্রিকা-প্রবাসী ভারতবাসিগণের পক্ষে আমরা আপনা-নিগকে সানর অভার্থনা জ্ঞাপন করি তিছি; গুরু ক্রাড়াই এই পর্ব ট নর মূল উ দেশা নতে—ইহা ছারা দক্ষিণ-আফ্রিকা প্রবাসা ভারতবাসিগণের হনর ভারাদের জন্মভূমি ও জন্মভূমির আবহমানকানের প্রাচীন ক্রটির প্রতি আকৃষ্ট হইরা, সাগর-বিচ্ছির, মৃই মহাদেশের ক্ষবিবাসিগণকে সৌহার্দের স্ক্রমার প্রত্তে আবদ্ধ কর্মক।

শই জুন শনিবার তিনটা পদর মিনিটের সমন্ন ভালবানে 'কিউরিস ফাউনটেনে' নাটাল সন্ধিলিত দলের সহিত প্রথম থেকা! হয়। নাটাল, ট্রান্সভাল, ইইলওন, পোর্ট এলিজা:বখ, কেপট উন, কিঘালী দলের সহিত এবং দনিপ-আফ্রিকার সন্মিলিত দলের সহিত (Tost Maich) তিনটি থেকা! হইবে। তাহার একটি ঘোহানস্বার্গে ও অপর, ছুইটে ভারবানে হইবে। কিয়াকুত হয়। নিম্নলিখিত ভ্রম্মহোদ্যাগ দলে যোগদান করিয়া ছন—

প্রফুলকুমার মুখোপাধ্যার (মানেজার), শিরীব চক্রবর্তী, নরের স্কর্ম, অমির গাঙ্গুলা, সত্য মজুমদার, সতা চৌধুরী, মন্ত্রধ বত্ত কোপ্টন), করণ ভটাচার্য্য, প্রভাস বংল্যাপাধ্যায়, অধিল আমেন, নাসিম, মার হোসেন, মহল্মন হোসেন, রমনা, লক্ষ্মনারায়ণ এবং মিঃ এন, ঘোষ। নিয়ে সংক্ষেপে ১০ই জুলাই পর্যান্ত মোট থেলার কলাফল দেওরা হইল—ভারতীর দলের সহিত

- ১। नाहाल म.लब (थलाय--- ७ शाल अब (जात्रवात)
- रा ,, ,, —र ,, भन्नाजन (व्यक्तिनेत्वार्य)
- ও। ট্রাফভাল,, ,, —ও ,, জন (যোহানস্বার্গে) ৪: -, ,, ,, —৫ ,, , (প্রিটেরিয়ান্ন)
- ে দক্ষিণ-আফ্রিকার মিলিত দলের অর্থাৎ প্রথম টেই মাচে—২ গোলে ,, (যোহামদ্বার্গ)
- অর্থাৎ প্রথম টেট মাচে—২ গোলে ,, (বোহানস্বাস)
 ৬। ইটুলাওন দ লর থেলায়—» ,, ,, (কেণ্টাউনে)
- 9 | श्रव्यामिक म्हा (अलाय- ., ,, (त्म विश्विकास्त्र)
- ৮! পশ্চিম ,, ,, ,, -২,, ,, (কেপটাউনে)
- »। मिक्न बाक्षिकात मामत ,, , ,, (,,)

মীরা কহে বিনা প্রেম সে…

গ্রীখগেন্দ্রনাথ মিত্র, এম-এ

নবৰীপে জীচৈত্য যে-সময়ে প্রেনধর্ম প্রচার করিলেন, खाँ। ठिक त्नहे न्या गीतावांत्रे त्यवात्त्र शाहित्वत , विना C म तम् ना निक्त नन्त्र नाल?। यहाव्य इत त्म व्यय-वजाव পিন্তিপুর ভুর ভুর নদে ভেনে যায়। মীরার মধুর ক্রীর্ন্তনেও যেবারে এক অভতপূর্ব আন কর তুফান বিরা-क्रिम : वाक्र-गुरक्ता था। नक्राम हे देशव-स्मावनही। ভগবান একনিকলী রাজন্তানার অনিনাত্রী দেবত । উদান भूरतत गरातामा भूथियो . अकनित्रकोत व्यक्तिनि। উহার প্রানাদের নাম কোটি শিবনিবাস, কোনটি मंस्कृतिवाम । विभागन यथ । सहात्राणांत अवगान करत, उथन ভাহা শিবস্ভোত্তার স্থান শোনা। এক সমরে রাজগুতেরা र्य द्यांत्र देवकव-वि:बारी किन, हेरा हेलिशन हहे छ जानी ষায়। স্মত্র সমত্র তাছন্ত্র। শ্রীরুক্ষাবনের নিরীং বৈক্ষবগণকে অভ স্ত নির্যাভ ব করিত। বৈক বের বছদি ব প্রতি বেশিগণের এই অভাচার স্মূ করিল ঘাইত। একলর ভাইরেতি मार्डि:माँ हिं: माहें:। यथा त्राष्ट्र प्रकार काइ। कतिमा, ८१३ হইতে রাজনা ভরা কিছু ১।ও: হইন। কিন্ত ইং। পরবর্তী चंडेरा । योजाराके यथर यश्व श्विराटम त्राकार्यात क्षात प्रति छ त्यासद एउँ वहाई उहिला, जाशद रवज किছু পূর্বে জীয়ণ স্নাভ্য বুন্দাবনের লুপ্ততীর্থ উদার कति गाहि लाग, एउताः इंशामिशक नगमानिक वना वारे उ পারে। এর প্রাভাষীর সভিত মীরবাঈরের সাক্ষাতের किःवन्त्री अविवास कतिवात ८१ कुनारे। अथह भौतावाने एव कुका अम देशामत िक्छे हहे अ शहेगाहित्नम अम्भ मदन इस मा । श्रादान इटेंड यक्तनुत्र कानिए भारत यात्र, निज्ञान क्रमाशासीह ভাগতে উভগ্নের অন্কিতর উপকৃত হইয়াছিলেন। বুক্সাবনে আসিবার পূর্বেই মীরার स्ना-कम् । ভগবৎ প্রেমার্লরাগে প্রাফুটিত हरेग्राहिन। विश्वकः धरे कानोकिक छणवर-८श्रमरे তাঁহার রাজপুতানার বাস তাগে করিবার কারণ। মীরা স্বাই ক্লপ্রেয়ে ভূবিরা থাকি.তা, বৈষ্ণব সাধু প্রভৃতির সহিত তক্মঃ হইনা কীৰ্ত্তন গানিতেন, ইহাই তাঁহার অপরাধ। এই অপরাধে তিনি চিতেরের রাজপ্রাশাদ হইতে নিৰ্বাসিত হইয়াহিলেন। এ অপরাধ সামান্ত হউক বা ওক্তর হউক, ঘটনাটি যে অভি বিচিত্র সে-मध्य मन्दर नारे।

মেরতা-রাজকুলে জন্মগ্রহণ করিয়াহিলেন, তাঁহার অপর্যে রূপলাবণ্যে আরুষ্ট ইইয়া কত শত রাক্ষ্যমার তাঁহাকে লাভ করিবার জন্ত লাসানিত হইয়া-ছিলেন। পরিশেবে তিতোরের রাণা কুম্ব তাঁহার পাণিগ্রহণ করিবার সৌভাগ্য লাভ করিয়াভিলেন বলিয়া প্রবাদ।† এই প্রবাদ অবগু সতঃ মুমধুর সঙ্গীতের থ্যাতি শুনিরা আকবর বাদশাহ তানসেনকে महेश दुम्सावःन प्यानिशाहित्नर अवः मन नकः हैकि।त মোতীর মালা তাঁহার ঠাকুরের গলায় দিয়াছিলেন, এ-প্রবাদও সতা হইতে পারে না।‡ প্রথমত: রাণা কক্ত ১৪১৯ খুটাবে সিংহাসনে আরোংণ করেন। তাঁহার ও আকবরের মধ্যে প্রায় ১৩০ বংসরের ব্যবশন। স্থুতরাং মীরা রাণা কুম্ভের মন্ধিী হইলে আকবরের সময় পর্যন্ত তাঁহার বাচিয়া থাকা সম্ভব নহে। বিতীয়তঃ, জীরপরে স্থামীর সাক্ষ যদি মীরার সাক্ষাৎকার সম্বন্ধীয় প্রবাদ সত বলিয়া ধরা যায় 💲 তাহা হইলে রাণ কুছের সতিও তাঁয়ের বিবাহ হওয়া বিশ্বাসবোগ্য ঘটনা বলিয়া মনে করা ঘাই:ত পারে না। রূপগোস্বামী ভৈত তার मन्नामश्रहानत करतक वस्मत भारत तुमावाम वाम कतिया-ছিলেন। তৈত্য চলিশ বংসার অর্থাৎ ১৫০৯ খুগালে সন্নাস গ্রহণ করিয়।ছিলে। সন্নাস্থ্রের পরে তিনি যুধন গৌড়ে প্রত্যাবর্ত্তন করেন, তথন রামকেলিতে তাঁহার স্তি দ্বপ-স্থাতনের সাক্ষৎে হয় এবং তাহারও কিছুকাল পরে রূপ গৃহ পরিত্যাগ করিয়া প্রান্থা আনিরা মহাপ্রান্থর স্থিত নিলিত হইনাহিলেন। রাণা কুন্তের মুকুা হর ১৪৬৯ थुडे। क्ल भकान बरमत ताक द्वत भत्। तम माद्र योतात বয়স পঞ্চাশ বংশর ধরিলে, রূ.পর সহিত বৃন্দাবনে তাঁহার রূপগোস্বামীর সহিত সাক্ষাৎ হওয়া সম্ভবপর নহে। माक दकाल मीता त्य अठि त्रका हिला, এরপ কোনও ल्यमान भावता यात्र मा। वतः मत्न इत्र भीतावाने त्म मगद्य अभनावना ७ प्रकः छेत्र अन्किर्तिनी हिल्लन ।

গানশক্তি অসম্ভব অমৃত নিশ্বিক ।
 শাবে ত্ৰবীকৃত হইল শ্ৰীকৃংকর চিত্ত ।—ভক্তবাল ।

⁺ Todd's Annals of Rajasthan, p. 230.

ই বাইজার গানশক্তি আকবর পাহা।
পাতসা শুনিতে মনে করিল উৎস।হা।
তানসেন সজে করি বৈক্ষবের বেপে।
বাইজীর পুথে গেলা হইরা উনাদে।

কুলাবনে নিয়া বাই জানলে মগন।

বাহা হইল জীয়গ-গোখানা-বয়নন লেভয়মাল।

মীরা রাণ। কুন্তের পত্নী না-হই লেও তিনি যে চিতোরের कान अ ताककूमा रतत वर्ष इडे ग्राहिस्मन, स्न-वियस मान्नर নাই। সুতরাং রাজার ললনা, রাজার কুলবধ, রাজস্থানের ললামতত মীর অক্তাৎ ক্ষণেপ্রেম আবহার হয় উঠিলেন, ইহা অসাধারণ ঘটনা। র_।জ্ঞানের বীর রাজপুতের শৈব ছিলেন ; শিব যুদ্ধের দেবতা ; ডমক্ল তাঁহার বাদা, ডমক্লর সেই বোর বাদারবে শুলপাণি শঙ্ক সংগ্র বাস্ত, এই মুর্তিই তাঁহারা ধান করি:তন। শান্তিপ্রেয় প্রেমের দেবতা কিশোর রণছে,ডব্দী কেমন করিয়া এই রক্তপুতবালার হল্য-সিংগাসনে আপনাকে প্রতিষ্ঠিত করিলেন, তাহা ভাবিবার বিবয় বটে। মীরার দেবতার নাম রণছেন্ড অর্থাৎ যদ্ধ হইতে নিনি পলায়নপর। রাজাণতানার সাজে শিকা দীক্ষা সংস্কার এই পলাানপর দেবতাটির থি**ক**স্কো তথাপি এই রণ্ছে,ড়জী র জপুতর হলয় অধিকার করিয়া বসিলেন। তাঁগাকে অবলয় করিয়া স্বর্গ হইতে প্রেমের মুল্প কিনী আনিয়া র,জন্মের মক্ষত্মিতে বহাইয়াছিলেন भीत'। এकन्ति । भारत्वात्रत्वत्र तुःख्यार्थ, आतावलीत अर्वाछ-শিধর, ভীমা নদীর কুলে কুলে মীরার সঙ্গীতের লারী হইলে মীরার রণছে:ডজীর চটিঃছিল। তাগুন মন্দির চিতোরের ফুর্গাভাস্করে স্গৌররে প্রতিষ্ঠিত হইতে পারিত না। মীরা যে চিতে।রের কে.নও রাজকুমারের অকলকী হট ছিলেন, এই ঘটনা ত:হাও চি:তারের আজিও গুড়ুমান ক্রিডে পরেট যায় ! ম ব্দির কবিতে ছ। গিরিত:প্রপ্রভাড্ডীর বিরজ দেই ম স্পির রণছোড়কীর আসিতেছেন। পঞ্জিত আবেণ থাকি ল ভক্তির পত্তকে মন্দিরে করিয়া নিজা অর্চ্চরা করা যায়, ভাহা আমরা চিন্তা রাজপুত বীরেরা এই প্রেমনর্ম-কবি**ল বিশ্বিত** হই। আনুসর্পাশ করি:ত বিধা প্রচারিণী রমণীর পদতলে कात गाहै। वह नि । शुर्व्स अकिन अभवादः त्रशाह एकीत মন্দির-সোপানে ইড়েইয়া এই কথাই ভাবিতেছিল।ম। মাধন-যিছারি প্রাসাদ ভব্তিভারে প্রাংশ করিয়া এই চিস্তাই করি ভেছিলাম যে বিধাতার কি রাজ্যময় বিধানে রাজপুতানার কঠার কর্কণ ক্ষেত্রে এই প্রেম্ম ীর আবির্ভাব হইল!

প্রেম নহিলে যে ভগবানকে লাভ করা যায় না ইং। ভারভবর্বে নভন কথা নহে। ন সাধ্যতি মাই বোগো ন সাংখাং ধর্ম উদ্ধন। ন বাধ্যারপ্রকার্যসাল বধা শুক্তিম মোর্ক্সিল। ৮৮ শ্রীমন্ত্রাগ্রত একাদশ।

কিছ বাংলার প্রেমের ঠাকুর মহাপ্রভু থেমন করিয়া এই তব্ব একদিন বাঙালীকে বুঝাইরাছিলেন, এমন করিয়া আর কেহ বুঝার নাই। মীরারাজিও রাজভানে এই বাণী বেমন করিয়া প্রচার করিয়াছিলেন, এমন স্থান মাধুর করিয়া আর কেহ বলো নাই। মীরার গানে এই প্রেমের বাণী বড় স্থার কুটিরাছে

নিত্নাহেনে সে হরি মিলে ত জলজর হোই। ফল মূল থাকে হরি মিলে ত বাছড় বাঁদরাই। তিরগ-তথ্পকে হরি মিলে ত বহুৎ সুগী অলা। গ্রী হোড় কে হরি মিলে ত বহুৎ রহে হার খোলা। মুখ পিকে ইরি মিলে ত বহুৎ বংকা বালা। মীরা কহে বিনা প্রেম্প্র

মীরার অনেক কবিতার এই একই ভালিতা আছে।

দব কবিতার মাধাই এটি কছে প্রেমের প্রবাহ দেখি ও

পাওরা যায়। উপরের কবিত টি ত প্রচলিত লাকারগুলি

দরাইরা তাহরে স্থলে প্রেমকে প্রতিটিত কর্মির চেটাই

দেখিতে পাওরা যার; কাহারও উপর কটক আছে

বলিরা মনে হয় না। এই ভাবের একটি দোহাও

চলিত আছে—

তুলসী পি ধনে হরি মিলে ত নার পি ধে কুদা আউর স্বান্ধ্। গাসল প্রানে হরি মিলে ত মার পুরু পাহাড়।

এই দেশ্যটি কবী রর বলিয়া কণিত আছে। ক্লিয়াক্ল কবিত টির সলে সরে কংপাদের একটি দেহের বিশেষ্ট্র সাদৃত্য আছে। দেশের ক্রেম প্রার ক্লিয়ার ক্রিমার আছে। হরপ্রসাদ শারী ক্রেমার ক্লেমার ক্লিমার ক্রিমার চালির বলা বার।" (বৌক্লান ও দোহা) বিদ্যালার ক্লেমার হল, তবে নীরার বহুপুর্কে সরোজবল্প ইণর আভাসদিরা গিয়াছেন। সরোজবল্প বনিতেহেন বে বৌক সামুসরাসীরা নম্ম হয়ার বৈড়ার, কেং কেং তাহাদিগকে দেখিয়া নবে করে বে তাগারা মুক্ত পুক্রব।

^{*} The religion of the martial Rajpoot, and the rites of Har, the god of battle, are little analogous to those of the neek Hindus, the followers of the pastoral divinity, the worshippers of kine, and forders on fruits, herbs and water. The Rujpoot delights in blood; his offerings to the god of bittle are sanguinary, blood and wine.

Todd. Vol. 1, page 57.

আনহর্তে বোগরর্ত্তে করে কৃষ্ণ বল ।
 কৃষ্ণ বল হেছু এক প্রেন্নভব্তিকান ।—১৮৩৮ চরিতার্ত
 —আফিলালা।

জই শগ্না বিঅ হোই মুক্তি তা ইতি
(ব্যক্তি নথানিগেল মুক্তি হয়, তাহা হইলে)
ভব্নহ নিখানিক ইতি
(ব্যক্তি মুক্তি হয় না কেন্দ্ৰ হ

(কুকুর শুগালের মুক্তি হয় না কেন ?) পিচ্ছী গহণে দিঠ্ঠ মোক্থ ইতি

(ম্যুরপুচ্ছ গ্রহণ করিলে যদি মুক্তি হইত--বেমন কণণকের অধান বোদ্ধ সন্মাসারা করে--)

তা করিম তুরসহ ইতি

(তাহা হই ল মযুরপুচের ছার। যে সকল হতী অব সাজাইয়া দেওরা হয়, তাহাদের মৃতি হইবে না কেন ?)

উব:ভঁভোমণেঁ হোই জাণ ইতি

(উদিত ভোজন করি.ল যদি জ্ঞান হইত, তাহা হইলে হন্তী, অম ইত্যাদিরও হইত; কারণ তাহারাও বৌদ্ধ সম্ঞানীদের ভার শক্তানি খুঁটেরা থাইরা জীবন ধারণ করে)

সরোক্ত পাদ ধর্মের বহিরাবরণ অর্থাৎ আচার প্রক্রিয়া প্রত্তর প্রতি তীব্র কটাক্ষ করিয়াছিলেন। বৌদ্ধ महामी वा कर्भाकिनिशंक मकः कविशा है जिनि विनिशास्ति । কিছ সংজ্পায়ীর সংজ্পত ব তীত অনুকোনও মতকেই মুক্তির উপায় বলিয়া স্বীকার (महे ज्ञ म स्कालाय मिकाय माताक श्लाम स्थायत বলিতেছেন যে, ব্রামণের শ্রেণ্ড অমলক। কোনা প্রথমে যদিব। ব্রারণ ব্রকার মুধ হইতে হইনা থাকেন ত্র তথনই না-হয় তাঁহাকে প্রধান বলিয়া মাল করা ষ ইত। এথন ব্রামণ্ড যে ভাবে হয়, অন্ত লোকও ত **লেই** ভাবেই হয়। শংস্কারে বা বেদপাঠে যদি ব্রাহ্মণ হয়. ভবে অভ লোকের সংস্কার হইলে এবং সেবেদ পাঠ क्रिंडिंग जामन श्रेंद्र ना क्रिंग रिश्म क्रिंडिंग येन जामन হয়, তবে অন্ত লোকে হোম কক্ষক না! কিন্তু অগ্নিত বি চালিলে কেবল খোঁলায় চক্ষর পীড়া জন্মে মাত্র! অনেকে গারে ছাই মাথে, মাধার জট। রাথে, প্রদীপ জালিরা বসিরা থাকে, খরের ঈশান কোণে বসিয়া ঘণ্টা বাজায়, চোথ নিটটি করে, কানে ফিস ফিস করে (করেছি খুসখুস:ই कारकी) क्यां १ भत्राक्षी कर्त्र-- धरे मक्न लाक करवन लाकरक काँकि स्वा। (स्वाक्त कुरुनहा)

মীরার উন্দেশ্য ছিল প্রেমের প্রাণান্ত স্থাপন করা। প্রেমকে বড় করিতে হইলে আর সকল পদার্থকেই উপেকা করিতে হইবে। ক্রবিরাজ গোস্বামীও এই কথাই বলিলাছেন:— কুক্ষবিষদ্ধক প্রেমা পরম প্রকার্থ।

যার কালে তৃণভূল্য চারি পুরুষার্থ।

পক্ষম পুরুষার্থ প্রেমানলায়ত-নিজু ।

নোকাদি আনন্দ যার নতে এক বিন্দু ।

ক্ষপ্রেমের িকট মোক্ষও তুচ্ছ। প্রেমিক মোক্ষ কামনা করে না। দীরমানং (মোক্ষং) ন গৃহস্তি বিনা মৎসেবনং জ্বাং। কিন্তু প্রেমের এই উচ্চ ধারণ। মীরা কোথা ইই.ত পাইয়াছিলেন, তাহা অনুসন্ধানযোগা। মহাপ্রভুর পূর্বে চণ্ডীদাস প্রেমের বিজ্ঞা-বৈক্ষ তী বঙ্গদেশে প্রতিঠিত করিয়া গিয়াছিলেন। চণ্ডীদাসের অমর কাবাছেল পান করিয়া মহাপ্রভু প্রেমের মন্ত্র প্রচার করিতে পারি নাহিলেন। কিন্তু মীরা কি চণ্ডীদাসের কোনও সংবাদ রাধিতেন?

পূর্ব্ধে স জিয়াদের দে। হার সহিত মীরার সঙ্গীতের যে মিল দেশ গেল, তাহা কি আক্সিকে? একই রকমের ভাব থিভিন্ন কবির মধ্যে প্রস্কৃতির হই তে দেশ যার। তাহা হই তে এক জন বে অপরের নিকট খণী, এরপ সিদ্ধান্ত করা সঙ্গত হর না। কিন্ত একট বিশ্ব লক্ষা করিবার আছে এই যে মীরাকে সহজিয়ার তাহাদের জি দলের অন্তর্ভুক্ত বলিয়া দাবি করে। মীরা কাইরে করচা হলিয়া বটতলায় বে প্র্তিকা পাওয়া যায়, তাহা সহক্ষিয়াদের ঘারা প্রচারিত বলিয়ামনে হয়। ঐ করচার রূপগোস্থামী মীরার নিকট শিক্ষালভ করিতেছেন এই কথা আছে। ঐ করচার আধু কি প্রস্কৃত্তা মীরার নামে এই যে বইথানি চালাই ছেন, তাহাতে 'িত্নাহনে হরি মিলা কবিতাটি উদ্ধার করিতে ভূলেন নাই।

বাহা হউক, প্রেমের যে থীজ বেলদেশে উপ্ত হই । ছিল, তাহা বঙ্গের বাহিরে কি করিয়া ছড়াইয়া পড়িল ইহা ভাবিবার বিষয়। স্থান্দ গোকুলে বিদ্যা এই প্রেমের কবিতা লিখিলা পুঁথি ভরিয়াছিলেন। র জাগুতানার মুক্তু মিতে ব ললার প্রায়ল কেমন করিয়া ফুটল ইংলেরও পূর্বে বিদ্যাপতি মিথিলার বিদ্যা বাঙালীর অফ্রাগ-র ভ ভূলি ভ্রাইরা প্রেমের চিত্র অক্তন করিয়া-ছিলেন নয় কি?



ভারতে রাষ্ট্রনীতি

ভারতবর্ষের লোকেরা যে পরিমাণে জাগিয়া উঠিতেছে এবং, মানুয় খতটা নিজের ভাগ নিজ্ঞা হইতে পারে ততটা, নিজেদের দেশে নিজেনের ভাগ্যানিয়ন্তা হইতে চাহিতেছে, দেই পরিমাণে ভাহাদের স্বারাজ্যলাভচেষ্টাঃ বাঘোতেরও স্ট হই তেছে। ইংরেজ জাতির প্রভত্তে যত দিন সম্ট্রিগত ভাবে আপতি উল্পেত হয় নাই, যত দিন উহার ভাষাত', অञ्च सोथिक, अनीहरू इस नारे, उठ निर्देशतास्त्र নিরপেক্ষ থ কা সম্ভবপর ও সংজ ছিল। কিন্তু উইাতে আপত্তি যত প্রবল হইতেছে, স্বারাক্সলাভের ইচ্ছা যত বাড়ি তচে, ইংরেঞ্জের ততই এমন কতকগুলি সোকের প্রােজন বাড়িতেছে যাহার! নাবাবিধ স্থবিধার বিনিময়ে ইংরে জের প্রভুত্ব মানিয়া লাইবে, ইংরেজের প্রভুত্বে আপত্তি-कादी एत मध्म द्यांश मित्र मं, এवः আগে याश मित्र থাকিলে তাহা ছাড়িয়া দিবে। এই ক্ষন্ত, কোনও পভাদশের আধুনিক মূল শ্লেমবিধিবাবস্থায় শ্রেণীগত সম্প্রদা:গত স্বার্থের পার্থক্য স্বীরত বা স্বষ্ট হয় নাই, ভারতবর্ষে ভাহা হইতেছে। অন্ততঃ কতকগুলি লেককে হাতে রাথিবার প্রয়োজন ইয়ার করে।

আমরা ষভাই এক হইতে চাহিব, তভাই অনৈক্যের কারণ দটি তে থাকিবে, ইহা বড় অবসাদজনক বটে; কিম্ব ই াতে ক্রিংসাহ, নিরাশ বা অবসর হওয়া উচিত নহে। ইং। যে ঘটারেই, তাহা আমাদের জানা উচিত ছিল এবং এখনও উতিত। যত বাধাই ঘটুক, স্বারাজ্যসাভচেষ্টা আমর। ছাড়িব না। কিছু সেই চেষ্টার অঙ্গ ও আয়ে।জন সক্ল', "একডা চাই," "একডা চাই" মুধে বলিলে এবং **জোড়াড়া দি**রা একতা স্থাপনের চেষ্টা করিলে, हेरतक ट्यानीविद्याय ७ मध्यमा वित्यापक रव-रव तकम ত্বিধা দিতেছে আমরা তদপেকা বেণী দিবার অসীকরে করিলে, একত। আসিবে না, স্বারাক্ষ্যও আসিবে না। সাম্প্রদারিকতা আমরা ইংরেজের দেখাদেখি মানিয়া ল ইব, উগ তভুই ব ডি া আগুনে ঘী চালিলে বেমন উহার শিথা বাজে, সম্প্রদানিকতাতে সাক্ষাৎ বা পরোক সায় **দিলেওবা** উয়াক প্ৰশ্ৰা দিলেও উয় তত সরকার মুসলমানদিগের জন্ত শতকরা ২৫টা চাকরীর নিশ্চিত বরাদ করার হার মুগ্মদ ইক্রাল বলিতেছেন, মুসলমানদিগকে নিশ্চিত শতকরা ৩০ টো দেওরা উচিত এবং অধিকল্প মুনলনান চাকরোদের পদোরতি হওরা উচিত, অর্থাৎ অমুসলমান বেশীদিনের চাকরোদিগকৈ ডিঙাই া মুসলমান অল্পদিনের চাকরোদের বেত্রবৃদ্ধি ও পদার্মত হওঃ চাই! এই কারণে সাম্প্রদানিকতা বরবের সম্পূর্ণ অম্বীকার করা আবশ্যক। অন্ততঃ খুব হোট একটি দলও যদি থাকে যাহার সভোরা কোন প্রকার শ্রেণীগত ও সম্প্রদাঃগত আলাদা স্বার্থ স্থবিশর ব্যবস্থা চাহিবে না যানিবে না, তাহা দেশের পক্ষে কল্যাণকর ৷

সাম্প্রদাি কতা বৃদ্ধির চেষ্টা যতই হউক না কেন, প্রকৃত **(मन**िरेड नैमिशक अञ्चल नाना श्विकत ব্যাপুত থাকি তে হইবে, যাহার উপকার সকল ও সকল শ্রেণীর লোক পাইতে পারে। ইংার মানে এ নয় যে, ধর্মসম্প্রদানবি শেবের বা শ্রেণীবিশেবের জন্তই অভিপ্রেত কোন মঙ্গলকার্য্য করিতে হই ব না। ভাহ,ও করিতে হই,র। কার**ণ,** এমন **অনেক অ**ণিটকর প্রথা আছে, এমন কুসংস্কার আছে, এমন অকল্যাণ আছে, যাহা সম্প্রদানবিশেবে বা শ্রেণীবিশেব তৎসমূদরেরও বিনাশ আবশ্রক।

বাহারা অন্তাগরপে অনুগৃহীত হইতেছে মনে হইবে,

الاداد

20 S.S

তাহাদের প্রতি ঈর্ষ্যা ও অস্থার ভাব মনে উঠিতে দেওরা উচিত নর—উঠিলে তাহা দম্য করা কর্ত্তবা।

ব্যবস্থাপক সভা প্রভৃতি প্রতিনিনিমুসক প্রতিগানে সকল্পের্ম জাতি ও শ্রেণীরই প্রতিনিধি বন্ধিনা প্রত্যক সভা মনোনীত হন না বটে, কিছ তাঁহাদের মধ্যে যাহ বা দেশহিতৈত্তী--এবং দেশ হিতৈবী সক লেবই 5/3 1 উচিত:-তাঁগাদিগকে অনুভব করিতে হইবে, ভাঁহারা সকল সম্প্রদায়েরই প্রতিনিধি। হিন্দুকে হিন্দু অহিন্দু সক: লর জন্ত, মুসলম নকে মুসলমান অমুসলমান দুকলের জন্ত, খ্রীষ্টিয়ানকে খ্রীষ্টিয়ান অ-খ্রীষ্টিয়ান দকলের জন্ত, শিথ ক শিথ অশিথ সকলের জন্ম থাটিতে হইবে। প্রদেশ হিসাবেঞ্জ কোনও প্রদেশের প্র তিনি বিদিগকে কেবল নিজ প্রান্তব্য জন্ত খাটিলে চলিবে ন', সকল প্রদেশের জন্ম পাটিতে হইবে। অবশ্র প্রত্যেকের নিজ শ্রেণী শৃত্যদার ওপ্রেদশের জ্ঞান যত বেণী অন্ত সকলের তত বেশী হইবার কথা নয়। কিন্তু সকলেই সব প্রেদেশ, দির হিত্সাধনচেষ্টার সংযোগিত। কবি ত পারের।

্ **জাতী**ঃ ঐক্যন্থাপনের ইংগ্রই একটি প্রাক্ত ও প্রাধান

সংগ্রাহার সা**ম্প্রদ:য়িকতার উদ্ভব**

ইংরেজ মুনলনান ভারতীরদের সাম্প্রদারিক স্বাথদিছির স্থানিশ করিয়া দেওয়ায় এবং একবার সাম্প্রদারিক
স্বান্যর স্থান পাইয়া তাহার জন্ত তাহাদের লালসা
উত্তরেজির বাড়িয়া চলায়, অমুনলমানেরা মুনলমানদিগ কই
অনেক সময় প্রধানতঃ দারী করিয়া থাকেন। কিয়
ইংা ভূল। তাহা বৃধাইবার জন্ত অদ্ব অতীতের কিছু
ইতিহাদের উল্লেখ আব্যুক।

েন-সব দেশে ভিন্ন ভিন্ন ধর্ম সম্প্রধার উপসম্প্রদার আছে। ভাষাদের মধ্যে সর্ব্বভিন্ন সন্তাব অসন্তাব আছে। ভাষাতব রূপ্ত ছিল ও আছে। কিছু ভাষাতব র এখন রাষ্ট্রনীয়তি ও তৎসংলিউ সব বাংগারে বে-ধরবের সাক্ষালারিকভা দেখা যায়, ভাষার উত্তব হয় লও মি.টার আমলে। এ বড়লাটের কাছে আগা গাঁলিয়েক্ মুসল্লানের ক্ষাত্র ও বিদেষ স্থেবিশা দাবী করি.ত লিক্সছি লান বট; কিন্তু গিরাছি লান সরকারী হকুমে বা ইন্দিতে ভাঁহারা গিরাছি লান বলিরাই বে ভাঁহাদের কোন দোম ছিলানা, এমন নার । ভাঁহা দর এই দোম ছিলা, বে, ভাঁহারা সমগ্র নেশুনের অর্থাৎ মহাজাতির পক্ষে অনিইকর এবং পরিণামে নিজেদের পক্ষেও অনিইকর দাবী সম্প্রদারগত আর্থানিছির জন্ত করিয়াছিলোন। যে প্রালুদ্ধ করে ও যে প্রানুদ্ধ হয়, উভঃ পক্ষই দোষী।

2882

ব ক্লের অক্স ক্রেরে পর প্রবেল আন্দোলন হয়। তজ্জনিত অস্তোয় বাংলা দেশেই আবদ্ধ চিলুনা। এই অস্তোষ মনীতত করিবার জন্ত, গবংমাণ্ট দেশের লোকদিগকে কিছা অধিকার দিতেছন এই ছপ হয় এ দপ কিছু করা আবখক মনে করেন। যে বাবস্থা হয় ভাষা মলীমিটো শাসনবিধিসংস্থার Minto Reforms) নামে পরিচিত। এই সময় মি.তী ভেদ ীতি প্রয়োগ করন। অন্ত সব সভ্য দেশে বেমন সকল ধ্পের ও শ্রেটির লোক দর সাধারণ প্রতিনিধিদের নির্বাচন একতা হয় এবং তন্ধারা জাতীয়তা প্রষ্ট হয়, তিনিঃ **म्बा**श किছ इहे छ ना निवा-भूमम्माननिशक विश्वप किছ, স্বতন্ত্র কিছ চাহিতে পরোক্ষ ভাবে উৎসাহিত করেন। তাহারই ফলে আগা খাঁ। শুমুধ মুলমানেরা তাঁহার কাছে যান। এই জন্ত মৌলানা মোহত্মদ আ**লী কংগ্ৰে**দের সভাপতি রূপে তাঁহার বক্ততায় বলিয়াছিলেন, বে, আমা খঁ এই বে দরবার করিয়াছি লান, তাহ কমাও পাক মাল ("command performance") অধাৎ উহা উপর-ওয়ালাদের হকুমে কর। হইরাছিল। ভারতস্চিব লর্ড মন্ত্রীর ক্ষীবনস্থতির বিভীয় ভলামের ৩২৫ পুর্বা হই ড নী চ উদ্ধৃত বাক্য ছটি যৌদানা দাহেবের উক্তি দ্মর্থন করে ।

"I won't follow you again into our Mahometan dispute. Only I respectfully remind you once more that it was your early speech about their extra claims that first started the M. (Mahometan) hare."

তাৎপর্বা "আমানের স্কলমান সংক্রীর কাড়ার আমি প্রকার আপনার অসমরণ করিব না। অমি কেবল আপনাকে সম্মান্যকভারে আর এক বার স্বরণ করাইরা নিতেছি, বে, সুসলমান দর অতিরিক দাবী সম্ব আপনার প্রায়িক বক্তাই সুসলমান ব্রগোসকে সম্বাধ ওপচেই করে।" ভারত-গবন্ধেণ্ট কাইক প্রকাশিত একটে সরকারী রিপেটেও ইহার প্রামাণ আছে। যথা, ইণ্ডিমান সেট্যাল কমিটির রিপোটের (Report of the In.lian Central Committee) ১১৩ পু⁵ার আছে—

"58. It was at the time of the Morley-Minto Reforms that the claim for communal electorates was advanced by the Muhammadans, inspired by certain officials."

তাৎপর্য। "মর্লী-মিটো শাসনবিধি সংকারের সময়েই সাম্প্রদায়িক নির্কাচকমগুলীর জন্ত দাবী, কোন কোন সরকারী কর্মচারীর প্ররোচনায়, মসলমানেরা করিয়াছিল।"

ঐ রিপোটের ১১৭ প্রায় আছে—

"It is often said that we must adhere to the promise made by Lord Minto's Government to the Muhammadan Deputation that waited on him in 1907-08. We will not bring forward the fact, which is now established beyond doubt, that there was no spontaneous demand by the Muslims at that time for separate electorates, but it was only put forward by them at the instigation of an official whose name is now well known.

তাৎপর্য। 'কথন কথন কলা হয় যে, ১৯০৭-৮ সাল যে মুসলমান প্রতিনিধিসমন্তি লেও মিটোর নিকট দরবার করে, তাহালিগাক তাৎকালান প্রছোটি যে অক্সীকার করেন, তাহার ফা করি:ত হইবে। আমর। বর্ষমানে নিঃসংশ্রিতরূপে প্রতিষ্ঠিত এই তথাটি উপন্থাপিত করিতে চাই না, যে, তৎকালে স্বতম্ব নিশাচকম এলীর জন্ম কোন দাবী মুসলমানেরা স্বত্থপুত্র হইরা করেন নাই, কিন্তু তাহার। অধুনা হ্বিদিত এক জন রাজপুত্র-মর প্রায়োচনার এই দাবা করিয়াছিলেন।"

লর্ড মিটেনে গবন্মে টের এই "অঙ্গীকার"("promise") সম্বান্ধ ঐ রিপোটে রই ১১৭ পুশার আছে—

"The promise made by the Government ex parte without having heard what the Hindus had to say cannot be pressed against the Hindus if it works injustice and for various reasons is not in the public interest but is harmful in its results."

তার্থপ্র। "হিন্দু দর কি বলিবার ছিল তাহা ন' শুনিয়া গব ছে ট বে এক তরকং অলীকার করিয়াছিলেন, তাহাতে বলি হিন্দু দর প্রতি অবিচার হর এবং নানা কারণে যদি তাহা সর্ক্ষাধার পর হিতকর না হইরা কুম্পজনক হর, তাহা হইলে তাহা হিন্দু দের বিস্কান প্রযুক্ত হইতে পারে না।"

শ্বনেক আগেকার মহারাণী ভিক্টোরিয়ার বোষণ -পত্রে অঙ্গীকার ছিল, যে, ধর্ম বা জাতির জন্ত কাহাকেও অফুগুংীত, নিগুংীত বা অফুবিধাগ্রস্ত করা হই ব না। গে অঙ্গীকারটার কি হইন ?

মুগল্মানের। বে খডাপ্রবৃত্ত হইরা খডার সাম্প্রদানিক প্রতিনিধি নির্বাচন আদি চান নাই, ভাহার আরও প্রমাণ আছে। পঞ্চাবের বাবস্থাপক সভার অভ্যন্তম সভা থাকা কালে রাজা নরেজনাথের এক্টি প্রাঞ্জের

উত্তর তথাকার অন্ততম মন্ত্রী ধাননীয় মালিক কেরে।জ খানুনুব লেন—

"But it is not possible to trace any single representation of any particular organized body of Muslims as being the main factor responsible for the introduction of the particular constitution (separate electorates) eventually decided on."

তাতপূর্য। "বিংশব কোন একটিও মুদলমানসমষ্ট বা সমিন্দি কোনও একটি আনেদনের সন্ধান পাওরা সম্ভব নংহ বাহা পরিণামে-নির্দ্ধান্থিত বিধিবাবস্থার (অর্থাৎ স্বতম্ন নির্মাচকমণ্ডলীর) প্রবর্তনের জন্ম প্রধানতঃ দায়া।"

ষতপ্র সাম্প্রদারিক প্রতিনিধি নির্বাচনের নিন্দা কোন কোন সরকারী রিপোটে পর্যন্ত, যেমন মন্টেপ্ত-চম্সকার্জ রিপোটে, আছে। কিন্ত তাহা থাকিলে কি হয় ? করিলের নিদ্ধান্ত কার্যাতঃ উহারই পক্ষে হইনা আসিতেছে। কারণ তাঁহার। নাকি "এক্সীকার" করিলা কেলিয়াছেন! মহারাণী ভিক্টোরিলার ঘোঘণা-প্রটা— বাহাতে সকল প্রজার প্রতি স্থান ব বহারের প্রতিশতি আছে এবং বে প্রতিশ্রতির বাপদেশে ভারতী নির্দার শক্র ভোমানিরমপ্তলার প্রথানিবনিকদিগকে প্রতি ভারতে ভারতীয়দের সমান মিন্টোর দিতে ভারতস্থিতি যান করেন ব্রিটিশ গ্রমেণ্ট বাধা—দেই যোঘণা-প্রটা অক্টীকার নল ?

সরকারী রিপোর্টে সাম্প্রদানিক নির্বাচকমণ্ডলীর নিলা থাকা সংকও যথন উহ কারেম আছে, তথন ইরেজের লেখা ইতিহাসেও তাহা আছে বলিয়া যে উহা উঠিয়া যাইবে এমন আশা করা ছরাশা। তথাপি মাস ছই আগো প্রকাশিত ইংরেজের লেখা ও ম্যাকমিলন কোপ্রানী হারা প্রকাশিত একখানা ভারতেতিংক্রে

"The Muslims specifically demanded separate electors ates, and the Hindu leaders conceded the principle in the 'Lucknow Pact' of 1916. Their effect was wholly bad. It is not only that they have led Indians to organise along sectarian lines, for this was probably inevitable and caste grouping occurs even within the Hindu constituencies, but the system throws up the worst type of pugnacious fanatic, who loves 'to prove his doctrines orthodox by apostolic blows and knocks.' The feeling that great changes were going to take place and the prospect of some actual transfer of responsibility and control over appointments, have combined to rouse all the meaner political passions, especially in those provinces, like Bengal and the Punjab, where the two communities are nearly equal in number. Middle class unemployment and a family system which elevates nepotism into something like a virtue, have also helped to embitter the politico-religious struggle. A further and very grave disadvantage of the communal electorate is

that an alteration in the parties can only occur through এবং নিয় মেণ্ডার হিন্দুদের মংখানানা মুদলমান স্মিটির কার্যকলাপে wholesale prosel tism or through differences in the birthrate. And both are stirred to new missionary enterprise, when the reward is not only a soul but also a permanent addition to one's voting strength. The activities of the Arya Samaj amongst the poor Muslims and of the various Mohammedan bodies amongst the lower caste Hindus, have caused the greatest bitterness. The politicians get all the support they need from an irresponsible press, while ill-feeling amongst the educated classes is kept alive by scurrilities like the Rangita Rasul. -Rise and Fulfilment of British Rule in India: by Edward Thompson and C. T. Garratt.

তা ८ भणा । "भगन्मार नद्र विनिष्ट निर्मान वाद वरु निर्का ठक-মণ্ডলী চাহিয়াছি লন, এবং হিন্দুনেতারা ১৯১৬ সালের 'ল ক্ষা চুক্তি' ছার। অবস্থিকাচন নীতি মানিয়া লয়েন। ['লকৌ চক্রি'তে স্তম্ভ নির্ব্যাচন ভিল ব ট, কিন্তু শাসনবিধি সম্ব ম হিন্দুমুসলমানের সন্মিলিত একটি দাবাও ছিল। সেই দাবী গবছে তি স্বীকার করি ল ভার ীয় দর হাতে িছ প্রকৃত রাষ্ট্রীয় ক্ষমতা আনিত। কিন্তু গবচ্চে[°]ট সেই দাবী স্থলিত সন্দয় 'চ্কি' এইণ না করিয়া কেবল নিজেদের পক্ষে স্বিধাজনক সংস্থা নিৰ্কাচনবিষয়ক অংশটিই লইয়াছেন! তাহার স্প:ক, যাহা হউক, অস্ততঃ এইটুকু বলিবার আছে, যে, তাহ! হিন্দুস্লমান উভয়রই স্থাকৃত চুক্তি, কিন্তু ব্রিটণ প্রধান মণীর সাম্প্রকারিক সিদ্ধান্ত উভয় সম্প্রকায়ের স্বীকৃত সিদ্ধান্ত নহে। হিন্দুরা ও শিখর! উহার বিরোধী এবং স্বাজাতিক (".arionalist") मुनलभाः मतः উशांत निन्ता कतिशाष्ट्रन। याशांत विताधी मकल সম্প্রাণ হর মধ্যে আছে, এরপ দিদ্ধান্ত হিন্দুমূদলমানের স্বাকৃত চুক্তির স্থান প্রায়তঃ অধিকার কল্পিত পার না । এইজন্ম পুনর্কার হিন্দু-মুদলমানর স্বাকৃত কোন চুক্তি না-হওয়া প্রাস্ত লক্ষ্মী চুক্তিই বজার ধাক। বৃদ্ধিসঙ্গত। কিন্তু ক্ষমতাশালী লোকের নিজেদের হৃবিধার বিরোধী বৃক্তি কবে শুনিয়াছে ? প্রবাসীর সম্পাদক :]

"सरक्ष निकाहकमञ्जाद कल मन्त्र्य मन्त्र दश्यारः । हेटा या ভারতীয়দিগকে কেবল ধর্মসম্প্রেনায় অধুসার দলবন্ধ করাইয়াছ তাহা নহে---ইহা হয়ত অনিবাঘা ছিল, কারণ কোন কোন হিন্দু নিকাচকম ওলার মধ্যেই এক এইট জা'ত (caste) আলানা দল ৰা ধ—কিন্তু এই প্ৰথার প্ৰভা ব এরপ অধমতম লটাইবাজ ধর্মান্ধ লোক প্রাধান্ত পায় যাহারা নিজেদের মতকে অধর্মাত্রারী প্রমাণ করিবার জন্ত বিপক্ষকে 'শাস্ত্রবিহিত' প্রহার দিতে ভালবাসে : নানা বৃহত পরিবর্ণন হইতে ঘাইতেছে এইরূপ অসুভূতি এবং কিছু লাবিত এবং চাকরাতে নিরোগের উপর কর্তৃত্ব দেশের লোকদের হাতে আসিবার সম্ভাবনা, এই চুই য় মিলিত হইয়া যত সব রাজনৈতিক নীচ প্রবৃত্তি জাগাইয়া তুলিয়াছে—বিশেষতঃ সেই স্ব প্রদেশে যেথানে শঞাৰ ও বলের মত ছটি সম্প্রায় সংখ্যায় প্রায় দুমান সমান! মধাবিত ভেটার লোকদের মধ্যে বেকার অবস্থা এবং বে পারিবারিক প্রথা বজনপোষণাক প্রায় এবটা সদৃত্ত পর মত উচ্চ আসন দিয়াছ তাহা ধার্মিকও রাজনৈতিক দ্বন্দকে আরও ভিক্ত করিরা তুলিরাছে। সাম্প্রদায়িক নির্বাচকমণ্ডল র আর একটা এবং 🏎 ৬ব অহবিধা এই, যে, দলগুলির জনসংখ্যার পরিবর্জন কেবল দলকে দল ধর্মান্তর প্রহণ বা জাতর হারের পার্থকা বারাই মটিতে লালে এবং উভর পক্ষই নিজ নিজ ধর্ম অন্য দলের লোককে দীকিত ক্ষিতে নৃত্যু উদ্যমে উত্তজিত ২ইতেছে, থেছেতু ভতাহার পুরস্কার নিজ দলে কেবল এক একটি আনার বোগ নতে অধিকত বিজেপর (छाठ-पन्नछ प्रक्रिकारक दृष्टि । शहीक मूत्रनमानरमम मरवा आवातमारकन्न

থব বেনী তিক্তার উত্তব হইয়াছে। দারিত্হান সংবাদপ্রসমূহ হইতে রাজনৈ তিক পাণ্ডারা যত আবদাক তত সমর্থন লাভ করে, এবং 'রঙ্গিলা রহল'-এর মত কুলচিপুর্ণ বহির ভারা শিক্ষিত শ্রেণার মধ্যে অসম্ভাব काशहर्भाका"

বাংলা, প্রাব, নিয়াদ্র ও উত্তর-প্রক্রিম সীনাজ প্রাদেশে যে হিন্দুনারী অপহরণ এবং শেয়োক্ত তিন প্রাদ্রেশ বে হিন্দু বালকও অপ্রত হয়, তারারও উদ্দেশ্য অংশতঃ অনেক স্থলে নিজ দলের সংখ্যা বৃদ্ধি।

ভারতীয় সংবাদপত্রসমূহী দারিত্বীমতা একচেটিয়া করিয়াছে কি না, অযোগ্য স্বন্ধনদিগের পোষণ ভারতীয় সোক-মাত্রেই কিংবা কেবল ভারতীরেরাই করে কি ন'. 'রঙ্গিলা রত্ল্'-এর লেখক ও সমাভই এক মাত্র দোঘী কি না, তাহার আলোচন' এথানে অনাবখ্যক। কিন্তু অধুনিকতন ভারতীয়-ইতিহাস-লেথক গু-জন ইংরেজ প্রতিনিধির শ্বতম্ব নির্ব্বাচনের যে-যে দোষ দেথাইয়াছেন, তাহার সভ্তে। স্বীকার করিতেই হইবে।

কংগ্রেস ও সাম্প্রদায়িক ভাগ-বাঁটে য়ারা

বোষাইয়ে কংগ্ৰেদ কাৰ্যানিৰ্বাহক কমিটি হোয়াইট পেপার বা শ্বেত তা জগ্রাগ্য করিয়াছেন, কিন্তু ব্রিটিশ প্রধান মন্ত্রীর সাম্প্রদায়িক ভাগ-বাঁটে মার প্রধাণও করেন নাই, বক্ষনও করেন নাই। কমিটির বে প্রস্তাবটি হই ত এই অবস্থার উত্তব হইরাছে, তাহার কোন কোন অংশের সন্তি অন্ত কোন কোন অংশের সঙ্গতি নাই, বরং বি রাধ আছে।

সাম্প্রদায়িক ভাগ-বাঁটোয়ারা যে স্বাঞ্চাতিকভার ও গণতান্ত্রিকতার সম্পূর্ণ বিগরীত ইহা স্থবিদিত। প্রস্তাবটি,তও ইয়া স্বীকৃত হইরাছে। তথাপি যে কমিটি তাহা বর্জন করেননাই, তাহার উদ্দেশ্য অবশ্য ভাল। অনিকাংশ মুসসমান ভোটদাতা ঐ সাম্প্রদারিক সিদ্ধান্তের পক্ষে। স্থতরঃ কংগ্রেস ঐ সিদ্ধান্তের বিশক্ষে মত দি স ব বস্থাপক সভায় প্রবেশার্থী কংগ্রেসদসভুক্ত মুসস্মানের ভোট খুবই কম পাইবেন, ফলে বাবস্থাপক সভার চুকিতে পারিবেন না। ভাষা ইইলে ব বস্থাপক সভায় কংগ্রেস-পক্ষীর সভ্যের সংখ্যা বধেষ্ট বেশী হইবে না। মুভরাং

করিয়া ইস্ক-ভারতীয়দিগকে চাকরী দেওয়াতেই রেল প্রভৃতি বিভাগে তাহাদের এত বাহুল্য ঘটিয়াছে। সরকারী যে অবিচারে তাহা ঘটিয়াছে সরকার সেই অবিচারের ফলকেই হেতু করিয়া অবিচারটা স্থায়ী করিতে চাহিতেছেন!

সরকারী ওকাল্তীর ঠিক সমতুলা একটা যুক্তি আমবা দেশাইতেছি। সরকারী অধিকাংশ বিভাগে নহিন্দু ভদ্রলোকরা অধিকাংশ চাকরী করিয়া আসিতেছে। ।
এমন বিস্তর হিন্দু পরিরার আছে বাহারা পুরুষামূক্রমে নরকারীচাকরীজীবী। অযোগাতার জন্ত তাহাদের বংশধরেয় যদি চাকরী না পায়, তাহাতে ছংখ নাই—তাহাত হওয়াই উচিত। কিন্তু যোগাতা থাকিতেও তাহারা হিন্দু বলিয়াই শতকরা প্রায় অর্কেক চাকরী হইতে নিশ্চিত বঞ্চিত হইবে, ইহাতে কি "ভায়োলেন্ট্, ডিল্লোকেশান্ অব দি ইকনমিক্ ষ্লাক্চার অব্ দি ক্যুনিটি" অর্থাৎ তাহাদের সমাজের অ্থানতিক প্রচণ্ড ভাঙচুর ঘটিবে না ?

চাকরীর সাম্প্রদায়িক বাঁটোআরায় সমাজ ও রাষ্ট্রের ক্ষতি

কতকগুলা চাকরী বিশেষ কোন ধর্ম সম্প্রদানের বা বংশের লোককে দিতেই হইবে, এরকম বাবস্থার গোগাতরের পরিবর্ত্তে অনোগাতের অনেক লোকের কাজ পাওয়া অনিবার্ষা, ইহা অতি সহজবোধা। ইহাতে যে দেশে অসন্তোষ অশাস্থি বাড়িবে, জাতীয় একতা বিনম্ভ হইবে, ভাহা বলাই বাছলা, কিন্তু অন্ত গুরুতর ক্ষতিও আছে।

বোগাতম লোকদের কাজ পাইবার দাবী দর্ব্বাগ্রে বিবেচিত ও গ্রাহ্ম হইবে, এইরপ নিয়ম অমুস্ত হইলে দেশের সকল সম্প্রদার ও শ্রেণীর লোকদের মধো বিদারে চর্চা বাড়ে, নানাবিধ নৈপুণা লাভ করিবার চেষ্টা বাড়ে, দৈহিক ও মানসিক শক্তি বাড়াইবার প্রায়া বৃদ্ধি পায়। তাহাতে সমগ্র জাতি (nation) উপক্তত হয়। ইহার বিপরীত নীতি অমুস্ত হইলে উক্ত উপকার ত হয়ই না, নানাদিকে উদ্বাসীত আলস্য আদি দোষ বাড়িতে থাকে।

রাষ্ট্রের ক্ষতিও থুব হয়। সম্প্রদায় ও বংশ অন্সারে অন্প্রহের রীতির অবশুস্থাবী ফলে অনেক অনোগ্য লোক রাজকার্যে নিযুক্ত হইলে রাষ্ট্রের কোন বিভাগেরই কাজ ভাল করিয়া চলিবে না। তাহাতে বিশ্বভালা, অপরাধবৃদ্ধি, রোগর্দ্ধি, রুঘি শিল্পবাণিজ্যের ক্ষতি এবং রাজস্বহাস ঘটিবে।

অনুগৃহীত সম্প্রদায়ের ক্ষতিলাভ

সামরিক সব চাকরী ছাড়িয়া দিয়া কোরণ সরকারী বাঁটোআরা অসামরিক চাকরী সম্পর্কেই হইয়াছে) ব্রিটশ-ভারতে পুলিশের কাজ করে ২২৪৯৯৬ জন এবং অক্ত সরকারী চাকরী ("service of the State") করে ৩৫২৫৬৩ জন—মোট ৫৭৭৫৫৯ জন সরকারী চাকরী করে। সরকারী চাকরীর যে বাটোআরা বাহির হইয়াছে, তাহা ভারত-গ্রন্মে তের অধীনস্থ চাকরীসমূহ সম্বন্ধে, প্রাদেশিক গবনে প্র সমূহের অধীনস্থ চাকরী-সমূহ সম্ভে নহে। আমরা উপরে যে সংখ্যা দিলাম, তাহা ভারত ও প্রাদেশিক গবলে 'উ-দম্হের সব চাকরীর সমষ্টি। শুধু ভাবত-গবলে ভেঁর আলাদা হস্তস্থিত চাকরী-সকলের নাই। ভারত-গবন্দে'ণ্ট যেরূপ নৃতন ব্যবস্থ। করিয়াছেন, গবরেণ্টিও নিশ্চরই অচিরে সেই প্রাদোশক সব রূপ কিছু করিবেন। স্থতরাং আমরা সে**ন্সস** রিপোট হইতে উপরে যে সংখ্যা দিয়াছি, তাহাকে ভিত্তি করিয়াই কিছ আলোচনা করি।

৫৭৭৫৫১টি চাকরীর সিকি মৃশলমানেরা পাইলে ১৪৪৩৮৯টি চাকরী তাঁহারা সমৃদ্য ব্রিটিশ-ভারতে পাইবেন। পেলস রিপোটে পুলিসের লোকদের পরিবারের গড় বৃহস্থ ৩°৭ জন এবং অন্ত চাকরোদের ৩°৯ জন দেওয়া ইইয়ছে, গড় ৩°৮। প্রত্যেক মৃশলমান সরকারী চাকরোর পরিবারে, চাকরোকেও ধরিয়া, ৪+১ ৫ জন মান্ত্য আছে ধরা যাউক। তাহা হইলে ১৪৪৩৮৯টি চাকরীতে আবালর্দ্ধবনিতা ৭২১৯৪৫ জন মৃশলমান সাক্ষাৎভাবে প্রতিপালিত ও লাভবান্ হইবে। ব্রিটিশ-ভারতে মোট মুসলমান লোকসংখ্যা ৬,৭০,২০,৪৪৩। ইহা ইইতে ৯৭,২১,৯৪৫ জন বাদ দিলে যে ৬,৬২,৯৮,৪৯৮ মুসলমান বাকী থাকে, তাহারা গবরে তের

ন্তন চাকরী-বাটোআরা হইতে সাক্ষাৎ ভাবে লাভবান হই ব না। কিন্তু সরকারী ক র্যো সাহপ্রংনিয়োগনীতি প্রবর্তিত হওয়ায় রাষ্ট্রের শিক্ষা স্বাস্থ্য ক্লবি শিল্পবাণিজ্য বিচার শাসন রেল ডাক টেলিপ্রাফ আদি সব বিভাগের কাজ যে নিক্ইভাবে পরিচালিত হইবে এবং সমাক্ষে দৈহিক ও মানসিক শক্তি বৃদ্ধির চেষ্টায় যে ভাঁটো পড়িবে, তাহার দক্ষন অমুসলমান ভারতীয়দেরই মত অকলাণে ও ক্ষতির ভাগী ঐপ্রায় সাত কেটি মুললমনেও ই ব।

विज्ञाहि, (य, अधिकाः म मूमनमान সাক্ষাৎভাবে গবলে তির চাকরী-বাটোআর দার লাভবান হই ব ন'। পরোক্ষভাবে লাভবান হই ব কি ? বাংলা দে শর অভিজ্ঞতা অন্তুসৰ প্রদেশে থাটে কি নাজানি না। কিন্তু অন্ততঃ বাংলা দেশে দেখিতেছি, লোকসংখ্যা ও সম্পত্তির তলা i বঙ্গের মুসলনা বর , সকল সম্প্রদারের জন্ত দুরে থাক, নিজ সম্প্রদারের জন্তও বিদ্যালয় কলেজ খুব কম স্থাপন করিয়াছেড, বিশ্ব-विमानिक थूर मामा वृद्धि भूतक त १ मक मिन्ना १३ ग. अलुदिस কল্যাণকর প্রতিগান স্থাপন বা কার্যা সম্পাদ্য খুব সামান্তই করিয়াছেন এবং হুর্ভিক্ষজলপ্লাব নাদি তে বিপন্ন মুস্লম ন দরও माहासार्थ पर्य, माकि ଓ मगा मागाउँ निवाहत । মুত্রাং ইহা বলিলে অভায় হইবে না, যে, গবলো টের এই নৃতন বাটো আরা অন্ত সব সম্প্রদায়র মত বিরাট মুসলমান সমাজেরও প্রভৃত অকলাাণ ও ক্ষতিই করিবে। षात्र। विभान मूमनम नममष्टित जूननात्र अञ्चमः थाक मूमनमा उपत्रे আর্থিক স্বিধা হইবে। তাগার ও তাগাদের সম প্রাণীস্থ চাকরীর উ.মদার ও মসীঙীবী হইতে অভিলায়ী মুদলমুশ্যেরা মুথর হইরা বাঁটো আরাটার প্রশংস' করি তছে। বির ট মুসলমান জনগণ যদি ব্যাপারটা ঠিক বুঝিতে পারিত এবং যদি তাহাদের প্রাক্ত প্রতিনিশিসভা ও থবরের ক্রাজ থাকিত, তাহা হইলে তাহারা আনন্দিত হইত না, বরং জাতীয় একতা ও স্বরাজলাভের পথে এই নৃতন কণ্টক রোপিত হওয়ায় ভাহারা সম্ভপ্ত হইয়া ই ার প্রতিবাদই করিত।

মুসলমানদের মধেটে প্রতিযোগিতা চাই শক্তকরা ২০টি চাকরী মুসলমানদিগকে দিবার অক্ত যদি গবমেণ্ট মুসলমানদেরই মধ্যে প্রতিবোগিত মুসক পরীক্ষার দার। সেগুলি যোগ্যতম মুসলমানদিগকে দেন, তাহা হই ল মন্দর ভাল হই ব, কেবসমাত্র "জোহকুম"-গিরিতে যোগ্যতম মুসলমানের।ই তাহা পাই বন।

চাকরী-বাঁটোআরা ও স্বাজ তিকদের কর্ত্তব্য

খাহার আগে হইতেই নিজেদের আদর্শ অনুসারে সরকারী চাকরী হইতে নিবৃত্ত আছেন ব থাকিবেন বলিনা সময় করিয়াছেন, তাঁহাদিগকে এথ নৃত্য করিয়া কিছু বলিবার নাই। কিন্তু খাহাদের আদর্শ সরকারী চাকরী করার বিশরীত নহে, চাকরী-বাটো আরার দক্ষ্য তাঁহাদের সরকারী চাকরীর প্রতি বিমুখ ইবার কোন কারণ নাই, গব ন্র্র্ণেট বাহাদিগকে অনুগ্রহ করিতেছেন তাহাদের প্রতি ঈর্ষা বা অসম্ভাব পোমণ করিবারও কোন কারণ নাই।

সরকারী চাকরীর ঘটা দিক আছে। এক উ জিন, দিতীয় দেশের হিত; করেণ আদর্শ অনুসারে কজ করিতে পারিলে সরকারী শকল বিভাগের চাকরীর দ্বন দেশের হিত করা যায়— অবগু দেশকে স্বাধীন করিবার সাক্ষাৎ চেষ্টা ছাড়া অসুবিধ হিত। এই জন্ম সরকারী চাকরীর অবিরে ধী হিন্দু মুস্সমান প্রভৃতি চাকরীপ্রামীর প্রতিযোগিতার উৎকর্ম প্রদর্শন দ্বারা এবং কেবস সেই উপায়েই চাকরী পাইবার চেষ্টা করিতে পারেন।

দেশ স্বার ও ধনোপার্জ্জনের প্রকৃষ্ট উপায়ও ক্ষেত্র ক্র-িক্লবাণিস্কাদি স্বাধীন বৃত্তিত সকলের জন্ত পড়িয়াই আছে।
—

চাক্রী-বাঁটোঅ রা ও শিক্ষার উন্নতি

সমুদ্য সরকারী উচ্চ কাঞ্জেও কেবল ভারতীয় দিগকেই
নিযুক্ত করা হউক, ভারতীয় নেতাদের এই সক্ষত দাবীর
উত্তরে গবমেণ্ট বছবার বিলয়াছেন, সেরপ সাব কাজের
জন্ত যথেইসংখাক যথেই যোগা ভারতীয় পাওয়া যায় না।
ইহার সরল অর্থ এই, যে, ভারতীয়েরা শিশায় আরও
বেশী উন্নত ও অগ্রদর হই ল ঐ সব কাজ সমন্তই পাইরে।
জিজ্ঞান্ত এই, চাকরী-বাটো আরা কি শিক্ষাবিব্য়ে এই
উন্নতি ও প্রগতির অমুকুল না প্রতিত্তল ? নিক্ষাই
প্রতিত্তল। কারণ, এই বাটো আরা মুদ্সমানদিগকে

ালি:তহি, "শিক্ষার তোমরা যত অনুমতই হও ন। কেন, শতকরা ২৫টি কাজ তোমর। পাইবেই"; হিন্দুদিগকে ইহা বলিতেছে, "তোমরা শিক্ষার যত উন্নতই হও না কেন, গ্লকরীর সমুদ্র ব। কতকগুলি বিভাগে শতকরা ৪২৯ টি গ্লকরী তোমরা পাইবেই না।"

চাকরী-বাঁটোআরা করা এখন ভারত-গবমোটের অধিকার-বহিন্তুত

প্রথম তথাকনিত গোলটেবিল বৈ কে নিযুক্ত একটি বব-কনিটির উপর ভবিষাৎ শাস্পবিধি অনুসারে সব রকম সকরী ত নিয়োগাদি বিবয় আলোচনা করিব।র ভার দেওরা হা পেই সব-কমিটি প্রপারিশ করেন, যে, কার্যানির্নাহের ইংক র্যর ক্ষতি না করিরা এবং আবখক বোগাতার দিকে ঠিই রাধিরা বাহা তে সব পম্পারের লোক যথাবোগা রূপে সকরী পার তাহার ব বহা পত্নিক সার্ভিস কমিশন-সমূহ রারা কর ই তে হইবে। এই স্পারিশ এখন পার্লেশিকেটর রারা কর ই তে হইবে। এই স্পারিশ এখন পার্লেশিকেটর রিপোট করি ল তাহা পার্লেমেন্টে বিরেচিত হইবে। বিলেদিমন্টে বিরেচিত হইবে। বিলেদ্যান্টের রার বাহির হইলে তবে গবনের্ণট কছু করিতে অন্কোরী। পালেন্দ্যান্টের বারানীন কোন বিয়র সম্বন্ধ চুড়ান্ত কোন নিদ্ধান্ত করিবার অনিকার ভারতগিচিব ও ভারত-গবন্ধেন্টের আছে কি? নিশ্চাই ন ই।

পুনায় মহাত্মাজীর প্রতি (१) বোমা নিকেপ

মহ, ছা গান্ধী পুনার যথন অভিনন্দন-সভার যাইতেইলা, তথন তিনি নিনিষ্ট ভব ন পৌছিবার আগে থার একটি মোটর ক লক্ষ্য করিরা একটা বোম। নিক্ষিপ্তর একটি মোটর কৈ লক্ষ্য করিরা একটা বোম। নিক্ষিপ্তর একটা বোম। নিক্ষিপ্তর একটা বোম। কিন্তু বাহার। আহত হন, কিন্তু সৌভাগাক্তমে কা মার। পড়েন নাই। প্রথমই থবর রটে, যে, নিনী-প্রীকে লক্ষ্য করিরা বোমা ছোঁড়া হইরাছিল। কিন্তু গুণার চেহার। এত সুপরিচিত যে ভ্রম করিরা অভ্যাঙ়ী ত বোমা নিক্ষেপ সম্ভবন্র নহে বলিরা বোমা নিরেই উদ্দেশে নিক্ষিপ্ত হইরাছিল কি-না সে বিষয়ের সাক্ষার প্রকাশিত হইরাছে।

তথাকথিত সনাত্রনীর। মহাত্মান্তীর বিরোশিতা বিতেছে, বৈদানাথে তাহারা তাঁহার গাড়ীর উদর নিঠি মারিমাছিল, অন্তত্ত তাঁদাকে ক্লফ তাকা দেখাইনা শানিত করি তেকে, ইত্যাদি করেণে সম্পেহ ইইনাছে, যে, পুনার বোষা কোন সনাতনী বা সনাতনীদের নির্ক্তানে চর ছুঁড়িয়াছিল। কিন্তু যত ক্ষণ পর্যান্ত প্রক্তানে চর ছুঁড়িয়াছিল। কিন্তু যত ক্ষণ পর্যান্ত প্রক্তানে দাবী ধরা না পড়িতেছে, ও তাহার দোষ নিঃসংশয়রূপে প্রমাণিত না হইতেছে, তত ক্ষণ পর্যান্ত কাহারও বা কোন দলের উপর দোষ আরোশ করা স্থায়সক্ষত হইবে না। এমনও ত হইতে পারে, যে, সনাতনীদের গান্ধীবিরোধী প্রচেষ্টার প্রযোগে, লোকে তাহাদিগকেই দোঘী করিবে ভাবিয়া, অস্ত কোন কুচক্রী পক্ষ এই কান্ধ করাইয়াছে। যাহা হউক, যে বা যাহার।ই এই ছ্ছার্যা করিয়া থাকুক, সাধারণ ভাবে ছই-একটি কথা বলা যাইতে

হিন্দু শাত্তে, বৌদ্ধ শাত্তে এবং এটিয়ান শাত্তে এই উপদেশ আছে, যে, ক্রোধকে অক্রোধ দারা, দেষকে প্রীতির দ্বারা, অকল্যাণকে কল্যাণ দ্বারা জয় করিতে হইবে। সুতরাং মহাত্মাঙী যদি ক্রোধমূলক বিদ্বেষমূলক বলপ্রয়োগসাপেক্ষ কিছু করিতেন, তাহা হইলেও তাহার বিপরীত দাধিক অহিংস উপায়েই তাহার বিরোধিতা উচিত হইত। কিন্তু তিনি অহিংস উপায়ই অবলম্বন করিয়া আসিতেছেন। স্মতরাং তাঁহার বিরুদ্ধে অহিংস উপায়*ই অবলম্বন* আরও যুক্তিযুক্ত। তাঁহার **স**হিত যাঁহারা যুদ্ধ করিতে চান, তাঁহারা তর্ক-যুদ্ধ ক**রু**ন এবং তদতিরিক্ত সেব*-*যুদ্ধ করুন। তিনি **হরিজনদি**গের উন্নতির চেষ্ট ক রিতেছেন। স্নাত্নীরা যে-স্ক্স শাস্ত্র মানেন, তাহাতেও স্কল জীবের কল্যাণ করিবার উপদেশ আছে। অতএ**ধ সনাতনী**রা হরিজন**কল**্যাণকর্মে মহাত্মাঙ**ী**কে পরান্ত করিতে চেষ্টা করুন।

মহাত্মজী ঙ্গে স্বাগত

মহাত্মান্তীর বংলা দেশে আগমন উপলক্ষ্যে তাঁহাকে আমাদের শ্রদ্ধ ও প্রীতি জানাই.তছি। তিনি দেশের স্বাধীনতার জন্ম ও হরিজনদিগের মানবাচিত সকল অধিকার ও প্রথি লাভের জন্ম হে হই প্রচেষ্টা প্রার্থিত করিরাছেন, তাহাতে আমাদের সম্পূর্ণ সায় আছে।

গান্ধীজীর আবার উপবাদের সঙ্কল্প

আছমীরে ৭.ডিত লালনাথ নামক একজন স্বাতনীর দেহে হস্তক্ষেপ আঘাতএ।দি হওরার মহাস্থান্ডী ননে করিরাছেন, যে, হরিজন আন্দোলনের মধ্যে হিংসার ভাব আসিনাছে। তাহার প্রায়ন্দিন্ত করিবার জন্ত তিনি সাত দিন উপবাস করিতে সমল্ল করিয়াছেন। ইহা তাঁহরে পক্ষে স্বাভাবিক হ**ইলেও ই**হাতে আমাদের ছঃথবোধ ও আশকা হইতেছে।

পণ্ডিত লালনাথের অভিযোগ স্ত্য বলিন। দ্বে করিনা গান্ধীজী এই সঙ্কল্প করিরাছেন। কিন্তু রাজপুতানা হরিজন-বোর্ডের সম্পাদক শ্রীযুক্ত রামনারান্ত্র চৌধুরী তদন্তের ফলে এই নিশ্চিত সিদ্ধান্ত করিয়াছেন, যে, ঐ অভিযোগ মিথ্যা।

কলিকাতার মেয়র নির্বাচন

শ্রীযুক্ত নলিনীরঞ্জন সরকারের কলিকাতার মেন্ত্র নির্বাচিত হওরার দার৷ মেয়রনির্বাচনঘটিত অশোভন দ্বন্দ ও প্রহসনের যবনিকাপাতে আমরা সন্তুষ্ট হই াছি। মেয়র অসীম ক্ষমতাশালী একাধিপিতি (dictator) নহেন। মুত্রাং তিনি ইচ্ছা করিলেও বেণীকিছ করিতে পারেন না। তাহার উপর নলিনীরঞ্জন বাব ক্লতিত্ব দেখাইবার জন্ত এক বৎসরের পরিবর্ত্তে কেবল নয় মাস সময় পাইবেন। ত্যাপি তাঁহার মত কর্মিষ্ঠ ও আর্থিকআয়বায়সম্পুক্ত-ব্যাপার পরিচালনে স্থদক্ষ ব্যক্তি হয়ত নয় মাসেও কিছু মুশুঙ্খলা স্থাপন করিতে এবং কলিকাতা মিউনিসি-পালিটীর আদর্শকে কিরৎপরিমাণে আরও অধিক বাস্তবে পরিণত করিতে পারিবেন। তাহা পারিলে তাঁহার নির্বাচন ঠিক হইয়াছে প্রমাণিত হইবে। তবে যদি আইন মেরুরকে কোন কার্য্যকরী ক্ষমতা না দিরা থাকে. তাহা হইলে কোন মেয়রের কাছেই কিছু প্রত্যাশ করা উচিত নয়।

বিচারপতি মন্মথনাথ মুখোপাধ্যায়ের অস্থায়ী পদোন্নতি

বিচারপতি মন্মথনাথ মুখোপাধ্যায় যে অল্প সম্বারে জন্তও কলিকাতা হাইকোটের প্রধান বিচারপতি নিযুক্ত হইরাছেন, ইহা কিঞ্চিৎ সন্তোবের বিষয়। কিন্তু তাঁহার মত স্থাগ্য ব্যক্তি যে স্থাগ্য প্রধান বিচারপতি হইতে পারিলেন না, ইহা তদপেকা অসন্তোবের বিষয়।

প্রাচীন ভারতে বাসস্থান নির্মাণ পদ্ধতি

এই মাসের প্রবাসীতে প্রাচীন ভারতে বাসস্থান নির্দ্ধাণ বিষয়ে অধ্যাপক প্রসন্ধর্মার আচার্য্য যে প্রবন্ধ লিখিয়াছেন, তাহা পড়িলে বুঝা যায়, পুরাকালে এদেশে রাজারাজড়া ও সাধারণ লোকদের প্রাভাহিক জীবনে কিন্তুপ বৈচিত্র্য ছিল এবং তাহায়ের বাসগৃহ তাহার কিন্তুপী উপযোগী ছিল। এই রূপ বৈচিত্র্য সম্ভাভার একটি লক্ষণ।

প্রাচীন ভারতীয় স্থপতিরা বিজ্ঞানামুমোদিত ভাবে কত দিকে দৃষ্টি রাখিতেন, তাহারও কিছু পরিচয় এই প্রবন্ধ আচে।

কিন্তু প্রাচীন ভারতীয় স্থাপত্যের বিশেষ পরিচয় পাইতে হইলে তুই-চারিটা "নব্য-প্রাচীন" দরজা জানালা ও কীর্ত্তিম্থ দেখা যথেই নহে। আচার্য্য মহাশয়ের টীকা ভূমিকা ও ইংরেজী অনুবাদ সম্বলিত 'মানসারে"র পাঁচ ভলুমে সমাপ্ত মূল্যবান্ সচিত্র গ্রন্থ অধ্যয়ন করা আবশুক। তাহা অক্যফোর্ড য়ুনিভার্সিটি প্রেস কর্ত্ত্ক প্রকাশিত হইরাছে।

আসামে ও বঙ্গে জলপ্লাবন

আসামে ও বঙ্গে অনেক জেলার বন্তা হওয়ার বহু লক্ষ লোক বিপন্ন ও নিরাশ্রর হইয়াছে। অনেক শত লোকের প্রাণ গিয়াছে। গবাদি পশু এবং অন্ত সম্পত্তির নাশও প্রভূত হইয়াছে। যে-স্কল সভা সমিতি বিপদ্দের ছুঞ্ মোচন করিতে প্রবৃত্ত হইয়াছেন, তাঁহারা সর্ব্যাধারণের নিকট হইতে সর্ক্রবিধ সাহায্য পাইলে তাঁহাদের চেই। কিয়ৎপরিমাণে সফল হইবে।

আমরা শোকার্ত্ত ও বিপন্নদের স্থাবিত।

বিদেশভ্ৰমণ দ্বারা শক্ষার্থী

বিদেশন্রমণ দারা শিক্ষালাভার্থ একদল ভারতীয় ছাত্র পূর্ব্বে বিদেশ যাত্রা করিয়াছিল। তাহার পর এক দল ভারতীয় ছাত্রী গিয়াছে। গত ১১ই জুন দ্বিতীয় দল ছাত্র ইউরোপ গিয়াছে। এই সমুদ্দ ছাত্রছাত্রীদের মধ্যে বাঙালী কেহ নাই। সম্ভবতঃ আর্থিক অভাব ইহার একটি কারণ। যে-সকল বাঙালী ছাত্র-ছাত্রীর টাকায় কুলাইবে, তাঁহাদের কিন্তু বিদেশ দেখিয়া আসা উচিত।

হিন্দু বিধবাদের প্রতি সমাজের কর্তব্য

বোষাইয়ের অন্ততম হিন্দু নেতা শ্রীর্ক মুক্ল রাও জন্নাকর সম্প্রতি বলিয়াছেন, যে, তিনি যতদুর তথ্য সংগ্রহ করিতে পারিয়াছেন, তাহাতে দেখা যায় যে,

''ভারতে প্রত্যহ গড়ে ত্রিশ জন হিন্দু বিধবা মুসলমান ধর্মে দীক্ষিত হইতেছে। গত পনর দিনে বোঘাই প্রদেশের ১১ জন হিন্দু মহিলার অপহরণ সংবাদ পাওয়া গিরাছে। এই অবস্থার বিধবাদের জন্ম বহু আশ্রম প্রতিষ্ঠা করা অত্যাব শাক হইরা পড়িরাছে।"

হিন্দু বিধবারা ধর্মান্তর গ্রহণ করুন বা না-করুন, তাঁহাদের অবস্থার উন্নতি একান্ত আবশুক। আশ্রম স্থাপন, শিক্ষার ঘারা তাঁহাদিগকে স্থাবলমী করা, এ সবই আংশিক উপায় বটে; কিন্তু প্রধান উপায় তাঁহাদিগের সংপাত্তের সহিত

লিনের কালকাতা শাখা ৬২১

বিবাহ দেওয়। বান্সবিধবাদের বিবাহ দেওয়া মহা পুণাের কাজ। ইং। থুব উৎসাহের সহিত চালান উচিত। অনেক অন্তঃপুরে সধবা ও বিধবার উপর জ্বন্ত অতাাচার হয়। ইংার দমন ও নিবারণ চাই।

ক।গজে দেখিলাম, কলিকাতার বিধবাবিবাহ্সহায়ক সমিতি ১৯২৫ সাল হইতে ১৯৩৩ পর্যান্ত কয় বৎসরে ৪২৯৬টি বিধবার বিবাহ দিগাছেন। ইহা ভাল, কিন্তু ইহা অপেক্ষা শতশুণ অধিক বিধবার বিবাহ হওয়া আবশুক। বর্ত্তমানে সমিতির সন্ধানে ৩৫০ জন পাত্র ও ১৭০ জন বিধবা পাত্রী আছে।

নারীহরণ সম্বন্ধে ভাই প্রমানন্দ

সম্প্রতি ভাই প্রমানন্দ বলিয়াছেন-

"যে প্র্যান্ত হিন্দু সমাজের মধ্যে আক্সমন্মানবোধ ভাগ্রত না হয় এবং যে-প্র্যান্ত হিন্দু সমাজ গুঙার কবল হইতে হিন্দু বালিকাদিগকে রক্ষা করিবার মত শক্তি অর্জন না করে, তত দিন হিন্দু বালিকাদিগকে প্রনার আড়ালে রাধা ও অনিক্ষিত রাধা উচিত।"

ভাই প্রনানন্দের উদ্দেশ্য ভাল, কিন্তু তাঁহার প্রামর্শ গ্রহণীয় নহে। বে-সকল পুরুষ নারীরক্ষার জন্ম প্রাণপণ করে না. তাহারা মানুষ নামের বোগা নয়। সে-সকল পুরুষের দরজা ভাঙিয়া বাড়ির ভিতর হইতেও গুণুারা নারীহরণ করিতে পারে এবং কোন কোন স্থলে করেও অবশু, অপহতা প্রত্যেক নারীর আত্মীয়েরাই বে কাপুরুষ ভাহা নহে। অনেক সময় তাঁহাদের অনুপস্থিতির সময় নারী অপহতা হন এবং কথন কথন তাঁহাদিগকে আঘাত ছারা অসমর্থ করিয়া নারী হরণ করা হয়।

নারীহরণ অধিকাংশ স্থলে পল্লীগ্রামে হয়। পল্লীগ্রামে কি মেয়েদিগকে অবরুদ্ধ করিয়া রাখা সম্ভব ?

পুরুষদের পৌরুষ জাগ্রত করা এবং তাঁহাদের দেহমনের শক্তি বৃদ্ধি করা বেমন আবশুক, নারীদেরও দেহমনের শক্তি বৃদ্ধি দেইমপ আবশুক। তাঁহারা ত জড়সম্পত্তিবৎ কিছু নহেন। তাঁহাদেরও আত্মরকার সামর্থা জন্মান ও বাড়ান দরকার। ইহা নৈতিক, মান্দিক ও দৈহিক শিক্ষা-সাপেক। বালিকা ও নারীদিগকে অশিক্ষিতা রাধিলে নারীহরণ ক্মিবে, এ বড় অঙ্কুত কথা। যত বালিকা ও নারী অপ্রতা হন, তাহার সমস্ত বা অধিকাংশ কি শিক্ষিতা?

বঙ্গীয় মহিলাদের কৌশ্দিল

বঙ্গীর মহিলাদের কৌ জিল বঙ্গীর অশ্লীল দিনেমাচিত্র ও সিনেমার অশ্লীল বিজ্ঞাপন বন্ধ করিবার জন্ত একটি কমিটি নিয়োগ করিয়াছেন। আমরা তাঁহাদের সাফল্য কামনা করি।

বেথুন কলেজ ও বঙ্গে নারীশিক্ষা

বাংলা দেশে নাবীদিগকে কতকটা উচ্চশিক্ষা দিবার ইছা যে ক্রমশঃ বাড়িতেছে, তাহা ছেলেদের অনেক কলেজে ছাত্রীর সংখ্যা বৃদ্ধি হইতে বঝা যায়। অথচ গ্রন্মেণ্ট নারীশিক্ষায় কোন উৎসাহ দেখাইতেছেন না, ইহা বড় পরিতাপের বিষয়—যদিও আশ্রাধ্যের বিষয় আমেরিকার মত দেশে, যেখানে অবরোধপ্রথা নাই, সেথানেও মেয়েদের জন্ম আলাদা কলেজ অনেক আছে. আবার ছাত্রছাত্রীর একই প্রতিষ্ঠানে পড়িবার ব্যবস্থাও বহু স্থানে আছে। ভাহার কারণ**, মে**য়ে**দে**র কোন কোন প্রকার শিক্ষা কেবলমাত্র ছাত্রীদের জন্তই অভিপ্রেত কলেজেই হইতে পারে। আমাদের দেশে ত শুধু মেয়েদের জন্ম অভিপ্রেত বিদ্যামন্দির আরও দরকার। সেই জন্ম, ছেলেদের কলেন্দ্রে মেয়েদের শিক্ষালাভের বিন্দুমাত্রও বিরোধিতা না করিয়া, আমরা গবলেণ্টিকে দেশের শিক্ষিত ব্যক্তিদিগকে বেথ,ন কলেজের উপযোগিতা ও উপকাবিতা অধিক পবিমাণে বাডাইতে অনুবোধ করিতেছি।

চাকাতে যে সামান্ত বন্দোবস্ত আছে, তাহা ছাড়িয়া দিলে, বেণুন কলেছ বঙ্গের একমাত্র সরকারী মহিলা-কলেজ। অথচ হুংপের বিষয়, আমরা শুনিলাম, ইহার ছাত্রীনিবাদে ১ম ও ৩য় বার্ষিক ছাত্রীদের জন্ত মোটে ৮ জনের জায়গা আছে। কলেজের ক্লাস-কক্ষাদির বাবস্থাও নিরুপ্ত ও অপ্রাচুর। বেণুন কলেজের সিম্নিহিত ক্রাইই চার্চ স্থুলের জায়গা ও বাড়ি গবন্মেণ্ট অনেক বংসর হইল তিন লক্ষ্টাকা দিরা কিনিয়া রাথিয়াছেন—তাহার প্রকাশিত উদ্দেশ্ত বেণুন কলেজের বিস্তৃতিসাধন। কিন্তু এ-পর্যান্ত ত কিছুই করা হইল না। তবে কি পাদ্রি সাহেবদিগকে তিন লাথ টাকা পাওয়াইয়া দিবার জন্ত উহা কেনা হইয়াছিল? কলেজের পশ্চাৎ দিকেও ত বড় একটা থালি জায়গা কলেজের আছে। তাহাতেই বা ঘ্রবাড়ী নির্দ্ধিত কেন হইতেছে না?

সেনহাটী মহিলা-সমিতির সৎকার্য্য

সেনহাটীর মহিলা-সমিতির একটি পুকুর পরিছার করিবার যে ছবি অগুত্র প্রকাশিত হ**ই**ল, তাহার জন্ত আমরা উহার সম্পাদিক। শ্রীযুক্তা **লীলা দাসগুপ্তা**র নিকট কৃতজ্ঞতা প্রকাশ করিতেছি।

নিথিল ভারত নারীসন্মেলনের কলিকাতা শাখা

নিথিল ভারত নারীসক্ষেলনের কলিকাত। শাথার ছটি প্রভাব বিশেষ প্রশংসার যোগ্য। প্রথমটি সভানেত্রী প্রীষ্কা মণিকা মহলানবীশ উত্থাপিত করেন। যথা— নিধিল ভারত নারী-সম্মেলনের কলিকাতা শাখা তাঁহা দের এলাকার মধ্যে হিন্দুনারার উত্তর।ধিকার আইন সম্বন্ধে জ্ঞান বিপ্তারের চেষ্টা করিবেন; এবং সে-বিষয়ে একটি বেসরকারী কমিশন বসাইবার জ্ঞা আবেদন-আন্দোলন করিবেন, যাহাতে সে আইন ক্রমে সংশোধিত হইয়া স্ঞায়সঙ্গত ও সমদশী হয়, সে-বিষয়ে যত্মবাম হইবেন।

ধিতীর প্রতাবটি উপস্থিত করেন শ্রীমতী ইন্দির। দেবী, সমর্থন করেন শ্রীমতী হেম্লত। মিত্র ও পোষ্কতা করেন শ্রীমতী কুমুদিনী বতা তার এই

নারীংর এর পাপ বাংলা নেশময় বাংশ্ব হওয়ায় এই লজ্জাকর কলক অপ:নাদনের নিমিত্ত নিখিল-ভারত নারীদক্ষেলনের কলিকাতা শাখার যথাসাধ্য চেষ্টা করা কর্তবা।

জাপানে, ভারতবর্ষে ও রুশিয়ায় শিক্ষাবিস্তার
ভারতবর্ষের উচ্চবেতনভোগী ইংরেজ শিক্ষাকর্মচারীর।
বার্ষিক ও পঞ্চবার্মিক রিপোর্ট লিখিয়া লোকের বিমায়
উৎপাদনের চেষ্টা করেন। বিমায় হয় বটে, কিস্তু সেট।
উন্টা রক:মর। আমরা ভাবি, এই বে অকিঞ্ছিৎকর রুতিত্ব
এবং অতিবিশাল অক্কৃতিত্ব, ইরা তাঁহারা কোন্লজ্জায়
লোকচক্ষুর গোচর করেন!

আমরা কিছুদিন আগে দেখাইরাছিলাম, জাপানে শুধু প্রাথমিক শিক্ষাই পাইতে:ছ যোট লোকসংখ্যার শতকরা কুড়ি জন এবং তথাকার শতকর প্রায় ১১ জন লিখনপ্রিক্ষয়। সর্ববিধ ভারতবর্ধে লোকসংখ্যার শতকরা কত জন কোন প্রাদেশে পাইতেছে দেখন। সংখ্যাগুলি সম্প্রতি প্রকাশিত ভারত-গবন্দে টের শিক্ষ'-কমিশনার স্থার জরু এণ্ডার্সনের লেখা ১৯২৭-৩২ পঞ্চব বিক রিপোর্ট হই ত গুহীত। মাল্রাজ ৬.২৫. বোম্বাই ৬.১১, বাংলা ৫.৫৫, আগ্রা-অযোধ্যা ৩.১৩, প্রাব ৫.৬১, ব্রহ্মণ ৪.২৮, বিগার-উডিয়া ২.৯০, মধাপ্রাদশ ২.৯৬, আসাম ৪.৩২, উত্তর-পশ্চিম সীমান্ত প্রাদশ ৩.৬০। ভারতবর্থে লিখনপঠনক্ষম শতকরা আট জন এবং নিরক্ষর শতক্রা ১২ বির্নেক্টে জন !

রুশিয়া ও ভারতবার্র শিক্ষার বিস্তার কিরুপ হইতেছে দেখুন।

বর্ত্তমান বৎসরে প্রক শিত জোসেফ ষ্টালিন প্রণীত সেভিয়েট ইউনিয়নের অবস্থা ("The State of the Soviet Union") নামক গ্রন্থে লিখিত হইরাছে, যে, ১৯৩০ সালের শেয়ে শতকরা ৬৭ জন লিখনপঠনক্ষম ছিল, ১৯৩০ সালের শেয়ে হইরাছে শতকরা ৯০ জন। ১৯২৯ সালে সকল রকম স্কুল শিক্ষ পাইত ১৪৩৫৮০০০ জন ছাত্রছাত্রী, ১৯৩০ সালে পাইত ২৬৪১৯০০০। তা ছাড়া, স্থলে ঘাইবার আগোকার শিক্ষা ("Pre-school education") ১৯২৯ স্থাক্রে ৮,৩৮,০০০টি শিশু পাইত, ১৯৩০ সালে পাইত ১৯১৭,০০০টি শিশু! ভারতবর্ষে উহার তুলনার শিক্ষার "দ্রুত" গতি কিরুপ দেখুন। বিশ্ববিদ্যালয় ও কলেজ হইতে পার্চশালা পর্যান্ত সর্মবিধ বিদ্যামন্দিরে ব্রিটিশ-ভারতে ১৯২৭ সালে পড়িত ১১১৫৭৪৯৬ এবং ১৯৩২ সালে পড়িত ১২৭৬৬৫৩৭। মনে রাথিতে হইবে, সোভিয়েট ক্রশিয়ার লোকসংখ্যা ১৬১০০৬২০০, ও উহার বিস্তর জাতির নিজের কোন বর্ণমালা ও সাহিত্য এ-যাবৎ ছিল না; এবং স্থসভা বহুবিস্থতসাহিত্য-বিশিষ্ট ব্রিটিশ-ভারতের লোকসংখ্যা ২৭১৫২৬৯৩৩। অর্থাৎ ব্রিটিশ-ভারতের লোকসংখ্যা ২৭১৫২৬৯৩৩। ক্রেটিশ-ভারতের লোকসংখ্যা ক্রশিয়ার গুরু ক্লের ছাত্রছাত্রীর সংখ্যা ভারতবর্ষর সকল শ্রেণীর ও বয়সের সব ছাত্রছাত্রীর বিশ্বগার অনেক বেশী।

জামেনীতে অণান্তি ও হত্যাকাণ্ড

জার্মেনীর অনিয়ন্তিক্ষমতাবিশিষ্ট একাবিপতি হিটলারের বিরুদ্ধে ভিতর ভিতর অসন্তোষ বাজিতেছিল এবং তাঁহাকে ক্ষমতাচ্যুত করিবার জন্ত গোপনে যজ্মন্ত চলি তছিল, বোধহয়। সেই জন্ত তিনি তাঁহার বিরোধী বিস্তর লোককে গ্রেপ্তার করিয়া তাঁহা দর প্রাণবধ করিয়াছেন! এদপ রক্তাপ্ত ভিত্তির উপর কোণ দেশের স্বাধীনত ও প্রী প্রতিষ্ঠিত থাকি ত পারে না। এবং বস্তুতঃ এখন জার্মেনী বিদ্ণী কোন জাতি বা বাক্তির অধীন। ইই লও স্বাধীনও নহে, কিন্তু একজন যথেচ্ছাচারীর অধীন।

চীনা তুর্কিস্থানে চীনাধিকার পুনঃস্থাপিত

সংবাদ আসিয়াছে, যে, কাশ্মীর আফগানিস্থান ও কাশ্যার সীমা পর্য স্ত কাশগড় ও ই ারকন্দ প্রভৃতি চীনা তুর্কিস্থানের সব অঞ্চল তুঙ্গানের। প্ররায় দখল করিয়াছে। অসামরিক চীনা গবর্ণরের সাগায়ে তাগার ইগা করি তে পারিয়াছে। এই প্রকারে চীনা তুর্কিস্থানের অধিকাংশ চীন-গবার্মাণ্ট প্ররায় দখল করিয়াছে। এবং বি দ্রাংগী মুসলমানের। পলায়ন করিয়াছে। চীনকে টুকরা টুকরা করিবার চেষ্টা এক দিকে বেমান ভাপান করি ত ভ, অভাদিকে তেমনি মুসলমান অধিবাসীদিগকে বি দ্রাণী করিয়াও যুহসরসাম জোগাইরা একটি ইউ রাপীয় শক্তি চীনা তুর্কিস্থাবকে চীনা ই তে বিচ্ছির করিবার চেষ্টা করি তেছ।

গুজরাটের ও মে দনীপুরের কুষক

অহিংস অই লেজ্পন আন্দোলন প্রচেষ্টার নোগ দেও ার কর বৎসরে গুজরা টর ক্ষক দর থুব ক্ষতি চইর থাকার টাক তুলিরা তাগা দর ক্ষতিপূরণ করিবার চেষ্ট বোম্বাইরে হই তছে। মহারা গান্ধী এই চেষ্টার পৃ[†]পোষকতা করি তেছেন। মেদিনী শুরের ক্লমকেরাও সমতুলা কারণে সম্বিক হঃথ ভোগ করিরাছে ও ক্ষতিগ্রস্ত হইরাছে। তাহাদের ক্ষতিপূর্গের কোন চেষ্টা হইতেছে বলিরা অবগত নহি।

ভারতবর্ষে বিদেশী চাল

ধানের জমী ভারতবর্ষে অনেক আছে, চালও অনেক হয়। তথাপি শামে ও ই ও চীন হই ত খ্র সন্ত দরে ভারতে চাল আমদানী াই তছে। জানানী চালও কিছু দিন খ্র সন্ত দরে এদাশ বিক্রী হই তছিল। এখন হয় কি ম জানি না। ভার তর বাছ র দখল করিব র জন্ত এ সব দেশের রাজশক্তির সাংহাবো তথাকরে চাল এদাশ সন্তান নীত ও বিক্রীত হয়। ভারত-গবরেশ্টি প্রতিকরের চিন্ত করি তছো। হয়ত বিদেশ চালের উপর শুকর বদিবে। কিন্তু শুধু এই উপারের উব্র নির্ভর করা উচিত হয়। ভার তর সব শাসচায়ের জমীর উৎপাদিক। শক্তি বাড় হো এধানেই অধিকতর ধান্ত উৎপন্ন করিয়া চাল খ্র সন্ত কর বাই তে পারে।

বিনা বিচাবে স্থানী ভাবে বন্দী রাথিবার ফন্দি
া অস্থা বাহার বলে বিনাবিচারে বন্দী আনক
বাঙালী মুবক ক আজনীরের দেওলী জেল চালান দিনা
আটক রাষা হই তচে, তাগকে স্থানী আইন
পরিণত করিবার উদ্দেশ্যে স্বর ষ্ট্র্রচিব ভারতীন বাবস্থাপক
সভার আগামী অনিবশনে একট বিল শেশ করিবেন।
আইণ্টে যথন ইইরাছিল, তথন তিন বৎসরের জন্ত করা
হইতে ছবন ইংছিন। সেকাণ কেথান রহিল?
অবশা, গবামাণ্টির পক্ষেইয় বল ইইতে পারে, বে,
গবামাণ্ট দেবিলো, বে, তিন বৎসরে বালো দেশ সভা
ইইন না, এবং ভবিয়াতেও ইইনের আশা নাই, তাই স্থানী
আইন প্রাণ্ডানের চেই করিরা গবমেণ্ট ব্রিটশ
শাসাকে পুর উচ্চ সাটিকিকেট দিতেছেন।

সারদা আইনকে ফাঁকি দেওয়া

বঙ্গে বাহার সারদ আইন ক ফাঁকি দিয়া ১৪ বছরের কম বয়সের মেরের বিবাহ দিতে চায়, তাহার ফরাসী চন্দননগরে গিয়া বিবাগ দেয়। ম জাজ প্রেসিডেন্সীর কোকানাডা শহরের নিকটবর্তী য়ানাম নামক ফরাসী অধিকৃত স্থানে সারদা-আই কে ফাঁকি দিয়া গত ১লা জ্লাই ৫ হইতে ১০ বৎসরের মেরেদের সাতি ১৫ হইতে ১৮ বৎসরের ছেলেনের ৯০ টা বিবাহ হইয়া গিয়াছে। অনেকে রাজপুতানায় গিয়া এবং মাজ্রাজ প্রেসিডেন্সীর বালাবিবাহপ্রিয় লোকেরা নিজামের রাজ্যে গিয়া বালা-বিবাহ দেয়। সারদা আইন সংশোধন করিয়া এইয়প প্র বিবাহও দঙ্গনীর করা উচিত।

वद्भ व्यवां ह नी अक्षिनी गात

কর্মপ্রার্থী থ্ব যোগ্য বাঙালী এনিনীয়ার অনেক থাক। সংৰও আগে বরিশালে মুলমানপ্রধান ডিম্নিট বোর্গ একজন পন্থারী মুলমানপ্রধান ডিম্নিট লেন। সম্প্রতি পাবনার মুলমানপ্রধান ডিম্নিট বের্গ্ডি ঠিকু দেই অবস্থার আরু এক জন পন্থারী মুলমানকে চাকরী দিয় ছেন। এই সকল মুলসমান বাঙালীর বঙ্গপ্রতি ত নাই-ই, অনিকত্ব মুলন্থান বাঙালী, দর স্থাইগত স্থাইগ উল্লেখ্য বাবা। মুলন্থান বাঙালীর গুংগ্যোচনে অন্ত বাঙালীরাই অপ্রদর হয়, পানাবী মুলল্যানরা হয় না।

কলিকাভায় মাছ যাগান

কলিকভার মৎস্যাণী লোকদের জন্ম বংশরে ১১,২০,০০০ মণ মাছের দরকার। কিন্তু ইার অর্জেক মাছও কলিকভারে আসে না, এবং বাহা আসে তাহার অক্রিকাংশ অন্দানি হয় বাংলার বাতির হইতে। মধ্য পূর্ব্ব ও উত্তর বঙ্গে মাছের অভাব নাই, প্রাচুর্ব ই আছে। বাঙালী বুকের দল বাবিয়া তার আমদানি করুন না? অবশ্র তাহার বর্ত্তমান মাছ-বিক্রীর বাজার-গুলিতে আমল পাইরেন না—সেগুলি গেই সা পাইকারদের দ্বলে বাহার মাছের বাবসায় এক.চটিয়া করিয়া ধনী হইয়াছে ও হইতেছে। কিন্তু যুবকের। উদ্যোগী হইলে বাড়িতে বাড়িতে মাছ সরবরাহ করিতে পারেন।

জমীদার দর সভা ব্রিটিশ ইণ্ডিয়ান এসোদিরেখন বেকার ধুবকদের জন্ত কিছু করিবেন ভাবি:তছেন, শুনা ধার। উংহাদের অনেকের জনীদারী মণ্ডবহল নানা আঞ্চলে। তাঁহার। এই ব্যবসাতে ধুবকদিগকে প্রার্ভ্ত করিরা সাহায্য করনে না?

কায়স্থদের ভাল প্রস্তাবগুলির অনুযায়ী কাজ চাই

সম্প্রতি কলিকাতার নিথিল বন্ধ কারস্থসম্মেলনের অনিবেশনে অনেকগুলি ভাল প্রস্তাব ধার্যা হইরাছে। কিছু তদত্বানী কাজ না হইলে সেগুলির কোন মূল্যা নাই। বসং ভাল কথা বার-বার বলিরা কাজে কিছু না করিলে তাহাতে ক্ষতিই হয়। মে-বে বিষয়ে প্রস্তাব গৃহীত হই, মাছে, নীচে তাহার কয়েকটি উল্লিখিত হইল।

বিবাহে পণপ্ৰথার উ.চছদসাধন এবং পূজাপাৰ্ব্বণ ও বিবাহাদিতে ব্যয়বাছল্য নিবারণ!

অম্পূলাতা দূরাকরণ, বিধবাবিবাহ, অদেশী শিল্পদ্রবা ব্যবহার, বাায়াম ও বিভিন্নপ্রাদেশীয় নানাপ্রেণীয় কারছের মধ্যে বিবাহ প্রচলন।

ছবু'ভাবের বাছা নিপীড়িতা হিন্দু নারীদের পুনরায় সমাজে এহণ কর: ৷ নারীনিথহ নিবারণ করে পলীপ্রামে কারছদের বারা কমিট গঠন ৷ কায়স্থ যুবকদের সমর বিভাগে প্রবেশ করিবার জপ্ত উৎসাহিত করা এবং স্ত্রালোকদের ব্যায়াম চর্চচান্ত জপ্ত বন্দোবস্ত করা!

উপনিবেশস্থাপন না দ্বীপচালান ?

দক্ষিণ-আফ্রিকার চু**ক্তিবন্ধ, দাসকল্প ভারতী**র শ্রমিক-দিগকে থাটাইয়া তথাকার খেতকায়েরা নিজেদের কাজ উদ্ধার করিয়াছে। ভারতীয়ের। এখন সেখানে বাণিজ্যাদি ক্ষেত্রে শ্বেতকায়দের সহিত প্রতিযোগিত। করে। এই জন্ত তাহাদিগকে তাডাইরা দেওরা দরকার। তাহাদের সামাজিকু নানা লাঞ্না সেখানে আছে, আইন করিয়া তাহাদিগদ্বৈনা অহবিধার ফেলা হইলছে, ঘাহারা ভারতবর্ধে আদিতে, চায় তাহাদিগকে আদিতে ও এথানে জীবিকা নির্ম্বাহের ব্যবস্থা করিতে আর্থিক সাহায্যের **ধন্দোবস্তও খেতদের গবমেণ্ট ক**রিয়াছে। তথাপি ভারতীঃদের অধিকাংশ (দক্ষিণ-আফ্রিকাই যাহাদের জন্মভূমি) সে দেশ ছাড়িয়া আসিতে চায় না। তাই তথাকার ভারতীয়দের জক্ত-এবং এদেশের ভারতীয়দের বটে—দক্ষিণ-আফ্রিকার খেতর "দ্য়া" করিয়া ভারতীয়দিগকে উপনিবেশ স্থাপনের সন্ধান দিতেছেন! বোর্ণিও দ্বীপের ব্রিটিশাধিকত অংশ, ব্রিটিশ গিলানা এবং নিউ-গিনিতে ভারতী দিগকে উপনিবেশ স্থাপনা করিতে বল। হইতেছে। যেমন আইনানুসারে দণ্ডিত ব্যক্তিদিগকে জোর করিরা আগুমানে পাঠান হয়, জোর করিরা দক্ষিণ-আক্রিকার ভারতীয়দিগকেও পরে ঐ তিনটি ভূখণ্ডে সেইরূপ পাঠান হইবে कि ना वला यात्र ना। किन्ह फाल्ला छलि স্বাস্থ্যকর ও ইন্নাসের জন্ম লোভনীয় নহে—তাহা হইলে ত ইউরোপীগেরাই তথায় বসবাস করিত। ভারতীয়ের৷ যদি স্বাধীন হইত এবং নিজ শক্তিতে নিজেদের উপনিবেশ স্থাপন পূর্বক তাহা নিজ অধিকারে রাথিতে পারিত, তাহা হইলে উপনিবেশ নামটা কবহার করা সার্থক হইত। কিন্তু এখন যে-যে **দেশকে** ভারতীয় উপনিবেশ বলা ও করা হইবে, তাহা তাহার নিজেদের শ্রম, নৈপুণ্য ও প্রাণ দিয়া সভা জনের বাসোপণোগী শ্বেতকা য়ের আবার ভাহাদিগকে করিবার পর সেধান হইতে ভাড়াইয়া দিবে না, ভাহা কে বলিতে পারে ? বরং ইং।ই খুব সম্ভব, যে, তাড়াইয়া দিবে।

অতএন, প্রস্তাবটা বাস্তবিক উপনিবেশ স্থাপনের নহে, দ্বীপচালান বা দ্বীপাস্তর করিবার ষড়যন্ত্র।

আসামে জন্মের হার ও জন্মনিরোধ

সম্প্রতি আসামের বাবস্থাপক সভার এক জন সভা প্রশ্ন করেন, আসামের দরিদ্র ও মধারিক লোকদের মধ্যে জন্মের হার বড় বাজিরাছে, অভিন্তব গবন্দেও জন্মনিরোধের ব্যবস্থা করিবেন কি না । জ্বার্কারপুক্র ইইতে ইংার উত্তরে অসা হয়, ভারতবর্ষের নয়টি প্রদেশের মধ্যে জন্মের হারে আসাম সপ্তমস্থানীয়, স্তরাং আতিরিক্ত জন্মহার এখনও আসামের সম্ভাহইর। দাঁড়ায় নাই; তাহা হইলেও, গবমেণ্ট আইন দারা জন্মনিয়ন্ত্রণ না করিয়া প্রচার-কার্যা দারা তাহা করিবেন।

কিন্তু আসামে তাহারই বা কি প্রায়েজন? দেখানে বছবিস্তুত ভূমি পড়িয়া আছে, আরণা ও থনিজ সম্পত্তিতে আসাম ঐশ্বর্যাশালী। গবন্দেণ্টি চাষবাস ও নানা শিল্পকার্যা ছারা আসামের লোকদিগকে সক্ষতিপন্ন হইবার সাহায্যা করুন না? জন্মের হার কমাইবার চেষ্টা না করিয়া মৃত্যুর হার কমাইবার চেষ্টা করুন। আসামে এখনও লক্ষ লক্ষ লোকের স্থান অছনেদ হইতে পারে। বসতির ঘনতা বঙ্গে প্রতি বর্গমাইলে ৬৪৬, বিহার-উড়িয়ার ৪৫৪, বোষাই প্রেসিডেন্সীতে ১৭৭, মাল্রাজে ৩২৮, পঞ্জাবে ২৩৮, আগ্রা-ম্বোধার ৪৫৬, কিন্তু আসামে ১৫৭।

ক্ক ত্রিম উপায়ে জন্মনিয়ন্ত্রণের আমর। পক্ষপাতী নহি।
কেন, তাহার আলোচনার স্থান ইহা নহে। "সভা" জগওও
এ-বিষয়ে একমত নহে। ইণ্ডিয়ান জার্নাল অব্ ইকনমিজ্রের
এপ্রিল সংখ্যায় অধ্যাপক বিনয়কুমায় সরকারের প্রবৈদ্ধর
৫৮৭-৫৯৮ পৃষ্ঠা এই প্রসঙ্গে ক্রইব্য। তাহাতে পাঠক
লোকসংখ্যায়দ্ধির সমর্থকদের কিছু উল্লেখ দেখিতে পাইবেন।

বহুসস্তানবতী নারীদের উদ্দেশে অত্যাধুনিক মহিলার। নাক সিটকাইতে পারেন, কিন্তু প্রাকৃতপাক্ষ বহু সুস্থ সুসস্তানের জননী মাহার। তাঁহার। সন্ধানেরই যোগা।

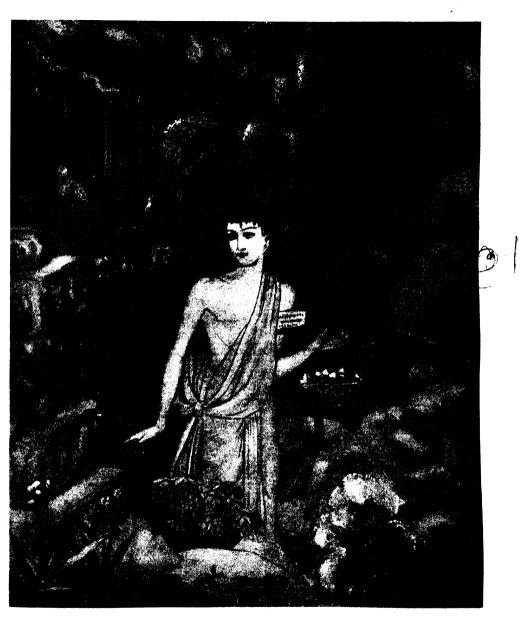
হুভাষচন্দ্র বহুর নুতন পুস্তক

ফুভাষ বাব্ ভারতবর্ষ সম্বন্ধে ইংরেজীতে একটি পুস্তক লিখিতেছেন। তাহা শীল্ল প্রকাশিত হইবে। তাহার আমেরিকান ও ফরাসী সংস্করণও বাহির হইবে। ভারতবর্ষে প্রকাশিত বহিতে অনেক সত্য কথার সন্ধিবেশ আইন-বিশ্বন। ইংলওে প্রকাশিত বহিতে সতেরে প্রকাশে তত বেশী বাধা না থাকিলেও, মনে রাখিতে হইবে, বে, ডক্টর সাজার্ল্যাণ্ডের ইণ্ডিয়া ইন্ বণ্ডেজ তথায় প্রকাশিত হইবার বন্দোবস্ত হইবার পর তাহা বন্ধ হইয়া যায়। আমেরিকায় ও ফ্রান্সে প্রকাশিত সংস্করণে সত্য কথা বাদ দিবার প্রয়োজন না হইতে পারে।

চট্টগ্রামে প্রাথমিক শিক্ষা

চটুগ্রাম মিউনিসিপালিটিতে অবৈতনিক আৰ্খ্রিক প্রাথমিক শিক্ষার পঞ্চবার্ষিক রিপোর্টে দেখিরা প্রীত হইলাম, বে, ছাত্রছান্ত্রীর মোট সংখ্যা এবং উপরের ক্লাসগুলিতে সংখ্যা বাড়িতেছে। বালকদের সংখ্যা ১৯০০, ১৯২৭, এবং ১৯৩২ সালে ব্যক্তিমে ২৮৪, ১৬৬৩, এবং ২৬৬৬ ছিল। বালিকাদের সংখ্যা ১৯১০ সালে ২১ হইতে ১৯৩২ সালে ১৩৮৭ ইইরাছিল। সংখ্যাগুলি মিউনিসিপালিটির প্রাথমিক বিদ্যালির সমুহের ছাত্রছাত্রীদের।

১২০৷২, আপার সার্কুলার রোড, কঞ্জিতা, প্রবাসী প্রেস হইতে শ্রীমাণিকচক্র দাস কর্ত্ক মৃদ্রিত ও প্রকাশিত



বি<u>ভা</u>থী নিট্<u>ৰুব</u>্নাৱীয়ৰ <u>চলুবার</u>ী



"मञ्ज्य भिवय् एक्त्वय्" "नाययाया। यमशीलन मञाः"

৩৪শ ভাগ ১ম **খ**ণ্ড

আশ্বিন, ১৩৪১

৬ষ্ঠ সংখ্যা

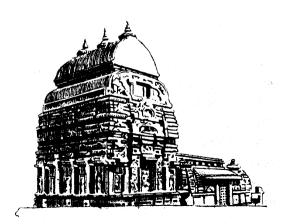
যক্ষ

রবান্দ্রনাথ ঠাকুর

হে যক্ষ ভোমার প্রেম ছিল বন্ধ কোরকের মতো. একান্তে প্রেয়সী তব সঙ্গে যবে ছিল অনিয়ত দঙ্কীর্ণ ঘরের কোণে, আপন বেষ্টনে তুমি যবে রুদ্ধ রেখেছিলে তারে হু-জনের নির্জ্জন উৎসবে সংসারের নিভূত সীমায়, প্রাবণের মেঘজাল কুপণের মতো যথা শশাক্ষের রচে অস্তরাল, আপনার আলিঙ্গনে আপনি হারায়ে ফেলে তারে, দম্পূর্ণ মহিমা তার দেখিতে পায় না একেবারে অন্ধ মোহাবেশে। বর তুমি পেলে যবে প্রভুশাপে, দামীপ্যের বন্ধ ছিন্ন হ'ল, বিরহের হুঃখতাপে প্রেম হ'ল পুণ বিকশিত: জানিল সে আপনারে বিশ্বধরিত্রীর মাঝে। নির্বাধে তাহার চারিধারে সাদ্ধা-অহা করে দান বৃষ্টিজলে সিক্ত বনষ্থী গদ্ধের অঞ্জলি; নীপনিকুঞ্জের জানালো আকুতি রেণুভারে মন্থর পবন। উঠে গেল ধবনিকা আত্মবিশ্বতির, দেখা দিল দিকে দিগন্তরে লিখা

উদার বধার বাণী, যাত্রামন্ত্র বিশ্বপথিকের মেঘধ্বজে আঁকা, দিয়ধূ-প্রাঙ্গণ হ'তে নির্ভীকের শুগুপথে অভিসার। আষাঢের প্রথম দিবসে দীকা পেলে অভাষোত সৌমা বিষাদের ; নিতা রসে আপনি করিলে সৃষ্টি রূপদীর অপুর্বর মূরতি অস্তহীন গরিমায় কান্তিময়ী। এক দিন ছিল সেই সতী গহের সঙ্গিনী, ভারে বসাইলে ছন্দশঙ্খারবে অলোক আলোকদীপ্ত অলকার অমর গৌরবে সমস্তের আনন্দ-মন্দিরে। প্রেম তব ছিল বাকাহীন. আজ সে পেয়েছে তার ভাষা, আজ তার রাত্রিদিন সঙ্গীত তরঙ্গে আন্দোলিত। তুমি আজ হ'লে কবি, মুক্ত তব দৃষ্টিপটে উদ্বারিত নিখিলের ছবি শ্যামমেঘে ক্লিগ্ধচ্ছায়া। বক্ষ ছাড়ি' মর্শ্মে অধ্যাসীনা প্রিয়া তব ধ্যানোদ্ভবা লয়ে তার বিরহের বীণা। অপরূপ রূপে রচি বিচ্ছেদের উন্মুক্ত প্রাঙ্গণে তোমার প্রেমের সৃষ্টি উৎসূর্গ করিলে বিশ্বজনে ॥

माडिकिलिः



ঝাড়খণ্ডে কবীর ও চৈতন্যদেব প্রভৃতির প্রভাব

গ্রীক্ষিতিমোহন সেন

কবীর সারাজীবনের বাণীতে ও সাধনায় আবাত করিয়া গিয়াছেন সাম্প্রদায়িকতার বিরুদ্ধে। সাম্প্রদায়িকতার বিরুদ্ধে। সাম্প্রদায়িকতার রিরুদ্ধে । সাম্প্রদায়েকতার রিরুদ্ধে নামে দল বাধিয়া মাম্প্রের সঙ্গে মান্থ্রের চিরুদ্ধন ভেদ ও বিরোধ চালাইয়া যাওয়া। ইহা ছিল কবীরের অস্ত্য। কিন্তু মান্থ্রের এমনই ত্রদৃষ্ট যে ব্যনই কোনো মহাপুরুষ্য এই ভেদ দূর করিতে গিয়াছেন তথনই তাঁহার নামেই পরে এই সাম্প্রদায়িকতা আরও কঠিন হইয়া গড়িয়া উঠিয়াছে।

কবীরের মৃত্যুর পর একটি সম্প্রদান প্রতিষ্ঠিত করিতে
গাহার ভক্ত শিষ্যরা আসিয়া ধরিলেন কবীরের পুত্র
কনালকে। কমাল কহিলেন, আমার পিতা চিরদিন
গাম্পেদারিক তার বিক্লফেই গেলেন গুল করিয়া।
গাহার নামেই গদি সম্প্রদায় স্থাপন করি তবে তা আমার
পক্ষে পিতৃহত্যাই করা হইবে। তাই কবীরের ভক্তের
দল কহিলেন—"কমালই কবীরের বংশ ভুবাইল!"

ধন্মের সব সঙ্কীর্ণ দলাদ্দি না মানিগ্রেও করীর মানিতেন যে মানবচিত্তের ভাব, ঋদর হইতে ঋদরে সঞ্চারিত হয়। চিত্ত হইতে চিত্তে ভাবের বংলাগে।

জড়জগতে দেখা যায় প্রত্যেক দ্রবাই থাকে তাহার মধ্যে আগন আপন বিশেষ স্থান জুড়িয়া। তাহার মধ্যে মজ দ্রবোর ঠাই হওয়া অসম্ভব। কিন্তু ভাব-জগতে দেগা যার ইহার বিপরীত। যে-চিন্তে নত বেশা ভাবের স্থান, সেখানেই ভত সহজে নৃতন নৃতন ভাবের ঘটে সমাগম। তাই দাহ বিশিয়াছেন—

রসহাঁ মৈ রস বর্ষিহৈ ধারা কোটি অনংও। (প্রচা অংশ, ১১২)

-- রসের মধ্যেই রসের ধর্ষণ হয় অবস্ত কোটি ধারায় !

প্রেম ও ভাবের ক্ষেত্রে এই কথা সত্য হইণেও অনেক সমসে দেখা যায় ক্ষানের ক্ষেত্রে এই কথা খাটে না। ভানের ক্ষেত্রে মাহুধ দর্শনাদি সব শান্তের কঠিন প্রাচীর এমন করিয়া গড়িয়া ভোগে যে সেখানে নৃত্ন ক্ষানের প্রবেশ প্রায় হংসাধ্য হটয়া উঠে। ক্ষানের ক্ষাতেও কি জড়- জগতের মত ওেকাইয়া রাথাই বিধি গৈ ভাব-জগতের মত সেথানে কি সহজে স্বীকার করার কোন উপায় নাই গৈ তাই যেন বড় তুঃথে কবীর কহিলেন—

কারী কমড়িয়া পর রঙ্গ নাকি চট্চ।

কালো কম্বলের উপর আর ন্তন রং ধরে না।

কণিত প্রাচ্চ মৃত্যুর পূর্বেক কবীর কাশী ত্যাগ করিয়। মগছরে পিয়া বাস করেন। কে নাকি তাঁহাকে বিলিয়াছিল, "কাশা মৃক্তি-ক্ষেত্র। বাহাই কর না কেন, এগানে মরিলে মুক্তি হইবেই। তাই তৃমি নির্ভয়ে ধন্মের বিরুদ্ধতা করিতেছ।" কবীর বলিলেন, "এই রূপ মৃক্তি আমি বিশ্বাস করি না। আমি আমার ইচ্ছামত কোথাও গিয়া আপন সাধনায় মৃক্তি অর্জন করিব।" ইহাই কবীরের মগহর-যাত্রার কারণ। কিন্তু কাশীর জ্ঞানী ও শাস্ত্রপদ্ধীদের বিরুদ্ধতার সঙ্গে কি ইহার কিছুই সম্পূর্ক নাই ?

কাশীতে জ্ঞানই পধান কথা হইলেও সেধানে ভাব যে একেবারে ছিল না এ-কথা অসম্ভব। তাই কাশীর চিছেও ক্রমেই কবীরের ভাবের রং ধরিতেছিল; গদিও পণ্ডিতেরা শাস্ত্র ও দর্শনাদির কঠিন প্রাচীর ভূলিরা সর্বভাবে সাবধান ছিলেন, যেন এই রং না লাগে।

কবীরের তিরোধানের পর কমাল বথন সম্প্রাদায় প্রতিষ্ঠা করিতে অসম্প্রত হইলেন, তথন প্রধানতঃ তাহার তুই শিষা তাঁহার ভাষকে আশ্রয় করিয়া সম্প্রাদায় গড়িয়া তুলিলেন। হারত গোপাল বসিংলন কাশীতে কবীর চৌডায়, ধর্মাদাস গোলেন ঝাড়গড়ে।

স্বত গোপাল কাশাতে প্রভাব যতটা বিস্তার করিলেন তাহার অপেকা বেশী নিজেই প্রভাবান্থিত হইয়া পড়িলেন। কাশীর কালো কন্ধলের উপর নৃতন রং ধরিতে চাহিল না, বরং দেখা গেল যে যড়দর্শনাদির সঙ্গে কবীর চিরদিন যুদ্ধ করিয়া গিয়াছেন, ক্রমে তাছারই প্রভাকাতলে স্বত গোগালী দল আশ্রম খুঁজিতেছে। গুরুর যাহা ছিল

কম্বলের বংট ববং চাছিল ফিরিয়া লাগিতে !

যাক, ধর্মদাস এই বিপদ এড়াইলেন ঝাড়খণ্ডে গিয়া। তাই আজ দেখা যায় সুৱত গোপালী সম্প্রদায়ে ভক্ত-সংখ্যা थवरे कम,--- এक मास्मत (वनी हरेत न।। किछ धर्मामां भी শাখার ভক্ত-সংখ্যা নাকি ৪০ লক্ষ।

ধর্মদাস ছিলেন জাতিতে বাণিয়া, বাঁধোগড নগরে তাঁহার বাস। তাঁহার পিতা ছিলেন এক জন মহাধনী, অষ্টাদশ লক্ষপতি। বালককাল হট তেই ধর্মদাস ধর্মপ্রাণ ও সদাতারী। যদিও তিনি পণ্ডিত দের তর্ক ও যক্তির সুন্ম জাল ভাল করিয়া বঝিতেন না. তব তিনি সনাতন পথেরই পথিক ছিলেন। তিনি কবীবের প্রাণস্পর্শী সরল প্রবল বাণী শুনিরা মুগ্ধ হইলেন ও তাঁহার কাছে দীক্ষা চাহিলেন। কবীর ক**হিশেন, "প্রতীক্ষা** কর।" উভয়ের মথুরাতে দেখা হইলে ধর্মদাস তাঁহাকে অন্তরের কয়েকটি গভীর সংশ্রের কথা বলিলেন। কবীর তাহা খণ্ডন করিলে ধর্মদাস আবার দীকা চাহিলেন। তব কবীৰ কহিলেন, "প্রতীক্ষা কর।" আবার উভয়ের দেখা হইল কাশীতে এবং বাধোগডে।

তাঁহার ভয় চিল ধর্মদাসের জীর নাম ছিল আমিন : সাধর শিল্য হইলে হয়ত স্বামী-স্ত্রীর মধ্যে আর সম্পর্ক থাকিবে না। কিন্ত ভিনিও ব্ধন দেখিলেন কবীর তিনি\৭ গৃহত্ব হইয়াই সাধনার পক্ষপাতী তথন 🌯 কবীরের উপদেশে আরুট হইলেন। আমিনের সঙ্গে কবীরের পক্ষী লোইর িশেয প্রীতি ও যোগ ঘটিয়াছিল।

কাশীতে রহিলেন সুরত গোপাল। তাঁহার অনুবর্তীরা কাশীর অন্তান্ত সম্প্রদায়ী সাধুর মত থাকেন অবিবাহিত। গুরুর তিরোধানের পর শিষ্যদের মধ্যে কেহ গুরুর গদীতে বসেন। ধর্মদানের ধারাতে ব্যবস্থা অক্স বক্ষ। তাঁছার ধারাতে ইহাই নিয়ম যে, গুরুকে বিবাহ করিতেই হইবে এবং ভাঁছার পুতাই পিতার আসনে বসিবেন। ভাই এই গদীকে বলে "बःभ भनी।" करीत नाकि आणीर्काम कतिशाहित्यन এইছাবে বিয়ালিশ জন গুরু হাইবার পর এই বার্মী অবসান হইবে। এই মর্গে "আগম সংদেশ" একখানি প্রস্ত ভারত-পথিক যুগলানক্ষ্মী প্রকাশও করিয়াছেন। কারণ কয়েক

নিন্দিত, অমুবর্তীগণের তাহাই হইরা উঠিল বন্দিত! কালো বংসর পরে ইহাদের শেষ গুরু দয়ানাম সাহেব অপ্তক অবস্থায় মারা যান। যুগলানজের নাকি ইচ্ছা ছিল তিনি **ওক হন। কিন্তু বংশ-শুরু ছাড়া শুরু হয় না বলিয়া** তাঁহার ইচ্ছা স্ফল হয় নাই! "আগম সংদেশ" গ্রন্থানি সকলে প্রামাণ্য বলিয়া স্বীকারও করেন না।

> অনেকেই মনে করেন ধর্মদাসজী বাধোগভের এক ঐশ্বর্যাশালী বণিকের ঘরে ১৪৩০ গ্রীষ্টাব্দের কাচাকাচি জন্মগ্রহণ করেন, আর ১৫১০ গ্রীষ্টাব্দের কাছাকাছি পরলোক-ধর্মদাস রীতিমত করেন। মৃত্যুকালে হইয়াছিলেন। বিওয়া রাজগৃহে যে বীক্ষক আছে তাহা নাকি ১৪৬৪ খ্রীষ্টাবেদ ধর্মদাসকর্ত্তক লিখিত।

> বাল্কোলে ও হৌবনে ধর্মদাস দেবদিজে পুরোহিতে গভীর বিশ্বাসী ছিলেন। গভীর শ্রন্ধার সহিত তিনি মুর্ব্ধি শিলা প্রাভৃতি পূজা করিতেন। ব্রাহ্মণ ও পণ্ডিতের দলে তিনি অহর্নিশি পরিবৃত থাকিতেন।

> ক্রমে তিনি কবীরের দেখা পাইলেন ও ঠাছা বাণী শুনিলেন। তাঁহার অন্তরের মধ্যে কবীরের উপদেশ এমন দচভাবে প্রতিষ্ঠিত হইল বে, তথনই তিনি ক্রীরেন কাছে দীক্ষা প্রার্থনা করিলেন। পূর্কেই বলা হইয়াছে. কবীর তিন বার তাঁহাকে নিয়ত করিয়া পরে তাঁহাকে দীক্ষা দিতে বাধা হইলেন।

> "অমরসুথনিধান" গ্রন্থে কবীর ও ধর্মদাসের কথাবার্তা চমৎকার ভাবে **লিখিত** আছে।

> 'ধর্মাস ছিলেন রাম ও ক্রফের মারণে নিরত, তীর্থব্রতে দৃঢ়'চট মধুরায় বধন তিনি তার্থপ্রসংক্ষ গেলেন তথন হইল তাহার কবারের সঙ্গে সাকাৎ।"

> > রাম কৃষ্ণ কো স্থমিরে, ভারথ বরত দৃঢ় টেট্ মধ্রা প্রস্ত ভার গয়ে ভে করীর সে ছেটি 🕆

কবীর কহিলেন,—

श्रद्धनाम क्रम दशे वक खाना । পরম ভক্ত ভক্তি মৈ জানী। কুম সাজকুৰ দেখে। আৰা। ধৰ্ম তমহাত্বা করন স্থানা ! -করন দিসা সে তুম চলি আরে। (क: हो कहा कहा मन लाएत s काकी एकि कामी दिक गामें। সো কিন্ত বলৈ কোন সে ঠাঁ । পুছত মন মেঁছৰ জনি মানো। কৰতা আৰি পুৰুষ পহিচাৰো ৷ কা ভে মালা ভিলক কে দীন্হে।
কা ভে ভারথ বয়ত কে কীন্হে।
কা ভে হুনত ভাগরত গাঁতা।
চিতো মিটা ন মন কে জাতা॥
জেহি কর্রা সে উপজে, সোবদৈ কৌনে দেস।
ভাহি চিনুহ পরিচয় করো,ছোড় সকল এম ভেস।

"হে ধর্মনাস, তুমি মহাজ্ঞানী, তুমি পারম ভক্ত ; তোমার ভক্তি আমি বৃশ্ধি। তোমার মত ভক্ত আর ত দেখিলা। কিন্তু তোমার ধর্মের আপ্রয়হান কোধায়? কোন নিক হইতে তুমি আদিয়াছ চলিরা? ঘাইবেই বা তুমি কোধায়? কোধায় লইয়া গেলে তোমার মন? চিত্ত দিয়া কাহাকে তুমি কর ভক্তি গ তিনি কোধায় করেন বাস, কোধায় তাহার ঠাই?

এই সব যে পুছিলাম তাহাতে খেন মনের মধ্যে ছু:খ করিও না, আদি পুরুষ আদি কর্তাকে লও চিনিয়া। তিলকমালা ধারণ করিলেই বা কি, তার্থব্রত আচরণ করিলেই বা কি, ভাগবত গীতা শুনিলেই বা কি? মনকে জর না করিলে চিন্তা কেন মিটিবে?

যে কঠা হইতে উপজিলে তিনি করেন কোথায় অবস্থিতি? ঠাহাকে চিনিয়া ঠাহার সঙ্গে কর পরিচয়, ছাড়িয়া দেও সকল ভ্রম সকল ভেগ।"

> প্ৰনি ধৰ্মদাস অচংভো ভয়উ। ঐসো বচন কাহু না কহেউ॥

''এই কথা শুনিয়া ধর্মদাস স্তম্ভিত হইয়া গোলেন। এমন কথা আর কেহই ত ক্ষেন নাই।"

ধর্মদাস কহিলেন,—

পারবক্ষ সেরে \ চিত লাই।
সীতা রাম জপৌ হুখ দাই।
বিরথ বচন ন হুনে \ না কহউ ।
প্রেম ভাক্তি মে নিস দিন রহউ ॥
মোরে সংকা কছু নাই।, সেরে \ জী রছনাথ।
জপ্রজাদ জিন উধারিয়া সোহরি মেরে সাধ।

''চিত্ত একাথা করিয়া পরত্রক্ষের করি সেবা, পরত্রক্ষ সাঁতারামের নামই করি জপ। রুধা বচন আমি না শুনি না বলি, প্রেমভক্তির মধ্যে নিশিদিন করি বাস।

আমার ত কোন শকা নাই; ঞীরদুনাধকে করি সেবা। একব প্রজ্ঞাদকে বিনি করিলেন উদ্ধার, সেই হরি আমার সাধে সাধে ।

ক্ৰীয় কছিলেন.

ধর্মদাস হুতু বচন হমারা।
তুম জনি হোহ কাল কে চারা ।
কাহে ন হুর্চি করে। ঘট মাহাঁ।
চীনহ চানহ, বুড়ো ভর মাহী ॥

"ছে ধর্মনাস, বচন আমার লোনো, তুমি যেন কথনও কালের কবলিত না হও। অক্সব্রন্ধ মধ্যেই কেন না প্রেম কর? (সার সভা) চিনিয়া লও, চিনিয়া লও; ভ্রমাগরে বে ডুবিতে বলিয়াছ!"

ক্বীর আবার ক্ছিলেন,—

জ্ঞান দৃষ্টি সে চিচুউ বাণী। পাৰতে পাহন পাৰতে পানা। ক্ষয়তা পাৰতে কবছ ন হোয়। ক্ষ্যুৰ,সক্ষমৰ ভুফ্টি ক্ষিৰোয়। 'জ্ঞানপৃষ্টির ছারা বাণী (সার সতা) লও চিনিয়া। এই বে পূজা কর পাষাণ তাহা ঝুঠা। পূজা কর যে তার্থের জল তাহা ঝুঠা। কর্মা কি কথনও ঝুঠা হইতে পারেন ? এই খোঁকাডেই সকল ছনিয়া দিল সব গোঁয়াইয়া।"

ধর্মদাস এই সব শুনিয়া চুপ করিয়া রহিবেন—
ধর্মদাস মণ্ট রহে।

"क्षोवख मार्ड भराभूकत्वत कथात कामा छेखत धर्मानाम निःसन नः।" क्षित्र छेखत निष्टि नोन्छ।

তুংধে ধর্মদাস আহার নিস্তো ত্যাগ করিশেন। তথন কবীর বঝাইয়া কহিলেন—

হরি না মিলৈ অন্ধকে ছাড়ে। হরি না মিলৈ ডগরহী মাঁডে। হরি না মিলৈ ডগরহী মাঁডে। হরি না মিলৈ মরবার তিয়াগে। হরি না মিলৈ নিজ বাসর জাগে।

"অনু ছাড়িলেই কিছু হরি মেলে না, কোনো একটা বিশেষ পথ আশ্রয় করিলা চলিলেই হরি মেলে না, খর-ছ্মার তাগ করিলেই হরি মেলে না, নিশি-বাসর জাগিলেই হরি মেলে না।

> দয়া ধরম জই বসৈ সরীরা। তই! খোজিলে কহৈ ক্রীরা॥

'বেখানে মানবের মধ্যে দয়া ধরম বাস করে সেখানে কর বোঁজা। এই কথাই কচেন কবীর।''

ধন্দাস সেখানে সকল সম্প্রদারের সাধুদের নিমন্ত্রণ করিয়া মহোৎসব করিলেন। মন তৃপ্ত হইল না। কালী আসিরা পণ্ডিত জ্ঞানী সকলের কাছে আশ্রের খুঁজিলেন। কোথাও যেন আশ্রের মিলিল না। তথন আবার কালীতে কবীরের সঙ্গে সাক্ষাৎ করিলেন। দেখিলেন অতলম্পর্শ কবীরের উপদেশবালী। কেহই তহোর তল পার না।—

থাই কৰাৰ কা কোই নহি পায়ে।

ধশাদাস মনে মনে কহিলেন, "প্রথম ত ইহাকে মথুরাতেই দেখিয়াছিলাম, তথন ত অনেক তর্কই করিয়াছিলাম। বাহা উনি বলিয়াছেন স্বই ত স্তা স্তা উপদেশ, তাহাতেই ত মন আমার ইনি লইলেন হরিয়া।"

পিরখম মোহি মধুরা মিলে বছ বাদ হম কীন্হ। সাঁচ সাঁচ সব উন কহা মন হমার হর লান্হ।

ধন্দাস ও কবীরের মধ্যে এই সব জালাপ চমৎকার। "ক্ষার ত্রথনিধানে" তাহা সবিভারে বর্ণিত আছে।

কবীরের সঙ্গে ধর্মদাসের সাক্ষাতে বে পরমানন্দ তাহা ধর্মদাসের নিজের ভাবাতেই দেখা যাউক—

আৰু মেরে সতন্ত্র আয়ে মিংমান।

তন মন জিরবা করে"। কুমুখান ॥ (হিছে (এম তংগ)

"আজ সন্তক আসিয়াছেন অতিথি। ততু মন জাবন আজ
করিলাম উৎসূপ।"

আৰু ঘটা আনংশকা

সদস্ভর আরে মোর ধাম হো। বিয়ো দরসৰ মন সূতারো

মুক্তো বচন অনোল হো !

করেন ও "চৌকা" প্রভৃতি ধর্মাস্থানে মৃতদের শ্রেতি কর্ত্তবা পূর্ণ করেন। কবীরপন্ধী ওরাওঁরা নিজেদের সম্প্রানারের বাহিরের ওরাওঁদেব সঙ্গেও বিবাহাদি সম্বন্ধ করেন। ইহারা উাহাদের "মহ্না" অর্থাৎ মদাপ ওরাওঁ বংলন। মহ্না-থরের কলা আসিলে ভাহাকে দীক্ষিত করিরা লন। দে কলা তথন শুদ্ধাটার মানিরা চলেন। মহ্না-ঘরে কলাকে দিলে পিভামাতা তাঁহার হাতে থান না।

এই কবীরপদ্ধের প্রভাবে ঝাডথণ্ডে এই সব জাতির
মধ্যে এমন একটি নৈতিক আবহাওরার স্পষ্টি করিয়াছে যে
পরে মুগুলের মধ্যে বীরশা ভগতে ও ওরাওনের মধ্যে বিথাত
টানা ভগতের উপদেশ সম্ভব হইয়াছে। রাটী জেলায়
বাঘরা থানার বাটকুরী প্রামে এক নারীও ধন্মগুরুর স্থান গ্রহণ
করিয়াছেন।

টানা ভক্তদের কথা অতিশয় চমৎকার। এ-বিষয়ে প্রদ্ধের শরৎ চক্র রাদ্ধ মহাশয় বিস্তৃত ভাবে শিখিয়াছেন। যাহানের জানিবার ইচ্ছা তাঁহারা তাঁহার ওরাও ধর্ম ও সামাজিক ক্রথা (Oraon Religion and Customs) নামক ইংরেজী প্রস্থানির মধ্যে তাহা পাইবেন।

এই স্বাড়থণ্ডে যে শৈব ও বৈষ্ণৰ ভক্তদের প্রভাব বিস্তৃত হইয়াছে ভাহারও মূলে কতকটা কবীরণছী প্রভাব।

মোট কথা, দেখা বাইভেছে ১৪৭৫ গ্রীষ্টান্দের কাছাকাছি আড়খণ্ডের পশ্চিম ভাগে বিলাসপুরেরও পশ্চিমে কবীরের আদর্শ ও ধর্ম লইয়া ধর্মদাস সাধনা ও প্রচার করিতে বাকেন। সেধান হইতে তাহা ক্রমে পূর্ব দিকে প্রসারিত হইতে থাকে।

ইহার প্রার ৫০ বংসর পর অর্থাৎ ২৫৭৫ গ্রীন্টান্তের কাছাকাছি মহাপ্রভু চৈতন্তের সংস্পর্শে র'টীর দক্ষিণ-পদ্দিম বৃংডু প্রভৃতি মঠ স্থাপিত হর। পরে মানভূম প্রভৃতি হান হইতে আসিরা গৌড়ীর বৈশ্বরো ঝাড়থণ্ডে ভক্তিসাধনা প্রচার করিতে থাকেন। ভাই ঝাড়থণ্ডে ব'টীর কাছাকাছি এখনও সেথানকার আমিন অধিবাসী ভক্তানের মুখে বাংলা কীর্তন গুলা বার। প্রথমে মনে হর গানকার কুরি সেই দেশীর ভাবার। একটু হির হইরা গুলিক কুরে বুরা যার সেই সব গানের প্র্রোশো দি

১৯০০ **এটাবের কা**ছাকাছি নাবারণ **ও আনকী**লানের

অমুবর্তী রামানন্দী বৈরাগীর নল ঝাড়গণ্ড আসিয়া মঠ ও আথড়া স্থাপন করেন। রামানন্দীরা প্রায়ই গরা ও পালামৌ পথে আসেন। শেরণাহী রাজপথের ছই দিকে চট্টি বা এতিথিশালার ভার লইয়া অনেক বৈরাগী ঝাড়থণ্ডের নানা স্থানে ছড়াইয়া পড়েন। ইহারা অনেকে রাম-উপাসনা প্রচার করেন।

১৬৫০ খ্রীষ্টাব্দের পর কানা হইতে শৈব-সাধুরা হুই-এন ক্ষন করিয়া ঝাড়থণ্ডে আসিতে থাকেন। তাহারা কতকগুলি নিয়ম দিয়া ঝাড়থণ্ডের সরল অধিবাসীদের মধ্যে প্রচার আরম্ভ করেন। সেই সমস্ত শিষ্যাদের নাম "নেমহা" অর্থাৎ নিয়মধারী।

কাশী হইতে আগত শৈব-সাধুদের মধ্যে ত্রিলোচন ও ভীমদেব ছিলেন তান্ত্ৰিক সাধনাতেও প্ৰবীণ। তাঁহাদের পরে আসেন বীরভদ্র ও বামদেব। তাঁহাদের শিঘ্যরা অনেকে ঝাড়খণ্ডেই বসবাস করিতে থাকেন। তাঁহাদের মধ্যে এক জন ১৭৫০ খ্রীষ্টাব্দের কাছাকাছি এক জন স্থানীয় অধিবাসীকে তাঁহাদের শৈবমতে দীক্ষা দেন। ওরাওঁ শিষ্যের নাম গুরু রাখিলেন, "ভৈরব"। এই ভৈরব তাঁতের বাড়ি র'াচী থানার অধীন তুষাপ্রী গ্রামে। ভৈরবের পুত্র রুঞ্চ ভগতও শৈব ও তান্ত্রিক সাধনায় প্রবীণ হইয়া উঠিলেন। ক্রমে ভৈরব ও ক্রফ ভগতে≾ সক্ষান এমন বিভৃত হইল যে, ছোটনাগপুরের রাজ। দেওনাথ नारी ७ उँहात भन्नी देशामत नत्नागठ रहेरनन। ইহাদের শিয়ারা এখন অনেক স্থানে স্বর্যন্ত লিক্স নামে निविभा भूका करतन। ताई निवरक अशान कृ इस्क ए নিব বলে। ভূ'ইকে'ড়ে ভগতরা ফটা রাখেন ও অনেক सियम शामन करतन । जाहारात अरगोकिक निक्रि हर ।

উত্তর-গশ্চিম গোক্লের ও বৃশাবনের গোনাইরাও কেহ কেহ এই ঝাড়খণ্ডে কুফুডজি প্রচার করিয়াছেন। বে-সব ওরাও ইহাদের ধর্ম গ্রহণ করিয়াছেন ভাহার। মণ্ড মাংস পরিত্যাগ করিছে রাগ্য। গোনাইরা মাংসাহারী ওরাওঁদের গোনান করাইরা ছফ করিয়া তবে দীক্ষা দেন। এই সব দীক্ষিত বৈক্ষেক্রা, রথবাজা জন্মাইনী গ্রন্থতি তিপি গাল্ল করেন। তাহারা ওরাও ভাষাতে ভক্তিও প্রেমের গাল্ড করেন। পীতাশ্বরের কন্তা নারায়ণী সাধারণ গৃহস্থতরে জনিয়াছিল। মা'র কোলে উপরি-উপরি তিন কলার গুভাগমনের পর এই চতুর্থীর আবির্ভাব হওয়াতে নারায়ণীর অদৃষ্টে আদর-যত্ন বিশেষ জোটে নাই। তিন বোনের ছাড়া ছেড়া জামা-কাপড তালি দিয়া পরিয়াই তাহার শৈশবটা কাটিয়া গিয়াছিল। নৃতন শাড়ী জামা দশ বৎসর বয়স পর্যান্ত সে চোথে দেখে নাই। এমন কি পূজার সময়েও তাহাকে একখানা নতন কাপড় বাবা কিনিয়া দিতে পারিতেন না। মা ধরিয়া বসিলে বলিতেন, "সেজ্কীর গতবারের জরিপেড়ে কাপড়খানা যে ছোট হয়ে যাচে, ওটা পরবে কে ভুনি? ওথানা কি পয়সা দিয়ে কিন্তে হয় নি? বছর বছর যে মেয়ে বিয়োচ্চ ভ ভার আগাগোডাটাই কি শোকসানের মানলা? একটা কিছু খরচ বাঁচাও। ছেলে হ'লে খুতি ত কিনে দিতেই হ'ত। মেয়েই যথন হ'ল, ওই এক কাপড়ে পর-পর চার জ্ঞানের চালাতে হবে, যত দিন না ছিঁড়ে यात्र ।"

মা চোথের জল মুছিরা বছরের পর বছর মেয়েকে প্রামো কাপড়ই পরাইতেন। কেবল বিজয়া দশমীর দিন চাহিয়া-চিন্তিয়া জারেদের কাছ হইতে একথানা নৃত্ন কাপড় আনিয়া নারায়ণীকে একবায়টি পরাইতেন। মা হইয়া মেয়েকে এই শুভদিনে প্রামো কাপড় কি করিয়া পরাইকেন? কিন্তু নারায়ণীর চিরদিন মনে ছিল বে ভাসানের পর বখন খুমে কাতর হইয়া সে শয়া গ্রহণ করিছে আসিত, মা তখন ধীরে ধীরে নৃত্ন কাপড়খানি খুলিয়া শইয়া সয়ছে পাট করিয়া বায়ে ভূদিতেন। পরদিন আর সে কাপড় দেখা ঘাইত না। আবায় সেই দিদিদের পরিতাক্ত ছে জাকাড়।

কাপতে না হয় হিলাব ধরিয়া চলা সহস্ক : কিছ পেটের সুধার ও হিলাব চলে না। তবু নারারণী বড় হইবার পর ভাইার কার্বা চুটের বর্চ কি মাছের পরচ বাড়াইতে রান্ধি হইলেন না। ধেনিন নারারণী মাতৃত্বস্থ ছাড়িয়া গরুর হুধ থাইতে হুব্দ করিল সেই দিন হইতেই তাহার বালিকা সেজ্ দির হুধের পাট উঠিয়া গেল, যদিও সে বেচারীর বয়স তথন মাত্র ছুই বৎসর। সেজ খুকী আল্লামণি থাইত মাড় ভাত—নারারণী পাইল তাহার হুধের জংশ। মেয়েরা আর একটু বড় হইল, কিন্তু সেজ্বখুকী কি নারায়ণী কাহার জ্বন্তই মাছ বরাজ হইল না; কাজেই তাহ রা মাছ থাইবার সঙ্গে সংক্রেই মাকে মাছ ছাড়িতে হইল। মা'র হুই বেলার ছুইথানা মাছ মেয়েরা হুই জনে একবেলা থাইত। মা স্থানীর জ্মক্লের ভয়ে মাছের তেল ও কাটা দিয়া আলুর ব্যালার চচ্চড়ির গিরা ভাত থাইবার ব্যবস্থা করিতেন।

শিশু বালিকা মাত্রেরই পুতৃলংগলার সম্ব আছে;
নারায়ণীর যে ছিল তাহা বলাই বাছলা। কিন্তু কে তাহাকে
পুতৃল কিনিয়া দিবে? মা ছেঁড়া কাপড়কে সলিভার মত
পাকাইয়া তাহাই ছই পাট করিয়া মেরেদের পুতৃল গড়িরা
দিতেন। কালি দিয়া ভাকড়ার গারে চোখ-মুখ আঁকিরা
দিলে মেরেদের আনন্দ ধরিত না।

যদি চিরকালই এই ভাবে কাটিয়া বাইড, হয়ত নারারশী বড় বয়সে আপনার শৈশবের লাজনার কথা ভূলিয়া বাইবাঃ হয়ত মনে করিত তিন সন্তানের পরে জয়াইলে কোটারা শিশুর ভাগোই আদর-অভার্থনা বিধাতা লিখেন না। কিন্তু তাহা হইল না। নারায়ণীকৈ চেন্ডনা দিন্তে বিধাতা ভাহার মাভার কোলে আবার আর একটি শিশু পাঁঠাইয়া দিলেন। এবার আর কন্তা নয়, পিতামাভার বহুকালের কামনার ধন বংশধর য়য়। চারি সন্তানের পর জয়াইলেও ভাহার অভার্থনা হইল সম্পূর্ণ ভিন্ন ধরণের র বাঁড়িতে ভ্লম্প পড়িয়া গেরা, পাঁকের সর্বেশ কোনাদিকে কান পাতা বার না। আন্ধীর শ্রন্তা দিনে বিধাতা মুখণ ভূলে চাইলেন।" এনন কি অনামুখ্য নারায়ণীকেও আরু পাঁচ জনে

কোলে করিয়া আদর করিয়া বলিতেছে, ^{ক্রি}বাক্, নারাণী তোর পায় ভাল। তুই ত থোকা ভাইকে ভেকে আনলি।"

নারায়ণী আদের পাইরা খুনী হ**ইল বটে**; কিন্তু তাহার তথন পাঁচ বংসর বয়স; এই আদরের কারণ বুঝিতে তাহার বেনী দিন দেরি হ**ইল না, এবং আদরটা** বে কত কণ স্থায়ী তাহাও সে অচিরেই বুঝিয়া গেল।

এবার পৃঞ্জায় খোকার নৃতন জুতা জামা কাপড় আসিল। নারায়ণী বলিল, "মা, আমাকে ত তুমি কথ্ধনো একটা নৃতন কাপড় দাও না। ঐ একরভি ছেলেটা কাপড়ই কোনো দিন পরে না, ওকে দিতে পার নৃতন ধৃতি, আর আমার বেলা সব হেঁড়া! আমি মার তোমায় ভালবাস্ব না, বাও!"

্হাসিরা মা বলিলেন, "ও ব্যাটাছেলে কি না, মেরেদের ক্রিয়ার ও পরবে না, তাই ধৃতি দিতে হ'ল।"

জানের হারে নারারণী বলিল, "আহা, ধৃতি কই জানের ও ত লাল কাপড়। অমন ত সেজ্ছির ছিল, ওকে কেন দিলে না সেটা?"

ু মা বলিলেন, "সক্লপাড় হ'লে ধুতি বলে।"

নারার্থী মুধ নীচু করিয়া চুপ করিয়া রহিল, কিন্তু
মা'র কথা বিন্দ্রাক্ত বিধাস করিল না। সেই দিন
ইইতেই সে লক্ষ্য করিতে হাক করিল যে, থোকা
চাহিতে শিধিবার আগেই অ্যাচিত ভাবে কত থেলনা
কাপড় পাইতেছে এবং সে হাজার চাহিয়াও বড়বোনদের
ভিকার দান হেঁড়া কাপড় ও ভাঙা থেলনা লইরাই
বিন কাটাইতে বাধা হইতেছে।

ভাহার বড় হই বোলের গলার সরু এক-একটা লোনার হ'র ছিল বলিয়া সে ও সেলখুকী আরা প্রারই এক ছড়া হারের জন্ত কারাকাটি করিত; কত দিন দিছিদের সংল ভই হার লইরা মারামারি হইরা গিরাছে; পরলপ্রের নবের আঁচড়ে চার বোলের মুখ একেবারে রজারজি ইইরা বাইত। কিন্তু তর্ভাষ্যানের ছোট ছুই বোনকে মা কোলোদিন হার গড়াইরা নিজেন না, কর্বাহ বারা টাকা বাহির ক্রিপ্রেন না।

্ৰিট ু এবিকে ধোকায় **অনুষ্ঠান ১ পঢ়িল পূজা**র পরেই। আহার নিম সকার ধেনা করিতে করিতে নাৰায়ণী দেখিল ভাকরা নীল কাগজে মোড়া এক ছড়া ক্রিছেছার ও এক জোড়া জু-পাকের বালা বৈঠকখানা ঘরে বাবার হাতে দিয়া গেল। বাবা খুলিয়া দেখিয়া আবার মুড়িয়া-সুড়িয়া মাকে গিয়া দিলেন।

সেঞ্পুকী আল্লামণি ও নারায়ণী মহানন্দে কলরব করিয়া ছুটিয়া মা'র কাছে গেল, এই বৃথি এতদিন পরে তাহাদের জন্ত গহনা আসিল। মা ত বলিয়াছিলেন, "আর একটু বড় হ'লে পাবি।" এখন ত তাহারা মন্তবড় হইরাছে! আলা বলিল, "মা, আমি হারটা নেব, বালাটা নারাণীকে দিও।"

নারায়ণী আলাকে ঠেলিয়া মা'র কোল হইতে সরাইয়া
দিয়া বলিল—"হাা, তা বইকি? আমি এত দিন ধ'রে
হার হার করে আস্চি আর আজকে উনি এলেন বালাটা
নারাণীকে দিতে! কিছুতেই আমি বালা নেব না।"

ভাতটা হয়ে বাক্ তারপর দিন ভোদের হার বালা ভাগ করে দেব এখন। আজ মিথো ঝগড়া করিস নে বাছা!" নারায়ণী ভ হার কুজ হাতের ভর্জনী নাড়িয়া বলিল— "ও ব্ঝেচি, ওগুলো ধোকারই রইল, আমাদের ওধু একটু পরতে দেবে। আমি সব ব্রতে পারি।"

আলা বলিল, "আমি জানি গো জানি, ভছু বলেচে
—তোগা মেরের উপর মেরে, তোদের আবার গ্রনা
কাপড় কেন? ব্যাটাছেলেদেরই গ্রনা দিতে হয়, না মা?"

নারায়ণী মাকে-হছ একটা থাকা দিয়া বলিল, "মা, তুমি কি হুই,! ছেলেরা গয়না চার না, পরে না, খোকা ত গয়না দেখলেই চিবোয়, তব্ তুমি ছেলেকেই গয়না দেবে। আর মে:য়রা গয়না পরে ব'লে তুমি ছিংসে ক'রে আমাদের দেবে না। আমরা তোমার কেউ নই বৃথি।"

শা বলিলেন—"না গো শা, কোঝার যাব গো, ছ-বছ রব থেংকর এমন পাকা পাকা কথা ।"

পিতা পীডাক্স বলিলের—'হবে না? হাজার হোক নেরেমানুষ ত! কথার জোরেই ছনিয়া জয় করতে হ'বে। ক্রীজাতির ক্রানাক্ষত পটুক্তের করা সংস্কৃত ক্রিরাও ব'লে স্নোচেন।"

নারারণী পিড়ার অসগন্তীর কথার একটাও ব্র

বুঝিল না। কিন্তু এ-কথা বেশ বুঝিল যে, তাহার ন্যার্থ দাবিটা পিতামাতার কাছে অস্তার আবদার ছাড়া আর কোনো নামই পাইবে না। থোকাই সংসারের সব।

থোকার অরপ্রাশন হইয়া গেল। কাকা, জাঠা মাসি, পিসি সকলেই নারায়ণীর লোলুপ দৃষ্টির সম্মুখে থোকাকে সোনারপার অলভার পরাই লন। নারারণী আজ আর কাঁদিলও না, চাহিলও না কিছ। প্রদিন মা যথন থোকার পায়ের মল ও গলার হার খুলিয়া লইয়া আদর করিয়া ভাছাকে পরাইতে আসিলেন, নারায়ণী রাগ করিয়া ছইটা গহনাই ছু"ড়িয়া ফেলিয়া দিল। তাহার টানের চোটে হারটা ছি"ড়িয়া হইল হই টুকরা, আর আছাড় পাইয়া মলের চারটা ঘুঙ্র গেল ছিটকাইয়া পড়িয়া। মা রাগের **মাথায় ভাহাকে ধরিয়া থুব হাই-চার ঘা দিলেন**। পিঠে তাহার মায়ের পাচ আঙ্বলের দাগ লাল হইয়া ফুলিয়া উঠিল। তবু নারায়ণীর চোথে জল দেখা গেল না। সে কেবল বলিল, "থোকার বেলা গয়না, আর আমার বেলা মেরে মেরে হাড়ভাঙা। তুমি নিশ্চয় আমার সংমা।" দারা দিনরাত্তি নারায়ণীর মুখে কেহ অয় তুলিতে পারিল না। সেমুথ ও জিয়ানীরবে ভইয়ারহিল।

শিশু নারায়ণী স্ত্যাগ্রহ করে নাই, কাজেই কুধার তাড়নার ছিতীয় দিন মা-বোনের পাত-কুড়ানো অয় তাহাকে গ্রহণ করিতেই হইল। ক্ষুদ্র শিশুর অভিমানের কোনো মূল্য কেছ দিল না। খোকার আদর ও থুকীদের অনাদরে কোনোই পরিবর্ত্তন হইল না।

ર

সে প্রাকাশের কথা, তথন দশ বংসরের পরে কথা সম্প্রদান বড় কেউ করিত না। স্তরাং চড়্গী কথা হইলেও নারারণীর বিবাহের সদদ খুঁজিতে পীতাদরকে অভাপ্ত পিতার শক্তই আদাজন ধাইরা চারিনিকে ছুটাছুটি স্কুক করিতে ছইল। যত বার বিফল ছইরা বাবা দরে কিরেন, ভত বারই যা মেরেকে খোঁটা দিয়া বলেন, "কেন এসেছিলি বাছা, জিন মেরের পিঠে গরিবের হবে জ্যাতে? মুরে মুরে সামর বিল বার সেল, তেবে তেবে মাধার চুল সব সালা হয়ে কেল, তবু দেরের কর ছুট্ল না।" নারায়ণীর মুখের কোর এখনও ছেলেবেলার মতই ছিল।
তাছাড়া সভা কথা বলিতে কি, দশ বংসর বরসে ত আর
ভাহার শৈশব ফুরাইয়া বার নাই? সে রাগিয়া বলিত, "কে
বলেছিল ভোমাদের আমার বিয়ের ভাষনা ভাব্তে?
আঁতুড়-বরে ফুন থাইরে মেরে ফেলতে পার নি?"

মা গালে হাত দিয়া বলিলেন—''বঞ্জি পাকা দেৱে বাহা তুই! দেখিদ্ পরের বরে গিয়ে অমনি কট্কট্ ক'রে কথার হল কোটাস্নে, ভাহ'লে শাগুড়ী ননৰ উত্ন-কাঁদার মুখ ঘষে দেবে।"

নারায়ণী ঠোঁট উল্টাইয়া তুড়ি দিয়া বলিল, "ডোমরা বড় আদরে রেথেচ, তার আবার শাশুড়ী-ননদের ভয় দেখাচচ! এখানেও পরের পাত কুড়িয়ে থাইঃ ছেড়া কাপড় পরি, দেখানেও তাই করব।"

মা বলিলেন, "হংথী মান্তের পেটে জন্মছিসূ বাছা। হংথটাই কেবল বুঝ্লি। মান্তের প্রাণটা ত দেখুতে শিথ্লি না। যে থেকে তোরা থেতে শিথেচিস নিজের মুথের গ্রাস যে তোদের মুথে হু-বেলা হুলে দিচ্চি, তা আজ বুঝবি না, মেরের মা হ'লে বুঝ্বি। আশীর্কাদ করি ধন-দৌলতে তোর ঘর ভরে যাক, তবু মেরের মা হ'লে বুঝ্বি মারের ভালবাসাটা কি।"

মারের প্রথম আশীর্কাদ শীন্থই ফলিল; তিন মেরের চেরে নারায়ণীর সম্বন্ধই ভাল আসিল। খুড়ী জ্যেটা ক্রিয়েলন "ধাই বল, পোড়া বিধাতারও ত কিছু দরামারা আছে। মেরের এমন রঙের চটক, এমন মুখের কাট, গরিবের বরে জন্মেচে তাই না গোবর-কালি মেখেই দিন কাট চে। এতদিনে বিধাতা মুখ তুলে চাইলেন, এবার দেশো, ধেরে মেখে মেয়ে আমাদের প্রাকৃলের মত মুরু স্মান্তির থাক্বে।"

মা বলিলেন, "তোমরা তাই আশীর্কার কর কাই। নারাণী আমার বড় ছঃথের ধন, একটি বিনের কর বাছাবেক আমার হাতে তুলে কিছু রিভে পারি নি, মা হরে কোনো আম্বন-লোহাগ করি নি। নিজের মরে মা আমার রাণী হরে থাক, দেখেই সামার চোখ কুড়োবে।"

্ৰড় গৱে মেরে রাইভেছে, তাহারা কিছুই বাবি করে নাই। তবু আজ আর পীতাধর তাহার চতুর্বী কন্তা হইয়া জন্মানোর অপরাধ লইলেন না। আজ মেরের জন্ত নৃতন রাঙা চেলি, সোনার চুক্কি, আবালোর ঈলিত হার, সিঁথিপাটি, মল, রুম্কো—নানা গহনা আদিল। গৃহস্থের ঘরের মতই অল্লখন্ধ হাজা অলকার, তবু নারারণীর চক্ষে ইহাই ত আলাদিনের ঐথর্য। জীবনে এত অলকার সেম্পূর্শ করে নাই কোনোদিন।

এত দিনের অভিমান ভূলিয়া আজ নারায়ণীর কচি মুখে মধুর হাসি ফুটিয়াছে। রক্তাম্বরে দেবীপ্রতিমার মত সাজিয়া মারের কোল হইতে নারায়ণী শতরবাড়ি চলিয়া গেল। বে-গৃহে ছঃথের জন্ন থাইরা সে মানুষ হইরাছিল, সেখান হইতে পরগৃহে যাইতে এই শিশুর বয়সেও যে বুকের প্রত্যেকটি শিরায় টাম পড়িবে বিবাহের সময় বন্ধ-অলহার পাইবার আনন্দে নারায়ণী তাহা ভাবে নাই। কিছ কর্তা-বিদারের বেলা আশির্কাদ করিয়া বাপ জ্যাঠা মা সকলে যথম বন্ধের হাতে তাহার পূপকলির মত কুজ হাত্রামি বার-বার সঁপিয়া দিলেন, মা আগতপ্রায় অল্প হাত্রামি বার-বার সঁপিয়া দিলেন, মা আগতপ্রায় অল্প বোনাব্রেকারে সামলাইয়া বলিলেন, "বাবা, ছঃখিনীয় মেয়ে তোমাকেই চিরকালের মত সঁপে দিলাম। ছথের বাছা ও, কোনো অপরাধ যদি করে, ভোমার আপনার ব'লে কমা ক'রো। আদর কখনও পায় নি জীবনে, আদরে বড়ে মণ্ড ক'রে মানের ছেখে ভূলিয়ে দিও বাছাকে।"

তথন নারারণী মারের বুকের উপর আছড়াইরা পড়িরা কুলে শিশুর মত কাঁদিতে স্কুল্ল করিল। এই চিরঅনাল্ভা বালিকাও অজানার তরে মা'র কোলের আশ্রন্টুকু বার-বার আক্রেছিরা ধরিতে লাগিল। তাহার এই একটি দিনের স্থের হালি আজই চোধের জলে মান হইরা গেল। নৃত্র গহনা-কাপড়গুলা খুলিরা দিলে যদি আর খণ্ডর-বাড়ি না-বাইতে হইত, তাহা হইলে বিনা বাক্যরারে এখনই সে সমস্ত খুলিরা ফিরাইরা দিতে পারিত। কিছ সে গাঁটছড়ার বাধা পড়িরাছে, আর যে উপার নাই, তাহা এই কচি বরসেও ব্রিরাছিল। মা'র অজ্বরের ভালবালাও বাহিরের অনাদরের স্বতিটুকু স্থল করিরা গরিবের মেরে নারাক্রী ধনীর ঘরের বন্ধু হইরা চলিরা গেল। সংসারে শাগুড়ী নাই, চুই দিন না-বাইতেই নারাক্রী আপন শ্রহ-সংসার ব্রিয়া কইল।

9

দশ বংসর বয়সেই নারায়নীর প্রতি পিতৃকর্তব্য পীতাম্বর
শেষ করিয়া ফেলিলেন। বিবাহের সমরের শ-পাঁচ টাকা
এবং জিয়বার সময় গোটা দশ এই হইল নারায়নীর দশ
বংসরয়াপী জীবনে তাহার পিতার মোট খরচ। কারণ
তথনকার কালে কন্তার বিবাহে পণ এখনকার মত হাজারের
নাম্তা পড়িত না, কুড়ির নাম্তা পড়াই রেওয়াজ ছিল।
মেরেদের বিবাহে গায়ে ইউরোপীয় প্রথায় হীরার কিংবা
আভাবপক্ষে মুক্তার গহনা দেওয়ার তথন প্রয়োজন হইত
না, আটপৌরে রূপার এবং পোষাকী ত্ই-একখানা সোনার
গহনা হইলেই পরিবারের মানসম্বম অনায়াদে বজায়
থাকিত। নকল হীরা ও নকল মুক্তার ব্যবসা করিয়া
অবাঙালী ব্যবসাদারেরা বাঙালীর কন্তা,জিজত টাকাগুলি
লুঠ করিভেও পারিত না।

সে বাহাই হউক, পীতাছরের কুলপাবন পুত্র কিন্তু
তাঁহাকে এত অল্পে নিস্তার দিল না। সে পুরুষছেলে,
তাহার কাপড়, জামা, জুতা, মোজা, ছাতা, বই, থাতা সকল
কিছুর থরচ ত ছিলই, ততুপরি পাঠশালা সাল হইতেই
আসিল জেলা-ছুলের থরচ। একমাত্র পুত্রকে মুর্গ
করিরা রাথা ত চলে না ?

পুত্র বিষ্ণুচরণ সেকালের এন্ট্রান্থ পাস করিতেই পীতাম্বর বলিলেন, "জমিদারী সেরেস্তার একটা কাজ থালি আছে; বাবু বল্ছিলেন, বারো টাকা মাইনে, বিষ্ণুকে বসিমে দিতে।"

চটিয়া বিষ্ণু মাথা নাড়া দিয়া বলিল, "হাা, বারো
টাকা মাইনের কাজ করব বইকি! তোমাদের মতন
চিরকাল কুন আর লভাগোলা দিরে ভাত থাবার সথ
আলার নেই। বেঁচে যদি থাক্তে হয় মান্তবের মত খেরেপ'রে বাঁচ্ব, নরত যেদিকে ছ-চোশ বায় চলে বাব।"

মা বলিলেন, 'বাট বাট, অনন কথা বলে না। বাবা, তুনি আমার আঁধার মরের মাণিক, বাণ-নারের কোল-লোড়া ক'রে থাক, জোনাকে বারো টাকা মাইনের কাল করতে হবে না।"

গাল ফুলাইরা আঁখার মরের বালিক বলিলেন, "বাপ-মারের কোলে বলে থাকলে ত আর চারটে ফ্লাড-লাঃ বেলোবে না। আমায় ক'রে খেতে হবে, আমাকে কলকাতার কলেজে ভর্তী ক'রে দাও।"

পীতাম্বর মহাবিপদে পড়িলেন। তাঁহার সামান্ত আর। বাড়িটা গন্ধবাছুর, ধানচাল আছে বলিরা আর বাগানের তরকারি ও পুকুরের মাছে ভাত থাওরা চলিরা যার বলিরা ধারকর্জ্ঞ করিতে হয় না। কিন্তু যদি প্রতি মানে ছেলের কলেজের মাইনে ও বাসা-ধরচ জোগাইতে হয়, তাহা হইলে সেইখানেই ত মানে অন্তত পাঁচিশ-ত্রিশ টাকা ধরচ। এমন করিলে ঘরের বাটবাটিও যে বাধা পঞ্জিয়া যাইবে।

পীতাম্বর বলিলেন—"ও সব বাপু, তোমার এ গরিব বাপের দ্বারা হবে না। গাঁরে থেকে কিছু করতে হয় কর, নয়ত আমাকে আঁর দ্বিতীয় কথাটি ব'লো না।"

বিষ্ণু বলিল—"বেশ তাই হবে। এর পর তোমাদের বদি কোনো কারণে আপশোষ করতে হয় ত তার জন্তে আমাকে দায়ী ক'বো না।"

মা বিষ্ণুচরণকে হুই হাতে জড়াইয়া ধরিয়া কাঁদিতে কাঁদিতে বলিলেন—"বাছা, হুঃথিনী মাকে অমন ক'রে কথার দাগা কেন দিচিস মিথো? তুই আমার সাতটা নয় পাঁচটা নয়, অনেক দেবতার দোর-ধরা একটা মাত্র ছেলে; ভোর বাবা যদি ভোকে কলেজের থরচা নাই দেয়, আমিই আমার গয়নাগাটি বেচে থরচ যোগাব। তুই যা পড়তে চাস্ পড়, ওর জল্পে মনে কোনো হুঃধ রাখিস নে।"

ছেলেরই হাতে মা গলার হার থূলিয়া দিলেন। বিক্রী করিয়া দেও শত টাকা বিজ্ঞানৰ মাকে আনিয়া দিল। মা বিলিলেন, "হা রে, হার ত গড়াতেই দেড়-শ টাকা লেগেছিল কি না মনে পড়ে না। বেচ্ছেও কি অত কথনও পাওয়া হার?"

বিকৃচরণ হাত নাড়িয়া বলিল, "কি জানি মা, সোনার দর বোধ হয় তথনকার চেয়ে এখন বেশী। তাছাড়া তোমার ক্লিনিষটা এড ভাল আছে, যে, ঘরোরা খন্দের দেখেই লুকে নিয়েচে, নিজি কোন্দিকে সুঁকৈচে ডা অভ দেখেনি।"

না বলিলেন, "ডুই লোকের কাছ থেকে ঠকিরে টাকা

নিস্ নি ত, বাবা ? তাহ'লে কিন্তু বড় অধর্ম হবে। অধর্মের টাকা কথনও স্ফল দের না, সে টাকার কেনা বিদ্যা স্ব বুণা বায়।"

বিক্তরণ বিরক্ত হইরা বলিল, "না, না, ভোমার অভ ভাবতে হবে না, আমি ঠিক টাকাই এনেচি।"

মা বলিলেন, "ভোর মুখের কথাই সন্তিঃ হোক বাবা। এখন এই টাকাতে কিন্তু ভোকে জল্পত ছ-মাস চালাতে হবে। তার মধ্যে আমি আর কিছু দিতে পারব না।"

ছ-মাস পরে গৃহিণীর হাতের ক্ষণজোড়াও বিক্লুর হাত দিয়াই বিক্রী হইয়া গেল। বংসর ছুই ধরিয়া গৃহিণী এমনি করিয়া ধরত চালাইয়া একেবারে নিঃম্ব হইয়া পড়িলেন। বিক্রু কিন্তু পরীক্ষায় ভাল পাস করিল, এই একটা মন্ত সাস্থনা।

গৃহিণী স্বামীর হাতে ধরিয়া বলিলেন, "দেখ, যে-বল্পনে মানুষ স্বামীর কাছে পাঁচটা গ্রনা কাণড় আবদার ক'রে চায়, সেই ছেলেবয়সে তোমার কাছে কথনও কিছু চাই নি ঃ আজ বুড়ো বয়সে একটা দ্বিনিষ চাইব, তুমি কিছু না বলতে পাবে না।"

পীতাম্বর বিশ্বিত দৃষ্টিতে ক্রীর দিকে তাকাইলেন, শেষে কি গৃহিণী পাগল হইয়া গেলেন? নাতি-নাত্নীর দিদিনা হইয়া এত দিনে আবার নৃতন কি সথ প্রাণে জ্বাগিল? ভয়ে ভয়ে বলিলেন—"কি চাই বল। বদি সাধ্যে কুলোয়, না বল্ব না। তোমার সব গয়নাই ছেলেটা খেয়েচে জ্বানি, ক্রিছে সে-সব দিতে ত আমি বার-বার বারণ করেছিলাম।"

গৃহিণী বলিলেন, "গয়না আমি চাই না। কিন্তু ছেলেটা ভাল পাস করেচে, তুমি ওকে পড়াবে আর ক-বছর, আমার মাধার হাত দিয়ে এই কথা বল। ছেলে ভাজনার ছ'তে চায়।"

পীতাম্বর আমৃতা-আমৃতা করিয়া বলিলেন, "মাথায় হাত-টাত আবার কেন? আছেন, আমি চেটা করব ওকে পড়াতে। সেজন্তে বেশী ভেবো না। তবে ডাজ্ঞারী পড়ার ধরচ একটা তালুক কেনার সমান এ বুয়ো রেখো।"

পীতাথর চেষ্টা করিবেন বলিসেন, কিন্তু নিজের রোজগারের সামান্ত করটা টাকা হইতে পড়ার থরচ জোগাইবার ইচ্ছা কিংবা শক্তি কোনটাই তাহার ছিলনা। নানা ভাবনায় চিস্তায় তিনি বড় কাত্তর হইয়া পড়িলেন ।
ডাক্তারী পড়াইবার খরচ ত দামান্ত নয়, তাহার উপর
দর্মকনিটা কলা কাত্যায়নীর এখনও বিবাহ হয় নাই।
আর সব মেয়েদের দশ বংসরের মধ্যে বিবাহ হইয়া গিয়াছে,
এ-মেয়ের তের বংসর চলিডেছে, তব্ আরু পর্যান্ত বিবাহের
কোনো ফ্রোগাড়ই হইল না।

স্কাল-স্কাণ তিনি হঁকা-হাতে অন্তমনত্ব ভাবে দাওয়ায় বসিয়া থাকেন, কলিকার আগুন নিবিয়া যায়, তথু তাঁহার হঁস থাকে না। কোনো রক্ষে একবার হুপুর বেলা জমিদারী কাছারীতে হাজির দিয়া আদেন। দিল-পনের এমনি একটানা চিস্তাতেই কাটিয়া গেল।

্গৃহিণী চিস্তিত মুখ করিয়া বলেন, "হাা গা, ভেবে তেবে কি পাগল হবে নাকি ?"

্ কর্জা বংলন, "কি করি বল? এ ত একটা বোঝা নয়, এ বে ছুটো বোঝা। মেরেটাকে বাড় থেকে না নামিরে:ছেলের জন্তে ত কিছুই করতে পারব না দেখ্চি।"

কা ত্যারনীর বিবাহ পুর গ্রামে ঠিক হইরাছে। পীতাম্বর বলিলেন, "তিন দিনের মধ্যে মেরের বিরে দিরে কেল্তে হবে। বেশী আরোজন করবার সময় নেই। এর বিরেটা হবে গেলে তবে ছেলের পড়ান্ডনোর ভাবনা হফ করব। তাড়ান্ডাড়িনা সেবে ফেল্লে কলেজ খুলে যাবে।"

শা বলিলেন, "এত তাড়াতাড়ি হড়োছড়ির মধ্যে বিশিক্ষিক ক্ষমনত হয় ? গয়না কাপড় করতেও ত ত্-দিন সময় লাগবে ।"

পীতাশ্বর বলিলেন, "ও-সব, কিছু দিতে হবে না। তাদের অবস্থা ভাল, গরিব মানুষের গলা টিপে তারা কিছু নিতে চার না। ভবু শাখা শাড়ী পরিরে শেরেটি দান করলেই হবে।"

বাবার কথা শুনিরা কাত্যায়নীর মুখ একেবারে অস্কর্ণার হইরা গোল। ভাহার ভের বংগর বর্গ হইরাছে, কার্কেই সকী সাধী সকলেরই ভাহার আগে বিবাহ হইরা গিরাছে। বাব বের্কেই অবস্থা হউক, বিবাহের শিলে, ব্যের্কে লাকে বস্ত্র-অনুকারে ব্যাসাধ্য সাক্ষাইরা দের, চির্কাল

কাত্যায়নী তাহা দেখিয়া আসিয়াছে ৷ আর: তাহার বিবাহের বেলা তাহার এত দিনের দকল সাধ অপূর্ণ রাখিয়া বাবা ওপু শীখা পরাইয়া তাহার বিবাহ দিবেন ?

কাত্যায়নী মাকে কিছু বলিতে পারিল না, দিদিকে গিয়া বলিল—"দিদি ভাই, তুমি মাকে গিয়ে বল, আমার বিরের কাজ নেই। আমি অমনি থাক্ব, বাপের বাড়ির দাসীগিরি করেই দিন কাটিয়ে দেব।"

নারায়ণী তাহার ফোলা গালহটি টিপিয়া দিয়া বলিল, "কেন রে কাড়, বিয়ের নামেই এমন যৌবনে যোগিনী সাজবার ইচ্ছে হ'ল কেন তোর? কার লঙ্গে স্বগড়া হয়েচে, কে কি বলেচে তোকে?"

কাত্যায়নী ঠোঁট ফুলাইয়া মুখ ভার করিয়া বলিল, "বল্বে আবার কে? দাদার পড়ার বেলা মা গায়ের সব গরনা বেচ্তে পারলেন, আর আমার বিয়ের বেলা ভারু শাঁথা শাড়ী! কেন, এত হেনস্থা কিসের জন্তে? বাবা কি মেয়ের জন্তে ছ-শ টাকাও থরচ করতে পারেন না? ধান ভেনে চাল ঝেড়ে বাসন মেন্দে বাবার যা খরচ বাচিয়েচি এত বছর, তাতেও ছ-শ টাকার গয়না হয়।"

নারায়ণী বলিল, "কাকে আর শোনাচ্চিস্ ভাই? ওসব আমি তোর চেয়ে অনেক আগেই জেমেচি। ছেলেবেলা বাপ-মায়ের 'ছেলে ছেলে' বাভিকের চোটে মলে একটি দিন হথ পাই নি। ভবে ভোর মতন একেবারে স্তাড়াবোচা ক'রে আমার বিয়ে হয় নি, এটা সভিা! তা কি আর করবি দিদি? আমি ছিলাম চার নম্বর, ভূই যে আবার পাঁচ নম্বর। এখন ও নিয়ে রাগারাগি করিস নে, তোর হাভের চুড়ি আমি লেব এখন। গড়াবার সময় হবে না, আমারই চুড়ি পরিয়ে বেব, বেখিল্ বেশ নাড়ুন। তা ছাড়া বর ও গুনুছি টাকাওয়ালা, বিয়ের পর বাড়ি নিয়ে গিয়ে গা ভরে গয়না দেবে বল্চে।"

কাত্যায়নী আর কিছু বলিল না, কিছু নারারণী মাকে গিরা বলিল, "মা, বরের যদি টাকা-পরনা আছে, ভবে গারে-হৃত্যুবের ভবেও ও হু-একখানা গরুলা দিতে পারত, তাহ'লে আর কাভিটার অসম ছিত্তি ক'রে বিরে দিতে হ'ত না! শুরু কানে মূল আর পারে মল দিরে বেরের বিরে হয়, এ বাপু কামে হর্মা দি।" মা চোপে আঁচল দিয়া বলিলেন, "কি করব বল মা, সবই আমার কপাল! নইলে আমার গ্রনাগুলো বিকিয়ে বার? ছেলে বে শছরে বাবু হবেন, মেরের জন্তে কিছু রাধব আমার সাধি। কি? তবুত উনি শাংখা শাড়ী দিরে সারছিলেন, আমি ফুল আর মল না দিরে ছাড়লাম না। সোনা-দ্রপো না হ'লে কথনও কল্পাদান শুদ্ধ হয়? বিরেই অভ্যন্ধ থাবে যে। আর বরের বাড়ির ত সবই আজগুবি। ছ-দিনের মধ্যে বিয়ে চাই, নিজেদের সব আছে, অথচ তাঁদের নাকি বিয়ের আগে কনেকে কিছু দেওয়া বারণ। ওদের কি না-কি দোয় হয়।"

নারাথণী তুড়ি দিয়া বলিল, "দোষ না কচু! যা ব্রাচি, তাদের আধ পয়সারও মুরোদ নেই। ববোকে ফাঁকি দিয়ে মেয়েটি নিয়ে যাচেচ। বাবাও ভাব:চন—নিগরচায় মেয়ের বিয়ে, এমন বর পেলে ছাড়ব কেন? আর সবাইকে যা হোক ক'রে ছ-তিন-শ টাকারও জিনিয় দিতে হায়ছিল। অবিশ্রি কিছু না দি.ত পারেন, না দিন, কিছু একেব!রে ভিথিরী কি আকাট ম্থ্যুর সঙ্গে যেন মেয়েটার বিয়ে না দেন, এ-কথা এখনও বাবাকে ব্রিয়ে বোলো। সেসয়য় আছে।"

নারায়ণীর কথা গুনিয়া পীতাম্বর বলি লন, "না গো না, তুমি মেরে ধর বৃথিয়ে ব'লা সে ছেলের বাড়িঘর বাগান ধান চাল সব আছে। তা ছাড়া বাপ-পিতামহ টাকাকড়িও কিছু রে:ধ গেচেন। হাঘ'রের ঘরে আমি মেরে দিচ্চি না। ভোষা দর ভর নেই।"

বিষাহের আরোজন বাড়ির নেরের। বেমন করিয়া পারে নিজেরাই করি ত লাগিল। পীতামর কানের ফুল ও পারের কল ছাড়া নগল পরসা বিরা কিছু কিনিলেন না। বড়বোন রাখারাণী পাড়াগারের গৃহত্বের বসু, কোনোরক ম একখানা নুজন চেলির কাপড় জানিল। মেজবোন বিনোরিকী বলিল, "একা গরনা দিতে পারি এমন কমডা ত ভাই আনার কেই। জন আনি, ভূই যদি জাই কিছু দিস, আর মাঞ্জ কিছু বার করে, তবে তিন জনে নিলে তিন ভরি ছিন্ত আনার মাঞ্জ কিছু বার করে, তবে তিন জনে নিলে তিন

আন্তাদণি নেজবেল হ'বে পুকাইবা-চুবাইবা খান বিক্রী করিবা লোটাকতক টাকা করিবাছিল, ভাষা হইতেই এক ভরি সোনার দার্ম দিল। মা'র কানে এক ভরির ছটা ফুল ছিল, তাহাই খুলিয়া দি লন। সক্ষ ফিন্ফিনে এক গাছা দড়ি হার হইল। সেকালে মেরেদের চফে এড সক্ষ হার বেন অলভারের নামে পরিহাস। তব্ কি করা যায় ? একেবারে ওখু গলায় মেরেকে বাহির করিছে মা-বোন কাহারও ইচ্ছা করিল না।

বাড়িত রহনচৌকি বসিল না, আলোর মালা হুলিল না, উঠানে ভিয়ান বসিল না, পাড়ায় পাড়ায় নিমন্ত্রণ হইল না, শুধু পাড়ার ছই-চার জন ভাল র'মিরে মেরেকে যোগাড় করিয়া নমঃ নমঃ করিয়া বরবাজীর আহারের বাবস্থা হইতে লাগিল। ময়রা-বাড়ি হইতে এক বাঁক লই ও এক বাঁক বোঁলে আনাইয়া মিটালের কাজ সারা হইল।

সন্ধাবেশা উঠানে গ্রামের বারোয়ারীর ভালি-কেওয়া একটা লাল চালোয়া টাঙাইয়া এবং একটি মরলা সভরক্ষি পাতিয়া বিবাহ-সভা সাজানো হইল। ভাহারই উপর কে একটা প্রানো গালিচার আসন পাতিয়া দিল বরের বিদ্যার জন্ত।

সামান্ত অলকার ও চেলী পরিয়া একটা ছই আনা দামের কাজলনতা হাতে করিয়া কাত্যায়নী পিড়ির উপর বসিয়া বিমাই তছিল। বিরে-বাড়িতে এতটা গোলমান্ত নাই মে, ত হার খুমর ব্যাবাত ঘটাইতে পারে। হাৎ পাড়ার ছেলেরা ছুটিয়া আসিয়া থবর দিল, "বরের পান্ধী দেবা যাজের, আলো ধর, আলো ধর; এখুনি বর এসে পড়ারে।" ছটো তেল-ভাকড়ার মশাল ও ছটো-তিনটে লগ্ন আনিয়া সভার সম্মুধে খুঁটি পুঁতিয়া উঁচু করিয়া রাধা হইন, মেয়েরা তিন-চারটা শান একসন্তে বালাইয়া কোনোয়ন্তনে বিরে-বাড়ির মান রাধিতে চেটা করিল। কল্পান্তের পোরাক-পরিচ্ছদের ঘটার মাধ্য নারারণীর ছব বংগারের প্রনির্মনের সাটনের পোষাক এবং তিন বংগারের শিক্তক্রা কল্যাণীর এক গা গহনা। ভাছাবের ছই জনকে সভা ক্রাইতে সকলের আগে বসানো ছইল।

মাত্র জন-শঁচিশ-ত্রিণ বন্ধবাত্তী জইবা বর আসিয়া পড়িল। অর হইলেও বিরে-বাড়িতে বত দেরে প্রথ ছিল সকলেই বর দেখিতে ভীড় করিয়া ছুটিয়া আসিল। ভিন্ন গ্রামের মচেনা বর, না-জানি কেমন চেহারা, কেমন ধরণ-ধারণ! ছোট মেরেরা প্রথদেরও ঠেলিয়া আগে গিয়া ছাজির হইল।

বরের নামা, মেসো প্রভৃতি ছুই-তিন জন ভর্তােক একসকে বরকে নামাইতে অগ্রসর হুইলেন। কন্তাপক্ষের লােকেরা ব্যস্ত হুইয়া বলিল, "ওকি মুলার, আপনারা কেন? আমাদের বাড়িবর এসেচে, আমরা নামিয়ে নিচিচ, আপনারা সক্ষন।"

বরের মামা বলিলেন, "না না, অন্ত লোক-লোকিকতার মরকার কি? আপনারাও বা, আমরাও তা, নিলামই বা আমরা নামিরে! ওতে কিছু দোষ নেই।"

বিষ্ণুচরণ বলিলা, "না দেখুন, বিষের একটা নিয়ম ত আনহে। যা চিরকাল হয়ে আস্চে, আজ তার অস্তথা কেন হয়েও আমাদের কাজ আমাদের করতে দিন।"

বিক্রা সদলে অগ্রসর হইতেই বরের মামা শশবাত হইরা বুলিকেন, "দেখো, দেখো, রাতে-ভিতে অন্ধকারে ফেলেটাকে বেন ফেলে দিও না। সাবধানে নামিও।"

বিষ্ণু বলিল, "কেন মশাই, আমরা কি কানা না থেঁাড়া ে বে ৰৱকে ফেলে দেব ?"

জ্ঞান্তা মামা চুপ করিলেন। বর নামাইতে গিরা একটা ছেলে চীৎকার করিয়া উঠিল, "ওরে, তোদের করই বে বোঁড়া দেখচি, পা এগোতে পারে না।"

শীকামর বলিলেন, "চুপ্ কর। অনথা বেয়াদপি ক'রোনা।"

কিন্তু সভ্যাই বরকে অনেক কট করিয়া নামাইতে হইল। সকলেই দারুণ কৌতুহলের সঙ্গে প্রশ্ন করিতে লাগিল, "কি হরেচে, কি হরেচে? বর পা বাড়াতে ভন্ন পার কেন? কোনো চোট, লেগেচে কি?"

রাগিয়া মামা বলিলেন, "কিছু না, কিছু না, পা ঠিক আছে। ক-দিন আগে চোধ উঠেছিল, ভাই অন্ধকারে ভাল ঠাছর করতে পারচে না। ভোলাদের ও এমন বিরে-বাড়ি বে একটু জোর আলোও নেই !"

্মেরেনহলে মহা চাঞ্চল্য পড়িয়া সেল, "আলো আবার নেই! আই ফি সভর বছরের বে এই আলোভে লেখ্ডে পাহ আই

নারালী বিরক্ত মুধ করিয়া মাকে বলিল, "সা ও ভোগ-

ভঠা-টোটা কিছু নর। আমি বল্টি নিশ্চর বরের চোগ কামা, নইলে আগে থেকে মামা অত ব্যক্ত হয়ে চাক্-চাক্ ভড়-ভড় করভ না। আমি নিজে ধাব, সাম্নে গিরে দেগে আস্ব, বর চোথে দেখ্তে পার কি না।"

মা চোধে আঁচল দিয়া কালা হক করিলেন, "ওরে আমার কাড়ু, ভোর কপালে মা শেষে এই ছিল!"

নারারণী গলা উঁচু করিয়া চীৎকার করিয়া বঁলিল, "কানা ছেলের সঙ্গে বিয়ে দিয়ে কত লাথ টাকা বাঁচালে, বাবা? নিজের নেয়ের উপরও একটু মায়া হ'ল না? ওই ত তোমার শেষ, আর ত কেউ জালাবে না।"

মা বলিলেন, "ওরে বাছা, থাম্ আর গোলমাল বাধাস্নে। মেরেটার অদ্টে যা আছে তাত হবেই। এর পর আর লগুভুষ্ট ক'রে জাতজন্ম থোয়াস্নে।"

নারায়ণী বলিল, "অদৃষ্ট অদৃষ্ট ক'রো না মা। বেশ জান যে তোমরাই ওর অদৃষ্ট। কই বাবা, বলুন দেখি জেনে-ভনে কানা ছেলের সঙ্গে বিরে ঠিক করেন নি।"

পীতাম্বর অত্যন্ত মিহি-মুরে বলিলেন, "হাঁন, চোগ একটু থারাপ তা ভনেইছিলাম, কিছু তখন ত দেখে বুঝ্তে পারি নি যে একেবারে এত কম দেখে।"

পীতাম্বর কি বলিলেন না-শুনিতে পাইলেও বরের মামা আন্দাদ্দে বলিলেন, "আপনি মন্দাদ্দ সমন্তই জানতেন। কেনে-শুনেই মেন্নে দিতে রাজি হরেছিলেন; আমরা কাউকে ঠকাই নি। এখন এরকম বলা অত্যন্ত অসাদ্ব।"

নারারণী স্ত্রীজাতির লজ্জাধর্ম তুরিরা পিতার হইছা জবাব দিল, "ঠকান বা নাই ঠকান, ওছেলের সঙ্গে বিবে আমরা বেব না। আপনারা বর ভূলে নিয়ে বান। বিবে আমরা ভেঙে দিলাম। স্তার-অস্তার কমিনা।"

শা ছটিয়া ভাষার মুখে হাত চাপা নিজা বলিলেন,
"এরে কি বল্ডে কি বল্চিন, কিছু কি ছাঁস নেই
ভোর ? বর ভূলে বিবে গেলে লাভ বাবে কি ওলেন,
না আমানের ? ও লোড়াকপানীকৈ নিবে ভবন আদি
কি কয়ব ?"

নারায়ণী বলিল, "তোমাদের ধোপা-নাপিত সব কি বন্ধ হয়ে গিরেছিল যে অব্দের সঙ্গে মেরের বিলে না দিয়ে পারছিলে না!"

বরবাজীর দলের একটা ছেলে চীংকার করিয়া বলিল, "ধোপা-লাপিত বন্ধ হবে কেন, রারাবরে হাঁড়ি চড়া বোধ হয় বন্ধ হরেছিল। হাজার টাকায় রফা হয়েচে, তা বুঝি কর্ত্তা বাড়ি এসে বলেন নি! আগাম পাচ-ল এখনও টাঁাকে হাত দিলে দেখা বায়। এখন বিয়ে দেখ না বল্লে শুধু কি ক্ষাত যাবে, মাথাও যাবে সঙ্গে সঙ্গে সংশ্বে স

সভা জুড়িয়া হড়াছড়ি চেঁচামেটি পড়িয়া গেল।

লগনের আলোক্তনা কাহারা আছাড় দিয়া ভাঙিয়া দিল। অন্ধকারে অন্ধ-বর ও ঘরের ভিতর অশ্রম্থী ক'নে নীরবে বিদিয়া রহিল। বাকী স্ত্রীপুক্ষর যে বেখানে ছিল সকলেই উদ্ভেজিত হুইয়া চেঁচামেটি করিতে লাগিল। অস্পষ্ট আলোতে মুখ দেখা যায় না বলিয়া গলার বর সকলেরই সপ্ত:ম চড়িতে লাগিল। কলাপক্ষীরেরাও এখন পীতাম্বরকে হিকার দিতে ছাড়িল না, "শেষে টাকার লোভে দেয়ে বেচা, ছিঃ!"

বরের মাশা আফালন করিতেছেন, "আমাদের টাকা কিরিরে শিল, আমরা বর তুলে নিয়ে যাই। কনের বাড়ি এনে এশন অপমান আমরা সহু করব না।"

নার্ক্তী তথন একেবারে সভার মাঝ্যানে আসিরা পড়িয়াছে। ছেলেন্দের ডাকিয়া দে বলিতেতে, "তোমাদের মধ্যে এমন কি কেউ দেই ভাই, বৈ, আমার বোনটার জাত বক্ষা করতে পারে ?"

त्कर बनाव विक मा, त्कर काटर व्यक्ति मा।

নারারণী রবিল, "আমি হত দিন খেতে পাব, কাতু আর কাতুর বরের তেওঁ বিল অরের অভাব হবে সা, এ আমি ধর্ম-সাকী ক'রে বল্টি, তবু কি আমার বোনের বিরে আজ হবে সা ? বেশ আমি ছেলেপিলের মা, মিখ্যা বড়াই করবার সাহক আমার আই

বানের একট ক্রিয়া কিন্তুনাভূতীন বালক আলিছা নারাকণীয় সমূহত ক্রিড়াইক চুট্টারাকীয় ভাতার হাত পরিয়া বসাইরা অন্তঃপুরে কাত্যারলীকে আনিতে চলিল। অঞ্চধারার কাত্যারলীর বুক তথন ভাসিছা হাইতেছে।

শব্দ বরের দশ্রলেরা এবিকে বিশৃল কোলাছল করিবা কিরিবার উদ্বোগ করিতেছে। পীতাছর কম্পিত হতে বরের মামার হাতে টাকা গণিরা দিতেছেন। স্থার সকলে সীৎকার করিতেছে, "ওরে ছোটলোকের বাড়ি বিরের সম্বন্ধ ক'রে মানসন্ত্রম সব গোল।" কেহ বলিতেছে, "নেরেবেচা বায়ুনের আবার জাক দেখ। পদ্মলোচন বর চাই।" কৈহ বলিতেছে, "একেবারে জোচোর, সব জেনে-শুনে টাকা নিরে এবন আবার সাধু সাজা হচেচ।"

অর্দ্ধ অন্ধকারে ভাঙা সভায় মহা কলরবের মধ্যে সকলনরনা কাত্যায়নীর বিবাহ হইয়া গেল।

পীতাঘর নারায়ণীর হাত ধরিয়া বলিলেন, "কাতুর গতি ত মা, তুমিই করলে, এখন ছেলেটারও একটা বাবছা ভূমি ছাড়া আর কে করবে? তোমাদের বিরক্ত করব না ধ'লেই এ-সম্বন্ধটা করেছিলাম, ছেলেটার খরচ ওরাই চালিরে দিও। তা আমার কপালে সবই মন্দ হ'ল। এখন তুমি ছাড়া আর কার ভরসা করব মা?"

নারায়ণী বলিল, "বাবা ছেলের অন্ত মেয়েটাকে বলি দিচিলে—আর এখন ও-ছেলের কথা তুলো না।"

পীতামর বলিলেন, "তোরও ত মা ছেলেমেরে আছে। লেথ বি বড় হ'লে নিরঞ্জনের আগে কল্যাণীকে বসাতে পার্রী না। মেরেসজান হাজারই হোক্ পর বইত নর। জার্ম লাখ টাকা থাক্লেও বাপ ভিধিরী। নিজের নেরে ইতেই এ-জ্ঞান তোর হবে এই আশীর্কাদ আমি করচি।"

নারারণী বলিল, "আমিও বাবা, ভোষার পারে হার্ড দিয়ে বল্চি আমার ছেলেতে মেরেতে কোন আছেল নেই এ আমি ভোমাদের দেখাব।"

দে বলিতে পারিল না, "ভোমার ছেলের জন্তে মুখে কালি মাথ্ছিলে, ভাগ্যিস্ এই মেরে ছিল ভাই রক্ষে করণ।"

বিষ্ণু গুধু মুখ কাঁচুমাচু করিয়া বলিল, "বাবা, মার গ্রনা-ওলো বেশী দাম দিয়ে ছোটদিই কিনেছিল। নইলে ও মরা-সোনা কে অত দাম দিয়ে নিত্^{ন্}

TO BE SHOWN THE STATE SHOW

বাংলা-সাহিত্যে 'মহাকাব্য'

- প্রীপ্রিয়রখন সেন, এম-এ

আম্বনিক বাংলা-সাহিত্য লইয়া থাঁহারা আলোচনা করেন, মাৰে মাৰে তাঁছাদের নিকটে একটা মন্তব্য শোনা বার,---বাংলা-সাহিত্যে মহাকাব্য রচিত হইল না, ইহা নিতান্তই ভূর্জাগ্যের কথা ও অক্সমতার পরিচয়। গীতিকাব্যে থগুকাব্যে কবিশ্বপ্রবর্গ রাঙালী জগতের দরবারে নিজের এकটা विश्व शान गढ़िया नहेबाहर, এवः वार्शनीत এहे ৰাভাবিক কবিশ্লাণতা ভাহাকে ভারতীয় অস্তান্ত জাতির নিকট রোম ও গুণের অভূত সংমিশ্রণ বলিয়া প্রতিপন্ন ক্ষুৱিলাছে ক্ষুক্ত কাৰা ছাড়াইয়া মহাকাৰা পৰ্যাস্ত দে উঠিতে পাৰে ৰাই, ৰাঙালী সমাজেও এইরূপ অভিযোগের কথা ভনিতে পাওরা বার। পাশ্চাত্য সাহিত্যের প্রভাব বাংলার ্রিউপর যথেষ্ট পদ্ধিরাছে, সাহিত্যের রূপের উপর, ভাবের উপর একটা ছাগ রাখিরাছে, তাহা সহজে মুছিবার নর। গীতিকারো পাশ্যান্তা প্রভাব অবিসম্বাদিত ; বর্ত্তমান যুগের ভারতীর নাট্যসাহিত্য সাক্ষাৎভাবে পাশ্চাত্য প্রভাব বক্ষে ্রারণ করিতেছে। "কিন্তু সে সব লগুসাহিতা, থানিকটা চাপল্যমাত্ৰ-প্ৰণোদিত; মহাকাব্যের মহাভাব তাহাতে কোথাও নাই।" পাশ্চাত্য 'ঞ্পিক' কি তবে সমঝদার সুর্সিক কবিজার বাঙাদী লেখকের কোনও কাজে আসে নাই ? পাক্ষাত্য প্রভাবে পুষ্ট বাংলা-সাহিত্যে মহাকার্যের বা পাশ্চাত্য এপিকের ছাপ কই ?

আমাদের দেশে প্রাচীন আলকারিকেরা মহাকারের সঠন সহকে থানিকটা ধরা-বাধা নিরম রচনা করিরা সিরাফেন। অটাদশ-ভাষা-বারবিলাসিনী-ভূতার সাহিত্য-দর্শনিকার বিভাগি কবিরাজের মতে—

वर्गस्त्या वराकावाः छटेज्यका नामकः वर्षः । नीमस्यः क्वित्वा वाणि वीत्वानाकक्वादिकः ।

একবংশতরা ভূপা কুলজা বহবোহপি বা। **मुजातवीत्रमाखानास्म्यक्षात्रम हैवार**ङ ॥ 🤏 অঙ্গানি সর্কেহপি ছদাঃ সর্কে নাটকসন্ধর:। ইতিহাসোদ্ভবং বৃত্তমন্ত্রখা সঞ্জনাশ্ররম্। চন্দারক্ত বর্গাঃ হ্য কেবেকং চ কলং ভবেএ ॥ जामि नमक्कियानीका वस्तिम्बन এव वा ॥ कि विश्वना थलागीनाः मठाः व श्वनवर्गनम् । একবৃত্তময়ৈঃ পজ্যৈরবসালে ২স্তবৃত্তকৈঃ # नाजियद्वा नाजिनीयाः मन्त्री बह्रोबिका हेर । নানাবৃত্তময়ঃ কাপি দৰ্গঃ কণ্চন দৃশ্যতে ॥ সর্গান্তে ভাবিসর্গসা কথায়া: স্চনং ভবেএ। मका। पूर्वान्युतक्रमी अस्मावश्वास्त्रवानः । সভোগবিপ্রলভৌ চ মুনিস্বর্গপুরাধ্বরাঃ। রণপ্ররাণোপয়ম-মন্ত্র-পুরোদয়াদর:। বর্ণনীয়া বথাবোদ্যাং সাজোপালা অমী দশ । কবের ভিদ্য বা দায়। নারকপ্রেতরদা বা । নামাস্ সংগাপাদেরকথয় সর্গনাম তু॥

বহু সর্গ লইয়া মহাকাব্য রচিত হয়, তাছার মধ্যে প্রধান এবং দেবভাস্বভাব নাম্বক থাকিবেন এক জন, তিনি সহংশসভূত, ক্ষত্রিয়, এবং ধীরোদা**ভগু**ণ্যুক্ত। কাব্যের নায়ক **হইবেন প্রধান কোন বংশের** রাজা, অধবা সংকুলোৎপন্ন বহু ভূপাল; এবং অলী বা প্রধান রস হইবে শঙ্কার, বীর, শাস্ত ইহালের মধ্যে একটি রস, অস্ত সকল রস হইবে ভাছার অস্ত মাত্র ৷ ইহার मध्या नांग्रेटकत भक्षमिक विदाक्षिक शाकित्व, अबर हेकिहारमन অথবা সক্ষন ক্রিয়া, কোনও ব্যাপার আতার করিয়া ইহার ताना हरेरा । हरात सामान शामित क्यूनि धवर कावा ভাহার একটি মলা প্রস্ব করিবে। নমভার, আশীর্কচন বা मन्ना हुत ने हेहारम् वर्षा कान अकृषि मिन्ना हेहात जातह ক্টৰে: কোথাও থাকিৰে প্ৰদেৱ নিন্দা কোথাও না নাক্ষদেই গুণারর্থনা। এক এক সংগ্র একই বৃদ্ধ থাকিবে, গুরু সর্গা^{তি} ক্ষান্ত্রিকর্তন মাট্রে। সূর্যভলি পুর ছেটেও হইবে না পুর বছাও হাইবে মা। সংখ্যার আইটার বেনী হাইবে। কো^{থাও} কোৰাও এক সর্বের মধ্যেই নানা বৃত্তের অবভারণা।

এক সর্গের শেষে সার সর্গের কথা নির্দেশ করিয়া শিতে হইবে। সন্ধান, ত্রা, চক্র, রজনী, প্রাদোম, অন্ধনার, দিন, সন্তোগ, বিপ্রশন্ত, মুনি, অর্গ, নগর, অধ্বর, রণপ্রয়াণ, বিবাহ, মন্ত্র, প্রের জন্ম-এই সকল স্বিভাবে বর্ণনা করিতে হইবে। সর্গের নামকরণ হইবে কবি, তাঁহার ছন্দা, তাহার নামক বা অন্ত কাহারও নামে, অথবা সর্গন্থিত কোন উপাদের কথা অন্তুলারে সর্গের নাম হইবে।

কোন বিশেষ সাহিত্যকে সংজ্ঞা দিরা বর্ণনা করির।
ঠিক বোঝান যার না, সাহিত্যের রস তো নিতান্তই
সক্ষমবেদ্য, তবু ভিন্ন ভিন্ন বীতির পার্থকা ব্যাইতে গেলে
এইরপ সংজ্ঞা বা বর্ণনা ভিন্ন উপায় নাই। অবগ্র কার্য্যতঃ
এই সংজ্ঞা সর্ব্যা রক্ষিত হইত না, বিষয়-গোরবে জীজরদেবের গীতগোবিক্ষও মহাকাব্য। যাহা হউক,কৌত্হলী
পাঠক অধীত পাক্ষাত্য মহাকাব্যের সহিত ভারতীর
অলক্ষারশান্তের নির্দেশ মিলাইয়া দেখিতে পারেন।

9

্ইউরোপীয় 'এপিক' কথাটার মূলেও 'রুন্ত' বা 'ব্যাপার' রহিয়াছে; উপাখ্যান এরূপ কাব্যের প্রাণ। 'ইপ্ন' শক্টার অর্থ গল্প, এপিক কথাটার অর্থ 'গল্প-সম্বন্ধীয়'। গম্ভীরভাবে গুছাইয়া যে-কোন উপাধ্যান গল করা হয় তাহারই নাম এপিক। ইহার পিছনে যে ভগু বীর-রদের ভাব রহিয়াছে ভাহা নয়, প্রাচীন গ্রীসে ব্যক্তিগত অবদানের সঙ্গে সঙ্গে নীতি ও ধর্মের অমুধারী আদর্শও প্রচুর ছিল। হোমারের পূর্বেও গ্রীসে এপিক ছিল, তবে সেই সকল এপিক-রচরিতা কবিদের নাম পাওরা বার না। এ:-পৃ: স্থান শভকে এক জন স্ত্ৰী মহাকবি ছিলেন বলিয়া পণ্ডিভেরা অথুমান করিয়া থাকেন। ডিনি কবিপ্রভিভায় হোমারের সমকক্ষ ছিলেন এক্সপ মস্তব্যও শুনিতে পাওয়া বায়। ভর্জিল ট্রা:-পু: ৩০ আনে তাঁহার মহাকাব্য রচনা করিয়া গিরাছেন। ইহাদের সকলেরই মধ্যে মূলগত এশিক-প্রবৃত্তি বা নহাকাব্যের জ্যেরণা ছিল। মধাযুগে এই প্রবৃত্তি কমিয়া शिवाहिन ; किन मुहेशि शुन्ति, बहेबार्फा, ज्याविश्वरही ए ট্যাসো প্রভৃত্তি কবিগণ দুল এপিক আদর্শে কাব্য রচনা করিবা शिवास्कृत। ইকাদের পরে এ: স্থানল পতাকীতে

ইংরেজ কবি মিণ্টনের আবির্ভাব। হোমার-ভর্জিলের মন্ত্র প্রতিবিদ্যার মানেও এপিকের গাড়ীর মূর্জি বিল্যান ছিলঃ মনন্ত আকাদ, মহাশৃত্য, অপরিসীন ব্যোদ,—তাঁহার করনার রক্ত্মি। এণিকের উদার আদর্শ লেখকের সমূপে জাজ্জ্লামান থাকা উচিত; নজুবা অফগভীর শব্দ বা শব্দের কারণভূত ভাব কি করিয়া ভূর্ত হইবে?

ইউরোপীয় এপিকের মধ্যে মোটামটি তিনটি উপাদান শক্ষা করিতে পারা যায়। তাহার ভাষাধার, তাহার শব-সম্পদ, তাহার শব্দের বাধুনী। এপিকের পকে ভিন**রি**ই অপরিহার্যা, একটিকেও বাদ দিলে চলে না। প্রথমতঃ, এপিকের মধ্যে বৈচিত্র্য থাকা চাই, নাটকের প্রাণ যে মটনা তাহা থাকা চাই; আরিস্তত্ন বলিং৷ গিয়াছেন, নাটকীয় গুণ সঙ্গে সঙ্গে না থাকিলে এপিক উৎকৃষ্ট হুইতে পারে না দিতীয়তঃ, কথার বাধুনী থাকা চাই, বাছিয়া বাছিয়া শব্দ প্রয়োগ করিতে হইবে, যাহাতে ধ্বনিতেই মনের মধ্যে একটা গঙ্কীর উদান্ত ভাব জাগিতে পারে; কীট্স বেশন শন্ধ-বন্ধনকে প্রেমিকের দৃষ্টিতে দেখিয়াছেন, এপিক কবিও তেমনি দেখেন। কাব্য ত তথু ভাবের সমষ্টিমাত্র নহে, ভাব না-হয় তাহার প্রাণ হইল, কিছ সে প্রাণের উপযুক্ত দেহ করিতে হইবে, এমন দেহ করিতে হইবে যাহাতে প্রাণের সুষমা, শক্তি, মাধুর্যা সকলই অভিবাক্ত হয়। এইরূপে ভাবাধার, শব্দসম্পদ ও শব্দবিস্তাদ-এই তিনটির প্রতি দৃষ্টি রাখিয়া কবিরা মহাকাব্য রচনা করেন। এই তিনটির প্রতি দৃষ্টি রাখিলে চরিত্র-চিত্রণ প্রভৃতি আপনিই উল্লভ হইবে।

8

বর্তমান যুগে বাংলা-সাহিত্যে যে-সব কাব্য বিরচিত হইরাছে তাহাদের উপর প্রাচীন ইউরোপ ও প্রাচীন ভারত উভরেরই প্রভাব কাজ করিরাছে, এ-কথা বলা যার। ইংরেলী ১৮৬৩ সালে পরার ছব্লে ইলিরাডের বাংলা জন্ত্বাদ হয়। মধুক্ষন, হেনচজ্র, নবীনচজ্র এই কবিজিতর বাংলা-সাহিত্যে প্রশিকের ক্তি করির। সিরাছেন। বথাক্রেমে ইহাদের কাক্যরচনারীতির আলোচনা করিব।

মৰুস্থন ভাঁছার বাংলা কাব্যের মধ্যে 'তিলোভমাসম্ভব'ই

সর্কপ্রথমে রচনা করেন। এই কাব্যের সহয়ে জীহার ধারণা, উহন ঠিক শৃষ্টিক এপিক নর, তব্ বাংলা ভাষার প্রথম অনিরোক্তর ছলে রাচিত 'থও এপিক'। ভাহার পরে মেবলাল্যধ; এধানে রাম-রাবণ ও ইক্রজিজের চরিত্রই ছিল জাহার প্রধান উপজীবা; ইহাকেও তিনি যাও এপিক বা epioling বণিয়া অভিহিত করিরাছেন।

ংগরাণিক চরিত্র আশ্রয় করিরা ইউরোপীয় এপিকের আদর্শে তিনি সেই চরিত্র ফুটাইর। তুলিরাছেন। ইউরোপীয় महोकवितात माथा छै। होत जातर्न किलान मिलानेन. হোমার নহেন। ভাই বলিয়া কি ভিনি অন্ত কাহারও নিকট হইতে কিছু প্রহণ করেন নাই ? দেবনাদ্বধের ঘিতীয় দর্গে "কোন দেব মোহের শুঝলে" ইত্যাদি কথা নেঘের কথা ইণিরাড চতুইশ ভাগ হইতে, রতির পরিকল্পনা আাঁফ্রোনিডে হইতে, প্রশীলা-চরিত্র ট্যালোর মহাকাব্য रक्कणारमम-छिद्धारम्ब हर्ज्य मर्ज इहेर्ड, मणबर्धन नवकमर्गन ভজিলের মহাকাবা হইতে অল্লবিস্তর গৃহীত। তিলোভমা-সম্ভব লিখিতে গিয়া কবির মনে বিলোহভাব তেমনধারা জাগে নাই, কিছু মেবনাসবধ আরম্ভ করিয়া তিনি যেন প্রাচীন ভারতীয় কাৰ্যাদর্শ হইতে নিজের দুরত্ব বোধ করিতে লাগিলেন। যে-দেশে সাহিত্য-রচনার নিয়ম বাধিয়া **मिख्या इहेबाएड, -- "ब्रामानिक्"** প্রবর্তিতব্যম, ন তু রাবণাদিকং" —সেখানে বন্ধর নিকট সাহিত্যের আদর্শ সম্বন্ধে লিখিতে গিলা কবি বলিরাজেন, Ravan inspires me with enthusiasm; he is a Grand Fellow; মধুসুদন নিজে বেমন বিদ্রোহী ছিলেন, তেমনি বিদ্রোহকে ভাল করিয়া বৃথিতেও পারিতেন।

মেবনাদবধের পর মধুস্কন থণ্ডকাব্যাদি শিথিরাছেন, কিন্তু তাঁহার মনে বরাবরই এপিক শিথিবার একটা আগ্রহ ছিল, মেবনাদবধাত তাঁহার তবু ছাত পাকাইবার উপার নাতা। অবশেবে বে সমেট বা এণ্ডকারা দিখিরা তাঁহাকে দিন কাটাইতে হইবে, সে-চিন্তা তাঁহার অবল ছিল। জীহার বৃদ্ধ বাজনারারণ বাবু সিংহল-বিজয় লইনা কহাকার নাতনা করিবার জয় পুরেষ তাবু কিংহল-বিজয় লইনা কহাকার।

কারণ দেবনাগলধের ভিত্তি ছিল রামারণ-কথা, তাহা গোরাণিক কাহিনী, স্তেরাং রাজনারারণ বাবুর বতে ভাহার ঐতিহাসিকভা কিছুই ছিল না । সিংহল-বিজয় বহাকাব্যে বাঙালীর জাতীরতার ক্ষা নিটিবে, ঘটনাও রাঙালীর অভীত জাতীর গোরবের নিম্পন, এবং তাহার ঐতিহাসিক ভিত্তিও আছে,—অভতঃ রাজনারারণ বাব্ তাহাই মনে করিয়াছিলেন; মধুস্থলও পরে এক সময়ে সিংহল-বিজয় লইরা মহাকাব্য রচনা করিতে চাহিরাছিলেন, কিন্তু মহাকালের আহ্বানে উহোকে সংসারের কর্ম হইতে অসমরে অবসর লইতে হইল।

রঙ্গলাল (১৮২৬-৮৭) কিন্তু মাইকেলের মন্ত মিল্টনের মহাকাব্যে আকুষ্ট হন নাই। তিনি বাংলা-সাহিত্যের উন্নতি বিষয়ে আস্থাবান ছিলেন: বাংলা কাব্য যে নিতান্ত অকিঞ্চিৎকর নহে তাঁহার Defence of Bengali Poetry তাহা প্রমাণ করিতে চেষ্টা করিতেছে। ১৮৫৮ খুষ্টাব্দে তাঁহার পদ্মিনী উপাধ্যান রচিত হয়; তাহাতে "আধুনিক শানিয়া চলিবার ইচ্ছা স্বীকার করা হইয়াছে। বিশুদ্ধ ইংরেজী ক্লচিকে তিনি বাস করেন নাই, বরং কর্মদেবীতে (১৮৬২) ছটের Lay of the Last Minstrel-এর ছারা পড়িয়াছে। শুরস্থনরীতেও (১৮৬৮) **কট-বাইরণের প্রভাব দেখা যায়। সাত সর্গো স**মাপ্ত কাঞ্চীকাবেলী ভগু 'ঐতিহাসিক কাব্য', কিন্ধু কুমারসভব 'মহাকাব্যে'র সাত সর্গ তিনি অনুবাদ করিয়াছিলেন। অবশিষ্ট অংশ হইতে বাছাই করিয়া করেকটি লোকের অনুবাদ করেন, তাহা পরিশিষ্টে স্থান পাইরাছে। পুরাণ ত্যাগ করিয়া আর্থনিক ইতিহাস ইইতে উপাধ্যান কেন তিনি প্রহণ করিলেন, তাহার কৈফিয়ৎ তিমি পশ্মিনী উপাধ্যানের ভূমিকাভেই দিরাছেন।* প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য আদর্শ

[&]quot;Let me write a few Epiclings and the sequire a pacca list cultural at the side, and the sequire

[&]quot;প্রাণেতিহানে বর্ণিত বিবিধ আব্যান ভারতব্যীয় সর্পত্র সকল লোকের কঠাই বলিন্দেই হন, বিশেষত: ট্রা সকল উপাধানে মধ্যে আনক জলোকিক পর্বর বাজাকে জর্মাত অবুলাতৰ কুক্রিবা কুর্জানিগ্র অবুলাতৰ কুক্রিবা কুর্জানিগ্র অবুলাত আবুলি বাজা বিল্লা-বুজির বাজা মহামুভ্যানিগ্রে মধ্যে তারতব্যার ক্রম্পানিত কার্যাপ্রবাহে ভারতব্যার কুর্মানিকের অত্যুক্তর ক্রিক্তান্ত বাজিত কর্মা কর্মানিক মধ্যে ভারতব্যার ক্রমানিক করা কর্মানিক মধ্যে তার্যাকর প্রবাহন ক্রমানিক করা কর্মানিক করা করা বিশ্বাসার উপাদিত তার্যাকর অবুলাকর অবুলাকর অবুলাকর অবুলাকর ক্রমানিক করা ক্রমানিক করা ক্রমানিক ক্রমান

তাঁহার মধ্যে কুর্নাং বিশিন্নছে; এক দিকে ভিনি লেই কিছ সাহিত্য স্থাই করিবাছেন, প্রাচীন ও মধ্য মুগের ধর্মনাহিত্য নর, অন্ত দিকে আবার ভিনি প্রাচীনকালগ্রন অন্তপ্রাসের বহুল প্রয়োগ করিবাছেন, যেমন—"দিল্লীর দোর্কণ্ড দর্প দীশু দশ দিশি।" রক্তাল মহাকাব্য রচনা করেন নাই, কিছ তাঁহার কবিতা পাশ্চাত্য আদর্শের অনুসরণ করিবাছে, এবং তিনি মহাকাব্য-রচনার পথে চলিয়াছেন, ইতিহাসের ঘটনা ও সজ্জনের জীবনকথা আশ্রম করিবা বাছিয়া শক্ষপ্রয়োগ করিবা কাব্য লিথিয়াছেন, তাহার রচনার সংক্ষিপ্ত আকার ভূলিয়া গেলে মহাকবিদের সঙ্গে এক পর্যারে উহাকে ফেলা যাইত।

মা**ইকেলে**র পর হেম্চন্দ্র (১৮৩৮-১৯০৩) মহাকাব্য রচনা করিয়া গিয়াছেন। হেমচন্দ্র ১৮৭৫ খুটাকে ব্রুসংহারের প্রথম ভাগ প্রকাশিত করেন। হই ভাগে ইহার দর্গ-সংখ্যা চকিবশ। কাবাকে কবি যেরূপ দিয়াছেন ভাহা পাশ্চাজ্য-ঘেঁষা, সন্দেহ নাই। সর্গের সংখ্যা অর্থাৎ কাব্যের দৈর্ঘ্য লইয়া আলোচনা করিলে তাহা বুঝা ঘাইবে। প্রথম দর্গে বর্ণিত অফুর-মন্ত্রণাসভা মিল্টনের অফুর-সভারই অমুরূপ: ছাদশে সরস্বতীর আহ্বান,—ইহাতে হেমচক্র মিল্টনের ও তদকুগামী মাইকেলের পদাক্ষ অনুসরণ করিয়াছেন; ত্রয়োদশে, যে সোনার আপেল স্বর্গের দেবীদের মধ্যেও ছন্দের সৃষ্টি করিয়াছিল তাহার অবতারণা করা হইরাছে। ইহা ছাড়া শচীহরণ, ট্যাদোর কাব্যে সক্রোনিয়াকে অপহরণ করার ভার বইয়াই লিখিত, এবং হেমভল্লের নিয়তিদেবী <u>জীক "ফেট"-এর</u> প্রতিচ্ছারা। বৃত্রসংহারের অন্তর্নিহিত ভাবও অতি গভীর ;-বীরবাহ, हाशामग्री, कालाकानन,-इहाता मोलिक इंडेक नात অহ্বাদ হউক, কাব্য দাত্র, কিন্তু বুত্রসংহার, মহাকাব্য।

বে বৎসর বৃত্তসংহারের প্রথম ভাগ প্রকাশিত হয়, সেই
১৮৭৫ অবেই নবীনচজ (১৮৪৬-১৯৭৯) পলাশার যুক
রচনা করেন। কুলিরাস সীজার, রিচার্ড দি থার্ড ও
গারিডেইজ লাই, চাইন্ড কারল্ড,—শেলগীরার, ফিন্টন,
বাইরগ, ইহাচের ছালা পলাশার যুকে রহিরা গিরাছে।
তাহা ভিল্ন নবীন্ডিজ রেরডের, কুলজের ও প্রভাস এই
ভিন্ন ভারে ক্রেডিরার ক্রেডের। হল্ল ভাতীরভার

যে কাব্যময় ইতিহাস নিখিয়া বিয়াছেন ভাহাতে বুলিক বাঙালী পাঠকের এপিক পাঠ করিবার স্প্রা চরিকার্থ হইবার কথা ছিল। আক্রফ-চরিয়ের আদ্য মধ্য ও অন্তা লীলা বথাক্রমে ইহালের বধ্যে বর্ণিত হইয়াছে। এই কাব্যত্রিতারে সমাবেশে আর্ঘা-জনার্ঘা-সভ্যরের এক মছান ইতিহাস, ব্রাহ্মণ-দ্রাবিড় সভ্যতার বিরোধের বার্তা নিহিত রহিয়াছে ; সে ইতিহাসের গণ্ডী স্থবহৎ, তাহার দৃষ্টি উদার। ইউরোপীয় মহাকাব্যে যে বিশালভার ভাব রহিয়াছে লেই বিশালতা, কাব্যত্রিতয়ে সম্পূর্ণ এই মহাকাব্যে যথেষ্ট পরিমাণে পাওয়া যাইবে। ভারতীয় সভাতার এক অভ্যক্ষণ বুগের ञानन, नक्षठे ७ इ:थ कवि मनण्डक एनथिश्राष्ट्रिरनन धरः অতীতের যাহা সর্বাপেকা উল্লেখবোগা ঘটনা ভাহাকে করিয়া দে যুগের দার্শনিক চিত্ৰ লেখনীর সাহায্যে পরিক,ট **করিতে** চাহিয়াছিলেন। কবি নিজে পাশ্চাত্য ভাবের কঠোর সমালোচক ছিলেন: সে কঠোরতা এত দর ছিল যে ব**ন্ধিমে**র উপলালে ভারতীয আদর্শ কুর হইয়াছে, বঙ্কিম-সাহিত্যে আদর্শ চরিত্রের একান্ত অসম্ভাব, তাহাও বলিতে তিনি কৃষ্টিত হন নাই। তিনি নিজে প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য এই উভয় দৃষ্টির মধ্যে একটা সামঞ্জ বিধান করিতে চাহিয়াছিলেন, এবং এইরূপ চেষ্টার অগ্রণী না হইলেও যথাসাধ্য ফুই দিকের আলোকে পথ চলিতে চেটা করিয়াছেন। এইশ্লপ ভাবে নুতন সাহিত্যের আদি যুগে মহাকবিগণ এপিকের আদর্শে কাব্য রচনা করিতে চেঙ্টা করিয়াছেন এবং যথাসম্ভব সিদ্ধিলাভও করিয়া গিয়াছেম।

Œ

মধুস্দন-হেমচল্ল-নবীনচল্লেব পর নানাবিধ-বিহুগ-কাকণীমুখর বাংলার বিশাল সাহিত্যোদ্যানে অপিকের কি আর সৃষ্টি হর নাই? বাংলার কাব্যকুঞে এপিক সম্বন্ধে কি গভীর নীরবতাই বিরাশ করিয়াছে? আজ্ঞ বাংলার প্রধান পর্ব্ব তাহার সাহিত্য, তাহার প্রধান আপ্রম কাব্য-সাহিত্য। তবে কেন এই অপিক-জীতি, এই মহাকাকে বিরাগ? বিনি আলাদের কবিক্রাট ভিনি নিভেই বে, এমন কি বরুগ বিরুগিতেই নিকেন প্রমান কবিক্রাট ভিনি নিভেই বে, এমন কি বরুগ বিরুগিতেই নিকেন সংক্ত, ভীবন্যাতার প্রথম মুহুতে কর্মকাব্যের ক্ষা সাহিত্য-সাধনা ইইতে বাদ

দিয়াছেন। ক্ষমিকার তিনি বলিয়াছেন, মহাকার্য রচনা করিবার কথা ভাঁহার মনে উঠিয়াছিল,—

> আমি নাব্ব মহাকাব্য সংস্চলে ছিল মনে,---

এমন সময় তাঁছার মানসী ফুলবী আসিয়া বিরোধের ফুচনা করিল, কবি তাঁছার অপূর্ক জীবস্ত ছলে সে অস্তর্কিরোধের কথা বলিয়া গিয়াছেন,—

> ঠেক্ল কথন তোমার কাঁকণ কিছিনীতে কল্পনাট বেল কাটি হালার গীতে : মহাকার; সেই অভারা স্থানার পারের কাহে রুড়িরে আহে কণার কণার । আমি নাব্ৰ কহাকার। সংরচনে

মহাকাব্যের বিধিনিরম সবই তাঁহার জানা ছিল, তবু কোনের কথার তাঁহার প্রাণ ভরিয়া গেল, যুদ্ধ-বিগ্রহের কথা লিখিবার আর অবসর রহিল না।

> হার রে কোখা যুদ্ধ কথা হৈল গত বঙ্গুমত !

প্রাণ-টির বীর-চরিত্র
আই সর্গ
কৈল থপ্ত ভোমার চণ্ড
নরম-থকা!
বৈল বাত্র দিবা রাত্র
প্রেমের প্রলাপ
বিলেম ফেলে ভাবী-কেলে
কার্ম্বি-কলাপ!
হার হে কোপা বুল কথ

উপভাস রচনা করিতে সিরাভ রবীজ্ঞনাথ প্রথমে প্রক্রিকাসিক ঘটনা আশ্রর করিরাছিলেন, কিছু ভাষী-কেনে কীছি-কলাপ ভাহাকে কেনী বিস বাধিনা রামিতে গারিকানা—তিনি অর সমরের মধ্যেই ঘটনার সুলা আবরণ ভাগ করিবা আন্ধর্ম করিছে বাকিকেন মানক করের স্চতন রহন্ত উদ্বাহিত বাকিকেন মানক করের সহস্ত লোক ভাহাকে আরু করিবাল

THE NO. I AS NOT THE RESERVE OF THE PERSON O

মহাকার্য বা এপিক্ উাহাকে পাইল না, ক্ষির বাদরীতে গীতিকার্য অপূর্ক শক্তি ও দৌক্ষর্য লাভ করিল।

বাংলা-সাহিত্যের এই সকল ঘশসী কবির কথা ছাড়িরা দিলে আরও বহু কবির কথা আমরা জানিতে গারি; তাঁহারা প্রধানতঃ মধুস্দন নবীনচন্ত্রের পদাছামুসরণ করিয়াছেন, কেহু বা নবীনচন্ত্রের আদর্শে, কিন্তু অমিত্রাক্ষর ছন্দে, রচনা করিয়াছেন। অমিত্রাক্ষর ছন্দে Paradise Lost-এরও বাংলায় অমুবাদ হইয়াছিল—'ত্রিদিব-চ্যুতি' মহাকাব্যের পৃথি-সন্ধান পর্ব্ব প্রকাশিত হইয়াছিল। গৌরীভার রাখালদাস সেন স্থটের Lay of the Last Minstrel-কে 'শেষবন্দীর গান' নাম দিয়া অমুবাদ করেন; মূলের সহিত এই অমুবাদ প্রতি চরণে মিলাইয়া দেখিতে পারা বায়।

হদীর্থ সে পথ বাতাস শীতল, প্রাচীন ছর্বল গারক ভার; লোল গওদেশ কুন্তল ধবল, ছিল ভাগাবান প্রকাশ পার। একমাত্র বীর্ণ। জাহার সম্বল, রয়েছে জ্বাধ শিশুর করে, একমাত্র তিনি গারক কেবল জাবিত আছেন গীতের তরে।

কিন্তা অন্তত্ত্ব,---

আছে কি মানব কেহ হেন বৃচ্মতি, আপনারে নিজে বেই বলেনি কথন, এই দেশ, এই মোর দেশ, ফর্মতি, অস্তুরে ক্লম যার অলেনি তথন, গৃহমুখে পদ ববে করে সকাক্ষন, দুর্ভিত বহুদেশ করিবা অসন ?

দেখিতে বড়াগি চাও বেল্টোর ক্ষেত্র, বাও, দেখ সিলা এলে কোনুনী উৎসদ্ধে, কেননা প্রবর্তমী পূর্বোদ্ধ কিছা, দেখাল ইহার বত গোবঞ্জন সনে, কাল হলে লোভে বড় বিলান ব্যবন, ভত্তুত্ব বুই হল কিছা বাজালন।

ইংরেজী বুলের সহিত বাংলা অনুষাদের চনংকার নিগ আছে: বাঙালী অনুষাদেশের নিঠা, বৈষ্ঠা ও ইংরেজী কাব্যাস্থরাগের পরিস্থা আনরা এবানে পাই, বনিও পাঠককে বিহা বলিরা রিতে বইকারা বে ইয়া বহাকারাকারে। শেষনাদবধ কাব্যের অমুসরণ অথবা অমুকরণে করেকথানি কাব্য রচিত হয়। স্থই জন কবি ভাহার পরিশিষ্ট পর্যান্ত রচনা করিরাছেন; এক জনের নাম রাজক্ষণ কুঙার, এবং তাঁহার সহজে পরিচর দিতে গিরা কেহ এত দূর পর্যান্ত বলিরাছেন যে ইহার কাব্য বাংলা ভাষায় বিদেশীয় যুদ্ধকৌশল কর্নায় মেঘনাদবধকেও পরান্ত করিরাছে। প্রথম সর্গ হইতে কয়েক চরণ উদ্ধৃত করিলে পাঠিক ইহার ছন্দের ধরণ সম্বন্ধে ধারণা করিতে পারিবেন:—

> পুত্রের সৎকার করি দশানন বলী, উতরিল মণিমর ভবনে কাতর, শৃক্তমর রাজালর হেরিপা চৌদিকে, আবামুধে বরাসনে তাজি দার্ঘবাস, কপোল বিস্তাস করি করতলে, যেন, মৃর্ক্তিমান শোক আসি ধরাত্তনে, ধরি রক্ষ রূপ বসিয়াছে বর্ণ লকাধামে।

> > ইত্যাদি

আব একথানি পরিশিষ্টের নাম 'দশাননবধ মহাকাবা'। ১৩০০ সনে প্রথম থণ্ড প্রকাশিত হয় কিন্তু প্রচার হয় না, সুতরাং ১৩১০ সনে সাহিত্যসভা হইতে ইহা পুনরায় প্রকাশিত হয় তথন ইহার কার্যাতঃ পরিশিষ্ট দিতীয় সংস্করণ হইয়াছিল। মেবন দিবধের অনেকটা আদর্শে রচিত। প্রাচ্য হইলেও हेरा ইছা দুশ সর্গে সম্পূর্ণ, এবং যথারীতি মঞ্চলাচরণ করিয়া অপ্রসর হইরাছে। কবি ছন্দোলিশাণে নৈপুণ্য দেখাইরাছেন, নিজে ২১ প্রকার ছন্দ রচনা করিয়াছিলেন, এবং তাঁহার तिक शैक्तिस्म (वर्गनामिएक এই ছ**म्म**तंरे धाराश कतियाद्यम) প्रथम मर्शित एक्ना कतिवाद्यन :---

চন্দ্ৰি বিশ্ব ন্বৰীৰ্থ-পূৰ্বা-মূপ সঞ্জনি-মাজ্য অবসতে, উষিত উদ্বাদীয়ি-কন্ত-মঞ্পারি গল্পি মন্ত্ৰ্বাণিবৰ্প। নীপ্তস্থান্তিক সৈজনিচসসন, (বিশ্বমন্থায়ি বিনিজে) ভাষিত্ৰ হতকত্ব-পতিত-সঞ্জনিক্ত-বোদ, সিক্ত উড্, ব্যুক্ত ইডাাদি

জার একথানি বাংলা সহাকাব্যের নাম উল্লেখবোগা; দিনাজপুরবাসী পণ্ডিত সহেশচন্ত্র তর্কচুড়ামণি নিবাড-ক্ষত্রথ নামে সন্তর্মণ সর্গে এক মহাকাব্য রচনা করেন, তাহাকে তিনি "An Epic" বলিয়া পরিচর দিয়াহেন। প্রকাশকাল ৩০ জাবার, ১৭৯১ শকাব। রচনা কিছ সংস্কৃত মহাকাব্যের লক্ষ্যান্তর্মারেই হইয়াহে। শেখনাদ-

বধ প্ৰথম প্ৰকাশিত ভইলে বধন সংবাদপত্ৰে ভাহার ভূমনী শ্রেশ্যা হয়, মহেশচক্র তথন তাছার প্রতিবাদ করেন এবং 'সোমপ্রকাশে' লেখের যে নত মহাশর নৃতন ভাষা 'আবিহুত কৰিয়াছেল' এবং মেঘনাদবধ কাৰো ভালছার-শারমতে দোষও বছতর ৷ মহাভারতের মনপর্বান্তর্গত নিবাতকবচবধ পঞ্জিজ্ঞালের-রচিত এই অভিনব মহা-কাব্যের মূল: উর্বানীর অভিশাপ বে অলী কীরুরনের পরিপন্থী বলিয়া বর্জিত হইল, গ্রন্থকার ভাষা জানাইয়াছেন। "নব্যপ্রথা" তাঁহার আদে মন:পুত ছিল না, ভাহা উৎমর্গ-পত্রের কথার বিবৃত করিয়াছেন; "নব্যপ্রথাসুসারে প্রছ-থানি কাহারও নামে উৎসর্গ করা আমার কর্তনা ছিল। কিন্তু ভাবিয়া স্থির করিতে পারিলাম না যে, প্রছের কোন অংশ আমি উৎসৰ্গ করিব। প্রস্তের বহু তো আমারই থাকিবে।" এই যুক্তি আমাদের নিকট অভিনব ঠেকিবে, কিন্তু ইহাতে তাঁহার মনোভাবের পরিচর পাই। কবি সরস্বতীকে বন্দনা করিয়া গ্রন্থ আরম্ভ করিয়াছেন একং মলম্বারশান্তামুসারে সর্গান্তে ছন্দ পরিবর্তন করিয়াছেন। কবির ছন্দোনৈপুণ্যের পরিচয় নিয়ে উদ্ধৃত পদ্যাংশ হইতে পাওয়া বাইবে:---

এ হেন বচন গুনি পুনর পি কান্ধনি প্রণমি পুরন্দর পদযুগুলান্তে, বিষাবহু-হত-সহিত হরিবহুত পশিল গিরা ক্রত দিবা নিশান্তে। সমরসাল সব পরিহরি পাওব সৌধর্তাল বসি কোমল তল্পে। শ্রান্তি করিল হত হইরা অভিয়ত বন্ধান্ত রগ-বিবরক জল্পে।

বিংশ শভাকীতেও বাংলা-সাহিত্যে যে উৎকৃষ্ট মহাকার।
রচিত হইতে পারে তাহা কবিভূবণ বোলীক্রনাথ বহ
প্রমাণ করিরা দিলেন। যোগীক্রনাথ ইতিপূর্বে মাইকেল
মধুস্দন দত্তের জীবনী রচনা করিরা আতি অর্জন
করিরাছিলেন, জীবনের সারাহে তিনি পর-পর 'পৃথীরাজ'
ও 'নিবাজী' নামে ছুইটি মহাকার্য রচনা করেন।
উভরেরই উদ্দেশ্য, অদেশপ্রেমিক হিন্দুকে তাহার সমাজের
পত্তন ও উথানের ইতিহাস নিক্ষা দেওরা, আশা,—বহি
কোন হিন্দু "ভাতীর অধ্যণভনের কারণ অনুসহানে ও প্রতি-

विशासित डेशांच अकारत" खाद्रख रून । विश्व-निकाहत ७ কাৰ্য-রচনার কবির ঐতিহাসিক জ্ঞান ও ভাতীয়তাবোধের পরিচর এইরপে পাওয়া ঘাইতেছে। <u>আর মহা</u>কাব্যের বীৰ্ষন্ত যে মহাভাব, ভাহাও আভাবে আভাবে পড়িতে লৈলে ক্রনেই পরিক্ট হয়। "ক্রৌভিক শক্তি নহে নিমগ্রী বিখের"—ইহা তিনি অস্তবে বিখাস করেন। পুণীরাজের প্রহাভাসে তিনি ক্যাশুরে কম্পানীন স্পন্নহীন প্রসারিত ব্যোমে বস্ত মহাধ্বির মন্ত্রণারভার যে চিত্র আঁকিবাছেন তাহা কল্পনার পরম উৎকর্ষ ক্ষচিত করিতেছে। কৰি সর্গে সর্গো ছম্মের বৈচিত্তা আনিতে চাহিয়াছেন, এবং ছন্দ বাহাতে ভারুজনুগামী হয়, সে-দিকেও তাঁহার मुद्र कारह । वर्षारशका जिल्हेरा धारे त्य, कवि वाशावानी ; নিশ্টন বেন্দ মাসবাহাটিত চরম মুক্তির কথা বলিয়াছেন, বোগীয়ানাখও তেশনি আৰ্ঘ হিনু জাতির নিকট ভবিয়তে সুক্তির কথা বলিয়াছেন,—তবে প্রায়ণ্ডিভ চাই, সে আৰু ভিত্তৰ জ্বন্ত পশ্চিমে মেব ফনাইয়া আসিয়াছে, বাটকা আলিভেছে। ভাষা, ভাব, ঝলার—সকল বিষয়ে যোগীজ-লাখ মহাক্বির আসনে বসিবার যোগা, এবং তাঁহার ৰাভীয়তা তথু কণিকের পুলক নহে, তাহা দীর্ঘদিন অনুভবের ফলে ভাবখন হইয়া অন্তরে বিরাজ করিতেছে.—

্রিংশ বর্বকাল, দেবি !
নামটিত্র তব
রাবিরাছি চোকে চোকে;
প্রেছি গোপনে;
জানে না অপর কেন্দ্র,
কিন্তু জানে! তুমি।

নিবাজী রচিত হয় ১৯১৯ খুটাবে। ইহা কৃড়ি
সর্গে বিভক্ত; প্রছাভাসে কবি সমস্ত কাব্যটির স্থর বাধিয়া
দিয়াছেন,—সভাতিশিখনে গভীর রজনীতে প্রাণমতে
সপ্ত চিরজীবীর অন্তভ্য ভার্বর, গৌরীশভারের পূজা

করিভেছেন, ছিল্র বৃশু গৌরৰ গুনক্ষারের অভ প্রাণ বিসর্জন করিতে চাহিতেছেন, কিছু অলরীরী বাদী নৈতিক বিধানের প্রতি অভূজি-সঙ্কেতে ছিল্র প্রক্ষানের কথা সঙ্কেতে জানাইভেছেন,—আর নৃতন ব্লের শ্লী

्राम्य **- प्रकारि-तका नर्वपर्वाउ**म्।

বোগীজনাথের মহাকাবা বর্তমান শতাব্দীর অমূল্য সম্পদ হইলেও পাঠকসমাজে ইহার তেমন আদর সর্বাদ দেখিতে পাওয়া যায় না কেন, ভাহার কারণ চিন্তা তিকেনীর করিলে রামেন্দ্রন্থকর কথা মনে "মহাকাব্যের মধ্যে একটা উন্মুক্ত অক্কৃত্রিম স্বাভাবিকতা আছে, তাহা বোধ করি আর কধনও ফিরিয়া আসিবে না। সুনিপুণ শিল্পী এ-কালে তাজমহল গড়িতে পারেন, কিছ পিরামিডের দিন বৃষ্ধি একেবারে চলিয়া গিয়াছে।" আমাদের সমাজে পিরামিডের দিন চলিয়া গিয়াছে বলিয়াই মুখে তাহার প্রশংসা করি, কিন্তু অন্তরে তাহার সাড়া পাই না। এথানে মহাকাব্যের মধ্যে অবগ্ রামারণ মহাভারত হোমরকেই ধরা হইরাছে। যে-স্কল মহাকাব্যের প্রধানতঃ আলোচনা করিলাম. তাহাদের বাদ দেওরা ইইয়াছে; কিন্তু তাহাদের সক্ষেও এই মন্তব্য সমান ভাবে প্রবৈজ্য। বাক্তিছকে নানা প্রকারে ফুটাইরা তোলা, আর সমস্ত সমাজের মুখপাত্ত হইরা কবি হইয়া তাহার আদর্শ স্পষ্ট ও সর্মাসনতাত করিয়া ধর্ম,-এই छुटेर टाल्डन विद्याहर, अवर अहे टाल्डलन करारे আমরা বর্তমান মুগে মহাকারের প্রান্তমা কৃত্তি, কিছ ভাগর कदिना।

चरवार । अधिक अधिक अधिक विकास

শ্রীশশধর রায়, এম-এ, বি-এল

সকলেই স্থােধ নহে, মানবদমাজে অবােধ অনেক আছে। অবোধগণকে তিন শ্রেণীতে বিভক্ত করা যায়:--প্রথম শ্রেণীর অবোধগণের প্রকৃত বয়স যাহাই হউক, তাহারা বৃদ্ধিতে, বিশেষতঃ আত্মরক্ষা করিবার শক্তিতে, হুই বৎসর অথবা তাহার কম বয়সের শিশুর ন্তার। ইহাদিগকে প্রায় জড় বলিলেই হয়। আমেরিকায় এই প্রথম শ্রেণীর অবোধগণকে ঈডিয়ট (Idiot) নাম দেওয়া হইয়াছে। বিতীয় শ্রেণীর অবোধগণ সাত বৎসর অথবা তাহার কম বয়সের বালকের স্তায়। ইহাদিগকে ইম্বেসিল (Imbecile) নাম দেওরা হইয়াছে। তৃতীয় শ্রেণীর অবোধগণ ব'র বৎসর অথবা তাহার কম বাসের বালকের ভাষ। ইহাদিগের নাম দেওয়া হইয়াছে মোরন (Moron)। অনেক ক্ষেত্রে প্রথম শ্রেণীর অবেধিগণের কথা ভাল করিয়া ফুটে না। ইহারা স্মান্ত কারণে রাগে, কাঁদে এবং প্রায়শঃ আহার বেণী করে। ইহাদিগের মলমূত্র ত্যাগের স্থান অস্থান বিবেচনা নাই, শক্ষার ভাব হয় নাই, ভয় কিছু হইয়াছে, বিশেষ নহে। ইং**দিগকে কিছুই শিক্ষা দেওয়া** যায় না। **দিতীয়** শ্রেণীর অবোধগণকে হাতের কাজ শিক্ষা দেওয়া যায়, যদিও ষ্মতান্ত কঠিন। বে-সকল হাতের কাজে বুদ্ধি থাটাই ত হয় ना, खबू नकन कतिरान है हान महे नकन हो खित कांच প্রায়শঃ শিক্ষা দেওয়া যায়। কিন্তু তাহাতে অনেক সময় শাগে। ইহাদিগের মতের বিরুদ্ধে শিক্ষা দেওয়া অত্যন্ত কঠিন। रेशात्रा मकन कथारे वनिष्ठ भारत अवः देशानिगरक अकरू পড়িতে ও লিখিতে শিক্ষা দেওয়া যায়। তৃতীয় শ্রেণীর অবেখ্যাণকে মোটামুটি ভালই লিখিতে ও পড়িতে শিকা দেওয়া যায়, এমন-কি ইহাদিগের দারা দিতীয় শ্রেনীর অবোধগণকৈ শিকা দেওয়াৰ কাৰ্যা ভালই চলিভে পাৰে, कांत्रण देहानिशात देखी भूव दवनी।

তিন শ্রেণীর অবোধসগই মনে শিশুর ভার। দেহে ও ব্যাসে বত বড়ই হউক না কেন ইহাদিগের মন বয়সের জুমুরাপ বাড়ে না। দেহ বাড়ে, মন বাড়ে না। সচরাচর বে-সকল ধর্মাকার ব্যক্তিগণকে বামন বলা হর, ভাহারা দেহে বাজে না, কিন্তু মনে বাড়ে। ভাহাদিগের মন মানেক ক্ষেত্রে বয়সের অনুরাণই হইয়া ধাকে।

গত জার্মান-যুদ্ধে আমেরিকা যথন বোগ ছিলাছিল তথন দৈনিক-বিভাগে ভর্ত্তি করিয়া লইবার সময় যে-সকল ব্যক্তিকে পরীকা করা হইয়াছিল তাহাতে জানা গিয়াছিল বে. সতের লক্ষ পরীক্ষার্থীর মধ্যে শতকরা পাঁয়তালিশটি তৃতীয় শ্রেণীর অবেধি ছিল। অর্থাৎ সতের লক্ষ লোকের মধ্যে ৭,৬৫,••• হাজার লোক বৃদ্ধিতে এবং আত্মরক্ষা-শক্তিতে বার বংসক বয়স্ক বালক অপেক্ষা অধিক উন্নত ছিল না। এই সকল বাক্তি কথাবার্ত্তায় আচার-ব্যবহারে সাধারণ লোকের মন্তই ছিল; তাহারা অবোধ বলিয়া সাধারণে পরিচিত ছিল না। দশ জনের মতই আমেরিকার যখন এই প্রকার অবস্থা তখন এতদেশে উহা অপেকাও অনুনত অবস্থা মান করা যাইতে পারে। আমরা যে অর্হেকের অধিক লোক ছাদশ বংসর বয়স্ক বালকের প্রাকৃতির ভায় তাহা বিজ্ঞাপনদাভাগণ, কোন কোন কবি ও উপন্তাস-লেখকগণ, কোন কোন নাট্যকার 🤏 সিনেমা ও টকী প্রদর্শকগণ উত্তমরপেই জানেন। কবি কুত্তিবাস বানর ও তাহার লেজ বিবয়ে নানারূপ হাস্তক্ত ভন্নী লিধিয়া লোক-চরি ত্রর অভিজ্ঞতা এত দূর দেখাইয়াছেন বে, তাঁহার গ্রন্থ আজি আম দের ঘরে। কাসীরাম দাসের মহাভারত অপেক্ষা কৃতিবাসী রামারণের কার্ট্,ভি অনেক অধিক। বিজ্ঞাপনদাতাগণ প্রায় স্কলেই সংবাদ-পত্রে অথবা পথে পথে বেরপ চং ও ভদী করিয়া বিজ্ঞাপন দেয় ত'হাতে বুঝা যায় বে, তাঁহারাও আমাদিগকে बात वदमत वहरमत अधिक बहुक मत्न करतम ना।

নোটাম্টি সঙ্গত-অসমত কার্য্যের জ্ঞান পিতা মাতা দ্রাতা অথবা অত্যের সহিত আচার-ব্যবহারে হানীতি, দুর্নীতি, ধর্মাধর্ম বার বংসর ব্য়ম্ভ বালক একজ্ঞান শিথিরা উঠে। সে বে-পরিবারে ও বে-সমাজে প্রতিগালিত হয় তদন্তরপ হইয়াই গড়িয়া উঠে। এ বরসের
পরে সাধারণ বাশকগণ অধিক কর্মকুশলভা শিক্ষা
করিয়া থাকে, সভা। কিন্তু বার-তের বংসরের মধ্যেই
বরেরিছলপের ভাব ও কর্ম অমুকরণ করতঃ বালকগণ
ক্রেক্সাপের ভাব ও কর্ম অমুকরণ করতঃ বালকগণ
ক্রেক্সাপের ভাব ও কর্ম অমুকরণ করতঃ বালকগণ
ক্রেক্সাপের ভাব ও বার্ক্সাপিক বিবরে তাহাদের
ক্রাম্ন অধিক শিক্ষা করিবার থাকে মা।* এ-কথা ভনিতে
কিন্তু আশ্রুমাধিত হইতে হয়। কিন্তু কথা সতা।

আমরা দেখিলাম মানবসমান্তের কমবেণী প্রায় আর্দ্ধাংশ ব্যক্তি বালক-প্রাকৃতি, বৎসর গণিলে তাঁহাদিগের বরস বাহাই হউক। প্রতিভাশালী ব্যক্তিগণ অনেকেই থ্রুক্রপ। তাঁহারা কবি হইলে এবং কদাচিৎ বৈজ্ঞানিক হইলেও বালকের ভারই কিছু অস্থিরমতি এবং বাল্য-সংখ্যাবাদ্ধ হইরা থাকেন।

এইরাদ ক্ষরার কারণ কি? পূর্বে ইহার অনেক কারণ অপ্নান করা হইত, কিন্তু একণে প্রধান প্রধান দার্শনিক ও বৈজ্ঞানিকগণ অপ্নান করেন যে, অবোধগণ ছর্বালমনা; ভাহাদিগের মন্তিক্ষের কোন কোন কেন্দ্র ছর্বাল অর্থাৎ বয়নের অন্তর্মপ পৃষ্টিপ্রাপ্ত হয় না। এইরূপ হইবার প্রধান কারণ বংশাস্ক্রমন। হর্বালমনা অবোধগণের হই-ভূতীয়াংশ বংশাস্ক্রমের ফল। অবশিষ্ট এক-ভূতীয়াংশ সভ্তবতঃ শিশুকালে কোন কঠিন পীড়ার পীড়িত হইয়ছিল অথবা কোন দৈবহুর্বালমায় [অর্থাৎ হঠাৎ উচ্চ স্থান হইতে পড়িরা বাওয়া কিবো অস্ত্র কোন অজ্ঞাত কারণে] এইরূপ হুইয়া থাকিবে। এইরূপ অক্ষাত কারণমধ্যে পিতামাতার অতিরিক্ত মন্যপান অথবা উপদংশ পীড়ার পীড়িত হওয়াকে ধরা ঘাইতে পারে না। এই হুইটি এবন আর অপত্যের অবোধ অব্যার কারণ বিলিয়া গণ্য হর মা।

মানব বংশাস্ক্রম ও বেইনীর ফল। ভারুইনের সময়

যাহাই বিবেচিত হইরা থাকুক, পণ্ডিতবর ভাইজমানের (Wiseman-এর) সমর হইতে স্বীক্ষত হইরা আদিতেছে বে, বেইনীর ফল বংশাস্থাত হয় না। ভূমির্গ ইইবার পর হইতে জ্বাতকের দেহে ও মনে বাহিরের ক্রিয়ার ফলে যত প্রতিক্রিয়াই হয় তাহাকে বেইনীর ফল বলা যায়। বেইনী বলিতে পারিপার্থিক অবস্থা ব্রা বায়। জাতক জ্বীবিতকালমধ্যে দেহে ও মনে বে প্রতিক্রিয়া প্রাপ্ত হয়, অর্থাৎ বাহা লাভ করে বা অর্জন করে, তাহা বংশাস্থাত হয় না। আমেরিকার অল্পসংখ্যক জীবতর্বিদ্ পণ্ডিত ব্যতীত শার্বস্থানীর জীবতর্বিদ্পাণ এই মত এক্ষণে অঙ্গীকার করিতেছেন। স্বোপার্জিত লক্ষণ-সকল বংশাস্থাত নহে, ইহাই এ-মতের স্থল কথা।

বংশাস্ক্রম পুংকটি ও স্ত্রী-ডিম্বের † সংমিশ্রণের ফল। জরায়ু-মধ্যে পুংকটে ও স্ত্রী-ডিম্বের মিশ্রণ-সময়ে ক্রণের দেহে ও মনে যে উপকরণ সঞ্জিত হইণ জাতক সমস্ত আয়ুক্ষালমধ্যে তদতিরিক্ত এমন কিছুই পাইতে পারে না যাহা তাহার পুত্র-পৌত্রাদিতে সংক্রমিত হইবে, এবং ঐ উপকরণ হইতে কিছু বাদ দেওয়াও অসম্ভব। ক্রণ-তবের আলোচনায় পণ্ডিতগণ এ-কথা প্রতিপন্ন করিয়াছেন। পুংকীট ও স্ত্রী-ডিম্বের কেন্দ্রবিদ্ধ মধ্যে যে-সকল বক্র আঁশে ই থাকে তথ্যবাস্থ বিদ্ধ বিদ্ধ পদার্থই বংশাস্ক্রমের নিয়ামক। কিন্তু এ-সকল কথা আর বিশেষ ভাবে বলিবার প্রয়োজন নাই।

মন্তিছ একটি যন্ত্র নহে। বহু যন্ত্রের সন্মিশনে মন্তিছ গঠিত হয়। মন্তিছের যে জংশ যে জিয়া করে সেই জংশ এ জিয়া নিশন্ত্র হইবার উপবোগী কেন্দ্র আছে। যথা— দৃষ্টিকেন্দ্র, শ্রণকেন্দ্র, বৃদ্ধিকেন্দ্র শুকৃতি। এই কেন্দ্রগুলি মন্তিছের সর্বোচ্চ খুসরবর্গ তরে নিহিত থাকে। কোন একটি কেন্দ্রের জিয়া নই অথবা নক্ষ হইয়া গোলেন্দ্র অন্ত কেন্দ্রের জিয়া উত্তম থাকিতে পারে। মন্তিছ পদার্থই জীবান্ধার বাছ বিদাশের যন্ত্র। ইত্রাং মন্তিছের যে কেন্দ্র নাই ক্রান্ধার বাছ বিদাশের যন্ত্র। বৃত্রির উপবোগী কর্ম স্বংকই

^{*}We have had time before 13 to take over the standardized sentiments of our olders, to learn all that they know, to accept their views of religion, politics, manners, general proprieties and respectabilities. The common run of mankind can however, be taught tricks as time goes on and acquire special expertness. But a great part of our childish concertions retain a permanent hold on us. ** **Bril.** 14** Edition. Vol. 5, article "Civilization."

^{*} Spormatoroon.

[†] Ovum

Nucleus | Chromosome.

^{**} Glan-kineesthetic centre.

ব্যক্তি অবোধের ন্থার প্রতীরনান হইতে পারে, অন্ত কেন্দ্রের কর্মা সম্বন্ধে নহে। ইহা হইতে বুঝা বার বে প্রথম শ্রেণীর অবোধগণের প্রায় সকল কেন্দ্রেরই ক্রিয়া জ্বতীব নদদ হইরাছে। কিন্তু ভাহা হইলেও কর্ম্মেন্দ্রির সবল থাকিতে পারে, যদিও জ্ঞানেন্দ্রির ক্রড্বৎ হইরা যার। মন্তিক্রের প্রত্যক্ত কেন্দ্রের সহিত ভত্পবোগী স্নায়্-ভন্ধর বোগে কভিপর কর্মেন্দ্রিরের পেনীমন্তল সংযুক্ত থাকে এবং তাহাতেই স্নায়্র ক্রিয়ান্সারে পেনী ক্রিয়াবান হয়। এই হেতু পঞ্চ কর্মেন্দ্রির স্ক্রেন্ড্রু পঞ্চ কর্মেন্দ্রিরই ভড্ত প্রাহ্ম হয়। প্রথম শ্রেণীর অবোধগণের এই ভাব।

ছিতীয় শ্রেণীর অবোধগণের মন্তিছ-কেন্দ্রসকল এত দূর
নিজিয় নহে। তাহাদিগের মন্তিছ-কেন্দ্রস্থ কতিপয়
স্নায় কর্মাঠ। তৃতীয় শ্রেণীর অবোধ আমরা প্রায় সকলেই।
আমাদিগের সকল মন্তিছ-কেন্দ্রই কর্মাঠ। কিন্তু বার-তের
বংসর বরসের মধ্যেই উহাদিগের প্রতিক্রিয়া জ্ঞান সম্বন্ধে
প্রায় শেষ হইরা আসে; যদিও কর্মাকৃশলতা সম্বন্ধে
তাহাদিগের ক্রিয়া গাড়ে পঞ্চাশ-পঞ্চার বংসর পর্যান্ত সবল
থাকে। তৎপর অনেক ক্রেকেই হুর্ম্বলতা আসিয়া পড়ে।

ষিতীয় শ্রেণীর কবোধগণের মধ্যে এরূপ দৃষ্টান্ত দেখা গিরাছে যে লিখিতে বা পড়িতে শিখিবার যোগাতা নাই; কিন্তু গত এক শত বংসরের মধ্যে কোন্ মাসের কোন্ তারিথে কি বার ছিল তাহা সুথে মুথে শুদ্ধরূপে বলিয়া দিতে পারে। কেছ-বা সহস্র বা অযুত সংখ্যক রাশিকে ঐরূপ রাশি দিয়া শুণন করিলে শুণ্ফল কি হইবে তাহা অতি অল্প সমসমধ্যে মুথে মুথে বলিয়া দিতে পারে; অন্তে কাগজ-কলম লইরাও তত অল্প সমরে বলিতে পারে না।*

প্রথম শ্রেণীর অবোধকে আমরা মান্নবের মধ্যে গণ্য করিতে পারি না। দিতীয় শ্রেণীর অবোধকে আমরা অন্তান্ত বৈকুর বলি। তৃতীয় শ্রেণীর অবোধদিগকে প্রথমে চেনা যার না; কারণ তাহারা দশ জনের মতই! কিছু দিন দেখিবার পর তাহাদিগকে বোকা বলিয়া চেনা ষায়। তিন শ্রেণীর অবোধই প্রধানতঃ বংশাসূক্রমের ফল। এ-कथ शृद्धि विनाहि। यनि वत अवः कन्न किःवा वत এবং কলার বংশ অবোগ্য অথবা অতি-অবোগ্য হয় তবে তাহাদিগের অপত্য কম-বেশী অবোধ হওয়ার সম্ভাবনা অধিক। (य-वः म कृषी वाकि कतारे नारे, व्य-वः मत वाकित्क স্বপ্রামের লোকেরাও যোগ্য বলিয়া মনে করে না, বে-কংশের লোক পুঁথিগত শিক্ষা অথবা কোন প্রকার কর্মনিকার কিংবা কর্মকুশ্লভার স্বপ্রামেও কথনও প্রশংসা লাভ করে নাই তেমন বংশের বর অথবা কন্তা হইতে পর বংশ গঠিত করিতে গেলে সেই পর বংশে কেছ ন্যুনাধিক অবোধ হইবেই। অভি-যোগ্য ও কুড়ী বংশের সহিত উপরে নিধিত অযোগ্য বংশের উদ্বাহিক সংমিশ্রণে অপত্য ভাত হইলেও এ-ফল ফলিডে প্রায় সর্বদাই দেখা যায়। আর যদি ছই বংশই উপরের শিখিত অর্থে অযোগ্য হয়, তবে ঐ হুই বংশজাত ব্যক্তির (योन-जःभिटार) প্রথম শ্রেণীর অবোধ জন্মিবার সম্ভাবনা অত্যন্ত অধিক। আমি ইহার কতিপর দুইাল্ক দেখিয়াছি। কিছু নাম উল্লেখ করা সঙ্গত হইবে না। আমি একটি ক্ষেত্রে ইহার সম্পূর্ণ বিপরীত দৃষ্টান্তও দেখিয়াছি। পিতা অত্যন্ত বুদ্ধিমান ও কতী, মাতাও বুহিমতী, কিন্তু ভন্নাক নিছুরা। ইহানিগের অপতা সকলেই অত্যন্ত বৃদ্ধিমান ও কড়ী; কিছু একটি পুত্র দ্বিতীয় শ্রেণীর অবোধ অর্থাৎ অভাস্ক বেকুব হইয়াছিল।

যাহা হউক, ব্যক্তির উন্নতি করিতে গেলে, হুতরাং সমাজকে উন্নত করিতে হইলে যোগ্য বংশ হুইডেই বরক্ষা বাছিনা লইনা বিবাহ দিতে হয়। নচেৎ অস্ত পথা নাই। আমাদিগের স্থায় বে-সমাজে বিবাহক্ষেত্র অজ্ঞ শহীর্থ হুইনা গিরাছে, হুতরাং যোগ্য বংশের বরক্ষা আহিনা লইবার অবসর ও হুবিধা নাই, সে-সমাজকে উন্নত করিবারও পথা নাই। যত শীত্র বিবাহক্ষেত্রকে শ্রেশত করা যার ততই আমাদিগের মন্দ্র।

^{*} Thus an imbecile who had not learned to read or write was able to give accurately the day of the week for any date in the past century. Another was able to multiply mentally four or six place numbers in less time than most normal persons could do with pencil and paper. Easy. Brit 14th Edition, Vol. 21, ,499.

এই প্রবাদ্ধে গভরেন (Endoorine Secretion) নাতাভেনে বেভাবে ব্যক্তির বৃদ্ধির হান-বৃদ্ধি ভবে ভাহার উল্লেখ করিলান না ।
পূর্বে পরান্তরে তানার ক্লান্ত্রালনা করিলাহিলান ;

্ৰোত-বদল

শ্রীপারুল দেবী

মরদা লেখে ভাল। ছেটি গল্প লেখার তার হাত বেশ পাকা। সেই আই-এ ক্লাস বেকেই সে ছোট গল্প লিবে আসচে, এখন চাকরিতে টুকেও ছোট গল্প লেখায় তার লেখনীর মুক্ত ধারা বাধা পার নি। 'বিজ্লী' মাসিক-পত্রিকার সম্পাদক মাসের প্রথম সপ্তাহ বেতে-না-বেতেই আলাকে ভাগালা পাঠান লেখা পাঠাবার জন্ত। আগে আগে চার পয়সার খামে ক'রে তাগাদার পত্র আসত, সম্প্রতি শামগুলির পাঁচ পরসা দাম হওয়াতে পোষ্টকার্ডই আসে। অন্ত এক মাসিক-পত্তে 'বিজ্লীর' সমালোচনা বাহির इहेबाहिन,—"এ-माস विक्रमी एक (स-সকল গল কবিতা প্রবদ্ধাদি প্রকাশিত হইয়াছে, তাহার সমালোচনা করিতে সোলে কেবল নিন্দাই করিতে হয়, অতএব সে অপ্রিয় कार्य मा कराहे ভাগ। ভাগো অন্নদা বাবুর 'চোথের জল' সমটি ছিল, তাই বিজলী এবারকার মত তরিয়া গিয়াছে। দৃশ্যাদক মহাশর দেখিতেছি পত্রিকার নামটি সার্থক **বিশ্বটিলেন। হন অক্ষকারের মধ্যে পাঠক যথন দিশাহারা** হুইয়া যায়, তথ্য 'চোবের জল' গল্লটির পাতারপ আকাশে গ্রহ্মার ক্ষণিকের জন্ত বিজ্ঞা-প্রভা চমকাইতে দেখিয়া চোধ একটু আলো দেখিয়া বাঁচে—অবশু তাহার পরেই আবার নিবিত অনকার।"

aliabet were in the first burner of the first of the best two

জন্ধা সমালোচনা পড়ে বোনকে ডেকে শোনায়; ধনলে, "দেৰচিন, কি নি:ধচে?" বোনটি হানিমূৰে বলনে, "দতি৷ দাদা, তে:মার 'চোধের জন' গর্টা পড়ে চোবের জন না-ফেলে থাফা বার না, এত ভাল হরেচে। ভা ভার ভাল কাবে না ?"

ত সদার লেখনী 'চোধের ঋণ' থেকে 'বিধানের রাজি'— বিধানের রাজি' থেকে 'মৃত্যুগারে'তে অঞ্চল হরে চলতে বাবে । বিজনীর সল্গাদক বহাণর দেশককে উৎসাহিত ক'রে কিটি লেখেন, পারিশ্রমিক খেকে অঞ্চিত করেন্দ্র না। মাবে বাবে করণ করেন করা পাঠিকা-প্রভারের নিষ্ঠ হ'তেও

অভিনন্দন-পত্র আদে--"আপনার বিবাদপূর্ণ লেখা পড়ে মনে হয়, না-জানি আপনার গভীর ফ্রয়ের মাঝে কভ বাণাই লুকান আছে। আপনার সেই গভীর ছঃধ আপনার শেখনীর ছত্তে ছত্তে পরিকটুট। এই অপরিচিভার সহাত্ত্তি অত্তাহ করিয়া গ্রহণ করুন।" অন্নদা উত্তরে লেখে, "আপনার করুণাপূর্ণ সক্ষরভার আমি খন্ত ইইয়াছি। এ পৃথিবীর মধ্যে ছংখই কেবল চিরস্থায়ী, নিদ্দের জীবনে আমি তাহা অত্যন্ত সভা বৰিলা জানিলাছি। ত্ৰ, হাসি, **आनम मकनरे छ-मित्नत्र-किन्छ अनोमि काम हरेएछ** दि মৃত্যুশোক ও বিচ্ছেদ-বাথার চোধের জলে এ বিরহী পৃথিবী ভাসিয়া গেল, পৃথিবীতে জন্মগ্রহণ করিয়া ইহার সেই প্রাণের বাধাই যদি নিজের মর্ম্ম দিয়া অনুভব না-করিতে भातिनाम, তাহা हरेटन वृषाहे क्यान्न कविवाहि—" **हे**जामि ইত্যাদি। পৃথিবীর দক্ষ ছঃৰ ও শোকের কাহিনী অপরকে শোনাবার ভার থাড়ে নিবে অর্থন একটা মহা আৰুপ্ৰদাদ লাভ করে।

সে-বারে জন্নদার জর হরেছিল, সময়-মত গল্প পাঠান হর নি। সম্পাদকের ভাগালার পর ভাগালার পত্র বোনটি লালাকে তার জরের মধ্যেই পড়ে শোনার। মা বলতেন, "হাা রে, কিসের এত চিঠি? ছেলেটা ক-লিন জরে বেবোর, এখন কেন ওসর দিস্ ওকে?" বোনটি মাকে ব্রিরে বলভ, "লালার লেখা না হ'লে কাগারখানা বে চলে মা মা। দেশের এই অবহায় একখানা মাসিক-পত্র চালান রম্ভ সহজ কথা নয়ত—এই সেরিল কাগতে রেখলাম রামী' উঠে গেল; আবার কাল শুনি 'সেবা' ব'লে মাসিক-পত্রটাও না-কি উঠে বাচে। 'বিকলী' কাগজলানা এই বালার লেখার জন্তেই টিকে আছে তালেই বালাকৈ না-জানিত্র কি করি? পরের

मा करूनक स्वास्त्रम मा—स्वरंग कलान, "स्वरंग स

বাছা তোদের বিজ্ঞানী। মাথার কটে ছেলেটা খুন হচ্চে, ভার উপর দিনরাত ঐ লেখা আর লেখা— জর সারবে কি ক'রে? কাগজ উঠে গেল ত বরেই গেল। কাগজ নিয়ে ত বাড়িতে ধ্বলা দেব না।"

আরদা বললে, "হানি, ভূই ঐ চেয়ারটা খাটের কাছে টেনে বোল, দরজাটা ভেজিরে দে। লিখে নে, আমি বলি। মাকে ভাই বলিস নে কিছু, বকবেন। দেখচিসই ত একটা কাগজের ভার আমার হাতে, কি ক'রে চুপ ক'রেখাকি বল? মাত বোবোন না এ-সব।"

'হৃংধে সাজনা' নাম দিয়ে গল হৃদ্ধ হয়ে গেল। গল্পের শেবের দিকটা লিখতে লিখতে হুনীতির চোথের পাতা ভিজে আসে। সে চোথ মুছে হেসে বললে, "দাদা তুমি বড় হৃংথের কথা লিখতে ভালবাস কিন্তু। একটাও গল্প কাপু হৃথে-স্বচ্ছলে শেব করতে নেই?"

জন্ধা বল ল, "জানিস্ নে, Sweetest songs are those that tell of saddest thoughts?"

জর সারল। গল্প-লেখা অবাধেই চলছিল; ভাই
লিণ্ড বোনকে পড়ে লোনাড, বোন চোথের জল
আঁচলে মুছে হেসে বলত, 'কি ফুলর লিখেচ দাদা।'
দাদা হাসিমুখে গল্লটা বিজ্ঞলীর ঠিকানায় পাঠিয়ে দিত।
ঠিক সময়ে গল্লটি ছাপার অক্ষরে কাগজে বাহির হ'ত—
নানা দিক থেকে নানা রকম চিঠিপত্র আসত—কোনও
গোল ছিল না। গোল বাধালে বৌ এদে।

আর্দার বিরে অনেক দিন হরেচে। কিন্তু এত দিন
তার বিরহের যুগ চলছিল। গরের বিষাদের যুগের
সমস্তটা কালই বোটি ছিল বাপের বাড়ি। ছোট মেরে,
আরদার বাপ বললেন, "আহা থাক্ কিছু দিন বাপ-মার
কাছে। এ-বর তো চিরদিনই করবে—তাড়া কি?"
কিন্তু প্রবার বৌ এল। এখনও ছোটই আছে। নাম
লীলা। নুতন খণ্ডরবাড়ি এলে মাঝে মাঝে কাদে,
নিজ্ঞানা করলে গাল ছুলিরে বলে, "মার অভ আর টুলুর
অতে মন কেম্ম করচে।"

ৰৌ বাংগর ৰাভির জন্ত কারাকাটি করচে গুনে মরণার মনটা ধুব প্রাক্তর হরে উঠল না সভা, কিছু সে ভাবুক মান্তব, মনকে বোলালে—ভা ছোক এই ভ ভাল। বে-মেরে আজ্জের বাদ, আজন্য-পরিচিত লাজাপ ভাই-বেনকে ভেড়ে এলে ছ-দিনে ভাদের ভূলে বাদ্ধ নূতন গৃহকে আপলার ক'রে মনের মধ্যে নিভে বাদের ছ-দিনও লাগে মা, ভাদের মনের গভীরভা কোথার? ছ-দিনে বারা বাপের বাড়ির জেহ ভূলতে পারে, আবার ছ-দিনে বে ভারা মন্তরবাড়ির মার্গান্ত ভূলবে এ আর আদর্ব্য কি? ভার চেরে এই ভাল। লীলার করে আছে, ফারে করুণা আছে, করুণার গভীরভা আছে। হালুকা মন জ্বলা ভালবাসে না।

হনীতিকে ডেকে পুরানো 'বিজ্ঞী'র ভাড়া বাহির ক'রে তার হাতে দিলে অন্তলা বললে, "হুনি, এভলো দিল ভোর বৌদিকে পড়তে। তার মনে ব্ব নামা— আমার লেখাগুলো বেছে দিল, পড়ে তার ভাল লাগ্রেব নিক্ষ।"

বিকালে আপিস থেকে এসে চলধাবার খেরে এ-মাসের বিজলীর জন্ত লেখা সন্য শেষ করা গল্লটার আর একবার অল্লদা চোখ বুলোচেচ, এমন সমার স্থনীতি ঘরে ঢুকে বলাল, "দাদা, বৌদি ভোমার 'চোখের জল' আর 'মৃত্যুপারে' গল্ল ছুটো পড়ে এমন বান্-ডাকানো কালা কাদছিল যে কি বলব। বাবা কালা ভলে এ-ঘরে এসে রেগে কত বকলেন ভোমাকে—ভূমি ত ছিলে না—শোন নি। সব বিজলীভলো নিরে গিলে কোঘার চাবি বন্ধ ক'রে রেখে দিয়েচেন নিজের ঘরে। বৌদিকে সার্কাস দেখাতে নিয়ে গেচেন এখন। এমন বিজন

অন্নার মনটা ধড়াস ক'রে উঠল। শুক্র্বে জিলাসা করলে, "কি বলছিলেন রে বাবা?" স্নীতি বললে, "বললেন, ছু-বছর ধরে আদিসে প্রোমোলন বন্ধ, সেবিকে ছেলের ধেরাল নেই, এদিকে এই সব ছাই-পাশ বন্ধ থিরেটারী গল্প লেখা ইচ্চে। ভারী নিবিরে হরে উঠেচে দেবতে পাচ্চি। ভা বা লেখে নিজেই যেন পড়ে ব'লে। মেরেটা একেই কেঁলে সারা, কোবার ছেলেমাস্থ্রকে একটু ভূলিরে রাখবে ভা না এই-সব চোমের জল রে মৃত্যুপারে রে এর যাড়ে এনে চাপালা—এই সব কভ কি। বোরি বেচারী অভশভ বোরে না দাদা, ভূমি কেম ওক্নে ও-সব গড়তে দিতে গোলে? সাহিত্য কি সবাই বোৰে?"

কারে এত বেণী করণা, করণার আবার এত বেণী বক্ষ গভীবতা অরদার ভাল লাগল কি-না ঠিক বলা বার না। রাত্রে নুতন লেখা মনের ব্যথা গরটো হাতে নিরে শোবার ঘরে দ্রুকল; লীলাকে বিজে পড়ে ভনিরে তাকে ভাল ক'রে ব্রিরে দেবে বে বাগার টাচ্'না থাকলে গর কখনও ভাল হয় না।

শীলা হরে একে জন্ম। জাকে বছ ক'রে থাটে বলিনে নিজে একটা চেমার টেনে নিমে বসল। পকেট থেকে বেখা কাগজগুলো বার ক'রে জিজাসা করলে, শীলা একটা গন্ধ জন্মব ? শীলা ঘাড় নেড়ে জানাল জনবে।

জন্ত্রদা বললে, "কিন্তু তুমি আজ শুনলাম বিল্পনীতে শোখা আমার গল্প প'ড়ে নাকি বড়কেঁদেছ? আবার পুথন কাঁদ্রবে নাড?"

্রদীঝা কথার উত্তর দেওয়া বোধ করি আবশ্রক বিবেচনা করলে না। কিন্তু অন্নদা থামে না, কেবলই বিক্রমান করতে লাগল, "কি লীলা কাঁদ্বে না ত? বল না, কাঁদ্বে না ড়া?"

্ৰেষ্ট্ৰ লীলা উত্তর দিলে, "হুংবের কথা শুনলেই জ্বানার বড় কালা পার বেঃ আমি কি করব, চোবের জ্বল সাম্লাতে পারি না।"

অৱধা সাখনার হবে বললে, "হুংথের কথার কারা
আসে সে ত ভাগ কথাই নীকা। মারা ভাল লেখক
তারা সকলেই হুংথের কথা লেখে, আর যারা ভাল
পাঠক, তারা সকলেই হুংথের কথা প'ড়ে কাঁদে, ক্লিক্ক
ভাই ব'লে কি এমন কারা কাঁদতে হয় বে যরে রোক
কড় হয়ে বার ? ছিঃ !" লীকা চুপ করেই রইল। ভাব
কেথে মনে হ'ল বে বৃথি আবার কাঁদবার কথাই ভাবচে।

ক্ষালা ব্ৰিয়ে বললে, "কামি এই ব্ৰক্ষ কলণ গল্প কাল লিখতে পানি ব'লে সব কাগলে দেখা, আমার লেখার কত প্রশংসা করে। ছাসিকৌ চুকের লেখা হ'ল খেলো কোণা—বাদের মন গভীব, তারা কথনপ্র প্র বড়ম কুলিকা লেখা লিখে আনন্দ পার না। ভুলি কি চাঞ্চনা বে আমি এক জন ভাগ লেখক ব'বে লোকসমাজে আদর পাই?"

শীলা ঘাড়টি নেড়ে বললে, "গ্রা।"

উৎসাহিত হরে জ্বন্ধা বললে, "আছা, তাহ'লে এই গ্রাটা প'ছে তোমাকে শোনাই, কেমন? লেখনে একটি মেরে মনের বাথা মনে রেখে রেখে শেবে জার সহু করতে না পেরে কি রকম ক'রে আরহকা ক'রে হংখের হাত এড়াল। পরের হংখ নিজের ক্ষম দিয়ে বুরে তবে এ-সব লেখা লিখতে হয় লীলা, এ বড় শক্ত জিনিষ। তুমি বড় হ'লে বুরুবে সব। এখন গ্রাটা পড়ি, শোন। মন দিয়ে মেরেটির মনের বাখা বুরুতে চেটা কর, কিছু কেঁলোনা, কেমন?"

লীলার কাছ থেকে সাড়া পাওয়া গেল না।

অরদা পড়তে লাগল—মলিনা গরিবের মেয়ে; উদয়ান্ত সংসারের খাটুনি খাটে। মা-বাপ প্রসার অভাবে মেয়ের বিবাহ দিতে পারে না। সেজ্জ তারা মেয়েকেই দোষী মনে করে, নানা কটু ক্থা শোনায় ৷ মেয়েটি ভাল থেতে পায় না, পরতে পায় না, একটু ভাল কথাও কারুর কাছে ভনতে পার না। শেষে একটি ছেলের সঙ্গে তার রিরের ঠিক হ'ল। মলিনা অনেক আশা করছিল এইবার ভার বাপ-মারের ভার কমবে, তার নিজেরও হয়ত হংখ ঘূচবে। সমস্ত দিনের অবিশ্রম্ভ থাটুনির মণ্যে, ক্ষের মধ্যে, অভাবের মধ্যে সে ঐ আশাটুকু মনে আঁকড়ে ধরে দিন কাটাত। এমন সমরে হঠাৎ সে ধরর পেল যে, সেই ছেলেটির ভারই এক বছর সক্রে বিষের সব ঠিক হরে গেচে। সে মেয়েট मकन निक निराहे मनिनांत क्रिय छान शाबी, छारे ছেলেট এখানে বিষে করবে না ব'লে পাঠিছেচে। একখানা ক্স विक्रिक बिक्बर कुछ ७ अनामुक कीवानत পरित्रमाधित কারণ অত্যক্ত করুণ ভাবে মা-বাপকে জানিয়ে মণিনা বিষ (शरहरू- এইशांत्र शरहद्व निवस्ति।

কিছ খেব জ্বাধ জ্বাবা জাব এগোন হ'ল না।

মালনার হংগে গীলার এখন থেকেই প্রাণ করিছিল, তর্
ক্লোনও বক্ষে চুপ ক'রে নিজেকে সামলে ছিল এডকণ।

ক্লিছ বেই মালিনা চিঠি আরম্ভ ক্রেচে, "মা জ্বাব্রিথ জানি
কেবলুটু ডোমাবের ক্লাই দিরাছি—" শীলার জ্বান্ধ আর বাধা

মানিল না; সে আচলে মুখ চেকে ফুঁপিরে কেঁদে উঠল!
আরলা লেখা ফেলে চেরার ছেড়ে লাফিরে উঠল, "আরে
চুপ, চুপ, চুপ। ও লীলা, ও কি করচ? মা-বাবা এই
পালের ঘরে—খাদ থাম, ছি:! এ যে গর—এ যে মিধ্যে—
যানান কথা। কাঁদত কেন? ও লীলা—"

লীলা কাঁদতে কাঁদতে কললে, "ভূমি মলিনাকে বিহ খাওয়ালে কেন? ওয়া ওবা এটা প্রাণ নই করা। কেন ভূমি ত ইচ্ছা করলেই ওর সঙ্গে সেই ছেনেটার বিরে দিয়ে দিতে পারতে। ভূমি বড় নিষ্ঠ্য—তোমার কেবল সকলের মনে কই দিতেই ভাল লাগে—হাা, আমি বুঝেটি। তোমার মানা নেই মোটে—!"

লীলা কাঁদ তই লাগল। অন্নলা অন্তভাবে এদিকওদিক তাকিরে কি যে করবে ভেবে পেলে না। পাশের
ঘরেই মা-বাবার গলা লোনা যাচ্চে—হুপুরে একবার বকুনির
পালা হরে গে:চ, আবার যদি বাবার কানে এখন এই কান্না
যার তাহলে এই বুড়ো বরেলে বৌরের সামনে বাপের কাছে
মার থাওয়া কপালে থাকা কিছু বিচিত্র নর। অন্নলা
লীলার পাশে ব'সে প'ড়ে অত্যন্ত সাম্বনার স্বরে বললে,
"না, না, লীলা ভূমি বুঝতে পারত না। আছো, সে
ভোমার আমি আর এক দিন এমন ভাল ক'রে বুঝিরে দেব,
ভূমি এখন চুপ কর লন্ধীটি। বাবা কান্নাকাটি মোটে
ভালবাসেন না, জানই ত—এই পাশের ঘরে রয়ে:চন,
এখনই ভনতে পাবেন। কোনো লা ছি: থ একটা গল্প ভান
এত কান্না! বড় মুম্বিণ বাধালে ভূমি। লেংব কি ভোমার
পারে ধরতে হবৈ।"

পাশের ঘরে খণ্ডর-মহাশরের উপস্থিতির কথা জেনেও
লীলার মনে কোনরূপ ভাষান্তর হ'ল না। স্বামী বখন
সভাই পারে হাত দিল সে সমানে ফোঁপাতে ফোঁপাতে
ভাতা গলার বললে, "ভূমি ও-গল্প বললে দাও। মলিনার
নীক্ষীর ঐ ছেলেটির সজে বিরে দিরে দাও। তা হলেই
ত সব অ্থেল হল কেনন খাসা গলটি হল। ও মরামরি
কালাকাটি আমি লোটে সইতে পারি মে। ভূমি ও-সব
হিছে ফেলা ওবাকা গল্প আর কখনও লিখোনা।"

নীলার কোঁথানি কিছুতে থানে না দেখে নিজ্পার ^{হরে} জারা কানজভলো ভুলৈ নিয়ে বৰ্ণনে, "আছা বাপু আচ্ছা, দিচ্চি সৰ কেটে; এখন দরা ক'রে থাম তৃষি দীশা! মরবে না মণিনা ছুবে ভাছ'লে? বাপ রে, ঝাপরে, ভাল লোককে লেখা প'ড়ে লোক্লাড়ে এসেছিলাম!— এই নাও, এই দেখ, কেটে দিয়েতি, ছ'ল ?"

দীলা চোধ মুছে বললে, "বেল করেচ। ও-ব্রুম হংশ-কটের কথা মার শিক্ষে বা ভ?শ

অরদা বললে, "অবৃশ্ব হরো না লীলা। এটা না-হর তোমার কট হবে ব'লে বদলে দিছি, কিছু চিরকাল আমি এই রকম কলে ধরণেরই গল্প লিখে আমি কভ প্রত্থিত আমার নাম—এ-রকম গল্প লিখে আমি কভ প্রদাপত পেরেচি, ভোমার এক দিন দেখাব সর। এখন একোরে হঠাৎ লেখার ধারা বদলাব কি ক'রে? এটা দেখ, এই কেটে দিল্লে শলিনার বিরে দিরে দেব একার, ভাহ'লে খুণী ত ?"

দীলার গলা আবার কালার ভেঙে এল—"এত ক'রে বলছি, তবু ভনবে না? অন্ত লোককে কট দিল্লে দিয়ে বত নাম কেনা—কি হবে অমন নাম নিয়ে? তোমার কি দরামারা নেই একটুও? নাম বড়, না মান্য বড়?"

কাররে শব্দ আবার পাশের ঘরে পৌছবার উপক্রম
দেখে অর্মনা হতাশ হরে বললে, "আছো আছো, ভাই হবে।
আমি হাল ছেড়ে দিচ্চি, ভূমি আর কেঁদো না লীলা, থাম।
এবার না-হর আর কটের কথা লিখব না। 'পুথে-বছ্লেন্দ্র বাস করিতে লাগিল' ব'লে গল্প শেষ ক'রে দেব সব, ভূমি চুপ করলে এখন বাচি—বাপ রে, এমন জেনী মেন্তে ভ দেখি নি কোথাও। যা ধরবে তাই, আর না হলেই চীৎকার কালা। ভাল বিপদেই পড়েচি। আমার বশ্মান

সেই থেকে অন্নার প্রোত ক্ষিরেচে। অপরিচিত সক্ষারা পাঠিকার কাছ থেকে চিঠি এসেচে, "আপনার গতীর ক্ষারের অতলম্পর্নী হংগের অক্ষারের মধ্যে ক্ষণে ক্ষণে যে বিজ্ঞলী-চমক্রের তার আনক্ষের আতা আক্ষাল দেখা যার, তাহা হইতে মনে হর আপনি প্রত দিনে বৃদ্ধি এ-পূথিবীর স্থের খনির সক্ষান খুঁজিয়া পাইরাছেল।"

বাৰার বকুনি ও শীশার কান্নার ভরে কত হাবে বে তাকে হাবের বনির স্ক্রান করতে হরেচে তা অনুনাই বোকেনার

শাক্ষত্রিক জগৎ

🕮 সুকুমাররঞ্চন দাশ, এম-এ, পিএইচ্-ডি

∨কোন জ্যোৎসামরা রজনাতে :আকানের দিকে দৃষ্টিপাত করিলে সমগ্র আকাশকে অবংশ্য জ্যোতিকশাগটিত অতি विश्वीर्व अक्योनि विज्ञान छेत्र नगांव स्त्रथा बांब। य-नकन জ্যোতিকো আকালকে ব্যাপ্ত করিয়া বহিষাছে, তাহাদিগকে বিক্ত্র' বা 'তারা' কছে। নক্ষত্রগণের আলোক অতি की । यथन जीकाटन हेन्द्र खेलिक इस, जरन जारात আলোকে পৃথিবী আলোকিত रह किन्द চলের অভাবে অসংখ্য ভারা একত্র মিলিক হইয়াও প্রথিবীকে ভাহার শতাংশের একাংশ আলোকিত করিতে পারে না। ৰান্তবিকপক্ষে ভারাসকল চন্দ্র অপেকা অর উজ্জুল নহে। উহারা বহ দুর অবস্থিত বলিয়া উহাদের আলোক ক্ষীৰ দেবার এবং অস কোন তীক্ষ আলোকের নিকট छिपष्टिक हरे.न छेहानिगदक अदक्वादारे मिथा यात्र ना ; এই কারণে দিব ভাগে পূর্ব্যের জালোকে আকাশে কোনও ভারকা দুট হয় না। অন্ধকার রাত্রিতে যত ভারা দেখিতে পাওয়া বার, ক্যোৎসাময়ী রজনীতে তত দেখা বার নাঃ ভাহার কারণ ভারার আলোকের তুলনার চক্রের আলোক তীক্ষতর।) বৎসরের মধ্যে কোন কোন সময়ে সন্ধাকালে একটি ভারাগ্রহকে পশ্চিমাকাশে সর্বাপেকা অধিক দীপ্তিমান দেখা যায়, ইহাকে 'সন্ধাতারা' কহে। हेशत मीशि नकन नमरा नमान थारक ना ; वथन छ हा जाउन প্রথর হয়, তথন উহাতে সূর্যা অন্ত বাইবার বহু পূর্বের মুক্ত ৰেত্ৰে দেখা গিয়া থাকে। আবার কোন কোন সময়ে একটি উজ্জ্ব তারাকে সুর্ব্যোদয়ের পুর্বে পূর্কাকাশে দীপ্তি পাইতে দেখা বার, ইহাকে 'তকতারা' বা বিভাতী-তারা' ক্ষেত্ৰ কিন্তু আনলে 'ওকতারা' ও 'সন্ধাতারা' উল্লেই এক। উহার গতিবশত: উহা সূর্বোর নিকটে थाकिका करमञ एर्यात अश्रवर्ती एत असः कथम-या शृद्धिक शृक्षाकामी शांकिया योग । यथन शृद्धित व्यक्तमी रा, जन्म किस् एरपित शुर्ल देविक हा, यह असास

উহা 'প্রভাতী-ভারা' বিদান অভিহিত হয়। কথন কথন প্রভাতী-ভারাকে স্ব্রোদ্বের কিঞ্ছিৎ কাল পরেও আকাশে দেখা বায়। পূর্বাচ্ছে ও অপরায়ে স্ব্রোর ভেজ মধ্যান্থের স্থার প্রথান নয় বলিয়া, স্ব্রোদ্বের পরে ও স্থ্যান্ডের পূর্বে কিছু কণ স্থ্যালোকের আপেন্দিক কীণতা হেডু 'গুকভারা' দিবালোকেও দেখা বাইডে পারে।

সকল নক্ষ্য সমান উজ্জ্বল দৃষ্ট হয় না। গগনমগুলে সাধারণ চকুৰারা মোটাম্টি ৫০০০ নক্ষ্য দেবিতে পাওয়া যায়। দূরবীক্ষণ-সাহায্যে ইহা অপেক্ষা অনেক অধিক নক্ষ্য দৃষ্ট হইয়া থাকে। জ্যোতির্বিক্ পাগুতেরা আকাশের তারাদিগকে উজ্জ্বলতা অনুসারে বিভিন্ন শ্রেণীতে বিভক্ত করিয়াছেন। সর্ব্বাপেক্ষা উজ্জ্বল তারাকে প্রথম শ্রেণীভূক্ত করা হয়; তনপেক্ষা কম উজ্জ্বল তারাকে থিতীয় শ্রেণীভূক্ত করা হয়; ইহা অপেক্ষা কম উজ্জ্বল তারাকে বিভীয় শ্রেণীভূক্ত করা হয়; ইহা অপেক্ষা কম উজ্জ্বল তারাকে তৃতীয় শ্রেণীভূক্ত করা হয়; এই প্রকারে কম কম উজ্জ্বল তারাকে অধিকতর শ্রেণীর অন্তর্ভুক্ত কয়া, হয়। সাধারণতঃ যত তারা মৃক্ত নেত্রে দেখা যায়, তাহাদিগকে ছয় শ্রেণীতে ভাগ করা হইয়াছে। উত্তর-শ্রুব হইতে বিব্রব্রের ৩০ অংশ ক্ষিণ পর্যায় বে শ্রেণীর যতগুলি তারা নাধারণতঃ মৃক্ত নেত্রে দেখা যায়, তাহাদ্ব শ্রেণী-বিভাগ এইয়ণ—

region)	প্ৰথম তে	≓नी ः	树木产品	२०वि	च्ख	300
4 78	বিতীয়	শ্রেণী	- A- A- A- A-	७० हि	অ ব	
· .* .	ভূতীয় (শ্ৰণ	Mark To	क वी॰दर	পত্	er in new constants
t ar ne	চতুৰ ছে	19	No. 19 Triple	826日 =	पक्	de e
t. • 4	शक्य (र	P otential State of the state	- 7. s) · · · 市 z	पद्म	# · ·
	वहं स्वरी		,	2 · • 🗗 न	44	401
c App.		লোট ভা	T) e	····	waj :	***
/ रूको	मन-वत	रास्त	क्षिएन ः	वाकाटन	₹ 1 1	েপ ৰ্যা
Mark to the		Carlo Maria		Same Aug 1		1.0

অধিকসংখ্যক নক্ষত্র দৃষ্ট হয়, এবং তাহাদিগের শ্রেণী-বিভাগও হইয়া থাকে।) এই শ্রেণীবিভাগ অনেকটা ইচ্ছাক্বত, কারণ এক শ্রেণীর নক্ষত্রেরাও আকারে ও বর্ণে বিভিন্ন। আবার সকল মান্ত্রের দৃষ্টিশক্তিও সমান নহে,

কাহারও দৃষ্টিশক্তি এত তীক্ষ যে তাহারা সপ্তম, অষ্টম এমন কি দাদশ শ্রেণীর নক্ষত্র পর্যান্ত মুক্ত নেত্রে দেখিতে পার। অপর পক্ষে এমন লোকও আছে, যাহাদের দৃষ্টিশক্তি এত ক্ষীণ বে তাহারা পঞ্চম শ্রেণীর নক্ষত্র দেখিতেও চক্ষুর পীড়া অন্তব করে।

্ আকাশে এমন নয়টি নক্ষত্র আছে বাহার।
ঔক্ষ্বল্যে অপর সকল নক্ষত্র অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ;
কিন্তু পরম্পরের তুলনায় উহাদের দীপ্তি এত
বিসদৃশ যে, তাহাদিগকে কিছুতেই একশ্রেণীভূক্ত করা যায় না, এই কারণে জ্যোতির্বিদ্গণ

ইহাদি:গর কোন শ্রেণীবিভাগ না করিয়া, ইহাদিগের নাম 'বিশিষ্ট তারা' রাথিয়াছেন। 'কালপুরুষ' (Orion) নামে একটি নক্ষত্রমণ্ডল আছে, তাহার পশ্চাৎপদপ্রান্তে একটি অত্যক্ষল নক্ষত্র দেখা যায়, ইহা বিশিষ্ট নক্ষত্র-দিগের মধ্যে সর্বপ্রেষ্ট, ইহার নাম 'লুক্ক' (Sirius)। হিন্দুদিগের বেদ ও পুরাণে কালপুরুষের ছইটি কুক্রের উল্লেখ আছে, এই নক্ষত্র তাহাদিগের অক্ততর বিলিয়া পরিচিত। ইউরোপীয় জ্যোতিষেও ইহাকে 'কুক্র-তারা' আধাণ প্রদান করা হইয়াছে।

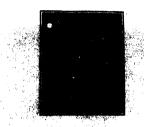
নে-যে সময়ে জ্যোতিঃশাস্ত্রের প্রচলন যে-যে দেশে হইরাছে, সেই সময়ে সেই-সেই দৈশে নক্ষত্রের তালিকা ও তাহাদিগের শ্রেণীবিভাগ করা হইরাছে। পাশ্চাত্যানতে সর্বপ্রেথম নক্ষত্র-সারণী টলেমির (K. Ptolemaios, আনুমানিক ১৪০ গ্রীঃ) 'আল্মাজেই' পৃত্তকে দেখিতে পাওরা যার। আল্মাজেটের নক্ষত্রগুলি টলেমির গুরু হিপার্কসের (Hipparchus, ১৮০-১০০ গ্রীঃ-পৃ) ছারা শক্ষত হইরাছিল। হিপার্কসের নক্ষত্রাদি দর্শনের এই উদ্দেশ্য ছিল যে, প্রাকালের নক্ষত্রগুলি ঠিক ঠিক সেংখানে আছে না সরিরা গিরাছে, তাহা সম্যক্ অবগত হওয়া একং ভাহার পরক্ষী জ্যোভিক্সিলেরাও বেন

তাঁহাদিগের সময়ে নক্ষত্রসকল কি রকম ুস্থান অবস্থিত আছে তাহা জানিতে পারেন। হিপার্কসের তালিকার ১০৮০ নক্ষত্র দেওরা আছে। ক্ষাল্মাজেই প্রুকে ১০৩০টি নক্ষত্রের অবস্থান বর্ণিত হুইয়াছে। ইহার পরের



কাসিওপিয়া, স্বাতি ও পেজাসস

নক্ষত্র-সারণী যাহা আমরা জানি, তাহা উলুবেগের (Ulu Beg) দারা প্রস্তুত হইরাছিল। ইনি ভাতার-রাজ তৈমুরলঙ্গের পুত্র। ১৫ খ্রীষ্টাব্দে ইনি প্রাত্তভি হইয়াছি:লন। এই তা**লিকার নক্ষত্র প্রায় টলেনি**র নক্ষত্রের সৃহিত মিলিয়া বায়। এই উল্বেগ সমর্থন্দে পর্যাবেক্ষণ দ্বারা নক্ষত্রের ্ অবস্থান ক বিয়াছিলেন । ১০১৯টি নক্ষত্তের অবস্থান ইছার সারণীতে প্রানন্ত হইয়াছে। ইহার পরে-টাইকোব্রাহী (Tycho Brahe, ১৫৪৬-১৬০১ খ্রীষ্টাব্দ) পর্যাবেক্ষণের ছারা ১০০৫টি নক্ষত্রের স্থান ঠিক স্ক্রভাবে নির্দারণ করিয়াছিলেন। আধুনিক সময়ে নক্ষত্র-সারণী প্রকারের হইয়া থাকে। বে-সকল নক্ষতের অবস্থান (বিষ্বাংশ ও ক্রান্তি) যতদুর পারা যার সঠিক নিৰ্দাৱিত হইয়াছে ভাহা প্ৰথম অস্তর্ক্ত আর যে-নকণ নক্ষত্রের অবস্থান অনেকটা কাছাকাছি স্থানে দেওৱা আছে, বাহার হারা নক্ষরকে বধাসম্ভব চিনিতে পারা যায়, ভাহারা খিতীয় প্রকার সারণীর অন্তর্গত। প্রথম প্রকার মারণীতে কুড়ি হাজার নক্ষত্র **(मुख्या स्टेबाट्स अवः स्टामिलात अवस्थान अत्नकी गठिकछा**र्य নিৰ্দাৰিত হুইছাছে। দিতীয় বিভাগে এক শৃক্ষ নক্ষত্ৰ দেওয়া হইয়াছে এবং ইহাদিগের অবস্থান যথাসম্ভব নিভূ'লভাবে নির্দ্ধারিত হইয়াছে। দ্বিতীয় বিভাগের নক্ষত্রের মধ্যে আর্দ্ধিল্যাণ্ডারের (Argelander, ১৭৯৯-১৮৭৫ औ:)



কৃতিকা সমস্ভপুত্ৰ

তালিকাই সর্বাপ্রধান। উদ্ধান কর হুইতে বিষ্বাংশের ত্বই অংশ দক্ষিণ পর্যান্ত বে-সকল নক্ষত্র আছে তাহাদিসের মধ্যে নবম শ্রেণীর পর্যান্ত নক্ষত্র দেওয়া আছে। দক্ষিণ-ধ্যাবের নিকটছ দক্ষিণ-মেক্সর নক্ষত্র সম্প্রতি গোল্ড লাহেবের হারা (Dr. Gould) দক্ষিণ-আমেরিকার কর্জোবায় দৃষ্ট ইইয়াছিল।

অকাশে নকতাদিগকে চিনিয়া লইবার জন্ম ভাহাদিগকে ভিন্ন ভিন্ন মণ্ডলে বিভক্ত করা হইয়াছে। মনুযা, পশু, পক্ষী, কিংবা কোন দ্রব্যবিশেষের আকারে ঐ সকল মণ্ডল কল্পনা করিয়া, ভাছাদিগের ভিন্ন ভিন্ন নাম দেওয়া যথা-সপ্তাধিমণ্ডল, সাতভাই. কালপুরুষ, মিথুন, মেষ, কর্কট, সিংহ, ধরুঃ, কুম্ভ প্রভৃতি। ইহাদিগের মধ্যে প্রথম তিনটি মণ্ডল সর্বসাধারণের নিকট পরিচিত। অপর করেকটিকে পুঞ্জে পুঞ্জে বিভক্ত করিয়া 'রানি' দেওয়া হইয়াছে ৷ আকাশের গগনমণ্ডলে সমভাবে বিক্ষিপ্ত নাই ৷ বেন স্থানে স্থানে পুঞ্জীভূত হইয়া রহিয়াছে। এই পুঞ্জীভূত নকত্রগুলিকেই এক এক রিশি কহে। পুরাকালে লোকেরা এই নক্ষত্রগুলিকে জীবজন্তর আকারের স্তায় कल्लना कतिया देशिमिश्तत्र नामकत्र कतियाष्ट्रिन, यथा-नुदयत চকু (The eye of the Bull), বৃহৎ খাকের পুত্ প্রবারণের দক্ষিণ ক্ষম প্রভৃতি। আরবরা প্রত্যেক উজ্জেল নকতের এক একটি নাম দিয়াছিল, অথবা প্রীক্রের নিকট हरेट को नाम शहन कतिबाहिन, वशा-निर्विद्यम (Sirius),

প্রোপিয়ন (Procyon), আ**কটি**উরদ (Arcturus), আল্ডিবারান (Aldebaran) ইত্যাদি। আরও স্থানে স্থানে অনেকগুলি নক্ষত্ৰ এত কাছাকাছি এবং এক্সপভাবে মিলিয়া থাকিতে দেখা যায় যে, তাহাদিগকে নক্ষত্ৰপুঞ্জ বলা হইয়া থাকে, থেমন, ক্লন্তিকা-নক্ষত্র। সাধারণ লোকেরা ইহা অনুমান করিতে পারে যে, কোন এক মণ্ডলে পরস্পরের নিকটবর্ত্তী যে-সকল নক্ষত্র দেখা যায় তাহারা বুঝি এমপ সম্বদ্ধভাবে একটি মণ্ডলাকারে অবস্থিত; বাস্তবিকপক্ষে এই অনুমান অমূলক। কারণ প্রত্যেক মণ্ডলে যে-সকল নক্ষত্র সংস্থিত দেখিতে পাওয়া যায়, তাহারা পরস্পর হইতে বহু দুরে বিচ্ছিন্নভাবে বিশাল আকাশে অবস্থান করিতেছে। আমাদিগের নেত্র হইতে ঐ সকল নক্ষত্রে দৃষ্টিরেথা টানিলে তাহাদিগের মধাবন্তী কোণ (angle) যত সংকীর্ণ হইবে ঐ নক্ষত্রগুলিকে তত্তই পরস্পরের নিকটবর্জী দেথাইবে। যেমন, কোন বহুক্রোশব্যাপী ফুদীর্ঘ সরল পথের এক প্রান্তে দাঁডাইয়া উহার অপর প্রান্তের দিকে নেত্র স্থাপিত করিয়া ক্রোশাধিক দুরে অবস্থিত এক জন মানুষ ও তাহা হইতে আর এক ক্রোশ দূরবন্তী অপর এক জন মাত্রুতে দেখিলে দুরত্বশতঃ কেবল যে তাহারা ক্সাকার দেখাইবে তাহা নহে, প্রস্কু তাহাদিগের প্রস্পারের দুরত্বও অনুভব করা যাইবে না, মনে হইবে যেন তাহারা পরস্পরের নিকটে অবস্থিত রহিয়াছে। নক্ষত্রদিগকেও মুক্ত নেত্রে সেইরূপ কাছাক'ছি দেধায় বলিয়া তাহাদিগের দৃষ্ট **অবস্থান হই**তে মণ্ডল কল্পিত হইয়া থাকে। বস্তুতঃ ঐ সকল মণ্ডল সম্পূর্ণরূপেই মনুষ্যকল্পিত। পরস্পরের তুলনার নক্ষত্রদিগের কোন গতি সহজে প্রত্যক্ষ করা যায় না, এই কারণে তাহাদিগকে 'স্থির নক্ষত্র' বলা হইয়া থাকে। প্রক্লুতপক্ষে তাহাদিগের দুরত্ব এত অধিক মে, বহু শত বৎসর অধ্যবসায়ের সৃষ্টিভ স্থন্নাভিস্থারূপে পর্য্যবেক্ষণ ও গণনা না করিলে উহাদিগের কোন স্বকীয় গতি আবিষ্ঠ ছইতে পারে না। নকজদিগের দুরত্বের তুলনায় সুর্য্য হইতে পৃথিবীর দুরত অতি অফিকিৎকর; কোন নকত হুইতে যদি সুখ্য ও পৃথিবীকে যুগপৎ দৃষ্টিগোচর করিবার উপায় থাকিত, তাহা হইলে দেবা বাইত থে, পৃথিবী। বেন হুকোর গাতে প্রার সংলগ রহিরাছে।

সম্প্রতি 'আলোক-দূরত্ব' পরিমাপ করিবার নিরম উষ্টাবিত হইরাছে; ফুকো (Foucault) প্রভৃতি বৈজ্ঞানিকের চেটার প্রমাণিত হইরাছে যে আলোক গতিশীল এবং উহার বেগ সেকেণ্ডে প্রায় ১৮৬,০০০

মাইল। আমরা যখন একটা আলোক দেখি, তথন ইহা ব্ঝিতে হইবে যে ঐ আলোকাধার হইতে আলোক একটা পথে সঞ্চরণ করিয়া আমাদের নেত্রে প্রবেশ করিতেছে। যতক্ষণ ন। এইরূপ ঘটিতেছে, ততক্ষণ আমাদের চকু ঐ আলোকের ও আলোকাধারের অন্তিত্ব অনুভব করিতে পারে না। গতিমাত্রেই সময়দাপেক্ষ, অতএব আলোক-রশিরও চলিতে সময় লাগিতেছে। প্রতি সেকেতে ১৮৬,০০০

মাইল রশ্মির বেগ এইরূপ মানিয়া লইয়া গণনা করিলে দেখা যায় বে, সূর্যা হইতে পৃথিবীতে আলোক আদিতে প্রায় ৮ মিনিটের কিঞ্চিয়ান সময় অতিবাহিত হয়, অর্থাৎ কোনও মুহূর্ত্তে আমরা তুর্যাকে ঠিক যে-স্থানে দেখিতে পাই, তুর্যা তাহার প্রায় ৮ মিনিট পূর্ব্বে ঐ স্থানে অবস্থিত ছিল। ইহা হইতে দেখা যায় যে পৃথিবীর কক্ষব্যাসের এক প্রান্ত হইতে অপর প্রান্তে আলোক পৌছিতে ১৬ মিনিটের অধিক ও मिनिएउँद किकि९ कम नमग्र लागिया थाटक। ইহাকে গণনার ভিত্তি ধরিয়া ইহার সহিত তুলনায় কোন নক্ষত্র হইতে আলোক আসিতে যে সময় অতিবাহিত হয়, তাহার হারা ঐ নক্ষত্রের দূরত্বের পরিমাপ হয় এবং ঐ দূরত্বকে সাধারণতঃ আলোক-দূরত্ব বলা হয়। বে-সকল নক্ষত্র মুক্ত নেত্রে দেখা বায় তাহাদিগের আলোক পরীক্ষা করিয়া জানিতে পারা গিয়াছে যে, সৌরজগতের সর্বাপেকা নিকটবৰ্ত্তী যে নক্ষত্ৰ, ভাহা হইতে এই স্কগতে আলোক আদিরা পৌচিতে প্রার ৪১ বংদর অভিবাহিত হয়। কোন কোন নক্ত হইতে আলোক আসিতে প্রায় বিশ, ত্রিশ, এমন কি পঞ্চাশ বর্ষ পর্যান্ত অভিবাহিত হয়। আকাশে স্কাপেকা উজ্জ্বা নকত 'লুকক' (Sirius) হইতে সৌরলগতে আলোক আসিতে প্রার ৬২ বৎসর ব্যয়িত হইয়া থাকে এবং যে নক্ষত্তে 'প্রুবতারা' রহিয়াছে, উহা হইতে সৌর**জগতে আলোক আসিতে প্রা**য় ৪৬ই বৎসর অভিবাহিত হয় ৷ স্কুজরাং আলোক-দূরত্ব গণনা করিলে

সহজেই বুঝা যায় যে, নাক্ষত্রিক জ্বগৎ কত দুর বিভূত এবং উহার বিভূতির তুবনায় সৌরজগৎ কত কুদ্র, আর ইহাও অন্মান করা যায় যে নাক্ষত্রিক জ্বগৎ যেমন বিশাল, তেমন নক্ষত্রগণও আমাদিগের স্ব্যাপেকা বহু গুণ বৃহ্ধ ় এই



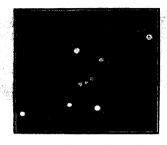
প্রবভারা ও কাশিওশিরা নক্ষরপুর

যে ছোটবড় নানা শ্রেণীর নক্ষত্র দেখা যার, তাহাদিগের আপেক্ষিক আকারের পরিচয় পাওয়া সম্ভব নহে। অনেক নক্ষত্র আকারে বৃহত্তর হইয়াও দ্রত্বের আধিক্যবশতঃ ক্ষুদ্রতর দেখা যায়। বাস্তবিকপক্ষে নঞ্ত্রজগতের সীমানির্বারণ করা এখনও পর্যান্ত মানুবের সাধ্যাতীত রহিয়া

পূর্বেই বলা হইয়াছে যে, আকাশের মধ্যে মধ্যে নক্ষত্র-গুলি পুঞ্জীভূত রহিয়াছে বলিয়া মনে হয় এবং সেই ধারণায় উহাদিগের আকার, নাম ইত্যাদি কল্পনা করা হইয়াছে। এই একত্রস্থিত নক্ষত্রগুলিকে নক্ষত্রবাশি বলা হইয়াছে। এই নক্ষত্ররাশিদিগের নামকরণ কি প্রকারে হইল এবং কখন. কোথায় ও কি অভিপ্রায়ে এই নাম দেওয়া হইল তাহা ন্দানিবার বাসনা স্বতঃইমনে জাগে। কিন্তু উহার সম্ভোযজনক উত্তর এ-পর্যান্ত পাওয়া যায় নাই। তবে নিয়লিখিত বিধয়গুলি লইয়া বিচার করিলে আমাদিগের জিজ্ঞাক্ত বিষয়-গুলির উত্তর অনেকটা পাইতে পারা যায়। প্রথম, জনশ্রান্ত (folk-lore); দ্বিতীয়, লিপিবদ্ধ প্রমাণ (documentary evidence); তৃতীয়, আসিরিয়া দেশে এই সহক্ষে কি মূল প্রমাণ পাওয়া যায়, ইউফেটিজ উপত্যকায় সম্প্রতি যে স্থৃতিমন্দির বা থোদিত প্রস্তরাদি আবিষ্ণৃত হইরাছে তাহা হইতে যাহা জানা যায়; চতুর্থ, নক্ষত্রাশির নিজেদের মধ্যেই কি প্রমাণ পাওয়া যায়।

সূর্য্য ও চন্দ্রের স্থার আকাশের অধিকাংশ নক্ষত্র

প্রতিদিন পূর্ব্বদিকে উদিত হর এবং পশ্চিম দিকে অন্ত বার। বস্তুতঃ, তাহারা বে দল বাঁধিরা এইরূপ ভাবে পুথিবীকে বেইন করিরা পরিত্রমণ করিতেছে এমত নছে; পুথিবীর স্বীয় মেরুদ্ধে আবর্তনই ইহার কারণ। কিন্তু



লুক্ক, কালপুরুষ, রোহিণী

আকাশের উত্তর-ভাগে পৃথিবীর ক্ষিতিক হইতে কিঞ্চিদর্চ্চে একটি নক্ষত্র দেখা যায়, তাহার কথনও উদয়ান্ত ঘটে না বলিয়া মনে হয়, উহা নিয়ত একস্থানে থাকে: ইহাকে 'প্রবভারা' বলা হয়। যেমন কেহ নিজে নিজে ঘরিবার সময়ে তাহার মাথার উপরিস্থিত কোনও দ্রবোর দিকে তাকাইলে দেখিতে পায় যে, সে যত দ্রুতবেগেই ঘুরিতে থাকুক না কেন, সেই দ্রবাটকে আদৌ ঘুরিতে দেখা যায় না ; সেইরপ ঞ্বতারাকেও ঘুরিতে দেখা যায় না বলিয়া ইহা সিদ্ধান্ত করা হইয়াছে বে, পৃথিবী ঐ ধ্রুবতারার দিকে মাথা রাথিয়া ঘরিতেছে। ইহার নিকটে যে-সকল নক্ষত্ৰ আছে তাহাদিগের উদয়ান্ত ঘটিতে দেখা যায় না: তাহারা এক অহোরাত্রে একবার ধ্রবতারাকে প্রদক্ষিণ করিয়া চলে, এই কারণে ইহাদিগকে ' ফ্বচর-তারা' (circumpolar stars) বলা হয়। প্রবচর-তারাদিগের মধ্যে স্থাইম্ভল (The Great Bear or the Dipper) স্কাপেকা বিখ্যাত ! সপ্রবি**মগুলে**র সাভটি তারা**ই অভি সহজে চিনিয়া ল**ওয়া যায় এবং প্রবতারার জ্ঞান না থাকিলে এই মণ্ডলের সাহাযোট ঞ্বতারার **স্থান** জানিতে পারা যায়।

ভাকাশে নক্ষত্রাশির সহিত পরিচয় নিম্নলিখিত উপারে লাভ করা ঘাইতে পারে। প্রথমে, উত্তর-থ্রবের নক্ষত্রকালি দেখিতে হয়। দেখিবার ্ক্রুমরে প্রথমেই সপ্তর্শিমণ্ডল দেখা চাই। এই সপ্তর্শিকে ঋক (The Great Bear or the Dipper) বলা হইয়া থাকে; ইহার মধ্যে ক্রুত্ত্ ও পুলহ নক্ষত্ত বোগ করিয়া বে সরল রেখা হইবে, তাহা পুচ্ছের বে-দিকে উন্নতোদর সেই দিকে বর্জিত করিলে যে উজ্জ্বল নক্ষত্রে আসিয়া মিলিত হইবে, সেই নক্ষত্ত্বই গুবতারা (Pole Star)। এই মণ্ডলটি দিগ্নিগ্রের পক্ষে বিশেষ উপযোগী, কারণ গ্রুত্তন দক্ষত্ত্ব ভানিতে পারিলে উত্তর দিক ভানা গেল এবং অন্ত দিক্গুলিও জানিবার অম্বিধা রহিল না। এই মণ্ডলটির একটি চিত্র প্রদর্শিত হইল; ইহাতে তারকাছ্য় যোগ করিয়া রেখা টানিলে দেখা যায় যে, ঐ রেখা গ্রুব্ব-নক্ষত্রে আসিয়া মিলিয়াছে।

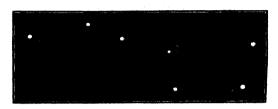
ইছার পর ব্যুসপ্তর্ষি (The Little Bear) বা ছোট ঋক দেখিতে হয়: এই ছোট ঋক্ষের পুচেছর শেষের তারা ঞ্ব-নক্ষত্র। পরে কাসিওপিয়া দেখিতে হয়; ইহাকে লেডি ইন দি চেয়ার (Lady in the chair) বলা হইয়া থাকে। ইছা দেখিতে ঠিক W অক্ষরের স্তায়। পাশ্চাতা পৌরাণিক মতে সিফিয়াসের (ইছাও একটি নক্ষত্ররাশি) রাণী কাসিওপিয়া; আকাশে ইনি যেন একটি প্রকাণ্ড সিংহাসনে বসিয়া হকুমজারি করিতেছেন। পরে পার্সিযুস (Perseus), দিফিয়স, কামোলোপার্ড, লিংহ, ডেকো (দৈতা) ও লাসটা (টিকটিকি) দেখিতে হয়। কতকগুলি নক্ষ ত্ররাশি কয়েকটি বিভিন্ন সময়ে দেখিবার স্থবিধা হয়। ২১ ডিসেম্বর মধ্যরাত্তি, ২১ জাত্যারি রাত্তি দশটা, ২০শে ক্রেক্রয়ারি রাত্তি আটিটা ও ২১শে মার্চ সন্ধা ছয়টায় সিগ্নস (রাজহংস), সিফিয়স, কাসিওপিয়া, পার্সিয়স, অরীজা (সার্থি), বুষ, মিখুন, কালপুরুষ, কেনিস্ মাইনর (ছোট কুকুর), কেনিস্ মেজর (বড় কুকুর , আর্গো নেভিস্ (আর্গো জাহাজ) ও কর্কট নক্ষত্রবাশি দেখিতে হয়। কালপুরুষ এখন প্রায় মাধ্যান্তিকে স্থিত। ইহাতে প্রথ^ম শ্রেণীর চুইটি নক্ষত্র ও বিতীর শ্রেণীর চারিটি নক্ষত্র আছে, মধ্যে তিনটি নক্ষত্র এক রেখায় অবস্থিত: এই মধ্যের তিনটি নক্ষত্রকে ইযুত্রিখণ্ড অর্থাৎ যোদ্ধার কটিদেশ (belt) বলা হটরা থাকে; প্রথম শ্রেণীর প্রকৃষ্টি সক্ষাকে আন্ত্র'-নকর (Betelguege) নামে অভিহিত করা হয়

ধিতীয় তিজ্জল নকজাটিকে Regel আখ্যা দেওর। হয়। প্রথমটি যোদ্ধার ছদ্ধের দিকে, আর দিতীরটি যোদ্ধার পারের দিকে। কেনিস্ মাইনর নক্ষত্র রাশিতে প্রোসিয়ন (প্রশা) উজ্জ্জল নক্ষত্র দেখিতে

পাওয়া যায়। কেনিস মেজরে সিরিয়াস্ (লুক্ক)
নক্ষত্র দেখিতে পাওয়া যায়, ইহাই সর্বাগেক্ষা উজ্জ্বল
নক্ষত্র। বৃথ রাশিতে ক্লণ্ডিকা-নক্ষত্র (Pleiades)
অবস্থিত, ইহাকে সাত- ভাই চম্পা করে। আবার
২১শে মার্চ্চ মধ্যরাত্রিতে, ২০শে এপ্রিল ১০টা
রাত্রিতে, ও ২১শে মে ৮টা রাত্রিতে কন্তা, তুলা,
বৃশ্চিক, কোমা বেরেণিসী (রাণী বেরেনিসীর কেশদাম),
বৃষ্টিজ (ভল্লক পাল), কেনিস ভেনাটিসি (শিকারী

কুকুর), করোণা বোরিয়ালিসু (উত্তর দিকের মুকুট)
দেখিতে হয়। আর ২১শে জুল মধ্যরাত্রিতে, ২১শে জুলাই
রাত্রি ১০টার সমরে ও ২১শে আগষ্ট রাত্রি ৮টার সমরে
দিগনন, লায়রা (বীণা), ভারেকিউসা (শৃগাল), সাগিটা
ধয়্), আকুইলা (ঈগল), বৃদ্দিক, ধয়, মকর,
হারকিউলিদ, ডেুকো (দৈত্য) দেখিতে হয়। আর ২১শে
দেপ্টেম্বর মধ্যরাত্রিতে, ২১শে অক্টোবর ১০টা রাত্রির
সময়ে, ২০শে নবেম্বর ৮টা রাত্রে ও ২১শে ডিসেম্বর
দ্যা ৬টায় কানিওপিয়া, নিফিয়দ, সিয়দ, লায়রা, আকুইলা,
পার্সিয়্দ, অরীজা, পেজাসন্ (Flying Horse),
এণ্ডোমিডা (স্বাতি), সেটুদ্ (হোরেল্ মৎস্ত) দেখিতে হয়।

অন্ত্রোমভা (স্বাতি), সেচুস্ (হোরেল্ মৎক্র) দেখিতে হর।
আকাশে নক্ষত্রদিগের গঠনে বিশেষ বৈচিত্র্যা দেখিতে
পাওরা বার। কোন নক্ষত্রের অবরব স্থর্যের মত জমাট
বাঁথিতেছে, কিন্তু কোন নক্ষত্র আবার এখন পর্যান্ত বাম্পাকারে অবস্থিতি করিতেছে। এইরূপ প্রাকৃতিক বিভিন্নতা অনুসারে নক্ষত্রাদিগকে বিভিন্ন জাতিতে বিভক্ত করা বার। দ্রবীক্ষণের পর্যবেক্ষণ-শক্তির উপরই নক্ষত্রাদিগের এই জাতি-নির্ব্বাচন নির্ভর করিয়া থাকে। সাধারণতঃ সকল নক্ষত্রই এক-একটি আলোক-বিন্দুরূপে প্রতীয়মান হয়; কিন্তু তীক্ষশক্তি দূরবীক্ষণেও বখন কোন নক্ষত্র একটি পরিক্ষুট বিন্দুরূপে দৃষ্ট হয় না এবং অপেক্ষাক্ষত অস্পট ধ্রাদিখার মত দৃষ্টিগোচর হয়, তখনই উহার বাস্থ্যীর অবরব উপলব্ধি করা বায়। এমন নক্ষত্রও দেখা গিয়াছে ৄৄৄৄৄৄৄৄয়াহা ঠিক আলোক-কিনুদ্ধণে নয়নগোচর না হইয়া একথণ্ড কুদ্র সংক্ষ নেবের স্তায় প্রতিভাত হয়; ইহাদিগকে 'নক্ষঅ' না বিদায়া 'নীহারিকা' বলা হইরা থাকে। অনেকে অনুমান করেন যে, উহাদের গঠনকার্য্য



সপ্তবি নক্ষত্ৰপুঞ্জ

এখনও শেষ হয় নাই, ইহারা এখনও অসম্বদ্ধ বাপাকণারূপে অবস্থিত এবং ক্রমশঃ জমাট বাঁথিয়া অবশেষে এককালে নক্ষত্রে পরিণত হইবে। আকাশে কোন-কোন স্থানে আবার এমন এক-একটি নক্ষত্ত দেখা যায় যাহাকে সাধারণতঃ নীহারিকার মত দেখায়; কিন্তু বিশেষ তীক্ষশক্তি দরবীক্ষণের দ্বারা নেত্রগোচর করিলে দেখা যায় যে, তাহা বাস্তবিক অনেকগুলি নক্ষত্রের সমষ্টি মাত্র। মনে হয়, ধেন বচুসংখ্যক নক্ষত্র একটি স্ফীর্ণস্থান অধিকার করিয়া পরস্পরের নিকট ঘনসন্ধিবিষ্ট হইয়া অবস্থান করিতেছে, ইহাদিগকে 'নক্ষত্ৰ-স্তুপ' (star clusters) বলা হইয়া থাকে। ইহারা প্রক্রুতই পরস্পর সন্নিকটম্ব বলিয়া অথবা ইছাদের দৃষ্টিরেখা প্রায় এক দিকে স্থাপিত বলিয়া এইরূপ স্ত্রপাক্কতি দেখা যায় কি না, তাহা সকল সময়ে স্থির করা সম্ভবপর নহে। হয়ত অনেক-স্থান্ট নক্ষত্র-স্ত্প আমাদিগের দৃষ্টিবিভ্রম ভিন্ন আর কিছুই নহে। কিন্তু সকল ক্ষেত্রে এইরপ অনুমান যুক্তিসক্ষত বা সভ্য প্রতিপন্ন হইবে না। কৃতিকা-নক্ষত্রাট (Pleiades) মুক্ত নেত্রে লক্ষ্য করিলে দেখা বায় যে, উহাতে ছয়টি নক্ষত বুহিয়াছে, কিন্তু দুরবীক্ষণ-মন্ত্রের সাহায্যে উহাত্তে পঞ্চাশটির উপর রহিরাছে দেখা বার। পার্সিয়ুস-নকত আর এकि मृष्टीख, मृत्रवीक्कन-यस्त्रत श्राद्धारण (मथा यात्र हेटाट বছদংখ্যক নক্ষত্র ঘনসন্ধিবিষ্ট রহিয়াছে, উহা একটি চমৎকার मुख्ये ।

ইহা ভিন্ন আকাশে বুগা নক্ষত্র বা যমক নক্ষত্র (double stars), ভিল্ল, চতুরল্র প্রভৃতি বহুষদ্বিক নক্ষত্র (multiple stars', পরিবর্ত্তক নক্ষত্র বা বছরূপী নক্ষত্র (variable stars) দৃষ্টিগোচর হয়। আকাশে এমন কতকগুলি নক্ষত্ৰ আছে যাহাদিগকৈ মুক্ত নেত্ৰে দেখিলে একটি নক্ষত্ৰ मत्न इस, किन्द्र जीवनकि नुवरीयन-नाहार्य छहाता विष्ण रहेश इरेंगि नक्षजब्राल क्षकांत्र भाषा वरुकात्तर পর্যাবেকণে এইরপ নক্ষত্রের অক্তিছ সপ্রমাণ হইয়াছে, रेशांनिशत्क यूग्रा वा यमक नक्ता वना इह। উर्शनिश्चम र्श्नन टाथान धार्ड कालीव नकात्वर चत्रेश वाविहार পঁচিশ বৎসর পর্য্যবেক্ষণের পর করিয়াছিলেন এবং **ইহাদের যমকত্ব সপ্রমাণ করিতে সমর্থ হইয়াছিলেন।** নিদর্শন-স্বরূপ বলা গাইতে পারে যে, লুব্ধক (Sirius) নামক উজ্জ্বল নক্ষত্রটির একটি ক্ষীণ সহচর সপ্তর্ষিদিগের মধ্যে এক জনের একটি অতি ক্ষীণ সহচর আঞ্চিত হইয়াছে।

আকাশে করেকটি নক্ষত্র এমন আছে বে, উহাদিগকে বিশ্লেষণ করিলে ভিন বা তদধিক সংখ্যক নক্ষত্র দৃষ্ট হয় এবং তাহারা যে তাহাদিগের মধ্যবন্তী কোন নির্দিষ্ট বিন্দুকে বেষ্টন করিয়া চলিতেছে তাহার প্রমাণ পাওয়া যায়। ইহা হইতে প্রতিপন্ন হয় যে, উহারা মৃগ্ম বা যমক নক্ষত্রের প্রায় কেবলমাত্র হিখণ্ড না হইয়া বহু খণ্ডে বিভক্ত হইয়া পরস্পারের আকর্ষণে পরিক্রমণ করিতেছে; ইহাদিগকে বছষন্দিক বলা হইয়া থাকে। নিদর্শনম্বরূপ বলা যাইতে পারে যে, লাইয়া (বীণা) নক্ষত্রটিতে চারিটি নক্ষত্র পরিলক্ষিত হইয়াছে,—তিনটি শুভাক্কতি, আর একটি

অন্তৰ্গত একটি লোহিতাকার; আবার কালপু**ক্ল**ষের নক্ষত্রকে বিশ্লেষণ করিয়া উহাতে ছয়টি নক্ষত্র দেখা গিয়াছে। অকাশে আরও এক প্রকার নক্ষত্র আছে. তাহাদের ওজ্জ্বল্য স্থির নহে; উহাদিগকে বছরূপী বা পরিবর্ত্তক নক্ষত্র নামে অভিহিত করা হইয়া থাকে। ইহাদিগের কতকগুলির নির্দ্দিষ্ট সময়ামুসারে **ম**ধ্যে ওজ্জ্বল্যের পরিবর্ত্তন হয়। এই শ্রেণীর নক্ষত্রের মধ্যে নিম্লিথিত তুই প্রকারই বিশেষ উল্লেখযোগ্য, যথা— মিরা (Mira = আশ্রুর্য্য) ও আলগুল (Algol)। মিরা-শ্রেণীর নক্ষত্রের উজ্জ্বল্য-পরিবর্তনের কাল ৩১ দিন। এই সময়ের মধ্যে উহা বিভীয় শ্রেণীর নক্ষত্র হইতে একবারে ষষ্ঠ শ্রেণীর নক্ষত্রে পরিণত হয়, তারপর প্রায় পাঁচ মাসকাল উহা একেবারে অদৃশ্য হয় এবং পরে আবার ক্রমশঃ পুর্ববাবস্থায় উপনীত হয়। আলগল-শ্রেণীর নক্ষত্রের ঔজ্জ্বল্য-পরিবর্তনের মোট সময় হুই দিন, কুড়ি ঘণ্টা, আটচল্লিশ মিনিট, পঞ্চার সেকেণ্ড; এই সময়ের মধ্যে পার্সিয়ুস নক্ষত্রাশির আলগল-নক্ষত্র তুই দিন ১৩ ঘণ্টার জক্ত দিতীয় শ্রেণীর নক্ষত্র থাকে, তার পর সাড়ে তিন ঘণ্টার মধ্যে ইহা ক্রমশঃ চতুর্থ শ্রেণীর নক্ষত্রে পরিণত হয়, কুড়ি মিনিট চতুর্থ শ্রেণীর নক্ষত্র থাকিয়া ইহা পুনরায় ক্রমশঃ উহার পূর্বের উজ্জ্বল্য লাভ করে এবং সাড়ে তিন ঘণ্টা পরে আবার দ্বিতীয় শ্রেণীর নক্ষত্র হইয়া যায়।

নাক্ষত্রিক জগতের পর্যাবেক্ষণ ও আলোচনা অতি চিন্তাকর্ষক এবং দূরবীক্ষণের সাহায্যে ইহা প্রতীয়মান হয় যে, নাক্ষত্রিক জগৎ সৌরজগতের তুলনায় কত বিশাল ও কত অস্তুত।

দৃষ্টি-প্রদীপ

শ্রীবিভৃতিভূষণ বন্দ্যোপাধ্যায়

ষষ্ঠ পরিচ্ছেদ

O

এই ঘটনার পরে আমার ভয় হ'ল আমার সেই রোগ আবার আরম্ভ হবে। ও যথন আসে তথন উপরি-উপরি অনেক বার হয়—তার পর দিনকতকের জন্তে আবার একেবারেই বন্ধ থাকে। এই বার বেশী ক'রে হ'লে আমার চাকুরী ঘুচে যাবে—সীতার কোন কিনারাই করতে পারব না।

মেজবাব্ হিসেবের থাতা লেথার কাজ দিলেন নবীনমৃত্ট্রীকে। তার ফলে আমার কাজ বেজায় বেড়ে
গেল—ঘুরে ঘুরে এঁদের কাজে থিদিরপুর, বরানগর,
কালীঘাট করতে হয়—আর দিনের মধ্যে সতের বার
দোকানে বাজারে যেতে হয় চাকরকে সঙ্গে নিয়ে।
থাওয়া-দাওয়ার নিয়িই সময় নেই, দিনে রাতে তথু
ছটোছুটি কাজ। এই দোকানের হিসেব নবীন-মৃত্রীকে
ব্রিয়ে দেওয়া একটা ঝঞাট—রোজ সে আমাকে
অপমান করে ছুতোয়-নাতায়, আমার কথা বিশ্বাস
করে না, চাকরদের জিজ্ঞেদ করে আড়ালে সত্যি সত্তির
কি দরে জিনিষ্টা এনেচি। সীতার মৃথ মনে ক'রে
গবই সহ্ছ ক'রে থাকি।

কার্দ্ধিক মাসে ওঁদের দেশের সেই মহোৎসব হবে

— আমাদের সকলকে দেশে পাঠানো হ'ল। আমি
নৈক আগে থেকেই শুনে আস্চি—অত্যন্ত কৌতৃহল

(দেশ্ব ওঁদের সাম্প্রদায়িক ধর্মান্ত্রান কি রকম।

ব জমিদার। তবে বছরে এই একবার ছাড়া আর

কলেশে আসেন না। কৃষ্ণ-নায়েব ৰাকী দশ মাস

বিশ্ব মালিক।

খুব বড় ফাঁকা মাঠে মেলা বসেচে—এথানকার বিদারই বেশী। অনেকগুলো ধাবারের দোকান, মানার দোকান, মাগুরের দোকান। একটা বড় বটগাছের তলাট। বাধানো, সেটাই
না-কি পীঠস্থান। লোকে এসে সেইখানে পূজে। দের—
আর বটগাছটার ডালে ও ঝুরিতে ইট বাধা ও লাল নীল
নেক্ড়া বাধা। লোকে মানত করবার সুময় ওই সব
গাছের গায়ে বেংধ রেখে যায়, মানত শোধ দেওয়ার
সময় এসে খুলে দিয়ে পূজো দেয়। বটতলায় সারি
সারি লোক ধর্ণা দিয়ে গুয়ে আছে, মেয়েদের ও
পুরুষদের ধর্ণা দেওয়ার জায়গা আলাদা আলাদা।

বড়বাব্ ও মেজবাব্তে মোহান্তের গদীতে বসেন—কর্তা নীলাম্বর রার আসেন নি, তাঁর শরীর স্থন্থ নর। এ দের বেদীর ওপরে আশাপাশে তাকিয়া, ফুল দিয়ে সাজানো, সাম্নে ঝক্থকে প্রকাণ্ড রূপোর থালাতে দিন-রাত প্রণামী পড়চে। ছুটো থালা আছে—একটাতে মোহাস্তের নজর, আর একটাতে মানত শোধ ও পুরুষর প্রণামী।

নবীন-মূহরী বেচারাম ও আমার কাজ হচেচ এই
সব টাকাকড়ির হিসেব রাখা। এর আবার নানা রকম
রেট বাঁধা আছে, যেমন—পাঁচ সিকের মানত থাক্লে
গদীর নজর এক টাকা, তিন টাকার মানতে ছ-টাকা
ইত্যাদি। কেউ কম না দেয় সেটা মূহুরীদের দেখে
নিতে হবে, কারণ মোহান্তরা টাকাকড়ির সম্বন্ধে কথা
বল্বেন না।

কাজের ফাঁকে আমি বেড়িয়ে দেখ্তে লাগ্লাম
চারি ধারে, সবারই স:জ মিশে এদের ধর্মতটা ভাল
ক'রে বৃঝ্বার আগ্রহে বাদের ভাল লাগে ভাদেরই নানা
কথা জিজ্ঞাসা করি, আলাপ ক'রে ভাদের জীবনটা
বৃঝবার চেটা করি।

কি অভ্ত ধর্মবিশ্বাস মান্তবের তাই ভেবে অবাক্ হয়ে যাই। কভদুর থেকে যে লোক এসেচে পৌট্লাপ ট্লি বেঁধে, ছেলেমেয়ে সঙ্গে নিমেও এসেচে অনেকে। এথানে থাক্বার জায়গা নেই, বড় একটা মাঠে লোকে এখানে-ওথানে এই কার্ত্তিক মাসের হিমে চট, সতরঞ্জি, হোগলা, মাছর যে যা সংগ্রহ করতে পেরেচে তাই দিয়ে থাক্বার জায়গা তৈরি ক'রে তারই তলায় আছে—কেউবা আছে শুরু গাছতলাতে। যে যেথানে পারে, মাটি খুঁড়ে কি মাটির চেলা দিয়ে উন্থন বানিয়ে রায়া করচে। একটা সল্লে-গাছতলার এক বুড়ী রায়া করছিল—সে একাই এসেচে হুগলী জেলার কোন গাঁ থেটকে। তার ধুক নাতি হুগলীর এক উকিলের বাসায় চাকর, তার ছুকি নেই, বুড়ী প্রতিবছর একা আসে।

আমায় বললে—বড্ড জাগ্রছে ঠাকুর গো বটতলার গোঁসাই। মোর মাল্সি গাছে কাঁটাল মোটে ধরতো নি, জালি পড়ে আর ধসে খসে যায়। তাই বল্প বাবার থানে কাঁটাল দিয়ে আস্বো, হে ঠাকুর কাঁটাল যেন হয়। বললে না-পেতায় যাবে ছোটয়-বড়য় এ-বছর সতেরো গণ্ডা এ চড় ধরেচে গোঁসাইয়ের কিরপায়।

আর এক জারগায় থেজুরভাবের কুঁড়েতে একটি বৌ ব'সে র'ধিচে। আর ভার স্বামী কুঁড়ের বাইরে ব'সে খোল বাজিয়ে গান করচে। কাছে যেতেই বদ্তে বললে। ভারা জাতে কৈবর্ত্ত, বাড়ি খুল্না কেলায়, পুরুষ্টির বয়েদ বছর চল্লিল হবে। ভালের ছোট্ট একটি ছেলে মায়ের কাছে ব'সে আছে, ভারই মাধার চুল দিতে এসেচে।

পুরুষটির নাম নিমটাদ মণ্ডল। স্বামী-ত্রী ছ-জনেই বড় ভক্ত। নিমটাদ আমার হাতে একথানা বই দিয়ে বল ল—পড়ে শোনাও তো বার, ছ-আনা দিয়ে মেলা থেকে কাল কেন্লাম একথানা। বইথানার নাম 'বটওলার কীর্জন'। স্থানীয় ঠাকুরের মাহাত্ম্যস্চক তাতে অনেকগুলো ছড়া। বটওলার গোঁসাই ব্রহ্মার সঙ্গে পরামর্শ ক'রে এথানে এসে আস্তানা বেংগেচন, কলিরাজ ভয়ে তাঁর সঙ্গে এই সিদ্ধি করলে যে বটওলার হাওয়া যত দুর যাবে তত দুর পর্যান্ত কলির অধিকার থাক্বে না। বটওলার গোঁসাই পাপীর মৃত্তিদাতা, সর্বজ্জীবের আশ্রেম, সাক্ষাৎ শ্রীহরির একারশ অবতার।

কলিতে নতুন রূপ শুন মন দিয়!
বটতলে ছিতি হৈল ভত্তদল নিয়া
বেলে কহে কলিয়াজ, এ বড় বিষয় কাজ
দোয় দশা কি হবে গোঁলাই

ঠাকুর কহিলা হেসে, মনে না করিহ ক্লেপে থান ভ্যান্তি কোথাও না যাই ! জীপান হ্বল সনে হেথায় আসিব বটসুলে হুন্দাবন হাষ্ট্র করি নিব।

নিমচাঁদ শুন্তে শুন্তে ভক্তিগদগদকঠে বলবে—আহা! আহা! বাবার কত লীলেখেলা!

তার স্ত্রীও কুঁড়ের দোরগোড়ার এসে বসে শুন্চ।
মানে ব্রুলাম এরা নিজেরা পড়তে পারে না, বইপড়া শোনার আনন্দ এদের কাছে বড়ত নতুন, তা আবার থাই ওরা ভক্ত, সেই বটতলার গোঁসাই সম্বন্ধে বই।

নিমটাদ বললে— আচ্ছা, বটতলার হাওয়া কত দূর যায় দা-ঠাকুর ?

- -কেন বল তো?
- —এই যে বল্চে কলির অধিকার নেই ওর মধ্যি, ত কত দূর তাই শুধুচিচ।
 - ---কত দুর আর, ধর আধ কোশ বড়জোর---

নিমটাদ দীর্ঘনিঃখাস ফেলে কি ভেবে বললে— বি করবো দা-ঠাকুর, দেশে লাঙল-গঙ্গ ক'রে ফেলেচি, কুড়ো-ৄই জমিতে এবার বাগুন কইরে রেখে এসেচি—নরত এ বাবার থান ত বিন্দাবন, আপনি পড়লেন—এ অগ্নো ছেড়ে বিশির মোধের মত বিলি ফিরে যাই দা-ঠাকুর ? কি বিলি রে তুই, সরে আর না এদিকে, দা-ঠাকুরকে লজ্জা কি, উনি তো ছেলেমাস্থয়।

নিমচাঁদের স্ত্রী গলার স্থরকে খুব সংষ্ঠ ও মিটি ক'রে, অপরিচিত প্রথম-মান্থবের সাম্নে কথা বলতে গেলে মেরেছি বেমন স্থরে কথা বলে, তেম্নি ভাবে বললে—হাঁগ ঠিক তো। বাবার চরণের তলা ছেড়ে কোথাও কি যেগে ইচ্ছে করে?

নিমটাদ বললে সু-মণ কোটা ছিল ঘরে, তা ব বিক্রী ক'রে চল বাবার থানে বাবার ছিচরণ দর্শন ব আসি আর অম্নি গলাছেনটাও সারবো। টাকা বোগাবেন, সেজস্তে ভাবিলে। ওরে শোন, কাল তুই ধলা দিবি সকালে, আজ রাতে ভাতে জল দিয়ে দিস্—

ব্দিগোল ক'রে লাম্লাম ছেলের অলুথের জ্ব দেবার ইচ্ছে আছে ওদের।



শিবাজী ও মুসলমান বন্দিনী জীলোভগমল গেছলোট

নিমচাদের বৌ বললে—ব্ঝালেন দাদাঠাকুর, থোকার মামা ওর মুখ দেখে তিনটে টাকা দিলে থোকার হাতে। তথন পরসার বড় কট যাচেচ, কোটা তথন জলে, কাচলি তো পরসা ঘরে আসবে? তো বলি না, এ টাকা খরচ করা হবে না। এ রইল তোলা বাবার থানের জন্তি। মোহস্ত-বাবার গদীতে দিয়ে আসব।

সেই দিন বিকালে নিমটাল ও তার বৌ প্জো দিতে এল গদীতে। নবীন-মুহুরী তাদের কাছে রেট-মত প্রণামী ও প্জোর থরচ আদার করলে অবিশ্যি—তা ছাড়া নিমটাদের বৌ নিজের হাতে সেই তিনটে টাকা বড়বাবুর সাম্নের রূপোর থালার রেবে দিয়ে বড়বাবুর পায়ের ধুলো নিয়ে কোলের থোকার মাথার মুখে দিয়ে দিলে।

তার পর সে একবার চোথ তুলে মোহান্তদের দিকে চাইলে এবং এদের ঐশর্যোর ঘটাতেই সন্তব অবাক হয়ে গেল—
্কিহান চোথে শ্রনা ও সন্থমের সঙ্গে টাকা-পরসাতে পরিপূর্ণ ঝক্রকে রূপোর আলোটার দিকে বার-কতক চাইলে, রভীন শালু ও গাঁদাফুলের মালায় মোড়া থামগুলোর দিকে চাইলে—জীবনে এই প্রথম সে গেঁদাইয়ের থানে এসেচে, সব দেখে-ভনে লোকের ভিড়ে, মোহান্ত মহারাজের আড়ম্বরে, অনবরত বর্ণণরত প্রণামীর ঝন্থমানি আওয়াজে সে একেবারে মুগ্র হয়ে গেল। কতক কণ হা ক'রে দাঁড়িয়ের র্ইল, বাইরে থেকে ক্রমাক্ত লোক দুক্তে, তাকে ক্রমশং টেলে একধারে সরিয়ে দিচ্চে, তবও সে দাঁড়িয়েই আছে।

ওকে কে এক জন ঠেলা দিয়ে এগিয়ে আসতে গেল, আমি ওর দিক থেকে চোখ ফেরাতে পারি নি। ওর ম্বচোধের মুদ্ধ ভক্তিন্তক দৃষ্টি আমারও মুদ্ধ করেচে—এ এক নতুন অভিজ্ঞতা আমার জীবনের, এই বাজে শালুর বাহার আর লোকের হৈ চৈ আর মেগবাব, বড়বাবুর চশমামণ্ডিত দান্তিক মুখ দেখে এত ভাব ও ভক্তি আসে!—বে ঠেলা দিয়ে এদিকে আস্ছিল, আমি তাকে ধমক দিলুম। তার পর ওর চমক ভাঙ্তে কিরে বাইরে বেরিয়ে গেল।

ওরা চলে গেলে একটি বৃদ্ধা এল, তার বরেদ অনেক হরেচে, বরেদে গলার স্থর কেঁপে গিরেচে, হাত কাঁপচে, দে তার আঁচল থেকে একটি আধুলি খুলে থালার দিতে গেল। নবীন-মুগুরী বললে—রও গো, রাধ—আধুলি কিদের? বৃদ্ধী বললে—এই-ই হা-কুরে-র মা-ম-ত শো-ধে-র পে-র-

নবীন-মূহুরী বললে—পাচ সিকের কমে ভোগের পূজাে নেই—পাচ সিকেতে এক টাকা গদীর নজর—

বুড়ী ভন্তে পায় না, বললে—কত?

নবীন আঙ্ল দেখিয়ে চেঁচিয়ে বললে—এক টাকা—

বুড়ী বলগে— নার নে-ই-ই, মা-হ-র কি-নে-লা-ম ছ-না-না-র, আর—

নবীন-মূহরী আধুলি ফেরৎ দিরে বললে—নিরে যাও, হবে না। আর আট আনা নিয়ে এস—

বড়বান একটা কথাও বললেন না। বুড়ী কাঁপতে কাঁপতে ফিরে গেল এবং ঘণ্টাথানেক পরে সিকিতে, হুআনিতে, পর্সাতে একটা টাকা নিয়ে এসে প্রণামীর থালায় রাধলে।

পরা চলে গেলে আমার মনে হ'ল এই সরল, পরম বিখাদী পল্লীবর্গ, এই বৃদ্ধা ওলের কটাজ্জিত অর্থ কাকে দিয়ে গেল—মেজবাব্কে বড়বাব্কে? এই এত লোক এখানে এদেচে, এরা স্বাই চাবী গরিব গৃহস্থ, কি বিখাদে এখানে এদেচে জানি নে—কিন্তু অল্লান বদনে খুশীর সঙ্গে এদের টাকা দিয়ে বাচেচ কেন? এই টাকায় কল্কাভায় ওলের স্থীরা গহনা পরবেন, মোটর চড়বেন, থিয়েটার দেখ্বেন, ওঁরা মাম্লা করবেন, বড়মান্থী সাহেবিয়ানা করবেন—ছোটবাব্ বন্ধুবান্ধব নিয়ে গানবাজনার মজলিকে চপ-কাটলেট প্রভাবেন, দেই জল্লে?

পরদিন সকালে দেখলাম নিমটাদের স্ত্রী পুক্রে স্থান ক'রে সারাপথ সাইাক্ষ নমস্কার করতে করতে ধুলোকালান মাথা গারে বউতলার ধর্ণা দিতে চলেচে— আর নিমটাদ ছেলে কোলে নিয়ে ছলছল চোবে তার পাশে পাশে চলেচে।

সেই দিন রাত্রে শুন্লাম মেলায় কলেরা দেখা দিয়েচে। গরদিন হুপুরবেলা দেখি বটওলার সাম্নের মাঠটা প্রায় ফাঁকা হয়ে গিয়েচে, অনেকেই পালিয়েচে। নিমটাদের কুঁড়েখবের কাছে এসে দেখি নিমটাদের জী বসে—আমায় দেখে কেঁদে উঠুল। নিমটাদের কলেরা হুরেচে কাল রাত্রে—মেলার বারা ভদারক করে, ভারা ওকে কোথায় নাকি নিয়ে থেজে

চেরেচে, মাঠের ওদিকে কোথার। আমি খরে দূকে দেথি নিমটাদ শুয়ে ছট্ ফট্ করচে, খুব ঘাম্চে।

নিমটাদের স্ত্রী কেঁদে বললে—কি করি দাদাঠাকুর, ছাতে শুধু যাবার ভাড়াটা আছে—কি করি কোণা থেকে—

নেজবাব্কে কথাটা বললাম গিয়ে। তিনি বললেন— লোক পাঠিয়ে দিচ্চি, ওকে সিপ্রিগেশন্ ক্যাম্পে নিয়ে যাও— মেলার ডাক্তার সাছে সে দেথ বে—

নিম্চালের কৌ-এর কি কায়া ওকে निय যাবার সময়। আমরা বোঝালুম অনেক। ডাব্রুব ইনজেক্সন দিলে। মাঠের মধ্যে মাতুর দিয়ে সিগ্রিগেশন ক্যাম্প করা হয়েচে—অতি নোংরা বন্দোবন্ত। সেখান সেবাভ্রমধার কোনো ব্যবস্থাই নেই। ভাব লম চাকুরী যায় যাবে, ওকে বাঁচিয়ে তুলব, অন্ততঃ বিনা তদারকে ওকে মরতে দেবো না। সারারাত জেগে রোগীকে দেখাভনো করলম একা। সিগ্রিগেশন ক্যাম্পে আরও চারটি রোগী এল-ভিনটে সন্ধার মধ্যেই মার গেল। মেলার ডাক্তার অবিভি নিয়ম-মত দেখলে। এদের প্রসা নিয়ে যাবা বড-মাক্রম, তারা চোখে এসে দেখেও গেল না কাউকে। রাত্রিটা कारना तकरम कांग्रिस (तना छेर्र तन निमहांम । भारत (शन। দে এক অতি করণ বাপোর! ওদর দেশের লোক খুঁজে বার ক'রে নিমটাদের সংকারের ব্যবস্থা করা গেল। নিমটাদের স্বীর দিকে আমি আর চাইতে পারি নে—বটতলায় ধর্ণা দেওয়ার দিন থেকে সেই যে সে উপবাস ক'রে আছে. লোলমালে আর ভার খাওয়াই হয় নি। ক্লফ চুল একমাথা, সেই ধূলিগুসরিত কাপড়-খবর পেয়ে সে ধর্ণা ফেলে বটতলা থেকে উঠে এসেচে—চোধ কেঁলে কেঁলে লাল হয়েচে, যেন পাগ্লীর মত দৃষ্টি চোথে। এখন আর সে কাদচে না, শুধু কাঠের মত বলে আছে, কথাও বলে না, কোন দিকে 518/9 A1 1

শেরতাব্দে বলাতে তিনি ওকে দেশে পাঠিয়ে দেওরার
শর্চ হু-টাকা মঞ্ব করলেন। কিন্তু দে আমি ঘথেই বললাম ও
অক্রেম করলাম ব'লে। আরও কত যাত্রী এ-রকম মরে
গেল-বা তাদের কি বাবস্থা হ'ল এ-সৰ দেওবার দায়িত
অসেরই তো । ওরাই রইল নির্কিকার ভাবে বঁটা। আমার

কাছে কিছু ছিল, বাবার সময় নিমটালের স্ত্রীর হাতে দিলুম।
চোণের জল রাণ্ডে পারি নে, যথন সে চলে গেল।

দিন-চ্ই পরে রাত্রে বদে আমি ও নবীন-মুহরী হিসেব মেলাচ্চি মেলার দেনা-পাওনার। বেশ জ্যোৎস্না রাড, কার্ত্তিকের সংক্রান্তিতে পরশু মেলা শেষ হ'য় গিয়েচে, বেশ শীত আজ রাত্রে।

এমন সময় হঠাৎ আমার কি হ'ল বলতে পারিনে—
দেখতে দেখ্তে নবীন-মুহরী, মেলার আঁটচালা ঘর সব
বেন মিলিয়ে গেল। আমি বেন এক বিবাহ-সভায় উপস্থিত
ছয়েচি—অবাক হয়ে চেয়ে দেখি সীতার বিবাহ-সভায়
জ্যাঠামশায় কন্তাসপ্রাদান করতে বসেচেন, খুব বেনা
লোকজনের নিমন্ত্রণ হয় নি, বরপক্ষেও বর্ষাত্র বেনা নেই।
দাদাকেও দেখলুম—দাদা ব'দে ম্যদা ঠাদ্চে।...আরও সব
কি কি—যথা কাঁচের মধ্যে দিয়ে বেন স্বটা দেখ্তি—
গানিকটা স্পাই, থানিকটা অস্পাই।

চমক ভাঙ্'ল দেখি নবীন-মূহরী আমার মাণায় জন দিচে। বললে— কি হয়েচে ভোমার, মাঝে মাঝে ফিট্ ছা না-কি ?

আমি চোথ মুছে বললুম—না। ও কিছু না—

আমার তথন কথা বলতে ভাল লাগ্চে না। সীতার বিবাহ নিশ্চয়ই হচ্চে, আজ এথুনি হচেচ। আমি ওংক বড ভালবাসি—আমার চোথকে ফাঁকি দিয়ে জ্যাঠামশার ওর বিবাহ দিতে পারবেন না। আমি সব দেখেচি।

নবীন-মুহুরীকে বলগাম—তুমি আমাকে ছুটি দাও আছ, শরীরটা ভাল নেই, একটু শোব।

পরদিন বড়বাবুর চাকর কলকাতা থেকে এল। মারের একথানা চিঠি কলকাতার ঠিকানায় এসে পড়েছিল, মারের জবানি, জ্যাঠামশারের লেখা আসলে। ২রা অগ্রহারণ সীতার বিয়ে, সেই জ্যাঠামশারের ঠিক-করা পাত্রের সঙ্গেই। তিনি কথা দিরেচেন, কথা খোয়াতে পারেন না। বিশেষ, অত বড় মেরে ঘরে রেথে পার জনের কথা সন্থ করতে প্রস্তুত নন। আমরা কোন্ কালে করব তার আশায় তিনি কত্রকাল বসে থাকেন—ইত্যাদি।

বেচারী সীতা! ওর সাবাদ-মাখা, চুলবাঁধা, মি^{থো}

সৌধীনভার অক্ষম চেটা মনে পড়ল। কত ক'রে ওর মুখের দিকে চেয়ে এত কাল কিছু গ্রাহ্ম করিনি! বেশ দেখ্তে পেলাম ওর ঘন কাল চুলের সিঁভিপাটি বার্থ হয়ে গেল—ওর শুল, নিশাপ জীবন নিয়ে স্বাই ছিনিমিনি ধেল্লে।

সপ্তম পরিচ্ছেদ

3

এখান থেকে কল্কাতা যাবার সময় হরে এল। বি:কলে আমি বটতলার পুকুরের ঘাটে বসে মাছ-ধরা দেখিচ, নবীনমূহরী এসে বললে—তোমায় ডাক্চেন মেজবাব্। ওর মুখ
দেখে আমার মনে হ'ল শুক্তর একটা কিছু ঘটেচে কিংবা
ও-ই আমার নামে কি লাগিয়েচে। নবীন-মূহরী এ-রকম
বার-ক্ষেক আমার নামে লাগিয়েচে এর আগেও। কারণ
তার চিরির বেকায় অস্থবিধে ঘটচে আমি থাকার দক্রণ।

মেকবাৰু চেয়ারে বলে, কুঞ-নায়েবও সেথানে দাঁড়িয়ে।

মেজবাবু আমাকে মান্থ বলেই কোনো দিন ভাবেন
নি। এ-পর্যান্ত আমিও পারতপক্ষে তাঁকে এড়িয়েই চলে
এসেচি। লোকটার মুখের উগ্র দান্তিকতা আমাকে ওর
সাম্নে যেতে উৎসাহিত করে না। আমায় দেখে বললেন—
শোনো এদিকে। কল্কাভায় গিয়ে তুমি অন্ত ভাষ্ণায়
গকুরীর চেটা করবে। তোমাকে এক মাসের নোটিশ
দিলাম।

- —কেন, কি হয়েচে?
- —তোমার মাথা ভাল না, এ আমিও জানি, নবীনও দেখেচে বল্চে। হিসেব-পত্তে প্রায়ই গোলমাল হয়। এ-রকম লোক দিয়ে আমার কাজ চল্বে না। তেটের কাজ তো ছেলেখেলা নয়?

নবীন এবার আমার শুনিরেই বললে—এই ভো সেদিন
আমার সাম্নেই হিসেব মেলাতে মেলাতে মৃগীরোগের মত
হয়ে গেল—আমি তো ভারেই অন্থির—

নেজবাবৃক্তে বিশ্বান ব'লে আমি সন্ত্রমের চোথেও দেথতান। বললাম—বেগুন, তা নয়। আপনি তো সব বোঝেন, আপনাকে বল্চি। সাবে মাবে আমার কেমন একটা অক্সা হয় শ্রীবের ও মনের, সেটা ব'লে বোঝাতে পারি নে—কিন্তু তথল এখন শব জিনিষ দেখি, সহজ অবস্থায় তা দেখা যায় না। ছেলেবেলায় আরও আলেক দেখতুম, এখন কমে গিয়েচে। তখন বুঝতাম না, মনে ভয় হ'ত, ভাবতাম এ-সব মিধো, আমার বৃঝি কি রোগ হয়েচে। কিন্তু এখন বুঝেচি ওর মধো সত্যি আছে অনেক।

মেজবাবু কৌ তুক ও বিজ্ঞাপ মিশ্রিত হাসি-মুখে আমার কথা শুন্ছিলেন—কথা শেব হ'লে তিনি কুঞ্জ-নায়েবের দিকে চেরে হাদ্লেন। নবীন-মুহুরীর দিকে চাইলেন না, কারণ সে অনেক কম দরের মানুষ। ষ্টেটের নায়েবের সঙ্গে তবুও দৃষ্টি-বিনিমর করা চলে। আমার দিকে চেয়ে বললেন—কত দুর পড়াশুনা করেচ ভূমি?

- আই-এ পাস করেছিলাম গ্রীরামপুর কলেজ থেকে—
- —ভাহ'লে ভোমায় বোঝানো আমার মুদ্ধিল হবে। মোটের ওপর ও-সব কিছু না। নিউরোটিক ধারা— নিউরোটিক বোঝ? বাদের স্নায়ু ত্র্বল তাদের ওই রকম হয়। রোগই বইকি, ও এক রকম রোগ—

আমি বদলাম—মিথ্যে নয় যে তা আমি জানি। আমি
নিজের জীবনে অনেক বার দেখেচি—ও-সব সত্যি হয়েচে।
তবে কেন হয় এইটেই জানি নে, সেইজন্যেই আপনাকে
জিগ্যেস করেচি। আমি সেণ্ট ফ্রাজিদ্ অফ্ আসিসির
লাইফ্-এ পড়েচি তিনিও এ-রকম দেখতেন—

মেজবাবু ব্যক্তর হারে বললেন—তুমি তাহ'লে দেওঁ হয়ে গিয়েচ দেওটি ? পাগল কি আর গাছে ফলে ?

নবীন ও কুঞ্জ ছ-জনেই মেজবাবুর প্রতি সম্ভ্রম বজার রেথে মুখে কাপড় চাপা দিয়ে হাসতে শাগশ।

আমি নানা দিক পেকে পোঁচা থেরে মরীয়া হরে উঠলাম। বললাম—আর তথু ওই দেখি যে তা নর, অনেক সময় মরে গিয়েতে এমন মাসুযের আস্মার সংশ কথা বলেচি, তাদের দেখতে পেয়েচি।

নৰীদ-মূহনীর বৃদ্ধিহীন মূখে একটা অভুত ধরণের অবিধাস ও ব্যঙ্গের ছাপ কুটে উঠল, কিছু নিজের বৃদ্ধির ওপর তার বোধ হর বিশেষ আছা না থাকাতে সে মেঞ্জবাব্র মূখের দিকে চাইলে। মেঞ্জবাব্ এমন ভাব দেখালেন কে এ বন্ধ উন্ধানের সঙ্গে আর কথা ব'লে লাভ কি আছে! তিনি কুঞ্জ-নারেবের দিকে এভাবে চাইলেন যে একে জার

এখানে কেন? পাগলামি চড়ে বদলেই একটা কি ক'রে কেল্বে এক্সিন!

আমি আরও মরীয়া হয়ে বল্লাম—আপনি আমার কথার বিশ্বাস করুন আর নাই করুন তাতে বে-জিনিয় সত্যি তা মিথো হয়ে যাবে না। আমার মনে হয় আপনি আমার কথা বঝতেও পারেন নি। যার নিজের অভিজ্ঞতা না ছয়েচে, সে এ-সব ব্রুতে পারে না, এ-কথা এতদিনে আমি বুঝেচি। খুব বেশী লেখাপড়া শিখলেই বা খুব বৃদ্ধি থাকলেই যে বোঝা যায়, তা নয়। আছো, একটা কথা আপনাকে বলি, আমি বে-বরটাতে থাকি, ওর ওপাশে বে ছোট্ট বাড়িটা আছে, ভাঙা রোয়াক, যার সামনে-ওখানে আমি এক জন বুড়োমামুবের অন্তিত্ব অন্তব করতে পেরেচি-কি করে পেরেচি, সে আমি নিজেই জানি নে-খুব তামাক থেতেন, বয়েদ অনেক হয়েছিল, থুব রাগী লোক ছিলেন, তিনি মারা গিয়েচেন কি বেঁচে আছেন তা আমি জানিনে। ওই জায়ীসটোয় গেলেই এই ধরণের শোকের কথা আমার মান হয়। বিশ্বন তো ওখানে কেউ **ছিলেন** এ-রকম?

কুঞ্চ-নায়বের সঙ্গে মেজবাবুর অর্থস্চক দুষ্টি-বিনিময় হ'ল।
মেজবাবু শ্লেবের সঙ্গে বললেন—ভোসাকে বতটা দিম্পল্
ভেবেছিলাম, ভূমি তা নও পেব্টি। তোমার মধ্যে
ভঙামিও বেশ আছে—ভূমি বল্তে চাও ভূমি এত দিন
এবানে এনেচ, ভূমি কারও কাছে শোন নি ওবানে কে
ধাকতো?

— শার্গনি বিশাস করুন আমি তা শুনি নি। কে সোমায় বলেচে আপনি খোঁজ নিন্?

— ওধানে আমাদের আগেকার নারেব ছিল, ওটা ভার কোরাটার ছিল, সে বছর-চারেক আগে মারা প্রিরেচে, শোন নি এ কংগ ?

—না আমি শুনি নি। আরও কথা বলি শুসুন,
আপেনার ছেলে হওয়ার আগের দিন কল্ফাভার আপিনে
আপুনাকে কি বলেছিলুম মনে আছে? বলেছিলুম একটি
খোকা শীড়িয়ে আছে—দরভা খুলে মেজবৌরাণী এনে
ভাকে মিরৈ গেলেন—এ-কথা বলেছিলুম কি না? মনে
ক'রে শেকুল।

—ইটা আমার ধ্ব মনে আছে। সেও তুমি জান্তে
না যে আমার স্ত্রী আসল্প্রপ্রবা ছিল? যদি আমি বলি
তুমি একটা বেশ চাল চেলেছিলে—যে কোনো একটি
সন্তান তো হ'তই—তুমি অন্ধ্রকারে চিল ছুঁড়েছিলে,
দৈবাৎ লে:গ গিয়েছিল। শালটিন্রা ও-রকম ব্জক্কী
করে—আমি কি বিখাস করি ওসব ভেবেঃ?

—বুজরুকী কিসের বলুন? আমি কি তার জন্তে আপনার কাছে কিছু চেয়েছিলুম? বা আর কোনোদিন সে-কথার কোনো উল্লেখ করেছিলুম? আমি জানি আমার এ একটা ক্ষমতা—ছেলেবেলায় দার্জ্জিলিঙের চা-বাগানে আমরা ছিলান, তথন থেকে আমার এ-ক্ষমতা আছে। কিন্তু এ দেখিয়ে আমি কথনও টাকা-রোভগারের চেটা তো করিনি কারোর কাছে? বরং বলিই নে—

মেজবাবু অসহিষ্ণুভাবে বললেন— অলু ফিডলাইক্—ুমনের ব্যাপার তুমি কিছু জানো না। তোমাকে বেঝিবার উপায়ও জাদার নেই। ইট প্লেজ কুইয়ার ট্রিক্স উইথ আস্—যদি ধরে নিই তুমি মিণ্যেবাদী নও—ইউ মে বি এ সেল্ক, ডিলিউডেড, ফুল্ এবং আমার মনে হয় তুমি ভাই-ই। আর কিছু নয়। যাও এখন—

আমি চলে এলাম। নবীন-মৃত্রী আমার পিছু পিছু
এসে বললে—তোমার সাহস আছে বল্তে হবে—মেজবার্র
সঙ্গে অমন ক'রে তর্ক আজ পর্যন্ত কেউ কার নি। না!
বা হোক, তোমার সাহস আছে। আমার তো ভর হচিল
এই বৃষি মেজুবারু রেগে ওঠেন—

আমি জানি নথীনই আমার নামে লাগিরেছিল, কিন্তু
এ নিয়ে ওর দক্ষে কথা-ছাটাকাটি করবার প্রবৃত্তি আমার
হ'ল না। কেবল একটা কথা ওকে বললাম। দেখ,
নবীন-দা, চাকুরীর ভয় আমি জার করি নে। যে-জভে
চাকুরী করছেলাম, লে কাজ মিটে গিয়েচে। এখন আমার
চাক্রী করছেও হয়, না-করলেও হয়। ভেবো না,
আমি ব্রিজেই শীগগির চলে বাবো ভাই।

ক-দিন ধরে একটা কথা ভাবছিলাম। এই বে একগুলো পাড়ার্গেরে গরিব চাষীলোক এথায়ে পুরো বিতে এগোছিল—করা সকলেই মুর্খ, ভগবানকে এরা সে ভাবে আনে মাঃএরা চেনে বটভলার বৌরাইকে । কে বটতলার গোঁসাই ? হরত এক জন ভক্ত বৈশ্ব, প্রাম্য লোক, বছর-পঞ্চাশ আগে থাকত ওই বটতলায়। সেই থেকে লোকিক প্রবাদ এবং বোধ হর মেজবাবুদের অর্থ-গুগাুভা ছটোতে মিলে বটতলাটাকে করেচে পরম তীর্থস্থান। কোথার ভগবান, কোথায় প্রথিতবশং ঐতিহাসিক অবতারের দল—এই বিপুল জনসঙ্গ তাদের সদানই রাথে না হয়ত। এদের এ কি ধর্ম ? ধর্মের নামে ছেলেথেলা।

কিন্তু নিমচাদকে দেখেতি। তার সরল ভক্তি, তাদের ত্যাগ। তার স্ত্রীর চোধে যে অপূর্ক্ম ভাবনৃষ্টি, যা সকল ধর্মবিধানের উৎসমুখ—এ-সব কি মূলহীন, ভিত্তিহীন জলজ শেওলার মত মিথ্যার মহাসমুদ্রে ভাসমান? এ-রকম কত নিমচাদ এসেছিল মেলার। জ্যানিইমাদের আচারের শেকলে আন্টেপুটে বাঁধা ঐশ্বর্যের ঘটা দেখানো দেবার্চনার চেয়ে, এ আমার ভাল লেগেচে। ঘুণ্ড্র সেই ঘটামাদিরের মত।

কোন্দেবতার কাছে নিমচাদের তিনটে টাকার ভোগ অর্থা গিয়ে পৌছুলো ভীবনের শেবনিঃখাসের সঙ্গে পরম ত্যাগে সে যা নি.বদন করলে?

্ আর একটা কথা ব্যেচি। কাউকে কোনো কথা ব'লে বৃত্তিয়ের বিশ্বাস করানো বার না। মনের ধর্ম মেডবাব্ আমার কি শেথাবেন, আমি এটুকু ক্যেনেচি নিজের জীবনে মান্ন্রের মন কিছুতেই বিশ্বাস করতে চার না সে জিনিযকে, যা ধরা-হোঁয়ার বাইরের। আমি যা নিজের চোথে কতবার দেখ্লুম, বাত্তব ব'লে জানি—বরেবাইরে সব লোক বললে ও মিথো। পণ্ডিত ও মুর্থ এধানে সমান—ধরাহোঁয়ার গণ্ডীর সীমানা পার হয়ে কাক্ষর মন অনস্ত জ্ঞানার দিকে পাড়ি দিতে চার না। যা সত্যি, তা কি মিথা। হয়ে যাবে?

কণ্কাভান্ন ফিরে এলাম বড়বাবুর মেরের বিবাহ উপলক্ষো। জামাইকে বিরের রাত্তে বেবি অটিন গাড়ী বৌতুক সেওয়া ক্ল'ল—বিবাহ-মগুণের মেরাপ বাঁধতে ও ফুল দিরে সাজাতেই ব্যৱ হ'ল আট-শ টাকা। বিরের পরে ফুলণ্যার তক্ত সাজাতে আট-দশ জন লোক হিমদিম খেরে গেল। ছোটবাবুর বন্ধুবান্ধবদের এক দিন পূথক ভোজ হ'ল, সেদিন সখের থিরেটারে হাজার টাকা গেল এক রাজে। তব্ও ভো ভন্লাম এ ভেমন কিছু নর— এরা পাড়াগারের গৃহস্থ জমিদার মাত্র, খুব বড়মান্ন্যী করবে কোথা থেকে।

ফুলশ্যায় তব সাজাতে থুব থাটুনি হ'ল। তু-মণ্
দই, আধ মণ ক্ষীর, এক মণ মাছ, লারি-বে'ঝ'ই তরিতরকারী, চল্লিশথানা সাজানো থালায় নানা ধরণের তব্বের
জিনিধ—সব বন্দোবস্ত ক'রে তব্ব বার ক'রে ঝি-চাকরের
সারি সাজাতে ও তাদের রওনা কর ত—দে এক রাজস্ম
যজ্ঞের বাাপার!

ও দর রঙীন কাপড়-পরা ঝি-চাকরের লখা সারির দিকে চেরে মনে হ'ল এই বড়মান্থির থরচেব দক্ষণ নিমচাদের স্ত্রী তিন ট টাকা দিয়েচে। অথচ এই হিমবর্গী অগ্রহারণ মাসের রাত্রে হয়ত সে অনাথা বিধবার থেজুর-ডালের ঝাঁপে শীত আটকাচেচ না, সেই বে বুড়ী যার গলা কাঁপছিল, তার সেই ধার-করে দেওলা আট আনা প্রসা এর মধ্যে আছে। ধর্মের নামে এরা নিয়েচে, ওরা স্বেচ্ছার হাসিমুথে দিয়েচে।

সব মিথ্যে। ধংশ্রের নামে এরা করেচে বোর অধ্রশ্ন ও অবিচারের প্রতিষ্ঠা। বটতলার গোঁসাই এদের কাছে ভোগ পেরে এদের বড়মান্থ্য ক'রে দি রচে, লক্ষ গরিব লোককে মেরে—জ্যাঠামশায়দের গৃহদেবতা বেমন তাদের বড় ক'রে রেথেছিল, মাকে, সীতাকে ও ভ্রনের মাকে করেছিল ওদের ক্রীতদাসী।

সত্যিকার ধর্ম কোথায় আছে? কি ভীষণ মোছ, জনাচার ও মিথোর কুহকে ঢাকা পড়ে গেছে দেবতার সত্যরূপ সেদিন, বেদিন থে:ক এরা স্কারের স্কাকে ভূলে অর্থনীন অনুষ্ঠানকে ধর্মের আসংন বদিয়েচে

দাদার একথানা চিঠি পেরে অবাক্ হার গেলার । কাদা বেখানে কাজ করে, সেখানে এক গরিব ব্রাক্ষণের একটি মাত্র মেরে ছিল, ওথানকার সবাই মিলে ধরে-পাক্ষে মে রটির সঙ্গে দাদার বিরে দিয়েতে। দাদা নিভাক্ষ ভালমাম্ব, বে যা বলে কারও কথা ঠেল্তে তো পারে না ? কাউ ক জানানো হর নি, পাছে কেউ বাধা দেয়, ভারাই জানাতে দের নি। এদিকে জ্যাঠামশারের ভরে বাজিতে বৌ নিমে বেতে সাহস করচে না, আমার লিখেচে সে মড় বিপদে পড়েচে, এম্বন সে কি করবে? চিঠির বাকী আংশটা নব-ব্যুর ক্রপঞ্জার উচ্ছ, সিত ফ্রাজিতে ভর্তি।

" াজ ভূ, আমার বড় মনে কই, বিশ্বের সময় তোকে খবর দিতে পারি নি, ভূই একবার অবিশ্রি আসিদ্। মারের সমন্ধে কি করি আমার শিখবি। সেখানে ভোর বৌদিদিকে নিরে থেতে আমার সাহসে কুলোর না। ওরা ঠিক কুলীন ব্রাহ্মণ নয়, আমাদের খবরও নয়, অভান্ত গরিব, আমিবিরে না করণে মেয়েটি পার হবে না স্বাই বলণে, ভাই বিয়ে করেটি। কিছু ভোর বৌদিদি বড় ভাল মেয়ে, ওকে যদি জ্যাঠামশায় ঘরে নিতে না চান কি অপমান করেন, সে আমার সহু হবে না। া"

পত্র পড়ে বিশ্বর ও আনন্দ ত্ই-ই হ'ল। দাদা সংসারে বড় একা ছিল, ছেলেবেলা থেকে আমাদের জন্তে থাটচে, জীবনটাই নষ্ট করলে সেজতে, অথচ ওর দারা না হ'ল ওর বিশেষ কোনো উপকার মারের ও সীভার, না হ'ল ওর নিজের। ভালই হয়েচে, ওরু মত সেহপ্রবণ ভ্যাপ্তী ছেলে যে একটি আফ্রান্সিড় পেরেচে, ভালবাস্বার ও ভালব'সা পাবার পাত্র পেরেচে, এতে ওর সম্বন্ধে নিশ্চিত্ত হুলুম। কৃত রাত্রে শুরে শুরে দাদার ত্থের কথা ভেরেচি!

সাকে কাছে নিম্নে আস্তে প্রক্র কিথে দিলাম দাদাকে। জাঠামশামের বাড়িতে রাধবার আর দরকার নেই। আমি শীসাগিরই গিরে দেখা করবো।

মাঘ মানের প্রথেষ্টন আমি চাকুরী ক্রেড়ে বিবা বেরিরে পড়লাম। মনে কেমন একটা উদার ভাব, কিনের একটা আসম্য পিপাসা। আমার মরের বাবে বা থাপ থার না, আমার ধর্ম নর। ছেলেবেলা থেকে আমি বে অনুত আমারের বার-বার সন্মুখীন হরেটি, অথচ থাকে ক্যান্ত বিলিশ্বি, ব্রি নি—তার সলে যে-ধর্ম থাপ থার না, সেও

অথচ চারিদিকে দেবচি সবাই ভাই। ভারা কৌন্দর্যকে

চেনে না, সভাবে ভালবাসে না, কল্পনা এদের এত পঞ্ বে, বে-খে টার বন্ধ হয়ে খাসজল থাচে গল্পর মত—ভার বাইরে উর্ভের নীলাফালের দেবভার বে-স্টে বিপুল ও অপরিমের এরা ভাকে চেনে না।

বছরথানেক খুরে বেড়ালুম নানা জারগার। কত বার ভেবেচি একটা চাকুরী দেখে নেবাে, কিছু তথু ঘুরে বেড়ানাে ছাড়া কিছু ভাল লাগতাে না। যেথানে শুন্তাম কোনাে নতুন ধর্মসম্প্রালার আছে, কি সাধু-সন্তাাসী আছে, সেখানে যেন আষার যেভেই হবে, এমন হরেছিল। কাল্নার পথে গলার ধারে এক দিন সন্ধাা হরে গেল।

কাছেই একটা ছোট গ্রাম, চাবী কৈবর্তদের বাস।
ওথানেই আশ্রের নেবো ভাবলাম। পরিকার-পরিচ্ছর
থড়ের ঘর, বেশ নিকোনো-পুছোনো, উঠোন পর্যান্ত এমন
পরিকার যে সিঁত্র পড়লে উঠিয়ে নেওয়া যায়। সকুলের
ঘরেই ধানের ছোটবড় গোলা, বাড়ির সাম্নে পিছনে
ক্ষেত্ত-থামার। ক্ষেত্তর বেড়ায় মটরত টির ঝাড়ে শাদা
গোলাপী ফুল ফুটে মিটি সুগক্ষে সন্ধ্যার অন্ধকার ভরিয়ে
রেথেচে।

একজন লোক গোরাল-বরে গল্প বাধ্ছিল; তার্ক্রু বললাম—এথানে থাকবার জারগা কোথার পাওরা বাবে? সে বললে—কোথেকে আসা হচ্চে? আপনারা? ব্রাহ্মণ শুনে নমন্বার ক'রে বললে—ওই দিকে একটু এগিয়ে বান— আমাদের ক্ষিকারী-মশাই থাকেন, তিনি ব্রাহ্মণ, তাঁর ওথানে বিভিন্ন থাকবার জারগা আছে।

একটু দুরে গিন্নে অধিকারীর বর। উঠোনের এক পালে একটা লেবুগাছ। বড় আইচালা ঘর, উঁচু মাটির দাওরা। একটি ছোট ছেলে বললে, অধিকারী বাড়ি নেই, হলুদপুক্রে কীর্তনের বারনা নিরে গাইতে গিরেচে— কাল আসবে।

আমি চলে যাজি এমন সময়ে একটি মেরে ঘরের ভেতর থেকে বললে—চলে কেম বাবেন? পারের মুলো নিরেচেন বলি রাতে এথানে থাকুম মা কেনে?

কথার যথ্যে রাড় বেশের টান। নেরেট ভাষ পর এসে নাওরার দীড়াল, বয়েস সাতাল-আটাল হবে, রং কর্সা, হাতের টেনির আলোর কপালের উকি দেখা বাডে। নেরেট লাওরার একটা সাহ্যর বিছিয়ে দিয়ে দিলে, এক ঘট জল নিয়ে এল। আমি হাত-পা ধুয়ে সুস্থ হঙ্গে বদলে নেরেটি বলবে সালার কি বোগাড় ক'রে দেব ঠাকুর ?

আমি বললাম—আপনারা যা র ধ্বেন, তাই থাবো। রাত্রে দাওয়ায় শুরে রইলাম। পরদিন তুপ্রের পরে অধিকারী-মশাই এল। পেছনে জন-তিনেক লোক, এক জনের পিঠে একটা খোল বাঁধা। তামাক খেতে খেতে আমার পরিচয় নিলে, খুব খুশী হ'ল আমি এদেচি বলে।

বিকেলে উদ্ধি-পন্না স্ত্রীলোকটির সঙ্গে কি নিম্নে তার ঝগড়া বেধে গেল। স্ত্রীলোকটি বলচে গুনলাম—অমন বিদি করবি মিজে, তবে আমি বলরামপুরে চলে যাব। কে তোর মুখনাড়ার ধার ধারে? একটা পেট চলে যাবের, সেজতে তোর তোর ছাছা রাখি ভেবেচিদ্ ভূই!

ু আগুনে জল পড়ার মত অধিকারীর রাগ একদম শাস্ত হয়ে গেল। রাজে ওদের উঠোনে প্রকাণ্ড কীর্তনের আসর বৃদ্দ। রাত তিনটে পর্যান্ত কীর্ত্তন হ'ল। আসরফ্র স্বাই হাত তুলে নাচতে ফ্রক্ক করলে হঠাং। ত-তিন ঘণ্টা উক্ষণ্ড দৃত্যের পরে ক্লান্ত হয়ে পড়ার দক্ষণই হোক বা বেশী রাত হওয়ার জন্তেই হোক্, তারা কীর্তন বৃদ্ধ করলে।

আমি বেতে চাই, ওরা—বিশেষ ক'রে সেই স্ত্রীলোকটি—
আমার বেতে দের না। কি যক্ত বে করলে! আর একটা
দেখলাম অধিকারীকেও দেবা করে ঠিক ক্রীতদাসীর মত—
মুখে এদিকে যখন-তখন যা-তা শুনিরে দের, তার মুখের
কাছে দাঁভাবার সাধাি নেই অধিকারীর।

যাবার সময় মেয়েটি দিবি। করিয়ে নিলে যে আমি
আবার আস্ট্রো। বললে—ভূমি তো ছেলেমান্য, বধন প্রী
আসবে। মাঝে মাঝে দেখা দিয়ে যাবে। তোমাদের
বাওয়ার কট হচেচ এখানে—মাছ মিনে না, মাংল মিলে না।
বোলেথ মাসে এল, আম দিয়ে হধ দিয়ে বাওয়ারে।

কি হুজুর যে লাগল ওর ছেহ!

আমার সেই দর্শনের ক্ষমতাটা ক্রেমেই বেন চলে থাচে। এই দীর্ঘ এক বছরের মধ্যে মাত্র একটি বার জিনিবটা থটেছিল।

ব্যাপারটা বেন স্বপ্নের মত। তারই ফলে আট্বরার

ফিরে আসতে হচেচ। সেদিন গুপুরের পরে একটি গ্রাম্য ডাক্টারের ডিসপেন্সারী-বরে বেকিতে গুরে বিশ্রাম কর্ন্ট---ডাক্তারবাবু জাতিতে মাহিষা, সর্বদা ধর্মকথা বলতে ও জনতে ভালবালে ব'লে আমার ছাড়তে চাইত না, স্ব সময় কেবল ঘ্যান ঘ্যান ক'রে এই সব কথা পেতে আমার প্রাণ অতিষ্ঠ ক'রে তু লছিল—আৰি ধর্মের কথা বলতেও ভালবাসি না, তনতেও ভালবাসি না—ভাবছি ক্ষয়ে ভাষে কাল সকালে এর এখান থেকে চলে যাব-এমন সময় একটু তদ্রামত এল। তদ্রাঘোরে মনে হ'ল আমি একটা। ছেট্টি ঘরের:কুলুন্সি থেকে বেদানা ভেঙে কার হাতে দিচ্চি. যার হাতে দিচিচ সে তার রোগঞ্চীর্ণ হাত অতিকটে একট ক'রে তুলে বেদানা নিচেচ, আমি বেন ভাল দেখতে পাচিচ নে ঘরটার মধ্যে ধোরা ধোরা কুয়াশা—বারকতক এই রক্ষ বেদানা দেওয়া-নেওয়ার পরে মনে হ'ল রোগীর মুখ আর আমার মায়ের মুখ এক। তক্রা তেওেমন অত্যন্ত চঞ্চল হয়ে উটুল এবং সেই দিনই সেথান থেকে আঠারো মাইল কেটে এসে তুলসরা ঘাটে ষ্টীমার খ'ের পরদিন বেলা দ#টার কলকাতা পৌছুলাম। মায়ের নিশ্বরই কোনো অস্থ করেচে, আটবরা যেতেই হবে।

শেরালদহ ষ্টেশনের কাছে একটা দোকান থেকে আঙুর কিনে নেবো ভাবলাম, পকেটেও বেশী পরসা নেই। পরসা ভণচি দাঁড়িয়ে, এমন সমর দূর থেকে মেরেদের বিশ্রাম-বরের সামনে দণ্ডারমানা একটি নারীমূর্ত্তির দিকে চেরে আমার মনে হ'ল ইাড়ানোর ভলিটা আমার পরিচিত। কিছু এগিরে গিরে দেখতে পারলাম না—আঙুর কিন্তে চলে গেলাম। ফিরবার সময় দেখি টাাল্লি ষ্ট্যাণ্ডের কাছে একটি পচিশ-ছাবিবশ বছরের যুবকের সঙ্গে ইাড়িরে প্রিকামপুরের ছোটবৌ-ঠাক্রল। আমি কাছে যেতেই বৌঠাক্রণ চমকে উঠলেন প্রায়। বললেন—আপনি! কোণ্ডেকে আন্তেন! এমন চেছারা!

কামি বলনুম—আপনি কি একটু আগে মেরেদের ওরেটিং-ক:মর কাছে দীড়িয়ে ছিলেম ?

— है।।, এই যে আমরা এখন এলাম এই যোগবাণীর গাড়ীতে— আমরা শ্রীরামপুরে বাচিচ। ইনি মেজদা—এঁকে দেখেন নি কথনও?

যুবকটি আমার বললে—আপনি তা হ'লে একটু ই'ড়ান দরা ক'রে—আমি একটা ট্যাক্সি ডেকে নিবে আসি— এথানে দরে বন্তে না—

কে চলে গেল। ছোটবো-ঠাকক্ষণ বললেন—মাগো, কি কালীমুর্ছি চেছারা হরেতে! বড়দি বলছিল আপনি নাকি কোথার চলে গিরেছিলেন, পৌজ নেই—সভিচ?

—নিতান্ত মিথো কি ক'রে বলি! ভবে সম্প্রতি বেশে যাকি।

ছোটবো-তাকরুণ হাসিমুথে চুপ ক'রে রইলেন একটু, তার পর বললেন—আপনার মত লোক যদি কথনও দেখেটি। আপনার পকে সবই সন্তব। জানেন, আপনি চলে আসবার পরে বড়দির কাছ থেকে আপনার সম্বন্ধ আনেক কথা জিজ্জোদ্ ক'রে ক'রে শুনেটি। তথন কি অত কানতাম? বড়দি বাপের বাড়ি গিয়েচে আমিন মাসে—আপনার সক্ষে দেখা হবে'খন। আচ্ছা, আর শ্রীরামপুরে গেলেন না কেন? এত ক'রে বললাম, রাখলেন না কথা? আমার ওপর রাগ এখনও যায় নি

—রাগ কিনের? আপনি কি সত্যি ভাবেন আমি আপনার ওপর রাগ: করেছিলাম? ছোটবৌ-ঠাকরুণ নতমুধে চুপ ক'রে রইকোন।

—वनुन ! अवस्ति के किल्लिक राज्य

ছোটবৌ-ঠাক্ষণ নতমুখেই বললেন—ও কথা থাক্। আপনি এ-রকম ক'রে বেড়াচেন কেন? পড়ান্তনো আর করলেন নাকেন? — সে সৰ অনেক কথা। সময় পাই তো বলব এক দিন।

—আহন না আৰু আমাদের সক্ষে প্রীরামপুরে?
দিনকতক থেকে ধান, কি চেহারা হরে গিরেচে আপনার!
সত্যি, আহন আৰু।

—না, আজ নয়, দেশে বাচিচ, খুব সভব মায়ের বড় অফুথ—

ছোটবৌ-ঠাক্রণ বিশ্বরের হুরে বললেন—কই, সে কথা তো এভক্ষণ বলেন নি! সম্ভব মানে কি, চিঠি পেরেচেন ভো, কি অসুধ!

একটু হেলে বললাম—না চিঠি পাই নি। আমার ঠিকানা কেউ জানতো না। স্বল্ল দেখেচি—

ছোটবৌ-ঠাক্কণ একটু চুপ ক'রে থেকে মৃত্ শান্ত হরে বললেন—আমি জানি। তথন জান্তাম না আপনাকে, তথন তো বরেসও আমার কম ছিল। বড়দি তার পর বলেছিল। একটা কথা রাখবেন? চিঠি দেবেন একথানা? অন্তর্জ্ঞ একখানা কিথে খবর জানাবেন?…

ছোটবো-ঠাকরণ আগের চেরে সামান্ত একটু মোটা হরেচেন, আর চোথে সে বালিকাহুলভ তরল ও চপল দৃষ্টি নেই, মুখের ভাব আগের চেরে গন্তীর। আমি হেসে বললাম—আমি চিঠি না দিলেও, লৈলদির কাছ থেকেই ভো জানতে পার্বেন খবর—

এই সময় ওঁর মেজলালা ট্যাক্সিতে চড়ে এসে হাজির হ'লেন ৷ আমি বিলায় নিলুম ৷

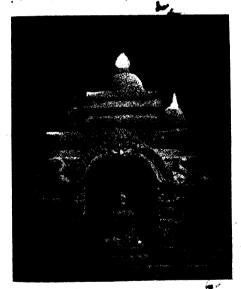
্ৰত্বী ভাৰতী উচ্চ বিভাগ দেশি**জন্দশঃ**ত্ৰী



বাংলার মৃৎশিষ্প ও কুম্ভকার জাতি

3---

বাংলার মৃৎশিল্প আজ নৃতন নছে—বহু গুগ হইতে বলদেশীর মৃৎশিল্পিগণ নানা প্রকারের সুন্মন্ত্র, নানা প্রকারের দেবদেবী গঠন করিয়া বাঙালীর শ্বতিত্বের পরিচন্ন দিয়া আদিতেছেন। প্রাচীন মৃগেও এই মৃৎশিল্পে চরম উৎকর্ম সাধিত হইয়াছিল। আমাদের বাংলার মাটি মাটি নয়,—দোনা; আমাদের দেশে পুর্বে এরপ বৃহদাকার মৃৎপাত্র নির্মিত হইত, বাহা তুই তিন মণ তরল পদার্থ ধারণ করিত। মাটির বাসন এরপ মজবৃত হইত বাহা বহুদিন বাবৎ উদ্ভাপ সঞ্করিয়াও ভাঙিত না। মোটের উপর বাংলার অভাব বাংলার মাটিতেই মোচন হইত—বিদেশী



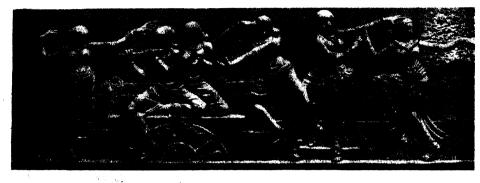
ছাপত্য-শিল্পের নিদর্শন ও বৃদ্ধ-মূর্ত্তি

এশুমিনিয়মের বাসন আমদানী করিয়া এরপ বেকার-সমস্থা উৎপাদনের প্রয়োজন হইত না। বাংলার মাটিতে বাঙালী কারিগর কত প্রকার শিল্পকৌশল দেখাইয়া লোককে স্বস্তিত করিত, গাহার নমুনা এথনও কোন কোন প্রাচীন মন্দিরগাতে যুগ-যুগান্ত ঝঞা-বৃষ্টির আঘাত সহু করিয়াও অক্ষুর রহিয়াছে। এখনও প্রাচীন গৌড়ে এবং বাকুড়া ও বিকুপুর অঞ্চলে এমন অনেক ধ্বংসোমূব প্রাচীন সুরুহৎ মন্দির দেখা যায় যাহার অভান্ত অংশ ভাঙিয়া পড়িলেও



রিইন্ফোস ড পদ্ধতিতে নিশ্বিত বসুনা-মৃষ্টি •

মৃন্মরমূর্জি-সমন্নিত টালিগুলি অক্ষুম অবস্থায় রীছিয়া বাংলার ক্বতিত্বের পরিচর দিতেছে। প্রাচীন মৃৎশিল্পিগণের মধ্যে নদীয়ার কুম্ভকারগণই চিরপ্রসিদ্ধ। এই বন্ধদেশীর কুম্ভকার-গণ বহু প্রাচীন যুগ হইতে অতি উচ্চশ্রেণীর হিন্দু বিনিয়া



डेक-मध



ই**ল্ল-**সভা



পরিগণিত হইয়া আসিতেছেন। কথিত আছে, স্বয়ং মহাদেব মঙ্গলঘটের প্রয়োজন হওয়ায়, তাঁহার কটো হইতে রুদ্র-পালকে সৃষ্টি করিয়াছিলেন এবং সেই অবধি হিন্দু ধর্ম্মের প্রত্যেক কার্য্যেই ই হার বংশধরগণ সংশ্লিষ্ট। ই হারা বালণের নায় সমস্ত দেবদেবীর ধান, রূপ, গঠন ইত্যাদির জন্ত শাস্ত্র-অভিজ্ঞ ছিলেন এবং শাস্তান্যায়ী দেবদেৱীর মর্জি গঠন করিয়া হিন্দু ধশ্মের অঞ্যুরতা রক্ষা করিয়া কুমারটুলীস্থ শ্রীযুক্ত নিতাইচরণ পাল আসিতেছেন। মহাশয় ও তাঁহার সহক্ষিগ্র নদীয়ার মুৎশিল্পী। বিশেষ ব্যাপকভাবে দেশবাসীর নিকট পরিচিত না হইলেও কার্য্য-কলাপে ই হারা ক্রমেই প্রীতিভাজন হইয়া উঠিতেছেন। হিন্দু দেব-দেবীর মূর্জিগুলি যাহাতে স্যানসন্মত হয় এবং তৎসঙ্গে প্রাচীন শিল্পকলাপদ্ধতি বজায় থাকে সে-বিষয়ে ই হারা বিশেষরূপ সচেষ্ট: ইতিপর্বের সরম্বতী-মর্ত্তি গঠন করিয়া তাহার সম্যুক পরিচয় প্রদান করিয়াছেন ও প্রীযুক্ত অবনীক্রনাথ ঠাকুর প্রাম্য প্রাচীনকলাশিল্পী ও জনসাধারণের দৃষ্টি আকর্ষণ করিয়াছেন। ই হারা প্রাচীন স্থাপতাকশার অন্তর্গত নানা রূপ থোদিত মূর্ত্তির অনুকরণে আধুনিক পদ্ধতিতে concrete) নানারপ মূর্ত্ত নিশ্মাণ করিয়া শিল্পনৈপুণ্য নেথাইতেছেন। কলিকাতা সামবাজাবে 'চিত্রা' বৃষ্ণমঞ্চের উপরিস্থ ইন্দ্রসভা তাহার একটি উৎক্রষ্ট নিদর্শন এবং কলিকাতা নগরীতে যে-কয়েকটি মটালিকা প্রাচীন

পদ্ধতিতে সম্প্ৰতি নিৰ্মিত হইরাছে, তৎসমূদ্দের অধিকাংশ কাক্ষকার্যা ই'হাদেরই স্ট। শুনিলাম ই'হারা জাপান, জার্মানী ইত্যাদি দেশ হই ত আনীত বহু উন্নত ধরণের



দগ্ধ মৃত্তিকা নিশ্মিত গণেশ-মৃতি

নানারূপ আন্দের (মডেলের) অনুকরণে সচেট হইয়াছেন, বথা – 'পেপার পাল্লে'র বিলিফ ম্যাপ, সেলুলয়েড ও কাঠের ওঁড়া দ্বারা প্রস্তুত নানারূপ পুরুষ ইত্যাদি।



লুই পাস্তয়র ও তাঁহার গবেষণা

আচার্য্য শ্রীপ্রফুল্লচন্দ্র রায় ও শ্রীসত্যপ্রসাদ রায় চৌধুরী, ডি-এস্সি

জেনার কর্তৃক প্রবর্ত্তি দীকা লইবার প্রণালী প্রচারিত হইবার প্রায় এক শতাব্দী পরে পাস্তয়র পরীক্ষাগারে দীকা লইবার সাধারণ নিয়ম প্রতিষ্ঠিত করিলেন।* জেনারের আবিদ্ধারের সহিত পাস্তয়রের আবিদ্ধারের প্রধান পার্থক্য এই যে, জেনারের পদ্ধতি অনুসারে দীকা দেওয়ার জীবাগুগুলি কোনও জীবন্ত প্রাণীর শরীরের মধ্যে কাল্চার করিতে হয়, কিন্তু পার্ডয়র কর্তৃক প্রবর্ত্তিত প্রণালী হারা জীবাগুগুলি ক্রত্রিম উপারে পরীক্ষাগারে কাচের পাত্রের মধ্যে প্রস্তুত

করা সম্ভব ।

পান্তয়রের এই আবিকারের সহিত কতকণ্ডলি তব্ব বনিষ্ঠাবে জড়িত ছিল। প্রথমতঃ বেশ বোঝা গেল নে, উপযুক্ত প্রক্রিয়া দ্বারা কোনও রোগের জীবাণুণ্ডলির তীব্রজা ইচ্ছামত কমান সন্তব। দ্বিতীয়তঃ এই যে এই মন্দ্রীজ্বত জীবাণু শরীরের মধ্যে প্রবেশ করাইবার পরে প্রাণীর শরীরে সাময়িকভাবে যে সামান্ত প্রকারের রোগ উৎপদ্ধ হয় তাহা ঐ প্রাণীকে ভবিষাতে উক্ত শ্রেণীর তীব্র জীবাণুর আক্রমণ হইতে রক্ষা করে। যে জীবাণুর দ্বারা দিকা দেওয়া হইয়াছে তাহা ক্রমান্তরে যত তীব্র এবং মত বেণী টাট্কা হয় উহার উপকারিতাও তত অধিক। পান্তয়র পরে দেখাইয়াছি:লন নে, বিভিন্ন প্রকারের জীবাণু প্রস্তুত করিবার প্রণালী বিভিন্ন রক্ষের।

য়ান্থাক (Anthrax) রোগে তথন ফরাসী দেশের
গৃহপালিত গবাদি পশুদিগের মধ্যে শতকরা ১০টি মারা
যাইছেছিল। চিকেন্ কলেরার (chicken cholera)
জীবার্দ্ধ প্রকৃতি সম্বন্ধীয় পরীক্ষায় জয়লাভ করিয়া
পাজ্বর য়ান্থাক্ষ রোগের (গোবসন্তের প্রকারভেল্ প্রকৃতি-নির্গরে জন্ত নৃত্ন উদ্যুদ্ধ ক্ষাক্ত আরম্ভ

* সর্বপ্রথমে কৃষ্ণটশাবকদিগের বিস্চিকা রোগের অভিকার-স্বরূপ তিনি এই প্রণালী বাদ্যার করেন। করিলেন। তিনি য়ান্থাকোর জীবাণুগুলিকে (Bacillus anthracis) কাল্চার করিলেন এবং উহা নানপ্রেকার জীবজন্ধর শরীরের মধ্যে প্রবেশ করাইতে লাগিলেন।

এই প্রসঙ্গে টীকাতত্ত্বর অভিজ্ঞতা তাঁহাকে এক নৃত্ন পথ নির্দ্দেশ করিয়া দিল। তিনি ভবিষ্যম্বাণী করিলেন যে, যদি পঁচিশটি মেষশাবকের শরীরে য়্যান্থাকা রোগের নন্দীভূত জীবাণু (attenuated virus or vaccine) দ্বারা টীকা দেওয়া বায় এবং কিছুকাল পরে ঔ পঁচিশটি মেষশাবকের শরীরে এবং তৎসঙ্গে 'টীকা লয় নাই' এরপ ২৫টি মেষশাবকের শরীরে অতি তীব্র ম্যানথাকা রোগের জীবাণু প্রবেশ করান হয়, তাহা হইলে প্রথম পাঁচিশাটি ভেড়া—বাহাদের টীকা দেওয়া হইয়াছিল—তাহারা বাচিয়া থাকিবে, কিন্তু শেষোক্ত পাঁচিশাটি মেষশাবক—যাহা দর টীকা দেওয়া হয় নাই—তাহারা মৃত্যুম্থে পতিত হইবে।

পান্তয়রের সহবোগাঁ ও ছাত্রদিগের মধ্যে কেছ কেছ তাঁহার এই অভ্ত ভবিষ্যদ্বাণীতে বিশেষ বিচলিত হইয়াছিলেন। কিল্প পান্তয়র ইহাতে আশাহত হন নাই। সত্য ও বিজ্ঞানের প্রতি অটল বিশ্বাস থাকায় তিনি স্থির করিলেন বে, সর্বসাধারণের সমক্ষে তাঁহার এই ভবিষ্যদ্বাণীকে জয়মুক্ত করিতে হইবে।

১৮৮১ খুটাব্দে ৫ই মে পুইরি লা ফোর (Pouilly le Fort)-এর ক্রষিক্ষেত্রে তাঁহার বিপক্ষবাদী বহুসংখ্যক ক্রমক, চিকিৎসক ও পশুবৈদ্যের সন্মুখে তিনি তাঁহার ভবিষাদ্বাণী প্রতিপন্ধ করিবার জন্ত সন্মুখীন হইলেন। তাঁহার বিপক্ষবাদীরা তাঁহাকে অবিশ্বাসের ভন্ন প্রদর্শন এবং অসংখ্য বিজ্ঞপবাণী বর্ষণ করিতে ক্রটি করে নাই। সেই দিন পটিশটি মেষশাবককে একটি মন্দীভূত জীবাণুর কাল্চার দ্বারা দিল পেওয়া হইল। বারো দিন পর্যান্ত ঐ মেষশাবকণ্ডলি ভাল থাকিবার পর ১৭ই মে তারিশে তাহাদের শরীরে পুনরায় আরও তীব্র জীবাণু

প্রবেশ করান হইল। পূর্বের প্রতিষেধক টীকা না ভবিষ্যদাণী করিয়াছিলেন যে মেষশাবকগুলির শরীরে কিন্তু প্রথমেই তীব্র জীবাণু দেওয়া হইয়াছে, তন্মধো

মন্দীভূত জীবাণু থাকার দক্ষণ উহাদের তীব্র জীবাণুগুলির বিরুদ্ধে যদ্ধ করিবার ক্ষমতা অনেক বদ্ধি পায়---এবং সেই জন্ত পরে শক্তিশালী জীবাণ শরীরের মধ্যে প্রবেশ করাইয়া দিলেও কোনও অপকার বা অনিষ্ট হইবে সকলেই শঙ্কিত চিত্ৰে উক্ত কলাফলের **জ**ন্ম উদ্গ্রীব হইয়া রহিলেন। এক পক্ষ কাল অতীত হইল, কিন্তু একটি মেলশাবকও অসুস্থ হইল না। চারি দিকে ভীষণ উ**ত্তেজনা**র সৃষ্টি হইল। ৩২শে মে তারিখে শেঘবার দেওয়ার জন্ত পুনরায় সকলে সমবেত হইলেন। পাস্তয়রের বিরুদ্ধবাদিগণের ভিতরে অনেকেই তাঁহাকে সন্দেহ করিতেন। সেই সময়ে কেই কেহ ব**লিলেন যে, পাস্তায়র তীরে** জীবাণুর বদলে মন্দীভূত জীবাণু ব্যবহার করিতেছেন এবং যে স্থলে মন্দীভূত জীবাণ দেওয়ার কথা সেই স্থলে তিনি তীর জীবাণ করিতেছেন। পরীক্ষাস্থলে কেহ কেহ জীবাণু রাথিবার পাত্রটিকে 'ঝাঁকাইনা' দিলেন। কিন্তু পাত্যুর তাহাদের এই বিজ্ঞাপ ও কট,ব্ৰুতে তিল্মাত্র বিচ**লিত হইলেন না।** তাঁহার এই-

রূপ দৃঢ় নিষ্ঠা দেখিয়া ক্রমে অনেক শত্রুপক্ষীয় লোক ভাঁহার পক্ষ গ্রহণ করিলেন। অবশেষে এই পরীক্ষার শেষ ফল দেখিবার জভ সর্ব্বসন্মতিক্রমে ২রা জুন দিন निर्मिष्ठ इंडेन।

নির্দিষ্ট তারিখে श्टेत्रा क्रम क्रम

দেখিবার নিমিত্ত ক্লবিক্লেতে আগমন করিলেন। দেওয়া হইলে দ্বিতীয় বারের <mark>টী</mark>কার তীব্র জীবাণু দ্বারা বিশ্বমের সীমা রহিল না। যে-পঁচিশটি মেষশাবককে মন্ততঃ অর্জেক মেষশাবক মারা গৃহিত। কিন্তু পাত্তয়র পূর্কে মন্দীভূত জীবাণু দ্বারা টীকা দেওয়া হয় নাই,



'গ্যাদ ছা ব্ৰডই' নামক স্থানে আন্তৰ্জ্বাতিক ঠাদার সাহায্যে নির্শ্মিত পাস্তররের মূর্ত্তি

বাইশটি গতায়ু হইয়াছে, ছইটি মুমূর্প্রার এবং বাকী একটি অসুস্থ, তবে মৃতপ্রায় নহে; আর যে প'চিশটি মেষশাবককে প্রথমে মন্দীভূত জীবাণু দিয়া পরে তীব্র জীবাণু দেওয়া হই রাছিল, তাহারা সকলেই সুস্থ। কেহ কেহ বা পরস্পারের সহিত শক্তি-পরীক্ষায় ব্যস্ত। এই কল দেখিরা উপস্থিত সকলেই সমন্বরে এবং উৎসাহ সহকারে পাস্তররকে অভিনন্দিত করিল। সত্তোর জয় এবং অসত্তোর পরাজয় ঘটিল।

পান্তয়র কর্ত্বক প্রবর্তিত য়ানগুরার রোগের চিকিৎসাপ্রণালী ফরাসী দেশের কি প্রভৃত উপকার সাধন করিয়াছে
তাহা ফরাসী গভর্নেদেনের ১৮৮৫ খুরুরে ইন্তু ১৮৯৪ গুটাক পর্যান্ত পান্তয়রের প্রণালী ছারা গবাদি পশুদিগের য়ানিখুরির রোগের ভিকিৎসা করার ফলাফল লিপিবদ্ধ আছে।
তাহাতে দেখা যায় যে, ৩,৮০০,০০০ ভেড়ার মধ্যে মাত্র
শক্তকরা প্রকৃতি এবং ৪৩৮,০০০ গবাদি পশুদিগের ভিতরে
হাজারের মধ্যে একতিরও কম য়ান্ত্রয় রোগে মৃত্যুম্থে
পতিত হয়। এইথানে বঁলা প্রপ্রাস্থিক হইবে না বে.
পাতয়েরর এই আবিদ্ধারের ফলে উক্ত দশ বংসরে ফরাসী,
বেশের মোট হই লক্ষ আনা হাজার পাউও প্রায়া্ধিলন

অনেক্যে জিজ্ঞাসা করিতে পারেন যে. যেমন কুত্রিম উপায়ে ৰোগেৰ জীবাণুগুলি মন্দীভূত করা হয় সেইরূপ কোন ক্রিডিল উপায় দারা রোগের জীবাণুগুলিকে তীব্রতর করা স্ক্রীকিনা? ১৮৮১ খুটাবে পাস্তয়র এই প্রশ্নের উত্তর দিয়াইলেন। তিনি দেখাইলেন যে য়ানিথাকা রোগের জীকাণ্ডলির তীব্রতা নষ্ট করিবার পরে নবজাত কোমলাক **ইঁছরের দেহে**র মধ্যে এ**ই মৃতপ্রায় জীবাণু সঞ্চারি**ত করিলে জীরাণুক্তলি অধিকতর সতেজ হইয়া এই নবজাত ইঁছরের রক্ত একটি অপেক্ষারুত অধিকবয়স্ক ইঁচরের শরীরের মধ্যে প্রবেশ করাইয়া দেওয়া হয় এবং ক্রমান্বরে খরগোস, ভেডা এবং পরিশেয়ে গরু অথবা অশ্বের শরীরের মধ্যে প্রবেশ করাইয়া দিলে জীবাণগুলির তীব্রতা ও তেজ বিশেষভাবে পরিকটে হয়। নানাপ্রকার রোগের শীবাণুকে এই প্রকারে ক্রমায়য়ে ভীব্র হইতে ভীব্রতর করার পদ্ধতি জীবাণুতক-সম্বন্ধীয় বিজ্ঞানের প্রভৃত উপকার সাধন করিয়াছে।

্ধ শীবাণু-তৰ-বিবয়ে উপরি উক্ত আবিষ্কার পাস্তমরের এক অতুশ কীর্দ্ধি। পাস্তমর তাঁহার সমস্ত জীবনে যদি কেবলমাত্র এই একটি বিঘয়ে গবেরণা করিয়া যাইতেন তাহা হইলেও তিনি পূথিবীর মধ্যে একটি শ্রেষ্ঠ বৈজ্ঞানিক বলিয়া পরিগণিত হইতেন। কিন্তু পাস্তয়রের প্রতিভা বহুশাখামুখী। তাঁহার প্রত্যেকটি আবিদ্ধার বিজ্ঞান-জগতের এক একটি স্কল্পক্রপ।

পাস্তয়রের জীবাণ-সম্বন্ধীয় গবেষণা ও পৃথিবীতে যেকি মহতুপকার সাধন করিয়াছে খাদ্যদ্রব্য রক্ষণপ্রাণালী ভাহার জলস্ত দৃষ্টাস্ত। জীবাণুত্রবিদ পণ্ডিত্রগর্ভনে দেখাইয়াছেন যে, কোনও প্রকার আহার্যা দ্ব্যা যে ৰষ্ট হুইয়া যায় তাহার একমাত্র কারণ হুইতেছে, যে, যতই সময় থায় ততই পচনকাৰ্যো সহায়ক জীবাণুণ্ডলি ক্ৰমে আহার্যা দ্রব্যের মধ্যে বর্দ্ধিত হইতে থাকে। জলীঃ বাপ ও উক্ষতা--এই উভয়বিধ অবস্থা ঐ জীবাণুগুলির পোযণের ও বন্ধনের পক্ষে অনুকল। দশ হইতে চল্লিশ সেণ্টিগ্রেড ডিগ্রির উত্তাপের মধ্যে এই জীবাণুগুলি বাচিয়া থাকিতে পারে। ৬৫ ডিগ্রি পর্যান্ত উত্তপ্ত করিলেই জীবাগুণ্ডলি খুব অল্প সময়ের মধ্যে মৃত্যুমুখে পতিত হয়। অনেকেই জানেন যে, সাধারণ অবস্থায় কোনও পাত্রের মধ্যে ছুব বেশা ক্ষণ রাথিয়া দিলে উহা নষ্ট হইয়া যায়। ইহাই কারণ এই যে, ব্যাসিলাস এসিডি ল্যাকটিসি (Bacillus acidi lactici) নামক এক প্রকার জীবাণু হুধের মধ্যে সংখ্যায় ও আক্লতিতে ক্রমেই বর্দ্ধিত হইতে থাকে। কিন্<u>ন</u> দশ সেণ্টিগ্রেড, ডিগ্রির উত্তাপের কমে ইহার**।** আদে সংখ্যায় বন্ধিত হয় না। পনের ডিগ্রির উন্তাপের সময় হই∵ত ইহারা ধী.র शीद sata (lactic acid) প্রস্তুত করিতে থাকে এবং ৩৫ হইতে ৪০ ডিগ্রি মধো এই জীবাণগুলি স্কাপেক্ষা ক্ষমতাশালী হয়: ৪৬ ডিগ্রির উত্তাপের উপরে এই জীবাণুগুলির শক্তি একেব'রে কমিয়া যায়। স্বভরাং যদি আহার্য্য দ্রবা^{কে} অল্পকণের জন্ত ১০০ ডিপ্রির উত্তাপে গরম করা ^{যাও} এবং ভাহার পরে এরপভাবে রক্ষিত করা হয় বাহাতে কোনও জীবাণ ঐ আহার্য্য দ্রব্যের মধ্যে করিতে না পারে, তাহা হইলে চিরকালের জ্বন্ত ঐ আহার্যা দ্রব্যকে অবিকৃত ও সুখাদ্য অবস্থার রাথা **গাইতে** পারে। আহার্য্য দ্রব্যকে সংরক্ষিত রাথিবার এই প্রথাকে ইংরেরী কথায় 'sterilization' বলে। এই প্রণাদী প্রধানত:

টিনের কৌটা করিয়া নানা প্রকার ফল ও থাক্সনামগ্রী সংবক্ষিত করিবার জন্ত বাবহুত হইয়া থাকে:

আহার্য্য দ্রব্যকে অবিকৃত ও সুথাদ্য অবস্থায় সংরক্ষিত রাথিবার থিতীয় প্রথাকে ইংরেজী ভাষায় pasteurization বলে। এই প্রণাল্পী অনুসারে আহার্যা দ্রব্যকে ৬৫ হইতে ৭০ ডিগ্রিতে গ্রিল মিনিটা গ্রিম লারিতে হয়। हहाएक जानन जीवां निमखर विनेष्ट हहारे विके সকল অথেক্ষাছত বড় বড় জীবাৰ ভূইতে জাত কুদ্ৰ কুদ্ৰ ধীবাণুগুলি (spores) মাত্ৰ অৰ্থনিষ্ট থাকিবে। ফলে গ্ৰাম (fermentation) ও (decomposition) প্রাক্রিয়া বন্ধ হইয়া বাইবে এবং ্যতন জীবাণ্থ আহার্য্য দ্রব্যের মধ্যে চুকিয়া বন্ধিত না হওয়া পর্যান্ত, অথবা শেষোক্ত ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র জীবাণুগুলি ষ্ক্ররিত না হওয়া পর্যান্ত গাঁজন বা পচন প্রক্রিয়া ছারা আহার্যা দ্রবা নষ্ট হইবে না। গ্রানথাক, টিটেনাস ও স্ত্ৰতঃ অভিসার উদ্রাময় (epidemic diarrhoea) বাতীত সকল প্রকার ব্যাধির জীবাণ্ট ক্ষদ্র ক্ষদ্র জীবাণ উৎপন্ন করে না। স্থতরাং উপরি উক্ত প্রক্রিয়া দারা তাহারা বিনষ্ট হইবে। ব্রাণ্ডি প্রভৃতি পানীয় দ্রব্য, বিশেষতঃ ত্রন্ধ রক্ষণার্থে, এই প্রণাশী সকল দেশেই ব্যবহার করা হয়। এই প্রণাদী দারা রক্ষিত হ্রগ্ধ ব্যবহার করিলে ছোট ছোট ছেলেদের মধ্যে অজীর্ণতা অথবা স্কৃতি রোগের স্কার হইবার স্ভাবনা ক্**ম**।

মাহার্য্য দেবা সংরক্ষণের মারও একটি প্রণালী গাছে। : পদিপ্রেড্ ডিগ্রির নীচে মাহার্য্য দ্ববকে রাখিলে শীবাণ্ণুলি সংখ্যায় ও আরুতিতে বাড়িতে পারে না এবং উত্তাপ আরও বেশী না-বাড়া পর্যান্ত জীবাণর প্রক্রিয়া সন্তব হইবে না। এই প্রণালী সাধারণতঃ মংসাও মাংসের পচন নিবারণের জন্ত ব্যবহৃত হইয়া থাকে। মামরা দেখিতে পাই যে দুর-দুরান্তর হইতে নানা প্রকার মৎস্য বরফের সাহায্যে ঠাওা করিয়া কলিকাতার বাজারে বিক্রেয় করা হয়। বরফ দেওয়া মাছ ও মাংস টাটকা মাছ ও মাংসের মতই পৃষ্টিকর ও স্পাচা। ইউরোপে এক স্থান হইতে অন্ত স্থানে হুধ সরবরাহ করিবার সময় এই প্রণালী বিশেষভাবে ব্যবহৃত হয়।

এইথানে বলা অপ্রাসঙ্গিক হইবে নাবে, উপরি উক্ত তিন প্রকার প্রণালী ব্যতীত নানারূপ রাসায়নিক প্রক্রিয়া আহার্য্য দ্রব্য সংরক্ষণে ব্যবহৃত হয়। এই উদ্দেশ্যে শ্বণের ব্যবহার বছকাল হইতেই চলিয়া



দোরবণে পাস্তয়রের মূর্ত্তি

আসিতেছে। মংস, মাংস, মাধন, পনির প্রভৃতি আহার্য্য দ্রবা রক্ষণের জন্ম প্রচুর পরিমাণে লবণ বাবকত হয়। কোন কোনও স্থলে লবণ ও সোরা (saltpetre) একত্র মিশ্রিত করিয়া বাবহার করা হয়। অনেক সময়ে সোহাগা, বোরিক এসিড্ও কর্ম্যালডিহাইড্ এই উদ্দেশ্যে ব্যবহৃত হইয়া থাকে। ছধ্, মাধন, মাছ ও মাংসের তৈরি নানা প্রকারের আহার্য্য দ্রব্য ও ঘনীভূত ছুধ (condensed milk) এই উপায়েই সাধারণতঃ রক্ষিত হয় এবং এক দেশ হইতে অন্ত দেশে প্রেষ্টিরত হইতে পারে।

১৮৮০ খুষ্টাব্দে পাস্তয়র জলাতক্ষ রোগ সম্বন্ধে গবেষণা করিতে থাকেন। কিন্তু এই জীবাণ অত্যন্ত বিধাক বলিয়া ইহা লইয়া কাজ করা বিপজ্জনক, ততুপরি আরও একটি বিশেষ অস্তরায় এই যে এই বিষ প্রাণীর শরীরে প্রবেশ প্রকাশ হইতে দীর্ঘ সময়ের পরে রোগ **গময়ে লোকের ধারণা ছিল** প্রয়োজন। পাশুয়ুবের যে শালাম্রাবের সহিত এই জীবাণু নিঃস্ত হয়, কিন্ত পাস্তরর দেখাইলেন যে, এই জীবাণু মস্তিকেও মেরদভে অধিষ্ঠান কবে। তিনি প্রমাণ করিলেন, যে-কুকুর জ্বলভিক্ত রোগে মরিয়াছে ভাহার গাডের শিরদত্ত (Medulla Oblongata) লইয়া অন্ত প্রাণীর দেহে চুকাইলে সেই প্রাণীতে এই রোগ প্রকাশিত হয়। কিন্তু ইহাতেও আশামুদ্ধপ ফল হইল না, কারণ ইহাতেও দেখা গেল যে, কোন কোনও ক্ষেত্রে উক্ত পদ্ধতি অবলম্বন করি**শেও** এই রোগ প্রকাশিত হয় না। পান্তয়র স্থির করিলেন, এই জীবাণু দেহের অন্ত কোন স্থানের পরিবর্ত্তে যদি মাথার ভিতর দ্রকাইরা দেওরা যার তাহা হইলে অবশ্যই এই রোগ প্রকাশিত হইবে, কিন্তু ইহাতে পভাটির অত্যন্ত দম্মণা হইবে ভাবিয়া তিনি নিজ হাতে এ-কার্যাট করিতে পারিলেন না। এক দিন তিনি প্রীক্ষাগার হইতে বাহির হইয়া গেলে তাহার সহকর্মী রাউক্স (Roux) এই কার্যা সাধন করিলেন। এই প্রক্রিয়া দারা উক্ত জ্বাট্র শ্রীরে রোগ অনিবার্যা প্রকাশিত হয়, এবং রোগ প্রকাশ হইতে কথনও বিশ দিনের বেশী লাগে না। পরে পাস্তরর বিভিন্ন প্রকার শক্তিসম্পন্ন জলাতক্ষের জীবাণু প্রস্তুত করিয়া কুকুরের দেহে পরীক্ষা করিয়া দেখিলেন एक, अहे मन्तीकृठ कीवाव हेशात मतीत व्यादन कताहेवात পর ক্ষিপ্ত কুকুরের দংশনে কোন অপকার হয় না; কিছু ্দিন পরে তিনি আরও দেথিলেন যে, ক্ষিপ্ত কুকুরের দংশনের পরেও উক্ত জীবাণু আহত কুকুরের দেহে **্রেশে** করাইয়া দিলে আর কোনও অপকার হয় না।

প্রায় এক বৎসর ধরিয়া পাশুরর পশুদেহের শরীরে এইজাপ পরীক্ষা, করিলেন, কিন্তু মন্ত্যাদেহের উপর পরীক্ষা করিবার সাহস তাঁহার হইল না; অবশেষে ঘটনাচক্রে তাঁহার এক সুযোগ মিলিয়া গেল। যোগেফ্ মাইটার নামে বংসর-নয়েকের একটি ছেলেকে পাগ্লা কুকুরে দংশন করিয়া তাহার দেহ ক্ষতবিক্ষত করিয়াছিল। ঐ বালকটির মাতা বালকটিকে লইয়া ভাল্পিয়া (Vulpian) নামক একটি বিজ্ঞা চিকিৎসকের নিকটে চিকিৎসার্থ উপস্থিত হইলেন। সমস্ত বিবরণ শুমিয়া তিনি বলিলেন



রাখাল বালক ও পাগলা কুকুর

যে ইহার কোনও চিকিৎসা নাই—তবে পান্তয়রের প্রবর্ত্তিত
মতে চিকিৎসা করিলে বালকটি বাচিলেও বাচিতে পারে।
কিন্তু পান্তয়র ইহাতেও দিখা বোধ করিতেছিলেন। অবশেষে
তাহাদের একান্ত অনুরোধে উপরি উক্ত জীবাণু দারা
চিকিৎসা করিতে স্বীকৃত হইলেন। হুই তিন দিন তাহার
শরীরে জীবাণু প্রবেশ করাইবার পর বালকটির ক্ষতহান
শুকাইতে আরম্ভ করিল এবং সে উঠিয়া হাসিয়া খেলিয়া
বেড়াইতে লাগিল। কিন্তু হশ্চিন্তয়র পান্তয়রের নিশ্রা
হইত না। কারণ যতই প্রবিষ্ট জীবাণুসমূহ তীব্র ছইতে

তীব্ৰতর হইতে লাগিল—পান্তমনের ভন্নও তত বাড়িতে লাগিল। অবশেষে বালকটিকে যে। দিন সর্বাপেক্ষা তীব্ৰ জীবাণুর দারা দীকা দেওয়া হইল সেদিল রাঞ্জিতে পান্তমনের চক্ষুতে আর নিজা আদিল না। সমস্ত রাঞ্জি তিনি ছট্ফট্ করিয়া কাটাইলেন। কেবলই মনে ভয় হইতে লাগিল—যদি কলা প্রত্যায়ে গিয়া দেখি যে ছেলেটি জলাতক্ক রোগের দারুল জালায় চীৎকার করিতেছে, তবে কি করিব? কিন্তু ভোর হওয়ার সক্ষে সক্ষে সমস্ত হশিক্তারে অবসান হইল। গিয়া দেখিলেন যে, ছেলেটি দিবা নিশ্বিস্তভাবে নিজা যাইতেছে। বহুদিন পরে পান্তমন্ত্র স্থেধ নিজা গেলেন।

অনতিকাল মধ্যে এই অভিনব চিকিৎসা-প্রণালীর খ্যাতি পৃথিবীর এক প্রান্ত হইতে অপরপ্রান্ত পর্যান্ত ছড়াইয়া পড়িল এবং ছয় মাসের মধ্যে ৩৫০টি রোগী এই প্রণালী দ্বারা চিকিৎসিত হইল। তন্মধ্যে কোন-একটি রোগী কুকুর-দংশনের সাঁইত্রিশ দিন পরে চিকিৎসার্থ আসিয়াছিল বালিয়া রোগের হস্ত হইতে পরিত্রাণ পার নাই। ১৮৮৬ খুষ্টাব্দে ২৬৭১টি রোগীর মধ্যে মাত্র পাঁচিশাটি মৃত্যুমুধে পতিত হয়। এই চিকিৎসার আশাতীত সাফলা দর্শনে ফরাসী দেশের বিজ্ঞান সমিতি (Academie des Sciences) দ্বারা গঠিত এক কমিটি প্যারী শহরে পান্তরের ইন্স্টিটিউট্ (Pasteur Institute) স্থাপন করিবার জন্ত চাঁদা সংগ্রহ করিতে আরম্ভ করেন এবং ১৮৮৮ খৃষ্টাব্দে এক বিরাট গৃহ নির্মাণ করিয়া তাহার নাম দিলেন 'পান্তরের ইন্স্টিটিউট্'। এই বিজ্ঞান-মন্দিরের উদ্দেশ্য হইল জলাতত্ব রোগের চিকিৎসা করা এবং সেই প্রসাক্ত জন্তান্ত বছপ্রকার রোগের জীবাণুর প্রকৃতি সম্বন্ধে পরীক্ষা করা।

১৮৯৫ খৃষ্টাব্দে ২৮শে সেপ্টেম্বর অসংখ্য নরনারীর আশীর্কাদ মাধায় লইয়া পাতঃর মহাশ্রেম্বান করেন।

পান্তয়র শত শত সহবোগী বৈজ্ঞানিক ও ছাত্রকে সডোর সন্ধানে অনুপ্রাণিত করিয়া গিয়াছেন। আজ পৃথিবীর সকল দেশেই পান্তয়র ইন্স্টিটিউটের শাখা প্রতিষ্ঠিত হইয়া সহস্র সহস্র রোগীকে নীরোগ করিতেছে। বৈজ্ঞানিক পরীক্ষাগারে পান্তয়র মানবজাতির যে মহত্পকার করিয়া যে প্রভাব বিস্তার করিয়া গোলন তাহা প্রবল পরাক্রান্ত শত শত সম্রাট, সেনাপতি বা রাজনৈতিকের প্রভাবের তুলনার সহস্রপ্রধা শ্রেষ্ঠ।

প্রান্তর-লক্ষ্মী

শ্ৰীআশুতোষ সান্যাল, বি-এ

কে দিয়েছে তারে পরায়ে আদরে
গোধ্ম-ঘবের শাড়ী ?
সব্জ আচল কাঁপে হাওমা লেগে,
প্রাণ লয় মোর কাড়ি!
দেহের উজল রংটুকু কিবা—
নর্যে ফুলের কাঞ্চন বিভা!
মরি মরি আহা ক্লপের বিথার—
নিধিলের মনোহারী!

ভিসির কুস্থম নয় নয় কভু, পালার বাঁটি ছল্, ধুমুধুসর ঐ মেঘণর— কুঞ্চিত কালো চুল। হিজ্লের তক্ষ সে যে অম্পন, আল্তার রাগে রাঙার চরণ, থেজুর-রসের মদির গত্তে আঁথি ছটি চুলু চূল্।

বৌবন বৃশ্ধি দিয়েছে তাহার
বৃক্ষের ছমারে দোল,
এ কি মধুরিমা! তুধু স্থামলিমা—
স্বুক্ষের হিল্পোল!
অপরূপ রূপ! প্রকৃতির হিন্না,
নিবিড় প্লকে উঠেছে নাটিয়া,
তার সনে বেন পরাণ আমার
হ'ল আঞ্জ উভরোল!

जरा, ना शताबर ?

শ্ৰীঅমূল্যচন্দ্ৰ ঘোষ

হেলেৰেশা হইতে ভাহার ডাকনাম ছিল উকা— ক্ষভাৰটাও ছিল তেম্নি। বেখানে-সেধানে বধন-তথন ছুটোছুটি করিয়া বেড়াইত।

অপরপ স্করী সে—পাড়াগাঁরে ঘনবিনাত বনজবলের মধ্যে বধন সে প্রজাপন্তির পিছনে তাড়া করিয়া বেড়াইত, ভখন তার দিকে চাহিলে চোথ ফিরানো ঘাইত না।

ভার বাবা ছিলেন বড় গরিক—অখ্যাতনামা কোনএকটা মহকুলা কোর্টের সামান্ত উকিল। গৈতৃক বাড়িটা
থাকাতে কোন রকনে মাখা ও জিবার ঠাই ছিল। কিন্ত
মন তার ভেৰাৰী ছিল। ভিনি কোন দিন তার অর্থকটের
কথা বলিয়া কাহারও সহাস্তৃতি উদ্রেক করিবার চেটা।
করেন নাই

কিছু ভগনান তাঁকে সাহায় করিতে কার্পণ করেন নাই।
উন্ধার ব্যুস থখন আট বছর, তথন গ্রামের প্রাক্ত জমিদার
অক্সান বাবু তাঁর ছেলে, আচুলেশের সঙ্গে উকার বিবাহের
আভান করেন; বাগ্নান হইনা বার। উকা তথন বিবাহ
কিছুবিত জানি না, কিছু বিরে যে বাজী-বাজনার সঙ্গে
আভান করার জিনিব এই ভাবিরা সে ভারি আনন্দ পাইনাছিল। গ্রামের অভাত লোকে তথন দরার্দ্র হইনা
বিন্দু, "বড়লোক কি আর গরিবের সঙ্গে সম্ম করে?
ভ্রুক্তার বছর বেতে-আন্রেতেই এ বড়কব বনুলে বাবে।"

কিছ হই-একটা বছর বাইভেনা-বাইতেই অবহা
বৰ্লাইয়া লোল। আক্সিক একটা রোগে অবিনাশ বাবু মারা
সোলেন। সজে সঙ্গে বালক অচলেশেরও এইবৈওণ্য আরভ
ইল। পার্থবর্তী প্রাম মনোহরপুরের চৌধুরীরা অবিনাশ
বাব্র প্রাক্তন কর্মচারীদের সহায়ভায় অনভিজ্ঞ বালকের
হাত হইতে স্বই আর্সাৎ করিয়া লইলেন। এনিকে
উদ্ধার বাবা উমাশ্যার বাব্রও প্রার-প্রতিপত্তি হইতে
আরভ হইল।

নে আছ অনেক দিনের কথা। উমাশ্বর বাবু এখন ক্রিকাতা হাইকোটের প্রতিষ্ঠাবানু উকিল। উকা এখন ক্রিকোকের নেরে। সে এখন ক্রেক্তরের অটাক্রী। সর্ববা বৃদ্ধান্তের সমাজে মেলা-মেলা গমনাগমন। প্রতিনের ক্যা দে বড়-একটা মনে করে না স্ক্রিবরে বাংলার ন্যাক্তরে দীব্দিত ধনীসমাজের অসুগামিনী।

পুরাতনের একটা জিনিব তাহাকে এবনও জাকড়াইরা জাহে—নে জচলেপ। বালাবরনে ভাহার বিবাহের বাগ্দানের কথা ভাহার মনে ছিল। ভাই সে মনে মনে ভাবিত বিবাহ করিতে হইলে অচলেশকেই সে বিবাহ করিবে।

আচলেশ পুরাতনতন্ত্রী হইলেও উকাকে বান্তবিকই ভালবাসিত। তাহার কারণ বোধ হয় তাহার আবাল্যের আজিত সংস্কার, উকার আনন্দমন্ত্রী প্রকৃতি, সর্ব্বোপরি তাহার লীলাচঞ্চল হছে সরল গতি। উকা নিজের মনোভাব কোন দিনই তাহার কাছে গোপন করে নাই। তাই বোধ হয় আয়াললভা বস্তুর দিক্ষে অচলেশ আরও আরুষ্ট হইয়া পড়িত; মনে মনে ভাবিত নিজের ভালবাসা দিয়া সেউরাকে জয় করিবে।

অচলেশের নিরাজ্যর প্রাণের তেজখিতা, নিরহ্লার সরলতা উদ্ধার ভালই লাগিত। কিন্তু তাহার পুরাতনের প্রতি শ্রনা সে মোটেই পছন্দ করিত না। সর্ব্বোপরি অচলেশের হাসিমুধে দৈৱ্যবরণ তাহার কাছে অসহ লাগিত। সর্ব্বপ্রকার উচ্চাশাকে বিদার দিয়া, শাস্ত নির্বিকারভাবে দীন জীবনবাপন—ইহাতে বাহাত্রী কি?

এক দিন সে অচলেশকে স্পষ্ট বলিয়া দিয়াছিল—গরিব লোককে সে কোন দিন বিবাহ করিবে না। অচলেশ যদি ভাহাকে ষথার্থ ভালবাসে ভাহা হইলে সে যেন প্রথমে বড় হইবার চেটা করে।

উত্তরে অচলেশ তথু হাসিরাছিল; বলিয়াছিল, "উলা, অর্থে লোক কোন দিনই বড় হয় না। বড় হয় মনের সম্পাদে।"

উকা রাগিরা উঠিয়া কবাব দিরাছিল, "কিন্ত হাত-পা থাক্তেও বে অক্ষম, মানুষ হওরা তার পক্ষে বিভ্রনা। আর বে নিজের জিনিব পরে কেন্ডে নিমে গেলেও রক্ষা করবার চেটা না-করে, সে একটা কাপুক্ষ ।"

অচলেশ উভার রোববহি তেমনি প্রশান্তভাবে সহিন্য বলিরাহিল, "ঠিক বলেছ উভা, কিন্তু একের লোহে বে অন্তে কট পার তা আনি চাই না। বিনি আমানের সম্পত্তি নিরেছিলেন, তিনি আর এখন জীবিত নেই। বারা আছে, তারা এ-সব তালের নিজেবের জিনিব মনে ক'রে পরম শান্তিতে আছে। সে প্রনো বিষয় খুঁচিতে ভুলে কেন সে বেচারীলের আবার বিশন্ত করি?"

উৰা কোনমতেই অচলেশের সামুখ সহিতে পারে নাই: মুক্তিরাছিল, "কিছ আদি হ'লে কোনমিনই মিল্ডেই হুয়ে থাকতে পারভাম না। আপনার ভালমাস্থি আপনাতেই থাক্। তহু আমার একবার বলুন্ত কে সে যে আপনাদের সমত সম্ভি লুটে নিরেছে ?"

অচলেশ জবাব দিরাছিল, "সে কথায় আর প্রয়োজন কি, উন্ধা? আমি বে সে সম্পত্তি, সেই ঐশর্বা, এখন আর চাই না, এই কি ভোষার পক্ষে যথেষ্ট নয় ?"

डेका मान्यन तारय मूथ वीकादेश চनिया शिवाहिन।

তাই অচলেশ উকা হইতে সম্পূর্ণ বিভিন্ন। সে ধীর, চিন্তাশীল,—নিরুপদেব শান্তিতে থাকিতে চার। উকা এখনও বৃতিহাওরার মত প্রবলোচ্ছানে ছুটিরা বেড়ার। অচলেশ দৈন্যের মধ্যে অপৌন্ধর দেখিতে পার না, উকার কাছে দারিন্তা একটা মহাপাপ। অচলেশ সমস্ত প্রাতনের মধ্যে দোর, আর সমস্ত নৃতনের মধ্যে গুণ দেখিতে পার না। উকার কাছে প্রত্যেক পরিবর্তন, নৃতনত্ব, কেবল কল্যাণের মৃষ্টি।

এহেন উদ্ধার উপর অচলেশ প্রাভূত্বের দাবি করে না, বন্ধ্বটা তাহার সলে চলে মাত্র।

অচলেশ এম-এ পাদ করিরাছে। সে এখন কি-একটা বিবরে রিসার্চ করে ও কলিকাতার কোন-একটা কলেজে নামন্ত্র বৈত্তনে অধ্যাপনার কার্য্য করে। সম্প্রতি তাহার ডেপুটি ম্যাঞ্জিষ্টেরে পদ পাইবার একটা সুবোগ আসিরাছিল। উদ্ধা তাহাকে সে পদ গ্রহণ করিছে অনেক অন্থরোধও করিরাছিল। কিন্তু সে কাজ তাহার পোবাইবে না বলিরা অচলেশ তাহা ছাড়িরা দিরাছে। ইহা লইরা উল্লা তাহাকে ঠাটা করিরাছে—শেষে বিরক্তও ইরাছে। কিন্তু উদ্ধার বিরক্তি অচলেশকে টলাইতে পারে নাই।

দিনের পর দিন সে কলেজে যার, কর্মান্তে জল্বোগ শারিরা খেলিতে বাহির হয়। আবার ফিরিরা আসিরা নিজের নিয়ত কোণ্টিতে পড়ান্ডনা করিতে বসে।

এইরপ একবেরে দৈনন্দিন জীবনে দে অভ্যন্ত হইরা
পড়িভেছিল। কিন্তু হঠাৎ এক দিন তাহার প্রাণে নৃতন
সাড়া আসিরা পড়িল। প্রতিদিনের মত সেদিনত কলেজের
পথে বাই তে মাইতে অকমাৎ নৃতন আত্রমুক্লের সৌরভ
তাহার নাসারছে, প্রবেশ করিল। চাছিলা দেবিল অলুরে
দেওরাবের হারে সাক্রমত আত্রশাধার চ্যুতসুক্ল মুসুরিত
ইরাছে। মনে পড়িরা গেল আন্দ্র হাজন মাস নব
বসত্তের আস্মান্দ্রতনা। ভাহার সমত ইক্রিয় বেন আত্রমুক্লের সৌরভের ভিতর দিরা বসত্তের আহ্বান অমুভব
করিল। শিরার শিরার রুমত অমুভৃতি বেন চ্যুতনারীর
সহিত দিনিরা গিরা বাস্তী সৌক্রেট বিশীল ইইলা সেল।

আৰু কো আৰু আৰু একাকী বাকিছে চাৰুনা, এত মনীন আনৰ উপতোগ কৰিবাৰ এক কন সাৰী চাৰু! তাই সে কোন বক্ষে ছু-এক ঘণ্টা কলেজে থাকিয়া ৰাহির হইয়া পড়িল উনার কাছে।

বিশ্রহরের রৌদ্র বাঁ-বাঁ করিতেছে—পিচ্ ঢালা রাজারের করিতাপে গলিরা উঠিরাছে—দেদিকে তাহার ক্রক্ষেপ নাই। তাহার মনে হইল, ধরণী আনন্দ-গাগরে মান করিরা উঠিয়া হাসিতেছে। জনবিরল রাজার মু-এক জন যাহাকে দেখিল, ইচ্ছা হইল তাহার কাছে দৌড়াইরা পিরা তাহাকে আনন্দের ধবর দের। বড় রাজার সাম্নে আসিরা দেখিল, একধানা টাম চলিরা ঘাইতেছে। কোন রক্ষমে ছুটিয়া গিরা টাম ধরিরা কেলিয়া এক লক্ষ্মে ভিতরে প্রবেশ করিল।

আলিপুরের অভিজাত পল্লীর নির্জনতার মারে উদ্ধাদের প্রাসাদোপম অট্রালিকা ৷ বৃহৎ সদর্থারের কটকের পার্ষে জ্যাদার লছমন সিং আহারের পর খাটরা পাতিয়া বসিয়া 'থৈনি' ডলিতেছিল। লছমন সিং অনেক নিনের পুরানো চাকর-অচলেশকে দেখিয়া সে সমস্ত্রমে উঠিয়া দাঁড়াইল। অচলেশ নিকটে আসিরা ফটকের পার্ছে বিশ্বিত একটি কুদ্র বাক্সের দিকে দুষ্টিপাত করিবা জানিতে পারিল, উদ্ধা বাঙিতে নাই। তাহার দৃষ্টি অনুসরণ করিয়া বলিল,—দিনিম্নি, আরিও করেক জন সাহেব, মেমসাহেবের সলে ঘণ্টাখানেক হ'ল বাইরে গেছেন। সন্ধার আগে চা থেতে কিরবেন। দাদাবাবু কি ভত কণ বদরেন? উকার অনুপশ্বিতি তাহার মন বিক্ততার ভবিরা দিয়াছিল। ভাই সে লয়ক मिश्टक कछ कथा ना विनद्या **७५ "ना, नक्ष्मन, आ**मि **औ**न বসব না" বলিয়া যেমনই আসিয়াছিল, তেমনই বাহিত্র হইরা গেল।

মুহুর্তের মধ্যে জগতের সমন্ত আনন্দ তাহার চোরে
নিঅত হইনা পড়িল। বিশ্রহরের ক্রডাতে বাল্টা
নৌকর্বা তাহাকে উপহাস করিতে লাগিল। মনে হবল,
এত আগ্রহ এত জানন্দ সব বার্থ সব পৃত্য। অন্তর্মন বুরিতে
বুরিতে সে মনলানে আসিনা পৌছিল। এবানে ওবানে
বিসিনা, এদিক-দেদিক চলিরা কার্জন-পার্ক ছার্ডাইনা সিলা
ইডেন উদ্যানের ছারাশীতল এক বৃক্ততেলে বসিনা পর্টিক।

ষিপ্রহয় গড়াইরা আসিরাছে— স্ক্রেন পশ্চিমাকাশে হেলিরা পড়িরাছেন। বৃক্ষণার মৃত্য মৃত্য কাঁসিডেছে— শীতল জলকণাবাহী সমীরণ নদী হুইছে আসিরা মারো মারো মৃদ্য মারা মারো মারো মিরাট সৈজ্যের হ্যারের মৃত্ত জানারের বংশীকানি মারো মারো বিরাট সৈজ্যের হ্যারের মৃত্ত জনা মাইভেছে।

আচলেশের কোন বিকে ক্ষেত্রা নাই—বেন দে ফাগিয়া আন দেবিতেছে। মনে হইন্ডেছে জীবন ভাহার উন্দেশুহীন নির্বাধ-ভাষ্টার কেহ নাই কেহ তাহাকে চার না। উকা কর্ত্তবাবে তাহার সহিত আলাপ করে মাত্র—ভাহাকে ভালবালে না।

কত কণ সে এমনই অভিতৃতের মত বাদ্যা রহিল, নিজেই তাহা জানে না। হঠাৎ একটা ঘটনা ভাহার দৃষ্টি আকর্ষণ করিল। সে দেখিল, কিয়ালুরে—অপেকারত নিজ্ঞন স্থানে—থেধানে সপারতি রুবিল জলপ্রণালী ব্রহ্মেশীর শাক্ষাম কার্কণার্যাধচিত প্যাগোডার পাদমূল খোভ করিয়া যাইতেছে সেধানে হুই জন নরনারী ভ্রমণ করিতে করিতে আসিয়া গাঁড়াইলেন। কিছু ক্ষণ পরে হুইটি গোরা সৈনিক পশ্চাৎ দিক হুইতে আসিয়া ভদ্রোকটির সলে বাগ্বিত্তা আরম্ভ করিল। তর্কবিতর্কের শেষ হুইল হাতাহাতিতে।

ব্যাপার স্থবিধাজনক নয় ব্যাথা অচলেশ যথন তাঁহাদের সাছিথে আসিয়া পড়িয়াছে তথন প্রক্ষটিকে অক্ষম করিয়া বীরপুদ্বভার স্ত্রীলোকটির দিকে ধাবমান হইতেছিল। ক্রীলোকটি চীৎকার করিরা উঠিল, পুরুষ্টি "help, help" বৰিয়া বৰ্ণালাৰা শক্তিতে সাহায়া প্ৰাৰ্থনা কবিল। ঠিক **এননি সময় অচলেশের বজমুষ্টি স**জোরে এক জনের নাসিকার উপর পার্ক্তন। অকলাৎ আক্রান্ত হইরা দারুণ ব্যথা পাইয়া **লে বুলিরা পড়িল।** আর এক জন তত ক্ষণে ব্যাপার বুঝিয়া আচলেনের বিকে ছটিয়া আসিব। ইতিসধ্যে ত্র-এক জন করিয়া লোক আসিরা জমিতেছিল। গোরা গুইটি অবস্থা বৃধিয়া প্ৰতিষ্ঠা গানের ধুলা ঝাড়িতে ঝাড়িতে তাহার দিকে অক্তাৰ ৰজ্জচন্দে চাহিয়া বিনাবাক্যব্যয়ে প্রস্থান করিল। চারি দিক হইতে অজল প্রশংসার বাক্য অচলেশের উপর বৰিত হইতে লাগিল—ভদ্ৰলোকটি গভীর কুতজ্ঞতায় ভারতিক জড়াইয়া ধরিলেন। বিপমুক্ত রমণী ডাগর ছলছল कार्य छाड़ांत्र मिक्क ठाड़िया वहिरान।

অচলেশ বধন উহি।দের নিকট হইতে চলিয়া যাইতে চাহে তথন তাঁহারা কিছুতেই তাহাকে ছাড়িতে চান না। ভদ্রলোক কেবলই বলিতে থাকেন, "আপনি আমার পরম বন্ধু, ভাই; আপনি আজ আমার কামান কামান বলা করেছেন।" বিপন্ন ভাব কাছিলা গেলে রমণী হারিয়া আমীকে বলেন, "দেধ, সাহেবীয়ানার কলেই তোমাক আজ পরম শিক্ষা হ'ল। আর দাদার দলে ভিড়কে সাহেব সাভ্বে, বীরপুক্র ?" পরে অচলেশের দিকে চাহিয়া বলেন, জ্লামি আসবার আগেই উকে বলেছিলাম ভ্-এক জন কাম্প্রনারেয়ান সলে নিয়ে এম তা উনি জন্বন কাম্প্রনার উক সমরে এসে পড়েছিলেন নইলে কি হ'ত বলুন তো ই

প্রশাসার শুরুরেশের মূখ রাভা হইরা উক্তিশালে এখন কোনমতে প্রাইতে প্রারিশে বাঁচে। কিন্তু উপক্তেরা একেবারে নাছোড্বান্দা। শেষে যথন কোনদভেই তাঁহার।
অচলেশকে ধরিরা লইরা বাইতে পারিকেন না, তথন
তাহাকে তাঁহাদের নিজেদের নাম ও ঠিকানার কার্ড দিয়া
প্রতিক্ষা করাইয়া লইকেন যে কাল অপরাক্লে সে নিজ্যই
তাঁহাদের বাডি ধাইবে।

অচলেশের মন তথনও দ্বির হয় নাই। মন বলিতেছে, সব শৃন্ত, সব বার্থ; পরক্ষণেই অন্তরের তৃথি বলিতেছে, না, না, আত্মপরতায় কথ নাই, আত্মদানেই আনন্দ, নিজেকে বিলাইয়া দেওয়াই চরম সার্থকতা। অনেক কণ পরে অচলেশের মনের ঝটিকা শাস্ত হইরা আসিল। আর সে উন্ধাকে নিজের জন্ত বিরক্ত করিবে না—তাহাকে পীড়াপীড়ি করিয়া কট দিবে না। তাহাকে ক্ষণী করিবার জন্ত সে নিজের দাবি ছাড়িয়া দিতেও প্রস্তুত আছে!

মনোহরপুরের নবীন ভুমাধিকারী খ্রামলবিকাশ বিলাভ হইতে ব্যারিষ্টার হইয়া আসিয়া কলিকাতার উপকঠে বাশিগঞ্জের সৌথীন পল্লীতে বাস করিতেছেন। তিনি অক্তদার,—তবে বন্ধমহলে তিনি এক জন অ্বিতীয় মহিলা-মনোরঞ্জক (ladies' man) বলিয়া খ্যাত; এবং বিশাতে কয়দিনে তিনি কয়টি মহিলার মন্তক চর্বণ করিয়া-ছিলেন, এ-বিষয়েও তাঁহারা সময়ে সময়ে গভীর গবেলগ করিয়া থাকেন। বাডিতে আত্মীয়ের মধ্যে তাঁহার এক**না**ত্র ভগিনী ফুলীলা ও ভগিনীপতি ফুরেশ থাকেন। মিঃ ইরেশ রায় কশিকাতা হাইকোর্টের এ্যাড,ভোকেট্। জিনি বাবিষ্টারী-শিকা মানসে কোনবক্ষে বাপমায়ের বাকা ভাঙিয়া বোষাই পর্যন্তে গিয়াছিলেন। কিন্তু পরে অর্থাভাবের দক্ষণ দাক্ষণ মনোকটে বোম্বাই হইতেই ফিরিতে প্রামশ্বিকাশের উচ্চ আদর্শের আদর্শ অফুকরণ। একতা থাকিয়া আছারে-বিহারে, শরনে-স্বপনে খ্রামলবিকাশের লাহেবীয়ানার উৎকট আদর্শ তিনি অপুর রাখিরা চলিয়াছেন। ত-জনেরই বড় ইচ্ছা--ফুশীলাকে মনের মত করিয়া তোলেন। কিন্তু লে কিছুতেই ^{মেম-} गाट्य रहेएठ बाबी रव ना ।

তথন প্রামদ্যবিকাশ বর ছাড়িয়া দেশকে স্থানিকিত করিবার জন্ত উঠিয়া পড়িয়া লাগিলেন। ভারতের বরে মরে মুক্তির বাতার বহিন্দে নর-নারী বিদ্ধা আলাগ-আচরণ করিবে, বিলাতী অস্ক্রণে প্রক্তি গৃহে আনন্দ-প্রক্তের উৎসব বহিনে, মূবক-মূবতী আমীন প্রেমের সুধ আখাদন করিবে! এই না হইদে জীবন?

প্রামলবিকাশ বেশাসর এম্নি বিভিন্নে বাহির হইরাছিল, নেই পালা হঠাৎ একদিন উদ্ধার বলে দেখা।

ব্যারাকপ্রের রেসের পর উষ্ঠা বান্ধি কিরিছেছিল। একা সে মেটির লইয়া প্রনের কেলে চলিরাছে। গতিবেগে তাহার আনন্দ—ক্রমশং সে মোটরের গতি বিদ্ধিত করিয়া দিল। থানিক ক্ষণ পরে পিছন ফিরিয়া দেখে একটা মোটর তাহার জনুসরণ করিতেছে। পরাজিতা হইবার পাত্রী উদ্ধা নয়—সে গতিশক্তি আরও বিদ্ধিত করিয়া দিল। সঙ্গে সদে মনে হইল অনুসরণকারীও ক্রতত্তর বেগে আসিতেছে। উদ্ধা আরও ক্রত চলিল।

হঠাৎ পারের নীচে ভীম ববে বেন পৃথিবী কাঁপিয়া উঠিল— বিরাটকার ধাবমান দৈত্য সহসা প্রচণ্ড ভাবে টল্নল্ করিরা উঠিল—উন্ধা বৃঝিল, টারার ফাটিয়াছে। এক
মুহুর্ত্ত সে চকু মুক্তিত করিল—কিন্তু পরকণেই অতি ক্ষিপ্র,
কৌশলী চালকের মত দৃঢ় হত্তে মোটরের গতিবেগ কমাইরা
দিল। ভগবানের ক্লপারই হোক, কিংবা নিজের ক্ষমতাতেই
হোক, দে-যাত্রা উন্ধা রক্ষা পাইয়া গেল।

তত ক্ষণে অনুসরণকারীরা নিকটে আসিয়া পড়িয়াছে। তাড়াভাড়ি নামিয়া গ্রামলবিকাশ উল্লার কাছে গিয়া বলিল, "উ:, আপনার সাহসকে ধ্রুবাদ; আমি পুরুষ হয়েও আপনার কাছে হেরে গেছি। আশ্রুবা— আপনার একটুও ভয় হ'ল না?—ভাগ্যে গাড়ীটা খুব ভাল, আর আপনার মত সুদক্ষ চালনা, সেইজন্তই যা ওল্টোর নি! কিন্ধু তা না-হ'লে কি হ'ত মনে করুন ত?"

হাসিয়া উদ্ধা বশিল, "মনে আর করবো কি? মরতেই যদি হ'ত, তো এই ভেবে মরতাম যে আমি জয় ক'রে মরেছি—সেইটাই আমার আনন্দ—সেই আনন্দই আমার জীবন।"

আনন্দে শ্রামলবিকাশ লাফাইরা উঠিয়া বলিল, "ব্রেভা !
এত দিনে একটা মান্ন্র পেলাম ! এত দিন আমি আপনাকেই
খ্ঁজছিলাম । দরা ক'রে কিছু যদি মনে না করেন ত
আমি আমার কার্ড আপনাকে দিছি—আপনিও যদি
আমাকে আপনার সঙ্গে সময়-মত দেখা করতে অনুমতি
দেন—"

मिट मिन थिएक उकात महन्न श्रामनविकास्मत आनाश।

জনবিরল বালিগঞ্জের রাভা বহিরা অচলেশ প্রায় গোধূলিবেলার পূর্বাহিনের কথামত উপস্কতের হারে উপস্থিত

ইইল। বেছারা লঘা লেলাম করিরা রূপার ট্রেতে স্থবেশ
রারের নামান্ধিত কার্ডথানাই লইরা গেল। অচলেশ
নিক্রের নামের কার্ড রাথে না—বিশেষতঃ হাঁহার কার্ড
এখন তাঁহার কারে ক্ষেত্রৎ পাঠাইলে নিজের আর কোন
পরিচরের স্বরহার হুইলে না, এই ভাবিরা অচলেশ এইরপ
কান্ধ করির।

সুনীবার শশ্চাৎ পশ্চাৎ সূরেশ ডুবিং-ক্লমের প্রবেশ-বাবে ভাষাকে অভ্যানী করিলেন ৷ কিন্তু সুসন্ধিত কক্ষের ভিতরে আসিরা অচ্যানা অক্যোরে আশ্চর্য হইনা গেল—

সন্থা উপবিষ্টা উদ্ধাকে দেখিয়া। উদ্ধাপ তাহাকে বেশিয়া প্রথমে হতবৃদ্ধি হইয়া গোল; কিন্তু সে মুহূর্তমাজ। পরক্ষণেই সে উঠিয়া গাঁড়াইয়া হাসিমুখে অচলেশকে সম্বৰ্জনা করিয়া বলিল, "কি আশ্চর্যা!—আশনিই কালকের 'হিরো'? আপনার পেটে এত বিশ্বে, তাতো জানতাম না?"

অচলেশ থানিক থানিরা উত্তর দিল, "বিদ্যে তো আনর দেখিয়ে বেড়াবার দরকার হয় না? সময়-মত কাজে লাগাতে পারলেই হ'ল।"

মুশীলা আগাইরা আদিয়া বলিল, "এই বে, আগনার দেখচি ওঁর সঙ্গে আগে থেকেই চেনা-শুনা আছে?"

অচলেশ শুধু বলিল, "হা''।

উলা কিন্তু সেথানেই থামিল না। বলিল, "চেনা-শুনা আন্ধকের নয়; অনেক দিনের। কিন্তু উনি যে কি, আন্ধও তা ব্যলাম না। এতদিন আমি জান্তাম উনি নেহাৎ নিরীহ, গোবেচারী; কিন্তু আজ দেধছি আবার adventurous-ও বটে! এ আমার কাছে একটা ন্তুল

সুশীলা বলিল, "যাক্, কথা কাটাকাটি পরে **হরে**। আসন, আগে দাদার সঙ্গে আলাপ করিয়ে দিই।"

গ্রামলবিকালের সঙ্গে অচলেশের পরিচর হইল।
"ইনিই আমাদের উদ্ধারকন্তা নিষ্টার—" অচলেশ একটা নমস্কার করিয়া হাসিয়া কহিল, "মিষ্টার-টিষ্টার নই। পুরো বাঙালী—শ্রীঅচলেশ রায়, পিতা ৺অবিনাশ রায়; পৈতক নিবাস—মাধবগঞ্জ; আপাতত:—নং বীডন ষ্টাট।"

হঠাৎ শ্রামলবিকাশের মুথের ভাবান্তর হইল। কিন্দু হাসি-ঠাট্রার মধ্যে কেহ তাহা লক্ষ্য করিল না।

স্থানা হো হো করিরা হাসিরা উঠিল—"কেমন দাদা? এখন কেমন জব্দ ? কি ক'রে পরিচয় দিতে হয়, জন্তা? কই, আর যে কথা বল্ছ না?" বলিয় স্থানা দাদার পরিচয় দিল—"ইনি জীভামলবিকাশ চৌধুরী, পিতা দিনাইদাস চৌধুরী, মনোহরপুরের ন্তন জনিদার। নৃতন বিলাত-কেরৎ বাারিটাব।"

অচলেশ হঠাৎ যেন চমকিয়া উঠিল।

স্ণীলা বলিয়া উঠিল, "বা, রে, আপনি আনানের পানের গাঁরের লোক। ছেলেবেলার আপনার বাবার নামও ওনেছি। অথচ এত দিন আপনাকেই জানি না?"

অচলেশ বলিল, "আমাকে জান্কো কোখা থেকে— আমি কি আর জানবার মত লোক ? বাবা হয়ত নাম-করা লোক ছিলেন, তাই তাঁর নাম ভলেছিলেন।"

অচলেশ ও স্থানার কথার বাধা দিরা উল্লাসকোতৃকে বলিরা উঠিক "বাঃ, আসনি বেশ ত, মিসেন্ রার?— আমরা বে এতগুলো লোক ব'লে ব্যেচি, আমানের সঙ্গে কথাই কইচেন না? আজ দেখটি, অচলেশ বাব্র সঞ্জেই মেডে গেছেন ?"

স্পীলা সভ্ৰতকে বলিল, "যাঃ, এডদিন পরে এক জন দেশের লোকের মুধ দেখলাম, তুটো কথা বল্ব না ?"

উন্ধা তেম্নি কৌ জুকভরা হান্তে বলিল, " লামি ভাবলাম বুৰিবা কুতজ্ঞতার আবেগে এত কথা বল্চেন। তা আমরাও ত দেশের লোক, আমাদের সঙ্গেই বলুন না?"

—কি, আগনি দেশের লোক ?

্পলকের দ্বন্ত পুরাতনের ছবি উকার মানসপ:ট ভাসিরা উঠিল। পরিহাস-তরল হাসি অকন্তাৎ থামিরা গেল; বলিল, "হা, উনি আর আমি ত এক গাঁরেরই লোক।"

ভাষণবিকাশ ও সুরেশ একসঙ্গে দোজা হইয়া উঠিলেন। উত্তাকে শক্ষ্য করিয়া ভাষণবিকাশ বিশিলেন "কি, আপনারা এক গাঁরের লোক? আপনি যে কোনদিন পাড়াগাঁরে বাক্তে পারতেন, এ ত আমি ধারণাও করতে পারি না?"

বান্তবিক আজকার এই উন্নাকে ছেলেবেলার সেই ক্ষাবশিশু উদ্ধা বলিয়া চিনিবার কোন উপায় ছিল না। কেন্দ্রক্ষাবশিশু কাজের অগ্রণী— কাছ্যবিক শিকিতা নারীসমাজের হালফ্যাশ্যনের প্রবর্তিকা।

ক্ষানেশের সহিত উলার বড়-একটা দেখা হইবার ইনোন হর না। দৈবাৎ কোনদিন দেখা হইয়া গেলেও ভাহাকে একাকী পার না। উলা ভাহার হত্তস্থানিত ইতৈছে—এই রক্ষ একটা কথা মালে মালে অচলেশের নলে হয়। ভাহার দৈঞা, ভাহার প্রতি উল্লার আচার-ব্যবহার আজকাল যেন একটা গোপন কাঁটার মত প্রারহ ভাহাকে বিধিতে থাকে।

ত্ব-এক দিন প্রকাল্যভাবে দে উধার সহিত আলাপ করি:ত সিমা প্রতিহত হইনা কিরিয়া আসিরাছে। মলে হয়, বেন সে এখন অচলেশের সারিধ্য এড়াইরা চলিতে চায়। অচলেশের অভিমানকুর কলয় প্রতিবারেই বিরক্তি:ত ছণার বলিয়া উঠে, শন্ত, আর না, এখন আর উবার ছায়া মাড়ানো উটিত নয়: সে বাহা করিতে চায়, করি:ত লাও।" কিন্তু সর্মুন্তর্তে আবাল্যের হলীত অধিকারের সংস্কার মনের কোনে উটিক নারে।

দেশিন অচলপ দৃচপ্রতিজ হইরা উদ্ধার সহিত শ্বো করিতে গিয়াছিল। কিন্তু বাহিরের ধরে আসিরা বে জাইকে স্বর্জনা করিল সে স্থানা। একটা ছোট্ট নম্মনার করিয়া সহাতে স্থানা বলিল, "এই বে অচলেশবার, আইকে বহন। সেদিনের পর তো আর আগনার জেশাই গাইকি ইংগ

প্রতিন্যকরে করিয়া অচলেশ বসিল; করি কথা বলিল না.। ভাষার দৃষ্টি অমুসরণ করিরা স্থালা কহিল, "কিছু আপনি যার খোঁজে এনেচেন, অচলেশবার, তিনি তো এখন এখানে নেই? তারা তো স্বাই নাটকের রিহার্শেলে গেছেন। তাঁদের ডেকে পাঠাব কি?"

অচলেশ মৃত্ হাসিয়া বলিল, "না, আর ডাকবার দরকার নেই। তাঁদের না-নাসা পর্যান্ত আমি অপেক্ষা করবো। কিন্তু আমি কার খোঁলো এসেচি, আপনি জান্লেন কি ক'রে?" হাসিয়া স্থালা কহিল, "সে কথা কি আর জানবার দরকার হয়? তারা ধে আপনা থেকেই আপনাকৈ জানিয়ে দের?"

একটু বিধাভরে অচলেশ বলিল, "বাঃ, তাহ'লে এর মধ্যে এ-সব কথা আপনাদের মধ্যে আলোচনা হয়ে গেছে?"

স্পীলা উত্তর দিল, "হা, সে তো অনেক দিন আগেই হ'য়ে গেছে?—উন্ধা তো সবই বলেছেন? সেইজন্তই তো দাদার সঙ্গে কোন কথা এখনও ঠিক হয় নি?"

বিব্ৰতভাবে অচলেশ বশিল, "আমিই তাহ'লে শুভকাজের প্ৰতিবন্ধক? কিন্তু আমি তো তাঁকে কোন বাধা দিই নি—কোন কথাতেও তাঁকে আবন্ধ করিন।"

সুশীলা বলিল, "ঠিক্ কথা; কিন্তু এথনও হয়ত তিনি নিজের মনের কাছে জবাবদিছি করতে পারেন নি— হয়ত বিবেক এখনও তাঁকে মাঝে মাঝে খোঁচা দেয়!"

অচলেশ হাহা শুনিতে আদিয়াছিল, আজ স্পষ্টভাবে নে-কথা শুনিতে পাইল। কণেক সে শুস্তিত হইয়া দাঁড়াইল। হাত্ত রে, তুর্বল মাসুবের মন। মনের মধ্যে বে-সন্দেহ অহনিশ গোপন আক্রমণ করিতেছে, আজ ভাহার স্পষ্ট প্রকাশে লৈ ক্ষরাঞ হইয়া বহিল।

ব্যথা পাইয়া সুশীলা বলিল, "বড় ছঃখ পেরেছেন, অচলেশবাবু? আমার বড় ছুর্তাগ্য বে আমার কাছ থেকে আপনাকে এ-কথা ভান্তে হ'ল। কিছু আপনি এ-সব ভানেন, কি জানেন না, ভেবে আমি নিজেই আপনাকে জিল্ঞানা করবো, ভেবেছিল,ম। সমর থাক্তে আপনাকে সাবধান ক'রে ধেবার ইহাও ছিল।"

অচলেশ উঠিয় গাঁড়াইস, কহিল, "না, আমাকে সাবধান করবার দরকার নেই। ফারও নিজের ইক্রার বিক্তরে কোন কাজ আমি চাই নে। এখন আমি চললাম। তিনি এলে বপ্রেন, তার ইক্রার অহসারী কাজ বেন তিনি করেন—আমি সেটা নর্বায়:ক্রনে সমর্থন করবো। তার ওপরে আমার কোন রক্ষা হাবি আছে, এ নেম কিনি বলে না করেন।"

্ৰান্তনাৰ্ভ শতকেশকে বাধা দিয়া কুৰীলা ৰবিদ, শুৱাই মৰো চলে বাবেৰ কি, অচ্ছেপ্ৰয়াৰ — আগনালেৰ এত দিনের পরিচয়, তাঁর মূথের একটা কথা না-ভানে কি করে বাবেন? তিনি বদি একটা ভূলই করতে গান—হীরে ফেলে আঁচলে কাচ বাধেন তাহলে কি টাকে বোঝাতে চেটা করবেন না?"

—এ কি কথা বলছেন আপনি?

—বল্ছি ঠিক কথাই। বাঁকে নিয়ে কথা হচ্ছে, তিনি আদার বড় ডাই, আমার পূজা, তাঁকে আমি জানি। কিন্তু যেখানে এক জন নারীর সমস্ত জীবন নির্ভর করছে, সেখানে তিনি বত বড় পূজাই হ'ন, তাঁর সম্বন্ধে সতা বলাই উচিত। এ-সব কথা নিমে ইতিমধো অনেক অপ্রীতিকর প্রসঙ্গও আমাদের মধ্যে হয়ে গেছে। কিন্তু আপনি আর একট্ বজুন। উক্কাপ্ত আপনাকে সমস্ত কথা বলবেন বল্ছিলেন—তিনি তো গোপন করতে চানুনা?"

অচলেশ একটু শুদ্ধ হাসিয়া বলিল, "তাই তো এত দিন আশ্বর্ধা হচ্ছিলাম—উন্ধার স্বভাবে তো গোপনতা নেই ?"

"কি গোপনতা দেখলেন তবে আজ্ব ?" বলিয়া উল্বা মুশীলা ও অচলেশের সন্মুথে আসিয়া পড়িল।

- পলকের জন্ত আচলেশের মূথ রাঙা হইরা উঠিল, বলিল, "তা কি ভূমি জান না ?"
- হা, কতকটা আন্দাল করছি ৷ কিন্ত আমি তো

 লারও কাছে সমস্ত কথা বলুতে বাধ্য নই ?
- —তা আমি জানি। সেইজস্ট আমি এঁকে বলছিলাম ভোমার বলতে যে আমি ভোমার উপর কোন দিন কোন দাবি করি নি, আর ভোমার ইচ্ছার বিরুদ্ধে কোন কাজ না কর, এই আমার ইচ্ছা।

শ্লেষের হাসি হাসিরা উকা বলিল, "উপদেশের জ্বন্ত অসংগ্য ধ্রুবাদ! কিন্তু আমি এটা পছল করি না যে, আমার অসাক্ষাতে আমার কোন গোপন কথা নিয়ে কেউ আলোচনা করে।"

নিধিকার শান্ত অচলেশ এত দিনে সহসা দপ্করিয়া অলিয়া উঠিল; বলিল, "কার কাছে তোমার কোন্কথা গোপন হ'ল, উলা?—এঁর কাছে তো নয়? তবে আমার কাছেই আছু ভোমার সব কথা গোপন হয়েছে?"

মুখের কথা বুকিয়া উল্লাপান্টা জবাব দিল—''বদি বলি ডাই শৈ

আচলেশ বৈশিছারা হইরা বলিরা উঠিল, শক্তি লেদিন
মামার কাছে ভোলার কোন কথা গোপন ছিল, উলা,
বেদিন ভোলার শিতা আমার হাতে ভোমার সঁপে
দিরেছিলেন? বেদিন গভীর কুতক্রতার সঙ্গে তিনি আমার
বুকে অভিনে ধরেছিলেন ? তার পরে আনেক বদশে
গিরেছে ভোলারা বড়লোক ছরেছ আমার আগে
বড়লোক করে তার পরে করতে চাইতে
বলেছ; সবই ভোলাছি বুক্তেছি কর তথনও ভো ভোমার

কোন কথা আমার কাছে গোপন ছিল না? আজ ছ-বিন নুজন বন্ধু পেরে সবই ভলে গেছ ?"

ঝৰার দিয়া উদ্ধা বিলিন, "ভাই বুঝি নির্জনে নৃতন বন্ধনীর কাছে পুরানো বন্ধবের বাহাত্রী ক্রছিলে?"

অচলেশ গৰ্জিরা উঠিরা বলিল, "উন্ধা, চুপ! আর কোন কথা নয়। আমি চললাম। প্রার্থনা করি শ্রামল-বিকাশকে বিরে ক'রে তুমি স্থাই হও।"

আচলেশ চলিয়া গেল। তাহার গমনপথের দিকে উকা কন্ধদৃষ্টিতে চাহিয়া রহিল। মনে হইল হঠাৎ কি বেন হইরা গেল! যাহা নিকটতম, চির আপনার, তাহাই বেন আজ দূরে—চিরবিচ্ছিন্ন হইয়া গেল। ইচ্ছা হইল একবার ভাক ছাড়িয়া কাঁদে। কিন্তু সঙ্গে সঙ্গে ভামলবিকাশের মোটরের হর্ণ তাহার কানে প্রবেশ করিল। আজ পুরাতনের বিদার, নৃতনের আহ্বান!

মাস-ক্ষেক কাটিয়া গিয়াছে। প্রামন্সবিকাশের কাইত উকার বিবাহ স্থির হইরা গিয়াছে। কিন্তু যাহাদের ইহাতে আনন্দে উৎফুল্ল হইবার কথা, তাহাদের মুথে বিশেষ আনন্দের আভাস দেখা যায় না। উকা যেন স্বাধাই উন্মনা, প্রামন্থিকাশ চিস্তাম্য। স্থালারও যেন কুরে পুরে সরিয়া যাইবার ভাব। অথচ মুথে কেছ কিছুই প্রকাশ করে না।

প্রশীলা বেন ইহাদের কাছে আর একটা রহ্ম্য । সে উকাকে আর কোন কথা বলে নাই রটে, কিন্তু সে বে তাহাদের বিবাহ বিশেষ অসুমোদন করিভেছে না, ভাহা স্পাইই বোঝা ধায়। কিছু দিন পরে উকার অসাক্ষাজে শ্যামলবিকাশের সহিত তাহার মন্ত একটা বোঝাপড়া হইরা গেল।

শ্যানলবিকাশ ছির থাকিতে না পারিয়া এক জিল স্থানাকে জিজ্ঞানা করিল, "আচ্ছা, তোর ব্যাপারধানা কি, বল দেখি ?"

- —क्न, कि **(मश्राम** ?
- —সর্ব্দাই একটা আড়াআড়ি, ছাড়াছাড়ি ভাব, কি বেন মনের মধ্যে লুকিয়ে লুকিয়ে চল্ছিস ?
- —এ আর আজ তোমায় নৃতন ক'রে কি বলব দাদা? তোমায় তো কোনদিন কোন কথা লুকোই নি?
- ——৩:, আজও তোর সে ভাব গেল না? কেন, আমাদের এ-বিরেভে তুই ধারাপটা কি দেখলি, বল দেখি?

ফ্লীলা কথা কহিল। স্থিত্ত আত্মত নেত্রে ন্যানল-বিকাশের দিকে চাহিলা বিলিন, শিলান, এই আমার শেষ ক্ষুরোধ রাখ। উকাকে ভূমি বিয়ে ক'রো না।"

-- (कन ?

- —এতে তোমরা হু-জনেই অস্থ্যী হবে।
- ভার কারণ ?
- ভার কারণ উলা তথু উত্তেজনার বশেই তোমায় বিরে করছে। আর সত্য কথা বল্ছি, মাফ্ করো দাদা, ভূমি উলার উপযুক্ত নও।

খ্যামলবিকাশ রোববহ্নি দমন করিয়া একটু হাসিল, বলিল, "কিসে আমায় এমন অনুপযুক্ত দেখ্লি ?"

ি — ভোমার জীবনের সমস্ত কাজের মধ্যে — আমার তো
কিছুই অজানা নেই দাদা? নৃতনন্ত্র, পরিবর্তনত্ত্বের দোহাই
দিয়ে কি কাজই না এত দিন করেছ? শুধু বিদেশে নয়,
এথানেও তো বড় কম করো নি? — ভোমার সারাজীবন যে
মিথার ভিত্তির উপরে প্রতিষ্ঠিত? আমার থালি তয় হয় যে
কোন্দিন ভোমার ছল্লবেশের মুখোল খুলে গিয়ে আসল রূপ
বেরিয়ে পড়বে — সেদিন আর অপমানের অস্ত রইবে না।

বিহ্নত শ্বরে ভাষলবিকাশ বলিল, "বটে?"

স্থালা বদিয়া বাইতে লাগিল, "তার চাইতে তোমার পারে হ'রে বলছি, দাদা, তাকে ছেড়ে দাও। এর চাইতে অনেক ভাল স্থলরী মেরে তুমি পাবে—কিন্তু এ-মেরে ভোমার জন্তু নয়। এর মনোভাব, তোমার আচার-বাবহার, ছ্-দিনে ভোমাদের জীবন বিষময় ক'রে তুল্বে। এর সালে মিল্ডে দাও ভাকে, যে এর জন্তু স্ট হয়েছিল—যে আকাশের মত নির্মাল, স্বচ্চ, অসীম।"

্—কে নে? ∙

্—বে ভার পাবাল্যের বাগ্লন্ত—ওই চিরদ্রিজ । ভগবান্ স্থানেন, কেন আমার মনে হচ্ছে, ভার ওপর আমরা বড় অবিচার করছি। তাকে আমরা স্ক্সহারা ক'রে কেন্ছি।

এবার ভাষলবিকাশ ধৈর্যছারা হইরা চীৎকার করিয়া বলিল, "কি, আবার অচলেনের হয়ে ওকালতী করতে এসেছ? বার থাও, তারই হর পোড়াও! জান, এখনও ভূমি আলার আশ্রয়ে আছে। এ-সব বল্তে হয়ত বাইরে গিয়ে বল, আলার ঘরে নয়।"

সুশীলা কাঁদিয়া কেলিল, বলিল, "ভূমি, নাদা, আজ আমায় এমন কথা বল্লে? কেন ভোমায় এ-সৰ বল্লাম, বুঝালে না?"

হঃথে, অভিমানে সুনীলা চলিয়া সেল।

ভামগবিকালের সৃষ্টিং ফিরিল ভ্রমন বধন গাড়ী ভাকাইরা আনিরা জিনিবপত্র ভূলিরা দিয়া স্বামীর সৃহিত কুলীলা ঘাইবার জন্ত প্রস্তুত হইবা আসিয়া ভাহার পারে প্রশাস করিল, বলিল, "মনের হুঃধে স্থানেক কথা ব'লে কেলেটি বাহা, আমার মাপ ক'রো।"

খ্যামলবিকাশ ভাষার পানে চাহিয়া বলিল, শুনাকি হয়, পুলী, ভুই বাহিছে, কোখার ?" रूभीमा निकलत त्रहिन ।

ভামলবিকাশ ভাছার হাত হথানা চাপিরা বলিল, "ছোট বোন্টি আমার, এবারকার মত দাদার দোযগুলো ক্ষমা কর্ দিদি।"

ধীরে হাত ছাড়াইয়া লইরা স্থালা বলিল, "দাদা, দোষ কারও একলার নয়, সবই আমাদের অদূটের। তবে আমাদের যে আর একসঙ্গে থাকা হ'তে পারে না, এটা ঠিক।"

দীর্ঘনিংখাস ছাড়িয়া খ্যানসবিকাশ বলিল, "বুঝেছি, তোর আত্মসন্থানে আঘাত লেগেছে। কিন্তু এটা ছ-দিন পরে করলে হ'ত না? আজই তোরা আমায় একলা ফেলে গেলি?" সুরেশের দিকে চাছিয়া বলিল, "কি ছে, সুরেশ, তুমিও কি এর সঙ্গে পাগল হ'রে গেলে? আমার হ'য়ে ছটো কথাই বল না?"

মিঃ স্থরেশ রায় কি বলিবেন ঠিক করিতে না পারিয়া শুধু মাথা চুলকাইতে লাগিলেন।

এবার স্থালা হাসিয়া ফেলিল, শ্রামলবিকাশের পানে চাহিয়া বলিল, "আমরা কি ভোমায় ফেলে যাচ্ছি, দানা? তবে মনটা একটু থারাপ হয়েছে, তাই ভাব্ছি কয়েকটা দিন একটু খুরে আসি।"

—তবে এ-সব কান্সকৰ্থ করবে কে ?

— কিসের ? বিরের ? তেমিাদের তে। সাহেব, মেমসাহেবের বিরে, দাদা, এতে আর কাজকর্মের কিসের দরকার হবে ? বিরের সময়-সময় ধবর দিও। যেথানেই থাকি না কেন, তথন এলেই তো হ'ল ?"

দাদার পদধ্লি লইয়া সুলীলাও সুরেশ কাছির হইয়া গেলা

উন্ধা যথন ভামলবিকাশকে স্থালাদের চলিয়া বাইবার কারণ জিজ্ঞাসা করিল, তথন ভামলবিকাশ বলিল, "তাহারা দিন-কয়েকের জন্ম বেড়াতে গেছে।"

কিন্তু অল্পদিনের মধ্যে যথন তাহারা ফিরিল না, তথন উলা একটু সন্দিয়া হইয়া শ্যামলকে জিজ্ঞাসা করিল, "আচছা, সত্যি ক'রে বল তো, কেন তারা চলে গেল?"

উকার সন্দেহে ভীত হইরা শ্রামলবিকাশ থানিকটা অর্কসভ্য না বলিরা পারিল না; বলিল, "সভিটে তারা বেড়াতে বাছে ব'লে পেল। কিছু তার আগে তার সঙ্গে আমার একটু কচনা হরেছিল।"

— कि निरम् ?

—তোমার সঙ্গে আমার বিবের ঠিক হরেছে, অঞ্চ এখনও আমি ভোমার কাছে একটা সত্য গোপন করছি, এই নিবে।

— কি সভা গোপন করছো, আর কেন্ট্রা করছো ভার — কিছুই তোমার কাছে গোপন করার ইচ্ছে ছিল না, উকা; নাইও।" বলিয়া একটু থামিরা শ্যামল-বিকাশ পুনরার বলিল, "এ-সব কথা অনেক দিন আগে থেকেই তোমার বল্ব ভেবেছিলাম, কিছু একটা সঙ্কোচ, কেমন একটা লক্ষা, সর্বাদাই আমার বাধা দিত। এত দিন সে-কথা বল্তে পারি নি বলে আমার কমা করো, উরা।"

একটু ঘাড় নাড়িয়া সায় দিয়া উকা বলিল, "এখন বল।"

শ্যামলবিকাশ একটা চোক্ গিলিরা আরম্ভ করিল, ''দেখ, আমি যথন বিলাত যাই, তখন আমার প্রথম যৌবন, পৃথিবীকে আমি সেই সর্বপ্রথম স্থাম এক ইংরেজ বালিকাকে ভালবেদেছিলাম।"

--ভার পর ?

— আমার সঙ্গে তার বিরের কথা সব ঠিক্ঠাক্ হয়েছিল। কিন্তু বিরে হবার আগেই বাবা দে-কথা জানতে পেরে প্রবল আপত্তি তুলেছিলেন। তার ফলে তাকৈ পরিত্যাগ ক'রে আমাকে ভারতবর্ধে কিরে আস্তে হয়—বিষে হয় নি।

—বেশ বীরপুরুষ তো?—তোমরা সবাই দেখ্চি এক হাতে গড়া?

— আমার সে অসহায় অবহার দিনকার হুর্বলত। মাপ্ করে। উলা। কিন্তু তার পরে থবর নিয়ে জান্তে পেরেছি বে, তাকে বিয়ে না-করে আমি ভালই করেছি। এক জন ইংরেজ যুবককে বিয়ে ক'রে দে এখন সুবেই আছে।

উলা একটা দীর্ঘনিংখাস ত্যাগ করিল—কথা কহিল না।

মনের গোপন কোণে তাহার কি কোন সন্দেহ জাগির।

উঠিতেছিল ? হয়ত সমস্ত সত্য এখনও সে জানে নাই।

উথাকে নিক্ষার দেবিরা শ্যামলবিধাশ পুনরার কহিল, "আমার নেই একটিবারের হুর্জগতা মাপ্ করো, উব্ধা; যা হয়েছে, ভালর জন্তই হয়েছে। ভার সঙ্গে বিয়ে হ'লে তো আর ডোমার পেতেম লা। আর আমার মনে কোন মলা নেই, গোপনতা নেই। সব ধুয়ে পুঁছে ফেলে এখন আমি ভোমারই মিলনপ্রতীক্ষার বসে আছি—আমার সব ক্থাই ভোমার বৃশেছি, উব্ধা!"

কিছুলৰ নীবৰ থাকিয়া শ্যামলবিকাশের পানে পূর্ণপৃষ্টিতে চাহিয়া উদা বলিল, "ভোমার সব কথাই বলেছ? আর তো কোম কথা গোপন নেই?"

দৃচ্ছরে শ্যামলবিকাশ বলিল, 'না, কিছু গোপন নেই; আমার ভূমি বিশ্বাস করতে পার, উরা।"

উৰা হাসিক, খলিল, "বেশ, খীকারোজির প্রভার-ঘরণ ডোমার একটিবারের চুর্জুলতা মার্ক্সনা ক'রে নিলাম। কিন্তু দেখো, আর খেন অসভা, গোগনভা, কিছু ভোষার নধ্যে না থাকে ; আৰার খেন কোন ছুর্জনভা না আনে ।

ফ্লাঁলা ও স্থরেশ এখানে-দেখানে খুরিরা-ফিরিরা বেড়াইতে:ছ। সম্মাতি ভাহারা মনোহরপুরে গিরাছে— শামলবিকাশ এ-সংবাদ পাইরাছে। সে একটু চিন্তিত হইল। মনোহরপুরে ফ্লাঁলার শিতৃদক্ত একখানা বাড়িও আশপাশের হু-চারখানা গাঁরে কিছু বিনয়-সম্পত্তি আছে। সে-সব এতাবংকাল গ্রামলবিকাশই রক্ষণাবেক্ষণ করিয়া আসিতেছে।

কিছ ভামলবিকালের তিন্তা চরমে পরিণত হইল তথন, যথন তাহার কাছে সংবাদ আসিল যে, সুণীলা তাহার ওকালতনামা (Power of Attorney) ধারিজ করিরাছে। কেন এ চিরপ্রচলিত নিয়মের ব্যতিক্রম হইল? সুণীলা চার কি? দারুণ হৃক্তিয়ার, সংশ্রে শামলবিকা: নির মুধ্ মসীমর হইরা উঠিল।

ত্-এক দিন পরে হঠাৎ একধানা প্রকাশ্ত মোটরকার এক দিন অচলেশের জরাজীর্ণ ছারের সম্মুধে থাসিল। অচলেশ শ্যামলবিকাশের সম্মুধে দাঁড়াইরা থাকিতে দেখিকা প্রথমে নিজের চকুকে বিধাস করিতে পারিল না।

গ্রামলবিকাশের মুধ স্লান—কপালে চিন্তার রেখা। ছোট একটা নমস্করে করিয়া সে একটা গোলাপী রঙের ধাম অচলেণের হাতে দিরা বলিল, "আমি নিজেই আমার বিয়ের নিমন্ত্রণ করতে এসেছি, অচলেশবাবু, আশা করি আপনি আস্বেন—কোন বিবাদ-বিসন্থাদ মনে রাখবেন না।"

অচলেশ বলিল, "না, বিবাদ-বিসম্বাদ আর কি—ভবে আমি ভেবেছিলাম, আপনাদের কাছে আমার আর না-যাওয়াই ভাল।"

অতি আগ্রহে শ্যামলবিকাশ বলিল, "না, সে কি হয়, সে কি একটা কথা? আর আপনি যে আমাজের কি, তা কি আমরা জানি না?"

উত্তরে অচলেশ শুধু মাধা নাড়িল।

শ্যামলবিকাশ বলিয়া হাই ত লাগিল, "আৰু বিশেষ ক'রে আপনার একটা দয়াভিক্ষা চাইছে এলেছি। বসুন, আপনি আমার কথা রাধ্বেন?"

অচলেশ বৰিল, "সাধ্য হ'লে রাখবোঁ না কেন ?" শ্যানলবিকাশ মুহুম্বরে কি কেন বলিল।

তার পর ভাষণবিকাশ অচলেশের হাত-ত্থানা চাপিরা ধরিরা বলিদ, "বনুন, তাহ^নলে এসব কথা ঘূণাক্ষরেও উকার কাছে বলবেন না? স্থ^{নী}লা অক্সম্ম সম্পেহ করেছে বোধ হয়, কিন্তু সমস্ত কথা জানে না।" থাকটু থামিলা প্রামলবিকাশ অচলেশের মুধপানে
চারিকার অচলেশ কোন কথা কহিল না। প্রামলবিকাশ
পূনরাল্প বিলিন, "ফুশীলা বোধ হয় সমন্ত না জানলে কোন
কথা বলবে না; বল্লেও উলা জন্বে না। কিন্ত
আলানার মুধ থেকে কোন কথা ভদ্লেই উলা বেঁকে
বাঁড়াবে। আপনি তো জানেন, সে বড় অভিমানিনী,
জেলী ধরণের মেরে। বলুন, আপনি কোন কথা বল্বেন
না—আমার ভীবনের প্রধান স্থশান্তি নই করবেন
লাই?"

আচলেশ স্তম্ভিত হইয়া গেল! তাহার বুকের মধ্যে বেল সহত্র হাতৃড়ি একসঙ্গে থা দিতে লাগিল। ক্ষণেক প্রামলবিকাশের মূথপানে চাহিয়া ভাবিল—লোকটা বলে কি? কাহার কাছে এ-কথা বলিতেছে, কি পরিমাণে আয়াত্যাগ তাহার কাছে চাহিতেছে দে কি জানে না? অথবা এই হয়ত ভাহার প্রকৃতি—হয়ত তাহার আয়াত্রপর কাছে অপরের কায়ে কিছুই নয়! বাই হোক্, উত্তাকে সে তো বলিয়াছে, ভাহার উপর কোন দাবি রাথে না—আর এত বিল পরে দে কি গুণিত স্থার্থের জন্তু এমন কর্মনোচিত কাল করিবে?

আচলেশের নীরবভার খামলবিকাশ ধৈর্যছারা হইরা পঞ্জিল—ভাছার হাত ত্থানা আবার সজোরে চাপিয়া ধরিয়া অঞ্জিল, "কি, আমায় কি এই দর্টকু করবেন না?"

্জচলেশ সোজা হইয়া গৈড়াইল; বলিল, "কোন দর্যার কথা নয়, খ্যামলবার্ধ আমি ত উলাকে অন্ত কিছুর জোরে কোন দিনই আপনার করতে চাই নি ?"

স্তামনবিকাশ তথাঁপি বলিল, "তাহ'লে উত্থাকে এর কোন কথাই বলবেন না, প্রতিজ্ঞা করুন।"

অচলেশের সংশ্বে সীমা উত্তীর্ণ হইল; ৰলিল, "ভন্তবালেকর কথাই প্রাক্তিকা—এর বাড়া আর কিছু বলতে পারি না।"

কাছাকেও কিছু না বলিয়া হঠাৎ খ্যামলবিকাশ এত শীঘ্র বিবাহের দিন স্থির করায় উক্ষা ভাছাকে অনুযোগ করিল। হাসিয়া খ্যামলবিকাশ বন্ধিল, "এটা ভোমাদের জন্ত একটা 'দারপ্রাইন্ধ,'। আরও ভোমার জন্ত কত কি করবো, ঠিক করেছি, তার ভূমি কি জান?"

নবীনজের নেশায় উদ্ধানাচিয়া উঠিল, ৰবিল, "বলোই লা একবার ?"

ঘাড় নাড়িয়া ভামনবিকান ব্লিন, "উ'ছ; তা বলবো কেন? তা'হলে আর নজাটা কি হ'ল? সময় বুয়ো নব বলুডে হরে ডো?"

ভারণরে করেকটা দিন বে কেবন করিব। কাটিয়া গোল, উবা ভাষা লানে না। সর্বদাই চুটাচুটি, হাত- পরিহাসের ভিতর দিয়া হ হ করিরা দিনগুলা চলিয় পেল। শ্রেশীলা এখনও আলে নাই—বাধা-বিপত্তি ঘটাইবার কেছ নাই। স্থানলবিদাশের মূখেও হাসি ফুটিরাছে। উল্লাকে লইরা দোকান ধোকান ঘুরিরা সে প্রায় কাপড়-চোপড় অলঙ্কারপত্তে লাখ্খানেক টাকা খরচ করিরা ফেলিল। এত টাকা খরচ করাতে উল্লাক্তিয়া দিরা বলিল, গাবেশ করছি, গো, বেশ করছি; আমার টাকা আমি খরচ ক'রে যদি ভোমার মনের মত সাজাই, ভাতে ভোমার বলবার কি আছে?"

উল্লাক্তিম রোধে সক্রভকে খ্রামলবিকাশের পুট্লেশে ভোট একটা কিল মারিল।

সম্পূর্ণভাবে ছিধা ত্যাগ করিয়া উন্ধা এখন আপনাকে

শ্যামলবিকাশের সহিত মিলাইয়া দিয়াছে। আর অচলেশ ?

—হাা, অচলেশ বলিয়া কেহ ছিল বইকি! মাঝে মাঝে
তাহার কথা মনে হয় বইকি! তাহাকে লইয়া আমলবিকাশ
তাহার সহিত মাঝে মাঝে ঠায়ৢৢৢৢৢৢৢৢৢৢ করে! উন্ধা অভিমান
করিলে আমলবিকাশ তাহাকে খেলাচা দেয়—

''কি গো, অচলেশ-বিরহিণি !"

ক্রক্টি করিয়া উকা বলে, "ও আবার কি কথা ?" তরল হাসি হাসিয়া প্রামলবিকাশ জবাব দেয়, "কেন, ঠিক কথাই বলেছি ত ? তুমি ত অচলেশেরই?"

পরিহাদের স্থরে উকা বলে, ''তাই যদি বোঝো, তবে পরত্ব অপহরণ কর কেন? আমি কিন্তু ও-জিনিষ্টা একদমই সইতে পারি না, তুমি যাই বল না কেন!"।

খ্যামলবিকাশের বুকটা ছাঁাৎ করিয়া ওঠে!

উকা ভাবে, —আহা, বেচারী! সে বড় কটে আছে,
না? কিছু উকা নিকপায়, তাহার জন্ত কি করিবে?
মন ত তাহাকে চায় না? হাা সত্যই কি তাই?
উদ্ধাত একটা দীর্শ্বাস উকা চাপিয়া বায়। আহা
কি কটেই না সে আছে? কিছু তাহার কট সে
নিজেই বোঝে না—এমন অপদার্থ, অক্ষম সে! বাই হোক,
উকা ভাহার জন্ত বথাবাধ্য চেটা করিবে। আমলবিকাশকে
বিদ্যা তাহার ভাল একটা কাজকর্মের সংস্থান করিয়া দিবে—
নিজে একট স্কারী মেরে দেখিরা ভাহার বিবাহ দিবে।

আজ উন্ধান বিবাহ। জচলেশ গোলাপী রঙের খামখানা একবার গভীর দৃষ্টিতে চাহিনা দেখিল: তারপর অভিসন্তপ^{তি ন} সেটা বৃক্পকেটে রাখিল। বরাবর ছালে উঠিরা আকাশের পানে চাহিরা বসিরা রহিল। কি ভারার ছইরাছে—কি ভাহার সিরাছে—নে ভাহা উপলব্ধি করিভেও গারিল না! সর্কারহারা হইলেঞ্জ নাছ্য কি এন্নি উল্নে, আপনহারা ছইনা বসিরা রয়? স্থার সঙ্গে সঙ্গে তাহার মনে পড়িল, এখন হরত বার বিবাহ হইতেছে। সে কি করিবে, বাইবে কি?।করার ভাবিল, না, বাইব না। পরক্ষণেই মনে হইল, । গেলে উকা ভাহাকে কাপ্রথ মনে করিবে;।চিন্তা অচলেশের অসহ। না, উন্ধা দেখুক, অচলেশ গ্রহণ নর।

অচলেশ প্রস্তুত হইয়া ছারদেশে দাঁডাইয়াছে, এমন সময় াকপিওন আসিয়া তাহার হাতে একখানা পত্র দিয়া গেল। ামের উপরকার ছাতের শেখা সম্পূর্ণ অপরিচিত। পত্র মাসিয়াছে, ভাছার কলেজের ঠিকানায়, সেথান হইতে ঘুরিয়া ্ট-এক দিন পরে ভাহার ঘরে পৌছিয়াছে। থাম খুলিয়া মচলেশ দেখিল, চিঠি লিখিয়াছে—সুশীলা। লথিয়াছে যে সে অচলেশের ঠিকানা জানে না বলিয়া এত নন চিঠি লেখে নাই। সম্প্রতি তাহার কলেজের নাম মনে াডায় সেই ঠিকানাতেই সে চিঠি দিতেছে। অন্তান্ত কুশল-ধুনাদি জিজ্ঞাসা করার পরে সুশীলা লিথিয়াছে যে, সে াত দিন পরে নিঃসক্ষেত্ে জানিয়াছে তাহাদের প্রায় সমস্ত াপত্তিই অচলেশের। সুশীলার হুর্ভাগ্যক্রমে তার পিতাই দ-সম্পর্ত্তির অপহারক। ফুশালাও **দে-সম্প**ত্তির কতক মংশ পা**ইরাছে। কিন্তু ফুনীলা ভাহার পিতার, তাহার** পতুবং**শের এ কলঙ্ক অপনোদন করিবে। অস্ততঃ তাহা**র মংশে অচলেশের যে-সম্পত্তি আছে তাহা তাহাকে ফিরাইয়া দিবে। ভাই দে সমস্ত দলিলপত্ত সংগ্রহ করিতেছে। মণ্যত দলিল ফিরিয়া পাইলে অচলেল বুঝিতে পারিবে যে, স-সমস্ত একবার কোটে দাখিল করিলেই সম্পত্তি যে মচলেশের ভাহা নিঃসংশব্নিতরূপে প্রমাণিত হইবে।

মচলেশকে যেন একসঙ্গে সহস্র বৃশ্চিক দংশন করিল। হা ভগবান, একি করিলে? আজ নিরাশার ছারে পাঁড়াইরা এ আলোক কেন, দয়াময়? সবই তো চলিয়া গিয়াছে, তবে এখন আরে এ প্রলোভন কেন? আপনা হইতে বদিলে, তবে সময় থাকিতে একবার দিলে না কেন? অচলেশ উন্মান্তের মত হাসিয়া উঠিল।

সংশ সংশেই সে চমকিরা উঠিল! একি, কি করিতেছে
সে, পাগল ছইরা গেল নাকি? সে অচলেশ, অচলেশই
বিবে। ভগনান বল দাও, সে তুর্বলতা জয় করিবে।
কিন্তু আন্ধ নর—আন্ধ আর তাদের কাছে যাওরা হবেনা।
কি আনি, আনিও তো মাত্রয—যদি কিছু ক'রে বিসি?

ভাষণবিক্ষাপ বরবেশে বিবাহসভার আসিরাছে। মুথে
ভাহার ছাসি খেলিয়া গোলেও সে ফেল পাছিত ভাবে একএকবার থানিক-ভানিক চাছিতেছে। বাহারা ভাহার নিভাত
গতরক, ভাছানের সংখ্য একটা কি গুজাব শোনা বাইভেছে।
শে বাই ছোক, সংবাদটা তথন কনক্ষেরে মুধ্যেই বহিবা

গেল। কেহ সেই কথা প্রকাশ করিয়া বিশাহের সময়

নির্বিদ্ধে শুভকার্য্য সম্পন্ন হুইয়া গেল।

পরদিন—তথনও অঙ্কণোদর হয় নাই। নিশান্তের শীতদ বাতাসে রাত্রিজাগরণক্লিষ্ট অচলেশের চোথে সক্ষোদ্ধ একটু তক্রা আসিয়াছে। এমন সময় বৃদ্ধ শছমন সিং আসিয়া অতি সম্ভর্গণে তাহার উপাধান-নিম্নেকি একটা জিনিব বাথিয়া দিল।

আচলেশের তন্ত্রা কাটিয়া গেল; সে উঠিয়া বসিল। সঙ্গে সঙ্গে যেন সানাইয়ের বিদায়রাগিণী ভাহার কানে প্রকেশ করিল—মনে পড়িল, আজ উন্ধার নৃতন জীবনের প্রথম প্রভাত।

লছমন সিং দ্বারপ্রান্তে অপেক্ষা করিতেছিল। অচলেশ ডাকিন্বা জিজ্ঞাসা করিল, "কে, রে?"

-- দাদাবাবু আমি, লছমন্।

— कि इराइह, ता, नहमन ?

লছমন্ সরিয়া আসিয়া মৃত্ত্বরে বলিল, "দিদিমণি উক্তো চিঠ্ঠি ভেকা। হাম্ হঁরে পর রাথ্ দিয়া। আপু কাল্ কাহে নেহি আ রহা, দাদাবাবু? দিদিমণি রোওনে লাগা।"

অচলেশ আশ্রুধ্য ভিত্তাসা করিল, "কেন্["] রৈ?"

—মালুম্ নেহি, দাদা! সাদি-গুদি হো বানেসে, হাম রাজ দো বাজে থোড়া কাম্কা গুরাতে ছাদে পর পিরা: দেখা দিদিমণি এক কোণামে খাড়া রহা। লগিজ মে পিরে হাম দেখ্লো দিদিমণি রোতা। হামি পুছ্লো, 'কি হুইরেছে, দিদি ?' বল্লো, 'কুছু হয়নি, তুই যা'। ব'লে নীচে চলে গেল।"

-- बट्टे ?

গছমন কিছুক্ৰণ চুপ করিয়া থাকিয়া আবার মৃত্বরে কহিল,

"আপ্ চিঠি উঠ্ঠি পড়কে থোড়া আস্কেন, নানাৰাৰু;
দিনিনিকিলা থোড়া দেখ্বেন; গোস্পা রাধকেন না।"
বলিয়া বৃদ্ধ লছমন্ সিং আভূমি প্রাণস্ত সেলাস করিয়া
চলিয়া গেল।

অচলেশ চিঠি থুলিয়া পড়িল; উন্ধা লিখিয়াছে— চিয়বজু আমান্ত, আৰাল্যের স্থা

আত্ত তোমার চিঠ লিগছি, আমার আনন্দের সংবাদ কিছে, আর তোমার এ-আনন্দের অংশীলার করতে।

কাল তুমি আগৃৰে তেবেছিলাম, আসোনি কেন? তুমি নিৰ্কিকার, দার্শনিক। ছি:, ডোমার এখনও এ কাপুরুবতা কেন? কুখ, ছ:খ. ছতালা তো তোমার শার্শ করতে পারে না—তবে কেন তুমি কাল স'লে হাড়িরেছিলে?

আজ প্ৰথম যাত্ৰার পথে তুমি এসে আমার আশীবাঁন করবে না?
ভূমি হয়ক অসংবাধ করবে, আমি গুডাবার ভূলে গেছি। কিড
ভা নয়; বাল্যের বন্ধু, কৈলোরেক সহচর আমার, তোমার কি আমি
ভূলতে পারি?

তোৰার আমরা হুখী করতে চাই, বিখাস কর কি ?

আজ আমরা এখান খেকে বেরিরেই চলে বাছি—একেবারে করেক বাসের জন্ম মূরোপ-অমণ। সকলে কি পার্থাইজ'টাই না পাবে ?—দেখ তে:, কি নবীনতা, কি প্রাণবস্তু জীবন এখানে ?

্জবিতি ক'ছে একটি নাজের জক্ত দেখা দিছে ক্লেপ্ত দেখে যেও, নির্বাচনে অমি ভূল করেছি কি না

তোমার চিরলে:হর উক্তা

পত্র যেন অচলেশের পরাজয় বহিন্না আনিয়াছিল।
কাল রাত্রে আবার এই উকাই নাকি কাঁদিয়াছিল? কি
কল্মহীনা, প্রেছেলিকাময়ী এই নারী!

উন্ধা ও ভামলবিকাশের বিদারের সময় নিকটবর্ত্তী হইরাছে। গৃহের কর্ত্তীস্থানীয় সকলে তাহাদের প্রবাদগমনের সব উদ্যোগ-আনোজন করিয়া দিবার গুন্ত বাহির হইয়া গিরাছেন। পুরস্তীদের মঙ্গলাচরণ সম্পন্ন হইলে বরবধু বিধায় কাইবে।

অচলেশ আদিরাছে—একবার শেষদেখা দে উকাকে লেখিরে! ক্লারকে প্রাণপণ শক্তিতে সংযত করিয়া লিক্ল পামাণমূর্ত্তির মত সে দাড়াইয়া—তর্ বেন তার ক্লাক্লো অবদাদের চিক্ল ফুটিয়া উঠিয়াছে। চক্ল্ছাটি শ্রান্ত, তবুও শাস্ত, হাসিমাথা।

্দ্র শঙ্গলার সমাপ্ত হইলে শ্যামলবিকাশ একটা শাস্তির নিংশাস ছাড়িয়া বাহিরে আসিল—হই চোবে তার বাক্লোর দীপ্তি, মুখে ভয়গর্কের হাসি। হসজ্জিত গাড়ীর সন্মুখে আদিয়া অচলেশের সহিত হ্-একটা কথা বলিতে লাগিলা

উকা আদিল—মহামহিমমনীর মত। নব অভিবিজ্ঞা সমাজ্ঞীর মত দৃগু চরণ-ভলীতে—কমলার মত লীলাচঞ্চল হাসিমুখে—ভামলবিকালের পার্গে দাঁড়াইল। দ্রিদ্রে স্মচলেশ কি বলি ব?

ত্ব-একটা কথা বলিরা ভাষণবিকাশ গাড়ীতে উঠিতে বিরা থম্কিরা গাঁড়াইল। তুই জন ভজলোক তাহার গতিরোধ করিরা দাঁড়াইলেন—মুহুর্টের জন্ত ভাষণবিকাশের মুথ শবের মন্ত পাংগুবর্ণ হইয়া গোল। কিন্তু পরক্ষণেই সে তাহা দমন করিরা সহজভাবে ভিজ্ঞাসা করিল - "কি চাই মণায় ?"

— আপনি এঁদের কোম্পানীর টাকা আস্থাসাৎ ক'রে আজ বি.লভ পালাছিলেন— আপনার নামে জন্মী সমন আছে।

উত্তেগনার উকার মুথ লাল হইরা গেলঃ কীব্রহরে ব্যাহা উত্তিদ, "কি ?"

अकर गरण आमनविकान गरतारा नकान कतिता উक्रिन, नमूज गाम् रन कथा क्लस्तन, मुनात !"

ভদ্ৰ-লাক সহাস্যে বস্ত্ৰাভান্তর শহুইতে একরও কাগাল

বাহির করিরা বলিলেন, "অনর্থক গগুলোল করবেন না মশার; তাহ'লে আমরা আপনাকে পুলিস দিরে ধরে নিয়ে ধেতে বাধ্য হবো !"

ভামলবিকাশের গর্জন তক হইল৷ উকা স্থামীর মুখ চাহিয়া চীৎকার করিয়া বলিন, ''কি, তুমি ভণ্ড, প্রতারক?''

খ্যামলবিকাশ উদ্ধাকে প্রচণ্ড একটা ধ্যক দিয়া বলিল, "চুপ্ করো, উদ্ধা। যে কাজ ভোষার নয়, ভাতে কথা ব'লো না।"

উল্লা বেতদপত্তের মত কাঁপিতে লাগিল।

বিদেশ্তহীন সর্পের মত শাস্তভাবে শ্যামলবিকাশ ভদ্রলাককে জিজ্ঞাসা করিল, "তাহ'লে কি করতে চান আপনি ?"

—হয় অপজত পাঁচ লাথ টাকা ফেরৎ দিন, নতুবা আমালের সলে ফাটকে আহনে। এথনও মিটিয়ে ফেলা যার।

"দেখুন, প্রভারণা করা আমার উদ্দেশ্য নঃ,্সে-টাকা আমি ঋণ-স্বরূপ নিয়েছিল।ম।" বলিয়া প্রভূত্ত্রমতি শ্যামলবিকাশ একপার্যে গিয়া একথানা দলিল লিনিয়া আনিয়া ভাঁহার হাতে দিল।

ভদ্ৰলোক সেটা পড়িয়া দেবিলেন। স্মাগত অভ জু-চার জন ভদ্ৰলোককে ব্যাপারটা ব্যাইয়া সাক্ষ্যবরূপ উচি'দের স্বাক্ষর লইয়া ললিল পাঠ করিয়া ভনাই-লেন।

"আমি প্রীভামন বিকাশ চৌধুরী, পিতা পনিনাইদাস চৌধুরী, পৈতৃক নিবাস মনোহরপুর, মৎ কর্তৃক কোম্পানীর ক্যাশ্ হইতে গৃহীত পাঁচ লাখ টাকা, সুদসমেত প্রতিশেখ দেওয়া-স্কলপ আমার বড় তরফ মধ্বগতের সমস্ত সম্পত্তি উল্লিখিত—কোম্পানী সনিকট বিজয় করিলাম। অতঃপর উক্ত মাধ্বগতের সম্পত্তির উপর ভবিয়াতে আমার আর কোন দাবি-ৰাওয়া রহিল না—"

"দাবি-দাওরা ছেড়ে মাধবগ্ কাকে বিক্রী করছো, দাবা, তা তো তুমি বিক্রী করতে পার না?" বলিয়া তর্মুহূর্ত্তে সুৰীলা উকাও খ্রামলবিকালের নিকট আগাইয়া আসিল।

সন্মুৰে মাথার উপর উদাতফণা বিষের স্প দেখি। লোকে ফেনন বিবর্গ হইয়া যায়, শামল বিকাশ তেমনি বিবর্গ হইয়া গেল।

উলা এক কণ খলাভিত্তের মত চুপ করিয়া হিল। কিন্তু হাাৎ, কি. জানি কেন, ভিক্তাসা করিয়া ফেলিল "কেন মাধ্বগত বিক্লী করতে পারেন না ?"

"কারণ সম্পত্তি দাদার লয়, আচ্চেন্স বাবুর—এই দেবুল ভার কেনিও।" ^মুস্পিলা বাটিভি কভক্তলা কাগতপুর বাহির করিয়া কেনিও। মর্নামজীর চর-—বলে আলা মিরা। ডি-এম-লাইত্রেরা, কলিকাতা। মূলা এক টাকা।

একই থ্রামোকোন রেকর্ড ছুই মেশিনে ছুই জন বাজাইলে স্বরেদ্ধরে ও বৃদ্ধে আলী মিয়াল্ল ছুইটি কাব্যের তকাং প্রার ততথানিই। জন্ম উদ্ধানের মেশিনে মারে মারে অপরুগ তনাইলেও ছারে ছারে রেকর্ডটি কর্পনীড়া জাগান্ন, বৃদ্ধে আলীর মেশিনের আওয়াজ্ল ততটা মিঠা না হইলেও সর্বরে স্থান্দ্র ক্রিয়া তোলে। রুস-উপভোগের কোবাও বাধা হয় না

বাংলা কাব্যসাহিত্যে Narrativo কাবেদ অভাব নাই—বোঝান্ন 'উপর শাকের আটি তবুও প্রাফ ।

'ময়নামতীর চ:র' 'মরনামতীর বটগাছ' প্রভৃতি কবিতান ছল-গোলাবোগ আছে।

শ্ৰ সজনীকান্ত দাস

দেশ-বিদেশের বাাক— ডক্টর জীঘুক নরেজনাথ লাহার সহিত জীঘুক জিতেজনাথ সেনগুলের কর্ণোশকথন। হ্বাবেশ সিরিজ নং ১৫। ১০৭, মেছুবাবাজার খ্রীট, কলিকাতা ওরিরেটাল প্রেস হইতে জীঘুক রম্বাথ শীল, বি-এ কর্ত্তক প্রকাশিত। মূল্য এক টাকা মার আনা। ১৯৩০ সাল। ২৯১ প্রা। কাপতে বাধাই।

ৰাংলা ভাষাতে অৰ্থনীতি সম্বন্ধে বই বেণী নেই। বাংকিং সম্বন্ধ বই ত আৰুও বিরল। "দেশ-বিদেংশর ব্যাহ্ম" এই অভাব আনকটা मुद्र कद्राव । प्रार्किन, कामाछा, अहिलिया, जामान, हॅरोली, जामानी, ফ্রান্স এবং ইংলণ্ডের ব্যাফিং সম্বন্ধে নানা তথা এই বইথানিতে আছে। ভাষা সহজ এবং সাবলীল। "Big five banks"-এর তর্জনা "ৰাখা ৰাজি" বেশ ফুলৰ লাগল। কঠিন বিষয় সহজ ক'রে বোঝানর ক্ষমতা প্রস্থকার্যুগলের বেশ আছে। নানা বিষয়ের অবতারণা না ক'রে মুল তথ্যগুলি নির্কাচন ক'রে সেই বিষয়গুলি বৃষিয়ে বলাতেই বইথানি এমন ফুপাঠা হয়েছে। কলেজে কিমিডি (Chomistry) প্তবার সময়ে একপানা জার্মান বইয়ের তর্জমা মাষ্টাত্রে এবং ছাত্রে গরম্পরের সঙ্গে কথোপকথনের ভিতর দিয়ে সম্প্র রসায়নলাল্ডের মূলতথা সেই গ্রন্থানিতে আলোচিত হয়েছিল। মাষ্টারই বেশী পণ্ডিত কিংবা ছাত্রই বেশী পণ্ডিত এই সন্দেহ বার-বার মনে হকেছিল। আলোচ্য বইথানিতেও প্ৰশ্নকৰ্তা সৰ সময়ে মামূলী প্ৰশ্ন করেন নি। তার জিজাসার ফলেই উত্তরগুলি ওছ বর্ণনা মাত্র হয়নি अवः **এইজক্ষে**ই বইখানি চিত্তাকর্যক হয়েছে, সন্দেহ নাই।

''পেশ-বিংশগের ব্যাক" এতই ভাল লেগেছে বে, নিছক সমালোচনার থাতিরে এর দোবের কথা বলতে ইচ্ছে হচেছনা ৷ আবার এটিও মনে হচ্ছে যে, এর পরবর্তী সংস্করণে এই ক্রটিওলি দূর হ'লে ভাল হয় ৷

প্রথম অধ্যায়ে 'ভারতে বাজের প্রসার" সম্বন্ধ আলোচনা করার সময়ে দেশী ব্যাক্তিপ্তর কথা মনে রাথা হয়নি। যৌথ কারবার না হ'লেও এবং নামে ব্যাক্ষ না হ'লেও অনেক দেশী বাবসায়া অস্ত্রের টাকা আমানত রাখেন, সুন্ধতি হওী ডিকাউণ্ট করেন, এক আমগা থেকে অপ্তর্জ হুঙীর সাহায্যে টাকা পঠোন ইত্যাদি। এ'দের ব্যাক্ষার বলা উচিত বোধ হয়, যদিও এ-কথা মান্তেই হবে বে ত্র্ নিজের নিজের টাকা কর্জনাদন যে-সব ব্যবসারারা করেন তানের ব্যাক্ষার বলা উচিত লয়।

শাল একটা কথা এই যে, ১৯৩০ সালে প্রকাশিত বইতে

১৯২৫ সালের তথ্য দেওরা হয়েছে। Banking Almanae, Statist এবং Econon.ist-এর Banking Supplements বা বে-কোনও লারগাতেই আরও আধুনিক তথ্য এবং Statistics পাওরা বেজে পারত। এটি না করার বরুপ কিছু কুলু করেছে। সিকিউরিট রেঘে বাার অব ইংলাওে ১৯৩০ সালে বে নোট ছাপান বেত ভার পরিমাণ ১ কোটি ৯৭ লক ৫০ হাজার পাউও নর (২৬৫ পৃষ্টা), ২৬ কোটি পাউও (Currency and Bank Notes Act, 1928.) এর প ছোটখাট তুল অভান্ত দেশ সক্ষেত্রত ছু-চারটি চোবে প ড্লা। একল পারবর্ত্তী সংকরণে ভিরোহিত হবে আশা করি এবং এই পর নানা দেশের বাারিঙের পর্বাালোচনার কলে আমাদের দেশে ব্যাভিত্তের কি কি দিকে উন্নতি করা বেতে পারে সে-সব্যক্ত একটি অধ্যার বেন দেওরা হয় এছকার-মুগলের কাছে এই প্রাথনটোও লানাচিত।

এইরিশ্বস্ত সিংহ

েটেউয়ের পর টেউ— শ্রীঅচিস্তাকুমার সেনগুলা কাত্যায়নী বুক ষ্টল, ২০৩ কণ্ডিয়ালিস ষ্ট্রীট, কলিকাতা। দাম ছুই **টা**কা।

বিংশ শতাকার নবজাগ্রত নারার নবান্তম চেতনা— আবোণলনি ।
এর জন্ম সে আজ বিজোহা, কেন-না, বৃগ-বৃগের শত আচাগ্রের শুঝালন
মাহব হিসাবে নারীর যে অসাম সন্তাব্যতা, সেটাকে উপদানি করিতে
দিতেছে না। কিন্তু তথু মৃত বিধি-আচারই নর, আত্মপ্রসারের
উদ্যাদনার নারী আজ প্রাণপূর্ণ প্রেমকেও অস্বীকার করিরা উঠিতেছে।
"ভালবাসাটা মনের একটা আবহাওরা, কতো দিন শুমোট ক'রে থেকে
কোনোদিন বা বড় উঠে যেতে পারে।"

একটি বিবাহিতা আর একটি অন্চা আধুনিকার জীবন-মনের
ঘাতপ্রতিঘাতের মধ্য দিরা লেখক তাহার প্রতিপান্ধটি ফুটাইরা তুলিতে
প্রশাস পাইএছেন। নির্লিখ্য সন্নাসীর রা ললিতার বিজ্ঞাইটা
বরাবরই স্সন্নত, এবং গরীয়ানও; বিজ্ঞ হ্মনার ক্ষুদ্র আর্থবৃত্তি,
ঘাহা তাহার অমন সহিচ্ছ প্রেমকেও নিমেবে ম্লান কমিয়া দিল—
তাহাকেও কি গৌরবের আসন দেওয়া চলে? বে-নারী লালিতার
প্রথম আন্তর্গ্রেটিই মধ্যে মহারস। ইইয়া উটিতেছিল, হ্মনার মধ্যে
সেই বেন সভ্টিত নিআন্ত হইয়া গিয়াছে

ভাষার দিক দিয়া বইখানি এক-এক কাষণার কেশপাঠা ইইরা পড়িয়াছে। ক্রমাগত ন্তনাছর উৎবট প্রয়াসের মধ্যে পাঠকের মন ইালাইয়া ওঠে। লেথক এক-একটা লক্ষের মোহে পড়িয়া পেছের বেন ;—'নিরাড' 'নিভ'াজ', 'নায়েখ', 'নিরবয়ৰ'—সবই তিন-চার বার করিয়া পাওয়া কেল; 'প্রেডায়িড' পাচ-ছয় বার পাইলে একটা বিভীবিকার মতই ইইয়া পড়ে; এয় উপর যথন আবার 'নিজ্ঞাণ গলা' কয়েক পাতা ও০টাইলেই আসিয়া হাজিয় হয়, তথন সভাসভাই প্রাণ করিছা ওঠে। ছাপা, বাধাই, কাগজ—সবই জনিকা!

পৌধূলি— জ্বিমেঞ্জনাদারণ চৌধুদ্ধী। ফ্লীল বুক ইল, ০২-এ, হরি ঘোষ ষ্ট্রটি, কলিকাডা। দাম ছর আন: ।

ন্দুত্র একটি ক্লগক নাটিকা; ২৩ পাতার তিনটি অংক শেষ।
দিনের শেবে আলো-আঁথারের অধিক হিলানে একটি পরম মুহুর্জ আগিয়া ওঠে। আলোর অবশুদ্ধারী মুত্রে অব্যবহিত প্রে বলিয়াই এই মুহুর্জ টুকু বিবাধে হজার; সৌন্দর্যো বিবর।

কাচা হাত হইলেও লেখক গোবুলির এই ভাবরপটি অনেক্ষা

ফুটাইর! জুলিয়াছেন। শেব করিবার পরও বইয়ের হরেট মনে খানিক কম লাগিয়া খাকে।ছাপ!, বাধাই মামূলী।

শ্রীবিভূতিভূষণ মুখোপাধ্যায়

রূপ-সায়র — শ্রীষ্ঠাক্তনাথ মিন, এম-এ, ১২ নং প্রনাথ লেন, কলিকাডা। ১৫২ পুটা। দাম ছুই টাকা।

এই পুত্তক পাঁচটি গল্পের সমষ্টি। গল্পজি পূর্বে 'পুপুপান্ত' ছাপ! হইরাছিল। গল্পজিল নিতান্তই মামুলা। 'মহাকাব্য রচনা' গল্প আছুকার উচ্ছার ভাবুকতা প্রকাশ করিরাছেন : 'প্রেমের অভিবেক' নারিকা অনর্থক মনোবিস্তার বুলি আওড়াইরাছেন। ছানে ছানে এছকারের স্ফটির অভাব লক্ষিত হয়।

গৃহত্তের-সাধনা — ডাক্তার প্রচিত চরণ পাল কর্ত্ব সংলিত। ২২ নং বৃলাবন পাল লেন, কলিকাত। হইতে প্রামন নিত্যানন্দ ব্রহ্মচারী কর্ত্ব প্রকাশিত। পৃষ্ঠা ২০৭। মূল্য বার আনা।

গৃহছের সংসারের অন্তর্গত সকলে যাহাতে ধর্মপথে চলিতে পারে, সেই উদ্দেশ্যে এছকার এই পুন্তক রচনা করিয়াছেন। ভগবলাতার কতকগুলি রোককে ভিত্তি করিয়া গ্রহকার প্রাঞ্চল ভাষায় নিজ উপদেশ লিপিবন্ধ করিয়াছেন ' নারী বাধীনতা সম্বন্ধে গ্রন্থকারের মত অনুধাবন-বোগ্য। পুন্তক ফ্রশান্তা হইয়াছে।

ঞ্জীগিরীক্রশেখর বস্থ

অভিমান — জ্বালালতা দেবী প্রণীত। ভরুদ।স চট্টোপাধার এও সন্ধা। মূল্য বেড় টকো।

ছোট গজের বই! বিভিন্ন গঙ্গের ভিতর দিয়া লেখিকা আধুনিক নুগের নারা-চিত্তের চিত্র ফুটাইয়। তুলিতে প্ররাস পাইয়াছেন। সে চেষ্টা ভাঁহার নিজল হয় নাই। কিন্তু খে-বিষয় লাইয়া অতন্ত্র প্রবন্ধ লেখা চলে, ছোট গঙ্গের অন্ন পরিসরে তাহাকে জোর করিয়া টানিয়া আনিলে গঙ্গের গতি বাধাপ্রাপ্ত হয় এবং অনাব্যাক ইংরেলা শব্দ প্রয়োগও স্বচনার শক্তি বা সোহিব বৃদ্ধি করেনা। কোন কোন গঙ্গে এই ফ্রেটি বিদ্যানা। সামান্ত ক্রেটি সাত্রও ভাঁহার লেখা আমানের ভাল লাগিয়াছে। ভাহার সাবলাল ভাষার অপুর্ব্ব বিক্তান-ভঙ্গা ও চিন্তালিভিন্ন প্রথম হইতে শেব পর্যান্ত লেখাও কষ্ট-কল্পনার লেখান মান্ত্রক প্রিভান্ত না বিহ্নার না বইয়ের ছাপাও বাধাই ভাল।

শ্রীরামপদ মুখোপাধ্যায়

প্রিয়-পুপ্পাঞ্চলি— ৮প্রিয়নাথ সেন। প্রকাশক—শ্রীপ্রয়োধ-নাথ সেন, ৮, মথুর সেন গার্ডেন লেন, কলিকাতা। মৃল্য ২০০টাকা।

ৰগাঁৱ প্ৰিয়নাথ দেন ১৩২৩ দালে প্ৰলোকগ্যন কৰেন। তিনি দ্বৰীক্ৰনাথ অপেকা ০০৬ বংসারের বড় ছিলেন এবং তথু দ্বৰীক্ৰনাথ বছলে, ছিজেক্ৰনাথের সঙ্গেও উচার ক্ষমধূর মনিইতা ছিল। দ্বিক্ৰেন, ক্লোভিদ্বিক্তা, বলেক্র, ববীক্র,—সকলেরই সাহিত্যিক প্রচেটার সহিত্
জ্বাহার গভার সহাপ্তৃতি ছিল বলিরা তিনি উচাদের প্রতিভার প্রিক্তাক নিটা ছিল। সাহিত্যে ছিল বলিরা তাহার প্রকালকের মুগে ও তাহার আবাহতে ছিল অভিশর অথুরতি। ক্লিক্সক্রক্রের মুগে ও তাহার অবাহতিত পরে সমাজে যে বেলগ্রেক্ত্রীক্লাকর্প স্থান পাইরাছিল, প্রিম্নাণ সেনা বাহাছিল, প্রিম্নাণ সেনা তাহার অবাহতিত ছিলেন। প্রিম্নাণ্ডর পরে ও প্রবদ্ধ দ্বাহালাখনে বুলিতে সাহাব্য ক্ষিবে, ক্ষির প্রথম

জাবনের কাবাস্টের উপযুক্ত ব্যাধা তো এখনও হর নাই; আর নেই স.ক আমরা সমর্য বাংলা দেশের কি.শার-মন সে-যুগ কি করিয়া ফুটরাছিল তাহাও আমরা উপলব্ধি করি.ত পারিব।

শ্র প্রিয়রঞ্জন সেন

ন্তন পথে— জ্ঞাকনকলতা ঘোষ। জ্ঞান পাবলিশিং হাউস, ৪৪, ৰাছড ৰাগান জ্লীট কলিকাতা। পুঃ ১৬২। মূল্য দেড টাকা।

আটট গল্পের সমষ্টি। গল্প কোনটিই হয় নাই, পাত্র-পাত্রীর মুখে কতকণ্ঠলি দীর্ঘ আলোচনা বদাইয়া দেওরা হইরাছে মাত্র। কিন্তু ভাবের সারলোও হ্রিগ্ধ শুচিতার এই আলোচনাঞ্চলি অতি মনোরম, হইরাছে। ছাপাবাধাই চলনসই।

ভাগালক্ষ্মী—জ্ঞান ১ চক্র খোষ ৷ প্রকাশক—জ্ঞানাইলাল চট্টোপাধায়, ৩৬|৪|৩, বেনিয়:টোলা লেন, কলিকাত: ৷ পৃ: ১৭৩ ৷ মূল্য দেড় টাকা :

ইণ্ডিয়ান কিনেমা আর্টদের তোলা 'ভাগ্যলক্ষা' ছবির উপঞ্চাস-সংক্ষণ। বায়স্কোপের বইন্মের একটা বিপান,—প্রচুর ঘটনা সমা বেশ করিতে গিয়া অনেক সময় উহা অবাভাবিকছের কোঠায় গিয়া পৌছায়। আলোচ্য বইটিতে কোধাও সে নোব ঘটে নাই। ভাষাও, বেশ কর্বরে। গভাগ্যগতিক উপঞ্চাস-সমূজের মধ্যে এই বইটি কিছু বৈচিলোর সঞ্চার ক্ষিত্র বলিয়া মনে হয়।

ঝিকিমিকি — এবিটান সাহা প্রণাত। প্রাসমর দে কর্তৃক চিত্রিত। এম. নি. সরবার এও সঙ্গালিং, ১৫, কলেজ ঝোয়ার, কলিকাতা। প্রঃ৮২। দাম দশ আনা।

শিশুদের উপযোগী পাঁচটা গল। লেখক ও চিত্রকর উভয়েরই স্লাম আছে, এই বইটিতে সে স্থাতি ক্মিবেলা। বেমন লেখা তেমনি ছবি – পালাপালি চলিয়াছে। ঋক্ষকে বাধাই। শিশুর। এই বই পাইয়া স্থাই হইবে।

রাজ সিংহাসনে — এছেমেক্রনাথ পালিত। প্রকাশক— এলপ্রফুলকুমার সরকার, ২০৮/১, অপার সংক্লার রোড, কলিকাতা। পৃষ্ঠা ৭০। মূল্য এক টাকা।

অন্তুত ভাষা। হঠাৎ মনে হয়, আমিরাকর ছলকে গজে ঢালা হইয়াছে। কিন্তু তাহারও কোন রকম সঙ্গতি নাই। ক্রিয়া, বিশেষ্য, বিশেষণগুলিকে বংখছে উন্টাপান্টা করিয়া সাধু-অসাধু উভয় রূপের নির্বিচার সংখোগে বইটা অপূর্বে বস্তু হইয়াছে। তার উপর পাতার পাতার বিজী রকমের ছাপার ভুল। ভাষার বৃহ ভেল করিয়া সন্ধ্র পর্যান্ত পৌছালো একেবারেই ফুকর।

প্রেম ও প্রতিমা — জ্বরু মন্ত্র দাস এম, সি. সরকার এও সন্স্ লিঃ, ১৫, কলেজ ফোরার, কলিকাতা ৷ দাম এক টাকা ৷ প্র: ৪৪ ৷

কৰি মনেলচন্দ্ৰের কৰিতা অনেক নিৰ হইতে নানা মালিকে বাহির হইলা থাকে। পদ-বিভানের মিপুণ্ডায় ও দ্বনমাৰুষ্ট্য উচার অধিকাপে কবিতা এমন মানানর ছইনা উঠে বে, বহুজালের ব্যবধানেও ভাছারা স্বভিতে থাকিলা ধান। দৃষ্টাভব্দ্রনা কিছুকাল আগে 'প্রবাসী'তে হাণা 'বিরহিন্ধী' কবিতার উন্নেধ করা নাম।

বইবানিতে নোট আঠারোট কবিতা। এক 'শ্বাত ভিধারী' ছাড়

বাকাগুলিতে প্রেয় ও প্রিয়ার কথা। কিন্তু বিষয়-বস্তু মোটামুটি
এক ধর পর হই লও কবিতাগুলি একখেরে নয়। উদার কবি-দৃষ্টি
উধারই মধ্যে বিভিন্ন আলোকপাত করিয়াছে। সেই প্রিয়া কথনও
নিত্তর রহস্তাভ্রের, আবার কথনও ভাহাকে দেগা যার নিতান্ত সরলা
পরীবালিকার রূপে। কথনও আসর মাতৃত্বের গরিমার সে দেবাপ্রতিনার মত স্নিয়োজ্বল—কথনও সে নিয়ম কঠোর দেবতার মত—
প্রেমিকের তব-গুল্পন ভার প্রতি নিয়ত উৎসারিত হইতেছে, তবু সে
কিরিয়া চাহেনা; ভারপর প্রিয়া ক্রমে অপরার। ধানমুর্ত্তি হইয়া
গড়াইয়াছে। বাত ভিধার। কবিতাটি অন্ত ধরণের হইলেও বিশেষত্ব আছে—রারির পুঞাতৃত রহস্ত ধেন একটি ভিধারীর কঠে মুগর হইয়া
উঠয়াছে। বইধানির বহিরাবরণও প্রশংসনীয়।

গ্রীমনোজ বম্ব

ভ ক্রবাণী — শ্লীনিনিরকুমার রাহা প্রধাত। প্রবর্ত্তক পাবলিনিং এউন, ৬১, বছবালার দ্লীউ, কলিকাতা। পু. ৩০ ∤ মূলে /১০ :

এই কুন্ত পৃত্তিকাট্ডে Thomas & Kompis-এর বিখ্যাত ভক্তিমন্থ Of the I intetion of Christ-এর কিছু কিছু অংশ অনুবাদ করিয়া সংগ্রহ কর! হইয়াছে। অনুবাদ স্থানর হইয়াছে। ভক্ত-পাঠক ইহা পাঠ করিয়া আনন্দ লাভ করিবেন।

নিশির— একিরণ্টান দরবেশ প্রণীত। তৃতীয় সংগ্রহণ। এবাশিক আগ্রহনপ্রদান বংল্যাপাধ্যায়; মুন্সফ ডাঙ্গা, পুরুলিয়া। প্রাসংবা! ২০০।

সাধক ও শুক্তকবি কিরণ্টাদ দর:বংশর 'মন্দির' গ্রন্থটি বাংলা-সাহিত্যের ক্ষেত্রে পুপরিচিত। ইহার তৃত্য়ে সংক্ষেণ হইয়াছে গ প্তরাং বোঝা ঘাইত্তেছে, গ্রন্থগানি বাংলার পাঠক-সমাজে যথাযোগ্য সম্প্র লাভ ক্রিয়াছে।

শ্রীঅনাথনাথ বস্থ

ন্তন স্মাজের ইক্তি— এবার: ক্রকুমার ঘোষ প্রণীত ও ৮ডি, মোহনলাল ক্লীট, কলিকাতা, বিজ্ঞলী সাহিত্য-মন্দির হইতে প্রকাশিত। দাম চার আনা।

পৃতিকাথানিতে লেধক মুক্তি চাহিয়াছেন, 'গুধু রাজনীতিক মুক্তি
নয়, ধম ও সমাজের মুক্তি,' আরও বিশেব করিয়া বিলিতে গেলে নারীর
মুক্তি। 'হিন্দুর আজ ম'রে বাঁচবার দিন এসেছে, সব ধ্বংস ক'রে নব
কলেবর ধরবার দিন এসেছে—আজও সামাজিক কমুণনিজম—নারীলোহ
ও অ তুলোহের বিক্তান্ধ অভিযান।' কিন্তু সামাজিক বিপ্লব ঘটলেই
কি রাজনৈতিক পূর্ণ অধিকার লাভ করা ঘাইবে? মুক্তি কথাটি সব
জায়গায় থাটে ব ট, কিন্তু রাষ্ট্র, সমাজ, ধর্ম প্রভৃতি প্রভ্যেক ক্ষেত্র এই
শাট ন্তন তাৎপর্য গ্রহণ করে। বে-দেশে রাষ্ট্র ও সমাজ এক হইয়া
গিয়াছে, সেধানে একের পরিবর্ধনে অক্তের পরিবর্জন সহজ এবং
বাভাবিক। বেধানে রাষ্ট্র ও সমাজ বিভিন্ন, সেধানে উদ্ভম বিধা-বিভক্ত
হয়। নুতন সমাজ্বর লাই রূপ কি, আদর্শ কি ?

যুগ-শশ্ব ---- এরাসমোহন চক্রবর্তী সকলিত ও কুমিলা রামমাল। ছাত্রাবাস হইতে প্রকাশিত। মূল: আট আনা।

वहेशानिएक विक्रमत्त्रम, विद्यकानम, व्यत्रविभ, बदोक्यनाथ, शाका,

চিত্তরজন প্রভৃতি বহু দেশনায়ক ও চিন্তানায়কের বাণীর সকলক আছে। কিছু বেদ-বাণী, করেকটি গীতার প্লোক, বৃদ্ধানবের বচন এবং বিদেশী মনাবাদের বাণীও সকলিত হইরাছে। সকলিত বাণীর ভাব অনুসারে বাদেশ, সাধনা, সমাজ, সেবা প্রভৃতি নামে বইয়ের দশ অধ্যায়ের নামকরণ করা হইয়াছে।

শ্রীশৈলেন্দ্রকৃষ্ণ লাহা

চিকিৎসা-সঙ্কট—- শ্রিষ্ট শ্রেক্সার সেন কর্তৃক নাটিকার রূপান্তরিত। প্রকাশক—এম্. সি. সরকার এও সঙ্গ লিঃ, ১৫, কলেজ স্বোরার, কলিকাতা। তৃতীয় সংস্করণ, মূল্য ।/॰ আনা।

পরতরামের চিকিৎসা-সকট গল্লটির সক্তে পরিচর নাই, এমনপাঠক শিক্ষিত বাঙ্গালীর মধ্যে অর্ই আছেন। চিত্রশিরা প্রীবৃক্ত যতান্ত্রক্মার সেন মহাশগ ছবি আকিয়া মূল গল্লটিতে লোকগুলির রূপ দিয়াছিলেন। তিনিই আবার ইহা নাটিকার রূপান্তরিত করিরা লোকগুলির ভাবন্ত রূপ দিয়াছেন; কলে ইহা পরম উপভোগের বন্ত হইয়াছে। এজগু তিনি রুসজ্ঞ পাঠকমানেরই শুগুবাদের পাত্র। এই অতি চম-কার কুল নাটিকাটি, শুধু বাংলায় কেন, বাংলার বাহিরেও কোন-কোন ক্লাবে একাধিক বার অভিনাত হইয়াছে। ইহাল অভিনয় দর্শনিকালে এমন লোকেরও মূবে হাসি দেখা গিয়াছে—যিনি অতান্ত গন্তীর, অর্থাৎ সহজে যিনি হাসেন না।

নাটিকাটির তূতায় সংস্করণ ছইয়াছে, স্তরাং ইহা যে য**েওট সম্পাদ**ত ছইয়াছে, ইহাই তাহার প্রমাণ :

শ্ৰীযামিনীকাম্ব সোম

মাতৃ-ঝণ — শ্লীসাভা দেব।। প্রকাশক—গুরুষাস চটোপাধার এও সঙ্গ। ২•থা১।১, কর্ণভ্রালিস্ ব্লীট, কলিকাতা। পুঃ ৩১৭, মূলছেই টাকা।

আলোচা উপপ্রসেথানি 'প্রবাসা'তে ধারাবাহিক ভাবে প্রকাশিত হইয়াছিল। ইহার গলাংশটি পাঠকের মনে এমন কৌতৃহল জাগার দে পড়িতে আরম্ভ করিলে শেব না-করিয়া বই রাখিয়া দেওয়া অস্ভব্ব হইয়াপাড়ে। লেখিকার নিপ্ণ তৃলিতে প্রতাপের দারির মর প্রতাপের জাবন অতি প্রশার ছবি। সমন্ত বইখানিতে প্রতাপ ও শিসিমার বাড়ির ছবি সত্যই বেন জাবন্ত। সামাঞ্জ ছ্-পাঁচটা কথাবার্ডার ভিতর দির পিসিমা একেবারে রক্ত-মাংসের জাব হইয়া আমাদের চোখের সাম্বাদ্ধ দেবা দেন; আর এ-জাতায় পিসিমার কাছে পাঠকের। বতট্কু আশা করে, তিনি তার বেণীও নন, কমও নন। যামিনার চরিত্র মমুদ্ধ ও সরল বটে, কিন্তু বৈশিষ্ট্যহান। মনে বিশেষ দাগ রাখিয়া বায় না। এদের সংসারের মধ্যে জ্ঞানদার ছবি তৃটিয়াছে ভাল। জ্ঞানদা ধন্দগ্রিত' ও মুধরা, কিন্তু সত্যিকারের মা। স্ব্রেমর একেবারেই অপ্র

বইথানিতে লেখিকার নিপুণ বর্ণনাভক্ষা, ভাষার সভাবতা ও সংযম, ঘটনাবলীর বাভাবিকতা আমাদিগকে অভান্ত আনন্দ দান করিয়াছে। প্রজ্ঞাপট্যানি ফুলুন্ত।

ঞীবিভূতি ভূষণ বন্দ্যোপাধ্যায়

গ্রীআশালতা দেবী

75

বামিনী সেধান হইতে বডের বেগে ঘরে আসিয়া আবার চলিয়া গেল। পর্যান্ত পথে পথে ঘুরিয়া বেড়াইয়া সে অধিক রাত্রে यथन भवनकत्क वांत्रिण उथन उदनव-वास्त नकत्न (य ধাহার বাডি গিয়াছে। তাহার নিজের ঘরেও আলো নাই: অম্বকার। সেই অম্বকারে জানালার গরাদে ধরিয়া নির্মালা চুপ করিয়া দাঁড়িইয়া আছে। তাহার মনও আৰু ভাল নাই। নিমন্ত্ৰিতা মহিলা আসিয়াছিলেন, বভবে তাঁহাদের কি বেন জানাইয়া দিয়াছিলেন। তাঁহারা কেহ কেহ এ উহার কানে-কানে किन-कान कति: छिटिनन अवः मास मास्य निर्मानात হাত দিয়া নাডিয়া-চাডিয়া वकः वकाना গহমা কহি:তছিলেন, "এখানি কে দিয়েছেন ভাই? তোমার বাবা, না তোমার উনি ?"

সে বে দরিম্বের কলা, তাহার পিতা যে ধনী নহেন এ-স্কল কথা নিৰ্ম্মলা আগে কোনদিন ভাবে নাই। সে এত দিন তাহার বাৰার সঙ্গে বে-জগতে ছিল, বে-সকল বিরায়ের আলোচনা করিত, ভাহার বিষয় দেশ-বাপ্ত, মুগ-মুগান্তের মধ্য দিয়া প্রবাহিত। সপ্তৰণ শঙাৰীতে ইংরেঙ্গী কাব্য-সাহিত্যে কেশন করিলা জোয়ার আদিলাছিল, রোমাণ্টিদিজ মের অতি গদগদ আইডিয়ার ভাপে ইউরোপীয় সাহিতোর কোন কিনারে কত্টুকু আবিল বাপে সঞ্চিত হইয়াছিল, তাহাদের আলোচনার স্রোত সংসার ছাড়া সেই সকল बाउँ दिङ। (महे बनहीन मःमाव-मीमानाव शास्त्र কেবল পিতা এবং কলা প্রতিদিন পরস্পরকে সঙ্গ দিত। मिथान चात किन मन हिन ना। अमनि कतिया मःमादत বেথানে বহুন্দকার সংঘর্ষ, বেধানে আনেকের স্বার্থ, সন্দ ঈর্ধা কুটিলভা মেলামেশি হইয়া পাশাপ'শি রহিয়াছে সেখানকার সহিত নির্মালার কোনও পরিত্য েট নাই। সে বড়লোকের বাড়িতে জালিয়াছে, না গরিবের গৃহে—এ-কথাটা ভাবিবারও প্রয়োজন তাহার কোনদিন হয় নাই।

কিন্তু আজ উপরের হলে ধে-সব মহিলারা আমারিত হইয়া
আসিরাছিলেন তাঁহালের মধ্যে এক দল নির্মালাকে বেশ
করিরা বৃধাইয়া দিয়া গিয়াছেন যে নির্মালা দরিছের
কলা। এ-বাড়িতে ভাহার প্রবেশাধিকার কিরুপে ঘটল
সেই কথাটাই তাঁহারা বিশ্লরে হতবাক্ হইয়া ভাবিতেছেন,
এবং তাঁহালের এই বিশ্লরের কথাটা থ্ব ভাল কাছিল।
তাহাকে বৃধাইয়া দিবার জল্প যামিনীর বড়বৌদি উঠিয়িপড়িয়া লাগিয়াছিলেন। তাঁহার চেটা সার্থক হইয়াছিল।
নির্মালা গভীর বেদনার সহিত বৃধায়াছিল খণ্ডববাড়িতে
ভাহার অল্প জায়েদের মত কোনো মর্ব্যাদা কি সস্থান
অধিকার তাহার নাই।

নিশালার মনে আজি প্রথম ধারা লাগিল। সে আন্তে আন্তে সেথান হইতে উঠিয়া নিজের শরন-ংরে চারিদিকে আসিল। আলো জালাইয়া नाभी स्वरुग्निद शामास्कत छेशत नाभी त्नट्टेत मनाविव ঝালর সন্ধ্যার বাতাসে একটু একটু কাঁপিতেছে। নির্মার কাপড়ের জরির করাওলা বিহাতালোকে মলমল कतिएउए । १८तत् (विनिक्त म । । त्र महिन्दिक आंत्रोम এবং বিলাদের উপকরণ। সুথম্পর্শ দোফা তাহারই জন্ম বেন নীচু করিয়া বাঁধান। অর্গ্যানের কাছে মিউভিক্ টুলের উ^{পর} সেই মাপের একটা ভেল্ভেট্-দেওয়া কুশান যামিনী कालरे विकाल मर्ज्जिक निम्ना कतारेमाएए। " **डारा**त उपत নির্মালার জরির কাজ-করা মথমলের লক্ষ্ণো চটি জুতাটা विशाह्य। त्वाध क्य त्वातिष्ठी धव वाँ हि निवात मध्य पूर्णा ভৱে ঐথানে তুলিয়া রাথিয়াছে। নি^{দ্রুলা} ত্তৰ ৰুইয়া ভাৰিতে লাগিল, এই দরের কোন-কিছুকে

আঞ্চও সে বিচ্ছিত্র করিয়া পুথক করিয়া দেখে নাই। ঐ সোফাতে বসিয়া সে যামিনীকে বই পডিয়া শুনাইরাছে. টলে বসিয়া গান গাহিয়াছে, ঐ জানালার কাছের কাউচ্টায় বসিলা সূর্য্যাপ্ত দেবিয়াছে। তাহার সমস্ত অস্তিত্বের সঙ্গে এই ঘর্থানার সত্তা এমন করিয়া এই কিছদিন মিশিরা ছিল যে, নিজের প্রায়োজনের বাহিরে ভাহাকে কোন ছলেই মনে পড়ে নাই। আজ মনে হইতে লাগিল এ **ওয়ু বড়লাকের বাড়ির একখানা সাজান** ঘর। কিন্তুবড্লেটেকর বাড়িরই এক জ্বন বে সমস্ত হালয় চালিয়া সাজাইয়াছে. আপনার আদর দিয়া ভাহ'কে আরত করিয়'ছে এ-কথাটাও নির্মালা আজ আর ভাবিল না। কারণ এ-কথাটা ভাবিতে হইলে আর এক জনকে স্প্রিস্তঃকরণে যতটা প্রহণ করিতে হয় নির্মালা ভাহার সমীকে এখনও তাহা করিতে পারে নাই। বিবাহের ক্রাবা ছাড়া বাস্তব জীবনে প্রেম কি বিবাহ লইয়া সে কোন দিন মাথা ঘামায় নাই। এ-সম্বন্ধে এই বয়সের মেয়ের জান্য সচবাচর যজটা সচেত্র হয় নির্মাল ব মন বিব হের পুর্বেষ ভাষা হয় নাই। যেটুকু সচেত্ৰ তহার হৃদয় হইয়াছিল, আজিকার প্রচণ্ড অ'ঘাতে তাহার সব সাডেই ধেন চলিয়া গেল।

বামিনী দরজার বাহিরে থমকিয়া গাঁড়াইল। আশা করিয়া আসিয় ছিল নিজের মনোভার প্রেয়সী নারীর কাছে নিবেদন করিয়া ধরিবে। আসিয়া দেখিল ঘরে আলো নাই, শোকপরায়ণা নারী আপন মনোবাধা লইয়া স্তব্ধ রুদ্ধিটির মত জানালার গরাদেতে একটা হাত রাথিয়া গাঁড়াইয়া আছে। তথন সে নিজের কথা ভূলিয়া গেল। কাছে আসিয়া নির্মালার কাঁথের উপর পিছন হইতে একটি হাত রাথিয়া স্লিগ্ধ খরে কহিল, "অছকারে একা গাঁড়িয়ে কি করছ নির্মালা?" নির্মালা মুথ ফিরাইল। চাঁদের আলোয় ভাহার চোধের জল চিক-চিক করিতেছে।

''কি ছরেছে ?"

"কিছু না।"

যামিনী ভাছার মাথার চুল আঙুল দিরা নাজিরা দি:ত দি:ত ক**হিল, "কি হরেছে আমা**কে বলোনা। আমার কাছে কোন দিন কিছু বুকিও না। আমি বে ভোমার জন্তে কত ব্যাকুণ।" তাহার কণ্ঠখনে কাতর মেহ প্রাকাশ পাইতেছিল।

নিৰ্দালা দৃঢ় পরিকার স্থারে কহিল, "আছেন, আমার বাবা বে খুব দরিদ্র দে-কথা কি তোমরা জানতে না?" বামিনীর কোন কথাই যেন তাহার কানে বার নাই।

যামিনী অবাক হইরা কহিল, "আজ হঠাৎ এ-কথা কেন? কিন্তু ভোমার বাবা ভো দরিক্র নন। তাঁর মত ক্লয়ের প্রাচুর্যা এবং মানসিক ঐবর্যা ক'টা লোকের আভে?"

"সে-বিচার আমি তোমাদের সঙ্গে করতে চাইনে। কিন্তু তিনি যে দরিন্দ্র, তাঁর যে যথেষ্ট অর্থ নেই, এ-কথাটা বি তোমরা জানতে না?"

ত্রীর কঠোর কথায় যামিনী আহত হইল। নির্মালা যত দিন এ-বাড়িতে আসিয়াছে কথনও তাহার মুধে এমন কথা শো.ন নাই। কিন্তু নিজেকে সংবরণ করিয়া লইয়া যামিনী কহিল, "আন্দ হঠাৎ এমন প্রশ্ন করবার প্রয়োজন তে মার কেন হ'ল?"

নির্মালা আর কোন কথা না বলিরা সামনের চেরারে বসিরা পড়িরা এই হাতে মুখ চাকিল। তাহার অপ্রেকাকুল খন নিংখাসে সন্ধার শুকু আবরণ যেন উতলা হইমা উঠিল। যামিনী হাইচ টিপিয়া আলো আলিল।

আরও একটা চৌকি টানিয়া তাহার পাশে বাদি।
গন্ধীর স্বরে কহিল, "শোন নিশ্মলা, আমি আজ প্রতিজ্ঞা
করেছি যত দিন না নি ক উপার্জ্জন ক'রে ভোমাকে
প্রতিপালন করতে পারব তত দিন তোমাকে আর এ-বাড়িতে
আনব না। তত দিন তোমার বাপের বাড়িতে থাকতে
পারবে তো?"

নির্মালা কাঙালের মত বলিরা উঠিল, "আমি কি আমার বাপের বাড়ি যেতে পাব? আমার বাবার কাছে থাকতে পাব তো?" যেন জীবনের এই নৃতন সম্বন্ধের কথা সে একেবারে ভূলিরা গিরাছে এমনই ভাবে ব্যাকৃল হইরা সে প্রেম্ম করিল। তাহার এই ব্যাকৃলতার কারণ ছিল। আজই সন্ধাবেলার অলমারের প্রসঙ্গে সমস্ত কথা জানিতে পারিরা শাশুড়ী দাঁতে দাঁত চাশিরা কটু কঠে বলিরাছিলেন, "বা হ্বার হার গেছে, কিন্তু আর কোন স্ত্রেও সেই ছোট

লোকের সজে সম্পর্ক রাথছিনে। বৌ বেন বাপের ব ড়ি যাবার নামও আর নাকরে।" কিন্তু যামিনী সে-কথা কানিত না। নির্মালার বা'কুলতার কারণ সে ব্রিল না।

যামিনী কিছুকাল নির্নিমেষ দৃষ্টিতে নির্মালার দিকে চাহিরা কহিল, "নির্মালা, এতই অচ্চন্দে মারা কাটালে? আমার কোনও কিছুর পরেই কি জ্বেমার মারা নেই? নিম্মালা, তেমাকে থখন বিয়ে করি নি তরিও আ গথেকে তেমার জল্পে এই ঘর সাজিয়েছি। এর সমস্তর সঙ্গে আমি এমন ক'রে জড়িয়ে গেছি বে কোথাও বিদি একটা রাত্রিব'ইর কাটাতে হয়, তাইলে আমার এই ঘরের জল্পে মন কেমন করে। নির্মালা, আমার এ ঘর কি তোমারও ঘর নয?"

নির্মাণা চারি দিকে একবার সুর্নিদৃষ্টিকৈ চাহিয়া কহিল, "না। এ ঘরে আমার কোনো অঞ্জিকার নেই।"

"(**क**ल ?"

"এত সব দ মী জিনিঘ দিয়ে সাজান গর আমি কোন কালে দেখি নি। এর কোন-একটা জিনিঘ কিনে দিতে ছ'লেও হয়ত ব'ব'র টাকায় কুলোবে নাশ"

"কেবল জিনিনের ভীড়টাই দেখলে, কিন্তু এই-সব জিনিনের ঠেশাঠেশির পিছনে এক জন যে তার যা-কিছু সমস্তই তোমার হাতে তুলে দিতে চায় তাকে কি একটুও দেখতে পেলে না ?"

নির্মালা ভাবিতেছিল, "আমার দরিত পিতার সম্মান কি তাতে একট্ও রক্ষা পাবে?" ত্-জনেই কিছুকাল চুপ করিয়া রহিল। তাহার পর বামিনী ধীরে ধীরে কহিল, "তোমাকে আজ বা সহু করতে হয়েছে, সে সমন্তই আমি ভানাম। কিন্তু এইটুক্ ত্মি জেনে রাথ, আমিও তার চেয়ে কিছু কম সহু করি নি। চল নির্মালা, আমারা এখান থেকে চলে যাই। কিন্তু…কিন্তু—"

"কিছ কি বল ?"

"কিন্তু বেধানে তুমি মুক্ত, তুমি স্বাধীন, বেধানে আমার আছীয়-পরিক্সনেরা তোমাকে অসমান করবে না, সেধানে, সেধানেও কি নির্মাল, তুমি তোমার সমস্ত খলুর আমার দিকে মেলে ধরতে পার ব না ?"

নির্মালা অনেক কণ চুপ করিয়া থাকিয়া কহিল, "ক্ষমা

ক'রো, বদি কোন অপরাধ করে থাকি। কিন্তু আমি বার-বার চেষ্টা করেও বার-বার আপনাকে স'পে দিতে গিয়েও বার-বারই নানা আঘাত পেয়ে আপনার মধ্যে ফিরে এমেছি। এ কি আমি বুঝতে পারছিনা।"

"কি বুঝতে পারছ না ?"

"মনে হচ্ছে কোথায় যেন টান পড়াছ। কোথায় থেন বাধা বয়ে গেল। ঈশ্বর জানেন আমার কোন অপরাধ নেই। আমার যা কর্ত্তবা, শেষ পর্যান্ত আমি তার কোনখানে ক্রটি রাখতে চাই নে।"

"থাক ওসব কথা—" বামিনী উঠিয়া পড়িয়া কহিল, ''ওসব কথার মীমাংসা হবার জন্তে সমস্ত জীবনটাই পড়েরয়েছে। আপাততঃ তুমি জিনিবপত্র ওছিলে রেখো, ক'ল বেলা ন'টার ট্রেন আমি ক'লকাতা বাব, ভোমাকেও সঙ্গে নিয়েবাব। মাকে বলে আসি গো।"

যামিনী হুয়ারের কাছ অবধি গিয়াছিল, নির্ম্মলা ভার্তিক ্র "শোন!"

দে ফিরিল। নির্মালা হাতের বালাটা খুটিতে খুটিতে কহিল, "আর দেখ, এই গয়নাগুলা…" বলিতে গিলা সেমামিল। বেন সক্ষোতে বাধিল। "এই গয়নাগুলা কি?" বামিলী— একটা চেমারের উপর ভর দিলা জিজ্ঞালা করিল, "এই গয়নাগুলো ভূমি নেবেনা। এই তো?"

"হাঁ, তাই। এইওলোর ভল্লেই আমার বাবাকে ওঁর এত অপমান করেছেন। তা ছাড়া এ-সব জিনিয়ের উপং আমার বিশুমাত্র টান বা লোভ নেই।"

"বেশ, নিয়ো না। সেই ভাল। কিন্তু যদি জানতে, ওই গ্রনাগুলোর জন্তে তেনার ব বার চেয়ে আমাকে চের বেশী অপমান সহু করতে হয়েছে, তর্ও তর্ও—কিন্তু থাক সে-সব কথা। সে-কথা তুমি বৃশ্বতে পারবে না। আমি যাই নির্দ্ধা। রাত্রির মধ্যে তুমি ঠিক ক'রে নিও কি নেরে আর কি নেবে না?"

বামিনী নিজের অশান্ত ব্যথিত চিত্ত লইয়া স্ক্রীর কার্চ সান্তনার জন্ত আসিয়াছিল, কিন্তু নিশ্মলা তাহার জগতে প্রবেশ করিতে পারিল না। কোন কথা না বলিয়া কোন প্রেশ্মনা করিয়া এক জনের জনয়-মনের সমস্ত বেদনা নিঃশব্দে অসুভব করিবার, এক জনের সমস্ত চিত্তদাহ আপন প্রশাধ



মিলন শ্রীরামগোপাল বিজয়বগীয়

দ্ধন সাগরে নিমজ্জিত করিয়া লইবার বে গুল'ভ শক্তি নারীর আছে, ভাহারই কাছে প্রসাদপ্রার্থী হইরা যামিনী আসিয়াছিল, কিন্তু নারী সাড়া দিতে পারিল না। সে আপন ফদয়ভার লইয়া বাতায়ন-প্রান্তে একাকী দাঁড়াইয়া রহিল। তাহাকেও কেহ ব্রিল না, তাহারও ফদয়ের দ্বন্থ কেহ দেখিল না।

55

কুশীলা সেই সবেমত্রি গোয়ালবরে ঘুঁটের আগুনের ধোঁলা দিলা, তুলসীমূলে সন্ধাদীপ জালিলা দিলা, হাতমুখ ধুইয়া কাপড় ছাডিয়া বঁটি পাতিয়া তরকারী কুটিতে বিদ্যাছিলেন। চন্দ্রনাথ নিত্যকার মত তাঁহার পড়িবার ঘরে আলো জালাইয়া চশমার থাপ হইতে চশমাথানা বাহির করিয়া কোঁচার খুঁট দিয়া মুছিবার উদ্যোগ করিতেছিলেন $\sum_{i=1}^{d}$ ্রেশসময় বাহিরে একটা মোটর দাঁড়াইবার আওয়াজ পাওয়া গেল। হর্ণের আওয়াজ ঘন ঘন হইতে লাগিল। চন্দ্রনাথ চশমা পরিয়া তাড়াতাড়ি বারান্দায় বাহির হইয়া আসিয়া দেখিলেন নিশ্মলা ও যামিনী সিঁডিতে উঠিতেছে। তাহাদের আদিবার কোনরূপ কথা ছিল না, এমন অপ্রত্যাশিতরূপে নিশ্মলাকে দেখিয়া বৃদ্ধ আনন্দে অধীর হ**ই**য়া উঠিলেন। নির্মালা নত হইয়া সেই বারান্দাতেই তাঁহাকে প্রণাম করিতেছিল, তাহাকে গ্রই হাতে উঠাইয়া ধরিয়া একসঙ্গে তিনি অজল প্রশা করিতে লাগিলেন, "এস মা এস। কখন এসেছ? কোনু ট্রেন ধরেছিলে? হঠাৎ এমন ক'রে আসা হ'ল যে তেঠাৎ বৃঝি বুড়ো বাপকে মনে প'ড়ে গেল? এই যে যামিনী, থাক পার প্রণাম করতে হবে না। তারপর কি থবর ?"

যামিনী সংক্ষেপে বলিল, "কলেজ থুলেছে। আসতেই হচ্ছিল তাই সঙ্গে ক'রে নিয়ে এলুম। জানি ওকে আনলেই আপনি খুশী হবেন। কিল্ক এবারে তো আপনার জিনিয আপনার হাতে পৌছাল, এবারে আমি যাই।"

তাহার কণ্ঠন্বরে শেষের দিকে বেদনার আভাস। সমস্ত মুখে ক্লান্তির চিক্ত প্রপরিমুট। বরে ঢুকিরা আলোতে চক্রকান্তবাবুর নজরেও তাহা পড়িল। নির্মালার সঙ্গে বিবাহের আগে যামিনীর প্রতি তাঁহার মনোভাব বেমন

ছিল এখন যেন তাহার চেয়ে অনেক বদলাইরা গিয়াছে। তাহার প্রতি একটি সুমিষ্ট সুকোমশ ক্ষেহরস ভিতরে ভিতরে কথন উজ্জীবিত হইয়া উঠিয়াছে। সে কেবল আজ ভাহার পানে চাহিবামাত্র তিনি টের পাইলেন। ব্যস্ত হইয়া উঠিয়া কহিলেন, "দে কি, যাবে কি? নির্মালা, যা ত মা, তোর মাকে বাড়ির ভিতর থবর দে।" প্রতিমামুন্দরী কপাটের আডালে দাঁড়াইয়াছিল। নিশালাকে দেখিবামাত হাসিমুখে কহিল, "ঠাকুরঝি ভাই, এলে? এরই মধ্যে ঠাকুরজামাইটিকে এমন বশ ক'রে নিয়েছ যে যেখানে যথন যান, সঙ্গে ক'রে নিয়ে যান। ছ-দিনের অদর্শন সহা হয় না। সভাি ভাই, ভাব ক্ষমতা আছে অস্বীকার করবার জো নেই।" প্রতিমার কথার স্থুরে একটা অত্যস্ত অন্তরঙ্গতার স্থুর। সে বেচারার দোয নাই। বিবাহের পরই মেয়েদের পরস্পারের মধ্যে একটা ঘনিষ্ঠ আখীয়তার স্ত্রপাত হয়। তথন আর বয়স বা সম্পর্কের জন্ত বড়-একটা আসিয়া যায় না। প্রতিনা তাই উচ্ছুসিত হইয়া মনে করিয়াছিল এই ছ-তিন মাসের মধ্যেই নিশ্মলার নিশ্চয় একটা বড় রকম পরিবর্ত্তন ঘটিয়া গিয়াছে। আগেকার সেই স্তব্ধ, সমাহিত, পুস্তকলীন নিৰ্মালা কখনই নাই। এখন সপ্তদশবর্থীয়া যে-তরুণীকে প্রতিমা কল্পনার চক্ষে দেখিতে পাইয়া উৎকল্ল হইয়া উঠিয়াছিল সে বসস্ত-ব্রততীর মত প্রেমে, চাঞ্চল্যে, অকারণ পুলকের হিল্লোলে তরঙ্গায়িত হইয়া উঠিয়াছে। তাহার কথায়, হাসিতে, দৃষ্টিপাতে আনন্দ ঝরিয়া পড়িতেছে।

প্রতিমার সহিত নিশ্মলা ভিত.র আসিল। আলোতে ভাল করিয়া তাহার দিকে চাহিয়া কিন্তু প্রতিমার ভূল ভাঙিল। তাহার মনশ্চক্ষের সেই তরুণীর সঙ্গে কই নির্মালার ত কোথাও মিল নাই। বরঞ্চ সে বেন আগেকার চেয়ে আরও অনেক নিস্তব্ধ। সাজসজ্জাও তাহার যেমন অনাড়ম্বর তেমনি সাদাসিধা। হাতে আগেকার সেই সরু প্লেন বালা তু-গাছি ছাড়া আর কোথাও কোন অলঙারের চিহুমাত্র নাই।

প্রতিমা অবাক হইয়া ভাবিল, ইহাদের কাগুকারথানাই আলাদা। আজকাল সে শাশুড়ীর নির্দ্দেশমত কাজকন্মে থুব তৎপর হইয়াছে। তাড়াতাড়ি ষ্টোভ ধরাইয়া চায়ের জল বসাইয়া দিয়া যামিনীর জন্ত জলথাবার সাজাইতে প্রবৃত্ত হইল। নির্মাণা মাকে প্রণাম করিয়া দেখান হইতে উঠিয়া গেল। আলো না আলাইয়াই অন্ধকারের মধ্যে আন্তে আন্তে সিঁড়ি দিয়া তাহাদের ত্রিতলের ছাদের এক কোণে আদিয়া দাঁড়াইল। তথন আকাশে ক্ষণণক্ষের চাঁদ উঠে নাই। মাথার উপর তারাগুলি অত্যন্ত দীপ্ত হইয়া কুটিয়াছে। নক্ষত্রম্পাদিত নিংশক অন্ধকারে নির্মাণা তাহার মাথার অবপ্তঠন কেলিয়া দাঁড়াইল, তাহার আশৈশব-অত্যন্ত এই অবারিত মুক্তিকে সমন্ত হাদর দিয়া গ্রহণ করিতে চাহিল। অন্ধকারে কত ক্ষণ এমনই করিয়া দাঁড়াইয়াছিল খেয়াল নাই। পারের শব্দে মুখ ফিরাইয়া দেখিল যামিনী আসিয়া পাশে দাঁড়াইরাছে। ত্তনেই অনেক ক্ষণ চুপ করিয়া রহিল। নির্মাণা প্রণমে কথা কহিল, "আমাকে কিছু বলবে?"

"কিছু বোলোনা। অন্ধকারের মধ্যে কেবল তোমাকে অনুভব করতে দাও।"

"আমি এক-এক সময় ভাবি, অবাক হয়ে কিছুতেই ভেবে পাইনে—" নির্মালা যেন আপন-মনে তন্ময় হইয়া বলিয়া চলিল, "আমার মধ্যে…"

"তোমাকে মিনতি করছি নিম্মলা, চুপ করে। কত স্পুর্ব থেকে তারার আলো এসে তোমার মুথে পড়েছে। রাত্রি ন্তক, অন্ধকার। এরই মাঝথানে আমার সমস্ত তোমাকে দিয়ে ভরিয়ে নিতে দাও। এখন কথা কওরা সইবেনা। আশ্চর্যা, আমি তোমার কাছে এলুম, নিজেকে উন্মোচিত ক'রে তোমার সামনে ধরলুম অথচ তুমি যে আমার মাঝে কিছুই খুঁজে পেলে না সে-কথাটা আজ এই অন্ধকারে চুপ ক'রে তোমার মুথোমুথি দাড়িয়ে যতটা টের পেয়েছি এর আগে কোনদিন তা পাই নি।"

নিশ্মলা চুপ করিয়া ছাদের আলিসায় ভর দিয়া বেমন দাড়াইয়াছিল তেমনই থাকিল! যামিনী বলিল, "এবারে আমি বাই।"

"কোগা যাবে?"

"আমার দেই সাবেক মেসে। নিধিলকে ব'লে রেখেছি আমার থর হ'টো খুলিয়ে রেখেছে।"

নিশ্মলা যামিনীকে জোর করিয়া ধরিয়া রাশিতে পারিত, কিন্তু তাহার বে-মন নবাধিকত সংসার হইতে মুক্তির জন্ত পাগল হইয়া উঠিয়াছিল, সেই মনই বেন বামিনীর প্রতি

স্বল্লাসুরক্ত নববধূর মন হইতে প্রবল হইল। নির্মাণা শুধু বলিল, "মেদে কেন ধাবে? এথানেও তো থাকতে পার।"

"না, পারি নে। নির্মাণা ভূমি রাগ ক'রো না, কিন্তু আজ একটা কথা বলব। তোমাকে আমার বরে নিয়ে গেলুম, মনে আশা ছিল আমার ধর ভোমারও ঘর হয়ে উঠবে। ভূল ভাঙলো। টের পেলুম সে ভোমার হ'ল না। তাই আজ ভোমারও আমস্ত্রণ সাড়া দিতে পারছি নে। তোমাদের ঘরে নিজের মনে ক'রে থাকতে বাধছে। কেথায় রয়ে গেল একটা অদুশু বাধা। কোনদিন এটা কাটবে কি না জানি নে: কিন্তু এইটুকু আমার মনে সাম্মনা থাকবে মিথাকে আমি চাই নি। যাকে চেয়েছিলুম তাকে সক্রভোভাবে সত্য ক'রে পাব ব'লেই প্রতীক্ষা ক'রে এসেছি আজও যদি প্রতীক্ষার দিন না ক্রিয়ে থাকে তাই'লে জানব এখন আমার সাধনার পালা ক্রোয় নি! কিন্তু অভিপ্রের না কারও কাছে। আমি চললুম নির্মাণা।"

যাইবার সময়ে সে নিশালার হাত ছইথানি আপনার হাতে টানিয়া লইয়া তাহাতে অধর স্পর্শ করিয়াই জতপদে চলিয়া গেল।

সে চলিয়া বাইবার পরে ছাদে খাবার তেমনি অপও
নিজকতা বিরাজ করিতে লাগিল। অন্ধকার ছিন্ন করিয়া
সারি সারি বাড়ির ছাদগুলার এক প্রান্ত হইতে ক্রম্পক্ষের
এক থণ্ড চাঁদ উঠিল। কিন্তু নির্মালার মনে তাহার পূর্বাদিনের
প্রশান্তি আর ফিরিল না। মনে হইতে লাগিল কে যেন
অধীর বেদনায় ফিরিয়া গিয়াছে। তাহারে সেই বেদনার
ছায়ায় প্রকৃতি স্তস্তিত, ভারাক্রান্ত। তাহাকে সমস্ত দিয়া
গ্রহণ করিতে চাহিলেও মনের একটা দিক অত্স্তিতে ভরিয়া
উঠে, মনে হয় মুক্তির অপরিসীম আকাশ হইতে যেন কাহার
লালদাজীণ অন্ধকার কারাগারের মধ্যে চুকিতে হইতেছে,
আবার তাহারই নিরস্তর ব্যাকৃশতায় তাহাকে ছাড়িয়া
দিত্তেও মনের আর একটা দিক উদাস হইয়া যাইতেছে।

নির্ম্মলা একাকী ছাদে যুরিতে লাগিল। কিন্তু তাহার মনের ভিতর যুগল নির্ম্মলার হন্দ চলিতে লাগিল।

20

সকালবেলায় চায়ের পেয়ালায় চিনি মিশাইতে মিশাইতে বামিনীর পূর্বতন সহপাঠী বন্ধু নিখিল কহিল, "ব্যাপারধানা কিবলো দেখি ? কাল অত রাজিতে হটোপ্ট ক'রে এসে হাজির । এদিকে চেহারাখানা দাড়িয়েছে যেন ঝোড়ো কাকের মত । কি হরেছে ? ঝগড়া ? কিন্তু কার সঙ্গে ? না-বাপের সঙ্গে না নববধুর সঙ্গে ? শেষেরটাই অবশু বিখাস করতে ইচ্ছে হচ্ছে। কারণ তানা হ'লে তথু সা-বাপের কাছে হুটো বকুনি খাওয়ায় চেহারার উপর এতটা চিল্ল থাকত না ?'

বামিনী ক্ষীণ হাসিয়া কহিল, "ঝগড়া আবার কি? কেল করেছি পরীক্ষায়, বাজে কথার সময় নেই। উঠে পড়ে লাগতে হবে।"

এই বলিয়া চা খাওয়া শেষ হইবামাত্র সে ভাড়াভাড়ি छेठिया नत्हाय थिल निल। निथिल यामिनीत क्रिक अवर প্রকৃতি জানিত। তাই ছ-তিন দিন আগে থবর পাইলেও তাহার তইথানা থর যথাসাধ্য দাজাইয়া-ওছাইয়া ্ষারিছিল। টেবিলের উপর সজ্জিত পুস্তকের কাছে একটা চেরার টানিয়া লইয়া যমিনী বসিল। থব নিবিষ্ট ি.ত একটা বই টানিয়া লইয়া প্রতিবার চেষ্টা করিল। কিন্তু মন প্রতিতে লাগিল নিশালার কথা। সেই প্রথম তাহার স্থিত কেমন করিরা আলাপ হয়। কেমন করিয়া এক দিন তাহাকে হামলেটের কিয়দংশ আবৃত্তি করিতে শুনিয়া মুগ্ধ হইয়া গিয়াছিল। সেই তাহার সরল আত্মবিশ্বত ভাব। পূব দিকের জানালাটা খোলা ছিল সেই দিকে াজর পড়িতে চোথে পড়িল সামনের যে দোভালা বাডিটা ্তদিন থালি ছিল তাহারই উপরের মাঝ্যানকার ঘরটায় গানালায় জানালায় জাফরানি রঙের পদা উড়িতেছে. ্থালা হুয়ারের অবকাশ-পথ দিয়া সাজ্ঞান ঘরের কিয়দংশ ্রাথে পড়িতেছে। পালক্ষের উপর হুগ্ধশুভ্র বিছানা, ^{মাটিতে} ঢালাও বিছানার উপর **জ**রির ম**ছলন্দ** পাতা ా পারের দিকে কাহার এক জোড়া লাল মথমলের চটি। ক এ-ঘরের অধিবাসিনী যামিনী তাহা জানে না, কিন্তু পই বর্থানার পানে চাহিবামাত্র তাহার মনটা ভূ ভূ ^{করিয়া উঠিল। মনে পড়িয়া গেল তাহার সেই খরের} মতি। নিজের হাতে সে সাজাইয়াছিল, দেয়ালের কোন ছিলে কোন ছবি টাঙাইবে, পদ্ধার রঙ কেমন জল্পনা-কল্পনা কত আলোচনা,

নিজের মনে সে কত ভাঙাগড়া। সারেঙের শব্দের সহিত ক্রী-কণ্টের কোমল স্বরের আওয়ান আসিল। বামিনী কিছু কিছু হিন্দী জানিত, গানের প্রথম লাইনটা গুরিয়া-ফিরিয়া গাঁত হইতে শুনিতে লাগিল

> ''পল্থন্ সো পাগে ঝরোরীম্— যব মর আওয়ে প্যারে মোরি—"

অনেক কণ ধরিয়া বুথা পড়িবার চেটা করিয়াও যথন কিছুতেই মন বিদলনা তথন বিরক্ত হুইয়া যামিনী সশক্ষেদরজাটা খুলিয়া নিথিলের কাছে গিয়া বলিল, "এ কোন্হতভাগা ঘর ঠিক করলে আমার জন্তে? সামনের ওই বাড়িটা যে জানালার গায়ে লাগাও, আর গান-বাজনার শক্ত ঠছে অহনিশি।"

নিখিল মুখ টিপিয়া হাসিয়া কহিল, "জানি নে ভাই, আজ ক'দিন থেকে দেখছি কে একটা পার্সি মেয়ে ঐ ঘরটা ভাড়া নিয়েছে। তা তোমার আর এমন অহেবিধে কি ? যে-স্বংগ্ন এখন তোমার দিন কাটছে তাতে আইন মুখ্য করার চেয়ে গানের ঝালার এমন কি মালা লাগবে ?"

দরোয়ান একটা রেকাবীতে করিয়া একরাশ থাম
ও পোইকার্ড লইয়া সকালের ডাক বিলি করিয়া
বেড়াইতেছিল। "চিট্টি আপকা তি হায় একঠো"
যামিনীর কাছে আসিয়া দে থামিল। যামিনীর বুকের
ভিতরটা হঠাৎ ধ্বক্ করিয়া উঠিল। নিম্মলা চিঠি লেখে
নাই তো তাহাকে? কথাটা মনে হইতেই একটা ম্মুর
সম্ভাবনায়, অধীর আগ্রহে তাহার সমস্ত মন ভরিয়া উঠিল।

চিঠিখানা হাতে শইতেই কিন্তু আশা নিবিয়া গেল। নিশ্মলার চিঠি নয়। বাড়ি হইতে মা লিথিয়াছেন রাগ করিয়া যে, বৌ যখন এখানে থাকিতেই পারে না তখন তাহাকে আর এখানে না-আনাই ভাল। তাঁহারা যামিনী বা নিশ্মলা সম্বন্ধে কিছু জানেন না। যামিনী ষতদিন নিজে উপার্জ্ঞন করিয়া তাহার স্ত্রীকে প্রতিপালন না করিতে পারে তত দিন সে যেন নিজের বাপের বাড়িতেই থাকে।

যামিনী চিঠিটা দলা পাকাইরা জানালার বাইরে
ছু'ড়িয়া ফেলিরা দিল। ওবাড়ি ছইতে গানের ত্রেরর
সঙ্গে অনেকের একত-মিলিত একটা হাসির গর্বা উঠিতেছিল। যামিনী বিরক্ত হইয়া ঘরের ওইদিককার সমস্ত জানালাগুলি বন্ধ করিয়া দিয়া ক্রক্ঞিত করিয়া হাতের কাছে যে বইটা পাইল টানিয়া লইয়া এখারের ঈজিচেয়ারটার উপর আসিয়া বসিল।

२ >

বরের আলো জ্বলিভেছিল, নির্মালা পিতলের জ্বপুরী ধুপদানিতে করিয়া ঘরে ধুপধুনা দিতেছিল। কাজ শেষ হইয়া গেলে শেল্ফের উপর হইতে একটা বই বাছিয়া লইয়া পড়িতে বিদিন। চক্ষকান্তও জ্বনেকক্ষণ হইতে একটা পুঁথি খুলিয়া অন্তমনঙ্কের মত বিদিয়াভিলেন। এইবারে আত্তে আত্তে সেটা হইতে চোথ তুলিয়া ডাকিলেন, "নির্মাল!"

"কি বলছ বাবা ?"

কিছুক্রণ ইতস্তত করিয়া চন্দ্রকাস্ত কহিলেন, "তোদের মংধ্য কি বেন একটা হয়েছে, মা। সেদিন অত রাজিতে বিস্তর অস্থেরাধ সব্বেও বামিনী তাড়াতাড়ি মেদে চলে গেল। তার পরে একটি দিনও আর আসে না। চিঠিপত্র লেখে তো?"

নিশ্মলা মাথা নাড়িয়া কহিল, "না।"

"তবেই তো।" চক্রকান্ত নিজের চুলের মধ্যে অঙ্গুলি চালনা করিতে করিতে কছিলেন, "তা হ'লেই যে দেখছি..."

নিশ্বলা হাসিয়া উঠিয়া কহিল, "তা হ'লে কি বাবা?' আছো, তোমার আজ হঠাৎ এসব কথা মনে হচ্ছে কেন? তিন-চার মাস আগে যথন তুমি আর আমি এই ছোট্ট টেবিলটির ছ-পাশে ব'সে পড়াশোনা করতুম তথন তেঃ কেউ আমাদের চিঠিপত্র লিখত না। তথন তো আমরা নিজেদের মধ্যেই বেশ ছিলুম। আমরা কি আবার আগেকার মত হ'তে পারি নে?" চক্রকান্ত চাহিয়া দেখিলেন তাহার মুখ্মণ্ডল শান্ত। নিশ্বল অছ্ ললাট-খণ্ডটুকুতে কোন চিন্তা কিংবা জশান্তির ছারা পড়িয়াছে কিনা বোঝা বায় না।

় তিনি মৃত্কঠে কহিলেন, "আগেকার মত কেন হ'তে চাইছ নির্মাণ ? আগে তো কেবল একমাত্র আমিই ভোমার জীবনকে আরত করে ধরেছিলুম। কিন্তু আমার বা-কিছু দেধারার সে সমস্তই নিঃশেষ

ক'রে এখন বে আমি চাইছি সংসারের মাঝে তুমি সার্থক হয়ে ওঠ। এক-এক সময় আমি অবাক হয়ে ভাবি…" চুলের মধ্যে তাঁহার আঙুলগুলা থামিয়া গেল। চিস্তিত মুথে বৃদ্ধ উজ্জ্বল বিজ্ঞালি বাতির দিকে চাহিয়া কি বেন ভাবিবার জ্বন্ত চপ করিলেন।

"আমার জান্তে আজ্ঞকাল তুমি মনে মনে কেন এত ভাব বাবা ?" •

"আমি এক-এক সময় ভাবি—" নিজের চিস্তার সূত্র ধরিয়া তিনি বলিয়া বাইতে লাগিলেন, "হয়ত তোমার উপর আমি অভায় করেছি, নিম্মলা।"

"অন্তায় কি করেছ, বাবা ? আমাকে তুমি বত ভালবেসেছ, এত ভাল কেউ কাউকে বাদে না।"

"দে কথা নয় মা। আমি নিজেকে দিয়ে তোমাকে বজ্জ বেশী চেকেছি নিমালা। তোমার নিজের যথার্থ বিকাশ হয়ত তাতে বাধা পেয়েছে। তা নইলে..."

"তুমি আজ্ঞ কথা বলতে বলতে এত থেমে যাচ্ছ কেনী বাবা ? তা নইলে কি ?"

"তা নইলে যামিনীর মত ছেলের প্রতিও তোমার মন আৰু ই হ'ল না কেন? তা ছাড়া বে-পরিবারে তুমি বধু হয়েছ সে-পরিবারের প্রতিও তোমার কিছু কর্ত্তব্য রয়েছে।"

"সে কি কর্ত্তরা আমাকে বলে দাও না। আমি ত কিছুই বুঝতে পারি নে। তুমিও তো আমাকে এ-সংক্রে আগে কিছু বল নি।"

"না, আগে আমি ভাবতেও পারতেম না ভোমাকে বাদ

নিয়ে আমার নিজের জীবনকে কথনও কল্পনা করতে হবে।

কিন্তু এখন জন্মশঃ বৃষতে পারছি ভোমারই সুথের জলে

তার প্রয়োজন। আমি কেন আমার বার্থ জীবনের সমগ্

সন্তাপ নিয়ে অহর্নিশি তোমাকে ঘিরে থাকব ? তুমি বে

ক্লের মত সৌন্দর্যো, কল্যাণে, প্রেমে কৃটে উঠেছ।
ভোমাকে কত লোকে কামনা করছে। আমার জীর্ণ
জীবনকে ত্যাগ ক'রে তুমি কি ভোমার লক্ষ্মীর আসন

অধিকার ক'রবে নামা?" বলিতে বলিতে আবেগভবে

চৌকি ইইতে উঠিয়া তিনি নির্ম্বলার কাছে দাঁড়াইয়া ভাহার

মাধার হাত রাখিকেন। উাহার চক্ষু ছল ছল করিতে

লাগিল। নিশ্বলার চক্ষ্ দিয়া টপ্ টপ্ করিয়া জল পড়িতে লাগিল। কিছু কল স্থির হইরা থাকিয়া কহিল, "বাবা, সংসার ভূমি কাকে বলছ? সংসার মানে বা বোঝার তা আমি ব্রুতে চাইনে। সেথানে কেবল কুশ্রীতা, গুরু হিংসা, ছেব, নীচতা। বে করেক মাস আমি শ্বগুরবাড়িতে ছিলাম সন্ধ্যে হ'লেই আমার মন ছটফট ক'রত। মনে হ'ত খুব একটা বন্ধ কারাগারের মধ্যে কে বেন আমাকে বেধে রেখেছে। তোমার এই ছোট্ট ঘরখানির জঁল্তে এত মনকেনন করত। এই শাস্ত নির্জ্জনতার আলোটি জালিয়ে ভূমি আর আমি বসে থাকি। তোমার মুধে আলো পড়েছে মধ্যে মধ্যে সেই মুধের দিকে চেয়ে দেখি। নেই সেই মুধে কোন বিকার কোন মলিনতা। বাবা, এর পরেও আর কি চাইবার থাকতে পারে? মনে মনে এইটুকুর জল্লেই বে আমি পিপাসার্ভ হয়েছিলম।"

চন্দ্রকান্ত অনেক ক্ষণ পর্যান্ত চুপ করিয়া থাকিয়া কহিলেন, "গামারই ভুল হয়েছে নিশালা। তোমার বিরের পরে তুমি বথন চলে গেলে তথন নিজের এই অসহা কটে বিশ্বিত হয়ে একা বদে অনেক কথাই ভেবেছি। সেই সমস্ত ভাবনার কথা আজ তোমাকে বলি। প্রথম বয়সে সংসারের দিক থেকে খুব বড় রকম একটা হা থেয়েছিলুম। নিজের ধর্ম-বিশ্বাসের ফলে হিন্দুধর্মের নানারকম অর্থহীন লোকাচার, নানা ক্ষুতা অসামা আমাকে পীড়া দিত। ব্রাহ্মধর্মের প্রতি আমি আরুষ্ট হলুম। সংসার হ'ল আমার উপর বিরূপ। তোমার মায়ের সঙ্গে ঘট্ল আমার মর্মান্তিক বিচ্ছেদ। যদিও প্রকাশ্ত ভাবে কোন দিন ব্রাহ্মধর্মে দীক্ষা নিইনি তবুও সংসারের অমুকুলতা কথনও পেলুম না। মাঝধানে যে বিদরণ-রেথা পড়ল তার এক দিকে রইলুম আমি একা, অন্ত দিকে তাঁর ছেলেপিলে লোক-লৌকিকতা ঠাকুরদেবতা সমস্ত সংসার নিমে তোমার মা। চিরদিনই এমনি একলা কাটিয়ে আস্ছিলুম, কিন্তু যেদিন একমুঠো ফলের মত স্থব্দর ভত্র তোমাকে দেখলুম সেদিন কি যে লোভ হ'ল আবার আত্তে আত্তে নিজেকে জড়িয়ে ফেললুম। পুরুষের পক্ষে একলা থাকা তেমন শক্ত নয় মা। কিছু নিজের মধ্যেই নিজে চিরকাল **আবদ্ধ হয়ে থাকা বড় কষ্টকর**। সেই সঙ্গীর্ণ অবক্লম অন্ধৰ্ণার থেকে ভূমিই আমাকে মুক্তি দিয়েছিলে, মা। নিজেকে তিলে তিলে এক জনের কাছে দান করবার যে ত্রল'ভ আনন্দ সেই আনন্দে আমার দিন রাজি ভরেছিলে। কিন্তু-----" চন্দ্রকান্ত উঠিয়া ঘরময় পায়চারি করিতে করিতে কহিতে লাগিলেন, "কিন্তু তোমাকে এত ভালবাসি নির্মালা, যে তোমার জন্তেই আমার এখন দিবারাতি ভাবনা। কিলে ভূমি স্থী হবে, কেমন ক'রে তোমার সমস্ত জীবন আনন্দময় কল্যাণপূর্ণ হবে ? এই ভাবনাতেই আমার দৃষ্টিকে করেছে তীক্ষ, মনকে করেছে সজাগ। আমি এই তোমাকে বলছি মা, আমি তোমাকে দিলুম, উৎসূর্গ ক'রে দিলুম! তোমাকে আমার জীবন থেকে সম্পূর্ণ ভাবে বিচ্ছিন্ন ক'রে, আমার জীবনের জাল থেকে সকল গ্রন্থি মোচন ক'রে তোমাকে তোমার জীবন-বিধাতার হাতে সমর্পণ করলম। তোমার বিধাতার যে অভিপ্রায় তোমার জীবনের মধ্য দিয়ে বিকশিত হয়ে উটতে চায় তাই সফল হোক নির্মালা। তমি সুখী হও, সুখী হও মা। আর আমি কিছ চাই না। আমার দিক থেকে কোন দায় কোন বন্ধন মনের মধ্যে রেখো না।"

নিশ্মলা কোন কথা না বলিগা চুপ করিয়া বদিয়াছিল। তাহার নিমীলিত চক্ষর কোণ দিয়া অজ্ঞ অঞা ঝরিয়া পড়িতেছিল। কোন এক রহস্তময় অজানা ভবিষ্যতের ছায়া তাহার মনকে আচ্ছন্ন করিয়া ধরিয়াছিল সার তাহারই সঙ্গে অনির্ণেয় একটা তীব্র বেদনা। নিজের জন্ত নয়, কাহার জন্ত তাহাও সে ঠিক বলিতে পারে না। কিন্ত চোথের উপর দিয়া বায়োস্কোপের ছবির ছোটবেলাকার কত ঘটনাই না একে একে ভাসিয়া যাইতে লাগিল। সেই তাহার বাবার চিরকাল চপচাপ একলা বসিয়া থাকা। তাহাকে বিপুল আবেগ-ভরে কাছে টানিয়া লওয়া। মনে হইতে লাগিল তিনি যেন চিরছ:খী, কেহ তাহাকে কোনদিন কাছে টানিয়া লয় নাই, কোনদিন বুঝিতে চায় নাই। নিশালার সঙ্গেও আজ্ঞই যেন তাঁহার চিরবিচ্ছেদের দিন নিকটবর্জী হইয়া আসিরাছে। কিছু ক্ষণ পর চোথ মুছিয়া সে মৃত্রু ঠে কহিল, ''বাবা, তোমার জীবন থেকে আমাকে বিদায় দিলে কেন?' আমাকে তোমার কাছে ধরে রাখলে না কেন চির্দিনই ?" "গাছ কি ফলকে চিরকাল ধরে রাথে মা? নিজের প্রাণরস দিয়ে তাকে সে নথন নিটোল পরিপক ক'রে তোলে তথন প্রকৃতির নিয়মেই তো গাছ থেকে সে থসে পড়ে যায়, আসে তার বিচ্ছেদের সময়। সেই বিচ্ছেদেই যে তার সাথকতা। তোমার সঙ্গে আমার বিচ্ছেদও সেই রকম।"

"বেশ, তাই হবে। তুমি আমাকে ধা বলবে আমি তাই মেনে চলবার চেষ্টা ক'রবো। কিন্তু এইটুকুমাত্র ভোমাকে যিনতি তুমি আমার জন্ম রাতদিন ভেবোনা বাবা।"

"তোমার জন্তে যে ভাবতে পাই সেই তো আমার
থ্য মা। কিন্তু মেনে চলার কথা কেন বলচ? আমি
কামনা করি জীবনের বিধান কেবল মেনে চলে নয়,
আনন্দময় শ্বতঃউৎসারিত শ্বীক্তির মধ্য দিয়েই তাকে
তোমার জীবনে সার্থক ক'রে তোল তুমি। আমি এখন
একটু ছাদে বাই নির্মালা। তুমি ব'সে এই বইখানার
বাকীটুকু পড়ে নির্ভা। যদি কোনস্থান ব্রিয়ে দেবার
দরকার হয়, ফিরে এসে ব্রিয়ে দেব।"

চক্রকান্ত চলিয়া যাইবার পরে নির্মালা টেবিলের উপর মাথা রাথিয়া চুপ করিয়া বসিয়া রহিল। আজ ক'দিন হইতে ফুলীলার জর হইয়াছে তাই রায়া করিবার জন্ত এক জন রাধুনি রাথিতে হইয়াছে। অন্দর হইতে ঠিকা ঝিয়ের সহিত রাধুনির কলহের পুর ক্রমশঃ উচ্চপ্রামে চড়িতেছে। নির্মালা যে-বরে করতলের ভিতর মন্তক রাথিয়া বসিয়াছিল সেথানেও আওয়াজ আসিতেছে, "শইং লো বড় আমার দরদ রে! বার্দের পাতে মাছভাজা কম পড়েছিল কেন? বলি ওবামুন ঠাককণ, বলি ওনছ, কার চোথে ধুলো দেবে তুমি? করা তেমন বাপের বিটি নয় বুঝালে? ভাতের মধ্যে মাছভাজা ওঁজে লুকিরে রাথা হয়েছিল।"

নির্মালা গোলমালে বিরক্ত হইয়া একবার হ্রারের কাছ
পর্যান্ত আগাইয়া গেল তাছার পরে আবার ফিরিয়া আসিরা
পরিত্যক্ত চেয়ারটায় বসিল। সংসারের এই সকল
নিরতিশয় কৃঞী গোলবোগ, অত্মন্তর কলহ, ইতর
বাক্যবিনিময় তাহাকে গভীর করিয়া বিধিল। কোথাও
কি ইহার হাত হইতে রক্ষা নাই! গোলমাল ক্রমশং প্রচণ্ড
হইয়া উঠিতেছে। না, অবহেলা করা চলিবে না। সংসারের
প্রতিও যে ভাছার একটা কর্ত্ব্য আছে। বেশন করিয়া
পারে এ সকল সে থামাইবে। নির্মালা উঠিলা ভিক্তার গেল।

পার্চিকার কাছে গিয়া কহিল, "কি হয়েছে নালুর মা ? এত গোলমাল কিসের ?"

পাচিকা হ'ত-মুথ নাজিয়া ঝিয়ের উদ্দেশ্যে কহিল, "শতেকথোয়ারি আবাসির মেয়ে, আমার নামে চোর অপবাদ দেয় গো! তোর নোলা খদে যাবে না!"

প্রাক্তান্তরে রাম্র থিও গর্জ্জন করিয়া উঠিল। নিশ্মলা স্তম্ভিতের মত্দাঁড়াইয়া রহিল। তুই পক্ষ হইতে অভংপর ্য-সকল উত্তর-প্রত্যুত্তর চলিতে লাগিল তাহার ভাষা ঘেমনই কদর্য্য তেমনই অল্লীল। সংসার-নাট্যশালার এই যে একটা টুকুরা অক্সাৎ তাহারই চোথের সামনে অভিনীত হইতে থাকিল সেই দিক পানে চাহিয়া নিশ্মলা বিমনার মত শুরু হইয়া ভাবিতে লাগিল, সংসারে এ-সকলেরও প্রয়োজন আছে। এই-সব লইয়াই সংসার। সেথানে যাহারা থাকে এই ধরণের অসহা ইতরতার মাঝেই অহরহ তাহাদের বাস করিতে হয়। নির্মলা এইমাত্র রবীক্রনাথের হিবাট্-লেকচারের রিলিজন অফ্ দি ম্ানু পড়িতে পড়িতে উঠিয়া আসিয়াছিল। যাহার মধ্যে সে মগ্ন হইয়াছিল সে কি সুন্দর, কি গভীর। সেই কুলহীন প্রশান্তির মাঝখান হইতে উঠিয়া আদিয়া এইথানে দাঁড়াইবামাত্র তাহার কষ্ট হইতে লাগিল। বচ্চক্ষণ অসাডের মত দাঁড়াইয়া থাকিয়া অবশেবে যাইবার সময় ঝিকে সম্বোধন করিয়া ততান্ত মুহকঠে কহিল, "ভদ্রলোকের বাডিতে এ-সব কি কাণ্ড বল ত? যাও মুথ বুল্লে কাজ করে। গে। ছিঃ, এথানে দাঁড়িয়ে অমন অভদ্র কাণ্ড করতে নেই।"

থি আরও উত্তেজিত হইয়া উঠিল, "ভদ্রলাকের বাড়ি কি দেখাছ গা দিদিঠাক্রণ। আজই কি নৃতন তোমাদের বাড়িতে কাজ করাছ। কলকাতায় অমন দশ-বিশটা ভদ্রনোকের বাড়ি কাজ করেছি। কেন কি করেছি আমি ?" (চক্ষে অঞ্চল দিয়া) "কেন আমি কি নাচউলি না আমি বাজারের মেয়ে যে ভূমি আমায় কথায় কথায় ভদ্দর লোকের বাড়ির খোঁটা দিছ, দিদি ?" নির্মাণা অপরিসীম স্থণায় সেখান হইতে সরিয়া গেল। সে চোধের অন্তর্মান হইবামাত্র বি বাম্নির দিকে ফিরিয়া আপন-মনেই বলিতে লাগিল, "ভদ্দরলোকের বাড়ির কাণ্ডটা আমার সব জানা আছে। জানতে আর কিছু বাকী আছে কি এই রাহ্ম।"

তাহাকে চক্ষে অঞ্চল দিতে দেখিয়াই বামুন-ঠাকুরাণীর মন গলিয়াছিল। এখন সমস্ত ঝগড়াবিবাদ বিশ্বত হইয়া তাড়াতাড়ি তাহার দিকে ফিরিয়া কহিল, "কেন কি হয়েছেরে রাফু? হা তাই বল ত ভাই। আমাদের মধ্যে আর লুকোছাপা কি? তোদের এই দিদিমণির কাণ্ডকারখানা আমারও যেন কেমন-কেমন ঠেকে। তবে বলতে তোজার পারিনে কিছু, নৃতন লোক।"

"সব জানি, সব জানি। আমার চাকরি এই নিয়ে আজ দশ বছরের হ'ল। বিষের আগেও দেথেছি। সে কি কাও, পাত্তর গাঁথবার জন্তে! এই তথনই মোটরে করে গে বেড়িয়ে নিয়ে আসভে। তথনই আসছে রাশ রাশ গয়নাপত্তর। তার পরে মা জ্-দিনও গেল না, সব কেড়েকুড়ে নিয়ে বাপের বাড়িতে জুম্ ক'রে কেলে দিয়ে গেল। দেখিদ নে (খুব নিমুক্ষে) সারা অঙ্গে সেই আইবুড়ো বেলাকার লিক্লিকে জু-গাছি বালা ছাড়া আর অক্ত কিছুই নেই।"

হাতের বইটা মাটিতে পড়িয়া গিয়াছিল। ঘাইতে যাইতে বেইটা কুড়াইয়া লইবার জন্ত নির্মালা দাঁড়াইল, হেট হইয়া সেটা তুলিয়া লইবার সময় তাহারই বাড়ির পরিচারিকা-মহলে তাহার সম্বন্ধে কি আলোচনা হইতেছে কানে আসিল। নিমেবের জন্ত পাবাণ-মুর্তির মত সেধানে দাড়াইয়া থাকিয়া সে সেধান হইতে চলিয়া আসিল।

ক্রমশুঃ

শবরীর প্রতীক্ষা

बावीना (मवी

আনন্দে দারাটি প্রাণ উঠিছে শিহরি আসিবেন আসিবেন আসিবেন হরি। আসিবেন আসিবেন আসিতেই হবে তার বৈকুণ্ঠ ত্যাজিয়া দীন কুটীরে আমার। এ বে ভ**কতে**র ডাক প্রাণের আহবান এর চেয়ে দেবতার কোথা আছে স্থান। হে আমার উপাসিত হে আমার নারায়ণ কথন আসিবে তুমি কোন সেই মহাক্ষণ। কোন ভাবে কোন বেশে দাঁড়াবে সমুখে এসে উছলি বিমল জ্যোতি আঁলোকিবে প্রাণমন। শৈশব উন্মেষ হ'তে বসে আছি প্রতীক্ষায় অগণিত কত শত সময় বহিয়া যায়। গ্রীয়শেষে বর্ষা আসে, শরত হেমন্তে মিশে, শীতান্তে বসন্ত আসি কত শোভা পায়. ফলে ফুলে ভরি ডালা ধরণী সাজায়। তারি সনে মম চিত্ত নবসাজে সাজে নিতা. তোমারি পূজার তরে ওগো প্রেমময়, আশাপথ পানে চাহি দিন বহে যায়। নারায়ণ নারায়ণ পূর্ণ কর প্রাণমন ত্বঃখ দুর করি কর চিন্ত ভরপুর পরা কর পরাময় প্রাণের ঠাকুর। বালিকা-বয়সে আমি শুনেছিম ঋষিবাণী "নারারণ আদিবেন চয়ারে ভোমার শবরী সাক্ষামে রাথ পূকার সভার।" জানি নাথ ! জানি আমি চণ্ডাল্ডনয়া আমি अश्वित तर मम भवत्न ना तर, নীচ জাভি নাহি পাব মানবের স্লেহ।

তুমি ত গড় নি জাতি, তুমি ত দিয়েছ প্রাণ তমি কেন আসিবে না ভগবান ভগবান।* নানা ভিনি আসিবেন ট্লিবে আসন তাঁর প্রাণের আহ্বান এ যে নহে বার্থ হইবার। শৈশবে ডেকেছি তোমা শিশুর সরল মন ভেবেছি খেলার সাধী তুমি বুঝি নারায়ণ। যৌবনে তুলেছি ফুল এনেছি নদীর জল পরাব ফুলের মালা ধুয়ে দেব পদতল। তুমি কুল ভালবাস আপনি সেজেছি কুলে, তোমার মধুর নাম শিথায়েছি পাথীকুলে। আ জিও বিহগদল আজিও নদীর জল তোমার মধুর নামে করিতেছে ছলছল। যৌবন অতীত এবে জরা আসিয়াছে নামি। পূজার সম্ভার লয়ে এখনও বসিয়া আমি। নয়ন সমুখে মম নামিয়া আসিছে ঘোর, কতদরে আছ তুমি প্রাণের দেব**তা মো**র। এথনও প্রভাতে উঠি বনে বনে ষাই ছটি পথের মলিন ধুলি দুর করি ভাষ, কাটাটি কভায়ে রাখি যদি বাজে পার। এই পথে আসিবেন আমার প্রাণের হরি उथनित्व ननी कन চরণ পরশ করি। প্রকৃতি সাজিবে ফুলে পাখীরা গাহিবে গান, সে চরণ বুকে ধরি সার্থক হ**ইবে প্রা**ণ। আগ্রহ উৎস্থক প্রোণে তেয়ে আছি পথপানে পদতলে প্রাণ্মন করিয়াছি নিবেদন, তলে লও বনফুল নারায়ণ নারায়ণ।

লগুনের পত্র

রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

कनानि सम्-

অজ্ঞিত, তোমাদের ওথানে এক বাক্স বই পাঠানো গেছে। তার মধ্যে একটা বই অ'ছে ক'দেঁ। সম্বন্ধে, একটা অন্তর্কেনের মত নিয়ে। পড়ে দেখো এবং বদি লিখতে চাও লিখো। অমকেনের সঙ্গে আমার মতের যথেষ্ট মিল আছে; কিন্তু একটা বিষয়ে আমার মজা লাগে। অয়কেন খুষ্টের দিব্যত্ব মানেন না, ত্রিত্বাদ मात्मन् ना, मश्रष्ट्वाप मात्मन् ना, श्रुष्टेत श्रमकृथान मात्मन् ना, বাইবেলের বর্ণিত অলোকিক ঘটনায় বিশ্বাস করেন না, অথচ বলেন তিনি খৃষ্টান এবং খৃষ্টান ধর্মাই শ্রেষ্ঠ ধর্ম। অর্থাৎ অস্তাস্ত ধর্মকে অতীতের ইতিহাসে এক জায়গায় দাঁড করিয়ে দেখেন এবং তার সঙ্গে এমন একটা ধর্মের তুলনা করেন বেটাকে তিনি নিজের আদর্শের দারা গড়ে তুল্চেন। অবশ্য হিন্দুধর্ম সম্বন্ধে আমারিও এই রক্ষের মনোভাব। আমি বলচি যা কিছু মানুষের শ্রেষ্ঠ আদর্শের সঙ্গে মেলে তাই হিন্দুধর্ম। কেন-না, হিন্দুধর্মে জ্ঞান ভক্তি কর্ম তিন পদ্থাকেই ঈশ্বরের সঙ্গে যোগের পছা বলেচেন। খৃষ্টান ধর্মের চেয়ে ছিন্দুধর্মের একটা জায়গায় শ্রেষ্ঠত এই দেখি, হিন্দুধর্ম সন্মাসবাদের ধর্ম নয়। খৃষ্টের উপদেশের ভিতরে যে ত্যাগের অকুশাসন আছে সেটা, নিশ্চরই পূর্ণতার বিরোধী। হিন্দুধর্মে গৃহধর্মকে একটা খুব আদরের স্থান দিয়েচে—অথচ তাকে দিয়েই সমস্ত জানগা জোড়ে নি—তাকেও ঘণানিয়মে বথাকালে অভিক্রম করবার দ্বার খোলা রেখেচে। অভএব ছিন্দুধর্মকে বাইরের দিকে বে-সব স্থুল আবরণে আবৃত করেচে ভাকে বাদ দিয়ে যে জিনিবটাকে পাই সে ত কোনো ধর্মের চেরে কোনো অংশে নিকুই নর। কেন-না, এতে মার্থের ফার মন আত্মা এবং কর্মচেটা সমস্তকেই ভূমার দিকে আহ্বান করেচে। আমি এই জন্তেই হিন্দুনাম ছাড়তে পারি নে—ব্রাহ্মধর্মকে হিন্দুধর্ম থেকে

স্বতন্ত্র করতে পারি নে-কেন-না, হিন্দুধর্মাই যদি নিজের প্রাণশক্তির' দ্বারা ব্রাহ্মধর্ম হয়ে উঠচে এ-কথা সত্য না হয় তবে এমরীচিকা টিকবেনা, কারো কোনো কাজে लाशर्य ना । अञ्चरकरनद शृष्टीन धर्मा जिनियण (यमन. আমার হিন্দুধর্মাও তেমনি; অর্থাৎ ওর মধ্যে যেটা নিতা সত্য সেইটের দ্বারাই ওকে বিচার এবং গ্রহণ করতে বিজ্ঞানশাসের ইতিহাস অনুসরণ করলে দেখা যাবে বিজ্ঞান হাজার হাজার ভূলের ভিতর দিয়ে চলে এসেচে। সেই ভূলগুলোর দিকেই যদি তাকাই তাহ'লে ফিসিকা মিথা, কেমিষ্ট্র মিথা, সতা বিজ্ঞান নেই বললেট হয়। কিন্তু বিজ্ঞানের প্রাণের মূলে সত্য আছে। সেই দিকেই তাকিয়ে তাকে শ্রহা করি। কিন্তু ঘোরতর বৈজ্ঞানিক যথন ধর্মাকে বিচার করে তথন তারা ধর্মাকে স্থির ক'রে দাঁড়ে করায় এবং বিজ্ঞানকে চলনশীল ক'রে দেখে। যেমন জীবনের গতি বন্ধ হবামাত্র এই বিক্লতির বোঝা ভারি হয়ে ওঠে, অপচ জীবন চলবার পথে যতক্ষণ থাকে সমস্ত রোগ বিকার অসম্পূর্ণতার ভিতর দিয়েও তার স্বাস্থ্য প্রতিভাত হয়—ধর্মপ্র ঠিক সেই রকমই, তাকে দাঁড় করিয়ে দেখনেই মুক্ষিল। হিন্দুধর্মের শত্রু ও মিত্র উভয়েই তাকে দাঁড় করিয়ে দেখতে চায়—শশধর তর্কচূড়ামণিও তাকে খাড়া ক'রে ধরে ফুলচন্দন দেয় আর মিশনরি সাহেবও ভাকে কাঠগড়ায় গাঁড় করিয়ে চূণকালি মাথায়। কিন্তু আমি তাকে চলবার মুখে দেখি, তথন সে তার ममल शीक धारः मृशिक भनार्थित किया वड़ श्रा अर्थ, তথন সে যথার্থই পতিতপাবনী স্রোত্তিনী। আমার মুম্বিল হয়েচে এই য়ে আৰাকে গোড়া হিন্দুও একদরে করে আমাকে গোঁড়া ব্রাহ্মও জাতে ঠেলে।

হঠাৎ এক বৈজ্ঞানিক ব'লে ব্সেছে প্রাণ জিনিষ্টাকে এক দিন নিশ্চমই শ্যাবরেটরীতে তৈরি করতে পারবে— শুনে ধার্মিক লোকের চিত্ত অন্ত্যস্ত উর্বেজিত হয়ে উঠেচে। অন্তত এ-জায়গায় আমরা নিশ্চিত্ত। বিজ্ঞান এমন কিছুই বের করতে পারবে না যাতে আমাদের ধর্মকে থামকা চমকে উঠতে হবে। মাত্মপিল্লী ত নানা বস্তুর বোগাযোগ করে সৌল্ল্ম্য হৃষ্টি করচে, সেটাতে যদি আহিকে ওঠবার কিছু না থাকে তবে মাত্ময়-বৈজ্ঞানিক অণুপরমাণুর যোগাযোগে প্রাণ সৃষ্টি করলেই বা বিপদ কোন্থানে? না-হয় এক দিন প্রমাণ হবে ধূলার মধ্যেও প্রাণ আছে—তাতে ধূলো বড় হয়ে উঠবে প্রাণ ছোট হয়ে যাবে না।

য়েটদ্ যে বইটা এডিট ্করচেন তা বাদে আরো অনেক তর্জ্জনা জমে উঠেচে—রোটেনষ্টাইন সেইগুলো দিয়ে আর ছাপাতে চাচ্চেন—তার মধ্যে তোমার রোটেনষ্টাইন বলেন, যে**ত** পারবে। তৰ্জনাগুলোও আমার তর্জ্জমার নীচেই তোমার তর্জ্জমা তাঁর সব চেয়ে ইংরেঞ্চি তর্জ্জমায় তোমাকে ছাড়াবার ভাল লাগে। অভিপ্রায় আমার কোনোদিন ছিল না—এবং ছাড়িয়েছি কোনোদিন কল্পনাও করিনি—গ্রহের চক্রান্ডব গোলেমালে কোন্দিন কেমন করে ঘটে গেছে তা জানি নে-অতএব এতে আমার কোনো দোষ নেই। আংশিন, ১৩৩৯

তোমাদের শ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর

21, Cromwell Road. South Kensington S. W.

কল্যাণীয়েষু---

সন্তোষ, হুই তিন মেল তোমার চিঠি পাইনি তাই তোমাকে লিখিনি, জানি যে আমার চিঠি তোমরা কোনো না কোনো নামে পাচে। আমার এ চিঠি যখন শান্তি-নিকেতনে পৌছবে তথম শিউলি ক্লের গন্ধে তোমাদের বন আমানিত হুরে উঠেচে এবং স্বর্গাদর ও স্বাতি, শারলঞ্জীর সোনার পক্ষবনের আশ্বর্গা শোভা ধরে দেখা দিচে। সেই চিরপরিচিত আনন্দ থেকে বঞ্চিত হুরে এখানকার আকাশের বিরুদ্ধে আমার মাথার অঞ্চাতি জাগচে। আমার মন বলচে, এখানকার আকাশের মধ্যে রূপের থেয়াল নেই, সে মাস্বের মন ভোলাতে চার না। এখন জ্যোৎসা-

রাত্রি কিন্তু সে কেবল পাজিতেই দেখি—নিশ্চরই আকাশে তারা আছে কেন-না আষ্টেনমিতে তার বিবরণ পাওয়া যার এবং মেন যে আছে সে-সম্বন্ধে সন্দেহ করবার লেশমাত্র হেতু নেই। এথানকার আকাশ এই রকম কালো ফ্রক-কোট্ এবং কালো চিম্নিপট্ টুপি প'রে অভ্যস্ত ভব্যভাবে থাকে বলেই এথানকার লোকের কাজকর্মের কোনো ব্যাঘাত হয় না। আমাদের দেশের আকাশ আমাদের কাঞ ভোলায়; শরৎকালের সোনালি আলোয় আপিস আদালত মাটি করে দেয়—আকাশ আপনার সমস্ত জানালা দরজা এমন ক'রে অহোরাত খুলে রেখে দিয়েছে যে মন সে আমদ্রণ একেবারে অগ্রাহ্ম করতে পারে না। আমাদের বৈষ্ণৰ কাৰ্যে দেইজ্জেই যে বাঁশি বাজে সে বাশি কুল-বধুর কুলের কাজ ভূলিয়ে দেয়—দে আমাদের সমস্ত ভালো-মন্দ্র থেকে বাহির ক'রে আনে। কিন্তু এমন কথা এ দশের লোকে মুথে আনতেই পারে না—এমন কি ভগবান আমাদের ভোলাচ্চেন এ কথা শুনলে এরা কানে হাত দেয়। কেন-না এদের আকাশে এই বাণী অবৰুদ্ধ। আমাদের আকাশ যে ছুটির আকাশ, এদের আকাশ আপিসের আকাশ। এদের আকাশে ঘণ্টা বাজে আমাদের আকাশে বান্দি বাজায়। সেই জ্বন্তে এরা বলে লীলার রূপ আমরা বলি জীবলীলা ৷ ভগবানের এখানে আবৃত হয়ে রয়েচে। এই **জন্তেই** এরা **বল**তে চায় তিনি নিজেকে পাবার জন্তে নিজে যুঝাচেন। তার मत्था दकानशास्त्र विदाम स्नरे। किन्द कामद्रा एवं निर्छत চক্ষে দেখতে পাচ্চি সমগু কাজকে ছাড়িয়ে একটি মনোমোহন আনন্দরপ আপনার অহৈতুক সৌন্দর্য্যের মধ্যেই প্রকাশ পাচেচ। সেই কাজের বাড়াকে যদি না দেখতে পাই তাহ'লে কাজের বেড়ি আইেপুটে বেধে ধরে। কাজের চেয়ে বড়কে হদয়ের পদ্মাসনে বসিয়ে তবে কাজ ক্রতে হবে। আমরা সেই বিরামকে **দেখে**চি, সেই कुम्मत्रदक (मर्थिहि, स्नामत्रा मिट्टे वीमि स्टान्हि। किस् वाणि यथन जामारमत रहेरन जारम ज्ल्यन रय अथ निरंत्र আমাদের নিয়ে আলে, সেই তুর্গম পথটাকে আমরা এড়িরে চলতে চেরেটি। এইখানেই আমরা একেবারে ঠকে গেছি। কেবল বাশি শুনলেই তো হয় না, বাশি ভানে যে চলতে হবে; তথন যে হুংথের ভিতর দিয়ে যেতে হবে বাশির স্থারের মোহনমন্ত্রে দেই হুংথই যে গলার হার হারে উঠবে। কাঁটা পারে ফুটবে—কিন্তু তাই যদি সহ্ করতে না পারব তবে বাশির স্থার জংথের মধ্যে প্রবেশ করলে কই? আজ পর্যান্ত হুংথের পথেই আনন্দের অভিসার হরে এসেচে, আর কোন পথ নেই। আরামের শ্যা থেকে আমাদের যে ডাক দিচেচ সে তো শমনের পিরাদা নয়, সে বাশির স্থান। তবে আর ভাবনা কিসের? হুংথ না-হয় পেলুম, যথাসর্বাহ্ব না-হয় দিলুম কিন্তু পরিপৃত্তার মোহন রূপ যে অমৃত রূপ চেলে দিচেচ সে তো কিছুমাত্র লান হয়নি। আকাশ ভরে যে বাশি বাজচে সেইটেকে জীবনে বাজিয়ে নেবার শক্তি জেগে উঠক—সেই শক্তিই প্রেম। সে কোনো বাধা-বিগত্তি মানে না,

সে সব বইজে চায়, সব সইতে এগোয়—তাকে ঘরের কোণে বিদিয়ে রাখে কার সাধ্য! আলস্যে তাকে ঘুম পাড়ায় না, বিলাসে তাকে মদ খাওয়ায় না। সেই প্রেমের কর্মা, সেই গৌলর্বোর শক্তি, সেই গুংথের আনন্দ পরিণামটি উপলব্ধি করবার জন্তেই মন বাাকুল হয়ে আছে। মৃত্যু থেকে অমৃতে নিয়ে যাও! আমানের কাজকল্ম সমস্তই কুধার ঘারা মৃত্যুর ঘারা আক্রোন্ত—তাকে অমৃতের মধ্যে উত্তীর্ণ ক'রে দাও—তার থেকে লোহার শিকলের ঝক্ষার একেবারে ঘুচে যাক—বীণার তারই বাজ তে থাক। ১৯ই আধিন ১৬১৯

স্থোসক্ত শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

গ্রীযুক্ত সম্ভোষচন্দ্র মন্ত্রুমদারকে লিখিত

বর-চুরি শ্রীসীভা দেবী

সম্ভর-আশী বৎসর আগের কথা। তথনকার দিনের কথা এখন উপকথার মত শোনার, তবু ঘটনাটা উপকথা নর, সভাই।

ত্বই জমিদার বংশ—শুহ এবং মিত্র। পরস্পারের প্রতি হেষ এবং হিংসাটা ইহার প্রধান্তক্রমে উত্তরাধিকারপ্রতে লাভ করিয়া আসিয়াছেন। কবে কি কারণে
এই শক্রতা প্রথম বটিয়াছিল, দোবটা কোন্ পর্কে ছিল,
চিরস্থায়ী বন্দোবন্তের বধ্যে এই শক্রতাটাকেও ধরিলা লভ্যা
বৃদ্ধিমানের কাজ কি না, ইহা লইয়া কেহ মাধা বাদার না।
বাড়ির কঠা হইতে নববিধাহিতা হোট বধ্টির মনেও
এই বৈরিতার ভাব সমান বহুমুল।

পালাপাশি হুই জেলাতে ইহাদের জনিবারী, হুতরাং সংঘর্ষ হুইবার অবকাশ ছিল প্রচুর এবং উভয় পক্ষের কেহুই কোন দিন এদিককার কোন হারিবাকে ভূচ্ছ করিভেন না। আবাদতে বোক্ষনা শার্মিক হিন্দ লাঠিয়ালে লাঠিয়ালে মাথাফাটাফাটিটাও ঘটিত তাহার
চেয়ে বেণী বই কম নয়। আধ হাত জমি লইয়া মামলা
করিয়া লক্ষ টাকা থরচ করিয়া দেওয়া বা দল-বিশটা
মাহুবের প্রাণ নই করার মধ্যে ইঁহারা গৌরব বই
অগৌরবের কারণ কিছু খুঁজিয়া পাইতেন না। দেখা-শুনা
ইহাদের মধ্যে ছিলই না প্রায়, তর্ সামাজিক বিবাহ
প্রাদ্ধাদি কাপারে কোনো তৃতীয় বাজির গৃহহুঁ মধ্যে
মধ্যে এই তৃই কুলের প্রদীপদের সাক্ষাৎ হইয়াও ঘাইত।
সেছলেও ভক্তার বালাই অপেকা শক্রভার বালাই
বেণী হইয়া উঠিত প্রবং নিমন্ত্রণকর্তাকে শক্রাকুল করিয়া
ভূলিয়া তাঁছারা সাক্ষাৎ ও পরেক্ষে ভাবে উভ্রে উভ্রেক
যত রক্ষে পারেন অপ্রকৃত্তি অবং নামানত করিবার চেটা
করিতেন। প্রাণে অনেক্থানি ভরসা না থাকিলে এই
ফুইটি বংলের সাক্ষ্মকে প্রক্সকে নিমন্ত্রণ করিয়ার কথা
ক্রেক্টাইতও না

মেয়েদের ঘরের বাহির হওয়ার রীতি তথন ছিল না, নিভান্ত আত্মীয় ঘর না হইলে এই তই বনিয়ালী ঘরের বধু বা কন্তারা উৎসব উপলক্ষ্যেও অন্তক্স বাইতেন না। তবু শক্রর গোষ্ঠীর দক্ষ থবরই ইহারা ঘরে বসিয়াই বা**থিতেন। কার কর ছেলে ক**য় মেয়ে, কোথায় তা**হাদের** বিবাহ হইতেছে, নৃতন কুটুম্ব কিব্লুপ অর্থ ও প্রতিপত্তিশাশী, এ সকল ধবর ত বাড়ির পুরুষদের নিকট হইতেই তাঁহারা পাইতেন। ইহা অপেক্ষাও অব্দর্মহলের থবর যাহা, যথা, কোন বুণু কত অলঙ্কার লইয়া আসিল, কোন্ মেয়ের শ্রী কিরুপ, স্ত্রীপুরুষে কোথায় মনের মিল আছে এবং কোথায় নাই, তাহাও ইহারা নানা উপায়ে জানিয়া রাথিতেন। নিয় শ্রেণীর প্রজা যাহারা, তাহাদের ঘরের মেয়েরা ত অন্দরমহলবাসিনী নয়, কাজের থাতিরে সর্ব্বেই তাহার। ঘরিয়া বেড়াইত। জমিদার-বাড়ির মন্তঃপুরেও ইহাদের গতিবিধি অবাধ ছিল। জেলেনী মাছ লইয়া, তাঁতিনী শাড়ী লইয়া, যথন-তথন দেউড়ির দরোয়ানকে অগ্রাহ্ম করিয়া সোজাস্ত্রজি ভিতরে চলিয়া যাইত। স্থতরাং **বেশ সহজেই** এক বাড়ির **হা**ড়ীর থবর আর এক বাড়িতে গিয়া পৌছিত।

বে-সমরকার কথা হইতেছে, তথন গুছ-বংশ উজ্জ্বল করিয়া আছেন চক্রকান্ত গুছ এবং মিত্র-বংশের মৈত্রীর অভাব সবচেয়ে জোদ্বগলায় প্রচার করিতেছেন করালীকিলর মিত্র। পূর্কেলার ধনবল এবং জনবল মনেকটাই কমিয়া গিরাছে, আশা আছে এই ভাবে চলিতে থাকিলে, বাহা-কিছু অবশিষ্ট আছে, তাহাও শেষ হইতে বিলম্ব হইবে না, বড়-জোর আর হই পুরুষ চলিবে। কিছু ভাই বলিয়া পিতৃপিভাষতের নাম ভুবাইরা দেওরা চলে না, তাহারা বে ভাবে বাহা করিয়া নিরাছেন, ইহাদের আমলেও ঠিক দেই ভাবেই ভাষা চলিতেছে।

করালী কিছলেরই অবস্থা এই ছই কন্দের মধ্যে একটু বেশী কাহিল হাইরা পঞ্জিরাছে। উপরি-উপরি করেকটা ভারি মামলার ভিনি হারিরা গিরাছেল, এক ছর্টী কন্তার বিবাহে ব্যক্তা কর করিরাছেল, ছুইটি পুরের বিবাহ দিয়া ভাষার ক্ষাংশের একাংশভ বরে কিরাইরা আনিতে শালের সাই। ক্যাভন প্রেমা অনুবারী ভিনি উঠিভ দর

দেখিরা কলা দিরাছিলেন, এবং পড়তি বর হইতে বং আনিয়াছিলেন। স্বভরাং কন্তাগণ শব্দুরবাড়ি বাইরার সময় অনকারে ও অর্থে উঠতি ঘরের বধুর উপযুক্ত ভাবেই গেলেন, বধুরা আসিলেন শুধু বিপুল কুলগৌরৰ লইয়া। এখনও এক পুত্র ও এক কন্তার বিবাহ বাকী। পুত্রটি ত্রভাগ্যক্রমে পরিবারের উপযুক্ত নয়। দেখিতে কে ভাইদের চেয়ে চের কাশো ও হর্মল, আভিজাতোর অন্ত অনেক গুণ হইতেও বঞ্চিত। অল্প বয়স হইতেই মহিষ-विन सिबिटन दम काँनिया ভाসाইया स्मय, बार्शित हार्द्रकत ভয়ও তাহাকে সেথানে ধরিয়া রাখিতে পারে না। উৎপীড়িত প্রস্তাকে লুকাইয়া অর্থসাহায্য করিয়া আসে, দণ্ডিত প্রজাকে রাতারাতি জমিদারীর সীমানা পার कतिया मिश्रा आत्म। निकात-त्थना, वान्नेनाठ तम्था, अ আমুষ্ট্রিক আমোদ-প্রমোদে তাহার কোনই উৎসাহ দেখা যায় না, দিবারাতি বই পড়া ও বাগান করা শইয়াই তাহার দিন কাটিয়া যায়। বাডিতে দকলেই তাহাকে রূপানিশ্রিত অবজ্ঞার চক্ষে দেখে, এক তাহার মা ছাডা। মা ছেলের ব্যবহারে একটু যে লজ্জিত নয়, তাহা নয়, তবে তাহার প্রতি সহামূভূতির ভাবটাই বেশী। তাঁহারই বংশের কোনো এক পূর্বপুরুষ শাক্ত-বংশের মুথে কালি দিয়া বৈষ্ণব হইরা নবৰীপে চলিয়া গিয়াছিলেন বলিয়া ওনা বায়। এই ছেলে তাঁহারই স্বভাব পাইয়াছে বণিয়া সকলে তাঁহাকেই খোঁটাঃ দেয়। যাহার জন্ত অত কথা সহিতে হয়, তাহাকে একটু বেশী রকম ভাল না বাসিয়া মা পারেন না। ছেলের সব আবদ্ধর তাঁহারই কাছে; এ-ছেলে পারতপক্ষে যেমন বাপের ছায়া মাড়ার না, অন্ত ছেলেরাও তেমনি মারের সংসর্গ অনেক্রানি এড়াইরা চলে। বিমল যে মায়েরই গোপন প্রস্তারে এত-থানি মাটি হইরাছে, এ-বিষয়ে কাহারও কোনো সম্ভেছ নাই। ভাইরাও খোলাখুলি ভাবে তাহাকে ৰোটম ঠাকুর विनवा छाटक, ध्वर माना छिनक बाइन कतिवा तुन्नावतन চৰিয়া বাইতে উপদেশ দের।

অন্ত ভাইদের সব যোগ-সতের বংলের বরসেই বিবাহ হইয়া গিরাছে। বিদলের বরস কুড়ি পার হইয়া একুশে চলিতেছে, তব্ এখনও তাহার বিবাহ হয় নাই। মারের ইচ্ছা বিবাহ শীঘ্রই হয়, নরত ছেলে সভাই হয়ত কোনদিন স্য়াসী হইয়া



বাহির ইইরা বাইবে। বাপ বলেন, সমান ঘরে বিশলের স্থা করতে তাঁহার লজা বােধ হয়, ইহাকে নিজের প্রাবিদার লােকের সমূধে তিনি বাহির করিকেন কিরপে? ছেলের বেমন চেহারা, তেমনি গুণ। দেখিলে বােধ হয় ঠিক কেন চালকলাভানী ভটাচার্যোর প্রা, দিনরাত বই মুধে করিরাও ঠিক তেমনই বিদার থাকিতে পারে। কেরাণীর কাজে ইহাকে মানাইবে ভাল, জমিদারী করা ইহার কর্মনয়। মা বলেন, "না-হয় অসমান য়য় থেকেই বউ আন, এমনও ত চের হয়। প্রথম হই ছেলেরই বিয়েতে কুল ত চের দেখা গেছে, এবার না-হয় থাক।"

করালীকিঙ্কর বলেন, "আমি থাকতে ত নয়। ও-সব bक्रकां अहत बांता हत. कतांनी मिखिदतत बाता हत ना । টাকার লোভে সে নাকি নাপিতের মেয়ের সঙ্গে ছেলের বিয়ে দিবেছে।" চলকাজেব নামে এই অপবাদটি প্রচাব করিয়া বেডাইতে করালীকিঙ্করের বড়ই ভাল লাগে। ক্রমাগত বলিয়া বলিয়া ভিনি কথাটাকৈ প্রায় সতা বলিয়া চালাইয়া **দিরাফেন। চক্রকান্ত সতাই অবগ্র নাপিতের যরে ছেলের** विवाह सन नाहे। व्यर्थंत लाए किছू नीह घरतत स्परा ভিনি মানিরাছিলেন বটে। বধুর কুলগৌরবের অভাব, ভাহার পিতা অর্থ দিরা এমন ভাবে মিটাইয়া দিয়াছিলেন. যে, চন্দ্রকান্ত কোনদিন এ-কার্য্যের জন্ত অনুতাপ করেন নাই। প্রধানতঃ কেহাইয়ের নিকট হইতে লব্ধ অর্থের সাহায়েট ভিনি কবালীকিলবকে উপবি-উপবি ভটটি বড মাৰলার হারটিরা দিতে পারিয়াছিলেন। মুতরাং বেহাইটিকে মাপিত প্রতিপদ্ধ করার দিকে করালীকিছরেরট সবচেয়ে বেশী বোঁকি ছিল। বিবাহ করিতে বিমলের ইচ্ছা আছে কি অনিচ্ছা আছে, তাহা অবস্থা কেহ কোনদিন জানিবার চেটা করে নাই। এ-দক্ত কথা বর বা ক্সাকে श्लिखामा করিবার 医二甲甲醛 医神经管丛 প্রথা তথন ছিল না।

চক্রকান্ত করালী কিছর অপেকা বিশ্বনে অনেকটাই। বড়। তাহার নিজের ছেলে-মেরেছের বিবাহ আদেক কালই চুকিয়া গিরাছে, এবন সবে নাতনীয়ের পালা হক হইরাছে। বড়ছেলের বড়মেরের বিবাহ হইরা গিরাছে, এবন মেকাছেলের একটি বেরে এবং একটি বৌদ্ধিনী বিবাহ-বোস্যা হইনা উলিবিছে। ভাষালের অক্ত পালা অন্তদ্যভান

করা হইতেছে। দৌ ছিত্রীর মা, তাঁছার ততীয়া কলা। অল্পরনেই বিধবা হইরা এই কন্তাটি মাত্র শইরা সে আবার মা বাপের ঘরে ফিরিয়া আসিয়াছে । খণ্ডরবাডিতে যে তাহাকে ভাত দিবার মত অবস্থা নাই, তাহা নহে। তবে মেরে ভরুসা করিয়া সেখানে থাকিতে পারে না। শশুর-শাশুডী বাচিয়া নাই. ভাতর-দেওরগুলি অতি তুর্দান্ত, তাহাদের নামে বাবে গরুতে এক ঘাটে অন ধায়। বিবাহের ভার তাহার মাত'মহের উপরেই পড়িয়াছে। তিনি অবশু ইহাতে কিছু কাতর ন'ন। মেরেটের রূপের থ্যাতি চারি দিকে ছড়াইয়া পড়িয়াছে। রূপ দেখিয়া মাতামহই সাধ করিয়া তাহার নাম রাথিয়াছিলেন পূর্ণিমা। বিধবা মায়ের একমাত্র সন্তান, ঘরে পাঠাইবার নামেই মায়ের বুক ইহাকে পরের কাপিয়া উঠিত। তাই তখনকার मित्नत जानात्म মেয়ের বয়স যথেষ্ট হইয়া যাওয়া সবেও তাহার তথনও বিবাহ হয় নাই। বাড়ির লোকে অবগু তাহার বয়স দশের বেশী হইয়াছে তাহা স্বীকার করিত না, কিন্তু পূর্ণিমা বাস্তবিক তথন ত্রোদশী। তুই বৎদরের ছোট মামাতো-বোন ক্রক্লতারও বিবাহের সম্বন্ধ প্রায় স্থির হইয়া আসিল তথন আর পুর্ণিমার বিবাহ না-দিয়া কি করিয়া চলে? স্থতরাং চলকার ঘটক-ঘটকীকে দৌহিত্রীর জন্তও পাত্র খুঁজিতে विका मिरनमा (भोजीत विवाह अरभका मोहिजीत विवाद छिनि य धन् किहूरे कम कतित्वन ना, छारा छ জানাইতে ক্রটি করিলেন না। হই-একটি করিয়া এধার-এধার **হইতে সমুদ্ধ আসিতে লাগিল।**

কিন্তু পূর্ণিমার সা উমাস্থীর কোলো সহস্কই আর প্রভন্ন ক্ষা না। রক্ষ দেখিরা তাহার মা বলিলেন, "অত খুঁং-খুঁং করলে কি আর ছেলেনেরের বিজ্ঞা হয় বাছা? একেবারে নিখুঁং সাহ্যাকি আছে? ভরই মধ্যে সম্পুটুকু বাল নিরে, ভালচুকুর দিকে ভাকিরে কাল করতে হয়। বাকী দৈবের হাত।"

্ উমাননী বলিল, "মা, নৈৰ ভোষার প্রতি সন্তঃ জ্যানাত্র কলন সন্তই থাক, ভাই এ-কথা কলডে গায়ছা আহি ৰে সৈংকর নার বেবেছি মা, জামার কভ করমা নেহ। সাভাই বিশ্ব পাঁচটা নয়, এই একটি ও বেডে, জয় অদৃত্তে হংব আর স্থানি দেখতে পায়ব না ভাই বভটা পারি ভাল দেখে দিতে চাই। বাংলা দেশে কি এই চারটি পাত্র হাড়া পাত্র নেই ?"

মা বলিলেন, "পাকবে না কেন? তবে গুণু ছেলে হলেই ত হয় না, আমাদের করণীয় ঘরও ত হওরা চাই? সেরকম আর ক'টা আছে? তোমার বাবার নাথা হেট করে যেখানে-সেখানে মেয়ে দিয়ে দেওয়া বায় না ত?"

উমাশনী জানিত বাবার হেঁটমাখা টাকা পাইলেই আবার সোজা হইলা যায়। কিন্তু সে-কথা ত আর মাকে বলা যায় না। সে তথু বলিল, "তবু আর একবার ঘটক-ঘটকীদের একটু ঘুরতে বল। ছেলের বয়স খুব বেশী আমি চাই না, স্বাস্থ্যও যেন ভাল হয়। লেখাপড়া জানা হ'লে ভালই, একেবারে মূর্থ মানুবের স্বভাবচরিত্র প্রায়ই ভাল হয় না।"

মা মেয়ের বাথা কোথায় লানিতেন, নিজেরা তাহার জন্ত যে বরটি আনিয়া দিয়াছিলেন, তাহার না ছিল যৌবন, না ছিল স্বাস্থ্য; স্বভাবতরিত্তেরও বিশেষ গৌরব করা চলে না। হাঁ, তবে অর্থ ছিল, কুলগৌরব ছিল, এ না দেখিলে তাহাদের ত চলে না। হতভাগিনী মেয়ের অনুষ্ট খারাপ, তা এখন অর্থ, বা কুলগৌরবের উপর রাগ করিলে কি হইবে? তিনি হাসিবার চেটা করিয়া বলিলেন, "তা বেশ, ঘটকীদের বলে দেব আমার রাঙা দিদিমণির জন্তে টুলো ভট্টার ধরে আনতে।"

করালীকিবরের বাড়িতেও থবর পৌছিয়া গেল যে, চক্রকান্ত গুছের পরিবারে জোড়া বিবাহের আরোজন ক্ইডেছে। তিনি হাসিয়া গোঁকে চাড়া দিয়ুবলিলেন, "এবার গুছমশায় গোয়ালা কি তাঁতি কার বাড়ি কাজ করেন দেখা যাক। সং কায়ছের জাত না মারলেই ভাল, ভবে টাকার আক্রমাল সব হয়।"

আন্তর্মহণেও ইহা শইরা থুব আলোচনা চলিতে লালিল। বিদলের বিশ্বা পিনীমা অভিনারকৈ অনাইরা ওনাইরা বলিলেন, "ও বৌ, ভহরা ত ঢাক বাজিরে জেলাহক সরগরম ক'বে ভুলঙ্কে, বাড়িতে জোড়া বিরে। জোমানের শুরু কি ছেল-কেবে নেই, একেবারেই চুপ ক'বে বাকবে?"

করালী-গৃহিণী মুখ আঁধার করিরা বলিলেন, "ও কথা আমার ভনিয়ে কি হবে ঠাকুরঝি? আনি ছ বিদ্ধে দেবার মালিক নই, যে মালিক ভাকে শোনাও।"

ঠাকুরঝি বলিলেন, "এ-সব মেরেদেরই ব্যাণার, ভারা।
পিছন থেকে ঠেলা না দিলে কি বেটাছেলের এলাের?
তোমার গিরিজাও বেল ডাগর হরে উঠেছে বাপু, আর
চোথে দেখা যায় না, আমরা ও-বরসে চার বছর খন্ডর-থর
ক'রে এসেছি, আর বিমলের ভ বরসের গাছপাথর নেই।
ওর কি ভামরা বিয়ে দেবেই না? সভিাই কটি ভিলক ধারণ
করাতে চাও নাকি?"

ভ্রাভূজায়া ননদের হল ফুটানোর চেণ্টা দেখির। মুখ ভার করিয়া উঠিয়া গেলেন। রাত্রে স্বামীকে বলিলেন, "হাা গা, ভূমি ছেলেমেরের বিয়ে দেবে না, আর পোঁটা থেয়ে মরব কি আমি?"

করালীকিন্ধর বলিলেন, "এ ত বিনা-পয়সার হ্বার ব্যাপার নম্ন, পয়সা আসে কোথা থেকে? অবস্থা ত তোম র অজানা নেই। টাকা ধার করার কতরকম চেষ্টা করছি, পাচ্ছি কই?"

গৃহিণী বলিলেন, "তা বিমলেরই বিয়ে লাও না ছুর, তাতে ত টাকা লাগ্বে না? বরং ঘরে কিছু আসতেও পারে। গিরির বিয়ে পরের বছর দিলেও হবে, তোমার বোন ঘাই বলুন, সে এমন কিছু অরক্ষণীয়া হয়ে ওঠে নি। বিমলের বিয়ে ভাল দেখে দিলে, গিরির বিয়ের ধরচের ভাবনাও কিছু কমতে পারে।"

করালী ঠোঁটটা প্রায় উন্টাইয়া ফেলিয়া বালকেন, "পাগল হরেছ? তোমার ঐ ছেলের জন্তে কেউ টাকা দেবে? ওকে জমিদারের ছেলে ব'লে বিশাসই কেউ করবে না।"

গৃহিণীর মুখ একেবারে অন্ধকার হইনা গেল দেখিনা, ভাছাকে আবার একটু হার বন্দাইতে হইল। খোঁটা দিবার লোভটুকু ছাড়া বার না, বড় মধুর জিনিব, আবার ধুব বেণী চটাইনা বিভেও সাহল হর না।

অগত্যা বলিলেন, "নেখা যাক, ঘটকচুড়ুনিণি বামাপদকে একবার ডাক দিই। বউ কি রকম চাঙঃ? অক্স বউদের মত কি আর পাবে?" গৃহিনী বলিলেন, "অন্তণ্ডলিই বা কি এমন স্বগ্গের অপারী দে উালের জুড়ি মিলবে না।"

কর্তা বলিলেন, "অব্দরী ত বোঁজা হয়নি, ভাল থরের মেয়ে কি না সেইটাই দেখা হয়েছিল।"

গৃহিণী বলিলেন, "ভাল খরে আরও চের মেরে আছে, খোঁজ করলেই মিল্বে। হাতের পাঁচটা আঙুল কিছু সমান হর না, আর বিমল আমার কিই বা মন্দ ছেলে? গারের রং একটু শুাম এই ত তার দোষ? তা কালো কি তোমানের গুটতে কেউ নেই না কি? ঐ বে তোমার সেজকাকা ছিলেন, তিনি ত বিমলের চেয়েও কালো।"

করালী বলিলেন, "হু", কিলে আর কিলে। সেজকাকা ক্যাপা বাঁড়ের শিং ধরে দাঁড় করিয়ে দিতে পারতেন, আর ভোমার ছেলে ত বেড়ালের ডাক শুন্লে চম্কে ওঠে। পুরুষের দেহে-মনে শক্তি বলি লা থাকে তবে কিসের মরদ ? তোমার ছেলের আলম খুঁৎ ত দেইখানেই।" বিমলের উল্লেখ করিতে হইলে কর্তা সর্বাদাই বলিতেন, "তোমার ছেলে।" গিলী মনে মনে রাগিলেও প্রকাণ্ডে প্রতিবাদ করিতেন না।

বাহা হউক, ঘটকচুড়ামণির আগমন ছ-তার দিনের মধ্যেই ঘটিল এবং বিমলের পাঞ্জী খুঁজিতে তাঁহাকে বলিয়াও দেওয়া হইল। গৃহিণী লোকমারফতে বলিয়া পাঠাইলেন মেয়ে যেন ফুলরী হয়, কারণ ডাঁহার ছেলোট কিছু ভামবর্ণ। কর্তা ভাল ঘর দেখিতে ভ বলিলেনই, টাকার কথাও বলিতে ভূলিলেন না। টাকার এখন গুরোজন অভ্যন্ত বেশী, ছেলের মাকে ঘুড়ই খোঁটা দিন, বিমলকেও টাকা দিয়া জামাই ক্রিভে সব মেরের বাগই রাজী হইবে, ভাহা তিনি ভাল করিয়াই জানিতেন।

পাত্রীর সন্ধান অবশু অবিলংগ্র মিলিল, একটি নয় গুটি হুই তিন। গৃহিণী স্বশুলির বর্ণনা শুনির বলিলেন, "মেরে একটিও ত বিশেষ স্থাী মনে হচ্ছে না?"

কর্তা বলিলেন, "এখন সাঞ্চাৎ উর্জনী না হ'লে বিষে দেবে না যদি পণ ক'রে ব'লো, তাহ'লে জ বিসদ। বাঙালীর ঘরে মত হ'লরী মেরে কি ছড়াছড়ি যাছে? আমি জ রামেনে ক্রাড়ির সমষ্টা কিছু থারাপ মনে ক্রছি না, তারা দেবেথোকেও বেশ।"

গৃহিণী বলিলেন, "তাত হ'ল। তারণর একে ছেলে

কালো, ভার একটি কালো পেক্ষী বউ এনে দাও, আর কালো-জিরের ক্ষেত হরে উঠুক আলার বাড়িতে। তথন বোঁটা ক্ষেত আনিই ত থাব ?"

কর্ত্তা উত্তর না দিয়া উঠিয়া বাহির বাড়িতে চলিলা গেলেন। গৃহিণী তাঁহার খাস দাসী মাধবীকে ডাকিল বলিলেন, "বা ত মাধী, বামাপদ ঘটকের কাছে।"

মাধবীণটোথ কপালে তুলিয়া বলিল, "ওমা তাঁকে আমি কোথায় পাব গিন্ধীমা ?"

"কোথায় আবার পাবি, বার-বাড়িতেই পাবি। এখনই কি আর সে বিদায় হয়ে গেছে? দারাদিন বসে তামাক টান্বে আর কন্তার সঙ্গে কুমুর্-কুমুর গুরুর্-গুরুর করবে তবে ত? বলবি যে ঘর আলো করা বউ এনে দিতে পারেন ত ঘটক-গিলীকে আমি সোনার নথ গড়িয়েদেব। ইাতের কাছে প্রথমেই যা আসবে, তাই বদি শুধু এগিয়ে দেবে ত ঘটকের বাবসা নিয়েছে কেন? আগেকার দিনে ক'নে খুঁজতে খুঁজতে কাশী-কাঞ্চীমুদ্ধ তারা পার হয়ে যেত।"

মাধবী হেলিতে ছলিতে চলিয়া গেল। থানিক পরে হাসিয়া লুটাইতে লুটাইতে ফিরিয়া আসিল। গৃহিণী বলিলেন, "আ মর, রকম দেখু। অত হেসে মরছিস্ কেন লা?"

মাধবী হাপাইতে হাপাইতে বলিতে লাগিল, "ওমা, এত রক্ত জানে বিট্লে বামূন, হেলে আর বাচি না মা!"

বামূন যাহাই রক্ত করিয়া থাক্, তাহা না শুনিরাই সকলে হাসিতে লাগিল, মাধবীর রক্ম দেখিয়া। করালীর দিদি থালি তাড়া দিলা বলিলেন, "আ গোল যা, কথাটা কি হয়েছে তাই বল না মাগী, তোর হাসি শুনে কি আমাদের পেট ভরবে?"

মাধবী বলিল, "বল্লে পেভার যাবে লা পিলীমা, আমাকে বামুনটা বলে কিলা 'নিলীমাকে বল গিছে অভ বলি হন্দরী বৌরের সথ থাকে ও চন্দ্রকান্ত শুহু বাবুর মার্ভ্নীকে নৌ করতে, ভার মত ফুলার মেরে ও এ বাংলা দেশে ফারও ঘরে নেই।' গুলা কথা গুলে আমি আর কোবার আহি, কোবিশ বাগু জনের কলার চলে সেলান।"

শিসীমা মুধ পুরাইরা বলিলেন, "কথার ছিরি দেখ 🗆

চালকলা-থেকো বামুন, কতই আর বৃদ্ধি হবে? করালীর তেমন শাসন নেই, আমার বাপের আমলে হ'লে এ-কথা মুখে আর উচ্চারণ করতে হ'ত না বামুনের পোকে।"

গৃহিণী কলিলেন, "যাক্ গে দাসী-চাকরের সঙ্গে ঠাটা করেছে, আমাদের সামনে গাড়িয়ে ত বলে নি? শুনেছি বটে শুহদের নাত্নী ভারি ডাকসাইটে সুন্দরী, সেদিন ব্রজ-ভাতির বউও বলছিল।"

বয়সকালে শিসীমারও ফুল্মরী বলিয়া খ্যাতি ছিল, তাই পারতপক্ষে তিনি কাহাকেও ফুল্মরী বলিয়া শ্রীকার করিতেন না। তিনি বলিলেন, "ওগো যার গান তানি নি সে বড় গাউনি, আর যার রালা খাই নি সে বড় রাম্মনি। বাংলা দেশে না-কি আবার অমন মেয়ে নেই? বামাপদেশটক বাংলা দেশের সব মেয়েকে দেখেছে না-কি? বিয়েদিতে হবে, বাপমরা মেয়ে, কাজেই ও-রকম ভাল মল্দ ত-চার কথা না রটালে চল্বে কেন?"

বিমলের মা বলিলেন, "না গো ঠাকুরঝি, মেয়ে স্কর হওয়ারই কথা, ছোটবেলায় ওর মাকে দেখেছি থাসা দেখতে, এ ত তারই মেয়ে, স্কর হবে না কেন ?" ননদিনী বার্দ্ধক্যের দরকায় পৌছিয়াও বে অতীত রূপের ভাঁক করিয়া বেড়ান, ইছা করালী-গৃহিণীর ভাল লাগিত না।

যাহা হউক, তুই পরিবারেই আসম্ম উৎসবের সাড়া পড়িয়া গেল। চক্রকালের ত তুইটিই কল্লাদানের ব্যাপার, তুতরাং জ্যোগাড়টা খুব রাজকীয় ভাবেই হইতে লাগিল। উমাশনী নিজের ব্যাসকার বাহির করিয়া দিল, গহনাতে টাকাতে ভাহা নিভাস্ত মন্দ হইল না। তা ছাড়া পূর্ণিমার মাডামহও জাট রাখিবেন না বোঝা গেল। মেয়ের অকালবৈধব্য খানিকটা যে নিজের দোমে ঘটিয়াছে, ভাহা অক্ততঃ নিজের কাছে ভাহাকে শীকার করিতেই হইত, স্তরাং নাড়নীর বিবাহে ঘণাসন্তব ধরচ করিয়া তিনি সে ফ্রেটিটার প্রার্কিত করিবার চেটা করিতে লাগিলেন। পাত্রটি পছন্দ হইলেই হর, আর সব আয়েজন এক রকম সম্পূর্ণই হইয়া গেল।

বিমলের কপ্তত এদিকে পাত্রীর পর পাত্রী আদির। জুটিতে লাগিল। কশ-বারোটকে নামস্থ্র করার পর একটি পাত্রীর কথা বিমলের ছারের একটু মনে লাগিল। মেরেকে

অবশ্য তিনি দেখেন নাই, বহ দিন পূর্বে কোন এক কুটুছের বাড়িতে তাহার মা-মানীদের দেখিরাছিলেন। তাহাদের ত চোথে তালই কাসিয়াছিল, বেয়ে বেই রক্ম হইলে মন্দ হইবে না।

বিমণের পিসীমা বলিলেন, "মা-মাসীর মজই বে হবে এমন কি কথা আছে? তাই যদি দ্বাই হ'ত, তাহ'লে আর ভাবনা ছিল না।"

কথাটার ঠেশ্ কোথায়, ভাহা আর কেছ ব্রুক বা নাই ব্রুক বিমণের মা ব্রিলেন। মনে মনে বলিলেন, "তিন কাল গিয়ে এককালে ঠেকেছে, এখনও ঠসক দেখ না। রূপ ত আর কারও হয় না?" প্রকাশ্যে কিছু বলিলেন না, কারণ ননদের সুধের উপর কথা বলার নিয়ম তখনও প্রবর্তিত হয় নাই।

পিনীমা নিজেই বলিয়া চলিলেন, "নিজেয়া একবার দৈখতে পারলে হ'ত। বেটাছেলেরা ওসব বোঝেও না, ওদের চোথে ধুলো দিতে কতকণ? সেই যে আমার দেকদেওরের বিয়ের সময় কি ঠকানটাই না ঠকালে।"

ভাতৃজায়া বলিলেন, "নিজেরা কি ক'রে আর দেখা যায় ? সেই কোনু রাজ্যে তাদের বাড়ি, ধারে কাছে হ'লে না-হয় ছুতো-নাতা ক'রে দাসী-টাসী পাঠিয়ে দেখা যেত ট'

ননদ বলিলেন, "ওদের বাড়ি সেই জোড়তলা গাঁরে ত? আমাদেরও ত বাগানবাড়ি রয়েছে তার খুব কাছেই. চল না একটা ছুতো ক'রে দিন-কয়েক সেখানে খেকে আসি। তারপর মেয়ে দেখতে উত কণ? কাছেই জগদানী-মন্দির আছে, সেখানে প্লো দিতে গোনেই হ'ল?"

বিমলের মা মুখভার করিয়। বলিলের, "তোমার ভাই বেতে দিলে ত? জোড়তলা বে গুছদের জমিলারীর মধ্যে বল্লেই হয়, সেই জন্তে ওদিকে আমাদের কোনদিনই বেতে দেন না।" ননদ বলিলের, "তারা আছে নিজেদের বিয়ের ভাবনা নিয়ে, তোরা কোথায় য়াছিল, নাবাছিল, তাই দেখতে আদ্ছে আর কি? হ'লই বা তাদের জমিলারীর কাছে? এখন কোন্সানীর মুলুক, সে দেশ আর নেই যে বধন বার খুনী ঘরে ঢুকে মাখাটা কেটে

নেবে। আছো দেখি, আমি করালীর মত করাতে পারি কি না।"

ভাইরের পিছনে বিধিমত লাগিয়া তিনি তাঁহাকে প্রায় রাজী করিয়া আনিলেন। দিন-কতক পরিবার-পরিজ্ञনকে দূরে পাঠাইরা দিতে তাঁহার খুব বেশী আপত্তি হইল না। উপযুক্ত পরিমাণে দরোয়ান লাঠিয়াল অবশ্য সজে চলিল। এই মেরেটি গৃহিণীর পছল হইলে যথেষ্ট লাভ হইবার সম্ভাবনা ছিল, সেটাও আপত্তি না করার একটা কারণ। নিজেও দিন-কতক গিয়া বাগান-বাড়িতে থাকিয়া আলিবেন বলিয়া সকলকে তিনি আবাস দিয়া রাখিলেন।

পূর্ণমার এদিকে বিবাহ ঠিক হইয়া গেল। পাত্র, উমাশলীর থুব বে পছলা হইল তাহা নহে, কিন্তু এদিকে বে প্রায় ঠক্ বাছিতে গা উজাড় হইবার জোগাড়। পূর্দিমার বিবাহ হই:তেছে না বলিয়া কনকলতার বিবাহও পিছাইয়া ঘাইতেছে, এবং বাড়ির লোক চটিয়া খন হইতেছে।

করালীকিকর ঘরে বসিয়া বসিয়া এই সধ্বের কথা ভানিরা রাগিয়া আওন হইয়া উঠিলেন। এই পাত্রটিকে তাঁহার নিজের কলিটা কল্পা গিরিজার জল্প মনে মনে বছনিন হইতে ছির করিয়া রাধিয়াছিলেন। ওধু হাতে টাকা না থাকায়, সক্ষ করিতে অগ্রসর হন নাই। পাত্রটি কুলগোরবে অভিশয় গরীয়ান, কিছ আর্থিক অবস্থা মোটেই সে অনুপাতে সচ্ছল নয়, স্তরাং কল্পার মার্লেই ক্রেজতকাঞ্চন হোঁগ না করিলে এ হেন পাত্রের আশা করা বুথা। পাত্রটির শারীরিক শক্তিও সাহস তথনকার দিনে দেশবিখ্যাত হইয়া উঠিয়াছিল। চিরিশে বংসর বয়সেই অনেকগুলি ব্যান্ন শিকার করিয়া সে "বাঘা হুরেন" নাম পাইয়াছিল। এমন পাত্র কিনা শেষে চন্দ্রকান্ত গুরু করেকটা টাকা বেশী দিয়া ভান্তাইয়া লাইল ? করালীকিছর একলা হরে বসিরা আশিন্দ্রনে স্ক্রিইতে লাগিলেন।

ক্ষিত্ব শুধু গরের কোণে বসিরা গর্জন করিরাই নিরত থাকিবার মাহুব তিনি নহেন। মনে মনে মতলব ভিরুক্তিরা, তিনি কাজে লাগিরা গোলেন। বাড়ি ভাঁহার ঐ পূর্বোন্ধিত বাগানবাড়ির থানিকটা কাছে পড়ে, অন্ততঃ এ-বাড়ি হইতে ত কাছে বটে। কথাবার্ত্তার স্থবিশ হইবে বঁলিয়া কিছুদিনের মত বড় ছেলের উপর জমিলারী-সংক্রান্ত সব কাজের ভার দিলা তিনি বাগানবাড়ি যাত্রা করিলেন। গৃহিণী ও বিমল, তাহার দিদিকে লইনা দিন দশ-বারো আগেই ওথানে গিয়া গুছাইয়া বসিয়াছিলেন।

করালীকিকর বাগানবাড়িতে পৌছিয়াই আর সময় নই
না করিয়া চল্রকান্ত গুহের যে জাতমান কিছুই নাই,
তাহা প্রমাণ করিতে বিসিয়া গোলেন। গৃছিণী ও দিদি
তথন বিমলের ভাবী বধ্টিকে কি উপায়ে দেখা যায়,
তাহারই ব্যবস্থা করিতে বাস্ত ছিলেন, করালী কি
করিতেছেন না-করিতেছেন সেদিকে তাহাদের খেয়াল
ছিল না অবগ্র তাহারা জানিলেই যে করালীকিকরকে
নির্ভ করিতে পারিতেন তাহাও নয়।

মাস্থের নিন্দাটা প্রাশংসা অপেক্ষা সহজে লোকে বিশ্বাস করে, স্তরাং করালীর চেঙা একেবারে বিফল ছইল না। পূর্ণিমার সংক্ষটা একেবারে পাকা ছইয়া আসিয়াছিল, আবার থেন কাঁচিয়া ঘাইবার উপজ্জম করিল। দেনাপাওনা একপ্রকার স্থির ছইয়াছিল, আবার তাহা লইয়া তর্কাভর্কি স্কুক্ ছইল। কিন্তু করালীকিন্ধর যেমন পণ-করিয়াছিলেন এ-বিবাহ ঘটিতে দিব্দেই না, চক্রকান্ড তেমনি বোধ হয় প্রতিজ্ঞা করিয়াছিলেন যে, এই বিবাহ ঘটাইক্রেই, কাজেই ছুই পক্ষের প্রচণ্ড টানাটানির মধ্যে পড়িয়া, পাত্রের বাড়ির লোকেরা একেবারে হতবুদ্ধি হইয়া ঘাইবার ভোগাড় করিল।

কিন্তু তর্কাতর্কি, ৰগড়াৰ টির মধ্যেই পূর্ণিমার বিবাহের দিন হির হইরা গেল, নিমন্ত্রণ-পত্তও বিতরণ হইরা গেল। চক্রকান্ত ভাবিলেন পাত্রণক্ষ এবার আর কথা ঘুরাইওে ভরসা করিবে না। চক্রকান্ত গুহুকে অতথানি অপদন্থ করিতে সাহস করিবে, বাংলা দেশে এমন মানুষ আহি বিলিয়া তিনি বিষাসই করিতেন না।

বিবাহের দিন আঁসিয়া পড়িল। প্রকাশু সাভ্যহণা বাঁড়ি লোকজনে গলগম্ করিতেছে। নহবংশানার সহবং বসিয়াছে তিল-চার দিন আগে ছইতে। বরবাজীদের আদর- অভার্থনায় ধাহাতে কোন খূঁৎ না থাকে তাহা ভদারক করিবার জ্বন্ধ বৃদ্ধ কর্তা নিজেই আসরে নামিয়াছেন, অপ্ত কাহারও উপর ভার দিয়া নিশ্চিত্ত হন নাই। নানারকম প্থাদ্যের আয়োজন হইয়াছে, স্থানীয় পাচকে সব যদি না পারে, এজ্বন্ত নানা স্থান হইতে পাচক ও ময়রা জোগাড় করিয়া আনা হইয়াছে। বিকাল হইতে পূর্ণিমারূপিণী পূর্ণিমা রক্তাম্বরে মাল্যচন্দনে ও রত্বালয়ারে সাজিয়া বিসয়া আছে, স্থীর দল তাহাকে ধিরিয়া কলরব করিতেছে। চারি দিকেই উৎসবের আনন্দ ও শোভা, শুধু উমাশশীর মনে আশক্ষা ও আনন্দ ধেন পাশাপাশি রাজত্ব করিতেছে। চার হাত এক হইয়া না-যাওয়া পর্যান্ত তাঁহার আর শান্তি নাই।

সন্ধার পরেই প্রথম লগ়। এখনও বরপক্ষীয়দের দেখা নাই। সকলেই একটু নেন উদ্বেগ অনুভব করিতে লাগিল। বাড়ি ত তাহাদের বেশা দুরে নয়, সময়মত বাহির হইলে এতক্ষণে আদিয়া পড়ার কথা। কি ব্যাপার কেহ বৃঝিতে পারে না। চক্রকান্তের মুথের দিকে তাকাইয়া স্বাই ভয়ে ভয়ে এধার-ওধার সরিয়া য়াইতে লাগিল, সাহস করিয়া কে তাঁহাকে প্রশ্ন করিতে যাইবে? বর য়েন আদিয়া পড়িল বিলয়া, এমন ভাবে তিনি সকলকে কাজ করিতে হুকুম করিয়া যাইতেছেন, তাঁহার আদেশ অমান্ত করিবার কথাও কেহ ভাবিতেছেন।

লগ্ধ আসিয়া পড়িল, কাহারও দেখা নাই। সকলের মানা অপ্রাহ্ম করিয়া উমাশশী আসিয়া বাপের পায়ের উপর আছাড় থাইয়া কাঁদিয়া উঠিল, "বাবা, আমার থুকীর কি দশা হবে?"

চক্রকান্ত প্রসামেধাচ্ছয় আকাশের মত মুথ তুলিয়া বলিলেন, "কাদিল নে, আরও লয় আছে। বর এল ব'লে, তুই ভিতরে ঝান"

উমাশশী ভাতিতরে চলিয়া গেল। চক্রকান্ত একবার কাছারি-বাড়িছে গিয়া কাছার সহিত কি পরামর্শ করিলেন শোনা গেল না, ডাহার পর বাহিরে আসিয়া বলিলেন, "আলো যেন একটি না নেবে, বান্দনা যেন এক মুহুর্ত না থামে, আমি এক বন্টার মধ্যে বর নিয়ে আস্ছি।"

উৎসব-ভবন কি এক নিদারণ অজানা আশকায় যেন রুদ্ধ-

থানে অপেকা করিতে লাগিল। পাঁচ-শু সশস্ত্র লাঠিয়াল, থোড়া ও হাতি লইয়া চক্তকান্ত বাহির ইইয়া গেলেন। অন্দরমহলে ক্রন্দনের রোল উঠিল, তাহাকে ডুব।ইয়া নহবৎ সমানে বাজিতে লাগিল।

কিন্তু এক ঘণ্টা শেষ হইতে না-চইতে বর আসিয়া পিড়িল।
তুমুল শা ও চলুপানিতে আকাশ যেন বিদীণ হইয়া মাইতে
লাগিল, প্রচণ্ড শব্দে বোমা পটকা ফুটিয়া পশুপক্ষীকেও
সম্প্রত করিয়া তুলিতে লাগিল। কালাকাটি ভুলিয়া মেয়েয়া
দলে দলে ছাদে ও জান্সার ধাবে ছুটিল ব্র দেথিবারু ক্রন্থ।

বরের হাতী ঐ বে। চল্রকান্তের গৃহিণী আর্তনাদ করিয়া উঠিলেন, "ওমা ও কে গো? এ ত আমাদের স্থরেন নয়? কর্ত্তা কোখা থেকে এ শুক্নো কালো ছোড়াকে নিয়ে এলেন?"

পাশ হইতে দাসী আনা বলিয়া উঠিল, "হায়, হায়, কোথায় বাব মা! এ যে মিন্তিরদের ছোট ছেলে বিমল! কন্তা একে কি ক'রে আনলেন গো গিলিমা? এখুনি যে গুনোখুনি বেধে বাবে? হায় হায় আমাদের রাঙা দিদিমণির একি হ'ল মা?"

কিন্তু সকল আউনাদ, প্রশা জিজ্ঞাসা ও উস্তরের মধ্যে বিবাহ হইয়া গেল। চক্রকাস্ত পূর্ণিমাকে নিজে নামাইয়া লইয়া সভাস্থলে চলিয়া গেলেন। অন্যমহলে আবার কানা উঠিল, "ওমা, ক্রী-আচার হ'ল না, কিছু না, একি বিয়ে গোমা!"

সম্প্রদান আদি হইয়া গেল। কন্তা জামাতাকে তুলিয়া আনিয়া চক্রকান্ত বলিলেন, "নাও, এবার কত গ্রী-আচার করতে পার কর।" বিদলের দিকে তাকাইয়া বলিলেন, "নাতজামাই, ডাকাতি ক'রে এনে ই বটে তোমায়া, তবে তমিও আমার ধরের সব সেরা রত্ব লুটে নিয়ে চললোঁ

পাচ-শ লাঠিয়াল সারারাত বাড়ি থিরিয়া র**ছিল। প্রতি**মুহুর্ত্তে সকলের মনে আশকা জাগিতে লাগিল এই বৃদ্ধি পুত্রহরণের প্রতিশোধ লইবার জন্ত করালমূর্ত্তি করালী কিন্ধরের
আবিভাব হয়। আসম সংঘর্ষের জন্ত সকলে প্রস্তুত হইয়া
রহিল। বাসর-ঘরেও সকলে স্তন্ধ হইয়া বসিয়া, গুরু বিমল
এক-একবার চোরা চাহনীতে নবপরিণীতা পত্নীর অপূর্কা
সুন্ধর মুগের দিকে চাহিরা দেখিতেছে।

ভোরের সজে সঙ্গে করাণীকিঙ্করও দ্বাধন বাইয়া আনিয়া উপস্থিত হইলেন। হাকিয়া বলিলেন, "বের কর আমার ছৈলে, নইলে একটিরও ঘাড়ে মাথা থাকবে না।"

চক্রকান্তের লাঠিয়ালরা কাহার যেন আদেশে ছই ফাঁক হইয়া পথ করিয়া দিল। বিমল ও তাহার বধু, ধীর পদক্ষেপে বাহির হইয়া আসিয়া দাঁড়াইল।

করাণী কিন্ধর মুগ্ধ বিশ্বরে পূর্ণিমার দিকে চাছিয়। রছিলেন। বধুও অঞ্চলল বিকারিত নেত্রে খণ্ডরের মুথের দিকে চাছিয়া রছিল।

থানিক পরে করাণীই নিশুক্তা ভল করিয়া বলিলেন, "ধাক্, থুব চাল চাললেন গুছ-মশায়। কিন্তু জিতেছি ভ আমিই। এস মা, তোমার ন্তন ছেলের বাড়ি থেতে হবে যে?" বর ও বধু অপ্রাসর হইয়া তাঁহাকে প্রাণাম করিল।
উভয় পক্ষের লাঠিয়ালের দল তুমুল জয়ধ্বনি করিয়া উঠিল।
উমাশনী সকোচ ত্যাগ করিয়া বাহিরে আসিয়া দাঁড়াইল।
পূর্ণিমার হাত বিমলের হাতে সঁপিয়া দিয়া বলিল, "মা লক্ষ্মী,
আশীক্ষাদ করি ঐ ঘর তোর চিরদিনের ঘর হোক। স্ব
অশান্তি চিরদিনের মত তোদের মিলনে যেন দূর হয়ে
যায়।".

মাহতের আজ্ঞায় করালীর হাতী অগ্রসর হইয়া আসিরা বিসিয়া পাঁড়ল। বরকনেকে তুলিয়া লইয়া আবার উঠিয়া দাঁড়াইল, এবং মাঙ্গলিক হলু ও শুভা ধ্বনির ভিতর দিয়া ফিরিবার পথে আবার চলিতে আরম্ভ করিল। উমাশশ অশ্রতম্ব চোথে যাত্রাপথের দিকে চাহিয়া দাঁড়াইয় বহিল।

মহিলা-সংবাদ

শ্রীমতী এস, এ, ছসেন ইক্বাল-উন্নিসা বেগম মহীশূর সরকারের শিক্ষা-বিভাগে নিযুক্ত আছেন। তিনি সম্প্রতি বিলাতে লীড্স্ বিশ্ববিদ্যালয় হইতে শিক্ষাবিষয়ক উপাধি লাভ করিয়াছেন। তিনি স্থাইট্সারল্যওে অন্তর্গাতিক বালিকা-গাইড-সন্মেলনে প্রতিনিধিরূপে যোগদান করিয়াছিলেন।



श्रिष्ठी वम्, व, स्राम

পৃথিবীর বৃহত্তম জন্তু

শ্রীঅশেষচন্দ্র বস্থু, বি-এ

পৃথিবীর বৃহত্তম জীবের সম্বন্ধে প্রশ্ন করিলে অনেকেই হয়ত গুলীর বিষয় চিন্তা করিবেন, কিন্তু হন্তীর অন্তপক্ষাপ্ত গুলাকার প্রাণী বে পৃথিবীতে বিশ্লমান আছে তাহা বোধ হা অনেকেই প্রথম চিন্তায় ধারণা করিতে পারিবেন না। এই বৃহত্তম জীবের পূর্কপুক্ষেরো স্থলচর হইলেও ইংবা এক্ষণে মহাসমূদ্রে আপ্রায় লইমা পৃথিবীর দর্মবিধ জীবজন্তর মধ্যে আকার-আয়তনে প্রাধান্ত লাভ করিয়াছে। পৃথিবীর এই বৃহত্তম জীবের সাধারণ নাম তিমি এবং বৈজ্ঞানিক নাম সিটেসিয়া (Cetacea)। দেহের বিপুল্ভায় স্থলচর জলচর সর্মবিধ প্রাণীকে অতিক্রম করিয়া ইংবা মহাজলধির কুলিতে আপ্রায় গ্রহণ করিয়াছে।

তিমি ও সীলকে সাধারণতঃ মৎশু বলিয়া উল্লেখ করা হয় বিজ্ঞ বাহুড়কে পক্ষী বলিলে যেরূপ ভ্রম হয় তিমি ও দীলকে মংশু বলিলেও তজ্ঞপ ভ্রমে পড়িতে হয়। ললে অবস্থান কবিলেও তিমির। আদৌ মংশ্র-জাতীয় নহে। চ্চুপদ **জীবের সহিত ইহাদের বাহ্যিক**্কোন সাদৃশ্য না থাকিশেও দেহের আভাস্তরিক গঠনে অনেক বিষয়ে উহাদের দহিত তিমির মিল আছে। তিমির ফুসফুস, ছৎপিও, মতিক, মেরুদণ্ড, প্লীহা, ধরুত, পাকস্থলী, অন্ত্র, মুক্রনালী এবং জননে ক্রিয় চতুস্পদ প্রাণীদের অকুরূপ। চতুস্পদ প্রাণী-দি:গর মত ইহারা ফুসফুসের ধারা খাসপ্রখাস-কার্য্য সম্পন্ন চতুশা জীবের মতই ইহাদের হৎপিও চারিটি कादा विভক্ত। এই स्रः शिष्धत मधा निम्ना देशानत विभून ক লবরে উষ্ণ শোণিত ধারা প্রবাহিত হয়। ইহাদের 'পাখ্না,' পার, মস্তক প্রভৃতির অস্থির সহিত চতুস্পদের কন্ধানের শাদৃত্য আছে। ইহাদের দেহের ছই পার্শের পাথ্নার অন্থি-ভলি লক্ষ্য করিলে বেশ বুঝিতে পারা যায় যে, উহা মৎস্তের মধারণ পাথ্নরি মত নহে। এই পাথ্নার কন্ধাল দেখিতে य मा नत शख्द कहालित्र मछ । देशत माश किनाकि, छिक ও নিমু বাহুর অস্থি, এবং পঞ্চাঙ্গুলির অস্থিদকল স্পষ্টই দেখিতে পাওয়া যায়। পাথনা ভুইটিকে ইহারা হতের**ু ম**তই ব্যবহার করে। স্তন্তপান করাইবার সময় স্ত্রী-তিমিরা শাবককে পাথ্নার দ্বারা টানিয়া লয় এবং ভীত বা ভাডিত হইলে ইহা দ্বারা শাবককে ধরিয়া পলায়ন করে। চতুপদ-দিগের মতই তিমিরা শাবক প্রাস্ব করে এবং উহাকে এক বংসরকাল স্তত্তপান করাইয়া থাকে ৷ এই সকল কারণে মনে হয় তিমিদের পূর্ব্বপুরুষেরা স্থলচর জীব ছিল এবং সে-কালের অতিকায় গোধা, অতিকায় সরীস্থপ এবং অতিকায় চতুপদদিগের মত পৃথিবীর শৈশবে মেদিনী বিকম্পিত করিয়া বিচরণ করিত। যে আদিম মানবের অত্যাচারে ম্যামণ বা অতিকায় হস্তী প্রভৃতি বিনুপ্ত হইয়া গিয়াছে সেই অসভা মুগয়াজীব আমমাংস:ভাজী মহুযোর তাড়নাতেই বোধ হয় সে-যুগের তিমিরা সাগরগর্ভে আশ্রয় শইতে বাধ্য ছইয়াছিল। শেষে যুগযুগান্তরের ক্রম-বিবর্তনের ফলে তাহাদের পূর্বাকৃতি ধীরে ধীরে পরিবর্তিত হইয়া কলে বাসোপবোগী হইবার নিমিত্ত মৎস্তের মত হইয়া গিয়াছে এবং হত ছইটি পাথ্নায় ও দেহের শেষাংশ মৎশুপুচেহর মত রূপান্তরিত হইয়া পড়িয়াছে।

জালে আসিয়া বাস করার নিমিন্ত তিমির দেহের আকার-পরিবর্ত্তনের সহিত উহাদের অন্থিম্প্রের গঠনও বিভিন্নরূপ হইয়াছে। ৬০ ফুট দীর্ঘ তিমির ওজন প্রায় ১,৯০০ মণ বলিয়া অনুমান করা যায়। গ্রীনলাও-ভিমিদের ওজন প্রায়ই এক শত টন বা প্রায় ২,৭৫০ মণ হইতে দেখা যায়। হতীর সহিত তুলনা করিলে এই প্রকার একটি তিমিকে প্রায় ৮৮টি হতী অথবা ৪৪০টি বৃহৎ ভল্লকর সহিত ওজনে সমান হইতে দেখা যায়। ইহাপেক্ষা বৃহৎ তিমির ওজন যে কিরণ তাহা অনুমানসাপেক্ষ। এই প্রকার বিশ্বল দেহের অন্থিজনি হস্তিকক্ষালের মত নিরেট হইলে ভিমিকে জলে আর সন্তর্গ দিতে হইত না। এই বিশ্বল দেহেক সমুক্রের জলের মধ্যে ভাসমান রাণিবার

নিমিত ইছাদের দেহের অস্থিগুলি ছিদ্রময় এবং চন্দ্রের নিম্নে খুব পুরু বদার উৎপত্তি হইয়াছে। স্থপারি বা নারিকেল গাছ কাটিলে গাছের গুঁড়িকে বেমন সছিদ্র দেখার তিমির অস্থিগুলিও সেইরূপ ছিদ্রময়। এই



স্পাম: বা তৈলতিমি

ছিদ্রগুলি আবার তৈলে পূর্ণ থাকে। কলিকাতার যাত্র্যরে তিনির ধে-সকল কন্ধাল রক্ষিত হইয়াছে সে-গুলি লক্ষা করিলেই ইহাদের অস্থির গঠন উপলব্ধি করা যাইতে পারে।

জলে আসিয়া বাস করার ফলে অস্থির গঠন-পরিবর্তনের সহিত যে বসার উৎপত্তি হইয়াছে তাহা পূর্বে উল্লেখ

করিরাছি। এক ইঞি পুরু চর্ম্মের
নিমে প্রায় ১০ হইতে ১৫ ইঞ্চি পুরু
বদা ইছাদের সমস্ত দেহটিকে আর্ত
করিয়া রাথিয়াছে। কর্ক যেমন বৃক্ষের
কাওকে চারি দিকে আর্ত করিয়া
শীতাতপের আধিক্য হইতে গাছকে
রক্ষা করে তিমির পুরু বসাও দেইরপ
ইছাদিগকে সহক্ষে ভাসমান থাকিবার

উপধােশী করিয়া জলের শৈত্য হইতে ইহাদের অঞ্চতাপ রক্ষা করে। তিমি ব্যতীত সীল এবং সিদ্ধ্যেটিকদের দেহে,এই উদ্দেশ্যে পুরু বদার উৎপত্তি হইয়া থাকে।

্রপ্রাণিভর্তবিদেরা তিমিকে সাতটি প্রধান শ্রেণীতে

বিভক্ত করিয়। থাকেন। তিমিদের মধ্যে কতকগুলির
দক্ত থাকিতে এবং কতকগুলিকে দক্তহীন হইতে দেখা যায়।
প্রথমোক্ত শ্রেণীর মধ্যে বিষুব্মগুলের অন্তর্বর্তী সম্প্র-সম্ভেগ
শ্পাম হোরেল' বা তৈলতিমি বিশেষ উল্লেখযোগা।
এই তিমিরা আকারে সাধারণতঃ ৫৫ ফুট হইতে ৬০
ফুট অবধি দীর্থ এবং প্রায় ১৬ ফুট উচ্চ। ৭৬ ফুট দীর্গ
তৈলতিমি গুত হইবার কথাও শুনা গিয়াছে। জ্রী-তৈলতিমিরা কিন্তু এক্লপ রহৎ হয় না। খুব বৃহৎ হইলেও
জ্রী-তৈলতিমিকে ত্রিশ-প্রত্রিশ ফুটের অধিক দীর্ঘ হইতে
দেখা যায় না। এই তিমিদের কেবল মাত্র নিয়
চোয়ালের মাড়িতে দক্তের শ্রেণী থাকিতে দেখা যায়।
উপর চোয়ালে দন্ত থাকে না। নিয়-চোয়ালে দন্ত বসিবাব
নিমিত্ত উপরকার চোয়ালে অনেকগুলি গছবর থাকিতে
দেখা যায়। বৃহৎ তৈলতিমির এক একটি দন্ত ওজনে
প্রায় এক সের হইতে তুই সের অবধি হইয়া থাকে।

তৈলতিমি ব্যতীত উত্তর-হিমকোটি-মণ্ডলের সম্দ্রবাসী নার্বালদিগেরও উপর-চোয়াল হইতে অছত আকারের
একটি পাকান দন্ত দেহের সহিত সমান্তরালে বাহির
হইরা থাকে। নার্বালেরা মাত্র বিশ-পটিশ ফুট দীর্ঘ
হইলেও ইহালের দন্ত ৯ হইতে ১৪ ফুট অবধি দীর্ঘ হইয়া
থাকে। এই দন্ত ফাঁপা এবং দেখিতে গোলাকার
ফ্লাগ্র দন্তের মত। ইহার বর্ণ হন্তিদন্তের মত শুত্র এবং
অগ্রভাগ হুচের মত তীক্ষ। এইরূপ আকারের নিমিত



গ্রীৰদাণ্ডের বৃহৎ তিনি

ইহাকে নার্বালের দক্ত বলিরা প্রহণ করিতে বিধাবোধ হইলেও প্রকৃতপক্ষে ইহা উহাদের উপর-চোয়ালে। রূপান্তরিত ছেদ্দেদ্য ব্যক্তীত ক্ষার ক্ষিত্রই নহে।

্সাধারণতঃ. ু নার্কালদের ু একটিমাত্র**্দন্ত** থাকিলেও

ছই দস্তযুক্ত নাৰ্কালেরও পরিচয় পাওরা গিয়াছে।
ন্ত্রী-পুরুষ উভর শ্রেণীরই উপর-চোয়াল হইতে এই
প্রকার দস্ত বাহির হইরা থাকে। কখন কখন এই দস্ত
পাকান-ভাবের না হইয়া বেশ মস্থা হইয়া থাকে।

আবার অনেক সময় এই দক্তকে ঈষৎ বক্রাকারেও বর্দ্ধিত হইতে দেখা যায়। বর্ণ এবং গঠনে গ**জদন্তে**র মত হইলেও বস্তুহিসাবে ইহা গ্ৰুদন্ত হইতেও শ্ৰেষ্ঠ ৷ গজন্ত গেরূপ কালক্রমে হবিদ্রোভ হইয়া যায়. নার্কালের দক্ত সেরূপ হয় না। পুর্বের্ব সামগ্রী বলিয়া এই দস্ত মূল্যবান বিবেচিত হইত। এই দন্ত নার্বালের আকৃতিকে ভীতিপ্রদ করিয়া দিলেও

প্রক্রতপক্ষে ইহারা অতি নিরীহ প্রাণী। দস্ত ছারা
শক্র আক্রমণ করিতে বা আত্মরক্ষায় এই দস্ত বারহার
করিতে ইহাদিগকে বড় দেখা যায় না। কি উদ্দেশ্যে যে
ইহাদের মুথে এই স্থাণি দস্তের উদ্ভব হইয়াছে তাহা
এখনও বিশেষ ব্রিতে পারা যায় নাই। সঙ্গবদ্ধ অবস্থায়
ইহাদের ক্রীড়া-কোড়ুক লক্ষ্য করিলে এই দস্তকে ইহাদের
পক্ষে নিপ্রহ-শক্ষপ বলিয়াই গণনা করা যাইতে পারে।



তিমি-জাতার ক্রীড়াশীল ডলব্দিন

দক্তের সংরক্ষণে ইহাদের বিশেষ যত্ন দেখা যার না।
এই দস্তকে প্রারই সমূদ-শৈবালে জড়িত ও অপরিম্বত
অবস্থার থাকিতে দেখা যার। প্রীনলাণ্ডের বৃহৎ তিমিরা
প্রারই ইহাদের অনুসরণ করিয়া থাকে। এই কারণে
সে-দেশের লোকেরা নার্কালকে তিমির অপ্রদৃত বলিয়া
থাকে। ডেভিস্-প্রাণালী ও ডিকো-উপসাগরে বহু নার্কাল
দেখিতে পাওরা যার।

দস্তহীন তিমির মধ্যে গ্রীনপাতের বৃহৎ তিমি এব নীল তিমি বিশেষ উল্লেখযোগ্য। গ্রীনশাণ্ডের তিমির দৈর্ঘ্যে গ্রায় ৬০ হইতে ৭০ ফুট। তিমি বলিওে সাধারণত: গ্রীনলাতের তিমিকেই বুবাইয়া থাকে।



ররকোয়াল বা নীল তিমি মুকব্যির ঞ্জীমণীক্রনাথ পাল কর্তৃক অকিত

ইহাদের মুখে দন্তের পরিবর্তে পঞ্চরান্থির মত অনেকগুলি লমা লমা হাড় থাকিতে দেখা যায়। এই হাড়গুলি
উপরকার চোয়াল হইতে চিক্রুনীর দাঁতের মত নীচের
চোয়ালে নামিয়া আসে। এই হাড়গুলিকে ইংরেক্সীতে
'হোয়েল বোন' বলে। পূর্ণবয়স্ক তিমির মুখে হোয়েল্
বোনের সংখ্যা প্রায় ৫০০। ঝাঁজ্রির শিকের মত এই
হাড়গুলি ভী ইঞ্জি অন্তরাল করিয়া সাক্ষান থাকে।

ইহাদের মধ্যে মাঝের হাড়গুলিকে
দীর্ঘাকার এবং তুই পার্শের হাড়গুলিকে
দুদ্র হইতে দেখা যায়। হোরেল
বোনের এই সকল হাড়ের মাঝে
মাঝে আবার খন পুরু রোমাঝলীর
উৎপত্তি হইয়া ইহাকে একটি প্রকাণ্ড
দাঁকনির মত করিয়া দিয়াছে

দস্ত না থাকায় এই তিমিরা হোয়েল বোনের সাহাযে।
কুজ কুজ সামৃত্রিক শস্কাদি ধরিয়া আহার করে।
প্রীনলাণ্ডের চতুপার্গবর্তী সমুদ্র এবং স্পীট্ স্বার্জন বীপের
জনহীন তুষার-সমৃত্রই ইহাদের প্রিয় বাসস্থান। পৃথিবীর
উত্তর গোলার্কের ৭৪ এবং ৮০ ডিগ্রির মধ্যে ইহাদিগকে
অধিক সংখায় দেখিতে পাওয়া নায়। উষ্ণ সমৃত্র প্রোতের
তাপে এই স্থানে অত্যধিক মাত্রায় কুজ সামৃত্রিক শস্কাদির

উত্তৰ হয় বলিয়া এই স্থানেই ইংগানিগকে বহুসংখ্যায় দলবদ্ধ হইয়া বিচরণ করিতে দেখা যায়। উত্তর-আমেরিকার নদীগুলির মুখেও বহু তিমি দেখিতে পাওয়া যায়।

শর্জের উপর এক জাতীয় পক্ষযুক্ত ক্ষুদ্র প**তস**কে



ভে'াতামুখো তৈলভিমি

ভাসিরা বেড়াইতে দেখা যায়। ইহাদের বণ কালো এবং আকার সীমবীজের মত ক্ষুত্র। সমুদ্রের উপরিভাগে ইহারা পুঞ্জীভূত ভাবে অবস্থান করে। লিনিয়দ এই পোকার মাম দিয়াছিলেন 'মেডুদা'। পক্ষারা মেডুদারা উড়িতে পারে না। এই পক্ষ ইহাদিগকে সম্ভরণে সহারাত করিবা থাকে। তিমিরা, বি:শধতং গ্রীনলাণ্ডের

ভিনিরা, পৃঞ্জীভূত অবস্থার ভাসমান এই মেডুসাকে ধরিরা আহার করে। ইহাদের চোরালে প্রায় সকল সমরেই এই পৌকাকে সংলগ্ন থাকিতে দেখা যার। এই পোকা এবং পূর্বোক্ত কুদ্র সামুদ্রিক শত্বকাদিই ইহাদের প্রধান

আছার। ইহাদের পাকস্থলী বিদীর্গ করিলে জন্মধ্যে সর্বলটে ননীবা মলমের মত এক প্রকার মেদবং পদার্থ থাকিতে দেখা যায়। নার্বলেরাও প্রীনলাণ্ডের তিমির মত সমৃত্যের পোকামাকড় থাইরা জীবনধারণ করে।

তৈলভিমি বা স্পাম হোরেলরা কিন্ত এরপ পোকা ভক্কণ করে না। ইহাদের জিহবার আকার অপেকারুত কুল ইবলেও ইহাদের গলমলী প্রবিশেষ প্রশন্ত। এই পলনগীর আকার এরপ বৃহৎ যে ইহারা অনায়াসে একটি বৃহৎ ব্যকে সালায়কেরণ করিতে পারে। ইহারা বহ পরিমাণে নানা জাতীয় সাম্বিক মৎস্ত ওই কটল্-কিশ্ ভক্ক করিয়া থাকে। ইহাদের পাকস্থলী ক্ষিণীৰ করিলে

A Paragraphy

তরাধাে সর্বাদা দদ্যোগলাধঃকৃত বা অর্ধজীণ ক্ষুদ্র-বৃহৎ বহু মংস্থা ও কটল্-ফিশ্ থাকিতে দেখা যায়। ইহাদের পাকস্থলীর মধাে অনেক সময়েই আট-নয় ফুট লম্বা মংস্থা থাকিতে দেখা গিয়াছে। মংস্থা বাতীত অস্তুক ও ডলফিনকেও

ইহারা থাদাবোধে অনেক সময় তাড়া
করিয়া থাকে। ইহাদের গলনলীর
আকার ও মৎস্তাহারের পরিমাণ
হিসাব করিলে ইহাদিগকে সমুদ্রের
রাক্ষস না বলিয়া থাকা যায় না।
আক্রান্ত হইলে বা মৃত্যুর পরেই
ইহারা কটল্-ফিশ প্রভৃতিকে পাকস্থলী
হইতে উদসীর্ণ করিয়া থাকে।

কাৎ অথবা চিৎ হইয়া ইহারা শিকার ধরিয়া থাকে। ক্রুদ্ধ ইইলো ইহারা নৌকা প্রভৃতি দংশন করিয়াচূর্ণ করিয়াদেয়।

দস্তহীন তিমির প্রসংক্ষ যে নীল তিমির উল্লেখ করিয়াছি তাহার ইংরেজী নাম Rorqual, তিমিদের মধো ইহারা আকারে সর্বাপেকা বৃহৎ ৷ ইহারা আকারে



নাৰ্বাল বা বড়গদন্তী তিমি

৮০।৮৫ ফুট হইতে ১০০ ফুট অবধি দীর্থ হইরা থাকে।
বিবত্তস্বরকোরাল (Sibbald's rorqual) বর্ত্তমানকালে
পৃথিবীর রহস্তম জীব বলিয়া নির্ণীত হইরাছে। আফ্রিকার
১১ ফুট উচ্চ রহস্তম হতীর সহিত এই তিমির তুলনা
করিলে গজরাজকে একটি ক্রীড়নক বলিয়া বোধ হই বা
নীল তিমিরা তৈলতিমি এবং গ্রীনলাভের তিমির মত
মূলকার না হইরা অপেকারত সম্বাভ্যার হইরা থাকে।

উত্তর-মাটলাটিক মহাসমূল ইহাদি গর প্রধান বাসস্থান। বঙ্গোপসাগরেও নীল তিমির মত এবং উহাদের নিকট-গোত্তীয় এক জাতীয় তিমি বাস করে। কলিকাতার বাছ্যুরে নীল তিমির একটি বৃহৎ মন্তকান্তি রক্ষিত হইরাছে। ১৮৭৪ খুটাব্দের নবেম্বর মাসে সন্দীপের তটে একটি ছোট 'ররকোয়াল' আসিয়া পড়িয়াছিল। বন্দোপসাগরে গ্রীনলাণ্ডের তিমির মত দস্তহীন তিমিও বাস করে। ইহার নাম 'বেলিন' তিমি। ১৮৫১ খুটাব্দে

আরাকান প্রাদেশের নিকটবর্ত্তী আম-হাষ্ট দ্বীপে ৮৪ ফুট দীর্ঘ একটি 'বেলিন' তিমির মৃতদেহ আসিয়া পড়িয়াছিল। কলিকাতার যাত্ত্বরে ঐ তিমির নিয়-চোয়ালের অস্থি হুইথানি একটি দ্বারের তুই পার্মের বিক্ষত

হইয়াছে। অস্থি তুইখানির আকার দেখিলেই ঐ
তিমির বিশাল কলেবরের বিষয় কিঞ্চিৎ অনুমান করা
বাইতে পারে। এখানকার বাত্বরে ক্ষুদ্র 'বেলিন' তিমির
একটি সম্পূর্ণ কক্ষালও রক্ষিত হইয়াছে। এই তিমিটি
ব্রহ্মদেশের থেবৃচং নামক স্থানে আসিয়া পড়িয়াছিল।
ইহার হস্তাঙ্গুলির সংখ্যা চারিটি। আরব-সমুদ্র, মালাবার
এবং সিংহলের উপকূলেও 'বেলিন' তিমিকে দেখিতে
পাওয়া বায়।

সম্প্রতি বোদাইয়ের কোলাবা-প্রেণ্টের তটে একটি
পঞ্চাশ কূট দীথ বেলিন তিমির মৃতদেহ আসিয়া পড়িয়াছিল।
মস্তক বাতীত তিমি
ক্রিকেরে অবশিষ্ট অংশ সমুদ্রের জলে
নমজ্জিত ছিল। তুই-তিন দিন এই তাবে জলের মধ্যে
পড়িয়া থাকায় উহার পুচ্ছের অধিকাংশ অংশ নট ইইয়া
গিয়াছিল। তিমিটি মৃথ বাাদান করিয়া পুর্চোপরি শরান
থাকায় উহার রহৎ মৃথগহরেরে আয়তনাদির কতক
পরিচয় পাওয়া গিয়াছিল। ইহার মৃথগহরর এরপ রহৎ
ছিল বে, তাহার মধ্যে ছয় জন মানুষ অনায়াসে চলিয়া
যাইতে পারিত। কিছুকাল পুর্নে সিল্পুলেশের উপকূলে
আর একটি তিমির মৃতদেহ ভাসিয়া আসিয়াছিল। উহার
মস্তক প্রায়্তাণ কুট ৮ ইঞ্চির অধিক দীর্ষ ছিল। তিমিটির
মস্তকের অন্থিথানি করাচী শহরের যাহুঘরে রক্ষিত আছে।

নীল তিমি নাম হইলেও ইহাদের ক আদো নীল নছে। সাধারণ তিমিদের মত ইহাদের পৃঠের ক কালো এবং উদরের বুর্ণ খেত। বিশেষদের মধ্যে ইহাদের চোয়ালের নিম্নতাগ হইতে উদরের মাঝামাঝি কতকগুলি

ঘোর লাল বর্ণের 'ডোরা' অকিড থাকিতে দেখা বারা। গ্রীনলাণ্ডের তিমির মত কুত শব্কাদি ভক্ষণ না করিয়া নীল তিমিরা হেরিং, ম্যাকেরেল প্রভৃতি সামুদ্রিক শহুঞ্চ ধরিয়া ভক্ষণ করে।

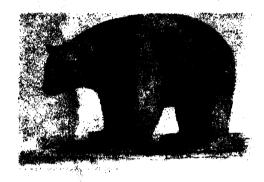


করাত মাছ—তিমির শক্র

উত্তর-সমুদ্রে আর এক জাতীয় খেত বর্ণের ক্ষুদ্র তি। ম দেখিতে পাওয়া যায়। ইহাদের আর একটি নাম 'বেলুগা'। ইহারা বারো হহুতে যোল ফুট অবধি দীর্ঘ হইয়া থাকে। গ্রীনলাত্তের চারি ধারে, দেণ্ট-লরেন্স উপসাগর ও দেণ্ট-লরেন্স নদীতে ইহাদিগকে দলবদ্ধ হইয়া বিচরণ করিতে দেখা যাত্ত।

তিমিরা এরূপ অকাণ্ড প্রাণী ২ইলেও তিন-চারি ফুট দীর্ঘ শুশুকও তিমির গোষ্ঠীভূত জীব। নীল তিমি ব্যতীত অপর তিমিদের মন্তক উহাদের দেহের প্রায় এক-তৃতীয়াংশ স্থান অধিকার করিয়া থাকে। তৈলতিমির মন্তক অনেক সময় উহাদের দেহের প্রায় অর্দ্ধাংশ অধিকার করিয়া থাকে। এইরূপ প্রকাণ্ড মন্তকে মন্তিকের আকারও থুব বুহুৎ হইয়া থাকে ৷ ইহাদের মন্তিম্ব দেখিতে গোলাকার ও তাহার উপর অনেক থাঁজকাটা থাকিতে দেখা যার। এইরূপ প্রকাণ্ড মস্তকে মুখগহ্বরটিও **অত্যন্ত বিশাল**। মুধগছবর এরপ বৃহৎ হই:লও তৈলতিমি ব্যতীত অপর তিমির গ্রন্থী অত্যন্ত স্কীর্ণ। বৃহৎ প্রীন্শাণ্ড-তিমির গলনলী এরপ কুন্ত যে, তাহার মধ্যে ছেলেনের বাছও প্রবেশ করান যায় না। এই কারণে ইহারা সমুদ্রের কুদ্র গেঁড়ী গুগলী, শামুক, 'কটল ফিশ', 'ক্ষেট মাছ', ক্ষুক্ত চিংড়ী এবং পোকামাকড় ব্যতীত আর কিছুই ভক্ষণ করিতে পারে না 🕨

তিমির মুখগছের যেরূপ বৃহৎ ইহার জিহলাও সেইরূপ প্রকাও ৷ এই জিহলা সাধারণতঃ আঠার ফুট দীর্ঘও দশ ফুট প্রশাস্ত হহরা থাকে ৷ ইহালের জিহলা নির-চোরালের স্থিত এক্স ভাবে সংযুক্ত থাকে যে, তিমিরা ইহাকে প্রায় সঞ্চালন করিতে পারে না। ইহাকে জিহ্বা না বিলিয়া একটি প্রকাণ্ড প্রফ চর্মির গদি বলিলেও অভ্যুক্তি হয় না। এই জিহ্বা হইতে বহু পরিমাণ চর্মির পাওয়া



শেত ভর্ক—তিমির শক্ত

বার। **ইহালের** মুথের মধ্যে লালানিঃসারক গ্রন্থি নাই ব**লিলেই হয়**।

তিমিদের চকু উহাদের দেহের অহপাতে এরপ কুদ্র যে, তাহা লক্ষ্য করাই যায় না। ইহাদের চকু ব্যচকু অপেকা বৃহৎ নহে। ৭৬ ফুট দীর্ঘ এবং ৩৮ ফুট উচ্চ তিমির মন্তকে এই প্রকার চকু থাকিলে তাহা সহজে শুকীর্যাচর হওয়া সন্তবপর নহে। মৃত্যুর পর এই চকু শুকাইয়া মটরের আকার ধারণ করে। চতুশদদিগের মত তিমির চক্ষুতে 'পাতা' থাকে এবং সেই পাতা ইইতে অক্ষিপক্ষ বাহির হয়। ইহাদের চক্ষু ভূইটি মন্তকের পিছনে এমন স্থানে উদ্দাত হয় যে, সক্ষুথ পশ্চাৎ এবং উর্ছ দিকের দর্শনে কোনও ব্যাঘাত ঘটে না। ইহাদের দৃষ্টিশক্তিও নিভান্ত মন্দ নহে।

হহাদের প্রবাশক্তি বিশেষ তীক্ষ। বছদুরের সামান্ত শব্দপ্ত ইহার। আশ্চর্যাদ্ধপে অন্তত্ত্ব করিতে পারে। মস্তকের উপার্ক ইহাদের কর্ণের কোন চিহ্ন দেখা যার না। বাহিরের চন্দাবরণ তুলিরা ফেলিলে চক্ষের পিছনে কালো দাগ দেখিতে পাওরা যার। এই দাগের নিমেই ইহাদের প্রবাদ্ধস্থ্য কর্মান থাকে। প্রথম প্রবণশক্তির নিমিত ইহাদের নিকট অন্তাসর হওয়া সক্তা সময় সম্ভবগর হয় না। ইহারা যখন সমুদ্রের উপর পাফাইয়া জীড়া করে বা নাসারন্ধ, দিয়া বেগে মুখমধ্যস্থ জলকে উৎসাকারে বাহির করিয়া দেয় শিকারীরা তথনই সম্ভর্গণে ইহাদের সন্নিকটে উপস্থিত হইয়া থাকে।

ইহাদের নাসারন্ধু মস্তিছের পুরোভাগে অবস্থিত।
অধিকাংশ তিমির মস্তকের উপরে একটি মাত্র নাসারন্ধ্র
থাকিতে দেখা যায়। এই রন্ধুটি ভিতরে ছই তাগে
বিভক্ত। গ্রীনলাও-তিমির মস্তকের ছই পার্দ্ধে ছইটি
নাসারন্ধু আছে। ইহাদের নাসিকার রন্ধুগুলির আকার
গোলাকার নহে। বেহালার খোলের উপরকার গর্ত্তাটির
আকার যেরূপ বক্রভাবের ইহাদের নাসারন্ধের আরুতিও
কতকটা সেইরূপ। খাসপ্রখাস বাতীত এই রন্ধুমারা
ইহারা মুধ্মধান্থ জলকে বেগে উৎক্ষিশু করিয়া বাহির
করিয়া দেয়। জলে নিমজ্জিত হইবার সময় ইহারা
নাসারন্ধ্র একটি মাংসপেশী দ্বারা একেবারে বন্ধ করিয়া
দিতে পারে।

তিমিরা সাধারণতঃ গুই-তিন মিনিট অস্তর খাস-গ্রহণ করে এবং এই উদ্দেশ্যে ক্ষণে ক্ষণে জলের উপর



তলোৱার মাত--তিমির শক্র

ভাসিয়া উঠে। ভীত বা তাড়িত হইলে অর্দ্ধ ঘণ্টা কাল

অবধি ইহারা দিক্ষুগর্ভে ডুবিয়া থাকিতে পারে।
প্রশ্নাস-ত্যাগকালে কুস্কুসের উষ্ণ বায়ুরাশিকেও ইহারা

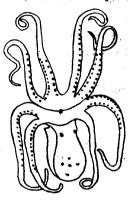
ছয় হইতে আট ফুট উদ্ধে বাম্পাকারে ফোয়ারার মত
বাহির করিয়া দেয়। নাসাপথে ইহালের দ্বলোৎক্ষেপণের
শব্দ ছই-তিন মাইল দুর হইতে শুনিতে পাওয়া যায়।
আহত তিমির ঘন ঘন খাস-অখাসের শব্দও ঝড়ের

মত বহদুর হইতে শ্রুতিগোচর হইয়া থাকে।

ইহাদের তিনটির অধিক 'পাখ্না' থাকে না। এই পাখ্না যে ৰাশুবিকপকে ইহাদের হক্ত তাহা পূর্বে উল্লেখ করিয়াছি। দেহের হুই পার্গে ছুইটি এবং পুর্টের উপর মাত্র একটি করিয়া ইহাদের পাধ্না থাকে। পার্দের পাথ্না ত্ইটি প্রায় ছয় ফুট দীর্ঘ হয়া থাকে। এই পাশ্নার সাহায্যেই ইহারা ইচ্ছামত বামে বা দক্ষিণে ফিরিয়া থাকে। কোন কোন তিমির পুর্টের উপরকার পাথ্নাটি থাকে না। তৈলতিমির পার্নের পাথ্না ত্রিকোণাকার। দেহের তুলনায় ইহাদের পাথ্না তুইটি অতি কুলু বলিয়া প্রতীয়মান হইয়া থাকে।

ইহাদের চর্ম অত্যন্ত মুক্টা। পুটের উপরিভাগের চর্মের বর্গ ক্লফ এবং উদরের চর্মের বর্গ খেত হইয়া থাকে। চর্মের উপর আবার কথন কথন শ্লেত ও হরিজা বর্ণের বহু দাগ থাকিতে দেখা যায়। পুছে ও পাথ্নার উপরেই এই বর্ণচিত্রণ বিশেষভাবে লক্ষিত হইয়া থাকে। এই চিত্রণের মধ্যে কথন কথন ঘরবাড়ি ও গাছপালার মত অধিত থাকিতে দেখা যায়। একবার এক জনপ্রাণিতব্বিদ্ একটি তিমির প্ছের উপর ইংরেজী সংখ্যায় ১২২-এর মত চিত্রাকন থাকিতে দেখিয়াছিলেন।

তিমিদের দেহের উপরকার চম্ম তুলট কাগজের মত পুরু। এই চর্মের নিমে এক ইঞ্চি পুরু আর একটি চর্ম; এই শেষোক্ত চর্মটিই ইহাদের প্রকৃত চন্ম। এই পুরু চন্মের নিমেই ইহাদের দেহে দশ-পনের ইঞ্চি সুল বদার উৎপ**ত্তি** হইয়া থাকে। এই বসা উত্তর-মেরু-সমুদ্রে ইছালের দেহতাপ করে। এই বসার छ**র ভূলিয়। ফেলিলেই** ইহাদের মাংস ও মাংসপেশীসমূ**হ** দেখিতে পাওয়া যায়। ইহ দের মাংসপেশীগুলি দেখিতে অবিকল চতুপ্পদদিগের মত। তিমির স্বাস্থ্য ভাল থাকিলে ইহাদের বসা বেশ ফুল্দর হরিদ্রা বর্ণের দেথাইয়া থাকে ৷ তৈলতিমির মন্তকে ও গ্রীনলাও-তিমির (मरह अक्राधिक **পরিমার্শে क्यांत উৎপত্তি হ**ইয়া থাকে। বদার নিমিত্তই কেবল মাত্র এই হুই জাভীয় তিমিকে অতাধিক পরিমাণে শিকার করা হয়। ৬০ ফুট লম্বা একটি তিমির দেহ হইতে অল্লাধিক ৮০০ মণ বসা প্রাপ্ত হওয়া বার। একটি পুরুহং গ্রীনলাও-তিমি হুইতে প্রায় ৩৭৮০ মণ হইতে ৪৫৯০ মণ অবধি তৈল প্রাপ্ত হওয়া যায়। टेडमित पुत्र प्रमुख्य में विभाग शतिशूर्ग शांक । এक-একটি ভৈলতিমির মন্তক হইতে প্রায় ৫০০ গ্যালন বসা বাহির করা হয়। ইহাদের মন্তকের বসাকে ইংরেজীতে 'ম্পার্দ্ধানেটি' (Spermaceti) বলে। বর্ত্তিকা ও পদ্ধানি বিশাণের জন্তই তৈলভিমির মন্তকের বসা ব্যবহৃত হইয়া থাকে। এই ভাবে বসায় পরিপূর্ণ না থাকিলে এই



কট্ল্ কিল তিমির থাদ্য

বৃহৎ মন্তক লইয়া চলাচ্চেরা করা ইহাদের পক্ষে অসম্ভব হইয়া উঠিত। বদার পরিপূর্ণ থাকায় ইহাদের মন্তকটি লঘু হইয়া ভাসিবার উপযোগী হইয়াছে।

তৈলতিমির দেহ হইতে য়াখারপ্রিন্ (ambergris)
নামক একপ্রকার পদার্থ পাওয়া যায়। ইহাদের অন্তমধ্যে
পিত পাথরীর মত এই পদার্থের উৎপত্তি হইয়া থাকে।
ইহা একটি তিন-চারি ফুট লখা থলির ভিতর তৈলাপেকা
এক প্রকার তরল পদার্থের মধ্যে বলের মত ভালিতে
থাকে। এই বলের বর্ণ হরিদ্রাভ এবং এক-একটি বল
ওজনে কর্ম সের হইতে দশ সের অবধি হইয়া থাকে। থলির
মধ্যে চারিটির অধিক 'য়াখারপ্রিসের' বল থাকিতে
দেখা যায় না। এক শ্রেণীর জীবতস্ববিদেরা বলেন বে,
য়াখারপ্রিস্ পীড়িত তৈলতিমির বক্ষতক্ষ পদার্থবিশেষ।
সকল তিমির উদরে য়াখারপ্রিস্ থাকে না। সর্বাপেকা
বলবান ও বয়ঝ তিমিদের উদরেই ইহার উৎপত্তি
হইয়া থাকে। এই পদার্থকৈ তিমিরা মধ্যে দশে
হইতে বিরার মত বাহির করিয়া থাকে। ইহার
গন্ধ করিয়া থাকে। ইহার

মহাসমূত্রে, ত্রেজিল ও আফ্রিকার উপকৃলে, ম্যাভাগাস্কার বীপের সক্লিকটে ভারত-মহাসাগরের বীপপুঞ্জের তটলেলে এবং চীল ও জাপানের উপকৃলে এই পদার্থকে ভাসিতে বৈশ্বার। নানাবিধ গৰ্জব্য নির্দাণে ইহার বিশেব ব্যবহার হইরা থাকে।

তিমির পুচ্ছ ইহাদের আত্মরক্ষার প্রধান অন্ত ও সম্ভরণের প্রধান অবলয়ন। ইহাদের পুচ্ছের আকার



অনেকটা চিংজি মাছের শেজের মত। মৎক্ষের পুচ্ছ সাধারণত: যেভাবে থাকে তিমির পুচ্ছ ঠিক তাহার বিপরীত ভাবে উদ্যাত হইয়া থাকে। জলের উপর ইহাদের লেজ সমান ভাবে পডিয়া থাকে। মৎস্তেরা বেমন লেজকে ৰামে ও দক্ষিণে সঞালন করিয়া সম্ভরণ দেয় তিমিরা তাহার বিশরীত পদ্ধতিতে পুচ্ছকে উর্দ্ধ ও অধ্য ভাবে চালনা করিয়া অক্সের হয়। শত্রুর হারা আক্রান্ত হইলে ইহারা পুচেছর আঘাতে তাহাকে বং করিতে চেষ্টা করে। ইহাদের পুচ্ছের আঘাত এরপ ভীবণ যে, ইহার এক আখাভেই বৃহৎ বৃহৎ ' হালর, করাত মাছ, তলোরার মাছ প্রাকৃতির প্রাণবিয়োগ ঘটিয়া থাকে। এই সকল প্রাণী তিমিকে আক্রমণ করিলে ইহারা পুচ্ছের দারা এক্লপ ভাবে দাঘাত করিতে থাকে যে, সমুদ্রের উপর দে-আঘাতের শক ছই-ভিন মাইল বুরেও ্ৰক্লনিৰ্বোৰ বা কামানের শক্ষের মত **প্রভীর্**মান হইরা बांदक। हेर्डारम्ब गुष्ट त्यमाद्य त्यात्र २६ कृष्टे व्यवधि हहता बाद्धा धरे लाखन पाना देशना विवाहीसन लोका প্রভৃতিও জলমগ্ন করিরা দের এবং ইহার সাহাব্যে তিমিরা জলের মধ্য হইতে অনায়াদে উর্ব্ধে লাফাইরা থাকে।

তিমি-জাতি, বিশেষতঃ তৈলাতিদিরা, দর্মদা দলবদ্ধ হইরা বিচরণ করে। ইহাদের এক-একটি দলে বিশ হইতে পঞাশটি তিমিকে থাকিতে দেখা যায়। ত্রী-তিমি এবং তাহাদের শাবকদ্বারাই এই কুল্র দল পরিপুট হইয়া থাকে। এক-একটি দলে একটিমাত্র পুরুষ-তিমি দলের রক্ষক্ষরণ অবস্থান করে। এই তিমিটির আকার দর্মাপেক্ষা হহৎ হইরা থাকে। ভরু বা তাড়না পাইরা পলায়ন করিবার কালে পুরুষ-তিমিটি দলের একেবারে পশ্চায়াতে চলিয়া যায় এবং পিছনে থাকিয়া সমস্ত দলাট চালনা করিয়া পলায়ন করে। দলের মধ্যে একটি তিমি আহত হইণে দলের অন্ত তিমিরা ভয়ে পলায়ন না করিয়া আহত তিমির চারি দিকে ঘুরিতে থাকে এবং এইরূপে বছ তিমি এককালে সহজেই নিহত হয়। গ্রীনলাও-তিমিদের



কটণ্ কিল তিমিয় খাদা

মধ্যে কিন্তু এইরূপ দল বাধিয়া সম্ভরণ করার রীতি লক্ষিত হয় না। ইহাদের মধ্যে মাজ ক্রী ও প্রুক্তর তিমিকে একত্র হইয়া এমণ করিতে দেখা বার।

আকারে বড় হইলেও তিনিরা, বিশেষতঃ গ্রীনগাও-ভিনিরা, অভার তীক। সমুদ্রে 'ডল্ফিন্' নামে

তিমি-জাতীয় এক প্রকার ক্রীব আছে। ইহারা মাত্র ২০ ফুট অবধি দীর্ঘ হইয়া থাকে। গ্রীনলাণ্ডের ভিমিরা ইহাদের নিকটে দেখিতে পাইলেই একেবারে ভরে সম্ভ इटेब्रा श्रे**नाबन करत। >० कृ**ष्ठे मीर्च छन्किनरक मिथिया

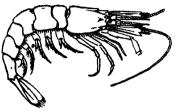
৬০।৭০ বা ৮০ ফুট দীর্ঘ তিমির পলায়ন অবশ্রই হাস্তকর। স্থলের বৃহত্তম জন্ত হন্ডীরা নির্ভয়ে ব্যাম্রাদির সমুধীন হইলেও সামাক্ত মুধিক ও শশককে বিশেষ ভয় করে এবং ইহাদের দর্শনে একেবারে অধীর হইয়া পড়ে। এ-বিষয়ে হণ্ডী-চরিত্রের সহিত তিমি-প্রকৃতির কতক সামঞ্জ দেখিতে পাওয়া যায়। বিপদের কোনও আশস্কানা থাকিলে তিমিরা সমুদ্রের উপর অনেক সময় স্থির ভাবে ভাসিয়া থাকে বা সম্ফ দান করিয়া এবং নাসারস্কু,ছারা উৎসাকারে উদ্ধে জলোৎক্ষেপণ করিয়া

ক্রীডাশীলতার পরিচয় দিয়া থাকে। কখন কথন আবার বুদ্ধকে ঘিরিয়া ছেলেদের লাফালাফি করার মত তিমিকে ঘিরিয়া সীলদের সমুদ্রে লাফালাফি করিতে দেখা যায়।

ইহাদের গতি সাধারণ অবস্থায় ঘণ্টায় চারি মাইলের অধিক নহে। কিন্তু শিকারীর বল্লমে বিদ্ধ হইলে ইহারা এরপ বিত্যাৎ-বেগে সমুদ্রগর্টে নামিতে থাকে যে, সে-সময়ে নৌকার গারে বল্লমের দড়ির ঘর্ষণ লাগিয়া নৌকার কাঠে আঞ্চন লাগিয়া যায়। এই কারণে বল্লম বিদ্ধ করিয়াই শিকারীরা বল্লমের দন্তির উপর জল চালিতে থাকে। নুতন পদ্ধতিতে তিমি শিকার করা হয়। তিমিরা যখন সমুদ্রের উপর স্থিরভাবে ভাসিয়া থাকে তথন কামানের মুথ হুইতে তিমি-শিকারের বর্ণাসকল বারুদের সাহায্যে निक्किश क्रिया इर। मिशक निरुष्ठ कर्या रहा।

ভিমিদের আচরণে দাম্পতা প্রেমের কিঞ্চিৎ আভাস পাওৱা বার ে তিমি-মস্পতীর মধ্যে একটিকে আহত ক্রিলে জ্পরটি আছত ভিমির সঙ্গ ভাগে ক্রিয়া প্লায়ন করে না। ভাহার সহিত শেষ পর্যান্ত ঘুরিয়া ফিরিয়া প্রণয়া-স্তির পরিচয় দিয়া থাকে। পুরুষ-তিমিরা নিজ নিজ

শ্রেণীর স্ত্রী-তিমির সঙ্গান্থেষণ করিয়া থাকে। **অপ্রেণী** বাতীত ভিন্ন শ্রেণীর স্থী-ভিমির সহিত ইয়ারা সমিনিক হইতে চাহে না। নয়-লখ মাস গৰ্ডধারণের পর স্তী-ভিক্তি শাবক প্রাদব করে। গর্ভধারণকালে, বিশেষতঃ শাবক..











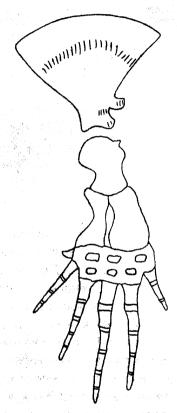


২ ৷ তিমি উক্ৰ

প্রদবের কিঞ্চিৎ পূর্বে, ইহাদিগকে অন্ত সময় অপেকা সুলতর দেখা যায়। গর্ভের মধ্যে জ্রণের বর্ণ প্রথমে সাদা প্রদবকালে শাবকের বর্ণ কিন্তু কাল দেখাইয়া থাকে। জরায়ুর মধ্যে জ্রণকে প্রথমে মাত্র ১৭ ইঞ্চি দীর্ষ দেখা যায়। এই জ্রণ জরায়ুর মধ্যে পরিপুষ্ট হইয়া প্রস্ব-কালে ১০ ফুট দীর্ঘ আকার ধারণ করে। স্ত্রী-ভিমি সাধারণতঃ এককালে একটির অধিক শাবক প্রস্ব করে না। এই শাবকের পালন ও সংরক্ষণে স্ত্রী-ভিমি অপভ্য-ক্ষেত্রে বিশেষ পরিচয় দিয়া থাকে। শাবক আছত হুই**লে** স্ত্রী-তিমি তাহাকে পরিত্যাগ করিয়া প্রায়ন করে না। ইহারা সর্বদা শাবককে সঙ্গে লইয়া ভ্রমণ করে। শিকারীর হারা তাড়িত হইলে পাথনার মধ্যে শাবককে ধরিয়া পলায়ন করে। শাবক সঙ্গে থাকিলে অন্ত সময় অংশেকা শীঘ্র শীঘ্র ইহারা সমুদ্রের উপর খাস গ্রহণের অক্ত উঠিয়া আসে।

हेहारमत इहेिमाज छन शांदक अवर छानत जाकात গ্রাদি প্রমৃতই হইনা থাকে। সাধারণত: ভন ছইটি উদরের মধ্যে শুটান থাকে। গুরুদানকাদে এই স্তনকে ইহারা দেড় ফুট হইতে তুই ছুট অৰ্থি বাহির করিয়া

থাকে। সনুদ্ৰের উপর কাৎ ভাবে অবহান করিয়া ইহার শাৰককে গুলপান করাইরা থাকে। গুলের শরিমাণত বড় কম থাকে না। গুরাদির ছুডের সহিত এই ছুডের অনেক সাদগু আছে। তিমিশাবক প্রায় এক



তিমির হতাছি নরহতাছির সহিত ইহার সামুখ আছে ।

বংসর কাল জনাপান করিরা থাকে। এই সমর সাধারণ
চকুশারবিপের শাবকের মত ইহারা বৈশ হটপুট হর এবং
ইহানের বেহে পর্যাপ্ত পরিমাণে মেন সন্ধিত হইরা থাকে।
এক-একট শবিকের দেহ হইতে এই সমরে আর পঞ্চাল
ব্যারেল বসা পাতরা ঘাইতে পারে। অভ্যাধিক অভ্যান
করার কলে ত্রী-ভিনি কিত্ত অপেকার্ক্ত কল হইরা পড়ে।

ন্তনত্যাগের পর তিমি-শাবকের দেহ আর সেরপ শীঘ বর্ত্তিত হয় না।

জীব-জন্তর শরীরের উকুনের মত তিমি দের দেহে এক প্রকার পরভোজী কীট থাকিতে দেবা বার। ইহারা তিমির পূর্বদেশ ও পাথনার নিয়ে সংলগ্ধ হইয়া রস রক শোবণ করিয়া থাকে। এই সকল রসশোবক কীট হইতে মুক্তি পাইবার জন্ত বহু চেটা করিলেও তিমিরা ইহাদিগকে কোনও মতে বিদ্বিত করিতে পারে না। এক জাতীয় সামুদ্রিক পক্ষী এই সকল কীটকে উদরহ করিয়া তিমির প্রভৃত কল্যাণ সাধন করে।

জাহাজের থোলে থেমন শামুক ও গেঁড়ী লাগিয়া থাকে তিমিদের দেহেও সেইরূপ এই উকুন ব্যতীত এক জাতীয় পুরুত্তকে সংলগ্ন থাকিতে দেখা যায়। ইহারা এরপ ভাবে তিমিদের শরীরে লাগিয়া থাকে যে, তিমির নীলাভ বা ক্লফ নীল চর্মা একেবারে ইহাদের খেত বর্ণে আরুত হইয়া পডে। অনেক সময়ে তিমিদের চোয়ালে বিস্তর সামুদ্রিক তণাদি সংলগ্ন থাকে। এইরূপ তৃণসংলগ্ন তিমিকে অনেক সময় এক আছত শাশুল জীব বলিয়া শ্রম হয়। এরূপ বিশাল আকার এবং এক্লপ শক্তিশালী জীব হইলেও তিমিদের নহে। সমুদ্রের **তলো**রার মাছ শক্সংখ্যা বড় ক্ষ (Sword fish) ইহাদের সর্বপ্রধান শত্র । তলোয়ার মাছের প্রায় ১০ হইতে ১৫ ফুট অবধি দীর্ঘ হইয়া থাকে। ইহাদের মুখের উপর চোয়ালটি তলোয়ারের মত লম্বাকারে বিদ্ধিত হয় বলিয়াই ইহাদের এইক্লপ নামকরণ হইয়াছে। ইহাদের মুখের ভলোৱারটি প্রায় চার-পাঁচ ফুট দীর্ঘ হইয়া থাকে এবং ইহার অগ্রভাগ অত্যন্ত ধারাল। এই ভলোয়ারের হারাই ইহারা ভিমিকে আক্রমণ করিয়া বিপর্যাত করিয়া থাকে । অনেক সময় ইহাদের সন্মিলিত আক্রমণের ফলে তিমির জীবননাশ ঘটিরা থাকে।

গ্রীনলাণ্ডের তিমিকে উত্তর-আর্টিক্-সমূদ্রের এক জাতীয় হালর আক্রমণ করিরা সংহার করে। এই হালরের নাম গ্রীনলাণ্ড শার্ক। ইহারা জীবন্ধ তিমির দেহ হইতে লাংসবণ্ড ছিল্ল করিরা জন্দণ করে এবং তাহার ফলে শেষে তিমির প্রাণবিরোগ ঘটনা থাকে।

ভলোৱার মার্ছের মত সমুদ্রের করাত মাছেরাও ভিমির

বিশেষ শক্র। ইহাদিগকে মাছ না বলিয়া হালার বলা উচিত। দৈর্ঘ্যে ইহারা প্রায় ১৫ ফুট অবধি হইরা থাকে। তলোয়ার মাছের মত ইহাদের উপর চোয়ালটি অভ্যাধিক বর্জিত হইয়া করাতের আকার ধারণ করে। কলিকাতার বাহুলরে করাত মাছ রক্ষিত হইয়াছে। তিমিকে দেখিতে পাইলেই উহার দেহে ইহারা করাত বিদ্ধ করিয়া দেয়। ইহারা এমন বেংগ তিমির অলে করাত বিদ্ধ করি বেং, অনেক সময়েই উহাকে আর বাহির করিতে পারে না এবং করাত তিমির শবীরের মধ্যে ভাঙিয়া বহিরা বায়।

তিমির আর একটি প্রবল শক্র প্রাম্পস্ (grampus)।
ইহারা তিমি-জাতির অস্তর্ভুক্ত জীব। দৈখো প্রাম্পদেরা
প্রায় বিশ-একুশ ফুট হইরা থাকে। ইহারা হাজরের
মতই হিংস্র। বৃহলাকার তিমিকে দেখিতে পাইলে ইহারা
বুকের মত দলবন্ধ হইরা উহাকে আক্রেমণ করে।
বারংবার আক্রমণের ফলে শেবে তিমির প্রাণবিরোগ
ঘটিলে উহার মেদ-মাংদে ইহারা উদরপূর্গ্তি করিয়া থাকে।
তলোয়ার মাছ, করাত মাহ এবং প্রাম্পদ্দের ভরে
তিমিদের সর্ব্লাই সন্ত্রত থাকিতে হয়।

শের-প্রানেশের খেত ভল্লককেও তিমির শক্রমধ্যে গণনা করা বাইতে পারে। সীল ও ওরালরাসের মাংস যেমন ইহাদের প্রিয় আহার, তিমির বসা ও মাংসও তেমনই ইহাদের বিশেষ প্রলোভনেব সামগ্রী। সমুদ্রের তীরে তিমি আসিরা পড়িলে বা সমুদ্রের জল জমিয়া বরফের মধ্যে তিমি ধরা পড়িলে ইহারা দলবন্ধ হইয়া তাহাকে আক্রমণ করে।

উত্তরমেক প্রদেশের ও উত্তর-ইউরোণের শিকারীরা তিমির সর্বপ্রধান শক্র। তিমির বসা ও মাংস গ্রীনলাও-বাদী এক্তিমানের প্রধান থানা। ল্যাপলাওবাদীরাও জীবন- ধারণের জন্ত তিমির মেদ ও মাংসের উপর বিশেষভাবে
নির্ভর করে। ইহাদের অবিরাম হন্দের ফলে তিমির
সংখ্যা বিশেষ ভাবে হাসপ্রাপ্ত হইয়াছে। পূর্ব্বে সমুশ্রের
বে-সকল অংশে বহু তিমি দৃষ্ট হইত, এক্ষণে সে-সকল
হানে ইহারা একেবারেই বিরল। সপ্তদশ শতাব্দীতে
দিনেমারেরা অসংখ্য তিমি বধ করিয়াছিল। তিমি
শিকারের জন্ত তাহাদের ২৬৬ খানি কাহান্ত ও চৌক্দ
হাজার শিকারী নাবিক এক সময় নিযুক্ত ছিল। তাহার
পরে অন্তান্ত জাতিরাও বদার লোভে ইহাদের শিকারেঃ
প্রের্জ হয়।

স্ইডেনের একেবারে দক্ষিণে বল্টিক সমুদ্রের উপর ইটাড্ নামে একটি বন্ধর আছে। কিছুকাল পূর্বের এই বন্ধরের নিকট একটি ঘাট কুট দীর্ঘ তিমির প্রভরীভূত দেহ মৃত্তিকামধ্য হইতে বাহির করা হইরাছিল। উহার দেহ আধুনিক খ্গের ঐ আকারের তিমি-দেহের প্রায়া

তিমির সহিত স্থলের রহন্তম জীব হতীর কতকট।
চরিত্রগত সাদৃগ্র আছে। উত্তর প্রাণীই বেশ শান্ত ও
নিরীহ, কিন্তু ক্রুর বা উদ্ভেজিত হইলে উভরেরই প্রকৃতি
অতীব ভীরণ হইরা উঠে। একটি তৈলভিমি একবার
আক্রান্ত হওয়ার নরখানি নৌকা দংশন করিয়া চূর্ণ করিয়া
দিয়াছিল। আক্রান্ত তিমির পূজ্যাবাতের দৃশ্য দেখিলে
পরম নির্ভীকেরও হুদ্র ভয়ে কাঁপিয়া উঠে। আবার
মাধারণ অবস্থার এই উভয় জীবই অনেকটা ভীক্র-প্রকৃতির।
হতী ও তিমি উভয়ের দেহ হইতেই মূল্যবান্ সামগ্রী প্রাপ্ত
হতরা বায়। মৃত হতীর মূল্য লক্ষ টাকা হইলে একটি
তিমির মূল্য সে-হিসাবে কোটি টাকা ধার্ম্য করা বাইজে

মনের গহনে

শ্রীসরোজকুমার রায়চৌধুরী

এ-পালে শিবের মণ্ডপ। মারখানে একটা ডোবা। ও-পালে নদাই বোবের ছোটু কু"ড়ে ঘর।

শিবের মণ্ডপ জরাজীর্ণ ইইয় নিয়াছে। ছাদের থানিকটা আংশ ভাঙিয়া পড়িয়াছে। থামগুলা সক হইয় আসিয়াছে, গাজনের ঢাক বাজিলে ব্ড়া মালুবের দাঁতের মত হল হল করিয়া নড়ে। তথাপি বে ভাঙিয়া পড়ে না, দে নিশ্চয় বাবা ধর্মরাজের মহিমা। প্রতি বৎসর গাজনের সময় মওপের মাতকরেরা মগুল সংস্থারের জন্ত চাঁদা সংগ্রহের চেটাকরে। গাজন কাটিয়া য়ায়, কিল্প চাঁদা ওঠে না। আবার যে কে সেই। এমনি করিয়া বছরের পর বছর কাটে। মগুপের অবস্থা জীর্ণ হইতে জীর্ণতর হয়। মগুপের 'দেয়াসীন' চাকের বাজনার সঙ্গে সঙ্গে মাটিতে নাথা কোটে। বাবা ধর্মরাজ অবশেষে তাহার স্বজ্বে জর্মনা কোটে। বাবা ধর্মরাজ অবশেষে তাহার স্বজ্বে জর্মনা 'দেয়াসীন' মগুপের বিত্তীর্ণ প্রাঙ্গণে গড়াগড়িদেয়। ভজেরা ঘন যন 'বলো শিবো ধর্মরাজ' বলিয়া চীৎকার করে, কেহবা দেয়াসীনকে বাতাস করে, কেহবা বেতের ছড়িটা দিয়া ভিড় সরায়।

—বাবা, কি অপরাধ হয়েছে বলুন ?

দেয়াসীন পাশের গ্রামের চাঁড়ালদের একটি আধা-বরসী মেরে। পরতে রক্তাশ্বর। গলায় এবং হাতে অনেকগুলি কলাক্ষের মালা। মাথায় জটা। কথা কহিলেই ভক্ ভক্ করিয়া মদের গন্ধ বাহির হয়। বাবা সম্বোধন করা হইল ভাহাকে নর, ভাহার মাথায় বে দেবতা ভর্ করিয়াহেন ভাহাকে।

ৰাবা দেয়ালীনের মূখ দিয়া বলিকো—আমার খরের কি কর্টি। ক কর্টি। কি আমার খরের কি কর্টি। বল্?

বাৰা বহুদিন হইতে এদনি ধারা শাসাইৰা আসিতেছেন।

গ্রামের বোলে আনার বাবার উপর শ্রহ্মাও অটুট। কিন্তু তথাপি মণ্ডপের সংস্কার আর এই কয়েক বৎসরে কিছুতে হইয়া উঠিতেছে না। তবু এ-পর্যান্ত এই অপরাধে বাবার রুদ্ররোয় কাহারও উপর নামে নাই। গ্রামের লোকে বাবার মন্দিরের ধূলা জিহ্বার অগ্রভাগ হইতে ললাট পর্যান্ত ভক্তিভরে স্পর্শ করে। বলে,—বাবা আমাদের দদানিব। নইলে এত অপরাধের বোঝা নিয়ে কোন দিন ভরাভূবি হয়ে যেত। ছেলেপুলে নিয়ে …

না, বাবার সদাশিবত্ব সম্বন্ধে সন্দেহ করিবার বিন্দৃমাত্র কারণ নাই। এতগুলি সন্তানের সম্বংসরের সমস্ত অপরাধের বিষ তিনি নিজের কঠে তুলিয়া লইয়া গান্ধনের কয়টা দিন বিনা আপস্তিতে রোজে পোড়েন এবং বৃষ্টিতে ভেজেন। তাঁহার পক্ষে স্থার কথা এই যে, বেশী দিন এই ভাঙা মণ্ডপে তাঁহাকে বাস করিতে হয় না। বারো মাসই পুরোহিত্ত-গৃহে থাকেন।

মগুপের অবস্থা এইরূপ।

ভোষার অবস্থাও তাহার চেরে ভাল নর। এপাড়ার এইটিই খিড়কী বলিলে বিড়কী, সদর বলিলে
সদর। বাসনমাজা, হাত-পা ধোওয়া এই জলেই হয়।
মূথে দিবার উপায় থাকিলে মুখ ধোওয়াও চলিত।
কিন্তু সে উপায় নাই। তথু এই ঘাটের দিকটা ছাড়া
বাকী সাড়ে তিন দিকে হুর্ভেল্য বালের ঝাড় এমন
অন্ধকার করিয়া আছে যে, ভলে হুর্ব্যালোক পড়িবার
কোন প্রকার আশ্রানাই।

এ-কণা শুনিয়া শহরের লোকে নাসিকা কৃষ্ণিত করিকেন সন্দেহ নাই; কিন্তু সমত ব্যাপার ও তাঁহারা কানেন না। পাড়াগারে বাঁশ নিভাপ্ররোজনীয় বন্ত। বর ছাঙ্গা, খুঁটি ভৈত্তি করা আছেই। বাঁশের পাতা কলে পড়িয়া, কল নাই করে এ-তথ্য তাহালের নিকেনেরও অবিদিত নয়। ক্ষিত্র উপায় কি টি প্রাভিবেশীয়া কেইই

ভাল লোক নর। চোধের সুমুধ হইতেই বাশ চুরি করিছা প্রায়ম করিতেছে; পুরে চোধের আড়াল হইলে কি আর বাড়ের চিকু রাখিত ?

তথু তাহাই নর। এই অতি তুচ্ছ ডোবাটিই এ-পাড়ার একটি মূল্যরান সম্পত্তি। সহৎসরের শাক ইহাতেই উৎপন্ন হয়। তাহা তুচ্ছ করিবার বিষয় নর। ঘাটের উপর সমুখ দিকে হাত ছই মাত্র হান হাড়া বাকী সমন্তই শাক, শাক, শাক—জন্স নজরে পড়ে না। এক-এক পরিবার এক-একটি মাত্র কঞ্চির সাহাব্যে অছুত কৌশলে নিজের নিজের শাক আটকাইয়া রাথিয়াছে। এদিকের শাক ওদিকে যাইবার উপায় নাই। তাও কি আর যায় না! কিন্তু সে কচিং! তথন এই শাক লাইয়াই একটা কৌঞ্দারী বাধিয়া যায়।

কিন্তু শুধুই কি শাক! আগনি নরটা-দুশটার সময় যদি এদিকে আসেন, দেখিবেন,—অবশ্য একটু লক্ষ্য করিয়া দেখিতে হইবে,—দেখিবেন, একটি বৃদ্ধ সেই বাশবনের নীচে অন্ধকারে অন্ধকারে ব:কর মত সন্তর্প: পা ফেলিয়া মাছ ধরিয়া বেড়াইভেছে। তাহার বা-হাতে একটা ভাঙা এনামেলের বাটিতে কতকগুলা কেঁচো এবং একটা সত্ম তালপাতার গাঁখা কতকগুলা কোঁটা, মাগুর ইত্যাদি মাছ। তিন-চারিটি মাত্র। এই করটি সংগ্রহ করিতেই তাহাকে বার-তুই ডোবার ধারে ধারে পরিক্রমণ করিতে হইয়াছে।

এই লোকটিই নদাই ঘোষ!

বয়স পঞ্চাশের বেশী হইবে না। কিন্তু দেখিলে মনে হর যাটের কাছাকাছি। মাথার চুলগুলি সব পাকিয়া গিয়াছে। মৃথে বোঁচা পোঁচা দাড়ি। শীর্ণ, দীর্ঘ দেছ,—কোমর বাকিয়া গিয়াছে। চোথ কোটর-প্রবিষ্ট, চর্লু লোল এবং কর্কন। বা-পাথানা অভাভাবিক রকম সক্ষ। সেজস্ত বোঁড়াইয়া বোঁড়াইয়া হাটে। মৃথে ইন্ডে ব্রক্তিও এইটও নাই। শীর্ণ, ভাঙা গাল একেবারে মুগের ভিতরে প্রবেশ করিয়াছে।

ভোৰার ওধারে ভাহার বাড়ি এবং এই ভোবাটি ভগু শাক নর, ভাহার সহৎসরের বাছক সরবরাহ করে। অভাব কেবল অন্তের এবং বন্তের। কিন্তু সে আর কভই বা! এক জোড়া বন্ধে ভাষার দিবা একটা বংসর চলিরা:

যার। আর অর ? একটা পেটে কভইবা লাজে?

সপ্তাহে চুইটা দিন মৃনিষ থাটিলেই সে-অলের সংস্থান

ইইড। যত দিন শ্রীরে সামর্থা ছিল ভার বেশী সে

কখনও থাটেও নাই। নিতান্ত নিরুপার হইয়া যদি

কখনও কেহ মার্চে থাটিবার জন্ত ভাষাকে ভাকিতে
আসিত, পেটের ব্যথার অকুহাতে প্রায়ই ভাষাকে সে

ঘুরাইয়া দিত। লোকটা উহারই মধ্যে একটু শ্যাবিদানী।

বেলা নয়টার আগে আর ভাষার অভি-পুরাতন ছিল

মলিন শ্যার বাহিরে পারতপক্ষে আসে না। যথন শ্রীরে

সামর্থা ছিল তথনও আসিত না, এখনও না।

অবশ্য শরীরে সামর্থ্য ছিল বলিতে এ-কথা বৃদ্ধিকে ভূল হইবে বে, এককালে তাহার শরীরে যথেষ্ট সামর্থ্য ছিল। যথেষ্ট সামর্থ্য তাহার কোন কালেই ছিল না। চিরদিনই অমনি ঢাঙা এবং লিকলিকে দেহ, কোলের কাছে কুঁজো। গত পঁচিশ বৎসর কাল বছরে ছয় মাস ম্যালেরিয়ায় ভূগিলে সামর্থ্য আর থাকে কি করিয়া? তা নয়, তবে পেটের ভাতের সংস্থানের জন্ত সপ্তাহে ছই তিন দিন মাঠে থাটিতে বেটুক্ সামর্থ্যের প্রয়োজন হয় সেটুক্ সামর্থ্য এতকাল ছিল। কিছু গত দশ বৎসর হইতে আর তাহাও নাই। এথন আর মাঠে থাটিতে পারে না।

সে একপক্ষে ভালই ইইয়াছে। সকাল্যবেলার
মাঠে থাটিতে বাইবার জন্ত এখন আর কেছ জ্মকালে
নিজ্ঞান্তক করিয়া বিরক্ত করিতে আসে না। বেলাঃ
নরটা পর্যন্ত নির্কিলে ঘুমটা হর। ডোবার মাছ একং
শাক ত আছেই। আর আছে ডোবার মারে করেককাড় বাশ। তাহা বিক্রয় করিয়া ভাহার বংসরের কাশড়
ছখানির দাম ওঠে। আর…

এইখানেই তাহার ভাগ্যকে অসাবারণ বলা চলে।

বৌবান নদাই ঘোষের বিবাহ হব নাই। কতকটা কল্যাপন্দীয়দের দোষে। প্রশান ক্রিয়া কেইই এই স্থপাত্তের হাতে কল্যা সম্প্রদান করিছে সম্মত হর নাই। কতকটা তাহার নিক্ষের অসসভায়। ভাহার নিজের তরফ হইতেও কোন আগ্রহ দেখা যায় নাই। আর কতকটা আশ্বীয়-

জনের অভাবে। মা-বাপ ছেলেবেলাভেই হারাইয়াছে। বঙ किश्वा (इष्टि धाक्टे) छाटे भर्याख नारे, त्य श्रृ किश्न-भाषिश ভারের বস্তু একটি ব্যু সংগ্রহ করিয়া আনিবে। বৌৰনটা अमिन कतिशाह कथन (व कांछिश शिन विवाह शिन ना । অবশেষে, চল্লিশ বংশর বয়সের সময়, ম্যালেরিয়ার ছাতে পড़िया नतीत येथन जीर्ग, अक्याज भीटाविश्व उनत्थातन ছাড়া দেখাইবার মত কিছুই যখন অবশিষ্ট নাই, তথন অকন্মাৎ এক শুভল্গে তাহার বিবাহ হইয়া গেল। ছোটবাবুর বহু কীর্ত্তির মধ্যে এই এক কীর্ত্তি। পাত্র এবং भाजी (मथा, मध्यक मन्नामन, वानीसीम, गाक्टरिका, ·শোভাযাত্রা, বিবাহ, বাসরশয়ন, পাকম্পর্ণ, ফুলশ্যা,— এক কথার সংবাদপত্তে সংবাদটি প্রকাশিত হওরা ছাড়া সমান্ত্ৰোহ বলিতে আঁর বাহা-কিছু বোঝায় ভাহার কোথাও क्रांड हिन ना । नहबर दिना। हाक, दहान, मानाई, काँनि বাজিল। এমন কি ছেলেরা তাহাতেও ভূপ্ত না হইরা ্ৰেষে কভক্তলা টিন আনিয়া বান্দাইতে লাগিল। একন্ত একটি পরসাও নদাইকে বার করিতে হয় নাই। সমস্ত ্রেটবাব নিজের পকেট হইতে দিয়াছেন। পাঁচ জনের कोट्ड किडू ठाँबा ७ উठिशां हिन । ननार भरन भरन भरन थुनी **হইলেও থুব লঞ্জিতই** বোধ করিতেছিল। এ-বয়সে আর কেন এ-সৰ?

নদাই মিথা বলে নাই। সতাই এ-বর্সে আর এ-সবের প্রয়োজন ছিল না, এবং শেষ পর্যান্ত সেই কথার সভাভাই প্রমাণিত হইল ফুলশ্যার সকালে वहकर्ष्ट चानक (थाँखाव किंत भन्न किंतन नमाहेरक পাওরা গেল,—হস্তপদবদ্ধ অবস্থায় থাটের নীচে অঞ্চান ছইয়া পড়িয়া আছে। বধু নাই। ঘরে, বাহিরে, কোথাও নাই। এমন কি ছোটবাবু নিজে লোক নামাইয়া ডোবার জলে পর্যান্ত খোজ করিলেন। সেধানেও নাই! সম্ভব অসম্ভব স্কল ছার্নেই খোঁজ করা হইল। কোথাও পাওয়া रशेण ना ।

महीहेरदर छान वंदन इटेन उपन रवना रेनेटी। अहे রকন সমরেই সাধারণত: জুইার ঘুন ভারে। তাহাকে বধু বাড় নাড়িরা জানাইল না, পার নাই। किसोगा क्या स्ट्रेग। , the same of the

জিবসও ভাষার কথা কহিবার শক্তি নাই। কোরার

ভরানক ভর হইরাছে। ছই চোথের কোশ বাহিরা কেবল অঞ গড়াইতেছে। উত্তরে সে তবু হাতের জালু উন্টাইরা জানাইল, ব্ধু নাই।

কোথায় গেল ?

कारन ना।

তাহাকে এমন হাত-পা বাধিয়া ফেলিয়া গেল কে? नमारे आंध्र न मित्रा बाट्डेंत नीट्डेंग दिबारेंग मिन। আরও বেলা হইলে কথাটা স্পষ্ট করিয়া জানা গেল:

বৌভাতের হান্সাম মিটাইয়া এমনিতেই ফুলশ্যার দেরি হইয়া গিয়াছিল। বর-বধুর শুইতে রাত্রি এগারোটা কি বারোটাই হইবে। নদাই ববুর একটা হাত ধরিয়া প্রীতি-সভাবণ করিতে ঘাইবে, বউ এক বট কা দিয়া হাত টানিয়া নইল। ঠোঁটে হাত দিয়া ইন্দিতে विनन, চুপ।

নদাই ভাবিল, বোধ করি কেহ জানালার গোড়ায় আড়ি পাতিতেছে। সেই ভয়েই বধুর এই সতর্কতা। আড়ি পাতিবার অবশ্য তাহার কেহ নাই। তবু পাড়ার মেরেরা কি আর ছাড়িবে?

বধু পা ঝুলাইলা খাটের উপর নি:শব্দে বসিয়া রহিল। নদাইও আর কথা না কহিয়া থেমন ছিল ভেমনি বসিয়া রহিল।

এমনি বোধ করি ঘণ্টাখানেক কাটিল।

নদাই আর থাকিতে না পারিয়া ধীরে ধীরে ডান হাতথানি বধুর কাঁধের উপর রাখিল।

— अहे—विन्ना वर्ष् कार्यत अक बाक्नीर्ड नमहिरात হাতটা ফেলিয়া দিল।

আরও অনেক কণ কাটিল। ছোটবাবুদের বালাখানার বড়িতে চং চং করিরা ছ**ইটা বাজিল। সমন্ত দি**নের পরিশ্রমে নদাইরের চোক ঘুমে ঢুলিরা পড়িতেছিল। কিন্তু বধু ঠার ভেষনি বনিরা আছে।

নদাই কিন্ ফিগ্ করিয়া জিজাসা করিব,—ভোষার Water to the state of the state

े हर्ति। बाटन ह्य ।

The state of the s

বধুকে বাহপালে বঁথিতে হাইবে অমনি বধু ভড়াক্
করিয়া নীচে লাফাইয়া পড়িয়াই ফল্ করিয়া আলো
নিবাইয়া দিল। তারপর কোণা দিয়া কি হইল,
ভাবিলে এখনও জংকপে হয়, বম-লুভের মত কতকভগো
লোক পট্ পট্ করিয়া ভাহাকে আইপুতে বাধিয়া
বোধ হয় বউ লইয়া চলিয়া গেল। নইলে বউ গেল
কোথায়? মোট কথা, ইছার পরে ঠিক কি যে হইল
ভাহা আর স্মরণ নাই।

ছোটবাব্ অনেক ভাবিয়া বলিলেন সেই থমদূতগুলো নিশ্চয় এর নীচে ছিল। বলিয়া আঙুল দিয়া থাটের নীচেটা নির্দেশ করিলেন।

নিতান্ত ভালমানুষের মত নদাই বলিল—বোধ হয়। সে যাহাই হউক, সময় এবং সোতের মত বণুও একবার গেলে আর ফিরিয়া আদে না। বধু আর কোন দিন স্বামীর ঘর করিতে আসিল না। নদাইও রণায় লজ্জায় তাহার কণা আর জি**জ্ঞাসা** করিল না। কিন্তু আশ্ভর্মের বিষয়, বধ না-আসিলেও বধর পিতৃগৃহ হইতে মাসের মধ্যে তুইবার কোন-না-কোন পর্ক উপলক্ষ্যে চাল, ডাল, মুন, তেল হইতে আরম্ভ করিয়া মাতুষের নিভাব্যবহার্য্য প্রত্যেক দ্রব্য এত পরিমাণে আসিতে লাগিল যে, নদাইয়ের অলসমস্তার চিহ্মাত্র রহিল না। এইজন্তও বধুর বিয়োগব্যথা नमारि अब तुक रहेए जानको। मृत रहेन। जात वाकी।। দুর হইল ছোটবাবুর আখালে।

ছোটবাবু এ-গ্রামের হর্তা-কর্তা-বিধাতা বলিলেও অত্যক্তি হর না। এ-গ্রামের বোলো আনারই তিনি জমিলার। বছর চলিশ বরস। দিবা সুপুরুষ চেহারা। লেথাপড়া বিশেষ করেন নাই। কিন্তু গানে, বাজনার, বক্তৃতার অন্বিতীয়। বস্তুত্বকে এথানকার থিয়েটার পার্টির ইনিই প্রাণ-সরপ। অভ্যক্ত আমুলে লোক, বাহাকে বলে মঞ্জনিসী। নলাই বাহাক অভ্যক্ত ক্ষেত্তাকন।

কিছু বিন নবাই মুখ বুজিরাই কাটাইল। পাড়ার গেটকেরা ভাষার ব্রী-ভাগ্যের জন্ত তংগ প্রকাশ এবং বস্তর-ভাগ্যের জন্ত আনন্দ জ্ঞাপন করে। নে ক্ষান্তবের কথা ছেড়ে স্থাও দোক, ওসের চরিত্র দেবতারা পর্যান্ত বৃন্ধতে পারেন না। কিছু এমন যাত্র ক'জনের হয় বলা ত? মাসে ছ্-বার জন্ম করা কি এই বাজারে সোজা ব্যাপার না কি?

নলাই হা না কোন কথাই বলে না। কিন্তু আলোচনাটা গুনিবার জন্ত বসে। লোকে এই হুছার্যের পাঞা কৈ কে তাহা অস্মান করিবার জন্ত বহুলোকের নাল করে। তাহারা পাড়ারই ছেলে-ছোকরা। কথাটা নদাই বোষের মনে লাগিলেও সে মুথ ফুটিয়া সমর্থন করিতে ভয় পার। ছেলেগুলা সভাই ভূশমন-প্রাকৃতির। নদাই চুপ করিয়া থাকে। মনে মনে ভাবে, অমন ফুলরী মেরে তাহার কপালে সহিবে কেন? মেরের মূথ সে দেখিয়াছে।

ভাবশেষে নদাই এক দিন ছোটবাবুকে ধরিয়া বসিল। বিবাহ না করিলে ভাহার একটি দিনও চলিভেছে না। এই বয়সে নিজের হাত পোড়াইয়া রাল্লা করার অকমারি কি সহজ!

এই কথা !

ছোটবাব্ তৎকাণাৎ তাছাকে আখাস দিলেন, এক পক্ষের মধ্যে বিবাহ দিয়া তবে তাঁহার অন্ত কাল।

ছোটবাব্ ইচ্ছা করিলে, কি না হয়। এক পক্ষও অপেক্ষা করিতে হইল না। ছই-তিন দিনের মধ্যেই কোথাকার কে এক জ্বন আসিয়া পাত্র দেখিয়া গেল। দেখামাত্র পাত্র পচন্দ হইল। সজে কলে আশীর্কাদ এবং দিন স্থির।

পাড়ার আবালবৃহ্ণবনিতার মনে থূলী আর ধরে মা।
কেবল নদাই নিজে একটু খুঁৎথুৎ করিতে লাগিল।
মেয়েট নাকি কালো। নদাইয়ের স্থতিপটে তথনও ভাহার
প্রথমা পত্নীর অপরপ রূপলাবণ্য ভাসিভেছিল। কিছ
এ-আপত্তির কথা মুধ ফুটিয়া কাহাকেও বলিতে সাহস

গুলার সমর মনে হইল, মুখ কুটিরা বলিলেই ভাল ছিল। প্রথমা পদ্ধীর গুলু রটেছি কর্সা ছিল না, মুখ-থানিও বেশকটি কটি। এ-বৈদ্ধে বেমন কালো, তেমনি কুৎসিত। মুখের গড়ন একেবারে প্রথানি। গাল ভাতিরা গিয়াছে। টোখের কোণে কালি পড়িরাছে, ছোটবাবু উৎকুল হইরা উঠিলেন। এত দিনের অত্যাসে তিনিও খেন কোথায় একটু ফাঁক অনুত্ব করিভেছিলেন। নদাই ভাছার চিরদিনের বিনীত হাসি হাসিরা নিজের আহ্গাটিতে গিয়া বসিল।

গোটা-ছই কন্সাটের পরেই অভিনয় আরম্ভ হইরা গেল,
—এব চরিত্র। জীমুতবর্গ, বিপুলকার সহারাজা ধীরগভীর
পদক্ষেপ প্রবেশ করিয়া আসরেই গড় হইয়া মা-চর্গাকে
প্রশাস করিয়া চেয়ারে আসিয়া উপবেশন করিলেন। তাঁহার
দক্ষিণ পার্বে দীর্গপ্রীর, অত্যক্ত শীর্ণকায় মন্ত্রী এবং বাম পার্বে
বৈটে, কাঠ-কাঠ গড়নের সেনাপন্তি আসিয়া দাঁড়াইলেন।
রাজার দৃষ্টি সন্মুখে ছির ভাবে নিবদ্ধ। মন্ত্রীবর নিতান্ত
দিরীই অভাব ভালমাহ্নব ভল্লবোক। আসরে আসিয়া
সেই যে চোথ নামাইলেন আর ভূলিলেন না। সেনাপতির
বর্ম জয়। আসিয়াই একবার চারি দিকে চাহিয়া লইলেন।
উপরের আলো এবং তরবারির দৈর্ঘা মনে মনে হিসাব
করিয়া দেবিলেন, রণোয়ন্ততার তরবারির গোঁচা লাগিয়া
আলোটা ভাঙিয়া ঘাইতে পারে কিনা। অন্য আসরে
একবার সে-চর্ঘটনাপ্ত ঘটিয়াছে।

রাজা জলগন্তীরকঠে রাজ্যের বিবরণ জানিতে চাহিলেন।
মন্ত্রীরর আব-আধ শীর্ণকঠে তাহার যথায়ও উত্তর দিরা
থামিতেই সেনাপতি অমিজাক্ষর ছলে বিশুদ্ধ বাংলার প্রার
পাচ মিনিটকাল অনর্থাল এত কথা বলিয়া গেলেন এবং
তরবারিটা এতবার আন্দালন করিলেন বে, সমন্ত লোকমুক্ত ইয়া গেল। আসর নিত্তর । মাহিটি নড়িলে জানিতে
পারী বায়।

ছোটবাৰু তাকিয়া ঠেস দিয়া তইয়:ছিলেন, উঠিয়া বসিয়া বলিলেন—নাঃ! গান এয়া জনাবে দেখছি।

মৃত্কঠে সকলেই সে-কথার সার দিলেন। বস্ততপক্ষে সেনাপতির বীররসোদগারের পরে সে-বিষরে আর কাছরিও মনো সংশ্র ছিল না।

ব্যালা নেনাপতির মতেই মত বিলেন। তাহাই হর।
পূথিবীতে কোন কালেই তালমাপুনের জর হর না।
দর্শকদেরও মন্ত্রীর উপর সহাস্তৃতি বিশ্বালান লোকটার
একটা ভাল শোধাক পর্যন্ত লাই।

रंग वाश्रक रहेक, किन्नरक्षण वानाम्यास्त्र भन्न मही।

এবং দেনাপতি উভরেই প্রস্থান করিলেন এবং ম্যানেতার বংশীধননি করিবামাত্র হয়োরাণী আসিয়া প্রবেশ করিলেন। নদাই চমকিয়া ছোটবাবুর পায়ে হাত দিশ।

— কি হ'ল [?]

কছু নয়। বলিয়াই নদাই হাতথানি সরাইয়া লইল। আশ্চর্যা মিল! অবিকল তাহার দ্বিতীয়া স্থীর মত! তেমনই ভাঙা গাল, কোটর-প্রবিষ্ট জলস্ত চোথ যেন দপ্লপ্ করিয়া জলিতেছে; ম্বের গড়নও তেমনি পুরুষালি। ফ্রোরাণী আসিয়াই চেঁচাইতে লাগিলেন। এব এবং তাহার জননীর সম্বন্ধে তাঁহার যাহা কিছু অভিযোগ ছিল তাহা এমন হাত নাড়িয়া বিবৃত করিতে লাগিলেন যে, দর্শকেরা পর্যান্ত তাহার উপর ক্রুত্ত হইয়া উঠিল। নদাই কিছু সেসকল কথার এক বর্ণও শুনিতেছিল না। তাহার দ্বিতীয়া স্থীর কণ্ঠস্বর সে একরূপ ভূলিয়াই গিয়াছিল। ইহার চীৎকার শুনিয়া তাহার মনে পড়িয়া গেল, দ্বিতীয়া স্থীর কণ্ঠস্বরও অবিকল এইরপ। এমনি করিয়া কটমট কলিয়া চাহিয়ালে এক দিন তাহাকেও ধমকাইয়াছিল। আশ্বেনি

অনেক কণ ধরিয়া চীৎকার করিয়া অবশেষে হয়োরাণী চলিয়া গোল। গান জমিয়া গিরাছে। আসর নিস্তক্ষ নদাই উঠিয়া বসিরাছিল, স্যোরাণী চলিয়া যাইতে আবাব থালে ঠেস দিল।

জ্ঞতঃপর আসিলেন গ্রোরাণী, প্রথের হাত ধরিয়া। এ ছোকরার বীররসের বক্ততা নয়, কছণ রসের । 'মহারাজ বলিয়াই ঝর্ ঝর্ করিয়া কাঁদিয়া ভাসাইয়া দিল। কিল করণ রসের বক্ততা ইহাকে মানায় ভাল। রংটি ফরসা ম্বথানি বেশ চল্চলে, গলার স্বরও মিটি। এক নম্ব বক্ততা করিয়াই মাতা-পুত্রে গান আরম্ভ করিল। সে গানে সুবের পাষাশও দ্রেব ছইল।

কিন্ত নদাই একবার আলক্ষণতের আড়চোৰে তাহা

নিকে চাহিরাই সোলা হইরা উঠিরা বসিল। আনকার

পাল সমস্টই বে বিশ্বত হইরা গোল। এই বিচিত্র আলোক

নালা, অভিনেতা ও অভিনেতীদের বিবিধ বর্ণার রঙী
পরিচেল, বাল্যায়ের মধ্য কানি, সমস্ত মিলিরা ডাছাকে বে
কোন কল্পোকে উড়াইরা লইরা গিরাছিল।



বাংলা

ৰুতী প্ৰবাসী বাঙালী

শ্রীযুত নন্দলাল চট্টোপাধ্যায় একাহাবাদ বিশ্ববিদ্যালয়ের এক জন কৃতা ছাত্র; তিনি সম্প্রতি 'মীরকাসিম' সম্বন্ধে মৌলিক গবেষণা



শীবৃত নন্দলাল চট্টোপাধ্যায়

করিয়া লক্ষে বিশ্ববিদ;ালয় হইতে পি-এইচ-ডি উপাধি লাভ করিয়াছেন।

বিলাতে সামরিক শিক্ষায় বাঙালী বালকের ক্কৃতিছ—

শ্রীমান্ দেবেজনাথ ভাত্নভূ বিলাতের কুলে অধায়ন কালে ও-টি-সি অর্থাৎ 'অফিসাস' ট্রেনিং কোর'-এ যোগ দিয়াছিল। দেবেজনাথ সপ্রতি ও-টি-সি পরীক্ষায় কৃতিত্বের সহিত উত্তীর্ণ হইর! লগুনে সমর বিভাগ হইতে সাটিফিকেট লাভ করিয়াছে। অতঃপর সে পরিপূরক রিজার্ড টেরিটিরিয়াল আমি, টেরিটিরিয়াল আমি রিজার্ড অফিসাস', বা এাাক্টিভ মিলিপিয়া অব কাানাভা নামক সেনাদলে

ভর্তি হইতে পারিবে। আকম্মিক বিপৎপাতের সময় বখন নানা সেনাদলকে সম্মিলিত হইতে হইবে তখন শ্রীমান্ দেবেক্সনাধিও সমর-বিভাগের অভার সেক্রেটারার নিকট সৈনিকের কার্য্যের জম্ম বাহাতে পারবারহার করে সেইজন্ম সাটিফিকেটে অসুরোধ করা হইয়াছে :

যে-সৰ বালক এ-বংসর ও-টি-সি পরীক্ষায় উত্তীর্থ ইইয়া সমর-বিভাগ হইতে সাটিফিকেট লাভ করিয়াছে তাহাদের মধ্যে দেবেক্সনাথ বয়:কনিট। দেবেক্সনাথ চতুর্জন বংসর বয়সে বিটিদ সামাজা বন্দুক-টোড়া প্রতিযোগিতায়' প্রথম স্থান অধিকায় করিয়াছিল। এই সংবাদ



শ্রীমান্ দেবেজ্রনাথ ভাস্কড়ী

প্রবাদা—জ্যৈষ্ঠ ১৩০৮ সংখ্যায় প্রকাশিত ইইয়াছে ৷ ভদবিদি প্রতি বারই বলুক-চালনা প্রতিযোগিতায় দেবেক্সনাথ সন্ধানের সহিত উত্তর্গ হউতেক্তে ৷

ফরিদপুরে ব্রতচারী-বিদ্যালয়---

শীঘুত গুৰুসাৰ্গ দত্ত, আই-দি-এস, ব্ৰহ্ট ব্লী আন্দোলনের প্রবর্তক। আদর্শ নাগরিক প্রক্তাত করিয়া সমাজ-সেবার জনগণকে উন্দুদ্ধ কয়া এই আন্দোলনের প্রধান উদ্দেশ্য। অক্তান্ত জ্বান্দের ছায় ফরিদপ্তেও গত ২২এ জাগুরাছী একটি ব্রহ্টার্ট্র সমিতি গঠিত ইইরাছে।



जण्डातो विनागनग--कतिनशूत



ত্রতচারী বিভালয়—করিপপুর
(১) স্মি,এ, ই. পোর্টার, আই-সি এস্ (সভাপতি) (২) জীয়ুক্ত নবনীধর বন্দ্যোপাধ্যায় (প্রধান পর্য্যবেক্ষক)
(৩) জীয়ুক্ত কিতীলচক্ত বস্তু (সম্পাদক)। শিক্ষার্থিগণ দণ্ডায়মান প্রক্রেপবিষ্টাঃ

সনিতির সভাপতি ফরিনপুরের ম্যাজিষ্টেট মি: এ. ই. পোর্টার, সম্পাদক দরিকপুর হিতৈর। স্কুলের প্রধান শিক্ষক শীঘুক্ত ক্ষিত।শচন্ত্র দত্ত, এবং কেনার ত্রিশ জন বিশিষ্ট ব্যক্তি ইহার সভা।

ব্রতচারীর আদর্শ ব্যাপকভাবে বিস্তারের জন্ত গত ২১এ মার্চ্চ ফরিদপরে একটি ব্রতচারা শিক্ষা-কেন্দ্রও স্থাপিত হইরাছিল। মাসাধিক কাল যাবং জেলার সাতাশটি স্থল হইতে চৌত্রিশ জন শিক্ষক ও তেভাঞ্জিশ জন ছাত্র ইহাতে যোগদান করেন! এখানে ব্রচারী ব্যায়াম, সমষ্টি-সঙ্গাত, রাইবেঁশে নৃত্য ও সঙ্গাত, জারী নুতা ও সঙ্গাত, বাউল নুতা ও সঙ্গাত, রাইবেঁশে কসরৎ প্রভৃতি विषय दहाल, छव-छव-छव, मानल छ काणित मारार्था _ निका দেওয়া হইয়াছিল। নিথিল-বঙ্গ ব্রচারী শিক্ষাকেক্সের প্রধান প্রত্বেক্ষক জীয়ক্ত নবনাধর বলেদ্যাপাধ্যায়, বি-এ, বি-টি এখানে থ।কিয়া শিক্ষালানে সহায়ত। করেন। শিক্ষার্থিগণের মধ্যে যোল জন শিক্ষক ও উনিশ জন ছাত্ৰ প্ৰথম শ্ৰেণী, এগার জন শিক্ষক ও সাত জন ছাত্র দ্বিতীয় শ্রেণী, ছয় জন শিক্ষক ও ছুই জন ছাত্র তৃতীয় শেণীর সাটিফিকেট প্রাপ্ত হন। বিগত ২৪এ এপ্রিল বাংলার শিক্ষা-বিভাগের তৎকালীন ডিরেক্টর মিঃ জে এম বটমূলি শিক্ষার্থিগণকে যোগ্যভান্তমারে ট্রেনিং সাটিফিকেট, পদক ও বতচারী ব্যাজ প্রদান কবেন ৷

শিল্প-কলা প্রদর্শনী---

গত ১৯৭ আগষ্ট হইতে আরম্ভ করিয়া পর পর চারি দিবস ক্রিকাতার বিজ্ঞাসাগর কলেজের প্রাশিক্ষা-বিভাগের প্রযম্ভে এক্টি শিক্ষকলা প্রদর্শনার অনুষ্ঠান হইমাছিল।

বাংলার অপ্ততম শিল্পা শীনুক্ত অনস্তব্যার নাগ মংশিংয়র কিছিকভায় প্রদর্শনার উদ্বোধন হয়। নাগ মংশিয়র বহু ছাব ও ছাত্রা উাহাদের শিপ্প-কলার নিদর্শন স্বরূপ মনোরম শিপ্পন্তার প্রদর্শন করিয়াছিলেন, মণা---মাছের আসা, বিশ্বক, কড়ি, সামৃক, ছেড়া কাগজ, গাছের পাতা, মোম, মাটি, রঙান পাথর, ভাঙ্গা কাচ প্রভৃতি অকিঞ্জিংকর বস্তু সমূহ ইইতে প্রস্তুত তালারকম উৎকৃষ্ট ও মনোমুগ্ধকর শিপ্পকায়। তুলা ইইতে প্রস্তুত তালারকম উৎকৃষ্ট ও মনোমুগ্ধকর শিপ্পকাম ও পশা ইইতে জাত বিভিন্ন স্বাচাশিয় ও গালিচা, আসন প্রস্তৃতিত বিচিত্র চিক্রণের কাজও প্রদর্শনী অলঙ্কত করিয়াছিল। ইহা ছাড়া নাগন্যশায়ের চিত্রকলা, দেশায় ফুল ও ফল ইইতে চিক্রণের কাজের কাপ্পন্তিত প্রাকৃতিক সৌন্দর্শের বৈচিত্রাময়া ও পরিবর্জনশীল রাগ-রেগার চিত্রণ প্রদর্শনিতে দেখান হয়।

বিদ্যাসাগর কলেজের কর্তৃপক্ষ প্রীশিকা-বিভাগে শিপ্তকলা-শিকা প্রবর্ত্তনের মহান উদ্দেশ্য লইয়াই প্রদর্শনার আয়োজন করিয়াছিলেন! জাবিকা সংস্থানের উপথোগী এইরূপ একটি শিল্পশিকা-কন্ত্র দেশের কলাণকর হইবে সন্দেহ নাই।

ভারতবর্ষ

এশিক্যাণ্টা গুহায় ত্রিমূর্ত্তি শিব---

প্রবাদী ১৩৪°, আবদ সংখ্যার পঞ্চ-শশু বিভাগে চহুদুখ শিবের উল্লেখ আছে। এই প্রদক্ষে লিখিত হইয়াছে—''শিবকে আমরা পঞ্মুখ বিলার জানি। তবু প্রাচীনকালে সময়ে সময়ে তাহার চতুমুখ মুর্বিত শ্লান্ত ছইত। মহাভারতের অন্তর্গাড় রাজো নাটনা নামক



িামূৰ্ত্তি শিব



ত্ৰিমূৰ্ত্তি শিব







ত্রিমূর্ত্তি শিব

ছানে চতুপুথ শিবের একটি অতি ফুলর মুর্ত্তি আছে। এই মুর্ত্তিটি অফুমান ৩২০-৩৫০ খুঃ আনে গঠিত হয়।" এলাহাবাদ হইতে শীনুক্ত দেবেক্রকুমার দেন সঞ্চতি আমাদিগকে জানাইয়াছেন যে, এলিফাণ্টা গুহায় একটি নিমূর্ত্তি কাঁতিন-মুগো শিবও দেবিতে পাওয়া যায়। এই নিমূর্ত্তি ফৃষ্টি-জ্বিরের প্রতীক-স্বরূপ। এলিফাণ্টার নিমূর্ত্তি শিবের সহিত অজমগড়ের চতুশুখে শিব-মূর্ত্তির সাদ্গ্য আছে। প্রত্নতবিদ্দাণর মতে এই শিব-মূর্ত্তি ৬০০-৮০০ পৃষ্টাদে গোদিত।

অর্থ নৈতিক প্রদঙ্গ

ওট্টাত্মো চুক্তি সম্পর্কে ভারতীর কমিটির রিপোর্ট—

ওটাতো চুক্তি সম্পর্কে ভারতীয় বাবছা পরিষৎ যে কমিটা নিযুক্ত করিয়াছিলেন তাহার রিপোর্ট সম্প্রতি প্রকাশিত হইয়াছে। কমিটা একমত হইতে পারেন নাই। স্তার জোসেফ ভোর, কাপ্টেন লালটাল, সাল্ল ফ্রান্ক নয়েস, ভাই পরমানন্দ, ডাঃ ডি হজা, মিঃ এইচ পি মোদী, মিঃ আর পি বাগলা, মিঃ এফ ই জেম্ন, ও শেঠ হাজি আবহুলা হারুণ, ইহারা রিপোর্টে বাক্ষর করিয়াছেন। এই সংখ্যাগরিষ্ঠ দলের মত এই বে,

- (ক) যুক্তরাজ্যে (ইংলও, প্ষটলও, ওরেলস ও নর্থ আরারলেও) যে সমন্ত পণ্য আমদানির জঞ্চ ''হ্যবিধা'' ভোগ করে, সেন্ডলি ভারতের রস্তানি পণোর মধ্যে এইধান।
- (খ) অক্সাফ্ত দেশ অপেকা যুক্তরাজ্যই ''হুবিধা ভোগী" ও অক্সাফ্ত প্ৰণোৱ ভাল বাজার বলিরা দেখা যাইতেছে—
- ্রা) এই "হবিধা" বন্দোবন্ত (preferential scheme) প্রচলিত হবিদ্যা পর হইতে, ভারতে বুকুরাজ্যের পণ্য আমলানির অধোগতি রুক্ত ইইরাছে ও বৃদ্ধির দিকে চলিয়াছে।

- (খ) প্রথম বংসরেই বিনিময়ের পারপেরিক সাম প্রতিষ্ঠিত ইইয়াছে।
- (ও) হ্রবিধার বন্দোবস্ত ভারতবর্ষের বহির্বাণিজ্ঞের সম্প্রক মূল-বান।
- (চ) ভারতবর্ষে যে স্থবিধা প্রদান করিতেছে তাহাতে ইংলভেরও বেশ সাহায্য হইতেছে।
- (ছ) ভারতবর্ধ যে হ্রবিধা দিরাছে ভাষতে ভারতের রাজস্বের কোনই ক্ষতি হয় নঠে.
- (জ) ভারতবর্ষ যে স্থবিধা দিয়াছে তাহাতে ভারতের কোন পণ্যের অস্থবিধা হয় নাই। অর্থাৎ কমিটির মত এই যে স্থবিধা দান ব্যস্থা ভারতব্য ও যুক্তরাভা

উভয়েরই উপকার করিতেছে।

এই কমিটির ছইজন বাঙালা সদস্ত স্তর আবদার রহিম ও জীযুক্ত ক্ষিতীশচক্র নিয়োগী স্বতন্ত বিবৃতিতে বলেন যে, যুক্তরাজা ভারতবর্ধের কৃষিজাত দ্রব্যে যে স্থবিদা দিয়াছে তাহাতে ভারতের উপকার হয় নাই কিন্ত ভারতবর্ধ যুক্তরাজ্যকে যে স্থবিদা দিয়াছে তাহাতে ভারতের বহির্বাদিজার ক্ষতি হইয়াছে। স্থতরাং তাহাদের মন্তব্য এই যে যুক্তরাজ্য ও অক্ষান্ত বিদেশ সম্পর্কে 'কোটা" প্রথা প্রচলিত হওয়া উচিত। জীযুক্ত সীতারাম রাজু বলেন যে চুতির ফলে ভারতে উৎপন্ন পণ্যের পরিমাণ বাড়ে নাই, যে পণা উৎপন্ন সহত তাহারও ব্যুক্তরার বিজ্ঞান কিন্তু কতিপর দলি ভাল তাল কেন্তার সহিত কলহ বাধিরাছে মাত্র! তাকের খাতিরে যদি স্বীক্ষাক্র করিছা লওয়া যায় যে, যুক্তরাজ্যের বাজারই আমাদের একমাতা প্রধান বিষ্ণাল্য, তাবুও ভারত যে দেশের অধীন তাহারই উপর একান্ত নির্ভর কর্মা এবং পৃথিবীর অক্ষান্ত বাজারকে লোশ করা ভারতের অর্থনৈতিক সম্পন্ন বৃদ্ধির সহার্মক হইছে মা।

সংখ্যাগরিষ্ঠ দলের মধ্যে কেহ-কেহ কোন-কোন বিষয়ে সতন্ত্র মত জ্ঞাপন করিয়াছেন।

ডাঃ ডি হজা বলেন—এই স্বৰিণ ভারতের চাউল, কফি ও নারিকেলের বাবদায়কে আমাত করিয়াছে। ভাই প্রমানন্দ বলেন এ অপুসন্ধান বড়ই তাড়াতাড়ি হইয়াছে—আরও এক বঁৎসর পরে হইলে ফলাফল আরও ভাল বুঝা যাইত। মিঃ এফ, ই, জেমস্ বলেন যে এই ব্যৱস্থা ভারতে চাউল বাৰসায়ের ক্ষতি হইয়াছে।

পাটের সংশোধিত পূর্ব্বাভাষ—

সম্প্রতি পাটের সংশোধিত পূর্ব্বাভাষ প্রকাশিত হইরাছে যথা— টেৎপীয়ের (অনুমান) পরিমাণ-চাষের (অমুমান) জিলা হাজার বেল হাজার একর (১বেল=৪০০পাউও) গত বৎসর এ-বৎসর গত বৎসর এ-বৎসর বাংলা 294.9 . 69.2 ২৪ প্রগণ 63 ₽8 90 क्षा विक 1914 মর্ণিদাবাদ ٤5 29.4 25€ 200 যশোহর ৬৬ ыс খলনা د ت-**2** 0 >> বৰ্জমান 7.0 30 মেদিনাপুর . 0.5 b io 529 2 % **छ**शनो :5 o হাওড়া 260 २५० বাজশাহি P.9.0 593 G C 500 দিনাজপুর 505 জলপাইগুডি 199 220 Þ \$.G नार्डिलिः ৮৮২ br00 રજર রংপর 202 905 ₽8.9 200 ba বগুড়া こねら P5.5 २९∙ পাবনা 60 00 २७ মালদহ 88'3 9 0 কোচবিহার ≥ € 28.≎ * 60 . . . 1790 3 th 10 চাক! 2.029 3.856.6 ময়মন সিংহ 966 000 ... ٠8 د 602 ফরিদপুর ... 500 ೨ বাথরগঞ্জ 7.5 চটগ্ৰাম ٠. ي २•8 ७२৫ 140 ত্রিপর| 500 500 a • ٥. <u>নোয়াথালী</u> 2.8 ي. د 7.8 ত্রিপুরা রাজ্য 9,236 মোট বাংলা প্রদেশ २,১৬৮'9 २,५५७.७ 4.025.7 ৪৭৩:২ 80. 766.9 বিহার-উড়িষা 7 25.3 286.0 886.6 २२१४ 266.4 আসাম २,8२9 २,৫১१' P. • > 5. > মোট

পূজার সময় নানা কারণেই নগদ টাকার প্রয়োজন বলিয়া কৃষকগণ পাট বিক্রয় করিয়া কেলিতে বাগ্র হয়, তাহাতে দর অতি নিমন্তরেই থাকে তহুপরি এই পূর্ববাভাষ প্রকাশ পাইলে ক্রেডাগণ দর কমাইয়া লইবার আরও স্বোগ পায়। এই সকল পূর্ববাভাষ যে নিভূলি এরপ মনে করিবার কোনই কারণ লাই। পাট তদক্ত ক্ষিটির সংখাগরিষ্ঠ ও

সংগণলখিচ উভয় দলই এই পূৰ্ববাভাষ সম্পৰ্কে মন্তবা করিয়াছেন বে ইহা কদ্ধিত এবং সতা হইতে দূরে !

পাটের মাসিক রপ্তানি-

পাটের দরের জল্প কৃষকগণ দালাল, ফরিক্সী বা আড্ডদারের দরার উপ্রই নির্ভির করেন। তাহারা পাটের চারিলা নির্দিয় করিতে সম্পূর্ণ অক্রম কারণ ভাহারা জানেন না যে কোন মাসে কি পরিমাণ পাট বিদেশে র কানি হইতেছে। নিমের তালিকা ছইতে কাঁচা পাটের রকানির হিসাব পাওয়া যাইবে— (হাজার টন)

মাস	00-45aC	5200-05	2007-05	3205-00	8ec og C
এপ্রিল	a • · a	85.2	80.6	98.8	85.∙
মে -	Se 19	85.4	or •	· • • 9	8 <i>6.</i> 6
জুন "	6.80°	8 0 . 6	05.4	> ∞. €	P 0. G
जूर जुलाई	00.9	37.7	৪৩.৫	۵۰.8	۶.6 ه
আগষ্ট	87.6	₹8'9	. ७७.५	२ १ . २	84.2
সেপ্টেম্বর	P.P. G	৩৬-৫	.8 • ' ₹	84.8	6.48
অকৌবর	2.60	#e.7	৬১৩	७२.५	७०
নবে শ্বর	১৩৬%	96.6	5.05	98.A	225.0
ডিংসম্বর	້ິລາຊ	P & 9	8.2	P5.5	₽5.Q
জানুয়ারী	98'0	. ৬৮•৯	[‡] 8७.4	<i>%</i> , کو	<i>⊎.</i> ⊌.∘
ফেক্ যার ী	a 9 15	٠٠٠)	ە. د	62.2	60.5
মার্চ	88.4	67.8	a.a.	৪৮ ৬	a a 20
11.00	P 0 6. 9	4.469	৫৮৬.৫	40.2	9860

ইহা লক্ষ্য করিবার বিষয় যে পূর্ব্ব তিন বৎসর অপেক্ষা ১৯০০-০৪ কাঁচা পাটের রঞানি অধিক ইইয়াছে কিন্তু পাটের দর বৃদ্ধি পায় নাই। অর্থাৎ দর সম্পূর্ণরূপে চাহিনার উপর নির্ভির করে নাই। এই বংসর এপ্রিল ও মে মাসে যথাক্রমে ৬০০ ও ৫৯৮ হাজার টন পাট রংগানি ইইয়াছে, পূর্ব্ব পূর্ব্ব বংসারের এপ্রিল ও মে মাসের তুলনার বেশী মতরাং আশা করা যায় যে এই ভাবে চলিলে এ-বংসরও রগানির পরিমাণ বাডিবে। কিন্তু দর দেখা যাইতেছে তুলনার অনেক কম।

গত বৎসর কলিকাতায় পাটের দরে কিরূপ উঠ্ভি-পড়তি হইয়াছিল তাহা নিমের তালিকা ২ইতে বুঝা যাইবে। (এক বেলের দর)

	প্রথম শ্রেণী কাম	লাইটনিং	রেড (ঢাকাস্)
্মে ১৯৩৩	991•	৩২	৩৫
জুন	۰ ااه خ	ર્⊬	৩৩
জুলাই জুলাই	200%	2910	೨೨
অাগন্ত	₹৮ •	২ 5 1 •	07110
সেপ্টেম্বর	≥ €	રૂજ 🧎	ર⊬
অক্টোবর	૨	২২৸•	३৮
নবেম্বর	2.8	২১	<i>२७॥</i> ०
ডিপেশ্বর	২৬	२७	२ प॥ •
জামুরারী ১৯৩৪	: २४४०	રα[•	৩১
ফেব্রুয়ারী	5 104 €	રહ 🐪	0) •
মার্চ	২৮ •	ર ૯	9010
এপ্রিল	২ ৭	২৩॥ ৽	৩•
মে	₹840/•	२२	≺ 9 # •
9-1			e E

গত নবেম্বর মাসেই পাট রঞানী হইরাছে সব চেয়ে বেণী কিন্তু তথনই দর ছিল সব চেয়ে কম!

বাংলা দেশে যৌথ-মণ্ডলী-	- 4.			(and the second	আইনের বিধান	মতে অংশ	দারা সীমাবদ	একানসংইটি	যৌথ-মণ্ডলী
গত চারি মাসে—এপ্রিল		জুলাই-	–ভারত	ীয় বে	গম্পানী	গঠিত হইন্নাছে।	যথা			
	মণ্ডলীর স						মূলণৰ	(হাজার টাকা	7)	
	এপ্রিল	মে	জুৰ	জুলাই	মেটি	- এপ্রিল	মে	জ্ন	জুধাই	মোট
वाकिः	. 3	-		• 3	b	> • •	-	७,२००	₹•	<i>৩</i> ৩২ •
জীবন, অগ্নি, দামুদ্রিক বীমা	٠,	-	-	٠,-	>	२•	-	-	•	२०
'প্ৰভিডেট' বীম	8	₽°	8	৩	7 %	₹8•	84.	2.0	78.	>>
মূদ্ৰণ, পুত্তক-প্ৰকাশ [্] ইতানি	٢	٥	۶	ં	৬					
রাসামনিক তব্য ও জ্বাত্মকিক						> · · •	> • •	¢ •	6 •	৩১৽
ব্যবসায়	૭	-	>	-	8			•		
লোহ, ইম্পাত, জাহাজ নিৰ্মাণ						78.0	-	৩•	-	7800
প্রভৃতি	>	-	-	-	>	••				
মাটি, পাথর, সীমেট, চূণ ও						၃ ،	_	_	-	₹•
অপরাপর দ্রব্য	>	-	-	-	>					
এজেमी (भारतिकः এएममी)						> • •	-	-	-	> •
কোম্পানী সহ	, 9 ,	8	2	ş	٥, ٢	28.	6.0	ર	३ २०	৩৪২
কয়লার খনি	,	-	-	-	>	> 0 • • •	_	-	7	>७०•
रशांकेन, नांकामाना, अस्मान-इ	न ১	•	2	-	9	19	-	2000	-	২্৩০ •
মোটুর গাড়ীর সংক্রান্ত	-	2		>	२		> 0 0	-	> • •	₹••
ইন্জিনীয়ারিং		2	-	2	ર	-	¢•	-	8 •	⊼ •
পিত্তল, তামা প্রভৃতি	-	, >	-	-	2	-	٥	-	-	٥.٠
কাপড়ের কল	-	>	-	-	>	-	> 0 • •	-	-	7000
সোনার থনি	-	>	•	-	>	-	8 • • •	-	-	Hooo
अभिनात्रो, ज्भि	.7	>	-	,	ર	-	>00	-	ė, o o	90•
টেনারি ও চামড়ার ব্যবসায়	-	-	>	•	. ,	-	-	२••	-	₹••
বরফ ও এরিরেটেড জল 🐧	-	-	,		- >	-	-	> €	-	2 a
পাটের কল 🧳	. •	-	,		- ,	-	-	3600	-	>600
পাটের প্রেস	•		٥		- ,	-	-	9 • •	-	900
অক্সাক্ত মিল ও প্রেস 🤾	•	•	:	,	- >	-	-	۰ ډ	-	₹•
নেবিগেশন		-	-		, ,	-	-	-		>••••
কাচ	•	· . •	-		٠ :	-	-	-	200	>
''দ" ও কাঠের মিল	•	•		-	•	•	-	-	> • •	700
অক্তান্ত বাবসায়	۶ 	. 3	,	•	a >	٠	৬৫	3 626	88.	ى د ى چ
মোট	٠٠.	۰ ۶	,	٥,	خ د	3 82,20	%	१८ ३८,४२	٥,٥,٥,٠	৩ ,২৫ , ৪৭

বাংলা দেশে গঠিত হইয়াছে বলিয়া প্রত্যেকটিই যে বাঙালীর ম্লগনে বা উদ্যোগে গঠিত তাহা নহে সবগুলির কর্মক্ষেত্রও বাংলা দেশে সামাবদ্ধ নহে। সবঙাৰী যে নৃত্ন তাহাও নহে, কতকগুলি পূৰ্বে নেশের শিল্প উৎপন্ন করিবার উদ্দেশ্যে গঠিত কোম্পানীতে এখনও ১ইতেই কার্যক্ষেত্রে ছিল, নৃত্ন ভাবে গঠিত হইল মাত্র। সব চেয়ে বাঙালার আগ্রহ আশাত্মন্নপ বৃদ্ধি পাইয়াছে, এরূপ মনে করিবার কোন বেশী মূলনন লইয়া গঠিত হইয়াছে একটি নেবিগেশন কোম্পানী ইহা কারণ নাই।

ৰাঙালীর নহে। সৰ চেয়ে বেশী সংখ্যক গঠিত হইয়াছে প্রভিডেণ্ট কোম্পানা।—মোট উনিশটি। এগুলি অবশ্য সৰই ৰাঙালীর। নেশের শিল্প উৎপন্ন করিবার উদ্দেশ্যে গঠিত কোম্পানীতে এখনও

নৃত্যুরতা ভারতী

শ্রীঅজিতকুমার মুখোপাধ্যায়

সভ্যতার বিকাশের সময় মানুষের কোন ধর্ম কিংবা কোন জাতি ছিল না। অপরিচিত অপরিচিতায় দেখা হ'লে জিজ্ঞেদ করত, "কি নাচ তুমি নাচ?"

নৃত্যের ভঙ্গী দিয়ে তারা ব্যাত কে কোন্ দলের, কোন্ পাহাড় বা কোন্ দীপে থাকে। তার পর সভ্যতার প্রথম আলোকে তাদের মনে ধর্মভাব জেগে উঠল, নৃত্যের সঙ্গে ধর্মকেও তারা জড়িয়ে ফেলল এবং এক মুধ্য- দিয়ে তারা জানত কে ভ্তপ্রেতের উপাসনা করে বা কে বিবেদেবীর উপাসনা করে । উপাসনা এবং ধর্মানুষ্ঠানই ছিল তাদের নৃত্য।*

জীবনের নিত্যনৈমিত্তিক কাজেও বীজ-রোপণ, শশু-কর্তুন, পরিণয়ে নৃত্য ছিল তাদের একটি অপরিহার্য্য অনুষ্ঠান। মহেনজোদাড়োতে প্রাচীন ভারতীয় সভ্যতার নিদর্শন বহু নৃত্যপরা নগ্ধ নারীমূর্ত্তি পাওয়া গেছে—এইরূপ আদিম যুগ থেকেই ভারতে নৃত্যকলার নানা রূপ চর্চ্চা হয়ে আসহিল।

তার পর ঐতিহাসিক মুগে আর্য্যসন্তানের। ভারতের নিবিড় বিজন ঘন বনপ্রাস্তর, প্রভাতের নবোদিত স্থাের স্বর্ণাভ আকাশ, মধাান্ডের প্রদীপ্ত ভাস্করের ক্লক ও গন্তীর রূপ আর অস্তান্নমান দিনের অন্ধকারভরা নিস্তন্ধ আকাশের বৈচিত্রোর মধ্যে তাদের অস্তর-দেবতার বিকাশ উপলব্ধি করেছিলেন।

তাই দেখি বৈদিক যুগে প্রথম ঋক্ থেকে নৃত্য, তার পর দাম থেকে গীত, যজু থেকে অভিনয় এবং অথর্ক থেকে রদ। ব্রহ্মার আদেশে বিশ্বকর্মা একটি নাট্যশালা তৈরি করলে এর প্রযোগভার ভরভের ওপর গিয়ে পড়ে। প্রয়োগকালে শিব সেথানে ছিলেন। সকলের অন্তরোধে শিব ত ু ডেকে এনে ভরতকে অঙ্গহারগুলোর আঁরোগ দেখাতে আদেশ দেন। সেথানে ত ু যে-সব নৃত্যু দেখান তাই বিশ্ববিধ্যাত প্রসিদ্ধ তাণ্ডব। এদিকে পার্ক্তী সম্ভষ্ট হয়ে



উদব্হিত এবং একপদ অমরী ভঙ্গা -বরবুদর

শাস্য নামে কমনীয় দৃত্য ভরতকে দেখান। ভরত ঐ তাওব দৃত্য মহায়াশোকে আনেন আর পার্বতী নিজে বাণ্-

^{*&}quot;The dance was, in the beginning, the expression of the whole man, for the whole man was religious. Thus dancing was born with religion and worship. The other intimate association of dancing was with love."—(Westermerck: History of Human Marriage)

উধাকে লাভা নৃত্য শিশিয়ে দেন। ওদের নিকট থেকৈ র্মণীরা ঐ নৃত্য শিক্ষা করেন। ক্রমে ক্রমে র্ব সমত কাগ্গার ছড়িরে পড়ে। কিন্তু নটরাজের াধ হয় আর্থা-অনার্ফোর যুদ্ধ এবং শিবকে বৈদিক



মুদ্দরী এবং পরিবাহিত ভঙ্গী—অজ্ঞভা

ক্লুব্র সঙ্গে এক ক'রে নেওয়া। সে যা ছোক, শিব যে ভারতের নৃত্যজগতে একটি বিশেষ স্থান অধিকার ক'রে এসেছেন সে-বিষয়ে কোন সন্দেহ নাই।

তিনি ভারতের মহানট, নটরাজ, নটেশ্বর। তাঁর তাওব নর্তনে ত্রিভূবন কম্পিত ; ছিন্নভিন্ন আলোড়িত জটাজাল দূর দিগতে প্রসারিত হ'বে এইক বেঁকে মহাচেউ ভূলছে; ডান বাহা বৈশ্বিক যুগে প্রথমে ধর্ম ও আনন্দ বিকা শর

হাতের ডমকর ওক ওক শব্দ মহাব্যোমে ব্যাপ্ত; বা-হাতের যজ্ঞাগ্নি হ হু শক্ষে জলছে—এ বেন মহাকালের বিরাট ধ্বংসের প্রেলয় নাচন।

তার পর ভারতে ধর্মানৃত্যের বেশী প্রচলন হয় পুরাণের কালীর অপূর্ব নৃত্য, গণপতি-নৃত্য, পুরাণের ঘটনাবলী নিয়ে শিল্লকুশলীরা নিত্য নূতন নৃত্য উদ্ভাবন করতে ল'গলেন। প্রাচীন ভারতের এই-সব শিল্পীরা বেমন নৃত্যকুশলী ছিলেন তেমনি এক-এক জন মনোবিদও



প্রণয়-নৃত্য

ছিলেন। একটি ভৈরবী কিংবা পূর্বীর রূপকে নৃত্যে কি ভাবে রূপান্তরিত করা যায় তা তাঁরা জ্ঞানতেন। দেবসভায় অপ্রাদের স্টি হ'ল সেই সময়। 🕮 ক্লঞ্চের লীলা নিয়ে এই যুগ থেকে আৰু পৰ্য্যস্ত ভারতে নৃত্যের বহুল প্রচলন চলেছে।

এই সময় ভারতে বছল পরিমাণে প্রণয়-নৃত্যের বিকাশ হয়, এ-দৃত্যের প্রধান ভক্ষী দোলন। এখন বাংলার পাড়াগাঁরে যে বিবাহ-নৃত্য হ'রে থাকে কোষ হয় ইহা প্রাচী নর প্রণয়-দৃত্যেরই রূপাস্তর। সাঁওতাল কিংবা ঐরূপ অনেক প্রাচীন জাতির মধ্যে এখনও অনেক কুমারী শিথিল কবরীকে কটি সঞ্চালনে গানের ভালে তালে নাচায়। ৰুক্ত করা হ'ত, অভাবের তাড়নার ভারই কৌলতে অর্থসমভার সমাধান হ'তে লাগল। উপাসনার অক রূপে তথন বে-দৃত্যের থাকা পূজার বিধান আছে,

''মুক্তাং দৰা তথাগ্ৰোতি ক্ষরলোক অসংশবন্ স্বরং নৃড্যেন সংপ্রুয় তজৈবাম্চরো ভবেং !"

(বিষ্ণু ধর্মোন্তর)

हेंहा अथन त्रवनात्रीत मृत्छा अत्र माँ फिरम्राह ।

নৃত্যের এই ওলটপালটের ফলে আগন্তক নট ও
অভ্যাগতা নটীরা দেশের প্রত্যেককে নৃত্যগীত শোনাতে
লাগল। যাদের আগেই ঠিক করা হ'ত ভারা বেতনভোগী
ব'লে নিজেদের কলানৈপুণ্য নির্দিষ্ট দিনে দেখাত
বাৎস্থারন)। রামারণে দেখতে পাই, কুশীক্ষর নৃত্য
ও গীতের সাহায্যে সমস্ত রামারণের উপাখ্যান ব'লে বেড়াত।
ভারতের নৃত্যের ইতিহাসে এই বোধ হয় প্রথম কুশীলব
নৃত্যের সঙ্গে গীতিকার যোগ হয় এবং উহা অর্থকরীও
বটে। এই অর্থকরী নৃত্যবিদ্যার মধ্যে আবার ত্ইটি রূপ
আহে—একটি উদ্দেশ্রসাধন (indirect) আর একটি
অভাবপূরণ (direct)।

ঋষাশৃন্ধ মূদিকে আনার জন্ত বে-সব রমণী পাঠান হয়েছিল তারা সবাই দৃত্য দিয়ে ঋষাশৃন্ধকে ভূলিয়েছিল, এদিকে সুন্দরী উর্কাশী বধন বিশ্বামিত্রের ধ্যান ভাঙলেন সেও দৃত্য দিয়ে। এরপ পোশাদার নর্তক-নর্তকীদের কথা ভূনাদার বছর প্রেক্স কৌটিলাের 'অর্থশাত্রে' দেখতে পাওশ্বা বায়।

মহাভারতে গাঙীবধারী অর্জন চনৎকার বৃত্যকল।
নিখেছিলেন। তিনি রণ-ভাঞৰ অর্থাৎ বৃদ্ধ-দৃত্যেই সমন্ত্রিক
প্রসিদ্ধ ছিলেন। বৈনিক বৃদ্ধে আর্থা-অনার্থ্য বৃদ্ধেও কিছু
কিছু বৃদ্ধ-দৃত্যের প্রচলন ছিল, কিছু রামারণ ও সহাভারতের
সমরেই ইহার সমন্ত্রিক উৎকর্ম দেখা গিরেছিল। পঞ্চপাওবের
হলবেশে অর্জাতবালের সময় অর্জন বৃহত্যলা সামে নর্ভকীর
ক্যে ধারণ ক'রে বিরাট-অন্তঃপ্রে বৃত্যানিকা, নিতেন।
মহাভারতের সময় পুরুষ-মাচ ভারতে, আচলিত হর!
রাবণ স্থানার প্রাক্তির বৃদ্ধানাচে বেশে বৃদ্ধ হরেছিলেন।
ভারতীয় কৃত্য ক্ষর্থাক প্রবং প্রব্ ছট রাপ-তাওব ও

লাভ। তাওৰে ছটি রূপ 'লেবনি' ও 'বছরপ'। লাভেরও ভাই 'ফ রিড' ও 'বৌবত'। ভারতীয় নৃত্য অত্যন্ত অমুঠানবছল এবং আগাগোড়াই বার্মারে ও ফুলংবত। লেবলি নৃভ্যে অভিনয় কম, কিছু আক্রম্ভালন বেশী।



উদয়শক্ষর

বছরণ ভারপ্রধান এবং চোথ-মুখের নানাক্ষণ ভলীর সমাবেণ। ফুরিভ মৃত্য আলিকন ও চুখন আর বৌবত ভান-লর-মান ধারা নিয়মিত হর। আখার ভারতীর দ্ভোর অলসকালন অনেক রকম, ওয়ু মাথার হেলনই চিবিলে রকম। থেমন, অধোমুখ্য, অব্যুত, কন্দিত, সম, অকন্দিত, পরাবৃত, উৎক্ষিপ্ত, লোলিত, আলোলিত, নোক্র্য্য, প্রকন্দিত ইত্যাদি।

(১) সম— বধুন বছক নত কিংবা উথিত নর— জচকল, তথ্য তাহার্কে সম-বজুক কলা হয়। সম-বজক— নতোর প্রারম্ভে প্রার্থনা, কার্যাবির্গতি কিংবা প্রণয়ে কপট ক্রোধ প্রকাশ করবার জক্ত ব্যবহৃত হয়।

(২) অধোমুখমু—াধন মন্তক নত করা হয়: ভাছাকে



নৰ্জকী নৰ্জকা (শ্ৰীপুৰণচাদন ছোদ্ব মহাশয়ের সৌজভে)

জিংধামুথম্ বলা হয়। **জাংধা**মুথম্—লক্ষা, ছঃখ, উদ্বেগ, মুক্ষাইত্যাদি ভাব প্রকাশের জন্ম ব্যবহৃত হয়।

দৃষ্টি চরিশ রকম। বেমন ধীর, রৌজ, তৃপ্ত, কঞ্চণ, বিশ্রর, শক্তিজ, শৃত্ত, উগ্রা, শান্ত, মদিন, স্লান, মুকুল, কৃঞ্চিত, মদির, লজ্জিত, হাই, দাচী ইত্যাদি।

নাচী—চকুর মণি বখন এক কোনে আনা হয় তখন তাহা দাচী-দৃষ্টি। নাচী-দৃষ্টি কোন বিষয় সম্বন্ধে আন্দাকে কিছু বলা, কোন কাল স্মর্থ কর। ইন্ড্যাদি কর্ম্ব প্রকাশ করে।

(২) নিনীকিভ ক্রনিনীলিভ চকুকেই নিমীলিভ ক্রা হয়। নিমীণিত দৃষ্টি, প্রার্থনা, ধানা, ইত্যাদি ভাব প্রকাশ করে।

গ্রীবার দোলন চার রকম। বেমন, ফ্লামী, তির্ন্মিন, পরিবর্ত্তিতা এবং প্রকম্পিতা।

প্রকল্পিতা—ময়রের ন্তায় পিছনে এবং সামনে দোলন করার নাম প্রকল্পিতা। প্রকল্পিতা দোলনে 'তুমি ও আমি' এই অফুট মর্মারপানি প্রকাশিত হয়। ইহা ছাড়া মুখের পরিবর্তন চার রকম, জ্র-বিকার সাত রকম এবং বাহ-সঞ্চালন আটাল রক্ষ।

বাছসঞ্চালন, বেমন অন্ধপতাক, পতাকা, ত্রিপতাকা, ময়র, অরাল, চন্দ্রকলা, মুকুলা, ত্রিপুল ইত্যাদি।

্যখন উরু হত্তের সমভাবে বক্র এবং অঙ্গুলীগুলি বিশ্বত থাকে তাহার নাম প্রতাকা। প্রতাকা—মেন, বন, নদী, বায়, প্রথম স্থারশিন সমুদ্র, বৎসর, মাস ইত্যাদি ভাব প্রকাশ করে।

সরাল—গণন পতাকার তর্জনী-অঙ্গুলী বক্ত ভাবে স্বস্থান করে তাহাকে অরাল বলা হয়। স্বরাল—বিলপান, স্মৃত এবং ঝটিকা ভাব প্রকাশে ব্যবহুত হয়।

দত্যে ভাবপ্রকাশক অঙ্গুলী-বিস্তাসকে বলা হয় হস্তক।
সংযুক্ত হস্তক আটবিশ রক্ষের। যেমন—স্চীমুখম,
মুগণীর্থম, শিখরম, মুকুলম, অঞ্জলি, নিতম, লভা, কেশবদ্ধ,
নিলমী পদ্মকোধ, বহুমান, লীনমুদ্রা দোল ইত্যাদি।



আঞ্জি ন্যান পতাকা হস্তদর সংযুক্ত করা হয় তাহাকে বলা হয় অঞ্জিন। অঞ্জি নম, নমকার, বিনয় প্রাভৃতি ভাব প্রকাশ করে।

্লোল-যথন পতাকা হত্তছয় উকর উপর স্থাপন কর।

হয় তথন দোল হত হয়। ইহা নতোর প্রথম ভঙ্গীতে ব্যবহৃত হয়।

অসংযুক্ত হন্তক ও নৃত্য হন্তক বত্তিশ রকমের। বাশী, ধানদুর্বা, বস্ত্র, ফুল ইতাদি নিমে যে নৃত্যের অনুষ্ঠান হয় তাকে বলা হয় চালক। হাতে হাতে, পায়ে পায়ে বা হাতে পারে যে মিলন তার নাম করণ। করণ ও রেচক সংযুক্ত হয়েই অঙ্গ-হারের সৃষ্টি। এই অঙ্গহারগুলো প্ৰধান জিনিষ নুজ্যের মধ্যে অঙ্গর বৃত্তিশ রক্ষের। থেমন-ভ্রমর, অলাতক, গতি-অপরা**জি**ত, মণ্ডল, বৈশাথরেচিত, বিহাৎভাস্ত ইজাদি৷ করণ আবার এক রক:মর বেমন-

ললাটভিলক, গলাবভ্রণ, বলিভক্ন, স্মন্থ, লীন, কটিসম, উর্জান্থ, নিক্ষিত, বলিত, লোলিত, চতুর, ভালবিলসিত, দোলপাদক, সর্শিত, নিতম, জনিত, নিমেশ ইভ্যাদি।

এই এক শত আটটি করণ নৃত্যে, বুদ্ধে, নিশুদ্ধে সর্ব্যবহু প্রযুক্ত হবে। অ'বার নে-সমগু হাত দুতো চালনা করা হরে থাকে তা ক বলা হর মাতৃকা। কটিদেশ যথন কর্ণমম এবং বক্ষ উন্নত হ'ব তাকে বলা হর সৌঠব। করণের এই এক শত আটটি ভলী দৃত্যে প্রধান স্থান অবিচার ক'রে এসেছে। এই করণ মুম্মভাব বৃষ্ণানোর এক্সই করা হরে থাকে। বলিতক্লতে হাত ভটি ওকত্ত অবহার মুরিরে নেওরা চলবে এবং উক্লয় দৃঢ় করতে হবে, ওকত্ত আবহার মিক এইরুপ,

"ৰাভাৰত্ব তা কৰি।।, কুকিভোহসুঠ কণ্ডখ।। শেবা জিল্লখৰ্শ্বলিতা ছালা লেহস্কলনং কৰে গ্ৰ

বন্দছলে পভাকাঞ্জি, মন্তক ও অধ্য সংবাসায়িত এবং

অসংকৃট কৃষ্ণিত থাকলৈ লীনকরণ হয়। দৃতোর এই
অসবিক্ষেপ ছাড়া আরও করেবটি বিশেষ বিষয়ে বিশেষ
ভঙ্গী করতে হয়। যেমন—বিশৃকে দৃত্যে কোড হ'লে
ত্রিপতাকা হস্তম্ম গ্রেণ করতে হয়, গার্মজীকে বোঝাতে



পুত্য-(কুমারী ভামলা নন্দী)

হ'লে ডান হাত উঁচু ক'রে অর্চচন্দ্র এবং ব'া-হাত নীচু ক'রে এর্জচন্দ্র ধারণ করতে হয় এবং এই হত্তরর মন্তরা ও বরদা ভাবে স্থাপন করতে হয়। এই ভাবে ব্রহ্মা, শিব, সরস্বতী, লক্ষ্মী, গণেশ, কার্স্তিকের, ইন্দ্র, অগ্নি, যম, বরুণ, বায় প্রভৃতি প্রত্যেক দেবদেবীকে বৃত্যে দেখাতে হ'লে স্বতর ভাব সন্ধিবেশিক করতে হয়।

দশ অবতারের মংগ্র, কৃষ, বরাছ, নৃসিংহ, বামন, পরশুরাম, রাম, বৃদ্ধ (বলরাম), কৃষ্ণ এবং কলি প্রভৃতি ভঙ্গীতেও বতর তাবে নৃত্য করতে হর। বেমন বা-হাত কটিতে এবং অব্ধণতাকা তান হাতে থাকলে পরশুরাম মনে করতে হবে। ব্রাহ্মণ, শূদ্র, ক্রিয়, বৈগ্য, চক্র, পূর্বা, বৃধ, বৃহুম্পতি, শুক্র, শনি প্রভৃতি গ্রহ-উণগ্রহ, বামী-ব্রী, পিছা-মাতা প্রকলা, ভাই-ভগী ইত্যাদিও বিভিন্ন ভাইতে প্রত্যেকের ভাব প্রস্কৃতিত করতে হয়।

ভারতীর শৃত্যে পদস্কালন প্রধান চার ভাগে বিভক্ত। বধান নওল, উৎপ্ল'বন, অমরী এবং পদচারী। মন্তল পদস্কালন আবার দল ভাগে বিভক্ত। বেমন নোথিত, প্রেক্তান, প্রেরিড, স্বান্তিক ইত্যাধি।

স্বস্তিক-পদ্ধিকেপে ডান পা বা-পারের স্ক্রপরে স্থাপিত



বরণ-মৃত্য--(ক্লমারী অপুরূপা রার)

ক'রে ডান হাত বা-হাতের উপর রাখতে হয়। উৎশ্লাক পাঁচ ভাগে বিভক্ত। বেশন—অলভ, কর্তার, নোবিত ইফাাবি।

ক্ষমত্তী পদৰিকেপ সাত ভাগে বিভক্তৰ বেমন—উৎগ্ৰুড, চক্ত, অঞ্পদ, ভূঞিত, অস ইভাগিনি

কৃষ্ণিক কিন্তুকৈ নির্ভন্ন ক'রে স্বজ্ঞানুসার নাম কৃষ্ণিক প্রময়ী। পদচারী আট ভাগে বিভক্ত। বধা—চলন, বিষ্ম লোলিভ ইত্যারি।

লোলিভ শৃথিবীকে পদশর্ম করেও করে না অথচ পা কাঁপতে থাকার নাম লোলিত। ইহা ছাড়া বছ প্রকার পদ ছাপন আছে। বেষন—মন্ত্র, মুগ, হন্তি, অথ, দিংহ, দর্প, ভেক, বীরোচিত প্রভৃতি। আবার নৃত্যের উদ্দেশ্ত হবে,

"দেৰক্ষা প্ৰতীতো বস্তালমান মনাশ্ৰম: সবিলা নোমক: বিক্ষোপা মৃত্যমিত্যুচ্যত বৃধি: লন্ধাছবিষ্ঠতে বাদ্য: বাদ্যাছবিষ্ঠতে লম: লম: তাল সমাম্বম: তাল্য মৃত্য প্ৰবৰ্জতে " (সংগীত দামোদম)

অবির নৃত্য যে করবে সে হবে,

"ৰুডো নালমন্ত্ৰপেন সিন্ধিন'টিভে রূপতঃ চাৰ্কধিষ্ঠান বন্ধু,ডাং নৃত্যমন্ত্ৰবিভ্নন।''

(মার্কভেয় পুরাণ)

বেংহতু রুগহীনের নৃত্য বিজ্বনা। রুগবতীর দেহ হবে ক্ষীণ, স্কার, এবং নবীন মন হবে আত্মবিশ্বাসী, প্রকুল। বাদ্যবন্তের সঙ্গে তাল-লয়-মান ঠিক রাধ্বে এবং স্মোহন পরিচছদে ভূবিত হবে তবেই সে নর্জকী।

"হনীদায়িদ্ধবিতীৰ্ণকেশ্লাশনিবেশিত:।
এছিবিল্লিত পূঠে সসত্ পূ্পাৰত: দক:।
বেৰী বা সমলা দীৰ্থা মুক্তাভালবিমানিটেত:।
কলিত: পূথলৈৰ্জাল: কন্তমীচন্দলাদিনা।
মটিত: চিত্ৰক: ভালে নেত্ৰে স্বয়ক্তনাজিতে।
উমসত কাছিবলন্ধে ভালগত্ৰে চ কুৰ্পছো:॥"—ইত্যাদি।

আবার নর্ত্বীর এই দশটি গুণ থাকাও প্রারোজন।
সে দৃচচেতা, প্রদরী গভিতে অভিনা, রেশানীর জোনী,
সঙ্গীতনিপুণা হ'ব; তার চকু ছটি উজ্জ্বন, চাককলার
প্রতি এক প্রতা ও সভ্তণ থাকা চাই। এই সব গুণ বেনর্ত্বীর মধ্যে আছে গুরু দে-ই কাংস্নির্শিত কিছিণী পারে
নুজ্যের প্রারন্তে পুশা অঞ্জি দিরে বুক্তা আরম্ভ করতে পারে।

ভারতীয় শিল্পাধনার ভারতে বেরণ একটি নিজস্ব শক্ষাক বাংনার বিভাগ বেরতে গাওবা বার দেরণু ভারতের

্ত্ৰবৈধনি আন্তৰ বিষয় জীৱনোবোৰৰ উচ্চ নালাকিব কলিকেশৰ-বিষয়িত 'মাজিলত লগণৰ' বেকে,সাহাৰা গোলাই। এই দৃত্যও ভাৰপ্ৰধান। ভারতের এই বুগে দৃত্যকলার
চর্চা প্রায় ঘরে ঘরেই হ'ত, জীবনের অক্তান্ত নানারূপ
অনুষ্ঠানের সঙ্গে ইহা অবিচ্ছেন্য ভাবে অভিত ছিল।
এরই ফলে ভারতে দৃত্যের চরম উন্নতি হয়।

আক্রমান বেমন গণিকাদের স্থান সমাজের নিম্নস্তরে, তথন ছিল এর বিপরীত। বাৎসায়ন বলেন যে ত্রী-সম্মাণারের মধ্যে যে-সব কলাবিদ্যা আবদ্ধ হরে আছে সেগুলি জেনে নেবার জন্তেই গণিকাদের গোঠীতে স্থান দেওরা উচিত। গোঠী সমবারের প্রধান অক ছিল গণিকা। কারণ তারা নৃত্যবিদ্ধার বিশেষ পারদর্শী ছিল এবং তাদের নৃত্য ও কলানৈপুণা দেখার জন্তে তাদের ঘরে যাওয়া একটা সামাজিক প্রথা হয়ে দাঁড়িরেছিল। মহর্ষি দন্তক অনেক দিন গণিকাদের ঘরে থেকে তাদের বৃত্তিরহন্ত ও সাম্মাণারিক কলানৈপুণা নিজে আয়ত করেছিলেন। এমন কি বৌদ্ধার্গও মহারাজ অশোক যথন দেশভ্রমণে যেতেন তথন তাঁর সঙ্গে এক বিরাট গণিকাবাহিনী থাকত।

মরণ যথন মানুষের আসে তথন না-কি চার দিক থেকেই সাসতে ফুল করে দেয়। ভারতের জীবনসন্ধা যতই গনিয়ে আসতে লাগল ততই তার দর্শন, শিল্প, বিজ্ঞান, কলা শীরে ধীরে তমসাচ্ছর হয়ে যেতে লাগল। কিন্তু আদ্ধর্যের



नरेवास

বিবর, এই অধঃশতকের মুগেও ক্লকনীলার উৎসর ভারতের জনসাধারণ বছল পরিমাণে ক'রে আসছিল। শিব বছলিন থেকেই ভারতের বুজ্যের আসর থেকে উঠে বাজিলেন, কিন্তু এই ক্লকনীলা ভারতে নেবে নাই। জীহর্ব-রচিত 'বছাবলী' নাটকে ক্লনোৎসকের বর্ণনা থেকেই বৃশ্বতে

পারা বার বে, কভ প্রাচীন খুণ খেকেই ক্ষণীশা এইরপ উৎকর্ব লাভ ক'রে আস্থিক।

"কেহ দৃত্য করিতে করিতে পিচকারীর কল ছুঁ ভিয়া মারিতেহে, কেহ তার শিথিল দেহ লইর গাছে বোল



থাইক্তেছে, কেছ কেছ আবার দুজো মাডামান্তি হক্ত করিরাছে কাছারও খোঁপা এলোমেলো, পারের নৃপুর দুজোর ভালে ভালে এদিকে-দোনিকে কন্ করু শক্তে ছিটকাইর: পঞ্জি। কিছুই আজ লক্ষ্য নাই, মুর্জ্জে ভারা মাডোরারা, ক্রমাগত লোছদায়নান দেহে গলার হার ব্কের 'পর আছড়াইরা পঞ্জি।''

কিন্ধ পৌরাপিক আখ্যানের অধিকাংশ রূপনাধনা ভারতের পরবর্তীকালে যে ধীরে ধীরে লোস পেভে বসেছিল সে-বিবরে কোন সন্দেহ নেই। হিন্দু রাজ্ঞান্তর প্রকাশে ভারতের ইতিহাসে বৈস্ত্রিক রাজ্ঞানের বার্ক্তর্ত্তর প্রতিহাসে বৈস্ত্রিক রাজ্ঞানের বার্ক্তর্ত্তর প্রতিহাস বৈস্ত্রিক রাজ্ঞানিক এই আক্রমণে ভারতকে এত বাস্ত থাকতে হরেছিল বে, প্রার্ক্তর পাঁচ শত বংসর তথ্ সূত্যকল। নর কোন বিকেরই অস্ত্র্নীকন মোটেই হ'তে পারে নি।

ভার পর যোগদ-রাজ্যের সময় বুস্পনানী নাচ চুকে
পছে। নোগল-রাজ্যের সময় বুজ্জের কার্ম্প একেবারে
কুর হ'লেও, নোগল সম্রাট্যপ চাক্তক্সার চর্চার বিশেষ
মনোবাসী ছিলেন। যোগল আম্রলে সলীত ইত্যাদির
ধারাবাহিক ইভিহাস পাওলা বার, কিন্তু স্ত্য-সধ্যমে
এক্সপ কিছু বিশেষ পাওলা বার না। তাব মোগল

আমলের খুৰ মূলবান হল'ভ করেক থানি দুজ্যের ছবি প্রক্ষে প্রীয়ক পূরণচাদ নাহার মহাশরের নিকট আছে। কিছু মোগাল সামাজ্যের পজনের সময় মুতাকলা থ্ব পিছনে পড়ে। সে এসে দীড়াল বাহ্নিক চাক্চিক্যে, মাস্ত্রের মন ভ্লানোর ছালে।

দিনের পর দিল দেশ যথন এলোমেলো, তথন বাংলার

ক্রীচৈভন্তদেবের জন্ম হ'ল। তিনি সারা বাংলার মাঠে ঘাটে
বইয়ে দিলেন এক ন্তন আবহাওয়া, সহজধারায় দিলেন প্রাণ
মাতিয়ে। ভাগবতের মন্তই ছিল,

"যে। নৃত্যাতি প্রশ্নষ্টায়। ভাবৈ বহুত্ততিতঃ স নির্মাহতি পাপানি প্রয়ান্তর শতেহপি।"

এই বৈশ্বধূলক নৃত্যে দেখতে পাই বাউল, কীর্ত্তন, জাগের গান, ধাষালী, শ্লোকনৃত্য, রুমুর, ইত্যাদি। ঝুমুর চার ভাগে বিভক্ত, ব্রুচলীলা, আগম (ভবানী বিষয়ক), লহর (কৌজুক), থেউড় (অল্লীল)। তার পর স্থাই হ'ল কুশল, গাড়ীরা ইত্যাদি গান ও নাচ। অধুনা এই সব পান ও নাচকে পল্লী-নৃত্য ও গীত এবং মেরেদের সংক্রোভ ব্যাপারকৈ বলা হয় ব্রত নিত্য ও ব্রতক্থা।

পল্লীনুতে আক্ষকাল কোন কোন গানের সঙ্গে নাচ আছে অথবা নাচ আছে গান নাই। সব গানেরই একটি নিজের শ্লপু ও একটি ধারা আছে, সব গানের সঙ্গে সব নাচ কিংবা নব নাচের সঙ্গে সব গান মেশে না। শ্লীকোর বন্ধবিরাগী শ্লীউল বুরে বুরে নেতে বলে,

कामात्र प्रकार कथा वलव (काश শোনরে ও ভাই সকল। এ দলের আগম দিপম কেউ জানে না রে আমি তাই তেবে হ'লাম পাগল। अमिकि नानि शएछ ं अ मरलंब जारन वन्मी बलिम रहा. তোর আসা যাওয়া সমান হ'ল 🧓 হলি দিনে কাশা মিছে তোর **ভাল** নান' माध्य जनम वृथारे निनि द हानक हैकरन टाउ उन हरन मा इरक्षित्र काठन कावशाब बरन न'रफ् ठरफ् **डाई (बरच शांत्रमा कोनाई (३८म बर्रह** ु ७५५ (नरह स्मरह चार्च मन प्रथित ना सम दनकार करत **७ डाई गक्य** । (महिन्द्रा माम त्यत्य मरग्रहाज)ः ''কুৰ্যা নাচে চন্দ্ৰ নাচে আৰু নাচে তার। পাডালে ৰাজুকী নাচে ৰলি গোরু' গোরু।

বৈশ্ব বৃগে প্রাণের ঘটনাবলী নিরে স্থতার প্রচলন হয়েছিল দেখতে পাই দশ অবতারের দৃত্যে—
যাহা আজও প্রচলিত। 'ঝুমুর' দৃত্য বহুধা বিভক্ত।
বোব হয় ঝুমুর ঝুমুর শব্দ থেকেই 'ঝুমুর'-দৃত্যের
স্ঠি হয়েছে এবং এই 'ঝুমুর' দৃতা থেকে বাংলা দেশে
বছ দৃত্য ও গাত প্রচলিত হয়েছিল—আবার ঝুমুর
নামে একটি হার হ'তেও 'ঝুমুর'-দৃত্যের স্ঠি হতে পারে,
যেমন,

"মদন মোহন হৈরি মাতল মনসিজ যুৰ্তী যুণ্ণত পায়ত 'কুমুরী'।" (পদকল্পতক)

কিংবা

''চন্ধণে চরণ বেড়া ত্রিভক হইয়। কমর) গায়িছে স্থাম বাশরী বাজাইঞা।"

আমাদের অনেকের ধারণা প্রক্ষ ও নারীর একদঙ্গে নতা করা পাশ্চাতা দেশের সৃষ্টি; কিন্তু আমাদের দেশেও প্রাচীন কাল থেকেই পুরুষ-প্রান্তির, দিবভবানীর, রক্ষরাধার যুগ্মন্তা ক্রন্ধ হয়েছে। বৈক্ষর ব্রেও দেশতে পাই.

মতেক গোপিনা আছিল তত হৈল কাও নাটিতে লাগিল সৰে ডগমত তত্ত্ব পায়েল্প নেপুর বাজে হাতের কহন মধুর বালরী বাজার মলনমোহন নাটিতে নাটিতে ওঠে গানের তরজ লভার শবদে বাজে ইনের বৃলজ ভূপম ভরিন্না বোল উঠে দেবী মনে পাইল শিববের গান উঠে দেবী মনে পাইল্প গান গায়ে তথক বাজান নাচে শিব ঠান বিৱা তথ্যনীর গায়।

বৈক্ষব-মূগে মেরেনের ব্রহণতা ও ব্রস্ত্রকথা ছাড়াও তাদের জীবনকে ব্রহ্ম ও ফুলার ক'রে গ'ড়ে তোলবার জন্তে বহু ছড়া, গাথা ও লৃত্যের স্পষ্ট হ.রছে। বিবাহিত জীবনে বাংলা দেশে পরিণয়-উৎসবে যে মুড্যাগীত হয়ে থাকে তা স্ক্রনাবিদিত। ওছু বাংলার নর, তারতের অভ্যান্ত দেশেও লোকনৃত্যের স্কৃষ্টি হরেছিল, বেমন গুজরাটি স্ক্রা, ও ব্রহ্মদেশের নৃত্য। বাংলায় বরণ-নৃত্যের খুব উৎকর্ষ হয়, বরণের ভলীয় তালে তালে মেরেয়া বলে ওঠেন,

> িৰ বন্ধণ বৰেলো ও রামের সোহাসিনী। ক্রোহাসী বন্ধণ বংগ

হাতের করণ বিক্রমিক করেলো

কি বরণ ব্রেলো ও রামের সোহাগিনী।
সোহাগী বরণ বরে

হেলকে চূলে মাজ: পড়েলো

কি বরণ বরেলো ও রামের সোহাগিনী।
সোহাগী বরণ বরে

গুলার হার উলমল করে,
মূখেতে মধুর হাসি
ক্রমণ বরেলো ও রামের সোহাগিনী।
সোহাগী বরণ বরে

বুকের কাণড় খনে পড়ে

পৃঠেতে খোপা সোলে
পারের নুপুর গনে পড়েলো

কি বরণ বরেলো ও রামের সোহাগিনী।
সোরার নুপুর গনে পড়েলো

কি বরণ বরেলো ও রামের সোহাগিনী।

প্রথম বাঙালী নৃত্যকে শ্রহার চোথে দেখলেন, বিদ্যানন্দ কেশবচন্ত্র। তার 'নববৃন্ধাবন' নাটকে নৃত্যের স্থান অতি উচ্চে ছিল। তার পর রবীন্দ্রনাথ তবু চোধের দেখা দেখলেন না, তার প্রচন্দ্রন ক'রে দিলেন তার শান্তিনিকেতনে। বর্ত্তমানে উদয়শকর ও তিমিরবরণের। প্রভাবে দেশে নৃত্যের একটা নবজাগরণ ত্বক ব্রেছে। উদয়শকরের নিকট শিক্ষাপ্রাপ্ত কুমারী অমলা নন্দ্রীও কলিকাতার কোন-একটি বিশিষ্ট অনুষ্ঠানে নৃত্য শিক্ষা

্ এই প্ৰৰ্থের সাঁওভাল নৃত্য, প্ৰণয়-নৃত্য ছবি ছ্থানি লিক্কী শ্ৰীকুলজারঞ্জন চৌধুরী কর্তৃক অফিড।

আলোচনা

(নলিয়াগ্রাম খেকে সংগ্রীত)

''অম্পৃশ্যতা"

কুমার সত্যজিৎ দাশ খুলনা হইতে লিখিরাছেন:—গত গাবাঢ় সংখ্যা প্রবাসীতে শীযুক্ত শশধর রার 'অম্পৃগুতা' নামক প্রবন্ধে লিখিরাছেন যে, বারুই ল্রাতি পূর্বে সর্বন্ধ অচল ছিল, বর্ত্তমানে সর্বন্ধই গাচরগাঁর ইইমাছে।

বাংলা দেশে বন্ধতঃ ছুই জাতি আছে বলা যায়—এক্ষণ ও গুল !
গুলের কতিপর জাতি জল-চল, কতিপর জল-অচল । বারুজীবী জাতি
কথনই কোথাও জল-অচল গুল নহে। তথার দিক দিয়া এ-কথা
পলিতে পারি যে বারুজীবী জাতি অবিসংবাদিত ভাবে নবশাথ বলিয়া
সর্পারই পরিগণিত এবং দবশাথ জল-চল-শুল । আচারে, বাবহারে,
বর্ষে ও কর্ম্মে ব্যারুজীবী জাতি হিন্দুসমাজের প্রচলিত সমাজ-সংখান
জল-চলের সন্মান পাইতেছেন, তাচাকে জল-অচল বলিলে তথোর
স্বমাননা করা হয়।

"পরলোকে পুরুলিয়ার হরিপদ দা"

'হরিপদ সাহিত্য-মন্দিরে'র ভূতপুকা সম্পাদক শ্রীপুর্ক ভূবে।ধকুম।র দেন জানাইয়াছেন :—

বর্ত্তমান ভাদ্র মানের প্রবাসীতে পুরুলিয়ার ৺হরিপদ দাঁ ফ্রাশগের সম্বন্ধে বে প্রবন্ধটি প্রকাশিত হটয়াছে, তাহাতে নির্মলিপিত বিষয়টির উল্লেখ ধাকা উচিত ছিল—

গত ১৩৩১ সালে হরিপদ দাঁ। মহাশর প্রকাগারটি নিজ বারে মির্দ্ধাণ করির। দেন এবং সাধারণ পাঠাগার গৃহটি কর্ণেল উপেক্সনাথ মুখোপাধ্যার মহাশর আপন ব্যরে উহোর স্বতগঙ্গা স্থালা দেরীর দ্বতি রক্ষার্থ গত ১৩৩৮ সালে প্রস্তুত করির। দেন। দেই কারণে পুত্তকাগারের নাম "হরিপদ-সাহিত্য-মন্দির", ও "সাধারণ পাঠাগার" গৃহে "ফ্লীলা দেবীর-দ্বতি" নামক একটি প্রস্তুর ফলক সংলগ্ন মহিয়াছে।



স্পষ্ট কথা

অথমথনাথ রায়চৌধুরী

ভলো-ভ শ্ৰাজ বাজা,
নলের নেতরা মুক্ট বে নেওরা—
বাজারত হর সাজা !
ভটি-নাই-রোগী, ছুঁতের বীজিক
ভার ত হলে না !—কেমি' বেগতিক
শাজে শাঁত্র ঐতীক্ষা আছিলিক
ভল-ইতিহাল অতীতের !
কেমিটা বালাবে পভিতের ?

ক্ষানি থারে !

ক্ষানি তাজের আঁথি,
ক্ষানি চির-অপঘশের
ক্ষানি চির-অপঘশের
ক্ষানা বারা দেশের !
ক্ষানা বে ক্ষানি দিন-শেবের—
্রারা না-মানে সে ঋণ

লোকো সহস্ৰ যোগ পুৰুষ্টাই বেলা \' নামী নিজে কেলা ? বিজ্ঞানীৰে ভাৱ বিলোগ! অবলা নাম-ত কিনেছ চের,
বাড়ালে অত্যাচারেরই জের
তুমি বে মুক্তি শক্তি দেশের
যদি নিজ মুর্চি ধর
দানবে মানব কর!

চেন্ডন, না অচেতন ?
হাসি পার রোমে, সহিছ কি দোমে
সপমান-অপহরণ ?
বোচকা-পুঁটলী পরের অধীন—
নও যে তুমি,—দেখাবে যে দিন,
হাতে হাতে শোধ পীড়নের ঋণ !—
সেই-ত তোমার রূপ !
পশুর কম্বর চুপ !

আত্মবাতিনী দল!
ভাঙাবে মান পারে ধ'রে আজ
কবির অশ্র-জল!
ভাত-কাপড়ের অলীক-মালিক ভোরে
রূপ-বৌকন তব্দ-বৌতুক ধ'রে
দের ছুটি, যাও নিজ পারে তর ক'রে
বাঁচো, কত কাল শত থাতে!
মরে ভেবে, কেউ মরে ভাতে!

চিত্র-পরিচয়

শিবাদী ও চ্যান্তাৰ বৰ্ণিনী
ক্ৰোটা হৈছোগাল আহালী ক্ৰাণ্ডাৰ পৰিবাদ
ক্ষান্তা ক্ৰিয়ান্ত্ৰী কিলাবাদ আই বেকে গামিলনবৰ্ণ
ক্ষান্ত ক্ৰাণ্ডাৰ ভাষান্ত্ৰী ক্ষান্ত্ৰী ক্ষান্ত্ৰী ক্ষান্ত্ৰী কৰি ক্ষান্ত্ৰী কৰি ক্ষান্ত্ৰী কৰি ক্ষান্ত্ৰীৰ বুলি ক্ষান্ত্ৰীৰ ক্ষান

নিকট প্রেরণ করেন । তর্মনার সৌক্ষর্যা নিবাকীর কাষে অপূর্ক ভাবের দকার করিল। নিরাকী বনিরা উঠিকেন— কামার মাতা বনি ভোষার ভার রূপবতী হইডেন ভবে কামিক রূপবান হইডায়।

জনকোটিত ক্সক্রান্তে আপ্যানিত করিয়া শিবাদী প্রচুর উপাধীকনসহ এই জনুমকে ক্সিন্স্রের প্রেরণ করেন।

ৰহিৰ্জগৎ -

জাপানে মহিলা প্রগতি

পৃথিৰ।র বিভিন্ন দেশে মহিলারা শিক্ষা-দীক্ষার প্রুক্ষের জ্ঞার অন্তর্মর ইইডেছে। পরিবারের গঙীর ভিতরে তাহাদের কার্যা এখন আবদ্ধ নয়। সমাজ-সোবার বিভিন্ন বিভাগে তাহা বিশ্বতি লাভ করিতেছে। জাপান বর্তমান জগতের অঞ্চতম প্রধান রাষ্ট্র। সে দেশের নারীগণও কর্মের নানা ক্ষেত্রে যোগদান করিভেছে।



জাপানী মহিল। পূজা-নিবেদন করিতে মন্দিরে গমন করিতেছেন।

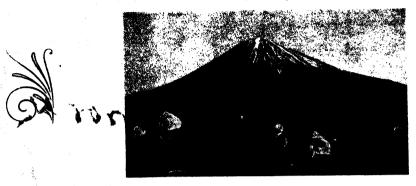
স্থাপানী মহিলার। নামা বিষয়ে উন্নতি লাভ করিলেও তাগানর সহজ বৈশিষ্ট্যগুলি এখনও সম্পূর্ণ অবাহত আছে। জাপানী মহিল। পিতৃকুল ও পতিকুল উভয়কেই সমান সম্মানের চক্ষে দেখে। তাগার মত পিতৃতক্ত, পতিকুলা নামী অঞ্চত্ত বিরল। সম্ভান-প্রতিপালনেও ভাষার সম্বিক আগ্রহ। মদানুগের মত বর্জনানেও জাপানা মহিলা পরিবারের মদ্যাদা অক্ষ্ণ বাধিবার সন্ধু মৃত্য পর্বাস্ত বরণ করির।



কুমারী এন্ নিচ্ছের লস্ এন্জেলেসের বিশ্ব-জনিন্দিক জীড়ায় বর্বা ভোড়া প্রতিযোগিজায় চতুর্থ স্থান অধিকার ক্ষীয়াছেন।



কুনারী এইচ বিহাতা লস এন্জেলেসের বিশ্ব-অলিম্পিক ক্রীড়ার সন্তরণ-প্রতিবোসিতার ছিতার স্থান অণিকার করিয়াছেন।



ফ্জি পর্বতে জাপানী বালিকারা চায়ের পাতা তুলিতেছে।





ু উক্তামান্ত্রে (১৭৫৪-১৮-৬) স্থাহিত আল্লাদী কেলেদী (কাঠ খোদাই)।

জাপানী নারীগণকৈ বাঁতিমত গৃহস্থানী শিক্ষা দেওয়া হয়। কিন্তু
তাই বলিয়া তাহারা গৃহমধ্যেই আবদ্ধ থাকে না। তাহারা গৃহের
বাহিরে নানা প্রমাধ্য কার্য্যেও লিংগ হয়। জাপানা কৃষক কুলবধুর।
চাব-আবাদের সমর ভোর হইতে গভীর রাত্তি পর্যান্ত কেতে কার্য্য
করে। সেধানকার কডকওলি কার্য্যে পুরুবের অপেকা নারা পরিশ্রম
করে বেনী জাপানা জেলেনীরা সম্ক্রে ড্ব দিয়া মণি-মুকা
আছ্কের করে। এই কার্য্য তাহাদের একরপ একচেটিয়া।

প্রাচান কালের ভারতীয় মহিলারা জ্ঞান-বিজ্ঞানের চর্চা করিত।
অন্তত: হাজার বংসর প্রেকার লাপানী মহিলারাও রে এইরূপ বিদার
চর্চা করিত ভাহার নিদর্শন আহে। সেন্দ্র্যার রক্তপ্রাসাদে মহিলা কর্মচাবী
নিবৃক্ত হাজা

প্রাসাদের দৈনন্দিন ঘটনাবলী—রাজা-রাজা কি বলিতেন করিতেন সকলং তাহার: লিখিয়া রাখিত। এই সকল কাহিনা এখন বড়ই আদরের সাম্ম্রী। একলিশ ছুর পরিমিত 'ওয়াকা' কবিতা রচনায়ও সে-মুগের মহিলারা সিক্তত ছিল। প্রী-পুক্ষের মধ্যে এই কবিতার আদান-প্রদান হইত। রাজ-দর্বারের মহিলারা সকলেই কবি। এই সকল রোজরাম্মা, কবিতা ও কাহিনার কতকাংশ মাত্র এখন পাওয়া যায়।
ইহাদের সাহিত্যিক উৎকর্ম সেকালের প্রধ্বের রচনা অপেকা মোটেই
নিক্ট নয়। সে-মুগের মুরাসাকী শিকিবুর 'গেঞ্জী কাহিনা' এবং
লিশোনাগনের 'মাত্রানোনোশী' নামক সংক্রন-পুত্তক জাগানা
সাহিত্যে এক বিশিষ্ট ছানু অধিকার করিরা আছে।

माहित्कत्र अधिमात्रक देशात्रा कृष्टिक अर्कन कतिवादिक हाउ

শতাকী পূর্বে ইজুমো-নো-ওকুনি নামে এক অভিনেত্রী ছিল। 'ওকুনি কাবুকি' অভিনয়ে ইহার বেদ হুনাম হয়, জাপানের বর্ত্তমান 'কাবুকি' অভিনয় 'ওকুনি কাবুকি' হইতে উদ্ভুত।

জাপানী মহিলার শারীরিক শক্তির খাদান ইনিপুর্নেট পাইয়াছি। ইদানাং ইহাদের শরীর চর্চোর কথাও প্রকাশ পাইয়াছে। ক্যারী হিতোমি ও কুমারী মিহোতার কথা সকলেরই অন্ধ-বিত্তর জানা। হিতোমি এক জন প্রসিদ্ধ থেলোরাড় ছিলেন। তিনি এখন পরলোকে । কুমারা মিহোতা সন্তর্গে বহু বিদেশী সন্তর্গ-বীরকেও হারাইয়া দিয়াছেন। জাপানী নারীয়া জুজুহুহ ও অভ্যবিধ ক্রাড়া-কৌতুকের চর্চা বহদিন ধরিয়া করিয়া আসিজেছে: আমরা সম্প্রতি তাহা স্বিদেশ্ব জানিতে পারিয়াছি।

টোকিও বৌদ্ধ মহাসম্মেশ্বন

গত ১৮ই জুলাই হইতে ২৫এ জুলাই পর্যান্ত জাপানের টোকিও নগরে বিভিন্ন দেশের বৌদ্ধগণের এক মহাসম্মেলন হইয়া গিয়াছে। সম্মেলনে অনুন সাত শত প্রতিনিধি সম্বেত হন। ভারতবর্ষের পক্ষ হইতেওঁ ছুই জন প্রতিনিধি ইহাতে যোগদান করেন। সন্মেলন সম্পর্কীয় তিন্থানি চিত্র এথানে দেওয়া হইল।



জাপানী মহিলার। নৃত্য-গীত-সহকারে বৌদ্ধ মহাসংখ্যলনের বিদেশী প্রতিনিধিগণকে অভার্থনা করিতেইেন।











) । द्वीक महामत्त्रकतमत्र উष्वाधन-सेटमदः

২ | সঙ্গেলন-মঙপ



রাজস্ব সন্ধন্ধে বঙ্গের প্রতি অবিচার

বাংলা দেশে যত রাজস্ব আদায় হয়, তাহার অধিকাংশ— মোটামুটি ত্বই-তৃতীয়াংশ-ভারত-গবন্দেণ্ট গ্রহণ করেন এক তাহা প্রধানতঃ ভারতবর্ষের উত্তর ও উত্তর-পশ্চিম অংশে স্থিত প্রদেশসমূহে বায় করেন। প্রথমতঃ, বঙ্গে সংগৃহীত রাজ্ঞার এত অধিক অংশ ভারত-গবন্দে দেটর লওয়া মুমুচিত, এবং দ্বিতীয়তঃ, তাহা শইয়া যে-যে বিভাগে ও ্য-যে প্রকারে তাহা বায়িত হয় তাহা হইতে পরোক্ষভাবে বাঙালীদিগকে বঞ্চিত রাথা অনুচিত। ভারত-গবন্দে ণ্টের সক্তপ্রধান বায় সামরিক। সৈতদলে এবং সৈতদের অক্রচরদের मत्य वाङानी नाहे वनित्वहे हम। সুতরাং তাহাদের বেত্র বাবতে প্রদত্ত সরকারী টাকার কোন অংশ বঙ্গে আসেনা বলিলেই হয়। সৈতাদলের জন্ম নানাবিধ সাজ সরঞ্জাম পোষাক ইত্যাদি ক্রয় করিতে গবন্মে**'ে**টর অনেক টাকা থরচ হয়। এই সকল জিনিয় বঙ্গে প্রস্তুত করান হয় না ৷ স্কুতরাং সেদিক দিয়াও বাংশা দেশ লাভবান হয় না। যদিও আমরা ইহা স্বীকার করি না, বে, বরাবর বাঙাশীদিগকে দৈতদলে লইলে তাহারা যুদ্ধ করিতে পারিত না, তথাপি যদি ইহা মানিয়া লওয়া যায়, যে, বাঙালী রণনিপুণ নহে, তাহা হইলেও বাঙালীকে সামরিক এইরূপ অনেক বিভাগে কাজ দেওয়া যার, যুদ্ধ করা যে-সকল বিভাগের কর্মচারীদের প্রধান কারু নছে। যেমন, হিসাব বিভাগ, নানা প্রকার বৈজ্ঞানিক বিভাগ, রসদসংগ্রহ ও বণ্টন বিভাগ, এবং নানা প্রকার কেরানীর কাজ। গবনে পট কোন প্রদেশের বা ধর্মের লোকদিগকে বিশেষ অনুগ্রহ করিয়া অস্তান্ত প্রদেশের ও ধর্মের লোকদের প্রতি অবিচার কঙ্কন, ইহা আমরা চাই না। কিন্তু এক্সপ দাবি স্থানসক্ষত, যে, কোন প্রাদেশের প্রতি কোন দিকে ও কোন প্রকারে অবিচার হইয়া পাঁকিলে ও নাই "

হইতে থাকিলে, অন্ত দিকে ও অন্ত প্রকারে সেই অবিচারজনিত ক্ষতি পূরণ করা হউক। সেই জ্বন্ত আমরা বলি,
ভারত-গবন্দেণ্টকে বাংলা দেশের গবন্দেণ্টের বলা উচিত,
সামরিক বিভাগের জন্ত আবশুক জিনিষপত্র যথাসম্ভব বাংলা
দেশে প্রস্তুত করান ও বাংলা দেশ হইতে সংগ্রহ করা হউক,
সামরিক হিসাব বিভাগ, নানা বৈজ্ঞানিক বিভাগ, রসদসংগ্রহ ও বণ্টন বিভাগ প্রভৃতিতে এরপ বাঙালীদিগকে
নিযুক্ত করা হউ্ক যাহারা অন্ত দেশ বা প্রদেশের প্রার্থীদের
সমকক্ষ বা তাহাদের চেটে দেশ্বতর।

সামরিক বায় বার বারে বারের বারত-গবনের প্রের আরও নানা রকম বায় আছে যাহা হইতে বাংলা দেশ লাভবান্ হয় না। সেই সব বায়ের বৃত্তান্ত সংবাদপতে বিস্তারিত ভাবে আলোচিত হওয়া আবভাক, এবং কি করিলে বাংলা দেশ ও বাঙালী লাভবান হইতে পারে, তাহারও পথ এই সকল বিষয়ের বিশেষজ্ঞেরা পোদর্শন করিলে ভাল হয়।

মহিলা "বেদতীৰ্থ"

বঙ্গীয় সংস্কৃত এসোসিয়েশ্যনের সংস্কৃতপরীক্ষামানদান-পরিমদের গত অধিবেশনে, অর্থাৎ, চলিত কথায়, সংস্কৃত উপাধি-পরীক্ষায় উত্তীর্ণ ব্যক্তিদিগকে উপাধিদানের সভায়, সভাপতি মাননীয় বিচারপতি মন্মধনাথ মুখোপাধাায় সীয় সংস্কৃত অভিভাষণে বলেন,

"এতদক্ষাকং বংইংসিন্ মংদ্গৌরবকারণং জাতং থদেক' ব্রাহ্মপক্ষার সংস্কৃতমহাবিভালস্থগবেষণাবিভালীয়ান্তেরাসিনী 'বেদতীঃ ইতৃংপাধিনা সমলম্বতা। ইতঃ প্রাক্ কদাপি কাহপি মহিলা পরীকাণি অনেনোপাধিনা নৈব ভূষিতাহতবেএ।'

"এই বংসর আমাদের এই মহৎ পৌরবের কারণ হইরাছে, যে, সংস্কৃতমহাবিভালদের গবেষণাবিভাগের ছাত্র ব্রাহ্মণকুমারী 'বেদতীর্থ' উপাধিতে সমলক্ষতা ইইয়াছেন। ই ক্রথনও কোন মহিলা প্রীক্ষার্থিনী এই উপাধির ছারা মুথোপাধ্যায় মহাশয় তাঁহার ইংরেজী অভিভাষণে অধিকত্ত বলেন, বে, ছাত্রীটি অক্সকর্তে ডক্টর অব ফিল্সফি ("দর্শনাচার্য্য") উপাধি লাভের জক্ত ইংলণ্ড মাইতেছেন এবং তলিমিত্ত কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের "ঘোষ ভ্রমণবজি"



नै। यही नव्छना स्वी

ু চারি হাজার টাকা পাইয়াছেন; ম**হিলাদে**র মধ্যে তিনিই ^ই প্রথমে এই বৃত্তি পাইয়াছেন।

এই মহিলা শ্রীমতী শকুতলা দেবী, এম্, এ। ইনি
ইংরেজী ও সংস্কৃত এই হুই বিময়ে এম্, এ, পরীক্ষা
উত্তীৰ্ণ হুইয়াছেন, এবং "শান্তী" উপাধি লাভের জন্ত
বীক্ষা দিয়াছেন। তিনি প্রভুত্ত হুমুশীলনে নিমুক্ত
যা কলিক তা বিশ্ববিদ্যালয়ে ম সিক এক শত টাকা বৃত্তি
ম চিলেন। তিনি শেমন বিহুমী, সর্বপ্রকার গৃহকর্মে নিপুণা। পিভা হুর্বগৃত্ত আচার্থা ক্ষেত্রক সরকার
র বহুবর্ষবাণী পীড়ায় হুসুখার করিয়াছিলেন।

অতুলপ্রসাদ সেন

লক্ষোয়ের প্রাসিদ্ধ ব্যারিষ্টার অতুলপ্রসাদ সেন মহাশরের মৃত্যুতে অবোধা, আগ্রা-অবোধাা, ভারতবর্ধ, বঙ্গদেশ বিশেষ ক্ষতিগ্ৰস্ত হইয়াছে। তিনি বাংলা দেশে ক্ষমগ্রহণ কবিয়া ও শিক্ষালাভ কবিয়া পরে বাারিটার হ**ইবার জন্ত বিলাত** যা**ন। সেই উদ্দেশ্য সিদ্ধ হ**ইবার পর দেশে ফিরিয়া আসিয়া তিনি কলিকাতা হাইকোটে বাারিষ্টারী[®] করেন। পরে তিনি লক্ষ্ণে চীফ কোর্টে বাারিষ্টারী করিতে যান। কাল্<u>জমে</u> তিনি তথাকার প্রধান আইনজ্ঞ বলিয়া পরিগণিত হন, এবং সেধানকার বার-এদোসিয়েখনের সভাপতি নির্বাচিত হন। লক্ষ্ণেতেই তিনি স্থায়ী বাসগৃহ নির্মাণ করেন। যে রাস্তায় তিনি বাড়ি করেন, লক্ষ্ণে মিউনিসিপালিটি তাঁহার সম্মানার্থ তাহার নাম রাথেন অতুলপ্রসাদ রোড্। তিনি প্রভৃত মর্থ উপার্জ্জন করিয়াছি**লে**ন, দানও তদ্রপ করিতেন। কোনও সংকর্মোর আবেদন, কোন বিপল্লের প্রার্থনা তিনি অগ্রাহ্য করিতে পারিতেন না। তিনি ধনী অবস্থায় প্রাণ্ডাগে করেন নাই ।

আইনজ্ঞান ও প্রাচুর অর্থ উপার্জ্জনের জন্মই যে তিনি লক্ষোয়ে সমান পাইতেন তাহা নেহে, তিনি লক্ষোয়ের প্রধান নাগরিক ("First Citizen") বলিয়া স্বীকৃত হইতেন (এবং মৃত্যুর পর বছ শোকসভায় ঐ নামে অভিহিত হইয়াছেন) এই জন্ত, যে, তিনি মানুষ্টি অতি সহলয়, অমারিক, সজ্জন, বিদ্বান, সমুদয় হিতপ্রচেষ্টার ও সকল সদত্রতানের সহায় এবং সকল ধর্মসম্প্রদায়ের প্রতি মৈত্রীভাবাপন্ন ছিলেন। তাঁহার অন্তরক্ষ বন্ধর- অভাব হিল না, শক্র কেহ ছিল না। তিনি রাজনীতিক্ষেত্র উদারনৈতিক হিলেন, এবং সমগ্রভারতীয় উদারনৈতিক সংঘের এক অধিবেশনের সভাপতি, আগ্রা-অযোধাব প্রাদেশিক উদারনৈতিক সভার সভাপতি এবং উক্ত প্রাদে:শর উদারনৈতিক কন্ফারেন্সের তুই অধিবেশনের সভাপতি হইয়াছিলেন। তিনি খাঁটি 'স্বাদনী" ছিলেন এবং স্ব'দশী জব্যের ব্যবহার বিস্তারে সচেষ্ট ছিলেন।

শিক্ষাবিস্তারকার্য্য তাঁহার প্রিয় ছিল। শক্ষো বিষ্কৃতিশানের কাকের সহিত তাঁহার ঘনির্ফ বোগ ছিল। ভাঁহাকে উহার ভাইস্-চ্যাব্দেশারের পদ দিবার প্রস্তাব হয়।
তিনি তাহা গ্রহণ না-করিয়া ডক্টর রত্মনাথ পুরুবোজন পরাঞ্জপোকে উহা দিতে বলেন। তদন্দ্রারে পরাঞ্জপো মহাশর উহাতে নিযুক্ত হন।

তিনি যেমন আগ্রা-অবোধ্যা প্রদেশকে নিজের বাসভূমি করিয়াছিলেন, তথাকার লোকেরাও তেমনি তাঁহাকে মাপনার জন বলিয়া গ্রহণ করিয়াছিলেন। অন্ত কিনে তিনি মাবার সেই প্রদেশের প্রবাসী বাঙালীদের এক জন নেতা ও লক্ষ্ণোয়ের বাঙালীদেন নেতা ছিলেন। তাঁহাদের সব সামাজিক কাজে, সব সংস্কৃতিমূলক কাজে, বিশুদ্ধ আনাদ-প্রমোদে, শিক্ষায় তাঁহারা তাঁহার সহযোগিতা লাভ করিতেন। প্রাসী-বঙ্গদাহিত্য-সম্মেলনের তিনি অন্ততমপ্রধান উদ্যোক্তা ছিলেন, এবং ইহার গুই অনিবেশনে সভাপতি হইয়াছিলেন। প্রবাসী বাঙালীদের মাসিকপত্র ভিত্রবার তিনি প্রথম সম্পাদক ছিলেন।

বঙ্গের ও বঙ্গের বাহিরের বাঙালীদের মধ্যে তাঁহার শ্বৃতি
লগাগ্রক থাকিবে গানরচন্নিতা, ফুগায়ক, এবং কবি বলিয়া।
তিনি প্রাণের গভীর আবেগে গান ও কবিতা রচনা
করিতেন, এবং তিনি বে গান করিতেন তাহাতে তাঁহার
প্রাণের ও মর্ম্মবেদনার পরিচয় পাওয়া যাইত। তাঁহার গান
ও কবিতার "কাকলী" "কয়েকটি গান" ও "গাতিকুত্ব" এই
তিনখানি বহি মুদ্রিত হইয়াছে। তাঁহার অনেকগুলি গান
বাঙালী সমাজে ফুপরিচিত। তাহার তুই একটি এখানে
উদ্ধৃত করিতেছি। এগুলি "লাতীয়-সদীত"-শ্রেণীর।
একটি এই :—

হও ধরমেতে বায়, হও করমেতে ধীয়,

হও উল্লভিদির, নাহি ভর

ভূলি ভেদাভেদ জ্ঞান, হও সবে আগুয়ান,

দাধে আছে ভগবান—হবে জয়!

তেজিশ কোটি মোরা, নহি কড় কাঁণ,

হতে পারি দান, তর্ নহি মোরা হান,
ভারতে জনম, পুন: আাসিবে হদিন;

ঐ দেধ প্রভাত উদয়!

নানা ভাব, মানা মত, নানা পরিধান,
বিবিধের মাঝে দেখ মিলল মহান;

বেশিয়া ভারতে মহাজাতির উত্থান, জগজন মানিবে বিশ্লয়!
ভার বিরাজিত বাদের করে, বিদ্ন পরাজিত তাদের শ্লেম,

সাল্লা কডু নাহি বার্থে ডিয়ে, সভ্যের নাহি পরাজয়!

আর একটি এইরূপ---

বল বল বল সৰে, শত বীপা বেণু-রবে, ্ ভারত আবার জগৎসভায় শ্রেষ্ঠ আসন লবে, কর্মে মহান হবে, ধর্মে মহান হবে, নব দিনমণি উদিবে আবার পুরাতন এ পুরবে ।



অত্নপ্ৰসাদ সেন

আজে গিরিরাজ র রছে প্রহর[া], যিরি ভিন দিক নাচিছে লংরী, যায়নি শুকায়ে গঙ্গা গোদাবরী, এখনো অমূতবাহিনী, প্রতি প্রান্তর প্রতি গুহাবন, প্রতি জ্ঞানদদ, ভীর্থ জগণন,

বহিছে গৌরবকাহিনা।
বিছ্বী মৈত্যেয়া, কণা, লালাবতী,
সভী, সাবিত্রী, সীতা, অরুশ্বতী,
বহু বীরবালা বীরেক্সপ্রস্থতি,
আমরা তাদেরি সন্ততি,
অনলে দহিরা বারা রাধে মান,

পতিপুত্র তরে স্থগে তাজে প্রাণ, জামর। তাদেরি সস্ততি।

নিম্নেজ্বত তৃতীয় গানটি থুব বেশী সভাসমিতিতে গীত হইয়া থাকে:

উঠগো ভারতলন্ধী, উঠ আদি জগতজনপূজা।, তুংগদৈশু সব নাশি কর দূরিত ভারতলঙ্গা, ছাড়গো ছাড লোজনশ্ল কর সজ্জা, প্রাক্তির ভারতলঙ্গা, জননাগো লহ তুলে কবে, সাজ্বনাবাস দেহ তুলে ককে, কাদিগছ তব চরণতলে,

বিংশতি কোটি নথনার্বাগো ;
ক।গোরা নাহিক কমলা
তথলাঞ্জিত ভারতবর্ধে,
শক্ষিত মোরা সব যাতী,
কালসাগরকম্পন দর্শে,
তোমার অভ্যপদম্পশে, নব হবে,
পুনঃ চলিবে তর্বনী স্থলক্ষ্যে;

जनगोला हेट्यानि :

ভারতখাশান কর পূর্ণ,
পূনঃ কো কিলকুজিত কৃঞ্জে,
ছেব হিংলা করি চূর্ণ,
কর পূরিত প্রেম অলিপ্তঞ্জে,
দূরিত করি পাপপুজে, তপঃতৃজ্জে
পূনঃ বিমল কর ভারত পূশ্যে,
ভননীগো ইডাাদি।

"জাতীয়-সঙ্গীত" এবং জন্ত সাধারণ সঙ্গীত ছাড়া তাহার রিচিত ব্রহ্মসঙ্গীত অনেকগুলি আছে। তাহার মধ্যে একটি উদ্ধৃত করিব। তাহার রুসসঙ্গীতগুলির মধ্যে তাহা সর্বশ্রেষ্ঠ রুলিয়া নহে, কারণ সর্বশ্রেষ্ঠ কোন্টি বলা কঠিন, কিছ এই বলিয়া, যে, তিনি, ব্রাহ্মসমান্দের আদর্শ অনুসারে, উপেন্দিত অনাদৃত অনুন্নত লোকদের সেবা বহুপূর্ব হইতেই করিয়া আদিতেছিলেন, যথন হারজনদের সেবার আধুনিক আন্দোলন আরদ্ধ হর নাই, এবং এই গান্টিতে তাঁহার দীন-দেবক অন্যের ছাপ পড়িয়াছে।

নাচুর কাছে নাচু হ'তে শিথলি না রে মন!
(জুই) হংগী জনের করিস পূজা, ছুকীর অযতন, (মৃচু মন)!
ক্লাগেনি যার পারে ধূলি, কি নিবি তার চরণধূলি,
নররে সোনায়, বনের কাঠেই হয়ের চন্দন, (মুচু মন)!
ক্লোমধন মান্তের মতন, তুংবী সুতেই অধিক যতন,
এই গনেতে ধনী যে জন, সেই ত মহাজন, (মুচু মন)!
বুবা তোর কৃত্তু সাধন, সেবাই নছের শ্রেষ্ঠ সাধন!
মানবের পর্যার তার্থ দ্বানের জীচরণ (মুচু মন)!
মতানতের তর্কে ছাত্ত, আছিস্ ভূ'লে প্রম সভা,
সকল ঘরে সকল নরে আছেন নিরঞ্জন, (মুচু মন)!

এই গানটি অতুশপ্রসাদের "কাকলী" নামক প্রন্থে আছে। বাউলের স্থর, দাদ্রা।

প্রদেশসমূহে শিক্ষার সরকারী ব্যয়

বঙ্গে সংগৃহীত রাজস্বের অধিকাংশ ভারত-গবনে তি গ্রহণ করায় একটি কুফল এই হইয়াছে, যে, বাংলা দেশে শিক্ষা, স্বাস্থ্য, ক্বা, শিল্প প্রভৃতি জাতিগঠনমূলক বিভাগে ব্যয় অত্যন্ত কম হয়। বঙ্গের রাজস্ব প্রধানতঃ বঙ্গেই ব্যবিত হইলেও এই সব বিভাগে রাজস্বের ক্যায়্য অংশ পাইত কি না, তাহা অনুমান করিয়া আলোচনা করা নিজল। প্তরাং তাহা করিব না।

শিক্ষার জন্ম বঙ্গে সরকারী বায় কিরুপ কম হয়, তাহা ভারত-গ্রন্মেণ্টের আধুনিক পঞ্চবার্ষিক রিপোর্ট হইতে দেখাইব। ইহা ১৯২৭-৩২ সালের রিপোর্ট। নীচের তালিকার অঙ্কগুলি ঐ রিপোর্ট হইতে গৃহীত। বায় ১৯৩১-৩২ সালের।

প্রদেশ :	লোকসংখ্যা ।	সরকারী শিক্ষ:-ব্য ঃ
মাঞ্জাজ	4,69,80,509	२,৫৫,१১,१১৫
বো ষ াই	२,३৮,৫৭,৮৬७	٦,٥٥,٥٥,١٥
ৰাং লা	6,05,58,000	১,৪৪,৫৽,৽৩৯
আগ্ৰ!-অযোধ	৪,৮৪,৽৮,৭৬৩	৽ৢঽঀ৻য়ঀৢ৽৽৩
পঞ্জাব	2,00,00,00	১,৬৪,৯২,৬৮১
বিহার-উড়িয়া	৩,৭৬,৭৭,৮৫৯	ac,69,620
মধ্য প্রনেশ	১,৫৫,०१,१२७	२१,७२,२२५
আসাম	৮৬,২২,২৫১	ი გაცი ერაც

বঙ্গের লোকসংখ্যা সব প্রদেশের চেয়ে বেনী। অথচ এখানকার সরকারী শিক্ষাবার মাজ্রাজ, বোদ্ধাই, আগ্রা-অযোধ্যা ও
পঞ্চাবের চেয়ে কম। বঙ্গের লোকসংখ্যা বোদ্ধাইরের আড়াই গুণ,
কিন্তু বোদ্ধাই-গবর্মেণ্ট বাংলা-গবর্মেণ্টের চেয়ে শিক্ষাবার
বেনী করেন। বঙ্গের লোকসংখ্যা পঞ্চাবের দ্বিগুণের অধিক।
পঞ্চাবেও বঙ্গের চেয়ে সরকারী শিক্ষাবার বেনী। এই সব
প্রদেশের প্রত্যেক্টি.তই মোট রাজন্ম আদার বঙ্গের চেয়ে
কম হয়, এবং ভারত-গবর্মেণ্ট কোন প্রদেশ হইতেই বঙ্গের
রাজন্মের মত এত বেনী অংশ গ্রহণ করেন না।

বিহার-উড়িয়া, মধ্যপ্রদেশ ও আসামের লোকসংখ্যা ও সরকারী শিক্ষাব্যর বঙ্গের চেরে কম; কিন্তু এই স্থ প্রদেশে রক্ষিত্ব-আদারও বজের চেরে পুর কম হর ৷ ১৯২৬-২৭ সালে বঙ্গে সরকারী শিক্ষাব্যর ছিল ১,৪৭,৯৪,৬৮৬ টাকা। পাঁচ বৎসর পরে ১৯৩১-৩২ সালে ভাছা কমিরা ছর ১,৪৪,৫০,০৩৯ টাকা। অর্থাৎ শিক্ষার ব্যার কোথার ক্রমাগত বাড়িবে, তাছা না হইয়া ৩,৪৪,৬৪৭ টাকা কমিরাছে! ভারত-গবর্মে ল্টের শক্ষবার্থিক রিপোটে ১৯৩১-৩২ সালে বঙ্গের সরকারী শিক্ষাব্যর ১,৪৪,৫০,০৩৯ লেখা হইয়াছে, কিন্তু ১৯৩২-৩৩ সালের বঙ্গীর শিক্ষারিপোটে ভাহা ১,৪৪,৪৬,৮৫১, বর্থাৎ আরও কম, লিখিত হইয়াছে। সরকারী শিক্ষাব্যরের হ্লাস এথানেই থামে নাই। ১৯৩২-৩৩ সালে উহা আরও কমিরা ১,৩৫,২১,৪৩৩ টাকা হইয়াছিল—আরও নর লক্ষের উপর কমিরাছিল!!

শিক্ষাব্যয়ের ছাত্রদত্ত অংশ বঙ্গে অধিকতম বাংলা দেশে ১৯৩১-৩২ সালে মোট শিক্ষাব্য়ে হয় ৪,২২,৮৭,০৩৬ টাকা । ইহার মধ্যে গবন্দেণ্ট দেন ১,৪৪,৫০,০৩৯, ডিট্রীক্ট বোর্জগুলি দেন ১৬,৪৮,৬৬২, মিউনিসিপাালিটিগুলি দেন ১৫,০৪,৯৪৩ (মোট পরিক টাকা ১,৭৬,০৩,৬৪৪), ছাত্রেরা বেতন বাবতে দেন ১,৮০,০২,৫৭৯ এবং আয়ের অস্তান্ত সংস্থান হইতে পাওয়া যায় ৬৬,৮০,৮১৩ টাকা। অস্তানে প্রান্ধেই ছাত্রদের নিকট হইতে এত বেশী টাকা আদায় হয় না। নীচের তালিকা দেখুন। ১৯৩১-৩২ সালের হিসাব—

शास्त्रम् । ছাত্ৰৰত বেতৰ। शाम । চাত্রদর বেডন। মাস্ত্রাজ পঞ্চাব 9326039 বিহার-উডিয়া 8040209 F>>9600 বোম্বাই সধাপ্তদেশ 3908F09 বাংলী 36.05648 আসাম F00388 काशं-कारशंशा **5969539**

১৯৩২-৩০ সালের বঙ্গীর শিক্ষারিপোর্ট এই বংসর
জুলাই মাসে বাহির হইরাছে। ভাহাতে দেখিতেছি,
ছাত্রনত্ত বেতনের সমষ্টি ১৯৩২-৩০ সালে পূর্বে বংসর
অপেক্ষা বাড়িয়া, ১,৮০,০২,৫৯৭ টাকার জায়গায়
১,৮২,৬৫,১৭৭ টাকা হইরাছে। জর্থাৎ গবমেন্টি ক্রমশঃ
শিক্ষাব্যরের নিজ জংশ ক্রাইভেছেল, এবং ছাত্রনের
অভিভারকেরা ক্রমশঃ জ্বিকজর দিতেছেল। তাহার
আার একটি প্রমাণ এই, এর, ১৯২৬-২৭ সালে বঙ্গে ছাত্রনের
প্রমান্ত একটে প্রমাণ এই, এর, ১৯২৬-২৭ সালে বঙ্গে ছাত্রনের

বাড়িরা ১৯৩২-৩০ সালে হয় ১,৮২,৩৫,১৭৭ টাকা। অবশ্র ইহা ঠিক্ বটে, বে, ছাত্রের সংখ্যা বাড়িডেছে বলিয়া ভাহাদের প্রদন্ত বেতনের সমষ্টিও বাড়িডেছে। কিন্তু ছাত্র ধেমন বাড়িডেছে, গবন্মে টেরও তেমনি শিক্ষাব্যরের নিজ অংশ বাড়ান উচিত; নত্বা শিক্ষার উৎকর্ষ কি প্রকারে সাধিত হইবে? এক হাজার ছাত্রের জন্ত গবন্মে কি ব্যরু করেন, বার শত ছাত্রের জন্ত তার চেরে কম বার করিলে শিক্ষার উন্নতি কেমন করিয়া হইবে?

শিক্ষাক্ষেত্রে বঙ্গের স্থান

বঙ্গে শিক্ষার বিস্তার ও শিক্ষার উন্নতি এবং শিক্ষাক্ষেত্রে বঙ্গের অগ্রণীত প্রধানতঃ বাঙালীদের শিক্ষান্তরাগ ও শিক্ষার জন্ত দানে ঘটিয়াছে বা ঘটিয়াছিল। শিক্ষানুৱাগ বাঙা**লী**ৰ এখনও আছে, যদিও শিক্ষিতদের মধ্যে বেকারের সংখ্যা বেশী হওমায় দেই অমুরাগে প্রবদ আঘাত লাগিতেছে। কিন্তু শিক্ষাসুরাগ সমান থাকিলেও শুধু অমুরাগেই ত শিক্ষার বিস্তার ও উন্নতি হইতে পারে না; তাহার জন্ত বার করিবার সামর্থ্য থাকা চাই। আগেই দেখাইয়াছি, বঙ্গের গবন্মেণ্ট শিক্ষাবায়ের নিজ অংশ ক্ষাইভেছেন। ছাত্রনন্ত বেজনের সমষ্টি বাজিয়াছে বটে, কিন্তু অভিভাবকদের অবস্থা ক্রমশঃ থারাপ হইতেছে। বঙ্গে দীর্ঘকাল ধরিয়া ধনী ছিলেন জমিদারের।। ধনী জমিদার কিছ এখনও আছেন। কিন্ধ শ্রেণী হিসাবে এখন জমিদাররা তরবস্থাপর। আগে বে-সব জমিদার শিকার জন্ত বায় করিয়া গিয়াছেন, তাঁহাদের বংশধরদের সে বায় করিবার ক্ষমতা নাই। বঙ্গের বাণিজ্ঞাও প্রধানতঃ ঘ্রবাঞ্চালীদের হস্তগত—ম্বেক ছোট ছোট ব্যবসা পর্যান্ত অবাঙালীদের হাতে গিয়াছে। এই জন্ত শিক্ষার নিমিত্র বায় কবিবার ক্ষমতা বঙ্গে বাঙালীদের চেয়ে অসাস প্রদেশে তথাকার লোকদের বেশী।

এই কারণে দেখিতে পাইতেছি, লোকসংখ্যা হিসাবে বলে ছাত্রছাত্রীর মোটসংখ্যা অন্ত ফেকোন প্রদেশের চেয়ে বেশী হওয়া উচিত হইলেও রক্ষতঃ অন্ত প্রত্যেক প্রদেশের চেয়ে বেশী নয়। নীচের ভালিকায় তাহা দেখাইতেছি। ইহা ১৯৩২ সালের হিয়াব।

व्यत्मन ।	মোট ছা বছাত্রী।	লোকসংখ্যার	শতক্ষা কয় এন
মাজ্রাজ	२», २৪, ৮৮২	9.1	6.2¢
বোষাই	30,00,089		4.55
वारमा	२ १,৮७,२२ €		e.ee
আৰ্মা-অবোধন	34,31,266		0.30
পঞ্জাব	30,00,009		c.4.3

এই তালিকার দেখা যাইতেছে, বে, বন্ধের লোকসংখ্যা অন্ত প্রত্যেক প্রদেশের চেরে বেণী হুইলেও, ইহার ছাত্রছাত্রীর সংখ্যা মাস্ত্রাজের চেরে কম। মোট লোকসংখ্যার শতকরা কয় জন কোন-না-কোন শিক্ষালরে শিক্ষা পাইতেছে, তাহার হিসাবেও দেখিতে পাই, মাস্ত্রাজ, বোছাই ও পঞ্চাব বাংলা দেশের চেরে অগ্রসর।

ভারতের কোল প্রান্তলেই উচ্চশিক্ষা, মাধামিক শিক্ষা, বা প্রাথমিক শিক্ষার বথেষ্ট বিস্তার হর নাই। প্রতরাষ্ট উচ্চশিক্ষা বা মাধামিক শিক্ষা স্থগিত রাথিয়াবা কমাইয়া প্রাথমিক শিক্ষার বিস্তারে আরও মন দেওয়া হউক, আমরা মোটেই এয়প ইচ্ছা করি না। কিন্তু প্রাথমিক শিক্ষা সকল শিক্ষার ভিত্তি বলিয়া উহার যথেষ্ট বিস্তার হইতেছে কি না, ভাহা দেখা একান্ত আবশুক বিলিকাদের মধ্যে উচ্চ ও কাধ্যমিক শিক্ষার বিস্তার সামান্তই হইয়াছে; অধিকাংশ বালিকা প্রাথমিক বিস্তালরে পঢ়ে। এই জন্ত প্রাথমিক শিক্ষার হিসাবে কেবল বালকদের সংখ্যা দেখাইব। সকল বয়সের ও শিক্ষাপ্রেনীর ছাত্রীদের সংখ্যা একত্র দেখাইব। ১৯৩১-৩২ সালের সংখ্যা দিব।

প্রাথমিক বিদ্যালরে প্রাথমিক শিক্ষা পাইডে:ছ মান্ত্রাজে ২২,৬৫,৯৬০ জন বালক, বোছাইরে ৯,৭৫,৮৬৬, বলে ১৬,৮২,৫০৩, আগ্রা-ফবোধার ১১,৩৬,৬৪৯, পঞ্চাবে ৬,৮৬,৪৭০। প্রাথমিক শিক্ষাজেও মান্ত্রাজ অগ্রণী।

নারীরাও মানুষ বলিয়া তাহাদের জ্ঞানলাভ শিক্ষালাভ আবশ্রক। তত্তিয়, বে-পরিবারের গৃহিণী শিক্ষিতা সে-পরিবারে বালকবালিকা সকলকেই শিক্ষা দিবার প্রয়াস বাকে। এই জ্ঞা কোন্ প্রদেশ কত অপ্রসর তাহার ধবর কাইতে হুইলে নারী-শিক্ষার বিভার কোন্ প্রদেশে কিরপ ছুইতেহে তাহা জানা দরকার।

১৯৩২ সালের হিসাবে দেখিতে পাইতেছি বিশ্ববিদ্যালর

া হইতে প্রাথমিক পাঠশালা পর্যন্ত মোট ছাত্রীর সংখ্যা মাজাজে
৭,৪২,৫০৬, বোছাইরে ২,৯২,৬৫৮, বলে ৫,৫৯,৭১২, আগ্রাঅবোধ্যার ১,৬৭,৬১১, পঞ্জাবে ২,১৩,২৮৭। এক্ষেত্রেও মাক্রাক্ত
প্রথমহানীয়, বাংলা নহে। মোট নারীসংখ্যার শতকরা
কর জন শিক্ষা পাইতেছে, সে-হিলাবে দেখি, মাজ্রাক্ত
শতকরা ০০ জন, বোছাইরে ২৮, বলে ২০। মাজাক ও
বোছাইরে বুলের চেরে পর্যার প্রকোপ কম, এবং
রীশিক্ষান্তরাগী হিন্দুদের অন্তপাত বেশী। তা ছাড়া,
এ ছই প্রদেশে সহশিক্ষার চলন বেণী। মাজাজে
ছেলেনর শিক্ষালয়ে শিক্ষা পার ৩,৭৯,৪৩৪ জন মেরে,
বোছাইরে ১,০৫,৮৭৮ জন, এবং বজে ৯৭,৯২৬ জন।

বজে মেয়েদের শিক্ষার জন্ত সরকারী ব্যয় অংপক্ষা-কৃত কম। ১৯৩২ সালে উহা ছিল মান্দ্রাক্তে ৪৪,৭১,০৯১ টাকা, বেলিটেয়ে ২৫,৬৩,১১২, বঙ্গে ১৮,০৯,৩২৮, আপ্রা-অবোধায় ১৫,৪৮,৭৭৯, এবং পঞ্চাবে ১৭,৬৭,১২২।

বিশ্ববিদ্যালয় ও কলেজের শিক্ষায় বঙ্গের স্থান স্থির করিতে হইলে জানিতে হইবে, যে, বঙ্গে বিশ্ববিদ্যালয় হুটির ও কলেজগুলির ছাত্রছাত্রী সংখ্যা ২৭,৬২৩, মাল্রাজে ২০,৯৭৬, বোছাইয়ে ১৪,৪৯৯ এবং পঞ্জাবে ১৬,৯৭১। শুধু সংখ্যা দেখিয়া মনে হইতে পারে, বাংলা এক্ষেত্রে অপ্রসরতম, কিন্তু বাস্তবিক তাহা নহে। বঙ্গের লোকসংখ্যা বোষাইয়ের প্রায় আড়াই শুণ। সূত্রাং বোষাইয়ের হিসাবে বঙ্গের ছাত্রছাত্রীর সংখ্যা বেলিকসংখ্যা বঙ্গের কম। স্তরাং পঞ্জাবের হিসাবে আমাদের বিশ্ববিদ্যালয় ও কলেজসকলের ছাত্রছাত্রীর সংখ্যা ন্যুনকল্পে চৌত্রিশ-প্রত্রিশ ছাজার হওয়া উচিত ছিল।

মাধ্যমিক বিদ্যালয়সকলে ছাত্রসংখ্যা ১৯৩১-৩২ সালে
মাজাজে ছিল ২,০৬,৩২২, বেছাইরে ১,২৪,১৬৭, বলে
৪,৫:,৬৭২, আগ্রা-অবাধ্যার ২,১৭,১২০ এবং পঞ্চাবে
৬,৭৯,৫৮০। প্রদেশগুলির প্রভ্যেকটির লোকসংখ্যা মনে
রাখিলে ব্রা বাইবে, বে, মাধ্যমিক শিক্ষার ক্ষেত্রেও
বলের আরও উন্নতি হওয়া উচিত। পঞ্চাবের হিসাবে
আমানের মাধ্যমিক বিদ্যালয়গুলিতে চৌক-পনের লক্ষ্

আনর। ভূগনার জন্ত বে-সব সংখ্যা দিরাছি, তাছার
মধ্যে হিন্দু মুস্পমান গ্রীষ্টরান প্রভৃতি সকলকেই ধরা
হইরাছে। সকলের মধ্যে শিক্ষাবিস্তার হইলে তবে সে
দেশ বা প্রদেশকে উন্নত বলা বার। বঙ্গে হিন্দুরা
শিক্ষার মুস্পমানদের চেরে কিছু অপ্রসর বলিয়া বাংলা
দেশটাই উন্নত, এরূপ মনে করা ভল।

আগেই বলিয়াক্তি. শিকাবিষয়ে বঙ্গের উন্নতি প্রধানতঃ বঙ্গের লোকদের—বিশেষতঃ হিন্দুদের— গবন্মেণ্ট শিক্ষার হইয়াছে। অংশ ক্রমশঃ ক্মাইভেছেন। গ্রন্থেণ্ট নিজের দায়িত পারেন না। কিন্তু গবন্দেণ্ট হইতে নিঙ্গতি পাইতে विषया निरक्ष কর্মকর আমাদের প্রত্যেকের কর্মবা একা একা বা অভ্য মিলিত হইয়া আমরা প্রাথমিক বিদ্যালয় হইতে আরম্ভ করিয়া সাধ্যাত্মসারে উচ্চতর শিক্ষালয় স্থাপন ও পরিচালন করিতে পারি। প্রাপ্তবয়স্ক শিক্ষিত পুরুষ ও নারীরা ত শিক্ষাবিস্তারকল্পে অনেক কাজ করিতে পারেনই; যে-সব ছেলেমেয়ে বর্ণপরিচয় দ্বিতীয় ভাগ শেষ করিয়াছে, তাহারা পর্যান্ত নিরক্ষর ছেলেমেয়ে ও প্রাপ্তবয়ন্ত লোকদিগকৈ অ আ ক থ চিনা**ইরা দিতে** পারে।

শারদীয় অবকাশে কর্ত্তব্য

শারদীয় অবকাশে হাজার হাজার প্রাপ্তবয়ত্ব পুরুষ ও মহিলা এবং হাজার হাজার ছাত্রছাত্রী নিজেদের প্রামে ও শহরে বাইবেন। তাঁহারা ছুটির আনন্দ উপভোগ কর্মন। সেই সঙ্গে নিরক্ষর লোকদের মধ্যে শিক্ষাবিস্তারের কিছু চেটা তাঁহারা করিতে পারিশে তাঁহাদের আনন্দ বাড়িবে।

বঙ্গে উচ্চশিক্ষা সম্বন্ধে সরকারী জ্ঞাপনী

বলে উচ্চলিকা স্বদ্ধে কতকগুলি তথা ও মন্তব্য বাংলা-গ্ৰহ্মেণ্ট প্ৰেস-ক্ষমিলারের মারফৎ গ্রহের কাগজের সম্পাদক্দিগতে জানাইরাছেন। তাহাতে বলা হইরাছে, বে, ঢাকা বিশ্ববিদ্যালয়ে নানা প্রকার স্থবিধা স্বেও ছাত্রসংখ্যা কমিরা গিরাছে। ইছা ছংথের বিষর। ঢাকার
শিক্ষার ব্যর কম; অথচ ভাল ভাল অধ্যাপক আছেন,
লাইরেরী ও বৈজ্ঞানিক শিক্ষা ও গবেবণার বন্দোবত
ও সরঞ্জাম বেল আছে। স্বাস্থ্যও ভাল। আমরা এ-সব
কথা ইতিপুর্বে লিখিরা এই মত প্রকাশ করিরাছিলাম,
বে, ঢাকার ছাত্র ও ছাত্রী আরও বেশী হওরা উচিত।
তাহা না হইবার কারণ সম্বন্ধে আমাদের অনুসাল এই,
বে, অভিভাবকদের আর্থিক অবস্থা থারাশ হইরাছে,
এবং কতকগুলি ঘটনা ও সরকারী ব্যবস্থার সক্ষম
ছাত্রদের মধ্যে রাজনৈতিক আশহা আছে।

কশিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের পোষ্ট গ্রাড়ুরেট বিভাগে ছাত্র বেশ বাড়িয়া আবার যে কমিরা গিয়াছিল ও ধীরে ধীরে বাড়িতেছে, সরকারী মতে তাহার কারণ আর্থিক ও রাজনৈতিক।

১৯৩২ সালে পোষ্ট-প্র্যাভূরেট বিভাগে ছাত্রীসংখ্যা ৫৬ ছিল। তাহা ১৯৩৩ সালে বিশুণ হয়। ইহা সম্ভোষের বিষয়।

বিখনিদ্যালয়ে ও কলেজসমূহে ১৯৩২-৩৩ সালে
২০,৩২৩ জন ছাত্রছাত্রীর মধ্যে হিন্দু ১৭,০৯০, মুসলমান
২,৮১৮ এবং অন্তান্ত ৪১৫ ছিল। ছাত্রছাত্রীর সংখ্যা আরও
বেশী ছওয়া উচিত—বিশেষতঃ মুসলমানদের মধ্যে।

কলেজগুলিতে ১৯২৭ সালে ২২,২৪০ জন ছাত্রছাত্রী ছিল, তাহা কমিয়া ১৯৩২ সালে ১৯,৭৪৪ হয়। সরকারী মতে ইছার প্রধান কারণ ক্ষমিদ্যতি সামগ্রীর মূল্যহাল ও তজ্জনিত অভিভাবকদের আর্থিক অবস্থার অবনতি।

সরকারী কাগজটিতে বলা হইয়াছে-

"It will be seen, therefore, that taking all colleges together, more than half the cost of educating a student comes from provincial revenue."

তাৎপৰ্যা, ''অতএব, ইহা দৃষ্ট হইবে, যে, সৰ কলেজ একত লইল, এক-একটি ছাত্ৰকে লিকা দিবার ব্যৱের অৰ্থ্যেকরও বেলী প্রাদেশিক সরকারী যাজৰ হইতে আসে।''

সরকারী কলেজগুলির ছাত্রসমূহের শিক্ষাব্যর ১৩,৩৬,০৩২
টাকার ছই-ভূতীরাংশ—৯,১৬,৯৮৪ টাকা— গবদ্ধেপী
দেন। সরকারীসাহায্যপ্রাপ্ত কলেভগুলির ছাত্রদের
শিক্ষাব্যর ১২,১১,২৮৭ টাকার মধ্যে ২,১৭,৮০৫ অর্থাৎ
প্রায় বন্ধ অংশ গবদ্ধেপী দেন। বেসরকারী কলেজগুলির

ছাত্রদের শিক্ষারায় ৭,৭৭,৫৬৪ টাকার মধ্যে সরকার কিছু দেন নাই। সর রকম কলেজের সব ছাত্রদের শিক্ষার্য়ের মেটি পরিমাণ ১৯৩২-৩০ সালে ছিল ৩৩,২৪,৮৮৩ টাকা। ভাহার মধ্যে গবর্মেণ্ট দিয়াছেন ১১,৫৫,৪৯১ টাকা এবং ছাত্রেরা বেতন বাবদে দিয়াছে ১৮,৭৫,৪৫৮ টাকা। হতরাং গবর্মেণ্ট অপ্নেকের উপর দিয়াছেন কি প্রকারে, বুঝা গেল না। সরকারী কলেজে অর্হেকের উপর দিয়াছেন সত্য, অন্ত কোন কলেজে নহে। এই সমস্ত সংখ্যা সরকারী জ্ঞাপনীতেই আছে।

উপসংহারে এই সরকারী মত প্রকাশ করা হইয়াছে,

"So far as higher education is concerned, Bengal has no reason to be anything but proud of her record." তাৎপূৰ্ব)! "উচ্চশিকা সম্বন্ধে বাংলা দেশ তাহার কৃতিছের জয় গ্ৰহ্ম অনুভৱ করিতে পারে!"

"শিক্ষাক্ষেত্রে বঙ্গের স্থান" প্রসঙ্গে আমরা দেখাইয়ছি, যে, শোকসংখ্যা ধরিলে, বোদাই ও পঞাবে উচ্চশিক্ষার বিস্তার বাংলা দেশ অপেকা অধিক হইয়াছে। স্তরাং বঙ্গের গর্বিত হইবার বিন্দুমাত্রও কারণ নাই।

ব্রিটেনে ও বঙ্গে উচ্চশিক্ষা

উচ্চশিক্ষার ভারভবর্ষের মধ্যেই বঙ্গের ক্বতিত্ব সর্ব্ধাধিক নহে, ভাহা পূর্বে দেপাইয়াছি ও বলিয়াছি। বিলাভের তুলনায়, যে, উহা কত কম, ভাহা এখন ঝঙালীদিগকে এবং বাংলা-গবন্দেণ্টকে শ্বরণ করাইয়া দেওয়া আবছাক।

কারধানার শিক্ষবারা নানাবিধ পণ্যস্তবা উৎপাদনের প্রাণালী শিক্ষা দিবার জন্ত ইন্থল বজে নাই বলিলেই চলে, তবিষয়ক উচ্চশিক্ষার কলেজ নোটেই নাই। ইংলতে, ওয়েল্লেও কটল্যাওে এরপ স্থল-কলেজ অনেক আছে। তাহাদের সংখ্যা ও তাহাদের ছাত্রদের সংখ্যা সক্ষে এখন কিছু বলিব না। আমাদের কলিকাতা ও ঢাকা বিধবিল্যালরে বেমন প্রধানতঃ কেতাবী কিলা শিক্ষান ইয়, তাহার প্রায়োগ শিধান হর না, বিলাভী কিববিল্যালর-কলেও প্রায় নেইরপ। বিজ্ঞানের প্রায়োগ বারা প্রবা উৎপক্ষন শিধাইবার ক্ষোবিত বিলাতে আলাদা আছে। এখন আমাদের বিশ্ববিদ্যালয় ছটিতে ও তাহাদের অলীভূত কলেজগুলিতে কত ছাত্র আছে, এবং বিলাজী ১৬টি বিশ্ববিদ্যালয়ে কত ছাত্র আছে, তাহা বলিতেছি। তাহার অগে জানান দরকার, যে, বঙ্গের লোকসংখ্যা পাঁচ কোটির উপর, এবং ইংলগু, ওয়েল্স্ ও স্কটল্যাগ্রের লোকসংখ্যা ৪,৪৭,৯০,৪৮৫, অর্থাৎ বাংলা দেশের চেয়ে কম।

১৯৩২ সালে ঢাকা বিশ্ববিদ্যালয় এবং কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয় ও তাহার কলেজগুলিতে ২৭,৬২০ দ্রন ছাত্রছাত্রী ছিল। উচ্চশিক্ষার্থী ছাত্রছাত্রী ১৯৩০-৩১ সালে বিলাতে কত ছিল, ১৯৩৪ সালের ছইটেকার্স য়ালম্যান:ক অনুসারে (পুগা ৪০৫) তাহার হিসাব এই—

ইংলত্তের ১১টি বিশ্ববিদ্যালয়ে ৩৪,৯৬০

ওয়েশসের ১টি " ৩,•৭• স্কটল্যা'শুর ৪টি " ১১,৬৫•

১৬ " ৪৯,৬৮০

অর্থাৎ বঙ্গের চেয়ে কম লোকসংখ্যাবিশিষ্ট ঐ তিনটি দেশে—ব্রি:টনে—বিশ্ববিদ্যালয়ে ও কলেজসমূহে বঙ্গের প্রায় দ্বিগুণ ছাত্রছাত্রী পড়ে। তা ছাড়া, ব্রিটেনে নানাবিধ শিল্প ও বৃত্তি শিথিবার উচ্চ বহুসংখ্যক শিক্ষালয়ে যত ছাত্রছাত্রী শিক্ষা পায়, বঙ্গে যাহার সমতুলা কিছু নাই, তাহাদের উল্লেখ করিলাম না।

অতএব, গৰ্কিত হইবার মত কিছু বাংলা দেশ ও তাহার গবন্ধে ট করেন নাই।

সমগ্র ব্রিটিশ-ভারতের সরকারী শিক্ষাব্যর শুধু লগুনের চেয়ে কম!

সমগ্র ব্রিটিশ-শাসিত ভারতবর্ষের লোকসংখ্যা
২৭,১৭,৮০,১৫১। লগুন কৌণী অর্থাৎ লগুন জেলার লোকসংখ্যা ৪৩,৯৬,৮২১। পাঠশালার ছেলেদেরেরাও জালে, লগুন ইংলণ্ডের ও ব্রিটিশ-সামাজ্যের রাজধানী। এই রাজধানীর আশপাশের কিছু শহরতদী ভাহাতে যুক্ত করিরা একটি কৌণী বা জেলা গঠিত ইইরাছে, এবং ভাহার শিক্ষা বাস্তু প্রভৃতি সম্পর্কীয় কার্জ লগুন কৌণী কৌ জিলা বা লগুন জেলাবোর্ট দারা নির্বাহিত হয় ৷ তাহার শিক্ষাসম্বন্ধীয় কাজের বিয়য়ে ১৯৩৪ সালের ত্ইটেকাস ব্যালম্যানাকের ৬৭৩ পৃষ্ঠায় লিখিত হইয়াছে :—

"The Education service involves an annual expenditure of nearly £ 13,000,000."

''কৌজিলের শিক্ষবিষয়ক কাজে বাধিক প্রায় এক কোটে ত্রিশ লক্ষ পৌও থবচ হয়।''

এই বহির ৬৭৪ পূর্গায় লগুন কৌটা কৌলিলের শিক্ষাবিন্যক বায়ের ঠিক পরিমাণ দেওয়া আছে । তাহা ১,২৭,১৭,৩৫৪ পৌগু। বিলাতী এক পৌগু আমালের ১৩ৡ টাকার সমান। ১,২৭,১৭,৩৫৪ পৌগু আমালের ১৬,৯৫,৬৪,৭২০ টাকার সমান। তাহা হইলে লগুন জেলা বোর্ড ৪৩,৯৬,৮২১ জন অধিবাসীর শিক্ষার জন্ত প্রায় সত্তর কোটি টাকা খর্চ করেন।

ভারত-গ্রন্মেণ্টের এডকেশুন্তাশ কমিশনার শুর জ্জ এঞ্চাস ন ১৯২৭-৩২ সালের যে প্রথম বিক শিক্ষা-রিপোট লিথিয়াছেন, তাহার দ্বিতীয় ভলামের ৭১ পুরায় লিথিত হইয়াছে, বে, ভারতবর্ষের সমুদয় প্রদেশের ১৯৩১-৩২ সালের শিক্ষাবায়ের যে-অংশ গবন্দেণ্ট দেব, ভাহার পরিমাণ ১২,৪৬,০৭,০৯৩ টাকা। এই বার কোট টাকালগুল জেলার যোল কোটির চেয়ে কম। কথা উঠিতে পারে, বে, জেলাবোর্ড ও মিউনিসিপালিটিসমূহ শিক্ষার জন্ত বহা ব্যয় করেন, তাহাও সরকারী টাকা এবং তাহাও বরকারী শিক্ষাব্যয় বলিয়া গণিত হওয়া উচিত। তথান্ত। ব্রিটিখ-ভারতের সমুদয ডিট্রিক্ট বোর্ডগুলি ২.৮০.০১,৩১৩ টাকা ঘরং মিউনিসি-পালিটিগুলি ১,৫৮,১৭,২২২ টাকা শিক্ষার জন্ত ব্যয় করিয়াছিলেন। এই ছটি টাকা গবন্দেণ্টের शकाর সহিত (यांत्र कवित्न मांठे नवकाती निक वाब हव > 468.२৫.५२৮ টাকা। কিন্তু সমগ্র ব্রিটিশ-ভারতের সরকারী শিক্ষাবায় এই ১৬,৮৪,২৫,৬২৮ টাকাও লওন জেল বোর্ডো শিক্ষাবায় ১৬,৯৫,७৪,१२० টोकांत ८५ स्म ।

ব্রিটিশ-ভারতের ২৭,১৭,৮০,১৫১ জন অধিবাসীর শিকার নিমিত্ত এদেশে সরকারী বার যত হয়, বিলাতের একটি জেলাবোর্ড ভাহার চুরাল্লিশ লক্ষ লোকের জন্ত ভাহা মুপেকা বেশী বার করেন। এক স্থিকে সাতাশ কোটি মানুর, অন্ত দিকে চুরাল্লিশ লক্ষ শাসুষ

বিশাতে শিক্ষার জন্ত যে এক বেশী খরচ হইতে পারে, তাহার কারণ তথাকার লোকেরা ধনী ও স্থশাসক; তাহারা বেণা টাক্সে দিতে সমর্থ এবং এই টাক্সের টাকা কিরুপে খরচ হইবে, তাহার চড়াছে নির্দেশ তাহাদের প্রতিনিধিরাই করে। আমানের দেশে শিক্ষার জন্ত বেণী খরচ হইতে পারে না এই জন্ত বে, আমরা ধনী ও স্থশাসক নহি: বেশী টাকা দিতে পারি না এবং যাহা দিই, তাহা কিরপে বায়িত হইবে তদ্বিয়ে চড়ান্ত নির্দেশ করিতে আমরা বা আমাদের প্রতিনিধিরা **অসমর্থ**। ব্রিটেনের ধনী হইবার একটি কারণ, ভারতবর্গ অন্তাদশ শতাব্দীতে তাহার অধিকারে আসিয়াছিল এবং এথনও অধিকারে আছে। যে-দেশ ব্রিটেনের অধিকারে আসা ও থাকা বিটেনের ধনী হইবার একটি কারণ সে-দেশের নিজেরও ধনী হইবার সম্ভাবনা আছে। এবং পৃথিবীর কোনও দেশের পক্ষেই স্বশাসক হওয়া অসম্ভব নহে। উদ্যোগ ও একার চেষ্টা থাকিলে আমরা স্বশাসক ও ধনী হইতে পারি, এবং শিক্ষার জন্ত যথেষ্ট বায় নিজেরা করিতে পারি ও গ্রন্মেণ্ট, মিউসিপালিটি ও জেলাবোর্ড প্রভৃতিকে করাইতে পারি।

শিক্ষার উপর এত জোর আমরা দিতেছি এই জন্ত, যে,
শিক্ষা ব্যতিরেকে আমরা পৃথিবীর অন্ত সভ্য ও বড়
জাতিদের সমকক্ষ কথনও হইতে পারিব না। অতএব,
আমরা দরিদ্র হইলেও, সুস্থ সবল থাকিবার থরচ ছাড়া
অন্ত সব ধরত কমাইয়া বা ছাটিয়া দিয়া, শিক্ষাতে অর্থ,
সময় ও শক্তি নিয়োগ করা আমাদের কর্তবা।

নারীহরণাদি অপরাধ রুদ্ধি

১৯৩০ সালের বঙ্গীয় পুলিস রিপোর্টে লিখিত হইরাছে, যে, ঐ সালে নারীহরণাদি অপরাধ ব'ড়িয়াছে। ১৯৩২ সালেও যে উহা বাড়িয়াছিল, ভাহাও প্রসঙ্গতঃ ঐ রিপোর্টে লিখিত হইয়াছিল, কিন্তু সেই সালের বঙ্গীয় শাসন রিপোর্টে প্রমাণ করিবার চেটা হইয়াছিল, যে, ঐরপ অপরাধ বাড়ে নাই।

১৯৩৩ সালের পুলিদ রিপোর্টের উপর সকৌব্দিল গ্রবর্গর বাহাত্রের মন্তব্যে লিখিত হুইরাছে :—

"It is deplorable that offences against women coming under sections 366 and 354 of the Indian Penal Code, again show an increase. There were 52 cases nore compared with the figure of the previous year, or an increase of 7.5 per cent. The increase reported in 1932 as compared with 1931 was 94 or 15.7 per cent, so that, though the position is far from satisfactory, the rate of increase has declined."

তাৎপর্য। "ইহা শোচনার, বে, ভারতার দণ্ডবিধি আইনের
৩৬৬ ও ৩০৪ ধারা মতে দণ্ডনার নারাদের বিরুদ্ধে অপরাধ আবার
বাড়িরাছে। ১৯৩২এর তুলনার ১৯৩৩ সালে ৫২টা মোকদমা,
কর্মান শতকরা ৭'টো বাড়িরাছে। ১৯৩১এর তুলনার ১৯৩২ সালে
৯৪টা অর্থাৎ শতকরা ১৫'৭ বাড়িরাছিল। অতএব, অবস্থাটা
সন্তোবলনক না ইইলেও, অপরাধ-বুদ্ধির হার কমিয়াছে!"

এক্লপ অপরাধ ধ্যন সম্বন্ধে সরকারী মন্তব্যে বলা হুইয়াছে—

"The matter is one which continues to engage the attention of Government, and the question whether the Whipping Act of 1909 should not be amended so as to make persons convicted of offences against women liable to the punishment of whipping is now under examination. The attention of local officers will be drawn to the necessity of putting down the evil in those districts where the number of cases shows an increase."

তাৎপর;। ''এই বিষয়ট গ্রন্ম'ণ্টের মনোবোগ পাইরা চলিতেছে। ১৯০৯ সালের বেরাখাত আইন এরপভাবে সংশোধিত হওরা উচিত কিনা, যাহাতে নারাদের বিরুদ্ধে অপরাধীদিগকে বেরাখাত দও দেওরা চলে—এই প্রশ্নটি এখন বিবেচিত হইতোছ। বে-সব জেলার এই অপরাধ বাড়িরাছে, তথাকার ভারপ্রাপ্ত কর্মচারী-দিগকে ইছা দমন করিবার দিকে মন দিতে বলা হইবে।''

বলের অস্থায়ী গবর্ণর জার জান উড্তেড্, ঢাকায় প্রিস-কর্মচারী ও কনেউবলদিগকে প্রস্থানদানকালে যে বক্তা করেন, তাহাতে বলিয়াছেন—

"Thore is a particular form of orime to which Sir John Anderson made special reference last year and which still gives cause for anxiety, and that is orime against women. I have noticed with concern that there was an increase in this class of crime during 1933, It is not possible to say how far the increase is real or how far it may be due to a greater readiness on the part of interested parties to report cases of this kind, but it is clear that a remedy is called for. The matter is one which continues to engage the attention of Government and, as has already been announced in the resolution on the working of the Police Department for the year 1933, the question of making offences against women punishable by whipping is under densideration. But, whatever decision is arrived at on that therny question, there is much that the police can

do to discourage and prevent these despicable crimes. I do not doubt that you are already fully alive to this fact, but it is evident that there is room for improvement and I look to all ranks to co-operate in removing what is rapidly becoming a serious blot on this province."

ভাৎপর্বা। "বিশেব রক্ষের একটা অপরাধের বিষয় কর জন এখার্সান গত বংসর বিশেষ ভাবে উল্লেখ করিয়াছিলেন, যাহা এখনও উল্লেখ্য জন্মাইতেছে: তাহা নারীদের বিকলে অপরাদ। ১৯৬৩ সালে এই শ্রেণীর অপরাধ বাডিয়াছিল, ইহা আমি উচ্ছেগের সহিত লক্ষা করিয়াছি। এই বৃদ্ধি কভটা প্রকৃত, কড়টাই বা ইহা, হাহারা এইরূপ তুক্তর দমনে ইচ্চুক তাঁহার। আগেকার চেরে তাহার থবর मिएंड दिनी श्रेष्ठांड स्टेब्रांडिन चुलिया डांशांत कल, देना मुख्य नहरू। किन्न ইহা স্পষ্ট, বে, ইহার প্রতিকার চাই। এই বিষর্টিতে গবম্বেণ্ট আগেকার মত মনোযোগ করিতেছেন, এবং, পুলিস রিপোর্টের উপর সরকারী মন্তব্যে যেমন বলা হইরাছে, নারাদের বিরুদ্ধে অপরাধে বেতাখাত দও দেওয়া হইবে কিনা তাহা বিবেচনাধীন আছে। কিন্তু এই বিল্লসভুল প্রহাট সম্বন্ধে সিদ্ধান্ত যাহাই হউক, পুলিস এরপ অনেক কিছ করিতে পারে, যাহাতে এই ম্বণিত হুকর্মসকলের দমন ও निवादग इटेंटि शास्त्र। आभाद मस्म्य नार्डे, एर, आश्रनादा এ-विरुद्ध ইতিমধ্যেই সচেত্তৰ আছেন; কিন্তু ইহাও ফুম্পষ্ট, যে, আপনাদের কর্ত্তবাসাধনে জনেক উন্নতির অবসর আছে। এবং আমি সর্বাদ্রেণীর পুলিস কর্মচারীর নিকট ইহা আশা করিতেছি, যে, তাহারা, যাহা বঙ্গের একটা গুরুতর ফলক্ষে পরিণত হইতে চলিয়াছে, ভাহা मन्नोकत्राम महावाभिका करियन।"

উড হেড, সাহেব প্রবীণ সিভিশিয়ান। অনেক জেলায় মাজিষ্টেটের কাজ করিয়া পুলিসের কার্য্যকারিতা এক অবহেলা বা অকর্ম্ব্যাতা গুই দিকই ভাল করিয়া জ্বানেন। তিনি, উপরে উদ্ধৃত বাক্যগুলির শেষের দিকে যাহা ভদ্রভাষায় ঘলিরছেন, তাহার দোজা অর্থ এই. যে, নারীদের বিরুদ্ধে অপরাধ দমনে পুলিদের যাহা কর্ত্তব্য ভাহা পূর্ণমাত্র্য সাধিত হয় না, অনেক কিছু করিবার আছে বাহা বুলিস করে নাই কিন্তু তাহাদের করা উচিত। আশু পুলিস-বিভাগের উচ্চকাঞ্জে নিযুক্ত এমন অনেক লোচ আছেন, বাঁহারা এই শ্রেণীর অপরাধের প্তক্তর বুরেন এবং তাহার দমন ও নিবারণ চান। নীচের চিকও এরপ কর্মচারী একেবারেই নাই, এমন ৰুলা যায়।। কিন্তু মোটের উপর ক্লর জন উড্ছেডের a-क्शा मेखा, त्य, भूनिरमत बांता कहे-मय कृष्य ममन ख निवादणम्या यादा रक्षा उठिउ हिन, छाटा रम नारे। এখন বিদি তাহা হয়, তাহা হইলে মকল।

ग्रद्भीयनी "त्र गुल्लापक वार्षकाम्यक नात्रीहरूगाहि

নিবারণ ও দমনকল্পে বিশেষ পরিশ্রম করিয়া আসি তছেন। এই বিষয়ে তাঁহার জ্ঞান অনতিক্রান্ত। তিনি শিখিয়াছেন— श्रु निरमंत्र माहाया ना शाहरन नान्नोहन्त्र वाक्रनारम हहेरछ कथनछ দুর করা ঘাইবে না। সার জন তাহা জানেন, স্তরাং পুলিশকে এই प्रकर्ष निवातः। विल्लंश मत्नारयांग निर्ण्ड विनिद्यास्त्रन । अत्नक সময়ে নিয়শ্রণীয় পুলিশ নারীকরণ অপরাধ দমন করিতে অবহেলা করে, নার্ট্রেণ যে অপরাধের বিষয়, তাহা দমন করা যে পুলিশের কর্তব্য, তাহাও তাহারা মনে করে না। ভূতপূর্ব্ব পুলিশ-ইনস্পেটার জেনারেল মি: লোম্যান ও গবর্ণর সার জন এগ্রাসনি প্রভৃতি অনেকে পুলিশাক ভাষাদের কর্ত্তবা করিতে উপদেশ দিয়াছেন কিন্তু আমন্ত্রা অভিজ্ঞতা হইতে বলিতেছি উচ্চ শ্রেণার পুলিশ কর্মচারীরা নারীহরণ যেমন গুরুতর অপরাধ বলিয়া মনে করেন, নিম্ন শ্রণীর আনেক কর্মচারী তেমন মনে করেন না। কোন কোন ছলে থানায় থবর দিতে গেলে পুলিশ এজাহার এহণ না ক্ষিয়া অভিযোগকারীদিগকে তাডাইয়া দেন। সে যাহা হউক, আমরা অতীতের কথা আলোচনা করিতে চাই না। ভবিষাতে বাঙ্গলার সমস্ত থানায় পুলিস নারীহরণ দমনের জপ্ত মনোযোগী হইবেন এবং সার জন উড়হেড় যেমন বাঙ্গলার কলঙ্ক দূর করিতে প্রয়াসী হইয়াছেন, ছোট বড় সকল এেণীর পুলিশ সেইরূপ[্]প্রাসঃ হইবেন। গ্রান্থ টের নিকট আমাদের অনুরোধ এই, শীঘ অপরাধীনিগকে বেত্রনণ্ড দানের বাবস্থা করুন। কিন্তু কেবল বেত্রনণ্ড নয়, ভাছাদের সম্পত্তি বাজেয়াক না করিলে তাহাদের মনে ভয় হইবে না।

অসরাধীদের সম্পত্তি বাজেয়াপ্ত করাও বে উচিত, আমরাও ভাহা আগে আগে লিখিরাছি। অনেক সময় অপকতা নারীকে গোপনে প্রাম হইতে প্রামান্তরে, গৃহ হইতে গৃহান্তরে লইয়া রাখা হয়। যাহারা এইরূপে বদমারেসদের সহার হইরা অসকতা নারীকে নিজ নিজ গৃহে নুকাইরা রাখিতে দের, ভাহাদেরও শান্তির ব্যবহা হওয়া উচিত, ইহাও আমরা অনেক বার লিখিয়াছি।

এক সময়ে অট্রেলিয়ায় দলবদ্ধ ভাবে নারীহরণ ও
নারীধর্বণের প্রাহর্ভাব হওয়ায় তথাকার গবদ্মেণ্ট
অপরাধীদের প্রাণদণ্ডের ব্যবস্থা করেন। তাহাতে এই
অপরাধ বন্ধ হইয়া যায়। কলিকাতা হাইকোটের
পরলোকগত জল্প সৈয়দ আমীর আলী এদেশেও দলবদ্ধভাবে নারীয় উপর অভ্যাচারের লক্ত প্রাণদণ্ডের ব্যবস্থা
চাহিয়াহিলেন। আমরা সাধারণতঃ প্রাণদণ্ডের পক্ষপাতী
নহি। কিন্তু এইয়প অপরাধে যাবজ্ঞীবন নির্ব্বাসন
দণ্ড নিশ্চয়ই হওয়া উচিত।

নাৰীনি এতের প্রতিকারে সামাজিক কর্ত্ব্য নারীকের উপর অভাচার ক্ষম ও নিবারণের জন্ত গবন্দাতী কি করিতে পারেন, ভাছার আলোচনার রাজপুরুষেরা করিয়াছেন, গবদ্ধেতির প্রধান ব্যক্তি বকুতায় ও পুলিদ রিপোটের উপর মন্তব্ধে করিয়াছেন। এই আলোচনায় প্রধানতঃ পুলিদ কি করিতে পারে এবং অপরাধীদের শান্তি কিরপ হওয়া উচিত, ভাছাই আলোচিত হইয়াছে। গবদ্ধেতের এবং দর্শ্বদাধারণের আর এক দিকেও কর্ত্বর আছে। নারীদিগকে আত্মরক্ষায় সমর্থ করিবার চেঙা যত করা গাইবে, এই কর্ত্বরা ভতই সাধিত হইবে।

অনেক স্থলে দেখা যায়, কোন বালিকা হয়ত খণ্ডৱালয়ে উৎপীডিতা, তাহাকে পিতগৃহে লইয়া যাইবার লোভ দেথাইয়া তুরুত্ত লোকেরা তাছাকে খণ্ডরালয় হইতে লইয়া যায় এবং তাহার উপর অত্যাচার করে। কথনও **বা** কোনও বধকে ছবুভি লোকেরা এই মিণ্যা সংবাদ দেয়. যে, ভাহার শিতা, মাতা, বা অন্ত স্বন্ধন পীড়িত, এবং তাঁছার সহিত দেখা করিতে শইয়া ধাইবার ছলে ভাহার সর্ব্বনাশ করে। শিক্ষিতা বালিকা বা মহিলাকে এই প্রকারে ঠকান সহজ হয় না। স্থতরাং নারীশিক্ষার বিস্তার এইদ্ধপ প্রভারণা ও প্রভারণার দ্বারা অভ্যাচারের একটা প্রতিকার। যেখানে অন্তঃপুরে বধুদের উপর অত্যাচার হয়, সেধানে পিতৃগৃহে দইয়া ধাইবার ছল চলে। অতএব সমাজের এক্সপ সংশোধন ও সংস্থার আবিশ্রক যাহাতে অন্তঃপুরে বধুদের উপর অত্যাচার না-হর। বিবাহে বরপক্ষ বাঞ্চিত বরপণ ও যৌতুক না পাইলে অনেক সময় বধুর উপর অত্যাচণর করে। বিবাহ **সম্বন্ধে নী**চ ধারণা থাকার এবং কতকটা আর্থিক কারণে এইব্রপ জভ্যাচার ছয়। এ-বিষয়ে লোকমতের উন্নতিদাধন আবিগ্রক।

বালিকা ও তক্ষণী বিধবাদিগকে প্রেমের শ্রুলোভন দেখাইরা পরে গ্রুব ছেরা তাহাদের উপর অভ্যাচার করে। বালবৈধব্য ঘটিতে পারে না বলি বাল্যবিবাহ না-থাকে। অতএব বালবৈধবে ব প্রতিকার বিবিধ নাল্যবিবাহ বদ্ধ করা এবং বাহাদের বাল্যে বিবাহ ও পরে অল্পরসেই বৈধব্য ঘটিয়াছে, ভূাহাদের প্রক্রার বিবাহ দেওরা। বালিকা ও তক্ষণী বিধবাদের বিবাহ আর্গেকার চেয়ে বেশী প্রচলিত হয়াছে। কিন্তু ইছার আরও অধিক প্রচলন দরকার।

অনেক ছলে কোন প্রকার প্রলোভন না দৈখাইরা, কোন রকম ছল প্রভারণা না-করিরা বলপূর্থক বাড়ির বাহিরে বা বাড়ির মধ্য হইতে ইরণ করিয়া ক্মারী, সধবা ও বিধবাদের উপর ছবু ত লোকে অভ্যাচার করে। এসকল ছলে, বদি আত্মীয়-ছলন বা অন্ত লোক কেহ থাকেন, ভাঁহাদের সংখ্যা খুব কম হইলেও ছবু তদের কাজে বাধা দেওরা উচিত। ভাঁহাদের সংখ্যা ও শক্তি যথেই হইলে হুই লোকেরা পরাজিত ও মৃত হইবে। যথেই না-হইলে হয়ত তাঁহারা আহত বা হতও হইতে পারেন। এরূপ সন্ভাবনা থাকা সংবও ক্মায়েসদের কাজে বাধা দেওরা উচিত। এই কর্ত্বাবোধ মুসলমান সমাজে ও হিলু সমাজে সর্ব্ লোক আছে বিলামান সমাজে ও হিলু সমাজে সর্ব্ লোক আছে বিলামা জানা যাইবে বা সন্দেহ হইবে, সেথানেই নারীরক্ষক দল গঠিত হওরা কর্ত্বা।

হুর্তদের হক্ষর্মে বাধা দিবার লোক থাকিলে বদি উহারা হত বা আহত ও অক্ষম হন, কিংবা বদি দেরপ লোক না-থাকেন, কিংবা অন্ত বে-কোন অবস্থায়, নারীর উপর অত্যাচারের উপরেম হইলেই, তিনি বাহাতে প্রাণপণে তাহাতে বাধা, দিতে পারেন, সামাজিক মতের হারা ও শিক্ষার হারা নারীদের মনে তদন্তরপ যথেই সাহস ও শক্তি উৎপাদনের চেই। করঃ আবশ্রক, এবং তাহাদের শরীরও পটু করিয়া তাহাদিগকে আভারকার্থ অন্তব্যহারে দক্ষ ও অক্সান্ত করা উচিত। অন্তও সর্কাশ তাহাদের কাছে থাকা চাই। এ-সব কথা নিভান্ত পুরাতন, নুতন নয়। কিন্তু পুরাতন কথা প্রাতন কথা করিবার প্রেয়োজন আছে।

অন্তঃপ্রে বা বাহিরে, দল্পকিত লোক বা নিঃনম্পর্ক লোক যাহারা নারীয়ের উপর কোন প্রকার অস্তাচার করে, তাহারের বিশ্বছে জনমন্ত পুব প্রবল হওয়া উচিত। ছই-লোকেরা ধনী ও পদমর্ক্যাদাবিশিষ্ট হইবে তাহানের সামাজিক শাসন হয় না। ইহা নিতান্ত ক্ষার বিবর।

নারীরক্ষাবিধরে হিকুসমাজের কতক্তালি বোক ব্যক্তিগতভাবে ও সমষ্টিগতভাবে (অথাৎ সভা সমিতি আদি গঠন করিয়াঃ) উদ্যোগী হইরাছেন। আরম্ভ করিফ লোকের উদ্যোগী হওরা উচিত। নারীরক্ষাক্তে বে-ক্যাট সভাস্থিতি গঠিত হইষাছে, ক্র্যাভাবে উচ্ছার। যথেষ্ট কাজ করিতে পারেন না। আমরা তাঁহাদিগকে অর্থ-সাহায্য করি না। ইহা গুরুতর ক্রটি।

মুনলমান সমাজের কেছ কেছ ব্যক্তিগত ভাবে নারীরক্ষার চেষ্টা করিয়াছেন, তাঁহাদের চেষ্টা সফল ছইয়াছে, কেছ কেছ নিজেকে বিপন্ন করিয়াও নারীরক্ষা করিয়াছেন, এরূপ সত্য সংবাদ থবরের কাগজে পড়িয়া প্রীত হইয়াছি, এবং এই সংলোকগুলির প্রতি আন্তরিক শ্রদ্ধা অমূভব করিয়াছি। বে-স্ব বিপন্না বা আক্রান্তা নারীর সাহাব্য ইহারে করিয়াছেন, তাঁহাদের অনেকে হিন্দুনারী। ইহাতে আরও স্পষ্টভাবে ব্রা বায়, বে, তাঁহারা নারী বলিয়াই নারীকে সমান করিতে, বিপন্ন মান্তবের সাহাব্য বিপন্ন বলিয়াই করিতে জানেন।

সমষ্টিগতভাবে অর্থাৎ সভাসমিতি গঠন করিয়া মুসলমানু সমাজের লোকেরা এ-বিষয়ে কোন কর্ত্তব্য করিয়াছেন বলিয়া আমরা অবগত নহি। যদি করিয়া থাকেন, তাহা হইলে কেহ আমাদের অঞ্জতা দুর করিলে উপস্কৃত হইব।

একবার একটি মুসলমান কাগজে পড়িয়ভিলাম, নে, মুসলমান সমাজে বিধবাবিবাহ প্রচলিত থাকার এবং নারীহরণাদি না-হওয়ার বা থ্ব কম হওয়ার এ-বিবয়ে কিছু করিবার প্রয়েজন সে-সমাজে অনুভূত হয় নাই। কিন্তু সরকারী বিবরণে বে-সব সংখ্যা দেওয়া হইয়াছে, তাহা হইতে দেখা বায়, অত্যাচরিতা নারীদের মধ্যে মুসলমান নারীর সংখ্যাই অধিক। অতএব, বদি সাম্প্রদায়িক ভাবেই এ-বিধয়টির আলোচনা করা যায়, তাহা হইলেও মুসলমানদের সমষ্টিগতভাবে, দলবদ্ধভাবে, কিছু করা উচিত। হিন্দুসমাজে, সকলের ঘারা অনুস্ত ও পালিত না-হইলেও, ঝেমন "ব্যর নারীরা পুজিত হন সেখানে দেবতারা আনন্দ পান," এই বাক্য প্রচলিত আছে, তেমনি মুসলমান সমাজে, 'শ্বর্ণ জননীর পদতলে" বা এতজ্ঞপ বাক্য ভানিতে পাওয়া যায়।

আমরা মুসলমান সমাজে শিক্ষিতা মহিলাদের মধ্যেই নারীরক্ষার বিষয়ে অঞ্জণীত দেখিবার আশা করি।

হিন্দুমাজ সভাসমিতি গঠন করিয়াছেন বলিয়া বে বলিয়াহি, তাহাতে ব্রাহ্মসমাজের লোকনিগঠকও ধরিয়াছি। বে নারীয়ক্ষাক্ষিতির প্রধান কর্মী শ্রীযুক্ত ক্রক্ষ্মার দিও, তাহ। **হিন্দুমূস্ণমান-নির্বিশেবে সকল** অত্যাচরিতা নারীর সহায় হইয়া থাকেন।

আগে অভ্যাচরিতা হিন্দুনারীদের ছান হিন্দুসমাজে প্রায়ই হইত না। এখন জনেক ছলে ছান হয়। সব ছলে হয় কিনা বলিতে পারি না। সব ছলেই হওয়া উচিত ও আবশ্রক।

উপয়ে প্রসন্ধতঃ নারীর উপব অভাচাবের কারণ যে প্রধানতঃ হরু ও লোকদের পাশব হুম্মারু ভি তাহা পরোক্ষভাবে বলা হইয়াছে। তা ছাড়া, অন্ত কারণও আছে। পৃথিবীর সব মহাদেশের বিস্তর দেশে পাপ-বাবসা চালাইবার জন্ত অনেক বালিকা ও তক্ষণীকে ছলে-বলে-কৌশলে সংগ্রহ করা হয়। ভারতবর্ষে এবং বাংলা দেশেও হয়। বঙ্গে অপছতা অনেক নারীর যে আর কোনই সন্ধান পাওয়া যায় না, ভাছার কারণ, হয় ভাছাদিগকে কোন তুর্ত্ত লুকাইয়া রাধিয়াছে, কিংব। সামাজিক পাঁপের দালালদের কাছে দরে বিক্রী করিয়াছে, কিংবা প্রাণবধ করিয়াছে। বালিকা ও তরুণীদিগকে পাপব্যবদার জন্ত পণ্যদ্রব্যের মত ক্রের বিক্রের সম্বন্ধে লীগ অব্নেখ্যাপের বিশুভ রিপোট আছে। ইহা দমন করিবার চেটা নানা দেশে হইতেছে। আমাদের দেশে একবারেই হইতেছে না, এমন নহে। ভারতের মহিলাদেরও দৃষ্টি এদিকে পডিশ্বাছে।

কোন কোন নারীহরণের আর একটি উদ্দেশু, ধর্মান্তর গ্রহণ করাইয়া সেই ধর্মসম্প্রদান্তের সংখ্যাবৃদ্ধি বলিয়া অসুমিত হইয়াছে।

বোধনা-নিকেতন

মেদিনীপুর জেলার ঝাড়গ্রামে স্থাপিত বোধনা-নিকেতনের লাম প্রবাদীর পাঠকেরা জালেন। ইহা জড়বুদ্ধি ছেলেনেরেদের শিক্ষা ও খাছোর জন্ত হাহা করিতে চার, তাহা পূর্কে পূর্বে প্রবাদীতে লিখিত হইরাছিল। ইহার বিতীয় বার্ষিক রিপোর্ট বাহির হুইরাছে। তাহা সচিত্র এবং ইংরেজীতে লিখিত। বাঙালী ছাত্র ভিন্ন বাংলা দেশের বাহির হুইডে অবাঙালী ঘুটি ছাত্র এখানে ভর্তি হুইরাছেশ ইহাতে বেক্ষা আরম্ভ হুইরাছে, তাহার প্ররোজনীয়তা এবং কাজ

কিরূপ চলিতেছে, তাহা ঘাঁহারা জানিতে চান, তাঁহারা ইংগ পাঠ করিলে জানিতে পাবিকেন। বলেব নিকা-বিভাগের **ডि**द्रबङ्केत वर्षेत्रकी गांद्रब हेश (मुखित्र) कि विनिश्च क्रिकेट ষ্টেট্ স্ম্যান কাগজের সম্পাদকীর বিভাগের অস্ততম কর্মচারী অধ্যাপক ওমার্ড সোআর্থ ইহা দেখিয়া কি লিখিয়াছেন. এবং এইরপ অস্তান্ত লোকদের মত এই রিপোর্টে দিখিত হইয়াছে। ছাত্রদের কিরূপ উন্নতি হইতেছে, চিত্রের ছারা বুঝান হইয়াছে। বাঁ**হাদের বাডিতে জডবৃদ্ধি ছেলেখেলে** আছে, তাঁহাদের এই রিপোর্টটি দেখা উচিত। জনহিতেবী অন্ত লোকদেরও ইহা দ্রষ্টব্য ৷ ৬৫ বিজয় মুখুজো গলি, ভবানীপুর, কলিকাতা, এই ঠিকানায় ইহা সম্পাদক শ্রীবৃক্ত গিরিজাভ্যণ মুখোপাখারের নিকট বিনামলো পাওয়া হায়। গাহারা ইহা ডাকে শইতে চান তাঁহারা তাঁহাকে পাঁচ পয়সার ডাক-ষ্ট্যাম্প পাঠাইবেন। এই প্রতিষ্ঠানটির থব অর্থের প্রয়োজন, এবং ইহা সাহাব্যের বোগ্য। বাছারা সাহায্য করিতে চান, তাঁহারা টাকাকড়ি গিরি**জাভ্**ষণ বাবর নামে পাঠাইবেন।

শ্রীযুক্ত জলধর সেনের সম্বর্জনা

শ্রীযুক্ত জলধর সেন প্রথমতঃ হিমালরে ভ্রমণের বৃদ্ধান্ত লিথিয়া প্রাসিদ্ধি লাভ করেন। আমরা বখন তাঁহার ভ্রমণকাহিনীর কথা, "চড়াই উৎরাই" প্রভৃতির কথা, আগ্রহের সহিত "সাহিত্যে" পড়িতাম, সেদিন এখনও মনে পড়ে। পরে তিনি অস্তান্ত রচনার হারা খ্যাতিলাভ করেন। সম্পাদকের কাজও তিনি বহু বৎসর করিতেছেন। তাঁহার পটান্তর বৎসর বরস পূর্ণ হওয়ায় বখাযোগ্যভাবে তাঁহার সম্বর্ধনা করা হইয়াছে। ইহা ঠিকই হইয়াছে। গবন্দেণ্টিও তাঁহার সমাদর করিতে ক্রাট করেন নাই—তাঁহাকে রায়-বাহাছর ধেতাব দিয়াছেন।

মিস্ মেয়োর আবার ভারত-ভ্রমণ ?

ক্ছে কেছ ধবর পাইরাছেন, কুৰিধ্যাতা মিন্ মেরো আবার ভারতপ্রমণ করিতে আসিতেছে। ভারতি আগেকার ছটি কীর্দ্ধি আছে। ফিলিগাইন শীপপুঞ্জের লোকেরা ৩৫।৩৬ বংসর আগে আলেরিকানদের অধীন ইয়। তদবধি ভারার শাবীন হইবার চেটা করিতেছে। আমেরিকার কতক লোক তাহাদের এই চেটার বিরোধী, কারণ ফিলিপাইন বীপাঞ্জ আমেরিকার অধীন বাকিলে ভাহারা ধনী, ইইতে পারে। মিদ কেলা এই বীপাঞ্জনতে বেড়াইনা এক বালা বহি লিবিলা দেখার, বে, তথাকার লোকেরা হের ও খাবীনভার অঘোগ্য, রিশিও সভ্য কথা তাহা নহে। বাহা হউক, এই ভাড়াটিয়া লেবিকার লেখা সক্ষেও আমেরিকার ব্যবহাপক সন্ভার ফিলিপাইন কীপপুঞ্জের খাধীনভার অহুকূল আইন পান হইরা গিয়াছে। কারণ, আমেরিকার অহুকূল আইন পান হইরা গিয়াছে। কারণ, আমেরিকার অহিকাশে লোক কতক লোক তাহাদের নিজেদের বার্থীসিদ্ধির অন্ত এবং কতক লোক বাঁটি নর হিতেবণা ও খাধীনভাগ্রিয়তা বশতঃ—এরন ফিলিপিনোদের খাধীনভালাভিরতা বশতঃ—এরন ফিলিপিনোদের খাধীনভালাভিরতা বশতঃ—এরন ফিলিপিনোদের খাধীনভালাভিরতা বশতঃ—এরন ফিলিপিনোদের খাধীনভালাভিরতা বশতঃ—এরন ফিলিপিনোদের খাধীনভালাভিরতা

মিষ মেরোর দিতীয় কীর্ত্তি ভারত-ভ্রমণের পর "बाबाর ইভিয়া" ("ভারত জননী") নামক পুস্তক রচনা। ইহাতে ভারতীরদের প্রাচীন ও আধুনিক বহ কুৎসা আছে। এলপ বহি লিখিবার কারণ, করেক বৎসর হইতে ভারতীয়দের শ্বরাজনাক আন্দোলন প্রবল হইয়াছিল এবং ইংলভেম জন্মসংখ্যক লোক ভারতবর্ষকে স্বরাজ দিতে চার এই রকম একটা আভাস রটিত হইয়াছিল; ক্রিছ অগ্রবিত ইংরেজ ভারতবংর্বর স্বরাজলাভের বিরোধী ছিল এবং অধনও আছে। পরোক্ষ প্রমাণ হইতে ইহা व्यक्तिक इरेब्रांट, त्य, मिन् त्यता देशालत हत ऋत् ভারভবর্বে আসিরাছিল ও "মাদার ইণ্ডিরা" লিখিয়াছিল। আমেরিকা ও ইংশতে ইহার থুব কাট্তি হইয়াছিল এবং ইহা ক্রেঞ্চ জার্ম্যান প্রভৃতি ভাষায় অনুবাদিত इटेब्राइका। এ-द्वारमद अधिकाश्म अधिवात्री हिन्सू अवर ভাছারাই প্রধানতঃ স্বরাজনাভের চেটা করিরা আসিতেছে। এই জন্ত মিস মেরো বিশেব করিয়া তাহাদেরই লোবোদঘাটন করিয়াছে। কোন দেশের কোন জাতিই নিখুঁত নয়-আসরাও নই। কিন্তু অবিশিল্প দোবের আকরও কোন জাতি নয় ৷ বাহা হউক, জিল নেরোর বহি পভিয়া অনেক ইংবেছ ও অক্সান্ত পাশ্চাতা জাতির গোজনের খারণা क्षेत्राह, त्र, कांबकीताना-विस्तवकः हिल्हा-कवि অধন ভাতি এবং অয়াজৈব সম্পূর্ণ অবোলা।

্ৰেডপত্ৰ অৰ্থাৎ হোআইট পেপাৱে এবং সম্ভৰতঃ তদপ্তেক্ষাও নিরুষ্ট অনুর ভবিষ্যতে প্রকাশিতবা করেন্ট পালে নিটারী কমিটির রিপোর্টে ত ভারতবর্ষকে স্বরাজ দিবার কোন আভাস নাই। স্রভরাং তাহাতে বাধা দিবারও কোন প্রয়োজন নাই। অভএব, মিদ মেরোর দারা আবার বহি লিখাইয়া ভারতীয়দিগকে হের ও স্বরাজ্বের অযোগ্য বলিয়া পুনর্কার প্রমাণ করিবার কোন আবশুকতা দেখা যাইতেছে না 🕒 অথবা, একটা প্রয়োজন থাকিভেও পারে। ক্লয়েণ্ট পারে ফেণ্টারী কমিটির বিপোর্ট প্রকাশিত হইবার পর একবার, এবং তদকুসারে পালে মেন্টে ভারত-শাসন আইনের থসডা উপস্থাপিত হইবার পর আর একবার ভারতীয়দের পক্ষ হইতে তাহাদিগকে স্বরাজ দেওয়া হইল না বলিয়া আন্দোলন হইতে পাক্ষা এই ছই সময় ইংলণ্ডের ক্তিপন্ন ভারত-স্বরাক্স-পক্ষপান্তীকৈ এবং ইংলপ্তের বাহিরের ভারত-স্বরাজের পক্ষপাতী লোকদিগকে সরণ করাইয়া দেওয়া আবশুক হইতে পারে, বে, ভারজীয়ের। অতি অধন, মন্তব্য নামের অবোগ্য।

ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভায় প্রশ্নের উত্তরে স্বরাষ্ট্র-সচিব বলিরাছেন, মিদ মেরোর পক হইতে ভারতবর্ষে আদিবার কোন অনুমতির দরপান্ত গবলে টি পান নাই। কিন্তু দরখান্ত আসিলে তাঁছাকে অনুমতি দেওয়া হইবে কি না, তাহা তিনি বলেন নাই। তিনি থবরের কাগকে পড়িয়া থাকিবেন, যে, কয়েক দিন পুর্বে নোনেল-প্রাইজ-প্রাপ্ত আমেরিকান ঔপস্থাসিক বিনক্ষেয়ার লুইসের পত্নীকে জার্মেনী হইতে চলিয়া বাইবার আদেশ হইয়াছে, যেহেতু জাম'নান কর্ত্পক্ষের ধারণা जिनि नाःवानिकद्वाल थवत्तव काग्राप्क कार्यनीत निक्री রটাইতেছিলেন। ভারতবর্ম জার্মেনীর মত স্বাধীন रम हरेला मिन मात्रात প্রতি कि वाक्षा हरेक. जिन्दक्रशांत गृहेश्यत शङ्कीत थांछ बाटम नासत सारम् হইকে তাহা অভুযান করা বাইতে পারে। নোহৰ-আইকথার দেখনের পদ্ধী মিদ্ মেরোর মত বে-জা CHIP FOUND THE STATE OF THE STATE OF

ক্ষণত ভাষাৰ প্ৰকৃতিবৰ ভাৰতক্ষণের সময় এই ছীলোককে গ্ৰাহেকি আসাকে প্ৰাক্তিক ক্ষেত্ৰত হুইয়াকিক এবং গ্রহ্ম থেকির লোকদের ও সরক্রী কাগজপাত্তের সাহায়।
সে পাইয়াছিল। বজে তথন লভ লিটন লাট্লাহেব
ছিলেন। তাঁহার প্রাসাদ হইতে এক জন ইংরেজ কর্টারী
মিস্ মেয়োর কোন ক্রেন্স স্থান দর্শন করিবার স্থাবিধ
করিয়া দিবার নিমিত্ত বাক্তিবিশেযকে যে চিঠি লেখা
হইয়াছিল, আমরা মডার্থ রিভিউ ও প্রাবাসীতে তাহার
কোটোপ্রাফিক নকল ছাপিয়াছিলাম। খরাষ্ট্রসচিব
বলিয়াছেন, ভ্রমণকারীদিগকে যে-সব স্থাবিধা দেওয়া হয়,
মিস্ মেয়োর জন্ত তার বেলী কিছু করা হয় নাই। সব
বা অধিকাংশ বিদেশী ভ্রমণকারীকে কি গবন্দেন্ট প্রাসাদে
রাখা হয় এবং সরকারী উচ্চপদস্থ ইংরেজ কর্মচারীরা কি
তাহাদের ভ্রমণ দর্শন প্রভাতির বন্দোবন্ত করিয়া দেন?

মিশ্ মেরো আমাদের কুৎসা করিলেই আমরা ছোট ইইরা বাইব না। প্রকৃত ছোট বা বড় হওরা আমাদের নিজের হাতে। কিন্তু আমাদের প্রাক্ত টোলের পরোক্ত সাহায়ে আমাদের অপনান হয়, ইহা আমরা চাই না। পরোক্ত শালায় বিলিতেছি এই জন্ত, যে, গবনোন্ট প্রাসাদ ও অন্ত সমূদ্র সরকারী বাড়ি ভারতবর্ধের টাকায় নিনিও ইইরাছিল ও রক্ষিত হইতেছে এবং এদেশের উচ্চতম হইতে নিম্তম সরকারী কর্মচারী ভারতবর্ধের টাকা ইইতে বেতন পান ভারতীরেরা চায় না, যে, তাহাদের প্রদন্ত টাকায় নিশ্বিত ও রক্ষিত বাড়িতে আশ্রয় পাইয়া তাহাদের বেতনভোগী লোকদের সাহায়ে তাহাদের মিথা কুৎসা প্রচারিত হয়।

শরৎচন্দ্র চৌধুরী

সাতালী বৎসর বিয়লে মরমনসিংহের শরৎচন্দ্র চৌধুরী
নহাশরের মৃত্যুতে মরমনসিংহের শিক্ষিত সমাজের প্রাচীনতম
ব্যক্তির তিরোভাব ঘটিল। তিনি গত করেক বৎসর
শোক্ষিক্য বশতঃ অসমর্থ হইরা পড়িরাছিলেন। যথন সামর্থ্য
হিলা, তথন নানা সমাজহিতকর কার্য্যে ব্যাপৃত থাকিতেন।
বিদ্যালয়ণাঠ্য করেকথানি ভাল বহি তিনি লিথিরাছিলেন।
মর্লনসিংহে তিনি একটি বালিকা-কিয়ালরে ছাপন করেন।
ভালা বর্তমান বিন্যামরী বালিকা-কিয়ালরের ত্রুপাত করে।
ভিনি আইনিটিভতা ও উদার ক্রান্তের অন্ত পরিচিত

ে বৈপ্লবিক অপরাধের হ্রাস

ে ১৯৩০ সালের মধীর পূলিস রিখোটাও ভাষার উপর ক্ষিত্রিক প্রবর্গর বাষাভূরের সমষ্ট্র এবং ঐ সায়লর কলিকাতার প্লিস রিপোর্ট ও তাহার উপর সকৌন্দিল গ্র-বাহাছরের মতব্যে দেখিলাম, যে, বলে বৈধাবিক স্থার ঐ বংসর আগেকার চেক্সে অনেক ক্ষিয়াছে।

বলীর প্রদিস বিপোর্টের উপর গবন্ধেতেটর **বর্ত্ত** আছে—

"Excluding cases" that occurred within the jurisdiction of the Calcutta Police, these were 41 outrages and other crimes committed in Bengal by terrorist against 745 in the previous year."

"কলিকাতা পুলিসের এলাকার মধ্যে হাছা বাঁট ভাষা রাট সূত্রাসকর। এ বৎসর ৪১টা অপরাধ করে, পূর্বে বৎসর ৪৪ট করিয়াছিল।"

কলিকাতা পুৰিষ বিপোটের উপ্ত গৃথন্ম ক্রের মস্তব্যে আছে—

"The year under review was one of motable success against terrorist organizations."

"এই বংসর সন্ত্রাসকদলসমূহের বিরুদ্ধে সাফল্যের বিলেব একটি বংসর।"

এই প্রকারে কমিয়া বঙ্গে বর্ত্তমান হিংসামূলক বৈপ্লবিক প্রচেষ্টা সম্পূর্ণ লোপ পাইলে নানা দিক দিয়া দেশ সাহ্নতান হইবে। এইরূপ কান্ধের **যারা দেনের স্বাধীনতালাভের** বিশুমার্ও সভাবনা নাই। অথচ এইরপ কাল করিছে গিরা অন্তৰক বালক ও যুবক নরহত্যা ও করিতেছে, এবং প্রাণদণ্ডে, কারাদণ্ডে, ও নির্বাসনদণ্ডে দণ্ডিত হইতেছে। ইহাতে অন্তের প্রাণ ও সম্পত্তি নষ্ট হইতেছে, তাহাদের নিজের জীবনও বার্থ হইভেছে। অধিকন্ত, বিন্তর লোক সন্দেহভাজন হইরা নানা তঃধ ভোগ করিতেছে। আর এ**কটি ক্তি**রা <mark>এই</mark> ভইতেছে, বে. বলের অযথেষ্ট প্রাদেশিক রা**জ্যের** ব্রহণ একটি : कारणः हिरमाम्गक विभविक প্রচেষ্টা **एमम्** मिनुस পুলিস কর্মচারীদের বেতনাদি বাবতে ব্যব্তি হুইভেছে এই প্রচেষ্টা নুপ্ত হইলে এই টাকা শিক্ষাবিভার, স্বাক্ষোদ্ধভি ক্ষিনিল্লবাণিজ্যের উন্নতি প্রভৃতি কার্ছে ব্যবিদ্ধ ব্যবিদ্ধ ব্যবিদ্ধ অন্ততঃ সম্ভাবনা ঘটে, কিন্তু এই প্ৰচেষ্টা থাকিছে সে সম্ভাবনাও নাই।

বাঞ্চনীয় রাষ্ট্রনৈতিক, শীমাজিক ও আর্থিক অবস্থা

ে পুলিল এবং টেরজগলের ক্রিক বক্তে পরিমানে প্রতি ছইলে বর্তমান হিংলাগুলক বৈষ্ণারিক সন্তালক কার্য্য নিশীর সম্পূর্ণ বিজ্ঞাপ সাধিত ক্রইছে পারিকে এইকসু ধার বাবের রাকার আমরা ইতিপুর্বে একাধিক বার তাহা প্রকাশ বিরাছি। কিছু আমরা ইহা অপেকা বেশী কিছু, নারও কিছু, চাই। আমরা চাই, দেশের এরপ রাষ্ট্রনৈতিক, মাজিক, এবং আধিক ব্যবহা ও অবহা হাহা থাকার কলোর ও বৌরনে ইপনীত রাজিরা হিংসামূলক কার্যারিছে প্ররোচিতও হবে না। এরপ অবহা একদিনে মালা বার না। তাহার জন্ত সমর চাই, বৃদ্ধিমন্তা সহকারে বিশ্রম করা চাই। সেরপ পরিশ্রম করিতে হইলে ফলোর আশাও চাই।

বছাসক প্রচেটার একটা প্রধান কারণ নৈরাখ। ববের দি সরকারী ব্যবস্থা ও কার্য্য বারা এই আশার উদ্রেক ক্ষেত্র, বে, নেশের যুবা বরসের লোকদের সমূদ্র শক্তি। পৌরুষ অহিংসার পথ দিয়াই উপযুক্ত কার্যক্ষেত্র টিইবে যেমন অন্ত সব সভ্যদেশের ঐ বরসের লোকেরা টিইর থাকে।

জামণেদপুরে বাঙাগী

নি সন্তা নহে, যে, জামশেলপুরে লোহা-ইম্পাতের চারনারা ও তৎসম্পুক্ত প্রতিষ্ঠানসমূহে বাঙালীর অতিন্তিকা ঘটিলাছে, যদিও রাষ্ট্রপরিষদের (কোজিল অব্
ইটের জাক জন স্থানমান সদক্ত দিলীতে এই মর্মের
ক্রিটের প্রকাশ করিরাছেন, যে, জামশেলপুরে বাঙালীরাই
ক্রেটের প্রাথান্ত হাপন করিরাছে। কেমন করিরা
চিইনে? কারনানানির আলিক, উহার অধিকাংশ অংশের
নির্দিন, বাঙালীরা করে গালিক, উহার অধিকাংশ অংশের
নির্দিন প্রধান বালিক, উহার অধিকাংশ অংশের
নির্দিন বাঙালীরা করে গালিক, উহার অধিকাংশ অংশের
নির্দিন বাঙালীরা মতে কালি লেখানে পাইরাছে, তাহা
রাল্টেনাই বালিকেই বালিকার ক্রিটেরের অন্ধ্র অভার কি হইছে? রাজনৈতিক
চারণে আমশেলপুর প্রথম বিহারের ক্রেভ্তি করা হইরা
নাকিকেও উহা বলের অংল। বলেও বাঙালীর প্রাথান

মন্ত্রভঞ্জ রাজ্যের লোহার থনি হইতে লোহা আনিরা
এই কার্যানা চলে। খনি আবিকার করেন কর্মীর প্রামধনাথ
বহু। খনীর জামশেদজি টাটা কার্যানা অন্তর্জ্ঞ আপন
করিতে চার্মা। বায় কর্মান ভাষাকে তথা ও মুক্তি সহকারে
কার্যান্তর সমর্থ হন, বৈ, বর্তমান জামশেপুরেই উহা ছাপন
কর্মীটীন ইইবে, জামশেদজি টাটা সহাশের প্রমধনাব্র
বিশ্বীক বিশ্বাক কার্যান্তর ব্যাধানার জালে অভিজ্ঞা

সময়ে বেজন টেকিক্যান ইনটিটিউটের নিকাপ্রাপ্ত ক্রেক জ বাঙালী ব্যক ইহাতে কাল করিতে যানু।

গোড়া হইতেই, গোড়ার পূর্ব হইতেই, এই কারথানা: সঙ্গে বাঙালীদের যোগ রহিয়াছে।

বাঙালীর প্রতি ঈর্ধ্যা-বিশ্বেষ পুব বিস্তার লাভ করিভেছে যাহারা ঈর্ধ্যা করে, বিদ্বেষ করে, তাহাদের পক্ষ, ইহা ভাগ নয়; ভারতীয় মহাজাতি গঠনের পক্ষেও ইহা ভাল নয়।

আমরা মনি বলি, বঙ্গের বাণিজ্যে বাঙালীর ছাত্রথন অতি সামান্ত; উত্তরে শুনিতে পাই, ভোমরা আঘোগ বিলয়াই ষোগ্যতর লোকদের ছারা ঐ ক্ষেত্র হইতে তাড়িছ হইয়াছ। আমরা যদি বলি, বক্ষের বাাদ্ধিঙে প্রধান স্থান বাঙালীর নাই; উত্তরে বলা হয়, ডোমাদের ঘোগ্যত না-থাকার ভোমরা উহা দখল করিতে পার নাই। আমর যদি বলি, বঙ্গের প্রধান পণ্যানির পাটের কারখানার বাঙালী স্থান নগণ্য; উত্তর পাই পূর্ববেং। যদি বলি, সৈল্লাল বাঙালীর স্থান নাই; উত্তর পাই, ভোমরা অযোগ্য। ১৯৯৯ করা হায় নাই; উত্তর পাই, ভোমরা অযোগ্য। ১৯৯৯ করা হায় না, যে, বাঙালী কোনও কালের যোগ্য নহে, কোনও দিকেই ভাহার যোগ্যতা নাই স্থতরাং জামশেলপুরে যতগুলি বাঙালী কাল পাইয়াছে ভাহারা অযোগ্যতার জোরেই বা অযোগ্যতা সব্বেও কাং পাইয়ার্ছে, ইহাও শ্বীকার করা যায় না।

যদি ইহা সতা হইত, যে, বাঙালীরা জামশেদপুটে খুব বেলী পরিমাণে কাজ পাইরাছে, তাহা কি একট জসাধারণ দোষের বিষয় হইত? বাণিজ্যে কোক্রেল জাতির প্রাধান্ত ঘটিরাছে, ব্যালিঙে কাহারও কাহারও ঘটিরাছে, সৈল্লছে কাহারও ঘটিরাছে তণালি কেবল একটা শহরের একটা কারখানায় বাঙালীদে সতা বা কল্পিত প্রাধান্ত লোকেলের চোপ টাটাইবার কার হইমাছে!

বাঙালী দিসকেও ত বাতিরা থাকিতে হছুবে বোগ্যতার হারাও ভাহারা কাজ পাইবে না ? বাঙালীর মদি একেবারে নিংম্ব ও কপদ্দকহীন হর, তাহা হইব বাহারা ভাহাদের জন্মভূমিতে বাবসায়াদি হারা লাভবা হয়, সেলাভের পথ কোথার থাকিবে, ভাহাও ভাঙালি দেখা উচিত।

কাশীতে বাঙালী, বালিকা-বিতালয়

আন্ত্রোন্ধবোধা।" প্রামেশের লাখে - নকলের চেরে বে নাডালী আন্তর্মন কলিতে। বাহাবা কেবানে করিছ

